

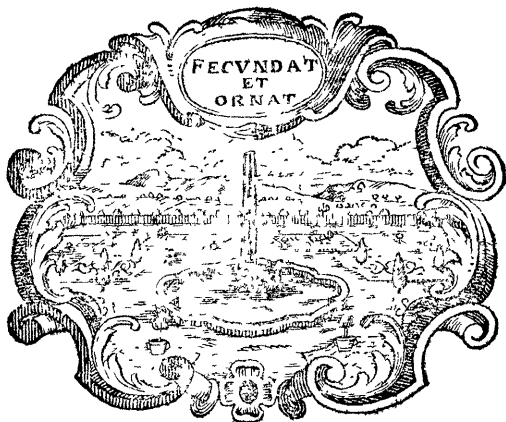
G ö t t i n g i s c h e gelehrte Anzeigen

unter der Aufsicht

der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

Der erste Band

auf das Jahr 1810.



Göttingen,
gedruckt bey Heinrich Dieterich.

Göttingische gelehrte Anzeigen

volume: 1810

by unknown author

Göttingen; 1810

Terms and Conditions

The Goettingen State and University Library provides access to digitized documents strictly for noncommercial educational, research and private purposes and makes no warranty with regard to their use for other purposes. Some of our collections are protected by copyright. Publication and/or broadcast in any form (including electronic) requires prior written permission from the Goettingen State- and University Library. Each copy of any part of this document must contain there Terms and Conditions. With the usage of the library's online system to access or download a digitized document you accept there Terms and Conditions.

Reproductions of material on the web site may not be made for or donated to other repositories, nor may be further reproduced without written permission from the Goettingen State- and University Library

For reproduction requests and permissions, please contact us. If citing materials, please give proper attribution of the source.

Contact:

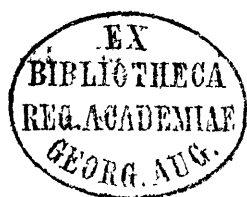
Niedersaechsische Staats- und Universitaetsbibliothek

Digitalisierungszentrum

37070 Goettingen

Germany

Email: gdz@sub.uni-goettingen.de



U e b e r s i c h t
der angezeigten Schriften
nach dem Inhalte derselben geordnet *).

Wissenschaftskunde (r. 2).

Einleitung in die gesammten academischen Studien, von Brehm 359.

*

Systematische Anleitung zur Theorie und Praxis der Mnemonik, von Aretin 1310.

Philologie (3 = 56).

Bemerkungen über Bacon's Chiffren, von Wildt 1825.

*

*

Gründgruben des Orients St. I. 1394.

*

Remarques philologiques sur les voyages en Chine de Mr. de Guignes par *Sinologus* Berolinensis (*Montucci*) 605.

*

*

Ueber das Studium der classischen Sprachen des Alterthums, von Lauter 24.

*

*) Die einzelnen; in Sammlungen, periodischen Schriften ic. enthaltenen Abhandlungen sind in dem alphabetischen Register aufgeführt. — Durch die zwischengesetzten Sternchen sind die Unterabtheilungen, und durch die neben den Hauptkubriken stehenden Ziffern ist die Summe der angezeigten Schriften bezeichnet.

Observationum criticarum ad quosdam scriptores
utriusque linguae specimen I. auct. *Becher*
619.

Erläuterungen schwerer Stellen in den Classi-
kern, von *Matthiä* 1502.

*

Corpus poetar. Gr. ed. *Schäfer* T. I. 2. 3. 2087.
de Bosch observationes et notae in anthologiam
Gr. T. 4. 1033.

Neues Attisches Museum B. 3. H. 2. 2048.

Schleusneri auctarium observationum in *Suidam*
et *Hesychium* et alios lexicographos Gr.
P. I. 2. 1023.

*

Königsmann de aetate carminis epici quod sub
Orphei nomine circumfertur 1813.

Musaeos, Urschrift, Uebersetzung, Einleitung u.
crit. Anmerkungen von *Passow* 1698.

*

Alcaei fragmenta ed. *Stange* 1736.

Fabulae *Aesopiae* ed. *Fr. de Furia* P. I. 2. 1291.

Anacreontis carmina ed. *Moebius* 1648.

Sophoclis tragoediae ed. *Ersurdt*. Vol. I - 5.
169.

— ed. *Schäfer*. 2 Voll. 2086.

Chronologie d'*Hérodote* (par *M. de Volney*)
P. 2. 25.

Pindari carmina ed. *Schäfer* 2086.

Euripidis *Hercules furens* ed. *Hermann* 2085.

Aristophanis Comoediae ed. *Invernizzi* cur.
Beck. Vol. 3. 518. Vol. 4. 1916.

— übers. von *Weiser* Th. I. 1982.

Histoire Grecque de *Thucydide* par *M. Gail* 695.

Oeuvres de *Xenophon* par *M. Gail* T. I - 7. 715.

Boeckh. de *Platonica* corporis mundani fabrica
1517.

de Geer diatribe in politices *Platonicae* principia 1637.

Simonis Socratici dialogi quatuor. Additi sunt incerti auctoris dialogi Eryxias et Axiochus ed. *Boeckh* 1655.

Demosthenis or. pro corona, *Aeschinis* in Ctesiph. ed. *Wunderlich* 962.

Observationes in locos quosdam *Philochori* auct. *Siebelis* 1424.

Géographie de *Strabon* T. I. 2. 1362.

Jacobs additamenta animadversionum in *Athenaei* Deipnosophistas 207.

Aeliani variae historiae ed. *Lünemann* 1695.

*

Wagner de articuli Gr. linguae origine, nec non de ipsius usu apud Homerum 2019.

Weiske de praepositionibus Gr. commentatio 1246.

*

Elementarbuch der Griech. Sprache von *Jacobs* Th. 4. 1958.

*

*

Satirische Anthologie aus Röm. Dichtern, übers. von *Nasser* B. I. 2016.

Versus ludicri in Romanorum Caesares olim compositi ed. *Bernstein* 1973.

*

Incerti auctoris, vulgo *Pindari Thebani*, epitome iliados Homericæ c. not. *Theod. van Kooten* ed. *Weytingh* 771.

*

Cicero's sämtl. Briefe, übers. von *Wieland* B. I. 2. 3. 247.

Sallustii opera ed. *Kunhardt* P. I. 1239. — Conjuratio de Catilina trad. par *M. Mollevaut*. 517.

- Syri mimi*, ed. *Krenzier* 478.
Elégies de Tibulle, trad. par *Mollewant*. Ed. 2.
 517.
Ovidii Heroides et Sabini epistolae ed. van
Lenep 1327.
Senecae epistolae ed. *Schweighäuser* Vol. I. 2.
 601.

Meister über *Persius* 1276.

- *
 Latein. Elementarbuch von *Jacobs u. Döring*
 B. 3. Cursus 2 1960
 Lateinisches Lesebuch von *Brebs* 656.

* *
 Französischer Vorbereitungs-Cursus von *Penzens*
Euffer 1368.

* *
Gesenius Verf. über die *Maltesische Sprache* 645.

* *
 Museum für altd Deutsche Litteratur u. Kunst von
F. H. von Sagen, Docen u. Büsching B. I.
 1105

Beiträge zur Kenntniß der altd Deutschen Sprache
 u. Litteratur von *Sencke* B. I. Th. I. 441.

*
Kosberg's Anweisung zur richtigen Aussprache
 u. Rechtschreibung im Deutschen 2006.

*
Canpe's Wörterbuch der deutschen Sprache
 Th. 4. 1337.

Theologie (57 = 99).

S. Vincentii Lerinensis commonitorium, ed.
Klüpfel 462.

* *

Die Schriften des N. T. übers. von Augusti und
de Wette B. I. 2. 209.

Das Buch Hiob, bearb. von Gaab 702.
Psaumes nouv. traduits T. I. 2. 3. 1643. 1733.
Amos, von Vater 969.
Nahum, übers. von Middeldorpf 1263.
Nahumi vaticinium expositum auct. Kreenen
1165.

Novum Testament. ed. *Koppiana*. Acta aposto-
lor. ed. *Heinrichs*. Part. I. 1436.
Die heil. Schriften des N. T. übers. von Carl
van Esß u. Leand. van Esß. Aufl. 2. 1288.
Die Bibel des N. T. übers. von Hezel 1225.

Lehrbuch der Hermeneutik des N. T. von Keil
569.
Planck de vera natura atque indole orationis
Gr. N. T. 1545.

Die Leidensgeschichte Jesu exegetisch u. archäolo-
gisch bearb. (von Glanz Zuheumaden) 1300.
Schubert diss. qua in sermonem quo Evangelium
Matthaei conscriptum fuerit inquiritur 861.
Griethuyfen diss. pro evangelii Ioannei αυθεν-
τικη 239.
Flatt diss. de antichristis et pseudopphetis in
prima Ioannis epistola notatis 159.

Das Christenthum in seiner Wahrheit u. Gött-
lichkeit betrachtet von Schwarz. Th. I. 1724.

Handbuch der christlichen Dogmengeschichte von
Münsher B. 4. 1489.

Christliche Symbolik von Marheinecke. B. I.
1449.

Biblische Anthropologie von Oberthür. B. 4.
Abth. I. 1250.

Doctrina inspirationis auct. Sonntag 542.

Geschichte und Schriften der Apostel Jesu, von
Geß. Ausg. 3 B. I. 273.

Wiggers de Juliano apostata, religionis Chri-
stianae et Christianorum persecutore 1709.

Versuch einer Kirchengeschichte des 18. Jahrh.
von Guth. B. I. 2. 889.

Histoire des Sectes religieuses qui depuis le
commencement du siecle dernier, jusqu'à
l'époque actuelle sont nées par Grégoire.
T. I. 1665.

Münter epistola de duobus monumentis vet. ec-
clesiae 1439.

Tableau historique de la Politique de la cour
de Rome 1922.

Stäudlin de corona papali 1081.

Histoire des Inquisitions religieuses d'Italie,
d'Espagne et de Portugal, par Lavallée.
T. I. 2. 449.

Les ruines de Portroyal des Champs en 1809
par M. Grégoire 447.

Woff commentatio II. de Archidiaconatu Nor-
tunenſi 1133.

Geschichte der Baierschen Wiedertäufer im 16ten
 Jahrh. von Weber 1492.

Vie d'Ulrich Zwingle, Reformateur de la Suisse,
 par Hefs 895.

*

Almanach des Reformés et des Protestans de
 l'Empire Français pour l'an 1808, — pour
 l'an 1809, — pour l'an 1810. 1803.

Neue Beiträge zur Kenntniß u. Verbesserung des
 Kirchen- u. Schulwesens, vorzüglich im Hans-
 udverischen, von Salsfeld u. Tresfurt. H. 2. 3. 4.
 439.

Versuch einer kirchlichen Statistik der Herzogl.
 Mecklenburg. Länder 1217.

* *

Drey Friedenspredigten von Löffler u. Demme
 597

Zwey Predigten von Marezoll 640.

Drey Predigten von Niemeyer 773.

Predigten zur Beförderung der Humanität von
 Stolz 1615.

Predigt über den fortwährenden Gebrauch der Bis-
 bel in Familien, Kirchen u. Schulen von Sines-
 lius — von Freytag 2002.

Christliches Predigtbuch von Münch B. I. 1399.

Rechtsgelahrtheit (100 = 123).

Pan de grati animi officiis atque ingratorum
 poena jure Attico et Romano 1075.

*

Geschichte u. Auslegung des Salischen Gesetzes u.
 der Malbergischen Glossen, von Wiarda 345.

* *

Consulat de la Mer — par Boucher 1497.

* *

Droit public Français ou Code politique contenant les constitutions de l'empire 687.

Code, ou nouveau traité des Intérêts mis en rapport avec les lois et la jurisprudence ancienne et nouvelle par *Lebeuf* 40.

Code des droits de timbre, d'enregistrement, de greffe et d'hypothèque 1079.

Le nouveau Valin, ou Code commercial maritime — Revu et approuvé par *Boucher* 567.

Tarif chronologique des Douanes Ed. 4. 254.

Code d'instruction criminelle — Codex des Franz. Criminal-Processes, übers. nach der officiellen Ausgabe von *Staxland* 369.

Terlinden's Theorie und Practik des gerichtlichen Verfahrens in Civilsachen nach Anleit. der Kais. Franz. Proceß-Ordn. Th. I. 2. 578.

* *

Das Staatsrecht der Rheinischen Bundesstaaten u. das Rhein. Bundesrecht von *Zacharia* 2057.

*

Juristische Erfahrungen oder Repertorium der wichtigsten Rechtsmaterien in alphabetischer Ordnung von *Kamdohr* Th. I. 2. 825.

De tempore praescriptionis ex alienatione rerum quae minorum sunt auct. von *Weyhe* 2002.
auct. von *Schuzen* 2002.

Fundamenta juris ecclesiastici Catholicorum auct. *Sauter* Ed. 2. 515.

*

Magazin für das Civil- und Criminal-Recht des Königr. Westphalen v. *Oesterley* B. 1. 2. 2065.

Alphabetisches Sachenregister zu der in dem Königr. Westphalen gesetzlich eingeführten Ausg. des Gesetzbuch Napoleons = Repertoire etc. 1575.

Spangenberg's Commentar über den Code Napoleon B. I. 2. 1577.

Rechtsgelahrtheit. Arzneygelahrtheit. XI

Die Lehre von der Vormundschaft nach den Gesetzen Westphalens, von Lehzen 1901.

Discours sur le projet de loi relatif à la procédure correctionnelle par le Bar. de Leiff = Rede 16. 1599.

Practische Erläuterung der Westphälischen Proceß-Ordnung von Oesterley Th. 3. 1921.

Darstellung des Executionsverfahrens nach der Westphälischen und Französischen Proceß-Ordnung von Kulenkamp 1881.

Kurze Nachricht für mein Publicum über den Geschäftskreis der Königl. Westphäl. Notarien von Geussenhainer 327.

* *

Wetboek Napoleon, ingerigt voor het Koningr. Holland 649. Register op het Wetboek N. door J. van der Linden 649.

Arzneygelahrtheit (124 = 164).

XXI veterum et clarorum medicorum Gr. varia opuscula ex *Oribasii* codice Mosquensi ed. de *Matthaei* 105.

Medico-chirurgical transactions, published by the medical and chirurgial society of London Vol. 1. 1809. 1.

The medical et physical Journal conducted by Dr. *Bradley* et Dr. *Adams* Nov. 1808. to Nov. 1809. 1917.

The Edinburgh medical et surgical Journal Vol. 3. 100. 195. 234. 256. 432. 806. 823. Vol. 4. 1265. 1337.

* *

Versuch einer vergleichenden Anatomie des Auges und der Thränen-Organ von *Schreger* 2040.

* *

Blumenbach institutiones physiologicae Ed. 3.
1961.

*

De respiratione animalium auct. *Méhes* 1966.
Der Ursprung des Darmcanals aus der vesicula
umbilicali dargestellt im menschl. Embryo,
von *Krieser* 1104.

*

*

Waarnemingen omtrent de ziekten welke in de
J. 1798 en 1799 in het Nosocomium Clinicum
te Groningen zyn behandeld door *Ev. Tho-*
massen a Thuessink 164.

*

Observations on some of the most frequent and
important diseases of the heart by *Allan*
Burns 113.

Sömmering über die Krankheiten der Harnblase
u. Harnröhre bey Männern in hohen Alter 1091.

*

Richter de usu purgantium in febribus nervosis
777.

von *Sildenbrand* über den ansteckenden Typhus
1145.

Balme de aetologia contagii praesertim pesti
orientali ac febrī flavae proprii 1296.

Krieser über den wesentlichen und symptomatischen
Unterschied zwischen dem Scharlachfriesel und
Purpurfriesel, Fleckfieber u. Purpurfieber 497.

Geschichte des Scharlachfiebers von *Benedict* 1797.

Quaedam observationes in scarlatinam auct.
Tellegen 1815.

Neue Aufschlüsse über die Natur und Heilung des
Scharlachfiebers, von *Reich* 2025.

Morborum exan hematicorum descriptionis ta-
bularum forma ordinatae specimen Variolarum

atque vaccinarum decursum exhibens auct.
Staßo 1055.

Allgemeine Einführung der Schutzpocken im Euro-
päischen und Asiatischen Rußland. Circulare an
die Aerzte Rußlands 734.

Aufruf an Rußlands Kreis- und Landärzte zur
schnelleren und allgemeineren Einführung der
Schutzpocken in Rußland von Dr. v. Luhn 734.

Traité des fièvres pernicieuses intermittentes par
Alibert. Ed. 4. 999. *

Essai sur le tétanos rabien par *Girard* 1302. *

Histoire de l'éléphantiasis des Arabes par *Aiard*
1320.

Von der Wassersucht der Gehirnhdhlen von *Sor-
mey* 1697. *

Krankengeschichte eines Harn und Blutbrechens bey
unterdrückter natürlicher Urin- und Menstrua-
tions-Ausleerung, von *Osiander* 769. *

Neuere Erfahrungen über zweckmäßige Behandlung
venerischer Schleimausflüsse, von *Töpelmann*
1169. * *

Langenbeck's Bibliothek für die Chirurgie B. 1.
St. 3. 4. 521. B. 2. St. 1. 4. 617.

Chirurgische Beobachtungen über das Auge u.
von *Ware*, übers. von *Kunde* B. 1. 2. 1376.

Commentatio med. exhibens oculi humani ana-
tomiam et pathologiam ejusdemque in statu
morbofo extirpationem, auct. *Voit* 1984.

Disquisitio ophthalmologica de morbis humoris
vitrei in oculo humano, auct. *Benedict* 1117.

XIV. Arznelgelahrtheit. Philosophie.

Anleitung den verdunkelten Crystallkörper im Auge des Menschen jederzeit mit seiner Capsel umzulegen von Weinhold 897.

* *

Zwei Chinesische Abhandlungen über die Geburtshülfe, herausg. von Nehmann 1538.

Ostander de instrumentis et machinis ad perno- scendam pelvis muliebris formam et inclinationem facientibus ab ipso inventis 1897.

Observationes practicae de tutiori methodo extrahendi foetum jam mortuum supra vitiatam pelvim detentum, auct. Assalini 1745.

De funiculi umbilicalis deligatione haud negligenda commentatio auct. Joerg 1995.

* *

Bitte an deutsche Aerzte ihre Kranke nicht arm zu machen 1677.

Entwurf einer Geschichte der Badeanstalt zu Nort- heim, von Kieser 1486.

* *

Münchmeyer über das Medicinalwesen für Flecken und Dörfer 1873.

Bericht an die Bielefeldschen Einwohner über die Armenkranken-Verpflegungsanstalt von Tasse und Wilmans 1274.

Consultation médico-légale sur un infanticide par Gardie et Marc 1582.

Philosophie (165=176).

Versuche über die leichteste und sicherste Anwendung der Analysis in den philosophischen Wissenschaften von Hoffbauer 1801.

Ueber die Analysis in der Philosophie von Hoffbauer 1801.

* *

Lehrbuch der philosophischen Vorkenntnisse von
Bouterwek 1889. * *

Carus nachgelassene Werke Th. 5. 6. 7. 705.
1025. 1057. * *

Essai sur la nature et l'origine des droits par
Brückner 1417.

Lehrbuch des Naturrechts von Meister 885.
* *

Die Moralphilosophie dargest. von Salat 837.
*

Ubiaphora, wissenschaftl. und histor. untersucht
von Schmid 985.

Ueber die Verwandtschaft der Tugenden und der
Laster von Tzschirner 870.

Ueber die Stärke der Seele von Dirksen 933.

Ueber eine Frage die Herder gethan hat. Eine
Rede von Heinrich 1365.

Lettres sur la vieillesse, par Meister 1863.

Pädagogik (177).

Der Staat und die Schule oder Politik und Pädagogik in ihrem gegenseitigen Verhältnisse von
Krug 1558.

Staatswissenschaft (178-184).

Die Elemente der Staatskunst von Müller
3 Bände 899.
*

Theorie der politischen Welt 1161.
*

Bemerkungen über den Staatsverein und die wesentlichen Rechte der höchsten Gewalt von
Sedlmayer 945.
*

XVI Staatswissensch.) Naturkunde.

Können die Gutsbesitzer die Aufhebung der Patri-
monial-Gerichtsbarkeit wünschen 973.

* *
Sullys Geist der Staatsverwaltung 1120.

*
Hülfsmittel zur Menschenrettung aus brennenden
Gebäuden. Sieben von der Hamburg. Gesell-
schaft gekrönte Preisschriften, herausg. von Sell-
bach 1720.

Ideen über öffentliche Arbeitshäuser, v. Log 1721.

Naturkunde (185=214).

Lehrbuch der Physik für gelehrte Schulen, von
Kries 1262.

System der atomistischen Physik, v. Munké 257.

Schriftlicher Aufsatz über verschiedene Gegenstände
der Naturlehre, von Munkel 1637.

*
Ueber Theater, oder Bemerkungen über Catacuffik
in Beziehung auf Theater, v. Langhans 1796.
du Calorique rayonnant, par Prevost 473.

Ueber die strengen Winter, vorzüglich des 18ten
Jahrh. von Pfaff 526.

Essai sur la végétation considérée dans le deve-
loppement des bourgeons, par Aubert du
Petit-Thouars 1553.

Philosophie zoologique, par Lamarck T. I. 2.
265.

* *
Chemisches Wörterbuch von Macquer, bearbeitet
v. Richter, fortges. v. Hermbstädt B. 3. 137.
Annales de Chimie T. 62. 501. T. 63. 864. 924.
2061.

Beiträge zur chemischen Kenntniß der Mineral-
körper, von Klaproth B. 5. 1590. 182F. 1854.
1929. 1998.

Sull' analisi dell' aria contenuta nella vescica natatoria dei pesci, da *Consigliachi* 130
 Preisaufgabe der Classenschen Litteratur-Gesellschaft über die Bestandtheile der Milch 1277.

* * *

Mutationum quas terra et mare subierunt exempla ex Graecorum Romanorumque scriptis repetita — auct. *Kraiber* 184.

*

Alpina, herausg. von *Salis* und *Steinmüller*
 B. 4. 639.
 Storia naturale e medica dell' Isola di Corfu da
Botta. T. I. 2. 1742.

*

Abbildungen naturhistorischer Gegenstände von
Blumenbach H. 10. 1935. — N. Aufl. H. 1.
 1936.

*

Mineralogische Preisaufgabe über den Basalt 679.

*

Linnaei philosophia botanica, ed. 4. studio *Sprengelii* 828.

Schultes observationes botanicae in *Linnaei species plantar.* ex ed *Willdenow* 581.

Hortus Gottingensis auct *Schrader* Fasc. 1. 641.

Neues Journal für die Botanik, herausg. von
Schrader B. 4. St. 1. 2. 2017.

Flora Virgiliana, eller Hørsødt at utreda de Växter som enfras uti Virgil. — jämte Bihang om Romarnes Matväxter af *Rezius* 1307.

Hørsødt til en flora oeconomica Sueciae af *Rezius* 1305.

Abbildungen der deutschen Holzarten, herausg. von *Guimpel* mit Beschr. ders. von *Willdenow*
 H. 1. 2. 2078.

XVIII Naturkunde. Gewerbskunde.

Voyages dans la haute Egypte avec des observations sur les diverses espèces de Séné par *Nestoux* 61.

*

Recherches sur la physique des animaux mammifères hybernans par *Saiffy* 1379.

Recherches sur les moeurs de fourmis indigènes par *Huber* 1962.

Conchyllologie systématique par *Denys de Montfort*. T. 2. 847.

Ofen über die Erkenntniß des Muschelthiers aus der Schale 1681.

Gewerbskunde (215 : 231).

Verhandlungen und Schriften der Hamburgischen Gesellschaft zur Beförderung der Künste und nützlichen Gewerbe B. 7. 1663.

*

Annalen der Mecklenburgischen Landwirthschafts-gesellschaft. B. 1. 2. 3. 921.

Abhandlungen der öconomischen Gesellschaft in Wdhmen. B. 1-8. 855.

*

Ueber die Urbarmachung des Flugsandes in Ungarn, von *Witsch* 929.

L'art de faire le vin, par *Chaptal* 417.

Du Genêt, par *Thiébaud de Berneaud* 880.

*

Grundsätze der Forstbenutzung und Forsttechnologie von *Laurop* 1760.

v. *Kropf's* System u. Grundsätze bey Vermessung, Eintheilung, Abschätzung u. Cultur der Forsten 689.

Forstdirectionslehre von *Meyer* 1817.

Forststatistik der Dänischen Staaten. von *Niesmann* 1001.

Notice sur la culture du Sophora, du Platan
et de Paune par *Guerrapain* 765.

* *
Théorie de la saponification et description d'un
procédé etc. — par *Curaudan* 205.

Ueltete Geschichte der Saline Reichenhall von
Slurl 422.

Manuel pour extraire le sucre du raisin par
Poggi 919.

* *
Universal-Lexicon der Handlungswissenschaften
nach Savary von Moses Israel, Heusinger
und Ihling Th. I. 965.

Dictionnaire des productions de la nature et
de l'art qui font l'objet du commerce de la
France par *Magnien* et *Deu*. 3 Vols. 810.

Selbstlehrender doppelter Buchhalter von Berg-
haus. Außg. 3. 2079.

Mathematif (232 = 250).

De comparata cognitionis in mathesi et philo-
sophia indole, auct. *van Ewyck* 1205.

*
Lehrbuch der reinen Mathematif, von *Bries*
1261.

Gründliche Anweisung zur Rechenkunst nebst einer
kurzen Einleit. in die Geometrie, von *Bries*
1259.

Anleitung zum practischen Rechnen von *Windorf*
759.

Die wichtige Lehre von den Logarithmen u. ihrem
Gebrauch, erläutert von *Kausler* 361.

Grundriß der allgemeinen Arithmetif oder Analy-
fis, von *Thibaut* Th. I. 1129.

Kurze Darstellung der höhern Analysis oder der
Functionen-Lehre, von *Textor*. 377.

xx **Mathematik. Erdbeschreib. u. Gesch.**

König's Anweisung, wie Hüfzer, Wiesen, Felder ohne geometrische Instrumente vermessen werden können 599.

Tables barométriques pour faciliter le calcul des nivellements et des mesures des hauteurs par le baromètre, par Bern. de Lindenau 562.

* *

De apparentiis objectorum terrestrium a refractione lucis in atmosphaera nostra pendentibus, auct. Mayer 1761.

*

Connoissance des tems, an 1811. 1526.

Recherches sur l'origine et la signification des constellations de la Sphère Grecque par C. G. S. trad. du Suédois. Ed. 2. 1953.

Qu'est-ce que le Zodiaque? En a-t-il jamais existé un vraiment astronomique 1945.

Barding's neuer Himmels-Atlas. Lief. 2. 761.

Versuch einer genauen Darstellung des Progressionsverhältnisses der Planeten- u. Trabanten-Abstände von ihren Centralkörpern, von Knitlmayer 1777.

Supplementum ad historiam de parallaxeos solaris inventionem, auct. Regner 161.

Lindenau über den Sonnendurchmesser 937.

Beobachtungen der Pallas 308.

Disquisitio de elementis ellipticis Palladis auct. Gauss 1969.

Erdbeschreibung und Geschichte
(251 = 326).

Reise um die Welt von Krusenstern Th. I. 657.

*

Bruchstücke einer Reise durch das südliche Frankreich, Spanien und Portugal 500.

Voyage en Allemagne et en Suède par *Cat-
tean* 3 Vols. 2073.

Phantasien und Reflexionen auf einer Reise durch
das südliche Deutschland in die Schweiz von
Ludwig B. I. 1839.

Brieven geschreeven op eene wandeling door
een gedeelte van Duitschland en Holland in
de zomer 1809. D. I. 607.

*

Lettres sur l'Espagne par *La Dixmerie* 2 Vols.
1234.

Die Ritterburgen und Bergschlöffer Deutschlands
von Gottschalk B. I. 1768.

Germanien. Eine Zeitschrift für Staatsrecht Poli-
tik und Statistik von Deutschland herausgegeb.
von Crome und Jaup B. 3. H. I. 2. 3. 212.
B. 4. H. I. 1578.

Zartmann's Versuch einer Beschreibung des Bo-
densees Aufl. 2. 1125.

Schultes Reisen durch Oberösterreich Th. I. 2. 434.

Salzburg und Berchtesgaden in historisch = sta-
tistisch = geographisch und staatsöconomischen
Beiträgen herausgeg. v. Koch = Sternfeld 801.

Verhandlungen der helvetischen Gesellschaft in
Zofingen im Jahr 1809. 759

Potpourri von Reminiscenzen, kleinen Gemälden
und Gedichten über die Schweiz von Appen-
zeller 853.

Darstellungen aus der Schweiz von Eichholz 341.

Ansichten der westlichen Schweiz v. H. L. W. 445.

Goldau und seine Gegend, wie sie war, und was
sie geworden von Jay 1209.

Algemeen en beredeneerd Register of alle
Publicatien en Ordonantien van de gemeene
Middelen voor het Konigr. Holland gear-
rekteerd. D. I. 1244.

XXII **Erdbeschreibung und Geschichte.**

Das Britische Besteuerungssystem insbesondere die Einkommensteuer dargestellt mit Hinsicht auf die in der Preussisch. Monarchie zu treffende Einrichtungen von *Kaumer* 201.

Differtazione intorno ai viaggi e scoperti settentrionali di *Nicolo ed Antonio fratelli Zeni*, da *Zurla* 1542.

Reise durch Norwegen und Lappland von *Buch* Th. I. 2. 1604.

Voyage pittoresque de la Grèce par *Choiseul Gouffier* T. 2. 121. 185. 225.

Reise nach Constantinopel in Briefen vom Grafen *Wathvany* Ausg. 2. 1975.

Voyage à Tiné par *Marcaky Zallony* 2 Vols. 465 481.

Description du Pachalik de Bagdad, suivie d'une notice sur les Wahabis et de quelques autres pièces relatives à l'histoire et à la littérature de l'Orient par *M**** 76.

Historisch-geographisch-politischer Versuch über Ostindien nach *Le Gour de Jaur*. Mit Noten u. von *Zimmermann* B. I. 206.

Voyage commercial et politique aux Indes orientales etc. par *Fel. R. de Sainte-Croix* T. I. 2. 3. 1937.

Relation d'Égypte par *Abd-allatif* etc. par *Sivestre de Sacy* 2049.

Untersuchungen über Americas Bevölkerung von *Vater* 1409.

Voyages des Capitaines *Lewis et Clarke* depuis l'embouchure du *Misouri* jusqu'à l'entrée de la *Colombia* dans l'Océan pacifique rédigé en Anglais par *P. Gass*, trad. par *A. J. N. Lallemant* 1355.

Description de medailles antiques par *Mionnet*
T. 4. 1176.

* *

Bier und zwanzig Bücher allgemeiner Geschichten
durch J. von Müller B. I. 2. 1065.

*

Remarques sur les ages d'or, d'argent, d'airain,
de fer par *Graulhié* 1433.

*

Mythologisches Taschenbuch, Jahrg. I. für 1811
von *Majcr* 2022.

Muhameds Religion aus dem Coran dargelegt,
erläutert und beurtheilt von *Cludius* 792.

*

Memoria sulla buffola orientale, da *Hager* 1926.

*

Handbuch der Geschichte der Staaten des Alters
thums von *Seeren* Ausg. 2. 881.

Tableau historique et géographique du monde
depuis son origine jusqu'au siecle d'Alexandre
par M. de *Fortia d'Urban* T. I. 2. 3. 2081.

*

Die Hebräerin am Puztische und als Braut von
Sartmann Th. I. 2. 3. 1289.

*

De numis veterum Perfarum commentatio al-
tera, auct. *Tychsen* 321.

*

Arabesques mythologiques par *Mme Genlis* 353.
Doutes et Conjectures sur la deesse *Nehalennia*
par *Pougens* 744.

*

Alterthumskunde der Griechen von *Ernesti*
B. I = 4. 1926.

XXIV Erdbeschreibung und Geschichte.

Sickler über die cyclopische Bauart 619.

*

Dissertatio de Romanorum ponderibus et mensuris auct. van Laar 1200.

Voyages dans les Catacombes de Rome (par Al. Artaud) 746.

*

Ueber den Zustand der Völker Italiens unter den Gothen von Sartorius 1099.

Leben Kaiser Carl's des Großen v. Dippold 1481.

*

Gemählde der Kreuzzüge nach Palästina von Saken Th. I. 364.

De l'influence des Croisades sur l'état des peuples de l'Europe par M. de Choiseul d'Aillecourt 730.

De fructibus quos humanitas, libertas, mercatura, industria, artes atque disciplinae per cunctam Europam perciperint e bello sacro, auct. Regenbogen 509.

*

Mémoires du Prince Eugène de Savoye écrits par lui même Ed. 2 1521.

Ueber Sinn und Absicht einiger Stellen der zu München erschienenen Handschrift: die Pläne Napoleons und seiner Gegner 343.

*

Geschichte des Portugiesischen Colonialwesens in Ostindien von Saalfeld 1019.

Mémoires de l'Académie Celtique T. I. 1638. T. 2. 1686. 1737. T. 3. 1769. T. 4. 1832. T. 5. Nr. 13. 14 2038 2044.

La nation Française merite-t-elle le reproche de légèreté que lui font les nations étrangères? Par Lemoine 10.

Pièces inédites Inr les règnes de Louis XIV.
Louis XV. et Louis XVI. (par *Soulavie*) T. I. 2.

308.

Ueber den Einfluß und die Wirkungen des Zeits
geistes auf die höhern Stände Deutschlands
von *Brandes* 1329.

Histoire de la maison d'Autriche par *W. Coxe*
trad. de l'Anglais par *Henry* 5 Vols. 1841.

Birchner's Prüfung der Ansichten, Nachträge und
Berichtigungen oder der vertrauten Briefe eines
Halbwissers über die Geschichte von Frankfurt
am M. H. I. 238.

Beiträge zur Geschichte unseres Landes von *Bal-
lenstedt* St. I. 2. 2076.

Exposition de la situation du royaume de West-
phalie. An 1809. — Darstellung 2c. von *Graf*
von *Wolffradt* 505.

Discours prononcé par le Baron *de Leist* lors de
la closure des états le 12. Mars 1810. —
Rede 2c. 809.

Rede zur Gedächtnißfeyer der seit der ersten Vers-
ammlung verstorbenen Mitglieder der Reichs-
stände von *Niemeyer* 368.

Sophia, Erbprinzessin v. Hannover, v. *Seder* 1222.

Preußens ältere Geschichte v. *Kozebue* B. 1-4. 41.

Memoiren zur Geschichte des Preussischen Staats
unter der Regierung *Friedr. Wilh. II.* u. *Friedr.*
Wilh. III. von *Massenbach* B. 3. 65.

Geist der neuen Preussischen Staatsorganisation
von *Woltmann* 620.

Essai sur l'importance commerciale et politique,
des trois villes libres anseatiques par *Saal-
feld* 742.

Narratio de controversiis quae inter Daniae reges
et Hamburgenses usque ad mortem *Christiani*
IV. agitatae sunt, auct. *Cropp* 1037.

xxvi Erdbeschreib. u. Gesch. Schöne Künste.

- Meister's Helvetische Geschichte B. 4. 329.
Die Mayländischen Feldzüge der Schweizer von
Suchs 1985.
Geschichte von England v. Heinrich Th. 4. 1257.
Zeckel's Darstellung des Polnischen Handels 1495.
Histoire des revolutions de Perse pendant le
XVIIIe Siècle, par *Picault* 2064.
Mythologie des Indous, travaillée par Mme de
Polier sur des manuscrits apportés de l'Inde
par feu Mr. de *Polier* T. I. 2. 1041.
Storia della guerra dell' Indipendenza degli
stati uniti d'America da *Botta* T. I-4. 865.

Schöne Künste (327 = 377).

Poëtique des arts, par *Sobry* 1463.

*

Baierisches Künstler-Lexicon v. *Lipowsky* B. I.
1676.

* *

- Die schöne Baukunst (v. *Grünig*) 3 Hefte 1689.
Ueber die wesentlichen Theile der Säulen-Ordnun-
gen von *Weinbrenner* 1857.
Der Tempel Salamos, von *Hirt* 390.
Der Tempel der Diana zu Ephesus, von *Hirt* 401.
Kaiser Friedrich's I. Pallast zu Gelnhausen, von
Lundeshagen. Probebogen 944.

Plan, coupe, élévation et details de la restaura-
tion du Palais des états et de sa nouvelle
salle à Cassel, par *Grandjean de Montigny*
762.

* *

Etat present de la musique par *Burney*, trad.
par *Brack* 1356.

* *

Memorie enciclopediche sulle antichità e belle
arti da *Guattani* 1903.

Almanach aus Rom für Künstler u. Freunde der bildenden Kunst. Jahrg. I. 2. herausg. von Sikler u. Reinhard 1905.

Galerie du Musée Napoléon, publiée par *Filhol* redigée par *Lavallée*. T. 5. 935. 967. 1194.

Annales du Musée et de l'école moderne des beaux arts par *Landon*. T. 15. 16. 676.

Salon de 1808. T. 1. par *Landon*. 882.

Farbenregel oder Construction des Verhältnisses aller Mischungen der Farben zu einander, von *Kunze* 317.

Histoire chronologique de l'art du dessin d'après les manuscrits de la bibliothèque impériale 134.

Storia pittorica della Italia, da *Lanzi*. T. 1-6. 1445.

Geschichte der Malerey in Italien, aus den Werken der besten Künstler anschaulich dargestellt, von *J. u. J. Kiepenhausen*. Th. I. S. 1. 2. 1137.

Artistische Blumenlese, oder Beyträge zur Geschichte der Kunst, vorzüglich in Deutschland, aus dem 15. u. 16. Jahrh., von *Rhode*. B. I. Abth. 1. 249.

Peintures des vases antiques. vulgairement appellées Etrusques, gravées par *Clemer*, accompagnées des explications par *Millin*. Livr. 2. 14. Livr. 3. 17. Livr. 4. 19. Livr. 5. 20. Livr. 6. 22. Livr. 7. 278. Livr. 8. 300. Livr. 9. 302. Livr. 10. 303. Livr. 11. 337. Livr. 12. 425.

Vasorum fictilium litteratorum et ectyporum genus superstes ad examen vocatum, auct. *Heyne* 1625.

Abrovandinische Hochzeit. Eine archäolog. Ausdeutung von Förstiger. Nebst einer Abhandlung über das Gemälde von Seiten der Kunst betrachtet, von Meyer 1785.

*

Galérie de l'hermitage publiée par Labensy T. I. 1617.

Meine Ansicht über den bevorstehenden Verkauf der Gemälde-Gallerie des Grafen von Bröck zu Edder, von de la Tour 1886.

Paysages et tableaux de genre du Musée Napoléon par Landon. T. I - 4. 628.

Le jugement universel peint par Michel Ange Bonaroti, 17 planches gravées par Piroli publ. par Bocchini 697.

Albrecht Dürer's christlich-mythologische Handszeichnungen. 43 Steindrücke von Striener 523.

Tableaux de Sal. Gessner gravés par W. Kolbe Livr. I - 5. 476.

Heinr. Suesli's sämtliche Werke S. 2. 699.

*

Dictionnaire des graveurs par P. F. et H. L. Basan. Ed 2. par Choffard 544.

Holzschnitte alter deutscher Meister in den Original-Platten, herausg. v. Becker. Kief. 2. 941.

Das Geheimniß des Steindrucks (v. Kapp) 1954.

*

Essai sur les opérations pratiquées lors de la fusion en bronze des statues colossales d'un seul jet (Par Tchekalevsky) 1595.

*

Sculture del Palazzo della villa Borghese detta Pinciana P. I. 248.

Musée des antiques, par Bouillon Livr. I. 841.

Augusteum. Dresdens antike Denkmähler, herausg. von Becker B. 2. 681. 1809.

Opere li scultura e di plastica di Ant. Canova
descritte da Isabella Albrizzi 1837.

*
Versuch einer Einrichtung antiker Münzsammlun-
gen zur Erläuterung der Geschichte der Kunst
des Alterthums, von Stieglitz 385.

* *
Principes 'Eloquence de Marmontel, mis en
ordre par Chapfal 1369.
Römmel de generibus eloquentiae 175.

*
Schirin. Ein Persisches romantisches Gedicht
Th. I. 2. von Hammer) 1099.

Minnelieder. Ergänzung der Sammlung von Min-
nesingern. Herausg. von Bencke 441.

Gedichte von Ulrich v. Hutten und einigen seiner
Zeitgenosse. Herausg. von Schreiber 1884.

Musarion von Wieland 1016.

Gedichte von Justi. Aufl. 2. 1143.

Calendarium Musarum Afranarum. Fridemanno
et Münichio editoribus 1248.

Pries Probe eines neuen Commentars über Mil-
ton's erkorenes Paradies 1359.

*
Ueber dramatische Kunst und Litteratur, von
Schlzel. Th. 1. Th. 2. Abth. I. 217. 409.

Théâtrechoisi de Favart. T. I. 2. 3. 490.

*
Abriss der Vortragskunst von Cludius 1297.

Galériehistorique des auteurs du Théâtre fran-
çais depuis 1600 jusqu'a nos jours, par
Lenaxurier. T. I. 2. 1177.

Litterär-Geschichte (378 = 412).

Geschichte der Künste u. Wissenschaften, seit der
Wederherstellung derselben. Abth. 3. Geschichte
der neuern Poesie u. Beredsamkeit, von Bou

terweß B. 8. 1529. Abth. 8. Geschichte der Naturwissenschaften. IV. Geschichte der Technologie, von Poppe. B. 4. 1241.

*
Creuzer or. de civitate Athenarum oanis humanitatis parente 1208.

Willemet or. de Arabum meritis in literis medio aevo instaurandis 879.

*
 Ueber die Literatur Frankreichs im 18. Jahrh. Zwey Abhandlungen von Barente l. von Jay, übers. von Ukert. 1943.

Huschke disputatio de progressu humanitatis studio in Germania 1680.

Barkow de fatis historiae Pomeraniae 1624.

* *
 Fortsetzung u. Ergänzung zu Jöcher's Gelehrten-Lexicon. Angef. von Adelung, fortges. von Kotermund B. 3. Lief. 1. 1782.

*
Meusel's Lexicon der vom J. 1750 bis 800 verstorbenen Deutschen Schriftsteller B. o. 1277.

Meusel's gelehrtes Deutschland B. 1. (Gel. Deutschl. im 19. Jahrh. B. 2.) 1024.

*
Jördens Lexicon deutscher Dichter und Kosaissten B. 5. 1824.

*
Essai-historique sur Platon par *Combes-lounous* 2 Vols. 1691.

De historicis Polybii laudibus, auct. va *Gou-doever* 1333.

De fontibus et auctoritate vitarum parallarum

Plutarchi, comment. I. auct. *Heeren* 18652009.

Leben Lod. Ariosto's von *Sernow* 145.

Gedächtnißschrift auf *Eberhard*, v. *Nicolai* 007.

Günther ein Lebensgemähde v. *Meyer* 155.

Johann v. Müller der Historiker, von Zeeren 143.
 Memoria Chph. Meiners, auct. Heyne 1089.
 vergl. 745.

Memoria Ernesti Brandes, auct. Heyne 1089.

Kaus Leben u. Character von Teijedre l'Ange
 übers. von Magd. Henriette Esler mit einer
 Vorrede ic. von Lorschach 609.

* * *

De l'invention de l'imprimerie (par *Jansen*)
 1401.

Essai historique sur l'imprimerie par *Porthmann*
 2041.

Notices bibliographiques sur les deux éditions
 les plus rares du XV. Siècle par *Pezzana*
 trad. par *Brack* 1356.

*

Reussii repertorium commentationum a societa-
 tibus lit. editarum T. 8. 857.

Fabricii bibliotheca Gr. cura *Harieffii* Vol. 12. 166.

Bibliographie agronomique 1977.

Literatur der ältern Reisebeschreibungen, von
Beckmann B. 2. St. 1. 2. 737.

Neue vaterländische Literatur, von *Ompreda* 585.

Bibliothek der redenden und bildenden Künste
 Th. 4. 5. 6. 877.

*

Ueber öffentliche Bibliotheken, von *Ebert* 1904.

* * *

De institutis literariis in Hispania quae Arabes
 auctores habuerunt, auct. *Middeldorpf* 2004.

Geschichte der literarischen Anstalten in Baiern,
 von *Günther* B. 1. 2. 381.

De consiliis et rationibus seminarii philologici,
 inaugurandi Reg. Seminarii philolog. caussa
 scripsit *Beck* 1943.

Verdienste der Professoren zu Helmstädt um die
 Gelehrsamkeit, von *Bruns* 1561.

XXXII Litter. Gesch. Schr. verm. Inhalts.

Geschichte der Gesellschaft der Wissenschaften u. der
Universität zu Göttingen s. die zweyte Abth.
des Alphabet. Registers S. 67.

Schriften vermischten Inhalts
(413 = 425).

Journal central des académies et sociétés savan-
tes (par *Rosny*) Nr. 1. 141.

Histoire et Mémoires de l'Académie R. des In-
scriptions et belles lettres T. 47-50. 1281.
1321. 1385. 1425. 1305. 1585. 1631.

Mémoires de l'Institut. Sciences mathématiques
et physiques T. 6. 1569. T. 8. 1609. T. 9. 1671.

Denkschriften der Königl. Academie der Wissen-
schaften zu München für 1808. 81.

Dritter Jahresbericht der Königl. Academie der
Wissensch. zu München 2046.

Sammlung einiger in dem Frankfurter Museum
vorgetragenen Arbeiten Th. I. 1567.

Litterarisches Archiv der Academie zu Bern
Jahrg. 2. 397.

* *

Jablonskii opuscula T. 3. Ed. *te Water* 1081.

Oeuvres complètes de M. *Palissot*. Nouv. Ed.
T. 1-6. 1009.

Herder's Werke. Zur Religion und Theologie
Th. II. 12. 1128. Zur Philosophie und Ge-
schichte Th. II. 12. 1141.

Auswahl aus den kleinen Schriften Ostertags
Samml. I. 2. 782.

* *

Göttingisches Taschenbuch für 1811. 1649.

*

Correspondance inédite de Mme *du Deffand*
2 Vols. 785.

—

I

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

1. u. 2. St.

Den 1. Januar 1810.

London.

Medico - chirurgical Transactions, published by the medical and surgical Society of London. Vol. I. 1809. 289 Seiten in gr. Octav, mit Kupfern. — Seit vier Jahren hat sich in London eine Gesellschaft von Aerzten und Wundärzten gebildet, die jetzt auf hundert Mitglieder, und unter diesen die würdigsten, verdienstvollsten Nahmen, zählt. In ihren Versammlungen werden Aufsätze mitgetheilt, hauptsächlich aber mündlich über Gegenstände und Fälle aus der Arzneikunde discuriert, nur ja nicht disputirt. Von den Aufsätzen soll von Zeit zu Zeit Ein Band im Druck erscheinen. Hier dieser erste enthält Folgendes: I. und XVII. Astley Cooper beschreibt zwey Fälle von Aneurysmen der Carotis, die er operirte. Das eine nahm schon zwey Drittel des Halses ein; drückte mächtig auf Schlund und Luftröhre, daher Beschwerde, und zuletzt Unvermögen, zu schlucken, und heftiger Husten. Die Kranke starb 3 Wochen nach der Operation. Bey der Section fand sich, daß der entzündete Schlagaderfack innen eine beträchtliche Menge Eiter hielt; die Stimm-

A

rige fast geschlossen, die Luftröhre mit ausgeschwister Enmphe ausgekleidet, und der Schlund so gedrückt war, daß man nicht leicht eine Gänseespuhle hineinbringen konnte. — Die andre Operation, an einem 50jährigen Lastträger, hatte allen erwünschten Erfolg. — Ein Hund, dem Hr. C. beide Carotiden unterbunden hatte, überlebte das ohne merkliche Störung seiner Functionen. Wie die nachwärtige Section zeigte, hatten die beiderley thyreoideae und Zweige der Vertebral-Arterien dafür vicarirt. — II. Dr. **Stanger** heilte einen hartnäckigen heftigen Husten, der Schwindsucht fürchten ließ, durch Eisenvitriol, zu 3 bis 6 Gr. zwey Mahl des Tages mit Kali und Myrrhe, von jedem 6 Gr., genommen. Er hielt sich zumahl durch den ruhigen Puls dazu indicirt. — III. Dr. **Richard Pearson** empfiehlt im Keichhusten (*hooping-cough*) ein aus Opium, Ipecacuanha und präparirtem Natron zusammengesetztes Mittel. Für ein Kind zwischen 1 und 2 Jahren Einen Tropfen Opiumtinctur, fünf Tropfen Ipecacuanha-Wein und zwey Gran vom Natron, mit Syrup und Wasser zu einem Tränkchen gemacht, und ein paar Tage lang alle vier Stunden gegeben. — IV. Abernerhy von einer krankhaften Verengerung des so genannten annulus venosus zwischen der linken Vorkammer des Herzens und ihrem Ventrikel. Mehrere Fälle bey erwachsenen Personen. Die Oeffnung mitunter so enge, daß sie nicht den kleinen Finger zuließ. — Auch von einem ungeheuer ausgeweiteten Eyerstocke, der, außer Haarbüscheln und einem brennichten Fluidum ic., besonders eine Menge fester glatter Kugeln enthielt, die aus Verdickung des letztern entstanden zu seyn schienen. — V. **Dundas** von einer besondern Krankheit des Herzens in Folge von rheumatischem Fieber. Meist bey jungen Personen aus den zwanziger Jahren. Immer fand sich

nach dem Tode das Herz erweitert, in einigen Fällen zu mächtiger Größe, zuweil die linke Kammer, dabey meist von ungewöhnlich blasser Farbe, und von gleichsam marber Textur. Die Kranken leiden an ängstlicher Brustbeklemmung, Mangel an Luft bey der mindesten Anstrengung in Leibsbewegung, zuweil an heftigem Herzklopfen, das man in einigen Fällen deutlich hören konnte, und wodurch das Bette so erschüttert ward, daß sich die Pulschläge an der Bewegung der Vorhänge zählen ließen. Einer der Kranken hat sich doch seit 4 Jahren erhohlet, was der vegetabilischen und Milchdiät und dem ruhigen Verhalten zugeschrieben wird. Ein anderer genas nach einem Haarfeil in der Herzgegend, und Gebrauch von Pillen aus Schierlingsextract, mit einem Sechstel des Pulvers vom Fingerhuth. — V. Dr. Bostock über die vermeinte Gallerte im Blute, die, seinen Untersuchungen zufolge, nur Schleim sey. — VII. Dr. Marcer von einem jungen Menschen, der sechs Unzen Laudanum mit einem Mahl getrunken hatte, und doch, da ihm erst sechs Stunden nachher 15 Gran blauen Vitriols, in Wasser aufgelöset, eingegeben worden, nach starkem Erbrechen wieder zu sich gebracht und gerettet ist. Die nächsten 36 Stunden nach dem genommenen Brechmittel ward er möglichst in Bewegung erhalten, und ihm wenig Schlaf gestattet. — VIII. Dr. Babington über die Wirkungsart des Holzkohlendampfes auf die große *qualitas occulta*, die wir Leben nennen, und über die Rettungsmittel bey den an diesem Dampf Ersticken. In dem Fall, der zu diesem Aufsatz den Anlaß gegeben, ward ein solcher Scheintodter, nach Anwendung von Galvanischen Schlägen aus einer Trogbatterie durch Brust und Kopf, und durch Einathmen von Sauerstoffgas, wieder zum Leben gebracht, gegen alle Erwartung seiner

Verwandten, die den Sterbenden nicht erst noch durch Experimente wollten quälen lassen. — IX. **Thomas Forster** vom tödtlichen Erfolge des Steinschnitts an einem achtjährigen Buben, unter zweyerley unglücklichen Umständen: nämlich allgemeiner diathesis inflammatoria, und Lähmung der Blase, die bey der Leichendöffnung sehr verdickte Häute zeigte, und mit kalkigem Bodensatz und Pseudomembran von plastischer Lymphe überzogen war. Er rathet, den Schnitt bey solcher Lähmung gar nicht — und bey jener Disposition zur Entzündung zeitig, bevor die Kräfte dadurch erschöpft worden, vorzunehmen. — X. **James Moore** von den Stein-Concrementen bey Podagriften, der chirurgischen Behandlung derselben, und den diätetischen Mitteln, ihrer ferneren Erzeugung vorzubeugen. — XI. **S. L. Thomas** Empfehlung des Badeschwamms zu Quellmeißeln, um die weibliche Harnröhre auszudehnen, bey Anlaß eines dadurch wieder aus der Blase gebrachten elfenbeinernen Ohrlöffelhens, womit ein Mann seiner Gattinn bey Harnverhaltung Hülfe schaffte, das ihm aber einmahl aus der Hand glitschte und in die Blase fuhr. Ein Herr, der lange Zeit an Hartleibigkeit oder Verstopfung gelitten hatte, schaffte sich, auf den Rath eines Pariser Practikers, ein Jahr lang dadurch tägliche Oeffnung, daß er ein fingersdickes biegsames Rohr in den After brachte; aber einst gleitete das ganze, $9\frac{1}{2}$ Zoll lange, Stück in den Mastdarm, ward aber, nach einem vorgängigen erweichenden Opiatlustiere, durch Erweiterung glücklich wieder heraus gebracht, und jener Zufall hat nun seit 2 Jahren natürlichen, regelmäßigen Stuhlgang zur Folge. — XII. **Dr. Marcet**'s musterhaft genaue schreckliche Krankheitsgeschichte und der Leichenbefund eines an der Wassercheue Verstorbenen, der 2 Monathe vorher von einem Hündchen gebissen war, das nachher am gleichen Tage

auch seinen Herrn zwey Mahl gebissen, ohne daß dieser bis dato (7 Monathe nachher) die mindeste Beschwerde davon gehabt hat. Bey jenem fand sich der Pharynx hinter Mund und Nase beträchtlich entzündet. Blutigel am Halse, starke Gaben Opium, Eisenvitriol und Arsenik waren fruchtlos angewandt. Merkwürdig ist, daß nach dem Ausbruch der Krankheit der Schmerz, der sich von der gebissenen Stelle den Arm herauf bis zur Schulter erstreckte, bloß und genau dem Lauf des Nervenstammes folgte, hingegen die absorbirenden Gefäße gar nicht afficirt schienen. Die lymphatischen Drüsen unter der Achsel waren eben so wenig angelaufen, als in einem ähnlichen Falle, wo der Biß im Beine war, die in den Weichen; dagegen auch in diesem letzten Beispiel der Schmerz ebenfalls den Lauf der Nerven hielt. Dr. M. folgert daraus, daß bey dieser schaudervollen Krankheit das gleich anfangs versäumte Ausschneiden oder Brennen der Wunde doch auch wohl noch späterhin mit Nutzen nachgehohlet werden dürfe. —

XIII. **Ch. Chevalier** drey Fälle von schnell tödtlicher Ohnmacht, ohne vorgängige irgend bedeutende oder warnende Zufälle. Bey allen dreyen fand sich das Herz auffallend schlapp, und seine Höhlen sämmtlich und gänzlich blutleer. So auch die sogenannten *venae pulmonales* sowohl, als die Hohladern. Von letztern der aufsteigende Stamm in einem Falle sogar von den *iliacis* an. Diese *asphyxia idiopathica*, wie sie Hr. Ch. nennt, scheint vom gehemmten Rückfluß des Blutes zum deßhalb stockenden Herzen, und diese Hemmung von plötzlich eintretender Unthätigkeit der Gefäße, zumahl in den Extremitäten, herzurühren. So widersinnig hierbey eine Aderlaß seyn würde, so rathsam würde zur ersten Nothhülfe horizontale

Vage, Friction, besonders der Beine und Arme, und Eingeben von lauwarmen, stark stimulirenden, Flüssigkeiten, Wein, Brantwein, Aether, flüchtigem Alkali ic. seyn. Nachher, und nach Beschaffenheit der Umstände, ein warmes Bad mit Salz, Spanischem Pfeffer ic. — XIV. Th. Blizard von einer binnen fünf Tagen entstandenen und tödtlich gewordenen großen Intussusception bey einem fünfmonathlichen Kinde, dem ein Theil des ilei und coli mit dem Blinddarm ic. in die flexura sigmoidea dieses dicken Darms getreten und brandig waren. Wären übrigens die Kräfte dieses kleinen Kranken nicht schon zu sehr gesunken gewesen, so hätte, den übrigen Umständen nach, wohl das eingeklemmte Darmstück sich ablösen und abgehen, der obere Theil des ilei mit dem untern des coli durch Entzündung sich verbinden, und das Kind genesen können. — XV. James Wilson von ein paar bisher übersehenen, wenn gleich constanten, Muskeln, die bey beiden Geschlechtern den häutigen Theil der Harnröhre umfassen, und mit ihren obern Sehnen an der hintern Seite der Synchondrose ansetzen. Um sie in männlichen Leichen, wo sie am größten sind, aufzufinden, verfolge man die kleinen Venen, die von den Seiten der Blase und der Prostata unter der Symphyse mit denen anastomosiren, in welche sich die große Rückenvene der männlichen Kuthe theilt. Jene laufen immer zwischen den gedachten Muskeln und dem Vorderrand der levatorum ani. Practische Folgerungen, wie Krampf dieser Muskeln Harnverhaltung oder andre vorübergehende Verengerung der Harnröhre verursachen könne, woben weder Bougie, noch Catheter anzubringen ist. — XVI. Dr Melloly wie der Druck eines dem Ansehen nach scrofulösen Zu-

mors auf der linken Seite der Carolischen Brücke bey Lebzeiten des Kranken Verdrehung des linken Auges, aber Lähmung der Extremitäten der rechten Seite, Stottern, und endlich Convulsionen des ganzen Körpers, verursacht habe. Hierbey ausführlich über die Frage von der Decussation der Nerven, die sich wenigstens nicht ins Rückenmark erstreckt; auch würden die Kreuzfäden zwischen den Strängen des verlängerten Marks zur Erklärung der jenseitigen Lähmungen u. nach diesseitigen Hirnverletzungen nicht zureichen. — Wenn sich die Bildung eines Tumors, wie der gedachte, zeitig genug ahnen ließ, so hofft der Verf. von Quecksilbermitteln noch am ersten Hülf. — XVIII. *H. W.* Young's musterhafte Geschichte und Leichenöffnung eines neunmonathlichen Knaben, der mit einem monströsen Fötus, der ihm im Bauche steckte, gleichsam schwanger war; ein höchst interessantes Gegenstück zu dem ähnlichen Fall des dreizehnjährigen Bissieu, der neulich von Paris aus so viel Aufsehen verursacht hat. — Jenes Kind kam frisch und munter zur Welt, brachte aber die übrigen drey Vierteljahre kümmerlich zu, unter vielen Aeußerungen von Schmerz, Abzehrung, häufigem Erbrechen und dergl. Sein aufgetriebener Unterleib ward, wie sich bey der Section zeigte, durch einen eiförmigen Sack verursacht, der den größten Theil der Bauchhöhle einnahm, und außer dem Fötus gegen fünf Pfund einer wässerichten Feuchtigkeit enthielt. Er saß (wie bey Bissieu) im Mesocolon transversum, und vertrat die Stelle des Mutterkuchen und der Häute des Eies. Der Fötus darin, an Größe etwa wie eine Frucht aus dem vierten Monath, in den meisten Theilen vollkommener ausgebildet und besser geformt, als der in jenem

Französischen Buben. Ein zusammengekrümmter Rumpf ohne Kopf, mit kurzen, stämmigen Extremitäten und ziemlich deutlichen männlichen äußern Genitalien. Statt der Schnur ging ein kurzer, dicker, fleischiger Canal, der einen Theil der Därme enthielt, vom Nabel der Frucht nach der Haut des Sackes. Neben dem Nabel öffnete sich der Mastdarm. Von einer basis cranii und Hirnhäuten waren Rudimente da; vom Rückgrat eine Reihe von bloßen corporibus der Wirbel ohne Fortsätze oder Canal fürs Rückenmark, und doch längs an dessen Statt ein sonderbar flockiger gefäßreicher Streif, wie eine *via mater*. Auch keine sichere Spur von Hirn; und von Nerven nur Ein deutliches Geflecht, und das zwar im Nabel. Von Muskeln wenig Kenntliches. Wenige Rippen, aber deutliche Beckenknochen. Das Herz, Leber, Milz, Harnwege und innere Genitalien fehlten gänzlich, aber ein Darmcanal war da; auch Rudimente von Lungen, und zwey Stämme von Blutgefäßen, die einerseits in diese Lungen liefen, und anderseits in den Nabel gingen; von wannen sich wenigstens das eine ganz sichtlich in den großen Sack vertheilte, und zuletzt bis in die Nachbarschaft der obern Gefrösadern des Kindes verfolgt werden konnte. (— Merkwürdig ist dem Rec., dem nun vier unverdächtige Fälle von Kindern der Art bekannt sind, daß ihm dagegen noch kein Parallelfall von andern Thieren vorgekommen; wenn man nicht etwa die Persischen Mäuse mit trächtigen Jungen bey Aristoteles u. dergl. anführen will. —) — XIX. Der würdige Dr. Jenner über die auch bey uns überhaupt so genannte Hundekrankheit (*distemper in dogs.*) Beyläufig ein lehrreiches Beyspiel für die wichtige Warnung, einen Hund, der für toll gehalten wird,

vollends wenn er schon Jemand gebissen, ja, wo möglich, nicht zu tödten, sondern vor der Hand bloß in Sicherheit zu bringen. Ein Herr ward stark von einem Hunde gebissen, der gleich darauf verschwunden war; aus Angst bekam jener die Zufälle der Wasserscheue, und würde gestorben seyn, wenn der Hund nicht wieder gefunden und frisch und gesund auf sein Zimmer gebracht worden wäre. Von Stund an ward er ruhig, jene Zufälle schwanden, und er war schnell wieder hergestellt. — XX. Von **Eben demselben**, zwey merkwürdige Fälle von Schwängern, die zufällig vom Kinderpocken-Contagium inficirt worden, und — ohne selbst im mindesten davon angegriffen zu seyn — ihre Kinder im Mutterleibe damit angesteckt hatten. Die eine, die selbst vorlängst diese Pocken gehabt hatte, sah und roch kurz vor ihrer Niederkunft ein mit solchen Blättern bedecktes Kind, und so brachen sie bey ihrem eignen, sieben Tage nach der Entbindung aus. Der andern wurden fünf Wochen vor Ablauf ihrer Schwangerschaft die **Ruhpocken** eingeimpft, nachdem Tages vorher ihren drey Kindern die Kinderblättern inoculirt worden. Sie selbst bekam ihre Ruhpocken auf das vollkommenste und leichteste. Aber ihr neugebornes Mädchen brachte Tausende von Kinderblättern mit zur Welt, und starb acht Tage darauf. Versteht sich, daß in beiden Fällen die vollkommenste Aechtheit der wahren Kinderblättern unwiderredlich erwiesen ist. — XXI. **Ant. White** von einem dritthalbjährigen vorzeitig- oder überreifen Buben. Im zehnten Monath hatte er schon zwanzig Zähne, und konnte vor Ende des ersten Jahrs allein laufen. Zu Anfang des zweyten Jahrs verlor sich in sehr kurzer Zeit das Kindliche seiner Physiognomie, und bald

darauf zeigten sich auffallend schnelle Schritte zur Pubertät in Wachsthum, Stärke, derber Muscularität, Stimme, zumahl aber im Caliber, Pubescenz, und selbst im Se- und Excretionsgeschäfte der Genitalien. Er war in dem eben gedachten Alter 3 Fuß 2 Zoll hoch, 47 Pfund schwer, und konnte eine Last von 40 Pf. ohne sonderliche Anstrengung heben. Auch an Geisteskräften ähnelte er eher einem sechs-jährigen Knaben.

Bv

Paris.

Discours qui a remporté le prix sur cette question proposée en 1808, par l'Académie des Sciences, Arts et Belles-Lettres de Dijon: La Nation Française merite-t-elle le reproche de légèreté que lui font les Nations étrangères? Par J. J. Lamoine. 1809. 135 Seiten in Octav. Die Academie der Hauptstadt einer Provinz, Bourgogne, die Frankreich viele ausgezeichnete Männer lieferte, die Academie, die Veranlassung zu Rousseau's Schriftstellerey ward, gab das Thema: "verdienen die Franzosen den Vorwurf des Leichtsinns?" auf, das eine interessante Behandlung zuließ. Der rechte Kopf hätte gewiß viele treffende Bemerkungen über diesen Gegenstand anbringen können, wie, ungeachtet des vorgeworfenen Leichtsinnes und der Frivolität, sich die Nation doch mit Wahrheit einer sehr bedeutenden Zahl ernster und eminenten Geister, in Sächern, wie besonders in denen der Sciences exactes, die Frivolität ausschließen, rühmen darf, wie sie, ungeachtet ihrer Liebe zur Abwechselung, dennoch ehrenvoll fest an der Bewunderung ihrer classischen Schriftsteller hängt. Allein der Verf. der Preisschrift war hierzu nicht der rechte Kopf. Das Motto auf dem Titel:

vincet Amor patriae, zeugt schon von seiner vor-
 gefaßten verneinenden Beantwortung der Aufgabe,
 und der Anstrich des rhetorischen Styls, zu dem
 sich leider so häufig die Preisschriften auf Kosten
 der Wahrheit und des guten Geschmacks hinnei-
 gen, macht die Schrift nicht anziehend. Wir Deut-
 schen sind wohl oft ungerecht gegen Werke gewesen,
 wo über practische Materien mit der größten Leben-
 digkeit und Wärme gesprochen ward, haben solche
 Werke, ohne Rücksicht auf den tiefen practischen
 Gehalt derselben, declamatorisch genannt, wie unter
 andern Burke's Hauptbuch in den ersten Jahren
 nach seiner Erscheinung. Aber der ungenialische
 Reverenzen = Assembleestyl der fremden Preisschri-
 ten, der ist es, der bey uns billig keine Gnade fin-
 den sollte. Durch ihn werden die Gedanken einge-
 zwängt, wo nicht verkruppelt, und Floskeln und
 Phrasen treten so häufig in die Stelle der Ge-
 danken. Ursprünglich ist das Unwesen unsrer Lite-
 ratur fremd. Alte Deutsche Trockenheit ist gewiß
 der Sache der Wahrheit und des guten Geschmacks
 nicht so verderblich, wie eine so genannte elegante
 Schönschreiberen jener Art. Unsrer vorzüglichen
 Schriftsteller lenken jedoch zu dem bemerkten Ab-
 wege hin, wenn sie ihre Werke überall gleichartig
 auf das sorgfältigste zu poliren suchen. Das Ge-
 lachte wird dann zu einer einförmigen widrigen Ma-
 nier, bald unfehlbar auf Unkosten eines freyen
 Geistesfluges und der Sache der Wahrheit. Mon-
 tesquieu, Rousseau, Voltaire, hielten ihre Na-
 tion, oder die, deren Sprache sie schrieben, im
 Ganzen für leichtsinnig und frivol, blieben ihr aber
 dennoch sehr zugethan, selbst ungeachtet des viel
 Aergern welches Voltaire wohl von ihr sagte. Mit
 dem Leichtsinne läßt sich auch recht gut das Festhal-

ten eines gewissen Punctes im Auge, das beständige lebendige Streben nach Beyfall, Ruhm, Vergnügen, Vortheil, verbinden, bey einer sehr lebhaft, mobilen, gewandten, äußerst thätigen Nation, wenn gleich die Mittel und Wege zur Befriedigung dieses Strebens sehr abwechseln. Der Verf. hat dieses nicht ausgeführt, indem er jene Schriftsteller seiner Nation widerlegen will. Der beharrlichen Feinheit in der Politik gedenkt er mit Recht. Er hätte hier nicht allein den Ausspruch Pappsts Alexander des 7ten, *questi maledetti Francesi, sono piu turbi di noi altri*, den er wörtlich S. 128 beybringt, sondern den viel früheren Cozmines anführen können, der schon sagt, daß zu seiner Zeit seiner Nation von ihren Rivalen jener Vorzug eingeräumt worden. Nächst den drey Philosophen des vorigen Jahrhunderts, deren Meinung über den Character seiner Nation er gelegentlich bestreitet, wird auch der Vorwurf, den ihr Fr. v. Stael in der *Corinne* macht, *que les Français s'ennuyent de la nature dans les Alpes et des beaux arts en Italie.* abgeleugnet. Cäsar geht es, wegen der Unbeständigkeit die er den Galliern beymißt, nicht besser, und das was die Alten von den Menschenopfern derselben sagen, soll wenigstens übertrieben seyn. (Man sieht: die ehrwürdigsten Gefühle, unter welche Patriotismus gehört, können irre geleitet werden. Ein gewisser Glauben an sich selbst, muß den Individuen, den Nationen, bleiben, aber so wie der sicher seine Nation nicht am wenigsten liebt, der lebhaft ihre Fehler rügt, so wirkt der gewiß nicht am wohlthätigsten auf selbige, der ihr fast eine jede Art von Volkommenheit zuspricht. Volksschmeichler sind, wo möglich, noch verderblicher, wie die Schmeichler

der Fürsten. Aus Voltaire führt der Verf. den Ausruf tadelnd an: Malheur au peuple qui seul est content de sa musique, de sa peinture, de son éloquence, de sa poésie! Eine Nation, die nur wenige gute Mahler vom dritten oder vierten Range aufzuzeigen hat, kann sich keines vorzüglichen Talents für die Mahleren rühmen. Den ersten Mahler in seiner Gattung, Claude Lorrain, nennt der Verf. mit Recht nicht unter seinen Landsleuten, da er diesen weder damahls nach dem Geburtslande, und noch weniger durch seine Bildung, angehörte. Das Inhaltsverzeichnis der vorliegenden Preisschrift ist anlockend, nicht so die Ausführung, die meistens mager ausfällt. Wir fanden uns durch die Vergleichung beider in der Abneigung bestärkt, in Recensionen nicht die Ueberschriften der Capitel anzugeben, die wie Registraturrubriken dastehen, ohne darzuthun, was denn für Ideen, und wie ausgeführt, in dem Fachwerke liegen? Die Neigung zum Fachwerke ist auch bey unserm Verf. vorherrschend; darum ertheilt er dem Plane der Encyclopädie, nicht der Ausführung derselben, ein sehr großes Lob; eine Nation, die einen solchen Plan hege und durchsehe, könne beinahe schon darum nicht für frivol gehalten werden. Nicht zu gedenken, daß Chambers bereits den schwachen Anfang zur Realisation eines Plans der Art lieferte, so war der Plan, weil er ins Unaeheure ging, weil voraus zu sehen stand, daß so viel mittelmäßige Arbeiter daran Theil nehmen, er schlecht ausgeführt werden mußte, an sich verwerflich. Ein paar einzelne Ideen, in denen der Verf. eine Ueberzeugung ausspricht, die wenigstens in einiger Hinsicht das Allgemeine seiner Lobschrift beschränkt, wollen wir zum Schlusse anführen. Des religiösen Glaubens wird zweymahl mit der größ-

ten Achtung erwähnt, cette noble faculté, qui relève l'espèce humaine et la rapproche de la divinité, aber auch die Ehre jenes Glaubens wird vorzüglich für seine Nation in Anspruch genommen. Von der Sprache heißt es: nous reconnaitrons qu'une autre langue peut avoir plus d'énergie, plus de couleur, que la notre. Son premier caractère a été la précision, la force. Depuis, elle a gagné en correction, en politesse, en clarté, ce qu'on l'accuse d'avoir perdu en énergie. C'est à regret qu'elle se prête aux inversions; et cela même a fait dire qu'elle était peu poétique, malgré Racine. Chez nous le mot marche avec la pensée; notre langage est celui de la raison. Ein tieferer Sinn, als der Verf. wahrscheinlich selbst ahnete, liegt in einigen Worten, die er über die Neigung zum Theater sagt: Ce goût des Français pour le théâtre, loin de révéler leur frivolité, prouve le contraire: c'est une sensibilité, qui, faute d'objets réels, se porte vers les êtres imaginaires.

Eben daselbst.

Wir kündigten im vor. Jahre S. 1764 ein neues Prachtwerk von alten Gefäßen mit Gemälden an: l' peintures des Vases antiques, vulgairement appellés Etrusques, tirées de différentes collections et gravées par *A. Clener*, accompagnées des Explications par *A. L. Millin*, Membre de l'Institut et de la Légion d'honneur, publiées par *M. Dubois Maisonneuve*. du l'Imprimerie de *P. Didot l'aîné*. 1808. gr. Fol. Ein schönes Titelblatt ist mit dem vierten Hest ausgegeben. Wir haben damahls auch den Inhalt des ersten Hests, von I. . . VI Gemälden in gestochnen Umriffen, gegeben, mit dem Text S. 11 . . . 12. Das erste Gemälde war

Hercules unter den Hesperiden mit den Griechischen Namen: welches der Rec. vergaß, bey einem Dief ähnlichen Inhalts bey Zoega (s. gel. Anz. 1809. S. 1845) anzuführen. Das Werk hat wirklich seinen Bestand, die Franzosen rivalisiren auch hier mit den Engländern, die ihnen in frühern Beschreibungen den Rang abgewonnen hatten. *On a publié en Europe trois grandes descriptions de Vases Etrusques, et la France avait quelque droit de se plaindre, ou de regretter, que les savans et les artistes eussent laissé l'Angleterre et la Russie la devancer dans ce genre de recherches. Mais si nous n'avons pas été les premiers à donner de ces descriptions, nous avons surpassé les autres en fidélité et en bon gout.* sagt Hr. le Breton in seiner Notice des Travaux de la Classe des Beaux Arts S. 22.

Ohne Weiteres wollen wir eine Anzeige von den Gemälden geben. Hrn. Millin's gelehrte Erklärungen mögen uns dabey leiten: wenn wir auch nicht bey jedem Blatt einzeln seiner rühmende Erwähnung thun.

Zweyter Heft. Tafel VII. ein tanzender Satyr (was im neuen Gebrauch bey den mehr menschlichen Figuren ohne Ziegenfüße, man Faun nennet), bedeckt u er den Hinterkopf mit einer Pantherhaut, vor ihm eine tanzende Baccha mit der Handpauke, die sie mit einem Epheuzweig schlägt. Ueber die in der Toga verhüllten männlichen Figuren, zwey oder mehrere, die immer auf der Rückseite der Basen vorkommen, und die so verschieden erklärt werden, von den Erheben, Trönen, Einzuweihenden, wält Hr. M. das Wahrsch. mitichere, daß es junge Atkleten sind, mit dem Dädotriba in der Palästra. — VIII Ein Opfer, und 3 oar von der Art, daß es mit einer Divination verbunden war; der Opfer-

priester nimmt aus dem Korb, den ein Opferknabe hält, Erberblätter, und verbrennt sie auf dem brennenden Altare, um aus dem Knistern eine Bedeutung abzunehmen. Vor ihm steht ein anderer Camill mit einem Feuerwedel. — IX. Das Subject, aus der Fabel von Vulcan, der sich mit der Mutter, die ihn vom Olymp geworfen hatte, wieder versöhnen soll, und vom Bacchus in den Olymp wieder eingeführt wird (Pausan. 1. 20.); dieß geschah vermittelst Bacchischer Orgien. Vulcan ward trunken gemacht, und auf einem Esel geführt; Hierin ist die Fabel abgeändert; Vulcan taumelt trunken einher, vor ihm Bacchus, dann eine Mänade, und vor ihr ein Satyr, der die Flöte spielt. Merkwürdig sind die benegeschriebenen Nahmen *ΗΦαιστος. Διονυσος. Κωμωδια. Μαρσους.* Diese Vase gehörte einem Hrn. Pato, Lehrer des Erbprinzen von Neapel. — X. Gefäße des Hrn. Durand, Gefechte des Theseus mit der Amazone Hippolyte, neben ihr steht Dinomache, mit dem Ethenischen Bogen, mit den Griechischen Nahmen; sie war schon vom Hrn. Millin ans Licht gestellt und erklärt in seinen *Monumens antiques inedits* 1, 27. (s. Gött. gel. Anz. 1803 S. 1556), Auf der andern Seite drey Figuren, ein junger Heros, *Πολιτης*, in der Mitte von zwey weiblichen, *Φυλονοη* und *Δεινομαχη*, die aus keiner Fabel bekannt sind; Visconti muthmaßet, es seyen zwey Verlobte, und das Gefäß ein Hochzeitgeschenk. — XII. Drey weibliche Figuren, als zur Bacchusfeyer gehörig: eine hält einen Epheustab, die andere eine Lyra, die dritte spricht oder singt. Der Zeit von S. 13 bis 28. — (Die Fortsetzung s. im folgenden Blatt.)

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

3. Stück.

Den 6. Januar 1810.

Paris.

(Fortsetzung der S. 16 abgebrochenen Anzeige
von Hrn. Millin's Explication des Vases
antiques etc. (s. oben S. 14).

Dritter Heft. Der Text S. 29. . . 34. XIII.
ein Ritter zu Pferde; offenbar ein Sieger mit dem
erhaltenen Preis in Wettspielen, einer Ehlamys;
wir kennen diesen Preis aus Pindar; Nem. X, 82.
und Ol. IX, 148. in Spielen zu Pellana in Achaia
(nur ist da die Rede von Fußkämpfen): der Sieger
wird hier von seiner Mutter begrüßet, die ihm
und dem Pferde zu trinken bringt. Ein ähnliches
Gemälde kommt in den Tischbeinischen Vasen-
gemälden vor. XIV. XV. XVI. die prächtige
Vase, von welcher bereits Passeri und Winkel-
mann (Monim. ant. ined. N. 131) eine, etwas
ärmliche, Vorstellung gegeben haben. Dem guten
Winkelman stand nicht immer die besten Zeich-
ner und Kupferstecher zu Gebot. Es ist die Thetis
mit den Waffen, welche sie dem Achill bringt; die-
ser sitzt in der Reihe der fünf Figuren, die oben,
über ihr, sitzen; er selbst ist kenntlich, nur das

B

nicht, was er in der einen Hand hält, das auch in dem Gemählde ganz unkenntlich und verwischt seyn soll; Clever hat eine kleine Pallas-Statue daraus gemacht; die aber weder in die Fabel, noch für die Sache selbst paßt. In dem übrigen gibt es genug zu erklären, was sich nicht erklären läßt; desto mehr Stoff zum Muthmaßen, zumahl wenn alles, auch die übrigen Figuren auf dem Rücken der Vase, in Verbindung gebracht werden sollen: welches doch kaum zu denken ist. Aus dem Homer ist die Vorstellung nicht entlehnt. Hr. M. thut Wunder. Sehr wahrscheinlich sey der Gedanke, daß die Vase selbst gleich bestimmt war, in das Grab mitgegeben zu werden; nun ist die Vermuthung ohnedem, daß dieß ein eigener Gebrauch für die Eingeweihten gewesen sey. Indessen mag es die Schönheit der Vase verdienen, daß man sich allenfalls, wie wir sagen, ein wenig den Kopf darüber zerbricht. Der Rec. kann sich nicht überreden, zu glauben, daß die Künstler selbst einen Plan einer mythischen Composition gehabt, sondern die Figuren bloß mahlerisch gestellt und zusammengetragen haben; mehr für das Auge, mit Rücksicht auf die Wirkung, als aus einer besondern Kunde der Fabel. Doch auch hierin kann er sich irren; denn ein und dasselbe Sujet, das wir bloß nach der bekannten einen Art der Erzählung und Darstellung kennen, kann in vielen Dichtern, Tragikern, und auf Kunstwerken gar vielfach verschieden behandelt gewesen seyn. Am besten, wir erklären, was wir erklären können, und genießen, was sich genießen läßt. Bey der Thetis auf dem Seepferd (*ἵπποκάμπη*) bemerkt Hr. M., daß die Idee vom Synnathus Hippocampus, der an den Küsten des Mittelländischen Meeres häufig anzutreffen ist, entlehnt sey. — Ueber die *στυλή* verdient eine gute

Anmerkung S. 32 nachgelesen zu werden. — XVII. ein Bacchischer Aufzug von vier Personen, der nichts Besonderes darbietet. Der Aufzug XVIII. ist desto seltsamer: ein erlegter Eber wird von zwey Männern, an einer Stange befestiget, auf den Schultern getragen; ein dritter gehet nach, und trägt, wie es scheint, das Garn, in welchem der Eber gefangen ward. Die Beschreibung ist bereedt ausgeschmückt; mit Anführung anderer Kunstwerke mit Helden auf der Jagd. Erwähnung der Jagden zu den Heldenzeiten, besonders der Eberjagden: des Calydonischen Ebers; die Jagd, bey der Ilyß verwundet ward, und auf dem Gefäße von der Jagd des Antiphates in d'Hancarville.

Vierter Heft. S. 35...44. XIX. XX. XXI. XXII. das Gefecht und der Tod des Memnon von der Hand Achills. Schon Passeri hatte dieß schöne Vasengemählde gegeben, aber schlecht, wie mehrere; es war in die bekannte Sammlung des Grafen Loms im Haag (Boerhaave's Schwiegersohn) gekommen, von da in das Cabinet des Statthalters, von da, in Stücken zerbrechen, in das Cabinet der kaiserl. Bibliothek. Bekannt ist es bereits durch die Wägung der Todeschicksale beider, als Nachahmung von der Schicksalsabwägung im Homer, und erläutert von Winkelmann, Vanzi und zum Homer 22, 209. Die beiden Helden und die übrigen Figuren auf dem Gefäße werden umständlich erklärt, nach allen Theilen und Umständen, sichtbaren und unsichtbaren: Thetis, Aurora, in der Mitte Mercur, sitzend, auf seinen Caduceus sich stemmend, und auf die sinkende Wagschale zeigend. Sonderbar ist aber die Kehrseite von der Base, die wahrscheinlich aus mythischen Gebräuchen ent-

lehnt ist: zwey männliche Figuren, in Häute und Masken von Satyrn gekleidet, tragen jeder einen geflügelten Genius auf der Schulter; Hr. M. muthmasset, daß diese die beiden Todesgenien sind, und auf die beiden Kypso beym Quintus sich deuten lassen. Die ganze Vase ist voll Gemälde; zwischen der Vorder- und Hinterseite erdichtete Stauden und Blumen, und am Halse der Vase zwey zu Opfergebräuchen gehörige weibliche Figuren, wie auf andern Gefäßen; Hr. M. zieht auch diese auf den Tod des Memnon, als Andeutung von Inferien; so auch einen Greis, als im Kampf gegen einen Stier, der schon im Stürzen ist. — XXIII. Gefecht einer Amazone gegen einen Krieger, der flieht, und einen Stein zum Werfen in der Hand hält. Das Gefäß besitzt Hr. Hope aus der Hamiltonschen Sammlung, die er gekauft hat. — XXIV. eine Siegesgöttin auf einem mit vier feurigen Hengsten bespannten Rennwagen, auf welchem neben ihr ein junger Held steht, der, wie es scheint, das Gleichgewicht verloren, und mit dem einen Beine zwischen die Deichsel und die Pferde gekommen ist, und sich im Schweben hält, indem er mit der Hand den Griff am Vorderwagen ergreift. Daß es ein Wettrennen ist, zeigt die Zahl der Pferde und die vor den Pferden aufgesteckten Palmen; unten die Linie zeigt den Erdboden an.

Fünfter Heft. S. 45 . . . 54. XXV. XXVI. Kupfertafel. Die prächtige, man möchte sagen, die prächtigste der Vasen, bey Vivenzio: Die Nacht der Einnahme von Troja. Mit aller Fülle vergleicht Hr. M. die vielen Vorstellungen auf Kunstwerken und in Dichtern von dieser Schreckens-Scene, in welche alles gehäuft ist, was man einzeln von solchen Auftritten weiß. An dem einen Ende

ist Aeneas, der den Anchises unter den Armen wegträgt, mit dem kleinen Ascanius: alle sehen nach dem Orte zurück, den sie verlassen; der Auftritt der Cassandra, die die Statue der Pallas umfaßt, und vom Ajax, des Dileus Sohn, bey den Haaren gefaßt ist, mit zwey traurenden Jungfrauen, die sich in das Heiligthum geflüchtet hatten. (Hr. M. zieht sie zu den Folgenden im Hofe, denkt sich Töchter des Priams, und sucht ihre Nahmen ausfindig zu machen.) Ein Palmbaum (bey Virgil laurus erat) trennt von dieser die folgende Scene, die im Vorhof des Pallastes vorging: Priamus sitzt mitten unter seiner Familie; er hält einen todten Sohn auf seinen Knien; unten auf der Erde liegt ein todter Krieger, den Hr. M. auf den Polites deutet (aber der Krieger ist bärtig, Polites war noch im Knabenalter; vielleicht ist er der auf den Knien des Vaters ausgestreckte jugendliche Körper); Neoptolem ist in der Stellung, daß er den alten Priam, der sein kühles Haupt mit beiden Händen an der Stirne anfaßt, mit dem Speer durchbohren will. Weiterhin ist eine schöne Gruppe, deren sonst aber nirgends gedacht ist, eine weibliche Figur drohet, einen Krieger, der sich mit dem Schilde deckt, mit einer Masse, die die Gestalt eines Joches hat, zu tödten; endlich ist ein Krieger, der eine bittende Gefangene an die Hand faßt. XXVII. und XXVIII. sind schöne, lebenvolle, Bacchische Tänze, die durch keine Beschreibung so anschaulich können gemacht werden, wie die Kupfer sind. — XXIX. eine Opferhandlung zweyer weiblicher Figuren, eine sitzend, mit einem Feuerwedel; die andre hält, stehend, ein Gefäß, aus dem sie Etwas auf den mitten innen stehenden Altar zu streuen scheint. Hr. M.

nennt es eine fumigation mystique. XXX. und XXXI. Ein Gemählde von einer Bacchischen Procession. Auf der Rückseite stehen drey männliche Figuren, eine jugendliche, mit der Lyra in der Hand, mitten zwischen zwey andern, davon der eine eine Badestriegel hält, der andre mit aufgehobner Hand, Lehre angibt. Man weiß, wie viel Mühe man sich mit Erklärung dieser Figuren, die sich auf so vielen Vasen finden, gegeben hat. Man sah sie für Tirones an, welche die männliche Toga anlegen; weil sie auf so vielen Bacchischen Gemählten vorkommen, so setzte man sie mit der Einweihung in Verbindung. Hr. M. zieht die einfache Meinung billig vor, daß es bloß Epheben sind, die den Unterricht erhalten; auf dieser Vase ist es offenbar, daß es der Gymnaste und der Musikmeister sind, in deren Mitte er steht.

Sechster Heft. S. 55. . . 64. XXXI. . . VI. davon die erste noch zu vorigem Hefte gehört hätte. Tafel XXXII. ein Trinkgeschir in Gestalt eines Horns, τὸ βυρόν. Auf dem Gemählde steht eine Baccha mit einem solchen Gefäß, und gegen über ein Satyr, beide mit Thyrsen. Schon in den Monumens ant. ined. hatte Hr. Millin vom Rhyton viel beygebracht, und hält es für ein mythisches Gefäß. Daß das Gefäß in den Bacchischen Vorstellungen oft vorkömmt, hat seine Richtigkeit; auch, daß es in der Hand der Arsinoe in ein Füllhorn verwandelt ist (Arh naïus XI, S. 497 B. C. so wie man daher auch den Sinn der Vorstellung auf dem prächtigen Agathgefäße auf Capo di Monte zu Neapel erkannt hat). XXXIII. eine Vase von der Art, die man für die ältere hält, schwarz auf rothem Thon; wenigstens sind die Zeichnungen unrichtig: ein Gefecht von zwey

gewaffneten Kriegern, dergleichen mehrere auf Gefäßen vorkommen; mit zwey beystehenden Herolden, wie diese bey Homer in einer Stelle (Il. VII, 274 f.) auch vorkommen, nur stehen sie hier bey den Fechtenden als Kampfrichter. XXXIV. Theseus mit Sinis, dem Pirhocomptos, den er auf dem Wege von Trözene nach Athen erlegte; Hier stehen sie noch einander gegen über, in der Mitte die Fichte, von welcher beide einen Ast biegen. Fast ist es bloße Andeutung der Handlung. Die dritte Figur ist Neptun, der Vater des Theseus. Daß Theseus hier ohne Keule vorgestellt ist, wird in der ausführlichen Erzählung von Theseus Abenteuern nicht vergessen. — XXXV. (wozu, so wie zu XXXVI. die Erklärung erst im folgenden Hest folgt). Jene ist eine weibliche Figur auf einem Wierspann, den sie regiert; ohne weiteres Attribut, als Kopfbinde, kann sie eine Cos oder Iris seyn; als die letztere erkennt sie Hr. M.: sie bringe eine Bottschaft Jupiters; nur sen Frage, an wen? Vor den Pferden steht ein Baum; sinnreich ist sein Gedanke, es sey der wilde Feigenbaum, bey Troja, und Iris bringe die Bottschaft Jupiters an Priam, oder an Hector, Il. 24, 159. und II, 185. Der beygesetzte Adler gibt das Augurium ab. Nur der gegen über stehende Stierschedel macht noch Noth, der sich sonst auf Opferpläze bezieht. Hr. M. meint, er habe eine mystische Bedeutung. — Die andre Tafel gibt eine schöne Zeichnung XXXVI. von einer Bacchischen Feyerlichkeit, vielleicht bey einer Einweihung; Mitten zwischen fünf Junglingen in lebhafter Bewegung steht eine reichbekleidete Flötenpielerinn; und zwey von jenen halten jeder einen Korb mit Früchten empor. — (Die Fortsetzung nächstens.)

Heidelberg.

Ueber das Studium der classischen Sprachen des Alterthums als ein vorzügliches Bildungsmittel des jugendlichen Geistes. Eine Rede, im großherzogl. vereinten Gymnasium gehalten von Hrn. Dr. und Prof. Lauter. Der Gegenstand sollte wenigstens jährlich Ein Mal in einer gelehrten Schule eingepägt werden. Noch immer ist es nur Wenigen, selbst unter den Schul Lehrern, deutlich und einleuchtend, wozu wir alte Sprachen lernen und lehren, und zweytens: wozu lesen wir die alten Classiker? denn Beides ist zu genau verbunden: das Letztere setzt das Erstere voraus, und das Erste wäre nur ein halber Gewinn ohne das Zweyte; obgleich auch der Gewinn von bloßem Sprachstudium immer beträchtlich bleiben würde. Die Ausführung, welche mehr auf dieses Stück zu gehen scheint, zieht aber doch das Andere, die Bildung des Geschmacks und die Bereicherung des Geistes, in die natürliche enge Verbindung. Folgendes sind die Hauptsätze: Das Studium alter Sprachen dienet, das Gedächtniß und die Erinnerungskraft, die Phantasie, den Verstand und die Urtheilskraft, den Witz und den Scharfsinn, und endlich das Gefühl für alles in seiner Art Schöne, Gute, Edle, Große (durch das Lesen der großen Schriftsteller, die in jenen Sprachen geschrieben haben), zu üben und zu stärken, und das Begehrungsvermögen und den vernünftigen Willen zu dem, jedem Individuum möglichem, Grade von Reife und Vollkommenheit zu bringen, und zu erheben. Und dieß zusammen vermag kein bloßer Real-Unterricht, wenn er auch der beste wäre, zu bewirken.

Göttingische
gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

4. Stück.

Den 6. Januar 1810.

Paris.

Acad.

Chronologie d'Hérodote, conforme à son texte; II. Partie. Empire des Assyriens et des Mèdes. Prise de Troie, selon les Annales de Tyr et de Ninive. Epoque de Ninus, selon les Arabes Homerites. Epoque de Zoroastre, de Zohak, de Feridun etc. prouvées par Hérodote (par M. DE VOLNEY, Comte etc.). 1809. Octav, mit fortlaufender Seitenzahl 85 . . . 318. — Als wir den ersten Theil dieser Untersuchungen anzeigten (Götting. gel. Anz. 1808 Nr. 131), hofften wir kaum, so bald das Vergnügen zu genießen, die Fortsetzung derselben ankündigen zu können. Allein die Vorliebe, welche ihr berühmter Verfasser dafür gefaßt hat, wurde der Sporn, der ihn antrieb, alle Hindernisse zu besiegen; und so liegt dieser zweyte Theil, umfassender, wie der erste, der die Chronologie der Meder und Indier enthielt, vor uns. Es sey uns erlaubt, aus jener frühern Anzeige es unsern Lesern ins Gedächtniß zurück zu rufen, daß wir die Idee, eine Chronologie des Herodot zu ge-

E

ben, als eine der vortrefflichsten betrachteten; indem wir uns auf die Ueberzeugung stützten, daß ohne Zweifel bey den Werken des Vaters der Geschichte eine sorgfältig entworfene Zeitrechnung zum Grunde liege, die sich größten Theils aus den einzelnen Angaben werde abstrahiren lassen; wenn er demselben gleich keinesweges eine chronologische Form gegeben hat. Wir äußerten aber dabey den Wunsch, daß der Forscher, der dieß unternähme, sich auch zunächst bloß auf Herodot beschränken, und einzig und allein aus ihm schöpfen möge; fürerst gänzlich unbestimmt, ob seine Resultate mit andern übereinstimmen, oder nicht. Diese Vergleichung könne alsdann eine zweyte, von jener ersten ganz unabhängige, Untersuchung bilden. Nur wünschten wir, daß beide ganz getrennt blieben; aus dem doppelten Grunde, weil dadurch erstlich der Forscher selbst jeder Versuchung zu Hypothesen entgeht; für den Leser aber eine viel größere Klarheit der Ansicht entstehen müsse. Auch jetzt glauben wir noch, daß bey strenger Beobachtung dieser Regeln das Werk des Verf. an Deutlichkeit, vielleicht auch an Zuverlässigkeit, gewonnen haben würde. Ist aber auch dieß nicht ganz beobachtet worden, so bleibt dennoch dieß Werk ein Denkmahl von eben so großem Scharfsinn als Gelehrsamkeit. Wir glauben unsern Lesern die Uebersicht zu erleichtern, wenn wir, den Hauptfaden der Forschung des Verf. verfolgend, und die eingeschobenen Untersuchungen nur andeutend, in welche hineinzufragen der Raum unserer Blätter uns auch nicht gestatten würde, seinen Gang im Ganzen darlegen, und über die Hauptpunkte unsere Meinung sagen. Also zuerst Untersuchung über die Chronologie des Assyrischen Reichs zu Ninive. Hier zeigt sich

der Widerspruch zwischen Herodot, der seine Dauer auf 520, und Etesias, der sie auf 1306 Jahre angibt (denn daß im Text des Diodors 1306 statt 1360 gelesen werden müsse, hat Hr. V. sehr wahrscheinlich gemacht). Der Verf. stellt zuerst die Glaubwürdigkeit beider in Vergleichung, und entscheidet, ganz unserer Meinung gemäß, für die des Herodot. Er verfolgt daher zunächst, indem er Diodor bey Seite läßt, die Zeitrechnung des letztern. Das Jahr 561 vor Ehr., als das sichere Jahr des Unterganges des Assnages, wird dabey als fester Grenzpunkt angenommen, von dem man weiter zurückrechnen muß. Als in diesem Jahr das Medische Reich zu Grunde ging, hatte es, nach Herodots Rechnung, unter seinen vier Königen, Deioces, Phraortes, Cyaraxes und Assnages, 150 Jahre bestanden; also fällt das erste Jahr des Deioces in 710 vor Ehr. Hiermit scheint aber nicht übereinzukommen, was Herodot an einer andern Stelle (I, 130) sagt: die Herrschaft der Meder über Oberasien habe 128 Jahre, mit Ausschluß der Zwischenherrschaft der Skythen von 28 Jahren, also zusammen 156 Jahre, gedauert. Die so übrigen 6 Jahre müssen aber, sagt Hr. V., für die Zwischenzeit von der Befreyung von der Assyrischen Herrschaft durch den Fall Sardanapals (den Herodot kennt, und anführt, II. 150, wenn er gleich diese Geschichte selbst in seiner Assyrischen Geschichte zu erzählen sich vorbehielt) gerechnet werden. Diese 6 Jahre hinzugerechnet, fällt also der Untergang des Sardanapals, als das Ende der Assyrischen Herrschaft (denn daß ein Assyrischer Staat bis zur zwenten Eroberung Ninive's 597 noch bestand, ist Hrn. V's. Blick nicht entgangen) in 717. Rechnet man zu diesen die

520 Jahre seiner Dauer, so beginnt also, nach Herodot, die Regierung des Ninus mit 1237. Diese Assyrisch-Medische Zeitrechnung des Herodot paßt aber wieder vortrefflich zu seiner Indischen. Hier liegt nämlich der Punct der Vergleichung darin, daß, nach Herodot, der Indische König Agron ein Sohn des Ninus war (l. 7). Das erste Jahr des Agron fällt aber, nach Herodots Indischer Zeitrechnung (wie im ersten Theile gezeigt ist), in 1232 vor Ehr. (Sein Sohn Agron wäre also im fünften Jahre der Regierung des Ninus König von Indien geworden.) Diese Harmonie der Indischen und Assyrisch-Medischen Zeitrechnung bey Herodot ist ein großer Beweis, wie eine, allgemein übereinstimmende, Zeitrechnung bey seinem Werke zum Grunde liege. Nun gehet der Verf. einen Schritt weiter, und vergleicht Herodots Zeitrechnung mit der Jüdischen. Das Jahr 717 ist also, nach Herodot, das des Unterganges des Sardanapals und der Assyrischen Herrschaft. Wie paßt dieß zu der Jüdischen Chronologie? Nicht völlig! Nach dieser stand das Assyrische Reich im Jahr 717 noch in seinem Flor. Das Jahr 717 ist nämlich das neunte Jahr des Königes Siskias; in diesem Jahre aber eroberte Salmanassar Samaria, und verpflanzte die Einwohner zum Theil nach Medien; und wenige Jahre nachher, 712, fällt der furchtbare Zug des Sanherib, dessen auch Herodot erwähnt. Wie ist also diese Schwierigkeit zu heben? Wie Herodot mit der Jüdischen Zeitrechnung in Uebereinstimmung zu bringen? Der Fehler muß entweder im Herodot, oder in den Jüdischen Annalisten liegen. Aber im Herodot kann er nicht liegen; weil dieser durch die doppelte Angabe, der Indischen und Assyrischen

Rechnung, wie oben gezeigt worden, sich selber controlirt. Der Verf. wagt also die Vermuthung, daß hier in der Jüdischen Chronologie, wahrscheinlich durch einen Schreibfehler, ein Versetzen müsse; und prüft zuerst genau die Reihe der Könige von Juda, von Sedekia, dem letzten, bis zum Jahre 717, oder dem Hiskia, hinauf, um zu entdecken, ob vielleicht eine innere Unwahrscheinlichkeit in den Regierungsjahren von ihnen sich finde? Er stößt hier auf die Regierung des Amon, die nur zwey Jahre (641 . . . 639) gedauert haben soll. Amon starb 24 Jahre alt, und hatte seinen achtfährigen Sohn Josias zum Nachfolger; mithin müßte er diesen 15 Jahre alt erzeugt haben. "Das ist nicht unwäglich; aber wenig wahrscheinlich". Nun forschte Hr. V. in den Varianten, und fand, daß der älteste Codex der LXX, der Alexandrinus, statt 2 Jahre 12 Jahre der Regierung des Amon hat. Er wäre also 36 Jahre alt gestorben. Diese Spur wird weiter verfolgt; und auch Eusebius sagt in seiner Chronik: Amon habe nach den LXX 12, nach dem Hebräischen Text 2 Jahre regiert. Dieß führt den Verf. zu einer gelehrten Abschweifung über die Geschichte der Jüdischen Handschriften, die ihm neue Bestätigung gibt; die wir aber übergehen, um den Faden nicht zu verlieren. Ein neuer Beweis wird alsdann noch aus Moses von Chorene für dasselbe hergebracht. Nimmt man diese ältere Lesart an, so klärt sich Alles auf. Es fällt dann der Antritt des Hiskia statt 725 in 735; der Zug und die Flucht von Sanherib in 722; Antritt von Assaraddon 721; der Krieg der Meder fängt an 719, und endiget 717; übereinstimmend mit Herodot, nach welchem Sardanapal in diesem Jahre

zu Grunde ging. Ist aber dieses, so bestätigt sich auch von selbst der schon von Andern angenommene Satz, daß der Sardanapal der Griechen der Assarhaddon der Juden sey. Dieß zeige sich aber auch (fährt Hr. V. fort) aus der Namensklärung. Die Nahmen der Assyrischen Herrscher bey den Juden haben sämtlich Chaldäische Wurzeln; Phul oder Pal, der Mächtige; Asar, der Sieger; Adon, der Herr; Salman (Salomon), der Friedfertige; San = Herib, San der Zerstörer: so sen also auch Sardanapal entstanden aus Assar = Haddon = Pal, so viel, als Asar der Herr, der Sohn (Nachkomme) des Pal (Phul); welches hinzugesetzt sen, um ihn von einem andern Asaraddon, der unter den Babylonischen Königen in dem Canon des Ptolemäus vorkömmt, zu unterscheiden. — Gewiß werden die Leser — auch unabhängig von diesen Etymologien, denen man nur in Verbindung mit historischen Beweisen Gewicht beylegen kann, — den Aufwand von Scharfsinn und von Gelehrsamkeiten bewundern, die zusammen zu dem Resultat der Uebereinstimmung zwischen Herodot und den Jüdischen Schriftstellern führten. Wir machen uns nicht sofort eine Entscheidung an; sondern merken nur an, worauf es ankömmt. 1) Die Chronologie Herodots, nach welcher Sardanapals Untergang 717 zu setzen ist. Dieß scheint erwiesen, da Herodot durch die Regierungsjahre der Medischen Könige, und die Stelle I, 130 sich selber controlirt. Nur bleibt uns hier noch Ein Zweifel übrig. In dieser Stelle I, 130 sagt Herodot nicht, das Medische Reich (oder die Medische Selbstständigkeit) habe 156 Jahre gedauert, sondern ihre Herrschaft über Oberasien; diese begann aber, nach Herodots eigener Erzählung, erst später, als jene; und

man kann also jene Jahre nicht ganz bis auf die Befreyung von den Assyern zurückrechnen. Wie ist also die Angabe zu erklären? Vortrefflich bemerkt aber der Verf., daß Herodot bey seiner Angabe der Dauer des Assyrischen Reichs eine der sorgfältigsten Forschungen angestellt; da er ein eigenes Werk (*λόγοι Ασσυρίοι*) darüber schrieb oder doch schreiben wollte; und sich auf die Nachrichten der unterrichtetersten Perser beruft. So erscheint also auch hier, nach einer der tiefsten und sorgfältigsten Prüfungen, der große Historiker, stets mit sich selbst übereinstimmend, wieder in einem neuen, höchst glänzenden, Lichte; und zu dem ihm ertheilten Nahmen des Vaters der Geschichte und Geographie, wird man mit völlig gleichem Rechte auch den dritten, des Vaters der Chronologie, fügen können. 2) Die Uebereinstimmung mit den Jüdischen Annalisten beruhet auf der veränderten Lesart, die dem Könige Amon 12 statt 2 Jahre gibt. Dieß ist also ein Punct, den die Exegeren weiter auszumachen haben. Wie aber auch immer ihre Entscheidung ausfällt, so bleibt so viel erwiesen, daß die Jüdische und Herodots Chronologie nur höchstens Ein Decennium differiren. Wie wichtig ist nicht schon dieses Resultat! Kann man bey so entfernten Schriftstellern, in so fernen Zeiten, eine größere Uebereinstimmung erwarten? — Wir gehen nun weiter. Der Verf. kommt nun auf **Ctesias**, dessen geringere Zuverlässigkeit in den Auszügen des Diodors (wovon ein Theil, aber nicht Alles, auf die Rechnung des letztern kommen kann), er schon oben gezeigt hatte. Es folgt eine **Analyse seiner Medischen Könige**; deren Ctesias acht zählt, und ihnen 317 Jahre gibt; statt daß Herodot nur vier kennt in 150 Jahren. Der

Verf. sucht hier zu zeigen, daß diese Liste des Etesias nur aus einer Verdoppelung der des Herodot entstanden sey; welches theils die Dauer der Regierungsjahre, theils die Bedeutung der Nahmen zeige, deren Verschiedenheit im Orient etwas Gewöhnliches sey. Nämlich, um von dem Ende anzufangen, Herodots Astrages kennt Etesias auch, jedoch unter dem Nahmen Aspades; und hat gleiche Regierungsdauer von 35 Jahren. Vor ihm herrschte, nach Herodot, Cyaxares 40, und vor diesem Phraortes 22 Jahre. Nach Etesias, Astibaras 40, Artunes 22 Jahre. Sie sind die des Herodots; Astibaras heißt im Persischen groß und mächtig; so wie Cyaxares dasselbe im Armenischen. Artunes aber ist der Phraortes; der Nahme bezeichne wieder dasselbe, der große und gerechte. Nun gehen aber vor diesen beiden bey Etesias wieder zwey Könige vorher: Artaios, der 40, und Arbianes, der 22 Jahre geherrscht habe. Dieß ist bloße Wiederholung der eben da gewesenem; ihre Regierungsdauer ist dieselbe, und ihre Nahmen bezeichnen dasselbe. Vorgänger des Arbianes war Artufas, der 50 Jahre herrschte; vor diesem Sosarmos 30 Jahre; und endlich Mandaukes, Nachfolger des Arbaces, 50 Jahre. Von diesen würde Artufas der Deioces, Sosarmos aber der Arbaces seyn müssen. Nun scheint aber wiederum eine Verdoppelung zu folgen, und Mandaukes wieder Deioces seyn zu müssen, um so mehr, da man, mit Weglassung des *Man*, den Nahmen in Dauces deutlich erkennt. So würde also der Reihe des Herodot die des Etesias auf folgende Weise correspondiren: Astnages, Cyaxares, Phraortes, Deioces; bey Etesias: Astnages (Aspades), Astibaras (auch Artanus), Artunes (auch Arbianes), Artufas

(auch Mandaucos) Sotarmos aber wäre Arbaces. — Etesias (fährt Hr. V. fort) hat diese Verfälschung **absichtlich** gemacht, weil er sonst mit der Zeitrechnung der Assyrer und Perser, und ihrer Bestimmung des Trojanischen Krieges (wovon gleich unten) in Widerspruch gerathen wäre. — Wer wird auch in dieser Untersuchung den Scharfsinn des Verf. verkennen? Sie hat viel Plausibles, aber auch größere Schwierigkeiten, als die vorige. Es ist eine harte Beschuldigung des Etesias, daß er **absichtlich** verfälscht habe. Es trifft außerdem die Zahl der Regierungsjahre bey den ersten Königen nicht zu, da dem Deioeces von Herodot 53, dem Arukas aber und Mandaucos von Etesias nur 50; ferner da dem Arbaces von Etesias selbst 28, dem Sotarmos aber 30 Jahre gegeben werden. Es wird uns also erlaubt seyn, zu zweifeln, um so mehr, da die Meinung, welche die Reihe des Etesias zu einer östlichen gleichzeitigen Dynastie macht, einen Ausweg offen läßt. Herodot geht übrigens die Sache nicht weiter an, als nur in Rücksicht der Vergleichung. — Der Verf. kömmt nun auf einen neuen Punct, die chronologische Bestimmung des Trojanischen Krieges, den man bekanntlich gewöhnlich zwischen 1194 und 1184 vor Ehr. setzt. Hr. V. betritt hier einen neuen Weg, indem er es unternimmt, aus Nachrichten Assyrischer und Phönischer Chroniken seine Epoche zu bestimmen. Bey den Griechen, sagt Hr. V., geht keine sichere, fortlaufende Zeitrechnung über Ol. I, 1 = 776 vor Ehr., hinaus. Sie hatten keine geschriebene Chroniken; alles, was weiter zurücksteht, beruhet auf Schätzungen, nach der Entfernung gewisser Hauptbegebenheiten von einander. Dagegen hatten die Assyrer Chroniken, woraus

uns Etesias ein Datum erhalten hat. Der Trojanische Krieg, sagt er, habe nach ihren Angaben unter dem Könige von Ninive, Teutam, 306 Jahre vor dem Tode Sardanapals, Statt gehabt. (Also nach obiger Angabe 1023 vor Chr.): Die Afsyrer, setzt Hr. V. hinzu, hätten sehr natürliche Veranlassung gehabt, dieß in ihre Annalen einzutragen; weil, nach Diodors Berichte, Memnon, Satrap von Susa, Priamus von dem Afsyrischen Ober-Könige zu Hülfe geschickt sey. Aber, fragt Hr. V. selber, verdient ein so einzelnes Zeugniß, und noch dazu durch einen Etesias, Glauben? Allein er fand eine andere Bestätigung in den Bruchstücken aus den Tyrischen Annalen, die Clemens und Tatian aus Menander von Ephesus (einem allerdings wichtigen Zeugen), Theodot und Moschus, erhalten haben. Sie alle sagen, unter Hiram, der seine Tochter an Salomo vermählte, sey Menelaus auf der Rückkehr von Troja nach Phönicien gekommen. Diese Angaben stimmten aber vollkommen mit Etesias überein, da Salomo 1014 zur Regierung kam; und diese Uebereinstimmung ist unstreitig sehr merkwürdig. Wie stimmt sie aber, fragt Hr. V. ferner, mit Herodot? Die Zerstörung Troja's würde 246 Jahre vor Ol. I, 1. (776 vor Chr.) fallen. Herodot hat keine genaue Angaben. Er sagt zuerst bloß: er glaube, daß die Dichter Homer und Hesiod 400 Jahre, aber nicht mehr, vor ihm gelebt haben. Hr. V. vermuthet, Herodot habe dieß, seiner Sitte nach, eigentlich nach 12 Menschenaltern geschätzt; und diese, auf jedes Jahrhundert drey, zu 400 Jahren gerechnet. Dieß sey aber, wie im ersten Theile gezeigt worden, zu viel, weil man vier Menschenalter, jedes zu 25 Jah-

ren, auf ein Jahrhundert rechnen müsse; so würden also aus den 400 Jahren 300 werden. Herodot ward geboren 484; versteht man also das "hat gelebt", von dem Todesjahre Homers, so würde es 78^a seyn, und seine Geburt zwischen 854 und 864 fallen. Apollodor setzt aber Homer 240 Jahre nach Troja's Fall; also ist dieser 1024 zu setzen. Noch andre übereinstimmende Zeugnisse werden angeführt. An einer andern Stelle, II, 145, setzt indeß Herodot den Trojanischen Krieg 800 Jahre vor ihm. Auch dieß will Hr. V. nach Menschenaltern berichtigen; nämlich 24 Menschenalter, die Herodot annahm, und zu 800 Jahren berechnete, da sie doch nur zu 600 berechnet werden müßten. Dieß angenommen, falle der Trojanische Krieg, ihm zufolge, 1024 vor Christi Geburt; welches von der obigen Bestimmung 1022 unter allen Angaben der Griechen am wenigsten abweiche. Wir bemerken über diese Untersuchung Folgendes: **Erstlich:** Welchen Glauben man auch jener einzelnen Angabe des Etesias bemessen will, so hat Hr. V. vollkommen Recht, zu sagen, daß die Chronologie der Orientaler sicherer sey, als die der Griechen vor den Olympiaden. Es war uralte Sitte in den Asiatischen Reichen, Hof- und Staats-Annalen zu führen; wie es bey den Persern ganz klar ist. Dieß bestätigt sich auch selbst aus Herodot. Seine Chronologie, sagt Hr. V., ist immer bestimmt, so bald er Orientalische Quellen nutzte: hingegen beruhet sie immer nur auf Schätzungen, und gibt daher nur runde Zahlen, wo er nur aus Griechischen Quellen schöpfte. **Zweytens:** es läßt also auch in Rücksicht auf die Zerstörung Troja's aus Herodot sich nicht das

Jahr, sondern nur einiger Maßen das Zeitalter, bestimmen, weil er selber nicht mehr hat bestimmen wollen. Wie viel Schwankendes liegt nicht schon in dem Ausdruck: "ich denke, daß Homer höchstens 400 Jahre vor mir gelebt hat"! In der Vermuthung des Verf., daß Herodot seine 400 und 800 Jahre durch einen Ueberschlag nach Menschenaltern herausgebracht habe, ist viel Wahrscheinlichkeit. Aber bey dem Wahrscheinlichen wollen wir stehen bleiben. Es muß Regel bleiben, Herodots Chronologie nicht weiter fest zu bestimmen, als er sie selber hat bestimmen wollen. Drittens sagt auch Etesias bey Diodor nicht bestimmt, daß Teutam 306 vor dem Tode Sardapals, sondern "über 1000 Jahre nach Minus", die Hülfe an Troja geschickt habe. Freylich macht dieß, nach obiger Rechnung, 306 Jahre vor Sardapals Tode. Aber der Ausdruck, über 1000 Jahre, reicht doch schwerlich hin, eine so bestimmte Angabe darauf zu bauen. — Der Verf. gehet nun weiter, und unterwirft auch die Assyrische Königreihe des Etesias einer ähnlichen Analyse, wie die Medische. Er glaubt hier dasselbe zu bemerken, nämlich eine Verdoppelung. Er bemerkt indeß selbst, daß hier Alles noch ungewisser sey; und so mag es auch uns hier an dem Resultate genügen, dessen Wahrheit wir nicht bezweifeln, daß Etesias kein festes chronologisches System überhaupt gehabt habe. Mit Recht setzt aber Hr. V. hinzu, daß deßhalb keinesweges die historischen Berichte dieses Schriftstellers sofort für Fabeln zu halten seyen. Dieß führt ihn wieder zu einer ganz neuen Untersuchung. Etesias sagt bey Diodor, Minus habe sich verbündet mit dem Kö-

nige von Arabien, **Araios**. Er glaubt diesen König Araios in den alten Königen von Jemen, die wir aus den Arabischen Annalisten in Schultens *Historia Joctanidarum* kennen, wiederzufinden. Nach ihnen bestand hier bereits über 6 Jahrhunderte vor Davids Zeitalter das Reich der Sabäer oder Homeriten, eines civilisirten Volks, die große Eroberungszüge, sowohl westlich in das Innere von Africa, als nordlich bis an das Caspische Meer, unternommen haben. Als den mächtigsten dieser Fürsten nennen jene Annalisten alle den **Saret-Araies**, welcher große Züge, bis zum Indus und bis nach Klein-Medien hin, ausfuhrte. Es kommt darauf an, sein Zeitalter zu bestimmen. Der Verf. findet, daß es das des Ninus gewesen seyn müsse; und schließt daraus, daß dieser Araies der Araios des Etesias sey. Die Leser müssen den Aufwand von Gelehrsamkeit, womit dieß durchgeführt ist, bey dem Verf. selber bewundern; widerlegen läßt sich sein Raisonnement nicht; sie werden aber dennoch vielleicht, wie der Recensent, eine Schwierigkeit darin finden, daß eine solche Uebereinstimmung zu wunderbar scheint. — Der letzte Abschnitt ist der Prüfung der Chronologie der Dynastien der Pischdadier und der Beasriden gewidmet; wobey besonders eine ausführliche Untersuchung über das Zeitalter Zoroasters eingeschaltet wird. Wir sind ganz mit dem Verf. darin einverstanden, daß Zoroasters Zeitalter über die Zeiten des Perser-Reichs hinaufgeht; aber daß Zoroaster der Zeitgenosse und der Vezier der Semiramis gewesen sey; davon hat er uns frehlich noch nicht überzeugt. Der Raum dieser Blätter macht es aber unmöglich, in diese Untersuchung

hineinzugehen, da sie zugleich die Auseinandersetzung dessen, was nicht nur vom Rec. selbst, sondern auch in den Commentationibus Societatis Göttingensis von Tychsen über Zoroasters Zeitalter gesagt ist, erfordern würde. Ganz stimmen wir übrigens mit Hrn. V. darin überein, daß den Erzählungen eines Mirkhond und anderer Neuarabischer Schriftsteller über jene alten Dynastien, denen man in neuern Zeiten zuweilen ein großes Gewicht hat geben wollen, gar kein critischer Werth beizulegen sey.

Die Leser werden aus dieser Anzeige, die freylich bey weitem den Gegenstand nicht erschöpft, die Reichhaltigkeit des Werks beurtheilen können. Die Chronologie Herodots, der eigentliche Gegenstand des Verfassers, ist dadurch in ihr Licht gestellt; man wird diese von den übrigen eingeschalteten Untersuchungen zu unterscheiden wissen. Man kann bey diesen letzteren in einzelnen Punkten anderer Meinung seyn; aber der Reichthum neuer Ansichten, die glücklichen, oft so überraschenden, Combinationen, der Umfang der mannigfaltigen Kenntnisse, und der Belesenheit, reissen zur Bewunderung hin. Bemerken müssen wir dabey, welche wesentliche Vortheile der Gebrauch der Aera vor Christi Geburt vor der ältern nach Jahren der Welt, gewährt. Es ist völlig wahr, was der Verfasser sagt, daß dadurch die älteren Forschungen unbrauchbar werden, weil man von einem Punct ausging, der in der Luft schwebt. Hier dagegen ist nicht nur ein fester Punct, sondern dabey der unendliche Vortheil, daß die Zeitrechnung erst da anfängt ungewiß zu werden, wo es die Geschichte selber wird. So ist zugleich der

Forschung ihre Freyheit gesichert; sie wird nicht zwischen feste Punkte eingeklemmt. Wenn übrigens uns dieses Werk vor vielen andern interessirte, so gestehen wir gern, daß es nicht die bloßen chronologischen Forschungen waren, die es uns werth machten. Es führt von selbst zu Ansichten des höheren Alterthums, über die Verhältnisse und Verbindungen der Staaten, zu denen auch der Rec., wenn gleich auf andern Wegen, früher gelangt zu seyn glaubt. Sie werden sich noch weiter bestätigen, wenn der versprochene dritte Theil, über die Chronologie der Juden und der Babylonier, erscheint. Chronologische Forschungen sind ihrer Natur nach sonst trocken; aber schon das Interesse, welches der Verfasser selber daran nahm, erweckt wieder ein gleiches bey seinen Lesern. Allein wie sehr hat er dieses nicht durch Bemerkungen erhöht, die den großen Beobachter, den wir so oft in seinen Reisen nach dem Orient und nach Nordamerica bewunderten, auch hier verrathen! Wir glaubten schon sonst in jenen nicht selten den nahen Geistesverwandten des Herodots zu erkennen; ist es zu verwundern, wenn bey einer solchen Uebereinstimmung gerade dieser Schriftsteller es war, der vor andern ihn anzog?

Paris.

Um dem willkührlichen Geiste des Buchers zu steuern, welcher während der unglücklichen Periode der Französischen Revolution mit einer in neueren Zeiten fast beispiellosen Höhe um sich griff, und Frankreich wie die Nation in manchen Verhältnissen des baren Geldverkehrs fürchterlich

unvergessen

drückte, wurden zwar seit dem Entstehen des Französischen Consulats kräftige Maßregeln dagegen ergriffen. Die nachdrücklichsten waren diejenigen, welche in dem kaiserl. königl. Gesetze vom 3. September 1807 enthalten, und die seitdem in dem ganzen Umfange des Französischen Reichs auf alle Verhältnisse des bürgerlichen Lebens in Anwendung gebracht worden sind. Auf diesen Grund hat es ein sachkundiger Französischer Rechtsgelehrter unternommen, herauszugeben: *CODE, ou nouveau Traité des Intérêts, mis en rapport avec les Lois et la Jurisprudence ancienne et nouvelle sur les Liquidations et les Partages, etc. etc. par J. Leberf, Avocat etc. Chez Arthus-Bertrand, libraire, rue Hantefeuille Nr. 23. 1808. 264 Seiten in Duodez*, das alle die Bedingungen in rechtlicher Hinsicht erfüllt, welche man in den mannigfaltigen Beziehungen des Geldverkehrs in Frankreich erwarten kann. Der Verfasser hat nicht nur die Benützung des Geldes in vormundschaftlichen Rechnungen und der Pupillengelder, der Vorschüssen öffentlichen Abgaben und Gefällen, der Renten-Erhebungen, der Handels- und Wechselzinsen, der Zinsen vom Papiergelde, und der Schätzung der Zinsen von klingender Münze, nach den gesetzlichen Vorschriften erläutert, sondern auch das Decret in Rücksicht der Zinsen von hypothekarischen Gläubigern und der Juden aus einander gesetzt. — Noch zur Zeit hat dieses Buch für uns Deutsche keinen Nutzen, und wir wollen hoffen, daß der Fall nie eintrete, davon eine Uebersetzung zu bedürfen.

—

**Göttingische
gelehrte Anzeigen**
unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

5. u. 6. St.

Den 8. Januar 1810.

Riga.

Bei Carl Joh. Gottfr. Hartmann: **Preußens
ältere Geschichte**, von August von Rozebue,
Mitgliede der königl. Preussischen Academie der
Wissenschaften. 1808. 1. Band XXX u. 470 S.;
2. B. 444 S.; 3. B. 519 S.; 4. B. 384 S. in
Octav.

Bei der Erscheinung der bekannten v. Baczkoschen Geschichte Preußens, diesem erfreulichen Beweis, was der menschliche Geist auch über die unglücklichsten äußern Verhältnisse vermöge, war, nebst andern Vorzügen, besonders auch der Reichthum der darin mitgetheilten ungedruckten Nachrichten, und der Gewinn an Urkunden, welche dadurch der Vernichtung entzogen wurden, so schätzbar; Niemand erwartete hierin noch ein Uebertreffendes; nun ist es doch erfolgt durch die vorliegende Bearbeitung der Geschichte der Herrschaft des Deutschen Ordens in Preußen bis zum Frieden von 1466, wodurch die Hälfte des Gebiets verloren ging, und die andere in eine unglückliche Abhängigkeit von Polen gerieth (so würde der Titel bestimmter lau-

ten, da die 5 ersten und das 7: Kap. mehr eine Einleitung zum Hauptthema sind). Dem Hrn. v. Kogebue wollte bey dieser "aus Dankbarkeit gegen den biedern König" (XXVII) unternommenen, und ihm daher mit den nähmlichen Worten zugeeigneten, Arbeit ein seltenes Glück wohl. Er sond im geheimten Archiv zu Königsberg (geöffnet mit den liberalesten Gesinnungen, wie er dem dankbar die thätige Unterstützung vieler der ersten Staatsbeamten preiset) die Urkundensammlung des Deutschen Ordens wieder, diesen schon verloren gegebenen Schatz, der, wie die würdige Unternehmung der Pösländischen Ritterschaft zeigt, noch vielfache Ausbeute gewähren kann, und auch für Deutschland manche gewünschte Nachricht aufbewahrt. Welche veränderte Gestalt aber 1800 Urkunden (vom 13... 15. Jahrhundert) mehrere Diplomatarien, die Briefwechsel (Registranden) von fünf Hochmeistern (nur die 4 Jahre Heinrich Neuf von Plauen fehlen), Chroniken und viele andere ungedruckte Nachrichten, mit denen es dem Verf. gelang, unterstützt zu werden, die er zusammenbrachte, einer Geschichte geben müssen, wie viel sicherer man mit solcher Hülfe nun darin auftreten kann, welche Vorzüge durch diese Entdeckung das vorliegende Werk erhalten hat, und welch ein wichtiges Geschenk es sey, leuchtet von selbst ein. Doch kann es auch nicht der Zweck dieser Anzeige seyn, ausheben zu wollen, in welchen Puncten unsere Kenntniß erweitert ist, welche Thatsachen hinzugefügt, welche Behauptungen ausgemerzt, mehr begründet, berichtiget sind. Das geschieht bey der Anzeige solcher Werke, denen es schon zum Lobe gereicht, in einigen Puncten uns weiter geholfen zu haben. Aber bey einer Arbeit von diesem Umfange, diesem Reichthum und dieser Unentbehrlichkeit wird jeder Freund der Geschichte selbst suchen, vergleichen; jede Auswahl wäre un-

mer so gut, als keine. Damit sey es genug über diesen Vorzug des Werkes. Ueberdem hat der Verf. einen unermüdeten Eifer im Sammeln bewiesen, seine Vorgänger fleißig beaugt, in manchem vergessenen Buche Nachrichten zur Preussischen Geschichte aufgesucht, mit einer Beharrlichkeit, die ihm Ehre macht.

Das wäre also der Stoff. Was ist aus ihm gebildet? Die leichte, gewandte Hand eines geistreichen, kenntnißvollen Weltmannes hat sich seiner bemächtigt (so scheint uns der Character des Werks am richtigsten aufgefaßt), und eine geschichtliche Darstellung geliefert, die, in der Art, nun eines der ersten und vorzüglichsten Muster, und also auch deßhalb ein erfreuliches Ereigniß für unsere, an solchen Bildungen noch arme, geschichtliche Literatur ist.

Es verräth große Engherzigkeit, wenig Geist (unt nicht einen härteren Ausdruck zu wählen), und ist an sich höchst schädlich, wenn man alle geschichtlichen Arbeiten nur nach Einem Muster verfaßt haben, wenn man die durchaus nothwendige freye Bewegung in stählerne Keife einzwängen, jedes Werk lediglich beurtheilen will nach einem Ideal, das man sich für die Geschichtschreibung gebildet hat (recht gut für die eigene Arbeit), und man erschafft nach gewissen "höheren Ansichten" der Geschichte (die so oft aus den beschränktesten Niederungen hervorgehen): auffallend gewaltige Forderungen von Kunstwerken! Das ist thöricht! Eine widrige Nachahmung beschränkter Köpfe darf nicht Statt finden, die an der Stelle des fehlenden Geistes sich bloß mit Formen schleppen, und, wo nicht gerade das Fehlerhafte, doch meistens Nebensachen auffassen, und darin die Vorzüge der allein gefertigten Muster suchen. Der Geschichtschreiber, dem Dichter sich nähernd, muß sich völlig zwanglos bewegen, muß Original seyn, und wie von keinen äußern Verhältnissen, eben so wenig auch von der Manier

eines großen Vorgängers abhängig seyn. Auf der andern Seite aber darf man auch eben so wenig vergessen, daß die Bahn vorgeschrieben ist; daß die Geschichtschreibung allerdings eine eigene Manier für sich fordert; daß jede Geschichte eine Art Epos ist, ihr durch ihr ganzes Wesen eine eigenthümliche, ihr also nothwendige, Art der Composition vorgeschrieben ist; daß sie die höchsten Interessen begreift, und also nicht bloß zur Schau, zur Belustigung, zur Unterhaltung in müßigen Stunden, zum Glänzen in Zirkeln, bestimmt seyn kann. Wundervoll, simpel, ergreifend, anmuthig, muß sie seyn; ein gewisser Schmuck der Diction sey damit verschwifert, entfernt von der magern Aufzählung der Chroniken, wie von dem zu genauen und Kleinlichen Detail (denn eine Geschichte ohne Detail ist keine), dem Bloßstellen und der Nachlässigkeit der Memoiren, oder dem falschen und vergänglichem Prunk des bunten, üppigen Kleides der geschichtlichen Romane. Man darf nicht vergessen, daß das Mehr oder Minder, wie der Geschichtschreiber von dieser in der Natur der Geschichte liegenden Linie sich entfernt, den Werth seiner Arbeit erhöheth oder verklemert; daß es daher allerdings nothwendig ist, den Punct anzugeben, auf welchem er gegen diese Linie steht. Hierüber darf man den, welcher Geschichte schreiben, nicht Materialien liefern will, zur Rechenschaft fordern, solch ein Kunstwerk (denn es fehlt uns der Nahme für die Sache) darf man verlangen. Hier nicht genüacn, zeigt immer, daß die Muse nicht günstig war, noch den Jünger begeisterte. Allgemein sind diese Forderungen, sehr verschieden kann ihre Erfüllung erfolgen. Verschiedenheit muß walten wie Livius und Cäsar, Tacitus und Sallust, Gibbon und Müller verschieden, und doch Aller Arbeiter Kunstwerke sind, die diesen Forderungen genügen. Und wenn man daher an jener Seite gerade jetzt mit

der Theorie der Geschichtschreibung, mit den vermeintlich höhern Ansichten und Kunstwerken so viel schädliches und verdrießliches Spiel treibt, und das oft (was frommt es, die Belege zu geben?) in das unverständlichste Jargon gehüllt; so gibt man doch auch wohl auf der andern Seite wieder zu viel von jenen Ansprüchen auf, und verzeiht (im Gegensatz der Zerrbilder oder aufgepuzten und ausgeschmückten Alltäglichkeiten, die als Kunstwerke verkauft werden), trockenen und von aller Kunst und Schmuck entblößten Chronikendarstellungen und Materialiensammlungen; weil bey diesen unser Geist in den mitgetheilten Sachen selbst wirklichen Genuß hat, den er dort entbehren muß, und weil ein verständiger, geistvoller Mann bey einer nackten Erzählung wirklicher Geschichten und der actenmäßigen Darlegung eines bestimmten Zustandes, sich selbst unwillkürlich ein Gemählde zusammensetzt. Man nimmt dann, obgleich der Stoff bey der Aufstellung eines Kunstwerks sehr in Betracht kömmt, dennoch zu viel Rücksicht auf ihn allein, auf den Unterschied der ältern und neuern Geschichte, auf das Detail der Verfassungen, Sitten und Meinungen, besonders wenn von Deutschen Ländern die Rede ist, wo überall keine Behandlung als Kunstwerk soll Statt finden können; da doch die Schwierigkeiten hierbey nur größer sind, man deshalb vielmehr erst auf Versuche dringen, und nicht, um des Mißbrauchs willen, die Sache selbst wegwerfen sollte. Bey dieser Lage ist ein gewisses Schwanken unvermeidlich; doch auch das wird verschwinden, und die ewigen Regeln, welche hier herrschen, werden ihre Rechte schon geltend machen, wenn wir nicht früher in die Nacht der alten Barbaren, wie es den Anschein hat, zurücksinken. Dann mögen die unglücklichen Entel sich wieder ihrer Capitoline, Drosius, der gesta dei per francos, der

Struwe, Gundlinge und Hahne freuen! (Nach den mancherley Mißverständnissen, auf welche man trifft, den streitenden Urtheilen, die man bisweilen vernimmt, scheint es, als ob wir noch sehr weit von einem Einverständnisse entfernt wären; daher mögen diese Worte der Vermittelung wohl erlaubt, mögen sie nicht umsonst seyn!)

Von jener Seite wird man der vorliegenden Geschichte das Recht bestreiten, ein Kunstwerk zu seyn, ihren Forderungen hat sie sich nicht genähert: aber denen, die wir aufstellten, genügt sie. Sie ist berechnet für den allgemeinen Genuß, für den ganzen gebildeten Theil der Deutsch redenden Völkerschaften, nicht bloß zusprechend einem Ausschuss der besten und kräftigsten Männer aller Zeiten, nicht zurückstoßend für die Meisten durch zu große Tiefe und Kraft, welche sie erdrücken, durch Philosophie und alterthümlichen Ernst, die über das gewöhnliche Treiben der großen Welt sich erheben, und dadurch die Arbeit ihr entrücken, durch Kenntniß und Kunst, welche sie nicht beurtheilen können. Der Verf. folgte Bonstetten's Rath an Müller: "zu schreiben, als für seine Frau" (XXIX). Aber erhebt sich das Werk auch nicht zu der Höhe, welche jene Vorzüge alle umfaßt, ist nicht beständig die Majestät sichtbar, welche unserm individuellen Gefühle nach für die Geschichtswerke der eigenthümlichste Stempel, und der sicherste Bürgen ist ihrer nicht von Zeiten und Menschen abhängenden Dauer; ist es gleich von einer leichtern Gattung: so ist es doch noch viel weniger herabgewürdigt zu der Classe der bloß belustigenden und unterhaltenden (der Verf. wußte wohl, daß die Art keine Dauer hat, bald veraessen wird, und daß es überhaupt überflüssig sey, für die zu schreiben, welche an der Geschichte eine solche Sklavium haben wollen); es unterrichtet, belehrt und

nimmt unsere heiligsten Gefühle in Anspruch. Viel schöner Ernst ist darüber ausgegossen, und Deutsche Art und Deutscher Character strahlt aenug hervor.

Aber immer hat die Arbeit die Fehler der Darstellungen von Weltmännern, die eigentlich keine Leute vom Fach, und nicht beständig dazu angeleitet und aeildet sind; und sie hat ganz eigenthümliche Fehler, Licht und Schatten wechseln oft stark, und erschweren das Urtheil nicht wenig. Daher werden auch die Aussprüche über den Werth der Bearbeitung wahrscheinlich verschieden ausfallen. Wir wollen ohne Gunst oder Haß (wie immer) loben das Lößliche und Schöne, tadeln und unsere abweichende Ansicht vorlegen, wo es uns nothwendig zu seyn scheint. Ein Werk, wie dieses, ist solcher Aufmerksamkeit werth, und erfordert unnachsichtige Behandlung; die Anzeige ersetze, wo die Freunde zu sprechen unterließen. Vielleicht, daß der Verfasser dieß alles noch vertwischt, oder in der Zukunft vermeidet. Endlich kann auch das gemeine Geschlecht der Nachahmer nicht zu sehr darauf aufmerksam gemacht werden, wo der Weg abläuft. — Ein gewaltiger Fleiß, wie im Sammeln, so auch in der Bearbeitung, offenbaret sich sogleich; aber es fehlt bisweilen die Verdauung z. V. I. S. 239: „sogar der Ocean wird bisweilen von den Griechen ein Strom genannt“, da er doch S. 6 die richtigen Vorstellungen kennt). Forderte diese Geschichte gleich fünfjährige Mühe (XXV), so ist das doch (obgleich viel in Hinsicht der Leichtigkeit, mit welcher die Meß-Fabrikanten ihre Waren fertigen; viel vielleicht in Hinsicht auf andere Werke, welche dem Verf. große Celebrität erwarben) wenig Zeit für eine Geschichte, die von dem ersten Erscheinen des Bernsteins beginnt, und bis 1466

herabgeführt ist. Große Belesenheit, viele Kenntnisse, aber auch oft kein Eindringen in eine erst Ausbeute gewährende Tiefe, oft nur ein leichtes Hinschweben über den Stoff, ein oberflächliches Abschöpfen; zu große Ausführlichkeit auf der einen Seite (die kriegerischen Vorfälle der langen Fehden, die sich oft so wenig von einander unterscheiden, sich so ähnlich sehen, sind nicht genug zusammengegedrängt, beschnitten; dadurch entsteht Mangel an Lebendigkeit und fortdauerndem Fesseln des Lesers), und auf der andern doch Manches weglassend, was wir wollen nicht sagen, überhaupt erläuternd (die Entstehung der beiden frühern Orden bey der des Deutschen), doch für die Geschichte des Landes unentbehrlich ist. Der innere Zustand desselben, der Städte, des Landbaues, der Fabriken, des Handels, hätte gewiß aus so vielen Urkunden weit vollständiger und genügender dargestellt werden können, während wir wenig davon erfahren. Die Verfassung bleibt uns eben so unentwickelt. Wohl wäre es für einen großen Theil von Europa gerade jetzt sehr wichtig gewesen (hätte es nicht schon an sich der Ausführung bedurft), zu erfahren, durch welche Mittel es dem Orden gelang, die durch so viele Kriege, und so oft, verödeten Landschaften und Städte so bald wieder zum Flor, selbst zum Theil zu Reichthum, zu heben, wie wir das Factum in dieser Geschichte mehrmahls antreffen — Mittel, welche wir nicht mehr zu haben scheinen; oder ist offene Zerstörung, wie damahls, nicht so nachtheilig für ein Land, als der Druck und die allmähliche Entnerzung, welche jetzt die Folge der Kriege ist: wie ein heftiges Fieber den Körper zwar schüttelt, aber ein schleichendes ihn sicherer dem Untergange zuführt? Der Verf. blieb im Ganzen doch etwas zu

viel bey der äußern Geschichte stehen: die erfordert nicht so viel Aufwand, und gibt glänzendere Resultate. — In der außerpreussischen Geschichte ist manche Unbekanntschaft (l. S. 103 Theophania Mutter Otto des Großen; S. 113 Otto III. verheirathete seine Tochter dem Sohne des Polnischen Herzogs; derselbe setzte Gys, seinem Schwager, dem Herzog von Schwaben, die dreynfache Krone auf; der Hochmeister Hanno von Sangerhausen (1261) gehört zum Geschlecht jener Caecilie, die diese Stadt Ludwig mit dem Barte, Grafen in Thüringen, als Heirathsgut zubrachte). Es sind dieß wohl Kleinigkeiten, aber sie stören gewaltig, und gerade diese ließen sich so leicht vermeiden. Doch hätten wir davon geschwiegen, schriebe der Verf. nicht zugleich für prüfende Gelehrte: einem solchen Geschichtschreiber dürfen Verstöße der Art (begreiflich fallen uns nur gerade diese wieder ein) nicht verziehen werden. Ueberhaupt fehlt oft Critik [*Gobelinus Persona* (1418) soll für die Epoche des Todes Adalberts, die Regierung Otto's III., Beweise abgeben; eben so das *Chron. mont. sereni*: gibt 'es denn keine gleichzeitigen? Das Leben Adalberts, welches *Cosmas* schrieb (S. 316), ist, beiläufig zu sagen, ein anderes, als das alte. Jenes findet sich auch beym *Dobner Mon. hist. Bohem. Tom. 2.*, dieses in einem *Prager Coder*; und die Vergleichung mit *Cosma's* Arbeit wünschten schon *Pelzel* und *Dobrowsky Script. rerum Bohem. l. XVIII*], und ein critisch ordnender Geist. (Wie sind z. B. die Nachrichten vom Bernstein und Bernsteinhandel unter einander geworfen! Wie sehr verdient das Sichtung, was über die Preussischen Sagen bemerkt wird (l. S. 153 u. f.), wo nur zwischen grassem historischem

Scepticismus oder vollem Vertrauen gegen die Sagen die Wahl bleibt. Aber es ist doch zwischen gänzlichem Zweifel an aller Geschichte, wie sie die Altvorden überliefert, Sagen aufgeschrieben, und dem Versagen der Achtung alter Sagen, die tausend Jahr alte Ereignisse bezeugen wollen, die ein Fremdling nach langer Zeit aufzeichnete, ein großer Unterschied: viel verschiedener noch, als der Abstand, der Zeit nach, zwischen Romulus und Fabius Pictor, Nixit und Nestor — oder Waldevout und gar Divo, und Bischof Christian. Welch ein Wunder, dieser Virhynier, ausgesandt zu Kaiser Augustus Zeiten, zu erfahren, wie weit die Erde der Kälte wegen bewohnt sey, vertraut mit der Sprache der Sarmaten, stirbt in Plozko, zeichnet aber vorher seine Erfahrungen auf, und das erhält sich, bis ein Bischof, Jaroslaw, es glücklich durch seine Chronik aufbewahren kann, die Bischof Christian († 1241) benützt haben soll! Dazu gehört doch wahrlich ein starker Glaube. Solche innere Wahrscheinlichkeiten gibt es mehr. Oder macht etwa die Nachricht von der Wanderung der Gothen aus Skandinavien an die Weichsel, diese schlechthin etymologische Grille, die Erzählung wahrscheinlicher? deuten solche Einmischungen nicht offenbar wenigstens auf spätere Interpolation? Wie dem auch sey, die Preußen trugen ihre Sagen (welches Volk hat die nicht, und verdienen sie darum Glauben, weil sie vorhanden und alt sind?) bey ihren Festen vor; aber es ist ein großer Unterschied, ob Bischof Christian wirklich die alten Sagen aus dem Munde der Preußen aufschrieb: das kann man gern zugeben; und ob er sie treu wiedergab, ob er aus seiner Gelehrsamkeit nichts ausfüllte, aus schmückte (Jordanes, eines im Mittelalter sehr

gelesenen Schriftstellers, Ummigerier treten doch wirklich gar zu unerwartet auf), ob seine Abschreiber, die, welche ihn auszogen, ihn unverändert ließen, und, wenn das alles nicht geschah, welche Wahrscheinlichkeit bey dem allem die alten Sagen haben. Wie wenig können wir behaupten, da wir Bischof Christians Chronik nicht mehr besitzen! aber dennoch hat der Verf. eine solche Vorliebe für dessen Verdienste gefaßt, daß er S. 34 sagt, er "habe ein Bemähde geliefert, nicht unwerth, neben die Prunkbilder des Alterthums gestellt zu werden". An andern Stellen gehet der Verf. noch viel weiter (S. 304). Wir haben nicht Lust, in diese Steppen weiter zu folgen. Es fehlt die ruhig prüfende Vergleichung ähnlicher Verhältnisse und Umstände (z. B. S. 89, 125, das übertriebene Lob der alten Preußen, wobey die Laster ganz vergessen werden, welche auf dieser Stufe der Rohheit mit jenen Tugenden verschwifert sind); es fehlt nicht selten der universalthistorische Blick, der allein den Geschichtschreiber in den Stand setzt, seinen Stoff wahr und fruchtbar zu verarbeiten. Diese höchste Kraft des Historikers wird fortgerissen von der Wärme der Empfindung, der erste Eindruck herrscht zu mächtig; vergessen wird näheres Nachspüren, vollends wenn der erste Gewinn einem System, einer Lieblingsansicht, anzugehören scheint. Ueberhaupt ist wohl zu sehr im Geiste des 19. Jahrhunderts, im Geiste Kogebue's, aber nicht in dem der Zeiten gearbeitet, welche diese Geschichte begreift; das Zeitalter der Vorfälle und Personen, welche geschildert werden, viel zu wenig in Betracht gezogen, wie es in allen seinen Verhältnissen war. Dadurch wird leider viel falsches Licht und falscher Schatten verbreitet. Dieß führt uns zugleich mit

auf eine wichtige Eigenthümlichkeit des Werks, die politische Tendenz, welche ihm allerdings eine eigene Farbe gibt. Vortreffliche Bemerkungen findet man hier, oft ist der Verf. ein wirklicher Seher. Freylich ein geschichtliches Werk, ohne einen zum Grunde liegenden politischen Zweck, wirkt weit weniger auf uns, ein wichtiger Nerv fehlt ihm, und das kann aus vielen Ursachen, von denen einige gerade jetzt ihre volle Stärke haben, nicht anders seyn. Nichts Erhabenes und den Leser Anziehenderes kann es geben, als die Kämpfe um das edelste Gemeingut der Völker und Communen, bürgerliche und politische Freyheit, wie sie geführt werden, wie das Höchste gewonnen oder verloren wird, die Gefahren der ganzen cultivirten Welt, der Untergang dessen, was dem menschlichen Geist die höchste Ehre bringt, der höchste Schmuck und die größte Freude des Lebens, der Wissenschaften und Künste, der damit näher oder entfernter verbunden ist. Die edelsten Leidenschaften des Schriftstellers kommen dabey in Bewegung, und eine Wärme und Kraft ergießt sich in seine Worte, die der Ursprung der vortrefflichsten und reizendsten Gemähde werden können. Die besten Geschichtswerke sind in diesem Geiste, und haben dadurch mit ihre Vorzüge erhalten. Die hier behandelte Preussische Geschichte gewährt ein solches (wie man sagt) dramatisches Interesse. Wie das alte Volk der Preußen, und durch welche schreckliche Mittel, nicht unterjocht, sondern vertilgt wird, wie auf diesen Trümmern eine geistliche Corporation einen mächtigen blühenden Staat stiftet, der nach kurzer Größe, erschüttert von den eignen Unterthanen im gerechten Kampfe fällt (so wollte es die wunderbare Nemesis, daß die Wahrheit auch hier sich bestätige, der Völker

letzte Kriege seyen meist gerechte, unvermeidliche). Der Stoff war allerdings, wie irgend einer, geeignet, das Gefühl des Schriftstellers für Recht und Wahrheit aufzuregen. Dafür kann man nicht laut, nicht warm genug sprechen, und besonders jetzt thun freymüthige, furchtlos die Wahrheit bekennende, Männer wohl Noth. Hierdurch erhält das vorliegende Werk ein allgemeines Interesse; es steigt über das bloß Nationelle hinaus. Es ist sehr schätzbar, wenn ein Schriftsteller Character hat, dadurch schließt er sich an die großen Alten an; wir Deutschen blieben gewöhnlich zu kalt, und untheilnehmend wurde der Faden abgesponnen: aber immer bleibt Gerechtigkeit die erste Pflicht, gegen welche Liebe und Haß zurücktreten müssen. Fehlt diese, und übertreibt man, so geht ein großer Theil des Eindrucks verloren, und wird verwischt. Das ist wohl hier geschehen. Der Unmuth über des Ordens ungerechte Sache, seine Grausamkeit, Verschönerung, hat das Gemüth des Verf. so bewegt, daß er gegen den Orden völlig ungerecht wird, ihn nur im schlechtesten Lichte darstellt, und die Farben kaum dunkel genug zu wählen weiß. Wir finden jenen Ton wieder, der vor einiger Zeit gegen die Geistlichkeit im Allgemeinen angestimmt wurde. Die Feinde des Ordens sind einzig deshalb treffliche Menschen, vorgeeilt ihrem Zeitalter (mit solcher poetischen Verschwendung schildert der Verf.), wie Swantopolk, Herzog von Pommerellen (l. S. 190), der ein kräftiger Mann war, wie Viele seiner Zeit (darin liegt einer ihrer Vorzüge vor den unsrigen); der aber sonst durch nichts zu dieser Uebertreibung Veranlassung gibt: wie dieser Held wüthete, davon kein Wort. Denn der Verf. hat des Herzogs Betragen nur nach seiner eigenen Vertheidigungsschrift geschildert, "weil diese vom Ges

gentheil nicht geläugnet worden sey". Allein so weit war man noch nicht: es wurde jetzt erst noch über die Form gestritten (l. S. 401), die der Herzog bey dieser Vertheidigung nicht beobachtet hatte, der also contumacirt werden mußte; hierbey blieben die Sachwalter des Ordens stehen, auf die Sache selbst ließen sie sich noch gar nicht ein. Aber freylich, der Legat ist darum, weil er die Förmlichkeiten des Processes beobachtete (nichts würdige Gründe heißen sie hier) an Swantopolks Brüder verkauft (l. S. 402). Will der Orden, aus einer sehr natürlichen Politik und handgreiflichen Klugheit, keinen mächtigen Erzbischof im Lande haben, so fürchtet er den Zeugen (S. 197). Man vergleiche ferner die Schilderung des Hochmeisters Conrad aus dem Stamm der Landgrafen zu Thüringen (denn er war ein nachgeborener, also nur mit einigen Lehen und Allodien abgefundenener, Sohn) bey Kogebue mit dem kühnern, billigeren und das Zeitalter zu Rathe ziehenden Baczko! Und doch ist eben der Geist und die Eigenthümlichkeit eines Zeitalters, die Beachtung aller Verhältnisse desselben, das allein, wodurch ein Character, eine Einrichtung, ihr volles Licht empfängt. Mancher Römische Feldherr war wohl so verwüstend und grausam, als Attila; aber das Zeitalter lehrte sie, einen größern Nimbus von Menschlichkeit um ihre Thaten zu werfen. Sie müssen zwar mit unsern Augen, jedoch durch das Glas ihrer Zeiten und dessen Denkart, betrachtet und abgebildet werden. Aber ein Ungeheuer war der Deutsche Orden (S. 173); hinter dem zerreißenden Löwen, dem Orden, schlich der Schakal, die Pflasterschaft, und verzehrte gierig, was von des Löwen Beute übrig blieb (S. 195). Woher nehmen wir die Farben für die wirklichen Teufel, die in der Geschichte auftreten, wenn man sie so im

Allgemeinen vergeudet? Dahin gehört endlich auch die so ekelhaft gehäufte Benennung **Edelmönche** statt **Ritter**: ein Wort, das weder glücklich gebildet, noch bezeichnend genug ist: was wären die Domherren? Nutzen stiften solche Uebertreibungen durchaus nicht: sie schaden der Sache und dem Verfasser, dessen Darstellung bey solcher Untreue und Parteilichkeit wie ein matter Pfeil abprallt. Machten es denn die Fürsten, welche heidnische Völker bezwangen, anders, als diese **Corporation**? Waren denn Karls des Großen Schlachtereyen, seine Verpflanzungen in das ferne Frankreich, dem Verf. ganz unbekannt? hat er nie die Eroberung der Wendischen Lande zwischen der Saale und der Oder gelesen? Und wenn der Eroberungsgeist das Laster des nie sterbenden Ordens war, wie hat er sich denn daraus verlorren? warum ist es in den letzten Zeiten anders gewesen? Etwa, weil diese selbst anders waren? Das sind wenig edle Menschen, die im Besitze einer Macht und unter Umständen, günstig für ihre Vergrößerung, mit selbstgesteckten Grenzen zufrieden sind! — Wenn in den Ordensgesetzen, in den Statuten, auf viele mögliche Fälle Rücksicht genommen wird; wenn Laster bestraft werden, die wohl niemahls vorgekommen seyn mögen: so sieht der Verf. das Laster oder den Mißbrauch gleich auf einer hohen Stufe, als ob unsere Gesetzgeber sich erhoben hätten zu jenem großen Griechen, denken dürften, wie er; als ob man nicht auch das Scheußlichste als möglich denken und im voraus verpönen müßte, damit der Freche sich nicht schütze mit dem Mangel eines entgegenstehenden Gesetzes; als ob man, ohne ein entgegenstehendes Gesetz, einem Gläubiger wehren konnte, dem Schuldner auch seine beste Habe, sein Zugvieh, zu nehmen (II. S. 112); kann man ihn

doch bey uns seiner persönlichen Freyheit berauben! Daß es doch so schwer hält, die Wahrheit, auch wo sie offen daliegt, zu finden und anzuerkennen! Selbst die Vortheile, welche der Orden in seinen Kriegen errang, möchte der Verf. gern verringern, um nur den Orden herabzusetzen (z. B. S. 179 die Einnahme von Scharnowitz, die freylich an sich wenig bedeutend seyn mochte, aber doch als die erste glückliche Unternehmung gegen einen bis dahin siegreichen Feind, als Stärkung des Muths, als das Pfand künftiger Siege, als der Wendepunct der Meinung, von dem größten unberechenbaren Gewinn war). Wir schweigen von der Art, wie der Verf. die Unterstützungen des Ordens, das Annähern der Eingebornen an die Eroberer, betrachtet (II. S. 36, 37); hier kennt er für die besten Handlungen nur die schlechtesten Beweggründe. Als ob es für Einzelne unter den Unterjochten keine andere Quellen der Anhänglichkeit an die fremden Herrscher geben könnte, als Belohnungen, besonders wenn die Herrschaft schon Jahre gedauert hat, Meinungen ins Spiel kommen, Neubekehrte handeln? Wer kann ohne Indignation lesen, wie der Verf. (II. S. 37) bey der Erzählung, als der Besatzung von Chrißburg ein Preuße, der ihr mehrmahls Lebensmittel zuführte, von seinen Landsleuten ertappt, halbgebraten hingeworfen wurde, hinzufügt: "Dem Verbrecher, der in jedem Heere den Tod am nächsten Baume würde gefunden haben, erhielt der Christen Sorgfalt das Leben". Die wichtige Eigenschaft des Historikers, ohne welche er dieß gar nicht ist, die Unparteylichkeit, können wir also dem Verfasser nicht unbedingt zugestehen.

(Der Beschluß dieser Anzeige im folgenden Stücke.)

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

7. Stück.

Den 13. Januar 1810.

Riga.

(Fortsetzung der S. 56 abgebrochenen Anzeige
von des Hrn. v. Rogebue älterer Geschichte
Preußens (s. oben S. 41). Telim

Nicht weniger wird die Polemik widerlich, welche der Verf. gegen seine Vorgänger übt, und besonders die Lust, wo es nur immer angeht, gegen den Verfasser der *Histoire de l'ordre Teutonique* eine Lanze einzulegen. Besonders tadelt er hier bitter das *Apparement*, womit dieser so viele seiner Sätze begann. Wir haben uns oft genug über die "Vielleicht" und "Wahrscheinlich" geärgert, die Deutsche Geschichtschreiber als Thatsachen verhandelten; aber im Zweifel ziemt es dem Geschichtschreiber mehr, seine Ungewissheit offen zu bekennen, als mit festem Tritte einher zu schreiten, wodurch oft das Vischen Erde unter uns fortgestoßen wird, das uns eine Brücke werden sollte. Darum sind Hrn. v. R's. Nachrichten nicht wahrer und bestimmter, weil sie mit mehr Sicherheit vorgetragen werden. Nur seine Ansichten sind es.

Diese Fehler und Mängel mußten wir rügen; aber man denke ja nicht, daß diese Rehrseite des Werkes uns dasselbe ganz entziehe. Es bleibt ihm darum ein hoher Werth; unverdunkelt bleiben viele vortreffliche Eigenschaften stehen. Wir wissen es, daß Vorwürfe der Parteylichkeit erfolgen können, weil wir nicht eben so lange bey den schönen Partien verweilen, nicht eine Liste der vorzüglichsten geben, und ihre Vorzüge andeuten. Doch es scheint uns, daß es mit dem Aufzählen des Schönen und Guten an einem Werke eine andere Sache, als mit dem Tadel sey; daß dergleichen Verfahren zwar eine leichte Sache, aber mehr einem Complimente gegen den Verfasser ähnlich sehe, als nützlich und gut sey. Die Auswahl kann immer doch nur beschränkt seyn; Mancher hält sich daran, glaubt nur das Gute zu kennen; er hat einen Vorschmack des Werks, kann darüber mitsprechen, und damit begnügt er sich. Eine Arbeit dieser Art aber soll gelesen werden, nicht bloß bekannt seyn. Dann ist jene Aufzählung wieder ein Eingriff in die Rechte des Lesers, der ihm einen großen Theil seines Vergnügens verkümmert. Auch ist sie für unser Blatt, welches nur Anzeigen, nicht Critiken gibt, woy mehr Umfang gehört, nicht passend, und wir haben schon viel Raum für uns verlangt. Darum soll es uns genügen, im Allgemeinen die Vorzüglichkeit des Werks bekündet zu haben.

Der Styl ist, wie man es erwarten kann, oft herrlich und classisch; in den allgemeinen Schilderungen und Portraits ist der Verf. ein Meister, das Mahlen ist ganz seine Sache. Aber eben dieselbe Ungleichheit, wie in der Bearbeitung der Sachen; er bleibt sich nicht mächtig, um überall den unfruchtbaren Stoff durch schöne Formen zu adeln; auf der

Geschichte untersuchenden Vahn verliert sein Pinsel oft die Kraft. Falsche Bilder bringt er genug hervor, und nicht selten schwächt das Sententiose und ein völlig verunglückter Versuch, etwas sehr Geistreiches, Kräftiges und Tiefes zu sagen, die besten Eindrücke des Vorhergehenden (z. B. bey der wirklich schönen Stelle S. 32, wo der fatale Nachsatz: "und ahnde Zukunft", gerade das Gegentheil von dem bewirkt, was er soll). Oft übertreibt er das Mahlen, und sein haschender Witz mißfällt an mehr als Einer Stelle.

Jeder Band zerfällt in Kapitel. Der erste geht in 19 Kap. bis zur Mitte des 13. Jahrhunderts; der zweyte zählt 36 Kap. bis meist zum Ende des 14. Jahrh.; der dritte 34 Kap. bis 1437; der letzte 37 Kap. bis 1466. — Die Beweise, Untersuchungen und Erläuterungen, die Belege mitgetheilte Urkunden, sind zusammen am Schlusse jedes Bandes gegeben. Hr. v. K. citirt also nicht. Im Vorberichte erklärt er sich darüber, bringt aber keine neuen Gründe dafür bey: daher wollen wir über eine Sache, die schon so oft, auch in diesen Blättern, durchgesprochen ist, nichts weiter sagen. Wenn er aber der Bequemlichkeit derer, welche bloß Resultate lieben (und die mögen sich um die Noten untern doch nicht viel bekümmern), die Pein Anderer aufopferte, welche die Geschichte, wir wollen nicht sagen, als Studium treiben, sondern nur sich selbst überzeugen, und nicht dem Schriftsteller nachglauben wollen: so hätte er diese doch wenigstens nicht so stiefmütterlich behandeln, und das Studium des Werks dadurch vermeiden sollen, daß er diese Noten und Untersuchungen gar nicht mit dem Texte verband. So kann man lange Zeit aufwenden, um nach den Gewährsmännern einer Behauptung her-

umzusehen. Auch anderwärts sind wohl die Noten vom Texte getrennt, aber doch durch Zahlen mit demselben in Verbindung gesetzt; so weiß man doch gleich, ob man für eine Angabe nähere Nachweisungen oder Erläuterungen findet.

In dem Vorberichte hat der Verf. auch von seinen Quellen Nachricht gegeben, aber so, daß schwerlich Critiker und Diplomatiker mit diesen Beschreibungen und Bezeichnungen zufrieden seyn werden. Was soll man sich bey "Vest. Privilegien auf Pergament aus dem 13. Jahrh.;" bey: "ein Buch vieler Abschriften von Urkunden; ein altes Landrecht; ein altes Formularbuch; allerley Missive; ein Folioband alter Händel; mancherley Handlungen; alte gerichtliche Händel; chronica serenissimi principis Caroli regis Bohemiae, quam ipse composuit — 1515 —" denken? Eine Chronik habe die andere abgeschrieben (S. XIX); aber wie? welches ist die erste? wie sind die Zusätze, Veränderungen beschaffen? u. s. w. Viele Mühe hätte hier, ohne Aufopferung des Verf., künftigen Forschern erspart werden können, wenn er die Fragen S. 253, und andere mehr, bey der Characterisirung seiner neuen Quellen sich aufgeworfen und beantwortet hätte. Das eben erwähnte alte Landrecht ist wahrscheinlich dasselbe, von dem l. S. 445 die Rede ist, merkwürdig durch hohes Alterthum (doch wird der Sachsenspiegel citirt), geschrieben zu einer Zeit, "als die Fürstenthümer noch nicht erblich waren, also wenigstens vor 800 Jahren"!

J. H. W. v.

Paris.

By Garnery und Madame Nyon: Voyage dans la haute Egypte, au dessus des Cataractes; avec

des observations sur les diverses espèces de Séné qui sont répandues dans le commerce. Par H. Nectoux, membre de la commission des sciences et arts d'Egypte. 1808. 22 S. in Folio und 4 illuminierte Kupfertafeln.

Der Titel dieses Werkchens ist etwas täuschend, und sollte vielmehr heißen: Observations sur le diverses espèces de Séné etc. faites pendant un voyage dans la haute Egypte etc.; denn was als Nebenbetrachtung angekündigt wird, macht den Hauptinhalt dieser Schrift aus, welche man außer andern als eine Frucht der Französischen Expedition nach Aegypten unter dem damaligen Ober-General Bonaparte betrachten kann. Hr. Nectoux befand sich nämlich unter der Zahl der Gelehrten, welche das Französische Gouvernement ausgewählt hatte, um bey dieser Gelegenheit den Zustand jenes Landes in wissenschaftlicher Hinsicht zu untersuchen. Ihm war das Fach der Naturgeschichte überhaupt, und insonderheit der Botanik, übertragen, und er erledigte sich dieses Auftrages auf eine rühmliche Art. In dem gegenwärtigen Werkchen liefert er uns die vollständigste Beschreibung und Synonymie der officinellen Senesplanzen. Wir wollen das Merkwürdigste daraus kurz zusammenfassen, und unsern Lesern mittheilen.

Man weiß, daß von Alexandria aus die Senesblätter in der größten Quantität und Güte nach Europa gebracht werden, und hier stellte daher Hr. N. mit Recht seine ersten Nachforschungen über diese Gewächse an. Er untersuchte die in dieser Stadt vorräthigen Magazine, ließ sich die Ballen von Senesblättern öffnen, und fand darunter nicht nur die zwey schon früher bekannten Arten, sondern auch noch

eine dritte Pflanze, die unter jene gemischt war, und deren Blätter eine große Aehnlichkeit mit der echten Senec zeigen. Um nun diese Gewächse an ihren natürlichen Standörtern und in den verschiedenen Perioden ihrer Vegetation kennen zu lernen, durchreiste er zuerst das ganze Delta, wo aber noch keine Spur davon zu finden war. Zween Licues von Cairo, und in der Gegend des Dorfes Bassatina, fand er zuerst, obgleich in geringer Quantität, die wilde Art, welche die Einwohner Senec-belledy, d. h. einheimische Senec, nannten. (Allen inländischen Pflanzen geben die Aegyptier den Beynahmen Belledy, so wie sie die erotischen Araber nennen.) Dieß war die *Callia Sena* Linn., und diese vermehrte sich, je näher er Syene kam. Das eigentliche Vaterland der echten Senespflanzen aber (des Sena-guebelli und des Arguel, wie sie die Kaufleute nannten) traf er erst in Nubien, im Lande der Barabras, zwischen dem Nil und rothen Meere. Hier werden sie gesammelt, getrocknet und durch Karavanan nach Darao oder Syena transportirt, in Ballen, die ungefähr Einen Centner schwer sind. Dann gehen sie den Nil hinunter nach Cairo und Alexandria, wo die Haupt-Niederlage ist. Auch pflegen die Seefahrer des rothen Meeres, welche die Indischen Waren und den Kaffee von Yemen nach Cossir und Suez führen, zuweilen, wiewohl selten, Ballen von Senesblättern mitzunehmen, um ihre Ladungen voll zu machen, weil der Transport durch die Karavanan nach Alexandria kostbarer ist. In Syena oder Darao kömmt der Ballen ungefähr 30 bis 33 Franken zu stehen, den Europäischen Commissionärs hingegen zu Alexandria schon über hundert Franken.

In Nubien werden jährlich zwey Senes = Ernten gehalten, deren Ergiebigkeit von der längern oder kürzern Dauer der periodischen Regen abhängt. Die erste, welche mit dem Aufhören der Regenzeit beginnt, welche vom Sommer = Solstitio bis zu Ende Augusts oder Anfang Septembers dauert, ist allemahl die reichste; weniger einträglich ist die zweyte, die im April gehalten wird.

Bei allem seinem Reichthum vermag Nubien jährlich nicht mehr, als 1000 bis 1100 Centner echten Senes zu liefern, welches aber für die Consumption in Europa nicht hinreicht. Um daher den Forderungen der Europäischen Kaufleute, welche jährlich 14 bis 1500 Centner von diesem Artikel verlangen, Genüge leisten zu können, wird er verfälscht, indem man unter den aus Nubien kommenden 3 bis 400 Centner von der so genannten wilden Art darunter mischt. Diese Verfälschung geht aber nicht in Cairo vor sich, weil in der dasigen Gegend nur wenige Pflanzen wachsen, sondern in den Niederlagen zu Kene, Esnach, Darao, Syena u. s. w., wo sie sich in größern Quantitäten finden. Es würde daher von großem Nutzen seyn, wenn man, wie der Verfasser anrath, in Mittel- und Ober-Aegypten die wilden Senespflanzen ausrottete, und dafür die echten Sorten aus Nubien anbauete, welches sehr leicht geschehen könnte.

Die beschriebenen und auf den Tafeln vorgestellten Arten sind: Tab. I. *Cassia Sena Linn.* (*Cassia italica Lam.*), die Art, die in Ober-Aegypten und bei den Barabras unter dem Namen Sena = belledy oder wilde Sena bekannt ist. C. Bauhin, Morison, Burmann u. a. haben

sie schon abgebildet, aber nicht so schön. Die Blätter sind gefiedert, zu 6 . . . 7 Paar, die Blättchen sind oval, stumpf, etwas dick, die Blattstiele ohne Glandeln; die Hülsen glatt, bogenförmig. Von dieser Art behaupten die Einwohner, daß sie Koliken und andere Uebel hervorbringe. — Tab. 2 *Cassia lanceolata* Lam., Sena = guebelly oder Sena = Mekky, Berg = Sena oder von Mekka. Linné hatte diese mit *Cassia italica* verwechselt, aber Lamarck sie richtig davon unterschieden. Es existirte von ihr noch keine gute Abbildung. Die Blätter sind gleichfalls gefiedert, aber nur zu 4 . . . 6 Paar, die Blättchen oval = lanzettförmig, etwas behaart, eine Glandel an der Basis des Blattstiels, und eine andere zwischen jedem Paar Blättchen; die Hülsen oval, länglicht und glatt. — Tab. 3. *Cynanchum oleaeifolium*, bey den Einwohnern Arguel genannt. Diese Art ist noch nicht beschrieben. Sie soll dieselben Eigenschaften, als die echte Sena haben, und ihr fast noch vorzuziehen seyn. Die Blätter sind oval = lanzettförmig, mit langen feinen Haaren besetzt, so wie der Stängel und die Kelche, die Blumenstiele sehr lang, zweytheilig, an der Spitze mit 5 bis 6 kleinen Blumen, welche Dolden bilden. Die Früchte, auf glühende Kohlen gelegt, verbreiten einen sehr gewürzhafteu Geruch. — Tab. 4. *Cassia Fistula* Linn., hieulänglich bekannt, aber noch nicht so gut, wie hier, abgebildet.

Die Zeichnungen der drey ersten Arten sind von dem jüngern, der letzten von dem älteren Redoute,

—

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

8. Stück.

Den 13. Januar 1810.

Amsterdam.

121

Memoiren zur Geschichte des preussischen Staats unter den Regierungen Friedrich Wilhelms II. und Friedrich Wilhelms III. Von dem Obristen von Massenbach, Generalquartiermeister-Lieutenant und Ritter des Verdienstordens. Dritter Band. 1809. Octav S. 534.

In den Stücken 114 . . . 116 des vorigen Jahrganges dieser Blätter sind die ersten Theile des vorliegenden Werkes angezeigt. Um Wiederholungen zu vermeiden, müssen wir im Allgemeinen auf jene Stücke verweisen. Dieser dritte dicke Band, der mit dem Tode Friedrich Wilhelms II. 1797 anhebt, und mit dem Ende des Jahres 1801 schließt, enthält nicht eine einzige Thatsache von großem Belange; nicht Eine Characterisirung einer nicht zuvor von dem Hrn. v. M. bereits characterisirten merkwürdigen Person. Die meisten der alten Bekannten treten natürlich wieder auf; unter diesen vor allen der verstorbene Herzog von Braunschweig, zwar wieder nach dem Leben geschildert: doch wer ihn sonst nicht kannte, muß ihn

ja schon hinlänglich aus den vorigen Theilen des Buchs und den Denkwürdigkeiten des Verf. kennen gelernt haben. Einen Auszug aus diesem Bande zu liefern, würde also gar nicht der Mühe lohnen. Da aber viele Schriftsteller, in einer gewissen Beziehung, sehr richtig behaupten, daß Ideen die Welt regieren, wenn es gleich nicht ihre Ideen, noch häufig solche, die sie als regierende Ideen annehmen, sind, so wollen wir über einzelne wichtige Gedanken des Verf. unser Urtheil mittheilen, unser kurzes allgemeines Urtheil über den schriftstellerischen Werth dieses Bandes aber vorausgehen lassen. Was wir früher ahneten, sehen wir jetzt deutlich ausdrücklich bestätigt. Hr. v. M., wohnhaft auf einem ihm von dem jetzigen Könige von Preußen geschenkten Gute in dem vormahligen Südpreußen, befindet sich von Seiten der Glücksumstände in einer kummervollen Lage, die es erklärt, warum er so viel schreibt, und, wie dieser Band ergibt, immer flüchtiger schreibt; so manche höchst uninteressante Beylagen abdrucken läßt, die nur Bogen füllen; und von mehreren Theilen seiner Memoiren, die noch folgen sollen, spricht, da kein Silber ihm zur Seite steht, oder, so wenig, wie dieser vormahls bey dem Erzbischof von Granada, ein geneigtes Gehör erhält: von Theilen, die, wenn sie nichts Erheblicheres, als der vorliegende Band enthalten, keiner Anzeige bedürfen werden.

Eine Zueignung an den vormahligen Staatsminister und Generalleutenant von Zastrow, den gewesenen Generaladjudanten, eröffnet den dritten Band. Sie ist zwar bey weitem nicht so voll von herben Anklagen, als die Dedication des zweyten Bandes an den Feldmarschall v. Möllendorf: aber, als Zueignung, wegen der Vorwürfe, die sie enthält, überhaupt unanständig. (Wir müssen diese

Art eines mit Hohn verbundenen Sansculottismus fort dauernd rügen, um so mehr, da im Buche selbst dem Hrn. v. Zastrow vorgeworfen wird, er habe keinen Menschen ansreden lassen und gehörig anhören können: ein schwerer Tadel für einen Geschäftsmann: ganz vorzüglich aber, weil der Verf. die größten persönlichen Verpflichtungen gegen den Hrn. v. Zastrow hatte, dem er allein, wie er selbst sagt, das Geschenk der Güter in Polen verdankte.) In dieser Dedication fiel uns ein bedeutender offener Widerspruch sehr auf. In dem gegenseitigen Verhältniß der Kaiser von Frankreich und von Rußland und des Königes von Preußen, sagt der Verf., müssen wir die Ursachen der großen Ereignisse suchen, die wir erlebten, und, wie der Verf. das gegenseitige Verhältniß näher bestimmt, allein in den persönlichen Eigenschaften und Neigungen jener drey Herren. Unmittelbar darauf folgt aber: "Wir müssen einmahl aufhören, Individuen anzuklagen. Endlich einmahl müssen wir uns zu einer hohen, wahrhaft philosophischen, Ansicht der Dinge gewöhnen". Nun kommt eine Aufzählung großer Fehlschritte. "Nicht aber diese", heißt es, "sondern die Verhältnisse jener drey Monarchen, die das Fatum zu gleicher Zeit auf Thronen gesetzt hatte, haben die großen Welt=Resultate herbeigeführt". So sehr wir im Ganzen diesen Schluß auch einräumen, so ergibt sich doch gleich, daß jene Monarchen zwar erhabene Individuen, aber doch Individuen, keine metaphysische Ideen, noch mathematische Punkte sind, was, so auffallend auch der Widerspruch des Verf. ist, doch bemerkt werden muß, weil eine nicht kleine Partey, der Geschichte ganz zuwider, den Hergang der Dinge aus gewissen allgemeinen Ideen, mit Ausschluß von persönlichen Eigenschaften und Neigungen, erklären will, und

Unaufmerksame, wenn sie von einer hohen philosophischen Ansicht hören, zu der sie sich erheben sollen (was die Menschen zu allem angeblich Höheren gar gern thun), den offenbaren Widerspruch des Hrn. v. M. übersehen möchten. In seinen Büchern hat der Verf. zwischen der erwähnten verkehrten und der rechten Ansicht hin und her geschwankt, in seinem practischen Leben sich aber fortdauernd emsigst bemüht, auf die Individuen, welche die großen Weltangelegenheiten des Staats leiten sollten, Einfluß zu erhalten. — In der Vorrede stoßen wir gleich wieder auf Aeußerungen, aus dem Spähltelche der Worter und Begriffe einer gewissen Zeitphilosophie genommen. Wir gestehen gern eine große Freyheit in der Sprache einem Jeden zu, so bald sie wahrer Ausfluß seiner Individualität ist: aber mit dem erlernten Jargon, sowohl in Wörtern, als Begriffen, müssen wir es genau nehmen. Diejenigen, welche dieses, was Wörter und Sprache betrifft, für unerheblich oder gar für pedantisch halten, haben gewiß der Sache nicht reiflich nachgedacht. Mit manchen neuen Zeitwörtern und Redensarten sind keine bestimmten Begriffe verbunden, und manche, die, in einem gewissen Sinne gebraucht, recht gut bestimmte Begriffe ausdrücken, werden häufig, der Mode zu gefallen, in einem ganz verkehrten Sinne angewandt. Letzteres ist nicht neu, denn das thun schon die Kammerjungfern in Fielding's Romanen, auch die Kammerjungfer bey Lichtenberg, die da bey Gott schwur, daß sie eine Artheistin sey: aber Kammerjungferschrieben sonst keine Bücher, und unsere Schriftsteller stolzirten nicht mit den Fehlern der Kammerjungfern. Geht das mit dem Unwesen der Zeitwörter und Redensarten noch eine Zeit lang so fort, so kommen wir bald dahin, daß man ma

Bücher zum Anbringen solcher Floskeln in die Kreuz und in die Quere schreibt, was ein anderer verkehrter Recensent vor nicht lange in diesen Blättern sehr richtig auch als den Verfall der Beredtsamkeit rügte. Sogar in die Geschäftssprache hat sich die Verkehrtheit der Zeit eingedrängt. Wir lesen hier, wenn von Vereinigung getrennter Lehranstalten die Rede ist, daß diese ein organisches Ganzes bilden sollen. Menschliche Einrichtungen vermögen aber nie, etwas Organisches zu werden; das Modewort "organisch" ist also in dieser Verbindung widersinnig. Eine ärmliche Eitelkeit, die sich das Ansehen von Tiefsinn geben will, bringt die Verkehrtheit der unrichtigen Anwendung der Modewörter hervor. Der Haufen wird von dem Wesentlichen, der Bestimmtheit der Begriffe, abgezogen, glaubt nur da Tiefsinn zu finden, wo er das Kauderwelsch der verkehrten Sprache trifft; und unsere besten Schriftsteller, Lessing und viele Andere, die sich einer solchen Sprache nicht bedienten, verlieren ihr Ansehen. Hr. v. M. rafft Wörter und Begriffe der Zeit auf. Ein Wort, das er sehr häufig gebraucht, ist: gemüthvoll. Daß das alte Wort Gemüth da, wo es hingehört, wieder zu Ehren und Würden kömmt, ist sehr gut: aber er setzt es manchemahl dahin, wo der Begriff nicht paßt, Leichtsin, Aufgeblasenheit oder vorgefaßte Neigung seinen Gedanken viel richtiger ausdrücken würde. Hermetisch versiegeln ist ein anderer Ausdruck, dessen er sich gar häufig bedient. Ganz als Kleinigkeiten können wir den Mißbrauch der Wörter, oder den häufigen Gebrauch ungewöhnlicher Redensarten, nicht betrachten. Beides wird leicht dem ersten Erfordernisse im Menschen, dem Wahrheitsfinne, gefährlich, und zeugt von einer gewissen Affectation. Derjenige, der sie mit ihnen theilt, mag

es sich also gefallen lassen, als Repräsentant einer schlechten Gattung angesehen zu werden. Hr. v. M. rafft aber eben so häufig die verkehrten Begriffe, als die verkehrten Wörter der Zeit, auf. Die Idee von der Fürstenerziehung, von der Bildung der Thronfolger, die so Manche beschäftigte, greift der Verf. auf: aber das Gute, was er hier hinwirft, ist nicht neu, und das Neue ist nicht gut. Friedrichs neues Palais bey Potsdam soll zu einem Erziehungspallaste eingerichtet werden, in welchem der Thronerbe mit 24 Jünglingen zu erziehen ist, vor welchen ihm nur dann ein Vorzug zugestanden wird, wenn er sich durch Anstrengung des Geistes auszeichnet. Die Inschrift des Pallastes hat der Verf. schon geliefert. Es ist der Buchholzische Wahlspruch: der Gleichheit des Anspruchs; der Ungleichheit des Rechtes. (Das Spielende nimmt schon nicht für den Geist des Verf. ein. Wer bey großen Gegenständen zuerst an Palast und Inschriften denkt, erweckt kein günstiges Vorurtheil für die Tiefe seiner Einsichten. Von dem Wichtigsten dabey sagt der Verf. nichts: wie es nämlich anzufangen stehe, daß die 24 Cameraden dem Thronerben, von dem sie wissen, daß ihr künftiges so genanntes Glück allein abhängt, nicht heimlich alle möglichen Vorzüge einräumen? Hat der Verf. nicht an die Favoriten von der Pagenzeit her gedacht, an Brühl und Sulkowski, die weder die ersten, noch die letzten unter den Favoriten, welche es durch frühe Umgebung wurden, waren? In der Cyropädie nimmt sich eine ähnliche Einrichtung gut aus: aber hier kommt es nicht auf die Wirklichkeit an, und Cyrus hatte den Archimedischen Punct — den Geist des Herrschers — von der Natur in sich.) Darauf folgt das Gute, was nicht neu ist. Nicht La Fontaine's wässer-

rige Romane soll der Thronfolger in dem Erziehungsallaste zu seiner Lieblings-Lecture wählen. (Ganz treffend: keine wässerigen Romane, von wem sie immer seyn mögen, und in welcher Sprache sie immer geschrieben sind. Der Schaden, den diese anrichten, ist unnennbar. Unsere Vorfahren hatten in ihren Haupt- und Staats-Actionen, in Lohenstein's Arminius, in des Herzogs Anton Ulrich von Braunschweig Römischer Octavia und Durchlauchtigen Syreynn Aramena, eine viel stärkere und darum unschädliche Nahrung, weil sie das Gemüth mit Begriffen von einer gewissen Größe füllten.) Aber nun das Neue, das nicht gut, sondern höchst schädlich seyn würde — der Thronfolger soll in dem Erziehungsallaste Macchiavelli's Werke zu seiner Lieblings-Lecture wählen. "Er lerne früh anwenden des unsterblichen Nicolaus völkerrettende Maximen auf den Geist seiner Zeit". (Von Macchiavelli's Werken können hier nur drey gemeint seyn: die Florentinische Geschichte, an welcher höchst schwerlich ein Jüngling Gefallen finden wird, der in ihr wenige hervorstechende Charactere, und diese wenigen nicht sehr lebendig-anziehend geschildert, trifft; die meisterhaften Discorsi, die jedoch, der menschlichen Natur nach, nicht wohl Lieblings-Lecture eines Knaben im Erziehungsallaste werden können, weil sie nicht allein sehr viele Kenntniß der Geschichte voraussetzen, sondern eine in jenem Alter ganz ungewöhnliche Fähigkeit und Neigung, diese politischen Raisonnements zu fassen und zu heben. Aber wehe dem Volke, bey dessen Thronerben, als Knaben oder Jüngling, der Fürst Macchiavelli's, der Katechismus des Usurpators, Lieblings-Lecture wäre! Höchst selten wird dieß der Fall seyn: doch an die Möglichkeit des Falles läßt sich denken, daß schon in jenem Alter sich ein an-

gehendes Monstrum findet, das in den Pfiffen und Kniffen des sich selbst verstrickenden Verstandes seine Wonne sucht, und es läßt gar wohl errathen, wie demnächst die Handlungsweise solcher Neigungen, genährt durch eine solche Lieblings-Lecture, wie der Fürst seyn dürfte.) Den Hauptpunct der Erziehung überhaupt, daß sie nur vorhandene Stoffe zu bearbeiten hat, diese nicht fabriciren kann, scheint Hr. v. M. nicht gewürdigt zu haben. Eben so wenig den zunächst wichtigen, den ersten bey der Fürstenerziehung, daß hier die Geburt ausschließend den künftigen Beruf bestimmt. In einem jeden andern Stande wirken Fähigkeit und Neigung zur Wahl, zum Fortkommen in dem Berufe, wenigstens Etwas mit, selbst in dem schlechtesten Bekkern-Regimente. Denkt sich Hr. v. M. die Menschen etwa wie Teig oder Thon, aus dem man kneten, drehen kann, was man will? Es ist nicht unnütz, die leitenden Ideen der Weltverbesserer, zu denen der Verf. gehört, zu beleuchten. Die Wenigsten sind für den erhabenen Beruf, den sie ansprechen, geeignet. Wir wollen ihnen aber Lob ertheilen, wo sie Lob verdienen, und dürfen es also nicht unberührt lassen, daß Hr. v. M. in diesem Bande das uneingeschränkte Raubsystem, zu dem er sich in dem vorigen Theile, durch den Prinzen Heinrich angeworben, bekannte, verwirft, und hier die Meinung bestimmt äußert, daß Preußen sich nicht auf Unkosten der Erbfürsten in Deutschland, noch der Hansestädte, vergrößern mußte. Angenehm ist es, zu lesen, daß auch der Herzog von Braunschweig die Vorfälle von 1801 tief empfand, ob er gleich dabey so wenig, wie sonst, mit Energie handelte. Nur der Tausch der Laufnig gegen die Markgrafsthümer liegt in diesem Bande dem Verf. am Herzen. Man sieht, zu der hohen Ansicht,

welche Fox noch in seinem letzten Lebensjahre aufserte, daß man nur Vieh gegen Vieh vertauschen müsse, kann sich Hr. v. M. nicht erheben, denn das Haupt-Argument für seinen Plan, daß die Marktgrathümer dem Wesentlichen nach nicht alte Bestandtheile der Preussischen Monarchie waren, hebt er nicht einmahl heraus. Aber im Ganzen neigt er doch zu der einzigen richtigen Ansicht hin, die Friedrich in dem Vaterschen Kriege und bey dem Fürstenbunde befolgte, Preußen müsse an der Spitze der Mindermächtigen zu seiner, zu ihrer Erhaltung, stehen. — Unter den Beylagen, die der Verf. nicht allein hinter dem Texte, sondern im Texte selbst, mit überströmender Fülle anbringt, finden sich zwey Memoiren gegen den Eintritt Preußens zu der Coalition von 1799: das eine von einem ungenannten Verfasser, das andere von dem General v. Tempelhof. Wie Hr. v. M. diesen Aufsätzen einen bedeutenden Werth beylegen kann, begreifen wir nicht. Keine Ader von Macchiavelli's Geist ist in ihnen. Merkwürdig bleiben solche Piecen allerdings, zum Beweise, wie wenig politischer Scharfblick in Deutschland vorhanden war. Aus dem ersten lernen wir freylich, was wir, und wohl alle, die über die Geschichte nachdachten, nicht wußten, was Flasan nicht weiß, daß Wilhelm III. den Ludwig XIV. nur als ein Schreckenbild aufstellte, und andere Staaten, durch seine falschen Vorspiegelungen von Ludwigs Absichten, hinterging. Aber der Mangel des Scharfblicks ist es nicht allem, der jene Memoiren auszeichnet: ein widriger Mangel von Wahrheitsinn blickt gleichfalls durch, der in Widerspruch geräth, die Coalition von 1799 bald zu gefährlich stark, bald zu schwach vorstellt. So wenig wir den von Amts wegen bestellten Politikern der Zeit das Wort reden wollen, so

hatten diese doch nicht Unrecht, wenn sie, wie angeführt wird, sich darüber Inquirten, daß nun auch die Artillerie-Generale Politik treiben: denn Zempelhof hätte, nach dem erwähnten Aufsatze zu urtheilen, bey seinem Leisten bleiben sollen. Bey der gegründetsten Abneigung gegen das enge Junftwesen, halten wir es für ein Zeichen des Verfalls der monarchischen Staaten, wenn das politische Memoiren-Schmeiclen herrschende Sitte wird. Hoch merkwürdig sind die schon 1800 geäußerten und von mehreren Deutschen, wie man hier sieht, gut aufgenommenen, Ideen von gänzlicher Auflösung des Reichsverbandes. Was die Politiker, die schon damahls solche Gedanken von der Zersplitterung von Nord- und Süd-Deutschland hezten, an die Stelle setzen wollten, das wußten sie wohl, das hatten sie sich aus der Demarcations-Linie abstrahirt: aber sie wußten, ganz unverzeihlich für die Politiker, nicht, daß man beym Zerstören nichts weniger als sicher ist, das an die Stelle zu setzen, was man sich als egoistisches Resultat ausdenkt. Die frühe selbstische, aber Christlich seynsollende, Ergebung in die Auflösung alter Bande ist eine Hauptursache der wirklichen Auflösung derselben geworden. — Der Verf. erwähnt besonderer Verhältnisse, in denen er sich im Jahre 1800 befand, welche erst die Nachwelt erfahren soll. Wenn man so viel, und Vieles auf eine nicht zu billigende Weise, für die Gegenwart schreibt, so gewinnt es ein etwas linkes Ansehen, wenn man noch von Geheimnissen, der Nachwelt zu offenbaren, spricht: aber wir wollen es hier halten, wie manche Freymaurer, welche die Geheimnisse, die sie nicht wissen, weder verrathen, noch beurtheilen. — Doch ein paar Rügen müssen wir uns noch zum Schlusse erlauben.

Uns ist die Empfindlichkeit, welche der Verf. äußert, von Lucchesini nach der Catastrophe von 1806 zu Charlottenburg kalt empfangen zu seyn, unbegreiflich, weil Hr. v. M. früher bereits so wegwerfend über den Marquis urtheilte. Wer in der handelnden Welt mitspielt, darf sich wahrlich nicht über die Kälte von Menschen, welche man nicht achtet, noch von denen man zu andern Erwartungen besonders berechtigt ist, wundern. — Nicht im Zusammenhange mit der großen Genauigkeit des Verf., der eine große Menge ganz unbedeutender Briefe abdrucken läßt, ist es, wenn er über ein von dem damaligen Cabinetsrath Benzme aufgesetzt seyn sollendes Cabinets-Schreiben, einen Abschlag auf ein Gesuch um Ertheilung eines andern Guts zum Schadensersatz, bitter klagt, ohne das Schreiben selbst beizufügen. — In einer Rede über Friedrich wird (S. 281) Gibbon's auf eine Art erwähnt, daß man glauben muß, dieser große Geschichtschreiber habe bedeutend auf die Bildung von Friedrichs Geist gewirkt. Der Zeit nach ist dieß aber unmöglich, denn der erste Theil von Gibbon erschien im Original erst 1776, also zehn Jahre vor des Königes Tode, dessen Bildung dazumahl schon ihre Vollendung erreicht hatte. Wir erinnern uns nicht, ob Friedrich je den Gibbon in einer Uebersetzung las. Die Sache ist an sich gleichgültig; allein bey der flüchtigen Behandlung oder Erwähnung der Geschichte, die sich nicht allein Hr. v. M., sondern viele Andere, zu Schulden kommen lassen, fällt Einem nur zu oft Henault's Urtheil über Duclos Geschichte Ludwigs XI. ein: Man sieht wohl, daß er die Geschichte erst seit gestern wußte. — Schon in den vorigen Theilen mutmaßeten wir, daß Hr. v. M. zuweilen spätere Ueberzeugungen in eine frühere Periode brachte.

In diesem Theile drängten sich uns Muthmaßungen der Art mehr, als jemahls, auf.

1811

Paris.

Description du Pachalik de Bagdad. Suivie d'une notice sur les Wahabis et de quelques autres pièces relatives à l'Histoire et à la Littérature de l'Orient. Par M. . . . Bey Treuttel und Würz. 1809. gr. Octav 261 Seiten.

Diese kleine Sammlung, deren Herausgeber Hr. Prof. Silvestre de Sacy ist, enthält drey dem Inhalt nach verwandte Aufsätze, und einige Proben der neuesten Persischen Poesie. — 1) Die Beschreibung des Paschaliks von Bagdad, einer großen und sonst mächtigen Provinz, die einen großen Theil des alt-Affrischen Reichs begreift, und die Vormauer des Osmanischen Reichs im Osten ausmacht, wird man um so mehr mit Interesse lesen, da sie von einem Verfasser herrührt, der sich mehrere Jahre im Orient aufgehalten hat, und die Gegenden als Augenzeuge beschreibt. Zuerst von Bagdad und seinen Umgebungen. Die Zahl der Einwohner wird auf 80- bis 100,000 geschätzt; diese sind nichts weniger, als Sklaven, sondern lebhaft, unruhig, stolz und thätig. Viele Perser halten sich des Handels wegen dort auf; Christen sind wenige, und unter sich uneinig. Bey der Errichtung einer Handelsverbindung mit Persien würde ein Französischer Consul in Bagdad sehr wichtig werden. Gelehrte Institute, Schulen, Bibliotheken, gibt es dort nicht mehr, wo sonst der Brennpunct der Arabischen Gelehrsamkeit war. Der Pascha von Bagdad ist der mächtigste Vasall der Pforte, und führt den Titel Chalife, weil er in der Hauptstadt der alten Arabischen Chalifen residirt, und

sein Gebiet sich von Mardin bis an den Persischen Meerbusen, und von der Persischen Grenze bis zum Euphrat erstreckt. (Rec. wünschte den Chalifen-Titel des Pascha besser bewiesen; die angeführten Gründe dürften schwerlich genügen.) Er herrscht fast unabhängig, und die Pforte menagirt ihn sehr, daher empört er sich nicht. Der jetzige ist ein Georgier, Ali, ehemals Sklave, dann Schwiegersohn und Nachfolger seines Vorgängers, wie es seit hundert Jahren der Gang in diesem Paschalik war; ein Mann von Einsicht und guten Eigenschaften, aber strenge, ehrgeizig und kriegerisch. Regierungsbeamte. Die Kriegsmacht besteht aus 30,000 Mann; sie würde stärker seyn, wenn nicht viele Arabische Stämme sich zu den Wahabiten hielten. Ali Pascha hält 500 Mann Europäisch disciplinirte Truppen, und 30 Kanonen; aber die schlechte Bezahlung und Behandlung der Truppen macht, daß nur der schlechtere Theil des Volks Dienste nimmt. Die Einkünfte des Paschaliks betragen $7\frac{1}{2}$ Millionen Piafter. Bassora, in einer sehr fruchtbaren Gegend gelegen, hat für den Handel eine äußerst vortheilhafte Lage, weil Schiffe von 40 Kanonen bis an die Stadt hinauffahren können. Es war sonst ein Französischer Agent dort, dessen Lage aber wegen der Rivalität der Engländer sehr critisch ist. Aller noch übrige Handel ist in den Händen der Engländer und Araber. Der Englische Resident Manessi, der 40,000 Piafter Gehalt hat, unterhält eine regelmäßige Correspondenz mit Ostindien. Durch sein einnehmendes Betragen und reiche Geschenke hat er sich die Freundschaft und Ergebenheit der Wahabis gesichert, wovon der Verf. Beispiele anführt. Diesen Wahabiten ist jetzt die ganze Gegend von Mascat, die Küsten des Per-

fischen Meerbusens und die Baherin-Inseln unterworfen. Blinden Gehorsam gegen ihr Oberhaupt, Verachtung von Gefahren und Tod, und der Glaube, die Märtyrerkrone zu erhalten, wenn sie mit den Waffen in der Hand sterben, machen sie furchtbar. Der Verf. glaubt, daß sie, da sie anfangen, Artillerie zu gebrauchen, bald eine neue Monarchie in Asien errichten dürften. Der jetzige Pascha von Damask hat sie mehrmahls angegriffen sollen, aber es abgelehnt, weil er aus Erfahrung die Schwierigkeiten kennt. Beschreibung der einzelnen Städte. Vom Euphrat und Tigris. Das Wasser beider Ströme unterscheidet sich noch deutlich eine Stunde unterhalb Korna, dem Ort ihrer Vereinigung. S. 62 von den Arabern; die Ursachen des schlechten Anbaues dieser fruchtbaren Länder. Hilla, Ruinen von Babylon; letztere sind unförmliche Haufen, die nur einen traurigen, schauerhaften Eindruck machen. Man findet noch immer Münzen (welche?), Vasen, Idolen, Geräthe; und die Backsteine werden nach Bagdad verkauft. Planmäßig angestellte Nachgrabungen würden noch Vieles entdecken. Imaen Hussein, ein Andachtsort der Schiiten, ward 1801 von den Wahabis geplündert, welche unermessliche Beute machten und schreckliche Grausamkeiten verübten. Mosul, in einer äußerst fruchtbaren Gegend. Der Pascha, obgleich von der Pforte investirt, ist von dem zu Bagdad abhängig. Der Ort, der 1758 Nadir's Belagerung aushielt, ist jetzt fast offen. Nisibis, Mardin, Singiar, ein herrliches Gebirge, von wilden Jesiden bewohnt. Kiurdistan gehört größten Theils zum Paschalik Bagdad, außer Berlis und Giulemerk. — S. 105. Arabische Stämme in Mesopotamien und Irak, zuerst überhaupt von ihrer Lebensart und ihren Sitten; dann Verzeichniß der einzelnen Stämme und ihrer gewöhnlichsten Wohn-

pläze, wobey die Anmerkung des Herausgebers S. 115 zu vergleichen ist. S. 116 Maße, Gewichte und Handel zu Bagdad, der jetzt sehr gesunken ist. — 2) S. 125 flg. **Nachricht von der Secte der Wahabis**, von dem nähmlichen Verfasser. Ihre Entstehung durch Scheik Mohammed vom Stamme der Negedi's in Jemen, in der Mitte des vorigen Jahrhunderts, und ihre schnelle Ausbreitung durch Vereinigung kleiner Stämme und Unterjochung anderer. Sie stellen jetzt über 100,000 Mann. Gegen 30 Arab. Stämme bekennen sich zu dieser Secte, von denen jedoch einige nicht ganz den Wahabiten unterworfen sind, Sie erkennen Mohammed nicht als Propheten, behalten aber den Koran und alle Mohammedanische Gebräuche bey, verwerfen die Tradition und verabscheuen die übrigen Mohammedaner, indessen sie gegen Christen und Juden tolerant sind. Die Schilderung ihrer Mäßigkeit, Sitteneinfalt und wilden Tapferkeit S. 147 flg. muß man bey dem Verf. lesen. Ein Feldzug gegen sie von Bagdad aus 1801 überraschte sie, und wäre ihnen verderblich geworden, wenn nicht der schlaue Wahabiten-Chef den Türkischen Heerführer, jezigen Pascha von Bagdad, durch Geld zum Rückzug bewogen hätte. Wenige Jahre nachher plünderten sie Imam Hussein und Mekka, waren aber vor Dschidda und Medina unglücklich, und verloren auch Mekka wieder. Ihr Oberhaupt, Abdelaziz, ward 1803 von einem Perser aus Mache ermordet, ihm folgte sein Sohn Schoud. Nach den neuesten Nachrichten aus Briesen sind sie aber doch im Besitz von Mekka, Medina und Dschidda, und haben Ana, am Euphrat, geplündert. Der Verf. glaubt, sie würden auch die Hauptstädte des Orients durch Aushungerung zur Uebergabe zwingen können. — 3) S. 183 flg. **Nachricht von den Rezdis**. Diese ist ursprünglich vom P. Garzeni, dem Verfasser der Kurdischen Grammatik, dem Abbate Sessini mit-

getheilt, der sie auch schon in seinen *Viaggi e opuscoli diversi*, Berlin 1807, hat drucken lassen, hier aber vom Herausgeber, wegen Aehnlichkeit des Inhalts, in einer Französ. Uebersetzung eingerückt. Sie gibt interessante Nachrichten über die Verfassung, Denkart und Sitten dieser Barbaren, die, wie Hr. de S. bemerkt, der Sprache nach zum Kurdischen Stamm gehören. Allein ihre eigentlichen Religionsvorstellungen sind noch immer nicht im Klaren. Sie beten die Sonne an, und verehren den Teufel! Nach dem Verf. der ersten Abhandl. S. 79 beten sie die Gottheit unter dem Bilde der Sonne an, und halten den Teufel für ein Geschöpf Gottes, wären also Dualisten. Aber P. Garzoni sagt nichts von ihrer Verehrung Gottes, vielmehr nennen sie Saten den großen Oberherrn (شیخ معظم), und halten ihn eigentlich für den Herrn dieser Welt. — 4) Die Persischen Gedichte S. 211 f. haben das Merkwürdige, daß sie zum Theil den jetzigen König von Persien, Feth-Ali-Schah, zum Verfasser haben. Andre sind von Feth-Ali-Khan, Hofdichter desselben. Sie sind aus einer kleinen Anthologie genommen, worin Lieder von beiden gesammelt sind, und wovon der königl. Dichter selbst dem Franz. Gesandten ein Exemplar zugestellt hat. In den Gedichten des Königes, die alle verliebten Inhalts sind, wird die Schönheit der Geliebten, ihre Sprödigkeit, die Sehnsucht des Liebenden, mit aller Farbengebung des Orients geschildert. Das Lobgedicht auf den König, von Feth-Ali-Khan, übertrifft jene weit an Umfang, so wie an gesuchten Bildern und Hyperbeln. So heißt es z. B. am Schluß: Seit dem Augenblick, wo meine Stirn die Schwelle deines Pallastes berührte, ehrten mich die Gestirne, und stolz trat ich die beiden Sterne, die dem Pol am nächsten sind, unter meine Füße. — Ein Register erleichtert das Auffuchen der vielen in diesem Buche vorkommenden Sagen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

9. u. 10. St.

Den 15. Januar 1810.

München.

Denkschriften der königl. Academie der Wissenschaften, zu München für das Jahr 1808. Sr. Majestät dem Könige gewidmet. Auf Kosten der Academie. 1809. Quart 8. I., . LXVIII, in welchen die Geschichte der Academie vom Julius 1807 bis Ende des Jahres 1808 enthalten ist, und S. 1 . . . 428. Mit Figuren Tab. I . . . XII. Die Abhandlungen folgen nach den drey Classen:

Zuerst aus der philologisch-philosophischen Classe: Ueber die Erziehung der Griechen zur Sittlichkeit. Eine Rede von Friedrich Jacobs. Da sie als Rede eine eigne Anzeige erfordert, so versparen wir diese bis zuletzt; und geben voravs den Inhalt der Abhandlungen der mathematisch-physicalischen Classe: I. S. Th. Soemmerring *Academicae Annotationes de cerebri administrationibus anatomicis vasorumque ejus habitu.* S. 57. Hierzu Tab. I. Das Gehirn sey zu allen Zeiten bald auf diese, bald auf jene Weise behandelt und anatomisch zerlegt wor-

den, um seinen Bau zu entdecken. Dennoch sehe man heutiges Tages Menschen, die wenig von Anatomie verstehen, Zerlegungsmethoden, welche den Alten wohl bekannt gewesen, mit Verachtung aller übrigen, als neu anstaunen und als die vorzüglichsten empfehlen. Mit Unrecht beschuldige man die größten Physiologen, daß sie den delicatesten Theil des Körpers nicht von allen Seiten betrachtet haben. Die gewöhnlichste Art, das Gehirn zu untersuchen, geschehe durch Zerlegung mit dem Messer, und bleibe auch immer die empfehlungswürdigste, obgleich sie in unsern Tagen Einige mit dem Käse schneiden verglichen, und für ganz unnütz erklärt haben. Eine andere alte Methode sey das Zerlegen des Gehirns mit den Fingern, die auch nicht zu verwerfen sey. F. Nuyssch aber habe schon vor hundert Jahren über den Mißbrauch dieser Methode geklagt, und jetzt gebe es *litterati*, welche sie für neu halten. Durch das Messer lasse sich jedoch Alles besser darstellen, als durch ein Zerzerren des Gehirns mit den Fingern. Mit denen wolle er gar nicht streiten, die aus heiliger Einfalt, Hypothesenverblendung oder Gewinnsucht, die Windungen des Gehirns mit den Fingern und stumpfen Werkzeugen aus einander dehnen, und zerstören, und solches ein Entfalten des Gehirns nennen, und Wunder was Neues zu thun und zu sagen vermeinen, da doch schon Verengarius das Gehirn in faltiger Gestalt mit den Falten eines seidenen Gewandes verglichen habe. — Manche Physiologen seyen auch längst schon bemüht gewesen, das Gehirn fest zu machen, um es auf diese Weise besser handhaben und erhalten zu können. Dieß erlange man durch starken Weingeist, und noch mehr durch fünf Theile Weingeist, und sieben Theile Salpetersäure; doch

werde der Umfang des Gehirns dadurch kleiner. Man müsse aber ja die fibröse Gestalt des Gehirns, die sich in diesen Flüssigkeiten bilde, nicht für die natürliche Beschaffenheit halten. So bekomme das aus Knochen der Menschen und Thiere bereitete Glas eine zeolithkrystallinische Gestalt, und gleiche unter dem Microscop gemeiner Hornblende. Andere Naturforscher haben das Gehirn in Oehl gekocht, und dadurch fest gemacht; andere es gefrieren lassen, wodurch aber Theile zerrissen wurden. Andere haben durch die Luftpumpe einen Unterschied zwischen der grauen und weißen Substanz zu finden gesucht, andere durch die Electricitätsmaschine. Was die Gehirngefäße anbetrefse, so finde in den vier Pulsadern, wodurch das Blut zum Gehirn gelange, gar keine Systole und Diastole Statt; denn das Zusammenziehen der Arterien hindere der starke Zusammenhang mit der Veinhaut, und die Ausdehnung der knöchernen Höhle selbst, in welcher die Arterien liegen. Dadurch könne das Blut nicht stoßweise, sondern nur in gleichförmigen Strömen zum Gehirn gelangen. Nur bey einigen Thieren, z. B. beym Rindvieh, bey den Schafen ic., sey es anders. Vergleiche man die vier Stämme mit andern, z. B. den Nieren-Arterien, so seyen jene viel kleiner, daher auch die Gehirnmasse so wenig blutreich sey. Drittens seyen die Häute der Gehirn-Arterien nicht nur so dünn, daß die Muscular-Membran ganz zu mangeln scheine, sondern sie hängen auch lockerer, als alle andere Arterien, mit den benachbarten Theilen zusammen. Viertens werden die Gehirn-Pulsadern nicht, wie die Pulsadern des übrigen Körpers, von den Blutadern begleitet, sondern jede nehme ihren eigenen, oft sehr entfernten, Weg. Fünftens, die Gefäßhaut des Gehirns, die sich in

alle Falten oder Fortsätze hineinschlage, sey so voll von Blutgefäßen, daß sie aus nichts als Gefäßen zu bestehen scheine. Diese Membran schicke überall eine Menge von Gefäßen in die Rinden-Substanz, einige davon gehen in die Mark-Substanz über, aber bey weitem der größte Theil bleibe in jener. Durch eine vergrößerte, äußerst saubere, Abbildung eines kleinen Abschnitts vom kleinen Gehirn eines Kindes sind die eingespritzten Gefäße der gefäßreichen Membran und grauen Substanz in einem beigefügten Kupfer dargestellt. Zu weiterer Untersuchung des Gehirns haben die Physiologen auch die Vergrößerungsgläser angewandt, und andere solches der chemischen Zerlegung unterworfen. Bey dem Vertrocknen verhalte sich das Gehirn sehr verschieden; je nachdem es in einer Flüssigkeit gelegen habe, und trockne: so werde es z. B. von Schwefelsäure dunkelroth, von Salpetersäure gelb, von Salzsäure schwarz u. s. w. Die Naturforscher haben sich nicht begnügt, nur die Menschengehirne zu untersuchen, sondern auch die Thiergehirne damit verglichen. Auf diesem Wege komme man auch allein auf die Entdeckung, warum der Mensch an Geistesgaben alle Thiere übertreffe. Man habe aber nicht allein an todten Menschen und Thieren, sondern auch an lebendigen, bey Wundungen und dergl. das Gehirn untersucht, und besonders auch mangelhafte Gehirne von Monstros; und eben so mit Nutzen die Gehirne kranker Menschen. Ob man gleich neuerlich den Sehnervenknoten alle Verbindung mit den Sehnerven habe abspalten wollen, worüber sich der Verf. nicht genug wundern könne: so sey es doch gewiß, daß die Endigungen der Sehnerven mehr zu diesen Sehnervenknoten, als zu den vier Hügelgehören. In neueren Zeiten habe man endlich auch

mit dem frischen Gehirne der Enthaupteten die, nach seinem Urtheile, grausamsten Versuche angestellt. Aber mit allen den erwähnten vielfachen Untersuchungsarten habe man doch, offenerzig zu bekennen, wenig an Kenntniß einzelner Theile des Gehirns gewonnen. Denn, wenn er eben jene Sehnervenknoten (thalamos) ausnehme, so wisse man doch auch von allen übrigen Theilen des Gehirnes nicht das geringste, zu was jeder Theil diene, und darin habe er das Urtheil der Pariser Aerzte auf seiner Seite. Denn daß das kleine Gehirn zum Gedächtniß diene, sey eben so wenig ausgemacht, als, daß es das Organ der Zeugungsbegierde sey. — II. Des eifrigen Zootomen, Hrn. Dr. Albers's in Bremen, Bemerkungen über den Bau der Augen verschiedener Thiere. Nämlich 1) der Riesenschildkröte (*T. mydas*). Die Augenäpfel sind abwärts gerichtet; auch das untere Augenlied beweglicher, als das obere. Die auffallend große Thränen-drüse, die beym Durchschneiden dunklere Rinde und hellere Kern-Substanz zeigt, scheidet einen dicken, zähen Schleim ab, der sich besonders an der innern Fläche des untern Augenliedes ansammelt. Die Sclerotica ist vorn mit einem Ring von Knochenschuppen versehen, fast wie bey den Vögeln. Kein Tapetum. Höchst unerwartet schien uns, daß der Verf. bey einer frisch getödteten achtzigpfündigen solchen Schildkröte das mit einem gelben Saume umgebene Centralloch der Markhaut gefunden. Aber als er es nachher bey einem andern, gleichfalls neugeschlachteten, Subjecte suchte, fand er es nicht. — 2) Auge des Kabeljaues (*G. morhua*). Manches, was der Verf. hieran entdeckt hat, ist schon früher in diesen Blättern angezeigt (vom J. 1806 S. 681 —). Durch Macera-

Wimmer

tion läßt sich die Membran der wässerichten Feuchtigkeit darstellen. Hr. geh. Rath Sommering hat gefunden: daß sich das schwarze Pigment auf der so genannten Ruyschiana als eine zusammenhängende Membran darstellen läßt. — 3) vom Auge des Sprenkelfisches (*Coryphaena equifelis*), dessen von dem Hrn. Dr. entdeckten Eigenthümlichkeiten ebenfalls schon in diesen Anzeigen erwähnt (— vom J. 1805 S. 513 —), hier aber, so wie das Uebrige, durch meisterhafte Abbildungen auf Tab. II. erläutert werden.

Charakter Zur Botanik gehören: III. Zwey neue Pflanzengattungen, beschrieben von Franz von Paula Schrank. Die erste Gattung, welche der Verf. Patagonium nennt, ist das in den Deutschen Gärten nicht selten vorkommende *Hedysarum muricatum* Jacq. Die neun, bey den verwandten Arten mehr oder weniger verwachsenen, Fäden haben bey dieser Pflanze eine so schwache Vereinigung (*ipsa sola basi coalita*, sagt Jacquin in den Coll. 5. p. 147), daß sie fast als ganz getrennt erscheinen, und in so fern allerdings ein nicht ganz zu übersehendes Merkmal abgeben. Es fragt sich aber, ob das Mehrere oder Wenigere der Theilung hier in Betracht kommen kann, und ob nicht vielleicht noch einige, andre Arten der Gattung *Hedysarum* eine zum Theil ähnliche Beschaffenheit zeigen, und dadurch wieder eine nähere Vereinigung mit *Patagonium* nothwendig machen. *Hedysarum muricatum* würde indeß, selbst als besondere Gattung betrachtet, da die Staubfäden doch nun nicht, wie der Verf. bemerkt zu haben glaubt, als ganz getrennt anzusehen sind, besser in der 17. Classe neben *Hedysarum*, als, nach Hrn. Schrank's Meinung, in der 10. bey *Sophora* stehen. — Die andere, hier

als neu aufgestellte, Gattung führt den Namen *Agricolaea* (nach Johan Agricola Ammonius, Verfasser des Werkes: *De Herbis, Verbis et Rebus* etc. Basil. 1539). Es ist die, jetzt gleichfalls ziemlich bekannte, *Volkameria japonica flore pleno*. Willdenow erwähnt ihrer in seiner Ausgabe der *Spec. plant.* in einer Note bey der *Volkameria japonica*, wagt aber nichts Gewisses über sie zu entscheiden, da er keine Pflanze mit einfachen Blumen zu untersuchen Gelegenheit hatte. Unser Verf. beobachtete eine weniger gefüllte Blume, und glaubt sie als eine besondere Gattung ansehen zu müssen. Er bestimmt den wesentlichen Character so: *Cal. liber, monophyllus, infundibuliformis. Cor. hypocrateriformis: tubo calyce multo longior.* Da Hr. S. über zehn Staubfäden wahrnahm, so rechnet er die Gattung zur eilften Classe, und weist ihr die Stelle neben *Syrax* an. Rec. bedauert, daß dem verdienstvollen Verf. nicht der schon vor einigen Jahren erschienene *Jardin de la Malmaison* von Ventenat bekannt geworden ist, in welchem sich t. 70. eine vollständige Beschreibung und treffliche, mit genauer Analyse der Fructificationstheile versehene, Abbildung dieser Pflanze findet, und welche hinlänglich beweiset, daß sie keine besondere Gattung ausmachen könne, sondern eine wahre *Volkameria* sey. Ventenat nennt sie *fragrans*, und unter diesem Namen führt sie auch Persoon in seiner *Synopsis* auf. — Von demselben Verfasser ist der Aufsatz IV. über die Gattung *Grimaldia*, mit Tab. III. IV. V. Voran einige sehr wahr Bemerkungen über die Gattungsbildung und über die Charactere, die bey der Unterscheidung der Arten in vorzügliche Rücksicht kommen. Die Gattung, welche hier als neu aufgestellt wird, be-

greift die Cassien mit fünfmännigen Blumen in sich, z. B. *Cassia nictitans*, *procumbens* (denn das ist ohne Zweifel die *Grimaldia decumbens*), und eine dritte, wie es scheint, noch unbekannte Art (hier *opifera* genannt). Linné ging von dem Grundsatz aus, daß Zahl der Theile niemahls allein eine Gattung bestimmen könne, und verhütete dadurch eine zu große Theilung der Gattungen, die bey umgekehrtem Grundsatz unausbleiblich erfolgt seyn würde. Durch Nachweisungen in der *Clavis* der Gattungen kam er dem Anfänger zu Hülfe; und man muß nur bedauern, daß in den neuern Ausgaben des Systems und der *Spec. Plant.* noch nicht alle, bis jetzt bekannt gewordene, Abweichungen gehörigen Ortes angegeben sind. *Cassia nictitans* ist bereits in der *Pentandr. Monog.* bemerkt; es wären nun noch *C. procumbens* und *opifera* nachzutragen. Beyläufig theilt Hr. S. noch einige Bemerkungen über den Pflanzenschlaf mit, die er bey Untersuchung dieser Cassien zu machen Gelegenheit hatte, wodurch er seine Theorie vom Pflanzenschlase (Ingolstadt 1792) bekräftiget glaubt. Tab. 3... 5 stellen die 3 Grimalden sehr gut vor. — V. Ueber die Gattungen *Brunia* und *Staavia*, von Carl Ludwig Willdenow, mit Tab. VI. VII. VIII. Ein trefflicher Aufsatz! Der Verf. berichtet nach Gärtner den Character der *Brunia* folgender Massen: Flores aggregati. Filamenta unguibus petalorum inserta. Stigma bilidum. Drupa supera, exsucca, bilocularis, polysperma. Receptaculum pilosum; und beschreibet 15 Arten (also 7 mehr, wie in den *Spec. Plant.* angeführt sind). *Br. tenuifolia*, *rubra* und *macrocephala* erscheinen als ganz neu, *deusta*, *microphylla*, *laxa* und *laevis* sind von Thunberg im *Prodr.* erwähnt, aber noch nicht in die

Spec. Plant. aufgenommen. Auf Tab. VI. . VIII. sind die neuen und seltenen Arten abgebildet. — Die Gattung *Staavia* vermehrt der Verf. mit einer neuen Art, die er *pinifolia* nennt, und auf der VIII. Tafel vorstellt. Die Diagnosen der beiden bekannten Arten sind zugleich verbessert.

Zur Mineralogie und Chemie gehören: VI. und VII. zwey Abhandlungen von Hrn. Commenthur Petzl. Die erstere VI. S. 135, liefert eine Characteristik des so genannten Alm oder Alben, eines zum Kalktuff gehörenden Fossils, welches in mächtigen Lagern gleich unter der Dammerde in der Gegend von Erding, einem Baierschen Provinzialstädtchen unweit München, angetroffen wird. — Die andere VII. S. 141, gibt eine ausführliche Beschreibung des in den Thonmergel-Flözen bey Amberg vorkommenden Vologneserspathis. Beide Abhandlungen hätten übrigens in einem mineralogischen Journale wohl eine schicklichere Stelle gefunden. — Von einem größern wissenschaftlichen Interesse ist die darauf folgende VIII. chemische Abhandlung, S. 157, von Hrn. Dr. Bucholz in Erfurt. Der Verfasser zeigt darin die Unsicherheit und Unzulänglichkeit des von *Vauquelin* (*Annales de Chimie* Tom. 28. p. 403) angegebenen Verfahrens, den Kupfergehalt des Messings und anderer Legirungen des Kupfers mit Zink, durch Fällung des Kupfers aus der schwefelsauren Auflösung der Legirung mittelst Zink zu bestimmen, indem das Kupfer nur dann, wenn die Auflösung entweder sehr concentrirt sey, oder einen angemessenen Säureüberschuß habe, rein niederfalle; dagegen bey minderer Concentration der Auflösung oder bey einem geringern Ueberschuß von Säure Kupferzink entweder allein, oder mit Kupfer zugleich, niedergeschlagen werde. Die Bil-

dung des Messings auf nassem Wege ist eine neue interessante Thatsache, die einen Beleg mehr zu dem abgibt, was Berthollet in seinen Recherches sur les lois de l'affinité p. 58 über die gegenseitige Fällung der Metalle sagt. Dem Verf. müssen diese Bemerkungen unbekannt geblieben seyn, sonst würde er wohl nicht zur Electricität seine Zuflucht genommen haben, um die Messingbildung in diesen Fällen zu erklären. Bey der Untersuchung des entzündbaren Gases, welches sich bey der Fällung des Kupfers durch Zink aus der säuerlichen Auflösung entbindet, hätten wir gewünscht, daß der Verf. auf einen etwanigen Zinkgehalt Rücksicht genommen hätte. Das ruhige Brennen desselben mit blauer Flamme läßt einen solchen darin vermuthen, und es befremdete uns, diese Eigenschaften von dem Verf. als einen Beweis von der Reinheit des Wasserstoffgases mit aufgeführt zu finden.

Wagen Zur Mathematik und allgemeinen Physik gehörige Abhandlungen. IX. Ueber das Streichen und Fallen der Grundgebirgsschichten im Norden von Europa, von Joh. Friedr. Ludw. Hausmann in Cassel. Der Verfasser (jetzt General-Inspector des Bergwerkswesens im Königreich Westfalen) hatte bey seiner Reise, die er in den Jahren 1806 und 1807 durch einen Theil von Norwegen und Schweden unternahm, auch vorzüglich seine Aufmerksamkeit dem Streichen und Fallen der Grundgebirgsschichten der dortigen Gebirgsreihen gewidmet, wo diese Schichten, selbst da, wo das Land nicht eigentlich gebirgig zu nennen ist, fast überall zu Tage austreten. Durchaus fand der Verf., daß sich auch im Norden von Europa ein allgemeines Gesetz des Erreichens der Schichten offenbare, daß aber das Streichen nicht von Nordost nach Südwest, sondern mehr von Nor-

den nach Süden Statt finde; das Fallen hingegen nicht überall so constant zu seyn pflege, als das Streichen, daß es aber doch häufiger, und oft in großen Strecken unverändert, eine westliche Richtung (unter Winkeln von 60 bis 80°) behaupte, und daß das Streichen und Fallen der Grundgebirgsschichten in den von der Haupt-Gebirgskette und deren Seitenzweigen am weitesten wegliegenden Gegenden am gleichförmigsten sey, in der Nähe des Hauptgebirges aber auf oft nicht unbeträchtliche Distanzen partielle Störungen erleide. — X. Versuche und Bemerkungen bey Gelegenheit einer ersten Wiederholung von Davy's Versuchen über die Darstellung metallähnlicher Producte aus Kali und Natron durch den negativen Pol der Voltaischen Säule, von J. W. Ritter. Die zu den Versuchen angewandten Säulen waren von 50 . . . 400 Lagen schmaler Platten aus Zink (eigentlich einer Mischung aus 3 Theilen Zink und 1 Theil Zinn) und Kupfer, in welchen die Platte mit nicht mehr, als etwa $1\frac{2}{3}$ Pariser Quadratzoll in Action kam. Im Ganzen fand sich, daß aus breiten Säulen von nicht sehr vielen Lagen für Davy's Kali- und Natronversuche nicht ganz der Vortheil zu ziehen sey, den man anfangs davon hätte erwarten sollen. Es komme dieses daher, daß Kali oder Natron, bey nicht sehr starken Säulen, keinesweges im Zustande völliger Flüssigkeit können angewandt werden, sondern bloß schwach befeuchtet seyn müßten, wobey sie bey weitem die guten Leiter nicht seyen, wie nachher in ihren mehr oder weniger concentrirten Auflösungen, und doch leiteten auch diese noch immer viel schwächer, als Metalle. Erst durch letztere aber konnten schmale, wie breite, Säulen von irgend einiger Güte so vollkommen geschlossen werden, daß

die ganze Wirkungsmächtigkeit der Säule sich aufzuerhalten könne. Säulen von sehr breiten Lagen könnten daher nur erst dann mit bedeutendem Vortheil für Davy's Versuche angewandt werden, wenn sie zugleich zu sehr vielen Lagen erhoben sind. Halbfeuchtes Kali und Natron leiteten nur wenig, und wirkten als negativ unipolare Leiter. Die Leitung werde durch alles erhöht, was diese negativ unipolare Leitung wegschaffe. Man habe dazu nur nöthig, den positiven Poldrath mit hinlänglicher Feuchtigkeit umgehen zu erhalten, oder, noch besser, das Kali oder Natron, auf dessen halbfeuchter Oberfläche sich der negative Drath befindet, am andern Ende durch eine concentrirte Auflösung dieses Alkalis berühren zu lassen, und in diese den positiven Drath zu bringen. Zwar entstehe so statt der negativ-unipolaren Leitung eine positiv-unipolare, und auch diese retardire die dem Kali sonst mögliche Leitung, jedoch in einem weit geringeren Grade, wie man am besten aus der nun reichlicheren Erzeugung des metallähnlichen Products am negativen Pol ersehe. Man könne zwar das Kali zu völlig bipolarer, und damit noch besserer Leitung erheben, indem man auf beiden Seiten desselben eine concentrirte Auflösung desselben, und auf der einen, wie der andern Seite, den entsprechenden Poldrath in sie bringe. Allein nun falle auch, wenigstens bey schwächeren Säulen, die Möglichkeit ganz weg, am negativen Drath die Davy'schen Producte zu erhalten. Der Verf. erzählt noch andere Vorrichtungen, welche bey den Versuchen zu beobachten sind. Er erhielt die metallähnlichen Substanzen, ob die Alkalien rein waren oder nicht, selbst essigsaures Kali lieferte sie noch bedeutend, und salzsaures Natron gab noch

immer, in sehr kleinen Portionen angewandt, glänzende Kügelchen. — XI. Fernere Versuche und Bemerkungen über Davy's metallähnliche Producte, nebst einer Revision der Geschichte des Phosphors und anderer Selbstzünder, nebst der Zusammenstellung älterer Erfahrungen, welche ähnliche Producte auch für verschiedene Erden wahrscheinlich machen, von eben demselben. Vorzüglich auch Versuche über die leichteste Art, ein Amalgam des neuen Kali-Products zu erhalten. — XII. Mit Tab. IX. Neue Versuche über den Einfluß des Galvanismus auf die Erregbarkeit thierischer Nerven, von eben demselben. Merkwürdige Erscheinungen an einzelnen Theilen von Nerven, deren Erregbarkeit durch Anwendung des Galvanismus bald exaltirt, bald deprimirt sich zeigt, je nachdem sich jene Theile auf diese oder jene Art in der Action der Kette befinden. — XIII. Mit Tafel X. Ist es erforderlich, eine nach andern, als den allgemeinen Gravitationsgesetzen wirkende, Kraft anzunehmen, um die Erscheinungen der Cohäsion zu erklären, vom Hrn. Prof. Schmidt in Gießen. Der Verf. verneint diese Frage mit Recht, und zeigt nach mathematischen Gründen, daß eine Elementenanziehung in dem umgekehrten Verhältniß des Quadrats der Entfernung vollkommen genüge, die Phänomene der Cohäsion zu erklären. (Man vergleiche hiermit auch die Untersuchungen unsers Hrn. Hofr. Mayer's über eben diesen Gegenstand in seiner Vorlesung de adfinitate chemica corporum coelestium in den Commentat. Soc. Reg. Goettingensis Vol. XVI.) — XIV. Ueber Gren's Luftpiegel und einige verwandte Erscheinungen, von dem geistlichen Rathe Franz von Paula Schrank. Hierzu Tab. XI.

Wenn man in ein dunkelfarbiges glanzloses Papier, z. B. blaues Zuckerpapier, ein kleines Loch sticht, es nahe an das Auge bringt, aber zwischen dem Loche und dem Auge eine Nadel hält, so sieht man die Nadel verkehrt. Hält man die Nadel so, daß ihr Bild nahe an den Rand des Loches kömmt, so scheint die Spitze umgebogen. Dieß ist Grey's Beobachtung, die er in den Englischen Transactionen bekannt gemacht hat. Er glaubte zwischen einem solchen Loche und einem Hohlspiegel eine Aehnlichkeit zu finden, und nannte es daher einen Luftspiegel. Es ist nicht nothig, dunkles Papier zu nehmen. Weißes Schreibpapier thut dasselbe, wiewohl die Erscheinung, wegen der mehreren Durchsichtigkeit des weißen Papiers, etwas undeutlicher ausfällt. Der Verf. untersucht alle Bedingungen, unter welchen diese und ähnliche Erscheinungen Statt finden, und gibt davon eine sehr einfache Erklärung, die auf einer bloßen optischen Täuschung beruhet. —

XV. De altitudine Speculae astronomicae Regiae, quae prope Monachium est, supra mare internum, quam mille quingentis observationibus a se habitis atque ad calculos revocatis mensus est *Carolus Felix Seyff. r.* Aus den täglichen Barometerständen, welche der Verfasser vom 1. Januar 1807 bis Ende Julius 1808 aufzeichnete, findet er den mittlern Barometerstand $26'' 5''{,}84$ Pariser Maas = $0,71699295$ Meter, und daraus, mit Zuziehung der erforderlichen Correctionen, die Erhebung der erwähnten Sternwarte über die Oberfläche des Mittelländischen Meeres = $525,692$ Meter = $1618,314$ Pariser Fuß = $1801,184$ Bairische Fuß. —

XVI. Super longitudine geographica Speculae astrono-

micæ Regiæ etc. ex occultationibus siderum inerrantium a se observatis et ad calculum revocatis, nunc primum definita, a *Car. Fel. Stryffer*. Der Verf. findet solche aus der von ihm beobachteten Bedeckung von $\alpha 2$ des Krebses, verglichen mit den Beobachtungen des Hrn. Canonicus Derflinger zu Kremsmünster, Hrn. Ryene zu Döffenhausen, Hrn. Triesneter zu Wien, und Hrn. Flauguergues zu Biviers, = $29^{\circ} 16' 23'' ,4$.

Historische Classe: Versuch einer Geschichte des königl. Münzcabinets in München, von Franz Ignaz Streber. Nebst einem Anhang über zwölf seltene Münzen dieser Sammlung, mit Abbildung derselben auf Tab. XII. Als Stifter des Münzcabinets ist der andenkenswürdige Herzog Albrecht der Fünfte anzusehen; er sammelte mit edlem Kunstsinne; und wenn er dieß, nach den Begriffen seines Zeitalters, in eine Kunstammer vereinigte, so vermindert dieses seinen Ruhm nicht; eben so wenig dieß, daß viel Unrechtes gesammelt ward; wie ließ sich dieß vermeiden in einer Zeit, wo noch an keine Kunstcritik zu denken war! Erst müssen Körper, sey es der Natur oder der Kunst, in einer Sammlung vorhanden seyn, ehe man vergleichen und das Wahre vom Falschen unterscheiden kann. Man sieht also den Grund von der Banglichkeit nicht, mit welcher Hr. Streber die Unrechtlichkeit von vielen Münzen eingesteht. Daß man nachgeformte und gegossene Goldmünzen unter die echten alten Münzen aufnahm, war der Unkunde richtiger numismatischer Principien zuzuschreiben, und verhindert das Lob des preiswürdigen Eifers der Fürsten nicht, welche das Gute wollen; nur zu bedauern,

daß er nicht besser geleitet ward. Aus Bianconi's Briefen und andern Notizen war die Sache längst bekannt. Jetzt ist das Zeitalter, wo man nach bessern Einsichten und bekannter critischer Beurtheilung das Unrechte durch Echtes zu ersetzen, die Haupt-Suiten zu ergänzen sucht, so viel als möglich, und dann auch auf die Erwerbung von seltneren Münzen denkt: welche gar sehr vom Zufall abhängt. Erst dann läßt sich auch auf Anekdoten rechnen, die sich darbieten können. Natürlicher Weise kann also auch die beygefügte Tafel von seltenen Münzen und die Erklärung nur eine dem Anwachs der Münzsammlung gemäße, oder, welches wir mehr wünschen, merkwürdige Probe und Versuch seyn, die mit allem Danke zu erkennen ist. Mit vieler Umsicht, Vorsicht und Bescheidenheit, verfährt dabey der Verfasser der Abhandlung, und gewinnt dadurch die Achtung seiner Leser. Man verchrt die Vorsorge für Erhaltung und Vermehrung der Kunstkammer durch eine Reihe trefflicher Fürsten, und bleibt mit Bewunderung bey dem Wiederhersteller und Beförderer des Bessern, dem gegenwärtigen hochgepriesenen Könige, stehen. Belehrend waren uns die Nachrichten von den Gelehrten der verschiedenen Zeiten, welche Antheil an der Aufsicht und Anordnung auf mehr als Eine Weise gehabt haben. Mehrere Rahmen, die für ihre Zeit Achtung verdienen, so unvollkommen auch der Zustand der Einrichtung blieb, deren Jahrgeschichte hier gegeben wird.

(Die Anzeige der oben S. 81 erwähnten Rede s. im nächstfolgenden Blatt.)

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften;

11. Stück.

Den 20. Januar 1810.

München.

Nunmehr kommen wir wieder zurück auf die oben S. 81 in der Anzeige der Denkschriften der königl. Academie der Wissenschaften zu München für das Jahr 1808 zuerst angekündigte Rede: **Ueber die Erziehung der Griechen zur Sittlichkeit**, eine academische Rede von Friedrich Jacobs. Wenn der Redner mit Feuer und Leben sprechen soll (er kann auch den bloß erzählenden oder forschenden Gang und Ton behaupten), wie hier, so muß er von seinem Gegenstande begeistert seyn; so wird seine Rede leicht wo nicht blendend, doch blumenreich und blühend, wenn er zumahl in den schönen Fluren und Zeiten Griechenlands herumwandert, überall die schönsten Blumen pflückt, und besonders Schönheit der Poesie und der Künste zu Führern hat. Dann sieht er aber auch Manches im Schönen, und im Glanze, den er ihm vielleicht selbst erst leihet, zumahl wenn er den rednerischen Schmuck darüber zieht. Kaltblütige und ruhige

Beurtheiler der Gegenstände selbst haben kein Recht, einzusprechen. Erziehung ist hier im allgemeinen Sinn genommen, also ist auch nicht nur von Gymnastik und Einflusse der Poesie gesprochen, sondern auch von der alten Comödie, Tragödie, den Schulphilosophen und der bildenden Kunst, als geistige Quellen, aus "denen die sittliche Bildung der Hellenen geflossen war". Die Griechen, und vorzüglich die Athener, waren ein geistreiches, für das Schöne und Edle gefühlvolles, Volk; was dazu wirkte, war vielartig. Eine National-Erziehung war allerdings vorhanden; aber das Moralsische war wohl schwerlich die glänzende Seite; Nationalbildung dauerte auch nicht lange in ihrer Güte und Stärke; sie war nur einmahl da, konnte auch nur einmahl da seyn, kann auch in der Welt nicht wieder so da seyn; das Nationale, der National-Character, erhält seine eigenthümliche Kraft durch das Frühere, aus welchem es hervorging, und weil dieses aus Thaten, Beyspiel, Ahnensinn, Erinnerung, erzeugt war, nicht durch bloßes Dilettiren und Moralisiren und Geschwäze. Da Athener war, was er war, dadurch, daß die Elemente seiner Bildung vom Heldenalter vorbereitet waren; der erste Unterricht, die erste Geistesbildung, die ersten Ansichten der Dinge, alles noch von den Heldenzeiten her, selbst bey folgender Verfeinerung, war darnach modellirt; daher war das Große, Edle, Schöne, ihrer Seele eingeprägt; thut dieß nicht auch Homer noch? thun es nicht die Tragiker, Lyriker und andre große Seelen noch? Kann Homer von uns gelesen werden, ohne daß hohe Gesinnungen, Naturgefühle, innere Kraft, Muth und Entschliesung in uns erweckt wird?

Frenlich gemeinlich nur Strohfeuer. — Eben daher erhielt auch das Moralische, so Vieles als dessen auf diesem oder andern Wegen zufließ, den Anstrich, der uns selbst noch erhebt, festsetzt und veredelt. Aber wie lange erhielt sich dieses! Sophistery, metaphysische Spitzfindigkeit, Wort- und Redeschmuck, entnervte die Sprache, so wie es Geist und Muth bereits war. In früherer Zeit war alles That, überall practische Lehre; weiter hin Geschwätz, das weder aus dem inneren Sinn hervorging, noch in ihn eindrang. Der Athener schönste Blüthe fiel bereits in Weidorbtheit der Sitten, die einige Zeit noch durch das Griechische Trauerspiel (das auch nur einmahl in der Welt so gewirkt hat) und durch die practische Philosophie gezügelt ward. Gleichwohl aus dem Heldenalter und dem frühern Heroensinne her erhielt sich ein Streben nach Ruhm, Eifer für das Große und Schöne in Thaten. Aehnliche Folgen hatte lange Zeit der Geist der Ritterchaft der mittlern Zeiten auch. Nationalkraft sinkt nicht gleich; Aber Nationalverderben der Sitten, der Männlichkeit und Festigkeit, kleinliche Politik des Eigennuzes und der egoistischen Eifersucht, untergruben unbemerkt das allgemeine Wohl Griechenlands; Kraft und Seelengröße der Einzelnen war noch da, glänzte zuweilen hoch auf, loderte hier und da einzeln; Aber durch kleinliche Absichten gelähmt, war keine Kraft des Ganzen zur Vereinigung von Mehreren zu spüren. Nun kam ein Philipp, ein Alexander, mit der Folge feiner Trabanten, welche Feldherren und Könige wurden: so stürzte Alles auf einmahl. Es standen noch Trümmer. Nun kamen die Römer, und

damit ist Alles gesagt. — Unübertrefflich schön hat der geistvolle Redner die schönen Zeiten Athens von der schönen Seite gemahlt; er muß auf unsre Deutsche Jugend kräftig einwirken, und sie anfeuern — wenn nur nicht von andern Seiten Wasser aufgeschüttet wird!

h^og^h

Edinburgh.

The Edinburgh Medical and Surgical Journal; exhibiting a concise View of the latest and most important Discoveries in Medicine, Surgery, and Pharmacy. 1807. Volume third. 504 Seiten in groß Octav.

Eine vierteljährige Zeitschrift, von welcher jedes Jahr einen Band gibt. Jedes Stück zerfällt in Original Communications, critical Analysis und medical Intelligence. Edinburgh hat den Ruhm, durch Vereinigung mehrerer Gelehrter als Mitarbeiter und Herausgeber die erste medicinische Sammlung von Aufsätzen von großem Werthe in Großbritannien zu Stande gebracht zu haben. Die Medical Essays and Observations, published by a Society in Edinburgh. in 6 Bänden, eröffneten gewisser Maßen und bewirkten zum Theil mit das Eintreten der neuern, bessern, Englischen medicinischen Literatur; enthalten Abhandlungen, welche noch immer gelesen zu werden verdienen, und veranlaßten ähnliche Verbindungen und Arbeiten in London, denen sie zum Muster dienten, und welche die praktische Medicin so bewunderungswürdig bereichern haben. Compendien, systematische Zusammenstellungen, critische und uncritische Compilationen, ausgedehnte Entwicklungen von Theorien und

Hypothesen, sind nicht geeignet, das Fortschreiten der Arzneykunde zu befördern. Diese hebt sich nur durch naturgemäße Schilderung der Erscheinungen und des Ganges der Krankheiten, durch Erforschung des Wesens und des Zusammenhanges derselben nach ihren erkennbaren Ursachen und Wirkungen, so wie sie Beobachtungen am Krankenbette und bey Zergliederungen klar machen, und vor allem durch bewährte bessere, neue einfache Heilmethoden. Des Tiefen und Wahren dieser Art enthüllt oder entdeckt kein Arzt viel auf einmahl, und das Einzelne von noch so vielem Gehalt und den fruchtbarsten Folgen gibt nur selten Stoff zu einem Buche. Wird ein Arzt nicht in die Theilnahme an solchen Sammlungen und Zeitschriften hineingezogen, so fällt für die bey wärem größte Zahl Veranlassung und Reiz weg, die Aufschlüsse und Resultate ihrer Praxis zu Papier zu bringen, und der Welt mitzutheilen. Nicht nur die Literatur verliert dann sehr viele unschätzbare Beiträge, sondern jene verdunkeln und verwirren sich nicht selten im Geist des Practikers selbst, und gehen für ihn selbst verloren, wenn er sie nicht festzuhalten sucht, und später andere Untersuchungen und Geschäfte seine Aufmerksamkeit auf sich ziehen. Um beschäftigte angesehene Aerzte aber zu einer anhaltenden Thätigkeit dieser Art zu bringen, scheint ein Verein derselben zu einer Gesellschaft erforderlich zu seyn. Eine solche, die ihren bestimmten Zweck verfolgt, jedes noch so nahe stehende Verdienst anerkennt und ermuntert, sich in Wahrheit und mit liberalen Gesinnungen mittheilt,

und wissenschaftliche Gegenstände zum Gegenstande ihrer Unterhaltung macht, wird aber nur in einer sehr großen Stadt zu Stande kommen können, in welcher eine Auswahl der Mitglieder möglich ist, und viele derselben in einer Lage sich befinden, die sie über Neid, kleinliche Rücksichten u. s. w. erheben. Nur in einem Lande und Zeitalter wird sie gedeihen, die des Enthusiasmus für große Angelegenheiten fähig sind, welche offene, freye, mündliche Verhandlungen wichtiger Gegenstände kennen und üben, und wo Widerspruch nicht immer für Beleidigung gilt. Eine solche Verbindung von Aerzten leistet nur dann viel, wenn sie sich selbst bildet, im Stillen da ist und wirkt, nicht vom Staate zusammengefügt und zum Prunk unterhalten wird. Was nützen Gesellschaften, deren Mitglieder sich gerade durch ihr öfteres Zusammenkommen fremder und feindseliger werden, als wenn Hunderte von Meilen sie trennten; welche nur die gewöhnlichen Stadt- und Kriegsgespräche kennen, und durch Ausfertigung von Diplomen nur der eigenen und Anderer Eitelkeit schmeicheln, ohne daß ihre Befriedigung der Preis besonderer Anstrengungen ist: gesetzt, sie vermehren auch die schon so große Zahl mittelmäßiger medicinischer Werke, oder setzen armselige Geldbelohnungen auf noch so viele, oft unaufsöbliche oder bey dem jezigen Zustande der Literatur unnütze, Preisfragen? Einen großen Vortheil gewähren die Sammlungen immer, welche eine Gesellschaft von Aerzten derselben Stadt oder Gegend herausgibt. Die Wahrheit und Genauigkeit der Erzählung von Thatsachen

erhält eine Art von Garantie. Vergrößerung, Uebertreibung, Entstellung des Gesehenen oder Bewirkten, wird man sich da selten erlauben, wo der Vortrag an Collegen gerichtet ist, welche die Ereignisse, mehr oder weniger, selbst mit beobachteten, oder nahe stehen, sie noch jetzt zu prüfen und aufzuklären.

In keinem Zweige des menschlichen Wissens, in keinem Lande, scheinen aber jetzt Zeitschriften oder gesellschaftliche Schriften das leisten und geben zu können, was sie ehemahls wirkten, und zum Theil in so hoher Vollkommenheit hervorbrachten. Die sehr mannigfaltigen Ursachen hiervon zu entwickeln, ist hier der Ort nicht. Es ist zu leicht und gewöhnlich geworden, für das Publicum zu schreiben und drucken zu lassen, und zu schwer, etwas Neues oder Vollen- detes zu Stande zu bringen, das große Aufmerksamkeit auf sich ziehen, und einen tiefen Eindruck machen könnte. Besonders unter den Aerzten ziehen sich diejenigen immer mehr zurück, welche einen großen Wirkungskreis haben, oder deren literarischer oder practischer Ruf schon entschieden ist. Obgleich die Englischen medicinischen Journale und Societäts-Schriften noch immer viel Gutes enthalten, und sich durch ihren Gehalt vor denen anderer Nationen sehr hervorstechend auszeichnen, so erscheinen doch daselbst schon lange keine Sammlungen mehr von dem durchaus classischen Werth und der Epoche machenden Wichtigkeit der *Medical Observations and Inquiries, by a Society of Physicians in London, oder der Medical Transactions, published by the College of Phy-*

ficians in London, oder jener oben angeführten Edinburgher Essays.

Das Edinburgher Journal, von dem wir jetzt den dritten Jahrgang für unsere Leser ausziehen, wird nach festen Grundsätzen und in einem guten Geschmack redigirt, und enthält viele vortreffliche Aufsätze. Das Schlechte, Unreife, ist ausgeschlossen, und nichts wird aufgenommen, was nicht einen gewissen Grad von Werth und Bedeutung hat. Die neueren Werke der medicinischen Literatur, selbst der ausländischen, werden mit Geist und Ernst, oft nicht ohne Strenge, recensirt; aber der Streitsucht und Sectirerey wird kein Spielraum gestattet. Von merkwürdigen Europäischen Aerzten und Naturforschern werden nicht selten Biographien mitgetheilt. Ein besonderer Abschnitt ist, der Inquirer betitelt. Er enthält in diesem Bande sehr merkwürdige historische Untersuchungen über das fenerliche Berühren und Heilen scrofulöser Nebel u. s. w. durch die ehemahligen Könige von England. Unter Carl II. fand es besonders viel Glauben. Im Jahr 1682 wurden 8577 Personen auf diese Art betastet. John Floyer rieth der Mutter des berühmten Johnson's, ihn von der Königin Anne besprechen zu lassen. Der Leib-Chirurgus Carls II., Browne, schrieb ein besonderes Werk darüber, Adenochelirapilogia etc. London 1684, und der berühmte Wisemann rühmte die Wirkung dieser Praxis aus eigener häufiger Erfahrung. Diesen Aberglauben zu nähren, verschmäheten die Könige aus dem Hause Hannover, so wie Wilhelm III.

—

Göttinaiſche
gelehrte Anzeigen
unter
der Aufficht der königl. Geſellſchaft der Wiſſenſchaften.

12. Stück.

Den 20. Januar 1810.

Moskow.

Mehr als einmahl nahm der Recenſent folgendes Buch in die Hände, mit dem Bedauern, daß er dem innern Werthe deſſelben durch ſeine Anzeige keine Genüge thun konnte; es würde Zeit und Studium des Gegenſtandes erfordern; aber dieſes ſteht nicht in ſeiner Gewalt. XXI veterum et clarorum medicorum Graecorum varia opuscula; primo nunc impenſis Anaſtaſii, Nicolai, Zoes et Michaelis, fratrum Zoſimadarum, nobiliſſimorum Joanninorum, de litteris graecis intra et extra patriam ſuam optime meritorum, ex *Oribasii* codice Mosqueniſi graece edidit, interpretationem Latinam Jo. Bapt. Raſarii, item animadverſiones et indicem vocabulorum adjecit *Chriſtianus Fridericus de Matthaei*, Conſil. aul. et Prof. Mosqueniſis. Societatum — plurium collega. Cum tabula aenea. 1808. Litteris Caſareae Univerſitatis. groß Quart. Gr. kaiſerl. Majeſtät Alexander zugeeignet. Vorrede p. V. . . VIII, 1. . . 416 Seiten. Eine wirkliche Verei-

herung der Griechischen wissenschaftlichen Literatur, für welche wir dem Hrn. Hofrath v. Matthäi, und für den großmüthigen Kostenaufwand der genannten ehrenvollen Griechen den vier Brüdern Zosima nicht dankbar genug seyn können, und, was die Achtung gegen sie vergrößern muß, ohne alles Geräusch, das sonst in unsern Tagen bey den geringsten Edeltthaten, wie dort in der Vision des Propheten, der Erscheinung vorangehen und nachfolgen muß; mit einer Staubwolke, welche die ganze That mit Dunkel bedeckt. Oribasius hatte die berühmte Schule der Aerzte, Pergamus, zu seiner Geburtsstadt, und zugleich als den Ort seiner wissenschaftlichen Bildung. Die große Menae der medicinischen Schriftsteller war bis zu seiner Zeit auf eine Zahl angewachsen die den jungen Aerzten bey ihrem Studium endlich ein wenig lästig ward. Lehrsysteme und Compendien kannte man damahls noch nicht, oder sorgte nicht dafür. Man hatte den glücklichen oder unglücklichen Einfall, alle größere Schriften in einen kurzen Inbegriff zu bringen, oder aus einer Zahl größerer Schriften Auszüge des vermeinten Brauchbarsten zu machen, schon lange gehabt und ausgeführt. Oribasius machte, auf Veranlassung Kaiser Julians, dessen Leibarzt er war, einen Auszug aus den Galenischen Schriften; und erhielt bey dessen Ueberreichung den kaiserlichen Befehl, auf gleiche Weise Auszüge aus allen den vorzüglichsten Aerzten zu verkertigen. Man weiß nicht, ob der Leibarzt die hohen Einsichten des Kaisers mit einem tiefen Bückling, oder mit lautem Ausruf bewundert hat. Wissenschaften sind Früchte und Nahrung des freyen Geistes. Man sah nicht ein, daß vorgeschriebene Formen unverträglich mit

den freyen Studien sind, und daß diese auf jenem Wege zum geistlosen Mechanismus herabsinken; der Geist der freyen Forschung ist die Seele jeder Wissenschaft; wird er in irgend eine Form, nach einer gegebenen Vorschrift, Einschränkung auf gewisse Schriften, wie hier der Aerzte, eingeschränkt, so stirbt der Stamm allmählich ab bis auf die Wurzel. Genug, es ward eine Compilation aus den berühmtesten Aerzten gemacht, und dadurch ihnen allen zusammen der Untergang zubereitet; denn von der Zeit an wurden von den classischen Schriften der Aerzte keine Abschriften weiter verfertigt; und die noch vorhandenen Abschriften vermoderten unter dem Staube; alle Aerzte begnügten sich an ihren Excerpten zur selbstbeliebigen Auswahl. Systematisches gründliches Studium war nun weiter nicht erforderlich; Man sehe nur die ganze Folge der Aerzte und ihrer Schriften nach, die seit der Zeit noch auf uns gekommen sind, meist noch in Handschriften bestaubt liegen. Ein Glück war es noch, daß Oribasius aus der Galenischen Schule war, und vermuthlich doch eine gute Auswahl wird getroffen haben. Die Anordnung gibt er selbst in der Zueignung an K. Julian so an: Zuerst habe er gestellt *τα του υλικου μερους*, die Nahrungsmittel s. w.; dann folge: von der Natur und dem Bau des Menschen; von der Diätetik und Therapeutik; hierauf von der Diagnostik und Prognostik; von der Nosologie und der Heillehre.

Hr. v. Matthäi gibt uns nicht die geringste Notiz von dem Werke selbst, und von dem, was er aus der Handschrift geliefert hat; man gehet in der Irre herum, findet Zahlen von Büchern und Kapiteln, die in keiner Zahlenreihe auf einander folgen. Hätte Rec. nicht zuletzt des alten Raza-

rius Lateinische Uebersetzung selbst in die Hand genommen, so würde es ihm unmöglich geblieben seyn, einen verständlichen Begriff von diesem Ineditum zu geben; v. M. sagt uns bloß, wie unleserlich der Moskowsche Codex sey, und, fährt fort Praef. p. VI: *ex eodem hoc codice interpretationem Latinam fecit Jo. Bapt. Kasarius*. Also war es ein und derselbe Codex, der seitdem nach Moskow gekommen seyn muß? Nimmt man indessen des Kasarius Uebersetzung in die Hände, so ist diese fast um die Hälfte stärker, und fängt man an, zu vergleichen, so sieht man, daß das gelieferte Griechische wieder nur in Excerpten aus dem Codex besteht; bis man endlich zu ahnen anfängt, daß alle die Stücke und Stellen, welche Oribasius aus dem Galenus, dem Rufus und dem Dioscorides entlehnt hatte, ausgelassen sind.

Die Sammlung der Excerpten des Oribasius aus 22 der berühmtesten Aerzte, belief sich auf 72 Bände, woher sie auch den Rahmen *ἑβδομηκονταβιβλος* erhielt. Es war leicht vorauszusehen, daß dieß ungeheure Werk nicht in seiner Integrität den Weg auf die Nachwelt finden würde. Dasjenige, was sich erhalten hat, ist ein geringer Theil, die ersten 15 Bücher, und noch 24. 25. Buch unvollständig; diese kannten wir, einige Stücke ausgenommen, bloß durch die Lateinische Uebersetzung des Kasarius. Nun erwartete man also hiervon den Griechischen Text, welcher aber, wie schon gesagt, nicht Alles, was sich in der Uebersetzung befindet, enthält. — Doch wir sehen uns außer Stande, hinlängliche Nachricht von dem, was von Hrn. v. Matthäi gegeben ist, zu ertheilen, wenn wir nicht eine Vergleichung mit dem Kasarius anstellen.

Der Griechische Abdruck enthält die Aufschrift an den Kaiser Julian, den Anfang vom ersten Buche, von den Speisen und Nahrungsmitteln; zuerst vom Weizen, u. s. w. bis zum 11. Kap. von der Gerste; Aber nun ermangeln die in Kasarius Uebersetzung befindlichen Kapp. 12 . . . 65; Buch II, 1 . . . 57, und das Griechische geht wieder an B. II. 58 mit dem Stück aus Xenokrates von den Speisen aus dem Fischreiche. Nun fehlen wieder Kapp. 59 . . . 66, dann erscheint Kap. 67 mit dem Fragment des Mnesitheus, fort bis an das Ende vom II. Buch. — Das III. Buch fehlt im Griechischen Druck wieder ganz, mit B. IV. Kapp. 1, 2. Aber Kap. 3 bis Ende des vierten Buchs ist abgedruckt. Vom V. Buch (welches vom Wasser und von Getränken handelt) enthält es Kapp. 4, 5, 17, 19 . . . 23, 26, bis Ende des Buchs. Aus dem sechsten Buche, von der Bewegung des Körpers, vom Wachen, Schlafen, von der Stimme und ihrer Anstrengung, vom Reiben, Gehen, Laufen, Reiten, Fahren, und von den Leibesübungen, liefert man im Griechischen Druck Kapp. 1 . . . 10, 20 . . . 36 (ohne Kapp. 37, 38). Aus dem sechenten Buche, welches zu den Ausleerungen übergeht, Kapp. 7 . . . 12, 14, 16 . . . 21 (Kap. 22 und alles Uebrige fehlt). Aus dem achten Buche, von den Blutgefäßen, dem Aderlaß, Schröpfen, der Scarification, den Blutigelu s. w., von der Nieswurz, dem Erbrechen und andern Ausführungsmitteln, sind gegeben Kapp. 1 . . . 17, 22, 23, 25, bis 36, 37, 38, 41, 42, 43, 45, wo es abbricht. — Aus dem neunten Buche, von der Luft, der Witterung ihrem Einfluß, von der Wohnung, den Dünsten, der Sonnenwärme, der Anfeuchtung, der Begießung mit kaltem Wasser, von Pflastern,

Salben, und von dem, was aufgestrichen und aufgelegt wird (Cataplasma), Kap. 3, 4, 97 II, bis 55; nur Kap. 21 ist ausgefallen. — Aus dem zehnten Buche Kap. 2 . . . 5, 7 . . . 40 (bloß 41, 42, fehlen): sie handeln vom Baden und von Bädern, vom Sandbad, vom Sönnen, von der Pechkappe (Ἰσωπαξ), vom Senfpflaster und andern Mitteln, Blasen zu ziehen, vom Abschneiden der Haare, vom Umbinden, Umwickeln, Verbinden (Bandagen), vom Räuchern, von den Mitteln zum Blutstillen; nun von den Augensalben, Zäpfchen (πεστος) von Salben; Einzulösende, erweichende, die Müdigkeit vertreibende (αποπα), stärkende, Niesen erregende und andere Mittel. — Nach dem X. Buche folgt auf einmahl Buch XIV. Kap. 45, 50, 52, 56, 58, 61, 62, 64, 65. Es sind also ganz ausgefallen Buch XI. XII. XIII., welche Auszüge aus dem Dioscorides enthalten, und vom Buch XIV. Kap. 1 bis Kap. 44, worin von den einfachen Arzneimitteln aus Galen gehandelt war, ferner B. XV, 1, 2, von den zusammengesetzten Arzneimitteln, auch aus Galen; dagegen findet man im Griechischen Druck noch XV. 3 ein Fragment vom Gebrauch der Purpurnuscheln zur Salbe. Hingegen vom XXIV. und XXV. Buche, von den Theilen des menschlichen Körpers, die vom Nasari übersetzt sind, findet sich in dem Griechischen nichts weiter; jenes ist aus dem Galenus, dieses aus dem Rufus, ausgezogen. Ob sich nun dieß Alles im Moskower Codex nicht findet, oder mit Absicht weggelassen ist, können wir nicht bestimmen, da wir nichts davon deutlich erinnert antreffen. Zu bedauern ist, daß für den Abdruck des Griechischen durchaus keine Erläuterung der Uebersicht des Ganzen und Einzelnen, des Nachschlagens, des

Zusammenhangs, gegeben ist. Dabey verkennen wir aber nicht dasjenige, was Hr. v. Matthäi dagegen gegeben hat; es verdient den größten Dank. Der Codex ist äußerst unleserlich geschrieben, voller Fehler, von einem unwissenden Nichtgriechen. Nur durch Hülfe des Rasarius, dessen Uebersetzung zur Seite beygefügt ist, und eigene Divination, konnte er durchkommen, und er gesteht selbst, daß er viele Lücken noch habe unausgefüllt bleiben lassen, oder habe errathen müssen. Unter dem Texte stehen die Anmerkungen, welche Verbesserungen, Muthmaßungen und Worterklärungen enthalten, wie man sie nur von einem Gelehrten von großer Sprachkunde, Belesenheit und Übung im Lesen Griechischer Handschriften erwarten kann: dem unser gewöhnliches Conjecturenhaschen als ein zeitverkürzendes Spielwerk vorzukommen muß. Was ihm auch noch zu verdanken ist, ist S. 363 ein Wörter-Index über den 1806 aus eben diesem Codex herausgegebenen Rufus von Ephesus, und über den Oribasius; und S. 360, 61, 62, als Appendix, Scholia über einige Stellen des Dioscorides und Galenus; und S. 415, 16, Verzeichniß der von Hrn. von Matthäi zum Druck beförderten Schriften in 154 Numern. Er spricht noch in Praef. p. VII von einem herrlichen Codex des Philo mit 29 Büchern, aus dem 14. Jahrhundert, dessen Vergleichung er vollendet habe; er erhielt ihn durch die Protection des edeln Novosilzow.

Um nun den Schluß dieser mühsamen, aber höchst nöthigen, Anzeige zu machen, so sieht man leicht: für den critischen Genius ist hier noch ein vielfältiger, reichhaltiger Vorrath von Stoff, das Divinationsvermögen zu üben. Nicht weniger

reichlich wäre die critische Vergleichung der Excerpten, wovon einige vorhin gedruckt, andere anderwärts anzutreffen sind, und der Stellen anderer Aerzte, welche von eben dem Gegenstande handeln, um Manches wechselsweise zu berichtigen und zu erläutern. Dann wäre das Wichtigste und Nützlichste der Gewinn, der sich für die Wissenschaft selbst, und für die Geschichte der Heilkunde, ihre Fortschritte und Irrgänge, daraus ableiten ließ. Wie viel schöne practische Einsichten und Ansichten liegen in der ersten Hälfte des Excerptenbuches zerstreuet! Vollführte doch nun bald Hr. Dr. Weigel seine gelehrte Arbeit vom Acrius! — Bliebe überhaupt nichts von wissenschaftlicher Cultur in den täglich sich vermindern- den und untergehenden Handschriften ungenutzt! Bey weitem nicht alle Inedita müssen gedruckt werden: aber Excerpte von wissenschaftlich-gelehrten forschenden Aerzten von dem für die Wissenschaft und ihre Geschichte wesentlich Brauchbaren, würden uns über den völligen Verlust trösten, der nicht ausbleiben kann. Das Aufhäufen gelehrter Schätze wirkt allein nicht, so lange es eine todte Masse bleibt. Der Hr. v. Matthäi spricht in der Vorrede noch von zwey andern Werken des Oribasius, davon dort in Moskow Handschriften vorhanden sind, deren Gebrauch er aber nicht; auch nicht einmahl durch mächtige Unterstützung seines Gesuchs, habe erhalten können; eine unbegreifliche Sache: die aber doch die Achtung der Heiligkeit des Eigenthums in Russland bezeuget, und in so fern sehr tröstlich ist in unserm Zeitalter, worin sich kaum noch der Begriff davon zu erhalten scheint.

Edinburgh.

Observations on some of the most frequent and important Diseases of the Heart, on Aneurisms of the thoracic aorta; on preternatural pulsation in the epigastric region; and on the unusual origin and distribution of some of the large arteries of the human body: illustrated by Cases. By *Allan Burns*, Lecturer of Anatomy and Surgery Glasgow. 1809. 322 Seiten in groß Octav, sauber gedruckt. Ein für Physiologie, Pathologie und Therapie wegen seines Reichthums an eigenen Beobachtungen und sinnreichen Erklärungen durchaus gleich wichtiges Werk. — *General Observations on diseases of the Heart.* Treffendst zeigt der Verf. aus der Fülle seiner Erfahrungen sowohl die Wichtigkeit der Krankheiten des Herzens, als die Schwierigkeit, sie gehörig zu erkennen und von andern zu unterscheiden. Nach ihm gibt es drey Classen von Krankheiten des Herzens: 1) Sympathische Krankheiten desselben; 2) Krankheiten von solchen Mißbildungen des Herzens, welche eine Vermischung des arteriösen Blutes mit dem venösen verursachen; 3) organische Fehler des Herzens, welche mechanisch den Kreislauf, aber nicht die Zusammensetzung und die Eigenschaften des Blutes, verändern. In dem gegenwärtigen Werke handelt der Verfasser nur von den beiden letzten Classen. Den Anfang macht, dem gemäß, eine lichtvolle Schilderung der unvollkommenen Arterialisirung des Blutes, und eine eben so gründliche Erklärung der Erscheinungen, wenn die Fötal-Conformation des Herzens bis ins Jünglingsalter fort-dauert. Ist ein offen gebliebener ducius arterio-

sus Ursache, daß, früher oder später, sich venoscs Blut im Körper ansammelt, so dient, als Palliativ-Mittel, strenge Diät, Vermeidung unverdaulicher Speisen, und Gemüthsruhe. Oxy-muriate of potash sah Hr. V. nichts helfen. John Well erkläre naturgemäß, warum Kinder mit solchen Fehlern am Herzen gerade in ihren letzten Stunden sich besser zu befinden scheinen. Sehr wahr heißt es C. 10: The lungs do not serve the purposes of mere chemical matraffes. digesting blood and gases together; no, they assuredly perform a more elevated function; they, by their vital action, destroy the existing affinities, separate the component parts of the atmospheric air into their integral particles, and apply these to the purposes they are destined to serve in the animal economy etc. Hr. V. unterscheidet sechs Species dieser Mißbildungen, nämlich: 1) wenn die Aorta sowohl aus der rechten, als linken Kammer des Herzens entspringt; 2) wenn das foramen ovale und der ductus arteriosus offen bleiben; 3) wenn zwar der ductus arteriosus geschlossen ist, aber das foramen ovale offen bleibt, oder wenn eine wider-natürliche Oeffnung aus einer Kammer des Herzens in die andere führt; 4) wenn die Lungen-Arterie an ihrem Ursprunge verschlossen ist, aber noch immer eine kleine Portion Blut durch die rückgängige Wirkung des ductus arteriosus zugeführt erhält; 5) wenn das Herz bloß aus zwey Höhlen, einer Kammer, und einem Ohre, besteht, und wenn von dieser Kammer ein Gefäß entspringt, welches sich nachgehends in zwey Aeste, einen für die Lungen, den andern für den übrigen Körper, theilt; 6) wenn die nützenförmige

Klappe mißbildet ist, und bloß eine kleine, aus dem linken Herzohre in die linke Kammer führende, Oeffnung übrig läßt. Von der zweiten Species erzählt Hr. W. einen eigenen interessanten Fall. Bey der dritten Species schildert er gründlich die Ursachen, warum ein foramen ovale; welches lebenslänglich offen bleibt, eine oft übersehene Veranlassung zur Dyspnoë und zum Asthma gibt. Bey der vierten Species hätte Baillie's Plate VI. angeführt zu werden verdient. In der Paracentesis abdominis werde nicht die arteria epigastrica, sondern vielmehr die vena circumflexa ilium verletzt, weil sie gerade in der Linie sich befindet, welche man zur Operation wählt. *Observations on uniform enlargement and on dilatation of the heart.* Eine Ausdehnung oder Vergrößerung des Herzens, mit einer Zunahme seiner soliden Substanz, oder eine wahre Verdickung, komme oft vor, und sey weit gefährlicher, als die Ausdehnung desselben ohne eine solche Verdickung. *Observations on the partial dilatation of the heart.* Der Verf. verräth un- gemein viele Erfahrung über diesen Punct. Um die Entzündung des Herzens abzuhalten, kenne er kein besseres Mittel, als ein Haarfeil, in der Gegend des Herzens angebracht, nebst der Digitalis. Diese Mittel sind auch noch die besten bey dem Aneurysma aortae. *Observations on chronic inflammation of the heart.* Hr. W. sah mehr als zwanzig Fälle, wo man wegen des Pulsirens im epigastrio ein Aneurysma arteriae coeliacae vermuthete, welches sich aber bey der Leichenöff- nung nicht bestätigte. In demjenigen Falle, wo man wirklich ein Aneurysma arteriae coeliacae nach dem Tode fand, war die Pulsation im epi-

gastrico so unbedeutend, daß man gar nicht einmal darauf geachtet hatte. Das Klopfen des kranken Herzens im epigastrio, welches gemeinlich von einer Verwachsung des Herzens mit seinem Beutel komme, sey wüthend (furios). Bey einer chronischen Entzündung des Herzens spürt die auf die Brust gelegte Hand eine sehr unangenehme Empfindung, gleichsam als befände sich Wasser zwischen der Hand und dem Herzen, obgleich der Herzbeutel keinen Tropfen Flüssigkeit enthält. Diese chronische Entzündung des Herzens ist weit gefährlicher, als die Erweiterung, verläuft auch schneller, und darf nicht mit ihr verwechselt werden. Sie ist aber schwer zu erkennen, wegen ihrer proteusartigen Zufälle. Sie verursacht z. B. Schmerz im Becken, Verhaltung des Urins. In einem Falle, wo man auf eine Krankheit des Uterus vieth, nahm man im Leben doch auch nicht ein einziges Symptom wahr, welches auf eine Entzündung des Herzens deutete, die man daher auch erst bey der Leichenöffnung entdeckte. Trifft die Entzündung des Herzens eine Schwangere, so abortirt sie. Freylich ist sie zuweilen mit Krankheiten anderer Theile, z. B. der Lungen, vergesellschaftet. Die bey solcher Gelegenheit gebrauchten Brownschen Reizmittel richten den Kranken oft mehr, als selbst die Krankheit, zu Grunde. Selten zeigt sich dabei ein Schmerz in der Brust. In mehr als zwölf Fällen, welche dem Verf. vorkamen, vollendete die chronische Entzündung des Herzens in Zeit von wenigen Wochen, ja von wenigen Tagen, ihren Verlauf. Sehr selten durchläuft eine einfache Entzündung des Herzens ihre Bahn, ohne daß eine chronische Entzündung dazu kommt, welches

die Ursache ist, warum Ferriar beide Krankheiten nur als verschiedene Stadien betrachtet. Blutwegnahme nuht zwar anfangs, schadet aber in der Folge; gelinde Abführungen, mit gewürzhafsten Mitteln verfest, sind zu empfehlen. Am meisten nützen wiederhohlte Blasenpflaster, auf die Brust, oder ein Haarseil, oder eine Fontanelle, in der Gegend des Herzens angebracht. Auch Digitalis und Squilla helfen oft zum Erstaunen. Der Verfasser vergleicht seine Fälle mit den von Licutaud verzeichneten, und erläutert gründlichst, warum ein mit seinembeutel verwachsenes Herz wohl zittern, aber nicht eigentlich mehr klopfen kann, somit auch Palpitation als Symptom wegfällt. *Observations on the effects produced by the diminution of the size of the heart.* Der Verf. schildert mehrere ihm selbst vorgekommene Fälle. *Observations on the consequence resulting from change of structure of the substance of the heart.* Im Allgemeinen bemerke man, daß bey der Verknocherung der Kammern dafür das Fleisch der Ohren des Herzens fester und stärker, als gewöhnlich, erscheine. Trefflich schildert der Verfasser eine fast völlige Verknocherung der Herzkammern, welche so fest war, als die Hirnschale. In allen Fällen von ansehnlichen Verknocherungen des Herzens war derbeutel mit demselben verwachsen, welche Verwachsung dem Hrn. B. weit bedeutender und gefährlicher scheint, als die ansehnlichsten Verknocherungen der Kammern, denn: "circulation", sagt er, "may be carried on without any assistance from the ventricles, but the vascular actions are precarious and irregular". Wenn der Kranke mehr, als bloß vegetiren will, so müste er es auch verantwor-

ten: denn alle Reize schaden. *Observations on disease of the coronary arteries and on the syncope anginosa.* Meist nach Parry (den wir Gött. gel. Anz. 1801 S. 1583 genau angezeigt haben). *Observations on the effects resulting from change of structure of the heart and large arteries.* In solchen Fällen habe man wie bey der Angina polyposa zu verfahren. Erbrechen ist kein ungewöhnlicher Zufall bey Krankheiten des Herzens. *Observations on the Polypi in the heart.* So genannte Polypen würden wohl nur in außerdem kranken Herzen angetroffen. In ein paar Fällen glaubt der Verfasser doch, daß sich ein Polyp schon während des Lebens gebildet habe, ja daß er in einem Falle sogar schon belebt gewesen seyn müsse, weil sich in seiner Mitte ein Absceß fand, welcher einen Theelöffel voll wahres Eiter enthielt. Dieses Herz hatte verknöcherte Kranz-Arterien. Bey dem allem heißt es doch S. 202: "We have great reason to doubt, whether a case of idiopathic poly-pus of the heart has ever occurred". *Aneurism of thoracic Aorta.* Treffliche Schilderung der Zufälle. Hr. V. kennt sehr wohl Scarpa, und lobt ihn für accurate and convincing reasoning, his facts are well established and his deductions are fair inferences from his data, und S. 214: Scarpa has certainly the merit of being the first, who has made a judicious selection of the scattered facts belonging to the history of this disease, and who has arranged them in such a way, as to produce a connected account of this most dangerous disease. Unter 14 von dem Verfasser zerglieder-ten Fällen von Aneurysma aortae war nur Ei-

ner, welcher Scarpa's Beobachtungen nicht in allen Puncten bestätigte. Also von solch einem Kenner, und von einem so entfernten Orte, als Glasgow, wird unser Urtheil über Scarpa (s. Gött. gel. Anz. 1806 St. 166) bestätigt! Von äußerlichen Aneurysmen sah Hr. Burns nur drey. Schade, daß ihm das herrliche Werk von Jones: on Hemorrhage, unbekannt war! Astley Cooper operirte die aneurysmatische Arteria poplitea eils Mahl, die Arteria femoralis in-quinialis und carotis zwey Mahl, die auricularis posterior ein Mahl. In zwey Fällen von Aneurysma aortae sah Hr. Burns augenblicklichen Tod erfolgen, ungeachtet die Geschwulst nur sehr klein, und nicht geborsten war. Beide Frauenzimmer befanden sich in der ersten Periode der Schwangerschaft. In vier Fällen plötzlichen Todes, wegen kranken Herzens, fand er den Uterus schwanger; in zwey andern hatten die Frauenzimmer ihre Reinigung. Aufrichtig gesteht der Verfasser, daß er dieses alles nicht zu erklären wisse. Ist die aufsteigende Aorta aneurysmatisch, so ist das Athmen beschwerlicher; ist es der Bogen der Aorta, so ist es das Schlingen: welches sich aus der Lage dieser Theile gegen einander leicht begreifen lasse. Meißerhaft schildert der Verfasser die Uaterscheidungszeichen zwischen einem Aneurysma carotidis und einer geschwollenen Halsdrüse. — Remarks on the Causes of preternatural pulsation in the epigastrium. Es komme von der Verwachsung des Herzens mit seinembeutel; von einer Erweiterung des Herzens selbst, besonders seiner rechten Seite; von Geschwülsten am Zwerchmuskul; von Erweiterung der Hohlvene; von Solidität

der Lungen; von irgend einer soliden Substanz in der Gegend der Aorta, und endlich von einer besondern Affection des Gefäßsystems. Hr. Burns gedenkt mit Lob bey dieser Gelegenheit der Beobachtungen des wackern Albers. — Remarks on the unusual course of some of the large and important arteries of the human body. Keine trockene Anführung so genannter Varietäten, sondern eine mit vielem Verstande abgefaßte Schilderung, welche den schönsten practischen Beweis liefert, wie die Kenntniß solcher Abweichungen zur Aufklärung so mancher physiologischen und pathologischen Erscheinungen dem dient, welcher den Geist der Wissenschaft besitzt, z. B. Entsteht die Aorta aus beiden Kammern, so entstehen sehr bedeutende Zufälle; geht die anonyma zwischen der Luftröhre und dem Schlunde durch, so entsteht Dysphagie; weicht die carotis oder die thyreoidea in ihrem Laufe ab, so ist das für die Tracheotomie wichtig. Sehr artig erklärt der Verfasser einige Erscheinungen bey Verlegungen der Arteria brachialis durch die an ihr vorkommenden Varietäten. Nach S. 301 ward ein Brownianer, der die eigentliche lange Arteria superficialis volae für die radialis hielt, durch seine Reizmittel Ursache des Todes. Sehr anschaulich zeigt Hr. Burns, durch ihm vorgekommene Fälle, die Wichtigkeit der Kenntniß der Arterien des Beckens für den Steinschnitt; der Bauch-Arterien für die Operation der Brüche und Anzapfung des Bauches. Endlich berichtigt der Verfasser verschiedentlich Bell's irrige Angaben, z. B. in seiner Anleitung zur Operation des Aneurysmatis arteriae femoralis.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

13. u 14. St.

Den 22. Januar 1810.

Paris.

Voyage pittoresque de la Grece. Tome second.
Paris 1809. gr. Folio 176 S. mit 16 Kupfertafeln.

Einmahl wieder ein Werk, das der Nation und dem Zeitalter Ehre macht; nicht bloß als Prachtwerk, deren wir bereits schon so viele haben, und deren Verdienst zuweilen darin besteht, daß es Prachtwerke sind.

Den ersten Band von dieser Reise in Schilderungen zeigte der Rec. zu seiner Zeit an, und zwar theilweise, wie das Werk damahls erschien: den I. II. 1779 S. 241 — III. 1780 S. 52, IV. S. 65, V. S. 397, VI. S. 763 — 1781 VII. S. 377, VIII. S. 379, IX. S. 669 — 1782 X. S. 333, XI. S. 510. Der Band endigte sich mit dem zwölften Kapitel, S. 204 und mit Pl. II 6. Der jetzige zweyte Band begreift dreyzehntes und vierzehntes Kapitel, Text S. 1 . . . 176, mit Kupfertafeln 1 . . . 16, die Vignetten ungerchnet. An Schönheit des Sticks, Wahl der Gegenstände, Wichtigkeit der Nachrichten, und an Gelehrsamkeit, hat das Werk gewonnen. — Es ist für den Rec.

eine frohe Erinnerung, in welche Begierde für das schöne Alterthum und desselben Ueberbliebenes er damahls durch dieß Werk versetzt ward, und er auch Andere durch dasselbe versetzt sah; Ein jetzt fast erloschener Sinn und Eifer loderte damahls in den Gemüthern auf, und verbreitete sich in vielen reizbaren Seelen in das Gefühl des Schönen und Herrlichen in den alten Classikern, und in den großen Neuern, die sich nach jenen gebildet hatten! Allein weiterhin verfiel man theils in eine empfindeln de Schwärmeren, theils in eine unfruchtbare sophistische Metaphysik verschiedener Art, die man auch auf die schönen Künste anwendete; auf der andern Seite blieb man bloß bey den Mitteln, sich in den Geist des classischen schönen Alterthums erst hineinzuarbeiten und einzustudiren, hangen, und schien Sprachkunst, und Wortcritik, als das Wesentliche zu behandeln, verfiel nach und nach in das Kleinliche, verkannte den Geist des schönen edeln Alterthums, entwürdigte die humanistischen Studien durch niedrige Streitsucht, zum Theil unsittlicher Art. Männer von gebildetem Geschmack ärgerten sich an den verächtlichen Auftritten, und die Achtung gegen die Würde jener Studien ging verloren. In dieser Zeit, da schon das Ganze keinen Halt mehr hatte, erhob sich der Sturm der Zeiten: was konnte sich nun noch halten!

Die gegenwärtige Fortsetzung des angeführten Werks, das zwanzig Jahre lang unvollendet blieb, mußte den Rec. um desto mehr reizen, da es frühere Ideen anknüpfte, und alte Gefühle erregte. Bey Gelegenheit der Troade des Hrn. Lechevalier erhielt der Rec. von dem würdigen Verfasser, der damahls auf seinem Rückwege von Constantinopel aus begriffen war, treffliche Erörterungen

von Gegenständen, welche sich auf Troja und Troas bezogen; den Gebrauch derselben überließ der Rec. dem verstorbenen Venz für die Deutsche Uebersetzung der *Troade* zum Besten des Publicums (1800). Jetzt erscheint Einiges, und ungleich Mehreres wird im dritten Theile folgen. — Aber es ist Zeit, zum Werke selbst überzugehen. Wir wollen nur vorher noch erinnern, daß dieser Band eine von der vorigen verschiedene zweyte Reise betrifft; daß die erste Reise 1776 von Toulon ausging; daß der Verf. an der Ostküste des Peloponneses landete, die Inseln des Archipels nach der Reihe besuchte, an der südlichen Küste Kleinasiens, in dem alten Carien, hinauf, nach Constantinopel zu. Die jetzige zweyte Reise erfolgte unter andern Verhältnissen. Der Graf Choiseul Gouffier ward 1784 vom Könige als Gesandter nach Constantinopel geschickt, um die Muselmänner aus ihrer Schlassucht in Beziehung auf ihr vernachlässigtes Kriegswesen zu wecken. Bey seiner Muße richtete er seinen Eifer vorzüglich auf die Ansicht des Landes und des Bodens, auf welchem die Griechen ehemahls so große Dinge ausgeführt haben, und also auf geographische Kenntnisse. Ueber die Vernachlässigung der Erdkunde, durch unterlassene Anwendung astronomischer Kenntnisse, und über die Verdienste Hipparchs und seines Wiederherstellers Besselin, verbreitet er sich in einer herrlichen Stelle. Besonders in Ansehung Griechenlands, und des Archipels, zollt er den verdienten Ruhm den Manen des de l'Isle und d'Anville, der zuerst eine wirklich wahre geographische Ansicht davon gegeben hat, als geographisches Genie. Indessen bleiben immer noch Berichtigungen aus Beobachtungen übrig; auf diese ging Chabert aus, dessen Arbeiten noch bereit liegen, der Welt mitgetheilt zu werden; da, selbst

bey ihm, der Norden des Archipels noch zurückgeblieben war, so hat Choiseul Gouffier selbst diesen Mangel zu ersetzen sich vorgenommen, und zwey correspondirende Observatorien, zu Paros, und zu Therapia, angelegt, und die geschicktesten Personen und Mittel angewendet — doch hiervon muß er selbst gelesen werden S. 51. Aber das Unglück traf ihn, daß der größere Theil der Beobachtungen und Erfahrungen in der Revolutionszeit verloren ging, auch, daß der eine Theil, von Troas, der jetzt noch im Werke vorkommt, seine Neuheit verloren hat. Ueber dieß alles drückt sich der edle Verfasser mit einer Würde, mit einem Anstand, in einem Stil aus, der den Lesenden ganz mit Ehrerbietung gegen ihn erfüllt. Was gewinnt doch ein erhabener Character mit dem ihm eigenen Ausdruck auf das Gemüth derer, die dieß zu fühlen fähig sind!

Der vorige Band blieb bey Smyrna stehen; bey dem veränderten Zustand dieses großen Handelsplatzes wollte der Verf. nichts hinzufügen, noch verbessern; und setzt lieber seine Reise die Küste hinauf nordwärts fort. Er schickt eine Sammlung geschichtlicher Notizen von den Aeoliern, die diese Gegend bewohnten, und von den Völkerschaften, die sie vor ihnen inne hatten, voraus; so auch von Enna, dem Hauptorte des alten Aeolis: denn der Verf. nahm den Weg an der Küste hin, über Myrina, Eläa, auf Pergamus. Er gibt nun von der letztern Stadt die noch übrigen Notizen, als von einem Orte, dessen Nahmen gleich Ehrfurcht einflößt, da wir ihm die Aufbewahrung der Denkmähler des Geistes der Sprache, die noch erhalten sind, zu verdanken haben. Merkwürdig ist es, daß die Stunde noch Pergament-Manufacturen dort vorhanden sind.

Wer erinnert sich nicht der Bibliothek zu Pergamus! Das hier nach Eusimachs Tode von Philetar gestiftete Reich hat eine Reihe Könige von großem Character gehabt, als nicht leicht ein anderes; ihre Geschichte verdiente aus dem Alterthume hervorgehoben zu werden, mehr, als irgend eine Regentengeschichte. Ohne auf Eroberungen auszugehen, bildeten sie, durch weise Mäßigung und verständige Thätigkeit, einen blühenden, glücklichen und mächtigen Staat, und brachten die Künste des Friedens zu einer merkwürdigen Höhe. Mit kleinen Mitteln große bestehende Dinge auszuführen, gehört unter die seltenen Fälle. Musterhaft ist die Zusammenstellung der historischen Notizen, wie sie der edle Verf. zu geben versteht. Die Glückseligkeit des Pergamischen Reiches endigte sich mit dem Eintritt in den verrätherischen Bund mit den Römern: ein Verbündeter mit diesen, und ein seiner Freiheit Beraubter, zu seyn, war eines; *et c'est ainsi que ce Senat, constant dans son système oppresseur, tour à tour accueilloit, sacrifioit, perdoit, l'un par l'autre, tous ces rois rangés et courbés sous sa protection.* Eine Zeitlang schützte den Staat von Pergamus die allgemeine Meinung von der Mäßigung, Klugheit und Achtung, in welcher die Könige Eumenes II. und Attalus II. standen, welche der Römische Senat noch scheuete; so scheel auch seine auf ganz andere Grundsätze gegründete Politik auf das wachsende Ansehen eines Staats sah, der auf ganz andern Wegen vorwärts schritt. Aber mit dem unsinnigen Attalus III. fiel alles in die Hände der Römer; durch das berühmte Testament dieses letztern wurde Rom endlich gar Erbe; das Reich ward eine Römische Provinz; und damit hatte alle Glückseligkeit ein Ende. Die Ne-

mesis folgte auf dem Fuße nach: Rom legte den Grund zu seinem eigenen Fall. Aus Pergamus kam die erste Beute der Künste und der Bücher nach Rom, und damit der verderbliche Luxus von Asien, mit allen bekannten Folgen. — Doch alles dieß muß in dem ernstern, edeln, Stil des Verf. gelesen werden, dem wir unser Opfer der Verehrung zu bringen uns nicht enthalten können. — Nahe bey der Stadt Pergamus gehet der Weg zwischen zwey ungeheuern Hügeln, von Menschenhänden aufgeführt. Schon früher hatte, wie bekannt, der Verf. auf diese Art von Grabhügeln aufmerksam gemacht; und schaltet hier eine vortreffliche Ausführung ein, daß solche Hügel die frühesten Denkmähler des entferntesten Alterthums sind, und sich in allen Ländern Asiens, Europens und Africa's finden; von den rohesten Völkern und in den großen Ebenen Scythiens von aufgeführter Erde, später von einem Unterbau aus Steinen, bedeckt mit Erde, die nunmehr Wälder trägt, in Aegypten und anderwärts aus Felsen; in Nordasien könne man dem Zuge der Völker gewisser Maßen nachgehen; auf den ungeheuern ebenen Flächen, wo ein Reuter meilenweit entfernte Reisende wahrnimmt, mußten sie als Wegweiser dienen (eben das, woher wir die natürliche Erklärung von dem so genannten Thurm, oder Anhöhe, von Babel nehmen). Von jenen beiden Hügeln ist der eine mit doppelter Spitze; in der Ferne sind drey andere; wessen Grabhügel jeder könne gewesen seyn, muthmaßet der Verf. sehr wahrscheinlich. — Die Stadt Pergamus selbst, ihre Lage; Aehnlichkeit mit der Lage Athens; Acropolis; Tempel der *Αθηναιων Ποροσ*, Gebäude, Ruinen. Der Tempel Aesculaps, der Schutzgotttheit. Die hohe Schule der Heilkunde, und Galen, einst die Zierde

von Pergamus, und, noch nach Hippocrates, der zweyte große Lehrer! — Noch jetzt befindet sich Pergamus in einem blühenden Zustande; man wird fragen, wie dieß bey der Nähe von der Hauptstadt und bey der gänzlichen Auflösung der Staatskräfte, die eine natürliche Folge der willkührlichen Macht ist, so bald der Zügel in schwache Hände geräth, möglich seyn könne! Hier haben wir ein anschauliches Beispiel, wie aus großen Reichen, die zerfallen, sich wieder neue bilden. Eine Familie, die wir schon längst kannten, von Kara=Dglu, einem gemeinen Soldaten, hat sich seit sechzig Jahren, unter anscheinendem Gehorsam gegen die Pforte, bereits durch Berechtigung und Beschüzung der Schwächern, und das dadurch gewonnene Zutrauen, den Grund zu einer Herrschaft gelegt, die der Sultan bereits selbst respectiren muß. Die Sache war schon aus Ehändler bekannt; aber wir lasen sie hier deutlich und kräftig aus einander gesetzt. Die Familie besteht bereits aus 25 Familienhäuptern, die in der genauesten Vereinigung leben, und den Hadgi=Dmer=Aga, einen 82-jährigen Greis, den Bruder von Kara=Dglu, als ihr Oberhaupt verehren, öfters von ihm berufen und zur Berathung gezogen werden. Sicher und glücklich befindet sich unter dieser patriarchalischen Regierung der größte Theil von Kleinsten, der sich unter ihren Schutz begibt, um sein Eigenthum und seine Freyheit gegen willkührliche Bedrückung zu sichern. Der Grund wäre also hier zu einer Veränderung gelegt von successiverem, und daher gesegnetem, Erfolge, als eine gewaltsame nie haben kann. Diesem ersten Kapitel, zu welchem drey Kupferblätter gehören, ist noch eine Anfangsleiste vorgesetzt mit den verschiedenen Köpfen Alexanders auf Münzen, in der Mitte die Büste bey

Azara, die allem Ansehen nach eine spätere Copie von einem Werke Eysipps ist. In Ansehung der letztern, welche für das einzige echte Portrait Alexanders gehalten wird, fand sich der Rec. von einem drückenden Zweifel erleichtert, da er in demselben nichts von der großen Phynsionomie des Helden finden konnte; die man wohl eher schmeichelt, als verschlechtert, verschönert haben würde. Weder Chauffard in seiner Histoire des Expéditions d'Alexandre (s. Gött. gel. Anz. 1803 S. 742), wo eben diese Köpfe gezeichnet sind, noch Zoega (s. 1808 S. 486, 487) löseten den Zweifel. Wir erfahren hier, der Pentelische Marmor hat in der Luft oder unter der Erde gelitten, so daß die obere Fläche alle die feinen Züge verloren hat, S. 40, 41. Uebrigens zeigt sich der Verf. geneigt, die schönen Köpfe auf den Münzen Eysimachs mit Diadem und Widderhörnern für Alexandere zu halten; dieß sey auch die Meinung vom großen Münzkenner Cousinery, welcher noch eine eigene Schrift darüber an das Licht stellen wird. Wenigstens kann Eysimach nicht vorgestellt seyn, welcher damals viel zu alt war für den schönen jugendlichen Kopf. Gegen über stehen drey Köpfe von Silbermünzen: an zweyen erkennt Hr. Choiseul Gouffier den Philetärus, den Stifter des Pergamischen Reichs; der dritte scheinne Eumenes I. zu seyn. Man weiß die Schwierigkeiten, welche die Münzen von Pergamus machen, durch die Ähnlichkeit der Köpfe auf denselben allen: er ist der nicht unwahrscheinlichen Meinung, es scheinne daher zu erhellen, daß die Nachfolger, aus Ehrfurcht gegen die Ahnherren, ihre Köpfe behielten, und nicht die eigenen Portraits auf den Münzen dargestellt haben.

Auf der ersten Kupfertafel stehen: Pl. I. oben: Aussicht der Stadt Pergamus, und unten, in der andern Hälfte, Pl. II. die Ruinen von einem Gymnasium. Auf der zweyten, Pl. III. Ruinen von einem Amphitheater daselbst, und Pl. IV. eine große Vase aus weißem Marmor, noch zu Pergamus in einem Türkischen Bade befindlich, mit der Sculptur eines Wettrennens zu Pferde mit Fackeln: dieß gibt eine gewünschte Erläuterung von Münzen, die auch daneben gestochen sind, worauf ein Aesculap auf einem Wagen steht, vor welchen zwey gespannte Centauren Fackeln halten. Es gehörte zu dem Feste des Aesculaps (*τῶ Ἀσκληπείῳ*), als vorzügliche Feyerlichkeit, gedachtes Wettrennen, das schon früher ein bekanntes Lustspiel der Athener (*ἡ λαμπραδηφορία*), anfangs zu Fuß, dann zu Pferde, war, in den Panathenäen. Die hier gegebene Vase hat eine eigene Form, eines runden Napfes, die auch wohl auf den Münzen vorkömmt, die sich auf das Aesculapfest beziehen; auf einigen sind in die Mündung Palmen eingesteckt; natürlich ist die Vermuthung, daß sie den Siegern in den Spielen als Preise sind ertheilt, und von ihnen nachher als Weihgeschenke oder Denkmahl aufgestellt worden. Diese schön und, wie der Verf. versichert, nach der genauesten und richtigsten Zeichnung gestochenen (das lehren auch die darunter vorkommenden, bereits von Andern gelieferten, Abbildungen) Münzen werden trefflich erläutert. Auf einer Münze von Pergamus mit dem Kopfe Augusts steht: *Σεβαστῶ Καίσαρι Βουλαιῶ* (ein Wort vom Jupiter, *Ζεὺς Βουλαιος*, der guten Rath gibt; oder ist es vom August, der gut berathene? das war August, da er von Agrinpa und Mäcen berathen ward; den Kriegen endlich ein Ende zu ma-

chen, und die geängstigte Welt in Ruhe zu lassen). — Hr. Choiseul-Gouffier geht noch weiter, und muthmaßet, daß die marmorne Vase von der Zeit Caracalla's her sich erhalten habe; denn dieser von den Furien des Gewissens gequälte Bösewicht glaubte durch ärztliche Hülfe geheilt werden zu können, reiste nach Pergamus, befragte den Aesculap, und erwartete in seinem Tempel beruhigende Träume, suchte den Gott durch Geschenke, Feierlichkeiten aller Art, und auch durch Spiele, zu gewinnen. — Das dritte Blatt Pl. V. enthält Münzen von Pergamus. Außer einer einzigen autonomischen kleinen Münze in Silber, die einzige, die bekannt ist, mit der Minerva, die Füße in einer Scheide, wie auf den Münzen zu Ilion, sind alle Großbronzen. Pl. VI. VII. Plan und Ansicht eines Khan oder Kiarvanferai, mit einer schön geschriebenen, mit rührenden Stellen durchflochtenen, Belobung der Hospitalität und Heiligkeit der Fremden im Orient, besonders der Türken und Araber, d. i. von ihrer Wohlthätigkeit und liebevollen Aufnahme der Fremden, Reisenden und Armen, noch von dem Patriarchenalter her, und nun durch den Koran zur religiösen Pflicht gemacht. Nur möchte man wissen, wie doch ein Reisender in der Wüste, wenn er unter eine Horde Araber fällt, und als Fremder Schutz und freundliche Aufnahme bittet, gleichwohl geplündert wird. (Die Folge kommt nach.)

Pavia.

Sull' Analisi dell' aria contenuta nella vesicica natatoria dei Pesci. Memoria di *Pietro Conigliachi*, B. Professore di Fisica. Specimentale di Pavia. 1809. 80 Seiten in groß Octav. Wir geben von diesem trefflichen Werke um so lieber

eine Anzeige, da selbst die neuesten Schriftsteller über diesen Gegenstand, nämlich F. Delaroché in seinen *Observations sur la vessie aérienne (?) de poissons*, und Cuvier in seinem Rapport über diese *Observations* (welche beide Abhandlungen sich in Nr. 80 und 81 der *Annales du Muséum d'histoire naturelle à Paris* finden), unsers Verfassers Arbeit nur dem Nahmen nach kennen. II. Abschn. Nach unserm Verf. also verändern einige Fische ihre spezifische Schwere theils durch Zusammendrücken der Schwimmblase mittelst eigener Muskeln, theils durch das Herauslassen von Luft. III. Abschn. Die Frage über den Ursprung der Luft in der Schwimmblase, und die Art, wie sie in selbige gelangt, könnte nur durch genaue Analyse derselben entschieden werden, zu welchem Zwecke er Volta's Gascopio vorzüglich rühmt. IV. Abschn. Tabellenartig verzeichnet er sodann in sieben Columnen 1) die Art und die Anzahl der Fische, deren Schwimmblase er untersuchte; 2) das Geschlecht derselben; 3) Gewicht; 4) Monath, in welchem sie gefangen wurden; 5) Tiefe, in welcher sie gefangen wurden; 6) Quantität des Sauerstoffgases und des kohlensauren Gases, welches in 100 Theilen der Schwimmblasenluft enthalten war; 7) Instinct oder vorzüglichste Eigenheiten (abitudine) dieser Fische. Der Verf. untersuchte von 47 Arten zusammen mehrere Hundert Individuen. VI. Abschn. Die Luft in der Schwimmblase der Fische besteht aus einer Mischung mehrerer Gasarten. Gemeinlich ist sie aus Gas azote und Gas oxygène, doch in sehr verschiedenen Verhältnissen, zusammengesetzt. Bisweilen zeigt sich auch ein wenig kohlensaures Gas. Manchmal fand er in einer Fischart sehr wenig Gas oxygène, da sich doch in andern Individuen der nämlichen Art, z. B. im *Gadus merluccius*, eine grö-

Here Quantität Gas oxygène in der Schwimm-
 blasenluft, als in der atmosphärischen Luft vorfand.
 Ungeachtet er sich, wie gesagt, Volta's Gascopio
 bediente, konnte er doch kein Gas hyarogène (wel-
 ches Laccépède in Schleihen gefunden haben wollte)
 wahrnehmen. Das Gas azote ist im Allgemeinen
 das vorherrschende, denn das Gas oxygène betrug
 nie über $\frac{1}{10}$, ja bisweilen nur $\frac{1}{15}$. Das Verhält-
 niß der gemischten Gasarten variirt nach den Indi-
 viduen derselben Species. In einigen fand sich gar
 kein kohlensaures Gas. Dieses Mischungsverhältnis
 scheint am merklichsten nach der Verschiedenheit der
 Tiefe, worin die Fische leben, verschieden zu seyn.
 Je tiefer die Fische gefangen werden, desto mehr
 Oxygen gas findet sich in ihrer Schwimmblase. (Die-
 sen Satz bestätigt auch Delaroche am angef. Orte.)
 Zur Laichzeit scheint die Quantität des Oxygen-
 gases geringer, das Geschlecht scheint aber hierauf
 keinen Einfluß zu haben. Hr. Delaroche behauptete
 irrig, daß Fische nie über 150 Metres tief existirten.
 In Fischen, welche zwar tief, aber im Schlamm, le-
 ben, findet sich weniger Gas oxygène, dafür mehr
 kohlensaures Gas. In Salz- oder Meerwasser leben-
 de Fische zeigen eine größere Quantität Gas oxygène,
 als in süßem Wasser lebende. Je reichlicher eine
 Schwimmblase mit den so genannten rothen franzigen
 oder ästigen Körpern versehen ist, desto mehr Oxygen-
 gas enthält sie, unter übrigens gleichen Umständen.
 Allein weder die Verborgenheit, noch die Offenheit
 des Ganges der Schwimmblase erzeugt einigen Un-
 terschied. Endlich tritt freylich ein Unterschied des
 Mischungsverhältnisses der Gasarten ein, je nach-
 dem man die Schwimmblase früher oder später,
 d. i. frischer oder weniger frisch, untersucht. Irrig
 glaubte man, die Luft geriethe in die Schwimmblase,
 wenn die Fische über die Oberfläche des Wassers

sprängen, um gleichsam nach ihr zu schnappen. Auch Lapepède's Vermuthung, daß das Hydrogen des Blutes in die Schwimmblase überginge, sey unstatthaft. Eben so wenig gerathe die Luft aus dem Wasser mechanisch in den ductus der Schwimmblase, welcher sich bey einigen Fischen in den Schlund, bey andern in den Magen öffnet, als sie aus den Speisen eindringt, weil man gerade bey leerem Magen die Schwimmblase am gespanntesten findet. Nell' atto stesso, e per la stessa operazione per la quale i pesci separano a contatto delle bronchie l'aria dall' acqua per respirare, non essendo tutta quell' aria impiegata nella loro respirazione, non potrebbero provvedersi anche di quella, che la vescia è destinata a contenere? Wenn aus der Luft des verschluckten Wassers das Oxygen durch die Häute der Bronchien in das Blut eindringt, so könnte der Rückstand dieser Luft statt sich zu zerstreuen, in den Schlund oder Magen kommen, und durch den Luftgang in die Schwimmblase gelangen, um daselbst, wie in einem absondernden Organe, verarbeitet und in seine Bestandtheile umgeändert zu werden: doch sey diese Erklärung nur noch hypothetisch. Im VIII. Abschnitt sucht Hr. E. die Meinung zu widerlegen (welche auch Fischer in seiner trefflichen, von uns Gel. Anz. 1796 S. 552 angezeigten, Monographie über die Schwimmblase anführte), daß die Schwimmblase dem Athmungsproceß aushelfe, weil sie ja manchen Fischen gänzlich fehle. Eben so unhaltbar sey die Meinung, daß sie einen zweyten Magen abgäbe. IX. Abschn. Auch Biot's Gedanke, die Schwimmblase diene, um den Druck der Flüssigkeit zu erleichtern, in welcher sich die Fische befänden, lasse sich nicht vertheidigen. Zur Verdichtung der Luft in der Schwimm-

Blase seyen ihre Muskelkräfte viel zu geringe. Einige Fische speyen ihren Magen aus (welchen Vieh irrig für die Schwimmblase ansah), in dem Falle, wenn sie plötzlich aus einer großen Tiefe heraufgehohlet würden. Die Schwimmblase ist abdam gespannt, und der Magen leer. Ist der Magen unter diesen Umständen voll, so platzt die Schwimmblase. X. Abschn. Schluß. Offenbar dient die Schwimmblase zum senkrechten Steigen der Fische (locomozione verticale). Sie sey demnach ein Organon accessorium oder supplementum seiner verticalen Bewegung.

4

Paris.

Wir führten noch vor Ende 1808 S. 2085 einen Anfang von einer Histoire chronologique de l'Art du dessin d'après les Manuscrits de la bibliothèque impériale an, welche für die Geschichte der Kunst in ihrem Verfall unter den Römern und Byzantinern wichtig werden konnte. Wir hörten seitdem nichts weiter davon, und glaubten, es sey wegen Mangel an Unterstützung des Werks gescheitert, da es nur für gelehrte Augen bestimmt war. Jetzt erfahren wir mit Vergnügen, daß Hr. von Langles vom Institut, und Mitglied unserer Societät, daran Antheil genommen, und daß seine Thätigkeit Mittel gefunden hat, das Unternehmen durchzusetzen. Wir haben einige neue Blätter davon in Händen; aus dem Virgil eines, welches das zwischen den Trojanern, an deren Spitze Aeneas, und den Latinern entstandene Gefecht darstellt; ferner zwey Blätter aus dem Vaticanischen Coder des Terenz, und auch ein Blatt mit einem merkwürdigen Portrait des Persischen Schah, Sathaly, gestochen nach dem Originalgemälde,

welches der nach Persien geschickte junge Diplomat Taubert mit nach Paris gebracht und Sr. kaiserl. und königl. Majestät damit gehuldigt hat; er hat das Portrait als ein Geschenk vom Fatah Ali Schah selbst erhalten. Das Gemälde ist im Persischen Geschmack gearbeitet, ohne Kenntniß der Zeichnung, dagegen aber mit der genauesten Andeutung der Diamanten, die der Monarch an sich trägt; denn er sitzt auf dem Thron, wie er bey der Audienz der Gesandten zu erscheinen pflegt; denn das glaubt der Orient, zur Größe eines Monarchen gehöre durchaus, daß er mit Juwelen beladen sey, und wenigstens durch diese glänze. Indessen sind sie aus dem Raub zusammengeschleppt, und bereits durch die Hände mehrerer Thronräuber gegangen. Der größte Theil stammt von Nadir Schah's Zug nach Indien, und aus der Plünderung von Dehli und Schätzen des getäuschten Mohammed. Die andere Hälfte ging durch die Angriffe der räuberischen Horden, und im Wasser, auf dem Rückzug verloren. — Auf dem Gemälde scheint der Leib des Königes in eine Schnürbrust gepreßt zu seyn; man sollte denken, um eine schmale Taille zu haben, oder um sich gerade und aufrecht zu erhalten; das letztere aber wohl nicht, denn er muß noch kraftvoll seyn, indem von ihm erzählt wird, wenn er in seinem Costume Audienz gibt, so stehen seine Söhne in einer Reihe vor ihm; und ihrer waren vor sechs Jahren bereits funfzig, von denen mehrere auf einen und denselben Tag geboren waren. Er ist ein schöner junger Mann von einigen und dreyßig Jahren; was ihn noch mehr auszeichnet, ist der wunderschöne lange, glatte Bart, der bis unter den Mittelleib ge-

het. Dieser prägt eine unglaubliche Bewunderung und Ehrfurcht seinem Volke ein. Er ist aber kein Perser, sondern ein Turkoman, aus einem vorhin verachteten Stamm desselben Volks, aus welchem die neueste Dynastie (denn die Dynastien bey den Persern wechseln, wie bey uns die Moden) abstammt, die vom Mohammed Khan, Onkel des Königes, gestiftet ward, aus der Gegend von Tehran (Turan) in der Provinz Mazanderan, südlich vom Caspischen Meere, wo auch der Sitz des Reichs ist. Große Eroberungen hat er noch nicht gemacht, also auch keine unglücklichen Völker; aber alle Jahre führt er seine Truppen gegen Khorasan, ohne, wie es heißt, die Absicht zu haben, die Provinz zu erobern (uns so Etwas glauben machen wollen, ist ein starkes Zutrauen!). — Diese Nachrichten sind in einem bengelegten Blatt enthalten, sind aber aus andern Reisebeschreibungen, besonders aus Scott Waring, gezogen; auch die Proben von des Schahs poetischer Ader; sie bestehen in ein paar Liebesgedichten, Persisch (mit Französischen Lettern), mit der Uebersetzung; vermuthlich sind diese noch aus den frühern Jahren des Schah; denn jetzt, als Schah, wird er es wohl nicht nöthig finden, um die Gunst der Schönen erst in Versen zu buhlen.

Berichtigung.

Im 11. Stück S. 104 Z. 6 v. u. ist zu lesen:
 Adenochoiradelogia or a Tr. of glandules
 and strumaes or Kingswellings f. m.
 London 1684.

—

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

15. Stück.

Den 27. Januar 1810.

Leipzig.

In der Weidmannschen Buchhandlung daselbst ist noch im verwichenen Jahre ein durch Hrn. geheimen Rath Dr. S. Fr. Zernstädt besorgter dritter Theil der von dem verstorbenen Dr. Jer. Benj. Richter angefangenen und seit dessen Tode unterbrochenen dritten Deutschen Ausgabe des Chemischen Wörterbuchs von P. J. Macquer erschienen. (Man sehe die Anzeige der beiden ersten, von Richter bearbeiteten, Theile im Jahrgange 1807 S. 637 und 1917 dieser Blätter.) Dieser Theil enthält, außer den noch fehlenden Artikeln des Buchstabens G, von Glühen an, die der Buchstaben H, J, K und L bis zum Worte Lympe. Außer den ältern Artikeln sind von dem neuen Herausgeber auch diejenigen Gegenstände der Mineralogie mit aufgenommen worden, welche mit der Chemie in Beziehung stehen. Uebrigens sind auch selbst alle älteren Artikel durchaus neu bearbeitet. Hr. Z. hat nämlich, im Einverständnisse mit der Verlags-handlung, es anpassender und der Absicht des Ganzen mehr entsprechend gefun-

den, den von Richter befolgten Plan zu verlassen, den Macquerschen Text, so wie auch die Zusätze von Leonhardi, ganz zu unterdrücken, und dagegeß nicht nur einen jeden Artikel durchaus neu zu bearbeiten, sondern auch das Ganze, so viel es sich noch thun ließ, in einer dem gegenwärtigen Zustande der Chemie gemäßen Ordnung abzuhandeln. Der vorliegende dritte Theil dieses Werks ist mithin nur in so fern als eine Fortsetzung desselben anzusehen, als er den Artikeln nach da anfängt, wo der vorhergehende, noch von Richter besorgte zweyte Theil aufhört, und der Verf. darin sich außerdem auf das bezieht, was bereits in den beiden ersten Theilen ist abgehandelt worden, obgleich dieses letztere nicht immer berücksichtigt worden ist. In wie fern diese Aenderung übrigens zu billigen steht, läßt sich erst nach Beendigung des Ganzen gehörig beurtheilen, daher wir unser Urtheil darüber auch bis dahin versparen wollen. Ueber vorliegenden Band hier nur noch einige Bemerkungen. Bey dem Artikel Gramme S. 29 ist nur die ältere Bestimmung dieses Gewichts angegeben. S. 35 rühmt der Verf. nach dem zu Montpellier üblichen Verfahren aus den Treßern einheimischer Trauben einen eben so guten Grünspan bereitet zu haben. Der Grünspan ist übrigens, nach Proust's neuerer Bestimmung, nicht, wie hier angegeben ist, ein ungesättigt = effigsaures Kupfer, sondern eine Verbindung von neutralem effigsaurem Kupfer mit Kupferhydrat. Chapral's treffliche Abhandlung in dem zweyten Bande der Mémoires de l'Institut national de France über die Grünspanbereitung zu Montpellier vermiffen wir gleichfalls in diesem Artikel. S. 106 versichert Hr. S., aus Fischgräten ein vortreffliches Surrogat für Hausenblase

erhalten zu haben. S. 157. Der hier gegebene Begriff von Hydro-sulfure ist durchaus falsch. Berthollet, der diesen Ausdruck zuerst eingeführt hat, bezeichnet damit, wie solches unter andern auch in der von dem Verf. hier citirten Abhandlung zu ersehen ist, nicht, wie unser Verf. behauptet, die Auslosungen der Schwefel-Alkalien in Wasser, welche zum Unterschiede von ihm Sulfures hydrogéné^s genannt werden, sondern die von ihm zuerst genauer untersuchten Verbindungen des Schwefelwasserstoffs mit den Alkalien, oder die von einigen Deutschen Chemikern, gewiß mit Unrecht, unter der Benennung "hydrothionsaure Salze" aufgeführten Verbindungen: eine Bezeichnungsart, worin ihm alle vorzügliche Französische und Englische Chemiker gefolgt sind. S. 158 und 159. Daß das Schwefelwasserstoffgas, so wie auch das damit verbundene Wasser, alle Eigenschaften einer wahren Säure besitze, möchten wir so geradezu, wie hier, nicht behaupten, indem die Eigenschaft, welche doch die Säuren am meisten charakterisirt, nämlich die Fähigkeit, mit den Alkalien streng neutrale Verbindungen eingehen zu können, dem Schwefelwasserstoff durchaus abgeht. S. 160. Hydrothionsaure Salze, wie eben bemerkt, die wahren Hydro-sulfures Berthollet's. Dieser Artikel, so wie die beiden vorhergehenden, Hydrothionsäure und hydrothionsaures Gas, sind für ein Werk dieser Art zu oberflächlich abgehandelt worden. S. 165 versichert der Verf., im *Orobus niger* und *Polygonum aviculare* wahren Indigo angetroffen zu haben, und gibt zugleich ein Verfahren an, Gewächse auf Indigo gehalt zu untersuchen. S. 187 erzählt der Verf. einige von ihm angestellte, recht interessante, Untersuchungen über Irlichter, aus denen sehr be-

stimmt hervorgeht, daß diese feurigen Erscheinungen, gewiß in vielen Fällen, durch Phosphorwasserstoffgas veranlaßt werden. S. 221 ist Hydrure de Potasse im Deutschen unrichtig durch Kalihydrat gegeben worden. S. 227 rühmt der Verf., den Kalk in zarten nadelförmigen Krystallen durch Verdünsten der saturirten Auflösung desselben bis zur Hälfte, und nachheriges langsames Erkalten der Flüssigkeit, erhalten zu haben. Sollten diese Krystallen aber wohl wirklich krystallisirter Kalk gewesen seyn? S. 282 vermissen wir ungern neben Thiemann's Analyse des Castoreums die von Bonn. S. 456. Der Verf. nimmt hier mit Bergman und mehreren andern Chemikern an, daß das Quecksilber aus seiner Auflösung in Salpetersäure durch vollkommen neutrales kohlenstoffsaures Kali weiß gefällt werde, und daß dieser weiße Niederschlag nur allein wirkliches kohlenstoffsaures Quecksilber sey. Der Verf. muß indessen wohl nie diesen Versuch mit einer vollkommen im Minimum oder Maximum der Oxydation befindlichen Quecksilber = Solution und mit einem von salzsaurem Kali freyen neutralen kohlenstoffsauren Kali angestellt haben, sonst würde er gewiß gleich gewahr geworden seyn, daß das Quecksilber nur im Minimum der Oxydation durch das kohlenstoffsaure Kali weiß gefällt werde, dagegen es rothbraun niederfalle, so bald es sich im Maximum der Oxydation befinde, wie solches auch bereits von Taboada (Journal de Physique Tome 60. p. 388) erinnert worden ist. S. 464. Kohlenwasserstoffgas. Dieser Artikel ist etwas dürftig ausgefallen. Außer Berthollet's Untersuchungen darüber ist von den vielen trefflichen Arbeiten, welche in den letzten zehn Jahren über diese Gasart erschienen sind, auch nicht Einer hier gedacht

worden, eben so wenig der Leser auf das verwiesen wird, was von Richter in den Artikeln Aether und Gas bereits davon beygebracht worden ist. S. 483. Daß der Kreuzstein bis jetzt nur ausschließlich zu St. Andreasberg auf dem Harz vorkomme, ist unrichtig. Bekanntlich wird derselbe außerdem noch zu Oberstein, zu Kongsberg und in Schottland angetroffen. Hier sind auch noch die Analysen dieses Mineralkörpers von Westrumb und Klaproth nachzutragen. Ueberhaupt hätten die Analysen von Mineralkörpern wohl etwas sorgfältiger gesammelt werden können. So haben wir unter andern bey dem Kalkolith S. 466, Lepidolith S. 615, und Leucit, eben daselbst, die Analysen dieser Mineralkörper von Vauquelin vergeblich gesucht. S. 543 wird der Kupfer-Hammerschlag fälschlich für ein zum Minimum oxydirtes Kupfer ausgegeben. S. 545. Das orangegelbe Pulver, welches man durch Fällung der oxydulirten salzsauren Kupferauflösung mittelst Kali gewinnt, hält stets noch einen Antheil Salzsäure chemisch gebunden zurück, und kann mithin nicht, wie hier von unserm Verf., als reines Kupferoxydule angenommen werden.

Balenciennes.

Hier ist schon im vorigen Jahre ein neues Journal angekündigt, und gegenwärtig auch das erste Stück für den Januar ausgegeben und verschickt worden: Journal central des Académies et Sociétés savantes. Ein Hr. Joseph de Kosny kündigt sich als Redacteur an. Alle Academien und gelehrten Gesellschaften Europens sollen durch dasselbe in einen Vereinigungspunct gebracht, in Correspondenz gesetzt, und ihre Arbeiten durch dieß Journal allgemein bekannt gemacht werden. Die Sache dürfte

ihre Schwierigkeiten haben. Auch alle einzelne Gelehrte werden ersucht, Aufsätze, sogar Auszüge ihrer Schriften, selbst leichte Poesien, einzusenden. Wir finden wir nicht, daß auch in diesem Journal Recensenten und Gelehrte durch Gegen-Recensionen Fehden mit einander führen und sich öffentlich bloß stellen sollen. Das behalten, wie es scheint, die Deutschen sich vor. Die Deutschen Gelehrten so wie unsere Societät der Wissenschaften, werden es bedauern müssen, wenn sie auch dießmahl für unhöflich gescholten werden, wenn sie nichts einschicken und von den herrlichen Anerbietungen wenigen Gebrauch werden machen können; denn es ist nicht angezeigt, wie sie ihre Beyträge postfrey nach Valenciennes oder Paris an den Drucker Scherff oder den Buchhändler de Launay bringen können; bey unserer Postverfassung dürfte leicht ein einzelnes Bricspaquet mit Manuscript mehr kosten, als der ganze Jahrgang dieses Journals. Eben so wenig ist an postfreyer Zusendung des Journals selbst, und des Mittels für die Einsendung des Subscriptionsgeldes, zumahl bey unserer verschiedenen Münze, und an das Postporto überhaupt, gedacht! Viele wichtige Aufsätze und Beyträge aus Deutschland wollen wir überhaupt den Unternehmern eben nicht versprechen, da es für schreibselige Gelehrte in Almanachs und Leseblättern Gelegenheiten genug gibt, ihre Arbeiten unterzubringen; es müßte denn vielleicht von Gelehrten geschehen, die nach dem glänzenden Ruhm ringen, in einem Französischen Journal ihren Namen gedruckt, wenn auch verstümmelt, zu sehen. Doch über den Plan und die Einrichtung des Journals selbst maßt sich der Rec. kein Urtheil an, und will nur noch eine Uebersicht vom ersten Stücke geben.

Vorangeht: *Nomenclature des différentes Académies et Sociétés savantes et littéraires, tant na-*

nationales qu'étrangères; von diesen allen sollen die bisherigen und künftigen Arbeiten erzählt werden, und mit allen will der Redacteur eine Correspondenz unterhalten. Aber wie erschrafen wir, als wir die Zahl der Academies und gelehrten Gesellschaften auszogen, und fanden, daß sie nicht geringer ist, als an die 140 in Frankreich, und im Auslande noch andere 40, und doch fürchtet der Verf. selbst, daß die Liste wohl nicht vollständig sey; auch aus Deutschland dürfte noch manches Supplement zu erhalten stehen. In dessen muß der Rec. gestehen, daß ihn diese ganze Idee der Zählung sehr beunruhigt. Leicht könnte daraus gefolgert werden, wie groß die Anzahl der Gelehrten durch das ganze cultivirte Europa seyn müsse, und wie gefährlich es seyn dürfte, alle diese in einen Centralpunct zusammen zu bringen, und sie unter emander so genau zu vereinigen, daß sie Ein Herz und Eine Seele werden, und, wie zu Sparta, alle zusammen an Einer Tafel die schwarze Suppe essen. Vielleicht sorgen aber die Gelehrten selbst dafür, daß diese enge, gefährliche Vereinigung in eine große Familie, nicht zu Stande kommt. — Nach diesem Aufruf oder Nomenclatur folgen der Anfang von Notices historiques der Academies, und zwar zuerst der Académie des Jeux floraux, Acad. des Sciences de Caen, Societé libre d'émulation de Rouen, Soc. de médecine de Bruxelles, Athénée des Arts de Paris, Soc. d'agriculture de la Seine, Académ. Impér. de Petersbourg. Wir haben hiermit das Unsrige gethan, unsern Landesleuten diese periodische Schrift, so gut wir konnten, zu empfehlen.

Leipzig.

Johann von Müller, der Historiker; von A. S. L. Heeren. Bey Göschen 1809. Octav 92 Seiten. Die Würdigung der Verdienste eines verehrten Mannes wird besser nach einiger Zwi-

schenzeit, als unmittelbar nach seinem Tode, ange-
 stellt. In dem letztern Augenblick spricht nur das
 Gefühl; erst später tritt die ruhige Ueberlegung
 in ihre Rechte. Daher eilte auch der Verf. mit
 der Erscheinung dieser kleinen Schrift absichtlich
 nicht. Von welcher Seite er den Verewigten schil-
 dern wollte, sagt der Titel; indeß wollte er nicht
 bloß zeigen, was er als Geschichtschreiber war,
 sondern auch, wie er sich bildete. Beides schien
 ihm nicht überflüssig. Der Gang, den er bey sei-
 ner Ausbildung nahm, ist eine wahre Schule für
 Jünglinge; vor allem, wenn sie den historischen
 Wissenschaften sich widmen wollen. Seine Cha-
 racteristik als Geschichtschreiber mußte nach seinem
 historischen Hauptwerke entworfen werden; der
 Maasstab, mit dem ihn die Nachwelt messen wird.
 Ihn traf bey seinem Leben das Loß, daß das Lob
 seiner Freunde ihm oft nachtheiliger zu werden
 drohete, als der Tadel seiner Gegner; so wie
 man, nach dem gewöhnlichen Gange unserer Lite-
 ratur, leicht erwarten mag, daß die tadelnden
 Stimmen jetzt desto lauter werden werden. Eine
 ruhige Würdigung eines Werthes als Historiker
 schien daher jetzt an ihrem Platz zu seyn; in wie
 fern dem Verf. diese gelungen ist, müssen Andere
 entscheiden. Er hat kein Bedenken getragen, das
 gerade als Müller's Hauptvorzug darzustellen, wor-
 in Andere einen Mangel sehen; seine reine und
 feste, von allen metaphysischen Speculationen gän-
 zlich freye, Ansicht des Wesens der Geschichte.
 Auch die Schatten seines Werks sind nicht ver-
 schwiegen, wenn gleich nur angedeutet; denn von den
 großen und glänzenden Seiten desselben vorzugsweise
 zu sprechen, schien dem Verf. nicht mehr, als bloße
 Gerechtigkeit. Eine ausführlichere Beurtheilung
 gehört nicht für unsere Blätter.

Göttingische
gelehrte Anzeigen
unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

16. Stück.

Den 27. Januar 1810.

Zürich.

Leben Lodovico Ariosto's des Göttlichen, nach den besten Quellen verfaßt von C. L. Fernow. 1809. Octav S. 310.

Fernow's früher Tod ist ein Verlust für unsere Literatur, da er ein denkender Kopf, von mannigfaltigen Kenntnissen, war. Diese seine letzte Arbeit ist jedoch, unserm Urtheile nach, eine mißrathene Arbeit, sey es nun, weil Fernow wenig Talent zur Characterdarstellung besaß, oder das Werk in seiner letzten Krankheit erst Daseyn oder Vollendung erhielt. Das äußere Leben eines Dichters, Gelehrten, Schriftstellers überhaupt, ist höchst selten reich an Thatsachen, die schon an sich dem Leser, ganz vorzüglich in spätern Jahrhunderten, ein sehr großes Interesse abgewinnen, und von dem innern Leben des Genies sind wir höchst selten genug unterrichtet, so daß uns die bloße Erzählung das lebendigste Interesse gewähren könnte. Das Genie mahlt sich am besten in seinen Werken. Es ist ein Hauch, oder ein Sturmwind, der uns

M

ergreift, von dem wir aber nicht wissen, woher er kommt, dessen Bestandtheile wir nicht zu zerlegen vermögen. Eine Biographie desselben kann zwar höchst anziehend, höchst lehrreich seyn; allein sie muß dieses durch den Geist des Biographen werden; durch den Geist, der den Geist faßt, ahnet, mit ihm sympathisirt, ihn uns so wiedergibt. Für einen solchen Geist war Ariosto's Leben ein trefflicher Gegenstand der Behandlung. Wer hier den Thyrsus führen wollte, sollte und konnte des Gottes voll seyn. Nicht allein das unerreichte Meisterwerk des göttlichen Dichters mußte ihn begeistern; der große, in seiner Art fast einzige, Contrast zwischen Ariost dem Dichter, der als solcher in der mannigfaltigsten Welt poetischer Situationen lebte, und Ariost dem handelnden Menschen im gemeinen Leben, der hier nur prosaisch, nie als Schwärmer, auftrat, sondern als ein Mann von kühnem Verstande und vieler Besonnenheit, dessen Phantasie und Character in keiner Gemeinschaft zu stehen schienen, wenn gleich, bey einer sehr genauen Beleuchtung des Orlando, unverkennbare Spuren der Harmonie des Characters Ariost's und seines Dichtergeistes sich finden; gab einen für den rechten Geist zur Behandlung brauchbaren Stoff. Die äußern Umstände, in denen sich der Dichter befand, die Zeit, in welche sein Daseyn fiel, sind beide gleichfalls verhältnißmäßig merkwürdig genug. Ist Ariost's Leben zwar, wie gewöhnlich, das Leben eines Privatmannes, nicht reich an glänzenden oder abenteuerlichen Begebenheiten, so findet sich doch viel Auszeichnendes darin, und bey Manchem, was wir von ihm noch gern wissen möchten, nicht wissen, fehlt es uns nicht an verhältnißmäßig reichhaltigen Nachrichten

über ihn, die eine sehr geistvolle, nicht von der Imagination geschaffene, Behandlung seines Lebens möglich machten. Statt dieser finden wir hier nicht bloß eine sehr trockene, mit minutösen Details überladene, Biographie, sondern, was noch schlimmer ist, in einem Vortrage, der durch gesuchte große Steifheit und Kälte weit mehr zurückstößt, als der einfachste oder geschwägigste Chronikenstyl. In diesem steifen, frostigen und Frost erregenden Vortrage soll uns das Leben des Dichters geschildert werden, der als solcher lauter Fülle des Lebens ist; er, der heiterste, leichtflüssigste aller großen Dichter. Es ist wahr, Fernow's Buch zeichnet sich durch das ausgebreitetste Studium der Quellen, durch die sorgfältigste Critik, aus; allein wenn die Frucht des Studiums nur ein Caput mortuum wird; wenn die Critik sich in höchst minutöse Details verliert, z. B. wann diese oder jene der fünf in Deutschland so wenig bekannten Comödien des Dichters zuerst aufgeführt oder gedruckt worden: so ist an beiden nichts Erhebliches zu loben. Wir erkennen hierin nur eine Nachahmung der oft mit Recht von geistreichen Deutschen getadelten Behandlung Italiänischer Literatoren. Diese konnten doch zu ihrer Entschuldigung häufig anführen, daß sie es waren, welche Materialien zusammentrug, selbige sichtet; nicht minder die Vorliebe, welche jede Nation mit Recht für die an sich völlig unbedeutenden Kleinigkeiten ihrer großen Männer hegt, die eine andere Nation in dem Maasse nicht theilt, oder sie in critische, bibliographische, Notizen verweist. Fernow wollte, wie er selbst sagt, keine ausführliche Beurtheilung der Werke Ariost's liefern: aber da er das Leben eines der geistreichsten, anziehendsten,

Dichter schrieb, so konnte ihn nichts von der Verpflichtung befreien, seine Arbeit geistreich und anziehend zu machen, dem Leser nicht durch eine steife, frostige Manier zu mißfallen. Diese Manier des Vortrages müssen wir besonders tadelnd herausheben, weil sie uns Deutschen als ein nach den Alten gebildeter, als ein antiker Styl, in welchem sich eine unbewußte Größe ausdrückt, aufgehetet werden soll; weil diese Ansicht wahrscheinlich den denkenden Fernow, der ohnehin nicht viele natürliche Gewandtheit und Leichtigkeit des Ausdrucks besaß, verführte, sich einem solchen Vortrage noch mehr hinzugeben. In der nächsten Verwandtschaft steht ein Vortrag solcher Art mit dem Kunstgeschmacke, der die Malerey nach der Plastik bildet, auf der Leinwand steinerne, steife, frostige Figuren erscheinen läßt, eine Composition der Staffelen wie ein Basrelief anordnet. Die schriftstellerische Manier jener Gattung ist jedoch nicht allein an sich verwerflich, nicht allein dem Genius unserer Sprache zuwider, sondern auch nicht einmahl durch das Beyspiel des Volks, das so viel von den Griechen lernte, der Römer, unterstützt. Cicero, der sich so häufig Griechischer Wörter bedient, hat nie seinem Styl, dem Genius seiner Sprache zuwider, nach den Griechen bilden wollen. Manche von uns suchen dagegen in Nebendingen Puristen zu seyn, verwerfen den Gebrauch fremder Wörter, welche fremde, entlehnte Begriffe oder Sachen auf das leichtverständlichste treffend bezeichnen, wie Wieland so oft richtig erinaerte, und geben das Wesentliche, den ursprünglichen Genius unserer reichen Sprache, preis. Ohne zu weitläufig zu werden, läßt sich die erwähnte, durch das ganze Buch gehende,

Manier nicht mit Aushebung einzelner Stellen belegen; wir müssen auf das Buch selbst verweisen. Nur Ein Wort zeichnen wir aus, nicht, weil es so wenig zu der steifen Manier paßt, sondern weil es in ihr die so gehalten, gemessen, anständig, entfernt von allem Muthwillen, sehn will, uns beleidigte. Bey Erwähnung der Ungnade, in welche Ariost's Vater wegen seiner grausamen Justizverwaltung fiel, wird der Ehebrecher, welcher dazu die erste Veranlassung ward, ein Näscher genannt. S. 12. Voltaire und, alle, welche scherzend oder Faunisch vortragen, mögen noch so viel bey einem solchen Gegenstande spaßen, das wird uns so wenig beleidigen, als wir es für sehr schädlich halten; aber es ist nicht Wortklauberey, wenn uns in jener steifen, eine höhere Moralität affectirenden, Manier ein solcher gesuchter spaßhafter Ausdruck widerlich auffällt und nachtheilig dünkt. Eine Geschichtserzählung, die sich keiner unbekanntten Quellen bediente, kann nur nach dem Geiste, der in der Erzählung herrscht, und nach dem Vortrage vorzüglich gewürdiget werden: denn ein sorgfältiges Studium der Quellen ist als unerläßlich, aber nicht als Verdienst, zu betrachten. Die Quellen zu Ariost's Leben sind bekanntlich von den gleichzeitigen vornehmlich seine Satyren, in denen (in einigen von den sieben) sich manche seiner Verhältnisse und sein Character trefflich entwickeln. So überaus schätzbar sie also schon in dieser Beziehung sind, so könnte doch billig die Ahnung eines Zweifels entstehen, den sich Fernow nicht macht, ob denn Alles, was ein Dichter in einer Gattung von Gedichten, noch dazu in Satyren, sagt, so ganz buchstäblich zu nehmen sey? Zweitens, ein Lateini-

sches Gedicht, welches einer seiner Brüder auf sei-
 nen Tod verfertigte. Nicht allein als Gedicht,
 sondern als verfaßt in einer todten Sprache, würde
 auch die Benutzung dieser Quelle, wenn sie reich-
 haltiger wäre, Vorsicht verlangen. Es ist eine
 Bemerkung, nicht so oft gemacht, als sie bei
 dem Gebrauche der neueren Lateinischen Schrift-
 steller, die mehr als chronikenmäßig trockene Facta
 erzählen, wohl nothwendig seyn mochte, daß nicht
 unleicht Manches da stehen mag, um schöne Phra-
 sen und Floskeln aus einer todten Sprache anzu-
 bringen. Drittens, die zuverlässigsten Notizen
 über den Dichter sind gewiß die, welche von sei-
 nem natürlichen Sohne Virginio aufgesetzt worden,
 nur schade, daß es nicht viel mehr, als kurze
 Summarien sind. Die zweite Classe der Quellen
 machen die ältern Lebensbeschreiber des Dichters,
 Pigna, Fornari und Garolfalo, welche zwar nicht
 persönlich mit ihm lebten, erst einige Zeit nach
 seinem Tode schrieben, aber von nahen Anver-
 wandten und persönlichen Bekannten noch Man-
 ches über Ariost erfuhren. Das bekannteste, in
 der letzten Hälfte des vorigen Jahrhunderts von
 Barotti erschienene, Leben des Dichters wird von
 Fernow wegen seiner Treue gerühmt, aber, als
 zu kurz, für unbefriedigend erklärt. Den in des
 Abbate Frizzi Memorie della nobil famiglia
 Areosti enthaltenen und auch den von Tiraboschi
 beygebrachten Urkunden verdankt das vorliegende
 Werk manche Aufklärung und Bestimmung. Doch
 in den sechs Blättern, die unser Hr. Bouterwek
 in seiner Geschichte der Italiänischen Poesie dem
 Leben Ariost's widmete, sind nicht allein die Haupt-
 züge des Lebens des Dichters, die wir in Fernow's
 Buche finden, meistens enthalten, sondern der

höchst merkwürdige Contrast zwischen dem Geiste des Dichters und seinem Character im handelnden Leben, ist hier stärker herausgehoben, als bey Fernow, der einen großen Theil von Noten und Citaten anfügt, und doch so Manches im Texte beybringt, was als unbedeutend einen schicklichern Platz in den Noten finden würde. Die Nachricht von Ariost's Leben, welche Heinse seiner 1782 erschienenen, in einem Bänkelsänger-Stytle hingeschluberten, Uebersetzung des Orlando in Prosa vorsetzte, werden von Fernow S. 121 als ein unähnliches Portrait tadelnd erwähnt. Sie sind freylich in einem rohen, gemeinen, lüsternten Genie-Studententone abgefaßt; daß aber Heinse darin, wie Fernow sagt, den Dichter zu einem brausenden Ardinghella macht, finden wir nicht, und wenn gleich Heinse zu Vieles aus der Geschichte der großen Italiänischen Kriege unzweckmäßig anführt: so hebt er doch einen Hauptpunct, welchen Fernow so gut wie übersieht, heraus, den nämlich, welchen großen Einfluß gerade diese Kriege auf die Bildung des Geistes Ariost's hatten, und die Einwirkung derselben auf seinen Orlando. Die Rittergeschichten in dem verliebten Orlando, des Bojardo, und noch weniger die im Pulci, waren es sicher wohl nicht allein, welche die Einbildungskraft Ariost's füllten, und abschließend als äußere Umstände sein unsterbliches Werk hervorbrachten. In der Wirklichkeit seiner Zeit lag, bey allen Gräueln derselben, Manches vom Rittergeiste, manches Romantische, noch zum Grunde: sehr abstechend gegen die Gräueln anderer Zeiten. — Ariost, geb. 1474, gest. 1533, war aus einer altadlichen Bolognesischen Familie, die dort noch blühen soll. Der jetzt abgestorbene

Zweig des Hauses, von welchem der Dichter abstammte, kam im 14. Jahrhunderte nach Ferrara, weil Obizzo, Marquis von Este, lange die schöne Lippa Arioste zur Beyeschläferinn hatte, welche später als seine Gemahlinn starb. Die mit derselben erzeugten unehelichen Kinder folgten dem Vater in der Herrschaft, in einer Zeit, die ohnehin den Ansprüchen der Bastarde günstig war: eine Gunst, die diese in jenem Zweige des Hauses Este noch späterhin genossen, in welchem die Succession der Bastarde gleichsam zur Sitte ward. Ein uneheliches Kind der Lippa ward Ahnherr der nachmaligen Herzoge von Ferrara, die Arioste also entfernte Verwandte des Hauses, in dessen Diensten des Dichters Vater stand, welcher aber zehn Kinder und kein bedeutendes Vermögen hinterließ. Unser Lodovico, der älteste, sollte sich der Rechtsgelehrsamkeit widmen. Eine sehr characteristische Anekdote, welche schon Heinsie aufnahm, bringt Fernow, aus Pigna's Leben des Dichters, bey. Als der Vater dem jungen Lodovico einen derben Verweis erteilte, daß er seine Pandecten verfaume, und seine Zeit mit unnützer Veltteristerei zubringe, hörte der letztere die Straßpredigt, ohne ein Wort zu erwiedern, mit großer Aufmerksamkeit an. Wie aber der Bruder, als der Vater wegging, die Ermahnung fortsetzte, vertheidigte er sich so beredt, daß der Bruder ihn fragte, warum er denn dem Vater nichts zu seiner Rechtfertigung gesagt habe? Mein Vater, erwiederte der Dichter, hatte kaum seine Straßpredigt angefangen, als mir ein ähnlicher Fall in dem Lustspiele, das ich eben bearbeite (von Jugend auf hatte Lodovico sich mit Verfertigung theatralischer Arbeiten, und deren Aufführung im väterlichen

Hause, abgegeben: der erste Zug seines sich entwickelnden Geistes war auf das Theater gerichtet) in die Gedanken kam, in welchem ich einer solchen Ermahnung für einen jungen Menschen bedurfte, zu der mir die Rede meines Vaters ein gutes Muster schien; ich dachte also nur darauf, sie für mein Stück zu benutzen, und vergaß darüber, daß die Ermahnung mich im Ernst angehe. Nach endlich erhaltener Erlaubniß, das Studium der Rechte aufzugeben, benutzte er als junger Mann seine Muße, sich erst recht in der Lateinischen Sprache festzusetzen: aber, 29 Jahre alt, trat er, wohl durch Glücksumstände gezwungen, in die Dienste des Cardinals Hippolyt, Bruders des Herzogs Alphons I. von Ferrara, und ward hier in vielen und wichtigen Staatsgeschäften gebraucht. Von diesem Hippolyt, welchen der ehrliche Dante gewiß in eine der untersten HölLEN versezt hätte, redet weder Fernow, noch ein anderer Lebensbeschreiber Ariost's, mit dem Abscheu, den er verdient. Aus Guicciardini und den glaubwürdigsten Nachrichten führen sie sämmtlich die scheußliche That des Unmenschen an, der aus Eifersucht seinem natürlichen Bruder Guido auf der Jagd ein Auge, oder beide, ausstechen ließ, und dabey zusah, weil eine von den zwey Brüdern geliebte Dame dem Cardinal sagte: sie hänge wegen der schönen Augen des Guido an diesem. Damit war jedoch die der Pelopiden würdige Geschichte noch nicht beendigt. Der Geblendete verschwor sich nebst einem andern Bruder gegen den Herzog und gegen den Cardinal. Die Verschwörung ward entdeckt, beide Brüder zum Tode verurtheilt, das Erkenntniß aber in lebenslängliche Gefangenschaft verwandelt. Selbst, wo möglich,

abgesehen von jener That, war Hippolyt ein gefühlloses, egoistisches Wesen. Fernow führt zum Lobe des Cardinals eine Stelle aus des Grafen Castiglione Cortegiano an, in welcher er bereits in seinem 24sten Jahre als das Muster eines feinen Weltmannes gepriesen wird. Doch sogar dieses Lob möchten wir nicht buchstäblich für wahr annehmen. Bey den Italiänern ist an sich der Gebrauch des Superlativs zu Hause, und der Genius der Sprache bedarf besonders im Lobe die behutsamste Rücksicht. Dazu war Castiglione ein Unterthan des Marchese von Mantua, des Schwagers von Hippolyt, und ein Hofmann. Die Schmähschriften, und noch mehr die Lobschriften, welche auf Prinzen bey ihrem Leben erscheinen, verdienen bekanntlich überhaupt nur einen zuvor genau zu sichtenden historischen Glaubens. Wir haben ja in neueren Zeiten Beispiele, daß bey veränderten Umständen Lobreden, welche Prinzen in der ersten Auflage gehalten worden, in der zweyten wegbleiben, wie dieses in Bourgoing's schätzbaren Nachrichten über Spanien mit dem Lobe, dem Grafen v. Artois und dem Herzoge v. Bourbon ertheilt, der Fall war. Klar ist es, Hippolyt verstand sogar das Nacenenaten-Spiel sehr schlecht. Daß er keinen Sinn für die göttliche Dichtkunst hatte, wollen wir ihm gar nicht einmahlt anrechnen, auch nicht, daß er den Ariost nach flüchtiger Ansicht des Orlando nur spöttelnd gefragt haben soll: Messer Lodovico, dove trovalte mai tante coglionerie? Aber daß er für Ariost, der ihm und seinem Hause 14 Jahre lang die wichtigsten profaischen Dienste leistete, unter andern in zwey Gesandtschaften nach Rom, wo ihm zuletzt der heftige Julius der Zweyte drohete,

ihn in die Liber werfen zu lassen, und über zehn Jahre an der Bearbeitung eines, sowohl den Cardinal, als das Haus Este verherrlichenden, gleich nach seiner Erscheinung in Italien mit Bewunderung aufgenommenen, Heldengedichts zubrachte; für Ariost, der noch dazu sein halber Vetter war, so wenig that, daß bey dessen Entlassung sein Dienstgehalt jährlich nur in 75 Scudi bestand: das schlägt doch das Mäcenaten-Spiel Hippolyts mit Recht, da er, als Besitzer mehrerer der ersten Pfränden der Kirche, für seine Zeit ein reicher Herr seyn mußte. Des Cardinals Liebe zu den ernstern Wissenschaften wird zwar von den Italiänischen Viteratoren gerühmt: wer aber die Entsehrungsart der Mäcenaten aus der Geschichte oder sonst kennt, weiß, wie die unbedeutendsten Kennzeichen von jener als Liebe zu den Wissenschaften aufgestuzt werden. Selbst ein ganz anderer Mann, dessen Zeitalter noch seinen Nahmen trägt, der unläugbar viel für die großen Künstler that, Papst Leo X., zeigt sich in Ariost's Leben nicht als der große Beschützer der ersten Geister seiner Nation. Für diesen, den ersten Dichter seiner Zeit, den er persönlich kannte, that er nichts, als daß er ihm die Hälfte der Canzengebühren von einer Bulle schenkte. Ueberhaupt scheint uns Leo in neueren Zeiten viel zu sehr erhoben. Als geistlicher Ober-Hirte zeigt er sich nicht vorhersehend groß, wie sein Betragen beym Anfange der Reformation beweiset. Lieset man den treuen gleichzeitigen, ihn gut kennenden, Guicciardini, der ihn gewiß nicht tadeln wollte, mit Bedacht, so wird man finden, daß er, wie die meisten Italiänischen Fürsten seiner Zeit, als weltlicher

Fürst der hegenden; vacillirenden, unruhigen, die Barbaren anlockenden, Politik ergeben war, die, unter andern Umständen, welche aber gleichfalls bey ihm schon eintreten konnten, Clemens dem Siebenten so übel bekamen. Als Mensch findet man ihn, seine Liebe zu den Künsten abgerechnet, höchst unbändig den sinnlichen Vergnügungen ergeben. Seine Glorie ist zum Theil Abglanz des Ruhmes, den doch nur drey unter den Mediceern wirklich verdienten.) Ariost kam aus den Diensten des Cardinals Hippolyt, weil er nicht nach Ungern wollte. Im Orlando hat er ihn, und mit gleichem Rechte seine Schwägerin, die Herzoginn Lucrezia Vorgia von Ferrara, die würdige Schwester Cäsars, und Tochter Alexanders VI., vergöttert; in einer Satyre den Cardinal aber, gewiß der Wahrheit weit treuer, gemahlt. Wie er aus den Diensten Hippolyts trat, ließ ihm dieser den kleinen Jahresgehalt, von welchem und einigen unbedeutenden geistlichen Pfründen, größten Theils Ariost sich und seine Familie unterhielt. Die höheren Weihen wollte er nie nehmen. Seine freye Lebensweise (zwey natürliche Söhne von ihm kennt man) war gewiß nicht die Ursache davon, aber wohl mochte die Conservation von den niedern kleinen geistlichen Pfründen, welche er besaß, der Bewegungsgrund seyn, daß er erst spät im Leben zu einer heimlichen Ehe mit der Witwe Alessandra Strozzi schritt, mit welcher er wahrscheinlich viel früher, wie Fernow sich ausdrückt, in einem freyen Verhältnisse lebte. Diese heimliche Ehe ist das einzige Factum, welches Fernow, aus den Nachrichten von Frizzi, vor andern

Lebensbeschreibern voraus hat; aber es ist eine trockene Thatsache, denn von der Alessandra weiß man so viel, wie nichts. Vermuthlich waren es des Dichters beschränkte Glücksumstände, die ihn nöthigten, wieder in Dienste zu treten bey dem Herzoge Alphons dem Ersten, Bruder des Cardinals Hippolyt. Jener war freylich von einer ganz andern Gemüthsart, als dieser. Doch in den ersten Zeiten ging es dem Dichter auch in diesem Dienste schlecht, da ihm der kleine Gehalt sogar höchst unordentlich ausbezahlt wurde. (Von dem Mäcenatenruhm Alphonsens möchte also auch ein bedeutender Theil abzurechnen seyn. Kriegsvorfälle konnten seine Cassen für manche Ausgaben freylich erschöpfen; allein bey der Fortdauer einer glänzenden Hofhaltung hätte doch ein Ariost, bey einem wahren Mäcen, nicht Noth leiden dürfen. Solche eminente Männer sind eine viel zu seltene Erscheinung, als daß ihre Unterstüzung je die Großen in wahre Verlegenheit bringen könnte. Das lebendige Gefühl des Vortrefflichen, das ist es, was meistens den Großen fehlte, deren Mäcenatenruhm häufig genug durch die Unterstüzung gangbarer Mittelmäßigkeit, nicht durch hinlänglich: Bezeichnung der ersten Genies ihrer Zeit, entstund. Durch hinreichende Dotirung zweckmäßiger Anstalten zum Besten der Wissenschaften ist von den Großen mehr, und weit mehr Nutzbares, als durch Begünstigung einzelner Dichter oder Schriftsteller, gesähen.) Die Großen seiner Zeit ehrten den Ariost; aber der Marchese del Vasto war der einzige, der ihn wahrhaft unterstüzte, indem er ihm einen Ge-

halt von hundert Goldducaten aussetzte. Erst als Ariost Ferrara und den Dienst verlassen wollte, ward der Herzog bewogen, mehr für ihn zu thun. Er mußte aber als Statthalter drey Jahre in der rauhen Landschaft Garfagnana zubringen, und bey dem dasigen rohen Pöbel Ordnung schaffen. Hier war es, wo eine Art Banditen-Hauptmann dem Dichter auf eine unzweydeutige Weise seine Verehrung bewies: ein Zeugniß, daß Ariost schon bey seinem Leben bewundertes National-Dichter war. Nach der Rückkehr von diesem unangenehmen Aufenthalte, in welchem jedoch Ariost seine Glücksumstände verbesserte, ward er mit angenehmen Geschäften, nämlich mit dem Bau und der Direction des Theaters, versehen, und persönlich von Alphons cajolirt, genoß aber diese glückliche Lage nicht lange, indem er im 59sten Jahre seines Alters starb. Verschwenderische Neigungen hat Ariost nie gezeigt, war nicht unmäßig sonst, nur der stärksten Neigung zum andern Geschlechte ergeben. Ein eigentlicher Gelehrter war er nicht, nicht einmahl in dem Sinne, wie Dante und Petrarca vor ihm, und Tasso nach ihm: aber innigst vertraut mit den Dichtern des alten Roms, und die höhere Bildung durch und für das Leben besitzend, welche mehr werth ist, als alle Schriftgelehrsamkeit. Unaufhörlich feilte er an seinem Orlando, wie schon die verschiedenen Ausgaben, welche bey seinem Leben erschienen, beweisen, die sogar Zusätze von ganzen Gesängen enthalten. Ein Verzeichniß der verschiedenen Ausgaben, des Orlando sowohl, als der übrigen Werke des Dichters, hat Fernow nach dem

Mazzucchelli, mit seinen Zusätzen vermehrt, beygefügt. Nach diesem ist der Orlando 103 Mal gedruckt. Die Zueignungsschrift des vorliegenden Buches ist die angemessenste, die wir kennen; sie ist an Wieland; und welcher großer Dichter irgend einer Nation erinnert mehr an Axiost, als er?

Tübingen.

Von hier aus ist uns zugekommen: *Dissertatio Historico-Exegetica, qua variae de antichristis et pseudo-prophetis, in prima Joannis epistola notatis, sententiae modesto examini subjiciuntur. Auctore Car. Chr. Flatt, Theol. Dr. et Prof. Publ. Ord. 1809. Quart 43 S.*

Eine Abhandlung, auf die wir, der Vollständigkeit und Gründlichkeit wegen, womit sie ihren Gegenstand behandelt, aufmerksam machen zu müssen glauben. Es ist bekannt, wie getheilt die Meinungen der Ausleger über die Irrlehrer sind, vor welchen Johannes im ersten Briefe seine Leser warnt; und schon dadurch hat sich der Verfasser ein Verdienst erworben, daß er sie hier classenweise und vollständig zusammenordnet, mit einer reichen Angabe der Literatur, die sich über den Gegenstand in Frage verbreitet. Noch mehr wird den Exegeten der Scharfsinn und die Gelehrsamkeit befriedigen, womit die verschiedenen Ansichten beurtheilt, und das Pro und Contra bey jeder gründlich erörtert wird. Der Verfasser entscheidet zuletzt für Gnostiker, die entweder zugleich Verehrer des Täufers gewesen (S. 38), oder ohne dieß, wie Cerinthianer, ihre besondern gnostischen Ansichten

von Jesu (S. 36) gehabt hätten. Dem Recens. schien es immer, als ob man am leichtesten die ganze Streitfrage dadurch zur Entscheidung bringe, wenn man zwey verschiedene Arten von Irrlehrern annehme, vor welchen der Apostel warnt. Auf diese nothwendige Unterscheidung führt die Unvereinbarkeit der Behauptungen, die ihnen der Apostel Schuld gibt. Nach 4, 2. läugneten sie, daß Jesus einen menschlichen Körper gehabt, und nach 2, 22. sprachen sie ihm die Messiaswürde ab. Wer das erstere behauptete, konnte das letztere nicht ohne Widerspruch auch behaupten. Mithin muß der Apostel verschiedene Irrlehrer vor Augen gehabt haben. Diese sind nun leicht geschichtlich auszumachen, so bald man nicht mehr nöthig hat, alle Prädicate, die das Sendschreiben angibt, auf dieselben Personen zu beziehen. Die erste Behauptung, Jesus habe keinen menschlichen, sondern nur einen Scheinkörper gehabt, gehört den Doketen an, deren historische Existenz zur Zeit des Apostels die Ignatianischen Briefe außer Zweifel setzen. In der zweyten, Jesus sey nicht der Messias gewesen, erkennt man Eerinth wieder, für welchen der Verfasser selbst entscheidet. Das Zusammenseyn beider Arten von Irrlehrer in einer Gemeinde, wie Ephesus, kann kein Bedenken erregen, und eben so wenig der Umstand, daß Johannes keinen Unterschied unter ihnen angibt. Denn er setzt sie überall als bekannt voraus, und sagt von ihrer Persönlichkeit gar nichts. Wir müssen es dem Verfasser überlassen, diese Ansicht zum Gegenstand seiner Beurtheilung zu machen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

Der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

17. Stück.

Den 29. Januar 1810.

Göttingen.

Hr. Lars Regner, Professor der Astronomie zu Upsala, Mitglied der dortigen Königl. Societät der Wissenschaften, hat unter der Ueberschrift: *Supplementum ad historiam de Parallaxeos Solaris inventionem, illustriss. scientiarum Societatis regiae Göttingensis dijudicationi subjectum*, einen Aufsatz eingesandt, wovon Folgendes im Wesentlichen der Inhalt ist. Hr. R. erzählt zuerst, er sey schon im Jahre 1806 von der Unrichtigkeit der von den Astronomen angenommenen Sonnenparallaxe überzeugt gewesen, und habe im Anfange des folgenden Jahres eine kleine Schrift darüber an die Petersburger Academie der Wissenschaften eingesandt. Hr. Fuß, als Secretär dieser Academie, habe geantwortet, daß die Abhandlung Hrn. Schubarth zur Beurtheilung übergeben, und von diesem als irrig und falsch befunden sey; er selbst zweifle auch gar nicht, daß die bloße Andeutung der Quelle der Fehler hinlänglich seyn werde, Hrn. Regner davon zu überführen; überdieß erbiete er sich zur

R

Mittheilung des ganzen Berichts selbst. Diesen wartete aber Hr. Regner nicht ab, sondern ließ in der Ueberzeugung, daß der angeedeutete **Tadel** ungerecht sey, seine Schrift mit einigen Erläuterungen in Upsala drucken, und sandte sie dann von neuem nach Petersburg. Hierauf schickte ihm Hr. Fuß ohne Weiteres den Bericht des Hrn. Schubert selbst.

Hr. Regner läßt nun einen Auszug aus seiner (uns sonst nicht bekannt gewordenen) Druckschrift folgen. Das Wesentliche davon ist die Bemerkung, daß, wenn man die Parallaxe der Sonne zwischen $8''5$ und $8''9$ voraussetzt, die Attraction der Sonne auf den Mond beträchtlich größer ist, als die Attraction der Erde auf denselben. Aus dieser (allerdings richtigen) Bemerkung glaubt Hr. R. schließen zu müssen, daß jene Parallaxe unmöglich richtig seyn könne, weil der Mond von der Sonne stärker, als von der Erde, angezogen (nach Hrn. R's. Vorstellung), diese verlassen, und seine eigene Bahn um die Sonne beschreiben müßte. Ja, wenn man auch nur annähme, daß der Mond von der Sonne nur eben so stark angezogen würde, wie von der Erde, so würden im Neumonde beide Anziehungen einander vollkommen aufheben, der Mond nach der Tangente fortgehen, und dadurch sofort in eine überwiegende Attractionssphäre der Sonne gerathen. Diese letztere Behauptung will Hr. R. durch eine Figur deutlich machen, wo er die Erde, den Mond und die Sonne in einer geraden Linie durch T, b, S bezeichnet, und dann zeigt, daß die Punkte der in b errichteten senkrechten geraden Linie sich von T schneller entfernten, als von S. (Wie konnte Hr. Prof. Regner vergessen, daß die Erde, während der Mond in der Tangente fortginge, ja nicht in T bleibt, sondern vermöge ihrer Tangential-Geschwin-

diekeit von selbst nachrückt, also keinesweges der Abstand des Mondes von ihr nothwendig abzunehmen braucht? Eben so liegt in einer größern Anziehung nach der Sonne zu nichts Widersprechendes. Es folgt bloß, daß die Mondsbahn im absoluten Raume zur Zeit des Neumondes gegen die Sonne zu concav werden muß; und daß sie dieß wirklich ist, davon kann man sich leicht überzeugen, wenn man sie auch nur mit Vernachlässigung der Ungleichheiten der Bewegung der Erde und des Mondes als eine Epicycloide betrachtet.)

Hr. N. fügt jetzt einen Auszug aus Hrn. Schuber's Bericht bey. Hr. N. müsse, urtheilt Sch., die Abhandlung entweder in großer Eile, oder aus Ehrsücht geschrieben haben; denn wäre es ernstlich damit gemeint, so würde folgen, daß der Verfasser weder die Methode, wodurch die Sonnenparallaxe bestimmt worden ist, noch die ersten Grundsätze des Problems der drey Körper kenne. Die erstere Behauptung rechtfertigt Sch. damit, daß man in den Beobachtungen des Venusdurchganges einen Fehler von 27 Min. annehmen muß, wenn die Sonnenparallaxe 21 Secunden wäre, welche Hr. N., seiner vorhin erwähnten Vorstellung nach, für die kleinste zulässige hält. Zur Bekräftigung der zweyten Behauptung zeigt Sch., daß Hr. N. die absolute Bewegung des Mondes mit der relativen um die Erde verwechselt habe, indem es, wenn man letztere betrachtet, nicht auf die Attraction des Mondes von der Sonne, sondern lediglich darauf ankömmt, wie viel diese anders ist, als die Attraction der Erde von der Sonne: dieser Unterschied aber gegen die Attraction des Mondes von der Erde nur gering sey. (Eine weitere Auseinandersetzung dieser Schuber'schen Entwicklung werden Leser, die in den

Anfangsgründen der physischen Astronomie nicht ganz fremd sind, uns gern erlassen.)

Hierauf läßt nun endlich Hr. N. folgen: *Animadversiones in relationem Dni Schubert ad Scientiam Imperial. Petropolitanam de Scripto paraxallin Solis tractante.* Wir übergehen die langen Klagen über Ungerechtigkeit; wodurch er sich von Hrn. Sch. gekränkt und beschimpft glaubt, um nur noch kürzlich dasjenige anzuzeigen, womit Hr. N. die Beschuldigungen von sich abzumäßen sucht. Er bemüht sich zuvörderst, die Genauigkeit der Beobachtungen bey den Durchgängen der Venus 1761 und 1769, welche Lalande auf ein paar Secunden in Zeit, oder auf ein paar Zehnthelle einer Secunde in Bogen, gesetzt hatte, verdächtig zu machen; eine solche Genauigkeit sey mit den damahls angewandten Fernröhren schlechterdings unerreicht gewesen, und deswegen müsse man eine Anhäufung von Beobachtungsfehlern bis auf 27 Zeitminuten ganz wohl für möglich halten, und die damahls gemachten Beobachtungen zur Bestimmung der Sonnenparallaxe für ganz untauglich erklären! (Wir können uns unmöglich entschließen, über eine solche Art, sich zu rechtfertigen, Etwas hinzu zu setzen.)

Hr. N. glaubt nun, daß ihm nichts weiter übrig sey, als, noch Hrn. Schubert's zivente Beschuldigung zu entkräften. Er fängt mit einigen Gemeinplätzen über die Nachtheile der blinden Unterwerfung unter Auctorität und hergebrachte Irthümer in den Wissenschaften an, zu denen, seiner Meinung nach, eben hier der Ort sey. Nämlich bloß auf Newton's Wort hin glaube man seitdem, daß die Wirkung der Attraction der Sonne auf die Erde und auf den Mond in gleichen Abständen gleich groß sey: allein dieser Satz sey ganz falsch, und Hr. N.

setzt an dessen Stelle folgenden: Wenn zwey Körper von ungleichen Massen durch gleiche Kräfte sollicitirt werden, so bekommen sie ungleiche und den Massen verkehrt proportionale Geschwindigkeiten. (Warum muß man dem Hrn. Professor Regner hier in Erinnerung bringen, daß dieser Satz nur dann wahr seyn kann, wenn von gleicher bewegender Kraft die Rede ist, wie man sie in der Mechanik von beschleunigender Kraft unterscheidet; und daß die Sonne auf die Weltkörper nur in so fern bewegende Kraft ausübt, als sie auf deren einzelne Theile wirkt, also desto mehr bewegende Kraft auf das Ganze, je mehr Theile angezogen werden?) Hr. R. läugnet, um diesen Satz zu vertheidigen, geradezu die Beweistrast der Versuche, die mit fallenden Körpern unter der Glocke der Luftpumpe gemacht worden, weil theils die Fallzeiten zu kurz seyen, theils doch nie die Luft ganz herausgeschafft werden könne. Daß unter der Glocke die Feder eben so geschwind fällt, als der Ducaten, kömmt, nach Hrn. R's. Meinung, bloß daher, weil die noch übrige Luft der Feder mehr Widerstand entgegen setze, als dem Goldstück, und im völlig leeren Raume würde die Feder so viel schneller fallen, als sie weniger Masse habe. Eben so glaubt er, das Phänomen, daß zwey Kugeln von gleichem Volumen und ungleichen Massen, an gleich langen Fäden aufgehängt, gleich schnelle Pendelschwingungen machen (welches übrigens, in so fern der Widerstand der Luft noch merklich ist, gar nicht wahr ist), beweise gerade seinen Satz unwidersprechlich, weil die kleinere Masse von einer so viel größern Kraft-sollicitirt seyn müsse, um denselben Widerstand eben so leicht zu überwinden, und eben so schnell zu fallen. Zuletzt findet Hr. R. noch einen Beweis seines Satzes in

dem Gleichgewichte zweyer Körper von ungleichen Massen an ungleichen und diesen umgekehrt proportionalen Armen des Hebels, weil die Wirkab Geschwindigkeiten hier im umgekehrten Verhältnisse der Massen stehen. Indem nur Hr. N. durch dieß alles es als ausgemacht ansieht, daß die Wirkung der Attraction der Sonne auf den Mond und auf die Erde bey jenem um so viel größer ist, als bey dieser, als die Masse des erstern kleiner ist, als die der andern, findet er es leicht, die Unzulässigkeit von Hrn. Schubert's Schlüssen zu zeigen.

Weder der Raum, noch die Bestimmung dieser Blätter erlauben uns; Etwas weiter, als diese Darlegung zu geben, und unsern Lesern in den Folgerungen, die sie leicht selbst daraus ziehen werden, vorzugreifen.

Hamburg.

Jo. Alb. Fabricii Bibliotheca graeca. *Volumen duodecesimum* — Editio nova variorum curis emendatior atque auctior curante *Gottlieb Chph. Harless*, Consil. Aul. et P. P. O. in universitate litter. Erlang. Bey Karl Ernst Bohn 1809. 1... VIII u. 796 S. in Quart. Wir wünschen beiden, dem verdienstvollen Gelehrten und dem Verleger, zu jedem neuen Bande Glück, welcher den Schluß des Werks näher führt. Raum war zu erwarten, daß ein einziger Gelehrter das Ende der Unternehmung herbeiführen würde; und doch war dieß vielleicht der einzige Weg, daß die gänzliche Unternehmung möglich ward. Vereinigung mehrerer Gelehrten zu einer gemeinschaftlichen Bearbeitung, oder Vertheilung der Arbeit nach Fächern unter Mehrere, war ein Anschlag, der nach Utopien gehörte, oder nur in einem Benedictinerkloster ausführbar war. Leider ist auch diese letzte Aussicht zu

großen, mühsamen, gelehrten Arbeiten vernichtet; dieser ehrwürdige Orden wird in künftigen Zeiten noch oft wiederum zurückgewünscht werden. Hätte man der Arbeit im Anfang engere Grenzen gesteckt, und die Idee der Vollständigkeit und Pantographie, die doch unerreichbar war, aufgegeben: so hätten die Fortschritte schneller seyn können. Jetzt, so wie es einmahl ist, bleibt nur der Wunsch, daß das Unternehmen bald möglich mit einem glorreichen Ende beschloffen werden, und die Indices erfolgen mögen, ohne welche das schöne Werk bis dahin nur halb genießbar bleibt. Wie mühsam und sauer dem Hrn. Hofr. die eigne Bearbeitung dieses Bandes hat werden müssen, kann jeder Literator, auch nur bey oberflächlichen Kenntnissen, einsehen; und man muß die Kraftlosigkeit des biedern Greises bewundern, der doch noch für das Mögliche Rath geschafft hat, durch Beystand der würdigen Gelehrten, des Hrn. Hofrath und Prof. Glück's in Erlangen, und des Hrn. Dr. Martini, vormahligen Prof. und nunmehrigen Kirchenraths und Mitglieds der königl. Münchener Academie; noch rühmt er die treue Hülfe seiner, schon bey den vohergehenden Bänden thätigen, Freunde; der Herren Professoren Rosenmüller und Beck. Zu erschöpfen waren die in diesem Bande begriffenen Fächer nicht, sie hätten ein ganz eignes Werk bilden müssen; Supplemente kann die künftige Zeit und eine reiche Bibliothek hierern: wenn sich nur immer auch andere äußere Verhältnisse damit vereinigten! Bedenken wir dieses alles: so können wir froh seyn, und uns daran genügen, daß ein Werk dieser Art, von dieser Reihe Bände, so weit fortgeführt worden. Desto mehr gehen die Wünsche der Literatoren auf die Gesundheit und Erhaltung des Lebens beider Unternehmer, damit der Beschluß erfolgen kann.

Was dieser Band enthält, ist Folgendes: Des **Leo Allatii** diatribe de Georgiis hinc inde contracta c. n. Fabricii et G. C. Harlefs. S. 1... 136 (aus dem Vol. X. der alten Ausgabe). Aus dem **sechsten Buche** die vier ersten Kapitel (aus Vol. XI., so daß die folgenden Kap. 5... 8 für das XIII. Vol. noch zurückbleiben). In dem I. Kap. S. 137... 274 ist enthalten: Sabinus von Heraklea mit den übrigen Sammlern des alten Kirchen-Canons: welches ungeheures Pensum für einen jeden Gelehrten, der den Beruf zu diesem Studium hätte! und eben so nicht weniger Kap. II. S. 275... 337 von den Kirchen-Concilien und ihren Sammlungen; allgemeinen und besonderen; — Kap. III. S. 338... 359 von den Synoden, mit dem Abdruck vom alten Synodicum, welches die Notizen von den Kirchen-Concilien bis auf die Zeit des Photius begreift, und von dem Straßburger Theologen Dr. Joh. Pappus 1601 ans Licht gestellt war (S. 360... 421). — Kap. IV. Alphabetische, chronologische und geographische Notiz von den Concilien. Alphabetischer Index der Concilien in den Ausgaben der Concilien von Mansi, von Coleti, von Harduin, Labbe, und der Ed. Regia Paris. (S. 422... 738), denen noch S. 739 das Verzeichniß kaiserl. Decreten aus Goldast Imperialia decreta de cultu imaginum beygefügt ist; und S. 743 bis 760 die Anzeige der in der Sammlung des Baluze Capitularia Regum Francorum enthaltenen einzelnen Stücke eingeschaltet ist. Index der Concilien nach der Zeitordnung, in welcher sie gehalten worden, nach jenen fünf Ausgaben und Mansi Supplementen. Der Rest folgt im nächsten Bande. Alles dieses hat Bereicherungen und Ergänzungen erhalten vom Hrn. Harleß selbst, und den oben angeführten Gelehrten.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

18. Stück.

Den 1. Februar 1810.

Leipzig.

Bei Fleischer: *Sophoclis Tragoediae septem ac deperditarum fragmenta: emendavit, Varietatem lectionis, Scholia notasque tum aliorum tum suas adjecit C. G. A. Erfurdt, AA. LL. M. Gymnasii Merseburgensis Corrector. Accedit Lexicon Sophocleum, et Index verborum locupletissimus.* Bei jedem Stücke befindet sich neben diesem allgemeinen Titel noch ein besonderer. Vol. 1. 1802. *Trachinae*. S. XVI u. 382. Vol. 2. 1803. *Electra*. S. XVI u. 487. Vol. 3. 1805. *Philoctetes*. S. VIII u. 312. Vol. 4. 1806. *Antigone*. S. XX u. 374. Vol. 5. 1809. *Oedipus Tyrannus*. S. XX u. 484.

Seit Brunck's rühmlichen Bemühungen, den Werken des Sophokles mit Hilfe der Critik die alte Reinheit wieder zu geben, wurde der Hr. Corrector Erfurdt zuerst (die Clarendonische Ausgabe verdient wohl kaum diesen Nahmen), durch jugendliches Feuer und rühmlichen Enthusiasmus zu dem Plane entflammt, die ehrwürdigen Ueberreste dieses

großen Dichters in einer vollständigen Ausgabe ihrer alten Gestalt und Vollendung näher zu bringen, als es dem talentvollen und scharfsinnigen Brunck gelungen war. Brunck's Verdienste um die Critik dieses Tragicers schätzte Hr. E. so geringe, daß er in der Vorrede zu den Trachinierinnen S. V behauptete, durch die bisherigen Bearbeitungen sey nicht einmal der Anfang zu einer Ausgabe des Sophokles gemacht; in welchem Urtheile ihm freylich einer der gelehrtesten Hellenisten voranging. Indes freuten wir uns, dieses Urtheil gemildert, und Brunck's große Verdienste mehr anerkannt zu lesen in der Vorrede zu dem Philoktet S. I Was aber noch weiter geht: diesen Plan, alle seine Vorgänger zu übertreffen, faßte Hr. E. ohne alle Hülfe von Handschriften und Hülfsmitteln, welche doch seinem Vorgänger so treffliche Dienste leisteten, meinent, mit bloßer Conjectural-Critik die Sophokleische Sprache und ursprüngliche Gestalt wieder herstellen zu können. So hat er wirklich die Trachinierinnen ohne alle Hülfsmittel bearbeitet, abgerechnet, daß ihm der Hr. Prof. Hermann mehrere Verbesserungen mittheilte. Bey der Elektra brauchte er, durch Purgold's Bemühungen, die Lesarten und Scholien eines Codex aus Jena, mit desselben Gelehrten kritischen Bemerkungen. Zum Philoktet konnten die reichlichen kritischen Berichtigungen, von Hermann mitgetheilt, nicht mehr zur Verbesserung des Textes gebraucht werden, und bekamen einen Platz am Ende in den Annotationen. Bey der Antigone und dem Könige Oedipus kamen ihm zu Hülfe die Collocation eines Augsburgischen Codex vom Prof. Hermann, mit dessen kritischen Bemerkungen, überdem ein Codex aus der Dresdener Bibliothek, von nicht großem Werthe; bey dem Könige Oedipus noch ein

anderer Dresdener Codex von größerer Wichtigkeit, und die Lesarten aus einer Moskowischen Handschrift. Schade, daß Hr. E. diese drey letzteren Handschriften, welche auch die Elektra enthalten, nicht schon bey diesem Stücke gebrauchen konnte! Außerdem theilte ihm der Prof. Hermann zur Antigone und zum Könige Oedipus eine sorgfältige Collation des Augsburgischen Codex mit, welchen für Brunck's Arbeiten schon Schw. ighäuser verglichen hatte, nicht Brunck, dessen Genauigkeit Hr. E. deswegen in der Vorrede zur Antigone S. VI in Anspruch nimmt. Bey der Verfertigung des Commentars über die Antigone erhielt er die Bothische Ausgabe, benutzte davon, was ihm noch möglich war, und critisirte das, was er nicht mehr einweben konnte, in der Vorrede mit ziemlicher Härte. Auch die dritte Ausgabe von Brunck 1788 konnte er nicht eher, als zur Antigone, bekommen. Es fehlen daher bey den ersten Stücken so manche treffliche Noten dieses großen Critikers, welche fortgepflanzt zu werden verdienten. Bey dem ersten Unternehmen, wo keine Hoffnung zu handschriftlicher Hülfe sich ihm zeigte, ging Hrn. E's. Plan dahin, die ältesten Ausgaben, welche einen critischen Werth haben, zu vergleichen, und eine möglichst vollständige Varianten-Sammlung zu liefern: eine nützliche Arbeit, weil diese Mühe noch kein Herausgebers übernommen hatte. Er behauptet, sehr genau und sorgfältig die Varianten aus den Ausgaben von Aldus, Brubach, Turnebus, Stephanus und Canter gesammelt zu haben. Die Juntinischen Ausgaben konnte er nicht zur Vergleichung erhalten. Zu den Trachinierinnen und zum Philoktet nutzte er, was ihm Wakefield in dem Delectus

Tragoediarum aus den Juntinischen darbot. — Daß aber Wakefield hier ein sehr unsticherer Führer ist, beweiset Philoct 29., wo Hr. E. ihm nachschreibt: *ἄγνοια* exhibent etiam Juntinae, certe prior Juntina. Beide haben aber *ἀγνοια*, nicht *ἄγνοια*. Diese bessere Lesart *ἀγνοια* aber steht in der Brubachiana 1544, was unser Verf. übersah. Auch in den übrigen Stücken haben wir keine Anzeige gefunden, daß er die Juntinischen Ausgaben verglichen habe; außer daß in dem Könige Oedipus an einzelnen Stellen die Florentinische Ausgabe erwähnt wird. Allein diese drey Citate sind aus Burton's Pentalogie genommen, welcher nur die zwente Ausgabe mit dem Rahmen Florentina zu bezeichnen scheint. Wir haben sehr bedauert, daß diese Juntinische Ausgabe, namentlich die zu Florenz im Jahr 1547, 4., erschienene, mit den Scholien am Rande, nicht verglichen werden konnte; eine Ausgabe, welche, laut der Vorrede, von Bernardus Juncta, und, den angestellten Vergleichen nach, mit der größten Sorgfalt gearbeitet ist; sie übertrifft bey weitem die erste Juntinische Ausgabe von 1522, 4., und ist die einzige unter allen alten Editionen, welche im Oedipus Tyrannus die richtigen Lesarten, V, II *στέρξαντες*, 29 *καδμειον*, gibt; 895 *μη λαδοι*, welche Lesart wir vorziehen der gewöhnlichen, *μη λαδη*, *μη* als wünschend nehmend, vid. Hermann. ad Viger. p. 776. Es ist zu wünschen, daß diese Ausgabe, welche so sehr von den Aldinischen und den Brubachischen abweicht, recht sorgfältig einmahl verglichen, und das Abweichende von der Aldina namentlich möge gezeigt werden. — Es ist übrigens nicht zu verlangen, daß Hr. E. in den verglichenen Ausgaben

nichts übersehen habe, und wir rechnen ihm Kleinigkeiten nicht an, welche bey einer Prüfung sich darbieten, wie, daß Electr. 406 Ald. und Brub., nebst Florent., λέγεις, dieselben Oed. Tyr. V, 30 αἰδῆς, V, 198 Ἰρηνίου, V, 217 καυνοῦΦησι, Antig. V, 3 νότιν lesen. — Zuweilen vermiften wir freylich bey den Anführungen der Varianten Genauigkeit. Brund's Noten sind, wie billig, mit seinem Nahmen bezeichnet, eben sowohl, wo sie allein stehen, als wo sie noch einen Zusatz bekommen. Hier bemerkt man zuweilen eine unangenehme Vermischung, ohne Anzeige, Trachin. 7; und manche sind ihm ganz zuzuschreiben, als Trachin. 49, 73, 159, 163. Hier und da sind die Bemerkungen über die Varianten so abgefaßt, als ob die aufgenommene Lesart von Hrn. E. zuerst in den Text erhoben sey, während daß Brund schon dieselbe Lesart gewählt hatte, als Trachin 108. — In diesen Fällen wünschen wir bey einer neuen Auflage mehr Genauigkeit. Auch legen wir es dem Herausgeber ans Herz, das philologische Publicum mit einer Hiltoria critica editionum Sophoclis zu erfreuen: eine für ihn so leichte und unentbehrliche Arbeit, welche viele Irrthümer aufhellen, und vielen Zweifeln und leeren Bemühungen ein Ende machen würde.

(Diese Anzeige wird im nächstfolgenden Blatte fortgesetzt.)

Marburg.

Eine Ankündigungs- und Einladungsschrift der Universität Marburg ad natalitia XXVI Hieronymi Napoleonis I. Regis Westphaliae Aug^{mi} vom vergangenen 15. November, die den Hrn. Prof.

Kommel zum Verfasser hat, welcher auch Redner war, 34 S. Quart, hat zum Titel: *Disputantur nonnulla de generibus eloquentiae*. Rühmlich ist es dem Hrn. Prof., daß er dem Studium der Beredtsamkeit aufhelfen, und den Unterricht derselben auf die Vorschriften und Muster der Alten zurückleiten will. Er will eine Vereinigung von beiden auf die Weise bewirken, daß er vier Arten oder Gattungen des Vortrags aufstellt, die er *genera dicendi* nennt, also *genus deliberativum sive politicum* (Staats-Beredtsamkeit), *G. judiciale sive forense* (gerichtliche Beredtsamkeit), *G. theologicum sive ecclesiasticum* (Kanzel-Beredtsamkeit), *G. scholasticum sive academicum* (Schul-Beredtsamkeit). Daß dieß Fachwerk beim rhetorischen Unterrichte und für Rede-Uebungen dienen kann, geben wir gern zu; ein gewandter Lehrer kann auf verschiedenen Wegen und Umwegen zu seinem Zweck gelangen. Nur bleibt dem Rec. hierbey noch Manches theils dunkel, theils einer weitem Entwicklung und Bestimmung bedürftig. Mit dem Begriffe des Wortes Beredtsamkeit sind wir immer noch nicht auf etwas recht Bestimmtes gekommen. Beredtsamkeit, im vollen Sinn der Alten, paßt auf unsre Zeiten und Lagen gar nicht mehr. Der gesuchte Rednerschmuck, die Erweckung der Leidenschaft, die fast theatralische Action der Alten, ist unsre Sache nicht mehr; beim Gebrauche davon würde man uns vom Catheder und von der Kanzel jagen; und wie weit eine solche Beredtsamkeit in einem Collegium gebilliget werden dürfe, mögen wir nicht berühren. Was jetzt verlangt wird, ist ein guter, reiner, ordentlicher, verständlicher Vortrag; die Sachen deutlich und bestimmt

gedacht; und ein Ausdruck, der jedem Gegenstande angemessen ist, mit Lebhaftigkeit, Feuer, und mit den äußerlichen Gaben der Wohlredenheit verbunden. Daß diese Gaben so gut, als ganz vernachlässiget werden, ist uns unrühmlich. Aber dazu gehören natürliche Anlagen, und Bildung derselben durch angemessene Uebungen im wirklichen Sprechen. Diese Ausbildung kann nicht durch den bloßen Cathedraler-Vortrag aus Heften bewirkt werden. Es müssen viele lang fortgesetzte Uebungen, unter Aufsicht eines Lehrers, der sich gehörig unterstützt sehe, gehalten worden seyn; bey den jezigen dürftigen Umständen und unsichern Ausichten unserer Studirenden, die kaum für zwey, selten drey, Jahre Mittel zum Studiren zu schaffen wissen, läßt sich kaum Zeit für jene zeiterfordernde Uebungen absparen. Es ist schon viel, wenn sie im letzten Semester allenfalls in einem Practicum einen Cursum hören. Ist aber für jene Uebungen noch Etwas geschehen? und, wo es einsichtsvolle Lehrer versuchen, practische Redner-Uebungen anzustellen, haben unsre Studirenden ein solches Collegium besucht? nur zu lernen, einen erträglichen Vortrag von Gegenständen, die nur den Verstand beschäftigen, zu machen? — Der Kanzelredner kann Gefühle erwecken, wenn er es versteht, der Cathedraler-Lehrer auch. Aber dieses erfordert nicht erst Reden und Rednerkünste. Die Gattungen oben, mit 3. und 4. bezeichnet, sind eigentlich unter dem Einen Begriff, Lehrvortrag, begriffen; der hat aber nichts mit der eigentlichen Beredtsamkeit zu thun; und das genau forense erfordert, auch in gegenwärtiger Zeit noch, mehr scharfsinnige Auseinandersetzung der Sache und der Gründe; und das poli-

ticum, wie kann dieses die gehörige eigenthümliche Ausbildung vom Catheder erhalten, da es für Anfänger der Redekunst an den erforderlichen allgemeinen und besondern Kenntnissen von Staatsfällen fehlt? — Es scheint überdieß, es wird nicht scharf genug unterschieden, rhetorische Kunst und Lehre, von der practischen Beredtsamkeit, wie sie ein Römer, ein Cicero, Cäsar, besaß, welche wirkliche Geschäfte und Geschäftskenntnisse erfordert. Rhetorik lehrt wohl die Formen, und diese paßte wohl für unser formenreiches Zeitalter, aber sie gibt nicht die wahre Beredtsamkeit, welche Gemüther beherrscht. Was wir jetzt, im academischen Vortrag, thun könnten, würde also seyn, daß wir es nicht bey bloßen schriftlichen Aufsätzen zur Uebung bewenden lassen, also allenfalls einen erträglichen guten Stil bilden helfen, sondern wenigstens doch auf den mündlichen Vortrag besser achten, Stimme, Aussprache, Accentuation, und Declamation, üben, und überhaupt auf das Aeußerliche des Sprechenden mehr dringen. Dabey ist nicht zu vergessen, daß wortreiche und sacharme Sprachfertigkeit noch keine Beredtsamkeit ist; was also dem Deutschen als Vorzug anzurechnen ist, daß er vermöge seines National-Characters keine Anlage dazu hat. Aber bey dem allem bleibt der gerechte Vorwurf übrig, daß wir mehr suchen, recht viel in den Kopf zu bringen, als darauf bedacht sind, wie wir das Gelernte wieder gut, deutlich, überdacht, verständig, besonders wenn vom populären Vortrag die Rede ist, Andern mitzutheilen lernen. Von diesem Fehler liegen aber die Ursachen tiefer, und außer uns.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

19. Stück.

Den 3. Februar 1810.

Leipzig.

(Fortsetzung der S. 173 abgebrochenen Anzeige
der Erfurdtischen Ausgabe des Sophokles
(s. oben S. 169).)

Die Anordnung dieser kritischen Ausgabe des Sophocles ist so gemacht, daß sie erst den Text mit allen Varianten uns gibt, dann die Scholien mit verbessernden Noten, und endlich die Adnotationes oder den Commentar mit einem Index scriptorum emendatorum vel illustratorum und einem kleinen Index rerum et verborum, welcher indeß nur bey den Trachinierinnen und dem Philoktet sich findet. Werfen wir einen Blick auf den ersten Theil, auf den Text mit den Varianten, so müssen wir im Allgemeinen bemerken, daß nicht jedes Stück gleiche Vorzüge in sich vereinigt. Schon durch das Wachsen der Hülfsmittel bey dem Fortrucken der Arbeit wird man leicht auf die Vermuthung geführt werden, daß die letzten Stücke correcter von der Hand des Herausgebers gekommen seyn werden: es mußte denn Jemand wähen, mit bloßer Conjectural-Critik alle-

Handschriften erfassen zu können. Und diese Vermuthung bestätigt sich auch durch eine genaue Vergleichung der ersten und letzten Stücke, und Hr. E. bekennt es selbst. Man wird dieses natürlich finden. Durch ein ununterbrochenes Studium des Sophokles wuchs seine Sprachkenntniß, sein Tact wurde täglich fester, und seine Gelehrsamkeit nahm während der Zeit zu durch die belehrenden, die Tragiker allein berücksichtigenden, Untersuchungen eines Porson's und anderer Gelehrten, s. Vorrede zum Philoktet S. II. — Auch die zur richtigen Critik unentbehrliche Ruhe hatte er unterdessen Zeit sich mehr anzueignen. Hr. E. gesteht selbst in der Vorrede zum Philoktet, daß er in den ersten Stücken, den Trachinierinnen und der Elektra, mit jugendlicher Hitze zu rasch und schnell das Messer der Critik angelegt, und manche unnöthige oder kühne Aenderung unternommen habe. Von da an verfuhr er mit mehr Mäßigung und Behutsamkeit. Mit Freuden bemerkt man z. B., daß er nun von dem verderblichen Grundsatz mehr zurückkam, den er zu den Trachinierinnen aufstellte, um dem Leser alles verständlich zu machen, bey verdorbenen, bestrittenen oder verdächtig gemachten Stellen jede von ihm oder Andern gemachte Conjectur in den Text zu erheben: ein höchst gefährlicher und schädlicher Weg, von Wakefield so unglücklich gewählt, auf dem man endlich so weit gelangen würde, daß man statt des Sophokles nur Conjecturen und neuere Ansichten und Ideen zu lesen bekäme. Warum nicht die wahrscheinlichen Conjecturen, wenn die Verdorbenheit nicht evident erwiesen, wenn sie selbst nicht ganz evident sind, in die Varianten gesetzt, zumahl wenn diese gleich unter dem Texte stehen? — Dieses Verfahren wird um so auffallender erscheinen, wenn man dagegen

Die Scholien mit einer solchen Religiosität behandelt sieht, daß die Verbesserungen nur unten angemerkt, nicht hineingesetzt sind. Bey allem dem kann man nicht läugnen, daß der Text unter den Händen des Hrn. E. viel gewonnen hat. Er warf viele unnöthig von Brunck gemachte und aufgenommene Emendationen mit Einsicht heraus, als Trach. V. 40 ὅποι für ὅπου; Electr V, 4 τόδς für τό, V. 366 κούδ' für οὐδ'; Philoct. 36 ἀνδρὸς τέχνημα für τσχημιάτ' ἀνδρὸς, 156 πελάσας für προσπσων; Antig. V, 25 θεοῖς für νευροῖς, V, 410 ἀφ' αὐτοῦ für ἐπ' αὐτοῦ; Oed. Tyr. V, 80 τῶς für τῷ, V, 101 τήνδ' für τὸδ', V, 263 τοῦδ' für τὰδ'. — Auch gegen andere Gelehrten nahm er oft den Sophokles glücklich im Schuß, als Electr. V, 146 Διὸς ἀγυσελοσ, V, 527 τίνων. An andern Stellen nahm er bessere Lesarten aus Handschriften oder alten Ausgaben auf, als Philoct. V, 493 βεβήκηγ für βεβήκοι, worauf Hermann drang, was Schäfer Melet crit. p 44 als einzig richtig bewies; Antig. 93 ἐχθραπέι für ἐχθραπέι nach Porson's Entscheidung; Electr. 357 λαχσῖν für τυχσῖν. Auch bey dem Aufnehmen von Conjecturen sieht man den Herausgeber glücklich wählen. So ist Trachin. V, 165 Wakefield's Emendation τρλμηνος für τρλμηνον mit Recht aufgenommen, und Brunck's ἐνιαύσιον für ἐνιαύσιος verworfen; Oedip. Tyr. 269 γῆς für γῆν geschrieben. Zu diesen glücklich aufgenommenen Conjecturen zählen wir Antig. V, 4 von Coray ἀγῆς ἀτερ für ἀτης ἀτερ, V, 56 αὐρουτουοῦντε für αὐρουτενοῦντε nach Hermann; Philoct. V, 100 τλ μ' οὖν für τλ οὖν μ' nach Porson's Vorschlage; Oedip. Tyrann. μεμνώμεθα für μεμνώμεθα von Hrn. E. selbst, und V, 247 ἄμορου für ἄμοιρον. — Diejenigen Formen der Wörter und diejenige Ortho-

graphie suchte er überall einzuführen, die seit Brunck's Ausgabe durch Porson und Hermann als tragisch festgesetzt worden war. Daher finden wir Philoct. 134 Ἄδᾱ: x für Ἄδῆνᾱ als Attische Form; die Einführung des ξ, des σι für η in der zweiten Person, des Futurums, wo es Brunck übersehen hatte, ferner σι für η in der zweiten Person Präsens eingeführt; ferner das paragogische ν am Ende der Verse angehängt; zwischen ἡμῶν, ἡμῖν und ἡμῶν, zwischen εἶσιν und εἶσιν nach Hermann's Grundsätzen unterschieden. — Kein Wunder, wenn bey diesen Versuchen, den Sophokles zu reinigen und lesbarer zu machen, sich auch mancher unnöthige und mißlungene Versuch eingeschlichen hat. Wir erwähnen nur einige, das Widerlegen und Prüfen andern Critiken oder Ausgaben überlassend, um nicht durch Anführung bloß lobenswerther Correctionen einen falschen Schein zu wecken. Philoct. 81 Ἄλλ' ἡδὺ γάρ τοι κτῆμα της νίης λαβεῖν nahm Hr. E. seine Verbesserung λαχεῖν auf, verbindend λαχεῖν της νίης. Die fehlerhafte Verbindung λαβεῖν της νίης verführte ihn, und das Vergessen eines Griechischen Gebrauchs des Infinitivs. λαβεῖν steht absolut, wenn man ihn bekommt, wie die Stelle richtig von Hermann gefaßt wurde. — In der Electr. 1015 ist λαβεῖν eben so gebraucht: προνοίας οὐδὲν ἀνθρώποις ἔφου κέρδος λαβεῖν ἄμεινον, οὐδὲ νοῦ σοφοῦ. So der Infinitiv Aesch. Pers. 263 und Soph Antig. 637, wo Hr. E. diese Construction gleichfalls durch eine unnöthige Emendation entfernt hat. Unnöthig änderte er Electr. 47 ὄρω in ὄρον, V, 237 ἐπιτιμούς: in ἐντιμούς, V, 439 Ἄρα μὴ δοκεῖς, du glaubst doch nicht? in Ἄρα καὶ δοκεῖς, nicht nur unnöthig — denn Antig. V, 624 mußte er dieselbe Construction und

Formel wieder emendiren, welche Schäfer Melet. crit. p. 66 trefflich vertheidigt — sondern auch ohne Sinn. Zu solchen Emendationen zählen wir Philoct. 53 *ως* in *οις* nach Musgrave; Antig. 231 *Βραδύς* in *ταχύς*, gegen den Sinn der Stelle; Trachin. 57 *Ἰρώσκει δόμοις* für *δόμοις*, nach Waksfield's Vorschlage. Allein die Zeitwörter gehen *βαίνω*, *έρχεται*, *λένω*, und andere werden ja mit dem Accusativ construirt, und der Herausgeber stieß ja an ähnlichen Constructionen nicht an, als *Ἰρόνον Ἰάσσι* Oed. Tyr. 161. — Kommt denn *Hylus* von außen? Ist das entschieden? — Dahin rechnen wir ferner Trachin. 66 die Aenderung des *τὸ μὴ* in *μηδέν*, V. 100 *δισσαίσιν ἀπέροις* in *λισσαίσιν*, von Hermann, welche Vermuthung Schäfer Melet. crit. p. 37 so gut widerlegt; V. 150 *λάβη* in *μῖα*, damit ja eine Brautnacht in den Sophokles komme, welchem der Gedanke genügte, daß ein sorgenfreyes Mädchen seinen Theil der Sorgen als Frau in der Nacht empfängt. Elect. 114 *τοὺς τὰς εὐνάς ὑπολεπτομένους* wird der Artikel *τὰς* als unpassend verschrien, und *καὶ τοὺς* nach Hermann geschrieben. Allein diese Worte sind Apposition zum Vorigen, und beziehen sich auf *Agamemnon*, den, welcher durch List seiner Ehe beraubt wurde. Also eine bestimmte Ehe, folglich ist der Artikel richtig. Electr. 523 wird *οὗτος σὸς* in *σὸς οὗτος* verändert, des Klanges wegen. Wie viele uns scheinende Kakophonien hätten wir dann zu tilgen! S. Schäfer Melet. crit. p. 56 richtiger über solche Beispiele urtheilen.

Die Metra in den Chören können wir nur mit der Bemerkung berühren, daß sie nach Hermann's Grundsätzen von dem Herausgeber viele Aenderungen erlitten haben. Man findet viele Versezungen, ver-

änderte Abtheilungen, hundert Emendationen, und die festgesetzten oder fingirten Systeme zu erhalten. In der Bothländer Ausgabe findet man dagegen eine ganz andere Anordnung so vieler Stücke, und auch Manches richtiger, als Electr. II 5 . . . II 9 die Abtheilung der Anapästischen Verse. — Wer von beiden richtiger verfahren ist in der Abtheilung und Bestimmung, wollen wir der künftigen Zeit überlassen. Denn es liegt uns näher, Einiges noch über die Adnotationes zu erinnern. In diesen darf man keinen erklärenden Commentar suchen, welcher uns die Sophokleische Sprache erläuterte, den Sinn der Stellen aufhellte, Sitten und Gebräuche erklärte, uns über den Tragiker, seinen Geist, seine Tugenden und Fehler, belehrte, mit Einem Worte, uns in den Sophokles als Dichter, als tragischen Dichter, einweihete. Dieses höhere Ziel hatte der Herausgeber sich nicht vorgesetzt. Sein Hauptzweck war, in diesem Commentar die Emendationen zu rechtfertigen, welche er in den Text aufgenommen, und in den Varianten nur erwähnt hatte, und zugleich die Verbesserungen von andern Gelehrten, als Brunck, Musgravé, Hermann, Wakefield, Reiske u. s. w., welche gewöhnlich mit ihren eigenen Worten in vollem Umfange angeführt werden, zu prüfen und zu verwerfen. Wir wünschten, Hr. E. hätte bei der Aufzählung so vieler Versuche, wie die von Reiske und Wakefield, durch eine kürzere Methode dem Leser wenigstens etwas Ueberdruß gespart. Verdienen denn alle Träumereien und unzeitigen Einfälle aufbewahrt zu werden, und das in ihrem Umfange? — Bei den aufgenommenen Emendationen vermiften wir von der andern Seite ausführlichere Rechtfertigung. Es wird oft erwähnt, „so haben wir verbessert“, ohne Grund, ohne Er-

Nürung oder nur Uebersetzung der emendirten Stelle. Jetzt können wir Frachin 56 die Emendation weit weniger construiren und verstehen, als die Brunckische Lesart. — Nebenbey werden auch die hingeworfenen erklärenden Anmerkungen von Brunck, Musgrave, Wakefield und Andern eingeflochten. Allerdings lobenswerth; wenn es nur mit Auswahl geschehen wäre, mit Kürze! Alles findet man, so wenig es auch an Werth ist, von Musgrave, Wakefield, Keiske, hingesezt, ohne Beurtheilung; die widersprechendsten Erklärungen ohne den mindesten Blick für den Leser, ohne einen entscheidenden Moment. Hr. E. selbst, fügt zuweilen Erklärungen hinzu; allein sie betreffen nur Worte, selten einen andern Gegenstand, oder eine Verbesserung der Lateinischen Uebersetzung bey Brunck, so z. B., daß Electr. 36 *αὐτὸν ipsum*, nicht *solum*, bedeute; über *Ἰοῦζεω* Oedip. Tyr 2 — *ζῶειν*. V, 45. — Auch hier konnten wir dem Herausgeber nicht immer bestimmen. — Electr. 499 *ὡς ἔμολες αἰανῆ* *ἔγχε γὰρ!* soll *αἰανῆ* duratura heißen, nicht *luctuosa*, wie Brunck es wiedergab, der Sinn der Stelle es verlangt — wie hart bist du o Wagenrennen des Pelops, für unser Land gekommen! — und Aesch. Eumen 925 es bestätigt. — Electr. 473 versteht Hr. E. nicht, was der Chor mit *ἀπυνόου* — *ὄνειράτων* sagen will. Es ist der Traum der Elphämetra, welchen der Chor, nach seinem Wünschen deutend, süß nennt, als ob die Rache bald der Mörder des Agamemnon nahe. So redet der Chor in Oedip. Tyr. 151 ein angenehmes Orakel des Apollo an: *ὦ Διὸς ἀδυσπῆς Πατρὶ.* — Eben so wenig billigen wir die Erklärungen Electr. 188, 214, 260. — Ganz verfehlt schien uns der Sinn des Epos, als Electr. 497 ff.

Der Text ist übrigens sorgfältig, correct und sauber abgedruckt. Wir bemerkten nur Weniges auße den von Hrn. E. selbst angezeigten Druckfehlern. Zu diesen möchten wir rechnen: non ego is sum, qui *adsrquatur*, Trachin. p. 202; Solus enim advenio, qui iisdem tecum *affigatur* malis, Electr. p. 472; und Scaligerus für Scaliger, Antig. p. 14. W.

H

Stuttaard.

Das Studium des Alterthums hat noch einzelne Partien, die, mit einer besondern Anwendung der philologischen und historischen Studien in angemessenen wissenschaftlichen Kenntnissen, für den wohlgeleiteten Fleiß eines Gelehrten neue Ansichten zu Aufklärungen versprechen. Die Geologie kann vielleicht eine dieser Partien werden. Erwartung dieser Art erweckte bey uns die Schrift eines Gelehrten, den der Rec. aus ihr zuerst kennen lernte, die als Einladung zur Anhörung einer feyerlichen Rede geschrieben ist: *Mutationum, quas terra et mare subierunt, exempla ex Graecorum Romanorumque scriptis repetita.* Zuerst hielt es der Verf. dem Zwecke einer solchen Schrift angemessen, nur historische Notizen von solchen Erdveränderungen, nach den verschiedenen Orten, zusammen zu stellen, mit den Beobachtungen der Zeitgenossen. Unter den Inseln im Griechischen Archipelagus haben wir die ausführlichsten in neueren Zeiten von Santorini. Einen Gegenstand gelehrter Forschungen im Alterthume werden ihm die streitigen Nachrichten von der Erscheinung der Insel Thera geben. Doch richtige Erläuterung der classischen Stellen des Alterthums ist auch ein Verdienst, das man nicht verkennen darf.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

20. Stück.

Den 3. Februar 1810.

Paris.

Voyage pittoresque de la Grece — *Tome second*
(s. oben S. 121). Von Pergamus aus nahm der
edle. Reisende den Weg auf Adramytti und Les-
bos, S. 6; beide sind auf einer herrlichen Karte
dargestellt Pl. VIII., welche uns schon der Gegend
von Troas näher führt; dieser Theil der Küste
war vorher noch nie geographisch genau beschrie-
ben; er ist, so wie die folgenden bis an das
schwarze Meer, unter den Augen und der Leitung
des Hrn. Grafen aufgenommen und entworfen.
Zwey seiner Reisegefährten lagen am hitzigen Fie-
ber; er brachte sie nach Lesbos, wo aber in der
ganzen Insel nicht Ein Brechmittel aufzutreiben
war; er ließ sie also nach Smyrna bringen, und
setzte die Reise allein mit seinem treuen Architect
Foucherot in einem leichten Fahrzeuge, bey der
stärksten Hitze, längs der Küste fort. Die in die-
ser Jahrszeit eintretenden Nordwestwinde machten
die Fahrt sehr beschwerlich. Es folgt nun die
geographische Beschreibung der Küste, mit den
jetzigen und ehemahligen Nahmen der Wohnplätze

von Phocæa nordwärts, mit herrlichen Notizen und Zusammenstellung der historischen Nachrichten von den Schicksalen jeder Stadt seit den frühesten Zeiten. Atarnea berühmt durch den Eunuch Hermias, Schüler und Freund des Aristoteles. Wir können nur einige Haupt-Merkwürdigkeiten auszeichnen, die hier beschrieben sind. Die Inselgruppe Zecatonnest. — Ein vorhin unbekannter Ort, Kidonia, ehemahls Heraklea, hat unter dem Schutz der Familie Kara Osman sich in wenig Jahren durch seine Industrie so gehoben, daß bereits die Einwohner eine Lehranstalt errichtet haben, worin Hömer und Thucydides gelesen werden, und ein Professor der Mathematik und Physik angesetzt ist. Sie kamen, flüchtig, aus Attika hieher. Müße es doch der Himmel verhüten, daß niemahls der Sultan und seine Staatsbedienten ein Wort von dieser anwachsenden Stadt erfahren! denn sonst würden der Fiskus und die Staatsdiener durch Auflagen und Erpressungen den Fleiß gar bald wieder dämpfen. Dieß Beispiel ist aber doch von einer andern Seite tröstlich: Man schaffe den Griechen Befreyung vom Druck ihrer Beherrscher; sie haben noch den alten Geist und Muth, und es werden wieder Griechen seyn; während daß für andre Völker eine kurze Reihe Jahre nöthig ist, daß man sie schon unter dem Joche versunken, und sie sich wohl gar ihrer Ketten rühmen sieht. Wie geschwind verlor Rom sogar den Sinn für seine gerühmte Freyheit, so daß es Ungeheuer vergötterte! C'est un spectacle digne des regards de Dieu même, dit Seneque, que l'homme courageux au prises avec l'infortune; ici c'est une nation entière, qui, par une suite constante d'efforts, résiste aux maux de tout genre, échappe à l'ignorance, vers laquelle un fanatisme barbare la rejette sans

cesse; perd sa liberté, mais sans cesser de la regretter; et qui, privée de ses droits, n'abdique pas du moins celui qui sauve de l'avilissement, celui qui permet encore quelque espoir, le droit imprescriptible de haïr ses oppresseurs; und wir erröthen nicht, diese Nation zu verachten, der wir unsre besten und schönsten Kenntnisse zu verdanken haben! Unterdrückung bringt freylich Verderbnisse und Laster herbey, welche die Menschheit sonst nicht kannte! Mais nous avons oublié nos bienfaiteurs; ils étoient malheureux. Wird es uns einst besser ergehen! — Wie sehr haben sie bereits seit einigen Jahren alle ihre Kräfte verwendet, um unsre Cultur sich eigen zu machen, und ihre Sprache wieder zu der alten Reinheit zurück zu führen! — *Adranytti*, statt *Adραμυττιον*. Der Verf. macht eine grammatische Bemerkung, daß die heutigen Griechen die Endungen verbeißen; so sagen sie *μυραστῆρι* statt *μυραστῆριον*. Sonderbar ist es, daß dieser Sprachgebrauch bereits im Homer vorkömmt: *δακρυ. τροφι (τροφίμου)*. — Nun betreten wir allmählich den Homerischen Boden. Ueber *Adranyttion* hinaus gelangen wir an *Arandros*, *Chrysa*, *Cilla*, *Theben*, die Gebirgshöhen *Bargara*, mit einer späteren Stadt gleiches Namens an der See, und *Ida*; unter diesen, gegen die Nordwinde schützenden, Anhöhen südlich erstreckt sich eine der schönsten, fruchtbarsten Gegenden der Welt; hier ist die *Mysia jactans se cultu* (Georg, I, 102). — Wie sehr verdanken wir dem Verf. bey seiner Fülle von merkwürdigen Sachen die Trockenheit der Erzählung, deren er sich selbst beschuldiget; er sollte sie nicht entschuldigen, wie er S. 80 thut; wo er auch die geographischen Notizen von *Lesbos* einrückt. Diese Insel hat auf der jetzt berichtigten Karte eine ganz

andere Gestalt, als auf den vorigen. Spuren und Folgen, überall sichtbar, vom großen Durchbruch des Eurins, der Ueberschwemmung, und der Bildung der Inseln des Archipelagus, und besonders von Lesbos. Hr. Choiseul Gouffier verfolgt die alten Sagen. — Merkwürdiger, als alle Verwüstungen durch die Eroberer der Insel, die uns durchaus nichts als Schutthaufen hinterlassen haben, sind uns die Veränderungen, welche die weit mächtigere Natur an dieser Insel gemacht hat; sie ist leer an Spuren der Kunst; Hr. Choiseul Gouffier fand bloß noch Ruinen einer alten Wasserleitung, die auch hier gezeichnet sind, mit einem marmornen Lehastuhl oder Ehrensitz des Rhetors Potamo aus Tibers Zeit, und ein Grabmahl mit gewöhnlichem Relief; jenes, und wahrscheinlich auch das zweyte, hat seitdem Lord Elgin nach England gebracht. — Weiter hin, am Eingange des Adramyttischen Meerbusens, die alte Stadt Assos, in ihrem jetzigen Zustande, und eine wieder hergestellte ehemalige Aussicht dieser Stadt, Pl. IX. und X. Wo ist jetzt in ganz Europa irgend eine der größten Städte, die einen so herrlichen Anblick gäbe, als diese Landstadt! Aber man muß den edeln Verf. selbst darüber hören. — Die Stadt ist noch durch einen Umstand bekannt, wovon man mehr Unterricht wünscht, den lapis sarcophagus. wovon der allgemeine Name Sarcophag in Gebrauch gekommen ist. — Eine dem Rec. merkwürdige Stelle vom Grabmahl des Palamedes, das nicht auf der Nordspitze von Lesbos, sondern gegen über, jenseit des Meerbusens, zu suchen seyn muß; wenn sich nur auf den Apollonius von Tyane bauen ließe! — Münzen von den Städten in Aeolis, und an ihrer Spitze eine bisher unbekannte Münze von der Landschaft Aeolis selbst, auf Pl. XI.

schön dargestellt: eine schätzbare Reihe von 28 Stücken (Cyme, Myrina, Elaea, Pitana, Atarneus, Eisthene, Adramyttium, Andros, Gargara, Assos, worunter mehrere Inediti), mit Erklärungen, über die wir uns, leider! in einem Blatt, wie das unsrige ist, nicht verbreiten können, wie z. B. von der *ἑραξ δ' ὑγκλητος* und der immer steigenden, oder sollen wir sagen tiefer kriechenden, Schmeicheln, bis zum *Θεος Σεβαστος*.

Von S. 93 an stehen wir am Eingange von Troas; eingefügt ist Pl. XII. Aussicht von Cap Baba, dem alten Vorgebirge Lecton, in der Nähe der Berghöhen Gargara (10 *Γαργαροσ[ορος]* und 12 *Γαργαροσ[ορη]*), und die Aussicht des Homerischen Gesildes Troas. Gleich hier bewunderte Choiseul Gouffier des Dichters geographische Treue, als Beweis von der genauen Kenntniß aus wirklicher Ansicht des Locals, nicht nach Phantasie, wie die späteren Dichter, selbst Virgil, in Nachahmung der Homerischen Angaben und Verse, thaten; er zeichnet, er stellt die Natur selbst dar, und das in der Würde seiner einfachen, edlen Sprache, nicht mit dem Redeschmuck, den die weiterhin gekünstelte Sprache eingeführt hat, und noch weniger mit unserm Geklingele und Geklappere. Hierüber verdient der Hr. Graf weiter nachgelesen zu werden; er gibt uns hier, vermittelst dieser und der folgenden Original-Karte, erst eine recht anschauliche Uebersicht vom Gang der Juno (Pl. XIV, 224 f.) vom Olymp aus über Athos, Lemnos, auf Lecton, und von hier über die Berge und Waldungen weg, *ακροατη δε ποδων υπο σειρο υλη*. Denn, sagt er, les dieux et les rois conservent toujours quelques Symptômes de leur redoutable puissance. — Auf der Spitze vom Lecton ward ehemahls eine Ara gezeigt, welche Agamemnon den

zwölf Göttern geweiht haben soll; jetzt steht ein kleines Fort der Türken da, mit einigen kleinen Kanonen ohne Lavetten. — Ehe der Verf. uns tiefer in Troas hineinführt, gibt er uns ein herrliches Zwischengerichte, das allein schon für eine köstliche Bewirthung gelten könnte: eine unschätzbare Original-Karte Pl. XIII. von einem Theile der Küste von Thracien, von den Inseln Samothracien, Imbros, Lemnos. Von allen fand der Verf., nach angestellten eigenen Beobachtungen, die bisherigen Angaben der Lage unrichtig. Der Text dazu enthält wieder historische Nachrichten von dem Lande und den Einwohnern; seine Meinungen über die Ableitung der Thracier aus dem Norden von den Skythen (einem so weitumfassenden Nahmen, daß er, außer wo er beym Herodot ein einzelnes Volk bezeichnet, gemeinlich den ganzen Norden, mit zahllosen Stämmen, Horden und Sprachen, begreift), und von der Ableitung der Griechen von den Thraciern s. w. Angenommen werden doch Ureinwohner, und da werden Encylopen, und die jetzt gefeyerte Encyclopische Bauart, zu Hülfe genommen (S. 99). — Unter den Sitten der Thracier war, daß sie sich tatowirten, wie andere Wilde: *telle est donc dans l'homme la fureur de se distinguer, qu' à defaut d'autres moyens, il imagine de déformer ses traits; pour être signalé dans la foule, chez les sauvages on se rend hideux* (und bey Nichtwilden durch die *Mode des Tages*), *trop souvent ailleurs on s'est rendu coupable.* Der Verf. mahlt, fast dichterisch, den üppigen Boden, die reichen Ernten, in den von dem Hämus und andern Gebirgen beschützten Thälern des alten Thraciens, und insonderheit die Rosenerte in der Gegend von Adrianopel, welche ganze Schiffe voll Vorräthe für die Rosenöhle und

Effizienz verschafft: eine reizende Beschreibung! Bulgarien ist noch für das Innere und die Natur ein unbekanntes Land, und verdiente, durch einen tüchtigen Reisenden beschrieben zu werden. Die Bulgaren sind ein gutes Volk, fleißige Landbauer; Sie haben den Nacken unter das Joch des Stärtern beugen müssen; aber bey allen Bedrückungen und Quälereyen haben sie sich dennoch nicht durch kriechenden Sklavensinn verächtlich gemacht; sie haben ihre Sitten und ihre Energie behalten: sans applaudir à ses oppresseurs; et sans reconnoitre ainsi des droits usurpés. Fast unglaublich ist es, wie dieß Land, zwischen dem Aegäischen Meere und der Donau, von den Staatsbeamten, der Türkischen Miliz, und vorzüglich von den Kerfalen, wie sie hier beschrieben werden, behandelt und ausgeplündert wird. Von Servien. Die Beschreibung des dortigen Zustandes ist schaudervoll, und doch ist es der natürliche Zustand, dem große Reiche immer entgegen gegangen sind. — Doch besser ist, wir sprechen von der Westküste des Hellespont, dem Thracischen Chersonnes, auf dem die Land-Armee des Kerpes landete, den ganzen Sinus Melas unziehen mußte, um nach Doriscus an der Küste Thraciens, jenseit des Hebrus, zu gelangen, wo die aus dem Hellespont dahin geschickte Flotte sie erwarten, und das Heer zu Lande, längs der Küste hin, auf dem Zug nach Griechenland begleiten sollte. Für das antiquarische Studium ist die ganze Folge reich an Notizen, von Aenos an (Oppidum liberum, wie die Römer das Wort, zum Spott der, der Willkühr ihrer Präfecten untergebenen, Städte, so wie ihrer Verbündeten, zu gebrauchen pflegten); jetzt durch seinen Fischfang und als Niederlage des Handels auf dem Hebrus,

von der See aus bis Adrianopel, beträchtlich; so lange, bis der Ausfluß des Hebrus völlig die Bucht verschlammnet haben wird. — Abdera, der Ort, wo sich der flüchtige Keryes einige Tage aufhielt; die Griechen erzählten noch mehr, hier habe er seit seiner Niederlage und Flucht das erste Mahl den Gürtel abgelegt, und geschlafen. Es ist billig, einem siegenden Heere ein wenig Großsprecheren zuzugestehen, und mit ihm nicht wohl über Zahlen von Hunderten und Tausenden zu knausern; eben so billig ist es aber auch, allenfalls auch den Besiegten einige Ausflüchte zuzugestehen, und es nicht so genau mit ihren Aussagen zu nehmen (wir reden hier von den alten Griechen). Im letzten Macedonischen Kriege fand die Römische Raubgier eines Prätors, Hortensius, einen Vorwand, diese für *Ville libre et neutre* erklärte Stadt zu plündern und zu zerstören, weil sie eine unerschwingliche Requisition an Getreide nicht hatte aufbringen können. Es thut dem Rec. sehr leid, daß Hr. Choiseul Gouffier so oft Veranlassung findet, von den Römern so viel Böses zu sagen; wir wollen auch forthin alles vorbegehen, so viel nur möglich ist, und warten, bis wir etwas Gutes von ihnen zu sagen finden. Abdera ist der letzte Ort auf der Karte. Weinen möchte man, wenn man S. 110 liest, was für Anstalten, Aufwand und Mühe vom Grafen und seinen Begleitern ist verwendet worden, um die ganze Küste mit dem Innern von Macedonien, Thessalien, bis an den Ausfluß des Peneus aufzunehmen, und die Höhen der vorzüglichsten Plätze zu bestimmen; der Berg Athos machte von allen Operationen den Centralpunct aus; und alle diese Arbeiten, Zeichnungen und Karten, die einer der Mitarbeiter, Hr. Racord, zur Aufbewahrung zu

sich genommen hatte, ils ont été brulé par le fanatisme le plus stupide. — Bereits auf der frühern Reise (1776) von Athen aus hatte Choiseul Gouffier durch bloße Berechnungen der Entfernungen und durch Annäherungen ausgefunden, daß die Mündung des Flusses Peneus auf der d'Anvillschen Karte viel zu weit nach Süden gesetzt sey. In einer Anmerkung erzählt der Verf. wie untröstlich der alte d'Anville darüber war, da er in dem ersten Bande der Voyage en Grece in der allgemeinen Karte die Veränderung gemacht fand. Bittere Klage führte er darüber, daß ihm ein junger Mann den ganzen Lauf seines Peneus zu verändern die Keckheit gehabt habe. Indessen auf der neuen Reise bestätigten die Beobachtungen vollkommen, daß die Mündung $39^{\circ} 56' 58''$ der Breite zu setzen ist. — Samothrace, S. 116... 126.: ein gelehrtes, interessantes Hauptstück. Die Insel entstand durch den Durchbruch des Eurins; die aus dem neuen Mittelmeer aus der Fluth hervorragenden Bergspitzen wurden nun Inseln. Irrig stellte man sich späterhin vor, die Inseln seyen aus der See emporgestiegen, wie die Insel Delos. Samothrace behielt noch Bewohner auf seiner Anhöhe, Saofa, die nach und nach zur Fläche herunterstiegen. Im nördlichen Theile war der Tempel, und hier die Mysterien. Hr. Choiseul Gouffier hält sie für den frühern Gottesdienst der erhaltenen Einwohner, und also für die Urreligion, so wie die überbliebenen Bewohner für ein Urvolk, das aus dem vorigen Menschenstamm noch übrig war; er bezeichnet sie auch durch den Namen Skythen, womit zwar nichts gewonnen ist; und unterscheidet sie von den Pelasgern, als den spätern Ankömmlingen. Seine Ansichten nähern sich überall den vernünftigsten Ideen, die wir in den neuesten Zeiten

hiervon haben — er glaube der erste gewesen zu seyn, der die sichtbaren Beweise der vulcanischen Eruption am Eingange des Bosporus gegeben habe in einer Vorlesung im Institut 1805; auch dieß, daß dieser Durchbruch einerley mit dem Diluvium des Ogyges sey. — Geschichtsnotizen von Samothrace. Verständige Nachgrabungen in der Insel könnten noch wichtige Entdeckungen ans Licht bringen; auch die ehemahligen Grenzsteine müßten noch zu finden seyn, welche andeuteten, wie hoch die Fluth gestiegen war. — Er hat den eignen Gedanken, die Beleges seyen kein Volk aus Thracien, sondern die Ueberbliebenen aus der Zeit vor der Ueberschwemmung, die sich von dem ganzen überschwemmten Flachland Europa's und Asiens auf die Gebirge gerettet hatten — nachher heruntergekommen, überall aus Noth Räuberey, besonders zur See, getrieben hätten. Andere Snythen aus dem Norden hätten sich mit ihnen vereinigt, daher wären die Fabeln von den Streifzügen der Amajonen entstanden. — S. 126 **Imbros** ist niedriger als Lemnos, und ward von Pelasgern bewohnt, wie bekannt. Die historischen Notizen von Imbros und ihr jeziger oder Zustand, seitdem die gewinnsüchtigen Genueser, statt das gesunkene Griechische Kaiserthum, zu ihrem eignen Besten, zu unterstützen, noch mehr zersplitterten, und den Othmans in die Hände lieferten. (Haben wir nicht etwas Aehnliches auch erlebt!). Das Innere der Insel hat eine entzückende Natur, Thäler, Waldungen, und wäre recht zur Ruhestelle eines Weisen gemacht, wo er die ganze Welt vergessen könnte, wenn es ihm anders möglich seyn kann, das unglückliche Menschengeschlecht zu vergessen.

Wir müssen die Anzeige noch einmahl abbrechen wegen des Reichthums und der Wichtigkeit des Inhalts dieses herrlichen Werks.

Edinburgh.

The Edinburgh medical and surgical Journal
(s. oben St. II. S. 100 f.).

Case of Extirpation of the Eye. By *W. Mudd*, Surgeon, Hadleigh. — Beobachtungen über die Wirkungen der Salpetersäure in der Elephantiasis, von *Edward Cooke*, in einem Briefe an *Francis Balfour*, Präsident, und die Mitglieder des medical Board zu Calcutta. In dieser Gegend von Ostindien, zu Syhet, findet sich eine große Anzahl Elender, mit faulen Geschwüren bedeckt, deren Leiber einen stinkenden Geruch verbreiten, einen cadaverösen Anblick gewähren, und durch die Krankheit sehr verstümmelt sind. Sechs von diesen, die in einem sehr verzweislungsvollen Zustande waren, wählte sich der Verf. aus, um die Salpetersäure bey ihnen zu versuchen. Sie waren voll alter Geschwüre, sehr abgemagert, und der Finger und Fußzehen beraubt. Er fing mit 10 Tropfen Salpetersäure in 6 Unzen Wasser an, zwey Mahl täglich, und vermehrte nach den ersten 2, 3 Tagen die Dose jedesmahl mit 4 Tropfen, unter Erwägung des Zustandes des Unterleibes. Ueber 60 Tropfen, zwey Mahl des Tages, als der größten Menge, die er reichte, ging er nicht hinaus, und ließ einige Tage diese große Gabe fortnehmen, dann verminderte er sie eben so allmählich wieder, bis 4 Kranke entlassen werden konnten, welches nach ungefähr 6 Wochen der Fall war. Nach einigen Tagen der Cur war schon eine sichtbare Verbesserung des Ausflusses und der Gestalt der Geschwüre zu bemerken. Nach den ersten 8 Tagen waren bey diesen 4 Kranken alle Geschwüre gereinigt, und hatten ein gutes rothes Ansehen, heilten allmählich auf die beste Weise, und ihr Gestank verlor sich nach und nach. Die zwey

andern besserten sich auch, konnten aber nicht geheilt werden, als bis sie wegen einer venerischen Complication Quecksilber erhielten. Im 2. Theile der Asiatick Researches ist von dieser Krankheit auch die Rede, und es wird daselbst gegen sie und andere große Uebel Arsenik mit manchen Zusätzen empfohlen. — Case of Femoral Aneurysm, reaching as high as Poupart's Ligament, cured by tying the external Iliac Artery. By John Abernethy — Beobachtungen über die epidemische Augenentzündung in Hythe Barracks. Aus einem Schreiben von George Peach, Wundarzt des 2. Bataillons des 52. Regiments zu Fuß. Die Krankheit sey dieselbe, die in Aegypten die Truppen befallen habe. Von gewöhnlicher Augenentzündung unterscheide sie sich durch die Schnelligkeit und Heftigkeit ihres Befalles, durch ihren Gang, den Augapfel in Entzündung zu setzen, durch die sie in ihrem Eintreten begleitende, fast immer einförmige, Empfindung von sich herumbewegendem Sand in den Augen, und durch die Eigenthümlichkeit der erforderlichen Heilart. Der Ursprung dieses Uebels aus Aegypten, und wie es zu diesem Regiment kam, wird dargethan. Im Junius und Julius 1805 machten mehrere Verhältnisse zu Augenentzündungen empfänglich. Im November und December äußerte sich die Krankheit in ihrer schrecklichsten Gestalt. Im März und April 1806 war sie milder, obgleich sehr verbreitet. Alle Maßregeln der Vorsicht, ihr Fortschreiten zu hemmen, waren bis jetzt vergeblich; selbst das Verlegen des Bataillons aus Hythe Barracks nach Reading-street Barracks blieb ohne Einfluß. Hier fanden sich bald 150 Augenkranken. Die meisten Fälle waren nicht bedeutend, und konnten bald geheilt werden, wenn sie in dem ersten Zeitraum der Krankheit in die Behandlung kamen. In

diesem Zeitraum klagte der Kranke über ein plötzliches Befallen einer Empfindung, als wenn Sand sich in den Augen herumwälze; die Gefäße der Albuginea wurden schnell von Blut angefüllt, und die untern Augenlieder wurden sehr gefährlich. Hielten sehr wirksame Maßregeln das Uebel in seinem Fortgange nicht auf, so stellte sich nun das zweite Stadium dar. Die obern Augenlieder schwellen sehr an; die Augen konnten nur mit äußerster Schwierigkeit geöffnet werden, und dann floß entweder eine sehr heiße Materie aus, welche die Wangen anraß, oder sehr reichlich ein dickes gelbes Eiter. Jetzt konnte häufig dem Uebel noch eine Grenze gesetzt werden. Aber griff man nicht zu den stärksten Mitteln, so kam das dritte Stadium, dessen höchst angreifende Leiden selten Etwas zu erleichtern im Stande war: die Hornhaut wurde zum Geschwür; das Auge brach auf. Anfänglich glaubte der Verfasser, die Kunst vermöge nichts gegen diese Krankheit. Er hatte bey ihrem ersten Auftreten zur Ader gelassen, und eine antiphlogistische Behandlung gewählt. Da dieses ohne Erfolg war, so gab er die Chinurinde und Reizmittel. Da aber diese Heilart noch viel weniger etwas leistete, so kehrte er zu der antiphlogistischen Methode zurück, die er aber nun in ihrer höchsten Ausdehnung anwendete, und mit dem besten Erfolge. Sie half anfänglich nichts, weil sie zu schwach angewendet wurde. Gleich beim Eintreten des Uebels muß reichlich Blut entzogen werden, bis zur Ohnmacht, und dann ist es ein untrügliches Mittel. Es ist nicht hinreichend, 20 oder 30 Unzen Blut zu lassen. Sehr oft habe er 60 Unzen Blut entzogen, und damit die äußerste Ruhe, Vermeidung aller thierischen Nahrung, und die andern antiphlogistischen Mittel empfohlen. Rück

fälle seyen häufig, aber er habe gelernt, ihnen zu vor zu kommen. So oft die Krankheit, oder nur der kleinste Schmerz, das unbedeutendste Unbehagen in den Augen, wiederkehre, so oft greife er nach der Lanzette. Die genügendste Erfahrung spreche für das Angemessene dieser Behandlungsart. In mehreren Fällen schritt die Entzündung so schnell vorwärts, daß völlige Zernichtung des Auges zu befürchten war, wenn er der gangbaren Methode, Augenentzündung zu behandeln, gefolgt wäre. Der Verf. empfiehlt besondere Aufmerksamkeit auf die erste Empfindung von Sand in den Augen, und dann, gleich Ader zu lassen. Unter demselben verliere sich gewöhnlich schon jene Empfindung. Er widerräth das Eintropfen von Bley und Mohnsaft in die Augen. Offener Leib müsse immer erhalten werden. Er habe es oft dienlich gefunden, das Haar abzuraziren, und den Kopf mit Wasser oder Weinessig stets feucht zu erhalten. Blasenpflaster wurden einige Mahl angewendet; doch das größte Vertrauen verdiene nur reichliches Aderlassen u. s. w. Doch einige Mahl habe auch diese Curmethode ihn verlassen, und ein Auge sey verloren gegangen, trotz aller dieser Anstrengungen. Nach Verlust von einem oder beiden Augen stellen sich doch noch oft Anfälle von Schmerzen ein, und nach der Bemerkung von Dr. Verch, in der Mehrheit der Fälle nach einem regelmäßigen Typus. Beym ersten Befallen scheinen bloß die Augen zu leiden; erst später zeigt sich der Einfluß auf den Blutumlauf u. s. w. Das Bataillon ist 691 Mann stark. Unter diesen habe die Krankheit, die Rückfälle mitgerechnet, sich 733 Mahl gezeigt, einige geringe Recidive, welche Aderlassen gleich unterdrückte, aber nicht mitgerechnet. 50 unter diesen haben das Vermögen zu sehen auf beiden Augen

verloren. Er zweifelte jedoch nicht, daß einige von diesen noch genesen würden, da verschiedene Beispiele da sind; daß beide Hornhäute sechs Monate lang verdunkelt waren, und nun wieder ganz durchsichtig geworden sind. 40 haben das Sehen auf Einem Auge verloren. Einige von diesen hoffe man auch noch herzustellen. 404 wären vollkommen geheilt, und 213 sehen noch in der Behandlung. Nur zwey Officiere wären befallen worden, deren Bediente kurz vorher diese Krankheit hatten. Die andern Regimenter zu Hythe hätten auf gleiche Weise so bedeutend an dieser Augenentzündung gelitten. So viel er wisse, hätten die Truppen in andern Theilen des Königreichs nicht solche Niederlage durch dieses Uebel erlitten, ausgenommen doch das 23. Regiment zu Colchester. Der Brief vom 19. Julius 1806. James M'Grigor, Deputy Inspector-General of Hospitals zu Portsmouth, an welchen der Brief gerichtet ist, setzt hinzu: Die Krankheit verbreite täglich ihre Verheerung durch die Armee, und würde, wenn man ihr nicht Einhalt thue, die See- und Landtruppen verkrüppeln. Diese Praxis von Mr. Peach und Dr. Betch habe sich auch an andern Orten in hohem Grade bewährt, besonders durch Mr. Reid bey dem 89. Regimente, und durch Mr. Waugh bey dem 8. Veteranen-Bataillon. — Observations on the Effects of Evacuating the Aqueous Humor in Inflammation of the Eyes; and on the Changes produced in the Transparency of the Cornea, from the increase or diminution of the Contents of the Eye-ball By James Wardrop, — In dem vierteljährigen Bericht der im Public Dispensary zu London behandelten Krankheiten von Tho. Batemann, wird eines Falles der Phlegmasia alba Hüllii, der von White be-

schriebenen eigenthümlichen Geschwulst der Schenkel u. s. w. bey Wocherinnen, erwähnt. Blutigel an die Geburtstheile, Anwendung der Kälte an den Schenkel, wiederholter Gebrauch abführender und schweiserregender Mittel, hoben das Uebel in 14 Tagen. Fomentationen waren vorher mit Nachtheil angewendet worden. Bate-
mann sah drey andere Fälle in weniger als einem Monate, und zwey in 14 Tagen, weichen. — Observations on Amputation at the Hip-Joint. By James Vetch. Gegen Pott will der Verfasser Nuth zu dieser Operation einflößen, und setzt aus einander, wie sie unternommen werden müsse. — John Burns, Lehrer der Geburtshülfe zu Glasgow, erzählt einen Fall von Vaccination eines Mädchens im Jahre 1803, welcher vollkommene Kuhpocken folgten. Einige Wochen darauf ward dieses Mädchen mit vario-
loser Materie geimpft, aber ohne Erfolg. Gleichwohl wurde dasselbe Anfangs des Jahrs 1807 von natürlichen Blattern angesteckt, welche zum Theil den verkürzten Verlauf hielten, der diese modifizierte Art natürlicher Blattern nach Kuhpocken characterisirt. Diese Geschichte ist sehr überzeugend vorgetragen.

(Wird nächstens fortgesetzt.)

Berichtigungen.

- S. 43 Z. II v. u. aufstellend statt auffallend.
 S. 44 Z. II v. o. würdevoll st. wundervoll.
 S. 49 Z. 6 v. o. Gas statt der Zahl 995.
 S. 53 Z. 6 v. u. der st. den.
 S. 55 Z. 12 v. u. einmahl st. niemahls.
 S. 58 Z. 16 v. o. nun statt nur.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

21. Stück.

Den 5. Februar 1810.

Berlin.

71

Das Britische Besteuerungssystem, insbesondere die Einkommensteuer, dargestellt mit Hinsicht auf die in der Preussischen Monarchie zu treffenden Einrichtungen; von Friedr. v. Haumer, königl. Preussischem Regierungsrathe. 276 Seiten in Octav. Die gegenwärtige Schrift, in welcher wir einen denkenden und unterrichteten Geschäftsmann erkennen, zerfällt in zwei Abtheilungen, von denen die erste das Britische Steuerwesen selbst, die andere die Anwendung desselben auf Preußen, beleuchtet. Mit dem ersten Abschnitt hat der Verf. gewiß allen denkenden Statistkern in Deutschland ein sehr angenehmes Geschenk gemacht. Wie höchst dürftig die Nachrichten über das Britische Steuerwesen in unsern gewöhnlichen Statistiken seyen, ist Niemand unbekannt. Unsere Reisenden sehen gewöhnlich auf andere Dinge, als auf das Detail der Steuereinrichtung; und auch in den größern Werken über den Britischen Staat, wie z. B. in Baeri's Tableau de la grande Bretagne, findet man keine Befriedigung. Der Verf. hat unmittelbar aus Britischen Quellen geschöpft; und

R

geht völlig so weit ins Detail, als der Deutsche Statistiker es wünschen kann. Er legt das Ganze dar, nicht nach einer künstlichen systematischen Ordnung; denn er sah bald, wie er selber bemerkt, daß die Britischen Steuern sich nicht in ein System bringen ließen; sondern folgt lediglich der in England selbst angenommenen Classification: 1. der permanent Taxes (Stämpel, Zölle, Accise, und fixirte (assessed) Taxen; 2. der annual Taxes (Land- und Malz-Taxe); 3. außerordentliche Taxen, Income-Tax u. — Von dem Ueberreste der wenigen Regalien und Domainen wird das Nöthige im voraus erinnert. Von jenen Taxen wird nicht nur ihre Einrichtung, wie der Zölle, des Stämpels, der Accise, und ihr Betrag für die einzelnen bestimmten Artikel aus den Britischen Verordnungen gegeben; sondern auch die Art ihrer Erhebung, das dabey gebrauchte Personale, ihre Rechte und Verrichtungen, beschrieben. Das Alles geschieht in einer klaren, deutlichen, gänzlich anspruchlosen Manier; indem sich der Verf. dabey alles Raisonnements enthält, und bloß die Sache darlegt, wie sie ist. Daß dieß hier der einzig rechte Weg sey, werden die Leser selber leicht einsehen, und mit uns dem Verf. dafür ihren Dank zollen. So ist auf 178 Seiten das ganze Britische Steuerwesen (von der Armensteuer wollte der Verf. absichtlich nicht reden) so deutlich aus einander gesetzt, daß es Jedermann verständlich, aber auch natürlich keines Auszugs fähig, ist. — In dem zweyten Abschnitt stellt der Verf. zuerst eine Prüfung des Britischen Steuersystems für sich an, indem er es durch einige sehr wahre practische Bemerkungen gegen die Behauptungen der Physiocraten in Schutz nimmt. Die weitere Untersuchung über die Anwendbarkeit desselben auf das Preussische Steuerwesen ist weder allgemein empfehlend, noch ver-

werfend, sondern prüfend, und dient daher dem Verf. natürlich mehrmahls zum Behufel, seine Meinung zu sagen. Wohl nicht leicht können zwey Staaten in ihren äußern und innern Lagen sich ungleicher seyn, als gegenwärtig England und Preußen. Es entsteht daher mit Recht die Vermuthung, daß nirgends leicht die Nachahmung verkehrter seyn möchte; und gewiß wäre sie es, wenn sie blindlings geschähe. Es ist aber auch gewiß, daß gerade die Vergleichung so verschiedener Staaten, wenn sie mit Einsicht und ohne Vorurtheile geschieht, eben durch den Contrast zu den klarsten Resultaten führt. Wir heben die Hauptgedanken des Verf. aus. Zuerst von den Domainen. England hat bekanntlich keine; soll Preußen ihnen auch entsagen? Ob Staaten Domainen haben, oder ob ein Staat, der sie hat, sie jetzt veräußern soll, sind zwey sehr verschiedene Fragen. Bey dem Jetzt pflegen Schwierigkeiten einzutreten, wovon in den Systemen der Theoretiker kein Wort steht. Der Verf. schlägt vor, ohne die laufenden Zeit=Pacht=contracte aufzuheben, es den Pächtern freyzustellen, gegen Herausgabe der übrigen Vorwerke eines oder mehrere in Erbpacht zu nehmen. Freylich würde dann der Zweck der Veräußerung nur partiel erreicht, und es wäre natürlich, daß die Pächter suchen würden, gerade die besten Stücke in Erbpacht zu erhalten. Regalien — Posten — Zölle. Der Verf. schlägt einen mäßigen Grenzzoll nach dem Gewichte vor. Accise. Die Vorzüge der Britischen Accise werden darein gesetzt, daß sie sich auf wenige Gegenstände erstreckt; daß die ersten Bedürfnisse ganz frey sind; daß kein Unterschied zwischen Stadt und Land gemacht wird; daß die Hebungs- und Berechnungs-Methode einfach ist. Freylich wird man die beiden ersten Maximen in Preußen nicht geradezu annehmen können. „Aber

von so unzähligen Gegenständen Accise zu erheben, und doch so wenig erheben, mit Aufopferung von Zeit und Kraft, erscheint als ein Uebelstand, welchen abzuändern man bereits bemüht ist". Der dritte Vorzug erscheint dem Verf. als der nützlichste; er macht Vorschläge in dieser Rücksicht, um noch mehr zu thun, als man angefangen habe, die ins Detail gehen, und deren Beurtheilung genaue Vocalkenntnisse voraussetzt. Die Land Tax oder Grundsteuer. Ihre Nachtheile im Vergleich der indirecten Steuern. Man wird besonders in dieser Untersuchung den denkenden Practiker erkennen. Der Verkauf der Land-Taxe in England geht, wie uns versichert ist, noch fort. Der Gewinn für den Staat verringert sich freylich bey dem Steigen der Stocks; aber er gewinnt doch noch an Zinsen, und die förmliche Zurücknahme hätte wohl eigne Schwierigkeiten. Am ausführlichsten ist der Verf. über die Einkommensteuer. Sie ist vorzugsweise von ihm beleuchtet, da sie in Preußen besonders scheint in Anregung gebracht zu seyn. Ihre Nachtheile im Verhältniß gegen die indirecten Steuern werden nicht verschwiegen; nur als Nothbehelf scheint sie dem Verf. zulässig. Wir wollen die Betrachtungen des Verf. hier nicht wiederholen; eine Ansicht sey es uns erlaubt, hier hinzu zu fügen. Sollte nicht bey einer Einkommensteuer ganz vorzüglich der vermahlige Nahrungszustand in Betracht kommen; sollte die große Differenz, die jetzt in dieser Rücksicht zwischen dem Britischen und dem Preussischen Staate Statt findet, nicht hier in der Anwendung am entscheidendsten seyn? Ein prosperirender Staat, in dem die meisten Zweige der Industrie in voller Blüthe stehen, kann eine wohlgeordnete Einkommensteuer ertragen, ohne daß jene verdorren; ganz anders ist aber wohl die Lage eines Staats, in welchem nicht bloß das öffentliche,

sondern auch das Privatglück eine so furchtbare Erschütterung erlitten hat. Wir sind nicht davon unterrichtet, in wie fern bey den neuen Steuereinrichtungen in Preußen die Ideen des Verf. Eingang gefunden haben; aber mit Ueberzeugung können wir sagen, daß sie die vollste Beherzigung verdienen.

Paris.

Chez D. Colas, Imprimeur-Libraire 1808.
— Théorie de la Saponification, et description d'un procédé à la faveur duquel on peut accélérer et perfectionner en même tems la fabrication du savon; par M. *Curraudau*, Professeur de chimie applicable aux arts, et membre de plusieurs Sociétés savantes. — 14 S. in Octav.

Der Verfasser dieser kleinen Abhandlung ist der Meinung, daß die Bildung der Seife nicht allein in einer bloßen Vereinigung von Alkali und Oehl bestehe, sondern daß letzteres, während seiner Verbindung mit dem Alkali zur Seife, sich zugleich durch Absorption des atmosphärischen Oxygens oxygenire; und daß diese Oxygenation des Oehls zur Seifenbildung selbst durchaus unumgänglich notwendig sey. Er stützt diese Behauptung auf mehrere beym Seifenkochen gemachte Erfahrungen, als auf die größere Fähigkeit der leichter oxygenirbaren Oehle, Seife zu bilden, auf das bessere Gelingen des Seifenkochens, so bald man dasselbe zuerst mit schwachen Laugen anfangt, auf den Einfluß, den der Zusatz von Eisenvitriol auf die Güte der Seife habe u. s. w. Rec. läßt es bis zu einer genauern Untersuchung dieser Thatsachen dahin gestellt seyn, in wie fern dieselben unsers Verf. Meinung beweisen. Nur dankt es ihm, daß Hr. C. die Sache hier aus einem etwas zu technischen Gesichtspuncte genommen habe. Für die Anwendung

der Seife ist unlängbar der größere oder geringere Oxygenationszustand der fettigen Substanz von Wichtigkeit, und hat auf die Güte derselben einen wesentlichen Einfluß. Ein Umstand, der aber darum den Chemiker keineswegs berechtigt, die Oxygenation der fettigen Substanz als wesentlich für die Bildung der Seife zu betrachten. Das zugleich vom Verf. angegebene Verfahren, Natron-Seife zu kochen, von dem er rühmt, den günstigsten Erfolg erhalten zu haben, unterscheidet sich vorzüglich durch Anwendung einer Vorrichtung, durch welche die Oxygenation des Oehls durch Absorption des atmosphärischen Oxygens befördert wird. Dieselbe kommt mit der überein, welche vom Verf. bey der Fabrication des Berlinerblaus in ähnlicher Absicht in Vorschlag gebracht, und, seiner Versicherung zufolge, bereits seit längerer Zeit mit Vortheil von ihm benutzt worden ist.

Mein

Leipzig.

Historisch-geographisch-politischer Versuch über Ostindien, nebst der Schilderung von dessen Handel, nach Le Goux de Flaix. Mit Noten, Anmerkungen, und einer Vorrede von **L. W. von Zimmermann.** Erster Band, 444 S. in Octav. 1810. Wir haben zu seiner Zeit den *Essai sur l'Indoustan avec le tableau de son commerce par Ms. Le Goux de Flaix* in unsern Blättern angezeigt: Jahrgang 1808. S. 492. 514. Nach dieser Beurtheilung hätten wir kaum erwartet, daß irgend ein Deutscher Gelehrter, am wenigsten Hr. von Z. die Uebersetzung des ersten Bandes übernehmen würde. Hr. v. Z. hegt von Hrn. Le Goux, als Geographen und Reisebeschreiber, eine viel weniger ungünstige Meinung, als wir. Ungeachtet er die häufigen Widersprüche der Karte des Französischen Schriftstellers mit seinem Buche bemerkt,

und auch manche Urtheile oder Nachrichten desselben rügt; so zweifelt er deswegen doch nicht an der Zuverlässigkeit oder Veracität des phantastischen Mannes. Die Anmerkungen des Herausgebers betragen nur vier und zwanzig Seiten. 421-44 S. Rec. hofft, daß Hr. v. Z. den zweyten wirklich lehrreichen Band, einer größern Aufmerksamkeit würdigen werde. Weder in der Vorrede, noch in den Anmerkungen wird bestimmt gesagt, daß Hr. v. Z. selbst die Uebersetzung verfertigt habe. Sollte dieß wirklich der Fall seyn, so würden die Leser ein desto größeres Vertrauen zu der Treue der Deutschen Verdolmetschung fassen. Wir begreifen nicht, warum der Uebersetzer sowohl auf dem Titel, als in dem Buche selbst, *l'Indoustan durch Ostindien* ausgedrückt hat. Ostindien sagt unleugbar viel mehr, als Hindoustan. Hr. v. Z. erklärt in der Vorrede, daß man wegen der Weitschweifigkeit und der häufigen Wiederholungen des Hrn. Le Gour genöthigt worden, das Original beym Uebersetzen abzufürzen, oder zusammenzuziehen. Billig hätte man auch anzuzeigen sollen, warum man ganze Abschnitte, z. B. die *Dedication*, den *avant-propos*, das *Extrait d'un Memoire* I. p. 424 weggelassen habe.

Jena.

Addimenta animadversionum in Athenaei Deipnosophistas in quibus et multa Athenaei et plurima aliorum scriptorum loca tractantur, auctore Fridrico Jacobs. Bey Fromann. 1809. Octav. 399 Seiten.

Seit langer Zeit ist kein kritisches Werk von diesem Umfang und von dieser Fülle eines unerschöpflichen kritischen Scharfsinns, so glücklicher Devinationsgabe, umfassender Griechischer Sprachkunde, Belesenheit und Gelehrsamkeit erschienen; als dieß gegenwärtige; dessen Genuß und Prüfung

des Einzelnen aber nicht die Sache von einer flüchtigen Einsicht ist; ganz unbekannt war uns ein Theil des Inhalts nicht, da er die Ausgabe des Athenäus bereichert hatte. Des Athenäus gelehrte Compilation aus ältern verlornen Schriftstellern, Dichtern, Grammatikern, hatte einige Menschenalter über, seit Casaubon alle Gelehrten abgeschreckt, eine neue Ausgabe zu besorgen; eine zum Besten der Literatur sich darbietende Gelegenheit zu nutzen, die nicht leicht wieder kommen konnte, bewog den braven Schweighäuser, die Last auf sich zu laden, er fand Hülfsmittel und Beyträge, er that als ehrlicher Mann sein Mögliches. Das wußte er selbst, daß der Acker noch nicht gereinigt war, und mehr Hülfe, Mühe und Kräfte erforderte; unser große Critiktheilte ihm Beyträge von Verbesserungen mit; und dieß lockte ihn selbst tiefer hinein, beschäftigte noch weiterhin seinen regen Geist, und führte ihn zu neuen Verbesserungen, Berichtigungen und Conjecturen, besonders bey der glücklichen Neigung seiner ausgezeichneten Geisteskräfte für die Verbesserung der Stellen und Fragmente aus den alten Comikern, Tragikern und andrer Dichter. Nun ist dieser Band ein unentbehrlicher Theil zu der Schweighäuserschen, der Zwenbrücker Gesellschaft so sehr zur Ehre gereichenden Ausgabe, geworden, dessen voller Gebrauch und Nutzen aber nicht durch ein Durchlesen, es sey flüchtig oder mit eisernem Fleiß verbunden, kann erschöpft werden; es muß bey dem Lesen und Nachschlagen des Griechischen zur Seite liegen, und überall zu Rathe gezogen werden; in sofern ist es in einem gewissen Sinn ein *ἄρτιον ἐξ ἀνάγκης*, aber nicht für den Augenblick zum Durchjagen. Ein Duzend Critiken von Critiken, Zweifel oder auch Bestreitung von gewagten Conjecturen würden auch den Werth weder erhöhen noch vermindern.

Göttingische
gelehrte Anzeigen
unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

22. Stück.

Den 8. Februar 1810.

Heidelberg.

Ben Mohr und Zimmer: Die Schriften des Alten Testaments. Neu übersetzt von J. L. W. Augusti und W. M. L. de Wette. Erster Band. Die Bücher Moses und Josua. Zweyter Band. Die Bücher der Richter, Ruth, Samuels, der Könige, der Chronik, Esra, Nehemia, Esther. 1809. XI. und 520. 630 Seiten in gr. Octav. (Beide Bände mit einem Titelfupfer.)

Da bloße Uebersetzungen bey den engen Grenzen unsrer Blätter zu wenig für dieselben gehören, und hier am wenigsten specielle Critiken über solche Uebersetzungen Raum haben, begnügen wir uns, mit ein paar Worten die Erscheinung dieser neuen Uebersetzung des A. T. anzuzeigen, und das Eigenthümliche derselben anzudeuten. Schon früher ist in diesen Blättern (G. gel. Anz. 1809. Stück 126.) von dem Unternehmen der auf dem Titel genannten Gelehrten, eine neue Uebersetzung des ganzen A. T. zu veranstalten, und von einigen Proben derselben geredet worden. Die vorliegenden zwey Bände beweisen, daß dieses Unternehmen bereits

bis zur Hälfte ausgeführt ist. Beide Herausgeber haben sich in die Ausführung desselben so getheilt, daß von den vorliegenden zwey Bänden der Pentateuch, die Bücher Samuels, der Könige und Chronik, vom Hrn. Prof. de Wette, die übrigen kleinen historischen Bücher vom Hrn. D. Augusti übersetzt sind. Im Ganzen behauptet die Uebersetzung beider Gelehrten, ungeachtet einiger Individualität im Einzelnen, den nämlichen Character: Ueber die Leitung der ganzen Uebersetzung und die Grundsätze, die hier befolgt sind, erklärt sich Hr. Augusti folgender Maßen: Je weniger die Michaelische und Moldenhauersche Uebersetzung ganz den Forderungen an eine gute Deutsche Uebersetzung des A. T. Genüge leisten, desto ernstlicher sollte durch diese neue Uebersetzung ein Versuch gemacht werden, solche Forderungen zu befriedigen. Es sollte hiebey Form und Darstellung und selbst Sprach-Eigenheit nicht von dem Stoffe getrennt werden; die Bibel sollte nicht verschönert, aber auch nicht entstelt, nicht undeutlich, aber auch nicht verdunkelt werden. Es sollten hier, ohne Rücksicht auf dogmatische oder antidogmatische Vorstellungen lediglich die alten heiligen Schriftsteller mit ihrem alten heiligen Sinn in Deutscher Zunge reden. Modernisirt sollte das A. T. auf keine Weise werden; daher auch der oft gehörten Forderung, das A. T. hebraismenfrey und in fließendes Deutsch zu übersetzen, in dem gewöhnlichen Sinn dieser Forderung nicht entsprochen werden konnte. Zu diesen allgemeinen Gesetzen kamen dann noch folgende speciellere, die zugleich das Characteristische dieser Arbeit bestimmter andeuten: Die Lutherische Uebersetzung ward zum Grunde gelegt, und überall beyhalten, wo es Richtigkeit, Treue und Ton des Ganzen erlaubte; dagegen ward da nachgeholfen,

wo der unverständlich gewordene Ausdruck Luther's es nothwendig machte, oder, wo Luther durch einzelne Abkürzungen des Ausdrucks in den historischen Büchern und durch Vermeidung mancher Wiederholungen desselben, den eigenthümlichen Character einzelner Bücher vertilgt, oder, wo er in Ansehung der Wortsätze gegen die Orientalische Manier verstoßen hatte. Die poetischen Bücher, wie die einzelnen poetischen Stücke in den historischen Büchern, wurden in dem eigenthümlichen Hebräischen Rhythmus übersetzt, und die Parallel-Glieder abgerückt. Stellen, die mehrere Erklärungen leiden (z. B. 1 Mos. 6, 3. 49, 10. u. a.), wurden zwar nach dem eignen Urtheil des Uebersetzers gegeben, doch wurden die hauptsächlichsten andern Erklärungen unter dem Texte, ganz kurz, in Form abweichender Lesarten, angezeigt. In Auswahl der Lesarten ward zwar unbedenklich von der recipirten abgewichen, wo hinreichende Gründe dafür entschieden; jedoch nur selten, und so, daß unter dem Text davon Rechenschaft gegeben wird (z. B. Jos. 3, 16. 5, 1.). Nur mit der größten Behutsamkeit ward die Punctuation geändert, und solche Aenderung immer bemerkt, woben auch, so wie bey Vorziehung einer abweichenden Lesart, bisweilen in einer Randglosse auf die Abweichung der alten Versionen hingewiesen ist. Endlich ist der Text hier in schickliche, mit Inhaltsanzeigen versehene, Abschnitte getheilt, ohne Rücksicht auf die oft so willkührliche oder unrichtige Kapitel oder Vers-Abtheilung, die jedoch gleichfalls angezeigt ist. Rec. fügt nur noch hinzu, daß es den Herren Herausgebern gelungen ist, diesen Forderungen, welche sie sich selbst vorgeschrieben haben, im Ganzen genommen, auf eine beyfallwürdige Weise Genüge zu leisten, und eine dem Bedürfniß unsrer Zeit entsprechende gute Deutsche Uebersetzung des A. T. zu

Uefern; wenn er gleich in Ansehung der hier über-
 setzten poetischen Stücke 1 Mos. 49. 2 Mos. 15.
 Richter 5. u. s. w., die hier durchaus ohne irgend
 ein bestimmtes Metrum, bloß nach dem Paralle-
 lismus der Glieder, obgleich immer nach einem ge-
 wissen Rhythmus, dargestellt sind, noch den näm-
 lichen Scrupel unterhält, den er bey Hrn. de Wert-
 te's Uebersetzungsproben (G. gel. Anz. 1809. St.
 126.) geäußert hatte.

Gießen.

Von G. F. Heyer 1809: Germanien, eine Zeits-
 schrift für Staatsrecht, Politik und Statistik
 von Deutschland, herausgegeben von Crome und
 Jaup. Dritten Bandes erstes und zweytes Heft.
 410 Seiten in Octav.

Der Werth dieser Zeitschrift erhält sich nicht nur,
 sondern er wächst vielmehr mit ihrem Fortgange.
 Sie entspricht in mehrfacher Hinsicht dem Bedürfniß
 der Zeit, indem sie dazu beyträgt, uns das umg. italie-
 te Deutschland nach und nach näher bekannt zu machen,
 das erschutterte öffentliche Recht auf festere Grund-
 sätze zurück zu führen, und die nothwendig geworde-
 nen Veränderungen in der Verwaltungseinrichtung
 vorzubereiten. In dieser letztern Beziehung verdie-
 nen bemerkt zu werden: 1. Die Fortsetzung einer
 Abhandlung über die Organisation der Gerichts-
 behörden bey der Einführung des *Code Napoléon*
 in Deutschen Staaten (Heft 1. Nr. 1.) Der
 Verf. ist der Meinung, daß die Einführung der Fran-
 zösischen Gerichtsverfassung mit der Aufnahme des
Codes Napoleon nicht nothwendig verbunden seyn
 müsse, und zeigt, wie die verschiedenen eigenthüm-
 lichen Einrichtungen der Friedensgerichte und Tri-
 bunale erster Instanz unter die — übrigens auf die
 Rechtspflege allein zu beschränkenden — Aemter und
 Ober-Gerichte vertheilt werden können, wobey er

Jedoch die Aufhebung jedes privilegirten Gerichtsstandes (mit wenigen Ausnahmen) für angemessen hält. Rec. stimmt völlig hiermit überein; nur wäre eine gleichere Abtheilung der Gerichtsbezirke zu wünschen. 2. Einige Bemerkungen über die Justizverwaltung, in besonderer Beziehung auf das Sportelwesen (Heft 1. Nr. 4.) Gegen die Erhebung aller Gerichtsporteln, aus bekannten Gründen, die in die Praxis noch nicht haben eindringen wollen. Der Verf. würde völlig Recht haben, wenn die Sporteln die einzige Quelle für den Unterhalt der Gerichte wären, aber so gewähren sie überall nur einen mäßigen Beitrag dazu, der von den proceßführenden Unterthanen nicht unbillig erhoben wird. 3. Reflexionen über die Errichtung eines obersten Bundes-Tribunals für die Rheinische Conföderation. (Heft 2. Nr. 8.) Hier wird mit vielem Scharfsinn ausgeführt, daß ein oberstes Bundes-Tribunal dem Geiste unserer gegenwärtigen Verfassung, der Idee des Bundes nicht entspreche, und daß es an sich weder nothwendig, noch nützlich sey. Die Bundesacte macht die Bundesversammlung zum Schiedsrichter in Streitigkeiten der Bundesverwandten unter sich, und dieß konnte ohne Präjudiz der Souveränität gar wohl geschehen. Ein Bundesgericht, nach Art der ehemaligen Reichsgerichte, sey ihm auch seine Gerichtbarkeit durch eine Ueberkunft unter allen Bundesgenossen übertragen, widerspricht doch der Idee einer völligen Souveränität, und würde zuverlässig dem Zwecke nie entsprechen. Die Einrichtung eines solchen Tribunals setzt eine wesentliche Umänderung der Grundverfassung des Bundes voraus. Diese haben wir bis jetzt nur; das Fundamental-Statut, welches sie ausbilden sollte, steht noch zu erwarten: aber von ihm darf man doch nie wesentliche Veränderungen erwarten, durch dasselbe wird also auch kein Bun-

des Tribunal gegründet werden können. Bis jetzt haben wir von dem Bunde überhaupt nicht viel mehr gesehen, als die Bundesacte und die Bundes-Contingente, was weder des Stüfers, noch der Bundesverwandten Schuld ist, sondern Folge der schnell nach einander ausgebrochenen, die Existenz des Bundes bedrohenden, Kriege. Sollten nun seit 1806 die Ansichten des Bundes hin und wieder sich geändert haben; so dürften wir uns doch nicht wundern, wenn vielleicht seine Ausbildung andere Resultate gibt, als sie 1806 gegeben haben würde.

4. Ueber die Publicität bey gerichtlichen Verhandlungen (Heft 2. Nr. 9.) Ist polemischen Inhalts, gerichtet gegen einen Aufsatz im zweyten Bande dieser Zeitschrift.

Staatsrechtliche Beyträge, welche die vorliegenden beiden Hefte enthalten, sind folgende: 1. Von **Steuerfreyheiten, und von der Entschädigungs-berechtigung bey Aufhebung derselben.** (Heft 1. Nr. 2.) Eine jetzt sehr practische Erörterung, und doch vielleicht nur für die Theorie von Werth! — Der Verf. hält im Allgemeinen die Aufhebung der Steuerfreyheiten für rechtmäßig, und läßt dabey nur in zwey Fällen eine Entschädigungsberechtigung zu: a wenn die Steuerfreyheit zur Belohnung von Verdiensten um den Staat verliehen, oder b wenn sie titulo oneroso erworben ist. Einen Gesichtspunct darf man bey dieser Materie nicht aus den Augen verlieren, den nämlich, daß auch nach dem alten Deutschen Staatsrechte die Steuerfreyen in außerordentlichen Fällen herangezogen werden durften, und daß in unsern Zeiten das augenblickliche Bedürfniß und die Masse der angehäuften Staatsschulden Gründe genug darbieten würden, die Befreyten auf eine lange Reihe von Jahren hin sehr stark, und allerdiags auch mit Rücksicht auf die bisher genossene Freyheit und den erschöpften Zustand der steuerbaren Unterthanen, zu belasten. Dieß mag ihnen

wenigstens zum Trost gereichen, wenn sie jetzt, gleich
 andern, der ordentlichen Besteuerung unterworfen wer-
 den. 3. Ueber das Recht der Souveräne, die Do-
 mānen u. Güter der Standesherrn zu besteuern,
 nach der Vorschrift der Rhein-Bundesacte. Diese
 will, daß die Domänen und Güter der subjeicirten Für-
 sten und Grafen den Domänen und Gütern der Prinzen
 des Hauses, unter dessen Souveränität sie kommen;
 in Ansehung der Steuern gleichgestellt werden sollen,
 oder, falls keine der Prinzen dieses Hauses unbeweg-
 liche Güter besäßen, den Domänen und Gütern der am-
 meisten privilegierten Classe. Alles kömmt hier darauf
 an, ob jenen ehemahligen Reichsständen ein bleiben-
 des Vorrecht in Rücksicht auf ihre Besteuerung gegeben
 werden sollte, oder ob die Dauer desselben ganz dem
 Gutbefinden der Souveräne überlassen wurde, so fern
 diese in Zukunft gar keine Steuerprivilegien mehr dul-
 den wollten. Der Verf. glaubt das letztere; Rec. ist
 nicht dieser Meinung, und auf alle Fälle dürfte hier eine
 authentische Interpretation nothwendig seyn. 3. Klei-
 ne Bemerkungen zur Erläuterung des Art. 27. der
 Rhein-Bundesacte. Erste Bemerkung: was heißt
propriété patrimoniale? (Hest 1. Nr. 6.) Hr. Prof.
 Jaup eröffnet hier eine Reihe sehr interessanter Be-
 merkungen, deren Fortsetzung wir in dem 2. Hefte ver-
 missen. Der Vf. übersetzt prop. patriom. — erbli-
 ches Eigenthum. Andere Uebersetzer haben mehr in
 diesen Worten gesucht. Es ist aber freylich nur zu oft
 wahr, daß die Commentatoren und Uebersetzer mehr
 Sinn in eine Urkunde hineinbringen, als sie wirklich hat.
 4. Ueber die Rechtskraft eines in einer Civilsache
 von einem auswärtigen Gerichte gesprochenen
 Urtheils, nach den Grundsätzen des Staatsrechts
 der Rhein-Bundesstaaten; von dem Reichs-Cam-
 mergerichts-Assess. v. Kampz. (H. 2. Nr. 10.) Gegen
 Zacharia. Es kömmt hier alles auf die Verhältnisse
 an, unter welchen man annimmt, daß ein solches Ur-

theil gesprochen sey, und auf die Art, wie es im Auslande geltend gemacht werden soll. Es scheint, daß zwischen Hrn. v. K. und Hrn. Hofr. Zacharia einige Mißverständnisse obwalten. 5. Betrachtungen über die Allodification der Lehen in Deutschland, vorzüglich in den Staaten des Rhein-Bundes: von dem Reichs-Cammergerichts-Ass. v. Lohnhorst in Weßlar. (H. 2. Nr. 11.) Eine gründliche und reichhaltige Abhandlung! Besonders hat dem Rec. die Ausführung gefallen, daß das Lehenswesen mit dem Code Napoléon nicht schlechterdings unverträglich ist. Die Franzosen haben übrigens unter der Rubrik: Lehensrecht, eine Menge Gerechtsame aufgeführt, die eigentlich nur guts- oder leibherrliche waren, wovon der Vf. S. 282 selbst Beyspiele anführt, und in so fern freylich richtig bemerkt, daß davon die Lehenrechte anderer Länder nichts wissen, obgleich auch bey uns solche Gerechtsame lehenbar seyn konnten, wie das droit de meilleur catel, was nicht bloß, wie der Vf. glaubt, auf bewegliche Güter geht, sondern überhaupt den auch bey uns genugsam bekannten Sterbefall bedeutet, das Rauch- und Heerdgeld u.

In den statistischen Beyträgen schließt Hr. g. N. N. Crome die Schilderung der Bestandtheile des Königreichs Westfalen (Hest 2. Nr. 12) mit dem ehemahligen Churfürstenthum Hessen. Die vormahlige Staatsverwaltung wird mit vieler Freymüthigkeit geschildert, manchmahl gelobt, häufiger getadelt. Hierauf folgt der Wiener Friede, mit statistischen Bemerkungen von dems. Verf. (H. 2. Nr. 13. 14). Diese Bemerkungen müssen Jedem, den die Geschichte der Zeit interessirt, höchst willkommen seyn, und sie geben den sprechendsten Beweis von den ausgebreiteten statistischen Kenntnissen des Vf., der in so kurzer Zeit den wichtigen Friedensschluß so gründlich zu erläutern vermochte.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

23. Stück.

Den 10. Februar 1810.

Heidelberg.

J. J.

Bei Mohr und Zimmer: Ueber dramatische Kunst und Litteratur. Vorlesungen von August Wilhelm Schlegel. Erster Theil. 1809. 378 S. Zweyten Theils erste Abtheilung. 300 S. in Octav.

Es ist ein Vergnügen von eigener Art, einen Schriftsteller von Geist, Kenntnissen und ausgezeichneten Talenten nach mancherley seltsamen Verirrungen wieder auf dem geraden Wege seiner Bestimmung zu erblicken. Mit diesem Vergnügen zeigen wir das vor uns liegende Werk an, ohne uns durch gewisse Aeußerungen des Verf., die den Unwillen uneingenommener Leser reizen müssen, in der gerechten Schätzung des Verdienstes irre machen zu lassen, das sich Hr. Schl. um die Aesthetik und schöne Litteratur erworben hat. Er hielt diese Vorlesungen, laut der Vorrede, im Frühlinge des Jahres 1808 zu Wien "vor einem glänzenden Kreise von beynahe drehundert Zuhörern und Zuhörerinnen". Günstiger konnten die Verhältnisse nicht seyn, um einen Mann, der Gefühl für das Schickliche hat, vor einem Tone und einer Sprache zu sichern, durch

welche die neumodische Critik in Deutschland unwissenden Kunstjüngern imponirt. Dem Kunstjünger und dem Anfänger in den Wissenschaften kann ein gewisser Schul- und Sectengeist gefallen, der sich das Ansehen zu geben weiß, als ob mit ihm eine neue Epoche anfinge. Gerade das Seltsamste, Abenteuerlichste, Paradoxeste, ja zuweilen sogar Abgeschmackteste, wird in solchen Fällen von dem aufstrebenden Haufen am ersten als etwas Originales und Großes angestaunt. Je anmaßender der Präceptor dann sich in die Brust wirft, je vornehmer er sich gebehrdet, je weiter er Alles, was seinen Ansichten und Meinungen widerstreitet, mit hohnlächelndem Selbstgefühl wegwirft, desto größer erscheint er dem Haufen. Ganz anders spricht Hr. Schlegel in diesen Vorlesungen zu der gebildeten Gesellschaft, deren Ebb er verdienen wollte, und in vollem Maaße verdient hat. Sein Buch ist das vorzüglichste, das seit Lessing über dramatische Kunst und Literatur geschrieben worden. Selbst Lessing, der sich durch die Dramaturgie Diderot's zu einer falschen Würdigung des Natürlichen in der Kunst hatte verleiten lassen, irret oft neben dem Wege vorbei, der der Verf. zum Ziele führt. Das Werk ist überdies mit nicht gemeinen Kenntnissen ausgestattet. Die Gedanken sind klar, bestimmt, und im Ganzen vortrefflich entwickelt. Der Styl ist leicht, elegant, durchaus nicht mit Kunstwörtern belästet. Nur zuweilen wird der Verf. sich selbst, oder den Verhältnissen, unter denen er seine Meinungen vortrug, ungetreu, zum Beispiele an einer Stelle der ersten Abtheilung des zweyten Theils (S. 54), wo er, wie aus dem Hinterhalte, plötzlich über einen Göttingischen Gelehrten herfällt, und ihn rücklings so begrüßt, daß man mit Persius ausrufen möchte: *Posticae occurrite fannae!* Auf diesen spasshaften

Nackenschlag müssen wir nachher besonders zurückkommen. Abgerechnet dergleichen Ausbrüche einer Laune, die man dem Verf. öfter vorgeworfen, hat sein Werk ein edles und im Ganzen classisches Gepräge.

Der erste Theil enthält sieben Vorlesungen. In der ersten werden allgemeine Grundsätze aufgestellt; der Gegensatz des Antiken und des Modernen wird, mit besonderer Beziehung auf den romantischen Geschmack, erläutert; der Begriff des Dramatischen überhaupt genauer bestimmt; und vorläufig ein critischer Blick auf das Theater aller Nationen geworfen. Sehr gut hat der Verf. sogleich die Vorurtheile zu entfernen gesucht, die, nach einer richtigen Idee vom Wesen der Kunst, der unbefangenen Schätzung des Romantischen im Verhältnisse zu dem Antiken entgegenstehen. Wie er aber S. 19 lehren kann, daß man der Bildung der Griechen überhaupt keinen höhern Character zugestehen dürfe, als den einer geklärten, veredelten Sinnlichkeit, ist mit der Erklärung, die er nachher von der Griechischen Tragödie gibt, schwer in Uebereinstimmung zu bringen. In der Christlichen Ansicht, lehrt er, habe sich Alles umgekehrt; die Anschauung des Unendlichen habe das Endliche vernichtet; die Poesie der Alten sey die des Bestzes, die unsrige die der Sehnsucht; in der Griechischen Poesie herrsche ursprüngliche, bewußtlose Einheit der Form und des Stoffes, in der neuern, so weit sie ihrem eigenthümlichen Geiste getreu geblieben, innigere Durchdringung beider als zweyer Entgegengesetzten. Diese und ihnen ähnliche Sätze, deren Abstammung aus der Schule der neuen Philosophie man leicht erkennt, werden den Zuhörern in dem glänzenden Kreise Vieles zu denken gegeben haben. Das romantische Schauspiel, das man weder Tragödie, noch Comödie, im Sinne der Alten nennen kann, sey nur bey den-

Engländern und Spaniern einheimisch gewesen. Dachte der Verf. gar nicht an die großen dramatischen Myſterien der Franzosen in den mittleren Jahrhunderten? Die *Histoire du théâtre françois* von den Brüdern Parfait hätte ihm darüber Auskunft geben können. Aber freylich ist das romantische Schauspiel nur von den Spaniern und Engländern cultivirt. In Frankreich starb es aus, gerade um die Zeit, als es in Spanien und England cultivirt zu werden anfing. — In der zweyten Vorlesung wird von der theatralischen Wirkung und der Wichtigkeit der Schaubühne gehandelt. Die dramatischen Hauptgattungen werden unterschieden. Vortreflich wird das Wesen des Tragischen und des Komischen auseinander gesetzt. Zur Einleitung in die dritte Vorlesung wird das Studium der plastischen Kunstwerke der Griechen, besonders der Statuen, mit feinem Kunstsinne als die zweckmäßigste Vorübung zum Studium der Griechischen Tragödie empfohlen. Treffend ist das Verhältniß des Theatralischen zum Poetischen bezeichnet. Aber den Beweis der Lehre (S. 45), daß zum poetischen Gehalte erforderlich sey, „daß es Ideen, im platonischen Sinne, nothwendige und ewig wahre Gedanken und Gefühle, darstelle, die über das irdische Daseyn hinausgehen,“ ist der Verfasser schuldig geblieben. Ueberhaupt werden mehrere Leser mit uns in diesen beiden ersten Vorlesungen den festen Standpunct vermissen, den der Critiker haben muß, wenn er nicht von einzelnen feinen und wahren Bemerkungen über Kunst und Poesie zu Lieblingsvorstellungen hingerissen werden soll, die ihn nachher wie Irlichter umhüpfen. Wo der Verf. auf das Einzelne kommt, da ist er auf seinem Grund und Boden; und nur am Einzelnen kann der critische Geist seine Stärke erproben; aber auch durch Beweise

des kritischen Scharfsinnes werden die fehlenden Grundsätze nicht ersetzt. Unverkennbar geht Hr. Schl. Bestreben dahin, gewisse Lieblingsvorstellungen geltend zu machen. Glücklicher Weise trifft er nicht selten mit eben diesem Bestreben, wie im Fluge, das Ziel, gibt uns neue Ansichten, berichtigt diejenigen, die wir schon hatten, und führt uns, wie auf einer anmuthigen Promenade, unter seinen Reflexionen umher, die allerdings die Grenzen der Aesthetik erweitern. Aber Machtprüche reißen uns fort, wo wir Beweise erwarten, die aus vorurtheilfreyen Begriffen von Kunst und Schönheit stammen. Darum eilt er auch zu dem Einzelnen. Schon mit der dritten Vorlesung führt er uns zu den Griechen; von deren dramatischer Kunst und Literatur er durch die folgenden Vorlesungen bis zu Ende des ersten Bandes spricht. Diese fünf Vorlesungen, von der dritten bis zur siebenten, haben uns vorzüglich angezogen, und werden ohne Zweifel noch lange genannt werden, wo vom Griechischen Schauspiele die Rede seyn wird. Hier glänzt das Talent des Verfassers, sich in das Eigenthümliche der Poesie und des Geschmacks mehrerer Zeitalter und Nationen hineinzudenken, in hellem Lichte. Wenigstens hat kein dem Rec. bekannter Aesthetiker, oder Literator, das Griechische Trauerspiel und Lustspiel, seinem ursprünglichen Wesen nach, so vollkommen erkannt, und die großen Dichter, deren Werke hier recensirt werden, so ganz in Griechischem Geiste gewürdigt, als Hr. Schl. in diesen Vorlesungen. Das warme und frische Colorit seines Styls gibt den Reflexionen, die er vorträgt, eine Art von Anschaulichkeit, durch die sie noch anziehender und lehrreicher werden. — Mit antiquarischer Genauigkeit sucht der Verf. zuerst eine anschauliche Vorstellung von der äußern Ein-

richtung des Griechischen Theaters zu geben. Dann spricht er von der Griechischen Schauspielkunst und dem Gebrauche der Masken. Von da geht er sogleich zur Analyse der Griechischen Tragödie über. Da man diese in neueren Zeiten zuweilen mit der Oper verglichen hat, so ergreift er die Gelegenheit, ausführlich zu zeigen, wie sehr diese beiden Arten von dramatischen Vorstellungen dem Geiste und der Form nach verschieden sind. Wir erinnern uns aber auch nicht, gelesen zu haben, daß Jemand eine wesentliche Aehnlichkeit zwischen der Griechischen Tragödie und der Italiänischen Oper gefunden haben wollte. Wenn man beide Arten von Schauspielen mit einander verglich, so geschah es nur in Beziehung auf den Gesang, der freylich in der Oper eine ganz andere Bestimmung hat und eine ganz andere Wirkung thut, aber uns doch an den musikalischen Vortrag der Griechischen Trauerspiele erinnern kann, weil unsre gewöhnlichen Trauers- und Lustspiele ohne alle Musik vorgetragen werden. Was der Verf. hierauf von der tragischen Lyrik, der Idealität der Darstellung, der Idee des Schicksals, der Bedeutung des tragischen Chaos und dem mythologischen Character der Griechischen Tragödie sagt, muß auch derjenige mit Vergnügen lesen, wer von allen diesem schon dieselbe Vorstellung hatte, die der Verf. sorgfältig entwickelt. Aber eine Vergleichung, die S. 108 zwischen der dramatischen und der epischen Behandlung der Griechischen Mythen angestellt wird, scheint uns völlig unrichtig. Der Verf. behauptet, in der Griechischen Tragödie träten die Götter nur als Diener des Schicksals auf, oder als vermittelnde Ausführer seiner Beschlüsse; in dem Homerischen Epos aber sey ihnen zufällige Willkühr mitgetheilt; sie

könnten dem epischen Gedichte nichts Höheres ertheilen; als den Reiz des Wunderbaren. Gegen diese Behauptung spricht die ganze Ilias. Jeder, wer sie gelesen, erinnert sich der feyerlichen Stelle, wo Jupiter die mystische Wage des Schicksals ergreift, um zu erfahren, ob die Griechen, oder die Trojaner siegen werden. Nachdem er den Rathschluß des Schicksals erforscht, befiehlt er allen Göttern, sich nicht in die blutige Entscheidung zu mischen; und denen, die es doch thun, bekommt es übel. Aber auch die übrigen Begebenheiten in der Ilias beziehen sich sämmtlich auf den Schluß des Schicksals, daß Troja untergehen sollte. Ueberhaupt ist der Glaube an die höchste Gewalt des Schicksals der einzige mystische Punct der Griechischen Mythologie, und auf diesen Punct beziehen sich doch am Ende alle Mythen; denn die Griechischen Götter standen unter dem Schicksal. Welchen weiten Spielraum der Willkühr aber auch die Griechischen Tragiker zuweilen den Göttern gestatten, sehen wir auffallend im Ajax des Sophocles, wo Minerva ihre ungerichte Partheilichkeit für den Urtiß an den Tag legt. — Einverstanden sind wir mit dem Verf. in der Bestimmung der Sittlichkeit des Griechischen Trauerspiels. Die hohe Würde dieser bewundernswürdigen Dichtungen, die doch, wie der Verf. sich ausdrückt, das Herbeste nicht schenken; liegt in der Darstellung der emporstrebenden Kräfte der menschlichen Natur, dem Kampfe des Geistigen mit dem Sinnlichen, und der dunkeln Erscheinung einer höheren Ordnung der Dinge bey aller Unregelmäßigkeit des Weltlaufs. Das Ungeheure und Gräuenvolle, das die Tragiker aus den Begebenheiten der Griechischen Heroenzeit zum Stoffe ihrer Dichtungen wählten, muß nicht bloß

mit dem Maasstabe unsrer sittlichen Begriffe gemessen werden, die auch den Griechen damals, als diese Trauerspiele aufgeführt wurden, nicht mehr fremd waren. Die Scene der tragischen Begebenheiten lag, wie der Verf. es vortrefflich ausdrückt, in einer wilden und gährenden Zeit, als die aufgeregten Leidenschaften noch ungebändigt wirkten, und der Anbau der geselligen Ordnung den Boden der Sittlichkeit noch nicht urbar gemacht hatte. Und, setzen wir hinzu, bey dem Eindrucke, den die poetische Darstellung heroischer Naturen aus einem solchen Zeitalter machte, konnte sich der Grieche ungestört der ästhetischen Betrachtung des Großen überlassen, ohne darum in seiner moralischen Schätzung desselben irre zu werden. — Wie der Verf. die Griechischen Tragiker nach einander umständlich mustert, muß man bey ihm selbst nachlesen. Wo sein Urtheil auch nicht befriedigt, ist es wenigstens lesenswerth. — Der wahre Begriff der Comödie, besonders der älteren Griechischen, ist, unsers Erachtens, noch nirgends so scharf und fein gefaßt, so fest gehalten, und in der Anwendung so trefflich entwickelt, als in der sechsten und siebenten dieser Vorlesungen. Sehr gut ist die herrschende Meinung widerlegt, daß Aristophanes nur als Vorgänger der späteren Comiker zu betrachten, und daß erst durch die neuere Comödie der Griechen das wahre Ziel dieser Dichtungsart erreicht sey. Aber wir würden fast Alles abschreiben müssen, was diese beiden Vorlesungen Vorzügliches enthalten, wenn wir unsern Lesern genauere Nachricht davon geben wollten. Die Anzeige der ersten Abtheilung des zweyten Bandes soll in einem der nächsten Stücke folgen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

24. Stück.

Den 10. Februar 1810.

Paris.

Voyage pittoresque de la Grece (s. oben S. 121, 185). Nach Samothrace und Imbros folgt das nahe liegende Lemnos, diese schon durch ihre Mythen bekannte Insel, S. 129, von welcher Pl. XIV. eine neue, für Geographen und Seeleute schätzbare, Karte gegeben ist, mit Beschreibung und Nachrichten von S. 129 an. Ihre Lage war bisher viel zu östlich gesetzt, und die umgebenden Sandbänke unrichtig angegeben; vom Innern wußte man eben so wenig et. das Genauere. Was könnte diese Insel als Handelsniederlage und als Vertheidigungspunct seyn! Welche Freude, spricht Hr. Graf Choiseul Gouffier, würde es für den alten d'Anville gewesen seyn, wenn er diese Karte noch gesehen, und die verlorne Nebeninsel Chryse wiedergefunden haben würde! Viel Freude machte auch uns diese wiedergefundene Chryse, die uns gar oft, zumahl beim Sophokles im Philoktet, verlegen gemacht hat. Nun verdanken wir es dem edeln Verfasser, der, da er auf der ganzen Insel keine deutlichen Anzeigen von einem gewesenen

Vulcan fand, endlich auf die Spur kam, da er die auf der Ostseite die Insel umgebenden Untiefen und Sandbänke (Recifs, Riffs) durch dazu bestellte Schiffer untersuchen ließ; es fand sich, daß diese ganze Strecke ein versunkener Theil der Insel, mit der ganz verschlungenen Insel Chryse, ist, die nur durch eine Meerenge von jener getrennt war. Der ausgebrannte Vulcan fiel in sich zusammen, und sank in die Tiefe. Aergerlich ist es, daß man nicht die ganze Sache bereits aus der bekannten Stelle im Paulanias (VIII, 33) errieth. Diese Veränderung erfolgte in eben der Zeit, da die Insel Hiera durch einen Vulcan aus der See heraufstieg, 197 Jahre vor Ehr. Geb. Nicht weniger sonderbar ist es, daß der Untergang der Insel einige Zeit vorhin vom Onomacrit vorherverkündigt war, in einem verfälschten Orakel des Musäus bey Herodot VII, 96. Es ist unbegreiflich, wie Vieles man in den Alten liest und lesen kann, ohne die Gedanken auf das, was man liest, gerichtet zu haben! Ehemahls war das kein Wunder, da man bloß las, um Worte zu haschen. — Dem sey, wie ihm wolle, jetzt liegt der Vulcan, und des Gottes Werkstätte, und Philoktets Felsen und Höhle, alles zusammen im Abgrunde des Meeres! — Als die frühesten Einwohner werden uns die Sintier genannt; sie wurden von Pelasgern verjagt, die Pelasger von den Hellenen. Die Hellenen pflegten es überhaupt so zu halten; ungebeten ließen sie sich in einem Lande nieder; nahmen es die Einwohner übel, und widersetzten sie sich, so waren sie Barbaren, denn sie sprachen kein Griechisch, und Rebellen, denn sie suchten ihr Eigenthum zu vertheidigen. — Der Berg Mosyclos, auf welchem die berühmte terra sigillata gegraben wird; dieß geschah und geschieht noch

fährlich nur ein Mahl, an einem feyerlichen Tage, unter religiösen Gebräuchen; der Verf. gibt eine genaue Beschreibung davon. Es ist eine einzige Ader in einem vulcanischen Boden; dieser Erde hat man eine bis ins Wunder getriebene Heilkraft beygelegt gegen ärztliche Schäden und Gifte. Der Verf. gestehet mit der Aufrichtigkeit eines Weisen, der sich geirrt hat, daß er in den frühern Jahren zu übereilt die Sache für einen Aberglauben gehalten; indessen ein Aberglaube, der an drey tausend Jahre sich erhalten hat, konnte doch wohl etwas hinter sich haben. — Bekannt ist ferner die alte Sage, daß der Berg Athos (Monte Santo) von der Küste des Continents aus seinen Schatten bis auf den Markt von Myrina werfe. Ueber die Höhe dieses Berges entstanden nun viele Meinungen, Behauptungen und Widersprüche seit dem Alterthum. Was man durch alle Zeiten unterlassen hatte, die Höhe zu nehmen, und genaue Messungen anzustellen, führte der Graf aus; leider sind diese, sammt dem Resultat, unter den vernichteten Papieren gewesen; er unterläßt indessen nicht, nach einigen muthmaßlichen Angaben Berechnungen anzustellen, gedenkt auch mit Achtung einer gleichen Berechnung, die unser Kästner ehemahls angestellt hatte. Jetzt noch wird der junge Gelehrte, Alexander de la Borde, beschwigen eine Reise nach dem Berge Athos machen, und sich ein halbes Jahr bey den Mönchen aufhalten, um gehörige Beobachtungen und Messungen anzustellen, und die Sache endlich auf das Reine zu bringen. — Pl. XV. Landung vom Berge Athos, wo der Canal gegraben war, durch welchen Perres seine Flotte führte, um nicht gleiches Schicksal zu erfahren, als Darius, dessen Flotte bey der Umschiffung des Vorgebirges von einem

Sturm zerstreut worden war. Jenes Unternehmen des Xerxes ist für riesenhafte, fast für ungläublich gehalten worden. Hätte man Lage und Boden untersucht, so würde man es als gar nicht schwer befunden haben; der untere Theil des Berges vereinigt sich mit der Fläche des festen Landes in einen Erdhals, der kaum einige Fuß über der Wasserfläche steht, und aus der Erde, die der Sturm vom Berge gelöstet, oder ein Gießbach herbegeführt hat, besteht; diese dürfte nur durchschnitten werden. Die Spuren von diesem Canal hat man, Belon's Versicherung des Gegentheils ungeachtet, aufgefunden, und auf der gedachten Karte deutlich angegeben, nach den Maaßen, welche Herodot verzeichnet hat; den treuen, genauen Geschichtschreiber erkennt man also auch hier wieder; wenn er sich gleich in seinem Urtheil irrte, da er meint, es würde leichter gewesen seyn, die Schiffe über den Isthmus zu ziehen. Man muß hierüber den würdigen Verfasser selbst nachlesen, so wie auch über die Vergrößerung der ganzen Unternehmung des Xerxes, welche sich die Griechen, nicht Herodot, sondern die Dichter und Redner, erlaubt haben; er führt dabey S. 151 eine Stelle aus dem Lucian (*de rhetorum praeceptis* c. 16. 17. 18. oder wenigstens die Uebersetzung von Wieland VI. Band, S. 20 f.) an, die wir immer, in Verbindung mit der Abhandlung: "wie man die Geschichte schreiben müsse", als eine treffliche Critik einiger unserer neuesten *Raisonnements* über historische Composition und über historischen Stil ansahen. — Was aber weiter hin angeführt wird, kann man nicht ohne Unwillen lesen: Der einmahl gemachte Canal des Xerxes hätte forthin nur dürfen unterhalten werden; er hätte die Schifffahrt an der Küste auf alle Zeiten erleichtert, und zahllose Schiff

brüche wären unterblieben. Aber in allen Zeiten hat man Beyspiele dieser Art gesehen von Vernachlässigung der wichtigsten, wirklich vorhandenen, Vortheile eines Landes, die man ungebraucht gelassen, und Geld und Mühe auf andere, und sogar auf nachtheilige, Projecte verwendet hat, weil sie neu waren. — Es folgen geographische und historische Notizen von den Städten auf dem Gebirge Athos und jenseit. Die Stadt Sane lag am Canal, wie die Ruinen zeigen; sie hieß weiter hin Uranopolis: wie durch eine kleine Bronze, welche auf der Stelle ist gefunden worden, erwiesen wird. *Akanthos*, auch mit einer solchen Münze; beide auf Pl. XV. Alle die Städte, die ganze Küste von Thracien und Macedonien herunter, wurden durch den Durchmarsch der Perser, die sich doch für Freunde erklärt hatten, zu Grunde gerichtet; überall, wo Xerxes durchzog, hatte er für sich und sein Gefolge eine Mahlzeit ansagen lassen, die seiner würdig wäre; der Einwohner ganze Habe ward in Einer Mahlzeit aufgezehrt. Noch mehr, wie Herodot erzählt, mußten bey dem Aufbruch die Einwohner zusehen, wie ihr ganzes Tischgeräthe eingepackt, von den reichen Persern mitgenommen, und die Häuser leer ausgeplündert wurden. Bekannt ist der Einfall eines Abderiten, der seine Mitbürger aufforderte, sie mochten in die Tempel gehen und die Götter bitten, daß er forthin ähnliche Unfälle von ihnen abwenden möchte, aber auf der andern Seite in Rücksicht des Vergangenen möchten sie den Göttern danken, daß Xerxes des Tages nicht zwey Mahl speisete, denn sonst würden sie ganz aufgezehrt, zu Bettlern gemacht worden seyn. Man sieht, wie lehrreich die alten Geschichtschreiber für alle Fälle und Zeiten sind. — Auf der letzten Tafel, Pl. XVI., sieht man noch,

wohlgeordnet, in 31 Nummern eine Reihe inedirter geschnitzener Steine und Münzen von Lemnos (*Myrina*, in Lesbos, oder vielleicht zu Lemnos gehörig, und *Sephastia*), *Imbros*, *Samothrace*, und von Thracischen Städten, *Abdera*, *Dica*, *Maronea*, *Aenos*, *Cypselc*, fast alle, inedirte. Wir bedauern, daß wir uns, ohne die Kupfer, über alles dieß nicht verbreiten können. Unter den Antiken war dem Rec. neu: ein schöner Cameo mit dem *Philoktet*, der einen Fliegenwedel hält, und die Mücken von seiner Wunde verjagt; die Arbeit ist vom *Voethus* (*Bo. Jov.*). Die zweyte Figur kömmt auf den Münzen von *Thessalonika* vor, und wird sinnreich erklärt für einen *Sabiren*, Römisch gekleidet, seitdem die niedrige Schmeicheln der gefallenen Griechen die alten Gottheiten, und auch ihre *Samothracischen*, in die Römischen Kaiserpersonen umwandelten. Freylich fällt von dieser Zeit an alles Bedauern dieser Unglücklichen weg. Noch eine alte Pflaste: *Herkules*, der den *Diomed* und seine vier Pferde erschlägt; also ausführlicher, als das Abenteuer sonst vorgestellt ist.

Nun bleibt uns von diesem, über unser Lob hinausgehenden, Werke noch ein Band übrig, der das XIV. Kapitel enthalten wird, das ganz dem *Ilium*, *Troja*, *Troas* und dem Gebiete des *Priamus* gewidmet seyn soll. *Troja alta refurget!*

Den Schluß machen noch einige Griechische Steinschriften. Die erste von *Serrá*, oder *Sirrá*, im *Livus Sirá* (*Sirrhos*), eine alte Stadt in Thracien, unterhalb des Flusses *Strymon*. Diese Stadt ist vermöge ihrer Lage, die Niederlage eines beträchtlichen Handels mit Baumwolle und Tobak; es ist der Ort, wo *Paul Aemil* das Unterwerfungs schreiben des künftigen Königes von *Macedonen*, *Perseus*, aus *Samothracien* erhielt. Der Consul

selbst konnte sich der Thränen nicht enthalten, aber dennoch würdigte er den letzten Nachfolger Alexanders keiner Antwort: Paul Emile étoit trop véritablement grand, pour n'être pas humain et généreux; der unersättliche und stets wohlberrechnete Ehrgeiz ließ weder Mitleiden, noch Gerechtigkeit zu. Jetzt ist die Stadt der Sitz eines mächtigen Bey's, der die ganze schöne Gegend unumschränkt beherrscht, und sich täglich mehr vergrößert; er ist stark durch die Albanesischen Truppen, welche er halt, hat sich dabei durch strenge Ordnung Ansehen und Vertrauen erworben, und das ist noch mehr, als bloße Macht und Furcht; er hat die Pforte genöthiget, seinem Sohne das Gouvernement von Thessalonika zu geben; Ali Pascha in Albanien ist sein treuer Verbündeter.

Bei dieser Gelegenheit gibt der Verfasser eine auffallende Uebersicht des jetzigen Zustandes des Othmanschen Reichs, der drohenden Auflösung, und der möglichen Folgen; die aber eben keine große glänzende Vortheile für Europäische Eroberer versprechen. Das Reich wird in sich selbst zusammenfallen, wenn der jetzige Sultan, der letzte Zweig des Othmanschen Stammes und der Dynastie, mit Tode abgehen sollte, seitdem auch der letzte Zweig aus der Dschengiskhanschen Familie, in den letzten Unfällen der Krimm im Kriege unter Katharinen 1783, ausgegangen ist; die jetzigen Statthalter der Provinzen sind bereits so gut, als unabhängige Beherrscher; bloß das Band der Religion, alte Gewohnheit, und Vorurtheil, hält sie noch zusammen; geht aber der herrschende Stamm aus, so ist dieß Band gelöst. Daß alsdann Trennungen, gegenseitige Befehdungen, unter den neuen Nachhabern entstehen werden, wer kann daran zweifeln? Aber so bald

ein Ungläubiger sich die Unruhen würde zu Ruhe machen wollen, vereinigen sich sicherlich alle gegen ihn. In Europa sind bereits Usurpatoren vorhanden, die im Stande sind, eigne Staaten zu errichten; diese würden eine mächtige Schutzwehr seyn, wenn fremde Hände zuzugreifen versuchen sollten. Hier ist Ali Bey in Albanien, Ismael Bey in Serrä. Die Servier würden sich vereinigen, und mit ihnen als Stammverwandte die Bulgaren. — In Asien würden die Pascha's von Damask und von Bagdad gar bald ihre bereits gegründete Macht zu behaupten suchen, und Kara Osman in Kleinasien ist schon im Besitz. Sollten fremde Angriffe auf den Hauptstiz, oder auf Aegypten und die großen Inseln erfolgen: so wäre es nicht unmöglich, daß die Griechen, besser, als bisher, unterstützt, mitten in diesem blutigen Kampfe sich empor zu arbeiten, Mittel und Wege finden würden. Jetzt l'Empire le plus despotique n'est dans la réalité qu'un état fédératif en desordres et dont l'anarchie n'est encore contenue que par l'utile ascendant d'une même croyance, et par une longue habitude de respect d'une race illustre; le jour où periroit le dernier des Princes Ottomans, seroit probablement une de ces époques fécondes pour l'histoire et désastreuses pour des générations entières.

Doch wir kehren zu den Steinschriften zurück und eilen zum Schluß. Jene zu Serrä ist von den Kampfgenossen einem Tiberius Claudius Diogenes zu Ehren gesetzt, welcher im Nahmen der Einwohner von Serrä, Amphipolis und des ganzen Κορυνη Μακεδονίας Spiele besorgt hatte (als $\alpha\gamma\omega\gamma\omicron\varsigma$ 774.) — Il Ein zu Lyasos vom Grafen gefundenes, jetzt im Brand verwichenes, Belobungs-Decret der

Thafter für einen um sie verdienten Bürger, Pöthnerus, das ihnen selbst Ehre macht. Wie mächtig beweiset sich doch die Natur in uns, so bald wir in der Geschichte, selbst von Jahrtausenden her, eine gute Handlung guter Menschen irgendwo angeführt finden! mit Achtung und Reigung bleibt man an dem unbekanntem Nahmen hängen, und ruft ihm ein habe! zu. — Es kommen aber auch sonst einige merkwürdige Umstände in dem Decret vor; auf welche auch Hr. Ch. G. aufmerksam macht. — III. Noch drey Steinschriften, die mehr des mißbrauchten Wizes, als ihres innern Werthes wegen merkwürdig sind: es sind *στιχοι ισοψηφοι*. Jeder Vers gibt durch die darin angebrachten Buchstaben, die bey den Griechen auch als Zahlen gelten, eine gewisse Zahl; wozu aber die eine mehr als die andre? läßt sich nicht sagen; sie sind alle drey gefunden zu Pergamus unter den Ruinen, vermuthlich eines und desselben Gebäudes, und sind ein Beweis, wie zu aller Zeit der natürliche Sinn und Witz endlich in Künstelen und Wizeley übergethet; bey dem nahen Verfall des guten Geschmacks fänge künstlicher Versbau, wie vom Dosiadas u. a., an, Acrosticha, Chronosticha s. w. folgten, eben so gut, als Wortspiele, Charaden, Räthsel s. w. herrschend werden und für wahren Witz gelten. Im ersten der dreyen ist doch ein Vers, der behalten zu werden verdient, *εν βιω δε καλον σογον εν μονον, ευποια*. Im Leben gibt es nur Eine als wirklich ruhmwürdig zu betrachtende Handlung, Wohlthaten erweisen; jene erste enthält Lobsprüche auf einen Architecten Nicon, er hatte auf seine Kosten einen Versammlungs-saal für die Künstler reparirt und verschönert (*τεχνιταις ιεροις*). Sollten dieß nicht vielmehr die wandernden Truppen seyn, welche in den Städten Kleinasiens an den Diony-

sien die Chöre und Dramen aufführten? *οἱ πρῶτοι τοῦ Διογυνοῦ τεχνῖται.*) Die andre zu Ehren eines Geometers, Aelius Isidorus; die dritte aber ist weit merkwürdiger: sie enthält ein geometrisches Problem, das vom Hrn. Ch. Bouffier schön erklärt und durch Zuziehung des Hrn. la Grange erläutert ist; es verdient auf den letzten Blättern nachgelesen zu werden; es war von Nicou selbst aufgestellt.

Regle

Edinburgh.

The Edinburgh medical and surgical Journal (s. oben. St. II S. 100 f.) St. 20 S. 195).

Aus dem hier recensirten Werk: a Treatise on the Varieties and Consequences of Ophthalmia; with a Preliminary Inquiry into its Contagious Nature. By Arthur Edmonstone. M.D. Edinburgh. 1806. Octav, 319 Seiten, heben wir Einiges aus. Der Verf. hat schon 1802 über diesen Gegenstand eine Abhandlung drucken lassen, und war einer der ersten die die ansteckende Eigenschaft dieser Augenentzündung behauptete. Im Alterthum, während der Kreuzzüge war Aegypten, das damahls so bebauet, mit Canälen, Deichen u. s. w. versehen war, von diesem Uebel frey. Der Eiter aus den Augen ist vorzüglich ansteckend, und wird auf vielfältige Veranlassung auf das Seh-Organ der Cameraden übertragen. Die ganz nahe Atmosphäre eines Kranken, in der Breite eines Fußes um ihn, ist zur Ansteckung hinlänglich geschwängert, und die Betten und Kleider desselben verbreiten sie besonders. Von der Rückkehr der Englischen Regimenter aus Aegypten nach Maltha wurden die gemeinsten Freudennädchen daselbst die ersten Opfer, und allmählich verbreitete sich das Uebel über alle Einwohner dieser Insel. Eine Menge Soldaten kamen

mit dieser Augenentzündung nach England, zogen mit den Regimentern im Lande herum oder wurden entlassen und gingen nach ihrer Heimath zurück. Da man das Uebel immer noch für local und unanstekend hielt, und die unteren Classen keine Reinlichkeit und andere Vorsichten beobachteten, so ist die schnelle Ausdehnung der Krankheit über das ganze Königreich begreiflich. Soldaten, die in Aegypten von der brennenden Hitze und dem verderblichen hellen Glanz des Saades nicht in das Uebel gestürzt worden waren, erhielten es auf der See bey ihrer Heimfahrt. Wir können des Verf., Erörterungen und Vorschlägen nicht folgen. Er unterscheidet mehrere Zustände vortreflich, und legt auf tropisches Blutlassen, besonders durch Scarificationen der Gefäße, der Hornhaut und Augenlieder, im ersten Zeitraum der Aegyptischen Augenentzündung viel Gewicht. — Hiermit verbinden wir einige Anführungen aus der Schrift des Dr. John Vetch, Assistant Surgeon on the 54th Foot: An Account of the Ophthalmia which has appeared in England, since the return of the British Army from Egypt. London 1807. Octav, 142 Seiten. Die oben angegebenen Vorfälle im 2ten Bataillon des 52sten Regiments fielen mit in seine Beobachtung. Da so viele andere Truppen in denselben Orten frey geblieben und Verlegung nach andern Plätzen die Verbreitung des Uebels nicht hemmte, so ist es unnütz, die örtlichen Einflüsse in Anschlag zu bringen. Aber es sey eine der unglücklichen Folgen dieser Augenentzündung, daß sie eine Neigung zu Rückfällen zurückläßt, die ausbrechen, sobald eine Gelegenheitsursache sie hervorruft. Dr. Vetch läßt nur Ansteckung sich erzeugen, wenn Materie aus kranken Augen auf gesunde übergetragen werde, und er leugnet den Ursprung der Krankheit aus den

Ausdünstungen des Körpers und der franken Augen, die in die Atmosphäre übertreten. Der Gebrauch desselben Wassers zum Waschen und des gemeinschaftlichen Handtuches zum Abtrocknen zeigte sich besonders schädlich. Die Heftigkeit und intermittirende Form der wichtigsten Symptome schienen bey dem 2ten Bataillon des 52sten Regiments von den Ausdünstungen des Romney-Sumpfes abgehungen zu haben, wie der Verf. darthut. Nehme man die Aegyptischen Einflüsse, unter denen sich die Krankheit ausbildete, dazu, so könne man festsetzen, daß Feuchtigkeit, ohne Rücksicht auf die Eigenthümlichkeit ihrer Entstehung, blos nach dem Grade, in dem sie Statt findet, als die Hauptursache der Verschlimmerung der Krankheit angesehen werden müsse. Wir bedauern, die höchst genaue und vieles vortrefflich characterisirende Schilderung der Erscheinungen am Auge und des Ganges, den sie halten, hier nicht ausheben zu können. Sehr bemerkenswerthe Züge sind, der weiclliche Eiterausfluß, das Regelmäßige der Paroxysmen von Schmerz, die Abwesenheit der Unverträglichkeit des Lichtes, der feine Zustand aller andern Functionen, und das Nichtdaseyn eines allgemeinen Fiebers. Sehr ausführlich und genügend über die abschließende Hilfe, die Ader lassen in ungewöhnlicher Menge hier gibt. — History of a Case on Introsusception, with Remarks on the Complaint. By Mr. George Langstaff, Wundarzt zu London. Dr. Pearson zu London habe in zwey Fällen vom Tic douloureux völlige Genesung durch Quecksilber und lange unterhaltenen Speichelfluß bewirkt. Der Wundarzt Forbes zu Cambridge erzählt, eine Frau, die Narben von frühe überstandenen natürlichen Blattern im Gesicht ge-

habt, habe ein Kind geboren, das die natürlichen Blattern mit auf die Welt gebracht, ohne daß die Mutter die Krankheit jezt gehabt. Sie sey hier von einem andern Kinde, das die Mutter pflegte, dem Kind im Mutterleib mitgetheilt worden. Mangel an Genauigkeit in der Darstellung, erhebt den Fall nicht zur Gewissheit. — Report from the General-Hospital near Nottingham. By James Clarke. Eine medicinische Topographie der Stadt und Beschreibung des Hospitals. Das Tabacksrauchen habe in letztern Zeiten vielen Eingang gefunden, und unter Frauenzimmern mehr als unter Männern, jene wären auch dem Tabackschnupfen und häufigem Theetrinken sehr ergeben. Vom 19. Sept. 1782 bis zum 25. März 1807 wurden im Hospital behandelt 8,157, außer dem Hospital 19,932, zusammen 28,089. Hiervon wurden wegen plötzlicher Zufälle ohne Statt gefundene Empfehlung aufgenommen: 2,363. 122 Amputationen, 24 Brustamputationen, 9 Trepanationen, und 32 Steinschnitte fanden Statt. Da der Humulus Lupulus L. von Engländern jezt oft in der Gicht gegeben wird, so wollen wir aus der Anzeige der 2ten Auflage der Schrift des Apothekers A. Treake die Gaben, in denen er gereicht wird, mittheilen. Von der Abkochung und dem Aufguss, die aus einer halben Unze der getrockneten Blumen mit einer Pinte Wasser bereitet wurden, nimmt der Erwachsene $1\frac{1}{2}$ Unzen 2 — 3 Mahl des Tages. Die gewöhnliche Dosis der Linctur ist 1 — 3 Drachmen, mit 7 Gran des Extracts in Pillen, zwey Mahl im Tage. Diese Pillen kann man bis zum 3fachen verstärken. — Die Edinburgher Dissertatio von De Roches de Humuli Lupuli Viribus medicis, vom Jahr 1802 wird gerühmt. Sie enthält fol-

gende chemische Analyse des Hopfens: 1) ein Harz, das den bitteren Theil der Pflanze enthält, durch Alcohol leicht auszuziehen, aber nur in geringer Menge durch heißes Wasser; 2) ein essentielles Oehl, die Ursache des starken Geruches der Pflanze und der Tinctur aus derselben, durch Hitze leicht zu verflüchtigen; 3) ein Ekel erregender Schleim, den warmes Wasser auszieht, der Zusatz von Alcohol aber in Flocken wieder niederschlägt; 4) eine Säure, vermuthlich Gallussäure. Ein Kissen mit Hopfen gefüllt, verschaffte Schlaf in einem Fall, in dem Mohnsaft, Hyoschamus und Campher vergeblich angewendet waren.

(Die Fortsetzung folgt nächstens.)

11-

Frankfurt am Main.

Anton Kirchner's Prüfung der Ansichten, Nachträge und Berichtigungen, oder der verträumten Briefe eines Halbwissers über die Geschichte von Frankfurt am Main. Erstes Heft, als Beylage zum ersten Theil der Geschichte von Frankfurt am Main. 1809. 114 Seiten in Octav. Die gegenwärtige Schrift ist, wie schon die Aufschrift zeigt, eine Antwort auf eine bereits im vorigen Winter unter dem doppelten, hier angeführten, Titel erschienene Critik des ersten Theils der Kirchnerischen Geschichte von Frankfurt am Main, die auch damals uns zu Händen kam. Wir trugen indeß Bedenken, sie einzeln anzuzeigen, da sie nicht ohne Animosität ist; und wenn auch einzelne Nebenpunkte Etwas für sich haben können, wir uns doch nicht im mindesten dadurch verpflichtet fühlten, unser über die Geschichte des Hrn. K. gefälltes vortheilhaftes Urtheil in der Hauptsache irgend zu verändern. Gegenwärtig, da die

Gegenschrift des Hrn. K. erschienen ist, machen wir uns ein Vergnügen daraus, beide zugleich anzuzeigen. Die beiderseitigen Acten liegen nun vor dem Publicum; ein Eingehen in den Streit gehört nicht für unsere Blätter, welche Schriften polemischen Inhalts nur historisch anzeigen können. Auf welcher Seite indeß der Vortheil seyn werde (die Schrift des Hrn. K. empfiehlt sich auch durch einen gemäßigten Ton), möchte in dem gegenwärtigen Fall wohl nicht sehr schwer zu entscheiden seyn. Als Gegner des Hrn. K. hat sich in dem zweiten Hefte, das uns nicht zu Gesicht gekommen ist, der Hr. Dr. Sezerlein genannt.

Harderwyck.

In der academischen Buchhandlung 1806: Pro Evangelii Joannei Auctore, Dissertatio Critico-Theologica, quam — praeside Jo. Clarisse — proponit auctor Guil. Hub. van Griethuijsen. 166 Seiten in Octav.

Diese Abhandlung macht für das Deutsche Publicum keine besondere Anzeige nothig, da sie größten Theils aus den Schriften Deutscher Gelehrten über diesen Gegenstand zusammengetragen ist, der bekanntlich in neueren Zeiten mehrmahls zur Sprache gekommen. Gelehrter Fleiß verdient indessen auch am Auslande Achtung, und darum hohlen wir ihre verspätete Anzeige nach. Sie ist als academische Streitschrift mit vieler Sorgfalt bearbeitet, erschöpft, nach alt-Holländischer Art, den Gegenstand in seinem weitesten Umfange, und zeichnet sich besonders durch sehr vertraute Bekanntschaft mit Deutscher Literatur aus. Nur Hrn. Dr. Glaeser's Abhandlung: De Joanne Apostolo Evangelii vero auctore, finden wir nicht angeführt, die

aber bekanntlich erst in demselben Jahre erschien. Der Verf. mußte deswegen die Grenzen seiner Untersuchung so weit ausdehnen, weil er, nach dem Geiste der Theologie in seinem Vaterlande, noch auf Dinge Rücksicht zu nehmen hatte, die bey uns nicht mehr als Einwürfe gegen die Authentie einer apostolischen Schrift geltend gemacht werden würden, wie z. B. einige Verschiedenheiten zwischen der Lehrart Jesu und der des Johannes, einige Eranthophanien in der Darstellung mit den übrigen Evangelisten, u. dergl. mehr, was unter Voraussetzung der Identität des apostolischen Ursprungs mit der Theopneustie einer Schrift nicht übersehen werden durfte. Wie lange man noch in Holland jeder echt-historischen, und eben darum der Natur der Sache nach allein wissenschaftlichen, Behandlungsart der Christlichen Religionsurkunden entgegenstreben wird, ist vielleicht mehr von äußeren Ursachen abhängig, als es scheint. Vorbereitet ist die Sache schon längst, durch die Bekanntschaft der dortigen Theologen mit Deutscher Literatur, und Aufmerksamkeit auf den Gang, welchen die letztere genommen, wird sie manche Nachtheile vermeiden lassen, ohne die jene nicht zum Ziele gekommen ist. — Wir bemerken schließlich noch den Inhalt der Abhandlung. Sie zerfällt in drey Kapitel. Im ersten erzählt der Verf. das Literarische des Streits, von Evanson bis auf den neuesten Skeptiker, Hrn. Horst, im Gentischen Museum; das zweynte widmet er der Prüfung der inneren Gründe, womit man die Authentie des Evangelienbuchs bestritten hat, und im dritten gehet er die äußeren Einwürfe durch, meistens nach Gütkind, doch auch nicht ohne manche eigene interessante Bemerkung.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

25. Stück.

Den 12. Februar 1810.

Göttingen.

C. J. J. J.

Wir theilen unsern Lesern eine Nachricht von dem Zustande und den Vorfällen in der hiesigen Entbindungs- Lehranstalt vom abgewichenen Jahre mit, aus denen deren guter Fortgang für den Unterricht einer der Menschheit so wohlthätigen Kunst hervorleuchtet. Vom Januar bis Ende Decembers 1809 wurden auf dem Entbindungs- Hospitale von 85 Müttern 86 Kinder zur Welt gebracht. Es war nämlich darunter ein Zwillingsspar. Von diesen 85 Müttern sowohl, als von den Schwängern, starb keine Einzige. Von den 86 Kindern hingegen, waren 10 todt geboren, und 4 während des Wochenbettes der Mütter an Krämpfen gestorben. Von den todtgebornen sind die meisten zu früh, und 3 davon wasserfüchtig geboren. Ein Kind war bereits außer dem Hospital unter fremder vergeblicher obstetricischer Hülfe abgestorben; zwey starben bey der Wendung auf die Füße, eines bey sehr schwerer Kopfgeburt. Unter diesen 86, meist unehlichen Kindern, zeigte sich

Æ

auch dießmahl die weibliche Zeugungskraft überwiegend, indem mehr Kinder weiblichen Geschlechts geboren wurden, nämlich 47 Mädchen und 39 Knaben. Davon sind 51 ohne andere Hülfe, als den gewöhnlichen Beystand, 35 hingegen durch künstliche Hülfe, theils von dem Lehrer an der Anstalt, theils von den Studierenden zur Welt gebracht worden. Unter den durch Kunst vollendeten Geburten waren mittelst der Geburtszange 23 von den Studierenden, und eine mit dem Hebel, und 6 von dem Prof. Oslander beendigt. Außerdem vollendete dieser eine Fußgeburt, und vier Wendungen auf die Füße, wovon zwey noch mit der Zange beendigt werden mußten. Die Ursachen zur künstlichen Hülfe waren von Seiten der Mütter enges Becken, besonders von hervorragendem Promontorio ossis sacri, zu starke Neigung desselben, enge Beschaffenheit der äußern Geburtstheile, Mangel an wirksamen Wehen, große Beschwerde im Athemholen wegen Kropf, Vorfall des Muttergangs, und Sicht in den Gliedern mit großer Schwäche. Von Seiten der Leibesfrüchte aber: Größe des Kopfs, vielmahl mit völliger Verknochung der vorderen Fontanelle; verkehrte Kopfstellung; zu breite Schultern; Lage der Hand neben dem Gesichte; Lage der Füße zur Geburt; und einige Mahl wassersüchtige Beschaffenheit todter zu frühzeitiger Früchte. Von Seiten der Nachgeburtstheile aber waren Ursache zur widernatürlichen Geburt, und künstlichen Entbindung zu früher Wassersprung, Umschlingung und Verkürzung der Nabelschnur, und zu festes Anhängen des Mutterkuchens durch verknocherte Gefäße. Die Lehranstalt besuchten in diesem Jahre 63 studierende, in- und ausländische Aerzte und Wundärzte zum ersten

Mahl, und 81 zum zweyten, dritten und vierten Mahl; und 6 Frauen wurden in der Hebammenkunst unterrichtet. Von den bey den Gebärenden und neugeborenen Kindern gemachten Beobachtungen sind folgende für die Wissenschaft und Kunst am interessantesten: Eine zum zweyten Mal schwangere Person mit völlig doppelter Gebärmutter, welche im Jahr 1804, da sie hier zum ersten Mal entbunden wurde, auch eine völlig doppelte Vagina hatte, die aber damahls bey dem künstlichen Entbinden getrennt wurde, gebar dießmal ganz natürlich und leicht ein zeitiges Kind. Sie war auch dießmahl in dem linken Cavo uteri schwanger, und beide Muttermündungen öffneten sich wieder bey der Geburt, erst die linke, dann die rechte, so daß man die Scheidewand des Uterus biloculatus deutlich fühlen konnte. — Eine Schwangere mit großem Kropf und schwerem Gehör, deren Bruder taubstumm ist, und deren Mutter ebenfalls einen großen Kropf hat, gebar einen Knaben, der einen, nach hinten zu abschüssigen, stark hervorragenden, Crestinenartigen Kopf und einen dicken Hals mit sichtbarer Anlage zum Kropf zur Welt brachte. — Eine Schwangere, die am Ende Septembers allen Umständen nach hätte niederkommen sollen, wurde drey Wochen später von einem todten Kinde entbunden, dessen Lage in der Schwangerschaft so war, daß man nie etwas davon fühlen konnte. Der schwangere Leib war im 9ten Monathe von ungewöhnlich großem Umfange, nahm aber von der Zeit an, da die Person hätte niederkommen sollen, merklich ab, und die Frucht wurde ihr durch starke Bewegung jetzt äußerst lästig. — Eine Gebäerinn mußte in der 33ten Woche von einem wassersüchtigen Kinde, mit den Füßen voran, entbunden

werden. Die Oberhaut war bereits an Händen und Füßen der Frucht abgegangen, und das Kind sah völlig so aus, als wäre es längst abgestorben; dennoch athmete dasselbe, und gab einen Laut von sich, bewegte die Glieder, und verschied nach 10 Minuten. Es war nur 2 Pfund und 31 Loth schwer. — Eine Schwangere, die an entferntem Orte mehrere Wochen am Nervenfieber gelegen hatte, kam sehr abgezehrt hier an, und gebar schnell eine unzeitige schon modernde Frucht, die sammt der Nachgeburt nur 1 Pfund und 26 Loth wog, und die Größe einer sechs monathlichen Frucht hatte, obgleich nach der Angabe der Mutter die Frucht völlig 9 Monathe getragen war. — Eine Andere gebar ein unzeitiges Mädchen von 2 Pfund und 28 Loth, mit dem Gesichte nach den Schoosbeinen gekehrt, das zwar lebte und laut schrie, aber eine halbe Stunde nach der Geburt starb. An der Nabelschnur waren viele falsche Knoten, in denen das Blut schon stockte, als das Kind geboren war. Bey der Leichenöffnung waren beide Lungen ausgedehnt und von weißröthlicher Farbe. Dessen ungeachtet sanken die Lungen sowohl ganz, als zerschnitten im Wasser unter. Beym Einschneiden zeigten sie sich ebenfalls hellroth ohne vieles Blut, aber von fester Consistenz. Erst nachdem die Lungen zwey Tage im Wasser gelegen hatten, fiengen sie an auf ihrer Oberfläche Luftbläschen zu bekommen, und im Wasser zu schwimmen. Die Gallenblase enthielt bloß ungefärbten Eymweissstoff. In beide Ductus thoracicos sowohl rechts als linker Seits brachte der Prof. Ostander Quecksilber ein, und fand durch mehrere solche Einsprizungen bestätigt, daß bey Früchten von 6 bis 8 Monathen beide Ductus thoracici nach Verhältniß größer und weiter sind, als

bey den schon eine Zeitlang gebornen Kindern, auch daß von solchen kleine Nester nach der Thymusdrüse abgehen. — Eine Erstgebärerin mußte wegen Enge und zu starker Neigung des Beckens durch die Wendung auf die Füße sehr beschwerlich entbunden werden. Das zeitige, 6 Pfund schwere, Mädchen kam todt zur Welt. Die Lungen wogen 3 Loth $\frac{3}{4}$ und $\frac{1}{2}$ Quentchen, sahen dunkelroth aus, und sanken im Wasser unter. Die Leber wog 12 Loth, war ziemlich breit, die Milz hingegen wog nur 2 und $\frac{1}{8}$ Quentchen. Der Prof. Oslander macht bey dieser Gelegenheit die Leser darauf aufmerksam, daß alles Gewicht, das bey den auf dem Entbindungshospitale angestellten Beobachtungen sowohl gegenwärtig, als in andern Schriften, ehedem von ihm angegeben ist, durch die von ihm in seinen medicinischen Denkwürdigkeiten beschriebene, und in Württemberg verfertigte Wage bestimmt ist, wovon ein Pfund 9736 Holländische Aße, das Casselische hingegen 10114, das Hannöversische Civilpfund aber 10127 Aße enthält. — Eine verheirathete Person gab vor, im 9ten Monath schwanger zu seyn, und Drängen zum Gebären zu fühlen; bey der Untersuchung hingegen zeigte sich, daß sie gar nicht schwanger, sondern menstruiert und hysterisch war. — Eine Zwillingsgeburt von 2 Knaben war durch folgende Umstände sehr merkwürdig. Das erste Kind kam 7 Stunden nach dem Wassersprung mit dem Kopf voran natürlich zur Welt, wog 7 Pfund, und hatte einen, rechter Seits flachen, linker Seits gewölbten Schädel, offenbar vom Druck des nebenliegenden Kopfes des zweyten Kindes. Das erste Kind befand sich gleich nach der Geburt munter. Nachdem dieses geboren war, kam das zweyte in den Enhäuten sammt dem Mut-

terfuchen hervor. In uneröffneten Enhäuten umgeben vom Fruchtwasser, wurde solches in warmes Wasser gelegt, um die Lebensäußerungen der Frucht innerhalb des Eies zu beobachten. Man konnte aber keine Bewegung wahrnehmen. Nachdem das Ey geöffnet war, lag ein welches, nur 4 Pfund, 11 Loth, folglich über 2 Pfund leichteres Kind, als das erstere, völlig wie todt, in den Häuten, überzogen mit safrangelbem Kindes= schleim und umgeben von gelbem Fruchtwasser. An dem Hodensack, den Fußsohlen und den Zehen ging die Oberhaut bey der leichtesten Berührung ab, wie wenn es bereits in Verwesung gienge. Beym Umkehren lief viel gelbes verschlucktes Fruchtwasser aus Mund und Nase. Zum Erstaunen sieng es an zu athmen, die Nabelarterien pul= firten, und aus der, in der unabgeschnittenen Nabelschnur strogenden Nabelvene verschwand das Blut schnell, ohne daß man wahrnehmen konnte, ob es sich vor= oder rückwärts gezogen habe. Die Mutterkuchen= Gefäße frozten von Blut. Beide Mutterkuchen hiengen durch die Gefäßhaut zusam= men, und wogen 2 Pfund und 10 Loth. Auf Baden und Reiben mit Wein erhohlte sich das Kind völlig. Die Mutter stillete beide Kinder, und ver= ließ mit ihnen gesund das Hospital. — Ein Knabe von 7 Pfund 24 Loth, dessen Kopf in das enge Becken einer Erstgebärerinn bey vielen starken Wehen nicht eintreten wollte, wurde mit etlich und 50 stehend verrichteten schweren Tractionen todt= schwach zur Welt gebracht, die rechte Stirne war vom Promontorio deprimirt, das Kind wurde jedoch völlig zum Leben gebracht, und verließ mit der Mutter das Hospital gesund. — Ein anderes

Kind, das mit 54 schweren Tractionen mittelst der Zange zur Welt gebracht wurde, schrie heftig, noch ehe es ganz geboren war. — Mehrere Kinder, sowohl männlichen, als weiblichen Geschlechts, blonde und dunkelhaarige, zeitige und zu früh geborene, hatten völlig verknöcherte vordere Fontanelle. Unter den Kindern weiblichen Geschlechts waren dießmahl mehr schwere, als unter den männlichen; nämlich von 7 und einem halben, bis 8 Pfund. Das schwerste Kind war jedoch ein Knabe von 8 Pfund 12 Loth. — Eine zum dritten Mal schwangere Person gebar ihr Kind im Gehen auf dem Vorfaal. Das Kind fiel auf die Diele. Mutter und Kind nahmen jedoch keinen Schaden.

Zürich.

H

Bei Heinrich Gefner: *M. Tullius Cicero's Sämmtliche Briefe*, übersetzt und erläutert von *C. M. Wisland*. 1809. Octav. Bereits drey Bände sind erschienen, in dem letztern das sechste, siebente und achte Buch der Briefe. Arbeiten eines Wielands anzeigen zu wollen, um sie bekannter zu machen, wäre sehr überflüssig; sie zu citiren als eine Schulübung, wäre lächerlich; und nicht weniger, eine wörtliche oder künstlich mit Deutschen Latinismen überladne, halb unverständliche Uebersetzung zu verlangen; ihr eigener Gesichtspunct ist, daß es eine Uebersetzung mit Erläuterungen ist, für gebildete Menschen, die an eine elegante Sprache bereits gewöhnt sind, und lesen, um sich zu unterrichten, und zwar von dem Gange der Welt, in einer der wichtigsten Perioden der Geschichte, und von den Gesinnungen, Urtheilen und Ansichten der großen Männer der Zeit, welche selbst thä-

rigen Antheil daran hatten; die Leser aber werden selbst fühlen und sehen, welche Wohlthat ihnen durch diese Behandlung der Gegenstände ist gezeigt worden. Um indeffen den Verdacht abzuwenden, als wüßten wir nicht dieses mit Geschmack und Einsicht verfaßte Werk von andern Uebersetzungen zu unterscheiden, mußte der Rec. desselben gedenken, wäre es auch nur im Sinn des Horazischen Verses: *non ego te meis chartis inornatum filebo.*

H

Rom.

Sculture del Palazzo della Villa Borghese ditta Pinciana 1. Distribuzione 1. Dec. 1808. und so fort bis 1. Giugno 1809. VII^a Distribuzione, womit zugleich ein Titel ausgegeben ist, als: Parte prima. in Roma della Stamperia Paggiarini 1796. con Licenza dei Superiori: die aber den Betrug nicht autorisirt haben. Denn das Ganze ist das vollige alte Werk der Umrisse der Antiken in Villa Borghese, von 1796, nur mit neuem Titelblatt und Jahrzahl; zur Zeit be- greift es auch nur den ersten Theil; der andere Theil, auch von 1796, fängt mit Stanza IV. No. I. an, auf welche folgt Stanza V. VI. VII. VIII. IX. mit Piano superiore. Stanza di Paride, welche noch 6 Blätter enthält; Elena. Paride. Venere. Marte. Giove. Apollo. Wir wissen nicht, wie es zugehen kann, daß das Werk keine Käufer gefunden hat; für Freunde der alten Kunst, die sich behelfen müssen, so gut sie können, sind diese Umrisse der Antiken einer so berühmten Villa des Preißes von 5 Scudi immer werth.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

26. Stück.

Den 15. Februar 1810.

Breslau.

Ben Korn: Artistische Blumenlese, oder Beiträge zur Geschichte der Kunst, vorzüglich in Deutschland, aus dem 15ten und 16ten Jahrhundert, von J. G. Rhode. Erster Band, mit 100 Kupferplatten. Ersten Bandes erste Abtheilung, mit 33 Kupfern. 18 S. Text in groß Quart. 1809.

Der Wunsch, den einst der Rec. in diesen Blättern äußerte (s. die Anz vom J. 1808 St. 194 S. 1929), daß man der alten vaterländischen Kunst endlich einmahl mehr Aufmerksamkeit schenken möchte, scheint durch das Unternehmen des Hrn. Rhode in Erfüllung zu gehen, indem er die Absicht hat, "jene große, theils noch unbekannte, theils vergessene, Meister durch eine neue Belebung ihrer Werke wieder ins Publicum einzuführen". Und wahrlich verdienen seine Bemühungen den lebhaftesten Dank, da es so schwer hält, einen Dilettanten an die Deutsche Kunst glauben zu machen, da immer nur die Lobpreisungen von Italiänischen

Fivv

Meistern ertönen, und es bey der jezigen Lage Deutschlands wahrscheinlich wird, daß immer mehr alte Mahlerenen zu Grunde gehen, und die mit Holzschnitten versehenen alten Drucke in die Arsenäle wandern werden, um Patronen zu liefern. Von Seiten des Kaufers hat der Verf. eine zweckmäßige Sparsamkeit beobachtet. Deutschland ist, aufrichtig zu reden, nicht reich genug, um Prachtwerke zu bezahlen. Das Englische Publicum kam wohl Geld an die alten Mahlerenen, welche Smirke und Sancho mit Farben ausgemahlt, und auf Goldgrund abgedruckt haben, verwenden; allein bey uns sind verhältnismäßig nicht reiche Leute genug vorhanden, welche die Wände eines ihrer Zimmer mit kostbar gedruckten Wänden verzieren wollen. Es bleibt daher die Manier des Verf., nur Umrisse zu liefern, die vernünftigste. "Es ist völlig gleich", sagt er, "ob ein Kunstwerk mit Pinsel und Farben auf Leinwand gemahlt, ob es mit dem Griffel in Kupfer gestochen, oder mit dem Meißel in Holz geschnitten ist. Ideen und Formen entscheiden, nicht der Glanz der Farben, nicht die Zartheit oder Stärke eines Strichs". Dieser Behauptung liegt zwar etwas Wahres zum Grunde, allein sie ist unrichtig ausgedrückt. Allerdings kommt bey der Beurtheilung eines Gemähltes die Idee oder die Erfindung zuerst in Anschlag, denn es bleibt das höchste und entscheidendste Verdienst, wenn die Aufgabe schön gelöst ist. Allein bey einer Skizze kann man nur den Gedanken, nicht die Formen, beurtheilen, denn selbst die größten Meister haben sich in ihren Skizzen nur um die Darstellung der Idee und Anordnung, nicht aber um die Formen, bekümmert, deren kunstgerechte

Zeichnung dem auszuführenden Gemählde vorbehalten bleibt. Um seine Gedanken deutlicher zu machen, stellt Hr. Rh. zwei Skizzen zusammen, die eine nach einem angeblichen Raphaelschen Gemählde in den Vaticanischen Loggien, die andere nach einem Platte, von van Sichein in Holz geschnitzt. Beide enthalten den David, der die Bathseba im Bade erblickt. Wir lassen hier den Verfassers selbst reden: "Beide (Skizzen) liegen hier in einem Gewande vor uns. Idee liegt neben Idee, Form neben Form. Raphael's Idee ist folgende: an einer Straße stehen schräg gegen einander über zwei Häuser. In dem hintersten steht der König an einem Fenster, von unten halb bedeckt, und sieht eine Menge bewaffneter Soldaten vor sich vorüberziehen. An dem Hause, im Vordergrunde, ist, nach derselben Straße zu, ein kleiner Altan, und auf diesem sitzt Bathseba, halb nackt, an einer kleinen Badewanne, und kämmt mit einem großen Kamme ihr langes Haar. Der König erblickt sie, weil sie gerade vor seinen Augen sitzt, und breitet die Hände und die Arme aus, als wenn man sich sehr über Etwas wundert, oder in Erstaunen geräth. Er sieht indeß die sich kämmende Schöne nicht allein. Auch manche Köpfe der vorüberziehenden Soldaten sind nach ihr hingewandt u. u. Ganz anders faßte die Idee der zartfühlende Formschneider auf. Nicht Bathseba, David ist seine Hauptfigur, und er bleibt auch darin der biblischen Erzählung treuer. In der offenen Halle seines Pallastes ist der König hinter einem Vorhange hervorgetreten, und sieht zwischen Säulen hin über Gärten weg. Hier erblickt er die Bathseba. Unter einer schattigen Laube und hohen

Bäumen sitzt sie völlig nackt in einem Bassin u. u. Sie glaubt sich völlig ungesehen, und nachlässig ruhet ihr Auge auf dem Geplätscher des Wassers u. u. Der König lehnt sich, um nicht gesehen zu werden, hinter eine Säule, und lauscht verstohlen nach der sichern Schönen hinüber". Wir haben die ganze Stelle abgeschrieben, um den Leser in den Stand zu setzen, unsere Vertheidigung des Italiänischen Künstlers (denn daß Raphael nicht der Urheber der Mahleren in den Loggien sey, ist längst erwiesen) beurtheilen zu können. Beide Künstler sind dem Texte (2. Sam. II, 2.) nicht genau gefolgt. Hier heißt es: und es begab sich, daß David um den Abend aufstand von seinem Lager, und ging auf dem Dache des Königshauses: und sah vom Dache ein Weib sich waschen, und das Weib war sehr schöner Gestalt. Allein zur Vertheidigung des Italiäners läßt sich anführen, daß er erstens dem Abend zur Darstellung seiner Scene wählte, und zweytens, daß er die Soldaten vorbegehen läßt, deren am angeführten Orte Erwähnung geschieht. Diese können aber von dem, was auf der Terrasse vorgeht, schlechterdings nichts sehen, weil, wenn man von der Terrasse Linien nach dem Gesichtspuncte zieht, die Horizontallinie höher liegt, als die vorbegehenden Soldaten, und David in einem Zimmer seines Pallastes zu entfernt steht. Van Sichen hat auch darin gefehlt, daß er die Bathseba an einen Ort setzt, wo sie leicht belauscht werden konnte, da sie doch, nach Jüdischen Gesetzen, nur ein allen Blicken unerreichtes Bad betreten durfte. Nach ihm steht David in einer offenen Halle, welche den ganzen Garten beherrscht, und schauet lüftern auf die nackte Schöne. Doch wir

eisen zu ein paar andern paradoxen Behauptungen des Verf. "Der innere wahre Werth eines Kunstwerks liegt in der Idee selbst, und in der Form ihrer Darstellung". — "Diese Ideen lassen sich nun beurtheilen nach ihrer Fruchtbarkeit für den Ausdruck, nach den Regeln des Schicklichen und Verständigen, und gewähren so einen Maasstab für die Erfindungskraft und den Geschmack des Künstlers". — "Es fällt in die Augen, daß diese Form der Darstellung einer Idee wesentlich von den zufälligen Eigenschaften und dem Mechanischen in der Hervorbringung eines Kunstwerks verschieden ist". — "Wir sind weit davon entfernt, den Werth dieser mechanischen Mittel der Darstellung zu verkennen, allein sie machen das Wesen der Kunst nicht aus, und es ist um den Künstler geschehen, der sie höher anschlägt, als er sollte, und das Innere der Kunst in ihrer äußeren Hülle sucht". Wie? so ließe der Zauber des Hell und Dunkel, der Luftperspective, des Impasto, des Farbentons, des Colorits, durch welches hauptsächlich der Ausdruck, das Lebendige und Geistreiche, hervorgebracht wird, das ganze Technische, das selbst geübten Künstlern den Erfolg erschwert, nur auf etwas Mechanisches hinaus? Die Kunst eines Lizian, eines Correggio, die Führung des Pinsels der Carracci wäre nur äußere Hülle? — Die Erklärung der Kupferstiche ist sehr kurz. Die ersten 8 Stücke sind aus einem alten Buche genommen, welches zu Frankfurt im Jahre 1557 unter dem Titel: *Pericopae Evangeliorum etc. per Jo. Brentium*, erschienen ist. Unter dem ersten Holzschnitt liest man die Jahrzahl 1401. Die folgenden 8 Blätter, mit dem Zeichen H. B., sollen von Hans Holbein seyn. Von Nr. 9. . . 31 sind Stücke von

Cornelius van Sichem eingerückt. Endlich Nr. 32 und 33 sind aus einer Uebersetzung des Josephus entlehnt, welche zu Frankfurt 1581 herauskam. Auf die nachfolgenden Anmerkungen, welche der Verf. verspricht, sind wir sehr begierig.

Conybeare

Paris.

Von dem Tarif chronologique des Douanes ist im Anfange des Jahres 1809 die vierte, nach den veränderten Zeitumständen und später hinzugekommenen Gesetzen, Decreten und Verordnungen eingerichtete, Ausgabe daselbst erschienen, die uns Deutsche, zumahl die Norddeutsche Land- und Seehandlung, gegenwärtig um so mehr interessiren muß, da der Tarif, nach dem neuen kaiserl. königl. Gesetze, welches alle früheren Französischen Douanen-Gesetze, die seit dem 15. März 1791 und dem damit verbundenen Tarife, den die damalige Regierung in Frankreich einführte, entweder modificirt, erweitert, zum Theil eingeschränkt, zum Theil aber auf die seit dem Frühjahr 1807 mit England eingetretenen Handlungsverhältnisse anwendbar gemacht hat, eingerichtet, und die neue Französische Douanen-Linie, welche vorhin nur das kaiserl. königl. Französische Gebiet umfaßte, in Deutschland von Nees am rechten Rheinufer bis nach Travemünde an der Ostsee, nach dem kaiserl. königl. Decret d. d. Fontainebleau am 16. November 1809, ausgedehnt worden. Da dieser Tarif vom gesetzgebenden Körper entworfen, und vom Kaiser nunmehr sanctionirt ist, so hat derselbe gegenwärtig völlige Gesetzkraft, das heißt, alle die darin vorkommenden Bestimmungen der Waren, die entweder a) von den einkommenden Rechten, kraft

des frühern Gesetzes vom 24. Nivose Jahr V, völlig befreyt, oder b) gegen eine geringe Abgabe per Cento zu geben, und deßhalb einzuführen erlaubt sind, Der Catalog aller Waren, deren Einkommen gegen die den Gütern zur Last fallenden Gebühren gestattet wird, ist am stärksten. Mitunter sind mehrere fremde Artikel und Fabrikate, die, wie sich von selbst versteht, nicht Englischen Ursprungs, und bey dem Einlasse an den Französischen Zollbehörden mit einem Certificat d'Origine versehen sind, starken Abgaben unterworfen. Dagegen sind Waren, denen bey der Importation die Ursprungs-Bescheinigung mangelt, keines Einkommens fähig, und werden, jedoch ohne Confiscation, an der Grenze zurückgewiesen. Waren, deren Einfuhr aber gänzlich verboten ist, und wohin alle Colonial-Produkte und Fabrikate Englischen Ursprungs gehören, oder die durch Englische Schiffe und Kaufleute verführt und besorgt werden, machen, wie leicht zu denken ist, in diesem Tarif kein geringes Verzeichniß aus. Eine nähere Anzeige von diesem Buche, das in Paris 15 Franken (3 Thaler 20 gute Groschen Sächsisch) kostet, läßt der Zweck unserer Blätter nicht zu. Indessen werden, auch ohne unser weiteres Erinnern, die Kaufleute von bedeutenden Handlungen in unserm nordwestlichen Deutschlande diesen Tarif von selbst sich anschaffen, damit sie Streitigkeiten ausweichen, die so leicht aus den gemachten Confiscationen entstehen, deren Entscheidung, nach dem kaiserl. königl. Decrete vom 16. November 1809, auch für unsere Gegenden dem Pariser Preisengerichte unterworfen werden.

256 G. g. A. 26. St., den 15. Febr. 1810.

Steyl.

Edinburgh.

The Edinburgh medical and surgical Journal
(s. oben St. II S. 100 f., St. 20 S. 195., St.
24 S. 234).

Aus dem zu Calcutta 1805 gedruckten Bericht über den Gang der Kuhpocken-Impfung im Jahre 1804, von dem Ober-Aufseher der Vaccine-Institution, John Shoolbred, ersieht man, daß die Entdeckung von Bryce, daß der Kuhpockenschorf zum Impfen tauglich ist, sich nicht nur dort bewährt, sondern sehr oft in dem dortigen heißen Klima das einzige Mittel ist, die Vaccination wirksam zu machen, nicht bloß bey Versendungen nach entfernten Orten, sondern auch bey dem Impfen von Arm auf Arm, weil die große Hitze die vaccinöse Lymphe bey jeder Vorsicht so schnell zersetzt. Diese Entdeckung des Schottländers, die so viel Befremdendes hat, weil sie zeigt, daß der Kuhpockenstoff, der bey Entstehung der Areola sein Ansteckungsvermögen so oft verliert, dieses nach Verschwindung jener wieder erhält, nahm man in Europa mit so großer Gleichgültigkeit auf. Man er gibt sich ihr Nutzen! Etwas Kuhpockenschorf wird durch die Spitze eines Federmessers an einem Stückchen Glas oder an einem andern harten Körper in einem kleinen Tropfen kalten Wassers zerstoßen, so daß eine trübe Flüssigkeit entsteht, welche auf die Lanzette zum Impfen übergetragen wird.

(Die fernere Anzeige dieser interessanten medicinischen Zeitschrift künftig.)

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

27. Stück.

Den 17. Februar 1810.

Hannover.

Maier

Bei den Gebrüdern Hahn: System der atomistischen Physik, nach den neuesten Erfahrungen und Versuchen dargestellt von Georg Wilhelm Munké, Director am Georgianum. 278 Octav. 1809.

Wenn der Verf. in der Vorrede zu dieser Schrift behauptet, daß das System der dynamischen Physik sich seit seiner Begründung durch den unsterblichen Kant ein solches Ansehen erworben habe, daß es jetzt kaum Jemand mehr wage, das atomistische System zu vertheidigen, so kann darunter doch wohl nur jene gröbere Atomistik verstanden werden, welche die Eigenschaften der Materie bloß allein aus den Gestalten der Atome und der daraus zusammengesetzten Moleculn ableitet, und gar keine Kräfte in der Materie selbst (*vires materiae insitas*) anerkennt. Daß die Materie als etwas von den Kräften Verschiedenes betrachtet werden müsse, zu diesem System möchten sich doch wohl jetzt noch immer die meisten Naturlehrer bekennen. Das eigentlich dynamische System ist im Auslande fast gar nicht bekannt,

und diejenigen, welche sich in Deutschland dafür erklären, bleiben sich selbst nicht getreu, oder man merkt es ihnen doch gar zu deutlich an, auf was für einem dürrn und unfruchtbaren Felde sie sich befinden, wenn das Wesen der Materie selbst bloß als ein Conflict von Kräften gedacht werden soll, da hingegen der Atomistiker durch die bildlichen Vorstellungen, in welche er die Qualitäten der Körper einzukleiden weiß, doch wenigstens die Phantasie auf eine angenehme Art beschäftigt, ja nicht selten den Verstand auf eine gewisse Weise befriedigt. Daß wir auch bey den reinsten dynamischen Ansichten das Wesen der Materie nicht kennen, dieß wird jeder einsichtsvoller Naturforscher, frey von Selbsttäuschung und Modesucht, am Ende doch immer zugestehen müssen. Die gegenwärtige Schrift hat den Zweck, die Erklärungsarten der vorzüglichsten Erscheinungen in der Natur nach beiden Systemen mit einander zu vergleichen, und die Ansprüche, welche insbesondere das atomistische System, als eine so alte und lange gangbare Theorie, für sich hat, einer neuen Prüfung zu unterwerfen, und die Mängel derselben zu berichtigen: ein Unternehmen, welches, wenn es auch nicht ganz gelungen seyn sollte, den Verf. doch auf mehrere neue Ansichten und nähere Bestimmungen dieser oder jener Erklärungsarten geleitet hat. Die Gegenstände, mit denen er sich in dieser lesenswerthen Schrift in einzelnen Abschnitten vorzüglich beschäftigt, sind Attraction, Licht, Wärme, Electricität, Meteorologie, Schall, Magnet. Die Entstehung der verschiedenen Formen der Körper hänge ohne Zweifel von der ursprünglichen Gestalt der Moleculen ab, oder auch von der Richtung und dem Einflusse der Attractivkraft auf die verschiedenen, den Krystall

Bildenden, Moleculen, modificirt durch den Einfluß des Krystallisationswassers. In Hinsicht auf das erstere schwanke man im weitläufigen Gebiete der Hypothesen; in Hinsicht des letztern bilde der Krystall des Wassers, welcher aus lauter Krystallisationswasser bestehe, und der des Diamants, welcher gar kein Krystallisationswasser enthalte (?), die beiden Extreme. (Daß jeder fremde Körper, der sich mit den Moleculen vereinigt, Einfluß auf die Krystallisation habe, ist wohl nicht zu läugnen. Es ist aber überhaupt die Rede, wie sich, ohne Rücksicht auf jenes Krystallisationswasser, die Krystalle bilden, und da möchten wir denn wohl den Moleculen am liebsten Polarität zueignen, d. h. Stellen, an denen sich die Attractivkraft stärker, als an andern, äußerte. So ließe sich fürs erste der lineare oder nadelförmige Krystall begreifen. Aus diesem bilden sich dann wahrscheinlich alle übrigen, zumahl wenn man den mächtigen Einfluß der Imponderabilien mit hinzusetzt, welches aber näher aus einander zu setzen hier zu weitläufig ist.)

Bei Ableitung der Ebbe und Fluth aus der Attraction des Mondes findet der Verf. darin eine Schwierigkeit, daß man zur Erklärung der Fluth auf der dem Monde abgewandten Seite der Erde annimmt, der feste Kern des Erdkörpers werde stärker zum Monde gezogen, als das Wasser, welches sich auf der von dem Monde abgewandten Seite befindet. Man bemerkt aber aus der Art, wie diese Schwierigkeit hier vorgestellt ist, nämlich, daß wenn der Mond den ganzen Erdball mit einer merkbaren Kraft anzöge, die Erde dadurch nothwendig aus ihrer Bahn gezogen werden mußte, sehr bald, daß der Verf. sich weder an die Störungen erinnert hat, welche die Bewegung der Erde wirk-

sich durch den Mond erleidet, noch auch die relative Bewegung der Wassertheilchen in Ansehung des Mittelpuncts der Erde, den man sich als unbeweglich denkt, gehörig beseitigt hat, auf welche Bewegung es doch bey Betrachtung der Ebbe und Fluth hauptsächlich ankömmt. Ueberhaupt war aber wohl die Entwicklung des ganzen Phänomens nicht der Zweck des Verf., sonst würde er auch gezeigt haben, daß die durch den Zug des Mondes verminderte Schwerkraft der Wassertheilchen, womit er sich hauptsächlich beschäftigt, gerade den geringsten Antheil an den Erscheinungen der Ebbe und Fluth habe, und daß vielmehr die Tangential-Bewegung, welche die Wassertheilchen durch den Zug des Mondes erhalten, und die dadurch geänderte Schwungkraft derselben bey der täglichen Bewegung, in Betrachtung gezogen werden müsse.) In der Lehre vom Lichte beschäftigt sich der Verf. zuerst damit, die Unzulänglichkeit der dynamischen Theorie des Lichtes, daß nämlich dasselbe bloß in der freyen, durch die Ziehkraft noch nicht selbst zur Materie beschränkten, Dehnkraft bestehe, zu zeigen, und erklärt sich dann bey der Annahme einer Materialität des Lichtes vorzüglich für das Newtonsche System, jedoch mit verschiedenen Modificationen in Rücksicht auf die Lehre von den Farben. Das Licht der Fixsterne sey wegen seiner Stärke, und des weiten Raumes, den es bis zu unserm Auge zurücklege, höchst fein, sehr rein, und von nicht gemessener Geschwindigkeit (?), aber eben deswegen (?) nicht von dem Einflusse, als das Sonnenlicht: dieses zeige schon der bloße Anblick, und die Beobachtung, daß ein Zerlegen desselben in dem Prisma nicht Statt finde (?). Die Räume zwischen den Fixsternen seyen muthmaßlich mit Welten angefüllt,

deren Lichtsphäre nicht bis zu unserm Auge gelange. Durchsichtig müßten, ohne einen bestimmten Grad von Adfinität zum Lichte, eigentlich alle Körper seyn. Je geringer die Attraction zur Lichtmaterie, desto durchsichtiger seyen die Körper. (Wir möchten, umgekehrt, behaupten, daß die Attraction den Durchgang des Lichtes durch Körper mit befördern müsse, freylich daß diese Attraction nicht so stark seyn darf, um das Licht völlig zu binden.) Daß das Licht bey seinem Durchgange durch transparente Körper sich in Farben verwandle, könne wohl nicht daher rühren, daß es durch Verwandtschaftsgesetze in ungleichartige Theile zerlegt werde, weil man finde, daß diese angebliche Zerlegung nicht durch die Masse des durchsichtigen Körpers, sondern durch die äußere Form desselben bewirkt werde. Denn das nämliche Glas, welches das Licht ungebrochen durchlasse, z. B. ein aus zwey Prismen zusammengesetztes Parallelepipedum, stelle das Licht sogleich in Farben dar, als man beide Prismata wieder von einander trenne. (Wir begreifen nicht, wie der Verf. diese so leicht zu hebende Schwierigkeit hier anführen konnte.) Ferner, wenn das Licht im Prisma wirklich zerlegt würde, so müsse es wahrscheinlich bey jedem Durchgange durch das Prisma, wenn auch unvollkommen, doch wenigstens etwas, zerlegt werden. Allein dieß geschehe nur unter gewissen Einfall- und Ausfallswinkeln, und bey bedeutender Stärke des Lichtes. Diese und mehrere, wie uns denckt, doch sehr leicht zu hebende, Einwürfe des Verf. gegen die Newtonische Lehre von den Farben bestimmen ihn, bey der Erklärung des farbigen Spectrums hinter einem Prisma, von der gewöhnlichen Theorie einer Ungleichartigkeit der Lichtmaterie, und einer durch das Prisma bewirk-

ten Zerlegung derselben in ungleichartige Theile, abzugehen, und die Farben vielmehr als homogenes Licht zu betrachten, welches durch die Brechung in bestimmten Winkeln nur diejenige Modification in Rücksicht auf Stärke oder Schwäche erhalte, um das Auge verschiedentlich zu afficiren, und dadurch den Eindruck einer bestimmten Farbe zu bewirken. (Nur sehen wir nicht ein, wenn wir anders den Verf. recht verstehen, wie parallel einfallendes homogenes Licht hinter einem Prisma in verschiedenen Richtungen, also nicht parallel, ausfahren kann, man müßte sich denn hierbey so Etwas, wie beym Doppeltspathe, gedenken. Aber warum zeigt denn dieser die doppelten Bilder eines Gegenstandes nicht gefärbt? Vielleicht meint der Verf., daß das durch den dickern Theil des Prisma gehende Licht anders gebrochen werde, als das, welches durch den dünnern Theil fährt, und daß letzteres vielleicht bey seinem Durchgange weniger, als jenes, geschwächt werde, und so das Auge anders afficiren müsse, als jenes. Aber auch hierbey finden sich Schwierigkeiten. Hier ist indeß der Ort nicht, alle Erinnerungen beyzubringen, die sich uns sonst noch bey der Theorie des Verf. dargeboten haben.) Zuletzt auch noch über die oxydirende oder desoxydirende Kraft des Lichtes. Die Wärme betrachtet der Verf. als Licht, welches durch die Attraction in seiner Bewegung aufgehalten, und an Körper gebunden werde. Wenn aber solchergestalt aus Licht Wärme wird, so müßte wohl wegen des ununterbrochenen Einflusses des Sonnenlichts auf unsern Erdkörper, die Summe des Wärmestoffs immer mehr und mehr zunehmen, und so endlich unser Erdkörper einer unausbleiblichen Zerstörung und Auflösung ausge-

fezt seyn. Da sich aber diese Zunahme an Wärme nicht bestimmt nachweisen läßt, so sucht nun der Verf. auch die Mittel auf, wodurch der Ueberfluß von erzeugter Wärme sich wieder vermindern, und die Temperatur unsers Erdkörpers im Ganzen unverändert erhalten werden könne. Er rechnet hierbei vorzüglich auf das Aufsteigen des Wasserdampfes in die höchsten Regionen der Atmosphäre, und meint, daß, so wie sich der Wasserdampf aus dem Attractionskreis der Erde entferne, der an ihn gebundene Wärmestoff sich immer mehr und mehr verfeinere, der Licht-Atmosphäre der Sonne, woher er ursprünglich als Licht ausströmte, sich wiederum nähere, die Wassertheilchen verlasse, und von neuem zu Licht werde, folglich sich auch hier das Gesetz eines Kreislaufs aller Substanzen in Anwendung bringen lasse. Er gesteht jedoch sehr gern, daß auch diese Ansicht wieder ihre Schwierigkeiten habe, und solche nur gewählt sey, um wenigstens die Möglichkeit eines Wiederzurückströmens des Wärmestoffs zur Sonnen-Atmosphäre begreiflich zu machen. (Wenn Wärmestoff, nach dem Verf., nur gebundenes oder adhärirendes Licht ist, so könnte man ja auch wohl, statt der Hypothese, daß der Wasserdampf wirklich zu solchen Höhen gelangen müsse, die ihn, wie sich der Verf. ausdrückt, beynah aus der Anziehung der Erde entferne (?), lieber annehmen, daß, wenn überhaupt Dämpfe in unserm Luftkreise sich wieder in tropfbares Wasser verwandeln, viel gebundenes Licht wieder frey werde, welches dann uns unvermerkt wieder zur Urquelle zurückströme, vielleicht auch in den kältern Regionen sich als Polarlicht offenbare u. s. w. Ueberhaupt hat aber die Wärme-Theorie des Verf.

noch andere Schwierigkeiten, weßwegen wir doch lieber den Wärmestoff als eine von dem Licht wesentlich verschiedene Materie betrachten möchten.) In der Lehre von der Electricität entscheidet sich der Verf., nach einer Reihe von angestellten Versuchen, unter denen wir mehrere ihm eigene, welche Aufmerksamkeit zu verdienen scheinen, bemerkt haben, für den Dualismus, jedoch mit der Einschränkung, daß das $+E$ und $-E$ wesentlich nicht verschieden seyen, beide nur aus einerley Grundstoffe oder Basis, nämlich dem Electrogen, einem für sich allein bis jetzt noch nicht darstellbaren Stoffe, beständen, das $-E$ aber nur aus Electrogen bestehe, mit wenigerem Lichtstoff gebunden, als das $+E$, und sich daher in seinen Wirkungen auch mit einer geringeren Expansivkraft offenbare. In der Meteorologie handelt der Verf. vom Verdampfungs-Process, von den wässerigen Meteoron, vom Höhenrauche, von den Meteorsteinen, von den heißen Winden, von den Gasbildungen, welche in unsere Atmosphäre eingehen, und von dem Polarlichte. Ueberall zeigt er die Schwierigkeiten, die man noch in diesen Lehren zu beseitigen habe, und gibt verschiedene neue Ansichten, nach denen man diese oder jene Phänomene beurtheilen müßte. Der Raum unserer Blätter verbietet uns, das Detail derselben anzuführen. Vom Schall und Magnet wird nur ganz kurz gehandelt. — Das Bemühen des Verf., dunkle Lehren aufzuhellen, gibt einen rühmlichen Beweis, mit welchem Eifer er sich einer Wissenschaft widmet, in der wir nur durch mannigfaltig: veränderte und durch Erfahrung geprüfte Ansichten zur Wahrheit gelangen können.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

28. Stück.

Den 17. Februar 1810.

Paris.

Grawert

Philosophie zoologique ou exposition des considérations relatives à l'histoire naturelle des animaux; à la diversité de leur organisation et des facultés qu'ils en obtiennent; aux causes physiques qui maintiennent en eux la vie et donnent lieu aux mouvemens qu'ils exécutent; enfin, à celles qui produisent, les unes le sentiment, et les autres l'intelligence de ceux qui en sont doués; par J. B. P. A. Lamarck. Tome I. et II. à Paris, chez Dentu et l'auteur. 1809. Octav.

Diese zoologische Philosophie zerfällt in drei Haupttheile: In dem ersten wird das Künstliche der Naturgeschichte oder das System abgehandelt; ferner der Begriff des Wortes Art (espèce), und die Wichtigkeit der gegenseitigen Verhältnisse der Arten unter den lebenden Körpern, die relativen gemeinschaftlichen Eigenschaften der Thiere, die Stufenfolge der Organisationen, der Einfluß der äußern Umstände und der Gewohnheiten auf die Organe der Thiere, in sofern sie die Ursachen sind,

H (2)

die die Entwicklung derselben begünstigen oder aufhalten, die natürliche Ordnung der Thiere und ihre schickliche Eintheilung. In dem zweyten Theile werden die Ideen über das, was das Wesen des thierischen Lebens ausmacht, erläutert, und die nothwendigen Bedingungen seines Daseyns aus einander gesetzt, die erregende Ursache der organischen Bewegungen bestimmt, wie auch die des Organismus und der Reizbarkeit, die Eigenschaften des Zellgewebes, als des nothwendigsten und gemeinschaftlichen Theiles aller lebenden Körper, ohne welches keine generatio spontanea Statt finden kann, u. s. w. Der dritte Theil enthält die Meinungen über die physischen Ursachen des Empfindens, des Vermögens zu handeln, des Verstandes, und der Vernunft. — Es würde zu weitläufig werden, hier auch nur einen Auszug aus allen den neuen Ansichten, von denen der Verf. ausgeht, oder auf die er durch seine eigene Art zu sehen und zu folgern hingeletet wird, und die in dem Werke selbst, auf 888 Seiten auseinander gesetzt sind, geben zu wollen. Das allgemeine Resultat ist folgendes: Aus der deutlichen Stufenfolge der Organisationen in dem Reiche der organisirten Wesen zieht der Verf. den Schluß, daß die Natur allmählich, und Eins nach dem Andern, die verschiedenen belebten Körper hervorgebracht, ihre einzelnen Theile und Organe und ihre Flüssigkeiten ausgebildet und modificirt, und eben so allmählich ihre Fähigkeiten vervollkommenet hat, indem sie von dem Einfachsten zum Zusammengesetzten hinaufstieg. Die nothwendigsten Bedingungen des Lebens finden sich in dem alleveinfachsten belebten Wesen. Aus einer Menge von Erfahrungen ist es bekannt, daß die beständige Thätigkeit eines Organs zu dessen Entwicklung und

Vergrößerung be trägt, während umgekehrt durch Unthätigkeit die Organe geschwächt werden, und endlich sogar ganz verschwinden, wenn diese Unthätigkeit mehrere Generationen hindurch fort-dauert. Indem nun eine Veränderung der äußern Umstände Individuen irgend einer Thierart zwingt, ihre Gewohnheiten zu ändern, so verschwinden nach und nach die außer Thätigkeit gesetzten Organe, während die mehr in Thätigkeit gesetzten sich ausbilden und vergrößern. Die Bewegung der Flüssigkeiten im Innern der Thiere wird nach und nach, so wie sich der Organismus complicirt, geschwin-der, und mit dieser vermehrten Geschwindigkeit wirken sie auch anders auf das Zellgewebe, als den nothwendigsten und allgemeinsten Theil jedes leben-den, sowohl thierischen als vegetabilischen, Kör-pers, worin sich jene Flüssigkeiten bewegen, öffnen sich andere Gänge, bilden neue Canäle, und da-durch neue Organe. So sind also theils der ver-änderte Einfluß der äußern Umstände, theils die vermehrte Geschwindigkeit der Flüssigkeiten, die sich in dem Thiere bewegen, die beiden Hauptursachen, wodurch die Thiere in ihren jetzigen Zustand gekom-men sind. Gewiß ist es, daß nicht jede Materie in sich die Fähigkeit zu empfinden hat. Das Em-pfinden selbst ist das Resultat eines Organensystems, welches im Stande war, jenes hervorzubringen, wozu aber schon ein zusammengesetztes Nerven-system erfordert wird; und noch zusammengesetzter muß dieses seyn, um Verstand hervorgehen zu lassen. In seinem unvollkommensten Zustande bringt es noch weiter nichts als Muskularbewegung her-vor; in dem vollkommenen zeigt sich, als Mittel-punct der Empfindungen, das Gehirn, von dem die Nerven für die Sinne auslaufen. Bei den

Thieren, denen noch die Organe des Verstandes mangeln, bringt eine Empfindung auch weiter Nichts als eine Wahrnehmung hervor. Innere Empfindung oder, was dasselbe ist, Empfindung des Daseyns, ist nur den empfindenden Thieren eigen, und erzeugt das Vermögen, Handlungen hervorzubringen. Die Thiere ohne Nervensystem haben diese innere Empfindung nicht, und leben nur dadurch, daß sie von gewissen feinen und stets sich bewegenden Flüssigkeiten, die sich in dem umgebenden Medium befinden, unaufhörlich durchdrungen werden. Diese Flüssigkeiten, diese erregenden Ursachen der Lebensbewegungen, sind der Wärmestoff und das electriche Fluidum. Bey den vollkommeneren Thieren aber entwickelt sich diese erregende Ursache in ihnen selbst, ohne jedoch der Beyhülfe derer, die das umgebende Medium enthält, entbehren zu können; und bey den vollkommensten Thieren endlich hängt die Anwendung jener Bewegungen größtentheils von ihrer Willkühr ab. (Wenn das Empfinden von dem Daseyn eines Nervensystems abhängt, so haben freylich diejenigen Thiere, denen jenes System fehlt, keine Empfindung; man muß also den Thieren, bey denen man es bisher noch nicht entdeckt hat, nämlich den Infusorien und Polypen, auch die Empfindung noch absprechen. Ob aber, wie der Verf. sich an einer Stelle ausdrücklich erklärt, genannte Thiere unmöglich ein Nervensystem besitzen können, ist doch wohl zu viel gesagt, denn daraus, daß unsre Augen es bisher noch nicht entdeckt haben, kann man doch unmöglich den Schluß ziehen, daß es ihnen absolut mangle. *Dira-t-on*, sagt der Verf. bey einer andern Gelegenheit, *dira-t-on que tout ce que l'homme ne peut apercevoir, n'existe pas! et que peut*

on en conclure si non que l'extrême délicatesse de ces traits et que les bornes de nos facultés en sont la cause?) Die Natur hat also allmählich geschaffen oder vielmehr ausgebildet. Eintheilungen der natürlichen Körper sind bloß künstliche Hülfsmittel, die sich nicht in der Natur finden. Sie hat nur Individuen geschaffen die sich fortpflanzen; und die Meinung, daß z. B. die Classen der Säugthiere, der Vögel u. s. w. gut isolirt wären, ist nur das Resultat unsrer beschränkten Kenntniß derjenigen Thiere, welche existiren und existirt haben. Wir finden dieses besonders in den niedrigeren Classen des Thierreichs, z. B. unter den Insecten und Conchilien, bestätigt. Wie viele Gattungen gibt es nicht, deren Arten ehemahls sehr leicht und durch scharfe Merkmale von einander zu unterscheiden waren, weil man noch nicht viele kannte, unter denen aber jetzt, nachdem sich die Anzahl der neu entdeckten unglaublich vermehrt hat, durch die zwischengetretenen Arten eine genaue Verbindung und ein allmählicher Uebergang von einer zur andern eingetreten ist, daß man, bey den feinen Unterscheidungsmerkmalen, wozu man seine Zuflucht nehmen muß, sehr oft in Verlegenheit geräth, ob man dieses und jenes Individuum für zwey besondere Arten oder nur für Eine Art halten soll. Bey den Thieren höherer Classen ist dieses nicht so sehr der Fall, gerade deßhalb, weil bey ihnen die Anzahl der Arten und der Individuen ungleich geringer, also die Entfernung unter denselben noch größer ist, doch haben sich besonders durch neuere Entdeckungen schon manche Annäherungen, wenn auch noch nicht Verbindungen, gefunden, z. B. der Vögel und Säugthiere durch die Schnabelthiere und Flederneen. Die Natur bildete direct nur die aller-

einfachsten organischen Körper, und fährt noch immer fort sie zu bilden. Um die unvollkommensten Thiere oder Pflanzen zu schaffen, organisirt sie kleine gallertartige oder schleimartige Massen, welche sie unter günstigen Umständen vorfindet, zu einem Zellgewebe, erfüllt es mit Flüssigkeiten und belebt es, indem sie diese, mittelst jener feinen erregenden Flüssigkeiten, welche unaufhörlich aus den umgebenden Medien hinzufließen, in Bewegung setzt. Wenn nun diese ersten Anfänge organischer Körper, diese Erzeugnisse einer generatio spontanea, unter günstigen Umständen erschaffen sind, so entwickeln sich die Organe nach und nach durch die Ausfaltungen des anfangenden Lebens und der anfangenden organischen Bewegungen, und mit der Zeit werden sie selbst und die Theile des Thiers verändert. So wurden, durch den Einfluß verschiedener veränderter Umstände und neuer Gewohnheiten, alle lebende Körper das was sie jetzt sind. So ist also auch das, was wir Art nennen, nach und nach und unmerklich so gebildet; es hat in seinem Zustande nur eine relative Beständigkeit, und kann nicht so alt wie die Natur selbst seyn. Aus dieser Ursache ist auch ein großer Theil der thierischen Ueberreste, die man in fossilem Zustande findet, besonders der Conchyliolithen, von den jetzt noch lebenden verwandten Arten verschieden, weil sich die Nachkommen jener fossilen Thiere durch veränderte äußere Umstände in der Länge der Zeit auch geändert haben. Ueberhaupt aber geben die Lagerstätte der fossilen Ueberreste organischer Wesen zugleich einen Beweis, daß die allmähliche Ausbildung der organischen Körper, von den unvollkommenen an zu den vollkommenern hinauf, wirklich Statt gefunden hat. Der Vertheil alle Naturerzeugnisse in zwey Haupttheile

nämlich in organische lebende und in unorganische leblose Körper. Jene bilden in sich selbst ihre eigene Substanz aus, und durch das, was sie wieder von sich geben oder abwerfen, entstehen alle die zusammengesetzten unorganischen Wesen, Metalle, Salze, Erden u. s. w., die wir in der Natur antreffen; und so sind denn frendlich wohl alle natürliche Körper Producte der Natur zu nennen, obgleich sie unmittelbar nur den allereinfachsten lebenden Körpern ihr Daseyn gegeben hat. Es kann aber sehr wohl seyn, daß solche unmittelbare Zeugungen der Natur auch von andern Puncten der thierischen und vegetabilischen Reihe als gerade an den äußersten Enden Statt finden. Können die Würmer, die in den Eingeweiden leben, oder solche die manche Hautkrankheiten erregen, können nicht Schwämme, Lichenen u. dergl. unmittelbar aus der schaffenden Hand der Natur hervorgehen? und ist es dann gerade nothwendig, daß ein Körper, der die Fähigkeit besitzt seine Art fortzupflanzen, auch einem gleichartigen Körper sein Daseyn verdanken muß? Dieß ist eine Frage, sagt der Verf., welche noch näher geprüft zu werden verdient. — Die lebenden Körper werden in Thiere und Pflanzen eingetheilt, zwischen denen bis jetzt noch keine Verbindung Statt findet, denn es gibt weder eigentliche Pflanzenthiere noch Thierpflanzen, obgleich sich das einfachste Thier den Pflanzen schon dadurch nähert, daß es seine Nahrung nur durch ein allgemeines Einsaugen durch seine ganze Oberfläche in sich aufnimmt. Reizbarkeit (irritabilité) ist das allgemeinste Merkmal der Thiere, und findet sich bey keiner einzigen Pflanze. So wie es aber bey der natürlichen Classification der Pflanzen nothwendig ist, die Abtheilungen nach den äußern Theilen zu bestimmen,

weil die innere Organisation zu einfach ist, so können hingegen bey den Thieren die wahren gegenseitigen Beziehungen nur in ihrer innern Organisation aufgefunden werden, und hiernach werden nun die Thiere in folgende Classen getheilt: Infusoires, Polypes, Radiaires, Vers, Insectes, Arachnides, Crustacés, Annelides, Cirrhipèdes, Mollusques, Poissons, Reptiles, Oiseaux und Mammifères. Das Thierreich hat seinen Anfang im Wasser genommen, denn die allereinfachsten Thiere leben im Wasser. Die Infusorien, Polypen und Radiaires leben im Wasser; die Würmer desgleichen oder wenigstens doch an sehr feuchten Orten. Was nun die Würmer betrifft, welche einen besondern Zweig in der Stufenfolge der Thiere zu bilden scheinen, wie es einleuchtend ist, daß die Infusorien wiederum an der Spitze eines eigenen Zweiges stehen, so haben sie sich im Wasser auf mannigfache Weise umgewandelt. Einige von ihnen gewöhnten sich nach und nach daran, sich der Luft auszusetzen, und aus ihnen entstanden die Amphibien unter den Insecten, z. B. Mücken, Eintagsfliegen u. dergl., woraus sich nach und nach alle übrige Insecten wie aus diesen die Arachniden entwickelten. Von letztern gewöhnten sich wieder einige ans Wasser, und gaben nach und nach den Crustaceen ihr Daseyn. Diejenigen Würmer, welche das Wasser nie verließen, haben sich in Anneliden, diese in Cirrhipeden, und diese in Mollusken umgewandelt, aus welchen sich die Fische bildeten, welche wieder in Reptilien übergingen. Diese gaben nun theils durch die Schildkröten den Vögeln, und zwar zunächst den zum Fluge ungeschickten Wasservögeln, theils durch die Eidechsenarten den Amphibien unter den Säugthieren, aus denen nun wieder einerseits

die Cetaceen, andererseits die übrigen Säugethiere entstanden, ihr Daseyn.

Zürich.

Dr. M.

Bei Orell, Füßli und Compagnie. 1809. **Geschichte und Schriften der Apostel Jesu.** Von J. J. Hess, Antistes der Zürcherischen Kirche. Dritte umgearbeitete und stark vermehrte Auflage. Erster Band. 588 Seiten in Octav, nebst LXV Seiten Vorrede und Inhaltsverzeichnis.

Die erste Auflage dieses Werks erschien 1775, die zweite verbesserte 1778 in zwey Bänden. Diese dritte, von der, so viel wir wissen, bis jetzt nur der erste Band erschienen, und die drey Bände stark werden wird, ist von dem würdigen Verfasser völlig umgearbeitet. Diese Umarbeitung bezieht sich nicht auf die Principien und allgemeinen Gesichtspuncte, aus denen der dargebotene Geschichtsstoff in den vorliegenden Quellen bearbeitet, sondern nur auf genauere Sammlung derjenigen Data und Nachrichten, welche von auswärtigen Schriftstellern zur Aufhellung der apostolischen Zeit- und Localverhältnisse dargeboten werden. Von jenen, den Grundsätzen seiner historischen Bearbeitung, gesteht der Verf. freymüthig, daß er ihnen getreu bleiben zu müssen geglaubt, und darum es geglaubt, weil er sie selbst noch gegen die neuesten Versuche, die evangelisch-apostolische Geschichte als einen durchweg aus bloß natürlichen Ursachen erklärbaren Zusammenhang darzustellen, vor unbefangenen Prüfern zu behaupten sich getraue. Die innere Einrichtung des Werks ist sich im Ganzen gleich geblieben; wir geben also nur kurz die wichtigsten Veränderungen an, die diese neue Ausgabe vor der zweyten voraus hat.

Bis auf die Zerstörung von Jerusalem hatten die frühern Ausgaben die Geschichte in acht Büchern herabgeführt. Jetzt kommt ein neuntes hinzu, das alles Denkwürdige, was sich bis zu Johannes Lebensende in der Christengemeinde zugetragen, auch die erheblichsten Sagen von den Reisen und Bemühungen der übrigen Apostel mit aufnehmen wird. Eine Landkarte und synchronistische Tabelle soll dem dritten Bande beigelegt werden. Die bessernde Hand des Verf. bemerkt man in vielen Zusätzen und Vermehrungen. Zu den größten gehört die Erweiterung der Charakteristik der Apostel S. 9 ff., die Schilderung der politischen Verhältnisse der Juden um die Zeit der Bekehrung Pauli S. 194 . . . 229, der Rückblick auf die ersten zwölf Jahre der Christenheit S. 285 . . . 293 u. s. w. Die kleinern sind exegetischen Inhalts, wie z. B. S. 17 über den Sinn von *ἐπι πάντων σάρνα* Apostelgesch. 2, 17., S. 30 über *ὠδὸν Ἰαννῶν*, S. 51 über die *ἀποκατάστασις* Apostelgesch. 3, 21., S. 100 über Theudas, S. 116 über die Libertiner, S. 152 über den Ort, wo Philippus zuerst in Samarien das Evangelium geprediget u. s. w. Dazu kommt hinten am Ende ein Nachtrag einiger kurzen Bemerkungen, S. 551 . . . 548. Auch an Berichtigung und Verbesserung in der Darstellung fehlt es nicht; wir können uns aber nicht auf Beispiele einlassen. Nur über S. 179 noch eine Anmerkung. Hier wird Apostelgesch. 26, 14. übersezt: "dem Sporn nicht nachgeben, wird dich unglücklich machen". Rec. weiß nicht, ob der Ausdruck der zweiten Ausgabe: "Sie wird dir zu stark sehn die Macht, wider die du dich auslehnt", für diese Schrift nicht passender war. Die chronologische Anordnung und Zeitfolge der Begebenheiten hat

gleichfalls einige Aenderungen erfahren. Die wichtigste besteht darin, daß die Gal. 2, 1. erwähnte Reise mit Titus und Barnabas nach Jerusalem, nach dem Vorgange Whiston's, als ident mit derjenigen genommen wird, welche Apostelgesch. 18, 22. beschrieben ist, und darnach wird der Vorfall Pauli mit Petrus zu Antiochien erst um diese Zeit gemeldet. Wir zweifeln, ob diese neue Anordnung des Verf. die richtige ist. Die vierzehn Jahre werden von der ersten Reise Pauli nach Jerusalem zunächst nach seiner Bekehrung Apostelgesch. 11, 30. an berechnet. Diese fällt in das Todesjahr des Herodes, das Jahr 44 der gewöhnlichen Zeitrechnung. Jene also Apostelgesch. 18, 22. erwähnte Reise in das Jahr 58. Von Jerusalem geht Paulus über Antiochien, Galatien nach Ephesus zurück, verweilt hier zwey Jahre drey Monathe (Apostelgesch. 19, 8. 9.), kömmt darauf in die Hellas, und hält sich auch hier noch drey Monathe, wahrscheinlich zu Corinth, auf (Apostelgesch. 20, 1. 3.), geht von da über Macedonien nach Troas in Kleinasien, und schiffet sich hier um die Zeit des Osterfestes nach Jerusalem ein (Apostelgesch. 20, 3. 6.), wo er gefangen, und nach Cäsarea abgeführt wird. Demnach muß von jener Reise Pauli nach Jerusalem Apostelgesch. 18, 22. bis zu seiner Gefangennehmung wenigstens ein Zeitraum von drey Jahren angenommen werden. Jene fiel in das Jahr 58 diese also in das Jahr 61. Nun kann aber der Abgang des Claudius Felix von der Procuratur in Judäa nicht später, als in dasselbe 61. Jahr, oder in das siebente des Nero, angesetzt werden. Denn bekanntlich erhielt er von Cäsar, auf Fürsprache seines Bruders Pallas, sein Leben zum Geschenk, das er durch die Anklagen der Juden verwirkt hatte. Dieser

Pallas fiel aber im achten Jahre des Nero durch Gift, nach Tacitus Annal. XIV, 65. Mithin muß Felix schon im Jahre 61, wenn nicht noch früher, abgegangen seyn. Bey seinem Abgange war Paulus schon zwey Jahre als Gefangener zu Cäsarea gewesen, also schon im Jahre 59 dahin gekommen. So bleiben, nach dieser Berechnung, für die zwischen Apostelgesch. 18, 22. und der Gefangennehmung des Apostels erzählten Ereignisse, zwey Jahre zu wenig. Außerdem hat aber diese Rechnung noch andere Bedentlichkeiten gegen sich. Gal. 3, 1. gibt Paulus den Titus und Barnabas als seine Begleiter an; Apostelgesch. 18, 22. finden wir ihn nur in der Gesellschaft des Titus. Der Verf. will zwar, Paulus und Barnabas seyen auf ihren verschiedenen Reise-Routen, vielleicht zu Korinth, wieder zusammen gekommen; allein die Apostelgeschichte enthält doch keinen Wink, der auf eine Wiedervereinigung beider nach ihrer Trennung hinführte. Die Stelle 1. Kor. 9, 6., worauf hier verwiesen wird, sagt dieß nicht nothwendig. Paulus konnte auch nach der Erinnerung an frühere Zeiten dieß von Barnabas ausagen. Ueberhaupt ist dieser Brief nicht vor, sondern wahrscheinlich erst nach jener Reise zu Ephesus geschrieben. Endlich, was wohl vorzüglich der Berechnung Whiston's entgegen seyn möchte, der Brief an die Galater kann nicht gut so spät, erst nach dem Apostelgesch. 16, 22. Erzählten, geschrieben seyn. Paulus schreibt ihn bald nachher, nachdem er die Galater bekehrt, und sich von da wegbegeben hat (Gal. 1, 6.), und dieß mag immer schon auf seiner ersten Reise durch Galatien (Apostelgesch. 16, 6.) geschehen seyn, weil er auf der zweyten Reise die dortigen Christen in ihrem Glauben gestärkt haben soll (Apostelgesch. 18, 23.).

Auf eine Prüfung und Beurtheilung der in dieser Schrift von einzelnen Begebenheiten gegebenen Ansichten geht Rec. nicht ein. Sie sind aus den frühern Ausgaben bekannt, und er würde sich nur in einen Streit einlassen, der, seiner Ueberzeugung nach, schon längst nicht mehr über das Einzelne, sondern allein über die Grundsätze des historischen Verstehens der Christlichen Urgeschichte geführt werden sollte. Eine unbefangene Würdigung dieser würde zeigen, daß das System eines vernünftigen Supranaturalismus auch da noch geschichtlich sich begründen lasse, wo die Grenzen der apostolischen Glaubwürdigkeit anders bestimmt werden, als es hier geschieht. Das Zeitalter verkennet es, und will es verkennen, daß dieß noch der einzige Weg ist, der in der Mitte lieat, und die streitenden Parteien versöhnen könnte. Freylich nicht jene Ansitzer und Religióse, zu denen unser Verf. nicht gehört, die jede historische Critik als eine Entweihung der Bibel betrachten, den in ihr enthaltenen Geschichtsstoff ganz von dem Gebiet einer jeden Geschichtsforschung — sey es nun echte, oder unechte — ausschließen, und überhaupt nichts lieber, als den Standpunct einer ruhigen Reflexion aus der Religion entfernt sehen möchten. In dieser Hinsicht gewährt das Buch eine erfreuliche Erscheinung, wenn man es mit den Producten der neuesten Religionschwärmeren vergleicht. Vom Standpunct des echten Supranaturalismus aus, der sehr wohl unterscheidet, was in der historischen Auffassung der Offenbarung dem religiösen Gefühl, was dem prüfenden Nachdenken angehört, ist hier das historisch Gegebene des Christenthums auch historisch zu begründen versucht worden. Und wer dem Verf. auch in der Art und Weise dieser Begründung nicht beistimmt, der wird doch, über die Hauptsache mit ihm einverstanden, im-

mer auf seine Seite treten, so bald es darauf ankommt, das Recht einer freyen, historischen Forschung, das in der Vernunft selbst seine Begründung hat, überall da geltend zu machen, wo seine äußere Bedingung, ein historisch gegebener Gegenstand, nicht verkannt werden kann.

Paris.

Von dem Prachtwerke von alten Gefäßen mit Gemälden, von Hrn. **Clener** gestochen und von Hrn. **Millin** erklärt, von Hrn. **Dubois Maisonneuve** aber ans Licht gestellt, haben wir den ersten Heft im vor. Jahre S. 1764, die folgenden 2... 6. Hefte in jetzigem Jahre S. 14 f. und S. 17... 23 angezeigt. Es ist Zeit, daß wir die Anzeige fortsetzen.

Siebenter Heft. Tafel XXXVII... XLII. und Text S. 65... 74. Die Bacchischen Sujets werden fortgesetzt. Das erste Blatt ist die schöne Tischbeinsche Vase, auf welcher **Hertules** und **Bacchus** beyfammen sitzend trinken; diesem zur Seite die **Libera**, folglich ist jener als **Liber** zu betrachten: eine Vorstellungsart, die in Italien üblich war, welches seinen eignen **Mythencyclus** (denn System können wir es nicht nennen) hatte; d. h. sein eignes Aggregat von Fabeln, einheimischen und gebergten, der **Bacchusreligion**; so würde der **Rec.** die Sache fassen; die Griechen hatten einen andern, aber mannigfaltigern, nach Stämmen, Familien, Städten, **Mysterien** (wohin besonders der **Bacchus** und **Jacchus** gehört, mit der **Proserpina** und **Ceres**, die den Griechen in **Sicilien** einheimisch waren), **mystischen Träumern** und **Gauclern**. In der gemeinen und in der Dichtersfabel war **Dionysus** und **Ariadne**. Hr. **M.** folgt mit Recht der Vorstellung, daß es **Ariadne**, und nicht **Proserpina** oder **Semele**, sey, in einer ausführlichen Erklärung, so wie er viel

Antiquarisches von Betten, bey Tisch Liegen, beybringt; er fügt noch weiter bey, Ariadne sey nach ihrer Vermählung mit dem Bacchus **Libera** genannt worden. Wie sich dieß erweisen läßt, ist uns nicht deutlich, da das letztere kein Griechischer Name ist, noch bey Griechen vorkömmt. Hr. M. setzt zwar hinzu: **Liber** sey ein Name von mehreren Göttern, auch vom Jupiter: welcher **Eleutherius** hieß (vorausgesetzt, daß der Grieche dieß für einerley hielt; den **Liber** selbst kannte er wohl nicht, sondern den **Befreyer, Liberator**, vom Joche der Unterdrückung; aber **Liber** scheint ein Altlateinischer Name gewesen zu seyn, womit der **Lyäus**, der von Sorgen befreuet, ausgedrückt war. Hr. M. muthmaßet, daß auf dem Gemälde selbst die Vermählung des Dionysus mit dem Bacchus vorgestellt sey; nur befremdet ihn, welchen Antheil Herkules dabey haben könne. Die Zusammenstellung der beiden Gebrüder Götter ist aus Dichtern (Horaz III. 3, 9 f.) bekannt; beide sind in den Dampf verjehret, der eine mit der Hebe, der andere mit der Ariadne. Treffend ist sonst die Bemerkung, daß die pantomimischen Darstellungen in den Bacchusfeiern eben die große Menge von Künstlervorstellungen, auf den Gefäßen vorzüglich, mögen erzeugt haben.

Hr. M. verbindet weiter damit die Lectisternien der Römer; mit denen doch noch andere Begriffe religiöser Art verbunden waren. An dem hinter der Ariadne schwebenden Genius erkennt Hr. M. den **Androgn**, und muthmaßet mit Recht, daß er eine mystische Beziehung gehabt haben müsse; und daß überhaupt die Genien auf den Vasengemälden, und darunter vorzüglich auf den Bacchischen, als Diener (ministri) der Gottheit anzusehen sind. Deswegen seyen sie immer kleiner, als jene. Irrig habe

man die androgyne Figur für eine Siegesgöttin und für den Bacchus angesehen. XXXVIII. in der kaiserl. Bibliothek: eine andere *Accubatio*, Bacchus und Ariadne, sich beide umfassend am Hinterkopfe, auf dem Bette sitzend; hinter dem Gotte noch zwei aus seinem Gefolge, also zusammen vier, und am andern Ende sitzt Einer, der die Pauke schlägt; vor dem Bette stehen zwei Tische mit Backwerk und Eiern. XXXIX. bey Hrn. Hope: Ein junger Krieger, dem eine weibliche Figur (die *Muster*) die Waffen darreicht, die er anlegen soll: Figuren, die oft auf Gefäßen vorkommen. Indessen wird auf die *Andromache* gerathen. XL. ein Greif und ein Pferd im Kemmen, auf einer Vase, gefunden zu Bari im Grabe eines Kindes. XLI. auf einer Vase, gefunden in Apulien, aus der dritten Hamiltonschen Sammlung, welche Hr. Hope an sich gebracht hat: Ein sitzender junger Krieger, ihm bringt eine weibliche Figur zu trinken, Wasser in einem Becken (wir würden glauben; Wein, und eine Schale mit Opfertuchen); der Krieger ist im Begriff, zu Felde zu gehen. Auch hier wird herangerathen auf *Telemach* bey *Nestor*, auf *Hypsipyle* beym *K. Encurg* zu *Nemea*, die dem Helden auf dem Zuge nach *Theben* Wasser zum Trinken reicht; gegen über ein stehender Krieger; die Waffen von diesen und andern Kriegern sind das, was *Verrathung* verdient. XLII. eine pantomimische Scene, wie es Hr. *Millin* nennt: fünf *Bacchische* Figuren; *Bacchus*; und gegen über vielleicht *Ariadne*, sitzend, und sprechend; über jenen schwebt der *Genius*. Die Vase ist in der Sammlung der Kaiserinn.

(Nächstens die Fortsetzung.)

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

29. Stück.

Den 19. Februar 1810.

Göttingen.

Langen

Unsere Universität hat sich jetzt neben den vielen schönen und nützlichen Instituten auch einer Krankenanstalt zu erfreuen, welche zur Bildung junger Wundärzte und zur Heilung chirurgischer Uebel und Augenkrankheiten bestimmt ist. Diese Anstalt ward im Sommer 1807 von dem Hrn. Prof. Langenbeck errichtet; von den Herren Curatoren wurde ein bestimmter Fonds bewilliget, und ein eigenes Haus dazu angewiesen, in welchem auch der Director wohnte.

Im Jahre 1808 geruheten Se. Majestät unser allergnädigster König, eine ansehnliche Fonds-Vermehrung zu genehmigen. Da das Haus für dieses Institut nicht geräumig genug war, so kaufte der Hr. Prof. Langenbeck das schöne neue ehemahlige Rentische Haus an der Allee.

Dieses Haus ist mit der größten Sorgfalt und Fleiß gebauet, empfiehlt sich durch seine ansehnliche Ansicht, und durch die schöne, freye Lage am Walle. Es enthält sehr viele hohe und geräumige Zimmer, und hat einen schönen großen Garten. Die obere Etage ist für die Wohnung des Hrn.

Prof. Langenbeck, die untere, so wie auch das Nebengebäude, für die Kranken, zur Aufbewahrung der chirurgischen Instrumente, und zum Hörsaal, bestimmt.

Unbemittelte Kranke werden unentgeltlich behandelt und verpflegt; bemittelte können auch eigene Zimmer bekommen, und von den übrigen Kranken abgefordert werden. Auf das zweckmäßigste sind die Zimmer für Staarblinde eingerichtet.

Durch die vortreffliche und zahlreiche Sammlung chirurgischer Instrumente, Bandagen und Maschinen, die Hr. Prof. Langenbeck besitzt, und zum Gebrauche des Instituts bestimmt hat, erhält diese Anstalt einen ganz vorzüglichen Werth.

Der Hr. Prof. Langenbeck macht das Publicum durch diese Anzeigen mit den wichtigsten Vorfällen dieses Instituts in den zwey ersten Jahren bekannt: Es wurden im Jahre 1807. . . 1808 290 Kranke in diesem Hospitale behandelt; — 18 Staar-Operationen wurden verrichtet, 17 mit dem besten Erfolge; an einem Auge entstand Iritis, weil der Operirte im höchsten Grade arthritisch war. Der Hr. Prof. L. verrichtet immer die Reclination, weil er gefunden hat, daß fast alle graue Staare, diejenigen ausgenommen, welche von einer örtlichen Ursache entstehen, in unserer Gegend arthritischen Ursprunges sind, und die Extraction bey solchen Subjecten meistens mit einer heftigen Entzündung verbunden ist. Alle weichen Staare zerstückelt er mit der gekrümmten Nadel, und sucht so viel, als möglich, die zerstückelten Theile in die vordere Augenkammer zu bringen, wo sie ganz unfehlbar resorbirt werden. Er hat sogar einmahl gefunden, daß ein fester Staar, der in der vordern Augenkammer lag, und den er mit der Nadel an mehreren Stellen ansack, resorbirt wurde. Ob-

gleich die Resorptionskraft in der hintern Augenkammer nicht so thätig ist, so hat der Hr. Prof. L. doch gefunden, daß, wenn nur noch einzelne bewegliche Staarreste in derselben sich befinden, und sie besonders der Pupille nahe liegen, sie ebenfalls, aber nicht so schnell, resorbirt werden. In mehreren Fällen wurden die Staarreste so durchsichtig, daß, obgleich sie die ganze Pupille noch ausfüllten, die Operirten schon sehen konnten. — 12 Maculae corneae, wovon drey von der Art waren, daß die künstliche Pupillenbildung (Coretodialysis) vorgenommen werden mußte, welche die Operirten in den Stand setzte, zwar nicht genau, doch etwas, mit den Augen sehen zu können. Es hat sich gezeigt, daß bey der Coretodialysis die abgetrennte Iris etwas wieder in die Höhe steigt, und die Pupille nicht so groß bleibt, als sie gleich nach der Operation war: weßwegen zu empfehlen ist, immer eine große Pupille zu bilden. Bey den andern Flecken der Hornhaut leistete die Tinctura Thebaica gute Dienste. — 3 Thränen fisteln. — 3 Hornhautstaphylome wurden mit dem Beerschen Messer operirt. — 4 Amaurosen, wobey aber die Wiederherstellung des Gesichts nicht möglich war. — 2 Mahl kam Anchilops vor. — 5 Geschwüre auf der Hornhaut, wogegen die Solut. lap. divin. nach Beer's Vorschrift mit Tinct. Theb sehr vortrefflich wirkte. — 6 Mahl ward eine sehr beträchtliche Eiteransammlung in der vordern Augenkammer durch Resorption gehoben. Hr. Prof. L. widerräth fast in allen Fällen die Oeffnung der Hornhaut. — Bey einem Kinde ward eine Verwachsung der beiden Augenlieder getrennt. — 44 Augenentzündungen wurden glücklich behandelt. — 11 Balggeschwülste wurden glücklich erstirpirt, wovon die eine mit der Parotis in Verbindung stand, und ein kleiner Theil derselben mitge-

nommen werden mußte. Nachdem die Wunde geheilt war, tröpfelte aus einer kleinen Oeffnung der Speichel, welches sich aber nach dem Bedupfen mit dem Lap. infern. gänzlich verlor. — 11 Abscesse, worunter drey Absc. lymphatici nach Weirl's Methode behandelt wurden. Der Hr. Prof. L. weicht darin von dieser ab, daß er nie mit der Lanzette in das künstliche Geschwür einen Stich macht, sondern mit dem Auflegen des Lap. caust. so lange fortsährt, bis eine Oeffnung entsteht. Er glaubt dadurch sicher einen solchen Grad von Entzündung zu bewirken, daß sich die lymphatischen Gefäße eher, als eine Oeffnung entsteht, schließen. Bey einem Knaben scrophulöser Constitution hatte sich ein lymphatischer Absceß vom Ligam. Poupart. bis zur Kniescheibe gebildet, der sich nach der Entleerung, bey der Anwendung der zweckmäßigsten Mittel, nicht schließen wollte, und dadurch glücklich geheilt wurde, daß die ganze Höhle nach und nach geöffnet, und mit Bourdonnets, mit Digestiv bestrichen, täglich ausgefüllt wurde. Der Hr. Prof. L. hat gefunden, daß das Oeffnen solcher großen Abscesse dann nie gefährlich sey, wenn man durch ein künstliches Geschwür Entzündung und Entleerung bewirkt hatte. Nach dem Oeffnen der Höhle, so wie auch eines jeden fistulösen Ganges, ist es durchaus erforderlich, das ganze Cavum mit Bourdonnets auszufüllen, wodurch ein für die Reproduction erforderlicher Entzündungsgrad bewirkt wird, und der Boden der Höhle sich schnell mit Granulationen anfüllt. Wie sehr künstliche Geschwüre die Thätigkeit der resorbirenden Gefäße erhöhen, zeigte sich bey einem lymphatischen Absceß, der die Hälfte des Kopfes bey einem Knaben von 10 Jahren einnahm. Die ganze Geschwulst war verschwunden, nachdem das künstliche Geschwür 14 Tage gewirkt hatte, ohne daß eine Oeffnung ent-

standen war. Wenn wegen wichtiger Blutgefäße, oder wegen einer beträchtlichen Verletzung der Muskeln, fistulöse Gänge nicht aufgeschnitten werden können (denn manchmahl nimmt der Gang eine solche Richtung, daß die Mustelfasern quer durchschnitten werden mußten, oder wegen Durchschneidung wichtiger Arterien eine beträchtliche Blutung entstehen würde), beobachtete der Hr. Prof. L. mit dem besten Erfolge das Verfahren, eine hohe Mastdarmfistel durch Unterbindung zu heilen. Es wird durch den Gang ein gewichster Faden gezogen, und so lange zugeschnürt, bis derselbe durchschnitten ist. Trifft der Faden Gefäße, dann werden diese erst comprimirt, und verwachsen, ehe sie durchschnitten werden. Trennt der Faden einen Muskel, dann geschieht die Trennung nicht plötzlich. — 16 Geschwüre. — 6 Amputationen wegen Caries: ein Mahl am Unterschenkel, zwey Mahl am Oberschenkel, ein Mahl am Mittelhandknochen des Mittelfingers, ein Mahl am Daumen, und ein Mahl am Vorderarm. — 2 Necrosen. — 1 Anchylosis. — 5 Wasseransammlungen im Kniegelenke. Mit dem besten Erfolge wendet der Hr. Prof. L. hier die künstlichen Geschwüre an. — 2 Operationen der Hasenscharte, wobey die Scheere gebraucht, und die Sutura intercissia angelegt wurde. — 3 Castrationen, wobey nur allein die Arterien unterbunden wurden. Es entstanden weder bey der Anlegung der Ligatur, noch nachher, Zufälle, und die Operirten waren nach 5 Wochen geheilt. — 3 Durchschneidungen des Zungenbändchens. — 2 Exstirpationen verhärteter Mandeln. — 3 Vereiterungen derselben. — 1 Durchschneidung des nervi infraorbitalis bey dem Gesichtschmerz, mit dem glücklichsten Erfolge. — 1 Muttermahl an der Stirn, exstirpirt. — 3 Harnverhaltungen. — 8 Kranke mit

Herpes und Scabies. — 2 Anginae tonfillares. — 3 syphilitische Kranke. — 2 Prolapsus uteri. — 3 Operationen der Phimosis. — 1 der Paraphimosis. — 2 Kinder mit Krümmungen am Rückgrathe. Hr. Prof. L. wendet, neben der allgemeinen Behandlung, eine von ihm erfundene Maschine an, wodurch das Gewicht der über der gekrümmten Stelle liegenden Theile unterstützt wird. Diese Maschine ist, wie der Conductor von Wathen. — 5 Operationen des Lippenkrebses, wobey auch die Sutura intercissa angelegt wurde. — 11 Knochenbrüche: 2 am Unterschenkel —; 1 an der Rippe —; 2 am Schlüsselbein —; 2 am Vorderarm —; 2 am Halse des Oberarm-Beines —; 1 an der untern Kinnlade —; 1 am Ober-Schenkelbeine. Bey den Brüchen des Unterschenkels wendet Hr. Prof. L. immer das Pöschische Fußbett an; bey Rippenbrüchen legt er keinen Verband an, sondern sucht durch eine zweckmäßige Lage die Vereinigung zu erhalten; bey den Brüchen des Schlüsselbeins nimmt er nur eine Dislocation nach unten, die durch das Gewicht des Armes erfolgt, und nach innen an, die durch die Brustmuskeln bewirkt wird; und läugnet die allgemein angenommene Dislocation nach vorn, weil diese durch keine Muskeln hervorgebracht werden könnte: weßwegen er auch alle Verbände, welche die Schultern zurückziehen, und sehr incommodiren, verwirft, und dagegen folgendes einfaches Verfahren beobachtet: In die Achselhöhle wird eine zusammengelegte Compresse gelegt, die nur so dick seyn muß, daß sie diese ausfüllt, und durch eine Binde befestigt wird; der Arm wird an den Thorax gedrückt, und mit einem breit zusammengelegten Tuche an denselben gebunden, wodurch gegen die Dislocation nach innen gewirkt wird; damit der Arm

nicht herunterfinke, wird er in die Mitella gelegt. — 14 Luxationen: 7 des Oberarms, 1 der Rippe, 3 der Hand, 1 des Vorderarms, 2 des Fußes. Der Hr. Prof. L. bedient sich immer mit dem besten Erfolge des Brünninghausenschen Retractors bey Verrenkungen des Oberarms. — 5 Panaritia. — 1 knorpelichter Körper ward aus dem Kniegelenk geschnitten, und die Oeffnung hatte sich nach einigen Tagen schon wieder geschlossen. — 1 Coxalgie. Der Hr. Prof. L. beobachtete das Verfahren des Hrn. Albers; allein die Geschwulst öffnete sich durch das künstliche Geschwür, es floß eine große Menge Eiter aus, und es erfolgte schnell der höchste Grad eines heftischen Zustandes, der aber auch eben so schnell wieder durch das Öffnen der großen Höhle gehoben ward, woben jedoch das Gelenk nicht verletzt ward. Nach dem Öffnen ward das Cavum mit Charpie ausgestopft, und die Heilung ging schnell von statten. — 5 Wasserbrüche, die alle radicaliter durch den Schnitt geheilt wurden. Der Hr. Prof. L. nimmt nur die Hydrocele tunicae vaginalis propriae testis an, und hält die Wasseransammlung in der tunica vaginali communi oder in der von Einigen angenommenen tunica vaginali propria funiculi spermatici, welche aber nur Zellstoff ist, wodurch die verschiedenen Theile des Samenstranges mit einander verbunden werden, für Oedema. Wenn man fand, daß die Geschwulst sich zum annulus abdominalis erstreckte, dann glaubte man, der Sitz des Wassers sey in der gemeinschaftlichen Scheidenhaut; allein der Hr. Prof. L. hat bey seinen vielen Operationen immer gefunden, daß eine solche große Geschwulst von der ausgedehnten tunica vaginali propria testis herrührte, welches dadurch bewiesen ward, daß er alle- mahl nach Abfluß des Wassers den Testikel fühlte. Dergleichen Wasseransammlungen können sich nur

in Höhlen erzeugen, wie in den *saccis pleurae*, im *cavo peritonaei*, unter dem *Pericardio*, und unter der *tunica vaginali propria testis*. Die gemeinschaftliche Scheidenhaut schließt aber kein *Cavum* ein, sondern ist durch Zellstoff mit den von ihr eingeschlossnen Theilen fest verbunden. Der Hr. Prof. L. hält die Methode, Wasserbrüche durch *Injection radicaliter* zu heilen, für unsicher. Er hat Mehrere operirt, bey denen die *Injection* schon angewandt war, weswegen er immer den Schnitt wählt, aber von dem gewöhnlichen Verfahren abweicht. Bey dem Schnitt hat er die Absicht, durch Entzündung die *Secretion* gänzlich zu zerstören, und auf diese Weise die Wiedererzeugung des Uebels unmöglich zu machen. Dazu ist aber kein großer Schnitt erforderlich. Er spaltet nicht die ganze Scheidenhaut, sondern macht nur einen 2 Zoll langen Schnitt, legt kein *Setaceum* in dieselbe, und stopft sie auch nicht mit *Charpie* aus, sondern bedeckt den Testikel wieder mit seiner Scheidenhaut, und legt zwischen die Wundränder des Hodensackes ein *Bourdonnet*. Durch dieses Verfahren wird der gehörige Entzündungsgrad bewirkt, und man hat nie eine neue Wasseransammlung zu befürchten. — 1 Nasen- und Rachen-Polyp, der von außerordentlicher Größe war, mit der Zange glücklich exstirpirt. — 2 eingeklemmte Schenkelbrüche, glücklich operirt. Der Hr. Prof. L. macht es sich zum besondern Gesetz, die Bruch-Operation sehr bald zu verrichten. — 2 Nabelbrüche. — 3 nicht eingeklemmte Brüche, durch Operation radicaliter geheilt.

82 Studierende besuchten in diesem Jahre die Anstalt.

(Wird im nächstfolgenden Stücke fortgesetzt.)

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

30. u. 31. St.

Den 22. Februar 1810.

Göttingen.

(Fortsetzung der S. 288 abgebrochenen Anzeige
von dem hiesigen chirurgischen Institut unter
der Aufsicht des Hrn. Prof. Langenbeck.)

In dem Jahre 1808 und 1809 wurden in dem
chirurgischen Hospitale 430 Kranke behandelt: —
16 Staarblinde wurden operirt. Der Hr. Prof. L.
erhielt von dem Hrn. Dr. Buchhorn die Disserta-
tion: de Keratonyxide, und fand den Vorschlag
des Hrn. Buchhorn, bey Staar-Operationen nicht,
wie gewöhnlich, die Sclerotica und die übrigen
darauf folgenden Häute des Augapfels zu durch-
stechen, sondern mit einer runden, nach und nach an
Dicke zunehmenden, und mäßig gekrümmten Nadel
durch die Hornhaut und durch die Pupille in die Sub-
stanz des Staares einzugehen, nachahmungswerth.

Ein Versuch mit des Hrn. Dr. Buchhorn's Nadel
zeigte ihm aber, daß dieselbe sehr schwer durch die
Hornhaut zu bringen sey. Er durchstach daher die
Hornhaut mit der gewöhnlichen gekrümmten Staar-
nadel, die mit der größten Leichtigkeit einging.
Obgleich er mit dieser mehrere Staar-Operationen

sehr glücklich, und ohne die Regenbogenhaut zu verletzen, verrichtete: so fand er doch, daß die scharfe Ränder derselben zu lang seyen, und eine Verletzung der Regenbogenhaut beym Niederdrücken der Staarlinse leicht möglich wäre. Er ließ deswegen eine zweyschneidige Nadel machen, wo aber die Schneiden so kurz sind, daß beym Niederdrücken oder Zerstückeln der Staarlinse nur der runde Hals die Regenbogenhaut berühren kann, und der schneidende Theil sich in der Substanz des Staares befindet. Dieses Instrument ging ebenfalls mit der größten Leichtigkeit ein; nur füllte der Hals nicht die Oeffnung aus, und ließ den humor aqueus ausfließen. Um nun auch dieses zu vermeiden, wählte der Hr. Prof. L. eine zweyschneidige Nadel, mit einem allmählich dicker werdenden runden Hals. Mehrere Operationen wurden sehr glücklich damit verrichtet; die Spitze drang auch leicht ein, und es floß kein humor aqueus aus, nur machte das Fortschieben und das Bewegen der Nadel nach verschiedenen Richtungen Schwierigkeit, weil der Hals nach und nach dicker ward, und die Oeffnung zuletzt für den Umfang desselben zu enge wurde.

Der Hr. Prof. L. wählte daher wieder seine erste Nadel mit den kurzen Schneiden und mit dem dünnen Halse, und fand das Ausfließen des humor aqueus durchaus nicht hinderlich im Operiren. Es entleerte sich nicht die ganze vordere Augenkammer, die Regenbogenhaut näherte sich nicht zu sehr der Hornhaut, und diese behielt noch Wölbung genug.

Die Operation ward folgender Maßen verrichtet: Nachdem die Pupille durch Hyoscyamus gehörig erweitert war, ward die Nadel eine Linie von der Sclerotica am äußern Augenwinkel schnell durch die Hornhaut, und in der nämlichen Richtung, ohne nur im mindesten in der vordern Augenkammer zu

verweilen, durch die Pupille in die Substanz der Staarlinse geführt. So bald dieß beobachtet wird, dann ist es unmöglich, die Regenbogenhaut zu verletzen. Man faßt die Nadel, wie bey der gewöhnlichen Niederdrückung der Staarlinse, und richtet bey'm Einstich die Krümmung der Nadel nach der Hornhaut.

Hat die Nadel die Staarlinse erreicht, dann wird die Zerstückelung, wenn es ein flüssiger oder weicher Staar ist, vorgenommen. Sehr leicht lassen sich die getrennten Staartheile in die vordere Augenkammer schieben.

Ist es aber ein harter Staar, dann wird die Nadel eine bis eine und eine halbe Linie vom untern Rande der Hornhaut (der nach dem untern Augenliede hin gerichtet ist), durch dieselbe geführt, die Spitze auf den obern Theil der Staarlinse gelegt, und dieselbe recliniert.

Der Hr. Prof. L. hat bereits zehn Mal die Keratonyxis mit dem glücklichsten Erfolge verrichtet. Zuerst operirte er nach dieser Methode einen Blindgeborenen Knaben von 7 Jahren an beiden Augen, und fand nicht die mindeste Schwierigkeit, obgleich die Augen unbeschreiblich unruhig waren, und beständig so sehr hin- und herrollten, daß man oft weiter nichts sehen konnte, als das Weiße des Auges. Die Cornea blieb manchmahl lange unter dem oberen Augenliede versteckt. Dazu kam nun noch der Mangel an Erziehung. Es war ein Dauerknabe. Während der Operation schrie er beständig, und mußte gehalten werden.

Auf beiden Augen war es ein Milchstaar, dessen Kapsel aber auch verdunkelt und sehr fest war. Nachdem die weiße Feuchtigkeit herausgestossen, wurde sie heruntergedrückt. Nach der Operation befand der Knabe sich sehr wohl, und klagte nie

über Schmerzen. Am zwenten Tage nach der Operation wurden die Augen geöffnet, und es war auch nicht die mindeste Röthe zu bemerken. Die Pupillen hatten ein schönes schwarzglänzendes Ansehen, und es war nicht die mindeste Spur der Operation zu sehen. Der Knabe sah nun nach und nach die Gegenstände, wovon er vorher nur durch das Betasten eine Kenntniß bekommen hatte, und zeigte eine unbeschreibliche Freude. Sehr oft erkannte er aber die Gegenstände, welche er ein Mahl, oder auch mehrere Mahle gesehen hatte, nicht wieder. Die meiste Freude zeigte er bey dem Erblicken seiner Hände, welche er immer betrachtete, und vor seinen Augen hin- und herschlepferte.

Gleich darauf ward die Keratonyxis bey einem Mädchen von 5 Jahren verrichtet, welches nach einer Verletzung einen membranösen angewachsenen Staar auf dem einen Auge bekommen hatte. Die Operation ging sehr glücklich; es erfolgte durchaus keine Entzündung: allein die Netzhaut hatte bey der Verwundung mit gelitten.

Alle darauf folgende Operationen wurden mit dem besten Erfolge verrichtet, und die Operirten sahen sehr gut, eine Frau ausgenommen. Sie war auf beiden Augen staarblind. Mit dem einen Auge, woran die Keratonyxis zwey Mahl mußte verrichtet werden, sah sie vollkommen: allein auf dem andern Auge entstand eine Iritis und Synizesis pupillae. Die Ursache lag darin, weil die allmählich an Dicke zunehmende Nadel nur mit vieler Mühe eingebracht werden konnte, und sogar ein starker Druck angewandt werden mußte, um die Staarlinse zu erreichen.

Der Hr. Prof. L. fürchtet jetzt den Ausfluß des humor. aqu. gar nicht mehr, und bedient sich nun

immer der oben erwähnten zweischneidigen Nadel mit dem dünnen Halse, der in der Oeffnung der Hornhaut Raum genug hat, um mit der Nadel, ohne die Hornhaut zu drücken, alle erforderlichen Bewegungen machen zu können. Die Vorzüge dieser Methode sind nicht zu verkennen: man sieht beständig das Instrument in dem Auge durch die durchsichtige Hornhaut; man trifft zuerst mit der Nadel die vordere Wand der Kapsel; man verletzt nicht alle Häute des Auges, nur allein die unempfindliche, mit keinen Blutgefäßen versehene, Hornbrut, weswegen keine so heftige Entzündung zu befürchten ist. Bey einigen der von dem Hrn. Prof. L. Operirten erfolgte gar keine Röthe; bey andern erfolgte zwar eine geringe Entzündung, allein allemahl waren die nur oberflächlich liegenden Häute des Augapfels ergriffen, und nie (jenen Fall ausgenommen, wo die erwähnte Nadel Ursache war) ist die Regenbogenhaut. Daß man bey dieser Methode nicht so leicht eine Iritis und Synizelisis papillae zu befürchten habe, beweiset folgender Fall.

Ein Mann von 50 Jahren hatte auf beiden Augen einen harten Star, und war dabey im höchsten Grade arthritisch. Der Hr. Prof. L. reclinirte die Linse auf dem einen Auge durch die Hornhaut, ohne daß der Mann im mindesten Schmerzen weder während der Operation, noch nach derselben hatte. Er befand sich 3 Wochen nach der Operation vollkommen wohl, und an seinen Augen war keine Röthe zu bemerken. Plötzlich trat feuchte Wittung ein, worauf sich sogleich heftiges Reißen im Kopfe, in den Zähnen und Backen, mit Entzündung des operirten Auges, einstellte, und allen dagegen angewandten allgemeinen und örtlichen Mitteln widerstand. Diese Erscheinungen hielten wenigstens 6 Wochen, bald stärker, bald schwächer,

an. Das nicht operirte Auge ward nie roth. Während dieser ganzen Zeit erlitt die Regenbogenhaut auch nicht die mindeste Veränderung, und die Pupille behielt stets ihre natürliche Form; auch zeigte sich keine Eiteransammlung in der vordern Augenkammer.

Nachdem diese Zufälle gehoben waren, ward auch an dem andern Auge die Keratonyxis verrichtet. Die harte Linse ließ sich leicht und geschwinde niederdrücken, und die Pupille ward völlig klar. Das Befinden des Operirten war auch jetzt 14 Tage hindurch sehr gut. Nun traten aber die nämlichen Zufälle ein.

Dieser Mann war ein wahres Barometer. Er hatte allemahl bey dem schönsten Wetter das heftigste Reissen im Kopfe, und Augenentzündung mit großer Empfindlichkeit, wenn ein Gewitter im Anzuge war, oder wenn feuchte Witterung bald eintrat.

So litt er den ganzen Sommer hindurch bis in den Herbst abwechselnd, wo sich die Kopfschmerzen verloren, und seine Augen vollkommen gesund waren. Beide Pupillen waren im natürlichen Zustande, und er konnte mit beiden Augen vollkommen sehen. Auf der einen Hornhaut war von der Entzündung ein Ulcus entstanden.

Hätte man bey diesem Manne die Reclination nach der gewöhnlichen Methode, wo alle Häute durchstochen werden, verrichtet: so wäre ohne Zweifel Iritis mit Hypopyum und Synizesis pupillae entstanden. — 16 Maculae corneae. — 3 Pterygia. — 8 Hornhautgeschwüre. — 6 Mahl ward ein Vorfalt der Regenbogenhaut, als Folge der Hornhautgeschwüre, dadurch geheilt, daß nur die Entzündung ihrem Character gemäß behandelt ward. Bey einem sehr großen Vorfalt that das vorsichtige Bedupfen mit dem Lapis infernalis gute Dienste. —

5 Eiteransammlungen in der vordern Augenkammer wurden resorbirt. — 4 künstliche Pupillen wurden gebildet. Linnmahl ging der Hr. Prof. L. durch die Hornhaut ein; allein er fand hier den Raum zu klein, und konnte die erforderlichen Bewegungen mit der Nadel nicht machen. Ist die vordere Augenkammer sehr klein, dann läßt sich hier die Keratonyxis nicht unternehmen. Von einem Knaben ward die Hornhaut und Regenbogenhaut verwundet, worauf Extravasatum sanguinis und Cataracta adhaerens membranacea erfolgte. — 4 Mahl ward die Operation des Entropii verrichtet. — 6 Thränenfisteln wurden behandelt, wovon zwey operirt wurden. Der Hr. Prof. L. wählt hier eine sehr einfache Methode. Er schiebt eine Darmsaite durch den Thränenfack in die Nase, ohne sie aus der Nase herauszuziehen; indem der Zweck vollkommen erreicht wird, wenn die Darmsaite den ganzen kranken Canalis nasalis ausfüllt. Soll eine neue Darmsaite eingebracht werden, dann wird die vorige herausgezogen, und die neue wieder auf dem vorigen Wege eingebracht. So bald der Wundarzt den Lauf des Canalis nasalis genau kennt, läßt sich dieses mit der größten Leichtigkeit ausführen. — 65 Augenentzündungen wurden geheilt. — 7 Walggeschwülste wurden extirpirt. — 3 Tumores lymphatici. — 16 Drüsengeschwülste. — 2 Kröpfe wurden durch das bekannte Kropfpulver sehr verkleinert. — 25 Abscesse. — 10 Panaritia. — 17 Geschwüre. — 3 Lippenkrebs, wovon zwey operirt wurden. — 1 Cancer praeputii ward extirpirt. — 1 Cancer oculi. Die Extirpation konnte nicht mehr unternommen werden, weil das Geschwür die benachbarten Theile schon angegriffen hatte. — 1 Scirrhus mammae, glücklich operirt. Es wurde das ganze Corpus glandulosum wegge-

nommen. Der Hr. Prof. L. widerräth nach der Exstirpation mammae das genaue Zusammenziehen der Wundränder, weil sich leicht Abscesse und Gänge bilden, indem nach dieser Operation, wo so viele Schnitte gemacht werden müssen, um das verhärtete Corpus glandulosum heraus zu präpariren, keine geschwinde Vereingung erfolgt, und immer Eiterung eintritt. Durch die vielen glücklich verrichteten Operationen ist der Hr. Prof. L. veranlaßt worden, zu glauben, daß der Scirrhus und Krebs bey der ersten Entstehung ein örtliches Uebel sey. Allmahl entdeckte er eine örtliche Veranlassung. Das Uebel nimmt den bössartigen Character an, weil der Sitz desselben in drüsigen Theilen ist. Die geringste Ursache, welche an andern Theilen ohne Erfolg bleibt, bringt hier die scirrhöse Verhärtung hervor. Durch die lymphatischen Gefäße kann der Stoff von dem kranken Theile auf andere von ähnlicher Beschaffenheit übertragen werden, und die Krankheit wird auf diese Weise allgemein. So lange das Uebel noch örtlich ist, ist eine vollkommene Heilung möglich; aber diese kann nur durch Exstirpation bewirkt werden. Der Hr. Prof. L. verrichtete die Exstirp. mamm. immer mit glücklichem Erfolge, wenn der Scirrhus oder Krebs noch beweglich war, und wenn die Trennung in dem gesunden Zellstoff vorgenommen, also genau die Grenzen zwischen den kranken und gesunden Theilen bestimmt werden konnten. Seine Ansichten dieses Uebels werden durch einige auffallende Beispiele bewiesen. Die Frau eines hiesigen Bürgers hatte an der Brust ein Krebsgeschwür, welches auf einem beweglichen harten Knoten saß. Das Geschwür verbreitete den charakteristischen Geruch so stark, daß man es schon roch, wenn man in das Haus trat; es blutete bey der geringsten Berührung, und hatte blumenköhl-

artige Auswüchse, welche die Warze umgaben. Die Kranke litt an den schrecklichsten Schmerzen. Bald empfand sie ein Brennen, bald Stechen. Sie war sehr abgemagert, und hatte des Abends Fieber. Die Operation war das einzige Mittel, sie zu retten; da sie aber nur noch zwey Monathe bis zu ihrer Niederkunft hatte, so zog der Hr. Prof. L. den Hrn. Professor Osiander zu Rathe. Beide fanden das Uebel in einem solchen hohen Grade, daß die Operation keinen Tag aufgeschoben werden durfte. Die Kranke willigte gern darein, weil der Geruch und die Schmerzen unerträglich waren. Der Hr. Prof. L. erstirpirte in Gegenwart des Hrn. Prof. Osiander die ganze Verhärtung. Die Wunde war vollkommen geheilt, als sie mit einem gesunden, starken Kinde niederkam. Es sind jetzt sechs Jahre, und seit der Zeit ist sie sehr wohl, und hat schon wieder zwey gesunde, starke Kinder geboren.

Vor 5 Jahren erstirpirte der Hr. Prof. L. einen Scirrhus mam.; und da das nähmliche Uebel an der andern Brust verschwiegen war, so mußte auch diese im folgenden Jahre weggenommen werden. An beiden Seiten ging die Heilung schnell von statten, und es zeigten sich nicht die mindesten Spuren eines wiederkehrenden Uebels.

Vor 4 Jahren erstirpirte der Hr. Prof. L. einer Dame beide Brüste zugleich, wo die Heilung an beiden Seiten nach 5 Wochen vollendet war. Diese Dame befindet sich nicht allein sehr wohl und vergnügt, sondern sie ist sogar wieder verheirathet.

Bald darauf ward vom Hrn. Prof. L. diese Operation bey einer bejahrten Dame mit dem besten Erfolge verrichtet.

Der Hr. Prof. L. verrichtete vier und zwanzig Mal diese Operation, und war so glücklich, nur

sechs von diesen Operirten zu verlieren. Bey diesen konnte er auch weiter nichts, als Lebensfrist, erwarten, denn die Verhärtung war unbeweglich, stand mit den Brustmuskeln, und sogar mit den Rippen, in Verbindung. Von einigen mußte der Hr. Prof. L. von der Arteria axillaris viele große verhärtete Drüsen wegnehmen. Zwen Mahl nahm er beym männlichen Geschlechte einen wahren Scirrhus mammae weg. Bey dem einen hatte die Verhärtung eine gewundene Form, wie ein Horn, und war steinhart. — 1 Abscessus mammae. — 2 Nasenpolypen wurden excirpirt. — 1 Rachenpolyp, und einer aus der Kambackenöhle. Bey letzterem durchbohrte der Hr. Prof. L. den hervorgetriebenen und weich gewordenen knöchernen Gaumen, und zog einen sehr großen Fleischpolyp heraus. Die Operirte befindet sich sehr wohl, ohne daß man bis jetzt eine Wiedertehr des Uebels bemerkt. — Eine Amputation des Oberschenkels ward sehr glücklich verrichtet. Der Hr. Prof. L. verrichtet die Amputation des Oberschenkels jetzt nicht mehr durch den Zufelschnitt mit dem großen Messer, sondern bildet mit einem kleinen Messer immer zwey Lappen. Auf diese Weise sind in der chirurgischen Krankenanstalt schon drey Oberschenkel amputirt worden, wo nie der Knochen hervorragte, die Lappen genau durch Heftpflaster vereinigt werden konnten, und die Heilung ungemein schnell von staten ging und der schönste Stumpf gebildet ward. Zur Verrichtung dieser Amputation braucht der Hr. Prof. L. nur 4 Minuten. Bey der Amputation des Oberschenkels läßt er kein Tourniquet anlegen, sondern die Art. cruralis unter dem Ligam. Poupart. mit dem Compressorium von Ehrlich comprimiren. Die Unterbindung wird verrichtet bey fortgesetzter Compression, ohne die Gefäße, um sie aufzufinden,

sprizem zu lassen. Der Wundarzt muß diesen bedeutenden Blutverlust während der Unterbindung dem Kranken ersparen, und als Anatom genau wissen, wo die Mündungen der Gefäße sich befinden. Bey allen Amputationen, die der Hr. Prof. L. verrichtet, geht nicht mehr Blut verloren, als bey einem Aderlaß. — Zwey Mahl ward die Amputation des Unterschenkels verrichtet. Bisher ward hier nur ein Lappen gebildet. Der Hr. Prof. L. glaubt, daß auch bey dem Unterschenkel zwey Lappen die Tibia besser bedecken. — Zwey Mahl ward die Amputation der großen Zehe vorgenommen. — Sechs Mahl kam die Wasseransammlung im Kniegelenke vor, und ward durch ein künstliches Geschwür geheilt. — 54 Wunden von mancherley Art wurden behandelt. — 2 Hasenscharten wurden operirt. — Ein Rippenbruch. — 2 Brüche der Nasenbeine. — Ein Schlüsselbein = Bruch, — 4 Brüche des Vorderarms. — 1 des Olecrani. — 3 des Unterschenkels. Es ward das Fußbett von Pösch angewandt. Bey einem Kranten bediente sich der Hr. Prof. L. der Beinbruchs = Maschine des Hrn. H. Faust, und fand dieselbe sehr zweckmäßig und bequem. — 2 Brüche am Oberschenkel, und 1 an der Kinnlade. — 4 Weyrentungen der Hand. — 2 des Vorderarms. — 2 am Fuße, und 1 an den Wirbelbeinen. 7 Kranke mit Caries wurden behandelt. — 4 Klumpfüße. — 14 syphilitische Kranke. — 12 mit Herpes und Scabies. — 3 mit Coxalgie. — Zwey Mahl ward die Lösung des Zungenbändchens vorgenommen. — 3 Wasserbrüche wurden durch den Schnitt geheilt. — Zwey Mahl ward eine Verhärtung des Testikels zertheilt. — 3 Nabelbrüche wurden durch Unterbindung geheilt. — Ein eingeklemmter Schenkelbruch und ein eingeklemmter Leistenbruch wurden glücklich operirt. —

Ein eingeklemmter Leistenbruch ward reponirt. — 4 nicht eingeklemmte Brüche wurden durch Unterbindung des Bruchfackes völlig geheilt. Die vielen Untersuchungen des Bauchfelles und der Häute des Testikels gaben dem Hrn. Prof. L. Aufschluß über den Descensus testiculi, und über die Brüche. Er fand, daß das Peritonaeum nicht einfach sey, sondern aus zwey Lamellen bestehe, von welchen zwey Fortsätze durch den Bauchring gehen, um die verschiedenen Häute des Hoden zu bilden. Bey einem Scrotal=Bruch wird der Bruchfack vom Samenstrange getrennt, und unter dem Annulus unterbunden. Bey einem Leisten= oder Schenkelbruch ist die Operation sehr leicht. Es sind jetzt nach dieser Methode zehn Brüche radicaliter geheilt, so daß sich auch nicht die mindeste Spur eines Bruches wieder zeigt, und die Operirten kein Bruchband zu tragen brauchen. Der Hr. Prof. L. wird dieses Verfahren angeben in seiner Abhandlung: *Tractatus anatomicus de peritonaeo, testiculorum tunicis eorumque ex abdomine in scrotum descensu, ad illustrandam herniarum indolem.*

In diesem Jahre besuchten 84 Studirende die Anstalt.

H

Paris.

(Fortsetzung der Anzeige des Prachtwerks von alten Gefäßen mit Gemälden, von Hrn. Clesner gestochen, von Hrn. Millin erklärt, von Hrn. Maisonneuve aus Licht gestellt, s. oben S. 14 f., S. 17. . . 23, S. 278.)

Achter Heft Taf. XLIII. . . XLVIII. Text S. 75 . . . 86. XLIII in der Sammlung der Kaiserinn: Theseus führt den besiegten Marathonschen Stier, und stellt ihn der sitzenden Minerva dar. Dieses ist beygebracht von Thierkämpfen. XLIV. Orest, der

auf seine Mutter Clytämnestra, sie zu tödten, losgeht; eine weibliche Figur steht neben ihr mit einer Fackel, entweder die Nachtzeit des Mordes anzudeuten, oder es sey eine Furie. Das Gefäß empfiehlt sich noch durch den Rahmen des Mahlers, Kalliphon; die Schrift ist fehlerhaft: Καλλιῶν σποισίω, nicht sowohl als sehr alte Schrift, sondern durch Unwissenheit des Künstlers. Es wird bemerkt, daß das Schreckliche dieser Scene vermieden ist, wie die Künstler des Zeitalters des guten Geschmacks thaten. Wem die Vase angehört, ist nicht gemeldet; aber wohl, daß sie nach einer Zeichnung gegeben sey. XLV. in der Sammlung der Kaiserinn zu Malmaison: ein Wettrennen zu Pferde, mit Speeren, die nach dem Ziel geworfen werden: dieses ist ein Schild, an einem Pfal aufgerichtet; der Eine hat den Speer zerbrochen, und ist das Ziel vorbei, ein Anderer nah, und ein Dritter nach ihm, im Begriff, den Speer zu werfen. XLVI. aus eben der Sammlung: ein merkwürdiges Gemählde; auch mit schöner Composition von Figuren, die aber noch unerklärbar bleibt; in der Mitte sind Apollo und Merkur: dieser stehend, und vor ihm ein junger Held; jener sitzend, und vor ihm eine fast amazonenmäßig bewaffnete und bekleidete Figur, mit einem seltsamen Helm. Hr. Millin räth auf die beiden Dioscuren. XLVII. zwey männliche Figuren, in der Mitte eine weibliche, die der sitzenden ihre Fußsohle zeigt; die andere, stehende, scheint Mitleiden zu bezeigen. Sinnreich ist die Deutung des Hrn. M. auf einen Wettlauf der Mädchen, worin sie sich den Fuß verletz habe. Beyläufig das Antiquarische von den Wettrennen dieser Art in dem frühern Griechenland. XLVIII. in der Sammlung der Kaiserinn: eine weibliche besflügelte Figur zwischen zwey mit

Vorbern bekränzten Jünglingen, welche beide ein Packetchen von zwey zusammengeschnürten Handschriften in der Hand zu halten scheinen; beide sind im Weggehen, aber den Einen sucht die weibliche Figur aufzuhalten. Wäre es von unserer Zeit, so wäre man bald auf der Spur, daß es zwey Dichter seyn können, die ihre Werke zum Verleger tragen; aber was der alte Künstler gewollt hat, ist nicht zu errathen. Hr. M. meint, die weibliche Figur könne der Nachruhm seyn.

Neunter Zest. Tafel XLIX . . . LIV. Text S. 87 . . . 96. Das erste, XLIX und L., eine große und prächtige Vase, 2 Fuß 3 Zoll, auf Capo di Monte, nun nach England gebracht bey Hrn. Edward; ein Gefecht von 15 Kriegeren, verschieden bewaffnet, und fechtend, auch drey Vogenschützen, und davon einer, wenn wir recht sehen, mit der Phrygischen Mütze, alle übrige mit Helmen, mit der Streicart, in allerhand Stellungen, schön geordnet; in der Mitte ist auch ein Getödteter, dessen Leichnam von einem andern mit dem Schilde bedeckt wird (obgleich Niemand ihn angreift); es ist viel Bewegung und Leben in dem Ganzen. Da es durchaus ein Gegenstand aus dem Homer seyn soll: so ist es, wie unständig erzählt und mühsam, die einzelnen Figuren durch, gedeutet wird, das Gefecht über den Leichnam des Patroklos. — Das folgende (L.) ist die Rückseite der Vase; ein Bacchisches Sujet, mit 5 Personen, davon in der Mitte Bacchus und Enbele stehen, die, wie Hr. Millin sehr gut zeigt, in den Bacchischen Mysterien auch eine Stelle hatte, und hier durch die Thurmkrone (wie Zoega in Bassirilievi I, 51 es sehr wahrscheinlich macht, war es der alte Indische Kopfschmuck)

kenntbar ist. Ueber beiden schwebt der Genius, den Hr. M. le Genie des mystères nennt, mit einer Urta in der Hand. — LI. in der Sammlung der Kaiserinn: ein Mercur, der einen Hock zum Altar führt; zur Seite ist das Brustbild eines Satyrs, oder, nach Hrn. M., des Pans, daher er den Mercur als den *Mercurius No-*mius ansieht; doch Pan befindet sich auch sonst im Gefolge des Bacchus. Daß die ganze Vorstellung in die Mystereien gehöre, macht Hr. M. sehr wahrscheinlich. Zur Seite sitzt eine Opfernde; sie hält einen Korb mit Früchten, von dem Bänder herabhängen. Ueberall sind Kugeln oder Perlen angebracht, zum Theil als Schmuck. LII. auch aus der Sammlung der Kaiserinn: Ein Bacchischer Tanz; oben schwebt der Genius. LIII. in der kais. Bibliothek: Ein Bacchisches Sujet, drey Bacchä und zwey Satyrn; von jenen hält einer die Cithara: Hr. M. hält die Figur für den Bacchus selbst. LIV. in der Sammlung der Kaiserinn: in der Mitte sitzt die Libera, über welche ein tanzender Satyr eine Perlenkrone hält; vor ihr ein Satyr und eine Baccha, beide tanzend.

Zehnter Gefr. Tafel LV. . . LX. und Text S. 97 . . . 104. — LV. ein artig componirtes Blatt; die Base ist in der kais. Bibliothek: Eine Flötenbläserinn in der Mitte, ihr hört ein bärtiger Mann zu; zu beiden Seiten zwey an Tischen Liegende. Hr. M. bemerkt das *νοησευρον* an ihnen, und den sonderbaren Henkel des Gefäßes, wie ein Vogelschnabel gestaltet. LVI u i VII. jene, die Hauptseite, ein Amazonengefecht in drey Gruppen, die mittlern zwey Amazonen auf einem Wierspann: alles nicht immer richtig gezeichnet, aber voll Geist und Leben. Die schöne Base stand bey Passeri II,

pl. 67. ist aber nun in der kaiserl. Bibliothek, und war von Hrn. M. bereits der Welt mitgetheilt und erläutert in *Monumens antiques inédits* To. II, pl. 8. 9. Auf der Kehrseite (LVII) ist ein alter bärtiger Satyr, mit einem Baumast tanzend vorgestellt, und neben ihm zwey Bacchá in gleicher Bewegung; sie schwingen ihre Pauken; die eine hält auch eine Patera mit Kuchen und Früchten; unten liegen zwey hingeworfene Trinkgeschirre, *Rhyton* genannt. LVIII. *Elytámnestra* mordet ihren Gemahl *Agamemnon* mit einer Streitart; er liegt auf dem Boden, nahe an einer Säule, an welcher ein Schild befestiget ist. Hr. Millin erzählt ausführlich die verschiedenen Vorstellungen dieses schrecklichen Mordes. (Die Säule, welche den Saal als Ort der Handlung andeutet, verdient mit dem *Cippus* verglichen zu werden, der sich auf dem bekannten Relief, das bereits in den *Admiranda* von *Vartoli* steht, befindet.) Auf der Hinterseite eben dieser Vase, die dem Hrn. *Zischbein* gehört, steht das Gemählde. LIX. Ein am Tische Ruhender, neben ihm eine *Citharistria*; vor ihr stehet der *Genie des mystères*, unbeflügelt; er hält eine *Wandelle*; Hr. Millin hält also auch das Stück selbst für sich beziehend auf die *Mysterien*; es sey ein *Initiirter*. Diese Vase hat eine eigene Einfassung am Rande von Thierfiguren. LX. in der Sammlung der Kaiserinn: *Bacchus*, auf dem Panther reitend, hält einen *Cantharus* hoch mit der Hand; vor ihm tanzen zwey begeisterte *Bacchá* (*Mänaden*) und ein *Satyr*, der die *Doppelflöte* bläset: (In einem der künftigen Blätter wird diese Anzeige fortgesetzt.)

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

32. Stück.

Den 24. Februar 1810.

Göttingen.

Die Pallas war im Jahre 1808 nur auf wenigen Sternwarten, und nur unvollkommen, beobachtet: daher auch seit 1807 keine Berichtigung der Elemente hatte unternommen werden können. Auf der hiesigen Sternwarte hatte die große Lichtschwäche des Planeten alle Beobachtungen am Mauerquadranten unmöglich gemacht, und die wenigen am Kreismicro-
meter angestellten Beobachtungen konnten, besondrer Umstände wegen, auf große Genauigkeit keinen Anspruch machen. Auf der Seeberger Sternwarte beobachtete zwar Hr. v. Lindenau den Planeten am Passagen-Instrumente mit gewohnter Schärfe: allein Declinationen konnten auch dort nicht beobachtet werden. Die in Mailand am Aequatoreal-Sector gemachten Bestimmungen fangen erst vom 22. August an, und konnten daher nicht wohl mehr für die Opposition gebraucht werden. Erst durch das Astron. Jahrbuch für 1812 sind nun noch einige um die Zeit der Opposition zu Prag von Hrn. David angestellte vollständige Beobachtungen bekannt geworden, von denen Hr. Prof. Gauß die Declinationen benutzt hat, um daraus, in Verbindung mit den auf der Seeberger Stern-

Gauß

warte bestimmten geraden Aufsteigungen die Opposition abzuleiten. Leider hat die Untersuchung jener Prager Beobachtungen gezeigt, daß sie schlecht harmoniren, da z. B. die verschiedenen Declinationen Resultate geben, welche beynah eine Minute von einander abweichen. Da es inzwischen an bessern Declinationen durchaus fehlt, so blieb nichts übrig, als das, was da war, so gut, wie möglich, zu benutzen, und so ergab sich für die Opposition von 1808, die fünfte, welche bisher beobachtet wurde, folgendes Resultat:

Opposition der Pallas 1808 Jul. 26. 21^h. 17' 32"
Meridian von Göttingen

Wahre Länge 304° 2' 59"7

Wahre geocentrische Breite 37 43 54 Nordl.

Im J. 1809 scheinen die auf der hiesigen Sternwarte gemachten Beobachtungen der Pallas (s. Gel. Anz. 1809 S. 1348) die frühesten gewesen zu seyn. Von auswärtigen Sternwarten hat Hr. Prof. Gauß durch die gefällige Mittheilung der Herren v. Lindenau und Bouvard eine schätzbare Reihe Seeberger und Pariser Meridian-Beobachtungen erhalten. Die letztern, die sonst erst nach einigen Jahren bekannt werden, lassen wir hier folgen: die mittlern Zeiten, welche von Hrn. Bouvard nicht beygefügt waren, hat Hr. Prof. Gauß selbst hinzugesetzt.

Beobachtungen der Pallas zu Paris:

		1809		Scheinbare ge-	Scheinbare südl.
		Mittlere Zeit		rade Aufsteig.	Abweichung
Sept.	12.	12 ^h . 51' 39"6		4° 30' 25 80	4° 20' 10"4
	25.	12 37 41,7		3 57 48,75	5 5 16,4
	28.	11 36 52,6		1 31 50 25	8 20 23,4
	29.	11 32 11,1		1 20 24,30	8 34 57,3
Oct.	2.	11 18 7,1		0 46 15,30	9 18 22,5
	5.	11 4 5,9		0 12 35,25	10 0 21,0
	6.	10 59 25,5		0 1 37,50	10 14 6,9
	7.	10 54 46,2	359	50 44,55	10 27 36,8
	8.	10 50 7,1	359	39 54,90	10 40 1,5
	9.	10 45 28,7	359	29 16,50	10 54 5,5
	15.	10 27 2,2	358	48 26,25	11 54 59,5

Die hier abgedruckten Zahlen stimmen genau mit den Angaben in Hrn. Bouvard's Schreiben überein: allein die Discussion dieser Bestimmungen hat gezeigt, daß die gerade Aufsteigung vom 12. Sept. um etwa 1' 15" in Bogen zu groß (die geraden Aufsteigungen waren bloß in Zeit angegeben); die Declination vom 8. Oct. um 1 Min. zu klein, und die Declination vom 13. Oct. um 10 Min. zu groß ist. Das Resultat aus diesen Beobachtungen sind folgende Bestimmungen für die sechste Opposition der Pallas:

Zeit der Opposition 1809 Sept. 22. 16^h. 10' 20"
Meridian von Göttingen

Wahre Länge der Pallas . . . 359° 40' 4"
Wahre geocentrische Breite . . . 7 22 10,1 südl.

Die von Hrn. Prof. Gauß aus diesen beiden Oppositionen, in Verbindung mit den vier frühern, abgeleiteten Resultate werden bey einer andern Gelegenheit bekannt gemacht werden.

Wir lassen hier noch, eben so wie im vorigen Jahre, ein uns unlängst zur Bekanntmachung zugesandtes Verzeichniß einiger im Jahre 1810 sichtbarer und in den astronomischen Ephemeriden entweder gar nicht oder nicht richtig angezeigter Sternbedeckungen, welche Hr. Wisniewsky für den Meridian und Horizont von Berlin im voraus berechnet hat, abdrucken.

1810	Bezeichnung des Sterns	Größe	Eintritt Wahre Zeit	Aus- tritt W. Zeit	Kleinster Abstand des Mit- telp. des C vom *
Jan.	15 3 ¹ ♂	4	14 ^h . 14'	14 ^h . 50'	12 ♂
	15 3 ² ♂	4	14 38	15 30	6 ♂
	18 ∞ II	5	7 10	8 30	0
	26 487 ηγ	6	11 28	12 30	1½ ♂
Febr.	27 λ ηγ	4	16 27	17 31	9 ♀
	15 λ II	4	7 48	9 11	2 ♀
	17 α ² ♁	4	9 9	10 32	5 ♂

1810	Bezeichnung des Sterns	Größe	Eintritt Wahre Zeit	Aus- tritt W. Zeit	Kleinster Abstand des Mitt- elp. des C vom *
März 16	A ² ♄	6	12 ^h 54'	13 ^h 58'	3 N
19	p ² ♄	5	9 22	10 26	9 N
April 11	K II	5	8 55	9 47	4 S
24	e' ✕	5	15 55	15 2	4 N
May 10	a' ♄	6	10 6	11 7	4 N
Aug. 11	99 ✕	6	8 11 ¹ / ₂	9 6	11 S
23	N ♂	6	12 48	13 42	5 S
Sept. 11	e ♃	6	13 55	14 55	5 S
14	e ♃	5	14 12	15 24	2 S
18	a ♂	1	10 58	11 55	5' S
21	λ II	4	16 5	17 25	0
Oct. 4	290 Ophiuchi	6	7 2	8 12	1 S
17	241 Orionis	6	12 38	13 36	9 S
Nov. 12	a ♂	1	unt per.	6 4	4 N
15	λ II	4	8 18	9 12	3 S
Dec. 12	λ II	4	18 4	19 3	7 N
15	o ♄	4	16 24	17 39	6 S.

Bv

Paris.

Pièces inédites sur les règnes de Louis XIV., Louis XV. et Louis XVI., Ouvrage dans lequel on trouve des Mémoires, des Notices historiques et des lettres de Louis XIV., de Madame de Maintenon, des Maréchaux de Villars, de Berwick et d'Asfeld etc. Et la chronique scandaleuse de la Cour de Philippe d'Orléans, régent de France, écrite par le duc de Richelieu etc. etc. Tome I. et II. 1809. Octav S. 442, 444.

Der als Schriftsteller und im handelnden Leben gleich berücksichtigte unermülich schreibselige Soulavie, der ältere, nennt sich in der Vorrede als Herausgeber der angezeigten Sammlung. Von seinen Arbeiten sind in diesen Blättern die Mémoires du Maréchal de Richelieu in 9 Bänden, die Mémoires du règne de Louis XVI. in 6 Bänden, die Mémoires

de la Cour de France pendant la faveur de Madame de Pompadour, und die Histoire de la décadence de la Monarchie Française in 3 Bänden, angezeigt. Ueberdem hat er im Anfange der Revolution mehrere wirklich von bekannten Männern verfaßte Memoiren an das Licht lefordert, unter welchen die neueste Ausgabe der Memoiren von St. Simon in 13 Bänden oben an steht. Von dem Character des Mannes als Geschichtschreiber hat bey der Anzeige seiner Werke stets die Rede seyn müssen. Er hat unläugbar viele, und mitunter bedeutende, Papiere vor sich gehabt, die manche nicht bekannte Aufschlüsse gaben; aber eben so unläugbar legt er nicht allein seine jedesmahligen Ansichten des Augenblicks den Personen, die solche nicht hegten, unter, sondern gar manche der beygebrachten neuen Thatsachen sind an sich von der Art, daß man sie nur auf das Wort des wahrheitsliebenden Schriftstellers glauben könnte, jedoch unmöglich alle ohne weitere Beweise auf die Erzählung eines Autors anzunehmen vermag, der als Geschichtschreiber und im handelnden Leben so offentundig einen gänzlichen Mangel an Wahrheitsinn, die größte Verachtung der Grundsätze des Rechts und der Moral, die wüthendste Leidenschaft und das niederträchtigste Fröhnen einer jeden Gewalt des Moments verräth. Ein allgemeines großes Mißtrauen gegen Soulavie's sonst unbeglaubigte neue Thatsachen wird sich dem halb geübten historischen Auge bald aufdrängen: doch der feinste historische Tact dürfte nur höchst selten hinreichen, um mit einiger Bestimmtheit sagen zu können, welche Thatsache erdichtet, welche nicht erdichtet sey. Die eigene Art des revolutionären Characters der Zeit stellt sich aber auf eine zwar scheußliche, doch höchst merkwür-

dige, Art in Soulavie als Schriftsteller und Mensch dar. Mit Fug kann man ihn als Typus, als Repräsentant, der zahlreichen Revolutionärs, unserer Tage betrachten, die sich wesentlich von den Personen, die man aus der Vorzeit so nennen mochte, unterscheiden. Den bedeutenden oder bekannt gewordenen von diesen galt doch etwas, manchen sehr viel, das Erstreben zur Realisation gewisser Ideen, an welche sie festhielten, sich im Kampfe für diese aufopferten, oder die Anhänglichkeit an gewisse Personen, und wo beides aufgegeben werden mußte, nicht laut seyn konnte, da trat Stillschweigen ein, da zeigte sich nicht sters die unruhigste Begierde, jeden Wink zu gewinnen, jeden Grundsatz, jede Anhänglichkeit, sofort activ zu verläugnen, activ sofort der Sache des Tages zu huldian, wüthend in entgegengesetzten Directionen zu treiben. Nicht also zeigte sich die herrschende Denkart bey den Alten, nicht bey inneren Convulsionen in der neuen Geschichte. Bey den Griechen wirkte unter den zwey Hauptstämmen die Verschiedenheit der Denkart, das Festhalten an aristocratische Regimentsform auf der einen Seite, das Festhalten an democratische auf der andern, lange ungeschwächt fort. Das Bild, das Thucydides von diesen Verschiedenheiten entwirft, stellt uns die Menschen seiner Zeit, nicht Geschöpfe seiner Phantasie, dar. Wie viele Jahrhunderte hindurch zeigt sich nicht eine gleiche Beharrlichkeit unter den Römern, wo im Innern Alles um die Verhältnisse der Gewalt zwischen Patriciern und Plebejern, Optimaten und Volk, kämpft, fest an den allgemeinen Ideen von diesen Verhältnissen hängt. Von dem lebendigsten Religions-Interesse nicht zu reden, das in der neuen Geschichte einst Millionen auf das feurigste und dauerndste belebte,

So finden wir auch in ihr früh Guelfen und Gibellinen, später Cavaliers und Rundköpfe, Tories und Whigs, Hüthe und Mützen, und wie sie alle heißen, von denen die größere Zahl fest an gefakten Ideen oder in der Anhänglichkeit an bestimmte Personen, Familien, beharrte. Diesen Geist der Beharrlichkeit legten Clarendon, Ludlow, Milton, Sidney, Burnet, bey ganz verschiedenen Ansichten, in ihren Schriften dar. Solcher Schriftsteller, die in einem kurzen Zeitraume die entgegengesetztesten Meinungen vertheidigten, wie der Satyr in der Fabel kalt und warm bliesen, nach einer jeden Wendung des Anscheins ihre Sprache einrichteten, solcher Schriftsteller in Einer Person gab es in der Vorzeit wenige oder keine. Der höchste Grad der Schamlosigkeit, des Hohnes der Wahrheit, zeigt sich aber nicht in Handlungen, die sich viel leichter beschönigen lassen, nicht in Worten, die verfliegen, die beide der Entschuldigung des Augenblicks, des Dranges der Umstände, sich bedienen mögen, sondern in der gedachten Art der Schriftstellerey. Veränderung der Ueberzeugung, die bey einem Jeden eintreten, sehr achtbar seyn kann, darf man die Wetterhahns-Versatilität nicht nennen, wenn man nicht mit dem Worte Ueberzeugung spielen will. Lebhafteste Ueberzeugung artete zu allen Zeiten nicht selten in Fanatismus der verschiedensten Gattungen aus; allein die Versatilität der zeitigen Wetterfahnen erweist sich für den Moment so wüthend fanatisch, wie es je eine mißgeleitete wahre Ueberzeugung that. Nach Kenegaten-Manier wollen die Diener des Augenblicks das Andenken an ihr voriges Glaubensbekenntniß bey sich, bey Andern, vertilgen, vertilgen aber bey sich selbst den Sinn für Wahrhaftigkeit und Recht. Was bey solchen Ge-

müthern Schriftstellerey wird, läßt sich an sehr vielen ausländischen und einheimischen Beispielen wahrnehmen. Wir Deutschen haben die Gattung nicht erfunden, wohl aber zuerst eine Theorie zu Ehren derselben aufgestellt, indem wir ein Buch nur als ein Kunstwerk betrachten wollten, das lediglich aus dem Verstande, ohne Antheil des Gemüths, hervorgehen sollte: eine Forderung, die an sich so unmöglich, als zweckwidrig war. Der Verstand soll allerdings das Gemüth zügeln, damit nicht Mißgeburten der Leidenschaft, der Exaltation, nicht Zerrbilder, werden; aber es ist unmöglich, daß nicht mehr und minder dem scharfen Auge sich offenbare das Gemüth des Schriftstellers, am leichtesten alsdann, wenn er keines hat; was sich so gut in den Spielen des Verstandes, als in denen der Phantasie, verräth. Eben so zweckwidrig bleibt es, in der Fertigung des Kunstwerkes die Individualität des Gemüths des Künstlers schlechthin ausschließen zu wollen, da die schönsten Züge des Genies gerade jener Individualität ihr Daseyn zu verdanken pflegen. Selbst in der historischen Composition, wo sich die Gemüthsart des Schriftstellers nur leise aussprechen darf, wird sie sich genugsam zeigen. Bey den Alten thut sie das zwar in einigen Beziehungen weit weniger, als bey den Neuen, aber hauptsächlich darum, weil eine große Scham gegen das Aufstellen schlechter Grundsätze bey jenen obwaltete, und sie (bis unter den Imperatoren auch diese bey manchen verschwand) ein lebendiges Gefühl hegten, wie sehr das Aufstellen von Grundsätzen den Begriffen der Zeit von Wahrheit und Recht widersprechend, in einer historischen Composition beleidigen würde. Sallust mochte vielleicht dem Willen und den Sitten nach höchst ver-

dorben seyn, doch das Gefühl für die edeln Gesinnungen Anderer hatte er als Schriftsteller noch nicht verloren. Die Corruption der Grundsätze, der höchste Grad des Verderbens, hatte sich noch nicht seiner bemächtigt. Cäsar vermeidet es sorgfältigst, in der Erzählung des bürgerlichen Krieges das moralische Gefühl des Lesers zu empören, schlägt, um dieses nicht zu thun, den einzigen sichern Weg ein, nur die Kriegsbegebenheiten zu schildern, die Ursachen des Krieges aber so wenig als möglich zu erwähnen. Dennoch selbst in der Ruhe und Simplicität von Cäsar's Erzählung sieht das scharfe Auge viel Gemachtes, ein Ansiehhalten, welches Mißtrauen einflößt, so wenig der Neigung zusagt, als den sehr aufmerksamen Verstand gewinnt. Aber große Sorgfalt herrscht durchweg in den ernstesten Schriften der Alten, keine beleidigende Corruption der Grundsätze durchblicken zu lassen: eine Sorgfalt, die wohl am meisten ihren Arbeiten die dauernde fruchtbare Einwirkung sichert. Wie hoch nothwendig Reinheit der Grundsätze ist in Kunstwerken jeder Art, die einen ernstesten Character tragen, das scheint man bey Aufstellung der Theorie, ein Buch nur als Kunstwerk zu betrachten, nicht lebendig gefühlt zu haben. Wenigstens ist in der Praxis häufig gröblich gegen das erste Erforderniß gesündigt, indem man den eigenen verdorbenen Grundsätzen und Neigungen mehr und minder freyen Lauf ließ, oder der Verdorbenheit des Zeitgeistes in beiden schmeicheln wollte. In historischen Raisonnements zeigt sich die Corruption der Denkart am stärksten durch Mangel an Wahrfastigkeit, und Gleichgültigkeit gegen das practische Wohl der Menschheit. Nur durch gänzliche Verblendung des Wahrheitsinnes wird es erklärlich, wie man noch

jetzt als die hauptsächlichste Folge der Französischen Revolution die Abschaffung der Feudalität nennen und rühmen darf, da man bekanntlich in Frankreich schon die mit dem unveräußerlichen Besitz von Grundstücken verbundene Feudalität, als eine der monarchischen Form homogene Einrichtung, in großer Ausdehnung herstellte. Von Aufstellung fein ausgesponnener theoretischer Grundsätze in der Schriftstellerkunst müssen wir Soulavie gänzlich freysprechen. Unbekümmert darüber, und unbekümmert, wie er seine wüthend geäußerten vorigen Ideen, seine früheren Ansichten, über Sachen und Personen, mit den späteren in Uebereinstimmung bringen könnte, läßt er sich nur wüthend für das, was ihm das Interesse des Augenblicks eingibt, gehen. Den Reiz einer gewissen beliebten Neuheit kann man also bey einem oberflächlichen Anblick seinen Schriften nicht absprechen. Er ermüdet keinesweges durch das Festhalten von Ideen und Urtheilen, aber bey näherer Beleuchtung erblickt man doch nur in ihm das stets wiederkehrende, Ekel erregende, Bild des Revolutionärs der Zeit, der zum Schmierer geworden. Mit der großen Classe dieser Revolutionärs theilt er die unselige Unruhe des bösen Geistes in sich, will durch Kühnrigkeit, gleich jener, durch das Gewinnen eines jeden Windes, den vorigen Jacobinismus bemänteln. Grundsätze und Wahrheit sind ihm, wie den Meisten, die sich etwas tief in das Revolutioniren einließen, nichts. Bey einem leichten Blicke, wie manche Andere, stößt ihm dann und wann ein recht treffender Gedanken auf, den er aber nur mittheilt, wenn er seinen Absichten des Augenblicks nicht schädlich seyn konnte. Die von ihm in Genf so unwidersprechlich dargelegte Lust, Menschen zu

quälen und überhaupt zu vernichten (eine Lust, die bey gar manchen Revolutionärs immer durchblickt), zeigt sich in den Schriften, die Soulavie seit seiner gezwungenen Rückkehr von Genf herausgab, wenig. Ob er die Klauen verloren hat, wissen wir nicht; aber daß ihm wichtige Gründe das Kraxen verboten, gehet aus einer gelegentlichen Aeußerung Th. 2 S. 403 hervor, wo er anführt, daß alle seine Effecten und Papiere in Genf sich unter Siegel befänden. Er muß also noch seine Sachen mit der Justiz auszumachen haben. Abfichtlich parteyische oder leichtsinnige historische Vielschreiber gab es von je; wir kennen die Raimbourg's, die Veti's. Aber der Character dieser ist doch von dem der Revolutionärs der Tage durchaus verschieden, und diese Classe verdiente eine Bezeichnung und Würdigung.

Was Soulavie in dem vorliegenden Werke an das Licht stellt, hat im Ganzen einen geringen Werth. Es ist der Ueberrest der ihm anvertrauten oder geplünderten Archive, den er noch in Händen hatte, und der nun zu Gelde gemacht werden soll. Voran steht ein Portrait von Turanne, das sich in den Papieren des Marschalls Willars fand. Neues lernt sich nichts daraus. Doch wer erneuert nicht gern das Andenken an den großen und edeln Mann? Merkwürdig bleibt die Veranlassung der Verfertigung des Portraits. Es ward Willars zugestelt, um ihn, einen ausgezeichneten pillard, vom Plündern abzuhalten. Wir finden nicht, daß das Amulet Wirkung that; und Kraft für spätere Zeiten wird es wohl noch weniger besitzen, sonst könnte man Gebrauch davon machen. Darauf folgen 7 Piecen zur Geschichte der Entweichung Jacobs u. aus England, schlecht, von Pfaffen oder Kammerfrauen, geschrieben. Diese Piecen dienen dem Verf. dazu, ein lan-

ges Gewäsche, Abhandlung genannt, über die Revolutionen gegen das Haus Stuart, den Englischen Geist und Verfassung zu liefern, mit Schimpfwörtern gegen Law und Necker angefüllt, die absichtlich den Ruin Frankreichs gewollt haben sollen. Der Französ. Revolution wird bey jeder Gelegenheit gedacht. Mitunter kommt denn wohl eine ganz vernünftige Reflexion vor. Z. B. Deux forces vives avoient tous les Gouvernemens. Cens qui l'aiment sont d'un côté, les mécontents de l'autre. Quand la portion de l'état intéressée à l'aimer, à le louer et à le défendre, se trouve dans l'opposition, là se trouve la chute nécessaire de tout gouvernement. C'est pourquoi toute Monarchie est en péril, quand la section la plus distinguée du peuple, professant les plus saines maximes du gouvernement monarchique, est en opposition de coeur avec lui, comme toute république touche à sa fin quand avec une bonne doctrine elle a des moeurs perdues. En deux mots, un gouvernement n'a pas des moyens de résister à l'attaque combinée ou simultanée de ses amis et de ses ennemis naturels. Briefe von Villars im Successionskriege, mit ein paar Antworten des Königes, der Maintenon, und Torca's. Authentisch sind die Briefe gewiß, und nicht unerheblich zur Kenntniß von einigen Seiten von Villars Character. Der Maintenon schreibt er so dreist, wie nicht leicht ein Anderer: Vous me faites l'honneur de me dire, Madame, que vous voudriez bien ne me voir plus gronder. Permettez-moi de vous dire que les bons et solides serviteurs grondent souvent. que les mauvais et ceux qui ne songent qu'à plaire pour leurs propres intérêts approuvent toujours. Einer uninteressanten Relation der Campagne am Rhein von 1734, aus dem

Haupt-Quartiere von Vermic und Asfeld, hat Soulavie eine gewiß sehr verdiente Lobrede der rechtlichen und friedliebenden Administration des Cardinals Fleury vorangefetzt, die nur sehr mit früheren Aeußerungen über Fleury contrastirt.

Der zweite Theil hebt mit der Chronique scandaleuse des Hofes des Herzogs Regenten an, die der Marschall Richelieu 1722 aufgesetzt haben soll. Daß diese Chronik ein Stück aus der Zeit, und aus keiner spätern, ist, leidet keinen Zweifel. Sie ist in einem alten, schleppenden, schlechten Styl geschrieben, aus welchem, wenn gleich Richelieu in sehr genauer Verbindung mit Voltaire stand, und einer der quarante immortels der Academie war, wir nicht argumentiren möchten, daß sie nicht von ihm wäre. Einem wahrheitsliebenden Herausgeber würden wir es auf sein Wort glauben, daß Richelieu der Verfasser sey; doch Soulavien können wir das nicht. Der innere Beweis muß hauptsächlich entscheiden, und demnach kann die Chronik eben so gut von einem vertrauten Kammerdiener des Herzogs, als von Richelieu selbst, aufgesetzt seyn, wenn gleich dieser im Text als Verfasser genannt wird. Von wem aber auch das Stück seyn mag, es ist ein geistloses, degoutantes Stück. Wir kennen den Herzog Regenten aus den Briefen seiner Mutter, den Memoiren von St. Simon, und anschaulich seine Bacchanalien aus den Memoiren seines Pagen, Ravannes. Den dreifachen Incest mit seinen Töchtern hatte Soulavie in den Memoiren von Richelieu bereits erzählt oder angedeutet. Hier finden wir die Blutschande mit der Herzoginn von Berry, der Aebtissinn von Chelles, die mehr ihre Nonnen, als den Vater liebte, und besonders der Mademoiselle de Valois, nachmahligen Herzoginn von Modena, von der

noch zwey Enkelinnen am Leben sind, ausführlich erwähnt. Richelieu war der begünstigte Liebhaber der letztern. Die Geschichte der Entlockung des Geheimnisses der eisernen Maske, die Soulavie in den Memoiren von Richelieu mittheilte, kömmt aber hier nicht vor. Was von Lav in der Chronik steht, ist zwar sehr weitläufig, aber, wie gewöhnlich, höchst unbefriedigend. Es folgt eine Sammlung von Briefen an Richelieu während dessen Ambassade in Wien in den Jahren 1725 . . . 1727, vorzüglich von dem Marquis von Silly, vom Cardinal Polignac und Andern geschrieben. Sicher sind sie authentisch, und man liest sie gern, weil in ihnen der Ton der angenehmen Urbanität der feinen Weltleute der Vorzeit herrscht. Silly zeigt ein acrades, aefundes Urtheil, gibt gute Rathschläge, Nachrichten vom Hofe und den Hof-Intriquen. Die Bücher, welche Ludwig XV, als Jüngling von 17 Jahren las, waren eine Uebersetzung von Gulliver, die Memoiren von Choisy und Montglat. Silly schreibt: der Cardinal Fleury sey für Richelieu gut gestimmt, aber Je me souviens du discours que tenoit le Chancelier de Pontchartrain à Mr. Amelot, au retour de son ambassade d'Espagne. Il lui dit: le roi est très-content de vous, et vous croit capable de plus grandes places; si quelque Ministre mourroit, à commencer par moi, vous auriez sans doute la mienne; mais tuez-moi ou quelque autre avant qu'il soit quinze jours, car cette occasion manquée, vous n'aurez jamais rien. Treffend! Eine kurze Notiz über Montesquieu, 5 Tage nach seinem Tode, soll von Richelieu für Ludwig XV. aufgesetzt seyn, der wahrscheinlich wissen wollte, was und wie der Mann gewesen sey, von dem er in den Tagen

Manches hören mochte. Montesquieu's bezeugte Rechtgläubigkeit auf dem Todbette wird besonders herausgehoben. Die Anekdote, die wir sonst irgendwo lasen, kömmt vor, daß Montesquieu im Verstoße ein vollendetes Manuscript verbrannt habe. Hier wird gesagt, es sey das Leben Ludwigs des XI. gewesen. Fünf Briefe, die von Ludwig dem XV. an Richelieu seyn sollen, finden sich in dieser Sammlung. Aus den Richelieuschen Papieren sind gleichfalls Briefe und Nachrichten beygebracht, welche sich auf die Ambassade des Bischofs von Rennes, Bauréal, am Madrider Hofe im J. 1744, beziehen. Anekdoten von dem Hofe, von dem man aus dieser Periode so wenig weiß, finden sich hier. Am merkwürdigsten ist aber das Heft zur Characterisirung des eiteln, niedrigen Pfäffleins, des Bischofs selbst, der aus Intriguen-Eust eine Liebeserklärung der Infantinn, nachmahligen Herzoginn von Parma, Tochter Ludwigs XV., machte, die jedoch nur gebührender Verachtung aufgenommen ward. Sein Legations-Secretär, den er kärglichst bezahlte und mißhandelte, beobachtete ihn, nach einer beliebten, nicht selten vorkommenden, Manier als Spion, und ward sein Verräther. Bauréal war Mitglied der Französischen Academie. Beygedruckt sind die kurzen Lobreden, die ihm hier Condamine und Fontenelle hielten, in denen der Elogen-Ton sich nach dem, was man eben las, auf das unvortheilhafteste zeigt. Soulavie fügt Noten und Epilog bey, vertheidigt darin Religion und Philosophen, die er beide in verschiedenen Zeiten so heftig angriff. Zunächst kömmt ein Portrait des Marschalls Mailly, eines Vetter's der unter Ludwig XV. bekannten fünf Schwestern, welcher am 10. August 1792 in den Thuilleries commandirte, 1794, 87 Jahre alt, guillotinirt wurde,

und auf dem Richtplatz, wie er die Guillotine betrachtete, ausrief: *Vive le Roi! Je le dis comme mes ancêtres.* von Soulavie. In diesem Aufsatz, in welchem der Adel überhaupt, und besonders der Adel, der seinen Geburtsrechten nicht entsagen wollte, gelobt wird, findet sich, wie in allen Aufsätzen des Verfassers, ein Sammelurium von Wörtern über Verschwörungen, die seit einem Jahrhunderte zum Umsturze Frankreichs angelegt seyn sollen, und über die spätern verätherischen Plane, welche er Necker'n, Mirabeau, Claviere, Orleans, beylegt. Gelegentlich erfahren wir, daß eine Fortsetzung von den Memoiren von Duclos existirt, die Soulavie herauszugeben gedenkt. Hierauf wären wir begieriger, als auf die Erscheinung seiner Geschichte der Revolution, und eines Dictionnaire historique berühmter Personen von 1794 bis 1800, die, wie Soulavie anführt, im Manuscripte bey ihm fertig liegen soll. Ein Aufsatz des Verfassers über den Nutzen der Kupfer für die Geschichte macht den Beschluß. Man sieht, er hat eine große Sammlung Bilderchen, die er gern verkaufen möchte. In einem Aufsatz findet sich ein herber Ausfall gegen Preußen. Aber ganz stellt sich der revolutionäre, unwahre Character des Soulavie in einer Note der Vorrede dar, die während des letzten Marsches auf Wien geschrieben ist, auf Wien où tant de millions, fortis de nos coffres, ont été accumulés. Hier haben wir also das Pöbelgeschwätz von 1788 über die Ursache des Deficits, das sich in Pasquillen und Gelegenheitsstücken der Zeit findet, in einer historischen Sammlung wieder, gegen eine Königin gerichtet, die Soulavie heftig angegriffen, und hernach vertheidigt hat.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

33. Stück.

Den 26. Februar 1810.

Göttingen.

Tyden

In der ersten dießjährigen Versammlung der königl. Gesellschaft der Wissenschaften verlas Hr. Prof. **Tyden** eine zweite Abhandlung über die **Altpersischen Münzen**: De numis veterum Persarum Commentatio altera, qua regum Achæmenidarum et Parthorum s. Arsacidarum numi secundum ectypa Mionneti et argenteos Gothanos illustrantur. Nach einer dankbaren Anerkennung der neuen, von hoher königl. Regierung der Gesellschaft bewilligten, Vortheile und Aufmunterungen, legte der Verf. eine Sammlung von Mionnetischen Münzabdrücken und Originalen vor, die durch die Gnade Sr. Durchlaucht des Herzogs von Gotha mitgetheilt worden waren. Es sind überhaupt 156 Abdrücke, nebst 13 Originalen, die verschiedenen alten Dynastien Persiens und Cæssa betreffend, wovon der Verf. dießmahl die drey ersten Classen nach der in der ersten Abhandlung (s. diese Anzeigen 1808 St. 167) angenommenen Eintheilung erläuterte. I. Aus der ersten Classe, der Achæmeniden, oder der ersten Persischen Kö-

E (2)

nige, von Cyrus bis Alexander, sind darin drey Gold-Dariken, deren verschiedenes Zeitalter das Gepräge kenntlich macht. Die letzte hat fast den Kunstcharacter der Persepolitischen Figuren. Vier ähnliche Phönizisch-Persische Dariken haben auf der Kehrseite ein Schiff mit Rudern. Eben dieses findet sich auf fünf größern und sechs kleinern, die auf dem Avers den König auf dem Triumphwagen darstellen. Auf allen diesen Münzen sind Phönizische Buchstaben, z. B. $\nu\nu. \nu\nu. \nu||$. und perpendiculäre Linien $||. |||. u. s. w.$ Diese können nicht wohl, wie man sonst bey ähnlichen Münzen angenommen hat, Anfangsbuchstaben des Namens der Stadt seyn; denn alle diese Münzen sind ohne Zweifel aus einerley Ort und Zeitalter, und auf andern von ähnlichem Gepräge steht $\nu\nu$. Der Verf. vermuthet, daß die Buchstaben sowohl, als die Linien, Zahlzeichen seyen, wovon die größern die Jahrzahl, die kleinern, mit einzelnen Linien angedeuteten, vielleicht den Monath anzeigen. Im Orient zählte man anfangs die Monathe, und daß man sie auch auf Münzen bemerkte, zeigen die Tetradrachmen der Griechen, die unter der Parthischen Herrschaft geprägt sind. Die Münzen selbst, deren Anzahl, Größe und Gepräge auf eine reiche seefahrende Stadt hinweist, mochten wohl zu Tyrus geschlagen seyn, und die Zahlen eine Tyrische Aere andeuten. Da der auf dem Wagen vorgestellte König mit Wahrscheinlichkeit für Artaxerxes Ochus genommen wird, so fiel der Anfang dieser Aere, wovon die Jahre 70, 72, auf den Münzen ausgedrückt sind, in die Zeit des Darius Nothus, unter welchem die Tyrer, wegen eines besondern Verdienstes um den König, ausgezeichnete Vortheile, vielleicht die Autonomie, erhielten, und davon eine neue Aere anfangen. Es wäre also

Hier eine ältere epocha Tyrionum, und aus ähnlicher Veranlassung, wie die spätere, aus Münzen bekannt, wegen der von dem Seleuciden Alexander Balas erhaltenen Autonomie. Ganz unbekannt sind zwei Münzen mit einem bärtigen, wie es scheint, Persischen Königskopf, auf dem Revers das Schiff; und eine ganz kleine Münze mit eben dem Revers, aber auf dem Avers ist ein Perser, der mit einem Löwen kämpft, völlig in der Stellung, wie das bekannte Bild auf den Ruinen von Persepolis. Diese Vorstellung, die der Stämpelschneider wohl nicht zu Persepolis gesehen hatte, kommt auch auf spätern Persischen Cylindern oder Amuleten vor, dergleichen der Verf. in einem vom sel. Virtanner aus dem Britischen Museum erhaltenen Abdruck vorlegte, wo die Figur Thierfüße, und vielleicht Hörner, Zuthaten der spätern Symbolik, hat. Die Deutung dieser Vorstellung läßt sich verschieden fassen, je nachdem man die mit dem Löwen kämpfende Figur entweder für ein symbolisches Wesen, oder für den König selbst nimmt. Im erstern Falle würde es der Genius Tschater seyn, der, nach den Religionsbüchern der Parsen, in dreyerley Gestalt, als Mensch, Pferd und Stier, erscheint. Auf dem Amulete, und einer von dem Hrn. Akeblad aus dem Orient mitgebrachten Gemme, wo ein Löwe mit einem Stiere kämpft, mag diese Ansicht richtig seyn; beide sind aus späterer Zeit, der Sassaniden; aber auf den ältesten Denkmahlen scheint die einfachste Deutung vorzüglicher. Der Löwe, das Einhorn und der Greif sind bey den Persern Symbole der Stärke und Schnelligkeit, und wenn auf den Persepolitischen Ruinen der König damit kämpfend vorstellt wird, so sollte dadurch wohl bloß seine Tapferkeit dargestellt werden. Ein ganz ähnliches Bild findet man auf Numidischen Münzen von der Stadt

Baga, abwechselnd mit dem des Herkules, der den Nemäischen Löwen besiegt; und selbst auf den von Griechen geprägten Dariken scheint der Herkules, der den Löwen erwürgt, nur eine Gracisirung jenes Persischen Bildes zu seyn. Der Verf. kommt also der schon von Hrn. Prof. Heeren gegebenen einfachen Erklärung sehr nahe. — II. Bey den Parthischen oder Arsaciden-Münzen ist bekanntlich die Hauptschwierigkeit, die Menge der vorhandenen Münzen unter die 31 Könige dieser Dynastie zu ordnen, und jedem die seinigen anzuweisen, da sie auf den Münzen alle Arsaces heißen. Da der Verf. eine so beträchtliche Anzahl dieser Münzen vor sich hatte (denn die Monnaetischen Abdrücke sind in Rücksicht der Genauigkeit für den Numismatiker so gut, als die Münzen selbst), so wagte er den Versuch, sie zu ordnen, woben er bedauerte, den Monnaetischen Catalog über diese Abtheilung, der entweder noch nicht erschienen, oder doch uns nicht zugekommen ist, nicht zur Hand gehabt zu haben. Er bemerkte die deutliche Verschiedenheit der Köpfe, selbst in Nebenwerken, und daß gleiche Köpfe gleiche Titel hatten. Dabey fanden sich in der langen Reihe doch drey feste Puncte: 1) daß Sinatroces, der XI. Arsaces, in seinem 80. Jahre zur Regierung kam; auf seinen Münzen mußte also ein Greisenkopf sich finden; auch hat dieser auf einzelne Münzen seinen Nahmen gesetzt. 2) Arsaces XV, dessen Bildniß aus Tetradrachmen mit der Jahrzahl kenntlich ist. 3) Gotarzes, der XXI., von dem auch Münzen mit seinem Nahmen sind. Zwischen diese mußten die übrigen sich einfügen. Der Verf. ordnete nun alle nach den in der ersten Abhandlung angeführten Regeln, und so gelang es, eine mit eben so vieler Wahrscheinlichkeit geordnete Folge dieser Münzen zu geben, als die der Seleuciden oder an-

derer Dynastien, die nicht alle durch Namen und Jahrzahl unterschieden sind. Von den ersten fünf Arsaciden kommen in der Sammlung keine Münzen vor, obgleich Pellerin wenigstens von zweyen derselben welche anführt. Die hier befindlichen sind von Arsaces V. VI. VII. VIII. IX. X. (der Name dieses Königes ist unbekannt, denn auf den von Baillant hieher gezogenen Mnassires läßt sich kaum rechnen. Daß aber in dem Zeitraum von mehr als 10 Jahren, worüber uns Nachrichten fehlen, im Parthischen Reiche sich Einer oder Mehrere den Königstitel angemäßt haben, läßt sich kaum zweifeln. Der Verf. rechnet hieher eine Münze mit einem von den vorigen und nachfolgenden verschiedenen Kopfe und den Titeln: βασι βασιλευν Αρσακου δικαιοῦ ευεργετου και φιλελληνος.); ferner Arsaces XI. XII. XIII. XIV. XV. XVIII. Vom XVI. und XVII. Arsaces gibt es vielleicht überhaupt keine Münzen, da beide zusammen kaum 18 Monate regiert haben. So ist also die Münzfolge von der ersten Reihe der Arsaciden, bis auf wenige Unterbrechungen, beynahe vollständig. Außer diesen gibt es noch einige mit besondern Eigenthümlichkeiten; eine Münze, die auf der Rehrseite ein Pferd, zwey die einen Hirsch haben. Die meist verloschenen Inschriften scheinen die gewöhnlichen zu seyn. Die erstere legt der Verf., wegen der Ähnlichkeit des Kopfs, dem Sinatroces, dem XI. Arsaces, die beiden andern dem XIII. Arsaces, bey. Das erstere Bild war für ein Volk, das stets zu Pferde war, und dessen Hauptstärke in Reiteren bestand, natürlich, wenn man einmahl die Rehrseite der Münze verändern wollte. Ein Hirsch findet sich oft auf Münzen von Mithridat dem Großen, König von Pontus, Zeitgenossen beider Könige.

Mehrere Münzen, und unter diesen ein Silberdrachme aus dem Gotha'schen Cabinet, unterscheiden sich durch einen spitzen Königskopf, auf dessen Halse meistens eine Thiergestalt erscheint, und einen Anker auf der Rehrseite. Letztere Figur erkennet der Verf. jetzt für einen Anker, dergleichen auf den Seleuciden-Münzen, als eine Art von Wapen, häufig vorkömmt; nur steht hier zuweilen ein halber Mond oder Dreuzack darauf. Die Thierfigur am Halse des Königes kann nicht wohl, wie Pellerin glaubte, und in der von ihm abgebildeten Münze vorstellen ließ, der Steinbock, das Geburtszeichen des Augustus, seyn. Sie hat auf den Münzen nicht einerley Gestalt, und findet sich schon viel früher auf Münzen von Mithridat I. Auch ist sie geflügelt, und hat mit einem Seeperde, wie es auf Griechischen Münzen häufig abgebildet wird, mehr Aehnlichkeit. Es scheint ein bloßer Hals schmuck zu seyn, welches theils aus der verschiedenen, bald einfachern, bald künstlichern, Gestalt, theils daraus wahrscheinlich wird, daß auf Münzen die Könige, denen es ganz fehlt, mit einer Halsfette geschmückt sind. Diese Reihe von Münzen, die man sonst Phrahat IV. zuschrieb, ist der Verf. geneigt, wegen Aehnlichkeit des Kopfes lieber Drosdes I. beizulegen.

Die Münzen der folgenden Arsaciden, die bey den Orientalern *Aschganier* heißen, und eine eigene, obgleich verwandte, Reihe von Königen ausmachen, unterscheiden sich durch ihre eigenthümliche Manier, und das ungleich schlechtere Gepräge, besonders auf der Rehrseite. Nur die Münzen von Artaban III., dem XIX. Arsaces, und von Gotarzes, dessen Nahme auf einer Münze steht, lassen sich mit einigem Grunde bestimmen. Die übrigen haben, bey dem gänzlichen Verfall der Kunst, gar

Keinen auszeichnenden Character, sondern gleichen alle der Münze des Gotarzes, nur daß die spätesten eine Tiare und ganz unleserliche, auch kürzere, Inschriften haben. An Tetradrachmen und Kupfermünzen der Griechischen Städte im Parthischen Reiche, so wie an Münzen der Vasallen der Parthischen Könige, die der Verf. zur III. Abtheilung rechnet, ist die Mionnetische Sammlung so unvollständig, daß sich darüber wenig sagen läßt, und der Verfasser sie nur anhangsweise berührte. Diese Unvollständigkeit ist um so auffallender, da Hr. Mionnet bey einzelnen Königen fast zu freigebig ist, und vier, fünf, beynah ganz gleiche Münzen gibt. Vielleicht veranlaßt diese Bemerkung den Hrn. Mionnet, künftig in einem Nachtrage auch diesen Theil etwas reichlicher auszustatten. — Von der Beschreibung der einzelnen Münzen, den Gründen, sie diesem oder jenem Könige bezulegen, und den allgemeinen Bemerkungen über das Costume der Könige, die Kunst auf den Münzen, die Titel u. s. f. führt Rec. nichts an, um diese Anzeige nicht über die Gebühr zu verlängern.

Heiligenstadt.

Von Dölle: Kurze Nachricht für mein Publicum über den Geschäftskreis der Königl. Westphälischen Notarien, vom Districts-Notarius Bernhard Geussenhainer zu Duderstadt. 1809. 45 Seiten in Octav.

Dieses sorgfältig ausgearbeitete Werkchen ist eigentlich als Programm, um "dem Vertrauen des Publicums entgegen zu kommen, und sich zur Beauftragung rechtlicher Geschäfte aller Art, welche in seinem Wirkungskreise liegen, und die in dem Umfange des Districts Duderstadt im Harz-Departement vorgenommen werden, zu empfehlen",

Spang

geschrieben worden, verdient aber um so mehr in unsern Blättern genannt und empfohlen zu werden, als es eine wohlgeordnete und möglichst erschöpfende, so wie sorgfältig mit den Parallelstellen der Quellen versehene, Darstellung der rechtlichen Geschäfte eines Notars, dieses durch die neue Gesetzgebung so überaus wichtigen öffentlichen Beamten, enthält. Als solche dient es vorzüglich als passende Einleitung zu der größern, größten Theils auf Formulare beschränkten, Introduction sur le Notariat vom Hrn. Divisions-Chef Sourmont in Cassel. Der Verfasser verspricht in einer Schlussrede ein ausführlicheres Werk über das Notariatswesen und über die Ausübung der freiwilligen Gerichtsbarkeit im Königreich Westfalen, eingerichtet zum Gebrauch für das der Rechte unkundige Publicum — ein Werk, welches nach dem, was der Verfasser in dem obigen Werkchen geleistet hat, nicht anders, als sehr nützlich und wünschenswerth seyn kann. — Daß ein Notar, mit Ausnahme der in dem 70. und 155. Art. des Code Napoléon genannten Notorietäts-Acte, sonstige Urkunden dieser Art, z. B. eine Notorietäts-Acte über das ehelose Absterben einer Person, gültig aufnehmen könne und müsse, ist durch ein Schreiben des Hrn. Justizministers (Oesterley's und Spangenberg's Magazin für das Civil- und Criminal-Recht B. I. Heft 4) außer Zweifel gesetzt.

Berichtigung.

Oben St. 19 S. 184 Artikel Stuttgart Lin. 8
ist der Name des Verfassers ausgefallen:
Hr. M. Chr. Friedr. Klaiber, Prof. P. O.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

34. Stück.

Den 1. März 1810.

St. Gallen.

Leonard Meisters Helvetische Geschichte während der zwey letzten Jahrtausende 2c. Viertes und letzter Band. St. Gallen 1809. S. 309 Oct. So leicht und flüchtig, wie die vorigen Bände, und wie alle Schriften des Verfassers, ist auch dieser vierte Theil. Die Haupterfordernisse eines historischen Werks — Wahrheitsliebe — Prüfung und Auswahl der Thatsachen zu einem wissenschaftlichen Endzweck — Kunst der Darstellung — richtige Gedanken, Adel des Ausdrucks u. s. w., würde man da vergebens suchen. Dessen ungeachtet hat es der Verf. dem Fürsten Primas dedicirt, welchem in der Zueignungsschrift das Compliment gemacht wird, daß er Aufklärung und Sittlichkeit bis in die entferntesten Schweizerischen Bergthäler verbreite. Der I. Abschnitt, betitelt: vom Rückzuge der Austro-Russen (ein Revolutionsausdruck) bis zum Luneviller Frieden (Sept. 1799 bis Febr. 1801), ist so alltäglich compilirt, daß man diese Begeben-

F (2)

heiten in jeder Zeitung besser und zusammenhängender lesen kann. Ungeachtet der socialisch indifferenten Gleichgültigkeit, die ohne wahren Geist über alles lachen zu wollen scheint, die aber der Würde der Geschichte und der Wichtigkeit der Gegenstände durchaus nicht angemessen ist, blickt doch der Parteygeist des Verf. in Sprachgebrauch und Gedanken aller Orten durch. So nennt er die Commission der Helvetischen Ráthe vom 7. Jan. 1800, welche zuerst die Rückkehr einer bessern Ordnung bahnte, gehässiger Weise ein Wohlfarths-Comité der zehn Männer S. 6, und wirft ihm verschiedene Unförmlichkeiten vor, als ob in Zeiten von Revolution und innerem Kriege zwischen Parteyen, die keinen Richter haben, alles nach gesetzlichen Formen zugehen könnte. Auch der damahls eingesetzte, aus alten Staatsmännern bestehende, Vollziehungsrath, der selbst während der Revolution Ruhe und Gerechtigkeit erhielt, gefällt ihm gar nicht. Hingegen werden die Waadtländischen Schloß- und Archiv-Verbrenner S. 36 sehr glimpflich behandelt, und alles wird zu ihrem Vortheil dargestellt. Häufig kommen die revolutionären und polemischen Benennungen von orthodoxen Unitariern (als ob das in der Schweiz die politische Orthodoxie wäre), Jöderalisten, Aristocraten, Privilegirten u. s. w. vor, die Jedem ekelhaft seyn müssen, der von der Natur der Sache richtige Begriffe hat, und die durchaus nicht in wissenschaftliche Werke gehören. Ueberhaupt bekümmert sich der Verf. um die Wahrheit und den Zusammenhang der Thatsachen nicht im geringsten. Die allerwichtigsten notorischen Begebenheiten werden mit gänzlichem Stillschweigen übergangen, und dagegen behauptet er häufig Dinge, denen öffentliche

Urkunden und mehrere hundert tausend noch lebender Augenzeugen widersprechen; er, der Eingeborne, citirt dafür die bloße Assertion einer fremden Zeitung. So z. B. ist es in der ganzen Schweiz bekannt, daß bey der Insurrection von 1802, die unmittelbar nach dem Abzuge der Französ. Truppen ausbrach, auch nicht der allergeringste Einfluß einer fremden, etwa gegen Frankreich feindselig gesinnten, Macht Statt gefunden hat, und es ist unbegreiflich, wie ein Schweizerischer Schriftsteller eine solche gehässige, seinem eigenen Vaterlande so verderbliche, Zulage ohne den geringsten Beweis, ja auch ohne nur Ein Indicium anzuführen, aus fremden Zeitungen abschreiben kann. Den mit Erfolg begleiteten Widerstand der Stadt Zürich gegen die Helvetischen Truppen im Sept. 1802 drückt der Verf. S. 42 so aus: "Die Helvetische Regierung hätte der Stadt eine günstige Capitulation bewilligt". Damit wird er seinen Mitbürgern von Zürich, die sich so viel auf jene Vertheidigung zu gute thun, und noch die vergeblich auf sie verschossenen Bomben und Kanonenkugeln in ihren Häusern aufbewahren, ein schlechtes Compliment machen. Man pflegte sonst unter einer Capitulation die Bedingungen der Uebergabe einer Stadt, und nicht die Bedingungen des Abzugs der sie belagernden Truppen, zu verstehen. Von den Dörfern Horgen, Wädenschwyl u. s. w. sollen im Kriege von 1802 die angesehensten Männer abgeführt worden seyn (S. 54); von den Häuptern der Nation aber, von verdienten Greisen, die durch die andere Party, ohne kriegerische Veranlassung, und ruhig in ihren Häusern lebend, in Kerker und Festungen geschleppt worden, wird kein Wort gesagt. Von S. 73 bis 182 ist die ganze Mediations-Acte auf 109 S. vollständig abgedruckt, so

daß diese, bereits in Jedermanns Händen befindliche, und in allen Zeitungen enthaltene, Urkunde mehr als den dritten Theil des ganzen Buchs einnimmt, und hier vom Verleger und von Käufern neuerdings bezahlt werden muß. So ist es freylich bequem, Bücher zu schreiben. Die Entfaltung der neuen Eidgenossenschaft (Abschn. IV.) nennt der Verf. den Uebergang aus einer alten in eine neue Verfassung (die angeblich alte war 4 Jahr alt, und während dieser 4 Jahre wenigstens 5 oder 6 Mahl geändert worden. Daß die Wahlen nicht überall gut ausgefallen, sey der noch nicht durchgängigen Verbreitung der Aufklärung und Humanität zuzuschreiben. S. 185. Welcher Classe von Menschen aber der Verf. ausschließend Aufklärung und Humanität zuschreibe, hat er nicht erläutert. Unter den so genannten Beschwerden der insurgirenden Zürcher Seebewohner von 1804 wird auch eine über den kostspilligen Rechtsgang, über die vielen Instanzen, und über das Hin- und Herweisen von einer Behörde zur andern, erwähnt. Diese Beschwerde ist lehrreich, zumahl wenn sie, wie hier, von Freunden der Revolution herkömmt. Vormahls war der Rechtsgang, besonders im Canton Zürich, ein Muster von Einfalt und Kürze. Keine Klage war darüber entstanden, selbst nicht von den Neuerungslustigen. Der Landesherr half seinen Unterthanen, er schaffte ihnen Recht, entweder selbst, oder durch seine Beamte, der Gegenstand des Geschäfts mochte nun betreffen, was er wollte. In einem kleinen Territorio konnten nicht viele Instanzen seyn. Von dem ersten Richter ging die Appellation directe an den Rath der Stadt Zürich. Woher kömmt aber jetzt jener weirläufige Rechtsgang, und dieses Hin- und Herweisen, als von dem Geiste der Zeit, von der hochgepriesenen Theilung

oder Zerspaltung der Gewalten, die nicht sowohl in der Mediationsacte, als noch in den Köpfen liegt, von den gelehrten oder halbgelehrten Distinctionen zwischen Polizen, Administrations- und Justizgeschäften u. s. w., worüber denn ewige Streitigkeiten entstehen, so daß die Beamten und Regierungen nicht mehr wissen, was sie thun dürfen, und die Unterthanen noch weniger, wo und bey wem sie Hülfe suchen sollen. S. 222 kommen gegen das eidgenössische Kriegsgericht von 1804, welches doch aus allen Cantons zusammengesetzt war, auch die Stadt Zurich und die Existenz der ganzen Schweiz gerettet hat, solche Aeußerungen vor, die man aus dem Munde eines gebornen Zürchers am wenigsten erwartet hätte. Ueberhaupt wird fast alles getadelt, was vor, während oder nach der Revolution geschehen ist; keine Regierung kann es dem Vf. recht machen; nur die Volkstumulte scheinen bey ihm Gunst zu finden. S. 276 schreibt er wieder aus einem bekannten Deutschen Zeitungsblatt die grundlose Behauptung ab, daß die Kapperschwylser Schwärmeren vielen Nahrungsstoff aus den Predigten eines Bernerischen Theologen gezogen habe. Wohin ist es doch gekommen, daß Schriftsteller ohne den geringsten Beweis, selbst ohne nur ein scheinbares Judicium anzuführen, solche Injurien verbreiten, und ganze Corpora rechtschaffener Männer verdächtig machen! Schwärmeren taugen zwar alle nichts, und sie entstehen allemahl, wenn Jeder alles wissen, und in Dingen, von denen er nichts versteht, nur seinen Willen glauben, auch sich sogar zum Lehrer der Welt aufdringen will. Warum äußert sich aber der Groll des Verf. nur gegen die so genannten Religionschwärmeren, während er hingegen der irreligiösen und politischen Schwärmeren, die doch unendlich größeres Unglück

hervorgebracht haben, mit keinem Worte erwähnt, ja sogar dieselben bey jeder Gelegenheit zu loben scheint! Diese sind ihm nach S. 301 die liberale Denkungsart, welche sich aus Frankreich, und, wie er hinzufügt, besonders aus Brandenburg, auch über die Schweiz verbreitet habe. Nun habe man das polemische Feld brach liegen lassen (d. h. man ließ die verderblichsten Irrthümer ungehindert verbreiten, alles sollte tolerirt werden, nur nicht Kirche und Landesverfassung, und man durfte wohl gegen die Wahrheit, aber nicht für dieselbe, kämpfen). Daß seit dieser Zeit die brauchbaren Wissenschaften (als ob die Religion nicht brauchbar wäre) sich vervollkommenet hätten, dürfte noch eine besondere Untersuchung verdienen, und dem Verf. nicht so gar leicht zu beweisen seyn. Den physischen und mathematischen Wissenschaften, wie er sagt, der Durchbruch zum Lichte vorzüglich gelungen, nicht etwa, weil bey denselben noch die alte Regel herrscht, daß die Wahrheit unserer Vorstellungen in ihrer Uebereinstimmung mit der wirklichen Natur der Dinge bestehe, weil man also hier diese Natur betrachten muß, und ausgelacht wird, so bald sie die Hypothesen nicht bestätigt; sondern weil sie bey den theologischen und politischen Despoten am wenigsten Argwohn erwecken S. 302. Ist es möglich, von solchem Despotismus in jenen Zeiten zu reden, wo die unbeschränkteste, ja ausgelassenste, Pressfreiheit bestand, und wo der einzige Despotismus darüber wahrlich nicht von den Fürsten, und auch nicht von den niedergedrückten Theologen, sondern von schriftstellerischen Zünften selbst, ausgeübt wurde? Des Verfassers Werk ist wenigstens kein Beweis von der zunehmenden Brauchbarkeit der Wissen-

schaffen. Das Beste daran wäre noch die angehängte chronologische Tabelle über die Schweizergeschichte; allein sie ist mit der nämlichen Flüchtigkeit abgefaßt, durch den nämlichen Zeitgeist verunstaltet. Da werden (von einem Pfarrer) die ersten Verbreiter des Christenthums mit dem gehässigen Namen Propagandisten belegt. S. 326. Die ganze wichtige Epoche der Reformation ist nur mit den Worten „Religionsverfolgung und Religionsschwärmerey“ abgefertigt, als ob da gar nichts Anderes bestanden hätte. S. 365. Die Geschichte der Brunischen Verschwörung von 1636 heißt hier bloß: „Einführung der Zunftverfassung in Zürich,“ als ob das dabey die Hauptsache, und nicht bloß eine zufällige Folge gewesen wäre. Müller's Schweizergeschichte ist wenigstens hier von dem Verfasser nicht zu Rathe gezogen worden. S. 385 liefert man gar: „Innere Streithändel in Graubündten bis zur Befreyung des Veltlins, von 1694 bis 1797“. Außer dem Verfasser hat sonst wohl Niemand gewußt, daß während diesen 103 Jahren lauter Streithändel in Graubündten gewesen seyen; und ist es möglich, daß man die Veränderung, wodurch das Veltlin unter eine andere Herrschaft gekommen, und so wenig, als vorher, an der Souveränität Theil hat, eine Befreyung desselben nennen könne. Allein das ganze, ihm sonst so werthe, achtzehnte Jahrhundert stellt der Verfasser als einen Inbegriff von lauter Auflehnungen und Empörungen dar. So weiß er S. 386 auch von Unruhen zu reden, die von 1782 bis 1792 im Waadtlande geherrscht haben sollen, während in demselben während dieser ganzen Zeit (einige Revolutionschwärmeren

oder ausschweifende Gastmähler von 1791 abgerechnet) die tiefste Ruhe geherrscht hat. Der Französischen Revolution wird bey dem Jahre 1789 mit keinem Worte gedacht, als ob dieses ungeheure Ereigniß gar nicht Statt gefunden, oder auf die benachbarte Schweiz gar keinen Einfluß gehabt hätte. Dagegen heißt es schon 1789: **“Eidgenössische Neutralität während des Französischen Revolutionskrieges”**, da doch die ganze Welt weiß, daß dieser Krieg, und mithin die Neutralität, erst 1792 angefangen hat. Von der Französischen Occupation der Schweiz, von der Abreißung so vieler Theile derselben, von der Umstürzung der alten Eidgenossenschaft (wohl dem entscheidendsten Ereigniß in der ganzen Schweizergeschichte) wird bey dem Jahre 1798 nicht Ein Wort gesagt. Dafür liest man nichts weiter, als: **“Vereinigung der Kantone in eine untheilbare Helvetische Republik”**, als ob da gar nichts Anderes begegnet, und dieses alles so ruhig, friedlich und mildiglich abgelaufen wäre. Was sollen künftige Geschichtschreiber sich für Begriffe von den Dingen machen, wenn sie der gleichen Schriften von Eingebornen und Zeitgenossen lesen? Den Schluß dieser chronologischen Tabelle der Schweizergeschichte macht, seltsam genug, der Friede von Tilsit, welcher doch, so viel bekannt, mit der Schweiz nicht die geringste Gemeinschaft hat.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
Der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften:

35. Stück.

Den 3. März 1810.

Paris.

(Fortsetzung der Anzeige des Prachtwerks von alten Gefäßen mit Gemälden, von Hrn. Clesner gestochen, von Hrn. Millin erklärt, von Hrn. Maisonneuve ans Licht gestellt, s. oben S. 14f., S. 17... 23, S. 278, S. 300.)

Elfter Heft. Tafeln LXI. . . LXVI. und Text S. 105 . . . 116. Auf LXI., dem Hrn. Tischbein zugehörig, ist wieder ein Amazonengefecht, schön mahlerisch dargestellt in einer Gruppierung von zwölf Figuren: Hr. Millin wünschte, daß es eine Nachbildung von der Sculptur auf dem Schilde der Minerva von Phidias, auf welchem er sein und des Perikles Portrait angebracht hatte, seyn möchte, wenigstens könne der Mahler jenes Werk des Phidias vor Augen gehabt haben: denn ganz gleich der Beschreibung des andern vom Phidias ist das Werk nicht. (Die Reiseumützen an zweyen, als wären es Castor und Pollux, sind befremdlich, auch der

G (2)

schachförmige Schild, den die kniende und einen Stein anhebende Amazone hält.) Das Gesecht Beschreibl. Hr. M. ausführlich. XII. in der kais. serl. Bibliothek: Eine geflügelte weibliche Figur mit dem Merkurstab, also Juc; gegen über ein härtiger, in sem Gewand geküllter, Mann, auf einen Stab gestützt, hat hint r sich einen aufgehängten Helm von besonder e Zierath; gehören die Figuren zusammen, so erhält dieser Alte eine Nachricht, die gebracht wird; sie können aber auch einzeln, ohne Verbindung, gemahlt seyn, als Wahler-Phantast. Aber me würdig wird die Base wegen der jeder von Liden Figuren benzeseten Altgriechischen Schrift: ΗΟΥΤΥ ΚΑΛΟΖ (ὁ πνευ καλοζ). Die Meinungen von dieser Schrift, von welcher Hr. M. bereits in Monum. ant. inédits II, 36 gehandelt hatte, bringt er hier erweitert hen; bleibt aber billig dabey, daß es bloß ein Compliment für denjenigen sey, dem die Base gewidmet war; nicht immer an schöne Jünglinge, sondern auch in dem Sinn, daß ὁ καλοζ sey: der Brave. — Wir sehen, daß Vincenzio noch eine Abhandlung darüber versprochen hat. LXIII Herkules zwischen zwey Stymphalischen Raubvögeln; den einen faßt er beym Hals, und erschlägt ihn mit der aufgehobenen Keule; sonst erschießt Herkules die Vögel mit Pfeilen; Hr. Millin führt die Beyspiele von vielen Kunstwerken für beide Darstellungen an. Er dachte anfangs auf einen Pygmaen. Der natürliche und erste Gedanke, der auch dem Hrn. M. nicht entgangen ist, dürfte seyn, daß es eine comische Caricatur auf dem Theater ist. Wir erwarteten eine naturhistorische Deutung der Stym-

Phalischen Vögel von Hrn. Millin, und täuschen uns nicht, wiewohl er es nicht völlig auf das Reine bringen kann; auf einigen alten Werken scheinen sie zu dem Geschlechte tantalus oder ardea (tantalus ibis) zu gehören, auf andern haben sie mehr vom Strauß, doch kommen wieder auf einigen andern Verschiedenheiten vor. Also möchte es wohl bey einem Phantastebild bleiben. Für die Künstler- und Dichterphantasie kann es auch gleichgültig seyn; von ihr verlangen wir bloß, daß sie nichts vorstellt, was wider Möglichkeit, Wahrscheinlichkeit und bekannte Wahrheit ist. Eben so wie die Bestimmung und das Aufsuchen der Pflanzen im Homer und Virgil keine Sache des Dichter-Interpreten ist: es gehört dem Naturkenner zu, darüber Weisung zu geben, und etwas Wichtiges uns zu lehren; denn dieser wissenschaftliche Naturkenner muß das ganze Naturreich übersehen; und doch bleibt auch so der Ausspruch oft nichts mehr, als Wahrsagerauspruch, aut sic erit aut non. Die Vase gehört einem Hrn. Lechon; die folgende ist in der Sammlung der Kaiserinn: LXIV. ein artiges einfaches Blatt: eine sitzende weibliche Figur, die einen Myrtenzweig hält; vor ihr steht eine jugendliche männliche Figur, die eine Schale mit Früchten hält. Daß es auch zu den mystischen Gebräuchen gehöre, ist wahrscheinlich, so wenig man auch weiter davon sagen kann. Hr. Millin deutet also recht glücklich: es sey ein Neophyt, der die Dea libera sich geneigt zu machen sucht. — LXV. ein reizendes Gemälde: eine geflügelte jugendliche Figur umarmt eine sitzende weibliche; wäre es eine andere Gattung von Antifen, und wäre die letztere

nicht bekleidet, so hiele der Gedanke sofort auf Amor und Psyche; aber diese gehört nicht in das Fabel-Aggregat von Italien. Hr. M. erklärt es von Cupido, der die Venus umarmt, und sucht diesem Mythe durch Anführung vieler anderer von der vielfachen Venus Gesammelten, einen Platz in der Vasenfabel zu gewinnen. Minoischer Art ist das Sujet allem Ansehen nach, und daß die reine Liebe in den frühern Bacchischen Mythen zu Symbolen gedient habe, läßt sich kaum bezweifeln, entweder, daß die verdorbene Keuschheit der rohen, wilden Orgien dadurch verjüngert ward, oder daß diese feine geistige Liebe, zumahl in Italien, in die gröbere Sinnlichkeit übergiere; und vielleicht sind beide Fälle wirklich vorhanden gewesen. Hr. M. denkt auch an den androgynen Bacchus. Eine aufgehängte Patera, die sonst auch für einen Spiegel gehalten wird, kommt auch hierbey in Betrachtung. Das Gemälde findet sich auf dem Innern einer Schale, die Mylord Bristol besitzt, mit einer prächtigen Einfassung, in deren Mitte das Feld jene Darstellung enthält, welche eine Ähnlichkeit mit der Tafel in Passeri I. 14. hat. — LXVI. Ein Gemälde im alten Stil, die Figuren schwarz auf rother Erde: zwey berathschlagende bärtige Männer, jeder mit zwey Speeren; in der Mitte steht Minerva, mit der Gebehrde der Hinweisung; noch zu den Seiten zwey Nebenfiguren; eine männliche, welche Hr. M. für einen Herold erklärt. Eine deutliche einfache Composition. Die das Ganze umziehende Einfassung deutet, nach ihm, an, daß die Handlung im Freyen vorgeht, so wie die aufgehängten Bänder, Schalen, Geräthe, bedeuten, daß es ein Zimmer oder ein

geschlossener Ort sen. Die Vase war von Girgenti nach Portici gebracht, und nun ist sie nach Sendon gekommen, mit der obigen Pl. XLIX. mit dem Gesecht über Patroklos.

(Diese Anzeige wird in einem der nächstfolgenden Blätter fortgesetzt.)

Leipzig.

Darstellungen aus der Schweiz. Vom Verfasser der neuen Briefe über Italien, J. H. Eichholz. Mit einem Kupfer. 1808. S. 227 in Octav. Wahrscheinlich eine Art von Roman, in die Form einer Reisebeschreibung eingekleidet. Die angebliche Reise soll im Jahr 1806 geschehen seyn, und geht über Schaffhausen, Zürich, den Rigi-berg, Luzern, von da durch das Entlibuch auf Bern, und nach einer kleinen Excursion bis Thun und Lauterbrunn, wieder zurück auf Luzern u. s. w. Am 1. August war der Verf. auf dem Rigi, und da sollte der gegen über stehende Rasi oder Rostberg schon jeden Augenblick den Einsturz drohen. Eben daselbst machte er Bekanntschaft mit einem jungen Dichter aus dem nördlichen Deutschland, genannt Ruhberg, und bald darauf in Kusnacht mit einem Hrn. Sprinkhagen aus Sachsen, der eben in Heidelberg Jura studirt hatte, und ein feuriger Anhänger der neueren idealen Philosophie und Poesie war. Zu Luzern trifft er eine alte Freundin, Beata, an, die von ihrem Manne aus München weggelaufen war, und nun nebst ihrer jüngern Schwester Luzike (doch nicht ohne Aebeter) in Luzern lebte. Die Damen entschließen sich plötzlich, die Fuß-Tour durchs Entlibuch bis Bern mitzumachen. . Unterweges dissertiren die Herren weit-

läufig über die Begriffe der Schönheit, welche der Idealist "den Indifferenz-Punct der göttlichen und menschlichen Natur, den Abdruck des Unendlichen im Endlichen", nannte, indessen der Dichter sie nur vom Sinnenreich herleiten wollte. In Vein sieht Frau Beate ihren Gemahl am Arm einer brillanten, aber eben nicht gut berüchtigten, Schönen, nämlich einer Straßburger Actrice. Sie wird darüber beynabe ohnmächtig, und will keinen Augenblick länger in Vein bleiben. Daher wird schnell eine Excursion ins Lauterbrunnenthal gemacht, wo die keusche, "von keinem niedrigen Schmutz der Sinnenwelt besetzte, Jungfrau gewaltig das Herz ergreift". S. 157. Die Damen kehren von Thun directe auf Luzern zurück, der Verfasser und Nuhberg hingegen streifen noch auf die St. Peter'sinsel, wo Rousseau, wie zu vermuthen war, ein unsterblicher Mann genannt, zu seiner Ehre ein schwülftiges, unverständliches Gedicht abgefaßt, und auch das merkwürdige Zimmer (eine gewöhnliche Bauernstube), in welchem er eine kurze Zeit gewohnt hat, weitläufig beschrieben wird. Von Solothurn will der Verf. wissen, daß die dortigen Priester noch eine große Herrschaft über die Gemüther ausüben, die bisweilen bis zur Despotie gehe (?). In Luzern werden die beiden Freundinnen wieder angetroffen. Um aber das Nührende zu vollenden, muß Beate bey der Catastrophe von Goldau umkommen. Ihr war zwar, wie es heißt, ein Felsenstück auf die Brust geflogen, und hatte sie stark zerquetscht; sie spie Ströme von Blut aus ihrem Munde, hielt aber dennoch einen Augenblick vor ihrem Hinscheiden noch eine lange und pathetische Rede, um die Tugend Luziliens den jungen Herren

zu empfehlen. Diese zerfließt zwar in Thränen, hatte sich aber inzwischen in den Dichter Ruhberg verliebt, heirathet ihn, und wohnt nun in der Mark Brandenburg auf einem kleinen Gute. Uebrigens enthalten diese Darstellungen in naturhistorischer oder statistischer Rücksicht gar nichts Merkwürdiges; nur hat der Verf. (S. 167) die ganz neue Beobachtung gemacht, daß bey den Schweizern ein großer **politischer Indifferentismus** herrsche, und sie über die allfälligen künfrigen Schicksale ihres Landes durchaus gleichgültig seyen.

Gotha.

1810

Ueber Sinn und Absicht einiger Stellen der zu München erschienenen Flugschrift: Die Plane Napoleons und seine Gegner. 1810. 36 Seiten in Octav. Die Schmähschrift, gegen welche die vorliegende Antwort gerichtet ist, ist uns nur durch einige in die Beantwortung aufgenommene Auszüge bekannt geworden. Sie ist in der That merkwürdig. Sie soll nichts Geringeres zeigen, als daß sowohl der Deutsche Adel, als die Norddeutschen Gelehrten, und die ganze Luthेरische Secte die gefährlichsten Feinde — (wird man es rathen?) — des Kaisers von Frankreich seyen. Die humanen Folgen, die der Ankläger daraus zieht, werden sich von selbst ergeben. Auf solche Calumnien ernstlich zu antworten, könnte freylich überflüssig scheinen; indeß kann man auch seine guten Gründe dazu haben; und die Beantwortung unsers Verfassers, wenn gleich fest und bestimmt, ist doch in Wahrheit sehr gemäßigt. Wir, unserer Seits, finden so

eben einen vortreflichen, Alles sagenden, Zusatz dazu, den wir aus der Antwort nehmen, welche der Kaiser ganz neuerlich (den 4. Februar) den Deputirten der Wahlversammlung des Yeman-Departements ertheilte: *Moi et ceux de mes descendants qui occuperont ce trône, nous protégerons toute religion fondée sur l'évangile, puisque toutes en prêchent la morale et en respirent la charité. Ma doctrine et mes principes sont invariables.* Das sind freulich schlechte Aspekte zu einem *Auto da fé!* Die erleuchteten Grundsätze der edeln Baierschen Regierung sind ohnehin allgemein bekannt. Möchte nur der Rahmen des Verfassers kund werden; vielleicht reichte dieß allein zur Widerlegung hin! — Der Anhang enthält einige Bemerkungen über des Hrn. Chr. von Aretin, „Litteratur der Staatsgeschichte von Baiern“, worin über den Haß und die Verachtung Klage geführt wird, den die Norddeutschen (mit wenigen Ausnahmen) gegen die Süddeutschen hegen sollen. Wir, die wir vermuthlich zu den ersteren gezählt werden, haben in unserm Kreise nie dergleichen bemerkt. Wir haben, selbst in diesen Blättern, mehrerer geschätzten Gelehrten in Süddeutschland ehrenvolle Erwähnung gethan, und darunter des Hrn. von Aretin literarische Verdienste mehr als einmahl gerühmt. Hr. von Aretin muß also wohl darüber andere Erfahrungen gemacht haben, die uns unbekannt sind.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

36. Stück.

Den 3. März 1810.

Bremen und Aurich.

Von Joh. Heint. Müller: Geschichte und Auslegung des Salischen Gesetzes und der Malbergischen Glossen, von C. D. Wiarda. (Ohne Jahrszahl. 1808). VIII, 191 und 478 S. in Octav.

Die vielen Aufklärungen, die neuen Ansichten, durch welche seit den letzten 50 Jahren die Geschichte unsers Vaterlandes, in mehreren Theilen wie im Ganzen, eine so sehr veränderte Gestalt erhalten, die Critik, welche hier aufgeräumt hat, der bessere Geist, der seitdem in sie übergegangen — das Alles hat sich eben noch nicht bis in die Darstellung des höchst wichtigen privatrechtlichen Zustandes, der rechtlichen Gewohnheiten in den frühern und mittleren Zeiten verbreitet. Die Geschichte dieser ist wenig vorwärts geführt. Ein Schriftsteller hat gläubig dem andern nachgebettet; keiner hat die Mühe übernehmen wollen, die dazu gehörigen geschichtlichen Data nochmalig zu läutern im Feuer einer sorgsamten Critik, und die Schlacken abzuscheiden. Höchstens betraf dieß Gegenstände,

H (2)

welche auf das Ganze wenigen Einfluß hatten. Bey der politisch = philosophischen Ansicht benutzte man nicht einmahl, was darüber und über ähnliche Ereignisse geistvoll unter uns und von unsern Nachbarn gesprochen ist. Besonders was die Geschichte der frühesten Gewohnheits-sammlungen betraf, glaubte man die Haupt-Momente schon unwidersprechlich festgestellt, die Verhandlungen ganz plan vor sich zu haben; Untersuchungen mit dem Anschein weitläufiger kritischer Erörterungen schienen neue überflüssig zu machen. Je auffallender dieser Zustand ist, je mehr er beweiset, wie wenig Vorliebe überhaupt für diesen Theil der Geschichte und des alten, ehrwürdigen vaterländischen Rechts vorhanden war, wie wenig gute Köpfe dasselbe achteten, und seinem Studium sich widmen mochten (eine Gleichgültigkeit gegen unsere Sitten und Verfassung, die furchtbar gerächet ist); desto mehr freuet sich Rec., ein Werk anzusetzen zu können, das sich in diesem Fache so vorzüglich auszeichnet, in mancher Hinsicht darin aufräumt, wie lange keines gethan hat: eine Lecture, welche ihm wahres Vergnügen gewähret hat, nicht dadurch bestochen, daß er des Verf. Ansichten und Resultate in der Hauptsache mit denen, die er seit Jahren die seinige nennen kann, so schön zusammentreffend fand. Die Gesetzsammlung der Salischen Franken hat nun einen Bearbeiter gefunden, der ihr nach so vielen Vorgängern, die Manches mehr verwirrt als klar gemacht, nöthig war; mit kritischem Blick ist sie beleuchtet und gewürdigt. Möge dieß der glückliche Vorläufer vieler ähnlichen Werke seyn! Waren wir doch kaum so weit, diese Sammlung nicht immer noch ins Jahr 422 zu setzen, und es konnten sogar vorzügliche selbstdenkende Historiker nicht dahin gelangen, ihre Entstehung aus dem innern Deutsch-

land und von der Fränkischen Saale wegzuverlegen. Doch wir eilen unserer Anzeige vor.

Das vorliegende Werk wird eröffnet mit einem Abdruck der beiden verschiedenen Texte, des *pactus legis salicae* von Herold, und der *Lex salica* nach Lindenbrog (denn neue Handschriften hat der Verf. nicht gebraucht), in gespaltenen Columnen neben einander, wie in Georgisch Sammlung; dann folgt eine Collatio, wie die Titel in den verschiedenen Manuscripten an einander gereiht sind; wenig Varianten darunter. Hierauf: „über das Salische Gesetz“, die eigentliche Arbeit des Verf., in drey Abschnitten (jedoch mit fortlaufenden Paragraphen), davon der erste die Geschichte, der zweyte den Inhalt des Gesetzes, und der dritte die Malbergischen Glossen erörtert.

Natürlich verbreiten sich die ersten Paragraphen über die Geschichte der Franken, besonders des Stammes der Salier; denn die Gesetze empfangen stets aus dieser viel Licht, wie sie es bald jener zurückgeben; hier aber hat die Geschichte des Volks viel Einfluß auf das Urtheil über die Entstehung der Sammlung. (Der ruhig prüfende, umsichtige und mit dem Gegenstande vertraute Gelehrte zeigt sich überall. Rec. hätte hin und wieder wohl noch mit mehr Bestimmtheit gesprochen. Der Frankenbund muß sich schnell gebildet haben, das Bedürfniß war dringend, die Isolirung der kleinen Stämme konnte nicht mehr Statt finden, die alten Bünde waren nun nicht mehr hinreichend, eine neue Form war erforderlich. Daher verschwinden auch die alten Rahmen so plötzlich. Rohe Völker, die Masse, fühlen in solchen Sachen oft viel richtiger, und handeln dann schneller und thätiger, als in cultivirten, geformten Staaten der irrefeleitete oder beschränkte, nach bloßen Zahlen

calculirende, Minister der auswärtigen Angelegenheiten. Man sehe auch nur darauf, wo die Franken zuerst erscheinen, in der Mitte Deutschlands, und wie? Gleich neben oder hinter ihnen her schlossen sich neue Bünde (die Deutsche Geschichte hat darin etwas Eigenes, vom ersten Schweifenbunde jenseit der Geschichte bis zum Fürstenbunde, diese herrliche, aber so schlecht ausgeführte, Idee, daß sich wohl zeigte, es sey eine Nation vorhanden, ganz verschieden von der, die das Land 1800 Jahre bewohnt hatte), die wir vom Anfange an ihnen feindlich gegen über sehen, die bald mit ihnen brachen, bis Karl der Große durchs Schwert und, wo das nicht wirkte, durch Bestechungen sie unter Einen Huth brachte. Wir wünschten, es wäre mehr in Möfersche und Wenfsche Ideen eingegangen (in dem Entstehen des Frankenbundes, — was Wenf von dem Ursprung und dem Alter der Salischen Gesetze sagt, darin findet man den sonstigen Scharfsinn und die treffliche historische Critik nicht). Auch möchten wir ferner der Meinung anhängen, daß die Salier von den Römern diesen Namen erhalten. Denn wenn sich auch die ganze Stelle: Sidonius — — vincitur salius pede — — so erklären läßt, wie der Verf. thut, die Salier wären die besten Infanteristen gewesen, so lag doch offenbar in der Bewegung ihrer Füße etwas den Römern Auffallendes, und, nicht der Ripuarier zu gedenken, deren Name doch auch bloß Römisch ist (die Geschichte kennt keine andere große Abtheilung der Franken, als die spätere in Aufraster und Neustrier), auch die Picten erhielten ja bloß von der Bemählung ihrer Körper diese Römische Benennung, unter welcher sie in der Geschichte erscheinen. Darum auch, weil es fremde Bezeichnung war, weiß man später vom Volk der

Salier so wenig; darum hört die Benennung nach den Römern so bald auf. Daß ihre Gesetzsammlung den Salischen Nahmen noch an der Spitze trägt, in denselben Salier und Römer und Barbaren einander entgegengesetzt werden, ist leicht daraus zu erklären, daß ein fremder Priester, in einer fremden Sprache, sie niederschrieb, deren Ausdrücke er behielt (wie barbarus offenbar beweiset, womit auch alle andere Völker zusammengefaßt werden, und nur bisweilen schien es die Höflichkeit zu erfordern, die Franken selbst auszunehmen, denn daß die Franken diesen Ausdruck als einen Ehrentitel für sich behielten, wie der Verf. S. 61 sagt, daran wird er uns so lange zu zweifeln gestatten, bis er uns vollgültige Beweise aufgestellt hat), wenn er nicht gar eine übel angebrachte Gelehrsamkeit zur Schau stellen wollte, wie der wirklich that, der die Ueberschrift machte: *leges Anglorum et Wennorum, hoc est Thuringorum*. Von den Ripuariern ist doch noch das Andenken in die spätere politische Eintheilung des Reichs übergegangen, aber auf den Gau der Salier, des ersten und angesehensten Stammes der Nation, ist dabei gar keine Rücksicht genommen.)

Von diesem Gesetz haben sich 18 Handschriften erhalten (es sind wohl mehrere: was Muratori geleistet hat, *Script. rer. Ital. P. 2. T. 1.* und *Antiq. Ital. T. 2 c. 286*, ist dem Verf. entgangen; auch erinnert sich Rec. noch anderer, kann aber seine Notizen in dem Augenblick nicht auffinden), doch tritt dabei ein schlimmer Umstand ein: sie sind sämtlich nicht genau beschrieben, kritisch gewürdigt, noch ihr Alter nach den Regeln der Diplomatik genau bestimmt, es läßt sich daher über das letztere so sicher nicht entscheiden (§. 16, 17). (Was über das Alter des Wolfenbüttler

Codex, den Eckhart herausgab, — jetzt auch wohl kein Eigenthum Deutschlands mehr — S. 45, 57 und 107 gesagt ist, das dürften Diplomatiker mindestens nicht zugeben. Wenn dieser Codex wirklich durchgängig von der Hand ist, welche Eckhart's Probe geschrieben hat; so wird über sein wirkliches Alter kein langer Streit seyn können. Zeichner und Kupferstecher mögen bey dieser Probe Versehen begangen haben, weshalb auch Schönemann (System der Diplomatik 2. 136, die Tafel 9 ist aber, leider! mit dem Werke nicht vollendet) eine andere liefern wollte: aber der Totalcharacter des 8. Jahrhunderts ist unlängbar; das Alter bis ins 10. Jahrhundert herunter zu setzen (S. 57), ist ganz unmöglich. Beyläufig auch die Kleinigkeit: Joh. Geo. Eccard (von Eckhart) * 1730, der Herausgeber der Lex Salica, hat nicht über die Diplomatik geschrieben: dieß that 1742 der Jenacr Professor Ehr. Heint. Eckhard.) Dagegen unterschreiben wir mit voller, schon lange gehegter, Ueberzeugung, was über die Unbrauchbarkeit des jungen Prologus (oder bey einigen Handschriften Epilogus) des Gesetzes, der allen solchen ältern Sammlungen im Fränkischen Reiche gemeinschaftlich ist, zur Ausmittlung des Alters der Sammlung und der nähern Umstände ihrer Entstehung; über die gleich anfangs erfolgte Auffassung in Lateinischer Sprache; die 4 Redactoren; die Entstehung an der Westseite des Rheins zwischen dem Kohlenwalde und Eigerfuß; Ungewißheit der Zeit der Entstehung, vielleicht im siebenten Jahrhundert; Verbindlichkeit bloß für die Salischen Franken; Localität; Nichtannahme in Deutschland oder Italien (hier ist die Untersuchung nicht ganz genügend); daß weder von Karl dem Großen, noch von einem andern spätern Frankenkönig

ein neuer und verbesserter Coder gegeben worden, hier gesagt wird. Noch manches Andere übergehen wir hier, was gewöhnlich bey dieser Materie weitläufig erörtert wird. Die Sucht, alte Monumente, besonders von solcher Wichtigkeit, noch viel älter zu machen; dem nachzufolgen, was etwa der Prologus angab; das hat diese Sammlung um Jahrhunderte älter gemacht. Nicht weniger neu, aber gleich richtig, ist die Bemerkung, daß diejenigen Codices, welche die Malbergischen Glossen haben (welche man, als die früheste Ausgabe, durch *pactus* bezeichnete, die freiwillige Uebereintunft der noch ganz freyen Nation anzudeuten), um nichts älter sind, als die für spätern Ursprungs gehaltene *Lex salica*, die, von Karl dem Großen oder einem andern Herrscher verändert, als Gesetz promulgirt worden: daß vielmehr, wenn eine von beiden Recensionen früher vorhanden gewesen seyn mußte, der *Lex salica* der Vorzug zugestanden werden dürfte (S. 48); daß überhaupt die Verschiedenheit der Handschriften gar nicht von der Art ist, an zwey verschiedene Ausgaben zu denken; daß die Abweichungen vielmehr nur in dem nicht gleichen Plan der Abschreiber, in Zufälligkeiten, ihren Grund haben. In manchen Stücken sind wir bey dem Beweis anderer Meinung, z. B. S. 60: Karl fand den Aberglauben, den er in den Capitularen für Sachsen rügte, nicht gerade ausschließend darin vor; er machte den Sachsen nur die Fränkischen Gesetze hierüber bekannt; daß sie einen solchen hatten, gehet aus diesem Reichsschluß nicht hervor. Gregors von Tours Schweigen über die Salischen Gesetze möchte wohl nicht als Beweis späterer Entstehung gelten. S. 84. Manches würden wir anders gesagt, Manches noch hinzugesetzt haben. Auf

einen Grund ist wohl zu wenig Rücksicht genommen; die Entstehung der andern Sammlungen Deutscher Rechte in den neuen Staaten nicht genug zu Rathe gezogen; der Beweis getrennt; §. 43 möchte wohl früher hin gehören. Daß die Gesetze bloß Privat-Arbeit gewesen, will uns nicht einleuchten.) Das Unständlichere sehe man im Werke selbst nach.

Recht gut ist das Recht dieser Gesetze im zweiten Abschnitt zusammengestellt, mit Beziehung auf andere Sammlungen, Glossen, Formeln, der Zeiten. Nur wünschten wir der Proceßordnung, welche mitten eingeschoben ist, einen andern Platz, auch scheint wohl unwillkürlich der Begriff, den wir jetzt mit dem Amte und den Functionen des Richters verbinden, bey der Erklärung der Grafen, Centenarien, eingedrungen zu seyn. Jene (bis zum Kammerrichter herab) entschieden nicht, sprachen nur *c. 3*, was die Beyfizer, Schöppen, gefunden. Endlich — der Verf. sagt in der Vorrede, das Salische Gesetz sey eine so reichhaltige Quelle, daß sie nie werde erschöpft werden — vermiffen wir sehr die politisch-philosophische Würdigung der im Salischen Gesetze enthaltenen Gewohnheiten: eine Arbeit, die dem Ganzen jenen hohen Grad von Interesse, Lebendigkeit und Rundung geben konnte, worin freylich noch weniger Vorgänger waren; aber nach Montesquieu und Möser läßt sich einst noch viel schöne Frucht auf diesem Felde sammeln.

In der Erklärung der Malbergischen Glossen (Fränkisch-Deutsche Uebersetzung Lateinischer Worte) zeigt sich des Verfassers Sprachkunde, schon aus frühern Forschungen rühmlich bekannt, in einem schonem Lichte. Die Deutungen dieser, oft so fremd erscheinenden, Worte ist meist so natür-

lich, so ungezwungen, daß man den wahren Etymologen bald erkennt. Vielleicht sind diese Glossen erst in einer Zeit hinzugesetzt, als die Baierschen Gesetze schon vorhanden waren, bey deren Abfassung man die Unbequemlichkeit bloß Lateinischer Worte schon empfunden, und deshalb die Kunstausdrücke bereits in Deutscher Sprache in den Text eingewebt hatte.

Paris.

Ben Charles Varrois: Arabesques mythologiques ou les Attributs de toutes les divinités de la Fable en 54 planches gravées d'après les dessins de Madame de Genlis — Ouvrage fait pour servir à l'éducation de la jeune fille. Par Madame de Genlis. 1810. Octav I . . . X. I . . . 166 Seiten, und pl. I . . . 53. Die monniafaltigen Bemühungen der Verfasserinn, sich um die Pädagogik ihrer Nation durch ein Heer von Romanen und Erzählungen Verdienste zu erwerben, verdienen selbst Bewunderung von mehr als einer Seite. Jetzt sehen wir ein neues Product von pädagogischer erkünstelter Erfindung. Bey der ersten Ansicht, wohl auch bey der zweyten und dritten, findet man sich in keiner geringen Verlegenheit, was mit dem Buche gemeint seyn kann. Blättert man die Kupferchen durch, so sollte man glauben, es wären Entwürfe zu Chiffren und Devisen für Damen — doch bald wird man überzeugt, daß man sich getäuscht habe; zumahl wenn man weiter geht, und liest: “es sollen Arabesken seyn”; die also, wie wir dachten, auf Tapeten anzubringen wären; Von dieser Art Kunstarbeiten verlangt man, daß sie mahlerisch, gefällig, mit gutem Geschmack erfunden und zusammengesetzt seyn sollen; bey dieser Voraussetzung aber

stößt man, unter einer Anzahl artiger Erfindungen und Zeichnungen, wieder auf Formen und Zeichnungen, die dem Auge eher wehe thun, als angenehm sind; ein großer Theil hat das Ansehen von Skeleten, und Rücken und Wirbeln derselben, mit Blumen und Chiffern behangen; gleich auf dem ersten Blatt: oben eine Wolke oder Nebel, ein Stück von einem Skelet, darunter zwey Chiffern, und unten eine Sternkrone; pl. 2. eine Bastion von einer Stadtmauer, auf dieser eine geflügelte Uhr, eine Sense, Reiser s. w. — pl. 20. eine Wolke und ein Regenbogen, ruhend auf einigen Wirbelbeinen von der vorhin erwähnten Art; und so überall dergleichen mehr; endlich wird man belehrt, daß diese Wirbelbeine doppelte Reihen Buchstaben sind, die, gegen einander gekehrt, von beiden Seiten gelesen werden können, und, buchstabirt man sie mühselig zusammen, so sind es die Nahmen einer Gottheit. Verfällt man auf den Gedanken, es können Devisen, Embleme, Allegorien seyn sollen, also Bilder, die gewisse Ideen in der Seele des Anschauenden erwecken; so strengt man sich wieder an, den Sinn zu errathen, aber großen Theils vergeblich; und das ist ganz natürlich. Die Allegorie ist eine Zeichensprache, wobey man aber mit Andern über die Bedeutung und den Sinn dieser Zeichensprache voraus übereingekommen seyn muß, oder die Bilder, als Zeichen, müssen im gemeinen Leben oder unter gebildeten Menschen durch langen Gebrauch, besonders der Künstler und Dichter, bereits bekannt und üblich seyn. Hier trifft man aber, von pl. 1. an, auf so viele, von denen man den Sinn gar nicht errathen kann; Nun sind das aber keine sich sehr empfehlende Allegorien und Symbole, wo man erst beyschreiben muß, was sie bedeuten sollen. — Endlich

nimmt man den vorgedruckten Text zu Hülfe, und erfährt, daß es eine Mythologie in Arabesken seyn soll, also entweder Fabeln, in Arabesken dargestellt, oder Arabesken, welche die Mythologie lehren sollen; und daß es wirklich ein solches Lehrbuch der Mythologie seyn soll, erweist sich schon durch das auf dem Titel beigefügte: *Ouvrage utile pour servir à l'éducation de la jeune fille.* Nunmehr athmet man freyer. Eine geistvolle Frau hört man immer gern sprechen, wäre es auch über Dinge, von denen sie den Boden nicht sieht; ihr natürlicher, unbefangener, feiner Verstand macht immer eine Sache heller, oder klärt wohl das Ganze besser auf, als schulrechte Gelehrsamkeit thun konnte; nur muß ihr Gefühl nach keinen Formen verbildet, die Empfindung rein, und der Verstand nicht vertünstelt, noch bloß zur Schau gestimmt seyn. Das Titelblatt führt noch weiter: *le texte contenant l'histoire des faux dieux, de leur culte, le detail des cérémonies religieuses, etc. précédé d'un Discours sur la Mythologie en général, et particulièrement sur l'influence que du Paganisme sur le caractère, les mœurs, et la littérature des anciens Grecs et des Romains.* Man muß gestehen, das ist viel, und das in nuce gegeben, und das noch dazu für Kinder, Knaben und Demoiselles. In der Vorrede sagt Madame de Genlis weiter: die Arabesken habe sie verfertigt pour l'enfance: für Kinder findet sie es also höchst nöthig, daß sie bereits von der Mythologie unterrichtet werden; der Text sey theils für die Mütter, welche sie den Kindern vortragen sollen, theils für die erwachsene Jugend, daß sie nachlesen soll; sie gedenkt künftiges Jahr noch *les Arabesques des divinités allégoriques,*

des Demi-dieux, et des Héros de la Fable nachzuschicken. Jetzt sind es bereits, über 50 Gottheiten, und darunter verschiedene, die nicht Jedem bekannt seyn dürften: z. B. pl. 43. eine Poenie ou Pénie, eine Distel in einem Krug, der am obern Rande ausgebrochen ist; unten hängt ein geflochtener Korb. Hier kann man rather über das Symbol (und nicht weniger über den Nahmen selbst; es ist die Armuth, Πενία), eine Strenua, Murcia, Cura, Achlis, auch eine Abcona und eine Adeona, die man sich nach dem heil. Augustin (de Civ. D.) erklären lassen muß, eben sowohl, als die hier gezeichneten Symbolen. Das Blumenwerk, sagt Mad. de Genlis, sey gar nicht ohne Ueberlegung gegriffen, sondern so, wie die Blumen jeder Gottheit geweiht waren; — ob das Werk zwar wohl ein abrégé sey, so werde man doch darin finden même des recherches que ne contiennent point des ouvrages beaucoup plus volumineux sur le même sujet: diese aufzusehen, schien uns doch der Mühe werth zu seyn.

Mad. de Genlis hebt mit folgenden Worten an: Il n'est pas douteux, que l'histoire a servi de base à la Fable (wir wüßten keinen Satz, der streitiger, und leichter zu widerlegen wäre, als dieser), Saturne et Jupiter ont existé — Tous les premiers bons rois ont été divinifiés chez toutes les nations (aber diesem nach muß die Zahl der guten Könige nie groß gewesen seyn; sie bringt selbst noch kein Dugend bey; Wiederum findet man Beyspiele, daß rohe Völker Götter hatten, ehe sie noch Könige hatten. Es müssen auch Königinnen vergöttert worden seyn, von deren Männern man nichts weiß, wie Minerva, Diana, Vesta.) Gleich darauf spricht die geistreiche Verfasserinn: une pre-

mière erreur en produit mille autres; wir fürchten, daß dieß der Fall bey mancher Behauptung und Lehre in dem Folgenden auch seyn könne; z. B. daß man nun sogleich den neuen Göttern allegorische Attribute gegeben habe (was hätte dazu gezwungen?). Alle die entehrenden Fabeln von Jupiter s. w. seyen lange Zeit erst nach der Apotheose erfunden worden. (War es nicht umgekehrt und das Gegentheil? Die rohesten Fabeln waren die ältesten.) — Doch es wäre unartig, mit Mad. de Genlis zu polemisiren. Besser bequemen sich zu ihren Arabesken allegorische Gottheiten, von denen sie aber auch eine größere Zahl in den Olymp eingeführt hat, als man sonst dort suchte; eine Göttinn, Cura, sollte man billig aus dem Olymp zurückweisen, so auch die Armuth, die Traurigkeit (Achlys), den Neid, die Gottlosigkeit. Daß die Providenz durch den Serapis symbolisirt werde, wußten wir nicht; Auf den Römischen Münzen wird sie nicht so vorgestellt. Aber jene Art von ihren Allegorien sind von ganz anderer Gattung, sie sind aus den neuen Iconologien aus dem sechzehnten Jahrhundert von Cartari u. A. — Daß la Faveur die fille de l'Esprit et de la Fortune sey, ist eine artige Allegorie! — Es gebe bekante Fabeln, für welche noch die feinsten Züge unerkannt wären; z. B. Anacreon kömmt von einem Gastmahl, taumelnd, und läßt seinen Rosenkranz unter einer Cypresse fallen. Das wäre doch ein überfeiner spielender Witz. Ueberhaupt ist dieß nicht Allegorie der Alten, sondern neue, eigene, Versuche von witziger Anwendung alter, bereits üblicher, Allegorie. — Nur noch eine Bemerkung, welche Madame de Genlis gemacht hat: in der ganzen Mythologie sey ein Anstrich vom

Traurigen wahrzunehmen, une teinte de profonde mélancolie repandue dans la mythologie: sie zieht aber unter diesen Begriff alles Schreckliche, Schaudervolle, Abscheuerregende, das doch sonst unter dem Traurigen nicht begriffen ist. Aber wahr ist es, es gibt allerdings Fabeln, welche eines rührenden Inhalts sind, und andere, welche rührend vorgetragen werden können, und noch mehr, als geschehen ist, so behandelt werden könnten. Das sind aber Betrachtungen, die von einander abzusondern wären; so wie auch die Bemerkung, daß der Glaube an das Fatum dazu beygetragen habe, Traurigkeit zu verbreiten. Eine andere Bemerkung ist es, daß das Melancholische des Blicks an einigen Antiken rührend ist, und Theilnahme erweckt. Es folgen S. XIX u. f. mehrere mythologische Behauptungen, mit denen wir nicht gleichen Schritt halten können, noch weniger den Götterfabeln eine Erleuchtungsfackel halten mögen. Es bleibt aber doch noch endlich die Frage übrig: Was wird eigentlich damit gewonnen, wenn nun auch die Mythologie Kindern beygebracht werden soll, daß man sie ihnen durch ein so schweres Spielwerk der Allegorie und der Arabesken beybringen will? indem ihnen Begriffe von mythischen Gegenständen beygebracht werden, die einst, wenn sie alte und neue Dichter und Schriftsteller lesen, mit diesen nicht übereinstimmend befunden werden! Man verzeihe dem Recensenten diese ernsthafte Betrachtung: indem wir, dadurch der Folgsamkeit mancher Nachbeter, besonders der tändelnden Pädagogen, welche die Idee wunderschön finden dürften, voraus entgegen zu gehen zur Absicht hatten.

Leipzig.

Ben Köhler 1809, 162 Seiten in Octav:
Einleitung in die gesammten academischen Studien, zu Vorlesungen für Ankommende auf die Academie, von Georg Niklas Brehm, Professor der Philosophie zu Leipzig. — Unten auf dem Blatt, das mit einem Tempel geziert ist, steht noch: Mein Beitrag zur vierten Jubelfeier der Universität, niedergelegt auf den Altar des Vaterlandes. (Auch Göttingen nahm einen vorzüglichen Antheil an dieser Jubelfeier, so wie an dem dauernden blühenden Wohlstand dieser Universität, nicht nur wegen des allgemeinen Bandes aller literarischen Anstalten, sondern auch in der besondern Rücksicht, daß von den ersten Zeiten seiner Stiftung her Göttingen einen Theil seiner Lehrer aus der Bildung der Universität zu Leipzig erhalten hat.)

Diese Vorlesungen auf einer Academie verdienen, als sehr wichtig und nützlich angesehen zu werden; es würde dadurch eines Theils den mangelhaften, eingeschränkten, handwerksmäßigen, Studien vieler Studirenden begegnet werden, die gar keine Umsicht und Uebersicht von allem dem haben, was die wissenschaftlichen Studien in sich begreifen; je mehr sich dagegen der Blick über verwandte und entfernte Wissenschaften erweitert, muß der Ehrtrieb und die Wißbegierde erweckt werden. Die Vorlesungen des Verfassers gehen über die auch sonst gewöhnlichen, welche über Encyclopädie und Methodologie gehalten werden, hinaus. Die Absicht seiner Einleitung, erklärt der Verfasser, sey hauptsächlich dahin gerichtet: sie soll, freylich nur im Allgemeinen, den Studirenden theils mit den Wissenschaften und den

übrigen Dingen, die er zu seiner Bildung auf der Academie vorfindet, theils mit den Bemühungen bekannt machen, die er zu seiner Bildung anzuwenden hat. Der Vortrag ist aphoristisch in 21 Vorlesungen abgefaßt, außer allgemeinen Prolegomenen und Vorerinnerungen; sie beschäftigen sich anfangs mit den Wissenschaften überhaupt, I. . . III. Dann der theoretische Theil: das philologische Sach IV. V.; das historische VI. VII.; das mathematische VIII. IX.; das physicalische X. XI.; das philosophische XII. XIII.; das politische XIV. XV.; das medicinische XVI. XVII. XVIII.; das juristische XIX. XX. XXI.; das theologische XXII. XXIII. XXIV., welches auch die Moral in sich begreift: wäre es nur möglich, einem jeden Einzelnen der Studirenden die Beurtheilung beizubringen, wie er die Auswahl und die Anwendung für sich machen soll! — **Practischer Theil**, in 21 Vorlesungen: I. Abschnitt, von den gelehrten Bemühungen der Studirenden, erst im Allgemeinen, dann, Studienplane: der medicinische, juristische, theologische; Benutzung der academischen Vorträge; Privatfleiß der Studirenden. II. Abschnitt: Bürgerliche Bemühungen des Studirenden überhaupt, und insbesondere politische, häusliche Tugenden des Studirenden, die sich doch auch auf sein ganzes Leben erstrecken, leider aber von Vielen unbeachtet und unausgeübt bleiben: Arbeitsamkeit, Vergnügen, Candidaten- Stand und Versorgung des Studirenden. Diese 20. und zwanzigste Vorlesung wird wohl mehr, als eine andere, aufmerksam angehört werden.

Göttingische
gelehrte Anzeigen
unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

37. Stück.

Den 5. März 1810.

Tübingen.

In der Cotta'schen Buchhandlung: Die wichtige Lehre von den Logarithmen und ihrem Gebrauche, vollständig und deutlich entwickelt, und durch sehr viele Beispiele erläutert von C. S. Bausler, königl. Württembergischem Hofrathe und pensionirtem Mitgliede der Russischkaiserl. Academie der Wissenschaften zu Petersburg. 1808. 140 Octavseiten.

Ungeachtet in der Einleitung zu Vega's Logarithmentafeln, in Grotens gemeinfaßlicher Lehre von den Logarithmen (Bremen 1804), und mehr andern ähnlichen Schriften, die Lehre von den Logarithmen schon so ausführlich behandelt ist, daß an dem gehörigen Unterrichte hierin fast kein Mangel zu seyn scheint: so dürfen wir doch immer auch die gegenwärtige Schrift in Rücksicht der sehr großen Menge von Beispielen und Anwendungen auf Gegenstände der practischen Arithmetik empfehlen, zumahl da es auch nützlich ist, wenn Anfänger sich aus solchen besondern Schriften umständlicher, als

es aus den gewöhnlichen Lehrbüchern der reinen Mathematik gesehen kann, über die verschiedenen Gesichtspuncte belehren, nach denen man die Lehre von den Logarithmen zu behandeln pflegt. In gegenwärtiger Schrift ist der Vortrag des Ganzen auf die Betrachtung der zu einem System verbundenen geometrischen und arithmetischen Progressionen gegründet, welche Darstellungsart dem Verf. richtvoller scheint, als wenn man die Logarithmen bloß als Exponenten von Potenzen betrachtet, oder ihre Entstehung aus der Lehre von der Zusammensetzung und Theilung der Verhältnisse ableitet. Die bey einem Logarithmen-System zum Grunde gelegte geometrische Progression $A, B, C, D \dots$ deren Gliedern der Ordnung nach die Glieder einer willkürlichen arithmetischen Progression $a, b, c, d \dots$ als Logarithmen zugehören, nennt der Verf. die ursprüngliche Progression, hingegen jede andere, welche aus der ursprünglichen durch Einschaltung von mittlern geometrischen Proportionalgrößen entstehen würde, eine abgeleitete Progression, z. B. wenn $1; 4; 16; 64 \dots$ die ursprüngliche wäre, so sind nach ihm $1; 2; 4; 8; 16; 64 \dots$ oder $1; \sqrt{2}; \sqrt{8}; 4; \sqrt{32} \dots$ abgeleitete Progressionen; und nun zeigt er, daß aus jeder beliebigen ursprünglichen geometrischen Progression sich eine abgeleitete bilden läßt, von welcher alle ganze positive Zahlen (mit einem so geringen Fehler, als man will) Glieder sind. So lassen sich nun auch aus der ursprünglichen arithmetischen Progression $a, b, c, d \dots$ durch mittlere Proportionalgrößen unzählige abgeleitete Progressionen darstellen, welche denn der Ordnung nach jenen abgeleiteten geometrischen als Logarithmenreihen entsprechen müssen. Der Verf. ist der Meinung, daß,

so lange man nicht den Begriff von abgeleiteten geometrischen und arithmetischen Progressionen aus einem ursprünglich angenommenen Systeme, so entwickle, als es hier geschehen ist, selbst diejenige Vorstellung der Logarithmen, in so fern sie Glieder einer arithmetischen Progression sind, immer noch etwas Mangelhaftes habe. Ob diese Darstellungsart gerade viel Vorzüge vor andern habe, möchte der Rec. eben nicht behaupten. Indessen findet er doch, daß der Verf. nach dieser Ansicht der Logarithmen, die ganze Lehre von denselben sehr gründlich und vollständig entwickelt hat. Daß man die ursprüngliche geometrische Progression mit 1, und die zugehörige arithmetische mit 0 sich anfangen läßt, geschehe bloß zur Vereinfachung und Erleichterung der Rechnung. (Nach dem Verf. ist es also willkürlich, daß man $\log 1 = 0$ setzt. Nach der Ansicht, daß die Logarithmen Exponenten von Potenzen sind, wäre es nothwendig.) Von dem Satze, daß $\log M \cdot N = \log M + \log N$ (in einem System, welches sich mit 1 anfängt), gibt der Verf. drey verschiedene Beweise, von denen dieser oder jener, nach Maaßgabe der verschiedenen Fähigkeiten der Studirenden, gewählt werden könne. Für die Berechnung der Logarithmen werden die bekannten Reihen entwickelt, jedoch ohne Betrachtung des Unendlichkleinen. Der binomische Lehrsatz wird indeß hierbey doch als bekannt vorausgesetzt. Anwendung der Logarithmen auf Zinsrechnungen, Leibrenten und andere Gegenstände. Zuletzt noch von den natürlichen oder hyperbolischen Logarithmen, und Etwas von logarithmischen Differentialen und Integralen für diejenigen, welche schon einige Kenntniß der Differentialrechnung haben.

HARVON

Frankfurt an der Oder.

Gemälde der Kreuzzüge nach Palästina zur Befreiung des heiligen Grabes, von Joh. Christ. Lud. Haken. Erster Theil, mit einer Karte. In der academischen Buchhandlung 1808. 403 Seiten in Octav. Mit vieler Bescheidenheit spricht der Verf. in der Vorrede von seinem Unternehmen, eine darstellende Geschichte der Kreuzzüge zu geben. Der gegenwärtig abgehandelte erste Kreuzzug war schon in dem Berliner historischen Kalender von 1801 von ihm beschrieben; und die nämliche Arbeit, jedoch durchaus verbessert, erscheint hier wieder, zugleich mit dem Versprechen der Fortsetzung; so daß das Ganze vier Theile umfassen soll. Unter einem Gemählde der Kreuzzüge denken wir uns eine darstellende Erzählung für gebildete Leser. In eine solche braucht allerdings Vieles nicht aufgenommen zu werden, das in einer critischen Geschichte der Kreuzzüge nicht mit Stillschweigen übergangen werden dürfte. Bey dem Aufgenommenen aber wird, außer dem Ton der Erzählung, auch auf die Stellung und Anordnung sehr Vieles ankommen, wenn eine klare und lebendige Ansicht gegeben werden soll. Eine solche Behandlung, mit der historischen Wahrheit sehr gut zu vereinigen, bleibt darum noch sehr scharf von der romantischen verschieden, welche sich Fictionen erlaubt. Wir sind daher auch weit entfernt, unter gewissen Beschränkungen diese Manier zu verwerfen, bey der der Geschichtschreiber keinesweges verpflichtet ist, seinen wesentlichen Character zu verläugnen, und seine Pflicht zu verletzen. Diese ihm stets heilige Pflicht soll seyn, den Leser nicht durch Mischung von Wahrheit und Dichtung zu verwirren; sie legt ihm aber keinesweges auf, dem Leser Alles zu sagen,

was er nach den Quellen ihm sagen könnte. Das Erste läßt sich der Halbroman zu Schulden kommen; er borgt die Form der Geschichte, um Etwas zu geben, das keine Geschichte ist; und er betriegt dadurch fortdauernd den Leser, wenn er sich auch auf dem Titel ausdrücklich als Halbroman ankündigt. Denn nicht durch den Titel, sondern durch seine ganze Form wirkt das Werk auf den Leser, der nun Wahrheit und Dichtung nicht mehr zu unterscheiden vermag; und von wirklichen Begebenheiten und historischen Personen falsche Ideen im Kopfe behält. Darauf geht der Halbroman aus, und deshalb wird durch ihn die Würde der Geschichte entheiligt. Glücklicher Weise ist dieser innere Widerspruch Beleidigung des unverdorbenen Wahrheitsgefühls, das Dichtung als Dichtung, Geschichte als Geschichte, verlangt. Ein großes und dauerndes Glück daher hat nicht leicht einer jener Halbromane gemacht; selbst nicht einmahl bey der Classe, die bloß zum Zeitvertreib liest. Die freye Dichtung ist für sie eine größere Empfehlung, als die halbe Wahrheit, woran ihr nichts gelegen ist. Der Halbroman bekommt fast nothwendig einen Anstrich von Pedanterey. Der Verfasser muß doch wenigstens ein halber Gelehrter seyn; und der Dichter, der als halber Gelehrter auftritt, ist ein unausstehliches Wesen. Diese Vorwürfe können zwar auch den darstellenden Erzähler treffen; sie treffen ihn aber nicht nothwendig. Die Darstellung gehört der Geschichte als Mittel an, sie zu beleben; so lange der Geschichtschreiber nicht aus seinem Character fällt, und bloß schildert, um zu schildern. Die Zulässigkeit der darstellenden Manier wird daher zuerst von dem Stoff abhängen; ob er seiner Natur nach der Darstellung fähig ist,

oder nicht? Das Uebrige hängt von dem **Genie** des Erzählers ab; schwerlich möchten hier mehr Regeln zu geben seyn.

Die Kreuzzüge gehören unstreitig in die **Classe** derjenigen Begebenheiten, welche der darstellenden Behandlung am meisten fähig sind. Es ist dies besonders mit dem ersten Kreuzzuge der Fall; wo zugleich eine ästhetische Einheit sich findet, da die Eroberung Jerusalems hier die Geschichte schließt. Hr. Haken hat diese Vortheile zu benutzen verstanden; und seine Arbeit gehört unter die vorzüglichern dieser Gattung. Gegen die allgemeine Schilderung des Zustandes von Europa, womit sein Werk beginnt, wird die historische Critik allerdings Manches einzuwenden haben; dazu gehört ein tieferes Studium des Mittelalters. Solche allgemeine Behauptungen, als wir hier finden, sind gewöhnlich ihrer Natur nach nur halb wahr; und einzelne Angaben (wie z. B. über die damalige Verbreitung der Ostindischen Waren über Rußland nach dem Westen von Europa) ganz unerwiesen. Wo aber der Verf. die Erzählung selber beginnt, verkennen wir den rühmlichen Fleiß nicht, den er in der Benutzung (wenigstens dem Nachsehen) der Quellen bewiesen hat. Er hat es nicht für gut gefunden, die Citate unter den Text zu setzen, sondern sie voran, mit Bemerkung der Seitenzahl und der Zeilen, wozu sie gehören, anzugeben. Wir haben in Allem, was wir lasen, keine Abweichungen von der Geschichte gefunden; Bereicherungen erwarteten wir natürlich nicht. Die Erzählung des Verf. ist lebhaft; sie ermattet nicht; der große Wechsel der Gegenstände und der Begebenheiten kömmt ihm zu Statten. Auch die darstellende Erzählung soll aber ihre Keuschheit behalten, und nicht mit poeti-

schem Schmuck oder mit Kraftphrasen und gesuchten Ausdrücken buhlen wollen. Von diesem Fehler können wir den Verf. nicht ganz freysprechen; wenn wir gleich gern gestehen, daß er nur in einzelnen Stellen darein verfällt. Waren es denn gerade 50,000 Hatzköpfe, welche Gregor VI bereits zum Kreuzzuge angeworben? Sollte nicht auch mancher besonnene, mancher fromme oder auch schlaue, Kopf darunter gewesen seyn? Gewinnt das Große oder Starke in unserer Vorstellung, wenn wir es ungeheuer nennen hören? Welche Ausdrücke bleiben übrig, wenn wir mit diesen oder ähnlichen zu verschwenderisch umgehen? Wir bemerken diese Fehler, weil Hr. H. sie zu selten begeht, als daß er sie nicht leicht sollte ablegen können. Wir hatten einen Deutschen Geschichtschreiber, der auf einige Zeit einen Namen erhielt, dessen wahrer Werth aber schon lange richtiger gewürdiget ist, den sel. Popselt, dessen Schriften durch eine solche Sprache ganz unerträglich werden. Er meinte kraftvoll zu schreiben, und erregte Ekel. Niemand verfällt in diesen Fehler leichter, als der darstellende Geschichtschreiber; um desto mehr ist er davor zu warnen. Von der Fortsetzung des gegenwärtigen Werks ist uns noch nichts kund geworden, ungeachtet sie, nach dem gegebenen Versprechen, bereits zu Ostern hätte erscheinen sollen. Wir machen dem Verf. dadurch durchaus keinen Vorwurf; vielmehr sehen wir es gern als einen Beweis an, wie sehr er selber es fühlt, daß er bey dieser Fortsetzung aus mehreren Gründen mit viel größern Schwierigkeiten, als bey diesem ersten Theile, wird zu kämpfen haben. Allen gebildeten Freunden der historischen Lecture empfehlen wir aber das vorliegende Werk, als ihrer Aufmerksamkeit vor vielen andern würdig.

Cassel.

In der königl. Buchhandlung: Rede zur Gedächtnißfeier der seit der ersten Versammlung verstorbenen Mitglieder der Reichsstände, von August Hermann Niemeyer, Canzler und Rector der Universität Halle, Mitglied der Reichsstände. Am 2. Februar 1810. Quart 17 Seiten.

Gäbe es auch nicht so viele andere Verhältnisse und Umstände, welche uns diese Rede merkwürdig machen, so ist es schon allein die kräftige und männliche Beredsamkeit, weise Freymüthigkeit, und die einsichtsvolle Würdigung des Verdienstes der vortrefflichen Männer, deren Andenken hier geehrt wird; sie befanden sich in der Zahl der im vorigen Jahre versammelten Reichsstände, seitdem aber hat sie der Tod in eine andere Versammlung versetzt. Diese Verstorbenen sind: Häberlin, der aus der ersten Versammlung schon tödtlichkrank nach Hause reiste; Abbt Henke; der Minister von Baumbach; Koloff; Suren, welcher nur eben zum Mitgliede der Versammlung erwählt war. Schließlich wird auch Johannes von Müller erwähnt, welcher in jener Versammlung seine letzten Worte sprach: "er, der oft, vielleicht übermäßig, gelobt, öfter unfreundlich und bitter getadelt worden — Eine andere Welt hat ihn aufgenommen, aus welcher die Ideale stammten, die er auf Erden vergebens suchte". — Ein herrlicher Gedanke war es, daß bey und in der Versammlung der Reichsstände das Andenken der seit der letzten Entlassung Verstorbenen feyerlich soll von einem der Mitglieder geehret werden.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

38. Stück.

Den 8. März 1810.

Paris und Straßburg.

Sprenger

Vey Treuttel und Würz: *Code d'instruction criminelle*, édition conforme à l'édition originale du Bulletin des lois; suivi des motifs exposés par les Conseillers d'état, et des Rapports faits par la Commission de législation du corps législatif, sur chacune des lois qui composent le Code, etc. 1809. Octav, Rapports etc. S. I... 261, Text 140 S., Register 40 S.

Eben daselbst.

Coder des französischen Criminalprozesses, übersetzt nach der offiziellen Ausgabe von J. C. Maxland, Advocaten und geschwornem Uebersetzer bey dem Gerichte erster Instanz zu Straßburg. 1809. Octav 162 Seiten.

Rasch und ohne Zögerung schreitet die Gesetzgebung in Frankreich fort. Sie beschäftigt sich jetzt mit dem großen, noch nie vollkommen aufgelöseten, Problem, ein den Bedürfnissen des Staats genau entsprechendes peinliches Gesetzbuch zu entwerfen. Der erste Theil desselben, das Verfahren in peinlichen Sachen enthaltend, liegt jetzt vor uns; der

zweite, interessantere, über Verbrechen und deren Bestrafung, ist noch in der Discussion begriffen.

Das Gesetzbuch der Verbrechen und Strafen vom 3. Brumaire IV war es, dessen man sich bis jetzt in Frankreich in Hinsicht der Leitung des gerichtlichen Verfahrens bediente (denn nur dieses, der peinliche Proceß, ist darin enthalten, ob es gleich den Rahmen Code des délits et des peines trägt; in Hinsicht der Beurtheilung, wann ein Verbrechen vorhanden sey, und wie es bestraft werden müsse, der Theorie der Verbrechen und Strafen, befolgte man den Code criminel vom 6. October 1791), und welches dem vorliegenden neuen Gesetze, dem ersten, als Grundlage dient, daß manche Artikel desselben wörtlich in letzteres übertragen sind. Da nun ebenfalls die peinliche Proceßordnung Westfalens vom 19. August 1808, so wie die Correctionsordnung vom 18. März 1809, aus dieser Quelle geflossen sind, so wird eine genaue Darstellung der Fundamentalsätze des vorliegenden Gesetzbuchs gewiß keine ganz uninteressante Mühe seyn. — **Erstes Buch.** Die Auffpürung jedes Verbrechens liegt der gerichtlichen Polizei ob; die von der administrativen, welche sich mit positiver Verbesserung beschäftigt, dadurch genauer und strenger, daß sie sich mit Abwendung schädlicher Handlungen, und Bestrafung derselben, beschäftigt, unterschieden ist. Die Beamten der gerichtlichen Polizei sind: Feldschützen und Förster in Hinsicht der Forstungen, die Polizei-Commissäre, Maires und deren Adjuncten in Hinsicht der Vergehungen, welche vor das Polizeigericht gehören; die kaiserlichen Procuratoren und ihre Substituten, Friedensrichter, Gensd'armes-Officiere, General-Polizei-Commissäre und Criminal-Untersuchungsrichter in Hinsicht der correctionellen und peinlichen Vergehen. Die Ober-Aufsicht führt der General-Procurator bey

dem Appellationshofe über alle diese Beamten; doch ist bey weitem die wichtigste Person der kaiserl. Procurator, da diesem die Leitung des Verfahrens obliegt, und die übrigen Beamten, mit Ausnahme des Untersuchungsrichters, unter ihm stehen. An ihn geschehen alle Anzeigen eines verübten Verbrechens (doch wird keine anonyme Denunciation zugelassen, Art. 31); ist das Verbrechen ein solches, das eine Leibstrafe oder eine entehrende Strafe (z. B. Galeeren, Schmieden in die Eisen u.) nach sich ziehen würde, so hat er den Angriff und den Thatbestand zu constatiren. Ist jedoch das Vergehen von der Art, daß der Thatbestand durch eine, auch noch so geringe, Verzögerung bey Entfernung des kaiserl. Procurators verändert oder verwischt werden könnte, so sind auch alle übrigen Beamten der gerichtlichen Polizey verpflichtet, den Angriff zu thun, und den Thatbestand ins Klare zu setzen. Ist der Thatbestand im Klaren, so ist der Angeschuldigte im Vorführungszustande, d. h. es kann gegen ihn die Special-Instruction verhängt werden. Der kaiserl. Procurator hat seine Protocolle, die corpora delicti u. s. w. an den Untersuchungsrichter zu senden, der die Instruction einleitet. Dieser wird aus den Richtern des Tribunals erster Instanz, und zwar in der Regel auf 3 Jahre, erwählt, und steht unter dem General-Procurator. Hat derselbe die Untersuchung beendet, so muß er den Fall dem Tribunale vortragen. Dieses spricht nun entweder den Angeschuldigten ganz frey, oder verweist die Sache, den Umständen der Competenz nach, an das Polizeigericht, oder an das Correctionsgericht, oder, wenn das Vergehen Leibes- oder entehrende Strafe nach sich zieht, an den General-Procurator. — Zweytes Buch. Die Vergehen werden nämlich lediglich nach der Strafe, welche auf sie steht, bestimmt, und an die Gerichte vermie-

sen, welche diese Strafe erkennen dürfen. All Uebertretungen mithin, welche zu einer Geldbusse bis 15 Franken, oder bis fünfständiger Gefängnißstrafe Anlaß geben, gehören vor die Polizeygerichte; alle diejenigen, welche mit einer größern Geld- oder Gefängnißstrafe belegt werden, vor die Correctionengerichte, und nur die, welche mit einer Leibesstrafe oder einer entehrenden Strafe geahndet werden, vor die Assisenhöfe und Specialgerichte. (Für Westfalen bemerke man hier, wie die Errichtung von Criminal-Gerichtshöfen, welche in Frankreich durchaus abgeschafft sind, nothwendige Aenderungen in der Bestimmung der Competenz hervorgebracht hat.) Die Polizeygerichte werden durch den Friedensrichter, oder durch den Maire (dem in Westfalen die gerichtliche Polizey, mit Recht, gänzlich genommen ist, da dieß nur dem Grundsatz der Trennung der Justiz von der Administration Eintrag thun würde) gebildet. Letzterer erkennt nämlich in dem Falle, wenn der Uebertreter auf der That ertappt ist, oder periculum in mora ist: eine Einrichtung, welche die Ausgedehntheit des Friedensgerichts = Cantons in Frankreich rechtfertigt. Die Correctionengerichte werden durch das Tribunal erster Instanz gebildet. — Die Assisenhöfe und Specialgerichte sind nicht permanent. Findet nämlich der Appellationshof, dem der General-Procurator die Acten übersenden muß, daß die von dem Tribunale an ihn gewiesene Sache instruirt ist, daß ein wahres Verbrechen vorhanden, und die Anschuldigungsbeweise gegen den Verbrecher stark genug sind, so verordnet er die Verweisung desselben an die Assisen oder an den Special-Gerichtshof. (Wen dem letztern fällt das Geschworenengericht weg. Er ist competent 1. über Verbrechen, welche Landstreicher, Bagabonden und Personen, welche zu Leibes- und entehrenden Strafen verdammt sind, be-

gangen haben; 2. über bewaffnete Widerseßlichkeiten gegen die bewaffnete Macht, und über bewaffneten Schleichhandel; 4. über Münzverfälschungen; 5. über Mordthaten, welche durch Zusammenrottungen geschehen sind.) Assisen werden in der Regel alle Vierteljahre in dem Departements-Hauptorte gehalten, und wenn in demselben der Appellationshof seinen Sitz hat, aus fünf Mitgliedern des Appellationshofes, von denen das eine präsidiert, dem General-Procurator und dem Greffier gebildet. Hat hingegen der Appellationshof nicht seinen Sitz in diesem Departemente, so wird der Assisenhof gebildet, aus einem Mitgliede des kaiserl. Appellationshofes, als Präsident, und aus 4 Richtern, welche unter den Präsidenten und den ältesten Richtern des Tribunals erster Instanz genommen werden, aus dem Substituten des General-Procurators, und dem Greffier des Tribunals. — Der Specialhof besteht aus dem Präsidenten und den 4 Richtern des Assisenhofes, 3 Militärpersonen von wenigstens Hauptmannsgrade, dem Substituten des General-Procurators, und dem Greffier des Tribunals erster Instanz. — Das Verfahren vor diesen Gerichten ist sehr verschieden; und in Hinsicht des Polizeigerichts, und Correctionsgerichts zwar öffentlich, aber ohne Geschworne, und von dem gewöhnlichen Gange einer gerichtlichen Untersuchung nicht abweichend. Nur ist in Hinsicht der Rechtsmittel gegen das Urtheil zu bemerken, daß die Appellation in Hinsicht der Polizeigerichte an das Correctionsgericht, in Hinsicht der Correctionsgerichte entweder an den Appellationshof, wenn ein solcher im Departemente vorhanden ist, oder an das Tribunal erster Instanz in dem Hauptorte des Departements, in seiner Ermangelung geht. Gegen ein Urtheil des Assisenhofes findet nur Cassation, Revision und Nullitätsklage Statt, gegen das des Specialhofes kein

Rechtsmittel. — Nur bey dem Affisenhofe werden die Geschwornen zusammenberufen. Sonst gab es in Frankreich ein doppeltes Geschwornengericht: das Anklagsgeschwornengericht, und das Urtheilsgeschwornengericht. Lange wurde debattirt, ob man überhaupt dieses ursprüngliche Englische Institut nicht ganz abschaffen wolle; selbst die Stimmen mehrerer berühmter Rechtsgelehrter, wie d'Asiac und Gad, war dagegen, obgleich Porcher und der anonyme Verfasser des Buches de la magistrature en France die eifrigsten Vertheidiger desselben waren. Endlich kam man dahin überein, daß bloß das Urtheilsjury (gerade wie eine weise Regierung schon früher in Westfalen anordnete) beygehalten werden sollte. — Doch Rec. mußte das ganze Gesetzbuch abschreiben, wenn er auf alle einzelne Verordnungen desselben aufmerksam machen wollte; er begnügt sich nur, zum Schluß noch einige auszuheben: Hat ein Franzose im Auslande ein Verbrechen begangen, so kann er nur dann vor die Französischen Gerichte gezogen werden, wenn er dieses Verbrechen gegen den Französischen Staat oder gegen einen Franzosen beging. Dagegen kann ein Fremder nur wegen Verbrechen gegen den Staat, die er im Auslande beging, vor die Französischen Gerichte gezogen werden, sowohl der richtigen Ansicht, als dem Feuerbachschen Systeme gemäß. — Competent ist *judex delicti commissi, domicilii, und deprehensionis*. — Das betretene Vergehen wird dahin bestimmt, daß es ein solches sey, welches gegenwärtig begangen wird, oder so eben begangen worden ist, oder wenn der Angeschuldigte von dem Gerichte verfolgt wird, und sich verdächtige Werkzeuge oder Papiere bey ihm befunden haben (sehr schwankend!). — Gegen Pasquillanten, und Wahrsager und Traumdeuter findet eine öffentliche Klage Statt u. s. w. Außerdem ist vorzüglich merkwürdig der 4. Titel des II. Buchs,

worin von einigen besondern Processen, so wie über die Reintegratio actorum, und die Erkennung der Identität entwichener und wieder aufgebrachter Personen, und der 7. Titel von einigen gemeinnützigen und zur allgemeinen Sicherheit dienenden Maßregeln und Anstalten, gehandelt wird. — Uebrigens enthält das Gesetzbuch zwey Bücher, und 643 Artikel.

Die vorliegende, unter Nr. 1 aufgeführte, Ausgabe zeichnet sich über so sehr durch ihren schönen, correcten Druck, als durch die Beyfügung der officiellen Interpretationsmittel (eine Anstalt, die wir von jeher in Deutschland vergebens gesucht haben, und die doch zum Verstehen der Gesetze unentbehrlich ist) aus. Die Motifs sind von Treilhard, Real, Faure, Berlier, Pelet und d'Albisson, die Rapports von d'Haubersart, Grenier, Riboud, Cholet, Brunneau-Beaumez und Louvet. — Die Uebersetzung unter Nr. 2 ist im Ganzen gelungen, obwohl hin und wieder etwas undeutsch. Außerst lehrreich, jedoch nur für Ununterrichtete, ist die Einleitung, worin Hr. Flayland eine kurze Uebersicht der Staatsverwaltung Frankreichs, so weit sie zum Verständniß des Gesetzbuchs nothwendig ist, und eine Erklärung der hauptsächlichsten termes de barreau gibt.

Paris.

Wie es uns oft geschehen hat, ist unser Zeitalter immer noch nicht auf das Reine gekommen, wenn man auch darüber eins ist, daß unsre gelehrte Bildung vom Lesen der Alten ausgehen soll, wie es doch eigentlich anzufangen sey, um den rechten Nutzen aus diesem Lesen zu ziehen, und worin dieser bestehen und gesetzt werden soll. Jetzt nur an Frankreich zu gedenken, so scheint man hier in dem Unterricht der Exceen am meisten auf Uebersetzen zu rechnen. Es sind daher eine Menge Uebersetzungen der Classiker erschienen, und erscheinen noch. Ein großer Theil

ist zwar auch eine Lieblingsarbeit von Gelehrten und Versuche, einen Schriftsteller mit Glück in die neuere Sprache zu übertragen; Mehrere sind aber offenbar bloß für die Schulen eingerichtet; auch von Gelehrten verfertigt, in der Absicht, wie es scheint, daß sie der Jugend theils zum Verstehen der Classiker, theils auch als Anweisung, wie sie den Autor, den sie lesen, übersetzen müssen, dienen sollen. Daß die Fertigkeit im Auffassen der Gedanken und im Nachbilden oder Ausbilden des Französischen dabey gewinnen werde, zweifeln wir nicht. Auf der andern Seite ist es aber nicht deutlich, wie die grammatische Interpretation und das Verstehen der alten Sprachen, vornehmlich des Lateinischen, dabey gewinnen kann. Natürlich Weise muß die Gewohnheit, nach dem Sinn allgemein hin zu übertragen, ohne die einzelnen Worte, grammatische Verbindung und den Wortbau, richtig gefaßt zu haben, zu einem oberflächlichen und unsichern Auffassen führen. Eben diese Nachtheile zeigten sich auch in unsern Schulen Deutschlands, in denen das Exponiren und Vertiren das ganze Lesen der Alten in sich faßte; genaue Sprachkenntniß, Sicherheit der Interpretation nach dem Sprachgebrauch und Critik, ward dabey verloren; Kenntniß und Gebrauch der Latein. Sprache kam selbst unter den Gelehrten endlich aus dem Gebrauch. Doch in den Schulen Frankreichs können Einrichtungen getroffen seyn, die uns unbekannt sind, wodurch jenen Folgen vorgebauet oder abgeholfen wird. Genug, uns kommen oft und viel Uebersetzungen jener Art vor die Augen, welche eben dadurch dem Schulgebrauch bestimmt zu seyn scheinen, weil der Text des Originals gegen über abgedruckt ist; darunter sind einige von trefflichen gelehrten und geschmackvollen Männern; so wie wir eben in den Händen haben, vom Hrn. Prof. Molleville, die wir weiter hin einzeln gelegentlich anführen wollen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

39. Stück.

Den 10. März 1810.

Berlin.

Mayer

In der Realschul-Buchhandlung: Kurze Darstellung der höhern Analysis oder der Funktionenlehre nach ihrem gegenwärtigen Zustande, nebst Anwendung derselben auf die höhere Geometrie, und einem Anhange von dem Variationencalcul, zum leichtern Verständniß von Euler's, La Grange's, La Croix's und Anderer größern Werken bearbeitet vom königl. Preussischen Artilleriehauptmann v. Cetero, Lehrer der mathematischen und Militärwissenschaften bey der Artillerie-Academie zu Berlin. 1809. 264 Octavseiten.

In den meisten Deutschen Lehrbüchern der höhern Analysis werden viele höchst wichtige Gegenstände dieser Wissenschaft entweder gar nicht, oder nur so oberflächlich berührt, daß diejenigen, welche sich mit den ausführlichern Werken eines Euler, La Grange, La Croix ic. bekannt machen wollen, viel zu wenig vorbereitet sind, um in denselben ohne Beyhülfe fortzukommen zu können. Es schien daher dem Verf. eine Schrift nicht überflüssig zu seyn, aus der man sich eine Uebersicht der wichtigsten, in jenen größern Wer-

ten vorkommenden Untersuchungen verschaffen könnte, und die gewisser Maßen einen Uebergang von den gewöhnlichen Lehrbüchern zu den angeführten größern Werken machte. Die Analysis bloß nach den entgegengesetzten Operationen des Differentiirens und Integrirens einzutheilen, schien ihm hierbey nicht zweckmäßig, weil diese Operationen bey der Erkenntniß der Eigenschaften der Functionen so in einander verwebt sind, daß ihre Trennung dem natürlichen Zusammenhange nachtheilig wird, überhaupt auch jene Operationen im Allgemeinen schon aus den gewöhnlichen Lehrbüchern als bekannt vorausgesetzt werden können. Um eine desto gedrängtere Uebersicht von den wichtigsten Lehren und ihrem Zusammenhange zu geben, hielt der Verf. für nöthig, Beyspiele nur sehr sparsam anzubringen, besonders über Gegenstände, worin schon in solchen Büchern, deren Kenntniß hier vorausgesetzt wird, Beyspiele zur Genüge vorkommen. Wir haben indeß auch bey den schwerern Untersuchungen nur sehr wenig Beyspiele bemerkt, und diese scheinen uns doch höchst nöthig, wenn Lehrlinge diese Schrift, in der alles so kurz zusammengedrängt ist, wirklich nicht noch schwerer finden sollen, als die größern Werke selbst, zu denen diese Schrift als Vorbereitung und Einleitung dienen soll. Auch dürfen wir nicht unbenutzt lassen, daß manche an und für sich eben nicht sehr schwere Untersuchungen oft nur durch die Art, wie sie insbeson-dere von einigen Französischen Analytikern behandelt sind, ein schwerfälliges Ansehen gewinnen, und daher um so mehr durch Beyspiele erläutert werden durften. Wir glauben daher, daß diese Schrift noch immer der Beyhülfe eines Lehrers bedarf, wenn Anfänger sie ohne allzu großen Zeitaufwand mit Einsicht und Nutzen sollen verstehen lernen, und so finden wir sie denn zum Gebrauche eines Lehrers, der überall die nöthigen Beyspiele

hinzufügen kann, allerdings sehr zweckmäßig eingerichtet. Die Einleitung beschäftigt sich mit dem Begriffe der Differentialien, mit den verschiedenen Gesichtspuncten, aus denen man die Differentialrechnung betrachtet hat, und den bekannten Schwierigkeiten, denen man durch die Einführung der Functionenlehre auszuweichen gesucht hat u. s. w., woben denn der Verf. doch eingesteht, daß, wenn es gleich nicht unumgänglich nöthig ist, bey der Diffentirung einer wirklich vorgegebenen Function, die Differentialien als Nullen, oder im Zustande des Verschwindens zu betrachten, es doch vorzüglich im umgekehrten Falle, wenn man nämlich die Differentialgleichungen bilden soll, ohne die Functionen selbst zu kennen, denen sie zugehören, eine große Vereinfachung und Erleichterung verschafft, wenn man die zusammen gehörigen Aenderungen der variablen Größen im Zustande des Verschwindens betrachtet. Das Buch zerfällt in zwey Abschnitte, wovon der erste sich mit den abgeleiteten Functionen (dem Differential- oder Derivationscalcul), und dem umgekehrten Verfahren, aus einer abgeleiteten Function die primitive Function zu finden (dem Integralcalcul) beschäftigt. Der zweyte Abschnitt zeigt Anwendungen der Analysis auf höhere Geometrie. Jeder Abschnitt ist wieder in einzelne Kapitel getheilt. Das I. Kap. des ersten Abschnitts handelt von den aufgelöseten Functionen einer variablen Größe, und deren Differentialen. Allgemeine Form der Entwicklung einer Function y von x nach den Potenzen der Zunahme von x (Taylorischer Lehrsatz). II. Kap. Von den aufgelöseten Functionen zweyer veränderlicher Größen, und deren Differentialen (der Taylorische Lehrsatz für eine Function von zwey variablen Größen). III. Kap. Von den unaufgelö-

seten Functionen und deren Differentialen, d. h. wenn eine Function bloß durch eine auf 0 reducirte Gleichung, z. B. $F(x, y) = 0$, gegeben wäre, die Verhältnisse $\frac{dF(x, y)}{dx}$ oder $\frac{dF(x, y)}{dy}$ u. s. w. zu finden; eben so auch für $F(x, y, z) = 0$, bey welchen Untersuchungen denn der Verf. auf die wichtige Lehre von den partiellen Differentialen, und deren Gleichungen geleitet wird. IV. Kap. Von den combinirten Differentialgleichungen von verschiedenen Ordnungen, Betrachtung der constanten Größen, welche die primitiven Gleichungen enthalten. Taylor's Integrationsreihe. V. Kap. Integration solcher Differentialgleichungen, welche aus einer Function y von x entstehen können, kurz, Integration solcher Differentialgleichungen, worin bloß zwey veränderliche Größen mit ihren einfachen oder höhern Differentialen vorkommen. Aus Particular-Integralen die vollständigen Integrale zu finden u. s. w. VI. Kap. Integration solcher Differentialgleichungen, worin mehr als zwey variable Größen vorkommen. Erörterung derjenigen Fälle, unter denen die Integration Statt finden kann. La Grange's Problem, wenn $z = x + y + fz$ ist; $\phi z = \phi(x + y + fz)$ zu finden, wo ϕz und fz , welche Functionen man will, von z bedeuten. (Eigentlich eine bloße Erweiterung des Taylorischen Lehrsatzes). VII. Kap. Von den Bedingungsleichungen, welche Statt finden müssen, wenn eine Gleichung selbst ein wirkliches Differential seyn soll. VIII. Kap. Die Lehre vom Größten und Kleinsten. Zweyter Abschnitt. I. Kap. Von den Curven und Flächen überhaupt. II. Kap. Von den ebenen Curven. Bestimmung der Tangenten, Normalen, Berührungskreise, Krümmungshalbmesser, Evoluten, Rückkehr-

puncte u. dergl. III. Kap. Curven doppelter Krümmung. IV. Kap. Von den krummen Oberflächen. Bestimmung der Verührungsebenen, Krümmungshalbmesser, Krümmungsfugeln (Sphaera osculatrix) u. dergl. Von Curven der größten und kleinsten Krümmung. Von abwickelungsfähigen Flächen. V. Kap. Von der Cubatur der Körper, und der Quadratur ihrer krummen Oberflächen. Als Ausgang die Variationsrechnung nach der Eulerischen Darstellungsart in dem XVI. Bande der neuen Petersburger Commentarien, woben keine besondere Zeichen für die Variationen gebraucht, sondern solche bloß durch Differential-Ausdrucke bestimmt werden, nebst einigen Anwendungen auf krumme Linien, welche mit einer Eigenschaft des Größten oder Kleinsten begabt sind. Noch einige Zusätze zu den vorgetragenen Lehren machen den Beschluß dieser zum Unterrichte allerdings sehr empfehlungswerthen Schrift.

München.

Geschichte der literarischen Anstalten in Bayern. Ein Versuch von Sebastian Günther, Correspondenten der königl. Academie der Wissenschaften in München, und ehemahligem Capitular des Benedictiner-Stifts Teuernsee. Erster Band, bis zum 14. Jahrh. 499 S. Zweyter Band, bis 1777. 315 S. in Octav. 1810. In der vorliegenden Arbeit erkennen wir mit Vergnügen einen Klostergeistlichen, der mit rühmlichem Fleiße seine Muße literarischen Untersuchungen widmete; und nicht bloß mit den ältern Werken, sondern auch mit denen seiner Zeitgenossen, auch besonders des protestantischen Deutschlands, eine vertraute Bekanntschaft zeigt. Baiern gehört zu denjenigen

J. a. m. v.

Ländern, deren specielle Schulgeschichte im Mittelalter zu der allgemeinen Geschichte, die noch immer nur mangelhaft bearbeitet ist, und bearbeitet werden konnte, einen sehr erheblichen Beitrag gibt. Der Verf. beginnt seine Geschichte von den frühesten Zeiten, welches hier eben so viel ist, als, von der Verbreitung des Christenthums. Er hat nach einem sehr zweckmäßigen Plane den Gegenstand so gefaßt, daß er gewisse Hauptperioden annimmt, und in jeder derselben die Geschichte der literarischen Anstalten selber vorangehen läßt; darauf von dem Umfange der Wissenschaften, und zuletzt der Künste, spricht. Die erste Periode geht von dem Einwandern der Vojer bis auf das Jahr 955, und wird durch Carl dem Großen wieder in zwey Abschnitte getheilt. Einführung der Benedictiner zugleich mit der Christlichen Religion, und Anlage der Stifter. Mit Recht spricht hier der Verf. mit Wärme von den Verdiensten jenes Ordens, und sucht zu beweisen, daß Studien schon in dem Plan und der Regel des Stifters lagen. Aus der Geschichte einzelner Klöster wird gezeigt, daß Schulen mit ihnen verbunden waren, und daraus auch auf die übrigen zurückgeschlossen. — Demnächst Schulanstalten von Carl dem Großen und Alcuin, die nachmahls durch die Ungern großen Theils zerstört wurden. Der Umfang des wissenschaftlichen Unterrichts blieb allerdings noch sehr beschränkt. Grammatik, Rhetorik, Dialectik und Arithmetik waren die Hauptsachen. Von der Lesung Römischer Schriftsteller finden sich keine Spuren, als erst in den spätern Zeiten, gegen das Ende des 8. und Anfang des 9. Jahrhunderts. Manche sehr schätzbare einzelne Spuren sind davon von dem gelehrten Verf. gesammelt. Von der Geschichte

meint der Verf., jedes Kloster sey darauf ausgegangen, seinen Annalisten zu haben. Das ist doch wohl etwas zu viel gesagt, wenn es auch bey vielen Klöstern der Fall war. Auch über die Geschichte der Künste in weiterem Sinn in dieser Periode, ist Manches gesammelt. — Der zwente Zeitraum geht von 955 bis zum Schlusse des 14. Jahrhunderts. Auch hier hängt natürlich die Geschichte der literarischen Anstalten, zwar nicht ganz (da Domschulen und Universitäten entstehen), aber doch vorzugsweise an den Klöstern. Das sonst so verschiedene zehnte Jahrhundert war, nach mehreren Beweisen, für Baiern nicht so unglücklich. Die Klöster und ihre Schulen dauerten fort, und wurden vermehrt. Auch verschiedene Spuren von Liebhaberey kommen vor. Auch das dreyzehnte Jahrhundert, in welchem, bey der Herrschaft der dürresten Dialectik, der Faden der classischen Literatur (wie Rec. in ihrer Geschichte zeigte) gleichsam ganz abzureissen scheint, nimmt der Verfasser einiger Maßen gegen ihn in Schutz. Die Verschiedenheit der Meinungen ist hier aber wohl mehr anscheinend, als wirklich. Jene Behauptung einer fast gänzlichen Unfruchtbarkeit ist nicht gerade von dem Anfange, sondern von der Mitte und der letzten Hälfte des Jahrhunderts zu verstehen. Hierin stimmt auch der Verfasser überein. Mit Dank nehmen wir übrigens die mühsam gesammelten Beweise an, daß auch in diesem Zeitraum das Studium der classischen Literatur nicht gänzlich in Baiern erstorben sey; aber die Schwierigkeit, diese wenigen Beweise aufzutreiben, zeigt dennoch, daß es dem Ersterben wenigstens sehr nahe war. Ueber den Zustand, sowohl der Schreibkunst in den Klöstern, als der Malerey, sind von

dem gelehrten Verfasser für diesen Zeitraum mehrere nützliche Notizen gesammelt.

Der zweyte Band enthält den Zeitraum von 1400 bis 1777. Der Verfasser hat aber hier seinen Plan mehr zusammengezogen, indem er sich nur auf die Geschichte der literarischen Anstalten beschränkt. Er hat diese in die drey Abschnitte, bis zur Reformation oder 1524; bis zum Westphälischen Frieden, 1648, und bis 1777, zertheilt. Die Untersuchungen über die Folgen der Reformation, und über den Einfluß der Jesuiten auf die literarischen Anstalten in Baiern, waren es, die unsre Aufmerksamkeit besonders auf sich zogen. Man kann in manchem Punct anderer Meinung seyn, als der Verfasser; aber man wird ihm die Gerechtigkeit widerfahren lassen, daß er sich stets in seinen Behauptungen in den Schranken der Mäßigung und Bescheidenheit gehalten habe. Die Folgen der Reformation für den Schulunterricht ließen natürlich am wenigsten in Baiern sich entwickeln, wo ihr selber der Zutritt versagt wurde. Es ist wahr, was der Verfasser sagt, daß die Reformation, indem sie die Einziehung der Klöster und geistlichen Güter zur Folge hatte, viele Anstalt der Wissenschaften und der Gelehrsamkeit zerstörte. Aber es muß auch bemerkt werden, daß jene Einkünfte dem größern Theile nach von den Fürsten zu der Fundirung neuer oder verbesserter Lehranstalten verwandt wurden. Wir hätten gewünscht, daß bey dem sichtbaren Fleiß, den der Verfasser auf sein Werk auch in Rücksicht der Schreibart verwandte, einige Provinzialismen, wie Schankungen, überhaupts und dergl., vermieden worden wären.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

40. Stück.

Den 10. März 1810.

Leipzig.

Ben Karl Tauchnitz: Versuch einer Einrichtung antiker Münzsammlungen zur Erläuterung der Geschichte der Kunst des Alterthums. Von Dr. C. L. Stieglitz. 1809. Octav I... XII. 1... 258 Seiten. Der von uns aus andern Schriften, über die Baukunst der Alten, aus denen wir viel gelernt haben, sehr geschätzte Verfasser hat hier den rühmlichen Versuch gemacht, "dazu beizutragen, daß die alten Münzen mehr, als bisher geschah, als Kunstwerke mögen betrachtet werden: so daß man sie auch als Muster der Kunst anerkenne". Als schöne Kunstwerke dürften nur eine gewisse Anzahl von schönen Münzen anzusehen seyn; denn es gibt eine weit größere Menge schlecht gezeichneter und mangelhaft ausgeführter Münzen. Aber von eben diesen läßt sich vom Liebhaber und Künstler viel lernen in Ansehung der Gegenstände, mythischer und antiquarischer Art, welche man zu lernen, zu verstehen, anzuwenden und selbst zu nutzen wünschet und wünschen muß. Eine andere Seite des Münzstudiums wäre demnach diese, wie

M (2)

fern der Kunstsinns der Alten und ihre Erfindungsgabe aus den Münzen kann erkannt werden. Ueberhaupt wenn von der Kunst der antiken Münzen die Rede ist, kann man sich verschiedene Bestimmungen der Idee denken. Es kann die Kunst des Stämpelschneiders und des Gepräges seyn, oder man kann die schöne Behandlung und Ausführung im Gesichte haben, oder wiederum die sinnreichen Erfindungen von Künstler-Ideen, mythische und historische Gegenstände darzustellen, als Mittel, bildlich irgend einen Gedanken auszudrücken; sie können vergnügen und belehren, wenn sie auch nicht allemahl schön ausgeführt sind, wie wir eine so große Menge schlecht gezeichneter Münzen haben. Und in so fern wäre der Uebergang gemacht zu einer andern Betrachtungsart, daß man die Münzen, bloß oder vorzüglich, der Mythen und Gegenstände des Alterthums wegen studirt, welche auf antiken Münzen vorkommen; und es wäre nicht sowohl die Kunst, als die Bilder der Künstler, besonders der Stämpelschneider, oder derer, die ihnen die Sujets an die Hand gaben, und die für jedes bedeutendsten Bilder. Die Kunst selbst und die Arbeit kann verschieden seyn nach der Größe oder geringern Geschicklichkeit des Künstlers, auch nach dem Zustande der bildenden Künste und ihrer Behandlung selbst; so fern lassen sich Beiträge zur Erläuterung der Geschichte der Kunst denken, und nun können auch die verschiedenen Zeitalter des Stils in Betrachtung kommen, und es finden auch gewisser Maßen die von andern größern Kunstwerken geborgten Epochen des alten rohen, des ernsten, des hohen, des schönen, des bloß nachbildenden und geistlosen Stils Statt; Nur ist dieses Sache eines tiefen gelehrten numismatischen Studiums, und nicht wohl des Liebhabers oder

Künstlers, der die Münzen erst kennen lernen will, es sey in Absicht des Verstehens, Erklärens und Deutens, oder, welches noch mehr ist, in Beziehung auf die Kunst als Kunst, oder auch nur in Beziehung auf die Bilder, die mythischen und historischen Gegenstände, die darauf dargestellt sind, und welche man besonders studiren, oder sie Künstler bekannt und geläufig machen will. Indessen läßt sich neben jenem gelehrten Studium ein anderes in verschiedenen Abstufungen der Kenntniß und Gesichtspuncten behaupten. Es hat auch keinen Zweifel, daß es eine verdienstliche Arbeit seyn würde, auch nur aus den Mionnetschen Pasten eine Reihe oder Anzahl schöner Griechischen Münzen, sümreicher Typen und belehrender Vorstellungen symbolischer Art, auszuzeichnen, den Kunstfreunden bekannt zu machen; Nur große Sammlungen zu veranstalten, dürfte keine Schwierigkeiten haben. Und hiermit kommen wir dem eigentlichen Ziele unsers Buches näher.

Wir schicken diese verschiedenen Ansichten und Betrachtungsarten voraus, damit man an den würdigen Verfasser keine von seinem Vorjat und Zweck verschiedene Anforderungen macht, oder ihn unrichtig beurtheilt. Wir wollen nun sehen, wie er selbst dasjenige bestimmt, was er zu leisten sich vorgenommen, und in zwey Abschnitten ausgeführt hat: I. **Anordnung antiker Münzen zur Erläuterung der Geschichte der Kunst.** II. **Anordnung der Römischen Familienmünzen nach den Typen.** In dem ersten Abschnitt sind enthalten: aus der alten Geschichte der Münzen Notizen über die alten Münzen und ihre Kenntniß (Numismatik) überhaupt, über die alte Art und Kunst zu münzen oder zu prägen, Metalle, Fabrik, Inschrift, Form der Buchstaben; alles Gegenstände, deren Erläuterung

unsern Künstlern und Kunstfreunden, Münzliebhabern und Sammlern, belehrend und angenehm seyn werden; Nun sind angereihet die Vorstellungen auf den Münzen, oder die Typen; und die verschiedenen Kunststile, nach Ari Winkelmann's, als sechs Epochen, der ernste, der hohe, der schöne, Stil, die Abnahme der Kunst, der Verfall der Kunst. Auf diese folgt S. 75 der Gegenstand, den der Verf. eigentlich im Auge hat, eine Anordnung der Münzen nach den Typen, und die Einrichtung einer Münzsammlung antiker Münzen, die zur Erläuterung der Geschichte der Kunst des Alterthums dienen sollen. Für die schöne Kunst würde nur eine Auswahl der wirklich zur schönen Kunst zu rechnenden Münzen zu machen theils hinlänglich, theils möglich seyn; Die Epochen der Kunst zu bestimmen, dürfte überall selbst dem gelehrten Numismatiker schwer werden, weil sie fast in jeder Griechischen Stadt, früher oder später, in keinem Verhältniß zu dem Gang der großen Kunst, die in Verfertigung großer Kunstwerke erkannt wird, erfolgt ist. Städte, wo die Künste am blühendsten waren, haben die schlechtesten Münzen geprägt, wie Athen. Die sinnreichsten Typen finden sich in Kleinasien erst unter den Römern. Der Stil ist zu einer und derselben Zeit fast von jeder Stadt verschieden, und gründet sich nicht auf die Kunst allein. Die Fertigkeit aber, alles dieß zu unterscheiden, ist nicht die Sache von einem bloßen Münzliebhaber; sondern von einem bereits sehr geübten gelehrten Numismatiker. Aber Etwas von diesem allem ist auch einem Liebhaber der Münzen und der Kunst angenehm, als Vorbereitung und Einleitung hier zu lesen, wenn gleich für ihn das symbolische, mythologische oder historische, Bildwerk eigentlich das Anziehende ist. 11. An-

ordnung der Römischen Familienmünzen nach den Typen, der Familienmünzen und Consularmünzen; alte Typen und neuere Typen: diese sind so ausgeführt, daß sie, von S. 133 an, unter dem Titel der mythologischen Münzen nach der Reihe der Götter, wie sie auf den Münzen mit ihren Attributen und Fabeln vorgestellt werden, geordnet sind. Dieß ist das, was man insgemein eine Iconologie nennt, oder gelehrte Künstler-Symbolik, das aber hier so vorgetragen wird, daß die Mythologie zum Grunde gelegt, zur Belehrung von den Mythen selbst, und darauf von der Vorstellung derselben auf den Münzen. Eigentlich ist dieses der Hauptgegenstand des Werks, für das Bedürfniß des Künstlers und des numismatischen Liebhabers berechnet, nicht für die gelehrten Numismatiker und Mythologen; es wäre daher auch ganz unpassend, über jede Fabel, ihre Erzählung, Erklärung und Deutung mit dem Verfasser rechten und zu Gericht sitzen zu wollen, wie es etwa ein nachgelehrter Mythologe thun zu müssen glauben könnte. Ausführlich ist das Bisherige an den Römischen Münzen bewerkstelligt; die Griechischen konnten zu einer vollständigen Iconologie auf ähnliche Weise behandelt werden. Aber die Römischen Münzen sind leichter zu haben, finden eher Liebhaber und Sammler; ihnen wird also eine leicht faßliche Probe vorgelegt, wie sie ihre kleinen Münzsammlungen so einrichten könnten, daß sie eine ganze mythologische Numismatik im Besitze haben, und die Münzen in derselben Form einrichten könnten. Denn die ganze gelehrte Numismatik oder ein großes Cabinet darnach zu ordnen, dürfte schwerlich möglich oder rathsam seyn, und das ganze Münzstudium in Verwirrung bringen. Seine Ideen zu verdeutlichen und an den Tag

zu legen, hat der Hr. Dr. die Römischen Münzen, und besonders die Familienmünzen, gewählt, und so wie von den geschnittenen Steinen die Lippertsche Pastensammlung, eine Pastensammlung durch einen Hrn. Rabenstein besorgt, welcher bereits durch Verfertigung der Lippertschen Gemmenpasten sich eine Fertigkeit erworben hat; Die Pasten sind in Schwefel nach den Originalen in des Hrn. Dr. Münzsammlung verfertigt, und zwar eine doppelte Sammlung, eine größere von über 500 Pasten, eine kleinere von 200 Stück (jene, hören wir, zu 9, diese zu 5 Ducaten), mit einem begehenden Verzeichniß: *Collectio numorum Graecorum Romanorumque ad artis historiam illustrandam instructa*, wovon die erste Stelle 1... 144 Specimina von Griechischen Münzen, in geographischer Folge, und nach Epochen, enthält: das also dem Begriff von Erläuterung der Kunstgeschichte näher kömmt; von S. 17 Nr. 145 an folgen die Römischen Münzen, und zwar Consular- und Familienmünzen, pondera (die eigentlich zur Kunst nicht gehören), Kaisermünzen, auch aus den Provinzen und Colonien. Zu wünschen wäre, die Unternehmung würde durch bessere Zeitumstände begünstigt; sie kann mit der Zeit Berichtigungen und Vervollkommnungen erhalten. Dem Hrn. Dr. St. gehört der Ruhm, den ersten Schritt gethan zu haben, daß er Künstler und Kunstliebhaber nicht bloß aufgemuntert, sondern selbst practisch angewiesen hat, die Münzen als Kunstgegenstände zu betrachten und zu studiren; und dieß ist das Verdienstlichste in jeder nützlichen Unternehmung.

Berlin.

Bei Weiß: Der Tempel Salomon's, von A. Hirt. Vorgelesen in der königl. Academie der

Wissenschaften zu Berlin den 1. December 1804.
Mit drey Kupfertafeln. 49 S. in Quart. 1809.

Um die Macht, den Wohlstand und den Grad der Ausbildung eines Volks gehörig zu würdigen, gibt es wohl keinen richtigern Maasstab, als dessen Gebäude. Ein Volk kann von dem Welttheater verschwinden, seine Monumente aber bleiben, und zeigen selbst in Ruinen die ehemalige Cultur. Wir sehen dieß in Indien, Fegypten und Griechenland, und in den Ländern, welche Gothen und Araber überschwemmt haben. Auch das Israclitische Volk behauptet unter denen, welche uns wegen großer Baudenkmale merkwürdig sind, einen vorzüglichen Rang. Zwar ist seit langen Jahrhunderten keine Spur derselben mehr vorhanden; aber die heiligen Bücher dieses Volkes sprechen von ansehnlichen und sehr prachtvollen Bauten zu einer Zeit, wo sich bey den Griechen kaum die ersten Keime von Kunstbildung zeigten. Ein Gebäude vorzüglich, der Tempel Salomons, hat von jeher die Neugierde der Gelehrten und Künstler gereizt, besonders weil, nach einem Israclitischen Schriftsteller (I. Buch Chronik 28, 11.), Gott selbst die Pläne seinem Liebling David übergab. Die Hypothesen und Träumereyen, welche bereits seit den ältesten Zeiten hierüber aufgestellt wurden, sind unüberschbar, und es war daher ein glücklicher Gedanke des Hrn. Sirtz, bey seiner Untersuchung seinen eigenen Weg zu gehen, und sich nicht dadurch irre machen zu lassen, daß er der Orientalischen Sprachen unkundig ist. Unter den ältern und neuern Uebersetzungen der heil. Schrift sind die Septuaginta, die Vulgata und die Deutschen Vollmetschungen von Luther und Michaelis die einzigen gewesen, aus welchen der Verfasser schöpfte. Zuweilen hat er auch den Josephus

nachgeschlagen. Bevor der Verf. von dem Baue selbst redet, hat er die Geschichte des Israelitischen Volks kurz berührt, und die Veranlassung des Tempelbaues näher angegeben (S. 9 f.). Er faßt die Geschichte der Israeliten in folgende Haupt-Momente zusammen: 1) ihre Wiege in Mesopotamien; 2) die Niederlassung der Söhne Jakobs in Aegypten; ihre Aufnahme in die Hirtencaste u.; 3) ihre Wanderung aus Aegypten nach der Wüste unter dem Anführer Moses. (Unter den Ausziehenden muß eine nicht geringe Zahl gewesen seyn, welche mit allen Arten von Kunstfertigkeiten vertraut war. Sie verstanden das Graben in Stein, wie die Geseztafeln und die geschnittenen Steine zum priesterlichen Schmucke beweisen; sie verstanden das Modelliren und Bildgießen, wie die ploglichen Uebergänge zum Thierdienste, den sie von Aegypten her kannten, zeigen. Die Frauen waren treffliche Kunstweberinnen. Es waren in dem Gefolge geschickte Gold-, Silber- und Erzarbeiter; der Bau des heiligen Zeltes in der Wüste war in seiner Art so prachtvoll und kunstreich, als wohl je das prachtvollste Zelt des mächtigsten Aegyptischen Königes auf seinen Feldzügen gewesen seyn mochte.) 4) ihr höchster Glanz unter David und Salomo; 5) Zerstörung ihres Reichs und ihres Tempels durch die Babylonier; 6) ihre Freyheit unter dem Darius, der dem Zorobabel die Erlaubniß gab, den Tempel auf den Ruinen des Salomonischen wieder zu erbauen: freylich, dem damaligen ärmlichen Zustande der Nation gemäß, ohne Ansehen und Pracht; 7) ihr Zustand unter Alexander dem Macedonier, und 8) unter den Römern. Zu Augustus Zeiten, unter Herodes dem Großen, erhielten Stadt und Tempel einen Umfang und

Glanz, welchen sie selbst unter Salomon nicht hatten, allein der Empörungsgeist der Nation zog unter dem Titus ihren Ruin und ihre Zerstreuung nach allen Enden der Welt nach sich. Nach diesen Ueberblicken kann die Betrachtung des Tempelbaues weit mehr erleichtert werden.

Der erste Tempel bestand in einem Zelte und in einem mit Tüchern umspannten Vorhofe (S. 13 ff., vergl. Tab. 1), und war das Vorbild, nach welchem in der Folge nicht allein der Tempel Salomons, sondern auch die zwey späteren von Zorobabel und von Herodes errichtet wurden. Nur der Maafstab und die Materie waren dabey verschieden. Von Moses bis auf Salomon — nahe an sechs hundert Jahre — war jenes Zelt das einzige Heiligthum der Israeliten. Als sie aber durch die Eroberung von Salem einen festen Wohnsitz erlangt hatten, so trachtete David, ein festes und dauerndes Heiligthum zu errichten, welches jedoch erst seinem Sohn Salomon glückte. Der Verf. führt nun die verschiedenen Stellen der Schrift und des Josephus an, in welchen von diesem Unternehmen die Rede ist (S. 18 f.). Josephus bleibt hier immer eine wichtige Quelle, denn er beschreibt nicht allein den Salomonischen Bau, sondern gibt auch Nachricht von dem des Zorobabels, und endlich von dem Prachttempel des Herodes, den er noch selbst sah, und als Priester in seinen Theilen genau kennen mußte. Gern hätten wir gewünscht, daß der Verf. auch die Fragmente des Eusebius und Aristaeus bey dem Eusebius (Praep. Evang. L. IX. c. 34 p. 449 und L. IX. c. 38. p. 453) verglichen hätte. S. 21 kömmt der Verf. zum Bau des Tempels selbst, und theilt seine Forschungen in drey Abschnitte: Erstens, von den Vorkehrungen zum Tempelbau, vom Locale, dem

Anfange und der Dauer desselben. **Zweytens**, von dem Bau und der Einrichtung des eigentlichen Tempels — Naos — und seinen Umgebungen. **Drittens**, von den Vorhöfen, von den Substructionen des Berges Moria und der eigentlichen Lage des Tempels auf dem Berge. Im ersten Abschnitt (S. 21 . . . 23) beschäftigt sich der Verf. mit der Frage, ob David bereits alles Nöthige zum Tempelbau besorgt, oder aber, ob Salomon bey dem Antritt der Regierung noch keine Vorkehrungen zum Bau selbst, sondern bloß den hierzu erforderlichen Metallwerth vorgefunden habe. Hr. Sirtt ist geneigt, das letztere, und wie uns dünkt, mit Recht, zu glauben. Der zweyte Abschnitt, von S. 25 . . . 33, ist sehr interessant, leidet aber keinen Auszug, weil er nur durch die Kupfertafeln (Tab. III. fig. 1 . . . 4) verständlich wird. Ein paar Bemerkungen wird man jedoch dem Rec. hier erlauben. Erstlich scheinen uns die sämmtlichen Abbildungen des ersten Tempels, von der ältern des gelehrten Willalpandi an bis auf die neueste unsers Verf., in der Höhe verfehlt zu seyn, denn da das Urbild ein Zelt war, so scheint es eher mit den alten, flachen Aegyptischen Tempeln Aehnlichkeit gehabt zu haben. Zwentens sind zwar die 30 Zimmer in den drey Stockwerken richtig vertheilt, allein durch die übel angebrachten Windeltreppen gehen, nach dem Grundriß des Verf., wieder einige von den Zimmern verloren. Wir möchten daher lieber einigen ältern Architecten folgen, welche die Treppen an einen passenderen Ort setzten. Auch ist es nicht unwahrscheinlich, daß nur Eine Treppe zu den oberen Zimmern führte, in welchen die heiligen Geräthe, Schätze u. s. w. aufbewahrt wurden. Das große Zimmer über dem Allerheiligsten diente ohne Zweifel auch nur als eine Schatz-

Kammer: denn daß daselbst ein physicalischer Apparat gewesen sey, daß Moses Kenntnisse von der Electricität gehabt habe, und daß die Ketten in dieser Gegend mit den zwey Säulen des Einganges in Verbindung gestanden haben sollen, scheint uns eine unerweisliche Hypothese zu seyn, nicht besser, als die des gelehrten Cortenovis, der das problematische Grabmahl des Königes Porfena für einen ungeheuern Blitzableiter gehalten hat. Unter den Ketten sind, nach der Meinung des Rec., Fesseln zu verstehen, vielleicht wirkliche aus Stein gehauene Ketten, dergleichen z. B. die Hindus zur Verzierung ihrer Tempel mit unsäglichem Fleiß aus der ganzen Felsenmasse herausgearbeitet haben. S. le Gentil Voyages To. I. p. 144, Perrin Voyage dans l'Indostan To. II. p. 71 (Paris 1807. 8). Rec. will gern zugeben, daß der Eingang des Tempels eine Art Fronton gehabt habe: allein das ganze übrige Dach war eine Fläche, wie die Decken des Tabernakels, von dem der erste Tempel eine treue Copie war. Ueberhaupt aber ist es ein großer Fehler der meisten Gelehrten, welche u. er den Salomonischen Tempel geschrieben haben, daß sie die widersprechenden Nachrichten so vieler Schriftsteller in Einklang bringen, und darnach ihre Zeichnungen entwerfen wollten. Sie nahmen, was man bey einer Untersuchung dieser Art durchaus voraussetzen muß, weder auf die Zeiten, die verschiedenen Tempel, und noch weniger auf die Autorität ihrer Gewährsmänner Rücksicht. Wer kann bey dem Anblick der jetzigen Petrifirche zu Rom zeigen, wie die erste Anlage unter Constantin ausgesehen habe? Und wenn auch Josephus als Augenzeuge immer schätzbar bleiben muß, so ist er dennoch, so bald er über seine Zeiten hinausgeht, ein sehr unsicherer

Führer. — Das Innere des Heiligthums und des Allerheiligsten hat der Verf. mit Palmen und Cherubs geschmückt, denen er die Gestalt geflügelter Löwen und Sphinxen gibt. Ohne uns bey dem wahrscheinlich Aegyptischen Ursprung dieser Wesen aufzuhalten, müssen wir bemerken, daß jene Gestalt gewiß die älteste war, und daß die spätere, nämlich die Form von Engeln, aus den Stellen Jes. 6, 1, und Ezech. 1, 5-28 gestoffen ist. In den Zeiten des Christenthums bildeten Mahler und Bildhauer die Cherubs mit Menschen-, Stier-, Löwen- und Adlersköpfen ab (wie z. B. in den Mosaiken an der Decke in der Sophienkirche zu Constantinopel), und nahmen sie auch als Embleme der vier Evangelisten. Ursprünglich erscheinen sie nur als Begleiter Jehova's, wenn sein Wagen auf Wetterwolken rollt und Schrecken verbreitet. Daß sie eine menschliche Gestalt hatten, streitet wider die Mosaische Lehre. — Der dritte Abschnitt endlich, in welchem Hr. Girt von den Vorhöfen handelt, wird ebenfalls unsern Lesern ohne eine Ansicht der zweyten Kupfertafel dunkel bleiben. Zwar ist hier auch alles zusammengetragen, was man über die Vorhöfe des ersten und der folgenden Tempel aufgezeichnet findet: allein daraus mußte gerade Widerspruch und Verworrenheit entstehen. Würde der Blick des Verf. nicht umfassender geworden seyn, hätte er bey seiner Untersuchung die Zeiten strenger gesondert, und die Construction des Tempels vor der Römischen Herrschaft und nach derselben unabhängig von einander abgehandelt? Wir sind gar zu sehr geneigt, alles nach Vitruv'schen Ideen zu modeln, von welchen jedoch nur in dem spätern Tempelbau die Rede seyn kann (vergl. D. Pietro Marquez Su gli atri della santa scrittura, Roma 1796. 8.). Endlich sehen wir auch

keinen Grund, warum der Verf. die zwey Säulen bey dem Eingange des Tempels so nahe an einander gerückt hat, daß sie fast die Hälfte der Treppe dem Auge entziehen.

Winterthur.

v. Haller

Litterarisches Archiv der Akademie zu Bern. Zweyter Jahrgang, in 4 Stücken. In Commission bey Steiner und Comp. 506 S. in Octav. (1807; 1808). Diese gelehrte Zeitschrift, von welcher der erste Band in dem Jahrgange 1808 St. 180 dieser. Gel. Anz. beurtheilt worden, hat keinesweges aufgehört, wie einige Zeitungen voreilig ankündigten, sondern wird noch immer, wiewohl in ungezwungenen Heften, fortgesetzt. Dieser zweyte Jahrgang bleibt dem Plane getreu, und ist nicht weniger reichhaltig. Den Anfang des ersten Stückes macht der zweyte jährliche Bericht über den Zustand und den Fortgang der Academie, welcher an Lehrern, Zuhörern und Subsidiën-Anstalten ziemliche Erweiterungen anzeigt. In der Organisation ist der Umstand bemerckenswerth, daß die Studirenden keine Zwangs-Privilegien, kein ausschließendes Recht zu Erhaltung von Civildiensten, genießen, und daß die Academie auch den Juristen und Medicinern nur Zeugnisse über wohlbestandenen Unterricht, aber keine Doctorgrade u. s. w. ertheilt, wogegen denn diese Zeugnisse auch nicht von den practischen Prüfungen abseiten der Landes-Collegien dispensiren. Im 2. Stück zeichnen sich die Rede des Hrn. Dr. und Prof. Schiferli über den Einfluß der Gemüthsbewegungen auf Gesundheit und Lebensdauer, wie auch die fortgesetzte metrische Uebersetzung einiger Psalmen, aus, welche uns jedoch in Luther's kraftvoller Uebersetzung noch immer erhabener scheinen. Das 3. Stück ent-

hält, außer mehreren gründl. Recensionen Schweizerischer Werke, auf 48 S. eine merkwürdige Abhandlung von Hrn. Prof. v. Haller über die zweckmäßigsten Mittel, Secten zu bekämpfen und auszurotten, welches Problem er für eines der schwersten in der ganzen Politik ausgibt, da hier nicht physische, sondern nur geistige Waffen mit Erfolge gebraucht werden können. Die Veranlassung dazu scheint eine im Canton Bern sich zeigende schwärmerisch-religiöse Secte gegeben zu haben; aber die Abhandlung dehnt sich über alle Secten im Allgemeinen aus, und die illustrirenden Beispiele sind sogar mehr von den neuern politischen, als von den religiösen Secten hergenommen. Ueberhaupt ist sie als eine vollständige Entwicklung derjenigen Ideen anzusehen, welche er über den nämlichen Gegenstand in s. Handbuche der allg. Staatenkunde S. 180 u. 187 ff. Note 7. . 10 mit wenigen Worten geäußert hat. Diese Ausführung ist zwar ernst und streng, aber im Grunde viel toleranter, als sie scheint, indem aller Nachdruck nur gegen den Irrthum, nicht gegen die Irrenden, gerichtet ist, und er auch unter der Ausrottung einer Secte nichts weiter, als die Zerstörung des Irrthums, den Sitz der Wahrheit, versteht. Im 4. Stück kommt, wahrscheinlich von dem nämlichen Vf., ein rasonnirter u. vollständiger Aufsatz über den Geist u. Zweck der neuen Universität in Frankreich vor, welche uns noch nirgends so ins Licht gestellt worden zu seyn scheint. Der Ton dieses Aufsatzes ist freymüthig, aber im Ganzen belobend, indem der Verf., einigen in Deutschland geäußerten Besorgnissen ganz entgegen, diese Universität als das Fundament zum Wiederaufleben gründlicher Gelehrsamkeit ansieht. Die Haupt-Ideen, z. B. die Sorgfalt für die alten Sprachen — die Zurückweisung der Philosophie zu einer Dienerin der übrigen reellen Wissenschaften — die Bescheiden-

heit, vorerst nicht übermäßig viele Lehrer anzustellen — der Rang und die Ehre, die den Professoren ertheilt wird, indem sie nicht mehr durch Gemeinmachung des Titels mit Schulmeistern und A.B.Schützen verwechselt werden — die ermunternde gelehrte Laufbahn, welche ihnen geöffnet wird, und bey jener Gleichmacherey verschwindet — die Vorschriften über die Tendenz der Lehrer, nach welcher alle Wissenschaften Vehikel der Tugend seyn sollen — die Freyheit, welche der Universität als einer gelehrten Corporation über ihre inneren Angelegenheiten verstattet wird — die ehrenvolle Zulassung zum Staatsrathe selbst, wenn es um Abänderung desörtiger Reglemente zu thun ist — die weise Vorsicht, nach welcher die Universität theils dotirt, theils durch sich selbst erhalten werden soll, mithin gegen alle Zufälle, welche oft die Zuflüsse aus der landesherrlichen Casse schwierig oder unzureichend machen dürften, gesichert wird — die menschenfreundliche Fürsorge für ausgediente, emeritirte Lehrer u. s. w. Alle diese Ideen werden hier besonders herausgehoben, und mit mancherley lehreichen Betrachtungen begleitet. Weiter folgt in dem nähmlichen Stück auf 28 S. ein ironischer Aufsatz, der ebenfalls dem Hrn. v. Haller zum Verfasser hat, unter dem Titel: **Ideen zu einem allgemeinen philosophischen Krankenrechte nach dem Grundsatz der Theilung der Gewalten.** Es wird hier zur Bekämpfung und Vernichtung des letztern Grundsatzes die Idee ausgeführt, daß alle Kranken und Gebrechlichen unter einander einen Social-Contract schließen, und sich selbst per majora einen Arzt erwählen, dieser Arzt aber in Behandlung der Kranken (der Regierung des Krankenstaats) nur die vollziehende Gewalt ausüben — die gesetzgebende und richterliche hingegen dem frankten Volle oder einem

Ausschuß desselben als dem allgemeinen Willen zu vorbehalten seyn solle. Sey auch dieses nie geschehen, und vielleicht nicht möglich: so solle man sich nach Kantischen Grundsätzen diesem Ideale der Vernunft beständig annähern. In dem ganzen Aufsatz ist die Ironie durch und durch beygehalten; sie ist äußerst bitter und beißend gegen die neuere staatsrechtliche Philosophie: aber das Reichhaltige und Belehrende dürfte ihr nicht leicht abzusprechen seyn. Am Ende werden die nähmlichen Ideen der Gewaltentrennung mit gleicher Treue auch kürzlich auf Advocaten, Kaufleute und Gelehrte in Rücksicht ihrer Klienten, Kunden und Schüler angewendet. Inzwischen haben wir nicht finden können, daß diese Satire die mindesten persönlichen Anspielungen enthalte; sie ist offenbar nur allgemein und wissenschaftlich, nach einer Idee, und ganz und gar nicht zur Bezeichnung oder Beleidigung einzelner Personen abgefaßt. Die Recensionen sind, wie in dem vorigen Jahrgange, ernst, gründlich, aber doch in einem anständigen und gemäßigten Tone, abgefaßt. Unter denselben sind mehrere, besonders von historischen und statistischen Büchern, für die Liebhaber der staatsrechtlichen Wissenschaft vorzüglich lesenswerth, da sie überall in den größten wie in den kleinsten Staats- und Privatverhältnissen die gänzliche historische Uebereinstimmung mit dem neuerlich vom Hrn. v. Haller entworfenen, auf eigene Macht, aber auch auf eigene, oder, wie man sich sonst, nicht ganz schicklich, ausdrückt, auf Privatrechte der Fürsten begründeten, natürlichen Staatsrecht bemerktlich machen, welches letztere bey diesem Anlaß viele, in der That auffallende, Illustrationen und Bestätigungen erhält.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

41. Stück.

Den 12. März 1810.

Berlin.

Bey Weiß: Der Tempel der Diana zu Ephesus, von A. Zirt. 58 Seiten in groß Quart. 1809. Mit 3 Kupfertafeln.

Da der Tempel der Diana zu Ephesus zu den so genannten sieben Wundern gehört, so hat es in neuern Zeiten nicht an Gelehrten gefehlt, welche Forschungen über ihn anstellten, und Abbildungen davon lieferten. Zu diesen gesellet sich jetzt Hr. Zirt, der in dieser Schrift, welche in der königl. Academie zu Berlin vorgelesen ist, die Resultate seines Nachdenkens mit Scharfsinn und Gelehrsamkeit mittheilt. Der Ursprung des Tempels verliert sich im Alterthum. Es gibt eine Sage, daß ihn die Amazonen errichtet haben. Nach dem Plinius muß der Bau sehr sonderbar gewesen seyn, denn man soll ihn in einer sumpfigen Gegend, die obendrein den Erdbeben ausgesetzt war, angelegt, und zur Unterlage der Fundamente Kohlen, Häute und Wolle genommen haben. Auf diese Masse folgte ein Basement (κρηπίς) von 10 Stufen, von denen

N (2)

fin. it.

die letzte zugleich die Fläche des Tempels bildete. Der Tempel erlitt viele Revolutionen, und brannte nieder, daher man die erste Anlage, welche gewiß sehr einfach war, nicht mit der Erneuerung des Ktesiphon und Dinokrates verwechseln darf. In der Nacht, in welcher Alexander der Macedonier geboren wurde, brannte ihn Herostrat nieder. (Nach Poleni's Meinung soll nur das Dach abgebrannt seyn.) Er wurde in der Folge noch oft beraubt, und ging endlich durch die Gothen in Flammen auf. So viel zur rapiden Uebersicht der Geschichte dieses Tempels. — Wir kommen nun zur Schrift des Verfassers, der den Gesichtspunct, aus welchem sie beurtheilt werden muß, selbst anzugeben scheint (S. 5): "Es ist nicht so sehr die Größe und Pracht dieses Tempels, sagt er, als vorzüglich die wichtige Rolle, welche dieser Bau in der Geschichte der Architectur spielt, was mich zu diesen reifern Forschungen verleitete. Der Tempel der Diana zu Ephesus bezeichnet eine wesentliche Epoche in dieser Kunst. Er weckte in derselben einen ganz neuen Geist, und bewirkte den kühnen Umschwung, vermöge dessen es vielleicht allein möglich war, die architectonische Kunst der Griechen auf jene Höhe zu führen, wodurch sie das vollendete Vorbild für alle gebildete Völker und Zeiten ward". Die Schrift zerfällt in zwey Abschnitte, in die Geschichte des Baues, und in die Darstellung des Baues. — Erster Abschnitt (S. 6 ff.). Alle Nachrichten über den Tempel der Diana von Ephesus sind darin einstimmig, daß er an Größe, Pracht und Schönheit sich vor allen Gebäuden der Griechischen Völker auszeichnete; allein über den Anfang des Baues, über den Ausbau, und vorzüglich über die Wiederaerbauung nach dem Brande

durch Herostrot, herrschen Dunkelheit und Verwirrung. Vortrefflich ist die Bemerkung des Verfassers, daß die Verehrung der Göttinn früher in diesen Gegenden herrschte, als sich die Griechen niederließen, und daß ihre Form, welche von der Griechischen Diana ganz abweicht, Orientalischen Ursprunges ist. Nach Plinius (16, 79) ward der Tempel seit seiner frühesten Weihe bis zum siebenenten Male wieder erbauet. Allein der Verfasser hält sich nur an die Begründung desselben durch Ktesiphon, und an seine Wiederherstellung nach dem Brande Herostrots durch Dinocrates. Die erste Anlage gehört ohne Zweifel den Griechischen Colonien an, welche sich an den Asiatischen Küsten angesiedelt hatten; der Bau dauerte nicht 400 Jahre (wie man nach einer mißverständenen, von dem Verfasser S. 8 emendirten, Stelle des Plinius geglaubt hat), sondern die Materialien, Ebenholz, Cypressen und Ceder bewährten 400 Jahre lang ihre Dauerhaftigkeit. Der Verfasser setzt (S. 11) die erste Grundlage des Tempels nicht lange vor der 59. Olympiade, also in die Zeiten des Servius Tullius, in welchen auch die Juno in Samos, und der Jupiter in Athen, prächtige Tempel erhielten. S. 12. Von der Zusteuer, dem Baumeister und dem Ausbau vor dem Brande. Die Städte Asiens trugen die Unkosten des Baues gemeinschaftlich, und einzelne Könige lieferten 127 Säulen. Der Architecten waren mehrere. Der erste, welcher den Plan entwarf, war Ktesiphon von Gnosfos. Er hatte zum Gehülfen seinen Sohn Metagenes und den Theodoros von Samos, welcher den Rath gab, Kohlen in die Fundamente zu legen. Was die Widersprüche zwischen Plinius und Pl-

truv betrifft, so verdient der letztere Glauben, weil er noch die Schriften des Ktesiphon und Metagenes über die Verhältnisse der Ionischen Säulenordnung dieses Tempels vor Augen hatte. Demetrios, ein Diener der Diana, und Paeonios von Ephesus, vollendeten den Tempel (S. 15). Es versteht sich, daß hier von der Vollendung des ersten Tempels die Rede ist; denn der Architect, der ihn nach dem Brande wieder herstellte, hieß Dinocrates. Die Schwierigkeit in einer Stelle des Strabo weiß der Verfasser glücklich zu heben, indem er die Vollendung zwischen Olymp. 90 und 100 annimmt. S. 17. Von der Wiederherstellung des Tempels nach dem Brande. Es geschah im ersten Jahre der 106. Olympiade. Welchen Schaden der Tempel durch den Brand erlitt, läßt sich nicht genau angeben. Es konnte wohl nicht etwas Anderes, als die Dachrüstung verbrennen, da das Uebrige von Marmor war. Säulen- und Gebälke mögen beschädigt worden seyn. Wahrscheinlich hat der Tempel nicht viel gelitten, besonders da die Ephesier die Wiederherstellung desselben bloß aus ihren eigenen Mitteln und dem Beitrag der Kostbarkeiten ihrer Frauen besorgten. Dinocrates, ein kühner und großer Architect, war der Wiederhersteller; die Form des Tempels blieb dieselbe: allein in seinem Innern erhielt er Meisterwerke von den größten Bildnern und Malern aus den Zeiten Alexanders. — Der zweite Abschnitt leidet keinen Auszug, weil er den Lesern, ohne Ansicht der Kupferstiche, welche die architectonische Darstellung enthalten, unverständlich seyn würde. Der

Tempel war ein Dipteros, d. i. ein Tempel, der an jeder Fronte acht, an jeder Seite, die Ecksäulen mitgerechnet, funfzehn, und ganz um das Tempelgebäude her eine doppelte Reihe Säulen hat. In der Angabe der Maaße folgt der Verfasser dem Plinius. "Hier erschien zuerst", sagt er, "eine Säulenbase, welche die Hälfte der untern Säulendicke zur Höhe hatte. Zuerst ward das Capital mit den Schnecken in der Fronte, und mit Polstern an den Seiten — welche man dann das Ionische nannte, gebraucht: nach Vitruv (4, 1.) ein Drittel der untern Säulendicke hoch". Noch ist zu bemerken, daß der Tempel in der Säulenträumung ein Diastylon war. S. 23. Von der Anordnung im Innern des Tempelhauses. Weder Vitruv, noch Plinius geben Licht über diesen Punct. Es war gewiß sehr regelmäßig: daß aber der Ephesische Tempel zu der Gattung der Hypaethren gehört habe, ist nicht ausgemacht. Der Verfasser will den Beweis im Pausanias (5, 12.) gefunden haben, und bemüht sich (S. 47), Allerley daraus zu deduciren; wir haben jedoch die Stelle im Pausanias nicht finden können; auch mag der Verfasser wohl gefühlt haben, daß seine Beweise nicht stark genug sind, indem er mit denjenigen, welche von ihm abweichen, "nicht hadern will". Die große Anzahl von Säulen, welche zu dem Tempel gehörten, geben auch keinen Grund ab, ihn zu den Hypaethren zu rechnen. Man verzeihe doch niemahls, daß sich die Alten nie nach solchen schulgerechten Regeln, welche wir ausgekügelt haben, richteten; daß das Innere des Tempels nach der Beschaffenheit des Cultus und

der Opfer eingerichtet wurde, und daß endlich der Cultus der Ephesischen Diana wahrscheinlich Orientalischen Ursprungs war. Den Vitruvischen Verhältnissen sucht der Verfasser (S. 25) sich so viel, wie möglich, zu nähern: allein Vitruv scheint selbst gegen die unbedingte Annahme seiner Vorschriften zu protestiren, wenn er B. 4. Kap. 7. sagt: *“Item generibus aliis constituuntur aedes, ex eisdem symmetriis ordinatae, et alio genere dispositiones habentes”* etc. — Die Zahl der Säulen ist, nach Plinius, 127: allein es müssen 128 gewesen seyn, wie der Verfasser richtig bemerkt, und im Grundrisse anschaulich macht. In der Vertheilung der Zelle, Vor- und Nachzelle, folgt der Verfasser aufs genaueste dem Vitruv. Dessen ungeachtet kömmt dem Rec. der Peristyl des vorgeblichen Hypaethros gegen die Pracht und Majestät des Einganges dürftig und mästlin vor. Eine Hauptschwierigkeit ist es, den Ort zu finden, wo die Haupt-Statue aufgestellt war, besonders weil er von den Alten nicht angegeben wird. War der Tempel ein Hypaethros, so wurde die Statue der Sonne, dem Regen u. s. w. preisgegeben; der Verfasser stellt sie also in eine Nische. Allein hieraus entspringt das Unangenehme, daß man von der Nachzelle nicht unmittelbar in das Schiff treten konnte, sondern zwey Seitenwege einschlagen mußte. Dieß streitet auch wider die Anordnung der Hypaethren und gegen das Muster, welches der Verfasser selbst aus den *Ionian Antiquities* To. II. Tab 3. angeführt hat, indem man hier in der Nachzelle eine Thür, dem Haupteingange gegen über, findet. In dem, was der Verfasser von der elfen-

beinernen Statue beibringt, liegt viel Irriges, welches durch das, was unser ehrwürdiger Heyne über diesen Gegenstand in seinen antiquarischen Abhandlungen gesagt hat, berichtigt werden muß. hält man sich, nach des Verfassers Hypothese, genau an Vitruv, so war der Tempel ein Ionischer Dipteros, Octostylos, Diastylos und Hypæthros. S. 29 von dem Aufriß des Tempels (hierzu gehört Tab 2.) Der Tempel ruhte auf einem Unterbau von zehn Stufen; die Säulen waren Ionische (nach Vitruvischen Regeln?); sie waren kannelirt. War die Kannelirung, wie der Verfasser meint, an diesem Bau zuerst ge'braucht, so kann sie schwerlich sehr vollkommen gewesen seyn. Die Säulenstämme hatten eine Höhe von 60 Fuß! Aber nur die, welche im Pteroma, in der Vorzelle und Nachzelle standen. In der Zelle waren sie fast halb so groß. Die schwierige Stelle im Plinius: "columnae CXXVII a singulis regibus factae LX pedum altitudine: ex his XXXVI caelatae, una a Scopis", wird nach Winkelmann (Geschichte der Kunst 9, 2) durch uno e scapo verbessert, welche Emendation Beyfall verdient. Allein die Caelatura bleibt immer anstößig, wenn wir sie nicht von der Kannelirung verstehen. Auch von einer andern Stelle des Plinius, in welcher vom Gebälke die Rede ist, handelt der Verfasser umständlich S. 33 ff. — S. 36 vom Durchschnitt des Tempels nach der Breite (vergl. Tab. 3.). Von den Säulen, welche über einander standen; von der Construction des Daches, und von einer Gallerie über der ersten Ordnung im Innern, welche der Verfasser nach dem Muster des Tempel des Olymp. Jupi-

ters anzunehmen glaubt. S. 38 von den Bildwerken und andern Auszierungen des Tempels. Die Zierathen waren so reich, daß sie, nach Plinius, Stoff zu mehreren Büchern geben konnten. Rec. gefällt sehr die Ausschmückung, welche der Verfasser für die Acroteria der Vorseite gewählt hat, nämlich die Diana als Jägerinn in der Mitte, und ihre Hirsche auf den Seiten rechts und links. Im Giebelfelde erscheint der Kampf des Theseus mit den Amazonen, und der Tod der Antiope in den Armen des Theseus. Auf den Acroterien des hintern Giebels steht die Diana als Luna in der Mitte, und auf den Seiten ihr nächtliches Gespann, die Röhre. Die S. 39 erwähnte perspectivische Zeichnung hat Rec. noch nicht gesehen. Im Innern des Tempels waren Gemälde von Apelles, Euphranor, Nikias u. s. w. Ferner: Sculpturen von Phidias, Polyklet, Myron, Praxiteles, und Vasen von Mentor. Das uralte Götzenbild — nach Einigen vom Himmel gefallen — war aus Cedern-, Eben- oder Weinrebenholz gefertigt. Es war klein, diente aber als Modell des großen, welches dem ungeheuern Tempel angemessen ausgeführt, und mit Gold und Elfenbein geschmückt wurde. Die Thürflügel bestanden aus Cypressenholz. Modelle des Tempels wurden im Kleinen aus Silber gefertigt, wie man aus der Apostelgeschichte weiß. Und dieses Werk, das über allen Ausdruck erhaben war, aus dem eine überirdische Größe strahlte, das sich von den Zeiten Alexanders bis auf den Gallienus erhalten hatte, mußte durch die Hand der Gothen in Staub sinken! —

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

42. Stück.

Den 15. März 1810.

Heidelberg.

P. A. A. A.

Die erste Abtheilung des zweyten Theils der Vorlesungen über dramatische Kunst und Litteratur, von Hrn. August Wilhelm Schlegel (s. die abgebrochene Recension in diesen Gel. Anz. oben St. 23) enthält, wie der erste Theil, eine Menge feiner, treffender und lehrreicher Bemerkungen. Der Gegenstand ist das Theater der Römer, der neuern Italiäner, und der Franzosen. Ueber das Theater der Römer äußert der Verf. auch nicht einen einzigen Gedanken, den wir nicht unterschreiben müßten. Daß die Römer keine poetische Nation waren, so glücklich auch in der kurzen Blüthenzeit der Römischen Poesie einige ihrer Dichter die Griechischen Muster nachahmten, ist bekannt. Das Theater kann aber immer nur als National-Angelegenheit gedeihen. Lesenswerth sind des Verf. artige Bemerkungen über die von den ältesten Zeiten her in Italien einheimische Gabe einer "sehr ergötzlichen, wiewohl etwas rohen, Possenreißerey in

D (2)

Neden und Liedern aus dem Stegreif, mit begleitendem Gebehrdenspiel, aber selten mit wahrem dramatischem Verstande gepaart". Die neuere *Commedia dell' arte* erinnert an die alten Römischen *Atellanen*, und *Harlekin* mit dem *Nahmen Zanni*, nach des Verf. Vermuthung, an den Römischen *Sannio*. Vielleicht aber, setzen wir hinzu, ist *Zanni* auch nur die Venetianische Aussprache von *Gianni*. Ueber die Trauerspiele, die dem *Seneca*, wir wissen nicht einmahl genau, welchem? zugeschrieben werden, urtheilt der Verf. streng, aber, unsers Erachtens, nicht ungerecht, daß sie, bey aller pompösen Nachkünstelung des Griechischen *Pathos*, schwülstig und frostig, ohne Natur im Character und Handlung, und von aller dramatischen Einsicht entblößt sind. Daß aber diese Trauerspiele doch wirklich schöne Stellen haben, scheint uns auch nicht zu läugnen zu seyn. Vielleicht hätte auch der Verf. ihnen solche Stellen zugestanden, wenn es ihm nicht schwer zu werden schiene, an einem Gegenstande, der im Ganzen seiner Theorie und seinem Gefühle nicht zusagt, eine schöne Seite zu erblicken. Wie eingenommen der Verf. für gewisse Vorstellungen ist, und wie gering er von allem denkt, was diesen Vorstellungen widerspricht, zeigt sich auffallend bey seiner Critik des Italiänischen, und noch mehr bey der des Französische Theaters. Einseitig darf man *Hrn. S's.* Geschmack nicht nennen, wohl aber, wenn es erlaubt ist, bey der Metapher zu bleiben, dreyseitig. Was ihm ganz gefallen soll, muß entweder Griechisch, oder romantisch, und zwar das Romantische entweder Spanisch oder Englisch, seyn. Geneigt zu Extremen in den Entgegensetzungen, findet er das Vorzüglichste im Griechischen Drama da, wo es sich am

weitesten von dem Romantischen entfernt, und unter den romantischen Schauspielen haben ihn die Spanischen und Englischen, die dem Geiste und der Form nach durchaus verschieden von den Griechischen sind, so gefesselt, daß er selbst in ihren Fehlern eine besondere Vollendung der Kunst zu erblicken scheint. Wie dem auch sey; wenn Hr. Schl. seinen Geschmack vor einem glänzenden Kreise von drey hundert Zuhörern und Zuhörerinnen geltend machen wollte, so hatte er doch deswegen nicht nöthig, einem Schriftsteller, dem er aus andern Gründen nicht gewogen ist, eine Geschmackslehre aufzubürden, gegen die sich dieser Schriftsteller oft genug in demselben Buche erklärt, das Hr. Schl. citirt, um es herabzuwürdigen. Die Sache, von der wir reden, ist an sich eine elende Kleinigkeit; aber wir glauben sie zur Sprache bringen zu müssen, um die Unwahrheit zu berichtigen, die dabey zum Grunde liegt. Es ist dieselbe *postica fanna*, der wir bey der Anzeige des ersten Theils dieser Vorlesungen vorläufig erwähnten. Nachdem Hr. Schl. von der Dürftigkeit des Italiänischen Theaters einige Nachricht gegeben, ergreift er die Gelegenheit, aus *Bouterwek's* Geschichte der Poesie und Beredsamkeit eine Stelle zu citiren, wo von einem alten obscuren Schauspieler des Sonettendichters *Accolti* die Rede ist. Mit einer vornehm thuenden und doch nicht witzig gerathenen Spasshaftigkeit nennt Hr. Schl. das Urtheil, das dort über das seltsame Schauspiel gefället wird, ein lustiges Unglück, das dem Verfasser begegnet sey. Denn, sagt er, die romantische Fabel des Stücks, das er übrigens weiter nicht kennt, sey ja dieselbe, die *Shakspeare* in seinem Schauspieler *Ende gut, Alles gut*, dramatisch verarbeitet habe. Da nun in *Bouterwek's* Werte

gesagt wird, daß in dem Schauspieler des Accolti die Scenen ohne alle wahrhaft dramatische Kunst, wie in einem Guckkasten, auf einander folgen, so interpretirt dieses Hr. Schl., als werde dort gesagt, jede dramatische Poesie, die sich an die bekannten Einheiten des Raums und der Zeit nicht bindet, sey eine Guckkasten-Poesie. Nach dieser Interpretation ruft er aus: Wie wird es dem armen Shakspeare in jener Geschichte der Poesie ergehen? — Wie es dem großen Shakspeare in dem angeführten Werke, nicht ergehen wird, sondern im siebenten Bande schon ergangen ist; mit welcher innigen, aber freylich nicht phantastischen, Verehrung er dort characterisirt, und wie wenig ihm die Vernachlässigung der so genannten Aristotelischen Einheiten als ein Fehler angerechnet wird: dieses nachzulesen, darf einem so mit sich selbst zufriedenen Critiker, wie Hr. Schl., wohl nicht zugemuthet werden. Aber besser möchte doch dieser Critiker in den Augen des Publicums für sein eigenes Interesse gesorgt haben, wenn er die citirte Stelle nicht entweder geflissentlich verdrehet, oder sie, aus Eifer für den Accolti, den er nicht kennt, gegen den Geist des ganzen von ihm verhöhten Werks interpretirt hätte. Mit ein wenig mehr Logik, oder vielmehr Kaltblütigkeit, hätte er sich auch wohl nicht den Schluß zu Schulden kommen lassen, daß, weil in zwey Schauspielen, einem guten und einem schlechten, dieselbe romantische Novelle dramatisirt ist, sie in beiden auch auf dieselbe Art dramatisirt seyn müsse, und daß, wer die Guckkasten-Scenen bey einem Accolti nicht bewundernswürdig findet, auch über Shakspeare nicht anders urtheilen könne, als über den Accolti. Darin aber hat Hr. Schl. völlig Recht, daß in der von ihm citirten Stelle nicht hätte gesagt wer-

den sollen, "ein Dichter, der sich auf dramatisches Interesse versteht, würde nicht versucht haben, aus jener Geschichte ein ordentliches Lustspiel zu machen"; denn daran mag der arme Accolti so wenig gedacht haben, als nach ihm Shakspeare. Wen es übrigens etwa interessiren möchte, zu wissen, wie in dem Werke, das Hr. Schl. lächerlich zu machen sucht, über die ganze Gattung von romantischen Schauspielen geurtheilt wird, die weder Comödien, noch Tragödien nach den gewöhnlichen Begriffen sind, den verweisen wir auf den III. B. des Werks, wo von dem Spanischen Theater die Rede ist, und auf die Stelle (B. VII. S. 329), wo von den Engl. Dichtern Beaumont und Fletcher Nachricht gegeben wird. — Zur Ehre des Hrn. Schl. bemerken wir sogleich, daß er seine geist- und lehrreichen Vorlesungen weiter durch keine scurrilischen Glossen entstellt hat. Aber wir zweifeln sehr, ob seine Critik des Französischen Theaters das Vertrauen zu seiner Unbefangenheit erhöhen wird. Gegen die Anmaßungen der Franzöf. Dramaturgen durfte er sich mit Nachdruck erklären. In Deutschland möchten auch wohl die allgemeinen Urtheile, die Hr. S. über die conventionelle Regelmäßigkeit des Franzöf. Theaters ausspricht, wenigen Widerspruch finden. Aber die besondern Urtheile, die er über Corneille und Moliere fällt, sind eine Art von Herausforderung gegen die ganze gebildete Welt. Vortrefflich und besser, als sonst irgendwo, sind die Grundsätze geprüft, auf deren sorgfältige Befolgung die Franzöf. Schauspieler so vielen Fleiß gewandt haben. Sehr gut wird vom Verf. bemerkt, daß jede künstlerische Thätigkeit verdächtig ist, die von einer abstracten Theorie ausgeht. Nach dem Aristoteles selbst werden ausführlich S. 81 bis 114 mehrere Behauptungen widerlegt, zu denen

dieser Philosoph bey der Franzöf. Lehre von den drey dramatischen Einheiten so oft den Rahmen hat hergeben müssen. Ueber den Begriff der Einheit der Handlung sind feine Bemerkungen eingestreuet. Es wird ferner gezeigt, daß Aristoteles über die Einheit der Zeit nur einen unbestimmten Wink gibt, und über die Einheit des Orts auch nicht eine Sylbe sagt. Uebrigens ist der Verf. kein Verehrer des Aristoteles. Und freylich würde Aristoteles bey manchen Stellen gelächelt haben, wo der Verf. auf die Klarheit der Exposition, in der er sonst ein Meister ist, Verzicht thut, um im Style einer modischen Zeitphilosophie mitzusprechen, wie z. B. S. 115, wo es heißt: "Die dramatische Kunst der Alten vernichtet gewisser Maßen die Aeußerlichkeiten von Raum und Zeit. Das Princip der antiken Poesie ist idealistisch, das der romantischen mystisch. Jenne unterwirft Raum und Zeit der inneren Freyheit des Gemüths; diese verehrt diese unbegreiflichen Wesen als übernatürliche Mächte, denen auch etwas Göttliches einwohnt". — Getadelt wird an den so genannten Meisterwerken des Franzöf. Theaters, außer der ängstlichen Berechnung des Plans nach den Regeln der Einheiten, die übertriebene Vermeidung der Wirkung des Sichtbaren, das der Poesie zu Hülfe kömmt; die falsche Nachahmung des Griechischen Theaters überhaupt. Besonders ist die große Verschiedenheit der Griech. und der Franzöf. Tragödie vom Verf. gut auseinander gesetzt, und gezeigt, daß die Franz. Tragiker gerade durch die Art, wie sie die Griechische Tragödie zu vervollkommen glaubten, gegen den Geist dieser Dichtungsart fehlten. Wir übergehen das Uebrige, was der Verf. gegen die Franzöf. Tragödie einwendet, weil es öfter auch von Andern gesagt ist. Aber von dem, was er über Corneille besonders sagt, müssen

wir Einiges ausheben. Corneille rühre fast nie, und könne nur selten erschüttern; seine Helden brüsten sich in prahlerischem Stolge, ohne daß man einsehe, worauf sie Ursache haben, stolz zu seyn; seine Charaktere seyen überspannt und unnatürlich; noch unnatürlicher die Situationen; von der menschlichen Natur zeige er uns fast nichts, als die traurige Seite des Ehrgeizes und der Herrschsucht. Der Macchiavelismus der Triebfedern in den Trauerspielen des Corneille (S. 16) sey nicht bloß widerwärtig, sondern obendrein meistens ungeschickt und schwerfällig. Von dem wahrhaft Heroischen und Großen, das man auch außerhalb Frankreich an Corneille fast einstimmig bewundert, will Hr. Schl. fast gar nichts anerkennen. Racine gefällt ihm in seiner Art besser. Voltaire habe Versuche angestellt, bald zu diesem, bald zu jenem neuen Wirkungsmittel gegriffen, den Effect des Franz. Trauerspiels zu erhöhen; er habe die sittlichen Triebfedern wirksamer in das Spiel gesetzt; er gehe mehr auf die ursprünglichen Verhältnisse des Gemüths; aber Corneille und Racine seyen doch innerhalb ihrer Grenzen weit vollendeter. Den älteren Crebillon stellt der Verf. tief unter Voltaire. — Aber auch von dem comischen Theater der Franzosen denkt der Vf. sehr geringe, besonders von Moliere, dem ganz Europa den Preis der edeln comischen Characterzeichnung zuerkannt hat. Nach Hrn. Schl. (S. 253) war Moliere für nichts weiter geboren, als für das Possenspiel. Das derbe, hausbacken Comische sey ihm am besten gerathen. Sein Talent und seine Neigung hätten ihn ganz für die Possen entscheiden sollen, dergleichen er auch bis an das Ende seines Lebens schrieb. Zum höheren Style habe er sich nur kunstnäsig an der Hand seines Freundes Boileau hinauf-

geschraubt. Boileau habe ihm manchmahl seine Ansichten von correcten Späßen beigebracht; und so habe sich Moliere entschlossen, nach dem Carneval seiner Possen zuweilen zu der Fastendiät des regelmäßigen Geschmacks zurück zu kehren, und mit einander vereinigen zu wollen, was sich nicht vereinigen läßt, Würde mit Lustigkeit. Wir enthalten uns aller Anmerkungen. Nur die einzige Frage werfen wir auf, weil der Verf. so oft von Lustigkeit spricht: Ist denn das Comische überhaupt einverley mit dem Lustigen? — Diese Frage drängte sich uns noch ein Mahl auf, als wir lasen, was der Verf. von Destouches hält. Denn der feine, geistreiche, zwar nicht vorzüglich comische, aber in der Vereinigung des Comischen mit dem Edeln und Kühnenden seinen eigenen Weg gehende, und dabey freylich nach dem Princip der Lustigkeit wenig fragende Destouches ist nach Hrn. Schl. nichts weiter, als (S. 261) "ein gemäßigter, nüchtern, wohlmeinender Autor, der mit großer Anstrengung regelmäßige Lustspiele zusammenschrieb, an denen er sich von der Länge der fünf Aufzüge nichts erließ, und worin außer der pflichtmäßigen Munterkeit Ciffettens und ihres geliebten Frontin, oder Pasquin, eben nichts lustig ist". Durch diese Beschreibung hat sich der Verf. allerdings über Destouches lustig gemacht. Aber ist ein comischer Zug in dieser Lustigkeit? Und ist das wahrhaft Comische nie ohne den Uebermuth der Lustigkeit? — Wir haben nun die Vorlesungen über das Spanische Theater vom Verf. zu erwarten, auf das schon in dieser Abtheilung mehrere Mahle mit erklärter Vorliebe und mit der Bemerkung hingewiesen ist, daß die Spanische Poesie in Morgenroth getaucht sey.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

43. Stück.

Den 17. März 1810.

Paris.

Chez Deterville 1807: — *L'art de faire le vin*, par Mr. *J. A. Chaptal*. Membre et Trésorier du Sénat, Grand-Officier de la Légion d'Honneur, Membre de l'Institut de France, Professeur honoraire de l'École de Médecine de Montpellier etc. etc. Avec planche en taille douce. XIX und. 382 Seiten in Octav.

Unsere Leser werden bereits den von dem würdigen Verfasser für das vom Abbé Rozier redigirte Dictionnaire universel d'agriculture ausgearbeiteten Artikel "VIN" kennen, der von da in die *Annales de Chimie*, und selbst in mehrere den Weinbau und die Bereitung des Weins betreffende Schriften übergegangen ist. Von diesem ist das vorliegende Werk als eine weitere Ausführung zu betrachten. Die Anordnung des Ganzen ist übrigens von dem Verf. beibehalten, und die den Weinbau und die Bereitung des Weins betreffenden Gegenstände sind ebenfalls in 9 Kapiteln abgehandelt worden,

P (2)

denen der Verf. indessen hier noch ein zehntes über die Essiggährung und die Gewinnung des Essigs hinzugefügt hat. Das I. Kapitel handelt vom Einfluß, welchen Boden, Klima, Lage, Witterung und Cultur auf die Güte und Beschaffenheit der Trauben haben. Das darauf folgende Kapitel vom Einsammeln der Trauben, oder der Weinlese, und der zu diesem Geschäfte vortheilhaftesten Zeit, so wie auch von dem dabey zu beobachtenden Verfahren; und im III. Kapitel ist von dem Keltern der Trauben die Rede. Diese drey Kapitel sind fast unverändert aus der frühern, oben erwähnten, Abhandlung im Dictionnaire universel d'agriculture hier wiederum aufgenommen worden. Das IV. Kapitel verbreitet sich über die Gährung des Mostes. Zuerst wird darin der Einfluß, welchen die Temperatur, die Luft, das Volumen der fermentirenden Masse, und die chemische Beschaffenheit des Mostes auf die Gährung desselben haben, untersucht. Hierauf werden die Phänomene der Weingährung, und die Producte derselben, näher betrachtet. Von da geht der Verf. zu der Bestimmung der Regeln über, nach welchen man die Gährung des Mostes zu leiten hat, und ertheilt zugleich Vorschriften, wie man dem nachtheiligen Einfluß der schlechten Beschaffenheit der Trauben, einer ungünstigen Witterung ic. in Absicht auf dieses Geschäft durch Kunst begegnen kann, und wie selbst unter diesen Umständen dennoch ein günstiger Erfolg zu erhalten ist. Den Beschluß macht eine Auseinandersetzung der Theorie der Weingährung. Dieses Kapitel ist unstreitig eines der interessantesten im ganzen Buche. Es enthält nicht nur eine Menge der trefflichsten Winke für den, welcher sich practisch mit dem Wein

bau und der Bereitung des Weins beschäftigt, sondern auch mehrere für die Theorie der Weingährung wichtige Bemerkungen und Erfahrungen. Auch ist es vorzugsweise mit mehreren neuen Zusätzen bereichert worden, welche größten Theils neue Belege zu den von dem Verf. in der frühern Abhandlung aufgestellten Grundsätzen abgeben. Im V. Kapitel entwickelt unser Verf. insbesondere die Grundsätze, nach welchen man zu beurtheilen hat, ob es Zeit sey, die Weingährung auf dem Gährungsbotich zu unterdrücken, und bestimmet die Zeit, welche dazu am vortheilhaftesten ist. Nebenbey wird auch von dem Verfahren, den gegohrnen Most vom Botich auf die Fässer abzuführen, gehandelt. Worauf dann der Verf. im VI. Kapitel sich über die Wartung des gegohrnen Mostes und dessen völlige Ausarbeitung zu Wein verbreitet. — Kap. VII. enthält einige treffliche Bemerkungen über das Verderben des Weins, die verschiedenen Arten und Ursachen desselben, und den Mitteln, den Wein wieder herzustellen. Das Ganze ist indessen zu kurz abgehandelt worden, und hätte wohl mehr eine ausführliche Bearbeitung hier verdient. Das VIII. Kapitel betrifft die Bereitung des Essigs. Dieses Kapitel ist, wie bereits im Eingange dieser Anzeige erwähnt worden, ganz neu hinzugekommen. Der Verf. beschreibt darin hauptsächlich das zu Orleans übliche Verfahren, Weinessig zu bereiten, so wie die zu Gand im ehemahligen Belgien zur Bereitung des Bieressigs eingeführte Methode als diejenigen Verfahrensarten, welche ihm die vorzüglichsten für die Fabrication dieser Substanzen zu seyn scheinen. Diesen voraus gehen Bemerkungen über die Essigerzeugung überhaupt. Auch der

Verf. äußert darin die Meinung, und sucht sie durch mehrere hier erzählte Versuche zu erhärten, daß die Gegenwart von Alkohol in der essiggährenden Flüssigkeit zwar nicht unbedingt nothwendig sey, aber doch ungemein viel zur Vermehrung des Products, nämlich des Essigs, beyntrage, indem derselbe, obgleich für sich durchaus nicht essiggähungsfähig, mit Amidon und andern essiggähungsempfänglichen Stoffen vermischt, mit in diese hineingerissen werde; und daß man es hieraus vorzüglich zu erklären habe, warum geistige Flüssigkeiten oder ein Zusatz von Alkohol eine viel größere Ausbeute an Essig gäben. Angehängt sind einige Bemerkungen über die durch Destillation vegetabilischer Substanzen, besonders des Holzes, sich bildende Essigsäure, und das Verfahren, sie zu gewinnen und zu reinigen. Ein Verfahren, das seitdem durch die beiden Mollerat ungemein vervollkommenet ist. - Auch wird hier noch Einiges über die Reinigung des Essigs durch Destillation, über die Verschiedenheit des im Handel vorkommenden Essigs, über die Bereitung von Kräutereffigen ic. angeführt. Das IX. Kap. handelt von den Eigenschaften des Weins in diätetischer Hinsicht, und das X. Kap., welches den Beschluß macht, von den Bestandtheilen des Weins, und der Destillation desselben. Wir vermiffen hier eine genaue Analyse des Weins, so wie auch eine Methode, den Wein auf seine Unverdorbenheit und Güte zu untersuchen. Alles, was der Verf. hierüber anführt, betrifft bloß die Säure, den Alkohol, den Weinstein, das Aroma und den im Wein enthaltenen Farbestoff. Von der Säure des Weins glaubt Ch., daß sie durchgängig Aepfelsäure nebst einer sehr geringen Menge Citronensäure sey. Selbst

Die süßesten und spirituosfesten Weine fand er nicht ganz frey davon, indessen komme dieselbe in bedeutender Menge doch nur in solchen Weinen vor, welche aus Trauben, die nicht gehörig reif geworden sind, oder wenig Sonne gehabt haben, oder aus denen zu kalter Himmelsstriche verfertigt sind. Der Gehalt dieser Säure stehe übrigens stets im umgekehrten Verhältnisse mit der in den Trauben befindlichen Menge Zucker und der durch die Gährung daraus producirten Menge Alkohol. Diese Säure sey es auch vorzüglich, welche dem aus sauren Weinen bereiteten Franzbranntwein den scharfen empyreumatischen Beygeschmack mittheile, indem sie bey der Destillation zum Theil zersetzt, zum Theil unzersezt, mit übergehe. Durch eine vollständige Umänderung des Weins in Essig werde diese Säure zugleich gänzlich mit zerstört und in Essigsäure verändert. — Ob der durch die Destillation weinartiger Flüssigkeiten gewonnene Alkohol schon im Wein fertig gebildet enthalten, und mithin bloß als ein Educt zu betrachten sey, wagt der Verf. nicht zu entscheiden. Doch könne man es als ausgemacht ansehen, daß das im Wein befindliche und diese Flüssigkeit characterisirende geistige Wesen auf allen Fall nahe mit dem Alkohol in Absicht dessen Zusammensetzung und dessen chemischen Eigenschaften verwandt sey. Außer dem Alkohol oder der alkoholartigen Substanz im Wein nimmt unser Verf. auch noch ein besonderes Aroma in demselben an. Diesem verdanke der Wein hauptsächlich den ihm eigenen, und besonders den Burgunder so auszeichnenden, Parfum (le bouquet du vin). Von den nähern Eigenschaften dieser Substanz erfahren wir hier aber weiter nichts, sondern werden bloß damit getröstet, daß sie sich durch Destillation

oder auf jede andere Art nicht für sich darstellen lasse. Sehr vortreflich ist das, was der Verf. von der Destillation des Weins, von den Destillirgeräthschaften und vom Branntwein sagt. Hierzu gehört auch noch die dem Werke beygefügte Tafel, welche eine Abbildung der vom Verf. erfundenen Destillirgeräthschaft enthält, die hier näher zu beschreiben wir glauben überhoben seyn zu können, indem dieselbe unsern Lesern bereits aus der Chimie appliquée aux arts des Verf. hinlänglich bekannt seyn wird. Schließlich wollen wir nur noch erwähnen, daß der Verfasser bey dieser Gelegenheit schon der neuen, von Adam, Solimani und J. Berard erfundenen, und von ihnen bereits im Großen ausgeführten, Destilliranstalten mit der Bemerkung gedenkt, daß dieselben sowohl in Hinsicht auf die Güte des auf diese Weise gewonnenen Branntweins, als auch der Größe des Ertrags, alle bisherige Einrichtungen weit hinter sich zurücklassen. Seitdem hat uns der Verf. in einer dem National-Institut zu Paris übergebenen Abhandlung, von der Gilbert in seinen trefflichen Annalen B. 32 S. 129 bereits einen Auszug mitgetheilt hat, eine ausführliche Beschreibung dieser neuen Destillireinrichtungen gegeben. Nach des Verf. Versicherung sollen dieselben auch für die Fabrication des Kornbranntweins anwendbar seyn, und für diesen Zweig der Industrie gleiche Vortheile gewähren.

B. v. H. m. a. n.

München.

Ältere Geschichte der Saline Reichenhall, vorzüglich in technischer Hinsicht, bis zur Erbauung der Hülfss-Saline Trauenstein, von Matthias Slurl. 5 $\frac{1}{2}$ Vogen in Quart. Der Verfasser ist

den Mineralogen und Technologen durch die lehrreiche Beschreibung der Baierschen Gebirge rühmlich bekannt. Auch er hat keine ältere Erwähnung des Reichenhaller Salzwerks gefunden, als die schon von Loxi angezeigte aus dem ersten Viertel des achten Jahrhunderts. Er scheint anzunehmen, daß das Salzwerk ursprünglich dem Regenten gehört habe, und daß einzelne Antheile nur durch Schenkungen an Kloster und Privatpersonen gekommen wären. Aber die Geschichte, wenigstens der meisten Salzwerke, wie schon Bodinus de rep. l. 10. S. 267 richtig angemerkt hat, beweiset, daß sie zuerst von Privatpersonen angelegt, und lange Zeit von ihnen allein benutzt worden sind, und daß die Regenten erst mit der Zeit jede Gelegenheit ergriffen haben, diese ergiebige und sichere Quelle der Einnahmen an sich zu bringen; wie dieß der Fall mit mehreren Gegenständen ist, welche jetzt zu den Regalien gerechnet werden; z. B. das Floßwesen, die Posten und dergleichen. Daß auch zu Reichenhall viele Bürger im 13. und 14. Jahrhunderte Eigenthümer gewesen, zeigen die S. 6 angeführten Beispiele. Aber ein *salarium vectigal* haben sich die Regenten früh zugeeignet; so wie auch das Recht, nützliche Vorschriften zum Sieden und Verkaufe des Salzes zu ertheilen. Diese gleichen den Forstordnungen für alle Forsten, sie mögen gehören, wem sie wollen. Zu Reichenhall hat erst Herzog Georg im Jahre 1501 alle Sieden oder Antheile, nebst den dazu gehörigen Waldungen, an sich gebracht, und seit dieser Zeit fangen auch die wesentlichen Verbesserungen an. Weil die Sole von dem wilden Wasser leidet, so hat man, wenigstens seit dem 15. Jahr-

hunderte, beständige Sorgfalt, und viele und kostbare Versuche, solches zu verhüten, angewendet. Die Beschreibung derselben, so kurz sie ist, und ungeachtet sie ohne Zeichnung nicht verständlich seyn kann, verdient Dank. Im Jahr 1440 ward die erste Aufförderungs-Maschine fertig, welche **Erhard Zan** von Tabern, ein Büchsenmeister von Salzburg, angab; ein Paternoster-Werk, woran die Pauschen von Leder waren. Sogar ließ man Wasser-Bauverständige aus Italien kommen, welche aber nichts leisteten. Das Vertränken des Berchtesgadner Salzes veranstaltete zuerst der Kammerrath **Neuburger** 1568, wiewohl es schon früher versucht war. Seit dieser Zeit entstand der auch jetzt noch nicht ganz vertilgete Wahn, man könne zu Reichenhall ohne diese Vertränkung gar kein Salz gewinnen. Ein Leckwerk von Stroh ward zuerst 1613 von einem aus Allendorf im Hessischen verschriebenen Manne angelegt; aber diese Gradirung ging bald wieder ein, weil die Sole zur Begießung des Strohwerks zu viele Hände forderte, und das öftere Regenwasser nicht selten die Arbeit vereitelte. Die wichtigste Unternehmung neuerer Zeit ist die Solenleitung von Reichenhall nach Frauenstein, wo die Siedung durch die Nähe großer Hölzungen erleichtert wird. Man ward damit im Jahre 1619 fertig. Die größten Verdienste erwarb sich dabey der Baumeister **Reifenstuhl**, dessen Bildniß dieser, in der Academie der Wissenschaften gehaltenen, Vorlesung vorgezeigt ist.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

44. Stück.

Den 17. März 1810.

Paris.

Peintures des Vases antiques (s. oben St. 30, 31, S. 300).

Zwölfter Heft: Tafeln LXVII. . . LXXII. Text S. 117 . . . 124. LXVII. in der Sammlung der Kaiserinn: Ein großes Gemählde von dreyzehn Figuren, nach unserm Sinn, mehr eine Mahler-Composition, als mythischer Art. Auf einem Bette oder Sopha sitzt Liber und Libera (nach Hrn. Millin, Ariadne), und sind umgeben mit Bacchischen Figuren, in Tanz und Bewegung. Unten ist der mystische Genius, der mehr nicht, als so viel andeute, daß die Vorstellung aus den Mysterien entlehnt, oder mystischer Art, sey. LXVIII. und LXIX. in der Sammlung der Kaiserinn: Gefecht des Herkules mit einem Centauren. Hr. M. verweilt bey der Fabel von den Centauren; findet auch eine Beziehung jener Fabel zu den Bacchischen Mythen auf. Ueber dem Herkules schwebt eine Siegesgöttinn mit einer Bitta. Oben darüber sind ein paar kleine Satyri, und zwey aufgehängte Tunicä, bey denen

Ω (2)

man nicht weiß, was man vom Mahler denken soll. LXIX. die Rückseite der vorigen Vase: Bacchus, auf einem Ruhebette, hält einen Thyrsus, dessen Spitze der Kopf einer Pigne ist. Vor ihm ein junger Satyr, und oben schwebt der Genius der Mysterien, und zwar jetzt androgyn. — LXX. Vier Figuren, zwey stehend, ein Ephebus, mit einem andern in Unterredung; Hr. M. setzt voraus, daß dieß der Gymnasiarch (der Gymnastes) sey, und zwey im Laufen, eine weibliche, und hinter ihr Merkur; es versteht sich also, daß es die Herfa seyn muß (Ovid Metam. II. 708 f.), deren Schwester Aglauros einen Tempel zu Athen hatte. Die Vase gehört dem Hrn. Dubois Maisonneuve, zu Nola gefunden, von sehr feinem Thon, und ist sehr zierlich und gefällig. LXXI. bey dem Hrn. Paroi: Eine fliehende weibliche Figur, der eine jugendliche nachsetzt, in der einen Hand mit einem Speer, in der andern mit einer Lyra: wäre der Speer nicht, so könnte es Apoll seyn, der eine Daphne oder Andere verfolgte; aber so, wie er ist, weiß man nicht, was man sagen soll, und muß ihn laufen lassen. LXXII sind einige Antiken, auf welche sich Hr. M. in dem bisherigen Theil des Werkes bezogen hatte. Denn mit diesem zwölften Hefte endiget sich der erste Band dieser Peintures des Vases antiques, wozu schon früher (s. oben S. 14) ein Titelblatt ausgegeben war; mit diesen sind auch Erklärungen nachgeschickt: Der auf dem Titelblatt oder Frontispice gezeichnete Vasenkünstler, arbeitend vorgestellt, ist nach einem schönen geschnittenen Stein bey dem Herzog von Devonshire gezeichnet. Die dem Anfang des Textes (im 1. Hefte) oben vorgesezten drey vorhin noch nicht bekannten Antiken sind: 1. Herkules bricht einen Zweig vom Baum, um

welchen sich der Drache gewunden hat (nach Hrn. Millin ist er schon todt, Note 2 auf S. 6) im Garten der Hesperiden ab, auf einem geschnittenen Stein bey Miliotti. 2. Die Vergötterung von Herkules, nach einem geschnittenen Stein bey Hrn. de Horne. Die Erklärung soll noch folgen; Amor steht vor ihm, und hält desselben Keule auf der Schulter, Hebe sitzt hinter dem ermüdet sitzenden Herkules, und hält ein Gefäß, oder sonst Etwas, das uns nicht deutlich ist. 3. nach einem Stein bey Hrn. Townley: Cadmus tödtet die Schlange, Beschützerinn der Marsquelle. — Noch hat Hr. M. auf diesem Blatte sieben Antiken beigefügt: 1. Die Schale der Wägung der Schicksale Achills und Memmons (zu S. 39 Nr. 6), stand schon bey Winkelmann Monim. ined. Nr. 133. — 2. ein Fragment aus der Tabula Iliaca, zu beweisen, daß Ulysses auch mit einem Helm, nicht immer mit der Schiffermütze, vorgestellt erscheint (zu S. 54, 55). 3. die bekannte Antike zu Florenz, Menelaus trägt den Patroklos weg (zu S. 96 Nr. 4). 4. Menelaus richtet den Leichnam des Patroklos auf, nach einem schönen Niccolo in der Sammlung der Kaiserinn (schon gegeben von Mariette Cabinet du Roi To. II. CXIV.). 5. Gefecht über den Leichnam des Patroklos: bey Winkelmann Monim. ined. Nr. 128. richtiger und treuer jetzt nach dem Stein gegeben. Hippothous zieht ihn an einem Riemen weg, der am Arm, nicht am Bein, wie bey Homer, befestiget ist (zu pl. XLIX. S. 97). 6. eine Baccha mit einer Lyra, zur Bestätigung S. 104 Nr. 5., nach einem Stein in der Sammlung des Kaisers von Rußland. 7. Herkules tödtet einen Stymphalischen Vogel, aus Marmora Oxon. III, 2. 9, 2.

Mit dem dreyzehnten Hefte fängt, dem Obigen zufolge, der zweyte Band dieser Peintures des Vases antiques an. Wir haben bereits einige Hefte in Händen, wollen aber eine Uebersättigung unsern Lesern für jetzt ersparen. Wir fühlen überhaupt sehr wohl, daß von Kunstwerken, und noch mehr von Kupfern von denselben, eine bloße Beschreibung eine sehr unvollkommene Idee gibt, aber wie zu ändern? Für einen mit der Antike sonst nicht ganz Befremdeten läßt sich doch Manches auch aus einer bloßen Nomenclatur für Erinnerung, Phantasie und Geistesbeschäftigung, abnehmen.

Indessen kann der Rec. nicht umhin, bey dieser Gelegenheit einige allgemeine Bemerkungen anzubringen. Für das Erste müssen wir mit vielem Danke erkennen, und bekennen es mit Vergnügen, wie weit das Studium und die Erklärungskunde der Gefäßgemälde in den letzten Zeiten gediehen ist; bedenken wir es, wie es in den Zeiten Winkelmann's noch war, wie viele richtigere Begriffe und Ansichten man seitdem erworben hat, einmahl, da man anfing, vom Rahmen und vom Begriff Etruskischer Vasen abzulassen, und sie für das, was sie sind, Altgriechische Vasen aus Italien (Campanien, Großgriechenland und Sicilien) zu erkennen; zweitens, seitdem das, wovon alles abhing, geschehen ist, daß eine so große Zahl dieser Gefäße an das Licht gestellt worden ist, welche bessere, geläuterte und berichtigte Einsichten an Hand gegeben haben. Wie viele natürliche, wahrscheinliche, durch Autorität, Vergleichung und Kunstsinne ausgefundene Erklärungen sind zu allgemeiner Kunde gebracht worden! Bedenkt man, was Gemmen-, Münz- und Vasenstudium, die ganze Alterthumskenntniß, seit 50 bis 60 Jahren an Umfang und Aufklärung gewonnen hat, so kann man nicht umhin, sich zu freuen, daß

wir um so Vieles weiter gekommen sind, als unsre guten, fleißigen Vorfahren waren. Sollten nun diese schönen Vorarbeiten, die den Spätern hinterlassen sind, umsonst gemacht seyn, wieder vernachlässiget, verachtet, in einen Winkel geworfen, und den Flitterkünsten und Flitterstudien, so wie der ganzen Flittergröße des Zeitalters, nachgesetzt werden: wie traurig wäre dieser Lohn für alles Ringen nach dem echten Kunstsinne und Geschmack der Alten, mit dem Gefühl des reinen, natürlichen, einfachen, edeln, wahren Schönen! — Eine zweyte Bemerkung hat sich ihm bey der bisherigen Durchsicht der Prachtbücher, von Antiken nicht nur, sondern auch andern, von Hrn. Millin selbst, von seinem und unserm Freunde Döttiger, von Zoega u. A. sich aufgedrungen, nicht sowohl in Ansehung ihrer selbst: denn jene Gelehrten sind selbst für sich viel zu erleuchtet, als daß sie eines Zurufs bedürften; sondern für unsre jungen Gelehrten als Nachahmer, die oft nur der Autorität folgen; wiewohl im Studium des Alterthums und der Archäologie jetzt die Gefahr weniger zu besorgen seyn wird (dafür hat der Geist des Zeitalters gesorgt. Alterthumsstudium hat jetzt die Reize nicht mehr, da man die Kunst nicht mehr in Rom und Italien sucht). In den neuern Sammlungen von Antiken oder alten Kunstwerken ist die Behandlungsart angenommen, daß bey Erklärung einzelner Werke, oder bey ganzen Classen, allgemeine Ausführungen, welche sonst den Wörterbüchern, besonders den mythologischen und antiquarischen, vorbehalten waren, vorangeschickt werden, es sey von einem Mythos oder Gegenstand historischer oder besonderer antiquarischer Art. Es wird die ganze Fabel, aus Dichtern und Kunstwerken, erzählt und erläutert; es wird eine ganze Gattung oder Classe von Fabeln, z. B. die Fabel

vom Bacchus, die Fabel vom Herkules, von Centauren, von Amazonen, ausführlich abgehandelt, oder auch einzelne Abenteuer, und alle Verschiedenheiten der Erzählung, der Dichtung der Poeten und der Künstler, dargestellt. Daß dieß im Einzelnen, in Schriften über einen weniger bekannten Gegenstand, oder von einer Gattung Mythen und Kunstwerken, geschieht, verdient ohne Widerrede allen Beyfall; so verdanken wir den Herren Böttiger, Bezow, Kreuzer, die herrlichen Ausführungen einzelner Fabelsysteme; aber dieß ist auch in allgemeinen Sammlungen von Antiken geschehen, wie von Visconti, Zoega, Millin. Auf diese Weise haben wir Werke erhalten, die mit großer, mannigfaltiger Gelehrsamkeit, Belesenheit, angefüllt sind. Aufsuchung, Zusammenstellung, Bestimmung und Erklärung von altem Tempel- und Hausgeräthe, von Kleidungsstücken, Moden des Schmucks, gelehrte Compilationen antiquarischer Gelehrsamkeit, sind zu den mythologischen Gegenständen hinzugekommen, besonders durch das Studium der Vasengemälde; in welcher Art der antiquarischen Kunde wir den Herren Böttiger und Millin vorzüglichsten Dank schuldig sind. Aber, wenn nun die großen und wichtigen Gegenstände, mythischer und antiquarischer Art, werden erschöpft seyn, und man gleichwohl auf diesem einmahl betretenen Wege immer fortfahren wird, wenn man kein Buch über alte Kunstwerke für ein echt-antiquarisch-gelehrtes Werk wird achten wollen, wofern es nicht mit jener gelehrten Fülle ausgestopft ist: so läßt sich besorgen, daß man in neue triviale Compilationen des bereits längst Gesagten, Erläuterten und Berichtigten fallen wird; Nachfolger, mit der seltenen Gelehrsamkeit nicht ausgerüstet, werden eben diese Wahn betreten, und wir werden zu dem alten antiquari-

schen Compilationsgeist wiederum zurücksinken, in welchen die Italiäner und Holländer vor Caylus, Winkelmann, Visconti u. A. versunken waren. Es ist also keine unzeitige Erinnerung für die, welche weiterhin in das antiquarische und in das Antikenstudium tiefer hineingehen wollen, wenn sie vor diesem Abweg gewarnt werden: zumahl da man sieht, daß selbst jene großen Gelehrten hin und wieder in die Gefahr geriethen, in denselben sich zu verlieren. Ohnedem ist eine Anwendung der Kenntniß des Alterthums aufgekommen, welche leicht aus dem rechten Gleis abgleiten kann; man hat die Antiken, selbst von den seltenen und gelehrtesten Gattungen, wie die symbolischen und mystischen sind, den bloßen Liebhabern, Freunden und Damen, zu erklären gesucht; dazu gaben die Prachtausgaben eine Gelegenheit, welche man fogar als beförderlich für die wahre Kunstkenntniß anzusehen anfing; für einige reichen Unternehmer ward diese Erfindung eines neuen Handelszweigs wenigstens lucratif. Bisher ist das Unternehmen durch die ausführlichen, reichen, mythischen und antiquarischen Erklärungen für die Kunstfreunde belehrend und fruchtbar gewesen; mehr und weniger bekannte Gegenstände auf den Antiken sind, selbst populär, vorgetragen und zergliedert worden. Aber wie, wenn weiterhin dieß wiederhohlt, zur unerläßlichen Bedingung von Behandlung der Antiken gemacht oder dafür angesehen wird? Wäre es nicht leicht möglich, daß wir vom echten Studium der Antiken ganz abkämen? und es würde dasselbe nichts, als auf der einen Seite ein bloß sinnlicher Genuß ohne Zweck und Nutzen, und auf der andern Seite blieben die Köpfe bloß bey einem toden Fabelstudium, bey antiquarischem Gedächtnißwerke und pedantischer Compilationsfucht hängen? Es

lehrt dieß die Erfahrung aller Zeiten in der Literatur so gut, als in andern Wissenschaften und Künsten; eine neue Denk- oder Verfahrens- und Behandlungsart gelehrter Gegenstände oder Ideen, eine neue Mode, bildet sich zufällig oder durch einen talentvollen Kopf: die Neuheit fällt auf, empfiehlt sich; nun wird sie Heute vieler Anderer, die sie übertreiben, oft bis zur Caricatur. Es könnte also auch im antiquarischen und alten Kunststudium eben so gehen, wie wir es im Studium des classischen Alterthums im Anfange des vorigen Jahrhunderts besonders in Holland sahen, und wie wir nicht weniger in Behandlung der Classiker erfahren haben; mit Notenwust aller Art wurden die Ausgaben überladen; weiterhin sollten die Classiker für uns bloß dazu aufbehalten seyn, daß wir philologische Observationen darüber sammelten, daß wir eine critische gelehrte Chirurgie darin ausübten; und darüber war der wahre Zweck, warum wir die Classiker lesen und studiren, aus der Acht gelassen. Leicht könnte es mit dem Studium der alten Kunst auch so gehen, wir können vergessen, daß es eigentlich dienen soll, das Gefühl des Schönen zu erwecken, unsre Empfindungen und Phantasie, folglich auch unsre Neigungen, Wünsche, Bestrebungen, zu reinigen und zu veredeln. Im Antiquarischen verliert man sich ohnedem so leicht im Minutiösen, bey dem Zufälligen, bey den Beywerken, der Kleidung, Geräthe, Costume und bey Nebendingen, überhaupt bey bloßen Gedächtniß-Notizen.

Ang.

Edinburgh.

The Edinburgh medical and surgical Journal
(s. oben St. 11 S. 100 f., St. 20 S. 195., St.
24 S. 234, St. 26 S. 256).

Ein Brief des Leibarztes des Prinzen von Wales, Gilbert Blane, an den Preussischen Gesandten zu London, Baron Jacobi Klöber, über die Natur des gelben Fiebers, und die Sicherungsmittel gegen dasselbe. Die Veranlassung gaben die ihm von diesem mitgetheilten Preisfragen des Preussischen Ober-Collegii medici vom 17. April 1805. Die Krankheit sey oft von ihm beobachtet worden, und die von ihm in und außer dem Königreiche bekleideten Stellen hätten ein tiefes Studium derselben ihm zur Pflicht gemacht. Dieses verheerende Fieber sey nur in tropischen Climates beobachtet worden, oder unter mehr gemäßigten Himmelsstrichen in den Jahreszeiten, in welchen die Hitze der Atmosphäre eine gewisse Länge der Zeit durch der tropischen Hitze gleich ist, nämlich 80 Grad Fahrh. oder darüber. Nie habe sich das gelbe Fieber in Nordamerica oder Europa unter andern Verhältnissen gezeigt, oder habe noch Dasenn behalten, wenn die Temperatur unter diesen Grad gefallen sey. In Nordamerica sey das nicht befremdend, weil die dortigen Winter so äußerst kalt sind. Aber es habe sich als wahr zu Cadix, Mallaga, Gibraltar und in andern Theilen Spaniens gezeigt, wo die Winter warm sind, und wo die Krankheit von selbst bey Graden der Hitze verschwindet, die der gewöhnlichen Sommerwärme des Nordens von Europa gleich sind. Diese nicht zu bezweifelnden Thatsachen ständen mit der Pest in Analogie, die auch von einem besondern Stand der atmosphärischen Wärme abhänge, sowohl in Betracht des Climas, als der Jahreszeit: Man wisse historisch, daß sie in England immer nur in einer und derselben Jahreszeit gewüthet habe, und daß sie gänzlich, wenigstens als epidemisches Uebel, verschwunden sey, so bald der Winter sich eingestellt habe. (Das verdiente in Hinsicht der Länder des se-

sten Landes von Europa eine Untersuchung.) Aber ein großer Grad der Hitze sey der Pest so entgegen, als Kälte. In tropischen Gegenden sey sie ganz unbekannt, und sie verschwinde oder nehme ab in Aegypten, so bald die tropische Hitze in der Mitte des Sommers daselbst eintrete. Die Christlichen Einwohner von Aegypten wüßten das, und verließen den 24. Junius ihre abgesonderten Wohnungen, ohne neue Ansteckung zu fürchten zu haben. Sie haben den Aberglauben, am Johannistage sende der heil. Johannes einen Engel, der durch Eintropfeln von irgend Etwas in den Nil der Pest zu weichen gebiete. Ein anderer Umstand, der den Einfluß des gelben Fiebers begrenze, sey, daß dasselbe nur dann das Uebergewicht erhalte, wenn die Ausdünstungen lebender menschlicher Körper in einem gewissen Grade von Concentration sich ansammeln. Die Britische, nach Westindien gesandte, Macht habe immer da am meisten gelitten, wo sie an einer Stelle besonders gehäuft zusammen stand, so daß die Krankheit und ihre Tödtlichkeit über das Verhältniß der versammelten Truppen immer hinausgeht. Er habe schon in seinem Werke on the diseases of Seamen bemerkt, daß dieses epidemische Fieber vorzüglich geeignet sey, unter dem Schiffsvolke der mit einer großen Menschenzahl versehenen Schiffe zu entstehen, welche die Fieberansteckung von England oder America mitbrachten; und daß es viel häufiger sehr hervorstechend auf Linienschiffen wurde, besonders wenn diese nicht reinlich gehalten oder wohl gelüftet wurden, als in Fregatten und in andern kleinen Schiffen. Eine andere sehr beweisende Thatsache für diese Beobachtung sey, daß es noch nie bekannt geworden sey, daß dieses Fieber sich auf das platte Land, auf Dörfer und einzelne Häuser, verbreitet habe.

Er habe mit' einem vorzüglichem practischen Arzte aus dem Innern von St. Christopher Bekanntschaft gehabt, welcher dieses Fieber nie beobachtet habe, als bis er nach St. Eustats kam, wie die Englische Flotte 1781 daselbst lag. Dr. Linings (und Andere) aus Südcarolina haben die Bemerkung gemacht, daß Landleute, welche in der Stadt angesteckt werden, und zu Hause dann die Krankheit überstehen, doch ihren Familien und Nachbarn, mit denen sie in Gemeinschaft leben, nie sie mittheilen. Dieselbe Bemerkung habe man zu Philadelphia, Neuyork und in andern Städten von America gemacht. Im Jahr 1800 blieb sie auf Cadix, Sevilla, Xeres und andere Städte von Andalusien beschränkt. Die Pest breche zwar besonders in den Theilen einer Stadt aus, welche die bewohntesten sind, und die schlechteste Luft haben, verschone aber in ihrem Fortgang keinen Theil einer Stadt, und nicht das kleinste Dorf. Das gelbe Fieber sey jedoch, wie die Pest, ansteckend. Beide Seuchen erfordern aber zur Entwicklung dieser Eigenschaft besondere, ihnen günstige, Verhältnisse, welche schon angegeben sind. Obgleich Rec. dieser Ansicht im Allgemeinen beizustimmen geneigt ist, so bedauert er doch, daß der Verfasser, aus Furcht, seine Leser zu ermüden, es unterläßt, die verschiedenen Beweise der ansteckenden Kraft des gelben Fiebers aus eigener Erfahrung und den Zeugnissen Anderer anzuführen. Nur Eine Geschichte theilt er mit. Den 9. May 1795 nahmen zwey Englische Schiffe, die *Thetis*, und der *Huffar*, zwey Französische bewaffnete Schiffe von Guadeloupe an den Americanischen Küsten. Eines dieser Schiffe hatte einige am gelben Fieber Kranke an Bord. Auf dasselbe wurden 14 Seeleute vom *Huffar* geschickt, um es zu bewachen,

und den Dienst auf demselben zu verrichten. Von diesen 14 Engländern starben 9, ehe man nach Halifax kam, den 28. desselben Monaths, und die andern 5 mußten, an demselben Fieber krank, in das Hospital gesendet werden. Ein Theil der Gefangenen wurde von dem Hussar aufgenommen, und obgleich man mit Sorgfalt diejenigen ausuchte, welche allen Anschein von Gesundheit hatten, so wurde doch auf dieser Fregatte die Krankheit bald verbreitet, und fast ein Drittel der ganzen Mannschaft ward mehr oder weniger vom gelben Fieber ergriffen. Es sey offenbar, daß die verschiedenen Ansteckungsstoffe nach verschiedenen Gesetzen wirksam werden. Die natürlichen Blattern pflanzen sich in allen Jahreszeiten, Klimaten und Lagen fort (anscheinend, oder ohne daß wir die Unterschiede zu erkennen vermögen, setzen wir hinzu; denn oft verbreiten sich die Blattern an einem Orte nicht besonders, oder werden nicht zur Epidemie, wenn noch so viel Blatternfranke von außen oder durch Inoculation nach diesem Orte kommen, und oft hörte eine Blatternseuche plötzlich auf, wenn noch so viele Individuen sie erhalten konnten). Die Pest kann nur ihre Wuth äußern bey einem Grad von Wärme, der über 60 Grad hinausgeht, und unter 80 Grad bleibt. Das gelbe Fieber verbreitet sich bey viel höheren Graden von Hitze und in Lagen, in denen die Luft durch menschliche Ausdünstungen verunreinigt ist. (Der Verf. führt nicht die Eigenthümlichkeit des gelben Fiebers an, daß dasselbe zu seinem Entstehen die Nähe der See oder eines Flusses mit Ebbe und Fluth erfordert.) Das practische Resultat ergebe sich daraus, daß der Europäische Norden nicht in Gefahr sey, das gelbe Fieber epidemisch bey sich werden zu sehen. Vor 1729 oder

1730, wo es zu Carthagena in Südamerica zuerst erschien, habe man nirgends etwas von dem gelben Fieber gewußt. Das erhelle aus einem ungenannten Schriftsteller im 13. Bande von Prevost's Sammlung von Reisen, aus dem Clavigero (einem sehr genauen Spanischen Geschichtsforscher), und aus Dr. Warren's in Barbados Schrift über das gelbe Fieber, als es zuerst daselbst erschien. Als diese Krankheit im Jahre 1804 zu Gibraltar ausbrach, war die Herbsthize dorten größer, als sie je daselbst Statt fand, und die Ansteckung kam von Mallaga dahin. Von der Garnison zu Gibraltar hatten Mehrere schon das gelbe Fieber in Westindien gehabt, und diese blieben davon frey. Ein Schiff aus Westindien brachte dasselbe im August 1800 nach Cadix. Auf der Fahrt starben Einige daran, und die ganze Schiffsmannschaft und alle Passagiere starben in der Stadt, wo man sie ohne alle Beschränkung hatte landen lassen. Nach Mallaga kam sie 1803 durch ein Französisches Westindisches Schiff. Bey dessen Ankunft wurde alle Verbindung mit demselben untersagt. Aber auf Verwenden des Französischen Gesandten am Hofe zu Madrid wurde dieses Verbot aufgehoben, und die Folge war die dortige schreckliche Epidemie. (Diese bewährten Thatsachen verdienen die größte Aufmerksamkeit, da Americanische Aerzte ein solches Uebertragen dieser Krankheit von einem Orte zum andern jetzt läugnen.) Nachdem die Krankheit zu Mallaga beym Eintreten des Winters aufhörte, brach sie im nächsten Sommer wieder aus. Dieß sey der einzige ihm bekannt gewordene Fall, daß die Krankheit zwey auf einander folgende Jahre in einem gemäßigten Clima geherrscht habe. (Man sieht, die Krankheit kann zuerst von außen zugeleppt werden, und nun vielleicht Ansteckungsstoff

in den Häusern, an Meublen u. s. w. zurücklassen, der sich ein Jahr darauf entwickelt, oder dann die erforderliche Empfänglichkeit und die ihm günstigen Verhältnisse vorfindet. Die Möglichkeit dieser Annahme mögen die Americaner erwägen. Ohne zurückbleibenden contagiösen Stoff, der zu seiner Zeit in Thätigkeit tritt, läßt sich das erneuerte Entstehen des gelben Fiebers im nächsten Sommer nur sehr schwer begreifen, in Städten, wie Philadelphia, Neuyork, Mallaga, in denen diese Krankheit nicht, wie in Westindien, ursprünglich entstand, sondern von andern Ländern das erste Mahl dahin kam. Die Schwierigkeit macht nur, daß Rush und Edward Miller Beweise aufstellen, daß die Krankheit in den letzten Epidemien nicht ansteckend gewesen sey. Angesteckt können Menschen werden, und unfähig seyn, neue Ansteckung zu verbreiten. Aber dann läßt sich die Verbreitung der Epidemie als contagiös nicht einsehen.) Die Epidemien seyen in Nordamerica und Europa immer allgemeiner und tödtlicher gewesen, als gewöhnlich in Westindien. Aber ein großer Theil der Bevölkerung von Westindien besteht aus Schwarzen oder farbigen Menschen, die weniger Empfänglichkeit für diese Krankheit haben, oder aus Weißen, welche sich an das Klima gewöhnt haben. Die Nordamericaner und südlichen Europäer sind aber im Winter, welcher zwischen den Epidemien fällt, der Kälte oder einer gemäßigten Witterung ausgesetzt, und sind nun wie die Neuangekommenen in Westindien anzusehen, die dieser Krankheit daselbst besonders ausgesetzt sind. Mit den intermittirenden Fiebern hat das gelbe Fieber gar keine Aehnlichkeit. Auf diese haben sumpfige Ausdünstungen, welche auf Schiffen, wo dieses herrschte, nicht Statt finden konnten, sehr viel Einfluß. Nur Menschen und die Kleidungs-

stücke der Kranken verbreiten es, nicht Waren. Gegen jene habe man durch Quarantaine-Anstalten an den Orten, deren Lage die Entstehung dieser Krankheit möglich mache, sich zu schützen. Eine andere Maßregel von der äußersten Wichtigkeit in diesen Städten sey die Bewirkung eines freien Luftzuges und der Reinlichkeit, besonders die Anlegung von Canälen, welche die Unreinlichkeiten aufnehmen. Aus großer Erfahrung spricht Blanc, und von bestimmten Thatsachen leitet er seine Schlüsse ab. Ein Deutscher Arzt ist nicht im Stande, zwischen den Americanischen Aerzten und ihm als Richter aufzutreten. Die Zukunft wird Aufschluß geben können. Bei den meisten Krankheiten hat es große Schwierigkeiten, ihre Ansteckung oder epidemische Verbreitung festzusetzen, so daß die eine Art von Entstehung nur angenommen werden kann, und die andere gänzlich auszuschließen ist. Verschiedene Orte und Zeiten geben, in der That oder anscheinend, andere Resultate, oder diese bleiben immer zweifelhaft. Dieses scheint besonders beim gelben Fieber der Fall zu seyn, wenigstens steht es in Westindien unter andern Verhältnissen, als in andern Weltgegenden. Man halte die Untersuchung nur nicht zu frühzeitig für geschlossen, oder lasse sich von einseitigen Wahrnehmungen zu sehr bestimmen. Das nun fortwährende jährliche Eintreten des gelben Fiebers in den Nordamericanischen Städten muß dort für endemische Erzeugungsquellen stimmen, und selbst die Thatsachen zu entkräften scheinen, die für die allererste Impor-tation angeführt wurden. — (Wird fortgesetzt.)

Hannover.

Planf

Von den "Neuen Beiträgen zur Kenntniß und Verbesserung des Kirchen- und Schulwesens, vorzüglich im Hannoverischen, gesammelt und herausgegeben von D. J. C. Salfeld u. J. P. Trefurt", deren erstes

Hefte im vorigen Jahre (St. 204 S. 2039) von uns angekündigt worden ist, sind indessen drey neue Hefte erschienen, welche nun zusammen den ersten Band dieser unter dem neuen Titel fortgesetzten Zeitschrift ausmachen, die schon zehn Jahre hindurch für das Hannöversische Kirchen- und Schulwesen eben so nützlich als rühmlich geworden ist. Für unsere auswärtigen Leser glauben wir daher auch, wie bisher, wenigstens den Inhalt der darin enthaltenen Aufsätze anzeigen zu müssen, von denen mancher eine allgemeinere Aufmerksamkeit eben so gewiß verdienen, als reizen möchte.

Zweytes Hest: I. Confirmationshandlung in der Schloßkirche zu Hannover, vom ersten Hofprediger u. C. N. D. Sextro. II. Ueber die Weisheit des Christl. Religionslehrers in der Wahl u. Bestimmung der Form seines Vortrags nach 1. Kor. 1, 17=25., von D. Planck. III. Was kann für die sittl. Bildung in den Schulen geschehen? vom Hofr. S. der. IV. Zwen ungedruckte Briefe aus der Leibnizischen Correspondenz, zum Beweise, wie er zudringliche Aufforderungen, die kathol. Religion anzunehmen, abfertigte. V. Kirchengeschichte der Stadt Hardeggen, vom Pastor Domeyer.

Drittes Hest: I. Vom Sectenzwang in d. Erziehungs- theorie, vom Hofr. Feder. II. Predigt über die große Würde des Ehestandes, vom Superint. Schlegel in Göttingen. III. Trauhandlung im engeren Familien- zirkel. IV. Über den absoluten Begriff des Geistlichen, vom Superint. G. F. Reinhold in Osterode. V. Die jährl. Pastoral- oder Kirchen- u. Schulberichte im Hannöversischen betreffend.

Viertes Hest: I. Wie hat man seine Predigten vor Landleuten abzufassen? vom Super. Frank zu Bardowick. II. Ueber den Criminal- gefangenen Brade, vom Super. Reinhold zu Osterode. III. Briefe von Leibniz. IV. Ueber die Verbindung des Außerwesentlich-Symbolischen mit der Liturgie auf dem Lande, vom Pastor Erichs zu Duderfen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

45. Stück.

Den 19. März 1810.

Göttingen.

Von Heinrich Dieterich: *Beyträge zur Kenntniß der Altaeutschen Sprache und Litteratur.* Von GEORGE FRIEDRICH BENECKE. Band I. Th. I. 1810. Mit einem besondern, zu diesem ersten Theile gehörigen, Titel: *Minnelieder. Ergänzung der Sammlung von Minnesingern.* Herausgegeben von G. F. BENECKE. Göttingen 1810. S. I. . . XVI und 1 . . . 294, in Octav.

Eine genauere Kenntniß unserer alten, durch eigene innere Kraft aufgewachsenen Sprache, die von je her gesunde Pflanzfreier abgab, sich selbst aber kein fremdes Auge einsenken ließ, ist so wohl für die richtige Ansicht von Sprache und Sprachbildung überhaupt, als auch für die gründliche Beurtheilung Deutscher Art und Kunst, von der größten Wichtigkeit. Die ersten Anfänge und Entwicklungen bedeckt, so wie allenthalben, so auch hier, ein heiliges Dunkel. Der Scharfsinn kann vielleicht, wie uns Fulda gezeigt hat, leuchtende Blitze hineinfallen lassen, aber die zuverlässige Fackel der Geschichte vermag nicht, so weit zu drin-

gen. Erst in den Zeiten des Mittelalters fängt die Aussicht an heller zu werden, und zusehends verwandelt sich die Dämmerung in Tag. Selbst aber für diesen Zeitraum ist noch viel, sehr viel, zu thun übrig, bis unsere Deutsche Alterthumskunde auf einen Platz neben der Griechischen und Römischen Anspruch machen kann. Die schriftlichen Ueberreste jener Zeit machen zwar nicht den einzigen, aber doch den hauptsächlichsten und reichhaltigsten Gegenstand unserer Forschungen aus. — Mehrere dieser Ueberreste sind noch ungedruckt, zum Theil vielleicht noch unbekannt und versteckt. Diese müssen aufgesucht, und mit der sprachkundigen Genauigkeit an das Licht gestellt werden, von der Hr. Dr. von der Hagen und Hr. Dr. Büsching im ersten Bande der von ihnen herausgegebenen Gedichte des Mittelalters ein rühmliches Beyspiel gegeben haben. Daß man bey diesem Geschäfte sich bloß auf das Vorzüglichste beschränken soll, ist ein Rath, den nur derjenige geben kann, dem hierbey gar keine Stimme zusteht. Für Sprache und Geschichte ist alles wichtig, und gar oft dient das Schlechtere dazu, das Bessere zu verstehen. — Vieles ist bereits gedruckt, aber größten Theils mit solcher Unkunde und Nachlässigkeit, daß es gar nicht, oder wenigstens nicht mit Sicherheit, gebraucht werden kann. Es müssen von Gelehrten, die der alten Sprache kundig, und in dem Lesen alter Handschriften geübt sind, die bereits gebrauchten Handschriften aufs neue durchgesehen, und die noch ungebrauchten verglichen und zur Berichtigung des Textes benutzt werden. — Besser zwar, als in Hinsicht auf Critik, ist unsere alte Literatur in Hinsicht auf den grammatischen und lexicographischen Theil bearbeitet worden. Aber auch hier ist noch Vieles zu berichtigen, zu ergänzen, auch aus-

zumerzen. Eine Zusammenstellung der nöthigsten grammatischen Vorkenntnisse, ein kurzes, für die Bedürfnisse der Anfänger und Liebhaber berechnetes Glossarium fehlt uns noch gänzlich. Es läßt sich also hoffen, daß auf einem Felde, auf dem noch so große Strecken urbar zu machen sind, der aufs neue erwachte Eifer mehrerer Bearbeiter einträchtig bestehen wird, und daß auch die Beyträge, deren Anfang wir hier anzeigen, eine geeignete Aufnahme finden werden.

Der gegenwärtige erste Theil enthält Ergänzungen und Berichtigungen der Sammlung von Minnesingern, die Bodmer und Breitinger aus der Manessischen Handschrift herausgaben, und wird daher auch einzeln mit einem besondern Titel ausgegeben. — Daß der Zürcher Abdruck der Sammlung von Minnesingern unter einer Menge vollständiger Lieder auch häufig nur einzelne Strophen von Liedern enthalte, dieß ist eine Bemerkung, die sich jedem nur einiger Maßen aufmerksamen Leser aufdrängt. Die natürlichste Vermuthung war, daß die Manesse selbst in ihre Anthologie von einigen Liedern nur einzelne Strophen aufgenommen haben. Höchst auffallend war es jedoch dem Hrn. Prof. Venetke, in den Anmerkungen, die Goldast den drey in den *paraeneticis veteres* abgedruckten Gedichten beysügte, mehrere Stellen aus Dichtern, deren Lieder in der Sammlung der Minnesinger stehen, angeführt zu finden, die er in dieser Sammlung vergebens suchte. Dieß veranlaßte ihn zu einer Vergleichung der Goldastischen Handschrift, die ungefähr zwey Fünftel des Zürcher Abdrucks enthält, und diese Vergleichung ergab, daß die Zürcher Herausgeber auf eine unbegreifliche Weise viele Lieder verstümmelt gegeben, andere ganz ausgelassen hatten. Da es ihm nicht möglich war, die Manessische Handschrift ein-

zusehen, und er dieses Geschäft Niemand übertragen konnte, der so geschickt dazu gewesen wäre, als Goldast war, so ließ er ohne Anstand die in der Bremischen Handschrift aufgefundenen Ergänzungen abdrucken, in der Hoffnung, daß sie theils den Freunden der Altdeutschen Literatur willkommen seyn, theils auch kundige Gelehrte, die zu der Manessischen Handschrift in Paris Zutritt hätten, zu einer neuen Vergleichung derselben aufmuntern würden. Zum Theil ist diese Hoffnung, wie auf einem diesen Minneliedern beygelegten Blatte bemerkt wird, durch Hrn. Kasemann bereits erfüllt worden. Noch immer aber ist uns das Stück des Museum für Altdeutsche Literatur und Kunst, worin der Anfang der Kasemannischen Arbeit abgedruckt seyn soll, nicht zu Gesichte gekommen, und wir sehen uns daher außer Stande, das Verhältniß, in welchem sie zu dem Göttinger Abdrucke steht, anzugeben. Hr. Prof. Benecke hat übrigens dafür gesorgt, daß der Abdruck nicht nur getreu, sondern auch durch sein Aeußeres und durch die erforderlichen Absätze einladender ist, als die Zürcher Sammlung. Wo er es für nöthig hielt, den Text nach bloßer Vermuthung zu verbessern, da hat er nicht ermangelt, die Lesart der Handschrift unter dem Texte anzugeben. Die beygefügte Interpunction wird, wie er hofft, den meisten Lesern willkommen seyn, als eine That, die den Kenner nicht stört, und dem Anfänger das Verständniß der alten Sprache gar sehr erleichtert. Es steht also nicht zu zweifeln, daß die gegenwärtige Sammlung mit Recht als das bequemste Buch empfohlen werden kann, um die Liebhaber der Altdeutschen Poesie zu der Bekanntschaft mit derselben einzuführen. In dieser Hinsicht ist es auch sehr zu billigen, daß die herausgerissenen Strophen, die in der Zürcher Samm-

lung sich befinden, hier an Ort und Stelle eingedrückt sind. Sie auszulassen, würde eine unbedeutende und entstellende Ersparung gewesen seyn. — Unter den abweichenden Lesarten der Bremischen Handschrift, S. 271 . . . 287, befindet sich eine beträchtliche Anzahl solcher, die als Verbesserungen des Zürcher Abdrucks anzusehen sind. — Der Anhang enthält ein Lied von *Her Nithart*, das aus dem historisch-literarisch-bibliographischen Magazin des Hrn. Hofr. Meusel genommen ist, und das allerdings durch ein höchst sonderbares Spiel des Zufalls hier als Ergänzung der Manessischen Handschrift erscheint. — Moge das angefangene Unternehmen dazu beitragen, die gründliche Kenntniß der Altdeutschen Poesie zu befördern, und den Streit zwischen den Ueberschätzern und Verächtern derselben zu vermitteln! Ein treffendes Urtheil über sie kann nur der fällen, der ihre Erzeugnisse mit völliger Kenntniß der Sprache und des Geistes der alten Zeit liest. Alles Andere, und wenn es auch noch so anmaßend nachgebetet wird, bleibt immer nur Geschwäg des Blinden von der Farbe.

Dresden.

v. Hahn.

Ansichten der westlichen Schweiz — mit flüchtigen Reisebemerkungen über den Oberrhein, von *H. L. W.* 1808. S. 201 in Octav. Abermahls eine flüchtige Reisebeschreibung, über Frankfurt, Heidelberg, Straßburg, Basel, Bern und Thun nach Genf. Obgleich wir dergleichen Ansichten und Durchflüge genug, und nur zu viele, besitzen: so verlieren sich doch bisweilen in dieselben einige Notizen, welche die Zeitungsschreiber unserer Tage nicht aufnehmen dürfen, oder nicht aufnehmen wollen. Der Reisende hat diese Be-

denklichkeiten nicht: er ist gewöhnlich guter Laune, vergißt seine Theorie und vorgefaßten Meinungen, sieht die Dinge an, wie sie sind, und fällt dadurch oft die richtigsten Urtheile. Auch haben wir diese Ansichten mit Vergnügen gelesen. Die Schreibart ist angenehm, die Tendenz überhaupt gut, die Betrachtungen sind richtig. In Mainz, welches doch unter die vormahls so verschrienen geistlichen Staaten gehörte, welche alle Industrie, Handlung und Wohlstand ersticken sollten, horte der Verfasser mit Entzücken von den ehemaligen schönen Zeiten reden, und sah jetzt nur überall Monumente der Zerstörung, Zeichen des Verfalls und der Verödung. S. 24. Basel wird zwar einer hartnäckigen Obscuranz beschuldigt, und alles, was nach Philosophie oder Aufklärung rieche, werde dort gleich mit dem Anathema belegt. S. 54. (Und doch hat es selbst in Basel feurige Apostel dieser so genannten Aufklärung gegeben, aber ihr Triumph war nicht von langer Dauer, weil man die Lehre an ihren Früchten erkannte.) Hingegen erinnern wir uns nicht, leicht über die alte Berner Regierung, so wie über den Character und die Gemüthsstimmung der Berner, billigere und vernünftiger Urtheile gelesen zu haben, als hier von S. 113 an enthalten sind. Nur stellt der Verf. die Sachen irriger Weise so dar, als ob die Revolution durch inneren (obgleich von ihm getadelten) Aufruhr entstanden wäre, welches bekannter Maßen gar nicht der Fall gewesen ist. Doch kam es dem jungen Manne seltsam vor, auch in Bern einen so bitteren Haß gegen die Neuerungskünstigen anzutreffen. "Das falsche Vorurtheil" (so ganz falsch dürfte es doch nicht seyn) "als wenn alle diese politischen Revolutionen vorzüglich durch die religiöse, philosophische Aufklärung der neueren Zeit veranlaßt, und durch

Schriftsteller und Gelehrte verbreitet und begünstigt worden sey, äußere sich durchgreifend in ihrem ganzen Meinungssystem. Die Hochdeutsche Philosophie und wissenschaftliche Aufklärung, und die Gelehrten, seyen daher in übeln Ruf gekommen" u. s. w. S. 122, 123. Wahre Gelehrte werden immer Hochschätzung verdienen, und man wird ihrer vielleicht bald mehr, als je, bedürfen. Auch hat uns der Himmel noch nicht so bloß gegeben, daß von der goldenen Zeit nicht theure Reste leben. Aber man muß auch nicht jeden Sophisten und schlechten Schriftsteller einen Gelehrten nennen, und dadurch den ehrenvollen Namen herabwürdigen. Diese Verwechslung ist der einzige Grund zu jenen harten Urtheilen, die man jetzt so oft hört. Das Persiflage gegen Pestalozzi, der sich mit seiner Methode als den Messias des Menschengeschlechts ankündigte (S. 131 . . . 134), ist witzig, launig, und doch gar nicht übertrieben. Auch die Beschreibung von Genf, und die Charakteristik seiner Bewohner, die noch so viel Eigenthümliches behalten haben, ist, wenn auch nicht neu, doch ganz artig, unterhaltend und wahr abgefaßt.

Paris.

Mein K.

Les ruines de Portroyal des Champs en 1809. Année seculaire de la destruction de ce Monastere. Par M. Grégoire, ancien Evêque de Blois, Sénateur etc. Nouvelle édition, considérablement augmentée. 1809. S. 175 in Octav. Durch eine kurze Anzeige der zweenen Auflage dieser merkwürdigen Schrift glauben wir sehr gewiß mehrere Leser unserer Blätter zu verpflichten, welche schon bey ihrer ersten Erscheinung aufmerksam darauf gemacht seyn können. Sie erscheint jetzt durch die Zusätze, mit denen sie der Verf. ausstattete, fast um

die Hälfte vergrößert; diese Zusätze enthalten aber nicht nur eine Menge schätzbarer Notizen über den ehemaligen Zustand von Portroyal und über die älteren Verhältnisse der Jansenistischen Partey, die man unter den Ruinen jenes Klosters begraben zu können wünschte, sondern sie enthalten vorzüglich mehrere Nachrichten über den gegenwärtigen Zustand dieser noch gar nicht unterdrückten und gewiß nie unterdrückbaren Partey in der katholischen Kirche, über die fortdauernde Erbitterung, die immer noch zwischen ihr und der Gegenpartey Statt findet, und über die religiöse Stimmung in Frankreich überhaupt, welche die Aufmerksamkeit von jedem ernstern Beobachter der Zeichen der Zeit ganz besonders anziehen werden. Die Blicke von diesen sind ohnehin jetzt mit größerer Theilnahme, als jemahls, auf dasjenige, was im Innern der katholischen Kirche vorgeht, gerichtet. Der Jansenismus muß außerdem für sie schon längst die wichtigste Erscheinung geworden seyn. Wenn sie es aber hier so vielfach bestätigt finden, wie lebendig sich der Parteygeist, den er erzeugte, und besonders der Parteyhaß, der ihn von Anfang an verfolgte, auch unter den Stürmen und Erschütterungen der letzten Revolutionsjahre erhalten hat, wenn sie es zum Theil durch so schauervolle Thatsachen, wie S. 78, bestätigt finden, wie gräßlich er an einigen Orten selbst zwischen diese Stürme hineinbrausete, und dabey das Ganze der Lage ins Auge fassen, in der sich die katholische Kirche nach allen andern Beziehungen befindet, so wird es keinem zweifelhaft bleiben, daß diese fortdauernde Gährung in ihrem Innern auch auf jede Wendung, die ihr Schicksal in diesem Augenblick nehmen mag, den bedeutendsten Einfluß haben muß.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

46. u. 47. St.

Den 22. März 1810.

Paris.

Paris.

Histoire des Inquisitions religieuses d'Italie, d'Espagne et de Portugal, depuis leur origine jusqu' à la conquête de l'Espagne. Par *Joseph Lavallée*, Chef de la cinquième division de la Grande-Chancellerie de la Légion d'honneur, Secrétaire perpétuel de la Société philotechnique de Paris, de la Société royale des Sciences de Gottingue, des Académies Celtique, de Législation de Dijon, Nancy, etc. T. I. c. XVI, 400. 1809. T. II. c. 415. 1809. in Octav. — Der größte Theil dieser Schrift ist ein Product des Unwillens und des Entsetzens, von dem sich der Verf. ergriffen fühlte, als er sich in Spanien, wohin ihn sein Beruf mit der Französischen Armee geführt hatte, den Trophoniushöhlen der Inquisition näherte, oder in den Dunstkreis ihrer Schedelstätten kam. Nach einem Wink in der Vorrede S. 7 hatte er sich zwar vorher schon mit der Geschichte der Inquisition beschäftigt; dadurch wird aber die Stärke des Eindrucks, den der Anblick auf ihn machte, nur um so begreiflicher, denn die Be-

schaffenheit des Eindrucks selbst dürfte wohl bey allen Menschen seiner Gattung, dieß heißt, bey allen durch wissenschaftliche Aufklärung bis zu einem gleichen Grad von Geistesfreyheit und Humanität veredelten Mens.hen die nähmlliche gewesen seyn. So fest indessen Rec. davon überzeugt ist, daß sich ohne ein sehr lebhaftes Gefühl dieses Eindrucks keine Geschichte der Inquisition schreiben läßt, so glaubt er doch, daß die vorliegende Manches gewonnen haben würde, wenn der Verf. nur so lange mit dem Schreiben gewartet hätte, bis sein Unwille aus dem Kochen gekommen, oder unter den Siedepunct herabgestiegen wäre. Es ist zuverlässig physisch unmöglich, daß man sich ruhig hinsetzen konnte, eine Geschichte dieses Instituts zu schreiben. Es mag selbst unverhätbar seyn, daß man nicht unter der Beschäftigung und durch die Beschäftigung damit immer leidenschaftlicher und wärmer wird: aber die Leidenschaft muß doch in den Grenzen bleiben, innerhalb deren sie das Gefühl für Recht unverfälscht läßt, und es ist möglich, sie darin zu erhalten, wenn man sich nur immer recht lebhaft daran erinnert, daß man auch dem Teufel Gerechtigkeit schuldig ist. Dabey hängt jedoch auch sehr viel davon ab, welche Total-Ansicht man zuerst, und welche man überhaupt von dem Institut auffaßt.

Das Institut der Inquisition — dieß ist die Ansicht davon, welche, nach der Erfahrung des Rec., jene mäßigende Wirkung am gewisesten hervorbringen kann, aber ihm auch nach allen seinen Untersuchungen über den Gegenstand als die einzige historisch-wahre erscheint — das Institut der Inquisition kam vielleicht als der unseligste Mißgriff der kirchlich-religiösen Regierungskunst oder Politit, aber es kann doch nur als Mißgriff von dieser betrachtet werden. Wohl war es dieß,

denn es war schon als Mittel für den Zweck, der dadurch erreicht werden sollte, unnatürlich falsch berechnet. Es war unentschuldbarer Mißgriff, denn man konnte nicht nur, sondern man mußte voraussehen, daß das dabey abgezwckte Gute auch im glücklichsten Fall nur für einen ungeheuern Preis erkauft; man mußte voraussehen, daß das Mittel tausendfach mißbraucht, und zu den schändlichsten, wie zu den verderblichsten, Zwecken mißbraucht, und man mußte zugleich voraussehen, daß der Mißbrauch durch keine menschliche Klugheit und Vorsicht verhütet werden könnte. Man hat und behält also auch bey dieser Ansicht noch Ursachen genug, sich über die Kühnheit der Menschen, welche das Institut zuerst erfanden und organisirten, und vielleicht noch mehr über die Kühnheit von jenen zu entsetzen, welche nach tausend Erfahrungen der gräßlichen daraus entsprungenen Wirkungen es dennoch bis auf unsere Zeit haben bestehen lassen. Aber wenn man dabey immer auch noch Gründe zu dem Glauben bekömmt und behält, daß doch bey seiner ersten Einführung nur ein Mißgriff, dieß heißt, mehr Irrthum und Verblendung, als Bössartigkeit der Absicht, Statt fand, und daß auch bey seinem fortwährenden Gebrauch Verblendung und Irrthum vielleicht eben so oft, als der Eigennutz einer bössartigen Leidenschaft in das Spiel kam, so wird man wenigstens gesichert, daß sich nicht zu viel oder kein allzu bitterer Haß in das Entsetzen mischen kann, und damit vor einer Stimmung gesichert, in der man zum gerechten historischen Urtheil am wenigsten fähig ist. Der Vorwurf der Einseitigkeit kann gewiß dieser Ansicht nicht gemacht, und noch weniger kann der Historiker, der dahin zu leiten strebte, als Vertheidiger der Inquisition aufgeführt werden. Uebrigens würde

es für den Rec., nach den Proben, die er in den zwey letzten Jahrzehenden von der Leutsamkeit unsers Zeitgeistes gesehen hat, gar keine unerwartete Erscheinung seyn, wenn noch vor dem Schlusse des nächsten nicht nur Vertheidiger, sondern selbst Lobredner der Inquisition in Menge unter uns auftreten sollten.

Dem Verfasser der vorliegenden Schrift ist das reine Auffassen dieser Ansicht vorzüglich durch den eigenen Gesichtspunkt, in den er sich stellte, erschwert worden. Er erblickte in dem Institut der Inquisition nichts anders, als eine Hülfsanstalt, die von den Päpsten zum Behuf der Erhaltung und Vergrößerung ihrer Macht, und zwar zunächst ihrer weltlichen Macht, erfunden und benutzt wurde. *Sa création — sagt er daher T. II. p. 329 — rentre totalement dans la classe des grandes conceptions, dont la politique humaine est la base, le but, et l'aliment.* Daß aber der Verf. dabey den Päpsten, wenigstens in Beziehung auf die Erschaffung des Instituts, sehr Unrecht that, dieß würde ihm ohne Zweifel selbst klar geworden seyn, wenn er sich nur in der Geschichte seiner ersten Entstehung genauer um alle Umstände umgesehen hätte. Doch es war ohne Zweifel nicht der Zweck des Verf., eine genaue Geschichte der Inquisition chronologisch bis auf unsere Zeit herabzuführen, wiewohl er sich selbst eine geographische Ordnung dabey vorschrieb, indem er ihre Schicksale in Frankreich, in Italien, in Spanien und Portugall besonders beschreiben zu wollen schien. Dabey war es ihm aber vorzüglich darum zu thun, die Hauptpartien aus der Geschichte auszuheben, die auf Französische Leser am gewissten wirken, und ihnen eine Stellung zu geben, die das Frappante der Wirkung noch verstärken konnte. Um diese Stellung herauszubrin-

gen, erlaubte er sich daher zuweilen, Umstände und Thatsachen zusammen zu rücken, die ihrer wahren historischen Zeitreihe nach um ein halbes, und auch wohl um ein ganzes Jahrhundert aus einander liegen. Er erlaubte sich noch öfter, Umstände und Thatsachen entweder gar nicht, oder nur in dem dunkelsten Hintergrunde anzubringen, die, in ihr wahres Licht gestellt, den abgezwekten Eindruck hätten schwächen können. Doch es wäre unbillig, dieß bey dem Französischen Historiker genauer nehmen zu wollen, als er es selbst zu nehmen gewohnt ist; daher wird man auch voraus keine zu genaue Nachweisung der Quellen, aus denen er geschöpft hat, erwarten, sondern sich gern damit begnügen, daß sie doch im Allgemeinen in der Vorrede angegeben sind. Unter den besondern Untersuchungen, in welche der Verf. zuweilen hineingeht, wird man vielleicht am meisten durch jene befriedigt, welche L. X. P. II. p. 276 über die politischen Convenenzen und Vortheile angestellt ist, welche die Regierungen von Spanien und Portugall bey der Einführung und Begünstigung der Inquisition zu jeder Zeit abzuwecken konnten. Auch dabey streift er zwar an einigen Hauptbeziehungen, deren nähere Beleuchtung sehr interessant hätte werden können, nur vorüber; die Rechnung aber wird man gewiß richtig finden, durch welche er zuletzt beweiset, daß diese Staaten auch in politischer Hinsicht unendlich mehr dabey verloren, als gewannen, wiewohl auch in der Verlustrechnung einige Hauptposten, die noch hinein gehörten, ausgelassen sind. Das Schätzbarste in dem Werke sind indessen die Original-Acten von sechs Proceßen, welche der Verf. aus dem Archiv des Inquisitions-Tribunals zu Valladolid P. II. p. 339... 415 der Welt mittheilt, wovon der neueste noch im Jahre 1808

angefangen, aber durch die Französische Eroberung sistirt wurde. Auch machen einige Kupfer eine nicht unangenehme Zugabe, auf welchen die Driflame, das große Kreuz, das Siegel mit dem Stempel der Inquisition, und das verschiedene Costume der Sambenitos abgebildet sind, wodurch sie ihre unglücklichen Schlachtopfer auszeichnen pflegte.

1. 10 Rn.

Tübingen.

J. A. Schultes, Prof. zu Innsbruck (jetzt Prof. der Botanik zu Landshut), Reisen durch Oberösterreich in den Jahren 1794, 95, 1802, 3, 4, 8. In der Cottaschen Buchhandlung. 1809. Erster Theil 244 S. in Octav, mit einer Karte und 5 Kupfern. Zweyter Theil 200 Seiten, mit 15 Kupfern. Der Verfasser hat sich schon, als Professor an der Ritter-Academie in Wien, durch verschiedene Reisebeschreibungen um die Wissenschaften und die Oesterreichischen Staaten sehr verdient gemacht; z. B. Reise nach dem Schneeberge; nach dem Glockner, durch Salzburg und Berchtesgaden, und vielleicht noch mehre, welche nicht zu uns gekommen sind. Weil die Anzeige derselben in unsern Blättern versäumt ist, so verweisen wir auf die ausführliche Anzeige in Beckmann's physikalisch-ökonomischer Bibliothek 22. S. 153, 469, 479. Eben den Reichtum und die Mannigfaltigkeit an nützlichen und neuen Nachrichten und Bemerkungen, durch welche jene Reisebeschreibungen sich allgemein empfohlen haben, findet man in dieser neuen, welche auch eben so angenehm und mit gleichem Wize geschrieben ist. Auch sie beschreibt ein Ländchen, welches zwar fast mitten in Deutschland liegt, aber dennoch dem Naturforscher fast unbekannter ist, als manche Theile von America. Gleichwohl enthält es in kaum 12 Quadratmeilen größere Wun-

derwerke und Schönheiten der Natur, als Reisende in andern Welttheilen gefunden haben. Der hier beschriebene Theil von Oberösterreich ist das so genannte Salz-Kammergut. Wie Viele reisen, sagt der Verf., von Paris über München nach Wien durch Lambach, ohne zu wissen, daß eine Meile von diesem Orte ein Wasserfall ist, welcher den am Rheine übertrifft; daß anderthalb Posten entfernt bey Gmündon ein 2 Quadratmeilen großer See ist, den sie jedem andern, außer dem Genfer See, vorziehen würden. Der erste Theil, in Briefe an H. Meusel abgetheilt, enthält eine musterhafte Schilderung des Ländchens, und leidet eben so wenig einen Auszug, als ein Gemälde die Zerstückelung leidet. Zugleich gibt er eine Anweisung, eine Reise durch dasselbe am bequemsten und vortheilhaftesten anzustellen, wozu eine Karte gehört, welche von den Geographen genutzt werden muß; denn die jetzt vorhandenen Karten sind alle fehlerhaft, zumahl in Bestimmung der vielen Seen, die alle mit Kaltgebirgen umgeben sind, und jährlich kleiner werden, wie hier durch Beobachtungen bewiesen ist. Meisterhaft ist die Beschreibung der Alpen und der Alpenfahrt S. 193, wann im Herbst die Sennner und Sennnerinnen, mit ihrem geschmückten Vieh, und selbst mit Vändern und Blumen geschmückt, unter dem Freudengeschrey der Dörfer in die Ställe zurückkehren. Wie nichtswürdig sind dagegen die Scenen der Oper, welche oft den sauren Verdienst vieler tausend Menschen kosten! — Schauerhaft ist die Beschreibung der Lebensart der Protestanten in dem allerelendesten Theile des Salz-Kammergutes. In diese unwirthbare Gegend flüchteten die Unglücklichen, in der Hoffnung, dort wenigstens, bey der ungesundn Arbeit, bey Fleiß und Rechtschaffen-

heit, nothdürftiges Brod und Ruhe zu finden. Aber die unkluge Verfolgung der Ketzer, welche den Jesuiten und Exjesuiten erlaubt ist, macht auch diesen Winkel des Erdbodens zur Mördergube, und die Einwohner zu Märtyrern. Wenn die Protestanten, sagt der Verf. S. 53, die von den Hängern der Jesuiten Hingerichteten aufzählen wollten, nicht bloß auf jeden Tag im Jahre würden sie, wie die Jesuiten, einen Märtyrer haben, sondern auf jede Stunde eines jeden Tages im Jahre. Beweise dieser Grausamkeit liest man hier in den Berichten der Jesuiten von den Jahren 1712, 13, 17, in denen sie ihren Oberen melden, was sie wider die Ketzer gethan haben. Noch sind da Exjesuiten, die noch nicht aufhören, die Menschheit und die Religion, welche Menschenliebe lehren soll, zu schänden. Gleichwohl gestehen die katholischen Beamten, daß in den protestantischen Dörfern mehr Fleiß und Wohlstand, und bessere Kinderzucht herrscht, als in den christkatholischen Dörfern. In der einzigen Schule zu Denning waren 400 Kinder; fast noch einmahl so viel, als in den Schulen aller Pfarreien. Deswegen, liest man S. 205, sind die Protestanten gebildete Leute, und die Katholischen können, wie selbst die Beamten in ihren Berichten klagen, selten lesen und schreiben. Als die Schulplattern bekannt wurden, baten die Protestanten um diese Wohlthat, und die Katholiken konnten kaum gezwungen werden, sie anzunehmen. Die statistischen Nachrichten: Tabellen über die Volksmenge, die Gewerbe, die Warenpreise, die Ernten, den Viehstand, die Berechnung der Landwirthschaft eines Gutes und dergl., verdienen desto mehr Dank, je neuer sie sind, und je mehr Mühe sie bey der altnodigen Engherzigkeit gekostet haben. Auf Ansuchen erhält ein Reisender schriftliche Ex-

laubniß an die Vorsteher, ihn das Salzwerk sehen zu lassen, jedoch mit Vorsicht; — damit er nicht die Pfannen wegtrage, sagt der Spötter. In Oberösterreich war im Jahr 1800 unter 9757 Menschen Ein Criminal-Verbrecher; und unter eben so vielen waren drey politische Verbrecher; dagegen in Gallizien der 916te ein Criminal-Verbrecher ist. Dort sind, sagt der Verf., Abkömmlinge der Kelten, welche er überall besser gefunden hat, als die Nachkommen der Slaven, denen er gar nicht günstig ist. Unter 14,004 Menschen war nur Ein Schneidermeister, waren nur 31 Schuster. Die fleißigen, genügsamen Gebirgsleute verfertigen sich ihre Bedürfnissen selbst. Das Fenstergehen (die Probenächte) ist dort noch gewöhnlich, aber mit wenigerem Nachtheile der Sitten, als man vermuthen möchte. Das Land hat noch viele Bären, Luchse, Gemsen, Lämmergeier, und ungeheuer große Eidechsen, welche der Verf. kleine Alligators nennt. (Sind von diesen vielleicht die Gerippe in Schieferen?) S. 121 ein Verzeichniß der Pflanzen, vorzüglich der Alpen; auch der Fische, mit ihren Provinzial-Nahmen. Hier lesen wir, daß der in Brown's travels abgebildete Keppen Cottus gobio ist. Höhenmessungen. Auch sind manche gute Beiträge zur Geschichte, Auszüge aus Chroniken, eingestreuet. Eine sagt: 1613 war Theuerung und Noth; da hatte man kupfernes und ledernes Geld, wofür man nichts kaufen konnte; — und ungeachtet solcher alten und neuen Erfahrungen, haben noch Cameralisten Bankzettel gemacht, und dadurch der Nachwelt dauerndes Unglück, und sich den Fluch derselben zugezogen. Am Halstädter See hat man viele Römische Münzen, Siben, Ringe und dergl. gefunden, da doch kein Geschichtschreiber der Römischen Sitze in jenen Gegenden

erwähnt hat. Das Ende ist eine Beschreibung der Landwirthschaft um Kremsmünster und St. Florian, wo keine eigentliche Dörfer sind, lauter sporadische Wohnungen, geschickte, fleißige, reiche Landwirthe, ruhige und treue Unterthanen; dagegen die armen Bauern in Ostpreußen und Westgalizien (S. 233) sich zu dem Feinde schlugen, wider ihren König fochten, und scharenweise zu den Franzosen überliefen. Hin und wieder liefert man auch Anekdoten, welche sich hier nicht wieder erzählen lassen, so wie die S. 242.

Die Briefe des zweiten Theils, welche an unsern H. Beckmann gerichtet sind, enthalten eine sehr schätzbare, aber wahrlich mühsame, Beschreibung der dortigen Salzwerke und der übrigen Gewerbe. Jene haben bisher jährlich eine Million und 20,000 Centner Salz, und einen reinen Ertrag jährlich von 9 Millionen (Gulden?) geliefert. Ihr Alter ist unbekannt. Sie waren schon im 14. Jahrhunderte im Betrieb. Die S. 6 und 7 mitgetheilten Urkunden werden wohl nur Uebersetzungen seyn. Weil das Salz in den Oesterreichschen Salzbergen nicht so rein und in so mächtigen Lagen, wie zu Wieliczka und in Siebenbürgen, bricht, weil es dort keine regelmäßige Stockwerke bildet, schichtweise oft mit Lagen von Thon und Gyps wechselt, oft im Salze Schichten von Thon vorkommen, die nur wenig mit Salz durchzogen sind, und weil dieses oft mit Thon- und Gypstheilen innigst gemengt ist, so wird es unmöglich, das Salz als reine Ware auszuschlagen. Es muß also das Salz schon unter der Erde von der Erde befreuet, also aufgelöset, in reine Sole verwandelt, zu Tage aufgefördert werden. Der Bergbau, so wie auch der zu Aussee, Hallein, Berchtesgaden und zu Hal in Tyrol, weicht des-

wegen vom gewöhnlichen ganz ab. Sonst sucht man beim Bergbaue das aufsteigende Grubenwasser aus dem Berge zu schaffen; dort hingegen wünscht man nicht nur im Berge Wasser zu finden, sondern man leitet es auch mit kostbaren Anstalten in die Tiefen hinein. Es ist der kühnste und schwierigste Bergbau, dessen ausführliche Beschreibung der Verf. zuerst gewagt hat. Einige gute, vom Verf. selbst gemachte, Zeichnungen erläutern viel; ein Auszug ohne sie würde unverständlich seyn. Die große Zahl aller sonst nicht bekannten Kunstwörter macht Aufenthalt. Das Tagewasser wird erst abgeleitet, hernach wieder in den Berg geführt, zum Auslaugen des Salzes in die so genannten Wehren, wo es, aus den S. 15 angegebenen Ursachen, mehr auf die Decke, als auf die Seitenwände und den Boden, wirkt. Das Zimmerholz wird durch die Sole fast unzerstörbar, und leidet nur, wo die Luft wechselt. Bey Erbauung der Wehren leiden die Arbeiter von bösen Wettern, aber sonst hat das Bergwerk so starken Luftzug, daß dawider Vorrichtungen nöthig sind. Im Halstädter Salzwerke erhält man in den alten aufgelassenen Strecken, wo kein Wehrenbau mehr möglich ist, reines Steinsalz, schon jetzt jährlich 2000 Centner, und es ist wahrscheinlich, daß man erst in größerer Tiefe, wo das Salz rein ist, wie in Wieliczka werde bauen können. Nach Beschaffenheit der Nebenumstände braucht das Wasser in den Wehren 3 oder 4 Wochen, um gute Sole zu werden, braucht aber auch Zeit, um die Erde abzulassen. In den abgelassenen Wehren findet man Krystalle von Gyps und Mittelsalzen, auch an den Wänden Kalkspate; aber ob diese neu gebildet oder nur ausgelaugt sind, weiß man nicht. Um Vorrath zum Sieden zu haben, bleibt oft die

Sole Ein Jahr oder länger in den Wehren, jedoch mit der Vorsicht, daß sie nicht die Decke oder den Himmel erreicht, wodurch sonst ein Einsturz geschehen könnte: Hr. S. scheint mit Recht anzurathen, lieber zu Tage Solenbehälter zu bauen. Aber die dabey genannte Eisgradirung hat selbst in den nördlichen Ländern, wenigstens bey dem Meerwasser, keine Vortheile gewährt. Wahrscheinlich wird man folgende Zeilen hier gern lesen; sie lassen sich so schön nicht kürzer fassen: „In Wieliczka haben sie wohl Katafomben in Salzstein ausgehauen, in den man den Frankfurter Dohm bequem einpacken könnte. Diese ungeheuren Gemölbe sind groß: Sie erregen Bewunderung und Erstaunen; aber Sie werden darinnen nicht bange, weil Sie alles gestützt sehen. Wenn ich Sie aber auf einmahl in eine unserer großen Wehren versetzte, die 200,000 Eimer, zu Aussee in eine, die 270,000 Eimer hält; wenn Sie da eine Decke von 1659 Quadratklafftern, an die Sie beynah mit Ihrem Scheitel stoßen, oder an die Sie wenigstens mit der Hand reichen können, ohne alle Stütze über sich hingespant sehen; wenn Sie dieselbe hier und da in Klüfte zerrissen sehen, die die ganze weite Decke spalten, und in welche Sie sich allenfalls verkriechen können; wenn Sie Steinblöcke aus dieser schwebenden Decke hervorragen sehen, die mit jeder Secunde den Niedersturz drohen; wenn Sie da stehen, und scheu horchen auf alles, was Ihnen nahen Untergang drohet, und die Tagwasser hereintröpfeln hören durch diesen Sie erdrückenden Himmel: da wird es anfangen zu klopfen in der immer enger werdenden Brust, und das Erhabene in diesem fühlenden Menschenwerke wird Sie nahe an die Grenze des Schreck-

„lichen führen. Die Lichter, welche man anzün-
 „dete ringsum an den Wänden, um Ihnen die
 „ganze Größe dieses fürchterlichen Raumes zu er-
 „hellen, werden Ihnen nur die Schrecken-Scenen
 „derselben erleuchten. Sie scheinen hinabzulin-
 „ken, diese Lichter, in der weiten Ferne in die
 „Erde; die furchtbare Decke, an die Sie mit
 „dem Scheitel stoßen, scheint sich herabstürzen zu
 „wollen auf Sie, und Sie eilen hinaus mit be-
 „ängstigter Brust, um Athem zu suchen“. — Un-
 ter den dortigen Mineralien sind die schönsten
 Muriaciten oder Würfelspate; schöne Marmor,
 vorzüglich gelbe. Ausführlich vom Sieden, wel-
 ches noch sehr fehlerhaft ist; aber des Verf. Er-
 innerungen könnten und sollten auch auf andern
 Salzwerken genutzt werden. Die ungeheuer gro-
 ßen Pfannen werden doch nach und nach verklei-
 nert. In den neuen werden die Bodenbleche
 nicht mit Nägeln vernietet, sondern zusammen-
 geschoben, wodurch eine glattere Bodenfläche er-
 halten wird, welcher der Pfannenstein weniger
 schadet. Wie es gemacht wird, s. S. 88. Auf-
 ser den neben den Pfannen angelegten Trocken-
 kammern, hat man noch besonders erbauete Darr-
 häuser, in denen auch körnichtetes Salz, ohne vor-
 her in Rufen oder Sudern geformt zu seyn, als
 welche nur den Transport erleichtern, ausgebrei-
 tet, schneller, stärker und weißer getrocknet wird;
 aber eben dieß sollen Manche dort für einen Feh-
 ler angeben. Zerbröckelter Pfannenstein wird ge-
 pocht, gemahlen, mit Sole zu ziegelsteinförmigen
 Stücken gebildet, die, gepresset und gedarrt,
 für das Vieh verkauft werden. Die S. 75 be-
 schriebenen, aus Würfeln zusammengesetzten, Py-
 ramiden bilden sich bekanntlich auch auf unsern
 Salzwerken bey langsamer Verdunstung. Trau-

rige Schilderung, wie auch dort die Waldungen behandelt werden, bey denen man erst 1804 an die Einführung der Schläge gedacht hat. Angenehm ist die Beschreibung der Riesen, in welchen Bäume von 600 Klafter hohen Felsen in die See fahren (so wie ehemahls in der Holzrutsche bey Urach im Württembergischen). Beschreibung und Abbildung der Sägemühlen von künstlicher, aber einfacher, Einrichtung. Nachrichten vom Transporte des Salzes, dabey viele Merkwürdigkeiten von der Fahrt auf der durch Mühlen verengten Traun, welche eine Zeichnung erklärt: S. 176 vom Steinkohlenwerke zu Wolfseck. (Bittuminöses Holz und Braunkohlen.) Von der Torfnutzung. Eine angenehme Zugabe ist das Verzeichniß der Warenpreise im 13. und 14. Jahrhunderte. — Man muß bedauern, daß das Lesen dieses Buches durch die Lateinischen Buchstaben, und zumahl durch gar zu kleine und feine Buchstaben, erschwert ist. Was Leser vermindert, vermindert auch die Käufer. Sonst ist Druck und Papier gut. Die Kupfer sind gut gezeichnet, und schön gestochen: der Markt Halstadt mit seinem See; einige Wasserfälle u. s. w. Auch hätte das Buch ein Register verdient. Es hat nicht einmahl Columnentitel.

Wien.

Commonitorium S. Vincentii Lerinensis. Praemittit Epistolam ac Prolegomena et notis illustravit Engelbert Klüpfel, Aug. Theologus Friburgensis. 1809. S. 271 in Octav. Einer der würdigsten Veterane von den gelehrten katholischen Theologen Deutschlands übergibt in der vorangeschickten Epistel die neue Ausgabe von dieser uns erhaltenen Hauptschrift des heil. Vincentius von Lerins allen seinen jüt-

gern Brüdern, und besonders seinen ehemaligen Schülern, weil sie, seiner Ueberzeugung nach, das Trefflichste und das Brauchbarste enthält, was jetzt diese und alle Lehrer der katholischen Kirche zu ihrer Belehrung und Befestigung, und zugleich zu ihrer Aufmunterung und Beruhigung, am meisten bedürfen mögen. Woran er dabey vorzüglich und zunächst dachte, wird man nicht erst fragen, denn dieß Commonitorium ist in ältern und neuern Zeiten so oft empfohlen, und besonders auch von der kathol. Polemit so häufig gegen die unsrige benutzt worden, daß sein Inhalt keinem Theologen, wenn er auch kein Patristiker von Profession ist, ganz unbekannt seyn kann. Indessen sind wir mit Hrn. K. überzeugt, daß es manches trefflich Gedachte und trefflich Gesagte in sich hält; wir glauben mit ihm, daß das Studium davon für Viele sehr nützlich werden kann, und wir wünschen daher auch, daß seine Absicht, es durch diese neue Ausgabe in mehrere Hände zu bringen, erreicht werden möge; bey diesem Wunsche ist aber freylich nichts Großmüthiges, denn wir fürchten dabey nicht, daß der heil. Vincent als Hauptvertheidiger der kirchlichen Tradition dem Protestantismus gefährlich — vielmehr glauben wir, daß sein berühmter, die Tradition beschränkender, Canon: *Ut id tennesmus, quod ubique, quod semper, quod ab omnibus creditum fuit!* im Nothfall recht gut von diesem benutzt werden könnte. Der Text der Schrift ist hier nach der correctesten, der dritten Pariser, Ausgabe von Steph. Baluz vom J. 1663 abgedruckt; in den vorangeschickten Prolegomenen aber sind alle historische und literarische Notizen von Vincenz und seinen Schriften gesammelt und gesichtet, so wie in besondern Anmerkungen nach jedem Abschnitt des Textes die Erläuterungen, welche dieser bedurfte, vorzüglich die historischen, mit schöner Gelehrsamkeit beygebracht sind. In den Prolegomenen fand Rec. nur dieß etwas bestre-

dend, daß es Hr. K. S. 17, 18, für so gewiß annimmt, Biacenz könne kein Bruder des Bischofs Lupus von Trec gewesen seyn, denn die Gründe, warum die bestimmte Angabe des gleichzeitigen Eucherius von Lyon nicht auf diesen Vincenz bezogen werden dürfte, sind offenbar nicht entscheidend, und werden auch durch die Nachricht von Baralli nicht entscheidend gemacht. Auch der Semipelagianismus des ehrlichen Vincenz scheint ihm S. 39 . . . 45 von Hr. K. etwas zu gutwillig eingeräumt; wenigstens würde es sich Rec. nicht zutrauen, den Beweis davon allein aus dem Commonitorio führen zu können, denn er glaubt seiner Seits nur deswegen daran, weil er die *Objectiones Vincentianas* wirklich ihm zuschreibt, die ihm hier S. 58 abgesprochen werden. In den Noten haben wir mit Vergnügen zuweilen die zarte Feinheit bewundert, womit Hr. K. über einige historische Unrichtigkeiten seines Schriftstellers, wie S. 114 u. S. 221, hinweggeht, ohne sie jedoch ganz unberichtigt zu lassen. Ueber die Stellen, worin gegen die Grundsätze, und gegen einige Schriftsteller unserer Kirche polemisiert ist, enthalten wir uns gern eines Urtheils; nur können wir nicht unbemerkt lassen, daß S. 154 der verstorbene Walch sehr mit Unrecht eines Irrthums oder einer Uebereilung beschuldigt wird. In der hier angeführten Stelle seiner *Ketzergeschichte* sagt er wenigstens nicht, daß die falsche Vorstellung von zwei Söhnen Gottes und von einem gedoppelten Christus Nestorio niemahls von seinen Gegnern zur Last gelegt worden sey, sondern er behauptet nur, daß Nestorius diese Vorstellung nicht gehabt und gelehrt habe, woben er jedoch auch hier, so wie er in der ganzen darüber angestellten, so musterhaft-bedachtsamen Untersuchung die unverkennbarste Rücksicht darauf nimmt, daß sie Nestorio von seinen Gegnern aufgebürdet wurde.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

48. Stück.

Den 24. März 1810.

Paris.

Voyage à Tiné, l'une des Iles de l'Archipel de la Grèce; suivi d'un Traité de l'Asthme; par *Marcaky Zaillon*, Docteur en Médecine, Médecin de S. A. le Prince Alexandre Suzzo, élève de l'école pratique et membre de la Société d'Instruction médicale de Paris. Avec la Carte générale de l'Isle de Tiné, dessinée par Barbier Dubocage, et gravée par M. B. Tardieu. Bey *Arthus Bertrand* 1809. Octav G. I. . . XXIV, I . . . 174 und I . . . 90. Der Verfasser mißbilliget es sehr, in einer etwas wortreichen Vorrede, daß die Reisebeschreiber von Griechenland viel von den Alterthümern und von den alten Bewohnern sprechen, aber nicht von den jetzigen Griechen, ihren Sitten und Gebräuchen, ihrer Lebensweise, Natur und den Producten des Bodens, Kunstfleiß und Verfassung. Er, als ein Eingeborner, wolle es an dieser Insel zeigen, daß allerdings merkwürdige Dinge genug von den Griechen, wie sie jetzt noch sind, sich erzählen lassen. Etwas Wahres kann an dem Tadel seyn. Zinos (was

wir Tenos, Τήνος, sprechen) ist eine nicht der unbeträchtlichsten Inseln auf dem Archipel, zwischen Andros und Delos. Aus den alten Zeiten gibt es wenig Notizen von ihr. Die Tenier waren Bundesgenossen der Athener, das heißt, die Athener foderten von ihnen Geld, Schiffe, Truppen, zu ihren Kriegen mit den Lacedämoniern, welche sie, die Tenier, nichts angingen. — Die Schutzgotttheit der Insel war Neptun, der mit dem Beynahmen der Arzt (ιατρος) bezeichnet war, daher er eine um den Dreyzack gewundene Schlange neben sich hat, auf den Münzen von Tenos. — Tenos war die Insel im Archipel, die sich am längsten gegen die Türken hielt, erst 1714 ward sie von den Venetianern übergeben. — Unter den Türkischen Despoten ist sie noch eine Autonomos geblieben, wie sie unter den Römern war, das ist, die Tenier haben, wie andere Städte unter den Türken, ihre innere Verfassung und Gesetze behalten. Dieß erleichtert das Joch unter der despotischen Regierung ungemein; sie haben ihren festgesetzten Tribut jährlich zu bezahlen; keine Zölle sind eingeführt; die Summe unter sich aufzubringen, ist ihnen selbst überlassen. Diese beybehaltene einfache Form hat viele Nachtheile nicht, welche eine neue aufgedrungene künstliche Form haben würde; Sie wählen sich alle zwey Jahre zwey Proestres (προεστωτες), und unter diesen stehen zwey Epitrope (επιτροποι); in jedem Dorfe ist ein Protogeros (πρωτογερων?). Die ganze Verwaltung des kleinen Staats verdient gelesen zu werden. So lange die Pforte nicht an sie denkt, und keinen Staatsdiener in die Insel schickt, leben sie glücklich. Kömmt aber ein bevollmächtigter Staatsdiener dahin, so ist des Plünderns kein Maaß. — Die Topographie der Insel, Sie scheint, wie an-

dere, von ferne aus einer Felsenmasse zu bestehen, kömmt man näher, so sieht man alles grünend und mit Dörfern besäet; sie hat ungefähr 15 bis 18 Lieues im Umfange, zehn in der Länge, und halb so viel in der Breite; dennoch enthält sie 70 Dörfer, und 2 Städte, von denen San Nicolo der Hauptort ist, der eine gute Rhede, und eine halbe Stunde davon einen guten Hafen hat. Der niedere Theil der Insel ist schön bewässert. In den Strömen sollen zuweilen Goldflimmern angetroffen werden, und im Sande metallische Theilchen. — Der größte Theil ist Römischkatholisch, noch von den Venetianern her, die übrigen, Griechischer Religion. — Die Witterung: Der Winter sehr gelinde; er kündigt sich bloß durch Regen an, selten fällt Schnee; im Sommer selten Regen, aber häufig erfolgen schwere Gewitter, die doch selten in der Insel einschlagen; dagegen häufige Stürme, mit Aufschwellen der Bergströme und Verwüstung. Die Wasser; meist gegrabene Schöpfbrunnen, und schlechte Aufsicht über dieselben, wie überhaupt schlechte Polizen; das gewöhnliche Uebel kleiner Communen, wo man keine Strenge brauchen kann, oder will; ohne umfassende strenge Aufsicht ist gleichwohl keine gute Polizen möglich. — Mineralien. Erderzeugnisse: nichts, was nicht auch Griechenland hätte. Unter den Zwiebeln ist häufig Glycocromyda, die große Zwiebel (*κρομμυον*), bis zu einem Pfunde das Stück, sehr gesund; aber zu häufig genossen, schwächt sie Gesicht und Zeugungsglieder. — Pflanzen: keine besondere. Ehemahls wuchs in Tine und Syra auch der Strauch, auf dessen Blättern und Zweigen eine Art Manna von kleinen Körnern ausschwitzt; jetzt ist er ausgegangen. Eine Art Salben wird sehr geliebt, auch als Thee. Von Feigen funfzehn ver-

schiedene Arten; über diese verdient der Verf. nachgesehen zu werden, so wie über die Zeitigung der Feigen (die Caprification). S. 54 f. Weinstöcke vom herrlichsten Wuchs, die auf dem steinigsten Boden ihre Nester bis hundert Fuß ausbreiten, wenn sie nicht einen Feigenbaum antreffen, um den sie sich schlingen. — Die Thierarten: verschiedenes Merkwürdiges, das sich doch nicht einzeln anführen läßt, z. B. von Hausthieren zieht man keine andere, als Hühner, die aber so fruchtbar sind, daß sie häufig zwey Eyer des Tages legen, und wenn sie nur eines legen, oft dieses zwey Dottern hat. Das Korallenmoos wird häufig den Kindern wider die Würmer gegeben. — Die Einwohner: auch hier findet der denkende Leser manches Merkwürdige im Kleinen. Es ist ein schöner Schlag Menschen, beide Geschlechter schön gebildet, lebhaft und geistreich. Freulich ist es auch hier der Fall: nirgends in der Welt sind die Menschen das, was sie seyn und werden könnten. Ueber die Verschiedenheit der Organisation (es versteht sich, daß von der physischen die Rede ist, von jeder andern sind die Einier noch frey), im Verhältniß, daß sie in dem höhern oder niedrigeren Theile der Insel wohnen; jene übertreffen überall diese letztern an Körper- und Geistesvorzügen. S. 70 f. Der Verf. macht viele Betrachtungen darüber, kömmt aber nicht weiter, als Hippocrates, daß Luft, Wasser und Boden dazu beitragen; was aber noch mehreres Andere hinzukommen muß, ist und bleibt unbekannt; es mag gar Manches noch seyn, was auf das Fluidum nervosum und die Lebensgeister wirkt. Nach dem Geistigen bestimmt sich auch das Moralische; dieß ist aber auch eine neue Belehrung, daß zur moralischen Verbesserung des Menschen auch eine phy-

fische beytragen muß. Auf Rhodus habe er durchgehends eine schlechte Menschen-Race gefunden, ausgenommen in zwey Dörfern, die sehr hoch liegen. S. 73. — Lob der Liniar wegen der Gastfretheit. — Unterschied der Stimme im Nieder- und im Oberlande; überhaupt sey die Stimme der Liniar so stark, daß zwey Menschen in einer Entfernung von zwey Lienes und drüber mit einander sprechen können. (Auch bestärkt durch Hippocrates. Ueberhaupt müßte die Vereisung der Inseln einen guten Commentar zu dem großen Beobachter vom Clima und dessen Einflüssen an Hand geben.) Die Geistlichen beider Religionen rühmt der Verf. wegen ihrer Tugenden, ungeachtet sie ein sehr dürftiges Auskommen haben. — **Die Erziehung der Kinder:** die schlechteste, die nur seyn kann. Die Behandlung der Neugeborenen, völlig wie ehemahls in unsern Wochenstuben; eben so auch die frühe Nahrung der Kinder; unbegreiflich bleibt es, wie doch aus den Kindern gesunde, wohlgewachsene Männer werden, wie sie der Verf. rühmt; und die Behandlung der Wöchnerinnen, weiter unten S. 118 f., welche ihnen gefährliche Fieber zuzieht — so daß es dem Rec. glaublich wird, daß unsre Vorfahren alle diese Mißbräuche, Aberglauben, so wie die ganze Nockenphilosophie, von den Griechen erhalten haben, die nach Italien geflüchtet sind; nicht minder die fernere Erziehung, selbst in den Kinderschulen die Weise des Unterrichts; Alles so, wie es in vorigen Zeiten auch bey uns war; so daß man, wenn man das alles überdenkt, doch erkennen muß, daß die Erziehung, der Unterricht, die Cultur unsrer Zeit, um Vieles vorgerückt ist; und zwar in Deutschland auch unter den niedern Ständen: und dieß ist die Glorie der Cultur, welche nur durch die artes pacis konnte bewirkt werden.

Und in diesen Stücken wäre eine weise Befeh-
 gebung den Griechen zu wünschen, die überall von
 diesem Hauptstücke anfangen sollte. Man muß ge-
 stehen, der Verf. spricht über Vieles sehr vernünft-
 ig, es erhellet auch aus den Fehlern der Erzie-
 hung, warum die Griechen eben das geworden sind,
 was sie ehemahls nicht waren, und doch jetzt sind,
 trotz aller herrlichen Naturanlagen, die sie haben.
 Aus dem auf so wenig Gegenstände eingeschränk-
 ten Schulunterricht schreibt sich auch die Kürz-
 tigkeit der Neugriechischen Sprache an Worten her;
 auf den vielen einzelnen Inseln die große Ver-
 schiedenheit der Aussprache und eingemischter bar-
 barischer Wörter. Die Griechen im Fanal, wel-
 ches das Quartier in Constantinopel ist, in welchem
 die Griechen wohnen, und auch der Patriarch. resi-
 dirt, sind es allein, welche das Neugriechische rein
 sprechen, und auch guten Unterricht im Lesen der
 Alten und in den Wissenschaften erhalten. Hier
 bilden sich auch ihre Gelehrten und Geschäftsmän-
 ner. — Die Speisen der Finier. — Die Klei-
 dung. Unbegreiflich war es uns immer, daß die
 jetzigen Griechinnen so gar keinen Geschmack in
 Kleidung und Puz haben. Daß auf Zweck und
 Absicht der Kleidung, auf bequemen Gebrauch, gar
 nicht gesehen wird, haben sie mit unserer Modes-
 sucht gemein, die sogar das Häßliche und Unschick-
 liche vorzieht, wenn es nur neu ist. — Gebräu-
 che und Arbeiten. Wohnungen: nach der be-
 kannten Sitte, welche Despotismus oder Eifersucht
 erzeugt hat, daß die Wohnzimmer nach dem Hof,
 und die Ställe und Schoppen nach der Straße ge-
 legt sind. Die innere Einrichtung ist eben so ver-
 schieden von der unsrigen. Unter den Gebräuchen
 gibt es die unvernünftigsten in den Wochenstuden,
 wie sie zum Theil auch unter uns noch ublich sind.
 Die Begräbnißgebräuche haben wieder viel Aehn-

liches mit jenen ältern; die abergläubischen Gebräuche auch zum Theil, zumahl die religiösen, z. B. die Feuer am Johannisstage. Lesenswürdig ist S. 127 f. ihre Art, das Feld zu bestellen, die ganze Einrichtung des Hauswesens, des Seidenbaues, des Brodbackens; an mechanischen Kenntnissen zu Verbesserungen fehlt es überall, und ohne diese kann doch keine hohe Cultur möglich werden. — Ueberall kommen Gegenstände und Umstände vor, welche an die alten Griechischen Schriftsteller erinnern; es wäre zu wünschen, daß wir noch ein Duzend solche specielle Beschreibungen von Inseln des Archipelagus erhalten möchten; so wenig unterhaltend sie manchem Leser seyn dürften, so würden sie uns doch über Manches aus dem Alterthum Einsichten geben. — **Krankheiten auf der Insel:** S. 138 f. Hier tritt der Verf. als Arzt auf; sie sind geordnet nach den Jahreszeiten. Die Lungenschwindsucht ist die häufigste, besonders unter dem andern Geschlechte; sie wird unterhalten durch die Einführung aus Italien von abgelegten Damenkleidern, welche in der Insel gesucht und getragen werden; nun wird sie erblich, und der Verf. hält sich berechtigt, zu glauben, daß das Uebel ansteckend sey, S. 141; ferner die Engbrüstigkeit, von welcher gleich die Rede weiter seyn wird. Die Kinderpocken werden ganz ohne Aerzte behandelt; die Mütter impfen sie selbst ein: doch sind die zusammenfließenden Pocken häufig, weil alle frische Luft abgehalten, und der Kranke so warm, als möglich, gehalten wird; man ist daher auf das Verfahren gerathen, den Kranken in warme Fußbäder zu setzen, um die Pocken vom Gesichte herunter zu ziehen. Es gibt unter den Ioniern eine Menge religiöse Vorurtheile und abergläubische Behandlungsarten der Kranken, die sie aber mit andern Griechen gemein haben. Dem ersten Ansehen

nach scheint es unbegreiflich, wie sich die ungereimtesten abergläubischen Meinungen und Gebräuche von den frühesten Zeiten her über die sonst ganz verschiedensten Völker und Länder haben verbreiten und erhalten können. Daß die Vernunft sich immer unter allen Völkern und Menschen gleichförmig äußern und bleiben muß, ist natürlich; aber auch irrige, falsche, abgeschmackte, Urtheile? In den alten Zeiten waren, allem Ansehen nach, die Divination und das Wahrsagen aus jedem zufälligen Vorfall, besonders die Traumdeutungen, vermittelst Combinirung zufälliger, vielleicht augenblicklicher, Aehnlichkeit, die Quellen, aus denen sie strömten; Aus dem Orient kam die Geisterlehre dazu. Was wir im Artemidor lesen, was für Absurditäten sich im Plinius erhalten haben, finden wir in den spätern Griechischen Aerzten und in den Griechischen Mönchsschriften wieder; aber erweitert und vermehrt, und in das Christliche eingekleidet. Von Manchem hat der Verf. verschiedene Localursachen angeführt: so die Moräste S. 19, 25; das schlechte Wasser in den übel angelegten Schöpfbrunnen S. 41 f.; die üble Einrichtung des Innern der Häuser, die Seidenwürmer S. 132 f. Auch hier scheint deutlich, daß die spätern Christlichen Griechen von Byzanz aus die Verbreiter aller Kockenphilosophie und abergläubischen Gebräuche gewesen sind. Für die Heilung der menschlichen Uebel, körperlicher und geistiger, sind sie von den traurigsten Folgen; der Verf. gibt eine ganze Liste von schwer oder gar nicht zu heilenden Krankheiten aus herrschendem Aberglauben; und die Aerzte bequemen sich in ihrer Behandlung der Kranken selbst darnach.

Unter diesen Uebeln ist das Asthma, ein herrschendes Uebel; von S. 175 an folgt über dasselbe ein besonderer *Traité de l'Asthme*: worin der Verf. seine ganze Belesenheit in der medicinischen Biblio-

graphie an den Tag legt. Der Rec. begreift nicht, wie im Anfange gleich Celse, Sauvage, Sénèque, zusammengestellt sind. Doch über dieses ganze Hauptstück wird ein Arzt seine Meinung sagen.

Paris und Genf.

Von J. J. Paschoud: Du Calorique rayonnant, par Pierre Prevost, Prof. de Physique à l'Acad. de Genève — — 1809. 456 Octavf.

Es ist diese Schrift im Wesentlichen eine neue Auflage von des Verfassers Recherches physico-mécaniques sur la Chaleur (Genève 1782), wo von auch 1798 eine Deutsche Uebersetzung von Hrn. Prof. Bourquet in Berlin erschienen ist. Die Theorie von der strahlenden Wärme, welche der Verf. in jener Schrift vorgetragen hatte, ist auch in der gegenwärtigen ganz unverändert beygehalten worden, nur daß noch die neuern Versuche Rumford's und Lelie's über das Zurückwerfen der Wärme, und der verschiedenen Fähigkeit der Körper, die Wärme ausströmen zu lassen, welche der Verf. nach seiner Theorie zu erklären sucht, hinzugekommen sind, wodurch diese neue Ausgabe über die Hälfte stärker, als die erste, ausgefallen ist. Daß sich die Wärme strahlend verbreite, diese Theorie habe den Beyfall mehrerer Naturforscher, unter andern auch des berühmten Lavoisier, erhalten, welcher sie in der zweyten Ausgabe seines *Traité élémentaire de Physique* angenommen habe. Seit Bekanntmachung dieser Theorie habe sich viel Licht über mehrere der interessantesten Erscheinungen der Wärme verbreitet, unter andern auch über die von Picret beobachtete scheinbare Zurückwerfung der Kälte, welche sich bloß aus Theorie des calorique rayonnant begreifen lasse. Zufolge dieser Theorie ist die Wärme eine discrete Flüssigkeit, deren Theilchen durch sehr große Zwischenräume getrennt sind.

Sie bewegen sich von der Oberfläche eines Körpers unaufhörlich nach allen Richtungen, und zwar avec une vitesse très grande et sensiblement infinie, der Körper mag unter welcher Temperatur man will, erscheinen, nur daß unter einer höhern Temperatur mehr Theilchen in derselben Zeit ausstrahlen, als unter einer niedrigeren Temperatur. Selbst von jedem einzelnen Puncte der Oberfläche eines Körpers ließen sich solche filets d'éléments calorifiques oder Wärmestrahlen nach allen Richtungen ausfahrend gedenken, und das Gleichgewicht der Wärme zwischen zwey Körpern bestehe bloß darin, daß beide Körper sich wechselseitig in jedem Zeittheilchen eine gleiche Quantität solcher Wärmetheilchen zusenden. So sey also selbst im Zustande des Gleichgewichts der Wärme zwischen zwey Körpern ein beständiges Hin- und Hergehen der Wärmetheilchen, ein beständiger Wechsel derselben von einem Körper zum andern, und so bald der eine dem andern mehr Wärmetheilchen zusendet, als ihm der andere dagegen zurückschickt, so sey das Gleichgewicht der Wärme gestört, suche sich aber beständig durch die gegenseitigen Wechsel wieder herzustellen u. s. w. Wenn sich dieses Alles so verhielte, wie selbst aus den von dem Verf. gegebenen Zahlenspielen zu erhellen scheint, so sehen wir nicht ab, wie zwey Körper, die einerley Temperatur haben, aber einander ungleiche Oberflächen zutehren, sich, wie die Erfahrung lehrt, dennoch im Gleichgewicht der Wärme befinden können. Denn ohnfreitig wird doch der Körper, welcher die größere Oberfläche hat, dem, der die kleinere hat, immer mehr Wärmetheilchen zuschicken, als dieser dagegen jenem zusenden kann, zumahl da, nach dem Verf., sich Wärmestrahlen von allen einzelnen Puncten der Oberfläche, und zwar nach allen Richtungen, sollen gedenken lassen. Der Körper, der die kleinere Oberfläche hat, würde also durch

die größere immer in der Temperatur erhöht werden müssen, d. h. es wird kein Gleichgewicht der Wärme Statt finden, weil die Wechsel ungleich sind. Ja nach des Verf. Theorie konnten sogar zwey Körper von ungleichen Temperaturen und ungleichen Oberflächen dennoch im Gleichgewicht der Wärme seyn, wenn nur der Körper, welcher die kleinere Oberfläche hat, die höhere Temperatur hätte, daß die Mengen von Wärmetheilchen, die sie einander gegenseitig zusenden, sich umgekehrt wie die Oberflächen verhielten. Es ist also Nichts mit diesem Wechsel von Wärmetheilchen aus einem Körper in den andern, und mit der Strahlung von Wärme, wie der Verf. sie vorträgt. Vielmehr wird es beym Gleichgewicht der Wärme bloß darauf ankommen, daß sich die Wärme in zwey benachbarten Körpern in gleicher Intensität, oder wenn man ungleichartige Körper setzt, doch in gleicher Spannung befindet, dann wird sie so wenig aus einem Körper in den andern sich bewegen können, so wenig Luft aus einem Gefäße in ein anderes strömen kann, worin sich Luft von derselben Dehnkraft befindet. Anzunehmen, daß auch bey einem Gleichgewicht der Wärme die Wärmetheilchen noch immer wechselseitig aus einem Körper in den andern treten, dieß wird immer auf Widersprüche führen, und noch viel weniger wird man diese Theorie annehmbar finden, wenn man bedenkt, daß sie selbst in den Fällen nicht Genüge leistet, weswegen man sie hauptsächlich annehmen zu müssen geglaubt hatte, z. B. bey Erklärung des Pictetischen Versuchs über das Zurückwerfen der Kälte. Denn gesetzt, daß es sich mit diesem Versuche auch wirklich so verhielte, so darf man doch nur die von dem Verf. gegebene Erklärung desselben einer gehörigen Prüfung unterwerfen, um sich sehr bald zu überzeugen, wie wenig sie den Verstand befriedigt, da man aus der Erklärung des Verf. schlecht-

terdings nicht die Nothwendigkeit einsieht, daß die Eismasse, von der bey dem Versuche die Rede ist, sich in dem Brennpuncte des einen Hohlspiegels befinden müsse. Wir würden dieß hier umständlicher zeigen, wenn wir, nach unsern Versuchen, nicht Ursache hätten, in die Richtigkeit des Pictetischen Versuches, wobey mancherley Täuschungen vorfallen können, selbst noch große Zweifel zu setzen. Aber auch selbst das Zurückwerfen der Wärme läßt noch andere Erklärungsarten zu, und es ist ganz und gar nicht nöthig, eine wirkliche Strahlung der Wärme, und noch weniger, einen solchen Wechsel von Wärmetheilchen aus einem Körper in den andern dabey anzunehmen, welche Vorstellungsart überdem noch durch keine entscheidende Versuche erwiesen ist. So wird man auch bey der Erklärung der Versuche Rumsford's und Lelie's, womit sich der Verf. in dieser Schrift beschäftigt, keineswegs eine Strahlung der Wärme nöthig finden. Wir begnügen uns, hier im Allgemeinen unsere Bemerkungen über die Wärmetheorie des Verf. bengebracht zu haben. Was wir gegen die Anwendung dieser Theorie auf die Erwärmung unsers Erdkörpers durch das Sonnenlicht, wovon vom 10. Abschnitt an gehandelt wird, noch würden erinnern können, verstatet hier keinen Auszug.

J. v. W.

Zürich.

Ben Heinrich Gefner: Tableaux en gouache, demigouache et dessins au lavis de Salomon Geßner, gravées à l'au forte par W. Kolbe. Erster bis fünfter Heft, jeder mit 4 Kupferstichen. Querfolio. Von 1805 . . . 1809.

- Der Werth von Gefner Schäferpoesie und seiner Darstellung einer unschuldigen, kindlichen und goldenen Welt ist längst entschieden. Wir betrachten ihn hier nur als Landschaftmahler. Zwar gibt bereits die Quartausgabe mit Kupferstichen Gelegen-

heit, Gefner, den Zeichner, mit Gefner dem Dichter zu vergleichen; allein diese Idyllenlandschaften sind zu klein, um ein richtiges Urtheil zu fällen. Die vor uns liegenden großen Blätter, deren Originale theils im Familien-Cabinet, theils bey einigen reichen Liebhabern aufbewahrt werden, sind mehr dazu geeignet. Betrachtet man sie im Ganzen, so ergibt es sich, daß Gefner die Natur, welche zu bucolischen Scenen passend ist, aufmerksam studirt, sich aber auch nach Waterloo, Ruysdael, Poelenburg und Claude Gelée gebildet hat. Einsame, gefällige Gegenden, und eine Natur, der die Kunst nur sparsam zu Hülfe gekommen ist, sind ihm sehr gelungen; er wußte seine Baumgruppen schön zu vereinigen, und allerliebste Episoden anzubringen. Der ganzen Landschaft aber fehlt es, wie seinen größern Gedichten, an einer gewissen Einheit, und die architectonischen Beywerke, welche hie und da erscheinen, sind unglücklich gewählt, und selten in einem reinen Styl ausgeführt. Die Vegetation, vorzüglich der Pflanzen und Gräser, ist viel zu üppig, und sticht gegen die schroffen, nackten Alpen gar zu sehr ab. Auch herrscht in seinem Baumschlag ein unangenehmes Einerley. Erster Hest: 1. Der Fischer. Ganz von der Natur entlehnt. 2. Die Quelle im Walde. Die Bäume sind schön, die Architectur aber im Hintergrunde ist geschmacklos. 3. Damon und Phillis. 4. Chloë. Einige schöne Momente in diesem Blatte verdienen Lob. — Zweyter Hest: 5. Das ländliche Fest. Hier ist viel zusammengedrängt. 6. Die Arcadische Quelle. 7. Die Wasserfahrt. 8. Das Griechische Bad. — Dritter Hest: 9. Der Tanz junger Knaben. 10. Der Abend. Dieß Gemählde hat viele Vorzüge. 11. Der Tempel. Der Künstler scheint eine reizende Landschaft von Claude vor Augen gehabt zu haben; allein die Gebäude sind in keinem reinen

Styl. 12. Das ländliche Concert. — **Vierter** Hest: 13. Die Aepfelernte. Sehr einfach. 14. Die Grotte. 15. Das Hölzchen. 16. Der Wasserfall. — **Fünfter** Hest: 17. Das erwachende Mädchen. 18. Die ländliche Brücke. Hier scheint sich der Künstler an die Natur gehalten zu haben; die Lichtblicke sind reizend. 19. Das Holz. Auch hier ist die Beleuchtung pikant. **Endlich**: 20. Der Wunsch oder die poetische Einsamkeit. Ganz Natur. — Dem Kupferstecher, **Hrn. Wilh. Kolbe**, gebührt das Zeugniß, daß er allen Fleiß angewandt, und sich ganz in den Geiſt und die Manier seines Originals hineingearbeitet hat.

Leipzig.

Ben Sommer ist ein niedlicher Abdruck aus Licht gestellt von den *Publi Syri Mimi similesque sententiae selectae e poetis antiquis* — — quas olim D. Erasmus Roterodamus delegerat et commentario explanaverat, excussae (? soll es excusae seyn) cum hoc commentario editae atque versibus germanicis editae a *J. F. Kremſier*. 1809. Octav. Diese einzelnen, theils Erfahrungs- oder Beobachtungssätze, theils sinnreiche oder sprichwörtliche Sätze können einen Nachdenkenden in müßigen Stunden beschäftigen, besonders in Auffsuchung der gültigen und richtigen Anwendung derselben. Daß sich viele schöne und anwendbare, gut und glücklich ausgedrückte, Sätze darunter finden, hat keinen Zweifel, aber eben so wohl auch manche gar zu oft gesagte und also triviale, obgleich an und für sich sehr wahre und wichtige, viele halb wahre, unbequem ausgedrückte, undeutliche; Manche sind es vielleicht auch aus dem Grunde, weil sie aus dem Zusammenhang gerissen sind; in so fern man annehmen muß, daß in jene mimischen Possenspiele, welche anfangs einzelne Handlungen, dann Charactere, endlich ordentliche Stücke,

wurden, wozu Charactere und Auftritte aus dem gemeinen Leben genommen waren, mit der Zeit Prologe, wie uns noch einer vom Laberius übrig ist bey *Macrobius*, Monologe, welche zu Sentenzen vorzügliche Veranlassung geben konnten, auch Dialoge, eingemischt wurden für die Theile der Handlung, für welche des römischen *Aetours* Gebehrdenspiel nicht zureichte; so daß bloßes Gebehrdenspiel mit Sprechen in Versen und in Prosa abwechselte, so, wie in Trauerspielen die Monodien mit dem Dialog abwechselten (nun unterscheiden sie sich auch von den Pantomimen); aus diesen haben sich also einzelne Sentenzen erhalten. Wiewohl es auch einige gibt, die eine verdorbene Lesart zu haben scheinen, wie gleich vorn herein *amici vitia, nili feraz. tacis tua: vielmehr si feraz.* würden wir denken: man rechnet dir sie an, da du den Freund nicht anhältst, die Fehler abzulegen; vielleicht war von dem Andern das Bekannte angewendet worden: *amicorum vitia esse serena.* Soll vielleicht auch: *Usque quaque sapere oportet: id erit telum acerrimum: heißen: usque quaque raperere.* welches oft das Sicherste ist, wäre es auch nur, um sich Gönner und Schutz zu sichern? Und 61 muß interpungirt werden, *bona fama, in tenebris, proprium splendorem obtinet. d. i. etli in tenebris habeatur. in obscuro.* Derjenige, welcher die Sentenzen, die sich erhalten haben, gesammelt hat, mag kein ausgezeichnete Kopf gewesen seyn. Dazu ist nun noch gekommen, daß die Sammlung mehrere, und fremde, Zusätze erhalten hat, und dieß noch dazu aus den schwülftigen Röm. Trauerspielen, die den Namen von *Seneca* führen, wo alles ins Wilde, in Wuth und Barbarenfählosigkeit übertrieben ist. Die erste Anlage von allem fand sich in einem Coder zu Cambridge, aus welchem sie *Erasmus* auszog 1502, und bereits mit mehreren vermehrte, noch weiter *Geo. Fabricius*, *Jos. Scaliger*; hierauf *Welfer* aus einer Freysinger

Handschrift; seitdem waren der Wiederholungen, Vermehrungen, verbesserten Abdrücke, gar viele, von Gruter u. A. (selbst von Ventlen, als Anhang an den Tereaz). Nach welcher Ausgabe der jezige Abdruck gemacht sey, wird nicht gesagt; der Corrector hat einige *e* statt *e* und ähnliche Fehler übersehen; aber niedlich ist der Druck. Die Register scheinen neu zu seyn. Wichtiger sind die kleinen Erklärungen, die unter jeder Sentenz beigesezt sind; noch wichtiger und nöthiger wären sie bey Versen, welche aus den Tragikern genommen sind, wo sie z. B. den Barbaren, Verbrechern, Tyrannen, in den Mund gelegt waren; die also auch eigentlich durchaus nicht als Sentenzen hätten sollen betrachtet und eingerückt werden; so aus der Medea des Seneca: *aequum atque iniquum regis imperium feras*. Das sagt der Tyrann Creon; und Medea antwortet: *Iniqua nunquam regna perpetuo manent*. Mit der Note: *publicae quietis causa s. w.* ist noch nicht abgeholfen; z. B. wie kann man außer dem Context (in Seneca Ugam.) richtig fassen: *In vota miseros ultimus cogit pudor*, oder: *Leuius solet timere qui propius timet*: in Troad. Für den Herausgeber war vermuthlich die Uebersetzung Hauptsache in reimlosen Jamben; man stößt auf mehrere glückliche, andre durchwässerte, einige unbehülliche, so daß sie von dieser Seite auch selbst wiederum für den Leser eine unterhaltende Beschäftigung abgeben können. Glückselig scheint uns, sey gegeben: "Der Sieg, nicht Recht, entscheidet über Krieg" *Non causa belli quaeritur, sed exitus*. Sen. Herc. fur. Aber *Sero recusat ferre, qui subiit, jugum*: in zwey Versen: Du weigerst dich zu spät, das Joch zu tragen, dem du vorher schon deinen Nacken beugtest! Und wer würde aus dem Deutschen: "S. 48 Dein Fürst sey Vater, sey Tyrann, du schweigst" errathen, es sey der Vers des Seneca aus der Medea, den wir eben vorher anführten?

Göttingische
gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

49. u. 50. St.

Den 26. März 1810.

Paris.

Charlier

« *Zallony Voyage à l'Isle de Tiné* (oben S. 465).

Der Verf. beschließt seine interessante Beschreibung der Insel Tine mit einer Abhandlung über die Engbrüstigkeit, eine im Archipel und der ganzen Levante, besonders aber auf dieser Insel, herrschende Krankheit, die er *Asthme nerveux* nennt, und welche er in seiner Jugend aus eigener Erfahrung an sich selbst, und nachher durch seine Praxis in der Levante, kennen lernte. Er stellt zuerst eine Beschreibung des Asthma überhaupt aus allen Zeitaltern auf, die freylich, wie wir es an Französischen Schriftstellern gewohnt sind, in literarischer Hinsicht sehr dürftig ausfiel. Uns ist es immer eine wahre Herzerhebung, daß die Französische Nation die Deutschen in einem Stück noch nicht überwunden hat, und noch so lange nicht überwinden wird, als ihre Gelehrten unsere Sprache nicht erlernen, und sich mit dem Geiste unsers Studiums nicht vertraut machen, nähmlich in literarischer und historisch-pragmatischer

Kenntniß des ganzen Umfanges einer Wissenschaft. Uns Deutschen bleibt es nie unbekannt, was sie wissen; aber ihnen bleibt sehr Vieles auf immer unbekannt, was wir wissen. Vergleicht man die dreizehn Schriftsteller über das Asthma, die der Verf. anführt, mit den dreihundert, welche unser Deutscher Landsmann, Hr. von Ploucquet, in seinem Repertorio aufzählt; seine wenigen angeführten Ursachen und Mittel mit der Menge der in diesem Repertorio aufgezählten: so erscheint das Wissen eines Gelehrten, der eine *histoire bibliographe de l'asthme depuis Hippocrates jusqu' à nos jours, et de ce qu'en ont dit les anciens et les modernes* geben wollte, gar klein, und in Hinsicht auf das Wissen einer großen Nation bedauernswürdig. Was wir am meisten gewünscht hätten, nämlich eine Zusammenstellung der Ursachen, warum die Engbrüstigkeit im Archipel überhaupt, und auf der Insel Tine besonders, häufig ist, vermissen wir mehr, als das Literarische. *Quant à la raison précise, qui rend l'asthme si commun à Tiné, il m'a paru impossible de l'indiquer. Est-elle physique, physiologique, pathologique, chimique, ou mécanique? — C'est ce que j'ignore: schreibt der Verf.* — Uns ist es um so auffallender, als in der Beschreibung der Witterung und Lebensart auf der Insel so viele Gründe zur Engbrüstigkeit liegen, die der Verf. zum Theil selbst anerkennt, daß es ihm nicht schwer geworden wäre, das Gesammte der Ursachen zusammen zu stellen, und die Ursachen so klar an Tag zu legen, daß keinem Leser ein Zweifel darüber hätte übrig bleiben können.

Wir wollen die wichtigsten davon aus seiner Beschreibung ausheben. — Die Winter auf der Insel sind gelinde, aber sehr naß; die Sommer am Tage

sehr heiß und trocken, von 24 bis 30 Grad Reaum. Aber es entstehen viele heftige Gewitter, dicke Nebel, tiefes Gewölke, starke Regengüsse. Die Abende und Nächte sind kühl und feucht von Thau. Die Trinkwasser sind hart und unrein. Aus den Dorfbrunnen, aus denen auch das Vieh trinkt, das sich dazu auf die Knie legen muß, und daher oft hineinürzt, wird mit Krügen ein so ungesundes Wasser geschöpft, daß der Verf. selbst sagt: *ils savent fort bien, que tous ceux, qui font un usage habituel de l'eau des puits des vallées sont sujets à plusieurs maladies et particulièrement à l'asthme.* — Jedes neugeborne Kind wird drey bis fünf Monate mit an den Leib gedrückten Armen so fest gewickelt, au point qu' à peine peut-il respirer. — Eine andere Ursache also der Anlage zur Engbrüstigkeit durch Zusammenpressen des Thorax und der Leber von der Seite. Die Mütter stillen zwar selbst ihre Kinder, aber füttern sie dabey zu, nicht mit Kuhmilch, von welcher überhaupt gar kein Gebrauch gemacht wird, und von Ziegen- und Schafmilch nur wenig, sondern mit einer Panade von Zwieback mit eingedicktem Most, Honig, auch zuweilen mit Schweinesfett bereitet. Schreyet ein Kind, so gibt man ihm gleich eine starke Gabe Theierial, woran die Kinder sich so gewöhnen, daß sie zuletzt ohne diesen nicht mehr schlafen. Dabey wiegt man sie noch recht tüchtig. Also eine dritte Ursache zur Engbrüstigkeit. — So bald man dann den jungen Menschenpack uneingewickelt läßt, so legt man ihn auf die Erde, unbekümmert, ob das Kind Staub und Sand verschluckt, an das sich auch viele so gewöhnen, daß sie alsdann an den Wänden herumtriechen, und Gyps und Sand begierig verschlucken, und davon verstopft, dickbäuchig und engbrü-

fig werden, oder une prédisposition manifeste au carreau bekommen. Also eine vierte Ursache. — Ist das Kind etwas größer, so gibt man ihm des Morgens ein Stück Gerstenbrot mit scharfem Käse, oder Honig; des Mittags Hülsenfrüchte mit Schweinefleisch, des Abends wieder Käse oder gesalzene Fische; und den Tag über läßt man es genug Feigen, die Hauptfrucht der Insel, essen. Wein hingegen bekommen die jungen Leute bis zum 20. oder 25. Jahre nicht zu trinken. Dabey unterhält man bey dem Kinde eine beständige Furcht. Ist ein Knabe oder Mädchen unartig, so sagt man ihm: “Der Türke kömmt”! Dieß setzt die Kinder so in Schrecken, daß, wenn einmahl zufällig ein Türke auf der Insel landet, alle Kinder sich verstecken. Werden sie etwas älter, so quält sie in den Schulen ein panischer Schrecken vor einem barbarischen Schulmeister, und zu Hause die früh genährte Furcht vor Gespenstern, Zaubereyen und dem Teufel. Eine fünfte wichtige Ursache des Asthma. — Sind die Kinder erwachsen, so essen sie viel Gerstenbrot, selten von Weizen oder Roggen, viel scharfen Käse, Schnecken mit Oehl, Nudeln, Hülsenfrüchte, Oliven, Lauch und Zwiebeln, und trinken dazu eine so erstaunliche Menge Wasser, une quantité qui pourroit paroître étonnante à un étranger, daß, wenn sie nicht so heftig schwitzten, man nicht wüßte, wo es bleiben sollte. Bedenkt man nun die viele Gelegenheit zur Erkältung bey den häufigen Gewittern, dem Bloßliegen in den kühlen Nächten und dergl., so hat man abermahls eine wichtige Ursache zur Engbrüstigkeit. — Die Frauenzimmer kauen den ganzen Tag Mastix, um ihre Zähne schön zu erhalten, spucken viel aus, und verlieren dabey so viel Speichel, daß manche davon abgeh-

ren. Daben tragen sie vorn am Leibchen einen bretharten Vorstecker (Pettorina), der ihnen das Brustbein eindrückt. Une Espèce d'égide d'une matière dure et non flexible, attachée par des lacets aux boutons de la camisole et serrée fortement contre la poitrine. Les femmes, qui se servent des pettorines étant gênées dans leurs mouvemens, ont souvent la poitrine oppressée et sont fort sujettes à l'asthme. Celles qui n'en font point usage, sont plus rarement attaquées de cette maladie. Also wieder eine Ursache der Engbrüstigkeit, die sich als beengter Thorax auf Kinder forterben kann. — Vieset man vollends, wie diese Insulaner wohnen, so wird man sich nicht wundern, warum sie so häufig engbrüstig sind, wohl aber darüber, daß sie nicht alle ersticken. Ihre Dörfer haben enge und schmutzige Gassen, und an allen Häusern sind vorn heraus die Schweinställe, Keller und Speisekammern zu ebener Erde; über diesen das Wohn- und Schlafzimmer; von der Wohnstube öffnet sich eine Fallthüre in den Keller, die öfters offen steht, so daß Kinder hinabfallen, und Arm und Beine brechen. Aus dieser Oeffnung aber steigt das erstickende kohlensaure Gas des gährenden Weinmostes heraus, vicie l'air et cause plusieurs maladies de l'organe de la respiration et du système nerveux. Oben auf der Terrasse der Häuser pflanzen sie ringsum Safran, dazwischen schlafen sie oft, und haben folglich von unten und oben betäubende Gerüche. Die Frauen gebären leicht, sterben aber vielfältig an Wochenfiebern, wegen hitziger Getränke, sehr heißen Verhaltens, und höchst unreiner Stubenluft. In der Fastenzeit essen sie oft drey Tage lang nichts, aber dann wieder auf einmahl so viel, daß sie krank werden.

Um Johannis wird auf jedem Hof oder Balcon ein großes Freudenfeuer von Weinreben angezündet, über welches Alt und Jung, selbst Mütter mit dem Säugling im Arm, hin- und herspringen, und rufen: *Je laisse ici mes péchés et mes puces!* Zwey sehr differente Dinge, welche Wisse verursachen. Dabey wird den ganzen Tag nichts als Knoblauch, auf diesen Kohlen gebraten, gegessen. Man denke den abscheulichen Geruch! — Auf der ganzen Insel ist kein Wald, und kein anderes Brennholz, als Gesträuch, das meist grün auf den Heerd gelegt wird, und nicht nur des Haus, sondern das ganze Dorf, mit erstickendem Rauch erfüllt, und womit die Frauen gewöhnlich Eine bis anderthalb Stunden zubringen, ehe es ordentlich brennt, und, um nicht selbst zu verbrennen oder zu ersticken, von Zeit zu Zeit in die freye Luft treten müssen. *Mais la subite mutation d'un air très chaud à l'air libre arrête les transpirations et cause des maladies graves, dont les suites sont très-souvent funestes.* Aber über alles abscheulich ist das Schlafen in den Zimmern, wo die Seidenwürmer erzogen werden, mit denen sich die Frauen beschäftigen, und oft 40 bis 50,000 Stück um sich haben. Da diese Thiere den Luftzug nicht ertragen können, so werden Thüren und Fenster sorgfältig verschlossen; und bey ihren Verwandlungen sowohl, als bey ihrem häufigen Absterben unter Gewittern, zumahl bey'm Sirocco, herrscht eine pestilenzialische Luft in diesen Zimmern. *L'air de ces chambres prend alors une qualité très-malsaine; ce qui n'empêche cependant pas de les habiter comme à l'ordinaire, et de n'ouvrir les portes et les fenêtres, que le moins possible.* — Nun frage man noch, woher die Anlage zur Engbrüstigkeit komme? Möchte man doch eher fragen, wie es möglich ist, daß

diese Menschen dabey lebend bleiben? — Die Heilart der Aerzte dieser Insel ist vollends ein Gemisch von Quacksalberey und Aberglauben. Auf der ganzen Insel ist keine Apotheke. Jeden Morgen aber reiten die Aerzte aus aufs Curiren, mit Aderlaß-Instrumenten und heftigen Purgir- und Schwitzmitteln in den Taschen. Bey allen Anfällen wird nun in der Regel bis zur Ohnmacht zur Ader gelassen, und Bezoardica gegeben, oder la poudre Anovérianne, qu'on appelle la poudre d'or, ohne Zweifel das Pulvis epilepticus Holsaticus in den alten Apotheken, in welchem Menschenschedel, Korallen, Perlen und Goldpulver seyn soll. Am meisten Furcht haben die Insulaner, Griechen, Türken und Juden im Archipel überhaupt, vor aller Zauberey, aber ganz besonders vor dem Zauberklick, de ce, qu'ils appellent le mauvais oeil, der besonders Kindern und hübschen Frauenzimmern gefährlich seyn soll, und gegen den sie einen mégalos und micros agiasmos anwenden. Lobt man Etwas, daß es schön oder gut sey, so rufen sie gleich: Gott behüte es! und die Türken: Machalach, d. i. das hat Gott gemacht! Schreyet ein Rabe auf einem Hause, so glauben sie, nun müsse Jemand darin sterben, und rufen: „Friß deinen Kopf!“ Gräbt man einen unverweseten Leichnam aus, so ist Jedermann betrübt über den Menschen, der im Himmel und in der Hölle nicht zu brauchen gewesen sey; man reißt dem Leichnam das Herz aus, und verbrennt es; dann, meint man, könne er verwesen. Mit mehr solchem Aberglauben quält sich dieß Völkchen unaufhörlich, und wird von Priestern und Aerzten darin unterhalten. Wer aber immer in Furcht ist, kann nicht frey athmen.

In der Abhandlung über das Asthma kommen, nach der erwähnten kurzen bibliographischen Uebersicht dieser Krankheit, Beobachtungen aus alten und neuen Schriftstellern, wie aus van Helmont, Vater, Floyer, Burdin *ic.* dann einige von dem Verf. selbst gemachte Beobachtungen vor, wo bald Reiz der Lungen durch das stundenlange Stoßen von Scammonium ihm selbst, bald Schwefeldampf, zurückgetretene Erkältung, Schlafen im frisch geweißeten Zimmer und auf bloßer Erde und dergleichen mehr, Veranlassung zur Engbrüstigkeit geworden war. Dann folgt eine Beschreibung dieser Krankheit, und eine Untersuchung ihrer Ursachen nach den Beobachtungen und Meinungen verschiedener Schriftsteller, eine Beschreibung ihres Sitzes, ihrer Varietäten und Complicationen, und die Bestimmung des Verf. zu Pinel's Urtheil über das Asthma: *Mr. le Professeur Pinel à considéré l'asthme sous son véritable point de vue, en le regardant comme une névrose particulière de la respiration.* Er führt alsdann interessante Versuche und Beobachtungen an, welche die Herren Professoren Dupuytren und Dupuy in der Veterinär-Schule zu Alfort über den Einfluß der Nerven des achten Paares auf die Respirationswerkzeuge an Thieren anstellten. Das Abschneiden des Nervens der einen Seite z. B. war weder tödtlich, noch machte es große Beschwerden im Athemhohlen; wenn man aber diese Nerven auf beiden Seiten entzweyschnitt, starb das Thier in einer halben Stunde, spätestens in zehn Stunden, und das venöse Blut färbte sich nicht mehr hochroth in den Arterien, sondern lief braunroth aus denselben *ic.* Der Verf. geht darauf die verschiedenen Complicationen der Engbrüstigkeit durch, und

endlich die verschiedenen Heilverfahren und Mittel, und schlägt zum innern Gebrauch gegen das nervöse Asthma zwey Mittel vor, die zu den allerheftigst wirkenden gehören, und bey deren Anwendung wir besonders jungen Aerzten die allergrößte Vorsicht empfehlen, nämlich den Phosphor und den Höllenstein. Das erstere habe er durch Hrn. Prof. Valli in Mantua kennen gelernt. Er gibt den Phosphor zu einem Viertelgran Morgens und Abends, in einem ätherischen Oehle aufgelöset, mit China=Latwerge vermischt, auch mit Zinkblumen versetzt. Vom Höllenstein (Nitrate d'argent) aber läßt er einen Gran in dreyßig Löffel voll Wasser auflösen, und den Patienten Morgens und Abends Einen Löffel in einer Schale Molken nehmen, worin er ein Quentchen China= oder Baldrian=Extract aufgelöset, und sechs Tropfen Laudanum zuzemischt hat. Sollten diese von ihm selbst *Médecimens très-forts et très-dangereux* genannten Mittel dem sympathischen Nerven weniger nachtheilig werden können, als der innere Gebrauch des Quecksilbers bey venerischer Complication, den er deswegen nicht billigt, weil er Schaden möchte, *au système nerveux du grand sympathique et de la huitième paire de nerfs et par conséquent de rendre l'asthme plus rebelle?* — Bey den kräftigen Mitteln gegen das nervöse Asthma, die wir nach Lentin am Moschus, nach Dover am Bibergail, nach Kretschmar am Campher, nach Englin am Boletus suaveolens, nach Klannig an *Asa foetida*, nach Percival am Kaffee, und nach Mudge an Einathmen von Opiatdämpfen durch seine Maschine, haben, möchten wir doch die von dem Verf. angepriesenen Mittel nur auf den äußersten Nothfall aufschieben.

Hand,

Eben daselbst.

Théâtre choisi de Favart. To. I. . . III.
1809. Octav, jeder Band gegen 400 Seiten.

Von dem eigentlichen Vater der jetzigen comischen Oper bey den Franzosen, gest. 1792, dessen Memoiren wir im 180. Stück des vorigen Jahrganges dieser Blätter anzeigten, gab es eine Sammlung der bekannt gewordenen Theaterstücke in 10 Bänden. Diese war vergriffen; man veranstaltete also die verfügende Auswahl, die der Qualität und Quantität nach gut gerathen ist. Man vermist keine bedeutend gewordene Arbeit des Verfassers, und mehr, als hier von ihm gegeben worden, möchten auch wohl Wenige lesen. Daß die Ehre der Schriftsteller dabey gewinnt, wenn nicht Alles von ihnen in der Sammlung ihrer Werke erscheint, ist längst, und wahr, gesagt, aber nicht gehörig befolgt. In der Anwendung hat freylich der Satz häufig Schwierigkeiten, da der Eine dieses, der Andere jenes, in den Sammlungen ungern vermissen würde; allein wenn man nicht auf eine bündereiche Vollständigkeit ausgeht, so läßt sich doch darunter in manchen Fällen etwas Befriedigendes thun, wie wir mit Vergnügen in der Sammlung von Herder's Schriften, in der Abkürzung einiger seiner älteren Werke, wahrnahmen, und gewiß hätte in der Ausgabe von Schiller's Theater kein wahrer Theaterfreund die Weglassung der Uebersetzungen der zwey Lustspiele von Picard vermist. Nach dem vorgelegten, bey weitem nicht vollständigen, Verzeichnisse lieferte Favart, Ballette mit eingeschlossen, 111 Stücke, von denen manche nicht gedruckt wurden. Der anscheinend große Reichthum, eigentlich nur der Reichthum der

Armuth, entstand besonders daher, daß er für die Feste der Großen und Reichen so viele aufgegebene Gelegenheitsstücke hinwerfen mußte. Man sah ihn wie eine Art von Zuckerbäcker, Conditior, an, der eine neue Art von Desert garniren sollte. Zur Verbesserung der Finanzen des gutmüthigen Favart gereichte das zwar wohl, aber die Kunst verlor auf alle Fälle dabey; einmahl, indem der Sinn für eine jede Art von wahrer Kunst sich in den Gemüthern derjenigen, die ein solches Desert zu ihrem Luxus, zu ihrer Zeittödtung, brauchten, immer mehr abstumpfte. Unsere alten Deutschen Sitten von Hochzeitsgedichten, von Leberreimen, waren es nicht, die dem Gefühle für wirkliche Poesie, dem Geiste derselben, schaden. Je weniger präntensionvoll, je einfacher, je unbedeutender sind dergleichen; wo aber mit zusammengesetzten Abarten der Kunst in der Gesellschaft häufig coquetirt wird, da erhält der Sinn für Kunst eine gefährliche Wunde. Ein Collé, ein Carmontel, können freylich in Gesellschaftsstücken, in dramatischen Sprichwörtern, kleine Meisterstückchen liefern, die, wie ein jedes ausgezeichnete Kunstwerk in seiner Art, Achtung verdienen; eine ausgezeichnete Hestäre mag einmahl in schöner ausdrucksvoller Pantomime, in Attitüden, mit Recht Bewunderung erregen: wo aber die Geselligkeit häufig in das Gebiet der Kunst mit Anmaßungen streift, da wird die wahre Geselligkeit ohnfehlbar durch die Präntensionen der Virtu, sey es in Musik, Theaterstücken, Attitüden, steifer Vorstellung von Gemälden, leiden, und die Kunst einen Character von Frivolität, das wahre Kunstgefühl untergrabend, annehmen, wie wir das in dem Ameublement bey den papiernen Tapeten sahen, die, als sie sich so

weit verftiegen, Gemählde liefern zu wollen, den Kunstgefchmack nicht cultivirten, fondern ganz irre leiteten. Zwentens kömmt derjenige, der viele Gelegenheitsarbeiten macht, ohnfehlbar ins Schludern, verliert felbft an feinem Talente merklich dadurch, geräth fo am leichtesten in eine sterile Abundanz; auch der Fall bey Favart, der zwar kein erfindungsreicher Kopf war, aber doch viel Leichtigkeit mit Feinheit, Rafchheit des Dialogs und Kenntniß des Theater=Effects verband, bey mehr Zeit zur Feile alfo dem Nachtheile einer zu großen Leichtigkeit im Arbeiten begegnet hätte. Eine Eigenheit der Favartfchen Stücke verdient noch Erwähnung: An gar manchen feiner Arbeiten hatten feine Frau, der Abbe' Boifenon und mehrere Andere Theil. Das gemeinschaftliche Arbeiten der Dichter kömmt überhaupt fehr felten vor. In Deutfchland entfinnen wir uns keines Falles unter bekannten Männern. In der comifchen Oper, wo alles viel lockerer, viel mehr skizzirt, da fteht, läßt fich das gemeinschaftliche Arbeiten am leichtesten begreifen; schon nicht fo gut in der Comödie in Profa, wo doch die Franzosen Bruens und Palaprat haben; noch viel weniger aber im Trauerspiel und in den Tragicomödien, die mehrere ältere Englifche Dichter gemeinschaftlich verfertigten. Bekanntlich enthalten Beaumont's und Fletcher's Werke 53 theatralifche Stücke, von denen fie 50 gemeinschaftlich gearbeitet haben follen, und Fletcher eines in Gemeinschaft mit Shafspeare, the two noble kinsmen, welches in und außer England lange nicht fo bekannt gemacht und geachtet ift, als es zu feyn verdiente: völlig gleich im Werthe mit den nicht hoch tragifchen Schaufpie-

len Shakspeare's vom zwayten Range. Von den 17 Schauspielen des gleichfalls nicht nach Verdienst gekannt und geachteten Maffinger sind ein paar auch in Gemeinschaft mit andern Dichtern verfertigt.

Die Auswahl von Favart's Theater, der von 1725 bis 1790 arbeitete, enthält in diesen drey Bänden 15 Stücke, deren Titel wir anführen wollen, sämmtlich Operetten und in Einem Aufzuge, wo wir nicht das Gegentheil bemerken.

1. La Chercheuse d'esprit, dem Hauptgedanken nach, nach einer Erzählung la Fontaine's, und in seiner Behandlung einer gewissen Art von Naivität merkwürdig.
2. Les Amours de Bastien et de Bastienne, eine Parodie von Rousseau's Devin de village. (Der Parodiengeschmack herrschte in Paris im 18. Jahrhundert sehr lange. An sich war es eine schlechte Modegattung, und merkwürdig, daß in ihr auf dem Theater sich doch kein Werk von besonders durchgeführtem Wize findet, ungeachtet die meisten das erste Erforderniß der Parodie, die Kürze, besitzen. Es ist auffallend, daß gerade in der Gattung keine Nation etwas Besseres aufzuweisen hat, als wir Deutschen in Kniggen's Meywerk.) Die Bastienne war eine der Hauptrollen der Madame Favart. Es gibt ein sehr schönes Portrait in Kupfer von ihr, als solche.
3. Ninette à la Cour, in 3 Aufzügen; auch eine Art Parodie von Bertholde à la Cour. Bekanntlich ist unsre Lottchen am Hofe, von Weisse, eine freye Uebersetzung der Ninette.
4. Annette et Lubin, nach Marmontel's Erzählung. Eine der bessern Arbeiten Favart's

Die meisten Arien wurden beliebte Gassenhauer.

Noch 30 Jahre nach der Erscheinung der Annette sang man in Paris, als man die Herzen der ermordeten Priester auf Piken herumtrug, aus dem Refrain des Stücks: Ah! il n'est point de fête, quand le coeur n'en est pas!! Nachgeahmt von Weisse in der Liebe auf dem Lande.

5. Parodie d'Annette et de Lubin, von Favart selbst; zum ersten Mal gedruckt. Ein Gelegenheitsstück zu einer Fete für den Marschall Richelieu. Nicht unmerklich, weil es die Neigung zu einer Pavianischen Vascivität darthut, die bey manchen Großen des Hofes Ludwigs XV. herrschte. Annette und Lubin selbst war für das Publicum geschrieben, also völlig anständig: aber was jenen Großen gefallen sollte, mußte dem groben sechsten Sinne doch einige Erinnerung geben. Arg machte das Favart freylich nicht, dazu war er zu anständig.

6. L'Anglais à Bordeaux, Lustspiel in Einem Aufzuge. Ein Gelegenheitsstück auf den Pariser Frieden 1763, welches sehr vielen Beyfall erhielt, und ihn als solches auch verdiente. Es ist Feinheit und Sorgfalt in der Ausführung.

7. Isabelle et Gertrude, nach Voltaire's Erzählung.

8. La Fée Urgèle, nach Voltaire's: Ce qui plait aux Dames, in 4 Aufzügen. Das Ritterwesen war nicht Favart's Gattung, wie man hier und aus der Arsene sieht.

9. Les Moissonneurs, in 3 Aufzügen; nach der Geschichte von Boas' und Ruth. Es ist die erste Arbeit Favart's, von 1768, in der empfindsamen Gattung, und gehört zu den bessern darin. Bemerkenswerth bleibt es, wie der Ton nun auch in die Operetten einschlich, wo er sonst nur naïv oder spaßhaft war.

10. La Rosière de Salenci,

in 3 Aufzügen. Es ist nicht das Stück, was sich noch auf dem Theater erhält. Dieses ist von Peyai, erschien 2 Jahre später, und verdankt seinen bleibenden Success der Musik von Gretry. Das dichterische Verdienst von beiden ist sehr gering. 11. *Le Coq de village*. 12. *L'Amitié à l'épreuve*, nach Marmontel's Erzählung. Zuerst in 2 Aufzügen, hernach in Einen, zuletzt, wie es sich noch erhält, in 3 Aufzüge umgearbeitet. Eine vorzügliche Arbeit Favart's in der empfindsamen Gattung. Eine Romanze voll wahrer Empfindung und Gretry's Musik heben das Stück. 13. *La belle Arsène*, nach Voltaire's Erzählung: *la Begueule*, in 4 Aufzügen. 14. *Les trois Sultanes, ou Soliman II.*, nach Marmontel, ein Lustspiel in 3 Aufzügen. Das Hauptstück Favart's, welches in den Händen guter Schauspieler stets seines Benfalls sicher ist. Es ist trefflich auf den theatralischen Effect berechnet, und zeugt unläugbar von dramatischem Talent. 15. *Les Reveries renouvelées des Grecs*, in 3 Aufzügen. Parodie von der Oper *Iphigenia in Tauris*, aber eine unausstehlich lange Parodie. — Zum Beschluß Einiges über das Ganze von Favart's Arbeiten. Der erste Französische Critiker, *la Harpe*, schätzte Favart, und höher, als den Sedaine, vermuthlich weil Favart viel bessere Verse, als dieser, machte, denn auch der Dialog in den meisten Stücken Favart's ist in Versen. In dieses Urtheil *la Harpe's* können wir keinesweges einstimmen, denn antheatralischer Kraft der Darstellung wird Favart weit von Sedaine übertroffen, wie das schon die vorzüglichern Arbeiten des letztern, der sich auch in höheren Gattungen ruhmvoll versuchte, im Ver-

fen ergeben. Auf die Aufführung ist aber das comische Theater der Franzosen aus dem vorigen Jahrhundert überhaupt berechnet. Wenn wir lebendige vis comica im Lesen vermessen, hier von manchen feinen Zügen nicht angezogen werden, so thun diese in der Behandlung guter Schauspieler aus der alten Schule großen Effect. Marivaux's Lustspiele mögen besonders zum Beweise dienen, welche, neben vielen andern, wenn ein Fleury, eine Mars, noch vor kurzem eine Contat, in selbigen auftreten, den höchsten comischen Genuß gewähren, weit mehr, als Moliere's Meisterstücke, die man im Ganzen nicht mehr recht zu spielen weiß. Die Operette ist nun ganz besonders auf Darstellung mit Gesang und Musik berechnet, aber selbst bey ihr gehen die Züge von Feinheit in den rechten Händen nicht verloren, die uns im Lesen matt oder unbedeutend erscheinen. Favart bleibt hier das Verdienst, zuerst diese Gattung von Jahrmaktspossen zu einem Schauspiele erhoben zu haben, was auf dem Theater durch Leichtigkeit, Feinheit, Naivität und Nührung ein gebildeteres Publikum anziehen konnte. Conventional = Nationales findet sich in einem jeden Zweige der dramatischen Kunst, bey jedem Volke, und in der comischen Oper mehr, als in allen andern Zweigen. An historisch = dichterischer Erfindung war Favart arm, denn er arbeitete fast allein nach fremden Dichtungen, wie wir gesehen haben. Im Ganzen darf er aber doch nicht in Vergessenheit gerathen, schon darum nicht, weil er den Parisern in einem Jahrhundert, wo sie noch so gern sangen, so viele Liederchen und Gesänge gab.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

51. Stück.

Den 31. März 1810.

Göttingen.

K. A. M.

Die königl. Societät der Wissenschaften hat von ihrem Correspondenten, Hrn. D. Kieser in Nordheim, eine Abhandlung über den wesentlichen und symptomatischen Unterschied zwischen dem Scharlachfieber (febris scarlatina), Scharlachfriesel (febris scarlatina miliaris), Purpurfriesel (febris purpura miliaris Hahnemanni), Fleckfieber (febris petechialis), und Purpurfieber (febris petechialis purpurata), erhalten.

Die Hauptabsicht des Verf. ist, gegen Hrn. Hahnemann zu beweisen, daß unter den eben genannten Krankheiten nur zwey, nämlich das Scharlachfieber und das Fleckfieber, wesentlich von einander verschieden, die übrigen aber nur verschiedene Modificationen dieser zwey Hauptfieber sind.

Das Wesentliche des Scharlachfiebers besteht, nach seiner Meinung, wenn man zuerst die ganze Krankheit als ein allgemeines Leiden betrachtet, in einer specifischen Krankheit von minderer Intensität, als das Fleckfieber, fixirt in ein niederes (welches? ist noch unbekannt) System des Orga-

nismus, und vorzüglich ausgebildet, und seine charakteristischen Symptome darstellend an den Schleimorganen und an einem Theile der Haut.

Das Wesen des Fleckfiebers in Rücksicht der Krankheit als ein allgemeines Leiden, besteht in einer specifischen Krankheit von größerer Intensität, die sich aber nicht, wie bey den übrigen exanthematischen Krankheiten, in einem Organe oder Systeme vorzüglich ausgebildet, äußerlich darstellt; sondern mehr das Innere des Organismus ergreift. Das Fleckfieber ist eine ganz allgemeine, in dem höhern System vorzüglich wurzelnde, Krankheit, die von hier aus den ganzen Organismus, und so auch die andern Organe, beherrscht.

Was das vorzüglich leidende, das Wesen der Krankheit äußerlich darstellende, Organ betrifft, so ist beyhm Scharlachfieber in der Haut ein bestimmter, das Wesentliche der Krankheit vorzüglich reflectirender, Entzündungs-Proceß der Haut, der aber nichts weiter ist, als eine größere Concentration, eine äußere Darstellung der innern Krankheit an einem äußern Organe in dem Hautgebilde, ein vorzügliches Außerlichsetzen der Krankheit an die Oberfläche des Körpers, durch welchen Act ein gleichsam Heraustreiben des Krankheits-Organismus die Individualität des menschlichen Organismus ihre Integrität wieder herstellt.

Beyhm Fleckfieber ist auch ein Leiden der Haut, ein allgemeiner Entzündungs-Proceß, vorhanden, der leicht in Gangrän der kleinsten Endigungen der Blutgefäße übergeht. Dieser Entzündungs-Proceß ist aber beyhm Fleckfieber secundär, symptomatisch, abhängig von der allgemeinen, das Innere auf eine noch unbekannte Weise afficirende, Krankheit. Beyhm Scharlachfieber trägt das Hautorgan in seiner Entzündung vorzugswelse den Krankheits-Or-

ganismus; beim Fleckfieber wird das Hautorgan nur *secundario* afficirt; die Symptome der Affection des Hautorgans sind mehr außerwesentlich, und der Krankheits-Proceß des Fleckfiebers wird nicht, wie der des Scharlachfiebers, in der Haut bey der Genesung besiegt, sondern im Innern des Organismus.

Der Unterschied zwischen Scharlach- und Fleckfieber ist der, daß jenes, als eine andere, mehr körperliche, nicht so geistige, Metamorphose, sich auch mehr körperlich in einzelnen Organen ausdrückt, und daher auch weniger das Innere des Organismus verwandelt; da hingegen das Fleckfieber die innerste Metamorphose des körperlichen Menschen ist, mehr das Geistige des Menschen verwandelt, und den schon durch die höhere Metamorphose ausgebildeten Körper noch höher ausbildet; daher auch alle Symptome der Krankheit mehr innerlich sind, mehr den geistigen Menschen afficiren.

(Rec. wünscht, daß die Leser dieß alles begreifen mögen; daß ihnen aber die Curmethode, welche diese beiden Krankheiten erfordern, daraus erhellen wird, zweifelt er sehr.)

Die Behauptung des Hrn. Zahnemann, daß die so genannte *febris purpura miliaris* specifisch vom Scharlachfieber verschieden sey, widerlegt der Verf. durch, daß er jedes der diagnostischen Zeichen, wodurch sich, nach Hrn. Zahnemann, das so genannte Purpurfriesel vom Scharlachfieber unterscheidet, mit den Zufällen des Scharlachfiebers vergleicht, und zu zeigen sucht, daß beide nicht wesentlich von einander verschieden sind. Er glaubt, daß dieß Fieber bloß die bössartige Form des Scharlachfiebers ist, und durch den höhern

Grad der Krankheit bey energievollen, blutreichen Subjecten erzeugt wird.

(Dem Rec. hat es immer geschienen, daß dieß Fieber vorzüglich häufig beobachtet wurde, seitdem viele Aerzte die kühlende Behandlung des Scharlachfiebers verließen, und die incitirende Methode bey- nahe allgemein anwendeten.)

Daß die Krankheit nicht neu ist, beweiset der Verf. aus ältern Schriftstellern.

1747

Leipzig.

Ben Gleditsch: Bruchstücke einer Reise durch das südliche Frankreich, Spanien und Portugal. 1810. 268 Seiten in Octav. Diese Reise, die, wie man aus dem Nebentitel und S. 124 sieht, im Jahre 1802 gemacht ist, geht von Lyon aus, von wo der Verf. auf der Rhone nach Avignon fährt, auch Vacluse besucht, dann nach Nismes, Montpellier, über Toulouse und Bagneres im Campaner Thale, nach Bayonne, Vittoria, Bilbao, Burgos, Madrit, das der Verf. mit Berlin vergleicht, Toledo, Aranjuez, Escorial, Segovia, Valladolid, Astorga, Coruña, Ferrol, S. Jago, Vigo, Lun, von da nach Oporto, Coimbra, Lissabon, Ayamonte, dann zu Wasser nach Sevilla, Cadix, der schönsten Stadt in Spanien, Gibraltar, Malaga, Grenada, Murcia, Alicante, Orihuela, Valencia, Barcellona bis Perpignan. Der Verf. scheint diese Reise ohne einen bestimmten Zweck, bloß zu seinem Vergnügen, gemacht zu haben, und ohne die Absicht, eine Reisebeschreibung herauszugeben. Auch hat er sich an jedem Orte nur kurze Zeit aufgehalten, und von genauerer Bekanntschaft mit unterrichteten Eingebornen finden sich keine Spuren. Man kann hier also nicht die Reichhaltigkeit und Vielseitigkeit ei-

nes Bourgoing, Townsend, Fischer, Link und anderer neuern Beschreiber von Spanien und Portugal, erwarten. Der Verf. gibt bloß sein Reise-Journal, und beschreibt ungefähr das, was sich jedem Reisenden darbietet, die Gegenden, Gebäude, Trachten, Sitten ic. Bey Madrid bloß von Stiergefechten, und Etwas vom Theater; vom Escorial fast gar nichts. Ausführlicher sind die Nachrichten vom südlichen Spanien, und man muß dem Verf. die Gerechtigkeit widerfahren lassen, daß er gut erzählt, daher man ihn mit Vergnügen liest, wenn auch nicht immer mit Befriedigung. Was S. 173 flg. von dem vom Meere eingerissenen Damm bey Cadix gesagt wird, ist undeutlich, und muß wohl aus Bourgoing's Reise neuester Ausgabe berichtigt werden. Merkwürdig ist die Nachricht S. 227 von der zerstörenden Ueberschwemmung, die der Durchbruch eines großen Wasserbehälters (Pantano) bey Lorca in Murcia im Jahre 1802 verursachte, wodurch an 800 Häuser einsürzten. Es hätte wohl eine nähere Erkundigung verdient, ob diese Wasserbehälter, deren es in jener Gegend mehrere gibt, wie der Verf. sagt, vom Könige erbauet, oder nicht vielmehr Maurische Anlagen gewesen sind.

Paris.

Annales

Chez Bernard: — Annales de Chimie. T. 62. 63. 64. 65. 66. 67. et 68. oder Nr. 184 . . . 204. (Die Anzeige des vorhergehenden Bandes s. man Gött. gel. Anz. Jahrg. 1809 S. 1655). Wir fahren hiermit fort, unsern Lesern von den eigenthümlichen Abhandlungen und Notizen, welche sich in vorliegender Fortsetzung dieser interessanten und gehaltvollen periodischen chemischen Schrift befinden, Nachricht zu ertheilen.

Aus *Tome 62.* bemerken wir: *Guyton* über die Mittel, die Güte des Glases zu erkennen, besonders des Tafelglases, und dasjenige gehörig zu unterscheiden, welches dem Verwittern leicht unterworfen ist. Um das Glas auf die zuletzt genannte Eigenschaft zu untersuchen, empfiehlt der *Verf.* als das beste und untrüglichste Mittel, dasselbe in einem Heffischen Ziegel mit gröblich zerstoßenem grünem Eisenvitriol zu umschütten, und hierauf bis zum Rothbrennen des Eisenvitriols zu erhitzen. Aus dem Stärkern oder Schwächen Mattwerden des Glases lasse sich dann mit Zuversicht auf dessen Verwitterungsfähigkeit schließen. — *Pfaff* über die empfindlichsten Reagentien für Salzsäure, Kohlenstoff und Ammoniak. Der *Verf.* fand in dem oxydulirten salpetersauren Quecksilber (*Mercurius nitrosus frigore paratus*) ein viel empfindlicheres Reagens für Salzsäure, als das salpetersaure Silber. Ersteres zeigte noch sehr merkbar die Gegenwart von $\frac{1}{50000}$ Gran Salzsäure von 1,150 Eigenschwere an, dagegen letzteres bei einer 70000fachen Verdünnung derselben Säure nur noch eine schwache Opalisirung zuwege brachte, und bei 80000mahliger Verdünnung sich schon völlig unwirksam bewies. Auch für das Ammoniak und die Phosphorsäure zeigte sich dieses Salz als eines der allerempfindlichsten Reagentien. Für Kohlenstoffsäure empfiehlt der *Verf.* vor allen das essigsaure Blei. — *Verf.* über die vermeintliche Bildung von Salzsäure aus Wasser durch Galvanisiren desselben. Auch unser *Verf.* überzeugte sich durch entscheidende Versuche, daß beim Galvanisiren des vollkommen reinen Wassers sich weder Salzsäure, noch Natron bilde, und daß die in diesem Fall gebildete Säure aller Wahrscheinlichkeit nach Salpetersäure sey, so wie das Alkali Ammoniak. — *Fremy* über die bei der Einwirkung der Bleioxyde auf fette Oehle sich er-

zeugende süße Substanz, und über die Vereinigung der fetten Oehle mit Alkalien zu Seifen. Versuche, die zu wenig ausgeführt sind, um zur Vermehrung unserer Kenntnisse über diese Gegenstände beizutragen. — **Vauquelin** und **Boullay** über das Vorkommen von weinsteinsaurem Kalk im Weinstein. Enthält Berichtigungen zu der im vorhergehenden Bande von **Desrotches** über denselben Gegenstand befindlichen Abhandlung. — **Bouillon-Lagrange** Witterungsbeobachtungen, während der Monate Januar und Febr. 1807 zu Warschau angestellt. — **Kobiquet** über Darstellung des reinen Baryts. Hr. K. verwirft darin **Darcet's** Vorschlag, dieses Alkali durch Zersetzung des essigsauren Baryts mittelst Natron zu gewinnen, und nimmt dagegen das ältere Verfahren, reinen Baryt durch Zersetzung von salpetersaurem Baryt im Feuer darzustellen, in Schutz. — **Braconnot** chemische Zergliederung der *Phytolacca decandra*, nebst einigen Bemerkungen über die Cultur und den Nutzen dieser Pflanze. (Man s. darüber *G. g. A.* 1808 S. 639). — **Cadet** über die Eigenschaften der Auflösung des Camphers, reinen und kohlenstoffgesäuerten, in Wasser. — **Kobiquet** und **Chevreul** über die spontane Zersetzung des gewasserstofften Schwefel-Baryts (*Sulfure hydrogéné de barite*) — **Boullay** über den Phosphoräther. Eine Abhandlung von **Werth**. Der Verf. gibt darin nicht nur ein sicheres Verfahren an, den Phosphoräther zu bereiten, sondern bereichert zugleich unsere Kenntniß über die Bildung und die Eigenschaften dieser noch wenig bekannten Aetherart. — Auch theilt derselbe in diesem Bande noch ein verbessertes Verfahren, den Schwefeläther zu bereiten, mit. — **Descovils** über eine besondere Art Knallsilber. Dasselbe scheint dem **Howardschen** Knallquecksilber in Absicht seiner Zusammensetzung ähnlich zu seyn, und wird auch

auf eine ähnliche Art gewonnen. Mit diesem Knallsilber sind die so genannten Knallsilber gefüllt. — Ueber die Entzündung des Schwefels durch braunes Bleioryd. Bestätigt gegen Thomson diese Eigenschaft des braunen Bleioryds. — Eader über Essigährung und Bereitung eines guten Essigs. — Bidot über die Wirkungen, welche durch Verschlucken von ägendem Kali und von Opium-Extract bey Hühnern und Enten hervorgebracht werden. — Chevreul über die Korksäure und Zersetzung des Korks durch Salpetersäure. Enthält mehrere interessante Berichtigungen der Arbeiten Brugnatelli's und Bouillon-Lagrange über diese Säure. — Außerdem befinden sich in diesem Bande noch die dem National-Institute zu Paris von Berthollet, Lelièvre u. Vauquelin, und von Deyeur, Vauquelin u. Berthollet abgestatteten Berichte über Descostils Analyse des Spatheisensteins, und über Th. v. Saussure Abhandlung vom Schwefeläther; ferner ein von Vauquelin verfertigter Auszug der von Hrn. de Sampayo aus Portugall herausgegebenen Observations chimiques sur les procédés à mettre en usage dans l'art de faire le vin rouge, sur-tout lorsque le raisin ne parvient pas à maturité parfaite; eine Bertheigung Cartadori's gegen die ihm von Dispan im 57. Bande dieser Annalen gemachten Einwürfe in Betreff der von ihm im 11. und 12. Bande der Atti della Società Italiana delle scienze gegebenen Theorie der Verbreitung von Dehl auf Wasser, und einige Nachrichten von Sedouin und Guyton-Morveau über die guten Wirkungen der Räucherungen mit oxygenirter Salzsäure bey Faulfiebern und bey einer im Departement der Loire und des Chers unter den Schafen ausgebrochenen Pockenseuche. — (Die Anzeige von Tome 63. in einem der nächsten Stücke.)

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

52. Stück.

Den 31. März. 1810.

Cassel.

H. v. C.

Exposition de la situation du royaume de Westphalie An 1809. Zugleich Deutsch: Darstellung der Lage des Königreichs Westphalen im Jahr 1809. 85 Seiten in Quart. Diese Darstellung ist diejenige, welche auf Befehl Sr. Majestät des Königes in der Sitzung der Stände am 2. Febr. durch den Hrn. Grafen von Wolffradt, Minister des Innern, begleitet von den Staatsrätthen Grafen von Meerveldt, und von Martens, in einer Rede den Ständen vorgelegt ward; und jetzt, auch abgesondert, im Druck erschienen ist. Wie wenig man auch einen Auszug derselben in unsern Blättern erwarten wird, da ihr Inhalt schon durch andere allgemein bekannt ist, so natürlich scheint es doch, einigen allgemeinen Betrachtungen, die sich jedem denkenden Beobachter bey einer solchen Gelegenheit aufdrängen, hier einen Platz einzuräumen. Die Regierung eines erst vor kurzem gegründeten Staats legt hier den Ständen desselben die authentische Schilderung seiner Lage und seines Zustandes vor. Mit dem Bewußtseyn, mitten unter

zahllosen Hindernissen und Schwierigkeiten, die sich wohl nirgends mehr häufen konnten, ihr Wert ausgeführt zu haben, sagt sie ihnen klar und einfach: "Seht, dieß haben wir gethan! Jenes blieb uns noch übrig"! Ein solches Schauspiel sucht man in den Continental-Staaten des alten Europa's vergeblich. Der gewöhnliche Anblick, den die Versammlungen der Stände, wo man sie nicht ganz hatte eingehen lassen, darboten, waren entweder Streitigkeiten unter ihnen selbst (wenn nicht etwa die schwächern, wo nicht aus Furcht, doch aus dem Bewußtseyn ihrer Schwäche, gänzlich vorstummten), oder die noch gefährlicheren mit der Regierung. Denn so sehr hatten sich die Begriffe über die Elemente der Staatskunst verwickelt, seitdem die Theoretiker ihre Lehre von der beliebten Trennung und dem Gleichgewichte der Gewalten aufgestellt hatten, daß man die Garantie des Glücks und der Freiheit der bürgerlichen Gesellschaft darin suchte, daß Regierung und Nation, gleichsam sich wechselseitig belauernd, in halb feindlicher Stellung einander gegen über standen. Der Streit der Stände unter einander war durch ein einfaches Mittel zu heben, und ist dadurch gehoben, durch eine andere Organisation. Dem Zwiste zwischen Regierung und Ständen vorzubauen (vorausgesetzt, daß die letztern bleiben sollen, was sie sind), vermag keine Organisation; sondern nur jene lebendige Ueberzeugung, die in der vorliegenden Rede in jeder Zeile sich ausspricht: daß Regierung und Nation nur Ein und dasselbe Interesse haben. Von dem Wahn, aus dem leidenschaftlichen Gezänke großer, laut deliberrirender, Versammlungen das Wohl des Staats zu erwarten, ist Europa zurückgekommen; aber die ewige politische Wahrheit, daß Regierung und Nation sich verständigen müssen, ist darum nicht nur

nicht aufgegeben, sondern vielmehr, indem man in der Verathschlagung mit zweckmäßig gebildeten Ausschüssen diese Verständigung vorbereitet, in ihrer ganzen Wichtigkeit anerkannt worden. Die Urtheile der Menschen über die Einrichtungen der Staaten werden und müssen immer verschieden bleiben. Aber Ein Characterzug springt in den neuen Instituten Europa's so deutlich hervor, daß derjenige, der sich die Mühe gibt, sie kennen zu lernen, ihn unmöglich übersehen kann: das Streben der Regierungen, sich mit weisem Rath zu umgeben; mit dem Rath aufgeklärter Staatsdiener, wie mit dem Rath der Deputirten der Nation. So lange menschlicher Rath nicht unfehlbar ist, wäre es allerdings vergeblich, auch hierin die sichere Garantie vor jedem Fehlgriff zu suchen; aber die sicherste, die es unter Menschen geben kann, liegt hier, oder nirgends. Sagen wir zu viel, wenn wir behaupten, daß es nur auf diesem Wege möglich war, wie groß auch immer die Einsicht, wie gewaltig die Anstrengung und der Aufwand der Kräfte seyn mochte, bey der Aufführung eines neuen Staatsgebäudes ein solches Resultat herbeizuführen, als hier vor uns liegt? Es war nicht etwa Ein Zweig der Verwaltung, der hier neu zu organisiren war; es waren Alle. Es war nicht etwa Eine Aufgabe, die hier zu lösen stand; es war eine Reihe, unabschließbar an Menge und Mannigfaltigkeit; und doch fast jede von der Art, daß Ein Mißgriff verderblich für das Ganze werden konnte. In solchen Lagen große Geschäftsmänner mit Kraft und Weisheit handeln zu sehen, gehört unstreitig zu den erhabenden Schauspielen, welche die Menschheit darzubieten hat; es wird das Erhebendste unter allen, wenn diese Männer es unbefangen sagen, dieß oder Jenes entsprach unserer Erwartung nicht.

Es ist kein Zweig der Administration, der in dem gegenwärtigen Bericht übergangen wäre; keiner, von dem der Berichterstatter nicht hätte sagen können: das ist geschehen; keiner, wo man mit einem: es wird geschehen, sich begnügen müßte. Sie einzeln durchzugehen, wird man nicht von uns erwarten; wohl aber mag es uns erlaubt seyn, ein paar, die uns näher angehen, ausdrücklich zu berühren. Der öffentliche Unterricht, besonders die höhern Lehranstalten, sind hier als wichtige Angelegenheit der Nation behandelt. Ja! der Redner beschränkt sich nicht auf eine bloße allgemeine Erwähnung; indem er die Werke, durch welche Literatur und Wissenschaften unter uns vor andern fortschritten, das Wörterbuch der Deutschen Sprache von **Campe**, die Theorie der Bewegung der Himmelskörper unsers **Gauß**, hier, in der Versammlung der Stände des Reichs, namentlich anführt, spricht er zugleich klar es aus, daß auch der Staat hier Dinge innerhalb seiner Sphäre glaubt, für welche bisher die Tabellen unserer Alles verzeichnenden Statistiker noch durchaus keine Rubrik enthalten. Vor allen aber sind es die Grundsätze über den Cultus und über die religiöse Freiheit, die in dem Abschnitt darüber hier laut proclamirt werden, die eben jetzt, wo es nicht an den Bestrebungen des Fanatismus fehlt, das Haupt zu erheben, das Herz jedes edel denkenden, ja jedes nur rechtlichen, Mannes erfreuen und beruhigen müssen. Mehr über diesen Bericht zu sagen, kommt uns nicht zu; ihn einfacher und anspruchloser zu machen, war unmöglich; denn den Hauptzug des Deutschen Nationalcharacters, der vor allem Wahrheit verlangt, hat der edle Berichterstatter nicht verkannt. Indem ein **Monarch**, der nur das Gute will, so zu den Ständen seines Volkes sprechen ließ, gründete er den Staat

auf wechselseitiges Vertrauen. Die wohlthätigen Folgen davon sind in den Resultaten dieses Reichstages bereits bekannt; mit froher Aussicht für die Zukunft konnten die Deputirten von ihrem verehrten König scheiden, und ihre Hoffnungen in die Mitte ihrer Committenten zurückbringen.

Amsterdam.

M. S. D.

J. H. REGENBOGEN *commentatio de fructibus quos humanitas, libertas, miracula, industria, artes atque disciplinae per cunctam Europam perceperint E BELLO SACRO. 1809. 358 Seiten in Octav.* Wir hofften bisher immer, die Abhandlung eines Französischen Schriftstellers über die Folgen der Kreuzzüge, welche vor zwey Jahren mit der des Hrn. Prof. Heeren den Preis beym National-Institut theilte, anzeigen zu können; allein diese Hoffnung ist nicht erfüllt, da sie uns zur Zeit so wenig, als die eines Hrn. Lemoine, welche das Accessit erhielt, zu Gesicht gekommen ist. Dafür erhalten wir aber aus Holland die vorliegende Schrift, die zwar zur Concurrnz bestimmt war, aber da sie, durch Nachlässigkeit der Post, unterwegs verloren ging (eine Erfahrung, die auch auf einige Zeit Hr. Heeren mit der seinigen machen mußte), so spät erst wiedergefunden ward, daß sie nicht mehr angenommen werden konnte. Sehr freuet es uns aber, daß der Verf. dadurch sich nicht hat abschrecken lassen, sie dem Druck zu übergeben, denn wie auch immer der Ausspruch der Kampfrichter gewesen seyn möchte, so würde wenigstens Hr. Heeren einen würdigen Mitbewerber an Hrn. R. gehabt haben. Man wird leicht im voraus erwarten, wenn zwey Gelehrte einen solchen Gegenstand unabhängig von einander behandeln, daß jeder nicht

nur seine Ansicht hat, sondern auch einzelne Abschnitte von dem einen mehr, von dem andern weniger bearbeitet sind. So ist es auch hier; und beide Schriften ergänzen sich daher wechselseitig. Die allgemeine Ansicht des Hrn. N. von den Kreuzzügen ist die günstigste, welche wir noch bey einem Schriftsteller gefunden haben. Er sieht sie als das Hauptmittel an, wodurch die ganze nachmahlige günstigere Lage der Dinge in Europa herbeygeführt wurde. Er hat dabey den Kreis der Untersuchung so erweitert, daß nicht bloß die Kreuzzüge nach Palästina, sondern auch die innerhalb Europa darin befaßt werden. Das Ganze ist in 16 Kapitel getheilt, die wir einzeln durchgehen wollen. — Cap. I. Quænam gentium Europæarum scilicet fata, si expeditiones S. non obtinuissent locum. Ohne die Kreuzzüge, ohne die Angriffe der Saracenen in ihrem eigenen Lande, würde sehr wahrscheinlich Europa ihre Beute geworden seyn. Diese Idee ist von dem Verf. so probabel gemacht, wie möglich. Das, was in diesem oder jenem Fall geworden seyn würde, bleibt seiner Natur nach immer Gegenstand der Vermuthung. Man kann dagegen sagen, die erste, Europa von dem Orient her durch die Araber drohende, Gefahr war schon vor den Kreuzzügen abgewandt; die zweite, von den Mogolen, konnte durch sie wenig abgewandt werden, da, als die Mogolen hervorbrachen, der Eifer schon meist erkaltet war, und sie, nicht über Vorderasien, sondern durch den Norden, dennoch ihren Weg bis ins Herz von Europa zu finden wußten; daß die dritte, von den Turken, nicht dauernd durch die Kreuzzüge abgewandt werden können, ist bekannt. Cap. II. Bellum sacrum ingenii et morum humanitati inservit. Die Cultur der Völ-

Ter setzt wechselseitige Bekanntschaft und Verkehr voraus. Durch die Kreuzzüge lernten sich erstlich die Völker Europa's genauer unter einander kennen; besonders die nördlichen Völker zuerst Italien, wo sie bereits Freiheit und Industrie blühen sahen. Außerdem aber der Occident den Orient überhaupt. Es wurde ferner durch diese Züge die Kraft und Thätigkeit der Nationen belebt. Viele der Zurückkehrenden, selbst ein Ludw. der Heilige, kamen mit viel bessern Einsichten, mit sehr erweitertem Gesichtskreise, zurück. Hatten auch die Kreuzzüge ihre Uebel, so muß man doch auf die Früchte im Ganzen sehen. Cap. III. Gens rustica fervilis ope expedit. sac. exiit servitatem et ad libertatem pervenit. Mit vorzüglicher Sorgfalt ist diese Untersuchung, leicht die schwierigste von allen, von dem Verf. durchgeführt. Wenn der Verf. hier den Nutzen der Kreuzzüge sehr hoch anschlägt, so müssen wir im Voraus bemerken, daß er von der Abschaffung der strengen Leibeigenschaft, nicht aber der Dienstpflichtigkeit, verstanden seyn will. Freylich hat auch Hr. K. die Erfahrung gemacht, wie sehr man sich mit Wahrscheinlichkeiten hier begnügen muß; und wie wenig es möglich sey, diesen Theil der Geschichte ganz documentirt zu geben. Die Herren hätten ihre Knechte wohl gelinder behandeln müssen, damit sie nicht davon gingen; es sey nicht zu zweifeln, daß nicht bey diesen der Geist der Freyheit erwacht sey u. Ein besonderes Gewicht legt der Verf. mit Recht (und dieser Punct ist von ihm vorzüglich ausgeführt) darauf, daß so viel Land geistliches Gut geworden sey, wo die Freylassung am gewöhnlichsten war. Darin hat der Verf. Recht; aber die von Hrn. Heeren angeführten Beweise von dem Zustande der Bauern in den meisten Ländern

Europa's lange nach den Kreuzzügen geben doch den sichern Beweis, daß man jenen Gewinn nicht zu hoch anschlagen darf. Aber eine andre Bemerkung, die in beiden Preisschriften übergangen ist, wollen wir hier nachhohlen. Die Periode der Kreuzzüge ist diejenige, wo die Scharen der Miethvölker, Brabancons, Couteraux, Landesknechte, und wie sie weiter heißen, erscheinen. Ist es nicht höchst wahrscheinlich, daß diese großen Theils aus zurückkommenden Kreuzbrüdern bestanden, welche lieber das Schwert, als den Grabscheid führten? — Cap IV. Nobilium potestas passim diminuta, regum Galliae aucta per expedit. S. utrumque civibus saluti. Die Entfernung und der Untergang der großen Menge des Raubadels war eine der größten Wohlthaten für die Gesellschaft, welche die Kreuzzüge ihr verschafften. Dieß wird sehr gut von dem Verf. ausgeführt; aber der wohlthätige Einfluß, den die Kreuzzüge durch die Ausbildung der Chevalerie auf den Adel hatte, ist, worüber wir uns wundern, von dem Verf. ganz übersehen; und dieß war doch wohl der Hauptgewinn. Cap. V. Urbes Galliae civibus auctae, legibus adstrictae. juribus donatae ope expeditionum S. Eben dieß wird Cap VI. VII. VIII. von den Deutschen, den Lombardischen und andern Italiänischen Städten, von allen sehr fleißig gezeigt. Cap. IX. De incremento quod mercaturae in universonum attulerint expeditiones cruciatae differitur. Schilderung des elenden Zustandes des Handels, auf dem Lande, wie auf dem Mittelmeere, vor dem Anfange der Kreuzzüge. Bey dieser Gelegenheit widerlegt der Verf. die Angabe, als seyen die Waren des Orients über Rußland und die Ostsee damahls nach dem Occident gegangen, ziemlich ausführlich. Weitere neue Ansichten haben wir nicht

darin gefunden. Cap. X. De rebus gestis cruce signatorum in Graecia, habita ratione mercaturae. Diesen Abschnitt wird man wohl am wenigsten genugsuend finden. Cap. XI. De meritis cruce signatorum in Saracenis Lusitania ejiciendis et condenda nova republica. Die Hülfe, welche König Alphons bey der Eroberung Lissabons 1147 von Deutschen Kreuzfahrern erhielt, wird hier sehr hoch angeschlagen. Cap. XII. De gestis cruce signatorum in terris Slavicis, quatenus libertati et humanitati inservierint. Wie diese Kriege die Veranlassung gaben, daß ein großer Theil von Norddeutschland mit Niederländischen Colonisten besetzt ward, wird hier sehr gut ausgeführt; aber wurden sie nicht auch zugleich die Veranlassung, daß die Slavischen Stämme in Sklaverey und Leibeigenschaft gestürzt wurden? Cap. XIII. De meritis equitum Teutonicorum in Borussia, quibus depulsa barbarie omnem debet cultum humanum et civilem. Hier wird Hr. N., der die schöne Seite jener Eroberungskriege darstellt, sich mit Hrn. v. Kogebue abzufinden haben. Cap. XIV. De quibusdam mercaturae praesidiis et incrementis specialibus a bello S. derivandis, in 5 Sectionen, wovon die erste: quid clades, quam Judaei passim a cruce signatis acceperint in mercatura effecerit? besonders unsre Aufmerksamkeit erregte. Hr. N. spricht mit verdientem Abscheu von den Grausamkeiten gegen die Juden; allein er ist auch der Meinung, daß dadurch die Geldgeschäfte und der Wucher mehr in die Hände der Christen gekommen seyen, den vorher bloß die Juden trieben. In den vier andern Abschnitten, über die Fabrication der Seide, des Zuckers (schon vollständiger von unserm Hrn. Prof. Beckmann behandelt in seiner *Historia sacchari*),

Gebrauch des Compasses, und Beschränkung der Seeräuberey, finden wir nichts Neues. Cap. XV. De artium, disciplinarum, atque humanitatis incrementis specialibus, a bello S. repetendis, in 8 Sectionen. 1. Von den Windmühlen. Der Verf. irrt, wenn er sie durch die Kreuzzüge aus dem Orient herleitet. Es ist bereits durch Hrn. Beckmann diplomatisch erwiesen (Geschichte der Erfindungen B. II. S. 32), daß sie vor den Kreuzzügen in Frankreich bekannt waren. Von der Medicin — Chemie — Philosophie — Malhern und Baukunst — Poesie der Deutschen und Franzosen — Griechische und Orientalische Literatur. Endlich Cap. XVI. De incrementis agriculturæ et opificiorum e bello sacro. Die Hauptursache zu den Fortschritten des Ackerbaues durch die Kreuzzüge findet der Verf. in der durch sie vermehrten Zahl der Klöster, indem die Eistercienser und andre strengere Orden den Ackerbau beförderten. — Wie überwiegend die Vorteile der Kreuzzüge seyen, ist von Niemand eifriger dargethan worden, als von unserm Verfasser. Freylich würden die Gegner auch die Erwähnung einiger Nachtheile verlangen; wie z. B. der Intoleranz, der Verfolgungen der Keger, der Kreuzzüge, die auch gegen sie angestellt wurden. Uebrigens wird man leicht erwarten, daß die Schrift des Verf. in gutem Latein geschrieben sey. Als eine Probe setzen wir den Schluß her; da dieser zugleich gewisser Maßen eine Recapitulation des Inhalts ist. Omnia, quæ a nobis disputata sunt, ut uno verbo complectar; expeditionum cruciatarum beneficio maxima bona in Europam sunt collata. Quid flammam atque ferrum, quid caedem, incendia, rapinas, libidinem a Christianorum vitis, tectis, fortunis,

corporibus arcuit? Bellum sacrum. Quid a templis sacrilegia, ab oppidis direptionem, ab agris vastitatem depulit? Bellum sacrum. Quid gentes a socordia et inertia ad industriam revocavit? Bellum sacrum. Quid profligata tyrannide eos e servitute expedit in libertatem? Bellum sacrum. Quid urbes condidit; civibus atque fortunis auxit? Bellum S. Quid maria atque terras aperuit gentibus; quid mercatum amplificavit? Bellum S. Quid gentes ad morum atque bonarum artium humanitatem informare incepit? Idem bellum sacrum. — Unseres Crachens, hat der Verf. in Allem diesem in einem gewissen Grade Recht. Bitte nur nicht auch hier die Erfahrung bestätigt, daß der Gewinn der Nachwelt durch die Leiden der Mitwelt erkauft werden muß!

Gezburg und Konstanz.

M

Fundamenta juris ecclesiastici Catholicorum. P. I. Summa doctrinae de natura ecclesiae catholicae. In usus scholasticos conscripsit *Jos. Ant. Sauter*, Philos. et Jur. D. Magni Duc. Badens. Consil. aul. Jur. ecclesiast. Prof. P. O. Editio secunda emendata et aucta. 1810. S. 193 in Octav. P. II. Adumbratio historiae juris eccles. Catholicorum. 152 S. in Octav. Ebenfalls eine neue Ausgabe eines sehr schätzbaren Werkes, dessen erste Erscheinung noch vor nicht langer Zeit in unsern Blättern angekündigt wurde. Wir dürfen uns daher, unserer Gewohnheit nach, begnügen, ihr Daseyn bloß anzuzeigen; nur eine Aeußerung der freudigen Verwunderung können wir nicht zurückhalten, und zwar nicht sowohl darüber, daß man in der katholischen Kirche noch den Muth hat,

von Rechten, welche ihr zukommen, zu sprechen, als vielmehr darüber, daß bis jetzt noch keiner von den gelehrten Bewahrern dieser Rechte, keiner ihrer Rechtslehrer, dem Drange der Zeit auch nur einen der wesentlichen Grundsätze, aus denen sie von je her abgeleitet wurden, aufgeopfert hat; dabey ist wenigstens etwas Edelmüthiges, das sich nicht verkennen läßt, so gut man auch dabey wissen mag, was den katholischen Canonisten weit stärker, als den protestantischen, und noch unendlich stärker, als den Publicisten, an seine Principien bindet; aber das Edelmüthige dabey kann auch — oder sollte doch auch von einem Gegner dieser Principien nicht verkannt werden; daher muß es auch für den protestantischen Canonisten etwas Erfreuliches haben, daß ihm Hr. S. in dieser neuen Ausgabe seines Werks mehr Veranlassung gegeben hat, mit ihm zu streiten, indem er sich vorzüglich bemüht hat, sowohl jene Rechtsgrundsätze, welche der gegenwärtige Zeitraum erschüttert haben könnte, als jene, welche dem Protestantismus entgegengesetzt sind, weiter auszuführen, und fester zu begründen. Die Geschichte des katholischen kirchlichen Rechts, welche der zweyte Theil enthält, ist in dieser Ausgabe ganz neu hinzugekommen. Auch darin erkennt man überall den billigen und gemäßigten, und noch mehr den in seiner Wissenschaft einheimischen Gelehrten, und nur deswegen fiel es uns vielleicht etwas auf, daß Hr. S. in der neuesten Literatur seines Faches einige nicht unmerkwürdige Zeitwerke, wie z. B. das neue Jus Canonicum des Bischofs Devoti von Anagnia, wovon die zwey Bände im J. 1804 zu Rom erschienen sind, übergangen, und P. II. p. 31 bey der Anführung von Coustant's Epistolis Pontific. Roman. die er selbst als ein opus perrarum bezeichnet, den

neuen Abdruck unerwähnt ließ, der im J. 1796 hier in Göttingen davon besorgt wurde, wiewohl, leider! nur ein erster Band davon erschien.

Paris.

Vom Tibull ist bereits eine zweite Ausgabe der Uebersetzung in Versen von Hrn. Mollevaut erschienen: *Elegies de Tibulle traduites en vers par C. L. Mollevaut. Seconde édition. 1808. Octav.* Ein niedlicher Druck. Daß der Uebersetzung das Lob der Eleganz gebührt, wollen wir durch ein Beispiel zeigen: II. B. I. *Rura etiam s. w.*

Dans les champs la brebis de sa molle toison
Enrichit la bergère en l'ardente saison.
La quenouille bientôt reçut la laine humide,
Le doigt la fit tourner sur le fuseau rapide,
Et la navelle agile, errant sur le métier,

Mêla son bruit léger aux chants de l'ouvrier.
Daß diese geschmückte Eleganz über die einfache des Tibulls hinausgeht, wird man leicht fühlen. Aber eben dieß ist es, was die Verschiedenheit der Charactere der Uebersetzungen gegen einander ausmacht. So wie ein Theil der Uebersetzer den ganz eigenthümlichen Bau und Gang der alten Sprachen in die Uebersetzung einzwängen will, so sind die Französischen Uebersetzer mehr bemüht, den Gedanken in ihrer Muttersprache passend, leicht verständlich und angenehm, auszudrücken, ohne den Character des Originals zu berücksichtigen.

Von eben demselben ist auch *Conjuration de Catilina: Traduction nouvelle par C. L. Mollevaut, Professeur au Lycée de Nancy, Correspondant de l'Institut, de la Société royale de Göttingue, Paris 1809, in eben dem niedlichen Druck und Format ausgegeben.* Und eben so

auch: *Guerre de Jugurtha*, auch 1809. Beiden gebührt das Lob: sie sind fließend, sie lassen sich leicht lesen; selten wird man geweckt, und merkt, daß man eine Uebersetzung liest; aber, erinnert man sich des Originals, legt man es neben sich, nimmt Stil, Farbe, Kraft, Sinn, Wendung und Einleidung der Gedanken, und vergleicht beide: so wird es bald merklich, daß man eine Uebersetzung von einem ganz verschiedenen Character gelesen hat; und gezwungen ist, an das Eigne der alten Sprachen zu denken, das sich nicht übertragen läßt, ohne der Sprache, in die man übersetzt, Gewalt zu thun, und ihr einen fremden Character aufzudringen. (vergl. oben S. 375, 76).

Leipzig.

Von einem Werke, dessen Fortsetzung sehr gewünscht ward, hat die Weidmannsche Buchhandlung einen neuen Band geliefert; es ist dieß die neue Ausgabe von dem *Aristophanes* vom Hrn. *Invernizzi*; *Volumen tertium commentarios interpretum complexum*. Curavit *Chr. Daniel Beckius*; oder, wie der besondere Titel lautet:

Commentarii in Aristophanis Comoedias. Collegit, digestit, auxit *Chr. Dan. Beckius*. Volumen I. *Prolegomena Commentarii in Plutum* c. tab. aen. 1808. gr. 8. p. I . . . XCII. S. I . . . 714. Schon vor fünfzehn Jahren (s. G. G. U. 1794. 173. St. 1732. S.) traten die ersten zwey Bände ans Licht, welche die elf Comödien des *Aristophanes* enthielten. Hr. *Invernizzi* hatte versprochen, sogleich die Fragmente, Scholien und Wortregister, und weiterhin eine Auswahl der Commentarien folgen zu lassen. Da dieses aber so lange Jahre unterblieben ist, so übernahm die Beendigung der Ausgabe der Hr. Prof. Beck; und dabey

hat Aristophanes ungemein viel gewonnen. Dieser Kenntnißreiche, thätige, mit den Bedürfnissen der Ausgabe eines Classikers vertraute, durch eigene Arbeiten in diesem Fach geübte Gelehrte liefert hier die Commentatoren über den Comiker nach der besten, auf viel Nachdenken gegründeten Einrichtung. Der Rec. wüßte sich wenigstens keine bessere zu denken. Ein Zusammenfassen und eine zum wirklichen Genuß und Gebrauch der über den Aristophanes in so vielen Ausgaben und philologischen Büchern zerstreuten Berichtigungen geschickt eingerichtete Zusammenstellung und Vereinigung war der natürliche Wunsch eines Jeden, der nicht sein ganzes Leben mit mühseligem und ermüdendem Nachsehen und Nachschlagen zubringen will, und dafür würde am Ende der einzige Comiker doch nicht belohnend genug seyn; es gibt auch noch wichtigere Schriftsteller. Sollten nun alle Commentarien, und so wie sie sind, mit allem unnützen Wust abgedruckt werden? sollte eine Auswahl gemacht, sollte nur das Wichtigste ausgezogen werden? Aber welcher Maasstab soll angenommen werden, und wer will ihn aufstellen? Die natürlichste Art war also die vom Hrn. Prof. befolgte: zu jedem Vers und Stelle die Commentarien ihrer Zeit nach folgen zu lassen, und das bloß für Anfänger Erträagliche wegzulassen, das lockere Geschwätze zusammen zu ziehen, das, was die ältern Commentatoren übersehen haben, beizufügen, das Verfehlte und Unrichtige entweder wegzulassen oder mit wenig Worten zu berichtigen. Und dieß hat der Herausgeber, so viel der Rec. verglichen hat, meisterhaft geleistet, bald auf die eine, bald auf die andere Weise, durch kleine Einschlußhaken, oder durch untergesetzte kurze Nötchen, so daß überall deutlich wird, was Jedem gehört; Diese Gewandtheit,

mit welcher alles dieß geschehen ist, sehen wir als ein großes Verdienst um den Comiker und das ganze Hellenistische Studium an. Voraus geschickt ist das Litterarische vom Aristophanes, vollständiger, als wir es noch hatten; Codices, Ausgaben, Interpreten; die Vorreden der vorigen Ausgaben. Und nun fangen die Commentarien über den Aristophanes selbst an, wovon die über den Plutus allein zusammengestellten diesen Band füllen. Nun muß man aber auch bedenken, daß wir über diesen Plutus die reichlichste Fülle von Anmerkungen haben, so daß wir oft pflögten, den angehenden Hellenisten, welche sich in die eigentliche Griechische Philologie einarbeiten wollten, es zu empfehlen, die Commentatoren über den Plutus, insonderheit von Hemsterhuis, durchzustudiren, und zwar einzeln und für sich, und bloß der Observationen wegen; Einmahl überstanden bekommen sie eine Menge Sprachanmerkungen in den Kopf; denn wehe dem, der den Dichter mit dem Commentar zusammen bezwingen will, und am Ende vom Comiker selbst, wie viel er nun verstehe, sagen soll. Die folgenden Stücke des Comikers werden weniger befragtet erscheinen: so daß Hr. B. Hoffnung geben kann, sie alle in zwey folgenden Bänden zu fassen, auf welche noch ein vierter Band, der die Fragmente und ein Lexicon Aristophaneum enthalten wird, und ein fünfter, der die Scholien mit den dazu erschienenen und eigenen Critiken und Erläuterungen liefern wird, nachfolgen soll. Möge es dem verdienstvollen Gelehrten und der um die gute alte Literatur so sehr verdienten Buchhandlung gelingen, diese wichtige Unternehmung glücklich auszuführen und zu vollenden!

—

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

53. Stück.

Den 2. April 1810.

Göttingen.

Larrey

Wir haben noch die Anzeige von unserm Hrn. Prof. Langenbeck's Bibliothek für die Chirurgie, Band I. Stück 3. 4. (S. 609 ... 1208. mit 2 Kupfern) nachzuhöhlen. Das dritte Stück enthält Auszüge aus folgenden Schriften: 1) Relation hist. et chirurgicale de l'expédition de l'Armée d'Orient en Egypte et Syrie par D. I. Larrey; Paris 1803; mit mehreren kritischen Bemerkungen des Referenten. Die interessantesten Aufsätze betreffen die Aegyptische Ophthalmie, den Wundstarrkrampf in Aegypten, die Orientalische Pest, die Leberentzündung, das Schwinden der Hoden, die Lepra und Elephantiasis, eine eigene Art von Fleischbruch, welcher aber nur in Begleitung der Elephantiasis vorkam und vom Referenten aus mehreren Gründen für eine bloße Fortsetzung dieses Uebels auf die allgemeinen Bedeckungen des Hodensacks gehalten wird; eine Schußwunde des Larynx, die Herausnahme des Oberarm- und Oberschen-

Felknochens, die Anzeigen für und wider die **Amputation**, den **Scorbut** in **Aegypten**. — 2) *John Herdman* on white swellings of the joints and the doctrine of inflammation, Edinb. 1802; worin unter andern viele neue Bemerkungen über die **Scrofelkrankheit** vorkommen. — 3) *Traité des maladies des fosses nasales et (de) leurs sinus*, par *J. L. Deschamp*, Paris, 1804. — 4) *Alex. Monro* on the crural hernia, Edinb. 1803. — 5) *J. Oechy's* Beobachtung einer wichtigen Schußwunde, welche durch Wirkung der Luft (??) entstand, Prag 1805. — Dem Titel nach muß man in dieser Schrift eine Nachricht von den berüchtigten **Luftstreißschüssen** erwarten. Allein der Fall betrifft eine eigentliche Schußwunde, welche durch einen Ladungspfropf aus **Rehhaaren** verursacht wurde. Ähnliche Fälle sind in Menge bekannt, und *Nec.* sah selbst einen solchen, wo ein **papierner Ladepfropf** einem **robusten Bauermädchen** **zwey Rippen zerschmettert** und die **Lungen zerrissen** hatte. Jedoch verdient dieser Auszug, wegen der darin vorkommenden **feinern practischen Bemerkungen**, sehr wohl seine Stelle. — 6) **Beschreibung der *Faust'schen Beinbruchmaschine***, mit einer **Kupfertafel**.

Das **vierte Stück** enthält: 1) *Franz Xaver Rudtorffer's* Operationsmethode **eingesperrter Leisten- und Schenkelbrüche**. — 2) *A. Scarpa* über den **innern Bau der Knochen**, mit **Anmerkungen von *Léveillé*** und vom **Referenten**. — 3) *Léveillé* über die **Verrenkung des Schenkelbeinkopfes nach vorne**. — 4) *Léveillé* über **Nekrosen**, mit **Anmerkungen**. — 5) *Alex. Gérard* über von selbst entstandene **Magenwunden**. — 6) *J. C. G. Jörg* über **Klumpfüße**. — 7) *J. P. Desault* über die **Krankheiten der Harnwege**. —

8) *J. B. Gariot* über die Krankheiten des Mundes. — Ueber den Katheterismus vom Herausgeber, mit einer Kupfertafel.

Derselben Bibliothek Band II. St. I. (Göttingen 1808, bey Just. Fr. Danckwerts.) liefert folgende Auszüge: 1) *Alber's* und *Ficker's* Abhandlungen über die *Coxalgie* oder das so genannte *freywillige Hinken der Kinder*. — 2) *A. Scarpa* über *Aneurysmen*; für den Anatomen, Physiologen und practischen Wundarzt gleich wichtig. — 3) *Wilhald Schmid* über die Krankheiten der *Harnwerkzeuge*, besonders der Männer im höhern Alter. — 4) Nachricht von der chirurgischen Klinik in dem unter Aufsicht des Hrn. Herausgebers stehenden Krankenkause.

Die Anzeige der folgenden Stücke in einem der nächsten Blätter.)

München.

Albrecht Dürer's Christlich = Mythologische Handzeichnungen. 43 Steindrucke, mit einem Blatte Vorrede, einer Erklärung und einem Bildnisse *A. Dürer's* nach einem Gemälde in der Gallerie zu Schleisheim. kl. Fol. 1809.

Lange ist Rec. kein Kupferwert vorgekommen, welches er mit so vielem Vergnügen betrachtet hat, als diese Handzeichnungen unsers *A. Dürer's*. Die erste Nachricht von denselben erschien in des berühmten Hrn. v. Aretin Beiträgen zur Geschichte und Literatur (7. St. S. 87. J. 1805.), und weckte bereits damahls unsere Aufmerksamkeit. Hier hieß es, daß sich in der Königl. Bibliothek zu München "ein lateinisches Gebetbuch auf Pergament gedruckt in groß Quart oder klein Folio befunde, welches zwar weder Druckort noch Druckjahr

frisch

hat, aber doch schon im Jahr 1515, und folglich wenigstens zwey Jahre vor dem Theurdank von 1517, erschienen seyn müsse, weil dasselbe mit einer großen Zahl Original-Handzeichnungen des berühmten Albrecht Dürer und seines Schülers Lukas Branach, welche alle mit dem Monogramme dieser zwey Künstler und mit dem Jahre 1515 versehen sind, geziert sey. Die Gegenstände derselben passen auf den Text, und erscheinen daher auf dem demselben gegenüber stehenden Rande u. s. w." Es ist sehr wahrscheinlich, daß dieß Gebetbuch zu Nürnberg gedruckt worden ist, und daß es A. Dürer dem Kaiser Maximilian I., oder, wie der Herausgeber in der Vorrede glaubt, einem Baierschen Prinzen zum Geschenk gemacht habe. Denn aus einer Stelle des Sandrard's (Deutsche Academie, Th. II. B. 3. S. 224.) erhellet, daß er dieß Werk in München bey dem Churfürsten Maximilian gesehen hat. Der Herausgeber kann auf den lebhaftesten Dank aller Gebildeten für die Ausgabe dieser Reihe von Zeichnungen rechnen, für deren gute Aufnahme der Name ihres Urhebers bürgt, der nun schon Jahrhunderte lang der Ruhm der Deutschen gewesen ist. Die Originale Nr. 1 ... 6 sind mit rother, die Nr. 7 ... 10, 18, 20, 21, 24, 27, 36, 37, 42, 43 mit grüner, und die übrigen mit violetter Dinte gezeichnet, und auf diese Weise findet man auch die Blätter in unserm Exemplare abgedruckt. Sie haben in der Mitte einen leeren Raum, wo der Text des Gebetbuches steht, der Rand aber ist mit vielen Figuren und Schnörkeln umgeben. In diesen herrscht ein großer Reichthum von Ideen und abentheuerlichen Vorstellungen, welche sich jedoch sämmtlich auf den Inhalt beziehen. Man kann sie nicht

Arabesken und Grottesken nennen; es sind liebliche Bilder aus der heiligen Geschichte oder der Legende, oft auch aus der Welt und ihren Verhältnissen, hell und heiter ergriffen und mit leichter Hand wiedergegeben. Niemand möge sich so weise dünken, sie mit den Arabesken der Alten oder des Giovanni da Udine im Vatikan vergleichen zu wollen, oder nachlässig über sie wegzusehen. Sie sind durchaus National, in einem wahrhaft poetischen Sinn gedacht und mit einer Fröhlichkeit hingeworfen, welche in der Seele des Beschauers schöne Töne anschlagen wird. Den Italiänern ist diese Gattung von Kunstwerken, wie bereits Lanzi in seinen Anmerkungen über die Ausgabe des *Missale* von Aquileja sagte, unbekannt geblieben. Allein in alten Deutschen Handschriften findet man sie häufig. Die Genealogie des Heilandes war ein Lieblingsgegenstand, mit welchem sich unsere alten Künstler beschäftigten, und den sie durch viele kleine Figuren, von den mannigfaltigsten Ornamenten umschlungen, darzustellen pflegten. Diejenigen Bilder, auf welche wir vorzüglich aufmerksam machen, sind: der Mann mit dem Dudelsack, der h. Sebastian, ein Quacksalber mit einem Urnglase, ein *Ecce Homo*, der Kampf eines Ritters mit dem Tode, die Seelen im Fegefeuer u. s. w. Alle Blätter haben das gewöhnliche Monogramm von **Albrecht Dürer** mit der Jahreszahl 1515, und sind vom Hrn. **A. Strizner** gezeichnet. Rec. hat zwar das Original nicht gesehen, da ihm aber viele andere Arbeiten von **Dürer** bekannt sind, so kann er dreist versichern, daß die Copien des Hrn. **Strizner** vortrefflich sind und nichts zu wünschen übrig lassen, und daß es ein angenehmes Geschenk

seyn würde, wenn dieser Künstler noch mehrere National-
Werke auf diese Weise ans Licht stellte.

Ang.

Kiel.

In der academischen Buchhandlung. Ueber die
strengen Winter vorzüglich des 18ten Jahrhunderts,
und über den legt verfloßenen strengen Winter von
1808 ... 1809. Ein Beytrag zur meteorologischen
Geschichte der Erde von C. S. Pfaff, Prof. der
Medicin und Chemie auf der Universität zu Kiel.
1809. 175 Octavseiten.

Allerdings verdient die Masse von Thatsachen,
welche sich aus den jetzt überall mit großer Genauig-
keit geführten meteorologischen Tagebüchern erge-
ben, immer mehr verarbeitet zu werden, und so
weit wir auch noch jetzt von dem Ziele einer wissen-
schaftlichen Construction der Witterungsverände-
rungen entfernt seyn mögen, so dürfen wir doch
hoffen, uns demselben zu nähern, wenn wir insbe-
sondere die großen und über einen beträchtlichen
Theil der Erdofläche sich erstreckenden Erscheinungen
unseres Luftkreises zuerst ausheben, und sie einer
nähern Aufmerksamkeit würdigen. Der Verf. wählte
eine ausgezeichnete von Zeit zu Zeit wiederkehrende
Erscheinung, nämlich die einer ungewöhnlichen
Winterkälte. Dieses Phänomen sey sehr bestimmt,
und habe vor allen andern Witterungserscheinungen,
aus leicht einzusehenden Gründen, schon immer die
Aufmerksamkeit der Beobachter auf sich gezogen.
Es sey gleichsam die eine Hauptform des Lebens
der Erde im erhöhten Grade. Kennen wir ihr
Gesetz, so würde sich auch dasjenige der andern
Hauptform, nämlich der vermehrten Wärmeerschei-
nung in heißen Sommern, leichter auffinden lassen.

Zuerst mußten also die Thatsachen selbst systematisch geordnet, und die in so mancherley Schriften zerstreuten Beobachtungen zusammengestellt werden, jedoch mit Auswahl eines gewissen Mittelwegs zwischen einem bloß dürftigen Zahlenverzeichnis von Thermometergraden und Barometerhöhen, und einer ins kleinste Detail gehenden Beschreibung, die die Uebersicht erschwert. Durch Vergleichung des Verlaufs der einzelnen strengen Winter in den verschiedenen Ländern Europa's suchte der Verf. zur Entwerfung eines allgemeinen Gemäldes von jedem derselben zu gelangen. Dieß war die Vorarbeit für die Theorie der strengen Winter, deren Aufgabe darin besteht, Gesetze für ihre Erscheinung, ihre Wiederkehr, ihren Zusammenhang mit andern Erscheinungen aufzustellen, und damit selbst Resultate für die Voraussagung der strengen Winter, ohne Zweifel die allgemein interessanteste und gemeinnützigste Ausbeute einer solchen Untersuchung, zu liefern. Aber dieser zweite Theil der Aufgabe ist gerade der schwierigste, und was der Verf. bis jetzt leisten konnte, befriedigt ihn selbst nur wenig. Die Unvollkommenheit des Geleisteten liege zum Theil an der Unvollständigkeit der Materialien selbst, dem nicht abzuhelfen war, und erst wenn wir Jahrtausende von Beobachtungen haben, wie wir sie seit etwa einem Jahrhunderte besitzen, können wir vielleicht größern Erfolg haben, wozu denn noch dieses kömmt, daß alle bisherige Beobachtungen fast nur allein auf Europa, einen nur kleinen Theil der Erdoberfläche, beschränkt sind. In der gegenwärtigen ersten Abtheilung dieser Schrift begreift der Verf. die Geschichte der frühern strengen Winter, und die Winter des 18ten Jahrhunderts bis zum Winter 1776. Die zweite Abtheilung

dieser Schrift, die wir bis jetzt noch nicht erhalten haben, wird die Geschichte der übrigen strengen Winter des 18ten Jahrhunderts, mit Einschluß des strengen Winters von 1808... 1809, und die allgemeinen Resultate und Gesetze, die sich aus den gesammten Erfahrungen ergeben, enthalten. Die litterarischen Hülfsmittel, deren sich der Verf. bey der Beschreibung der kalten Winter bediente, sind überall mit angegeben. Wir bemerken hierbey, daß wir nirgends der sehr interessanten Schrift von Anton Pilgram, Untersuchungen über das Wahrscheinliche der Wetterkunde durch vieljährige Beobachtungen, Wien 1788. (gr. 4. 316 S.) erwähnt gefunden haben, in welcher Schrift ebenfalls alle strenge und gelinde Winter, warme Sommer, Jahre heftiaer Winde u. dergl. mit großem Fleiße und Anführung der Quellen, woher der Verf. seine Nachrichten gesammelt hat, zusammengetragen sind, und worin sich derselbe gleichfalls mit den wahrscheinlichen Perioden dieser Lusterscheinungen beschäftigt. Wir finden darin nicht nur die in gegenwärtiger Schrift angeführten kalten Winter, sondern auch noch mehrere, unter denen sich insbesondere die von 1654... 55, 1664... 65, 1695 und 1744 ausgezeichnet haben. Nach Pilgram's Berechnung der Wahrscheinlichkeit kalter Winter für das 19te Jahrhundert würden sich die Winter 1808, 1815, 1817, 1834, 1843, 1859, 1891, 1894 vorzüglich durch große Kälte auszeichnen. Aus der Fortsetzung von der Schrift des Hrn. Verf. wird sich nun ausweisen, ob diese mutmaßlichen Angaben auch seiner Theorie entsprechen werden.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

54. u 55. St.

Den 5. April 1810.

Göttingen.

Unser akademisches Hospital besitzt seit Novem-
ber vorigen Jahres ein neues Locale. Da näm-
lich das vorige recht paßlich zu einer solchen An-
stalt nie war, und besonders nicht nach den Erwei-
terungen, welche sie mit dem Antritte des jetzigen
Directors, des Hrn. Prof. Simly, im Jahre 1803
erhalten hatte, so verwilligte die Regierung zu die-
sem Behuf den Ankauf des vormahligen Böhmer-
schen Hauses. Dieses Haus, welches einer Menge
unsrer ehemahligen gelehrten Mitbürger von allen
Ständen sehr erinnerlich seyn wird durch die zahl-
reichen Versammlungen in demselben, theils zum
Unterrichte, theils an Winter-Sonntagen zu gesell-
schaftlichen Unterhaltungen, die sehr glänzende Zei-
ten hatten, — war wenigstens eines der geräumig-
sten Privathäuser in unsrer Stadt, und, da es drey
Stockwerke hoch, eine Haupt-Façade und zwey Sei-
tenflügel von bedeutender Länge hat, wahrscheinlich
das allergeräumigste. Hierzu kam noch der glück-
liche Zufall, daß das Haus des Directors an dieß
Gebäude stößt, und so mittelst Durchbrechung einer

Simly

Thür eine ganz nahe Aufsicht bewerkstelligt werden konnte, ohne durch Hineinziehen seiner Wirthschaft das Hospital zu beengen und unruhiger zu machen. Die Lage dieses Hauses ist sehr passend, indem sie abgelegen, aber nicht entlegen ist, frey an den Hauptseiten, und nur etwa 150 Fuß vom Wasser entfernt, versteht sich, vom fließenden, unsrer Leine, aus welcher durch eine Röhrenleitung das Wasser bis in die Bäder gebracht wird. Neben dem Hause ist ein Garten, welcher selbst überflüssigen Raum hat, und auch so liegt, daß man die Kranken darin nicht zu geniren braucht, ohne die Augen des Publicums zu beleidigen. Die Kranken haben, wie es sich gehört, die belle étage inne. Es sind in ihr eingerichtet ein großer Männersaal, ein großer Weibersaal; 2 Zimmer für Augenranke; 2 Zimmer, nach dem Hofe zu, für Venerische, Krätzigige, Krebsranke ic.; ein Zimmer für solche, die von ansteckenden hitzigen Krankheiten befallen sind, und noch 2 Zimmer, welche, für operirte Männer und Frauen bestimmt, in ihrer Mitte das nach dem Garten zu entfernt und sehr helle gelegene Operirzimmer haben, und wieder respective an den großen Männersaal und an den Saal für Kranke weiblichen Geschlechts stoßen. Außerdem sind 2 ganz abgesonderte, artige und geräumige Zimmer für Kranke von höherem Stande, z. B. für Studirende, welchen es in ihrem Logis in der Regel an Pflege und Ruhe fehlt, bestimmt. Auch stehen diese Zimmer auswärtigen bemittelten Kranken offen. (Es geht im Durchschnitte sicher kein Tag hin, an welchem der Director dieser Anstalt nicht wenigstens Einen derselben in der Stadt hätte, besonders wegen Augenkrankheit. In diesen Tagen erst hat ein fremder Herr bey fünfwöchentlichem Aufenthalte auf einem dieser Zimmer sein Gesicht wieder erhalten, welches ihm

durch den schwarzen Staar, dessen Heilung Mancher für nicht möglich hält, verloren gegangen war, und er versicherte, daß er in seinem eigenen Hause eine solche Pflege nicht würde haben erreichen können.) — Im obern Stockwerke ist die Wohnung des Ober-Gehülfsen, und in andern Zimmern wird Wynpersse's, durch den gedruckten Catalog und durch die Diss. de anchylosi bekannte, aus dem Arne-manschen Nachlaß für das academische Hospital angekauft, vortreffliche Sammlung krank gewesener Knochen aufgestellt. Außerdem enthält dieß Stockwerk auch Wohnungen für 4 junge Aerzte, welche diese Gelegenheit, die Kranken fast immer unter Augen haben zu können, gern benutzen. — Das Erdgeschoß ist vorzüglich für die Oeconomie, für die Versammlung der ambulatorischen Klinik, für die Badeanstalt ic. bestimmt. Eben gedachte Versammlung geschieht in dem, Vielen sicher noch erinnerlichen, ehemahligen Böhmerschen Auditorio; und für die Reinlichkeit und Sicherheit des Hospitalos vor-allerley Ausschleppen und Einschleppen ist es sehr schätzbar, daß sie in einem andern Stockwerke gehalten wird. Seine practischen Vorlesungen hält der Director jetzt in demselben Locale, und dieß gibt ihm Gelegenheit, ein mit Worten bezeichneteres Bild einer Krankheit zuweilen durch Ansicht der Natur gleich vervollständigen zu können.

Die Einrichtung, wie diese Klinik jetzt geführt wird, ist bereits vor mehreren Jahren von dem Hrn. Prof. Himly, wie er sie ihr gab, bekannt gemacht worden, in der kleinen Schrift: *Verfassung der öffentlichen medicinisch-chirurgischen Klinik zu Göttingen, nebst einer Einleitung über klinische Anstalten überhaupt*, von K. Himly, Göttingen 1803. Es hat sich auch durch die Erfahrung, welche die Zeit gibt, nicht viel darin zu verändern ge-

funden, wie der Director es auch zu hoffen berechtigt war, da er nun 15 Jahre Cliniken dirigirt. Hinzugefügt hat derselbe noch zweyerley Anweisungen, nämlich 1) in den Ferien für die hier bleibenden Mediciner, und weil dann wegen geringerer Belegung des Hospitals die Zeit es erlaubt, Anweisung oder Anlernung zur Bereitung der Arzneyen (versteht sich, mit Ausschluß der weitläufigern chemischen Arbeiten), welche dem Arzte schon wegen oft nöthiger Aufsicht auf den Apotheker so nützlich ist, und 2) Anlernung zu der nicht ganz leichten und doch so wohlthätigen Krankenwartung, die auch von guten, ruhigen, und besonders von academischen, Hospitälern ausgehen muß, in welchen ein verständiger und nicht durch übergroße Massen von Kranken verwildeter Director die jungen Aerzte anlernen muß, wie sie in der Folge Kranke überhaupt behandeln sollen, also auch Bornehmere, Verfeinerte, Verwöhnte. An dem Director lag es nicht, wenn dieser Zweck bis jetzt noch immer nicht so erreicht ist, als Er es gewünscht hat, und an der mangelnden wichtigen Ueberzeugung, daß eine Krankenwärterinn erst angelernt werden müsse, die fast in allen Staaten noch fehlt, lag es bey weitem mehr, als an einem Vorurtheile gegen Hospitalwirthschaft. — An eine Einschränkung der Anstalt ist nie gedacht, auch nicht während der großen Bedrückung der Hannöversischen Lande. Während der vielen Kriegsjahre zeigte diese Anstalt zugleich erst recht ihren Werth für die Menschheit und für unsere Stadt. Fast von jeder Nation fanden hülfbedürftige Krieger Ruhe und Hülfe in ihr. Den bunten Zug eröffneten eine Menge bey Krems versprengter Russen. Ihren Marsch bezeichneten bekanntlich sehr böse Krankheiten bis zu uns; aber unsere Stadt litt nichts dadurch,

und alle Russen zogen genesen ihrer Heimath wieder zu. Der Director hält es für Pflicht, diese Gelegenheit zu ergreifen, zur Dankagung für unsre damahligen gelehrten Mitbürger, die Herren Graf Sievers, von Sagemeister und von Kayssaroff, welche sich, ohne Scheu vor Gefahr, Mühe und Kosten, ihren leidenden Landsleuten fast opfereten, und dem Director als Vollwertscher sehr wesentliche Dienste erzeigten. — Dann folgten 33 fliehende Preußen mit Blessuren und innern Krankheiten, nicht mitgerechnet ungefähr 200, welche zwischen dem 17. und 19. October bloß verbunden, und so weiter geschickt wurden, — und auf den vielfachen Durchzügen, welche unsre Stadt trafen, nahm das Hospital in Menge Franzosen, Italiäner, Spanier, Holländer und Portugiesen auf, so daß die Bestimmung unsrer Zeit, Länder- und Völkertkenntniß zu befördern, dem Director und seinen Zöglingen im vollsten Maasse wurden. Von Westfälischen und den verbündeten Französischen und Holländischen Truppen sind seit Anfang des Mayes vorigen bis Ende Februars des jezigen Jahres 125 Mann in das academische Hospital aufgenommen, und obgleich sehr viele an schweren Krankheiten litten, an Lungenentzündungen, an ganz veralteten, zum Theil Seeländischen, kalten Fiebern, Wasseruchten u., so hat dennoch der Director die Freude gehabt, von allen diesen keinen Einzigen zu verlieren, und alle, genesen, wieder zu ihrer Bestimmung abschicken zu können. Unsrer Stadt haben alle diese Militärpersonen gar Nichts gekostet, weil der Director die, freylich oft ziemlich weitläufig gewordene, Mühe, sich gegen die verschiedenen Corps als voluntärer Militär-Arzt zu geriren, und sein Hospital zugleich als Militär Hospital betrachten zu lassen, bereitwillig übernommen hat.

An eine Beschränkung des academischen Hospitals auf bloß medicinische Fälle ist nicht gedacht; und wer etwa geglaubt hätte, die vor einiger Zeit geschene Errichtung eines eigenen chirurgischen Hospitals habe dieß zur Absicht, kennt die Freygebigkeit unsrer Regierung nicht. Zu imponirenden exclusiven medicinischen oder chirurgischen Krankenanstalten geben große Städte Gelegenheit, welche in der Regel, und wahrscheinlich mit Recht, nicht der Sitz der Academien sind; die Vereinigung der medicinischen und chirurgischen Anweisung durch Einen Geist und Einen Leib, wie die Natur die solche Hülfe fordernden Gebrechen, leider! so oft Einem Individuo auferlegt, und dieß in der Organisation der lebenden Wesen liegt, — dieß vermißt man in Cliniken an großen Orten, und ist gerade bey dem ersten klinischen Unterrichte so nothwendig. Hierauf wurde auch in Göttingen von jeher besonders gehalten. Es wird auch eine Undeutlichkeit des Ausdrucks oben im Anfange des 29. Stück's dieser Anzeigen Niemand glaubend gemacht haben, als sey hier vor 1807 keine Anstalt zur Bildung von jungen Wundärzten und zur Heilung chirurgischer Uebel und der Augenkrankheiten vorhanden gewesen, da keine bedeutende Stadt vielleicht existirt, die nicht unserm Richter und Arneman einen solchen Schüler verdanke, und nach dem Erfolge und manchem fremden Urtheile auch der jetzige Director glauben muß, der Erfüllung auch dieses Theiles seiner Pflichten nicht ohne Nutzen nachgestrebt zu haben.

Von der Mannigfaltigkeit, und gewissermaßen Vollständigkeit, welche die unter der Direction des Hrn. Prof. Simly stehende Clinic im academischen Hospitale hierdurch erhält, mögen einige Nachrichten von Vorfällen in demselben in den ersten 3 Monaten des laufenden Jahres den Beweis geben.

Monath Januar. Innerliche Kranke befanden sich wenig im Hospitale, weil, nachdem Wechselfieber, Nasern und Keichhusten uns verlassen hatten, wenig innerliche Krankheiten in unsrer Gegend vorkamen. Desto reichhaltiger wurde der Unterricht in äußerlichen Krankheiten und ihrer Behandlung gegeben. Zum Schlusse des vorigen Monats hatte der Director eine sehr lehrreiche **Necrosenoperation** gemacht, indem er bey einem ihm zum Amputiren zugesickten Knaben fast das ganze Schinnbein als Sequester im neu erzeugten Knochen fand, nach drey-mahliger Anwendung des Trepanns und des Meißels herausnahm, und so die Amputation abwandte, welche der Knabe ohnedieß wegen großer Schwäche schwerlich überlebt haben würde. In diesem Monathe wurden nun folgende Operationen gemacht: den 3ten Januar: Amputatio penis; — den 4ten amputatio digiti manus; — den 5ten **Application eines künstlichen Auges;** — den 6ten Bildung einer **künstlichen Pupille** wegen geschlossener natürlicher, die nach der von einem Andern vor einiger Zeit verrichteten Keratonyxis entstanden war; — den 8ten die Operation des caput obstipum; — den 13ten **Entbindung einer ganz venerischen Person,** deren Kind vor der Ansteckung während und nach der Geburt völlig gesichert wurde, und so im März das Hospital mit seiner in der Zeit auch geheilten Mutter gesund verließ; — den 14ten die Operation einer fistula corneae incompleta interna; — den 15ten Bildung einer **künstlichen Pupille** bey einer zweyten Person, und bey einer andern eine **Staaroperation;** — den 22sten die dritte **künstliche Pupillenbildung** in diesem Monathe, dergleichen bey einer andern Kranken die 2te **Staaroperation** in diesem Monathe; — den 25sten die

dritte **Staaroperation**, desgleichen bey einer andern Kranken die **Ausrötung einer Fettgeschwulst unter der Brust**; — den 26sten die **vierte Staaroperation** in diesem Monate. — Außerdem wurde an Kranken noch die Anwendung der **Electricität** gegen Lähmung der Glieder und gegen Augenkrankheiten gezeigt, desgleichen eine **Taubheit** durch Anwendung der **Galvanischen Batterie** geheilt. Die **Amputation des Fingers** und die **Ausrötung der Fettgeschwulst** verrichteten zwey **Practicanten** unter Leitung des **Directors**, die andern **Operationen** der **Director** selbst.

Im **Monathe Februar** kamen bey Gelegenheit eines **Durchmarsches** 27 **Französische Militärs**, und hierdurch mehr **medicinische Kranke** in das **Hospital**, z. B. 17 mit **Wechselfiebern**, 2 mit **Pneumonien**, die besonders durch **Aderlässe** geheilt wurden, 1 **Typhus**; außerdem wurden aus hiesiger Gegend behandelt 4 **Phthisische**, 3 **acute Sichtanfalle**, 2 **Cardialgien**, 1 **Blutbrechen**, 1 **Gliederschwamm**, 2 **Panaritien**, 3 **Augenentzündungen**, 2 **Venerische**, 5 mit **Fußgeschwüren**, 2 mit **Scabies**, 1 mit **Tineau. m. a.**

Im **Monathe März**, nachdem jene 27 alle genesen abgegangen waren, wurden wieder mehr **chirurgische Verrichtungen** vorgenommen, obgleich die **innere Medicin** auch nicht ganz leer ausging. Am 18ten operirte der **Director** in Einer **Viertelstunde** 4 **Staarblinde** mit dem glücklichsten Erfolge, am 21sten verrichtete er mit gleichem Erfolge eine **künstliche Pupillenbildung**, am 23sten die **Ausrötung zweyer Nasenpolypen**, am 25sten die **Operation eines Hornhaut-Staphylomes**, und noch vor Ablauf dieses **Monathes** dürften ein paar andere **Operationen** vorkommen.

Auffallend wird hierbey seyn die große Menge von **Augenoperationen**, da ungeachtet der **Winter-**

Monathe, welche solche Kranke zur Operation gemeinlich nicht wählen, acht Staaroperationen und vier künstliche Pupillenbildungen in den wenigen Wochen vorkamen. Vielleicht ist es selbst nicht unzweckmäßig, dabey zu versichern, daß diese 12 Operationen an 11 Kranken verrichtet wurden, nur an Einem also beide Augen operirt wurden, und Keiner mehrere Male operirt ward. — Es könnte hiernach bennah die Frage veranlaßt werden, ob der Director dieser Anstalt nicht zu viel solche Fälle annähme. Aber gerade bey Augenkrankheiten gibt es zu viele kleine und doch nicht unbedeutende Nuancen. So waren z. B. die vier Staare, welche am 18ten operirt wurden, alle verschieden, nämlich eine *catar. dura*, eine *caseosa*, eine *filiquosa arida* und eine *spuria choroidalis*. Eben so war die am 21sten verrichtete Koretodialyse wieder von neuem Interesse, indem sie die Anwendung der von dem Director erfundenen und in seiner ophthalmolog. Bibl. abgebildeten Nadel mit dem Bogen indicirte und ihm Gelegenheit gab, die Cliniker völlig zu überzeugen, wie leicht und sicher sich's mit ihr operirt, daß also einem gewissen Dr. *Traugott Wilh. Gustav Benedickt*, ophthalmiater practicus apud Chemnicenses, der auf seinem, wahrscheinlich ersten, Ausfluge (*de pupillae artificialis conformatione libellus*, Lipsiae 1810) dieß Instrument, als zu schwer und zu unsicher zu dirigiren, gänzlich in den Bann gethan hat, nur zu rathen ist, für eine leichte und sichere Hand zu sorgen, ohne welche jedes Instrument plump und gefährlich wirkt. — Das Ansehen einer Menge von Fällen, die mit Geläufigkeit und Erfolg operirt wurden, gibt auch dem Lehrlinge den Grad von Ruhe des Gemüthes, mit welcher er nothwendig an seine erste Augen-Operation gehen

muß, und wozu die vielfältigste Uebung an Cadavern nicht hinreicht. Findet diese Ruhe der Director bey einem Lehrlinge, der sich für die feineren Augenoperationen bilden will, erworben, kann er sich deßhalb zur Biegsamkeit und Ruhe der Hand desselben genug verlassen, um des Lehrlings operirende Hand in der feinigen, wo es nöthig ist, lenken zu können, und findet sich dann unter der auch hierzu nöthigen Menge von Fällen ein recht leichter, dann erst vertraut er ein lebendes Auge einem Lehrlinge an, so hat er aber auch, nur Einen Fall ausgenommen, die unter seiner Leitung gemachten Erstlingsoperationen gleich gelingen sehen. — Eine Fülle von Fällen gehört aber bey einer stark besetzten Klinik auch schon dazu, die feineren Augenoperationen nur wirklich zeigen zu können; da die Weitstehenden nichts recht sehen können, zieht der Director zu jeder derselben nur etwa 8 seiner Cliniker hinzu.

Der Hr. Prof. Himly hat noch nie summarische Nachrichten, weder von diesen, noch von 2 vorigen Cliniken, die er in Braunschweig und Jena dirigirte, mitgetheilt, weil er sie im Allgemeinen für nicht nöthig, für zu wenig sagend, und selbst leicht für nachtheilig hält. Eine gute klinische Anstalt hat es am wenigsten nöthig, einen Kranz auszuhängen; ein großer Theil ihres Wirkens ist für sich schon ganz publik, und bey Heilung vieler Kranken aus vielfachen Gegenden, bey Anweisung vieler junger Männer aus vielfachen Ländern, bedarf es keines besondern Publicirens. Einen bescheidenen Director wird dieß immer freuen, weil es in der Natur der Sache liegt, daß er seine Anstalt nicht präconisiren kann, ohne eo ipso dasselbe mit für sich zu thun. — Das Wesentlichste, welchen Geist bildet die Klinik? zeigen solche Listen nicht. — Die

Wissenschaft gewinnt dadurch gewöhnlich nichts, nicht einmahl bedeutend die medicinische Topographie. Im academischen Hospitale sind z. B. nach einem Durchschnitte von 3 Jahren jährlich fast 100 Augenkranke behandelt, und schon ohne solche Anzeige glauben Ausländer deßhalb, Augenkrankheiten seyen hier endemisch, weil sie nicht genug schätzen, daß Augenkranke aus einem Umfange um die Stadt herkommen, dessen Durchmesser wenigstens 50 Meilen beträgt. — Auf den *genius morborum* kann man bey den verschiedenen Ansichten der Cliniker nach einer Rahmenliste auch nicht sicher schließen. Nannte doch noch vor kurzem ein Cliniker jede fieberhafte Bewegung mit etwas Brust-Affection eine Pneumonie, und versicherte deßhalb, sie in Einem Jahre ein paar tausend Mal gesehen zu haben! Versicherte nicht ein anderer, die *angina membranacea* in einer ganz ungewöhnlichen Menge gesehen zu haben; weil er seine Fälle aber beschrieb, zweifelten andere Practiker daran, daß diese Krankheit das gewesen sey, was sie als dieselbe betrachten. Eben so unsicher sind daraus die Schlüsse auf das beste Heilverfahren, da solche Listen z. B. nur die Zahl der gemachten Operationen angeben, und nicht die Gründe ihrer, Andern manchmahl noch sehr zweifelhaften, Nothwendigkeit, da selbst, wenn der Erfolg der angewandten Heilmethoden mit Zahlen angegeben ist, auch dieß keinen sichern Schluß erlaubt, indem ohne specielle Schilderung über Leichtigkeit oder Bosartigkeit der Fälle nicht geurtheilt werden kann. Es hat auch sicher Hospital-Aerzte gegeben, und wird es geben, die, damit in die Columne der Aufgenommenen und Geheilten eine recht große, in die der Gestorbenen hingegen eine recht kleine Zahl gedruckt werde, nach leichten Fällen fischen, gefährliche ganz abweisen, oder sich doch noch bey Zeiten von

ihnen wieder loszumachen suchen. — Mancher Arzt wäre sicher dem schönen, einfachen, aber deshalb prunklosen, Gange der Natur treuer geblieben im Denken und Handeln, wenn ihm der Gedanke an das Publiciven nicht vorgeschwebt, und zum Haschen nach Neuigkeiten, Mirakeln und Kunststücken verleitet hätte. Der Cliniker mag es sich besonders nicht verhehlen, daß er schon durch seine Umgebung mit jugendlichen Gemüthern leicht dahin getrieben werden kann. Denn gerade sie, denen so Vieles noch eigentlich neu ist, haben so leicht den Glauben, es fehle am Neuen; läßt sich der Lehrer von ihnen hinreißen, statt ihrer Flatterhaftigkeit und Oberflächlichkeit durch ernstes und anhaltendes Hinweisen auf fehlende Tiefe der Kenntniß von Fällen, die ihnen schon zu bekannt und zu alltäglich vorkommen, statt hierdurch diesen, dem Naturforscher so schädlichen, Eigenschaften entgegen zu arbeiten, ihnen zu huldigen durch das oben angegebene Haschen, so gibt und erhält er selbst eine sehr böse Richtung. Ältere Beobachter wollen bemerken, daß sie sehr zugenommen habe in neueren Zeiten, woran, zu einem neuen Beweise für die alltägliche Erfahrung, daß nichts so gut ist, was nicht auch seine schlimme Seite hat, wohl die größere Frequenz der clinischen Anstalten und das frühe Besuchen und Vereisen großer Hospitäler Antheil haben kann.

Aus diesen Gründen begnügte sich der Hr. Prof. Zimly, die von ihm immer ordentlich geführten Listen von Zeit zu Zeit der obern Behörde vorzulegen und nach dem Schlusse jedes Semesters seinen Klinikern ganz detaillirt und mit den nöthigen Auseinandersetzungen und sich ergebenden Reflexionen mitzutheilen. Ohne Anstoß von außen würde er auch hierbey geblieben seyn. — Er will jetzt

noch eine kleine Uebersicht von den letzten 3 Jahren geben, wobey er, wegen der bekannten academischen Einrichtung, von Semester zu Semester zählt.

Zeitraum	behandelt an Augenfranckheiten	hiervon an Augenfranckheiten	hiervon farben	Zahl der pract. Francken	Zahl der Mufcul. Francken	Summen der Cliniker
Winter 1807	180	38	19	14	19	53
Sommer 1807	220	54	11	17	26	43
Winter 1807	227	35	7	10	28	38
Sommer 1808	296	61	11	15	39	54
Winter 1808	292	32	16	18	33	51
Sommer 1809	383	57	18	21	25	49
	1598	277	82	(seht 17)	(seht 25)	(seht 42)

(Mit obigem ersten Semester trat Sr. Professor Rangenbed vom academischen Hospitale ab, und errichtete die eigene, blos chirurgische, Anstalt.)

Die Zahl der Behandelten schließt diejenigen mit ein, welche in der mit der Klinik des Hospitals verbundenen ambulatorischen behandelt sind. Im Jahr 1809 von dem Director mit Zuziehung von

Practicanten gemachte 178 Vaccinationen sind aber gar nicht mitgerechnet.

Die Zahl der Augenkranken ist vorzüglich deshalb angegeben, weil auf ihrer Größe die so sehr geringe Summe der Sterbefälle zum Theil beruhet. Hr. Hufeland gibt (Journal der pract. Heilkunde 1809. St. 12.) es als ein sehr vortheilhaftes Mortalitätsverhältniß an, daß bey der dortigen Armenverpflegungsanstalt nur erst von 18 Einer starb, da selbst in den bessern Hospitälern das Verhältniß wie 1 zu 10 höchstens zu 12 sey. In der hiesigen combinirten Anstalt ist nicht einmahl von 18 Einer gestorben. Die Cliniker wissen, daß ein zu befürchtender tödtlicher Ausgang dem Director nie ein Contraindicans gegen die Aufnahme ist, sondern wegen der Section oft ein Indicans.

Die Zahl der unterrichteten Cliniker ist nicht summiert, weil derselbe junge Arzt eine Klinik oft mehrere Semester hindurch besucht. Statt dieser Summe ist die Zahl derjenigen angegeben, welche in diesem noch laufenden Semester die Anstalt benutzen. Bloß wirkliche Studierende sind nach eigener Aufzeichnung gerechnet.

M

Heidelberg.

Doctrina Inspirationis, ejusque ratio, historia et usus popularis. *Gustavi Frider. Nicolai Sonntag*, Brisgoviae - Badensis Commentatio per Theologorum Ordinem Heidelbergensem die X. A. Cal. Dec. A. MDCCCVIII. praemio publice ornata. 1810. c. 192. in 8. Eine sehr preiswürdige Arbeit eines jungen Theologen, der darin nicht nur einen sehr schönen Vorrath schon gesammelter gelehrter Kenntnisse ausgelegt, sondern auch einen Geist u. eine Beurtheilungskraft erprobt hat, deren

künftige Reise eine treffliche Benützung jenes Vorraths hoffen läßt. Ein glückliches Zeichen für diese künftige Reise sehen wir selbst in dem Umstand, der sonst eine Unvollkommenheit der Schrift scheinen könnte, daß er sich mit der historischen Partie seiner Materie so viel mehr als mit der dogmatischen und kritischen beschäftigt hat. So bald es indessen etwas mehr bey ihm dazu gekommen ist, so wird es ihm ohne Zweifel selbst am merklichsten werden, daß er auch in seine historischen Forschungen mit einer größern Kürze mehr Präcision, und mit einer natürlicheren Ordnung mehr Klarheit hätte bringen können, wenn er das Wesentliche in dem Inspirationsbegriff schärfer aufgefaßt, oder auch nur, jenen Begriff davon, zu dem er, wie man deutlich erkennt, durch seine historischen Forschungen zu kommen strebte, steter im Auge behalten hätte. In diesem Begriff, den er S. 178 in folgender Form gibt: *Inspiratio est actus aeternus, quo Deus semet ipsum hominibus quasi impertiens, divinae eorum naturae se manifestat*: scheint uns zwar das Wesentliche zu allgemein ausgedrückt, und wenn die Beschreibung als Definition gelten soll, so möchte noch mehr daran zu tadeln seyn. Auch bey der folgenden Zeichnung einzelner charakteristischer Merkmale der Inspiration, wie bey der Einräumung des Unmittelbaren und bey der Protestation gegen das Uebernatürliche, vermißt man wenigstens die Bestimmtheit im Ausdruck, wiewohl man leicht erräth, was er haben wollte; aber wenn er auch nur an dem Leitfaden dieses Begriffs das historische Feld durchwandert wäre, so würde er schneller hindurch gekommen seyn. Der lateinische Stil des Verf. wird zuweilen durch Fehler der Construction dunkel gemacht, wie z. B. S. 127, wo von dem guten J. Musäus

bemerkt wird, quem virum mitiore quidem indole nimbus secum proripuit. Bey der echtern lateinischen Wendung mitioris indolis würde hier nichts Dunkles geblieben seyn.

fr. M.

Paris.

Ben J. J. Blaise: Dictionnaire des Graveurs anciens et modernes, depuis l'origine de la Gravure, par P. F. et H. L. Basan, père et fils. *Seconde édition*, précédée d'une notice historique sur l'art de la Gravure, par P. P. Choffard; suivie d'un Précis de la vie de l'auteur, et ornée de soixante estampes par différens artistes célèbres, dont 18 sujets nouveaux. T. I. II. 1809. Octav.

Die Französischen Buchhändler scheinen nun auch von den Deutschen die Unart gelernt zu haben, alte Bücher mit neuen Titeln zu versehen, um auf diese Weise die Ladenhüter an den Mann zu bringen. Das vor uns liegende Buch kann zum Beispiel dienen, denn es ist nichts weiter, als ein Exemplar von Basan's Dictionnaire, das zum ersten Mahle 1767, und hierauf mit einigen Zusätzen 1789 erschien, und zwar mit einem neuen Titel und letzten Blatt versehen. Die Seitenzahlen sind dieselben, so wie alles Uebrige. Um jedoch den Betrug nicht gar zu auffallend zu machen, ist eine Notice historique sur l'art de la Gravure en France von P. P. Choffard abgedruckt, welche 1804 herauskam, und von uns in diesen Anzeigen (vom Jahr 1805 S. 649) beurtheilt worden ist. Auch ist die kleine Biographie von Basan (geb. 1725, † 1797) ein neuer Zusatz. Es wäre eine Verschwendung von Zeit und Papier, wenn wir uns länger bey diesem Nachdrucke aufhalten wollten.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

56. Stück.

Den 7. April 1810.

Göttingen:

Verkauft

Verzeichniß der Vorlesungen, die von den hiesigen öffentlichen und Privat-Lehrern auf das künftige halbe Jahr angekündigt sind, nebst vorausgeschickter Anzeige öffentlicher gelehrter Anstalten zu Göttingen.

Der Anfang der Vorlesungen ist auf den 7. May angesetzt.

Oeffentliche gelehrte Anstalten.

Die Versammlungen der Königl. Societät der Wissenschaften werden in dem öffentlichen Winter-Auditorio, Sonnabends um 3 Uhr, gehalten.

Die Universitäts-Bibliothek wird alle Tage geöffnet; Montags, Dinst., Donnerst. und Freyt. von 1 bis 2 Uhr; Mittwochs und Sonnabends aber von 2 bis 5 Uhr. Zur Einsicht auf der Bibliothek selbst erhält man jedes Buch, das man nach den Gesetzen verlangt; über Bücher, die man aus derselben geliehen zu bekommen wünscht, gibt man einen Zettel, der von einem hiesigen Professor unterschrieben ist.

B (3)

Die Sternwarte, der botanische und der öconomische Garten, das Museum, die Gemäldesammlung, die Sammlung von Maschinen und Modellen, der physicalische Apparat, und das chemische Laboratorium, können gleichfalls von Liebhabern, welche sich gehörigen Orts melden, besucht werden.

V o r l e s u n g e n .

Allgemeine Wissenschaftskunde.

Eine Einleitung in die gesammten academischen Studien gibt Hr. Prof. Wildt, nach Brehm, in einer zu verabredenden Stunde, öffentlich.

Allgemeine Wissenschaftskunde, oder eine Uebersicht der einzelnen Wissenschaften und ihres Zusammenhanges unter einander, trägt Hr. Prof. Benecke um 6 Uhr Abends vor.

Theologische Wissenschaften.

Theolog. Encyclopädie und Methodologie trägt Hr. Kep. Mahn, 6 Stdn wöchentl., um 7 Uhr N. vor.

Exegetische Vorlesungen über das Alte Testament: Hr. Prof. Eichhorn erklärt den Hiob um 10 Uhr; Hr. Prof. Tychsen hält in einer demnächst anzuzweigenden Stunde eine öffentliche Vorlesung über die Messianischen Weissagungen; Hr. M. Planck erklärt eben dieselben, unentgeltlich, Dinst. und Donnerst. um 5 Uhr; Hr. Kep. Mahn, die Salomonischen Schriften (Kohélet, Sprichwörter und das hohe Lied), 5 Stunden wöchentl., um 3 Uhr.

Exegetische Vorlesungen über das Neue Testament: Eine historisch-critische Einleitung in das N. T. gibt Hr. M. Planck, 6 Stdn wöchentl., um 2 Uhr. Hr. Prof. Dr. Pott erklärt die Briefe Paulli an die

Römer und an die Corinthen um 9 Uhr, die Briefe Petri öffentlich in einer demnächst anzuzeigenden Stde; Hr. Prof. Eichhorn die Schriften Johannis und die Apostelgeschichte um 9 Uhr; Hr. Prof. Lychsen, die drey ersten Evangelia um 9 Uhr; Hr. M. Planck, die drey ersten Evangelia, nach seinem Entwurf einer neuen synoptischen Zusammenstellung derselben (Göttingen 1809), 6 Stunden wöchentlich, um 9 Uhr.

Die **Dogmatik** trägt Hr. Prof. Dr. Planck um 11 Uhr vor;

Die **Moral**, Hr. Prof. Dr. Stäudlin, nach seinem Lehrbuche (Göttingen 1805), um 7 Uhr.

Von der **Kirchengeschichte** handelt Hr. Prof. Dr. Planck die erste Hälfte um 8 Uhr ab; über die **neuere Kirchengeschichte**, von der Reformation bis zum Ende des 18. Jahrh., hält eben derselbe, 5 Stunden wöchentl., eine Vorlesung um 4 Uhr, die für diejenigen Zuhörer, welche bereits seine beiden Vorlesungen über die erste u. zweyte Hälfte der Kirchengeschichte besucht haben, als eine öffentliche gilt. Hr. Prof. Dr. Stäudlin trägt die **Universal-Geschichte der Christlichen Kirche**, nach seinem Handbuche (Hannover 1806), um 8 Uhr vor, und die neueste Periode derselben vom Anfange des 18. Jahrhunderts an, in einer demnächst zu bestimmenden Stunde, öffentlich.

Ueber die **Geschichte der Kirchenversammlungen der sechs ersten Jahrhunderte** hält Hr. Repetent Pestalozzi Dinst. und Freyt. um 5 Uhr eine unentgeltliche Vorlesung.

Die **Homiletik** lehrt Hr. Dr. Gräffe, 5 Stdn wöchentl. um 2 Uhr, theoretisch und practisch, nach seinem Lehrbuche (die Pastoral-Theologie nach ihrem ganzen Umfange, Göttingen 1803); auch setzt er die Uebungen des homiletischen Seminarium nach der bisherigen Einrichtung fort, und bestimmt zu den Recensionen der

gehaltenen Predigten die Abendstunde von 6 bis 7 an dem auf die gehaltenen Predigt zunächst folgenden Tage.

In dem Repetenten-Collegio erklärt Hr. Repetent Mahn Mont. und Donnerst. um 1 Uhr den Brief Jacobi und das Buch Esra, nach einer vorangeschickten kurzen Erläuterung der Chaldäischen Grammatik; Hr. Repet. Pestalozzi, Mittw. und Sonnab. um 1 Uhr, die Briefe Paulus an die Philipper und Colosser.

Rechtswissenschaft.

Die Encyclopädie des gesammten heutigen Rechts trägt Hr. Prof. Hugo, nach der dritten Ausgabe seines Lehrbuchs der juristischen Encyclopädie, um 3 Uhr vor;

Das Europäische Völkerrecht, Hr. M. Saalfeld, nach seinem Grundrisse (Gött. 1809), verbunden mit practischen Übungen, 4 Stunden wöchentl., um 8 Uhr, in Deutscher oder Französischer Sprache.

Zu einem diplomatischen Cursus bestimmt Hr. M. Saalfeld 5 Stunden wöchentlich um 10 Uhr.

Das Staatsrecht, das allgemeine sowohl, als das besondere, der wichtigsten Europäischen Reiche trägt Hr. M. Saalfeld um 3 Uhr vor;

Das öffentliche Recht im Königreiche Westfalen (Constitutions- u. Administrations Recht), Hr. Tribunal-Greffier Dr. Spangenberg, nach s. Westfälischen Staats- und Privat-Rechte (Gött. 1808), 4 Stdn wöch., um 6 Uhr;

Das peinliche Recht, Hr. Prof. Meißner, nach seinem Handbuche, mit Hinsicht auf die neueren, besonders Westfälischen, Einrichtungen und Gesetze, um 9 Uhr; Hr. Prof. Goede, nach Feuerbach, um 9 Uhr, 5 Stunden wöchentl.; Hr. Tribunal-Procurator Dr. Jordan, nach Meißner, in einer demnächst zu bestimmenden Stunde; Hr. Assessor Dr. Kern, nach Feuerbach, um 7 Uhr M.;

Die Geschichte und Alterthümer des Röm. Rechtes, Hr. Prof. Hugo, nach der 4. Ausg. seines Lehrb., um 7 Uhr.

Eine historisch-litterarische Einleitung in die Quellen des Römischen Rechtes gibt Hr. Assessor Dr. Blanck, 4 Stunden wöchentlich, um 4 Uhr.

Exegretische Vorlesungen über die Beweisstellen des heutigen Römischen Rechtes hält Hr. Prof. Hugo, nach der zweiten Ausgabe seiner Chrestomathie, um 11 Uhr.

Die Institutionen liest Hr. Prof. Waldeck, nach der vierten Ausgabe seines Lehrbuches, um 11 Uhr; Hr. Prof. Böhmer, nach demselben Lehrbuche, um 8 Uhr.

Die Pandecten nach der Legal-Ordnung trägt Hr. Tribunal-Procurator Dr. Thomä, so wie auch Hr. Trib. Procur. Dr. Jordan, in demnächst anzuzeigenden Stunden vor;

Das System der Pandecten, Hr. Prof. Waldeck, um 8 und 10 Uhr; Hr. Prof. Meister, nach einem seinen Zuhörern mitzutheilenden Grundriss, um 8 Uhr, und Mont. Dinst. und Donnerst. um 3 Uhr; Hr. Prof. Hugo, nach der vierten Ausg. seines Lehrbuches des heutigen Rom. Rechts, um 8 Uhr; Hr. Prof. Bergmann, nach der dritten Ausgabe seines Grundrisses, um 8 und 10 Uhr.

Ueber Controversen des Röm. Rechts hält Hr. Prof. Bergmann Dinst. um 3 Uhr ein Lat. Disputatorium öffentl.

Das Lehenrecht lehrt Hr. Prof. Goede, nach Pätz. Mont., Mittw. und Freyt. um 5 Uhr;

Das canonische Recht, Hr. Prof. Böhmer, nach dem Handbuche seines sel. Vaters, um 11 Uhr; Hr. Prof. Goede, nach Wiese, um 11 Uhr;

Das französische Civil-Recht, Hr. Prof. Bergmann, nach seinem Lehrbuche, um 11 Uhr; Hr. Assessor Dr. Planck, um 6 Uhr Morgens;

Den Criminal-Proceß, Hr. Assessor Dr. Kern, 2 Stdn wöchentl., in einer demnächst zu bestimmenden Stunde.

Die Theorie des bürgerlichen Processus trägt Hr. Prof. Waldeck, nach Martin, um 2 Uhr vor;

Die Theorie des alten bürgerl. Processus sowohl, als des Westfälischen, Hr. Assess. Dr. Ballhorn, um 3 Uhr;

Den Westfälischen Civil- und Criminal-Proceß, Hr. Tribunal-Greffier Dr. Spangenberg, nach seinem Processus iud. regni Westphaliae (Götting. 1809), 4 Stunden wöchentl., um 7 Uhr Morgens;

Die Theorie des Westfälischen Civil-Processus, Hr. Dr. Quentz, nach einer unter der Presse befindlichen tabellarischen Uebersicht, 4 Stdn wöchentl., um 9 Uhr;

Ueber das Klagenrecht hält Hr. Assessor Dr. Ballhorn eine unentgeltliche Vorlesung.

Practische Vorlesungen: Hr. Prof. Bergmann hält seine beiden Practica, nach dem bisher befolgten Plane, das erste Mont. und Donnerst. um 3 Uhr, das zweite, in welchem er auch eine Anleitung zur Reflexions-Kunst geben

wird, Mittw. und Frent. um 3 Uhr. Hr. Dr. Münter hält ein theoretico-practicum über den Proceß, Mont., Dinst., Donnerst. und Frent. um 3 Uhr, und lehrt die außergerichtliche Praxis oder Verfertigung von Urkunden über Verträge und Testamente, mit der Cautelar-Jurisprudenz verbunden, Mittw. und Sonnab. um 3 Uhr. Hr. Tribunal-Procurator Dr. Thoms lehrt die Elemente der gerichtlichen Praxis, mit Ausarbeitungen und einem juridisch-practischen Conversatorium verbunden, 3 Stdn wöchentlich. Hr. Assessor Dr. Ballhorn hält, 5 Stdn wöchentl. um 8 Uhr, ein Practicum processuale und ein Relatorium, und lehrt Mont., Dinst. und Donnerst. um 5 Uhr die Cautelar-Jurisprudenz, mit Anwendung auf das Napoleonische Recht. Hr. Tribunal-Richter Desterley lehrt um 8 Uhr die Praxis des Westfälischen Proceßes, woben er sich seiner in 3 Theilen herausgegebenen practischen Erläuterung der Westfälischen Proceß-Ordnung bedient, und verbindet damit eine Anleitung zur Referrirung. Zu Privatissimis, Examinatoris und Repertoris über einzelne Theile der Rechtskunde erbietet sich Hr. Dr. Münter, Hr. Tribunal-Procurator Dr. Thoms, Hr. Tribunal-Procurator Dr. Jordan, und Hr. Dr. Rothamel.

Seilkunde.

1. Die Vorlesungen über Botanik und Chemie s. bey der Naturlehre.

Die Litterär-Geschichte der Medicin trägt Hr. Prof. Blumenbach Mont., Mittw. und Frent. um 4 Uhr vor;

Die Osteologie, Hr. Prof. Blumenbach Dinst. und Donnerst. um 4 Uhr;

Die Osteologie und Syndesmologie, Hr. Prof. Hempel Mont. und Donnerst. um 11 Uhr.

Ein Examinatorium über die Anatomie hält Hr. Prof. Hempel um 4 Uhr.

Die Physiologie trägt Hr. Prof. Blumenbach, nach der dritten, unter der Presse befindlichen Ausgabe seines Lehrbuches, 6 Stdn wöchentlich um 8 Uhr vor; Hr. Prof. Hempel, 6 Stdn wöchentlich um 8 Uhr.

Ueber die Entstehung, Ausbildung und Geburt der menschlichen Frucht und die weitere Entwicklung des neugebornen Kindes hält Hr. Prof. Oslander Sonnab. von 1 bis 3 Uhr eine Vorlesung, in welcher er diesen wichtigen Abschnitt der Physiologie vorzüglich für

Nichtärzte vortragen, und seinen Zuhörern Gelegenheit geben wird, seine auserlesene und reiche anatomische Sammlung nebst den zur Erläuterung dienenden Zeichnungen, Gemälden und Figuren auf eine zweckmäßige Art und in einer lehrreichen Folge zu besehen.

Die Anthropologie, besonders nach den geistigen und körperlichen gegenseitigen Verhältnissen betrachtet, trägt Hr. Dr. Breden, 4 Stunden wöchentlich, vor.

Ueber Hufeland's Macrobiotik hält Hr. Prof. v. Crell eine öffentliche Vorlesung um 10 Uhr.

Die Arzneymittel-Lehre trägt Hr. Prof. v. Crell um 3 Uhr vor; Hr. Dr. Breden, der die Grundsätze der allgemeinen Heilkunde und eine Anleitung Recepte zu schreiben damit verbindet, 6 Stdn wöchentlich in einer demnächst zu bestimmenden Stunde; Hr. Dr. Winiker um 8 Uhr; Hr. Dr. Kraus, mit vorzüglicher Rücksicht auf medicinische Warenkunde, Abends um 6 Uhr oder in einer bequemern Stunde.

Eine Anleitung zum Receptschreiben mit schriftlichen Uebungen gibt Hr. Dr. Kraus Mont. und Dinst. um 1 Uhr unentgeltlich.

Die Pharmacie, verbunden mit einer Anleitung zur Kenntniß der chemischen Beschaffenheit der vorzüglichsten Heilmittel, lehrt Hr. Prof. Stromeyer, der jüng., Mont., Dinst., Donnerst. und Freyt. um 7 Uhr;

Die allgemeine Pathologie, Hr. Prof. von Crell um 8 Uhr;

Die Semiotik, Hr. Dr. Winiker um 11 Uhr;

Die specielle Pathologie, Hr. Prof. Stromeyer, der ältere, um 6 Uhr Morgens; Hr. Dr. Kraus um 4 Uhr, oder in einer bequemern Stunde.

Von der speciellen Therapie trägt Hr. Prof. Richter um 10 Uhr die erste Hälfte vor, welche die fieberhaften Krankheiten begreift; Hr. Prof. Stromeyer, der ältere, um 7 Uhr, die zweyte Hälfte, welche die chronischen Krankheiten zum Gegenstande hat.

Hr. Prof. Hinly handelt 5 Stdn wöchentlich um 3 Uhr und Sonnab. um 1 Uhr die Pathologie und Therapie der Verdauungswerkzeuge, der Respiration. Organe, der Haut, der Harnwerkzeuge und der Geschlechtsheile ab.

Ueber die Krankheiten der Gesichts- und Gehör- Organe hält Hr. Prof. Himly 5 Stunden wöchentlich um 5 Uhr eine Vorlesung.

Die Kinderkrankheiten handelt Hr. Dr. Kraus Mittw. und Donnerst. um 1 Uhr unentgeltlich ab.

Die erste Hälfte der Chirurgie trägt Hr. Prof. Langenbeck um 7 und 2 Uhr vor.

Die Augenkrankheiten handelt Hr. Prof. Langenbeck Mittw. u. Sonnab. um 7 Uhr, und Freyt. um 1 Uhr ab, und lehrt an Cadavern die Verrichtung der Operationen.

Die Entbindungskunst lehrt Hr. Prof. Oslander um 9 Uhr, und benutzt zugleich die im Entbindungshause vorkommenden Fälle zu practischer Anweisung. Auch ist er zu Privatsumis über die Geburtshülfe in ihrem ganzen Umfange erbötig.

Die gerichtliche Arzneykunde trägt Hr. Prof. Oslander um 5 Uhr vor.

Die medicinischen und chirurgischen clinischen Uebungen in dem academischen Hospitale und in den Privat- Wohnungen der Kranken wird Hr. Prof. Himly, nach der bisherigen Einrichtung, die er in einer kleinen Schrift "Verfassung der medicin. chirurg. Klinik zu Göttingen, 1803" entwickelt hat, fortsetzen, und bestimmt dazu die Stunde von 11 bis 12 Uhr.

Für die clinischen Uebungen im chirurgischen Hospitale, unter Aufsicht des Hrn. Prof. Langenbeck, ist die Stunde von 8 bis 9 bestimmt.

Die Thier- Arzneykunde lehrt Hr. Stallmeister Ayrer. Hr. Dr. Uhlendorff wird 5 Stunden wöchentlich um 2 Uhr die Gesundheitserhaltungskunde der vorzüglichsten Hausthiere, nebst der Beurtheilung derselben nach ihrem Äußern in Hinsicht auf Alter, Fehler und Krankheitsanlagen abhandeln.

Ein Repertorium und Examinatorium der vorzüglichsten medicinischen Wissenschaften, verbunden mit einer Beurtheilung der Theorien, ist Hr. Dr. Breden 2 Stunden täglich zu halten erbötig.

Philosophische Wissenschaften.

Eine Anleitung zum Studium der Geschichte der Philosophie wird Hr. Prof. Bouterwek Mittw. um 10 Uhr öffentlich vortragen.

Die Geschichte der Philosophie von ihrem frühesten Beginnen mit Thales bis auf Kant und seine nächsten Nachfolger wird Hr. Assess. M. Wenzel 4 Stunden wöchentlich um 5 Uhr abhandeln.

Die Logik trägt Hr. Prof. Schulze, nach der zweiten Ausg. seiner "Grundsätze der allgemeinen Logik, Helmstädt 1810" 4 Stunden wöchentlich in einer demnächst zu bestimmenden Stunde vor;

Logik, verbunden mit den Anfangsgründen der Psychologie und einer allgemeinen Einleitung in die eigentliche Philosophie, Hr. Prof. Bouterwek, nach seinem bei Römer erscheinenden "Lehrbuch der philosophischen Vorlesungen" Mont., Dinst., Donnerst. und Freyt. um 10 Uhr;

Psychologie, Logik und Encyclopädie der Wissenschaften, Hr. Prof. Wildt, nach der dritten Ausgabe seines Entwurfes "Logik u. Encyclopädie der Wiss. als ein Ganzes bearbeitet, Göt. 1809", und der fünften Ausgabe seiner Tafel der Categorien (Hannover 1805), am 10 Uhr;

Logik und Erklärung der vorzüglichsten Systeme Griech. Philosophie Hr. Assess. M. Dissen um 6 Uhr Ab.;

Logik, Hr. M. Kern, um 11 Uhr.

Eine critische Darstellung der Principien, auf welche die Moral-Philosophie begründet wurde, wird Hr. Prof. Schulze in einer öffentl. Vorlesung geben.

Die allgemeine practische Philosophie und die Ethik trägt Hr. Prof. Schulze 4 Stunden wöchentlich in einer demnächst zu bestimmenden Stunde vor;

Die practische Philosophie, als Inbegriff von Moral und Naturrecht, mit einer allgemeinen Einleitung in dieselbe, nach Kant's Metaphysik der Sitten, Hr. Assessor M. Wenzel, 4 Stunden wöchentlich um 10 Uhr;

Ethik und Naturrecht, Hr. M. Kern, um 2 Uhr;

Ethik, Hr. Prof. Meiners, um 7 Uhr;

Die Politik in ihrem ganzen Umfange, d. h. Staatsverfassungs- und Staatsverwaltungslehre, Hr. Prof. Sartorius um 11 Uhr;

Die Elemente der Politik, Hr. Prof. Lueder, nach seinem Handbuche "die National-Industrie und ihre Wirkungen, Braunschw. 1808" 5 Stdn wöchentl. um 7 Uhr.

Die Staatsverwaltungs-Kunst ist Hr. Prof. Wildt, nach eigenen Notizen, privatissime zu lehren erdödig.

Die Finanz-Wissenschaft trägt Hr. Prof. Sartorius um 6 Uhr Morgens vor.

Ueber die Oeconomie hält Hr. Prof. Beckmann eine Vorlesung um 4 Uhr, und macht im öconomischen Garten seine Zuhörer mit den öconomischen Pflanzen und dem Anbau derselben bekannt.

Die Handlungswissenschaft, trägt Hr. Prof. Beckmann, nach seiner Anleitung zur Handlungswissenschaft u. zum Ital. Buchhalten, 4 Stdn wöchentl. um 11 Uhr vor.

Die Technologie handelt Hr. Prof. Beckmann um 10 Uhr ab, und besucht mit seinen Zuhörern die Fabriken, Manufacturen und Werkstätten hiesiger Stadt u. Gegend; Hr. Prof. Wildt erbiethet sich zu einer Vorlesung über die Technologie um 11 Uhr.

Mathematische Wissenschaften.

Die reine Mathematik lehrt Hr. Prof. Thibaut um 9 Uhr; Hr. M. Ebell, nach Kästner, oder Häfeler's Auszuge, in einer beliebigen Stunde.

Die Theorie der Logarithmen erläutert Hr. Prof. Mayer Sonnabends um 11 Uhr öffentlich.

Die Analysis des Endlichen und die höhere Geometrie trägt Hr. Prof. Thibaut um 7 Uhr vor; Hr. M. Ebell, nach Kästner, in einer beliebigen Stunde;

Die Analysis des Unendlichen, Hr. Prof. Thibaut um 11 Uhr; Hr. Universitäts-Architect Oppermann, nach Kästner, in beliebigen Stunden;

Die practische Rechenkunst, Hr. M. Ebell, in beliebigen Stunden; Hr. Universitäts-Architect Oppermann, der damit eine Anweisung zum doppelten Buchhalten verbindet, nach eigenen Dictaten, um 7 Uhr Morgens;

Die practische Geometrie, Hr. Prof. Thibaut um 2 Uhr; Hr. M. Ebell in beliebigen Stunden; Hr. Universitäts-Architect Oppermann Abends von 6 bis 8 Uhr, nach Mayer, verbunden mit dem Niveliren, und einer Anweisung, Holzvermessungen in Echläge zu vertheilen;

Die Anfangsgründe der Astronomie, Hr. Prof. Gauß um 10 Uhr; Hr Prof. Harding um 3 Uhr.

Eine Anleitung zur Kenntniß der Gestirne gibt Hr. Prof. Harding in einer Abendstunde.

Die practische Astronomie ist Hr. Prof. Gauß privatissime zu lehren erbötig.

Die Berechnung der Verfinsterungen und Bedeckungen erläutert Hr. Prof. Gauß um 11 Uhr;

Die verschiedenen Methoden genauer Zeitbestimmung, Hr. Prof. Harding um 10 Uhr.

Die practische Mechanik trägt Hr. Universitäts-Architect Oppermann, nach Kästner, besonders für Cameralisten und Oeconomen, um 1 Uhr vor;

Die Mühlen- und Wasser-Baukunst, eben derselbe, in beliebigen Stunden.

Vorlesungen über die Baukunst: Hr. Prof. Fiorillo erläutert Vitruvius Werk über die Baukunst um 1 Uhr, und verbindet damit eine Darstellung der Beschaffenheit der Architectur unter verschiedenen Völkern. Hr. M. Ebell handelt die Baukunst in Hinsicht auf bürgerliche sowohl, als öconomische Gebäude, und in Verbindung mit Ausarbeitungen, dem Bauanschlage und der Lehre von den wichtigsten Baufreitigkeiten, in beliebigen Stunden ab. Hr. Universitäts-Architect Oppermann trägt die bürgerliche Baukunst, verbunden mit Entwürfen aus der schönen Baukunst und der Lehre von den wichtigsten Baufreitigkeiten, um 9 Uhr vor, die öconomische Baukunst, nebst dem Bauanschlage, nach eigenen Dictaten, um 11 Uhr.

Zu Vorlesungen über die Kriegswissenschaften, theils für diejenigen, welche sich dem Militär-Stande widmen wollen, theils für solche, die nur eine allgemeine Kenntniß von der Kriegskunst zu erhalten wünschen, erdietet sich Hr. Hauptmann M. Klare.

Zum Privat-Unterrichte in den niedern und höhern Theilen der theoretischen Mathematik nebst ihrer Anwendung erdietet sich Hr. M. Focke.

Naturlehre.

Die Naturgeschichte trägt Hr. Prof. Blumenbach, nach seinem Handbuche, 5 Stunden wöchentlich, um 5 Uhr vor.

Die allgemeine Zoologie wird Hr. Prof. Gravenhorst, nach eigenem System, 5 Stunden wöchentlich, um 9 Uhr vortragen; die Entomologie, mit einer vergleichenden Uebersicht der vorzüglichsten neuern Methoden, 4 Stunden wöchentl., um 11 Uhr; die Amphibiologie, nach Sonnini und Latreille, Mont. und Donnerst. um 2 Uhr öffentlich; auch wird er Sonntags um 6 Uhr zoologische Excursionen anstellen.

Die Botanik lehrt Hr. Prof. Schrader um 7 Uhr; öconomische und Forst-Botanik, nach seinem Grundrisse, um 8 Uhr; auch ist er erbötig, Dinst. und Freyt. um 1 Uhr einzelne Pflanzen-Familien (Gräser 2c.) privatissime zu erläutern. Sonnab. um 2 Uhr stellt er botanische Experimenten an, und gibt in den gewöhnlichen Stunden im botanischen Garten Demonstrationen.

Die Mineralogie trägt Hr. Prof. Stromeyer, der jüngere, nach Haun's System, 4 Stdn wöch., um 11 Uhr vor; Natur-Philosophie, vorzüglich in Hinsicht ihrer Anwendung auf die Heilkunde, Hr. Prof. Bouterwek Mont., Mittw. und Freyt. um 4 Uhr; Hr. M. Fiorillo, mit kritischer Rücksicht auf die neuen Systeme, um 10 Uhr;

Experimental-Physik, Hr. Prof. Mayer, nach seinem Handbuche, 5 Stunden wöchentlich um 4 Uhr;

Physische Astronomie, Theorie der Erde und Atmosphäre, Hr. Prof. Mayer, als die zweite Hälfte seiner phisicalischen Vorlesungen, eben derselbe, 5 Stunden wöchentlich, um 11 Uhr;

Physische Geographie, Hr. Prof. Bunsen, 5 Stunden wöchentlich, um 4 Uhr.

Die physische Chemie ist Hr. Prof. v. Crell vorzutragen erbötig. Hr. Prof. Stromeyer, der jüngere, hält nach seinem "Grundriß 2c", 6 Stunden wöchentl. um 9 Uhr, eine mit Versuchen erläuterte Vorlesung über die theoretische Chemie, und Sonnab. um 7 Uhr eine öffentl. Vorlesung über die chemische Verwandtschaft der Körper; Dinst., Mittw. und Freyt. um 2 Uhr gibt er privatissime eine Anleitung zur chemischen Analyse, mit besonderer Hinsicht auf metallurgische, pharmaceutische und oconomische Zwecke, und Mont. und Donnerst. von 1 bis 4 Uhr wird er seinen Zuhörern Gelegenheit geben, im academischen Laboratorio die wichtigsten chemischen Arbeiten selbst zu verrichten.

Historische Wissenschaften.

Allgemeine Länder- und Völkerkunde, oder einen kritischen und systematischen Inbegriff unserer gegenwärtigen Kenntnisse der Erde und der sie bewohnenden Völker, trägt Hr. Prof. Heeren um 6 Uhr N. vor, und erläutert alles durch einen reichen Vorrath der besten und neuesten Karten, welche er seinen Zuhörern vorlegen wird, so wie auch durch die ethnographische Sammlung in dem academischen Museum.

Die Diplomatie trägt Hr. Prof. Dycksen um 2 Uhr vor; Hr. M. Holzmann, nach dem von ihm fortzusetzenden Lehrbuche Schönemanns, mit Hinsicht auf die neuere oder völkerrechtliche Diplomatie, um 2 Uhr.

Ueber den Geist und die Methode der Geschichte hält Hr. Prof. Lueber eine öffentl. Vorlesung Sonnab. um 11 Uhr.

Die Geschichte der Religionen trägt Hr. Prof. Meiners um 9 Uhr vor;

Die alte Geschichte, Hr. Prof. Heeren, nach der neuen Ausgabe seines Handbuchs, um 4 Uhr; Hr. Prof. Lueder, gleichfalls um 4 Uhr.

Ueber die wichtigsten Revolutionen des Mittelalters, vorzüglich die Geschichte der Kreuzzüge, hält Hr. Prof. Heeren Dinst. und Donnerst. um 6 Uhr Ab. eine öffentliche Vorlesung.

Die Geschichte des neuern Europa und seiner Colonien trägt Hr. Prof. Heeren, nach seinem Handbuche, "Geschichte des Europäischen Staaten-Systems und seiner Colonien", um 2 Uhr vor;

Die Geschichte der Europäischen Staaten, Hr. Prof. Sartorius, nach Epittler (Göttingen 1807), um 3 Uhr; Hr. Prof. Lueder, um 11 Uhr;

Geschichte des Deutschen Reichs und des aus demselben entstandenen Rheinbundes, Hr. M. Holzmann um 10 Uhr;

Die Statistik aller Europäischen Reiche, Hr. Prof. Sartorius um 7 Uhr.

Die Kirchengeschichte s. bey den Theologischen Wissenschaften.

Litteratur.

Die allgemeine Litterär-Geschichte trägt Hr. Prof. Neuf 4 Stunden wochentlich vor;

Die Geschichte der Wissenschaften von Erwachung der alten Litteratur bis auf die neuesten Zeiten, Hr. Prof. Eichhorn um 3 Uhr.

Die Geschichte der Römischen und Griechischen Litteratur, d. i. eine historisch-critische Darstellung der Entstehung und des Fortganges der wissenschaftlichen Cultur unter den Römern und Griechen und der Schicksale der Werke ihrer classischen Schriftsteller, besonders ihrer Erhaltung während des Mittelalters und Verbreitung nach der Wiederherstellung der Künste und Wissenschaften,

Hr. Assessor M. Wenzel, nach eigenen Dictaten, 3 Stunden wöchentlich, um 3 Uhr;

Geschichte der Griechischen Litteratur und Kunst, Hr. M. Fiorillo, um 3 Uhr;

Griechische Litteratur, Hr. M. Lunemann, 5 Stunden wöchentlich um 8 Uhr.

Ueber die Geschichte der Französischen Litteratur hält Hr. Prof. Artaud, 4 Stunden wöchentlich, eine Vorlesung in Französischer Sprache.

Die Vorlesungen über die Geschichte sowohl, als die Litteratur einzelner Wissenschaften und Künste, sind bey jeder Wissenschaft und Kunst erwähnt.

Schöne Wissenschaften und Künste.

Philosophie der Kunst trägt Hr. M. Fiorillo um 11 Uhr vor.

Eine historische und critische Anleitung zur Kenntniß der Deutschen Litteratur, der alteren sowohl als der neuern, gibt Hr. Prof. Bouterwek, Dinst. und Donnerst. um 5 Uhr.

Ueber den Deutschen Styl hält Hr. Prof. Bunsen Mont. und Donnerst. um 7 Uhr Morgens eine Vorlesung, und stellt zugleich Uebungen im schriftlichen und mündlichen Vortrage an.

Die Vorlesungen über die Baukunst s. bey den Mathematischen Wissenschaften.

Die Geschichte der Baukunst, Mahlerey, Bildhauerey, Steinschneiderkunst etc. von der Wiederherstellung der Künste bis auf unsere Zeiten, handelt Hr. Prof. Fiorillo, mit Benutzung der Kupferstichsammlung auf der academischen Bibliothek, und in vorzuglicher Hinsicht auf diejenigen, welche Italien und Frankreich zu bereisen gedenken, privatissime um 7 Uhr ab. — Aufferdem lehrt er privatissime die Zeichenkunst und Mahlerey, nebst der Perspective, theoretisch und practisch. — Auch wird Hr. Zeichenmeister Eberlein Unterricht im Zeichnen, besonders im Landschaftzeichnen, geben.

In der Musik wird Hr. Musik-Director M. Forkel theoretischen und practischen Unterricht in beliebigen Stunden ertheilen.

Alterthumskunde.

Römische Alterthumskunde trägt Hr. Prof. Wunderlich um 7 Uhr vor;

Mythologie der alten Deutschen, Hr. M. Holzmann, in einer noch zu bestimmenden Etde, unentgeltlich.

Philologische Wissenschaften.

Die Hebräische Grammatik lehrt Hr. Prof. Pott um 11 Uhr; Hr. Repet. Mahn um 2 Uhr;

Die Anfangsgründe der Syrischen Sprache, Hr. Prof. Eichhorn um 11 Uhr;

Die Arabische Sprache, mit Uebungen im Lesen der Handschriften, Hr. Prof. Lychsen, um 10 Uhr; Hr. Repet. Mahn um 5 Uhr.

Die Vorlesungen über das Alte und Neue Testament f. bey den Theologischen Wissenschaften.

Vorlesungen über die Griechische Sprache und Griechische Schriftsteller: Hr. Prof. Heyne bestimmt zu Probeübungen im Interpretiren den Oedipus Colon. von Sophocles, und setzt dazu die Stunde von 10 bis 11 des Freytags aus; Mittw. um 10 Uhr wird er selbst einige Remeische Oden von Pindar erklären. Hr. Prof. Mitscherlich läßt in seinem öffentlichen Collegio um 8 Uhr die Interpretation des Theocrits fortsetzen, und erklärt um 7 Uhr die Argonautica des Apollonius, wovon neuerdings ein wohlfeiler Abdruck zu Braunschweig erschienen ist. Hr. Assess. M. Dissen erklärt die Antigone von Sophocles um 3 Uhr; Hr. M. Lunemann, Sophocles Philoctet und Oedipus Tyr. um 4 Uhr. — Zum Privat-Unterricht im Griechischen erbietet sich Hr. Assess. M. Wenzel, Hr. M. Fiorillo und Hr. M. Lunemann.

Vorlesungen über die Lateinische Sprache und Lateinische Schriftsteller: Hr. Prof. Heyne liest um 10 Uhr mit den Mitgliedern des philologischen Seminarii das bey Dieterich einzeln abgedruckte 33. Buch der Historia nat. des Plinius und bestimmt für die schriftlichen Aufsätze und Disputir-Übungen Cicero's Schriften de Divinatione und de Nat. Deor. — Hr. Prof. Wunderlich erklärt um 5 Uhr die Iyrischen Gedichte des Horaz, mit Rücksicht auf die neuesten Untersuchungen. — Hr. Assess. M. Wenzel erbietet sich zu Uebungen im Disputiren und in Lateinischen Aufsätzen. Hr. Director M. Kircken erklärt um 4 Uhr 4 Stunden wöchentlich Cicero's Berrinische Reden, und hält in den beiden andern Stunden Schreib- und Disputir-Übungen. Hr. M. Lunemann erläutert Cicero's Reden gegen Catilina Mittw. und

560 G. g. A. 56. St., den 7. April 1810.

Sonnab. um 11 Uhr unentgeltlich. — Zum Privat-Unterricht im Lateinischen erbiethet sich Hr. Assessor M. Wenzel, Hr. Director M. Kirsten, Hr. M. Fiorillo, Hr. M. Lünemann.

Neuere Sprachen und Litteratur.

Eine Anleitung zur Kenntniß der ältern Deutschen Litteratur, und zum Verständnisse der besonders aus dem Schwäbischen Zeitalter übrigen Gedichte gibt Hr. Prof. Benecke um 6 Uhr Morgens privatissime.

Zum Privat-Unterricht in der Deutschen Sprache erbiethet sich Hr. Director M. Kirsten.

Die Französische Sprache lehrt Hr. Prof. Artaud, und Hr. Lector v. Chateaubourg. Sonnab. um 8 Uhr hält Hr. Prof. Artaud, in Französischer Sprache, ein Collegium zu Uebungen in diplomatischen Aufsätzen. Auch wird Hr. M. Dubois, so wie mehrere Andern fernerhin Unterricht im Französischen ertheilen.

Ueber Spenser's *Fairy queen* hält Hr. Prof. Benecke eine Vorlesung um 8 Uhr.

Zum Privat-Unterricht in der Englischen Sprache erbiethet sich Hr. Assessor M. Wenzel und Hr. Brown.

Zu einer cursorischen Lecture der vorzüglichsten Italiänischen Dichter bestimmt Hr. Prof. Bunsen die Stunde von 5 bis 6. Hr. M. Freudenfeld erklärt die *divina Commedia* von Dante, nach der Fernowschen Ausgabe, 5 Stunden wöchentlich, in einer demnächst zu bestimmenden Stunde, so wie er auch zum Privat-Unterricht im Italiänischen erbötig ist. — Hr. Rossi wird gleichfalls seinen Unterricht fortsetzen.

Zur Kenntniß der Spanischen und Portugiesischen Sprache erbiethet sich Hr. M. Freudenfeld Anleitung zu geben.

Die Reitbahn ist dem Hrn. Stallmeister Ayres untergeben, der Fechtboden dem Hrn. Fechtmeister Böht, und der Tanzboden dem Hrn. Tanzmeister Bleßmann.

Wegen der Logis kann man sich an den Logis-Commissär, Hedell Schäfer, wenden; Auswärtige, welche Logis suchen, können von ihm sowohl über die Preise, als andere Umstände, Nachricht erhalten, und durch ihn in voraus Bestellungen machen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

57. Stück.

Den 9. April 1810.

Göttingen.

Wenn der Redacteur der Göttingischen gelehrten Anzeigen ungern von sich selbst spricht: so muß doch dasjenige mit ehrerbietiger Dankbarkeit und Verehrung der königlichen Huld angezeigt werden, was die gnädigen Gesinnungen Sr. königl. Majestät gegen die Universität auszeichnet. Höchst-dieselbe hat geruhet, unter dem 5. Februar dem Professor Heyne, als dem ältesten Mitgliede der Universität, den Orden der Westfälischen Krone allergnädigst zu ertheilen. Dieser Beweis der königl. Huld und Gnade ist zwar nur an ein einzelnes Individuum der Universität ausgespendet, aber doch in der Absicht, die ganze Universität durch dasjenige, was ihrem ältesten Mitgliede erwiesen worden, zu ehren; Für den Professor Heyne selbst aber wird sie desto theurer und verehrlicher, da sie eine solche Beziehung auf das Ganze der Universität selbst hat.

Es sind bisher von verschiedenen unserer practischen wissenschaftlichen Institute eine Art von

Comptes rendus in unsern Gelehrten Anzeigen eingerückt worden: von dem Entbindungs-Hospitäl (Gött. gel. Anz. 1809 S. 137 f.; zweyter Bericht, 1810 S. 241); von dem botanischen Garten (S. 361); von dem chirurgischen Krankenhause (Gott. gel. Anz. 1810 S. 281 f.); von dem academischen Hospitale (S. 529): andere werden noch folgen, so daß weiterhin eine zusammengezogene Uebersicht von allem demjenigen, was in jenem Zeitverlauf für die Universität überhaupt geschehen ist, wird gegeben werden können. In dessen ist schon eine jede dieser Nachrichten zugleich ein Beweis von demjenigen, was für unsere Universität zur Erhaltung ihres Flores geschieht. Zugleich wird alles dieses die beste Darstellung von den erhabenen Gesinnungen Sr. Majestät, die Wissenschaften zu schützen, die wissenschaftlichen Studien und Anstalten zu erhalten und sie zu immer höherem Flor' zu befördern: Gesinnungen, welche mit dem rühmlichsten Eifer von Sr. Excellenz dem Hrn. Minister des Innern und von der General-Direction des öffentlichen Unterrichts befolget und unterstützt werden.

Mayer

Gotha.

Ben Becker: Tables barométriques pour faciliter le calcul des nivellements et des mesures des hauteurs par le baromètre, par Bernard de Lindenau. 1809. LXV S. Text u. 170 S. Tafeln.
 Hr. v. L. hat sich hier allerdings einer verdienstlichen Arbeit unterzogen, daß er die etwas beschwerlichen Rechnungen für das Höhenmessen mit dem Barometer durch Tafeln zu erleichtern gesucht hat, die, wenn sie gleich oft doppelte Eingänge haben, doch in den meisten Fällen das Resultat in einer kürzern Zeit, als die Formeln selbst, geben

werden. In der Einleitung zu diesen Tafeln beschäftigt sich der Verf. zuerst mit der Geschichte der bisherigen Bemühungen über das Höhenmessen mit dem Barometer, und mit den vorzüglichsten Formeln, welche dafür gegeben worden sind, und zeigt dann insbesondere die Entwicklung der La Place'schen Formel mit allen Correctionen, welche in Rücksicht der von unten nach oben abnehmenden Schwerkraft, und der selbst unter verschiedenen geographischen Breiten Statt findenden Verschiedenheit der Schwerkraft, etwa noch in Betrachtung kommen könnten, jedoch weicht er darin von La Place ab, daß er zur Temperatur der Luftsäule nicht das arithmetische Mittel zwischen der untern und obern Temperatur annimmt, sondern die Wärme vielmehr nach einer harmonischen Progression von unten nach oben abnehmen läßt, welche Hypothese besser mit den Beobachtungen übereinzustimmen scheine. Begreiflich kann diese Hypothese nur eine geringe Abweichung von der La Place'schen Formel verursachen. Den constanten Coefficienten 9408 in dieser Formel glaubt der Verf. noch besser = 9442 setzen zu können, welchen Werth er aus 72 Bedingungsgleichungen, woben bekannte trigonometrisch bestimmte Höhen von DeLuc, Saussure, Schuckburgh, Ramsmond, Roy und La Caille zum Grunde gelegt wurden, abgeleitet hat. (Dieser Coefficient würde also für einen mittlern Zustand der Feuchteit noch eine kleinere Dichte der Luft in Ansehung des Quecksilbers geben, als Gay-Lussac sie durch seine Versuche, die äußerst wenig von Lavoisier's Bestimmung abweichen, gefunden hat. Der Rec. hält indes, nach mehreren Gründen, die hier nicht ausgeführt werden können, auch den La Place'schen Coefficienten noch für zu groß.) In Absicht auf die Correction wegen der Wärme wählt der Verf. statt

der bekannten De Luc'schen Zahl 215, die von La Place angegebene 200. (Diese Aenderung scheint dem Rec. aus der Ursache nicht rathsam, weil die De Luc'sche Zahl so gut mit den Versuchen übereinstimmt, welche Dalton, Gay-Lussac u. A. über die Ausdehnung der Gasarten durch die Wärme angestellt haben, und dem zufolge selbst eine mit Dünsten gesättigte Luft sich eben so, wie trockene, ausdehnt. Aus eben dieser Ursache sind noch um so mehr die größern Aenderungen, welche Trembley und Schuckburgh in Absicht auf jene Zahl unternommen haben, zu verwerfen. Viele haben sich durch das Ansehen dieser Männer täuschen lassen, und diesen Aenderungen ihren Beyfall gegeben. Lieber möchte aber der Rec. eine Aenderung in der Normal-Temperatur $16\frac{3}{4}$, welche De Luc in seiner Formel zum Grunde gelegt hat, zulassen, um die Abweichungen von den Beobachtungen, welche Schuckburgh u. A. der De Luc'schen Formel aufgebürdet haben (mit welchem Rechte, ist bey weitem noch nicht entschieden) auszugleichen. Denn diese Normal-Temperatur muß sich nothwendig mit nach dem Zustande der Feuchtigkeit der Luft richten. So viel indeß der Rec. Gelegenheit gehabt hat, Höhenmessungen mittelst des Barometers mit wirklichen Nivellements und solchen trigonometrisch bestimmten Höhen, woben zugleich auf die terrestrische Refraction Rücksicht genommen wurde, zu vergleichen, hat er die De Luc'sche Formel der Wahrheit noch immer am nächsten gefunden, und sie wird es auch wohl bleiben, so lange man nicht genauer die Correctionen kennt, welche wegen der Feuchtigkeit der Luft vorgenommen werden müssen. Die Correctionen wegen der von unten nach oben abnehmenden Schwerkraft sind in den wenigsten Fällen erheblich.) Die Za-

seln sind nun der Ordnung nach folgende. Tafel I. enthält die Logarithmen der Barometerhöhen, mit Zuziehung der Correction wegen der Ausdehnung des Quecksilbers durch die Wärme: eine Tafel mit doppelten Eingängen, bey der oben in der Horizontalreihe die Barometerhöhen von Linie zu Linie, und in der Verticalreihe zur Seite die Temperaturen von halben zu halben Graden nach dem Reaumur-Thermometer. Taf. II. und III. dienen zur Berechnung der Proportionaltheile in I. Taf. IV. Correctionen wegen der Haarröhrchenkraft, wodurch der Quecksilberstand in dem Barometer afficirt wird. V. und VI. Verbesserung der durch das Barometer bestimmten Höhen in Toisen, wegen der Verschiedenheit der Temperatur an beiden Stationen. VII. Verbesserungen in Rücksicht der geographischen Breite der Standpuncte. VIII. Desgleichen wegen der von unten nach oben abnehmenden Schwerkraft. Diese 8 Tafeln dienen also, um die Höhe zwischen zwey Standpuncten zu finden, wenn correspondirende Beobachtungen an beiden Standpuncten gemacht sind. Die IX. und X. Tafel sind bloß für solche Höhen bestimmt, bey denen nur an Einem Standpuncte beobachtet worden ist, hingegen der andere Standpunct an der Oberfläche des Meeres gedacht wird. Es ist begreiflich, daß diese Bestimmungen nicht so genau seyn können, als wenn an beiden Standpuncten gleichzeitige Beobachtungen gemacht worden sind. Aber man hat nicht immer Gelegenheit, correspondirende Beobachtungen vorzufinden, und eine Menge interessanter Resultate würde für die Geographie verloren gehen, wenn man solche bloß einzeln angestellte Beobachtungen unbenutzt lassen wollte. Man begnügt sich also, die Höhen der Standpuncte über der Oberfläche des Meeres zu bestimmen, wobey aber nöthig ist, so-

wohl den mittlern Barometerstand am Meere, als auch die Temperatur zu kennen, welche am Meere ungefähr derjenigen correspondiren würde, welche man an einem gewissen Standpuncte beobachtet hat. Dann rechnet man, wie nach Taf. I. 2c. Der Verf. setzt den mittlern Barometerstand am Meere für $+ 10^{\circ}$ Reaum. $= 28'' 2'''_{2}$ zufolge der Beobachtungen von Chiminelli, Coalde, Fleurian, De Bellevue, Schuckburgh und Thullis, und mit Erwägung der erforderlichen Reductionen. Die Temperatur am Meere, welche der an einem gewissen Standpuncte beobachteten correspondiren würde, berechnet der Verf. nach dem Gesetz, daß die Wärme von unten nach oben in einer harmonischen Progression abnimmt, und bestimmt den Coefficienten dieser Abnahme $= 0,000052$ aus den Beobachtungen, welche auf dem Montblanc, dem Buet, dem Col du geant, und auf dem Ortler von verschiedenen Naturlehrern angestellt worden sind. Die IX. Tafel ist nach diesem Coefficienten berechnet, und hat die Ueberschrift: *Température au bord de la mer, correspondante à celle observée sur une montagne.* Taf. X. *Élévation au dessus du niveau de la mer.* Die XI. Tafel die Resultate dieser Tafeln mit denen zu vergleichen, welche sich nach La Place's, Roy's, Trembley's, Schuckburgh's und De Luc's Formeln ergeben würden, welche Reductionen leicht durch Hülfe einiger Coefficienten bewerkstelligt werden können, deren Berechnungsart in der Einleitung gelehrt wird. Die XII Tafel lehrt, die Horizontalentfernung zweyer Dertter zu bestimmen, wenn man an dem einen die scheinbare Erhöhung des andern gemessen hat, und den Niveau-Unterschied von beiden beiden kennt. Die Formeln dazu werden gleichfalls in der Einleitung gegeben. Bekanntlich haben die

Herren v. Humboldt, Olmanns und Allent dieß Verfahren den Geographen empfohlen. (Von großen Distanzen wird wohl Niemand von diesem Verfahren große Genauigkeit erwarten.) Da hierbey terrestrische Refractionen in Betrachtung zu ziehen sind, so dient dazu die XIII. Tafel. Die XIV. u. XV. gehört zur Vergleichung verschiedener Längenmaasse, und XVI. XVII zur Reduction der Fahrenheit'schen Scale auf die Reaumur'sche und auf die Centesimal-*Scale*.

Pa 18.

July 11

Aux Archives du droit François bey den Gebrü-
dern Clément: Le nouveau Valin, ou Code com-
mercial maritime, accompagné 1° du commen-
taire de Valin sur les dispositions de l'ordonnance
de la Marine qui ont été conservés dans le livre II,
du Code de Commerce; 2° de la doctrine d'Émé-
rigon, sur les contrats d'assurance et à la grosse
avanture; 3° de remarques sur les modifications
apportées à quelques articles de l'ordonnance, et
sur les dispositions nouvelles; 4° de formules
des contrats maritimes, des actes, rapports et
déclarations à faire par les capitaines de la Marine
marchande, fait en France qu' à l'étranger; 5°
d'une table analytique et alphabétique des matiè-
res par Sanfourche-Laporte. avocat, rédacteur
du journal de jurisprudence commerciale. Révu
et approuvé par M. P. B. Boucher, jurisconsulte,
auteur des institutions commerciales, ancien pro-
fesseur de droit commercial et maritime à l'acadé-
mie de législation. et actuellement d'état de S. M.
l'Empereur de toutes les Russies. 1809. Quart
G. XLVIII, 738.

Allerdings war es ein verdienstliches Werk, die in
dem Code de commerce beygehaltenen Artikel aus
der Ordonnance de la Marine von 1681 mit dersel-

ben von neuem zu vergleichen, die Erläuterungen und Anmerkungen von Valin und Emerigon hinzu zu fügen, und zugleich die neu hinzugekommenen Verordnungen aus den von den Rednern der Regierung vortragenden Motiven zu entwickeln; Alles dieß aber gibt der Herausgeber selbst als die Aufgabe an, welche er sich vorgesetzt habe. — Nach einer kurzen Vorrede des Herausgebers folgen die Vorreden von Valin und Emerigon, wichtig wegen mancher schätzbaren Notizen über die ältern Quellen des Seerechts. — Der Verfasser der *Ordonnance de la Marine* ist, trotz aller Nachforschungen, bisher unentdeckt geblieben. — Das Werk selbst zerfällt in 14 Titel, welche in Artikel mit fortlaufenden Nummern getheilt sind. Bey jedem Artikel ist zugleich die Zahl bemerkt, welche er im *Code de commerce* führt, mit fortlaufenden Nummern. Der 170. Artikel des *Code*, mit dem das Werk anfängt, ist daher in den Ausgaben des *Code*, worin jedes Buch mit neuen Nummern beginnt, der erste des ersten Titels des zweiten Buchs. Der *Commentar* folgt jedesmahl hinter dem Texte: eine Einrichtung, welche freylich den Gebrauch wegen des beständigen Nachschlagens erschwert. Der *Commentar* selbst ist mit seltener Gründlichkeit ausgearbeitet, die Bemerkungen der kaufmännischen und Justiz-Behörden in Frankreich sind bey jedem Artikel angeführt, und die Citate — eine seltene Erscheinung in einem Französ. Werke — mit großer Genauigkeit angegeben. Dabey sind die Beyspiele, welche zur Erläuterung schwieriger Fälle dienen konnten, nicht gespart. — Als Anhang folgt eine Sammlung von Formularen über die verschiedenen Schiffahrts-Contracte und sonstige die Schifffahrt betreffende Geschäfte, wodurch die Brauchbarkeit gar sehr vermehrt wird. Den Beschluß macht ein vollständiges Register über das ganze Werk.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

58. u 59. St.

Den 12. April 1810.

Leipzig.

M. y. r.

Ben Vogel: Lehrbuch der Hermeneutik des neuen Testaments nach Grundsätzen der grammatisch-historischen Interpretation von Dr. Karl August Gottlieb Keil, der Theologie ordentlichem Professor auf der Universität zu Leipzig. 1810. XVI und 144 Seiten in gr. Octav. Der gelehrte Verf. hatte längst zu einem Lehrbuch dieser Art Hoffnung gemacht, wovon man sich mit Recht etwas Ausgezeichnetes versprach. Da indeß der lange Verzug die Erscheinung eines solchen Werks immer ungewisser zu machen schien, ward Rec. in seinem Vorsatz, durch eine vollständige Hermeneutik des N. T. einen Pendant zu seiner Hermeneutik des A. T. zu liefern, mehr und mehr bestärkt; und er hoffte eben die ihm durch die Umstände zu Theil gewordene größere Muße dazu zu benutzen, um seine bisher zum Behuf hermeneutischer Vorlesungen gesammelten Materialien fürs Publicum zu verarbeiten, als diese lange erwartete Keilsche Hermeneutik erschien. Weit entfernt, diese Collision zu beklagen, freut er sich vielmehr

mancher schätzbarer Belehrungen, die ihm durch die vorliegende Schrift zu Theil geworden sind, und achtet es für Pflicht, unparteyisch darüber Bericht zu erstatten, was die Wissenschaft durch dieses Keilsche Lehrbuch gewonnen hat. So viel eher werden ihm auch ein Paar Bemerkungen über das, was er bey der großen Reichhaltigkeit dieser Schrift noch zu desideriren glaubte, vergönnt seyn.

Ueber die Tendenz dieser Schrift erklärt sich der Verf. in der Vorrede folgendermaßen: Sie sollte bloß ein Lehrbuch zur Grundlage für Vorlesungen seyn; also allein die wesentlichsten Grundsätze der abgehandelten Wissenschaft in einem gedrängten Vortrage darlegen, indem die weitere Erläuterung den Vorlesungen aufbehalten bliebe; sie sollte die Hermeneutik des N. T. allein, von der Hermeneutik des A. T. gänzlich abgesondert, abhandeln; aber auch zugleich, zur sicherern Begränzung der Wissenschaft, Alles, was in eine Einleitung ins N. T. gehört, besonders auch die gesammte neutestamentliche Kritik, als eine ganz für sich bestehende Wissenschaft, gänzlich ausschließen. Bey Behandlung dieser auf solche Weise begränzten Wissenschaft habe er nun vorzüglich auf zweyerley Rücksicht genommen, woran es ihm bisher bey derselben noch zu fehlen schien. Theils habe er in den bisherigen Lehrbüchern noch immer eine eigentlich wissenschaftliche und durch das Ganze sich erstreckende Anordnung der dahin gehörigen Lehrgegenstände, die auf die verschiedenen bey der Interpretation vorkommenden Operationen berechnet gewesen wäre, vermisst, wodurch dann sowohl leichte Uebersicht des Ganzen, als Vollständigkeit, verhindert sey; daher er von dieser Seite habe nachzuhelfen gesucht. Theils schien es ihm, als ob in der neutestamentlichen Hermeneutik bisher die Grundsätze und Forderungen der historischen

Interpretation noch viel zu wenig in das Ganze derselben verwebt seyen; daher habe er, um diese echte grammatisch-historische Interpretationsmethode an seinem Theil möglichst zu befördern, bey dieser hermeneutischen Anweisung überall darauf Rücksicht genommen, daß der Ausleger es zunächst mit einer historischen Untersuchung zu thun habe; und daher sey er, alle hier aufgestellten Grundsätze und ertheilten Regeln auf die von demselben zu erforschende Vorstellung des zu erklärenden Schriftstellers zurück zu führen, bemüht gewesen. Rec. will es jetzt nicht untersuchen, wie fern an allen bisherigen hermeneutischen Lehrbüchern diese beiden gedachten Desiderien bemerklich gewesen, oder ob nicht wenigstens für eine wissenschaftlichere Anordnung bereits von einzelnen Neuern mit Erfolg gesorgt sey, wenn auch das Eigenthümliche der historischen Interpretation noch nicht in ein hinlängliches Licht gesetzt war. Er begnügt sich vielmehr damit, anzudeuten, wie Hr. K. jenen von ihm bemerkten Mängeln abgeholfen hat.

Die Anordnung des Ganzen ist hier folgende: Nach einer kurzen Vorerinnerung über die Auslegungskunst des N. T. überhaupt zerfällt das Ganze in zwey Theile: 1) von der richtigen Erkenntniß des Sinns der Bücher des N. T.; 2) von der Belehrung Anderer über den richtig erkann ten Sinn der Bücher des N. T. Im ersten Haupttheil wird zunächst in einer kurzen Einleitung angedeutet: was es heiße: den Sinn eines Schriftstellers, der nur ein einziger seyn könne, erkennen, und woraus derselbe erkannt werde? was grammatische und historische Interpretation sey? und es wird bemerkt, daß es bey Erklärung eines Schriftstellers überhaupt auf fünf Stücke ankomme, näm-

lich: daß man 1) die Bedeutung und den Sinn aller einzelnen in einer Schrift vorkommenden Worte und Redensarten kenne; 2) den Zusammenhang mehrerer mit einander verbundenen Worte und Sätze, so wie aller größern oder kleinern Theile einer Schrift genau erforsche; 3) den Sinn solcher Stellen, in denen eine bildliche oder anderweitige Art des Vortrags herrscht, richtig auffasse; 4) auch alle die Nebenumstände kenne, die auf die Bestimmung und genauere Erkenntniß des Sinnes einen Einfluß haben; und 5) Alles, was der Schriftsteller sagt und vorträgt, nach denjenigen Vorstellungen, die er von dem jedesmahligen Gegenstande seiner Rede hatte, richtig zu bestimmen suche. Auf diese fünf Stücke wird nun in der Anweisung zur Erforschung des Sinnes der Bücher des N. T. in fünf besondern Kapiteln Rücksicht genommen. Doch wird hier noch ein, an sich freylich sehr zweckmäßiges, Kapitel von den Vorkenntnissen, die ein Ausleger des N. T. zur Erlärung desselben mitbringen muß, vorangeschickt, welches Rec. zum Theil in die Vorerinnerungen oder Prolegomenen verwiesen, zum Theil in einem der folgenden Kapitel, wo das, was man sonst zur Sacherklärung rechnet, abgehandelt wird, nachgehohlet hätte. Jetzt handelt das zweyte Kapitel von dem ersten jener fünf Punkte: von der richtigen Erkenntniß der Bedeutung und des Sinnes der einzelnen Wörter des N. T.: und zwar so, daß erstlich von den Hülfsmitteln zur Erkenntniß N. T. Sprachgebrauchs in Ansehung einzelner Wörter und Redensarten überhaupt, und deren rechtem Gebrauche, zweitens von der Erkenntniß der Bedeutungen einzelner Wörter und Redensarten in besondern zu erklärenden Stellen des N. T., und der Bestim-

mung ihres jedesmahligen Umfanges und Sinnes, geredet wird. Das dritte Kapitel handelt von der richtigen Erkenntniß des Zusammenhangs mehrerer mit einander verbundener Worte und Sätze in den Büchern des N. T., woben theils von der Bestimmung des grammatischen, theils von der Bestimmung des logischen Zusammenhangs derselben die Rede ist. Das vierte Kapitel redet von der richtigen Bestimmung des Sinnes solcher Stellen des N. T., in denen eine bildliche oder anderweitige besondere Art des Vortrags herrscht; woben besonders von den Parabeln des N. T. ausführlicher gehandelt wird. Das fünfte Kapitel redet von der Auffindung der Nebenumstände, die auf die Bestimmung des Sinnes einer Stelle einen Einfluß haben; und das sechste von der richtigen Bestimmung und Erläuterung des jedesmahligen Inhalts einer Stelle, nach den Vorstellungen des zu erklärenden Schriftstellers und seiner ersten Leser; woben auch von der analogia fidei oder scripturae, als dem vormahls für unfehlbar gehaltenen Princip der Auslegung, und von einzelnen scheinbaren oder wirklichen Widersprüchen der N. T. Schriftsteller unter einander, die Rede ist. Noch kömmt ein siebentes Kapitel hinzu, von einigen allgemeinen Beförderungs- und Erleichterungsmitteln der Auffindung des Sinnes der Bücher des N. T. und deren rechtem Gebrauche; z. B. von ältern und neuern Uebersetzungen, Paraphrasen und Commentaren des N. T., und damit ist der erste Haupttheil geschlossen. Der zweyte Haupttheil verbreitet sich im ersten Kapitel über den Vortrag des richtig erkannten Sinnes der N. T. Bücher überhaupt und den Erweis der Richtigkeit desselben; im zweyten Kapitel über die

nähere Erläuterung und weitere Aufklärung des angegebenen Sinnes und Inhalts einer neutestamentlichen Stelle. Hier ist von der speciellen Rücksicht des Auslegers auf Stellen historischen, dogmatischen, moralischen Inhalts besonders die Rede; und bey Stellen historischen Inhalts nahmentlich von Erzählungen wunderbarer Begebenheiten. Endlich das dritte Kapitel redet von den verschiedenen Formen, unter welchen der richtig erkannte Sinn der neutestamentlichen Bücher Andern mitgetheilt werden kann. So viel erhellet schon aus dieser Uebersicht, daß sich das vorliegende Lehrbuch durch eine ungemeine Reichhaltigkeit auszeichnet. Dazu kömmt nun, wie sich bey näherer Ansicht desselben ergibt, eine große Bestimmtheit der Begriffe, eine seltene Präcision in den aufgestellten Grundsätzen, die zugleich von liberaler Denkart und feinem Forschungsgeist zeugen; ein bewundernswürdiger Reichthum von sorgfältig ausgewählten Beispielen für jeden einzelnen Satz der Theorie, und endlich eine überaus reiche Litteratur, wobey manche durchaus seltene und wenig bekannte oder auch längst vergessene größere oder kleinere Schriften aufgeführt sind. In so fern geschieht also Rec. unbedenklich, daß dieses Lehrbuch nicht bloß eine sehr schätzbare Anweisung für den angehenden Interpreten enthält, sondern daß auch selbst der geübtere Ausleger hier auf manche zu wenig beachtete und doch nie genug zu beherzigende Grundsätze aufmerksam gemacht wird. Auch gibt er sehr gern zu, daß das Eigenthümliche der historischen Interpretation hier in ein helleres Licht gesetzt wird, als in den bisher erschienenen hermeneutischen Anweisungen; und daß der Verf. auch in Hinsicht der grammatischen Interpretation

manchen sonst zu wenig beachteten Punkt mit besonderem Fleiß erörtert hat. Dieß schien Rec. besonders bey dem der Fall zu seyn, was Hr. B. S. 60 f. über die Auffindung des logischen Zusammenhangs mehrerer mit einander verbundener Worte und Sätze mit so großer Genauigkeit bemerkt; wenn er gleich glaubt, daß mehreres, was hier S. 71 f. beygebracht ist, aus der allgemeinen Hermeneutik hätte vorausgesetzt werden können, da es nicht speciell der neutestamentlichen Hermeneutik eigenthümlich ist; wiewohl freylich der Verf. diese Sätze durch specielle Beispiele aus dem N. T. trefflich erläutert hat. Indesß kann Rec. sich noch nicht überzeugen, daß das erste vom Verf. an den bisherigen hermeneutischen Anweisungen gerügte Defiderium durch dieses Lehrbuch hinlanglich gehoben sey, oder, daß hier in der That sowohl die strengwissenschaftliche Anordnung, als die leichte Uebersicht des Ganzen, als auch die Vollständigkeit, erreicht sey, die der Hr. Dr. durch dieß Lehrbuch zu erreichen wünschte. Denn zu geschweigen, daß bey einer strengwissenschaftlichen Entwicklung des Ganzen die Frage nach einem ersten Princip der Hermeneutik, aus welchem sich die übrigen untergeordneten Grundsätze leicht deduciren, oder an welches sie sich leicht anreihen ließen, kaum umgangen werden durfte: so glaubt Rec. doch immer, daß bey der einfachern Eintheilung des vom Verf. abgetheilten ersten Haupttheils in Wort- und Sach-Erklärung die leichte Uebersicht des Ganzen viel mehr gewonnen hätte, als bey der jetzt beliebten Anordnung; und daß dann unter der Rubrik der Sach-Erklärung das Eigenthümliche der historischen Interpretation vielleicht noch vortheilhafter hervorgehoben wäre, als es jetzt gezeihen

ist. Eben so glaubt Rec., daß die leichte Uebersicht dessen, was zur historischen Interpretation gehört, wirklich befördert wäre, wenn Hr. B. Alles, was zum tiefern Eindringen in den neutestamentlichen Schriftsteller und zur nähern Würdigung des von ihm vorgetragenen Inhalts gehört, unter das sechste Kapitel seines ersten Haupttheils vereinigt hätte; dagegen man jetzt, nach der Anordnung des Verf., im zweyten Kapitel des zweyten Haupttheils, wo von der Rücksicht des Auslegers auf Stellen historischen, dogmatischen und moralischen Inhalts, und besonders auf Erzählungen wunderbarer Begebenheiten, die Rede ist, hierauf zurück kömmt; da doch eine genauere Erörterung dieser Art nicht bloß zur Belehrung Anderer über den erkannten Sinn der Bücher des N. T., sondern zur richtigen Erkenntniß des Sinnes der Bücher des N. T. selbst, und namentlich zur richtigen Bestimmung und Erläuterung des jedesmaligen Inhalts einer Stelle, nach den Vorstellungen des N. T. Schriftstellers und seiner ersten Leser, gehörte. Oder es hätten Erörterungen dieser Art, wenn sie ja sollten in das sechste Capitel des ersten Haupttheils nicht mit begriffen werden, unter die Rubrik einer speciellen Hermeneutik des N. T., im Gegensatz gegen die allgemeine, unbedenklich gesetzt werden dürfen. Und dieß ist noch das Letzte, was Rec. an dem vorliegenden so reichhaltigen Lehrbuche desiderirt: Grundlinien zu einer Specialhermeneutik der einzelnen N. T. Schriftsteller, oder wenigstens der verschiedenen Classen neutestamentlicher Schriften, der historischen, epistolischen, und der einer poetisch-prophetischen Schrift. Der sel. Bauer hatte mit Glück den Anfang damit gemacht, aber selbst er-

klärt, daß er nur noch wenige Fragmente zu einer solchen **Specialhermeneutik** geben könne. Unser Verf., von dessen Gelehrsamkeit, Forschungsgeist, Behutsamkeit in Abfassung seiner Principien, und Freymüthigkeit, verbunden mit seinem gedrängten Vortrag, sich hier hätte auf wenig Blättern die Ausfüllung einer bedeutenden Lücke erwarten lassen, erklärt sich S. XI. der Vorrede, daß er sich mit Fleiß auf die **allgemeine Hermeneutik** des N. T. eingeschränkt habe, weil eine **specielle Hermeneutik** der N. T. Bücher, die sich auf **specielle Eigenheiten** eines Schriftstellers gründe, sich nicht wohl entwickeln lasse, ohne diese umständlicher auseinander gesetzt zu haben, und daher eher in eine Einleitung in die einzelnen Bücher des N. T. gehören möchte. Rec. ist hierin anderer Meinung, und glaubt, daß, wenn in einem Paragraph kürzlich die Prämissen zu einer solchen **speciellen Hermeneutik** einzelner Classen N. T. Bücher oder einzelner Bücher selbst aus der Einleitung ins N. T. angedeutet wären, in einem folgenden Paragraph sich hätten die **speciellen Grundsätze** für die Erklärung solcher einzelnen Classen N. T. Bücher oder einzelner Bücher selbst eben so kürzlich andeuten lassen, und daß dann diese ganze so schätzbare Anweisung an **Vollständigkeit** gewonnen hätte. Doch alles dieß gibt Rec. dem gelehrten Hrn. Verf., mit dessen Hauptprincipien er völlig einverstanden ist, allein zum Behuf einer künftigen neuen Auflage dieses Lehrbuches, mit völliger Resignation in Sein Urtheil, zu bedenken, und wünscht, daß diese treffliche Anweisung zur Beförderung und Aufrechthaltung eines gründlichen und liberalen neutestamentlichen Studiums recht wirksam seyn moge.

Altdorf.

Meyer.

Kays.

Halle.

In der Kengerschen Buchhandlung: **K. S. Ter Linden's**, Kriegsraths und Kammer-Justitarius in Hanau, Theorie und Practik des gerichtlichen Verfahrens in Civilsachen, nach Anleitung der kaiserl. königl. Französischen Proceß-Ordnung und der neuesten Gesetze, nebst benzesfügten Abweichungen des Entwurfs der bürgerlichen Proceß-Ordnung für das Königreich Westphalen. Erster Theil, die Theorie enthaltend. 432 S. Zweyter Theil, die Practik enthaltend. 264 S. in Octav. 1809.

Man kann füglich die Bücher, welche jetzt in so häufigem Maaße über das Französische Recht erscheinen, in zwey Classen theilen: in solche, die zu eigener, und solche, die zu fremder Belehrung geschrieben sind. Es ist dem Menschen so natürlich, Arbeiten, die ihnen Mühe, deren Ausführung ihnen Geld gekostet hat, nach ihrer Vollendung schnell bekannt zu machen, theils weil sie den Weg, den sie dabey befolgten, für den einzig richtigen halten, um zu denselben Resultaten zu gelangen, theils um die Auslagen, und, wo möglich, tausendfältige Zinsen derselben, wieder zu gewinnen. Solche Arbeiten sind denn nur provisorisch in Ermangelung einer bessern hingestellt, und ihrer Natur nach von sehr ephemerer Dauer, voller Widersprüche, Inconsequenzen, und Uebereilungsfehler aller Art. Dem Rec. thut es leid, vorliegendes Buch eines geschätzten Geschäftsmannes auch nur in die erste Classe stellen zu müssen. Der Verf. sagt selbst: "Wie ich den Grundsatz: durchs Lehren lernen wir, in meiner 33jährigen Dienstzeit als Justiz-Beamter, stets bewährt gefunden habe, so befolgte ich ihn auch bey dem Studium der neuern Französischen

Gesetzbücher, während ich deren Grundsätze systematisch entwarf, um sie mir selbst deutlicher vorzustellen und einzuprägen. Diesen Entwurf besserte ich nachher aus, und so entstand, was ich hier liefere". — Diesem zufolge enthält das Werk eine systematische Zusammenstellung der Grundsätze der Französischen Proceßordnung, ergänzt aus dem Code Napoléon, Code de Commerce, und einzelnen neuern Gesetzen. "Auf diese Art hoffe ich"; fährt der Verf. fort, "den angehenden Deutschen Justiz-Beamten von dem Französischen Proceßgange, der von dem Deutschen sehr abweicht, eine richtige, deutliche und vollständige Ansicht verschafft zu haben". Leider ist diese Hoffnung nicht eingetroffen, sie konnte nicht eintreffen, da sich der Verf. noch gar nicht in den wahrhaft schwierigen Französischen Proceß hineingearbeitet hatte, da das Werk selbst schmerzlich an unserm Schiller's: Was sie heute gelernt u. s. w., erinnert. Gerade vermißt man die drey Zwecke, die sich der Verf. vorgesteckt hatte, Richtigkeit, Deutlichkeit, Vollständigkeit, i. Richtigkeit. Schon die Ansicht des Systems, das wohl auf einen Deutschen, nicht aber auf einen Französischen Proceß paßt, in welches die einzelnen Artikel der Proceßordnung ängstlich eingezwängt sind, beweiset, wie unbekannt der Verf. mit dem Geiste des neuen Processes war. Unselig ist die Vermischung der Instanzenzüge, so daß die besondern Verfahrensarten vor den Friedensgerichten, Tribunalen erster Instanz u. s. w. gar nicht herausgehoben werden konnten; noch unseliger die Vermischung der besondern Proceßarten. Wer wird im §. 163 das Verfahren im Référé wieder erkennen? wer wird den Begriff des Schiedsprocesses aus §. 42 richtig auffassen können u. s. w. Aber auch die einzelnen

am 1. December 1807 in einem Alter von 42 Jahren. Sein Vater, Sebald Nau, ein Greis jetzt von 84 Jahren, Professor der Orientalischen Sprachen zu Utrecht, hat den Sohn überleben müssen. An der Geistesbildung des Sohnes auf der Universität der Vaterstadt scheint die Vereinigung mit andern jungen Gelehrten zu litterarischen schriftlichen Uebungen viel beigetragen zu haben, welche damahls in Holland, so wie auch anderwärts, sehr üblich waren. Unstreitig können solche gelehrte Clubs, Kränzchen, Cirkel, von Gelehrten sehr nützlich werden, wenn nur der erste Eifer, der sie stiftete, nicht so bald erkaltete, oder die Verhältnisse und Zwecke sich so leicht verlorren! Aus dem Kanzelvortrag brachte er Deutlichkeit und Anmuth herüber in den Vortrag auf dem academischen Catheder; denn gleich nach seiner Berufung als Prediger der Wallonischen Gemeine in Leyden ward ihm die ordentliche Professur der Gottesgelahrtheit übertragen, besonders der Vortrag der Christlichen Moral; und er bewies durch sein Beispiel, daß durch die rechte Art der Behandlung die Christliche Sittenlehre unter allen Vorträgen der eindringendste und wirksamste, selbst auf dem Catheder, seyn und werden muß. Weiter hin, nach dem Tode von Scheidius, ward ihm 1794 auch die Professur der Orientalischen Sprachen und Alterthumskunde übertragen. Viel geschrieben hat er nicht, aber viele Entwürfe, bereits schon weit gediehene Arbeiten, gingen im Unglück von Leyden auf. Das, was im Druck von ihm vorhanden ist, besteht in academischen Reden. Seine erste Schrift war das Specimen arabicum continentis descriptionem et excerpta libri Achmedis Teyfashii de gemmis et

und mit dem Commissionsverfahren dermaßen zusammengeworfen ist, daß kaum ein Oedipus die Wahrheit herausfinden wird. — 3. Vollständigkeit. Auch diese mangelt sehr, vorzüglich bey der Vergleichung der Franz. P. O. mit der Westfälischen. §. 77 mangeln die Anerkennungs- und Scheidungsurkunden; auch ist hier nicht gesagt, welchen Personen die Führung der Civilregister, in Westfalen aufgetragen sey. §. 170 mangelt sogar eine Förmlichkeit der Klage, deren Unterlassung die Nullität derselben nach sich zieht, nämlich die Erwähnung des Patents. §. 175 ist der Begriff der Klagen = Cumulation außerordentlich dürftig ausgeführt, da sich hier doch so bedeutende Abweichungen des gemeinen Rechts finden. §. 182 fehlt die Angabe der Haupt = Verschiedenheit der Französischen und Westfälischen Proceßordnung, die Vorladung betreffend, welche nach dem in der Vorrede S. V zum zweyten Theile Gesagten noch einer genaueren Erörterung bedarf, u. s. w. — Was die Formulare anlangt, so hat Rec. nicht über sich gewinnen können, nach Durchlesung des ersten Theils den zweyten anzufangen.

Innsbruck.

Sch. Dey

Ben Wagner: *J. A. Schultes*, M. Dr. Confiliarii Regii et Profess. Histor. natur. in Univerf. Reg. Oenip. — *Observationes botanicae in Linnæi Species Plantarum ex editione C. L. Willdenow.* 1809. X und 220 Seiten in Octav.

Zu einem Werke, wie die Linneischen Species Plantarum — das durch den vereinigten Fleiß mehrerer Sachkundiger einer überall nur möglichen Vollkommenheit näher gebracht werden kann — muß jeder, auch der kleinste, Beytrag willkommen

seyn. Hr. Hofr. Schultes, den ein feltener Eifer für die Erweiterung und Vervollkommnung der naturhistorischen Wissenschaften beseelt, und der auch schon durch mehrere Schriften hinlängliche Proben seiner mit der Natur vertrauten Kenntnisse abgelegt hat, beschenkt die Botaniker im vorliegenden Werke mit einem beträchtlichen Vorrathe von Beobachtungen, die er noch als Lehrer der Botanik in Krafau zu machen Gelegenheit hatte, und von welchen wir wünschen, daß der Herausgeber der *Spec. Plantarum* bey einer neuen Ausgabe den besten Gebrauch machen möge.

Der bey weitem größere Theil der *Observationes* betrifft Bemerkungen zur genauern Kenntniß verwandter Arten; Beschreibungen seltener Pflanzen oder nur einzelner Theile, die dem Verfasser nicht genau genug beobachtet schienen, oder die er anders beobachtete, als sie von Andern beschrieben sind; ferner Nachträge und Berichtigungen zur Synonymie; Angabe von seltenen, in Gallizien gefundenen, Pflanzen u. s. w. Möchte nur Hr. Schultes nicht, — wie wir nach einigen erwähnten Pflanzen fast zu fürchten Ursache haben, — durch die vielen, leider! in den Gärten noch immer vorkommenden, Unrichtigkeiten irre geführt worden seyn, und dadurch neue Irrungen veranlassen!

Der Verfasser beschreibt auch mehrere neue Arten, und stellt einige neue Gattungen auf. Daß einige der hier als neu beschriebenen (*Scabiosa caucasica*, *agrestis* und *dichotoma*, *Lycopsis lutea*, *Verbascum pyramidatum*, *Gomphrena procumbens*, *Silene infracta* und *flavescens*, *Malva asperrima* etc.) schon aus den Werken von Waldstein und Kitabel, Bieberstein, Jacquin u. A. bekannt sind, ist dem Ver-

fasser, wahrscheinlich aus Mangel litterarischer Hülfsmittel, entgangen. Von einigen andern, wie z. B. *Achillea intermedia*, *Hieracium crassifolium* und *glandulosum*, *Apargia intermedia* etc. hätten wir eine weitläufigere Beschreibung und genauere Vergleichung mit den verwandten Arten gewünscht. — Die neuen Gattungen sind: *Mattia*, *Sprengelia* und *Bessera*. Nur die letzte ist eigentlich als neue Gattung zu betrachten. Sie gehört zu den *Asperifoliis*, und grenzt zunächst an *Pulmonaria*, von der sie sich durch eine mehr glockenförmige, am Schlunde mit fünf Büschel Haaren besetzte, Blume unterscheidet. Es ist nur Eine Art bekannt, die Hr. Prof. Besser, dem zu Ehren der Verfasser sie so nannte, in Gallizien entdeckte. Mit *Sprengelia* bezeichnet Hr. Schultes die *Brotera ovata* Cav., da schon eine andere *Brotera* angenommen ist. Die Gattung läßt sich aber recht gut mit *Pentapetes* vereinigen. Unter *Mattia* ist Pallas's *Rindera* begriffen, die vor dem jüngern Linne mit *Cynoglossum* vereinigt wurde. Hr. Schultes sucht aber zu beweisen, daß diese Gattung wieder hergestellt werden müsse. Außer *Cynoglossum laevigatum* (der eigentlichen *Rindera* Pall.) rechnet der Verfasser noch dahin *Cynogl. umbellatum* Waldst. et Kit. (wovon zugleich eine genaue Beschreibung mitgetheilt ist), *lanatum* und einige andere, aber nicht genannte, Arten.

Hr. Schultes wünscht sehr, daß einige Gattungen monographisch bearbeitet werden möchten, erbietet sich, *Delphinium*, *Dolichos* und *Phaseolus* zu bearbeiten, und bittet, um Beiträge, besonders um Samen aus diesen Gattungen. Zum Schluß gibt er selbst eine Monographie von

Onopordon, wobey jedoch *acaule* und *latifolium* All. übergangen sind, nachdem er bewiesen hat, daß die bisherigen Differenzen gar nicht hinreichen. Wir setzen die Differenzen der von dem Verfasser unterschiedenen Arten her, um zugleich eine Probe zu geben, wie Hr. Schultes diese Gegenstände behandelt. 1. *Onopordon tauricum* (foliis lineari-lanceolatis viridibus, calycinisque squamis lanceolato-subulatis pubescentibus, caule alato alis crispis angustioribus, pedunculis subnudis). 2. *O. Acanthium* (foliis ovato-lanceolatis arachnoideo-lanatis, caule alis planis latis pedunculisque alatis, calycinis squamis lineari-subulatis). 3. *O. intermedium* (foliis ovato-lanceolatis utrinque arachnoideo-lanatis canescentibus, calycinis squamis sublanceolato-subulatis, caule alato alis angustioribus crispis). 4. *O. macrocanthion* (foliis ovato-lanceolatis pinnatifido-dentatis, supra arachnoideo-lanatis canescentibus, infra albicantibus, alis planis, squamis calycinis longis sublanceolato-subulatis). 5. *O. maximum* (foliis ovato-lanceolatis, pinnatifido-dentatis, arachnoideo-tomentosis canescentibus, alis crispatis). 6. *O. illyricum* (foliis lanceolatis, utrinque incanis, alis tenuioribus crispis, pedunculis alatis, calycinis squamis lanceolatis). 7. *O. graecum* (foliis lanceolatis supra incanis, subtus albescentibus, alis latitudine foliorum planis, pedunculis nudis, squamis ovatis). — Ungern finden wir zuletzt noch ein Gedicht in Griechischen Versen, worin der Verf. einen Ausfall auf seine Feinde in Oesterreich und Krakau macht.

Göttingische
Gelehrte Anzeigen

unter

Der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

60. Stück.

Den 14. April 1810.

Hannover.

Braunf.

Neue vaterländische Literatur. Eine Fortsetzung älterer historisch-statistischer Bibliotheken der Hannoverschen Lande bis zum Jahre 1807.
Von FRIÉDRICH VON OMPTEDA, Kammerherrn.
Der Vorrede nach im Januar 1810. Octav S. 706.

Verzeichnisse aller ihnen bekannt gewordenen, das Gesammthaus Braunschweig-Lüneburg und die von ihm beherrschten Lande betreffenden, Schriften, sowohl im Drucke, als im Manuscripte, haten Erath in seinem *Conspectus historiae Brunsv. Luneb.* 1745, und der nachmalige Braunschweigische Minister v. Praun in der *Bibliotheca Brunsvico-Luneburgensis* 1744 geliefert. Lange hatte sich der Hr. Kammerherr v. Ompteda, ein Sohn des durch seine Litteratur des Völkerrechts auch in der gelehrten Welt bekannten Comitial-Gesandten, mit der Herausgabe einer Fortsetzung jener älteren Werke beschäftigt, von dem Plan seiner Fortsetzung aber die vormahls von der herzogl. Braunschweig-Wolfenbüttelschen Linie beherrschten Staaten aus-

E (3)

geschlossen, und sich auf diejenigen Provinzen, welche bis zum Jahre 1807 unter dem gemeinschaftlichen Nahmen der Hannöverschen Churlande gewöhnlich begriffen wurden, beschränkt (Schriften, die Grafschaft Bentheim betreffend, finden sich jedoch auch hier mit aufgeführt). Schon vor drey Jahren war das vorliegende Werk völlig ausgearbeitet, und beendigt. Seiner Natur nach sollte es eine Arbeit des Fleißes seyn; und wir wollen es daher zuvörderst nach den unerläßlichen Eigenschaften einer solchen Arbeit, nach Vollständigkeit, Gemeinnützigkeit und Ordnung, zu würdigen suchen.

Der erste Zweck eines Buches dieser Art ist möglichste Vollständigkeit, und diesen Zweck hat der Verf. im Ganzen auf das rühmlichste erreicht: jedoch nicht in dem Maaße, daß nicht einzelne Nachträge noch erfolgen könnten. So glauben wir z. B., daß das in dem öconomischen Fache so reiche Hannöversche Magazin eine nicht unbedeutend größere Ausbeute in landwirthschaftlichen Gegenständen, von Aufsätzen, die sich, zwar nicht bestimmt dem Titel, aber wohl dem Inhalte nach, auf die Hannöverschen Lande beziehen, als angeführt, liefern könnte. Desgleichen steht die Zahl der erlassenen Verordnungen um ein Großes zu vermehren, selbst nur von der Zeit an gerechnet, wo die diesen gewidmeten, unter Autorität erschienenen, Sammlungen aufhören. Zwar konnte der Verf. recht gut sämtliche Verordnungen aus seinem Plane ausschließen: da er aber dieses nicht gethan, selbst manche derselben angeführt hat, so möchte man auch hier befugt seyn, Vollständigkeit zu verlangen. Doch nicht diese allgemeinen Hinweisungen, noch viel weniger aber die Nachlesen von einzelnen Artikeln, vermögen, im Ganzen das gewiß verdiente Lob ei-

ner relativen Vollständigkeit dem Buche zu entziehen. Bey der sehr großen Zahl von Titeln von Büchern und Aufsätzen, die der Verf. mittheilt, wäre es kleinliche Kritteln, sich bey den verhältnißmäßig unbedeutenden Omissionen aufzuhalten, um so mehr, da bey einer Arbeit dieser Art es recht sehr in Anschlag kommen muß, daß der Verf. so gut wie gar keine Vorgänger in der gewählten Periode hatte, deren Fleiß von ihm benutzt und bereichert werden konnte. — Da Repertorien, Titelsverzeichnisse, an sich keine Arbeiten des Geistes, wohl aber des Fleißes, sind: so kömmt, nächst der Vollständigkeit derselben, ihre Nützlichkeit in Betracht, die von dem größern oder geringern Grade des Gebrauchs der Repertorien abhängt, mithin die Anwendung des Fleißes. Unsers Hrn. Syndicus Willich Auszug aus den Calenbergischen und Grubenhagenschen Landesgesetzen mußte ein jeder Geschäftsmann in diesen Provinzen gebrauchen. Das nähmliche läßt sich, in einer gewissen Hinsicht in noch viel weiter ausgedehntem Maaße, von des verstorbenen Oberamtmanns Scharf politischem Staat des Churfürstenthums behaupten. Eine solche Gemeinnützigkeit stand selbst in früheren Zeiten von dem angezeigten Werke seiner Natur nach nicht zu erwarten. Aber wohl ließ sich in jenen Zeiten erwarten, daß es mit lebendigem Interesse aufgenommen wurde, weil damahls ein lebendiges Interesse an der Materie vorhanden war. Es zeigte, in Verbindung mit den angeführten älteren Werken, den großen Reichthum von Schriften, der wirklich vorhanden war, und konnte zu manchen interessanten Gegenständen des Nachdenkens leiten. Der eigentliche Gebrauch blieb dennoch auf das Nachschlagen beschränkt, entweder für diejenigen, die überhaupt

nur wissen wollten, was über eine Sache geschrieben war, vornehmlich aber die viel kleinere Zahl solcher, die selbst über eine Angelegenheit zu schreiben gedachten, und das Verzeichniß ihrer Vorgänger zu kennen suchten. Eine relative, wenn gleich nicht sehr ausgedehnte, Brauchbarkeit und Nützlichkeit liegt also schon in der Natur des Buches. Die Nützlichkeit aller zum Nachschlagen bestimmten Werke hängt aber größten Theils von der Leichtigkeit des Auffindens des Gesuchten ab. In dieser Rücksicht hat der Verf. alles, was man nur wünschen kann, geleistet. Wir nennen hier zuerst die zwey am Schlusse angehängten Sach- und Schriftsteller-Register, in welchen wir zwar ein paar, doch unbedeutende, Auslassungen bemerkten. Mit Hülfe ließ sich zur Noth eine jede Ordnung im Buche entschuldigen, doch die von dem Verf. gewählte ist in ihren vier Hauptabtheilungen die natürlichste, folglich die beste, die sich darbieten konnte. Der erste Abschnitt begreift die geographisch-topographische Litteratur, der zweyte die der Geschichte, der dritte und größte die Litteratur der Staats- und Landesverfassung, der vierte die der Zweige der Landes-Industrie, Naturproducte und des Kunstfleißes. Bey den vielen Unterabtheilungen eines jeden Hauptstücks liegt es in dem Wesen der Sachen, daß über die Grenzen jener Unterabtheilungen viel gestritten werden kann. In der Beschränktheit des menschlichen Geistes, der ohne die Krücke des Classificirens sich nicht zu helfen, Unterscheidungen nicht festzuhalten weiß, liegt die Nothwendigkeit der Eintheilungen, bey welchen aber, wenn sie ins Feinere gehen, die Grenzen nichts weniger, als genau bestimmbar sind, sondern gar sehr durch einander laufen. Der

Verf. hat jedoch auch hier geleistet, was sich thun ließ, und von solchen Schriften, die man vielleicht eben so gut unter der einen, als unter der andern Rubrik suchen konnte, bey einer jeden die gehörige Nachweisung ertheilt. Von den Sammlungen verschiedenartiger Abhandlungen versteht es sich von selbst, daß ein jeder Aufsatz unter der Rubrik einrangirt worden, zu welcher er gehört.

Diese drey unerläßlichen, von dem Verf. erfüllten, Erfordernisse eines litterarischen Handbuches haben wir erwähnt. Allein er hat noch mehr gethan. Zuerst wollen wir zweyer Zugaben seines Fleißes gedenken. Einmahl ist von ihm bey den angezeigten Schriften angeführt, wo sie recensirt worden, eine bedeutende Litteratur der Recensionen beygebracht. Für denkende Köpfe, welche gute und schlechte Recensionen zu unterscheiden wissen, wird es so angenehm als nützlich seyn, die Urtheile anderer vernünftigen Männer in der Recensionen der erstern Art über ein Buch, das sie interessirt, nachzusehen; aber bekanntlich (was doch in einem recensionsreichen Zeitalter nicht genug zu wiederholen steht) hat so wenig eine Recension, als ein Buch, an sich einen Werth: es kommt bey beiden darauf an, welches Geistes Kind sie sind. — Zweitens hat der Verf. nicht allein manche kurze biographische Nachrichten über angeführte Schriftsteller gegeben, sondern sich auch bemüht, bey den namenlosen Schriften die ungenannten Autoren, so weit er es konnte, zu bemerken. Auch diese Zugabe des Fleißes mehr ist verdienstlich, wenn gleich einige Irrthümer dabey vorkommen. So wird es z. B. S. 143 als noch streitig erwähnt, ob die *Histoire secrète de la Duchesse d'Hannovre* von Bielefeld oder von Pöllnig sey. Daß aber

Pöllniz der Verfasser ist, scheint ausgemacht. Er verkaufte das Manuscript an die Königin **Caroline** von England, und ließ es sehr bald **darauf** doch drucken. Die S. 235 angeführte **Schrift**: Ein Wort zu seiner Zeit, ist bestimmt nicht von dem Hofrath **Rehberg**. Eine mühsame Arbeit **des** Fleißes, eine beschwerliche Registratur-Arbeit, verdient auch bey denen, die solchen Geschäften **ihr** Leben widmen, das ihr zukommende bedingte **Lob**: ein Lob aber, um so weniger dem Werke eines **Wes**mannes zu versagen, der nie in Geschäften, **geschweige** denn in Geschäften jener Art, **auftrat**. — Aber der Verf. hat mehr, als ein Werk **des** sammelnden Fleißes, als ein Verzeichniß von **Bücher**titeln, liefern wollen. Er hat sehr vielen **Ru**briken **kleinere** oder größere Einleitungen **vorge**setzt, den **Bücher**titeln manche Anmerkungen und **Noten** beigefügt, wodurch Theile im Buche entstehen, die sich zur **Lectüre** eignen: denn einen bloßen **Catalog** liest man nicht, man durchblättert **ihn**, oder schlägt darin nach. Aus dem **Selbst**gelieferten geht hervor, daß **Hr. v. O.** nicht allein die **Titel** der Bücher, von mehreren Schriften **den** Inhalt, kannte, ja, daß er über manche **erheb**liche Gegenstände nachdachte. **Zweyerley** müssen wir jedoch hier bemerken. **Erstlich**, da die **vor**liegende Literatur, so wie jede eines nicht **un**bedeutenden Staats, die meisten Fächer des **men**schlichen Wissens und Nachdenkens umfaßt, das **Urtheilen** in so vielen, und fremdartigen, Fächern also **nicht** die Sache Eines Mannes seyn konnte. Durch **grö**ßere Beschränkung der eigenen Urtheile auf **einzelne** besonders studirte und überdachte **Gegenstände** würden dann die sparsamer vorkommenden **Urtheile** viel mehr Bedeutung und Zutrauen erhalten; sollte

aber in allen vorkommenden Fächern geurtheilt werden, so blieb es zu wünschen, daß man in fremdartigen die Gewährsmänner anführte. S. 630 wird z. B. von dem Neuen allgemeinen Harz-Magazin (Blankenburg 1768. . . 1771) gesagt, daß es nichts Brauchbares für die Wissenschaften enthalte. Rec., der so wenig dieses Magazin kennt, als er Etwas von dem Bergbau und den dazu erforderlichen Wissenschaften versteht, hätte für dieses Urtheil und andere, die möglicher Weise sehr gegründet seyn können, gern Autoritäten von Sachkundigen beigebracht gesehen. — Zwentens zeigt sich in den allgemeinen Ansichten des Verf. nicht selten eine Vorliebe für das, was wir die Staatsverwaltung auf dem Papiere nennen möchten: eine Vorliebe für einen Apparat von Anordnungen und Verordnungen, da sich doch mehrere Verhältnisse und Einrichtungen gar schön ohne jenen Apparat in der Staatsverwaltung der Wirklichkeit von selbst in der Stille bestimmen. Wie die Wirklichkeit war oder ist, läßt sich überhaupt gar nicht nach dem: Was stand geschrieben, beurtheilen, sondern nach der zuweilen sehr leichten, zuweilen schweren, Untersuchung, wie ging es da zu? Die vortrefflichsten Gesetze und Einrichtungen vermögen das letztere nicht darzuthun, das nur aus der Handhabung der Gesetze durch Menschen, in Verbindung mit den Sitten, den Gewohnheiten, Sagen der Menschen, hervorgeht. So gewiß das aufmerksame Studium der Geschichte diese Wahrheit im Allgemeinen bestätigt, so sehr verdient ein Unterschied zwischen den Fächern, in welchen Verordnungen und Anordnungen an sich von der größten Erheblichkeit für das gemeine Beste sind, und solchen, wo die Sachen sich von selbst im Durchschnitte gut mach-

ten, anerkannt zu werden. Im Fache der eigent-
 lichen Gesetzgebung, im bürgerlichen und peinlichen
 Rechte, im Proceffe, ist es allerdings ein Fehler,
 wenn man die Zeiten der Ruhe nicht dazu benutzet,
 um den Grund, den die Vorfahren auf das treff-
 lichste legten, nach veränderten Umständen und Zei-
 ten, nicht zu erweitern, zu verbessern, den Rechten
 und dem gerichtlichen Verfahren nicht die möglichste
 gesetzliche Bestimmtheit und Zweckmäßigkeit zu er-
 theilen. Wenn aber der Verf. S. 520 von der
 Nothwendigkeit einer allgemeinen Medicinal = Ord-
 nung und der sehr nöthig gewordenen allgemeinen
 Verbesserung der Medicinal = Anstalten im Hannö-
 verischen redet, so möchten wir geradezu gegen ihn
 behaupten, daß es hier im Allgemeinen in dem Me-
 dicinal = Fache so gut, als in irgend einem Lande
 stand, ja noch mehr, daß durch einen Apparat von
 allgemeinen Anordnungen und Verfügungen höchst
 wahrscheinlich manche Verhältnisse in der Wirklich-
 keit verschlechtert worden wären. Aus den Wor-
 ten des Verf. ergibt sich zwar nicht bestimmt, ob er
 die Anordnung eines Collegii medici zu den seiner
 Einsicht nach sehr nöthig gewordenen allgemeinen
 Verbesserungen der Medicinal = Anstalten rechnet;
 allein da man, nach den theoretischen Einsichten, die
 der Verf. zu den seinigen macht, die Anordnung
 eines Collegii medici höchst nothwendig zu halten
 pflegt, so mag auch hier ein Wort darüber stehen.
 Ein solches Collegium war im Hannoverischen nicht
 vorhanden, weil aber die Regierung in allen Me-
 dicinal = Angelegenheiten das Gutachten der ange-
 sehensten Aerzte einholte, so traten auf diesem
 Wege sämtliche gute Folgen eines solchen Collegii
 ein, ohne die nachtheiligen, welche es leicht beglei-
 ten. . Es gibt der Gegenstände mehrere, wo die

Bearbeitung der Geschäfte durch Collegien wesentliche Vorzüge besitzt. Wo das aber nicht der Fall ist, da ist es an sich überhaupt schon nachtheilig, durch ein neues Räderwerk von einem Collegio die Complication der Verhältnisse der Staatsverwaltung zu vermehren. Es liegt ferner in der Natur der Menschen, daß sich in einem Collegio gar leicht ein gewisser Collegialgeist festsetzt, der, so viel überwiegendes Gutes er in andern Beziehungen auch haben kann, doch gerade am wenigsten in der Wissenschaft taugt, die sich nicht selten durch neue Erfahrungen und Entdeckungen bereichert. Wie vormahls die Pariser Facultät, die eine Art Collegium medicum ausmachte, sich in Rücksicht mancher Entdeckungen benahm, ist bekannt. Unsern Deutschen Facultäten ist von der Seite, durch die frühe Bekanntschaft und willige Aufnahme neuer Entdeckungen, im Durchschnitte nichts vorzuwerfen: aber die Collegia medica werden in Residenzen angelegt, wohin nicht allemahl die neuen Entdeckungen so geschwind gelangen, wenigstens nicht allemahl von den Mitgliedern der Collegien gehörig geprüft werden. Der Arzt, welcher, einzeln oder in Gemeinschaft mit einem andern, Gutachten abstattet, gehet leichter von den vormahls geäußerten Ideen zurück, als wenn die Aufrechthaltung der Collegial-Meinung mit in das Spiel kommt, erwägt auch wohl seine Gutachten genauer, wenn er sie wie Privat-Vorschläge, und nicht unter der Firma eines Collegii, ertheilt. Was man aber auch Alles hiegegen einwenden mag, genug, das Wesentliche der Medicinal-Anstalten fand sich im Hannöversischen ohne ein patentirtes Collegium medicum so gut, als in irgend einem Lande. Erstlich gab es nicht allein der geschickten Aerzte und Wundärzte, sondern auch der Apotheker, dort in einer

verhältnißmäßig bedeutenden Zahl. Mag immer das Glück, das man nie ausschließen darf, auch mit dazu gewirkt haben. Die Vorsorge für die Landes-Universität, und die Bemühungen dieser, hatten Theil daran, desgleichen die Reise-Stipendien, die eine geraume Zeit von Jahren für junge Aerzte und Wundärzte bewilligt wurden; die Examina, denen die auswärts Promovirten unterworfen waren; noch weit mehr aber das verdient; Ansehen, welches ununterbrochen seit mehr als 60 Jahren die ersten der bestellten Aerzte genossen, und endlich eine Verfügung der neueren Zeit, nach welcher ein jeder Arzt, der sich im Lande besetzen oder seinen Wohnort darin verändern wollte, dazu die Erlaubniß der Regierung haben mußte, wodurch die Aerzte einer allgemeinen liberalen Aufsicht unterworfen, und Ueberfüllung der Aerzte an einem Orte mit ihren schädlichen Folgen verhütet wurden. Nur die Aufnahme von zweyen der wichtigsten Entdeckungen mögen hier zum Beweise des guten Zustandes des Medicinal-Wesens angeführt werden: die Inoculation der Blattern, welche wahrscheinlich in Deutschland am ersten in Hannover versucht, und im Lande früh eingeführt wurde; und die Vaccination, welche, der Natur der Sache und der Zeiten nach, noch weit mehr, als jene, sehr allgemein sich verbreitete. Zwentens: Aber nicht allein verhältnißmäßig viele geschickte Aerzte und Wundärzte waren vorhanden; sie wurden auch von den geringern, zahlreichern Classen in den Städten und auf dem Lande mehr, als in den meisten andern Staaten, consultirt. Hieraus ergab sich zweyerley: einmahl, daß im Allgemeinen keine Vorliebe für Quacksalber im Volke herrschte, wenn gleich einzelne Beyspiele davon vorkamen, stets vorkom-

men werden. Zum andern, das Wichtigste und am meisten in Materien dieser Art Ueberschene, daß eine sehr bedeutende Zahl der untern Volksclassen im Stande war, die ärztliche Hülfe zu bezahlen, bis sie späterhin durch die dauernde Last des Krieges völlig zu Grunde gerichtet wurde. (Der Punct des Geldes, der practisch in Alles eingreift, den practisch die Menschen nur zu sehr berücksichtigten, wird bey dem, was im Drucke erscheint, nur so selten gehörig gewürdigt: ein Hauptgrund des Einseitigen der Bucherweisheit.) Zur Bekreitung der Arzneykosten für Arme geschah aus öffentlichen Cassen außerordentlich viel, und die Aerzte zeichneten sich bey diesen durch die unentgeltliche Darreichung ihrer Hülfe aus. — Drittens, das Verhältniß zwischen Aerzten und Kranken war im Durchschnitte sowohl in Rücksicht der Behandlung, als der Vergütung der Bemühungen der erstern, musterhaft. Ein Mißgriff, der von zwey sonst sehr verdienten verstorbenen Männern herrührte, zeigte recht auffallend, wie nachtheilig es ist, wenn man auf einzelne, ungemein selten vorkommende, Beschwerden allgemeine Bestimmungen in feineren Angelegenheiten erläßt, die sich von selbst im Ganzen gut regulirt hatten, kurz, die Gefahr des Bessermachens da, wo es gut steht, nämlich die Taxe für Aerzte und Wundärzte von 1800. Das Sprichwort: *Le mieux est l'ennemi du bien*, bewahrheitete sich auch hier. Es lag aber nicht sowohl an einzelnen Ansätzen in der Taxe, als überhaupt darin, daß man eine bestimmte Norm in Verhältnissen festsetzte, die im Allgemeinen jener nicht bedurften, von seltenen Vorkommenheiten irre geleitet. Die Folgen der Vernachlässigung der oft gültigen Regel: *quieta non movere*, zeigten sich

gleich nach Bekanntmachung der Taxe auf eine sehr unangenehme Weise, doch erhielt bald das alte gute Verhältniß, welches sich von selbst gemacht hatte, wieder die Oberhand, und Berufungen auf die Taxe kamen äußerst selten vor. Der Wirklichkeit nach bedurfte also das Medicinal = Wesen in seinen Haupttheilen keiner nothwendigen allgemeinen Verbesserung, weil es hierin gut stand, und der Fehlschluß von einzelnen Fällen auf das Ganze so leicht dahin auslug, wohlgeordnete Verhältnisse nachtheiligst zu stören. Wir haben hier weitläufig werden müssen, da es zwar leicht fällt, allgemeinen Tadel kurz, jedoch nicht dessen Würdigung auf diese Weise, auszudrücken. — Bey dem Deichwesen (S. 550) finden wir den Verf. wieder durch die gewöhnlichen allgemeinen Ansichten der Staatsverwaltung auf dem Papiere die hier wohl noch weniger aus eigener Beobachtung ausgehen, darin irre geleitet, daß er von einer den Gegenstand ganz erschöpfenden Deichordnung für das ganze Hannöversische, wie man aus dem Zusammenhange sieht, als einem längst fühlbaren Bedürfnisse spricht. Der Verf. gehört gewiß nicht zu der Classe der Projectmacher im Moliere, qui vouloit mettre toute la France en ports de mer. Er weiß es so gut, wie Einer, daß das Calenbergische, Grubenhagensche, Göttingische, Osnabrückische, die Grafschaft Diepholz, keiner Deichordnung bedurften, weil sie keine Deiche haben. Die Bremische Deichordnung von 1743 führt er als sich in ganz Deutschland durch ihre vortreffliche Abfassung auszeichnend an. Die Lüneburgische Deichordnung ist 1748 revidirt, für das Lauenburgische 1752 eine neue Deichordnung erlassen. Das Land Hadeln hat eine. Sieht man also genau zu, so bleiben allem die Weser-

ämter der Graffschaft Hoya ohne eine nahmentliche Deichordnung; inzwischen auch für diese Graffschaft ist 1775 eine neu bestimmte Verfügung wegen der Deich- und Schlacht-Aufsicht erfolgt. Der Versicherung eines sehr einsichtsvollen practischen Deichverständigen würden wir zwar Glauben beymessen, daß einige dieser Deichordnungen Mängel haben mögen: doch würde hieraus noch nicht das Bedürfniß einer allgemeiner Deichordnung hervorgehen. Da jene Ansichten, wie sich eine Staatsverwaltung auf dem Papiere ausnimmt, durch Schriftsteller verbreitet, und durch Journale und Zeitschriften die herrschende geworden, sich auch von hieraus feinen Köpfen unter den Weltleuten mittheilte: so haben wir um so mehr geglaubt, uns darüber ausführlicher äußern zu müssen, weil der Verf., wie das Buch deutlich zeigt, nicht aus particulären Gründen die Staatsverwaltung, deren er gedenkt, tadelt, sondern in einigen Fällen, wo dieß geschah, ihn allein jene allgemeine Ansichten leiteten.

Gotha.

Drey Friedens = Predigten. Von Josias Friedrich Christian Löffler in Gotha, und Hermann Gottfried Demme in Altenburg. Nebst einem Nachtrage des letztern über die Hoffnung eines fortdauernden Friedens. 1810. S. 96 in Octav. Es macht eine angenehme Empfindung, diese zwey würdigen Männer, die an der Spitze der Gothaischen Geistlichkeit stehen, auch hier vereinigt zu finden. Die zwey ersten Predigten wurden vom Hrn. General = Superintendent Löffler in Gotha zu der Feyer des Friedens von Tilsit und von Wien, die dritte aber vom Hrn. General = Superintendent Demme in Altenburg bey der

Feyer des letzten gehalten. Alle drey können als Muster für Casual=Reden dieser Art, und vorzüglich deswegen für Muster gelten, weil auch so manche Beziehungen darin berührt sind, über welche sich freylich viel leichter schweigen, als sprechen läßt. Jene Partey des Schweigens mag auch mancher gewissenhafte Religionslehrer bey diesen Friedenspredigten, die er zu halten hatte, ergriffen, doch gewiß wird sich auch mancher mit sich selbst unzufrieden dabey gefühlt haben, weil ihm eine Stimme in seinem Innern sagte, daß er diese Beziehungen nicht ganz umgehen sollte, von denen zuverlässig das Gemüth des größten Theils seiner Zuhörer am meisten bewegt war: hier aber sieht man an drey Beyspielen, wie sie sich nicht nur mit Weisheit und Klugheit, sondern auch mit dem Anstand, der dem Religionslehrer, und mit der Würde, die der Wahrheit geziemt, und doch ohne Anstoß behandeln lassen. In der ersten und in der dritten dieser Predigten glänzt hin und wieder die Hoffnung eines fortdauernden Friedens in der Welt, wie ein Sonnenstrahl durch Wolken; sie ist aber mit sehr bedachtsamer Kunst so gehalten, daß durch ihre beruhigende Wirkung nur der von den Verfassern abgezwecte practisch=moralische Eindruck der ganzen Feyerlichkeit verstärkt werden mußte. In dem angehängten Nachtrag hat sich hingegen Hr. D. über die Gründe seiner Hoffnung, über die Bedingungen, unter denen sie erfüllt werden könnte, und über die Mittel, durch welche sie ohnfehlbar erfüllt werden müßte, etwas weiter herausgelassen. Rec., der das Hoffen als eigene Kunst treibt, und es schon weit genug darin gebracht zu haben glaubt, würde es, wenn er

auch nicht mit ihm übereinstimmte, für Sünde halten, ihm seine Hoffnung zu verderben; nur kann er nicht bergen, daß es ihm nach allen Zeichen der Zeit gerade jetzt am wenigsten darnach aussieht, als ob es so bald zu der Anwendung des S. 90 ausgezeichneten einzigen und ohnfehlbaren Mittels dazu kommen dürfte.

Kulmbach.

Kurze Anweisung, wie Hölzer, Wiesen und Felder ic. ohne geometrische Instrumente auf die leichteste, kürzeste und geschwindeste Art nach Schritten vermessen, und zu Tagewerken berechnet werden können. Zum Selbst-Unterricht für Bürger, Bauern und Bierhelleute ic., nebst einem Anhang zur Unterhaltung für Forstmänner und Oekonomen. Herausgegeben von D. J. König, Oberförster zu Kulmbach, und verschiedener gelehrten Gesellschaften Mitglied. Auf Kosten des Verfassers. 1810.

Es wäre sehr zu wünschen, daß Leute, die mit der Cultur des Bodens zu thun haben, sich mehr mit der Abschreitung der Grundstücke abgeben möchten. Ungemein leicht gewohnt man sich an einen gleichförmigen Schritt, und lernt die Figuren so richtig, als es für das gemeine Leben nöthig ist, berechnen; erlangt dadurch dann aber den Vortheil, daß man bey jeder Fläche die mit dem Inhalt derselben in Verbindung stehenden Verhältnisse sogleich finden, und sich damit Kenntnisse und eine Uebersicht verschaffen kann, wodurch man bey öconomischen Geschäften aller Art allein sicher geleitet wird. Die Messung mit Instrumenten ist viel zu umständlich, als daß sie in den vielen einzelnen Fällen immer

gleich vorgenommen werden könnte. Gemeinlich unterbleibt sie also; und der Oeconom entbehrt damit dann auch die ihm von dieser Seite so nützliche Belehrung. Es freuete uns daher sehr, als uns das obige kleine Buch zu Gesichte kam, welches eine Anweisung dazu enthalten sollte. Zwar befriediget es unsere Erwartung nicht ganz. Anstatt daß es dem abschreitenden Meßkünstler hätte empfehlen sollen, die Größe seiner Schritte selbst aufzusuchen, und sich an eine Gleichförmigkeit im Schreiten zu gewöhnen, darauf aber mit den Hauptgrundsätzen der Flächenmessung vertraut zu machen, nimmt es die Schritte des Einen wie des Andern geradezu für gleich, und zwar zu 2 Fuß zehntheligen Maasses, an, ohne Unterschied, was für Fuße es seyen; und gibt dann nur noch einige sehr unvollständige Vorschriften zur Berechnung der Figuren. In dessen hoffen wir doch, daß der Rahmen des Verfassers, als eines nicht unbekanntenen Practikers, auf die Sache aufmerksam machen, und zur Nachfolge reizen wird. Das der Anweisung Fehlende wird dann eigenes Nachdenken, und der Gebrauch anderer populären Bücher von der Feldmeßkunst, bald ersetzen.

Der Anhang des Buchs enthält eine Menge frommer Gedanken und Wünsche, wie so Manches in der Welt besser gemacht werden könnte, und besser gemacht werden sollte. Keinen einzigen Verbesserungsplan hat der Verf. aber ausführlich aufgestellt; und wir können also nicht beurtheilen, ob er Recht hat, oder nicht. Er verspricht aber in der Folge vollständigeré Belehrungen, die man also erst wird abwarten müssen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

61. Stück.

Den 16. April 1810.

Göttingen.

Am 27. März beging unser Hr. Ober-Stallmeister Joh. Heinrich Ayker sein Amts-Jubiläum; fünfzig Jahre über hat er sich um die Universität auf eine vorzügliche Weise verdient gemacht durch seine, auf lange Beobachtung und Erfahrung gestützte, Kunst, durch einen rühmlichen Aufwand auf seinen trefflich besetzten Stall, durch seine vorzügliche Lehrgabe und unermüdeten treuen Fleiß im Unterrichte. Die Universität bezeugte ihm ihre frohe Theilnehmung durch eine Deputation, so wie nicht minder die Studirenden, von denen er von jeher in Achtung und Liebe gehalten ward.

Straßburg.

L. Annari Senecae ad Lucilium Epistolae morales: ad fidem veterum librorum, in his trium Manuscriptorum Argentoratensium, recognovit, emendavit, notisque criticis illustravit Johannes Schwörghäuser, Instituto Gallo-Franc. adscriptus Græcar. litter. in Schola Argentor. Prof. *Volumen primum* Epist. I. . . LXXXIX. S. 1. . .

F (3)

371. *Volumen secundum Epist. XC. . . CXXIV.*
 S. I. . . 414. Ex typographia Societatis Bi-
 pontinae 1809. Man sage von Seneca's morali-
 schen Declamationen, was man will: sie enthalten
 doch einen Schatz von herrlichen Lehren, Maximen,
 und Erfahrungsbeobachtungen aus dem wirklichen
 Leben; und zwar aus jener merkwürdigen Zeit un-
 ter den ersten Imperatoren. Man denkt es sich
 gemeiniglich, aus Tacitus und Sueton, nur nach
 dem, was in höhern Ständen und im Leben der
 Reichen und Großen vorging: diese waren freulich
 verdorbene Menschen, die den Genuß des Lebens
 zum Hauptgeschäfte machten, und übrigens durch
 Niederträchtigkeit zu Glück und Ehre zu gelangen
 trachteten. Das gemeine Leben, sieht man im Sene-
 ca, war in Rom nichts besser und schlimmer, als in
 andern großen Reichen und großen Städten. Der
 große Haufen, vernachlässiget, ohne Erziehung und
 Bildung, ohne Sittengefühl und Sittengesetz, sah
 bloß auf seinen Vortheil und Genuß, und war in
 Fühllosigkeit versunken; die Formen waren überall,
 wie vorhin, aber der Reiche und Mächtige konnte
 mit und unter allen diesen Formen alles erreichen,
 was er wollte; denn ihnen war alles feil, und sie
 konnten sich alles erlauben, wenn sie nur wieder
 Andern, und den noch Mächtigeren, alles erlaub-
 ten. — Diese Betrachtung gehört eigentlich nicht
 hieher, aber sie drang sich dem Rec. auf, als er,
 den Werth dieser Ausgabe würdigen zu können,
 eine Reihe dieser Briefe wieder durchlas, und sich
 überall in seinem Grundsatz bestärkt sah: auf öffent-
 liche Sitten, und auf Volksbildung durch häusliche
 Zucht und Unterricht, komme alles an, wenn vom
 wahren Werth eines Volkes die Rede ist.

Möge das Vorausgeschickte die Trockenheit der
 folgenden Anzeige vermindern! Bereits im J. 1808

Gött. gel. Anz. St. 184 S. 1833 bemerkte der Rec. als etwas Merkwürdiges, daß zu gleicher Zeit mehrere Gelehrten den Seneca wieder hervorziehen, der vorhin lange Zeit über keiner besondern Aufmerksamkeit gewürdiget worden zu seyn schien. Hr. Director Ruktopf zu Viefefeld hatte damahls seine Ausgabe der gesammten Werke bereits bis zum vierten Bande fortgesetzt, für einen fünften Band sind die Quaest. nat. noch zurück, und dann wird ein sechster Band den critischen Apparat enthalten. Hr. Prof. Matthia zu Frankfurt ließ in eben demselben Jahre 1808 eine schöne critisch behandelte Ausgabe von den Sendschreiben des Seneca drucken (Gel. Anz. S. 1837), zu der er uns einst ein Bändchen von Anmerkungen hoffen läßt. In freundschaftlicher Verbindung vereinigt sich nunmehr mit jenen biedern Gelehrten Hr. Prof. Schweighäuser, und bringt zu diesem Fest (de symbolis) seinen sehr beträchtlichen Beytrag; von diesem werden wir erst in der andern Hälfte des zweiten Bandes unterrichtet, wo nach S. 128 in Senecae Epistolas Notae criticae erfolgen. Wenn auch der unverständlichen und der dunkeln Stellen im Seneca wenig sind, so sind dagegen der Stellen desto mehr, wo man Ungleichheit des Stils bald durch Kürze, bald durch überflüssige, auch durch müßige Worte, antrifft. Schon kann die Critik sie großen Theils ausfinden; es bleibt aber doch gar zu oft eine unsichere Sache, bis Codices verglichen sind, welche Bestätigung des Urtheils gewähren können. Wiewohl doch auch auf diesem Wege häufig noch Ungewißheit aus andern Gründen entsteht. Die Sendschreiben des Seneca sind in den spätern, und schon in den mittlern, Zeiten durch so viele Hände der Abschreiber und Leser gegangen, daß der Schreibfehler und Wortverwechselungen, die eben

nicht den Sinn stören, aber ihn auch nicht immer mit Sicherheit bestimmen, hier mehr, als in andern alten Schriftstellern zu erwarten seyn mußten; noch häufiger sind die Stellen, welche wegen Einschlebung von Bindewörtern, Pronomens, Ausfüllwörtern oder gar Erklärungswörtern verdächtig sind; hier wird man immer dreister zum Ausschneiden gehen, wenn Codices sind, in denen sie ermangeln. Solcher Einschlebsel waren nach allem, was bereits vorhin von den critischen Herausgebern des Seneca gerilget worden war, immer noch eine gute Nachlese dem Hrn. Schweighäuser gelassen worden; diejenigen, welche er im Texte gelassen hat, sind durch Klammern bemerkt, doch gibt es auch eingeklammerte Worte, die er eingerückt wissen will, oder einrücken möchte. In diesem allem beweiset er nicht weniger Vorsicht, als Scharfsinn und Kenntniß der Sprachrichtigkeit und des eigenthümlichen Sprachgebrauchs des Seneca. Mit der größten Geduld sind, bis auf die kleinsten, Abweichungen und Verschiedenheiten der Lesart bemerkt, daß also die Ausgabe den Nahmen einer durch neue Durchsicht mit Hülfe von Handschriften und Ausgaben verbesserten, mit völligem Rechte verdient. Die Hülfsmittel, die er erhalten und gebraucht hat, sind von ihm selbst genau angegeben in der den Notae criticae vorgesezten Praefatio; hier gibt er auch von der Critik im Seneca und den gebrauchten Handschriften überhaupt, dann von seinem eigenen Apparat, und endlich von den Ausgaben Nachricht, mit mehreren seltenen und unbekanntem litterarischen Notizen. Bekanntlich haben die Briefe in den Handschriften Abtheilungen in Bücher, auch Verschiedenheiten in Ordnung und Zahl. Aber dahin scheint man es noch nicht gebracht zu haben (einen Anfang hat inzwischen Hr. S. gemacht), daß

man gewisse familias codicum entdecken und bestimmen könnte; nicht einmahl genau genug die Ausgaben. Für eine der ältesten Handschriften von den Sendschreiben wird der eine Codex in der Straßburgischen academischen Bibliothek gehalten; und durch diesen ist von Hrn. S. viel gelehrt worden; nächst ihm der Codex Apronianus zu Erfurt. Die Argumenta Lipsii sind jedem Briefe vorgelegt. Dies wird dem Herausgeber jeder Leser danken, der mit Verstand liest und lesen will.

Berlin.

Auf Kosten des Verfassers: *Remarques philosophiques sur les Voyages en Chine de Mr. de Guignes. résident de France à la Chine, attaché au ministère des relations extérieures etc. Veritas odium parit. Chin Sem Kien. Par Sinologus Berolinensis. 1809. 7 und 168 Seiten in groß Octav.* Diese Schrift hat mehrere Besonderheiten, ein Sinesisches Motto, eine Deutsche Zuweisung an den Dr. Antonio Montucci in London, einen Deutschen Verfasser, der Französisch schreibt, und sich als Fehlersammler ankündigt. Der ungenannte Verfasser ist damit unzufrieden, daß dem Hrn. de Guignes die Besorgung der Ausgabe des Sinesisch-Französisch-Lateinischen Wörterbuchs, das anfangs der Dr. Hager ediren sollte, aufgetragen worden ist. Durch seine *Letters: on Chinese literature*, im *Universal Magazin* 1804, worin er die Talente des Dr. Hager und Montucci gewürdigt hatte, glaubt er zur Entlassung des erstern beygetragen zu haben. Nun ward, nach der Erscheinung seiner Reisen, Hr. de Guignes als Herausgeber des Sinesischen Wörterbuchs bekannt gemacht; dieß gibt dem Verf. Veranlassung, zu untersuchen, wie fern die in dieser Reisebeschreibung dargelegte Kennt-

niß der Sinesischen Sprache und Litteratur ihren Urheber als einen Mann characterisire, von dem sich die Ausgabe eines Sinesischen Wörterbuchs erwarten lasse. Er prüft zu dem Ende die von Hrn. de G. gegebene, auch mit Sinesischen Characteren ausgedrückte, Liste der Sinesischen Kaiser, und findet darin, seinem angenommenen Nahmen getreu, eine Menge von Fehlern, gibt auch S. 43 . . . 60 ausführliche Verbesserungen dazu. Ferner von der Secte Lao-tiun und ihrem Religionsbuch Lao-ti-tim, S. 63 flg. Von den Sinesischen Schriftarten, ausführlich S. 71 die Schlüssel und Zahl der Characteren, und die verschiedenen Töne der Aussprache, deren nicht 5, sondern 4 seyen. Endlich über End und Grammatik S. 143 flg. In allen diesen Abschnitten sucht der Verf. zu beweisen, daß es dem Verfasser der Reise nach Peking ic. an genauer Kenntniß der Sinesischen Sprache und Litteratur fehle, und daß alles, was, diese Gegenstände betreffend, in der gedachten Reisebeschreibung vorkommt, entweder aus den Schriften der Missionäre und anderer Französischer Gelehrten geschöpft, oder unrichtig sey. Er schließt mit der Bemerkung, daß er von der Ausgabe des Sinesischen Wörterbuchs durch Hrn. de G. noch weniger erwarte, als wenn sie vom Dr. Hager besorgt würde, zumahl da es ihm auch an Enthusiasmus für die Sache fehle, der allein eine Unternehmung von zehnjährigem Fleiß und Anstrengung möglich machen könne. Ähnliche Aeußerungen kommen in dem Postscriptum vor, wo der Verf. S. 156 die Französische Regierung im voraus auf ein anderes Subject aufmerksam macht. Diese Stelle erhält erst durch den Schluß der Zueignung ihr volles Licht, wo dem Dr. Montucci zum Trost gesagt wird: "ein nütliches und correctes Chinesisches Wörterbuch iquß entweder unter Ihrer Leitung aus den

Europäischen Druckereyen hervorgehen; oder wir erhalten ben unsern Lebzeiten nie ein solches Wörterbuch". Rec. hat bloß den Hauptinhalt der Schrift dargelegt, denn an dem Streite selbst nimmt er keinen Antheil, und ist weit davon entfernt, über die Sinesischen Kenntnisse des Hrn. de G. oder seiner Gegner sich ein Urtheil anzumessen. Aber aus der ganzen Abhandlung, die Rec., das Polemische abgerechnet, mit Vergnügen und Belehrung gelesen hat, gehet hervor, daß der Verf. in der Sinesischen Sprache und Schrift, so weit diese in Europa erkannt werden kann, wohl bewandert, und für das Sinesische mit Wärme eingenommen ist. Auch sind der Schrift überall Sinesische Charactere eingedruckt, die am Ende auf 3 Seiten zusammengestellt sind, und über 200 an der Zahl betragen. Der Verf. hat diese, wie in dem Postscript erzählt wird, mit Mühe und Aufwand theils geborgt, theils selbst sechen lassen. Wenn er durch günstige Aufnahme dieser Schrift entschädiget wird, so verspricht er noch einen zweyten Theil von Bemerkungen über die historischen Nachrichten in den Reisen des Hrn. de G., nebst einer Rechtfertigung und wörtlichen Uebersetzung des berühmten Denkmahls von Yu. Rec. wünscht sehr, daß diese erscheinen, und daß Hr. de G. die Zweifel und Besorgnisse des Verf. durch sein Sinesisches Wörterbuch thätig widerlegen möge.

Gröningen.

Brieven geschreven op eene wandeling door een gedeelte van Duitschland en Holland in den zomer van 1809. Eerste deel. Met platen. 288 Seiten in Octav. Im Sommer 1809 machten fünf junge Gelehrte aus Gröningen eine Reise zu Fuß nach Deutschland: Th. van Swinderen; D. S. Lulofs; W. S. Crull; D. S. Steringa

Beikman

Kuyper; J. J. Modderman. Des erstern ist schon in unsern Anzeigen 1809 S. 1320 rühmlich gedacht worden. Weil Fußreisen in Gröningen noch nicht gewöhnlich sind, so wurden sie nach ihrer Rückkunft von so vielen Neugierigen gefragt, wie es ihnen ergangen sey, daß sie sich entschlossen, davon eine in Briefe abgetheilte Nachricht drucken zu lassen. So muß man es denn nicht übel nehmen, daß viele Kleinigkeiten vorkommen, die doch den Freunden haben angenehm seyn können. Die Reise ging nach Münster, Paderborn, Cassel, Göttingen. Die Reise von hier nach dem Harze, und die Rückreise, soll der andere Theil enthalten. Alles, was sie gesehen haben, ist nur kurz berührt worden, jedoch findet man eine sorgfältige Beschreibung des in Cassel vom Landgrafen Friedrich 1779 gestifteten Schulmeister-Seminariums. Auch der Bericht von unserer Universität ist ausführlicher, und was über ihre erste Einrichtung und über die unvergeßlichen Verdienste des sel. von Münchhausen gemeldet ist, zeugt von nicht gemeiner Beurtheilung. Auch wir erinnern uns mit Vergnügen des Besuchs dieser Gelehrten, von denen aber der letztgenannte schon verstorben ist. Zu Hofgeismar wurden die Reisenden für Haaraufkäufer angesehen, weil von Zeit zu Zeit Holländer kommen, um Haare aufzukaufen; aber bald wurden sie für Studenten erkannt. Die auf dem Titel genannten Kupfertafeln werden mit dem zweyten Theile folgen.

Berichtigungen.

- S. 498 Lin. 3 statt an den Schleimorganen
l. Schlingorganen.
S. 499 Lin. 17 durch die höhere Metamorphose
l. frühere Metamorphose.

—

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

62. Stück.

Den 19. April 1810.

Siegen.

Bey Müller und Comp.: *Leben und Charakter*
D. Seb. Fulco Joh. Rau's. — Eine Rede von
J. Trissedre L'Ange, Prediger der Wallonischen
 Gemeinde zu Haarlem etc. etc. Aus dem Hol-
 ländischen von *Magd. Henriette Eßler*, geb. *Rau*.
 Mit einer Vorrede und einem Anhang von *Ge.*
Wilh. Lorsbach, Professor zu Herborn. I... XII,
 1... 228 S. in Octav. Der Name *Rau* (*Ra-*
vius) ist in der Litteratur, insonderheit in der Orien-
 talischen, berühmt, durch die beiden, den Vater,
Sebald, der noch lebt, und den Sohn, dessen uns
 zugesendete Lebensnachrichten der Rec. mit Begier-
 de in die Hände nahm, und mit vieler Theilnahme
 gelesen hat. Die Uebersetzung ist von seiner Schwe-
 ster verfertigt; sie ist an *Hrn. J. H. Ehler*, Rath
 und Amtmann zu Natsen bey Siegen, vermählt,
 welcher vor etwa vierzig Jahren hier in Göttingen
 seine Studien vollendete. Die Uebersetzung ver-
 rätth viel Bildung des Geistes und der Sprache;

S (3)

man weiß zwar nicht immer genau, ob das, was man liest, aus dem Französischen oder Holländischen übersetzt, oder ursprünglich Deutsch ist. Das Andenken von dem würdigen Mann verdiente auch für die Ausländer umständlicher abgefaßt zu werden; denn seinen Landsleuten muß er durch seine Amtsverdienste unvergeßlich geworden seyn, da sich seltene Talente mit einem edeln Character in ihm vereinigt fanden. Dem Auslande machten ihn seine gelehrten Schriften, und die Schicksale seines Lebens besonders bekannt und merkwürdig. Wir können hier nur einige Hauptzüge ausheben; diese zeichnen ihn als einen vorzüglichen Kanzelredner aus, welcher lebhaftere Einbildungskraft, feine und fromme Gefühle, mit den äußerlichen Rednergaben, welche die Natur gibt, Uebung aber und Fleiß ausbildet, in sich vereinigte. Nicht bloß die redenden, selbst die bildenden Künste hatten Antheil an seiner Ausbildung; eigene Ausübung der Dichtkunst, absichtliches Studium der Beredtsamkeit, classische Gelehrsamkeit und Nahrung durch fortgesetztes Lesen der alten Classiker, reiche und critische Kenntniß der Hebräischen und Arabischen Sprache, mit der Interpretationskunst der heiligen Schriften, Eindringen in den Geist ihrer Verfasser, ihrer Denkart, Sprache und Uebersetzung von beidem in den Kanzelvortrag der heiligen Wahrheiten, die er aber nicht als Exegete, sondern als Kanzelredner, und dem Geiste nach, mit Kraft, Feuer und Stärke scheint vorgetragen zu haben; so viel wir aus den verschiedenen Angaben einsehen und folgern können. Zum Muster hatte er sich vorzüglich Saurin genommen. "Selbst ganz durchdrungen von dem Geiste der heiligen Schreiber, völlig bekannt mit ihrem Zeitalter

und ihrer Landesart, ihren Sitten und Characteren, ihren Zeitgenossen und Beziehungen, ihren Schriften und deren Zwecken, wußte er den Zuhörer in dieses alles einzuführen" s. w. S. 55. Endlich kam dazu ein gefühlvolles Herz, dessen sich die Religion bemächtigt hatte, so daß fromme Gefinnungen aus dem Herzen in lebendigen Ausdruck und Sprache des Kanzelredners übergingen, und die eigene Ueberzeugung das Aehnliche bey den Zuhörern bewirkte. Gemüth, Gefühle, machen den Redner; sittliche, den Kanzelredner. Auch sein Aeußeres war angenehm, durch Umgang mit gebildeten Menschen und durch Reisen gebildet, aus denen wir uns seiner in Göttingen im J. 1790 selbst erinnern (S. 175). Er hatte von Natur eine ganz besondere Leichtigkeit, fremde Sprachen zu erlernen, die aber zugleich mit Studium der Sprachen selbst verbunden war, und ihn besonders in Erlernung der Orientalischen Sprachen begünstigte; dazu kam noch eine glückliche Biegsamkeit der Sprach-Organen für die richtige feine Aussprache. Die ersten Kanzelversuche machte er in Französischer Sprache, und diese hatten eine zufällige Veranlassung auf einer Reise nach Herborn, dem Geburtsorte seines Vaters, wo in einer benachbarten Französischen Colonie ein Prediger durch Krankheit verhindert war, zu predigen; zum Bewundern gelang es ihm, und ermunterte ihn, weitere Versuche nach seiner Rückkehr zu machen, so daß er bald von der Wallonischen Gemeinde zu Harderwyk, und noch 1786, in eben dem Jahre, von der Wallonischen Gemeinde zu Leyden, berufen ward.

Seb. Fulco Joh. Rau war geboren zu Utrecht am 16. October 1765; sein viel zu früher Tod, erfolgte

am 1. Decem̄ber 1807 in einem Alter von 42 Jahren. Sein Vater, Sebald Rau, ein Greis jetzt von 84 Jahren, Professor der Orientalischen Sprachen zu Utrecht, hat den Sohn überleben müssen. An der Geistesbildung des Sohnes auf der Universität der Vaterstadt scheint die Vereinigung mit andern jungen Gelehrten zu litterarischen schriftlichen Uebungen viel beygetragen zu haben, welche damahls in Holland, so wie auch anderwärts, sehr üblich waren. Unstreitig können solche gelehrte Clubs, Kränzchen, Cirkel, von Gelehrten sehr nützlich werden, wenn nur der erste Eifer, der sie stifete, nicht so bald erkaltete, oder die Verhältnisse und Zwecke sich so leicht verlören! Aus dem Kanzelvortrag brachte er Deutlichkeit und Anmuth herüber in den Vortrag auf dem academischen Catheder; denn gleich nach seiner Berufung als Prediger der Wallonischen Gemeine in Leyden ward ihm die bedentliche Professur der Gottesgelahrtheit übertragen, besonders der Vortrag der Christlichen Moral; und er bewies durch sein Beyspiel, daß durch die rechte Art der Behandlung die Christliche Sittenlehre unter allen Vorträgen der eindringendste und wirksamste, selbst auf dem Catheder, seyn und werden muß. Weiter hin, nach dem Tode von Scheidius, ward ihm 1794 auch die Professur der Orientalischen Sprachen und Alterthumskunde übertragen. Viel geschrieben hat er nicht, aber viele Entwürfe, bereits schon weit gediehene Arbeiten, gingen im Unglück von Leyden auf. Das, was im Druck von ihm vorhanden ist, besteht in academischen Reden. Seine erste Schrift war das Specimen arabicum continens descriptionem et excerpta libri Achmedis Teyfalschii de gemmis et

lapidibus pretiosis: eine academische Streitschrift, zu Utrecht 1784; die Bearbeitung und Ausgabe dieses Werks selbst hat der Brand in Leyden vernichtet. Der beste Theil seines Lebens führte theils bey den großen Welt- und Staatsveränderungen, theils durch besondere Vorfälle, Tagen des Lebens herbey, in denen sich sein edler Character im schönsten Lichte zeigen konnte; schon früher, 1794, da er am 13. September als Professor angelegt; und am 2. Februar 1795 die Ansetzung widerrufen, aber 1799 wieder abgeändert ward. Der merkwürdigste Tag, auch für ihn, war der zwölfte Januar 1807, da die große Verwüstung Leydens durch die Pulver-Explosion erfolgte, zunächst vor seiner Wohnung; Eben kam er von einem Amtsbesuch eines Kranken zurück, und war noch in einer geringen Entfernung von seiner Wohnung, als die Explosion geschah und ihn betäubt zur Erde warf; Kaum hatte er sich erhohlt, so eilte er dem Aufenthalt seiner Gattinn und Kinder zu; und sieht nichts als Schutt und Graus; eilends bahnt er sich den Weg durch die Ruinen, nach seiner Wohnung; lange konnte er nicht die Stätte finden, wo seine Wohnzimmern gestanden waren, errieth sie endlich, rief nach seiner Gattinn und Kinder, bis er ihre Stimme unter dem Schutt hervor hörte, und nun sich vollends bis zu ihnen durcharbeitete. Nicht ohne selbst erschüttert zu werden, liest man das Umständliche S. 79 und S. 179 Anmerk. 84); und rührend ist es, wie er hierauf Andern beisteht, die unter den Ruinen die Ihrigen suchen, und sie todt aus den Schutthaufen hervorziehen. Hier begegnet ihm der gute König Louis, die Nacht um 11 Uhr (um 3 Uhr war die Explosion geschehen), der bey Fackelschein herum-

ging, Hülfe schaffte, wo er konnte, und "mit einer unwiderstehlichen Gutherzigkeit und Mitleiden, Rettung, Beystand, Erleichterung und Trost entbot, und wirklich schaffte". — Auch das Glück ist dem sel. Rau zu Theil geworden, was der fromme Gellert wünschte, daß sein Ende Andern lehrreich ward. Am Bette seiner Kinder, die am Scharlachfieber krank lagen, sammelte er vermuthlich den Samen zu einem tödtlichen Fieber, das nach einer Erkältung ausbrach. Mitten in den ängstlichsten Beklemmungen der Brust behielt er seine ruhige Besonnenheit.

Die Notizen von seinem Leben sind nicht auf das vortheilhafteste vorgetragen und geordnet; wir haben sie zusammengestellt, so gut wir konnten. Das Hauptstück ist eine Rede in der Gesellschaft der Niederländischen Litteratur, die 1765 in Leiden errichtet, und sechs Jahre nachher von den Staaten von Holland privilegirt ward; in dieser werden von den Mitgliedern Vorlesungen in Prosa oder in Versen gehalten. Eben war die Reihe, auf den Tag vorzulesen, an dem sel. Rau gewesen; der Hr. J. Leiffredre l'Ange, sein Schüler und Freund, trat nun ein, und hielt demselben die Lobrede, welche hier übersetzt erscheint. In dieser Rede, die alles nur summarisch andeuten konnte, aber mit Feuer, lebendiger Darstellung und rednerischem Schmuck abgefaßt ist, wird man durch eingeklammerte Zahlen zerstreut, welche auf die von S. 83 an angehängten Anmerkungen verweisen, worin die einzelnen Nachrichten und Notizen bestimmter und ausführlicher gegeben werden. In diesen ist eine Menge litterarischer Notizen enthalten, welche auszuziehen unsere Blätter nicht erlauben, ob es gleich auch mit litterarischem Nutzen geschehen

hante. Natürlicher Weise ist die Rede selbst, mehr eine Lobrede, als eine einfache fortgehende Erzählung, von seinen Naturanlagen, und der Art und Folge ihrer Ausbildung; wie der Mann das ward, was er gewesen ist, muß man erst herausheben und ordnen. — In diese Anmerkungen sind auch einzelne Aufsätze und Gedichte von Nau selbst, andere von Freunden auf den Verstorbenen, eingerückt; so eine Ode von Hinlopen in der Uebersetzung, S. 165; Auszüge und Inhalt seiner gedruckten academischen Reden, S. 145 f.; — ein paar seiner Gedichte, Montezuma und, An den Tod, übersetzt, S. 153, 157; auch S. 109 eine kleine Biographie von dem 1805 verstorbenen, unter seinen Landsleuten geschätzten, J. P. Kleyn, Rath des Departemental-Gerichts von Gelderland. Lesenswürdig sind S. 130 ff. die Notizen von Nau's Lehrvortrag auf dem Catheder; von dem Characteristischen desselben; weiter hin (S. 138 f.) ist von seinen Vorlesungen über das Hebräische, das Arabische (von beidem wird seine angenehme Aussprache vorzüglich gerühmt), das Syrische, eine belehrende, vom Hrn. Prof. Endemann entworfene, Nachricht ertheilet — S. 142 (48), wie Nau das Türkische erlernte, S. 142 — sein Collegium sur le ministère sacré (die Pastoral-Theologie) S. 163. — Noch einige einzelne Notizen wollen wir aus den Anmerkungen beifügen. Der König von Holland beehrte ihn mit dem Ritterorden, damals vom Verdienst, nachher der Union, genannt; der Orden selbst ward ihm den 8. Jänner, also vier Tage vor der Pulver-Explosion, angefündiget; und eben am zwölften erhielt er die Nachricht, daß er dem Könige vorgestellt werden sollte,

als denselben Nachmittag die Explosion erfolgte. S. 179 f. — Rau's thätiger Muth in Rettung der Verunglückten machte auf den König; da er selbst Augenzeuge war, einen tiefen Eindruck, so daß er ihm zwey Tage darauf eine Anweisung zu einem Jahrgehalt von 3000 Gulden anwies, und eine Summe von 10,000 Gulden schenkte, um seine Bibliothek wieder herzustellen, mit einem Handschreiben in den rührendsten Ausdrücken. Mit gleicher Milde beantwortete er den Frauenbrief der Witwe, und kündigte ihr die Hälfte des gedachten Jahrgehalts des Verstorbenen zum Wittwengehälte an. — Auf den durch das Naturrecht, im Auslande besonders, bekannt gewordenen Professor Pestel hatte Rau eine Lobrede, die sehr geschätzt ward, gehalten. (S. 171).

Im Anhang S. 193 sind vom Hrn. Professor Lorschach verschiedene Familiennachrichten bengebracht, von der Stiftung der hohen Schule zu Herborn; vom Dr. Caspar Olevianus, welcher 1584 vom Grafen zu Nassau, Johann, dem ältern, zum ersten Professor der Theologie eingeführt ward; von Johann Piscator, seinem Amtsgesülften, bekannt durch seine exegetischen Schriften; von Johann Sebald Samel, 1688 Ober-Pfarrer und Kirchenrath, dann erster Professor der Theologie zu Herborn; Johann Eberhard Rau, eben daselbst Professor der Philosophie 1721, und 1754 erster Professor der Theologie; er starb 1770. Endlich Sebald Rau, Schüler von Johann Jakob Schultens, und von dessen Vater, dem großen Orientalisten Albert Schultens; 1752 ward er Professor der Orientalischen Sprachen zu Utrecht.

—

Göttingische Gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

63. Stück.

Den 21. April 1810.

Göttingen.

Von unsers Herrn Professor *Langenbeck's* *Bibliothek für die Chirurgie* ist nun auch der zweyte Band in vier Stücken im *Wandenhöls-Ruprechtischen* Verlage fertig geworden, und enthält mehr oder weniger umständliche Relationen aus *Ant. Scarpa's* classischem Werke sull' Aneurisma; aus *J. B. Paroisse* Opuscules de Chirurgie; *Albers* über Coxalgie; aus *Wilib. Schmid* über die Krankheiten der Harnblase, Urethra und Prostata bey alten Männern; *Gräfe's* Angiectasie; aus *Karl Friedrich Hübner* de aneurysmatibus; aus *Franz Xaver Rudtorffer* über die Lithotomie nach *Pajola's* Methode; aus *W. G. J. Buchhorn* de Keratonyxide; aus *Anthelme Richerand's* Nosographie chirurgicale; aus *Franz Xaver Rudtorffer* über Leistenbrüche; aus *Marius Sagedorn* über den Schenkelbeinhalsbruch u. s. w. Ueberall sind von dem Herausgeber und seinen Mitarbeitern lehrreiche practische Bemerkungen und interessante Krankheitsfälle hinzugefügt, und zur Bestätigung oder Widerlegung

der neuen oder nur aufgeschriebten, zum Theil paradoxen, Meinungen oben genannter Schriftsteller benutzt. — Zuweilen sind einzelnen Stücken merkwürdige Vorfälle aus dem chirurgischen Hospitale, welches unter der Direction des Herausgebers steht, angehängt. — Diese gewiß sehr nützliche Einrichtung, das allgemein anerkannte Verdienst des Herausgebers, und der Beyfall, mit welchem das Publicum bereits die beiden ersten Bände dieses reichhaltigen Werks aufgenommen hat, lassen uns mit Recht eine ununterbrochene Fortsetzung desselben erwarten.

Paris.

Der Rec. hat einige Mahle der neuen Idee des Hrn. Petit-Radel von einer Cyclopischen Bauart gedacht, und seine Meinung über Nahmen und Sache, welches hier ganz verschiedene Dinge sind, geäußert; ausführlicher G. g. A. 1809 S. 1931 f. bey dem Rapport des Hrn. Guingéné. Daß es uralte Gebäude gibt, von einer rohen Bauart mit großen Massen, in verschiedenem Verhältnuß und Bearbeitung, war längst bekannt. Aber neue Nahmen für alte bekannte Dinge erfinden, macht einen Theil der Weisheit unsers Zeitalters aus. Encyclopische Bauart, klingt prächtig! — Mag es seyn, daß man den Nahmen im Allgemeinen braucht, den die Fabel den Mauern von Mycenä in alter und Dichtersprache geliehen hatte. Aber an ein wirkliches Encyloper-Volk zu denken, das sich von Griechenland aus nach Italien und den ganzen Westen soll verbreitet haben, ist doch etwas abenteuerlich; noch mehr aber, wenn man dieß Volk zu Pelasgern oder einem Pelasgischen Stamm umschafft, und endlich die Hypothese gar zu einer Grundlage der ältesten, uns bekannten, Geschichte machen will.

Lieber trennen wir die Sache von dem Rahmen, und betrachten die Ruinen als Reste alter Gebäude, und verfolgen das Eigene der ältesten Bauart und ihrer verschiedenen Gattungen; auf diese Art wird die Forschung nützlich, wichtig, und verspricht sichere Ausbeute. Die meisten Actenstücke von dem Streit befinden sich in dem geschätzten Magazin *encyclopédique* des Hrn. Millin, zerstreut in den Jahren 1807, 1808, 1809. Jetzt finden wir wieder im Februar 1810 S. 246 eine Lettre de Mr. Sickler à Mr. Millin, von welchem eine gelehrte Anmerkung beigelegt ist, die das Vitterarische des Streites enthält. Hr. Sickler, ein Deutscher, hatte bereits 1808 S. 407 ein gesundes Urtheil über den Gegenstand und irre führenden Rahmen geäußert; erweitert nun seine Ansicht, und zeigt an einem Beispiel eines offenbar Römischen Gemäuers bey Ferentino, daß die alte Bauart auch noch späterhin zuweilen, nach Maßgabe des Locals, ist beygehalten worden, ohne daß sich an cyclopische Pelasger denken läßt.

Leipzig.

Wey Barth: *Observationum criticarum ad quosdam scriptores utriusque linguae Specimen primum*, auctore Fridr. Liebgott Bechero, Philof. D. et Lycei Cöthubienfis Rectore. 1808. Octav 84 S. Gleich bey der ersten Einsicht in diese kleine Schrift gibt der gute Lateinische Ausdruck einen wackern Schulmann zu erkennen. Auch die vorausgeschickten Gedanken über die Critik können für die Schuljugend nöthig und nützlich seyn: die Rechtfertigung der Bekanntmachung einzelner kritischer Observationen war wohl entbehrlich; die Sache, deutet uns, rechtfertigt sich durch sich selbst. Mehr waren wir begierig, den Verf. zu hören, wie und wie weit die Cri-

rit (in dem gewöhnlichen Sinn genommen) auf Schulen beachtet und getrieben werden soll, von Seiten des Lehrers sowohl, als der Lernenden: denn es kann von beiden Seiten gefehlt werden, wenn die Critik zur Hauptsache gemacht werden will, und wenn sie zu früh, zu viel, nicht auf die rechte Weise, betrieben, und das Wichtigere darüber vernachlässigt wird. Jene Frage vom Gebrauch und Anwendung der Critik auf Schulen ist also weder unnütz, noch unbeträchtlich. Zur Uebung des Verstandes, zur Erweckung des Scharfsinns, selbst zur Berichtigung des Gefühls und Geschmacks, kann eine zuweilen eingestreute Beurtheilung sowohl der verschiedenen Lesarten, als der Stellen selbst, ob sie eine Verbesserung wirklich, und wie fern und auf welche Weise, erfordern, eben sowohl, als eine in wichtigern Fällen angestellte Prüfung der von Critikern bereits vorgebrachten Verbesserungen, gar wohl dienen; Nur muß der Lehrer reife, bereits gebildete, und in der grammatischen Interpretation geübte Köpfe vor sich haben.

Reinhold Leipzig, Züllichau und Freistadt.

Geist der neuen Preussischen Staatsorganisation, von Karl Ludwig von Wolmann. 1810. Octav S. 202.

Es ist ein Vorwurf, der die zahlreichste Classe von eigentlichen Schriftstellern, und unter ihnen selbst Schriftsteller von wahrhaft großem Geiste und der verdientesten Bedeutung, mit Recht trifft, daß sie den Formen der Staatsverfassungen und Verwaltungen viel zu viel Gewicht belegten, aus jenen Formen wohl gar ausschließend das practische Seyn der Staaten, den Character der Nationen, erkärten. So unläugbar gewisse Formen (vorzüglich wenn sie aus dem Nationalgeiste hervorgehen, sich dieser in ihnen beständig wach erhält, und die stark-

wirkenden Begriffe von Gewohnheit, die Gefühle von Anhänglichkeit, hinzutreten), einen beträchtlichen Einfluß in der Regel auf das practische Seyn der Staaten und auf den Nationalcharacter äußern werden: so bestimmt doch der Nationalgeist ein Product mannigfaltiger Ursachen, so bestimmen doch zufällige Persönlichkeiten bedeutender Menschen auf bedeutenden Stellen, weit weit mehr jenes practische Seyn, den Geist, der in den Formen lebt, als er von diesen bestimmt und erhalten wird. Daß die entgegengesetzte Meinung sich allen mittelmäßigen Köpfen und dem großen Haufen von jeher empfehlen mußte, war natürlich genug. Formen und Sachwerk sind diesen das Wesentliche, ihnen die Bouteille, in welche sie den Asmodi gebannt glauben. Aber auch die vorzüglichen Köpfe von der speculativen Art, denen nicht die Gelegenheit ward, practisch auf bedeutenden Standpuncten für das practische Seyn von Nationen mitzuhandeln, sind auf dem Wege der Speculation über rein=practische Gegenstände leicht den erheblichsten Irrthümern ausgesetzt. Zwei Beispiele in der nämlichen Angelegenheit, das eine von einem der scharfsichtigsten, umschauendsten Köpfe, die es je gab, von Montesquieu, das andere des geistreichen Delolme, mögen die Wahrheit der Bemerkung darthun, und zugleich die Unzulänglichkeit des speculirenden Verstandes beweisen. Beide Männer stimmen darin überein, daß sie die Erhaltung der Britischen Constitution aus den todten Formen derselben erklären, diesen das größte Lob, die größten Wirkungen, beylegen. Was Montesquieu's Irrthum von der Theilung der Gewalten, in welchen er bey der Anpreisung dieser Constitution verfällt, für höchst schädliche practische Folgen späterhin erzeugte, darf so bald nicht vergessen werden. Es war schon darum ein grober

Irrthum, denn Montesquieu übersah die vielen, obgleich feinen, Fäden, welche die Gewalten mannigfaltig vereinigten, da ohne diese Vereinigung doch längst durch die vollige Trennung die Zerstückung der einen oder der andern der sogenannten unabhängigen Gewalt hätte erfolgen müssen. Auf den Geist und die zufälligen Personalitäten, die allein diese, so wie eine jede andere, Form in einem wirklichen, ihr entsprechenden, Leben erhalten konnten, nahm Montesquieu keine Rücksicht. Wie ganz anders urtheilt über jene Constitution ein Mann, der 36 Jahre in dem Lande, wo sie herrscht, eine der ersten Rollen gerade durch diese Constitution spielte, der ihr herzlich ergeben war, Fox in dem Bruchstücke seiner Geschichte. Eine Hauptseite des Buchs ist unstreitig diese, daß Fox auf das nachdrücklichste mehrmahls darin die streng belegte Wahrheit äußert, wie hochst verderblich die Maxime sey, daß es nur auf die Formen, nicht auf die Menschen, ankomme, da doch diese jenen allein das geistige, zweckmäßige Leben ertheilen. Burke, der gleichfalls über 30 Jahre einen der bedeutendsten Plätze durch und unter der erwähnten Constitution einnahm, zeigt durchweg in seinen zahlreichen, in den verschiedensten Perioden verfertigten, Schriften die nämlichen Ansichten früher, als Fox. Burke nannte Delolme's Werk an ingenious book Fox und Burke waren gewiß nichts weniger, als gewöhnliche Routiniers, sondern Menschen von einem außerordentlichen Geiste, dabey von einer sehr großen Belesenheit, die den hohen Werth von trefflichen Gedanken in guten Büchern auf das wärmste zu schätzen wußten; allein so wie ihnen die geprüfteste Erfahrung keine Constitutionen, keine Formen, keine Staatsmaschinen, zeigte, die sich von selbst in der weisesten Richtung bewegten, eine Rich-

tung, die sie allein durch den Geist weiser Männer erhalten konnten: eben so wenig hatten sie die Verfassung ihres Vaterlandes bloß durch den speculirenden Verstand, sondern weit mehr aus eigener Anschauung im kräftigen Mithandeln erlaunt. Sie ehrten den speculirenden Verstand, allein sie fühlten zugleich lebendig seine Unzulänglichkeit, seine Irthümer, in Gegenständen rein-practischer Art. Nach metaphysischen abstracten Principien irgend eine, wenn noch so lange bestandene, Constitution würdigen zu wollen, wäre ihnen nie in den Sinn gekommen, am wenigsten eine, die so eben erst auf dem Papiere ihr Daseyn erhielt, selbst hier noch unvollendet da stand. Konnte gleich Joy sich zu einer von den Erwartungen, die er von einer ausmärtigen, jetzt ganz vergessenen, Constitution hegte, täuschen lassen, deren Folgen Burke mit einem prophetischen Seherblick auf das deutlichste ahnete, so waren es jedoch keine metaphysische Spitzfindigkeiten und Abstractionen, die ihn für diese einnahmen. Es war bey ihm Sache der Empfindung des Gemüths, wie man jetzt spricht, in Verbindung mit Grundsätzen, die bey ihm vorherrschten. Freulich hegten Joy und Burke, wie alle denkende edle Menschur aller Zeiten, gewisse Ideen von dem, was recht, was gut sey, und weil sie als practische Menschen rein-practische Angelegenheiten nicht als Gegenstände müßiger Speculation betrachteten, mit der ihnen eigenen größten Lebendigkeit, ohne welche sich selten viel Ersprießliches im Practischen ausbreiten läßt. Jene Ideen sind allerdings metaphysische Ideen. Aber der Sprachgebrauch sonderte weislich allgemeine Begriffe eines jeden denkenden Wesens von Neigung zu metaphysischen Abstractionen. Welchen Einfluß diese Neigung bey dem Entstehen neuer Constitutionen in Frankreich hatte,

erfuhr die Welt, und natürlich genug ist es, daß man in dem Lande, wo man am meisten von der stets schädlichen Anwendung eigentlicher metaphysischer Speculationen im Practischen litt, schon darum dort nichts mehr von ihnen hören mag. Einem beträchtlichen Theile Deutscher Schriftsteller scheint hingegen die Metaphysik noch so theuer, daß sie fortdauernd metaphysische Abstractionen in reinpractische Gegenstände hincintragen, was besonders seitdem das Formelnwesen in der Philosophie herrschend ward, bey dem großen Haufen sich so beliebt machte, als nachtheilig äußerte. Es findet sich nämlich, wie noch nicht genugsam beobachtet ist, ein weit genauerer Zusammenhang zwischen der schlechtesten, geistlosesten Routine und dem Formelnwesen, als man gewöhnlich denkt. Unter der Herrschaft der Brownischen Formeln mag sich das am auffallendsten in der Routine der Arzneykunst gezeigt haben: aber der Zusammenhang wird sich überhaupt in der Routine eines jeden Faches zeigen. Die mittelmäßigsten Köpfe können sehr leicht abstracte Formeln auswendig lernen, und sich einprägen; allein gerade dieses wird ihnen ein bedeutendes Hinderniß mehr, zur wahren Aufhellung ihres Verstandes, und darum so nachtheilig, weil sie glauben, durch jene Formeln in dem Besitze echter Weisheit zu seyn, welche bey ihnen, nebst diesem Dünkel, eine Trockenheit und Steifheit des Geistes vermehren, die nothwendig gerade zu einer elenden Routine im Practischen führt: einer Routine, der sich nur durch recht gediegene und recht gewürdigte Beobachtungen, welche Gewandtheit des Geistes und Mannigfaltigkeit der Ansichten erfordern, entgegen arbeiten läßt. — (Die Fortsetzung im nächstfolgenden Stück.)

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

64. Stück.

Den 21. April 1810.

Leipzig, Züllichau und Freistadt.

(Fortsetzung der oben S. 620 abgebrochenen Anzeige des Geistes der neuen Preussischen Staatsorganisation vom Hrn. v. Wolmann.

Hr. v. Wolmann, der seit geraumer Zeit in Berlin theils in Ausrichtung der Aufträge von einem auswärtigen Hofe, theils als Gelehrter und Weltbürger lebte, nie aber die vorige Preussische Staats-Administration aus eigener Anschauung als Mithandelnder erkannte, prüfet in der erwähnten Schrift den Geist der neuen Preussischen Staats-Organisation, die in höchst wichtigen Puncten, z. B. der Theilnahme der Nation an selbiger durch ein so genanntes gesetzgebendes Corps oder Reichsstände, auf dem Papiere noch nicht einmahl vollendet ist, und bevor der vollendete Theil jener Organisation in der Nähe des Verf. recht in Gang gebracht worden. Unläugbar ein sehr schweres Unternehmen! Mag gleich der gewöhnliche Routinier, wenn die vorige Routine sich ändert, ganz

J (3)

desorientirt da stehen, dem Denter wird es große Vortheile in Beurtheilung des neuen Ganges der Organisation in dem nämlichen Reiche gewähren, wenn er den Gang der vorigen Organisation aus eigenen Wahrnehmungen als Mithandelnder prüfte. In dem nämlichen Staate hat die Vergangenheit stets den bedeutendsten Einfluß auf die Gegenwart, sey es nun, daß die Begriffe die er sich nahe an die von jener anschließen, oder sich weit von ihr entfernen, da Extreme sich häufig berühren. Was z. B. recht in den Geist des 17ten Napoleon dringen will, der muß den Rechtszustand in Frankreich nicht allein vor der Revolution kennen, sondern besonders die in selbigem von der National = Versammlung und dem Convente vorgenommenen Veränderungen, so wie den in diesen Assemblies herrschenden Geist. Ueber den Theil der Preussischen Organisation, der noch nicht bestimmt, dessen Bestimmung wenigstens nicht bekannt geworden ist, läßt sich nicht urtheilen, nur rathen, nur wünschen, um selbst zum Urtheilen über den angeordneten Theil dürfte es denen, die einen hohen Respekt für das Resultat der Erfahrung hegen, passender scheinen, mindestens noch einige Jahre damit zu warten, weil sich dann erst alles in dem rechten Lichte zeigen kann. Ganz anders verhielt es sich mit der Französischen Revolution. Diese ging vom Umstürzen, Vernichten, aus. Auf die Decrete, die dahin abzweckten, folgte unmittelbar die Ausführung, und erst viel später kam man zum Aufbauen. Hier ließ sich früh genug über Manches urtheilen. — Die großen Schwierigkeiten, die der Verf. zu überwinden hatte, mußten erwähnt werden, theils um Andere unter ähnlichen Umständen vom Schreiben über

ähnliche Gegenstände abzuhalten, theils zur Entschuldigung der Schrift. Die Hauptfrage bleibt immer: was hat diese geliefert? Ist sie gehalten an fruchtbringenden Gedanken über den behandelten Gegenstand? eine Frage, die wir mit Nein beantworten müssen. In einer zu gleicher Zeit mit der vorliegenden erschienenen Schrift: Ueber Johann v. Müller, hat Hr. v. Woltmann seine früher gefaßten Ansichten über die Bildung des Geschichtschreibers und die Behandlung der Geschichte im Zusammenhange dargelegt, deren wir hier wegen der Beziehung auf seine Principien der Staatsorganisation gedenken wollen. Nach Hrn. v. W. kann es keinen großen Geschichtschreiber geben, der nicht ein wahrhaft eminenter metaphysischer Kopf sey, und sich vor allem zuerst tief in die Abstractionen der Metaphysik eingelassen habe. Nachher müsse sich der Metaphysiker in die Geschichte werfen, und die Facta, ohne Beziehung auf jene Wissenschaft, rein ergreifen, bey der Bearbeitung der Geschichte aber metaphysische Ideen wieder zur Grundlage seiner Arbeit machen, da die Facta, in dieser, der rechten, Anschauung wahrgenommen, dem Geschichtschreiber die nähmlichen Resultate, wie die metaphysischen Ansichten, liefern würden: eine Bearbeitung der Geschichte, die man jedoch keinesweges eine Geschichte a priori nennen dürfe. (Wir müssen uns hier begnügen, unsere Meinung anzudeuten, die, nach der ziemlich constanten Natur des menschlichen Geistes, vorzüglich des abstracten speculativen Geistes, diese ist, daß, wer von vorgefaßten abstracten Principien und allgemeinen Begriffen ausgeht, in der Regel die Thatsachen nicht unbefangen, sondern in dem Lichte seiner Hypothesen

erblickt, uns keine reine Resultate, nur die zur Bestätigung erwähter Speculationen gedrehten, gestellten, mit diesen tingirten Thatsachen und Raafonnements, liefert, seinen Plan des Weltganges in die Weltregierung hincinträgt, ihn in ihr realifirt findet. Ganz etwas Anderes, als eigentliche metaphysische Speculationen, sind die Ideen von dem, was recht, was gut, der edeln menschlichen Natur angemessen, ist, die bey keinem denkenden Schriftsteller, am wenigsten bey dem Geschichtschreiber, fehlen dürfen. Daß die Bildung durch Metaphysik große Geschichtschreiber hervorbringen werde, glauben wir nicht; daß eine solche Bildung noch keinen großen Geschichtschreiber hervorbrachte, das wissen wir, das ist Thatsache. Es kann wohl einmal ein vorzüglicher Geschichtschreiber zugleich ein großer metaphysischer Kopf gewesen seyn: aber er ward das erstere nicht, weil er das letztere war. In Huime, den Geschichtschreiber, wird kein unbefangener Leser eine metaphysische Geistesbildung nach vorgefaßten Principien wahrnehmen, ob es gleich Hr. v. W. thut, und dadurch eine Probe der Verirrung vorgefaßter Systemsucht ablegt. Auch Tacitus, ihn, den auf das tiefste in eine schlechte Welt blickenden Mann, der seine Kenntniß des Guten und Bösen aus den lebhaftesten Anschauungen nahm, sollen, zu seiner Ehre, metaphysische Speculationen gebildet, geleitet haben, an denen es Müller'n mangelte. Gibbon und Spittler werden nicht erwähnt. Sind sie etwa keine große Geschichtschreiber, oder hielt es zu schwer, ihnen metaphysische Bildung und Neigungen anzuhängen? Nächst der Gemüthsart des Geschichtschreibers, die absichtlich oder unabsichtlich sich in seinem Werke aus-

spricht, wird sich nach Gelegenheit seine Meinung für oder wider einzelne Hauptsätze der abstracten Philosophie äußern. Im Gibbon sehen wir das unter den Genannten am deutlichsten, aber doch bleibt der große Unterschied: Gibbon war nicht durch Metaphysik zum Geschichtschreiber gebildet, benutzte nicht die Geschichte, um metaphysische Resultate zu liefern.) Hrn. v. W's. Ansicht der Geschichte muß man stets gegenwärtig haben, wenn man vollkommen den Geist seiner neuesten Schriften fassen will. In der vorliegenden sagt er S. 9: "Noch nie ist eine Revolution, die zu einem bessern gesellschaftlichen Zustande führen sollte, und aus der Tiefe der Cultur entsprang, ohne den Sieg geblieben". Angeblich haben wohl von jeher alle Revolutionen zu einem bessern gesellschaftlichen Zustande führen sollen, und nicht leicht gab es eine, die nicht wenigstens einer Classe ihrer Anhänger eine solche Verbesserung wirklich zu ertheilen suchte. Mehrere Revolutionen sind dennoch ganz oder zum Theil mißglückt. Die Reformation, welche der Verf. eine Revolution nennt, ging aus der Tiefe der Cultur der Zeiten hervor. Nur in dem kleinern Theile von Europa blieb sie siegreich, in dem größern ward sie unterdrückt, und ohne eine muthwillige Verwechslung der Ursachen kann man unmöglich das spätere Sinken der Römischen Hierarchie vornehmlich von dem stille wirkenden Geiste des Protestantismus herleiten. Nicht aus der Tiefe der Cultur ging die Christliche Religion hervor, sie, welche von mehreren Seiten die größte aller Revolutionen ward, nicht aus der Tiefe der Cultur die nächst größte — der Islamismus. Zu solchen höchst einseitigen, unwahren, so genannten absoluten, Axiomen, wie

das wörtlich angegebene, dürfte nur zu leicht eine metaphysische Bildung auch den wahrhaft gelehrten Geschichtschreiber, zu denen Hr. v. W. gewiß gehört, stets führen, mit Uebersetzung höchst-wichtiger mitwirkender allgemeiner Ursachen und der eben so wichtigen zufälligen Persönlichkeit.

In Beurtheilung der neuen Preussischen Staats-Organisation geht der Verf. von dem Principe des reinen Staatsrechts, in Verbindung mit dem Staatsrechte der Erfahrung, aus. Gegen diese Verbindung, als Grundlage der Beurtheilung, läßt sich theoretisch nichts einwenden: aber auch hier, wie immer, zeigt es sich, wie höchst dürstig die Formeln des reinen Staatsrechts ausfallen, wie man aus ihnen Liegere und Lauben machen kann, erst ausführliche erläuternde Bestimmungen hinzugefügt werden müssen, bevor man weiß, was man an jenen Formeln hat, die an sich keine bestimmte Begriffe gewähren. Erbliche Monarchien widersprechen dem reinen Staatsrechte, S. 25, sind nur durch die vom Schicksal gegebene Erfahrung geheiligt. Die Metaphysik verwirft (S. 29) gleichfalls den Erbadel, und nur, wie man klar sieht, aus Gefälligkeit gegen das neue Französische Institut des Erbadeis, wird von dem Verf. angenommen, daß die Historie den Erbadel beschütze. Da aus den zugespißten abstracten Formeln des reinen Staatsrechts sich so wenig bestimmte, als für die practische Anwendung evidente brauchbare, Begriffe ergeben, vielmehr Sätze, die für die entgegenstehendsten Systeme gleich gut zur Grundlage dienen können, so wäre es ohne Zweifel weit lehrreicher gewesen, wenn der Verf. aus dem Staatsrechte der Erfahrung viel Gediegenes hergebracht hätte. — Von der Orga-

nisation des Preussischen Staats sollte die Rede seyn, also konnten die nutzbarsten Anmerkungen nur aus der speciellen Erfahrung, aus dem gegenwärtigen physischen und moralischen Zustande des Staats, oder viel besser der Nation, geschöpft werden, denn sehr zur Ehre rechnen wir es Hrn. v. W. an, daß er gerade heraus sagt: "der Staat kann nur Mittel seyn, und ist wegen der Individuen da, die in ihm leben; diese sind es nicht seinerwegen". Uns deucht, der Hauptgedanke, welcher der neuen Preussischen Staats-Organisation, so weit sie bekannt geworden, zum Grunde liegt, ist der, mehr Kräfte zu wecken, ihnen mehr freyeren Spielraum zu geben, den nur von oben dirigirten Mechanismus, den man sonst der Welt zum Bewundern und Nachahmen so sehr anpries, zu beschranken: ein Hauptgedanke, der gewiß an sich große Ehrfurcht verdient. Aber hiermit ist die Sache nicht abgemacht, da Ludwig XVI. ähnliche Absichten hegte. Drey wichtige Fragen drängen sich auf: 1) Ist man nicht, wie das so häufig in der Welt geschah, um das eine, als nachtheilig erprobte, Extrem zu vermeiden, in das entgegengesetzte verfallen? Wird nicht, um in der neuen Sprache zu reden, die auch Hr. v. W. spricht, die Einheit durch die Vielheit leiden? Der Verf. scheint dieses zu befürchten, indem er sagt: "Es ist gleichsam in die Verwaltung ein Föderativ-System von Republiken eingeführt, über welchem eine ungemessene Wachsamkeit der Politik walten muß, daß das einzelne Ganze nicht an seiner Freyheit, mehr aber noch, daß nicht die Einheit in allen leide". 2) Ist nicht das sehr bedenkliche Extrem einer zu großen Vielheit so gut, wie das der erdrückendsten Einheit, vermieden, der Plan im Gan-

zen so weise, als gut gemeint, so fragt sich dennoch, ob die zu seiner Ausführung angeordneten Mittel die zweckmäßigsten sind, zu denen wir die der Bürgerschaft ausschließend ertheilte Wahl zu den Stellen der Stadt-Magistrate nicht rechnen möchten. Und 3) würde stets das Meiste zu dem Gelingen des Plans von dem Nationalgeiste, ganz vorzüglich aber von der Persönlichkeit der Menschen, die auf den bedeutendsten Plätzen stehen, abhängen. Immerdar bleibt diese Persönlichkeit äußerst wichtig, am wichtigsten aber bey einer neuen Organisation, der sie erst das wahre geistige Leben einstämpelt, die gerade oder schiefe Richtung ertheilt. Hr. v. W. sagt uns über jene drey Hauptfragen nicht viel Belchrendes, und nichts, woraus der Blick einer speciellen scharfen Erfahrung hervorgeht. Auf die Persönlichkeit ist bey der neuen Organisation sehr viel gerechnet. Auf den Nationalgeist an sich scheint Hr. v. W. wenig zu bauen, indem er sagt, daß die Preußen eigentlich nur durch ihre Könige Etwas geworden sind. — Mit fünf Materien beschäftigt sich der Verf. am ausführlichsten. a) mit der Conscription. Er tadelt es sehr, daß die Zahl der Conscriptirten nicht weit größer sey. Es heißt: "Da kann kein Gemeinwesen, kein Vaterland seyn, wo fünf Reichstheile der jungen Mannschaft von dem Kriegsdienste frey bleiben, und gut würde es seyn, wenn selbst die Veteranen" (so heißen alle, die aus den Conscriptions-Jahren herausgetreten sind) "noch von Zeit zu Zeit wieder als Streitmassen des Vaterlandes sich öffentlich üben. Sämmtliche Individuen müssen die Jahre ihrer Conscription hindurch so in den Waffen geübt werden, daß sie jeden Augenblick wie vollendete Krie-

ger für das Vaterland in Reihe und Glied stehen können". Ist es aber gegründet, was der Verf. früher sagt, "daß man fast allenthalben, wo ein bürgerlicher Beruf geübt wird, nur Mangel an Gemeinſinn, Einſeitigkei. Schwäche des Willens, Feigheit, erblicke; Uebel, denen nur durch die allgemeine Verbindlichkeit zu dem Waffendienſte in den Jünglingsjahren vorgebauet werden könne": ſo möchte ſich doch fragen laſſen, ob bey einer ſolchen herrſchenden Stimmung das in der angegebene Ausdehnung ſo heroische Mittel jene Stimmung wirklich verbessern würde? Aus der ſpätern Römiſchen Geſchichte wiſſen wir, daß hierin die allgemeine Stimmung durch Einrichtungen nicht zu verbessern ſtand. — b) mit den Ober-Präſidenten. Dieſe drey Männer werden die Wächter alles Guten und Schönen, der Sicherheit und Gerechtigkeit, genannt, welche Sorge tragen ſollen, daß die neue Organifation mit ihrem ganzen Leben wirksam werde, und nie ſtocke. Dieſe Miſſi dominici perpetui ſollen die höhere fortdauernde Controlle in ihrem Sprengel ausüben, die man ſonſt den Miniſtern beſetzte, und die ſich wohl am beſten in den Händen der erſten Perſonen der Adminiſtration befinden möchte, vorausgeſetzt, daß ſie nicht mit vielem Detail des gewöhnlichen Geſchäftsganges überhäuft ſind. Von den erſten Perſonen der Adminiſtration ausgeübt, wird eine ſolche Controlle williger getragen, und ſie ſelbſt fühlen ſich in der Regel, als ſchon der höheren Bedeutung gewiß, weniger gereizt, ſie bloß zur Erweiterung ihres perſönlichen Anſehens zu gebrauchen. Auf dieſem Wege, aber nur unter der bemerkten Vorausſetzung, ließ ſich eine höhere Controlle, die außerhalb

des Zirkels der zu controllirenden Collegiat-Verhältnisse stand, festsetzen. Die Zeit wird es lehren, ob die Controлле der Ober-Präsidenten nicht mehr Reibungen, als wohlthätig sind, veranlassen dürfte. Hr. v. W. wünscht, die Ober-Präsidenten möchten der Prüfung der Referendarien als controllirende Behörde bezuwohnen. Wir erwähnen dieses Wunsches bloß, um seiner Ansicht der Prüfungen überhaupt zu gedenken. Er sagt, „die Erfahrung in vielen Deutschen Staaten, und auch in dem Preussischen, hat bewiesen, daß eine strenge und erschöpfende Prüfung der Jünglinge, die ihre Kräfte der Staatsverwaltung widmen wollen, kaum zu erreichen war“, meint aber doch, in dem Geiste der neuen Preussischen Organisation, daß das, was noch nicht erreicht war, sich durch Prüfungen erreichen lasse. So wichtig auch jene Prüfungen, eigentlich des Sporns zum Fleiße wegen, für die Jünglinge bleiben, in Fächern der positiven Wissenschaften; ein so ungeheures Lob also auch die Anordnungen verdienen, welche sie in Gang brachten, wo sie noch nicht eingeführt waren, besonders in unsern Zeiten, wo unter andern eine höchst leichte Fertigkeit die brauchbarste wissenschaftliche Bildung zu ersticken drohet: so dürfen wir doch nie zu viel auf Prüfungen rechnen. Die Erfahrung wird uns hinreichend belehren, daß jene, selbst in den rechten Fächern angewandt, nur eine nothwendige, gar nicht ausreichende, Krücke sind; daß von Zufälligkeiten bey den Suprüsenden und den Prüfern stets viel abhängt; daß ungefähr nur die Hälfte von denen, die in Prüfungen gut bestanden, wirklich brauchbare, vielleicht die Hälfte von denen, bey welchen sie sehr mittelmäßig ausfielen, eben so

brauchbare Diener wurden; endlich und vorzüglich aber (da zur guten Ausrichtung fast aller Aemter nicht allein Fertigkeiten und Kenntnisse, sondern der ganze Mensch, Character, Denkungsart, gehören, die sich in den eigentlichen Prüfungen nicht entwickeln) in Ermangelung der meistens fehlenden treffenden speciellen Wahrnehmungen, eine andere Krücke, die mehr und minder sichere Vermuthung einer rechtlichen Bildung, Erziehung, die nicht ohne den erheblichsten Nachtheil für den Staatsdienst in Berücksichtigung des ersten Anstellens der Diener, weggeworfen werden darf. — c) mit den Domänen. In der diesem Punkte gewidmeten Untersuchung offenbaren sich auf das nachtheiligste die Einwirkungen metaphysischer Speculationen. Das Staatsrecht der Erfahrung wird hier ganz übersehen. Es heißt: "ein wahrer König, der Herr ist über Alles, kann nichts sein eigen nennen. Die geringste Kleinigkeit, die er besitzt, ist jeden Moment nur wie etwas vom Staat Geliehenes anzusehen. Er kann nicht das geringste Eigenthum von einem Diebe zurückbringen, weil er als Eigenthümer eine Klage anheben, also Privatperson und Unterthan werden müßte". Hierbei wird Kant (Anfangsgründe der Rechtslehre) citirt, der schwerlich mit Vortheil in der practischen Staatsverwaltungslehre zu citiren seyn möchte. Auch die Prinzen des Hauses sollen, als mögliche Nachfolger, kein Eigenthum haben. Wie wohlthätig der theoretische Widerspruch zwischen Herr auf der einen, und Eigenthümer auf der andern Seite in dem Staatsrechte der Erfahrung ausgeglichen worden, ist bekannt genug. Kaum trauet man seinen Augen, wenn man S. 150 liest: "für den wirklichen Souve-

rân ist es unmöglich, Grundeigenthümer zu seyn". Wie! ist Kaiser Napoleon kein wirklicher Souverân? Denn Thatsache ist es doch, daß er bedeutende Domänen in Frankreich und in Italien besitzt. Wohin führt die metaphysische Ansicht der Geschichte, die so genannten allgemeinwahren Principien, die in der Erfahrung nicht wahr sind! — Hr. v. W. beschäftigt sich d) mit dem Erbadel. Der jetzt im Preussischen bestehende Adel muß, nach der entschiedenen Meinung des Verf., dort abgeschafft werden, wie er es während der Revolution in Frankreich ward: denn der Unterschied, daß es hier nun einmahl geschehen war, und im Preussischen noch nicht geschehen ist, gilt ihm nichts. Nur neue Grafen und Freyherrn mit Majoraten sollen im Preussischen ernannt werden können, nach des Verf. Ansichten. In Frankreich, heißt es, blühet einmahl die Stiftung der Ehren-Legion, daher ist in diese die Masse von Chevaliers gekommen. Die Preussische Monarchie könne diese Klippe vermeiden, der bloße Edelmann brauche in ihr nicht zu seyn. (Ohne uns dabey aufzuhalten, welche Gründe, die für uns zu hoch sind, in der Metaphysik des Staatsrechts den zwey ersten Classen des Adels allein das Wort reden, die dritte Classe aber nicht zulassen, da das Staatsrecht der Erfahrung für die Abstufungen des Adels spricht, wollen wir nur das auffallende Phänomen bemerken, daß gerade die entschiedendste Abneigung gegen den Adel in den neuesten Zeiten sich in den Werken von Schriftstellern, die im Preussischen lebten, gezeigt hat, namentlich in denen der Herren v. Woltmann, Buchholz, v. Massenbach, v. Cölln, die, zwar sehr verschieden an Geisteskraft und Kenntnissen, doch diese

Abneigung stärker oder schwächer äußern: eine Erscheinung, welche zu mannigfaltigem Nachdenken führt.) — e) mit der Theilnahme der Nation an der Gesetzgebung. Durch diese, die noch nicht bestimmt, sondern deren künftiges Daseyn nur angedeutet ist, wird, wie der Verf. mit Recht sagt, der Staat erst eine neue Verfassung erhalten. Bey seinen Vermuthungen und Rathschlägen über jene Theilnahme geräth Hr. v. W. wieder in metaphysische Ideen des reinen Staatsrechts, in denen wir ihm um so weniger folgen mögen, da theils hier die Lehre von der *volonté générale* nach Rousseau vorgetragen, theils der abstracte Souverän in seiner Einheit nach den Grundsätzen der Oeconomisten, welche Kant aufnahm, als die weiseste Intelligenz postulirt oder gesetzt wird, was bekanntlich nach dem Staatsrechte der Erfahrung so häufig nicht der Fall ist. S. 180 kömmt jedoch die merkwürdige Stelle vor: "Um den beiden Uebeln, der Despotie, und der Anarchie, zu entgehen, hat das menschliche Geschlecht unzählige Versuche gemacht, und noch hat keiner zu einem befriedigenden Resultat geführt". Wir wünschen sehr, daß durch Hrn. v. W's. Vorschläge zum ersten Mahl ein solcher Versuch gelingen möge: wünschen es aber mehr, als wir es von der menschlichen Natur hoffen können; treten ihm jedoch darin bey, nicht aus metaphysischen Gründen, um die postulirte höchste Intelligenz ungeschwächt in ihrer Einheit zu erhalten, wohl aber aus Gründen des Staatsrechts der Erfahrung, daß es sehr bedenklich seyn mochte, einer großen Versammlung, als Organ des Volkswillens, mehr, als eine gutachtliche Meinung im Allgemeinen, einzuräumen, in einem Staate, wo eine solche Ver-

sammlung noch nie existirte, und selbst auch in kleineren Wirkungskreisen sich nicht der practische Tact für mehrere Befugnisse in der Nation ausgebildet, folglich die Neuheit der Sache, bey großer Macht, leicht sehr gefährlich werden könnte. Bey Erwähnung der activen Wahlfähigkeit zeigt sich Hr. v. W. wieder als der strengste metaphysische Rigorist von einer Seite. Nach ihm soll jeder Tagelöhner eine Stimme zur Wahl der National-Representanten haben. Um indessen den Einfluß der Tagelöhner auf die Wahlen, von welchem sich der Verf., wie es scheint, doch für die Praxis nicht viel Gutes verspricht, zu schwächen, wird vorgeschlagen, die Verwaltungsbehörden und das Officier-Corps, weil in ihnen die beste Einsicht und Bildung versammelt sey, aus ihrem Schoos einen beträchtlichen Theil der Representanten wählen zu lassen. Mit einem feurigen Wunsche, daß der neue Staat zur National-sache werde, schließt der Verf.: aber gerade weil wir mit ihm diesen Wunsch theilen, so können wir ihm nicht in der Wahl der Mittel dazu beystimmen. Nicht dadurch dürfte der Wunsch erreicht werden, daß unablässig patriotische Männer kräftig und hell von dem Staate reden, in den höheren und niederen Schulen die Jugend in Kunde von ihm erzogen werde, auf den Universitäten die Lehre von ihm die Wissenschaft der Wissenschaften sey. Das Alles kann freylich den Staat zu einem beliebten Thema von Dissertationen und Disputationen machen: zum Gegenstande der Rhetorit, des geselligen Geschwätzes, aber, wird er wahrlich auf diesem Wege allein nicht zur Sache des Gemüths werden, und nur als Sache des Gemüths wird die Beschäftigung mit dem Staate eine fruchtbringende Nationalsache.

Winterthur.

Heine

Alpina. Eine Schrift, der genaueren Kenntniß der Alpen gewidmet. Herausgegeben von C. U. v. Salis, und J. N. Steinmüller. Vierter Band. 1809. 457 Seiten in Octav. Wir sehen mit Vergnügen aus der Vorrede des gegenwärtigen Bandes, daß die Alpina eine so günstige Aufnahme gefunden hat, daß man ihr eine längere Dauer versprechen kann, als Sammlungen dieser Art zu haben pflegen. Die Aufsätze des vierten Bandes sind im Ganzen noch belehrender, wenn gleich nicht so allgemein interessant, als die der vorhergehenden Bände. Gerade diese Reichhaltigkeit ist die Ursache, daß wir keine Auszüge daraus liefern können, weil diese mehr Raum wegnehmen würden, als unsere Blätter gestatten. Wir begnügen uns daher, die Titel der vornehmsten Aufsätze abzuschreiben. I. Trigonometrische Aufnahme des Thals von St. Luciensteig bis Churbündten von M. J. G. Kösch. II. Versuche über den Winterschlaf der Thiere, von Hrn. Prof. G. Mangili von Pavia; übersetzt und mit Anmerkungen begleitet von C. U. v. Salis. III. Ueber das Vorkommen einer brennbaren Materie in der Valgandino, im Departement des Serio, von G. M. da Ponte. IV. Ueber die Steinkohlen von Entvernes in Savoyen, von Leopold von Buch. V. Beitrag zur Geschichte des Lämmergeiers. VI. Mineralogische Briefe, geschrieben auf einer Reise durch Schwaben und Tyrol im Sommer 1805 von J. von Lupin. VII. Agrostographia alpina, von J. Goudin. VIII. Ueber den Bau der Erde in dem Alpengebirge zwischen

12 Längen- und 2 . . . 4 Breitengraden, nebst einigen Beobachtungen über die Gebirge und den Bau der Erde überhaupt, mit geognostischen Karten von J. G. Ebel, recensirt von H. C. Escher. IX. Periodi istorici e Topografia delle Valle di Non, e Sole nel Tirolo meridionale, di Jacop Antonio Maffei, bearbeitet von E. U. von Salis. X. Bemerkungen über die geographische Darstellung des Cantons Graubünden überhaupt, und annähernde Ortsbestimmungen, von Hrn. Präceptor Rösch. Die Recension des Ebelschen Werks von Hrn. H. C. Escher ist ein wahres Meisterstück, nicht bloß in Rücksicht auf Sachenkenntniß, sondern auch auf die Freymüthigkeit und Mäßigung, womit sie geschrieben ist.

Graße

Jena.

In der academischen Buchhandlung: Zwei Predigten, am Himmelfahrtstage 1809, und am Neujahrstage 1810, in der Haupt- und Pfarrkirche zu Jena gehalten von D. Johann Gottlob Marezoll. 1810. 78 Seiten in groß Octav.

Die erste Predigt hat Hebr. 13, 14., und die zweite Ps. 90, 1-4. zum Texte. Die Thematika beider Predigten sind: Der Mensch, als Bürger zweyer Welten betrachtet, und: Was den Eintritt in ein neues Jahr so feyerlich für uns macht. Da die Vorzüge der Marezollischen Predigten allgemein bekannt sind: so wäre es überflüssig, mehr, als diese Anzeige beizufügen, daß Mannigfaltigkeit der Beziehungen, Fruchtbarkeit in der Entwicklung, Reichthum der Gedanken, Auswahl dessen, was die allgemeine Erbauung befördert, und Würde der Sprache diese Vorträge als Muster auszeichnen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

65. Stück.

Den 23. April 1810.

Göttingen.

Bey Heinrich Dieterich: *Hortus Göttingensis seu Plantae novae et rariores Horti regii botanici Göttingensis, descriptae et iconibus illustratae opera Henrici Adolphi Schrader, Botan. in Ac. Götting. Prof. Hort. Reg. bot. Direct. — Fasc. I. 1809. 14 S. in groß Folio, mit illuminirten Kupfer tafeln.*

Welchen mannigfaltigen Nutzen wohl eingerichtete botanische Gärten gewähren, und welche Vortheile sie der Wissenschaft überhaupt bringen: das haben besonders der Kewer, Pariset und Schönbrunner Gärten bewiesen. Auch der hiesige Garten gehörte schon unter der Direction des verstorbenen Murray zu den bedeutendsten Deutschen Universitätsgärten, und das nicht sowohl wegen der für damahlige Zeit sehr beträchtlichen Anzahl von Gewächsen, sondern weil Zaller, und vorzüglich Murray, häufig den Stoff zu Abhandlungen aus demselben hernahmen, und durch Einrückung in die Schriften der königl. Societät der Wiss. den Garten in besondern Ruf brachten. Die seit jener Zeit mit dem hiesigen Garten vorgenommene sehr beträchtliche Erweiterung setzte den

K (3)

Schrader

Verf. in den Stand, dem Garten eine, dem jetzigen Zustande der Wissenschaft angemessnere, Einrichtung zu geben, und durch den ununterbrochen unterhaltenen und besonders auf das Ausland ausgedehnten, Samen und Pflanzentausch die Zahl der, bey seinem Antritte vorhandenen, Gewächse, um das Dreyfache zu vermehren. Die Bemerkungen und Beobachtungen, welche Hr. S. bey der genaueren Untersuchung dieses so beträchtlichen Pflanzenvorraths zu machen Gelegenheit hatte, sind zum Theil schon der königl. Societät mitgetheilt, oder in besondern Schriften bekannt gemacht. Vorliegendes Werk ist für diejenigen der neuen und seltenen Gewächse bestimmt, welche eine weitläufigere Beschreibung und eine anschauliche Vorstellung erfordern. Es erscheint in einzelnen Hefen, wie dieses erste, zu acht illuminirten Tafeln, und hat in Allgemeinen die Einrichtung des früher von dem Verf. herausgegebenen Sertum Hannoveranum. Zeichnungen und Stich sind von unserm Besemann, der sein Talent in diesem Fache schon durch mehrere ähnliche Arbeiten hinlänglich bewährt hat.

Die im vorliegenden Hefte beschriebenen und abgebildeten Pflanzen sind dießmahl alle neu. Wir wollen eine kurze Uebersicht nach der Folge der Tafeln geben, und zugleich einige der wesentlichsten Merkmale ausheben.— Tab. I. *Allium strictum*, aus Sibirien. Diese Art macht sich bemerklich durch einen steifen Stängel, halbrunde, nach der Basis zu etwas rinnenförmige, Blätter, durch unmerkliche filamenta tricuspadata und durch die längliche, harte, mit einer braunen netzförmigen Haut bedeckte, Zwiebel. Unter den bekannten Alliis könnte man bloß *sphaerocephalum* damit verwechseln. Bey dieser sind aber die filamenta vollkommen tricuspadata, d. h. die Seitenfäden haben eine beträchtliche Länge, oder sind fast so lang, als der mittlere fruchtbare Faden;

auch zeigt sich hier eine mehr eiförmige fleischige, mit gewöhnlichen Häuten bedeckte, Zwiebel. — Tab. 2. *Pelargonium trilobatum*. Wächst auf dem Cap. Unter den verwandten Pelargonien ist es zunächst mit *adulterinum* und *semitrilobum* verwandt; jenes hat aber Blätter, die an der Basis etwas herzförmig, am Rande wellenförmig, und auf beiden Seiten mit einem weichhaarigen Ueberzug versehen sind. Außerdem neigen sich die Lappen der Blätter mehr zusammen, die Saströhre ist länger, und die Blumen sind fast noch einmahl so groß, als bey *trilobatum*. Dieses (*P. semitrilobum*) hat scharf anzufühlende Blätter mit ungetheilten Seitenlappen (die sich bey *trilobatum* gewöhnlich in zwey kleinere theilen), und ist, außer den Blumen, ganz von graugrüner Farbe. — Tab. 3. *Aster salinus*. Eine zweyjährige Pflanze, welche in Sibirien auf salzigem Boden wächst, und wovon der Samen von dem verstorbenen Baron v. Uch mitgetheilt wurde. Von *A. Tripolium* schon beym ersten Anblick durch die kleinen, mit einem kurzen Strahl versehenen, Blumen, und bey genauerer Vergleichung auch durch die Blätter und Kelchschuppen verschieden. Es kömmt hin und wieder eine Abart des *Tripolium* vor, welche sich in dem einen oder andern Theile dem *salinus* nähert; nie ist dem Rec. aber eine vorgekommen, welche alle Merkmale des *salinus* vereinigte. — Tab. 4. *Pycnanthemum tenuifolium*, vom Archipelagus. Ein 2... 3 Fuß hoher Strauch mit linienförmigen Blättern u. kopfförmigen Blumen. Die Oberlippe der Blumen und die Samen halten das Mittel zwischen Michaux's *Pycnanthemum* und *Brachyotemum*, und bestätigen dadurch Person's (*Syn. 2.*) und Willdenow's (*Enum. plant.*) Verbindung dieser beiden Gattungen. — Tab. 5. *Arenaria graminifolia* (*foliis lineari-subulatis ciliatis tenuissime ciliatis, panicula trichotoma gla-*

lra, calyce obtuso petalis emarginatis triplo minori). Eine ausgezeichnete Pflanze, die in Sibirien zu Hause ist, und deren Samen von dem Baron v. Asch übersicht wurden. Sie ist schon über 20 Jahre in hiesigen Garten, und wurde von Murray für *A. gypsophiloides* angesehen, von der sie sich aber in vielen Theilen unterscheidet. Der Verf. erkannte sie für neu, da auch unter den übrigen Linneischen keine mit ihr übereinkommt. Als sicheres Synonym läßt sich nun die *tenuifolia* de neulich erst uns zu Gesicht gekommenen Flora taurico-caucasica hieher rechnen. — Tab. 6. *Solidago verrucosa*, aus Nordamerica. Der Verf. unterscheidet sie von *arguta* und *elliptica*, mit welchen beiden man sie nicht verwechseln darf, auf folgende Art: *caule verrucoso apice reflexo foliisque ovato-lanceolatis acutis serratis glabris: superioribus angustioribus, racemis axillaribus compositis reflexis.* — Tab. 7. *Saxifraga trifurcata*, in Spanien zu Hause. Sie hat einige Verwandtschaft mit *ladanifera* und *mixta* Lapeyr., doch nähert sie sich mehr der *pentactyla*. Daß sie aber auch mit dieser nicht vereinigt werden kann, zeigt schon ein flüchtiger Blick auf die Abbildung, welche Lapeyrouse von dieser in seinem bekannten Werke gegeben hat. Sie dauert sehr gut im Freyen aus, und empfiehlt sich auch als Zierblume, nur muß sie einen etwas beschatteten Standort haben. — Tab. 8. *Thalictrum glaucum* (*caule folioso striato foliisque glaucis subrotundovatis leviter cordatis apice incisus venosis, panicula contracta, floribus erectis*). Durch die graugrüne Farbe von allen bis jetzt bekannten Arten leicht zu erkennen. *Thal. glaucum* Desf., welches kaum als Abart von *speciosum* Persoon. angesehen werden kann, darf mit ihr nicht verwechs-

selt werden. Das Vaterland ist nicht genau bekannt, doch glaubt der Verf., daß diese Pflanze in Sibirien zu Hause ist.

Die Titel-Bignette stellt die Gewächshäuser so vor, wie sie nach dem Befehl unsers allergnädigsten Königes ausgeführt werden sollten, und, einen kleinen Seitenflügel abgerechnet, bereits vollendet sind.

Leipzig.

Von Vogel: *Versuch über die Maltesische Sprache*, zur Beurtheilung der neulich wiederholten Behauptung, daß sie ein Ueberrest der altpunischen sey, und als Beytrag zur arabischen Dialectologie, von D. *Wilhelm Gesenius*, Professor am Gymnasium zu Heiligenstadt. 1810. XVI und 78 Seiten in groß Octav. Die Abhandlung des Hrn. Director Wellermann über die Spuren des Phönizischen in der Maltesischen Sprache (s. diese Anzeigen 1809 St. 142) gab die nächste Veranlassung zu dieser Schrift, die allerdings einen schätzbaren Beytrag zur Kenntniß der Arabischen Dialecte enthält. Der Verfasser, jetzt designirter Professor zu Halle, ist in den Gegenstand tiefer eingedrungen, und hat nicht nur auf das augenfälligste gezeigt, daß das Maltesische ein verdorbener Arabischer Dialect sey, sondern auch, mit Benutzung aller ihm zugänglichen Hülfsmittel, von welchen er nur *Vasalli's* Grammatik nicht erhalten konnte, eine genauere und gelehrtere Kenntniß von dieser Mundart geliefert, als man bisher davon hatte. Die Schrift handelt in drey Abschnitten 1) von der Maltesischen Sprachlehre, der eigenthümlichen Aussprache einiger Buchstaben, eigenen Formen und Wörtern, Artikel, Numerus, Comparation, Pronomen, Zeitwort: alles mit steter Vergleichung der Arabischen Volkssprache, besonders des Marokkani-

Typh

schen. S. 19 wird richtig erinnert, daß das λ den Plural des Futuri, auch in der 1. Person, bezeichnet, nämlich wo der eigentliche Plural soll angedeutet werden. Nur hätte der Verf. das Damma über dem letzten Stammbuchstaben nicht Korans-Aussprache nennen sollen. Auch ist S. 16 der Ausdruck: Die erste Person des Singularis bildet sich durch ein vorgeseztes n, schiekend, da es, wie der Verf. selbst gleich darauf sagt, nicht der Singular, sondern der Plural ist. Angehängt ist S. 22 fig.

das Paradigma des Verbi Seyn, und ح aus Agius. 2) Proben zusammenhängender Rede im Maltesischen, nebst Entziferung und Erklärung. Gesprächsformeln aus Agius, und einige andere Phrasen; drey Vaterunser aus Adelong's Mithridates, und ein Maltesischer Aufsatz von Bella, aus Hrn. Eichhorn's Bibliothek der bibl. Litter. IX. Th. mit einigen Berichtigungen; endlich das von Augustinus angeführte Punische Sprichwort, das Mafus als noch im Maltesischen erhalten mitgetheilt wurde. Ist letzteres zuverlässig, so ist wenigstens der Ausdruck modernisirt, da pest (pektis) darin vorkömmt. Die Entziferung ist daher sehr unsicher. Der Verf. verbessert stus in stos , سلس ; allein dagegen ist der Artikel, der auf den ersten Casus deutet. Das سلس , das hier kaum Statt findet, ist überflüssig, oder س , daß, zu lesen. 3) Verzeichniß Maltesischer Wörter nach Agius, aus dessen Italiänisch-Maltesischem Theile und den zerstreuten Angaben in der Grammatik vermehrt und entzifert. Dieser Abschnitt enthält die vollständigste Widerlegung der versuchten Ableitung aus dem Phönizischen, obgleich der Verf. mit rühmlicher Bescheidenheit nur selten die letztern, der Vergleichung

wegen, beigefügt hat. Einzelne Wörter hat Rec. doch vermifft, z. B. bau, ben ghammi, borma, Cherza, fart. S. 73 fig. sind noch zwey Beylagen aus Abela Malta illustrata, mit einigen Maltesischen Wörtern, und aus Callenberg's Arabischen Gesprächen. In der Erklärung der einzelnen Wörter hat der Verf. eine nicht gemeine Gewandtheit und Sprachkenntniß bewiesen; denn es ist in der That nicht leicht, die Laute eines durch die schlechte Aussprache und Schreibart so entstellten Dialects richtig zu fassen und in Schrift zu bringen. Wenige Wörter schienen dem Rec. richtiger ausgedrückt werden zu können, von welchen jedoch einige wahrscheinlich nur Druckfehler sind. Z. B. S. 26 Ghada muß خدا geschrieben werden. S. 29 شين ist wohl aus شي ان, wie لبين, فبين, wie شي ان, S. 31 ist خبر الله zu lesen.

S. 33 jal ist يعرف, vergl. S. 29. — S. 36 schreibt Rec. شي لتقعوا في, aliquid ut incidamus. S. 37 issaltna wäre السلطنة, vergl. S. 38, wo auch unten خط zu schreiben ist. S. 40 Z. 4 للناس, eben so S. 41. Der Artikel darf nicht fehlen. le ileha in der letzten Zeile ist wohl الله, wenn es nicht die ge-

wöhnliche Formel seyn soll الا الله الا الله, womit das Stück anfängt, wo auch irrig zwey Mal الله steht. Vor رسول findet der Artikel nicht Statt. S. 47

Challa ist خلي. S. 56 Hhadar ist حضر oder حاضر. Scebgha, Schlag, S. 68, welches unerklärt geblieben ist, muß man wohl mit سقق vergleichen, obgleich die Aussprache abweicht. Rec. setzt nur noch die Bemerkung hinzu: so wie die

merkliche Uebereinstimmung des Malteffischen Dialects mit dem Maroffkanischen von seiner Africanischen Abstammung zeugt, so läßt die vom Verf. hin und wieder angemerkte Aehnlichkeit mit dem Aethiopischen (wenn sie sich mehr bestätigt) und dem Hebräischen (S. XV) auf das hohe vor-muhammedanische Alter der Africanisch-Arabischen Mundarten schließen, wodurch auch das Malteffische für den Sprachforscher an Interesse gewinnt.

fwim

Paris.

Bei dem Verfasser: *Paylages et Tableaux de genre du Musée Napoléon, gravés à l'eau forte par divers artistes et publiés par C. P. Landon etc. Recueil pouvant faire suite aux Annales du Musée, par le même auteur, et reunissant, comme cette dernière Collection, un Choix de productions modernes avec l'explication des planches. Tom. I . . . IV. Octav. Jeder Band mit 72 Kupferstichen.*

Wir haben von dem Anfange dieses Werks eine kurze Nachricht in unsern Anzeigen mitgetheilt. Da es aber immer schlechter geworden ist, auch die meisten Blätter in den großen Werken von Peronville und Gilhol vorkommen, so wäre es Zeitverlust, sich bey der Fortsetzung aufzuhalten. Wir müssen auf die Anzeigen jener Werke verwelken. Hr. Landon scheint nur auf die vielen Fremden, welche nach der Hauptstadt strömen, speculirt zu haben, da diese gern ein wohlfeiles Buch kaufen werden, in welchem die Meisterstücke des Napoleonischen Museums abgebildet sind, und in welchem sie, wenn sie nach ihrer Heimath zurückkehren, mit angenehmer Erinnerung blättern können. Ein solches Buch liegt außerhalb den Grenzen der Critik.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

66. Stück.

Den 26. April 1810.

Amsterdam.

Neu/par.

In der königl. Staatsdruckerey ist im Jahr 1809 erschienen: *Wetboek Napoleon*, ingerigt voor het Koningryk Holland. XII u. 312 S. gr. Octav.

Hierzu hat der berühmte Holländische Rechtsgelehrte, Hr. van der Linden in Amsterdam, bearbeitet und zum bequemen Gebrauche des neuen Gesetzbuches herausgegeben ein: *Beredeneerd Register op het Wetboek Napoleon*; ingerigt voor het Koningryk Holland; door Mr. *Joannes van der Linden*, Advocaat te Amsterdam. Bey *Johannes Mart* 1809. VIII und 644 S. gr. Octav.

Durch diese Umarbeitung des Französischen *Code Napoléon* ist derselbe auf die in den ehemaligen Provinzen der vereinigten Niederlande u. bestandenen Provinzialrechte, welche größten Theils im Römischen Rechte und in den statutarischen Gebräuchen gegründet waren, anwendbar gemacht worden. Wir wollen zuvörderst einige Veränderungen ausheben, die in dem Gesetzbuche *Napoleon's*, für das Königreich Holland eingerichtet, angetroffen werden, demnächst aber das logische Wort- und

Sachenregister, so wie dessen vorzügliche Brauchbarkeit, in der möglichsten Kürze aus einander setzen.

Das Holländische Gesetzbuch zerfällt, wie das Französische, außer der Einleitung, in 3 Bücher, die mit den genau übereinstimmenden Ueberschriften, nur in einzelnen Kapiteln und deren Ausführung mit dem Franzöf. Original nicht gleichlautend, überschrieben und als Gesetze aufgeführt worden sind. Auch hat der Französische Codex bekannter Maßen 2281, der Holländische dagegen nur 1908 Paragraphen, also dieser 373 weniger, als jener, welches von den vielen weggefallenen Paragraphen herrührt, die der Holländische gesetzgebende Körper aus dem Napoleonischen Gesetzbuche nicht zu übernehmen für gut fand, und welches der König von Holland durch die zum Theil am Eingange, zum Theil am Ende des Holländischen Gesetzbuchs benedruckte Sanctions-Acte genehmigt hat. Dagegen sind neue Artikel hinzugekommen, die im Franzöf. Originale vermißt werden. Auch von diesen wollen wir einige ausheben.

Gleich in der Einleitung, die im Französischen nur 6, im Holländischen aber 7 Artikel enthält, ist in der letztern der 5. §. ein Ergänzungsartikel, den wir seiner Wichtigkeit wegen ganz abschreiben wollen: Wanneer eenig geval voorkomt, het welk by de Wet niet bepaald is, noch, door de toepassing van de regelen eener gezonde uitlegkunde, volgens de Wet kan worden uitgemaakt, moet in de beslissing van hetzelfde gevolgd worden het geen met de billykheid, en de analogie van het vastgesteld regt, in gelykzoortige gevallen, zal bevonden worden meest overeenkomstig te zyn. Dieser Gesetzartikel hat auf die Wohlfarth der Bürger im Staate eine noch bestimmtere Wirkung, als die beiden Paragraphen in der Einleitung zum allgemeinen Landrechte

der Preussischen Staaten 1. Theil §. 49 u. 57. — Das erste Buch des Französischen Code zerfällt in XI Titel, diese in mehrere Kapitel und Unterabtheilungen; das Holländische Gesetzbuch dagegen in X Titel und einige Kapitel und Abschnitte. Hier kommen manche Gesetzabänderungen vor, die im Original nicht Statt fanden. Besonders finden diese Abänderungen im V. Tit. von der Ehe, Anwendung. Da, wo im Französischen Gesetzbuche gehandelt wird: Kap. 4. von den Klagen auf Ungültigkeit der Ehe; Kap. 5. von den Verbindlichkeiten, die aus der Ehe entspringen, und Kap. 6. von den wechselseitigen Rechten und Pflichten der Ehegatten, — heißt die Ueberschrift im Holländischen Code: Kap. 4. von der Heirath und Vollziehung der Ehe; Kap. 4. von dem Untersagen (Kuiten) der Aufgebote, und Kap. 6. von den Folgen der Heirath, sowohl in Ansehung der Personen, als der Güter der Ehegenossen. Diesem letztern Gegenstande sind 57 §§. (von 140. . . 196) gewidmet, wovon einige sehr ausführlich und bestimmt abgehandelt sind. — Ungeachtet der VI Tit. von der Ehescheidung, in beiden Gesetzbüchern gleichstimmig überschrieben ist, so ist die Ausführung davon wesentlich verschieden. Im Französischen Gesetzbuche wird dieser Gegenstand in 5 Kapiteln, nach den meistens vorkommenden Fällen; im Holländischen dagegen nur in 2 Hauptstücken mit ungemeiner Delicatesse abgehandelt. Vielleicht liegt die Ursache dieser, in der Ausführung ganz verschiedenen, Gesetzbestimmung in dem Umstande, daß Ehescheidungen in Holland ungleich seltener, als in Frankreich sind. Im VII. Titel ist die Behandlungsart der Gesetze, gegen die Französischen, wieder auffallend verschieden. So schränkt sich z. B. das 3. u. letzte Kap. dieses Titels in der letztern Ausgabe bloß auf die natürlichen Kinder, deren Legitimation u. Anerkennung, ein; die Holländische Gesetzgebung bestimmt dagegen im 3. Kap. den

Stand der unechten Kinder, deren Anerkennung, Weise davon, daß sie außer der Ehe erzeugt worden, und wie sie durch das Gesetz zu natürlichen Kindern erhoben werden können, es sey durch eine nachher erfolgende Heirath, oder durch schriftliche Anerkennung, wodurch letztere legitim gemacht werden. Darauf folgt im 4. Kap. die Verpflichtung der Väter im Betreff des Unterhalts derartiger Kinder. Angehängt ist diesem Titel das 5. Kap., welches in 10 §§., Art. 279 bis 288, von der elterlichen Gewalt handelt, die im Wesentlichen mit dem IX. Titel des Franzöf. Code übereinstimmt, und wodurch also offenbar wird, daß in diesem Buche zwey Titel in Einen verschmolzen worden. Dessen ungeachtet sind aber die Ansichten und Bestimmungen der Gesetze über die Ehe, Ehescheidung, Kinder, deren Vormundschaft in aller Beziehung, Großjährigkeit u. s. w., gegen das Napoleonische Gesetzbuch merklich verschieden; dagegen ist der 508. Art. des letztern dem 404. des Holländischen, wie viele andere der Art, wörtlich gleich. — Das zweyte Buch, welches die Rechte und Gesetze der Güter und die verschiedenen Einschränkungen des Eigenthums enthält, handelt diesen Gegenstand in dem Franzöfischen Code in IV Titeln und §§. 516. . . 710; im Holländischen Gesetzbuche dagegen in V Titeln §§. 416. . . 580, mitunter sehr verschieden, ab. Der III. Titel, vom Besitzrechte, ist in dem letztern neu hinzugekommen, und der IV., welcher im Franzöfischen der III. ist, ganz abweichend von diesem behandelt. In letzterem ist bloß vom Nießbrauche, dem Gebrauche eines andern Eigenthums, und vom Rechte der Wohnung, die Rede; in jenem wird dagegen der Nießbrauch, die Leibzucht, der Gebrauch einer Sache, die Wohnung, das Zehentrecht, Vergönnungsrecht (Regt van

opstal), und Zins- oder Ausgüldenrecht (Cyns- oder Tynsregt) gesetzmäßig dargestellt. Auch der IV. Titel des Französischen Gesetzbuches ist von dem V Titel des Holländischen in mehreren Punkten wesentlich verschieden. Das dritte Buch, von den verschiedenen Arten, das Eigenthum zu erwerben, wird in jenem in XX, in diesem in XIX Titeln aus einander gesetzt. Ihre Abweichungen von dem Originale sind so wesentlich unter einander verschieden, wie die Rubriken und ihre gesetzliche Bestimmungen. Mehrere des Französischen Code sind gänzlich in dem Holländischen weggeblieben, dagegen andere Ueberschriften und Gesetze dafür substituirt. Es würde zu weit führen, wenn man auch nur die Hauptveränderungen anzeigen wollte, ohne auf die Art der an sich sehr verschiedenen gesetzlichen Ansicht einmahl Rücksicht zu nehmen. So viel scheint aus der Vergleichung beider Gesetzbücher hervorzugehen, daß das Französische dem Holländischen, fast möchten wir behaupten, in den meisten Gesetzpuncten nur den Rahmen, die Einleidung und die Form geliehen hat. Ob dieses letztere Gesetzbuch im Königreiche Holland schon wirklich Gesetzkraft erhalten hat, und darnach im bürgerlichen Rechtsstreite entschieden wird, weiß sich der Recensent, als Ausländer, nicht zu entsinnen. So viel ist gewiß, daß dasselbe noch im jüngst verwichenen October 1809 in demjenigen Antheile des Departements Gelderland, welcher ehemals unter Preussischer Hoheit stand, und wozu die Stadt Sevenaer mit dem Amte Lyners, die Stadt und das Amt Huysen, und die Gerichtsbarkeit Hülshusen gehörten, nicht eingeführt war, mithin alles noch nach dem Preussischen Landrechte, jedoch in Holländischer Sprache, entschieden wur-

de. — Der Nachtrag von den vorübergehenden Gesetzen (Lois transitoires), welcher dem Französischen Code angehängt worden, ist in dem Holländischen bürgerlichen Gesetzbuche, so weit darauf Rücksicht genommen werden konnte, und es mit dem Plane der Holländischen Gesetzgebung verträglich war, gehörigen Orts aufgenommen worden, so daß nunmehr das Ganze die Stelle des Römischen Rechts einnehmen soll, wornach man in Holland seit mehreren Jahrhunderten alle bürgerliche Rechtsstreitigkeiten entschied, wobei man mitunter, wenn diese nicht ausreichten, zu den statutarischen und subsidiarischen Städte- und Provinzialrechten seine Zuflucht nahm, welche auch wahrscheinlich nicht ganz verdrängt werden dürfen, weil Fälle eintreten können, die man nicht anders, als durch alte Gewohnheiten, welche die Zeit und die wechselseitige Convenienz eines gebildeten Volkes unter sich sanctionirt hat, schlichten kann. — Im Ganzen ist das vorliegende Holländische Gesetzbuch, unserm Ermessen nach, ungleich weniger einer, zuweilen übel geleiteten, Auslegung fähig, die nicht selten Individuen und ganze Familien unglücklich gemacht hat, als manches andere ältere und gleichzeitige. — Uebrigens ist der Druck und das Papier in unserer vorliegenden Handausgabe schön, wiewohl theils auch gemeine, theils bessere Ausgaben davon vorhanden sind.

Das zu diesem Werke gehörige raisonnirende alphabetisch eingerichtete Wort und Sachenregister, ist äußerst bequem eingerichtet, so daß man fast jeden, im Gesetzbuche vorkommenden Gegenstand, mit Bezug auf die in jenem enthaltenen, Artikel, kurz und sacherklärend erläutert findet. Nichts desto weniger empfiehlt der gelehrte Verfasser (der sich durch ein ähnliches Register über das

Criminal-Gesetzbuch für das Königreich Holland, im Frühjahr 1809 bey seinen Landsleuten verdient gemacht hat), S. VII fg.: Man müßte bey dem Gebrauche dieses Registers, das die Sache, ihrem wesentlichen Inhalte nach, erkläre, je desmahl das Gesetzbuch selbst zur Hand nehmen, das selbe gleichsam mit zu Rathe ziehen, und des Endes aus dem Zusammenhange der nächst vorherigen und folgenden Artikel, den wahren Sinn und die Anwendung des im Register angeführten kennen lernen. Auf die Weise würde man den wirklichen Gebrauch dieses Registers, mit Nutzen anwenden können. Rec. hält diese begründete Bemerkung, die zwar aus der Natur der Sache selbst fließt und sich einem jeden verständigen Leser notorisch darbietet, aus dem Grunde nothwendig, weil ihm bekannt ist, daß viele Einwohner in Holland, die an sich keine systematische Rechtskenntnisse besitzen, noch weniger die Gesetze in juristischer Hinsicht zu erklären verstehen, dessen ungeachtet aber, wegen ihrer bürgerlichen Verhältnisse, mit dem Geiste der neuen Gesetze betraut zu werden wünschen, und also sich bloß dieses erklärende Register des Napoleonischen Gesetzbuches, als den vermeintlichen einzigen Wegweiser anschaffen, nicht auf den Gedanken gebracht, oder darin bestärkt werden möchten: man habe nunmehr das Gesetzbuch an sich selbst nicht nöthig, weil in jenem, mit aller erforderlichen Ausführlichkeit, alle Hauptgegenstände der Gesetze, abgehandelt wären. Gegen diese irrige Meinung hat also der Verfasser des Registers wohlmeinend gewarnt.

Uebrigens läßt dasselbe, seiner erklärenden Vollständigkeit wegen, nichts zu wünschen übrig. Viel mehr ist es nicht nur weit dem alphabetischen Register zu dem Französischen Code Napoleon, und

656 G. g. A. 66. St., den 26. April 1810.

dem, bey allen Deutschen Uebersetzungen derselben, sondern auch dem, bey dem Preuß. Landrechte, vorzuziehen. Der schöne und gefällige Druck auf dem vorzüglich weißen und großen halbgeleimtem Papiere verbindet das Angenehme mit dem Nützlichen.

Sießen und Darmstadt.

5
Bey Heyer: Lateinisches Lesebuch nach der Stufe der Formenlehre für die ersten Anfänger; nebst einem Anhang zur fortgesetzten Lecture für Geübtere, von Johann Philipp Krebs, Conrector des herzogtl. Nassauischen Gymnasiums zu Weilburg. 1810. 360 S. Octav. Ein Schulmann, der auf den Fundamental-Unterricht der Sprachen in den Elementar-Classen Fleiß und Nachdenken verwendet, und seiner Bemühung einen Werth beylegt, ist uns immer achtungswürdiger, als andere, die diesen Unterricht ihrer unwürdig, und sich der Anstellung auf einer höheren Stufe und Classe würdiger halten, und ihr Geschäfte daher verachten und vernachlässigen. Der Verf. hat sich schon vorhin das Verdienst erworben, daß er nicht durch bloßes Auswendiglernen von Worten und Regeln den Knaben plagt und abschreckt, sondern mit Andern dahin arbeitet, daß er Selbstthätigkeit derselben erweckt, indem er jede Elementarlehre durch Anwendung auf mehrere Beyspiele von Worten und Formeln verdeutlicht und einprägt; und daß er dieses in einer gewissen Folge vom Einfachen und Leichtern zum Schwerern fortsetzet. Diese seine Methode sucht er in diesem Buche immer vollkommener zu machen: und das verdient Beyfall; wenn gleich ein Anderer auch wohl handeln wird, welcher die Methode auf seine Weise, nach der Verschiedenheit der Köpfe, und Stufen ihrer Kenntnisse und Fähigkeiten, anpassend zu machen sucht.

—

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

Der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

67. Stück.

Den 28. April 1810.

St. Petersburg.

Mit aller typographischen Schönheit ist so eben erschienen: Reise um die Welt in den Jahren 1803, 04, 05 und 06 auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät *Alexander des 1^{ten}* auf den Schiffen *Nadeshda* und *Newa* unter dem Commando des Cap. von der Kaiserl. Marine A. J. VON KRUSENSTERN. Erster Theil. 1810. 353 Seiten in groß Quart.

Die Geschichte einer neuen Reise um die Welt wird freylich immer mit Interesse gelesen. Nur begreift sich wohl, wie verschieden dieses Interesse — nach dem Weg, den die Weltumsegler genommen, der Zeit, die sie darauf verwandt, dem Zweck, den sie gehabt, den Entdeckungen, die sie gemacht, den Abenteuern u. a. Vorfällen, welche dieselbe betroffen, u. d. m. — seyn muß. Wer sich z. B. von unsern Lesern noch mit einiger Lebendigkeit in die 70iger Jahre des vorigen Säculums zu versetzen vermag, dem muß die Größe und die Allgemeinheit der Sensation erinnerlich geblieben seyn, mit welcher die Beschreibung von Cook's erster Reise um die Welt, und überhaupt die Hawkesworth'sche Sammlung, vom lesenden Publicum aufgenommen

M (3)

ward. Schon an sich der große Reiz der Neuheit; besonders aber die mahlerischen Schilderungen von dem üppigen Utaheiti, dieser Königin der Südsee-Inseln, der nouvelle Cythère, wie sie die Franzosen nannten; ein goldenes Zeitalter hienieden in der Wirklichkeit, wie es nur Dichterphantasie schaffen könnte; die Theilnahme, welche die schöne Königin Oberca für sich einflöste; alles, bis auf die Wunder des Brot-Baumes, des Seidenflachs 2c., so wie durchgehends die Blüthe der allgemein interessanten naturhistorischen Entdeckungen, die Banks und Solander auf dieser berühmten Fahrt geerntet hatten, alles traf zusammen, um den allgemeinen Enthusiasmus zu erregen, womit jene Reisebeschreibung damals gelesen ward, und noch heute gelesen wird. Daß hingegen so manche der spätern Welt- und resp. Südsee-Reisen kein solches Publicum fanden, davon liegt, außer Anderem, ein sehr begreiflicher Grund im Mangel jenes Reizes, oder darin, daß sich das Neue zu einseitig auf Bereicherung der nautischen Geographie beschränkte, die dem großen Haufen der Leser, welche mehrfache Unterhaltung suchen, nicht interessant genug seyn konnte.

Wie ganz anders es sich aus allen den obgedachten Rücksichten mit dem eben so gehaltreichen als unterhaltenden Werke verhält, dessen ersten Band wir vor uns haben, das muß sich schon aus unserer, wenn auch noch so beschränkten, Anzeige ergeben.

Zuvörderst ein Wort vom Anlaß zu dieser ersten Russischen Weltreise; denn nie noch war ein Russisches Schiff nur bis zum Wendezirkel gelangt. Und eben deshalb mußten die an sich so mächtigen Quellen des Activhandels von Rußland bisher bey weitem am meisten fremden handelnden Nationen zu gute kommen. Selbst der Handel mit dem goldenen Vlies, den köstlichen Seeotter-Fellen, obgleich lange Jahre das Mo-

nopol der Russen, konnte bey der rohen, verwüstenden Weise, wie er bis zur Errichtung der so genannten Americanischen Compagnie von einzelnen Unternehmern betrieben ward, zu keiner statistischen Bedeutung und Festigkeit gedeihen. Durch die raubgierige Habgucht der Pelzjäger (Promüschleniks) wurden die kostbaren Ottern auf weiten Strecken des Nord-Archipels vertilgt oder verschleucht, und die armen, sonst so harmlosen, Insulaner durch die empörende Brutalität jener Wildschützen zur Verzweiflung gebracht. Obendrein ging bey der elenden Bauart der Fahrzeuge, und der eminenten Unwissenheit ihrer Führer, gewöhnlich eins von dreyen, oft mit den reichsten Ladungen, verloren. Aber auch die durch des Kaufmann Schelichoff's Betrieb errichtete, und durch seines Schwiegersohnes, Resanoff, Connerionen höchsten Orts bestätigte, Americanische Handels-Compagnie hatte doch immer noch mit unermesslichen Schwierigkeiten bey jenem Pelzhandel zu kämpfen. Der Land-Transport der nöthigsten Bedürfnisse, namentlich alles Mehls für die Etablissements in jenen unwirthbaren hyperborischen Gegenden erforderte jährlich über 4000 Pferde. Die Ankertaue mußten in Stücke von 7 bis 8 Faden zerhauen, und in Ochotsk wieder zusammengeknüpft werden. Eben so mußte man die Anker in Stücken dahin bringen, und sie dort erst wieder zusammenschmieden. Hinwiederum mußten die erbeuteten Peltereien erst nach Ochotsk gebracht, und von da nach Kiachta versandt werden, wo zu zwey Jahre und drüber erforderlich sind.

Hr. von Krusenstern, der 6 Jahre lang auf der Englischen Flotte gedient, und oft Anlaß gehabt hatte, die Beschränktheit des Russischen Activhandels zu erwägen, traf während der Zeit bey seinem Aufenthalte in Canton ein Englisches kleines Fahrzeug an, das in Macao ausgerüflet worden war, und nach einer

Abwesenheit von 55 Monathen eine Ladung Rauchwerk von der Pelzküste des nordwestlichen America zurückbrachte, die für 60,000 Piaster verkauft ward. Dieß bestimmte ihn, auf seiner Rückreise von China ein Memoire für den Russischen Commerz-Minister mit Vorschlägen, nahmentlich zur Verbesserung des gedachten Peltereyhandels, aufzusetzen, worin er besonders anrieth, zu diesem Behuf zwey Schiffe von Cronstadt aus ums Cap Horn oder das der guten Hoffnung nach den Aleuten und der Americanischen Pelzküste zu schicken. Das blieb unter der vorigen Regierung unbeachtet. Hingegen ward unter der jetzigen der Verf., der eben im Begriff stand, den Dienst zu verlassen, und sich in Ruhe zu begeben, ganz unerwartet im Julius 1802 von Reval nach St. Petersburg berufen, und ihm angezeigt, daß der Kaiser ihn selbst bestimmt habe, den eingereichten Plan, und zwar gleich, auszuführen, da widrigenfalls das ganze Unternehmen völlig unterbleiben würde. Daß die Wahl auf keinen würdigern, tüchtigern Commandeur hätte fallen können, dafür spricht schon das Werk selbst, und der glückliche Erfolg der ganzen Reise. Der Rec. weiß es aber auch von dreyen seiner gelehrten Freunde, welche dieselbe rathgemacht, und von welchen er während derselben aus vier Welttheilen Briefe erhalten, und die sämmtlich in dem warmen Lobe der ausgezeichneten Talente und des trefflichen Characters dieses ihres verdienstvollen Führers übereinstimmten.

Es wurden nun zwey Schiffe zu dieser Weltreise in London erkauft. Ein dreijähriges von 450 Tonnen, und ein 15 Monathe altes von 370 Tonnen. Beide kosteten, mit der Reparatur, 22,000 Pfund Sterling. Ersteres ward *Nadshda* (die Hoffnung), das andere, *Newa* genannt. Zum Commandeur des letztern wählte Hr. v. **Br.** den Capitain-Lieutenant

Lifianskoy, welcher mit ihm während des letzten Revolutionskrieges auf der Englischen Flotte in America und Ostindien gedient hatte. Der Astronom und die beiden Naturforscher, welche diese Reise mitgemacht, sind bekanntlich die drey berühmten und verdienstvollen Hofräthe, **Dr. Horner**, **Dr. Tilesius** und **Dr. Langsdorff**, sämmtlich correspondirende Mitglieder der hiesigen königl. Societät. Außer diesen, und dem Arzte auf der *Newa*, war weiter kein Ausländer bey dieser Expedition. (Denn sechs Taugenichtse von Japanern, die sieben Jahre vorher an den Aleuten gestrandet waren, seitdem meist in Irkutsk gelebt hatten, und nun mit dieser Gelegenheit wieder in ihr Vaterland geschickt werden sollten, waren bey ihrer exemplarischen Unthätigkeit bloß als lästige Frachtstücke anzusehen.)

Alle vom **Hrn. v. Br.** getroffene Vortehrungen und Zurüstungen sind ganz musterhaft. Hingegen ward, ihm ganz unerwartet, seinem Reiseplan ein ganz neues Project hinzugefügt: eine Gesandtschaft nach Japan, dergleichen schon 1792 versucht, und damahls von dem Japanischen Kaiser wider Erwarten gut aufgenommen worden. Der damahlige Gesandte war **Hr. Adam Lazmann**, ältester Sohn des verdienten Naturforschers (erst Predigers zu Barnaul, dann Hofraths zu Irkutsk); weil man aber einen Hauptgrund des unvollkommenen Resultats seiner Sendung darin suchte, daß er kein Hofmann und von zu schlechtem Benehmen gewesen, so ward jetzt der obgedachte Schwiegersohn des reichen Kaufmannes **Schelichoff**, **Hr. v. Resanoff**, zugleich als Bevollmächtigter der Americanischen Compagnie dazu gewählt, der aber nicht zurückgekommen, sondern auf seiner Heimreise durch Sibirien nun dahin gegangen, **quo Tullus dives**, und dessen Verdiensten man, wie der *Rec.* aus den sichersten Quellen weiß, keine

Gerechtigkeit widerfahren lassen würde, wenn man ihm schlichtes Benehmen, in irgend einem Sinne des Worts, zur Last legen wollte. Inzwischen hatte doch damahls der schlichte Hr. L. die schriftliche Erlaubniß zurückgebracht, daß jährlich ein unbewaffnetes Schiff zum Handel nach Nangasaky kommen könnte, da hingegen jetzt dem Hrn. v. R. in Japan ganz etwas Anderes, nämlich die nöthigen Documente eingehändigt wurden, die ein ewiges Verbot für irgend ein Russisches Schiff, je wieder nach Japan zu kommen, enthielten.

Den 7. Aug. 1803 gingen beide Schiffe von Cronstadt unter Segel; nachdem der Kaiser einige Wochen vorher Selbst dahin gekommen war, diese Schiffe in Augenschein zu nehmen, welche zum ersten Mal die Russische Flagge um die Welt führen sollten.

Die Fahrt ging zuerst nach Teneriffa, deren Ureinwohner, die berühmten Guanchen, die wir noch aus ihren wunderfam bereiteten Mumien kennen (— davon in Hrn. Prof. Blumenbach's *Decas cranior. V^{ta}*—), jetzt gänzlich ausgestorben (wo nicht, nach Bory de St. Vincent, durch die Inquisition vollends ausgerottet) sind. — Die berufene Insel Ascensão, über deren Existenz man seit 300 Jahren so verschiedener Meinung gewesen ist, hat auch Hr. v. Br., so wie La Perouse u. A., da, wo sie nach der Meinung der Gegenpartey liegen mußte, vergebens gesucht. — Nun (den 21. Dec.) nach Santa Catharina auf der Brasilischen Küste. Die Garnison besteht aus ungefähr 500 Soldaten, die, trotz der Menge von Diamanten und den 20 Millionen Cruzados, die jährlich aus Brasilien nach Lissabon geschickt wurden, damahls (1803) schon in mehreren Jahren keinen Gehalt bekommen hatten. Der Reichthum an köstlichen Hölzern in diesem Wunderlande ist bekannt (— besonders noch durch des edeln Lobo da Sil-

veira Skizze von Brasilien, die wir ohnlängst angezeigt —). Hr. v. Kr. machte eine Sammlung von mehr als 80 verschiedenen Holzarten, die der Schönheit ihrer Farbe und ihrer Stärke wegen ein wichtiger Gegenstand der Ausfuhr werden müßten. Die Ausfuhr von Holz war aber ganz verboten (1803, denn die Ereignisse, die Brasilien seit 2 Jahren betroffen haben, lassen vermuthen, daß auch hierin Manches abgeändert seyn wird). Die Fahrt von da ums Cap Horn ward in vier Wochen zurückgelegt. Bey der Küste von Staatenland fand sich (Februar 1804) eine erstaunlich große Menge von Wallfischen, und dem Schiffe so nahe, daß der wachhabende Officier durch das heftige, starke Spritzen kurz vor Tages Anbruch alarmirt ward, und nahe bey einer Brandung zu seyn glaubte. — Erfahrungen, daß weder Thau, noch häufige große Stücken von Meergras, als sichere Kennzeichen nahen Landes, wofür sie sonst gehalten werden, anzusehen sind. — Durch wichtige Rücksichten, welche die Hauptzwecke der ganzen Reise erheischten, ward Capitän v. Kr. (— leider! —) genöthigt, seinen frühern Vorsatz, eines der für physische Geographie und Völkertunde wichtigsten Inselpüncchen auf dem aaznen Erdenrunde, das 1722 von Roggewein entdeckte wunderbare Pasch-Eiland, zu besuchen. Und dem Capitän Lissanskoj, der sich mit der Newa wirklich einige Tage bey dieser Insel aufgehalten, hatten (— leider, leider! —) starke Westwinde nicht erlaubt, dort zu ankern.

Doch diese getäuschte Hoffnung wird durch die Fülle von neuen und höchst interessanten Nachrichten vom Verfolg der Reise reichlich vergütet. Zunächst schon durch den Aufenthalt auf Aukahwa (May 1804), der größten der Washington's- (oder neuen Marquesas-) Inseln, wo man freylich die sonst we-

gen ihres milden Characters so gepriesenen Südsee-Insulaner von einer gar widerwärtigen Rehrseite kennen lernt. Unsere Reisenden hatten dabei den großen Vortheil, ein paar dort zurückgebliebene Europäer, zumahl einen seit sieben Jahren daselbst angesiedelten, freylich nun zum completen Heiden naturalisirten, und mit einer Verwandtinn des dasigen Königes verheiratheten, Engländer zu treffen, der ihnen bey seiner Kunde der Landessprache von sehr wesentlichem Dienst war.

Hier nur Weniges von dem vielen Neuen.

Nach dem Wortverstande gehören die *Nukahiver* gar nicht in die Classe der Säugthiere, da sie, bis auf sehr wenige Ausnahmen, weder von Müttern, noch von Ammen gesäugt, überhaupt aber gar nicht mit Milch, sondern mit Früchten und rohen Fischen, aufgefüttert werden. (— Was also den Wahn derjenigen von unsern Aerzten und politischen Rechenkünstlern widerlegt, welche meinten, das Auffüttern der Kinder ohne weibliche Brust tödte die eine Hälfte derselben im ersten Lebensjahre, und verkrüppelte den größten Theil der andern. — Denn) dabei gelangen diese Insulaner zu einer unzerstörbaren Gesundheit und zu einer körperlichen Schönheit, worin sie schwerlich von einem andern Volke der Erde übertroffen werden. (— Schon Cook erklärte die Marquesas-Insulaner nicht bloß für den schönsten Menschenschlag auf der Südsee, sondern setzte noch hinzu: *for fine shape and regular features they perhaps surpals all other nations.* —) Vorzüglich gilt dieß aber vom männlichen Geschlechte (— so wie es in einigen Ländern von Europa, z. B. im Neapolitanischen, und selbst in manchen großen Städten und Gegenden von Deutschland, der gleiche Fall ist. —) — (Wird im nächstfolgenden Stück fortgesetzt.)

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

68. Stück.

Den 28. April 1810.

St. Petersburg.

BA

(Fortsetzung der oben S. 661 abgebrochenen Anzeige der ersten Russischen Reise um die Welt in den Jahren 1803, 4, 5 und 6 unter dem Commando des Capitän von Krusenstern (s. oben S. 657).

Einzelne Männer zeichneten sich aber noch vor den übrigen als wahre Ideale der musterhaftesten Bildung aus. Auch sind (was wohl zu den größten Merkwürdigkeiten gehört) diese glücklichen Insulaner mit der Lustseuche noch ganz verschont geblieben! "Sie kennen überhaupt keine Art von Krankheit, folglich auch keine Arzneyen, und ihre ganze Heilkunde besteht bloß im Verbinden der Wunden, worin der König eine besondere Geschicklichkeit besitzen soll. Auch ist ihr Körper vollkommen rein, ohne Geschwüre oder Ausschläge". Ein Hauptgrund davon liegt wohl in ihrer Sobrietät, denn des auf andern Südsee-Inseln so gemeinen, berausenden und die Gesundheit schrecklich zerstörenden Kawatrankes bedienen sich hier nur Wenige,

M (3)

und auch diese sehr mäßig. Die Männer gehen, bis auf einen Gürtel, unbekleidet; und selbst diesen tragen nicht alle. Der schöne Mau = ha = u, eins der gedachten Ideale, und Feueranmacher des Königes (eine Dignität, die gleich erklärt werden soll) affectirte immer, auch ohne dieses Feigenblatt zu gehen. Sie sind nicht beschnitten; doch sah man einige, denen die Vorhaut der Länge nach aufgeschlizt war. (— Auf den benachbarten alten Marquesas = oder Mendozas = Inseln ist dieß, wie wir aus einem Aufsatz in dem *Evangelical Magazine* sehen, eine gewöhnliche Operation, die doch keinen religiösen Bezug hat; sondern wer sich ihr nicht unterzieht, dem wird das bloß als Unreinlichkeit angerechnet. —) Die Sitte, daß die Männer die Vorhaut mit einer Schnur zubinden, deutet Hr. v. Kr., unsers Bedünkens sehr wahrscheinlich, auf eine conventionelle Decenz. Wenigstens äußerten die, sonst höchst unspröden, Weiber, die um das Schiff plätscherten, ihre Indignation, als ein zufälliges Bedürfniß eines Matrosen diese Decenz verletzte. Die Weiber in einer Gegend der Insel trugen gelbe Shawls, und um den Kopf einen Turban von einem Stück weißen Zeuges, das sehr geschmackvoll umgewunden war. Die wunderschöne und kunstreiche Weise, womit diese Insulaner tatowirt werden, die Männer meist vom Kopf bis zu den Füßen, die Weiber hingegen nur an den Händen und Vorderarmen, übersteigt alle Vorstellung. Auch gibt es besondere, in dieser Kunst excellirende, Artisten unter ihnen.

Doch um auf den schönen Feueranmacher zu kommen, so "besteht sein Dienst zwar zum Theil darin, immer um die Person des Königes zu seyn; entfernt sich dieser aber auf länger als einige Stun-

den, so muß der Feuermacher zurück bleiben, um indeß als Stellvertreter die Person desselben bey der Königin in aller Rücksicht zu versehen", und diesen wichtigen Posten bekleidete der gedachte bildschöne und herculische Mauha-u. (— Nach dem oberrühnten Aufsatz im *Evangel Magaz.* hat, wenigstens auf den benachbarten Inseln, jede Frau so eine Art von Calfactor. Every young woman of a family cohabits with some man servant, who either attends her in the same relation, after she becomes settled with a man of her own condition, or is replaced by a servant of her husband's. The conjugal and paternal affections are thus precluded; yet jealousy in women is frequently so strong as to prove fatal, and has also been sometimes excited in their husbands. *when adulteries have exceeded the established custom.* —) Daß überhaupt sowohl jungfräuliche Zucht und Ehrbarkeit, als die eheliche Treue, bey den Südsee-Inulanern nichts weniger, als von der stricten Observanz sey, wußte man, zumahl seit den ersten Reisen nach Utahaiti, sehr bestimmt; findet aber auch in der gegenwärtigen noch manche neue Bestätigung davon. — Eine eigne merkwürdige Art von Mumifirung; nur für Jahr und Tag. Die Leiche wird einige Monathe lang bewacht, und beständig mit Cocosöhl eingerieben; das wehret nicht nur der Fäulniß, sondern macht den Körper steinhart und unzerstörbar. (— Also wie das Cedersöhl bey der einen Art von Aegyptischen Mumien. —) Aber zwölf Monathe nach dem Tode wird er in Stücken zerbrochen, und diese in einer Kiste von Brotbaum-Holz auf dem Morai bengesetzt. — Das viele Gute, was der Verf. dem Character der Nukahiver zugestehet, selbst in Vergleichung mit dem

der andern Südsee=Insulaner, wie z. B. ihre nur unbedeutenden Versuche von kleinen Diebereyen, das wird doch durch eine oben schon angedeutete Kehrseite gar mächtig verdunkelt, da diese schönen Menschen (— recht mitten auf dem *mare pacificum* —) nach allem, was unsere Reisende bemerken und schließen konnten, zumahl aber nach der hierin einstimmigen Aussage der beiden Europäer, die sie da fanden, eines Engländers, und eines Franzosen (die sonst im Uebrigen so wenig zusammenstimmten, daß sie einander vielmehr das Leben so sauer als möglich zu machen suchten), die scheußlichsten Cannibalen unter der Sonne seyn müssen. Sie verzehren nicht nur ihre erschlagenen Feinde, denn die Inwohner der verschiedenen Districte leben in ewigem Kriege gegen einander, sondern “zur Zeit einer Hungersnoth, die leicht bey Mangel an Brodfrucht nach lange anhaltender Dürre eintritt, erschlagen Männer ihre Weiber, und Kinder ihre abgelebten Eltern, backen und schmoren das Fleisch, und verzehren es mit dem größten Wohlgefallen”. Um das Blut aus dem frisch abgeschnittenen Kopfe trinken zu können, schlagen sie eine weite Oeffnung ins Hinterhauptsbein. (— So zeigt sie sich auch an einem Schedel in der Blumenbachischen Sammlung, den Hr. Hofr. Langsdorff dort für dieselbe eingehandelt hat, und der in der Decas quinta abgebildet ist. Der Sieger trug ihn, nach Landesfittte, als Trophäe hinten an die Hüfte gegürtet, und es ist zu diesem Behuf der Unterkiefer mit einem durch die Nase gezogenen Gurt von Cocosnuß=Vast, und dieser wieder durch einen in die Nasenhöhle getriebenen Zapfen von Brothbaumholz eben so kunstreich, als abenteuerlich befestigt. —)

Aus dieser Schilderung der Nukahiver, sagt der Verf., werde man sich leicht überzeugen, daß sie zu den verworfensten aller Menschen-Racen gehören, und bezieht sich dabey auf *Steurieu's* Ausspruch: *les Sauvages peuvent être considérés comme le Terme intermédiaire entre la Brute et l'homme; ou doit cependant classer au dessous de la Brute l'homme qui mange son semblable.*

(— So wenig sich der Rec. berufen oder geneigt fühlt, den Advocaten der Cannibalen zu machen, so möchte er doch dem Passus aus *Steurieu* einen andern von dessen Landsmann *Voltaire* über die Menschenfresser entgegenstellen: *La famine et la vengeance les ont accoutumés à cette nourriture: et quand nous voyons dans les siècles les plus civilisés, le peuple de Paris dévorer les restes sanglans du Maréchal d'Ancre, et le peuple de la Haye manger le coeur du grand-pensionnaire de Witt; nous ne devons pas être surpris qu'une horreur chez nous passagère, ait duré chez les sauvages.* Und, was besonders das Schrecklichste alles Schrecklichen, den zu fürchtenden Hungertod, betrifft: *La faim et le désespoir contraignirent aux sièges de Sancerre et de Paris, pendant nos guerres de religion, des mères à se nourrir de la chair de leurs enfans etc* Noch aus den beiden letzten Jahrhunderten sind dem Rec. Beispiele von Reisenden aus den cultivirtesten Völkern Europens bekannt, die, in Wüsten verirrt oder auf der See verschlagen, um nicht Hungers zu sterben, ihre Gefährten ermordet, und sich mit den Eingeweiden und dem Blute derselben wieder gestärkt haben. — In einem höchst merkwürdigen Aufsatze des berühmten Reisenden *Jo. de Loureiro* über

die verschiedenen Motive, Menschenfleisch zu essen, den der eben gedachte Hr. Hofr. Langsdorff schon vor 12 Jahren in Voigt's neuem Magazine aus der ungedruckten Portugiesischen Handschrift übersetzt geliefert hat, finden sich Beyspiele, die der Verf. selbst in Indien erlebt, daß Leute, die erst aus Hunger sich an den Leichen der Verstorbenen vergriffen, durch den Geschmack, den sie daran gefunden, nachher verleitet worden, zu gleichem Zweck Andere zu morden; und der Christliche Cannibale zu Verfa an der Alm, der A. 1772 in der damaligen Nachbarschaft des Rec. gerädert worden, hat bey aller Neue doch bis zum Tode die Sehnsucht nach so einem Thyestischen Mahle nicht zu unterdrücken vermocht, und dabey besonders Juvenal's Bemerkung, *nec distare — humana carne sul-lam*, bestätigt. —)

Den 18. May 1804 verließen die Schiffe die Washington's-Inseln, und gingen zunächst, in Hoffnung, Victualien, zumahl Schweine, einzuhandeln, nach den Sandwich-Inseln, wo aber, da sie kein Tuch, die einzige Ware, worauf die dasigen Wilden ausschließlich bestanden, hatten, nichts zu thun war. Die schönsten Beile, Messer, Scheren, ganze Stücke Zeug, vollständige Kleidungen, die man ihnen bot, wurden gerade zurückgewiesen. — Der Mowna-Roa, ein wahrer Tafelberg, und schon dieser wunderfamen Gestalt wegen einer der merkwürdigsten Berge der Welt, ist, nach Dr. Sonner's Berechnung, = 2254 Toisen hoch. Also um 350 F. höher, als der Pic von Teneriffa. — Nach 35 Tagen, in der Mitte des Julius, ankerte die Nadeshdä im St. Peter- und Pauls-Hafen auf Kamtschatka, verließ ihn wieder den 30. August,

und kam nach einem wüthigen Sturm, dem ein heftiger Typhon folgte, den 8. October in der Bay von Nangasaky an, wo sie bis zum 18. April 1805 verbleiben, und dann mit dem schon oben erwähnten categorischen rein abschläglichen Bescheid zurückkehren mußte, ohne daß auch nur die großen, für den Japanischen Kaiser mitgebrachten, Geschenke, ja nicht einmahl das Schreiben des Russischen Monarchen, wären angenommen worden. Daß zu diesem ungünstigen Erfolge das anomalische Benehmen des Herrn Gesandten selbst Vieles beygetragen haben möge, wird schwerlich Jemand bezweifeln, der hier liest, daß er z. B. auf der in der Diplomatie von Japan so gut, wie von der in der Christenheit, unerhörten Forderung bestand, seine eigne Ehrenwache, und zwar bewaffnet, mit ans Land zu nehmen u. c. Weit entfernt, daß die Gesandtschaft nach Jeddo vor den Kaiser hätte kommen dürfen, so ward ihr, und zwar nur in Rücksicht des vorgeblichen Uebelbefindens des Gesandten, nach einer Unterhandlung von sechs Wochen bey Nangasaky am Ufer ein nach der Landseite mit einer hohen Wand von Bambusrohr umzogener, an beiden Enden von den Japanern scharf bewachter, jedoch mit einer anständigen Wohnung versehener, Platz zur Promenade abgesteckt, den ein einziger Baum, aber kein Grashalm, zierte, sondern dessen Boden aus felsigem Grund bestand. Zur Ueberfahrt des Gesandten hatte der Prinz von Fisen sein eignes Boot geschickt. Es war 120 Fuß lang, und übertraf an Größe und Pracht alles, was Hr. v. Kr., wie er versichert, in dieser Art gesehen hatte. Die Wände und Plafonds der vielen Kajüten u. waren alle mit dem schönsten Lack über-

zogen; die Treppen von rothem Holze, so fein polirt, daß diese Politur selbst vom Lacke kaum übertroffen wurde. — Uebrigens war aber der ganze halbjährige Aufenthalt auf Nangasaky im buchstäblichen Sinne eine Gefangenschaft, von welcher der Gesandte eben so wenig, als der gemeinste Matrose auf dem Schiffe, ausgenommen war. Das ganze, ohnehin aufs schärfste bewachte, Gesandtschafts-Personale ward alle Abende nachgezählt und in seinem gedachten Gehege eingeschlossen. Denn immer mußte die gesetzte Zahl von Köpfen, die dieses Personale betrug, über Nacht am Lande seyn. Wollte außerdem Jemand vom Schiffe am Lande übernachten, so mußte dagegen jedesmahl Einer vom Lande au Bord gebracht werden, und v. v.; woben übrigens nie auf den Rang des Stellvertreters, sondern lediglich auf die Vollzahl der Köpfe, gesehen ward. Erst ein halbes Jahr nach der Ankunft des Schiffs langte endlich auch ein Bevollmächtigter des Kaisers aus Jeddo in Nangasaky an, um die Gesandtschaft bey sich zur Audienz zu lassen, und ihr die abschlägliche Antwort bekannt zu machen. Dieß war ein Mann von so hohem Range, daß er, nach dem Ausdrücke der Dolmetscher, die Füße des Kaisers sehen durfte, versteht sich, ohne seine Blicke hoher richten zu dürfen. Bey der Audienz selbst mußte der Gesandte ohne Degen und Schuhe erscheinen, und auf der Diehle mit seitwärts gehaltenen Füßen sitzen.

Ueberhaupt kommen hier von der Etikette und dem Ceremoniel bey diesem merkwürdigen Volke viele köstliche Züge vor, von welchen wir wieder nur Weniges ausheben dürfen. Als der Director der Holländischen Factoren mit den Capitäns der dort

liegenden Holländischen Schiffe vor einigen Magi-
 strats-Personen (Banjos) von Nangasaky erschien,
 mußten sie einige Minuten tief gebückt stehen, wozu
 von dem Dolmetscher (wie mutatis mutandis bey
 einem Dromedar oder Kunstpferde) commandirt
 ward: Myn Heer Opperhoof! Compliment be-
 vor de Opper Banjos! Diese so genannten Com-
 plimente der Holländer halten das Mittel zwischen
 unsern Verbeugungen und der Japaner ihren, als
 welche letztere darin bestehen, daß man sich platt auf
 die Erde wirft, mit dem Kopfe die Erde berührt,
 dabey vorwärts und rückwärts kriecht, je nachdem
 der Untergebene von seinem Obern angesprochen
 wird. Der Holländer hingegen muß seinen Körper
 so tief beugen, daß er beynah die Figur eines rech-
 ten Winkels bekommt, und dabey mit gerade aus-
 gestreckten Händen so lange in dieser Stellung ver-
 weilen, bis er, meist nach einigen Minuten, die Er-
 laubniß erhält, sich wieder aufrichten zu dürfen. So
 oft ein Dolmetscher einem Banjos was zu übersetzen
 hatte, warf er sich vor ihm auf Hände und Knie nie-
 der, und so mit gesenktem Kopfe seufzte er erst ein
 paar Mal auf, als wenn er die Luft, die seinen Ge-
 bieter umgibt, einschlurfen wolte (welcher Schlürfer
 überhaupt unter der feinen Japanischen Welt
 eine allgemeine Höflichkeitsbezeugung ist), und refe-
 rirte dann kaum hörbar leise, und mit beständigen
 Inspirationsseufzern untermischt. Ward ein Japa-
 ner von einem Banjos angeredet, so kroch jener zu ihm
 hin, neigte seinen Kopf zur Erde, und wiederholte
 beständig den einsylbigen Laut: eh, eh, d. h. wohl-
 verstanden! wohlverstanden! — Als Beispiel der
 Ehrfurcht, womit aber vollends alles, was auf den
 Kaiser selbst Bezug hat, behandelt werden muß,
 erzählte ein Dolmetscher dem Hrn. v. Kr., daß ein

lebendiger Elephant, den derselbe vom Sinesischen Monarchen zum Geschenke erhalten, von Nangasaky nach Jeddo — getragen worden sey. — Daß die Russischen Geschenke nicht angenommen worden, ist schon erwähnt. Eben so wenig wurden aber auch Gegengeschenke für den Russischen Monarchen von Seiten des Japanischen Kaisers gesandt. Hingegen ward alles, was zur Reparatur des Schiffs nöthig war, so wie die Provision für die Mannschaft, aufs pünctlichste geliefert: alles von der besten, in Nangasaky zu habenden, Qualität, und immer genau die Quantität, die Hr. v. Kr. verlangte. Zur Abreise noch 8000 Pfund Zwieback, so wie Provision jeder andern Art für zwey Monathe, und dieß alles, so wie ein Geschenk von 2000 Stücken Capock oder seidener Watte für die Officiere, durchaus unentgeltlich, ganz auf Kosten des Japanischen Kaisers. Hingegen war streng verboten, das Geringste für Geld zu kaufen.

Mit der Abfahrt von Nangasaky endigt sich dieser erste Band. Der zweyte wird die Rückkehr nach Kamtschatka und den weitem, wie wir wissen, für die Wissenschaften ausnehmend fruchtbaren Berfolg der Reise begreifen, so wie der dritte ausführlichere Aufsätze zur Naturgeschichte, nautischen Geographie, Astronomie *re.*, Instructionen und dergl.

Das herrliche Werk erscheint auch zugleich in Russischer Sprache, erhält aber einen so reellen als splendiden Zuwachs durch einen prachtvollen Atlas von Karten und Kupfern, der schon zur Hälfte beendigt, und zugleich als Muster eines Russischen Nationalwerks merkwürdig wird, da alle Platten in St. Petersburg geschlagen, von trefflichen Russischen Künstlern aus der Schule des berühmten Klauer gestochen, und auf Russisches

Papier gedruckt sind. Indesß verdanken wir doch einen sehr großen Theil dieses wichtigen Atlas, nämlich die Abbildungen naturhistorischer Gegenstände, characteristische National-Portraite fremder Völkerschaften, so wie ganze Scenen, geographische Büden 2c., einem unserer Landsleute (aus Mühlhausen im Königreiche Westfalen), dem talentvollen, eben so kunstreichen als gelehrten, Hrn. Dr. **Telefius**. Da der Russische, zur Expedition engagierte, Maler schon bey der ersten Ankunft in Kamtschatka das Schiff verließ, so hätte die Reise eine ihrer herrlichsten Früchte eingebüßt, wenn nicht zum Glück dieser verdiente Naturforscher mit seinen gelehrten Kenntnissen das seltene Talent eines kunstreichen Zeichners verbunden hätte, wovon die trefflichen Proben schon aus seinen frühern zootomischen und nosologischen Schriften bekannt sind. — Die ganze Russische Ausgabe mit dem Atlas, wovon die aus dem allerhöchsten Cabinet bestrittenen Kosten, wie wir hören, auf 50,000 Rubel betragen, hat der Kaiser dem würdigen Capitän v. **Kr.** geschenkt, von dessen vielen und großen Verdiensten wir nahmentlich seiner recht väterlichen und weisen, aber auch durch den zum Bewundern glücklichsten Erfolg bewährten, Vorsorge für die Gesundheit seiner Mannschaft auf der ganzen Reise gedenken müssen. (— Der treffliche Arzt auf der Nadesbda, Hr. Dr. **Spenberg**, schrieb dem Rec. noch im October 1805 von Kamtschatka aus, nur mit unbilliger Verläugnung seines eignen Verdienstes, daß die Mannschaft dieses große seltene Glück nicht dem Arzte, sondern den zweckmäßigen Vorkehrungen und der unermüdeten Vorsorge des edeln Capitäns, verdanke. —)

10/11

Paris.

Annales du Musée et de l'école moderne des beaux-arts. Recueil de gravures au trait etc. etc. redigé par C. P. Landon. T. XV et XVI. 1807 et 1808. Mit 72 Kupferstichen zu jedem Bande. Octav.

Mit diesen Bänden wird dieß interessante Werk geschlossen, von dessen Werth der Rec. in unsern Anzeigen vom J. 1809 (S. 1391) zuletzt gehandelt hat. Auch hier beschränken wir uns nur auf die Arbeiten, welche der so genannten neuen Französische Schule angehören. — T. XV. Pl. I 3. Ansicht des Saals der Diana in der Kaiserlichen Antiken-Sammlung zu Paris. Er enthält viele Meisterstücke, Statuen, Reliefs u. s. w. Pl. 7. 9. Eine andre Ansicht, ebenfalls in einem Saal des Museums. Man erblickt hier eine Kolossalische bronzene Büste Sr. kais. Majestät, welche Hr. Bartolini verfertigt hat, und die Rüstungen von Franz I u. — Rudolph's von Habsburg. Beide Blätter sind mit vielem Geschmack von Hrn. Zir gezeichnet. Pl. 17 Rhadamist und Zenobia von Chaillasson. Der Künstler, von dem man mehrere Nachrichten in Fiorillo's Geschichte der Malerey (B. 3. S. 483) findet, hat die Scene aus dem letzten Act der Tragödie gewählt, aber nicht glücklich ausgeführt. Von demselben Meister sind: Pl. 24 Psyche, welche, vom Amor verlassen, in tiefe Trauer versinkt, und Pl 34 Herkules, der die Alcestris ihrem Gemahl Admet zurückführt. Die Anordnung der Figuren ist zu theatralisch. Pl. 19 Venus und Amor, schlafend. Eine Menge Zephyre mit Schmetterlingsflügeln umflattern die Schlafenden, und wollen sie erwecken. Das

Bild ist eine Arbeit der Demoiselle Mayer, einer Schülerinn von Prud'hon. Der Herausgeber saät von ihr: elle a mis à profit l'exemple et les conseils de ce peintre aimable. Pl. 25. Der Tod des Seneca, von Peyron. Hier und da findet man einzelne Schönheiten. Pl. 38. Alexander, als Ueberwinder des Erdkreises, nach einer Zeichnung von Gérard, welche zur Prachtausgabe der Tragödien von Racine, welche bey Didot (dem ältern) erscheinen soll, ausgeführt werden wird. Der Held tritt mit dem einen Fuß auf das Haupt eines Löwen, und hält mit der Linken ein Frauenzimmer (die Erde) gefesselt. Die Stellung ist unedel. Pl. 50. Christus, nach der Auferstehung, im Kreise der Apostel. Ein großes Altarblatt von Lemonnier. Der Herausgeber macht viel Rühmens von den Talenten dieses Künstlers, der noch zu den Mitgliedern der alten Academie gehört. Pl. 53. Socrates, der den Alcibiades aus den Händen der Sinnlichkeit retten will, von Peyron. Alcibiades befindet sich zwischen Hetären, im Zaumel der Wollust, wird aber vom Socrates am Arm gefaßt, und fortgezogen. Die Geschichte mag vorgefallen seyn, ist aber nicht im Griechischen Geist dargestellt. Pl. 63. Der Traum der Halcyone, von Prot. Morpheus nimmt, auf Geheiß der Juno, die Gestalt des Ceyx an, erscheint seiner schlafenden Gattinn, und erzählt ihr, daß er in den Wellen angekommen sey. Das Gemählde hat Beyfall gefunden; der Zeichnung soll es aber an Richtigkeit, und den Personen an Ausdruck fehlen.

In der Vorrede zum 16ten und letzten Bande bemerkt der Verf., daß mehrere Gemählde im Nu

seo nicht hätten können aufgenommen werden, daß sie aber zu seiner Zeit in einem Supplementband unter dem Titel: *Complémentaire des Annales du Musée et de l'École moderne des beaux-arts*, erscheinen sollen. Von den Werken älterer Meister sind folgende die wichtigsten: Jesus zwischen den Kirchenlehrern, von Porbus (dem Vater). Das Urtheil des Cambyses, von Claißens: ein Seitenstück eines andern Bildes, das in einem der letzten Bände copirt ist: Die Verlobung der heil. Elisabeth, von Quintin Messis; und eine Madonna mit der heil. Anna, von Albrecht Dürer. Unter den neuern zeichnen sich sechs Bilder von Gérard, eins von Prud'hon, und eins von Chaudet, aus. Pl. 14. Die verlassene Psyche, von Gérard. Sie sitzt nackt auf einem einsamen Felsen. Durch das Bestreben des Künstlers, die Simplicität aufs Höchste zu treiben, erscheint sie wirklich etwas stupide, und gleicht einer Bewohnerinn des Feuerlandes. Pl. 17. Venus und Adonis. Pl. 31. Psyche, welche ihren Liebhaber entdeckt. Die süße Ziererey dieser Figur ist unausstehlich. Pl. 35. Die Nymphen, welche den Daphnis in der Nacht besuchen. Er liegt in einer Dachstube; drey Mädchen, welche man von hinten sieht, treten vor sein Bette. Pl. 43. Daphnis, als Vogelfsteller. Pl. 46. Psyche und Amor, welche das Hochzeitbette bestiegen wollen. Alle diese Blätter sind von Gérard. Nun folgen noch: Pl. 15. Eine Hirtenscene aus Ovid's Kunst zu lieben von Prud'hon, und Pl. 33. Britannicus zu den Füßen der Junie, von Chaudet. Viel zu theatralisch.

Mineralogische Preisaufgabe.

Die unterzeichnete Gesellschaft hat unter dem 10. April 1804 einen Preis von 30 Ducaten für diejenige Schrift ausgelobt, welche "die Natur des Basalts und der damit verwandten Gebirgsarten am getreuesten schildern, die befriedigendsten Aufschlüsse darüber beybringen, und die Unrichtigkeiten in jeder der bisherigen Vorstellungsarten am gründlichsten aufdecken würde".

Es ist unter dem 26. Junius 1804 ein zweyter Preis von zwanzig Ducaten für denjenigen Bewerber bekannt gemacht, dessen Schrift das Accessit zuerkannt werden würde.

Der Termin war offen bis zum 1. October 1805; allein es sind keine Abhandlungen eingelaufen.

Seitdem ist ein großer Theil der cultivirten Welt durch den Krieg verheeret worden, und in dieser unglücklichen Periode konnte die Preisfrage nicht erneuert werden. Jetzt ist der günstige Zeitpunkt dazu eingetreten.

Wir wünschen, daß die Geognosten im In- und Auslande der hierdurch erneuerten Aufgabe ihre Aufmerksamkeit schenken mögen, versichern zum voraus, daß eine Lieblingsneigung für die vulcanische oder neptunische Theorie der Entstehung des Basalts uns bey Beurtheilung der zu erwartenden Schriften nicht leiten wird; da die Wissenschaft eigentlich weder durch eine mit mehreren Gründen unterstützte alte, noch durch ganz neue Theorien, woran das Zeitalter ohnehin nicht arm ist, gewinnt. Der Wissenschaft würde, so scheint es uns, weit mehr mit einer critischen Zusammenstellung der in den verschiedensten Erdgegenden seit einer Reihe von Jahren bekannt gewordenen, und in vielen

680 G. g. A. 68. St., den 28. April 1810.

Schriften zerstreuten besonders charakteristischen Thatsachen über das Vorkommen des Basalts, über seine Lagerungsverhältnisse und geognostischen Verwandtschaften gedient seyn, als mit einem noch so scharfsinnig vertheidigten neuen Dogma. Dieß bitten wir also vorzüglich zu berücksichtigen.

Die Gesellschaft findet sich ihrer Seits veranlaßt, den ersten Preis bis auf funfzig Ducaten, den zweyten oder das Accessit bis auf dreyßig Ducaten zu erhöhen, und den spätesten Termin der Einlieferung auf den ersten May 1811 zu bestimmen, damit an ihrem Stiftungstage, den 9. Julius desselben Jahres, die Zuerkennung der Preise geschehen könne.

Die Abhandlungen können in Deutscher, Lateinischer oder Französischer Sprache abgefaßt, müssen aber leserlich geschrieben seyn, und postfrey unter den bekannten Formalitäten wegen des Motto und Namens mit der Adresse: **An die Gesellschaft naturforschender Freunde in Berlin**, eingekendet werden. Die Zettel der nicht gekrönten Abhandlungen werden unentsegelt verbrannt.

Es kann übrigens jeder Gelehrter an der Preisbewerbung Theil nehmen, der nicht zu den zwölf ordentlichen Mitgliedern der Gesellschaft gehört.

Berlin am 27. März 1810.

Die Gesellschaft naturforschender Freunde.

Berichtigung.

Im vorhergehenden Stück S. 660 Z. 1 statt
55 l. 5.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

69. Stück.

Den 30. April 1810.

Dresden.

Augusteum. Siebenter Hest oder vierter Hest des zweiten Bandes. Mit 6 Bogen Text und 12 Kupferblättern LXXI. . LXXXII. 1810 Fol.

Dieser Hest erscheint noch früher als Ostern, welches der versprochene Termin war (s. G. g. A. 1809. S. 1891 . . 1896), und so können wir um desto sicherer auf den achten Hest zu Michaelis rechnen. Der Text fängt mit S. 65 an und geht bis S. 88 (Bogen 17 . . 22). Auf den ersten Seiten wird noch die Erklärung fortgesetzt von einigen Blättern im vorigen Hest, wie wir das. 1896 bereits bemerkt haben; nämlich von LXIX die stehende als Urania ergänzte weibliche Figur; mit einem schönen Kopf, coëffirt wie die Kaiserinn Crispina, die doch der Hr. Hofrath Becker mehr für Ideal, als Portrait, erkennt; ferner LXX. zwey Philosophenköpfe: der obere ist leicht zu erkennen, als Portrait vom Socrates, aber ins Edlere gebildet; der andere ein Idealkopf, dem man den Nahmen Epictet bengelegt hat. In dem neuen, siebenten Hest gehet LXXI ein schön-

D (3)

ner Silen voran; in der Ansicht, wie man sich den Erzieher des jungen Bacchus denkt. Der B. nimmt daher Veranlassung zu einer für Kenner und Freunde des Alterthums sehr anziehenden und Aufmerksamkeit erweckenden Abschweifung oder Ausführung über die Silenen überhaupt. Daß der Gebrauch dieses Namens und Mythen sehr verschiedentlich aufgefaßt werden müsse, darüber ist man nunmehr eins geworden, daß nämlich neben dem Erzieher des Bacchus ein ganz Geschlecht von Begleitern des Bacchus, die zum Satyrgeschlecht gehörten, in der alten Fabel vorkömmt, welches sich in ältere und jüngere theilt, in mehr oder weniger, thierischen Gestalten, gedacht, dargestellt und gebildet wird. Ueber die älteste Vorstellungsart läßt sich wenig mit Sicherheit sagen; mehr ist uns an den verschiedenen Vorstellungen in der Kunst gelegen, welche uns menschliche Gestalten, alte und junge, ohne oder mit Hörnern, von der Ziegen- und Bocksnatur geborgten, Bezeichnungen, andere mit mehr thierischer Bildung, besonders den Ziegenfüßen und Hörnern, darstellen. Dichter und Mythologen nennen uns Silene, Satyre, Panes, Faune. Aber die Benennungen im Verhältniß zur Kunstbildung sind uns im Alterthum nur überhaupt so weit bestimmt, daß wir im frühen Alterthum zuerst die der Thiernatur nächste Gestalt des Pans kennen lernen, daß weiterhin die Griechen bloß *Σατυροι* anerkennen, daß wir einen Silen als Erzieher des Bacchus und die Silene als Begleiter des Bacchus unterscheiden lernen, und daß uns die Silene durch das, was von Socrates erzählt wird, am genauesten bezeichnet sind, endlich noch, daß die Faune bloß dem alten Italien angehören, daß ursprünglich eine Gottheit im Latium, in ihren Sagen vorkam,

welcher eine Menschengestalt hatte, denn er ist mit Saturn, Janus, Picus, in einer Reihe gestellt, und er war König. Da Faunus eine Landgottheit war und Tempelorakel hatte, so wurde weiterhin ein Faungeschlecht als Landgottheiten, nach den Griechischen Panen gebildet, weiterhin mit den Satyren verwechselt, so daß der Name der Satyre und Faunen bey den hellenistirenden Römischen Dichtern für gleichgeltend gebraucht, und daß beide bald neben einander gestellt bald verwechselt wurden.

Hierin weiter zu gehen und muthmaßlich Wahres genauer zu bestimmen, bleibt jedem überlassen; nur muß er darüber nicht zanken. Wichtiger sind die Wahrnehmungen, daß bey den Griechen die Silene, als zum Gefolge des Bacchus gehörende Wesen, weiterhin durch die Dichter, besonders durch die lyrischen, in den Chören, durch die Bacchischen feyerlichen Aufzüge, durch die Masken, und durch die satyrischen Dramen, als eine Art von Bouffons sind gebraucht worden, und endlich daß durch alles dieses die verschiedenen Ansichten, Vorstellungsarten und Behandlungen der Silene und Satyren, (dieser Dämonen, wie sie Hr. V. nennt,) auf so verschiedene Arten sind abgeleitet und bestimmt worden — daß aber auch der frühere Silen, der Erzieher des Bacchus, zu einer Menge von Ideen als Symbol gedienet hat, vorzüglich in den Mysserien und bey den Philosophen von Plato an.

Hiervon geht unser gelehrte Antiquar und Kunstkenner aus, insbesondere von der so verschiedenen Symbolik der Silene. Wir ziehen nur noch Einiges aus. Er muthmaßet, daß die Benfügung der grotesken Satyre in dem Gefolge des Bacchus ursprünglich in der Abneigung der Athener gegen den Bacchus-Dienst zu suchen seyn könne, die aus dem Haß der Athener gegen die Thebaner hervorging;

doch erhielt weiterhin der Bacchus-Dienst Eingang bey den Athenern, und die Mißgestalten dienten ihnen als Stoff zu mannichfaltigen bilderreichen Darstellungen.

Die Vorstellungen der Silene in Kunstwerken bringt der Verf. in dreyerley Abtheilungen; die erste, wo er (als Erzieher des Bacchus) edel, ohne gespitzte Ohren und Schwanz, dargestellt ist; von welcher Art der Vorghesische Silen das vorzüglichste Stück ist; er rechnet in diese Classe auch diejenigen, deren Ohren mit Haaren bedeckt sind. Die zweyte Classe, jener ähnlichen, aber weniger edel, gebildeten; in diese setzt er das Stück, das auf diesem Blatt in einer schönen Zeichnung und Stich geliefert und von ihm als ein wahres Meisterstück mit vortrefflicher Einsicht in die Kunst der Darstellung erläutert ist; auch die Fehler der Ergänzung von Armen und Beinen sind angezeigt. In die dritte Classe setzt er endlich die spizhörigen und geschwänzten Silene, davon "ein Theil für alte Satyre zu halten sind." Diese ist zahlreich und von großer Mannichfaltigkeit, (zumahl wenn man die Griechischen Vasengemälde dazu nimmt.) LXXII. Bacchus als Kind, ein schönes liebliches Werk; der ergänzende Künstler hat ihn in ein Gefäß voll Trauben gestreut, und ihm eine Traube in die aufgehobene Hand gegeben. LXXIII. Eine andere schöne Knabenform; der kleine Bacchus, der mit dem Löwen spielt, wie sonst Amor vorgestellt wird; das Werk ist, auch noch bey seiner Beschädigung, von großem Werthe. Dieß ist der Fall auch bey LXXIV. ein junger Bacchus, in großem Stil bearbeitet. Des Hrn. B. Worte sind: "Bacchus ist in seiner vollendeten Jünglingsgestalt der schönste Gott nach Apoll. Er hat nicht den schlanken edeln Bau des letztern, aber dagegen eine Anmuth und

Weichheit in den Formen, die beynabe in die zarte Fülle einer schönen Weiblichkeit übergehen. Die Natur hatte schon seine Bildung als Jungfrau begonnen, als sie sich besann, ihn zum Jüngling umzuschaffen.“ — LXXV. Ein anderer junger **Bacchus**, der zwar in Ansehung des Stils dem vorhergehenden nachsteht, aber nicht minder schön und besser erhalten ist. Es ist der, der dem Panther mit ausgestreckter Klaue die Traube darreicht. Eigen ist daran, daß das Rehfell bloß im Relief angedeutet ist. — LXXVI. Auch ein jugendlicher **Bacchus**, dem Körper nach, aber älter, dem Gesichte nach, und von keinem guten Stil, aber gut erhalten; er gießt aus einer Schale einem jungen Panther Wein in den Rachen. — LXXVII. Ein vortrefflicher Kopf von schönem griechischen Stil; gemeinlich für einen **Bacchus** gehalten; richtiger beurtheilt ihn Hr. B., daß es der schöne Kopf der **Ariadne** ist; die über dem Kopf liegende Hand könne ihre eigene, oder die Hand des **Bacchus** seyn; für diese würden wir geneigter seyn; wäre die Statue noch erhalten, wozu der Kopf gehört, so würde es sich besser entscheiden lassen. Unter jenem steht ein zweytes Bruchstück, eine **Doppelherma**, zweyer zusammengefügter, junger, sich gleichender **Satyrköpfe** von collossaler Größe. — LXXVIII. IX. Zwen **Saune**, nach bekannten Formen; jener, jugendlich, nähert sich dem **Capitolinischen Flötenspieler**, der nebst dem **Vorghesischen**, bekannter Weise, der schönste ist; daß das Ideal von der treuen Darstellung der lieblichen Natur eines jungen Hirten ausging, läßt Hr. B. nicht unbemerkt. Der andere, ältere, tanzende **Satyr**, nähert sich dem berühmten Kunstwerke zu **Florenz**; es ist der Ausdruck bäurischen Frohsinns. Beide haben ieder Ergänzungen. LXXX. eine weib-

liche bekleidete Statue, aus einer wunderlichen Zusammenfügung dreyer Bruchstücke; Recht anschaulich wird es hier, wie Hr. B. sagt, wie unsicher oft Urtheile von Statuen nach Kupfern und Zeichnungen seyn müssen, wo die Ergänzungen gar nicht oder nicht genau angegeben sind. Der untere Theil ist Bruchstück von einer jugendlichen, sehr edeln, Gestalt: der Kopf von einer Satyra, als Baccha; beide sind durch ein eingefestetes modernes Mittelstück von einer ältern Frau vereinigt; der Kopf entscheidet aber, da er durch Satyrohren sich auszeichnet: eine seltene Bemerkung! — Auf eine andere Weise scheint die Gruppe LXXXI. aus verschiedenen alten Stücken zusammen gesetzt zu seyn, ein Faun und eine Satyra, beyde sitzend, diese von jenem bey den Haaren gefaßt; eine Zusammensetzung, der die bekannte Gruppe, Pan und Olymp, in der Villa Ludovisi, ähnlich ist. Hr. B. bemerkt also genau die verschiedenen Bruchstücke. LXXXII. Ein Silvan. Die Mythen und die Vorstellungen von Silvan, die sich erhalten haben, haben wir noch nirgends so ausführlich und verständig zusammengestellt, als hier geschehen ist. Diese, ganz Italische, Gottheit, gehört unter die Waldgötter; also ist die Vorstellung nach den Satyren und Faunen gebildet. Aus der Hippe oder Gartenmesser, das er hält, läßt sich schließen, daß er eigentlich der Gott der Urbarmachung des Landes ist, durch Ausrottung der Waldungen. Die Statue in Dresden ist größer als andere bekannte; übertrifft sie auch an Werth der Arbeit; allein der Kopf ist fremd. Die trefflichen Künstler, welche die Zeichnungen und Kupferstiche dieses Hestes gefertigt haben, sind die vorigen. Wir wünschen dem Hrn. B. eine bessere Gesundheit, um dieß schöne, zweckmäßig eingerichtete, Werk glück-

69. St., den 30. April 1810. 687

lich zu vollenden, dessen die Antikensammlung zu Dresden würdig ist. Wie wir hören, ist auch von sechs Hefen bereits der Französische Text erschienen.

Paris.

Schubert

Aux Archives du droit français, bey Elament: *Droit public français, ou Code politique, contenant les constitutions de l'empire, avec les actes qui s'y attachent etc. — avec Carte géographique, et constitutions des Etats fédérés de la France* Coordonné par l'*Auteur des Principes d'Administration publique* 1809 750 S. in gr. Octav, mit dem idealisirten Medaillon des Kaisers, und einer illuminirten Karte Frankreichs par *E. Mentell*, Professeur aux Lycées de Paris, et *P. G. Chaylase*, l'un des auteurs de l'Atlas National.

Das Werk enthält eine Zusammenstellung der Reichsgesetze Frankreichs, unter verschiedene Rubriken, in systematischer Form, und mit einer fortlaufenden Artikelzahl, in der Form eines Gesetzbuchs, versehen, und ist im Ganzen sehr wohl gelungen, und zu einer Uebersicht der einzelnen Materien eben so wohl geeignet, als das *Herstlascherische* Handbuch der Deutschen Reichsgesetze, welches einen ähnlichen Plan befolgte. — Eigentlich zerfällt das vorliegende Werk in zwey Theile, in den Code politique, dem ein Anhang, überschrieben: *Organisation des Cultes en France*, angehängt ist, und in den Code des constitutions des états fédérés de la France. Nur der erste Theil hat den Ruhm der Vollständigkeit, obgleich auch er jetzt einer Ueberarbeitung bedarf, da seit seiner Erscheinung mehrere wichtige Gesetze, z. B. das Ge-

natusconsult vom 30. Jan. 1810 über die **kaiserlichen** Domainen, das Witthum der Kaiserin, und die Appanagen, erschienen sind. Er zerfällt in folgende Rubriken. Livre I. des droits politiques, Tit. I. de la division territoriale; Tit. 2. de l'exercice des droits politiques. Liv. II. de la représentation nationale; Tit. I. du Corps législatif; Tit. 2. du sénat. Liv. III. du Gouvernement; Tit. I. de la dignité impériale et des grandes dignités de l'empire; Tit. 2. de l'autorité impériale; Tit. 3. du Conseil d'Etat; Tit. 4. du ministère; Tit. 5. dispositions particulières de l'administration des Départemens de l'Orno, de la Méditerranée et de l'Ombrone; Tit. 6. de la haute cour impériale. Liv. IV. des institutions politiques; Tit. I. de la légion d'honneur; Tit. 2. des titres et majorats. Liv. V. Autorités constituées. (Vom Ordre administratif et judiciaire.) Liv. VI. Responsabilité des fonctionnaires. Liv. VII. dispositions-générales. — Unvollständig dagegen ist der zweite Theil, da sowohl die Constitution des Königreichs Holland, als des Großherzogthum Berg fehlen. Die in diesem Theile enthaltenen Gesetze sind folgende: **Constitutions** de la Suisse, du Royaume d'Italie, du Royaume d'Hollande (enthält nur den Vertrag zwischen Frankreich und Holland, wegen Anerkennung des Louis Napoléon als König von Holland), du Royaume de Naples, du Royaume de Westphalie, du duché de Varsovie, du Royaume d'Espagne, die Actes relatifs à la Confédération du Rhin, und das Decret über die Zulässigkeit der im Preuß. Landrecht verbotenen Ehen zwischen Adlichen und Unadlichen im Großherzogthum Berg.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter der Aufsicht
der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

Der zweyte Band

auf das Jahr 1810.



Göttingen,
gedruckt bey Heinrich Dieterich.

Göttingische gelehrte Anzeigen

volume: 1810

by unknown author

Göttingen; 1810

Terms and Conditions

The Goettingen State and University Library provides access to digitized documents strictly for noncommercial educational, research and private purposes and makes no warranty with regard to their use for other purposes. Some of our collections are protected by copyright. Publication and/or broadcast in any form (including electronic) requires prior written permission from the Goettingen State- and University Library. Each copy of any part of this document must contain there Terms and Conditions. With the usage of the library's online system to access or download a digitized document you accept there Terms and Conditions.

Reproductions of material on the web site may not be made for or donated to other repositories, nor may be further reproduced without written permission from the Goettingen State- and University Library

For reproduction requests and permissions, please contact us. If citing materials, please give proper attribution of the source.

Contact:

Niedersaechsische Staats- und Universitaetsbibliothek

Digitalisierungszentrum

37070 Goettingen

Germany

Email: gdz@sub.uni-goettingen.de

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

70. Stück.

Den 3. May 1810.

Berlin.

P. L. ...

System und Grundsätze des Königl. Preussischen Churmarkischen ersten Oberforstmeisters Carl Philipp von Kropf bey Vermessung, Eintheilung, Abschätzung und Cultur der Forsten. 1807. Bey Decker. 2 $\frac{1}{2}$ Alphabet in Octav. Zwar kein vollständiges System der Forstwissenschaft, aber gewiß eines der vortrefflichsten Bücher, welche seit vielen Jahren über diese Wissenschaft erschienen sind. Vielleicht ist keine Schrift, woraus man die Schwierigkeiten, die Widersprüche und die bisherigen Mängel des Forstwesens mit größerer Ueberzeugung erkennt, als aus dieser. Man ist in vielen wesentlichen Theilen desselben noch ungewiß. Was einer mit Berufung auf seine Erfahrung behauptet, widerlegt ein anderer eben so angesehener Schriftsteller mit seiner Erfahrung. Sogar Forstordnungen, welche mit vieler Ueberlegung gemacht sind, werden in der Praxis für unthunlich oder schädlich befunden, und müssen abgeändert oder widerrufen, oder wenigstens, zum Besten der Waldungen, nicht befolgt werden. Es ist wahr, daß

die Mannigfaltigkeit des Clima, des Bodens, der Lage, der Bedürfnissen und vieler anderer Nebenumstände Ausnahmen von den doch auf guten Gründen gebaueten Regeln machen; aber es ist zu beklagen, daß diese Ausnahmen noch nicht einmahl sich haben vollständig angeben und bestimmen lassen, welches jedoch schon bey manchen andern practischen Wissenschaften, z. B. Medicin, Jurisprudenz, größten Theils möglich geworden ist. Desto dankbarer muß man den Unterricht solcher Männer, zu denen der Verfasser gehört, annehmen. Er, dessen Vorfahren, wie die Vorrede meldet, die vornehmsten Forstbedienungen gehabt haben, der selbst von Jugend auf die besten Practiker benutzt hat, und früh beym Forstwesen, und zwar in mehren Ländern, angefetzt worden, hat, nicht ohne Kenntniß der Hülfswissenschaften, welche er allen Lehrlingen empfiehlt, mit beständiger Aufmerksamkeit, mit Scharfsinn und ohne Vorurtheile, seine und Anderer Beobachtungen und Versuche benuset, und sich auf solche Weise zu einem zuverlässigen Lehrer dieser mühsamen Wissenschaft gebildet. Sein Unterricht bezieht sich inzwischen hauptsächlich auf die Forsten der Brandenburgischen Staaten, also vornehmlich auf die Cultur der Kiefern, Birken, Erlen, auf den Anbau der so genannten Sandschellen, wiewohl auch der übrigen Baumarten, auch der ausländischen, zwar nicht so ausführlich, aber doch gründlich, gelehrt ist. So liegt auch überall die Preussische Forstverwaltung zum Grunde, deren Geschichte hier mit eben so vieler Bescheidenheit, als Freymüthigkeit, geschildert ist. Auch von den dabey gebräuchlichen Rapporten, Vorschlägen, Tabellen, sind Formulare, oft mit Verbesserungen, gegeben worden. Ueber die Burgsdorffschen Schriften findet man hier eine scharfe, aber nicht ungegründete, Critik.

Das Ansehen, welches sich dieser Mann so bald mit wenigen Kenntnissen, und noch weniger Erfahrung, zu verschaffen wußte, ist wohl die Ursache, daß Niemand die Irrthümer und Widersprüche in seinen Schriften, welche sicherlich von Vielen erkannt sind, bey seinem Leben gerügt hat. Von seinen Schicksalen liefert man S. 18 Nachrichten. — Eine vollständige Zergliederung des Buchs würde zu viel Raum fodern; also nur Einiges zur Probe. Anstatt, daß in manchen Schriften die Abschätzung der Waldungen so zuverlässig als ein mathematischer Beweis gelehrt wird, so gesteht der Verf. aufrichtig, daß alle dazu angegebene Mittel bey großen Forsten zwar mühsam und kostbar sind, aber wegen der mannigfaltigen Umstände und unbestimmlichen Zufälle die Wahrheit kaum ungefähr angeben können. Auf Vermessung, Eintheilung und Abschätzung der Forsten sind in den Preussischen Staaten (mit Ausnahme der Schlessischen und Fräntischen Provinzen) in 27 Jahren, von Trinitatis 1778 bis dahin 1806 verwendet worden 287,827 Thaler; ohne daß dadurch eine nur einiger Maßen richtige Abschätzung wäre erhalten worden. (Bekanntlich findet man das ganze Verfahren weitläufig beschrieben in Anweisung zur Taxation der Forsten von Zennert, Berlin 1791, 95 S. in Octav, von welchem Schriftsteller man hier S. 70 Nachricht lesen kann.) Aus manchen einzelnen Forstörtern sind 6000 Klafter Holz mehr gehauen worden, als nach der Abschätzung darin seyn sollten, und in manchem Ellernbruch wäre, wenn auch alles auf einmahl zu Klaftern geschlagen wäre, überhaupt nicht so viel zu erhalten gewesen, als derselbe jährlich nach der Abschätzung liefern sollte. Alsdann, wann geschlossene, ganz bewachsene, Forsten in Gehäute eingetheilt seyn werden, wird man so kostbare Anstalten nicht

mehr nöthig haben, und erst alsdann wird es möglich seyn, den Kaufwerth eines Forstes ungefähr zu bestimmen. Berlin und Potsdam brauchen jährlich, ohne das Holz, was aus Privat-Forsten eingeführt wird, und ohne die Steinkohlen und den Torf, 261,000 Klafter von 108 Cubikfuß. Es sey nicht rathsam, Ober- und Unterholz jedes besonders anzuziehen. Auch sey es nutzbar, Eichen zwischen Kiefern zu haben, wenn der Boden dazu geschikt ist; alsdann wüchsen jene schneller und langschäftiger, als wenn sie unvermischt neben einander ständen. Ohne die dafür angeführte Erfahrung zu bestreiten, kann man doch den einen Grund, wegen der verschiedenen Nahrung verschiedener Baumarten verweigern. Nur auf diesem beruhet auch wohl die Behauptung S. 187, daß es zuträglich sey, Laub- und Nadelholz vermischt anzubauen, wiewider doch andere Practiker wichtige Gegengründe angeben. Gute Vorschriften zur Einsammlung und Ausfäung der Birken und anderer Samen. In den oben genannten 27 Jahren sind im Preussischen (ohne Schlesien und Francken) 1,246,338 Thaler zur Cultur verwendet worden, ohne die von den Unterthanen geleisteten Frohnen zu rechnen. Gute Bemerkungen über die Nachtfrost, welche im frühen Herbste viel schädlicher, als im Frühjahr sind. Warnung wider die zu frühe Einsammlung der Kienzapfen; sie soll wenigstens nicht vor der Mitte des Decembers anfangen, und vor Ende des Februars geendigt seyn. Im April sind die meisten schon samenleer. Die von Burgsdorf empfohlne Strauchegge zum Umwenden der ausgeworfenen Kienzapfen taugt nichts; damit würden sie nur in Haufen zusammengesetzt; es müßte mit Besen oder zusammengebundenen Sträuchen von Tagelöhnern geschehen. Zum Ausklegen sind nach Angabe des Verf. Darren

erbauet worden, von welchen hier Risse, Beschreibungen und Berechnungen der Kosten und der Vortheile beygebracht sind. Letztere hat man so groß befunden, daß befohlen worden, solche Darren auch für die Pommerschen und Neumarktschen Forsten zu erbauen. Die gedarrreten Hapsen werden zur Feurung, sogar nach Berlin, verkauft. Die Asche sey vorzüglich zu Seife und zur Wäsche. Die Ausrodung der Stubben mit Schießpulver sey zu kostbar und zu gefährlich. Der Grundsatz des großen Königes: Menschen sind besser, als Bäume, hat vornehmlich die Eichenwaldungen, wegen ihres guten Bodens, aufgerieben, und zur neuen Anbauung dieser besten Baumart schickt sich der dortige Boden nicht. Was jedoch noch möglich seyn möchte, ist hier gelehrt worden. Lerchen dauern nicht in dem Kieferboden, obgleich sie in den ersten Jahren, wenn sie noch nicht die untern Erdschichten erreicht haben, schnell wachsen. *Q. rubra* scheine in gutem Eichenboden zu gedeihen; nicht so die andern Americanischen Arten. *R. pseudoac.* leide zu sehr vom Winde, Wilde und Frost. S. 435 Bestätigung des Schadens des Getreides von den Verberitzen; sogar sind denen, welche sie auf Befehl angebauet hatten, nach angestellter Untersuchung Entschädigungen ertheilt worden. Die inländischen Baumarten, mit der Sorgfalt gepflegt, welche ausländische erhalten, geben allemahl größern Gewinn, als letztere. S. 476 ein ungünstiger Bericht von den so sehr gepriesenen Anpflanzungen zu Tegele. Die Rosskastanien dienen dort schon lange zum Futter für Rindvieh, Schafe und Wild. Anweisung zur Urbarmachung der Sandschellen (des Fluasandes), die aber auch polemisch ist. So bedenklich das Aufpflügen in solchem Boden zu seyn scheint, so muß man doch gesehen, daß es, wenn es nach der vorgeschriebenen

Vorsicht geschieht, allerdings dazu dienen kann, den Sand mit der unter ihm liegenden Erdschichte (falls sie nicht tief liegt) zu mischen. Ueber die Frage: ob die Hutberechtigten durch einen Theil des Waldes abgefunden werden können, sind hier von geschickten Männern Gutachten geliefert. Hr. v. Kr. verneint sie mit Gründen, welche das Uebergewicht zu haben scheinen. S. 837 unter welchen Umständen das Verkohlen vortheilhaft sey. Zuletzt noch eine Abbildung und Beschreibung des von v. Zanthier vorgeschlagenen Ofens zum Verkohlen, und die vom Verf. erfundene Verbesserung, welche jedoch noch nicht versucht worden. Dabey würde nicht wenig Pich, Theer, Kienöhl und Holzsäure zu erhalten seyn. Zu dem hier angegebenen Gebrauche der Säure setze man noch hinzu die Anwendung zu den Messingblechen. Die Messinghütte zu Reher im Amte Erzen, nicht weit von Pyrmont, hat dazu im J. 1777 sogar aus Schweden das so genannte Theerwasser kommen lassen, welches aber doch zu kostbar ward, und wegen des noch bengemischten Theers den Blechen leicht Flecken machte. Der merkwürdige Versuch der Verkohlung in sehr großen Oefen zu Blansko in Mähren konnte wohl dem Verf. noch nicht bekannt seyn. — Schade ist, daß dieses lehrreiche Buch in einer schwerfälligen Schreibart abgefaßt ist. Lange Perioden mit mannigfaltigen Einschübseln sind häufig, so wie sie in den Schriften der so genannten Geschäftsmänner oder Practiker gewöhnlich sind. Auch ist der Mangel eines guten Registers zu beklagen, weil den langen Capiteln nicht einmahl ein vollständiges Verzeichniß des Inhalts vorgefetzt ist, und weil manche allgemeine Lehren, z. B. vom Besetzen der Bäume, vom Ausschneideln u. dergl., gelegentlich da angebracht sind, wo man sie nicht gleich suchen möchte. Aber sehr lehrreich ist das Buch für junge und alte

Forstmänner, und auch für die, welche die Theorie oder das System der Forstwissenschaft bearbeiten wollen. Zur Kupfertafel A. fehlt die Beschreibung, welche doch Vieles hätte erklären können.

Paris.

Des für seinen rühmlichen Zweck, das Studium des Griechischen unter seiner Nation zu befördern, thätigen Hrn. Prof. Gail, nunmehrigen Mitgliedes des Instituts, Bemühung und Verdienst um den Thucydides haben wir, als Ausländer, im vor. J. S. 653 billig und unparteyisch geschätzt. Es sind noch einige Stücke zurück, die zur Ergänzung des Verichts von seiner Unternehmung gehören. Nach den acht Bändchen, welche die acht Bücher des Thucydides, mit der Lateinischen Uebersetzung gegen über, und den Lesarten unter dem Texte, ferner seit dem als neunten und zehnten Theil bereits gemeldeten Mémoire sur Thucydide und Observations littéraires et critiques, mit einer vorgesezten Lettre au célèbre Mr. Daniel Beck, Editeur d'Euripide, de Thucydide etc. die einem jungen Hellenisten sehr nützlich seyn können, sind noch hinzugekommen:

Histoire grecque de Thucydide en françois accompagné de Notes supplémentaires aux deux volumes de critiques, de Cartes géographiques et d'estampes: To. I. . . IV. 1808. vier Bände, wovon der I. II. Band die Uebersetzung (I. . . IV. Buch, und V. . . VIII. Buch) enthalten. Wir übergehen die Uebersetzung, über welche seine Landsleute urtheilen mögen; sie nimmt eigentlich nur zwey Bände ein; die dazu als To. III. und IV. bezeichneten andern beiden Bände sind die von uns bereits (eben das. S. 653, 954) als To. IX. und X. angezeigten zwey Bände: Mémoire sur Thucydide, und Observations sur Thucydide: welches angemerkt werden muß, damit

man nicht irre wird, und zwen Mahl das Eine und dasselbe rechnet. Dabey sind aber noch einzelne kleine critische Stücke zu bemerken. Der Franz. Uebersetzung ist vor To. I. S. 1... 76 vorgesezt: *Avertissement. Notes supplémentaires. Observations critiques sur Thucydide I^r Supplement*; welches eben die *Observations littéraires et critiques* sind, welche wir, als im zehnten Bande enthalten, angeführt haben; sie betreffen einige Stellen von Sicilien, dann mehr andre Stellen im VI. Buch; Aber am Ende des zweyten Buches, so wie am Ende des vierten, des sechsten und des achten, der Franz. Uebersetzung sind jedesmahl wieder einige Blätter *Notes* angehängt. Es wäre freylich besser, wenn der ganze critische Apparat in Einem Bande zusammengefaßt wäre; doch sind jene auch einzeln abgedruckt, daß sie der Ausgabe des Griechischen können beygefügt werden; sie müssen nur nicht verwechselt werden mit den *Notes et Details supplémentaires*, welche, mit einem Blatt *Additions*, den *Observations critiques* (im To. X.) S. 296... 306 angehängt sind. Aber den völligen Nutzen kann nur derjenige daraus ziehen, der eben mit dem Lesen des Thucydides beschäftigt ist; nicht derjenige, welcher nur einzelne Stellen vergleichen will. Der Rec. hat mehrere Stellen mit angewendetem Fleiße verglichen, und sich überzeugt, daß zum nützlichen Lesen und Verstehen des Griechen viel vom Herausgeber geleistet ist, daß viele von andern Uebersetzern mißverständene Stellen von ihm besser erklärt, manche Dunkelheiten gehoben sind: aber einzelne Discussionen dieser Art, zumahl wenn sie gegen Französische Uebersetzer und Interpreten gerichtet sind, können Deutsche Gelehrte und Leser unsrer Blätter nicht interessiren; sie gehörten allenfalls in ein Journal, das ganz für Philologie und Critik bestimmt wäre.

Göttingische
gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

71. Stück.

Den 5. May 1810.

Paris.

Ben Bocchini: Le Jugement universel, peint par *Michel Ange Bonaroti* dans la Chapelle Sixtine à Rome, divisé en XVII Planches, gravées au trait par *Thomas Piroli*, publié par *Bocchini*. Folio, mit zwey Blättern Text. 1808.

Michel Angelo's unsterbliches Werk wurde bald nach seiner Vollendung von mehreren Künstlern in Kupfer gestochen, so daß man über 24 Abbildungen zählen kann, die Vorstellungen einzelner Gruppen und Theile ungerechnet. Allein die meisten Kupferstiche sind Copien nach Copien, und leider gehören auch die vor uns liegenden zu dieser Gattung. Der Herausgeber erklärt sich selbst für einen Copisten nach den Blättern des Hrn. Metz, wiewohl er es fein ausdrückt. "Mr. Metz, graveur et dessinateur distingué de Rome, est le seul qui ait consacré plusieurs années à un pénible travail, en dessinant d'après l'original, et gravant dans des grandes dimensions le Jugement dernier avec un talent des plus exquis, de manière à faire connoître la science profonde

Ω (3)

des contours, du mouvement et du raccourci des figures, science dans la quelle Michel Ange a tant excellé. . . . C'est cet ouvrage qui nous a donné l'idée d'engager Mr. Thomas Piroli, à marcher sur les mêmes traces . . . Mr. Piroli a suivi le plan de Mr Metz" u. s. w. Also eigentlich ein verkleinerter Nachstich der Blätter des Hrn. Metz, der übrigens vielen unbemittelten Künstlern und Liebhabern willkommen seyn wird. Nach dem Gefühl des Rec. sehen diese modernen Copien den ältern, vorzüglich des Giorgio Mantovano, weit nach. Diese haben eine gewisse Größe und Kraft in den Bewegungen der Figuren und Leben und Geist in den Physiognomien, Vorzüge, welche man in den neuern Blättern vermißt, deren Urheber sogar sich einige Freyheiten herausnehmen. Hierzu kommt, daß man in den neuen Copien verschiedene Dinge antrifft, welche ursprünglich nicht von Michel Angelo herrühren. Denn da die Nacktheit seiner Figuren und die Stellungen der heil. Catharina und des heil. Biagijs einigen gar zu scrupulösen Päpsten mißfielen, so mußte Daniel da Volterra alles Anstößige bedecken und erhielt daher den Spottnahmen: Carto, Bracchione, Schneider, Hosenmacher. Man erlaube dem Rec. zum Schlusse dieser kurzen Anzeige einen Rückblick auf das Schicksal der Kupferstecherey. Die Kunst, mit dem Grabstichel zu arbeiten, scheint sich immer mehr ihrem Ende zu nähern. Die leichte Behandlung der Nadel und des Scheidewassers, so wie andere Manieren, welche die Dilettanten wohlfeil und schnell befriedigen, mögen wohl die Hauptursachen seyn. Skizzenhafte Unrisse von Münzen, Griechischen Vasen, Basreliefs und Statuen nehmen überhand. Allein es ist unmöglich zu billigen, wenn dieses Mittel einer allgemeinen Verbreitung

der Hauptideen von Kunstwerken auch auf architectonische Producte und auf die Werke des nachahmenden Pinsels ausgedehnt wird. Die Freunde des Skizzenhaften mögen zum Lobe der Umriffe sagen, was sie wollen; selbst die feurigste Phantasie wird unmöglich den Mangel des Colorits, des Hell und Dunkel, der Luftperspective, der ganzen technischen Behandlungsart ersetzen können. Wie viel geht nicht dadurch verloren, und wie wenig bleibt übrig, wenn die Umriffe nicht einmahl das Verdienst der Treue und Originalität haben, wie es bey diesem Werke der Fall ist, in welchem dem Rec. Untreue und offenbare Fehler der Zeichnung in die Augen springen?

Zürich.

In der Buchhandlung von Füßli und Compagnie: Heinrich Fuesli's sämtliche Werke, nebst einem Versuche seiner Biographie. *Zweytes Heft.* 1810. 16 S. Biographie, und 8 Seiten Erklärung der 8 Kupferstiche in Querfolio.

fu. v. h.

Wir haben den ersten Hest von Fuesli's Werken in unsern Blättern vom J. 1809 (St. 67 S. 657) angezeigt. In dem vor uns liegenden zweyten beginnt die Biographie mit dem Zeitpunkt, in welchem Fuesli das Studium der Theologie aufgab, und eine geistliche Tragödie, den Tod Sauls, schrieb. Durch die politische Verbindung mit Lavater'n und den Gebrüdern Hess, deren eigentliche Tendenz nicht ganz klar ist, zog er sich Unannehmlichkeiten zu, die ihn bewogen, mit Sulzer'n im J. 1763 nach Berlin zu reisen. Auf dieser Reise studirte er die Briefe, welche Winkelmann an seinen Vater geschrieben hatte, und die auch späterhin gedruckt wurden, und die Kupferstiche nach Raphael's Werken. In Augsburg bewunderte er vorzüglich die

Mahlereyen von Schönfeld und Zintoretto, und den Engel über dem Arsenal von Johannes Reichel. Seine Bemerkungen über diese Gegenstände schrieb er nieder, und schickte sie an Oeser nach Leipzig. Hier lernte er die damahls berühmten Männer, Ernesti, Gellert, Weisse und Andere kennen, und besorgte acht Zeichnungen zur Noachide seines Freundes Bodmer. In diesen Blättern herrscht bereits seine Neigung zum Abenteuerlichen und Bizarren, die bey ihm immer zunahm. In Berlin machte er mit Spalding und einem jungen Engländer Bekanntschaft, den er nach Frankreich und Rom begleitete, wo er sich gänzlich der Kunst widmete. Zuletzt ging er nach London. Was ihn vorzüglich bewog, den geistlichen Stand zu verlassen, war der große Eindruck, den Rousseau's Schriften auf seinen Geist und seine Aeußerungen hatten, wodurch er in den Verdacht des Deismus und Socinianismus kam. In England übersetzte er einige kleine Schriften von Winkelmann in die Landessprache, wurde Erziehler eines Lords, und ward dadurch so reichlich belohnt, daß er die freundschaftliche Unterstützung von Bodmer, Sulzer und einigen Andern nicht mehr annahm. Freylich waren Viele mit seinem eigenthümlichen Gange nicht recht zufrieden; allein er bekümmerte sich nicht um das Urtheil des Publicums, sondern ging dreist und keck auf seiner Bahn fort. So weit die Biographie. — Die Kupfer sind folgende: **Der Tod des Oedipus.** Ein schreckliches Ungewitter verkündigt dem Unglücklichen sein nahes Ende. Er sitzt zwischen seinen Töchtern Antigone und Ismene. Die Gruppe ist gut pyramidalisch angeordnet; allein die Bewegung der Hände des Oedipus ist lächerlich. — 2. **Lear und Cordelia.** Der König wird von seiner Tochter umarmt; er hat einige helle Augenblicke, und redet sie an: "Lacht

nicht über mich", sagt er, "denn so wahr ich lebe, ich denke, diese Lady hier sey mein Kind Cordelia. Sind deine Thränen naß? Ja wahrlich, ich bitte dich, weine nicht. Du mußt Geduld mit mir haben. Vergiß und vergib. Ich bin alt und kindisch". Die Scene ist tragisch, aber dem Künstler ganz verunglückt. Lear ist eine Caricatur, ohne Adel und Größe. — 3. Die drey Hexen aus Macbeth. Drey abscheuliche alte Weiber im Profil legen die Finger auf die Lippen, und strecken die andere Hand aus. Süßli hat sich ganz an die Shakspearischen Worte gehalten: "Sieh, wer sind diese da, so grau von Haren" u. s. w. — 4. Der Besessene. Ein Besessener sucht zu entfliehen, und verschmäht die Hülfe einiger Priester, welche mit Weihwasser und andern Mitteln den bösen Geist vertreiben wollen. Eine elende Caricatur; — 5. Capus Marius und der Cimbrische Soldat. Marius liegt im Kerker. Sylla kann keinen Bürger finden, der den Held ermorden will, und schickt also einen fremden Soldaten, nach Einigen einen Embrier, nach Andern einen Gallier, ins Gefängniß. Ein Blick des Marius entwaffnet ihn; er läßt den Dolch fallen, und entflieht. Diesen Moment hat der Künstler gewählt. Der Soldat macht eine so possierliche Stellung, wie man sie beym Harlekin auf der Bühne zu sehen gewohnt ist. — 6. Der Schweizerbund. Die Nahmen Walther, Arnold von Melchthal, und Werner von Stauffach, sind so bekannt, daß eine Erklärung des Plattes überflüssig wäre. Sie geben sich die Hände, und schwören, ihr Vaterland von der Tyrannen zu befreyen. Viel zu theatralisch! — 7. Adam und Eva, oder Satan, von Ithuriels Speer berührt. Milton ist für Süßli eine reiche Fundgrube, daher er auch vor ein paar Jahren eine eigene Galle-

rie zu London eröffnete, welche nur Gegenstände aus jenem Dichter enthielt (s. Fiorillo's Geschichte der Malererey in Großbritannien S. 787). Das Bild ist aus dem vierten Gesange entnommen, und stellt die ersten Eltern vor, welche durch ihren Schutzengel Gabriel vertheidigt werden, indem er den Ithuriel und Zephon abschießt, um den Satan zu verjagen. Die Figur des Satan ist imponirend, und nicht übel gerathen. — 8. **Belisane und Perceval** unter der Bezauberung des Urma. Eine romantische Dichtung des Mittelalters. Wenn es darauf ankömmt, Hexen, Geister, Kobolte, zu mahlen, so ist Kießli in seinem Element. Aber wie kann ein Künstler über die Grenzen seiner Kunst so unwissend seyn? Und doch ist er der Liebling einer ganzen Nation!

L. Plarr

Lübingen.

Ben Cotta: Das Buch Hiob, bearbeitet von Joh. Friedr. Gaab, Prof. der Philos. in Lübingen. Uebersetzung S. 95, Anmerkungen S. 64 in Octav.

Das Buch Hiob hat in neuern Zeiten treffliche Bearbeitungen erhalten. Während Hr. Stuhlmann seinen an Geschmack und Dichtertalent mit der Eichhornischen wetteifernde Uebersetzung bekannt machte, war Hr. Prof. Rosenmüller darauf bedacht, in seinem Commentar ein Repertorium der gelehrten exegetischen Untersuchungen über das Buch, nebst vielen eigenen trefflichen Bemerkungen, niederzulegen. An diese Arbeiten schließt sich die vorliegende Uebersetzung rühmlich an. Der gelehrte Verf. wählte sie als den bequemsten Weg, seine eigenen Ansichten über mehrere Stellen des Buchs kurz und bestimmt dem Publicum vorzulegen. Historische Untersuchungen über die Geschichte und den Inhalt des Buchs

hat er ganz von seinem Plan ausgeschlossen; aber auch ohne sie wird jeder Verehrer der Orientalischen Muse ihm für das, was er gegeben, aufrichtigen Dank wissen. Er hat die Eichhornische und Stuhlmannische, die ihm unter allen bekannten Uebersetzungen die vollendetsten zu seyn schienen, zu Rathe gezogen, weil es, und mit Recht, Siererey gewesen seyn würde, sie weniger gebrauchen zu wollen. Nichts desto weniger weicht er, wie es sein Zweck mit sich brachte, in vielen Stellen von seinen Vorgängern ab, nicht bloß da, wo er andern Erklärungen folgt, sondern wo ihm überhaupt der Zusammenhang und die Verbindung des Textes anders aufgefaßt werden zu müssen schien. Rec. hat in letzterer Hinsicht manche treffliche Verbesserung gefunden, z. B. Kap. 6, 10., wo die beiden Mittelsätze in Parenthese eingeschlossen, und die Beziehung des vierten auf den ersten herausgehoben ist: "Es bliebe aber mir mein Trost (Ob ich vor Schmerzen stampfen müßte, Ob er ohn' Schonung mich behandelte), daß ich des Heiligen Gebote nie verletzte"! Auch Kap. 4, 11. scheint uns das Asyndoton: "Der Starke" (der erwachsene Löwe) "geht zu Grund, weil's ihm an Beute fehlt, Die Brut der Löwin läuft verwaist umher" — richtiger, als die Eichhornische Uebersetzung: "Im muntern Altern kam er um aus Mangel neuer Beute, Denn seine Jungen hatten sich zerstreut". Nicht weniger gut ist Kap. 3, 26. das schnelle Eintreffen der Besorgniß ausgedrückt: "Oh' Ruh mir ward, und Raß und Schlaf, Kam über mich ein neuer Sturm herben". — Auch an Treue der Uebersetzung übertrifft Hr. G. oft seine Vorgänger, z. B. Kap. 3, 19.: "Der Niedrige und Hohe findt sich dort", wofür Eichhorn: "— sind dort gleich", und Stuhl-

mann: "Ob Klein, ob Groß, dort alles gleich". In der schweren Stelle Kap. 6, 7. punctirt der Verf., nach der von Schnurrer vorgeschlagenen Aenderung, und übersetzt: "Was mich anekelt anrühren, ist mir als Speise reichlich vorgesetzt". Auch anderswo sind die Verbesserungsvorschläge dieses Gelehrten aufgenommen. Neuen Erklärungsversuchen wird der Ereget häufig begegnen, wie z. B. Kap. 30, 23., 32, 13., 33, 17., die sehr prüfungswerth sind. Wir bedauern, dem Raum unserer Anzeige nach, nicht tiefer darauf eingehen zu können. Nur einige Stellen bemerken wir noch, wo uns die Gründe nicht klar geworden sind, warum Hr. G. von Eichhorn und Stuhlmann abgegangen ist. Kap. 3, 5. übersetzt Eichhorn: "ihn schände Finsterniß"; unser Verf.: "ihn eigne Finsterniß sich zu". Kap. 3, 16. ist hier gegeben: "wie die verscharrte Fehlgeburt", wofür Stuhlmann: "wie todte Fehlgeburt", und noch treffender Eichhorn: "gleich einer unbemerkten Fehlgeburt". Kap. 4, 8. ist der Ausdruck: "wie ich erfuhr", zwendeutig. Auch Kap. 2, 10. scheint die vorgenommene Aenderung der Punctation dem Parallelismus entgegen, besonders da gam mit ausgelassenem He interrogat. auch anderswo vorkömmt. — Unter dem Terte stehen kurze Anmerkungen, die dem ungelehrten Leser den Sinn, welchen der Dichter ausdrücken wollte, zu erklären die Absicht haben. Die Bemerkungen am Ende rechtfertigen theils die in der Uebersetzung ausgedrückten neuen Erklärungen, theils eröffnen sie neue Versuche, einige Stellen anders zu fassen. Daß die Uebersetzung selbst fließend und rein sey, bedarf bey einem Verfasser, wie Hr. G., keiner weitern Erinnerung.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

72. Stück.

Den 5. May 1810.

Leipzig.

Bund

Bei Barth und Kummer: **Friedr. Aug. Carus**,
Prof. der Philosophie in Leipzig, **Nachgelassene
Werke. Fünfter Theil.** Psychologie der Hebräer.
455 S. **Sechster Theil.** Ideen zur Geschichte der
Menschheit. 336 Seiten. 1809. **Siebenter Theil.**
Moralphilosophie und Religionsphilosophie. 1810.
334 S. in Octav; nebst einer Vorrede des Heraus-
gebers, von 127 Seiten.

Wir haben die vier ersten Bände des litterarischen
Nachlasses des vortrefflichen Carus mit der Aufmerk-
samkeit angezeigt, die sie vor vielen andern Schriften
aus unserer neuesten philosophischen Litteratur ver-
dienen. (s. diese Gel. Anz. J. 1808 S. 1415, 1574,
1809 S. 388, 671). Die Anzeige des fünften Ban-
des, der die Psychologie der Hebräer enthält, muß der
Rec. einem Andern überlassen. — Der sechste
Band, der des Verf. Ideen zur Geschichte der Mensch-
heit enthält, soll uns jetzt beschäftigen. Er ist, so wie
die vier ersten, vom Hrn. Dr. Ferdin. Hand heraus-
gegeben; vom Vf. selbst eben so wenig, wie das Mei-

N (3)

ste in den vier ersten Bänden, bestimmt, dem Publicum, wenigstens nicht in dieser Gestalt, vorgelegt zu werden, also auch in keiner Hinsicht ein ausgearbeitetes, aber doch von dem selbstdenkenden Geiste und der reinen Humanität des Vf. durchdrungenes, des ernsthaftesten Studiums würdiges, Werk. Der Herausgeber scheint gewissenhaft alles gesammelt und geordnet zu haben, was auch aus diesem Theile der nachgelassenen Handschriften des Verf. nur einiger Maßen Interessantes mitgetheilt werden konnte. Seine Gewissenhaftigkeit hat sich, wie bey den vorigen Bänden, auch auf des Verf. besondere Orthographic erstreckt; denn auch diese, z. B. in dem so oft wiederkehrenden Worte *Entwicklung* für *Entwickelung*, hat er treulich beybehalten. Ein beschwerliches und bedenkliches Unternehmen blieb es indessen immer, aus Collegienheften eines verstorbenen Professors ein Buch zu machen, besonders das Eigenthümliche des Verf. von dem, nach dem Bedürfniß academischer Vorträge Entlehnten zu scheiden, und das Einzelne nach dem im Entwurfe verzeichneten Ganzen zu ordnen; was der Verf., laut der Vorrede, gethan hat. Doch wir müssen nun das Buch nehmen, wie es vor uns liegt. Der Inhalt schließt sich auf das genaueste an die Psychologie des Vf. an. Nach den Grundsätzen über Menschheit und Menschlichkeit, die er dort aufgestellt und ausgeführt hat, ist auch sein Begriff von einer Geschichte der Menschheit gebildet. Beynahe die Hälfte der Bandes ist nur Ausführung dieses Begriffs, und Critik der Vorstellungen, die sich Andere von einer Geschichte der Menschheit gemacht haben. Daß aber Carus selbst mit diesem Begriff noch nicht so im Klaren war, wie er es wünschte, sehen wir aus einer Stelle der Vorrede, wo der Herausgeber sagt, daß der Vf. selbst ein neues Schema entworfen, und diesem Sche-

ma gemäß zeigen wollen, wie sich die Menschheit in der Welt orientirt, und auf welchen Bahnen sie die Menschlichkeit als Sieg über die Verthierung erringt. In dem Buche finden wir die Idee der Geschichte der Menschheit nach vielen Vorbereitungen erst S. 70 genauer bestimmt. Nach dieser Bestimmung soll Geschichte der Menschheit seyn: Darstellung der nothwendig erfolgenden **Erregung, Entwickelung und Ausbildung** (ein neues, nicht übel erfundenes, Wort) der **Menschennatur**, als ursprünglicher Anlage, zu dem **Menschenthume** (ein überflüssiges neues Wort für Humanität oder Menschheit im edelsten Sinne) als höchstem **Menschencharacter**. Wir erinnern uns keines Werkes, das den Begriff, auf den hier Alles ankömmt, so treffend bezeichnete. Aber um dem Verf. zu folgen, muß man mit ihm völlig einverstanden über dasjenige seyn, was denn eigentlich höchster Menschencharacter heißen soll. Ein **Ideal** der Menschheit wird hier als Ziel der Geschichte aufgestellt. Ein solches Ideal ist aber das Werk der **Abstraction**; und die Geschichte wird des **historischen Geistes**, durch den sich ihre Belehrung von der **speculativen** unterscheidet, leicht beraubt, wenn man, anstatt **factisch** zu zeigen, wohin die menschliche Natur in verschiedenen Zeitaltern u. Zuständen **wirklich** strebte, in diesen Bestrebungen nur die Annäherung zu einem philosophischen Ideale verfolgt, dessen sich die Menschheit im Ganzen nicht bewußt ist. **Historischer** verfuhr **Herder**, der wohl wußte, was höchster Menschencharacter ist, aber in seiner Geschichte der Menschheit vorzüglich zu zeigen suchte, wie die Menschen, ohne Beziehung auf ein Ideal, in verschiedenen Zeitaltern und Zuständen wurden, was sie werden konnten. Dafür aber verlor Herder das **Fortschreitende** in der **Menschengeschichte** viel zu sehr aus den Augen.

Und am Ende müssen wir doch Alle, wenn wir den specifischen Unterschied zwischen Menschheit und Thierheit fixiren wollen, zu einem Ideale zurück; weil der unterscheidende Character der Menschheit eben darin besteht, daß der Mensch, durch Vernunft u. Phantasie, idealisiren und nach dem Vollkommenen streben kann. Darauf aber müßte auch, unsers Erachtens, der Antheil, den die Philosophie an der treuen Erzählung der Geschichte der Menschheit hat, beschränkt seyn, daß der Geschichtschreiber zeigte, welche Begriffe sich die Menschen wirklich zu verschiedenen Zeiten von Vollkommenheit gemacht haben, und wie sie nach ihren, nicht nach unsern Begriffen, ein Ziel der **Ausbildung**, wie Carus es nennt, zu erreichen suchten. Historische Wahrheiten müssen von keiner Abstraction abhängig seyn; welches Ideal des höchsten Menschencharacters aber das wahre ist, darüber sind die Philosophen noch lange nicht einverstanden. — Lesenswerth und reich an nicht gemeinen Reflexionen ist schon die **Einleitung**, welche eine Reihe nicht systematisch verbundener Gedanken über Menschheit, Cultur und Geschichte enthält; z. B. daß der Mensch nicht wähen muß, seine Natur in der gemeinen Staatsgeschichte zu finden, die eine Naturgeschichte der Leidenschaften, besonders der Herrschsucht, heißen kann; daß jeder Mensch durch Beredelung seiner selbst eine reinere Geschichte der Menschheit vorbereiten kann; daß die Cultur sich von der Rohheit wesentlich durch ihr **Willkührliches** unterscheidet u. s. w. Zugleich enthält diese Einleitung eine Recension der meisten Schriften über die Geschichte der Menschheit. Ueber die Geschichte überhaupt und ihr Verhältniß zur Philosophie ist vom Verf. Vieles gesagt, das sich nicht in einen Auszug bringen läßt, und zum Theil auch wohl der Berichti-

gung bedarf. Die Abhandlung selbst gehet aus von einer Uebersicht der großen Anstalten der Natur zur Entfaltung der menschlichen Anlagen. Vortrefflich wird gezeigt, wie die Natur selbst die menschliche Freiheit aufregen muß, damit sie erwache und thätig werde. Darum gehet alle wahre Fortschreitung und Veredelung des Menschengeschlechts nicht von Betrachtungen, sondern von einem erhöhten Lebensgeföhle aus. Neben den natürlichen Trieben der Selbsterhaltung und der Geselligkeit nimmt der Verf. noch einen **Erweiterungstrieb** an, durch den auch in der Rohheit die Vernunft sich ankündigt. Als erste äußere Anstalten der Natur, das Menschliche im Menschen aufzuregen, werden erläutert die Wirkungen der äußern Nothwendigkeit in der Natur an dem Menschen, für den Menschen, um den Menschen, und über dem Menschen, oder, mit andern Worten, die nothwendigen Einflüsse der Abstammung, Ernährung, des Clima, und des Schicksats. Was der Verf. über die physische Entstehung des Menschengeschlechts sagt, um dadurch das Pflanzenartige und Thierische des Menschengeschlechts begreiflicher zu machen, hat uns eben so wenig, als alle älteren hieher gehörigen Hypothesen befriedigt; denn das **Wie?** der Entstehung der ersten Paare bleibt nach allen uns bekannten Naturgesetzen immer gleich unbegreiflich, wir mögen ausgehen, von welcher Analogie wir wollen. In dem Urstamme des menschlichen Geschlechts mußten, nach dem Verf., alle Uranlagen der menschlichen Natur vereinigt seyn. Wie aber der Verf. folgert, daß diese Uranlagen für alle Menschen dieselben sind, auch wenn wir mehrere erste Paare annehmen, ist uns nicht klar geworden. Ueber die ursprüngliche

Verschiedenheit der Menschen-Racen und Völkerstämme geben andere Schriftsteller bessere Auskunft, als der Verf. Auch in seinen Bemerkungen über die Einflüsse des Clima und der Nahrungsmittel haben wir wenig Neues gefunden. Desto mehr zogen uns des Verf. Bemerkungen über die Einflüsse fremder Willkühr an. Wir bedauern sehr, daß er sie nicht weiter ausgeführt hat. Vortreflich unterscheidet er die Folgen der tyrannischen Willkühr übermächtiger Menschen, die, oft mit kleinlichem Character und eingeschränktem Geiste, willkührliche Energie genug besitzen, das Schicksal eines ganzen Volks zu bestimmen, oder seinen Ruin zu begründen, von der höheren, das menschliche Gemüth selbst ergreifenden und umbildenden, Gewalt der großen Gesetzgeber, Religionsstifter, und Beherrscher der öffentlichen Meinung. Jene Menschen veranlassen, nach dem Verf., keine inneren und bleibenden Zustände; sie erschüttern und empören nur, und bewirken vorübergehende Schicksale. Aber, darf man wohl fragen, sind diese Schicksale auch dann nur für vorübergehend zu halten, wenn sie lange genug dauern, die Menschen an dasjenige zu gewöhnen, was ihnen anfangs fremd war, und sie sogar empörte? Doch glauben wir mit dem Verf., daß eine cultivirte Nation durch tyrannische Gewalt allein in ihrem Innern nicht umgebildet werden kann, selbst wenn diese Gewalt legislatorisch wirkt. Die Orientaler blieben Orientaler, auch unter der langen Herrschaft der Römer. Die Griechen wurden, was sie jetzt sind, schon unter den Byzantinischen Kaisern, als eine neue Religion, gegen ihre wahre Natur, durch dumpfen Aberglauben dem Despotismus zu Hülfe kam; und dieser Religion hängen die Griechen noch fest an,

so schwer auch der Despotismus eines Mohammedanischen Volks auf ihnen lastet. Weiter handelt der Verf. von den Wirkungen menschlicher Gemeinheiten und Institute, unter denen die religiöser vorzüglich in Betracht kommen. Mit S. 156 fängt, nach den Ideen des Verf., die Universalgeschichte der Menschheit selbst an. Drey Epochen werden unterschieden: die Epoche der Ver sinnlichung, die der Aufklärung, und die der Ver stitlichung. Die besondere Bedeutung, welche der Verf. diesen Wörtern gibt, wird erst durch den Zusammenhang ganz verständlich. Die Untersuchungen über den nachmaßlichen Urzustand der Menschheit nehmen, im Verhältniß zu den übrigen Theilen des Werks, vielen Raum ein, und führen doch nicht weiter, als bis zu dem Satze, daß wir uns das Bild des Urzustandes der Menschheit nach der Analogie der Kindheit, nicht nach dem Zustande der so genannten Wilden, entwerfen müssen. Mit prüfendem Scharfsinne geht der Verf. alle Vorstellungen durch, die man sich, bald dichterisch, bald philosophisch, von einem goldenen Zeitalter gemacht hat. Aber die psychologische Erklärung, welche der Verfasser von diesen Vorstellungen gibt, scheint uns noch immer nicht hinreichend. Mit den neuesten Schwärmern, die sich vorzugsweise Philosophen nennen, an eine ursprüngliche Vollkommenheit des menschlichen Geschlechts zu glauben, hält frenlich schwer, wenn man nicht alle Analogie und Erfahrung aufopfern will, um eine speculative Dichtung aufrecht zu erhalten. Aber daß den vielen Sagen von einer goldenen Urzeit gar nichts Historisches zum Grunde liegen sollte, ist auch nicht wahrscheinlich. Die ehrwürdigste dieser Sagen, die Mosaische, läßt sich, auch wenn man sie nur von der weltlichen Seite

ansieht, um so weniger für bloße Dichtung halten, da uns die allgemeine Geschichte der Cultur nach dem Orient zurückführt, wo irgend ein Stand der Unschuld und Kindlichkeit der ursprüngliche Zustand der Menschheit gewesen zu seyn scheint. Die Erklärung, welche der Verf. von diesem Zustande gibt, so weit er sich nach der Analogie des kindlichen Daseyns errathen läßt, stimmt auch mit einer historischen Deutung der Sagen von einem Paradiese und goldenen Zeitalter ziemlich überein. Der Zustand der Wildheit, den man so oft für den ursprünglichen der Menschheit ausgegeben, ist, nach dem Verf., dem wir hierin völlig beppflichten, nur als Folge der ersten Verbreitung der Menschen auf der Erde anzusehen. Kindlich und unschuldig, aber auch unwissend und ungebildet, mußten die Menschen im Kampfe mit der Natur, dem Hunger und den Thieren zuerst verwildern, das heißt, selbst etwa Art. von Raubthieren werden, bis sie endlich durch Fortsetzung jenes Kampfes unter günstigen Umständen ihre Geistesüberlegenheit kennen lernten, und ein Bedürfniß selbstthätiger Beredlung fühlten. Daraus erklärt sich der Verf. auch den so oft besprochenen Zustand der Negervölker, die seit undenklichen Zeiten auf der niedrigen Stufe stehen, über welche sie sich durch eigene Kraft noch immer nicht erheben zu wollen scheinen. Darum aber, daß sie es von jeher nicht wollten, folgt, nach dem Verf., keinesweges, daß sie es nicht können, oder daß sie eine untergeordnete Menschengattung wären. Die Natur machte ihnen das Daseyn zu bequem, als daß sie hätten lernen sollen, sich ermannen, und an ihrer halbthierischen Rohheit kein Wohlgefallen

mehr finden. Ueber die Entstehung der Sprache hätte wohl schicklicher im Kapitel von den ursprünglichen Anlagen der Menschheit, als, in der Lehre von dem Zustande der Wilden, das Nöthige gesagt werden können. Der Verf. ist der besondern Meinung, daß das menschliche Herz die eigentliche Quelle der Sprache sey, und daß deswegen auch die Kinder das Sprechen am leichtesten von der Mutter lernen. Die vortreflichen Bemerkungen des Verf. über die Entstehung der Religion gehörten auch zu den vorhergehenden Untersuchungen, nicht zu der Auseinandersetzung des eigenthümlichen Characters der Wilden. Die Barbaren, die man sonst zwischen die Wilden und die cultivirten Menschen zu stellen pflegt, sind, nach dem Verfasser, nur zahm gewordene Wilde, die sich übrigens eben so gut, wie die eigentlichen Wilden, von unwillkürlichen Trieben und Leidenschaften bestimmen lassen. Solche Barbaren sind, nach ihm, die Hirtenvölker. — Ueber die zweyte und dritte Epoche der Geschichte der Menschheit finden wir bey dem Verf., der diese Kapitel ohne Zweifel viel weiter auszuführen gedachte, besonders lesenswerthe Reflexionen, die er aber nur zu seinem eignen Gebrauche niedergeschrieben zu haben scheint. Was er Aufklärung nennt, heißt bey Andern bürgerliche Kultur. Seine Epoche der Verstitlichung oder Bildung des Menschen durch Haupttrichtung der Vernunft auf geordnete Befriedigung aller Bedürfnisse nach dem Gefuhle des Göttlichen und der freyen Sittlichkeit, scheint uns noch sehr problematisch, wenn sie von den vorhergehenden Epochen historisch getrennt werden soll. Der Raum erlaubt uns nicht, aus

dem schätzbaren Werke noch Mehreres auszuheben. — Der siebente Band, welcher des Verf. Moral und Religionsphilosophie enthält, bedarf einer besondern Anzeige, die wir nachliefern werden.

Paris.

Der in einem der vorigen Blätter (St. 70 S. 695) wegen seines unermüdeten Eifers für die Griechische Litteratur, selbst mit beträchtlichen Aufopferungen, zu bewundernde Gelehrte, dessen Ausgabe des Thucydides vollständig an das Licht getreten ist, nähert sich nun auch der Vollendung seiner Ausgabe der Schriften des Xenophon. Es ist jetzt nicht mehr ein früher Versuch, von dem die Rede ist, wie im Theocrit. Es tritt ein bereits geübter Kämpfer in der Behandlung eines der Griechischen Classiker vom ersten Range auf, versehen mit Hülfsmitteln, die noch kein Herausgeber in dieser Gattung hatte. Wenn die Behandlung in manchen Stücken von derjenigen abgeht, an welche manche Ausländer gewöhnt sind, wenn Uebersetzungen bey uns in gelehrten philologischen und critischen Commentarien nur dann in Betrachtung kommen, wenn von critischen Schwierigkeiten und Verbesserungen die Rede ist, und man sehen will, wie der Uebersetzer die Stelle verstanden hat: so muß man bedenken, daß selbst bey der bessern Behandlung immer noch manches Nationale und Locale, zufolge der daher entstehenden Bedürfnisse, Statt findet. Der Druck des Xenophon fing sich bereits, so viel wir wissen, um 1796 an, und ist nun so weit fortgesetzt, daß allem Ansehen nach noch in diesem Jahre das ganze Werk ausgegeben werden kann. Oeuvres com-

plettes de Xenophon, traduites en françois et accompagnées du texte grec, de la version latine et de Notes critiques par *J. B. Gail*, de l'Institut de France, Professeur de littérature Grecque au Collège de France et Chevalier de l'Ordre de St. Wladimir de Russie; édition ornée de Cartes géographiques, et de figures gravées d'après les dessins de Le Barbier, et de nombreux *Specimens* de Manuscrits. Tome I... VII. in Quart, jeder Band zwischen 624 und 900 Seiten stark; der Preis 140 Francs, schön Papier und Druck, und 168 Francs auf Welinpapier.

Für uns Ausländer ist von dem darin Enthalteneu der Griechische Text, die critischen Anmerkungen und die Lesarten der Handschriften, das Wichtigste. Da wir von den bereits gedruckten Bänden das Meiste in Händen haben, so ist der Recensent gesonnen, von Zeit zu Zeit von dieser beträchtlichen Ausgabe unsern Lesern einige Notizen mitzutheilen. Ein Fortschritt in irgend einem Theile der Litteratur erweckt bey einem echten Deutschen Gelehrten verdiente Achtung und Aufmerksamkeit, Tros *Ratulusve* fuat; in so weit ist er Kosmopolit.

Aus der Notice des Manuscrits de Thueydide et de Xenophon heben wir also so viel aus. Sie ist in drey Abschnitte (*Parties*) getheilt. Premiere Partie: Nothwendigkeit, und daneben die Schwierigkeit, der Collationirung von Handschriften. Die Einrichtung, welche Hr. Gail dazu mit großem eigenem Kostenaufwande getroffen hatte: noch über denjenigen, den er seit zwanzig Jahren bey Ermangelung einer öffentlichen Anstalt, nebst unentgeltlichen Elementar-Lektionen des Griechischen,

auf Ausarbeitung und Druck der Elementarbücher für den Griechischen Unterricht gemacht hat, mehr als 20,000 Francs. Groß ist also das Verdienst des braven Gelehrten, und man ist undankbar, wenn man es verkennen will. Ohne Elementar-Unterricht hätten die größten Hellenisten die Griechische Litteratur nicht halten können. Doch jetzt ist die Rede von zwey critischen Ausgaben. Der Rec. weiß sehr wohl die Ansprüche und Anforderungen, die sich an einen Gelehrten bey dem Gebrauche von Handschriften machen lassen, auch die Mängel, Fehler und Unvollkommenheiten, die dabey eintreten; aber es ist inhuman, nur bloß von dem zu sprechen, was noch vermist und noch verlangt werden kann, ohne das Geleistete zu schätzen, welches oft weit über die Fähigkeit und die Kräfte des Tadlers ging. Nicht weniger Unkunde des Geschäftes verrathen Gelehrte, welche die Collationirung von Handschriften für eine so leichte Sache halten, daß sie sie, ohne weiteres Nachdenken über Kosten und Zeitaufwand, von den Angestellten bey großen Bibliotheken verlangen, und es wohl gar als eine Schuldigkeit ansehen, die zu fordern sie sich berechtigt halten dürften. Zehn Jahre hat Hr. Bail dieser Arbeit des Vergleichens gewidmet, und vom Thucydides eine beträchtliche, vom Xenophon und den einzelnen Schriften aber eine noch ungleich größere Zahl, mit einer um so viel größern Ausbeute von Lesarten, zusammen verglichen. — Die Regeln, welche er bey ihrer Aufnahme in den Text befolgt habe; wider diese ist nichts einzuwenden. Er eifert gegen die Aufnahme von Correctionen nach Conjecturen: diesen Tadel zu rechtfertigen, führt er Lesarten im Thucydides und Xenophon an,

welche ihren Werth gegen gewagte Verbesserungen ins Licht setzen, zugleich aber auch als Nachlese zu den Observations des Hrn. Gail anzusehen sind. Vieles, das allen Beyfall verdient, fanden wir darin. Von diesen Lesarten gehet er S. 20 fort zur Beantwortung der Bestreitung einiger Les- und Erklärungsarten, welche Hr. Weiske, der neueste Herausgeber der Xenophontischen Schriften, gemißbilliget hat, und beschwert sich über die unfreundliche Art, mit welcher er von ihm behandelt sey. — Nun aber wagt Hr. Gail selbst Angriffe auf andere Gelehrte, besonders gegen Brunck, welche sich Conjecturen, gegen das Ansehen der Handschriften, erlaubt haben, im Philoctet und Oedipus des Sophocles S. 27, und gegen Hrn. Erfurt, auch im Philoctet. Es hat keinen Zweifel, daß er Vieles mit gutem Grunde erinnert; Wir wünschten indessen doch, er wäre bey dem Vertheidigungsplan geblieben, der ihm besser glückt. — Seconde Partie, S. 69: Notiz von den Handschriften, welche Dücker beym Thucydides gebraucht hat, und von denjenigen, welche sich in der kaiserl. Bibliothek finden, und von Hrn. Gail collationirt worden sind; ihrer sind dreizehn; sie waren schon To. IX. der Histoire de Thucydide S. 83 angezeigt, werden aber hier einzeln und genauer beschrieben. Von großem Umfange ist die Notiz von Handschriften des Xenophon, die in der kaiserl. Bibliothek verwahrt werden, mit den neit eroberten aus der Vaticanischen Bibliothek; die Handschriften enthalten, wie bekannt, bloß einzelne Schriften oder Stücke; die beste Art, diese zu verzeichnen, ist also die Folge der in den Werken Xenophons zusammengedruckten einzelnen

Stücke oder Schriften, so daß bey jeder die Handschriften benimmt werden, mit Bezeichnung derjenigen, welche bereits von andern Gelehrten und Herausgebern Xenophons gebraucht worden sind. Dieses äußerst mühsame Verzeichniß kann nicht nur für die bisherigen Hülfsmittel und ihre Behandlung oder Gebrauch nützen, sondern auch künfrig denen nützlich werden, welche einzelne Schriften Xenophons noch genauer bearbeiten, oder auch bey streitigen Lesarten die Codices selbst nachsehen wollen. Auch Scholien waren bey dem Vergleichen der Handschriften des Thucydides von Hrn. Bail nicht übergangen worden; einige hat er auch in den Manuscripts der Xenophontischen Schriften gefunden; er hat aber diese gemachte Scholien-Sammlung nicht in den Druck gegeben, so wenig, als sein Lexicon Thucydideum, weil sein Vermögen zum Druck nicht zureichte. (Beyläufig führt er ein zu Thucydides l. 24, 3. in einem Codex beygesetztes Scholion zu *ες το Ἡρωιον*. ἴπως ἐν ᾧ ἦρωας (ἦρωας) εἰς Ἰάπρον, an, woraus erhellen könne, der Scholiast habe ἦρωον gelesen. Mit Recht legt er am Ende selbst keinen großen Werth auf den Einfall des unwissenden Griechen. Eben so wenig wird man sich durch das Scholion Xenoph. Anabasis l. 5, 12. ἀφίππευσι, ἀνευ ἵππου ἐπορεύετο irte machen lassen, sondern es wohl gar unpassend finden. Doch wir brechen unsern Vorsaß, nicht in das Einzelne uns einzulassen.)

S. 103 von den Abbréviatures (Ligatures et Abbréviations) in Handschriften und früheren Drucken, mit Beyfügung von 25 Schriftproben (Specimina) aus verschiedenen Handschriften;

Da der Recensent von diesen Schriftproben bereits einen Theil in Händen hat, und sie zum bessern Verständniß der Sache dienen, so will er sie einzeln anführen, zumahl da sie Jedem nicht so leicht lesbar seyn dürften. Es scheint auch, als legte sie Hr. Gail-Andern zum Versuch vor, ob sie sie lesen können. Acht Blätter davon sind aus den Memorabilien des Socrates MS. F. 1302, angeblich aus Sec. XI. eine abscheuliche Schrift, voll unleserlicher Abbreviaturen, an die man erst gewöhnt und geübt seyn muß. I. II. Specimen, aus I, 1, 1. bis I, 1, II. οὐδὲ γὰρ περὶ τῆς τῶν πάντων φύσεως. — III. aus I, 2, 53. ἐγὼ δὲ αὐτὸν οἶδα μὲν bis 58. τὸν δ' ἀγανοῖς ἐπέεσσιν. — IV. aus II., 6, 1. μὰ Δι' οὐ δῆτα ἔφη bis 59. κατέχειν ὥσπερ δοῦλον. — V. aus II, 8, 4. καὶ μὴν οἶγες ἐν ταῖς πόλεσι προστατεύοντες bis §. 5. μάλα περιεῖπεν. — VI. aus II, 9, 5. αὐτόν. καὶ εὐθύς τῶν συκοφαντούντων τὸν Κρίτωνα bis Ende des Buchs ἀφελολή τε καὶ εὐφραῖνοι Διόδωρον. Doch wir müssen uns mit den übrigen kürzer fassen. VII. aus eben dem MS F. gehet den Xenophon nicht an. VIII. Vergleichen von Schrift, welche darthun, daß das MS. von den Memorabilien Nr. 1643. von der Hand des Mich. Apostolius ist. — Vier Blätter, die zur Anabasis gehören, als Specimens aus dem MS. D. 1369. von Demetrius Leontares. So weit von den Schriftproben. — S. 104 bis 109 Einiges über die Accente und Schreibfehler aus der Aussprache der spätern Griechen. (Dahin gehört wohl auch, wenn Diphthongues statt Dinthongues, und Melanchton, aus χθῶν, geschrieben wird.) — Endlich Troi-

sième Partie: Notiz der Ausgaben von Xenophons gesammten und einzelnen Schriften, mit Uebersetzungen, auch S. 134 mit den Commentaren; wobey Hr. Gail vorzüglich die Beyhülfe von Hrn. de Fortia, auch von Husard, Mitglied des Instituts erster Classe, rühmt, deren Vollständigkeit andere Litteratoren prüfen werden Ueber Heinrich Stephanus S. 137 ist ein ausführlicher Artikel eingerückt; dessen Verdienste Hr. Gail rühmlichst erkennt, und ihn gegen seine Ankläger vertheidigt; nichts weniger, als ein dritter Verbesserer ohne Autorität der Handschriften war Stephanus; Man verkennt selbst seine cyrillischen Zeichen: $\gamma\phi$ bedeutet Lesarten aus Handschriften (leçons inédites); Conjecturen sind dagegen mit π , d. i. $\pi\alpha\rho\epsilon\rho\omega\nu$, bezeichnet. — S. 143 rückt Hr. Gail eine Vertheidigung gegen die von Hrn. M. Sturz im Lexicon Xenophonticum gemachten Vorwürfe ein. Könnten sich Gelehrte überwinden, bloß Wort und Sache selbst mit der Verbesserung beizubringen, ohne die Person und Nahmen ins Spiel zu ziehen: so würde die Eigenliebe von beiden Seiten ungekränkt bleiben; eben sowohl würde man den Tadel mäsi- gen, wenn man die Lage und Verhältnisse manches Gelehrten in Betrachtung ziehen wollte, als der Dünkel eines Andern sinken würde, wenn er auf die Hülfsmittel denken wollte, die ihm, aber Andern nicht eben so gut, zu Gebote standen; wenn er ferner die engen Grenzen seines, vielleicht wenig umfassenden, Gegenstandes bedächte, auf welchen er seine ganze Thätigkeit lange Zeit über eingeschränkt hat.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

73. u. 74. St.

Den 7. May 1810.

Göttingen.

St. m. in

Wir haben bisher absichtlich uns enthalten, in diesen Blättern von dem chemischen Laboratorio unserer Universität Nachricht zu ertheilen, weil die Veränderungen, welche in den letzten Jahren mit der innern Einrichtung dieser Anstalt vorgenommen worden sind, noch nicht ganz die beabsichtigte Ausführung erhalten hatten. Jetzt aber sind, durch die Liberalität unsers allergnädigsten, für die Beforderung der Wissenschaften und den Flor unserer wissenschaftlichen Institute unermüdeten, Königes, und bey der weisen Ausführung Sr. Excellenz des Herrn Ministers des Innern, Grafen von Wollfradt, und vermittelst der rastlosen Bemühungen unsers General-Directors des öffentlichen Unterrichts, Herrn Barons von Leist, jene Veränderungen glücklich so weit gediehen, daß auch das academische Laboratorium hoffen darf, den Absichten des erhabenen Beschützers und Beförderers unserer Universität zu entsprechen; indem es nicht allein zum Behuf der für die Vorlesungen über die theoretische Chemie anzustellenden Experimente dient,

sondern sich nunmehr auch durch des Königes Milde in den Stand gesetzt sieht, seiner wahren Bestimmung gemäß sowohl eine practische Bildungsanstalt für angehende Chemiker abzugeben, oder einem Jeden, dem Kenntnisse in der analytischen Chemie unentbehrlich sind, wie dem Metallurgen, Technologen, Fabrikanten, Deconomen u. c., als auch zur Beförderung und Erweiterung der Chemie selbst, Hülfsmittel darzubieten, und somit der höhern Bestimmung unserer Universität nachzukommen. — Nunmehr wollen wir aber auch nicht länger säumen, einige Notizen über diese Anstalt zur allgemeinen Kenntniß des Publicums durch diese Blätter gelangen zu lassen.

Die Anstalt wurde im Anfange der achtziger Jahre unter der Direction des berühmten Gmelin gegründet. Zu dieser Zeit, wo die Chemie noch auf den Deutschen Lehranstalten nur als eine Nebenbranche der Medicin bestand, und fast ausschließlich in Beziehung auf diese Wissenschaft gelehrt wurde, beschränkte sich auch die Anweisung in dem operativen Theile der Chemie fast allein auf die Bereitung der vorzüglichsten Arzney-Präparate und der officinellen chemischen Producte. Die Einrichtung, welche das Laboratorium damahls erhielt, erfüllte vollkommen diese Bestimmung. Als aber späterhin durch den unsterblichen Lavoisier jene denkwürdige Revolution in der Chemie bewirkt wurde, wodurch dieselbe nun als eine selbstständige und gleichsam ganz neue Wissenschaft von einem viel größern und wichtigeren Umfange und Interesse auftrat, konnte die bis dahin bestandene und nur zunächst für die pharmaceutische Bildung junger Aerzte berechnete Einrichtung des chemischen Instituts auf keine Weise den Bedürfnissen dieser Wissenschaft mehr Genüge leisten. Die großen Kosten, welche die

um diese Zeit vorgenommene Erweiterung des botanischen Gartens erforderte, erlaubte indessen nicht, sich damals an eine größere Reform des chemischen Laboratoriums zu denken, die auch späterhin durch die vielfältigen Amtsgeschäfte, die großen gelehrten Arbeiten, und vor allem durch die schwächlichen Gesundheitsumstände des Directors **Gmelin** verzögert wurde. Inzwischen ward doch von Jahr zu Jahr der Apparat verbessert, und das Laboratorium sah sich schon jetzt im Besitz mancher sehr wichtiger Instrumente, als z. B. des Calorimeters von Lavoisier und La Place, des Eudiometers von Volta, eines Pyrometers von Wedgwood, einer Luftpumpe, des Lavoisierschen Schmelzofens u. s. w. Im Herbst 1804 verlor das Laboratorium seinen würdigen Director durch den Tod, worauf die Direction dieser Anstalt dem Professor **Stromeyer**, dem jüngern, übergeben wurde. Diesem ward von Seiten eines hohen Universitäts-Curatoriums sogleich die Entwerfung eines Plans zur vollständigen Reform der innern Einrichtung des Laboratoriums und der nothwendigen Ergänzung und Erweiterung des chemischen Apparats übertragen, und nachdem derselbe genehmigt worden war, ungesäumt in Ausführung gesetzt. Diesem gemäß wurde die Einrichtung des eigentlichen Laboratoriums dahin abgeändert, daß man sämtliche feststehende Oefen von Mauerwerk wegnahm, da sie wegen der eingemauerten Sandcapellen oder Retorten, die man in ihnen angebracht hatte, und wegen ihrer zu geringen Höhe nur zu den einfachsten Destillationen mit gemeinen Vorlagen zu gebrauchen waren, und überdem den Raum zu sehr beengten. Anstatt dieser feststehenden Oefen sind nun durchgehends bewegliche Oefen von starkem Eisenblech und innwendig mit einem guten Thon-Cement ausgekleidet, ein-

geführt, deren Construction so beschaffen ist, daß auch die einzelnen Theile des Ofens wiederum beweglich sind, und sich auf eine mehrfache Weise zusammenfügen lassen. Vermöge dieser Einrichtung kann man einen jeden dieser Ofen, je nachdem es die Umstände erfordern, nicht nur zu einem Evaporations-Ofen, Reverberir-Ofen oder Schmelz-Ofen verändern, sondern, indem man durch Stellung des Ofens noch außerdem den Luftzug zu verstärken oder zu vermindern im Stande ist, genießt man auch noch den Vortheil, zugleich Evaporations-Ofen, Reverberir-Ofen und Schmelz-Ofen von verschiedenen Hitze-graden zu haben. Auf diese Weise hat man nicht nöthig, das Laboratorium mit Instrumenten dieser Art, wie es bisher allgemein der Fall war, zu überladen. Die Beweglichkeit der Ofen gestattet außerdem noch den nicht zu berechnenden Nutzen, diese Instrumente jedesmahl so im Laboratorium zu placiren, als es den darin anzustellenden Operationen am angemessensten ist. Zum Aufstellen der Ofen und der damit in Verbindung zu setzenden Geräthschaften sind im Vorgrunde und im Fond des Rauchmantels zwey schmale Heerde von Reinhäuser Sandsteinplatten aufgeführt, die unten hohl sind, und dadurch zugleich zur Aufnahme des nöthigen Kohlenbedarfs und der nicht im Gebrauch seyenden Ofen und Zugröhren dienen. Außerdem hat man das Laboratorium mit den zur Aufbewahrung eines Theils der Reagentien und Aufstellung derjenigen Geräthschaften, die ihres häufigern Gebrauchs wegen sich im Laboratorium selbst befinden müssen, erforderlichen Schränken und Repositorien, so wie auch mit den zu den Versuchen notwendigen Tischen und Gestellen, reichlich versehen. Ferner ist ein eigenes, vom Laboratorium ganz getrenntes, aber doch auch sehr nahe gelegenes, Cabinet eingerichtet

worden, um darin die feinern Wagen, die Luftpumpe, den electricischen Apparat, und überhaupt alle diejenigen Geräthschaften aufzustellen, welche aus dem Laboratorio oder dessen Nähe wegen des Kohlenstaubs und der hier nicht zu vermeidenden Ausdünstungen von Säuren und andern schädlichen Flüssigkeiten entfernt werden müssen. Hierdurch ist nun auch eins von den unmittelbar mit dem Laboratorio verbundenen Cabinetten, worin bisher die sämtlichen Geräthschaften nebst den Reagentien aufbewahrt wurden, ausschließlich für letztere erübrigt worden.

Eine gleiche Verbesserung hat auch der Apparat selbst erhalten. Obgleich unser Institut schon, wie bereits erwähnt worden ist, manches vortreffliche Instrument besaß: so fehlte es ihm doch noch an mehreren der unentbehrlichsten Geräthschaften, wie z. B. an einer Woulfschen Geräthschaft, einem brauchbaren pneumatisch-chemischen Apparat, nebst den meisten übrigen pneumatischen Geräthschaften, einer Electricir-Maschine u. Auch war zwischen den verschiedenen Theilen des Apparats kein rechter Zusammenhang, wodurch manche Geräthschaften vor der Hand so gut wie unbrauchbar wurden. Mehrere der vorhandenen waren auch durch den Gebrauch abgenutzt, oder entsprachen, ihrer fehlerhaften Construction wegen, ihrer Bestimmung so wenig, daß sie den erstern beygezählt werden konnten, wie dieses besonders mit fast sämtlichen Retorten und Recipienten der Fall war. Allen diesen Mängeln ist gegenwärtig abgeholfen, wobey wir vor allem die gnädigen Gesinnungen Sr. königl. Majestät gegen dieses Institut mit inniger Dankbarkeit zu erkennen haben; denn gerade dieser so wesentliche Theil der Verbesserungen unserer chemischen Anstalt fällt fast

ganz in die letzten beiden Jahre. Das Laboratorium besitzt jetzt einen der vollständigsten pneumatischen Apparate, nicht nur Glascylinder und Glocken von allen Dimensionen, letztere graduirt, montirt, tubulirt, und mit und ohne Knopf, sondern auch auch mehrere pneumatisch-chemische Wasserwannen, und eine pneumatisch-chemische Quecksilberwanne; ferner eine treffliche Woulf'sche Geräthschaft mit den Communications-Röhren von Welter, - nebst einem hinreichenden Vorrath brauchbarer Retorten, Kolben, Recipienten, Phiolen, Röhren, Evaporations- und Krystallirgefäße, Casserole, Kessel und der übrigen kleinern Geräthschaften, als Trichter, Reibschalen, Probirgläser u. s. w. An die Stelle einer abgängigen silbernen Abdampfschale ist ein schönes Instrument dieser Art, von Jeanetty zu Paris gearbeitet, gekommen. Die Schmelzgeräthschaften sind durch einen großen, gleichfalls von Jeanetty gefertigten, Silbertiegel vermehrt; die Thermometer durch einen für Kälteversuche besonders eingerichteten sehr genauen Alkohol-Thermometer und mehrere gute Quecksilber-Thermometer mit hunderttheiliger Scale. Zu den Eudiometern ist das Hope'sche und das, welches Gay-Lussac im zweyten Bande der Mémoires de la Société d'Arcueil für die Untersuchung mit oxydirtem Salpeterstoffgas (Gaz vitreux) angegeben hat, hinzugekommen; ein Voltaisches zu Versuchen über Quecksilber ist in Arbeit, so wie auch zwey Heber-Barometer für das chemische Cabinet erwartet werden. Noch hat unser Institut ganz kürzlich eine große Galvanische Batterie von 150 fünfzölligen Plattenpaaren, eine Electrific-Maschine nebst dazu gehörigem Apparat, zwey treffliche Hygrometer, ein Fischbein-Hygrometer und ein Haar-Hygrometer, und eine ganz vorzüglich gearbeitete

Compressions-Maschine erhalten, worin nicht allein Zunder sich leicht entzünden läßt, sondern auch Papier, Holz, Baumwolle und Leinen, ohne mit Schwefeläther angefeuchtet zu seyn, auf den ersten Stoß in helle Flammen ausbrechen und ein Stanniolklättchen schmilzt und sich oxydirt. Dieselbe ist auch so eingerichtet, daß man sie mit verschiedenen Gasarten füllen kann.

Wenn übrigens zur Zeit auch noch einige größere und selbst unentbehrliche Geräthschaften unserm Laboratorio abgehen, als ein großer Platintiegel, eine Abdampfschale, eine Retorte und ein Rohr von demselben Metall, ein großer Brennspiegel, ein Gasometer, und ein Mörser von polirtem Gußstahl: so dürfen wir uns doch mit der festen Hoffnung schmickeln, auch diesen Bedürfnissen in kurzem abgeholfen zu sehen, indem nicht nur der zur Unterhaltung und Erweiterung dieser Anstalt ausgelegte Fonds vermehrt worden ist, sondern Se. Majestät der König auch auf das huldreichste geruht haben, diesem Institute von Zeit zu Zeit eine außerordentliche Unterstützung zur Anschaffung solcher größern Geräthschaften, deren Ankauf der eben genannte Fonds nicht gestattet, angezeihen zu lassen. So haben wir noch ganz kürzlich diese königl. Gnade in einem vorzüglichem Grade durch die Bewilligung zum Ankaufe der herrlichen großen Mendelssohnschen Wage, wovon sich im 29. Bande der Annalen der Physik des Prof. Gilbert eine Beschreibung und Abbildung befindet, mit ehreerbietig dankbaren Gesinnungen zu verehren gehabt.

Im vollen Vertrauen auf diese Weise der königl. Huld und Gnade hoffen wir auch für die Folge noch einem andern sehr wesentlichen Bedürfnisse unsers chemischen Laboratoriums abgeholfen zu sehen, nämlich die Anstellung eines besondern Prä-

parateurs bey demselben. Der Gewinn, welcher hieraus sowohl für das Institut, als auch den Staat erwächst, fällt durch die Pariser Laboratorien, bey denen diese Einrichtung schon lange bestanden hat, recht in die Augen. Wir dürfen bestimmt es vorzüglich dieser Einrichtung mit bemessen, warum Frankreich so viele geschickte Chemiker besitzt, und in diesem Lande so viel für wissenschaftliche Cultur der Chemie selbst geschieht. Während die Vorsteher von chemischen Laboratorien auf den Deutschen Universitäten die ihnen von ihren Amtsgeschäften übrig bleibende Zeit größten Theils mit Vorbereitungen zu den für die Vorlesungen bestimmten Versuchen und mit der Anfertigung der nothwendigen Reagentien verschwenden müssen, und nur an Sonntagen und in den Ferien daran denken können, sich der Wissenschaft selbst zu widmen, weil sie während der übrigen Zeit, der Vorlesungen wegen, beständig genöthiget sind, ihre Untersuchungen zu unterbrechen, und dieses in den wenigsten Fällen doch zulässig ist, genießen die Französischen Chemiker den unschätzbaren Vorzug, nur allein die Zeit der Vorlesungen über, ihren wissenschaftlichen Untersuchungen entzogen zu werden, die aber auch während dieser Zeit keinesweges unterbrochen zu werden brauchen, indem der Präparator dann die Wartung derselben übernimmt. Diesem liegt ferner ausschließlich die Vereitung der Reagentien ob, so wie auch die Zubereitungen zu allen den von dem Professor in den Vorlesungen sowohl, als auch außer denselben, anzustellenden Experimenten und Untersuchungen. Auf diese Weise täglich in den mannigfaltigsten chemischen Arbeiten geübt, reift der Präparator zu einem tüchtigen Chemiker heran, und der Staat darf sich dann bey Besetzung von Stellen, wo solide chemische Kennt-

nisse unentbehrlich sind, wie im Hüttenfache, bey der Anstellung von Directoren für die Porzellan-Manufacturen, Glashütten u. s. w., nie um taugliche Subjecte in Verlegenheit befinden. Und der dem Laboratorio vorgesezte Professor, hierdurch unterstützt, kann sich nicht nur ununterbrochen mit wissenschaftlichen Untersuchungen beschäftigen, sondern ihm wird es jetzt ein Leichtes, sich, ohne Nachtheil für die Wissenschaft, auch einer jeden, vom Staate ihm aufgetragenen, chemischen Arbeit zu unterziehen, weil er nicht, wie bey uns, erst genöthigt ist, oft Wochen mit den Zubereitungen zu solchen Untersuchungen zu verschwenden.

Uebrigens dürfen wir dieser Notiz über unser academisches Laboratorium noch hinzufügen, daß der jegige Director dieser Anstalt von seiner Seite auch bemüht gewesen ist, alles das beizutragen, wodurch er hoffen durfte, dieses durch die allerhöchste königl. Munificenz so sehr bedachte Institut auch für die Universität und die dieselbe besuchenden Studirenden so nützlich als möglich zu machen, und auf diese Weise die gnädigen Gesinnungen Sr. Majestät gegen dasselbe am besten zu ehren. Ueberzeugt, daß das Besuchen der Vorlesungen über die theoretische Chemie, selbst wenn diese durch die zahlreichsten und ausgesuchtesten Experimente erläutert werden, nicht hinreicht, um sich gründliche Kenntnisse in der Chemie zu erwerben, und besonders im Stande zu seyn, Anwendungen im gemeinen Leben davon zu machen, hat der Professor **Fro-**
meyer gleich von dem Augenblicke an, wo dieses Institut seiner Direction anvertrauet wurde, jährlich einen vollständigen Coursus über die analytische Chemie gehalten. In demselben wurden nicht nur die theoretischen Theile dieses Zweiges der Chemie, als die Lehre von den chemischen Operationen im

Allgemeinen, die Lehre von den Reagentien, und die Lehre von den verschiedenen Arten der chemischen Analyse selbst, ausführlich vorgetragen, sondern die Zuhörer erhielten auch zugleich Gelegenheit, die Anwendung davon im Laboratorio zu sehen, und sich selbst in chemischen Arbeiten und Untersuchungen zu üben. Der Professor **Stromeyer** schmeichelt sich um so mehr, hierdurch die Pflicht erfüllt zu haben, welche ihm die Direction dieses Instituts auferlegt, da bisher auf keiner einzigen Deutschen Universität der Studierende Gelegenheit fand, einen Coursus dieser Art besuchen zu können. Außerdem hat der Professor **Stromeyer** es sich jederzeit zu einer wahren Freude gereichen lassen, jedem, dem es Ernst war, Etwas zu lernen, und sich mit der Leitung chemischer Operationen vertraut zu machen, hierzu den Zutritt und die Benutzung des academischen Laboratoriums zu verstatten.

H. v. G.

Paris.

De l'influence des Croisades sur l'état des peuples de l'Europe; par MAXIME DE CHOISEUL D'AILLACOURT; Ouvrage qui a partagé le prix decerné par l'Institut, dans la Séance publique du 1. Juillet 1808. à Paris 1809. 330 S. Octav. Kaum hatten wir neulich unser Bedauern ausgedrückt, die gegenwärtige Schrift des Hrn. Choiseul d'Aillacourt, welche mit der des Hrn. Prof. Heeren den Preis bey dem National-Institut theilte, noch nicht erhalten zu haben, als sie uns zu Händen kam. Mit großer Bescheidenheit spricht der (wie er sich selber characterisirt) noch jugendliche Verfasser in der Vorrede von seiner Arbeit; die er, um sie noch erstlich einer Revision unterwerfen zu können, jetzt erst erscheinen lasse. Wir haben sie mit dem Vergnügen gelesen, welches stets Schriften gewäh-

ren, in welchen neben dem gelehrten Studium auch ein freyer Blick und liberale Gesinnungen hervorleuchten. Die Form und die Manier des Ganzen ist von der Arbeit des Deutschen Mitbewerbers etwas verschieden. Die Abhandlung selbst nähert sich mehr denjenigen Schriften, welche man in der Französischen Litteratur unter dem Namen der Discours zu begreifen pflegt; ohne darum je in einen rednerischen Ton zu verfallen. Die gelehrten Erläuterungen dagegen, mit den Citaten, sind für die am Ende beigesügten Noten aufbewahrt; welche daher mehr als ein Drittel des Buchs einnehmen. Der Verf. gehet in der Einleitung aus von einer allgemeinen Ansicht der Europäischen Welt seit dem Zerfall der Monarchie Carls des Großen; in wie fern dadurch die Kreuzzüge vorbereitet und erleichtert wurden. Er würdigt überdem die besondern Ursachen, durch welche sie zu Stande kamen; und findet diese erstlich in dem Eifer der Mäner, welche als ihre Apostel auftraten, besonders des heil. Bernhard; ferner in den großen weltlichen und geistlichen Privilegien, die denen zu Theil wurden, die das Kreuz nahmen; und endlich vor allem in der enthusiastischen Geistesstimmung, welche in jenen Zeiten sich der Völker überhaupt bemächtigt hatte; wiewohl die kräftige Theilnahme sich auf die vier Nationen, die Franzosen, Deutschen, Engländer und Italiäner, beschränkte.

Die Entwicklung der Folgen für die bürgerliche Freyheit und Civilisation, welche den ersten Abschnitt ausmacht, setzt eine Darstellung des Zustandes der bürgerlichen Gesellschaft voraus, mit der daher der Verf. ihn auch beginnt; also besonders des Zustandes der Leibeigenschaft, wie derselbe in jener ein Hauptleiden war. Die verschiedenen Arten der Freylassung, wie dieselbe durch die Kreuz-

züge befördert wurde. Auch Hr. v. Ch. gibt zu, daß, ungeachtet viele Individuen sich in Freyheit setzten, darum doch kein freyer Bauernstand gebildet ward. Entstehung der Communen, besonders durch den Geldmangel befördert, der so viele Herren nöthigte, Privilegien zu verkaufen. Auch die gleichzeitige Entstehung der Miehtruppen (Brabançons) ist nicht unbemerkt geblieben; sehr hätten wir nur gewünscht, daß ihr Zusammenhang mit den Kreuzzügen etwas weiter wäre entwickelt worden. Einfluß der Kreuzzüge auf die Befestigung des innern Friedens durch den Gottesfrieden, Schwächung des Feudalsystems, bessere Einrichtung der Gerichtshöfe, und die Einführung des Römischen Rechts. Erst zuletzt kommt der Verf. auf die Folgen für die Hierarchie, den Wachstum der päpstlichen Macht, der Reichthümer des Clerus, Ausdehnung der geistlichen Gerichtsbarkeit, und Entstehung der neuen Mönchsorden. Auch die Entstehung der Bettelorden sieht der Verf. als eine Folge der Kreuzzüge an; in so fern durch die Sitte der Pilger, durch Almosen, die sie sich auf ihrem Wege erbaten, sich durchzuhelfen, die Bettelen das Schimpfliche in den Augen der Zeit verlor. Der Einfluß, den diese Institute, in denen der Frieden gegründet wurde, für die Civilisation der damaligen Welt hatten, wird sehr gut von dem Verf. gewürdigt; der Sinn für Religiosität, der sich hier, wie an andern Stellen seiner Schrift, sehr zart ausspricht, hat viel dazu beigetragen, ihn uns werth zu machen. Zuletzt, jedoch nur kurz, über die geistlichen Ritterorden, und das Ritterwesen. — Der zweyte Abschnitt (S. 109. . . 132), *sur le Commerce*, gibt eine allgemeine Ansicht des Levante-Handels, und der

Fortschritte des Schiffbaues. Dagegen ist der Verf. in dem dritten Abschnitt, *Influence des Croisades sur l'Industrie*, in ein größeres Detail gegangen (S. 133 . . . 160), indem er auch zugleich Kriegskunst und schöne Künste hieher rechnet. Bey dem zunehmenden Luxus nahm doch der Geschmack an Pelzwerk ab, "der immer bey solchen Völkern zu herrschen pflegt, die keine Manufacturen haben". Weberenen — Glasfabriken, die im 15. Jahrhundert in Venedig blüheten. Die Erfindung der Windmühlen wird mit Recht für älter erklärt, und in den *Noten* Beweise dafür angeführt. Die Fortschritte der Kriegskunst gingen hervor aus dem Bedürfniß einer strengen Disciplin; die Uebungen in der Belagerungskunst; und der Austausch militärischer Erfindungen durch die Bekanntschaft der Nationen. Auch glaubt Hr. Ch., daß die Wichtigkeit des Fußvolkes größer geworden seyn müsse, da der Transport zu Schiffe gewöhnlich ward: Eine feine Bemerkung, die eine weitere Ausführung verdient! Bey dem Einfluß der Kreuzzüge auf die Kunst, besonders auf die Architectur, verweilt Hr. Ch. etwas länger. Es ist der Zeitraum, wo die so genannte Gothische Baukunst ihre Vollendung erhielt; daß die Bekanntschaft mit dem Orient dazu beytrug, scheint unbezweifelt; die Winke, welche hier darüber gegeben sind, verdienen die Aufmerksamkeit der Forscher der Kunstgeschichte. — Durch diese Untersuchung wird von selbst der Uebergang zu dem vierten Abschnitt gebildet: *Influence des Croisades sur les lumières*. Bey noch wenig gebildeten Völkern sind Reisen überhaupt das erste Mittel, sich aufzuklären. Würdigung der Kenntnisse der Griechen und Araber, und Umriss der

Solaen, welche die Kreuzzüge für die einzelnen Fächer des Wissens hatten, hauptsächlich in Beziehung auf Frankreich. Auch die Entstehung der Universität zu Paris, so wie die Lehranstalten zu Salerno und Monte Cassino, werden mit in Anschlag gebracht; welche beide letztern zwar älter waren, aber allerdings durch die Kreuzzüge gewinnen mußten. — Die Theilnahme, welche die Preisfrage des National-Instituts in mehreren Ländern erregt hat, ist ein Beweis, daß der Sinn für historische Forschung noch nicht erstorben ist; und wenn man in Frankreich lebhaftere Besorgnisse deshalb geäußert hat, so wird die Schrift des Hrn. Choneul d'Aillecourt hier eine so viel angenehmere Erscheinung seyn, da sie die weitere Ausbildung eines ausgezeichneten historischen Talents für die Zukunft verspricht.

Opuscul.

Moscou.

1807. Allgemeine Einführung der Schutzpocken im Europäischen und Asiatischen Rußland. Circulare an die Herren Aerzte in den Kreis- und kleinern Städten Rußlands.

Aufruf an Rußlands Kreis- und Landärzte, zur schnellern und allgemeinem Einführung der Schutzpocken in Rußland, nebst einer kurzen Uebersicht der ganzen Lehre von den Schutzpocken, mit 12 illuminierten Kupfertafeln, und zur unentgeltlichen Vertheilung von Dr. von Gubn. 35 u. 131 S. kl. Octav.

Der Eifer, womit edel denkende Aerzte die Schutzpocken zu verbreiten und allgemein zu machen suchten, war von Anfang der ersten Verbreitung dieses schon lange bekannten und erst ganz vernachlässigten Schutzmittels dem Starrsinn eigennütziger und engherziger Aerzte, die auf alle Weise der Einführung

widerstrebten, gerade entgegengesetzt. Mit Vergnügen aber bemerkte man von Anfang an, daß die Zahl der erstern doch unendlich größer war, als die der letztern, und daß es beynahе kein Land in Europa gab, wo sich nicht Aerzte die Verbreitung dieses Schutzmittels, gegen ihr Privat-Interesse, eifrig angelegen seyn ließen. In gegenwärtiger Schrift zeigt sich einer unserer ehemahligen academischen Mitbürger, und jetzt Russischer Gesandtschafts-Arzt zu Cassel, als ein rechtschaffener Patriot von Rußland, und als ein des Aesculaps würdiger Sohn, Ἴητρος ἰσόθεος. Um die Schutzpocken in dem unermesslichen Reiche schnell verbreiten zu helfen, unter einer Menschenmenge von drey und dreyßig Millionen, von der sonst jährlich 440,000 an den Menschenpocken starben, ließ er von dieser in Russischer und Deutscher Sprache gedruckten Volkschrift zwanzig tausend Exemplare nach allen Gegenden von Rußland vertheilen, selbst bis nach Kamtschatka, und sandte für jede Kreis- und kleinere Stadt des Reichs drey Paar Gläser, mit ganz frischer und echter Impf-Lymphe gefüllt, und eben so viele Impfnadeln; für die entfernteren Gegenden aber vier Gläser, damit ja kein Mangel an Lympe entstehe; und vertheilte überdieß noch eine Menge Gläser durch die Gouvernements-Marschälle an die Landärzte. — Durch dieses, wegen der 12 illuminierten Kupfer nicht wohlfeile, Werk, begleitet mit Gläsern von Lympe, ist zugleich den Dorfvorstehern, Uprawirels und Aerzten alle Entschuldigung benommen, daß sie die Schutzpocken gern befördern möchten, wenn sie nur wüßten, wie man impfte, und wo man Impf-Lympe bekommen sollte, und es leidet keinen Zweifel, daß dadurch recht viel Gutes gestiftet wurde, und mancher Mensch diesem patriot-

tischen Arzte sein Leben, seine Augen, sein unverstaltetes Angesicht und seine dauerhafte Gesundheit zu verdanken haben wird. Die kleine Abhandlung, welche die Beschreibung des Verlaufs der Kuhpocken, die Unterscheidungsmerkmale der echten und unechten, die Anweisung, zu inoculiren u. s. w. enthält, hat einen andern unserer ehemaligen academischen Mitbürger, Hrn. Dr. und Prof. Parlemann, zum Verfasser, welcher sie schon 1803 in Mitau herausgab, wo damahls Hr. Dr. Huhn 120 Exemplare davon in Liefand vertheilte, um die Vaccination in dieser Provinz allgemein zu verbreiten. Dieser umgearbeiteten Abhandlung hat er nun eine Uebersetzung ins Russische, und die Kupfer beygefügt, wovon eiff den Verlauf der echten und unechten Pocken bey Menschen, die zwölfte Kupfer-
 tafel aber das Euter einer mit den Pocken behafteten Kuh, sowohl solchen, welche die Natur hervorbrachte, als solchen, welche durch Impfung entstanden waren, vorstellet. Von der Milch der Kühe, welche Pocken haben, schreibt er S. 113: "Während dieser Krankheit sind die Kühe nicht so munter, als gewöhnlich, fressen nicht so gut, und geben weniger und dünnere Milch, die aber ohne Nachtheil für die Gesundheit von Menschen genossen werden kann". Letzteres möchte doch wohl noch einer genaueren Untersuchung und Beobachtung werth seyn. Rec. hat schon oft den Wunsch laut geäußert, daß doch Aerzte den Versuch anstellen möchten, ob es vielleicht nur des Genußes der Milch von solchen Kühen bedürfe, um bey Menschen, welche noch nie Blattern hatten, die Kuhpocken hervorzubringen, und vielleicht auf eine noch sicherere und bey Säuglingen leichter anwendbare Weise, als durch Impfen?

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

75. Stück.

J. J. J.

Den 12. May 1810.

Göttingen.

Von unsers Hrn. Prof. Beckmann **Literatur** der ältern Reisebeschreibungen ist schon im vorigen Jahre des zweyten Bandes erstes und zweytes Stück erschienen. Jenes recensirt, in fortlaufender Zahl, folgende Reisen: 58. *Jacobi Tollii epistolae itinerariae.* 59. *P. Hentzneri itinerarium Germaniae, Galliae, Angliae et Italiae,* zugleich eine Anweisung zum Reisen; am reichhaltigsten von England. S. 20 Schilderung der Königin Elisabeth. 60. *Descriptio terrae sanctae auct. Burchardo de monte Sion:* ein mit vielem Fleiß gearbeiteter Artikel, mit Nachrichten von Handschriften dieses Werks, von dem *mare historiarum,* und dem *rudimento noviciorum,* der ältesten Universalgeschichte, Lübeck 1475, worin zuerst die Burchardsche Beschreibung von Palästina gedruckt worden, und zwar mit einer Landkarte; von den folgenden Ausgaben und Uebersetzungen. Die Ausgaben, die sehr unter sich abweichen, bringt der Verf. in 4 Classen, wovon die erste die zuverlässigste, die von Canisius, von welcher jedoch der Titel

2 (3)

diesem Abschnitt vorgesetzt ist, die mangelhafteste sey. Der Verf. hat noch manches Interessante aus dieser ältern Topographie auszuheben gewußt, und mit Erläuterungen begleitet. 61. *Itinerarium Hierosolymit. Barthol. de Salignano.* 64. *Du Mont nouveau voyage du levant.* 63. *Fran Moquet Voyages en Afrique, Asie, Indes orientales et occidentales.* 64. *Fr. Pyrard de Laval Voyage aux Indes orientales.* Die erste Reise eines Franzosen nach Indien. Außer lehrreichen Auszügen, vorzüglich die Maldiven betreffend, zeichnet sich dieser Abschnitt durch vorangesezte Nachrichten und Betrachtungen über den Seehandel aus, und durch eine angehängte Nachricht von der Paarung der Elephanten zu Schönbrunn bey Wien im J. 1703. 65. Hochfürstl. Brandenburgischer Ulysses (oder Reise des Markgrafen Christian Ernst) durch Siegmund v. Birken. 1669, Woran genealogisch-historische Nachrichten von dem Markgrafen und dem v. Birken. Merkwürdig ist in dieser Reisebeschreibung die Nachricht von der Trauung der Spanischen Infantinn mit Ludwig XIV., wovon der Prinz Augenzeuge war, und das Bestreben der katholischen Geistlichen, den Prinzen zu gewinnen. 66. *Voyage de Lybie au royaume de Senega — par Claude Favequin.* 67. *Il genio vagante — dal conte Aurelio degli Anzi.* 1691. 3 Theile Auszüge aus verschiedenen Reisen, die sehr selten sind; der vierte, der auch edirt ist, findet sich nicht auf unsrer Universitäts-Bibliothek. Der Verf. hat die in jedem Theile enthaltenen Reisen einzeln angeführt, mit Nachweisung der Quellen, oder der Bemerkung, daß es hier zum ersten Mal gedruckte Nachrichten seyen. S. 170. . . 74 noch einige Zusätze. Daß die Ausgabe der Rauwolffschen Reise (f. v. S. 6) Lauingen 1582, wirklich vorhanden, und eigentlich

die Original-Ausgabe, die Frankfurter aber ein Nachdruck sey: aus der Oberdeutschen allgemeinen Literatur-Zeitung. So existirt auch von Meischig (l. 233) die bezweifelste Ausgabe von 1673.

Das zweyte Stück enthält: 68. *Will. Hacke* collection of Voyages; die beiden ersten Reisen dieser Sammlung sind durch die Nachrichten von den Flibustiers und Bucaniers merkwürdig, so wie die vierte durch Beschreibung der Lebensart und Sitten der Levantischen Seeräuber, weil die Verfasser selbst eine Zeit lang zu ihnen gehörten. S. 188 Anekdoten von Fern. Magelhaens. S. 191 Bepfeile von Salzseen mit dicker Salzkruste, die aber Pallas für Erdichtung erklärt. 69. *Ambassades du comte de Carlskr* etc. nach Rußland, Schweden und Dänemark. Voran eine kurze Geschichte des Englischen Handels nach Rußland. Der Verfasser der Reisebeschreibung ist Guy Wiege, ein Schweizer, der vielleicht die Reise nach Moskwa als Gesellschafter mitgemacht, und diese zuerst Englisch beschrieben hatte. (In dem aus Voucher angeführten Titel des Englischen Werks ist die Jahrzahl 1659 ein Druckfehler, und die bey Stück 1669 richtig, da die Reise erst 1665 geendigt ward.) Der Gang der Unterhandlungen und der schlechte Erfolg derselben, ungeachtet man dem Czar den Kaisertitel gegeben hatte, ist von Hrn. Prof. B. sehr gut entwickelt. 70. *Gul. de Baldensel* Hodoeporicon ad terram sanctam a. 1336. Baldensel oder Baldensleben (denn der Name wird verschiedentlich geschrieben) sah noch zu Constantinopel die Statue Justinians. Am Ende noch ein paar Worte über Fraumenyberg Itinerarium in Palaestinam. 71. *Edw. Brown* travels. Die interessanten Auszüge aus dieser Reise, die besonders das östliche Europa be-

treffen, widerlegen am besten das S. 243 angeführte strenge Urtheil des Dr. Johnson. S. 255 ist noch eine seltene Schrift, Sammlung der prächtigen Edelsteine am Kasten der heil. Drey Könige — zu Cöln, mit 12 Kupfertafeln, erwähnt. Die Uebersetzungen, besonders die Deutsche, sind ohne Werth.

72. Les illustres observations antiques du Sgr. Gabriel Symon et son — voyage en Italie 1557. Das erste Französische Werk mit Abbildungen und Erläuterung von Alterthümern und Münzen.

73. Orientalische Reysß des Edlen vnd besten Hans Jacob Breuning, von vnd zu Buchenbach — 1612. Dieses Buchenbach ist, nach Hrn. Prof. Osiander's Vermuthung, wahrscheinlich das Dorf Buchenbach in Württemberg, in der Nähe der Stadt Winnenden, das damahls Breuning gehörte, ehe es an die Grafen von Neipperg kam. Die naive Erzählung des Verfassers und seine veralteten Ausdrücke geben Hrn. Prof. V. zu manchen Auszügen und Erläuterungen Anlaß, z. B. Grobgrün S. 275; von dem Sklavenhandel und den Mädchenschulen zu Cairo; daß man in den Mumien ein Idol von gebackenem blauem Stein finde. Ausgestopfter Drache, ein Betrug; Br. sah zu Matarea nur noch zwey niederträchtige Stöcklin von Balsamstauden. Die Reise ist nicht von besonderm Werth, weil Br. Vieles aus Rauwolf und Belon genommen hat. Zum Schluß S. 284 einige veraltete Deutsche Wörter, mit Erläuterungen.

74. Voyage — pour decouvrir un nouveau chemin à la Chine, vom Jesuiten Avril. S. 289 Etwas von der Laubenpost, wo die neueste Schrift über diesen Gegenstand, la Colombe messagere, von Michel Sabbagh, nach de Sacn's Uebersetzung, Paris 1805, hätte angeführt werden können. — Verschiedene

Wege nach China. 75. *Regnard voyages en Flandre, en Hollande, en Danemarck, en Suede, en Lapponie. en Pologne et en Allemagne. 1681.* Eben. *Regnard's*, mit großen Varianten. Der merkwürdigste Theil seiner Reise ist der von Lapp-land. Daß man geschmolzenes Kupfer in der Hand halten könne, was *Regnard* erzählt, und *Acerbi* bespöttelt, wird aus eigener Ansicht von Hrn. Prof. B. bestätigt; sonderbar gebildete Steine mit anscheinenden Inschriften. 76. *Joannis Secundi Batavi itineraria tria, Belgicum, Gallicum et Hispanicum.* 77. *Alexandri Geraldini Itineraria ad regiones sub aequinoctiali plaga constitutas: merkwürdig durch die Inschriften, die der Verfasser in Africa gefunden zu haben erdichtete.* S. 321 flg. Nachricht von *Columbus*, und von den *Kalekutern*, deren *Geraldini* schon ein Paar nach Europa schickte, früher noch, als das Datum in den *Venträgen* zur Geschichte der Erfindungen 3, 246. 78. *Joh. Jac. Saar's* Ostindische funfzehnjährige Kriegsdienste. 79. *Mich. Ange de Gattini et Denys de Carli — voyage de Congo 1666. 67. à Lyon 1680.* Beide waren *Capuziner*, wovon der erstere zu *Congo* starb. Die *Italiänische* Beschreibung, die Hr. Prof. B. nicht erhalten konnte, soll schon 1724 erschienen seyn. *Carli*, der auch krank ward, und in Gefahr gerieth, von *Nagen* und *Ameisen* verzehrt zu werden, kam krank nach *Italien* zurück, und tröstete sich damit, 2700 *Negerkinder* getauft zu haben. 80. *Remarques historiques et critiques faites dans un voyage d'Italie en Hollande 1704.* 81. *Dieréville voyage du Portroyal de l'Acadie ou de la nouvelle France.* Voran eine kurze Geschichte von *Acadien*, jetzt einem Theile von *Neuschottland*. Sitten und Lebensart der *Franzosen* und *Wilden* in

Acadien. Die Eskimos, glaubt er, stammen von Biscayern ab. 82. *Dandini Voyage du mont Liban*. Hier Etwas zur Geschichte der Maroniten, zu welchen Dandini von Clemens VIII. als Bisfator geschickt wurde, und über Richard Simon's Anmerkungen zum Dandini. S. 363 über scheinbar vergoldete Zähne und die Ursache derselben. 83. *Joh. von der Behr* neunjährige Ostindianische Reise. S. 371 Etwas vom Giftbaum auf der Insel Celebes; S. 373 noch von Chph. Eißlinger's *breviarium itineris Italiae*, das der Frankfurter Ausgabe dieser Reise beygedruckt ist.

Samml.

Hamburg.

Essai sur l'importance commerciale et politique des trois villes libres Anseatiques, Lubec, Hambourg et Bremen; par F. SAALFELD. 132 S. in Octav. Die gegenwärtige Schrift ist ganz darauf berechnet, nicht nur eine klare Ansicht der politisch-mercantilischen Wichtigkeit dieser drey Deutschen Handelsstädte, sowohl für Deutschland, als für das Ausland, zu geben; sondern auch besonders zu zeigen, daß die Erhaltung ihrer Unabhängigkeit und ihrer bestehenden Verfassung die Bedingung ist, unter welcher allein ihr Flor, und der Nutzen, den sie leisten, fort dauern kann. In vier Kapitel ist die ganze Untersuchung von dem Verf. getheilt. Das erste: *Apperçu historique de l'origine et des progrès de la ligue Anseatique*, gibt eine kurze historische Einleitung. Das zweyte: *de l'influence du gouvernement republicain des villes Anseatiques, sur leur commerce et sur leur importance commerciale*, zerfällt in die drey Abschnitte: *de la forme du gouvernement dans les villes Anseatiques; de l'influence de leur constitutions sur*

leur commerce, und de l'influence sur leur commerce par rapport à la sûreté et au credit qu'elle lui procure. Ihre Verfassungen sind freylich verschieden modificirt; aber in keiner derselben ist sie so wenig rein demokratisch, als aristocratisch; in keiner ist die Regierung ausschließend in den Händen gewisser Familien; in keiner findet Pöbelherrschaft Statt. Ihr Handel ist fast ganz Zwischenhandel, der seiner Natur nach am wenigsten directe Einmischung von oben verträgt. Daß bey dem Credit besonders die Hamburger Bank in Betrachtung kömmt, werden die Leser leicht erwarten. Das dritte Kapitel: de l'importance commerciale des villes Anféatiques pour toutes les nations commercantes, widerlegt zuerst den Satz, den manche Anhänger des Mercantilsystems aufzustellen gesucht haben, sehr gut, daß der Zwischenhandel den benachbarten Staaten schädlich sey. Die Natur und die Wichtigkeit des Hanseatischen Handels werden sodann in Rücksicht auf die einzelnen Europäischen Staaten, und Nordamerica, gezeigt, und bestimmtere statistische Angaben darüber bengebracht. Das vierte Kapitel endlich: de l'importance de l'existence independante des villes Anféatiques, zerfällt wieder in die beiden Abschnitte: de l'influence etc. sur le commerce et industrie, und: de l'influence etc. sur le commerce des autres nations. Von einer Schrift, die ganz darauf berechnet ist, in die Hände des größern gebildeten Publicums zu kommen, würde es sehr zweckwidrig seyn, Auszüge zu geben. Wir begnügen uns deßhalb mit der Anzeige der Abtheilungen, welche den Gang des Verf. darlegen wird; dessen vertraute Bekanntschaft mit der practischen Handelspolitik, so wie auch seine liberalen Grundsätze, allenthalben hervorleuchten. Daß der Verf.

Französisch schrieb, geschah dem Zweck zu Gefallen. Aber auch in dieser Rücksicht gibt seine Schrift einen Beweis von der bey Ausländern so seltenen Leichtigkeit, mit welcher er sich in dieser Sprache auszudrücken weiß.

Paris.

Doutes et Conjectures sur la déesse Nehalennia par Charles Pougens, Membre de l'Institut de France, Mitglied mehrerer gelehrten Gesellschaften, auch der unsrigen. 1810. 48 Seiten in Octav. Eine Vorlesung im Institut, und Frucht einer Reise nach Holland. Bekannt ist es, daß sich daselbst viele Steinschriften mit dem Nahmen der Nehalennia, auch mit ihrem Bildnisse, erhalten haben, und daß sich eine Menge Gelehrte mit dieser Göttinn beschäftigt hat, unglücklicher Weise vorzüglich mit der Erklärung des unbekanntem Nahmens. Hr. P. führt diese Ableitungen nach der Reihe umständlich an; sie sind fast alle uncritisch, die meisten längst vergessen, und kaum des Anführens werth. Die einzige historische Notiz, die wir von der Nehalennia haben, gibt die eine der Steinschriften und ihr Bildniß selbst; dieser zufolge war sie eine einheimische locale Gottheit, besonders der Einwohner des alten Seeländischen Küstenlandes, die als Beschützerinn desselben und der Schiffahrt, in dem Zeitraum, daß das Land eine Römische Provinz war, verehrt ward. Dieß ist alles, was auch Hr. P. beibringen konnte. Vielleicht kann sie zu den bekannten Göttinnen gehört haben, die unter dem Nahmen matres auf so vielen Denkmählern in jenen Gegenden vorkommen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

76. Stück.

Den 12. May 1810.

Göttingen.

Am 1. May raubte der Tod unserer Universität einen ihrer ältesten Lehrer, Hrn. Christoph Meiners, ordentlichen Professor der Philosophie, Mitglied der königl. Societät der Wissenschaften, deren zeitiger Director er eben jetzt war, und Hofrath. Er war selbst ein Zögling der Universität von 1767 . . . 1770, und hierauf 1772 außerordentlicher Professor der Philosophie, neben seinem Lehrer, dem Hrn. Hofrath Feder; eine vertrauliche ununterbrochene Freundschaft zwischen beiden Philosophen wird immer merkwürdig bleiben. Seine vielfachen Verdienste um die Universität, nicht nur als Lehrer und Schriftsteller, sondern auch durch Thätigkeit, und Redlichkeit der Gesinnung, die er in verschiedenen ihm übertragenen Geschäften bey der Universität, als Besizer in der Polizey und im academischen Gerichte, und in der Deputation, bewiesen hat, werden sein Andenken in den Jahrbüchern der Universität immer auf das rühmlichste erhalten.

Rom.

Voyage dans les Catacombes de Rome par un Membre de l'Académie de Cortone. Bey Schöll 1810. 334 Seiten in Octav. Der Verfasser ist, wie wir wissen, der Bruder unsers Hrn. Professors Arraud. Dieser unterirdischen Grabgewölber wird in allen Reisebüchern und Beschreibungen Roms (und darunter ist unser Keysser immer noch ein achtungswürdiges Buch) gedacht; die ungeheure Compilation der Roma sotterranea, von Vossio und Aringhi, vom letztern, als Lateinischen Uebersetzer des erstern, hat sie auf eine andere Weise bekannt gemacht, als Gegenstand des gelehrten kirchlichen Alterthums, und ihrer Critik; Aber die Größe dieser Folianten, die sich zugleich über das ganze Christliche Alterthum verbreiten, ist abschreckend. Eine reine Darstellung dessen, was noch ist, mit Absonderung des Historischen, das ist, dessen, was ehemahls gewesen ist, von dem, was man sagt und glaubt, konnte immer noch eine nützliche, ehrenvolle Beschäftigung eines aufgeklärten antiquarischen Forschers, bey der Fackel einer gesunden Critik, werden; und hierzu hat unser Verf. uns einen guten Schritt weiter geführt, theils durch eigne Ansichten an Ort und Stelle, die er uns vorlegt, theils durch einsichtsvolle Auszüge und Erläuterungen dessen, was Vossio, unter dem Einfluß von Vorurtheilen seiner Zeit, gesehen, geschrieben und geglaubt hat. Schon durch eine bessere Stellung und Anordnung der Sache ist viel gewonnen, wenn man nicht von Gräbern der Heiligen, Märtyrer und ersten Christen ausgehet; sondern bloß von ausgehöhlten Gängen unter der Erde, von Gräften, nicht bloß von Cömeterien und Catacomben, spricht; bey beiden denkt man

gleich an Christliche Ruhestätte; der Name Catacomben, ein barbarisches Wort, unstreitig gebildet aus *τρυβος*, ein Grab, woher auch *tombeau* kommt, nach verdorbener Aussprache *τυμβη*, *ατρα-τυμβη*. Angemessener ist das Wort *arena*, *arenaria*, welches gleich auf den Begriff einer Sandgrube führt. Dieser Sandgruben mit langen, weitführenden Gängen hat es gegeben, gibt es noch eine große Anzahl; von vielen hat man bloß noch historische Nachrichten in den Schriften von den Heiligen und Märtyrern, gesammelt von Bosio, da sie jetzt unzugänglich, verschüttet und vermauert sind, weil sie zu Räuberhöhlen dienten (ein Beispiel wird erzählt S. 242 f.). Früher sind viele von den Barbaren, dann von raubgierigen Menschen, welche Schätze suchten, geplündert worden; es konnten auch Kirchenräthe, Kostbarkeiten von Geflüchteten, dahin gerettet und verwahrt worden seyn (vergl. S. 254, 255). Allein auch die Zahl von denen, die noch vorhanden sind, ist beträchtlich. Der Verf. hat die Uebersicht von ihnen in zehn Kapitel vertheilt: von diesen ist das erste eine allgemeine Einleitung; dann folgen die einzelnen Catacomben: auf dem Vatican, mit der unterirdischen Kirche von St. Peter; die Catacomben an der Via Aurelia, an der Via Cornelia, Ostiensis, Appia, Latina, Tiburtina, Salaria. Das letzte Kapitel enthält: Muthmaßungen über die große Menge von Catacomben, Gedanken und Meinungen über ihre Bestimmung, und den Gebrauch der darin gefundenen Körper s. w. Wir wollen versuchen, so viel auszuziehen, als unsern Lesern zu einer Uebersicht des Ganzen hinlänglich seyn kann.

Nicht alle diese Catacomben sind sich gleich in Anlage, Länge, innerem Zustande und der Zugänglichkeit. Gemeiniglich besuchen die Reisenden nur

die Catacomben bey der Kirche S. Sebastian, und auch diese nur in einer kleinen Strecke. Unser Reisende widerspricht dem gemeinen Vorurtheile von dem übeln Leichengeruch, welcher abschrecken soll. Man sieht bloß Todtengebeine, die bey der geringsten Berührung in Staub zerfallen; es gibt auch an gewissen Stellen Oeffnungen und Luftzüge. (Doch kann hier die nach S. 59 eindringende *aria cattiva* wohl etwas ändern.) Der Verf. fühlte in sich einen besondern Trieb, diese Gräfte genauer zu kennen. Schon im Jahre 1798 besuchte er die Catacomben von St. Sebastian, und faßte den Entschluß, einmahl auch eine besondere Reise und Untersuchung von andern anzustellen, welchen Entschluß er bey einem zweyten Aufenthalte in Rom 1801 bis 1803 und von Ende 1804 bis 1805 ausführte; in dieser Absicht las er den Vossio, aus welchem er auch die dienlichen Notizen beybringt; er sammelte daneben die Traditionen jedes Ortes, und die Urtheile der Gelehrten. Ein Geistlicher (S. 23) zeigte ihm einen neuen Plan von unterirdischen Gängen mit Gräbern, und versicherte ihn, daß er einen Gang von St. Sebastian auf der östlichen Seite der Tiber unter der Tiber hin gemacht habe, so daß er auf dem andern Ufer wieder hervorkam; diese Gänge sollen bis nach Civita Vecchia sich erstrecken, in einer Länge von 17 Lieues. (Was aber S. 55 f. beygefügt wird, macht die Aussage sehr unwahrscheinlich.) Versuche dieser Art müßten im Sommer gemacht werden, in der trockenen Jahreszeit. Hr. d'A. fügt S. 26 bey, daß eine Lage Pozzuolan-Erde sehr wohl wasserfest seyn könne, indem von Civita Vecchia ganze Schiffsladungen nach Rochefort verführt werden, für den Bau der Canäle, um einen festen Grund zu haben, vor welchem das Wasser des Stroms nicht eingefogen wird.

Hr. d'A. machte, mit dem Bostio in der Hand, mehr als zwanzig Reisen in die verschiedenen Souterrains; er sah also mit eignen Augen die unterirdische Kirche St. Peters, die Catacomben an der Via Aurelia, an der Via Cornelia, an der Via Portuensis, die entferntesten von St. Calixt und S. Sebastian an der Via Ardeatina und Appia. Von andern gibt er die Nachrichten aus Bostio.

In die Catacomben des Vaticans kann man nicht mehr kommen; aber die Inschriften und Sarcophagen bey Bostio führt Hr. d'A. aus denselben an. Uebrigens mußte er sich mit der unterirdischen Kirche St. Peters begnügen, S. 41 f. — Dann folgen die einzelnen Catacomben, wie oben gemeldet, an der Via Aurelia u. s. w., die wir aber einzeln nicht weiter verfolgen können; wir müssen uns nur auf allgemeine und sonst merkwürdige Notizen einschränken, und vorzüglich auf dasjenige, was Hr. d'Artaud selbst sah und erzählt. Es sind dieß aber die Catacomben an der Via Aurelia auf der westlichen Seite der Tiber von der Villa Panfili, S. 58 . . . 112. Er unternahm diese Reise als einen Versuch, ob sich wirklich bis zur und unter die Tiber hin gelangen lassen würde; er nahm bloß einen Mann aus dem Orte als Wegweiser mit sich; wie wir sehen, hatte der Verf. sich für zwey Personen einen Paß von der Regierung geben lassen. Er ging tiefer hinein, als Spuren von Andern, die auch die Grotte besucht hatten, sich zeigten. Dieß bewiesen die Vertiefungen in der Wand, die noch unverseht und mit den eingesetzten Ziegelplatten verwahrt waren; Hr. d'A. eröffnete einige, und berichtet manches Merkwürdige. Mehrere Körper, oder Gebeine, die ganz mit Stalactiten überzogen waren (S. 67 f.); andere zerfielen in Staub bey der ersten Berührung (das pulvis et cinis, was

der Mensch einst wird, kannten also die alten Römer anschaulicher, als wir aus unsern Gräbern). Eine sehr reiche Schedelsammlung müßte sich hier auch noch machen lassen. In einem Gange, der niedriger als der andre war, fand er (S. 85) auch noch unverkehrte, mit einer Marmorplatte versehen, Zeichenstellen in der Wand, mit Christlichen, aber unleserlichen, Inschriften. — An allen Körpern, auch an den zerfallenen, waren die Zähne das, was sich am besten und unverkehrt erhalten hatte; die Haare nicht; aber wohl Beinknochen, die sich aus den Gelenken gelöst hatten. Glasfläschchen fand Hr. d'A. hier und da. — Einige Münzen im Sande und incrustirt in den Ziegeln, die von Sever's, Diocletians, Constantins und Seno's Zeiten waren (S. 92) — auch einige Exvoto. Aber bis an die Liber gelangte Hr. d'A. nicht; an einer Stelle hörte er über sich ein gewaltiges Geräusch: es fand sich aber, daß an der Stelle über der Erde ein Wasserfall eines Wasserhalters, der zum Garten der Villa gehörte, war: ein Beweis, daß der Pozzuolansand gar wohl so fest hielt, daß das Wasser nicht durchdringen konnte. An andern Orten ragten die Wurzeln von den Pinien an der Decke hervor (S. 94). — Er spürte weder Feuchtigkeit, noch mephitische Luft, und hält sich überzeugt, daß die böse Luft, die *aria cattiva*, nicht den Ausdünstungen des Bodens der Campagna di Roma zuzuschreiben ist; die man besser den Süd- und südöstlichen Winden von den Pontinischen Sümpfen und dem niedrigen, sumpfigen Gestade bey Civita Vecchia zuschreiben könne (S. 97, 100), in Verbindung mit andern, vom Hrn. von Bonstetten in *Voyage sur la scène des six derniers livres de l'Énéide de Virgile* angegebenen, Ursachen. (Hr. d'Artaud thut noch an

einer andern Stelle, S. 129, der Genauigkeit des Hrn. v. Bonstetten eine rühmliche Erwähnung.) — Die Villa Panfili führte sonst wegen der gesunden Luft den Nahmen Bel Respiro: jetzt ist es ein ungesunder Ort, S. 101. — Hr. d'A. fand es rathfamer, seine weitem Versuche in den unterirdischen Gräften aufzugeben. Die unterirdischen Reisen dieser Art sind auch nicht ohne mannigfaltige Gefahr, besonders durch Einsturz der Decke, auch, durch Verirrungen in den vielen Durchkreuzungen der Gewölber, unzu kommen. Ein Beispiel ist das vom Abt Crescentio S. 248 f., welches auch durch eine Episode in Delille bekannt geworden ist. (Von der Durchkreuzung der Gänge kann man sich einen Begriff bey Aringhi II. Band, auf den Kupfern zu S. 408, machen.) — Die Erzählung von Catacomben geht auf der rechten Seite der Liber weiter fort. — In der Via Portuensis, in den Grabgewölbern von S. Pontian kommen das erste Mahl Gemählde in Fresco auf einem feinen Kalk S. 117 f. vor; Vossio entdeckte diese Gräfte zuerst im J. 1600; sie sind bey ihm und Aringhi in Kupfer abgebildet, und werden von unserm Verfasser beschrieben, hier und da mit Anmerkungen begleitet. Mit Vergnügen sehen wir, daß Hr. d'A. sich mit den Grabgemähldeu ganz vorzüglich beschäftigt, und Vieles dazu gesammelt hat. Er bringt auch viele treffliche Erläuterungen der Kunst der mittlern Zeit selbst bey; besonders verfolgt er die Spuren der Entlehnung und Nachbildung, welche die ersten Hersteller der Malerey nicht verachtet haben. — Sehr beschwerlich muß die Arbeit gewesen seyn, bey Facelschem (darum ist die Erläuterung der Gemählde von unten in die Höhe), auch bey der gezwungenen Stellung des gebückt stehenden Künstlers — S. 262. Weil Vossio in einem Gewölbe ei-

nen Leuchter mit sieben Armen fand, so meinte er, daß auch Juden solche Erypten gehabt hätten (er dachte nicht an die sieben Leuchter in der Apocalypse). — Von hieraus geht Hr. d'A. mit Bosio auf die linke Seite der Tiber, am südlichen Ende Roms, über, zu den Catacomben an der Via Ostiensis. Die Pyramide vom Cestius. — Die Grabgewölber an der Via Appia und Ardeatina faßt d'A. unter dem Namen, Cimetière de Calixte; hier ist zuerst die Kirche S. Sebastian, in welcher der Eingang zu einer der bekanntesten Catacomben ist, S. 144 f. Unter den Sarcophagen führt Hr. d'A. einen mit Griechischer Schrift an, in welcher man das ΚΑΙΛΑΘ. sehr ungrammatisch erklären wollte κατάθουβη. Besser ergänzt er κατάθνην oder κατάθεσις, wie wir auch statt begraben, besetzen, sprechen. Von den Gemälden gedenken wir im Einzelnen nichts weiter; hat man die Kupfer im Bosio nicht neben sich, interessieren sie ohnedem wenig. Nur noch folgende wollen wir erwähnen. S. 150, und wieder S. 153, findet sich mitten unter biblischen Gemälden Orpheus, auf seiner Lyra spielend, und um ihn herum Thiere. (s. Kupfer im Aringhi S. 547 und 563.) Daß die alten Christlichen Künstler, wie die Neubekehrten selbst, Vieles von ihrer väterlichen Religion beibehielten, weiß man. Glücklich aber erinnert Hr. d'A. dessen, was vom Kaiser Alexander Sever erzählt wird, er habe in seiner Haus-Capelle nebst Christus, und Moses, auch das Bild vom Orpheus gehabt: es kann also dieser auch, damals, von den Christen in besonderer Ehre gehalten worden seyn. Ferner ist ein anderes Gemälde angeführt S. 155, 212, eine Weinlaube, mit Kindern auf den Zweigen vertheilt (bey Aringhi l. B. S. 569). Hr. d'A. macht wahrscheinlich, daß Correggio in einem ähnlichen

Fresco-Gemälde zu Parma (von welchem er eine genaue Beschreibung einrückt, und das man auch in Kupfern bewundert), jenes in den Catacomben zu St. Sebastian, vor Augen gehabt haben müsse, wenigstens eine Zeichnung davon, da des Künstlers Reise nach Rom noch streitig ist; so behauptet er es auch S. 159 von einem andern Gemälde nach einem Sarcophag. Sehr wohl läßt es sich glauben, daß von jenen ersten großen Malern die Gemälde in den Catacomben nicht unbenutzt geblieben sind. Von Raphael ist es in Ansehung der Arabesken bekannt; Hr. d'A. bemerkt andere Spuren aus den Catacomben (S. 213, 221) an einem Kopf, welchen Leonardo da Vinci nachgebildet zu haben scheint (S. 227). Auch S. 262, 263. Der Wallfisch, der den Jonas verschlingt, hat überall einen Drachentopf. — Die Malereien der Catacomben waren Arbeiten von Griechischen Mönchen aus Constantinopel, besonders vom Orden des heil. Basilus (vergl. S. 311); ihre Nachfolger zeigen sich bloß als elende Copisten. Ueberhaupt ist die Zahl der Gegenstände, welche auf den Grabgemälden vorkommen, äußerst dürftig; kaum werden es ein bis zwey Duzend biblische und Christliche Geschichten seyn. Diese Nachfolger waren insgesamt Mönche, die also in der Wahl der Vorstellungen eingeschränkt waren, wenn sie auch Talent gehabt hätten. Die Heimsuchung Mariä bey Elisabeth kömmt spät hinzu: S. 279. — Doch findet man auch einige Nachbildung in Christlichen Grabmählern, welche frühere Darstellungen ins Gedächtniß rufen, wie die agapae. ganz wie die alten triclinia. — Den Nachrichten zufolge, die uns Hr. d'A. selbst gibt, S. 265 f., hat er aus Italien eine schöne Sammlung von 110 Gemälden aus dem XII. XIII. XIV. XV. Jahrhunderte

mitgebracht, die in ihrer Art einzig seyn muß; diese müssen eine Lücke in der Kunstgeschichte ausfüllen, die man bisher gar sehr bedauerte; sie schließt sich an die Grabgemälde an. Zu wünschen wäre, Hr. d'A. könnte eine Sammlung mit seinen Kunsterläuterungen der Welt mittheilen. Vielleicht ist es das Werk, das er S. 284 verspricht — Catacomben an der Via Latina, mehrere einzeln bey Vossio, die unter diesem Nahmen begriffen sind; in diese finden sich keine Eingänge; ein Versuch, der dem Verf. zu Gefallen gemacht ward, hatte keinen Erfolg (S. 204). Auf die Zeitbestimmungen, die sich auf den Grabschriften erhalten haben, ist er sehr aufmerksam, um vielleicht das Alter der Catacomben selbst zu bestimmen. — An der Via Salaria sind besonders die Gräfte der S. Priscilla bekannt, die von den ältesten zu seyn scheinen, da sie auch Aschenurnen enthalten. S. 248.

Der Rec. hält sich nicht bey den mönchischen Erzählungen und Meinungen auf, welchen Hr. d'A. bereits selbst seinen Beyfall versagt, vom Aufenthalt der verfolgten Christen in diesen Catacomben, von den hier begrabenen Märtyrern, und von ihren Gebeinen, die als Reliquien in religiöser Achtung gehalten werden; in unsern Zeiten gibt es Gebeine von Märtyrern anderer Art. Was man von Spuren des Christlichen Alterthums darin antrifft, beweiset allerdings, daß viele Christen darin begraben sind, daß auch einzelne Christen oder Familien sich auf einige Zeit darin mögen verborgen, andere ihre Trauergebräuche darin verrichtet haben; ein Theil der Lampen und anderes Geräthe, was darin gefunden worden, läßt sich daher ableiten. Allein neben diesem allem hat man nicht weniger Spuren vom Heidenthum aus dem ältern Rom darin angetroffen. Besser ist es also, zu sa-

gen: Diese Gräfte haben überhaupt zu Begräbnißplätzen gedient. Aber sie waren es nicht gleich vom Anfange an.

Es ist längst außer Zweifel gesetzt, daß diese unterirdischen Gänge und Gewölber außerhalb Roms ursprünglich Sandgruben waren; sie sind in die so genannte Pozzuolan=Erde gegraben, welche Rom umgibt, und auch zu Civita Vecchia und Pozzuolo sich findet. Man trifft sie gemeiniglich in einer Tiefe von 10 . . . 12 Fuß unter der Erde an; es ist eine Art groben braunen Sandes, der aus Kalktheilchen besteht, die sich im Wasser auflösen, und das bekannte dauerhafte Verbindungsmittel der Mauersteine ausmachen. Da dieser Sand oder Erde ein vulcanisches Product ist, so schließt man daraus, daß dieß Mittel Italiens in einer Zeit ein großer Vulcan gewesen seyn muß; und noch befremdender ist, daß 60 . . . 80 Fuß unter der Pozzuolan=Erde eine Erde angetroffen worden ist, welche thierische Versteinerungen enthält, so wie hingegen, wie bekannt ist, auf dem Monte Mario bey Rom versteinerte Muscheln. Die Höhlung ist drey bis vier Fuß breit, selten fünf bis sechs, und die Höhe acht bis zwölf; oft drey bis vier. Zu beiden Seiten der Hauptgänge (Galerien, Gassen, Alleen; was in Aegypten die *σπιρρες*, anderwärts die *cuniculi*, waren) führen Seitengänge aus einer in die andere; die Wölbung hält sich durch sich selbst, selten ist sie gestützt; von Zeit zu Zeit erweitern sich die Gänge in Chambres (Kammern, Zimmer, Säle, *cubicula*), die auch mit Kalk beworfen, und mit Fresco bemahlt sind. An beiden Seiten der Gänge sind in den Wänden Vertiefungen, mehrere über und unter einander, und, nach der Länge der Leichname, größere und kleinere, gemacht, in denen die Leichname ausge-

streckt lagen; diese Oeffnungen (loculi) sind mit großen Ziegelplatten verschlossen (so daß das Ganze eben das war, was früher die columbaria, wie die, die den Nahmen von der Livia führen. Unter den alten Etruscischen sind auch solche Gräfte, als neulich wieder von Hrn. von Bonstetten (Gött. gel. Anz. 1808 S. 1697 f.) gefunden worden). Auch die Gänge selbst sind zuweilen zwey bis drey Stockwerke über einander aufgeführt, in die man durch Stufen und neue Eingänge gelanget, welche zuweilen gemauert, so wie die Kammern oder Säle (chambres) gewölbt; gestützt, sind. Wohin die ausgegrabene Erde ist gebracht worden, darf man nicht fragen, da sie in weggeführtem Sande bestand.

Offenbar ist es also, daß diese Höhlen mit der Zeit zu Begräbnißn gebraucht worden sind, aber nicht erst von den Christen. Historisch wissen wir nicht, wann man angefangen, und wann man aufgehört hat, dieß zu thun, so wie es immer der Fall ist in Dingen, die nach und nach aufkommen. Aber wahrscheinlich scheint doch dem Recensenten folgender Gang der Sache. Von den frühern Zeiten her mag in Italien beides üblich gewesen seyn, die Todten zu beerdigen, oder zu verbrennen; aber das Verbrennen kann nie allgemein, noch lange Zeit, üblich seyn und bleiben; das lehrt der Verbrauch des nöthigen Holzes, das bald ermangeln muß. In Rom war das Beerdigen allgemein üblich, bis das Verbrennen sich in Familien einführte. Aber auch die Asche ward in die Erde beygesetzt. Jeder brauchte zum Begräbniß sein Grundstück, legte auch wohl ein Gebäude dazu an; die reichen Familien wählten dazu ihre Gärten an den Landstraßen, aus Prachtsucht, die überhaupt bey den Menschen, auch bey den rohesten

Völkern, im Tode sich ganz characteristisch zeigt, prunthafte, prahlhafte, empfindsam, elegisch und heroisch. — Aber der gemeine Mann muß sich, wie überall, mit Wenigem behelfen; er ist oft nur froh, daß er seinen Todten unter die Erde bringt. Wer so viel vermochte, kaufte sich einen Platz vom Eigenthümer eines Bodens oder Grundstücks; auf den Grabchriften kömmt daher vor: *locum sibi emit. comparavit.* Für das arme Volk und die Sklaven mußte auf andere Weise gesorgt werden; es mußten öffentliche Plätze dazu freygegeben werden. Und nun nutzte man, vermuthlich von frühern Zeiten her, die Pozzuolangruben, und dieß an verschiedenen Orten, je mehr sich Stellen zum Graben dieses Sandes, der bey der Aufführung der großen Gebäude verwendet ward, fanden oder darbieten. Auch für ihre Sklaven können die Großen und Reichen auf ihren Gütern solche Sandgruben gehabt, und zu jenem Behuf angewendet haben. Die *arenariae extra portam Esquilinam* bey Cicero (*pro Cluentio c. 13*) sind wohl keine andern, als Pozzuolangruben gewesen. Nun sind uns die *Esquiliae* wegen des Begrabens des Pöbels und der Sklaven aus Horaz bekannt; hier waren eben solche Pozzuolangruben, die *puteoli*, die selbst der alte Scholiast nennt (*Serm I, 8. 10.*): denn das ist eben das vom Dichter genannte *miseræ plebi commune sepulcrum*. Hier waren also damahls eben solche Catacomben, wie an andern Orten sich noch jetzt finden. Zwar müssen auch an der Stelle mehrere Leichen zusammen seyn verbrannt worden, weil die *publicae urtrinae* auch dort waren. Seitdem Mäcen in den *Esquilien* seine Gärten angelegt hatte, mußte sich freylich in der Gegend viel ändern: wie selbst aus Horaz erhellet (*V. 14*). Mehr andere An-

stalten zu Vorsorge dieser Art kennen wir ohnedem, die sandapitarii, vespillones. — Mit der Zeit müssen auch Andere, nicht ganz arme, sich der Sandgruben bedient, und sich Plätze darin gekauft, oder erhalten haben, deren Eingang vermuthlich damahls verwahrt war. Es erhellet auch, daß einzelne Sarcophagen in diesen Sandhöhlen sind beygesetzt worden. Auf diese Weise betrachtet, sind die Catacomben gar nicht so etwas Befremdendes; denn die Christen folgten bloß dem, was bereitß üblich war. Kein Wunder, daß nun die Anzahl ihrer Körper und Inschriften die größte ist; sie waren zugleich die am spätesten hier beerdigten, und so erhielt sich von ihnen Mehreres, als von den früher hier Beerdigten. Hat man weiter hin aufgehört, neue Sandgruben zu eröffnen, oder die bereits vorhandenen weiter zu Begräbnissen zu gebrauchen, so kann wohl das letztere daher erfolgt seyn, weil Kirchenplätze mit den Christlichen Vorstellungsarten besser übereinkamen; in der Stadt aber bauete man aus Ehurt und Ruinen, die man dort bey der Hand hatte.

v. H. II

Varau.

Verhandlungen der Helvetischen Gesellschaft in Zofingen im Jahre 1809. S. 51. Die Helvetische Gesellschaft, welche sich ehemahls in Schynz nach, und dann in Olten versammelte, ist nach einer zehnjährigen Unterbrechung im J. 1808 zum ersten Mahl, und zwar in Zofingen, wieder zusammen gekommen. Sie soll auch jetzt keinen andern Zweck haben, als persönliche Bekanntschaften und Freundschaften zwischen den Bewohnern der verschiedenen Cantone zu stiften und zu unterhalten. Ihre dies-

jährigen, hier gedruckten, Verhandlungen enthalten nebst vielen geäußerten patriotischen Gesinnungen weiter nichts, als eine herzliche Anrede des gewesenen Präsidenten, Pfarrer Stalder, und ein Sendschreiben des Hrn. Hans Conrad Escher, Präsidenten der Linth-Unternehmungs-Commission, wodurch er sich entschuldigt, wegen dießörtigen dringenden Geschäften der Versammlung nicht beywohnen zu können. Das angehängte Verzeichniß der anwesenden Mitglieder und Gäste ist darum bemerkenswerth, daß sich auf demselben, außer einigen Personen von Zürich und Luzern, beynahe kein bekannter Name der alten Schweiz befindet, sondern fast lauter Bewohner der neuen Cantone, und viele in der Schweiz angefessene Fremde zum Vorschein kommen. Aus den Cantonen Bern, Uri, Schweiz, Unterwalden und andern mehr war auch nicht ein einziges Mitglied eingetroffen. Auch hier scheint die unglückliche Revolution eine noch fortdauernde Trennung zwischen den Personen und, wenigstens bey der einen Classe, ein vielleicht ungegründetes Mißtrauen gegen die Tendenz von dergleichen Gesellschaften veranlaßt zu haben. *

Saalfeld.

Von Wiedemann: Anleitung zum practischen Rechnen, zum Gebrauche der Jugend sowohl, als anderer Liebhaber der Rechenkunst, in zwey Theilen. Erster Theil, die Elemente oder die vier Species in ganzen und gebrochenen Zahlen. Zweyter Theil, Anwendung derselben auf die gewöhnlichsten Fälle des menschlichen Lebens durch die Kettenregel. 284 Octav. 1810.

Der Verfasser dieser Anleitung ist der Hr. Diaconus M. W. S. Windorf in Saalfeld. Er hat

Mayer

durch dieses Buch vorzüglich Schullehrern, welche im Rechnen Unterricht zu ertheilen haben, nützlich seyn wollen. Nicht Arithmetik, wie sie in den Schulen der Mathematiker vorgetragen wird, sondern die leichteste und nützlichste Anwendung derselben auf die gewöhnlichsten Fälle des menschlichen Lebens, soll die Jugend aus diesem Buche erlernen können, und zu diesem Zwecke halten wir es denn auch für ganz brauchbar, wenn wir es gleich dahin gestellt seyn lassen, ob es gerade nöthig gewesen wäre, das Buch mit so sehr vielen Uebungs-Beispielen anzufüllen, die doch jeder Lehrer leicht selbst geben kann, wie z. B. die S. 15, 42, 56, 97 u. s. w. Der Verf. hat sich vorzüglich angelegen seyn lassen, überall auch der Rechnungsvortheile zu erwähnen, wodurch man am kürzesten und geschwindesten zu dem Facit gelangen kann. Daß die Kettenregel oder so genannte Kettenregel sich durch die Leichtigkeit ihres Ansatzes, und durch die Kürze der Berechnung dem gemeinen Rechner vorzüglich empfiehlt, darin sind wir mit dem Verf. vollkommen einverstanden. Doch hätten wir gewünscht, daß er auch Etwas von den Gründen dieses Ansatzes beigebracht hätte. Aus der Lehre von den Brüchen hat er auch nur so viel mitgenommen, als ihm zur Praxis der Kettenregel erforderlich zu seyn schien. Wie ein Bruch mit einem Bruche zu multipliciren oder zu dividiren sey, hätte jedoch wohl nicht ganz übergangen werden dürfen, da hieher gehörige Fragen nicht allein selbst im gemeinen Leben häufig vorkommen, sondern auch die Art, sie durch den Kettenansatz zu lösen, undeutlich bleibt, wenn man nicht von den Gründen der Multiplication und Division der Brüche gehörig unterrichtet ist.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

77. Stück.

Den 14. May 1810.

Göttingen.

Ha. A.

Bei dem Verfasser, und in Commission bey
Friedr. Perthes zu Hamburg: **Neuer Himmels-**
atlas von K. L. Harding. Zweite Lieferung.

Von dem Plane und der Einrichtung dieses
Himmelsatlases s. Gött. gel. Anz. 1809 S. 601 f.
Auch diese zweyte Lieferung enthält vier Blätter,
nämlich die Nr. III. IV. VIII. XV. Das Blatt
III von 79° bis 121° gerader Aufsteigung, und
 1° südl. bis 33° nördl. Abweichung, stellet die
Zwillinge und den kleinen Hund, nebst Theilen vom
Stier, Orion, Fuhrmanne, Krebse und Einhorne
dar. Bl. IV von 119° bis 161° gerader Aufstei-
gung und 1° südl. bis 33° nördl. Abweichung ent-
hält den Krebs, großen Löwen, etwas vom kleinen
Löwen, Sextanten und von der Hyder. Bl. VIII.
von 279° bis 321° gerader Aufsteigung und 2°
nördl. bis 32° südl. Declination gibt den größten
Theil des Schützen und des Steinbocks, des Anti-
nous und etwas vom Wassermanne. Auf Bl. XV.
von 199° bis 241° gerader Aufsteigung und 1°
südl. bis 34° nördl. Abweichung befindet sich der

Æ (3)

größte Theil des Bootes und der nördlichen Krone, dann Stücke von den Jagdhunden, von der Jungfrau, Wage und Schlange des Ophiuchus.

Journal

Cassel.

In der königl. Hof-Buchdruckeren ist erschienen: Plan, coupe, élévation et détails de la restauration du Palais des Etats et de la nouvelle Salle à Cassel, publié et gravé au trait par *Grandjean de Montigny* etc. etc. etc. Mit zehn Kupfertafeln und 8 S. Text gr. Folio. 1810.

Daß die bildenden Künste in Sr. Majestät unserm allergnädigsten Könige einen eifrigen und freigebigen Beschützer gefunden haben, bedarf keines Beweises, wenn man auf die Werke blickt, welche seit einigen Jahren auf Allerhöchsten Befehl errichtet worden sind. Man verdankt ihre Entstehung der Kunstliebe und der ermunternden Unterstützung des Monarchen, und dem dadurch immer mehr angeregten und belebten Wettstreit unserer Künstler. Das neue, so zweckmäßig eingerichtete, Gewächshaus in dem botanischen Garten unserer Universität, der bald auszuführende Plan der hiesigen Sternwarte und andere Unternehmungen beweisen die großen Fortschritte der Architectur in Westfalen und ihren blühenden Zustand.

Der Saal der Stände in der Residenz, von welchem das vor uns liegende Werk eine genaue Beschreibung und Abbildung liefert, gehört ebenfalls zu den schönsten architectonischen Arbeiten. Das Museum *Fridericianum* bot zur Versammlung der Stände ein passendes Locale dar, und es wurde daher von Sr. Majestät befohlen, es zu jenem Zwecke einzurichten. Es ward unter dem Landgrafen *Friedrich II.* durch den Baumeister *du Ry*, einem vortrefflichen, in Rom gebildeten, Künstler, errichtet,

dessen Stelle nach seinem Tode Hr. Jussow erhielt, der zu den berühmtesten jetztlebenden Architecten gehört. Das untere Stockwerk enthielt einige Antiken und verschiedene Gegenstände der Naturgeschichte, das obere aber die Bibliothek. Da nun mehrere hier aufbewahrte Sachen ihre Stelle veränderten, auch die Bibliothek eine unmerkliche Einschränkung zuließ: so fand Hr. Grandjean ein freyes Feld, um einen Saal zu errichten, der des Monarchen und der Versammlung würdig ist.

Nachdem Hr. Grandjean seinem Vorgänger du Ry das gebührende Lob ertheilt hat, bemerkt er, daß der ursprüngliche Plan des Gebäudes sein Unternehmen erleichtert. "Le plan général", sagt er, "du Musée, aujourd'hui Palais des Etats, n'était pas sans intérêt dans sa disposition primitive; il atteint le but, que l'architecte s'était proposé. On arrive par un portique orné de six colonnes Ioniques et élevé de huit degrés à un vaste vestibule décoré de quatre colonnes; au fond de ce vestibule était un escalier à triples rampes conduisant à la bibliothèque" etc. etc. Wir werden uns, so weit es ohne Hülfe der Kupferstiche möglich ist, bemühen, unsern Lesern einen Begriff von den Veränderungen und dem gegenwärtigen Zustande des Gebäudes zu geben. Die erste Tafel enthält die geometrischen Grundrisse des Museum Fridericianum und des jetzigen Pallastes der Stände. Der Haupt-Prospect des Gebäudes hat keine Veränderung erlitten; allein die große Treppe, welche zu der Bibliothek führte, und sich, dem Haupteingange gegen über, gleich nach der Vorhalle befand, ist weggeräumt, und durch den Saal der Stände ersetzt worden, der nun einen Halbzirkel bildet. Die großen Schwierigkeiten, welche sich zeigen, so bald man ein Gebäude zu einem andern

Zwecke einrichten will, als den es ursprünglich hatte, sind von Hrn. Grandjean glücklich überwunden worden, und seine Veränderungen, welche Geist, Geschmack und Kunstsinne verrathen, tragen nicht wenig zu dem Ruhme bey, den er sich bereits durch frühere Arbeiten erworben hat. Zu dem großen halbzirkelförmigen Saal führen vier Eingänge in der Linie des Durchmessers. Wenn man nämlich die große Treppe erstiegen hat, so tritt man unter einen Porticus von sechs Ionischen Säulen, hierauf in eine große Vorhalle, und zuletzt in den Saal. Die zwey Eingänge dem Haupteintritte gegen über sind für die Deputirten bestimmt, und führen zu der rechten und linken Seite des Throns. Von den zwey andern Eingängen ist der eine, zur Rechten, für des Königes Majestät, und der andere, zur Linken, für das Publicum bestimmt. Zu diesen Eingängen leiten zwey Gallerien, nämlich die Gallerie der Minister, und die Gallerie des Publicums. Die Sitze erheben sich amphitheatralisch bis zum Hintergrunde, wo man die Statue Napoleons des Großen erblickt. Sie ist von Hrn. Roland verfertigt, und eine Copie derjenigen, welche man im Saale des Instituts zu Paris bewundert. Unter dieser Statue ist die Tribune Ihres Majestät der Königin angebracht, also gerade dem Throne Sr. Majestät des Königes gegen über. Der Thron steht in einer großen, prachtvoll decorirten, Nische. Um den großen Saal zu heizen, sind unter den Fußboden Rohren von Backstein gelegt worden.

Ueber dem Karnies des großen Halbzirkels läuft eine Attica hin, worin man Nischen erblickt, welche mit emblematischen Bildsäulen der verschiedenen Departements des Königreichs geschmückt werden sollen. Zur Verherrlichung der Statue

des Kaisers soll eine Victoria angebracht werden, welche sein Haupt mit einem Kranze ziert. An dem Gewölbe erscheinen Deckenverzierungen mit allegorischen Mahleren. Das Ganze erhält das Licht durch eine große Oeffnung in der Mitte des Gewölbes

Der Thron ist auf das prächtigste ausgeschmückt; in dem Hintergrunde der Nische, wo er steht, sieht man das Wapen von Westfalen, gekrönt von zwey Genien. Alle Ornamente sind sehr geschmackvoll und bedeutsam. — Zum Schlusse dieser Anzeige wollen wir noch den Inhalt der Kupferstiche hersehen: 1. Palsis des Etats dans son Etat primitif. Plan restauré du Palais des Etats. 2. Elevations géométrales du Palais des Etats. Côté de la Place. Côté de la Cour. 3. Plan détaillé de la Salle des Etats. 4. Coupe de la Salle des Etats. 5. Coupe de la Salle des Etats prise du côté du trône. 6. Détails des corniches de l'intérieur de la Salle des Etats. 7. Détails des voutes de la Salle des Etats. 8. Vue du trône de Sa Majesté. 9. Coupe du Salon de Sa Majesté. Coupe de la Galerie des Ministres. 10. Platfond du Salon de S. Maj.

Paris.

Minde

Bey D. Colas: Notice sur la culture du Sophora, du Platan et de l'Aune; par M. T. Guérappain, Propriétaire-Cultivateur, membre du collège électoral et du conseil-général du Département de l'Aube. A Paris, 1809. 32 Seiten in Octav.

Die Bemerkungen, welche in dieser kleinen Schrift über den Anbau der auf dem Titel genannten drey Bäume mitgetheilt werden, sind zwar zunächst für Frankreich berechnet, können aber für den Deutschen

Landwirth nicht minder belehrend seyn. Denn je mehr unsern Zeiten und unserm Vaterlande die Abnahme der Waldungen und das Bedürfniß neuer Anpflanzungen fühlbar wird, desto mehr muß man denjenigen Bäumen vorzüglich seine Aufmerksamkeit schenken, welche am leichtesten und schnellsten diesen Mangel zu ersetzen vermögen. Der Verf., welcher sich 25 Jahre lang mit dem Anbau verschiedener Bäume beschäftigt hatte, verdient deswegen für seine hier mitgetheilten Wahrnehmungen und Erfahrungen den größten Dank. Wir heben hier vor allen Dingen Erwas von dem aus, was er zuerst über die in Deutschland bisher noch nicht im Großen cultivirte *Sophora* sagt: einen Baum, der in jeder Hinsicht noch die unechte *Acacia*, womit er Aehnlichkeit hat, zu übertreffen scheint.

Die Japanische Sophore (*Sophora japonica* L.) ist ein Baum von beträchtlicher Größe, der erst seit dem Jahre 1747 in Europa gezogen wird. Bernard v. Jussieu erhielt zuerst durch den Pater d'Incarville Samen davon, und erzog davon mehrere Bäume zu Trianon. Er diente lange Zeit nur als Prachtbaum, welchen Liebhaber zur Verschönerung großer Gärten cultivirten, und konnte nur durch Absenker vervielfältigt werden. Im J. 1803, wo gerade ein heißer Sommer war, kamen seine Früchte zum ersten Mal zur Reife, und da man diese sehr sorgfältig sammelte, so ist er dadurch in Frankreich schon so sehr vermehrt worden, daß man Anpflanzungen im Großen damit machen kann. Der Verf. theilt uns zuerst eine Beschreibung desselben mit, und geht dann zu den Vorzügen über, welche dieser Baum in öconomischer Hinsicht unter andern vor der *Acacie* und dem *Acer Negundo* besitzt.

Die Samen werden im April oder May in leichte Erde gelegt, und erfordern nicht mehr Wartung, als

die von der Acacie und andern ähulichen. Schon im vierten Jahre haben sie eine Höhe von 10 bis 12 Fuß, und einen Umfang von 4... 5 Zoll erreicht, und so geht ihr Wachsthum schnell von statten, und steigt bis zu einer Höhe von 60 Fuß. Die Sophora nimmt mit jedem Boden vorlieb, und läßt sich in hohen und niederen Gegenden anbauen. Sie widersteht den stärksten Winden, statt daß die Acacie schon von mäßigen Winden umgerissen und zerbrochen wird. Sie dient auch besser, als jene, zu Alleen und Einfassungen von Wiesen, Aekern und Weinbergen, denn sie schlägt ihre Wurzeln tief, statt daß die von der Acacie auf der Oberfläche der Erde hinlaufen. Ihr leichtes Laub wird von jedem Winde bewegt, und hindert den Durchzug der Luft nicht zum Schaden der umstehenden Gewächse. Auch leidet sie nicht so sehr, als andere Bäume, von Raupen und Insecten, und behält sehr lange ihre grüne Farbe. Der Baum hat ein sehr hartes, festes und schweres Holz, welches viel leichter, als das von der Acacie, zu bearbeiten ist, und von Künstlern zu mancherley Arbeiten benutzt werden kann. — In Ehina und Japan bedient man sich seiner Blüthen zur Bereitung einer gelben Farbe, womit bloß die Kleider der kaiserlichen Personen gefärbt werden, und der Verf. vermuthet, daß man auch in Europa seine Samen zur Bereitung von Farbe oder von Oehl werde benutzen können. Ueberhaupt steht zu erwarten, daß, wenn dieser Baum erst an das Europäische Clima gewöhnt ist, sein Nutzen in mancher Hinsicht sehr groß seyn wird.

Hierauf kömmt der Vf. auf den Platanus, welcher, wie er mit Recht sagt, nächst der Ceder vom Libanon und der Eiche der berühmteste Baum des Alterthums war, wenn wir es anders als gewiß annehmen können, daß die Alten unter dem Nahmen Platanus diesen Baum, und nicht vielmehr eine schöne Ahornart,

verstanden haben. Im Orient machte man vorzüglich viel Aufhebens davon. Er zierte alle Gärten und Straßen, und man schrieb ihm die Eigenschaft zu, daß er die Luft reinige und Ansteckungen verhüte. Im Schatten desselben stellten die Römer große Gastmähler an, u. begossen ihn selbst mit dem köstlichsten Wein.

Von den beiden in Frankreich, so wie in Deutschland, gewöhnlichen Arten ist die eine (*Plat. orientalis* in Asien einheimisch, und über Griechenland zu uns gekommen; die andre (*Pl. occidentalis*) erst aus dem nördl. America eingewandert. Ihr hoher, schlanker Wuchs gewährt einen majestätischen Anblick, und gibt ihr, so zu sagen, eine Herrschaft über die andern Bäume. Ihr Anblick erweckt Freude und Heiterkeit, so wie der der Eiche Ernst und feyerliches Nachdenken. Es gibt wenige Bäume, welche so schnell wachsen, wie die Platane. Der Vf. belegt dieß mit 25 jährigen Erfahrungen an Eschen, Nüstern, Ital. Pappeln, Maulbeer- und Kastanien-Bäumen, die er mit Platanen zu gleicher Zeit in dasselbe Erdreich gepflanzt hatte. Nach seiner Beobachtung gibt z. B. eine Platane 10 . . . 12 Mahl mehr Holz, als ein Eschen- oder Maulbeer-Baum von demselben Alter. Das Holz selbst dient, außer zu Bau- und Brennholz, auch zu Wagenarbeit, zum Einlegen u. s. w. Es nimmt eine schöne Politur an, besitzt aber auch eine solche Härte, daß oft die Werkzeuge bey seiner Bearbeitung zerbrechen. Die Anpflanzung dieses Baums würde von großem Nutzen seyn, zumahl da er mehrere Jahrhunderte alt werden kann.

Auch die Erle, von welcher der Verf. zuletzt noch redet, ist in verschiedener Hinsicht ein sehr nützlicher Baum, dessen Anbau nicht vernachlässigt werden darf. Jedoch sind die darüber mitgetheilten Nachrichten weniger neu, und können daher hier füglich übergangen werden.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

78. Stück.

Den 17. May 1810.

Göttingen.

Hr. Doctor Oslander, Sohn unsers Hrn. Professors, hat der königl. Societät der Wissenschaften die merkwürdige Krankengeschichte eines Harn- und Bluterbrechens bey unterdrückter natürlichen Urin- und Menstruations-Ausleerung mitgetheilt, die er während seines jetzigen Aufenthalts zu Paris im Hôpital de la Charité zu beobachten die seltene Gelegenheit gehabt.

Eine jetzt 40jährige unverheirathete Frauensperson, die in der Jugend gesund und wohl gewesen war, bekommt im 23. Jahre einen flechtenartigen Ausschlag, den sie durch örtliche Mittel vertreibt, aber dagegen von der Zeit an mancherley Magenbeschwerden leidet. Vor drey Jahren erscheint der Ausschlag wieder, verliert sich aber nachmahls nach ähnlicher Behandlung, worauf aber nicht nur die Magenübel zunehmen, sondern auch die Menstruation gestört wird. Jetzt erleidet sie einen heftigen Fall auf den Rücken, eben um die Zeit, da

Y (3)

ihre monatliche Reinigung eintreten sollte. Fünf Wochen nachher stellt sich ein Blutbrechen ein, das ein halbes Jahr hindurch täglich anhält, und nach Verlauf dieser Zeit in das Erbrechen einer ungeheuern Menge wässeriger Flüssigkeit übergeht. Bald darauf wird die normale Harn-Secretion unterdrückt, und es zeigen sich nun vor dem Erbrechen convulsive Zufälle, Schmerzen in der Blase, in der Gegend der Ureteren, der Nieren und des Magens mit aufgetriebenem Unterleibe. Daß das, was während dieser mehrere Monate lang anhaltenden Zufälle ausgebrochen worden, wahrer Harn gewesen, ergibt die unter Hrn. Vauquelin's Leitung von einem jungen Chemiker unternommene Analyse, als welche, der übrigen Resultate zu geschweigen, den wahren Harnstoff lieferte. Man fängt jetzt an, die Harnblase mittelst der Sonde auszuleeren, wodurch das Erbrechen gemindert und selbst für so lange gehoben wird, als kein Urin sich in derselben ansammeln kann. Das Blutbrechen aber kehrt regelmäßig alle vier Wochen zurück, und hält dann jedesmahl zwey bis drey Tage an. Den Anlaß und Verlauf der Krankheit, und besonders der merkwürdigen Zufälle, denen die Kranke nun seit acht Monaten unterworfen ist, sucht der Hr. Doctor am Schluß nach physiologischen und pathologischen Principien in ursachlichen Zusammenhang zu bringen, und durch analoge und partielle Parallel-Fälle zu erläutern; denn einzelne Beispiele, entweder von Blutbrechen bey Alienation der monatlichen Reinigung, oder aber von Erbrechen des Harns bey Ischurie, finden sich von genauen Observatoren beobachtet (unter welchen wir bloß von dem seltneren vomitus urinosus nur drey der neuesten nennen,

Senter im ersten Bande der Transactions of the College of physicians of Philadelphia, Zeviani im sechsten Bande der Memorie di matematica etc. della Società Italiana, und unsern sel. Lentin im zwenten Bande seiner Beyträge: doch sind alle diese drey Fälle von dem auffallend merkwürdigen und complicirten, den Hr. Doctor O. hier mittheilt, noch sehr verschieden).

Amsterdam.

Ben Hesse: Incerti auctoris, viri Pindari Thebani, Epitome Iliados Homericæ. E recensione et cum notis Theodori van Kooten. Edidit, et præfatus est, suasque animadversiones adjecit Henricus Weytingh, apud Campenses gymnasii publ. rector. 1809. Octav I. . . XVI, 1 . . . 330 Seiten. Wir erhalten hier eine Ausgabe, die schon vor vierzig Jahren erwartet war. Eine Reihe widrige Umstände, welche der Herausgeber erzählt, verhinderten die Vollendung und den Abdruck, und der gelehrte Herausgeber hat sich einen gerechten Anspruch auf unsre Dankbarkeit erworben, daß er endlich bewirkt hat, die Ausgabe den Freunden des gelehrten Studiums der alten Litteratur zu liefern. Hr. van Kooten, ein Schüler von Joh. Schrader, hatte schöne Hülfsmittel zusammengebracht, es waren auch bereits mehrere Bogen gedruckt, die der Verleger, aus Verdruß, daß das Werk nicht beendigt ward, vernichtete; worauf sich Hr. von Medenbach Waffer, Rector des Gymnasiums zu Zwoll, des Apparats annahm; Da er sich aber nachher nach dem Cap begeben hatte, übertrug Hr. von Rambonnet, ein Freund von beiden, die Ausgabe dem Hrn. Weytingh. Indessen hatte

van der Duffen den *Prodromus novae Pindari Thebani editionis* 1769, Anton. de Rooy in *Spicilegiis criticis*, und andere Gelehrte Verbesserungen an das Licht gestellt, Wernsdorf aber in den *Poetis min* To. IV P. II. eine ganz neue Recension veranstaltet (Gött. gel. Anz. 1785 S. 1572), und seine ganze gelehrte, aber nicht immer natürliche und leichte, Critik an dasselbe verwendet. Mehrere andere Gelehrte hatten in ihren philologischen und kritischen Arbeiten einzelne Verbesserungen des Pindar eingerückt; diese sowohl, als Beiträge mehrerer gelehrten Freunde, haben dem Hrn. Wentingh einen reichen Vorrath zur Ausstattung seines Autors verschafft, als wäre es einer aus der Reihe der vorzüglichern Römischen Classiker. Wirklich ist er als ein alter Römischer Autor betrachtet und behandelt, kritisch mit Lesarten und Verbesserungen, Conjecturen, Erläuterungen der dichterischen Ausdrücke, poetischen Wortfloskeln, Parallelstellen, und allem dem ausgerüstet, was bey Ausgaben von Classikern seit den Gro-novon, Grävius, den Burmannen s. w. üblich geworden ist. Für junge Humanisten, die in der schönen Sprachkunde, und in der Dichter-Critik leben, welche durch Reminiscenzen von ähnlichen Versen, Dichterbildern und Formeln, und durch freyes Spiel der Imagination und des Witzes so anziehend ist, wird also dieser Thebanische Pindar ein herrliches Fest seyn, das ihnen doch auch auf vielfache Weise behaglich, und zur weitem gesunden Ausbildung sehr zuträglich seyn kann. Aber auch andern Gelehrten, die in diesen Studien weiter sehen und gehen, verschafft es eine angenehme Unterhaltung, die Verwendung eines feinen gelehr-

ten, vielseitigen, critischen Wizes und Scharfsinns wahrzunehmen, und viele glückliche, sinnreiche Verbesserungen und Muthmaßungen anzutreffen: wovon vielleicht ein Theil mehr als Correctionen des Originals zu betrachten sind, und den Recens. an die auch sonst gemachte Erfahrung erinnert haben, daß oft Critiker mehr den Autor selbst, als die Schreibfehler der Copisten verbessert, und seinen Stil verschönert haben; denn der Verfasser war sicherlich kein alter Classiker, auch kein Dichtergenie, wohl aber ein glücklicher Versificator; er war ein späterer Gelehrter, der sich mit Lesen und Nachbilden der alten Dichter, besonders des Ovids, ganz in die Lateinische Dichtersprache hineingearbeitet und darin einheimisch gemacht hatte; so wie mehrere Lateinische Dichter im Mittelalter; eben so gut, als einige späte Griechen in die alte schöne Griechische Dichtersprache; Und wie viele neue Lateinische Dichter haben wir, die in der Lateinischen Versification und Nachbildung der alten Dichter Meister sind! Ueber das Zeitalter des Verfassers und den ihm bengelegten Nahmen Pindars haben wir keine historische Nachricht, sondern bloß Muthmaßungen. Der Nahme Pindar war aller Ansicht nach aus einer unleserlichen Schrift eines andern Namens entstanden, den der Mönch, der ihn abschrieb, in einen ihm bekanntern verwandelte. Wernsdorf hat sich damit zu schaffen gemacht. Hr. Weytingh hat die Vermuthung, da in einer Handschrift ein paar Verse angehängt sind, in welchen transponium steht, daß der Verfasser in England gelebt habe, und ein Landsmann, vielleicht auch Zeitgenosse, des Joseph Iscanus, eines Mönches, der im elften oder zwölften Jahrhundert gelebt hat, war (viel-

mehr im zwölften und dreyzehnten, indem er dem Thomas Balduin, Erzbischof zu Canterbury, welcher 1191 starb, sein Gedicht *de bello Trojano* gewidmet hat. Es kommt dazu, daß in diesen Zeiten durch die Griechen sich die abenteuerliche Vessifsenheit verbreitet hatte, den Trojanischen Krieg auf vielfache Weise neu zu bearbeiten; man denke an Dares, Dictys s. w.). Da wir die Form und den Character der Ausgabe, und der Bearbeitung des Textes und der Anmerkungen bestimmt haben: so wäre es überflüssig, einzelne Belege und Beyspiele von Verbesserungen und Conjecturen in einem Blatte, wie das unsrige ist, beyzubringen. Nur wollen wir noch bemerken, daß auch, nach der gewöhnlichen Sitte, beylaufig Stellen aus Lateinischen Classikern verbessert werden. Auch von dieser Art stießen wir auf einige glückliche. Daß Stellen und Verse aus dem Homer verglichen werden, bedarf keiner Erwähnung. Nur kann der Griechische Text keinen Vortheil aus dem Versificator ziehen, da dieser die Erzählung nur zusammengezogen, nicht wortlich übersetzt hat. Man hätte aber doch auch nicht viel mehr von ihm lernen können, als nur, wie er des Dichters Griechische Worte möge verstanden haben; und da konnten seine Sprachkenntnisse wohl nicht so weit gehen, daß wir viel von ihm hätten lernen können. Bey dem allem, nehmen wir den Pseudo-Pindar, wie er ist, und für das, was er seyn soll, so ist die Ausgabe mit der Bearbeitung ein schönes Geschenk für die Litteratur; wenigstens bemerkte der Rec. eine Zahl feiner, glücklicher Wortverbesserungen und Conjecturen, und derjenige, der die beiden Bearbeitungen, Wernsdorfs und van Kooten; vergleicht, kann, bey guten

Anlagen, versichert seyn, daß er eine ihm sehr nützliche Beschäftigung sich vorgenommen hat.

Halle und Berlin.

Buchhandlung des Hallischen Waisenhauses:
Drey Predigten, bey feyerlichen Veranlassungen
in der academischen Kirche gehalten von D. A. G.
Niemeyer, Canzler, Rector und Professor der
Theologie auf der Friedrichs-Universität — 1810.
32 Seiten in groß Octav.

Die Predigten beziehen sich auf die Wiedereröffnung des academischen Gottesdienstes zu Halle, auf den Tod J. A. Eberhard's, und auf das Jubiläum der Universität Leipzig. Ein fest organisirter academischer Gottesdienst wurde zu Halle erst unter der Regierung Friedrich Wilhelms III. angeordnet, die Schulkirche diesem Zwecke gemäß eingerichtet, und am 3. August 1806 eröffnet. Wenige Wochen darauf, als der Krieg ausbrach, wurde diese Kirche in ein Magazin verwandelt, und der academische Gottesdienst in die Ulrichskirche verlegt. Mit dem am 20. October erfolgten Befehl, alle Studirende zu entfernen, hörte der Gottesdienst, nachdem er kaum fünf Mal gehalten war, gänzlich auf. Seitdem die Universität hergestellt ist, wird der academische Gottesdienst von Hrn. Niemeyer nur monatlich und bey feyerlichen Gelegenheiten besorgt, bis, wie er sagt, auch darin die alte Ordnung zurückkehren kann. — Die Predigt, mit welcher er diesen Gottesdienst eröffnet hat, scheint uns weder an Gedanken und Ideen, noch an Stil und Anordnung, den beiden andern, welche hier erscheinen, gleich zu kommen. Sie hat nicht das Eigenthüm-

liche, Treffende, Individuelle, sich über das Gemeine Erhebende, auch nicht das Harmonische und Gefeilte im Stile, nicht das Natürliche, was die beiden andern auszeichnet. — Eberhardten ist ein würdiges Denkmahl gestiftet. Es ist keine künstliche Lobrede. Es ist eine treffende, gefühlvolle Ausführung des Wunsches: Mögen wir sterben des Todes des Gerechten! Als wünschenswerth wird dieser Tod nicht an sich, sondern deswegen dargestellt, weil, wenn der Gerechte stirbt, ein Leben endet, das göttlich geführt, rein genossen, würdig ertragen ward, und eben darum hoffnungsvoll beschlossen werden kann. Dieß wird mit untermischter, zarter und ungezwungener Anwendung auf den Verstorbenen ausgeführt. — Die dritte Predigt enthält Belehrungen, wie sich unsere Theilnehmung äußern soll, wenn eine benachbarte wissenschaftliche Anstalt das Fest ihrer Stiftung und Erhaltung feyert. Es wird gezeigt, daß dieß am würdigsten geschehe, wenn wir uns freuen mit den Fröhlichen, und wenn wir uns dankbar erinnern, was Gott an uns und unsern Vätern gethan hat. In diesem zweiten Theile geht der Redner auf die erste Gründung und die Schicksale der Universität Halle zurück, erinnert, daß Thomasius und Franke von Leipzig kamen, schildert den Geist und Sinn, von welchem beseelt, sie lehrten und wirkten, wie Licht mit Wärme, Verstand mit Gefühl, Einsicht mit Liebe, sich in ihnen vereinte, und schließt mit der Erinnerung an die neuesten Schicksale der Universität. Sanftheit und Milde ist eine Eigenschaft, welche alle drey Predigten characterisirt.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

79. Stück.

Den 19. May 1810.

Göttingen.

Die Vorlesung, welche der Hr. Prof. Richter in der Versammlung der königl. Societät der Wissenschaften am 28. April hielt, handelt de usu purgantium in febris nervosis. Einer der verderblichsten Grundsätze in der practischen Arzneiwissenschaft ist: wo Schwäche ist, muß man stärken. Gemeiniglich fällt man von einem Extrem aufs andre. Vor einiger Zeit bestand das ganze Geschäft des practischen Arztes beynahе bloß im Auflösen, Kühlen und Ausleeren durch Brech- und Purgirmittel. Als endlich der Schaden erhellete, den der Mißbrauch dieser Mittel verursachte, scheuete man diese Mittel dergestalt, daß man sie beynahе verbannte, bey dem geringsten Anschein von Schwäche sogleich zu stärkenden und erregenden Mitteln seine Zuflucht nahm, und alle ausleerende Mittel wie Gift scheuete.

Man bedenk nicht, daß, so wie es Stoffe gibt, die eine falsche Stärke, das ist, vermehrte Thätigkeit, ohne Vermehrung der Kräfte erregen, es auch Stoffe gibt, die eine gegenseitige Wirkung haben, das ist, eine falsche Schwäche erregen. Wein

und Spanische Fliegen stärken den Kranken eben so wenig, als der Sporn das Pferd. Man bedenk nicht, daß verminderte Thätigkeit sehr oft nicht von Verlust an Kräften, sondern bloß durch die Einwirkung eines schadhaften Stoffs erregt wird, und daß es in diesen Fällen nicht darauf ankömmt, durch stärkende und Reizmittel die Thätigkeit zu vermehren, sondern den schadhaften Stoff wegzuschaffen, der die Kräfte in ihrer Wirkung hindert.

Zwar hat der Arzt diese Stoffe nicht immer der Gestalt in seiner Gewalt, daß er sie wegschaffen kann. Ein Beispiel dieser Art geben die bössartigen Contagien. Diese muß er freylich, wenn sie einmahl in den Körper gelangt sind, der Natur überlassen. Alles, was er hier thun kann, besteht darin, daß er die Natur durch Reizmittel zur Thätigkeit anspornt, und sie dadurch in den Stand zu setzen sucht, diese Stoffe zu verarbeiten, zu subigiren, auszuleeren. Und dennoch ist es wahrscheinlich, daß auch diese Stoffe zuweilen durch den Mund in den Körper gelangen, und durch zeitige Brechmittel ausgeleeret werden können.

Aber oft hat sie auch der Arzt in seiner Gewalt; und dieß gilt vorzüglich von den gastrischen Stoffen, einer der allerhäufigsten Ursachen der falschen Schwäche und aller so genannten Nervenstieber. Diese Stoffe haben, zumahl wenn sie faulichter oder schleimichter Art sind, am allerhäufigsten eine schwächende Einwirkung auf das System. Hier stärken Purgirmittel sichtbarlich.

Stärken darf der Arzt eigentlich nur in zwey Fällen, nämlich wenn die Krankheit wirklich von wahrer Schwäche herrührt; oder, im Falle der falschen Schwäche, wenn er die Ursache derselben nicht wegschaffen kann, sondern sie der Natur überlassen muß. Und auch sogar im ersten Falle sind Purgirmittel nöthig, wenn die Krankheit von einer lang-

wierigen vorhergehenden Schwäche entsteht. Gemeiniglich sind in diesem Falle die Verdauungswerkzeuge, die an der allgemeinen Schwäche vorzüglich Antheil nehmen, dergestalt mit schadhaftem Stoff überladen, daß alle stärkende und erregende Mittel nicht eher eine heilsame Wirkung thun, als bis der Unterleib gereinigt ist.

Man sagt: diese gastrischen Stoffe sind gemeiniglich die Wirkung, nicht die Ursache, des Fiebers; man muß die Quelle derselben, das Fieber, verstopfen, damit sich keine neue erzeugen; die bereits erzeugten leerer die Natur selbst allmählich aus, wenn man nur die Kräfte unterstützt. — Aber es ist gleichviel, ob sie die Ursache oder die Wirkung des Fiebers sind, sie müssen, wenn sie in Hinsicht auf Qualität und Quantität einen gewissen Grad erreicht haben, immer weggeschafft werden; denn sie schaden immer, und zwar vorzüglich auf eine vierfache Art. Sie wirken als Reize, die das Fieber vermehren; und anomale Intestinal-Secretionen erregen, und sich dadurch gleichsam selbst vermehren. Sie hindern, gleichsam als Gegenreize, die Wirkung der excitirenden und stärkenden Mittel, und machen, daß diese entweder gar nicht, oder auf eine zweckwidrige Art wirken. Dieß ist wirklich so oft der Fall, daß man es sicher als eine Anzeige zum Purgiren ansehen kann, wenn bey großer Schwäche stärkende Mittel gar nicht oder widrig wirken. Sehr oft wird man sehen, daß nach einem Purgirmittel diese Mittel sogleich die vortrefflichsten Dienste thun, nachdem sie vorher gar nicht oder widrig wirkten.

Außerdem erregen diese gastrischen Stoffe nicht selten entkräftende Durchfälle, Meteorismus, Entzündung und Brand in den Därmen.

Es ist nicht wahr, daß die Natur diese Stoffe von sich selbst ausleert, und, wenn sie sie ja aus-

leert, nicht gleichviel, ob sie sie jetzt sogleich, oder erst nach einigen Tagen ausleert. Außerdem trifft die Natur auch nicht immer das rechte Maaß; sie leert oft zu viel, oder zu wenig aus.

Es ist auch endlich nicht wahr, daß Purgirmittel immer schwächen. Ein Purgirmittel, das bloß Stoffe aus dem Darmcanale ausleert, kann nicht schwächen; und leert es schadhafte Stoffe aus, so stärkt es. Freylich Purgirmittel, die die Saftmasse mindern, und wässerichte Stuhlgänge erregen, darf man in diesen Fällen nicht geben.

Man kann in gewisser Hinsicht annehmen, daß es dreyerley so genannte Nervenfieber gibt. Nervenfieber mit großer wahrer Schwäche, ohne gastrische Unreinigkeiten: diese erfordern natürlicher Weise bloß stärkende Mittel; Nervenfieber mit wahrer Schwäche und gastrischen Unreinigkeiten: diese erfordern außer den stärkenden Mitteln untermischte Purgirmittel; gastrische Fieber mit falscher Schwäche, die die Gestalt eines Nervenfiebers annehmen, erfordern bloß Purgirmittel.

Unter den so genannten Nervenfiebern ist keines, das so oft Purgirmittel erfordert, als das Fleckfieber. Sehr häufig ist es ein Fieber der dritten Art, das bloß Purgirmittel erfordert. So hat es Strack (*de morbo cum petechiis*) beobachtet und beschrieben. So hat es auch der Verf. bey einer Epidemie, die er beschreibt, beobachtet. Häufiger aber ist es ein Fieber der zweyten Art.

Wie heilsam die Heilmethode war, die der Verf. bey besagter Epidemie befolgte, zeigte der Erfolg. Von 75 Kranken starben nur 5. Und unter diesen war einer, den der Verf. bereits sterbend fand, als er ihn zum ersten Mahl sah; und eine alte Frau, die durchaus keine Arzneey nehmen wollte.

Merkwürdig war es, daß unter allen Einwohnern des Dorfs der Schulze fast der einzige war, der

von der Krankheit frey blieb, ob er gleich der Gefahr der Ansteckung am meisten ausgesetzt war. Er hatte nämlich von der Obrigkeit den Auftrag, die Kranken täglich zu besuchen, und darauf zu sehen, daß sie die Vorschrift des Arztes gehörig befolgten. Er fürchtete, angesteckt zu werden, und verlangte von dem Verf. ein Mittel, welches die Ansteckung verhütete. Dieser gab ihm das Elixir vitrioli Myns. welches er täglich in beträchtlicher Quantität nahm. Sollte dieß Mittel wohl die Krankheit wirklich verhüten haben?

Diejenigen, die bey den ersten Vorempfindungen der Krankheit ein Brechmittel nahmen, blieben von der Krankheit frey, oder bekamen sie sehr gelinde. So bald die Krankheit wirklich entstanden war, war selten ein Brechmittel nöthig oder dienlich, wohl aber wurden oft wiederholte Purgirmittel erfordert. Diejenigen Kranken, welche ein Fieber der dritten Art hatten, wurden bloß durch Purgirmittel geheilt, und nahmen in der Zwischenzeit den Brechweinstein in kleinen Dosen. War große wahre Schwäche damit verbunden, so wurde in der Zwischenzeit Valeriana gegeben; war ein faulichter Zustand dabey, so that die rad. arnicæ mit mineralischen Säuren gute Dienste. Die China bekam während der Krankheit selten gut. Nur am letzten Ende der Krankheit war sie zuträglich.

Von den verschiedenen Fällen, welche der Verf. das Gesagte zu beweisen, erzählt, wählen wir hier nur Einen aus, der auf eine sehr überzeugende Art beweiset, daß auch bey großer Entkräftung wiederholte Purgirmittel nöthig und heilsam seyn können.

Ein Jüngling, der durch unordentliche Lebensart seine Gesundheit äußerst zerrüttet hatte, wurde im Duell durch einen Hieb im Armbugen, der bis auf den Knochen drang, und alle Gefäße zertrennte, verwundet. Es erfolgte eine fürchterliche Blutung,

die der Verf. durch Unterbindung der Gefäße stillte; und nach ein paar Tagen ein Fieber mit Irreden, und Petechien; und der Brand des ganzen Vorderarms. Es können nicht leicht mehrere Anzeigen zu stärkenden Mitteln in einem Falle zusammentreffen; und doch bekamen sie, so oft sie versucht wurden, so schlecht, daß man ganz davon absehen mußte. Der Kranke nahm 9 Tage lang Tamarinden-Molken, in welcher Zeit sich alle üble Zufälle verloren; am Ende China.

Sulzbach.

Im Verlage der Kommerzienrath Seidelschen Kunst- und Buchhandlung: Auswahl aus den kleinen Schriften des verstorbenen Professors und Rectors am Gymnasium zu Regensburg, *Johann Philipp Ostertag*, aus dessen Nachlass herausgegeben von einigen seiner Freunde. *Erste, zweite, Sammlung.* Mit 4 Kupfern, Kepler's Monument in Regensburg darstellend. 1810. Octav, mit fortlaufender Seitenzahl I. . . XXXII, I. . . 588 S. Ostertag war einer von den gelehrten Schulmännern, die neben der gelehrten Sprachkunde auch wissenschaftliche Kenntnisse besitzen; Mathematik, Physik, und besonders Sternkunde, zeichnete diesen Gelehrten aus; daher zog ihn, da er zu Regensburg lebte, das Andenken an Kepler so sehr an, und bewog ihn, zu Errichtung eines Denkmahls von Kepler das Mögliche anzuwenden: aber die Erreichung dieses Zwecks ist erst nach seinem Tode erfolgt (er starb den 21. December 1801; sein letztes Wort verdient hier bemerkt zu werden: Jetzt bin ich frey, sagte er mit gedämpfter Stimme. Wie er dieß wohl mag verstanden haben?). Die erste Anregung an das Publicum geschah in einer Schrift von 1786 (vergl. G. g. A. d. J. S. 741), die auch hier wieder eingedruckt ist S. 509, mit dem

Lateinischen Sendschreiben an unsern Kästner, und mit dem Inventarium vom Keplerschen Nachlaß, welches Lichtenberg in das Göttingische Magazin 2. Jahrg. 1. St. hatte einrücken lassen. Die Vollendung und Ausführung des Monuments ist uns allen noch in frischem Andenken im J. 1808. Die Nachricht davon, mit Zeichnung und Kupfer, findet sich in der schonen Abhandlung des Prof. Placidus Heinrich's, die auf Befehl des Fürst Primas herausgegeben ward (G. g. A. 1809 S. 385. . . 8). — Die Mannigfaltigkeit seiner Kenntnisse hat Ostertag in kleinen Schul- und Gelegenheitschriften an den Tag gelegt, welche seine Freunde in eine Sammlung zu bringen und der Welt vorzulegen sich beeifert haben, und dieß ganz verständig in einer Auswahl, wie das vorgesezte Verzeichniß der gesammten Schriften lehret; denn Vieles kann an Ort, Stelle und Zeit eine große Wirkung machen, das die Aufmerksamkeit des allgemeinen Publicums nicht erwecken kann; gelehrte Gegenstände, welche sich durch Neuheit empfehlen, oder eine gewisse Bearbeitung, Erläuterung oder Berichtigung erhalten haben, sind ihm von größerem Werthe. Mehrere von dieser Art sind in unsern Gei. Anz. zu verschiedenen Zeiten angezeigt worden. Die vorzüglichsten und geachtetsten seiner Schriften gehörten in das Fach des gelehrten Alterthums. (Er hatte auch die archäologischen und mythologischen Artikel in der Deutschen Encyclopädie, bey Barrentrapp in Frankfurt, bis zu dem XII. Bande, verfertigt.) Es sind folgende: Die Commentatio philol. physiol. de Jove Elicio, welchen er auf einige den Etruskern bereits bekannte Wahrnehmungen von electrischen Erscheinungen in der Natur und geglaubten Wirkungen zurückleitete — de scaphiis veterum, eine Lateinische und eine Deutsche Abhandlung, von den Scaphien: diese waren Halbkugeln mit Risten in der Mitte, welche als Schattenzeiger dienten — de

auspiciis ex acuminibus, auch eine electrische Erscheinung — über den Kempffschen Schachspieler — über die Berechnung der Zinsen bey den Griechen und Römern, nach Pauctons Metrologie — antiquarische Abhandlung über die Gewitterelectricität (stand schon in den Verhandl. der Bair. Acad. der Wiss. IV. B. 1785, hat aber jetzt Zusätze erhalten) — über den ehemahligen gnomonischen Prachtkegel (Obelisk) auf dem Marsfelde zu Rom — über den Ursprung der Sternbilder u. die daraus zu erklärende Mythologie, nach der Abh. des Hrn. Dupuis, mit drey Fortsetzungen, dessen sinnreiches System den Fehler so vieler andern Systeme hat, daß eine einzelne nicht unwahrscheinliche Wahrnehmung zur Hypothese gemacht wird, aus der man alles erklären will, und zu dem Ende eine Reihe neuer Hypothesen dazu dichtet und schafft; auch des Nonnus Dionysiaca deutet er darnach, und nun bestätigt er sein System wieder aus dem, was er in den Nonnus gelegt hatte: so geht er im Kreis herum — über das Verhältniß der Maasse der Alten zu den heurigen Maassen, nach Pauctons Metrologie, mit erläuternden Anmerkungen, und drey Fortsetzungen.

Uebrigens macht die Auswahl und Ausgabe dieser kleinen Schriften den Freunden des Verstorbenen Ehre, zumahl wenn man liest, welche Schwierigkeiten zu übersteigen waren; sie ward auf Subscription zur Unterstützung der Hinterlassenen unternommen, ward aber mit so vieler Kälte aufgenommen, daß sie nach der bereits vor 8 Jahren, im Febr. 1802, ergangenen, und zum dritten Male 1806 wiederholten, Aufforderung am Ende so unbedeutend ausfiel, daß zur Noth die Druckkosten konnten bestritten werden. Das Verdienst der endlichen Bewirkung der Ausgabe und des Drucks gehört dem Hrn. Baron Leopold von Seckendorf. Eine kurze Biographie vom Hrn. Consistorialrath Gamberger ist vorangesetzt.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

: der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

80. Stück.

Den 19. May 1810.

Paris.

L. A.

Correspondance inédite de Madame du Deffand avec d'Alembert, Montesquieu, le Président Hénault, la Duchesse de Maine, Mesdames de Choiseul, de Staal, le Marquis d'Argens, le Chevalier d'Aydie etc. etc. suivie des lettres de Mr. de Voltaire à Madame du Deffand. To. I. et II. 1809. Octav S. 366, 356.

Der Buchhändler Collin, welcher von den Briefen und Werken sämtlicher berühmten Französischen Schriftstellerinnen neue Ausgaben besorgte, stellt hier zum ersten Mal die Correspondenz der Marquise du Deffand an das Licht. Nur die, mehr als ein Drittel des zweyten Bandes einnehmenden, Briefe von Voltaire an die Marquise waren bereits in Beaumarchais Ausgabe von Voltaire's Werken gedruckt. Der Herausgeber sagt in der Vorrede, daß, da Alembert die Briefe der du Deffand als Muster des Briefstils anführe, das Publicum das Geschenk der Mittheilung des vorliegenden Briefwechsels dankbar aufnehmen werde. Er sagt aber nicht, daß verhältnißmäßig nur sehr

H (4)

wenige Briefe der du Deffand eingerückt sind, und bey weitem der größte Theil der Sammlung allein aus Briefen, an die Madame du Deffand gerichtet, besteht. Einzelne Portraits, die sie von ihren Bekannten entwarf, finden sich hier. An der Authenticität aller mitgetheilten Briefe ist nicht im mindesten zu zweifeln. Was die Marquise war und wirkte, ist ohne Vergleichung interessanter, als was sie der Nachwelt Schriftliches hinterließ. Wir wollen also aus der vorgesezten, von einem ungenannten Bekannten verfaßten, kurzen Notiz ihres Lebens, und aus dem, was im Buche vorkömmt, das Characteristische ausheben. Aus dem alten Geschlechte Bichy ward sie (geb. 1696) mit dem Marquis du Deffand, gleichfalls von altem Adel, 1718 vermählt. Diese kinderlose Ehe scheint eine recht schlechte Ehe der vornehmen Welt gewesen zu seyn, wie sich aus ein paar Briefen der Frau abnehmen läßt. Un égoïsme destructeur de toute sensibilité war der Hauptfehler der Dame während ihres ganzen Daseyns. In der Jugend war sie schön, reizend, führte ein sehr zerstreutes galantes Leben mit mehreren Liebhabern, unter welchen der Präsident Hénault obenan stand, dessen Freundin sie blieb, so wie sie Freundin seyn konnte. Nach dem Tode ihres Mannes (1750) mußte sie sich zwar in ihren Ausgaben beschränken, inzwischen setzte eine jährliche Einnahme von 20,000 Francs sie doch in den Stand, ein angenehmes Haus in Paris zu halten. Von Natur besaß sie sehr viel Geist, Verstand, und dieser war bey ihr durch den Umgang mit nicht allein geistreichen, sondern sehr gebildeten, Personen cultivirt, dabey ohne alle Pedanterie. Sie hatte es gesehen, welchen Anhang sich die als Schriftstellerinn bekannte Madame de Lencin, die Schwester des in den National-Concilien der-Ver-

folgungssucht und der Hof-Intriguen gleich berück-
 tigten Cardinals, dadurch verschaffte, daß sie ein
 Haus machte, wo sich Vornehme und schöne Geis-
 ter versammelten. Sie selbst hatte an dem Hofe
 der Herzoginn von Maine mit figurirt, welche, da
 sie den Staat nicht beherrschen konnte, aber durch-
 aus herrschen wollte, die Herrschaft in der Gesell-
 schaft und in der Litteratur mit ihrer Lebensweise
 zu erlangen strebte. Auf eigene Bedeutung in der
 Welt war die Lebensweise der du Desfand wohl eben
 so sehr, als auf Unterhaltung und Tödtung der
 Zeit, abgesehen, so vielen Antheil auch das letztere
 daran haben möchte, vorzüglich da sie blind ward,
 und erst 1780, 84 Jahre alt, starb. In ihrem
 Zirkel sollten die interessantesten Sachen gesagt,
 die Briefe der bedeutendsten Personen verlesen, die
 merkwürdigsten Einheimischen und Fremden einge-
 führt werden. Elle fut, sagt der Herausgeber,
 l'un des principaux et peut-être le dernier sou-
 tien de ces cercles d'où les graces et le gout
 avaient proscriit le jeu; de ces cercles où ré-
 gnaient le bon ton, l'esprit et le savoir; de ces
 cercles, enfin, où les étrangers venaient admirer
 et respirer cette fleur de société que Paris regret-
 tera long-tems. Das ist die schöne Seite dieser
 Zirkel: aber dabey darf die noch so wenig gerugte
 sehr nachtheilige Seite nicht vergessen werden, die
 für die bürgerliche Gesellschaft und Litteratur, und
 selbst gewöhnlich für die Dame, welche einen sol-
 chen Zirkel hielt, sich merklich genug zeigte. Nur
 auf Unterhaltung, auf das Glänzen, Scheinen, war
 es in diesen Zirkeln angelegt, dabey wurden alle
 Gegenstände des Nachdenkens nur zum Geschwätze
 gebraucht, von diesen Nichts nur etwas tief ergrun-
 det, mit der oberflächlichsten Behandlung jedoch
 die schneidendste, pikanteste Art, Paradoxen- und

Witzwuth, verbunden. Ein solcher Zirkel, welcher, wie der bey der Madame du Deffand, täglich von den angesehensten Personen, den Herzoginnen von Choiseul, Luxembour, la Valliere, von Alembert, St. Lambert, Montesquieu, Henault, Marмонтel ic. besucht wurde, hätte schon ein höchst einflußreicher Zirkel werden müssen, auch wenn er der einzige in Paris gewesen wäre: allein er war nicht der einzige; nebenher blüheten die Zirkel von Madame Geoffrin, Mademoiselle Lespinasse, Madame Necker, der unbedeutenderen nicht zu gedenken. Was in diesen Zirkeln mit einem gewissen Besenfall gesagt ward, trug man des andern Tages als erhebliche Orakel in Paris weiter. Es bildete sich also von hier aus eine mündliche öffentliche Stimme, von einer ungleich größern Wirksamkeit, als sie je aus der bloßen Büchervelt hervorgehen konnte, zu mahl bey einer der Geselligkeit so vorzüglich hin gegebenen Nation, von der so Viele nur dachten, um zu sprechen. Je wichtiger die Materien, die man in den zur Hauptbeschäftigung gewordenen Cafés berührte, und in einigen Minuten entscheidend abzurtheilen glaubte, waren, je mehr mußte die für Kopf und Herz verderblichste Frivolität einreißen. Horace Walpole, nachmahls Graf von Orford, welcher viel bey der du Deffand war, rühmt zwar von ihr in seinen Briefen, daß sie die nachtheilige Einwirkung der Philosophen auf die Denkart der Nation lebendigst gefühlt habe; allein sehr hoch möchten wir ihr, der sonst gewiß klugen Frau, den prophetischen Blick hier nicht anrechnen. Ihre Leidenschaften wurden auf eine doppelte Weise gegen die Philosophen in Bewegung gesetzt: einmahl, als sie mit der Lespinasse öffentlich brach, und nun Alembert nöthigte, mit jener oder mit ihr zu brechen, der das letztere wählte; bey welchem

Gelegenheit sich denn auch der Vorzug, den mehrere so genannte Philosophen der Lespinasse ertheilten, deutlich genug äußerte. Zweitens mochte das Gefühl von den Vorzügen ihrer Geburt recht lebendig werden, je mehr eigne Bedeutung die Philosophen empfangen, die sie zwar protegiren, aber nicht auf einem unabhängigen Fuß sich gleichgestellt sehen wollte. Wie dem aber auch war, sie hatte wenigstens den Philosophen nichts vorzumerfen; denn die größten Sünden einiger derselben, den antireligiösen Fanatismus und den größten Egoismus, theilte sie auf das höchste mit ihnen. So sehr vorzüglich die natürlichen Anlagen den Character bestimmen, so behalten darum doch die Lebensweisen nicht minder ihre große Bedeutung. Eine Frau, bey der das tägliche Halten eines Zirkels die erste Beschäftigung ausmacht, die gewisser Maßen als ein Sectenhaupt hier zu repräsentiren glaubt, treibt ein solches Geschäft in die Länge für sich selbst selten ungestraft. Die gutmüthige, liebende, exaltirte Lespinasse, ganz der Gegensatz von der du Dessand, fühlte die Einwirkung der Lebensweise: wie viel stärker aber mußte sich diese auf eine Frau äußern, die, wie unsre Marquise, von Natur hochst egoistisch, gefühllos, und mithin, wo sie sich gereicht glaubte, boshaft war. Von ihrem Egoismus zeugt folgendes: Wie Frau v. Genlis ihr versicherte, daß sie ein Kind, welches sie erziehe, sehr liebe, erwiederte die du Dessand: *Cela est bien heureux; je n'ai jamais pu rien aimer.* Der Marquis Pont-de-Vegle war einer ihrer Liebhaber, mit dem sie 40 Jahre in ununterbrochener Verbindung lebte. Sie sagte ihm einstens: *Depuis que nous sommes amis, il n'y a jamais eu un nuage dans notre liaison. — Non, Madame! — N'est ce pas parceque nous ne nous aimons guères plus l'un que l'autre? Cela peut bien*

être. Madame. Am Todestage dieses 40jäh-
rigen Freundes ging sie in eine große Gesellschaft.
Man sprach von ihrem Verluste. *Helas! il
est mort ce soir à six heures; sans cela vous
ne me verriez pas ici.* La Harpe, welcher gegen-
wärtig war, erzählt dieses, und bezeugt, daß sie
den Abend, wie gewöhnlich, car elle était gour-
mande, stark gegessen habe. Den Werth eines
guten Kochs, um die Gesellschaft in ihrem Hause
zu erhalten, schätzte die du Dessand sehr richtig, je
älter sie ward, je höher. *Que la chère soit bon-
ne,* sagte sie zum Koch, *j'ai besoin de monde plus
que jamais.* Aus langer Weile versuchte sie meh-
mahls, devot zu werden. Sie ließ sich aus der Bi-
bel vorlesen, unterdrach aber die Vorleserin häufig,
ausrufend: *Mais, Mademoiselle! comment
prenez vous quelque chose à tout cela?* Auf dem
Todbette sagte sie zum Pfarrer: *Vous serez con-
tent de moi; mais faites moi graces de trois
choses: ni questions, ni raisons, ni sermons.*
Von den treffenden Urtheilen ging wohl keines so
sehr aus ihrem Innern hervor, als dasjenige, was
sie zur Entschuldigung des von Helvetius aufgestell-
ten Principis der groben Selbstliebe sagte: *Bon,
il n'a fait que reveler le secret de tout le monde.*
Aus den in dieser Sammlung abgedruckten Briefen
von der du Dessand gewährt nur eine Correspon-
denz mit Henault während einer Vadereise eine
schwache Einsicht in ihren Character. Gut nehmen
sich beide Personen in diesem Briefwechsel nicht an.
Die alten Schätze hängen zusammen, ohne daß
wahre Achtung, Freundschaft, die Stelle der Liebe
einnimmt, und von der im Alter widrigen Zerreren
der Liebe sind doch noch die seynsollenden Schönfied-
chen übrig. Henault benimmt sich besonders nicht gut.
Man sieht nichts von dem ehrwürdigen Historiker;
nur den alten Höfling, der nach Soupers und Neuy

keiten von Hof=Intriguen hascht. Eine alte Bemerkung bestärkt sich auch hier: Die Briefe geistreicher Frauen sind im Durchschnitte ungezwungener, viel angenehmer, als die von sonst geistreichen Männern. Im Briefstyle scheint dem andern Geschlechte der Vorzug zu gebühren. Die hier mitgetheilten Briefe der Frau v. Staal, von der wir die geistreichen Memoiren und die langweiligen Liebesbriefe besitzen, geben auch davon einen Beweis, sowohl in Rücksicht der gefälligen geistigen Leichtigkeit, als dem Inhalte nach. Man sieht aus ihnen, daß die Gebieterin der Staal, die Herzoginn von Maine, nicht weniger egoistisch, als die du Desfand war, und wie verderblich die Geselligkeit als Hauptbeschäftigung auf den Character wirkt. Eine alte genaue Bekanntsinn stirbt plötzlich bey der Herzoginn. Diese fühlt nur den Schrecken des Augenblicks, und denkt ihrer nicht weiter. Voltaire's Marquise du Chatelet wird hier präntensionsvoll=pedantisch geschildert. Montesquieu's Briefe sind sehr unangenehm geschraubt. Unter den Männern zeigt sich Alembert am vortheilhaftesten, im Tone, und von Character. Von dem ersten Dänischen Minister, Grafen Bernstorff, sind ein paar Briefe einaerückt, mehrere vom Grafen Scheffer, Hofmeister Gustavs des III., sämmtlich voll Weihrauch. Voltaire's Briefe an die Marquise heben 1732 an, und gehen bis 1775. Auf eine feste Zuneigung von seiner Seite läßt sich daraus nicht schließen; er schmeichelte der Frau, weil er ihr viel politische Bedeutung zutraute, zuerst als Freundin Henault's, den er nicht liebte, welcher aber bey der devoten Königin viel galt, dann wegen ihrer genauen Verbindung mit der Herzoginn von Choiseul. Voltaire bedurfte Protectionen, um die Schärfe der gerechten und ungerechten Verfolgungen, die seine Schriften erregten, abzustumpfen. Merkwürdig bleibt in

diesen Briefen Voltaire's, daß er, der bekanntlich über den Zustand nach dem Tode oft seine Ansichten veränderte, hier stets als Pantheist erscheint. Daß ihm gerade diese Ansicht kam, wenn er an die du Deffand schrieb, ist wohl nicht bloß zufällig; vermuthlich glaubte er, daß diese Ansicht mit der der Dame am besten übereinstimmte. In den in dem gewöhnlichen Französischen Geschmack verfaßten Portraits der Marquise kommen einige feine und gut gesagte Bemerkungen vor. In einem heißt es: Il y a moins de gens qu'on ne pense, qui sachent faire usage de la liberté, et qui, pour ainsi dire en pussent soutenir le vide et l'obscurité. Doch die Bedeutung der du Deffand als Schriftstellerinn wird stets weit unter der bleiben, welche sie im geselligen Leben erhielt, wo sie durch Verhältnisse gar sehr auf den Zeitgeist einwirkte.

1792

Altona.

Von Hammerich: *Muhammeds Religion*, aus dem Koran dargelegt, erläutert und beurtheilt von D. S. S. Cludius, Superintendent. in Hildesheim. 1809. 656 S. gr. Octav. Eine genaue Darlegung und Beurtheilung der Lehren des Koran ist nach allem, was über Mohammed und die von ihm gestiftete Religion beschreibend, widerlegend oder lobpreisend gesagt worden, noch immer ein Bedürfniß unsrer Literatur. Der critische Beurtheiler würde, nach des Rec. Einsicht, von dem Factum ausgehen müssen, daß Muhammed zuerst nicht daran dachte, eine allgemeine Religion zu gründen, daß vielmehr sein ursprünglicher Zweck war, an die Stelle des Polytheismus die Verehrung eines Gottes und Weltregierers unter seiner Nation zu setzen; daß er daher die ältern positiven Religionen und Offenbarungen gelten ließ, seinen Koran neben jene stellend. Dann würde er zeigen, wie seine Schicksale ihn drängten, die bishe-

rige Rolle des Lehrers und Propheten mit der des Heerführers und Gesetzgebers zu vertauschen, und wie er seinen Gesichtskreis erweiterte, und seine Religion zur allein herrschenden zu machen strebte. Bey dem Koran würde er, außer einer steten Rücksicht auf seine Entstehung und jetzige Zusammensetzung, woraus sich ein Theil der vielen Wiederholungen und die chaotische Unordnung erklären läßt, zeigen, warum Muhammed, dem wahres Dichtertalent fehlte, ihn mit Assonanzen und Geschichten aufschmückte, und den Quellen der letztern nachspüren; ferner das Frühere von dem Spättern zu sondern suchen, wozu noch großen Theils Data vorhanden sind; dadurch würden sich die so genannten Widersprüche von selbst heben, und begreiflich werden. Diese psychologisch-historische Entwicklung des Characters und Ganges des Propheten und der Beschaffenheit seiner Offenbarungen würde zur philosophischen Würdigung seiner Lehren und seines Systems den sichersten Weg bahnen.

Hr. Dr. E. hat einen etwas verschiedenen Gang der Untersuchung gewählt. In der Einleitung wird von der Möglichkeit der Kenntniß der Hauptreligionen, und der Muhammedanischen insonderheit, gehandelt, und der Plan des Werks dargelegt. Dieses besteht aus 16 Abhandlungen: 1) Von Muhammed, dem Aufsteller des Korans. Seine Geschichte; wie er dazu kam, Stifter einer neuen Religion zu werden; er war kein Betrieger, sondern ein ehrlicher Schwärmer. Er behauptet, göttlicher Gesandter zu seyn, und daß ihm seine Offenbarungen durch Gabriel mitgetheilt worden. Der Forderung, Wunder zu thun, wich er aus, berief sich aber auf Zeichen Gottes, und ältere Weissagungen von sich. (Die bekannte Stelle aus Sur. 7. vermißt man S. 68). Seine Vorhersagungen, seine Schlaueit und Wollust. Worauf er die Göttlichkeit des Korans gründete. Widersprüche, Anachronismen &c. im Koran. Muhammed's

Character. Vorzügliche Geistes- und Gemüths-
gaben könne man ihm nicht abspreehen, aber er war
fanctlich und schwärmerisch, und so fern diese Schwär-
meren etwas Erzeugtes bey ihm war, müsse man sei-
nen Character für verschroben erklären. In dem
Wilde, welches er von der Gottheit entwirft, spie-
gele sich sein eigener Character. Dieser dem Verf.
eigene Gedanke enthält um so mehr Wahrheit, da
Muhammed eine neue Gotteslehre aufstellte; nur
würde Rec. das Wild in einzelnen Zügen etwas anders
gefaßt haben. 2) Untersuchung, ob der Koran, den
wir haben, derjenige sey, auf den Muhammed ver-
weist. Der Verf. führt hier den sonderbaren Ge-
danken aus, den schon Mosheim hatte, daß unser
Koran nur Auslegung eines ersten, verloren gegan-
genen, sey. Die für diese Hypothese beygebracht-
en Gründe beruhen meistens auf den Stellen, wo
Muhammed seine schriftlich verzeichneten Offen-
barungen Koran nennt, und einige derselben gehören
gar nicht hieher, z. B. S. 103 (563) ist von Offen-
barungen überhaupt die Rede; S. 107 (71) vom
Pentateuch. Aus andern folgert der Verf. willkühr-
lich, z. B. S. 109 heißt es im Koran: Nur auf Be-
fehl Gottes habe ich euch den Koran vorgelesen. Der
Verf. setzt hinzu: damit kann er doch die Aufsätze
nicht meinen, die — den jetzigen Koran ausmachen.
Eben das wird Sur. 15, 89. angeführt, wo denen
Strafen gedroht werden, die einige Suren annahmen,
andre nicht. Hieraus schließt der Verf., daß hier vom
ersten Koran die Rede sey, aus dem Einige Einiges
annahmen, Anderes verwarfen. Was der Vf. S. 103
als wahrscheinlichen Inhalt des angeblichen ersten
Korans anführt, findet sich alles in unserm Koran,
auch die Beschreibung des Höllebaumes Zackum, die
er S. 102 vermißt, steht Sur. 37, 62. S. III be-
ruft sich der V. auf Arab. Geschichtschreiber, nament-
lich Elmacin u. Abulfeda, zur Bestätigung dieser Hy-

pothese. Allein was der Vf. sie sagen läßt, ist gewiß nicht aus den Quellen geschöpft, und klingt gar seltsam. Nämlich Ali, Abubekr und Eleaze (wer war das?) sollen jeder einen andern Koran gegeben haben, bis endlich Merpan, der Sohn des Eleazen, den jetzigen Koran gab, und die andern verbrennen ließ. Der Babylonische Chalife Mahav (1) hatte nämlich, nachdem er umsonst zu Damaskus eine Vereinigung der streitenden Parteien versucht, sechs der gelehrtesten Männer ausgewählt, und jeden besonders einschließen lassen. Diese sollen den jetzigen Koran verfertigt haben, welcher aus aufgeschriebenen Reden oder Predigten Muhammed's besteht. Rec. kann jetzt nicht auffinden, woher der Verf. dieß unerhörte Factum genommen habe; daß aber kein Muhammedanischer Schriftsteller von dem Moawiah (denn das wird wohl der Babylonische Chalife Mahav seyn sollen) oder Merwan I. so Etwas gesagt haben könne, bedarf keines Beweises. Am Ende muthmaßt der Vf., daß der erste heilige Koran, um Spaltungen zu verhüten, vertilgt worden. (Das war ja in dem obigen historischen Zeugniß ausdrücklich gesagt.) Der Verlust sey jedoch von keinem Belange, weil in dem jetzigen Koran das in jenem ersten Enthaltene mehrmahls wiederholt und weiter ausgeführt sey. 3) Worauf sich die Muhammedanische Religion stützt. Die Antwort ist, auf das Gesetz, das Evangelium und den Koran, dabey werden die Stellen des Korans von Moses und dem Gesetze, von Jesu und dem Evangelium, und von den Propheten, und die Aeußerungen Muhammed's über Juden und Christen, mit vielem Fleiße angeführt und häufig erläutert. So schätzbar diese Sammlung ist, so sehr wird man den Mangel historischer Ansicht und Unterscheidung der Zeit im Ideengange des Religionsstifters bemerken. Wenn Muhammed anfangs, um Juden und Christen zu gewinnen, ihre Offenbarungen gelten ließ, so kann man deswegen nicht sagen,

daß er seine Religion auf Pentateuch und Evangelium gründete. Der Grund seiner Religion war einzig seine behauptete göttliche Sendung. Auch stößt der Vf. überall auf Schwierigkeiten, die eine Folge seiner dogmatischen Ansicht sind. 3. B. S. 120 fällt ihm auf, daß die Muhammedaner in ihrer Sammlung heiliger Bücher nicht einmahl das Gesetz, die Psalmen und das Evangelium haben; S. 135, daß der Koran dem ganzen Menschengeschlecht zur Unterweisung dienen soll, da er vorher (S. 132) nur für die Araber bestimmt war, und die ändern Offenbarungen in voller Würde gelassen werden sollten. S. 137 heißt die Lehre der Juden und Christen gar ein Irrthum, wo die beigelegte Erklärung des Vf. unzureichend ist. Auch die Stellen S. 139 klären sich auf durch die Bemerkung, daß die erste aus der frühern Zeit, die andre später ist. 4) Die Lehre des Koran von Gott. Der Hauptbegriff von Gott ist, daß er ein Despot sey, der nach unumschränkter Willkühr handelt. Ueber das Wesen Gottes läßt sich der Koran nicht aus; Eigenschaften, Rathschlüsse Gottes, letztere sind unwiderstehlich u. unwiderruflich. 5) Von den Werken Gottes, nach den Rubriken: Was Gott gemacht hat, was Gott noch macht, und noch machen wird. Die in der Inhaltsanzeige angeführten Wunder sind S. 195 nur uneigentliche. Zudem, was Gott noch machen wird, gehören auch Paradies und Hölle. 6) Von dem Menschen, seiner Natur und Bestimmung, Hang zu Götzendienst und Lastern. Was diesen Hang vermehrt, hierbey vom Teufel und dessen Macht; wie der Mensch dem entgegen kann. 7) Von der Sünde und der Buße. 8) Inbegriff der Glaubenslehre des Koran, aus dem Vorigen gezogen. Am Ende ist das Glaubensbekenntniß aus einem zu Scutari 1803 gedruckten Türkischen Catechismus. 9) Von den Pflichten der Gläubigen S. 287 . . . 389 ausführlich und mit Sorgfalt gearbeitet. Der Vf. bemerkt das Mangelhafte und Unvoll-

ständige der Moral des Korans, und daß dieser von moralischen Gesinnungen nichts wisse. Indessen sind doch das Vertrauen auf Gott, die Gottergebenheit, die der Koran so dringend empfiehlt, die Dankbarkeit, zu den Gesinnungen zu rechnen. Die vielen Abtheilungen dieses Abschnitts erschweren die Uebersicht des Ganzen. 10) Hülfen zur Frömmigkeit u. zum Rechtverhalten, oder Beförderungsmittel derselben: Glaube, Gebet, Lesen des Koran, Vertrauen auf Gottes Beystand, Gerechtigkeit (im eigentl. Sinne), Vorsicht gegen Verführung, Hinsicht auf die künftige Welt, Fasten, Reinigungen, Wallfarthen, Opfer. 11) Von den heil. Gebräuchen, gottesdienstlichen Einrichtungen (Bethäusern, Zehnten, Feyer des Freytags) und religiösen Strafen. 12) Von den im Koran vorkommenden Stücken aus Arab. Sagen von untergegangenen Stämmen, von Hud, Locman, Saleh ic. 13) Von den im Koran vorkommenden Stücken aus Jüdischen apocryphischen Büchern. Woraus gehen die Stellen, die sich auf die heil. Bücher der Juden beziehen. Unter den apocryphischen Sagen finden sich einzelne, die schwerlich Jüdischen Ursprungs sind. Z. B. von der Gründung der Caaba S. 454, wo der Verf. selbst dieses bemerkt, Mehreres von Moses und Salomon ic. Auf die Auffuchung der Quellen dieser Fabeln in den Jüd. Schriften, z. B. Pirke Eliefer, hat sich der Vf. nicht eingelassen, sondern sich mit der Zusammenstellung begnügt. 14) Von den im Koran vorkommenden Stücken aus Christl. apocryphischen Büchern. Muhammed kannte die Christl. Bücher nicht; die Stellen, die aus dem N. T. genommen zu seyn scheinen könnten, haben nur entfernte Aehnlichkeit; also, schließt der V., ist die Sage falsch, daß Muhammed von Christen Vieles gelernt habe. Vielmehr, da er immer nur von Einem Evangelium spricht, da er Jesum Sohn der Maria und das Wort nennt, und behauptet, Jesus sey

nicht gekreuzigt 2c. so scheine er mit Gnostikern bekannt gewesen zu seyn, die sich vielleicht in Arabien einzeln erhalten hatten, und das im Koran erwähnte Evangelium sey wohl das Evangelium der Vollkommenheit des Valentinus oder Basilides. (Gegen diese Vermuthung ließe sich Vieles einwenden. Die Evangelien des Val. und Basilides waren nicht einersley, so wenig als ihre Systeme, und wie wenig paßt zu diesen, was der Koran von Jesu sagt!) S. 483 f. werden nun die Stellen des Koran von Maria, Johannes, der Geburt u. Geschichte Jesu zusammengestellt, u. voraas bemerkt, daß dem Muhammed eine und die andre apocryphische Schrift bekannt geworden sey, woraus er das Folgende habe. Gewiß wollte der V. nicht sagen, was der Ausdruck andeutet, daß Muhammed aus diesen Schriften selbst geschöpft habe. Er kannte dergleichen Erzählungen bloß aus Hörensagen, und schmückte sie, wie die biblischen, auf seine Weise aus. Es ist also vergeblich, jetzt noch die schriftl. Quellen nachweisen zu wollen, obgleich einzelne Züge in apocryphischen Evangelien vorkommen, die auch vom Vf. angeführt sind. 15) Geist des Korans, oder allgemeines Urtheil über die Muhammedische Religion, und Vergleichung derselben mit der Religion Jesu. Der Vf. verkennet nicht das Gute des Koran, verweilt aber doch ausführlicher bey dem Mangelhaften desselben, und die Vergleichung mit dem Christenthum konnte nicht anders, als zum Nachtheil des Koran ausfallen. 16) Anhang von den verschiedenen Secten der Muhammedaner, S. 537... 616. Dieser ganze Abschnitt, der aus Sale's Einleitung genommen ist, gehörte eigentlich nicht hieher, wo die Religion des Koran dargelegt werden sollte. Auch ist er nicht vollständig, weil Sale von einigen Secten, z. B. den Vateniten, sehr mangelhaft ist, u. von andern, wie den Drusen u. Wahabiten, gar nichts hat. Die Vollständigkeit, mit welcher in den ersten 14 Abhandlungen die Korani-

schen Stellen gesammelt sind, macht ein vorzügliches Verdienst dieses Werks aus. Der Vf. hat dabey die Vossensche Uebersetzung zum Text gemacht, die er bloß nach Seitenzahlen citirt, und durch eingerückte u. angehängte Anmerkungen erläutert. Ersteres hat die Unbequemlichkeit zur Folge, daß es schwer ist, eine Stelle im Koran zu finden, und daß man den Sinn der Beweiskstellen auf Glauben annehmen muß. Zwar glaubt der Vf., daß es im Ganzen wenig verschlagen werde, wenn auch einzelne Stellen anders erklärt werden möchten. Allein billig sollte doch keiner den Koran commentiren, ohne das Original zu vergleichen, und dem Rec. sind Beispiele vorgekommen, wo der V. dieses nicht gethan hat, weil sonst seine Bemerkungen anders ausgefallen wären. S. 122 heißt es: Der Koran bekräftigt jene Schrift (Mosis), in so weit er Drohungen — und Verheißungen enthält. Dabey bemerkt der V., Muham. sah also die Bücher Mosis — für lehrreich zur Warnung und zum Troste an, und bekümmerte sich um das darin enthaltene Gesetz wenig. Dieß folgt weder aus dem Arab. Text, noch selbst aus der Uebersetzung. Es heißt eigentlich, indem er droht und verheißt (wie Moses). S. 442 heißt es aus Sur. 23, 27: “Wenn der Kessel heißes Wassers” (so saqt Muh., um es zum Vorbilde der Höllestrafen zu machen) ausgeschüttet zu werden beginnt. S. 443 (Sur. 11, 40) der aufbrechende Ofen schüttete Wasser aus (in der vorigen Stelle heißt es der Kessel, setzt der Vf. hinzu). Aber beide Stellen lauten im Arabischen einerley *قار النور* bildlicher Ausdruck für die rechte Zeit. Die Bemerkungen des V. fallen also weg. S. 125 (Sur. 45, 6): Den Israeliten habe ich das Buch (des Gesetzes) und die Weisheit und die Gabe der Weissagung gegeben; hier setzt der Vf. hinzu: “Weisheit geht auf Salomo und Salomonische Schriften, und Weissagung auf die Propheten”. Aber

Buch u. Weisheit (geschriebene Weisheit) ist eine hebräisch-griechische, die Muh. auch von seinem Koran braucht, Sur. II, 153 u. anderswo. S. 124 Nicht Gabriel, wie der V. paraphrasirt, hat das Gesetz gegeben. Andere Anmerkungen sind unerheblich und hingeworfen. S. 440, wo Abel seinem Bruder das höllische Feuer wünscht, heißt es: Hieraus erhellet, daß die Erfindung dieses Stücks — in eine Zeit gehört, wo man in der Hölle schon eingeheizt hatte! Der Vf. begreift nicht (S. 184), warum Muh. 7 Himmel annimmt, u. warum die Engel den ersten Menschen anbeten sollen S. 187, und doch setzt er bey letzterm die Ursache selbst in der Note hinzu. Vertraute Bekanntschaft mit dem Koran, mit Sprache u. Geschichte Arabiens, und sorgfältige Benützung seiner Vorgänger, läßt der Vf. häufig vermissen. So liest man S. 52: Muhammed wurde dadurch, daß ihm die Saracenen huldigten, noch Chalif vor seinem Tode. S. 68: *كبري، عظمتها*. bedeutet so viel, als Muhammed. S. 401: "Die Kebla, oder der Tempel zu Jerusalem, und: wohin (nach der Caaba) alle bey'm Gebet ihr Gesicht richten müssen, und nicht auf die Kebla". — Von der Veränderung der Kebla, einem bedeutenden Umstande in der Entstehungsgeschichte des Islam, ist nichts erwähnt. Diejenigen, für die der V. seine Arbeit zunächst bestimmt hat, nämlich solche, die nicht besonders mit Lesung des Koran sich befassen mögen, und doch den Inhalt desselben zu kennen wünschen, werden sie mit Nutzen gebrauchen können. Auch ist der V. so bescheiden, sie bloß als Vorarbeit zu betrachten. Der Schreibart möchte man hin u. wieder mehr Würde und Reinheit wünschen. Stellen, wie S. 124, 493, wo im Koran selbst alles züchtig ausgedrückt ist, und Ausdrücke, wie Uebermensch, thörllich, umherduffeln, Tubben (607), machen in einer ernsthaften Untersuchung einen Uebelstand.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

81. Stück.

Den 21. May 1810.

Salzburg.

Zel. w)

Ben Mayr: Salzburg und Berchtesgaden in historisch-statistisch-geographisch- und staatsöconomischen Beiträgen. Herausgegeben von Joseph Ernst Ritter von Koch: Sternfeld, wirklichem Regierungsrathe. Mit vielen Tabellen. 1810. X und 272 Seiten in Octav.

Fehlten uns auch nicht von dem in mannigfacher Hinsicht, sowohl an sich, als in Beziehung auf andere Theile des Vaterlandes, merkwürdigen Lande Salzburg und dem kleinen Berchtesgaden noch viele gewünschte Nachrichten: so würden doch die vorliegenden Aufsätze allen Dank und alle Aufmerksamkeit verdienen, da sie meist die amtlichen Berichte der Behörden über die Fragen der Oestreichischen Hof-Commission zur Organisirung des Landes aus den Jahren 1806 und 1807 enthalten, mithin die größte Zuverlässigkeit für sich haben, die man in solchen Dingen und bey statistischen Zahlentabellen fordern kann. Doch ist noch nachgetragen, denn eine wartende Commission verlangt oft schnellere Berichte, als die besten Materialien herbeigeschafft

seyn können. Trifft man unter den reichen Notizen dieser Sammlung auch wohl bekannte Sachen, so werden sie doch in dieser Verbindung und aus diesen Händen wieder willkommen seyn. Wir haben hier zwar lauter Bruchstücke, aus denen sich kein vollständiges statistisches Tableau von Salzburg zusammensetzen läßt; indeß liegt auch, wenn das Publicum diese Sammlung mit Beyfall aufnimmt (und da sie diesen verdient, so glauben wir ihn erwarten zu dürfen) nur der erste Theil vor uns. Die Aufsätze sind mit Genauigkeit, und wo es nöthig war, mit der Freymüthigkeit abgefaßt, die man von höhern Behörden da erwarten kann, wo es den wichtigsten Interessen einer Provinz gilt. Dester kommen die Verfasser auf die Unthunlichkeit einer rück-sichtlosen Verschmelzung Salzburgs mit der Oestreichischen Monarchie, der Einführung der für diese gegebenen Gesetze, besonders der Verfügungen in Hinsicht der Finanzen und des Handels (Gegenstände, bey deren Veränderung die Völker so empfindlich und verwundbar sind) zurück, „auch ein Kleines Land habe seine großen National-Interessen“ (S. IV), über welche spießbürgerliche Ansicht mancher Staatskünstler die Achseln zucken wird. Ueberhaupt scheint die Periode der Oestreichischen Herrschaft nicht günstig betrachtet zu werden, wozu der Kummer über die Veränderung des vor der Französischen Revolution vorhandenen blühenden und glücklichen Zustandes viel beitragen mag. Darüber, daß entfernte Parcellen der Provinzen der Monarchie einverleibt wurden, in denen sie lagen, möchten billige Urtheiler nicht klagen, das ist das wenig Schmerzliche: es ist nothwendig bey so großen Veränderungen, als die Lage aller Reiche bisher erlitten hat. Diese Zeiten sind hereingebrochen, und verlangen manchen Tribut. In der Zu-

Kunft wird man nun sehen, ob die Vorschläge und Warnungen der Verfasser, die bey der neuen Lage beider Fürstenthümer nothwendig wieder zur Sprache kommen müssen ("es ist in und nach so fruchtbaren Epochen nicht selten des Volkes einziger Gewinn, dem Sieger, dem rückkehrenden Regenten oder den neuen Nachhabern seine wahre Lage, verjährete Leiden, die Drangsale des Tages, lang versagte Wünsche und tief begründete Bitten — in frisches Andenken bringen zu können", S. IV), wenn sie befolgt werden, wirklich Nutzen bringen, und wenn nicht, wie ihre Vernachlässigung sich früher oder später bestraft.

Aus statistischen Nachrichten dieser Art lassen sich zwar keine Auszüge geben, aber wir müssen doch den Inhalt der Aufsätze anzeigen, und die Mittheilung einiger Notizen leitet vielleicht auf den Gebrauch des Wertes hin. 1) Generelle Uebersicht des Herzogthums Salzburg und Fürstenthums Berchtesgaden, vom Herausgeber. Nach der großen Triangulirung seit 3 Jahren ist der Flächeninhalt des eigentlichen Salzburgs (der Gebirgstrecke an der Salzache 2) 163, und der von Berchtesgaden nicht volle 8 Quadratmeilen, bewohnt von 196,000 Menschen. 2) Historisch-statistische Skizze von dem Salzburgischen Ritterlehenhofs, von demselben. Das älteste Lehenbuch, doch nur Fragment, ist von 1365. Die Geschlechter der Vasallen werden aufgeführt: ein mageres Rahmenverzeichnis, das wenig Nutzen schafft. Die angehängten Aphorismen des Salzburgischen (Ritter-?) Lehenrechts sind für den Rechtsgelehrten interessant; das Longobardische Lehenrecht habe stets hier gegolten (Schade; daß die Beweise fehlen!); die Lehen waren promiscua; Aftersbelohnung soll nicht Statt finden (doch hatten die alten Grundherren Vasallen, S. 8:

der Verfasser muß sich also deutlicher ausdrücken).

3) Oeconomisch-statistische Uebersicht der Production aus dem Mineralreiche, mit besonderer Rücksicht auf den Activ- und Passiv-Handel, von Schroll.

4) Numeräre Uebersicht der Production aus dem Mineralreiche, von Reisinger und Auer. Es wurden vom Auslande für 58,000 Gulden Materialien, besonders Kupfer und Galmey, bezogen, und für 984,000 Gulden ausgeführt.

5) Ueber die inländischen Bedürfnisse an Nahrung, Kleidung, Prachtwaren ic., Maße und Gewichte, von Lürzer. Das Land braucht jährlich für mehr als $1\frac{1}{2}$ Million Gulden Getreide, das aus dem Innviertel und Baiern bezogen wird.

6) Parallele zwischen Salzburg und der Schweiz in Rücksicht ihrer Natur- und Kunstzeugnisse, mit Vorschlägen zur Hebung der Industrie, vom Herausgeber. Der Titel ist unpassend. Zur Hebung der Industrie gehört auch die Einschränkung der Feiertage, welche sich in dem verarmten Berchtesgaden auf 160 belaufen sollen.

7) Ueber das National-Einkommen aus der Salzburgerischen Viehzucht und Alpenwirthschaft, vom Herausgeber. Viehzucht ist die Grundlage der Staats-Oeconomie Salzburgs: der Salzzwang hat ihr sehr geschadet; die Büffel sind seit 24 Jahren ausgerottet.

8) Bericht des Pflegers zu Nitterfill über die Grundursachen des Geldmangels und des oconomischen Verfalls der Staatsherrschafft Nitterfill im Pinzgau. 1808. Durch Versumpfung und Ueberschwemmung sind 14,000 Morgen Land verloren gegangen, und eben dadurch seit 50 Jahren das Privat-Eigenthum um 366,000 Gulden beschädigt. — Druck durch die Tobaks-Cordonisten (S. 114), durch das Rekrutenwesen, bey dem man keine Rücksicht nehmen wollte, daß hier zur Bebauung des Landes doppelt so viel Menschen nöthig sind, als ander-

wärts. Seitdem den Baiern der Ankauf des Viehes erschwert wurde, und Tiroler allein die Märkte besuchten, sank der Preis und der Absatz. 9) Ueber die Verhältnisse der Unterthanen u. Grundherren; über Pflege-, Land- u. Hofmarksgerichte. Ein interessanter Aufsatz von Mayrn. Billig wird zwischen Grundherrschaft (aus Eigenthum des Bodens fließend) und Grundobrigkeit unterschieden, da man wohl, um ein altes ehrwürdiges Verhältniß desto sicherer herabzuwürdigen und umzustossen, bey dem Stürmen auf das, was von den Vätern seinen Ursprung hat, hier und da auch in wissenschaftlichen Untersuchungen, beides unter einander gemischt hat. Gerichtsbarkeit, verbunden mit Grundeigenthum, ist im Salzburgerischen Ausnahme, und hat die Vermuthung gegen sich. Zwar ist der Zustand immer einflußreich und lästig, aber es sind billige Grundsätze aufgestellt, welche die Nachtheile mildern. Die Grundherrschaft muß den Grundholden das Samengetreide liefern. In Berchtesgaden gibt es keinen andern Grundherrn, als den Landesherrn; aller Grund war ursprünglich Eigenthum des Klosters: der üble Haushalt darin nöthigte den Probst Ulrich 1377, die volle Freyheit der Güter an die Unterthanen zu verkaufen, doch blieben sie Leibeigene, d. h. sie durften ohne Einwilligung des Stiffts nicht heirathen, noch außer Landes ziehen; 1807 wurde auch dieß aufgehoben. 10) Ueber die Verhältnisse des Handels, des Geldcourses und das Mauthsystem, von Schallhammer und dem Herausgeber. Große Expeditions geschäfte, indem über Salzburg der große Warenzug zwischen Deutschland und Italien geht; wie nachtheilig das Oestreichische Mauthsystem darauf gewirkt habe, darü ber einige Andeutungen. 11) Ueber den Münzfuß und Geldcours im Zillertal u. von Schallhammer. 12) Ueber die Steuerverfassung von Berch-

tesgaden, von **Mayrn**. Der Ertrag derselben stieg auf 8625 Gulden. Das Stift war mit seiner Haushaltung immer in Verlegenheit; der letzte Fürst-Probst Conrad zeichnete sich auch hier aus. 13) Steuerwesen in Salzburg u. von **Felner**, mit Beylagen. 14) Ueber das Decimationswesen (mindere Steueranlegung) in Salzburg, von dems. Wer anderwärts sich frey machte, thats auch hier, der Gang ist der nähmlich, und alle Arbeiten dagegen waren vergeblich. 15) Die Stamm- oder Familiengüter (Fideicommiss) im Herzogthum Salzburg, von **Felner**. Man möchte wünschen, daß in den ganz instructiven Tabellen Summen und Resultate gezogen wären. Schade, daß so manche Provinzialismen das Werk entstellen, und oft die Sprache nicht richtig ist: gleich der Titel gehört dahin!

Arzt.

Edinburgh.

The Edinburgh medical and surgical Journal (s. oben St. 11 S. 100 f., St. 20 S. 195., St. 24 S. 234, St. 26 S. 256, St. 44 S. 432).

Ein zweytes Schreiben vom Wundarzt **Peach** über die Aegyptische Augenentzündung bey dem 2. Bataillon des 53. Regiments, die Vorfälle bey diesem vom Julius 1806 bis May 1807 betreffend. Bis zum 23. Dec. 1806 hätte das Uebel unter denselben Zufällen und mit nicht nachlassender Hestigkeit fortgedauert, bis nun das Bataillon nach Shorncliff verlegt wurde. Seitdem habe es in den meisten Fällen eine viel mildere Form angenommen. Die schon angegebene Heilart wurde ferner befolgt, mit dem entschiedendsten Vortheil. Er besuchte zufällig das 1. Bataillon des 43. Regiments zu Brabourne Lees. Die Augenkranken desselben litten, wo möglich, noch größere Schmerzen, und das Uebel war noch acuter. Die Nacht vorher war bey diesen die

Krankheit zu einem höchst heftigen Grad gestiegen. Er bestimmte den Wundarzt Lind zur Annahme der von ihm selbst befolgten Maßregeln, Aderlassen, das bis zur Ohnmacht fortgesetzt werde, und erneuerte Anwendung der Lanzette, so oft die Schmerzen sich wieder einstellen. Den andern Morgen rühmten alle Kranke die erhaltene Erleichterung und ihr Wohlbefinden. Ihre Zahl war damahl 169, sie vermehrte sich aber seitdem bey diesem Bataillon, die Rückfälligen mitbegriffen, bis zu 619, obgleich sie seit seinem Besuche nicht so schwer befallen wurden. Nur 19 verloren beide Augen, und 32 Ein Auge. Ein großer Theil war zur Zeit des Gebrauches seiner Erwart schon im zweyten Stadium, und es sey die Meinung Lind's, daß damahls schon Mehrere ihr Sehvermögen verloren hatten, oder das Auge derselben schon sehr leidend war. Frühzeitiges Aderlassen verhindere das Entstehen des zweyten Stadium. Einem vom 62. Regimente ließ er in dieser Augenentzündung $77\frac{1}{2}$ Unzen Blut. Dieser überstand die Krankheit nun glücklich, ohne den geringsten Nachtheil für seine allgemeine Gesundheit. Im 52. Regimente habe er nun 1341 Fälle von dieser Augenentzündung zu behandeln gehabt. Aderlassen passe nicht, und scheine selbst der Augenkrankheit zu schaden, wenn die Gefäße der Aloginea sehr sichtbar sind, das Auge höchst roth, meistentheils so roth als Scharlachtuch, ist, und nur steif und schwach sich fühlt, aber ganz und gar nicht schmerzhaft. Seit dem Aufenthalt zu Chornclyff hätten bloß 13 neue Fälle Statt gehabt; bey vieren war bloß Aderlassen nöthig: aber alle sind jetzt geheilt. Er gebrauchte in den milderer Fällen Eintröpfeln ins Auge von aqua aluminis oder aqua sapphirina, und eine Gabe Salz. Jetzt fürchte er von der türkischen Form der

Krankheit, wenn sie sich ohne Schmerzen darstellt, das Meiste. Kürzlich ereignete sich, daß Einer rothe und schwache Augen hatte, und sie steif fühlte. Schmerzen hatte er nur zwey Stunden des Nachts im Bette, sonst gar nicht. Den folgenden Morgen klagte er über Nichts im Auge, aber die Hornhaut brach am nächsten Tage auf, und ist nun ganz verdunkelt. Das sey indeß nicht der gewöhnliche Ausgang dieser abweichenden Art von Entzündung. In den meisten Fällen sey die adnata sehr geschwollen, oft so, daß die Hornhaut ganz verdeckt sey, und ein Geschwür in derselben sich bilde. Setzt sich die Geschwulst, so ist die Hornhaut verdunkelt und von weißer Farbe. In der Behandlung von Flecken der Hornhaut oder bey ihrer Verdickung, die sie weniger durchsichtig mache, habe er sehr großen Erfolg durch die Anwendung des salpetersauren Silbers gehabt. Die Gefäße, die zu der verdunkelten Stelle gehen, müssen damit den zweyten, dritten, Tag berührt werden, nach Verhältniß der Wirkung, die es hat. Es verursacht wenige Schmerzen oder Entzündung, und in mehreren Fällen habe es die Hornhaut wieder ganz in gesunden Zustand versetzt. · Absonderung der Rekruten und Gesunden von denen, welche die Krankheit haben, oder kürzlich gehabt haben, große Reinlichkeit, öfteres Waschen der Augen mit kaltem Wasser, und strenge Aufsicht, das anfangende Uebel alsbald ernstlich in die Behandlung zu ziehen, bewähren sich nun als genügende Präservationsmittel. Ungeachtet der starken Aderlässe hat Keiner aus dem 52. und 43. Regimente Bauchwassersucht erhalten. — (Den Beschluß dieser Anzeige in einem der nächstfolgenden Blätter.)

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

82. Stück.

Den 24. May 1810.

Cassel.

11 1/2

Discours prononcé par le Baron de Leist, Conseiller d'Etat, Directeur général de l'instruction publique, Chevalier de l'ordre de la Couronne de Westphalie, lors de la cloture des Etats, le 12. Mars 1810. Zugleich Deutsch: Rede des Barons von Leist 2c. 2c. 27 Seiten in Quart. Ein ähnlicher Geist, wie in der Rede des Herrn Ministers des Innern über die Lage des Reiches (von uns angezeigt oben St. 52), lebt auch in der gegenwärtigen, womit die Sitzung der Stände beschlossen wurde. Sie gewährt also einen Rückblick über die den Ständen vorgelegten und mit ihnen verhandelten Gegenstände der Verwaltung. Sie sind natürlich verschiedener Art; auch hier spricht es sich also desto deutlicher aus, mit welchen raschen Schritten die Organisation der Verwaltungszweige ihrer Vollendung entgegen geht. Der Redner gehet aus von der Gesetzgebung; deren hoch wichtiger Zweig, die bürgerliche Prozeßordnung, durch die Annahme des vierten,

fünften und sechsten Buchs in der gegenwärtigen Sitzung vollendet ward. Eine zweite wichtige Lücke ward durch die Bestätigung der *correctio-*nellen Proceßordnung ausgefüllt; dieses Hülfsmittels der neuen Gesetzgebung, wodurch der, theoretisch nie zu beendigende, Streit über die Polizey und Criminaljustiz practisch geschlichtet worden ist. Von dieser wendet sich der Redner zu den Finanzen; und entwickelt die allgemeinen Grundsätze, nach denen das jezige Abgaben-System regulirt ist. Die Resultate dieser Verhandlungen sind bereits auf andern Wegen zur Kunde des Publicums gebracht; aber sehr zweckmäßig wird man es finden, daß durch den Druck dieser Rede auch für das große Publicum, das gerade hier am meisten der Aufklärung bedarf, wenn es vernünftig urtheilen soll, die Motive entwickelt werden, welche die jezige Art der Besteuerung empfehlen haben. Dieselbe Klarheit und Deutlichkeit, welche wir als den hervorspringenden Character der Rede Sr. Excellenz des Herrn Ministers des Innern anführten, herrscht auch in der gegenwärtigen; und erleichtert es einem Jeden, sich über Gegenstände zu unterrichten, von welchen eine möglichst klare Ansicht zu verbreiten, den Staat selber am meisten interessiren muß.

Paris.

Dictionnaire des productions de la nature et de l'art, qui font l'objet du commerce de la France. Par Magnien et Deu. Drey Bände in Octav. Bey Bailloul. 1809. Von allen Waren, welche in den Französischen Handel kommen, sind hier in kurzen Artikeln Erklärungen gegeben, nebst Anzeige der Länder, welche sie liefern, oder der

Orter, wo sie im Reiche gemacht werden (da dann die Fabrikanten mit vielem Lobe genannt sind), ferner des Gebrauchs, des Betrags der Einfuhr oder Ausfuhr in den nächst verfloffenen Jahren, und der Abgaben, welche davon erlegt werden müssen. Das Werk scheint, wie ehemahls das Savary'sche Wörterbuch, dazu bestimmt zu seyn, bey Abfassung einer verbesserten Zollrolle gebraucht zu werden, um wenigstens zu verhüten, daß nicht einerley Waren unter verschiedenem Nahmen zu verschiedenen Abgaben angesetzt werden. Im Tarif von 1791 zahlt der Centner von Aigre ou huile de vitriol 20 Livres, aber von huile de soufre nur 18 Livr. Vergleicht man dieses Werk mit dem Savary'schen, so bemerkt man mit Vergnügen, wie weit in dieser Zwischenzeit die wissenschaftliche Warentunde vorgeückt ist. Hier sind bey den Natur-Producten die Nahmen des Linneischen Systems und der neuen Französischen Chemiker angegeben worden, wiewohl noch eine große Zahl unbestimmter Artikel vorkommen. Zu diesen gehören vorzüglich mancherley Häute und viele ausländische Holzarten für Färber und Tischler, und manche Apothekewaren. Vergleicht man hiermit Tennich's Waren-Lexicon, so sieht man, daß dem Französischen Werke manche Artikel fehlen, daß aber auch Hr. T. hier Ketten zu einer neuen Ausgabe antreffen kann. Hier folgen einige Bemerkungen, welche sich bey dem Durchblättern dargeboten haben. *Arachis hypogea* (hier unrichtig *hipogoea*) wird jetzt an den östlichen Pyrenäen, auch in Leslandes gebauet, so wie in Spanien im Königreiche Valencia. Die Frucht heißt hier *distache de terre, noix de terre*. Rechentafeln von Schiefer (*ardoises en*

table) sind im zwölften Jahre der Republik 10,000, und im folgenden 20,000 Stück eingekommen; dagegen grobe Dachschiefer aus Angers und Ardennes ausgefahren worden. Kremnitzer Weiß (richtiger Kremser Weiß) wird in Frankreich noch nicht gemacht, obgleich ein Preis von 3000 Franken darauf gesetzt ist. Bois de Nicaragua sey noch nicht bestimmt, so wie auch Bois de Palixandre; jenes komme über Holland, dieses über Portugall; letzteres wird oft mit Bois de Sainte Lucie verwechselt, welches Prun. Mahaleb ist. Weil die Hadern in England, wo sie nicht, wie in Deutschland und Frankreich, gesammelt werden, vier Mal theurer bezahlt werden, so sind bis auf die neueste Zeit viele dahin gegangen. Sollte es wahr seyn, daß die meisten Wachslichter in Frankreich mit Hammelfett verfälscht sind? Dieser Betrug wäre doch leicht zu entdecken. Burgau und Burgaudine würden allerdings von mehren perlfarbigen Conchylien erhalten; am meisten von Nautilus pompilius und einigen Arten Turbo. (Die allerschönsten Stücke gibt doch wohl Turbo olearius.) Um Genua baue man jetzt die krautartige Baumwolle auf freyem Felde. Artikel von großer Ausdehnung sind die, welche die Weberen betreffen; z. B. Draps. Die Französischen Tücher übertreffen, meint der Verfasser, die Englischen durch ihre Weiche und verführerischen Farben; dagegen die Engländer den ihrigen eine dunklere Farbe geben müßten, welche die Feuchtigkeit des Clima und den Steinkohlendampf ertragen könnten. Cortex augusturae komme von den Ufern des Dronokostromes. Die gänzliche Auflösung der besten Lusche mache wahrscheinlich, daß dazu

Der Saft der *Sepia* gebraucht würde, dessen Geruch man durch Ambra unmerklich mache. Ein Gummi anime komme aus Aethiopien, gleiche der Myrrhe, gebe auf Kohlen einen angenehmen Geruch, sey aber selten, und von dem Occidentalschen, von *Hymenaea curbaril.* gänzlich verschieden. Unter *Hydrocerames* eine Nachricht von den thönernen Gefäßen, worin das Wasser, durch die Durchschwizung, abgekühlt wird. Sie werden in Spanien am besten zu Anduxar in Andalusien gemacht, wo sie *Ucarragas* heißen. In der Levante werden sie unter dem Nahmen *Bardaques* oder *Kolles* verkauft. (Sie werden aber auch an verschiedenen Orten am Nil verfertigt. Man s. *Michaëlis* zu *Abulfedae* *descript. Aegypti.* p. 87.) Sie haben eine graue Farbe (so wie die, welche auf Malta gemacht werden). Dieß sollen diejenigen Gefäße seyn, welche man auf Aegyptischen Alterthümern vorgestellt findet. Von geringerm Werthe sind die *Bucaros*, welche, wie man hier liefert, zu *Salvatierra* in *Estremadura* in *Portugall* gemacht werden, welche aber dem Wasser einen etwas thönichten Geschmack geben, aber dennoch von dem Frauenzimmer in *Madrid* geliebt werden. In ähnliche Gefäße thut man in *Portugall* den *Zobat*, und setzt sie einige Stunden in Wasser, welches allmählich eingesogen wird, und den *Zobat* mäßig anfeuchtet. *Jourmy* soll jetzt ähnliche in *Frankreich* verfertigen, welche so stark gebrannt werden, daß sie dem Wasser weder Geschmack, noch Geruch geben, und dennoch dieselbigen Dienste leisten. Unter *Jays* oder *Jayet* von dem *Gagat* und dessen Verarbeitung zu Knöpfen. Im Jahre 1786 soll eine Fabrike in *Mie-*

der = Languedoc, nahe bey Quillian, 1200 Arbeiter gehabt, und allein nach Spanien für 180,000 Franken, viel auch nach Deutschland, Italien und der Levante verkauft haben. Das Material kam von Monjardin in Calabrien und von den Gebirgen von Cerbayon, aber nachdem diese Gruben verfallen sind, läßt man es aus Spanien kommen. Jetzt sollen die meisten dieser Waren zu Sainte-Colombe, Departement de l'Aude, gemacht werden. Das Kamenoya masla (Steinbutter) der Russen hätte man hier unter dem Namen Kamine male nicht erwartet. Die Gegend um Murac liefert jährlich 12 Millionen Rorkstöpsel. Unter Machines ist erzählt, mit wie viel Mühe und Glück man sich die vortheilhaften Maschinen zur Weberey, welche die bösen Engländer erfunden und heimlich gehalten haben, verschafft hat. Noch im Jahre 1782 wurden aus Genf jährlich 150,000 Uhren verschickt, aber 1807 nur noch 42,000 Stück. Vornehmlich fehlt der Absatz nach dem verarmten Deutschland; vermindert ist er auch, sagt der Verfasser, weil das Frauenzimmer jetzt so wenig Taschen, als Uhren tragen will. Seit 1806 läßt Bessoni zu Paris musivische Arbeiten durch Taubstumme verfertigen. Von einer neuen vortheilhaften Gewinnung des Salpeters ist hier keine Erwähnung, wo doch sonst alle neue Vorschläge Lobpreisungen erhalten haben. Kiennus und Weinschwärze sind nur als Artikel der Einfuhr aus Deutschland genannt; etwas Knochenschwärze wird doch in Paris gebrannt. Biscuit de mer ist os sepiae, was den Canarienvögeln und andern Vögeln in Bayern aufgehentt wird, weil sie es gern zu fressen

scheinen. Verzeichniß der jezigen Papiermühlen. Goldpapiere und marmorirte Papiere kommen aus Deutschland. Papier tontille, die bestäubten Tapeten, sollen von François zu Rouen im 17. Jahrhundert erfunden seyn, und die Kunst sey den Ausländern erst im achtzehnten bekannt geworden. Aber mit mehr Wahrscheinlichkeit schreiben sie andere Franzosen einem Engländer zu. (S. Beckmann's Verträge zur Geschichte der Erfindungen II. S. 586.) Bougies d'adipocire heißen Lichter, welche aus der aus faulendem Fleische und Fette entstandenen thierischen Seife; am meisten in England, gemacht werden. Den Versuch, aus der Muschelseide (*pinna nobilis*) Zeuge zu weben, hat man aufgeben müssen, weil sie, ungeachtet ihrer Schönheit und ihres Glanzes, zu theuer würden; die Elle konnte nicht unter 500 Franken verkauft werden. Platin wird jetzt (auch schon in Meissen) viel auf Porcellan und in der Feuermahleren statt des Silbers, welches sich bey dem Schwefeldampfe schwarzet, gebraucht; aber die Versuche, kupferne Gefäße damit, durch Hülfe des Quecksilbers, nach der Weise der Vergoldung, zu überziehen, haben noch nicht glücken wollen. Das Kämelgarn aus der Levante (das in der Türken gesponnene Angorische Ziegenhaar) ward am meisten in Amiens verarbeitet. Vom Jahre 1768 bis 1786 wurden dort jährlich 4 bis 5000 Ballen verarbeitet. Ein Ballen hielt 240 Pfund, und das Pfund kostete 4 bis 8 Franken; aber jetzt ist auch dieses Gewerbe zerstört worden. Im Jahre 1806 ward Porcellan zu Paris in 33 verschiedenen Häusern gemacht. Hier wird das Porcellan

von Sévres schon für das allervollkommenste ausgegeben; aber wahr ist es doch, daß es viel zu gläſicht und zu ſehr mit Gold überſchmiert iſt. Auch geht immer noch Sächſiſches Porcellan nach Frankreich. Saſlor kömmt jetzt wenig aus Aegypten, mehr aus Spanien, welcher letztere beſſer iſt und theurer bezahlt wird. Aus Tunis kommen doch noch einige Ballen nach Marſeille. Sandarach wird nach Deſfontaines für Harz von Thuya articulata angenommen. Es wird aus Mogodor und Tetuan erhalten. Tongo oder Tonko iſt auch hier noch nicht weiter, als durch den Nahmen Baryosma beſtimmt worden. Tournesol en pate, Lackmus, wird nicht, wie auch hier noch geſagt iſt, aus Croton tinctor. ſondern aus Lichen roccella bereitet. Th. III. S. 667 ein großer Auszug aus dem Handels-Tractat mit Italien vom 20. Junius 1808. Eben daſelbſt S. 687 ein Verzeichniß der Erfindungen des Jac. Vaucanſon, geboren zu Grenoble 1709, geſtorben den 21. November 1785. Eine auſſerordentliche Geſchichte, wie die Kunſt, Mancheſter (velours de coton) zu weben, aus England nach Frankreich gebracht worden. Die erſten Unternehmer waren die Gebrüder Havart zu Rouen vor dem Jahre 1740; aber am meiſten hat dazu Hurker, der hier Holker genannt iſt, geholſen, welcher, weil er in der Schottländiſchen Empörung begriffen war, nach Frankreich entflohen war. Ausführlich vom Handel mit Wein und Weineſſig, wo gelegentlich geſagt iſt, cedria der Alten ſey wahrſcheinlich Eſſig geweſen; aber Plinius ſagt ja ganz beſtimmt, es ſey ein Harz.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

83. Stück.

Den 26. May 1810.

Hamburg.

Bey Perthes: Farbenkugel, oder Construction des Verhältnisses aller Mischungen der Farben zu einander, und ihrer vollständigen Adfinität, mit angehängtem Versuch einer Ableitung der Harmonie in den Zusammenstellungen der Farben von *Phil. Otto Runge*, Mahler. Nebst einer Abhandlung über die Bedeutung der Farben in der Natur von Hrn. Prof. *Henrik Steffens* in Halle. Mit einem Kupfer und einer beygelegten Farbens-
tafel. 1810. 60 Quartseiten.

Etwas der Lambertischen Farbenpyramide Aehnliches, nur mit dem Unterschiede, daß hier die Mischungen aus den drey Hauptfarben, Roth, Gelb und Blau, auf der Oberfläche einer Kugel erscheinen, und zwar um den Aequator dieser Kugel jene drey Hauptfarben selbst, in gleicher Entfernung von einander, zwischen ihnen die allmählichen Uebergänge oder Nuancen aus Roth in Gelb, aus Gelb in Blau, aus Blau in Roth, und in parallelen Zonen nach dem einen Pole zu, die Erhöhungen dieser Farben durch Weiß, und nach dem andern Pole zu die Ver-

tiefungen derselben durch Schwarz, so daß man sich in dem einen Pole das völlig Weiße, und in dem andern das völlig Schwarze gedenken muß, ungefähr wie in Lambert's zwey mit den Grundflächen an einander stoßenden Pyramiden an der Spitze der einen sich das völlig Weiße, und an der Spitze der andern das völlig Schwarze befinden würde, wenn man sich vorstellt, daß die eine Pyramide die so genannten colores pallidos, und die andere die colores obscuros enthielte. Aber darin weicht des Verf. Farbentugel von der Lambertischen Pyramide ab, daß sie bloß die Mischungen aus je zwey Elementarfarben enthält. Ueber die Mischungen, welche aus allen drey Grundfarben in diesen oder jenen Proportionen entstehen würden, welche, wie bekanntlich in der Lambertischen Farbenpyramide, sich auf den mit der Grundfläche parallelen Schnitten vorfinden, erklärt sich der Verf. auf folgende Weise: Da in den einen Pol das Weiße, in den andern das Schwarze gesetzt wird, so kann man sich in der Ape von einem Pole zum andern die Uebergänge aus Weiß in Schwarz gedenken, und in dem Mittelpuncte der Kugel das Mittel zwischen Schwarz und Weiß, das Graue. Gegen diesen Punct tendiren alle drey Hauptfarben auf dem Aequator auf gleiche Weise, und würden sich in dieses Grau gleichsam auflösen, wenn sie zusammenwirkten. In der That finde man auch, daß, wenn man zu dem reinen Grün, als dem Producte aus Gelb und Blau, eine dritte Farbe, das Roth, hinzusetze, der heitere Schein des Grünen allmählich zerstört und beschmutzt werde, ohne solchem einen rothen Schein mitzutheilen, und das Grüne verwandle sich durch eine noch stärkere Vermischung von Roth in einen völlig farbenlosen Schmutz, oder in Grau, welches nur erst durch ein Uebermaass von Roth

einen rothen Schein annehme. Diese Auflösung aller farbigen Erscheinungen in das Graue sey die Folge einer gleich starken Zusammenwirkung aller drey reinen Farben. Eben so entstehe das Graue, wenn man Blau mit Orange, oder auch Gelb mit Violet, vermische u. s. w. Ein röthliches Grün, ein gelbliches Violet, könne man sich eben so wenig gedenken, als einen östlichen West, einen südlichen Nord und dergl. Auf eine ähnliche Weise verlieren sich nun auch die colores pallidi oder obscuri, in jeder mit dem Aequator parallelen Zone, nach der Ape der Kugel zu in ein helleres oder dunkleres Grau, und so ständen diese einfachen Mischungen sowohl, als auch die drey reinen Farben selbst, in gleicher Differenz mit der absoluten Allgemeinheit des farbenlosen Punctes, welcher daher, in gleicher Entfernung von jedem Puncte des Umkreises stehend, der Mittelpunct des Parallelkreises ist. In diesen löseten sich alle diametral entgegen stehenden Farben und Mischungen auf, wenn sie in gleicher Wirksamkeit zusammen gedacht werden. Wenn wir also den Verf. richtig verstehen, so sind eigentlich nur die Mischungen aus je zwey der drey Grundfarben wirklich Farben zu nennen. Werden alle drey gemischt, so entsteht das Graue, ein Mittel zwischen Schwarz und Weiß, die man doch gewöhnlich nicht für Farben nimmt, und nur wenn eine von den drey Hauptfarben oder ihren Combinationen aus zweyen hervorsticht, nimmt das Graue einen Schein der hervorstechenden Farbe an, woraus dann z. B. die verschiedenen Gattungen von Braun entstehen. Unsers Erachtens kann dies alles dem Verf. zugegeben werden, so bald er unter Farbe nicht den prismatischen gefärbten Sonnenstrahl, sondern nur das Pigment versteht, welches die Farbe zeigt, und im gemeinen Leben selbst Farbe

genannt zu werden pflegt. Jedes solches Pigment enthält schwarze Stellen, welche den Schein des Weißen, den jene farbigen Pigmente bey ihrer totalen Zusammenwirkung hervorbringen müssen, mehr oder weniger verdunkeln, oder in Grau verwandeln, wie man auch auf der Farbenspindel bemerkt. Nie wird das Gemisch von den wahren prismatischen Farben sich in das Graue auflösen, sondern bey vollkommener Zusammenwirkung derselben wird immer das vollkommene Weiß entstehen, welches man sich also eigentlich in dem Mittelpuncte der Kugel statt des Grauen gedenken müßte, so bald von den vollkommenen prismatischen Farben, und nicht von Pigmenten, die Rede ist. Nach dem vollkommenen Weißen tendirt also eigentlich die gemeinschaftliche Zusammenwirkung der wahren Farben hin. Aber freylich kann dann nicht mehr von der Farbenkugel des Verf. die Rede seyn, so wie auch selbst das *Mayerische* Farbendreieck nicht mehr dasjenige seyn würde, was es in dem ausgemahlten Modelle ist, so bald von wahren Farben, und nicht von Pigmenten, gesprochen wird. Es würde in dem mittlern Fache des Dreiecks, wo r^+ g^+ f^+ , steht, ein vollkommenes Weiß seyn müssen, statt des Braunen oder Grauen, was sich daselbst aus der Zusammenwirkung der bloßen Pigmente ergibt. Des Verf. Farbenkugel kann also, unsers Erachtens, nur Statt finden, wenn die aus der Zusammenwirkung bloßer Pigmente entstehenden Farben-Nuancen in einer gewissen Ordnung dargestellt werden sollen, zu welchem Behufe denn auch die *Lambertische* Farbenpyramide schon lange gedient hat, und auch hierbey muß man wieder voraussetzen, daß die Pigmente nicht zugleich chemisch auf einander wirken. Für die wahre Theorie des Lichts und der Farben läßt sich aus des Verf. Farbenkugel und den Ansichten,

die er damit verbindet, nichts weiter ableiten, was uns nöthigte, von der Newtonischen Farbentheorie abzugehen, welches auch wohl der Zweck des Verf. nicht war. Die Untersuchungen, welche er in Rücksicht auf die Harmonie in den Zusammenstellungen der Farben beygefügt hat, haben übrigens unsern vollkommenen Beyfall, und werden durch die Kunstwerke des größten Künstlers, welcher sich auf die harmonische Nebeneinanderstellung der Farben verstand, Peter Paul Rubens, sehr schon bestätigt. — Der beygefügte Anhang des Hrn. Prof. Steffens über die Bedeutung der Farben in der Natur, hat es wieder mit den jetzt so sehr beliebten höhern Ansichten zu thun, in die sich die Phantasie unserer poetischen Physiker so gern verliert, wenn sie nicht beständig durch den Zügel der Mathematik im Zaume gehalten wird. Der ruhige und unbefangene Naturforscher erkennt sehr bald die poetischen Lizenzen, womit solche Gebilde der Phantasie ausgeschmückt sind, so wie die entfernten Analogien und zweydeutigen Beobachtungen, auf denen sie oft beruhen, und hält sich nur an dasjenige, was ihm die Erfahrung, entblößt von allem, was die Phantasie hineinlegt, darbietet. Wir begnügen uns, hier bloß einige Haupt-Momente der von dem Verf. ausgeführten Betrachtungen auszuzeichnen. Zuerst über die Bedeutung des Weißen und Schwarzen, und über die Verhältnisse beider zur Oxydation und Hydrogenisation. Die erste allgemeine Anlage der Körper zur Oxydation sey mit einer weißen oder wenigstens hellen Farbe verbunden. Die in Körpern hervortretende Schwärze deute auf Hydrogenisation, die das Licht in denselben hervorrufe. Erläuterung durch Beispiele an den Metalloxyden. Buchholz und Kuter's Versuche bewiesen, daß Hydrogenisation und Verfinsterung mit fortschreitender

Oxydation in dem nämlichen Körper Statt finden könne. Wenn man salpetersaures Silber dem Sonnenlichte aussetze, werde die ganze Masse keineswegs schwarz, vielmehr, indem die Oberfläche sich schwärze, erhalte sich die unter derselben liegende Fläche grau oder weiß, ja, wenn sie beym salzsauren Silber schon grau war, werde die weiße Farbe wieder hervorgerufen, woraus man die innerlich fortschreitende Oxydation erkenne, wenn das gegen die Außenseite auf die entgegengesetzte Function deute. Es sey kaum von irgend einem Metall oxyd bewiesen, daß es, während es dunkler ward, an Oxydation zunahm, das Braunsteinoxyd ausgenommen, welches aber auch so viele heterogene Erscheinungen, eine solche Neigung, sich zu hydrogenisiren, zeige, daß die bekannten Erscheinungen desselben (als Chamäleon) für die angegebene Theorie doppelt belehrend würden. Zwischen dem Weiß der Oxydation und dem Schwarz der Hydrogenifation breche nun die lebendige Farbe der Oxyde hervor. Diejenigen Metalle, die dem Mittelpuncte der Metallität näher liegen, suchen mit der respectiven Intensität ihrer ursprünglichen Natur ihre eigenthümliche Art zu behaupten, daher rufen sie, wenn sie der Gewalt der Oxydation zu unterliegen befürchten, die entgegengesetzte Richtung hervor, und zwischen beiden spielen die mannigfaltigen Farben des Eisens, Kupfers, Kobolts, Bleies u. s. w.; diejenigen Metalle hingegen, die von dem Mittelpuncte der Metallität entfernter sind, und daher von der Richtung der Oxydation stärker ergriffen werden, bleiben entweder weiß, wie das Antimonium, Tellurium, Arsenik, oder sie erblaffen nach einem kurzen, durch wechselnde Farben angedeuteten, Leben. So sey das Wolframmetall erst schwarz, dann heller gelb; das Chromium erst grün, dann braun, dann

heller orange; das Titan erst blau, dann roth, zuletzt weiß; endlich das Zink erst gelb, dann weiß, und am deutlichsten erkannten wir die Leichname durch große Naturproceſſe längst getödteter Metalle in den Erden, deren metalliſche Natur jetzt mehr, als vermuthet werde, deren Erſtarrung durch Oxydation keinem Zweifel unterworfen ſey, und die beſtimmtlich alle weiß ſind. So zeige ſich denn überhaupt auch in der organiſchen Natur das Leben in dem bunten Farbenſpiel zwiſchen den beiden Hauptfunctionen der Oxydation und Hydrogeniſation, und indem aus dem allgemeinen und unendlichen Grau, getragen von dem herrſchenden Gegenſatz des Weißen und Schwarzen, das Farbenbild entſpringe, entdeckte man in ihm gleich die Spuren des höhern Lebens, nämlich in der herrſchenden Triplicität, da bey dem Weiß und Schwarz nur die Duplicität walte. Dieſe Proben mögen hinlänglich ſeyn, die Tendenz dieſer Abhandlung vor Augen zu legen. Was wir gegen viele Analogien und angebliche Erfahrungen zu erinnern haben, iſt hier der Ort nicht, auszuführen.

Edinburgh.

The Edinburgh medical and ſurgical Journal (ſ. oben St. 11 S. 100 f., St. 20 S. 195, St. 24 S. 234, St. 26 S. 256, St. 44 S. 452, St. 81 S. 806).

Dissection of two Caſes, in which a Moveable Body was found within the Cavity of the Vaginal Coat of the Teſtis; illustrated by an engraving; with Remarks. By James Wardrop. Profeſſor Duncan, der ältere, erzählt die Krankheitsgeſchichte, und theilt die Leichendöffnung eines Africaniſchen Negers mit, zum Beweiſe, daß auch die Schwarzen die Sicht erhalten können. Es iſt aber mehr als zweifelhaft, ob Sicht hier überhaupt Statt fand, und ob

sie auf die mit dem Tode endigende letzte Krankheit Einfluß hatte. — *Observations on the History and Treatment of an Epidemic Ophthalmia, which appeared in the Fourth Battalion of the Royals, in Edinburgh Castle, during the months of July and August 1807. By C. F. Forbes, Surgeon of the Royals.* 163 Soldaten erhielten das Uebel, 6 nur Rückfälle. Das Uebel war offenbar die ansteckende Aegyptische Augenentzündung, aber hier höchst milde, da keine Sumpfausdünstungen dasselbe verschlimmerten. Scarificationen leisteten hier fast alles, Aderlässe waren nie nöthig. Fene mit der Lanzette zu machen, widerräth der Verf., und braucht zu denselben ein Instrument seines Freundes Wardrop. — It consists of a straight blade, about one fifth of an inch broad, with parallel sides, and an obtuse slightly rounded cutting extremity. — Folgende zwey Stellen aus einer Recension müssen wir herausheben: Perhaps in no period in the history of medicine was there less faith in medical hypothesis, than at present. Every tyro in the art is aware of this truth. (Glückliche Jugend Englands, beneidenswerther Zustand von dessen medicinischer Literatur!). To contend in general argument with a staunch Brunonian, is to take the bull by the horns. The volatility, and all explanatory agency of accumulated and exhausted excitability, never fail to oppose a specious resistance to every attack. (Wie sehr hat sich unter uns die Wahrheit dieser Bemerkung bestätigt!). — Ein sehr wichtiger Aufsatz ist: On some convulsive Diseases common in certain parts of Scotland, zur Kenntniß der Art Nervenübel, die endemische Verhältnisse für eine gewisse Zeit begünstigen, und deren Anblick besonders für das weibliche Geschlecht gleichsam etwas Ansteckendes hat.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

84. Stück.

Den 26. May 1810.

Hannover.

Ben Hahn: Juristische Erfahrungen, oder Repertorium der wichtigsten Rechtsmaterien in alphabetischer Ordnung, erläutert rücksichtlich auf positives Recht und Gesetzgebung, durch die merkwürdigsten, zum Theil noch ungedruckten, Erkenntnisse des Ober-Appellationsgerichts zu Celle, verglichen mit dem Code Napoléon, dem Proj-t de code civil de l'an V (IV) und dem Preussischen Landrechte; von Friedrich Wilhelm Basilius von Ramdohr, königl. Preussischem Kammerherrn u. s. w. Erster Theil, von A. . . E. 1809. 836 S. Zweyter Theil, von F. . . E. 1809. 741 S. in gr. Octav.

Der Verfasser, 17 Jahre lang Ober-Appellationsrath in Celle, zog sich nach der Preussischen Occupation Hannovers aus dem Geschäftsleben in eine friedliche Muße zurück. Der Wunsch, auch noch entfernt seinem Vaterlande nützlich zu werden, hat dieses Werk erzeugt. Als er es verfaßte, war das Schicksal der Hannöversischen Länder noch nicht definitiv entschieden. Es war die Möglichkeit übrig, daß sie dem bis jetzt darin erhaltenen gemeinen

E (4)

Rechte unterworfen blieben; es ließ sich aber auch annehmen, daß dieß gemeine Recht einem fremden Gesetzbuche weichen mußte. Auf beide Fälle ist von dem Verf. Rücksicht genommen. Hiernach zerfällt das Werk, seinem Inhalte gemäß, in zwey Theile. Der erste, und bey weitem der schätzbarste, obgleich auch er durch die Reunion Hannovers mit dem Königreiche Westfalen an Interesse verlieren wird, enthält die streitigen Rechtsfragen, die von dem Ober-Appellationsgerichte gesammelt wurden, um sie der Regierung zur Entscheidung zu übergeben; außerdem die merkwürdigsten Erkenntnisse dieses Gerichts, theils ungedruckte, besonders von 1782 bis 1790, wo sich eine Lücke in den bisher gedruckten Sammlungen dieser Erkenntnisse befand, die der Verf. auszufüllen bemüht war, theils excerptirte aus den Werken eines Pufendorf, von Ende, von Bülow, Hagemann, von Rüling und Struben. Zwar ist fast immer nur das Dispositive der Entscheidung, ohne Angabe der Gründe, worauf sie gebaut ist, gegeben, und könnte man den Verf. beschuldigen, daß in dieser Hinsicht sein Buch das blinde Nachbeten von Präjudicien befördern wird; aber ein imperativer Wegweiser für den Schwachen ist doch besser, als gar keiner, und der Verf. verdient Dank, daß er jetzt etwas Gutes, ohne Gründe desselben anzugeben, gegeben hat, als daß er Jahrzehnte an einem Werke, um dieselben auszuführen, arbeitete, was, unserer alles wandelnden Zeit gemäß, später unnütz gewesen wäre. Uebrigens glaubt Rec., daß die Furcht vor Präjudicien größten Theils nur in einer eiteln bestehe, und daß, wenn dieselben auch den Schlendrian befördern, sie auch auf der andern Seite der Justiz ein ehrwürdiges, festes Ansehen geben, und mehr Zutrauen zu der Gerechtigkeitspflege erwecken, als ein ewiges

Schwanken, und Verändern der Maximen. — Hin und wieder gibt der Verf. der Ansicht der hohen Tribunale auch seine Ansicht zu, z. B. Th. I. S. 15 über *cura absentis*, Th. II. S. 353 flg. über Hypotheken, S. 369 flg. die schätzbare Abhandlung über Justizsachen, S. 629 über das Lehenrecht u. f. w. und diese ist gewöhnlich so, daß sie von einem künftigen Gesetzgeber beherzigt werden möge.

Höchst dürftig ist dagegen der zweite Theil des Werks, der eine Vergleichung des gemeinen Rechts mit dem Code Napoléon, dem *Projet de code civil de l'an IV* (der Verf. schreibt irrig *An V.* indem er sich nach dem Druckjahre des Nachdrucks richtet), und dem Preussischen Landrechte. In den meisten Fällen sind nämlich bloß die Stellen des Code Napoléon nach einer beliebigen Uebersetzung nackt und ohne Erklärung hingesezt, ja sogar *termes de barreau* ohne Uebersetzung (z. B. Th. II. S. 98 *Gage*, Französ. *Gage's* Wollte man hier an Besoldung denken, so würde dieses zu einem lächerlichen Mißverständnisse führen); ferner die einzelnen Titel des *Projet* in der Originalsprache den einschlagenden Materien eingeschaltet; auf das Preussische Recht findet man dagegen nur einzelne wenige Remissionen, welche wahrlich nicht geeignet sind, den Zweck des Verfassers, dem Hannoverischen Rechtsgelehrten eine genaue Kenntniß der neuen Gesetze zu geben, zu erreichen. Außerdem finden sich an einigen Orten, wo der Verf. diese Vergleichung der neuen Gesetze angestellt hat, bedeutende Irrthümer. z. B. Th. II. S. 190: "Das Westphälische Decret vom 27. Januar 1808 bestimmt, daß die im Gesetz-Bulletin eingerückten königlichen Decrete am Tage nach der Ankunft des Bulletin's im Hauptorte des Departements ihre verbindliche Kraft haben sollen" — oft noch schlimmere

Druckfehler, S. 236: "Nur das ist davon unter der Benennung *meubles mouvans* (*meublans*) begriffen, was einen Theil der Decoration des Wohnzimmers ausmacht" und dergl. — Bedenkt man nun die aphoristische Kürze einzelner Artikel, die Ausführlichkeit anderer, die Dürftigkeit und Unbestimmtheit dritter, das Einschalten isolirter Stellen der Gesetze, und sogar von Excerpten aus andern Büchern, wie z. B. S. 3 Th. II aus Erhard's Vorrede zu der Uebersetzung des *Code de commerce* (wo fünf Blätter wörtlich ausgeschrieben sind): so kommt einem das ganze Werk des Verf. wie ein Collectaneenbuch vor, welches zu eigenem Gebrauche gesammelt und geordnet, nachher dem Druck übergeben ist; und es muß eine um so unangenehmere Stimmung erregen, so manches Unnütze und Unreife in einem Buche anzutreffen, als man aus den einzelnen durchgearbeiteten Fragmenten sieht, was der Verf. hätte liefern können, wenn er das Fremdartige hätte absondern, und das, worin er Meister ist, besonders unter einem andern Titel hätte geben wollen, als der jetzige ist, der jeden Leser täuschen muß.



Halle.

Bei Kümmerl: *Caroli Linnaei Philosophia Botanica*. Editio quarta, studio *Curtii Sprengelii*. 1809. VIII und 518 Seiten in gr. Octav, mit neun Kupfertafeln.

Eine neue Ausgabe der Linné'schen *Philosophia botanica* — dieses den großen Mann so ganz charakterisirenden Werkes — konnte ohne Zweifel in keine bessere Hände, als die des Hrn. Prof. Sprengel, gerathen, da derselbe durch mehrere Schriften bewiesen hat, daß er einem solchen Unternehmen vollkommen gewachsen ist. Den Text des Origin-

nals hat der Herausgeber unverändert beybehalten; doch sind einige Sprachfehler verbessert, was man eher billigen, als tadeln wird. Er äußert sich selbst hierüber in dem Vorberichte mit folgenden Worten: „*Et principio quidem tum meum tum Willdenowii aliorumque virorum doctorum consilium erat, paragraphos ipsas nullatenus mutare, ni quandoque bonus Homerus dormitasse ac contra latini sermonis leges graviter peccasse videretur. Hactenus vero eas suscepi mutariones, ut nusquam verecundiam tanti viri depuissie mihi videar. Itaque paragraphos ipsas tales exhibeo, quales Linnaeus ipse Loefflingio suo 1751 dictaverat*“. — Die Zusätze des Herausgebers, welche in [] eingeschlossen sind, und auf die wir hier nur Rücksicht zu nehmen haben, enthalten die Erweiterung der Wissenschaft bis auf die neuesten Zeiten, in gedrängten und bestimmten Worten. Gleich in der Einleitung gibt Hr. S. eine treffliche Erläuterung über den bekannten Linneischen Unterschied der drey Reiche der Natur. Es finden, nach ihm, keine bestimmte Grenzen zwischen dem organischen und unorganischen Reiche Statt. Er sucht dieß durch das Entstehen und Vergehen mehrerer Pilze zu beweisen. Den einzigen Unterschied glaubt er noch in der Mischung der Säfte zu finden. Sollte aber nicht der röhrige, zellige Bau, den man bey allen Vegetabilien, auch den Pilzen, wenn gleich etwas anders modificirt, wahrnimmt, als Hauptmerkmal zwischen diesen beiden Reichen angenommen werden können? — In dem ersten Abschnitt, *Bibliotheca* überschrieben, ist der S. *Phytologi* fast ganz umgearbeitet, und es sind den Mahnen der Schriftsteller sehr zweckmäßig auch ihre vorzügliche Schriften, doch nur — wie auch in den folgenden Abschnitten — bis 1806, hinzuge-

fügt. Kein bedeutender Schriftsteller scheint dem Herausgeber entgangen zu seyn; aber zu der Literatur selbst hätten wir einige kleine Nachträge. So sind von Curtis botanical Magazine bis 1806 23 Theile erschienen, wovon Curtis selbst die ersten 15, die übrigen Sims (aber größten Theils aus Curtis Papieren) herausgegeben hat. Die Französische Encyclopädie von Lamarck enthält fünf Theile; die Pott'sche Ausgabe von Du Roi Baumzucht drey Theile. Ventenat's Jardin de Cels besteht aus zehn Hefen, und als Fortsetzung ist desselben Choix des plantes anzusehen, wovon bis 1806 einige Lieferungen erschienen sind. — II. Systemata Auch hier sind den Rahmen der Systematiker die Schriften beygefügt. Bey dem Linné'schen System erwähnt der Herausgeber die vorzüglichsten Verbesserungen, welche bis auf die neueren Zeiten mit demselben vorgenommen sind. Nachgetragen sind zugleich unter diesem §. die Systeme von Gleditsch, Borchhausen, Mönch und Gärtner. Daß minder bedeutende Systeme übergangen sind, billigen wir sehr, da sie der Wissenschaft bis jetzt nichts genützt haben, und auch nie etwas nützen werden. Zu den natürlichen Systemen fügt Hr. S. hinzu die Systeme von Adanson, Jussieu, Weder, Crang, Scopoli, Necker und Bartsch. Vorzüglich erweitert sind in diesem Abschnitt auch die §§. über die Moose, Flechten, Algen und Pilze. Der letzte §. dieses Abschnitts, welcher Linné's Fragmente der natürlichen Ordnungen enthält, ist nach Giesecke berichtigt; auch muß man es dem Herausgeber sehr Dank wissen, daß er die neuen Gattungen gehörigen Orts eingeschaltet hat. — Zu dem §. 78 des III. Abschnitts (Plantae), macht Hr. S. einen umständlichen Zusatz über den innern Bau und die Oeconomie der Gewächse, der das Resultat der

bisherigen Forschungen enthält. Die termini sind mit Auswahl vermehrt, und die ältern hin und wieder durch Hinweisung auf bekannte Pflanzen erläutert. Daß der Herausgeber die körnige Masse oder das Mehl der Flechten zu den Gemmen rechnet, darin stimmen wir ihm völlig bey; nur können wir seiner Meinung nicht seyn, wenn er auch die Hedwigischen Antheren der Moose für lose Gemmen angesehen haben will. — IV. Fructificatio. Dieser Abschnitt erforderte durch die neuern Untersuchungen mehrere Zusätze und Berichtigungen, die auch von dem Herausgeber gehörigen Orts eingeschaltet sind. Besonders war dieß der Fall mit dem Honigbehältniß und der Frucht. Die Früchte der phanerogamischen Gewächse sind nach Gärtner, und die der Flechten nach Acharius bestimmt. Bey Perianthium nimmt Hr. S. den Unterschied, den er ehemahls in der Gegenwart der Spaltöffnungen zu finden glaubte, nach Rudolphi's genauer Untersuchung dieses Theils, zurück, und bestätigt dadurch aufs neue, wie sehr ihm Wahrheit und Vollkommenung der Wissenschaft über eigne Meinungen geht. Bey §. 123 wird als Beyspiel häufig vorkommender prolificirender Blumen *Scabiosa columbaria* und *ochroleuca* angeführt. Rec. hat diese Veränderung bey beiden Pflanzen noch nicht zu beobachten Gelegenheit gehabt, wohl aber bey *Scabiosa atropurpurea* (besonders in nassen Sommern), welche deßhalb auch von vielen unwissenden Botanikern und Gärtnern unserm Garten nicht selten für Linne's *Scab. prolifera* mitgetheilt worden ist. — V. Sexus. Mehrere treffliche Zusätze und Berichtigungen machen diesen Abschnitt sehr interessant. Als ein merkwürdiges Beyspiel von Fruchtbarkeit wird *Poa abyssinica* angeführt. Hr. S. beweiset aus mehreren Gründen, daß zwey Ge-

schlechter zur Fortpflanzung durchaus vorhanden seyn müssen, welcher wir ganz benpflichten. Der Grund, daß nach Spallanzani's Versuchen eine weibliche Hanfpflanze fruchtbaren Samen trägt, ohne daß die Blüthe befruchtet wird, könnte es sehr wahrscheinlich machen, daß die Theile, welche Hedwig bey den Moosen für Antheren hielt, wirklich Antheren sind, ob sie gleich nicht immer die Function der Antheren verrichten.

VI. Characteres. Die Beyspiele, welche Linné für den Ursprung neuer Arten anführte, vermehrt der Herausgeber mit vielen andern. Aber es ist nicht wahrscheinlich, daß dieses durch Bastardzeugung geschehe, wie Hr. S. anzudeuten scheint; denn diese hat, wie sich Rec. bey der systematischen Folge der Pflanzen im hiesigen botanischen Garten durch mehrjährige Erfahrung überzeugt hält, große Schwierigkeit. Eher ist zu vermuthen, daß Boden und Clima durch mehrjährige Generationen constante Abweichungen hervorbringen können. Für die Cotyledonen in den so genannten Monocotyledonen sieht Hr. S. den vitellus an. Sollte man bey den Gräsern den vitellus nicht mit mehrerem Rechte als den jungen embryo ansehen können? Rec. findet dicht um denselben gar keinen Theil, welcher zur Ernährung des Embryo dienen kann, und der bey dem Herauswachsen desselben zurückbleibt. Die Trennung der Gattungen bloß nach der Frucht verwirft Hr. S., wie z. B. bey *Helysarum*; nach des Rec. Meinung kommt es auf die Familie an. Bey einigen ist mehr auf die Blüthen, bey andern mehr auf die Frucht, und bey andern wiederum auf beide zugleich Rücksicht zu nehmen, wenn man bey Vertheilung der Gattungen nicht in das eine oder andere Extrem verfallen will. — Wir übergehen, des beschränkten Raumes wegen, mehrere,

mit trefflichen Zusätzen erläuterte, Gegenstände dieses Abschnitts. — VII. Nomina. Linne's *Canones* werden mit neuern Beyspielen belegt, und Vorschriften über die nach Botanikern zu benennenden Gattungen gegeben. — VIII. *Differentiae*. Die Gesetze für die Trivialnahmen sind in diesem Abschnitt von dem Herausgeber hinzugefügt, und trefflich entwickelt. Die Nahmen vom Vaterlande lassen sich bey großen Gattungen nicht ganz vermeiden, aber man müßte sie einzuschränken suchen. Eben so auch die Nahmen *vulgaris*, *communis* und dergl. — IX. *Varietates*. Hier nur einige Zusätze, besonders in Hinsicht auf die Farben. — X. *Synonyma*. Hr. S. tadelt mit Recht die Anführung von Synonymen, welche für die Autorität und Geschichte der Pflanze nichts lehren. Rec. würde auch rathen, wo Synonyme angeführt werden können und müssen, wenigstens die *differentia specifica* wegzulassen. — XI. *Adumbrationes*. Enthält interessante Zusätze zu der Lehre von den Standörtern der Pflanzen, von dem so genannten Pflanzenschlafe, dem Abfallen der Blätter u. s. w. — Die folgenden Abschnitte haben weniger Zusätze erhalten. Angehängt ist noch: *Sexualis Systematis Syllabus*, und *Methodus A. L. Jussieu naturalis*.

Die Tafeln sind, wo es nothwendig war, mit passenderen Beyspielen vertauscht, von dem Sohne des Herausgebers sehr sauber gezeichnet, und größten Theils von unserm Besemann gestochen.

Winterthur.

Potpourri von Reminiszzenzen, Kleinen Gemälden und Gedichten über die Schweiz, von J. E. Appenzeller. (Bey Steiner.) 1810. S. 217 in Octav. Eine kleine Reisebeschreibung von Winterthur durch die inneren Bergcantone ins

v¹ H. u. u.

Bernerische Oberland, und von da wieder zurück, ist hier in die Form von Reminiscenzen und kleinen Gemälden eingekleidet, von denen jedes seine besondere Rubrik hat. Viel Neues und Wissenschaftliches muß man freylich hier nicht erwarten, ob schon auch in Rücksicht der neueren Geschichte der Schweiz manche nicht unbedeutende Notizen vorkommen. Aber als Werk des Geschmacks und Gefühls hat das Buch allerdings seinen Werth, und kann nicht ohne anhaltendes Interesse gelesen werden. Die Schreibart ist rein, schön, seelenvoll, ohne alle affectirte Empfindelhey oder Ziererey, belebt durch die Richtigkeit der Gedanken, durch die Wärme des Herzens und die reinste Vaterlandsliebe. Bemerkenswerth sind die von dem Verfasser (einem reformirten Geistlichen) häufig eingestreuten Betrachtungen über die zurückstoßende Nacktheit der protestantischen Kirchen in Vergleichung mit den katholischen; über die Vernachlässigung alles äußern, das Gemüth zu hohen Gesinnungen erhebenden und vorbereitenden, Cultus; über das Ansehen, die Hospitalität und den wohlthätigen Wirkungskreis der katholischen, von öconomischen Sorgen befreheten, Landgeistlichen: wogegen er ein herzerreißendes Gemälde eines auf Pension gesetzten, mit Kindern überladenen, reformirten Pfarrers entwirft S. 53. . . 56. Wie man doch alles nach und nach unter andern Gesichtspuncten zu betrachten anfängt! Bey der Beschreibung von Einsiedlen erhält der jezige, beynah 80 Jahre alte, Prälat ein schönes und wohlverdientes Lob. Seit der Rückkehr der Conventualen (in das A. 1798 ruinirte Kloster) herrscht weise Sparsamkeit und haushälterische Lebensweise innerhalb dieser Mauern. Auch hat der Abt mit den übrigen Brüdern daselbst eine vortreffliche Schulanstalt errichtet, wo die Jugend unent-

göttlichen Unterricht nicht nur im Lesen, Schreiben und Rechnen, sondern auch in der Rhetorik, Physik und Mathematik, erhält. Das Arsenal im Flecken Schwyz ist zur Wohnung Thaliens umgeschaffen, S. 25. So sollte es überall seyn, sagt der friedliebende Verfasser; wir können aber dieser Ausrüstung nicht beistimmen. Die Waffen mögen immer ruhen: aber sie sollen doch vorhanden seyn, um sie im Nothfall zur Behauptung des Friedens, d. h. zur Handhabung der Gerechtigkeit, gebrauchen zu können. Sich aus Sorglosigkeit wehrlos zu machen, und dafür Comödie zu spielen, reizt im Gegentheil die Feindseligkeiten auf, und ist aller Calamitäten Anfang. Auch hat man seither in Schwyz dem Zeughaus seine alte Bestimmung wiedergegeben. Zu Obwürgen, einer Alpe Unterwaldens, erstaunte der Verf., einen Dorfsaplan anzutreffen, welcher ein Segen des ganzen Bezirkes ist, von seiner Gemeinde als Freund, Vater und Muster jeder Tugend beynahе angebetet wird, unentgeltlich Schule hält, und in dessen Bibliothek die ausgewähltesten Erziehungsschriften protestantischer Pädagogen zu sehen sind. Man hat in neueren Zeiten, zumahl in gewissen Journalen, viel von der angeblichen Unwissenheit, der Geistesfinsterniß, dem Aberglauben, dieser Bergbewohner, und besonders ihrer Geistlichen, sprechen gehört. Aber dessen ungeachtet haben sie zu jeder Zeit gute Köpfe, die im Staat und in der Kirche brauchbarsten Männer, hervorgebracht; und lobendigen Mutterwitz kann man auch den gemeinsten nicht absprechen. Was sie Gutes thun, das lassen sie freylich nicht in Zeitungen ausposaunen; und desßwegen glauben Viele, daß es nicht vorhanden sey. Ihre Geistlichen sind überhaupt gar nicht so ungelehrt, als man gewöhnlich wähnt: sie haben zum Lesen und Nachdenken viele Muße,

auch Wohlstand genug wegen ihrer wenigen Bedürfnisse; und eben weil nicht Jeder ein Gelehrter von Profession seyn will oder seyn kann, so genießen sie auch ein desto größeres Ansehen. S. 81 ff. werden rührende Züge von dem moralischen Character und der Vaterlandsliebe des Schwyzer und Unterwaldener Bergvolkes erzählt. Wenn der Verfasser mit den betreffenden Personen darüber redete, so fand sich, daß sie ganz ungezwungen aus echter, man möchte sagen, natürlicher, ungekünstelter, Religiosität entsprangen, und daß die größten Tugenden von ihnen gar nicht als etwas Außerordentliches, sondern als ganz gemeine, pflichtmäßige, Handlungen betrachtet werden. Die Apostrophe an die Unterwaldener, welche (S. 103 unter der Rubrik Geistesstimme) dem Niklaus von der Flüß in den Mund gelegt wird, wie sie sich nicht auf eigene Vertheidigung beschränken, sondern ihrer alten und treuen Freundin, der Stadt Bern, als dem zuerst angegriffenen Gliede, hätten beystehen sollen, ist ein wahres Muster rührender Einfachheit und herzergreifender Veredelsamkeit. — Unter den angehängten Gedichten S. 197 ff. haben einige, wie z. B. das Basrelief am Sarcophage der Schweiz 1799 außer der darin herrschenden Vaterlandsliebe auch wahren poetischen Werth. — An der im Ganzen reinen und schönen Schreibart des Verf. haben wir weiter nichts auszu sehen, als, daß er sich häufig des Wortes heimlich bedient, um damit den Begriff des Heimischen oder Heimathlichen zu bezeichnen. Allein der Schweizerische Idiotismus heimelig, welcher auch bey manchen Deutschen Schriftstellern sein Glück gemacht zu haben scheint, ist doch lediglich der verdorbenen, aber leichtern, Aussprache wegen aus heimathlich zusammengezogen. Warum sollte also nicht vielmehr dieser letz-

tere, gut Deutsche, Ausdruck gebraucht werden? Da hingegen das Wort heimlich bekannter Maßen einen ganz andern Begriff bezeichnet, und daher bisweilen, wie z. B. wenn von heimlichen Hütten u. s. w. gesprochen wird, eine widrige Zweydeutigkeit verursacht.

Landshut.

Von Thomann: *Die Moralphilosophie*, dargestellt von J. Salat, königl. Baierschem wirklichen geistlichen Rath und Professor der Philosophie auf der Universität zu Landshut. 1810. 398 Octavf.

Wieder ein schätzbarer Beytrag zu den Bemühungen mehrerer guten Köpfe unsers Zeitalters, die Moralphilosophie aus der Krise zu ziehen, in der sie sich mit den übrigen Theilen des philosophischen Wissens befindet. Der Verf. zeigt sich hier, wie in den übrigen seiner neuesten Schriften, zum Theil als Anhänger, zum Theil als Gegner des absoluten Idealismus, der bekanntlich im südlichen Deutschland ein glänzenderes Glück gemacht hat, als in andern Gegenden unsers gemeinschaftlichen Vaterlandes. Was dieser Idealismus irgend Haltbares hat, oder zu haben scheint, zieht der Verf. in die Sphäre seines Moralsystems herüber. Desto sorgfältiger wehrt er alle idealistischen Lehren ab, die der Sittlichkeit selbst zu widerstreiten, oder sie in eine Art von poetischer Selbstergözung zu verwandeln scheinen. Um aber den Verf. ganz zu verstehen, muß man schon vertraut mit den speculativen Meinungen seyn, auf welche seine Untersuchungen, benähe fortwährend, sich beziehen, oder anspielen. Besonders muß man die Grundsätze kennen, welche er selbst in seiner, auch von uns angezeigten, Schrift, **Vernunft und Verstand**, ausführlich

vorgetragen hat. Diesen Grundsätzen gemäß gehet seine Moralphilosophie von dem Unterschiede zwischen den Ideen (in der transcendentalen Bedeutung) und den Begriffen aus. Auf die Ideen, in jener Bedeutung, also auf die Erhebungen des denkenden Gemüths zum Bewußtseyn des Ueberirdischen, Unendlichen und Vollkommenen, gründet er die moralische Wahrheit. Dem Recensenten, der in dieser Hauptsache mit dem Verf. übereinstimmt, ist nicht klar geworden, wie, nach den Grundsätzen des Verf., zur Einleitung in die Moralphilosophie die Philosophie überhaupt als Wissenschaft des Absoluten aufgestellt werden kann; denn die speculative Extase oder so genannte Anschauung des Absoluten in der Schule der neuesten Idealisten ist, nach dem Verfasser, mystische Selbsttäuschung, also kein Wissen; und in dem unerfüntesten reinen Bewußtseyn des Absoluten liegt für den Verstand kein Datum zu einer Wissenschaft im eigentlichen Sinne, weil alles Endliche in der Idee des Unendlichen sich verliert. Hebt man, sagt indessen der Verf., das Absolute in der Form des Guten hervor, so entsteht Moralphilosophie. Daher auch die ursprüngliche, wenn gleich in der Wissenschaft getrennte, Einheit der Moral und der Religion. Aber auch bey dieser Einheit verweilt das System des Verf. zur Einleitung nicht. Es löset sich sogleich, ehe noch die Idee des Guten weiter ausgeführt ist, in einen reinen und einen empirischen Theil auf. In dem reinen Theile wird gehandelt erstens von der moralischen Anlage, dann von dem moralischen Gesetze, dann von der moralischen Triebfeder, und zuletzt vom Verhältnisse der Moralität zur Glückseligkeit. Der zweyte oder empirische Theil enthält die Bestimmungen des Verhältnisses

der Moralität zur Legalität, ferner die Lehre von den Pflichten, von der Tugend, und von der Weisheit. Unter moralischer Anlage versteht der Verf. die Vernunft in ihrem Bunde mit der Freiheit, also dasjenige, was als erste Bedingung der Möglichkeit einer sittlichen Existenz überhaupt vorausgesetzt und wohl unterschieden werden muß von den verschiedenen psychologischen Anlagen, nach denen freylich jene allgemeine moralische Anlage sich modificirt. Wir vermiffen hier nur eine genauere Auseinandersetzung des Verhältniffes der Vernunft zur Freiheit. Gut ist gezeigt, welchen Antheil Gefühl, Phantasie und Geschmack an der Entwicklung der moralischen Anlage, nehmen, und daß ohne eine gewisse ideale Geistesrichtung keine moralische Bildung entsteht. Das moralische Gesetz wird zurückgeführt auf ein ursprüngliches Bewußtseyn der Menschheit. In diesem Bewußtseyn selbst liege das Gebietende, oder das moralische Sollen. Völlig einverstanden mit dem Vf. ist der Rec. darüber, daß man das moralische Gesetz selbst, als etwas unserer innersten Geistigkeit Einwohnendes, nicht verwechseln muß mit irgend einem höchsten Grundsatz der Sittlichkeit, weil alle Grundsätze, als Urtheile, Producte des Verstandes sind. Der Verstand kann sich irren, oder auch das Wahre nur halb auffassen. Daher liegt in den meisten Grundsätzen, die man in der Moral für die höchsten ausgegeben hat, etwas Wahres. Von der Kantischen Schule unterscheidet sich der Verf. noch besonders durch die beständige Hindeutung auf das absolute Höchste, ohne dessen Ankündigung im Bewußtseyn auch den moralischen Gesetzen kein unbedingtes Sollen zukömmt. Moralische Triebfedern heißen bey dem Verf., wie bey Kant, die Gefühle, durch welche der Mensch an der Sittlichkeit Antheil nimmt, also

das Gefühl der Achtung, und, nach dem Verf., auch die sitzliche Liebe, von der er also an dieser Stelle, nicht in dem Kapitel von der moralischen Anlage, handelt. Hier unterscheidet sich das System des Verf. besonders von einigen neueren Moralsystemen. In der Exposition des Verhältnisses der Sittlichkeit zur Glückseligkeit folgt er größten Theils der Kantischen Vorstellung vom höchsten Gute. Das Deutsche Wort Glückseligkeit hat ihn, wie Andere, zu Reflexionen über Glück und Seligkeit veranlaßt, da doch der Zusatz zu dem Glücke in jenem Worte nur eine grammatische Bedeutung hat, um einen Zustand des Glückseligseyns zu bezeichnen, genau nach der Analogie mit den Wörtern Armseligkeit, Trübseligkeit u. s. w. Gegen die irdische Seligkeit der absoluten Idealisten sind einige Bemerkungen gerichtet. — Zur Einleitung in den empirischen Theil, oder die angewandte Moralphilosophie, bedient sich der Verf. des Begriffes der Willkühr. Willkühr nennt er den Willen, so fern er in die Außenwelt eingreift, die er sich nicht unterwerfen kann, ohne zwischen dem Mannigfaltigen in ihr zu wählen. Aber gibt es denn keine innere Willkühr? keine Wahl zwischen Vorstellungen, als solchen? Einen Auszug von diesem Theile zu geben, und des Verf. Lehren von den Pflichten, der Tugend und der Weisheit genauer anzuzeigen, ist nicht wohl möglich, ohne in das Einzelne einzugehen, wozu hier kein Raum ist. Ueberall sucht der Vf. mit rühmlicher Unbefangenheit die Arbeiten seiner Vorgänger zu benutzen, ohne sich von ihnen Fesseln anlegen, oder auf dem Wege des entschlossenen Selbstdenkens aufhalten zu lassen. Von der Sprache und Manier des Verf. erwähnen wir nichts, da sie dieselbe ist, wie in seinen früheren Schriften.

Göttingische
gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

85. Stück.

Den 28. May 1810.

Paris.

Bey Nicolle: Musée des antiques, dessiné et gravé par P. Bouillon, peintre, avec des notices explicatives par M. . . . Premiere livraison: Groß Folio. 1810.

Die erste Lieferung dieses Werks enthält eine Ankündigung auf sechs Seiten, 6 Kupferstiche, und 6 Blätter erläuternden Text. In der Ankündigung werden die bekannten Dinge über die Vorzüge des Griechischen Meißels vor den Arbeiten der modernen Künstler wiederholt. Nach dem Verf. sollen selbst die mittelmäßigen Producte aus der glänzenden Periode der alten Kunst alles neuere Nachwerk übertreffen. In diesen Werken herrscht une naïveté, un style simple et noble, une marche sûre, fondée sur les vrais principes de l'imitation, qui attestent le goût exquis et le jugement profond qui dirigeoient alors les écoles et dont l'influence se faisoit sentir jusque dans les travaux des moindres artistes. Durch einen schnellen Sprung

F (4)

kömmt nun der Verf. auf die Kupferstecherey, und preiset diese Kunst, indem sie zur allgemeinen Verbreitung der Haupt-Ideen von antiken Monumenten das meiste beygetragen hat. Er ertheilt der Manier, mit dem Grabstichel zu arbeiten, das gebührende Lob, zweifelt aber, weil bey ihr auf die Geschicklichkeit in mechanischen Handgriffen, auf anhaltenden Fleiß oder stets gespannte Aufmerksamkeit alles ankömmt, daß sie geeignet sey, bey großen und voluminösen Werken angewandt zu werden. Wahrscheinlich bezieht sich diese Behauptung auf das Prachtwerk von Laurent und Peronville, und auf das Museum Napoleon von Lavallée. Mit der Manier, die Kunstwerke nur durch Umrisse darzustellen, ist der Verf. ebenfalls nicht zufrieden: "Par des traits", sagt er, "on ne peut rendre ni la mollesse des chairs, ni le relief des draperies, ni l'illusion, qui résulte du jeu de la lumière et de la dégradation des plans. On offre à l'oeil des beaux types sans doute, mais restés quelque forte à leur première ébauche, tandis qu'il demande des chef-d'oeuvres de l'art amenés à leur dernier degré de perfection". Es bleibt also nur die Manier, zu äßen, übrig, welche von Seiten des Technischen nicht schwierig ist, ihren Werken eine gewisse Vollendung geben, und von einem und demselben Künstler zu einem großen Kupferwerke angewandt werden kann. Rec. möchte hier dem Verf. nicht beypflichten; denn wenn auch der Kupferstecher nur nachempfinden muß, was die Phantasie des Bildhauers oder Mahlers, sein Geist und Herz, auffassen und darstellen konnte, so ist es dennoch unmöglich, daß er die verschiedenartigsten Gegenstände mit gleichem Verstande, und gleicher

Wahrheit nachahmen wird. Ein Kupferstecher, der den gliederreichen Bau eines Hercules oder Gladiators treffend copirt, wird in der Darstellung einer schlanken Venus und eines üppigen Hermaphroditen schwerlich eben so glücklich seyn. Er wird allmählich seine eigne Individualität nicht mehr verläugnen, und in seine Copien eine gewisse Familienähnlichkeit bringen, wodurch die Originalität verschwindet. Wir hoffen nicht, daß dieser Vorwurf den Hrn. Bouillon treffen wird, indem ihn der Herausgeber als den einzigen Mahler in seiner Art, die Antiken zu copiren, anpreiset, und auch dasjenige, was er bis jetzt geleistet hat, den Beyfall des Rec. verdient.

Die Erklärungen der Antiken sind kurz, und nehmen immer nur Ein Blatt ein. Wir müssen diese Sparsamkeit rühmen, vorzüglich weil der Verf. von der Neigung der Antiquare, bey Kunstwerken zu mythologisiren, zu allegorisiren, und sie durch allerley Art von fremden Dingen zu überkleiden, frey geblieben ist. In allen zweifelhaften Fällen bleibt ihm Visconti die letzte Instanz. Tab. 1. Ein Römischer Priester. Eine 6 Fuß 10 Zoll hohe Statue aus Parischem Marmor. Sie war ehemahls im Vaticanischen Museum, und zeichnet sich durch die Schönheit der Drapperie aus. Der Priester hat, wie es sein heiliges Geschäft erfordert, den Kopf mit der Toga bedeckt. Ob die Statue irgend eine bestimmte Person vorstellt, ist unbekannt. Die Arbeit ist ungleich, in manchen Theilen trocken und hart. Die Hände sind ergänzt. Der Faltenwurf ist vortrefflich, und für Jeden lehrreich, der die Form und die Drappirung der Toga kennen lernen will. — Tab. 2. Venus genitrix, aus Parischem

Marmor, 5 Fuß 6 Zoll hoch, ehemahls in Versailles. Die alten Künstler scheinen die Stellung dieser Statue gern gewählt zu haben, wenn sie Musen oder Nymphen bilden wollten. Daß aber diese Statue eine Venus genitrix ist, beweisen die ihr überaus ähnlichen Römischen Münzen. Die Arbeit ist vortrefflich. Die Tunica ist durchsichtig, so daß man die Formen des zarten und wollüstigen Körpers verfolgen kann. Die rechte Hand hat etwas gelitten; die linke ist restaurirt, und zwar mit dem Apfel, als Preis der Schönheit. Der Kopf, wie wohl aufgesetzt, hat dennoch ursprünglich zur Statue gehört. Die Ohrläppchen sind durchbohrt. — Tab. 3 Phocion. Diese 6 Fuß hohe Statue aus Pentelischem Marmor ist im J. 1737 zu Rom gefunden worden. Der Held ist nur mit einer Chlamys bekleidet, und hat einen Helm auf dem Haupte. Visconti nannte zuerst diese Statue Phocion; da aber dasjenige, was Plutarch von ihm erzählt, nicht mit der ganzen Form übereintraf, wir auch bekanntlich keine Bilder von Phocion besitzen, so hielt er sie für einen Ulysses, besonders weil er auf einem noch unedirten Stein, wie er den Dolon ertappt, in einer ähnlichen Stellung erscheint. Nach einer nähern Ansicht fand er jedoch, daß der Kopf nicht für den schlauen Ithaker passe, und da er über den Ort, wo man die Statue entdeckt hat, genauere Untersuchungen anstellte, so überzeugte er sich, daß sie einen von den sieben Thebanischen Helden, vielleicht den Amphiaraus oder Adrast, vorstelle. Wie dem auch sey, so bleibt die Statue ein herrliches Werk. Die Figur ist einfach und edel; der Mantel, von einem schweren Stoff, bemißt ihr nichts von ihrer Schönheit. Die Reine und die linke

Hand sind restaurirt. — Tab. 4. Herkules und Telephus, oder Herkules Commodus, aus Pentelischem Marmor, 6 Fuß hoch, ehemahls zu Belvedere beim Vatican. Die Schwachheit des Kaisers Commodus, der sich dem Hercules gleichstellen wollte, sich mit einer Löwenhaut abbilden ließ, und eine Neigung zu einem Knaben hatte, der sein unzertrennlicher Begleiter war, ist bekannt. Wahrscheinlich entstand daher die Sage, daß diese Statue jenen Kaiser vorstelle; allein Winkelmann bewies das Grundlose derselben, und hielt sie für einen Herkules, der den jüngern Ajax, den Telamonier, auf dem Arme trägt. Die Antiquare waren jedoch mit dieser Deutung nicht zufrieden, und glauben in der Statue den Herkules mit dem Telephus zu finden, den er mit der Auge gezeuget hatte, welche ihn, in Abwesenheit des Vaters, aussetzte, und von einer Hündinn oder Hirschkuh säugen ließ (s. Apollodor B. III. c. 9.). Einige Münzen, eine antike Mahlerey und eine sehr ähnliche Statue geben dieser Deutung viel Gewicht. Dennoch möchte Rec. der frühern Deutung, daß Herkules mit dem Ajax gemeint sey, beypflichten. Wahrscheinlich ist die Statue die Copie eines berühmten Kunstwerks, weil die Arbeit sehr ungleich, und der Knabe, den der Held in der Linken mit der Löwenhaut bedeckt, sehr mittelmäßig ausgeführt ist. Alles Uebrige ist vortrefflich. Rec. hat die Statue gesehen, erinnert sich aber nicht mehr, ob die Füße und Hände eben so groß sind, wie sie auf dem Kupferstich erscheinen. — Tab. 5. Die Merceiden. Basrelief auf einem Sarcophag, 1 Fuß 10 Zoll hoch, 7 Fuß 4 Zoll breit, 2 Fuß 5½ Zoll tief. Ehemahls im Capitolinischen Museum. Ein

Schönes Kunstwerk, das nur aus vier Nereiden, welche in einer Gruppe bey Meerergöttern sitzen, besteht, und sich, einige kleine Restaurationen abgerechnet, wohl erhalten hat. Es war ein lieblicher Zug im Character der alten Künstler, Nymphen, Amorine, Tritone und Delphine auf Sarcophagen, gleichsam als Begleiter der Abgeschiedenen zu den glücklichen Inseln, abzubilden. Daß die Seelen der Verstorbenen durch die kleinen geflügelten Genien angedeutet seyen, ist doch eine gar zu gelehrte Erklärung, welche Recensent nicht billigen kann. Diese Wesen gehören mit zur Verherrlichung des Zuges oder des Meer-Bacchanals. Warum will man immer einen tiefen und mystischen Sinn in Gegenständen finden, deren Deutung gleich in die Augen springt? — Tab. 6. August und Livia, zwey Büsten. Der Kopf des August ist aus Parischem Marmor, 10 Zoll hoch, und war vor Zeiten im Cabinet des Hauses Bevilacqua zu Verona; der Kopf der Livia ist 8 Zoll 3 Linien hoch, und gehörte dem bekannten H. Cavaceppi, der ihn auch restaurirt hat. Der Kopf des August ist schön, voll Würde, und mit der Bürgerkrone geschmückt. Suetons Schilderung dieses Kaisers trifft mit der Büste vollkommen überein. Livia ist in ihrer Jugendblüthe, Grazie und Schönheit herrschen in ihren Zügen; sie ist mit einer Tunica bekleidet, und in ein Pallium gehüllt, und mit einem künstlichen Haarschmucke versehen, der nicht an die einfachen Zeiten der Republik erinnert. In Hinsicht der Arbeit steht diese Büste der des August weit nach. — Hr. Bouillon verdient das Lob, die

Kupfer gut ausgeführt zu haben, und es ist zu wünschen, daß er die übrigen Platten mit gleichem Fleiße vollenden möge.

Paris.

Grenzen

Conchyliologie systématique et classification méthodique des coquilles; offrant leurs figures, leur arrangement générique, leurs descriptions caractéristiques, leurs noms, ainsi que leur synonymie en plusieurs langues etc. — Coquilles univalves non cloisonnées — par Denys de Montfort. — Tome second. — Paris chez F. Schoell. Octav.

Die Linnéischen Gattungen der einschaligen Conchylien ohne Scheidewände, deren Anzahl sich auf achtzehn belief, wurden nach und nach von den Conchyliologen vervielfältigt und in mehrere Gattungen getrennt, bis sie der Verf. in vorliegendem Werke auf hundert ein und sechzig gebracht hat. Diese Theilungen gingen so weit, daß sogar Individuen, die man bisher für Varietäten einer Art gehalten hatte, nicht etwa nur zu zwey sondern Arten, nein! zu zwey besondern Gattungen, erhoben wurden. Wir können uns kein Urtheil darüber anmaßen, in wie fern der Verf. zu diesen Trennungen berechtigt war, denn die Grenzen, bis wie weit darin gegangen werden dürfe, sind durchaus nicht zu bestimmen, und hängen lediglich von den individuellen Ansichten eines jeden Systematikers ab. Der Gattungen, welche die Natur selbst von den übrigen scharf abgeschnitten hat, sind nur sehr wenige, und ihre Anzahl verringert sich in eben dem Maaße, in welchem, durch neuere Entdeckungen, die Annäherungs- und

Verbindungspuncte vermehrt werden. Nur der Begriff von Art scheint bey den Thieren, die sich durch Zeugung fortpflanzen, dadurch, daß man nur diejenigen Individuen dazu rechnet, die sich unter einander fruchtbar begatten, und deren Junge ebenfalls wieder diese Eigenschaft besitzen, fest bestimmt zu seyn; nur ist es in den bey weitem meisten Fällen äußerst schwierig, hierüber Erfahrungen zu machen. — Was die Gattungsbenennungen betrifft, so findet Rec. keinen Grund, weshalb der Verf. so mancher Gattung, die in dem Linnæischen System eine weibliche Endigung hatte, hier eine männliche gegeben hat. Der Verf. selbst hat sich hierüber nicht erklärt, und auch dieses Verfahren nicht durchaus beobachtet. Viele Gattungsnahmen sind nicht gut gewählt, z. B. Calcar, Radix, Hercules, Puppa, Actæon, Fulgur, Persona, Ultimus (sollte letzterer vielleicht bloß deshalb gewählt seyn, weil diese Gattung die letzte in dem Werke ist?); andere sind wegen ihrer großen Aehnlichkeit mit verschiedenen Gattungsbenennungen aus andern Thierclassen und aus dem Pflanzenreiche nicht zu billigen, z. B. Lymnus, Zonites, Scarabus, Latirus, Buffo, Columbus; und einige müssen ganz verworfen werden, da sie schon Gattungen aus andern Thierclassen bezeichnen, nämlich Meleagris, Phasianus, Perdix, Brontes — Uebrigens gilt von der Methode, der Synonymie und den Abbildungen in diesem zweyten Theile eben das, was wir schon von dem ersten (s. das 97. Stück dieser Gel. Anz. vom Jahre 1809) gesagt haben.

—

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

86. Stück.

Den 31. May 1810.

Göttingen.

Wenn unsere Königl. Universitäts-Bibliothek das erste unserer gelehrten Institute ist, und vor allen verdient, daß von ihm ein Comptes rendu für das verfllossene Jahr dem Publicum vorgelegt werde: so ist es doch, seinen innern Bestandtheilen nach, dasjenige, von welchem sich am wenigsten eine genaue Notiz im Einzelnen, zumahl in einem Blatte, wie unsere gelehrte Anzeigen sind, geben läßt.

Alles dasjenige, was eigentlich hieher gehört, ist ein liberaler Aufwand, welcher erfordert wird, theils zur Erhaltung dessen, was bereits vorhanden ist, theils zur regelmäßigen Fortsetzung durch einen immer fortgehenden Ankauf bey der täglich fortschreitenden Litteratur so vieler cultivirten Nationen; damit in diesem unschätzbaren Schaze der menschlichen Kenntnisse keine Lücken entstehen, welche mit der Zeit den unermesslichen Werth des Ganzen gar sehr vermindern würden. Nun haben wir das beneidenswürdige Glück, wenn anders

Neid hier Statt finden könnte, genossen, daß die edelmüthigste Vorforge, selbst in den Stürmen der Zeit, für die Fortsetzung im Allgemeinen, nie ganz aufgehört hat, nunmehr aber auf eine glänzende Weise erneuert worden ist. Die bezeugte Liebe für die Wissenschaften unsers aufgeklärten, von hohen Gesinnungen belebten, Königes, sein zu ruhmvollen Unternehmungen aufstrebender Geist, sein auf die Mittel bedachter Sinn, wie er selbst einen höhern Schwung der Künste und Wissenschaften bewirken könne: alles läßt uns die begründete Hoffnung, daß dieses nicht bloß academische, sondern National-Institut nie eine Störung, noch Stockung zu befürchten haben könne, so daß mit dessen Erhaltung auf die späteste Zeit, zugleich der Nahme seines Erhalters auf die späteste, ihn segnende, Nachwelt übergehen wird.

Da im Reiche der Wissenschaften, wie wir anderwärts gesagt haben, ein kosmopolitischer Sinn, in seinem ganzen Umfange, gilt und gelten kann, und unsere Universität einstmahls die höchste ruhmvolle Erklärung erhalten hat, sie gehöre der ganzen cultivirten Welt an: so gründet sich dieses vorzüglich auf die Bibliothek, auf die liberale Unterhaltung, und den eben so liberalen Gebrauch derselben; und im Besiz dieser anerkannten Vorzüge hat uns auch im verfloffenen Jahre, von welchem der Bericht gegeben wird, unsers Königes laut zu pfeisende Vorforge, und die einstimmenden Bemühungen derjenigen, denen die Aufsicht des öffentlichen Unterrichts, und hiermit auch unserer Universitäts-Bibliothek, anvertrauet ist, erhalten; von ihren liberalen Gesinnungen, auch besonders für die Bibliothek, haben wir, in diesem Zeitraum viele rühmliche Erfahrungen gemacht.

Nach allem, was wir angeführt haben, und das zum nächsten Zwecke hinlänglich seyn könnte, merken wir doch, daß bey diesem ersten Rapport nöthig ist, noch einige allgemeine Nachricht von der Bibliothek beizufügen. Zwar von der ganzen Geschichte der Bibliothek, ihrer Gründung, Anlegung, Erweiterung und Vergrößerung, kann hier die Rede nicht seyn; auch nicht von ihrer innern Einrichtung, von den zu ihrer Fortsetzung festgestellten Principien, die man immer gewissenhaft vor Augen behalten und befolget hat: von allem diesem sind bereits Nachrichten im Druck vorhanden. Die Zahl der Bücher ist das, was am wenigsten in Betrachtung kömmt; den wahren Werth macht die zweckmäßige Auswahl für eine Universität, die eine Vereingung von wissenschaftlichen Gelehrten aller Arten und Classen ist, die nicht bloß Lehrer des bereits Bekannten, sondern Erweiterer gelehrter Kenntnisse und Einsichten, jeder in seinem Fache, seyn sollen; ferner der liberale, durch weise Gesetze der Willkühr entzogene, wohleingerichtete Gebrauch der Bücher; das größte Lob eines wissenschaftlichen Instituts, das nicht darauf eingeschränkt seyn darf, daß die ihr Vorgesetzten es ansehen könnten, als sey es bloß dazu vorhanden, damit sie dasselbe unter Beschluß haben sollen.

Der Aufwand, den die Bibliothek erfordert, erstreckt sich, wie bereits angedeutet worden, theils auf die Erhaltung dessen, was schon vorhanden ist, auf die Fortsetzung und Ergänzung der bereits angefangenen Werke, theils auf regelmäßigen Ankauf sowohl neuer, als alter Werke, welche in dem Plan und System der Bibliothek unentbehrlich sind, und zur Ergänzung dienen.

Die Ausfüllung der Lücken aus frühern Zeiten ist meistens nur von einem glücklichen Zufall und aus Bücher=Auctionen zu erwarten; die weitere Fortsetzung, damit keine Lücken entstehen, erfordert ununterbrochene planmäßige Anschaffung desjenigen, was, bey der immer fortschreitenden wissenschaftlichen Cultur, aus dem täglich erscheinenden neuen Anwachs der einheimischen und ausländischen Litteratur nöthig ist für eine Bibliothek, welche für einen wissenschaftlichen Plan, nicht nach Liebhaberey einzelner Fächer, nicht nach Prachtliebe, nicht nach dem Schein des Außerlichen, sondern nach Inbegriff und Umfassung der wichtigsten Schriften aller Zeiten und Völker in allen Wissenschaften, in einheimischer und ausländischer Litteratur, eingerichtet ist; bey welcher der flüchtige, wandelbare, Zeitgeschmack und Mode=Litteratur, mit ephemerischen Zeit=Producten, besonders der Verirrungen des menschlichen Verstandes, welche, in den nächsten Decennien, eine der andern, Platz gemacht haben, nur eine secundäre Stelle hat; eine Bibliothek, die ganz auf den Gebrauch, und auf das Brauchbare, auf das Bedürfnis und die Verhältnisse der sie Brauchenden, beschränkt und berechnet wird: so daß auch Prachtbücher nicht gern angeschafft werden, wenn sie nicht auch innern wissenschaftlichen und Kunstwerth haben. Also werden in der Regel nur solche Bücher gesucht und gewählt, worin die menschlichen Kenntnisse, wissenschaftliche, technische, practische, ein Fortrücken, Fortgang, oder auch nur einen einzelnen Schritt vorwärts, gemacht haben; vorzüglich aber Bücher, welche Quellen von Systemen, Verbesserungen, Erweiterungen, Berichtigungen, in Sache und Form, enthal-

ten, aber nicht bloß im Wiederhohlen, Nachbeten und Compiliren des bereits Bekannten, oder gar Trivialen, bestehen. Noch werden einige Fächer besonders gepflegt, welche Kunst und Geschmack, nicht Einer Nation, sondern aller gebildeten Nationen, ins Licht stellen; ferner diejenigen, die das gelehrte, das classische, das Kunstalterthum, aller Zeiten uns vor die Augen bringen; welche ferner die Sprachkenntnisse, und, die Basis von allem menschlichen Wissen, die Geschichte aller Völker und Zeiten enthalten, und hierzu die unschätzbare Sammlung von Länder- und Völkerbeschreibungen, mit den übrigen Hülfswissenschaften und Hülfskenntnissen der Geschichtskunde und Staaten- und Staatskunde.

Nach dem bisher Angeführten bedarf es keiner besondern Erwähnung alles dessen, was bey dem Dienste an der Bibliothek von den dabey Angestellten zu leisten ist; es würde auch nicht zu einem Rapport, wie er hier erwartet wird, geeignet seyn; wir gedenken also nichts von der litterarischen Kunde alles dessen, was vorhanden ist, was noch zur Bervollkommnung gesucht wird; nichts von der mühsamen Auswahl dessen, was von dem im Buchhandel neu Erscheinenden sich Zweckmäßiges findet; nichts von der jetzt, besonders durch die Posteinrichtung, so vielfältig erschwerten, vertheuerten, Correspondenz mit in- und ausländischen Gelehrten; nichts von der zeitspilligen und mühsamen Auszeichnung aus den Auctions-Catalogen; nichts von dem Umfange der erfordernten litterarischen und bibliothekarischen Kenntnisse der bey der Bibliothek Angestellten; nichts von ihren mühseligen Arbeiten bey der unverhältnißmäßigen Belohnung derselben; von der mehrmahligen Aufzeichnung und Eintragen

in verschiedene Cataloge: in einen, nach der Zeitfolge des Ankaufs geordneten; in einen andern, nach dem wissenschaftlichen System der Bibliothek eingerichteten, aus 86 Bänden bestehenden, Catalog: dessen Umarbeitung bereits zu 15 Bänden fortgerückt ist; endlich in das auf beide Cataloge verweisende alphabetische Repertorium in 154 groß Folio-bänden. Weiter die Sorge für den Einband, für das Aufstellen am gehörigen Orte und Fache, nach dem System und der Classe, gemäß den Catalogen; die unablässige genaue und strenge Beobachtung dieser Ordnung; das Local-Gedächtniß zur Auffindung von jedem Buche; weiter, die bis zur Ermüdung schwere Mühe bey dem gesetzmäßigen Darreichen und Ausleihen der Bücher, sowohl an die Gegenwärtigen bey Eröffnung der Bibliothek, als an die Professoren und die Studirenden, denen erlaubt wird, die Bücher sich nach Hause bringen zu lassen; wo jedes Buch wieder ein neues Eintragen, Aufbewahren der Empfangscheine, Sorge für Zurückfordern der verliehenen Bücher, wenn sie nicht zu rechter Zeit wieder abgeliefert worden sind, s. w. erfordert. Hierzu aber kömmt noch, daß das Bibliotheks- Personale als dasjenige zu betrachten ist, von welchem Andere litterarischen Bericht und Unterricht für wissenschaftliche Gegenstände, genauere Belehrung und Weisung über Quellen, Hülfsbücher, Beichtigung von Citaten, verlangen und zu erhalten hoffen. Die an der Bibliothek Angestellten sind also bey weitem nicht als solche Dienstangestellte anzusehen, welche bloß dazu da sind, daß sie Andern Bücher auffuchen und zulangen, damit Bücher von ihnen können geschrieben werden; noch weniger sind sie als ein Anhang von der Universität

anzusehen. Gelehrte dieser Art, die eine Uebersicht der ganzen Litteratur besitzen, oder sie erlangen können (welches selbst ohne eine große Bibliothek und ihren Gebrauch nicht wohl möglich ist), sind sehr selten; noch seltener diejenigen, welche fähig, geübt und geneigt sind, den reichen Schatz ihres Gedächtnisses zum öffentlichen Besten und zum Dienste Anderer anzuwenden; und so verdienen sie, vor vielen Andern hochgeachtet und rechtlich belohnt zu werden. Die Bibliothek zu Göttingen hat das seltene Glück, Männer zu Angestellten, und mehrere neben einander, erhalten zu haben, welche, außer sehr ausgebreiteten Kenntnissen von wissenschaftlichen Dingen, und von alten und neuen Sprachen, sich auch eine Kunde der Bibliothek selbst erworben haben, zu der, auch der Gelehrteste, nur in einer langen Reihe Jahre erst, gelangen kann, um die Fertigkeit einer Local-Kenntniß des Einzelnen und des Ganzen zu besitzen; es belebt sie der liberale Sinn der Mittheilung eigener Kenntnisse, das Bewußtseyn, Andern zu ihrem besondern Ruhme behülflich gewesen zu seyn, sehr viel zum Ruhme der Universität mittel- und unmittelbar und vielfältig beigetragen zu haben.

Praa.

Beckmann

Von den Abhandlungen der öconomischen Gesellschaft in Böhmen sind die ersten Bände in diesen Blättern 1799 S. 509 angezeigt worden. Jetzt ist diese Sammlung zu acht Bänden angewachsen, deren letzter 1808 gedruckt ist. Weil die Gesellschaft, wie billig, nur auf dasjenige, was ihrem Vaterlande nützen kann, sieht, so kann nicht alles, was man darin findet, neu,

oder auch den Ausländern wichtig seyn. Inzwischen finden doch auch diese Manches brauchbar. Alles, was bisher über den Schaden der Waldungen von Insecten geschrieben ist, findet man hier beyfammen. Ein des Abends vorsichtig angezündetes Flammenfeuer zernichtet allerdings eine Menge der schädlichsten Phalänen. Anweisung zur Nutzung des Honiggrases (*Holcus lanatus*). Wenn es noch sehr saftreich ist, soll es mit Häcksel vermischt gegeben werden, weil es sonst dem wiederkäuenden Viehe, wie Klee, schadet. In dem Aufsatze von der Nutzung des Enpergrases wird gesagt, Mohnöhl werde bald ranzig; aber davon wissen wir hier das Gegentheil aus vieljähriger Erfahrung. Nach einer hier beschriebenen Untersuchung soll sogar die Ungersche Sode, welche unter dem Nahmen raffinirte Sode verschickt wird, nur zwey Drittel wahre Sode enthalten. Empfehlung des Sibirischen Buchweizens. Im letzten Theile empfiehlt Jemand, die den Winter über in trockenem Sande, oder in Espreu oder Kleyen aufbewahrten Eicheln im Frühjahre 24 Stunden in Wasser zu legen, alsdann sie in gemäßigter Wärme auszubreiten, und nach der ersten Bemerkung der Keime einen halben Zoll tief in die Erde zu bringen; alsdann sollen sie auch nicht von Mäusen angegriffen werden. Dabey wird vorausgesetzt, daß es dem Förster nicht an Arbeitern fehle. Ein Riß und eine Beschreibung einer Flachsdrarre. Der vorlezte Band besteht aus einem alphabetischen Auszuge aus allen Böhmischem Gesetzen über landwirthschaftliche Gegenstände.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

87. Stück.

Den 2. Junius 1810.

Göttingen.

Von dem Verzeichniß wissenschaftlicher Schriften, die in den Sammlungen der Schriften der gelehrten Gesellschaften des In- und Auslandes enthalten sind, hat Hr. Professor Reuß den achten Theil geliefert, der aber auch einzeln verkauft wird: *Repertorium commentationum a Societatibus litterariis editarum: secundum litterarum ordinem digestit J. D. Reuß.* Im Verlag der Dieterichschen Buchhandlung, die sich durch eine beharrliche Fortsetzung dieses in so vielem Betrachte wichtigen, aber keinen schnellen und vortheilhaften Absatz versprechenden, Werkes Dank und Achtung erwirkt, 1810. Quart 674 Seiten. Wir verbinden diesen Theil gleich mit dem im vorhergehenden Stücke gegebenen Bericht von der Bibliothek, wegen der Verwandtschaft des Gegenstandes. Er ist dem Inhalt und Umfange nach einer der beträchtlichsten, und der gesammten Geschichte gewidmet, zugleich mit den Hülfkenntnissen. Es sind also darin begriffen alle Aufsätze, welche sich auf die Geschichte beziehen, und in den Societäts-, Academie-, pri-

vatgesellschafftlichen Schriften des In- und Auslandes enthalten sind, von denen wenige Gelehrte Kenntniß haben können, weil jene kostbaren Sammlungen nur in einer großen Bibliothek zusammengebracht und angetroffen werden können. Wie sehr also durch dieses Verzeichniß die litterarische Kunde von wissenschaftlichen einzelnen Abhandlungen und Ausführungen der seltneren Gegenstände des menschlichen Wissens erweitert sey, wird jeder Gelehrte von Einsicht leicht begreifen; und wie oft wird den Wunsch des Wißbegierigen entgegen gekommen seyn, wenn ihm zu wissen nöthig ist, ob über einen Gegenstand, mit dem er sich beschäftigt, bereits eine besondere Ausführung vorhanden sey; selbst wenn ihm auch nur daran liegt, zu wissen, ob ein Anderer Urkunden, Erfahrungen, Meinungen über das, was er abhandelt, gehabt habe. Freulich befindet sich in diesem Falle nur der gründliche Gelehrte, und so auch nur der prüfende Geschichtsforscher. Das Fachwerk dieses Bandes, welches zugleich von wissenschaftlicher Uebersicht und Anordnung zeuget, nimmt allein zwölf Seiten ein; die Abschnitte sind überhaupt folgende: **Geschichte**, im Allgemeinen betrachtet, nach ihrem wahren Begriff; **Methode**, sie zu studiren, zu schreiben, und was dazu erforderlich ist; **Hülfswissenschaften** derselben; diese sind: Erd- und Weltkunde, und bey dieser, wie bey allen den folgenden, wiederum die Hülfsmittel; Zeitrechnung und chronologisches Studium, im Allgemeinen und bey den einzelnen cultivirten Völkern; die **Denkmähler** aller Völker und Zeiten: einer der vorzüglichsten Abschnitte, in welchem die spätern Kenntnisse sich an die frühern anschließen, und sich eine vollständige Uebersicht des Zusammenhanges und der Fortschritte der Bildung des menschlichen Verstandes und der

Menschheit selbst öffnet. Viel Großes, wie schon die verzeichneten Abhandlungen dahin leiten, ist in vorigen Zeitaltern gedacht, und versucht, und ausgeführt worden; Vieles ohne alles Mitwirken der Mächtigen, vieles andere durch den großen Weltlauf Zerstücktes wieder hergestellt, Anderes erfunden, umgebildet, in ruhiger Stille, durch unbekannte, ungenannte oder vergessene Menschen, wovon oft die folgenden Zeitalter erst Gebrauch machten; eine Ansicht, bey welcher der gelehrte Stolz und Selbstdünkel weiter nachdenken mag. Auf einer andern Seite sieht man ein, wie Vieles vorausgehen mußte, welches ein großes Gerüste erforderlich war, ehe das Gebäude des immer noch so eingeschränkten menschlichen Wissens so weit gediehen ist, und zugleich, wie wenig dagegen das ist, was Jeder einzeln jetzt zum weitem Fortbau beiträgt; das oft noch dazu aus alien Sparren, Zimmer- und Mauerwerk in neuer Form, mit einiger Politur, auch wohl ein wenig grotesk und chimärisch, zusammengesetzt ist. Zu der Kunde der Denkmähler gehören Metall- und Steinschriften, Numismatik, die von einem so großen Umfange ist, die Diplomantik (die Paläographie, die Epigraphik, gingen dieser Wissenschaft im Alterthume voran), die Heraldik. Nun S. 114 die Geschichte selbst und die Geschichtsschriften, Abhandlungen und Ausführungen einzelner Geschichtsgegenstände, die in den Sammlungen gelehrter Gesellschaftsschriften verborgen sind, zur allgemeinen Welt- und Völkergeschichte; Gebräuche, Sitten, Geistes-Cultur, religiöser, sittlicher und häuslicher Art (also allgemeine Alterthumslehre); Mythologie. Von S. 146 an die Special-Geschichte von Asien, Africa, America und den Südsee-Inseln. — S. 223 zur

Geschichte von Europa, mit Inbegriff der Special-Alterthümer, und zwar Griechenlands, Italiens, der Spät- und Neugriechen, des Mittelalters und des neuern Italiens; Nun folgen, nach der gewöhnlichen Ordnung, die Reiche, Portugal, Spanien, Frankreich, Deutschland, Holland, England, und die übrigen Reiche und Länder, von welchen Aufsätze in jenen Sammlungen gelehrter Gesellschaftsschriften sich finden. — Weiter S. 506 **Kirchengeschichte und Gelehrtengeschichte**, in ihren Abtheilungen, wie sie auf der Bibliothek selbst eingeführt sind.

Betrachtet man dieses alles: so erhellet, wie weit umfassend dieses Verzeichniß von gesellschaftlichen Aufsätzen ist, wie mühsam für den Verfasser, wie fruchtbar für die wissenschaftlichen und litterarischen Studien; aber auch, wie wohlthätig für das Ganze eine Bibliothek, wie die Göttingische, seyn könne und müsse; und wie ruhmvoll alles dieß für unsern König ist, welcher der Bibliothek ihre Erhaltung, Fortsetzung, Unterhaltung, zugesichert, und auch durch huldreiche Maßregeln gesichert hat. Es bestätigt sich hierdurch, daß Göttingen ein Palladium der gesammten wissenschaftlichen Gelehrsamkeit bleiben muß, so lange es seine Bibliothek und seine Societät, mit den Commentationen und gelehrten Anzeigen, nebst den übrigen trefflichen Instituten, in gutem Zustande behält. Gute Köpfe voll aufstrebenden Geistes bringt die Natur (wie bereits früher in diesen Blättern ist geäußert worden) immer hervor; aber Pflege, Nahrung und Hülfsmittel muß ein aufgeklärter Monarch geben; und welche Verehrung hat unser allergnädigster König sich dadurch in den Augen der gebildeten Welt gesichert!

Göttingen.

Von Dieterich 1810. Dissertatio critico-exegetica, qua in sermonem, quo Evangelium Matthaei conscriptum fuerit, inquiritur. Quam — scripsit *Frid. Guil. Schubert*, Gryphisw. S. 52 in Quart.

Der Verfasser, ein junger, kenntnißreicher Theologe, hat in dieser academischen Schrift einen Versuch gemacht, die neulich von Hrn. Dr. Hug in seiner Einleitung aufgestellte Behauptung, Matthäus habe das unter seinem Nahmen vorhandene Evangelium ursprünglich Griechisch, nicht Hebräisch, geschrieben, durch einige neue Gründe zu unterstützen, und allgemeiner zu empfehlen. Wenn gleich Rec. sehr zweifelt, daß auch durch diese neue Untersuchung bey unbefangenen Forschern die Entscheidung der Streitfrage zu Gunsten der hier vertheidigten Meinung ausfallen werde: so bleibt doch dem Verf. das Lob, alles aufgeboten zu haben, was in dieser Hinsicht dafür vorgebracht werden konnte. Wir geben kurz den Inhalt der Schrift an, nebst einigen kurzen Bemerkungen darüber, da zu einer ausführlicheren Anzeige kein Raum ist. Nach einigen vorläufigen Bemerkungen über die ungewisse Glaubwürdigkeit des Inhalts dieses Evangelium, wenn nicht Matthäus, sondern ein fremder Uebersetzer es in seiner gegenwärtigen Gestalt herausgegeben, worauf indessen die Gegner wohl wenig Gewicht legen dürften, widerlegt der Recf. zuerst die Gründe für einen Aramäischen Urtext. Er fängt mit den historischen an. Das Zeugniß des kirchlichen Alterthums, das bekanntlich allgemein für einen Aramäischen Urtext des Matthäus ist, wird von Papias abhängig gemacht, dessen Aussage Irenäus, Origenes, Eusebius und alle Andere wiederholt hätten. Papias Zeugniß selbst wird durch die Be-

merkung entkräftet, daß er es höchst wahrscheinlich von den Judenchristen entlehnt habe, die, um dem von ihnen gebrauchten Evangelium der Hebräer ein größeres Ansehen zu verschaffen, es für die Arbeit des Apostels Matthäus, der Hebräisch geschrieben, ausgegeben hätten. Bekanntlich ist diese Beweisführung von Hrn. Dr. Hug entlehnt; über das Ungegründete und Unhistorische derselben hat sich Rec. schon einmahl in diesen Blättern (1809 S. 1364) ausführlich erklärt, und darf also hier darüber hinweggehen. Darauf, von S. 25 an, werden die innern Gründe beurtheilt, welche die historische Uebersetzung, daß Matthäus ursprünglich Aramäisch geschrieben habe, unterstützen. Von den §. 15. aufgeführten wird kein billiger Gegner mehr gegen den Verf. Gebrauch machen; aber eben so wenig auch sich widersetzt glauben, wenn die im Griechischen Text des Matthäus unverkennbar vorkommenden Uebersetzerfehler nur durch die Bemerkung beseitigt werden, daß dergleichen ähnliche Lucas im Gebrauch seiner Aramäischen Quelle begangen habe. Die wenigen aus Lucas angeführte Stellen sind theils bekannte Hebraismen, wie Kap. 17, 34., theils von der Art, daß ihre Erklärung im Griechischen Idiom weit einfacher und natürlicher angeht, als durch eine Rückübersetzung ins Hebräische. Nach dieser Widerlegung der Gegner sucht der Verf. seine eigne Behauptung positiv zu beweisen. Er stützt dieselbe auf den Satz, daß Matthäus nicht allein für Palästsinische, sondern auch für auswärtige Juden sein Evangelium bestimmt, und daher dasselbe nothwendig in Griechischer Sprache geschrieben habe, durch welche unter den Hellenisten die eigentliche Nationalsprache schon längst verdrängt gewesen. Wenn man schon Bedenken trägt, dem Apostel bey der Abfassung seiner Arbeit einen so weit ausge dehnten Gesichtskreis zuzugestehen, da sonst die

Entstehung der meisten neutestamentlichen Schriften nur durch besondere Ort- und Zeitverhältnisse veranlaßt wurde: so dürften die beiden inneren Argumente noch weniger genügen, auf welche die ganze Behauptung gebauet ist. Das erste ist aus der Stelle Kap. 22, 23. genommen, wo Matthäus zur Belehrung seiner Nichtpalästinschen Leser die Anmerkung für nöthig gefunden habe, daß die Sadducäer die Todtenauferstehung geläugnet hätten. Allein diese Sadducäische Lehre von der Nichtauferstehung der Todten mochte immerhin auch gemeinen Palästinschen Juden unbekannt geblieben seyn, da sie eine gelehrte Schulfrage war, und durch die Sadducäer gewiß eben so wenig, als andere ihnen eigenthümliche Lehren, unter das Volk gebracht wurde. Die andere Stelle ist Kap. 27, 15. die Bemerkung der Sitte von der Loslassung eines Gefangenen am Passahfeste. Sie fällt durch die Gegenbemerkung, daß vielleicht zu der Zeit, wo Matthäus schrieb, diese Sitte nicht mehr im Gange war, von der überhaupt außer dem N. T. keine andere historische Spuren angetroffen werden. Ueberhaupt steht diese Nachricht bey Matthäus gar nicht als erklärende Anmerkung da, sondern der Lauf und die natürliche Ordnung der Erzählung brachte es mit sich. Matthäus würde sie nicht übergangen haben, wenn er auch bloß Jerusalemschen Juden die Geschichte der Verurtheilung Jesu hätte erzählen wollen. — Der übrige Theil der Dissertation zeigt ausführlich noch, daß die Griechische Sprache seit dem Macedonischen Principat nicht allein unter den auswärtigen Juden, sondern auch in Palästina selbst, häufig verbreitet gewesen sey, und bereitet dadurch den Schluß vor, daß Matthäus, der für Hellenisten schrieb, sich der Griechischen Sprache habe bedienen müssen. Wer von dem erstern überzeugt ist, wird das letztere gern gelten lassen; allein wir zweifeln,

ob der Verf. selbst bey einer zweyten Untersuchung darauf zurückkommen würde.

Paris.

Fortsetzung der oben S. 501 abgebrochenen Anzeige der *Annales de Chimie Tome 63. oder Nr. 187. . . 189.* enthält an eigenthümlichen Abhandlungen und Notizen: **Th. de Grothuß** über die Bildung und das Entstehen der so genannten Metallvegetationen. Der Verf. beweiset darin durch einige sehr entscheidende Versuche, daß dieser Proceß zwar durch die gewöhnlichen chemischen Kräfte eingeleitet werde, nachgehends aber ausschließlich auf Galvanismus beruhe, wie solches auch von Englischen Chemikern, und späterhin auch von **Bucholz**, gezeigt worden ist. — **Bullay** über die Zusammensetzung des Salzäthers und Essigäthers. **Hr. B.**, dem wir die im vorhergehenden Bande dieser *Annales* erwähnten interessanten Untersuchungen über den Phosphoräther verdanken, theilt in dieser Abhandlung mehrere treffliche Versuche über Salzäther und Essigäther mit, wodurch die von **Thénard** (*Mémoires de la Société d'Arcueil T. I. s. G. g. A. 1809 S. 470*) über die Mischung dieser beiden Aetherarten geäußerte Meinung, daß sie nämlich bloße Verbindungen der Salzsäure und Essigsäure mit Alkohol seyen, einen neuen Grad von Wahrscheinlichkeit erhält. — **Bosc** über die in den Blumen des *Rhododendron ponticum* ausschwitzende zucker- oder mannaartige Substanz. Enthält bloß eine Bestätigung der bereits vor einigen Jahren von **Sourcroy** und **Dauquelin** gemachten Beobachtung, daß in den Blumen dieses Strauches ein zuckerartiger Stoff ausschwiße. — (Die Fortsetzung in einem der nächstfolgenden Stücke.)

—

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

88. Stück.

Den 2. Junius 1810.

Paris.

Storia della guerra dell' Indipendenza degli stati uniti d' America, scritta da CARLO BOTTA. 1809. 4 Voll. Octav. Die große Weltbegebenheit der Freywerdung America's hat bisher noch keinen ihrer würdigen Geschichtschreiber gefunden. Das bekannte Werk von Karnsay hat zwar den Vorzug, mit seltener Ruhe von einem Zeitgenossen und Theilnehmer geschrieben zu seyn; aber es muß doch mehr als Quelle für den künftigen Geschichtschreiber, als wie als Geschichte selber betrachtet werden. Die Regel, daß es erst einer gewissen Entfernung der Zeit nach bedarf, bis eine große Begebenheit dargestellt werden kann, tritt ohne Zweifel auch hier ein. Sind wir auch gegenwärtig noch sehr weit davon entfernt, die Folgen bereits bestimmen zu können, welche die Freywerdung Nordamerica's für die Menschheit haben wird: so stehen wir doch schon auf einem ganz andern Punkte, als auf dem man vor 25 Jahren stehen konnte. Wie viel hat sich in diesem Zeitraum nicht bereits in jenem neuen Staate entwickelt? Wel-

che Anlagen zu künftiger weiterer Entwicklung, vielleicht nicht mehr weit entfernter Umformung, sind nicht schon jetzt sichtbar? Auch haben sich in dieser Zwischenzeit die Materialien für den künftigen Geschichtschreiber nicht nur sehr angehäuft, sondern ihr critischer Werth ist auch zum Theil so groß, wie in wenig andern Fällen. Es war also allerdings der Zeitpunkt zu einem Werke, wie das gegenwärtige. Der Verf. hat es **Geschichte des Krieges** genannt; es ist aber keinesweges bloße Kriegesgeschichte; er hätte es mit gleichem Rechte Geschichte der Freywerdung Nordamerica's nennen können. Um den Werth desselben zu würdigen, muß man sich zuerst in die Lage des Verf. stellen. Hr. Botta schrieb es in Europa (vermuthlich in Paris, wo es gedruckt ist); er ist kein Americaner, sondern gehört einer Nation an, die an America's Schicksal immer nur einen entfernten Antheil nahm. Dadurch blieb er vor dem Parteygeist bewahrt, und konnte seinen Gegenstand mit der ihm nöthigen Ruhe ansehen. Auf der andern Seite gingen ihm dagegen freylich diejenigen Vortheile ab, welche eigne lebendige Ansicht gewährt. Zwar erwähnt der Verf. einiger interessanten persönlichen Bekanntschaften in Europa mit Theilnehmern jenes Krieges, die ihm auch handschriftliche Aufklärungen mittheilten: doch mögen diese wohl nur einzelne Kriegsvorfälle betreffen; sein Werk ist im Ganzen eine Geschichte, geschöpft aus den gedruckten Nachrichten, wovon er selber das Verzeichniß vorgefetzt hat. Sie umfassen wohl ziemlich das Wichtigere, was in America, England und Frankreich über seinen Gegenstand geschrieben ist; nicht aber, was in Deutschland erschien. Was ihm aber zu Gebote stand, ist mit großem Fleiß und gewissenhafter Treue genutzt. Auch Pamphlets

und Zeitungen aus jenen Zeiten (unentbehrlich, um die Ansichten beider Parteien und den herrschenden Geist kennen zu lernen) sind nicht unbenutzt geblieben. So erwuchs aus der Verarbeitung dieser Materialien ein ausführliches Werk, das zu den bedeutenderen der neuesten Zeit gehört, und ein eignes Interesse dadurch erhält, daß es nicht nur Italiänisch, sondern auch ganz in der Manier der bessern Italiänischen Historiker geschrieben ist. Den Schüler des Livius und Guicciardini wird man in der ganzen Behandlung nicht verkennen. Es ist derselbe Ton der Erzählung, ein ähnlicher Periodenbau, wie bey dem letztern. Die Reden der handelnden Personen werden ganz aufgenommen; jedoch, wie der Verf. versichert, nicht willkürlich verändert, sondern wörtlich, wie seine Quellen sie ihm gaben. Wir haben darunter sehr schöne Stücke übersetzt gefunden; wie z. B. die berühmte Rede von Chatham im Parlament. In seiner Schreibart behauptet der Verf. ein Rigorist zu seyn; indeß sind wir einzeln auf Wörter und Redensarten gestoßen, die uns gesucht zu seyn schienen, wenn wir auch gern glauben, daß der Verf. eine gültige Autorität dafür anzuführen habe. Aber im Ganzen machte die Schreibart des Verf. dennoch auf uns einen sehr angenehmen Eindruck. Wie wohl thut doch die schöne Italiänische Prose, wenn man durch den verschrobenen Stil so mancher neuern Historiker ermüdet worden ist!

Bei einem historischen Werke, dessen Stoff ein so hohes moralisches Interesse hat, kann der Geschichtschreiber sich selber unmöglich verbergen; und es ist immer eine sehr wichtige Frage, wie seine persönlichen Gesinnungen sind? Hr. Botta ist allerdings Americanisch gesinnt, und verläugnet dieß nicht. Wer könnte auch jetzt, nachdem das

Mutterland selber, wo nicht sein Unrecht, doch wenigstens seine Fehler, klar genug eingesehen, und auch gestanden hat, anders gesinnet seyn? Indes hat der Verf. nicht die Schranken der Mäßigung überschritten; und wo etwa heftige Aeußerungen vorkommen, sind sie den Americanern in den Mund gelegt, wodurch sie das Gehässige von selber verlieren, indem sie als Parteyreden erscheinen, denen die von der andern Seite wieder gegen über gestellt werden. Als eine historische Unrichtigkeit müssen wir nur den Haß rügen, der zunächst nach dem siebenjährigen Kriege gegen England in Europa geherrscht haben soll.

Von den vier Theilen, welche das Werk umfaßt, gehet der erste bis auf das Gefecht bey Lexington 1775, und den wirklichen Ausbruch des Krieges. Für die größere Classe der Leser, welche weniger Vergnügen an der Erzählung von Kriegsvorfällen finden, muß dieser erste Theil bey weitem das größte Interesse haben. Er enthält die ganze Erörterung der Entstehung des Streits, und der Ursachen, welche ihn nicht nur zuerst erzeugten, sondern auch die wechselseitige Erbitterung immer vermehrten, und zuletzt unheilbar machten: eine Entwicklung, die ohne genaue Kenntniß der Britischen Verfassung, und der Verhältnisse mit America nicht gegeben werden konnte. Die practischen Haupt-Ideen, von deren richtiger Auffassung hier Alles abhing, so wie der ganze Gang der Verhandlungen und Streitigkeiten, ist von dem Verf. klar und richtig dargelegt worden. Erst gegen das Ende stießen wir, S. 336 bey einer Behauptung an, daß die Minister sich hauptsächlich deshalb zu gar keiner Ausöhnung hätten verstehen wollen, weil sie darin eine große Gefahr für die Britische Verfassung, durch den Sieg republikanischer

Grundsätze, gesehen hätten. Wir hätten gewünscht, für diese Ansicht der Dinge einen Beweis zu lesen.

Die folgenden Theile sind hauptsächlich allerdings der Kriegsgeschichte gewidmet; jedoch in dem weitern, oben angegebenen, Umfange. Schon an sich hat diese Kriegsgeschichte am wenigsten Einformigkeit; da der Krieg in America selber keineswegs eine Reihe bloßer Schlachten, sondern vielmehr sehr verschiedenartiger Unternehmungen war; und da seit der Theilnahme Frankreichs, Hollands und Spaniens, sich der Schauplatz über alle Theile der Erde ausbreitete. Auch die Beschreibungen der Schlachten, besonders der Seeschlachten, sind dem Verf. vorzüglich gelungen; sie sind anschaulich, oft erhaben, ohne in Schwulst auszuarten. Dazwischen immer ganz verschiedenartige Gegenstände; wie Franklin's Aufenthalt in Paris, und der Eindruck, den seine Gegenwart dort erregte. Bei der Erzählung der Expedition von Bourgonne empfanden wir den Mangel Deutscher Hülfsmittel. Hätte der Verf. die vortrefflichen Nachrichten der Generalin v. Kiedesfel, einer Augenzeuginn, gekannt, so würde Vieles ihm deutlicher geworden seyn. In wie fern sonst die Critik gegen die Darstellung einzelner Vorfälle Einwendungen zu machen haben möchte, müssen wir denjenigen zu beurtheilen überlassen, die selber Theilnehmer daran waren; der Geschichtschreiber muß sich hier begnügen, sich bis auf einen gewissen Punct der Wahrheit zu nähern, indem er die Hauptsachen treu erzählt: denn wie weichen nicht selber die Berichte der Augenzeugen im Detail von einander ab? Das Werk schließt mit der erhabenen Scene, als Washington vor dem Congreß erschien, um, nach errungener Freiheit des Vaterlandes, das Ober-Commando niederzulegen, und auf sein Landgut zurück zu kehren;

so einfach erzählt, als sie vorging. „Als Ober-General und der Präsident ausgeredet hatten, standen die Zuhörer eine gute Weile stillschweigend und in sich gefehrt; tief bewegt von der Neuheit eines solchen Schauspiels, von der Erinnerung der vergangenen Dinge, von dem Glück der Gegenwart, von der Hoffnung der Zukunft. Darauf aber erhoben sie den Feldherrn und den Congreß mit lobpreisenden Worten. — Washington zog sich aber kurz nachher aus der Versammlung der Väter in die ersehnte Muße seines Landgutes zu Mount Vernon in Virginien zurück“.

Bem.

Leipzig.

Von Vogel: Ueber die Verwandtschaft der Tugenden und der Laster. Ein moralisch = anthropologischer Versuch von Dr. Heinz Gottl Tschirner, ordentl. Professor der Theologie zu Wittenberg (jetzt zu Leipzig). 1809. 336 S. in gr. Octav.

Dies Buch handelt nicht bloß, wie man aus dem Titel vermuthen könnte, von der Verwandtschaft der Tugenden und Laster mit einander, sondern zugleich auch von der Verwandtschaft der Tugenden mit Tugenden, der Laster mit Lastern. Unter der Verwandtschaft derselben aber versteht der Verf. eine natürliche, d. i. in bleibenden Ursachen gegründete, Verbindung, vermöge welcher einige derselben öfter, als andere, neben einander gefunden werden, sey es nun, weil sie von einem gemeinschaftlichen Grunde ausgehen, oder weil die eine die Ursache der andern ist. Er findet diesen Ausdruck am passendsten, theils weil er den Gedanken an eine zufällige, in den besondern Umständen, unter welchen dieses oder jenes Individuum lebt, gegründete Verbin-

dung seiner sittlichen Eigenschaften ausschließt, theils weil er eine zwar natürliche Verbindung gewisser Tugenden und Laster, aber nicht ein notwendiges Beysammenseyn derselben, anzeigt, wie man denn zugibt, wenn man sich dieses Ausdrucks bedient, daß oft Ursachen eintreten können, welche, was seiner Natur nach verwandt ist, scheiden und trennen. So viele verschiedene Gründe der Entstehung und des Wachsthums der Tugenden und Laster es gibt, eben so viele verschiedene Gründe ihrer Verwandtschaft gibt es auch. Da nun Freyheit, Natur und die aus beiden hervorgegangenen Beschaffenheiten, welche selbst schon Tugenden und Laster sind, die Ursachen der Entstehung und des Wachsthums aller Laster und Tugenden sind, so ist auch nur eine dreyfache Verwandtschaft der Tugenden und Laster möglich. Diesen Principien zufolge, nimmt Hr. Tzschirner 1) eine ethische Verwandtschaft an, d. h. eine solche, welche in der Freyheit, in Grundsätzen und Maximen gegründet ist. 2) eine anthropologische, welche in Naturanlagen ihren Grund hat. 3) eine genetische, welche in den aus der Freyheit und Natur schon hervorgegangenen Tugenden und Lastern gegründet ist, so daß entweder Tugenden Tugenden, und Laster Laster erzeugen, oder so, daß gewisse Tugenden die Veranlassung zu gewissen Lastern, und gewisse Laster die Veranlassung zu gewissen Tugenden werden.

Was nun zuerst die ethische Verwandtschaft betrifft, so wird angenommen, daß vermöge derselben nur Tugenden mit Tugenden, und nur Laster mit Lastern verwandt seyn können, und zwar aus dem natürlichen Grunde, weil die Grundsätze und Maximen, durch welche sich der Mensch vermöge seiner Freyheit bestimmt, nur entweder

aus dem Sittengesetze, oder aus dem bösen Willen hervorgehen, und diese beiden Principe des Handelns einander entgegengesetzt sind, weil das Sittengesetz niemahls Ursache der Pflichtverletzung, und der böse Wille niemahls Grund der Pflichterfüllung seyn kann. Es wird also hier zuerst von der ethischen Verwandtschaft der Tugenden und dann der Laster mit einander gehandelt; in beiden Abschnitten aber die Darstellung der Gründe der Verwandtschaft von der Darstellung der Geschlechter der verwandten Tugenden oder Laster abge sondert. Aus dem höchsten Moralprincipe werden die besondern Grundsätze, welche bey den verschiedenen Gattungen der Pflichtausübung eintreten, abgeleitet, und aus der Mannigfaltigkeit dieser Grundsätze wird erklärt, warum gewisse Tugenden öfter, als andere, mit einander verbunden sind. Auf gleiche Weise wird bey den Lastern verfahren. Man findet hier in der Kürze eine Darstellung der ganzen Moral aus dem Gesichtspuncte der ethischen Verwandtschaft der Tugenden und der Laster. In der Hauptsache folgt der Verf. durchaus Kantischen Ideen. Der kundige Leser wird bey dem Ganzen leicht auf einen Einwurf fallen, welchen er aber auch bald in dem Buche selbst S. 23 mit folgenden Worten finden wird: "Alle die besondern Grundsätze, welche bey der Ausübung besonderer Gattungen von Pflichten eintreten, sind nichts, als Anwendungen eines allgemeinen Princips auf verschiedene Gattungen von Fällen; wer dieß allgemeine Princip zur Norm seines Verhaltens macht, muß auch die besondern, in ihm enthaltenen, Grundsätze befolgen: es wird mithin durch die Deduction dieser Grundsätze bloß die Anwendung des Sittengesetzes auf die Fälle, in denen Pflichterfüllung möglich ist, beschrieben, nicht

aber die Erscheinung, daß einige Tugenden öfter, als andere, neben einander vorhanden sind, erklärt". Aus dem, was der Verf. hierauf antwortet, wird man seine wahre Meinung deutlicher einsehen; es läuft auf Folgendes hinaus: Selten sind alle sittliche Grundsätze, ob sie gleich von einem Principe ausgehen, entwickelt in dem Gemüthe eines Menschen vorhanden; wenn auch der Mensch die verbindende Kraft des allgemeinen Sittengesetzes anerkennt, so macht er deswegen noch nicht jeden einzelnen, in demselben gegebenen, Grundsatz zur Regel seines Verhaltens; Mangel an Kenntniß, Vorurtheile, Neigungen, hindern oft den Menschen, sich der besondern Grundsätze bewußt zu werden, sich dieselbe deutlich zu machen oder sich zur Befolgung derselben verbunden zu halten; wenn aber nicht alle in dem Sittengesetze enthaltene besondere Grundsätze nothwendig in dem Gemüthe jedes Tugendhaften vorhanden seyn, und sich gleichmäÙig wirksam erweisen müssen, so muß in der Mannigfaltigkeit dieser Grundsätze ein Erklärungsgrund der Erscheinung liegen, daß einige Tugenden öfter, als andere, vergesellschaftet gefunden werden. Noch wird hinzugesetzt: Die Fretheit, als das Vermögen, sich nach Grundsätzen zu bestimmen, müsse, je öfter sie sich nach einem und demselben Grundsätze bestimme, desto fähiger werden, eben diesem Grundsätze, so oft er seine Anwendung findet, zu folgen; ob der Mensch sich nach einem Grundsätze bestimme, hänge also theils von seiner Fretheit selbst, theils von dem äußern Verhältnisse ab, welches die Fälle, in denen ein Grundsatz seine Anwendung finde, bald öfter, bald seltener, herbeiführe, und daher seyen einige Tugenden öfter, als andere, neben einander vorhanden. Wie nun die ethische Verwandtschaft der Taster deducirt wird, kann man von selbst vermuthen.

Unter der anthropologischen Verwandtschaft der Tugenden und Laster versteht der Verf. diejenige, welche auf natürlichen Dispositionen beruht. Diese Dispositionen können den Grund enthalten, warum nicht nur Tugenden mit Tugenden, Laster mit Laster, sondern auch Tugenden mit Lastern vereinigt sind, und zwar gehören dahin 1) das angeborne Maafß von Geistes- und Körperkräften, das kräftige und schwache Naturell; 2) das angeborne Verhältniß des Geistigen zum Sinnlichen im Menschen; 3) die angeborne Beschaffenheit der animalischen Natur, das Temperament; 4) die Beschaffenheit des Gemüths und der verschiedenen Vermögen desselben; 5) die äußern Verhältnisse, in welche die Natur den Menschen versetzt, und durch deren Einwirkung er entweder zu diesen oder jenen Begehrungen, Gefühlen und Thätigkeiten geneigt wird, z. B. Gesellschaft, Schicksale, Erziehung. Zu dieser ganzen Materie gehören die allgemeinen Bemerkungen S. 195: "Auf eine unerklärbare Weise fließen in dem Menschen, welcher zwey heterogenen Willen angehört, die Wirkungen der Natur mit den Wirkungen der Freyheit zusammen, und seine Tugenden und Laster müssen als die gemeinschaftlichen Erzeugnisse beider Causalitäten betrachtet werden, ohne daß man bestimmen könnte, wie viel Antheil der einen und der andern gebühre. Es bringt nämlich die Natur Dispositionen hervor, welche die Ursache der Geneigtheit zu Handlungen enthalten, aus deren öfterer Wiederholung Beschaffenheiten entstehen, welche die mitwirkenden Gründe (denn die ersten Ursachen des Handelns bleiben die durch die Freyheit bedingten Grundsätze und Maximen, und die Natur verliert in der Collision mit der Freyheit den Character der Nothwendigkeit) eines pflichtgemäßen oder pflichtwidrigen Verhaltens in bestimmten Gattungen von

Fällen werden", und S. 271: "Die Natur legt Gründe des Guten und Reize zum Bösen in das Wesen des Menschen; sie erleichtert und erschwert die Uebung der Pflicht. Indem sie den Menschen zum Guten bestimmt, bezweckt sie die Erhaltung und das Wohl des Geschlechtes, und nöthiget ihn, als Kosmisches Wesen gemäß ihren Zwecken zu wirken; und indem sie ihn den Versuchungen zum Bösen unterwirft, gibt sie der Freiheit eine Mannigfaltigkeit von Fällen, wo sie sich wirksam erweisen kann, und macht es ihm möglich, als moralisches Wesen zu handeln. In allen Menschen sind unter unzählbaren Modificationen und in tausendfältigen Mischungen Dispositionen zum Bösen sowohl, als zum Guten vorhanden, und ein Mensch, welcher durch sein Naturell nur zum Guten disponirt wäre, könnte eben deswegen nicht tugendhaft seyn".

Alle Tugenden und Laster bringen durch die Thätigkeiten und Veränderungen, in welchen sie sich ausdrücken, wiederholt, gewisse Vorstellungen, Gefühle und Begehungen hervor, und dadurch wirken sie zur Entstehung und zum Wachsthum anderer Tugenden und Laster. Die Verbindung unter diesen Beschaffenheiten, welche in dem Einflusse der einen auf die andere gegründet ist, nennt der Verf. eine genetische Verwandtschaft. Ist sie in Vorstellungen gegründet, so ist sie eine intellectueller; in Gefühlen und Begehungen, so ist sie eine pathologische; in Fertigkeiten und Gewohnheiten, so ist sie eine technische und ascetische; in Veränderungen des Körpers, so ist sie eine physiologische. Daß Tugenden mit Tugenden, und Laster mit Lastern genetisch verwandt seyen, läugnet Niemand, und ist klar; über die genetische Verwandtschaft der Tugenden und Laster, der Laster und Tugenden

aber erklärt sich Hr. Tzschirner S. 297 f. so: "Nie kann der gute Wille die Ursache des Bösen, und der böse Wille die Ursache des Guten seyn, und eine erthische Verwandtschaft der Tugenden mit Lastern, und der Laster mit Tugenden ist daher eben so ungedenkbar, als es unmöglich ist, daß sich der gute Wille das Böse, und der böse Wille das Gute zum Zwecke setzt. Allein vermöge der Einschränkung der menschlichen Natur können die, das Materielle der Tugenden constituirenden, Thätigkeiten und Veränderungen Gründe der Entstehung und des Wachsthums von Lastern werden. Denn obwohl diese Thätigkeiten und Veränderungen erfolgen durch eine Bestimmung des Willens, so wirken sie doch nicht nach dem Gesetze des Willens, sondern nach dem Gesetze der Natur auf das Gemüth ein, und da, was die Natur wirkt, weder gut noch böse ist, sondern die veranlassende Ursache von beiden werden kann, so liegt in dem Gedanken, daß nicht selten die durch Tugenden hervorgebrachten Thätigkeiten und Veränderungen die veranlassenden und mitwirkenden Ursachen gewisser Laster seyen, nichts Befremdendes", und S. 327: So wie die Thätigkeiten und Veränderungen, durch welche sich die Tugenden ausdrücken, Vorstellungen, Gefühle, Begehren, Gewohnheiten und körperliche Stimmungen herbeiführen können, welche, vermöge der unerklärbaren Wechselwirkung, in welcher das Gemüth und der Wille, die Natur und die Freyheit, stehen, die mitwirkenden Ursachen von Lastern werden, eben so können die Thätigkeiten und Veränderungen, in denen sich die Laster äußern, solche Bestimmungen zur Folge haben, welche die Entstehung und das Wachsthum gewisser Tugenden veranlassen und befördern.

Dies ist der Hauptinhalt eines Buchs, welches mit sehr viel Methode, feiner Unterscheidung und Menschenkenntniß geschrieben ist. Ungeachtet der Verwandtschaft, welche der Verf. zwischen Tugenden und Lastern annimmt, bemühet er sich doch, die Reinheit der sittlichen Grundsätze zu retten. Wir hätten übrigens gewünscht, daß er hierin noch mehr gethan, und die Theorien derjenigen besonders geprüft hätte, welche einen strengern Gegensatz zwischen Tugend und Laster, als er, annehmen, und welche nicht einmahl das für Tugend werden gelten lassen, was er oft so nennt.

Eben daselbst.

Born

Die Bibliothek der redenden und bildenden Künste, deren dritten Band wir vor einigen Jahren anzeigten (s. Gött. gel. Anz. 1807 S. 1511), ist seitdem bis zum sechsten Bande vorgerückt. Wir wollen die verspätete Anzeige des vierten vom Jahre 1807, des fünften vom Jahre 1808, und des sechsten vom Jahre 1809, nachholen.

Der vierte Band enthält, außer den Recensionen, die hier nicht wieder recensirt werden können, einen Auszug aus dem Leben Voltairé's von Palissot; zwey Schreiben über einige Vorstellungen der Weimarischen Hofschauspieler zu Leipzig; eine kleine Abhandlung über den Geist der Deutschen Litteratur, und eine Vertheidigung der Heynischen Ausgabe des Homer. Die Verfasser dieser Beyträge haben sich nicht genannt. Alle aber scheinen denselben Zweck vor Augen gehabt zu haben, die ältere verständige Critik aufrecht zu erhalten, und durch sie, wenn sie gleich auch noch Vieles zu wünschen übrig läßt, doch nachdrücklich einer andern, jetzt in die Mode gekommenen, zum Theil phantastischen, zum Theil pedan-

tischen, Critik, die dem bildsamen Deutschen Publicum durch Annahmen und Schulphrasen imponirt, entgegen zu arbeiten. — Die Abhandlungen im fünften Bande sind: Einige Bemerkungen über die bisherige Behandlung der Griechischen und Römischen Alterthümer, vom Hrn. Manso in Breslau; Ehrengedächtniß des Landschaftmahlers Jacob Wilhelm Mechau, vom Herausgeber, Hrn. Dnck; und der Beschluß der im vorigen Bande abgebrochenen Bertheidigung des Henneschen Homer. Auch liefert dieser Band Proben eines idyllischen Epos, Ruth, vom Hrn. Conrector Freudentheil in Stade, und ein Fragment aus der, damahls noch ungedruckten, Schrift des Hrn. Rhode über das Alter der zu Lentyra gefundenen Thierkreise. — Der sechste Band enthält fast nur Recensionen. Die Bemerkungen des Hrn. Prof. Manso über einige pädagogische Vorschläge zur Weckung Deutschen Sinnes und Deutscher Kraft gehörten wohl nicht eigentlich in eine Bibliothek der redenden und bildenden Künste. Um so mehr steht der Versuch einer Schilderung eines ausgezeichnet schönen Gemähltes von Lucas Cranach in der Stadtkirche zu Naumburg, als Beytrag zur Sächsischen Kunstgeschichte, am rechten Plage. — Der Nutzen, den diese Bibliothek im Ganzen stiften kann, liegt besonders in den Recensionen, die sich mit dem Meisten beschäftigen, was die neueste schöne Litteratur der Deutschen Merkwürdiges und Abenteuerliches hat. Sollten auch die Verfasser dieser Recensionen auf der andern Seite zu weit gehen, und den verirren Talenten unserer poetischen und critischen Abenteurer zu wenig Gerechtigkeit widerfahren lassen, so ist doch jede mit Gründen gewaffnete

Opposition heilsam, wo Schulgeist und Modeseucht die Litteratur beherrschen wollen.

Amsterdam.

h-7

Erst kürzlich erhielten wir die Rede des Hrn. Professor Johann Wilkmer, de Arabum meritis in litteris medio aevo instaurandis. womit er bereits 1807 den Lehrstuhl im Amsterdamschen Athenäum als Professor einer neu errichteten Lehranstalt der Orientalischen Geschichte betrat. 50 Seiten in Quart. Sie enthält, was in einer Rede geleistet werden konnte: eine allgemeine Schilderung der Barbaren, in welche das mittlere Christliche Zeitalter versunken war, und das neue Licht, das durch die Araber aufging; jene, wie sie von lang her entstand durch innere und äußere Kriege des durch seine Größe geschwächten Römischen Kaiserthums, bey Verschwendung der Staatskräfte, Verminderung und Entziehung der Unterstützungen der Lehranstalten, durch Aufopferung der dazu bestimmten Jugend im Kriegsdienste s. w., während daß die Abbassiden, trotz einer den Studien so ungünstigen Religion, das hohe Gefühl hatten, mehr in Wissenschaften und Aufklärung ihre Größe zu suchen, und sich über die, nun zu Barbaren gewordenen, Griechen und Römer zu erhöhen. Natürlicher Weise werden nun die bekannten Verdienste jener Chalifen, die Schwierigkeiten, mit denen sie beyden so lange Zeit verwilderten Kriegern zu ringen hatten, erzählt. Den Samen der bessern Cultur hätte, nach Hrn. W. Urtheil, die Poesie bis dahin unter den Arabern erhalten. Mit dieser Erzählung erhält erst die Rede ihr bezieltes Interesse, wenn man liest, was die Chalifen, von

Mamun an bis auf den letzten, Motasem, für die Wissenschaften gethan haben, durch Berufungen, Beförderung und Unterstützung der Gelehrten, Stiftung von Lehranstalten, Academien, Bibliotheken, Steenwarten, medicinischen Schulen s. w. Auf diesem Wege kam Hr. W. seinem Ziele näher, so daß daher erhellet, wie wichtig die Geschichte der Araber sey, und wie billig sie in dem academischen Geschichtsvortrag eine besondere Lehrstelle erhalten habe. Möge nun auch, in ruhigeren Zeiten, das Beispiel der großen Abbasiden, deren Namen überhaupt verdient, hervorgehoben zu werden, seine zu wünschende Einwirkung haben!

B. K. n.

Paris.

Du genêt, considéré sous le rapport de ses différentes espèces, de ses propriétés et des avantages qu'il offre à l'agriculture et à l'économie domestique par *Arsenne Thiébaud de Berneaud*. 6 Bogen in Octav. 1810. Eine Sammlung dessen, was der Verfasser in Französisch geschriebenen Büchern von den Gewächsen, welche Genêt genannt werden, hat auffinden können. Dahin gehören die Arten von Spartium, Genista und Ulex europaeus. Neue Beobachtungen oder Erfahrungen kommen hier nicht vor. Der Verfasser lobt die königl. Preussische Empfehlung des letztgenannten Strauchs zu Hecken, aber die Mühe und Kosten hätte man sparen können; denn es war schon längst bekannt, daß er in unserm Clima von der Kälte leidet, und keine hinlängliche Befriedigung geben kann, weil sie löcherig und unten nackt wird. Unsern Weißdorn werden wir dagegen nicht vertauschen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

89. Stück.

Den 4. Junius 1810.

Göttingen.

Handbuch der Geschichte der Staaten des
Alterthums, mit besonderer Rücksicht auf ihre
Verfassungen, ihren Handel und ihre Colonien;
von A. S. L. Zeeren. Zweyte, sehr verbesserte,
Ausgabe. 1810. 615 Seiten in Octav. Die Ver-
besserungen dieser neuen Ausgabe betreffen zuerst
das Innere, wie sich von selbst versteht; wo der
Verf. in einigen Abschnitten mehr, in andern we-
niger, zu verändern nothwendig fand. Ganz neu
Hinzugekommen ist ferner eine ausgesuchte Lit-
teratur der alten Geschichte; so daß die hieher
gehörigen Werke und Schriften nicht nur an ihren
Plätzen angeführt sind, sondern auch, wo es nö-
thig war, mit ein paar Worten ihr Werth gewür-
digt ist. Daß es dem Verf. hier gar nicht um
die Menge der Büchertitel, oder gar um Voll-
ständigkeit zu thun war, bevormortet er selbst in
dem Vorberichte. Die frühere Ausgabe enthielt
nur bloße Anzeigen der Quellen. Auch für die
größere Bequemlichkeit des Gebrauchs ist bey der
äußern Einrichtung gesorgt; und durch etwas ver-

änderte Schrift die Seitenzahl bey allen Zusätzen nur unbedeutend vermehrt worden, um nicht die Grenzen eines Handbuchs zu überschreiten. Angehängt sind die nöthigen genealogischen Tabellen. Endlich hat der Verf. in einer Beylage auf wenigen Seiten einen Auszug aus des Hrn. von Volney *Chronologie d'Hérodote* (s. Gött. gel. Anz. 1810 St. 4) gegeben; jedoch mit Hingelassung alles Fremdartigen und Ungewissen, so daß er sich nur auf dasjenige beschränkte, was aus den bestimmten Angaben des Vaters der Geschichte hervorgeht. Durch dieses Alles hofft er nichts von seiner Seite vernachlässigt zu haben, um seiner Arbeit denjenigen Grad von Brauchbarkeit zu geben, den man von einem Handbuche der alten Geschichte fordern kann, das neben den historischen Haupt-Ideen auch zugleich den Apparat zum Studium der Wissenschaft enthalten soll.

fronvho

Paris.

Bei dem Verfasser: Salon de 1808 etc. par Charles Paul Landon. T. I. premiere et seconde partie. 118 Seiten in Octav. 1808.

Hr. Landon, einer der rüstigsten Vielschreiber, liefert hier zu den 16 Bänden seiner Französischen Kunst-Annalen und seiner Landschaften einen Anhang, der mit einem doppelten Titel versehen ist, und als eine Fortsetzung der *Annales du Musée* u. s. w. gelten kann. Ein Blick auf die ganze Ausstellung der Malereyen und anderer Kunstwerke, deren Zahl sich auf 1000 Stücke belaufen soll, ist eben nicht erfreulich, und der Kunstrichter mag oft in Verlegenheit kommen, sein Schuldig auszusprechen. Dunkle und werthlose Allegorien, Gegenstände, welche einen moralischen oder gar politischen Zweck beabsichtigen, und Scenen, welche gar

nicht zur Darstellung für die bildende Kunst geeignet sind, wechseln mit Portraits und Landschaften ab. Historische Bilder, auf welche ernstliche Muse, Studium und Fleiß verwendet wäre, sind sehr selten. Das Urtheil des Verf., welches fast immer durch politische Rücksichten bedingt ist, kann zur Erklärung der Kupfertafeln wenig Brauchbares liefern; Rec. enthält sich also auch aller Special-Urtheile, weil sich dergleichen auf bloße Umriffe hin nicht sicher fällen lassen. Eine kurze Anzeige wird hinreichend seyn, den Leser zu unterrichten, und ihn mit den hier gelieferten Kunstfachen bekannt zu machen.

1. Die Krönung der Kaiserinn Josephine, von David. Das Gemälde ist allgemein bekannt, und in einer eignen Schrift beschrieben worden.
2. Die Soldaten des 76. Linienregiments, welche im Arsenal zu Insbruck ihre Fahnen wiederfinden, von Meynier.
3. Napoleon, wie er am 12. October 1805 in der Nähe von Augsburg seine Truppen anredet, von Gautherot.
4. Das Schlachtfeld bey Eilau, von Gros.
5. Napoleon, wie er den Rebellen in Cairo ihre Freyheit wiedergibt, von Guerin.
6. Napoleon empfängt die Huldigung der Deputirten der Armee in den Gallerien des Museums, von Serengeli.
7. Eben derselbe, wie er dem Oberhaupte der Stadt Alexandria in Aegypten einen Ehrensäbel zum Geschenke macht, von Mulard.
8. Eben derselbe, wie er den Braven der Armee zu Tilsit die Kreuze der Ehrenlegion überreicht, von Debret.
9. Ein Portrait von Agob Duz-Oglu. Dieser Mann ist von Geburt ein Armenier, und der Sohn des Johann Duz-Oglu, der sich durch seine Stelle als Juwelier der Pforte und Aufseher über die Münze und den kaiserlichen Haushalt zu Constantinopel berühmt gemacht hat. Selim III. schickte ihn nach Paris, um die Mahle-

ren zu lernen, worin er es bereits weit gebracht haben soll. Der Urheber des Bildes heißt **Anstaur**, und hat den jungen Künstler dargestellt, wie er gerade beschäftigt ist, das Bildniß seines Vaters zu entwerfen. 10. **Jacob**, der seine Kinder segnet, von **Lafond**. In diesem Bilde herrscht ein kräftiger heroischer Styl, weit entfernt von der gezwungenen Einfach und Leere anderer Französischer Künstler. Es erhielt den Beyfall **Napoleon's**, der den Künstler mit einer *Medaille d'encouragement* belohnte. — Unter den Sculpturen zeichnen sich folgende aus: 1. **Dädalus** und **Icarus**, ein Basrelief von **Riccyhiel** (?); 2. eine Bildsäule der Kaiserinn Mutter, von **Canova**; 3. **Amor** und **Psyche**, von eben demselben. In der Stellung und dem Ausdruck des **Amor** liegt viel Einfach und Unschuld. **Canova** soll vermittelst des Wachses der **Carnation** eine gelbliche Tinte geben, die dem Auge schmeichelt, und die **Draperie** weiß lassen. Wir können dieß Verfahren unmöglich billigen, vorzüglich weil man so leicht die Grenzen überschreitet.

Die biographischen Nachrichten von mehreren Künstlern, welche vor der letzten Exhibition gestorben sind, werden den Freunden der Kunstgeschichte willkommen seyn. Es sind folgende: 1. **Kambert Dumarest**, ein Medailleur, geb. 1750, † zu St. Etienne 1806. (Man hat eine einzeln gedruckte Biographie von ihm von **le Breron**.) 2. **Jean Honoré Fragonard**, ein bekannter Mahler, geb. in der Provence 1732, † 1806. 3. **Claude Nicolas le Doux**, ein Architect, von dessen Verdiensten in unsern Blättern zu seiner Zeit die Rede gewesen ist, geb. 1736, † 1806. Der Architect **Celerier** soll eine Biographie dieses Mannes bekannt gemacht haben. 4. **Antoine Renou**, ein Mahler und Dichter, geb. zu Paris 1731,

† 1806. Wir kennen von ihm eine Uebersetzung des Gedichtes von Dufresnoy über die Mahlerey, mit Anmerkungen. 5. Jean Baptiste Suvée, geb. zu Brügge 1743, † 1807. Seine Biographie, worin von seinen Verdiensten als Director der kaiserlichen Mahler-Academie zu Rom gehandelt wird, ist einzeln von Hrn. le Breton erschienen. Der jetzige Director heißt le Thiers. 6. Jacques Guillaume le Grand, ein Architect, geb. 1753, † 1806. Er erhielt von dem Minister des Innern den Auftrag, die verwüstete Abtey zu St. Denis wieder herzustellen, und die Gräber der Könige von Frankreich zu restauriren. Er war ein Mann von vielen Talenten, und hat in der Handschrift ein Werk hinterlassen, welches wohl an das Licht gestellt zu werden verdiente. Es hat den Titel: Comparaison des Monumens de tous les âges chez les différents peuples etc. Außerdem bewahrt man von ihm eine Nomenclature des Antiquités de la France; eine neue Uebersetzung des Traums des Polyphilus; eine Galerie antique, und eine Description de Paris et de ses Environs. 7. François Masson, ein Bildhauer, geb. 1745, † 1807. 8. Hubert Robert, ein Mahler, geb. 1733, † 1808, und zuletzt 9. Johann Georg Wille, geb. zu Sießen 1715, † 1808. Ein bekannter und allgemein geschätzter Kupferstecher.

Frankfurt an der Oder.

Lehrbuch des Naturrechts, von Joh. Christian Friedr. Meißner, königl. Preuß. Criminalrathe und öffentl. ordentl. Lehrer der Rechte an der Universität zu Frankfurt. In Commission der academ. Buchhandlung. 1810. 591 S. in gr. Octav.

Dieses neue Lehrbuch des Naturrechts schließt sich an die Reihe der älteren aus der Wolfischen Schule

Bem

enger an, als irgend eines, das seit der Entstehung der Kantischen Schule bekannt geworden ist. Der achtungswerthe Verf. hat, wie er selbst in der Vorrede sagt, seit 16 Jahren sich immer noch des Höpfnerschen Lehrbuchs zu seinen Vorträgen über das Naturrecht bedient, ist aber durch fleißiges Studium der neueren Systeme der Philosophie und durch eigenes Nachdenken veranlaßt worden, sich immer weiter von dem Wegweiser, den er gewählt hatte, zu entfernen, und sich das eigene System zu bilden, das er jetzt dem Publicum mittheilt. Da der Verf. Jurist ist, so läßt sich schon erwarten, daß er, wie mehrere Juristen, einen guten Theil des positiven Rechts in das Gebiet des natürlichen herübergezogen haben wird. Die Idee, das Naturrecht in eine Philosophie des positiven Rechts zu verwandeln, mißbilligt er, ob er ihr gleich den Werth zugestehet, der ihr bleibt, auch wenn man sie von der Idee des eigentlichen Naturrechts absondert. Aber der Rec., der von der Wissenschaft des Naturrechts überhaupt eine andere Ansicht hat, als der Verf., muß sich hier, eben deswegen, auf eine kurze Anzeige beschränken. Denn zur Disputation über die Principien ist in diesen Blättern eben so wenig der Ort, als zur critischen Analyse einzelner Theile des Systems, oder gar zur Empfehlung der eignen Grundsätze des Recensenten. Von der drohenden Krise, in welcher jetzt das ganze Naturrecht, ungeachtet aller neuen Lehrbücher desselben, sich befindet, seitdem Praxis und Theorie nirgends mehr Schritt halten zu wollen scheinen, und die Theorie selbst sich hier und da nach der Praxis umgestaltet, scheint der Verf. wenig für seine Wissenschaft zu besorgen. Er führt diese Wissenschaft zu dem Princip der Vollkommenheit zurück, über das er sich aber anthropologisch, folglich anders, erklärt, als die Wolf'sche Schule. Vollkommenheit ist, nach dem Verf., Harmonie der mannigfaltigen Kräfte eines Wesens bis zur

höchst möglichen Totalwirksamkeit desselben. Das Griech. Wort τελειότης sey bezeichnender für diesen Begriff, als das Deutsche Wort Vollkommenheit, dem so manche andre Bedeutung zugetheilt ist. Glückseligkeit sey ein nothwendiges Resultat der Vollkommenheit. Das Urprincip der Moral sey, Vollkommenheit in sich und in Andern auf alle Art zu entwickeln, zu erhalten u. zu befördern. Das Naturrecht sey ein System der Vernunftwahrheiten über das Erzwingbare unter den Menschen. Zwang, an sich betrachtet, schone Verminderung der Freiheit, also auch der Vollkommenheit der menschl. Natur, zu seyn. Aber durch die Coexistentialverhältnisse unter den Menschen werde gegenseitige Beschränkung der Freiheit nothwendig. Die moral. Zulässigkeit des Zwanges ergebe sich nun aus den Eingeschränktheiten der menschl. Natur. Die Vernunft erkenne den Zwang für zulässig, wo er, ohne die Vollkommenheit dessen, gegen den er ausgeübt wird, zu vermindern, den Coexistentialverhältnissen unter den Menschen gemäß sey, indem er in diesen Verhältnissen das moral. Gleichgewicht wieder herstellt, das durch willkührliche Störungen der natürl. Freiheit aufgehoben wurde. — Das System des Verf. hat so viele Abtheilungen und Unterabtheilungen, daß der vorangeschickte tabellarische Abriss allein 16 S. einnimmt. Wir können also auch von der Art, wie hier die Begriffe von reinem, absolutem, hypothetischem, Naturrechte u. s. w. bestimmt sind, keine befriedigende Nachricht in einem Auszuge geben. Was der Vf. unter synallagmatischem u. vor-synallagmatischem Naturrechte versteht, muß man bey ihm selbst nachlesen. Zur natürlichen Begründung des äußern Eigenthums scheint dem Vf. die Detention und die Vereinigung unserer Kräfte mit einer Sache hinreichend, weil dadurch Etwas außer uns in ein solches Verhältniß mit dem Ursprünglichen trete, daß es uns nicht mehr entzogen wer-

den kann, ohne zugleich das Ur-Unrige zu beleidigen. Aus Verträgen entstehen, nach dem Vf., Zwangsrechte u. Zwangspflichten, weil Verträge Uebertragungen des Eigenthums sind. Die Frage: ob Zusage u. Annahme eines Versprechens in der That für wahre Uebertragung des Eigenthums gelten kann, oder ob die Art, sich die Sache so vorzustellen, nicht vielmehr bloß sinnbildlich ist? fanden wir nicht weiter erörtert. Auch das allgemeine Staatsrecht gründet der Vf., wie die meisten seiner Vorgänger, auf einen Vertrag. Staaten, die durch Gewalt und Unrecht begründet sind, werden, nach dem Vf., rechtsbeständige Staaten in ihrer Fortsetzung durch eine stillschweigende Vertragsschließung. Wir hätten gewünscht, aus einander gesetzt zu sehen, ob und wie sich auf eine unverkennbare Art dieser Uebergang des Unrechts in Recht für einen gegebenen Zeitpunkt nachweisen lasse, und ob derjenige, der nur aus Noth und gegen seinen Willen zu gehorchen fortfährt, sich in gleichem Rechtsfalle mit dem befinde, der sich wirklich einer stillschweigenden Vertragsschließung bewußt ist. Auch über die Entstehung des Civilrechts aus dem Naturrechte hätten wir weitere Belehrung zu erhalten gewünscht, da doch in den Tribunalen, ohne Rücksicht auf die Entstehung der Staaten und der öffentl. Gewalt, für Recht erkannt wird, was dem Willen des Gesetzgebers, der diesen Willen geltend zu machen weiß, gemäß ist. — Doch wir wollten nur Einiges ausheben, um auf das Verhältniß dieses Lehrbuchs des Naturrechts zu andern Lehrbüchern aufmerksamer zu machen. Der litterarische Theil des Buchs ist so vollständig, wie ihn der Rec. noch nirgends gefunden zu haben sich erinnert. Unter den Kleinigkeiten, die uns auffielen, ist auch eine grammaticalische. Der Vf. schreibt *Paciscente*, *Paragraphe*, *Philosophie*, statt *Paciscent*, *Paragraph*, *Philosoph*.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

90. Stück.

Den 7. Junius 1810.

Augsburg.

Versuch einer Kirchengeschichte des achtzehnten Jahrhunderts. Herausgegeben von Philipp Jacob von Lutz zu Desendorf. Erster Band, vom Jahre 1700... 1750. 1807. S. 681. Zweyter Band, vom Jahre 1750... 1800. 1809. S. 806 in Octav. Wenn man bey diesem Werke nur an dasjenige denkt, was man sonst Kirchengeschichte nannte, und auch unter uns eine geraume Zeit hindurch recht gern dafür gelten ließ, so kann man nicht umhin, den Titel davon noch sehr bescheiden zu finden. Es enthält nicht nur einen Abriß, oder, wie sich der Verf. in der Vorrede zu dem zweyten Bande ausdrückt, eine Skizze der wichtigsten Auftritte und Ereignisse, welche im achtzehnten Jahrhundert in der Kirche vorfielen, und auf ihre Schicksale einen besonders merkwürdigen Einfluß hatten, sondern es ist alles darin zusammengebracht, was in dem Verlauf dieses Zeitraumes in der Kirche und mit der Kirche vorging, oder in irgend einer Beziehung mittelbar und unmittelbar auf sie einwirkte. Die Materialien zu der Geschichte sind also hier vollständig

genug gesammelt, und schon dieß wurde ja lange genug und oft genug Geschichte genannt; wenn daher auch der Verfasser dieses Werks nur jenes geleistet hätte, so würde es doch unbillig seyn, über den Titel mit ihm zu rechten. Wir sind aber sehr geneigt, ihm noch etwas mehr einzuräumen. Er hat sich gewissenhaft und nicht ohne Erfolg bestrebt, auch noch mehreren der Forderungen genug zu thun, welche die neuere, philosophischer gewordene, Critik an die Geschichte macht. Er hat wenigstens die Hauptforderung der Treue und der Wahrheit in der Darstellung der Begebenheiten fast immer mit der möglichsten Unparteilichkeit erfüllt, die mit seinen Ueberzeugungen und Ansichten vereinbar war; und dieß könnte vielleicht, in Verbindung mit der zweckmäßigen Vollständigkeit des Werks, schon hinreichen, daß es als ein wohlgerathener Versuch einer Kirchengeschichte empfohlen werden dürfte.

Gestattete es der Raum unserer Blätter, daß wir uns auf eine ausführlichere Critik einlassen dürften, so würde die innere Anordnung und Eintheilung des Werks den Hauptgegenstand davon ausmachen. Auch ohne den Wink, den der Verf. in der Vorrede darüber gab, würde man zwar leicht errathen haben, wie er dazu kam, und wovon er zum Theil diese Anordnung absah. Schon bey der ersten Anlage seines Plans schwebte ihm der Gedanke vor, eine Fortsetzung der Kirchengeschichte des Abts Ducreux zu geben: es war also natürlich genug, daß er auch das Muster zu seinem Fachwerk, so weit es nur anging, davon hernehmen zu müssen glaubte; aber wenn sich ihm deswegen auch das Unnatürlich-Willkührliche bey der Wahl des Fachwerks leichter verzeihen läßt, so läßt sich doch schwer begreifen, wie er dabey den gänzlichen Mangel jeder Realverbindung und den Nachtheil übersehen konnte, der aus diesem Mangel

unausbleiblich entspringen mußte. Zum Beweis, wie zufällig sich in dieser Geschichte die Materien zusammenfanden, darf nur Folgendes angeführt werden. Jeder Band enthält die Geschichte von einer Hälfte des Jahrhunderts, und eröffnet sich mit einer Schilderung der damaligen Lage der vornehmsten Europäischen und außereuropäischen Staaten. Dieß wäre ganz gut, wenn bey dieser Schilderung besonders dasjenige ausgehoben und ins Licht gesetzt worden wäre, was in der Verfassung, in den Schicksalen und in der Lage eines jeden Staats auf die Verhältnisse oder auf die Schicksale der Kirche und der Religion den bemerkbarsten Einfluß hatte; aber anstatt dessen findet man in dieser Schilderung aus der Geschichte mehrerer Staaten nur einzelne Thatfachen, und nur allzu oft solche Thatfachen ausgehoben, bey denen man gar keinen Grund der Aushebung absieht. So sind S. 2 die wegen America entstandenen Handelskriege das Einzige, was aus der Staatengeschichte von America angeführt wird. So erfährt man S. 3 durch die Beschreibung von dem politischen Zustande von Africa weiter nichts, als daß Ceuta vom J. 1706 bis 1720 von den Mohren belagert, daß Oran in diesem Zeitraum bald von den Spaniern, bald von den Mohren erobert, daß die Christl. Seemächte von den Africanischen Raubstaaten, Algier, Tunis und Tripoli, fortdauernd in ihrem Handel gestört, und daß in Marocko nach dem Tode des Kaisers Muley Ismael ein bürgerlicher Krieg wegen der Erbfolge entstanden sey. In der Schilderung des Zustandes von Deutschland wird S. 13 bemerkt, daß zwar das Reich seine alte Verfassung behalten, aber doch das aristocratische Ansehen der Reichsstände ein immer größeres Uebergewicht bekommen, und besonders die Churfürsten sich mehr Rechte und Vorzüge zu verschaffen gemußt

hätten, wovon dann als eigener Beweis angeführt wird, daß sie sich im J. 1705 auch von dem Kaiser den Titel: Hochwürdigster und Durchlauchtigster, ausbedungen hätten. Bey einigen andern Staaten findet man allerdings auch Einiges bemerkt, was sich näher auf das Kirchliche und Religiöse zu beziehen schien — bey Dänemark und Schweden zum Beispiel die nach Lappland, Grönland und Malabar veranstalteten Missionen, und bey Preußen sogar die Bewegungen, welche die Wolfische Philosophie unter den Hallischen Theologen veranlaßte; allein dieß hätte aus einem andern Grunde aus der Schilderung von dem politischen Zustande dieser Staaten wegbleiben sollen, denn es gehört ja unter die Ereignisse, von denen die eigentliche Kirchengeschichte Notiz nehmen, und die also wieder in dieser vorkommen müssen. Am wenigsten hätte der Verf. nöthig gehabt, das Politisch-Merkwürdige von einigen der kleineren Herrschaften in Italien, wie von Mantua, Modena, Mirandola, besonders anzubringen, denn was konnte sich hier Wichtiges anbringen lassen? Doch darüber ließe sich schon noch hinwegsehen, wenn nur jene Abschnitte, in welche das eigentlich Kirchengeschichtliche zusammengestellt ist, nach einem etwas überdachtren Plane geordnet wären; allein auch dabey hat sich der Verf., und besonders dabey hat er sich sein Geschäft gar zu leicht gemacht. Man sieht wohl, daß er sich die Mühe gab, das Gleichartige zusammen zu suchen, um es an einem Nagel zusammen zu hängen. Auch damit nahm er es indessen nicht sehr genau; aber daran dachte er gar nicht, ob nicht auch in die Stellung seiner Nägel eine natürliche oder eine künstliche Symmetrie hineingebracht werden könnte. So wird in dem zweiten Abschnitt die Reihe der Römischen Päpste aus jeder Hälfte des Jahrhunderts aufgeführt. Der dritte Abschnitt hat die

Aufschrift: Die Cleriken des achtzehnten Jahrhunderts. Der vierte enthält das Verzeichniß der neuen Bisthümer und Erzbisthümer, die in diesem Zeitraum errichtet wurden, und der fünfte soll das Merkwürdige zusammenfassen, das sich in der Lage der Ordensstände und der Klöster dieses Zeitraums veränderte. Der sechste Abschnitt ist der Fortpflanzungsgeschichte des kathol. Glaubens gewidmet, und dieser ist in dem siebenten eine Beschreibung von dem damaligen Zustande des Christenthums in Paraguay angehängt. Nach diesem geht es in folgender Ordnung fort. IX Streithandel der Theologen in scholastischen Gegenständen. X. Mißverständniß in Beziehung auf die Landesgebräuche in China. XI. Sectenstifter. Erneuerer alter Ketzereyen und Irrthümer. XII. Handel, welche der Lehre Jansen's wegen auf Veranlassung des N. L. von Quesnel entstanden. XIII. Anlässe zu Mißhelligkeiten zwischen den Fürsten des Staats und den Vorstehern der Kirche. XIV. Synoden zwischen 1700. . . 1750. XV. Kirchenzucht. Kirchliche Gebräuche u. Gewohnheiten. XVI. Anbau der Wissenschaften des geistl. Fachs. XVII. Aufgeklärte Kirchen-Prälaten, berühmte Schriftsteller im geistl. Fach. XVIII. Sittlichkeit der Menschen im 18. Jahrh. XIX. . . XXII. Zustand der Griechischen unirten und nichtunirten — der Lutherischen und der übrigen nichtkathol. Kirchen. XXIII. Gottesläugner und andere Ungläubige dieses Zeitraums. XXIV. Sonderbare Vorfälle dieses Zeitraums. XXV. Wachsthum der Künste und Wissenschaften. XXVI. Gelehrte Männer zwischen 1700 und 1750. XXVII. Begriffe von Ahnenadel und Stiftung neuer Ritterorden. XXVIII. Fürsten und Könige der ansehnlicheren Völker dieses Zeitraums. Auf eben diese Art sind auch die kirchlichen Merkwürdigkeiten aus der zweiten Hälfte des Jahrhunderts

zusammengereihet; nur fand es der Verf. nöthig, der Fäden mehrere dazu zu nehmen, und deswegen fällt das Zufällig-Willkürliche der Berührung, in welche sie dabey unter einander gekommen sind, in dieser zweyten Hälfte fast noch mehr, als in der ersten, auf.

Wenn wir uns in das Besondere einlassen dürfen, so würden sich wohl auch manche kleine Mißgriffe des Verf. in der Auswahl, manches Unrichtige in der Erzählung, und manches Schiefe in der Darstellung der einzelnen von ihm aufgenommenen Thatfachen rügen lassen. Wenigstens das letzte tritt sehr stark bey demjenigen ein, was Th. I. S. 65 von dem Project einer Vereinigung aller Christl. Parteyen erzählt wird, zu dessen Realisirung der Papst Benedict XIII. vier Synoden, zu Rom, zu Lübeck, zu London und zu Petersburg, habe veranstalten wollen. Es ist noch mehr der Fall S. 119, wo man die ganz neue Nachricht erfährt, daß Clemens XII. im J. 1735 das Bisthum Toledo zu einem Erzbisthum erhoben habe. S. 142, 143, wird Abissynien von Aethiopien ausdrücklich unterschieden; aber dasjenige, was der Verf. als in Aethiopien erfolgt angibt, geschah in Abissynien. S. 147 wird Cochinchina an die Gestade des Ganges versetzt, und nach S. 248 soll Paschas. Quesnel im J. 1714 gestorben seyn; doch wird S. 295 richtig bemerkt, daß er im J. 1717 von dem Papst an ein Concilium appellirt habe. Nach S. 496 soll Friedrich Wilhelm I. in Preußen mehrere Neuerungen im Gottesdienst eingeführt, und selbst die Consecrations-Worte des Abendmahls abgeschafft, Friedrich I. aber soll im J. 1740 den Lutherischen Wortesdienern die Macht gegeben haben, in Ehesachen unbeschränkt, nur umsonst, zu dispensiren. S. 501 werden unter den Lutherischen Theologen des achtzehnten Jahrhunderts, welche die Bibel in die Latei-

nische Sprache übersetzt haben sollen, Castalio, Junius und Tremellius aufgeführt. In der Geschichte der Händel Benedict's XIV. mit Venedig Th. II. S. 31 fehlt hingegen gerade die Hauptnachricht, welche gegeben werden sollte, nämlich der Inhalt des Edicts, das der Senat der Republik den 7. Sept. 1754 erließ. Doch von kleinen Unrichtigkeiten und Mängeln dieser Gattung wird gewiß kein Werk dieser Art ganz frey seyn. Sie können daher dem Verdienste nichts entziehen, das sich der Verf. durch den Fleiß und durch die Genauigkeit erworben hat, wovon man sonst in seinem Werke so viele Spuren gewahr wird. Sie können noch weniger dem Vobe etwas entziehen, das ihm als katholischem Gelehrten für die Billigkeit und Mäßigung gebührt, welche er in der Geschichte der andern Christl. Parteyen bey mehreren Gelegenheiten — freylich nicht bey allen — bewiesen hat; aber sie können auch der Brauchbarkeit des Werks nicht viel entziehen, da sie meistens eine sehr leichte Verbesserung zulassen. Sehr viel würde es hingegen an Brauchbarkeit gewonnen haben, wenn es dem Verf. gefallen hätte, auch die Quellen, aus denen er geschöpft hat, genauer anzugeben. Man findet sie nämlich an dem Ende jedes Abschnitts zwar erwähnt, aber nur in einer Allgemeinheit erwähnt, welche ihre Anführung für denjenigen, der nicht schon damit bekannt ist, völlig nutzlos macht: man begreift aber desto weniger, warum sich der Vf. der kleinen Mühe einer genaueren Anführung entzog, da man überall auf unverkennbare Spuren stößt, daß sie wirklich von ihm benutzt wurden.

Paris und Genf.

Vie d'Ulrich Zwingle, Réformateur de la Suisse, par Mr. J. G. Heß. 1810. S. 375 Octav. Es ist bemerkenswerth, daß seit einiger Zeit so viele

M

neue Bücher über die Reformation herauskommen, und dieses vorliegende Werk sogar in Frankreich geschrieben und gedruckt worden ist. Ulrich Zwingli, der Sohn eines wohlhabenden Bauern aus dem Lothemburg, war bekannter Maßen nicht nur einer der ersten, sondern auch wegen seiner gründlichen classischen Gelehrsamkeit, wegen seines großen Verstandes, selbst in allen politischen Geschäften, und wegen seines untadelhaften Wandels allerdings einer der ehrwürdigsten unter allen Reformatoren. Die Umstände seines thatenreichen Lebens, von seinen ersten Studien in Basel, Bern und Wien bis zu seinem Tod in der Schlacht bey Cappel (1551), wie sie aus den Schriftstellern über die Schweizerische Reformationsgeschichte bekannt sind, werden hier mit echtfranzösischem Geschmac in einem schönen und fließenden Styl erzählt, wodurch man um so angenehmer überrascht wird, da der Verfasser ein geborner Zürcher ist, der sich aber lange in Genf aufgehalten hat. Zu dem Zweck, für welchen das Werk verfaßt worden zu seyn scheint, war freylich kein großer Aufwand von Scharfsinn und Gelehrsamkeit nothig; eigentlich neue Thatfachen oder Untersuchungen finden sich auch nicht darin, daher es ganz überflüssig seyn würde, hier einen Auszug desselben zu liefern: doch sind die Begebenheiten tren dargestellt, die Gedanken und Urtheile bestimmt, auch die wesentlichsten Quellen werden in Noten angeführt. Das ganze Buch ist nicht nur für Gelehrte, sondern überhaupt für alle gebildete Menschen sehr anziehend zu lesen, und obgleich durchaus im Sinn und zu Gunsten der Reformation geschrieben, doch mit außerordentlicher Urbanität und Mäßigung gegen die katholische Kirche abgefaßt.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

91. Stück.

Den 9. Junius 1810.

Meißen.

Anleitung, den verdunkelten Krystallkörper im Auge des Menschen jederzeit mit seiner Kapfel umzulegen. Ein ophthalmiatischer Versuch zur Vervollkommung der Depression des grauen Staares und der künstlichen Pupillenbildung von *Karl August Weinhold*, der A. und W. Dr. ausübendem Arzte zu Meißen etc. Mit einer illuminirten Kupfertafel. 1809. 114 Seiten in klein Octav. In der Vorrede wird sehr anzüglich gegen die Erinnerungen, welche ein uns Unbekannter zu der Schrift des Verfassers: Der Graphit, als neuentdecktes Heilmittel gegen die Flechten, machte, geeifert, und ein scherenartiges subtiles, ohne Abbildung nicht deutlich zu machendes, Instrument zur Erreichung der auf dem Titel angegebenen Absichten in Vorschlag gebracht, von welchem es S. 59 heißt: "Wer bey der Ansicht dieses Instruments nicht selbst fühlt, was des Künstlers geübte Hand damit zu verrichten im Stande sey — der ist für die Technik verloren". Da wir aber unter andern

Hrn. Weidmann (der nach S. 26 unter die Todten verfezt wird) das Nähnliche mit ganz einfachen Instrumenten bewirken sahen, so macht ein solcher Machtspruch uns wenigstens in der theoretischen und practischen Ueberzeugung, daß dieses Instrument füglich zu entrathen seyn dürfte, keinesweges irre. Nach S. 2 gaben vier ausehnlliche Aerzte und Wundärzte einer großen Residenz zur Ausrottung eines vermeintlichen carcinomatösen Auges ihre Stimme, wo hernach doch noch das Sehvermögen, so wie das ganze Organ überhaupt, gerettet wurde, da man diese Substanzwucherung der Conjunctiva heilte. Bey einem Manne von 40 Jahren verlor sich ein paar Mahl die Amaurosis durch den Galvanismus, zugleich aber auch das feine Gefühl. Ein anderer Amaurotischer konnte täglich mittelst eines dynamisch eingreifenden Augenmittels (was das gewesen sey, wird nicht angegeben) eine Stunde lang sehen. S. II: "Die Cilien und Supercilien sind die eigentlichen Exhalationsgefäße (?) des Sehorgans, sie sind die Pupillen (?), durch welche das Individuum das erloschene (?) Licht der Außenwelt wieder zurückgibt". Erster Abschnitt: Von den Vorzügen der Umlegung des grauen Staares vor der Ausziehung desselben. Meine Encheiressis in dieser Beziehung, und Beschreibung des scherenförmigen Reclinators. Der Verf. erzählt wichtige Fälle von schneller Einsaugung einer operirten Cataracta purulenta, ein Beyspiel vom sogenannten Erbstaare, von glücklicher Operation eines blindgeborenen Mädchens, das beim Vorlegen von blauem Papiere fragte: "Ich fühle Etwas, aber was ist denn Blau"? Er befrehete durch sein Instrument einen Mann von einem zitternden Staar-Fragmente; in einem andern Falle will er damit

die Haut der tellerförmigen Grube von der Ciliarzone losgetrennt haben. Er lege die Linse zwischen die Aponeurosen des Musculus rectus externus und rectus inferior. Er will bey einem heftigen tonischen Krampfe des Bulbus oculi vier Spatia beobachtet haben, welche von den Zusammenziehungen der vier geraden Augenmuskeln am wenigsten belästigt werden. Die Sehne des untern geraden Augenmuskels hebe bey den Krämpfen den nach der alten Art niedergedrückten Staar nach und nach wieder empor. (Doch wenn dieß auch möglich wäre, schwerlich bedeutend hoch.) Die Stelle S. 60: "Oberhalb dem Horizontaldurchmesser des Auges liegen die meisten Ciliargefäße und Nerven", scheint uns entweder unrichtig, oder unverständlich. — Zweyter Abschnitt: Von der Anwendung der Staarnadelschere als schneidendes Instrument bey der künstlichen Pupillenbildung, den Adhäsionen der Krystallhaut mit der Uvea und dem Nexus derselben bey dem Nachstaare. Zu allen hieher gehörigen Operationen sey sein Instrument vorzüglicher, als alle bekannten. Eine einfachere, weniger sentimental und philosophisch seyn sollende, Schreibart würde dieses Werkchen noch mehr, als der Fall ist, empfehlen.

Berlin.

von *h. a. h.*

Die Elemente der Staatskunst. Öffentliche Vorlesungen vor Sr. Durchlaucht dem Prinzen Bernhard von Sachsen-Weimar und einer Versammlung von Staatsmännern und Diplomaten im Winter von 1808 auf 1809 zu Dresden gehalten von Adam S. Müller, herzogl. Sachsen-Weimarischem Hofrathe. Band I. S. 298. Band II. S. 375. Band III. S. 328 in Octav.

Wir haben dieses Buch mit gespannter Erwartung zur Hand genommen, mit angestrenzter Aufmerksamkeit gelesen, aber zuletzt nur mit partieller Befriedigung und nicht ohne eine gewisse Wehmuth über den jetzigen verdorbenen (obgleich aus dem Schlamm sich etwas hervorarbeitenden) Zustand der Staatswissenschaft bey Seite gelegt. In die Untersuchung der einzelnen 36 Vorlesungen einzutreten, gestattet der Raum dieser Blätter nicht, auch scheinen sie uns unter sich in keinem genauen Zusammenhang zu stehen; kaum wird es uns vergönnt seyn, eine Idee von ihrer Tendenz überhaupt zu geben, und es ist nicht unsere Absicht, durch diese Anzeige das Lesen des genialischen Buches selbst entbehrlich zu machen. Durch das ganze Werk athmet ein tiefer und bitterer Unmuth über das Gegenwärtige, Vorliebe für das Alte oder wenigstens für seinen Geist, Verachtung des pseudophilosophischen, eiteln und hochmüthigen Zeitalters, der geist- und seelenlosen Staatstheorien, die alles Lebendige tod machen, alles Vereinigte spalten und aus einander reißen — eine dunkle Ahnung besserer Grundsätze, aber noch keine Ergreifung und Festhaltung derselben — ein warmes Gefühl von Religiosität und Vaterlandsliebe, die, nach seinem Lieblingsausdruck, alles durchtränken und befruchten sollen u. s. w. Der Geist ist gut, das Herz schön; im Einzelnen finden sich viel herrliche und neue Gedanken: aber, wie uns scheint, im Ganzen wenig deutliche Begriffe, viel verworrene Vorstellungen, ein Streben nach paradoxen und seltsam klingenden Rubriken, wobey oft die einfachsten Wahrheiten ohne Noth in gezierten und unverständlichen Worten ausgedrückt werden. So führt z. B. gleich die erste Vorlesung die Ueberschrift: "Daß es den politia

ſchen Systemen unſerer Zeit an Bewegung man-
gele, und daher die Theorie mit der Praxis im Wi-
derspruch ſey". Eigentlich will der Verf. nichts
anders ſagen, als, daß jene Systeme ohne Geiſt und
Leben wären, ſich nur mit todten Formen, die er
Begriffe nennt, beſchäftigten, und daher durchaus
unbrauchbar ſeyen. Den Streit zwischen Theorie
und Praxis hält er für unauflöslich, weil ſie ganz
verſchiedene Gegenstände hätten; wir hingegen
glauben, daß ihr Object das nämliche ſeyn ſolle,
und daß der Widerspruch zwischen beiden (in der
Staatswiſſenſchaft) nur in der Falſchheit der bis-
herigen Theorien liege. Denn die Praxis iſt immer
nur theilweiſe ſchlecht, die größere Maſſe von Hand-
lungen und Begebenheiten ſtimmt doch mit der wahr-
en Theorie überein, nur daß die Verletzung der
Regel mehr in die Augen fällt, als die Befolgung
derſelben. Der Verf. iſt hier ſelbſt noch nicht ganz
von dem Glauben an jene Theorie befreit, gegen
welche er doch ſo bitter loszieht. Eine andere Vor-
leſung iſt überſchrieben: "Von der Weltherrſchaft
des Geldes, und daß der Staatsmann wahres
Geld ſey"; eine dritte: "Daß Chriſtus nicht nur
für die Menſchen, ſondern auch für die Staaten
geſtorben ſey", und in der Entwicklung des letz-
tern findet man nichts weiter, als einige Betracht-
ungen über die Nothwendigkeit der Chriſtlichen Re-
ligion als völkerrechtliches Band, als Baſis des
Zutrauens, des gemeinſchaftlichen Glaubens an ein
höheres Geſetz, welches unter Fürſten wie unter
Privatperſonen nöthig iſt.

Uebrigens iſt das Werk in ſechs ſo genannte Bü-
cher abgetheilt. Das erſte handelt in fünf Vorle-
ſungen "von der Idee des Staats, und dem Be-
griffe des Staats". Der Verf. fühlt, daß die

Staaten keine Maschinen, kein todtes Räderwerk, sondern ein lebendiges Verhältniß von freyen, lebendigen und in beständiger Wechselwirkung stehenden Wesen seyen. Das drückt er aber so aus: "Der Staat müsse im Flug, in der Bewegung, nicht begriffen, sondern ideenweise ergriffen und betrachtet werden", und dieser Lieblingsausdruck ist in dem ganzen Werke vorherrschend. Vom Staate gebe es keinen Begriff, sein Wesen lasse sich nicht in Formen ausdrücken, S. 25. Dieses Paradoxon ist nur dadurch erklärbar, daß der Verf. die Begriffe haßt, die er, nach dem Sprachgebrauch einer neuen Schule, bloß für steife Formen ausgibt, und an einer andern Stelle auch die Definitionen das Gift der Wissenschaften nennt. Freylich sollen auch die Definitionen, mit Geist und Leben erläutert, eingesehen, und nicht immer bloß mit den nähmlichen Worten ausgedrückt werden, worüber man zuletzt in Logomachien verfällt, und das Wesen der Sache vergift; aber der Himmel wolle uns vor Wissenschaften ohne Definitionen, ohne deutliche Begriffe, bewahren! Dieses Hasses der Definitionen ungeachtet sagt der Verf., die Staaten seyen nicht künstliche Veranstaltungen, nicht organisirte Polizeyanstalten oder erweiterte Marchaussees — sondern das Ganze des bürgerlichen Lebens selbst — menschliche und bürgerliche Existenz, gesellschaftliche Bande und der Staat seyen eines und eben dasselbe, S. 39, 40, 76. An einer andern Stelle nennt er die Staaten — die innige Verbindung der gesammten physischen und geistigen Bedürfnisse, des physischen und geistigen Reichthums, des gesammten innern und äußern Lebens einer Nation zu einem großen energischen, unendlich bewegten und lebendis-

gen Ganzen; S. 50 die Totalität der menschlichen Angelegenheiten; S. 66 die Allianz aller Zeit- und Rauminossen, der vorangegangenen Generationen mit den nachfolgenden, und umgekehrt; S. 84 die erweiterte Familie; S. 125 — den erweiterten Menschen in lebendigen Verhältnissen. S. 240. Sie kämen unmittelbar und zugleich mit dem Menschen, eben daher, woher der Mensch kömmt — aus der Natur, aus Gott, sagten die Alten. S. 62. Der Mensch sey nicht zu denken außerhalb des Staats. S. 40 u. f. w. Das sind freylich keine Definitionen: aber allen diesen dunkeln Vorstellungen liegt doch etwas Wahres zum Grunde, nur hätten sie viel deutlicher und bestimmter ausgedrückt werden können. Man sieht, daß dem Verf. die Idee vor Augen schwebt, daß die Staaten nur natürliche (durch die Natur gegebene) Gesellschaften seyen, welche man, nicht ganz richtig, mit dem Römischen Ausdruck *Societas civilis* belegt, und dadurch, unserer Ueberzeugung nach, den ersten unmerklichen Anlaß gegeben hat, daß man, statt allmählich das Wort nach der Sache abzuändern, vielmehr die Sache nach dem unschicklichen Worte zwingen, mithin alle Staaten, alle geselligen Verhältnisse, als eigentliche Bürgerschaften, als künstliche republicanische Communitäten, darstellen oder in solche umschaffen, oder als solche beurtheilen wollte. Warum soll es aber nicht möglich seyn, von diesen natürlichen Gesellschaften und Verknüpfungen, ihren verschiedenen Arten, ihrer Bildung und Auflösung, einen bestimmten Begriff zu geben? die selbstständigen (Staaten) von denen, die es nicht sind, zu unterscheiden, und auf beide die allgemeine Regel des

Rechts anzuwenden? Wir müßten auf alle staatsrechtliche Wissenschaft Verzicht thun, wenn dieses nicht möglich wäre. — In den folgenden Vorlesungen sind die Hauptgedanken: Daß die Idee des Rechts durch den Souverän regiere; das Gesetz allein könne nicht herrschen; der Souverän allein (ohne höheres Gesetz) solle nicht herrschen S. 73. Das läuft auf den alten Spruch hinaus *Lex sine rege jacet, rex sine lege nocet*, wo bey aber unter dem Worte *lex* nicht ein menschliches (etwa vom Volke gegebenes), sondern das göttliche (natürliche) Gesetz der Gerechtigkeit und Liebe verstanden werden muß, zu dessen Handhabung die Fürsten so gut, als andere Menschen, und wegen ihrer Macht noch mehr, verpflichtet sind. S. 75 ist uns die Behauptung aufgefallen, daß alle positive Recht natürlich sey, weil die Verschiedenheiten, welche die Localitäten herbeysühren aus der Natur fließen. Mit solchen Sentenzen wird man doch nicht die fruchtbarsten wissenschaftlichen Unterscheidungen aufheben wollen? Wenn schon die näheren Formen und Bestimmungen, welche zur Ausübung natürlicher Pflichten und Befugnisse bald so, bald anders vorgeschrieben oder üblich seyn können, nicht naturwidrig, sondern sogar durch Umstände veranlaßt sind: so wird es deswegen immer nöthig bleiben, das eigentlich Natürliche, das Allgemeine und Nothwendige, das Bleibende und Wesentliche, von dem Zufälligen und Veränderlichen zu unterscheiden, wofern man nicht in den graffesten Aberglauben an positive Formen verfallen will. — (Die Fortsetzung dieser Anzeiger im nachfolgenden Stück.)

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

92. Stück.

Den 9. Junius 1810.

Berlin.

(Fortsetzung der S. 904 abgebrochenen Anzeige
- der Elemente der Staatskunst 2c. von
Adam S. Müller: s. oben S. 899).

Paradox klingt die Ansicht, die Weltgeschichte einen Krieg des menschlichen Geschlechts mit dem Erdboden, und die Erde, diese freundliche Mutter, einen ewigen Feind der Menschen zu nennen. Sonst aber kommen in der vierten Vorlesung, S. 99, 100, gegen die Spaltung der Behörden, die absolute Scheidewand zwischen Justiz und Administration, zwischen äußern und innern Angelegenheiten, vortreffliche Bemerkungen vor. Ehemahls nannte man die Rechtsgelehrsamkeit, nicht ohne Grund, *jurisprudencia*; man glaubte, daß die Administration vor allem gerecht, und die Justiz zugleich klug ausgeübt, daß das Innere mit Rücksicht auf das Äußere, das Äußere mit Rücksicht auf das Innere, der Krieg mit Hinsicht auf den Frieden, und der Friede mit Hinsicht auf den Krieg behandelt werden solle; daß Gerechtigkeit, Verstand und Kraft zu allen Dingen und in allen Ge-

N (4)

nl. hall n

schäften nöthig seyen: aber unsere Aufklärung bestand nur in ewigem Spalten, das Getrennte wußte sie nie wieder zu vereinigen; und dieses hieß man Geist, obgleich es todte Maschinerie, vollendete Geistlosigkeit ist, mit welcher wir auch alles haben zu Grunde gehen sehen. — Die fünfte Vorlesung, S. 125, ist überschrieben: **Daß die Natur des Staats sich in der Familie ausdrücke.** Aber in dieser Familie sieht der Verf. nur die collidirenden und zu vermittelnden Ansprüche zwischen Jugend und Alter, zwischen männlichem und weiblichem Geschlechte, als Repräsentanten der Gewalt und Liebe, worüber viel Artiges und Genialisches gesagt wird; uns scheint es jedoch, daß in diesem, oft zu weit getriebenen, Bilde einer Familie gar viel Mehreres und Wesentlicheres hätte gesagt werden können, z. B. ihre Bildung von oben herab, die successive Aggregation der Untergebenen, der Gegenstand und die Gradation der Herrschaft, je nach den verschiedenen Verhältnissen, die Cessation oder Erschlaffung der Abhängigkeit mit der Cessation oder Schwächung des Bedürfnisses u. s. w.

Das zweite Buch handelt der Ueberschrift nach **von der Idee des Rechts.** Zwar findet man hier weder eine neue Bestimmung oder deutliche Formel, noch neue Anwendungen des obersten Rechtsgesetzes, sondern nur eine Entwicklung des seltsam klingenden Satzes: **Du sollst neben der Idee des Rechts (neben Gott) keine anderen Rechte (keine anderen Götter) haben.** Die Idee des Rechts müsse alle einzelnen unzähligen Rechte beleben, und nicht zum todten Begriff (Götzen) herabsinken. S. 162. Den Sinn, der in diesen dunkeln Worten liegt, würden die Alten so ausgedrückt haben: Man solle vor allem das lebendige Gefühl der Gerechtigkeit, Niemand zu beleidigen, in seinem Herzen tragen, alle

anderen so genannten Rechte, Grundgesetze, Verträge, Institute u. s. w. nur als Behülfel und Mittel zur Handhabung von jenem betrachten, sie in ihrem Geiste und Zweck einsehen (Glaube an den Gott Recht), nicht aber den todten Buchstaben, das Mittel für den Zweck halten, als welches ein juristischer Aberglaube, ein Götzendienst, seyn würde. Dieß, und nichts Anderes, hat sich der Verf. dabey gedacht. Wie doch die alte Wahrheit mit neuen Worten immer wieder kömmt! Sey es: wenn nur die himmlische Schöne zu uns zurückkehrt, gleich viel, in welchem Kleide sie der Welt gefallen mag. Wir stimmen der Behauptung S. 171 ff. bey, so sehr sie auch den neueren Meinungen widerspricht, daß der Richter nicht nur mechanisch zu entscheiden, sondern auch lebendig zu vermitteln habe, indem gar nicht immer Recht und Unrecht, sondern sehr oft auch collidirende Rechte und Ansprüche vor ihm auftreten. Scharfsinnig und wahr ist die aus dem Princip der Gegenseitigkeit hergeleitete und schön entwickelte Behauptung, daß jedes wahre Recht, jedes gute Gesetz, aus dem lebendigen Streit entgegengesetzter Parteien und Interessen hervorgehe, gleichsam die Natur eines Vertrags annehme, oder auf denselben müsse zurückgeführt werden können. Je mehr man dieser Idee nachdenkt, je richtiger und fruchtbarer wird man sie finden. Aber freylich ist sie den neuern imperiosen, einseitigen, nie das Recht der Andern berücksichtigenden, Befehlen, welche man Gesetze nennt, und die das Product des allgemeinen Willens seyn sollen, nicht günstig. Selbst von dem natürlichen, ins Herz geschriebenen, Gesetz läßt sich jene Behauptung gewisser Maßen denken: daher auch der Verf. S. 184 mit einer neuen und seltsamen Accommodation den so genannten Grund- oder bürgerlichen Vertrag die Idee des Vertrags aller

Verträge nennt. Allein wenn auch dieses in einem gewissen sublimirten Sinne gesagt werden kann: so scheint es uns doch eine überflüssige und unfruchtbare Hypersubtilität zu seyn. Zudem ist zu bemerken, daß die Philosophen unter ihrem bürgerlichen Contract nicht einen Vergleich der Parteyen zur **Einführung** der Rechts-Idee, sondern einen reellen Social- oder Communitäts-Vertrag zur **Handhabung** des präcriftirenden Rechts verstanden haben, welcher aber weder wirklich, noch nöthig ist, maßen das Recht auch ohne ihn gehandhabet werden kann, und soll. Lieblich und freundlich, aber mehr moralisch, als streng juristisch, scheint uns in der achten Vorlesung die sinnreiche Entwicklung, nach welcher der Verf. S. 219 die **Sachen** nur Accessorien der Personen nennt, die nicht für sich allein betrachtet werden könnten, ihnen sogar eine gewisse Persönlichkeit zugesetzt, die ihrer Wechselwirkung auf die Menschen wegen geschont und respectirt werden solle u. s. w. Dem Römischen todten und einseitigen Sachenrechte wird hier eine derbe Lektion gehalten. Der Kantischen Schule wird der Ausdruck S. 233 nicht gefallen, daß jeder Mensch zugleich **Person und Sache** sey, andere Personen und Dinge besitze, von ihnen hinwieder besessen werde u. s. w. Aber freylich wird hier kein todter Besitz, keine einseitige Leibeigenschaft (die wahre Leibeigenschaft ist auch nicht ganz einseitig), sondern ein wahres Wechselwirken verstanden. IX. **Vom Staatsrechte und vom Adel.** S. 242 ff. Wir sehen nicht ein, wie dieses so unmittelbar zusammenhängt. Man könnte eben so gut sagen, vom Staatsrechte und von angesehenen mächtigen Privatpersonen. Eigentlich staatsrechtliche Grundsätze über die wahren Verhältnisse der Fürsten zu ihren Unterthanen u. s. w. findet man hier gar kei-

ne, wohl aber wieder einzelne, von ferne dahin einschlagende, scharfsinnige Gedanken, z. B. S. 244 daß der ewige Friede (die Abwesenheit alles Streits) sowohl von innen als von außen der angeblich rechtliche Zustand nicht nur eine Grille, sondern eine ganz falsche, alle Freyheit, alles wahre Recht tödtende, Idee sey; daß der Krieg gar kein rechtloser Zustand sey (wie die Kantische Schule behauptet), und das Recht nicht darin besteht, daß man zufälliger Weise einen Mächtigeren über sich hat, daß das Gesetz lebendig und in einer Person repräsentirt seyn müsse, wobey es zwar verletzt und gemißbraucht werden, aber nicht erstarren könne. S. 247. (Auch dieser Behauptung stimmen wir vollkommen bey. Jrgendwo muß eine lex viva seyn, die erklären, dispensiren, modificiren könne, mag auch die Geistlosigkeit unserer Zeit dieses noch so sehr Willkühr nennen. Nicht jeder Menschenwille ist Willkühr, sondern nur derjenige, der nach gar keiner, weder natürlichen, noch conventionellen, Regel handelt. Jrgendwo muß dem natürlichen Rechte, und auch der Liebe, eine Thür gegen die eisernen Fesseln bloßer Menschenfrazungen offen gelassen werden, und übrigens hätte der Verf., zur Unterstützung seines Satzes selbst, bemerken sollen, daß gedruckte oder geschriebene Gesetze eben so gut verletzt und gemißbraucht werden können, als andere, daß sie zulezt auch nur das Product eines Menschenwillens, und mithin im eigentlichen Sinn willkürlich sind.) Was S. 258 ff. vom Adel gesagt wird, der ein Repräsentant der fortdauernden Familienrechte seyn soll, scheint uns äußerst schwach zu seyn. Wenn der Verf. ihn eine göttliche Institution nennt, so mögen wir diesen Ausdruck in so fern zugeben, als man darunter ein

Product oder ein Institut der Natur selbst verſteht, nach welcher es unter den Menſchen, wie in allen Dingen, Hohe und Niedere, Große und Kleine, Mächtige und Schwache, Seltene und Gemeine, gibt. Aber eine kunſtliche Staats-Inſtitution iſt der Adel nicht; und diejenigen ſind ſchlechte Vertheidiger deſſelben, die ihn dafür ausgeben; denn eine ſolche Inſtitution könnten Andere ſchlecht finden, und mithin wieder aufheben wollen. Jideiſcommiſſe und Majorate vertheidigt der Verſ. auch nicht mit den rechten Gründen. Sie ſind nicht nothwendige Staats-Inſtitute, ſondern Reſultate der alten Privat-Freyheit, nach welcher ein Jeder über ſein Eigenthum nach Gefallen diſponiren, und bey der Uebertragung ſeines Erbſes beliebige Bedingungen feſtſetzen konnte. Dieſe Freyheit braucht daher, unſers Erachtens, auch gar nicht ein Privilegium einzelner Claſſen zu ſeyn. X. Vom Völkerrrechte oder von der Chriſtenheit. Enthält vorerſt genialiſche Anſichten über die beſtändige Wechſelwirkung und gegenſeitige Ausbildung der fünf Reiche, Italien, Spanien, Frankreich, England und Deutſchland, welche, nach dem Verſ., allein vollſtändige organiſirte Staaten ſind. Auch hier gehe das eigentliche Völkerrrecht, die weltumfaſſende Idee des Rechts, aus dem Streite entgegengesetzter Freyheit hervor. Zuletzt kommen Betrachtungen über die Chriſtliche Religion, der der Thron über dieſe fünf Reiche gebühre, als Band des gemeinſchaftlichen Glaubens an etwas Heiliges, an ein unſichtbares, mächtiges, lebendiges Geſetz der Religion.

V. II. Drittes Buch. Vom Geiſt der Geſetzgebungen im Alterthume und im Mittelalter. XI. XII. XIII. Vom Geiſt der Moſaiſchen, Griechiſchen und Römischen Geſetzgebung. In dieſen

Vorlesungen fanden wir nicht viel von dem, was die Rubrik anzeigt. Moses soll sein Volk absichtlich durch Leiden und Trübsal vereinigt, und für Ideen erzogen haben. (Das letztere ist in allen geistlichen Staaten der Fall.) Das ganze Privatrecht hätte einen persönlichen und fideicommissarischen Character gehabt. In den Griechischen Republiken sey die Constitution, das positive Staatsrecht, vorherrschend gewesen. S. 27 ff. (Das konnte nicht anders seyn, da in Republiken die Organisation der herrschenden Communität, das feste Zusammenhalten, die Hauptsache ausmacht, da hingegen in Monarchien keine solche Organisation in diesem Sinne bestehen kann.) Rom, als ursprünglich aus fremdartigen Elementen zusammengetrieben, hätte, nebst der militärischen Subordination, alles auf ausschließenden weltlichen, sächlichen, Besitz berechnet. Gegen diese Einseitigkeit des Römischen Rechts erklärt sich der Verf. wieder sehr nachdrücklich; sie habe alles Gemüth, alle Persönlichkeit, alle Religion, verdrängt; ihr Triumph sey der gepriesene Sieg unserer Generation über Kirche und Lehenswesen. S. 55.

XIV. Vom Wesen des Feudalismus. Obgleich der Verf. diesen gehässigen Ausdruck gebraucht, so hält er doch dem Lehenswesen eine gründliche Lobrede. Es sey der Gegensatz der unbedingten Vergötterung des absoluten ausschließenden Privateigenthums; sein Wesen bestehe in Nießbrauch, Besitz gegen Dienst, inniger Gegenseitigkeit, und könne mit und neben dem andern gar wohl bestehen. Scharfsinnig ist die Bemerkung, daß der Haß unserer Zeiten gegen das Lehenswesen (wovon zwar der Geist verfliegen, und nur ein todter Begriff zurückgeblieben sey) aus einer Tendenz, das Eigenthum von allen Pflichten zu befreyen, und aus der Abneigung gegen alles Gemeinschaftliche, gegen alle

Corporationen, herrühre (welches letztere um desto feltfamer ist, als man zu gleicher Zeit alles zu Republiken, mithin zu Corporationen, machen wollte). Je mehr man in den Geist der neuern, so genannten politischen, Philosophie eindringt, je mehr überzeugt man sich, daß sie in einem Auseinanderreißen aller geselligen Bande besteht (S. 121). Man hat nicht bedacht, daß diese isolirte Freiheit jedes Einzelnen ohne Macht doch nicht behauptet werden kann, daß durch natürliche Dienst- und Lebensverhältnisse auch der Schwächere stark ward, da er ohne dieß der willkührlichen Gewalt jedes Stärkern preis gegeben ist, woben denn ihm und seinem Eigenthum schon neue Lasten aufgelegt werden, die auf keiner Gegenseitigkeit mehr beruhen. XV. Von dem Verhältniß der Kirchlichen Gesetzgebung zu der weltlichen. Hier kömmt viel Schönes über die Christliche Kirche vor, als Gewährleisterinn des wahren Völkerrechts, als Band der verschiedenen Nationen; ferner über die Nothwendigkeit einer reichen Dotation, und sogar des bürgerlichen Einflusses der Geistlichen. Nicht ohne Grund klagt auch der Verf., daß man die Religion zur bloßen einseitigen Privatangelegenheit oder zum untergeordneten Nothbehelf des Staats gemacht, und ihr ihren öffentlichen (corporativen) Character genommen habe. XVI. Von der Natur der bürgerlichen und städtischen Gesetze im Mittelalter. Viel Treffliches über die Nothwendigkeit und das Wechselwirken der verschiedenen, durch die Natur gegebenen, Stände; über das Verbe, Gemüthliche, Freye, des alten wahren Bürgerstandes; über das Herzliche, Moralsche, Gesellige und Ehrliebende, was in den Zunft- und Innungsverfassungen lag. In der XVII. Vorlesung, welche Schluß der Rechtslehre heißt, kommen, mit aller Schonung, Betrachtungen über Fried-

rich II., über seine Vorliebe für Französischen Zeitgeist, seine Undeutschheit und Religionsgleichgültigkeit vor, die nicht zu seinen Gunsten sind.

Das vierte und fünfte Buch sollen zusammen eine Finanzlehre ausmachen, die ziemlich ingenios aus den nähmlichen Ideen und Grundsätzen hergeleitet ist. Hier handelt die XVIII. Vorlesung von dem individuellen (Gebrauchs-) und dem geselligen (Tausch-) Werth der Dinge. S. 179 ff. Alle Personen und Dinge hätten einen doppelten Werth oder Character, nähmlich einen **privativen** für den Besizer, und einen **bürgerlichen**, unter welchem der Tauschwerth oder die Brauchbarkeit für Andere verstanden wird. Letztere allein mache den wahren Reichthum aus, der sich selbst garantiren müsse. S. 202. Es zeige sich nur in der Bewegung. Das Geld sey eine Idee, d. h. eine allen Individuen der Gesellschaft (Personen und Sachen) inharirende Eigenschaft, ein Mittel des Auseinandersezens. Daher wird vorzüglich gegen den Irrthum gekämpft, allen National-Reichthum bloß auf die Masse von Metallgeld zu beschränken, und (XIX.) die Einseitigkeit der Theorie von Colbert, Adam Smith und der Physiocraten aus einander gesetzt, die nur auf materielle Production, auf bloße Plusmacherey (entweder durch Handel und Fabriken, oder durch den Ackerbau) losgingen, und wobey die Personen, das geistige Capital, die Conservation, und die Verbindung von beiden mit dem bürgerlichen Ganzen, völlig vergessen werden. XX. Vom Wesen der ökonomischen Production. Sinnreich wird mit sehr verschiedenartigen Beyspielen gezeigt, wie Produiren nichts anders heiße, als, aus zwey Elementen etwas Drittes erzeugen, wie aus dem Streit zwischen Arbeit und Materie ein drittes (Product) hervorgehe, und dadurch die Falschheit oder Dürf-

tigkeit des physiocratischen Systems, welches alle wahre Production nur auf die rohe Materie beschränken will, an Tag gelegt. XXI. XXII. Vom Verhältniß des Metallgeldes zur Idee des Geldes (in obigem Sinn), von dem Real- und Nominal-Werthe desselben, von seiner Circulation, vom Münzfuße und vom Münzschatze. Viel richtige, aber, wie uns scheint, nicht ganz neue Gedanken, zum Theil in dunkle Wort eingekleidet. XXIII. Vom Kampf der Könige mit dem Gelde. Unter diesem seltsamen Titel bestreitet der Verf. den, wie er sagt, seit dem 16. Jahrhundert auch in die Ministerien der Fürsten eingeschlichenen Irrthum, allen Reichthum, alle Kraft, nur in dem Besitz von Metallgeld sehen zu wollen. Von dieser Tyranney des Metallgeldes (welches alle Nationalität auflöse) müßten sich die Regierungen zu befreien suchen, und hätten nach diesem Zwecke gestrebt. Es gefällt uns nicht, daß der Verf. bey dieser Gelegenheit dem Papiergelde so sehr das Wort redet, und selbiges als ein National-Bindungsmittel ansieht. Auch dünkte er mit seiner Behauptung, daß der *intérêt général* in Oestreich mit Herstellung des Papiergeldes verlieren würde, und daß es die größte Thorheit sey, die Cur eines Staates mit der Papiertilgung anfangen zu wollen, nicht viele Anhänger finden. Ein gegebenes National- oder königliches Wort — ein Schuldschein, ein Bankozettel u. s. w. kann freylich als Assignation auch für Geld dienen, aber sein Werth beruht zuletzt doch darauf, daß das Wort gehalten werde. XXIV. Von dem National-Capital und dem National-Credit. Das Capital wird als ein früheres Product (ein Beystand der Vergangenheit) zur Erzeugung neuer Producte betrachtet, und auch hier sey das Metallgeld nur Maassstab. Das eigentliche National-

Capital aber bestehe in der Nationalkraft. Einer gehaltleeren Subtilität scheint jedoch die Behauptung ähnlich, daß England bey seinen Anleihen keine Schulden mache, sondern nur ein bereits vorhandenes Capital realisire, in Bewegung setze. S. 351. Die Durchdrungenheit, - Verschmolzenheit und absolute Einheit zwischen jeder Regierung und der Nation (wenn sie nicht aus Liebe und wechselseitiger Hochachtung freiwillig geschieht) möchten wir nicht so unbedingt als rechtlich empfehlen. Man dürfte dergleichen Maximen leicht dahin benutzen wollen, um Personen und Eigenthum aller Landeseinwohner der unbeschränkten Willkühr der Fürsten zu überliefern. Liebloser Egoismus taugt freylich nichts, und straft sich selbst; aber der so bequeme Vorwand des Ganzen kann sehr leicht auch alle Tyrannen beschönigen.

B. III. Fünftes Buch. Von den öconomischen Elementen des Staats und vom Handel. XXV. Von der Wechselwirkung zwischen den Naturkräften, den Menschenkräften und der Vergangenheit, oder zwischen Land, Arbeit und Capital. Schön entwickelt, wie dieses nicht drey ganz abge sonderte Quellen des Reichthums sind, sondern daß sie in inniger Verbindung stehen, und bey jeder denkbaren Production alle drey Elemente zusammenwirken, nur daß bey der einen Art der Accent mehr auf der Natur, bey der andern mehr auf der Arbeit oder dem Capital beruht. XXVI. Von der Theilung der Arbeit, und vom geistigen Capital. Unfers Erachtens eine der scharfsinnigsten und geistvollsten Vorlesungen des ganzen Werks. Die Theilung der Arbeit sey ohne großes Capital verderblich, und im Feldbaue lasse sie sich gar nicht anwenden, außer in auf einander folgenden Functionen. Unter dem geistigen oder wissenschaftlichen Capital versteht

der Verf. die Summe von Erfahrungen, Ideen und Lebensweisheit einer Nation; hier sehen wir mit Vergnügen, daß er die Ehre der Wissenschaften, und unter diesen vor allen die der religiösen, rettet, sie als ein Element des National-Reichthums anerkennt, und ihr sogar den Thron über alle übrigen einräumt. Wir bedauern, in dieser schon zu langen Recension eine besonders schöne Stelle nicht anführen zu können, welche S. 52 hierüber vorkommt, und wo mit einem treffenden Gemälde der Gegenwart gezeigt wird, wie ohne das wahrhaft geistige Capital, ohne das hinzugefügte heilige Band ewiger Gefühle, aller Fleiß, alle Industrie, alle Production, alles physische Capital, über kurz oder lang wieder hoffnungslos dahin muß. Andere schöne Gedanken über die gemeinschaftliche Bewirthschaftung und Erhaltung dieses geistigen Capitals durch einen eigentlichen Stand der Gelehrten müssen wir des Raums halber übergehen. XXVII. Daß die Abgaben des Bürgers Zinsen des geistigen National-Capitals sind. Paradox und unbefriedigend. Der Satz S. 69, die Staaten seyen nur deswegen nicht über das Bedürfniß äußerer Zuflucht erhaben, weil es den Regierungen an der edeln Verwegenheit gebreche, den Völkern zu sagen: Was Euer ist, ist mein, ist ziemlich auffallend, und scheint in unsern Tagen nicht sehr passend angebracht zu seyn. XXVIII. XXIX. Vom Markt, Vorrath und Mangel, wie auch vom öconomischen Gleichgewichte im Innern der Staaten, besonders mit Beziehung auf die Direction des Getreidehandels. Nachdenkenswürdige und tiefsinnige Gedanken über die verschiedenen Ursachen der Theuerung und der Wohlfeilheit, und über den Getreidehandel, in so fern er einer (freylich sehr delicaten) Leitung von Seiten der Regierung unterworfen seyn kann,

woben beständig zwischen den Producirenden und den Bedürftenden oder Begehrenden lebendig zu vermitteln, und beide ins Gleichgewicht oder Wechselwirkung zu setzen seyen. **XXX. Vom Zins und vom Verhältniß des Capitals zur Circulation.** Im Ganzen lehrreich, wiewohl wir nicht alle einzelne Sätze unterschreiben möchten, z. B. daß der Staat (das heißt denn eigentlich der Fürst) unbedingt auf das ganze Volk trassiren, d. h. Papiergeld ausstellen solle. **XXXI. Von dem lebendigen Gleichgewichte zwischen dem Nationalgelde und dem Weltgelde, und vom Geldmangel.** Wie die völkerrechtliche Verbindung der Nationen der Idee Gott oder der Geistlichkeit zukomme, so komme die völkeröconomische dem Gelde oder der Kaufmannschaft zu: ein vierter Stand neben Adel, Bürgerschaft und Geistlichkeit, welcher erst seit den letzten drey Jahrhunderten entstanden sey. Uebrigens enthält diese Vorlesung in Absicht der Direction des Geldhandels ungefähr die gleichen Principien, wie bey dem Getreidehandel. Allzu große Wohlfeilheit und allzu große Theurung des Geldes seyen gleich verderblich u. s. w. Practisch dürften alle diese Vorschläge nicht so leicht auszuführen seyn. **XXXII. Von der Weltherrschaft des Geldes, und daß der Staatsmann wahres Geld sey.** Ziemlich dunkel, wie die Rubrik. Der Staatsmann wird Geld, und zwar das höhere leibnizische Geld, genannt, weil er die Wechselwirkung des auswärtigen und einheimischen öconomischen Lebens beständig zu nähren, das Nationalgeld und die Metalle oder das Universalgeld zu vermitteln habe. Mit dieser Vorlesung wird die so genannte Finanzlehre geschlossen.

Das sechste und letzte Buch soll von dem Verhältniß des Staats zu der Religion handeln. Die

XXXIII. Vorlesung ist seltsam überschrieben: **Von dem Streite zwischen dem Privat-Christenthum und dem politischen Heidenthum in den bessern Gemüthern.** Deutlich wird nicht erklärt, worin dieser Streit bestehe. Dagegen dringt der Verf. wieder darauf, daß die Christliche Kirche die Gemeinschaft wahrer Staaten bilde; Privat-Glück und Privat-Wohlergehen Eines Staats, ohne Erhaltung der übrigen, wären an und für sich Udinge. Das National-Leben unter Siegen und Glück sey schal und nichtswürdig; die Regierung der Völker ein heffnungsloses Geschäft; die Sorge für die Völker ein Schöpfen der Danaiden, ohne die Religion. S. 238. Ueberhaupt wird hier die Religion gar nicht, nach der Ansicht der Neuern, als eine untergeordnete Polizeyanstalt betrachtet, sondern über den Staat und über alle Staaten hinaufgesetzt. Die nämliche Idee herrscht, unter vielen genießtönenden Worten, auch in der XXXIV. Vorlesung, daß Christus nicht bloß für die Menschen, sondern auch für die Staaten gestorben sey. Die Christliche Religion allein sey die Stifterinn eines lebendigen Friedens. XXXV. **Von der Universalität des Christenthums, von politischen Opfern und politischer Eintracht.** Unter Opfer versteht der Verf. Aufopferungen, die Gefühle der Hingebung: die Zeit nahe heran, wo dieselben wieder in Aufnahme kommen müssen. XXXVI. **Von der Freyheit und vom Gehorsam in demselben Christenthum.** Diese letzte Vorlesung ist vorzüglich gegen die privative Glaubensfreyheit oder gegen die Ansicht gerichtet, welche die Religion als eine bloße Privatsache betrachten will. "Einem gründlich treuen Herzen sey solche Absonderung von der bürgerlichen Gesellschaft in den erhabensten Angelegenheiten schon an und für sich

ein Grenel". S. 301. Auch die religiöse Freyheit bedürfe unaufhörlich der religiösen Gegenfreyheit der andern: das sey aber nicht eine Freyheit, aus der Kirche zu treten, sondern ein wechselseitiges Streben, daß der Glaube lebendig erhalten werde, und nicht zum Götzen herabsinke. Der Catholicismus sey der Wortführer des Gesetzes, und der Protestantismus der Wortführer der Freyheit; sie wären die beiden Elemente der Christlichen Religion, welche der Verf., wie es scheint, doch auf eine andere Art, als die gegenwärtige, innig mit einander verbunden zu sehen wünscht. Ueberhaupt müssen wir das Urtheil bestätigen, welches wir im Eingange dieser Recension über das ganze Werk gefällt haben. Etwas mehr gründliche Gelehrsamkeit und schulgerechte Ordnung, um die Imagination zu zügeln, und mehr Liebe zur Einfachheit in der Darstellung, welche zuletzt doch das schönste Kleid der Wahrheit ist, würde dem Verf. vielleicht mehreren Beyfall erwerben, und seine Talente nützlicher machen.

Paris.

Manuel pour extraire le sucre du raisin par J. J. Poggi, traduit de l'Italien. 1809. 2 Bogen in Octav. Die Anweisung, aus Weinbeeren Zucker zu machen, ist ein leidiger Trost für Deutschland, dem dadurch die Borenthaltung des Zuckers nicht erleichtert, sondern noch wohl gar verlängert werden möchte. Die Möglichkeit, wenigstens einen guten Syrup aus Weinbeeren zu machen, kann keinem Kenner der Chemie wunderbar scheinen, so wenig, als die Zubereitung demjenigen, welcher mit diesem Theile der Technologie bekannt ist. Inzwischen können dazu nur diejenigen Beeren mit wahren Nutzen angewendet werden, wel-

che zwischen dem 30. und 48. Grad Polhöhe wachsen, und auch unter diesen nur diejenigen, welche dünnhäutig sind, und einen sehr geistigen weißen Wein von starker Süßigkeit geben. So würden denn die Trauben von Mallaga und Extern dazu am besten seyn. Da mag denn aus solchen schönen Beeren die Gewinnung des Zuckers seyn, bey dem unmäßigen Preise desselben, und bey dem gestörten Weinhandel, vortheilhaft seyn; aber die Frage ist, ob nicht alsdann, wenn einst Europa wieder freyen Handel erhalten hat, die Gewinnung des Weins so viel mehr Vortheil verleihen wird, daß es klüger seyn werde, Wein zu machen, und Zucker aus Westindien kommen zu lassen. Um dem Moste die Säure zu nehmen, wirft man eine einmahl ausgewaschene und wiederum getrocknete Asche hinein, und braucht zum Klären, wie gewöhnlich, Ochsenblut. Der eingetrocknete Saft soll sich in fein durchlöcherten Kästen krystallisiren, und durch Hülfe der aufgedeckten Thontuchen den Syrup absegen. Der fest gewordene Zucker soll erst an der Sonne, und hernach in der Darre getrocknet werden. Diese Arbeiten fordern viele Zeit, Feyerung und große Aufmerksamkeit, und so leicht der Verf. alles vorstellt, so erkennt man doch, daß dabey viel mehr Schwierigkeit, als bey der Reinigung und Krystallisirung des Rohrzuckers, vorkömmt. Mögen wenigstens unsere Entel so glücklich seyn, für ihren Verdienst Zucker und Wein kaufen zu können, wenn sie nicht lieber statt des Zuckers Rübensyrup brauchen, und statt des Weins ihre Biere verbessern wollen, um den Engländern weniger für Rohrzucker, und den Franzosen weniger für Wein zu bezahlen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

93. Stück.

Den II. Junius 1810.

Rostock.

Beckmann

Annalen der Mecklenburgischen Landwirtschaftsgesellschaft. Rostock. I. 1803. 232 S. II. 1805. S. 318. III. 1809. S. 290 in Octav. Diese Gesellschaft hat den 20. Jan. 1798 ihre erste Versammlung zu Rostock gehalten. Ihre Schriften beweisen, daß Mecklenburg viele Landwirthe besitzt, welche Geschicklichkeit und Neigung haben, zuverlässige Versuche über neue Vorschläge und Behauptungen anzustellen, und solche, so wie ihre eigenen Bemerkungen über landwirthschaftliche Gegenstände, bekannt zu machen. Ihr Secretär ist Hr. Prof. Karsten zu Rostock, und einen bessern könnte doch wohl eine öconomische Gesellschaft nicht haben. Hier zeichnen wir nur aus den neuesten Theilen Einiges aus, was auch Ausländern lehrreich seyn kann, für welche man die Erklärung mancher Provinzialwörter wünschen möchte. Die Aufsätze, welche, was zu loben ist, meistens nicht weitschweifig oder zu wortreich sind, sind zu zahlreich, als daß sie alle genannt werden könnten. 2. S. 56 liefert man eine Anweisung, aus gelben Wurzeln ein angenehmes und haltbares

Getränk zu machen. Länger ist schon der daraus gemachte Syrup bekannt. Nach S. 61 soll man, um den Ackerbau zu verbessern, die Landgüter auf viele Jahre, oder wohl gar auf Lebenszeit, jedoch mit allmählicher Erhöhung des Pachtgeldes, verpachten. Ein Pächter auf wenige Jahre kann keinen Muth zu Verbesserungen haben, deren Nutzen er nicht hoffen kann. Sehr gut ist S. 147 gezeigt worden, wie auch in Mecklenburg, bey dem verbesserten Ackerbau, die Schäfereyen haben abnehmen müssen; aber anstatt daraus den Schluß zu ziehen, daß sie endlich auf magere Heidegegenden eingeschränkt werden müssen, wird hier gewiesen, wie sie dennoch mit Vortheil beygehalten werden könnten, um auch die Weide zu nutzen, wenn die Kühe nicht mehr ausgetrieben werden können. Wider den, welcher anrieth, die Kühe schon vor dem dritten Jahre zum Stiere zu lassen, wird S. 180 ganz wohl erinnert, daß dadurch das Wachsthum gehindert, und die Race verschlimmert würde. Ein Anderer will es nur gestatten, wenn die Kühe von Jugend auf sehr gepflegt worden. Noch ist man nicht einmahl darüber einig, ob es besser sey, den Dünger gleich unterzupflügen, oder ihn erst eine Zeit lang ausgebreitet liegen zu lassen. Jedoch scheinen die meisten das erste vorzuziehen, und diese haben wohl gewiß die Theorie auf ihrer Seite. Ein durch Erfahrung bewährter Vorschlag, die abgetrockneten Kartoffeln auf einem etwas abhängigen Plage in kegelförmige Haufen oder Riethen aufzuschütten, und sie mit derjenigen Erde zu bedecken, welche man aus den daneben, zum Abzuge des Wassers, gemachten Gräben nimmt. Bey Anfang des Frostes soll man die Haufen dicht mit Mist überlegen, den man im Frühjahre, bey gelinder Witterung allmählich wieder abnimmt. Wird ein Haufen angebro-

chen, so muß er ganz ausgeleeret werden. So erhalten sich die Kartoffeln bis zum März (wenn nur die Mietthen nicht bestohlen würden!). Die Häckerlings-Maschine des Engländers Lester ist brauchbar, kostet aber wenigstens 12 Pistolen. Die im dritten Theile erzählten Versuche mit Impfung der Schafpocken scheinen diese allerdings zu empfehlen. S. 102 Anweisung zu Bier aus Kunkelrüben, welches aber wegen seines süßlichen Geschmacks Manchen nicht gefällt. Was über das Mecklenburgsche Creditwesen vom Hrn. Prof. Wiese S. 107 gesagt ist, zeugt freylich von Erfahrung und Scharffsinn, aber höchst bedenklich ist doch der Vorschlag einer Zettelbank, welche sogleich nach der Präsentation das Geld zurückgeben, und doch bis zur Rückzahlung Zinsen bezahlen, und ihren Fonds gegen höhere Zinsen verleihen soll. Die Beyspiele der Zettelbanken außer England, aus welchen lauter Unglück entstanden, welches desto unheilbarer wird, je länger es dauert, sollten doch wohl mehr auf uns wirken, als die S. 146 angeführten Englischen, deren Einrichtung vielleicht noch nicht vollständig bekannt ist, und auch wohl auf Nebenumständen beruhet, welche in Deutschland, zumahl jetzt, bey dem Ruin aller Gewerbe, nicht Statt finden. Nach S. 145 soll die Mecklenburgsche Bank nicht mehr Zettel machen, als sie Münze erhalten hat. Dieß haben noch alle Banken bey ihrer Errichtung zu thun versprochen, aber wie wenig es gehalten worden, ist bekannt, auch hier S. 145 durch ein Beyspiel bewiesen worden. Wahrlich, der Vorschlag einer Zettelbank ist ein höchst verfänglicher, gefährlicher Rath, und die scheinbare Vermehrung des umlaufenden Geldes durch Zettel oder Banknoten ist so bedenklich, daß vorher die sorgfältigste Ueberlegung verständiger,

redlicher, unparteiischer, Männer nothwendig ist, welche schwerlich diese Unternehmung billigen werden, obgleich sie selbst wohl nicht die unglücklichsten Folgen davon erleben mochten. Die zahlreichen Erzählungen, wie man sich bey Unfällen der Witterung geholfen hat, wie sie geschadet haben, und wie sie erträglicher gemacht sind, verdienen einen besondern Dank, weil darüber noch wenige Belehrungen vorhanden sind.

1818

Paris.

Fortsetzung der oben S. 501 und S. 864 abgebrochenen Anzeige der *Annales de Chimie* Tome 63. oder Nr. 187. . 189. — **Figuiet** über das **Howard'sche Knallsilber**. — **Guyton** über den **Einfluß des Galvanismus auf das Verwittern und die Verwandlungen der Mineralkörper**. Im **Julius-Stück** des *Journal de l'Ecole polytechnique* von 1802 bemühte sich unser **Verk.**, es wahrscheinlich zu machen, daß der Uebergang des **Grau-Spießglanzerzes** in **Spießglanzocher**, so wie auch das **Verwittern anderer Schwefelerze**, als der **Schwefeltiefe**, der **Graukupfererze** ic. einer durch **Galvanismus** bewirkten **Zersetzung des Wassers** bezumessen sey. Durch **Davy** in dieser Meinung aufs neue bestärkt, sucht er in vorliegender **Abhandlung** nun auch dieselbe durch **entscheidendere Versuche** zu bestätigen. — **Cluzel** über den **Mineralkermes**. Die **außerordentliche Verschiedenheit** des **Mineralkermes** in **Hinsicht seiner Farbe**, seines **Glanzes**, seiner **Leichtigkeit** und **mehrerer seiner übrigen Eigenschaften**, so wie auch das **Unsichere** in dem **Verfahren**, dieses **Präparat zu erhalten**, veranlaßten die **Société de Pharmacie zu Paris**, einen **Preis** auf die **beste Angabe eines sichern Ver-**

fahrens, den Mineralkermes stets von gleicher Farbe und Beschaffenheit zu erhalten, und für die Auf-
 findung der Ursachen, welche die große Ungleichheit dieses Medicaments veranlassen, auszusetzen. Die-
 sen Preis gewann Hr. Cl., und die von ihm hier-
 über bey der Société eingereichte Abhandlung ist
 die eben erwähnte. Der Verf. überzeugte sich
 durch eine große Reihe von Versuchen, woben er
 das Verhältniß von Schwefel-Antimonium und
 Alkali auf eine hinreichend mannigfaltige Weise ab-
 änderte, daß man bisher bey der Bereitung des
 Mineralkermes eine viel zu große Dosis von Schwe-
 fel-Antimonium angewandt habe, daß die kohlen-
 stoffsauren Alkalien einen viel bessern Kermes gäben,
 als die äyenden, und daß man mit kohlenstoffsaurem
 Natron einen an Farbe und Glanz viel reichern und
 schönern Kermes erhalte, als mit kohlenstoffsaurem
 Kali. Ferner, daß die Farbe und der Glanz dieses
 Präparats allein im Verhältniß mit der Menge von
 Schwefel-Wasserstoffgas stehe, welches dasselbe,
 mit Salzsäure behandelt, gebe, woraus sich dann
 auch der Einfluß der Beschaffenheit und Tempera-
 tur des Wassers zum Ausfüßen, und der Art des
 Trocknens in Absicht der Güte dieses Medicaments,
 so wie auch die Vorzüge des Natrons zu seiner Dar-
 stellung, erklären ließen. Durch diese Erfahrung
 hält sich der Verf. auch für berechtigt, Thénard's
 Meinung, daß der Unterschied zwischen dem Mine-
 ralkermes und Goldschwefel vorzüglich mit auf dem
 Grad der Oxydation des Antimoniums beruhe, be-
 zweifeln zu müssen, so wie er überhaupt hiervon
 Anlaß nimmt, die Existenz des braunen und orange-
 farbener Antimoniumoxyds von Thénard in Zwei-
 fel zu ziehen. Hierzu scheinen uns indessen diese
 Versuche noch keineswegs zu berechtigen. Obgleich

wir nicht in Abrede sind, daß die Existenz dieser Oxyde auf sehr seichten Beweisgründen beruhet, und es bloße Hypothese ist, wenn ihr Entdecker ihnen bereits die Verschiedenheit mehrerer Antimonialverbindungen beyzumessen will: so müssen wir doch hier aus eigener Erfahrung dieselben gegen unsern Verf. in etwas in Schutz nehmen. Wir haben nämlich öfter die Bemerkung gemacht, daß geschmolzenes Antimonium beym allmählichen Erkalten auf seiner Oberfläche zuerst gelb, dann orange-farben, nun braun, und zuletzt blau anläuft, also, mit Ausnahme des blauen Anflugs, gerade dieselben Farben und dieselbe Ordnung, welche **Thénard** für die Oxydationsstufen dieses Metalls festsetzt. Mit Platin zusammengesmolzenes Antimonium, bis zum Glühen in Berührung mit der Luft erhitzt, stieß nebst weißen Nebeln auch gelbe aus, die sich wie die erstern in der Kälte zu Nadeln condensirten. Und Antimonium, auf der Kohle vor dem Vöthrohre bis zum vollkommenen Verbrennen erhitzt, und dann auf eine Glastafel ausgegossen, setzt neben dem weißgefärbten Oxyd da, wo das Kügelchen auffällt, auch ein blaues ab. Zuverlässig sprechen diese Erfahrungen für die Wahrscheinlichkeit der Existenz der **Thénardschen** Antimonialoxyde, ohne aber darum die übrigen Folgerungen dieses Chemikers in Betreff derselben nur im mindesten zu unterstützen. Uns hat es überhaupt bey dem interessantesten Streit über die Oxydationszustände der metallischen Substanzen immer geschienen, daß man die Sache nur allein in Beziehung des Verhaltens des oxydirten Metalls zu den Säuren genommen habe. Die Möglichkeit, sich, in einem oder in zwey bestimmten Verhältnissen oxydirt, nur mit den Säuren vereinigen zu können, kann auf keine Weise die

Möglichkeit anderer, für sich bestehender, Oxydationsverhältnisse ausschließen. Die Erfahrung, daß es Metalloxyde gibt, wie z. B. das schwarze Magnesiumoxyd, die, um in Säuren auflöslich zu werden, sich zuvörderst desoxydiren müssen, macht es schon mehr als wahrscheinlich, daß es eben so gut Oxyde geben kann; die, um einer Verbindung mit Säuren fähig zu werden, sich zuvörderst noch stärker oxydiren müssen. In einem solchen Falle stets nur Einmischung von höchst fein zertheiltem regulinischem Metall zu sehen, ist gewiß eben so einseitig, als für die Sache nicht entscheidend. Sollte es übrigens auch wohl so ausgemacht seyn, wie man es doch stillschweigend allgemein anzunehmen scheint, daß die Oxydationszustände der metallischen Substanzen in ihren salzigen Verbindungen durchgehends eben dieselben sind, wie solche sich unmittelbar durch Combustion erzielen lassen; oder sollten wohl nicht wenigstens einige Metalle unter diesen Umständen eine andere Oxydationsfolge beobachten, als bey ihrer Oxygenation an der Luft, und sich hier durch Concurrenz der Säuren das Metall mit dem Oxygen in Verhältnissen verbinden können, in denen es für sich nicht darstellbar ist. Könnte selbst die Natur der Säuren nicht vielleicht auch hierin wiederum Verschiedenheiten zuwege bringen? Die Entscheidung und Bestimmung dieser Punkte darf jetzt für die chemische Statik nicht länger ausgesetzt bleiben. Es sollte uns daher lieb seyn, wenn diese Bemerkungen zu deren baldiger Beantwortung eine Veranlassung abgäben. Nun kehren wir aber wieder zu der Abhandlung von Hrn. Cl. zurück, aus der wir hier noch unsern Lesern dessen Darstellungsmethode des Kermes mitzutheilen haben. Auf 16 Grammes höchst pulverisirtes Schwefel-Antimonium (*Antimonium crudum*) nimmt Cl. 360 Grammes kryстал-

lirtes kohlenstoffsaures Natron, und 4000 Grammes Wasser. Das Wasser wird zuerst für sich bis zum Kochen erhitzt, worauf man das Schwefel-Antimonium und kohlenstoffsaure Natron zusetzt, und damit $\frac{1}{2}$, höchstens $\frac{3}{4}$ Stunden lang kocht. Hierauf gibt man die noch heiße Flüssigkeit in irdene, durch Wasserdämpfe zuvor erwärmte, Gefäße durch, und nachdem sich hierin der Kermes gehörig abgesetzt hat, süßt man denselben sorgfältig mit zuvor gekochtem Wasser aus, und trocknet ihn im Schatten bei einer Temperatur von höchstens 20° Reaum. — Ueber die Destillation des essigsauren Kupfers und die Producte desselben. Bekanntlich hatte schon **Courtenvaur** die Beobachtung gemacht, daß die bei diesem Prozeß anfangs übergehende Essigsäure ein größeres eigenthümliches Gewicht habe, als die nachgehends gewonnene, obgleich diese eine viel größere Säuremächtigkeit besitze. Diese Anomalie schreiben unsere Verf. der Vermischung einer während der Zersetzung des essigsauren Kupfers sich zugleich bildenden eigenthümlichen Substanz zu, die sie für eine besondere Art Aether erklären, und ihr daher die Benennung *ether pyro-acétique* beigelegt haben. — Außerdem findet der Leser in diesem Band noch Bemerkungen von **Pinel** und **Salic** über eine dem National-Institute zu Paris von **Dupuytren** vorgelegte Abhandlung, den Einfluß der in die Lungen sich vertheilenden Nerven auf das Athemhohlen betreffend; einen von **Descostils** besorgten Auszug zweyer Abhandlungen von **Riffault** und **Chompre** über die Zersetzung der Salze durch die Voltaische Säule, und einen Brief von **Zassenfranz** über die ungleiche Schmelzbarkeit der Spatheisensteine, in Bezug der von **Collet-Descostils** hierüber geäußerten Meinung, nebst Gegenbemerkungen des letztern. (Den Inhalt von Tome 64. nächstens.)

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

94. Stück.

Den 14. Junius 1810.

Ofen.

W. H. W.

Practischer Vorschlag, wie das auf dem Reichstage 1807 zu Ofen im zwanzigsten Artikel sanctionirte Gesetz, betreffend die Urbarmachung des Fluglandes in Ungarn, auf die leichteste Art realisirt werden könne. Auf eigene Erfahrung gegründet, und auf allerhöchsten Befehl Sr. kaiserl. königl. Majestät Franz des Ersten zum zweyten Mahle aufgelegt, vermehrt und durchgehends berichtiget; nebst dem Entwurfe eines auf Fluglande anzulegenden Dorfes. Mit zwey Kupfern. Von *Rudolph Witsch*, Ingenieur im Deutsch Bannater Regimente. Im April 1809. Auf Kosten des Staats.

Der Verfasser hat uns ausdrücklich aufgefordert, diesen Aufsatz zu prüfen, und unsere Meinung darüber öffentlich zu sagen — was wir sonst nicht gethan haben würden; da wir die Tendenz desselben für ganz local, und in so fern auch die Nützlichkeit des Vorschlags, als von dem Staate, der den

Aufsatz auf öffentliche Kosten hat drucken lassen, anerkannt ansehen; solche Vorschläge dann aber der Critik eines bloß gelehrten Instituts, das von den Localverhältnissen nicht hinlänglich unterrichtet seyn kann, nicht für unterworfen halten.

Alle Mittel zur Befestigung des Fluglandes, so verschieden sie auch an sich seyn mögen, können doch nur den doppelten Zweck haben, erstens den Stof des Windes, wodurch der Sand gehoben und weggeführt wird, zu brechen; und weil auch dadurch die Einwirkung des Windes nicht ganz vernichtet werden kann, zweitens die Sandkörner in so weit zu binden, als es nöthig ist, daß sie sich gegen die noch übrige Kraft des Windes selbst zu halten vermögen. Ersteres geschieht durch Anlegung von Schugwehren, letzteres durch Anbauung von Gewächsen, die im Sande fortkommen, und denselben durch die vielen Haarwurzeln, die sie treiben, festhalten. Dieses Festhalten gelingt aber immer um so schwerer, je feiner die Sandkörner sind, je weniger bindende Theile derselbe enthält, und je trockener der Boden ist. Vorzüglich haben die Sandeschollen in Niedersachsen, in Jütland, in Holland u. s. w. diese Fehler; und es ist daher in diesen Ländern keine so ganz leichte Operation, den Flug sand stehend zu machen. In Ungern scheint derselbe aber nach dem, was Hr. Witsch von den schnellen glücklichen Erfolge seiner gemachten Vorkehrungen hier vorträgt, weit geschickter dazu, theils weil er mit mehr bindender Erde vermischt, theils auch, weil er einen Fuß unter der Oberfläche schon ganz feucht ist, am Tage also bey Wärme immer Feuchtigkeit daraus ausdünstet, die den Sandkörnern Anhänglichkeit gibt, und die darein gepflanzten Gewächse erhält und nährt.

Die Schutzwehren, welche der ältere Schreiber, Gleditsch, Wibocg ic. vorzüglich empfohlen haben, sind Verzäunungen, Gräben und Aufwürfe. Hr. Witsch setzt dazu noch Dämme von Laub und Dünger, Wände von Rohr ic., Strohseile, Wasser, Befriedigungen von Pise, Pflanzen und Mauern, und Bedeckung mit schwerer Erde. Wo von diesen, ohne daß die Kosten dadurch zur Wirkung unverhältnißmäßig werden, Gebrauch gemacht werden kann, da verdienen sie gewiß alle Aufmerksamkeit. Mit Vergnügen bemerken wir dabey nur im Allgemeinen, daß unsere Ansicht der Sache überhaupt dadurch auf eine sehr lehrreiche Art generalisirt worden ist.

Von den Gewächsen, die zur Bindung des Sandes dienen, finden wir keine andere genannt, als die, welche aus andern Schriften hiesiglich schon bekannt sind. Auch begnügt sich Hr. W. damit, sie nur zu nennen, ohne über die Mittel, wie der Anbau und der Wuchs derselben erleichtert und befördert werden kann, weiter Etwas zu sagen. In diesem Betrachte hat also die Lehre von der Fixirung des Flugsandes durch die Schrift des Hrn. Witsch nichts gewonnen.

Auffehen muß aber erregen, was von dem schnellen glücklichen Erfolge der Urbarmachung der Sandeschollen in Ungern hier vorgetragen wird. Mit dem dritten Jahre kann ein solcher verbesserter Boden schon als Mittelacker genutzt, wechselweise aufgebrochen und besäet werden. Wiesen werden, außer den Gewächsen zur Bindung des Sandes, gleich anfangs schon mit den Gewächsen zum Grasstragen angebauet; und darunter finden wir Pflanzen, die wir hier für Sandeschollen nie wählen würden, als Wiesenhafer (*Avena pratensis*). Den Pesth hat

man einer, dort so genannten, Hotter theils zu Gärten ausgewiesen, theils mit Pappel- und Kastanien-Stämmen bepflanzt, und so in drey Jahren eine Wüste (wie Hr. W. sagt) zu einem lachenden Gefilde gemacht. Ein so außerordentlicher Erfolg würde uns unglaublich scheinen, wenn wir ihn uns nicht daraus erklären dürften, daß der Flugsand hier an sich schon ein fruchtbares Erdreich sey, oder daß man Verbesserungsmittel angewandt habe, mit deren Werthe man anderwärts einen recht guten Boden hätte kaufen können. Hr. W. rechnet die Sandshollen in der Oestreichschen Monarchie (vor dem letzten Frieden) auf 200 Quadratmeilen. Was für ein ungeheurer Gewinn, wenn man diese alle in einer so kurzen Zeit zu einem so reichlichen Ertrage wird bringen können!

Der größte Theil des Buchs, und gewiß auch der, worin sich Hr. W. am meisten auszeichnet, ist der Plan zu Anlegung eines Dorfs im Fluglande. Für ausführbar, so wie er da liegt, halten wir ihn nun zwar nicht; und wir glauben auch, daß selbst Hr. W. ihn dafür nicht hält. Aber als ein Ideal, worauf man bey Anlegung eines Dorfs im Fluglande unverwandten Blicks hinzuwirken suchen müßte, wenn man es auch nur in so weit, als es die Umstände erlauben wollten, erreichen könnte, dünkt er uns vortrefflich. Er ist mit einer Menge von Sachkenntnissen jeder Art, mit der Umsicht, die nur die fruchtbarste Phantasie hat gewähren können, und mit dem wärmsten Eifer für das Beste der Menschen gedacht. Nur in einigen einzelnen Punkten können wir dem Verf. unsern Beyfall dabey nicht geben. So scheint er uns bey dem, was er bey Gelegenheit des Schulhauses sagt, von seiner Phantasie ganz fortgerissen zu seyn. Das Resultat der

Berechnung des Fleischverbrauchs in der Oestreichschen Monarchie nach dem Verhältnisse, welches Wien ergibt, grenzt fast an Unmöglichkeit: indem die Monarchie, selbst wenn man den auswärtigen Verkauf und den Abgang durch Sterben abrechnet, jährlich so viel nicht erübrigen kann. Die ungeheuren Summen sollen seyn: 5,893,641 Ochsen, 181,521 Schlachtkühe, 189,054 große Kälber (Minder?), 6,672,294 Saugkälber, 5,590,944 Schafe, 10,888,587 Lämmer, 3,942,027 große Schweine, 1,659,366 Frischlinge, 625,560 Spanferkel. Bey der Berechnung des Bedarfs an Mastvieh-Ställen dünkt uns nicht beachtet zu seyn, daß weniges Vieh ein ganzes Jahr lang zum Mästen aufgestallet ist, und daß also in einem Stalle die Stückzahl von Vieh, die er zum Mästen faßt, mehrmahls fett gemacht wird. Die Mästung des Viehes auf gemeine Rechnung, die Hr. W. annimmt, würde auch für den Staat gewiß nichts weniger als öconomisch seyn u. d. m.

Sulzbach.

In der Seidelschen Buchhandlung: Ueber Stärke der Seele. Ein philosophischer Versuch von Harro Wilhelm Dirksen. 1810. 244 Octavf.

Den Begriff der Seelenstärke bis zu seiner Wurzel im menschlichen Bewußtseyn zu verfolgen, ist keine leichte Aufgabe. Stärke bedeutet, nach dem allgemeinen Sprachgebrauche, einen ungewöhnlichen Grad von Kraft. Seelenstärke aber ist nicht ein ungewöhnlicher Grad irgend einer einzelnen Seelenkraft. Denn was wir Seele, im psychologischen und moralischen, nicht im metaphysischen, Sinne nennen, ist die Vereinigung einer Summe von Kräften in

einer lebendigen Selbstthätigkeit oder Individualität. Stark, oder schwach, ist die ganze Seele. Die Aufgabe eines philosophischen Versuchs über die Seelenstärke wäre also, zu zeigen, wie sich die innere Fretheit, als die höchste Kraft in der menschlichen Selbstthätigkeit, zu den übrigen Kräften verhält, durch deren Vereinigung mit der Fretheit die geistige Individualität des Menschen im Ganzen den ungewöhnlichen Character erhält, welcher Seelenstärke genannt wird. Aus der Beantwortung dieser Frage müßte sich ergeben, wie weit die Fretheit, als Fretheit, hinreicht, die übrigen Kräfte unserer geistigen Natur zu wecken und zu beleben; ob und in wie fern Muth, Entschlossenheit, Beharrlichkeit, Geistesgegenwart und andere Eigenschaften, durch die sich eine starke Seele vorzüglich von einer schwachen unterscheidet, angeboren sind, oder sich durch Fretheit erwerben lassen; und endlich, woher es kommt, daß in einigen starken Seelen die Fretheit selbst, die doch mit dem Bewußtseyn der Sittlichkeit ursprünglich verbunden ist, einen, man möchte sagen absolut = unsittlichen Character annimmt, und den energischen Menschen zum großen Bösewicht, oder zu einem moralischen Ungeheuer macht, das sogar seinen Stolz darin setzt; alle Schranken der consequenten Befriedigung seiner Leidenschaften mederzureißen. Der Verfasser der vor uns liegenden Schrift hat sich, wie es scheint, auf diese verwickelte Untersuchung nur benläufig eingelassen wollen. Er unterscheidet, gegen den Sprachgebrauch, zwischen Seelenkraft und Seelenstärke. Unter Seelenkraft versteht er das Unwillkürliche, und nicht selten Unsittliche in der geistigen Energie, zum Beispiel den Muth, die Entschlossenheit und

Festigkeit, die Beharrlichkeit, so fern diese geistigen Eigenschaften nicht durch Freyheit erworben, und nicht auf das Gute gerichtet sind. Seelenstärke heißt bey dem Verf. die eigentlich sittliche Energie, die aus der Freyheit stammt, und im Kampfe mit der Nothwendigkeit auf das Gute und auf den Erwerb der wahren Tugenden gerichtet ist. Auf diese Unterscheidung folgt eine Analyse der Aeußerungen der Seelenstärke nach der Verschiedenheit ihrer Objecte, wie der Verf. es nennt, das heißt, der Hindernisse, die sie zu überwinden hat. Unter diesen Objecten zeichnet der Verf. mehrere besonders aus; namentlich die Affecten und Leidenschaften, die kränklichen Gefühle, die Launen, das ärgerliche Wesen, die Vorurtheile und Gewohnheiten, Glücks- und Unglücksfälle, und die Ungerechtigkeit der Menschen. Dann handelt er weiter vom Verhältnisse der Seelenstärke zur Geduld, zu den Anlagen eines gefühlvollen Herzens, zur Einbildungskraft u. s. w. In allen diesen Untersuchungen zeigt sich ein heller und gesunder Verstand, ein nicht gemeiner Beobachtungsgeist, und ein ernstes Interesse für sittliche Bildung. In practischer Hinsicht ist diese Schrift besonders zu empfehlen. Daß es dem Verf. vorzüglich um das Practische zu thun war, sieht man aus den letzten Capiteln, wo er von den Hülfsmitteln zur Seelenstärke handelt, und vortreffliche Maximen einschärft. Sprache und Styl des Verfassers sind populär und gefällig.

Paris.

Ben Filhol: Galerie du Musée Napoléon, publiée par Filhol, graveur, et redigée par Lavallée. Tome cinquième. gr. Quart. 1808.

für die

In dem 48 Seiten langen Vorberichte setzt der Verfasser die Geschichte der Schüler Raphael's fort. Neues darf man hier nicht erwarten; es sind bekannte und bis zum Ueberdruß wiederholte Sachen. Julio Pippi, genannt Julio Romano, geb. 1499 (nicht, wie hier angegeben wird, 1492) gest. 1546, steht, wie billig, oben an. Daß er wegen der unzüchtigen Vorstellungen, welche Marc Antonio Ramondi in Kupfer stach, und Aretin besang, aus Rom geflohen sey, ist eine falsche, von dem Verfasser nachgebetele, Sage. Julio war bereits in Diensten des Herzogs von Mantua, als der Proceß unter Clemens VII. vor sich ging. S. 10 werden die Zöglinge Julio's und die übrigen Schüler und Nachahmer Raphael's erwähnt. Die berühmtesten sind: Pierino del Vaga; die Gebrüder Penni, von denen sich besonders Gian Francesco, genannt Fattore, hervorthat; Giovanni Nanski, genannt da Udine; Polidoro Caldara, genannt Carravaggio u. s. w. S. 19 muß man einen Druckfehler berichtigen. Die Plünderung Roms geschah nicht im Jahre 1427, sondern 1527. Nun folgen Pellegrino Munari von Modena; Venvenuto Titi, genannt Garofalo, und der Flammänder, Pietro Campagna, der in Spanien starb. Der Artikel von Michel Angelo geht von S. 23 bis 48, und umfaßt auch die Zeiten von Cimabue, Giotto, Masaccio und Lionardo da Vinci. — (Nächstens die Fortsetzung.)

Göttingische
gelehrte Anzeigen
unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

95. Stück.

Den 16. Junius 1810.

Göttingen.

Ga. J. 3

Wir haben im 113. Stücke dieser Gel. Anzeigen vom vorigen Jahre die merkwürdigen Resultate mitgetheilt, welche Hr. von Lindenau aus den Greenwicher Beobachtungen von 1750 . . . 1786 über den Sonnendurchmesser gezogen hatte. Seitdem hat dieser Astronom seine Untersuchungen auch auf die neuern Beobachtungen von 1787 . . . 1798 ausgedehnt, und die Resultate davon unserm Hrn. Prof. Gauß in einem Schreiben vom 23. May mitgetheilt. Es ist interessant, daß dieselben mit den früheren sehr gut harmoniren, und sie verdienen daher um so mehr wenigstens in practischer Hinsicht alle Aufmerksamkeit. Zuvorderst findet sich auch hier wieder eine Art von periodischer Ungleichheit in den auf die mittlere Entfernung reducirten Halbmessern nach den verschiedenen Jahreszeiten, wie folgende Uebersicht zeigt.

|Sonnenhalbmesser

Januar	959,70
Februar	959,99
März	960,41
April	959,80
May	959,81
Junius	959,00
Julius	959,22
August	959,98
September	960,19
October	960,10
November	960,07
December	958,75

Diese Beobachtungen lassen sich ganz gut darstellen, wenn man in der Formel am angeführten Orte S. 1125 (wo übrigens Z. 2 durch einen Druckfehler 0,9631 statt 0,09631 steht) $\frac{bb}{aa} - 1 = \frac{1}{2}$ setzt, also etwas kleiner, als der dort bestimmte Werth, jedoch auch positiv.

Die mittlern Sonnenhalbmesser aus allen einzelnen Beobachtungen der verschiedenen Jahre findet Hr. von Lindenau, wie folget:

	Sonnenhalbmesser	Anzahl der Beobachtungen
1787	959,26	62
1788	959,10	75
1789	959,68	95
1790	959,33	80
1791	959,51	91
1792	960,24	65
1793	959,59	75
1794	959,96	62
1795	960,05	64
1796	960,02	48
1797	959,99	70
1798	960,03	72

Ueber die scheinbare successive Abnahme des Sonnenhalbmessers gibt die Zusammenstellung der drey und dreyßigjährigen Maskelyne'schen Beobachtungen nach drey Epochen folgende Resultate:

		Sonnenhalbmesser
1765 . . .	1775	961"66
1776 . . .	1786	960,22
1787 . . .	1798	959,77

Aus 116 von Piazzini in den Jahren 1791 . . . 1793 beobachteten horizontalen Sonnenhalbmessern findet Hr. von Lindenau 961"21, so wie aus **Bradley's** Beobachtungen von 1755 . . . 1760, 961"86. Die nahe Uebereinstimmung dieser Messungen aus so verschiedenen Zeiten bestätigt die Unveränderlichkeit der Größe des Sonnenkörpers; hingegen von der successiven Abnahme in dem langen Zeitraume der Maskelyne'schen Beobachtungen findet Hr. von Lindenau den Grund in der veränderten Beschaffenheit der Gesichtskraft des Beobachters, wo bey zunehmenden Jahren die Irradiation kleiner geworden zu seyn scheint. Hr. von Lindenau erklärt dieß selbst nur für eine, weiterer Untersuchung nicht unwerthe, Vermuthung.

Der ansehnliche Unterschied zwischen den horizontalen und verticalen Halbmessern findet sich auch in den neuern Beobachtungen wieder. Folgendes sind die Resultate der Berechnungen des Hrn. von Lindenau hierüber:

	Verticalhalbmesser	Anzahl der Beobachtungen
1787	962"42	72
1788	962,44	102
1789	963,10	91
1790	963,03	66
1791	963,10	57
1792	963,30	48

	Verticalhalbmesser	Anzahl der Beobachtungen
1793	963' 22	49
1794	963,13	72
1795	963,22	60
1796	962,40	61
1797	962,25	50
1798	962,10	53

Das arithmetische Mittel aus allen ist 962"82, also um 2"96 größer, als das Mittel aus den horizontalen Halbmessern. Aus den Beobachtungen von 1765 . . . 1786 folgte dieser Unterschied 2'80. Aus 71 Piazzischen Beobachtungen findet Hr. von Lindenau den mittlern verticalen Halbmesser 963'01, und den horizontalen um 1"80 kleiner. Auch Beobachtungen von Bouvard gaben Hrn. von Lindenau eine ähnliche Differenz.

Sehr auffallend ist diese Uebereinstimmung der Resultate aus den Beobachtungen von drey verschiedenen Beobachtern allerdings. Wenn indef eine länglich = ellipsoidische Gestalt des Sonnenkörpers aus andern überwiegenden Gründen nicht wohl für zulässig gehalten werden kann, so möchte man eher geneigt seyn, den Grund jenes Unterschiedes anderswo, und vielleicht am füglichsten in der Beobachtungsmanier, zu suchen, in so fern man gewöhnlich bey Messung der Zenithdistanzen den Sonnenrand mit dem Horizontalfaden von außen in Berührung bringt, und daher die Zenithdistanz des obern Sonnenrandes um die halbe Fadendicke zu klein, die des untern um dieselbe Größe zu groß finden muß; daher denn die auf diese Art bestimmten Sonnendurchmesser um die ganze Fadendicke zu groß ausfallen müssen.

Gotha.

Bei dem Herausgeber: **Holzsnitte alter
Deutscher Meister** in den Original-Platten gesammelt von **Hans Albrecht von Derschau**, als ein Beitrag zur Kunstgeschichte herausgegeben von **Rudolph Zacharias Becker**. Zweyte Lieferung, mit einem Französischen Text zur Seite. Imperial-folio 12 Seiten. 1810.

Rec. wurde auf eine angenehme Art überrascht, als er die zweyte Lieferung dieses Werkes erhielt, dessen Anfang er in diesen Blättern vom J. 1808 (St. 194 S. 1929) angezeigt hatte. Bei den für den Buchhandel so ungunstigen Zeiten, und noch mehr bei der Gleichgültigkeit, womit die Deutschen bisher ihre vaterländische Kunstgeschichte vernachlässigt haben, war eine Fortsetzung kaum zu erwarten; um so mehr freuet es uns, daß der Herausgeber in seinem Eifer nicht nachgelassen, und sogar diese Lieferung noch reicher, als die erste, ausgestattet hat. Denn hier erhalten wir 150 Holzsnitte, von denen viele durch ihren Inhalt sehr interessant sind. Der Raum unserer Blätter verbietet uns, sie sämmtlich aufzuzählen, wir werden aber den Leser mit den merkwürdigsten derselben bekannt machen. Der erste Abschnitt enthält die so genannte **Incunabeln**. Unter diesen zeichnet sich Nr. 16. aus, nämlich ein Blatt, das den heiligen **Minus** darstellt, dessen Beystand von **Venerischen** angeflehet wird. Die dabey befindliche **Legende** ist in mehrerer Rücksicht interessant. Nr. 7. ein **Calender** vom J. 1439, ein für die Geschichte der **Astronomie** sehr wichtiger Holzschnitt, der auch mehrere **Gelahrte** in **Zach's monathl. Correspondenz** zur **Beförderung der Erd- und Himmelskunde** (Dec. 1808, und März 1809) beschäftigt hat. Nr. 19. Der heil.

Hieronymus in der Wüste. Zu seinen Füßen liegt ein Löwe und ein Cardinalshuth, den der Herausgeber fälschlich für einen Pilgerhuth hält. In dem zweyten Abschnitt finden wir Blätter bekannter Meister des 16. Jahrhunderts, nämlich eines **Hans Burgkmair**, **Georg Glockendon** u. **Hans Schäufolein**. Von diesem rührt die Geschichte der Königin Esther, die Eufanne, und eine schöne Vorstellung der Judith und des Holofernes her. Diese wurde noch zu Sandrart's Zeiten am Rathhause zu Nordlingen bewundert, und war in Fresko gemahlt. Schäufolein hat sie meisterhaft in Holz geschnitzet. Mit dem Costume des Alterthums darf man es nicht so genau nehmen. Die sämmtlichen Figuren erscheinen in Deutscher Tracht, auch erblickt man unter den Waffen Kanonen; dessen ungeachtet ist alles mit Geist und Kraft behandelt, so daß man dem Künstler den Verstoß gegen das Costume gern verzeiht. Ferner müssen wir die Anbetung der Hirten, nach **Lucas Cranach**, von **Wolfgang Sieber**, und ein Portrait des Doctors Brück erwähnen, der zu Gotha im J. 1567 geviertheilt wurde. Bey diesem Blatte befindet sich die Marke von **Cranach**, und die Jahreszahl 1549. Ein großer Holzschnitt von **Erhard Schön** ist durch seinen Inhalt sehr anziehend. Der Herausgeber hält ihn für eine allegorische Vorstellung einer schlechten Gerechtigkeitspflege; Rec. aber hat entdeckt, daß es eine Copie des berühmten Gemähltes des Apelles ist, welches die Verläumdung schilderte, und von Lucian beschrieben wird (s. *Lucian. in calumn. non temere cred.* T. VIII. p. 34 ed. Bipont.). Merkwürdig ist es, daß auch **Naphael** und **Federigo Zuccherò** denselben Gegenstand, freylich auf eine ganz andere Weise, als der Deutsche Künstler, behandelt haben. Unter diesem Holzschnitt hat der Herausgeber zwey Blät-

ter angebracht, welche Figuren zur Erklärung der Proportion des menschlichen Körpers enthalten, und aus Erhart's Unterweisung der Proportion entlehnt sind. Die Idee, einen menschlichen Körper durch Quadrate zu zeichnen, verdient immer Aufmerksamkeit, und ist auch, wie Fiorillo (Geschichte der Malerei) B. 2. S. 867, 870) bewiesen, von Italiänischen Künstlern ausgeübt worden. Noch gehören zu diesem Abschnitt mehrere Blätter von Albrecht Altorfer, und von Peter Flörner in Hellsdunkel mit zwey Platten. Der dritte Abschnitt enthält Blätter von unbekanntem Meistern mit Monogrammen. Unter diesen rechnen wir Nr. 13. zu den besten. Es ist ein Bildniß Friedrichs, Pfalzgrafen und Herzogs von Baiern, wie er in einer Sänfte von zwey Pferden getragen wird. Das Monogramm ist MO, mit der Jahrzahl 1556. Den Inhalt der sechs Blätter, Nr. 18 . . . 23., scheint der Verf. verkannt zu haben. Er glaubt in ihnen die Versuchungen des heil. Antonius, des Einsiedlers, zu finden; allein sie stellen gewiß einen ganz andern Gegenstand dar. Wahrscheinlich ist es eine Allegorie auf die Tugend und das Laster, denn dem angeblichen Heiligen fehlen die charakteristischen Kennzeichen, ein Schwein, und ein Römisches T auf dem Gewande. In dem vierten Abschnitte, der die Holzschnitte unbekannter Meister ohne Zeichen umfaßt, sind nur wenige Blätter, welche sich durch das Technische empfehlen. Einige sind jedoch durch ihren Inhalt interessant. Dahin rechnen wir Nr. 23 . . . 25., nämlich den Gimpelfang, die Weibertreue und den bestrafte Ehebriuch. Der fünfte und letzte Abschnitt endlich liefert große Capital-Blätter. Es sind sechs Holzschnitte. Eine Verkündigung, mit dem Monogramm MK., soll von Michel Kirchner oder Kirner herrühren. Allein das wichtigste ist eine Vorstellung der Auferweckung des Lazarus von Hans Schäuf-

lein. Die Anordnung der Figuren ist vortrefflich, der Geist und Ausdruck in den Physiognomien meisterhaft, und das Technische mit einer Leichtigkeit und Gewandtheit ausgeführt, welche uns Bewunderung abnöthigt.

Man wird es uns verzeihen, wenn wir diese Recension mit einer Anzeige der Arbeiten verbinden, welche man von Hrn. Bernhard Zundeshagen zu erwarten hat. Ihrer geschah bereits Erwähnung in diesen Blättern vom J. 1808 (St. 112 und 194). Jetzt hat Hr. Zundeshagen sein Werk durch einen Probebogen unter dem Titel: Kaiser Friedrichs I., Barbarossa, Pallast in der Burg zu Gelnhausen, eine architectonische Urkunde vom Adel der von Hohenstaufen, so wie der schönen Bildung ihrer Zeit, angekündigt. Das Werk soll, wenn sich bis Ende 1810 eine hinreichende Anzahl von Subscribenten bey dem Verfasser meldet zur Deckung der Kosten des Stichs und Drucks, auf Ostern oder Michaelis 1811 in der Buchhandlung von Barrentrapp und Wemmer zu Frankfurt am Main erscheinen. Der Subscriptionspreis ist nur auf 9 fl. Rheinisch gesetzt. Drenzehn Kupfertafeln in Folio, und ungefähr 24 Bogen Text, auf Velinpapier gedruckt, mit dem alten Bilde Barbarossa's in Aquatinta, auch mit einem Titelblatt in den schönen Schriftzeichen des 12. Jahrhunderts geziert, werden mehrere höchst interessante Gegenstände abhandeln, oder bildlich darstellen. Wir halten es für unsere Pflicht, das Publicum auf dieses Werk aufmerksam zu machen, und es zur Unterstützung aufzufordern. Der Probe-Kupferstich, der emige architectonische Ueberreste enthält, läßt nichts zu wünschen übrig. Wann wird ein reicher Potentat nur Einmahl für die Wissenschaften thun, was so oft für unbedeutende Kleinigkeiten geschah?

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

96. Stück.

Den 16. Junius 1810.

Salzburg.

Bemerkungen über den Staatsverein und die wesentlichen Rechte der höchsten Gewalt nach Grundsätzen des allgemeinen Staatsrechtes. Von Georg Sedlmayer, kais. königl. Landrath in Salzburg. 1809. S. 256 in Octav. Der Verfasser hatte, laut der Vorrede, von jeher eine Vorliebe für das Studium des allgemeinen Staatsrechts, und so fiel ihm plötzlich bey, über den bezeichneten Gegenstand, seine Gedanken niederzuschreiben (S. 1). Er gibt zwar den Versuch nur für rhapsodische Bemerkungen aus, doch will er auch sein Scherflein über Staatsverein und Majestätsrechte mit beytragen (eben das.). Gut mag er es allerdings gemeint haben; aber das Scherflein scheint uns einem falschen Gögen, dem Irrthum, und nicht der Wahrheit, geopfert zu seyn. Es ist das gewöhnliche Lied des angeblich ursprünglichen gesellschaftelosen Naturstandes, der Verlassung desselben, des verabredeten Social-Contractes, der Delegation aller Privatmacht an ein selbstgeschaffenes Staats-Oberhaupt, der Organisation dieses

R (4)

Staatsvereins, der Ausübung aller Gewalten zur Erfüllung eines erdichteten gemeinsamen Staatszwecks u. s. w. mit einigen Varianten, gezwungnen Accommodationen und klug ausweichenden Vorbehalten oder Retencenzen abgelehert. Rec., so sehr er auch allen diesen Grillen oder naturwidrigen Hypothesen abgeneigt ist, gesteht gleichwohl, daß er die echten und unverhohlenen Consequenzen davon, welche man sensu strictiori das revolutionäre oder Jacobinische System zu nennen pflegt, gerade wegen der empörenden Resultate für noch weniger gefährlich hält, als dieses anscheinend gemäßigte, welches das verderblichste Gift durch den umgeworfenen Schleier nur desto leichter in das Gemüth eindringen läßt, Fürsten und Völkern gleich gefährlich ist, jene in der Idee bald zu Knechten, bald zu allwissenden und alles regierenden Göttern, die Unterthanen dann dem Scheine nach zu Herren, in der That aber zu vollendeten Sklaven macht. Was das für Principien sind, denen ihre Bekenner selbst alle Augenblicke widersprechen müssen, aus denen sie die nächsten Schlussfolgerungen nicht ziehen dürfen, so bald nur ein Rest von Verstand im Kopfe, oder von Redlichkeit im Gemüthe übrig bleibt! Recensent müßte ein Buch schreiben, das bey der äußersten Gedrängtheit zwey Mahl größer, als das anzuzeigende wäre, wenn er alle Irrthümer und Widersprüche, die in diesen Bemerkungen über den Staatsverein enthalten sind, anzeigen und widerlegen wollte. Er kann sich dieser Mühe um so mehr überheben, da mit dem Principe des Social-Contracts und delegirter Volksgewalt das ganze System zusammenfällt. Nur einige neue Dichtereyen und Accommodationen wollen wir bemerklich machen, um zu zeigen, wie dieses System, gleich einem Chamäleon, alle Augenblicke andere Gestalten annimmt,

und anders gedreht werden kann. Der Verf. redet vorerst von einem so genannten **primitiven Naturzustande der Menschen**, den er so umständlich beschreibt, als ob er ihn mit Augen gesehen hätte. Da soll der Mensch wild, rauh, scheu und ganz in sich zurückgezogen gelebt haben, und nur in Wäldern herumgezogen seyn; ohne Vernunft, ohne Moralität, und doch schon mit gemeinschaftlichem Eigenthum. §. 1. Endlich brach sich die Wildheit; es äußerte sich durch physische Bedürfnisse ein unwiderstehlicher Trieb zur Geselligkeit (warum denn erst so spät?); man trat aus dem primitiven Naturzustande heraus, und vereinigte sich in eine Gesellschaft, aber noch ohne Staatszweck. Das ist etwas Nagelneues. Es ist schon mehr als genug, daß man, laut unsern Büchern, den Naturstand, die Ordnung Gottes, einmahl verlassen haben soll; jetzt will uns dieser Hr. Sedlmayer gar zwey Mahl heraustreten lassen. Er mag sich hier dunkel die mannigfaltigen natürlichen Gesellschaften und Verknüpfungen gedacht haben, welche wohl, so lange die Welt besteht, die einzigen gewesen seyn dürften, und ohne welche der Mensch nicht existiren kann. Aber in denselben soll, nach seiner Meinung, immer noch allgemeine Freyheit und Gleichheit, geherrscht haben, und es hätte weder Obere, noch Untere, auch keine Richter, gegeben: als ob z. B. das Haupt einer Familie nicht ein Oberer wäre, und die Gerichtsbarkeit in etwas anderem, als in Hülfsanrufung und unparteyischer Hülfleistung von Seiten eines Oberen, bestände! "Verschiedene Neigungen u. s. w. trübten den friedfertigen geselligen Stand" (als ob diese verschiedenen Neigungen späterhin aufgehoben wären!); "auf das göttliche, Jedem ins Herz geschriebene, Gesetz achtete man nicht, weil es mit keinem Zwange verbunden war". S. 8.

(Dieses Gesetz wird also hier nun doch anerkannt. Gut! Gut! Gott, wie übel wären wir daran, wenn dasselbe nicht noch jetzt von den meisten Menschen in den meisten Fällen freiwillig befolgt würde! wenn wir bloß auf menschliche Gesetze, die den Wenigsten bekannt sind, und auf den Schutz des Staats beschränkt wären!) Nun soll man eine künstliche, verabredete Staatsgesellschaft gebildet haben (die juristische, wie Kant sie seltsam nennt, bloß des Rechtes, d. h. der Prozesse wegen, gestiftete); die Vernunft hätte die Unterwerfung angerathen (und doch unterwirft sich Niemand, wer nicht muß); die Staaten hätten sich nur allmählich gebildet (und doch sey kein Volk auf dem Erdboden je ohne Staat angetroffen worden (S. 11)). Solche künstliche Staaten seyen das untrügliche Mittel, seine unveräußerlichen Rechte unverletzt zu erhalten. (Warum treten denn die Fürsten nicht auch in einen solchen Staat, und finden es besser, ihre unveräußerlichen Rechte selbst zu beschützen? warum vertheidigt sich jeder Mensch, so lange er kann?) In die künstliche Frage von der besten Staatsverfassung, dem so genannten Staatsgesellschaftsvertrag (pactum ordinationis), läßt sich der Verf. kluger Weise nicht ein, sondern hilft sich mit dem bekannten Widerspruch von Pope heraus. S. 24. Diese Constitution könne einseitig weder von dem Volke, noch von dem Herrscher gebrochen werden; auf den Fall aber, daß letzteres gleichwohl geschehe, gibt er uns den Trost, daß es völlig gleichgültig sey, ob die Einwilligung des Volks auch hier, so wie bey der Unterwerfung, erst hinterher und stillschweigend hinzukomme. Der Oestreichischen Regierung wird bey diesem Anlaß S. 27 das Compliment gemacht, daß sie sich nie erlaube, Fundamentalgesetze, Grundverträge, Provinzialverfassungen u. s. w. zu verletzen. In die

Wahrheit dieser Behauptung wollen wir hier nicht eintreten, noch an die Zeiten von Joseph II. erinnern; allein auf jeden Fall sind das nicht Verträge, die bey Gründung oder Einrichtung des Staats gemacht worden, sondern Privatrechte einzelner Individuen oder Corporationen, die ohne allen Vertrag bloß nach der natürlichen Gerechtigkeit respectirt werden sollen, und ohne die neueren falschen Staats-Doctrinen auch wohl ganz gewiß weit mehr wären respectirt worden. Dieser Heiligkeit der Verträge ungeachtet behauptet der Verf., daß die äußere Religion, mithin die ganze Kirchenverfassung, bloß eine Angelegenheit des Staats sey; und das wird in einem katholischen Staate gesagt. S. 33. Auch hat er eine andere Aushülfe, welche wir noch bey keinem Bekenner dieser Principien gelesen haben, um den Versuchen zu ihrer Realisirung zuvor zu kommen, oder den Verdacht solcher Absichten von sich abzuwenden. Er sagt nämlich S. 28, es sey sehr gefährlich, wenn sich die Willkühr, die Opinion, der Gelehrten in den Nationalwillen eindringen, und positive Verfassungen nach ihren glänzenden Idealen (uns scheinen sie nichts weniger, als glänzend) umzuformen suchen. "Sie sollen nicht ihren Privatwillen zum allgemeinen erheben". So weit ist es durch falsche Wissenschaft gekommen, daß Staatsrechtsgelehrte selbst ihren eigenen Grundsätzen nicht trauen, und ihnen die Anwendbarkeit auf das Leben absprechen. Sonst hatten doch überall die Gelehrten in den Dingen, welche sie vorzüglich verstanden, Ansehen, Einfluß, und fanden gern Glauben; aber dann trugen sie auch wahre, vernünftige und mögliche Lehren vor. Sie wußten besser und gründlicher, was Andere nur dunkel fühlten. Welch eine verkehrte Welt, wo hingegen das Volk klüger ist, als seine Gelehrten, wo man von Menschen aus den

niedrigsten Ständen oft richtigere staatsrechtliche Begriffe und Urtheile hört, als von den sich weise Dünkenden, qui prae caeteris se se sapere profitentur! Jene sehen den Fürsten als einen großen Herrn an, oder wenigstens als den Obersten, der keinen Höheren über sich habe, und der, wie andere Herren, durch sich selbst oder durch die Natur vorhanden (von Gott geschaffen) sey. Die Rechte und Verbindlichkeiten zwischen ihm und ihnen beurtheilen sie nach dem natürlichen, ins Herz geschriebenen, Gesetz, oder nach besondern Versprechungen; in seine eigenen Geschäfte mischen sie sich nicht; aber sie fordern von ihm, daß er sie nicht beleidige, und danken ihm, wenn er ihnen noch dazu mit seiner Macht nützt, ihnen in streitigen und nichtstreitigen Dingen menschenfreundliche Hülfe leistet. Ihrer Seits halten sie sich ebenfalls zur Gerechtigkeit und zu Liebespflichten verbunden, letztere aber freiwillig, und so weit es in ihrem Vermögen steht. In der Vereinigung von beidem scheint ihnen zugleich das Ideal eines vollkommenen Staates zu liegen: ein Ideal, das nicht schwer ist, und leicht realisirt werden kann. Verdiente dieser Gedanke nicht, einft von einem wahren Gelehrten in seiner Reinheit ergriffen, geprüft, entwickelt zu werden? Welch eine neue Welt von Wahrheiten müßte sich nicht da öffnen, von denen man kaum begreifen würde, daß man sie vorher nicht erkannt habe! O, wie die einfache göttliche Wahrheit immer so nahe vor Augen liegt, und doch so selten beachtet wird! Man überfieht das bescheidene Weischen, das am Wege blüht, um in naturwidrigen und herzlosen Sophisterei Dornen und Disteln zu suchen. Wird man nicht bald auch in der Staatswissenschaft sagen können: "Ich will zunichte machen die Weisheit der Weisen, und den Verstand der Verständigen will ich verwerfen". Hat nicht be-

reits die Natur alle jene künstlichen Theorien Lügen gestraft? oder, wie die Alten sich ausdrücken, „hat nicht Gott die Weisheit dieser Welt zur Thorheit gemacht“? Doch wir kehren zur Anzeige des Buchs zurück. In Ansehung des Staatszwecks, worüber ein Jeder seine eigene Grille aufstellt, hat der Verf. wieder eine gar bequeme Vereinigungsmethode. Derselbe bestehe nicht in Sicherheit, nicht in Freyheit, nicht in Cultur und Glückseligkeit allein, sondern in allem zusammen. S. 47. In dem außerbürgerlichen, bloß geselligen, Naturstande soll aber der Wirkungskreis für die Ausbildung des Verstandes zu enge gewesen seyn! Demnach hätten wir seit Erschaffung der Welt unsern Verstand nicht ausbilden können, denn ein bürgerlicher Zustand in dem neuen Sinne, den man jetzt mit diesem Worte verbinden will, hat noch nie existirt. Unter den staatsbürgerlichen Rechten S. 31 ff. begreift der Verf. nur angeborne Menschenrechte, wie Leben, Eigenthum, körperliche und geistige Kräfte u. s. w. Aber diese Rechte sollen und können unter allen möglichen Verhältnissen respectirt und gehandhabt werden; eigentlich staatsbürgerliche Rechte (wenn einst eine Bürgerschaft existirte) wären ganz andere. Die staatsbürgerlichen Pflichten werden S. 37 ff. gar rührend und herzbrechend aufgezählt. Sie fordern Vaterlandsliebe, Liebe und Treue zu seinem Souverän — Anhänglichkeit an die Verfassung, wenn sie auch alle Augenblicke nach dem Zeitgeiste abgeändert werden sollte, unbestimmte Personal- und Realdienste, Beyträge an allen physischen und moralischen Kräften, Aufopferung von Gut und Blut, über welches alles das Staats-Oberhaupt zum Behuf des Staatszwecks zu disponiren habe. Das wäre denn das unrieglische Mittel zur Garantie der natürlichen und erworbenen Rechte. Uns fällt dabey

das *lucidum intervallum* des J. J. Rousseau ein, welcher, nachdem er selbst den *Contrat social* und die Abtretung aller Privatmacht, alles Privattheils an den allgemeinen Volkswillen docirt hatte, gleichwohl nachher ausruft: *Les sujets donnent donc leur personne à condition qu'ils donnent aussi leurs biens; je ne vois pas ce qui leur reste à conferver. Il n'y a nul dedommagement possible pour quiconque renonce à tout.* Ist das nicht das schneidendste Argument gegen sein eignes System und gegen das ganze pseudo-philosophische Staatsrecht? O, daß uns alle Götter vor einer solchen Hobbesianischen *civitas*, Rousseauianischen Pantocratie oder Kantianisch-juridischen Genossenschaft fernerhin bewahren mögen! Wie kann man übrigens einem Souverän oder einer Verfassung anhänglich seyn, wenn man vorerst nach solchen Principien jenen für einen Usurpator, diese für natur- und vernunftwidrig ausgibt? Erst in dem künstlich geschaffenen Staate soll es Herrscher und Beherrschte geben. S. 42. Die höchste Gewalt ist Alles in Allem, und nur durch den Staatszweck begrenzt. S. 51. Sie soll aber nicht getheilt werden können: darin geht der Verf. von Montesquieu und seinen Jüngern ab. Der Wille des Regenten ist der allgemeine Wille, und mit dem Willen der Unterthanen eines und dasselbe. S. 53. (Echt-Hobbesianisch). Unter den Rechten der höchsten Gewalt zählt der Verf. vier Gewalten auf, nämlich die aufsehende, die verfügende oder gesetzgebende, die richterliche, und die vollziehende. Uns scheinen alle diese und noch viel mehrere Gewalten nur Aeußerungen einer und eben derselben natürlichen Freyheit, und alle durch fremde Rechte begrenzt zu seyn. Man könnte dergleichen Gewalten durch Spaltung der Begriffe noch

eine unendliche Zahl schaffen; und es wäre unterhaltend, zu zeigen, welche Cumulation von Gewalten jeder Mensch auf dem Erdboden tagtäglich ausübt. Jene aufsehende Staatsgewalt soll sich über Alles und Jedes erstrecken, nicht nur über die Bevölkerung, sondern auch über das Vermögen und die Habe aller Staatsgenossen, über alle Handlungen und Natur-Producte; Aufzählung von Korn, Vieh u. s. w. — Conscriptionen aller Art. Also ein ewiges zweckloses Tabelliren. Warum lassen die neuen Statistiker nicht auch alle Hunde und Katzen, alle Mäuse und Ratten aufschreiben, um etwa das notwendige Verhältniß zwischen beiden bestimmen zu können? Handlung, Gewerbe und Ackerbau sollen vorzüglich von einander ausgeschieden werden, und Keinem beides zusammen erlaubt seyn. S. 78. Demnach wird auch kein Fabrikante, kein Handwerker mehr seine Producte selbst verhandeln dürfen. Wie doch unsere heutigen Wissenschaften in lauter Spaltungen und Trennungen bestehen, und diese dem Mangel an reellen Einsichten zum Deckmantel dienen müssen! Unter eben diese Aufsicht soll gehören, daß kein anderer Mensch, keine Corporation, Etwas beaufsichtige. Der Unterthan dürfe kein Hoheitsrecht ausüben. Es sey widersprechend, Unterthan und Herrscher zugleich seyn zu wollen. S. 88. Freylich gegen die nähmliche Person, aber nicht gegen andere. — Ist nicht fast jeder Mensch gegen die einen in einem dienstbaren, gegen die andern in einem herrschaftlichen Verhältniß, gegen die dritten in keinem von beiden? Steht er nicht in allen möglichen menschlichen Verhältnissen zugleich: in dem außergeselligen gegen seines gleichen, mit denen er keine besondere Verknüpfung hat; in dem geselligen bald als Oberer, bald als Untergebeuer, bald, jedoch seltener, als Mitglied

irgend einer Corporation. — Was sind übrigens jene Hoheitsrechte? Uns scheint, und wir vertrauen uns zu beweisen, es gebe kein einziges, welches nicht im kleineren Kreise von jedem Menschen ebenfalls ausgeübt werde: und damit sollte man ja doch zufrieden seyn. — Von der Gesetzgebung, welche sich ebenfalls über alle Personen, Sachen und Landungen erstrecken soll, dergestalt daß Gott und andern Menschen gar nichts zu regieren übrig bleibt, werden S. 80 ff. so mannigfaltige Regeln aufgestellt, daß nach denselben, so lange die Welt steht, noch kein gutes Gesetz hätte gegeben werden können. Das *πρωτον ψευδος* aller dieser wunderlichen Doctrinen, dieser aufgehäuften Schwierigkeiten, liegt darin, daß man die natürlichen (göttlichen) und die menschlichen Gesetze stets mit einander verwechselt, und daher den letztern die Eigenschaften der erstern zuschreiben will. Jene allein sind **allgemein-nothwendig, ewig und unabänderlich, indispensabel u. s. w.**; sie brauchen nicht gegeben zu werden, sondern sind bereits vorhanden und Jedermann bekannt. Die menschlichen Gesetze hingegen, Formen, die man zu natürlichen Befugnissen hinzusetzt, verbindliche Willensäußerungen über eigene Sache oder über gewisse Gegenstände, gehen nicht alle Menschen an; sie sind nicht absolut notwendig, durch Umstände bedingt, abänderlich, wie der Zweck und der Wille der Menschen; jeder Urheber derselben kann davon dispensiren. Dergleichen Gesetze aber werden nicht nur von den Landesherren, sondern auch von andern Menschen und Corporationen gegeben, wenn auch letztere nicht so viel Aufsehen machen, und bisweilen mit andern Nahmen, als da sind: Verordnungen, Reglements, Instructionen, Statute, Publicationen, Bekanntmachungen u. s. w., getauft werden. Unserm Verf. ist zwar diese letz-

tere Bemerkung selbst aufgefallen, nach welcher die ganze Erfahrung seinen Sätzen widerspricht; aber dann hilft er sich mit der Wendung heraus, daß dergleichen Privatgesetze oder verbindliche Willenserklärungen nur aus Sorglosigkeit von Seiten der Fürsten, oder aus ihrer Zulassung und in ihrem Rahmen geschehen: gleichsam, als ob alle Einwohner eines Landes Staatsbeamte wären. „In den geharnischten Zeiten des Faustrechts hätten sich die Regenten um dergleichen Gesetzgebung wenig bekümmert“. Gott sey Dank! ist es großen Theils noch so; und übrigens können wir nicht finden, daß unsere Zeiten, wo die ganze Welt Krieg führt, weniger geharnischt seyen. Privilegien gibt zwar der Verf. zu, und er sagt darüber manches Gute; sie sollen aber nicht mehr beschützt werden können, so bald der veränderte Zeitgeist ihnen widerspricht. S. 138. Was ist denn dieser Geist der Zeit, als gewisser Herren eigener Geist? und sollte man nicht vielmehr von der Geislosigkeit unserer Zeit sprechen können? Der Abschnitt von der richterlichen Gewalt, S. 144 . . . 180, scheint uns noch am erträglichsten behandelt. Er ist ziemlich reichhaltig, und fast alles darin wahr, wenn auch nicht aus den rechten Gründen hergeleitet. Doch dürfen manche Behauptungen, wie z. B. die von der angeblich verbotenen gerechten Selbsthülfe, daß der Fürst nie selbst richten solle, und die absolute Nothwendigkeit der Instanzen, noch eine Berichtigung verdienen. Unter der vollziehenden Gewalt endlich versteht der Verf. die Polizeygewalt — die Criminalgewalt — die Militärgewalt und die Finanzgewalt. Die erste kann doch nur gezwungener Weise eine Vollziehung von Gesetzen genannt werden; die zweite gehört eben so gut unter die Gerichtsbarkeit — und wie man die

Finanzverwaltung, die Disposition über eigenes oder auch über anvertrautes Geld, eine Vollziehung von Gesetzen nennen könne, vermögen wir noch weniger zu begreifen. Was die Polizey, deren Grenzen zu bezeichnen zwar noch Niemanden geglückt habe, nach dem Verf. alles zu leisten hat, das geht über alle Begriffe. Der Schöpfer der Welt hat wieder nicht so viel zu regieren, als diese Polizen. Unter andern bekämpft sie auch den Aberglauben, verscheucht die Finsterniß, hellet auf, und duldet keine Müßiggänger. S. 189. Wenn aber der Müßiggänger Niemand beleidigt, wenn er reich genug ist, um müßig gehen zu können, soll man ihn auch ausrotten oder zur Arbeit anhalten? Uebrigens zweifeln wir, daß man Aberglauben und Finsterniß nur durch Polizey-Beamte verscheuchen könne. Bey der Criminalgewalt gründet der Verf. das Recht, zu strafen, auf den Staatsvertrag. S. 202. (Was es doch für eine bequeme Aushülfe ist, alles, wovon man den natürlichen Grund nicht anzugeben weiß, auf den Staatsvertrag zu gründen.) Gegen die Todesstrafen hat der Verf. zwar viele Einwendungen, doch will er sie zuletzt, wenn die Noth- oder die Sanction der Staatsgesetze es erfordern, gelten lassen. S. 207. Auch Begnadigungen gibt er zu, doch nur als ein Vorzug des Throns; uns hingegen scheint, daß jeder Mensch, der in eigenem Nahmen straft, auch zu verzeihen, d. h. zu begnadigen, von seinem Rechte nachzulassen, befugt sey. Wenn also die Fürsten nichts anderes ausüben, als was andere Menschen im Kleinen auch thun, so ist das kein Vorzug des Throns. Daß endlich der Verf. bey der Militär- und Finanzgewalt dem Staats-Oberhaupte das Recht zuspreche, über Personen und Güter der sogenannten Staatsgenossen zu disponiren, die Art-

des Dienstes einseitig zu bestimmen u. s. w., ist nach seinen Principien ganz consequent. Diesem angeblich philosophischen Staatsrechte verdanken wir auch den Grundsatz, daß die Einnahmen sich nach den Ausgaben richten sollen, statt daß vormahls die Ausgaben sich nach den Einnahmen richten mußten, wobey Fürsten und Völker sich beide besser befanden. "Domainen sollen bey der Gründung des Staats dem Souverän angewiesen worden seyn; sie seyen ein Eigenthum der Nation" u. s. w. S. 242. Unser Werk will endlich gar noch, wiewohl unter gewissen Verwahrungen, die Güter milder Stiftungen, öffentlicher Anstalten ic. zum Staatseigenthum machen, und dem Regenten das Verwaltungsrecht zusprechen. Corporationsgüter sollen also nicht mehr Eigenthum dieser Corporationen seyn, noch von ihnen verwaltet werden! Wer wird noch Legate ad pias causas verordnen, wenn von den Gelehrten selbst solche Principien aufgestellt werden, und durch sie zuletzt auch in die Ministerien eindringen?

Doch genug von diesem Werke, welches sich so gutmüthig ankündigt, welches auch noch weniger trocken ist, als manches andere von ähnlichem Geiste, dessen Verfasser sich so oft selbst citirt, und stets genöthiget wird, seine eigenen Sätze durch mancherley Ausnahmen und Protestationen zu mildern, oder aufzuheben. Es sey uns erlaubt, nur mit einer kurzen Betrachtung zu schließen. Soll eine Grille, die vor 160 Jahren von einem durch Melancholie verrückten Kopf (Hobbes), wahrlich nicht zu Gunsten der Völker, erfunden worden, die zeither unter unzähligen Varianten und Widersprüchen bald so, bald anders, gedeutet, gedreht, wunderbarlich accommodirt, bis zum Ekel ausgedroschen und wieder aufgewärmt wurde, die man uns bald, als angebliches Factum, bald als Hypothese, bald als Ideal aufdringen will,

und aus der gleichwohl weder mit redlichen, noch mit unredlichen Gesinnungen, weder mit richtigen, noch mit unrichtigen, weder mit ganzen, noch mit halben Consequenzen, nie etwas Gutes gezogen werden konnte — ewig fortdauern? Soll der Scandal nie aufhören, der uns am Ende zum Spott der Laien machen muß, daß die Gelehrten in einem der wichtigsten Theile der Jurisprudenz nicht einmahl über das Factum einig sind, auf welches er sich bezieht. Hat man etwa jene Grillen nöthig, um dasselbe in seiner wahren, von allem Unrecht gereinigten, Natur zu kennen? Wie Herrschaft und Dienstbarkeit rechtmäßig entsteht, wie gesellige Verhältnisse und Verknüpfungen aller Art sich bilden und wiederum auflösen: das sehen wir ja alle Tage vor Augen, nicht nur im Innern einer Familie, sondern auch in größern Kreisen einer Familie zu mehreren, und mehreren zu einer. Es geschieht nicht durch collective Zusammentretungen und Unterwerfungen, sondern durch individuelle, sehr verschiedene, Dienstverträge, die zuletzt durch nützliche Macht auf der einen, Bedürfniß auf der andern Seite, veranlaßt, und nichts weiter, als ein Austausch wechselseitiger Hülfsleistungen sind. Die Geschichte liefert uns ferner viele tausend Beispiele, wie bloße Privatverhältnisse zu Staaten werden, und gewesene Staaten in Privatverhältnisse zurücksinken, bloß durch das erworbene oder verlorne Glücksgut der Unabhängigkeit oder vollkommenen Freyheit; und hätte man auch diese Erfahrung nicht: so würde uns schon die Vernunft a priori beweisen, daß, so bald es durch die Natur gesellige Verhältnisse, Obere und Untergebene, gibt (wie Manche gelehrt haben), auch nothwendig in jedem Verbande, bald früher, bald später, Einer der Oberste seyn muß, weil sich kein progressus in infinitum denken läßt: daß also der wahre Naturstand nicht nur Gesellschaften, sondern

auch Staaten enthält. Da haben wir also den Ursprung und die Natur der Staaten: sie entstehen, wie alle Verhältnisse, und sind nichts anders, als die höchste Gradation derselben, geschlossene und vollendete Menschenverknüpfungen. Wenn aber das Factum, eine einzige Modification abgerechnet, das nähmliche ist: warum soll die Regel des Rechts, die darauf anzuwenden, nicht mutatis mutandis auch die nähmliche seyn? Zwar findet Rec., daß, leider! auch das gesellschaftliche Privatrecht in unsern magern und geistlosen Naturrechts-Compendien äußerst dürftig abgehandelt sey. Man kannte von den Römern her nur das so genannte Civilrecht (das absolute, außergesellschaftliche Privatrecht, zwischen Unabhängigen fälschlich Völkerverrecht genannt), oder hat wenigstens nur dieses vorzüglich bearbeitet. Das nicht minder reichhaltige, fruchtbare und freundliche Gesellschaftsrecht wird auf die erbärmlichste Art bloß mit der Ehe u. dem Verhältniß zwischen Hausherrn und Diener (dem Pufendorfschen jus oeconomicum) in ein paar Linien abgefertigt, woben dann noch häufig die absurdesten Sätze vorkommen, u. man unter dem vielumfassenden Wort Diener nur Römische Sklaven zu verstehen scheint. Aber bey dem allen ist doch das gesellschaftliche Privatrecht noch weniger schlecht abgehandelt, als das Staatsrecht, welches nur die Anwendung des erstern auf unabhängige Societäts- u. Dienstverhältnisse ist. Man pflegt von jedem Privatherrn zu sagen, er habe nur über seine Sache zu befehlen, und über keine andern Handlungen zu gebieten, als die man ihm oder den Seinigen natürlich oder vertragmäßig schuldig sey. Dagegen ist seit der Entstehung des wissenschaftl. Naturrechts ein ewiges Wanken und Schwanken, worauf man die landesherrl. Rechte gründen, und nach welcher Regel man sie begrenzen solle. Guter Gott! wie konnte man doch nicht darauf fallen, sie aus der nächsten, vor Augen liegenden, Quelle herzuleiten, nähmlich aus ihren eignen

Rechten, aus allgemeinen Menschenrechten, die ihnen so gut als den übrigen Sterblichen zukommen, und aus erworbenen Privatrechten: mit andern Worten, aus Freyheit und Eigenthum. Und nun die Schranken.— Liegen sie anderswo, als in dem, was alle menschliche Freyheit beschränken soll, in fremden Rechten? Ist der Despotismus etwas anders, als was man bey Privatpersonen Veldidigung heißt, eine Läsion von Seiten desjenigen, dem man nicht widerstehen kann, welches aber wahrlich auch unter Privatpersonen, aller gerichtl. Hülfe ungeachtet, sehr häufig der Fall ist; u. gerade aus diesem Grunde ist auch eine gute Rechtslehre so nothwendig. Man denke doch nur diesen einfachen Grundsätzen mit reiner Wahrheitsliebe nach, man sehe, um Einseitigkeit zu vermeiden, zum bloßen Rechte die gewöhnlichsten wechselseitigen Liebespflichten hinzu: und man wird finden, welches neues Licht in d. Wissenschaft aufgeht, wie diese Lehre einerseits die Existenz und die wahren Rechte der Fürsten unerschütterlich gründet, anderseits die rechtliche Privatfreyheit der Unterthanen triumphirend rettet, u. daher beiden willkommen sehn wird; wie sie das lange gesuchte Problem befriedigend auflöst, Theorie und Praxis, Vernunft u. Erfahrung, Idee und Geschichte, Staatsmänner und Gelehrte, mit einander vereinigt. O! möchte es der Rec. erleben, daß diese Ideen einst von wahren Gelehrten geprüft, nach überstandener Probe consequent und fruchtbar entwickelt, durch mancherley Hülfswissenschaften illustriert, allgemein verbreitet würden, u. mittelst dessen in Kopf und Herz der Menschen übergingen! Dann will er mit einem alten Weisen sagen: "Nun, Herr! laß deinen Diener in Frieden fahren, denn meine Augen haben deine Herrlichkeit gesehen"; sie haben gesehen, daß die Ordnung Gottes und der Natur auch in der Wissenschaft triumphirt, und über finstere, drückende Menschenengrillen gesieget hat.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

97. Stück.

Den 18. Junius 1810.

Göttingen.

Bey den neulichen Bestrebungen, die Redekunst
 schnell empor zu bringen, war es zwar überhaupt
 nicht auf eigentliche Redekunst abgesehen, sondern
 auf einen guten mündlichen öffentlichen Vortrag,
 wie dazu auf einigen unserer Academien eine dien-
 liche Einrichtung könne getroffen werden; etwa
 wie bereits für den Kanzelvortrag gesorgt ist, so
 daß er einen Theil der theologischen Studien aus-
 macht. Aber man mußte bald finden, daß der
 Catheder-Unterricht der Rednerkunst hierzu bey
 weitem nicht zureicht; daß auf fleißig und viel-
 besuchte Uebungstunden das Meiste ankömmt, und
 daß bereits Vieles, zur Vorbereitung, vorausge-
 gangen seyn muß. Unter diesem Vielen ward auch
 das Lesen der alten classischen Redner genannt.
 Hier drang sich aber eine allgemeine Wahrnehmung
 auf, wie sehr bisher das Studium der letztern über-
 haupt, selbst unter den Humanisten, vernachlässigt
 worden ist, die sich lange Zeit her fast ganz auf die
 Dichter, letzter auf die Tragiker, eingeschränkt

hatten. Hr. Prof. Wunderlich, mit allem Eifer und Muth ausgerüstet, übernahm es, Griechische Redner zu erklären: aber nun fehlte es an käuflichen guten Handausgaben; er entschloß sich also, selbst einen Abdruck von den beiden berühmtesten Reden zu besorgen, der für die Bürgerkrone gehaltenen des Demosthenes, und der vorangegangenen Anklage des Aeschines. Einen bloßen, nicht vorher berichtigten, Abdruck zu liefern, konnte er sich aber auch nicht entschließen: so war also ohne eine critische Berichtigung von der Sache nicht zu kommen. Auf diese Weise erhielt der Abdruck einen höhern Werth, und Hr. W. ein Verdienst mehr durch critische Berichtigung, die doch durchaus nicht weiter gehen durfte, als so weit der Zweck des Gebrauchs verlangte. Die Aufschrift ist: *Demosthenis Oratio pro Corona. Aeschinis in Ctesiphontem. In usum praelectionum. recensuit Ern. Car. Frid. Wunderlich, Professor philos. in Acad. Gotting. Ben. Dieterich, 1810. Octav.* Jede dieser beiden Reden ist wieder einzeln, mit eigenem Titel, gedruckt. Beiden ist eine gemeinschaftliche Vorrede vorgefetzt S. I. . . L. Der Text des Demosthenes S. I. . . , 106, 7, 8, und vom Aeschines S. I. . . , VIII, 1. . . 232, mit einem Blatt Errata: denn bey einem Druck dieser Art, während der Vorlesung selbst, und zwar von einem Griechischen Buche, ist es fast unmöglich, Druckfehler, Verbesserungen und Zusätze zu verhüten: doch sind ihrer bey dem Aeschines weit weniger, da der Seger sich besser in sein Geschäft mag eingearbeitet haben. Indessen die Hauptsache macht ein deutlicher, lesbarer, so gut als möglich richtiger Druck; veranstaltet nach der Reiskischen Ausgabe, mit Ausbesserung dessen, was Reiske sich zu dreist darin er

laubt hat; mit der gehörigen Erinnerung unter dem Texte, an der Stelle, da es geschehen ist, und nach welcher Autorität es geschehen sey; es sind kleine Verbesserungen, aber diese machen eben das, was man einen richtigen Text nennt, aus, und entfernen die Anstöße bey dem Lesen des Ganzen. Da die Erklärung des Einzelnen bey einer Handausgabe dieser Art dem Lehrer selbst überlassen seyn muß: so bleibt hingegen für den Herausgeber eine unerläßliche Pflicht, im Allgemeinen vom Ganzen der Schrift eine Uebersicht voranzusetzen, die diejenigen, welche der Erklärung des Einzelnen folgen sollen, in den Stand setzt, den Fortgang und Zusammenhang des Ganzen beständig vor Augen zu behalten. Freylich liegt es außerdem dem Lehrer selbst ob, immer wieder bey jeder Lectio an die allgemeine Verbindung, und den Zusammenhang mit dem Nächsten, zu erinnern: denn dem Lehrer, als Interpreten, kann kein größerer Vorwurf gemacht werden, als daß er immer nur die einzelnen Stellen liest und nach seiner Art durchgeht, aber den Faden des Zusammenhangs nie festhält, und glaubt, mit Erklärung einzelner Wörter, Phrasen und Critiken habe er sein Werk geleistet. Die der Demosthenischen Rede vom Hrn. Prof. W. vorgesezten Prolegomena machen daher einen schätzbaren Theil der Ausgabe aus; sie geben die Uebersicht von der Sache und vom Zwecke beider Reden. Gern glauben wir, daß derjenige, welcher beide Reden, jede für sich, hat erklären hören, wenn er sich hinsetzt, und die Rede des Aeschines, als Anklagsrede, zuerst, und dann die Vertheidigungsrede des Demosthenes liest, an Einsicht des Ganges und des Geistes beider Reden gar sehr gewinnen muß. — In der vorgesezten praefatio editoris wird, nach einer allgemeinen Be-

trachtung über den Kreislauf menschlicher Dinge, da auch die Griechischen Redner jetzt wieder in Betrachtung kommen, der Zweck und Plan dieser Ausgabe angegeben, wie bereits vorhin ist gemeldet worden; die Mängel der Reiskischen Behandlung in der Ausgabe der Griechischen Redner werden auch hier wieder scharf gerügt. Wie viel sich bereits durch richtigere Interpunction und Absonderung der Theile der Sätze zur Berichtigung und zur Deutlichkeit beitragen lasse, wird mit Beispielen bewiesen; weiter, in einem Anhang, die Unvollständigkeit der Auszeichnung der Lesarten in ältern Ausgaben, wie sie Reiske angestellt hat; weiter hin, besonders im Aeschines, wird sie auch auf Taylor ausgedehnt, geht dabey bis in die offenbaren und kleinsten Schreib- und Druckfehler. Daß für diejenigen, für welche diese Ausgabe zum Gebrauch bestimmt ist, alles dieses keinen Werth habe, läßt sich denken; eher könnte es abschrecken. Daß aber diese critischen Kleinigkeiten für einen Gelehrten, der den Text rein und richtig liefern will, nichts Verächtliches seyn dürfen, versteht sich; ihre Auszeichnung legt wenigstens die Genauigkeit dar, mit welcher er verglichen hat. Einige Bemerkungen dieser Art können auch vielleicht ihren Nutzen für genaueres Studium der Declamation haben, z. B. die Apostrophe. Ehe wir aber an diese kommen, ist zu wünschen, daß erst das Talent und die Kunst des Redners besser, als noch geschehen ist, entwickelt werden möge. Beyläufig geräth er auf Fälle, wo er den neueren Lehrern von Attischen Feinheiten, besonders über die Zeitbestimmungen, Manches entgegen stellt, wie S. XV f.; und so führt immer Eines weiter auf das Andere; es sind also eine Menge einzelne

97. St., den 18. Jun. 1810. 965

Stellen berichtet, vertheidigt oder erläutert, besonders in der Anordnung und Gegenstellung der einzelnen Theile der Perioden.

Leipzig.

Universal-Lexicon der Handlungswissenschaften; bearbeitet nach *Savary*, verfasst von *Moses Israel*, *Friedrich Heusinger* und *Casp. Ihling*. Erster Theil. A. . . Bank. Bey *Heinr. Gräff*. 1809. XIV und 604 S. gr. Quart.

Unser Zeitalter, das so manche litterarische Mißgeburt erzeugt, und besonders eine Menge oft zweckwidrig ausgeführter Compilationen in den Deutschen Buchhandel bringt, läßt deren Verfasser oft selten zu Athem kommen, weil die Macht des Schicksals es will, die Federn eines großen Theils der Deutschen Schriftsteller zu beschäftigen, damit sie auf diesem litterarischen Wege Mittel finden, ihre etwanige Subsistenz durch die Beselust ihrer Landsleute zu sichern, welche durch die Gewalt der Zeitumstände zum Theil dahin gebracht sind, im abnehmenden Glanze ihrer wirkenden Kraft zu erscheinen. So dachte der Rec., als er den ersten Theil des vorliegenden Werks zur Hand nahm, um den Inhalt und Werth desselben unsern Lesern anzuzeigen. Indessen überzeugte er sich bald, daß die Ausführung desselben, so weit sie bis dahin erschienen, ganz von derjenigen verschieden sey, womit der gegenwärtige Deutsche Buchhandel, der ohnehin durch die jetzigen Zeitumstände keine vortheilhafte Ansichten darbietet, in der Regel von Messe zu Messe überschwemmt wird, ohne daß die Wissenschaften dabey das Mindeste gewinnen. Das Universal-Lexicon der Handlungswissenschaften

schaften scheint darin eine günstige Ausnahme machen zu wollen, indem es das bekannte Werk von Savary, Dictionnaire universelle de Commerce etc. (nach der Kopenhagener Ausgabe 1759 . . . 1765, 5 Bände Folio) nicht sowohl übersezt, als vielmehr zum Leitfaden gewählt hat, wornach alle hier vorkommenden Gegenstände nach den seit 50 und mehreren Jahren im Land- und Seehandel, — im Münz-, Maas-, Gewicht- und Wechselwesen, — in der Chemie und Naturgeschichte, in so fern diese Zweige auf die Waren- und Productenkunde Bezug haben, — kurz in allen Branchen der staats- und politischen Handlungs-Beziehung, entstandenen, oft sehr bedeutenden, Veränderungen bis auf die neuesten Zeiten mit glücklichem Erfolge ausgearbeitet, und alles das, was in der so eben erwähnten neuesten Ausgabe des Savary (die allerneueste Ausgabe dieses Werks, womit man gegenwärtig in Paris beschäftigt seyn soll, ist dem Rec. noch nicht vorgekommen), als für die dermaligen Zeiten nicht mehr brauchbar und völlig unnüz stehen blieb, weggesehritten worden. Durch dieses sorgfältige Bemühen, Kürze mit Gründlichkeit, das Wesentliche mit hinlänglicher Ausführlichkeit, das Neue mit der historischen Treue und Wahrheit, und die Darstellung des Ganzen mit der critischen Schärfe zu verbinden: Eigenschaften, welche alle in dem ersten Bande dieses Werks glücklich vereinigt sind, haben die Verfasser den ungetheilten Dank des mercantilschen Publicums, das durch Ludovici's Academie der Kaufleute, nach der jüngsten Schedelschen Ausgabe, Leipz. 1797 . . . 1801, 6 Bände gr. Octav, der häufigen Mängel wegen unmöglich befriedigt werden konnte, zu erwarten.

Eines Auszugs ist dieses Werk nicht fähig. Die eigentlichen Staatshandlungs-Artikel, wohin auch Münzen, Maße und Gewichte gehören, sind von dem Hof-Commissär Moses Israel in Memmingen; die der Naturgeschichte, Naturlehre, Technologie, Chemie, Physik und Pharmaceutik von dem Pfarrer Heusinger zu Eich a. b. Römheld in Franken; und die der Geographie, Geschichte, Gesetze, kaufmännischen Jurisprudenz u. von dem Doctor und Rector Johng in Memmingen abgefaßt. Durchgängig haben sie das Gepräge einer fleißigen Bearbeitung. Ueberall, wo es angebracht werden konnte, ist auf das Französische metrische System Rücksicht genommen worden. Mehrere Druckfehler, besonders in den Zahlenangaben, die uns aufgestoßen sind, und die wir in der Anzeige derselben vermissen, werden wir bey der Anzeige des zweyten Theils, dem wir bald entgegen sehen, ausheben. Der Druck ist, seiner öconomischen Einrichtung ungeachtet, wirklich elegant, und das weiße Papier trägt nicht wenig dazu bey, auch den äußern Gehalt dieses Werks zu verschönern.

Paris.

(Fortsetzung der S. 936 abgebrochenen Anzeige des Tome cinquième der Galerie du Musée Napoléon etc. s. oben S. 935).

Die Kupferstiche sind folgende: Nr. 289. Die Abnehmung Christi vom Kreuze, von Rubens. Ein herrliches Werk, und vor Zeiten die schönste Zierde der Cathedrale zu Antwerpen. Den Liebhabern wird der vortreffliche Kupferstich von Lucas Bossermann nach diesem Gemälde bekannt seyn. 290. Eine Zigeunergruppe (halte des Bohémiens), von Sebastian Bourdon. 291. Die

Werkstätte eines Schreiners, von Rembrandt. Das Bild gehört zu den Meisterstücken Rembrandt's, und wird nur durch seine Ehebrecherinn übertroffen, welche gegenwärtig im Besitze eines Hrn. de la Fontaine ist. Die Anordnung ist sehr einfach. Eine Mutter sitzt, mit ihrem Säugling am Busen, in der Mitte des Zimmers. Eine Alte, vielleicht die Großmutter, betrachtet denselben mit liebevollen Blicken. Der Mann ist mit seiner Arbeit beschäftigt. Das Licht fällt in ganzer Stärke auf das Kind. Durch ein offenes Fenster sieht man in der Ferne eine Landschaft. 292. Eine anmuthige Gegend mit einem Flusse, von L. Swanefeldt. 293. Eine Alte, in einem Buche lesend, von G. Dow. 294. Eine 6 Fuß hohe Statue des Merkurs aus Pentelischem Marmor. 295. Das Abendmahl, von Phillip de Champagne. Man kann das Bild zu den besten Werken dieses Meisters zählen; allein die Sage, daß die Köpfe der Apostel Portraite seiner Zeitgenossen seyen, und daß der Judas dem berühmten Arnaud ähnlich sehe, ist eben so ungegründet, als das Märchen von dem Judaskopfe auf Vinci's Abendmahl zu Mailand. 296. David, als Harfenspieler, von Dominichino. 297. Eine Bauernstube, von Adrian van Ostade. Die treueste Nachahmung der gemeinen Natur. 298. Ansicht von Ponte Rotto zu Rom, von Vernet. 299. Eigenes Portrait von Giacomo Robusti, genannt Tintoretto. 300. Eine Statue des Sextus von Chäroneä, 6 Fuß hoch, aus Griechischem Marmor; ehemahls im Vaticanischen Museum. — (Diese Anzeige wird in einem der nächstfolgenden Blätter fortgesetzt.)

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

98. u. 99. St.

Den 21. Junius 1810.

Halle.

Bey Hemmerde und Schwetschke: *Amos, über-*
setzt und erläutert, mit Befügung des Hebrä-
ischen Textes und des Griechischen der Septuagin-
ta, nebst Anmerkungen zu letzterem, herausge-
ben von Johann Severin Vater, Doctor und
Professor der Theologie zu Königsberg. 1810.
 75 Seiten in Quart, und 2 Seiten Vorbericht.
 (Auch mit dem Titel: *Oracula Amosi. Textum et*
hebraicum et graecum versionis Alexandrinae
notis criticis et exegeticis instruxit, adjunctaque
versione vernacula edidit Joanes Severinus Va-
ter etc.)

Durch diese neue Bearbeitung des Amos gibt
 der gelehrte Verfasser dem Publicum einen schät-
 baren Beweis, daß auch bey seinen neuesten gelehr-
 ten Arbeiten anderer Art sein Eifer für ein gründ-
 liches Bibelstudium keinesweges erkaltet ist. Zu-
 gleich lehrt schon der Titel vorliegender Schrift,
 daß sie sich von den bisher gewöhnlichen Bearbei-

Z (4)

Meyer 6

tungen alttestamentlicher Schriften durch besondere Rücksichten unterscheidet. Es soll nämlich, nach dem Vorberichte, diese Ausgabe des Amos nicht bloß als eine Probe der Manier des Verf., die alttestamentlichen Sänge zu übersetzen, sondern auch als Probe einer Bearbeitung der so genannten Septuaginta angesehen werden. Hr. V. hatte über letztere öfter Vorlesungen gehalten, um zu dem Gebrauch dieses Hülfsmittels für das Studium des N. T., zu einem richtigen Urtheil über die LXX, und zur alttestamentlichen Critik anzuleiten. Jetzt wählte er, da die Gesänge des Amos einen besondern Reiz für ihn hatten, diese zu einer sorgfältigen Vergleichung der LXX mit dem Hebräischen Text, und vollendete solche, ehe er noch auf die ähnliche Vergleichung im Richhornschen Repertorium Bd. VI. aufmerksam ward. Er übersetzte und erläuterte nun diesen Sänge auch mit besonderer Rücksicht auf grammatische Schwierigkeiten, wie man sie bey den classischen Schriftstellern des Alterthums zu nehmen pflegt, ohne noch die Vorarbeiten neuerer Gelehrten über unsern Propheten vor sich zu haben; woben ihn dann, auch nach Benutzung derselben, manche Eigenthümlichkeiten seines Sanges zur Herausgabe dieser Bearbeitung bestimmten. Die Uebersetzung sollte sich so nahe, als möglich, an das Original anschließen; daher er auch z. B. die Wahl verschiedener Ausdrücke vermied, wenn das Original dasselbe Wort wiederholte. Die Anmerkungen sind für den Anfänger berechnet; daher auch Manches, z. B. in Hinsicht auf die Grammatik, bemerkt wird, was sonst übergangen wäre. Um aber auch den Anfänger zum gelehrteren Studium hinaufzuziehen, ward der Commentar zur Griechischen Uebersetzung Lateinisch geschrieben; wodurch

er zugleich für Ausländer mittheilbar ward, die, wie Hr. V., gewiß mit vollem Rechte, hofft, diesen, wie ihm dünkt, ersten Versuch eines exegetisch-critischen Commentars zur LXX (doch möchte Rec., außer einigen gelehrten Schleusnerischen Programmen von ähnlicher Tendenz, woben jedoch die critischen Rücksichten immer vorherrschend waren, an die *Observationes in Proverbiorum Salomonis versionem Alexandrinam. Scripsit Jo. Gottlob Jäger. Meldorpi et Lipsiae 1788. 228 S. 8.* als ein Werk von ähnlichem Zweck und ähnlicher Ausführung, erinnern; wenn gleich dieser Verfasser, aus Mangel an Kenntniß der dem Hebräischen verwandten Dialecte, über die Orientalischen Versionen und deren etwaniges Verhältniß zu den LXX nicht so instructive Bemerkungen mittheilen konnte, als Hr. V.) ihrer Aufmerksamkeit würdig finden werden. (Ob aber nicht zu diesem Zweck auch die Erläuterung des Hebräischen Textes, wenn auch nicht gerade die Uebersetzung desselben, hätte Lateinisch abgefaßt werden mögen, wodurch auch die Bearbeitung des Ganzen gleichförmiger geworden wäre? dieß will Rec. dem Verfasser bloß zu bedenken geben.) Uebrigens hat Hr. V. hier im Ganzen den Grabe-Breitingerischen Text der LXX abdrucken lassen, also meistens die Lesarten des Alexandrinischen Codex, eben weil der Vaticanische Text so gewöhnlich ist, daß sein Abdruck weniger Werth hatte. In Ansehung des Hebräischen Textes erklärt er sich, daß er alle andere Punctationen, die man etwa vorschlagen möchte, so bestimmt in den Rang der Conjecturen setzt, daß sie als solche unter, nicht in den Text, und also auch nicht einmahl in die Uebersetzung, gehören. Wenn er sie aber der Textes-

Lesart gleich achtete, hat er das Griesbachische Zeichen S dazu gesetzt, z. B. Kap. 8, 8., 9, 5., wo הַלֵּךְ statt הָלַךְ vorgeschlagen ist; wo sie aber Vorzug vor dem herkömmlichen Text haben, da gehören sie, nach seiner Meinung, in den Text. Endlich hat Hr. V. noch gesucht, bey dem Hebräischen Text unsere Art zu interpungiren, mit dem Gebrauch der alten Zeichen so zu vereinigen, wie man es bey den alten Classikern thut. Man findet hier nämlich, außer den Accenten, die als Interpuncti-
 onszeichen dienen, und außer den beiden Punkten zu Ende jedes Verses, noch das Fragzeichen bestimmt ausgedrückt, wo der Sinn es fordert; auch ist, z. B. 6, 11., von dem Exclamationszeichen Gebrauch gemacht, so daß unläugbar eben so die Interpunction des Hebräischen Textes an Bestimmtheit gewonnen hat, wie hier ein glücklicher Versuch gemacht ist, wo nicht, den Text selbst kritisch zu constituiren, doch die mit demselben vorzunehmenden Verbesserungen bestimmter anzudeuten. — Ueber die innere Oeconomie dieser Bearbeitung bemerkt Rec. nur noch, daß auf der linken Seite der Hebräische Text steht, unter welchem zunächst einige parallel zu setzende Lesarten oder merkwürdige Conjecturen angegeben sind; unter demselben der Griechische Text folgt, gleichfalls mit Bemerkung einzelner bedeutender Abweichungen; und unter diesem der kritisch = exegetische Commentar zu den LXX; daß dann auf der rechten Seite die Deutsche Uebersetzung als Text steht, und unter demselben die ihn erklärenden Anmerkungen. — Die rhythmische Deutsche Uebersetzung findet Rec. so weit schön, als es mit dem Streben nach Treue vereinbar ist,

ohne daß hier modernisirt wird, und ohne daß einzelne Härten, die dem Original eigen sind, hier unmerklich gemacht werden; und hierdurch sowohl, als durch größere Kürze in einzelnen Stellen, unterscheidet sie sich von der sonst sehr vorzüglichen **Dahlschen** Uebersetzung. Die lehrreichen Anmerkungen sind mehr ergänzend, mit Hinsicht auf frühere Bearbeitungen, oder rechtfertigend in Ansehung einzelner Lesarten oder Abweichungen, oder summarisch den Hauptgedanken andeutend, als ganz vollständig erläut. id. Die critisch = exegetischen Anmerkungen zu den LXX zeugen eben sowohl von vertrauter Bekanntschaft des Verf. mit dieser Version, als von der Gewandtheit und dem Scharfsinn desselben, sich die oft so wenig begreiflichen Abweichungen derselben vom Original zu erklären, und selbst eine dem Scheine nach ganz sinnlose Uebersetzung doch als erträglich darzustellen. Nur einmal, nämlich 6, 10., wo Hr. V. bemerkt: בירכתי expreßum non est, war Rec. anderer Meinung, indem ihm der Uebersetzer den Ausdruck: אמר הבית אשר בורכתי הביח durch sein: ερηι τοις προσεστη-κωσις ουτως, scheint haben ausdrücken zu wollen. Von einzelnen Winken für den Ausleger des N. T. können die Bemerkungen über die LXX zu 2, 4., 3, 6. zu Beyspielen dienen. — Ähnliche Bearbeitungen anderer Bücher des N. T. von Hrn. V. werden eben so nützlich als willkommen seyn. Doch wünscht Rec., daß der Verf. sie auch mit kurzen Prolegomenen ausstatten möge.

Königsberg.

Wey Fr. Nicolovius: Können die Gutsbesitzer die Aufhebung der Patrimonial-Gerichtsbarkeit wünschen? 1808. Octav.

Bei den vielfachen Reformen fast aller Deutschen Staats-Organisationen hat die Aufhebung der Patrimonial-Gerichte nothwendig mit zur Sprache kommen müssen. Dieser Gegenstand verdient die ernstlichste Aufmerksamkeit, indem die große Menge der zahllosen Verwicklungen und Verstümmelungen, welche in der Gerichts- und Polizeiverfassung der Länder sich bemerken lassen, in denen das Uebel der Patrimonial-Gerichte unter mannigfachen Modalitäten angetroffen wird, sich ohne Aufhebung dieser zweckwidrigen Institute nicht wegräumen läßt.

Der Regent allein hat das hoch wichtige Recht, Richter seiner Unterthanen zu seyn, und er übt es aus durch die von ihm verfassungsmäßig angeordneten Gerichte, die nicht von irgend einem Privatmann abhängen dürfen.

Das Wohl der Unterthanen erfordert eine kraftvolle und ungelähmte Handhabung der Justiz- und Polizeiverwaltung. Der Staat ist verpflichtet, sie zu leisten, und nur er kann sie gewähren.

Der Verfasser der obigen Abhandlung macht von diesen unbestreitbaren Grundsätzen eine sehr angemessene Anwendung auf seinen Gegenstand. Er untersucht die zwey Fragen: 1) ob von der Patrimonial-Gerichtsbarkeit eine zweckmäßige Rechtspflege zu erwarten? und 2) ob die Aufhebung seiner gerecht und nothwendig sey?

Einleuchtend und unverkennbar sind die Gründe, aus denen die erste Frage zu verneinen, die andere zu bejahen ist. Da man gleichwohl das den Römern völlig unbekannt gewesene und aus einem dunkeln Zeitalter verwirrter Verhältnisse übrig gebliebene Unwesen der Patrimonial-Gerichte mit allen seinen Nachtheilen bis auf unsere Tage fort dauern

sieht: so verdient eine wohlgelungene Zusammenstellung der Betrachtungen und Wahrheiten, vor denen jenes nicht bestehen kann, eine besondere Anzeige in unsern Blättern.

Gewöhnlich sind die Parteyen, mit denen es die Patrimonial-Gerichte zu thun haben, Gutseingefessene, die mit den Gutsherren täglich in Verhältnisse kommen, welche Vorliebe oder Abneigung erzeugen. Unwillkürlich nimmt die rechtlichste Gutsherrschaft Partey, und das hat den unlängbarsten Einfluß, wenn sie selbst das Gericht verwaltet. Thut sie aber auch dieses nicht, sondern hält einen Gerichtshalter, so wird die Sache dadurch um nichts besser. Die meisten Gerichtsherrn werden nämlich am liebsten zu Justitiarien die gefälligsten Leute wählen, von denen sie keinen Widerspruch zu erwarten haben. Diese, die Gerichtshalter, werden in der Regel den ihnen sehr einträglichen Ruf der Gefälligkeit nicht gern verscherzen; denn ihnen liegt viel, und wohl gar, zumahl wenn sie auf dem Lande oder in kleinen nahrungslosen Städten wohnen, alles daran, durch diesen Ruf der Gefälligkeit, Lenksamkeit und Nachgiebigkeit auch von andern Gerichtsherrn Justitiariate zu erlangen, die Patrimonial-Gerichtsverwaltung ihrer Nachbarschaft in ihrer Person zu vereinigen, und dadurch ein gewisses sicheres Einkommen zu gewinnen. Die Zahl der geraden und festen Menschen ist überhaupt nicht groß. Energie des Geistes und Characters ist selten, am seltensten bey Nahrungsorgen, und mit den Sorgen kleinlichen Erwerbs verträgt sie sich gar nicht. Da biegen die meisten ihre Grundsätze täglich nach ihren Bedürfnissen, nach ihrer Menschenfurcht, nach ihrer Eitelkeit.

Immerhin mögen die Geseze bestimmen, der Gerichtsherr solle sich, wenn er einen oder andern seiner Gerichtsfaffen vor seinem Patrimonial-Gericht belangt, alles directen oder indirecten-Einflusses auf solche Rechtsfachen enthalten. Immer werden solche Geseze unzulänglich seyn, und den beabsichtigten Erfolg nicht hervorbringen. Wenn durch sie auch jener Einfluß, in so fern er von der größten Art seyn möchte, abgehalten wird; — indirecter Weise bleibt er vorhanden, ist unvertilgbar, ist zu fürchten, und wird gefürchtet. Das untergräbt aber alles Zutrauen der Unterthanen zu der Obrigkeit, und vernichtet den Glauben an ihre feste Unparteylichkeit, auf welchen so unendlich viel ankömmt, auf dem öffentliches und Privatwohl in so großem Maasse beruhet.

Gegen Parteylichkeit, Einseitigkeit und Ueber-eilung bey Behandlung der wichtigen Geschäfte des Richters schützt am sichersten eine collegialische Behandlung der richterlichen Geschäfte. Diese aber ist auch nicht in einigem Maasse bey einer Gerichtsverfassung gedenkbar, wo man um zwanzig oder funfzig, mehr oder weniger, Thaler einen benachbarten Advocaten dingt, damit er jährlich etliche Mal Gericht halte; wovon außerdem noch eine höchst schädliche Verzögerung der Justiz, und nicht selten eine gänzliche Vernachlässigung der Polizeypflege, die immer wachen und thätig seyn sollte, die Folge ist. So lange die Gerichtsverwaltung, selbst in einem und demselben Districte, unter zahllose Patrimonial-Jurisdictionen zersplittert ist, wird ein Heer von Zeit und Geld raubenden Requisitionen und Communicationen erforderlich, die nur von der Sportellsucht als eine Schatzgrube betrachtet werden

können, sonst aber in jeder Hinsicht verwerflich sind. Manches Dorf ist unter mehrere Gerichtsbarkeiten getheilt, und ein Zeugenverhör, welches in Einem Termin erledigt werden könnte, macht Verhandlungen vor mehreren Gerichtsstellen nothwendig.

Noch nachtheiliger und gemeinschädlicher sind diese und ähnliche Weitläufigkeiten in Criminal- und Polizeyfällen, welche Einheit, Eile, Zusammenwirken, Verschwiegenheit, Beharrlichkeit und Energie erfordern, wo bey eintretender Vernachlässigung nicht nur das Wohl Einzelner, sondern, was mehr und unendlich wichtiger ist, das Wohl des Ganzen gefährdet werden kann.

Den Justitiarien, die viele Gerichte zu verwalten haben, geht überdieß viele Zeit durch Hin- und Herreisen verloren, und der Landmann hat demnach zu befürchten, daß ein Proceß, der nicht an Einem Gerichtstage erledigt, sondern bis zum folgenden ausgesetzt wird, erst nach einem Viertel- oder halben Jahre wieder zur Verhandlung gelangt.

Dieser Zersplitterung der Justizpflege will der Verf. die vielen Personal-Exemptionen bemessen, indem man für unschicklich gehalten, Honorationen unter die Gerichtsbarkeit eines einzelnen Gerichtshalters zu stellen. Der Grund der privilegierten Gerichtsstände mag tiefer zu suchen seyn; immer aber wird die Rechtsverfolgung dadurch erschwert, und wo jene wegfallen, wird diese einfacher und schneller werden.

Fast nie sind bey Patrimonialgerichten schickliche Anstalten zu Verwahrung der Verbrecher, und die Registraturen werden auf eine sehr wenig angemessene Art aufbewahrt. Die dazu erforderlichen Kosten stehen mit dem, was die Gerichtsbarkeit ein-

bringt, in keinem Verhältniß, und werden gescheut, wenn der Besitz einer Guts- und Gerichtsherrlichkeit, wie nicht immer der Fall ist, nicht mit Gemeingeist und Gefühl der Pflichten gegen den Staat sich verknüpft findet, oder, welches nicht selten seyn mag, die anderweiten beschränkten Vermögensverhältnisse den Kostenaufwand nicht erlauben. Durch den Mangel jener Anstalten aber wird die Rechtspflege zuverläßig vereitelt. Verbrecher entfliehen, oder verlieren ihre Gesundheit; Verbrecher bleiben unentdeckt, wo Mühe und Kosten, die zur Entdeckung, Verhaftung und Ueberführung erforderlich sind, gern gespart, die Mißethäter nicht hinlänglich abgefondert, Collusionen begünstigt, und die Gelegenheiten, zu entfliehen, erleichtert werden. Diese Klagen gehen freylich nicht auf die kleineren Gerichte allein, wo ein Privatmann die Kosten hergeben und ein einzelner, nicht vollständig controllirter, Officiant die Mühwaltung übernehmen soll. Auch bey andern öffentlichen Behörden gibt es noch hin und wieder schlecht verwahrte Registraturen, Repositorien und Gefängnisse, wovon die Nachtheile, auch wenn sie nur Einzelne treffen, sehr groß und unersetzlich sind. Aber bey diesen öffentlichen Behörden ist unter einer aufmerksamen Ober-Aufsicht Verbesserung wahrscheinlich, die bey der unendlichen Menge, Kleinheit und Verschiedenheit einander durchkreuzender Patrimonial-Gerichte vernünftiger Weise nicht erwartet werden kann, wo der Aufmerksamkeit zu leicht entgeht, und allemahl zu viele, wahre oder gesuchte, Schwierigkeiten findet, was verbessert werden sollte.

Beu dem höchst einleuchtenden Anspruch der Staatsbürger auf Sicherheit und Gerechtigkeit ist es nicht zu verkennen, daß diese nicht, wie sie soll-

besitzern ihre eigne Gerichtsbarkeits-Verhältnisse haben, die auf die zweckwidrigste Weise durchflochten sind, und unter deren unabsehbarer Menge ein sehr großer Theil der Unter-Gerichtsbarkeit zersplittert ist. Der Staat, der die Pflicht auf sich hat, eine zweckmäßige Justizpflege zu gewähren, kann und darf diese hoch heilige Pflicht dem Interesse weniger Gerichtsherrn nicht aufopfern. Diese Pflicht gibt ihm das Recht zu der angemessensten Anwendung der Mittel, ohne welche die Pflicht nicht erfüllt werden kann. Wenn er zu dem Zweck die Gerichtsbarkeit, die ihm allein gebührt, und deren er sich nur in dem Zeitalter der Ohnmacht und Unwündigkeit entäußern konnte, wieder zurücknimmt, und sie unter seiner Auctorität zweckmäßig verwalten läßt; so gibt er nur einer moralischen Nothwendigkeit nach, er erfüllt nur die klarsten Forderungen der Gerechtigkeit.

Auch geht den Gerichtsherrn durch Aufhebung der Patrimonial-Jurisdiction nichts Reelles verloren. Daß sie baren Ueberschuß abwerfe, wird nie behauptet; und daß sie ein Ehrenrecht sey, kann nicht behauptet werden, so lange sie dem Gute anklebt, mit demselben für bares Geld erhandelt werden kann, und auf jeden Besitzer, auch den Blodsinnigen oder unter Curatel gesetzten Verschwender, übergeht. Wie sie nun in dieser Hinsicht als ein Nichts, als eine Förmlichkeit, erscheint, so kann sie auch gewiß nicht in allen Fällen als ein besonderes Privilegium betrachtet werden, und deßhalb mehrere Aufmerksamkeit verdienen. Mehrere Güter mögen sie bloß vermöge des Besitzstandes, und ohne eine Verschreibung darüber aufweisen zu können, ausüben. Sollte sie aber auch auf Privilegien beruhen,

so kann unmöglich dabey die Absicht gewesen seyn, durch solche Privilegien der erst erwähnten Pflicht, einer zweckmäßigen Handhabung der Gerechtigkeit, entgegen zu handeln. In Zeiten einer unvollständigen Gesetzgebung, einer zweifelhaften und willkürlicheren Auslegung und Anwendung der Gesetze, war der niedriacere Stand ohne Zweifel weit mehr, als jetzt, der Willkühr des Richters preis gegeben, und sicherer befand er sich in der Hand seines Herrn, als eines andern. Der Leib- und Gutsherr hatte ohnehin Rechte auf die Person, Ober-Eigenthum am Gute, und was er von beiden zu fordern haben mochte; in den Zeiten der Selbsthülfe war er befugt, sich dazu selbst zu verhelpfen.

Das alles stimmt nicht mehr in unsere Zeiten und Verfassungen, wo das Gesetz alle Unterthanen auf gleiche Weise in Schutz nimmt; die Gesetzgebung vollständiger und bestimmter, die Willkühr beschränkter, die Form fester ist; wo weit mehr von einem Richter erwartet werden darf, der in durchaus keiner Verbindung mit den Parteyen steht, als von dem, der Herren-Recht über sie ausübt.

Jene Voraussetzung fällt also weg, unter welcher Privat-Gerichtsbarkeit erlangt worden seyn kann, und hin und wieder auch verliehen seyn mag. Der Zweck der zur Zeit billigsten Rechtspflege wird nicht mehr durch sie erreicht, und das Privilegium, welches sich auf diesen Zweck bezog, muß von selbst aufhören, und dem Resultat richtigerer Grundsätze Raum geben. — Ueberdies wer wird bestreiten, daß der Staat Privilegien aus überwiegenden Gründen des gemeinen Wohls beschränken, modificiren oder ganz aufheben könne, wenn vor Augen ist, daß sie ihm durch ihre Fortdauer zum Verderben ten, gewährt werden, so lange Hunderte von Guts-

gereichen, und seinen Zweck zum großen Theil vernichten werden!

Solche Gründe treten in Ansehung der Aufhebung der Patrimonial-Gerichte ganz unlängbar ein. Entschädigung will der Verf. den Gerichtsherrn nur da zugestehen, wo sie darzuthun vermögen, daß die Gerichtsbarkheit ihnen gegen Uebernehmung anderer Lasten verliehen sey; und selbst da würde schwer seyn, ein nach Gelde zu schätzendes Interesse, und folglich einen Betrag einer ihnen gebührenden Vergütung, nachzuweisen.

Wenn man dennoch die Gemüther gegen diese Reform gestimmt findet, so läßt sich dieses nur aus der allgemeinen Wahrnehmung erklären, daß jeder nicht hinlänglich klar gemachte Gedanke daran, man verliere Etwas, was man bisher besessen, ängstlich und mißtrauisch macht. Man verliert nicht an Einkünften. Auch verliert man nicht an Macht, denn man war zu redlich, um auf die Urtheile des Gerichtshalters Einfluß haben zu wollen. Ansehen konnte der leere Titel des Gerichtsherrn eben wenig gewähren. — Aber vielleicht Belegenheit, den Gerichtssassen wohl zu thun! An dieser kann es dem Gerichtsherrn niemahls fehlen, auch wenn er aufhört, Gerichtsherr zu seyn. Bleibt er es aber, so gereicht das — nicht zu gedenken der argen Inconsequenz, daß einem Unterthan, als solchem, das hohe Vorrecht zustehen soll, Richter über Leben und Tod, Ehre und Eigenthum, seiner Mitunterthanen zu seyn — dem Staat immer zum Nachtheil, und dem Gerichtsherrn selbst zur größten Verantwortlichkeit.

In der Staatsverwaltung kommt alles darauf an, daß die rechten Männer auf die rechten Stellen und zum Dienst des gemeinen Wesens in Thätigkeit gesetzt werden. Für eine weise Regierung ist daher die Wahl der zu Staatsämtern, insbesondere auch zu Justiz-Bedienungen, anzustellenden Personen von der höchsten Wichtigkeit. Sie erfordert die reifste, vielseitigste Ueberlegung. Nun aber wird Jeder anerkennen, daß es sehr vielen Gerichtsherrn an aller Fähigkeit zu dieser fehlt; und wie oft sehen wir, daß alle paar Jahre gewechselt, daß gar leicht nur der Mindestfordernde gewählt wird! Gleichwohl ist der Dienst des Staats unlängbar ein Gegenstand, der nicht durch Herabbieten verhandelt, der nicht dem hingegeben werden sollte, welcher ihn auf die wohlfeilsten Bedingungen übernehmen will. Ein gutes, anständiges Auskommen, welches bey einer den Verhältnissen angemessenen und frugalen Lebensweise mindestens gegen Nahrungsorgen schützt, sollte jedem Staatsdiener für seine Dienstleistungen vom Staate beygelegt werden. Das gewährt die beste Sicherheit gegen allen Reiz zu ungerechtem Erwerbe, gegen Unternehmungen der Habsucht und des Geitzes. Dieß allein kann in der sehr respectablen Classe der Staatsdiener und in ihren Familien die libérale Geistes- und Character-Bildung erhalten, welche dem Staate selbst durch ihre wohlthätigen Wirkungen bey der Verwaltung eben so wichtig, als den Einzelnen beglückend ist.

Die Gerichtsherrn wählen ihre Gerichtshalter gewöhnlich aus dem Stande der Advocaten. Nur da finden sic Subjecte, die für ein geringes Jahresgehalt die Function übernehmen. Nach der Erfahrung geschieht es leicht, daß jeder Stand seinen

Angehörigen eine eigenthümliche Bildung gewährt. Die des Advocaten = Standes führt zu einseitigen Ansichten, und gerade unter den Mindestfordern- den wird man am wenigsten den Mann erwarten dürfen, wie ihn das richterliche Amt erheischt, der von solchen advocatenmäßigen Ansichten frey wäre.

Sollte ein Gerichtsherr aber deshalb einen Werth auf Beybehaltung der Jurisdiction setzen, weil er diese, wovon doch schwerlich ein Beyspiel vorhanden seyn möchte, ganz sportelfrey verwalten, und dadurch seinen Gerichtssassen eine Wohlthat erweisen lassen wollte: so mag er sich crinnern, daß eine solche sportelfreye Gerichtspflege schwerlich eine Wohlthat seyn würde. Sehr mit Recht hat ein erhabener Staatsmann diese unter die schönen Träume gerechnet, welche unter den Menschen, wie sie sind, nicht ausgeführt werden können; und sehr wahr ist die von ihm hinzugefügte Bemerkung, es sey ein Bollwerk gegen Ebitane und Proceßsucht nöthig, ohne welches Niemand des ruhigen Besizes seines Eigenthums und seiner Gerechtsame versichert seyn würde. Ist es dem Gerichtsherrn ein Ernst, Drustige in Verfolgung ihrer Rechte zu unterstützen; so mag er, auch ohne den Besitz der Patrimonial = Gerichtsbarkeit, diesen edeln Zweck dadurch erreichen, daß er die ihnen zur Last fallenden Gebühren, wenn das Gericht diese nicht erläßt, für sie bezahlt.

Bei der ganzen Veränderung, welche dem Staat ein wesentliches Recht zurückgibt, würde also eigentlich wohl nur das Einzige verloren, daß das Gericht forthin nicht mehr in der Burg des Gerichtsherrn gehalten würde. Vielleicht wird auch einer oder anderer der Gerichtskleute weitere Wege zum

Gericht haben. Dagegen aber sind die Gerichtssitzungen nicht mehr durch Monathe, Viertel- oder halbe Jahre getrennt, und die Gerichtssassen, welche doch immer, oft meilenweit, zum Wohnorte des Gerichtshalters gehen mußten, und oft vergeblich gingen, wenn er gerade andere Justitiarate bereisete, treffen nun die Obrigkeit immer an ihrer Stelle.

Wer bisher bey einer mangelhaften Verfassung des Gerichtswesens über Zögerung in der Justizpflege, über Fahrlässigkeit, Feilheit, Parteylichkeit, und Sportelsucht klagte, der vergesse nicht, daß die bisherige tausendfache Zersplitterung der Justizverwaltung daran vorzüglich Schuld war, indem dabey die Richter nicht unter naher Aufsicht gehalten werden konnten. Ein einzeln stehender Richter, der verschmizt und gewissenlos genug ist, die Formen zu schonen, und keinen schriftlichen Beweis seiner Untreue existiren zu lassen, kann, ohne Controлле gelassen, und im Dunkeln handelnd, der Verantwortung und Strafe sich entziehen, und doch, wo er nicht übersehen werden kann, viel Böses wirken. Auch bey collegialisch verfaßten Behörden mag es einzelne schlechte Mitglieder geben. Aber wo die Rechtspflege bey collegialischen Formen eine zweckmäßige Publicität genießt, wo sie nicht auf die vielfältigste Art zersplittert ist, und dadurch in eine Winkel-Justiz ausartet, da macht immer die Controлле des Staats, da ist Besserung leicht möglich, da bleibt für Willkühr, Dunkel, Bequemlichkeit und bösen Willen weit weniger Spielraum übrig.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

100. Stück.

Den 23. Junius 1810.

Leipzig.

M 109

Bei Vogel: Adiphora. Wissenschaftlich und historisch untersucht von Carl Christ. Erhard Schmid, Dr. und Professor der Theologie und Philosophie zu Jena. 1809. 700 S. klein Octav.

Ueber die Lehre vom Sittlichgleichgültigen, welche tief in das Wesen der Moral und in das practische Leben eingreift, ist schon viel nachgeforcht und geschrieben, noch niemahls aber ist dieser Gegenstand so systematisch behandelt, so tief ergründet, in einem solchen Umfange gefaßt worden, als in vorliegender Schrift geschieht. Es ist der Geist der critischen Philosophie, welcher eine solche Behandlung einer sehr wichtigen Materie möglich und ausführbar gemacht hat. Den Principien dieser Philosophie folgt der Verfasser durchaus. Uebrigens ist es einer seiner Hauptzwecke, darzuthun, daß Kant in dieser Lehre, seinen eigenen Principien gemäß, hätte strenger seyn, daß er consequenter Weise alles Moralisgleichgültige

hätte ablängnen müssen. Dadurch, daß er überall auf die Systeme Andersdenkender Rücksicht nimmt, sie prüft und widerlegt, sucht er die Resultate seiner Nachforschungen von allen Seiten sicher zu stellen, und dadurch, daß er durch eine kurze Geschichte der Lehre von den moralischgleichgültigen Handlungen hinzufügt, läßt er auch ein historisches Licht auf den Gegenstand fallen, und befriedigt seine Leser auch von dieser Seite. Die Untersuchung, so weit sie philosophisch ist, zerfällt in zwey Haupttheile, von welchen der erste die Begriffe, auf welche es hier ankömmt, erklärt und entwickelt, der andere aber die Probleme, welche die sittliche Gleichgültigkeit menschlicher Handlungen und Charactere betreffen, löset. Wir wollen das Wesentlichste und Wichtigste des Inhalts in möglichster Kürze auszeichnen. Wir übergehen absichtlich, was von theoretischer, ästhetischer, intellectuellder, logischer, metaphysischer, kosmischer, technischer oder pragmatischer und practischer Gleichgültigkeit, im allgemeinsten, unbestimmtesten Sinne des Worts, vorkömmt, wodurch hier zu viel Weitläufigkeit entstehen, und nur die Hauptsache mehr aus den Augen gerückt werden würde. Auch lassen wir die Frage wegen der Adiaphorie der Objecte freyer Willkühr, der eigentlich so genannten Mitteldinge, bey Seite liegen, und haben uns zunächst nur an die Untersuchung über die Adiaphorie der Handlungen, Gesinnungen und Charactere.

Ein gesetzliches, legales Adiaphoron ist eine solche äußere Handlung, welche das practische oder das juridische Gesetz weder gebietet, noch verbietet, sondern bloß zuläßt. Ein ethisches Adiaphoron

ist diejenige Handlung, deren Triebfeder weder das practische Gesetz selbst ist, noch auch dieser gesetzlichen Triebfeder widerspricht; diejenige Gesinnung, wobey ein Mensch weder die allgemeine Befolgung des Gesetzes, noch auch die Abweichung von demselben in seine Maxime aufgenommen hat; derjenige Character, welcher sich durch Maximen, zu handeln, bestimmt, welche weder von einer sittlich-guten, noch sittlich-bösen Triebfeder abhängig sind.

Es kann allerdings Handlungen der Menschen geben, welche bloß aus Naturgesetzen erfolgen, und also auf das sittliche Gesetz, als Gesetz der Freyheit, in gar keiner Beziehung stehen. Doch läßt sich nie mit Gewißheit bestimmen, daß in der Wirklichkeit solche Handlungen ganz und gar außer dem Gebiete der freyen und moralischen Bestimmbarkeit liegen.

In jeder freyen Handlung des Menschen ist etwas Nichtfreyes, welches sittlich indifferent ist. Nur die Form der Handlung, nur die Handlungsweise macht das Moralische oder eigentlich Freye derselben aus, der Stoff oder die Materie der Handlung ist bloß natürlich und sittlich indifferent. Zu diesem Stoffe der Handlungen gehört Alles, woran sich die freye Person, als an etwas Gegebenem, wirksam beweiset, die Sphäre, worin sie moralisch gut oder böse handeln kann. Dahin muß man nicht nur die äußere Natur, die äußeren Sagen, Verhältnisse und Umgebungen, sondern auch die innere Natur des Menschen, alle seine Vorstellungen und die damit natürlich verbundenen Gefühle und Begierden rechnen. Alles dieses steht unter nothwendigen Gesetzen, erfolgt in bestimmten

Zeitverhältnissen nach unabänderlichen Regeln der Physik und Psychologie, und ist seinem Ursprunge nach von der freyen Selbstthätigkeit der Person unabhängig, es ist also sittlich indifferent; nur die bewiesene oder unterlassene Selbstthätigkeit der Person, in dieses Gegebene einzutreten, und diese Sphäre vernünftig auszufüllen, ist das Moralische (diaphoron) der Handlung, welches über den sittlichen Werth oder Unwerth des Handelnden entscheidet. Die sinnliche Natur des Menschen, die gesetzgebende Handlung der Vernunft selbst, das angeborne moralische Gefühl, das Naturrell — alles dieß ist an sich sittlich indifferent.

Eine Handlung an und für sich, im Allgemeinen oder *in abstracto* betrachtet, ist eine solche, welche nach einem allgemeinen Begriff durch einige bestimmte Merkmale gedacht, und bey deren Vorstellung von allen individuellen Umständen abstrahirt wird. Solche Handlungen sind keine Handlungen der Wirklichkeit, sondern bloß denkbare Dinge, allgemeine Begriffe, logische Wesen, Abstracta von Handlungen des wirklichen Lebens. Eine Handlung *in concreto* aber ist eine individuelle, wirkliche Handlung. Sie ist in aller Rücksicht bestimmt, in Ansehung der Zeit, des Orts, der Umstände, der Person, der Triebfedern ic. Es ist längst zugestanden, daß es freye Handlungen der Menschen gebe, welche, *in abstracto* betrachtet, sittlich = indifferent seyen. Genau genommen aber, müßte dieser Satz ganz allgemein gedacht und bezeichnet werden: Jede menschliche Handlung, *in abstracto* betrachtet, ist sittlich = indifferent, und umgekehrt: Alles Sittlich = Erlaubte ist sittlich = unbestimmt, und wird nur in

abstracto, ohne alle zur sittlichen Schätzung notwendige Bestimmungen, gedacht. In abstracto können die Handlungen gar nicht sittlich beurtheilt werden. Ob sie gut oder böse seyen, hängt von näheren Bestimmungen ab, von welchen hier abstractirt wird.

Man muß auch zwischen der relativen und absoluten Indifferenz der Handlungen unterscheiden. Relativ indifferent heißt eine Handlung, so fern sie durch Beziehung auf irgend ein besonderes practisches Gesetz weder geboten, noch verboten ist; absolut indifferent aber, wenn sie selbst durch das ganze, allumfassende Pflichtgesetz, weder als gut, noch als böse bestimmt wird. Eine freye Handlung kann relativ indifferent seyn, welche doch keineswegs absolut indifferent ist. Jede Handlung hat mancherley Beziehungen, Wirkungen, Erfolge, und mancherley Zwecke können durch dieselbe befördert oder gehindert werden. Jeder Mensch hat mancherley Pflichten zu erfüllen. Bey jeder Handlung soll jeder Mensch auf alle jene Beziehungen und auf alle seine übrigen Pflichten Rücksicht nehmen, und dann wird sich immer zeigen, daß keine Handlung moralisch-indifferent ist.

Es gibt keine absolute, legale Indifferenz der Handlungen: denn 1) das Moralgesetz ist für alle und jede freye Handlungen ohne Ausnahme verpflichtend. Es ist ein Vernunftgesetz, welches aus der ewigen, unveränderlichen, allbeherrschenden Natur des Geistes hervorgeht, und als ein ununterbrochen wirksames Princip der freyen Thätigkeit eines Vernunftwesens betrachtet werden muß. Seine durchaus formale Natur vernichtet alle Schranken seiner Anwendung, welche ihm durch

gegebene Gegenstände oder äußere Verhältnisse gesetzt werden könnten. Das Gebiet der Moral ist allumfassend, die Sphäre der Pflicht ist grenzenlos, sie erstreckt sich auf alle Menschen, Zeiten, Orte, Verhältnisse, Lagen; sie überläßt nichts der bloßen Willkür, Neigung, Gewohnheit. 2) Das Moralgesetz ist für jede Handlung und auf eine bestimmte Weise anwendbar. Es gibt keinen Fall, wo sich das Moralgesetz auf mehr als eine Weise erfüllen ließe, wo uns die beliebige Wahl zwischen zwey gleich pflichtmäßigen Handlungen übrig bliebe. Es gibt auch keine sittlich gleich viel geltende freye Handlungen (actiones aequipollentes). Denkbar ist zwar allerdings ein solches Verhältniß des Moralgesetzes zu den Verhältnissen des wirklichen Lebens, wornach für einen und denselben individuellen Handlungsfall mehrere gleich pflichtmäßige Handlungen möglich wären. Das Gegentheil können wir durchaus nicht erweisen. Streng erweislich ist nur das, daß das ganze freye Verhalten des Menschen unter Pflichtgeboten stehe; allein dieß geschieht ja auch alsdann, wenn den Pflichtgebote in gewissen Fällen auf mehr als eine Weise Genüge geschehen kann. Von der andern Seite aber können wir auch nicht streng erweisen, daß wirklich in gewissen Fällen mehrere Pflichtgebote anwendbar seyen. Da nun die Frage keiner dogmatischen Beantwortung nach objectiven Principien fähig, und gleichwohl ein großes practisches Interesse für den Menschen hat, so ist ihre Entscheidung nach subjectiv gültigen Maximen der Vernunft zu versuchen. Eine gewissenhafte, der Pflichterfüllung ganz und ungetheilt gewidmete Denkart geht nothwendig darauf aus, überall in

immer nach Pflicht, und nach Pflicht allein, zu handeln; ihr ist also die practische Maxime angemessen, in dem Gebiete der Freyheit kein objectiv Gleichgültiges oder Gleichvielgeltendes zu statuiren, weil sie nur unter dieser Voraussetzung bey jedem freyen Entschlusse legalen Entscheidungsgründen nachforschen kann, ohne der sinnlichen Neigung irgend einen bestimmenden Einfluß auf die Handlungen zu überlassen. Wir wissen zwar nicht, daß es eine legale absolute Adiaphorie gebe, aber wir finden uns doch nach practischen Maximen genöthiget, es zu glauben. Uebrigens ist es freylich für uns Menschen nach unsrer sinnlich beschränkten, schwachen Natur nicht möglich, das Gesetz der Pflicht in jedem Falle genau zu bestimmen und zu erkennen. Oft vermögen wir nicht, in dem Augenblicke, da wir wählen und handeln sollen, den sittlichen Vorzug der einen vor der andern Handlung zu entdecken, und mehrere Handlungen erscheinen unserer moralischen Urtheilskraft und Erkenntniß wo nicht als gleichgültig, doch als gleich viel geltend für unsere Pflicht. In jeder, besonders etwas längern, pflichtmäßigen Handlung, die zur Erreichung irgend eines gebotenen Zweckes unternommen wird, gibt es so viele kleine Nebenhandlungen, wie Sitzen und Stehen, Bewegung, Stellung und Lage der Hände, Füße und anderer Glieder, verschiedene Gebärden und Stimme und dergl., die sich unmöglich alle sogleich unter lauter Pflichtgebote und Verbote bringen, und dem Einflusse der sinnlichen Neigung oder dem blinden Mechanismus der Natur und Gewöhnung gänzlich entziehen lassen. So erscheint demnach die moralische Vorschrift, in keinem Falle nach bloßem Belieben

zu handeln, als ein Ideal, welches wir, wie es scheint, nie erreichen können, welchem wir aber doch nachstreben sollen. Dieß Ideal behält, trotz seiner Unerreichbarkeit in irgend einem Moment, seinen vollen practischen Werth unverletzt, und die Verbindlichkeit, sich ins Unendliche demselben zu nähern, bleibt ewig unverändert. Die Schranken können allmählich aufgehoben, die Hindernisse nach und nach entfernt, die Schwierigkeiten besiegt werden; dieß Kann und soll unablässig geschehen.

Was nun das Ethisch-Indifferente betrifft, so gibt es allerdings eine relative ethische Indifferenz. Sie tritt ein, wenn der Mensch das Sittlich-Zweckwidrige oder minder Zweckmäßige thut, ohne daß Mangel an Achtung für das Gesetz und an Wirksamkeit der sittlichen Triebfeder, unmittelbar oder mittelbar diese fehlerhafte Wahl veranlaßt hat. Es ist denkbar, daß ein Mensch sich in Rücksicht auf die Data zur Handlung in unverschuldeter Unwissenheit oder in schuldlosem Irrthum befaßt, oder daß ihm die innere oder äußere Möglichkeit, die Gelegenheit, die erforderliche Bildung seiner Vernunft und Freyheit, die Kenntniß, die anreizende Neigung u. fehlte, in einem gewissen Falle und auf gewisse Weise moralisch oder unmoralisch zu handeln, wie dieß überhaupt bey Kindern, Blödsinnigen oder Verrückten, im Einzelnen aber bey allen Menschen ohne Unterschied für gewisse Objecte und Handlungen zu gewissen Zeiten mehr oder weniger der Fall ist. Solche relative unschuldige und verdienstlose Handlungen können aber doch absolut moralisch oder unmoralisch seyn; sie sind nur in so fern nicht moralisch oder unmoralisch, d. h. indifferent, als

der freye Wille nicht an der ganzen Legalität oder Illegalität derselben Antheil nahm oder nehmen konnte. Es gibt überhaupt keine absolut ethisch gleichgültige Handlung des Menschen. In Ansehung der Gesinnung ist bey dem Menschen, welcher im Gebrauche seiner Vernunft und Freyheit steht, und in Beziehung auf das ganze Moralgesez, keine Handlung gleichgültig, sondern nur entweder gut oder böse. Gut ist sie, wenn sie aus der gesetzlichen, böse, wenn sie aus der der gesetzlichen widersprechenden Triebfeder entspringt; ein Drittes gibt es nicht; die gesetzliche Triebfeder ist fortdauernd wirksam, wo sie keinen Erfolg hat, muß sie von einer andern, ihr entgegen stehenden Triebfeder besiegt seyn, und dann ist die Handlung böse. Die Gesinnung selbst kann daher auch nicht gleichgültig seyn: denn sie hängt von der Aufnehmung der Triebfedern in die Maximen ab. Es gibt auch keine aus Tugend und Laster gemischte Gesinnung, und also auch in so fern kein Mittelding der Gesinnung. Die Begriffe von Tugend und Laster heben sich auf. Tugend und Laster können nicht die Herrschaft über Einen Menschen theilen. Eins schließt in demselben Moment das andere aus. So ist es endlich auch mit dem sittlichen Character. Kein Mensch ist zugleich gut und böse, oder keines von beiden.

Ein ethisch gleichgültiger Character müßte sich durch Maximen, zu handeln, bestimmen, welche weder von einer sittlich-guten, noch von einer sittlich-bösen Triebfeder abhängig wären. Da aber die sittliche Triebfeder allein eine schlechtthin gebotene Triebfeder, frey zu handeln, ist, so ist jede andere von ihr verschiedene Triebfeder, welche mit

Freiheit an die Stelle der sittlichen gesetzt wird, eine unsittliche, und so auch der Mensch, welcher sich selbst durch diese Triebfeder bestimmt. Ein ethisch gemischter Character, wornach derselbige Mensch in einigen Stücken tugendhaft, in andern zugleich lasterhaft seyn soll, würde das Unmögliche voraussetzen, nämlich daß in demselben Subjecte die sittliche Triebfeder der sinnlichen, und die sinnliche der sittlichen durch Freiheit der Person selbst untergeordnet wären.

Wir haben alles übergangen, was der Verf. zur Widerlegung der Gründe für die entgegengesetzte Meinung beybringt; unter diesen Gründen dünken uns aber wirklich einige zu seyn, welche nicht von ihm widerlegt sind. Wir stimmen zwar darin vollkommen bey, daß es nichts absolut ethisch Gleichgültiges gebe. Auch in Ansehung der Handlungen sind wir für Strenge und Bestimmtheit. Davon aber haben wir uns auch nach Lesung dieses Buchs nicht überzeugen können, daß es gar nichts bloß Erlaubtes in den menschlichen Handlungen gebe, sondern daß Alles in denselben entweder strenge geboten oder verboten sey. Das Erlaubte ist deswegen nicht moralisch gleichgültig: es hat Beziehung auf das Moralgesetz, es ist durch dasselbe erlaubt. Der Begriff eines Erlaubnißgesetzes bietet sich der menschlichen Vernunft von selbst dar, indem sie Gebot- und Verbotgesetze aufstellt. Es ist eben so, wie andere Moralgesetze, ein Gesetz für den Willen aller vernünftiger Wesen, und kann ohne Widerspruch von allen befolgt werden. Erlaubte Handlungen sind freye, und eben deswegen dem Moralgesetze untergeordnete, Handlungen. Es kann wohl seyn, daß Etwas,

was im Allgemeinen als erlaubt gedacht werden kann, in der wirklichen Praxis durch die Umstände geboten oder verboten wird; aber daß dieß durch- aus der Fall sey, und daß selbst, wo wir es nicht einsehen, doch ein uns unbekanntes Gebot oder Verbot darüber vorhanden sey, dessen Erkenntniß wir nachstreben sollen — wer kann dieß erweisen? Der Begriff des Moralgesetzes selbst bringt dieß nicht nothwendig mit sich. Man kann dem Moral- gesetze auch dadurch Achtung beweisen, daß man Et- was bloß deswegen thut, oder sich darin bloß des- wegen der Willkühr überläßt, weil man es als erlaubt durch dasselbe anerkannt hat, und daß man gern anders handeln würde, wenn das Moral- gesetz etwas Bestimmteres angeordnet hätte. Un- ter die erlaubten Zwecke gehört die Glückseligkeit. Es ist zwar auch Pflicht, nach Glückseligkeit zu streben, wenn man unter derselben die physische Vollkommenheit und Entwicklung versteht, oder wenn die Glückseligkeit ein Mittel zur Sittlichkeit ist; es kann auch verboten seyn, nach Glückselig- keit zu streben, namentlich wenn man dabei auf die Glückseligkeit Anderer gar keine Rücksicht nimmt, sie auch wohl stört, und das Vergnügen im Uebermaße genießt; eben so kann aber auch Vergnügen, Genuß, Befriedigung der Neigungen, zuweilen bloß erlaubt seyn, wenn man auch nicht einsteht, wie die Sittlichkeit dadurch befördert wer- den sollte, wenn man nur auch die Glückseligkeit Anderer will. Es ist nicht erweislich, daß das Moralgesetz seiner Natur nach die ganze Thätig- keit des Menschen so sehr in Anspruch nehme, daß es gar nichts mehr seiner Neigung und Will- kühr überlasse, oder ihm gar nichts erlauben

Könne. Das Erlaubte ist ja auch nicht das Unbeschränkte und Zügellose; es ist durch die Gebots- und Verbotgesetze begrenzt, und sein Spielraum geht nicht ins Unendliche. Das Erlaubnißgesetz gestattet, zu thun oder zu lassen, so oder anders zu handeln, jedoch nur innerhalb gewisser Grenzen. Eben so ist es auch bey den so genannten unvollkommenen, unbestimmten oder weiten Pflichten für uns Menschen unmöglich, mit vollkommener Gewisheit und Genauigkeit zu bestimmen, auf welche Art und Weise sie am besten ausgeübt werden; wir können es nicht nur in abstracto, sondern auch in concreto nicht, wie der Verfasser selbst zugesteht. Der Zweck, den wir haben, nach welchem wir streben, welchen wir erreichen sollen, ist nothwendig, bestimmt und uns bekannt: aber in der Art und Weise, ihn zu erreichen, ist Vieles unserer Willkühr überlassen; da sind also mehrere, verschiedene, Mittel und Handlungsarten erlaubt oder gleich viel geltend. Nun sagt man zwar: Auch hier müsse und solle die Willkühr ferne seyn, man solle hier nach bester Uebersetzung von seiner Pflicht handeln, sich, wo die apodiktische Gewisheit mangelt, eine moralische verschaffen, und, wo sich nichts wissen läßt, vernünftig glauben; dazu werde man in jedem einzelnen Handlungsfalle Gründe genug finden. Allein es sind und bleiben doch immer bloß Gründe der Wahrscheinlichkeit, und möglich bleibt es immer, daß das Moralgesetz oder sein Urheber absichtlich in solchen Fällen uns für die Wahl der Mittel einen Spielraum eröffnet habe, der jedoch durch gewisse Pflichten umgrenzt ist. Wir ziehen diese Voraussetzung vor, weil die andere etwas

Unmögliches von uns fordert, und in der That hier nicht einmahl eine hinlänglich begründete Ueberzeugung, eine moralische Gewißheit und ein auf Vernunft ruhender Glauben Statt finden kann. Endlich müssen wir noch hinzusetzen, daß die Behauptung, es gebe gar nichts moralisch Erlaubtes und gleich viel Geltendes, uns auch moralisch schädlich zu seyn scheint. Sie bringt einen Pedantismus, eine Micrologie, eine Aengstlichkeit und Peinlichkeit hervor, welche mit der Natur der Tugend streitet. Wer den Grundsatz hat, daß er durchaus in allen Stücken nach einem bestimmten Gebote oder Verbote handeln müsse; daß er niemahls seiner Neigung und Willkühr folgen dürfe; daß es gar nichts bloß Erlaubtes für den Menschen gebe: der wird seine Kraft an unzähligen Kleinigkeiten erschöpfen und schwächen, und keine Kraft mehr für das Große und Wichtige übrig behalten; er wird sich unaufhörlich mit der genauesten Bestimmung des Pflichtmäßigen bey den kleinsten, geringfügigsten Handlungen beschäftigen, und doch nicht zum Zweck kommen, weil diese Bestimmung menschliche Kräfte übersteigt. Es ist gar nicht möglich, bey der Beschäftigung mit so vielem Kleinen noch Sinn und Kraft genug für das Große übrig zu behalten. Das Kleine ist freylich relativ, und das moralische Leben ist Ein Ganzes, worin Großes und Kleines zusammenhängt; aber die Natur und das Moralgesetz selbst haben dem Menschen absichtlich in der Sphäre des Erlaubten einen freyen Spielraum in Ansehung des Kleinen eröffnet, und nicht durch Hinauffsteigen von unzähligen Kleinigkeiten zum Großen, sondern vielmehr dadurch, daß man

sich mit Achtung für das allgemeine Gesetz erfüllt, kömmt man dahin, daß man es auch im Besondern achtet, auch im Kleinen treu wird, auch im Erlaubten seine Sittlichkeit beweiset, und in sein ganzes Leben einen sittlichen Geist bringt. Wenn es bey der Tugend am meisten darauf ankäme, jede, auch die kleinste, Handlung den pünctlichsten Regeln zu unterwerfen: so würde der größte moralische Kleinigkeitsmeister der Tugendhafteste seyn. Der muthige und frohe Geist in der Ausübung der Tugend würde auf diese Art vertrieben, und einem niedergeschlagenen, stets geängstigten, Geiste Platz machen. Steifheit würde an die Stelle des freyen, ungezwungenen, schönen, moralischen Lebens treten. Wenn das Moralgesetz nicht nur als gebietend und verbietend, sondern auch als erlaubend gedacht wird, so erhält es für uns das Ansehen eines zugleich strengen und doch milden und väterlichen Gesetzes, und erfüllt uns desto mehr mit Zutrauen und Kindlichkeit. Natur und Neigung sind an sich nicht böse; es liegt kein Widerspruch darin, daß das Moralgesetz ihnen unter gewissen Begrenzungen einen freyen Spielraum verstatte.

Wir haben uns durch das Bisherige zu viel Raum weggenommen, um noch, was wir Anfangs im Sinne hatten, etwas über die im zweyten Abschnitte enthaltene **Kurze Geschichte** der Lehre von sittlich gleichgültigen Handlungen hinzusehen zu können. — Das ganze Buch verdient, allen, welche gründlicher moralischer Forschungen fähig sind, empfohlen zu werden; es dient in vielen Stellen zur Erläuterung und weiteren Entwicklung Kantischer Lehren; und durch unsere Gegengründe

und Einwendungen glauben wir einen Beweis gegeben zu haben, wie sorgfältig wir es studirt haben, und wie hoch wir seinen Verfasser achten.

Paris.

Acyly

Chez Caille et Ravier: *Traité des fièvres pernicieuses intermittentes. Par J. L. Alibert, Médecin de l'Hôpital Saint-Louis, et du Lycée Napoléon. Quatrième Edition, revue, corrigée et augmentée. XXXII und 422 Seiten in Octav. 1809.*

Ein durch fleißige Sammlung und gute Anordnung sich auszeichnendes Werk, das Französischen Aerzten eine genaue Bekanntschaft mit den Symptomen, den Gefahren und der Behandlungsweise der mißlichen Arten des kalten Fiebers mitzutheilen sucht, deren nächste Anfälle einen tödlichen Ausgang drohen. Deutsche Aerzte, bekannt mit Lortz, Werlhof, Medicus, oder im Besitz von guten Handbüchern, werden hier nicht neue Belehrung finden. Durch eigene Erfahrung oder tief eindringende Beurtheilung wird der große Gegenstand der Schrift weder selbst aufgeheilt, noch besonders anziehend abgehandelt. Die Hauptpunkte, die in der Lehre von kalten Fiebern noch im Dunkeln sind, haben hier kein neues Licht erhalten. Warum sind diese Fieber in den höchst sumpfigen Gegenden von Seeland und einiger Districte von Italien so gefährlich, hartnäckig, so leicht in Tod oder andere große Krankheiten endigend? Ist da die Chinarinde nicht das specifische Heilmittel dagegen? oder gibt man sie nicht auf die gehörige Weise? thut man vor oder nach ihrem Ge-

1000 B. g. A. 100. St., den 23. Jun. 1810.

brauche nicht, was man sollte? oder ist ihnen daselbst ein fremder Character eingedrückt, daß man sie ganz oder zum Theil unter eine andere Krankheitsgattung stellen muß? Ferner bedarf der Zusammenhang, welchen intermittirende Fieber mit den anhaltenden haben können, ob und wie sie in diese überzugehen vermögen, wenn sie sich nicht bloß unter der Larve dieser verstecken, noch neuer Forschungen. Es sind hierüber Vorstellungen von jeher in Umlauf, die in Norddeutschland in den letzten Jahrzehenden sich nicht bewähren, wenn Recensent nur nach den Resultaten seiner eigenen Praxis urtheilen darf. Ein sehr gut bearbeiteter Abschnitt ist der von der Einwirkung des Sumpf-Miasma auf den Menschen. Bey den endemischen Ursachen der kalten Fieber gibt dasselbe vollen Aufschluß. Aber der Verfasser schweigt darüber, was die über viele Länder so oft, und besonders in den letzten Jahren, allgemein, ohne Unterschied der Lage und Beschaffenheit der Gegenden verbreiteten Epidemien von kalten Fiebern herbeiführt, und worauf hier mit einiger Wahrscheinlichkeit der Verdacht fallen kann. Er erwähnt nicht einmahl der Thatsache selbst, so daß man auf die Idee kommen muß, Frankreich und Paris habe dieses harte Schicksal der letzten Zeit nicht mit den mehr nördlich gelegenen Ländern Europa's getheilt. In einem Anhange, welchem 5 Kupfer beygefügt sind, unterhält der Verf. seine Leser über die verschiedenen Arten der Chinarinde nach den besten und neuesten Schriftstellern und Mittheilungen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

101. Stück.

Den 25. Junius 1810.

Altona.

Beck

Forststatistik der Dänischen Staaten, entworfen von August Niemann. Mit drey statistischen Tabellen. 1809. Von J. F. Hammerich. 2 Alphabete in Octav. Unter Forststatistik (welches Wort wohl nicht allgemein gefallener möchte) versteht der Verf. eine genaue, vollständige, physicalische und öconomische Beschreibung aller Waldungen eines Reichs, eine zuverlässige Nachricht von ihrer Einrichtung und Verwaltung, auch Anzeige der Schicksale, welche den jetzigen Zustand derselben bewirkt haben, und alles dessen, was zu ihrer Erhaltung oder Besserung von Zeit zu Zeit bisher geschehen ist, was dadurch bewirkt worden, welche Hindernisse dabey vorkommen, und welche Fehler noch dabey fort dauern. Eine solche Beschreibung hat der Verf. von den Dänischen Staaten zu liefern gesucht. Man kennt seinen Fleiß und seine Kenntnisse aus vielen andern nützlichen Schriften, und wird also nicht zweifeln, daß er alle Kräfte angewendet hat, seine Absicht zu erreichen; aber man wird sich nicht wundern, daß dennoch viele

Lücken übrig geblieben sind, daß manche Waldungen ausführlicher, andere mangelhafter beschrieben sind. Es ist unmöglich, alles, was zu einer solchen Beschreibung erforderlich ist, aus so mancherley und weit entfernten Gegenden aufzutreiben; zumahl da manche Forstbediente Ursachen haben können, die gewünschten Nachrichten zu verweigern, oder die Wahrheit zu verheimlichen. Auch bey dem besten Willen der Forstbedienten werden ihre Berichte meistens mangelhaft und unzuverlässig seyn, weil Vermessungen, Risse und genaue Untersuchungen und Beschreibungen einzelner Waldungen noch ganz fehlen. Allein nichts desto weniger hat Hr. N. ein Werk geliefert, welches viel mehr leistet, als billige Leser erwarten werden; ein Werk, welches dem Vaterlande zum größten Nutzen gereichen wird, zumahl wenn die, welchen die oberste Direction des Forstwesens anvertrauet ist, solches beherzigen wollen. Sie werden hier Fehler finden, welche ihnen vielleicht noch nicht bekannt gewesen sind, weil sie keiner hat rügen mögen, und welche hier, wo sie neben einander gestellt sind, ihnen Furcht vor der Zukunft erwecken, und ihre Vorsorge für dieselbe vermehren und thätiger machen werden. Aber auch die Ausländer werden dem Verf. für seine große Mühe danken. Sie erhalten hier ein Muster, dem man billig überall nacharbeiten sollte; und nebenher treffen sie hier manche Beobachtungen, Erfahrungen und Nachrichten an, welche auch sie nutzen können. Sogar zur eigentlichen Statistik von Dänemark sind hier schätzbare Brocken befindlich. Ein aufmerksamer Leser wird erkennen daß zwar die Regierung und manche Patrioten den Anfang gemacht haben, die Waldungen der Nachwelt zu retten; daß aber doch im Ganzen noch wenig ausgerichtet ist; daß in den meisten Gegenden

Mißbräuche und Verwüstungen fort dauern, und Verbesserungen und Anbauungen noch nicht mit der nöthigen Beharrlichkeit und Aufmerksamkeit betrieben werden. Leider! wirkt dieses schleichende Gift noch in allen Ländern, woran mit der Zeit die meisten Gewerbe absterben werden. Dieß Unglück wird in den von Feinden überschwemmten Ländern am stärksten beschleunigt, denen nicht einmahl die Möglichkeit, es in den Jahren der Ruhe aufzuhalten, gelassen wird. Ach! dieß Unglück ist zu groß, als daß man darüber die Scufzer ganz ersticken kann. Auf Amat, wo weder Holz, noch Torf ist, braucht man die Kohlstämme zur Feuerung, auch den Tang, welcher eben so auf Vornholm genutzt wird, wo nur sporadische Wohnungen sind, deren freye Eigenthümer die Heide immer mehr urbar machen. Die kostbaren Anstalten zur Dämpfung des Fluglandes im Amte Kronborg, welche man durch eine Denksäule 1738 ehrte, sind dennoch nicht von Dauer gewesen. Im J. 1792 ließ man die ganze Strecke mit Tang überdecken, und mit einem Steindamm von 9173 Faden Länge einschließen, welcher noch mit gutem Erfolge sorgfältig unterhalten wird. Unwirksamer sind die kostbaren Gegenmittel wider die *Phalaena turionella* gewesen, um die dort angebaueten Kiefern zu retten. Jetzt läßt man die Raupen in der Mitte des Junius ablesen, und die angegriffenen Zweige abbrechen. Aber die beste Hälfte hofft man noch von einer nassen, kalten Witterung im Julius und August, wenn das Insect abfliegt. In den Seeländischen Forsten wird seit einigen Jahren die Tapation betrieben, um den wirklichen Holzvorrath zu wissen; denn dort bildet man sich nicht ein, dadurch den jährlichen Zuwachs und den jährlichen höchsten nachhaltigen Ertrag bestimmen zu können. Unter allen Dänischen Inseln ist Langeland durch ihre Frucht-

barkeit, ihren Wohlstand, durch ihre mahlerische Naturscenen und durch ihre vortrefflichen Wege ausgezeichnet. Laland hat ein flaches, niedriges Land (Lav heißt im Dänischen niedrig), gleicht den Marschen, und hat den fettesten Boden. In den holzreichen Gegenden Jütlands ernährt das Gewerbe der Holzschuhmacher mehr als 4000 Menschen, und veranlaßt einen jährlichen Geldumsatz von 3 bis 4 Tonnen Goldes. Die in Jütländischen Heiden vor 50 Jahren angelegten Colonisten haben meistens ihre Stellen muthlos verlassen. Merkwürdig ist die Nachricht S. 82 von dem dortigen Ortstein oder Ahle. Eine Art Torf (Lysethne) dient zur Beleuchtung, weil er mit einer anhaltenden Flamme brennt. Vorzüglich lesenswerth ist der Abschnitt von Norwegen, wo durch unmäßige Ausfuhr des Holzes und durch unvorsichtige Urbarmachung der Waldungen schon jetzt viele Gewerbe, z. B. die Salzsiederereyen an der westlichen Seite, Eisen- und andere Hüttenwerke, unmöglich geworden sind. Im innern Theile des Landes, wohin sich die Menschen ziehen müssen, ist freylich noch Holz genug; aber es ist Zeit, diesen Vorrath zu Rathe zu halten, wenn nicht das ganze Land veröden soll. (Recent erinnert sich, daß, als Pontoppidan die Million Thaler pries, welche Norwegen für Nadelholz von den Ausländern erhielt, der Hauptmann Lütken im Kopenhagener Magazin daher Noth und Elend prophezeigte.) An Fleiß und Industrie fehlt es dort nicht. Auf 7000 Quadratmeilen leben zwar nur 900,000 Menschen, aber auf den urbaren Strecken des Landes ist die Volksmenge größer, als in den urbaren Theilen von Dänemark. Die Thalstrecke des Kirchspiels Bier enthält auf die Quadratmeile 3000 Menschen. Wirthschaftlichkeit und Genügsamkeit sind die wirksamen Mittel wider

die Nothwendigkeit des Rindenbrottes, und wider Mangel, den die öffentlichen Magazine nicht sicher genug abwehren. Zu dem in Norwegen und im nördlichen Schweden gebräuchlichen Rindenbrotte dient nicht die Rinde der Fichte (*Pinus abies*), wie doch gemeiniglich gesagt wird, sondern die Rinde der Kiefer (*Pinus silvestris*, wie schon Linné Fl. Lapon p. 276 gemeldet hat). Die Ehrlichkeit hat der Normann als eine Erbtugend behalten. In den hölzernen Häusern fürchtet man keine Einbrüche, keine Diebstähle. Manche haben keine Fensterläden, und viele werden nie verschlossen. Die Eichen sind aufgerieben; jetzt sieht man sie nur noch in den Grafschaften Laurwig und Jarlsberg, und im Stifte Christiansand. Die meisten Waldungen gehören kleinen Gemeinden, die oft aus 8 oder mehr Bauern bestehen, welche darin nach Gutdünken, ohne Maaß und Schonung, hauen. Dem Könige gehören nur die wenigen Waldstrecken neben einigen Bergwerken, und in der angekauften Grafschaft Laurwig. Die Verdienste der Deutschen: der Gebrüder von Langen, von Zanthier, Dieskau, Carlowitz, Lasberg und Lengefeld, sind hier nicht verschwiegen; aber alle Deutsche erhielten 1746 ihren Abschied, und darauf ward alles wieder schlimmer. Die ungeheuern Waldbrände sind noch nicht selten. Sägemühlen mit mehreren Blättern sind noch selten. Bey dem Floßwesen sind die Arbeiter (Brytningskarle) den größten Gefahren ausgesetzt. Holland erhält seine Holzladungen fast nur in Valken, und schneidet sie auf seinen eigenen Mühlen. Theer wird in Gruben, nur erst an wenigen Orten in Defen, geschwelet. Der zuerst von den oben genannten Deutschen angelegten Pottaschenfiedereyen waren im J. 1783 an der Zahl 26, und

lieferten 134,836 Pfund. Das Meiste verbrauchen die inländischen Glashütten und Kobolwerke. Die Holzausfuhr soll in den letzten Jahren jährlich über fünf Millionen betragen haben; aber zuverlässige Nachrichten hat man hierüber nicht. Elendthiere sind selten geworden. Bären werden vorzüglich wegen der Häute gefangen. Im Jahre 1796 ward einer im Stiframte Aggerhuus gefangen, dessen Haut fünftehalb Ellen lang, und drey Ellen breit war. Fleisch, Speck und Schmeer wogen 480 Pfund. Daß die weiße Farbe der Norwegischen Hermeline dauerhafter, als die der Ruffischen, seyn soll, wird auch hier gesagt. Viber und Fischottern werden auch dort immer seltener. Das Salzwerk zu Walloe verfertigt, mit Zusatz von Englischem Steinsalze, in 10 Pfannen jährlich 25,000 Tonnen. Dadurch werden fünftehalb hundert Menschen beschäftigt. Der jährliche Holzverbrauch beträgt 4000 Faden. Weil dort Schwarzdorn nicht häufig wächst, so nimmt man zu den Gradirwänden Wachholder, welcher dazu sechszehn Jahre dauert. Der vollständigste Abschnitt ist der von Schleswig und Holstein S. 181 bis 625. Vieles ist jedoch schon aus den Provinzial-Berichten bekannt. Beide Herzogthümer, die unlängbar den besten Theil der Monarchie ausmachen, hatten, nach der Zählung im Jahre 1803, auch Altona mitgerechnet, 604,087 Einwohner. Auch hier liest man mit äußerstem Unwillen, wie die jezigen Einwohner die Forstünden ihrer Vorfahren büßen, und das Unglück, welches grausame und gierige Sieger dem unschuldigen Lande auf ewig angerichtet haben, beseuffen müssen. In neuern Zeiten hat der Holz-mangel durch den übertriebenen Holzhandel, welchen auch der

Canalbau vergrößert hat, und durch den Güterhandel, fürchterlich zugenommen. Im Amte Rendsburg ist schon manches Birkenwäldchen durch die Verfertigung der Besen, womit von dort die meisten Städte der beiden Herzogthümer versorgt werden, aufgerieben worden. Mit den Waldungen ist dann auch das Wild ausgerottet worden. Lesenswerth ist die Geschichte des Jäger-Corps und der Forst-Lehranstalten, um welche der Verf. große Verdienste hat. Was über den inländischen Verbrauch des Holzes hier gesammelt ist, gibt zwar keinen sichern Schluß, wohl aber Gelegenheit zu heilsamen Betrachtungen. Ausländer werden den Bericht vom Schiffbau, der seit 20 Jahren sehr zugenommen hat, gern lesen. S. 416 Empfehlung der Eichenzäune, welche ein geschickter Gärtner, Isaaß Wall in Altona, zur Erhaltung der Lohc, in der Herrschaft Pinneberg veranstaltet hat. Merkwürdig ist die Beschreibung des Entenfanges auf einigen Inseln, auch des Fanges der Meven und der Seehunde. Die Denksäule neben dem von dem guten Heinrich Kanzau 1580 angelegten Walde in der Herrschaft Breitenburg steht noch, aber die Inschrift hat nur noch wenig lesbare Buchstaben. S. 658 ein Anschlag der zu einem Schiffe von etwa hundert Commerz-Raßen erforderlichen Baumaterialien nach ihren Maassen und Preisen, mit Angabe des Arbeitslohns, entworfen zu Flensburg im August 1807. Schade, daß dieses Buch kein Register, nicht einmahl Columnentitel hat.

Berlin und Stralsund.

Gedächtnisschrift auf Johann August Eberhard, von Friedrich Nicolai, 1810. Octav 82 S.

1008 G. g. A. 101. St., den 25. Jun. 1810.

Die Schrift ist in der Academie der Wissenschaften in Berlin vorgelesen worden. Hr. N. bewahrt das Andenken seiner frühern Freunde treu; und verschafft sich dadurch einen Genuß, daß er jetzt noch im Kreise der Verstorbenen lebt; auch hier stiftet er dem würdigen Eberhard ein Denkmahl, dessen erste Schrift, Apologie des Socrates, ein großes Aufsehen erweckte, da es das feindselige Vorurtheil der Orthodorie des Zeitalters von Verdammniß der Heiden angriff, das selbst Ernesti in Schuß nahm, weil die grammatische Exegese es unterstützte, und dem Apostel kein einseitiges Urtheil bezumessen seyn sollte. Es gehörten Fortschritte in der gesunden Philosophie dazu, die man damahls noch nicht gethan hatte, um in das Wahre, und in den Grund davon, tiefer einzudringen. Hr. N. führt den Leser in die Streitigkeiten jener Zeit zurück, auch in der folgenden, da Eberhard als Professor in Halle durch seine allgemeine Theorie des Denkens und Empfindens (1776), und so weiter in seinen folgendenden Schriften seine philosophische Denkart entwickelte. Gut wird gezeigt, wie dieser scharfsinnige Denker doch in dem Cathereder-Vortrag weniger Beyfall fand; durch sein früheres Leben im Kreise gebildeter Menschen, im Hause des Ministers von Horst, hatte er sich mehr zu einem freyen Gedankenwechsel in gesellschaftlichen Unterhaltungen gebildet, als zum Vortrag der Anfangsgründe wissenschaftlicher Gegenstände in einer Versammlung von Jünglingen, in einer systematischen Ordnung. Die beigefügten Anmerkungen des Hrn. N. erläutern Mehreres aus jenen frühern Zeiten.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

102. Stück.

Den 28. Junius 1810.

Paris.

Oeuvres complètes de M. Palissot, nouvelle édition, revue, corrigée et augmentée. To. I . . . VI. 1809. Octav, jeder Band gegen 500 S.

Mit einem zu schweren Gepäcke zieht man nicht leicht in den Tempel der Unsterblichkeit ein, am wenigsten wenn unter dem Gepäcke viel ist, was sich auf die litterarischen Streitigkeiten des Tages bezieht, wie hier der Fall ist. Palissot, der, wenn wir nicht irren, im verwichenen Jahre starb, war, nach einem kurzen, von ihm verfertigten, Vorberichte (geb. 1730), der Sohn eines Staatsraths des Herzogs von Lothringen, und gewiß kein geistloser, wenn gleich kein eminenter, Kopf, aber ohne dichterische Schöpfungskraft. Gleich einer bedeutenden Zahl seiner Landsleute, waren seine ersten Arbeiten für das Theater. (Weit mehr bey den Franzosen, als bey den Deutschen, findet sich dies, vielleicht, weil bey jenen der Hauptgedanke, die Vorstellung der Arbeit auf dem Theater, ist, die Hoffnung des sinnlichen Beyfalls so sehr reizt; aber höchst merkwürdig, daß dennoch seit einem

Y (4)

halben Jahrhundert so äußerst wenig, was sich nur eine Zeit lang erhalten konnte, auf die Nationalbühne geliefert worden. Man sieht, die Eitelkeit erzeugt weder Genie, noch ausgezeichnete Talente. Die Bestrebung, jene anzufachen, zu belohnen, wirkt nicht viel Bleibendes.) Zuerst gab Palissot ein Trauerspiel, hernach 7 Lustspiele, die hier wieder abgedruckt sind. Die Titel von vergessenen mittelmäßigen Theaterstücken anzuzeigen, ist unnöthig. Nur zweyer seiner Comödien müssen wir gedenken. In einem kleinen, für den König Stanislas geschriebenen, Gelegenheitsstücke, le Cercle, nicht mit einer spätern verdienten Arbeit Poinssinet's unter dem nähmlichen Titel zu verwechseln, von 1755, persiflirte der Verfasser, nicht sehr witzig, Rousseau. Nicht dieser, aber die so genannten Philosophen zu Paris, mit denen Rousseau damals noch in gutem Vernehmen stand, geriethen darüber in Wuth. Sie ließen Palissot bey dem Könige Stanislas verklagen, zu dem Zwecke, daß dieser ihn als Mitglied einer gelehrten Gesellschaft in Nancy austreichen lassen sollte, verfolgten überdem Palissot, der seit seinen Jünglingsjahren in Paris lebte, wie er behauptet, dort. Gewiß war P. von der reizbarsten Eitelkeit, welche bey der geringsten Kränkung auf das höchste aufloderte. Meid über vornehme Geselligkeitsverbindungen und Geselligkeitsklatschereien mochten gegen P. hinzukommen. P., aus einer angesehenen und nicht ganz unvermögsamen Familie, scheint ein angenehmes Außeres und eine der Welt gefällige Bildung eigen gewesen zu seyn. Bey dem Herzoge von Choiseul war er sehr wohl gelitten, noch mehr bey ein paar sehr vornehmen Damen, zwischen deren einer, der Prinzessin von Kobecq, der Tochter des Marschalls von Luxemburg, die auch in den Confessions vorkommt,

und ihm, vernuthlich ein zärtlicheres Verhältniß Statt hatte. Ein Pasquill erschien gegen diese Damen, und P. nahm, mit der in seiner Nation herrschenden Uncritik, für ausgemacht an, daß Diderot, den er nicht persönlich kannte, der Verfasser sey: denn den Beweis ist P. stets schuldig geblieben. Daß die Präntensionen der Encyclopädisten in Schriften, wie in der Gesellschaft, beleidigen mußten, war wohl unlängbar. An die ersten Encyclopädisten, die bey manchen Fehlern ausgezeichnete Talente besaßen, hing sich ein Schwarm von hundert und mehreren Nachkläffern ohne Talente, wie die ungeheure Masse der Encyclopädie beweiset, der aber, hochgeehrt durch die Firma, gleichfalls voll Präntensionen war. (Ist es wohl beachtet, wie nachtheilig die großen litterarischen Unternehmungen, deren Mitarbeiter Legion heißen, die wir in Deutschland meistens nur in Recensir-Anstalten und einigen Flugschriften kennen, von jener und andern Seiten wirken? Daß durch die große Zahl der Arbeiter so viel mehr Geistloses geliefert wird, leuchtet von selbst ein; aber die Einbildung, der Sectengeist, der bey dem Troß von Schalkköpfen durch das Gefühl, auch wir gehören zur Firma, entsteht, die Nachbeterey der gangbaren Ideen des Moments aus hundert und einigen Federn: das ist es, was zwar Wirkung, allein überwiegend nachtheilige Wirkung, erzeugt.) So viel Antheil auch immer persönliche Ursachen an Palissot's Abneigung gegen Encyclopädisten und Philosophen haben mochten, so wirkten doch jene gewiß nicht allein bey ihm. Er fühlte die Perverstätt der Moral, die ernsthaft von Diderot mit einer sentimentalischen Schamanen-Emphase, von Helvetius ruhig und bey Weltleuten höchst eingreifend, gepredigt wurde, die Folgen der Angriffe Rousseau's auf die bürgerliche Gesellschaft,

und noch mehr die immerwährenden Attaquen der Secten gegen die Maßregeln des Gouvernements, fühlte das wie ein aufgeklärter Kopf, nicht im Mönchsgeiste. Mit Voltaire stand P. in genauer Verbindung, wie die schon bekannte, hier wieder abgedruckte, Correspondenz beweiset. Die hohe Verehrung Voltaire's erhielt sich im Ganzen bey ihm bis an sein Ende, und da Voltaire größten Theils nur scherzend, nicht ernsthaft, predigte, die Eigenthümlichkeit seines Geistes auch weit mehr aus der alten Nationalität hervorging, so läßt sich die Bewunderung, die P. für ihn hegte, mit dem Widerwillen gegen die andern Philosophen aus allgemeinen Gründen ganz gut erklären. Um sich, seine Geliebte, gewisse Ideen, denen er anhing, zu rächen, schrieb P. sein Lustspiel in drey Aufzügen in Versen, die Philosophen, aufgeführt 1760, hernach gedruckt. Der Zuschnitt ist nach den *lettres savantes*, an deren Nachahmung, und nebenbey an die des *Méchant*. man erinnert wird. Nicht allein gegen die moralischen Grundsätze der Philosophen, von deren Aeußerungen einige wörtlich angeführt werden, sondern auch gegen einzelne Personen, ist das Stück gerichtet. Im Theophrast mußte man Duclos erkennen, im Dortidius Diderot, wenn gleich diese durchaus nicht nach ihren persönlichen Eigenthümlichkeiten gemahlt sind. Crispin kömmt zuletzt als ein Rousseauaner auf den Bieren auf die Bühne. Die höchste irritable National-Eitelkeit, die bey viel geringeren Reizungen in die feurigste Kraglust ausschlägt, kann allein hinlänglich die allgemeine, bis zur Wuth getriebene, Lebendigkeit, mit welcher für und gegen diese Comödie Partey genommen wurde, erklären. Daß die Philosophen-Secte in Feuer und Flammen gerieth, war natürlich genug. Sie war nicht allein auf das

heftigste angegriffen, sondern auf dem Theater, sonst für sie Kirche und Altar, angegriffen. Eben so natürlich folgten nun auch Pasquille von ihrer Seite. In einem derselben, von dem Abbe Morellet, der darüber in die Bastille kam, ward die Prinzessin von Kobecq mit hineingezogen; von ihr, die ihren eigenen Zustand nicht kannte, gesagt, daß sie sterbend sey. Man trieb die Barbarey so weit, der kranken Dame das Pasquill zuzusenden, deren Tod es aus Schrecken beschleunigt haben soll. Der Druck des Lustspiels mit Borrede, Briefe &c. unterhielt und vermehrte die Wuth von beiden Seiten. Unter der vornehmen Welt, die im Durchschnitte wohl allenthalben, bey steigender Reizbarkeit und wechselseitigen mannigfaltigen Prätenstionen, gern die Schriftsteller, die eine ehrenvolle unabhängige Existenz in Anspruch nehmen, gedemüthigt sieht, hatte P. anfangs viele Protectoren, besonders den Dauphin, den Herzog von Choiseul, der ihn jedoch, wie P. behauptet, den Philosophen aufopferte, als er dieser Partey bey der Aufhebung der Jesuiten zu seiner Unterstützung bedurfte. Von der ästhetischen Seite nicht minder, wie von der moralisch-politischen, ward der Krieg über P's. Comödie lange geführt. Es gehört bekanntlich zu den Eigenheiten der Nation, die einige wahrhaft grundgelehrte Männer besitzt, daß sie im Ganzen eine gelehrte Nation seyn will. Es hieß also: Aristophanes sey in P. wieder aufgelebt. Seine Gegner sagten das, um ihn zu schmähen, sich mit Socrates zu vergleichen. P. selbst aber ließ sich die Vergleichung recht wohl gefallen, und der alte Socrates mußte ihm herhalten. Daß jedoch etwas ganz Anderes zu einer Aristophanischen Arbeit, als Personal-Satyre, daß hohes Genie und comische Kraft dazu gehörte, das ahneten Wenige. P's.

Philosophen sind das beste unter seinen theatra-
lischen Werken, im Ganzen aber doch ein mittel-
mäßiges Stück, wenn gleich nicht schlechter, als
manche andere, die eine Zeit im Gange blieben.
In P's. Vorreden zu seinen Schauspielen finden
sich hier und da ein paar gute Gedanken practi-
scher Art; allein theoretisch so tief in das Wesen
der dramatischen Kunst einzudringen, ohne sich in
abstruse metaphysische Speculationen zu verlieren,
wie vordem von Lessing, und ganz neuerlich in wei-
terem Umfange, und in mehreren Stücken richtiger,
von Schlegel geschah, ist überhaupt von keinem Aus-
länder geschehen, nicht von Franzosen, noch von
Engländern, so viele treffende einzelne Gedanken
und Critiken auch Voltaire, Diderot, la Harpe,
vorbrachten. Bald ist es die noch dazu größten
Theils mißverstandene Ansicht der drey Einheiten,
welche bey den Ausländern den Gesichtskreis be-
engt, bald die in ihrer Nacktheit so dürftige Lehre
vom Natürlichen, vor allem aber die von dem un-
mittelbaren moralischen Nutzen, als höchstem Zwecke
der Kunst. Unter den Engländern findet sich noch
weniger ein vorzüglicher Kunstrichter des Faches.
Johnson, der originale, ausgezeichnete Kopf, glänzte
überhaupt nicht im Wesentlichen der Critik, zumahl
nicht in der Critik der dramatischen Dichtkunst. Die
dramatische Kunst anderer neuen Nationen blieb
den Ausländern zu fremd, wurde meistens von
diesen zu sehr herabgesetzt, oder von einigen We-
isigen zu sehr erhoben. Seinen Hang zur Sa-
tyre, seine Trascibilität, zeigte Palissot nächst den
Philosophen in der Dunciade, die viele Auflagen
erlebte, und zu zehn Gefängen anwuchs. Von
Pope war der Gedanke entlehnt, dessen Dunciade
keine Leser mehr findet, ungeachtet der wohlklin-
gendsten Verse, in welche dieser manchemahl tref-

fende, gesunde Vernunft kleidet. Welch übelgewählter Stoff! Wen vergnügt es, lange in Gesellschaft von schlechten, vergessenen Schriftstellern zu seyn, oder Schriftsteller von unlängbaren Talenten in einigen Fächern ganz herabgewürdigt zu sehen? Nur der treffendste Witz kann einzelne kurze Stellen in der Gattung zu einer angenehmen Unterhaltung machen; aber selbst Voltaire hat seiner Pucelle geschadet, wie er in ihr seine meist vergessenen Feinde verewigen wollte. Von diesem treffenden Wize zeigen sich in Palissot's Dunciade äußerst wenige Spuren. Langeweile erregende allegorische Personen paradiren darin, und aus dem gewöhnlichen Schmuckkästchen der Dichterslinge ist viel poetischer Glitterstaub hergehohlet. Von bedeutenden Männern sind Diderot und D'Alembert, mit dessen schlechten Tragödien Palissot früh wetterte, und von dem er sich einmahl beleidigt glaubte, am meisten mitgenommen. Theater und Dunciade füllen die zwey ersten Bände der Sammlung. Der dritte hebt mit einer Jugendarbeit Palissot's, der Histoire des premiers siècles de Rome, an, der Geschichte der sieben Könige, die zuerst 1753 erschien, und mehrere Auflagen erlebte. Eine Sagengeschichte der Art, wo Dionysius von Halicarnas, Livius und ein paar Lebensbeschreibungen von Plutarch die einzigen Quellen sind, besonders herauszuheben, um sie nachzuerzählen, war freylich ein eigenes Unternehmen. Die Ansichten späterer Zeit über die Unsicherheit dieser Sagengeschichte hielt Palissot nicht fest; aber er ahnet sie doch hier und da, erzählt dabey lesbar, und nicht zu weitläufig. Dann folgen im dritten Bande Briefe und Mélanges. Der vierte und fünfte Theil enthält die Mémoires sur

1016 G. g. N. 102. St., den 28. Jun. 1810.

la Littérature: ein bey allen seinen Fehlern brauchbares Handlexicon der Französischen Schriftsteller. Die vorlegte Ausgabe ist in dem Jahrgange 1803 dieser Blätter angezeigt. Die vorliegende hat einige Zusätze. In einzelnen Artikeln sieht man, wie P., nachdem sich bey ihm die reizbare Eitelkeit über kleine mutmaßliche oder wirkliche Beleidigungen abstumpfte, billiger wird, z. B. in dem Artikel von Duclos. Der 6. Band umfaßt das in diesen Blättern 1806 S. 1817 angezeigte Génie de Voltaire, das aus den Anmerkungen Palissot's zu der von ihm besorgten Ausgabe der Werke Voltaire's entstand: eine Ausgabe, welche, nebst der des Theaters von Corneille, seine letzte größere Arbeit war. Durch die Revolution verlor Palissot zwey Drittel seines Vermögens, erhielt aber demnächst eine Gnadenbezeugung zu seiner Unterstützung von dem Französischen Kaiser.

Wien.

Erst spät kam uns aus der hiesigen Degenschen Buchdruckerey ein Exemplar der Prachtausgabe 1808 von der Mularion von Chr. Mart. Wieland. Ein Gedicht in drey Gefängen, zu. Der Wetteifer der Druckerey, andern in dieser Art von Drucken nicht nachzustehen, verdient schon allein alle Achtung; aber an edler Simplicität würden wir das Werk selbst manchem andern Versuche dieser Art vorziehen. Papier, Lettern, Ebenmaaß, thun dem Auge wohl. Die drey Bignetten vor den drey Büchern sind im Stich sehr fein gehalten von John, nach Zeichnung von Agricola, in der man sich vielleicht etwas edlere Figuren wünschen könnte.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

103. Stück.

Den 30. Junius 1810.

Langen

Göttingen.

In dem Winter 1805 wurden den Herren Professoren **Langenbeck** und **Sempel** die anatomischen Demonstrationen und die Anweisungen zum Präpariren auf dem anatomischen Theater übertragen; und in dem Jahre 1808 wurden beide von Sr. Majestät unserm allergnädigsten Könige zu Professoren der Anatomie ernannt. Beide halten gemeinschaftlich die anatomischen Demonstrationen; und ertheilen den Unterricht beim Präpariren.

Im Anfange hatten sie mit den größten Schwierigkeiten zu kämpfen, indem auch nicht ein einziges Präparat auf dem anatomischen Theater vorgefunden ward. Der Hr. Prof. **Langenbeck** besaß die syndesmologischen Präparate, mehrere von der Angiologie und Neurologie, und der Hr. Prof. **Sempel** die osteologischen. Dessen ungeachtet ward gleich im ersten Winter ein vollständiger anatomischer Cursus gegeben, indem beide mit der größten Anstrengung die Präparate zu jeder Vorlesung verkertigten. Da es sich beide Lehrer zum Besetz machten, für die Errichtung eines anatomi-

sehen Cabinets zu sorgen, und täglich mehrere Stunden auf die Verfertigung der anatomischen Präparate verwendeten: so ist jetzt schon eine sehr ansehnliche und kostbare Sammlung vorhanden, so daß jeder Theil der Anatomie genau und deutlich demonstirt werden kann. Diese Arbeiten werden täglich von den beiden Professoren fortgesetzt. Weil das anatomische Theater bey den vielen Präparanten eine sehr große Anzahl Leichen gebraucht: so ward von der hohen Präfectur des Seine-Departements die Verfügung getroffen, daß die Leichen aus den Hospitälern, Armen-, Zucht- und Gefangenhäusern drey Meilen im Umkreise der Stadt Göttingen, mit Einschluß aller solcher Anstalten zu Heiligenstadt, Münden und Osterode, so wie auch die Leichname aller armen Menschen, dem anatomischen Theater zu Göttingen übergeben werden sollten. Nach einer neuen hohen Verfügung sollen auch Leichname aus Cassel an das anatomische Theater abgegeben werden. Diese vortrefliche Einrichtung wird für den Unterricht in der Anatomie sowohl, wie auch in der Chirurgie, von dem größten Nutzen seyn, indem im Sommer die Leichen zu den Uebungen in den chirurgischen Operationen benutzt werden.

Die Anzahl der Zuhörer in den Demonstrationen beträgt gewöhnlich 60, und die der Präparanten einige und dreyßig. Mit dem Unterricht beim Präpariren wird immer ein Examinatorium verbunden, und in den Demonstrationen wird jeder Theil drey- bis vier Mal demonstirt, in der letzten Viertelstunde jeder dieser Vorlesungen aber nehmen die entfernt sitzenden Zuhörer die vordern Plätze ein, da manche Theile in der Entfernung nicht genau gesehen werden können.

Zu wünschen bleibt uns nun noch übrig, daß uns bald von der Gnade Sr. köngl. Majestät ein neues

105. St., den 30. Jun. 1810. 1019

anatomisches Theater zu Theil werden möchte; wo-
zu wir auch große Hoffnung haben, da das alte
sehr baufällig, und viel zu klein ist.

Göttingen.

Geschichte des Portugiesischen Colonialwe-
sens in Ostindien, von Fr. Saalfeld. 1810.
278 Seiten in Octav. Die Geschichte des Portu-
giesischen Colonialwesens, in so fern man dabey
auf Handel und Verwaltung Rücksicht nimmt, war
bisher die am wenigsten bearbeitete. Ueber ihre
Indischen Kriege und Eroberungen hatte man aus-
führliche Werke; bey der Geschichte ihres Handels
berief man sich gewöhnlich auf Raynal (der, wie der
Verf. mit Recht sagt, in keinem Abschnitt seines
Werks so leicht und oberflächlich, als in diesem ist);
über die Administration hatte man so gut wie Nichts.
Daß also durch die gegenwärtige Arbeit eine Lücke,
und zwar eine sehr bedeutende, in der Colonialge-
schichte ausgefüllt werde, wird Niemand in Abrede
seyn. Den Gesichtspunct indeß, aus welchem ihr
Verfasser sie will betrachtet haben, hat er selber in
der Vorrede angegeben. Er bescheidet sich, keine
vollständige Geschichte des Portugiesisch-Ostindi-
schen Colonialwesens, sondern nur einen Versuch
darüber, geben zu können. Aber auch für diesen
werden alle Freunde der Geschichte ihm dankbar
seyn. Es konnte dieß nur in der Nähe einer gro-
ßen Bibliothek geschehen; daß die hiesige von be-
kannten gedruckten Sachen über diese Materie ihu
fast nichts habe vermissen lassen, bemerkt der Verf.
selber mit Dankbarkeit. Sein Hauptverdienst be-
steht darin, diese Schätze mit großem Fleiß und
Gewissenhaftigkeit genutzt, das Wichtige heraus-
gehoben, und seine Materialien zweckmäßig geord-
net, und die Hauptpunkte allenthalben in ihr gehö-

Neent

riges Licht gesetzt zu haben. Das Ganze zerfällt in drey Abschnitte. Der erste: Geschichte der Entdeckungen und Eroberungen. Allerdings mußte diese als Uebersicht vorangehen. Sie ist nicht nur bloß nach den Jahren, sondern seit 1504 auch nach den Vicekönigen geordnet; denn es war um desto mehr Bedürfnis, diese kennen zu lernen, je mehr an ihrem Persönlichen hing. Wie jeder die Portugiesische Herrschaft erweitert, befestigt habe, bis zur Spanischen Eroberung 1580, wird hier in einer kurzen Uebersicht dargelegt. Hierauf folgt im zweyten Abschnitt: Geschichte des Portugiesischen Handels. Sie ist in die beiden Kapitel abgetheilt: 1) Handel der Portugiesen zwischen Europa und Indien; und 2) Zwischenhandel der Portugiesen in Indien selbst. Die Portugiesen errichteten bekanntlich keine ausschließende Compagnie. Aber wenn gleich alle Portugiesen den Handel führen durften, so ward er doch nur unter dem Schutz der Krone und in den Schiffen der Krone geführt, von denen jährlich eine so genannte Flotte nach Ostindien geschickt ward. Woher diese Einrichtung entsprang, wird sehr gut entwickelt. Die Schifffahrt selbst ward gewaltig dadurch erschwert, daß man nicht den jetzt gewöhnlichen Weg durch das offene Meer mit Hülfe der Passatwinde nahm; sondern in der Nähe der Ost- und Westküste von Africa hinfuhr. Die gewöhnliche Dauer der Hin- und Herreise war 18 Monate, oft noch länger. Der Handel ward von Portugall aus großen Theils mit barem Gelde geführt; außerdem gingen nach Indien wollene Zeuge, Waffen, Weine, Bücher und einige andere Waren. Die Einfuhr bestand dagegen in Gewürzen, vor allem Pfeffer. Aber der Pfefferhandel war beständiges Monopol der Krone; zuweilen behielt sie sich auch den Handel mit allen Gewürzen vor. Außer-

dem Perlen, Edelsteine, Kampfer, Porcellan ic., auch feine baumwollene Waren. Die Casa da India in Lissabon blieb der einzige Marktplatz dieser Waren für Europa; aber bekanntlich verführten sie die Portugiesen selber nicht weiter, sondern die Fremden mußten sie hohlen. Die Folgen davon für die Schwäche des Portugiesischen Seewesens werden genauer gezeigt. 2) Der Zwischenhandel in Ostindien war von noch größerer Wichtigkeit. Die Portugiesen wollten ihn mit Gewalt sich zueignen, und die Mauren daraus verdrängen; dieß verursachte fast einen beständigen Kriegszustand. Auch hier aber behielt sich die Krone die wichtigsten Zweige ausschließend vor, wie den Handel nach China, nach Mozambique ic.; nur zuweilen durften vornehme Beamte Schiffe dahin ausrüsten. Der Verf. hat diesen Handel wieder eingetheilt: a. in den Handel nach Mozambique und der Ostküste von Africa: von sehr großer Wichtigkeit, weil mit dem dort gewonnenen Golde der übrige Handel großen Theils betrieben wurde. b. Den Handel zu Malacca, der große Marktplatz für das östliche Asien; und von Malacca aus nach den Sunda-Inseln und Molukken. c. Den Handel auf Coromandel, der wenig bedeutend war. d. Den Handel von Ormuz und Mascate, von großer Wichtigkeit. e. Handel auf der Küste von Cambaya, und f auf den Küsten Malabar. g Handel mit Ceylon, h. Handel mit China, und endlich i mit Japan. Der dritte Abschnitt, die Geschichte der innern Administration umfassend, ist, wie der Verf. selber bemerkt, derjenige, wo er sich selber am wenigsten Genüge thun konnte. Wer den Gegenstand, wovon die Rede ist, kennt, wird dieß nicht anders erwarten. Indes ist keine einzige uns bekannte Quelle vernachlässigt worden; und wenn also Lücken blie-

ben, so war die Schuld nicht des Verf., sondern der dürftigen Hülfsmittel. Eine Hauptschwierigkeit lag schon darin, daß die Vollmachten der Vice-Könige gar nicht sich ganz gleich waren, sondern daß man nach den Umständen verfuhr. Statt das von dem Verf. Gesagte zu wiederholen, sey es uns erlaubt, für eine künftige Auflage noch ein paar Bemerkungen hinzu zu fügen. **Erstlich:** Die den Portugiesen eigenthümliche Erscheinung, daß sie sich weit mehr in Indien niederließen, dort eine Nation bildeten, die unter dem Nahmen der Portugiesischen Caste, der schwarzen Portugiesen, noch fast allenthalben fortbauert, hätten wir noch weiter aufgeklärt zu sehen gewünscht. Die Möglichkeit davon lag doch wohl darin, daß der Handel keiner privilegirten Compagnie übergeben war, die nur ihre Bedienten hinüberschickt. Freylich wirkten andere Ursachen ein; die Verfolgungen der neuen Christen, die aber seit der Einführung der Inquisition in Goa auch in Indien keinen sichern Zufluchtsort mehr fanden. Aber Vieles mußte doch auch in dem National-Character liegen. **Zweytens,** wird auch der Einfluß der Religion und des Missionenwesens noch eine etwas weitere Ausführung verdienen. Wir setzen diesen, bey dem Spanisch und Portugiesischen Colonialwesen, gewöhnlich zu niedrig an. Religion hieß nicht nur, sondern war hier auch die Stütze des Ganzen. War sie es doch, die, als Indien, durch die schlechte Verwaltung, dem Könige mehr kostete, als es einbrachte, es verhinderte, daß es nicht aufgegeben ward; mit den Philippinen war es bekanntlich bey Spanien dasselbe. Mit Vergnügen sehen wir, daß der Verf. sich nicht auf diesen Abschnitt der Colonialgeschichte beschränken, sondern weiter gehen will; so daß er die Geschichte der **Holländer** in Ostindien, die sich von selbst an

die der Portugiesen anschließt, zunächst wird folgen lassen. Mögen sich ihm dazu recht viele Quellen öffnen!

Wittenberg.

Hr. Dr., Prof. und Probst Schleusner hat zu einer Folge von academischen Programmen den Anfang gemacht, die ihm von Kennern und Freunden dieses Zweiges der Griechischen Gelehrsamkeit viel Dank erwerben wird: *Auctarium observationum in Suidam et Hesychium et alios Lexicographos Graecos ratione maxime habita glossarum sacrarum*. Wir haben bereits Pars I. S. 1 . . . 29, Pars II. . . . 48, mit fortlaufender Seitenzahl, in Händen, und diese gehen auf Stellen im Suidas vom Anfang bis ἀμύειν für ἀνύειν. Das eigentliche Interesse, das die Glossarien für uns haben, besteht zwar darin, wenn sie Wörter, Erklärungen und Berichtigungen von Stellen in andern Schriftstellern geben, und uns historische oder litterarische Notizen verschaffen, die wir sonst nicht hatten; denn was wir sonst bereits wußten, hier erst mühselig auszumitteln, bis wir die übereinstimmende Stelle finden, ist kein Gewinn, der die Zeit und Mühe belohnen könnte; wiewohl hierbey der Zufall gemeinlich das Meiste an Hand zu geben pflegt. Aber es gibt eine verdienstliche Arbeit, die auf Berichtigung und Bestätigung der Glossarien selbst verwendet wird, wozu Vergleichung anderer Lexicographen vielerley Art behülflich ist. Dieser Theil der Bearbeitung erlaubt und verlangt noch viel gelehrte Anstrengung, und beschäftigte vor ein paar Decennien gar manchen Gelehrten, und unter ihnen Hrn. Dr. Schl. vorzüglich. Da die jezigen Zeiten am wenigsten neue Ausgaben von Suidas, Etymologicum, Phavorin und ähnlichen Werken erwarten lassen: so ist es verdienst-

lich, wenn er seinen reichen gesammelten Vorrath von Bemerkungen, so gut es sich thun läßt, in Gelegenheitschriften den Gelehrten mittheilt, bis einſt der glückliche Zeitpunkt kommen wird, da alles in ein großes Werk sich wird bringen lassen: welches desto mehr zu wünschen ist, da einerley Bemerkung und Verbesserung immer von Mehreren gemacht wird, wie es der Natur der Sache nach nicht anders gehen kann. Der Hr. Dr. Schl. hat sich aber durch die Länge der Zeit, in welcher er sich mit den Lexicographen beschäftigt hat, eine große Fertigkeit und ein geübtes Auge zur Wahrnehmung solcher Verbesserungen verschafft. Noch ist ein anderer Zufall günstig gewesen, da ihm die Ausgabe des Suidas mit Jac. Gronov's Randanmerkungen zugekommen ist, welche der zu Gotha verstorbene wackere Gelehrte, Prof. Lenz, in einer Holländischen Auction erstanden hatte.

Lexigo.

Von dem gelehrten Teutschland oder Lexicon der jeztlebenden Teutschen Schriftsteller ist der Vierzehnte Band, oder des Gelehrten Teutschlands im neunzehnten Jahrhundert zweyter Band, in der Meyerschen Buchhandl. 1810, 708 S., erschienen; er begreift die Buchstaben H . . . O. Hr. Hofrath Meusel fährt fort, mit seinem Litteratorfleiß den Deutschen Gelehrten die Dauer ihrer Nahmen wenigstens dadurch zu sichern, daß er ein vollständiges Verzeichniß ihrer Nahmen und Schriften zu verfertigen fortsetzt, das sich hoffentlich als Register am längsten erhalten wird, wie wir wohl gesehen haben, daß dieß bey Archiven der Fall war, wenn die Urkunden auch nicht mehr alle vorhanden waren.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

104. Stück.

Den 30. Junius 1810.

Leipzig.

Friedrich Aug. Carus — Psychologie der Hebräer. 1809. Bey Barth und Kummer. Octav 455 Seiten, als der fünfte Theil seiner Nachgelassenen Werke. Die Geschichte der Psychologie, als eine historisch-philosophische Darstellung sowohl der nach und nach erfolgten Entwicklung der Geisteskräfte der Menschen überhaupt, als auch insbesondere der Klarheit des Bewußtseyns denkender Köpfe, sammt der Verichtigung des Ausdrucks dieses Bewußtseyns in der Sprache, hat für die frühern Perioden keinen bessern und fruchtbarern Stoff, als die Schriften der Hebräer. Was darüber der sel. Carus bereits ausgesunden hatte, was er als Stoff und Borrath zu der weitern Vollendung gesammelt hatte, ist uns, als ein schätzenswürdiger Nachlaß, in diesem Bande geliefert, den wir der liebevollen Mühe eines andern seiner dankbaren Schüler, des Hrn. M. Joh. David Goldhorn, Mittagspredigers an der Thomaskirche in Leipzig, zu verdanken haben. Freylich ist Vieles nur erst

A (5)

Stoff und Anlage; und zu bedauern, daß die Verarbeitung von Meisterhand unterblieben ist; Aber noch mehr wäre es doch zu bedauern, wenn auch diese Anlage nicht durch Hülfe seiner würdigen Schüler gerettet worden wäre. Den Weg, den Carus ging, von der frühern Bildung aus, weiter durch das verständige Studium der Classiker, vom Homer an, immer mit beobachtendem Geiste und seinem Gefühl, und mit dem Bestreben, unter den Worten den Kern aufzusuchen, geht nicht ein Jeder. Es sind historische Data, aus denen die Fortschritte der Ausbildung der intellectuellen und moralischen Geisteskräfte der Hebräer zu erschen sind, zugleich Geschichte der frühern Geistescultur dieses sonderbaren Volks. Jene Data sind theils Handlungen, Gebräuche, Sitten, theils die Sprache selbst, wie sie die Geisteskräfte ausdrückt, theils Vorstellungsarten und Urtheile der Schriftsteller selbst über diese Kräfte und die Aeußerungen derselben.

Voraus Einleitung: der Begriff von einer biblischen Psychologie. Immer verbindet C. beides, die psychologische Bildung der Nation, wie wir sie aus ihren Geschichten und Nachrichten abstrahren können, und die psychologischen Begriffe und Vorstellungen, welche einzelne Menschen in jenen Zeiten aufgefaßt hatten, und in welchen Ausdrücken sie dieselben in ihrer Sprache mitgetheilt haben. — Schriften, welche für die biblische Psychologie Beiträge liefern, so, wie bey jedem Abschnitte die Schriften angeführt werden, welche Carus vor sich hatte. Der Zustand des Menschengeschlechts vor den Hebräern veranlaßt eine Ansicht des Zustandes des zur Beobachtung der Menschheit aufstrebenden Menschen, und die möglichen Gegenstände seiner ersten Beobachtungen und Reflexionen. Trefflich

ausgeführt! Wohl zu bemerken ist, was die **Verichtigung** der psychologischen Begriffe in der folgenden Zeit so schwer gemacht hat, daß die ersten **Benennungen** vom Göttlichen, und von der Seele, so **grob sinnlich**, und bereits in der ersten Bildung der Sprache selbst gebildet waren. Wohlgethan ist es, daß die ersten **Bezeichnungen**, sowohl des ganzen Menschen, als der Seele (als Hauch, Athem, Leben, Muth, Gemüthe, endlich sinnender Geist, Verstand), vorangeschickt werden. Das Zeitalter vor und bis Abraham, mit den Ansichten, welche die ersten drey, unter sich verschiedenen, Urkunden darbieten. Die ganze Folge der Seelenkunde der Hebräer (objectiv und subjectiv), von Abraham an, ist nun S. 70 f. in acht Perioden, vertheilt; keinem Leser von irgend einer Bildung wird es gereuen, diese Ausführung aufmerksam zu verfolgen. In einem Blatte, wie das unsrige ist, läßt sich nicht in das Einzelne gehen.

Erste Periode: Zeitalter der Hirten und Nomaden, vom Stammvater der Hebräer, Abraham, bis auf ihren Gesetzgeber, Moseh, 2000 . . . 1500 vor Ehr. Geb. Jetzt sieht man bereits **Chaldäische Cultur** mit **Kanaanischer** und **Aegyptischer** vermischt. **Eigenthümlichkeiten** des **Nomadens Lebens**, in welchem sich Abraham befand. **Uebergang** in das **städtische Leben** durch **Bekannschaft** mit den **Kanaaniten**. **Aufenthalt** Abrahams, dann der **Familie Jakobs**, in **Aegypten**. **Bekannschaft** mit den **Künsten**. **Ueberal** ist also die **Frage**: welche, nicht nur **äußerliche**, **Ansichten**, sondern auch, welche **Veranlassungen** konnte man im **Patriarchenleben** haben, **Beobachtungen** über sich selbst und über **Audere** zu machen? denn das **Handeln**, nach dem **Impuls** des **Äußerlichen**, was uns umgibt, geht

dem hellen Denken vor; von practischen Erfahrungen schreitet der Mensch zu den theoretischen Betrachtungen fort. Wie einfach ist doch alles in der Anlage der Natur! Schilderung der Characteres Abrahams, Jischaq, Esau, Jakob, Joseph; diese belehren uns allerdings, wie, und wie weit, waren die Geisteskräfte der Menschen bereits ausgebildet. Abgesondert blieb indessen doch das Andere, wie weit waren sich die Patriarchen dieser innern Ausbildung selbst bewußt durch Beobachtung ihres Selbsts? so, daß sie sich über sie neue Einsichten verschafft haben mögen; damit von ihren psychologischen Kenntnissen sich viel sprechen ließe, die wenigstens noch nicht sehr theoretisch seyn konnten; als etwa von Joseph; auf seinen Geist wirkte bereits fremde Cultur. Wichtig wird bemerkt, daß der Aufenthalt der Familie Jakobs in Aegypten der eigentliche Zeitpunkt ihrer Ausbildung zu einem Volk mit eigenthümlichem Character war; Rohheit, durch und aus Druck der Sklaverey, hartnäckiger Sinn, Grausamkeit und Uebermuth im Glück, beständige Unruhe und Ungeduld, grobe Sinnlichkeit, überall, Unfähigkeit, sich zum Geistigen zu erheben. Armuth der Sprache. II. Periode. Von Moseh bis Samuel. Uebergang des Nomadenlebens in ein Nomadenvolk; dann einer ackerbauer-Republik in eine Monarchie. 1500 bis 1100 vor Ehr. Geb. Der Character des Moseh, auf die vorhin bemerkte Art; seine eigene Bildung und Ausbildung, aus dem Betrachtungspuncte seiner eigenen Menschenkunde. Sein fester Glaube seiner Bestimmung zum Befreyer und Gesetzgeber seines Volks, wie er sich selbst begeistert, von Gott getrieben fühlte und dachte. — S. 112 f. Josuah und die folgenden Anführer, auf ähnliche Weise be-

handelt, alle, für große Gefahren eraltirte Menschen. — Die nach Josuabs Tod erfolgte Trennung der Stämme: ein unpolitisches Ereigniß von den schlimmsten Folgen, dem Verlust des Nationalfinnes, und neue Verwilderung. Militär-Richter; das durch kriegerische Tapferkeit erworbene Ansehen und Zutrauen bewog die rohen Menschen, ihre Streitigkeiten zur Entscheidung vor sie zu bringen.

III. Von Samuel bis Salomo. Der religiöse Volksregierer Samuel; Eine beständige Rechtsverwaltung wird von ihm gegründet, und führt dann weiter zu einer festen Staatsverwaltung.

Schilderung von Samuel, Saul, David. Bildung von Propheten und Seherschulen, d. i. von Begeisterten, durch Poesie, Gesang und Musik, mit religiöser Stimmung, und dadurch geregtem Aufschwung der Phantasie. Wie ganz anders muß man sich den Menschen in jenen Zeitaltern denken! Man fing nun an, sich vorseßlich und künstlich in Begeisterung zu versetzen. Davids Zeitalter, als Zeit der Ausbildung der Hebräer, ihres Geistes und Characters; sein eigener Character, gebildet durch verschiedene Lagen des Lebens, und Erfahrungen; sein dichterischer Geisteschwung. Besonders ist aus den Psalmen alles zusammengetragen, was seinen Character, auch den Volkscharacter für die folgende Zeit der Psalmensänger, zu zeichnen dient. Ein sehr ausführliches Stück S. 151 f. von damahliger psychologischer Kenntniß überhaupt. Das Merkwürdigste in diesem Zeitraum ist, wie uns deucht, daß die Priester und der Cultus dem Könige untergeordnet werden, aber doch, eher zufällig, als durch Politik: David verschönernte ihn, und setzte sich selbst an die Spitze der religiösen Feyerlichkeiten und der Feyernden. Zugleich wird vom

Jehovah ein erhöhteter, obgleich sinnlicher, Begriff verbreitet. Schon unter Samuel fing der Gottesdienst an, zu einer Religion des Herzens und Lebens sich zu bilden. — S. 180 Salomo. Verfeinerte Bildung, aber nicht practisch, wie die von David; des letztern Weichheit geht über in Weichlichkeit. Salomo selbst war, mehr betrachtend, als handelnd, weise. Verfeinerung der Begriffe, mit verminderter Religiosität; auch dieß der natürliche Gang! Jehovah wird nun auch Gott der fremden Völker, wenn sie in seinem Tempel anbeten. Aber nach Salomo herrschen Könige, die zum Throne geboren sind. — Von S. 187 ein episodischer Auszug, wie vorhin, aus den Gnomen, von Stellen und Ausdrücken, welche psychologische Einsichten enthalten oder andeuten. Zwar sind es eigentlich Collectaneen, aus denen Carus vermuthlich einst bloß die Resultate ausziehen und aufstellen wollte. Indessen sind sie selbst in so vielen andern Beziehungen lehrreich. Eben so vom Koheth. Hiob. IV. Von der Trennung des Jüdischen Staats in zwey Reiche an bis auf das Exil, V. während des Exils, und VI. unter der Makkabäischen Familie, bis zur Erhebung der Herodischen Familie auf den Jüdischen Königsthron. Diese drey Abschnitte sind eigentlich bloß die Entwürfe von dem, was der Verf. weiter auszuführen gedachte. Begierig würden wir auf seine Ansichten von den Propheten, einer so ganz sonderbaren Erscheinung im Jüdischen Staate, von öffentlich geduldeten begeisterten poetischen Sittenrichtern, gewesen seyn; Ueberall war es auf eine allgemeine Staats- und Volksverbesserung abgesehen; dazu ward das Gegentheil, das Ideal eines glücklichen Staats und Volks, von den Begeisterten aufge-

stellt; ausgeschmückt mit Bildern aus dem frühern, glücklichen Zustande der David'schen Zeiten. Je mehr aber in den folgenden Zeiten unter fremden Beherrschern jener Aufschwung der begeisternden Phantasie sank, und sich zu kalter Betrachtung und Schriftstudium herabsänkte: verlor sich auch der Hebräer in die gewöhnliche Denkart anderer Völker: Jehovah wohnte nicht mehr unter ihnen als ihr eigener Schutzgott. — Eine besondere Ausföhrung verdiente das gewaltsame Gracisiren der Juden durch den mächtigen Antiochus Epiphanes, mit den verderblichen Folgen, wie überall, wo die Gewalt, der Menschennatur entgegen, arbeitet; denn, das große Naturgesetz ist Mannigfaltigkeit, nach Verschiedenheit der Anlage, der Kräfte, des Typus, den sie selbst einföhrete. Antiochus wollte auf einmal Juden und Syrer in eine und dieselbe Form schmelzen; beide Formen zerstören konnte er; zerstören kann die Gewalt; selbst Alexander hat nur zerstört, aber nichts umgeschaffen. Umschaffen und umbilden, das vermag nur die weit höhere Macht, die Allmacht der Zeit, und auch sie nicht plötzlich und auf Einmahl; nur im Fortgange der Zeit wird Veränderung des Sinnes und der Denkart der Völker bewirkt; und leider! alsdann Vieles durch Zufall, nicht nach Plan. Ein Etwas entstand freylich aus Antiochus Machtstreich, aber ein ganz Anderes, als die Einheit des Willens, die er zu erzwingen gedacht hatte: die Juden zerstreuten sich durch Aegypten, Asien und Europa, und hierdurch ward ein Werk vorbereitet, wovon dem Kurzsichtigen nicht geträumt hatte: er bahnte den Weg zur Verbreitung einer neuen Gotteslehre und reineren Sittlichkeit von Nazareth aus. Jene gewaltsame Verschmelzung bewirkte Zerstreung der Juden,

Vermischung Griechischer Philosophie mit Jüdischer Gesetz- und Formenkunde, die aus einer früheren Gotteskenntniß ausgegangen war; alles bot sich einander die Hand. — Wie Vieles wäre noch in dieser ganzen Periode, einer der wichtigsten in unserer ganzen Weltgeschichte, in sein rechtes Licht zu setzen! Wäre es doch unserm Verf. aufbehalten gewesen, diese Ansicht zu verfolgen, und unsere Wünsche zu befriedigen! — Die Schilderung der drey Volks = Secten S. 258 f. ist kurz, aber gut, angelegt. Dagegen hat sich in den Papiere des sel. Eurus ein Hauptstück erhalten, das zur Hellesnischen Seelenkunde, *Φυσις, Ψυχη, πνευμα, κους, θυμος, φρην, καρδια, ο λογος*, gehört. Wieder der verschiedene Gebrauch der Wörter, durch welche die Geisteskräfte und ihre Äußerungen bezeichnet werden; leider das Hinderniß, das uns nie zu einer reinen Seelenlehre gelangen läßt, an dessen Stelle sich aber doch nichts anderes setzen läßt. — An diese reihen sich andere schätzbare Fragmente einzelner Ausführungen an. — S. 392 Jesus. Schriften über Jesus Menschenkenntniß: denn unter diesem Begriff ist wieder alles gefaßt, der Character oder die Anlagen, Bildung, Geist, Denk- und Gemüthsart des großen Lehrers des Menschengeschlechts; seine Lehr- und Handlungsweise. — So folgen auch S. 322 die Apostel, Johannes, Jakobus, Paulus; Skizzen, mehr oder weniger, von ihrer Seelenkunde und Menschenkenntniß. Zu diesen sind S. 342 . . . 371 noch zwey Jüdische Schriftsteller beigelegt, Josephus und Philo; ihre Menschenkenntniß. — Den Schluß machen zwey herrliche Untersuchungen: die eine betrifft die häufige Ableitung der verschiedenen, in den biblischen Schriften vor-

Kommenden, Erscheinungen im menschlichen Geiste von einem übersinnlichen Princip, und die andere, die ganz eigenthümliche Erklärung von dem Grunde der unnatürlichen Seelenzustände, und von Geisteskrankheiten in der Bibel. Schon diese beiden Entwürfe von Abhandlungen allein, vorzüglich der letztere, würden zureichen, in unserm Carus einen sehr aufgeklärten Theologen und Psychologen zu erkennen. Besonders ist die Bezeichnung der Stufen, in welchen jene Vorstellungen von den rohesten sinnlichen Begriffen, mit denen, leider! die bezeichnenden Wörter zugleich entstanden sind, sich immer nach und nach zum Geistigen verfeinerten, oder an gemeine Meinungen anschlossen.

Utrecht.

Bei B. Wildt und Altheer: *Hieronymi de Bosch* Observationes et Notae in Anthologiam Graecam. Quibus accedunt Cl. *Salmasii* notae ineditae. 1810. groß Quart I. . . XVI. zwey Mahl, und I. . . 510 Seiten. Kaum hätte der Rec. die Fortsetzung dieses Werks, bey dem jetzigen Zustand der Dinge, zu hoffen sich getrauet. Die Fortsetzung dieses Werks setzt ihn in jene Zeiten der so schön aufblühenden Griechischen Litteratur zurück, da die Griechische Anthologie ein Lieblingsgegenstand war. Glücklicher Weise gab es in diesem Fache keine entehrende Auftritte der Rivalität. Die beiden edeln Männer, de Bosch und Jacobs, begegneten einander mit Redlichkeit und Offenheit, theilten sich wechselseitig die Hülfsmittel mit, die sie in Händen hatten, ehrten sich einander, und wurden geehrt. — In dem gegenwärtigen vierten Bande (von den vorhergehenden

f. Gött. gel. Anz. 1793 S. 1094 f. — 1795 S. 1963 — vom zweyten Bande 1797 S. 1515 f. — vom dritten Bande 1799 S. 2021 f.) ist der critische Apparat enthalten, von Lesarten, Verbesserungen und Erläuterungen zur Griechischen Anthologie. Hr. de Boscq nimmt aus dem, was Jacobs verbessert, erläutert, gemuthmaſet hat, mit Achtung und Unbefangenheit auf, was er billiget. Er sammelt aber auch nicht bloß Varianten und Conjecturen, sondern er legt auch den Erklärungen und Erläuterungen der Sachen und des Inhalts einen Werth bey; er erlaubt sich auch Digressionen, wie S. 139 f. von den Pisonen im Sendschreiben über die Dichtkunst, imgleichen über Bestimmung, Plan und Zweck des Gedichts. Man erinnere sich, daß des Hrn. de Boscq Hauptabsicht anfänglich auf die schöne Lateinische Uebersetzung des Grotius von der Anthologie des Planudes gerichtet war; da hingegen unsers Jacobs Gesichtspunct die Griechische Anthologie und die Behandlung derselben allein war. Die große Liebe für den unsterblichen Grotius ging bey de B. so weit, daß er selbst den Anfang seiner Observaciones S. 129 . . . 171 mit Erläuterungen der Prolegomenen des Grotius gemacht hat, in denen er eine Menge mannigfaltiger Bemerkungen und gelehrter Notizen eingewebt hat. Die Observaciones erstrecken sich über die ersten zwey Bücher der Planudischen Compilation, im ersten Bande; es sind dazu noch S. 478 einige Addenda et Emendanda hinzugesügt; überall sind Varianten, Critiken, Erläuterungen, von Sprache und Gegenständen und Inhalt der Gedichtchen vereiniget; unterhaltend und belehrend für junge Leser sind die Zusammenstellungen von Dichterbildern, Darstellungen und

Ausdrücken, ähnlicher und derselben Gegenstände, bey mehreren Dichtern, auch von Römischen. — Dem bisher Angeführten sind noch folgende Stücke vorgesetzt: Eine lesenswürdige Zueignungsschrift an den gelehrten Hrn. David Jacob van Kennep, Professor der alten Griechischen Literatur, der Lateinischen Beredsamkeit, der Dichtkunst und der vaterländischen Geschichte auf dem Athenaeum illustre zu Amsterdam; die Verehrung des Andentens von Grotius, erregte die Unternehmung, auf die Art, wie des Grotius Florilegium und Excerpta e Tragicis et Comicis ans Licht gestellt sind, auch die in Handschrift hinterlassene Lateinische Uebersetzung der Anthologie zum Druck zu befördern. Als Zögling von Burmannus Secundus verdankte de V. ihm noch in spätem Jahren die Erweckung der Lust zur Lateinischen Verskunst, die bey uns so ganz vernachlässiget wird. Quia in re, sagt er, inprimis commendare debeo Poetios Latinae cultum, quam non eo, quo par est, honore hodie venerantur quidam viri clarissimi; plane non reputantes, quanta in ea ad omnes artes et scientias amplectendas et illustrandas sit vis atque efficacia; er führt noch die Verse Valkenaer's an:

— dent primos versibus annos

Maeoniumque bibant felici pectore fontem!

Während daß viele Schulen durch das gehäufte Vielerley des Unterrichts für den academischen Unterricht nicht sowohl vorbereiten, als vielmehr verderben, liefert die Sächsische Schulpforte, mit wenigen andern Schulen, noch Studirende, die zu classischen Studien angehalten sind, und unter diesen findet man immer, daß diejenigen, welche sich haben zu Uebungen und Versuchen in Lateinischen

und Griechischen Versificationen haben erwecken lassen, die tüchtigsten für Auffassung wissenschaftlicher Kenntnisse sind. Daß nicht jeder Kopf zur Dichteren gemacht, nicht wider Neigung dazu anzuhalten, auch auf keine Weise zu wünschen ist, daß wir mit Dichterlingen noch mehr gesegnet werden mögen, versteht sich von selbst. — Unser Hr. von Boscward nach dem vollendeten academischen Cursus in andere Geschäfte versetzt, und verdient desto mehr Achtung, daß er sich dennoch von der Ausführung einer Unternehmung, wie die gegenwärtige ist, nicht hat abschrecken lassen. Unnöthig scheint es uns, daß er sich gegen kleinlichen Tadel vom Gebrauch streitiger Lateinischer Partikeln vertheidiget. Er hat sich mit der Anthologie länger als 25 Jahre beschäftigt; dagegen rühmt er seinen Freund, und desselben Vater, wegen ihrer Humanität, die er selbst in seinem ganzen Werke nie aus den Augen gelassen hat, und welche so sehr contrastirt mit der schwarzgallichten pedantischen Bitterkeit eines Salmasius gegen Grotius. Um deutlich zu machen, was er in seiner Ausgabe der Anthologie zu leisten versprochen habe, rückt Hr. von Bosc die erste Ankündigung von 1793 ein; erwiedert ein Schreiben von Kuhnkenius; die in einem liberalen Geiste geschriebene Vorrede von Hrn. Jacobs. Nun folgt S. I . . . 128 das wichtige litterarische Stück: Cl Salmasii Notae in Anthologiam lib. I . . . VII., das aber doch nur diejenigen anziehen kann, die sich der Critik der Anthologie besonders widmen wollen. — Nun bleibt noch der Wunsch übrig, daß der verdienstvolle Hr. von Bosc noch den fünften Band möge hinzufügen können, welcher die Anmerkungen zu den übrigen Büchern der Anthologie enthalten wird, und zu-

gleich die Indices, mit welchen Grotius die Ausgabe begleiten wollte, denen Hr. von Bosh noch einen wichtigen Index aller Griechischen Worte beyfügen wird, worin viele vorkommen werden, die in den bisherigen Wörterbüchern mangeln. Er setzt hinzu, daß dieser schon ganz zum Druck bereit liege, und die weitere Besorgung, selbst wenn er sie nicht erlebe, dem Hrn. Prof. van Vennep anempfohlen sey.

Hamburg.

Unsere Aufmerksamkeit erweckte, und verdiente; eine geschichtliche Darstellung der Streitigkeiten zwischen Dänemark und Hamburg, die aus bekannten, aber guten, Quellen zusammengestellt, und in einem guten Latein abgefaßt ist, und von dem jungen Verfasser viele Hoffnung erweckt: *Narratio de controversiis quae inter Daniae reges et Hamburgenses usque ad mortem Christiani IV. 1648 agitatae sunt: sub discessum e Gymnasio Hamburgensi edidit Frid. Cropp, Moorburgensis Hamburg. Juris Stud. 1810. 65 Seiten.* Vorauszugeschickt ist eine kurze Uebersicht des frühesten Zustandes Hamburgs bis auf die Zeit unter Christian 1460, da die Ansprüche Holsteins auf Hamburg, als zu Holstein gehörig, lebhaft betrieben wurden. Die Fortsetzung seit Christian IV. wird künftig versprochen.

Göttingen.

Hr. Munkel, Schullehrer in Hameln, hat uns einen schriftlichen Aufsatz über verschiedene Gegenstände der Naturlehre zugesandt, aus dem wir hier Einiges auszeichnen, um eine Probe zu geben, wie der Verfasser bemüht ist, die Natur-

may

lehre durch eigene Ansichten zu erweitern, und diese oder jene Erklärungsarten noch mehr zu vervollständigen. Zuerst über den Magnetismus, dessen Erscheinungen noch nicht befriedigend genug entwickelt seyen. Seiner Ansicht nach gebe es zwey, nicht verwandte, magnetische Materien, A und B, die sich in entgegengesetzter Richtung durch den magnetischen Körper bewegen, wovon jede wieder aus zwey, auch wohl mehreren, nicht verwandten Arten besteht, und die vorhergehende der folgenden die Annahme oder den Weg bereitet. Ferner bilden die kleinsten ganzen Theile des Eisens zwey Körperchen, die aus mehreren Stoffen zusammengesetzt sind. In jedem Körperchen sind in drey senkrecht auf einander, aber nicht gegen über stehenden Seiten, unbiegsame bewegliche Nadeln eingezahnt. Diese Seiten sind beständig, die andern aber veränderlich, und je eine beständige Seite eines Körperchens liegt an einer veränderlichen der andern. Das eine Körperchen eines kleinsten ganzen Theiles ist mit A, und das andere mit B verwandt. Es entstehen also nach jeder Richtung Gänge, wo in einem die mit A, und in dem andern die mit B verwandten veränderlichen Seiten liegen. Die magnetische Materie werde übrigens vom Magnet angezogen, und gehe mit demselben eine gewisse Verbindung ein. Aber diese Verbindung müsse zugleich wieder eine Trennung bewirken, und das Getrennte an Masse den verbundenen Stoffen gleich seyn, weil sonst ein Magnet eine Zunahme an Masse erleiden würde, die man doch Jahre lang an ihm nicht bemerke. Man wird aus dieser Darstellung wohl sehen, daß diese Hypothese etwas erkünstelt ist,

und andere bekannte Ansichten, mit gewissen Modificationen, in Verbindung zu bringen sucht. Aber man wird uns entschuldigen, wenn wir wegen des beschränkten Raums unserer Blätter die Art, wie der Verfasser aus den angenommenen Principien die Erscheinungen des Magnets ableitet, übergehen müssen. — Die zweyte Abhandlung beschäftigt sich mit den Hypothesen, die Bewegungen der Himmelskörper zu erklären. Weder die Cartesischen Wirbel, noch Newton's allgemeine Schwere, schienen zur vollständigen Entwicklung aller Phänomene hinzureichen. Besser gehe es wahrscheinlich, wenn man beide Theorien mit einander vereinige, und hierin besteht der Versuch, den der Verfasser hier darlegt. Der ganze Himmelsraum sey mit einer flüssigen Materie erfüllt, die man ohne Rücksicht auf Unterschiede, Aether zu nennen pflege, und es hindere uns Nichts, anzunehmen, daß dieser sich, wie andere nicht tropfbare Flüssigkeiten, zusammendrücken lasse, und nach eben dem Verhältnisse dichter werde, nach welchem die zusammendrückende Kraft zunimmt. Nun nehme die anziehende Kraft, welche hier die drückende Kraft vorstellt, ab, wie das Quadrat der Entfernung vom Mittelpuncte eines Himmelskörpers zunimmt, und daher müsse der Aether ebenfalls in diesem Verhältniß an Dichtigkeit abnehmen, folglich an der Oberfläche des Himmelskörpers am dichtesten seyn. Bewegt sich ein solcher Körper um eine Ase, so reißt er den Aether in einem Wirbel mit sich fort, dessen Geschwindigkeit in jeder Entfernung sich in dem umgekehrten Verhältniß jener Quadrate, die Wurfkraft hingegen in dem umgekehrten Ver-

hältniß der Biquadrate der Entfernungen stehen müsse, vorausgesetzt, daß sich der Aether nach der Tangente bewegen könnte. Da er sich aber wegen der Schwerkraft in einem Kreise bewege, so verwandle sich dadurch jenes Verhältniß der Biquadrate, in dasjenige der Würfel. Alle flüssigen Materien, welche, außer dem Aether, überhaupt noch den Weltkörper umgeben, an allen Bewegung desselben Theil nehmen, und mit ihm vorzüglich verwandt sind, nennt der Verfasser den *Circumfluens* des Himmelskörpers. Er ist mit dem Himmelskörper nur als Ein Körper zu betrachten, und jeder Druck, Stoß und dergl. auf Eines, müsse zugleich auf das Andere wirken. Die Größe eines Himmelskörpers sey nur geringe gegen den Umfang seines *Circumfluens*. Wie der Verfasser aus diesen Voraussetzungen ableitet, daß sich bey der Bewegung der Himmelskörper die Quadrate der Umlaufzeiten wie die Würfel der mittlern Entfernungen verhalten, die Flächenräume zwischen zweyen radiis vectoribus im Verhältnisse der Zeiten stehen, die Dauer der Anwältzung eines Himmelskörpers um seine Aze sich in allen Entfernungen gleich verhalte u. s. w. davon können wir ebenfalls nichts im Auszuge mittheilen. Durch den Magnetismus der Trabanten zu ihren Planeten erkläre sich das Phänomen, daß sie sich in eben der Zeit um ihre Aze drehen, in der sie ihren Umlauf vollenden. — Die dritte Abhandlung beschäftigt sich mit der Kugelgestalt, welche liquide Flüssigkeiten annehmen, mit der Ausdünstung derselben u. s. w., wobey man sich in Rücksicht der von dem Verfasser gewählten Principien doch wohl auch nicht so leicht mit ihm vereinigen möchte.

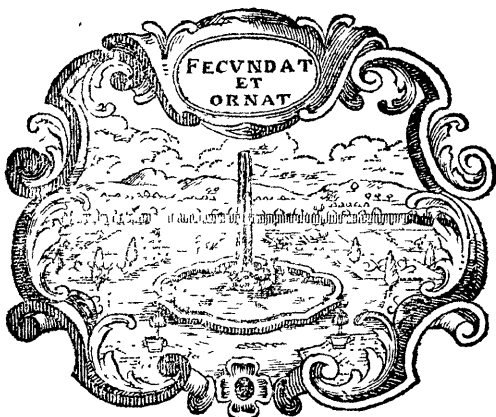
Göttingische gelehrte Anzeigen

unter der Aufsicht

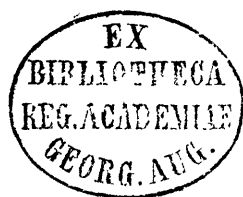
der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

Der zweyte Band

auf das Jahr 1810.



Göttingen,
gedruckt bey Heinrich Dieterich.



EX

BIBLIOTHECA

REG. ACADEMIE

GEORG. AUG.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

105. u. 106. St.

Den 2. Julius 1810.

Rudolstadt.

In der Hofdruckerey, und Paris, bey Schöll: 177
Mythologie des Indous: travaillée par Madame
la Chanoinesse de Polier, sur des manuscrits au-
thentiques apportés de l'Inde, par feu Mr. le
Colonel de Polier, Membre de la Société Asia-
tique de Calcutta. To. I. II. 1809. Octav.

Oft haben wir uns bey dem Lesen der Indi-
schen Religionslehren gewünscht, hätten wir nur
erst eine, von allen fremden, hineingebrachten und
hineingetragenen Vorstellungen befreyte, den In-
dern eigenthümliche, buchstäbliche, Darstellung ih-
rer Lehren! wir würden freylich immer noch nicht
im Stande seyn, so zu sehen und zu denken, wie
sie sahen und dachten; wir würden aber doch, bey
einem unbefangenen Lesen, zu einer reinen Ansicht
und zu einem allgemeinen richtigen Begriff gelan-
gen, was der eigentliche Centralpunct ist, in wel-
chen sich ihre Fabeln zusammenbringen lassen.
Blosse Erdichtungen, Träume, Märchen, kann
das alles nicht seyn; etwas Gedachtes muß zum
Grunde liegen, das von den Ersten, die es vor-

brachten, Andern hat mitgetheilt werden sollen. Aber sie können es selbst nicht deutlich gedacht haben, oder sie haben es auf ihre Art vorgetragen und eingekleidet; und dieß müßte rein, ohne alle Mischung fremder alter Lehrbegriffe, religiöser und philosophischer Art, aufgefaßt werden. Mit Verlangen harreten wir auf gegenwärtiges Werk, das uns zur Erreichung jenes Wunsches führen zu können schien; zu großem Theile ist es auch geschickt, uns zu jener freien Aussicht zu leiten. Um diese Aussicht aber selbst zu fassen, und wieder Andere in dieselbe zu versetzen, sieht der Rec. wohl ein, daß es ein Werk von Zeitaufwand und von Kräften und Kenntnissen ist, die er selbst nicht aufzuwenden hat; Aber geschehen kann er es auch nicht lassen, daß ein Buch dieser Art so unbekannt bleibe, als es der Fall zu seyn scheint; er sieht sich also gedrungen, wenigstens eine Nachricht davon zu geben, welche Andere erwecken kann, mit dem reinen, unverfälschten Sinn, ohne irgend eine vorgefaßte Meinung; nur mit der ganz natürlichen Voraussetzung: es sind Vorstellungsarten von speculativer Art, von Menschen aus andern Zeiten, in einer andern Sprache, auf eine eigene Weise ausgedrückt, nachher auf unzählige Arten erklärt, gedeutet, mit unverständlichen und verständigen Ideen überladen; dahin lenkt sich ja auch die verständigsten Gelehrten, die darüber commentirt haben. Man sieht, daß frühere Weisen sich ein ursprüngliches, selbstständiges, ewiges Wesen (**Brahm**) als Einheit, vor aller Schöpfung voraus, gedacht, und an ihm die productive Kraft als ein personificirtes Wesen (**Bhavani**) abstrahirt, und wieder, in Beziehung auf das Producte, das Entstehen, Erhalten, Zerstören, als drey Gottheiten, **Birmah**, **Wischnu**, **Mhadajo** oder

Schiven, personificirt haben; ferner daß mehrere auf einander gefolgte Schöpfungen als Personen gedacht sind, mit einer Menge Kräfte, die zu guten und bösen Untergotttheiten gemacht sind; Also sind Abstracte des Verstandes Personen und Gotttheiten. Es sind also auch verschiedene Birmahs (Zeitperioden) gewesen, die sich immer wieder erneuert haben, und erneuern werden, bis einst eine Zeit seyn wird, in welcher eine völlige Vernichtung von Allem eintreten muß. Jene, bloß gedachten, Zeiten, als vor der jezigen Zeit vorausgegangen, sind als eben so viele Vorwelten gedacht, und das, was davon und darüber gedacht worden, ist wieder als Personen und Handlungen vorgetragen; so konnten und mußten leicht solche Reihen von Fabeln und Gotttheiten entstehen. Daß solche speculative Grillen die Basis von einem religiösen Lehrsystem haben werden können, setzt viele ganz besondere Verhältnisse im Aeußern voraus, über welche sich noch viel denken und rathen, aber nichts Befriedigendes erdenken läßt. Soll das Speculative das Früheste gewesen seyn? Soll ein einziges unendliches, unsichtbares Wesen gleich der Grundbegriff des rohen Menschengeschlechts, oder des neugeschaffenen Menschen, gewesen seyn? Oder entstand, bey der gänzlichen Unwissenheit anderer Menschengeschlechter, mitten unter ihnen ein solcher metaphysischer Kopf? wie konnten ihm andere folgen? Oder man muß annehmen, daß unter dem übrigen großen Haufen das eigentliche Practische und Moralishe ganz abgesondert für sich bestanden hat; so wie wir glauben, daß eben dieß das Gewöhnliche bey den alten Völkern gewesen seyn muß, daß das Moralishe von Sitten und Gesetzen abhing, und mit religiösen Gebräuchen verbunden ward, die Lehre selbst aber Sache

der Speculation für alle Gebildetere und Klügere war und blieb.

Gehet man nun an das Lesen des gegenwärtigen Werks mit Unbefangenheit vorwärts, so sieht man wohl, es fügt sich hier und da Manches zusammen, wenn man sich an das reine Indische hält, so wie es hier vorgetragen ist. Denn der Verfasser, Hr. von Polier, von dem weiter hin gesprochen werden soll, war auf dem rechten Wege, und war auch im Stande, ihn zu gehen und zu verfolgen; er hatte den gelehrtesten Lehrer, welcher vorhin bereits Lehrer von Sir William Jones gewesen war. Das Ansehen des Obersten, als eines bedeutenden Mannes, welcher den nöthigen Aufwand machen konnte, und mit dem Eifer erfüllt war, einen gründlichen Unterricht von den mythologischen Meinungen der Indier, und zwar von den ursprünglichen (*primitives et fondamentales*), gründlich unterrichtet zu seyn: alles dieses erweckt ein seltenes, begründetes Zutrauen zu dem Werke. Der Gelehrte, genannt **Kamtschund**, war kein Bramin, aber wohl ein Kättris, also von der edlern Rasse, welche das Recht haben, das Lesen der heiligen Bücher (*Veds*) anhören zu dürfen. Hr. v. P. ließ sich von ihm dictiren, und schrieb (S. XVI) ein *précis historique* von den dreien epischen Gedichten, *Marconday*, *Ramein purly* und *Mahaasarat*, dem Gedichte der *Awtars*, oder Incarnationen des *Vishnu*, der Geschichte des **Christmen**, und allen den Fabeln und Legenden von den *Dejotas*, oder Mittelwesen, den **Bhagts** oder Heiligen, und berühmten Personen in ihrer Mythologie: mit Einem Worte, das vollständige System, so wie es in seinem Ursprunge war, und wieder so, wie es in seinen Abände-

rungen geworden ist; welches, in seinem wahren Gesichtspuncte betrachtet, ganz verschieden von demjenigen ist, aus welchem es Hr. de P. bis dahin betrachtet hatte, und von den Begriffen, die man in Europa davon hat. Die Handschrift gab er hierauf den Braminen und den Gelehrten von seiner oder seiner Freunde Bekanntschaft, und erhielt überall die Versicherung von ihrer Richtigkeit. — Unter solchen Zusicherungen der Zuverlässigkeit haben wir wohl noch wenig von diesen Gegenständen erhalten. Um nun zuerst eine allgemeine Uebersicht von dem Werke zu geben: Es ist in 18 Kapitel getheilt, welche in den zwey Bänden fortlaufen. **Erster Band, S. I. . . LX. 1. . . 628:** Einleitung, 1. . . 149. S., auf die wir zurückkommen werden. Kap. I. Allgemeine Begriffe von der Mythologie der Indier; von den drey großen Gottheiten **Birmah, Vishnu, Mahadajo** oder **Siven**. II. . . V. von **Vishnu** und seinen sieben Incarnationen. VI. VII. VIII. von **Christen** als der achten; vom **Bhagavat** und **Mahabarat**. **Zweyter Band, S. I. . . XII, 1. . . 722.** Noch Kap. IX. X. XI. von **Christen**. Nun folgen Kap. XII. XIII. die **Dejotas** und **Daints**, von verschiedenem Rang, nach diesen die **Daints**. — XIV. Die gottesdienstliche Verehrung der Zwischenwesen. XV. Von der Seele und den verwandten Lehren. XVI. XVII. **Moral, religiöse** und **philosophische**. Und hiermit endiget sich der Unterricht, welchen **Kamtschund** dem **Hrn. v. P.** gibt, und seine Fragen beantwortet; vorausgesetzt, daß keine fremden Begriffe eingemischt sind (denn die catechetische Form verdanken wir wahrscheinlich der **Madame de Polier**). Es ist dieses die wichtigste Schrift und die lauterste Quelle, die wir über die Reli-

gion und Fabeln der Inder haben, und haben können; der Stoff besteht aus Auszügen aus den drey Gedichten, Marcondai, Kamein und Mahabarath, and den achtzehn Purams, die zum öffentlichen Unterricht der Inder im Gebrauche sind, mit Zuziehung der Legenden und anderer zur Sammlung der Indischen Mythologie gehöriger Schriften. Wie weit eigentlich das Verdienst gehet, das die edle Chanoinesse um das Werk und dessen Anordnung hat, muß in der Vorrede S. XLIII, IV, V nachgelesen werden. Das angehängte achtzehnte Kapitel enthält die eigenen Vorstellungen der Madame de Polier, und schließt sich an die vorangestellte Introduction an. Angenommen, was wahrscheinlich ist, daß eine Verschiedenheit und Folge in den Fabeln ist, und daß sich ein Theil derselben auf eine unsichtbare, bloß denkbare, mit übernatürlichen Wesen angefüllte, Welt bezieht, ein anderer auf die wirkliche physische Welt, vor und nach einer Sündfluth, und daß beides vom Vessern zum Schlechtern fortgegangen ist: so stoßen Aehnlichkeiten mit den Religionsbegriffen und Fabeln anderer Völker überall auf, und locken zu Vergleichen; diese sind in dem achtzehnten und letzten Kapitel ausgeführt, und auf eine Uebereinstimmung geleitet S. 657 f.: *Conformité d'opinions fondamentales et primitives, qui sont la base de la mythologie des Indous; qui se remarquent aussi dans les mythologies et mystères de tous les anciens peuples de l'Asie; et qui se retrouvent entre les opinions speculatives et les faits entrevus par les peuples; et les dogmes et vérités positives conservées par la revelation positive.* So fern alle diese Fabeln von einer frühern wirklich vor-

handenen Kunde eines einzigen höchsten unsichtbaren Wesens abgeleitet werden, und dieses als Schöpfer, Erhalter, und Zerstörer, und sein Wesen als ein unerschaffenes unförperliches Licht betrachtet wird, aus dem die menschliche Seele, mehr oder weniger rein, ausgefloßen: müßte alles menschliche Denken gleich von metaphysischen Speculationen ausgegangen seyn; es bleibt also nichts übrig, als, man muß eine ursprüngliche Offenbarung annehmen, welche dem ersten Menschen ertheilt ward; Das wäre also das Gegentheil von dem, was wirklich im Gange der Natur, nach Erfahrung und Regel, wahrgenommen wird, und den andern Grundbegriff der westlichen Völker, an deren Spitze bereits die Aegypter standen, erzuget hat, welchem zufolge die menschliche Vernunft erst sich von der niedrigsten Stufe emporheben muß, bis sie zu jenen metaphysischen Begriffen gelangt; daß es ferner in der Menschen-Natur liegt, daß nicht nur der gesunde Menschenverstand, sondern selbst Irthümer und Phantasien von Mehreren, und endlich von der Menge selbst, übereinstimmen, ohne von einander entlehnt zu seyn. Jene Uebereinstimmung der Meinungen der alten Völker (Asiens) mit jenen ursprünglichen Grundbegriffen, wird im Einzelnen durchgeföhrt; diese Grundbegriffe müssen schon vor Moses vorhanden gewesen seyn; dieser habe sie nur rein gefaßt, so wie sie dem ersten Erschaffenen unmittelbar von Gott mitgetheilt worden. — An eine allgemeine Uebereinstimmung der Urtheile über alle diese Gegenstände bey so ganz verschiedenen, hinzugebrachten, Ansichten und Vorstellungen ist nicht zu gedenken. Nicht zwey denkende Köpfe werden vollkommen mit einander zusam-

mentreffen. Am nächsten müßte man indessen der Sache selbst kommen, wenn man des Ramtschund's Darstellung der Lehren ganz und allein auffaßte, und daraus unbefangen eigene, nicht Europäische, Begriffe bildete, die man dann in seiner Landessprache wiederzugeben suchte. Viel leicht unausführbar!

Die vorhin bereits erwähnte Einleitung von Madame la Chanoinesse *ur / oliv* ist mit großem Verstande, Scharfsinn, und Sachkenntniß geschrieben, aber nicht bloß nach dem Inhalt dessen, was der Hr. Oberste von Polier aus dem Munde des Lehrers Ramtschund aufgezeichnet hatte, sondern mit erstaunender Belesenheit in allen den Schriften, welche wir über die Indische und über die ältesten Religionen überhaupt haben (Hr. Schlegel über die Sprache und Weisheit der Inder war damahls noch nicht vorhanden). Es ist also als die Zusammenstellung eigener Begriffe der Verfasserinn anzusehen, bey welcher zwar die Handschrift des Hrn. Obersten von P. zum Grunde liegt, aber nach eigenen Begriffen verarbeitet ist, treffliche Einsichten enthält, sinnreiche Aufschlüsse gibt: aber doch weiter nicht als ein Indisches Product betrachtet werden darf.

Es wird davon ausgegangen, daß in Asien eine Zahl Urbegriffe und Ueberlieferungen sich sollen erhalten haben, von welchen die religiösen Vorstellungsarten überall abgeleitet seyn. Wir haben nunmehr die ältesten heiligen Schriften mehrerer Nationen, der Perfer, Schinesen und Inder: die heiligen Bücher der letztern, die Weds im Sanskrit, gehen an Alter allen vor, die der Perfer und der Schinesen scheinen aus jenen abgeleitet zu seyn. Es finden sich also gewisse ursprüngliche Grund-Ideen über den Ursprung des

Universums, der physischen Welt, und von Verstandeswesen (êtres intelligens); also, Begriffe von einem einzigen höchsten unerschaffenen Gott, von Hierarchien von Verstandeswesen, von einer ursprünglichen unsichtbaren Welt, die vor der sichtbaren körperlichen Welt vorausgegangen sey. Von jenen Wesen entwürdigte sich ein Theil, und wurde aus der unerschaffenen Lichtwelt entfernt; auch in der jetzigen sichtbaren Welt war ein Zustand der Unschuld, und ein Fall des Menschengeschlechts; darauf eine Wasserfluth, und ein erhaltener Mensch: von diesem geht das jetzige Menschengeschlecht und seine Geschichte aus. — Nun gibt es eine Folge von drey Epochen, eine vorchaotische, in der unsichtbaren Welt, mit Göttern, Halbgöttern, Genien und Dämonen; alles nach Einbildung und Allegorien ausgeschmückt; auf jene ist, eben so, wie in der physischen Welt, eine Zeitrechnung angewendet; eine andere, die vorsündfluthliche Zeit, in welcher noch jene Verstandeswesen haufen, und die dritte, seit dieser Sündfluth. Nun folgen auf diese Götter-Dynastien Dynastien von Königen. Virmah oder Bramah schuf diese sichtbare Welt, und den ersten Menschen Menu, und führte die Bevölkerung durch zwey Geschlechter ein. — Die hier und da sich darbietende Ähnlichkeit der Indischen Mythologie mit der Sage der übrigen alten Welt wird ergriffen, und, wie Jones bereits vorangegangen ist, nach allen Seiten aber, fortgeführt: dieses muß an Ort und Stelle S. 34 f. nachgesehen werden.

Von diesem Schritte an hört aber auch alle reine Darstellung der Indischen Fabel auf; die ohnedem unübersteigliche Schwierigkeiten hat, da keine Uebereinstimmung der Erklärung und der

Meinung, sondern eine Verschiedenheit und Uneinigkeit von metaphysischer Speculation bis zur höchsten Schwärmeren bey der großen Zahl von Secten unter den Braminen selbst, angetroffen wird (S. 84 f.). So viel man sieht, schränken sich die Verständigern bloß auf die vier Ved's ein. Die Snyhs (Sikhs) aber erkennen bloß einen einzigen unsichtbaren allmächtigen Gott, und verwerfen alle Fabeln. Der Europäer vermischt überall seine eigene Alterthumskunde, wie er sie aus den Hebräischen und andern Vorasiatischen und Griechischen Sagen und poetischen Ausschmückungen dieser Sagen sich gebildet hat, mit der Indischen. Noch weniger, als die eigenthümliche Indische Lehre, läßt sich der Grund derselben unter der Hülle der Fabel und allegorischen Einleidung, mit dem ganzen Zusammenhang der darein verteilten Ideen, auffinden. Die gegenwärtige Einleitung verfolgt nun jene Europäische Ansicht und Handlungsart der Vergleichen ausführlich, nach eigenen Vorstellungen, mit großer Belesenheit und vielem Verstand, und verbindet die ganze Geschichtsfolge von Ober- und Hiaterasien. Alles dieses läßt sich weiter in keinen Auszug fassen, da es selbst nur Auszug, nach einer zahllosen Menge von Angaben und Meinungen, ist. — S. 69 f. von den vier Kasten und ihrem Ursprunge; auch dieser lehrt, wie alles Wirkliche bey den Indern an das frühere Allegorische, Fabelhafte, angeknüpft ist; nichts ist rein historisch; Auch das Religiöse wird auf eine frühere Urreligion zurückgeleitet, die in Iran vorhanden gewesen seyn soll, noch vor der Sabäischen Lehre. — Verliert man sich einmahl in das Land der Möglichkeiten, es sey der metaphysischen, oder der physisch-historischen, so ist kein fester Punkt mehr, wo sich

still stehen ließe. — Von der Litteratur der Brahminen S. 87 f. Die Veds, welche der Hr. v. Polier nach England gebracht hat, als Grundlage aller speculativen und practischen Religion der Indier; von ihrem Alterthum, vom Sanscrit s. w.; meist nach Sir William Jones. — Der gemeine Volksunterricht (S. 143) vereiniget eben diese Mythologien mit den Grundbegriffen der reinen Theologie. Wie dieß möglich sey, kann sich der Rec. auf keine Weise begreiflich machen; eben so wenig, wozu also diese Fabeln zum Grunde zu legen sind, und nicht lieber die Lehren und Sitten ohne jene Einkleidung vorgetragen werden. Freylich läßt sich auch in ungereimte Fabeln eine Lehre hineinlegen oder zwingen; so wie der gesunde Menschenverstand oft ungereimte Kirchenlehren gereinigt und verbessert hat.

Der ausgezeichnete innere Werth des Buchs war dem Rec. das Erste und Wichtigste, das er anzuzeigen hatte. Nun hat er den Weg frey gemacht, auch von dem Aeußerlichen des Werks und von dem würdigen Verfasser selbst zu sprechen; obgleich dieß am Ende zu einem tragischen Beschluß und zu schmerzhafter Erinnerung führt. Der Verfasser, Oberster von Polier, war längst im gelehrten Europa bekant wegen der litterarischen Sanscrit-, Persischen und Arabischen Schätze, die er aus Ostindien nach Europa gebracht hatte. Gehürtig aus Lausanne im Waadtland, aus einer reichen Französischen, aber in der Schweiz naturalisirten, Familie, hatte er früh einen mächtigen Trieb, Asien zu sehen, wo sein Onkel in Englischen Diensten war. Er hatte Mathematik gelernt, viel gelesen, ging bereits 1756 nach England, und kam schon 1758, in einem Alter von 17 Jahren, in Ostindien an, wo eben damahls Calcutta

von den Franzosen belagert ward, und sein Onkel in der Vertheidigung des Places geblieben war. Seine eigenen Lebensnachrichten sind in der Vorrede vorangeschickt, und machen ein lesenswürdiges Stück aus. Mannigfaltig waren seine Schicksale; er trat in Dienste der Englischen Compagnie, als Cadet, ward bald als Ingenieur angestellt; diente unter Mylord Cleves; — weiter hin beym Kaiser zu Dehln. — Eine Zeit, die er in Ruhe in Lucknow verlebte, verwendete er auf das Studium der Landesgeschichte, worüber er ein Mémoire für den General Cootes entwarf. Dieß leitete ihn zu genauern Forschungen über die Indier und ihre Religion. Ein glücklicher Zufall führte ihm den alten Vehrer des Sir William Jones zu, mit Nahmen Kamtschund, der zu Sulstanpur bey Lahor lebte; er war der Religion nach ein Sykh (Seikh), und aus der edeln Kaste der Kättris: diese, ob sie gleich nicht, wie die Braminen, den öffentlichen Unterricht geben dürfen, haben sie doch das Recht, die heiligen Bücher zu lesen; er hatte außerdem noch zwey Braminen bey sich; und so konnte Hr. de Polier zu einem gründlichen, genauen Unterricht vom Sanscrit, Religion, Geschichte und Mythologie der Indier gelangen; er setzte denselben fort bis auf seine Abreise nach Europa, wo er im Sommer 1788 anlangte, nach einem fast dreßßigjährigen Aufenthalt in Indien.

Bekannt ist noch aus den periodischen Schriften der Zeit, was für gelehrte Schätze der Oberste von Polier mit nach England brachte, und darunter das Wichtigste, die Veds, welche er in dem Brittischen Museum niederlegte; bis dahin hatte man nur die Commentarien über dieselben, die Schasters, gehabt. In einem hier S. XVII

eingedructen Schreiben an Sir Joseph Banks gibt er selbst eine interessante Nachricht von diesem allem, von den Schwierigkeiten, ein Exemplar der Bede zu finden, und eine richtige Abschrift davon zu erhalten. Er brachte eine Menge anderer Arabischer und Persischer Handschriften mit sich, welche er, so wie Nachrichten daraus, auf eine liberale Weise den Gelehrten mitgetheilt hat, so wie verschiedene den Herren Langles und Silvestre de Sacy. — Nach seiner Rückkehr ins Vaterland lebte Hr. de Polier auf einem Landgute bey Lausanne, in der Nähe v. B. (von Bonstetten?), bis auf die unseligen Zeiten des Ausbruchs der Revolution und der daher veranlaßten Unruhen in der Schweiz. Um ihnen zu entgehen, kaufte er ein schönes Landgut, Rosetti, in der Nähe von Avignon, an, wo er 1792 sich mit seiner Gemahlinn und ältesten Tochter niederließ. Man erinnert sich der schrecklichen Mordauftritte der Revolution in Avignon. Die Pracht, in welcher de Polier lebte, lockte eine Räuberhorde an, das Landhaus zu plündern; den aus dem benachbarten Sorgve herbey eilenden Hrn. de Polier überfallen sie in seinem Wagen, schleppen ihn in das Haus und die Keller, und ermorden ihn nach vielen Mißhandlungen. Welch ein Schicksal für den würdigen Mann, der so glänzende Auftritte des Lebens durchgegangen, und so vielen Gefahren entgangen war!

Madame la Chanoinesse de Polier, der wir diese Nachrichten und dieß schätzbare Werk, von welchem bisher die Rede war, zu verdanken haben, lebte zu Lausanne. In einem langen Aufenthalte zu Paris hatte diese geist- und kenntnißreiche Dame eine Uebersetzung ins Französische von einer Schrift Adlung's (doch wohl: des Versuchs

einer Geschichte der Cultur des menschlichen Geschlechts?) angefangen, und verglich sie mit Herder's ältester Urkunde des menschlichen Geschlechts. Gibbon hatte gleichfalls Lausanne zu seinem Aufenthalt gewählt; eine vertraute Freundschaft verband beide, und man kann die Vortheile, welche beiden aus dieser Verbindung erwachsen, leicht denken; sie erweiterte den Plan ihrer Arbeit zu einer allgemeinen Geschichte der Philosophie vom Anfange bis auf unsere Zeit, "betrachtet als den Gang des menschlichen Verstandes von der Zeit an, daß der sich selbst überlassene Mensch angefangen hat, die ursprünglichen Grundbegriffe auszufinden, die er im Anfange seiner Schöpfung von seinem Schöpfer erhielt". Natürlich fand sie gar bald, daß sie diese in Oberasien aufsuchen müsse, mit der Voraussetzung, daß sich diese opinions fondamentales primitives von da aus über alle Zeiten und die ganze Welt verbreitet hätten; die damals erscheinenden Asiatick Researches kamen ihr weiter zu statten. Gibbon munterte sie selbst zu einem eigenen Werke, statt der angefangenen Uebersetzung, auf; sie war ganz mit den Indern beschäftigt, als ihr Cousin aus Indien zurückkam. Man kann denken, wie herrlich vorbereitet sie nun war, von seinem Unterricht Vortheil zu ziehen. Wünschen mußte man, daß Hr. de Polier seine Nachrichten selbst ordnete und zum Druck beförderte; hiervon war er ganz abgeneigt. Gibbon wollte die Materialien bloß nach seiner Weise und nach eigenem Willen verarbeiten; er rieth dagegen, daß Madame de Polier das Werk übernehme, so daß sie die Indische Mythologie in zwey Bänden faßte, diesen aber ihre Sammlung aller Asiatischen Mythologie voraussetzte. Sie handelte

weiser, indem sie die Mythologie der Jnder allein ans Licht gestellt hat, und den Stoff zu zwey andern Bänden davon trennte und für einen künftigen Druck aufbewahrte; doch zog sie aus ihrem Werke die jetzt vorangesezte Introduction zusammen. Sie hatte den Aufenthalt bey ihrem Cousin genuzet, unter seinen Augen und mit seiner Hülfe und Bevrath die Materialien zu ordnen, und die mythologischen Handschriften zu versichen. Der gegenwärtige Druck ist durch die Zeitumstände aufgehalten worden, und es ist als ein besonderes Glück für die ganze Litteratur anzusehen, daß endlich das Publicum in den Besiz dieses Schazes von Original-Ideen und Kenntnissen der Jnder gezezt ist.

Zum Bewundern ist es, daß einer Dame vorbehalten war, alles dieses zu leisten; und welches Glück, daß sie auf die vorhin gedachte Weise dazu vorbereitet war! Es kann seyn, daß der Franzose gegen Manches im Französischen Ausdruck und Stil zu erinnern hat. Allein den Werth macht hier der Stoff und die Behandlung desselben. Für die zwey Bände, die sie noch hinzu zu fügen gedachte, werden bessere Zeiten die gewünschten Mittel herbeiführen.

Amsterdam.

Bei Ludwig van Es: *D. L. Suasso, M. D. morborum exanthematicorum descriptionis, tabularum forma ordinatae, specimen, variolarum atque vaccinarum decursum exhibens. 1809. Titel und Vorrede 2 Quartblätter, Tabellen auf 3 Foliobogen.*

Der Verf. äußert in der Vorrede, daß er, so wie hier von den Pocken, auch von den übrigen Ausschlagskrankheiten Uebersichten in tabellarischer Form zu liefern entschlossen sey, wie *Jourcroÿ* von der Chemie,

11113

1056 G. g. A. 105. u. 106. St., den 2. Jul. 1810

Trommsdorff von der Pharmacie, für Anfänger s nützlich, gegeben habe. Die Struvischen Tafeln scheint er nicht zu kennen. — Bey solchen tabellarischen Uebersichten, die nichts weniger als leicht und ja nicht von Anfängern für Anfänger zu verfertigen sind, besteht ein vorzüglicher Werth in der Kunst, mit wenigen Worten, besonders in guten Latein, Vieles deutlich auszudrücken, Alles in guter Ordnung zu bringen, nichts Ueberflüssiges einzutragen, und nichts Wichtiges zu übergehen. Dieß alles finden wir hier nicht. Der Verf. mag diese Tabellen zu seinem Nutzen aus Hufeland's, Bremmer's und andern Schriften entworfen haben, aber zum Nutzen anderer junger Aerzte können sie nicht dienen, und möchten füglich ungedruckt geblieben seyn. Was sollen die Tyrones daraus lernen, wenn es heißt, die entfernten Ursachen der Blattern seyen: *Res omnes, quae ad infectionem corpus reddunt aptum?* Oder, gegen die Zuckungen im ersten und zweyten Stadio sollen gebraucht werden: *flores Zinci, alia antispasmodica non calefacientia.* Oder, bey dem Abtrocknen der Blattern soll sich der Kranke in Acht nehmen, daß er sich nicht erkälte; dennoch soll das regimen semper frigidum cum aëris mutatione seyn. Bey den Kuhpocken: *licet in aestu per vias ambulare, tamen regimen non nimis sit calidum.* Die Kuhpocken seyen nicht *contagiosae*, und doch die nächste Ursache derselben *organismi reactio e vaccinarum contagio excitata.* Schreib- oder Druckfehler, wie *gangrena, systhema, prolabilis etc* sind auch nicht zur Nachahmung für Anfänger. — Genug, der Verf. scheint kein Talent und keinen Beruf zu solchen tabellarischen Uebersichten zu haben.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

107. Stück.

Den 7. Julius 1810.

Leipzig.

Wir haben noch den siebenten und letzten Band der Nachgelassenen Werke von S. A. Carus (s. oben S. 705) genauer anzuzeigen.

Dieser Band, der des Verf. *Moral* u. *Religionsphilosophie* enthält, gehört zu den vorzüglichsten unter seinem litterarischen Nachlasse. Wir lernen aus ihm besonders, wie der vortreffliche Mann, dem das Wahre und Gute, wie Wenigen, am Herzen lag, die psychologischen Wahrheiten, um deren Aufklärung er sich ein so großes Verdienst erworben hat, mit der eigentlichen Philosophie in Verbindung zu bringen wußte. Wer mit solcher Unbefangenheit, Selbstständigkeit, und beharrlichen Aufmerksamkeit, wie Carus, das Innere seines Geistes beobachtet, um zu lernen, was der Mensch ist, dem dürfen wir auch eine freye und oft neue Ansicht dessen zutrauen, was der Mensch seyn soll, und was er von seinen Verhältnissen zum ewigen Urgrunde aller Dinge zu denken hat. An der *Moralphilosophie* des Verf. vermiffen wir indessen die wissenschaftliche und feste Begründung, ohne die er selbst sie vermuthlich nie dem Publicum mitgetheilt haben

würde. Der Herausgeber, Hr. Dr. Hand, hat das Seinige gethan, zu liefern, was er unter Papieren, die nicht für den Druck bestimmt waren, vorfand. Schon die Einleitung in dieses System moralischer Grundsätze zeigt, daß Carus das Religiöse unmittelbar mit dem Moralischen verknüpfte. Von dem Gegensatz des Irdischen und Vergänglichen auf der einen, und des Göttlichen und Ewigen auf der andern Seite des menschlichen Daseyns geht er aus, um das Gefühl für sittliche Würde zu wecken. Aber die Gedanken, auf die es hier ankommt, sind mehr hingeworfen, als ausgeführt. Auch die folgenden Bemerkungen über Moral und Tugend sind abgerissene Aphorismen. Das System fängt also ohne wissenschaftliche Grundlage sogleich mit einer Abtheilung in allgemeine und besondere Tugend- und Pflichtenlehre an. Die erste dieser Abtheilungen muß zugleich die Stelle der allgemeinen practischen Philosophie oder Metaphysik der Sitten vertreten; und doch ist sie weit kürzer, als die zweyte. Nicht von Ideen, oder höchsten Grundsätzen, sagt der Verf., müsse die Moral ausgehen, sondern von einem sittlichen Factum des Gemüths, von der Religiosität des guten Willens; dem innern Unwillen gegen Gewalt, die für Recht gilt; der ruhigen und freudigen Folgsamkeit; der Entfernung einer frivolon Zerstreuung; der tiefen Scheu vor dem Unwürdigen. Hierauf werden, ungefähr wie bey Kant, die verschiedenen Quellen, aus denen moralische Grundsätze abgeleitet werden können, mit einander verglichen. Das formale Moralprincip der Kantischen Schule ist, nach dem Verf., eben so unbefriedigend, als die Principien der Glückseligkeit, des gemeinen Besten u. s. w. in andern Schulen. Sein höchster Grundsatz lautet: Sey von dem Ewigen und Unvergänglichen in dem Leben der Natur belebt und beseelt zum freyen Handeln für das

Ganze. Wir dürfen kaum hinzusetzen, daß der Vf. aus diesem Grundsatz, so vortreflich er auch ist, kein System der Pflichten ableiten konnte, dessen Sätze folgerecht in einander eingreifen, wenn nicht das Gefühl die Stelle der Consequenz vertreten soll; denn daraus, daß unser Herz beseelt ist von dem Ewigen und Unvergänglichen, lernt der Verstand noch nicht, nach welchem Grundsatz wir handeln sollen, damit unser Leben, so weit es durch Verstand bestimmbar ist, jenem Gefühle gemäß sey. Ein System der Moral wird aber erst da Bedürfniß, wo der Verstand sicher seyn will, daß uns das Gefühl nicht irre führe, oder gar täusche. Ohne deutlich zu entwickeln, wie wir aus dem Gefühle des Ewigen und Unvergänglichen moralische Grundsätze ableiten sollen, die mehr als eine unbestimmte Zurückweisung auf das Gefühl enthalten, springt der Verf. zu der Analyse einiger der höchsten moral. Ideen über. Aber auch diese Ideen der Freiheit, des Guten, der Tugend, der Pflicht u. s. w. erscheinen hier nur an einander gereiht, nicht systematisch verbunden. Offenbar ist dieser Theil der Moralphilosophie des Vf. ein bloßer Entwurf, dessen Lücken vermuthlich in den Vorlesungen ausgefüllt wurden. Aber auch als bloßer Entwurf hat er seinen ausgezeichneten Werth, weil er außer einer Menge edler, in das Innerste des Gemüths eingreifender, Reflexionen, überall an die Verwandtschaft der moralischen und religiösen Ideen, und besonders daran erinnert, daß die unbefangene Vernunft zur philosophischen Beglaubigung eines moralischen Gesetzes, das über alle Naturgesetze erhaben ist, den ewigen Urgrund alles Daseyns und Deynens, also das Absolute oder Göttliche selbst, als den Grund jenes Gesetzes voraussetzen muß, und daß deswegen alle strenge Gewissenhaftigkeit etwas Religiöses hat. Zugleich aber hätte gezeigt werden müssen, wie und warum dessen ungeachtet in so vielen

Verhältnissen des Lebens auch ohne Religion Sittlichkeit möglich und wirklich ist. Dieses gehörig zu zeigen, hat der Vf. veräußert. Der vorzüglichste Theil seiner Moralphilosophie ist der zweyte, der sich mit der speciellen Tugend- und Pflichtenlehre beschäftigt. Er unterscheidet sich sehr von den gewöhnlichen Compendien der Moral durch die energische Eindringlichkeit, mit welcher der Vf. das Bewußtseyn der Tugenden und Pflichten weckt und belebt. Jede Reflexion trifft das Innerste des Gemüths, und erinnert uns ohne Prunk der Worte an die Würde der menschlichen Natur. Ueberall zeigt sich, welche Dienste dem Verf. seine treffliche und feine Psychologie bey dieser Gelegenheit gethan hat. Daher hat seine Darstellung der Tugenden und Pflichten selbst da, wo sie nur das Bekannte wiederholen muß, etwas Neues durch die Bestimmtheit erhalten, mit der sie die natürlichen Anlagen und Fähigkeiten berührt, und überall das wahrhaft Menschliche hervorhebt. Einer solchen Moral, die uns in systematischer Anordnung der Begriffe zugleich für das Gute erwärmt, wird man nicht vorwerfen, daß ihr der practische Character fehle, ohne den die Lehrbücher der Sittlichkeit den Menschen nicht viel weiter führen, als zu einer Compendientugend, einem abgeregelten Betragen nach Distinctionen und Definitionen, ohne Kraft im Handeln. Aber der Raum erlaubt uns nicht, mit dem Verf. in das Specielle einzugehen, und unsere Meinung über Mehreres zu sagen, worin wir nicht mit dem Vf. übereinstimmen. Eingetheilt sind die Pflichten in Selbstpflichten oder Pflichten der Erhaltung und Ausbildung unsrer moralischen Würde, Pflichten gegen die Vernunft außer uns, und Religionspflichten; also im Ganzen nach den Rubriken, denen auch die älteren Moralsysteme folgen; aber in einem andern Geiste des Systems. Daß die Religionspflichten in dem System des Verf. nicht fehlen

durften, geht schon aus der religiösen Grundlage seiner ganzen Moral hervor. Im Ganzen aber sieht man doch auch dieser Moral an, daß sie so, wie sie vor uns liegt, noch lange kein vollendetes Werk, und von dem Vf. nicht bestimmt ist, zur öffentlichen Beurtheilung aufgestellt zu werden. — Anders verhält es sich mit der Religionsphilosophie, die auf die Moral in diesem Bande folgt. Diese Religionsphilosophie ist eben weitem das Ausgearbeitetste unter dem gesammelten litterarischen Nachlasse des unvergeßlichen Mannes. In ihr erscheint nicht nur das Besondere seines persönlichen Characters zugleich mit den allgemeinen Wahrheiten, die er entwickelt, im schönsten Lichte; jeder Gedanke aus dem Herzen hervorgehoben und durch die besonnenste Vernunft in der Sprache der edelsten Humanität, und ohne das Gezwungene, von dem man seine übrigen Werke nicht freysprechen kann, entwickelt; auch die Wahrheiten selbst, auf die es hier vorzüglich ankömmt, sind, unsers Erachtens, so natürlich dargelegt, u. die ganze Abhandlung ist von so gediegenem Gehalte, daß der Rec. wenigstens seit mehreren Jahren nichts über Religion gelesen hat, was ihn so angezogen, und in gewissen Hinsichten befriedigt hätte. Aus der durchgeführten Beziehung auf die neuesten Verhandlungen über den Begriff der Religion sieht man auch leicht, daß diese Abhandlung eine der letzten Arbeiten des Vf. ist. Von der Kantischen Religionslehre unterscheidet sie sich eben so sehr, als von der idealistisch-poetischen, mystischen und pantheistischen, die sich neuerlich ein Ansehen zu geben gewußt hat. Mit der sonst so genannten natürlichen Theologie aus den älteren Schulen hat die Religionsphilosophie des Vf. fast nichts gemein. Religion ist, nach dem Vf., eine Thatsache des Gemüths; eine natürliche Folge der ursprünglichen Anlagen der Menschheit in Beziehung auf das Göttliche, das nicht vom

Verstande durch Abstraction erkannt, sondern dem freyen Bewußtseyn, aus welchem das wahre Denken hervorgeht, unmittelbar gegenwärtig, und, wenn auch nicht im buchstäblichen Sinne angeboren, doch unmittelbar und durch sich selbst im menschlichen Gemüthe vorhanden, durch den Verstand zwar entwickelt, aber älter, als alle Speculation, ist. Durch Religionsphilosophie kann also Religion nicht eigentlich gelehrt werden. Sie muß im Herzen schon da seyn, ehe sie durch den Verstand aufgeklärt werden kann. Der Verstand vermag hier nichts weiter, als zu zeigen, wie das religiöse Gefühl, das aller religiösen Aufklärung vorangeht, sich entwickelt; wie es mit den Gesetzen des menschl. Wissens zusammenhängt, und warum es kein täuschendes Gefühl ist. Religion durch eine Religionslehre zu geben, sagt der Verf., ist so unmöglich, als, Leben zu geben durch eine Biologie. Das höchste Leben des Geistes blindes Gefühl zu nennen, wird sich aber auch nur derjenige erlauben, wem ein solches Leben durch Gewohnheit, oder Speculation, fremd ist. Eben deswegen, weil Religion, nach dem Verf., unmittelbar aus dem Bewußtseyn stammt, ist sie unzertrennlich von dem moralischen Bewußtseyn oder Gewissen, und Religionsphilosophie ist eine deutlichere Erkenntniß desjenigen, was im Gewissen Unbedingtes und Ewiges vorhanden ist. Hier zeigt sich im Systeme des Verf. von neuem, und ganz gegen die Vorstellung der absoluten Idealisten, die ursprüngliche Verwandtschaft der Religions- und Sittenlehre. Auf diese Einleitung läßt der Verf. einige historische Rückblicke folgen, um an die verschiedenen Versuche, das Wesen der Religion auf eine andere Art zu bestimmen, zweckmäßig zu erinnern. Dann wird die Idee der Religion weiter ausgeführt. Sie sey inni-

ger Glaube an ein ursprüngliches, freyes und selbstständiges Seyn, und an die Ewigkeit einer reinen Gesinnung; kein Product des Verstandes allein, noch weniger aber der Phantasie, oder auf irgend eine Art mit der Poesie zu verwechseln; sondern ein Eigenthum des Herzens, hervorgebracht durch die Vernunft, so fern der Mensch durch Vernunft das Göttliche in seinem Innern vernimmt. Der religiöse Glaube sey an sich weder theoretisch, noch practisch. Der ganze Mensch glaube ungetheilt. Daher gedeihe Religion überall, so wie der Mensch, im höhern Sinne des Wortes, gedeihet. Das Absolute oder Göttliche an sich sey der Realgrund der Religion. In der Religion, als einem Eigenthum des Herzens, vereinige sich das Menschliche mit dem Göttlichen. Unter den Maximen, durch die man wahre Religion in sich entwickelt, sey die erste: Man erhebe sich über die veränderlichen Erscheinungen zu dem unveränderlichen und ewigen Seyn. Die zweyte: Man fasse dieses ewige Seyn als das absolut Gute, oder als ein seliges Leben. Die dritte: Man betrachte alle Erscheinungen in der Zeit als Entwicklungen jenes höchsten und ewigen Lebens. Einige andere Grundsätze, die der Verf. bey dieser Gelegenheit einschaltet, scheinen uns noch nicht die gehörige Reife erhalten zu haben. Die Entwicklung der religiösen Ideen oder Urgedanken fängt bey dem Verf. mit der Idee des Seyns an. Hier vermisten wir die genauere, sehr wesentliche, Untersuchung über Persönlichkeit oder Unpersönlichkeit des höchsten Wesens. Doch nennt der Verf. die Gottheit das freyeste und höchste Ich. Dann wird die Idee des Göttlichen theologisch, d. h. nach einer anthropomorphischen Betrachtung der Eigenschaften Gottes, ausgeführt. An die Stelle der Theodicee tritt ein resignirter, sich selbst genügender, Glaube

an eine göttliche Weltregierung, verbunden mit einer religiösen Ansicht der Natur. Glauben sollen wir, was wir nicht begreifen, daß in dem Uebel der Welt sich ein Verhältniß zur Ausführung eines ewigen Plans verbirgt. Was hierauf folgt, die Idee der Wirklichkeit Gottes aufzuklären, und die verschiedenen so genannten Beweise des Daseyns Gottes zu mustern, hätte schicklicher und folgerechter mit den vorhergehenden Betrachtungen über das göttliche Seyn verbunden werden können. Durch Aufklärung der religiösen Idee des Ewigen in ihrem ganzen Umfange ist der Glaube an Unsterblichkeit weder theoretisch, noch practisch, sondern ganz, dem Systeme des Verf. gemäß, aus dem Ewigen selbst deducirt, so fern dieses Ewige auch in uns ist. — Aber unser Auszug aus dieser Religionslehre würde zu lang werden, wenn wir auch von dem Inhalte der letzten Kapitel genauere Nachricht geben wollten. Ueber religiöse Anthropologie und Mysticismus ist noch manche lehrreiche Bemerkung mitgetheilt. Ein entscheidendes Gutachten von unserer Seite über die philosophische Zulänglichkeit einer Religionslehre, wie diejenige ist, die der Verf. als Philosophie über Religion, d. h. als eine Philosophie aufstellt, der die Religion selbst schon zum Grunde liegen soll, würde hier nicht am rechten Orte seyn. Was wir bey dem Verf. in der ganzen Abhandlung am meisten vermisten, ist eine hinlängliche Aufklärung des religiösen Glaubens in Beziehung auf die höchste Idee der Wahrheit. Denn durch Religionsphilosophie muß doch gelehrt werden, warum wir mit Recht glauben, daß das religiöse Gefühl nicht täusche. — Noch enthält dieser Band eine ausführliche biographische Vorrede vom Herausgeber.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

108. Stück.

Den 7. Julius 1810.

Tübingen.

Vier und zwanzig Bücher Allgemeiner Geschichte; besonders der Europäischen Menschheit; durch Joh. v. Müller; nach des Verfassers Tode herausgegeben durch dessen Bruder J. G. Müller. Erster Band 540 Seiten, zweyter Band 552 Seiten in Octav. 1810. Auch unter dem Titel: Joh. v. Müller sämtliche Werke. Theil 1. 2. — Schon bey den Lebzeiten des Verfassers wurde die Erwartung des Publicums seit längerer Zeit auf eine von ihm zu hoffende Weltgeschichte gerichtet; das Schicksal vergönnte ihm nicht, sie selber erscheinen zu lassen; und einige seiner letzten Aeußerungen mußten selbst die Hoffnung schwächen, daß man sie als ein Ganzes erhalten würde. Um desto erfreulicher ist es, diese Besorgnisse gehoben zu sehen; und den, für die Nachwelt bestimmten, Schatz aus den Händen des Mannes zu erhalten, der in jeder Rücksicht dazu am fähigsten war, ihr Etwas mitzutheilen. Indes weiß man aus mancher Erfahrung, daß lang gehoffte Erwartungen leicht überspannt werden; und kaum

kann es bey irgend einem Werke mehr Bedürfniß seyn, die genetische Geschichte desselben zu kennen, wenn man seinen Werth mit Gerechtigkeit würdigen, wenn man den Leser in den Standpunct setzen will, aus welchem der Verfasser selber seine Arbeit angesehen haben wollte. Glücklicher Weise haben sowohl der berühmte Verfasser, als der Herausgeber, in den Vorberichten alle dazu nöthigen Data gegeben; und uns dadurch in den Stand gesetzt, mit Sicherheit zu urtheilen. Der Plan, eine Uebersicht der Weltgeschichte zu geben, ward bey Müller'n schon früh gefaßt, und ward immer mehr Lieblingsplan bey ihm, je reifer er sich an Jahren und an Kenntnissen fühlte. Er hatte sich aber davon ein hohes Ideal entworfen, zu dessen Ausführung jedoch, nach seinem ganzen Umfange, die uns zugemessene Spanne des Lebens, leider! kaum hinreichen kann. Sein Hauptvorsatz war, allenthalben, so weit es möglich ist, mit eigenen Augen zu sehen, d. i. unmittelbar aus den Quellen zu schöpfen. Daher machte er es sich zum Gesetz, alle Abschnitte der Geschichte in diesen zu studiren; und dreßsig Jahre hindurch ist er diesem Vorsatze treu geblieben. Indes hing diese Studien mit denen über die Schweizergeschichte zusammen; und in wie fern diese, wie beschränkt sie auch auf den ersten Anblick scheinen mögen, ihn dennoch in einem gewissen Grade zum Studium der allgemeinen Geschichte trieben, ist anderwärts gesagt. Zunächst ward er jedoch zu diesen Studien durch einen Vortrag veranlaßt, welchen er über allgemeine Geschichte, zuerst 1779 zu Genf, Französisch, und demnächst Deutsch zu Bern 1781, halten mußte. Aus diesen Vorlesungen, die von Müller'n jedoch wiederholt umgearbeitet wurden, ist das gegenwärtige Werk erwachsen. Sie sollten bereits 1784

unter dem Titel: *Les époques de l'histoire politique des principales nations*, herauskommen; welches jedoch unterblieb. Auf wiederholtes Zitten des Bruders entschloß er sich in den Jahren 1796 u. 1797 zu Wien, die fast unleserliche Handschrift aufs neue umzuarbeiten und ins Reine zu schreiben. Eine Abschrift ließ er dem Herausgeber, eine andere behielt er für sich, die er nachmahls noch besserte; und nach dieser ist die Geschichte hier abgedruckt. Auch so war aber der Verewigte noch weit davon entfernt, das Ideal, das ihm vor-schwebte, erreicht zu haben. Er wollte in den Jahren 1802 und 1806 das Werk abermahls umarbeiten, und mit Belegen aus seinen zahlreichen Excerpten herausgeben. Er bestimmte diese Arbeit für den ruhigen Aufenthalt zu Tübingen. Daß diese Aussicht nicht erfüllt wurde, ist bekannt.

In der vollendeten Gestalt, als der Verfasser (in seinen litterarischen Arbeiten immer so strenge gegen sich selbst, als er nachsichtsvoll gegen Andere war) es gewünscht hatte, erscheint das gegenwärtige Werk also freylich nicht. Ungeachtet er viel darin geändert und gebessert hat, so blieb doch die alte Grundlage; und man darf es nicht übersehen, daß es auch in seiner jetzigen Gestalt aus gehaltenen Vorlesungen erwachsen ist. Aber darum bleibt es nicht weniger eine wichtige Bereicherung unserer historischen Litteratur. Nur nehme man es für das, wofür es der Verfasser selber gehalten wissen will; so wenig ein Handbuch, als eine ausführliche Erzählung der Geschichte, überhaupt kein Buch, aus dem der Anfänger Geschichte lernen soll. Die Vorlesungen, aus denen es erwuchs, wurden, wie der Verfasser selber bemerkt, vor Jünglingen gehalten, welche die Maschinerie (das Materielle) der Geschichte schon wußten; aber um ihnen

seine Vorstellung von ihrem Geiste mitzutheilen. Es sind also die Ansichten des Forschers, angereizt an den Faden der Weltgeschichte, ohne dabey den Zweck zu haben, diesen ängstlich abzuwickeln. In diesen Gesichtspunct gestellt, werden wir es also auch, ohne zu tadeln, sagen können, daß die einzelnen Abschnitte sich keineswegs durchaus gleich gearbeitet sind. Es gibt deren, die ihre Vollendung erhalten zu haben scheinen; es gibt andere, die nur die ersten Umriffe liefern. Aber auch diese letztern sind Skizzen, mit genialischer Hand entworfen; es ist nicht leicht eine darunter, aus der nicht selber der Kenner noch Etwas lernte. Man wird bey jedem Abschnitt finden; daß der Verfasser, als er ihn niederschrieb, an Ort und Stelle war, das heißt, die Quellen vor sich hatte; aber freylich nicht allenthalben gleich lange weilte. Ob die Ansichten des schon unterrichteten Lesers mit denen des Verfassers immer übereinstimmen, darf nicht den Maasstab der Würdigung geben; auch so wird der Leser zur Prüfung eingeladen; und darin setzen wir den Hauptgewinn des Werks, daß es dazu geeignet ist, über die Geschichte denken zu lehren.

Die Hauptzüge, welche den Character des Verewigten als Geschichtschreiber in seinen frühern historischen Werken bilden, finden sich auch hier wieder. Vor allem das lebendigste Gefühl für alles Große und Erhabene; das Wohlgefallen an großen Characteren, deren Schilderungen so oft zu den gelungensten Partien gehören. Gewiß ist dadurch weit mehr Leben in die Geschichte gebracht, daß wir die handelnden Hauptpersonen genauer kennen lernen! Der Vortrag ist um Vieles leichter und beweglicher, als in der Schweizergeschichte. Der Verfasser ging hier nirgends in ein tiefes Detail; er gehet schnell von einem Puncte zum

andern über, und hat die gelehrte Rüstung gänzlich abgelegt, da das Werk fast ganz ohne Citate ist; diese Belege sollten, nach seinem Vorsatz, abgeseondert erscheinen. Von allen philosophischen Hypothesen hat sich von Müller auch in diesem Werke ganz entfernt gehalten. Aber allenthalben ist der Vortrag durchwebt mit practischen Bemerkungen, aus der Geschichte selber abstrahirt.

Von den vor uns liegenden zwey Bänden (ein dritter ist noch zu erwarten) umfaßt der erste die ganze alte Geschichte in zehn Büchern, bis auf den Untergang des westlichen Reichs; der andere, das ganze Mittelalter, bis zum Anfang des sechszehnten Jahrhunderts.

Die vier ersten Bücher sind überschrieben: Vom Ursprung des menschlichen Geschlechts bis auf den Trojanischen Krieg; — die Zeiten des Ursprungs freyer Verfassungen bis auf Solon; — Quellen der Griechischen Geschichte; — Revolutionen Griechenlands von Solons Zeit bis auf die Eroberungen der Römer in Asien. Schon aus diesen Ueberschriften wird man sehen, daß es dem Verfasser in diesen frühern Zeiten keineswegs auf eine gewisse Vollständigkeit, sondern nur darauf ankam, das Interessantere herauszuheben. Man wird sich bey diesen vier Büchern vor allem erinnern müssen, daß sie bereits 1784 geschrieben waren. In den Untersuchungen, die sie enthalten, sind wir seitdem fast allenthalben um Vieles weiter vorgeführt; und wenn diese vier Bücher auch bey einzelnen vortreflichen Erläuterungen doch im Ganzen bey weitem der schwächste Theil des Werks bleiben: so war es nicht so sehr die Schuld des Verfassers; Forschungen in den Zeiten, wo es in der Geschichte erst dämmert, waren überhaupt am wenigsten im Geschmack von Müller; er liebte das

volle Licht. Untersuchungen über den Geist des höhern Alterthums waren um die Zeit, als er dieses schrieb, noch viel weniger angestellt; er selber war dazu weniger geschickt. Sein früheres Studium der alten Geschichte, so wie es sich hier zeigt (über das spätere können wir nicht urtheilen), scheint bey ihm überhaupt viel weniger auf die Facta, als auf die großen, hervorragenden Charactere gegangen zu seyn. Erst wo diese auftreten, und aus vorhandenen Quellen sich würdigen lassen, interessirte ihn Geschichte. Selbst das Studium der Verfassungen stand hinter diesem zurück. So wird man sich nicht wundern, wenn erst bey den Griechen die Geschichte anfängt, für ihn Leben zu erhalten, und selbst dieses Volk scheint ihn gleichsam nur im Vorübergehen beschäftigt zu haben. Die Mängel der Athenischen Verfassung, und die Fehler des Volks, sind sehr wahr angegeben; aber über die große Frage, wie denn doch dieses Volk in Beziehung auf das Edelste, was die Menschheit kennt, das erste von allen ward, hätten wir aern von dem großen Geschichtschreiber einige Aufklärungen erhalten. Mit dem fünften Buche beginnt die Römische Geschichte, und füllet die größerc Hälfte des Bandes aus; denn auch das neunte, über die Religionsgeschichte, ist Episode, die mit der Römischen Geschichte in naher Verbindung steht. Schon dieser verhältnißmäßig größere Umfang zeigt, daß Römische Geschichte Müller'n am liebsten und am meisten bey dem Studium der alten Zeiten beschäftigt hatte. Wie konnte es auch anders seyn? Hier fand er, was **Er** suchte, Größe der Begebenheiten und der Charactere; hier flossen die Quellen am reichlichsten, wenn auch nicht immer am reinsten. Ihrer Prüfung ist das fünfte Buch gewidmet; nicht bloß die eigentlichen Geschichtschreiber, auch Dichter und andere Schriftsteller, in

so fern sie den Character des Volks und der Zeiten uns kennen lehren, werden kurz und treffend gewürdigt. Das sechste Buch, die Republik Rom, ist das am meisten vollendete dieses Bandes; reich an treffenden Bemerkungen, vor allem aber an Characteren der ausgezeichneten Männer. Die Portraits von Cäsar, Pompejus, Crassus, Cato, Cicero, füllen ein eigenes Kapitel. Wie wahr und schön von Cäsar: "In jeder Unternehmung, wodurch Er sich zum Rang des Ersten in Rom und in der Welt erheben wollte, begleitete ihn das Glück; weil, indeß er sich Alles erlaubte, er die Herrschaft über sich selbst behielt". Wie trefflich von Cato: "Mit mehr Nachgiebigkeit wäre er seinem Vaterlande nützlicher gewesen; aber ein Cato würde der Geschichte der Menschheit fehlen". Auch das siebente Buch, das Römische Reich unter Kaisern, so lange die Formen der Republik blieben (bis auf Diocletian), ist hauptsächlich Schilderung der Herrscher; kurz, streng, und zugleich billig. Hierauf im achten: Schilderung des alten Römischen Reichs, des Anfanges der Völkerwanderung, und verschiedener inneren Einrichtungen. Eine allgemeine Ansicht der damaligen Römischen sowohl, als Nichtrömischen Welt, vor allem des damaligen Deutschlands. Von dem neunten Buche, Religionsgeschichte, belehrt uns der Herausgeber, daß die Umarbeitung verloren gegangen sey. Wir erhalten es also ganz in seiner früheren Gestalt. Hauptfächlich: Geschichte der Juden, und des Anfanges des Christenthums. Die am Ende aufgestellte Vermuthung, daß der Gnosticismus aus China und dem östlichsten Asien gekommen sey, ist ein Fingerzeig zu weiterer Forschung. Endlich das zehnte Buch: die letzten Zeiten des Römischen Reichs, bis zu seinem Falle im Westen.

Der zweyte, in unsern Augen um Vieles wichtigere, Band enthält in acht Büchern die Geschichte des Mittelalters. Hier war der Verf. durch den Gang seiner Studien, den Hauptzweck, worauf er sie bezog, ganz in seinem Felde. Wenn gleich dabei aber Europa, wie es auch der Titel sagt, zunächst sein Gegenstand war, so hat er sich doch keineswegs darauf beschränkt; auch von den auswärtigen, besonders den Astatischen, Revolutionen durch Araber, Mogolen und andere herbengeführt, wird eine Uebersicht gegeben, so daß im Ganzen dabei die synchronistische Ordnung beobachtet wird. Auch das Byzantinische Reich wird nicht aus den Augen verloren. Das eilfte Buch: "wie die barbarischen Völker über den Trümmern des abendländischen Kaiserthums nach und nach sich einrichteten", ist bloß dem Occident gewidmet. Also die ersten Deutschen Reiche, in Italien, Gallien, Spanien, Britannien. Den eigenen Forscher erkennt man darin, daß die alten Gesetzgebungen durchweg genutzt sind. Sonst nur Umrisse, auf 47 Seiten. Das zwölfte Buch: Von dem Ursprunge der Mohammedischen Religion und von der Errichtung des Arabischen Reichs, vom J. 622 . . . 732. Einer der geistvollsten Abschnitte! In der letzten Hälfte kehrt der Verf. bereits wieder zu den Germanischen Völkern zurück. Dreyzehntes Buch: Die Zeiten Carls des Großen, und Haruns al Raschid. "Soll ich" (heißt es am Ende) "die einfachen Sitten Carls des Großen und die Pracht der Fürsten von Tausend und Einer Nacht, die Festigkeit der Fränkischen Krieger, und das Feuer der Araber, unser langsames Hervorschreiten aus der Barbaren, und die plötzliche Erscheinung eines Glaubens, eines Weltreichs, einer neuen Cultur bey den Arabern, vergleichen? Es wäre die Parallele des Ver-

standes und des Gefühls mit der Einbildung; und man sähe hier den Schwung der Menschen, die Eine Vorstellung über die Grenzen der Möglichkeit erhöhet; eben dieses Feuer sich nach und nach mindern, von Zeit zu Zeit emporleuchten, endlich in alte Trägheit verloren; dort, langsamere Entwicklung der Vernunft, standhaft in ihrer Thätigkeit, hundertley Irthümer und Leidenschaften versuchen, sich nach und nach stärken, zuletzt eine Lichtmasse bilden, welche zugleich die Kraft großer Dinge, und die Berechnung des Thunlichen zuläßt". Absichtlich hoben wir diese Vergleichung des Orients und Occidents als eine der allgemeinen Ansichten des Verfassers hervor. **Vierzehntes Buch:** Wie die großen Reiche in kleine Staaten zerfielen. Zerfall sowohl des Arabischen Weltreiches, als der Fränkischen Monarchie: ein reiches Kapitel! **Funfzehntes Buch:** Die Zeiten der Gründung des politischen Uebergewichts der Päpste, 1073 . . . 1177. **Gregor VII.** "Der Eifer eines Propheten begeisterte ihn; damit verband er alle Geschmeidigkeit eines Partenhauptes, und die Ultrömische Standhaftigkeit. Er war der Mann der Zeit". Das folgende sechszehnte Buch, von den Zeiten, worin die päpstliche Macht auf das höchste stieg, 1177 . . . 1269, kann als Fortsetzung des vorigen betrachtet werden. In 34 Kapiteln enthält es die Veränderungen der einzelnen Staaten; allein über die sich jetzt bildende große Veränderung in der bürgerlichen Gesellschaft, durch Ausbildung des Ritterwesens, durch Entstehung des Handels, Freywerden der Städte, und Entstehen des Bürgerstandes, hätten wir doch gern die Ansichten des großen Geschichtschreibers im Allgemeinen kennen gelernt! **Das siebenzehnte Buch:** wie sich der Uebergang

der mittlern Zeit auf die neue Gestaltung der Dinge nach und nach bereitete, 1273 . . . 1453, und das achtzehnte, von denjenigen Revolutionen, welche die neuere Ordnung der Dinge besonders veranlaßten, bis 1519, das erstere in 47, das andere in 20 Kapiteln; auch wiederum eben so viele Ansichten der einzelnen Staaten enthaltend; aber nur selten sich (wie etwa bey der Litteratur) zu allgemeinen Ansichten erhebend. — Wir glauben durch diese Uebersicht den Leser in den Stand gesetzt zu haben, den Gang zu verfolgen, den der Verfasser nahm; aus einem Werke, das mehr den Geist der Geschichte, als die Geschichte selber enthält, einen Auszug geben zu wollen, wäre vergeblich. Ward gleich dem Verfasser nicht das Glück zu Theil, seiner Arbeit die Vollendung zu geben, die er ihr geben wollte, kann sie in so fern mit seiner Geschichte der Schweiz nicht in eine gleiche Linie gestellt werden: so hat sie vor dieser den Vortheil einer leichteren Behandlung voraus, und ist dadurch geschickt, auf ein größeres Publicum zu wirken. An Werken, in welchen das Materielle der Geschichte bald kürzer, bald ausführlicher dargelegt ist, fehlt es unserer Litteratur nicht; desto geringer ist die Anzahl derjenigen, welche, ohne daß ihre Verfasser, den historischen Boden verlassend, sich auf den der Metaphysik verirren, ihre eigenen Ansichten enthalten. Darin liegt der Werth der Weltgeschichte von Müller; und so dürfen wir hoffen, daß Er, der nur den historischen Wissenschaften leben wollte, auch nach seinem Tode noch wohlthätig auf ihre Erhaltung unter unserer Nation, zu der sie vorzugsweise ihre Zuflucht genommen zu haben scheinen, einwirken werde.

Leiden.

Mit der rühmlichen Belesenheit eines jungen Gelehrten, welcher bey dem Abgange von der Academie Rechtsenschaft und Probe von seinen erlangten Kenntnissen ablegt, gut geordnet, und in gutem Lateinischen Stil, ist folgende Abhandlung, als eine academische Streitschrift, abgefaßt: *de grati animi officiis atque ingratorum poena. jure Attico et Romano*, von Hrn. Janus Van, Doctor der Rechten. 1809. Octav 160 Seiten. Woraus gehet, ganz natürlich, die Frage im Allgemeinen, wie fern Dank und Undank gegen Wohlthäter, da beides Sache der Gesinnung ist, den bürgerlichen Gesetzen, welche nur Handlungen zum Gegenstand haben, unterworfen seyn können? eine Frage, welche so oft und viel von Rechtsgelehrten, und bereits vom Seneca, ist abgehandelt worden. Indessen hat man Beispiele vorgebracht, daß ein gerichtliches Verfahren gegen Undankbare wirklich bey einigen Völkern Statt gehabt habe. Das erste ist von den Persern, bey Xenophon die bekannte Stelle *Cyrop.* l. 2, 7, wovon der Verf. zeigt, daß nicht von Landesgerichten, sondern von der Erziehung und Zucht der Knaben gehandelt wird, die zur Ausübung der Tugenden im gemeinen Leben angeführt wurden. Nun bleibt das Athenische und Römische Recht übrig; aus beiden wird das Zweckmäßige in folgenden Hauptstücken ausgeführt: Was ist verordnet wegen Undanks gegen die Eltern, Undanks gegen die, denen man die Befreyung aus dem Sklavenstande schuldig ist? und dann vom Undank gegen andere Personen, von denen man Wohlthaten erhalten hat. (Merkwürdig schien es dem Rec. immer, daß bey mehreren rohen Völkern

der erste Schritt zur bessern Cultur durch die Lehre gemacht ist, Ehre die Eltern! Die Rohheit mußte diese Lehre zur wichtigsten machen; von häuslicher Zucht ging die erste, gesellschaftliche und bürgerliche Ordnung aus; und diese Zucht ward mit roher Härte ausgeübt, zumahl bey den Römern; was begriff nicht die patria potestas! Aus ihr erzeugte sich auch, schon bey den Griechen, die gerühmte Strenge der Kindererziehung, über deren Verlust späterhin so sehr geklagt wird. Man erinnere sich an die Auftritte in den Wolken des Aristophanes, aus denen Hr. Pan noch Mehreres hätte beybringen können. Wie leicht konnte diese Härte Söhne zur Verzweilung bringen, so daß sie sich an den Eltern vergrieffen, und so oft daher das verberare parentes vorkommt, und beyhm Virgil im Tartarus der pulsatusve parens gedacht wird! Die Ausbildung der Cultur machte nach und nach die fernere Einschärfung jener Grundlehre nicht mehr nöthig. Andre Volker gründeten sogar politische Maximen auf die strenge Kinderzucht, wie die Schinesen. Gemilderter war bey andern der Begriff, man sollte König und Volk als Vater und Kinder beisammen stellen: dieses ist doch wirklich ein anziehender Grundbegriff; tröstlicher, als Herr und Sklav, Despot und Unterthan. Zu jener frühern Beobachtung gehört, was der Vf. als das erste Hauptstück aus dem Jus Atticum anführt: τοὺς νόμους τιμᾶν. Solche kurze Sittensprüche machten die erste Lebensweisheit der frühern Welt aus. In der Sage wurden sie immer einem alten Weisen des Heldenalters beygelegt; so wie die angeführte dem Triptolemus, welche nachher Solon in seine Gesetzgebung aufnahm. Bey Pindar wird sie dem Chiron beygelegt, der sie dem Achill gibt: "ehre vor allen den Beherrscher der rollenden Donner, und ent-

ziehe nie dem Alter der Eltern die gebührende Ehre" (Pyth. VI, 21 f. Etwas verändert ist das Gebot beim Aeschyl. Eumenid. 542: "ehre die Eltern, und schütze den Gastfreund". Daß Solon die Lehre zum Gesetz machte, war kein Wunder, da die frühern Gesetzgebungen zugleich Sittengesetze enthielten; woher eben die gute Zucht durch Gesetze mehr, als durch todte Lehre, begründet war, während daß die Volksreligion auf Gebräuche beschränkt war, wenigstens kam sie der Moral und den Gesetzen nur so weit zu Hülfe, daß man sich die Götter als strafende und belohnende, rächende und beglückende, Wesen dachte). Was das Ehren der Eltern in sich begriff, besonders die *ἴσπτερα*, *ἴσπeteria*. Die Strafen der Undankbarkeit der Kinder durch die *ατιμία*, die *δική της παύσεως*, und die *αποκηρύξεις*, *abdication*, mehr noch, als Enterben, die wir besonders aus dem Lucian kennen, sind mit Belesenheit erläutert. Auf gleiche Weise wird auch, was im Römischen Rechte auf die Sache sich Beziehendes vorkömmt, mit vieler Belesenheit und mit Kenntniß des Römischen Rechts, und der Fortschritte desselben zur Vervollkommnung der Gesetzgebung, bengebracht. Wir können es nicht weiter verfolgen, sondern nur die Hauptstücke anführen. — Pflichten gegen die Eltern; Strafen der undankbaren Kinder; Hier tritt die so oft behandelte *patria potestas* ein; und nun erst die Verbrechen der pflichtvergessenen Kinder; ausführlich die *exhereditatio*; endlich, bey welchen Obrigkeiten die Klage angebracht werden konnte. — S. 67 folgt als zweyter Theil: *de officiis grati animi libertorum erga patronos et poena ingrati*. Gegen den pflichtvergessenen Freigelassenen war zu Athen die *δική αποστασιοῦ*. Die Pflichten indessen selbst konnte der Verf. nicht vollständig auffinden; nur Einiges,

S. 68 f. Desto leichter sind die Römischen Gesetze aufzustellen, von ihren Pflichten und von den Strafen; die letztern besonders, seit der *Lex Aelia Sentia*. Es ist unglaublich, wie weit die Verdorbenheit der Freigelassenen gegangen seyn muß, wenn man die Menge der Gesetze die ganze Kaiserreihe herunter sieht. Endlich S. 121 von den Pflichten der Dankbarkeit gegen Andere, und von den Strafen der Undankbarkeit. Hier streicht der Verf. die *δικη της αχρηστίας* aus dem Athenischen Rechte bey Petitus ganz aus; außer Seneca ist die Stelle im Xenophon Memor Socr. II, 2, 13 entscheidend. Von S. 128 an, von den Collecten der Griechen zur Unterstützung der Armen: dieß sind die *εργασίαι*, die man bereits aus Theophrasts Characteren c 17 kennen kann, und aus Nepos im Epaminondas c 3; sie lassen sich in öffentliche u. besondere eintheilen, letztere, die unter Freunden veranstaltet wurden, jene, von ganzen Gesellschaften, Clubs, Subscriptionen und Beyträge, die öffentlich anerkannt waren. Leider sind alle gute Anstalten dem Mißbrauch unterworfen; aber abgesehen von diesem, muß es ein herrliches Band unter den Bürgern Athens gewesen seyn. Die Engländer nähern sich hierin den Athenern durch ihre Beyträge für die Armen, selbst in den Kirchspielen. Eine besondere Erwähnung geschieht von dem *εργασίαι* bey der Auslösung im Kriege gefangener Mitbürger. Andre Fälle werden doch auch nicht vergessen. Noch von Seiten des Röm. Rechts ist Cuiques de obligatione ad remunerandum beygefügt, mit dem andern, de revocatione donationis propter ingratum animum.

Man verwechsle Ausführungen dieser Art nicht mit denen, die man Compilationen nennt: diese characterisiren sich dadurch, wenn der Sammler nichts dabey gedacht hat; und dieß offenbaret sich gleich in der fehlerhaften Anordnung, in dem gedankenlosen

Abschreiben der ausgerissenen Stellen, und der Ermangelung der Resultate, welche der Compiler hätte machen, oder dazu durch genau bestimmte Angabe der einzelnen Umstände und ihrer Verschiedenheit hätte leiten, und wenigstens den Widerspruch oder die Folgen sollen erkennen lassen. "Dieß und dieß war Sitte bey dem und dem Volke", lehrt uns nichts, wenn wir nicht einsehen können: aber warum und woher war es so? Immer läßt sich dieß freylich nicht so bestimmt sagen; aber so bleibt doch das andre: welche weitere und spätere Einflüsse hatte die Sitte?

Paris.

Aux archives du droit françois bey den Gebrüdern Elament; Code des droits de timbre, d'enregistrement, de greffe et d'hypothèque, ou recueil méthodique des lois, des décrets impériaux, acts, sur ces matières, et des avis du Conseil-d'état rendus en interprétation; avec tout ce qui peut le plus sûrement les expliquer et en diriger l'application; savoir: 1° la solution, soit par LL. EE. les ministres des finances et de la justice, soit par la régie d'enregistrement, soit par la cour de cassation, de toutes les questions importantes, au nombre de plus de quatre-cents, nées de l'application de ces mêmes Lois, Décrets et Avis; 2° des notes de concordance entre les diverses dispositions de ces Lois, Décrets et Avis et les changemens, modifications ou interprétations survenus; 3° une table chronologique; enfin une table alphabétique raisonnée et très-étendue des matières, au moyen de laquelle cet ouvrage présente à la fois la commodité d'un dictionnaire et l'autorité d'un code où les Lois, Actes etc se trouvent conservés dans toute leur intégrité littéraire. 1810. Octav G. XXXVIII, 812.

1080 G. g. N. 108. St., den 7. Jul. 1810.

Der weitläufige Titel sagt schon hinlänglich, was man in dem vorliegenden Werke zu erwarten habe, nämlich eine vollständige Sammlung aller über einen der Hauptzweige der finanziellen Legislation vorhandenen gesetzlichen Vorschriften. Das Jahr 7 macht hierin Epoche. In diesem Jahre nämlich wurden die ersten umfassenden Gesetze über den Stempel, das droit d'enregistrement, d'hypothèque und de greffe gegeben. Dazu kam noch durch das Gesetz vom 6. Prairial desselben Jahres eine außerordentliche Kriegssteuer auf den Stempel, das droit d'enregistrement und d'hypothèque. Zu diesen Verordnungen, welche man als die Grundlage dieses ganzen Zweiges der Gesetzgebung ansehen kann, kam aber in der Folge noch eine Menge näherer Bestimmungen, Zusätze und Ausnahmen, herbeigeführt durch die Vereinigung neuer Provinzen mit dem Kaiserreiche, durch die Wiederherstellung der Wohlthätigkeitsanstalten, durch die Errichtung der Majorate und die Bekanntmachung neuer Gesetze. Alle darüber vorhandenen Verordnungen zu sammeln und zu ordnen, war die Aufgabe, welche bey gegenwärtiger Sammlung gelöst werden sollte, und welches mit seltener Genauigkeit ausgeführt ist. Was den Plan und die Ordnung betrifft, in welcher diese Sammlung veranstaltet worden ist, so finden sich zuerst über jede der auf dem Titel angegebenen Materien die Gesetze selbst gesammelt, auf welche alsdann unter dem Titel Jurisprudence die authentischen Erklärungen der obern Behörden über einzelne Bestimmungen derselben folgen. Den Beschluß des Ganzen macht ein vollständiges Register, wodurch die Brauchbarkeit des Werks noch um Vieles erhöht wird.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

109. Stück.

Den 9. Julius 1810.

Göttingen.

Das diesjährige, bey Dieterich gedruckte, Ofter-Programm handelt de corona papali. 12 S. in Quart. Neuere bekannte Zeitbegebenheiten haben den Verfasser desselben, Hrn. Dr. Sträudlin, veranlaßt, in der Kürze darzustellen, wie der Papst nach und nach zu seiner weltlichen Macht in und außer dem Kirchenstaate gelangt ist, und eine Untersuchung darüber anzustellen, zu welcher Zeit, und warum, die Päpste sich zuerst die einfache, dann die zwiefache, und endlich die dreyfache Krone aufgesetzt haben; endlich, ob und wie fern ein wahrer Papst ohne Krone, d. i. ohne alle weltliche Herrschaft, seyn könne.

Leiden.

Ben Houtkoop: *Pauli Ernesti Jablonskii Opuscula — Tomus tertius*. Edidit atque animadversiones adjecit *Jona Guil. te Water*. 1809. Octavo I. . . XIV S., I. . . 515 S. Wie froh dem Rec. die Erscheinung dieser Sammlung der Schriften eines der gelehrtesten Philologen des vorigen Zeitalters, Jablonsky, war, hat er zu seiner Zeit in der

Anzeige des ersten Bandes 1805 S. 177. . . 182 bezeuget, und wiederum 1808 S. 385 f. bey Erscheinung des zweyten Bandes. Die Verspätung des dritten bis in das vorige Jahr kann man sich sehr leicht selbst erklären, wenn man die Ereigniffe der Zeit, das Unglück von Leiden, und, nebst den Folgen von allem, das Alter des ehrwürdigen te Water bedenkt. Gleichwohl hat er auch diesen Band mit einer großen Anzahl gelehrter Anmerkungen begleitet, vorzüglich die erste Abhandlung, welche weit mehr enthält, als die Aufschrift verspricht, *Disquisitionis de lingua Lycaonica ad locum Actor XIV, II.*; sie gehet von dem kleinen Umstand aus, daß die Einwohner von Lycaonia (einer kleinen Landschaft in Kleinasien, die durch nichts sonst merkwürdig ist, als daß hier in Coni, dem alten Iconium, die Othmanschen Sultane ihren ersten Sitz hatten), wie sie die vom Apostel Paulus verrichteten Wunder gesehen hatten, in ihrer Sprache, *Λυκαονιστὶ λέγοντες*, ausriefen: Götter sind in Menschengestalt zu uns gekommen!

Was für eine Sprache war nun die Lycaonische? Diese, dem Ansehen nach so unbedeutende, Frage ward in der frühern Hälfte des vorigen Jahrhunderts ein wichtiger Gegenstand in der damaligen Eregese des N.L., wie immer in jedem Zeitalter einmahl ein gelehrter Gegenstand zufällig eine Wichtigkeit gewinnt, mit dem guten Erfolge, daß die Erläuterung desselben mehrere Gelehrte in Bewegung setzt, und mittelbar zu verwandten, weit wichtigern, Fragen führt. Auch die Frage von der Lycaonischen Sprache führte zu näherer Bestimmung dessen, was eigentlich *Dialect* ist und genannt werden kann: denn auch das war streitig, ob das Lycaonische ein Griechischer Dialect, oder eine fremde Sprache möge gewesen seyn; ferner zu der nähern Forschung über die Völker, welche Klein-

affen bewohnt haben, und über ihre Abstammungen, zwar zunächst in Beziehung auf ihre Sprachen; sie blieb also auch nicht ganz befriedigend beantwortet, wegen der fehlerhaften Art der damaligen Zeit, alles, was die alten Völker u. Sprachen angeht, durch Etymologien erzwingen zu wollen. Indessen klärten sich einige bessere Begriffe damals auf. Bentley's Ausspruch, daß an keinen Dialect hier zu denken sey, ward von den Streitenden für entscheidend anerkannt; Außer Börner und Gühling kam die Abhandlung von Jablonsky (damals in Frankfurt an der Oder, 1714) vorzüglich in Ruf; sie ward nachher 1724, und wieder mit den andern, im Novus Thesaurus Dissertationum ex Museo Hassaei et J. Renii abgedruckt; erscheint aber hier in einer ganz andern Gestalt; es war eine von Jablonsky's frühern Arbeiten gewesen, und er hatte sein übriges Leben durch immer daran gearbeitet, und Vieles umgearbeitet; aus dieser Handschrift hat nun Hr. te Water die Schrift abdrucken lassen. Dem Rec. ist sie besonders dadurch merkwürdig, daß sich aus derselben erkennen läßt, wie verschieden die gelehrte Behandlung von Sprach- und Völkerkunde damals war, und wie sehr sie sich seit jenen frühern Zeiten verändert und verbessert hat. Aus diesem Grunde erlaubt er sich auch, einige Augenblicke bey dieser Abhandlung zu verweilen. An und für sich war die Frage, was das *Λυκαονιστι λεγειν* sey, bald beantwortet, wenn man den geschichtl. Weg ging. Die Landschaft war in frühern Zeiten von einem Volke bewohnt worden, dessen Landessprache sich noch bey dem gemeinen Volke erhalten hatte, unter Griechen u. Römern; zu welchem Völkerstamm jene frühern Bewohner gehört hatten, war aus der alten Völkergeschichte, auch wenn man nur im Strabo das zwölfte Buch nachlas, im Allgemeinen bald bestimmt; die früheste Bevölkerung Kleinasiens, von der wir

wissen, erfolgte durch den Phrygischen Völkerstamm, der mit den Thraciern verwandt war, und aus einer Menge kleinerer Völkerschaften bestand; vorwärts westlich vermischten sie sich mit Pelasgischen Stammvölkern; hinterwärts, östlich, drängten sich ihnen Syrische, Medische, Armenische, endlich Persische, Eingewanderte nach; gemischte Sprachen entstanden überall; der hintere Haufen, der die Cappadocier, Paphlagonier, Maryandiner, Thyaconier u. a. begriff, blieb in der Cultur am weitesten zurück, und die Thyaconische Sprache kann also keine andre, als ein sehr gemischtes Jargon gewesen seyn, von welchem die Phrygische Stammsprache die Wurzel war. So weit können wir gehen; und daran können wir uns begnügen; weiter zu gehen, würde zu nichts Nützlichem führen.

Aber diesen natürlichen Weg nahm man in der vorigen Zeit nicht; man ging lieber von unbekanntem, unsichern, Etymologien, von Citaten alter und neuer Schriftsteller, deren Ansehen und Gültigkeit man vorher gar nicht geprüft hatte, aus; häufte bloße Möglichkeiten und Mutmaßungen, verlor wohl darüber endlich gar die Frage aus den Augen. Mit unserm Jablonsky ist zwar das letztere der Fall nicht; nach allem Etymologisiren kömmt er auf den rechten Platz, und lehrt uns, daß das Thyaconische, was gesprochen ward, die alte Volkssprache des Landes gewesen seyn muß. Aber vermittelst des Umweges, den er uns geführt hat, haben wir eine reiche Beute von gelehrter Sprachkunde, seltener Belesenheit und Gelehrsamkeit, gewonnen, aus welcher jetzt noch derjenige, welcher die rechten Kenntnisse hinzubringt, Vieles zu andern Zwecken nutzen kann; denn hier sind nicht bloß aus Collectaneen aufgelesene Excerpte, sondern einzelne geprüfte, behandelte und erläuterte Gegenstände. Er verbreitet sich über alle die alten Völker Kleasiens und ihre Sprachen, um end-

lich auf die Lycaonier zu kommen; sammelt von jedem Notizen, so viel sich ihrer nur auffinden lassen, und die noch in den Schriftstellern und in den alten Glogographen erhaltenen Wörter aus den Sprachen jener Völker. Man findet also hier Lydische, Lycische, Pamphylische, Phrygische s. w. Wörter gesammelt. Marnandiner, Paphlagoner, Cappadocer, gehören als nähere Stammverwandte zusammen. Daß die Cappadocer Syrer waren, hat keinen Zweifel; schon Herodot I, 72 sagt es; und sie werden daher auch *Λευκοσσυροί* genannt; nur müssen sie mit andern Nachbarn vermischt gewesen seyn; sie hatten Assyrische Schrift im Gebrauch; über diese *Ασσυρια γραμματα* bringt Jablonsky Manches bey S. 126 f. Ueber Comana, als Göttinn, ist weniger gesagt, als in den Commentat Soc. Reg. Sc Götting. Vol. XVI. Zwar ist das Meiste bloß Seltenheit; für den Character der Sprache läßt sich nicht leicht viel daraus folgern. — Aber Eine allgemeine Betrachtung über die gräuliche Sprachverwirrung in Kleinasien, und die Einwirkung derselben auf den niedrigen Stand der Aufklärung dieser Völker, auf Begriffe, sittlicher, religiöser und politischer Art, dränget sich dem Lesenden hierbey auf; und diese erlaube man dem Rec. noch anzuhängen. Die Verbreitung der Griechischen Sprache, durch die Ländereroberungen der Macedonischen Abkömmlinge, brachte zwar an und für sich keinen Segen über die Völker Asiens, aber sie führte doch eine bessere Cultur mit sich, da sich jene unterjochten Völker auf einer niedrigern Stufe der Cultur befanden. Allein wie die Römer eben dahin auch ihre Sprache einführten, waren die Völker schon cultivirt, und zum großen Theile weit cultivirter, als die Römer; also ging die Cultur wieder rückwärts; für die Römer selbst aber ward die Sprachveränderung höchst nachtheilig; Liebe, Zu-

neigung, Zutrauen, gute Ordnung, Ruhe und Wohlstand ging verloren. Aber weiter: durch unnatürliche Mischung von Sprachen, welche Verwirrung von Begriffen und Vorstellungen mußte daher unter diesen Völkern erwachsen! Alte verdorbene Volkssprache unter dem gemeinen Volke, verdorben Griechisch in den gebildeten Classen, und aufgedrungenes Latein, das beiden unverständlich und verhaßt war! Griechisch blieb eine Zeit lang noch die Schriftsprache; aber die Reinheit, Wohlklang, Schönheit, war verloren; das Römische ward immer schlechter gesprochen; Geschmack, Denkart, Sittlichkeit, verschlechterte sich täglich. Der Barbaren stand also der Zugang offen. — Nun eine andere Betrachtung: Unter jene Völker breiteten die Apostel eine neue Lehre aus; sie selbst in einer andern Sprache erzogen, lehrten in einer ihnen fremden Sprache, in Ländern, worin solche Sprachvermischung von Rom aus eingeführt war. Wie war es nun möglich, daß die Neophyten reine, deutliche, verständliche, Begriffe erhalten konnten! Die Ausbreitung des Evangeliums ward nur dadurch möglich, daß der Grund davon historisch war, und die Lehre die einfachste und reinste von der Welt war; ehe sie mit Orientalischer und Griechischer Philosophie getrübt ward, und diese sich erdreistete, Begriffe und Wörter aus ihren eignen Mitteln in die Lehre einzumischen; nun ward die neue Religion, da man sich in dem verdorbenen Sprachgalimathias einander nicht verstand, mit elendem Schulgezänke, Vorwürfen von Kezerey, Irrlehren und Verdammungsausprüchen angefüllt; und diese Uebel gingen vorzüglich von Kleinasien aus.

Doch wir müssen noch die übrigen Abhandlungen, wenigstens ihrem Inhalte nach, anzeigen. Die erstfolgenden sind theologisch, und für unsre Zeiten

von keinem so großen Interesse: Ueber den wahren Sinn des neunten Kapitels des Paulinischen Sendschreibens an die Römer; über die Bemerkung der Juden, und Berufung der Heiden; über die künftige Judenbekehrung, Röm. 11. Von der Erkenntniß Christi im Fleisch, 2. Cor. 5, 16. Nachlese von Bemerkungen über das von Laodicea aus ausgefertigte Sendschreiben, Coloss. 4, 16. Ueber die Jezabel zu Thyatira, Apocal. 2, 12. (beide sind bekannte Abhandlungen über ihre Gegenstände). Ueber die (erdichtete) Verwandtschaft der Lacedämonier und der Juden, 1. Makkab. 12, 7. 21. *Diss. de ultimis Pauli apostoli laboribus a B. Luca praetermissis.* Ob Paulus im Gefängniß zu Rom nur ein Mahl, und bis an seinen Tod unter Nero, gewesen sey, oder ob er nach seiner Befreyung aus der ersten Gefangenschaft späterhin noch einmahl nach Rom gekommen sey, ist, wie bekannt, streitig; Jablonsky war von der zweyten Meinung, und gibt hier gesammelte Nachrichten von den weitem Berichtigungen des Apostels seit Jahr Ehr. 63, da er Rom verließ, bis 65, da er wieder von Ephesus aus die zweyte Reise nach Rom angetreten haben soll; aber weiter hat sich keine Fortsetzung von Jablonsky gefunden. Dagegen erscheinen zuerst hier zwey Abhandlungen S. 317 f.: *Diss. I. II. de origine festi nativitatis Christi in ecclesia Christiana quotannis stato die celebrari soliti.* Weder der 6. Januar, noch der 25. December, können der wirkliche Geburtstag des Heilandes gewesen seyn; aber das für diese Tage eingeführte Fest der Wiederkehr der Sonne seit dem kürzesten Tage ist von den Christen auf die Geburtsfeier angewendet worden. — S. 377: *de origine imaginum Christi domini in ecclesia Christiana*, vorhin ungedruckt. Daß kein echtes Bildniß vom Heiland auf uns gekommen seyn kann, ist leicht begreiflich; es

war dieß auch der ersten Christen Sorge nicht; man fing erst weiter hin an, aus den Schriften der Propheten sich ihn sehr unansehnlich zu denken; später erst als einen schönen Menschensohn. Von Bildnissen wird zuerst gedacht im dritten Jahrhundert. Bekannt ist, daß Kaiser Alexander Sever im 3. Jahrh. sein Bildniß in seiner Hauskapelle aufgestellt hatte. Wahrscheinlich wird gemacht, daß die Gnostiker, und zwar die Carpocratianer, zuerst die Bildnisse des Heilandes in Umlauf gebracht haben; anfangs nach verschiedenen willkürlichen Vorstellungen, im 4. und 5. Jahrh.; nun wird auch von einer Statue des Heilandes zu Paneas in Palästina, und vom Bildniß zu Edessa, gesprochen; Irenäus, Bischof zu Lyon, gedenkt der Fabel zuerst, daß ein Bildniß aus dem Hause des Pontius Pilatus sich erhalten und als Original gedient habe. Jablonsky will das Bildniß des Heilandes auch auf dem Abraxas finden. Nach und nach, aber gewiß erst spät, ist doch eine Art von Ideal aus mehreren entstanden. — S. 407 von einigen unbekanntem Heiligen, deren Gedächtniß am 19. Jan. in der Kirche angefezt ist: — SS. Marrii et Marthae conjugum, et filiorum Audifacis et Abachum, nobilium Persarum, die unter K. Claudius nach Rom gekommen waren. Offenbar sind sie, wie einige andere Märtyrer mehr, aus einer alten verstümmelten Steinschrift, die zu einem Denkmahl des Marius gehörte, entlehnt; Marius führte in dem Kriege gegen die Teutoner und Kimbern mit sich eine Prophetinn Martha herum; die beiden andern Nahmen scheinen aus Teutobochus entstanden: dieß war der gefangene König der Teutoner, dessen Nahmen unleserlich geworden war. — Endlich noch Diss. I. II. de regno millenario Cerinthio (vom J. 1744). — Wir hoffen, daß die Fortsetzung und Beendigung der Sammlung nicht ausbleiben wird.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

110. u. 111. St.

Den 12. Julius 1810.

Göttingen. *

Am 23. Junius hielt die königl. Societät der Wissenschaften eine Versammlung zu Ehren ihres verstorbenen Mitgliedes und für dieses Jahr Directors, Christoph Meiners, an dessen Stelle bis Michaelis der Professor Tychsen das Directorium übernommen hat. Den eigenthümlichen wissenschaftlichen Gang des verstorbenen Gelehrten entfaltete aus seinen natürlichen Anlagen und der frühern Bildung, sein College Heyne, als Secretär der Societät.

Nach ihm ging dieser zum Gedächtniß eines andern würdigen Mitgliedes der Societät fort, des Hrn. geheimen Cabinetsraths Ernst Brandes, dessen, so wie auch seines längst verstorbenen Vaters, große Verdienste um unsere Universität uns zum dankbaren Andenken auffordern; noch von der spätern Nachwelt werden sie verehrt werden. Die einförmige Befolgung des Münchhausischen Systems in der Verwaltung der Universitäts-Angelegenheiten, bey allen Verbesserungen zur Vervollkommnung,

welche der Gang der Zeit erforderte, die allmähliche Stiftung so vieler Institute, mit dem Fortgange der wissenschaftlichen Cultur unserer Zeit selbst, die planmäßige Einrichtung und gleichförmige Fortsetzung unserer Bibliothek durch einen Zeitraum von mehreren und vierzig Jahren, verdanken wir diesen beiden ruhmvollen Männern; die weisen Rätze und liberalen Gesinnungen unserer damaligen Curatoren unterstützten ihre weit vorsehende Klugheit, so daß auch dann noch, da die Stürme der Zeit einbrachen, die Universität, mit ihren Instituten, unversehrt erhalten word, und alles in dem besten Zustand blieb, damit in einer neuen Ordnung der Dinge der blühende Zustand von diesen trefflichen Anstalten zur ferneren Pflege, Aufrechthaltung und Verherrlichung, selbst aussprechen und anfeuern mußte. Dieß war der glückliche, nicht nur für Göttingen, sondern für die Studien und Litteratur von ganz Deutschland, unvergeßliche weise Rath, durch welchen sich das Ganze noch so schön erhalten hat. Sanft ruhe eure Asche, ihr beiden Edlen, hochverdient um die Deutschen Studien und die Deutsche Litteratur! Gesegnet wird Euer Andenken und Nahmen noch in spätem Zeiten seyn.

Den von dem Französischen Institut für das Jahr 1810 ausgestellten Preis auf die Preisfrage: *Quel fut, sous le gouvernement des Goths, l'état civil et politique des peuples d'Italie? quels furent les principes fondamentaux de la législation de Théodoric et de ses successeurs; et spécialement quelles furent les distinctions qu'elle établit entre les vainqueurs et les peuples vaincus?* hat unser Hr. Professor Sartorius erhalten.

Frankfurt am Main.

Bey Varrentrapp und Wenner: Abhandlung
 über die schnell und langsam tödtlichen Krankheiten
 der Harnblase und Harnröhre bey Männern im
 hohen Alter. Gekrönte Beantwortung einer von
 der kaiserl. königl. medicinisch-chirurgischen Jo-
 sephinischen Academie in den Jahren 1806 und 1807
 aufgestellten Preisfrage, von Samuel Thomas
 Sommering, königl. Baierschem geheimen Rath
 und Ritter des Civil-Verdienstordens. 1809. XIV
 und 146 S. in gr. Quart, mit Lateinischen Lettern.

Unter die schmerzhaftesten Leiden, welche das
 hohe Alter von allen Ständen treffen, und bey wel-
 chen die Kunst oft so wenig vermag, gehören die
 Krankheiten der Harnblase und Harnröhre. Es
 war daher ein sehr zweckmäßiger Gegenstand, wel-
 chen die medicinisch-chirurgische Josephinische Aca-
 demie zu Wien als Preisfrage ausstellte, eine
 nähere Untersuchung über die Ursachen, Beschaffen-
 heiten und Heilarten dieser Krankheiten anzustellen,
 und Hr. geh. Rath Sommering hat dieser Frage
 in der gegenwärtigen gekrönten Beantwortung auf
 eine solche Weise Genüge gethan, wie es sich von
 einem mit dem Bau und der Natur des Menschen
 so genau bekannten Gelehrten erwarten ließ. Die
 Anzeige erlaubt nicht, alles Wichtige aus dieser,
 jedem Arzte lesenswürdigen, Schrift auszuheben;
 wir müssen uns damit begnügen, die Materien,
 welche abgehandelt sind, der Ordnung nach anzu-
 zeigen, und nur hier und da Winke auf das Wich-
 tigste zu geben. — In der Einleitung zeigt der
 Verfasser die Wichtigkeit und das Interesse des
 Gegenstandes für jeden Gelehrten, ja besonders
 für jeden Greis aus den höheren Ständen, und
 wie die in diesen Ständen begangenen Fehler der-

gleichen Leiden herbeiführen. Die schnell und langsam tödtlichen Krankheiten der Harnblase und Harnröhre, abgesehen von Harnsteinen, angeborenen Mißbildungen der Harnblase und Harnröhre, verschiedenen erworbenen Mißbildungen und Verunstaltungen der Harnblase durch Einklemmung in einen Bruchfack, Auswüchse der Beckenknochen u. s. w., und den durch äußere Gewaltthätigkeit der Harnblase und Harnröhre zugesügten Krankheiten, welchen Männer im hohen Alter ausgesetzt sind, und die hier abgehandelt sind, sind vorzüglich folgende:

1. Blasenentzündung (Cystitis). Sie gehöre bey alten Männern, als für sich bestehende idiopathische Entzündung, zu den seltneren Erscheinungen; aber aus Versezung der athritischen Materie auf die Blase sey sie desto häufiger, und befallt meist den niedrigsten und engesten Theil der Harnblase, wodurch Harnverhaltung und beschwerliches Veybringen des Catheters entstehe. Unter den Mitteln zur Heilung empfiehlt der Verfasser besonders den Genuß von guten reifen Trauben aus Erfahrung; und räth, wie wir glauben mit Recht, im Anfange Vorsicht im Gebrauche des für die Harnblase zu reizenden Salpeters.
2. Blasenkrampf (Spasmus vesicae). Eine der häufigsten Blasenkrankheiten, die sich zu so vielen andern gesellet. Die Zeichen werden genau angegeben, wodurch sich Blasenkrampf von Blasenentzündung und Steinbeschwerden unterscheidet. Unter den Ursachen führt der Verf. auch Spuhlwürmer auf, welche er lebendig durch die Harnröhre abgehen sah.
3. Blasen-catarth (Catarrhus vesicae). Ist in einigen Gegenden selten, an andern Orten und zu andern Zeiten häufig, und herrscht zuweilen fast epidemisch. Der Urin gehet in erstaunlicher Menge, und sehr zähe, ab. Branntweintrinker sind dazu

sehr geneigt. Sicht und Goldader geben besonders dazu Gelegenheit, und sind oft damit complicirt.

4. BlasenGeschwüre (Ulcera vesicae). Entstehen auch ohne äußere Gewalt und Steine nach Entzündungen und BlasenCatarrhen aller Art, bey steatomatosen und scirrhosen Geschwülsten, und zerstören manchmahl einen ganzen Theil der Blase; der Urin rinnt in die Bauchhöhle, in den Mastdarm, und von diesem dagegen geräth Roth in die Blase. So sah der Verf. einen Fall bey einem siebenzigjährigen Arzte, den ihm ein Stoß von einer Schlitzendeichsel zugezogen hatte. Celsus schildert dieß Uebel unter der Benennung Cancer vesicae urinariae. Der Verf. sah eine Heilung durch einen schicklichen Einschnitt vom Mittelfleische aus in die Blase bewirkt, wozu sich nur alte Leute so ungern entschließen.

5. Blasenlähmung (Paralysis vesicae). Ist die ganze Blase gelähmt und der Hals krampfhaft zusammengezogen, so entsteht die paralytische Urinverhaltung. Ist der Hals nur gelähmt, so erfolgt Unvermögen, den Harn zu halten. Die Blase ist im ersten Fall oft ungeheuer ausgedehnt. Die Lähmung entsteht meist nach und nach, und geht, wenn nicht geholfen wird, in Entzündung, Brand und Tod über, oder die Blase berstet, wie bey dem berühmten Tycho de Brahe. Auch hier ist Sicht eine der häufigsten Ursachen; entferntere Ursachen aber sind gewöhnlich frühe Ausschweifungen. — Wir wissen, daß Erkältung in den Füßen und zu langes Verhalten des Urins bey einem alten Gelehrten eine solche tödtliche Lähmung zur Folge hatte. — Wir wundern-uns, daß der Verfasser noch räth, einen Catheter von Federharz fünf Tage lang in der Harnblase zu lassen. Dem Rec. ist es nie gelungen, weder die von Pickel, noch die in England verfertigten elastischen

Catheter nur 24 Stunden unangefressen in der Harnblase zu erhalten. Immer war in den ersten 12 Stunden die Oberfläche des Catheters schon so rauh, daß von seinem längern Aufenthalt in der Blase nichts als Nachtheil zu besorgen war. Rec. hat zum Beweise der Unmöglichkeit, einen elastischen Catheter mehrere Tage lang liegen zu lassen, wie viele Wundärzte angeben, solche in wenigen Stunden angefressene aufgehoben. 6. Blasenstich im Mittelfleische. Diese Operation habe man in neueren Zeiten fast gänzlich verlassen, weil sie theils sehr gefährlich ist, theils öfter durch ein Verfehlen der Blase gänzlich mißlang. Critische Prüfung der zwey Methoden, die Harnblase entweder durch den Mastdarm, oder über den Schambeinen zu punctiren, und Festsetzung ihres positiven und relativen Werths. Hr. Prof. Bonn in Amsterdam habe sich um die Vergleichung des Werths beider Methoden großes Verdienst erworben. Auf den Blasenstich durch den Mastdarm folge so gern bleibende und schmerzhaftc Urinfistel, und steche man zu hoch ein, so fließe nicht nur Urin, sondern auch Koth, in die Bauchhöhle. Beym Blasenstich über den Schambeinen sey unstreitig weniger Gefahr, was auch die vielen glücklich verrichteten Blasenstiche über den Schambeinen beweisen, da im Gegentheil, nach Sabatier und Anderer Zeugniß, so wenige durch den Mastdarm glückten. "Ich für meinen Theil kann mich", schreibt der Verfasser, "um so zuverlässiger für den Blasenstich über den Schambeinen erklären, als ich wahrlich weder einen mißlungenen Fall von dieser Operation erlebt habe, noch einen nur einiger Maßen gegründeten Einwurf gegen ihn bis diese Stunde kenne." 7. Blasenstich über den Schambeinen, mit dem Troikar geradezu, oder nachdem man erst einen Einschnitt

gemacht, und die Pyramidalmuskeln getrennt hat. Auch hier wird gerathen, ein elastisches Röhrchen mehrere Tage liegen zu lassen. 8. Schwammige Auswüchse der Harnblase (*Fungi vesicae urinae*). Einige aus der innern Oberfläche der Blase, andere aus der Prostata, von verschiedener Consistenz, bey ausschweifenden Menschen und Brantweinrinkern meist entstanden, sind schwer zu erkennen und zu heilen. 9. Fleischgewächse der Harnblase (*Polypi vesicae urinae*). Diese Polypen sind bald in der Harnblase, bald in der Harnröhre. Der Verf. läßt es unentschieden, ob sie sich von den schwammigen Auswüchsen unterscheiden, oder mit ihnen übereinkommen. Unserm Bedünken nach unterscheiden sie sich wohl nur nach der Form der Basis. 10. Verdickung der Harnblase (*Crassitudo vesicae urinae*). Hat verschiedene Grade. Die Unterscheidungszeichen, nach Wichmann's trefflicher Auseinandersetzung. Die Ursachen seyen noch nicht ganz ausgemacht. An der Heilung dürfe man nach dem, was der Verf. davon gesehen, nicht mit Wichmann geradezu zweifeln; und er finde an Gilchrist's Versicherung, sie durch Quecksilber geheilt zu haben, gar nichts Unglaubliches. 11. Unvermögen der Blase, den Harn zu halten (*Enuresis — spastica — nocturna*). Eine sehr häufige Krankheit des hohen Alters, welche sehr mannigfaltige Ursachen hat. Eine Hauptursache ist jedoch die verminderte Ausdehnungsfähigkeit der Blase. 12. Blasenhämorhoiden und Blutharnen (*Haemorrhoides vesicae et haematuria cystica*). Eine Folge von Erweiterung der Blutgefäße der Harnblase, wozu man auch die varicosen Anschwellungen der Prostata rechnen könne. 13. Entzündung der Prostata. Ursachen: Gichtmaterie, Hämorhoidalbeschwerden,

Verfälschung, Selbstbefleckung in der Jugend, übermäßiger Genuß hitziger Getränke, heftiges Reiten. Heilmittel: vorzüglich Blutigel ans Mittelfleisch, erweichende Umschläge und Klystiere, und innerlich Calomell mit Mohnsaft. 14. Erweiterung der Prostata. Ein Absceß der Prostata öffnet sich meist nach innen, erfordert schleimige Einspritzungen in die Blase, und innerlich Quecksilber. 15. Vergrößerung und Verhärtung der Prostata (Prostata scirrhus). Eine Krankheit, den Männern von hohem Alter eigen. Die Drüse kann, nach Bartholin, bis zur Größe eines Mannskopfs anschwellen, verhindert nach und nach allen Ausfluß des Urins, wozu sich oft noch Fistelgänge zwischen der verhärteten Drüse und dem Mastdarm gesellen; Verdickungen und Entzündungen der Blase, welche dem Leben ein schmerzhaftes Ende machen. Die häufigste Ursache ist venerisches Gift in früheren Jahren, auch Gicht, Flechtenscharfe und dergleichen. Einreiben von Quecksilber ins Mittelfleisch ist noch am wirksamsten gewesen, auch wo kein Verdacht von venerischer Ursache, sondern notorisch Gicht Veranlassung war. — Durch eine von Balsalva vorgeschlagene, dem Steinschnitt ähnliche, Operation, die so genannte Boutonniere, sah der Verf. einmahl ziemliche Binderung des Uebels in einem älteren Mann schaffsen. 16. Scrophulöse Prostata, wie Baillie beschrieb und abgebildet. 17. Erweiterte Ausführungsgänge der Prostata. Baillie sah sie zur Dicke von Raben-Federspahlen erweitert; haben verdickte Blase und Verstopfung der Harnröhre zur Folge. Wir vermiffen hier das Heilverfahren. 18. Vereiterung der Cöwperischen Drüsen. Hülfe besteht im Aufschliffen des Eiterganges. 19. Ver-

stopfung der Harnröhre durch ihre eigene Haut. Nach John Andrees Beobachtung. 20. Intussusception der innern Haut der Harnröhre. Nach des Berewigten von Siebold beschriebenen Wahrnehmung. 21. Verengung der Harnröhre (*Stricture urethrae*) durch Anschwellen und Verdichtung ihres Zellgewebes, meist hinten nahe am Bulbus, selten mehr vorwärts. Soust suchte man die Ursache der Verengung in Fleischwärtchen oder so genannten Karunkeln, die man aber bey näherer Untersuchung mitten in der Harnröhre nicht fand, wohl aber in der Lacuna, an der Mündung der Harnröhre, wo sie sich bequem unterbinden und abschneiden lassen, und im hintersten Theil der Harnröhre, am so genannten *Caput gallinaginis*. Die Ursachen davon sind gemeiniglich langwierige Tripper in jüngeren Jahren. Die meisten Harnröhrenverengungen werden nur dadurch schwer heilbar, daß der Patient zu lange es aufschiebt, Hülfe zu suchen, wo man sich dann vergebens bemüht, der verengten Harnröhre ihren gehörigen Caliber wieder zu verschaffen, ungeachtet man durch anhaltende Sorgfalt dem Patienten wenigstens die größte Erleichterung verschaffen kann. Die radicale Hebung der Verengung geschieht mittelst der Kerzen, worunter der Verfasser die von echtem und künstlichem Federharz für die besten hält; und die Erfahrung von 200 Jahren beståtige es, daß diejenigen Kerzen vor allen andern den Vorzug verdienen, welche bloß durch ihre Form, und sonst durch gar nichts Anderes, auf die Verengung der Harnröhre wirken. Hõllenstein, nach J. Hunter's Methode angewandt, könne nur schaden. S. 139 kömmt ein Druckfehler vor, der sehr gefährlich werden könnte, wenn er

wörtlich verstanden und befolgt würde. Es heißt nämlich: "Ist die Verengung der Harnröhre so stark, daß auch die feinste Kerze nicht eindringen will, so spritze man Urriolöhl ein, halte die Harnröhre zu" u. s. w. Diese ätzende Säure kann doch unmöglich hier gemeint seyn, sondern vielmehr das milde Olivenöhl (man s. Göt. gel. Anz. 1786 S. 1816). — Rec. hat seit vielen Jahren mit großem Nutzen bey schwierigem Einbringen des Catheters solchen, mit Opialöhl angefüllt, in die Harnröhre gehalten, und dieses langsam ausfließen lassen. — Neben dem Gebrauch der Kerzen habe er eine Quecksilberfalbe in der Gegend der Stricture von außen mit gutem Erfolge einreiben lassen. 22. Falscher, durch ein Instrument gemachter, Weg in die Harnröhre (Fausse route). Das Aufschlißen des Canals sey gefährlich und unnütz; rathsamer, einen elastischen hohlen Catheter in die Blase zu bringen, um nur den Harn von dem falschen Wege abzuhalten, worauf sich dieser oft ganz leicht schlicke. 23. Harnfisteln. Einige entstehen aus der Blase, andere aus der Harnröhre, und seyen entweder vollkommen oder unvollkommen, welche letztere nur eine Mündung haben. Die gewöhnlichsten sind die vollkommenen Harnrohrenfisteln, die sich im Mittelfleische öffnen; die seltensten, die sich im Nabel öffnen. Wer sie bloß örtlich behandeln wolle, scheitere leicht an der Klippe der Einseitigkeit, da bey venerischen Patienten solche Fisteln nicht selten ohne alle örtliche Mittel, bloß durch die allgemeine Anwendung des Quecksilbers, von selbst heilen. Zum Schmelzen der Callosität bediene man sich erweichender Breye, und bey Verdacht venerischer Reste, Aufschläge einer schwachen Sublimatauflösung.

Leipzig.

Schirin. Ein Persisches romantisches Gedicht, nach morgenländischen Quellen. Erster Theil, in sieben Gesängen. XXX und 234 S. Zweyter Theil. 222 S. 1809. Octav. Die Liebe Schirin's zu Chosru Pervis, dem mächtigsten und glänzendsten unter den Persischen Königen aus der Dynastie der Saffaniden, und zum Ferhad, ist im Orient als ein Ideal romantischer Liebe gefeiert, und von mehreren Persischen Dichtern, Nezami, Mir Chosru, Affaf Chan, Hatefi, auch einigen Türkischen Dichtern, besungen. Eine bloße Uebersetzung eines dieser Gedichte, wie Chezi neulich den Medschnun und Leile von Gjami geliefert hat, würde schon ein willkommenes Geschenk für die Liebhaber Asiatischer Dichtkunst gewesen seyn; aber der ungenannte Verfasser dieses Werks hat mehr gethan, indem er dieses Gedicht durch seine Bearbeitung zum Inbegriff der Persischen Liebesromane gemacht hat. Da nämlich diese Gedichte große Ähnlichkeit unter einander haben, und sich weniger durch Kunst und Anordnung des Plans, als durch Lebendigkeit und Neuheit der Bilder, durch lyrischen Ausdruck der Leidenschaft, und mahlerische Beschreibung der Natur, auszeichnen; so faßte der Verf. die Idee, den Geist von allen in einem zu vereinigen, und die zerstreuten Farben zu Einem Gemälde zu ordnen. Er legte daher das Gedicht des Nezami, Chosru und Schirin, als das originale und älteste (der Verfasser lebte im 12. Jahrhundert) zum Grunde, und verwebte darin theils die ganze morgenländische Fabel von Divs und Peris, vom Gebirge Kaf, vom Simurg u. s. w. ferner einzelne Züge, Begebenheiten, Wendungen, Umstände, aus andern Gedichten, selbst die Ge-

schichte Jufufs und der Zuleicha, Salomons und der Belkis, so daß Schirin, wie der Verf. sagt, "das Mark der Persifchen Romane ist: ein Werk, worin nichts erfunden, sondern alles nur gefammelt und geordnet ist, worin Europäifche Züge und Anspielungen nur in fo weit vorkommen, als sie sich in den Manuscripten selbst vorfinden, und in fo weit die Kenntniffe, auf welche sie hindeuten, im Morgenlande gäng und gebe waren". Alles dieses gibt der Verfaffer in einer schönen poetifchen Uebersetzung, die ein nicht gemeines Talent und Gewandtheit des Uebersetzers beweiset, zumahl bey der gewählten schwierigen Form des Versbaues. Denn, um Eintönigkeit zu vermeiden, wählte er statt der in den Persifchen Gedichten gewöhnlichen Doppelreime, nach sorgfältig angestellten Versuchen, die Form der Octaven, die durch das Beyispiel der Italiänifchen Dichter und unsers Wieland's dieser Gattung von Gedichten schon gleichsam angeeignet ist, und bewegt sich in diesen Fesseln mit Leichtigkeit. An einzelnen Stellen, wo Briefe, Dialoge, Lieder, eingewebt sind, hat der Verfaffer auch andere Versmaaße eingemischt, welche die Mannigfaltigkeit noch mehr befördern. So ist diese Schirin ein Abbild Orientalifchen Geistes, dem Europäifchen Geschmack näher gebracht, wie es schwerlich eine neuere Sprache aufzuweisen hat, und wodurch sich Hr. von Hammer (denn ihn bezeichnet sowohl das ganze Werk, als die jedem Theile vorgesezte Weihe oder poetische Vorrede, die von der Mündung des Bosporus 799, und auf der Ebene Troias 1800 datirt sind, deutlich genug als Verfaffer) einen neuen Lorber in den Kranz seines Verdienstes um die Orientalische Litteratur slicht.

Der erste Theil enthält die Liebe Schirin's und Chosru's. Schirin, hier Prinzessin von Armenien, ist ein Inbegriff weiblicher Vollkommenheiten. Sie will nur den Mann lieben, der dem Ideal ihres Herzens entspricht. Unerwartet erscheint ihr im Walde das Bild Chosru's, wie durch einen Zauber. Der Mahler Schabur, von Chosru abgeschickt, klärt ihr das Geheimniß auf, und Schirin reiset auf dem Wunderpferde Schebdiz, um Chosru zu sehen, nach Madain. Dieser war indessen, aus Ungeduld, auf dem Gülgun, einem ähnlichen Rosse, nach Armenien gezogen, und hatte sie unterwegs, unerkannt, im Bade gesehen. In der Beschreibung der Palläste und Herrlichkeiten von Madain, welche Schirin besieht, sind die Vorstellungen der Denkmäler zu Iftachr sehr gut benutzt. Schirin kehrt nach Armenien zurück, wo beide Liebende sich sehen und lieben; aber Schirin's Liebe ist schwärmerisch, Chosru's mehr sinnlich. Dieß gibt Veranlassung, die Liebesgeschichte des Salomo und der Königin von Saba einzuschalten, welche Chosru vorliest, im fünften Gesange. Nach der Vorlesung wird Chosru kühner, aber abgewiesen, und geht nach Madain zurück; es entsteht ein Briefwechsel der Liebenden, der sich damit endiget, daß Schirin nach Madain abgehohlet und die Hochzeit vollzogen wird. Die Schilderung der Feyerlichkeiten und Pracht derselben füllt den siebenten Gesang.

Der zweyte Theil schildert die Liebe Schirin's und Ferhad's, und ihren tragischen Ausgang. Ferhad, Prinz aus Chatai, Bildhauer, Baukünstler und Naturweiser, der das ganze Feenreich durchwandert hat, welches hier sehr mahlerisch beschrieben wird, wird durch seine Schwärmerey und Schwermuth der Schirin interessant. Er muß für sie einen Pallast für alle vier Jahreszeiten bauen,

Kasr Schirin, und wird ihr Vertrauter. Hier ist die Geschichte Jusufs und der Zuleicha eingewebt, indem Ferhad der Kaiserinn eine Reihe von Bildern, die er aus den Pyramiden mitgebracht hatte, erklärt. Aber diese Erklärung wird dem Platonismus beider gefährlich. S. 8. Durch die Intriguen der Griechischen Prinzessin Garimar, die im Harem herrscht, wird Ferhad nach Kubistan verwiesen, um Straßen und Canäle zu bauen, wo er seine Liebe in Klagen und Thränen ausströmt, and Denkmale seiner Liebe in Felsen hauer. Hier sind die Kunstwerke von Bisutun mit vieler Geschicklichkeit benutzt. Schirin, die sich zu ermannen gesucht hatte, ermahnt ihn schriftlich zur Ruhe; Ferhad antwortet, und versinkt in Liebeswahnsinn. Sein Brief beunruhiget Schirin; sie reiset nach Bisutun, um ihm Trost zu geben. Diese Zusammenkunft wird von der Garimar benutzt, den Kaiser eifersüchtig, und den Prinzen Schirujeh, aus Chosru's erster Ehe, in die Schirin verliebt zu machen. Er läßt seinen Vater ermorden. Da Schirin seine Anträge verwirft, so wird sie als Ehebrecherinn und Mörderinn verläumdert. Aber sie täuscht den Schirujeh, der die Verläumdung zurücknimmt; und unter dem Vorwande eines Opfers tödtet sie sich an Chosru's Grab, und stürzt sich ins Feuer. Schirujeh geräth in Wuth, straft die Garimar, und stirbt bald darauf von dem Dolch, mit welchem sich Schirin getödtet hatte. — Aus dieser kurzen Andeutung des Inhalts und Plans des Gedichts gehet hervor, daß der Dichter die historische Ueberlieferung seinem Zweck und Bedürfniß gemäß abgeändert, und nicht ohne Kunst behandelt habe. Denn nach der Geschichte ist Schirin eine Persische Sklavinn, mit welcher Chosru als Prinz zufällig bekannt wird, und in ihrem Verhältnisse zu

Chosru, ist nichts von jener hohen Schwärmeren. Chosru wird nicht von Schirujeh ermordet, sondern von den Magnaten abgesetzt, und nur ungern willigt Scherujeh ein, ihn aus dem Wege zu räumen. Schirujeh, der überhaupt nicht so bössartig ist, verliert sich erst nach Chosru's Tode in Schirin, und diese nimmt Gift u. u. Vermuthlich ist die Aulage des Ganzen von Nezami, wie auch aus den vor Dufelen mitgetheilten Proben erhellet; was im Einzelnen aus andern Dichtern genommen, oder vom Uebersetzer hinzugethan worden, läßt sich nicht bestimmen, da dieses Gedicht nicht als Uebersetzung, sondern als freye Bearbeitung zu betrachten ist. Mit der Versicherung des Uebersetzers, daß alles nur gesammelt und geordnet sey, und daß manche Wendung, Reflexion und Bemerkung, die dem wahren Geiste des Originals fremd, durch den Sammler erst hineingewebt scheinen dürfte, nichts desto weniger einheimisch, auf echtem Persischem Grunde gediehen, und mit der Eigenthümlichkeit des Originals auf Deutschem Boden gewachsen sey (S. XV. XIX, der Vorrede), darf man es wohl so genau nicht nehmen. Einzelne Bilder, Wendungen und Ausdrücke sind zu modern, als daß man sie bey Persischen Dichtern, die doch alle vor dem 16. Jahrhundert dichteten, erwarten könnte, z. B. wenn Veltis auf Eiderdunen schläft I. S. 144; Bügel aus Federharz, S. 214; Alpenbutter, 62; Kaffee II. 105; daß Cäsare vor den Alexandern weinen I. 83; des Beredlungssinnes Karfunkel I. 20. An Karfunkel fehlt es überhaupt nicht, z. B. I. 22, II. 185. Die hin und wieder vorkommenden Griechischen Ausdrücke, wie Chorageten I. 18, 127; Empusen, Chimären, Harpyien u. u. 37, stören doch gewisser Maßen die Harmonie des Ganzen. Daß der Verf. Harémes (des Harem), Genien, Perien u. u. fleckirt und scandirt,

will Rec. nicht rügen. Der Scheiterhaufen, den Schirin in dem Grabgewölbe der Könige errichtet und sich hineinstürzt, ist wenigstens ganz unpersisch. Doch das sind kleine Flecken, die der Schönheit des Ganzen keinen Eintrag thun. Der Orientalische Geist, der durch das ganze Gedicht haucht, die neue Welt von Wildern und Gestalten, die reiche und fremde Mythologie, die prächtigen Schilderungen von Naturscenen und Leidenschaften, geben diesem Werke einen eigenthümlichen Reiz, und werden ihm bey dem großen Publicum, für welches es bestimmt ist, die günstigste Aufnahme verschaffen. Jedem Gesange sind noch Anmerkungen angehängt, worin die Oriental. Ausdrücke, Traditionen und Fabeln erläutert werden.

Hann

Göttingen.

Von Heint. Dieterich: Der Ursprung des Darmcanals aus der Vesicula umbilicalis dargestellt im menschlichen Embryo. Eine anatomisch-physiologische Abhandlung von Dr. Dieterich Georg Kieser, Stadtphysicus und Brunnenarzt zu Northeim ic. Mit 2 Kupfertafeln.

Der Verf. hatte diesen Aufsatz schon vor 2 Jahren der königl. Societät der Wiss. nebst Zeichnungen vorgelegt, und es ist davon bereits im 146. St. dieser Anzeigen von 1808 ein Auszug mitgetheilt. Dieser Aufsatz nun, der damahls für das 3. Heft der vom Verf. u. Hrn. Prof. Oken herausgegebenen Beyträge zur vergleichenden Zoologie u. Anatomie ic. bestimmt war, ist in gegenwärtiger besonderer Schrift, mit Anmerkungen vermehrt und mit sehr saubern Kupfern versehen, dem Publico mitgetheilt, und dadurch für alle, welche die darin enthaltene Ansicht von dem Ursprung des Darmcanals kennen lernen und näher prüfen wollen, um so brauchbarer gemacht worden.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

112. Stück.

Den 14. Julius 1810.

Berlin.

Bei J. F. Unger: Museum für Altddeutsche Literatur und Kunst, herausgegeben von D. S. Z. von der Hagen, B. J. Docen und D. J. G. Büsching. Band I. Mit Kupfern. Heft 1. 1809. Heft 2. 1810. S. 1 . . . VIII u. 1 . . . 648 in groß Octav.

Die Bestimmung dieser Zeitschrift ist, das mehr gepriesene, als thätig bearbeitete und gründlich erkante Deutsche Alterthum nach allen Seiten zu erforschen. Auf Sprache und Poesie, auf die gesammte Litteratur und ihre Geschichte, soll zwar vorzüglich Rücksicht genommen werden; doch soll auch Musik, bildende Kunst, Baukunst, öffentliches und häusliches Leben, kurz alles, was man gewöhnlich unter dem Nahmen der Alterthümer begreift, nicht ausgeschlossen seyn. Vollständige Abdrücke alter, zumahl größerer, Werke, so wie auch Erneuerungen und Uebersetzungen derselben werden dagegen hier um so weniger Platz finden, da für den ersten Zweck eine besondere Sammlung angelegt ist (Deutsche Gedichte des Mittelalters, herausgegeben von F. H. von der Hagen und J. G. Büsching, B. I. — s. Göttr.

gel. Anz. 1809 S. 1561 —), und die Herausgeber sich nur auf wissenschaftliche und gelehrte Bearbeitung des Alterthums beschränken. Zwey Hefte werden jedes Mal ein Band machen, deren ungefähr zwey in jedem Jahre erscheinen sollen. — Dieß ist der Plan, den die Herausgeber sich vorgezeichnet, und in den beiden bereits erschienenen Heften befolgt haben. Plan sowohl, als Ausführung, verdient Beyfall von Seiten der Sachkundigen, und Unterstützung von Seiten des Publicum. Möge die letzte dem Unternehmen in vollem Maße zu Theil werden, und möge die Anzeige, die wir hier geben, dazu das Ihrige beytragen! Die Bestimmung dieser Blätter, vorzüglich bey dem, was gründliche Wissenschaft fördert, zu verweilen, wird eine gewisse Ausführlichkeit unsers Berichts rechtfertigen, und verpflichtet uns wenigstens zu der Angabe der einzelnen, unter X Numern vertheilten, Aufsätze.

1. **Wolfram von Eschenbach, sein Leben und seine Werke, von Büsching.** S. 1 . . . 36. Was die Lebensumstände dieses fruchtbaren Dichters betrifft, so sind die Nachrichten davon äußerst dürftig. Als ausgemacht kann wohl, den hier angestellten Untersuchungen zufolge, angenommen werden, daß er nicht zu der Schweizerischen, sondern zu der Oberpfälzischen freyherrlichen Familie dieses Namens gehörte. Das Jahr seiner Geburt ist noch immer eben so unbekannt, als das Jahr seines Todes. Wir wissen bloß, daß er noch im Anfange des dreizehnten Jahrhunderts lebte. In der Mitte des funfzehnten Jahrhunderts sah Püterich sein Grabmahl in dem Städtchen Eschenbach (das ungefähr in der Mitte zwischen Nürnberg und Dinkelsbühl liegt), "in unser Frauen Münster". Vielleicht ist dieses noch zu finden: Untersuchungen an Ort und Stelle würden höchst verdienstlich seyn; auch Pleienfelden,

der zweyte Ort, nach dem sich Wolfram nannte, darf dabei nicht übersehen werden. — Was größten Theils aus Wolfram's eigenen Gedichten von seiner Dürftigkeit, seinem Aufenthalte an dem Hofe des berühmten Dichtersfreundes, Hermann, Landgrafen von Thüringen, seinen gelehrten Kenntnissen u. dergl. m. abgenommen werden kann, findet sich von Hrn. Dr. Büsching mit eifrigem Fleiße zusammen gestellt. Als eine Einleitung zu der Betrachtung seiner poetischen Arbeiten, wovon diese Abhandlung (im Widerspruche mit ihrer Aufschrift) nichts enthält, folgt unter Nr. IX. S. 491. . . 546 ein zweyter Aufsatz von Hrn. Dr. Büsching: **Der heilige Graal und seine Hüter.** (Möchten uns doch die alten Französischen Dichter, aus denen die meisten Deutschen Gedichte epischer Gattung geschöpft sind, zugänglicher seyn; die Auszüge in der Bibliothèque des romans sind viel zu dürftig und unzuverlässig, und Auszüge aus Gedichten geben uns immer nur eine Wolke statt der Göttinn. Um Eschenbach's Verdienste zu würdigen, müßte man Krot "der uns du rechten märe entbot" zur Seite liegen haben. Doch wir haben ja selbst von Eschenbach's Werken noch keine lesbare Ausgabe, und der alte Druck von 1477 ist an Seltenheit den Handschriften wenigstens gleich. "Karsunkel ist ein Stein genannt, Von dem sagt man, wie licht er scheine: Der ist min — und das ist wol bewant; Ze Achen lit er in dem Reine". So ging es bis jetzt unsern Altdutschen Dichtern!) — Zu diesen, Wolfram von Eschenbach betreffenden, Abhandlungen gehören die beiden, diesem Bande beigefügten, Kupfer, nach Bildern in der Manekischen Handschrift: das erste, Wolfram v. Eschenbach in voller Rüstung, neben ihm ein Schildknappe, der ein gefatteltes Pferd hält; das zweyte, die Sängler des Krieges auf der Wart-

burg, nebst dem Landgrafen Hermann und seiner Gemahlinn. Beide Kupfer sind, wie wir fürchten, sehr verschönert: treue, nach dem Original illuminirte, Copien würden solchen leichten Umrissen in Hinsicht auf die Geschichte der Kunst sowohl, als andere daraus abzuleitende Folgerungen, vorzuziehen seyn. — Noch theilen wir eine beyläufig S. 8 angeführte Nachricht mit. Von Hrn. Hofmed. Hohenbaum zu Hildburghausen ist eine Abhandlung über die Musik des Mittelalters zu erwarten, die Hr. Dr. Büsching mit seiner umgearbeiteten Darlegung der Töne der Meisterfänger in Verbindung setzen wird. Möge sie bald erscheinen, und über einen Gegenstand, der noch so sehr im Dunkeln liegt, recht viel Licht verbreiten! — II. Galerie altdeutscher Dichter, von B. J. Docen. S. 37. . . 61. Wohl hat Hr. D. recht: nur Ein ausgeführtes Original-Gemälde der Bildung und äußern Schicksale irgend eines Minne- oder Meisterfängers des 13. Jahrh., wie interessant müßte es seyn! — Die hier aufgestellten Schilderungen sind: 1. **Conrad von Würzburg**: ein späterer Dichter, aus der letzten Hälfte des 13. Jahrh., der allerdings viele Kunstfertigkeit besaß, und, wie er von sich selbst sagt, gleich der Nachtigall, aus innerm Triebe sang, sich aber auch nur gar zu oft zu einer ermüdenden Weitschweifigkeit verführen läßt. 2. **Rudolf von Montfort**. Sein Wilhelm von Orleans soll in Docen's Rhodonia erscheinen. Schon Casparson hatte bekanntlich "dessen Abdruck und noch mehr im Sinn". Möge das Glück Hrn. Docen günstiger seyn! 3. **Gottfried von Straßburg**: einer der vorzüglichsten Sänger aus der ersten Hälfte des 13. Jahrh., und das Muster der beiden eben genannten Dichter. (Als Zusatz bemerken wir, daß der Tristrem des Thomas von Britanie, den Gottfried als seine und als die einzig echte Quelle an-

gibt, von W. Scott heraus gegeben worden ist, sowohl einzeln, und zwar in zwey schnell hinter einander erschienenen Ausgaben, als auch im fünften Bande der Werke von Scott. Wie es scheint, ist aber bis jetzt noch kein einziges Exemplar nach Deutschland gekommen, und wir können daher auch gewisse chronologische Schwierigkeiten nur vorläufig andeuten, nicht lösen.) Die Fortsetzung dieser Gallerie, die uns Hr. Docen verspricht, wird den Freunden der alrdeutschen Litteratur sehr willkommen seyn. — III. Die Klage der Kunst, ein Gedicht des Conrad von Würzburg. Aus einer Würzburger Handschrift mitgetheilt von Docen. S. 62 . . . 72. "Die beygefügtten Worterklärungen dürften künfrig wegbleiben, so bald die Darstellung der allgemeinen Sprach-Analogien, und das Hand-Glossarium über die Werke unserer alten Dichter in den Händen der Leser seyn werden". Möge Hr. Docen, und wir mit ihm, nur nicht Veranlassung haben, in die Klage der Kunst einzustimmen. Die Zeile S. 70 ist wohl sicher zu lesen: und lasters nie gescheide. — IV. Ueber den Unterschied und die gegenseitigen Verhältnisse der Minne- und Meistersänger. S. 73 . . . 125. VIII. Beschluß dieser Abhandlung S. 445 . . . 490, von J. B. Docen. Diese Abhandlung ist, gegen zwey in dem N. Sitt. Anzeiger befindlichen Aufsätze des Hrn. Staatsraths-Auditors Grimm gerichtet, in denen er zu beweisen suchte, der bisher zwischen Minnesang und Meistersang angenommene Unterschied sey unstatthaft, jeder Minnesänger sey auch Meistersänger, obgleich nicht umgekehrt auch jeder Meistersänger als Minnesänger anzusehen sey; das Wesen des Meistersanges sey eine künstliche Form der Poesie und eine gewisse darauf sich beziehende Verabredung, Auf-

rechthaltung und besondere Rechte, worin jedoch das bürgerlich Kunstmäßige nicht liege. Was Hr. Docen hierauf antwortet, getrauen wir uns nicht in die Kürze zu fassen, die wir uns hier zur Pflicht machen müssen. Wären seine beiden Aufsätze zu einem Ganzen verarbeitet, und mehr rhetisch als antithetisch geschrieben, so würde die Uebersicht der Untersuchung erleichtert worden seyn. Ein sicherer Gewinn dieses Streites bleibt auf alle Fälle, daß man mehrere Punkte unserer frühern Litteratur mit größerer Aufmerksamkeit beachten wird, als ohne diese Anregung vielleicht geschehen seyn würde. An zuverlässigen historischen Nachrichten von dem Entstehen und der Ausbildung des Meistersänger-Ordens fehlt es uns noch ganz, und es steht zu fürchten, daß sich dergleichen nie werden auffinden lassen. Auch über den Gebrauch des Wortes Meister sind wir noch gar nicht im Klaren, und eben so läßt sich bey andern Ausdrücken, die hier in Betracht kommen, gar nicht leicht entscheiden, ob sie in einer allgemeineren, oder in der durch die spätere Anwendung eingeschränkten Bedeutung zu nehmen sind.

V. Versuch einer vollständigen Litteratur der ältern Deutschen Poesie von den frühesten Zeiten bis zu Anfange des XVI. Jahrhunderts, von B. J. Docen. S. 126. . . 237.

Diese erste Abtheilung ist in alphabetischer Ordnung nach den Nahmen der Dichter; die zweite soll in systematisch-chronologischer Folge die anonymen Gedichte bis 1500 aufzählen. Eine äußerst willkommene und mit Liebe und Kenntniß verfertigte Arbeit, für welche Hrn. Docen um so mehr Dank gebühret, da es uns an einem alphabetischen Verzeichnisse bis jetzt ganz und gar fehlte. Zu verbinden ist damit die mit eben so verdientem Beyfall

aufgenommene Einleitung zu den Deutschen Gedichten des Mittelalters. — VI. Beitrag zur Geschichte und Litteratur der Deutschen Volksbücher, von J. S. von der Hagen. S. 238 . . . 311. Nichts weniger, als ein dürres Verzeichniß von Titeln, sondern eine gelehrte und lehrreiche Betrachtung einiger in dieses Fach gehörigen Bücher, die nicht nur an sich höchst merkwürdig sind, da sie eine äußerst sonderbare Kette bilden, durch welche die Mythen der ältern und der spätern Zeit, des Orients und des Occidents, des Südens und des Nordens, mit einander verschlungen sind; sondern aus denen auch die Erläuterung so mancher anderer Stellen zu nehmen ist, die ohne sie unverständlich seyn würden. Wir erwähnen hier, um die Aufmerksamkeit unserer Leser zu reizen, bloß die Bemerkungen über die Reisen Johannis von Mandeville und ähnliche Reiseabenteuer. — Die versprochene Fortsetzung dieser Beyträge wird eine sehr verdienstliche Arbeit seyn. — VII. Berichtigungen und Nachträge zu Bodmer's Ausgabe der Manessischen Sammlung von Minnesingern, nach der Urschrift in der Kaiserl. Bibliothek zu Paris, von G. W. Kasemann. Mit einem Vorwort von J. S. von der Hagen. S. 313 . . . 322. Es ist hier ungefähr die Hälfte der Lieder abgedruckt, die bereits Hr. Prof. Benecke in dem ersten Theile seiner Beyträge zur Kenntniß der Altdutschen Sprache und Litteratur (s. oben S. 441) bekannt gemacht hat. Willkommener würde es ohne Zweifel den Freunden der alten Poesie gewesen seyn, wenn die Herausgeber des Museum mit ihren Nachträgen da, wo die von Hrn. Prof. Benecke gelieferten Ergänzungen aufhören, fortgefahren, und in Ansehung der letztern sich bloß auf Bemerkungen

Fung der abweichenden Lesarten beschränkt hätten. Die Behauptung, daß der Göttingische Gelehrte aus einer "trüben Quelle" geschöpft habe, fällt in den Augen jedes Unbefangenen von selbst weg. Für Hrn. Prof. Venecke hatte Goldast die Manessische Sammlung abgeschrieben, für Hrn. von der Hagen Hr. Raschmann. Schwerlich aber wird Hr. Raschmann mehr verlangen, als daß man ihn in Ansehung seiner Kenntnisse des Deutschen Alterthums Goldasten gleich setze. So wie die Sache jetzt liegt, ist es indeß bloß das Publicum, welches sich zu beklagen hat; weder Hr. Raschmann, noch Hr. Prof. Venecke verlieren durch eine Vergleichung ihrer beiderseitigen Arbeiten. Die genaue Uebereinstimmung, die sich im Ganzen zwischen der ältern und der neuern Abschrift dieser Lieder zeigt, gibt uns die vollkommenste Gewißheit, daß Hr. Raschmann mit Aufmerksamkeit verglichen hat, und unter den von Hrn. Prof. Venecke gemachten Verbesserungen des Textes werden mehrere durch die Pariser Handschrift bestätigt, andere durch die jetzt bewährte Ueberzeugung, daß nur durch critische Vermuthung zu helfen sey, gerechtfertiget. — Hr. Raschmann gibt zuerst eine genaue Beschreibung der Pariser Handschrift. Merkwürdig ist hierbey der Umstand, daß die Anfangsbuchstaben der zu Einem Liede gehörigen Strophen von derselben Farbe sind, und bey einem neuen Liede wieder eine andere Farbe der Anfangsbuchstaben eintritt. Der unterrichtete Leser findet freulich auch ohne diese Hülfe, was zusammen gehört; aber unverzeihlich bleibt es nichts desto weniger, daß Bodmer, dem auf diese Art zur Abtheilung der einzelnen Lieder vorgearbeitet war, alles in Einem fort drucken ließ, und dadurch, Gott weiß wie viele Leser, abschreckte. Indesß zeigt sich

doch bald, daß man sich auf diese gleichfarbigen Anfangsbuchstaben nicht blindlings verlassen darf. So gehört z. B. die 12. und 13. Strophe des Grafen von Vottenlauben nicht zusammen, und eben so wenig die 14. und 15., obgleich jene beiden rothe, diese beiden blaue Anfangsbuchstaben haben; eben so fangen die in der Sammlung von Minnesingern Th. I. S. 42 abgedruckten Zeilen von Gliers mit einem Buchstaben von anderer Farbe an, obgleich sie nur Fortsetzung, nicht Anfang, eines Liedes sind. — Was durch die von Hrn. Rasmann angestellte Vergleichung für die Berichtigung des Textes der von Hrn. Prof. Venccke herausgegebenen Lieder gewonnen wird, betrifft theils die Ausfüllung einiger Lücken, theils bessere Lesarten. Wir halten es für unsere Pflicht, das hauptsächlichste davon für die Besitzer jener Sammlung hier zu bemerken. S. 7 ist statt *ichs* zu lesen *ich*, und dem zufolge durch *klage* zwischen *zwen* Comma einzuschließen. S. 17 ist die 9. und 10. Zeile in Eine Zeile zu vereinen, so wie auch die 19. und 20., und die 23. und 24. (Das Versmaß dieses Liedes ist übrigens dadurch noch nicht ganz in Ordnung: iemer in Z. 24 möchte wohl auszustreichen seyn.) S. 22 ist die bemerkte Lücke folgender Maßen auszufüllen: Das müs iemer trurig sin, es wende ir wiplich güte. Dú mich senden mit gewalde lange her betwungen hat. S. 30 Z. 21 ist statt *Der* zu lesen *Des*. S. 48 Z. 16, 17: Das si niht gar in wunnen swebe E das si mir ir hulde gebe. S. 70 Z. 22, 23: Dú mir in min berze tougen Mit ir liechten ougen brach, S. 82 Z. 23: Der nider statt der niden. S. 85 Z. 4 v. u. bi ir statt bur. S. 94 Z. 15; Dú man hat erkant. S. 99 Z. 7: Si kan nach eren; Z. 20: minen sin, S.

109 Z. 5 v. u. Eva din nam git underbint. S. 116 Z. 3 v. u. niemer me. S. 126 Z. 20: Es ist statt Ist es. S. 128 Z. 10 v. u. Kreften statt keften. S. 142 ist nach der 8. Zeile einzuschalten: Das enwer mir darzü niht ze breit. S. 143 Z. 7 ist an statt im zu lesen. S. 144 Z. 6 v. u. Der frouwen sit; auch ist die Zeile in drey Zeilen abzuthheilen. Goldast hat übrigens richtiger Bise gelesen. — Einige andere, unbedeutendere, nicht den Sinn betreffende, Verbesserungen hier anzuführen, verbietet uns der beschränkte Raum. Eben so wenig können wir uns von der andern Seite darauf einlassen, alle die Stellen anzuzeigen, wo die Bremische Abschrift richtiger ist, oder die von Hrn. Prof. Benede gemachten Verbesserungen beibehalten werden müssen. Wie sogar S. 362 eine ganze Zeile aus der Bremischen Abschrift ergänzt werden kann, ist (vorausgesetzt, daß die Bemerkung der Vermiffung von Hrn. Rafmann herrührt) unerklärbar. S. 386 sind 3 Zeilen als der Refrain des äußerst naiven Liedchens zu ergänzen. Die Anzahl von Stellen, die erst durch die Berichtigung nach dem Göttingischen Abdruck einen Sinn erhalten, ist beträchtlich. Daß der Name des bekannten Dichters Troßberg nach S. 325 in Trostberg zu verändern sey, ist um so weniger anzunehmen, da auch S. 336 Dest, was hier keinen Sinn gibt, statt Dels gelesen ist, und also wahrscheinlich es und st sich in der Pariser Handschrift ziemlich gleich sehen. — Was die Abtheilung der Reimzeilen betrifft, so kann auch dazu die Vergleichung des Göttingischen Abdrucks manche Berichtigung an die Hand geben, so S. 334, wo Hr. von der Hagen, gegen die Handschrift, aus Einer Zeile zwey macht. (Es folgen hier zwey gleichförmige Strophen auf ein-

ander, von denen die erste mit der Zeile Peir der mere, die zweyte mit der Zeile Es enstille (nicht entstille, wie Rafmann gelesen hat) anfängt. Genauere Untersuchungen werden uns überhaupt über die Formen der so genannten Leichen noch Aufschlüsse geben, welche schon deswegen nichts weniger als gleichgültig sind, weil sie zur Entdeckung verdorbener oder fehlender Zeilen führen, und also auf das erste und wichtigste Erforderniß, auf die richtige Erklärung einer Stelle, bedeutenden Einfluß haben können. Weder Hr. von der Hagen, wie er in den am Ende des Bandes angegebenen Verbesserungen selbst bemerkt, noch Hr. Prof. Benecke, hat darauf durchgängig geachtet.) Ferner in dem I. V. X. XXV XXXII. XXXVIII. XLIII. XLV. Liede Gottfrieds von Nisen. In dem XXXV. Liede eben dieses Dichters muß in beiden Abdrücken die erste Zeile jeder Strophe in zwey getheilt werden, dann reimt die erste Zeile mit der letzten. Reimlose Zeilen sind immer verdächtig, und es ist daher offenbar, daß im XVI. Liede, wo auch die letzte Zeile in zwey zu theilen ist, die 3. und 4. Strophe nicht ganz in Ordnung sind. — Unter den von Hrn. von der Hagen vorgeschlagenen Verbesserungen verdient eine Versetzung eines Wortes aus der vorhergehenden Zeile in die folgende ohne Bedenken in den Text aufgenommen zu werden, so daß dem zufolge in der zweyten Strophe des ersten Liedes von Gottfried von Nisen zu lesen ist: Si ist au minnecliche, mir Lieb vor allen wiben; andere Verbesserungen zeigen sich durch Vergleichung der Bremischen Abschrift als übersehene Lesarten der Manesischen Handschrift; mehrere endlich müssen bey genauer und sprachkundiger Ansicht theils für unnöthig, theils für unzulässig erklärt werden. So ist auch alder und

zeher mit Unrecht für Schreibfehler erklärt, da diese Art zu schreiben nicht nur nach der alten Orthographie ganz gewöhnlich ist, sondern auch Analogien für sich hat, die wir noch heut zu Tage befolgen. Dagegen widerstreitet der alten Sitte sülsen statt sülßen, und das öfter wiederkehrende summer statt sumer. — Die Interpunction ist an mehreren Stellen so beschaffen, daß die Möglichkeit einer Rechtfertigung derselben einzusehen schwer fällt. — X. **Altdeutsche Handschriften der Kaiserl. Bibliothek zu Wien.** S. 547... 615. Der Schatz, den diese berühmte Bibliothek auch in diesem Fache besitzt, ist sehr ansehnlich, aber noch wenig gekannt. Wir hoffen, daß er unverfehrt geblieben ist. Unter den hier mitgetheilten Nachrichten zeichnen sich die von Leo von Seckendorf aus, der in der Schlacht bey Ebersdorf den Tod fürs Vaterland starb. Hr. von der Hagen hat mehrere reichhaltige Anmerkungen beigefügt, so z. B. S. 556 über den Wigolais (dessen von dem Juden Josef Wigenhäusen verfertigte Umarbeitung auch in den "Erzählungen aus dem Heldenalter Teutscher Nationen. Danzig 1780" abgedruckt ist), über Hugo von Trimberg u. m. a.

Zugleich mit diesem eben angezeigten Werke ist uns auch eine von Dr. F. H. von der Hagen und Dr. J. G. Büsching unterzeichnete Ankündigung eines **Handwörterbuchs der Altdeutschen Sprache** zugekommen, das im Sommer dieses Jahres in der Saalfeldschen Verlagshandlung erscheinen soll, und auf das man mit 1 Thaler 16 gute Groschen unterzeichnen kann. Auf dieses soll zunächst eine Sprachlehre folgen in einem **Handbuch der Deutschen Sprache und Litteratur**, das chronologisch geordnete und ausgewählte Stücke unserer besten und wichtigsten alten Werke, mit den nöthigen Er-

läuterungen, litterarischen und biographischen Notizen, kurz eine Geschichte der Sprache und Litteratur in Beyspielen, enthalten soll. — Beide Werke sind dringendes Bedürfniß, und bedürfen bey dem allgemein bekannten kenntnißvollen Eifer der Bearbeiter keine weitere Empfehlung.

Leipzig.

Disquisitio ophthalmologica de morbis humoris vitrei in oculo humano, auctore Traugott Guil. Just. Benedict, Med. et Chir. D. et ophthalmiatro practico. 1809. 36 Seiten in Quart. Eine treffliche, kleine, aber reichhaltige Schrift, die uns viel Vergnügen gemacht hat. Der *Einleitung* zufolge theilte dem Verfasser sein berühmter Lehrer *Beer* zu Wien vieles Neue über die *Diagnos*is der Krankheiten, welche den *Glas*körper betreffen, mit, so wie er auch selbst aus *Betrachtung* einer Menge von Kranken mehreres hieher *Gehörige* sammelte. Bekanntlich sey die *Erkenntniß* und *Heilung* dieser Krankheiten bis jetzt sehr ungewiß gewesen, da man oft ein *glaucoma* mit einer *amaurosis*, und eine *cataracta glaucomatosa* mit einer *genuina lentis suffusione* verwechselte. Den *Anfang* der *Abhandlung* selbst macht *Physiologica humoris vitrei descriptio*. *O'Halloran's* Zweifel an der *Existenz* der *membrana hyaloidea* scheinen dem Verfasser noch nicht ganz *gehoben*. S. 4. *Retinae foramen Soemmerringii*, — — magni ad systema vasorum in corpore vitreo momenti esse videtur. Etenim *BERRIUS* partialem humoris vitrei obscuracionem in glaucomate incipiente semper circa illam humoris regionem observavit, quae huic foramini proxima reperitur, und im 26. §.: phaenomenon istud

saepius observatum, uberiozem nobis exhibebit occasionem de natura et ratione morbi plura cogitandi et sic etiam curam ejus proponendi feliciorẽ. Bedeutend scheint uns auch die Bemerkung im 5. §.: partes totius oculi maxime sensibiles maximaque nervorum copia instructae totum includunt corpus vitreum et inde jam intelligi poterit, cur pars intra limites organismi vividi atque sensibilis retenta et ipsa partis nervis instructae ad instar vivat nec vitia aut errores formae demonstret parti animali plerumque proprias, quae nervis destituta sola gaudet vi denuo amissa producendi. Hr. Beer fand in einem Menschenauge, in welchem er 7 Jahre zuvor den Staar glücklich niedergedrückt hatte, die Linse nicht aus ihrer Lage gebracht, sondern den ganzen Glaskörper umgewälzt. — *De morbis vitrei humoris in univrsũ spectatis.* Alle diese Krankheiten des Glaskörpers hingen lediglich von den vitiis reproductionis ab. Gründlich und ganz nach eigenen Anschauungen handelt der Verfasser vom glaucoma. In einer Note verspricht er eine eigene Abhandlung über die Augenentzündung, nach den Lehren der neuen Wiener Schule; wozu wir unserer Seits den Verfasser angelegentlichst auffordern. — *De cataracta hyaloidea et cataracta secundaria arachnoidea.* Legt sich diese Verdunkelung nicht mit der Entzündung, so muß sie durch eine Operation weggeschafft werden. Die Francogalli hätten es gewagt, dazu die Ausziehung zu empfehlen, da doch nur die Niederdrückung Statt finden dürfe, und zwar auf die Willburgsche Reclinationsart. — *De synchese seu dissolutione humoris vitrei.* Was der Verfasser hierüber sagt, ist keines Auszugs fähig. Die Cur

kann bloß vorbeugend seyn, indem man alle Gelegenheit zu Augenentzündungen und zur Sicht zu vermeiden sucht. Beständige Blasenpflaster auf den Knorren hinter den Ohren scheinen Hrn. Benedict von ausgezeichnetem Nutzen. — *Hydrops oculi ex humore vitreo.* Sehr selten entsteht Wassersucht des Augapfels durch Ansammlung der wässerigen Feuchtigkeit in den Augenkammern, außer wenn Geschwüre die Hornhaut verdünnen. Die *Hydrophthalmia acuta* entstehe nach Phrenitis, nach rheumatischen oder gichtischen Kopfschmerzen, Paralysis der Saugadern, und Verletzungen. Wendet man nicht gehörige Mittel an, so berstet endlich die Hornhaut oder der Augapfel, wird krebzig, selbst mit hinzukommendem Weinfraße. Höchstens könne man die Zunahme dieser Krankheit hindern, aber nie ganz heben. Der Verfasser rath zur Neapolitanischen Salbe mit Opium, zum Calomell mit Opium, zu Blasenpflastern auf den Knorren hinter den Ohren, und zu Senfumschlägen auf die Arme. Hr. Beer habe die *Digitalis* nützlich gefunden, welche sogar specifisch auf die Augen zu wirken scheine, indem sie eine Lichtscheue erregt, ohne jedoch die Blendung, wie die *Belladonna* und der *Hyosciamus*, zu erweitern. Helpe nichts, so müsse man das Auge anstechen. Ein Haarseil durchs Auge zu ziehen, ist nicht rathsam. — *Imminutio ambitus humoris vitrei.* Hier ist bloß die Rede von dem Verluste eines Theiles der Glasfeuchtigkeit, welche bey der Staarausziehung erfolgt, und welchen keine Kunst zu ersetzen vermag. Dringt der Glaskörper in die Stelle der Linse, so kann sich das Gesicht gut erhalten; ist hingegen zu viel von ihm verloren gegangen, so runzelt sich die Markhaut zusammen, und der Kranke erblindet.

Ultona.

Sully's Geist der Staatsverwaltung. Aus seinen eigenen Geständnissen in Hinsicht der wichtigsten Gegenstände dargestellt. Mit benfälligen Marginalien. Von J. F. Hammerich. 1810. 126 Seiten in Octav. Eines der besten Lehrbücher von Finanz- und Staatsverwaltung wird wohl immer die Erzählung von Sully's eigener Verwaltung seyn; wir haben seine eigenen Schriften; sie sind von Andern in verschiedene Formen gebracht; wir haben einen Esprit de Sully, der 1768 und 1769, Dresden und Warschau, Deutsch und Französisch, erschien. Das treffliche Eloge de Sully von Mirabeau ist aus Sully's Schriften zusammengesetzt. In diesen Schriften ist alles Erzählung von Handeln und von Handlungen; folglich eindringend und eingreifend, und wirkend. Unser Zeitalter hat gemeiniglich lieber mit dem Verstande allein zu thun. Indessen auch diese Weise hat das Verdienst, die guten, weisen, unwandelbaren, Grundsätze Sully's wieder in Andenken zu bringen, neu einzuschärfen, und sie wenigstens für andere Zeiten aufzubewahren, damit sie nicht verloren gehen. Der Verfasser braucht sie gleichwohl mehr als Vehikel seiner Herzensergießungen, und als Gerüste seiner eigenen Betrachtungen, die er an jene wenigen, aus dem Sully ausgehobenen, Sätze als Maximen anknüpft, daraus ableitet, oder auf sie pflöpft. Ueberhaupt sind es nicht sowohl neue Bemerkungen, als Einschärfungen von Dingen, die nicht oft genug gesagt werden können, und zum Theil auch nur unter dieser Entkleidung gesagt werden dürfen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

113. Stück.

Den 16. Julius 1810.

Göttingen.

Auf den Monath Julius und die darin zu haltende Versammlung der königl. Societät der Wissenschaften fällt die Bekanntmachung der zur Beantwortung der für die aufgegebenen öconomische Preisfrage eingesandten Concurränzschriften.

Die Aufgabe war:

Welche Wirkungen auf die Beschaffenheit und Menge des Honigs und Wachses hat man bisher von der Verschiedenheit der Pflanzen, des Clima und der Witterung sicher bemerkt?

Es sind zwar zur Beantwortung bereits fünf Schriften eingegangen: es fehlt aber überall noch an eigenen Erfahrungen, und auch an Sammlung der bereits vorhin von Andern gemachten, mit Prüfung derselben durch eigene Versuche. Es ist auch bereits der Wunsch durch Briefe geäußert worden, es möge die Entscheidung dieser Frage noch auf Ein Jahr ausgesetzt werden, weil man noch neue Erfahrungen zu machen gedenke. Nichts kann billiger seyn, als daß die Societät diesem rühm-

5 (5)

lichen Verlangen entgegen kömmt. Sie setzt also diese Preisfrage über den Einfluß der Pflanzen, des Clima und der Witterung auf den Honig und das Wachs aufs neue für den Julius 1812 aus: denn für das nächstkünftige Jahr ist bereits eine andere Preisfrage aufgegeben und bekannt gemacht.

Nämlich es sind bereits 1809 Gel. Anz. 136. Stück S. 1348 und 181. Stück S. 1806 folgende Aufgaben bekannt gemacht worden.

Für den November 1810:

Wie kann das Medicinalwesen für Flecken und Dörfer, oder für das platte Land, am besten eingerichtet werden?

Für den Julius 1811:

Welches sind die sichersten Mittel, den Rübsamen (*Brassica napus silvestris* und *Brassica campestris*) auf den Aeckern wider die schädlichen Insecten zu sichern? — Die Societät verlangt keine Sammlung der darüber bereits vorgeschlagenen Mittel, sondern sie wünscht, daß diejenigen, welche durch eigene vieljährige Erfahrung ein sicheres Gegenmittel kennen, solches aufrichtig und vollständig zum allgemeinen Besten anzeigen wollen.

Für den November 1811:

Wie können die Brauereyen in Niedersachsen dergestalt verbessert werden, daß die Biere den Englischen gleicher werden?

Es versteht sich, daß nicht sowohl Vorschriften zum Brauen gewünscht werden, als vielmehr Anzeigen derjenigen Mittel, wodurch solche Vorschriften zum Gebrauche oder zur Anwendung gebracht werden können.

Und nun für den Julius 1812 die wiederholte Aufgabe:

Welche Wirkungen auf die Beschaffenheit und Menge des Honigs und Wachses hat man bisher von der Verschiedenheit der Pflanzen, des Clima und der Witterung sicher bemerkt?

Der Preis von jeder dieser öconomischen Preisaufgaben ist zwölf Ducaten. Die Termine der Einsendung der Schriften an die Societät der letzte des Monats May und der letzte des Monats September.

St. Gallen.

Georg Leonhard Hartmann's Versuch einer Beschreibung des Bodensees. Zweyte, sehr vermehrte und verbesserte, Auflage (Bey Huber u. Comp.) 1802. S. 172, nebst 31 S. Register. Ist keine romantische Schilderung, sondern eine wohlgeordnete wissenschaftliche Beschreibung, die viel sammelnden Geist und schon naturhistorische Kenntnisse verräth. Wir haben die erste, vor 15 Jahren erschienene, Auflage (welche der Verf. selbst für ein bloßes Gerippe ausgibt) nicht vor uns, um sie mit der gegenwärtigen zu vergleichen; sie ist aber schon in unsern Gel. Anz. J. 1795 S. 760 günstig recensirt worden. Die dießmahlige Ausgabe enthält 12 Abschnitte, von welchen wir bey nahe nur die Rubriken angeben können. I. Litteratur. Ein critisches Verzeichniß aller bisherigen fragmentarischen Beschreibungen des Bodensees seit drey Jahrhunderten. II. Lage des Sees. Karten. Die besten sind doch noch die aus dem Meyerschen Atlas. III. Verschiedene Benennungen desselben. Sie sind fast alle von den angrenzenden Ortschaften hergenommen, welche in verschiedenen Zeitpuncten die mächtigsten und blühendsten wa-

ren. IV. Größe des Sees. V. Veränderungen des Ufers, und Tiefe des Sees. In der Form der Ufer hat er sich sehr verändert; die größte bekannte Tiefe ist zwischen Lindau und Mehrerau, und beträgt 368 Klafter. VI. Klima und Natur-Phänomene. Das Schwäbische Seeufer ist beträchtlich milder, als das Schweizerische. Auch werden hier alle Ueberfrüchtungen des Sees, die jedoch nie ganz vollständig waren, und die beträchtlicheren Schiffbrüche, aus alten Chroniken aufgezählt und bis auf die neuesten Zeiten fortgeführt. VII. Blick auf die Geschichte der Anwohner VIII. Topographie des Seeufers. Es läßt sich aus dieser kurzen Topographie viel Lehrreiches abnehmen. Wenn man hier in einem so kleinen Bezirke so viele, ehemahls blühende, herrschaftl. Residenzen, freye Reichsstädte, Reichsprälaturen u. s. w. aufgezählt findet, deren Herrlichkeit und Existenz nun insgesammt verschwunden ist, so kann man sich nicht enthalten, über den Wechsel aller menschlichen Dinge ernsthafte Betrachtungen zu machen. Viele haben das höchste Gut der Unabhängigkeit verloren; kein einziger neuer ist aufkommen: und das geschah vorzüglich in den Zeiten, wo man mehr, als je, von Freyheit und Unabhängigkeit redete und schrieb, aber dieselbige auf ganz falschen Wegen, nicht in eigener Anstrengung und dem lebendigen Antagonismus wechselseitigen Strebens, sondern in dem Grab aller Privatfreyheit, in großen Massen und gezwungenen Zusammenschmelzungen, suchte. Constanz verdankt seinen Verfall innerer Zwietracht und der im 16. Jahrh. verlorenen Reichsfreyheit. Keine staatsöconomische Grundfälle und Versuche haben ihm zeither aufhelfen können. IX. Von der Schifffahrt, der Fischerey und dem Handel. Der Verf. erwähnt hier mit Beyfall der allgemeinen Fischertage, welche vor

mehreren Jahrhunderten unter dem Vorſitz der Stadt Lindau gehalten wurden, und die vortreflichſten Fiſcherordnungen entwarfen. Unſere moderne Weiſheit würde hierin nur eine gewöhnliche Polizei-anſtalt ſehen; eigentlich aber waren es Rechts-Collifionen, die durch wechſelſeitige Liebespflicht gehoben wurden, und zwar nicht durch Geſetze von oben herab, die meiſtentheils übel aufgenommen werden, ſondern durch billige Verträge und Einwilligung aller Intereſſenten. Die Fiſchereyen ſehr in Abnahme gekommen, ſeitdem keine dergleichen allgemeine Verträge mehr beſtehen. Unter den Fangzeugen werden S. 76 ff. alle die verſchiedenen üblichen Garne und Neze beſchrieben. Bemerkenswerth iſt, daß alle Verbeſſerung und Vervollkommnung des Schiffbaues auf dem Bodensee ſtets mißlingen, und die alte Art von Schiffen ſich immer als die einzig brauchbare erzeigte.

X. Landes-Cultur. XI. Anſichten an den Geſtaden des Sees, und Abbildungen von ſolchen. Man findet hier ein Verzeichniß aller bekannten Prospective von einzelnen Städten und Flecken, auch mehrere Stellen aus vorzüglichen Gedichten und mahlerischen Beſchreibungen.

XII. Thiere, die ſich in dem See und an ſeinen Ufern aufhalten. Dieſer Abſchnitt zeigt den meiſten Fleiß an, und dürfte für Kenner leicht das meiſte Intereſſe haben. Unter den Waſſerbewohnern des Sees werden hier von S. 105 ff. an 73 Arten von Sumpf- und Schwimmvögeln, 26 Arten verſchiedener Fiſche, und 20 Arten von Schalthieren oder Conchylien aufgezählt, nicht bloß nach den landesüblichen Benennungen, ſondern, mit Hinweiſung auf Linne' und Donndorf, genau classificirt und characteriſirt.

Franker.

Disputatio juridica literaria de M. Tullii Ciceronis Oratione pro Aulo Cluentio Avito praefide *Herr. Wilhelm Tydmann*, V. Cl. J. U. D. et in inclyta Frisiorum academia, quae est Franekeræ, Juris Romani et hodierni Prof. ord. ad publicam disputationem proponit *Cornelius Jac. van Affen*, Harlinga Frisius, auctor. 1809. Octav 164 Seiten. In dieser Abhandlung fand der Rec. den Geist des juristischen Studiums, verbunden mit der alten Litteratur, wieder, wie er etwa vor fünfzig Jahren war, da man die Römischen Classiker als Hauptsache betrachtete, und sich im Lesen Cicero's zum Juristen vorbereitete, folglich die Römische Verfassung, das Römische Alterthum, das Römische Recht in seinen frühern Quellen, aufsuchte und kennen lernte; damahls gehörte es auch zur liberalen Bildung, den guten Römischen Stil zu kennen, und selbst gut Latein zu schreiben. Nicht so vielumfassend, nicht so überladen, waren damahls die humanistischen Studien, aber gründlich, in die Geschäfte, zumahl die rechtlichen, eingreifend, und nicht auf bloße Wortkrämerey und Krittelen ableitend. — Der Rechtshandel des Cluentius war einer der verwickeltesten, und Cicero's Bertheidigungsrede ein Muster glücklicher Entwicklung eines äußerst verworrenen Dubsstücks einer verruchten Mutter, durch eine schändliche Leidenschaft verleitet, gegen ihren eigenen Sohn. Der junge Verfasser dieser Streitschrift hat sich durch diese Probe trefflich zum künftigen Juristen vorbereitet. Der natürlichen Ordnung gemäß, erzählt er zuerst den ganzen Proceß, dann gibt er die Analyse der Bertheidigungsrede, und endlich sind einzelne Stellen und Worte, die sich

auf das gerichtliche Verfahren beziehen, erläutert. Wir sollten wohl denken, eine solche gründlich-gelehrte und dabei practische Ausführung wäre eben so viel werth, als ein Duzend aufgezogene critische Wort-Conjecturen. (Ein solcher Rechtshandel, zufolge einer Ciceroschen Rede, in unsere Proceßform eingeleitet und behandelt, müßte noch auf eine andere Weise sehr interessant werden.) Der Verf. führt den Leser wieder zurück in die alte Rechtspflege; man liest wieder von den vom Prätor gehaltenen Criminalgerichten, von der *Lex de Sicariis* (eine gute Ausführung S. 17 f. u. S. 24), die *dona nuptialia* — die Ermangelung eines Gesetzes über das Abtreiben der Frucht durch die Mutter; die zweite Heirath der Witwen, die *circumscriptioes juvenum*, das *collo obtorto in jus trahere*, die Strafe der *calumnia*, die *pecuniae residuae*, die *lex Cornelia majestatis*, das *crimen ambitus*, die *lex Semproniana de corruptis judiciis*, die *conditio medicorum apud Romanos*, die *quaestiones servorum domesticis*. (Auch S. 116, 117, eine vom Hrn. Prof. Tydemann gegebene Erklärung der dunkeln Stelle *pro Cluent. 41. f. 115. hic profertur id.*) Gut wird S. 59 erinnert, daß Virgil VI, 609 mehr noch an das Gesetz des Romulus, als an Plato, gedacht haben konnte. Was für ein thätiger Mann muß Cicero gewesen seyn? In eben dem Jahre, da er diese Rechtsache führte, war er selbst Prätor (*peruniarum rep-tendarum*); er mußte selbst Amtsgeschäfte genug haben. Dabei hielt er doch noch mehrere andere gerichtliche Reden, und auch die Rede *pro lege Manilia*; er erzählt selbst, daß er sich nebenher noch täglich im Declamiren übte; so weit treiben unsre Redner ihre Uebungen noch nicht! — Nun könnte man wohl sagen,

daß manche von den Anmerkungen nicht so ganz nöthig, noch neu sind; aber doch sind sie dazu bengebracht, daß des jungen Juristen Belesenheit und genaue Bekanntschaft mit dem gelehrten Sprachstudium und dem Römischen Alterthum dadurch bewährt wird. Nur, der Druck des Griechischen entspricht dem Uebrigen nicht.

Tübingen.

Die neueste Lieferung der Herderschen Werke 1810. (von der letzten s. Gött. gel. Anz. 1809 S. 389 f.) enthält folgende Stücke: Zur Religion und Theologie eiffter und zwölfter Theil; unter dem Titel: Christliche Schriften. Erste und zweyte Hälfte, herausgegeben durch Joh. Georg Müller. In der Cottaischen Buchhandlung: "Diese sind die letzte theologische Arbeit, die der verewigte Herder selbst noch herausgab, und sie machen nun mit dem zwölften Bande den Schluß dieser Sammlung seiner Schriften über Religion - und Theologie". Sie enthalten die Schriften: Von der Gabe der Sprachen am ersten christlichen Pfingstfeste, 1794 (Gött. gel. Anz. 1794 107. St. S. 1065 f.). Von der Aufstehung, als Glauben, Geschichte und Lehre, 1794. Vom Erlöser der Menschen. Nach unsern drey ersten Evangelien, 1796 (Gött. gel. Anz. 1796 148. St. S. 1473 f.). Von Gottes Sohn, der Welt Heiland. Nach Johannes Evangelium, 1797; gehet bis in den zwölften Band S. 56 — von da an: Geist des Christenthums, mit den Abhandlungen verwandten Inhalts (Gött. gel. Anz. 1798 S. 938 f. und S. 992 f.).

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

114. Stück.

Den 19. Julius 1810.

Göttingen.

Bev Dieterich: Grundriß der allgemeinen Arithmetik oder Analysis, entworfen von S. J. Thibaut. Erster Theil. 1809. X und 419 Seiten in groß Octav.

In eben der Maße, als durch die Bemühungen der größten unter den neuen Mathematikern der Vortrag der so genannten Analysis des Unendlichen gewonnen hat, mußte auch das Bedürfnis einer neuen Bearbeitung der Analysis des Endlichen, oder der allgemeinen Arithmetik, fühlbar werden. Es ist in der That zu verwundern, daß gerade dieser Theil der Wissenschaft, ohne Zweifel der wichtigste, von dessen gehöriger Behandlung die übrigen durchaus abhängig sind, im Ganzen so lange vernachlässigt worden ist. Die wenigen älteren Werke, welche wir darüber besitzen, reichen bey dem jetzigen Zustande der Wissenschaft nicht mehr hin, weder in Absicht auf den Inhalt, noch auf die Form. Niemand kann diesen Mangel so lebhaft empfinden, als derjenige, welcher einen

zusammenhängenden Unterricht über alle Theile der Wissenschaft zu geben den Beruf hat. Und so ist in der That der Verfasser dieses Lehrbuchs in die Nothwendigkeit gesetzt worden, sich der Abfassung desselben zu unterziehen, da der Gebrauch schriftlicher Hefte, deren er sich lange bey seinen Vorlesungen bedient hat, unzureichend zu werden anfang. Was also den Inhalt des vorliegenden Buchs ausmacht, hat wenigstens die Probe eines oft wiederholten mündlichen Vortrags ausgehalten, und darf so, wenigstens von der Seite der Form, auf einiges Zutrauen Anspruch machen.

Diese Bemerkung ist vielleicht nicht überflüssig, weil die Art der Darstellung und Entwicklung, deren sich der Verfasser bedient, von der gewöhnlichen in mehreren Rücksichten sehr abweichend erscheinen möchte. Wer sich an den unbedingten Gebrauch der Zeichensprache gewöhnt hat, dem wird es als eine unnütze Weitläufigkeit, wohl gar als vergrößerte Schwierigkeit erscheinen, wenn ein Anderer Alles so viel wie möglich in deutlich ausgesprochene Begriffe aufzulösen bestrebt ist. Wer mit Kunstgriffen vertraut ist, und sich in dem daran aufgewandten Scharfsinn gefällt, dem mögen umständliche, auf natürlichen Wegen gesuchte, Ableitungen unbequem und ohne Eleganz erscheinen. Aber welche Form des Vortrags die eigentlich zweckmäßige, dem menschlichen Verstande im Allgemeinen angemessenste, sey, das wird nur derjenige richtig zu beurtheilen vermögen, welcher zu vielfachen Proben und Versuchen über Mittheilung eines wissenschaftlichen Ganzen Gelegenheit gehabt hat. Wenn es überhaupt eine Disciplin des wissenschaftlichen Vortrags geben soll, so ist gewiß die Mathematik unter allen Wissenschaften diejenige, welche deren am meisten bedarf.

Ueber die gänzliche Sonderung geometrischer Betrachtungen von arithmetischen Lehren, in so fern es auf die Ableitung der letztern ankommt, ist man gegenwärtig wohl ziemlich allgemein einverstanden, und so hat es sich auch der Verfasser zur strengsten Regel gemacht, nirgendwo bey der Entwicklung analytischer Sätze geometrische Construction zu Hülfe zu rufen. Die Combinationslehre hingegen, welche bekanntlich erst in den neuesten Zeiten als ein eigenthümlicher, bedeutender, Zweig der mathematischen Wissenschaften anerkannt und bearbeitet ist, mußte nothwendig in den Vortrag eingeführt werden, und es ist zu verwundern, daß Niemand früher eine solche Neuerung einzuführen den Versuch gemacht hat. Dabey aber ist der Verfasser bemüht gewesen, nur das Wesentliche, der Analysis Nothwendige, aus den combinatorischen Begriffen hervorzuziehen; er hat sich, einige einfache Kunstwörter abgerechnet, der Hindenburgischen Terminologie, und durchaus der gewöhnlichen Bezeichnung, gänzlich enthalten.

Der Inhalt des Werks ist durch die Natur seines Gegenstandes vorgeschrieben. Die Elementararithmetik zeichnet uns in ihren Grundlehren den Plan vor, welchen die Analysis oder allgemeine Arithmetik auszuführen hat; es sind dieselben Beziehungen, dort an einfachen Zahlen, hier an zusammengesetzten Formen dargestellt. Bey der gewöhnlichen Unordnung und Willkühr des Vortrags waren aber bedeutende Lücken auszufüllen, wenn diese Idee durchgeführt werden sollte. Namentlich mußte die Theorie der Logarithmen und Exponential-Größen in ihrem ganzen Umfange aus ihren wahren Principien abgeleitet, und an ihre gebührende wissenschaftliche Stelle gesetzt werden.

Dabei ergab sich unter andern eine Theorie, die hier zum ersten Male in die allgemeine Arithmetik eingeführt wird, die der unmöglichen Ausdrücke, und ihres vollständigen Algorithmus; ein so wesentlicher, selbst dem Rechnen mit bestimmten Zahlen unentbehrlicher, Theil der Wissenschaft durfte bei systematischer Behandlung des Ganzen nicht außer Acht gelassen werden. Eben so wenig kann eine vollständige Theorie der Entwicklung zusammengesetzter arithmetischer Ausdrücke der Lehre von der Umkehrung entbehren; eine Lehre, deren Vollendung wir in der That der combinatorischen Analysis verdanken, und die hier gleichfalls zum ersten Male, nebst allen den Prämissen, wodurch sie gegründet wird, in einer zusammenhängenden Darstellung der Analysis erscheint.

Man kann in dem Vortrage der Analysis nicht umhin, die Algebra zu berühren. Allenthalben, wo Beziehungen unter Zahlen gegeben werden, entsteht eben dadurch die Möglichkeit, eine oder einige von ihnen als unbekannt zu betrachten, und sie aus den übrigen abzuleiten. So verfließt sich die Theorie der Gleichungen von selbst in die allgemeine Arithmetik; sie kann, unabhängig von dieser, kein für sich bestehendes Ganzes ausmachen, aber jede Erweiterung von eben derselben wird einen neuen Zuwachs für sie zur Folge haben. Und auf diese Art versteht es sich wohl von selbst, daß die wichtigsten Theoreme aus der Lehre von den Gleichungen in das vorliegende Werk aufgenommen, und aus ihren eigentlichen Principien abgeleitet worden sind.

Uebrigens mußte schon dadurch der Vortrag weitläufiger, als der gewöhnliche, werden, weil hier, den strengen Forderungen der Wissenschaft

gemäß, nicht bloß eine recurrirende Bestimmung der sich aus arithmetischen Operationen entwickelnden Formen, sondern daneben immer zugleich die independenten werden sollte. Und eben deswegen ist zu vielen Beyspielen und Anwendungen, besonders in den letzten Theilen des Werks, kein Raum übrig geblieben. Uebrigens aber ist der Vortrag so ausführlich und vollständig, daß er gewiß, auch ohne weitere mündliche Anleitung, durch eigenes Studium völlig verstanden werden kann.

Eben daselbst.

Joannis Wolff, Nortenae ad S. Petrum Canonici, Commentatio II. De Archidiaconatu Nortunensi, qua continuatur Dioecesis Moguntina in Archidiaconatus distincta, XI. Commentationibus illustrata a *Stephano Alex. Würdtwein*. 1810. in Quart S. 72, Diplom. 122. Unser würdiger Herr Nachbar hat die versprochene Fortsetzung seines schätzbaren Werks nicht lange erwarten lassen, welcher gewiß ein ehrenwerthes, wenn auch nicht gerade zahlreiches, Publicum mit Verlangen entgegen sah. Nach der im vorigen Jahre gegebenen Beschreibung des Archidiaconats von Heiligenstadt legt er ihm die Topographie des Nörtenschen vor, und zwar nach der nämlichen Ordnung, daß zuerst die Synodal- oder die erzpriesterliche Kirchen des Archidiaconats, die Hauptkirchen der Rural-Capitel, in die es vertheilt war, aufgeführt, und alsdann die zu dem Sprengel einer jeden gehörigen Mutter- und Tochterkirchen, Klöster und Stifter, verzeichnet werden, woben meistens die Zeit und die Geschichte ihrer Stiftung, so weit sie sich ausmitteln ließ, kürzlich angegeben ist. Schon bey dem ersten Ge-

schäfte fand jedoch Hr. W. einige Schwierigkeiten, welche ihn noch größere bey dem andern voraussetzen lassen mußten. Ein Verzeichniß der Synodal-Kirchen des Nörtenſchen Archidiaconats, das Wenig von Würdtwein erhalten und in ſeine Heſſiſche Geſchichte aufgenommen hatte, mußte ihm auf den erſten Blick als unrichtig und gar keinen Glauben verdienend auffallen, denn es führt dieſer Kirchen nicht mehr als vier, und es führt zwey darunter, nämlich Duderſtadt und Weuren, auf, von denen es durch die echeſten Urkunden erweislich iſt, daß ſie niemahls zu dem Archidiaconat von Nörten, ſondern immer zu dem Heiligenſtädtiſchen, gehört haben. Dafür fiel ihm glücklicher Weiſe ein anderes geſchriebenes Verzeichniß dieſer Kirchen in die Hände, das wahrſcheinlich zu Anfang des ſiebenzehnten Jahrhunderts gemacht, aber ſichtbar aus ältern Papieren ausgezogen worden war, und in dieſem waren zehn erzprieſterliche Sitze des Archidiaconats von Nörten genannt; auch waren vier darunter, denen dieſer Character noch durch andere Documente vindicirt werden kann; allein auch dabey trat doch der ſchlimme Umſtand ein, daß bey dreyen dieſer Kirchen höchſt wahrſcheinlich ein Irrthum vorgegangen ſeyn mochte, indem ſich faſt nicht bezweifeln läßt, daß ſie zu dem benachbarten Archidiaconat Einbeck gehörten, und daß der Irrthum auch gerade zwey von ſolchen Kirchen traf — Markoldendorf und Grene — deren Character als erzprieſterliche Sitze ſonſt am entſchiedendſten beglaubigt iſt. Daraus folgt dann, daß jezt dieſer Character nur bey zweyen von den ſieben Synodal-Kirchen, die für das Nörtenſche Archidiaconat übrig bleiben, eigentlich urkundlich legitimirt werden kann, bey den fünf

andern aber bloß auf der Autorität der Handschrift beruht, in der sie Hr. W. verzeichnet fand; indes- sen konnte er doch diese Autorität um so eher für hinreichend erkennen, je wahrscheinlicher alle Local- Umstände die Angabe machten, und je leichter sich die Veranlassung zu dem Irrthum errathen ließ, durch welchen drey Einbeckische Kirchen in dem Ver- zeichniß unter die Nörtenschen hineingekommen wa- ren. Verlassen von jeder historischen Autorität, mußte er sich hingegen entschließen, jedem der aus- gemittelten erzpriesterlichen Sitze des Archidiaconats die einzelnen Kirchen, welche dazu gehört haben mochten, bloß nach der geographischen Lage der Or- ter zuzutheilen, weil er diese nirgends verzeichnet, und weder unter den alten Documenten der Johan- nisikirche zu Göttingen, wo der Nörtensche Official ein paar Jahrhunderte hindurch seinen Sitz gehabt hatte, noch zu Nörten selbst eine Spur davon fand. Dieß Wagestück konnte nur einem in diesen Gegenden einheimisch gewordenen Gelehrten gelingen, der die genauesten Local- Kenntnisse besitzt; es wurde ihm aber dadurch noch erschwert, weil sich von so manchen der einzelnen Kirchen fast gar keine histo- rische Notiz auftreiben, und — was zum Beyspiel bey den meisten Kirchen der Fall war, die in den Dransfeldischen Sprengel gehörten — nicht einmahl ihr Nahme in einem alten Documente finden ließ. Daß davon die Schuld nicht in einem Mangel an Fleiß und Geduld von Seiten des suchenden For- schers lag, wird man bey einer Arbeit von Hrn. W. gewiß gern voraus glauben; wer aber auch mit seinem Fleiß noch nicht schon vorher bekannt wäre, der müßte schon durch das bloße angehängte Verzeichniß der Urkunden, die von ihm bey dieser Arbeit benutzt worden sind, und noch mehr durch die 79 ganz neuen, bisher ungedruckten, Urkunden,

die er dazu zusammenbrachte und hinzufügte, davon überführt werden. Was den Werth dieser Documente betrifft, so wird ihn natürlich der Kenner niemahls allein nach ihrem Inhalt schätzen; aber auch der Nichtkenner kann gerade durch ein solches Werk am besten belehrt werden, warum er nicht darnach allein geschätzt werden darf: denn er wird darin auf hundert Beispiele stoßen, wie oft eine ihrem Inhalt nach höchst unbedeutende Urkunde, z. B. ein Bestätigungsbrief über eine neugestiftete Messpfründe, oder ein Spruch eines Officials in einer sehr kleinen Streitsache, zur Berichtigung von sehr schätzbaren chronologischen oder geographischen Bestimmungen benutzt werden können. Indessen finden sich unter den hier gegebenen auch manche, für deren Mittheilung sich der Historiker auch um ihres Inhalts willen Hrn. W. sehr verpflichtet halten wird, wie die Urkunde Nr. IV., worin der Erzbischof Gerhard von Mainz im J. 1293 dem Abt des Klosters Stein die Erlaubniß gab, eine Schule im Kloster anzulegen, — Nr. XIV. die Verpflichtung, welche der Parochus zu Nordheim im Jahre 1309 dem dortigen Abt von St. Blasius ausstellte, — Nr. XVI. der Revers der Franciscanermonche von Göttingen, daß sie auf einem zu Nörten im Jahre 1313 erkauften Bauplatz kein Kloster errichten, — Nr. XX. ein ähnlicher der Dominicaner, daß sie ihre Wohnung zu Nordheim niemahls ohne Erlaubniß des Rathes erweitern wollten, vom Jahr 1319. — Nr. XVIII. der Pfandbrief, worin die Herren von Bodenhausen im Jahr 1313 die Hälfte ihrer Advocatie über das Kloster zu Reinhausen um 50 Mark versetzen, und Nr. LXIV. die Statuten der Kalandsbrüderschaft von Seeburg vom Jahre 1523.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

115. Stück.

Den 21. Julius 1810.

Tübinaen.

Im Verlage der J. G. Cotta'schen Buchhandlung: Geschichte der Malererey in Italien nach ihrer Entwicklung, Ausbildung und Vollendung. Aus den Werken der besten Künstler anschaulich dargestellt, und mit kurzen Erläuterungen und Lebensbeschreibungen begleitet von J. und J. Kiepenhausen. Erster Theil. Erstes und zweytes Heft. 23 S. klein Folio, mit 6 S. Erläuterungen der 24 Kupferstiche in Imperialfol. 1810.

Die Gebrüder Kiepenhausen, welche sich bereits durch mehrere artistische Arbeiten rühmlich ausgezeichnet haben, liefern durch dieses Werk einen schätzbaren Beitrag zur Italiänischen Kunstgeschichte, indem sie die unbekanntenen oder nicht genug hervorgezogenen Malerereyen der alten Meister des dreizehnten Jahrhunderts in Umrisen anschaulich darstellen und mit Erläuterungen begleiten. In der Vorrede geben die Verfasser den Gesichtspunct an, aus welchem man ihre Arbeit betrachten soll. Sie wollen keine gelehrte Kunstgeschichte liefern, sondern sich bloß auf die anschauliche Darstellung beschrän-

ken, und einen Lieblingsgedanken ausführen, nämlich "die Entwicklung und allmählichen Fortschritte der Italiänischen Malerey in einer Folge darstellen". Toscana bot ihnen einen großen Reichthum alter Kunstwerke dar, und ihre Sammlungen vermehrten sich so sehr, daß sie eine interessante Auswahl treffen konnten. Die Lücken, welche noch zum Ausfüllen bleiben, werden vielleicht in den Fragmenten eines Journals, auf einer Reise durch Italien geschrieben, zu dessen Herausgabe die Verfasser Hoffnung machen, berührt werden. Anfänglich waren die Verfasser bey ihrer Arbeit etwas schüchtern, indem sie das Vorurtheil und die entschiedene Abneigung fürchteten, welche mehrere sonst verdienstvolle Männer gegen das Zeitalter haben, das die frühern Werke der Kunst befeelt und hervorgebracht hat. Allein diese Furcht scheint uns ungegründet zu seyn, da der wahre Kenner und Liebhaber immer ihre Arbeit schätzen und loben wird, weil es doch gewiß der Mühe werth ist, dem Gange der Malerey in Italien bis zu den ersten Versuchen hinauf nachzuspüren, und die Werke der alten ehrenwerthen Meister, die den Weg der Kunst bahnten, zu studiren. Man wird selbst dadurch die Verhältnisse kennen lernen, welche näher und unmittelbar zur Bildung eines Raphael und Michelangelo, und zur Entwicklung des in ihrer Naturanlage unverkennbaren Genies mitwirkten. Denn diese Männer fielen nicht plötzlich aus den Wolken. Die Bemerkung (S. 3), "daß man viel zu schnell und kenntnißlos über die frühern Meister abgeurtheilt habe", ist sehr gegründet, und es freuet uns, daß die Verfasser gestehen, "daß sie nicht zu jenen sonderbaren Enthusiasten gehören, welche jedes edelichte, verworrene, unbeholfene Bild, wo sie es aufspüren, bezubeln, oder wenn sie gar das

glänzende Verdienst eines Goldgrundes gewahrt werden, vollends in schwärmerische Verzückerungen gerathen". Eine gewisse Einfachheit in der Anlage, und ein frommer, beschaulicher Sinn, sind die Hauptverdienste der alten Meister.

Die ganze Sammlung soll in 15 Hefen, jeden zu 12 Blätter gerechnet, bestehen. In jedem Hefte werden zwey Blätter dem Bildnisse des vorzüglichsten darin enthaltenen Meisters, wo solches vorhanden ist, und einer Composition als Titelblatt gewidmet seyn; die übrigen Blätter aber ihre Werke oder Theile derselben vorstellen. Treue, oder reines Auffassen des Originals, und pünctliche Befolgung der besondern Weise jedes Künstlers, war das höchste Ziel der Bestrebungen unserer Verfasser (S. 4). Dieß ist bey einem Werke dieser Art um so mehr zu loben, je schwieriger es bleibt, in einer Copie die Individualität des Künstlers nicht verloren gehen zu lassen. In der Einleitung (S. 5 ff.) wird eine kurze Geschichte des Ganzes, den die Mahlerey in den finstern Jahrhunderten des Mittelalters genommen hat, lichtvoll erzählt. Neue Ansichten haben wir nicht gefunden, allein sie läßt sich angenehm lesen. Sie geht bis auf die Zeiten Cimabue's, den die Verfasser, nach dem Bepspiel ihrer Vorgänger, den Vater der neuern Mahlerey nennen. Den Schluß machen kurze Biographien von Cimabue, Andrea Tafi, Buonamico Buffalmacco und Guido da Siena.

Des ersten Theils zweytes Hest hebt mit der Biographie von Giotto Bondone an, und umfaßt die Erläuterung der einzelnen Blätter im ersten und zweyten Hest. Der Inhalt des ersten Hests ist folgender: Ein Titellupfer. 2. Ein

Bildniß von Cimabue. 3. Vier Scenen aus der Leidensgeschichte Christi, nach einer Miniatur im Vatican. Die Composition stimmt nicht mit der überein, welche man in andern Werken des eilften Jahrhunderts wahrnimmt. Hier ist sie weit besser. 4. Die Beerdigung des Efram Syros. Man hat bereits von diesem Bilde eine Copie im dritten Bande der *Sculture e Pitture sagre* etc. mit einer langen, aber ganz unrichtigen, Erklärung. 5. Ein Spasimo, oder eine Vorstellung des Schmerzes der Mutter Gottes bey dem Leichname des Sohns, der beerdigt wird. Eine der frühern Arbeiten des Cimabue im Dom zu Assisi, aber nur noch als Fragment vorhanden. 6. Eine Madonna mit dem Kinde Jesus, umgeben von einem Engelchor. Zu ihren Füßen sind die vier Kirchenlehrer. Diese Mahleren von Cimabue, in welcher bereits manche Schönheiten hervorschimmern, befindet sich in der Sacristey der Kirche Santa Trinita in Florenz. 7. Eine Madonna mit dem Kinde, umgeben von sechs Engeln. Dieß Bild rührt von demselben Meister her, wird in der Capelle Nucciai in Santa Maria Novella zu Florenz aufbewahrt, und ist schon durch einen Kupferstich in der *Etruria pittrice* bekannt. 8. Zwen Zeichnungen von Cimabue, nämlich eine Verkündigung Mariä, und eine Abnehmung vom Kreuze. Die Originalc befinden sich in der Galerie zu Florenz, und sind um die Hälfte kleiner. 9. Dieß Bild soll ebenfalls eine Copie nach Cimabue seyn. 10. Eine Madonna mit dem Kinde, umringt von mehreren Heiligen. Ein Werk des Andrea Cafi, von dem wir eine Copie in der *Etruria pittrice* besitzen. 11. Christus, wie er den Aposteln erscheint. Ein Frag-

ment eines großen Gemähltes von Buffalmacco im Campo Santa zu Pisa. Rec. muß gestehen, daß er in diesem Gemählde viele Vorzüge findet, welche er bey den übrigen Arbeiten jenes Meisters nicht angetroffen hat. 12. Die so berühmte Madonna mit dem Kinde, gemahlt von Guido da Siena im Jahre 1221. Auch von diesem Bilde existirt bereits ein Kupferstich in der Etruria pittrice.

Zweyter Heft: Titelfupfer. 2. Ein Bildniß von Giotto. (Die übrigen Kupfer sind sämtlich nach den Werken dieses Meisters copirt.) 3. Die Verkündigung. 4. Christus, wie er mit den Schriftgelehrten redet. 5. Die Erscheinung Christi an die Marien. 6. Die Transfiguration. 7. Der ungläubige Thomas. 8. Die Himmelfahrt Christi. Alle diese Mahlereyen werden in der Kirche Santa Croce zu Florenz bewundert. 9. Das berühmte Schiff. 10. 11. Zwey Scenen aus der Legende des heil. Franciscus. Endlich 12. die vier Evangelisten. — Wir sehen mit Verlangen der schnellen Fortsetzung dieses Werks entgegen, und hoffen, daß das Publicum dieses mit Enthusiasmus für die Kunst durchdrungene Unternehmen hinlänglich belohnen wird.

Eben daselbst.

Von der dießjährigen Lieferung der Herderschen Werke war die zweyte Hälfte: Zur Philosophie und Geschichte. Elfter und zwölfter Theil. 1810. Octav. (Vom zehnten s. Gött. gel. Anz. 1809 S. 1862). Enthalten sind im elften Theile: Briefe zu Beförderung der Humanität (aus den Jahren 1793 . . . 1797). Neu herausgegeben durch Johann von Müller.

Zweyte Hälfte von Brief 24 an bis Ende (Gött. gel. Anz. 1793 S. 1124 f.). — Zwölfter Theil war für den Rec. neu: **Johann Gottfried von Herder Sophron**. Gesammelte Schulreden. Herausgegeben durch **Johann Georg Müller**, 1810. Octav. Durch diese Sammlung und ihre Herausgabe hat sich der Hr. Prof. Müller ein großes Verdienst um Pädagogik, Schulanstalten und Schulstudien erworben. Das Eigenthümliche des vortrefflichen Herder's, ein lebendiger, anziehender, geistvoller Vortrag, vereinigt mit seinen herrlichen Einsichten in das ganze Gebiet der humanistischen Studien, macht ihn für die Jugend zu einem ausgezeichneten Lehrer. Die zuströmende Fülle seiner Phantasie, die starken, edeln Gefühle, die beständige Zurückführung auf das Göttliche in uns, und auf die wahre Humanität, dazu das Herzliche, Innige, Väterliche, gegen Jünglinge, in denen er den guten Keim erkannte, muß bey seinem Lehrunterricht für die Jugend auf eine ganz vorzügliche Weise gewirkt haben, nicht weniger in der Schule, als auf der Kanzel. Als Ephorus des landesfürstlichen Gymnasiums zu Weimar hatte er Veranlassung, bey den jährlichen öffentlichen Prüfungen Reden zu halten. Diese verdienten, aus seinen Entwürfen gesammelt, und, wenn gleich nicht dem großen Publicum, doch allen Pädagogen und um das Schulwesen bekümmerten Männern und Lehrern, mitgetheilt zu werden; sie sind im hohen Grade lehrreich, und mit eben dem eindringenden Eifer, mit der schönen Wärme, entworfen; und ein Leser, der die Wichtigkeit der Gegenstände nur einiger Maßen faßen kann, wird nicht ungerührt bleiben. Der Schul-

reden sind 26, alle über wohlgewählte, für Schulen wichtige, Gegenstände; freylich aus verschiedenen Zeiten, also auch von verschiedener Farbe und Gehalt, von 1779 an. — Wie lesenswürdig: Schulen, eine öffentliche Landesache zum gemeinen Besten. 1791. Was soll aus unsern academischen Studien werden, wenn dieser Gegenstand nicht bald in ernstlichere Erwägung, mit wirksamer Verbesserung, gezogen wird! Täglich stehen uns die bereits sich überall aufdringenden Folgen, bis in den eigentlichen Schulstand, die Bildung der für denselben bestimmten, der zu besetzenden Schulstellen tüchtigen, Lehrer, vor Augen, und erfüllen den Nachdenkenden mit banger Sorge und Bekümmerniß. — Vom Genius einer Schule; vom Gemeingeist einer Schule; vom Zweck öffentlicher Prüfungen; von der Ausbildung der Rede und Sprache in Kindern und Jünglingen; vom Fortschreiten einer Schule mit dem Zeitalter; von der Heiligkeit der Schulen, und andere mehr. Eine rühmliche Vorforge ist getroffen, daß diese Reden auch einzeln ausgegeben und verkauft werden, damit sie in die Hände von denjenigen kommen, denen sie zunächst lehrreich und musterhaft seyn können. Wie wirksam Schulreden von der rechten Art, und zu rechter Zeit, von Schullehrern, Directoren und Inspectoren gehalten, seyn können, läßt sich leicht begreifen. Auch der Anhang enthält einzelne Stücke, die für den Schulmann sehr lehrreich seyn werden.

Siegen.

Bei Müller und Comp.: Gedichte von Karl Wilhelm Justi. Zweite, hie und da verbesserte und mit einigen Stücken vermehrte, Auflage.

Mit Kupfern und Musik. 1810. Octav, sauber gedruckt. Man kann bald Dichter unterscheiden, die durch Wein und Liebe, und in Freuden der muntern Jugend zur Poesie erweckt worden sind, von denen, die am Grabe der Ihrigen oder ihrer vertrauten Freunde ihre ersten Gesänge angestimmt haben. Man würde das letzte gleich vom Verfasser ahnen, wenn er es auch nicht selbst sagte; ernste Bilder und Gefühle, feyerlich ausgedruckt, sind das Eigenthümliche. Der Dichter hat sie selbst durch dazu gewählte Wignetten angedeutet. Gleichen Geist hauchen auch die jetzt hinzugekommenen. — Hr. Justi bedauert, daß seine Gedichte keinen Beurtheiler gefunden haben, der in das Einzelne gegangen wäre. Diesen Wunsch können wir nicht billigen; einmahl, weil solche öffentlichen Critiken fast immer leidenschaftlich ausfallen, oder beym Dichter Leidenschaft erregen, überhaupt wenig Nutzen schaffen; zweytens, sollte die Critik noch weniger aufgerufen werden, in dieser Art von Gedichten, weil sich ein Dichter des Gefühls hierdurch aus seinem Vortheil setzt; er dichtet aus und im Gefühl, wenn und wie es auf ihn wirkt, wie es die Natur von ihm fordert; er denkt nicht darauf, daß er von Andern beurtheilt seyn will. Natürliches Gefühl von Wohlgefallen, und unbestimmtes Verlangen, zu gefallen, belebt die unschuldige Schöne; aber die Coquette denkt darauf, indem sie sich schmückt, daß sie die Augen Anderer auf sich ziehen und bewundert werden will. Ein Dichter, wie Hr. Justi, kann immer versichert seyn, Leser zu finden, welche durch seine Empfindungen, so ausgedrückt, mit ihm gleich fühlen werden.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

116. Stück.

Den 21. Julius 1810.

Wien.

J. V. Edler von Hildenbrand, Rath, der practischen Heilkunde ordentl. öffentl. Professor an der Universität zu Wien, *über den ansteckenden Typhus*. Nebst einigen Winken zur Beschränkung oder gänzlichen Tilgung der Kriegspest, und mehrerer andrer Menschenseuchen. X und 309 Seiten in Octav. 1810.

Durch Sauvages und Cullen ist die uralte Benennung Typhus wieder in Gang gekommen, und jetzt, besonders in England und Deutschland, sehr allgemein. Bey der Verschiedenheit und Wandelbarkeit der herrschenden Meinungen über die Natur der Fieber, und bey der Ungewißheit jeder Theorie derselben, war es ein Bedürfniß, für eine sehr gewöhnliche Fiebergattung einen Namen zu finden, der auf eine bestimmte Hypothese über das ihr zum Grunde liegende, aber unerforschliche, Ursachliche nicht mehr oder weniger hinweise, und daher verdrängte Typhus die Bezeichnung Gallen-, Schleim-, Faul-, Nervenfieber u. s. w. An die ursprüngliche Bedeutung des Wortes (wo der Verf. dem Foësius folgt, aber,

wie ein gelehrter Recensent in der Hallischen Allgem. Litt. Zeit. zeigt, richtiger wäre geleitet worden, wenn er Erotian's Aussage benutzt hätte), an die dunkeln, zweifelhaften Begriffe, die ein untergeschobnes Werk des Hippocrates und Galenus an dasselbe anknüpfen, denken wenige Aerzte. Es ist offenbar nachtheilig, daß der Vf. hierauf zu viel Rücksicht nimmt, und in seinen Lehren sich zu sehr an die Vorstellungsarten anzuschließen sucht, die er, wahrscheinlich nicht ganz richtig, jenen Griechischen Aerzten unterlegt. Mag immerhin Betäubung als eines der häufigsten Symptome dieses Fiebers sich wahrnehmen lassen, und daher der Wortsinn Typhus so ausdrucksvoll seyn, vorzüglich mit dazu gefellter Verwirrung des Geistes, Typhomania; dieses Fieber ist hierdurch ganz und gar nicht characterisirt, und nichts weniger, als umfaßt. Betäubung mit Irreseyn ist nicht jedem Typhus eigen, wenigstens nicht im hervorstechenden Grade, und andre Fieber, selbst die entzündlichen, stellen zu Zeiten diese Erscheinung auch dar. Frank's febris nervosa vertatilis ist unter Typhus zu ordnen, geht in den betäubten Zustand oft über, oder folgt ihm, und die Ansteckung von der einen Fieberspecies erzeugt oft die andre. Hr. v. Hildenbrand glaubt jeden Hader über die Fiebergattung, von der er handelt, zu endigen, wenn er erklärt, daß er vom ansteckenden Typhus nur spreche. Das ist desto auffallender, da er gar keinen andern Typhus gelten läßt. Die ansteckende Eigenschaft dieses Fiebers ist häufig nur zu unbezweifelst gewiß, nicht selten aber nicht weniger als klar, und erfordert fast immer das Daseyn besondrer äußerer Verhältnisse, das Zusammendrängen von Menschen und Kranken, nachtheilige epidemische Verhältnisse, Noth durch Krieg, Belagerung, schlechte Ernten, Theuerung. Nur dann sciziat dieses Fieber zu der Höhe, daß es im hohen

Grade ansteckend wird, weil es dann bössartiger an sich ist, und die Menschen besonders empfänglich dafür sind. Aber selbst dann steht es in seinem ansteckenden Vermögen doch noch mit dem variolösen Stoff nicht auf gleicher Stufe. Dieser ansteckende Typhus soll eine selbstständige Fieberkrankheit seyn, in deren wesentlichen Grundzügen eine beständige Gleichförmigkeit herrscht, eine Fieberkrankheit eigener Art, so wie die Blattern; sie soll wegen eines bestimmten Hautausschlages zu der Familie der exanthematischen Fieber gehören, wo die ansteckenden Fieber überhaupt ihren Platz haben u. s. w. Sie habe ihren eignen bestimmten Verlauf in ihren ausgemessenen Stadien, wohl aber in diesen verschiedenen Stadien einen bestimmt wandelbaren Character. Ihr einziges beständiges Symptom in allen Zeiträumen sey Betäubung mit Delirium oder Typhomania. Ihr ganzes Wesen, um auch dem scharfsinnigen Galen Gerechtigkeit widerfahren zu lassen, deute auf mehr oder weniger bemerkbares Leiden der Leber. Es sey eine Fieberkrankheit, die lediglich in sich, und eigentlich weder ein Entzündungs-, noch ein Nerven-, noch ein Faulfieber sey, und doch manchmahl alle diese Characterere annehmen könne. Mehrere dieser Behauptungen sind theils zu allgemein, in zu großer Ausdehnung, mit zu absprechender Zuverlässigkeit ausgedrückt, theils erweislich falsch. Was uns am meisten befremdet, ist, daß gar keine Bemühung angewendet ist, einige dieser Aussprüche zu erörtern, als z. B. die Galenisch seyn sollende Meinung (der Hallische Recensent, sonst ein großer Bewunderer des Verf., weil er der eignen Erfahrung am Krankenbette zu ermangeln scheint, thut dar, daß Galen nicht diese Meinung hat, die auch ein offener Irrthum ist), daß die Leber das vorzüglich ergriffne Organ sey; oder daß der Verf. so leicht darüber hingeht, wenn

er seinen Typhus von Faul-, Nerven-, hitzigen Gallenfiebern unterscheiden will, daß man nicht sieht, welche Zustände er so benennen will. Was verdient z. B., im Gegensatz von Typhus, als hitziges Gallenfieber aufgestellt zu werden? und ist in der Wirklichkeit ein solches Fieber überhaupt nachzuweisen, bei dem die kranke Galle in der That als Ursache oder auch nur als vorzügliches Symptom der Krankheit anzulagen sey?

Den ansteckenden Stoff des Typhus theilt er in bössartigen und gemeinen ein. Zum erstern gehöre der Pestilentialtyphus, sowohl der morgenländische, die gewöhnliche Pest, als auch vielleicht der abendländische, das Americanische oder gelbe Fieber. In beiden sey eine größere Bössartigkeit, und das Climate scheine ihre Ansteckungsstoffe so zu modificiren, daß einige Zufälle derselben, besonders das Exanthem, welches überhaupt in den typhösen Fiebern am wandelbarsten sey, von jenen des gemeinen und Europäischen Typhus abweichen. Die Typhomanie und das Leiden der Leber (auch in der wahren Pest?) bleiben einzig die beständigen Symptome. (Pest und gelbes Fieber entstehen nur in bestimmten Jahreszeiten, sind nur gewissen Himmelsstrichen, zum Theil erkennbaren Witterungs- und Ortsverhältnissen, eigen, weichen in ihren Erscheinungen, in ihrer Verbreitung, in dem, was nützt und schadet, so auffallend von unserm Typhus ab, daß gar kein Grund dafür spricht, jene großen Uebel als eine Modification desselben anzusehen. Weder die eine, noch die andere Fiebergattung gewinnt dadurch, wenn man beide zusammenstellt, und nur Verwirrung, Lähmung des Untersuchungsgeistes, schiefe Uebertragung von Heilmethoden auf ganz abweichende Zustände, ist die Folge solcher Willkührlichkeit und Einseitigkeit.) Als bloße Varietäten des Typhus führt der Verf. auf:

den Lazareth-, Kerker-, Feldlager-, Schifftyphus, die febris hungarica, manche febres malignae, putridae, petechiales u. s. w. die Löserdörre beym Hornvieh oder die eigentliche Viehpest. Nur wenige einzelne Pestkranke habe er zu sehen Gelegenheit gehabt. Den gemeinen Typhus beschreibe er aber aus der Fülle von unzähligen und äußerst genauen Beobachtungen. Er habe zwar großen Theils den Spital- und Kerkertyphus zum Urbild und Gegenstand, da seine Beobachtungen der übrigen Abarten weit beschränkter sind; habe aber hinreichende Ursache, zu glauben, daß alles, was er über den erstern anführe, auch bey den übrigen Modificationen dieser Krankheit füglich gelten könne, oder überhaupt auf eine leichte Art anzupassen sey. (Gesehen hat der Verf. gewiß viel, und mit Glück und Einsicht als practischer Arzt gehandelt. Aber das stämpelt noch nicht zum lehrreichen Schriftsteller, gibt noch nicht Veruf und Talent, unsre Einsicht in die Natur einer Krankheit zu erweitern. Wer zu schnell und leicht Ansichten und Hypothesen in sich aufnimmt, ohne critischen Sinn, ob reine und hinlängliche Thatsachen diese allgemeinen Sätze ergeben und brstätigen, der ist oft so voll von vorgefaßten Irrthümern, daß das Abweichendste, was sich ihm in Menge darstellt, doch nicht zur Berichtigung seiner falschen Lehren führt, und im Gegentheil ihm zur Bestärkung in Vorurtheilen dient. Practische Schriftsteller, wie unser Verf., wähnen oft, ihre Aussprüche und Meinungen seyen einfache und zuverlässige Resultate ihrer Beobachtungen, und bedürfen keiner Sichtung und Prüfung, weil sie allgemeinen Raisonnements, abstracten Principien, der Annahme eines förmlichen Schulsystems, ausweichen, und sich nur in den Grenzen der rationellen Empirie zu halten vermeyen. Das ist allerdings,

gehörig gehandhabt, eine vortreffliche Richtung eines ausübenden Arztes, als solchen. Aber die Schwierigkeiten der echten Erfahrung werden zu oft verkannt. Die unzähligen mißlungenen Versuche zu allen Zeiten haben es noch nicht hinlänglich begreiflich gemacht, wie viel Genie, Anstrengung, Besonnenheit, vereinigt mit häufiger Gelegenheit, zu beobachten und zu handeln, in der Medicin dazu gehören, Erfahrungssätze aufzustellen und aufs Neue zu bringen. (Rationelle Empirie umfaßt so Vieles, und Wenige sind von ihrem wahren Geist ergriffen.)

Gemählde des reinen, durch Ansteckung entstandenen und mitgetheilten Typhus in regelmäßigem Verlauf. Er durchlaufe 8 Stadien, bis er die vollkommene Gesundheit wieder erreiche.

1. Stadium der Ansteckung. Es gebe keine auffallende Merkmahle, aus denen man die Einwirkung zur Zeit der Ansteckung selbst wahrnehmen könne; doch vermuthet der Verf., die beym Befühlen entstehende sonderbare Empfindung von Glühhize des Typhuskranken, die immer sich zu vermehren schein, habe hierauf Bezug. Das letztre ist gewiß falsch, da jene Glühhize nicht jeder ansteckende Typhus erregt, und sie auch solche fühlen, die nicht angesteckt werden.

2. Stadium der Opportunität. Gelinde Vorläufer der Krankheit werden bemerkt, die aber nichts Characteristisches haben. Er habe Ursache, zu glauben, daß sie niemahls kürzer als 3 Tage, und nie länger als 7 Tage dauern mögen.

3. Stadium der Invasion oder des eigentlichen Fieberanfalls. Der bloße Anfall des Frostes, die bloßen Horripilationen, bilden hier sonderbar genug ein eignes Stadium. Die bläulichte Blässe der äußern Theile scheinen uns mehr dem intermittirenden Fieber eigen zu seyn.

4. Inflammatorisches Stadium. Man könne es auch inflammatorio-ca-

tarrhosum oder exanthematicum, oder überhaupt irritativum, ja mit den ältern Aerzten stadium ebullitionis. nennen. Es daure 7 Tage, und bestimme den ersten 7tägigen Cyclus. Die vitalen Kraftäufserungen sind gereizt, exorbitant oder höchstens nur unterdrückt. Es erscheinen also auch in diesem Zeitraum diejenigen Krankheits-Phänomene, die bey dem Entzündungsfieber oder unter einem solchen Kräftezustand überhaupt Statt zu finden pflegen. Aus der vorhergegangenen Ursache, dem Ansteckungsstoff, der wohl allerdings als ein fremder und heftiger Reiz auf den menschlichen Körper wirken muß, läßt sich gar nichts anders erwarten, als ein im Anfang gereizter oder Entzündungszustand. (Eine, wie uns scheint, falsche Ansicht.) Die erforderliche Therapie dieses Zeitraums bestätigt dieses vollends. Wenn auch nicht ein streng antiphlogistischer Apparat, wenigstens nicht im regelmäßigen Verlauf des Typhus, so zeigt doch wenigstens ein passives Verhalten in diesem Stadium immer die nützlichste Wirksamkeit. Hier ist jeder Reiz schädlich, kühlende Behandlung hingegen äußerst nützlich, so nützlich, daß die ganze künftige gute Lage des Kranken im folgenden Stadium und in den Krisen großen Theils vom gelinden Verhalten in diesem Stadium abhängt. Wie bey allen übrigen exanthematischen Ansteckungsfiebern, ist auch hier, wenigstens im gewöhnlichen Verlauf, niemahls das Gepräge eines vollkommen reinen und echten entzündlichen Characters wahrzunehmen, sondern die catarrhalischen und gastrischen Zufälle vermischen sich damit, und stechen oft so hervor, daß sie dem Ungeübten die Diagnosis erschweren. Diese catarrhalischen und gastrischen Zufälle schreibt der Verf. mit vieler Einsicht der Wirkung des typhösen Ansteckungsstoffes zu,

und macht die Analogie geltend, daß sie alle exanthematische Fieber im Gefolge haben. Der Ekel und das öftere Erbrechen scheinen dem Verf. mehr eine Folge des Schwindels (des leidenden Gehirns), als eine Wirkung des Ansteckungsreizes auf den Magen, zu seyn. Auch mag der gereizte Zustand der Leber das Seinige hierzu beitragen. (Gewiß oft mehr, obgleich Brech- und Abführungsmittel Ekel und Erbrechen gewöhnlich entfernen oder mindern.) Es gehöre auch zu den allerwesentlichsten Erscheinungen in jedem Zeitraum die unüberwindliche Trägheit der Kranken, da sie sich, selbst ohne übrigens jetzt schon stark geschwächte Muskelkraft, äußerst ungern bewegen; daher die erschwerte Sprache, das Verschweigen jedes Leidens ohne bestimmte Fragen, das langsame Antworten, das träge Hervorzeigen der Zunge. Am vierten Tage zeigen sich schon gewöhnlich einige Vorcrisen, welche aber äußerst unvollkommen sind, nur einigen Nachlaß des Fiebers bringen. Gewöhnlich stelle sich ein Nasenbluten ein, in mäßiger Menge. Um die nämliche Zeit beynah nimmt man einen ungewöhnlichen Turgor an der gesammten Oberfläche des Körpers wahr, und es bildet sich ein Exanthem. Dieses und das Nasenbluten fließen wahrscheinlich aus einer gemeinschaftlichen Quelle, aus Störung der kleinen oberflächlichen Gefäße, die ausgedehnt und roth werden, und kleine Ergießungen in das Zellgewebe verursachen. Im erstern Falle, wenn nur eine unvollkommene Ablagerung der Säfte, mit einfacher Ausdehnung und Turgescenz der Hautgefäße, Statt findet, entsteht ein bloß rothgelecktes Exanthem, zu welchem jedoch sehr gern entweder kleine rothe Erhabenheiten und Pusteln, nämlich Friesel, oder aber die eben so leichtgeselligen Hitzbläschen (Suda-

mina) hinzukommen. Man beobachtet dieses Exanthem, welches der Verf. frieselartig nennen möchte, welches aber doch seine Eigenthümlichkeit hat, bey sehr genauer Untersuchung auf der ganzen Oberfläche des Körpers, selbst im Gesicht, jedoch am häufigsten und am unausbleiblichsten an den besonders erwärmten Theilen. Je röther die Augen der Kranken sind, desto deutlicher nimmt man es wahr. Es wurde mit dem wahren Friesel von vielen Aerzten verwechselt. Im zweyten Fall aber, wenn, nebst der allgemeinen Haut-Turgescenz, auch kleine Blutergießungen in das Zellgewebe der Haut, oder zwischen Haut und Oberhaut, Statt finden, entstehen die Petechien, mit oder ohne frieselartige Röthe der Haut. (Dies ist die Schilderung des neu entdeckten Typhus-Exanthems vom Verf., das so schwankend, so dürftig, und häufig gar nicht, sich darstellt, bloß eine Folge der übermäßigen Hitze der Haut, ihrer Schweiß, ihrer Turgescenz, wie er es selbst richtig einseht. Nasenbluten und dieses Exanthem sollen Eine Quelle haben. Jenes fehlt aber auch sehr oft bey dem Typhus, ist Folge von Congestion des Blutes nach dem Kopfe, von Ueberreizung. Petechien haben bey dem Verf., wie man sieht, keine Bedeutung, ob sie gleich immer eine merkwürdige und berücksichtigungswerthe Modification des Typhus ausdrücken. Aber diese armseligen, zufälligen, Hitzblatterchen sollen das Wesentliche der Krankheit bezeichnen, auf Ansicht und Behandlung derselben so viel Einfluß haben. Wer uns eine solche Entdeckung aufbringen will, der gibt uns keine Grillen und Irrthümer, dem fehlt Erfahrung, und wenn er auch Tausende von Kranken heilte. Ganz was Anderes ist die Meinung einiger Aerzte, es liege bey dem Typhus, Pest, gelben

Fieber ein exanthematischer Stoff zum Grunde, der aber nicht in die Sinne falle. Hierfür sind auch keine überwiegende Gründe anzuführen; und warum soll alles nur hauptsächlich das Haut-Organ treffen, dieses der Brennpunct seyn, von dem alles in diesen Fiebern ausgehen muß? Können nicht andere Systeme ursprünglich und selbstständig officirt werden?) Mit dem Exanthem ständen die Ohrendrüsengeschwülste in einiger Verbindung. Sie bilden sich jetzt, oder der Keim wird dazu gelegt. Sie sind nicht bey jedem Typhus unausbleiblich zugegen (sie fehlen häufiger, als daß sie da sind, in allen Epidemien, die Rec. beobachtete, und von denen er las): aber es ist deswegen noch keine Folgerung zu machen, weil sie im weniger bössartigen Typhus nicht bemerkbar genug sind, oder man sie nicht auffallend unterscheiden kann, daß sie deswegen auch wirklich gar nicht zugegen sind (auf diese Weise läßt sich für jeden Einfall ein Beweis führen!). Bey genauerer Untersuchung findet man in diesen und andern größern Drüsen allerdings einige Veränderungen, Anschwellungen, Strozungen, Spannungen oder bedeutende Schmerzen (sehr oft sicher gerade bey genauer Untersuchung nicht), wie denn dieses in Rücksicht der eingenommenen Ohrendrüsen, wenigstens die erschwerte Oeffnung des Mundes, das verlegte Gehör, die häufigen Ohrenflüsse nach überstandnem Typhus u. s. w. andeuten (Erscheinungen, die auch aus andern Ursachen fließen). Nach dem Ausbruche dieser Exantheme, die am fünften, siebenten Tage in derselben Stärke sich oft halten, bleibt der Typhus mehrere Tage durch in einem beynahe unveränderten Zustande, und die entzündliche Beschaffenheit des Fiebers behauptet sich. Nur die Peripneumonie fällt

beim Hervortreten des Exanthems immer in einige Abnahme, auch verschwinden die catarrhalischen Zufälle gänzlich. (Es scheint uns irrig und bedenklich, dieses Stadium als ein entzündliches aufzustellen. Wahre Entzündung ist nicht nachzuweisen, ist ganz was Anderes, als hiez sich darstellt. Zu heftige und tumultuarische Bewegungen erkennen wir an, stimmen für eine kühlende, nicht reizende, oft ausleerende, Behandlung: aber jene Ansicht und Benennung kann sehr misleiten. Auf 7 Tage möchten wir die Dauer dieses Stadiums auch nicht ausdehnen. Es ist oft viel kürzer.)

5. Nervöses Stadium. Am Schluß des siebenten Tages entsteht auf vorhergegangene bedeutende Exacerbation neuerdings eine unvollkommene Krise und einige anscheinende Erleichterung, oft nur von wenigen Stunden. (Wie leicht ist diese Deutung geltend zu machen, und doch täuschend!) Es bildet sich dann eine erhöhte Fieberhitze, der inflammatorische Character und die exanthematischen Zufälle verschwinden gänzlich. Nun ist der zweite sieben tägige Encclus des Typhus entstanden, das nervöse Stadium, das bis zum 14. Tag dauert. Die Exacerbationen und Nachlässe werden jetzt auffallender. Der schwächende Heilplan wird in diesem Zeitraum augenscheinlich nachtheilig und äußerst gefährlich. Jede Art von mäßiger Reizung ist, wenn gleich nicht unumgänglich erforderlich, doch wenigstens minder schädlich. Selbst jetzt sey keine wahre Schwäche oder keine wirkliche Entkräftung anzunehmen, sondern vielmehr ein unechter, täuschender, Schwächezustand. Das Haut-Exanthem verschwindet jetzt, die Petechien ausgenommen, welche oft durch die ganze Krankheit durch bleiben, sich jetzt gerade vermehren oder erst erzeugen.

gen. Aber das sey doch im regelmäßigen Verlauf selten der Fall. Seit dem verschwundenen Eranthem (dessen ganze Existenz mehr als zweifelhaft ist, schon dadurch verdächtig wird, daß es gerade beim Eintritt des nervösen Stadium, das doch erst den wahren Typhus characterisirt, sein Ende erreicht haben soll: hier fehlt zum wenigsten alle Analogie mit den andern Fieberauschlägen, die diesen Namen verdienen) sey jedoch die Epidermis in ihrem natürlichen Zusammenhange mit der Haut getrennt, werde daher trocken, spröde, runzlicht, hindere die Hautausdünstung und die Einsaugung des Nöthigen durch die Oberfläche. (Der hier geschilderte Zustand zeigt sich nur selten im Typhus, nicht im Uebergange des so genannten entzündlichen Zeitraums in den nervösen, sondern in einer spätern Periode, und stellte sich uns stets als Lähmung des Haut=Organs dar.) Erst durch die critischen Schweiß und die hergestellte Haut=Secretion werde die Epidermis, nach Bildung einer neuen, gänzlich abgestoßen. (Das erfolgt doch erst nach hergestellter Gesundheit, selten, sparsam.) Statt der Brustbeklemmung stellt sich eine andere Zufaltung des Zwerchfelles, das Schluchzen, das beim Typhus auch im mäßigsten Verlauf selten in diesem Zeitraum fehlen wird. (Was sagen untre Leser, die den Typhus aus eigener Beobachtung kennen, zu dieser Behauptung: das Schluchzen, der Singultus, soll nie im Typhus fehlen? Bey der Mehrheit der Fälle ist Singultus nicht wahrzunehmen, drückt immer eine gefährliche Wendung der Krankheit, einen eignen Character derselben, aus, erfordert eine bestimmte Auswahl der Mittel. Wenn unfre practischen Schriftsteller nicht endlich zuverlässiger und unbefangener in ihren

Ausagen werden, so muß im Laufe der Zeit die verwirrte Lage der Arzneykunst immer zunehmen, statt aufgehellt zu werden.) Obgleich die Gedärme eine bedeutende Unthätigkeit jetzt verrathen, so glaubt der Verf. doch, daß sie für die gesammte Haut=Secretion jetzt vicariiren. Immer entstehe eine Geneigtheit zu öfteren und flüssigen Stuhlgängen (nicht immer, sondern oft). Unausbleiblich (zu Zeiten, würden wir sagen) erscheinen wenigstens leichte Schmerzen in den Gedärmen, welche bey stärkerer Befühlung des Unterleibes merklich werden. Diese bald leichtern, bald heftigern Entzündungen der Gedärme (ist hier die Benennung Entzündung zu rechtfertigen?) gehören zu dem stabilen Character des Typhus in diesem Zeitraum (der sehr oft nicht stabilirt): denn gänzlich fehlen sie niemahls (sie fehlen nicht selten), und in den Leichen findet man immer Spuren davon (die aber fälschlich für Entzündung genommen werden). Ihnen mehr, als den Uareinigkeiten des Darmcanals, ist die Aufblähung des Unterleibes, der Meteorismus, zuzuschreiben, der beym Typhus eine eben so unwandelbare Erscheinung in den Zeiträumen, als die eben erwähnte Entzündung selbst (und doch sieht man Menschen am Typhus sterben ohne alle Wahrnehmung von Meteorismus). Es sey aber auch möglich, daß der krankhafte Zustand der Leber und die krankhaft abgesonderte Galle hieran Antheil haben (warum? und wie?). Ueber den Seelenzustand finden sich schätzbare Beobachtungen. 6. Stadium der Crise. Am Ende des dreizehnten Tages äußert sich gewöhnlich eine auffallend stärkere Exacerbation. Nach 12 Stunden neigt sich dann die trockene Hitze zur Ausdünstung, und alle oberflächliche Mündungen des Körpers scheinen sich

zu öffnen. Die critischen Ausleerungen durch Schweiß, Urin und Stuhlgang, sie mögen Ursache oder Wirkung der hierbey entstehenden Erleichterung seyn, treten mit auffallender, ja augenblicklicher, Besserung ein. 7. Stadium der Abnahme. Es bleiben noch immer einige wesentliche Zufälle des speciellen Characters der vorhergegangenen Fieberkrankheit. Vermuthlich treten noch immer kleine, jedoch sehr unmerkliche, Nachcrisen ein, und man könne beynahе annehmen, daß, um alle Reste der Krankheit zu heben, noch volle 7 Tage erforderlich sind. 8. Stadium der Convalescenz.

Beschreibung des durch Ansteckung mitgetheilten Typhus im anomalen Verlauf. Anomalien im entzündlichen Zeitraum: 1) Der entzündliche Zustand wird manchemahl ungewöhnlich erhöht und zu einer schweren Synocha. Man kann leicht getäuscht werden, daß man glaubt, ein reines, selbstständiges Entzündungsfieber mit einer bestimmten Local-Entzündung vor sich zu haben, und den im Hinterhalt steckenden Feind nicht argwöhnen. Der Verdacht einer vorausgegangenen Ansteckung; einer vorausgegangenen längern Opportunität, als sie bey Entzündungsfiebern zu erscheinen pflegt; die sonderbare Betäubung oder Trunkenheit des Kopfs; das Ohrensausen und das characteristische Exanthem, wenn es etwa zugegen ist, nebst einigen nicht leicht mitzutheilenden Merkmalen, die sich nur durch öfteres Anschauen dieser Kranken eigen machen lassen, wären die einzigen Zeichen, die den Typhus erkennen ließen. Sey aber der siebente Tag vorüber, so träten die Merkmale desselben deutlicher hervor, und der inflammatorische Character verschwände. (Unsere Einsicht in die Na-

tur dieser Form von Fieber, ihre Diagnostik und Heilart, sehen wir hier nicht besonders erweitert.) 2) Die Krankheitserrscheinungen deuten oft auf einen hervorstechend gastrischen Zustand. 3) Das Exanthem bleibt entweder gänzlich aus, oder es nimmt verschiedene andere Formen an. Es fehlt entweder, oder bleibt vielmehr unter der Haut so versteckt, daß es nur mit der größten Aufmerksamkeit (durch Selbsttäuschung) entdeckt werden kann. Oder aber es erscheint ein Exanthem, jedoch unter fremden Formen, als Friesel, Schweißflecken, Knötchen u. s. w.: selbst dieses Exanthem verschwindet wieder in wenigen Stunden; es dauert nicht bis zum siebenten Tage, und bringt auch jene Erleichterung der ersten Fieberzufälle nicht. (Wie artet aber der Typhus selbst bey solchen Anomalien des Exanthems? haben sie einen Einfluß auf seinen Gang, seine Gefahr? Haben alle Aerzte, die über den Typhus geschrieben haben, sein ihm, nach dem Verfasser, eignen Exanthem übersehen, ein in die Sinne fallendes Object nicht beachtet: so ist sein Verdienst groß, es entdeckt zu haben. Man begreift dann aber nicht die Fahrlässigkeit der als Beobachter gepriesenen Sydenham, Pringle, Stoll, Bursarius u. A. Vermag sich aber der Verfasser selbst hier zu täuschen, und das Ding zu sehen, was kein Daseyn hat: so gibt er ein warnendes Beispiel, wie selbst ein Arzt von Geist und ausgebreiteter Praxis in sonderbare Irrthümer hineingezogen werden kann.) 4) Der nervöse Character äußert sich in einigen Fällen zu voreilig und noch in diesem Zeitraum, in verschiedenen Abstufungen vom geringsten bis zum höchsten Grade der Lebensschwäche.

Der begrenzte Raum dieser Blätter gestattet nicht, dem Verfasser weiter in seinen Darstellun-

gen zu folgen. Man stößt hin und wieder auf sehr richtige Wahrnehmungen, auf bemerkenswerthe Aussagen: aber der ganze Werth der Schrift hängt von den zum Grunde liegenden Ansichten und Principien ab, deren Wahrheit wir befechten. Besonders eigenthümliche oder wichtige Winke, welche zur Beschränkung oder gänzlichen Tilgung der Kriegspest und mehrerer anderer Menschenpesten, wie der Titel verspricht, viel leisten könnten, haben wir nicht gefunden. *Stammfeuer*, durch die Krankenzimmer öfters getragen, sey vielleicht das wirksamste Mittel zur Zerstörung des typhösen und jedes andern flüchtigen Ansteckungstoffes. (Kann der Verfasser Erfahrungen dafür anführen? Wir würden diesem Mittel nicht vertrauen.) Ueber die Räucherungen mit Mineralsäuren nach Morveau habe er nur wenig eigne Erfahrung. (Unmöglich kann er daher viel geleistet haben, Ansteckung zu verhüten.) Gegen die Typhus-Ansteckung sey die Kälte das verlässlichste Vorbeugungsmittel. (Kann der Verfasser hierfür Thatsachen aus seiner eignen Beobachtung anführen?) Die Ansteckung vom tollen Hundsbiß wird durch Eintauchen und Stürzen in kaltes Wasser unstreitig verhindert. (Warum verschweigt Hr. von Hildenbrand die Fälle, welche diesen Ausspruch darthun?) Mit kaltem Waschen, Auslegen von Schnee u. s. w. verhütet er auch venerische Ansteckung. Er habe zu vermuthen Ursache, was wir bezweifeln, daß Tripper und venerisches Miasma unter uns noch täglich von selbst entstehen, nicht durch Uebertragung sich bloß verbreiten.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

117. Stück.

Den 23. Julius 1810.

Hamburg.

Theorie der politischen Welt. 1807. S. 890 in Octav. Für das rhapsodische, leichte Büchlehen ist der Titel etwas anmaßend. Der Vorrede zufolge soll es zu Fontainebleau Französisch geschrieben, und zu Berlin ins Deutsche übersetzt worden seyn, welches auch aus den häufig vorkommenden Gallicismen, den ganz Französischen Wendungen, und der durchaus Französischen Tendenz sehr wahrscheinlich ist. Der Form nach ist das Buch offenbar dem Montesquieu nachgeahmt, d. h. ohne eigentlich logische Division in eine Menge von so genannten Büchern und flüchtigen, unzusammenhängenden Kapiteln abgetheilt. Allein wenn auch Montesquieu ein so vortreffliches Muster und ein so großer Geist wäre, wofür Viele ihn ausgeben, Rec. aber ihn nicht dafür hält: so sollte man ihn wenigstens in seinen Vorzügen, nicht in seinen Fehlern und Thorheiten, nachahmen; aber freylich ist letzteres leichter, als das erstere. Was den Inhalt betrifft, so sind uns bey aller seiner Ungründlichkeit doch einige Gedanken aufgefallen, die wir nicht ohne Interesse

M (5)

gelesen haben. So z. B. ist es merkwürdig, daß seit einiger Zeit in mehreren Köpfen der verschiedensten Länder auf einmahl, wenn auch nur dunkel, die Idee erwacht, daß der gesellschaftliche Zustand der wahre Naturstand des Menschen (S. 20, 23, 26), und selbst die Staaten nichts anders, als solche natürliche Verbindungen seyen. Die Erkenntniß dieser Wahrheit ist der erste und wesentliche Schritt zur Reformation der staatsrechtlichen Wissenschaft, die zuletzt viel befriedigender ausfallen wird, als man glaubt. Allein auch der Verf. weiß jene Idee nicht festzuhalten, viel weniger zu vertheidigen, oder gewisse Rechtsätze daraus abzuleiten. Nachdem er ganz gut gezeigt hat, daß der Mensch ohne Gesellschaft, ohne wechselseitige Hülfleistung, schlechterdings nicht leben könne, daß diese Abhängigkeit und Verschiedenheit der Kräfte oder Geschicklichkeiten der Grund aller Association seyen, und in jeder Gesellschaft sich eine oberste Macht (eine Regierung) finde, so behauptet er gleichwohl hinterher, der Mensch sey der Schöpfer einer solchen politischen Welt, er schaffe einen allgemeinen Willen und Institutionen, S. 44 . . . 46. Unter den natürlichen oder göttlichen Gesetzen versteht der Verf. (S. 51 u. 67) nur die äußeren, zwingenden Naturgesetze. Von den innern Freiheits- oder Pflichtgesetzen, die eben so gut natürlich oder göttlich genannt werden können, wird kein Wort gesagt, und doch gehören sie beide zu einer vollständigen Staats-Theorie: jene, um die Natur und die Bildung der geselligen Verhältnisse zu erklären; diese, um die Regeln vorzuschreiben, nach welchen in denselben gelebt und gehandelt werden soll. Die Regierung soll ein künstliches, durch menschliche Macht gebildetes, Wesen seyn (S. 75), was den im Anfang aufgestellten Principien ganz widerspricht: doch kön-

ne keine Theilung der Gewalten in gesetzgebende und vollziehende Statt finden, denn der Wille ohne Kraft sey Ohnmacht, die Kraft ohne Willen ein Sklave; wahre Macht bestehe aus Willen und Kraft zusammen, S. 76. Die auch von Montesquieu herrührende Eintheilung der Staaten oder so genannten Regierungsformen in Republiken, Monarchien und Despotien wird ebenfalls verworfen, und gezeigt, daß der Despotismus allen Staaten gemein seyn kann. Die Regierung soll, nach dem Verf., zugleich ein individuelles und ein collectives Wesen seyn (was uns ein Widerspruch zu seyn scheint). Die Natur der Dinge gebiete aber, nur einen einzigen Menschen als oberste Macht anzustellen (S. 98); wir hielten hingegen dafür, daß die Natur der Dinge zwar häufig Individuen, bisweilen aber auch Corporationen, die höchste Gewalt eingeräumt hat. Jenen einzelnen Menschen nennt der Verf. mit einem seltsamen Ausdruck den **Machtmenschen** (besser, einen mächtigen Menschen). Derselbe sey das **Organ** des öffentlichen Willens und der **Beweger** der öffentlichen Kraft, S. 106. Dieser Satz, unter welchen jetzt das Dogma der Volks-Souveränität verschleiert werden will, scheint uns in Fürstenthümern völlig falsch, und nur von den Magistraten einer Republik wahr, aber auch bey diesen nur im Verhältniß gegen ihre Mitbürger (die herrschende Communität), nicht im Verhältniß gegen ihre Unterthanen. Auch führt er zu Consequenzen, die der rechtlichen Privat-Freyheit der Unterthanen gar nicht so günstig sind, als man glaubt, dem **Machtmenschen** müßten aber so viele **Körperschaften** zur Sanction und Temperirung entgegen gestellt werden. Es scheint, der Verf. wolle dem jetzt in Frankreich gehässig gewordenen Wort republicanisch das gefälliger klin-

gende der Socialität substituiren. Die Erblichkeit des Fürsten (Machtmenschen) wird S. 124 mit dem feichten und faden Grund gerechtfertiget, daß die Regierung alle Vorzüge eines reellen Wesens haben müsse. Sie beruht aber auf ganz andern Gründen, nämlich auf der Erblichkeit eigener Macht, und existirt auch nur bey dieser, nicht aber bey einer delegirten. In dem vierten und letzten Buche will der Verfasser seine Theorie mit der Praxis oder allgemeinen Erfahrung bestätigen. Der Lieblingsgedanke, den er so zu demonstriren sucht, besteht darin, daß Einheit und Socialität (Monarchie und Republiken-Idee) das Bedürfniß aller Gesellschaften seyen, und sich in allen Regierungen vorfinden. Das soll durch die Republiken bewiesen werden, wo de facto nur immer ein einzelner überlegener Mensch dominire, und die Einheit zuletzt doch über alle Hindernisse siege. Hinwieder soll auch die Geschichte der Französischen Monarchie beweisen, daß die Socialität sich, trotz aller Hindernisse, stets wieder einstelle, und das monarchische System stets in ein republicanisches eingeschlossen gewesen sey. Beide Beweise sind aber ziemlich gezwungen; denn eine vorübergehende persönliche Influenz ist keine Monarchie, und mächtige Große, die bisweilen versammelt werden, und ihre eigenen Rechte möglichst vertheidigen, machen keine republicanische Corporation aus. Das sind bloße Aehnlichkeiten, durch deren Vermengung man die Begriffe verwirrt, und die Wissenschaft verdirbt. Drey Revolutionen sollen nach und nach in Frankreich vorgefallen seyn, wovon die beiden ersten die Geistlichkeit und den Adel besieget hätten, die letzte aber zu Gunsten des Bürgerstandes ausgefallen sey. (Jetzt ist wohl auch dieser besiegt.) Was von den Gelegenheitsursachen und den be-

gangenen Fehlern in dieser letzten Revolution gesagt wird, scheint uns sehr oberflächlich. In dem 32. Kapitel, welches England überschrieben ist, meint der Verf., nach den Gesetzen hätte das Parlament all dort die Impulsionskraft und ausschließende gesetzgebende Macht, der König hingegen nur die Schwerekraft. De facto aber wären die Sachen ganz anders. Der König hätte die Impulsionskraft, und es bestünde in England weder Theilung, noch Gleichgewicht der Gewalten. In dem Glauben an jene erste Voraussetzung macht daher der Verfasser die ziemlich richtige Bemerkung: "die Vorzüge von England beständen nicht in der Güte seiner Gesetze, sondern darin, daß, ungeachtet dieser Gesetze, die Natur der Dinge die Oberhand behalten habe, und der wirkliche Gang der Regierung der entgegengesetzte von dem sey, welchen die Staats-Organisation mit sich bringt". Nach dieser Darstellung müßte also der Vorzug von England in einer Usurpation bestehen. Ist es aber auch wahr, daß die Verfassung dieses Reichs nach Gesetzen und Verträgen dasjenige enthalte, was Montesquieu, Delolme, und nach ihnen so viele Andere, in dieselbe hineingelegt haben, um sie mit ihren Systemen zu accommodiren? Diese Frage müßte vorerst untersucht werden, und die Antwort möchte nicht so leicht bejahend ausfallen. Wenigstens sprechen die Geschichte und der ganze noch jetzt übliche Kanzleystyl durchaus dagegen.

Harderwyf.

2. Q.

Academische Buchhandlung 1808: Nahumi Vaticinium philologicè et criticè expositum. sive specimen academicum, quod praeside Jo. Henr. Pareau — publicae disceptationi committit Everardus Kreenen. S. 131 in gr. Quart.

Dies Buch will nicht bloß als erste Probschrift des noch jugendlichen Verfassers betrachtet seyn. Er selbst sagt in der kurzen Vorerinnerung, daß er sie unter der Aufsicht seines Lehrers, Dr. Pareau, ausgearbeitet, der sie durchgelesen, das Ueberflüssige weggelassen, das Fehlende supplirt, und andere Anmerkungen hinzugesetzt habe. Das Ganze zerfällt in eine *Dissertatio de Nahumi Vaticinio*, und in *Animadversiones in Nahumi Vaticinium*. Erstere hat vier Kapitel. Das erste: *de historia Assyriaca, cum Nahumi vaticinio conjuncta*. Der Verfasser bemerkt den Widerspruch zwischen den Nachrichten des Herodot und Etesias, aus welchem Diodorus Siculus geschöpft, in Beziehung auf die Dauer der Assyrischen Dynastie in Vorderasien, und findet die Erklärung dieses Widerspruches, nachdem er beide Schriftsteller in Ansehung ihrer historischen Glaubwürdigkeit in Schutz genommen, mit Larcher darin, daß Etesias seine 1300 Jahre von dem ersten Anfang des Assyrischen Reichs bis zu dessen Auflösung unter Sardanapal, Herodot hingegen seine 520 Jahre nur von der glänzendsten Periode der Dynastie während ihrer Uebermacht in Vorderasien verstanden. Wenn nur überhaupt diese Nachrichten mehr, als Traditionen und Sagen wären! — Die Nachrichten von einem Assyrischen Reiche werden darauf nach den Jüdischen Quellen zusammengestellt, an die man sich überhaupt in diesem dunkeln Felde der Geschichtsforschung allein zu halten hat. Zugleich wird noch Kalinsky widerlegt, welcher den Sardanapal mit Assarhaddon für Eine Person halten wollte, unter dem Ninive zum ersten Mahl von den Medern erobert sey. Das zweyte Kapitel ist überschrieben: *De argumento vaticinii, quod Nahumo adscribitur*. Der Verfasser bezieht es mit Michaelis und

Eichhorn auf die zweite Einnahme Ninive's unter Sennacherib durch Sennacherib. Er hält, wie diese Ausleger, die drey Kapitel für ein Ganzes, für eine Rede, nur findet er außerdem im ersten Kapitel eine besondere Beziehung auf die der Zeit nach frühere Niederlage Sennacheribs vor Jerusalem, so wie überhaupt das ganze Orakel ein *verum vaticinium*, *sive rei futurae praedictio* genannt wird. Unter den Gelehrten, welche diesen Gegenstand bearbeiteten, wird hier Eichhorn nicht genannt, wiewohl dessen Erinnerungen gegen Kalinsky benutzt sind. Den Grund davon spricht wohl deutlich folgende Stelle aus, wie auch zugleich das Urtheil, das man in Holland über die Bearbeitung Hebräischer Dichterwerke durch Deutsche Gelehrte fället. S. 24: *Hoc quidem* — der Verf. hat eben von Grimm gesprochen, und dessen Versuch, den Nahum in das Zeitalter von Manasse herabzusetzen — *minime miramur in recentiore Germaniae philologo, quandoquidem magis magisque more receptum est in Germania, ut prophetae habeantur pro viris patriae amantibus, qui propriae intelligentiae ac prudentiae viribus futura praedixerint, adeoque modo bonorum malorumve imaginem in popularium suorum usum effectam exornatamque proposuerint, modo ex nonnullis rerum praesentium indiciis pro singulari sua perspicacia illud, quod proxime instaret, conficerent, meritoque tamquam eventurum praenuntiarent* — — *de his igitur Hebraeorum Vatribus tam humiliter sentire, quid, quaeso, est aliud quam eos in astutos quosdam hariolos transformare?* ut verbis utar Cl. Praesidis in Orat. a. 1805 habita, de ingenio Poeseos Hebraicae studio. — Im dritten Kapitel wird die Frage de

Nahumi aetate et patria abgehandelt, die verschiedenen Meinungen über beides ausführlich geprüft, und das Zeitalter des Propheten mit Carpzov und Bauer gegen das Ende der Regierung Hiskias gesetzt. Endlich ist noch viertens das Bekannte de stilo Nahumi et ratione poëtica aus Lomth und Eichhorn vorgetragen.

Auf die Dissertation folgt zuerst eine Lateinische Uebersetzung, und darauf Animadversiones in Nah. Vaticinium. Zu den letztern wurden dem Verf. durch seinen Lehrer handschriftliche Bemerkungen des verstorbenen Schroder über den Nahum mitgetheilt, von denen er einige ganz eingerückt, wie S. 54, 59, 65, 76 u. s. w., andere noch öfter unter seinen eigenen Bemerkungen eingewebt hat. Sie sind größten Theils lexicographisch, und beziehen sich auf Spracherläuterungen, einige Mahl auch auf Erklärungen schwerer Stellen, wie zu Kap. 1, 10. Die Anmerkungen erhalten dadurch großen Werth. Sie sind auch sonst mit einem lobenswerthen Fleiße gearbeitet, und lassen selten irgendwo unbefriedigt. Auch auf abweichende Lesarten in den Manuscripten und alten Versionen ist Rücksicht genommen. Als ein besonderes Lob des Commentars verdient noch die Enthalttsamkeit gerühmt zu werden, mit welcher bey den prophetischen Darstellungen des Dichters selten nur specielle historische Deutungen versucht sind, was nach dem von dem Orakel oben aufgestellten Gesichtspunct eben nicht zu erwarten war. Nur ein von den Fesseln des dogmatischen Systems freyerer Geist der Critik! und Holland könnte leicht die gründlichste exegetische Schule besigen. Auf einzelne Stellen einzugehen, erlaubt der Raum und die Bestimmung dieser Blätter nicht.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

118. Stück.

Den 26. Julius 1810.

Leipzig.

Neuere Erfahrungen über zweckmäßige Behandlung venerischer Schleimausflüsse und der ihnen nachfolgenden Uebel, nebst allgemeinen Bemerkungen über die Lustseuche, von D. Gottlieb Wilhelm Töpelmann, Districtsarzte bey dem Armeninstitut zu Leipzig. 1809. X und 348 Seiten in groß Octav, mit Lateinischen Lettern.

Der Verf. hatte bey der Ausgabe dieser Schrift den Zweck, in Verbindung der Erfahrungen und Urtheile Anderer seine eigenen über den auf dem Titel benannten Gegenstand öffentlich bekannt zu machen, und dadurch dunkle Gegenstände dieser so sehr verbreiteten Krankheit aufzuhellen. Je mehr in neueren Zeiten unnütze quacksalberische Schriften zur Selbstbehandlung dieser Krankheit neben wenigen classischen und gehaltvollen herauskommen, desto nützlicher wird es, wenn solche Verfasser, wie der gegenwärtige, ihre Erfahrungen mittheilen, die bessern Urtheile guter Aerzte über die mannigfaltigen Gestalten dieses Uebels sammeln und vereinigen, und dadurch solches in ein gehöriges Licht

N (5)

sehen. Zuerst allgemeine Bemerkungen über die Lustseuche. Ob sie Americanischen, oder älteren und andern Ursprunges sey? Der wahre Ursprung und die Zeit, wenn die Lustseuche zuerst in Europa bekannt geworden sey, sey bis auf den heutigen Tag zweifelhaft, und kaum zu hoffen, daß sich dieses je werde ausmitteln lassen. Das einzige Gewisse sey, daß diese Krankheit als eine Seuche durch ganz Spanien, Italien und Frankreich im Jahr 1495 geherrscht habe, und daß ihre Bösartigkeit durch verschiedene äußere Umstände, ungesunde Witterung und Theurung, begünstigt worden sey. Bey der ersten Verbreitung seyen die Geschlechtstheile nicht so beträchtlich, als späterhin, angegriffen worden, und die Mittheilung, nach der Aussage der damaligen Augenzeugen, eben so gut durch momentanes Berühren mit Kleidungsstücken, Hausgeräthe, ja durch die Atmosphäre, geschehen. Erst etliche und zwanzig Jahre nach Verbreitung des Uebels in Europa sey man auf die Vermuthung gerathen, es sey Americanischen Ursprunges. Nach Diaz de Isla soll die Lustseuche 1493 zuerst in Barcellona erschienen seyn, und sich von da über die andern Theile Europens verbreitet haben. Wahrscheinlich ist dem Verfasser, daß die Maranen nicht die ursprüngliche Veranlassung zur Lustseuche gewesen seyen, sondern vielmehr solche erst in Italien mit dieser Krankheit bekannt geworden seyen, und sie bey ihrem Uebergange nach Africa unter die Aethiopier verbreitet haben. — Die verschiedenen Meinungen über den Ursprung des venerischen Giftes, seine Natur, und über die Unge-
 wißheit beider. Von dem Einflusse der Constitution des Kranken, der Luft, der Witterung, Jahreszeit u. s. w. auf die venerische Krankheit. Von der Art der Ansteckung. Der Verf. nimmt es für

entschieden an, daß eine Frucht auf dem Wege der Geburt innerhalb den Zeugungstheilen einer venerischen Mutter angesteckt werden könne, und wir glauben, mit Recht. Hingegen für unentschieden, ob der Samen eine ansteckende Beschaffenheit für die daraus erzeugte Leibesfrucht habe; und doch glaubt er, daß die Milch einer venerischen Amme, wenn sie auch den Säugling nicht anstecke, dennoch ihm eine cacochymische Beschaffenheit mittheile, zu welcher sich bald ein schleichendes, leicht mit dem Tode endigendes, Fieber geselle. Der Streit über die Ansteckung durch Zeugung und Geburt könne um so weniger durch überführende Beweise entschieden werden, da der Gegenstand desselben fast gänzlich außer den Grenzen sinnlicher Wahrnehmungen liege. So viel sey wahr, daß venerische Eltern immer elende, kränkliche Kinder zeugen. Venerische Schwangere gebären gewöhnlich zu früh (und daher auch meist leicht, weßwegen Geburtshelfer so höchst selten bey Geburten venerischer Personen zu helfen nöthig haben), und wenn auch die Kinder ausgetragen werden, so zeichnen sie sich durch ihre schwächliche, abgekehrte Gestalt aus. Die Ansteckung geschehe Morgens leichter, als Abends, indem das Saugadersystem früh am thätigsten zu seyn scheine. Bey Frauenzimmern seyen im Allgemeinen die Folgen der Ansteckung minder häufig. Aber jede Ansteckung setze den nöthigen Grad von Empfänglichkeit bey dem ansteckenden Subject voraus. Jede Ansteckung einer absondernden Fläche habe eine entzündliche Reizung und eine krankhafte Schleimabsonderung oder Eiterung zur Folge, deren Product die Eigenschaft erhält, ähnliche Erscheinungen zu veranlassen. Die Verwandlung des Schleims und Eiters in Ansteckungsstoff geschehe wahrscheinlich mehr durch veränderte Mischungsver-

hältniſſe der Säfte, als durch eine modificirte Thätigkeit der feſten Theile. Welche Stoffe aus den flüſſigen Theilen des Organismus vorzüglich geeignet ſeyen, von dem veneriſchen Gifte affimilirt zu werden, laſſe ſich nicht mit Gewiſſheit entſcheiden. Die Lymphe ſey wahrſcheinlich die Baſis, auf welche der veneriſche Stoff ſeinen fernern Aufenthalt im Körper gründe. Der veneriſche Tripper ſey die gewöhnlichſte Folge der Anſteckung durch den Venereſchlaf; aber die ſcharfe Eigenschaft des veneriſchen Stoffes werde durch die ſtarke Abſonderung der ſchleimichten Feuchtigkeiten hier vergeſtalt geſchwächt, daß er die Subſtanz der Harnröhre meiſt nur oberflächlich angreife, und daher auch auf dieſem Wege nur äußerst ſelten in den Körper übergehe und die allgemeine Luſtſeuche veranlaſſe. Daher ſo viele Aerzte in neueren Zeiten geglaubt haben, daß der Tripper nicht unter die Reihe veneriſcher Local=Uebel zu zählen ſey. — Was Chankers ſeyen, und wie ſie entſtehen — Veneriſche Drüſen=Abſceſſe kommen mit den urſprünglichen Chankern gänzlich überein. Wie die Luſtſeuche entſtehe. In ſeltenen Fällen könne auch der bloße Tripper eine conſtitutionelle Anſteckung zur Folge haben. Die erſten Wirkungen des eingefogenen Seuchenſtoffes zeigen ſich gemeiniglich im Schlunde oder auf der Haut durch veneriſche Halsgeſchwüre, Schrunden, Nagelgeſchwüre, veneriſche Krone, Flechten, Krätze ꝛ. Späterhin nach innen durch Knochengewülſte und Geſchwüre. Nicht immer nimmt die Luſtſeuche in ihrer allmählichen Entwicklung einen beſtimmten Gang. Die Zufälle können auf mancherley Weiſe und aus mancherley Urſachen ihre Geſtalt ändern. Dergleichen Anomalien haben die hauptſächlichſte Veranlaſſung zu der ehemals faſt allgemein anerkannten Lehre von den ſo genann-

ten verlarbten venerischen Krankheiten gegeben. In neueren Zeiten haben Viele sie für völlig grundlos erklärt. Earben der Lustseuche können bloß solche Zufälle genannt werden, welche aus einer unmittelbaren Wirkung des venerischen Stoffes hervorgehen, ohne daß irgend eines der gewöhnlichen Zeichen den wahren Character der constitutionellen Ansteckung rechtfertige. Ob es bisweilen solche Fälle gebe, sey zur Zeit nicht entschieden. Die gewöhnlichste unter den anomalisthen Wirkungen des Seuchestoffes sey eine Art von schleichendem Fieber, in Folge der venerischen Umänderung der Säfte ohne venerisches Local-Übel; das Ganze gewinne bisweilen das Ansehen einer Lungenwindsucht. — Und diese Art von Windsucht ist gewiß in großen Städten gar nicht selten, und vielleicht Mitursache der an vielen großen Orten so gefährlichen Ansteckung der Windsucht. — Der zweite Abschnitt handelt die ursprünglichen venerischen Schleimaussflüsse und deren nachfolgende Übel ab, nämlich den Tripper bey dem männlichen Geschlechte, begleitet mit schmerzhafter Krümmung des Gliedes, entzündlichem Anschwellen der Hoden, Phimosis, Paraphimosis, Geschwüren u. s. w. Behandlung des männlichen Trippers. Den innern Gebrauch des Quecksilbers bey dem Tripper hält der Verfasser für etwas Unsicheres und Unnützes, und für rathsammer, so lange damit anzustehen, bis sich wirkliche Zufälle der Lustseuche zeigen. Hingegen ist er den in neueren Zeiten gegen die Lustseuche empfohlenen mineralischen Säuren zum innern und äußern Gebrauch auch bey dem Tripper nicht abgeneigt; er könne jedoch nicht so unbedingt Statt finden. Nur bey scrophulösen, scorbutischen, schmutzigen Ausschlägen unterworfe-

nen, reizbaren und schwächlichen Subjecten, und überhaupt da, wo es dem Körper, insonderheit den ursprünglich angegriffenen Theilen, an dem erforderlichen Grade von Erregung fehle, dürfe von Säuren, zweckmäßig gebraucht, nicht selten einiger Vortheil zu erwarten stehen. Es ist übrigens merkwürdig, daß das den Säuren ganz entgegengesetzte flüchtige und feuerfeste Gewächskali die gleiche gute Wirkung, wie die Säuren, innerlich und örtlich angewendet, bey venerischen Uebeln soll gehabt haben. Anwendung der Kerzen bey'm Tripper; sie erfordert große Behutsamkeit. Empirische Mittel. Electricität: in welchem Fall solche anwendbar. — Behandlung der einzelnen schlimmen Zufälle, welche im Verlaufe heftiger Tripper entstehen können, wie schmerzhaftes Krümmen der Ruthe, Bluten aus der Harnröhre, hitzige Urinver., itung, Hodengeschwulst, Leistenrüsengeschwülste, hitzige Augenentzündung, Verengung der Vorhaut, Einschnürung der Eichel, Geschwüre und Auswüchse an der Eichel und Vorhaut. — Eicheltripper oder unechter, äußerer Tripper. Man müsse zwischen idiopathischem, consensuellem und symptomatischem wohl unterscheiden, Erstere seyen ungleich seltener, als der symptomatische, daher viele Aerzte gezeifelt haben, ob der Eicheltripper jemahls venerischer Natur sey. — Weiblicher Tripper. Die Wirkungen des Tripperstoffes bey'm weiblichen Geschlechte sey nur in Ansehung des Sitzes, der Heftigkeit und Dauer des Uebels verschieden. Örtlich angewandt, könne den Quecksilbermitteln auch da ihre Wirksamkeit nicht abgeläugnet werden; aber innerlich sey es, als Vorbauungsmittel der Lustfeuche betrachtet, nicht allein in den meisten Fällen vergeblich, sondern selbst der allgemeinen Constitution der Kranken schädlich. —

Rec. kann darin mit dem Verf. nicht übereinstimmen, und hält den vorsichtigen innern Gebrauch des Quecksilbers beim venerischen weißen Fluß oder Tripper aus Erfahrung für sehr heilsam. — Von dem Schleim- oder Nachtripper. Kalte Bäder sind von Nutzen, erfordern aber ihre Rücksichten. Laue Bäder passen jedoch für eine weit größere Anzahl von Fällen, und lassen weniger Nachtheil befürchten, als das kalte Baden der Geschlechtstheile. Kerzen, Electricität, stärkende Mittel, reizende Mittel *ic.*, worunter der Wohnsaft am wirksamsten. — Von den Zufällen, welche auf die Einsaugung des Tripperstoffes entstehen, als Affection des Halses, Mundes, Hautausschläge, Anschwellen und Verhärtung der Drüsen, Augenentzündung *ic.* Von Verengerung der Harnröhre und andern Ursachen des Schwerharnens nach Trippern. Krampfhafte Verengerung der Harnröhre; organische, durch Verdoppelung der innern Membran, Verdickung der Wände, Anschwellung des Hahnenkopfes, Narben und abnormen Fleischerzeugnissen, varicosen Geschwulsten, fadenartigen Querstreifen *ic.* Die aus Bley=Cerat, einfachem gelbem Wachs oder geglättetem Leder bereiteten Kerzen seyen den von elastischem Gummi verfertigten in jeder Hinsicht vorzuziehen. Genaue Beschreibung ihrer Bereitung und Anwendung, mit und ohne causische Mittel. Die Beschreibung der Urinfisteln und ihre Behandlung beschließt den Inhalt dieses Werks. — Ist uns gleich wenig Neues in der Erklärung und Behandlung der angezeigten venerischen Uebel aufgestoßen, so ist doch das Bekannte in einer guten Schreibart mit Deutlichkeit und Präcision vortragen. Nur hätte Rec. gewünscht, daß auf das, was bey den venerischen Zufällen des weiblichen Geschlechts in dem verschiedenen Alter und unter ver-

1176 G. g. A. 118. St., den 26. Jul. 1810.

schiedenen Umständen, wie bey Schwangerschaft, Wochenbett, Stillen u. s. w. zu thun ist, auch Rücksicht genommen worden wäre, was von so vielen Schriftstellern über venerische Uebel vernachlässigt ist.

Paris.

5 Die drey ersten Bände von Hrn. Mionnet's Description de Medailles antiques Grecques et Romaines, als zu seinem großen Pastenwerke gehörig, haben wir zu jedes Zeit angezeigt (I. Band 1807 S. 1274, II. u. III. Band 1809 S. 983 u. 1335), als ein sehr wichtiges Werk für die Münzkunde; der vierte Band ist noch 1809 erschienen, und noch in diesem Jahre sind wir auf den fünften, als den letzten Band, verträuflet. Der jetzige vierte hoblt die übrigen Provinzen von Kleinasien nach, also: Städte-, Völker- und Kaiser Münzen von Indien 1136 Stück: ein Schatz von Münzen, von welchem man ehemahls gar keine Ahnung hatte. Phrygien, 1016 Numern; Galatien, 171, mit 18 Königsmünzen; Cappadocien, 234, mit 10 Königsmünzen; Armenien, 14 Königsmünzen und Kaiser Münzen. — Zu jedem Bande ist noch beygefügt ein Recueil des planches, in fortlaufender Seitenzahl, so daß sie einst nach diesen Zahlen werden können geordnet und in ein eigenes Bändchen vereinigt werden; auf diesen sind Monogrammen, alte Münzschriften, Celtiberische, Phönicische, Griechische und alte Alphabete vergestellt; ferner, von pl. XXXV. an, die ältesten rohesten Versuche der Kunst des Geldprägens, in acht Verschiedenheiten; weiterhin die Fortschritte der Kunst, in diesem vierten Recueil. Diese planches werden sich erst am Schluß des Drucks ordnen lassen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

119. Stück.

Den 28. Julius 1810.

Paris.

Galérie historique des Acteurs du Théâtre Français, depuis 1600 jusqu' à nos jours. Ouvrage recueilli des Mémoires du temps et de la tradition, et rédigé par *P. D. Lemazurier*, de la société philotechnique etc. Tome I. et II. 1810. Octav S. 565, 415.

Dieses alphabetische Lexicon, von welchem der erste Theil die Schauspieler, der zweyte die Schauspielerinnen begreift, handelt allein von den Schauspielern des eigentlichen Französischen Theaters zu Paris. Es befanden sich in dem siebenzehnten Jahrhundert mehrere Bühnen dieses Theaters dort, die 1680 durch Ludwig XIV. in Eine vereinigt wurden. (Bey Anfange, so wie bey dem Verfalle der Kunst, trat also Mehrheit der Bühnen ein.) Von den Schauspielern der sämtlichen eigentlichen Französischen Theater zu Paris, von 1600 an, wird hier Nachricht ertheilt, aber ausführlicher erst von der Mitte des siebenzehnten Jahrhunderts. Ausgeschlossen sind 1) alle Schauspieler, welche entweder nur debutirten, von der Gesellschaft nicht an-

genommen wurden, oder die man nur auf Kündigung annahm, welche Pensionärs hießen, mit drey Ausnahmen; 2) alle noch lebende, sogar die bedeutende Zahl derjenigen, welche längst das Theater verließen. Diese weit getriebene Schonung können wir nicht billigen, weil dabey die rechte Würdigung der Künstler der transitorischsten Kunst, die nur von Augenzeugen geschehen kann, verloren geht. Die wenigsten der in dem Vericon aufgeführten Personen hat also der Verfasser selbst gesehen; er hat aus Büchern, Uebersetzungen, meistens geschöpft und compilirt. In seinen eigenen Raisonnements fällt nicht selten der Ton der Abneigung, in welchem er von der von einigen verdienten Schauspielern und Schriftstellern geäußerten Eitelkeit spricht, widerlich auf. Abgerechnet, daß Schauspielern ein verdienter Beyfall, der Natur ihrer Kunst nach, so viel seyn muß, ihnen also Eitelkeit am ersten zu verzeihen bleibt, so gewährt es stets einen unangenehmen Eindruck, von einem Haupt-Nationalfehler auf eine Art reden zu hören, die nur die Keigbarkeit der eigenen Eitelkeit zeigt. Urtheile über die Verdienste der Künstler hat der Verf. mit historischen Notizen von ihrem Leben verbunden, in den letztern sich aber doch von der Aufzählung scandalöser Anekdoten möglichst entfernt erhalten, wovon sich sonst eine so reiche Ernte darbot. Als ein geistvoller Kopf zeigt sich der Verf. nicht, aber aus den erheblichen Artikeln der im Ganzen 207 betragenden Aufgeführten läßt sich doch das Characteristische der Artisten wahrnehmen. Rec. sah 17 von diesen Aufgeführten noch selbst auf der Bühne, und findet das Urtheil des Verf. mit seinen Erinnerungen übereinstimmend, und da Rec. von den am Schlusse ohne weitere Beurtheilung verzeichneten noch lebenden, theils abgegangenen, theils die

Bühne behauptenden, Schauspielern 44 überdem sah, so wird es ihm wenigstens leicht, sich Manches, was der Verf. von längst verstorbenen Künstlern sagt, zu versinnlichen.

So wenig geistreich das angezeigte Buch ist, so gibt es doch zu allgemeinen Bemerkungen mehrfachen Stoff. Die erste von großem Umfange, die sich aufdrängt, ist die von der Armuth einer jeden Sprache in dem Ausdrucke der feineren Veränderungen in den menschlichen Gesichtszügen, den Bewegungen des Körpers, der Handgriffe, den Tönen der Stimme, kurz von dem, was gesehen, gehört, aber nicht genau beschrieben werden kann. Das alles ist in der Theorie bekannt genug, doch unlängbar seit länger als einem halben Jahrhundert bey vielen Gegenständen in der Praxis des Buchermachens und in der Malerney nicht beachtet. Im technologischen Fache hat nicht allein die Encyclopädie, sondern noch viel weitläufiger die vormahlige Academie der Wissenschaften zu Paris, durch die von ihr veranstaltete Beschreibung der Handwerke, Mehreres durch Worte und Kupfer genau zu versinnlichen gesucht, was sich selbst auf letztere Weise nicht genau darstellen läßt. Mit verschiedenen Maschinen ging das zur Noth an, aber selten mit den Handgriffen, den feineren Bewegungen der menschlichen Glieder. Hier ist nicht allein die Sprache zu arm, sondern die unbeweglichen Kupferchen sind es nicht minder. Einsichtsvolle Männer fühlten das von jeher. Unser um so manche Zweige der Wissenschaften hoch verdiente Hr. Prof. Beckmann führt darum seine Zuhörer in der Technologie in die Werkstätten, damit sie die nothwendige lebendige Anschauung erhalten. Doch im Ganzen hat man Bücherweisheit zu sehr da erhoben, wo

häufiges Sehen, häufige Uebung, entscheidet. In dem Technischen der Malerern hat man zwar nicht sehr viel auf Anweisung durch Bücher gebauet: aber viel zu viel auf den eigentlichen Unterricht in Zeichen- oder Malerstunden und Schulen; den gelegentlichen, viel wichtigeren, Unterricht der Lehrlingsjahre bey geschickten Künstlern jedoch herabgesetzt. Daß große Künstler, in der umfassenderen Bedeutung des Worts, zu einer Zeit häufig, zu andern Zeiten äußerst sparsam vorkommen: und das ist der Fall mit allen Genies und ausgezeichneten Talenten: bleibt ein Phänomen, für welches sich keine hinreichende Erklärung findet. Allein daß die rechte Behandlung und der rechte Gebrauch der Farben, wenn auch gleich dieser gewisse natürliche, doch viel beschränktere, und darum viel allgemeinere, Fähigkeiten voraussetzt, sich erlernen läßt, das hat die Holländische Schule über ein Jahrhundert hindurch zur Genüge bewiesen. Die neuer Malerern ist unlängbar in der Behandlung der Farben, das Colorit in der höhern Bedeutung, als Sache des Genies ausgeschlossen, sehr zurückgegangen, und der Verfall der Kunst von der Seite läßt sich kaum anders als dadurch erklären, daß der gelegentliche Unterricht, den sonst die Schüler in den Häusern berühmter Meister empfangen, denen sie gelegentlich so manche Handgriffe absehen, und die Handarbeiten, welche sie als Lehrlinge dort verrichten mußten, so sehr abnahmen: Handgriffe und Handarbeiten, die sich durch eigentlichen Unterricht so viel schwerer und seltener ertheilen, und noch viel weniger beschreiben lassen. In der Beschreibung der Talente großer dramatischer Künstler fühlt sich besonders die Armuth der Sprache. Das Allgemeine und manche treffliche Raisonnements stehen

auszudrücken, aber nicht also, wenn man in das feinere Einzelne des Gebährdenspiels, der Intonation, hineingehen will. Die Phantasie des wahren dichterischen Geistes, wenn sie sich überwinden kann, nur rein aufzufassen, nicht mehr sieht, als was wirklich zu sehen war, vermag es zwar, in einzelnen Beschreibungen, in wenigen Zügen, dem Geiste das verlesene Bild, sogar die verhallten Töne, wieder vorzuführen: aber wie selten eine solche Phantasie sich findet, ist bekannt genug; und reine Begriffe, die in das Einzelne, Feinere, gehen, kann auch sie nicht geben. Bey uns hat das Lessing wohl gefühlt, und sich daher bey dem Wenigen, was er in der Dramaturgie von der theatralischen Aufführung saag, an das Allgemeine gehalten. Engel in seiner Mimik schlug einen andern Weg ein. Sehr bedeutende Schauspieler behaupten, daß sie aus dem Buche wenig lernen; und wenn gleich Künstlern überhaupt in dem Urtheile, was sich aus Büchern über die Kunst lernen läßt, kein großes Gewicht beygelegt werden darf, so ist doch gewiß die Ausbeute, die der Nichtkünstler aus Engel's Mimik erhält, nicht reich, so wenig an Begriffen, als an Bildern. Das vorliegende Werk zeigt, daß sich aus allgemeinen Urtheilen, selbst eines nicht geistreichen Kopfes, doch manche richtige Begriffe schöpfen lassen, sowohl über hervorsteckende Eigenthümlichkeiten des Nationalspiels, als einzelner Schauspieler, wenigstens wenn man anschauliche Kenntniß hinzu bringt. Dieses führt uns auf die zweyte Bemerkung. Von Deutschen ist mehrmahls die nachtheilige Eigenheit der Pariser Schauspieler im Tragischen darin gerügt, daß sie weit mehr Mühe anwenden, die brillanten Verse ihrer Rollen, als den Geist derselben aus-

zusprechen. Abgerechnet die viel größere Leichtigkeit, jenes als dieses zu erreichen, die allenthalben auf den Abweg führen kann, so hat der Nationalgeschmack daran einen sehr bedeutenden Theil. Die dirigirende Partey der Zuschauer im Theater weiß die brillanten Verse auswendig, will aber dennoch nichts von ihnen verlieren, vorzüglich den Dichter hören; ja, was wir in Deutschland im Schauspielhause nur bey dem Gesang sehen, findet man zuweilen in Paris bey Vorstellungen, wo kein Gesang ist — Zuschauer, welche nicht auf die Bühne ihr Auge richten, sondern unverwandt den Dichter; den sie bey sich führen, nachlesen. Die Folgen von dem hohen Werth, auf den Vortrag brillanter Verse gelegt, sind für die Darstellung natürlich sehr schädlich. Es entsteht nicht allein ein gehacktes, ab und an gar unvernünftiges, Spiel; noch mehr, wenn es hier und da eine zu langsame, zu marquirte, Declamation hervorbrachte, so zog es zugleich das Galloppiren bey manchen andern Stellen, zur Hebung des Contrastes, und damit die Zuschauer nicht ungeduldig würden, nach sich: eine Abwechslung, welche, wo sie der Geist der Rolle, der Sache, der Verstand, gebietet, aber nur alsdann, einen vortheilhaften Effect hervorbringt. Schon die langen Tiraden in den Tragikern, die dem großen Schauspieler äußerst beschwerlich werden, über welche Talma so sehr klagen soll, mußten auf jene springende Abwechslung zwischen einer gedehnten und galloppirenden Declamation führen. Nur einige wenige der eminentesten Schauspieler im Tragischen haben sich von jenem Fehler ganz rein erhalten. Collé rühmt das ausdrücklich von Baron, durch dessen ganz freyes, aber mit langen Pausen begleitetes, Spiel, wenn er auftrat, die Aufführung um eine halbe

Stunde verlängert wurde; und Talma opfert gewiß nie der schönen Declamation brillanter Verse den Geist seiner Rolle auf. Unerklärlich würde es seyn, wie nach großen Mustern in alten und neuen Zeiten bey den meisten der guten Schauspieler jener gerügte Fehler, und der Fehler der Uebertreibung in Geschrey und Gesticulationen, eintreten und geduldet werden konnten, wenn sich nicht hierin, wie in manchem Andern, die Bemerkung von la Harpe bestätigte: Das Publicum nimmt vorlieb mit dem Bessern, was jedesmahl da ist, und vergißt gar leicht, daß es das Vollkommere gesehen hat. Im Lustspiele will das Publicum bey weitem nicht so sehr den Dichter, nicht den Vortrag brillanter Verse, hören, als den Schauspieler sehen: was äußerst vortheilhaft für die Comödie wirkte. Die Auführung des feinem Lustspiels ist unskreitig der höchste Triumph der dramatischen Kunst auf dem Französifchen Theater zu Paris, so sehr auch darin der Schade, den die Revolution anrichtete, noch nicht wieder gut gemacht ist. Aber es ist nur die feinere Comödie, von welcher das günstige Urtheil gilt; den Moliere, alles, was in das Possenartige, selbst in das sehr Lustige fällt, versteht man im Ganzen nicht mehr zu spielen. Die meisten der Stücke, welche in der Vorstellung den größten Eindruck hervorbringen, sind solche, denen eine lebendige *vis comica* fehlt, die aber in den Händen trefflicher Schauspieler durch die Feinheit, welche entweder in den Characteren oder manchen Ideen und einzelnen Zügen angebracht ist, den Zuschauer auf eine höchst angenehme Weise erheitern, seinen Verstand beschäftigen, und ihm Lächeln abgewinnen. Im Lesen merkt man es, ohne genaue Bekanntschaft mit der Auführung der geschickten Pariser Künstler, den Stücken nicht an, was alles aus ihnen in jener

Händen wird. Dennoch gehört den Schauspielern das Verdienst im mindesten nicht allein; die Dichter dieser Stücke haben einen großen Antheil daran, was man durch die neuen Arbeiten des Tages recht gewahr wird, aus denen selbst die ersten Künstler, die gewöhnlich darin aufstreten, nichts machen können, weil sich aus einem Gewebe von schaler Sentimentalität und einem geschluderten geistlosen Dinge nichts machen läßt. Mehrere Arbeiten von Destouches, von Marivaux, von den besten Pariser Acteurs gegeben, bewahrheiten ihren Werth auf dem Theater, und die Vortrefflichkeit, die selbst jetzt noch die Pariser Bühne im feineren Lustspiel behauptet. Eine dritte Bemerkung, auf welche das vorliegende Buch natürlich führt, betrifft die Frage, zu welcher Zeit und in welcher Gattung blüthete die dramatische Kunst am meisten auf dem Haupttheater zu Paris? So viel Begründetes man auch gegen das Resultat eines Urtheils über die Frage einwenden könnte, da der dramatische Künstler so gar nichts von einem bleibenden Kunstwerke hinterläßt, und in einem Zeitraume von 150 Jahren nicht die nämlichen Menschen genaue Vergleichen über den Werth von Schauspieler, die sie sahen und nicht sahen, anzustellen vermögen, in der Kunst selbst auch manche der feinsten Nuancen, welche, wie oben angeführt, die Sprache nicht ausdrücken kann, von der größten Einwirkung bleiben: so wird sich dennoch eine nicht unbefriedigende Antwort auf jene Frage ertheilen lassen, vorausgesetzt, daß man hier, so wie allenthalben, dem Glücke und Unglücke bedeutenden Spielraum einräumt, durch welche manche Talente mehr, als sie verdienten, hervorgezogen, größere vernachlässigt, unterdrückt wurden. — (Die Fortsetzung s. im nachfolgenden Stück.)

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

120. Stück.

Den 28. Julius 1810.

Paris.

(Fortsetzung der S. 1184 abgebrochenen Anzeige
der Galerie historique des Acteurs du
Théâtre Français, depuis 1600, par *Le-
mazurier* (s. oben S. 1177).

Erst unter Ludwig XIV. erhielt die Bühne ihre
Ausbildung, und erst unter Ludwig treten ein paar
höchst bedeutende Künstler auf, wenn gleich früher
vielleicht schon einzelne ausgezeichnete Talente, de-
ren Mehrheit sich aber gewiß zu sehr nach Possen-
reißerey neigte, da gewesen seyn mögen. Unter
Ludwig scheint zuerst Floridor ein treffliches Mu-
ster im edeln Stoffe geliefert zu haben, aber Baron
bleibt schon darum der größte Künstler, den die
Annalen der Pariser Bühne nennen, weil man es
ihm nachrühmt, daß er gleich meisterhaft im Tra-
gischen und in allen Gattungen des Comischen
spielte, was von keinem Schauspieler seiner Na-
tion behauptet wird, und nur Garrick, Eckhof,
Schroder, gleichfalls im hohen Grade zum Lobe
gereicht. Dem Urtheil über Baron dient besonders
zweyerley zur Bestätigung: einmahl, daß man

gerade vorzugsweise von ihm behauptet, er habe so ganz ohne Uebertreibung gespielt, da sonst der Häufen nicht allein durch das Brillante, sondern sogar durch das Uebertriebene angezogen wird. Zweytens, die einzige Eigenheit des außerordentlichen Mannes, der von sich sagte, ein Cäsar werde alle hundert Jahre, ein Baron nur in zwey tausend Jahren einmahl geboren, daß er 1691 die Bühne verließ, und sie erst gegen 30 Jahre hernach (1720), wenigstens 72 Jahre alt, wieder bestieg, und noch 10 Jahre mit dem größten Verfall fortspielte, trotz der Veränderung im Physischen, die doch bey der möglichst-größten Erhaltung desselben eingetreten seyn mußte, trotz der nothwendigen Veränderung der Neigungen und des Geschmacks in einem so langen Zeitraume. Bleibt aber auch Baron einzig in der Kunstgeschichte seiner Nation, so scheint im Ganzen doch unter der Regierung Ludwigs XIV. und im Anfange der von Ludwig XV. ein schlechter Geschmack in der Auführung im Tragischen, Uebertreibung, Geschrey, Geheul, eine singende Declamation, geherrscht zu haben. Selbst der von Racine geliebten, von Boileau und Fr. v. Sevigné so sehr erhobenen Champmeslé wird der letzte Fehler vorgeworfen. Viel schwerer ist es, von dem Zustande der comischen Bühne unter dem alten Ludwig zu sprechen. Es ist überhaupt das eigne Schicksal des Lustspiels, daß es verhältnißmäßig sowohl in den Theorien der Kunst, als in der Beschreibung der sich ihr widmenden darstellenden Künstler, hintangesetzt oder vernachlässigt worden. So viel sieht man jedoch, daß es schon unter Ludwig XIV. bedeutende Schauspieler in dem eigentlichen recht Comischen gab, zu welchen Moliere bereits gehörte. Der Rollen im so genannten höhern Comischen gab es dazumahl sehr

wenige auf dem Theater, aber auch in diesen excellirte Baron. Das ruhrende Lustspiel, das Drama, war so gut wie gar nicht vorhanden. Unter Ludwig XV. hat die Schauspielerkunst im Allgemeinen ihren höchsten Gipfel erreicht. Im Tragischen stieg sie bey den Actricen durch die Recouvreur (* 1730). Die Declamation der Recouvreur entfernte sich ganz wieder von der des schlechten Geschmacks der Zeit, war der Declamation von Baron ähnlich. Der Ausdruck ihres seelenvollen Gesichts glänzte vorzüglich in den Rollen, wo Eifer sucht, aber noch mehr Römischer Stolz, erforderlich waren. Ihr stummes Spiel, durch die langen Tiraden der Tragiker so sehr erschwert, und im Ganzen eine sehr schwache Seite der Franzosen in der tragischen Kunst, wird sehr gerühmt. 1731 trat die Gauffin auf; die, ohne an Umfang der Talente im Tragischen der Recouvreur zu gleichen, durch ihre Schönheit, am meisten jedoch durch den schmelzenden Ton der Stimme und den ganzen dazu passenden Ausdruck, nicht allein in den Rollen der jungen Prinzessinnen, sondern auch der Liebhaberinnen im ernstern Lustspiele, den größten Beyfall erhielt, und zum Theil diesen Beyfall Bairern und Alziren verschaffte. Sie überlebte sich aber auf dem Theater, da sich das Kind der Natur erst 1763 zurückzog, wo lange schon die Dumesnil und die Clairon mit einer weit größern Bewunderung die ersten Stellen im Tragischen füllten. Der erste Rang als größte Künstlerin im Tragischen unter allen Actricen der Französischen Bühne scheint unstreitig der Clairon zu gebühren. Keine hat wohl so viel über ihre Kunst nachgedacht, keine so viel Verstand besessen, Action und Stimme so sehr durch ihren Verstand beherrscht, als diese. Aber das schwerste der Kunst, die Kunst, das Stu-

dium nicht durchblicken zu lassen, was die Sidons stets erreichte, das scheint ihr nicht immer geglückt zu seyn, und wenn gleich die Natur im Physischen auch Manches für sie that, so gehört sie von der Seite doch nicht zu den ganz vorzüglich Begünstigten. Ihre Rivalinn, die Dumesnil, die sich mehr in den Rollen der Königinnen und Mütter, als die Clairon zeigte, stand ihr gewiß an Verstand und Kunst nach; allein in einzelnen Stellen hat sie, durch einen viel höheren Grad der Hingebung, einen viel tieferen Effect bey dem größern Publicum hervorgebracht, als die Clairon. Die Philosophen vergötterten ausschließend diese. Diderot schrieb höchst wahrscheinlich sein noch ungedrucktes geistreiches Paradoxe, daß die Kunst, und nicht das Gefühl, den Schauspieler leiten müsse, für die Clairon gegen die Dumesnil, welche aber noch jetzt in dem Andenken der Mehrzahl alter Theaterfreunde lebendiger als jene lebt. 1750 erschien Lekain, dessen Mangel an Schönheit und seine kleine Figur anfangs seinem Beyfall sehr hinderlich waren. Wie er als Drosman zuerst bey Hofe auftrat, zischelten die Damen, ihm vernehmlich: ah, qu'il est laid! Beym Fortrücken seines Spiels sagten aber die nämlichen eben so laut: ah, qu'il est beau! Bald ward Lekain als der größte Schauspieler im Tragischen, den die Nation seit Baron besessen, anerkannt. Von Seiten des Verstandes und des Studiums, der Herrschaft über sein Physisches, scheint er der Clairon völlig an die Seite gestellt werden zu müssen. Nachdem er 10 Jahre hindurch die Rolle des Gengis im Waisen von China gespielt hatte, genügte ihm die Art, wie er den Character faßte, nicht. Er arbeitete sein Spiel desselben, zur größten Verbesserung, ganz um. Im Allgemeinen scheint jedoch Lekain sich nicht

frey von dem Fehler der Uebertreibung gehalten zu haben. Friedrich, der ihn bey sich spielen sah, schrieb von ihm: *Je le voudrais un peu moins outré, et alors je le croirais parfait.* Ganz das Gegentheil von jenem Fehler zeigte Aufresne, welcher zu Paris 1765 im Tragischen und höhern Comischen, unterstützt von der schönsten Figur, auftrat, zwar großen Beyfall erhielt, aber wegen der Cabalen der Schauspieler nicht angenommen wurde. Er gehört zu den wenigen außerordentlichen Talenten, die in Paris nicht aufkommen konnten; zeigte sich in Berlin, und spielte lange in Petersburg. Friedrich sagt über ihn: *Peut-être lui faudrait-il un peu du feu que Lekain a de trop.* Die Zeit von 1750 bis 1765, wo die Gauffin und Clairon bald hinter einander abgingen, ist wohl unstreitig die schönste Periode der Darstellung der tragischen Kunst gewesen, und nie hat sie den hohen Gipfel in Paris wieder erreicht, wenn gleich ein einzelner Schauspieler, Talma, seitdem erschien, der in einzelnen Gattungen von Rollen seine Vorgänger übertraf. Hinzunehmen muß man, daß in jener Periode, durch die Bemühungen der Clairon und Lekain's, das Theater von Zuschauern gesäubert, mehr auf passende Decorationen verwandt und ein schönes Costume eingeführt wurde, nach welchem Agamemnon und August nicht mehr in Allongenperücken und kleinen Keiftröcken auftraten, in denen sie sich über ein Jahrhundert hindurch gezeigt hatten.

Zur Zeit der höchsten Blüthe im Tragischen erhielt zugleich das Lustspiel den höchsten Grad der Vollkommenheit in der Darstellung, der aber (weil Préville und Mole noch später die Bühne behaupteten, als die erwähnten Tragiker, Fleury

noch in eben der Periode erschien) länger dauerte. Grandval glänzte in den Rollen der Weltmänner; die Dangeville in denen der Coquetten und Soubretten. Vor allen verdient jedoch Prévillle genannt zu werden, in dem eigentlich recht comischen Fache und gleich meisterhaft in den launigen empfindungsvollen bürgerlichen Characteren: ein Schauspieler in diesen Gattungen, wie ihn die Nation nie gesehen hatte, nie wieder sah, mit einem eben so markirten als feinen Spiele, ohne Uebertreibung. Mehrere vorzügliche Schauspieler fanden sich in dem eigentlichen Lustspiele zu der nähmlichen Zeit, und nicht weniger im höhern Comischen. Molé stand hier oben an, gleich ausgerüstet von der Natur und der Kunst, vortrefflich in den Rollen der Weltmänner. Fleury, der sich nach ihm bildete, auch von der Natur ungemein begünstigt, hat Molé von einer andern Seite sehr übertroffen, da wo der Ausdruck von Seele und die Sprache der gesunden Vernunft, des rechtlichen Mannes, hingehört, die, so wie sie in der Wirklichkeit oft schlecht wegdmmt, auf dem Theater nicht selten schlecht ausgesprochen wird. Fleury, der seit 36 Jahren auf der Bühne ist, so wenig man ihm das auch ansieht, und die Mars, meisterhaft in den Rollen der Unschuldigen, sind gegenwärtig die einzigen eminenten Schauspieler im Comischen, da die Contat im vorigen Jahre das Theater verließ, welche in den älteren ersten Rollen mit unverbesserlicher feiner Leichtigkeit, Geist und Sicherheit spielte. Ungeachtet des Mangels an eminenten Schauspielern, ungeachtet daß, wie angeführt, gewisse Gattungen des Comischen nicht mehr dargestellt werden, wie sie müßten: so finden sich doch noch einige gute Schauspieler, andere,

gut in einigen Rollen, so daß man zuweilen ein treffliches Ganzes sieht. Ein solches Ganzes gewährt dann mehr Befriedigung und Vergnügen, als die einzelnen großen Künstler zu ertheilen vermögen, wenn man das mittelmäßige oder schlechte Spiel der Mitschauspieler neben ihnen sieht. Im Tragischen hatte gewiß die Nation, seit sie Lekain verlor, keinen meisterhaftern Schauspieler, als Talma, welcher 1787 die Bühne betrat; denn Larive und Monvel, welche auf Lekain folgten, stehen weit unter ihm. Ja, ohne eine anschauliche Vergleichung anstellen zu können, sind wir überzeugt, daß Talma nicht allein durch ein schönes Physisches Lekain übertrifft, sondern auch darin, daß er sich von aller Uebertreibung entfernt hält, und an tiefem Studium des Geistes der Rollen sicher Lekain nicht nachsteht, vielleicht auch hierin über ihn hervorragt. In den Rollen der Liebhaber findet man Talma zu kalt, und sicher sind die der Helden und Heroen seine Meisterstücke. Unter den Actricen im Tragischen kann die neueste Zeit nur zwey nennen, welche eine ausgezeichnete Bedeutung erhielten, die Georges und die Duchesnois. Die erstere, seit zwey Jahren in Petersburg, wahrscheinlich keine große Künstlerinn, schien da an ihrer Stelle, wo im Ganzen ein harter Character ausgedrückt werden sollte, und ihre Junonische Schönheit erregte Bewunderung. Die Duchesnois kann eben so wenig für eine große Künstlerinn gelten, hat aber vermuthlich mehr, als die Georges, über den Geist einzelner Rollen nachgedacht, und zeigt einzelne treffliche seelenvolle Augenblicke, wodurch sie über die andern Actricen sehr hervorragt. Diesen Augenblicken ist der vermünftige Beyfall zuzuschreiben, den wahrlich ihr

Physisches ihr nicht erwirbt, und den sie da nicht verdient, wo sie, gleich andern, in Uebertreibung und Geschrey verfällt. Im Allgemeinen ist durch die Revolution die erste Pariser Bühne gesunken. Die große Zunahme der Menge der Theater in der Hauptstadt und den Provinzen, womit schon früher der Anfang gemacht wurde, hat daran einen bedeutenden Antheil, weil so viel weniger auf natürliche Anlagen und Studium gesehen wird, man durch die Menge des Schlechten sich mit dem Schlechten familiarisirt, das wahre Talent, viel weniger eine ausgezeichnete Aufmunterung findend, sich vernachlässigt. Weislich, schon in Rücksicht der Kunst, ist seit ein paar Jahren die so viel größere Zahl der Bühnen zu Paris auf 8 beschränkt. Zum Vortheil der Kunst wäre aber noch eine weitere Verminderung zu wünschen. Wer nach einem Dienst von 20 Jahren die Nationalbühne verläßt, erhält, nach dem neuen kaiserlichen Reglement, eine jährliche Pension, von 4000 Livres, zu gleichen Theilen von der Regierung und der Theater-Direction zahlbar. Mit einem jeden Jahre des verlängerten Dienstes wird die Pension mit 200 Livres vermehrt. Eben so sehr, wie die Menge der Schauspielhäuser, hat die während der Revolution so ganz vernachlässigte Bildung auf das schädlichste auf die Bühne gewirkt. So bedeutend stark die Population in Paris abnahm, und noch gegen vorige Zeiten zurückbleibt, so waren und sind dennoch die Theater gedrängter voll, als je, weil die Sucht nach Zerstreuungen so sehr zunahm, und, mit vermindertem Wohlstande, der geselligen Zirkel viel weniger wurden. Ein großer Theil der Besucher des Theaters bestand also aus nem rohen, ungebildeten Haufen, der weit mehr,

als jemahls, Vergnügen an Uebertreibung, Geschrey, Geheul, fand, nach dessen Ungeschmacke sich mehr, als ehemahls, manche Schauspieler bequemen, manche des National-Theaters um so mehr vielleicht, da der größte Theil von ihnen in dem Verdachte von contrerevolutionären Grundsätzen stand: einem Verdachte, den sie, auch ohne Robespierre, mit Gefängniß und Tod hätten büßen müssen. Die der Kunst der dramatischen Darstellung geschlagenen Wunden sind sehr schwer zu heilen. Sehr große Schauspieler gehörten aber von jeher zu den ungemein seltenen Erscheinungen, wie gerade das vorliegende Buch darthut. Die Schauspieler der Oper und des ehemahligen Itälianischen Theaters sind zwar hier ausgeschlossen, allein durch die Aufnahme derselben wäre die Zahl der trefflichen Künstler gewiß nicht bedeutend vermehrt. — Zum Schlusse müssen wir noch eine vierte Bemerkung anführen, auf welche das angezeigte Werk leitet, die die Litteratur der Darstellung des Französischen Theaters betrifft. An Theorien, und besonders Repertorien, ist diese Litteratur reich, doch an geistreichen Schriften sehr arm. In den Zeitschriften und Blättern des Tages sind seit lange Nachrichten und Urtheile über die Vorstellungen der Theater gegeben, und mehr, als jemahls, jetzt. Unläugbar findet sich einiges Schätzbare darunter; allein die Critiken erscheinen theils zu früh, um den gehörigen Grad der Reife zu erlangen, theils und vornehmlich aber dienen sie nur zu oft den Cabalen zu Werkzeugen, mehr noch in Ertheilung von Protectionen, als im Herunterreißen. Abgerechnet, was in geistreichen Schriften etwa gelegentlich hier und da über Schauspieler geäußert wird, ist äußerst we-

nig Geistreiches, diesem Zwecke Gewidmetes, vorhanden. In La Harpe's Correspondenz mit Paul trifft man Urtheile über manche Schauspieler an. In Marmontel's Memoiren, so wenig unparteyisch er auch, als Liebhaber der Clairon, seyn mag, sind einzelne Züge, welche das Characteristische in der Kunst der Gauffin und Clairon darstellen, meisterhaft geschildert. Die Memoiren von Lekain sind nicht zu übersehen, wenn sich gleich mehr von ihnen erwarten ließe. Das vorzüglichste Werk sind aber die Memoiren der Clairon, obschon sie hier und da ungerecht gegen Mitschauspieler seyn mag. Für die Freunde der Deutschen Bühne könnte es kein angenehmeres und lehrreicheres Geschenk geben, als wenn Schröder seine Muße zur Entwerfung von Bemerkungen über unsere dramatische Kunst benutzte: er, der nachdenkendste Künstler, der jene Kunst in ihrem Aufblühen sah, und sie auf den höchsten Gipfel brachte!

. 10

Paris.

(Fortsetzung der S. 936 u. 963 abgebrochenen Anzeige des Tome cinquième der Galerie du Musée Napoléon etc. s. oben S. 968).

301. Der Graf Roger, der den heil. Bruno bestend antrifft, von le Sueur. Das Gemähde gehört zu der bekannten Sammlung, die gegenwärtig im Pallaste des Senats existirt. 302. Eine Mutter mit zwey Kindern, von Sr. Mieris. 303. Das Landleben, von D. Seti. 304. Der mitleidige Reisende, von L. du Jardin. Ein Reisender zu Pferde reicht einem Bettler eine Kleinigkeit. 305. Ein Mädchen, von Fictor, vielleicht Victoor. Das Bild hat viel Gefälliges. Ein junges, reich gepuztes, Mädchen hat einen Fensterladen geöff-

net, und blickt neugierig auf die StraÙe. Das Museum hat dieß Bild von dem bekannten Schilde-
 derenhändler Hrn. Cooleers erhalten. 306. Statue der Leucothea, 6 Fuß hoch. — 307. Moses,
 wie er als Kind die Krone Pharao's tritt, von
 N. Poussin. Poussin scheint diesen Gegenstand
 geliebt zu haben, denn er hat ihn noch zwey
 Mal, mit kleinen Abweichungen, gemahlt. 308.
 Das Innere einer Holländischen Stube, von P.
 de Zooge. Es ist auffallend, daß von diesem
 trefflichen Künstler nirgends die Rede ist, und daß
 ihn nur Descamps erwähnt, indem er ihn für einen
 Niederländer und Zögling von Berghem ausgibt.
 Die Composition kann nicht einfacher gedacht wer-
 den. Eine Magd sitzt in einer Stube, und hat ein
 kleines Mädchen zur Seite stehen; durch eine of-
 fene Thür im Hintergrunde tritt ein anderes Frauen-
 zimmer, vielleicht die Gebieterinn. Die Beleuch-
 tung ist bezaubernd, und beweiset, daß man auch
 durch treue Nachahmung der Natur einen außer-
 ordentlichen Effect des Helldunkels hervorbringen
 kann. 309. Ein Jäger, von Merzu. 310. Eine
 gefällige Landschaft, von Wynanz. 311. Portrait
 einer Dame, von Rembrandt. 312. Zwey Bu-
 sten, von einem Unbekannten, und von — Alexan-
 der dem Macedonier, der mit dem Kaiser Napoleon
 eine gewisse Aehnlichkeit haben soll. Allein es ist
 durch Winkelmann und Eckhel bewiesen, daß kein
 authentisches Bild von Alexander vorhanden ist, und
 daß auch die Münzen mit seinem Portrait unecht
 sind. Die Bruste ist ein Geschenk des Ritters Azara
 an den Französischen Kaiser. — 313. Die Beschnei-
 dung Christi, von Dosso Dossi. Ein kleines, schätz-
 bares Gemählde. 314. Der mitleidige Samariter,
 von Rembrandt. Die Abstufungen von Hell und

Dunkel in diesem Wilde sind bewundernswürdig. Die Natur ist zwar, was Gestalt und Character betrifft, nicht von ihrer edeln Seite aufgenommen; allein die Wunder der Beleuchtung und der Farben überglänzen die Fehler, welche man dem Künstler vorzuwerfen haben möchte, und kaufen sie gleichsam mit Wucher zurück. Rembrandt hat diesen Gegenstand noch ein Mal gemahlt, und ihn auch in Kupfer gestochen. Das Original war in der Galerie von Choiseul. 315. Der Tabakraucher, von Teniers. Im Hintergrunde sitzen Bauern, welche mit Karten spielen. 316. Die Alpenhirten, von Veret. Die Landschaft hat viel Schönes, aber auch etwas Manierirtes. 317. u. 318. Ein schöner antiker Sarcophag aus Parischem Marmor, mit Nereiden, Tritonen und Secungeheuern geschmückt, ehemahls im Capitolinischen Museum. — 319. Judith, von Cristofano Allori. Die Figur der Judith ist ein Mädchen, welches die Wünsche des Künstlers unerhört ließ, und unter dem Nahmen der schönen Mazzaferra bekannt war. Ihre Dienerinn ist ein Portrait ihrer Mutter, und der Kopf des Holofernes ein Portrait des Künstlers. Das heißt also wirklich, den Kopf durch Liebe verlieren. Nach Einigen war Alessandro Allori der Urheber dieser Mahlerey. 320. Eine Madonna am Fuße des Kreuzes, von Philipp de Champaigne 321. Caspar Netscher, seine Gemahlinn und Tochter, von ihm selbst gemahlt. Die Drappirung, besonders des weißen atlassenen Kleides der Tochter, ist meisterlich. 322. Zwen Pferde und ein Knecht, der ihnen Wasser reicht, von P. Potter. 323. Ein Portrait von Hans Lievens, ehemahls in der Galerie zu Turin. 324. Eine köstliche Statue aus Pentelischem Marmor, welche aus der Villa Negroni nach Versailles versetzt wurde,

und einen Cinnamonatus oder, nach Visconti, einen Jason darstellen soll. — 325. Die Vorstellung Christi im Tempel, von Rembrandt. Die magische Wirkung des Hell und Dunkel versöhnt uns mit dem verfehlten Costume. Das Bild ist mit einer gewissen Feinheit ausgeführt, welche zu der Vermuthung Anlaß gegeben, als sey es von Rembrandt's Jüdling van Olier verfertigt; allein zufolge genauer Untersuchungen rührt es wirklich von jenem Meister her. Es war ehemahls in der Galerie des Statthalters im Haag. 326. Der heil. Franciscus im Entzücken, von Filippo Lauri. 327. Ein krankes Frauenzimmer, dessen Puls von einem Arzt befühlt wird, von Hans Steen. Ein schönes Bild, ehemals in der Galerie des Statthalters. 328. Eine gefällige Landschaft, von P. Brill. 329. Rembrandt, von sich selbst gemahlt. 330. Zwen Busten, nämlich der Ocean, und der Jupiter. Beide Busten haben den Antiquaren viel zu schaffen gemacht. Nach Visconti stellt die eine einen Triton vor; wie dem auch sey, so ist der Gedanke, aus dem Barte Delphinenköpfe hervordringen zu lassen, nicht glücklich gewählt. Der Kopf des Jupiters gehörte vielleicht zu einer colossalischen Statue. Beide wären im Pio-Clementinischen Museum. — 331. Ein Bacchanal, von N. Poussin. 332. Die heil. Cecilia, von Dominichino. 333. Ein Scherenschleifer, von Teniers. 334. Eine Landschaft mit einem spinnenden Weibe, von C. du Jardin. 335. Der Lautenspieler, von J. Mieris. 336. vortreffliche Statue des Liberius, mit der Loga bekleidet; vor Zeiten in der Vaticanischen Galerie. — 337. Ein todter Christus, mit dem Johannes, den Marien u. s. w., von A. Carracci. 338. Apollo und Daphne, von Albano. Ein liebliches Bild. 339. Isaak, der den Jacob segnet,

von **S. Victor**. Man hielt dieß Bild eine Zeit lang für ein Werk von Conning, allein es ist jetzt ausgemacht, daß man es dem Victor zuschreiben muß. Die Figuren sind im Niederländischen Costume; die Geräthe, Decken, Mobilien, Alles ist modern, aber herrlich ausgeführt. Das Licht macht eine pikante Wirkung, und ist in Rembrandt's Styl. Der Moment ist der, wie der Patriarch durch Jacob hintergangen wird, indem er sich statt des Esau segnen läßt. 340. Eine reizende Landschaft, von **P. Brill**, die nach Einigen mit Figuren von **A. Carracci** ausgestattet seyn soll. 341. Ein Krieger, aus der Niederländischen Schule. 342. Eine 4 Fuß 7 Zoll hohe Statue des Cupido aus Parischem Marmor. Die Form ist voll Grazie. Er schnitzet einen Bogen, und soll, nach Visconti, eine Copie des berühmten Cupido des Lysippus seyn. Der rechte Arm und die Füße sind ergänzt, aber mit vieler Kunst. — 343. Der heil. Bruno, der sein Ordensgewand erhält. Ein schönes Bild von **le Sueur**, das zu der bekannten, gegenwärtig im Pallast des Senats aufbewahrten, Sammlung gehört. 344. Der Schmidt und seine Familie, von **le Tain**. Es gab drey Künstler dieses Namens, Louis, Antoine und Mathieu, geboren zu Laon. Die zwey ersten starben zwey Tage hinter einander, im May 1648; der dritte aber lebte bis zum Jahre 1677. Die Wirkung des Lichts in diesem Bilde muß stark seyn. 345. Eine Dame, welche von einem Herrn Erfrischungen erhält, von **Metzu**. 346. Eine reizende Landschaft, von **J. van Huysum**. 347. Ein Portrait des Arnaud d'Andelly, von **Philipp de Champaigne**. 348. Zwey colossalische Busten,

des Scrapis und der Minerva, die erstere aus dem Vaticanischen Museum, und die zweyte aus der Villa Albani. So schön diese ist, so wird sie dennoch durch die Pallas von Velletri übertroffen. — 349. Adam und Eva, welche den Brudermord des Cain beweinen, von A. van der Werff. Das Gemälde hat etwas Erschütterndes. Es ist bereits einzeln von Porporati in Kupfer gestochen worden, und hat die Unterschrift: Prima mors. primi parentes, primus luctus, welche nach Einigen von J. J. Rousseau herrühren soll. 351. Eine Niederländische Tabagie, von A. van Ostade. Zwei Bauern spielen mit Karten, der dritte raucht, und eine Magd wartet auf. Das doppelte Licht macht eine schöne Wirkung. 352. Einige Reuter, welche ausruhen, von Ph. Wouverman. 353. Ein Kopf von Rembrandt. Nec. zweifelt, daß es ein Portrait des Künstlers sey, wie hier angegeben wird. 354. Ein Faun, als Jäger. Ein Vasrelief aus der Villa Albani. 355. Eine Madonna mit dem Kinde Jesus und dem heil. Johannes, von Julio Romano. 356. Ein Kramladen, in welchem eine Frau mehreren Leuten Waren verkauft, von Gerard Dow. Das Gemälde hat viele Schönheiten, wanderte durch mehrere Hände, und ist nie unter 17,000 Franken verkauft worden. 357. Ein Alchymist in seinem Laboratorium, von D. Teniers. Dieser Künstler hat diesen Gegenstand oft gemahlt. Das vor uns liegende Bild ist von ihm in seinem hohen Alter verfertigt. 358. Ein Viehstück, von J. G. Roos. 359. Ein Portrait des Grafen Castiglione, von Raphael. 360. Eine Statue der Thalia, mit dem Tamburin und der Maske. —

1200 G. g. A. 120. St., den 28. Jul. 1810.

Die Kupferstiche rühren von denselben Künstlern her, welche an den ersten vier Bänden gearbeitet haben, und sind mit Fleiß ausgeführt. In der typographischen Schönheit und Pracht sind die Herausgeber sich gleich geblieben.

Leiden.

Dissertatio antiquario juridica inauguralis de Romanorum ponderibus et mensuris — von Hrn. Bernhard van Laar, aus Harlem. 1810. Octav 126 Seiten. Der Gegenstand kann Manchem für eine juristische Streitschrift nicht ganz passend scheinen, wenn er nicht bedenkt, wie viel Stellen im Römischen Rechte daher Erläuterung erhalten müssen. Mehr wäre das Andere zu verwundern, daß der Verfasser aus Neigung den Gegenstand ändern, wie er sagt, zu behandeln vorgezogen hat; auf das Römische Recht nimmt er aber auch vorzüglich Rücksicht. Von den Gewichten (*ponderibus*) handelt er zuerst. I. also vom *as* und *libra* und dessen Theilen; auch vom *pondo*; von größern Gewichten. Dann II. von den Maaßen (*mensuris*), sowohl der flüssigen, als der trockenen Dinge; ferner von den Maaßen Flächen und Weiten. III. von der Polizen in Beziehung auf Gewicht und Maaß. Die Abhandlung, in welcher doch die Griechischen Maaße und Gewichte nicht übergangen sind, ist bloß antiquarisch, also ohne Vergleichung von jenen allen mit den jetzt üblichen; welches freulich noch größere Schwierigkeiten hat; und so konnte, er sich auch mit dem wackern Eisenschmidt wohl behelfen, ohne Arbutnhot, *Romé de l'Isle*, Große u. A. zu Rathe zu ziehen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

121. Stück.

Den 30. Julius 1810.

Florenz.

So lange Zeit hatten wir nichts von alter classischer Litteratur aus Italien gesehen, als uns der gelehrte Uebersetzer mit Folgendem erfreute: *Αισω-
τρον μυθοι. Fabulae Aesopiae, quales ante Pla-
nudem ferebantur, ex vetusto codice Abbatiae
Florentinae nunc primum erutae, latina versio-
ne notisque exornatae cura ac studio Francisci
de Furia. Biblioth. Laurentianae, ac Marucellia-
nae, Praefecti, et litterarum Graecarum publ.
Prof. Pars I. S. I. . . XXXII, 1 . . . 315.
Pars II. I. . . IV, 1 . . . 296 in Octav, auf gu-
tem, starkem Papier. Allerdings gewinnt das
Publicum ein Ineditum, das lange begehrt ward,
weil es, als noch vorhanden, bereits längst auf
folgende Weise zur Notiz gekommen war. Es ist
ein Codex Casinensis bombycinus in Octav be-
kannt, aus dem 13. Jahrh., worin eine Menge
kleine Stücke (sie sind hier in der Vorrede S. XXVI
einzeln verzeichnet) von verschiedenem Inhalt und
Werth, aus älterer und späterer Zeit, hinter ein-
ander geschrieben sind, an der Zahl zwey und zwanz-*

Q (5)

zig; daraus sind im vorigen Jahrhundert zwey Inedita ans Licht gestellt worden, die Erotici, Chariton und Xenophon von Ephesus. Dieß hat den Eoder bekannt gemacht; und bey der Gelegenheit mußte man auch, daß darin Aesopische Fabeln aufbehalten sind, welche von den Fabeln des Planudes verschieden seyn sollten. Der Eoder, von welchem hiez in der Vorrede ein Specimen der Schrift S. XXVIII gegeben wird, ist äußerst unleserlich, mit so kleinen Buchstaben, daß man ein Glas, sie zu erkennen, nöthig hat; so daß es ein Verdienst vom Hrn. Bibliothekar de Turia ist, daß er uns diese Fabeln dechiffriert, und ans Licht gestellt hat; sie nehmen den ersten Band des Werks ein; ihrer sind an der Zahl 197. Der Herausgeber hat aber seine Bemühung, die wir dankbar erkennen, noch zu erweitern gesucht, indem er eine Lateinische Uebersetzung und Erklärungsnoten beygefügt hat, welche viel Gutes, Brauchbares und Gelehrtes enthalten, für den Unterricht der Jugend, die durch Lesen dieser Fabeln zur Griechischen Sprachkunde angeführt wird. Diese Anmerkungen sind uns aber zugleich dadurch merkwürdig, weil sie uns den Zustand, in welchem diese Art gelehrter Studien sich gegenwärtig in Italien befinden mögen, errathen lassen. Hoffentlich wird kein Deutscher Gelehrter so vor-eilig seyn, und sie gegen den unter uns angenommenen oder üblichen Maßstab halten; jeder Nation muß man das Recht zugestehen, auch in ihren Ausgaben der Alten ihre eignen Bedürfnisse im Auge zu behalten, diese müssen aber nach dem ganzen litterarischen Zustande der Nation beurtheilt werden. Die Sachen, auch wenn sie nicht unbekannt sind, werden nicht weniger als die Worte erläutert. Die Richtigkeit des Drucks verdient eine besondere An-rühmung. — Sollte von dieser Ausgabe einst eine

zweite erfolgen: so würde die gelehrte Critik noch wohl Einiges nachzuhohlen haben, in Verbesserung des Textes, auch durch Vergleichung der Worte, deren sich andere Fabulisten in ihrem Vortrag eben derselben Fabel in eben dem Falle bedienen.

So weit der erste Band, womit eigentlich die Ausgabe vollendet war. Aber Hr. de F. hat noch einen zweyten Band hinzugesugt, in der Absicht, eine vollständige Sammlung der Griechischen Fabeln zu liefern. In Ansehung der Griechischen Fabeln ist freylich Vieles übrig zu thun; vor allem die Litteratur der Griechischen Fabeln; auch Lessing hatte noch manchen Wunsch; unter diesen Wünschen kann billig einer, von einer vollständigen Sammlung aller Griechischen Fabeln, gedruckter und ungedruckter, seyn. (Die verschiedenen Sammlungen, herausgegeben von Bonus Accursius, gemeinlich genannt die Planudischen, die von Robert Stephanus, die von Nevelet, kennt man aus den litterarischen Werken, vorzüglich, nach Tyrwhitt, in dem Harles'schen Fabriz, aber auch hier in der gelehrten Vorrede zum ersten Bande.) Aber die Anordnung derselben dürfte große Schwierigkeit haben; nach dem Alter? frühere und spätere? aber wie ist dieß überall auszumitteln? zumahl da die alt erfindenen nicht auch in ihrer Ausführung, wie wir sie haben, alt sind. Nach Classen, Gattungen, Aehnlichkeit und Verwandtschaft? wobey die Kunst, der ästhetische Werth, die Behandlungsart, in Betrachtung käme? eine fruchtbare, belehrende Behandlung allerdings! wenn gleich der ästhetische Werth von vielen Fabeln der geringste ist, so bald man den Character der Fabel kunstmäßig bestimmen will (ob gleich dieser nicht in dem Lessingischen überfeinen Sinnreichen besteht, sondern natürliche Einfalt die Haupteigenschaft ausmacht); oder lieber eine critische, der originalen und nachgebildeten?

Oder, welches noch am ersten auszuführen wäre, die verschiedenen Sammlungen vom Aphtonius mit andern aus den ältern; die vom Planudes, und die vor ihm gemachte frühere, welche de Furia ans Licht gestellt hat; endlich andere von spätern Griechen, die meisten ohne Geschmack, bloße Nachahmungen und Umbildungen anderer vor ihnen vorhandenen. Das Beste müßte hierbey leisten ein vollständiger und zweckmäßiger Index, mit der Bemerkung derjenigen Fabeln, welche bloß durch eine verschiedene Behandlung von einander unterschieden sind. Nun konnten einige gute kurze critische und ästhetische Anmerkungen zu einer Uebersicht verhelfen. Die Griechische Sprache, der Stil, die Wendung, würde viel dabey gewinnen: da eine Fabel von so verschiedenen bald mit eigenen, bald mit Worten, die aus den ältern entlehnt sind, abgefaßt worden, so wurde zwar ein großer Vorrath von Versarten entstehen, sie würden aber doch zu gutem Theile lehrreich gemacht werden können.

Hr. de J. hat den Gedanken von einer allgemeinen Sammlung gehabt, bey welcher er seine ans Licht gestellte Sammlung zum Grunde legte, und dieser die andern bereits gedruckten von Meveler, Matthäi, u. A. in einem zweyten Bande beyfügte. Nur hat er uns keinen angenehmen Dienst dadurch erwiesen, daß er alle diejenigen Fabeln wegließ, welche in seiner herausgegebenen Sammlung, selbst auf verschiedene Weise bereits erzählt waren. An Abkürzung des Bandes hat er zwar gewonnen, aber dagegen ist die Sammlung verflümmelt. Ihm scheint bloß am Stoff (am Materiale) der Fabel gelegen zu haben, nicht an der Behandlung, dem Vortrag, der Darstellung. Deswegen hat er auch vermuthlich die metrischen Fabeln vom Babrias ausgeschlossen. Er selbst spricht noch von vielen Fabeln in Handschriften der Vaticana, die aber so gut als

unbrauchbar seyen, weil sie von Schreibfehlern des Abschreibers wimmeln. (Man weiß eben sowohl von Fabeln, die noch in andern Bibliotheken aufbewahrt werden; Aus der Pariser kais. Bibliothek gab Hr. von Rochefort noch neulich 28 unedirte ans Licht. In der Augsburger Bibliothek sind zwey Handschriften; die darin befindlichen Fabeln kommen mit den in den Ausgaben von Hudson und Heusinger enthaltenen überein; einer unserer hiesigen Gelehrten, der sich mit diesem Zweige der alten Litteratur ehemahls beschäftigte, hatte eine Abschrift davon genommen, die in unserer Bibliothek verwahrt wird.) — Das ganze Gebiete der Fabel, zumahl das Litterarische, erwartet also noch einen zweyten Lessing.

Utrecht.

Dissertatio inauguralis de comparata cognitionis in matheſi et philoſophia indole. quam publico examini ſubmittit *Daniel Jacob van Ewyck*, Trajectinus. Trajecti ad Rhenum, ex officina Otton. van Paddenburg et J. van Schonhooven. Auf 134 S. in Octav, mit angehängten Quaestionibus.

Der Verfasser dieser gut geschriebenen Abhandlung bemüht sich eifrig, das Verhältniß der Philosophie und Mathematik zu bestimmen. Die Schrift hat daher zwey Haupttheile, deren erster über die Merkmale mathematischer Erkenntniß, und über die Evidenz und Methode dieser Wissenschaft spricht bis S. 57; der zweyte aber von dem Begriff der philosophischen Erkenntniß, von dem Fundamente ihrer Evidenz, und endlich auch von ihrer Methode handelt. Im Allgemeinen liegen Kantische Ideen zum Grunde, wiewohl im Einzelnen der Verfasser Manches nach eigenen Ansichten bestimmt, auch Kant öfters widerspricht. Das erste Merkmal der mathematischen Erkenntniß ist, nach S. 11, daß

ihre Gegenstände, Zahlen, Linien, Figuren, vom Geiste selbst gebildet werden, welches geschieht durch Anschauung, die an Raum erinnert; das zweyte Merkmal. In der Geometrie ist dieß am einleuchtendsten. Aber auch in der Arithmetik kömmt die Zahl durch Anschauung zu Stande, weil sie ohne Vorstellung einer Reihe nicht möglich ist. Von dem Wesen der Cardinalzahl wird nichts weiter gesagt, sonst wäre wohl auch die Multiplication genauer angedeutet. An Arithmetik schließt sich Algebra und Analysis; alle Zahl und Größe setzt Anschauung voraus. Hier beyläufig vom Differential Manches, was uns nicht überzeugt. In der höhern Wissenschaft sind nun aber wichtig die Zeichen, welches freylich immer weiter von jener ursprünglichen Anschauung abführt. Hier folgen zum Schluß Einwurfe gegen den Unterschied der analytischen und synthetischen Urtheile bey Kant. Freylich die Synthesis a priori hat Kant nicht gefunden; sie wird aber möglich durch die Natur vieler metaphysischer Begriffe. — Die Evidenz der Mathematik entsteht, nach S. 41, erstlich, weil ihre Gegenstände unsere Gebilde sind, dann aus der Anschauung und dem Gebrauche der Zeichen und Linien. Die Methode ist Fortschritt vom Einfachen zum Zusammengesetzten, und die Demonstration beruht auf Axiomen, Postulaten, Definitionen. Ausführlich wird gehandelt von der analytischen und synthetischen Methode der Mathematik, und die erstere zur Erfindung der Demonstration vorgezogen. — Nun folgen von S. 58 an die Betrachtungen über Philosophie. Philosophische Erkenntniß, im Gegensatz der mathematischen, auf Anschauung gegründeten, ist, welche nach bestimmten Denkgesetzen aus Begriffen geschöpft wird. Schwieriger ist die Frage nach dem Fundament, worauf die Wahrheit und Evidenz

derselben ruhet. Hier zuerst von Realität der Erkenntniß. Der Verf. behauptet mit Andern, es lasse sich die äußere Realität nicht demonstrieren, aber man glaube sie billig. Es zeige sich keine Nothwendigkeit, weder des strengen Idealismus, noch des strengen Realismus; natürlich geht hier die Untersuchung gar nicht tief ein. Denn es galt die Frage, ob die Wahrheit erklärt werden könne ohne Voraussetzung äußerer Realität, oder nicht; welches freylich weit über die Lehre von den Kategorien hinausgeht. Die Gültigkeit der philosophischen Erkenntniß nun beruht, nach S. 89, auf den ursprünglichen Gesetzen des Denkens; und die Evidenz entsteht aus dieser Nothwendigkeit. Daraus, in Verbindung mit jenem Glauben, wird philosophische Ueberzeugung. Endlich von der Methode der Philosophie. Der erste Theil der Philosophie ist Analyse der Seelenkräfte, deren Geschichte (?) Psychologie heißt; aber alle Einsicht kommt zu Stande durch Begreifen und Erklären. Das Begreifen der Philosophie geschieht durch jene allgemeine Verstandesformen, welche absolut sind und unmittelbar klar (?). Von dem Universellen kommt die Philosophie auf das Besondere; die Mathematik umgekehrt vom Einzelnen zum Allgemeinen, S. 115. Jenes ist analytisch, dieses synthetisch. Hier wird Mehreres ausgeführt, so wie alsdann auch von dem Erklären, und was die Philosophie hier Besonderes habe, zu lesen steht. Der Verf. gibt sich allerdings Mühe, aber ohne seinen Gegenstand tief zu durchdringen. Denn sonst hätte freylich vor allem die Natur des logischen Folgerns genauer müssen erforscht werden, um die innere Construction eines darauf gegründeten Gedankengebäudes zu durchschauen. Es hätte sich gezeigt, was diese Art vermag, was nicht; und für die Methode der Philosophie wären nicht unwichtige Resultate ge-

1208 G. g. N. 121. St., den 30. Jul. 1810.

wonnen. Dieses und vieles Andere hindert uns jedoch nicht, den Fleiß des jungen Verf. zu loben.

5.

Leiden.

Friderici Creuzeri, graecarum latinarumque literarum in academia Heidelbergensi Prof. P. O. Oratio de civitate Athenarum omnis humanitatis parente, qua literarum graecarum cathedram in academia Leidensi auspicatorus erat. 1809. Octavo 66 Seiten. Der Verfasser bemerkt selbst das Auffallende in der Aufschrift: eine Antrittsrede einer Professur auf einer Universität, nicht gehalten, sondern geschrieben und gedruckt von einer andern Universität aus. Doch das Räthsel löset sich bald, wenn man weiß, daß Hr. Hofr. Kreuzer von Heidelberg aus nach Leiden berufen, da ihm das Clima nicht bekam, seiner Gesundheit wegen, ehe er noch die Antrittsrede gehalten hatte, nach Heidelberg in seine vorige Stelle wieder zurückgekehrt, und dadurch Deutschland einer seiner vorzüglichsten Humanisten erhalten worden ist. Der Gegenstand der Rede ist der passendste für eine Professur der Griechischen Litteratur, und zugleich der reichste, die Laudes Athenarum. Was ist nicht alles seit Pindars *Ἀπάραι καὶ ἀοδιμαὶ Ἀθῆναι*, von den alten Dichtern, Rednern, Geschichtschreibern, von Athen gesagt worden! Der größte Theil des Nühmlichen ist begriffen unter dem Worte der humanitas, die ausgebildete Menschheit dieses Völkchens, in seinen verschiedenen Verhältnissen; denn von einer philosophisch vollkommenen träumen wir vergeblich, und nie wird sie zu dieser Vollkommenheit gelangen. Ausgeführt ist das Thema mit der bekannten Gelehrsamkeit, Reinheit und Schönheit der Sprache des Verf., sowohl in der Rede selbst, als in den angehängten Anmerkungen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

122. Stück.

Den 2. August 1810.

Zürich.

Goldau und seine Gegend, wie sie war, und was sie geworden: in Zeichnungen und Beschreibungen. Zur Unterstützung der übrig gebliebenen Leidenen in den Druck herausgegeben von Karl Jay, Med. Dr. in Arth. Mit einem Titeltupfer und Plan. 1807. S. 390 in Octav. Wir müssen uns beynah über den Zufall entschuldigen, dieses merkwürdige Werk nicht früher angezeigt zu haben. Seine traurige Veranlassung und sein menschenfreundlicher Zweck sind zwar schon bekannt genug: aber es wird immer das vorzüglichste Monument jener schrecklichen Begebenheit bleiben, und ist auch in historischer und wissenschaftlicher Rücksicht nicht ohne Interesse. Man könnte ihm vorwerfen, daß es etwas zu ausführlich ist, zu viele verschiedenartige Gegenstände berührt, und daß der Schreibart bisweilen die letzte Ausfeilung mangelt. Aber der Verfasser rechtfertiget sich selbst darüber durch die entgegengesetzten Wünsche des Publicums, durch die nothgedrungene Eifertigkeit, und durch seine eigene Herzensberührung, da er alle Verunglückten kannte. Der erste

Abschnitt, S. 1... 67, enthält die ältere Geschichte der Gemeinden Arth, Goldau und Lowerz. (Dem Rec. scheinen dergleichen Geschichten immer merkwürdig, weil sie im Kleinen das Bild eiaer jeden Republik im Großen liefern, und belehrenden Aufschluß über eine Menge von gesellschaftlichen Verhältnissen geben.) Für die beglaubte ursprüngliche Unabhängigkeit des Landes Schweiz zeugen diese Untersuchungen nicht; wenigstens waren Arth und Steinen den Grafen von Lenzburg, Lowerz dem Kloster Murbach, als ihren damahligen Herren pflichtig. Von diesen Pflichten haben sich Steinen, Sattlen und Viberegg schon im Jahre 1260 durch freywillige Uebereinkunft mit den Grafen von Habsburg = Lauffenburg losgekauft. Eben dieses thaten die Einwohner von Arth noch lange nach der Schlacht bey Morgarten, und solcher Loskauf ist also gar keine Wohlthat des 18. Jahrhunderts; er war zu allen Zeiten mit gegenseitiger Einwilligung erlaubt und üblich. S. 38... 40 vernimmt man den neuen Umstand, daß der Pfeil, durch welchen Heinrich von Hünenberg die Eidgenossen von dem Angriffe bey Morgarten benachrichtigte, an seinen Amtmann Hans Jacob Jay zu Arth, einen Vorfahren des Verf., gerichtet war, und daß jener Heinrich v. Hünenberg ein Schwager von Hector Neding gewesen, dessen Vater die Eidgenossen in der Schlacht bey Morgarten commandirte. So können Verschwägerungen ganze Länder vom Untergange retten! Im Jahre 1353 traten die von Arth, welche sich durch Loskauf der Herrschaftsrechte frey gemacht hatten, mit denen von Schwyz in einen Bund, und wurden sogar als das erste Viertel des Landes anerkannt. So wenig dachte man damahls an die Unterdrückung nachbarlicher Freyheit, oder an die Einverleibung so genannter enclaves! Man sollte es nicht glauben, in diesen freyen Bergthälern so alten Adel zu

finden; nirgends ist er auch mehr geachtet, als bey diesen Söhnen der Natur. Die Steding waren schon im 11. Jahrhunderte als angesehenene Männer bekannt; und ob gleich ihr Geschlecht im J. 1521 nur noch auf einem einzigen Kopfe beruhte, so sind von demselben 100 Jahre später 27 Officiere auf einmahl in die Laufgräben vor Rochelle gezogen. Auch fand man in den verschütteten Gegenden häufige Verspiele, daß das Grundeigenthum fünf Jahrhunderte hindurch von Vater auf Sohn in der nämlichen Familie verblieben ist: ein Umstand, dessen sich wenige adliche, ja sogar wenige furstliche Häuser rühmen können, und der immerhin viel für die Sitteneinfalt und die Wirthschaftlichkeit dieser Völker beweiset. Die spätere Geschichte von Arth ist natürlicher Weise ganz mit der des Cantons Schwyz verwebt. Es sind aber noch die Nahmen der Arthner aufgezeichnet, welche in den Schlachten bey Laupen, Sempach, und in den Burgundischen Kriegen, für das Vaterland fielen. Dagegen mußten, nach S. 66, am 16. September 1798 im Nahmen einer neuen Freyheit, welche Jedem das Seinige raubte, die vor Sempach eroberten Lanzen und Hellebarten, das Heiligthum vieler Familien, verbrannt und das Eisen in den See geworfen, dafür in diesem seit fünf Jahrhunderten freyen Lande ein so genannter Freyheitsbaum errichtet werden, welchen auch die Einwohner sogleich mit Geflier's Baum verglichen. Unter der neuern Geschichte von Arth wird auch der seit dem Jahre 1519 all dort gährenden Reformation erwähnt, und diese Begebenheiten, sogar die entscheidende Epoche von 1655, wo endlich zur Herstellung des innern Friedens gewaltsame Maßregeln eintreten mußten, werden, ob zwar zu Gunsten der Katholiken, äußerst tolerant und billig erzählt. Zu dem Bau der neuen schönen Kirche von Arth im Jahre 1694 haben einzelne

Landleute, welche kaum 30,000 Gulden besaßen, 1000 bis 3000 Gulden gesteuert: heut zu Tage würde man schwerlich dergleichen Beispiele finden. Zuletzt werden die vorzüglichsten Unglücksfälle angeführt, welche die Gemeinde Arth betroffen haben, und die in inneren Kriegen, großen Feuersbrünsten und Ueberschwemmungen, besonders aber in den Revolutionsbegebenheiten und Kriegen von 1798 bis 1799 bestanden. Diese letztern werden hier mit einer Genauigkeit erzählt, wie sie, unsers Wissens, noch nicht bekannt geworden sind, und zwar mit einer desto größern Authenticität, da der Verfasser während dieser ganzen beschwerlichen Zeit Vorsteher der Gemeinde Arth, und sogar ein Mitglied des Schwyzerschen Kriegsraths, gewesen ist.

Der zweite Abschnitt, S. 97 . . . III, beschreibt die Gemeinde Arth, wie auch die schöne Gegend von Goldau und Lomerz, in landschaftlicher Rücksicht. Aesthetischer Schmuck war freylich nicht die Hauptabsicht des Verfassers. Seine etymologische Untersuchungen, S. III . . . 120, sind größten Theils sinnreich und sehr natürlich, nicht aus dem Keltischen, wie es gezwangener Weise Böcher thut, sondern aus dem Lateinischen hergehohlet. Rusberg von Mons rufus; Rigiberg von Mons rigidus (der frostige), welches auch mit der Lage und der Tradition übereinstimmt; Arth, ehemahls Artra, von Arcta vallis; Lomerz, Lacwärts (Lacum versus). Goldau hingegen ist Deutschen Ursprungs von dem Golde, welches ehemahls in dem dortigen Bache gewaschen wurde. Wir übergehen die geognostische Beschreibung des ganzen Arthner Thales, S. 121 . . . 140, welche nicht leicht in einen Auszug gebracht werden kann, wie auch die nähere Beschreibung der Gegend von Röthen und des Gnypfenberges, wobey Betrachtungen über die

vorangehende Witterung angestellt werden, welche den Felsensturz veranlaßt haben mag.

Im dritten Abschnitte, S. 168 . . . 215, folgt die Tagesgeschichte des unglücklichen 2. Septembers selbst, nicht flüchtig und verstellt, und auch nicht poetisch geschmückt, sondern mit der pünktlichsten Treue vollständig und gleichsam procedurlich aus Informationen aller übrig gebliebenen Augenzeugen mit gründlicher Urtheilskraft zusammengezogen. Sie bleibt auch so noch fürchterlich genug. Die anfänglich verbreitete Sage von Rauch, den man auf einen vulcanischen Ausbruch deutete, wird sehr natürlich durch einen erschütterten Kohlenhaufen und dadurch in Brand gerathenen Holzstoß erklärt, welcher von der Lauwine fortgeschleudert wurde. Das Benehmen der unglücklichen Bewohner bey dieser ganzen fürchterlichen Begebenheit ist ohne Affectation, mit herzergreifender Einfalt und Rührung, beschrieben. Es zeugt von tiefer unverdorbenener Empfindung und männlicher Seelenkraft.

Von den Erhaltungsgeschichten im vierten Abschnitte, S. 216 . . . 290, sind einige außerordentlich merkwürdig: die Rettungsgeschichte des Joh. Martin Eberhard und der kleinen Marianne Wigot nebst ihrer Magd Francisca wären allein des ganzen Buches werth. Kein Roman, keine Dichtung, kann dieser kunstlosen Wahrheit an abwechselnd Fürchterlichem und Rührendem gleich kommen. Uebrigens ist es doch bemerkenswerth, hier zu lesen, wie ungekünstelte Religiosität jener Naturmenschen einerseits bey unvermeidlichem Unglück Trost und Ergebung, andererseits bey jedem Anschein einer nur immer möglichen Rettung der Jährigen mitten im bittersten Schmerz noch Muth, Beharrlichkeit und übermenschliche Kraft gab. Ein zahlreiches verweichlichtes Geschlecht, welches sich

auch bey dieser Gelegenheit vernehmen ließ, weiß hingegen immer zu dissertiren, zu raisonniren, zu criticiren, während Andere, deren Seele viel tiefer fühlt, wohlthätig helfen.

Der fünfte Abschnitt enthält verschiedene vermischte Bemerkungen. 1) Die Beschreibung der nicht minder schrecklichen Begebenheit bey Seewen und dem Lowerzer See, und die Rückreise des Verfassers selbst von Schwyz nach Urth. S. 251. . . 271. Hier wird unter andern der bey Goldau umgekommenen Bernerischen Reisegesellschaft mit edler Nührung gedacht. 2) Eine scharfsinnige und der Natur abgebergte Untersuchung über die eigentliche Ursache des Felsensturzes. S. 271. . . 284. 3) Von der Lawine eigentsten Bestandtheilen. S. 284. . . 292. 4) Von ihren Wirkungen nach den verschiedenen Steinströmen, besonders am östlichen Gange ihres Hinsturzes im Lowerzer See. S. 293. . . 308. Merkwürdig ist die Erzählung, wie selbst das Vieh das kommende Unglück gesehen, und sich durch schnelle Flucht gerettet hat. Auch über die Kraft des aufgethürmten Wassers ersäunende Belege. 5) Von der Lawine Oberfläche. S. 308. . . 317. Ein gräßlicher Anblick, besonders in Vergleichung mit dem ehemahligen blühenden Gelände. 6) Schaden der Lawine. S. 317. . . 329. Dieser Abschnitt ist der traurigste von allen. 450 Einwohner, gerade aus der nützlichsten und besten Classe, ein Schlag moralisch-guter, verständiger und arbeitssamer Menschen, fanden hier ihr Grab. 7111 Jucharten (Morgen) Landes zu 36,000 Quadratschuhem wurden überschüttet, von denen ein Drittel aus herrlichen Wiesen bestand, wo jede Jucharte über 500 Gulden galt. Dabey gingen auch die darauf hypothecirten Capitalien verloren. 2 Kirchen, 4 Capellen, 103 Häuser sammt allem

hausgeräthe, 200 Ställe, mit Heu und Winterfutter angefüllt, nebst 323 Stück Vieh, sind verschwunden; alle Straßen, Brücken, Wehren und Dämme sind zerstört. Der ganze Schaden beträgt, nach der mäßigsten Schätzung, mehr als 2 Millionen Gulden. Zwar betrug die eidgenössische und fremde Liebessteuer, deren der Verfasser mit rührendem Danke erwähnt, über 100,000 Franken (66,000 Gulden): aber was ist dieses gegen einen dreymahl größern Schaden? Auch versichert der Verf., daß selbst denen, welche 10,000 Gulden und mehr verloren haben, sonst aber noch Etwas besitzen, nicht ein Pfennig werde zugetheilt werden. 7) **Widerlegung von Vorwürfen vernachlässigter Rettung.** S. 329... 336. Hier wird besonders eine fremde Zeitung wegen des in ihren Blättern eingestreuten aberwitzigen und unverdienten Tadels, der den bitteren Schmerz noch mehr erhöhet, abgefertigt. Diese Widerlegung ist mit unwiderstehlicher Kraft und Wahrheit abgefaßt. Am anziehendsten und interessantesten ist 8) der Abschnitt von den Sitten und dem Character der verunglückten Einwohner. S. 336... 346. Nicht ohne erfreuliches Gefühl liest man das Gemälde der patriarchalischen Einfachheit und Sittenreinheit, welche noch unter diesem nicht ungebildeten und überhaupt wohlhabenden Hirtenvolke herrscht. Die Menschen wohlgestaltet, schön, kraftvoll, gesund, ein beynahe krankheitsloses Leben bis ins höchste Alter — Geschlechter, die oft seit 3 bis 4 Jahrhunderten von Vater auf Sohn das nämliche Grundstück, das nämliche Haus, bewohnen; Milchspeisen und Zieger ihre einzige Nahrung, geblähter Rahm ihr größter Leckerbissen; die Kleidung (ein Feiertagskleid abgerechnet) von gleichem Schnitt, von gleichem Zeug, von selbstgefertigtem Stoff. — Welches Zutrauen, welche natürliche Rechtslichkeit, die alle unsre geseslichen Künstelehen beschämt: Zwen

Nachbarn sind mit einander in Streit um eine Wiese. Der Kläger fordert den Beklagten auf, mit ihm vor Gericht zu kommen. Dieser entschuldigt sich wegen seiner dringenden Landarbeit. Weil aber das Gericht sich morgen eben zum letzten Mahl versammelte: so ersucht er den Kläger, allein hinzugehen, und beiderseitige Gründe vorzubringen. Letzterer übernimmt den Auftrag; ohne Vollmacht, ohne Advocaten, ohne Schriften, ohne Termine, ohne Kosten, hält erredlich das Versprechen, kommt freudig zurück, und hat den Handel für seinen Gegner gewonnen. In Goldau und der ganzen obern Gegend bedurfte man weder Schloß, noch Riegel; der Schlüssel steckte an jedem Milch Keller, beynahе ihrer einzigen Schatzkammer, und doch fand sich allgemeine Sicherheit, ohne daß man darüber übereingekommen wäre, ohne kunstlichen Vertrag, ohne Garnison, ohne Polizzen, fast ohne alle positive Gesetze. Solche Erscheinungen sind den neuen Hobbestianern nicht günstig, welche die Menschen für wilde Thiere, den geselligen Naturstand für rechtlos ausgeben, die heilige Gerechtigkeit nicht aus angeborenen natürlichen Gesetzen, nicht aus dem Gemüthe des Menschen, sondern nur von wunderlichen Anerkennungsverträgen, von nie bestandenen Instituten, herleiten wollen, und die wähnen, daß man ohne ihre Dichtereyen, ihre Zwangsgenossenschaft, im natürlichen geselligen Verbande, wie alle Staaten es sind, nur der Gewalt roher Naturkräfte ausgesetzt sey, wo kein Recht oder keine Hülfe zum Recht bestände. Zuletzt schließt der Verf. sein inhaltreiches Werk mit einem nachmentlichen Verzeichniß aller verunglückten und geretteten Personen, welches um so merkwürdiger ist, als fast von jedem Individuo kurze biographische Notizen beigefügt sind. Keine Schrift über diesen fürchterlichen Vergifturz kömmt der gegenwärtigen an Authenticität und strenger Wahrheitsliebe gleich.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

123. Stück.

Den 4. August 1810.

Rostock und Schwerin.

Bev Stillcr: Versuch einer kirchlichen Sta-
tistik der herzoglich Mecklenburg-Schwerin-
Güstrowschen und Mecklenburg-Strelizischen
Länder: Mit einigen wohlgemeinten Nebenbemer-
kungen. 1809. klein Octav 187 Seiten.

Dies Buch ist mit der Genauigkeit und Pünct-
lichkeit geschrieben, welche man mit Recht von sta-
tistischen Arbeiten fordert. Der Verfasser ist selbst
Mecklenburger, und hat außer eigener Beobach-
tung auch gute gedruckte und handschriftliche Nach-
richten zu Rathe gezogen. Zuerst werden die kirch-
lich-statistischen Abrisse der Länder der Mecklen-
burg-Schwerinischen und Mecklenburg-Strelizischen
Linie gegeben. Bey jenen liegt Rudlof's Mecklen-
burg-Schwerinischer Staatskalender für das Jahr
1809, mit einigen Berichtigungen in den Zahlen,
zum Grunde; bey diesen hat sich der Verf. nicht
auf den jährlich erscheinenden Mecklenburg-Stre-
lizischen Staatskalender verlassen zu dürfen ge-
glaubt, sondern sich von einem der Sache kundigen,
im Herzogthum Stargard wohnenden, Freunde

richtige Listen verschafft. Uebrigens darf man hier keine bloß kalendermäßigen Angaben erwarten, man findet vielmehr wirklich bloß das Statistische. Nach dem besondern kirchlich = statistischen Abriß der beiden Herzogthümer folgen noch einige allgemeinere Angaben, welche beide Herzogthümer zugleich, namentlich die oberbischöfliche und landesherrliche Autorität über Kirchen und Prediger, die Constitorien, die Kirchenordnungen, welche Reformirte, Katholiken und Juden betreffen, wo gezeigt ist, wie fern die Einrichtungen in den Herzogthümern verschieden sind. Abgesondert von dem eigentlich Statistischen machen den Beschluß Nachrichten und Bemerkungen über den Geist und die geistige Wirksamkeit der Geistlichen im Mecklenburgischen, über die litterarische Cultur unter ihnen, über den Zustand der Religion, des Cultus, der Schulen und der Sitten in den Mecklenburgischen Ländern. Hier und da sind Gedanken, Wünsche und Vorschläge zu Verbesserungen eingestreut. Das Buch ist nützlich und belehrend, nicht nur für Mecklenburger, sondern auch für Ausländer, und wenn man damit noch Siggelkow's Mecklenburgisches Kirchen- und Pastoral = Recht verbindet, so wird man sich eine Kenntniß von dem kirchlichen Zustande dieser Länder, wie von wenigen andern, erwerben können. Berichtigen können wir als Ausländer in den statistischen Angaben natürlich nichts; aber ausheben und bemerken wollen wir Einiges, um die Aufmerksamkeit auf dieses Buch zu ziehen. Mit Vergnügen sieht man, wie unter der Regierung des jetzigen Herzogs von Mecklenburg = Schwerin für das Kirchen = und Schulwesen gesorgt worden ist, wie manche treffliche Anordnungen und Einrichtungen gemacht worden sind. Unter andern ist von ihm das pädagogisch = theologische Seminarium zu

Hofstorf gestiftet worden. Diese Anstalt bezweckt nicht bloß die Bildung für den Predigerberuf, sondern auch für den Hauslehrerberuf. Sie macht eine genauere Beurtheilung und speciellere Leitung der Studirenden, welche daran Theil nehmen, möglich, und gibt ihnen zu homiletischen Ausarbeitungen und zur Uebung im Memoriren, Recitiren und Declamiren, zu Vorübungen auf das Catechisiren und zu einer zweckmäßigen Lecture Gelegenheit. Der kürzlich verstorbene Director dieses Seminariums, Dr. Dahl, hatte zu den öffentlichen Vorlesungen, welche er für die Seminaristen zu halten hatte, die Pädagogik, Didaktik, Homiletik, Catechetik, sammt den vorzüglichsten Abschnitten der Pöfitoraltheologie, und die Anleitung zur zweckmäßigen Behandlung der herkömmlichen Perikopen gewählt, und wechselte mit diesen Vorlesungen in einem zweijährigen Cursus ab. Ein neues Gesangbuch ließ der Herzog selbst bloß in den Hofgemeinen zu Schwerin und Ludwigslust einführen, in die Vorrede zu demselben aber setzen, daß er durch Veranstaltung dieser Liedersammlung allen seinen Unterthanen bloß mit seinem Beispiele vorgehe, sonst aber es ihnen ganz überlassen wolle, ob sie sich dieses oder des gewöhnlichen Landes-Gesangbuchs in der Folge zur öffentlichen Erbauung zu bedienen für gut finden werden, wiewohl es ihm zur besondern Zufriedenheit gereichen würde, wenn die Gemeinen im Vaterlande ihm freywillig nachzufolgen sich bereit erklären sollten. Doch sind die meisten Gemeinen dem Beispiele noch nicht gefolgt. So hat auch der jetzige Herzog ein Schullehrer-Seminarium zu Ludwigslust zu Stande gebracht. Wegen der Aufrechthaltung der Sonnen- und Festtagsfeier und der Kirchenpolizien sind unter ihm mehrere Verordnungen herausgekommen. In den neuesten Zeiten hat der Herzog bekannt ge-

macht, er werde es weiter nicht zugeben, daß verdienstvolle Prediger auf kleinen Pfarren, und schon mehrere Jahre im Amte gestandene Schullehrer in Ansehung einer weitem Beförderung durch das Andringen der jungen Candidaten oder der auf eine kurze Zeit im Amte gestandenen Lehrer, zurückgesetzt, wo nicht gar vergessen und gänzlich um eine lang gehoffte Hülfleistung gebracht werden; und zugleich seinen festen und unabänderlichen Entschluß erklärt, von jetzt an durchaus keinen Candidaten, welcher nicht zuvor schon mehrere Jahre im Schulsache gestanden, und seine darin erprobte Amts- und Unterrichtstreue untrieglich bewiesen habe, zum Predigtamte zu befördern, sondern erst die Schullehrer ins Predigtamt zu versetzen, und dann die dadurch vacant werdenden Schulstellen an Candidaten zu conferiren, bey beiden aber, den Schullehrern und Candidaten, die Anciennität in Ansehung ihrer Dienst- und Prüfungsjahre, ohne Nebenrückichten, genau beobachten zu lassen. Den Geist dieser Verordnung ehren wir: aber es zur allgemeinen Regel zu machen, daß jeder Prediger vorher müsse Schullehrer gewesen seyn, halten wir nicht für gut. Es gibt junge Männer, welche für beides Talent, Fähigkeit und Kraft haben, und welche sich wirklich im Schullehrerstande zu desto vollendetern Predigern und Geistlichen bilden. Aber manche, und vielleicht die meisten, sind nur einem von beiden Fächern gewachsen; sollen sie sich für beide vorbereiten, so verderben sie sich für beide, oder für eines von beiden, und es ist zu besorgen, daß, wenn dieß Princip angenommen wird, am Ende noch weniger gute Prediger und Geistliche seyn werden. Schon jetzt studiren Wenige die Theologie mit dem Ernste und der Anstrengung, welche die Würde der Sache erfordert; sie widmen den Studien und Sprachen, welche erfordert werden, um an

philologischen Seminarien, welche mit Stipendien verknüpft sind, Antheil nehmen zu können, und um Hauslehrerstellen zu bekommen, so viel Zeit, daß für die theologischen und religiösen nur wenig mehr übrig bleibt. Wenn nun gar zum Gesetz gemacht wird, daß Keiner eine Pfarre bekommen soll, der nicht vorher Schullehrer gewesen ist, so ist zu fürchten, daß das Studium der Theologie noch mehr leiden wird. Der studirende Jüngling denkt am meisten an das Nächste und Dringendste, und verliert alsdann das entfernter Liegende aus den Augen. Vielleicht ist aber auch die Verordnung nur so gemeint, vorläufig nur das gerechte Verhältniß in Ansehung der Beförderung und Versezung der Schullehrer und Prediger, welche wenig einträgliche Stellen haben, herzustellen, und dem Zudringen junger Candidaten und Prediger zu den bessern Stellen vorzubeugen. Sehr billigen müssen wir auch die Einrichtung im Schwerinschen, daß der junge Theologe, welcher seine academische Laufbahn geschlossen hat, nicht sogleich die Kanzel besteigen darf, und daß auch der fremde Candidat, selbst wenn er im Auslande geprüft ist, es nicht thun darf; daß vielmehr beide, ehe sie diese Erlaubniß erhalten, von irgend einem Landes-Superintendenten streng geprüft werden. Wir kennen Länder, wo nicht nur ungeprüfte Candidaten, sondern auch Studenten, ohne Rücksicht auf Kenntnisse, Bildung, Lebenswandel und Ruf, häufig auf die Kanzel gelassen werden. In dem Schwerinschen ist seit langen Zeiten schon die Einrichtung, daß die Superintendenten den Predigern ihrer Diöcese einige Gegenstände aus der gelehrten und practischen Theologie und einige Fragen über Amtserfahrungen zur Bearbeitung und Beantwortung aufgeben, und daß alle zu Einer Präpositur gehörende Prediger jährlich ein Mal bey demjenigen von ihnen, an welchem die Reihe

ist, Synode halten, ihre Abhandlungen einander vorlesen, und über dieselben, so wie über andere ihr Amt betreffende Gegenstände sich ihre Urtheile und Erfahrungen mittheilen. Die vorgelesenen Abhandlungen und die in der Synode abgefaßten Protocolle werden durch die Präpositen an die Superintendenten, und von diesen, nicht an die Consistorien, sondern an das Regierungs-Collegium eingesandt. Wir setzen noch eine von den wohlgemeinten Nebenbemerkungen des Verf. hinzu, S. 180: Es scheint uns keinen Zweifel zu leiden, „daß während der dem Cultus gewidmeten Stunden alle lärmenden Arbeiten und Zerstreuungen auf den Gassen und in den Häusern streng unter sagt, alle Kramläden, Wein- und Bierschenken geschlossen, und jeder Verkauf auf öffentlichen Plätzen schlechterdings verboten, und die Contravenienten ohne Unterschied sofort bestraft werden müssen; imgleichen, daß die oberste Staatsbehörde allen von ihr angestellten öffentlichen Lehrern, deren Unterricht irgend eine Beziehung auf Religion hat, ferner allen obrigkeitlichen Personen und Volksvorstehern, sie mögen Namen haben, wie sie wollen, die Theilnahme an den sonntags und festtäglichen religiösen Versammlungen und an der Gedächtnißfeier des Stifters des Christenthums ernstlich zur Pflicht, die von ihrem Amte unzertrennlich sey, machen, und diejenigen, welche ohne gegründete Ursachen diese Pflicht mehrere Wochen und Monathe hindurch verabsäumt haben, als des öffentlichen Vertrauens unwürdig bestrafen könne“.

L
18

Hannover.

Sophie, Churfürstin von Hannover, von Joh. Georg Heinr. Feder. 1810. Octav 252 S. Ein später Kranz kömmt darum nicht zu spät! Die würdige Fürstin, auf deren Grabe er hier niedergelegt wird, verdiente ihn um so mehr, da ihr merkwürdi-

ges Leben, und ihr eben so merkwürdiger Character, bisher keinen eigenen Biographen gefunden hatte. Der ehrwürdige Weltweise, der ihr dieß Denkmahl setzt, hatte dazu den nächsten Beruf, da ihm der Zugang zu einer Quelle offen stand, die Andere nicht leicht hätten nutzen können: zu dem auf der Bibliothek von Hannover aufbewahrten Briefwechsel der Churfürstinn mit Leibnitz. Daß der Briefwechsel einer Regentinn mit dem ersten Denker ihrer Zeit die Quelle ihrer Lebensgeschichte, und besonders ihrer Characteristik werden konnte, legt allein schon ein Zeugniß ihres hohen persönlichen Werths ab. Sie, die jüngste Tochter Friedrichs V. von der Pfalz, im Unglück geboren und aufgewachsen, war dazu bestimmt, in immer größere Verhältnisse zu kommen, bis ihr und ihrem Hause am Abend ihres Lebens die glänzendste Aussicht auf den Thron von Großbritannien eröffnet ward, den ihr Sohn Georg I. wenige Wochen nach ihrem Tode wirklich bestieg. Wer die ganze Reihe von Ereignissen kennt, wodurch diese Succession herbengeführt ward, weiß auch, daß es davon kein gleiches Beispiel in der Geschichte gibt; aber wenn gleich dieß wunderbare Spiel des Schicksals nicht in ihrer Hand war, so war doch die Festigkeit, mit der sie der väterlichen Religion anhing, ihr Verdienst; und Jeder weiß, daß es diese war, welche ihr und ihrem Geschlechte den Weg zu dem Throne bahnte, den es bestieg.

Der Verf. hat sich, wie man es erwarten konnte, von aller Erzählung der Zeitgeschichte entfernt gehalten, und sich bloß auf dasjenige beschränkt, was der Churfürstinn persönlich eigen war. Er ist nicht bemüht, ihren politischen Einfluß herabzusetzen oder gar zu läugnen; allein von jener Vielthätigkeit, die sich in Alles mischen, Alles durch Intriguen leiten will, finden sich in dem Leben der Fürstinn keine Spuren.

Ihre politische Thätigkeit hatte Ein Hauptziel, das Wohl ihrer Familie, besonders die Erhaltung, oder, wo sie aestört war, die Wiederherstellung der Einigkeit in derselben. Zu ihren vertrautesten Freundinnen und fleißigsten Correspondentinnen gehörte ihre Nichte, die Herzoginn von Orleans (Mutter des Regenten), aus deren naiven Briefen der Verf. mehrere Bruchstücke eingerückt hat, in denen sie eben so erscheint, als in der von ihr schon früher bekannt gemachten Sammlung. Unter die Gegenstände, über welche der würdige Verf. ein helleres Licht zu verbreiten sucht, gehören besonders die Vereinigungsversuche der Katholiken und Protestanten, woran auch Leibniz einen so lebhaften Antheil nahm. Daß die Churfürstinn davon unterrichtet gewesen sey, ist aus der Correspondenz klar; doch scheint es nicht, daß sie sehr tief hineingegangen sey. — Selten gab es wohl in einer fürstlichen Familie so viele geistvolle und kenntnißreiche Frauen, als in der ihrigen. Die Churfürstinn selber; ihre einzige Tochter, die erste Königin von Preußen, die Freundinn von Leibniz, die ein frühzeitiger Tod wegnahm; ihre Schwiegerentelinn, die Prinzessinn von Ansbach; ihre ältere Schwester, die Aebtissinn von Maubuisson, die gelehrteste Dame ihrer Zeit. In der Mitte dieses gebildeten Kreises Leibniz, an den alle sich angeschlossen, den alle verehrten, und der fast mit Allem, was in seinem Zeitalter groß und hervorragend war, in Verbindung stand.

Die in den Beylagen gegebenen Auszüge aus der Correspondenz der Churfürstinn mit Leibniz enthalten nicht bloß die Belege zu dem Erzählten, sondern lassen manchen Blick in die Charactere dieser beiden vortrefflichen Personen thun. Möchte das Andenken auch von Andern, die ihnen ähnlich waren, auf eine so würdige Weise erneuert werden!

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

124. Stück.

Den 4. August 1810.

Dorpat und Leipzig.

Bei Nummer, 1809: Die Bibel des Neuen Testaments, oder die ehrwürdigen Urkunden der christlichen Religion, als ächte und einzige Quelle derselben. Uebersetzt und mit Anmerkungen herausgegeben von D. Wilh. Friedr. Hezel. XXX und 682 Seiten in groß Octav.

Wir haben in neuern Zeiten mehrere Uebersetzungen des Neuen Testaments erhalten. So lange, als das Ideal einer solchen Uebersetzung noch unerreicht da steht, so lange darf kein neuer Versuch, der zur Annäherung an dasselbe dienen soll, als unwillkommen abgewiesen werden. Nur das darf die Critik mit Recht fordern, daß Jeder, der sich einer solchen Arbeit unterzieht, es wisse, nach welchem Ziele er strebe, welche Klippen, an denen seine Vorgänger gescheitert, er zu vermeiden habe, und mit welchen bisher noch unbefriedigten Ansprüchen und Erwartungen man zur Beurtheilung seines Versuchs kommen werde. Uebersetzen ist schwer, und beym N. T. doppelt schwer, wo die rauhe,

Z (5)

ungebildete Schreibart, der in manchen Beziehungen dunkle hellenistische Sprachgebrauch, der verschiedenartige schriftstellerische Character der einzelnen Verfasser, Schwierigkeiten machen, die sich bey andern Originalen nicht finden. Hr. Hezel, dem wir die gegenwärtige Uebersetzung verdanken, hat gezeigt, daß er diese Schwierigkeiten kennt, und nicht unvorbereitet an seine Arbeit gegangen ist. Er bestimmt sie zunächst für seine academischen Zuhörer, als Hülfsmittel zur Vorbereitung auf exegetische Vorlesungen, und zur leichtern Uebersicht dessen, was sie in diesen gehört haben. Dann aber auch für andere auf auswärtigen Universitäten Theologie Studirende zu demselben Zweck, und überhaupt für die gebildeten Stände seiner evangelischen Glaubensgenossen, denen, nach echt-lutherischen Grundsätzen, nur das echte Wahrheit der Lehre Jesu sey, was und wie es vermöge einer vernünftigen und richtigen Interpretation in den heiligen Büchern des N. T. liege. Er wird damit in Verbindung setzen eine periodische Schrift, welche unter dem Titel: Dorpatisches Magazin für Theologie, erscheinen soll, worin die Beweise für einzelne neue, in der Uebersetzung ausgedrückte, Erklärungen gegeben, und woran, außer dem Verfasser, auch noch andere Dorpatische Gelehrte Antheil nehmen werden.

Für die Critik hat der Verf. selbst den Maßstab gegeben, und den Gesichtspunct bestimmt, nach welchem er seine Arbeit beurtheilt zu sehen wünscht, und mit welchem auch ein Jeder in der Hauptsache einverstanden seyn wird. Voran steht nämlich statt der Vorrede die Skizze einer Theorie der Kunst, zu übersetzen, ursprünglich eine Vorlesung, die am Alexanderstage 1807 zu Dorpat vom Verf. gehalten wurde, und hier, mit Weglassung

der localen Beziehungen, wieder abgedruckt ist. Sie ist im Ganzen nach dem bekannten Englischen Werke: Essay on the principles of translation, wovon Hr. Dr. Eöbel eine Deutsche Uebersetzung mit trefflichen Zusätzen besorgte, gearbeitet, weil Hr. Hezel die dort aufgestellten Grundsätze auch für die seinigen anerkennt. Aus dem Begriff einer guten Uebersetzung, welche dann gut genannt wird, wenn der Sinn des Originals, nicht bloß im Ganzen, sondern auch seinen einzelnen Theilen und Schattirungen nach, so vollständig ausgedrückt ist, daß in der Uebersetzung alles in eben dem Grade verständlich ist, und in eben dem Grade und eben so empfunden wird, wie im Original; aus diesem Begriff werden drey nothwendige Erfordernisse abgeleitet, welche jede gute Uebersetzung besitzen muß: Identität der Ideen des Originals in ihrem ganzen Umfange und nach allen ihren Schattirungen; Identität des Characters im Style und der Manier des Originals; Identität der Leichtigkeit.

Diese drey angegebenen Hauptpunkte werden darauf mit vieler Klarheit und Deutlichkeit entwickelt. Sehr zur rechten Zeit kömmt die tadelnde Bemerkung S. VIII, daß man Wörtern des Originals, welche sehr vielerley Bedeutungen haben, in der Uebersetzung diejenige Bedeutung unterlegt, welche entweder die gewöhnlichste, oder doch die nächste ist, an welche man denkt, wenn man an ein solches Wort außer seiner Verbindung zu einem bestimmten Satze erinnert wird. Luther hat unfsreitig in dieser Hinsicht am meisten gefehlt, wie der Verf. an den Beyspielen πιστις, Glaube, πνευμα, Geist, σαρκ, Fleisch, χάρις, Gnade, ζωη, Leben, φως, Licht, u. s. w. zeigt. Und doch hat

man neuerlich auch Verbesserungen dieser Art unter der sehr zweydeutigen Benennung des Modernisiren verwerfen wollen. Rec. ist keineswegs ein Freund von jenen Versuchen, die, wie wir so oft gesehen, nichts anders zur Absicht haben, als, die ehrwürdigen Denkmale des Alterthums in eine neue, ihnen fremde, Form umzugießen, wodurch nicht allein der Hauptzweck jeder Uebersetzung, wie sie seyn soll, das Alterthum in der einzelnen Erscheinung zur lebendigen Anschauung zu bringen, völlig verfehlt, sondern auch der sonderbarste Contrast zwischen dem alten Geiste und dem neuen, ihm nicht eigenthümlichen, Gewande hervorgebracht wird. Aber nichts desto weniger bleibt es wahr, daß man in unsern Tagen mit einer oft nur affectirten Aengstlichkeit auf Luther zurückgegangen ist, die manche höhere Ausbildung unserer Sprache der Uebertragung der Bibel nicht zu gute kommen lassen wollte, und die höchstens nur darin eine Entschuldigung für sich hat, daß sie aus Widerwillen gegen die frivolen Anmaßungen, das Alterthum in modernem Gewande zur Caricatur zu machen, auf das andere Extrem gerathen ist. Der Unterschied zwischen dem Character und Genius der Originalsprache, aus welcher übersetzt wird, und dem Individuellen des Schriftstellers ist nie zu übersehen. Nur dieser, nicht jener, soll wiedergegeben werden, und Luther's Hebraismen, so bald sie die Sprache allein betreffen, sind gewiß keine Vorzüge, die ewig beizubehalten zu werden verdienten. Unsere Patrioten trösten sich noch immer mit dem Gemeingut der Deutschen Zunge, welche rein und unverfälscht die zerrissenen Theile auch fernerhin zu Einem Nationalverein verbinden werde; und doch gibt es unter den Schriftstellern

Deutscher Nation angesehene Nahmen, welche den eigenthümlichen Character unserer Sprache in fremde, alterthümliche Formen zu zwingen suchen! — Bey der Erörterung des dritten Erfordernisses einer guten Uebersetzung, bey der Identität der Leichtigkeit, wäre in Beziehung auf das Neue Testament der Fall zu berühren gewesen, wo diese Leichtigkeit bey dem Original nicht Statt findet, wie z. B. in dem Evangelium des Matthäus, Marcus und der Apokalypse. Hier würde über der Leichtigkeit der Uebersetzung der Character des Originals zu Grunde gehen, dem jene Leichtigkeit mangelt. In den meisten Uebersetzungen des N. T. ist darauf keine Rücksicht genommen, natürlich weil sie für andere Zwecke, nicht dazu bestimmt waren, als solche, den Regeln der Theorie genau nachzukommen. Aber die gegenwärtige, welche diese Regeln kennt, und darnach gerichtet seyn will, hätte diese Rücksicht nicht ganz außer Augen lassen sollen. — Auf diese Skizze folgt von S. XXV . . . XXX eine kurze Nachschrift, worin der Verf. sich über einige Eigenthümlichkeiten seiner Uebersetzung und deren Gründe erklärt. Wir geben diejenigen an, an denen wir angestossen. Die Benennung Jesus Christus ist durchgängig mit Messias Jesus vertauscht, aus mehreren Gründen: einmahl, weil der Nahme Christus doch nichts weiter, als Griechische Uebersetzung des Worts Messias ist. Allein Messias ist eben so gut ein fremdes, nicht Deutsches, Wort, als Christus; warum also einen Hebräischen Nahmen aufnehmen, anstatt den allbekanntnen des Originals bezubehalten? Zum wenigsten hätte es doch wohl auf Deutsch Gesalbter heißen müssen. Zweitens, weil der Leser mit dem Nahmen Chri-

stus jedesmahl den Begriff Messias verbinden soll, schwerlich aber ein Deutscher Leser bey jenem Nahmen daran denkt. Dagegen aber ist dem gewöhnlichen Leser der Begriff vom Messias eben so dunkel und unverständlich, als die Bedeutung von Christus; beide Nahmen bedürfen einer Erklärung. Die übrigen Gründe sind unbedeutend, und widerlegen sich zum Theil von selbst. Wie wenig gerathen es sey, zum Besten der ungelehrten Leser, für welche doch allein die Namensänderung berechnet seyn kann, von einer Benennung abzuweichen, von welcher die Religion selbst die Christliche heist, fühlte der Verf. selbst, da er, inconsequent genug, es in einigen Stellen für gut fand, den Amtsnahmen Jesus, Christus, beizubehalten.

Eine andere Veränderung trifft die Jüdische Stundenbezeichnung, für die der Verf. durchgängig die neuere gesetzt hat, aus dem Grunde, weil durch ihre Beybehaltung bey Laien oft Irrthum erzeugt werde. Allein sie gehört zum Eigenthumlichen des Alterthums, das keine Uebersetzung, der Deutlichkeit zu lieb, aufopfern darf. Dafür haben wir Erklärungen und Paraphrasen. Zudem wäre einem möglichen Mißverständniß leicht durch eine Note abzuhelfen gewesen. Am wenigsten aber kann Acc. mit einer dritten Aenderung zufrieden seyn, bey welcher das erste Haupterforderniß einer guten Uebersetzung, getreue Uebersieferung der Gedanken des Originals, seiner exegetischen Einsicht nach, völlig verfehlt ist. Wir würden den Ausdruck *moralische Religion* für *πλοτις* in keiner Beziehung gebrauchen, weil selbst da, wo *πλοτις* in objectiver Bedeutung vorkömmt, das Urchristenthum diesen Begriff nicht allein und vorzüglich damit verbunden hat. Das Hauptmerkmal der

neuen Messiaslehre in der Vorstellung der Apostel war ein ganz anderes. Sie ging vom eigentlichen Glauben aus, an die historischen Thatfachen und Geschichte des Lebens ihres Stifters, an die durch ihn vermittelt seines Todes als Sühnopfers bewirkte Ausöhnung der Menschen mit Gott, an die Wahrheit und Gewißheit seiner Verheißungen, an die Nothwendigkeit, durch aufrichtige Sinnesänderung und Lebensbesserung allein Antheil an der Erfüllung derselben zu erhalten. Im letztern Sinn war sie eine moralische Religion, allein bedingt durch jene ersteren positiven Sätze. Und wenn gleich kein umsichtig Urtheilender in Abrede stehen wird, daß in der letztern Beziehung allein der wahre Geist der Religion Jesu zu suchen ist, so bleibt es doch unverzeihlicher historischer Irrthum, so bald jene ersteren Sätze im Religionsvortrag der Apostel übersehen werden sollen, an welche allein die moralische Tendenz geknüpft ist. Die Haupt-Idee im Briefe an die Römer und Galater ist in der Uebersetzung des Verf. völlig verfehlt; man vergleiche Röm. 3, 25., 4, 5., 5, 1. 9., Gal. 2, 16. 21., 3, 11. 22. 24.: Stellen, die wir für ganz verunglückt erklären müssen.

So weit die Borecinnerungen des Verf. über seine Arbeit. Die Uebersetzung selbst ist hin und wieder mit kurzen Anmerkungen unter dem Texte begleitet, worin theils andere mögliche Uebersetzungen, theils kurze Erklärungen dunkler Sätze und Ergänzungen fehlender Mittel-Ideen gegeben werden. So weit wir sie vergleichen konnten, so verdient ihr Urheber das Lob, leicht und dem Character des Originals gemäß übersezt zu haben. Besonders ist das Rasche und Hestige der Paulinischen, so wie das Sanfte, und in den Briefen Matte der Johanneischen Schreibart wieder-

gegeben. Nicht dasselbe Lob können wir dem Theile der Uebersetzung zuerkennen, der dem ersten wesentlichen Haupterforderniß, der Treue im Wiedergeben der Ideen des Originals, entsprechen sollte. Die Critik hört hier frentlich auf; denn ungerecht würde es seyn, vorauszusetzen, der Uebersetzer hätte nicht seine, ihm genugthuenden, Gründe gehabt, die ihn bestimmen, so, und nicht anders, zu übersetzen. Rec. hebt daher, nicht um des Verfassers willen, dessen Gründe er nicht kennt, also auch nicht beurtheilen kann, sondern um den Leser mit dem Geist der Exegese in vorliegendem Werke bekannt zu machen, zum Schluß noch einige Beispiele unter den vielen aus, bey denen er angestossen, und in ihnen die treae historische Interpretation nicht erkennen konnte. Außer der schon oben bemerkten Uebersetzung von *πλοτις* durch moralische Religion, verdient hier zuerst geügt zu werden die Art, wie das *πνεύμα ἁγίου* in der Apostelgeschichte und den apostolischen Briefen aufgefaßt ist. Wer den Zusammenhang dieser Vorstellung mit den messianischen Ansichten der Apostel kennt, wird dem Verf. schwerlich beistimmen, wenn er dieß *πνεύμα* bald durch göttliche Religion, wie Röm. 5, 5., bald durch göttlichen Verstand, wie I. Cor. 3, 16., 6, 19., bald durch höhere Gefühle für Sittlichkeit, wie I. Thessal. 4, 8., und noch auf andere Weise übersetzt findet. Wir läugnen es nicht, *πνεύμα ἁγίου* kommt im N. T. in vielfachen Beziehungen vor, wo es metonymisch als Princip für die Wirkung gesetzt ist; aber gerade in jenen angeführten Stellen ist von dem höhern Princip die Rede, welchem die Apostel nicht allein theoretisch, in Beziehung auf Christliche Einsicht und Erkenntniß, sondern auch

practisch in Rücksicht auf alle religiöse Thätigkeit bey Christen eine Art von Concurrenz beylegten, und es als eine höhere Wirksamkeit Gottes in den Gemüthern der Gläubigen betrachteten. Selbst also auch da, wo es nicht als Ursache, sondern als Wirkung für Christliche Gesinnung überhaupt, oder für einzelne Christliche Tugenden und Gaben, was der Zusammenhang jedesmahl zeigen muß, gebraucht wird, selbst auch da darf die höhere Ableitung nicht übersehen werden, welche im apostolischen Sinn hinzugedacht wurde. Die Stelle Apostelgesch. 8, 17. ist übersetzt: "Sie legten ihnen die Hände auf, und nun ward ihnen ein höherer Geist zu Theil", welcher Geist in der Anmerkung durch tiefere Einsichten in die Religion Jesu, höhern Sinn für Wahrheit, edlere Gesinnungen und Gefühle, Begeisterung für die gute Sache, erklärt wird. Allein der folgende 18. Vers lehrt unwidersprechlich, daß dieß λαμβάνειν πνεύμα ἁγίου in etwas Aeußerem sichtbar geworden seyn, daß gerade unter dem Händeauflegen der Apostel eine Veränderung ihres Zustandes wahrgenommen seyn muß, welche man für den Act der Mittheilung des allen Messiasverheißern verheißenen Religionsgeistes an sie betrachtete. Die Vergleichung mit den Parallel-Stellen Apostelgesch. 10, 45. 46. und 19, 6. zeigt, daß man an das ἐτέραις γλώσσαις λαλεῖν zu denken hat, welches, wie dort beyh Cornelius und den Johannisjüngern, auch hier bey den neubekehrten Christen in Samarien eintrat. — Eine nicht weniger zweydeutig gestellte Uebersetzung bleibt es, wenn ἡμέρα τοῦ κυρίου durch Tag der Entscheidung für die Sache Jesu ausgedrückt wird, wie 1. Kor. 1, 8., 5, 5., 2. Kor. 1, 14., Phil. 1, 6.

10., 2, 16. Allerdings sollte an diesem Tage die Sache Jesu glorreich entschieden werden; aber zunächst dachten die Apostel bey dieser *ἡμέρα* an den Tag der Wiederkunft, der Parusie, Jesu, was der Verf. bey 1. Thessal. 5, 2. selbst fühlte, wo er den Ausdruck wörtlich durch Tag des Herrn wiedergab. Die Uebersetzung: Buch der Entscheidung für die Sache Jesu, für *ἀποκάλυψις Ἰησοῦ Χριστοῦ* Offenb. 1, 1., wird Vielen als ein Hysteronproteron erscheinen, da allerdings das Buch den siegreichen Ausgang der Sache Jesu, und deren Triumph über ihre Gegner, vorbildlich darstellt, keineswegs aber die Entscheidung selbst, sondern nur die Enthüllung derselben gibt. Rec. hätte noch Manches dieser Art zu erinnern, dessen Vertheidigung er nicht auf sich nehmen möchte, wie die Uebersetzung der *ἔργα* bey Joh. 5, 30., 10, 25. 38., 14, 10., 15, 24., unter denen das ganze Werk Jesu verstanden wird; der Formel *ἵνα πληρωθῆ τὸ ῥῆθὲν* in den Stellen, wo offenbar das Eintreffen der alttestamentlichen Messias-Prädicate in der Person oder Geschichte Jesu nachgewiesen werden soll, wie Matth. 1, 22., 2, 15. u. s. w.; das *ἄγγελος κυρίου* Matth. 2, 13., 4, 11., Joh. 5, 4. als symbolische Bezeichnung einer deutlichen und merkwürdigen Wirkung der Führung, u. s. w. Doch das Gesagte ist hinreichend, um auf den Geist der Exegese in diesem Werke aufmerksam zu machen, und weiter ging die Absicht dieser Anzeige nicht.

. F. v. M.

Paris.

Lettres sur l'Espagne, ou Essai sur les moeurs, les usages et la littérature de ce royaume, par feu *la Dixmerie*; précédé d'un Eloge de l'auteur et suivi d'un précis sur des formes

judiciaires de l'Inquisition, par C. P.; augmentée d'une anecdote Espagnole et de pièces fugitives, par Madame Fanny de Beauharnais. Vol. I. XX, 351 Seiten. Vol. II. 378 Seiten in Octav. 1810.

Das vor uns liegende Werk hat auch nicht einmahl das Verdienst einer guten und zweckmäßigen Compilation, indem es aus abgerissenen Briefen über die mannigfaltigsten Gegenstände besteht, welche zwischen den Jahren 1760 . . . 1770 geschrieben seyn sollen, den Reiz der Neuheit gänzlich verloren haben, und aus ihrem Staube hervorgefucht sind, um bey den jetzigen Zeitumständen Käufer anzulocken. Der Verfasser dieser Briefe ist Hr. la Dixerie († 1791), von dem man eine Biographie, in dem gewöhnlichen Styl, von S. 1. . . 57 findet. Er gehörte zu den Mitarbeitern an einer Zeitschrift, welche im Jahr 1774 unter dem Titel: *l'Espagne littéraire*, erschien, und lieferte gemeiniglich diejenigen Artikel, welche Spaniens Geschichte betrafen, die er aus Topographien und älteren Reisebeschreibungen entlehnte. Vor seinem Tode hat la Dixerie den Herausgeber, welcher sich C. P. unterzeichnet, seinen Nachlaß über Spanien zu sammeln, und weil der Wille eines Sterbenden heilig ist, so erfüllte der gewissenhafte Mann seinen Wunsch, und stellte ihn ans Licht. — Die Grenzen unserer Blätter gestatten nur eine kurze Anzeige des Inhalts, bey welcher wir lediglich auf diejenigen Briefe aufmerksam machen wollen, welche sich vor den übrigen auszeichnen, und vielleicht eine Uebersetzung in Deutschen Flugblättern verdienen: denn zu einer Verdeutschung des Ganzen können wir unmöglich rathen.

Erster Theil. Brief 1. Ansicht von Madrid, Beschreibung einiger öffentlichen Gebäude, Charakteristik der Spanier. 2. Ueber einige Gebräuche der Spanier, vorzüglich der Grandes, welche wir aus den neuern Schriften von Bourgoing, Fischer und la Borde besser kennen. 3. Vergnügungen der Spanier, und Sitten des weiblichen Geschlechts. Ueber das Cicisbeat. 4. Von den Theatern zu Madrid. Hier hat der Herausgeber eine Uebersetzung des Triumphs der Liebe über die Freundschaft, nach einer Comödie des Arenas, eingerückt. 5. Eine Biographie des berühmten Sid. 6. Ueber Leihhäuser und andere Anstalten für Geldbedürftige. 7. Tänze und Serenaden der Spanier. Auch hier steht der Verf. in seiner Beschreibung der Voleros dem geistreichen Fischer weit nach. 8. Ueber die Lusthäuser der Spanischen Monarchen. 9. Eine Spanische Novelle. Angenehm erzählt. 10. Stiergefechte. 11. und 12. Ueber das Militär und die Marine. Da der Verf. nur bis 1770 schrieb, so haben seine Nachrichten keinen großen Werth mehr, weil nach dem Frieden mit England (1783) das Militär, die Marine und das ganze Steuersystem durchaus verändert wurden. 13. Ueber die Akademien und gelehrten Gesellschaften. 14. Ueber die Grandes und ihre (ehemahligen) Vorrechte. 15. Uebersicht der Litteratur. 16. Ueber die militärischen Orden. 17. Zustand des Ackerbaues in Spanien. 18. Ansicht der Stadt Elche, wie sie war, und gegenwärtig ist. Die Beschreibung der Ruinen, welche der Verfasser selbst will gesehen haben, ist nicht uninteressant. Das Meer zieht sich hier immer weiter zurück; der Salzhandel, welcher sonst viele Einwohner beschäftigte, ge-

rath dadurch immer mehr ins Stecken. 19. Ueber die öconomischen Gesellschaften. 20. Bevölkerung und Einkünfte Spaniens. Die nützlichen Reformen, welche Carl III. ohne Uebereilung vornahm, und das Gute, was während der Administration des Grafen Aranda geschah, ist lichtvoll zusammengestellt. 21. Ueber die königl. Academie der Heilkunde, nebst Auszügen aus medicinischen Schriften, als Lückenbüsser. 22. Liebe und Rache, eine Spanische Anekdote. Das Original ist wahrscheinlich kein Spanisches Product, indem das ungebührliche Getobe der Leidenschaften, und der alle Sitte und Grazie unter die Füße tretende Wahnsinn nicht im Character des Spanischen Romans liegen. 23. Von dem hohen Rath in Castilien. 24. Von dem Orden des goldenen Vlieses. Der Stifter war kein simple Duc de Bourgogne, wie ihn der Verf. (S. 228) nennt; er besaß eine wahrhaft königliche Macht. 25. Beschreibung der Stadt Toledo und der Cathedrale daselbst. Daß Michel Angelo, wie S. 234 erzählt wird, die so genannte Löwen-Fassade verfertigt habe, ist etwas Unerhörtes. Die dürftige Beschreibung der Mahlereyen scheint aus Ponz genommen zu seyn. 26. Fortsetzung des vorigen. 27. Ueber die Erfindungen, welche man den Spaniern zu verdanken hat. 28. Rathschläge für einen jungen Spanier. Sie sind gut gemeint, gehören aber eher in ein Compendium der Moral. 29. Der in einen Minister verwandelte Hirte. Eine Novelle. 30. Ueber den König von Sevilla, Ben-Abad. 31. Nachrichten von dem Spanischen Arzt Don Solano de Lague. Hier wird viel von abführenden Mitteln gesprochen, unter andern sollen die Chinesen ein Purgativ ken-

nen, qui tue le malade pour 24 heures. Au bout de ce temps, il resuscite et est guéri! (S. 306). 32. Einfälle der Mauren in Spanien. 33. Meinungen eines Spanischen Gelehrten (Don Casimir Ros) über die Bevölkerung America's. 34. Eine Satire des Quevedo. 35. Ueber die Waffen der alten Spanier. 36. Von der Laufbahn der Geistlichen. 37. Einfälle fremder Völker in Spanien.

Zweyter Band. Brief. 38. Auszüge aus den Arabischen Handschriften im Escorial. Nach Casiri. 39. Ueber den Handel, der mit den ersten Bedienungen getrieben wird. Der Herausgeber bemerkt hier in einer Anmerkung, daß der Brief 1776 geschrieben sey, und nicht mehr auf unsere Zeiten passe. 40. Nachrichten von dem Lande Eldorado. 41. Auszüge aus Arabischen Schriften, welche von Edelsteinen handeln. 42. Beschreibung der Einnahme von Malacca und Ormus durch die Portugiesen. 43. Ueber das System des Mechanismus. Es soll heißen, über das dynamische System, von welchem der Verfasser keine hellen Begriffe hatte. 44. Ueber die drey berühmtesten Catalonierinnen. 45. Isabella und Ferdinand. Eine Anekdote. 76. Ueber die Erscheinung der venerischen Krankheiten in Europa. Nach Afruc. 47. Ueber tödtliche Krankheiten. 48. Nachricht von einem Seemenschen. Dieser Artikel paßt für das Magazin des Wunderbaren. 49. Ueber Treue und Glauben. 50. Uebersetzung einer moralischen Schrift des Miranda. 51. Bemerkungen, welche man in Spanien über die Abweichung der Magnernadel gemacht hat. Sie sind bereits von Andern benützt worden. 52. Ein Fragment von Don Quevedo. 53. Ueber die Diplomatie.

54. Ueber die Natur des Wassers und Feuers.
 55. Ven-Abad's Brief und Ermahnung an seine
 Töchter. 56. Die Einsamkeit. Stanzas nach
 Quevedo. 57. Die Affenjagd. Eine Fabel. 58.
 Ein Brief des berühmten Spanischen Buchdruf-
 ters Ibarra über seine Kunst. Vielleicht das
 Beste im ganzen zventen Theile. — Nun fol-
 gen noch als Anhang eine historische Darstellung
 der Inquisition, mit einem poetischen Brief an
 den Groß-Inquisitor (von S. 215 . . . 263);
 eine Spanische Anekdote von Madame Fanny de
 Beauharnais, und einige kleine Gedichte (Poë-
 ties fugitives) von eben derselben. Ihren In-
 halt anzugeben, wäre ein undankbares Geschäft.

Lübeck und Leipzig.

Bey Niemann und Comp.: *Crispi Sallustii*
 Opera excerptis fragmentis. Omnia edidit et
 prooemio quadripartito, argumentisque capi-
 tum praemissis, eam quae in scholis legi so-
 let partem notis illostravit M. Henr. Kunhardt,
 Gymnas. Lubec. Professor. Pars prior, con-
 tinens bellum Catilinarium. 1809. Octav I. . .
 XLII, 1 . . . 160 Seiten. Der Herausgeber
 hatte nicht nöthig, erst nur mit der einen Hälfte
 zu erscheinen; er konnte gleich mit der ganzen
 Ausgabe ans Licht treten, denn seine Behand-
 lungsart wird ihm sicher den Beyfall der Ver-
 ständigen erwerben. Vorausgesetzt, daß er Le-
 ser antrifft, die bereits eine mäßige Sprachkennt-
 niß besitzen, so werden diese seine Anmerkungen
 ganz zweckmäßig finden; er bleibt nicht bey blo-
 ßem Wortkram stehen, sondern kömmt denen zu
 statten, welche mit dem Schriftsteller denken,
 ihn richtig verstehen, und der Erzählung mit

1240 G. g. A. 124. St., den 4. Aug. 1810.

Sachkenntniß folgen, auf der andern Seite zugleich sich vorgesetzt haben, den Stil Callusts und seine Art zu erzählen, zu studiren. Dieß ist der Geist seiner Erläuterungen; und dieser ist nicht der schlechteste für Geistesbildung, nicht bloß für Sprache und Critik: wenn gleich Ausgaben dieser Art in andern Betracht ihren Werth auch haben können; dieser Art Ausgaben haben wir indessen in den neuern Zeiten die Menge; und daß der Hr. Professor nicht verabsäumt habe, sie einzusehen, erinnert er selbst, besonders Zeller's und Dahl. Es können wohl, wie in einer Salustischen Schreibart, Interpretationen vorkommen, in welche Andere nicht einstimmen dürfen (warum sollen c. 59 coloni, militum servi s. w. seyn, und nicht Landleute, vorzüglich von seinen Gütern, ipse cum libertis et colonis?). Er bleibt bey'm Texte von Corte, aber befolgt andere und eigene Verbesserungen, welche durch die häufigen Interpolationen der Abschreiber veranlaßt sind. Auch der Inhalt jedes Kapitels ist beygesetzt; nur wünschte man ihn lieber unter den Text in den Anmerkungen, als mitten in und zwischen den Text gesetzt zu sehen. Bey den ersten Kapiteln ist Hr. Kunhardt umständlicher, des Inhalts und der Dunkelheit einiger Stellen wegen, die er richtig erläutert. — In den vorausgeschickten Prolegomenen sind die Notizen gut und zweckmäßig zusammengesetzt (S. XVI ist ein Druckfehler, Lydia für Libya): von dem Leben und den Schriften, von Callusts Latinität (ein besonders gutes Stück); Verzeichniß der vorzüglichsten Ausgaben, verfaßt vom Hrn. Prof. von Melle in Lübeck.

Göttingische
gelehrte Anzeigen
unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

125. Stück.

Den 6. August 1810.

Göttingen.

Bei Köber: Geschichte der Technologie seit der Wiederherstellung der Künste bis an das Ende des achtzehnten Jahrhunderts. Von D. Johann Heinrich Moriz Poppe, Professor der Mathematik und Physik zu Frankfurt am Main 2c. Zweyter Band. 1810. 628 Octavf.

Auch unter dem Titel: Geschichte der Künste und Wissenschaften 2c. 2c. Achte Abtheilung Geschichte der Naturwissenschaften. IV. Geschichte der Technologie. U. s. w.

Dieser zweyte Band enthält die Geschichte vieler Gewerbe nach folgender Ordnung: Zweyte Abtheilung. Viertes Abschnitt. Die Bereitung verschiedener Hülfswaren zur Kleidung und einiger Waren zu Puz und Verzierungen. Näh- und Stecknadel-Fabriken; Fingerhuth-Fabriken; Strohwaren-Fabriken; das Peruckenmachen; das Haarflechten, Sticken und Pouffiren; die Verarbeitung der Perlen; Verfertigung der

U (5)

künstlichen Perlen; Verarbeitung der Perlmutter, der Korallen, des Bernsteins und der Edelsteine.) Fünfter Abschnitt. Die Bereitung verschiedener Waren zur Wohnung und zu andern großen Bedürfnissen. (Sägemühlen und Sägemaschinen; Schreiner- und Schlosserarbeiten, und das Fenstermachen.) Sechster Abschnitt. Bereitung verschiedener Waren zur Ordnung menschlicher Geschäfte, zur Bildung des Verstandes, und überhaupt zu edlern Vergnügungen. (Uhrmacherkunst; Papiermacherkunst; Buchbinderey; Glasschleiferey; Verfertiigung physicalischer und mathematischer Werkzeuge; Verfertiigung musicalischer Instrumente.) Siebenter Abschnitt. Die Bereitung verschiedener Waren zu allerhand verschiedenartigen Bedürfnissen. (Drehkunst; Hornarbeiten; Korkarbeiten; Verfertiigung der Knicker und der kurzen hölzernen Waren; das Böttcherhandwerk, Wagenmacherhandwerk und die Rutschenfabriken; die Verfertiigung der Stricke und Laue.)

Dritte Abtheilung. Geschichte der mechanisch-chemischen Bereitungen bis auf die neuesten Zeiten. Erster Abschnitt. Die Verfertiigung der Filzhüte. Zweyter Abschnitt. Geschichte der Vorbereitungsanstalten zu den nachfolgenden Metallfabriken. (Metall-Schmelzkunst; Poch- und Waschwerke, Balgwerke; Seigerwerke; Schmelzwerke insbesondere; Granulirwerke; Amalgamirwerke; Stahlbereitung; Messingbereitung; Bereitung des Tombaks, Semilors, Prinzmetalls und dergl.; Hammerwerke; Schneidwerke; Stanniolwerke; Blechfabriken.) Dritter Abschnitt. Hülfswaren zum Essen und Trinken.

(Eß- und Kochgeschirre; Bratspieße; Zinnwaren; lackirte Waren; plattirte Waren; Löffel-, Messer- und Gabeln-Fabriken.) Vierter Abschnitt. Die Zubereitung verschiedener Sachen zur Kleidung, zu Fuß und zur Pracht überhaupt. (Verfertigung der Knöpfe und Schnallen, der stählernen kurzen Ware, und der Gold- und Silberwatzen; die Bijouterie-Fabriken insbesondere; die Treßensfabriken; die Vereitung der Glitzern; die Platinarbeiten; das Goldplattiren; das Vergolden und Versilbern; die Vereitung der Goldstrünfe; die Goldschlägereyen; die Vereitung der Folie und der unechten Treßen; die vergoldeten und versilberten Galanterie-Waren.) Fünfter Abschnitt. Die Arbeiten zur Abhaltung von Gefahren, zur Hülfe bey mannigfaltigen großen Bedürfnissen, zur Bequemlichkeit und zum Vergnügen. (Schwert-Fabriken; Gewehr-Fabriken im engerm Sinne; Zubereitung der Flintensteine; Bajonet-Verfertigung; Windbüchsen-Verfertigung; Stückgießereyen; Schießpulver-Fabriken; Flintenschrot-Fabriken; Plattner-, Wendenmacher-, Rothgießer-, Gelbgießer- und Spritzenmacher-Arbeiten; Drathziehereyen; Münzkunst.)

Die Geschichte jedes einzelnen Gewerbes ist sehr detaillirt vorgetragen, und die dazu gehörige Literatur möglichst vollständig mit beygebracht worden. Auch in diesem Bande hat der Verfasser sich nicht an die im Titel bemerkten Grenzen gebunden. Man findet überall auch die neuesten Erfindungen beschrieben, welche im neunten Jahrhundert bis auf die jezige Zeit gemacht sind. Schwerlich möchte der Verfasser irgend eine wesentliche Erfindung übersehen haben. Auch sein

eigenes Urtheil über die Erfindungen hat er an den meisten Stellen aufgezeichnet. — Auserlen Berichtigungen und Zusätzen zu den beiden gedruckten Bänden will der Verfasser im dritten Bande liefern.

1794
H. v. A.

Haag.

Bei Peter den Hengst und Sohn, und den Gebrüdern Vosmaer ist erschienen: *Algemeen en beredeneerd Register of alle de Publicatien en Ordonantien van de Gemeene Middelen, voor het Koningryk Holland enz gearresteerd. Eerste Deel.* (Ohne fortschreitende Seitenzahlen) 2 Alphabete 1 $\frac{1}{2}$ Bogen. *Tweede Deel.* XVI u. 902 S. in gr. Octav, nebst Privilegium und Anzeige der Druckfehler. Dieses treffliche alphabetische Wort- und Sachenregister über alle seit dem Jahre 1806, mit welchem die neue Ordnung der Dinge im Königreiche Holland ihren Anfang nahm, mithin alle früheren, auf die ehemalige republicanische Verfassung gegründeten, Verordnungen wegen Staatsabgaben und Gefällen abgeschafft wurden, eingeführten Auflagen auf bisher beschriebene oder nicht beschriebene Gegenstände, directe oder indirecte Steuern und Abgaben, die dem Volke des Königreichs Holland bisher zu prästiven aufgelegt worden, ist ein sehr schätzbares Repertorium, welches jeder denkende Holländer, der eine Arbeit, wie die vorliegende, nur entfernt zu schätzen weiß, seinen bei diesem mühsamen Geschäfte sich überall consequent gebliebenen Landsleuten, den im Eingange dieser Anzeige genannten Unternehmern und Buchhändlern verdankt. Jeder dieser beiden Theile enthält ein besonderes Alphabet der Sachen und Ge-

genstände, die in den Hauptverordnungen, gesetzlichen Decreten und Verfügungen, welche von der obersten Finanzbehörde seit dem Anfange der neuen holländisch-monarchischen Regierungs-Epoche bis zu Ende des Jahres 1807 erlassen worden, enthalten sind. Alle Auflagen, von welcher Art sie auch immer seyn mögen, werden unter dem betreffenden Hauptworte nach der gesetzlichen Bestimmung, mit Rückweisung auf den in der Verordnung enthaltenen Paragraphen, angegeben und durch sachdienliche Erläuterungen erklärt, oder durch kurze Auszüge des Gesetzes begleitet. Bei allen minder erheblichen Worten und Ausdrücken wird immer auf das Hauptwort Bezug genommen, so daß sich allenthalben der Geist und die Bestimmungen der jetzigen Finanzverwaltung in Holland sehr deutlich ausspricht, ohne daß man — einzelne Fälle ausgenommen, wo man durchaus die Quelle nachsehen will — nöthig hat, sich die von Staats wegen gedruckten und publicirten Verordnungen 2c. 2c. anzuschaffen. Zu wünschen wäre, daß mehrere auswärtige Unternehmer, nach diesem rühmlichen Beispiele, das in mancher Rücksicht das Hoffmannsche Repertorium der Preussisch-Brandenburgischen Landesgesetze 2c., wovon wir nach der zweyten, verbesserten und vermehrten Ausgabe bereits 6 Theile besitzen, weit übertrifft, für auswärtige Staaten sich einer ähnlichen, aber auch eben so zweckmäßig ausgeführten, Arbeit, wie die vorliegende, unterzögen. Geschrieben und gedruckt wird z. B. in Deutschland genug, und in unsern Zeiten des hundert Wahl Gesagten eider zu viel: aber an eine Arbeit, wie die der Herren Vosmaer und den Zengst in Holland hat sich bis jetzt noch kein Deutscher gewagt, der sonst

im litterarischen Fache durchgängig jedem Europäischen Volke an Gründlichkeit und Ausdauer den Vorrang abgewinnt, und andern Nationen zum Muster darin aufgestellt werden kann. Vielleicht lag diese Schuld nicht an unsern schreibseligen, ununter gründlichen und fleißigen, Deutschen Landesleuten, die, um nicht eine Kalenderarbeit zu unternehmen, welche man im künftigen Jahre nicht mehr ansieht, lieber so lange warten wollen, bis eine dauerhafte politische Consistenz dem bisherigen Wechsel der Dinge und den fast jährlichen Veränderungen, welche in den meisten Europäischen Staaten seit zehn und mehreren Jahren vorgefallen sind, Grenzen gesetzt, und sonach das Unternehmen einsichtsvoller, gelehrter und fleißiger Geschäftsmänner zu der Dauer einer hundertjährigen Kalender-Epoche erhoben hat. — Im Königreiche Westfalen ist während den jüngst verfloßnen 2 Jahren schon manches Zweckdienliche in jener Hinsicht vorgearbeitet worden. Möchten andere Deutsche und auswärtige Staaten doch bald diesem rühmlichen Beispiele folgen!

Görliß.

Natürliches richtiges Gefühl und Beachtung des Sprachgebrauchs sind zwar überhaupt die besten Sprachmeister; doch hat Sprachstudium auch seinen Werth, wenn es nicht zu weit getrieben wird: man müßte denn von einem besondern Beruf geleitet seyn. In jedem Fall sind die Sprachgründe ein Theil der gelehrten Kenntnisse. Die Vorwörter, so wie im Allgemeinen, besonders doch in der Griechischen Sprache, lassen sich sehr gut auf natürliche Bestimmungen zurückbringen:

dieser sind überhaupt so viele, als es Arten von Verhältnissen zwischen zwey Sachen gibt. Diese Ansicht sehen wir gut gefaßt und ausgeführt von einem gelehrten Schulmann, Herrn Benjamin Gotthold Weiske, dem Sohn des sehr verdien- ten und gelehrten Benjamin Weiskens, welcher kürzlich, nachdem er seiner Kränklichkeit wegen Schulforste verlassen hatte, in Meissen gestor- ben ist. Sein Sohn war vorhin Conrector zu Görlitz, nunmehr Professor an der Fürstenschule, und hat die vorhin erwähnten Betrachtungen in einer gelehrten Schulschrift kurz gezeichnet: de praepositionibus graecis commentatio. Er ord- net nämlich jene Verhältnisse und die dadurch bewirkte Verschiedenheit der Casus, denen sie vorgefetzt werden, in zwey Hauptclassen, sinn- liche, und bloß gedachte; jene, Raum und Zeit, mit ihren betannten Bestimmungen *eis ti. ex tibi. sti tibi* s. w. Die andern, Verhältnisse ihrer Natur, Größe und Zahl, als Ursachen und Wirkungen. Alles dieß ist mit einer feinen Sprachphilosophie ausgeführt, die wir aber hier nicht verfolgen können; so sind auch einige an- scheinende Unregelmäßigkeiten erläutert. Ueber- haupt aber verdienen die hier nur im Entwurf aufgefaßten Sätze eine künftige weitere Ausfüh- rung.

Der Recensent hat schon sonst bezeugt, daß seine Meinung gar nicht sey, als sollte allge- mein verlangt oder erwartet werden, daß Latei- nische Versification und Poesie auf Schulen eine Uebung der ganzen Schuljugend seyn möge. Aber wegen der vielen heilsamen Folgen wurde doch zu wünschen seyn, daß auf gelehrten Schulen

eine Aufmunterung dazu gegeben würde; damit der Geist gründlicher Schullstudien wenigstens bey Einigen erhalten werden möge. Die Sächsischen so genannten Land- oder Fürstenschulen behaupten noch diesen Vorzug. Wir haben von Meissen aus eine kleine Sammlung von rühmlichen Versuchen der dortigen Lehrjugend, von Lateinischen und Griechischen Versen verschiedenen Inhalts und in verschiedenen Metren, auch Griechische Anacreontische, selbst Dorische und Aeolische, im Stil von Sappho und Theocrit, erhalten: es versteht sich, daß unsere Betrachtung des Werthes derselben hauptsächlich auf die Folgen dieser Uebung, und auf die wahrscheinliche Einwirkung auf die ganzen Schullstudien, und ihren Zustand auf der Fürstenschule zu Meissen, gerichtet ist. Wie schwer rächet sich auf einer großen Zahl Schulen die erfolgte Abweichung von der Sitte unserer Väter!

Um der Sammlung eine schickliche Gestalt zu geben, ist sie in einen Almanach der Fürstenschule zu Meissen verwandelt, und dadurch bewirkt worden, daß die Nahmen der vorzüglichen Zöglinge der vorigen und gegenwärtigen Zeit aufbehalten worden sind, indem, nach Kalendersitte, jedem Tage einer von den Nahmen beygesetzt ist. *Calendarium Musarum Afranarum in annum dclcccxx. poemata quaedam latina et graeca alumnorum Afranorum, F. T. Fridemanno et C. W. Münnichio editoribus, complectens. Octav 94 Seiten, gedruckt auf Kosten der armen Poeten.*

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

126. Stück.

Den 9. August 1810.

Göttingen.

Es war eine Zeit, in welcher die Aufrechthaltung unserer Universität und ihrer Institute der höchste unserer Wünsche war. Das hohe Interesse, das unser allergnädigster König an dem Flor der Universität, den Wissenschaften und Studien überhaupt, zu nehmen geruhete, erweckte größere Hoffnungen, welche auch weiter hin nach Wunsch in Erfüllung gegangen sind. Die Institute haben nicht bloß ihren Bestand behalten. Neue Vermehrungen und Verschönerungen sind hinzugekommen, besonders im botanischen Garten und im chemischen Laboratorium. Durch angestrengte Bemühungen unsers General-Directors des öffentlichen Unterrichts, Herrn Staatsrath Barons von Leist, Ritters der Westfälischen Krone, ist, mit Genehmigung Sr. Excellenz des Herrn Ministers, für die gesammten Institute eine besondere Casse ausgemittelt worden. Der Bau zur Erweiterung der Bibliothek und Ausbau der Sternwarte ist nicht nur beschlossen, sondern gegenwärtig der Auf- und Ausbau von der Sternwarte bereits zur Ausfüh-

Æ (5)

nung gedeihen. Von des Königes Majestät ist die Bestätigung des Baues bereits erfolgt; es soll jährlich die Summe von 40,000 Franken dazu verwendet, und der Bau in fünf Jahren vollendet werden. Welchen Eindruck die Nachricht von diesem erhabenen königlichen huldreichen Beschluß auf unsere Gemüther machen müsse, läßt sich leicht denken. Welchen Einfluß von allem diesem, was für unsere Institute geschieht, auf den ganzen wissenschaftlichen Zustand Deutschlands, und dessen Aufmunterung, zuerst im Königreiche Westfalen selbst, können wir uns nicht davon versprechen!

Münster und Leipzig.

Biblische Anthropologie. Von D. Franz Oberthür, ordentlichem öffentlichem Lehrer der Dogmatik an der hohen Schule zu Würzburg. Vierten und letzten Bandes erste Abtheilung. 1810. S. 366 in Octav. Zweyte Abtheilung. 1810. S. 344 in Octav. In den zwey Abtheilungen des letzten Bandes von diesem Werke, das so sehr dazu geeignet ist, in der Geschichte der katholischen Theologie eine neue Epoche — wo nicht zu machen, doch — zu markiren, wird noch die Lehre von den so genannten letzten Dingen, oder die dogmatische Eschatologie, abgehandelt. Der Verfasser trennt dabey die letzten Dinge, welche nach der Lehre der Schrift den einzelnen Menschen betreffen, von jenen, welche dem ganzen Menschengeschlechte und der Welt überhaupt bevorstehen sollen, um jede besonders auszuführen. Unter die ersten rechnet er — den Tod oder die Trennung der Seele vom Leibe, und des Menschen von der sichtbaren Welt, das allgemeine Loos aller Menschen, die Verdammniß unbußfertiger Sünder zur Hölle, die ewige Seligkeit der vollendeten Tugendhaften im Himmel, den Uebergang

noch unvollendeter Gerechten zu dem endlichen Besitze der himmlischen Seligkeit, das wechselseitige Verhältniß der Lebenden zu den Todten, und der Todten zu den Lebenden. In die zweite Classe bringt er noch die vier großen Ereigniffe der Zukunft, über welche die Christliche Dogmatik von jeher Aufschlüsse in der Offenbarung fand, nämlich — die Wiedervereinigung der Seelen mit ihren bis dahin getrennten Körpern, oder die allgemeine Auferstehung aller Todten, das allgemeine feyerliche Gericht über die auferstandenen Todten, die endliche damit verbundene Zerstörung des Weltsystems, besonders der Erde, des Aufenthaltsortes des Menschengeschlechts, und alles dasjenige, was dieser großen Katastrophe vorangehen soll. Wie nun der Verfasser diese Gegenstände nach seiner bekannten Manier, die sich wohl gewiß, wie man voraus vermuthen kann, gleich geblieben ist, und auf dem bisher von ihm betretenen Wege der philosophisch-theologischen Untersuchung abgehandelt haben mag — darauf muß man desto begieriger seyn, je lebhafter man voraussetzt, wie viel ihm dabey theils durch ihre Natur und durch ihren Gegenstand, theils durch mehrere Bestimmungen des Kirchenglaubens — und eines sehr alten Kirchenglaubens — darüber erschwert werden mußte. Hr. D. hat sich aber, und dieß ist es, was wir vorzüglich bemerken zu müssen glauben, nicht nur durch jene Schwierigkeiten mit einer sehr weisen Vorsicht, jedoch ohne den Rechten des untersuchenden Theologen Etwas zu vergeben, meistens sehr glücklich hindurchgewunden, sondern er hat sich auch dabey bedachtsamer, als sich erwarten ließ, von den Klippen und Untiefen entfernt zu halten gewußt, in welche ihn seine gewohnte Manier, alles aus der Wurzel heraus zu deduciren, gerade bey diesen Gegenständen am leichtesten hätte

hineinziehen können. Man sieht ihn daher auch jetzt merklich seltener, als in den vorhergehenden Bänden, von seiner Materie abschweifen. Nur in der ersten Lehre, von dem natürlichen Tode, stößt man Th. I S. 61 . . . 97 auf einen Excursus über die Frage: Was etwa der Staat und die Kirche Zweckmäßiges thun könnten, um ihre Zöglinge, die Menschen, an die richtigen Ansichten des Todes zu gewöhnen, und die daraus fließenden Maximen zur herrschenden Gesinnung derselben zu machen? aber über dem Vergnügen, womit man sich von dem Verf. seine menschenfreundlichen und vortrefflich für ihren Zweck berechneten Vorschläge darüber vortragen läßt, vergißt man hier gern, daß man dabei etwas abweges von ihm geführt wird. Die meisten und auffallendsten Beweise davon, wie glücklich er fast immer die angedeuteten Schwierigkeiten zu beseitigen oder zu umgehen mußte, gibt hingegen die Art und Weise, womit die eben so delicates als zweifelhaften Fragen, die in den Lehren von der Ewigkeit der Höllestrafen, von dem Segfeuer und von der Auferstehung der Todten berührt werden mußten, von ihm behandelt worden sind. Die Untersuchung über die erste eröffnet er S. 202 mit der sinnvollen Bemerkung, daß sie zwar von dem höchsten Interesse für jeden denkenden Menschen, aber doch vielleicht weniger in practischer, als in speculativer Hinsicht sey, denn es sey nicht glaublich, — “daß, die Strafe der Hölle an sich wohl erwogen, der Zusatz, daß sie ewig dauern werde, die Menschen mehr von der Sünde abschrecken, das Gegentheil aber, oder der Glaube an ihr einstiges Ende, sie dazu mehr einladen werde”. In ein sehr starkes Licht wird hierauf S. 204 das äußerst große und wichtige Interesse gestellt, das den forschenden Verstand bey dieser Untersuchung festhalten muß; sie

selbst aber wird alsdann von dem Verf. so geleitet, daß der Leser auch zugleich zu der Theilnahme an dem Kampf gezwungen wird, durch welchen er sich allein das Resultat erringen konnte, bey dem er zuletzt still stehen zu müssen glaubte. Er gesteht und zeigt nämlich, wie man sich zuerst überzeugen könne und überzeugen müsse, daß der Buchstabe der biblischen Orakel jedem unbußfertigen Sünder wirklich und kategorisch und unbedingt ewige Strafen der Hölle ankündigt. Er gesteht jedoch zugleich, "daß man diesen schreckbaren Ausspruch nur im Innersten erschüttert vernehme, und nicht wisse, wie man es mit Gottes Eigenschaften und Verhältnissen zum Menschengeschlecht, nicht wisse, wie man es mit der Liebe gegen seine Menschen, mit der von ihm selbst unserer Natur eingepprägten Sympathie, und mit dem uns fast eben so angeborenen Gefühle von Recht und Billigkeit, vom Verhältniß des physischen zum moralischen Uebel oder von Verbrechen und Strafen, vereinigen könne". Er glaubt selbst, "daß der stauende Forscher dadurch gezwungen werde, strenger zu prüfen den Buchstaben des Orakels, und zu versuchen, ob nicht der Geist der Bibel ihm eine gewisse Modification zu geben erlaube, welche das Harte dabey mildern, der Lehre mehr Uebereinstimmung mit andern geben, und den denkenden und fühlenden Menschen beruhigen könnte". Er glaubt jetzt auch wahrzunehmen, "daß die biblischen Stellen, worin die Ewigkeit der Höllestrafen angekündigt wird, an sich eine Einschränkung leiden durch eine Bedingung, welche in der Natur der Sache gegründet ist, aber aus weisen Gründen von dem Gesetzgeber verschwiegen worden seyn kann". Er freut sich schon, damit auf dem Punkte zu stehen, "wo er, Wahrscheinlichkeit gegen Wahrscheinlichkeit abgewogen, für die größere Wahrscheinlichkeit der end-

lichen Befreyung der Verdammten entscheiden könnte, aber jetzt drängen sich ihm noch zwey Betrachtungen unwillkührlich auf, die ihn gerade wieder auf die alte Lehre und auf den Buchstaben des biblischen Orakels, als auf den sicherern Standpunct für die Aussicht in die Ewigkeit, zurückweisen. Er kann es sich nicht verhehlen, daß auf der einen Seite der so kurzfristige menschliche Verstand viel zu wenig in die Pläne und Rathschlüsse Gottes eindringen kann, als daß er sich ein Urtheil darüber erlauben dürfte, und daß auf der andern Seite die Erfüllung der unnachlässlichen einzigen Bedingung des Aufhörens der Höllenstrafen, welche die Vernunft selbst fordern muß, nämlich die vollkommene Befreyung der Verdammten, bey einer genaueren Untersuchung fast alle Wahrscheinlichkeit verliert, und beynahе physisch = unmöglich zu seyn scheint, und so glaubt er endlich, überwältigt durch das Gewicht dieser Betrachtungen, nichts anders annehmen zu können, als daß für das einstige gänzliche Aufhören der Hölle zwar eine metaphysische Möglichkeit, aber ohne die Wahrscheinlichkeit einer Realisirung derselben, übrig bleibe. Mit festerem und weniger ängstlichen Schritte verfolgt dagegen Hr. D. seine Untersuchungen über die Lehre vom Fegfeuer Th. II. S. 17. . . 66, worunter er nichts, als einen Uebergangszustand der noch unvollendeten Gerechten zum endlichen Besitze der himmlischen Seligkeit verstanden haben will. Indem er sich zuerst in die Geschichte der früheren Idee davon einläßt, so findet er — und gewiß mit Recht — schon in der Allgemeinheit des uralten Glaubens an eine Seelenwanderung im Heidenthum auch das Alter und die Allgemeinheit des Glaubens an die Nothwendigkeit einer Reinigung der abgeschiedenen Seelen vor ihrem Eintritt in den Wohnsitz der vollendeten Gerechten. Er findet dabey — und gewiß mit gleichem

Rechte — selbst in den verschiedenen Formen, welche jener Glaube an eine Seelenwanderung bey den Aegyptern, bey Pythagoras und Plato, bey den Juden, und besonders bey den Jüdischen Pharisäern, wie bey den ersten Christen und einigen Christlichen Secten, annahm, einen eigenen Beweis, daß Etwas in der Vorstellung von der Nothwendigkeit einer solchen Reinigung seyn muß, das den Menscheninn und das Menschengefühl unwiderstehlich anspricht, oder sich unwillkürlich ihm aufdrängt, und dieß wird auch S. 57. . . 62 sehr gut entwickelt. Freymüthig erklärt aber dabey der Verf., daß es den meisten der Schriftstellen, in denen sonst die Dogmatik das Fegfeuer gefunden haben wollte, an der gehörigen Beweisraft fehle; daß die berühmte Stelle 2. Makk. 12, 38-45. am wenigsten zu einem Beweis dafür taue; daß man allenfalls den Ausspruch Christi Luc. 12, 58. auf ein Fegfeuer, wenn man schon vorher daran glaube, beziehen, aber es sonst unmöglich darin entdecken könne; daß es sich eben so mit dem Ausspruch Pauli 1. Kor. 3, 11-15. verhalte, und daß man sich, seiner Ansicht nach, bey dem Beweis für die Schriftmäßigkeit des Dogma bloß an das Offenb. 21, 27. aufgestellte Grundgesetz der göttlichen Reichsverfassung halten müsse: **Nichts Unreines Kann in das Himmelreich eingehen.** — Dafür bemerkt man hingegen mit Vergnügen in den Untersuchungen des Verf. über die Lehre von der Auferweckung der Todten wieder eine zögernde Schüchternheit im Entscheiden, die unverkennbar aus der zartesten Gewissenhaftigkeit entsprungen ist. Es könne, meint er S. 194 flg., nicht bezweifelt werden, daß Auferstehungs-Ideen schon vor der Zeit Jesu unter den Juden einheimisch, und selbst der bestimmte Glaube schon längst bey ihnen herrschend war, daß der Messias bey seiner Erscheinung auch die Todten auferwecken würde, aber es lasse sich

nicht mit bestimmter Genauigkeit festsetzen, was sich die Juden dabey dachten, und ob sie bey demjenigen, was bey dieser Auferstehung vorgehen sollte, allein oder auch nur vorzüglich an den Körper dachten, und eben so wenig könne dieß in den Aeußerungen Jesu und der Apostel darüber mit ganz zweifelsfreier Gewißheit bestimmt werden. Daß die ältesten Kirchenväter die Auferstehung der Todten im buchstäblichen Sinne genommen hätten, könne den denkenden Forscher nicht wundern, aber dürfe ihn auch nicht irre machen, so wie er nicht gezwungen sey, sie bloß auf die zum Theil so seltsame philosophische Gründe hin anzunehmen, welche sie dafür vorbrächten, denn nicht auf solche Gründe, sondern auf die mündliche Lehre der Apostel hätten sich diese Väter berufen müssen, wenn die Nachwelt auf ihr Ansehen auch dasjenige annehmen sollte, was sie nicht selbst in den Schriften der Apostel finden könne. Ja, aus eben diesem Grunde — sagt Hr. D. freymüthig S. 228 — könne auch der in das apostolische Symbol eingerückte Artikel von einer Auferstehung des Fleisches nichts entscheiden, denn dieß Symbol sey ja nicht von den Aposteln selbst, sondern viel später abgefaßt worden, als daß man annehmen könnte, dasjenige, was darin mehr und bestimmter, als in der Schrift gelehrt werde, sey durch eine besondere Tradition von den Aposteln auf jenes Zeitalter, und von jenem auf das unsrige gekommen. — Mehr glauben wir nicht anführen zu dürfen, um die Behauptung zu rechtfertigen, daß das mit diesem Bande geschlossene Werk nicht nur als eine wahrhaftig merkwürdige Erscheinung in der katholischen Theologie betrachtet zu werden verdient, sondern auch für den billigen und für den denkenden Theologen jeder Religionspartey mehrfach belehrend werden kann.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

127. Stück.

Den 11. August 1810.

Leipzig.

Geschichte von England, ein Handbuch von
Chr. Gottl. Heinrich, Vierter und letzter Theil.
1810. 504 Seiten in Octav. — Das Schicksal
hat es dem Verf. noch vergönnt, das gegenwär-
tige Werk zu vollenden; durch einen schnellen Tod
ward er kurz nachher der Welt entrißen. In dem
Laufe eines Jahres verlor Deutschland an ihm den
vierten ausgezeichneten Historiker, denn noch nicht
ein ganzes Jahr umfaßt der Zeitraum, in dem ihm
ein v. Müller, v. Schlözer und v. Spittler voran-
gegangen waren. Freylich konnte der Verewigte
mit keinem dieser Vorgänger die Vergleichung aus-
halten, wenn von Genie und glänzendem Talent
die Rede ist. Er hat nicht, wie Schlözer, große
Theile der Geschichte, die noch im Dunkeln lagen,
aufgeklärt; er faßte nicht, wie Spittler, eine neue
Seite auf, die er zuerst behandelt hätte; er hatte
nichts von dem Genialischen unsers v. Müller. Aber
darum sollen seine Verdienste nicht verkannt werden.
Er hatte seine Studien auf die Geschichte von
Deutschland (davon war er ausgegangen, und diese

kannte er genau) und auf die einiger der Hauptstaaten von Europa beschränkt. Der Character der Werke, die er über diese, die des Deutschen Reichs, sowohl in dem größern Werke, als in dem Handbuche, und die von Frankreich und Großbritannien geliefert hat, läßt sich durch das Lob eines hohen Grades von Brauchbarkeit vollkommen bezeichnen; und deshalb werden diese Arbeiten auch nicht so leicht vergessen werden. Handbücher hat er auch die Bearbeitungen der Geschichte von Frankreich und England, sehr bescheiden, genannt; ungeachtet jedes, mehrere Theile umfassend, weder dem Umfange, noch der Form des Vortrages nach, compendienmäßig ist. In dieser Ausführlichkeit, die nicht in Weitschweifigkeit ausartet, und das sagt, was man wissen will, besteht auch ihr Hauptverdienst. Eine einfache, ganz ungeschmückte, aber, so weit sie durch die Vorgänger, denen er folgte, schon aufs Neue gebracht war, treue Erzählung der Begebenheiten; nicht weitschweifig, aber doch mit der Ausführlichkeit, welche die Deutlichkeit erforderte, ist also das, was der Schriftsteller geben wollte, und gegeben hat. Auf eigne tiefe Forschung machte er keine Ansprüche; aber Bekanntschaft mit den Quellen und den bessern Bearbeitern, so weit es ihm seine Lage erlaubte, sie einsehen zu können, machte er sich selber zur Pflicht. Dem Leser weist er diese sorgfältig nach; ohne mit vielen Citaten prunken zu wollen, gibt er gewissenhaft die nothwendigen; und führt dadurch diejenigen, die weiter gehen wollen, zum tieferen Studium. Auf diese Weise haben seine historischen Schriften den Vorzug, daß sie zugleich ein sehr zweckmäßiges Hülfsmittel zur Bekanntschaft mit Geschichte, in so fern sie sich auf bloße Erzählung der Begebenheiten beschränkt, und zugleich eine Anweisung zum weitem Studium sind. Dabey ist

bey der äußern Einrichtung durch genaue Beyfügung der Chronologie, und auf andere Weise, für die Bequemlichkeit des Gebrauchs gesorgt. Der Verf. hatte die Hoffnung erregt, daß er auch noch die andern Staaten von West-Europa, Spanien, Portugal und die Niederlande, auf eine gleiche Weise behandeln wollte; daß dieses nicht geschehen, bedauern wir um so mehr, da gerade bey diesen uns ein Werk fehlt, das die gehörige Mittelstraße zwischen compendiarischer Kürze und großer Weitläufigkeit hält.

Der vorliegende vierte Theil der Englischen Geschichte umfaßt die Periode des Hauses Hannover. Man weiß, daß diese Periode bisher am wenigsten bearbeitet ist; und auch von den vorhandenen Hilfsmitteln scheinen dem Verf. die wenigsten zu Gebote gestanden zu haben, besonders in der letzten Hälfte. So sind die Memoiren von Cope über die beiden Walpole nicht erwähnt. Am dürftigsten scheinen diese Hilfsmittel bey der Regierung des jetzigen Königes gewesen zu seyn. Was indeß aus öffentlichen Nachrichten bekannt war, ist treu erzählt. Ein brauchbares Register ist dem Werke beygefügt.

Gotha.

Hr. Prof. Kries in Gotha hat seit einigen Jahren verschiedene Bücher zum Unterrichte in der Mathematik und Physik auf Schulen, herausgegeben, welche wegen ihrer Brauchbarkeit hier eine kurze Anzeige verdienen.

1) Gründliche Anweisung zur Rechenkunst für Geübtere, nebst einer kurzen Einleitung in die Geometrie. Gotha, in der Beckerschen Buchhandlung. 328 Octavf. 2 Kupfert. 1808. Schon 1805 (man s. unsere Gel. Anz. 1805 S. 1122)

mag.

hatte Hr. Prof. B. ein kleines Rechenbuch herausgegeben, welches ihm zum Unterrichte in den untern Classen des Gothaischen Gymnasiums diente. Es enthält nur die ersten Elemente der Arithmetik, deren Kenntniß im gemeinen Leben am wenigsten entbehrt werden kann. Der gegenwärtigen Anweisung, die schon etwas weiter geht, bedient er sich in Secunda, einer Classe, in welcher noch Viele zum Kaufmannsstande oder zur Erlernung von Künsten und Handwerken übergehen. Das Practische der Rechenkunst bleibt daher auch hier noch ein Hauptzweck. Aber die Gegenstände sind theils genauer entwickelt, theils weiter ausgeführt. Zu den gemeinen Brüchen ist noch die Lehre von den Decimalbrüchen hinzu gekommen. Es ist darin ferner die Ausziehung der Quadrat- und Cubikwurzel gezeigt, und die Lehre von den Verhältnissen und Proportionen, nebst den sich darauf gründenden Rechnungen, so vollständig abgehandelt, als es ohne Beyhülfe der Buchstabenrechenkunst geschehen konnte, die hier noch gänzlich ausgeschlossen ist. Regula quinque, Kettenregel, Gesellschaftsrechnung, Alligationsrechnung, arithmetische und geometrische Progressionen. Es ist sehr zweckmäßig, daß der Verfasser mehrere Aufgaben, die man sonst als Beispiele zur Auflösung der Gleichungen vom ersten Grade in der Algebra vorträgt, auch ohne Beyhülfe der Buchstaben aufzulösen lehrt, wodurch unfreitig das Nachdenken der Lehrlinge geübt, und dieselben sehr gut zur Algebra selbst vorbereitet werden, wie z. B. S. 55. . . 59. Ueberhaupt suchte der Verfasser den Unterricht so abzufassen, daß die Arithmetik nicht zu einer bloßen Gedächtnissache gemacht wird, sondern die Lehrlinge überall dahin geleitet werden, durch eigenes Nachdenken

die richtigen Ansätze zu diesen oder jenen Aufgaben herauszubringen. Die Geometrie enthält das Wichtigste von den geraden Linien, Winkeln und Dreiecken, lehrt einige Eigenschaften des Kreises, und einige Hauptsätze aus der Stereometrie, so weit er sie dem Zwecke des Unterrichts in den untern Classen angemessen fand.

2) Lehrbuch der reinen Mathematik für die obern Classen gelehrter Schulen. Jena, bey Friedr. Frommann. 1810. 588 Octavf., mit 160 Holzschnitten im Texte. Dieß Lehrbuch, das für Prima und Selecta bestimmt ist, begreift in der Arithmetik, außer einer allgemeinen Betrachtung der Zahlen, und der vier Rechnungsarten mit ganzen und gebrochenen Zahlen, vornehmlich die Buchstabenrechnung, und deren Anwendung auf Potenzenrechnung, Wurzelausziehung u. s. w. ferner die wichtige Lehre von den Logarithmen, und die Gleichungen vom ersten und zweyten Grade, nebst dem binomischen Lehrsatz. Von den practischen Rechnungen, z. B. Kettenregel, Gesellschaftsrechnung, werden die Gründe, auf denen sie beruhen, angezeigt, sie selbst aber nicht weiter behandelt, da dieß schon in den vorhergehenden Lehrbüchern, deren Kenntniß hier schon vorausgesetzt wird, geschehen ist. Die Vorschriften für die Subtraction der entgegengesetzten Größen leitet der Verfasser am einfachsten daraus ab, daß aus zwey gegebenen Größen a , b , die nach Gefallen bejaht und verneint seyn können, eine dritte c gesucht werden soll, so daß $b + c = a$ wird. Ein besonderer Abschnitt ist dem Gebrauche der Einschließungszeichen oder Parenthesen in den Rechnungen gewidmet, welches uns sehr zweckmäßig scheint, da Anfänger hierdurch geübt werden, die Verbindungen mehrerer arith-

metischer Arbeiten richtig in Zeichen darzustellen. Ein anderer Abschnitt handelt besonders von dem decadischen Zahlensystem, und dem sehr bequemen Gebrauche der Ordnungs-Exponenten. In der Lehre von den Gleichungen werden instructive Aufgaben als Beispiele hinzugefügt. Den Beweis des binomischen Lehrsatzes gründet der Verfasser auf die Summirung einer Reihe von der Form

$$1; m; \frac{m(m+1)}{1.2}; \frac{m(m+1)(m+2)}{1.2.3}$$

bis auf ein beliebiges Glied derselben. Aus der Lehre von den Combinationen, die doch wichtig genug ist, daß sie in den höhern Classen nicht ganz hätte übergangen werden dürfen, hätte sich, wie uns deucht, das Gesetz der Binomial-Coefficienten doch fast noch kürzer ableiten lassen, und überdem können Anfänger doch immer fragen, wie man dazu kommt, bey der Untersuchung der Binomial-Coefficienten, von einer solchen Reihe, als die angegebene ist, auszugehen. Die Geometrie ist sehr gründlich und in einer guten Ordnung vorgetragen, so auch die ebene und sphärische Trigonometrie, und die Lehre von den Kegelschnitten scheint uns, so weit sie hier vorgetragen ist, ganz dem Zwecke gemäß, wann nun einmahl auf Schulen so viel Mathematik gelehrt werden soll, wovon sich der Recensent freylich nicht ganz überzeugen kann.

3) **Lehrbuch der Physik für gelehrte Schulen.** Jena, bey Frommann. 1806. 450 Octavf., mit Holzschnitten im Texte. Dieß Lehrbuch ist weder als eine Umarbeitung, noch als eine weitere Ausführung des 1805 herausgegebenen Lehrbuchs zu betrachten, bey dem er bloß die Absicht hatte, daß es in Bürger- und Landschulen, und bey dem Unterrichte für Frauenzimmer gebraucht werden sollte.

Das gegenwärtige ist hingegen für Jünglinge, die zum academischen Unterrichte vorbereitet werden, bestimmt. Es werden darin die vorzüglichsten Gegenstände der Physik, mit Anführung der nöthigsten Versuche, hin und wieder auch mit Beyfügung mathematischer Beweise, sehr gründlich und lichtvoll dargestellt. Nur ist zu wünschen, daß der Unterricht, der in wissenschaftlichen Dingen auf Schulen gegeben wird, nicht Veranlassung gibt, die philologischen Kenntnisse zu verabsäumen, die wir als einen vorzüglichen Theil des Schulunterrichts betrachten, und an welchem Jünglinge, durch allzu häufigen Genuß fremder Speisen, gar zu leicht den Geschmack verlieren.

Hamburg.

Dr. 81

Nahum, aus dem Hebräischen übersetzt von Zinzich Middeldorpf. Mit einer Vorrede und Anmerkungen vom Hrn. Dr. Gurlitt. 1808. XII und 50 Seiten in Octav.

Wir hielten diese Arbeit eines jungen Orientalisten aus dem Grunde noch nach, weil sie sich gleich sehr durch philologische Kenntnisse und ein richtiges kritisches Urtheil, als durch ästhetische Behandlung, auszeichnet. Der Verfasser, schon seit längerer Zeit unser gelehrter Mitbürger, schrieb sie auf Aufforderung seines Lehrers, Hrn. Dr. Gurlitt, bey seinem Abgange vom Hamburger Johanneum. Die Vorrede des erstern verdienstvollen Gelehrten erzählt die Veranlassung dieser Schrift, und zählt die wichtigsten Vorarbeiten auf, unter denen indessen nur Michaelis, Dathe und Frähn vom Verfasser gebraucht sind. In der Einleitung verbreitet sich dieser selbst, nach Eichhorn, über die Assyrische Geschichte, so weit sie

mit der Israelitischen in Verbindung steht, und gibt dasjenige an, was sich nach inneren Gründen vermuthungsweise über Nahums Zeitalter bestimmen läßt. Darauf über den Inhalt des Fragments und dessen Character, nicht ohne eigene Beurtheilung. Die Uebersetzung ist metrisch, mit Anmerkungen von Hrn. Gurlitt versehen, worin ihre Abweichungen von Michaelis Verdeutschung bemerklich gemacht sind. Sie verdient, wenn nicht ganz das Lob der Treue, doch im hohen Grade das der Leichtigkeit und poetischen Eleganz, und erinnert an Justi's treffliches Uebersetzungstalent. Auf sie folgen noch Anmerkungen vom Verfasser selbst, sowohl critischen, als exegetischen Inhalts. Neues wird man hier nicht suchen; indessen das Vorhandene, besonders Frähn's critische Vorschläge, sind mit guter Auswahl gesammelt, und natürlich hat der Verfasser zuweilen auch seine eigene Meinung darüber. Aufgefallen ist uns Kap. I, 10., wo, nach dem Beispiele Anderer, auch der Verfasser nur durch Aenderung der Lesart helfen zu können glaubt. Der gewöhnliche Text gibt einen sehr guten Sinn, so bald man γ comparative versteht, was der Begriff der Continuation wohl zuläßt: "Bis zu Dornen sind sie verwickelt, gleich Dorngebüschchen sind sie unter einander geworfen". Der Dichter will Verwirrung, ängstliches Untereinanderlaufen, damit anzeigen. Eben so steht die Partikel Ps. 147, 15. ad celeritatem usque currit verbum ejus, d. h. gleich einem Eilenden läuft sein Gebet. — Wir erwarten von dem Verfasser viel, wenn ihn eigene Neigung und äußere Unterstützung bey diesem Studium festhalten.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

128. Stück.

Den II. August 1810.

Edinburgh.

Von dem daselbst herauskommenden Medical and Surgical Journal ist Rec. noch im Stande, den vierten Band (vom dritten s. oben S. 100, 195, 234, 256, 432, 806, 823) oder den Jahrgang 1808, in 4 Stücken, zusammen 516 Seiten in gr. Octav, anzuzeigen. Die medicinische Theorie und Praxis üben einen gegenseitigen Einfluß auf einander, und Veränderungen, die in der einen vorgehen, bleiben nicht ohne Folgen für die andere. Eine solche Gegenwirkung ist in der Natur, sowohl des menschlichen Geistes, als der Heilkunst, gegründet. Die Ausübung dieser hängt mehr mit Lehrsätzen und Ideen zusammen, als viele Practiker ahnen, die wissenschaftliches Nachdenken über Principe, denen sie doch, wenn gleich oft unbewußt, folgen, verschmähen. Herrschen aber nicht die verkehrtesten und verderblichsten Begriffe über die Begründung eines medicinischen Systems, oder einzelner Hypothesen, welche die Natur und Heilung von Krankheiten enthüllen sollen, so wird die Art der Mittel, denen man für jetzt großen Erfolg gegen die verbreitet-

in jhr

sten Uebel zuschreibt, über gewisse Richtungen der ärztlichen Speculationen den Ausschlag geben. Wo das nicht Statt findet, da ist der Geist der Aerye durch eine falsche Zeitphilosophie viel zu sehr befangen und in Fesseln gelegt. Es war daher zu erwarten, daß das Zurückkehren zu der antiphlogistischen und ausleerenden Heilmethode, von dem wir unsern Lesern schon Nachricht gegeben haben, in England Umschmelzungen der theoretischen Ansichten veranlassen werde. Es ist immer die Fieberlehre, auf welche die erste und vollste Kraft aller Neuerungen, Reformen, fällt. Ein geschätzter Londoner Arzt, **Clutterbuck**, hat in einem Werke: *An Enquiry, into the Seat and Nature of Fever*, von welchem 1807 der erste Band erschien, die Behauptung zum Grunde gelegt, jedes Fieber setze ein Ergriffenseyn des Gehirns voraus, jedes allgemeine Uebel hänge von einer Local-Affection ab. **Thomas Beddoes** hat ihm entgegen gesetzt: *Researches, Anatomical and Practical, concerning Fever, as connected with Inflammation*. Für die nächste Ursache oder als den Character vom Fieber hält auch er Entzündung, beschränkt aber diese nicht aufs Gehirn, sondern beweiset durch die Resultate vieler Leichenöffnungen von Schriftstellern des festen Landes, daß Entzündung anderer Eingeweide, besonders des Magens und des Unterleibes überhaupt, immer Fieber zur Folge habe, selbst wenn das Gehirn ganz frey befunden worden sey. Ohne seinen Gegner **Clutterbuck** des Plagiats zu beschuldigen, zeigt er ihm, wie sehr die Lehre, welche er aufstelle, und ihre Beweise mit den Behauptungen anderer Schriftsteller außer England zusammenfallen, besonders auf eine auffallende Weise mit **Ploucquet** in Tübingen. Beide Englische

Schriften werden hier mit vieler Einsicht beurtheilt. Wir heben folgende Stelle aus: "mit einiger Härte verdammt Beddoes die neue Lehre der Schulen, die alle Zufälle des Fiebers von Schwäche ableiten, und das mächtige Heilmittel gänzlich verwerfen, in dessen Anpreisen unsere Vorfahren übereinstimmten, das Blutlassen". In dieser Ausführung sind wir in Vielem auf Seiten des Verfassers, voll der Ueberzeugung aus Erfahrung, daß die Lehren von Schwäche und Reizung eine Furcht vor Ausleerungen eingeflößet haben, welche die Wirklichkeit nicht rechtfertiget. Aber Mangel von Unterscheidung und Beurtheilung wird nicht weniger nachtheilig seyn in der Annahme, als in der Unterlassung des Aderlassens, und wir können nicht umhin, zu erklären, daß Beddoes von einer solchen Beschuldigung nicht ganz zu befreien ist, wenn er sagt: er habe durch einen Ueberfluß von Beweisen, denen noch so Vieles beygefügt werden könne, gezeigt, daß in einem heftigen Fieber, fremden oder einheimischen Ursprungs, von gelber oder anderer Farbe, wir berechtigt sind, eine entzündliche Anlage der Eingeweide des Unterleibes anzunehmen, und daher das früheste Ansetzen von Blutigelu an diese Theile anzurathen sey. Sie sollten, mit Unterbrechungen, zu Duzenden angelegt werden. Er bemühet sich nicht, die Umstände zu unterscheiden, welche Aderlassen aus der arteria temporalis, oder aus der Drosselader, oder am Arm erfordern, sondern empfiehlt dieses bloß unbestimmt und im Allgemeinen. An die Stelle des Blutentziehens, wo dasselbe nicht anwendbar sey, soll das Herumdrehen im Kreise, die fortgesetzte Anwendung von Kälte, und der Fingerhuth treten. Aber er berührt den Gebrauch dieser Mittel nur flüchtig. "Die Thatsache",

wird von diesem Schottischen Recensenten hinzugesetzt, "daß eine Verbindung zwischen Fieber und Entzündung innerer Theile Statt findet, daß in vorigen Zeiten, so wie noch jetzt in heißen Climates, Fieber mit Erfolg durch ausleerende Mittel geheilt wurden, erfordert unsere Erwägung, und muß Vorsicht gegen den Gebrauch hitziger Mittel in den frühern Zeiträumen der verhältnmäßig mildern Fieber dieses Landes lehren, gegen ein Verfahren, das die Routine nur zu sehr sanctionirt hat". (Fieber unter Entzündung zu stellen, ist immer ein Mißgriff, und erklärt nichts, da die Lehre von der Entzündung selbst noch so sehr im Dunkeln ist. Nicht einmahl practisch kann diese Ansicht sicher leiten, da es verschiedene Arten und Ausgänge von Entzündungen gibt. Die Leichenöffnungen führen hier offenbar häufig irre. So bald das Fieber von einem besonders affectirten Theile ausgeht, oder, was öfter der Fall ist, irgend ein Eingeweide früh oder spät besonders befällt, und in demselben hervorstechend wüthet, so wird die Lebhaftigkeit der Actionen, welche in dem besonders ergriffenen Organ vor sich gehen, immer Congestion des Blutes dahin, und mehr oder weniger den Anschein von Entzündung und ihrer Folgen bewirken. Das ist nicht wahre, ursprüngliche Entzündung, die den antiphlogistischen Apparat in seinem ganzen Umfange erfordert, nicht einmahl die asthenische Entzündung, deren Dafeyn selten eintritt, aber ihrer echten Natur nach vom Arzt nicht verkannt werden darf. Aber darauf müssen Engländer und Deutsche zurückkommen, daß die ersten Zeiträume vieler Fieber eine schwächende, kühlende, ausleerende Behandlung erfordern, daß man einen zu ausgedehnten Gebrauch von den Reizmitteln in der neueren Zeit machte, die viele Krankheiten erst

recht in die Höhe treiben, und ihnen einen ersten Character ausdrücken. Die Aufstellung zu allgemeiner Sätze, einseitiger Gesichtspuncte, ist immer nachtheilig, und wirft in gleich verderbliche Extreme.) — Mit dem Gang dieser Untersuchungen hängen auch zwey Aufsätze dieser Zeitschrift zusammen, beide von Dr. A. Philips Wilson, dem Verfasser eines neuern Werks über Fieber, das mit einem frühern desselben Schriftstellers nicht zu verwechseln ist: *Some Observations on the Diagnosis between Fever and Phrenitis, and on the Nature and Treatment of those Diseases; Some Observations on the Nature of Inflammation, and its Connexion with Fever.* Die erste Abhandlung ist gegen Clutterbuck. In der andern führt Hr. Wilson eine Reihe Versuche an, darzuthun, daß bey Entzündungen in den kleinern Gefäßen der ergriffenen Theile das Blut langsamer sich bewege oder stocke, aber die benachbarten größern Gefäße in vermehrter Thätigkeit sind. Alle Erscheinungen der Entzündungen und der Fieber führt er darauf zurück. Seine Theorie ist im Ganzen eine Verschmelzung der Cullenschen Ansichten mit denen des Mainzer Hoffmann's, ohne daß er von diesem weiß. Schwäche entsteht in den Capillargefäßen: diese stoßen nun nicht aus und sondern nicht ab, wovon das Blut befreyet werden muß. Das Herz und die großen Gefäße werden durch ein solches nicht gereinigtes Blut zu sehr gereizt, und überwinden durch diese erhöhten Anstrengungen den geschwächten Zustand der kleinern Endgefäße. Was Cullen der *vis naturae medicatrix* überträgt, führt er, seiner Meinung nach, auf nothwendige Gesetze und bestimmte Einsicht zurück. Das Erklären wird ihm sehr leicht. — *Observations on a peculiar Affection of the Testis, attended with the growth*

of Fungus from that Organ; illustrated with Cases. By *William Lawrence*, Demonstrator of Anatomy at St. Bartholomew's Hospital. Ein sehr lehrreicher Aufsatz, zur Diagnostik und Heilung der Hoden höchst wichtig. Castration ist hier selten erforderlich. — In drey Aufsätzen gibe **James Clarke** ein Report from "the General Hospital near Nottingham". Mehrere Leichenöffnungen, einiges Interessante, doch wenig Lehrreiches, obgleich er die Resultate seiner Privatpraxis mit hineinzieht. Den Kropf finde man besonders bey Frauenzimmern. Ueber die Nothwendigkeit, in manchen Zuständen des Typhus Abführungsmittel zu geben, um verhärtete Fäces auszuleeren. Masern waren dort, wie in andern Theilen von Großbritannien, oft sehr bösarzig. Sie hatten selbst in mehreren Fällen eine Neigung, in Brand überzugehen. Ihm kamen zwey Fälle vor, so wie andern Aerzten daselbst drey Fälle, wo Vesicatorien auf die Brust Brand und den Tod verursachte. Zwey Kinder kamen ins Hospital mit Brand an den obern Kinnbacken, als Folge der Masern, die ohne ärztliche Behandlung verlaufen waren. Alle vordern Zähne dieses Kinnbackens waren ausgefallen, und brandige Stellen an den Wangen. Der Tod endigte diese großen Leiden bald. Dem Ausbruch des Ausschlages gingen gewöhnlich Erbrechen und vermehrte Stuhlgänge voran, mit vielem Schmerz in den Gedärmen, starkem Fieber, aber wenig Husten und Niesen. Die Eruption zeigte sich gewöhnlich den fünften Tag, aber sehr oft später. Das Erbrechen horte dann auf, aber die Diarrhöe und das Fieber dauerten fort, — Case of Malconformation in the Genitals, with an Engraving. By *John Smith Soden* zu London. Ein

Mann von 24 Jahren ward noch immer für ein Mädchen gehalten. — *History of a Case of Diabetes mellitus, successfully treated by Animal Diet and the Use of the Cinchona.* By *George Alley.* — *A Case of Tetanus, successfully treated with the Cold Affusion.* By *D. Arnoldy* zu Montreal. Der Kranke sperrete sich dagegen, und erst als das schreckliche Uebel sehr weit vorgerückt war, die gewöhnlichen Mittel ihre Hülfe versagten, konnte das sehr häufige Begießen mit kaltem Wasser bis zur Ohnmacht angewendet werden. Es rettete vom nahen Tode. — *Observations on the Operation of Lithotomy.* By *Allan Burns*, Lecturer on Anatomy and Surgery, Glasgow. — **Ueber den gegenwärtigen Zustand der Medicin in Deutschland.** Ein nicht ganz treues und vollständiges Gemählde unserer Litteratur und des Zustandes unserer Universitäten, aber voll genug von Wahrheiten, die uns beschämen und der Heringschätzung des Auslandes aussetzen. Besonders über die Brown'sche Epoche und über die großen naturphilosophischen Verirrungen, so wie daß so höchst selten ein practisches Werk von Bedeutung in Deutschland erscheint. — Gelegentlich finden wir angeführt, daß im Sommer und Herbst 1807 die kalten Fieber in Großbritannien, ohne eine erkennbare Ursache in hoch und trocken gelegenen Städten, in denen sie sonst selten erscheinen, ungewöhnlich häufig gewesen wären. Des Quäkers *John Wesley* Primitive Physick, eine Sammlung von alten-Frauen-Recepten, von welchen viele sehr gefährlich sind, ist 21 Mal aufgelegt worden. Einer Art kalter Schlammbäder bediente sich schon der halb wahnsinnige, schändliche Quacksalber, Doctor Graham, als seine verbrecherischen

Gaukelenen mit dem electricſchen Bette nicht mehr Eingang fanden. Er grub ſeine Kranken bis ans Kinn in friſche Dammerde ein. Dieſes nannte er Erdbäder. Vier Stunden ließ er ſeine Kranken darin verweilen. Die erſten zwey Stunden litten ſie außerordentlich von Kälte, in der dritten Stunde wurden ſie wärmer, und in der vierten waren ſie in einem ſehr reichen Schweiße. — *Baldwin Wake* Diſſ. med. inaugur. de Typhi remediis, Edinburgh 1807, enthält ausführliche Erzählungen von dem wohlthätigen Einfluß des Fahrens in offenen Wagen auf den Gang dieſes Fiebers beym Rückzug der Englifchen Armee aus Holland im Frühling 1804, ſo wie im darauf folgenden Frühling von Embden nach Bremen. Ein Wundarzt Jones machte ſehr entſcheidende Beobachtungen darüber bey einem Dragoner-Regimente in England ſelbſt im Jahre 1803, welche er hier mittheilt. Many patients were ſubmitted to it with the happieſt effects; and I have uſed it ever ſince, with very great ſucceſs. Er rettete dadurch einen Typhuskranken im letzten und höchſten Stadium der Krankheit, den ſein Arzt ſchon aufgegeben und verlaſſen hatte. Dr. Hamilton zu Iſpwich beſtätiget letzteres, und dieſer Arzt fügt noch einen Fall bey, wo einem jungen Menſchen, welcher das Scharlachfieber von einer der ſchlimmſten Gattungen, und unter geringer Ausſicht zur Geneſung, hatte, die Reife zu ſeinen Eltern in den heißen Tagen des Auguſts ſehr heilſam war.

Report from the ſelect Committee of the Houſe of Commons, appointed to inquire into the State of Lunatics. Ordered to be printed 15th July 1807. Betrifft nur die criminellen und armen Wahnsinnigen in England und Wales. In

den letzten sechs Jahren sind daselbst nicht weniger als 37 Tolle ins Gefängniß gesetzt worden, welche sich treason, murder or felony haben zu Schulden kommen lassen. Sehr viele Graffschaften haben keine oder nur unvollständige Berichte über die Zahl ihrer wahnsinnigen Armen eingeschickt, bloß die von Suffolt und Norfolk sind genau. In Suffolt sind 114, in Norfolk 112 solcher Unglücklichen. Aus den Aussagen des Aufsehers des St. Luke's-Hospital zu London wollen wir einige Data ausheben. 300 Wahnsinnige sind im Durchschnitt stets daselbst, hiervon werden 115 immer für unheilbar gehalten. 640 erwarten die Aufnahme. Die ungefähre Zahl der für heilbar gehaltenen Wahnsinnigen, die jährlich aufgenommen werden, sind 110 männlichen, 153 weiblichen Geschlechts, im Ganzen 263; 60 von diesen sind parish patients. Als geheilt werden im Durchschnitt jährlich entlassen 37 männlichen, 71 weiblichen Geschlechts, im Ganzen 108. Die Zahl der jährlich als unheilbar Entlassenen von beiden Geschlechtern beläuft sich auf 100. Der wegen verschiedener Ursachen, als wegen Lähmung, fallender Sucht, Schwangerschaft u. s. w. der medicinischen Behandlung nicht fähig Zurückbleibenden sind 28 anzunehmen. Jährlich sterben 27 daselbst. Das Verhältniß der Frauenzimmer zu den Männern unter den Aufgenommenen ist wie 3 zu 2; unter den Geheilten wie 2 zu 1. Der jährliche Kostenbetrag der Arzneien, welche für diese Anstalt verbraucht werden, ist etwas über 79 Pfund Sterling. Die ganze Anstalt, die Interessen für das auf den Bau selbst verwandte Capital, zu 6 Procent, mitgerechnet, kostet jährlich 9865 Pfund Sterling. Jeder Kranke kommt jährlich, ohne die Kosten des Gebäudes und dessen

Reparatur, etwas über 19 Pfund Sterling zu stehen, mit Inbegriff dieser Ausgaben auf 30 Pf. Sterling und 6 bis 7 Schilling. Obgleich sich nichts Bestimmtes darüber angeben lasse, so wäre doch anzunehmen, daß unter 20 nur 3 sind, die Zwangsmittel bedürfen, um sich und Andern nicht zu schaden. Blödsinnige sind ausgeschlossen. Der berühmte Dr. Willis sagte aus, daß warme Bäder Wahnsinnigen sehr nützlich sind, kalte Bäder aber nur höchst selten erforderlich wären. — *Observations on the General Treatment of Lunatics, as a branch of Medical Police. By A. Duncan jun., Professor of Medical Jurisprudence in the University of Edinburgh.* Ein verständiger, wohlgemeinter Aufsatz, der bey den dort vorwaltenden großen Mißbräuchen, und bey den bevorstehenden Veränderungen in den Gesetzen für die Verhältnisse der Verrückten sehr nützliche Vorschläge enthält. Die Förmlichkeiten der bisherigen Deutschen Justiz machten es dem Leichtsinne und der Bosheit nicht unmöglich, Jemand für wahnsinnig zu erklären, der es nicht war. Uns fehlen überdieß die in vieler Hinsicht so heilsamen Privatanstalten für Kranke dieser Art, die aber durchaus unter Aufsicht des Staats stehen müssen, wenn sie nicht zu mancherley Mißbräuchen Gelegenheit geben sollen. — (Wird in einem der nachfolgenden Blätter folgesetzt.)

1810

Bielefeld.

Bericht an die hiesigen Einwohner über die hiesige Armenkrankenverpflegungsanstalt. Von den Ärzten *Nasse* und *Wilmans*. 20 S. in Quart. 1810.

Es gewährt eine große Beruhigung, wenn man wahrnimmt, daß hier und da zur Erhaltung der Kranken und nothleidenden Menschen so Vieles mit patrio-

tischem Eifer unternommen und ausgeführt wird, während die unzerstörbare Hydra des Krieges da und dort den Kern der Menschheit als eine Riesenschlange hinabwürgt. — Die beiden Aerzte zu Vielefeld, Hr. Raffe und Wilmans, haben seit 3 Jahren die unentgeltliche ärztliche Besorgung der dasigen Armen gemeinschaftlich übernommen, und die Gaben der wohlthätigen Einwohner zu Vielefeld an Geld, Speisen und Getränken haben sie in den Stand gesetzt, innerhalb drey Jahren tausend, acht hundert und neun Kranken ihre Hülfe, nebst freyer Medicin, welche die dortigen Apotheker auch zu billigen Preisen lieferten, angedeihen zu lassen, und, die es bedurften, noch mit Suppe, Brot und Wein zu unterstützen. Gegenwärtige Schrift ist nun vorzüglich dazu bestimmt, Rechnung von dem, was geschehen, mitgetheilt und verwendet ist, abzulegen, die liebevolle Mildthätigkeit in den edeln Gemüthern der vorigen Geber zu erhalten, und in den Herzen neuer Armenfreunde zu erwecken. — Möchte dieser edle Verein von Aerzten und Nichtärzten zum Besten der Kranken und Nothleidenden an denen Orten, wo nicht bereits dergleichen Anstalten bestehen, recht viele Nachahmer finden! Denn wie wahr ist das, womit jene patriotischen Aerzte ihren Bericht schließen: “Daß Jeder nach dem Maß seiner Kräfte für fremdes Wohl, andere Rücksichten aufopfernd, wirksam sey: welcher Zeit Noth fordert das mehr, als die der jezigen”?

Leipzig und Züllichau.

Das seltene Beispiel eines Criminalraths, der als Interpret des Persius (freylich eines strengen Sitten-, wenn gleich nicht Criminalrichters) auftritt, ist bereits einmahl in unsern Blättern angeführt worden (Gött. gel. Anz. 1807 S. 967, wo, wie wir erst jetzt wahrnehmen, Ein. 4 Daru zu

lesen ist). Jetzt erhalten wir von ihm einen neuen Beitrag für den Persius: **Johann Christian Friedrich Meister**, beider Rechte Doctor, königl. Preussischer Criminalrath und Professor der Rechte an der Universität Frankfurt an der Oder, Ueber **Aulus Persius Flaccus Sat. VI, 37 . . . 40.** Hernach über Sat. VI, 78. 79. — f. w. 1810. Octav 75 Seiten. Wie gut classische Studien einen Juristen kleiden, sehen wir auch an diesem Beispiel. Dagegen beurtheilen wir ihn aber auch nicht mit der Strenge eines critischen Schulgelehrten. Jene erste, oft gehudelte, Stelle (ob wir wohl *locus vexarus* so übersetzen dürfen?), wo der Knicker Vestius die in Rom aufgekommene Philosophie verwünscht; diese war aus Asien und Griechenland nach Rom gebracht, und nun so gut als einheimisch geworden; in diesem Sinn wird von ihm das *nostrum* (oder *vestrum*, gleich viel) *maris experts sapere*. genommen; im Gegensatz dessen, daß es früher, wie andere Waren, nach Italien gekommen war (*cum pipere et palmis*, Pfeffer und Datteln; oder, wie Hr. M. es nimmt, von den nach Italien verpflanzten Bäumen, und eben daher auch Sat. 1.¹, 75 *pipere* vom einheimischen Pfeffer versteht, als der schlechtesten Sorte (und also auch ein unbedeutendes Geschenk), da indessen der fremde Pfeffer immer noch ein Handelszweig blieb. V, 54. Mit gelehrter Belesenheit wird die Interpretation aufgestuft, theils durch Gegenstellung der Erklärungen anderer Gelehrten, theils historisch durch Anführung der Hauptstellen von der in Rom verbreiteten Philosophie, aus Kleinasien besonders; und doch hastete nur die practische recht, besonders die Stoische, bey den Römern. Merkwürdig ist uns, daß die Juristen in Rom den besten

und größten Gebrauch von der Philosophie gemacht haben. — VI, 79. redit in rugam sehr richtig statt in sinum, denn eben dieser entsteht durch Falten, und numos condere in sinu ist natürlich.

Leipzig.

Bev Fleischer, dem jüngern: Lexikon der vom Jahre 1750 bis 1800 verstorbenen Teutschen Schriftsteller, ausgearbeitet von *Johann Georg Meusel*. Zehnter Band. 1810. Octav 594 Seiten. Deutscher Fleiß und Deutsches Worthalten verläßt unsern Litterator nicht. Seit dem im vorigen Jahre erschienenen und in diesen Blättern S. 1807 angezeigten neunten Band erfolgt jetzt der zehnte, mit den Mittelbuchstaben des Alphabets N . . . Q. Es sind unter den Buchstaben einige, welche dem Rufe eines Gelehrten günstiger, als andere sind, weil sie durch die kleinere Zahl der Artikel einen Gelehrten mehr ins Licht stellen, und zur allgemeineren Notiz bringen, als solche Buchstaben, welche an Nahmen so fruchtbar sind, wie etwa H, M. oder wohl gar S, der Abgrund, in den sich der Nahme von Hunderten verliert, und es also Kunst erfordert, sich unter diesen hervorzuarbeiten.

Veranlaßt durch die ihr von Seiten eines achtungswerthen Patrioten gemachten Vorschläge, und durch Zusicherung der nöthigen Geldsummen, die ihr von ihm vermittelt des Classenschen Fideicommisses ertheilt wurde, setzt die Classensche Litteratur-Gesellschaft in Kopenhagen, in Verbindung mit einer von Seiten der königl. Dänischen Gesellschaft der Wissenschaften ernannten Commiteé, bestehend aus den Justizräthen und Rittern Bugge und

Manthey, und dem Professor **Wersted**, folgende zwey Preisaufgaben aus:

Sie setzt nämlich l. eine Prämie von 1000 Thalern Dän. Courant für die beste Abhandlung über die Milch aus, in welcher Folgendes zu untersuchen ist:

1. Die chemischen Bestandtheile der Milch, ihre Verschiedenheit bey den besondern Hausthieren, die Veränderungen, denen sie durch die verschiedenen Nahrungsmittel oder andre auf das Thier einwirkende Umstände unterworfen ist, und wie sich die Verfälschungen der Milch am besten entdecken lassen.
2. Ihre Wirkungen und ihr Gebrauch in diätetischer Rücksicht und als Heilmittel gegen Krankheiten.
3. Ihre Anwendung zu öconomischem Zweck als Nahrungsmittel und zu Kunstarbeiten, und ihre Veredlung zu Handels-Producten, wobey die verschiedenen Behandlungsarten in dieser Hinsicht genau anzugeben sind.

Die Preisbewerber müssen sorgfältig sich mit dem bekannt machen, was die ausgezeichnetsten Schriftsteller bey den verschiedenen Nationen in diesem Fache geliefert haben, und die wichtigen Erfahrungen benutzen, die uns Parmentier, Deyeux, Fourcron, Bauquelin, Thénard, Scheele, Young, Fernis, Michaelis, Desmaret, Beratti, Anderson, Radel, Berzelius, und andre bekannte Aerzte, Chemiker und Oeconomen lieferten; sie müssen dieß mit ihrer eigenen Untersuchung begleiten, und zum Schluß der Abhandlung allgemeine Vorschriften und Regeln geben, die dem Landmanne und Künstler für die in jeder Rücksicht vortheilhafteste Benutzung der Milch und ihrer Producte zu einem Leitfaden dienen können.

II. Die Bestimmung der Anwendung und Fruchtbarkeit des Erdbodens, oder die so genannte Vo-

nitirung, geschah bisher nach solchen practischen Kennzeichen, die sich auf die allgemeine Erfahrung des Landmannes, auf die locale Kenntniß der Taxatoren, und auf die Merkmale gründeten, welche sie sich durch die Sinne verschafften. Solche Kennzeichen konnten wohl für jeden einzelnen Ort, wo sie gesammelt sind; und für den engen Kreis, in dem der geringere Landmann ohne Veränderung sich wendet, hinreichen: aber sie gewähren weder dem Landmanne selbst, noch den Taxatoren, so allgemeine; so belehrende und so sichere Regeln, als es bedarf, um die vortheilhafteste Art des Landbaues, und eine sichere Norm zur Bestimmung der Abgaben und Landzinsen in den verschiedenen Provinzen eines Staats festzusetzen. Die Gesellschaft setzt daher eine Prämie von 1000 Thalern Dän. Courant für die vollständigste Untersuchung der pflanzennährenden Erdrinde in Rücksicht des quantitativen Verhältnisses ihrer Bestandtheile, in Rücksicht ihrer Unterlage und in Rücksicht ihrer Lage aus, um dadurch einen Leitfaden 1) zur Bestimmung der Cultur, zu der jeder Boden tauglich ist, und 2) zur Bonitirung des Bodens nach der zweckmäßigsten Eintheilung, zu erhalten.

Der Verfasser muß hierbey untersuchen, welchen Einfluß das Vermögen der Erdarten und ihrer Mischungen, Wasser anzuziehen und in sich zu behalten, und ihr Vermögen, Wärme zu leiten, auf ihre Fruchtbarkeit haben kann; und er muß bestimmen, was eigentlich die Pflanzen nährt, und was nur als Excitament wirkt, um ihren Wachsthum zu befördern. Er muß angeben, welche Pflanzen jedem Erdboden eigen sind, welche am besten darin gedeihen, und in wie fern dieß zur Bestimmung der Beschaffenheit des Erdbodens angewendet werden kann.

Der Verfasser muß Anleitung geben, wie sich die chemische Untersuchung des Erdbodens auf die sorgfältigste und lehrreichste Weise anstellen läßt, und wie der Landmann sie am leichtesten vornehmen und mit den practischen Kennzeichen vergleichen kann. Zur Erforschung der Unterlagen sind die bequemsten Geräthschaften anzugeben, und was die Lage des Erdbodens betrifft, so muß nicht bloß auf die Inclination desselben, sondern auch auf dessen Lage gegen Sonne, Wind und Wasser Rücksicht genommen werden. Das, was Wallerius, Rükfert, Hassenfranz, Humboldt, Leslie, Humphry Davy, Kirwan, Einhof, Saussure, Cadet de Baux, Andrea, Campadius, Braconnot und andre Gelehrte und Decomenen über diese Gegenstände geschrieben haben, ist, so viel als möglich, zu benutzen; und man erwartet, daß der Verfasser sich bestrebe, aus diesen Untersuchungen und Bemerkungen practischer Landleute wissenschaftliche Grundsätze in Betreff der hier aufgeworfenen Fragen herzuleiten.

Die Abhandlungen können in der Dänischen, Schwedischen, Deutschen, Französischen und Englischen Sprache verfaßt werden; sie müssen auf gewöhnliche Weise mit einem Motto und einem versiegelten Zettel, der den vollen Namen, Titel und Aufenthalt des Verfassers angibt, versehen seyn, und an den Secretär der Gesellschaft, Professor und Ritter Viborg, vor dem 1. May 1812 postfrey eingesandt werden. Im Fall keine Abhandlung die Preisaufgaben vollständig beantwortet haben sollte, und deswegen der Preis nicht ertheilt werden kann, so behält die Gesellschaft es sich vor, in Vereinigung mit besagter Commite, die beste unter ihnen in dem Verhältnisse zu belohnen, als dieselbe den Aufgaben Genüge geleistet hat.

Göttingische
gelehrte Anzeigen
unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

129. Stück.

Den 13. August 1810.

Paris.

Noch in spätem Zeiten wird die Nachwelt mit Ehrfurcht die Namen der Gelehrten nennen, deren Sorgfalt und Ruhe uns noch die letzten Früchte von einer gelehrten Gesellschaft erhalten hat, welche die Auswahl der vorzüglichsten Gelehrten ihrer Zeit und Nation enthielt, und in einem Zeitraum von 129 Jahren seit ihrer ersten Entstehung, und 92 Jahre seit ihrer neuen Organisation unter Ludwig XIV., 1701 bis 1793, eine so große Anzahl gelehrter Arbeiten zur Belehrung der gebildeten Welt geliefert hat, die in einer Reihe von Bänden enthalten sind, welche allein eine Bibliothek ausmachen. Es ist die Académie Royale des Inscriptions et Belles Lettres zu Paris. Mit dem Tome XLVI. welcher 1793 erschien, konnte man die Sammlung als geschlossen halten, und beklagte den Verlust der noch in den letzten Jahren vorgelesenen Abhandlungen (Memoires, mit den geschichtlichen Nachrichten von der Academie. Wir wußten wohl, daß noch einige bereits gedruckte Bände vorhanden waren, welche aber nicht konnten ausgegeben werden. Endlich er-

fuhren wir, daß alle noch vorgefundene Abhandlungen, zur Ergänzung der Sammlung, sollten der Welt mitgetheilt werden. Dieses ist gegenwärtig erfolgt, und es sind erschienen To. XLVII...L. Sie enthalten zugleich die Geschichte und die Arbeiten der Academie von 1785, 1786 und folgenden Jahren bis zum 8. August 1793, als dem Tag ihrer Auflösung; ein Zeitraum, den die Academie in einem banger, unruhevollen Zustand durchlebte, der am wenigsten für gelehrte Beschäftigungen, welche Ruhe und Heiterkeit erfordern, geeignet war. Es gereicht ihr zu einem unvergeßlichen Ruhm, daß sie gleichwohl ihre bestimmten Vorlesungen und Versammlungen, als Pflichtarbeiten, ununterbrochen fortsetzte.

Nicht weniger Ruhm hat sie sich dadurch erworben, daß sie in den Schreckenstagen, da sie ihrer Auflösung bereits entgegen ging, und auch noch seitdem, treue Vorsorge und mögliche Maßregeln anwendete, damit die Abhandlungen gesammelt, und endlich der Welt im Druck mitgetheilt werden konnten, wenigstens der größere Theil; denn viele sind im Sturm der Zeit zerstreut, andere vernichtet worden. Schmerzliche Empfindungen sind mit der Rückerinnerung verbunden, daß noch mit Ausgang 1784 und Anfang 1785 von dem guten Könige Ludwig verschiedene heilsame und wohlthätige Veranstellungen bey der Academie getroffen wurden: nämlich die Verfertigung von Nachrichten und Auszügen, zur allgemeinen Notiz und Gebrauch der gelehrten Welt, - von den Handschriften in der königl. Bibliothek vermittelst der Stiftung einer Committé von einigen dazu neu besoldeten Mitgliedern der Academie; ferner fünf neue Pensionen für fünf der ältesten Associés, mit Vergütung des Verlustes, den bisher die zehn alten Pensionen, so wie

auch der beständige Secretär und Bibliothekar, durch Abzüge und Rückstand erlitten hatten; ferner Zulagen für Unterhaltung der Bibliothek, und für zu erhöhende Jettons. Die Verbesserungen betruhen einen jährlichen Aufwand von 12,200 Livres. Mehr andere königliche huldvolle Verfügungen folgten noch im Jahre 1786 nach; darunter ist auch ein neues Reglement für die Academie vom 22. December 1786, welches hier eingerückt ist, S. 17 bis S. 22: ein Muster für Einrichtung gelehrter Gesellschaften, aus Erfahrungen aufgestellt, ohne welche alle gesetzliche Weisheit den nachtheiligsten Fehlgriffen in solchen Fällen ausgestellt ist. Im Anfange von 1788 setzte der Abbé Raynal eine jährliche Summe von 1200 Livres zu einer jährlichen Preisaufgabe aus. S. 28 f. Bey Berufung der Etats généraux 1788 erhielt die Academie den Auftrag, die alten Formalitäten aufzufuchen, welche ehemahls bey Berufung und Abhaltung von dergleichen Versammlungen üblich gewesen waren. Im Jahr 1789 erfolgte die erste Störung der Academie; sie ward, nach langem Widerstande bis Ende folgenden Jahrs, aus ihrem Versammlungsort im Louvre vertrieben. Bey der Auflösung der Committé, die zur Verfertigung der Auszüge aus den Handschriften in der königl. Bibliothek niedergesetzt war, erließ die Academie im Druck die *Eclaircissements* über diese Arbeiten, die hier S. 31. . . 35 wieder eingedruckt sind; die dazu ernannten Mitglieder setzten indessen doch, aus eigenem Entschluß, die Arbeit noch fort. In den nach dem 10. August 1792 erfolgten Schreckentagen ließ sich an keine fernere Erhaltung der Academie denken. Am 25. November erhielt sie das Verbot, die vacanten Stellen wieder zu besetzen;

endlich hob das Decret vom 8. August 1793 die Academie gänzlich auf.

Da wir durch ein ansehnliches Geschenk des Französischen Instituts von diesen nun erschienenen Theilen in den Stand gesetzt sind, unsern Deutschen Litteratoren von ihrem Inhalt, auf die Weise, wie wir ehemahls thaten (das letzte Mal Götting. Anz. 1793 S. 1707 und 1785), die Notizen davon mitzutheilen: so soll dieses auch in Ansehung dieser letzten Bände, nach und nach, geschehen.

Histoire de l'Académie Royale des Inscriptions et Belles Lettres avec les Mémoires de Littérature tirés des Registres de cette Académie depuis l'année MDCCLXXXIV jusqu' au 8. Août MD' CXCIII. *Tome quarante-septième.* De l'Imprimerie Impériale. MDCCCIX. Quart S. I. . . 422 Histoire de l'Académie Royale des Inscriptions et Belles Lettres, und S. I. . . 457 Mémoires de Littérature. Voran steht, nebst Inhaltsangabe: Die Geschichte der Academie in den letzten Jahren, vom Hrn. Dacier, ihrem letzten beständigen Secretär, und nunmehrigem beständigem Secretär der Classe der Geschichte und alten Litteratur des Instituts. Mit der größten Theilnahme, und nicht ohne innere Bewegung, liest man die Erzählung bey aller Ruhe und Würde, mit welcher sie abgefaßt ist. Noch sind S. 37 die Preisaufgaben der Academie für 1785 . . . 1792. Es ist ein schreckendes Beyspiel, wenn man sieht, wie in so wenig Jahren der Eifer für die Studien erlöschen kann; nur wenige Preise konnten den eingelaufenen Preisschriften ertheilt werden, und endlich liefen gar keine Preisschriften für die Concurrenz mehr ein. Den Beschluß machen die Sterbefälle, und Aufnahmen neuer Mitglieder in der Academie in den letzten Jahren, 1785 . . . 1792.

Die im letztern Jahre gewähltten waren Silvestre de Sacy, als ordentliches Mitglied; Henne, als auswärtiges Mitglied, und Dacier war zum pensionirten Mitglied und beständigen Secretär der Academie aufgenommen worden. Die ganze Anzahl war Académiciens honoraires 9, Pensionnaires 14, Associés 14. Associés résidens 7, Affiliés libres et étrangers et regnicoles 12.

Wir kommen zu der Histoire selbst, welche Notizen, mehr oder weniger ausführlich, von Vorlesungen gibt, die in den Versammlungen der Academie sind gehalten worden. Zuerst I. vier Abhandlungen des Hrn. Silvestre de Sacy, aus den Jahren 1787. . . 1791, über die Denkmähler Nakchi Rustom, die Inschriften zu Tschel-minar; über die Persischen Münzen der Sassaniden; und die Denkmähler und Inschriften zu Kirman-schah oder Bisutun. Diese vier berühmten Abhandlungen sind bereits 1793 vom Verfasser ans Licht gestellt worden, unter dem Titel: Mémoires sur diverses antiquités de la Perse, und sind auch im Auslande bekannt und von Gelehrten geschätzt. Hier wird bloß eine Notiz des Inhalts gegeben. — II. Erläuterungen des Buches Tobias, von Sainte croix; diese erbauliche Familiengeschichte aus den Zeiten nach der Gefangenschaft der Juden wird kritisch behandelt; bekannt ist es, daß der ursprüngliche Chaldäische Text verloren ist, und daß wir bloß alte Uebersetzungen davon haben, welche aber alle auf verschiedene Weise interpolirt sind; als eine Geschichte, die viel ist gelesen worden. — III. Ein Hemerologium, oder Calendar verschiedener Städte, verglichen mit dem Römischen Calendar; aus einer Griechischen Handschrift des Theon über den Canon des Ptolemäus, in der Biblio-

thet zu Florenz; eine durch Joh. Naffon davon genommene Abschrift blieb unedirt; aber eine andere, nach jener gefertigte, Abschrift ward vom Baron de la Bastie an die Academie vermacht 1742. Seitdem hat sich noch eine zweyte Handschrift zu Florenz, und eine dritte zu London gefunden; aus diesen vereinigt ist hier dieser verglichene Calendar eingedruckt, mit einer Lateinischen Uebersetzung, mit einigen Erläuterungen begleitet. —

IV Bemerkungen (Observations) über das Denkmahl zu Ancyra, von Hrn. von Sautercoir (Monumentum Ancyranum, das auch als Anhang zu Ernesti's Sveton bereits bekannt seyn kann). Mit einer Deutlichkeit, welche man bey Humanisten und Litteratoren, wenn sie eine faßliche und auch andern gebildeten Lesern, die nicht Gelehrte vom Handwerke sind, verständliche Notiz von einem gelehrten Gegenstand geben sollen, selten, unter Französischen Gelehrten häufiger, antrifft, wird die Geschichte dieser Inschrift erzählt, welche von K. August selbst abgefaßt war, und unter dem Nahmen *index rerum a se gestarum* bey Sveton erwähnt ist; eine Abschrift ward, zufolge seines letzten Willens, auf eherne Tafeln gegraben, am Eingange seines Mausoleums aufgestellt. Die Städte von Kleinasien hatten dem August noch bey seinem Leben auf gemeinschaftliche Kosten zu Ancyra in Galatien einen Tempel bauen lassen; zu beiden Seiten des Einganges war eine Abschrift von jener Inschrift an der Wand eingehauen, mit der Griechischen Uebersetzung; und diese hatte sich bis auf die neuern Zeiten erhalten, aber frenlich immer mehr und beschädigt, als damahls, da sie Buxbeqv zuerst sah und copirte, 1554, nach ihm mehr andere Reisende, unter diesen Pocock und Chishull; ein sehr beschädigtes Fragment daraus, das sich im Lateinischen und im Griechischen erhal-

ten hat, sucht Saintecroix wieder herzustellen, Vieles zu erläutern. (Es ist bey Chishull tab. II. a dextra, 139 signa militaria bis l. 49). Das Beste von allem, dessen sich August ruhmte, war wohl der orbis terrarum pacatus, und das andere, rex Parthorum — amicitiam nostram petens, plurimaeque aliae gentes expertae sunt Romanam fidem in principe: das waren die beiden Grundpfeiler seiner Herrschaft. — V. Critische Anmerkungen (remarques) über das *Etymologicum magnum*, von Hrn. Larcher, S. 105 . . . 208: ein beträchtlicher Beitrag für eine neue Ausgabe dieses Wörterbuchs, mit welchem, wie wir hören, einige Gelehrte sich beschäftigen. Die hier mitgetheilten Critiken betreffen die Buchstaben T bis Ω. Noch Einiges zu M. Z. H. O. K. A. — VI. S. 209 . . . 289, Forschungen über die alte Geographie, von Hrn. Gosselin; sie bestanden in einer Folge von mehreren Abhandlungen; sie werden aber hier bloß in einem Auszug geliefert, weil sie in der Zeit bereits sind gedruckt worden, in seinem berühmten Werke: *Recherches sur la géographie systématique et positive des anciens* (G. g. N. 1800 S. 73 f.). — VII. Versuch einer Uebersetzung von einigen kleinen Gedichten aus der Griechischen Anthologie, von Hrn. Dacier; in Prose und mit Erläuterungen. — Noch, Inschriften und Medaillen, welche die Academie entworfen hatte, in den Jahren 1785, . . . 1791. — Denkschriften auf verstorbene Mitglieder seit 1784 . . . 1793. Hr. Bignon, Segnier, Daciaudi, Arnaud, de Buzrigny, Grosley, Marquis de Paulmy, Bejot, de Rochefort, de Nicolai, d'Ormesson, Abbé Broner. — Nun folgen die Denkschriften (*Mémoires*), deren Inhalt wir nächstens anzeigen.

1288 G. g. N. 129. St., den 13. Aug. 1810.

Pl.

Sulzbach.

Die heiligen Schriften des Neuen Testaments, übersetzt von Karl van Esß, Pfarrern zu Hunsburg bey Halberstadt, und von Leander van Esß, Pfarrern zu Schwalenberg im Fürstenthum Lippe. Zweyte, rechtmäßige und verbesserte Ausgabe. Mit stehender Schrift. 1810. S. 268 in Octav. Bey der Anzeige der zweyten Auflage dieser Uebersetzung, die wir der mit so vielem Recht darauf gerichteten Aufmerksamkeit des Publicums schuldig sind, können wir unserer Pflicht nicht besser genug thun, als wenn wir bloß das ihr vorgedruckte Urtheil des ehrwürdigen Antistes Geß von Zürich darüber hier einrücken, mit welchem das unsrige ganz übereinstimmt. Bey Vergleichung mehrerer Kapitel dieser zweyten, verbesserten Ausgabe des van Esßischen neuen Testaments mit der ersten und mit dem Grundtext hat dieser gefunden; "daß die Erwartung, zu der auch schon das rühmlich bekannte Uebersetzer-Talent der Herausgeber berechtigte, vielfach darin erfüllt, und manche Stelle nicht nur dem Sinne, sondern, mit völliger Beybehaltung des Deutschen Sprachgebrauchs, auch dem Ausdruck des Originals noch genauer, als vorher, angepaßt worden ist. Daher hofft und glaubt er auch, und wir hoffen und glauben auch mit ihm, daß eine Uebersetzung, deren Werth schon aus dem weitverbreiteten Nutzen, den sie bereits gestiftet hat, durch diesen auf ihre möglichste Vervollkommnung fortdauernd verwandten Fleiß sich immer noch mehr sowohl zur Privat- als auch zum öffentlichen Gebrauch empfehlen wird".

v. 7. 132

Göttinaiſche gelehrte Anzeigen

unter
der Aufficht der Königl. Geſellſchaft der Wiſſenſchaften.

130. Stück.

Den 16. Auguſt 1810.

Amſterdam.

Im Kunſt- und Induſtrie-Comptoir: Die Hebräerin am Putztische und als Braut. Vorbereitet durch eine Ueberſicht der wichtigſten Erfindungen in dem Reiche der Moden bey den Hebräerinnen von den rohſten Anfängen bis zur üppigſten Pracht, von *A. Th. Hartmann*. Erſter Theil, mit Kupfern. 1809. XXXVI und 466 Seiten. Zweyter Theil, mit ſieben Kupfern. 1809. 538 S. Dritter Theil oder Anhang, enthaltend die Erklärung der Kupfertafeln, ein Verzeichniß der Quellen, ausführliche Erläuterungen und ein dreyfaches Register. 448 S. in Octav. Es war eine ſinnreiche Idee, zu der berühmten Sabina des Hrn. Böttiger ein Gegenſtück aus dem Orient aufzuſtellen, wo die Eigenthümlichkeit der Sitten, der Gebräuche, des Coſtume, der Bedürfniße, manche intereſſante Vergleichen darbot, und die Benutzung Orientaliſcher Quellen eine Menge philologiſcher, hiſtoriſcher und antiquariſcher Bemerkungen zur Erläuterung der alten Hebräiſchen Schriften herbeyführen mußte.

Hr. Prof. Hartmann, durch mehrere gelehrte Schriften rühmlich bekannt, hat diesen Gedanken ausgeführt, aber in einem weitem Umfange, indem er der eigentlichen Beschreibung des Puzes einer Hebräerin eine ausführliche Geschichte der Erfindungen, des Handels und Kunstfleißes unter den benachbarten Völkern, die dem Luxus vorausgehen mußten, vorangestellt, und diese Untersuchungen mit einem Aufwand von Fleiß und Belesenheit durchgeführt hat, daß man hin und wieder versucht wird, zu bedauern, daß alle diese Gelehrsamkeit auf einen an sich nicht sehr erheblichen Gegenstand bezogen werden mußte. Das Verdienst dieser Arbeit wird sich am richtigsten schätzen lassen, wenn wir den Gang, welchen der Verf. genommen hat, in der Kürze darlegen. Nach einer Einleitung von der Beharrlichkeit der Moden im Orient und den Ursachen derselben, erinnert der Verf., daß wir noch jetzt die Theile des Puzes einer Hebräerin mit Wahrscheinlichkeit bestimmen können, daß man aber zur bessern Uebersicht die einzelnen Erfindungen chronologisch verfolgen müsse, und theilt die Geschichte derselben in sechs Zeiträume: 1) von der frühesten Zeit bis zur Einwanderung in Aegypten. Die ersten Versuche zur Bekleidung, mit Laub, Thierfellen, Filzen ic. sind hier sehr gut entwickelt; wenn aber von den Hebräerinnen gesagt wird, daß sie Baumblätter als Umgürtung gebraucht, und sich damit Jahrhunderte lang begnügt haben, so ist dies doch wohl nur von ihren Vorfahren zu verstehen. Das Punctiren der Haut, S. 40, kann nach den biblischen Nachrichten nicht so hoch hinaufgesetzt werden. 2) Vom Einzug in Aegypten bis zur Besitznahme von Palästina. Frühe Cultur Aegyptens, und Handelsverbindungen mit Arabien und Indien kunstliche Weberey und Spinneren, welche die

Israeliten kennen lernten. Schminke (der Augen) und Wohlgerüche. S. 68. Wichtigkeit der Aegyptischen Mineralien für den Puz. Um Syene gab es Gold- und Silbergruben, noch mehr in Aethiopien; auch Edelsteine, die aber auch durch den Arabisch-Ostindischen Handel eingeführt wurden. 3) Wanderung der Hebräer durch die Arabische Wüste. S. 99. Die Hebräerinnen webten Kamel- und Ziegenhaar und Wolle; schwerlich schon Baumwolle. Von den künstlichen Arbeiten für das Mosaische Gezelt wird nichts erwähnt, weil der Verf. diesen ganzen Abschnitt für später hält, wie er zu Anfang des zweyten Theils zu beweisen sucht; welche Stelle eigentlich hieher gehört hätte. Etwas Unwahrscheinliches liegt doch darin, daß die Hebräerinnen, welche in Aegypten "die feinsten leinenen und baumwollenen Zeuge, die sich mit unserm Batist, Kammertuch, Mouffelin oder Milchflor vergleichen lassen", kennen und nachahmen lernten, S. 62 flg., nun plötzlich diese Gattung von Kunstfleiß hätten aufgeben sollen. 4) Von der Besitznahme Palästina's bis zu Davids Tode, in drey Kapiteln: 1. Blicke in das Arbeitszimmer einer Hebräerinn, wo vom Spinnen und Weben geredet wird, mit einer Abbildung der Spindel, des Weberstuhls ic.; 2. vom Walken, Bleichen, Reinigen der Kleider und der Wollenfärberey; 3. vortheilhafter Einfluß der Verbindung Palästina's mit den benachbarten Völkern auf den Puz der Hebräerinn. 5) Zeitraum von Salomo bis zum Babylonischen Exil. Hier handelt der Verf. zuerst von dem wichtigen Einfluß des Phönizischen Handels und Kunstfleißes auf den Puz der Hebräerinn, in sechs Abschnitten: 1. von metallenen Zierathen; die Menge des Goldes in diesem Zeitraum kam aus Ophir und Tarshisch, auch wohl von der Ostküste Africa's; Silber und andere Metalle hauptsächlich

aus Tarschisch, oder Kleinasien, Cypren und andern Inseln. Das Beyspiel der Phönizier weckte die Hebräer zu Versuchen in der Metallurgie. Dabey vom Schmelzen und Bearbeiten der Metalle. S. 259 fig. 2. von Perlen, Korallen und Edelsteinen, ihren Arten und ihrem Vaterlande. 3. von Wohlgerüchen und Salben, und der verschiedenen Zubereitung und Anwendung derselben. Die feinsten kamen durch den Arabisch-Ostindischen Handel, andere aus den angrenzenden Ländern und Palästina selbst. 4. von der Wolle und ihren vorzüglichsten Gattungen. 5. vom Purpur und seinen Hauptgattungen, und vom Carmoisin. Tscheket sey nicht sowohl dunkelblau, als vielmehr dunkelviolett. 6. von buntgewebten, goldgewirkten Zeugen und seidenartigen Stoffen. Die Kunst, zu sticken, spricht der Verf. den Hebräerinnen in diesem Zeitraum gänzlich ab, und versteht צקק, nach Böttiger's Vorgang, von bunten Webereyen. Die Figuren, welche man hineinwebte, waren Greife (Cherube), Blumen, Granaten, Palmen &c. Die Hebräerinnen lernten diese Kunst von Phöniziern, Aegyptern und Babyloniern. Hier S. 419 fig. vom Handel Babylons. Schon in diesem Zeitraum bildeten buntgedruckte Indische Cattune einen bedeutenden Handelszweig, und diese sind unter צקק zu verstehen, Ezech. 27, 16. 24. Das dunkle צב Ezech. 16, 13. 16. versteht der Verf. von feinen, durchsichtigen Zeugen, welche aus dem Gespinnste eines der Seidenraupe ähnlichen Insectes verfertigt wurden, und bey den Griechen Coische Gewänder hießen. Das zweyte Kapitel, S. 460 fig., von den Folgen der Nachbarschaft Aegyptens auf die einzelnen Verschönerungskünste der Hebräerinnen, schließt den ersten Band.

Zweyter Band. Sechster Zeitraum, von der Rückkehr der Juden aus dem Exil bis zur Zerstörung

der Stadt Jerusalem durch Titus. Voraus einige allgemeine Erinnerungen; von dem spätern Alter der Nachrichten von der Pracht des heiligen Moses'schen Zeltes, weil in den Hebräischen Geschichtsbüchern nirgends davon oder von dem goldenen Geräthe desselben etwas vorkomme, sondern bloß die Bundeslade als ein einfacher hölzerner Kasten erwähnt werde; ferner von der größeren Ausbreitung des Luxus; Tyrus, Babylon, und später Alexandria, waren die Hauptmärkte; Luxus der Griechen und Römer. Die Moden dieses Zeitraums werden in 5 Galerien, nach den nähmlichen Rubriken, wie im vorigen Zeitraum, aufgeführt. Sie weichen von den dort erwähnten wenig ab; nur die Kunst, mit Silberfäden zu weben, zu sticken, und die Seidenweberey, sind diesem Zeitraum eigen. — Nun folgt S. 137 flg. der zweyte Abschnitt, die Hebräerinn am Puztische, die in sieben Scenen, mit beygefügtten Abbildungen, dargestellt wird. 1) Erstes Untergewand, Augenschminke, Ohren- und Nasenringe, Hals-, Arm- und Fußschmuck, Schnürsohlen, Schleier. 2) Haarschmuck, Rauchfässer, Salbenfläschchen, Spiegel. 3) Kopfschmuck. 4) Halschmuck, Ohren- und Nasenschmuck, der in die Ringe gehängt ward. 5) Zweytes Untergewand, Gürtel, Beutel, Schleier. 6) Obergewänder. 7) Feuertkleider, Schleppen, Pfauengang. Durchsichtige Gewänder und Sindonen. Eine Beylage S. 349 handelt vom Schminken und Färben des Körpers, wohin auch das Einätzen von Figuren gehört. Die Gründe, welche der Verf. für den Gebrauch der Schminke anführt, scheinen dem Rec. nicht stark genug; wenigstens ist in der Stelle des Josephus nur von Augenschminke (*υπογραφ. οφθαλμους*) die Rede. Auch den Gebrauch der Henna zum Färben der Nägel

möchte Rec. für später halten. — Der dritte Abschnitt, S. 375 flg., schildert die Hebräerin als Braut, in zwey Uebersichten: 1) von der Lage des weiblichen Geschlechts in Palästina, unter den Beduinen sowohl, als bey den Städtern; Blicke in ein Palästinisches Harem. Häusliche Beschäftigungen und Vergnügungen. Beschränkungen und Freyheiten des weiblichen Geschlechts außerhalb des Harems. Noch ein Extra-Blatt von den Hebräischen Hetären, und von Schmeichelnahmen der Liebe bey den Hebräern. 2) Die Hebräerin als Braut; Brautwerbung und Kauf; Vorbereitung zur Hochzeit; Abschied aus dem väterlichen Hause; Heimführung der Braut. Auf letztere bezieht sich das dem ersten Band vorgelegte Kupfer; die übrigen sieben stellen theils die Hebräerin in verschiedener Bekleidung, theils einzelne Theile des Puges dar.

Der dritte Theil enthält, außer einer umständlichen und lehrreichen Erklärung der Kupfertafeln, theils Belege der einzelnen Sätze, und litterarische Nachweisungen, theils ausführliche philologische und antiquarische Erläuterungen einzelner Materien, wovon im Texte nur die Resultate konnten angegeben werden. Dieser Theil wird dem gelehrten Leser um so schätzbarer seyn, je häufiger darin eigene Untersuchungen und Ansichten, welche zur Aufklärung des Hebräischen Alterthums beitragen, anzutreffen sind. Rec. will nur auf einzelne aufmerksam machen. S. 35 zeigt der Verfasser, daß ww und yr nicht nur Baumwolle, sondern auch die feinste Leinwand bedeute. S. 60, daß qr Sprichw. 31, 15. nicht Speise, sondern gekrempelte Wolle sey (doch hatte schon Schultens darauf hingewiesen). S. 84 über verschiedene Edelsteine: krkr sey Granat, qr

Chalcedon, כהן Beryll u. S. 103 flg. über die Wohlgerüche. S. 128 daß כהן violetter Purpur sey. S. 138 כהן bunte Weberen, nicht Stickeren. Den Erläuterungen zum zweiten Theile steht voran eine Untersuchung über das Alter des Abschnitts im Pentateuch, vom heiligen Gezelt und der priesterlichen Kleidung. Der ganze Abschnitt sey nach dem Salomonischen Tempel copirt, von einem Priester, welcher unmittelbar vor dem Babylonischen Exil lebte, und den gottesdienstlichen Anstalten eine feststehende Norm, eine ewige Dauer zu geben wünschte, welches er dadurch erreichen zu können glaubte, daß er im Pentateuch eine Urkunde einrückte, die alle darauf sich beziehende Anordnungen von einem unmittelbaren göttlichen Befehl an Moses ableitete. (Daß auch diese Hypothese nicht geringen Schwierigkeiten unterliege, braucht nicht weitläufig gezeigt zu werden.) S. 192 wird dargethan, daß כהן jede Unterkleidung bezeichne. S. 251 von den verschiedenen Arten des Kopfschmucks; S. 267 vom Halschmuck und den Benennungen desselben. S. 280 über das Wort עט. S. 288 Benennungen des Gürtels. S. 299 über חצוץ und andere Bezeichnungen des Obergewands. S. 319 über כהן, Prachtkleider, dem πεπλος, palla, entsprechend. S. 352 über die Sopha's and Ruhebetten. — Wenn auch der Luxus und die Pracht der Hebräerinnen in diesem Werke, zumahl in der blühenden, oft fast poetischen, Darstellung des Verf., ein wenig zu hoch angeschlagen oder zu allgemein ausgedrückt ist (denn das Meiste kann doch nur von den vornehmsten Ständen in der Hauptstadt gelten); wenn auch einzelne Vermuthungen zu gewagt scheinen dürften: so kann dieß dem Verdienste eines Werks, das so mannigfaltige, bisher noch

1296 G. q. A. 130. St., den 16. Aug. 1810.

nicht in dieser Beziehung angestellte, Untersuchungen enthält, nichts benehmen. Das dreynfache Register, der Sachen, der Hebräischen und Griechischen Wörter, erleichtert den Gebrauch dieses Werks, dessen Aeußeres durch saubern Druck und die zierlichen Kupfer, die sehr zur deutlichen Vorstellung der beschriebenen Gegenstände dienen, der Verlagshandlung Ehre macht.

Jun.

Exon.

De aetologia generali Contagii pluribus morbis, v. g. lvi venerea, phthyl (sic) pulmonari, febris nosocomiali, petechiali, variolosae etc. etc. et praesertim pesti orientali ac febre flavae persaepe proprii, auctore Claudio Balme, Bellicano, Exmedico exercitus Gallici in Oriente etc. 1809, 186 S. in Octav, ziemlich saubern Drucks. Nach der Introductio war der Verf. zwey Jahre lang auch in Nordamerica. In einem sechsjährigen Knaben, den er zu Alexandria in Neuengland behandelte, schlug die Pockenimpfung erst nach vier Wochen an. Der Verf. statuirt eine actio centripeta, und eine centrifuga vel expansiva der ansteckenden Krankheiten. Eine seltene Erscheinung bey einem Französ. Arzte ist die ziemlich ausgebreitete Litteratur, mit der diese, durch die Berliner Preisfrage über das gelbe Fieber zunächst veranlaßte, Abhandlung geschrieben ist. Der Vf. citirt fleißig die besten Englischen, Italiänischen und Deutschen Schriftsteller; nur mit dem Richtigschreiben der Nahmen darf man es so genau nicht nehmen. Hin und wieder ist sein Latein etwas unverständlich, welches eine Menge neugeschaffener Wörter eben nicht zieren. Auf den Ruhm, einiges Neue zu sagen, macht der sonst bescheidene Verf. selbst keinen Anspruch.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

131. Stück.

Den 18. August 1810.

Hildesheim.

Bey Gerfsenberg 1810. Octav 159 Seiten: **Ab-
 riß der Vortragskunst.** Von H. H. Cludius.
 Ein nöthiges und nütliches Buch über eine nöthige
 und nützliche Kunst, welche so sehr und mit so vie-
 lem Nachtheil verabsäumt wird; und doch müßte
 eine reine Aussprache, deutliche Rede, erträglich
 modulirte Stimme, gleich vom frühern Unterrichte
 an erlernt und geübt werden, nicht zwar so, daß
 Alle Künstler werden, sondern in dieser Kunst nicht
 unerfahren und ungeübt seyn sollen; denn nach
 Verhältniß, Bestimmung und Lage richtet sich die
 Forderung auch hier. Richtig sprechen sollte Jeder;
 schon im Umgange mit Andern, im gesellschaftlichen
 Kreise, sollte Jeder sich gut, schicklich, wenigstens
 ohne widerliche Fehler, auszudrücken wissen; einen
 guten Vortrag sollte jeder Gelehrte, jeder Geschäfts-
 mann, überhaupt jeder gebildete Mensch für seinen
 Kreis, erworben haben: Aber an den, der einen
 Rednerstuhl, der die Kanzel, betreten will, gehen
 die Forderungen noch ungleich weiter; gleichwohl
 hier sieht man sie am wenigsten befriedigt, der Man-

gel guter Muster macht die Bildung der Angehenden um so viel mißlicher und schwerer, da die Studien, besonders die academischen, so selten auf diese Kunst Rücksicht nehmen. Vor allen Dingen müßte das Vorurtheil verübt werden, als lasse sich Wohlredenheit und ein guter Vortrag ohne lange und viele Uebung und zweckmäßige Ausbildung erwerben. Wendete man wenigstens nur hinlängliche Bemühung auf die Vermeidung der Fehler, des Unverständlichen, des Anstößigen! Eigentliche Kunst wollen wir gern erlassen, deren werden sich ohne dem nur Wenige bemächtigen; nur einer Verbesserung der Natur und Ausoildung der Naturanlagen bedarf es. Eine andere Kunst ist, nicht auf eine unrechte Weise und am unrechten Orte Kunst zeigen zu wollen; wie es ein Kunst-Declamator etwa zu thun pflegt, der sich bereits der Schauspielerkunst nähert. — Natur, Beobachtung, Studium, Uebung, sind die beste Lehre; aber die Beobachtungen lassen sich sammeln, ordnen, stellen; so ist auch ein Lehrbuch der Kunst möglich; und unter den Versuchen dieser Art wird das gegenwärtige schwerlich von einem andern an Methode, selbst in gutem Lehrstil und glücklicher Wortbildung, übertroffen werden. Aber gehört nicht zum Lehrer wieder ein Künstler? — Jedoch es genüget, wenn die Lehrer dieser Kunst nur nicht ganz unerfahren und ungeübt sind, dagegen ein wenig Beobachtungsgesinn haben, gleich früh die Naturfehler, und die noch häufigern übeln Angewohnheiten, zu verbessern. So weit sollte jeder Schullehrer fähig seyn, einen practischen Unterricht zu geben, und es wäre in so fern ein allgemeiner Gebrauch des gegenwärtigen Lehrvortrags einzuführen; die Lehrer werden sich mit dem Vortrage selbst besser bilden; nur muß nicht überall von den höhern Stufen der Kunst die

Nede seyn; folglich sind auch nicht alle Hauptstücke des Buchs von gleicher Nothwendigkeit für Jeden; gut aussprechen, deutlich, verständlich, eindringend, angenehm, oder doch nicht unangenehm, zu lesen und zu sprechen, ist allgemein nothig; aus welchen Elementen aber, und wie, dieß hervorgehet, behält der Lehrer und der speculative Kopf für sich. — Ein Recitiren zur Schau ist nicht so nothig, ein Kunst=Deckamiren zur Schau, noch weniger; es kann sogar, am un rechten Orte angebracht, tadelnswürdig seyn. So wie überhaupt zu sorgen ist, daß die Kunst nicht hervortritt, und in affectirtes Wesen übergeht. — Voraus hat der Hr. Dr. eine Hinleitung, dann eine Einleitung, geschickt. Die Theile der Kunstlehre selbst sind: **Die Betonungskunst, die Geberdensprache, die körperliche Redekunst, die Schauspielkunst, die schöne Tanzkunst.** Daß nicht von jedem ein gleich vollständiger Unterricht zu verlangen ist, versteht sich von selbst; da aber einmahl von schöner Vortragskunst die Rede war, so konnte auch von dieser, als dem Höchsten, die Rede seyn. Sonst müßte sogar gerathener seyn, daß die Geberdenkunst, und die körperliche Redekunst, da übergangen werde, wo sie nicht hingehört; nur die mächtigste Andeutung dürfte gut seyn; wie weit zu gehen sey, muß Verstand, Gefühl und Geschmack einem Jeden selbst lehren. Aber ein Begriff von dieser, so wie von der Tanzkunst, konnte billig gegeben werden. Hingegen vom allgemeinsten und nothwendigsten Gebrauch ist die erste, die **Betonungskunst**, deren Ermangelung selbst im täglichen Leben und Sprechen so merklich lästig und doch so allgemein wird, wenn die Worte nicht deutlich abgetsondert, und die Endsylben verschluckt werden;

Dagegen ist die richtige Accentuation der treue Spiegel der Seele, des klaren, hellen Verstandes, der eignen Ueberzeugung, des innern Gefühls, des Gemüths und des Herzens, dessen Sprache die wahre Beredsamkeit ausmacht, so daß sie auch einen Vortrag mit heulender, kreischender Stimme, ungeschickte Gebehrden, erträglich machen kann, wie wir Kanzelredner dieser Art mit Verfall und Andacht anhören gesehen haben. Betonungslehre ist also die wichtigste, und ist auch die ausgearbeitetste. An dieselbe ist auch angehängt, die Art, wie Gedichte vorgelesen werden müssen, S. 83 und S. 94 auch vom musicalischen Vortrag.

Stuttgart.

Die Leidensgeschichte Jesu, exegetisch und archäologisch bearbeitet, mit Rücksicht auf die neuesten Ansichten, besonders für Prediger und Religionslehrer. 1809. S. 174 in Octav. Die von den Evangelisten nur fragmentarisch entworfene Leidensgeschichte Jesu hat so viele exegetische und archäologische Schwierigkeiten, daß der Verfasser dieser Schrift gewiß mit Recht hoffen konnte, eine kurze Anleitung zur Hebung derselben nach den besten Interpreten der ältern und neueren Zeit dürfte manchen Predigern nicht unwillkommen seyn. Dieß machte er sich daher vorzüglich bey seiner Arbeit zum Zweck, bey welcher er sich auch, wie er selbst in der Vorrede sagt, kein weiteres Verdienst erwerben wollte, als das — der Darstellung des natürlichen Sinnes, ohne Vorliebe für alte und neue Rahmen im exegetischen Fache: so gewiß aber dieß Verdienst viel größer ist, als der höchst bescheidene Verfasser selbst dachte, so kann es ihm doch in dem vollsten Sinne zuge-

sprochen werden. Die kleine Schrift enthält eine Auswahl des Brauchbarsten, was die Exegese und die Geschichte zu Aufklärung der dunkeln, und zu Rettung der angefochtenen Stellen in der Leidensgeschichte irgend einmahl aufgeboten hat, und diese Auswahl ist nicht nur mit einer Gelehrsamkeit gemacht, die von dem Reichthum der literarischen Kenntnisse des Verfassers, eines Württembergischen Landgeistlichen, Hrn. Pfarrers Glanz Zuheymaden, einen sehr vortheilhaften, sondern auch mit einer Weisheit gemacht, die von seinem Geist und von seiner Beurtheilungsgabe einen noch vortheilhaftern Begriff gibt. Dabey blieb er auch seinem Vorsatz, sich durch keine Vorliebe und durch kein Vorurtheil für alte und neue Nahmen in seinen Urtheilen leiten zu lassen, musterhaft getreu, und nur äußerst selten bekömmt man einen Grund zu dem Verdacht — aber auch nur zu dem Verdacht — daß ihn Etwas von dieser Art an dem Auffassen und Darstellen des natürlichsten Sinnes gehindert haben könnte. Dieß dürfte ihm vielleicht S. 120 begegnet seyn, wo er die neue Storr'sche Erklärung des schwierigen *dia touro* in Joh. 19, 11. zwar nicht ausdrücklich bestimmend, aber doch ohne die Mißbilligung anführt, deren man sich ohne eine Vorliebe für den Nahmen ihres Erfinders schwerlich erwehren kann. Nach dem Gefühl des Rec. wenigstens ist sie unter allen, die man schon davon gegeben hat, die am wenigsten natürliche; aber dieß muß auch der Verfasser selbst gefühlt haben, denn sonst hätte er in der von ihm gegebenen Erklärung dem gewiß natürlichsten Sinn nicht so nahe kommen können. Nach diesem drückte Jesus in diesen Worten, die freylich Pilatus nicht verstehen mochte,

die also auch keine Antwort auf seine Frage seyn sollten, sondern nur durch seine Frage veranlaßt waren — er drückt darin Etwas von der Ansicht aus, die er selbst in diesem Augenblick von seiner Lage hatte, und gesüßentlich festzuhalten strebte. Du würdest — wollte er ungefähr sagen — keine Gelegenheit bekommen haben, deine Gewalt über mich auszuüben, wenn dich nicht die Vorsehung ohne dein Zuthun zu ihrem Werkzeug dabei ausersahen hätte. Deswegen — *dux totro* — ist aber auch deine Schuld dabei kleiner, als die Schuld des Verräthers und der Vorsteher der Nation, die sich ihr dabei, durch ihre eigene Bosheit oder durch das Interesse einer selbstsüchtigen Leidenschaft dahingezogen, selbst entgegen drängten. — Als eigenes Verdienst dieser Schrift, und als keines der kleinsten, muß nur noch dieß gerühmt werden, daß der Verf. nichts zu erklären versucht, was keine Erklärung bedarf, und nirgends Gelehrsamkeit anbringt, wo keine nöthig ist: denn dadurch wird sie nicht nur brauchbarer zu ihrem Zweck, sondern auch jedem Leser willkommener, daher auch gewisser nach der Absicht des Verf. gebraucht werden.

Simms

Lyön.

Essai sur le Tétanos rabien. par M. G. Girard, D. M. 1809. III Seiten in Octav. Der Vorrede zufolge hält sich der Verf. überzeugt, daß der Speichel der Thiere **niemahls** (?) giftig sey, und daß er es für ein Unglück für die Menschheit halte, das Gegentheil zu glauben. Schon Galenus habe frenlich behauptet, der Speichel eines nüchternen Menschen, auf ein Thier gespien, sey tödtliches Gift; und dieser Irrthum sey nachgehends nur mannigfaltig modificirt und vergrößert

worden. Vosquillon habe zwar in so weit Recht, daß die, rage genannte, Krankheit nie wirklich existirt habe; allein darin irre er, daß die Zufälle, welche auf einen Biß folgten, nur durch Schrecken und Furcht entstanden. Der Verf. sucht daher zu beweisen: Dans l'affection rabienne la maladie est locale; la salive prétendue vénéneuse d'un animal n'y est pour rien; le désordre de l'organisme qui quelquefois est la suite d'une blessure, n'est causé que par une irritation fixée dans la partie, précédemment affectée par les dents d'un animal. Sein Raisonnement ist kürzlich folgendes: Wie könnte giftiger Speichel 20 bis 40 Tage, ja Jahre lang, mit dem Blute umlaufen, ohne einen Zufall hervorzubringen? Der Schmerz, die Catyündung, die angewendeten Mittel, kurz Alles beweise, daß solche angebliche Gifte nicht ins Blut gelangten, sondern die Krankheit bloß örtlich sey. Die Bißwunden von würgenden Thieren heilten ja eben so leicht, als andere, folglich sey der Speichel unfluide doux, welches keinen Eindruck auf die Theile mache, mit denen es in Berührung kommt; also könne dieser Speichel auch, wenn er so gesaagt und mit der Säftemasse vermischt wird, nichts Schädliches veranlassen. Die Behauptung, daß sich der Speichel in einigen Krankheiten, oder durch Zorn, in Wuthgift (virus rabieux) vericandeln könne, widerspreche allen physiologischen und pathologischen Grundsätzen. Der Verf. machte an Hundes Wunden, welche gebissenen Wunden glichen; allein ob sie diesen Thieren gleich gewaltig zusetzten, bewirkten sie doch weder Wuth, noch Tod. Er selbst habe nebst seinem Freunde Vouneyon den Speichel eines 18jährigen, nach dem Biße eines Hündchens an der Wasserseite sterbenden, Mädchens diesem Hündchen ohne Nachtheil eingeimpft. Die nähralichen Zufälle,

welche man dem giftig seyn sollenden Speichel wüthender Thiere und Menschen zuschreibe, sehe man ja auch auf andere Wunden erfolgen. Zwey tausend Jahre lang sey man über diesen Gegenstand ganz im Irrthume. Die Narben von Bissen der Thiere mit langen, spizigen, hakenförmigen Zähnen seyen übel organisirt, und die Natur bemühe sich daher, sie gleichsam als fremde Körper wegzuschaffen. Die Nerven würden gezwickt und gedrückt. Was Wunder also, daß Schmerzen und Zuckungen entständen? Daher seyen die Bisse eines Wolfes wegen der Größe der Zähne am gefährlichsten. Der Verf. erzählt mehrere Fälle, wo ohne Biß gleiche Zufälle entständen — und schließt also: *L'hydrophobie n'est pas une maladie mais un accident causé par différentes maladies*, wie auch schon Andry und Bosquillon behauptet hätten: *les dents seules peuvent causer ce qu'on appelle rage par le genre des plaies, qu'elles font, et les parties qu'elles affectent*. Das Wort *rage* sollte dem gemäß aus der Liste der Bezeichnungen ansteckender Krankheiten ausgestrichen, und dafür bloß *tétanos* gesetzt werden. In der Behandlung des *tétanos rabien* par cause externe weicht der Verf. übrigens von dem gewöhnlichen Heilverfahren nicht ab. Er rath zum Brennen, Legen, und selbst zur Gliedwegnahme, besonders wenn die Wunden tief und nicht groß, oder nicht flach sind. Als Postscript erwähnt er noch, daß Percival und Rush, der hier Kuth heißt, dieselbe Meinung schon geäußert hätten. Viele Druckfehler, besonders in Rahmen, entstellen den Druck dieser alle Aufmerksamkeit verdienenden Abhandlung, falls der Verfasser auch zu weit in seiner Behauptung ginge.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

132. Stück.

Den 18. August 1810.

Lund.

Rechn.

Jetzt, da aller Handel zerstört ist, und da wegen des unmäßigen Postgeldes fast aller Briefwechsel vermieden werden muß, wird es wohl erlaubt seyn, noch ein paar Bücher kurz anzuzeigen, welche erst jetzt aus Schweden zu uns gekommen sind. Schon im Jahre 1806 hat Hr. Prof. A. J. Rezius zu Lund drucken lassen: *Försköt til en flora oeconomicæ Sueciae, eller Swenska Växterns Nyttä och Skada i Hushållningen*. 2 Theile in Octav, zusammen 792 Seiten. Die Ordnung ist nach dem Alphabet der systematischen Nahmen; die Schwedischen sind in ein Register gebracht worden. Von Büchern, welche, wie dieses, dem allgemeinen Gebrauche, nicht den Gelehrten, bestimmt sind, können letztere keine neue Bemerkungen erwarten; dennoch können sie auch ihnen zur Erinnerung nützen. Den Arznegebrauch hat der Verf. nur selten berührt, in der Botaussetzung, daß er sonst leicht schaden könnte; oft aber sind Warnungen wider den unvorsichtigen Gebrauch beygebracht worden. Die Nutzung der Lichenen ist nur kurz angegeben worden,

mit Verweisung auf des Leibmedicus Westring's Geschichte der Lichenen, welche mit ausgewählten Kupfern seit 1805 ausgegeben ist. Aus Lich. tartareus werde in Deutschland mit Harn Persio bereitet. Es sey noch zweifelhaft, ob Lich. parellus, welche Art man in Bahuslän zu finden meinte, dieselbige sey, welche in Auvergne gesammelt wird. Den Ahornbaum (*A. pseudoplat.*, *Sycomor* Löne. *Zyff* Löne.) hat erst 1770 ein Gärtner aus Holland nach Schweden gebracht, von dem nun schon einige Tausende entstanden sind. Die Wucherblume (*Chry.* *seget.*) hat sich seit 50 Jahren über den größten Theil von Schonen verbreitet. Wermut wächst auch in Schweden, so wie in unsern Dörfern, am häufigsten auf Kirchhöfen. Daß Verberigen dem Weizen schade, glaubt man auch in Schweden. Der Verf. vermuthet, die Ursache sey *Lycoperdum epiphyllum*, welches die Rostflecken auf den Blättern der Staude ausmacht. Es sey falsch, daß Ziegen Schierling fressen; vielleicht können sie einige Blätter ohne Schaden genießen, aber Stängel und Wurzeln sind auch ihnen tödtlich. *Conium maculatum* ist, wenigstens in Schweden, nicht giftig, weshwegen sich Hr. N. auf eigene Erfahrungen beruft. Auch die Wurzeln, welche frisch scharf und unangenehm sind, werden durch Kochen genießbar; werden aber nicht genügt, weil man bessere hat. Die Blutbuche hat der Verf. in Schweden noch nicht gesehen. Alle Versuche, *Rubus arcticus*, wegen der vortrefflichen Beeren, auch außer Dalerne anzubauen, sind mißglückt. Die Staude wird nur mit Mühe ein paar Jahre erhalten, blühet kaum, und bringt keine Frucht zur Reife. Der Verf. selbst hat sich damit vergebens zu Lund bemüht. Die bekannten Verzeichnisse: *Pan suecus*, *Pan apum*, sind, nach der Versicherung des Hrn. N., höchst unzuverlässig.

Am Ende ist die schon 1802 gedruckte academische Abhandlung des Hrn. N. über die Cultur der Aepfel- und Birnbäume angehängt worden.

Ein Brief aus Schweden meldet, daß die Academie der Wissenschaften in Stockholm dem Verfasser dieser Schrift die große goldene Sahlgrensche Preismünze zuerkannt hat.

Flora Virgiliana, eller Sörsök at utreda de Växter som ensöras uti Virgili eclogar, Georgica och Aeneides jämte Bihang om Romarnes Markväxter af Andr. Jo. Retzius. Lund 1809. 13 Bogen in Octav. Ein so geschickter Botaniker, als Hr. N. ist, würde gewiß die schätzbarsten Beyträge zur Botanik der Alten geliefert haben, wenn ihm alle litterarische Hülfsmittel zur Hand gewesen wären, aber er gesteht selbst, daß sie ihm gefehlt haben. Nicht einmahl hat er die neuesten Ausgaben von den Georgicis, nicht einmahl die mit Martyn's Anmerkungen, gehabt, noch weniger die vielen Beyträge, welche manche, vornehmlich Deutsche, Gelehrte dazu in ihren Schriften beygebracht haben. So hat er denn nur kurz seine Vermuthungen, ohne hialängliche Beweise, geliefert, welche gleichwohl von denen, welche weiter gehen wollen, zu Rathe gezogen zu werden verdienen. Soll jemahls die Botanik der Alten gründlich bearbeitet werden, so müssen alle Prädicate, welche von jeder Pflanze bey den Griechen und Römern vorkommen, vollständig gesammelt, und zur leichtern Uebersicht ungefähr so geordnet werden, wie die Botaniker es bey den Beschreibungen der Pflanzen machen. Erst alsdann wird man das Gewisse vom Ungewissen, das Bestimmliche vom Unbestimmlichen unterscheiden können. Wenn auch ein, oder auch mehr als ein Prädicat auf eine Pflanze passet, so ist

dieß doch kein ganzer Beweis der Identität. Vielleicht schickt sich dieß auf mehre Pflanzen, und vielleicht widerspricht ein anderes Prädicat derselbigen Pflanze der Vermuthung, welche man aus einem einzigen Prädicate hergeleitet hat. Dieser Zweifel ist auch dem Hrn. N. oft vorgekommen; z. B. was Plinius an einer Stelle von Siser sagt, schickt sich ganz gut auf unsere Zuckervurzel, nicht aber, was er an einer andern Stelle meldet: *nemo tres fiores edendo continuaret*. Dazu kömmt dann noch, daß man gewiß seyn muß, daß die Pflanze, welcher man den Griechischen oder Lateinischen Namen zuerkennen will, dem Schriftsteller habe bekannt seyn können. So gehört denn zur Botanik des Virgils eine genaue Kenntniß der Italiänischen Flora. Deswegen könnte sie am leichtesten von Italiänischen Botanikern bearbeitet werden, aber, außer Pondera, haben sich wenige Neuere darum bekümmert. Weil *Myrica gale* nicht in Italien einheimisch ist, so kann *Myrica* der Lateiner nicht diese Pflanze seyn. Der Verf. hält sie für eine Art *Lamariscen*. *Ligultrum* ist er geneigt, für diejenige Art unserer Rainweiden zu halten, welche weiße Beeren trägt; aber diese Abart mag doch wohl zu allen Zeiten zu selten gewesen seyn, als daß sie der Dichter zur Vergleichung hätte wählen sollen; sie ist von wenigen Botanikern genannt worden. S. Haller *hist. plant.* I. pag. 230. Gewisser ist, daß *Oleaster* der wilde Dehlbaum ist. S. *Aristot. aulcult. mir.* pag. 106. *Avena* ist auch dem Verf. unkenntlich. *Rubra virga Georg.* I, 266 könne keine Brombeer- ranke seyn, weil diese nicht schlant oder biegsam genug zum Flechten sey, auch dazu wegen der Stacheln nicht tauglich; aber Plinius und Columella, an den von H. Keyne angeführten Stellen, sagen, daß sie, *recisis aculeis*, in Ermangelung besserer Ruthen,

zum Binden gebraucht worden, und die langen jährigen Ruthen des Brombeerstrauchs möchten sich wohl zur Noth flechten lassen.

Der Anhang zu dieser Flora ist die Schwedische Uebersetzung der Dissertation: de plantis cibariis Romanorum, welche der Verf. schon 1808 hat drucken lassen. Aber auch da findet man nichts weiter, als leichte, nackte Vermuthungen, ohne genaue Untersuchungen, deswegen es nicht der Mühe werth seyn kann, viel auszuzeichnen. Far sey Spelz, Siligo Winterweizen, Triticum Sommerweizen, Hordeum Gerste, Zea sey Hordeum zeocritum, und Farrago Mengkorn. Aber Columella sagt: Siligo tritici vitium est, und Plinius: Siligo in triticum transit. Hat man es denn für eine Ausartung gehalten, wenn man, was freylich thunlich ist, Winterweizen im Frühjahr, und Sommerweizen im Herbst gesäet hat? Phaeolus sey unsere Türkische Bohne; aber die Stelle des Martials 10, 30 hätte da nicht angeführt werden sollen; denn dort ist die Rede von einem bunt bemahlten Lustschiffe, so wie in Georg. 4, 289. Atriplex scheine doch unsere Melde zu seyn, obgleich Linné dawider erinnert hat, daß diese erst aus der Tatarey zu uns gekommen sey. Hr. R. meint, sie könne früher daher über Persien den Griechen, und durch diese den Römern bekannt geworden seyn. Dieß könnte seyn, wenn nur ein Beweis der Identität hergebracht wäre. Daß Staphylinus unsere Möhre ist, hätte sich durch die gute Beschreibung des Dioscorides zur völligen Gewißheit bringen lassen. S. Beckmann's Beiträge zur Geschichte der Erfindungen 5. S. 135.

Sulzbach.

In der Commerciencrath J. E. Seidelschen Kunst- und Buchhandlung: Systematische Anleitung zur

S. 117

Theorie und Praxis der Mnemonik, nebst den Grundlinien zur Geschichte und Kritik dieser Wissenschaft, von J. Chr. Freyherrn von Arretin. Mit drey Kupfertafeln. XIV und 780 Seiten in gr. Octav. (Mit Lateinischen Lettern.)

Nach den frühern Ankündigungen des Hrn. von Arretin, und den an mehreren Orten abgelegten mnemonischen Proben des Hrn. Duchet, seines Schülers, war die Aufmerksamkeit des Publicums auf die Erscheinung des Arretinschen Werks außerordentlich gespannt. Alle diejenigen, welchen die Cultur des Gedächtnißvermögens eine wichtige Angelegenheit ist, werden es also dem Verf. Dank wissen, daß er sein Versprechen erfüllt, und sie dadurch in den Stand gesetzt hat, über das Eigenthümliche seiner Mnemonik ein richtigeres Urtheil fällen zu können. Dieß bedeutende Werk begreift vier Bücher: I. Theorie der Mnemonik, S. 1 . . . 32; II. Praxis der Mnemonik, S. 1 . . . 188; III. Geschichte der Mnemonik, und IV. Critik der Mnemonik, S. 1 . . . 560. Die Theorie Buch I. gibt die Definition der Mnemonik, die logischen Gesetze des Gedächtnisses und des Erinnerungsvermögens, nebst einigen fürs Ganze wichtigen Folgerungen, an. Hr. v. Arretin verwirft den Ausdruck Gedächtnißkunst, und will die Mnemonik lieber Erinnerungswissenschaft nennen; aber gegen den letzten Ausdruck erklären sich der Philosoph Jacobi, und der Adjunct bey der Baierschen Academie der Wissenschaften, Markus Waller. In ihren scharfsinnigen Bemerkungen, welche der Verf. S. X u. f. mittheilt, sagen sie: "Als Grundbegriff oder Object der Mnemonik scheint besser Gedächtniß, als Erinnerung vorangestellt zu werden. — — Dieser Grundbegriff ist das Vermögen, einmal aufgenommene Vorstellungen so im Gemüthe zu bewahren, daß sie in der Folge, nachdem sie schon

aus dem Bewußtseyn verschwunden, wieder zum Bewußtseyn gebracht werden können. — Auffassung, Aufbewahrung und Wiederhervorbringung, worauf sich alles Mnemonische bezieht, werden in jenem Begriffe (Gedächtniß) zu einem Ganzen verbunden, welches eben alles Wesentliche derjenigen Eigenschaft unserer Seele enthält, deren Gesetze die Mnemonik aufstellt. — Erinnerung ist eine Thätigkeitsäußerung des Gedächtnisses, mit der besondern Nebenbestimmung der Wiedererkennung ehemahls gehabter Vorstellungen. — Stellte man die Begriffe von Gedächtniß und Erinnerung nicht in oder unter einander, sondern neben oder gegen einander, und nähme dann Erinnerung allein als eigentliches Object der Mnemonik an, so würde das Gebiet derselben unnatürlich zerrissen, weil alsdann die Gesetze des Auffassens und des Einprägens außer die Grenzen der Mnemonik fielen". — Aus diesen Bemerkungen, denen Rec. völlig Beyfall gibt, lassen sich nun die übrigen Annahmen des ersten Buchs näher bestimmen. Für das Gedächtniß, als Vermögen, sich Etwas einzuprägen, nimmt Hr. v. A. S. 20, 21, das Gesetz der Klarheit an: Um sich eine Vorstellung fest einzuprägen, muß man sich dasselbe möglichst klar und lebhaft machen. Das geschehe, je mehr man ihre Quantität und Qualität betrachte, in ihrem ganzen Zusammenhange sie sich einpräge, und dabei auf die Gegenstände des Raums und der Zeit Acht habe, die uns zu derselben Zeit vorschwebten, da wir uns eine Vorstellung einprägen wollten. Für das Erinnerungsvermögen, als das Vermögen, eine gehabte Vorstellung mit dem Bewußtseyn, daß und wie man sie gehabt, wieder zurück zu rufen, stellt Hr. v. A. das Gesetz der Ideenassociation auf: "Vorstellungen, die zu jener Zeit rege waren, da ich diejenige, die ich zurückrufen will, gehabt habe, die-

nen dazu, die letztere neuerdings in uns rege zu machen". — Das Gesetz der Klarheit äußere seinen Einfluß bey der eigentlich von der Denkraft abhängigen Operation des Memorirens oder Auswendiglernens; bey der Operation des Reproduirens selbst (z. B. bey dem Recitiren des Memorireten) wirke hingegen das Gesetz der Ideenassociation. (Aber ist nicht eben so gut das Gesetz der Ideenassociation bey dem Memoriren wirksam?). Doch man mag nun diese Eintheilungen sich bestimmen, wie man will: so haben sie auf die Praxis der Mnemonik keinen besondern Einfluß. Hr. v. A. hat nur Manches, was Andere einzeln aufzählten, mehr zusammengezogen. Die Sache selbst ist dieselbe geblieben. Der Haupttheil dieses Werks, welcher mehr, als die Theorie, das Gebiet der Mnemonik erweitert hat, ist **Buch II. die Praxis der Mnemonik**, wovon, so viel es ohne den Anblick der Kupfertafeln geschehen kann, eine genauere Nachricht erteilt werden muß. Hr. v. A. geht von den Gedächtnißbildern und Gedächtnißplätzen (*imagibus et locis* der Alten) aus, mit dem Unterschiede, daß er die letztern in **Ordnungsbilder** umändert wissen will. **Kap. I. von den Stoffbildern**, handelt in 15 Paragraphen von den sinnlichen und übersinnlichen Gegenständen, von unverständlichen Wörtern, von Zahlen, Buchstaben, Tönen und allgemeinen Regeln für die Stoffbilder. — Man soll jeden Gegenstand oder jede Sache, die man behalten wolle, in ein Bild verwandeln. Man mache die Endsyben schwerer Wörter zu Anfangssyben solcher Wörter, die leicht in Bilder verwandelt werden können; z. B. Mnemonik wäre **Mnemoshyne** (die Mutter der Musen), **Mozart** und **Niclas** (irgend Jemand dieses Namens, den wir kennen). — Bey den Zahlen kömmt es darauf an, daß man den Zahl

werth und die Stelle sich genau merkt. Unter mehreren Arten, die der Verf. ausführlich beschreibt, wird zum chronologischen und diplomatischen Gebrauche folgender Typus für den besten erklärt:

a	1	10	100	1000
e	2	20	200	2000
i	3	30	300	3000
o	4	40	400	4000
u	5	50	500	5000
	6	60	600	6000
	7	70	700	7000
	8	80	800	8000
	9	90	900	9000

La	Ta	1;	Le	Te	10;	Li	Ti	100
Na	Va	2;	Ne	Ve	20;	Ni	Vi	200
Ma	Va	3;	Me	We	30;	Mi	Wi	300
Da	Ha	4;	De	He	40			
Sa	5							
Ba	6							
Ja	Ra	Za	7					
Fa	Pa	8						
Ga	Qua	9						

} u. f. w.

Die Ursache, warum die Lateinischen Uncial-Buchstaben gewählt sind, ist, weil sie mit den Zahlen, z. B. M oder W mit drey Strichen, also 3, eine größere Aehnlichkeit haben. Daß mehrere Buchstaben für

Eine Zifer, z. B. J. R. Zy genommen werden, hat in der Mehrheit der zu gebrauchenden Wörter seinen Grund. Die großen Consonanten bedeuten die Zahlen, und die Vocale a, e, i, o oder u die Einheiten; die Zehner, die Hunderter und die Tausender. Wollte man die Zahl 1648 merken, so verwandelt man die entsprechenden Sylben in Wörter und Sätze; z. B. die Westphälischen Friedensgesandten Binden Lorbern auf die Degen und Fahnen. Denn Eintausend ist Lo, sechs hundert-Bi, vierzig De, und acht Fa. — S. 70. . . 47 steht ein Wörterbuch solcher figurlichen Zahlen; z. B. für 900 sind die mit go, gu oder quo, quu anfangenden Wörter, Gold, Goldkäfer, Gummi, Gurgel, Gurke, Gürtel. — Die einzelnen Buchstaben sich zu merken, schlägt der Verf. vor, sie in Bilder zu verwandeln, die mit der Gestalt der Buchstaben selbst formirt werden; z. B. nach Fig. II zu L ein Winkelmaß, zum C ein Mondsviertel zu nehmen. Dieß laßt sich auch auf Löne anwenden, da sie ohnehin mit Buchstaben bezeichnet sind. — Das 2. Kap. ist den Ordnungsbildern gewidmet, deren wir nur dann bedürfen, wenn wir die Aufeinanderfolge gewisser Stoffbilder behalten wollen. Für die leichtesten Ordnungsbilder erklärt der Verf. S. 62 die Zahlenbilder, weil diese zugleich die Reihe jedes Stoffbildes anzeigen, was der Zweck der Ordnungsbilder ist, und weil sie nicht allein Jedermann geläufig, sondern wegen ihrer Einwirkung auf die Einbildungskraft auch lebhaft sind. Fig. III. liefert einen solchen Typus für die Zahlen 1 bis 100; z. B. für die Zahl 77 zwey hinter einander gerade stehende Mannspersonen, welche die Flinten zum Schießen angelegt haben. Um diese Ordnungsbilder bis auf tausend zu bringen, schlägt der Verf. vor, immer nur die Bilder der Zahlen von 1 bis 100 beyzubehalten, aber jedes Hundert entweder durch eigene Kibriten,

oder durch eigne Anfangsbuchstaben auszuzeichnen.
So z. B. könnte man die Benennungen der Bilder
von 1 bis 100 mit A oder B anfangen,

— 101 — 200 — C oder D — — u. s. f. ..

Wer diese Methode zu spielend fände, könne sich solcher Bilder bedienen, die in sich selbst schon ein Zahlenschema führen, wozu die alphabetische Ordnung sich gut eigne. Man nimmt (mit Hinweglassung der Buchstaben K, Q, V, X und Y, als welche theils andern ähnlich sind, theils weniger Wörter haben) die nothwendigsten 20 Buchstaben des Alphabets als die Anfangsbuchstaben gewisser Wörter. Bey jedem solchen Anfangsbuchstaben nimmt man die 5 Vocale, die Diphthongen ebenfalls nach der Reihe, und zwar jeden Vocal und Diphthong als den ersten in dem Worte vorkommenden Vocal oder Diphthong. Auf diese Art erhält man im ganzen Alphabet zwey hundert Wörter nach folgender Ordnung: Aa, Ae, Ai, Ao, Au, Aae, Aei, Aie, Aoe, Aui, Ba u. s. f. Ein Theil der Tabelle S. 66 wird dieß deutlicher machen.

	a	e	i	o	u	ae	ei	ie	oe	ue
A	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
B	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
C	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
D	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40
...
Z	191	192	193	194	195	196	197	198	199	200

A gehört den Einheiten, B den Zehnheiten, C den Zwanzigern, D den Dreßßigern u. s. f. Die Vocale bedeuten a = 1, e = 2, i = 3, o = 4, u = 5, ae = 6, ei = 7, ie = 8, oe = 9, ue oder ui = 10. Gesezt, man werde gefragt, was kömmt im 33sten

Kapitel vor? Weil die Drenziger dem Buchstaben D entsprechen, 3 aber allemahl durch den Vocal i ausgedrückt wird: so weiß ich, daß der Name des gesuchten Bildes derjenige ist, der mit Di (z. B. Dippel) anfängt. Man braucht also nur auswendig zu lernen, den wie vielsten Platz im Alphabet jeder Buchstabe hat. Die Wahl der Wörter muß so eingerichtet seyn, daß die Bilder, die uns durch diese Bilder vor die Einbildungskraft gebracht werden, uns sehr bekannt und geläufig sind. Der Verfasser empfiehlt dazu die Nahmen von den uns wohl bekannten Mannspersonen, Weibspersonen, Kindern, Verstorbenen, Aemtern und Beschäftigungen, Ortschaften, Häusern, Zimmern, Thieren, Pflanzen und Mineralien, Fabricaten. Auf diese Art hätten wir schon zehnerley Typen oder Tabellen, die uns eine Anzahl von 2000 Ordnungsbildern geben. Auf der zu S. 70 gehörigen Tafel stehen 200 nach der obigen alphabetischen Methode geordnete Nahmen der Mannspersonen. — Der Inhalt von Kap. 3 bis 6, **Verbindung der Stoffbilder mit den Ordnungsbildern**, Art des Unterrichts in der Mnemonik, Anwendung der Artinschen Methode auf Geschichte, Chronologie, Geographie, Statistik, Genealogie, Heraldik, Diplomatie, Numismatik, Archäologie, Litteraturgeschichte, Pädagogik, Erlernung der Sprachen, Musik, Improvisiren und diplomatische Geschäfte, ferner Anwendung der Mnemonik zur gesellschaftlichen Unterhaltung und zu Kunststücken, ist nur kurz angedeutet, und soll in einem künftig erscheinenden größern Werke über die Praxis ausführlicher dargestellt werden.

Das zweyte Buch enthält noch S. 119 . . . 168 einen mathematischen Anhang zum ersten Kapitel mit 20 Figuren (Tabellen) zur Erläuterung, daß es

für die mnemonischen Operationen vortheilhafter seyn, von 1 bis 9, von 10 bis 19 u. s. f. zu zählen. Fig. III. stehen die Ziffern in der ersten Horizontalreihe von 3 bis 11, wo jede folgende Ziffer um 1 wächst. Die zweyte Horizontalreihe gehet von 4 bis 20, wo also jede folgende Ziffer um 2 wächst. Die dritte Horizontalreihe gehet von 5 bis 29, wo also jede folgende Ziffer um 3 wächst. Addirt man die erste Horizontalreihe nach ihrem Werthe, so gibt sie zur Summe 63, welche sich durch 9 dividiren läßt, und zugleich, einzeln addirt ($6 + 3$), wieder 9 gibt. Addirt man die nähmliche Reihe nach dem Nominalwerthe (wo $11 = 1 + 1 = 2$): so bekommt man 45, welche Zahl wieder durch 9 sich dividiren läßt, und, einzeln addirt ($4 + 5$), wieder 9 gibt. Dieß hat der Verf. in XX Figuren durchgeführt, die mannigfaltigen dabey Statt findenden Combinationen bemercklich gemacht, und zum Vortheile seines enneadischen Progressionsystems sinreich angewendet, welches der Kürze wegen hier nur angezeigt werden kann. Die erste Figur oder Tafel ist durch zu viele Druckfehler verunstaltet, welches bey dem Anfange des Lesens die Uebersicht erschwert.

Aus dieser kurzen Anzeige des zweenen Buchs der Mnemonik, welche nur das Nothwendigste enthält, werden die Leser von selbst einsehen können, daß das vorliegende Werk, weil eine so große Mannigfaltigkeit der Methoden darin aufgeführt wird, sich nicht sowohl zum leichten Fortlesen, als vielmehr zur Beschäftigung eines ernstern Studiums eignet. Es entstehen nun die Fragen: ist die Aretinsche Methode gegründet? Leistet sie das Versprochene? Hat die Wissenschaft dadurch gewonnen? Welches ist das Eigenthümliche dieser Methode? Einige Bemerkungen hihrüber mögen

hier eine Stelle finden. Das Aretinische Werk gründet sich auf alle die Gesetze, welche jede Operation des Memorirens und des Erinnerns möglich machen, und auch von allen Mnemonikern zum Grunde ihrer Anweisungen gelegt wurden. Jeder Geschäftsmann pflegt sich, ohne daß er an Mnemonik gerade denkt, bloß durch das Bedürfniß geleitet, gewisse Fächer anzulegen, oder einen Typus zu entwerfen, nach welchem er die Menge seiner zu behaltenden Sachen leichter und schneller übersehen kann. Die ältern Mnemoniker befolgten eben diese Gesetze, und leiteten daraus ihre Regeln, die imagines und locos betreffend, zum Vortheile des Memorirens her. Schon hieraus kann man abnehmen, daß jede auf diese Gesetze der Ideenassociation erbaute und benutzte Methode den Erfolg haben werde, das Gedächtniß zu stärken. Man kann also mit Sicherheit annehmen, daß die Einprägung der Aretinischen Stoff- und Ordnungsbilder, und die fortgesetzte Uebung in den Anwendungen, den Vortheil gewähren werde, jede Sache, jede Zahl, und jedes Wort und jeden Satz, den man will, sich unvergeßlich zu machen. Nach den Proben, die Hr. Duchet in Erlangen (Compendium der Mnemonik von Lamprecht Schenckel und Martin Sommer, Aus dem Lateinischen, mit Vorrede und Anmerkungen von M. Joh. Ludw. Klüber. Erlangen 1804. S. 102 . . . 104) abgelegt hat, lehrt eine Thatsache, daß die Aretinische Methode mehr, als das Gewöhnliche, leiste, zumahl wenn man bedenkt, daß Hr. Duchet, nach seiner eignen Versicherung, von Natur ein schwaches Gedächtniß habe. Für diejenigen, welche eine kaum zu übersehende Anzahl kleiner Notizen nach einer gewissen Ordnung sich zu merken hätten, wird die Aretinische Methode gewiß den Vortheil leisten, die Stelle, den Satz und den

Inhalt jeder Abtheilung genau angeben zu können. Dies wäre z. B. bey dem Corpus juris canonici, dessen unzählbare Distinctiones, Clausulae, Quaestiones, Tituli und Capitula nach der Reihenfolge, dem Anfange und Inhalt nur derjenige genau und schnell angeben wird, welcher einen Arretinschen oder ähnlichen Typus sich habituell gemacht hat. Fragt man, ob die mnemonische Wissenschaft durch das zweyte Buch des Arretinschen Werks gewonnen habe, so findet eine doppelte Rücksicht Statt, indem eines Theils die Mannigfaltigkeit der mnemonischen Methoden nirgends so vollständig und ausführlich dargestellt sind, andern Theils aber auch die Arretinsche Praxis durch etwas Eigenthümliches sich auszeichnet. Das Characteristische besteht nämlich darin, daß sie die Gedächtnisplätze (locos) in Ordnungsbilder umschafft; und sowohl für diese, als auch für die Stoffbilder, die alphabetische Methode gebraucht. Zwar ist Conrad Celtes der Erfinder derselben; aber Hr. v. A. hat das Verdienst, sie so ausgebildet zu haben, daß sich nichts hinzusetzen läßt. Was die genauere Beurtheilung dieser alphabetischen Methode betrifft, so darf es nicht unbeachtet gelassen werden, daß die Ordnungsbilder und die Stoffbilder, im Grunde betrachtet, zusammenfallen. Ferner entsteht die Frage, ob es, was das Memoriren ganzer Reden und das Recitiren derselben betrifft, nicht besser sey, nach dem Muster der alten Redner die Gedächtnisplätze beizubehalten. Denn die alphabetische Methode hält sich an die Zahl, also an eine Begriffsordnung einzelner Bilder, und das Mäximalste, welches der Einbildungskraft mehr zuspricht, wird zu wenig benutzt. — Bey der Beurtheilung des dritten Buchs, welches die Geschichte der Mnemonik enthält, kann nur Eine Stimme seyn. Dieser Theil ist so vollständig, wie

1320 G. g. U. 132. St., den 18. Aug. 1810.

sich von einem so großen Litterator erwarten läßt. Alle Schriftsteller, die entweder ex professo, oder gelegentlich von der Mnemonik redeten, werden nach jedem Jahrhundert aufgeführt, belehrende Auszüge aus den verschiedenen Methoden mitgetheilt, und mit einer Anzeige seltener oder unbekannter Schriften ausgestattet. Bey der Beurtheilung der Mnemoniker verfährt Hr. v. A. mit Willigkeit. Eben diese Genauigkeit, Vollständigkeit und Unparteilichkeit erfährt auch das neunzehnte Jahrhundert, aus welchem als Schriftsteller, oder als solche, die mnemonische Proben abgelegt haben, folgende genannt werden: Gräffe, Aretin, Kästner, Feinaigle, Duchet, Klüber, Brunnër, D. Lettice, Wolke, Guivaud und Mandel. — Den Beschluß dieses für die Wissenschaft und Litteratur der Mnemonik classischen Werks macht von S. 533. . . 560 das vierte Buch: **Critik der Mnemonik**, enthaltend die Grundsätze der rechten Anwendung dieser Wissenschaft, und eine Untersuchung der Einwürfe gegen meine Methode.

Hayne

Paris.

Histoire de l'Eléphantiasis des Arabes, maladie particulière au système lymphatique — par Mr. Alard, D. M. P. — Bey Groullebois 1809. Octav. Wie in einem beygesetzten Avis auch bekannt wird, ist dieß ein und dasselbe Buch mit der vorhin 1808 S. 698 angezeigten Histoire d'une maladie particulière au système lymphatique etc. 1806. Dem Verleger muß der alte Titel nicht auffallend genug geschienen haben; der Verfasser mußte also einen frappanteren an die Stelle setzen; er beruft sich, als dazu berechtigt, auf den Hrn. Pinel.

Göttingische
gelehrte Anzeigen
unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

135. Stück.

Den 20. August 1810.

Paris.

Die Mémoires de Littérature, als die zweyte Hälfte des Bandes XLVII. der Histoire de l'Académie des Inscriptions et Belles Lettres (s. oben S. 1281 f.), enthalten sieben Abhandlungen.

1. *Mic Freret*: allgemeine Beobachtungen über den Ursprung und die alte Geschichte der ersten Bewohner Griechenlands. Diesem gelehrten Alterthumsforscher hat die Litteratur eine beträchtliche Zahl Abhandlungen zu verdanken, welche in den ersten drey Decaden der Schriften der Academie der Inschriften abgedruckt sind. Indessen waren noch einige zurückgeblieben, deren Druck sich (er starb 1749) immer verzogen hatte, bis 1787 die Academie aufs neue ernstlichen Auftrag dazu gab; Nun fand man, daß mehrere der Abhandlungen ihre Neuheit und Interesse verloren hatten, und wählte nur drey aus, die in diesem Bande noch enthalten sind; alle drey sind bereits 1746 vorgelesen worden; davon ist die angeführte die erste, welche doch eben auch darunter verloren hat, daß seit Freret der Gegenstand derselben von An-

E (6)

dem ist ausgeführt worden. Der Rec. selbst fand Manches von dem, was er zuerst bemerkt und berichtigt zu haben glaubte, bereits hier von Freret auch wahrgenommen; Ein deutliches Beispiel, wie unzulässig die Streitigkeiten unter den Gelehrten sind, wenn mehrere behaupten, zuerst eine Wahrnehmung gemacht zu haben; gleich als wenn zu jeder nur Ein Kopf fähig wäre. Gleichwohl behält die Abhandlung ihren Werth, man sieht, wie weit bereits Freret auf dem rechten Wege, den seitdem Andere zum Theil wieder verlassen haben, vorgeedrungen ist. Freret brachte einen freyen philosophischen Gang in seine Forschungen mit, er legte sich, bey dem Lesen Anderer, welche historische Gegenstände behandelt hatten, sein eigenes Gedankensystem an, und folgte seiner Ansicht der Dinge, zimmerte sich allenfalls auch seine eigene Hypothese. Er machte sich bey Forschungen über den Ursprung und das Alterthum der Völker zum Gesetz, zuerst auf die Lage des Landes und die benachbarten Völker, zu achten, die Seiten und Zugänge, wo am leichtesten einzudringen war, zu Lande und zur See, mit Rücksicht auf die Schwierigkeiten der Schifffahrt in den damaligen Zeiten, da ein breiter Strom, eine Meerenge, den Zug aufhalten konnten. (Vorausgehen muß diese Umsicht allerdings, aber sie allein kann nichts entscheiden, weil der Veranlassungen und der Richtungen der Einwanderungen so mancherley waren, und zu großem Theile von zufälligen Ursachen abhingen, so daß entfernte Länder den nähern vorgezogen wurden, z. B. wie die Phocäenser nach Corsica gingen. Vieles ändert sich auch, wenn von Wanderungen einer oder weniger Familien, oder großer Horden, ganzer Stämme, und endlich ganzer Völker, wie der Ostnordischen, die Rede ist. Freret's Beurtheilung der

irrigen, unhistorischen Ableitungen der Völkerstämme ist übrigens vortrefflich.) Diesen Begriffen und Sätzen zufolge ist die Ausführung in folgende neun Hauptstücke vertheilt: I. Die Beschreibung Griechenlands; II. die Ankunft von Anbauern, und die Veränderungen, die durch sie erfolgten; III. die Zeit der Ankunft; IV. die Religion der Eingewanderten; V. die Mysterien; VI. die Ableitung der Griechen nach Jüdischer Ueberlieferung; VII. nach der Sage der Griechen; VIII. Ursprung der Völker in Kleinasien und ihre Sprache; IX. die Griechische Sprache und ihre Dialecte. Es versteht sich, daß wir hier weder Auszüge vom bereits Bekannten, noch Erinnerungen über das, was seitdem besser und richtiger ausgeführt worden ist, auszukramen Beruf haben; wir wollen bloß Einiges bemerken, was entweder uns neu oder dem Verfasser eigen zu seyn schien. Das Ganze könnte auch jetzt noch in einer Uebersetzung zu einer nützlichen Belehrung über das alte Griechenland dienen, wenn es mit den Verbesserungen und Zusätzen Anderer bereichert würde. Das ist der Fall mit allen alten Völkergeschichten, welche aus Bruchstücken von Sagen und Nachrichten zusammengestellt sind, daß sie durch zufällige Auffindung vorher unbemerkter Stellen, und neue Vergleichung des Einzelnen unter sich und mit andern Verwandten oder Entfernten, immer richtiger und vollständiger gemacht werden können.

Heret führt die frühesten Einwohner Griechenlands von Norden her, fast aber Thracier, Pelasger und Griechen in einen gemeinschaftlichen Völkerstamm. Der Recensent unterscheidet die beiden ersten Völker als von einer verschiedenen Abstammung, so weit unsere Kenntniß geht, nur sind sie aber nachher in einzelnen abgeleiteten Völkerschaf-

ten häufig mit einander vermischt worden; von vielen läßt es sich genau bestimmen, wie von den Indiern allgemein bekannt ist. — Den Sanchuniathon, wie ihn Philo von Byblus geliefert hat, erklärt Freret geradezu für ein verfälschtes Werk S. 24. Er sucht S. 30 f. die Zeit der Einwanderung des Inachus, Cecrops und Danaus durch die Aegyptische Zeitrechnung zu bestimmen; Das ist ein: Etwas Unbekanntes aus dem andern Unbekannten bestimmen wollen. — Unter den frühesten Eingewanderten nennt er die Telchines, die er aus Aegypten nach Sicyon und Argos führt (nach Apollodor) S. 39 f., so wie er die Ableitung aus Aegypten auf Götter, Cultus, Mysterien, ausdehnt. — In den Abschnitten von den einheimischen Sagen der Griechen kommt Vieles über Pelasger und Hellenen, welche letztern als ein Zweig von jenen zu betrachten sind, vor, was noch manchen Stoff zu weitern Betrachtungen abgeben kann. Wir überlassen ihm seine Hypothese von den Telegern als einer großen Ligue; eine andere vom Zuge des Gesoftris bis in Thracien; ob er gleich diesen Zug, und die Epoche der Einwanderung der Aegyptischen Colonien, nach der Aegyptischen Chronik für Hauptpfeiler der ältesten Geschichte Griechenlands ansieht, so wie er auch S. 134, in einer Addition, einen ganzen Synchronismus der Aegyptischen Geschichte angehängt hat. Gesoftris ist ihm der Pharaos des Moses. — Auszeichnung verdient noch im Folgenden der Abschnitt von den Völkern Kleinasiens. — Ueber die Hellenische Sprache und die Dialecte ist man seit Freret weiter gekommen. Bey der Ableitung oder Verwandtschaft mit andern Sprachen halten wir uns nicht auf. Die Slavonische Sprache hält er für verwandt mit der Griechischen (S. 122).

II. J. J. Barthelemy Essai d'une paléographie numismatique. S. 140 . . . 208. Ueber das numismatische Alterthum, oder über die alte Numismatik, und Kenntniß alter Münzen: Es ist der zweite Theil der Abhandlung, welche im 24. Bande der Memoiren eingerückt ist; und doch ist sie (1784) bey weitem nicht völlig vom Verfasser zu Ende gebracht worden. Er ging von den ältesten Münzen aus, und da kommen unter diesen zuerst die Hohlmünzen (*incusi*). Dieses Hauptstück ist in dieser zweiten Abhandlung fortgesetzt. Aber seit jener Zeit ist dieser Gegenstand aus der frühern unvollkommenen Prägekunst um so viel weiter ausgeführt worden, daß es keines genaueren Auszuges bedarf; über einzelne Münzen enthält die Schrift eine große, mannigfaltige Gelehrsamkeit zur Erläuterung der drey angehängten Münztafeln mit Hohlmünzen. Er gehet alle die Zeiten durch, aus denen sich Hohlmünzen (verschiedener Art) *laire en creux* erhalten haben. Die ältesten Griechischen sind, wie bekannt, von den letzten Macedonischen Königen, von Alexander I an. — Barthelemy gehet von der frühesten Periode des Geldmünzens aus. Das Wahrscheinlichste bleibt, auch nach ihm, die Indier münzten zuerst, aber Figuren und Schrift einzuprägen, erfand erst Phidon von Argos; Aber wann lebte dieser? es sind ihrer zwey, einer aus dem neunten, der andere in dem achten Jahrhundert vor Chr. Geb.; welcher von beiden der Erfinder war, ist nicht zu entscheiden. — Die verschiedenen Schriftzüge dieser ältesten Münzen werden hierauf angeführt und erläutert; sie sind von den Städten in Großgriechenland geprägt. — Von S. 198 an sind noch Bruchstücke von Capua beygefügt; ferner von Münzen

des Anaxilaus von Messana, von den Daviken und Eyzicenen; vom Stater. — Wie gern verweilen wir uns noch länger bey einem der letzten Heroen der Griechischen Litteratur der letztern Zeit, deren Nahmen allein schon Ehrfurcht einflößen! Angehängt ist S. 256 eine kurze Lebensnachricht von ihm, welche man aber vollständiger hat in seiner eigenen Lebensbeschreibung, die dem Anacharsis (Ausgabe bey Didot 1799) vorgesetzt ist, auch schon in den Elogen von Sainte Croix (das den Oeuvres diverses de Jean Barthélémy vorgesetzt ist: s. Gött. gel. Anz. 1799 S. 1281) und vom Duc de Nivernois.

III. Nic. Freret Bemerkungen über die Ursachen und etliche Umstände bey dem Verdammungsurtheil des Socrates. S. 209 . . . 282. Mit vieler Begierde griff der Rec. nach dieser Abhandlung. Ueber den Proceß des Socrates haben wir die schöne Abhandlung unsers Hrn. Inghesen in der Bibliothek der alten Litteratur I. II. St. Indessen bleibt in der ganzen Geschichte der Anklage und der Verdammung noch Vieles dunkel, sowohl wenn man das Verfahren mit der Athenischen Proceßordnung vergleicht, als auch die einzelnen Bruchstücke der Nachrichten zusammenstellt; denn eine vollständige Erzählung des Processes ist nicht auf uns gekommen. Der Haß der Sophisten an und für sich hat dem Socrates das Urtheil nicht bewirkt; die Wolken des Aristophanes noch weniger. Freret sucht wahrscheinlich zu machen, daß der Haß der Democraten gegen den Socrates, der sich wider die Volksgewalt erklärt hatte, und mit Critias, Alcibiades und andern Aristocraten in Verbindung stand, die eigentliche Ursache gewesen sey;

man brauchte das Gericht der Heliasten dazu, das aus gemeinen Bürgern bestand, die man gegen ihn aufgebracht hatte. Die Wahrheit ist etwas tief geschöpft; aber eine politische Cabale war es offenbar. Auf der andern Seite ist das Verfahren des Socrates bey diesem Rechtshandel nicht weniger unbegreiflich. — Noch ist angehängt: Ueber das Alter des Protagoras, und über die Zeitbestimmung seiner Anklage. Man weiß, daß er, in Socrates Lebenszeit als Atheist angeklagt, der Verdammung entwich, aber seine Schrift verbrannt ward. Freret bestimmt dazu das Jahr 411 oder 410 vor Ehr. Geb. — (Die Fortsetzung folgt.)

p. 138.

Amsterdam.

5
 Bey Peter den Hengst und Sohn: *Ovidii Nasonis Heroïdes et A. Sabini Epistolae* e Burmanni maxime recensione editae cura Davidis Jacobi van Lennep, qui et suas animadversiones adjeçit. Eine niedliche Ausgabe in Duodez, 1809, I. . . VIII, 323 Seiten, woron der Text 161 Seiten einnimmt, das Uebrige, Davidis Jacobi van Lennep Animadversiones. Alles verseht uns hier zurück in die Zeit von Heinsius, Burmann, Francius, Behandlungsart, Critik und Philologie; gebildet durch Dichter-Velesenheit, dadurch erworbene Leichtigkeit, zu vergleichen, zu verbessern und zu bestreiten: so daß diese Anmerkungen für junge Philologen ein Fest zum Schwelgen seyn müssen. Denn die Verschiedenheit und Abwechslung der Fabel in den Sendschreiben von so verschiedenen Heroen und Heroinnen, der Nasonische Witz einer regen Phantasie, der zuweilen eben sowohl in Blätter, als in Knospen treibt, die Biegsamkeit und der zufließende Reichthum seiner Dichtersprache, gibt

1328 G. g. A. 133. St., den 20. Aug. 1810.

Veranlassung, den eigenen Sinn und Witz des Interpreten in volle Thätigkeit zu setzen. Nun denke man noch hinzu den reichen Vorrath von Anmerkungen in den bisherigen Ausgaben, insonderheit von Heinsius und Burmann, die mythologischen Erläuterungen von Meziriac; Auf alle diese nimmt der Herausgeber überall Rücksicht, das von Andern Bengebrachte zu sichten, zu billigen, zu berichtigen, zu befreiten und zu bestätigen, nicht bloß das Seinige beizubringen, das an und für sich schon umfassend ist. Auch auf das Griechische ist von ihm Rücksicht genommen, besonders, worin Callimachus dem Doid vorging, wie auch in XX. und XXI, mit Beziehung des Aristanetus, und die ähnlichen Bilder und poetischen Ausdrücke in der Griechischen Anthologie. Die nächste Veranlassung zur Ausgabe war Mangel an Exemplaren für des Hrn. Professors Vorlesungen über diese Sendschreiben; seine eigenen Erklärungen und Anmerkungen des Lehrers veranlaßten die Bereicherung, da es sonst ein bloßer Abdruck von dem Burmannischen Texte seyn sollte. Gleichwohl benachrichtiget uns Hr. van Kennepe von seinem Vorsatze, mit Vergleichung vorräthiger Handschriften zu Leiden und zu Paris noch einst eine größere Ausgabe der Heroiden ans Licht zu stellen; welche also eine wichtige Bereicherung der humanistischen Studien seyn wird. Nur wünschen wir für dieselbe einen den Gebrauch erleichternde äußere Einrichtung. Die Animadversiones stehen jetzt abgesondert, ohne daß auf der Seite oben angegeben wird die Zahl der Gedichte, noch eine andere Andeutung, zu welchem Gedichte die Anmerkungen auf jeder Seite gehören.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

134. Stück.

Den 23. August 1810.

Hannover.

Ueber den Einfluss und die Wirkungen des
Zeitgeistes auf die höhern Stände Deutsch-
lands; als Fortsetzung der Betrachtungen über
den Zeitgeist in Deutschland, von Ernst Brandes.
Hannover 1810. Erste Abtheilung 266 Seiten.
Zweite Abtheilung 277 Seiten in Octav. — Es
schien uns zweckmäßig zu seyn, bey dem letzten
Werke eines Mannes, dessen Andenken in mehr-
facher Rücksicht uns werth seyn muß, lieber an-
dere Blätter uns mit der Anzeige und Beurthei-
lung zuvorkommen zu lassen, um den Anschein zu
vermeiden, als wollten wir durch die anrühre viel-
leicht im voraus das Publicum gewinnen. Auch
gegenwärtig kann nicht sowohl eine Critik des vor-
liegenden Werks unsre Absicht seyn, als vielmehr
darauf aufmerksam zu machen, welche Verdienste
der Verstorbene überhaupt sich als Schriftsteller
erworben hat; welcher Platz ihm unter diesen ge-
büht. Er ist aufgetreten als Sittenschilderer,
und als Sittensrichter seines Zeitalters. Dieses
Zeitalter war das einer fast allgemeinen Umfor-

mung der politischen Welt. Es sollte das zu Grunde gehen sehen, dessen Fall noch kurz vorher Niemand geahnet, Niemand für möglich gehalten hätte. Es sollte Erscheinungen hervorgehen sehen, wovon man bis dahin keinen Begriff haben konnte. Der große Haufen sieht die Ursachen davon nur in dem, was ihm zunächst vor Augen liegt; der Einsichtsvollere begreift, daß das, was geschieht, schon lange vorbereitet gewesen seyn muß. Denn keine große Veränderung kann unter Menschen vorgehen, viel weniger bestehen, wozu die Menschen nicht schon im voraus disponirt sind; Ein Jahrhundert früher hätte so wenig ein August das Römische Reich gegründet, als ein Luther die Reformation durchgeföhrt. Die Gründe großer Veränderungen müssen also sehr tief liegen; was wir Ursachen nennen, sind gewöhnlich nur momentane Veranlassungen, die ohne jene wenig oder nichts würden haben ausrichten können. Sollen also große politische Umformungen entstehen, so müssen die Menschen reif dazu seyn; ihr Sinn, ihre Denk- und Handlungsweise, muß einen gewissen Character angenommen haben, der zu der neuen Ordnung der Dinge paßt, der selbst diese herbeiföhrt; mit Einem Wort, ihre Sitten müssen es gemacht haben; Dieser ewige Zusammenhang aber zwischen Sitten und Politik ist kein sogleich sichtbarer Zusammenhang. Es bedarf eines tiefen Blickes, um ihn wahrzunehmen; nicht aus Büchern lernt man ihn kennen; es bedarf der eigenen Beobachtung. Alle eigentliche Sittenschilderung muß von Zeitgenossen ausgehen. Die Werke von diesen können wiederum von spätern Schriftstellern genutzt werden; aber wir geben wenig um die noch so schön ausgestaffirten Sittengemälde, wenn nicht Nachrichten von Zeitgenossen und Augenzeugen da-

daben zum Grunde liegen: Gewiß ist unsre Litteratur nicht reich an solchen Werken; und wie Vieles muß zusammenkommen, um den Schriftsteller dieser Art zu bilden! Er muß vor Allem innern Beruf dazu fühlen, das heißt, er muß eigenen Character haben; ein lebendiges Gefühl für Moralität muß ihn begeistern; er muß sich selber besser fühlen, als der große Haufen der Menschen. Und dennoch muß dieß Gefühl aus dem Umgange mit ihnen hervorgehen. Er muß unter ihnen gelebt haben, oder leben; die Sittenrichter von den Dachstuben mögen es noch so gut meinen; die Welt, die sie schildern, ist nicht die wirkliche Welt. Und was sind jene Vorzüge; wenn nicht der Blick des unbefangenen Beobachters sie begleitet? Dieser unbefangene Blick soll freylich keine Parteylosigkeit, keine Gleichgültigkeit seyn. Wie wäre dieß mit eignere Wärme des Gefühls zu vereinigen? Aber das erwarten wir doch von dem Sittenschilderer, daß er die Dinge um sich in ihrem wahren Lichte sehe. Die Franzosen haben viele vortreffliche Schriftsteller dieser Art dadurch erhalten, daß es lange bey ihnen Sitte war, daß Männer und Frauen aus den höheren Kreisen ihre Mémoires schrieben. Diese mußten gewöhnlich von selber Sittengemälde werden, wenn auch ihre Verfasser nicht zunächst darauf ausgingen; und sie wurden nicht selten die besten Sittengemälde, weil man nicht bey allgemeinen Schilderungen stehen blieb, weil sich Alles individualisirte. Die Schriften unsers Landes gehören zwar nicht zu dieser Classe, da sie allgemeine Schilderungen des Zeitalters sind. Aber zu diesen fühlte er sich mit Recht vor Andern berufen. Er hatte genug in der Welt gelebt, um sein Zeitalter kennen zu lernen. Mit einem gesunden Blick ver-

band er eine seltene Festigkeit des Urtheils. War er: doch in Deutschland der Erste, der, zugleich mit seinem Freunde Burke in England, wiewohl völlig unabhängig von ihm, auftrat, und sich dem einbrechenden Strom der revolutionären Ideen entgegen zu setzen wagte. Wer sich jener Zeiten des allgemeinen Laumels zu erinnern weiß, erkennt darin leicht den Mann, der nicht von fremden Urtheil:ton: abhing. Seit jenen Zeiten wurde es sein stetes Bestreben, die Veränderungen der politischen Welt sich aus dem Zustande der sittlichen Welt aufzuklären. Fast alle seine Schriften seitdem haben darauf Beziehung. Er brachte zu diesem Geschäft feste moralische Grundsätze. Mit den ewigen Grundwahrheiten der Moral und der Politik zu capituliren, war nicht seine Sache. Darin glich er den großen Britischen Schriftstellern. Freylich konnten so seine Schilderungen keine nachsichtsvolle Schilderungen werden; er durfte sich keine Hoffnung machen, der Lieblingschriftsteller des Zeitalters zu heißen: aber dennoch ward er gelesen; und auch die gereizte Empfindlichkeit hat es nicht leicht gewagt, ihn der Uebertreibung zu beschuldigen. Das gegenwärtige Werk zerfällt in zwey Abtheilungen. Die erste entwickelt die allgemeinen Ursachen, welche den Zeitgeist beherrschten; die zweyte geht die einzelnen höhern Classen der Gesellschaft durch: die Fürsten, den Adel, das Militär, die Geschäftsleute, die Geistlichen, die Schriftsteller, die Kaufleute, die Weiber aus den höhern Ständen. — Ob Alle sich in dem Spiegel erkennen werden, welchen er ihnen vorhält, wagen wir nicht zu entscheiden; aber den Ruhm wird ihm Niemand absprechen, Nichts gesagt zu haben, worvon er sich nicht selber überzeugt hatte.

134. St., den 23. Aug. 1810. 1333

Utrecht.

Auch unter dem Vorsitz des Hrn. Philipp Wilhelm van Heusden, Professors der alten Geschichte, Redekunst und Griechischen Litteratur, ward noch 1809 eine philologische Streitschrift vertheidiget von Anton van Goudoever, aus Utrecht: *de historicis Polybii laudibus*. Octav 124 Seiten. Rühmlich ist es dem Verfasser, daß er den Polybius mit gelehrtem Fleiß durchstudirt hat, als beides, den Lehrer und das Muster der pragmatischen Geschichtschreibung und einer allgemeinen Zeitgeschichte. Die Ausführung ist mit guter Anordnung unter drey Hauptstücke gebracht; Polyb war in der Lage, daß er richtige und genaue Kenntniß von den Begebenheiten haben konnte, die er verzeichnete; er hatte Scharfsinn und Beurtheilungskraft dazu, um das Wahre des Geschehenen mit den Ursachen und Absichten einzusehen, und er verstand es sehr gut, auf welche Art und Weise er seine Erzählung auf das nützlichste für die Leser verfassen könnte. (Diese Absicht verleitete ihn zu den ausführlichen Reflexionen, Maximen, erzeugte das Sentenzenreiche des Schriftstellers, das freylich nunmehr, da Vieles dieser Art zu Gemeinplätzen geworden ist, nicht mehr die Wirkung haben kann, als da, wie es zuerst gesagt ward. Aber für die erste Bildung des künftigen Staatsmannes bleibt Polyb immer der beste Anführer und Lehrmeister, zumahl für unsere Zeit, wenn man sein Zeitalter bedenkt, wo eine Macht, die Römische, im Fortschreiten zur Weltherrschaft war, und ihre Tugenden und Fehler an den Tag legte, so daß der Kluge leicht die Folgen von beiden berechnen konnte.) Das erste der drey Hauptstücke enthält also die Lebens-

umstände des Polybius, und die Verdienste, Glück und Vortheile, die ihm im Vaterlande, dann zu Rom, und nach der Rückkehr, denn auch da noch lebte er in Ansehen (S. 12, 13), zu Theil wurden; die großen Männer, mit denen er lebte; unstreitig die beste Lehrart für das practische Leben und die Weltflugheit; seine Reisen; seine historische Glaubwürdigkeit. Durch die neuesten Ausgaben des Polybius, und durch die Schriften von der pragmatischen Geschichtschreibung, war dem Verfasser der Stoff zu seiner Ausführung erleichtert; aber das Lob des Fleißes und guter Beurtheilung bleibt ihm, wenn auch der lateinische Ausdruck keine vorzügliche Reinheit und Schönheit hat, den wir an einigen andern der bisher angeführten academischen Schriften aus Holland zu rühmen hatten. — Im zweyten und dritten Hauptstücke wird alles das Lobenswürdige in Polyb mit Beyspielen und ausgehobenen Stellen aus seiner Geschichte belegt und dargethan, mit guter Auswahl und Zusammenstellung; auf diese Weise wird gehandelt von seinem eindringenden Verstand (sollertia) in die geheimen Triebfedern der Handlungen, und Grundursachen der Begebenheiten (sehr treffend fand der Rec. die Andeutung des Grundes der Rohheit der Cynäthier S. 40, den Polyb aus Vernachlässigung der Musit ableitet: Scilicet Arcades illi unicum praesidium culturae in sensibus externis habebant; nos item in facultatibus mentis quae ab intellectu et ingenio censentur); seine Menschenkenntniß, die er besonders auch durch allgemeine Anmerkungen an den Tag legt. Von dieser Seite betrachtet, können die hier zusammengetragenen Stellen und Nachweisungen überaus lehrreich, zu

mahl für den jungen Leser, der in die Welt tritt, und nach und nach die Erfahrung machen soll, werden. — Von Polyb's Staatsklugheit; theils, so fern sie durch Studien sich erwerben läßt, theils in der Beurtheilung der Handlungen Anderer, als Geschichtschreiber, theils auch im eigenen Handeln und Wirken. In diesem allem kommt viel. Lehrreiches vor, auch von der Wichtigkeit des Gleichgewichts der Macht unter den Staaten Griechenlands (S. 73) durch Bundesgenossen: (nicht zu vergessen, dabey, die Treue und Redlichkeit von allen Seiten, daß nicht bloß einer für sich den Vortheil ziehen will); Polyb's geographische und militärische Kenntnisse. — Das dritte Hauptstück betrifft Polyb's Geschichtschreibung, Stil, Vorsatz und Bewegungsgründe; Zweck und Absicht, Plan und Einrichtung seines Werks. Wer den Polybius noch nicht gelesen hat, muß zum Lesen angereizt, und, wer ihn gelesen hat, durch Rück Erinnerung sehr vergnügt und erbauet werden.

Genua.

Sey es Micrologie, was über litterarische und typographische Seltenheiten zuweilen Liebhaber in große Wärme setzt: es ist doch allemahl ein Lebenszeichen von Liebe und Geschmack an den Studien. Unter den Italiänern hält sich noch die Liebe an alten Drucken und an den frühesten Buchdruckerneyen jeder Stadt. Parma, das jetzt die berühmte Druckerney von Bodoni hat, hatte zum ersten Buchdrucker den Portilia, für dessen ersten Druck der Commentar des Filelfo über Petrarca's Trionfi gehalten ward. Nun hat man einen andern Druck von Portilia von 1472 in

1336 G. g. A. 134. Stl, den 23. Aug. 1810.

Quart von drey kleinen Schriften aufgefunden: Plutarchi Tractatus de liberis educandis, Guarino Veronensi Interprete, Hieronymi Presbiteri de officiis liberorum erga parentes, Basilii Magni de legendis gentiliū libris oratio ad adolēcentes, Leonardo Aretino interprete. Diese Drucke beschreibt ein Hr. A. Pezzana, Director der Bibliothek zu Parma, mit der größten Genauigkeit, und an den Hrn. Ritter und Bibliotheks-Director Abbate Morelli gerichtet. Dann folgt eine andere Schrift, an den Hrn. Abbate Mauro Boni gerichtet, worin von Hrn. Pezzana Nachricht von einer vorhin unbekanntem Ausgabe der Poesien des Petrarca von 1477 bey Caspar und Dominik Siliprandi gegeben wird, zugleich mit abweichenden Lesarten; verglichen mit dem gewöhnlichen Text in der Cominischen Ausgabe: 1752. Unser Correspondent, Hr. Brück, hat die beiden Sendschreiben, aus dem Itallianischen übersetzt, herausgegeben: Notices bibliographiques sur les deux éditions, les plus rares du XV. Siècle par Mr. Ange Pezzana. Genua 1309. Octav.

Von ihm haben wir auch eine Französische Uebersetzung von Burney's present state of Music erhalten; beide Reisen, die nach Frankreich, Italien u. s. w., und die nach Deutschland, von denen uns (bereits vor fast vierzig Jahren) Hr. Professor Ebeling und Bode eine Deutsche Uebersetzung geliefert hatten, de l'Etat présent de la Musique en France et en Italie, dans les Pays-bas, en Hollande et en Allemagne. Gènes. 1810. Octav zwey Bände.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

135. Stück.

Den 25. August 1810.

Edinburgh.

(Fortsetzung der S. 1274 abgebrochenen Anzeige
des vierten Bandes vom Medical and Surgical
Journal (s. oben S. 1265.)

A Report on the Influence of a moist Atmosphere in aggravating the form, and retarding the cure of the Infectious Ophthalmia, by *John Vetch*, M. D. Aus einer großen Reihe von Thatsachen folgert der Verf. nicht nur den schädlichen Einfluß von sumpfigen Ausdünstungen, sondern auch von jeder Art feuchten und neblichten Wetters auf die Verbreitung und Verschlimmerung der Aegyptischen Augenentzündung und auf das Entstehen von Rückfällen. Das Periodische des Anfalls von Schmerz hat darin seine Quelle. Selbst Augen, in denen sich schon Staphylome ausgebildet hatten, erfuhren dann solche neue Anfälle. Ungünstige Verhältnisse dieser Art verursachten, daß das Uebel in England so viel bösartiger wurde, als in Aegypten, Gibraltar u. s. w. Durch seine gründ-

S (6)

Kingly

liche Auseinandersetzung dieser wichtigen Wahrheiten bewirkte er endlich, daß man nun auf die Auswahl des Aufenthaltsortes solcher augenkranken Soldaten mehr Sorgfalt in England wendet. — Von demselben Verfasser sind die Remarks on the Difference between the Infectious Ophthalmia, and that produced by the artful Application of Irritating Substances to the Eyes. Im 28sten Fuß-Regimente hat man eine Verbindung entdeckt, sich durch Anwendung reizender Stoffe, welche jedoch nicht näher bestimmt werden, Augenentzündung zuzuziehen, um vom Dienste sich zu befreien, oder gar den Abschied zu erhalten. Beide Arten von Augenentzündungen stellt der Verfasser nun sehr sprechend gegen einander, um diesen Täuschungen und Betriegen ein Ende zu machen. Wir heben nur aus, was zur Aufklärung der Aegyptischen Augenentzündung dient. Unter tausend Fällen von dieser, die der Verfasser beobachtet habe, wären nicht über sechs gewesen, in welchen nur Ein Auge litt. In der erkünstelten Augenentzündung wäre immer nur Ein Auge krank gemacht worden, meistens das rechte; und in dieser trete das Leiden schnell hervor, in jener nur gradweise und einformig. So bald das Sehvermögen bey der erkünstelten Krankheit vermindert sey, habe sie gewöhnlich ein Ende; bey der ansteckenden dauern die Martern noch Monate lang nach Zerstörung des Auges fort, und Jahre lang nach gänzlichem Verluste des Sehens hält die Eiterung und die Neigung zu Rückfällen noch an. — Ein sehr interessanter Streit zwischen John Bostock und Daniel Ellis über die

gegenseitige Einwirkung der atmosphärischen Luft und des Blutes auf einander in den Lungen unter dem Respirations-Geschäfte. Letzterer läugnet die Aufnahme des Orygens ins Blut, läßt aus diesem bloß den Kohlenstoff absorbiren, in die Luftzellen absetzen, durch den Zutritt des Orygens der atmosphärischen Luft in kohlen saure Luft verwandeln, und so in den Dunstkreis treten. Diese Absonderung des Kohlenstoffs reiche zu, das venöse Blut in arterielles zu verändern. Eine unmittelbare Einwirkung der in die Lungen gebrachten Blutmasse und der äußern Luft auf einander finde nicht Statt, da zwischen diesen beiden Stoffen immer Gefäße sich befinden, welche ihr Zusammenstoßen verhindern. Wir bedauern, die Gründe für und wider hier weder herausheben, noch beurtheilen zu können. Beide Verfasser haben schon früher geschätzte Schriften über diese Gegenstände geschrieben. Bostock's Werk, welches Allen's in seinen Vorlesungen vorgetragene Ideen zum Grunde legt, und sich den jetzt allgemein herrschenden Ansichten mehr nähert, hat Hr. Hofrath Nolde kürzlich übersetzt. — *Case of chronic Rheumatism, and Observations on the Exhibition of Arsenic, in the protracted form of that Disease.* By *George Kellie*, Leith. Der sehr hartnäckige, drey Jahre hindurch allen Mitteln widerstehende, und nun der Anwendung von kleinen Gaben des Arseniks weichende Fall war offenbar gichtischer Art. Er hatte die Gelenke der linken Hand ergriffen, mit desorganisirenden, schmerzhaften Geschwulsten, mit Sackknoten u. s. w. hatte Fieber im Gefolge, und fing an, die un-

tern Gliedmaßen zu officiren. Solche chronische Formen von Rheumatism (oder Gicht), in welchen die Gelenke und Knochen mehr leiden, als die Muskeln und Aponeurosen, und bey denen die ganze Constitution sehr herunterkömmt, hatte Wardsley schon als den Krankheitszustand bezeichnet, auf welchen der Arsenik einen wohlthätigen Einfluß äußert. Aus anderweitiger Beobachtung stimmt Kellie dieser Beschränkung des Gebrauchs des Arseniks auf Fälle dieser Art bey. Von der bekannten Fowlerschen Auflösung werden zwey bis drey Mahl täglich 7. . . 10 Tropfen gereicht. Kellie gibt sie immer unmittelbar nach dem Frühstücke, Mittags- und Abendmahlzeiten, damit sie nicht in den leeren Magen komme. Er bemerkte dann oft Geschwulst und Steifheit des Gesichts, welche die Augenlieder vorzüglich und zuerst ergriffen, Hitze, Empfindlichkeit und Jucken der Tarfi, und ein Erythema, das am untern Augenliede anfang, und sich über das Gesicht verbreitete. Wardsley hat dieses nicht bemerkt. Die Angabe desselben, daß der Mund angegriffen werde, und Speichelfluß sich einstelle, wie dieser öfter fand, habe er nur bey derjenigen Kranken, deren Geschichte hier mitgetheilt wird, beobachtet. Keiner seiner Kranken erhielt vom Arsenik den geringsten Kopfschmerz, oder Schwindel, oder Zittern und andere Nervenzufälle. So bald der Arsenik auf den Magen oder die Zungen zu wirken scheint, hat man Ursache, ihn nicht ferner zu geben, so wie man ihn auf kurze Zeit aussetzt, wenn die oben angegebenen Wirkungen sich zeigen. —
 Case of Jaundice, occasioned by the pressure

of a large hydatid in the liver. situated in the region of the vena portarum By A. Duncan, sen Professor. Diese merkwürdige Ursache der Gelbsucht und Wassersucht ist durch ein Kupfer anschaulich gemacht. Außer der Bauchwassersucht nahm man im Leben im obern Theil des rechten Hypochondrium eine große unbeschriebene Geschwulst wahr, in welcher eine deutliche Fluctuation zu fühlen war, und die den größern Theil der epigastrischen Gegend nach füllte. Diese Geschwulst war aber nur in einer aufrechten Stellung zu erkennen, und verlor sich im Liegen in die allgemeine Ascites. Bey der Section zeigte sich die Leber als eine ungewöhnliche Masse, und ihre convexe Oberfläche war nach der Mitte mehr hervorstehend. Das kam von einem mit Hydatiden gefüllten Sacke von gelber Farbe, von der Größe einer großen Orange, obgleich von einer ovalen Gestalt, über welchen die vena portarum, die Leber-Arterie und ihre großen Zweige, und ihre vergrößerten und verhärteten Nerven liefen. Alle Gallengänge in dieser Gegend waren so zusammengeschrumpft, daß sie kaum Luft durchließen. — Aus der Recension eines ausführlichen Werkes über den rothen Fingerhuth von William Hamilton, London 1807, heben wir Folgendes aus: Die breitesten und am tiefsten gefärbten Blätter müssen genommen werden, wenn die Blütensträngel aufgeschossen sind. Sie müssen sorgfältig getrocknet, pulverisirt, und in farbigen Flaschen, dem Lichte nicht ausgesetzt, aufbewahrt werden. Das Pulver muß eine schöne grüne Farbe haben, so wie einen durchdringenden Geruch, welcher fri-

ſchem Heu nicht unähnlich, aber ſtärker, iſt.
 Die cultivirte Pflanze ſey nicht ſchwächer, als
 die wilde: aber die weißblühende Art ſey zu
 verwerfen, deren Blätter von einem bläſſeren
 Grün ſind. Aufgüſſe ſeyen der Wirkung auf
 den Urin am günſtigſten. In Subſtanz gibt
 Hamilton das Mittel nicht, was hier mit Recht
 getadelt wird. Der Recenſent habe oft gefun-
 den, daß dieß die beſte und angemefſenſte Form
 ſey, und es könne dann leicht ſo mit Calomel
 in Pillen verbunden werden, oder den Zuſatz
 von Cremor Tartari erhalten: Verbindungen,
 welche bey Waſſerſuchten die directiſche Wirkung
 ſehr erhöhen, und zuſammen häufig ſehr wohl-
 thätig ſind, wenn ſie, getrennt gereicht, ohne
 Erfolg bleiben. Our author very properly
 avoids the fooliſh and interminable queſtion,
 whether the digitalis acts as a ſtimulant or ſe-
 dative. Sie vermindere die Thätigkeit des Her-
 zens und der Arterien, und erhöhe die der ab-
 ſorbirenden Gefäße. In den Krankheiten, in
 welchen ſie Anwendung leidet, ſeyen beide Ar-
 ten von Wirkung, oder eine derſelben indicirt.
 Es ſey ein ſehr auffallender und intereſſanter
 Umſtand, daß eine erſchlaffte, geſchwächte und
 niedergedrückte Conſtitution die günſtigſte ſey,
 um der Digitalis Gelegenheit zu geben, ihre
 volle Kraft zu zeigen. Withering habe ſchon
 frühzeitig die Thatſache ausgemittelt, daß ſie
 Perſonen von geſpannter Fieber und großer na-
 türlicher Kraft ſelten zur Heilung von Bauch-
 oder Hautwaſſerſucht helfe; daß ſie aber im Ge-
 gentheil, wenn der Puls ſchwach oder auſet-

zend, die angeschwollenen Theile weich und nachgebend, das Ansehen bleich, und die Haut kalt seyen, sich als ein mächtiges Diureticum zeige. Der Verfasser und die allgemeine Erfahrung bestätige das. In der Brustwassersucht habe das seine Ausnahme, denn da habe der Fingerhuth auch bey Männern von sehr gespannter Faser und großer körperlicher Kraft alles geleistet, was nur bey Entnervten zu erwarten gewesen wäre. Die Schwierigkeit des Durchflusses des Blutes durch die Lungen und die mangelhafte Einwirkung der Luft auf dasselbe erzeuge hier Schwäche genug, um die dem Fingerhuth günstige Disposition hervorzu bringen. Der Schottische Recensent widerspricht dem Verfasser, daß dieses Mittel immer schnelle Hülfe in jeder noch so weit vorgerückten und verzweifelten Brustwassersucht leiste. In einigen Fällen, in welchen die Brustwassersucht erst von kurzer Dauer, bey noch nicht alten Personen sich plötzlich entwickelt hatte, ward es ohne Erfolg angewendet. Bey drey Kranken dieser Art waren die angeschwollenen Gliedmaßen hart, dem Drucke widerstehend, und bey einem selbst schmerzvoll. Es fand eine phlogistische Diathesis Statt. Diese Bestimmung lasse sich auf alle andere Krankheiten, für welche die Digitalis passe, übertragen. Ein gewisser Grad von Erschlaffung und Schwäche sey zur vollen heilsamen Einwirkung derselben erforderlich. Dr. Hamilton sagt: Eine aufmerksame Erwägung der Ursachen, welche die Wirkung des Fingerhuthes verhindern, was ihn so oft niedergeschlagen habe,

1344 G. g. U. 135. St., den 25. Aug. 1810.

habe ihn überzeugt, daß sie auf Gegenwart von Entzündung oder auf einer Reigung zu einer entzündlichen Thätigkeit der Blutgefäße beruhen. In Lungenentzündung sey derselbe daher nur anwendbar, wenn durch vorhergegangenes Blutlassen der Ton des Systems sehr heruntergebracht sey; und dieselbe Schwierigkeit walte bey der Schwindsucht vor, in Verhältniß zu der entzündlichen Stimmung der Gefäße. "Wenn der Puls hart und prallend, die Gesichtsfarbe sehr roth, Hitze und Durst beträchtlich, und das schwierige Athemhohlen bedeutend und mit Brustschmerzen verbunden sey, so habe man wenig von diesem Mittel zu erwarten, bis diese Symptome erst entfernt sind. Bey ihrer Gegenwart kann die Häufigkeit des Pulschlags nicht leicht, oder gar nicht vermindert werden, man müsse denn die Digitalis in solchen Gaben reichen wollen, welche bedenkliche Zufälle erregen können". Hier müsse ein antiphlogistisches Regimen vorangehen. — History of a Endemic Cynanche Parotidea; on board his Majesty's Ship Ardent, on its Passage to Monte Video. By *Andrew Noble*, Surgeon of the Ardent. Zwischen dem 3. und 20. November wurden 12 erwachsene Personen mit den Mumps befallen. Bey allen wurden, unter der verschiedensten Behandlung der sehr verbreiteten Geschwulst an der Parotis, die Hoden ergriffen, und selbst die spätere Metastasis nach dem Gehirn fand bey einigen Statt. — (Den Beschluß dieser Anzeige s. im nachfolgenden Stück.)

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

136. Stück.

Den 25. August 1810.

Edinburgh.

(Beschluss der S. 1274 u. 1344 abgebrochenen
Anzeige des vierten Bandes vom Medical and
Surgical Journal (s. oben S. 1265).

Cure of Tic Douloureux cured by Calomel
and Opium. By *James Corkindale*, Wundarzt
der Royal Infirmary zu Glasgow. — Obser-
vations on the Effects of Purgative Medicines.
By *J. Cheyne* zu Leith. Eine sehr ernsthafte Ner-
venkrankheit eines 14jährigen Jünglings, welche
eine Art St. Veitstanz war, heilte der Verfasser
nach *James Hamilton's* Weise in Zeit von 2 Mo-
nathen, nachdem sie vom September bis zum De-
cember schon gedauert hatte, mit starken Abfüh-
rungen. Er gab mehrere Wochen hindurch täglich
einen Scrupel Aloe und 10 Gran Gummigutt, ehe
die Stuhlgänge natürlich wurden; und als die
Stuhlausleerungen reichlich, dünn und natürlich
wurden, verließen den Knaben seine Nervenanfalle,
und er kam wieder zum Gebrauch seiner Gliedmaßen.
Am Ende der Cur, wie seine Gedärme ihre gehö-
rige Thätigkeit hatten, war Eine Pille schon zurei-

chend, deren es vorher oft zehn bedurfte. In seinen Bemerkungen über diesen Fall geht der Verf. davon aus, daß andere krampfhafte und convulsivische Krankheiten junger Personen, so wie das schlechende nachlassende Kinderfieber des Dr. Butter, und der Marasmus Hamilton's, einer ähnlichen Behandlung weiche, und daß man bey diesen Uebeln Unreinigkeiten des Darmcanals voraussetze: ein Ausdruck, dessen Schwankendes der Verf. zugesteht, dem er, genau genommen, alle Wahrheit abspricht. Man nehme an, unsere Arzneyen wären nicht im Stande, die Gedärme von solchen Ansammlungen auf einmahl zu befreien. Aber in beiden Krankheiten wurden die critischen Stuhlauscerungen hervorgebracht, indem man die Eingeweide des Unterleibes wiederum in einen gesunden Zustand versetzte. Die abführenden Mittel wären nützlich, nicht in so fern sie Anhäufungen von Unreinigkeiten aus den Gedärmen entfernen, sondern durch den Reiz, den sie in diesen erregen. Durch die fortgesetzte Anwendung dieses Reizes auf die Gedärme wurden die Functionen der Eingeweide des Unterleibes wieder regulirt. Nun werden die gallichten und schleimigen Stuhlgänge ausgeleert, die leichte Nahrung gehörig bearbeitet, und die Residuen des Chylus, unterstützt durch einen verstärkten Zufluß aller der in den ersten Wegen abgefonderten und dahin sich ergießenden Flüssigkeiten, deren Organe einen neuen Schwung erhalten haben, geben nun die reichlichen natürlichen Stuhlausleerungen, und die Krankheit ist geendigt. Wären die Gedärme in einem gesunden Zustand, so würden sie schon in hinlängliche Thätigkeit gesetzt werden durch das, was in allen andern Zeiten ihr zureichender Reiz ist, und die angenommene Anhäufung würde nicht Statt finden können. Entstehen solche Ansam-

lungen, so ist der torpide Zustand der Gedärme ihre Ursache; aber die Krankheit kann da seyn ohne solche Ansammlungen. Es sey nicht nothwendig, daß die Fäces sich anhäufen, wenn die Gedärme in einem Zustand von Unthätigkeit sind, so wie auch eine Art von Anhäufung Statt finden möge, welche Leibesverstopfung nicht begleite. Sehr unpassend wird das durch die Ruhr erläutert. Leibesverstopfung könne entstehen: 1) durch Torpor der drüsigen Körper, die in die Gedärme ihre Flüssigkeiten ergießen, da diese dann mangeln oder fehlerhaft beschaffen seyn werden; oder 2) vom Torpor oder von Verstopfung der Ausführungsgänge dieser Drüsen, oder von einem entgegengesetzten Zustand, von zu großer Erregung; oder 3) von zu großer Thätigkeit der einsaugenden Gefäße der Gedärme; oder 4) von irgend einer mechanischen Verstopfung. In den meisten Krankheiten der Eingeweide ist der Darmcanal entweder torpid, oder zu sehr gereizt, die peristaltische Bewegung beschleunigt, zu langsam oder verkehrt. Der Torpor oder die zu große Erregung könne sich auf alle Theile des Darmcanals erstrecken, oder nur auf einen Theil. Unter den Erläuterungen dieser Sätze wird angeführt, daß gegen das Ende der merkwürdigen Masern-Epidemie des Jahres 1807, welche im Januar und Februar höchst entzündlich war, Ausgang März es aber in einigen Fällen einen Typhus-Character mit ruhrrartigen Stuhlgängen annahm, Mittelsalze und Lavemente mit Mohnsaft sehr wohlthätig sich erwiesen. In der Colica pictonum habe er, da er ehemahls Arzt einer weißen Bleifabrik war, Bacter's Heilmethode befolgt, Abführungsmittel gegeben, doch zu Zeiten nöthig gehabt, zum Mohn-

fast zu greifen, ihn in starken Gaben zu reichen, besonders wenn heftiges Erbrechen dabey Statt fand. Krampf sey bey diesem Uebel im Darmcanale nicht, wie Pemberton annehme. Die großen Leibscherzen weisen dahin, daß zu große Erregung in einigen Theilen der Gedärme sey; das Erbrechen, daß die antiperistaltische Bewegung vorherrschend sey; die Leibesverstopfung hänge vom Torpor eines Theils der Gedärme ab, der hier mehr der Lähmung sich nähere. Das Erbrechen in der Bilecolik sey derselben Art, wie bey eingeklemmten Brüchen. In beiden Krankheiten sey ein Punct (der eingeklemmte Theil des Darmes bey Brüchen, der torpide Theil desselben in jener Colik), wo die peristaltische Bewegung gehemmt und durch den Krampf umgekehrt werde. (Der Verf. übersieht hier, daß bey eingeklemmten Brüchen das Erbrechen am häufigsten Folge der Därentzündung ist). Durchfälle sieht er nicht als eine primäre Krankheit an, einzig von verstärkter peristaltischer Bewegung abhängig, in welcher die Absonderungen zu reichlich Statt finden, und an sich nicht entstellt sind. Er hält sie für eine sympathetische Affection, und den Mohnsaft für ihr bestes Heilmittel. In den meisten Fällen fange er die Cur mit einem abführenden Mittel an, in der Absicht, eine reizende Ursache zu entfernen. Er glaubt aber, sie ließen eine verschiedenartige Behandlung zu, und obgleich er für Abführungsmittel sey, so hätten die krankhaften Absonderungen doch keine solche Schärfe, um den Gebrauch des Mohnsaftes unsicher zu machen: doch mag dieser im Anfange einiger Arten Diarrhöen oft schädlich seyn. Mit großer Wärme und Einsicht spricht der Verf. gegen die Anwendung der

Purganzen, besonders der der hitzigen Art, als Galappe, Aloe, Gummitutt, Scammonium, in Entzündungen des Magens, der Gedärme und des Peritonäum, wenn diese für sich da sind, oder im Gefolge von eingeklemmten Brüchen, des Volvulus. Er tadelt hierin die Englische Praxis, und er ist offen genug, seinen eigenen Fehler zu gestehen. Wo schon zu viel Reiz vorhanden sey, und gerade die Größe desselben die Absonderungen hemme, da sey es unsinnig, ihn noch zu vermehren. Der Character des Hauptübels sey zu bekämpfen. An bloßer Leibesverstopfung, der Folge desselben, sterbe Niemand. Baillie habe einen Fall angeführt, daß einer 15 Wochen lebte, ohne eine Stuhlausleerung zu haben, welche eine Darmverengerung hinderte. Wenn die Gedärme in einem Zustand großer Erregung waren, und Abführen erzwungen wurde oder von selbst erfolgte, so sey die davon entstehende Schwäche sehr beträchtlich. Die Cholera erzeuge alsbald den höchsten Schwächezustand. Dasselbe habe er nach dem Pleus bemerkt, und Wundärzte hätten beobachtet, daß das oft einen unglücklichen Erfolg der Bruchoperation veranlaßte. Die Purganzen in dem torpiden Zustand der Gedärme, als in der anfangenden Gehirnwassersucht, in dem nachlassenden Fieber der Kinder, in der Chorea, in der Bleichsucht, in den hypochondrischen Beschwerden, könnten nicht zu stark seyn, und müßten fortgesetzt werden, bis eine in die Sinne fallende Veränderung in der Beschaffenheit der Stuhlgänge erfolge. Das dargethan zu haben, sey das große Verdienst Hamilton's, der abgeschmackte Theorien, welche die Ausübung drückten, entfernt habe. Aber um den Erfolg zu sichern, müsse man die Abführungen

geben, wie er es vorschreibe, die der wirksamsten Art, und in kurzen Zwischenräumen. Eine gelegentlich einmahl gereichte Abführung hinterlasse einen Grad von Leibesverstopfung; ein ganzer Curus von Abführungen, der den kranken Zustand der Gedärme verbessert, verseze den Unterleib häufig in eine weit größere Thätigkeit, als je vorher war. Wir wären im Besiz von abführenden Mitteln, welche den verschiedenen Arten von Verstopfung höchst angemessen wären. Entständen sie von Mangel der Galle, so wären Antimonialia und Calomel anzuwenden; bey Unthätigkeit des Magens und der dünnen Gedärme müßten eine Veränderung der Diät, Senffamen, Rhabarber, Jalappe; bey Unthätigkeit der dicken Gedärme Mineralwasser, Schwefel, Aloe. Die Alten hätten die Verschiedenheit der Purganzen bemerkt, wenn auch falsch benannt. Der Constitution'eigene Verstopfung, die nicht täglichen Leibesöffnungen vieler Menschen, zeugen nur von großer Wirksamkeit der einsaugenden Gefäße, verlangen keine Mittel, so langé sie in ihrer regelmäßigen Aeufferung sich halten. Abführungen schwächen nur im gesunden Zustande des Unterleibes. In der Wahl derselben habe man einige Rücksicht auf das Alter des Kranken zu nehmen. In der Kindheit und Jugend wären die Krankheiten des obern Theils des Darmcanals vorherrschend, im fortrückenden Alter stoße man häufiger auf einen torpiden Zustand der dicken Gedärme. In den chronischen Uebeln, welche fortgesetztes Abführen erfordern, sey eine besondere Auswahl der Behandlung zu treffen. Um die Absonderungen zu verändern, sey Quecksilber angezeigt; um ihr zu starkes Zuströmen zu vermindern, passe Mohnsaft und Kaltwasser; um die

peristaltische Bewegung zu unterbrechen, habe man die Ekel erregenden Arzneyen zu geben; um Säure zu tilgen, Absorbentia. Die allgemeinsten Abführungsmittel wären kleine Gaben von Rhabarber oder von Mittelsalzen. (Recensent theilte deßhalb so Vieles aus diesem Aufsage mit, weil er diejenige, immer allgemeiner werdende, abführende Behandlung mehrerer Krankheiten, besonders der Schottischen Aerzte, so lehrreich ins Licht stellt, zeigt, welche Gedanken derselben unterliegen, und viele schätzbare Erfahrungen enthält. In vielen Kinderkrankheiten und chronischen Nabeln war Rec. dieser, dem Wesentlichen nach alten, Deutschen Heilmethode immer getreu geblieben, ob er sie gleich auf andere Weise, und mehr begrenzt und modificirt, ausübte. So rohe, heroische, einseitige Purgirärzte, als Hamilton und Cheyne, müssen die Deutschen nicht wieder werden; aber sie können Vieles aus diesen Erfahrungen und Ansichten lernen, zum großen Heil ihrer Kranken und der Kunst. In der dem Brownianism vorangehenden Periode der Deutschen Medicin sündigte man nicht allein mit zu grenzenlosem Auflösen und Abführen, das fast auf alle Krankheiten übertragen wurde, sondern auch, und besonders mit der Auswahl der hierzu geeigneten Mittel, die immer aus der Classe der schwächenden und kühlenden waren, und mißbrauchte besonders die Salze. Die heißen, drastischen Purganzen in kleinen und starken Gaben, haben für manche Fälle entschieden große Vorzüge, die man in jener Periode nicht ihrem ganzen Werthe nach kannte. Aber es ist zu bedauern, daß man bey der Erneuerung des Gebrauchs dieser Mittel in eine Art von grober Empirie verfällt, die Krankheiten oft

nur dem Rahmen nach oder in einigen dürftigen Zügen darstellt, nicht unterscheidet, wann und wie sie zuträglich seyn mögen, und wann sie ausgeschlossen seyn sollten, oder die Verbindung anderer Heilmethode erfordern. Diese Vorwürfe treffen allerdings weit weniger Hrn. Cheyne, als den sonst verdienstvollen Edinburgher Hamilton, von dessen Werke: *Observations on the Utility and Administration of Purgative Medicines in several Diseases*, wir die dritte Ausgabe vor uns haben. Alles das muß uns von ernsthafter Prüfung und von der Bemühung, das Gute und Wahre uns anzueignen, nicht abhalten.) — Eine interessante Schrift ist: *Observations on Emphysema or the Disease which arises from an Effusion of Air into the Cavity of the Thorax, or Subcutaneous Cellular Membrane. By Andrew Halliday.* London 1807. — Von den *Remarks on the Purulent Ophthalmia, which has lately been epidemic in this Country. By James Ware,* London 1808. gibt uns der hier mitgetheilte Auszug keine besondere Erwartung. Er mißbilligt den Rahmen "Aegyptische Augenentzündung", weil sonst schon eine solche Krankheit bekannt sey; aber doch nicht in der Allgemeinheit und Heftigkeit. Er stellt sie mit der Augenentzündung neugeborner Kinder und der Tripperkranken zusammen, und glaubt sie selbst noch jetzt oft von der letztern Art: beides, wie uns scheint, nicht treffend. — In *Sateman's* Bericht der Krankheiten, die im Londoner Public Dispensary vom Anfange März bis Ausgang des Mayes enthalten sind, kommen 17 Fälle von Ruhr vor. Die Nothwendigkeit der die Gedärme ausleerenden Mittel in den frühern Stadien dieser Krankheit unter jedem Character lehren, sagt er,

die besten Schriftsteller. Er fand es wohlthätig, Mohnsaft zuzusetzen, gab ein paar Mahl auf die Nacht eine Pille von Opium und Calomel, und den Tag über eine Auflösung von Magnesia vitriolata mit Laudanum. (Die Winterruhren weichen immer schnell. Aber auffallend ist es, daß alle Englische Schriftsteller zu allen Zeiten so viel Gewicht auf Abführungen in der Ruhr legen, die unsere jetzigen Deutschen Ruhren so wenig vertragen, welche den Mohnsaft in großen Gaben erfordern.) Seit dem Jahre 1802 habe Typhusansteckung in London wenig Statt gefunden. In den Jahren der schlechten Ernte, 1797 . . . 1799, und noch einige Zeit nachher, hätten viele ansteckende Fieber geherrscht. Sie hätten aufgehört, seitdem reichere Kornjahre gefolgt wären. Er verbindet damit Willan's Muthmaßung, daß die Schwigsucht und andere epidemische Uebel in England mit krankem Weizen, der dem Mutterkorn analog sey, Zusammenhang gehabt haben mögen. Diese Meinung Willan's wird in einem besondern Aufsatz: *What was the Cause of the Sweating Sickness?* geprüft, und verworfen. Die Directoren des Small-pox-Hospital haben endlich das Impfen natürlicher Blattern außer dem Hospital untersagt, und nun sey schon lange kein Fall von natürlichen Blattern in London ihm vorgekommen.

Ueber Vergiftungen durch Fische, von Dr. C. Chisholm zu Clifton. Ein ausführlicher, mit großer Gelehrsamkeit geschriebener, Aufsatz, reich an sehr vielen auffallenden Thatsachen, die zwar nicht volle Aufklärung immer erhalten, aber doch die Lehre von Giften sehr erweitern. Mehrere Fischarten werden in den tropischen Ländern zu gewissen Zeiten und an bestimmten Orten für diejeni-

gen, welche sie genießen, zu sehr verderblichen Giften. Einige tödten schon, wenn sie nur in den Mund gebracht werden. Es sind unstreitig die Nahrungsmittel, welche die Fische, ohne solchen Nachtheil für sich selbst, genießen, die ihnen diese giftige Eigenschaft geben. Der Verf. ist besonders geneigt, auf aufaefolertes Kupfer vielen Verdacht zu werfen. Dieser Aufsatz verdient eine Uebersetzung, ist aber hier keines Auszugs fähig. — *Case of Bronchial Polypus, with Introductory Observations.* By *John Cheyne* zu Leith. Er unterscheidet mit vieler lehrreicher Genauigkeit zwey Arten dieser Polypen: eine entsteht bey Blutspenen, und ist bloß eine Bildung aus dem ausgetretenen Blute; die andere ist Folge einer catarrhalischen Entzündung der Luftwege, und der dadurch veranlaßten Ausschwizung einer entzündeten absondernden Oberfläche; analog dem Croup der Art nach, aber bey weitem nicht nach dem Grade, und von chronischer Dauer. — *On the Sensibility of the inflamed Cornea to the Transmission of Light.* By *John Vetch.* — *Cases of Gout in Negroes.* By *Mr. D. Quarrier*, Surgeon of the Princess Charlotte. — Ein einsichtsvoller Wundarzt zu Amersham, *Buck*, hat kürzlich einen kleinen Aufsatz: *Vaccination vindicated from some prevailing Errors*, in Druck gegeben, der die Resultate seiner eigenen Kuhpocken-Impfung, welche 3000 Fälle begreift, mittheilt. “Nie”, sagt er, “in keinem Fall habe et, bey der innigsten Gemeinschaft mit natürlichen Blattern, oder durch das nachmahlige spätere Einimpfen dieser, wahre natürliche Blattern auf Kuhpocken folgen sehen; das heißt, Blattern, die ein bedeutendes Leiden oder Gefahr begleite-

ten". (Durch den Mangel dieser Leiden und Gefahren hören natürliche Blattern nicht auf, wahre, echte, natürliche Blattern zu seyn, so bald sie durch Inoculation diese erregen, oder sich so verhalten, als natürliche Blattern nach Kuhpocken geschildert sind.) "Bey sehr wenigen ehemahls Vaccinirten traten natürliche Blattern ein, aber unveränderlich von der modificirten, gemilderten Art, die sie so bestimmt characterisirt, daß sie mit Recht als die einzige Folge der Vaccination unter irgend einer Zufälligkeit betrachtet werden kann. Sie bestanden nur in einigen Pusteln, mit wenig umgebender Entzündung, die trocknend und absterbend in 3 bis 4 Wochen waren". (Da in Deutschland über Fälle dieser Art keine Bewegung im größern Publicum, sondern wissenschaftliche Discussionen entstanden sind, so ist zu erwarten, daß unsere Aerzte Ereignisse dieser Art genauer und befriedigender darstellen werden.)

Paris.

24 Juv

Von Arthur Bertrand: Voyage des Capitaines Lewis et Clarke, depuis l'embouchure du Missouri, jusqu' à l'entrée de la Columbia dans l'Océan pacifique; fait dans les années 1804, 1805 et 1806 par ordre du Gouvernement des Etats-unis: contenant le Journal authentique etc. etc. rédigé en Anglais par *Patrice Gass*, employé dans l'Expédition; et traduit en Français par *A. J. N. Lallemand*, avec des Notes, deux Lettres du Capitain Clarke, et une Carte gravée par *J. B. Tardieu*. XVIII, 443 Seiten in Octav. 1810.

Dem kaufmännischen Geiste der Betriebsamkeit, der in den vereinigten Staaten von America von

jeher so rege gewesen war, entging die Aussicht nicht, auf jener, der Republik entgegengesetzten, Küste den Gewinn mit den Britten und Russen zu theilen. Auch mochte noch ein besonders nahe liegender Beweggrund die Americaner anfeuern, von der Lage jener Küste genauere Erkundigung einzuziehen; sie konnten nämlich nicht wissen, wie ins künftige ihr inländischer Handel durch die Entdeckung der wahren Beschaffenheit von dem jenseitigen Ufer ihres Continents eine Richtung erhalten, oder in seinen Fortschritten gehemmt werden möchte. Dem zufolge ermunterten sie mehrere Abenteuerer, das Innere ihres Landes zu untersuchen, deren Geduld und Beharrlichkeit aber keineswegs mit glücklichem Erfolge gekrönt worden sind. Endlich machte der vorige Präsident, Hr. **Thomas Jefferson**, im Jahre 1803 dem Congreß den Vorschlag, eine Reise durch das Innere bis zum stillen Ocean unternehmen zu lassen, um die Hindernisse, welche die Natur in diesen Gegenden der Schifffahrt entgegen setzt, näher kennen zu lernen, und vielleicht eine, für den Pelzhandel so wichtige, Verbindung des Missouri und Columbia zu entdecken. Der Congreß bewilligte den Vorschlag, und übertrug das Commando den Herren **Meriwether Lewis** und **Clarke**, welche mit ihren Gefährten die Reise von der Mündung des Missouri im May 1804 antraten, und sie nach mancherley Ungemach und Abwechslung im Jahre 1806 glücklich vollendeten. Die officiellen Tagebücher der Herren **Lewis** und **Clarke**, welche 3 Quartbände füllen, und mit einem Atlas versehen werden sollen, sind noch nicht erschienen; da aber die Neugier des Publicums sehr gespannt war, so entschloß sich Hr. **Patrik Gass**, sein Tagebuch ans Licht zu stellen, welches in ge-

drängter Kürze die Haupt-Resultate der Expedition enthält. Die Gesellschaft bestand aus 43 Mann Truppen und einigen Freiwilligen, und verließ den Ort, wo der Missouri mit dem Mississippi sich vereinigt, am 14. May 1804. Sie schifften immer aufwärts, indem sie bald Anker warfen, bald, wo sie keinen guten Grund fanden, ihre Fahrzeuge am Ufer befestigten. Nachdem sie endlich den Missouri, so viel es möglich war, befahren hatten, gingen sie zu Lande nach dem Columbia, und erreichten glücklich die Küste des Oceans. Da die täglichen, oft geringfügigen, Begebenheiten den größten Theil des Tagebuchs ausmachen, so wollen wir nur diejenigen Bemerkungen ausheben, welche ein allgemeines Interesse haben können. Die ganze Gegend an den Ufern des Missouri ist größten Theils ein fetter, reicher Boden, der mit Eichen- und Tannensäldern abwechself. In den Wäldern findet man eine große Menge von Büffeln, Hirschen, Bären, Wölfen und Stachelschweinen. Auch trifft man wilde Hunde (S. 44) und ein Thier an, das der Verf. Parow nennt (S. 25), und einem Schweine und Hunde ähnlich seyn soll. In den entlegenen, von allem Verkehr mit der Seeküste abgeschnittenen, Gegenden fanden die Reisenden viele Stämme von Indianern, welche in einem einfachen, rohen Zustande leben, von der moralischen Seite aber weit besser als diejenigen sind, welche an der Nordwestküste wohnen. Die Stämme, welche sie besuchten, waren die Otos-, Panis-, Zoos- und Siour-Indianer. Diese freueten sich über die Ankunft unserer Abenteurer, und schlachteten ihnen zu Ehren einen Hund. Sie tanzten auch um das Zelt, nach dem Schall einer Trommel und kleiner, mit Steinen gefüllter, Säcke, welche den Ton der Tam-

bourne nachahmen sollen. Sehr wichtig ist die Entdeckung Americanischer Alterthümer, welche nicht weit von dem Ufer des Missouri liegen (S. 40), und auch zwischen dem Ohejo und Mississippi angetroffen werden. Es sind uralte kreisförmige Festungswerke von Stein. Die ältesten Indianer wissen nichts davon zu erzählen; jede Sage von ihrer Entstehung ist erloschen. Unstreitig waren sie das Werk eines Volkes, das einer weit anhaltendern Anstrengung fähig war, als die jetzigen Eingebornen von America, und man begreift es kaum, wie es möglich gewesen ist, sie ohne eisernes Handwerksgeräthe zu erbauen. Das Wichtigste über diese problematischen Monumente hat Barton gesammelt (Transactions of the American philosophical Society T. IV. p. 177) auch findet man in den Americanischen Zeitschriften interessante Notizen, welche, mit philosophischem Geist und ohne Hypothesenjucht zusammengestellt, zu interessanten Resultaten führen würden. Die Frage, welche der Verf. (S. 41 Not.) aufwirft, ist vielleicht nicht so ungereimt, als sie beim ersten Anblick erscheint: "Ce pays" (Nordamerica) "a-t-il été l'Empire Romain du nouveau monde, et comme lui a-t-il été détruit par d'autres hordes barbares, aussi cruels que ceux qui ravagèrent l'ancien monde"? Denkt man an die schönen muswischen Mahlereyen, welche Thomas Ashe vor ein paar Jahren unter den Ruinen an dem Muskingum entdeckt hat, so gewinnt diese Hypothese sogar an Wahrscheinlichkeit. — Unter den mineralogischen Bemerkungen scheint uns die Entdeckung eines 45 Fuß langen versteinerten Fisches, den man zum Theil nach Washington geschickt hat (S. 46), eines versteinerten Baums (S. 115), der vielen heißen Quellen, und des Bimssteins,

wichtig zu seyn. Die Stämme der Nicaris- und Leetons-Indianer waren gegen unsere Reisenden sehr gutmüthig; allein die Weiber, welche sie durch ihre Tänze zu belustigen suchten, hatten dennoch zum Schmuck die Schedel ihrer Feinde vom Stamme der Mandannos (S. 57, 62). Diese begraben die Todten nicht, sondern wickeln sie in Büffelhäute, und trocknen sie auf einem Gerüste an der Luft. Mitten in den Wildnissen fanden die Abenteurer eine Bediente der so genannten Nordwest-Compagnie, welche im Jahre 1784 gestiftet ist, und 1787 mehr Consistenz erhielt, und die Eifersucht der Hudsonsbay-Compagnie rege machte. Die Sittlichkeit der Indianer an den Ufern des Missouri ist sehr gesunken; man findet überall Häuser mit feilen Frauenzimmern. Die Indianer an der Küste des Oceans fanden die Reisenden gerade so, wie sie Vancouver beschreibt. Sie kleiden sich in Raubware und Gänsehäute, und bedecken ihren Kopf mit Hüthen, aus Cedernrinden und Acanthblättern verfertigt, welche sogar wasserdicht sind. Nachdem die Reisenden von dem Missouri bis an den Ocean 3096 Meilen zurückgelegt hatten, kehrten sie wieder um, und kamen 1806 nach ihrer Heimath, ohne großen Verlust an Mannschaft gelitten zu haben.

Koßoc.

In drey mit einander verbundenen academischen Einladungsschriften hat Hr. J. E. Pries, als Rector der dortigen Universität, dem Publicum eine Probe eines neuen Commentars über Milton's verlorne Paradies, 1809, 144 Octavseiten, vorgelegt.

Dieser neue Commentar soll sich an die neue Uebersetzung des Milton, die der Verfasser unter-

1360 G. g. A. 136. St., den 25. Aug. 1810.

nommen und nun beendigt hat, anschließen. Auch außer der Beziehung auf diese Uebersetzung kann er denen nützlich werden, die mit Milton's bewundernswürdigem Werke eine mehr als flüchtige Bekanntschaft machen wollen. Ist gleich die Gelehrsamkeit, mit welcher Milton sein verlorenes Paradies ausgestattet hat, nicht der lobenswertheste Theil des Gedichts, so hängt doch diese Gelehrsamkeit auch da, wo sie in das Pedantische und Phantastische ausschweift, mit Milton's poetischen Vorstellungsarten und mit den Schönheiten, die seiner Poesie eigenthümlich sind, sehr enge, und fast unzertrennlich, zusammen. Ohne Studium und Nachweisung kann man sich nicht einmahl ganz in die anschauliche Vorstellung finden, die sich Milton vom Himmel und von der Hölle machte. Man findet in diesem Commentar neben den Auszügen des Wichtigsten aus den Englischen Commentaren von Newton und Richardson, schätzbare hinzugefügte Erläuterungen. Besonders verdienstlich ist die vorangeschickte und durch citirte Beweisstellen begründete Exposition des Gedichts im Ganzen, der Ansichten Milton's vom Universum, und seiner Engel- und Dämonenlehre. Am wenigsten hat uns befriedigt, was der Verfasser in den Erläuterungen einzelner Stellen über die Aegyptischen Mythen sagt, auf welche Milton öfter anspielt. Der Aegyptische Thierdienst hatte denn doch wohl einen ganz andern Sinn und einen ganz andern Grund, als, daß der Mensch Hunde, Katzen und andere Hausthiere zu Hausgöttern umgeschaffen habe, "weil sie sich ihren Anbetern überall darstellten, und leicht angeschafft werden konnten".

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

137. Stück.

Den 27. August 1810.

Paris.

Es war dem Rec. sehr erfreulich, daß unser Studium der alten Litteratur endlich in den letzten Decennien auch an den so lange vergessenen Strabo, diesen um die Nachwelt so hoch verdienten Haupt-
sammler der Bruchstücke alten Geographen, gedacht hatte, leider aber zu einer Zeit, da an äußere Aufmerksamkeit und Unterstützung mit Hülfsmitteln aus dem Auslande wenig mehr zu denken war. Der Deutsche Fleiß beharrte doch, und führte das Werk aus. Die Ausgabe des Strabo, welche von Sieben-
kees 1796 war unternommen, durch seinen frühen Tod aber unterbrochen worden, fand bald ihren gelehrten Fortsetzer, den Hrn. Tschucke, welcher den zweyten Band 1798, den dritten 1801, den vier-
ten 1806, und den fünften 1808 in Druck gegeben hat (es ist von diesen Bänden die Nachricht, so wie sie erschienen, gegeben worden: I. B. 1796 S. 1161, II, 1798 S. 1969, III, 1801 S. 2038, IV, 1807 S. 15, V, 1809 S. 543); sie ist bis zum Schluß des vierzehnten Buchs fortgesetzt, und erwartet ihren

Schluß und letzten Band. Diese Ausgabe setzt uns in den Stand, den Strabo ohne vielen Anstoß, kritisch berichtigt, so gut es bey den bisher den Herausgebern zu Theil gewordenen Hülfsmitteln möglich gemacht war, zu lesen; die Pariser Handschriften waren damahls nicht zugänglich.

Verschieden war der Plan einer andern Bearbeitung des Strabo, welche zu eben der Zeit in Paris im Werke, und mehr auf die Geographie des Strabo selbst gerichtet war; obgleich auch auf den Text eine gehörige Rücksicht genommen werden sollte. Es ward beschlossen, eine Uebersetzung mit kritischem Fleiß, selbst mit Zuziehung der Pariser Handschriften, zu besorgen, und Strabo zu erläutern. Hierzu gehörten Gelehrte aus mehr als Einer Classe von Kenntnissen. Einige der größten Gelehrten, Hr. de la Porte du Theil und Hr. Coray sorgten für die Uebersetzung, und Hr. Gosselin übernahm die Erläuterung der Geographie selbst. Die Erscheinung des ersten Bandes des Drucks aus der Presse verzög sich bis 1805. Das Gouvernement trat selbst hinzu: ein Befehl des Kaisers bewirkte den Druck, und der Minister des Innern ernannte die Mitarbeiter.

Geographie de Strabon, traduite du Grec en Français. *Tome premier.* De l'Imprimerie Impériale an XIII. (1805.) gr. Quart, ansehnlich gedruckt, S. I. . . 513, mit 5 Karten. Dieser Band enthält bloß die ersten drey Bücher des Strabo (also die allgemeine Geographie, die Erdkunde Homers, Prüfung des Systems des Eratosthenes, des Hipparchus und des Polybius, in den ersten zwey Büchern, und im dritten Iberien und die dazu gehörigen Inseln. Auf diesen Inhalt haben auch die angehängten Karten Bezug; sie sind vom Hrn. Gos-

sellin, und geben die geographischen Systeme, I. vom Eratosthenes, II. vom Hipparch, III. vom mittel-
 ländischen Meere, von Polyb, IV. nördliche Halb-
 kugel, nach Strabo's Hypothese, V. das ganze geo-
 graphische System Strabo's). Voraus gehen, auf-
 ser Avertissements und Table, noch Observations
 préliminaires et générales I. . . CXIII S. über
 die verschiedenen Berechnungen der Reisestadien der
 Griechen und Römer, mit beygefügtten Tafeln nach
 den Graden, und von den Windrosen der Alten.
 Diese Stücke machen den Anfang von einer Einlei-
 tung, in welcher eine allgemeine kurze Uebersicht
 von dem Zustande der Erdkunde vor Strabo, und
 von den Geographen, die vor ihm gelebt haben,
 und auf welche er sich beruft; wir sagen, "den An-
 fang", denn die Fortsetzung soll für die folgenden
 Bände, oder besser, an das Ende der ganzen Ar-
 beit, aufbehalten bleiben, wo auch vom Leben und
 von den Schriften des Strabo, von den Bemühun-
 gen der neuern Gelehrten, die sich um Strabo's
 Geographie verdient gemacht haben, auch von den
 vorzüglichsten Handschriften und Ausgaben, und am
 Ende von den Hülfsmitteln, welche bey gegenwärti-
 ger Ausgabe sind gebraucht worden, hinlängliche
 Nachrichten und Notizen gegeben werden sollen.
 Unter dem übersetzten Strabo stehen reichliche An-
 merkungen, sowohl über den Griechischen Text, mit
 Rechtfertigung der Auswahl der Lesart, zur Ver-
 besserung des Textes, als auch zur Erklärung der
 Sachen; Alles ist mit einer critischen und historisch-
 geographischen Gelehrsamkeit, aber so einfach und
 prunklos, und Alles so zweckmäßig ausgeführt, daß
 man den damit beschäftigten Gelehrten die größte
 Hochachtung nicht versagen kann; nichts von muth-
 willigen Neckereyen, noch von hochfahrenden Macht-

prüchen; der Leser hat einen ruhigen Genuß der großen Einsichten und Kenntnisse jener achtungswürdigen Gelehrten.

Seitdem ist im vorigen Jahre nachgefolget: *Géographie de Strabon, traduite du Grec en Français. Tome second.* De l'Imprimerie Impériale, 1809. gr. Quart I...XVI, 1... 424 S. und 1... 156 Seiten. Diese letztern enthalten *Eclaircissements pour le Tome second de la Géographie de Strabon*; jene, die Uebersetzung vom IV. V. VI. Buch, mit critischen und erklärenden Anmerkungen. Das Uebrige von den *Observations préliminaires* ist, wie schon gemeldet, mit gutem Grunde bey Seite gesetzt; sie waren für das erste und zweyte Buch dringend; allein mit dem dritten Buche, wo die historisch-statistischen Notizen der einzelnen Länder anfangen, fallen sie weg; dagegen erfordern die erläuternden Anmerkungen, die unter dem Strabo stehen, oft eine erweiterte Ausführung, und dazu dienen nun die *Eclaircissements*; sie fangen aber erst mit dem fünften Buche an; für das dritte und vierte fand man die Anmerkungen allein hinlänglich. Vom vierren Buche (es enthält Gallien, das Keltische Aquitanien, Belgien, ferner Britannien, die Alpen und Alpenvölker) ist Uebersetzung und Anmerkungen von Hrn. Coray, außer mehreren von Hrn. Gosselin; vom fünften und sechsten Buche beides, Uebersetzung und Anmerkungen, von Hrn. de la Porte du Theil, außer denen, die mit G. bezeichnet sind, und dem Hrn. Gosselin zugehören. Nun sind wir auf classischem Boden, in Italien; es häuft sich der Stoff zu Anmerkungen nach allen Seiten; und so kommen zu den Anmerkungen V. und VI die *Eclaircissements* noch hinzu, welche großen Theils gee-

graphischen Inhalts sind, aber auch einige historische und antiquarische; zu Rathe sind nun gezogen die neuern Beschreibungen und Reisen von Italien; auch Heyne's Excurse zur Aeneide, und die Programmen über die Colonien und Gesetzgebungen der alten Völker. Es sind daneben mehrere Stellen aus Handschriften verbessert; und es gäbe eine schöne Zahl von Beyspielen zum Beweise, wean Anführungen dieser Art außer dem Zusammenhange gehörig beurtheilt werden könnten; Siebenkees ist dabey nicht übergangen. Als Beyspiel führen wir nur zu p. 171, 172, die Noten, und die Eclaircissemens zu p. 40 f. über das im Strabo so verschieden eorruptirte *Aequum Faliscum*, an, was, wie wir nicht zweifeln, die *Aequi Falisci* im Virgil sind; die *Aequi*, sonst *Aequicolae*. Weiter hin (S. 82 f. zu S. 210) die *ὀπόμενοι σπυρόμαζον λίθου*. Nicht weit davon, wo vom Marsfelde und von den Leibesübungen mit dem Ball und mit der Wurfscheibe gesprochen wird, also *δισκῶν* vom Uebersetzer gelesen ist, wird billig in den Eclaircissemens die Verbesserung *κρίλων* statt *κίλων* vertheidiget, und, da diese Leibesübung, *κρίλασις*, vom Oribasius empfohlen ist, so wird p. 87 die ganze Stelle, aus zwey Pariser Handschriften verbessert, beygebracht. — S. 123 über die Verwechslung der beiden Städtenamen, *Lavinium* und *Lanuvium*, welche in die Bestimmung der Lage so viel Ungewisheit bringt, wie auch über den Virgil bemerkt ist.

Kiel.

Ueber eine Frage, die Herder gethan hat. Eine academische Rede — gehalten zu Kiel 1810 von Carl Friedrich Heinrich. Quart 30 Seiten.

Auch ohne dem zur Reizung der Neugier gesuchten Titel verdiente die Rede Aufmerksamkeit, und sie konnte sich derselben versichert halten, durch ihren Inhalt und kräftige, schöne Ausführung. Die Frage ist: "Haben wir noch ein Vaterland"? oder, wie hernach die Frage bestimmt wird: "Haben wir noch das Vaterland der Alten"? das ist, ein Vaterland im Sinn der Alten. Der Hr. Prof. behandelt das Ganze als Redner, der in keine logische und grammatische Subtilität hinein-gehen darf, und mehr auf das Herz wirken, und durch Darstellung erwärmen will. Freylich kömmt hier alles auf die Bestimmung des Begriffs von Vaterland an: dieser wird aber auch von ihm genetisch bestimmt: Das Nächste für den Menschen ist Geburtsort, Heimath, weiter hin gesellschaftlicher Zustand, Volk, Bürgerverein, Staat mit seinen Vortheilen, Sicherheit der Person und des Eigenthums, Vorzüge, Bürgerglück, Nationalruhm, Cultur. Alles dieß zusammen macht uns das Vaterland theuer und werth. Nun gibt es endlich auch einen philosophischen Begriff und Wortgebrauch: "Die ganze Welt ist für den Menschen ein gemeinschaftliches Vaterland". Dieß ist freylich ein anderer Sinn, als derjenige ist, den man hat, wenn man sagt: sein Vaterland lieben, vertheidigen, für dasselbe sterben, die Freyheit desselben gegen Unterdrückung vertheidigen; man müßte sonst auch wieder Metaphern brauchen. Nun gilt dabey die Bemerkung, welche der Redner selbst vorn herein (S. 17) macht, die auch sonst einen gewaltigen Widerspruch enthalten würde, wo er sagt: "in der unendlichen Ausdehnung schwächt sich die Kraft, zusammengedrängt thut sie Wunder". Lebend-

ger Sinn kann nur im Vaterlande im beschränkten Raume seyn; in kleinen Staaten, in Freestaaten, von keinem großen Umfange, wo alle Gefühle, Affecten und Leidenschaften in aller Rücksicht rege und concentrirt sind. Je größer der Staat, vollends durch Provinzen erweitert, ist, desto schwächer wird die Vaterlandsliebe. Nur ein Bürger in Rom konnte sein Vaterland lieben, aber schwerlich der unterjochte Provinzial; für ihn hatte das Wort, und das, was Vaterland der Griechen und Römer in früherer Zeit war, eine ganz andere Bestimmung des Sinnes. Doch dabey durfte der Redner sich nicht aufhalten, der es darauf anlegte, daß für ihn das metaphorische Vaterland, die allgemeine Menschenliebe, der Weltbürger-Sinn, die geistige kosmopolitische Umfassung des ganzen Menschengeschlechts (und doch auch diese nicht als in weitem und engern Kreisen), der eigentliche Gegenstand der Rede seyn sollte. Mittheilung der Erfindungen, Geistesbildung, Künste, Wissenschaften, der Aufklärung, der Vernunft und der Einsichten, ist Weltbürger-Pflicht; allein, Geseze, Eigenthum, Freyheit, vertheidiget der Staatsbürger; wenn wir nicht mit Worten spielen wollen. In den Jahren, da so viel von Kosmopoliten gesprochen ward, gab es manchen Weltbürger, der ein schlechter Staatsbürger war. Beyläufig sind treffliche Winke und Einsichten eingewebt, über Herder'n, über den Begriff des Worts: das Publicum, als geistige Gemeinheit eines Volks. — Daß Cultur durch Künste und Wissenschaften bey uns anders wirken, als bey den Alten. — S. II: Bey den Alten wurde der Vaterlandsliebe sehr selten, und vielleicht nie, absichtlich gedacht. Selbst der Sprache fehlte das

1368 G. g. A. 137. St., den 27. Aug. 1810.

eigenthümliche Wort (aber *Vicit amor patriae!*):
vermuthlich nur ein solch zusammengesetztes Wort,
wie das unfrige; aber *Philopolis* und *Philopatriis*
führt er an. Kräftiger, als alle Nahmen,
ist das *Dulce et decorum est pro patria mori*.

Mürnberg.

4) Französischer Vorbereitungscursus für die
ersten Anfänger im Uebersetzen. Bearbeitet
von Prof. Penzenkuffer, königl. Baierschem Leh-
rer der Französischen Sprache an den Gymnasten-
anstalten und der Unter-Normalschule zu Mün-
berg. 1810. Octav 127 S. Elementarbücher
neuerer Sprachen, zumahl für die ersten An-
fänger, gehören in den Plan unserer gelehrten
Anzeigen nicht. Gern führen wir indessen, aus
Gefälligkeit gegen den Verfasser, dieses Buch an,
welches zur Erleichterung des Uebersetzens seinen
guten Nutzen haben kann; gern tritt man auch
dem Verfasser bey, daß der Anfang zum Ueber-
setzen besser aus dem Französischen in das Deut-
sche gemacht werde, als umgekehrt; aber zu einer
verlangten möglichst baldigen Prüfung können
wir uns nicht verstehen; wir sehen auch nicht,
welche lange Prüfung erst die Schrift erforderte;
der Gebrauch derselben lehrt sich gleich durch sich
selbst; und daß es sich auch ohne erst das vor-
hin vom Verf. ans Licht gestellte Declinations-
und Conjugationsschema sehr wohl brauchen läßt,
lehrt wieder die Sache selbst; und daß die Ver-
ba im Uebersetzen mitgenommen werden, deren
Conjugation noch nicht geübt war, ist auch nicht
zu mißbilligen. Alles dieß kann ohne Klang und
Gesang geschehen.

—

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

138. Stück.

Den 30. August 1810.

Paris.

Principes d'Eloquence de Marmontel, extraits de ses Elémens de Littérature; mis en ordre et augmentés de plusieurs articles par Mr. Chapfal, Auteur du nouveau Dictionnaire grammatical. 1809. Octav S. 559.

Dieses Buch verdient darum eine Anzeige, damit man sich durch Ansicht der ersten Zeile des Titels nicht verleiten lasse, zu glauben, es sey etwas Neues aus Marmontel's Nachlasse geliefert. Diese Rhetorik, wie schon die zweene Zeile des Titels besagt, ist nichts weiter, als ein Auszug aus den längst bey M's. Leben herausgegebenen, in der in wissenschaftlicher Rücksicht sehr unbequemen alphabetischen Ordnung verfertigten, Eléments de Littérature, deren allgemeine Grundsätze M. bereits noch früher (in den von ihm verfaßten Artikeln in der Encyclopädie und in seiner Poétique Française) vorgetragen hatte. Durch den Herausgeber ist das Werk ein Schulbuch der Rhetorik geworden, und

R (6)

Lm.

von ihm, damit es so vollständig als möglich sey, mit einigen nicht bedeutenden Einschübfeln vermehrt.

Hier könnten wir eine sehr kurze, trockene Anzeige schließen: aber es scheint nicht unnütz, Einiges über Marmontel und die Rhetoriken als Schulbücher überhaupt zu sagen. Zuerst von M. Marmontel, nicht ein Stern der ersten Größe, unter den so genannten Philosophen Frankreichs, aber sicher einer der Ersten der zweyten Größe, hat seinen bleibenden Ruhm allein auf seine moralischen Erzählungen und auf die nach seinem Tode erschienenen Memoiren gegründet. Zum tragischen höheren Pathos überhaupt hatte er keine Schwingen, wie seine längst vergessenen Trauerspiele, und (weil diese Niemand mehr liest) seine heroisch seyn sollenden Erzählungen unter den moralischen, hinlänglich darthun, noch mehr aber sein Belisar und seine Incas: Arbeiten in der schlechtesten Gattung des historischen Romans. Mit dem Versbau glückte es ihm auch nicht, und strömender leichter Widerstand ihm nicht zu Gebote. Als Historiograph Frankreichs ward er Geschichtschreiber; allein daß ihn dazu die Natur nicht bestimmte, zeigen die nach seinem Tode herausgekommenen Mémoires de la Régence. Ein achtbarer denkender Litterator unter seiner Nation, welche nur Römer und Franzosen kennt, war Marmontel, wie die oben angeführten Werke, aus welchen das vor uns liegende Buch entstand, beweisen: aber von dieser Seite traf ihn das Unglück, daß nach der Erscheinung seiner *Éléments de la Littérature la Harpe* mit seinem *Cours de Littérature* auftrat. Ungeachtet der Verschiedenheit des Plans zwischen beiden findet sich doch viel Uebereinstimmung von manchen Seiten, und gerade von den Seiten, wo M's. Stärke lag, ¹¹

vernünftigen Urtheilen, und Beobachtungen practischer Art, die in das Einzelne gehen: denn in die höchsten und ersten Principien der Aesthetik hineinzu dringen, das war nicht seine Sache, so wenig, als die Sache seiner Nation überhaupt. Als erstem Criticus seiner Nation kann jetzt la Harpe'n Niemand den Platz streitig machen. Er besaß nicht allein weit mehr acumen ingenii, als Marmon tel, sondern er ließ seinem feurigen Geiste weit mehr freien Lauf. M. hatte den Geist nicht. Die Natur bestimmte ihn zum Mahler seiner Scenen aus dem gebildeten geselligen Leben, und zur Darstellung idyllenartiger Anschauungen, Empfindungen. Daß er aber ein Mann von Genie, ein sehr seltener in den gedachten Gattungen war, davon zeugen seine nachgelassenen Memoiren am besten. Auffallend bleibt es, daß er sein größtes, vorzüglichstes Werk im späten Alter für die Nachwelt schrieb: aber erklärlich, weil ihm die Gegenwart eine Art von Schnürbrust, besonders in allen Arbeiten von größerm Umfange, anlegte. M. gehörte nämlich zu der zahlreichen Classe von Schriftstellern, die in eleganten Gesellschaften leben wollten, auf welche die Stimmen und Urtheile der Salons den bedeutendsten Einfluß erhalten hatten, die in kleineren Zirkeln ihre Arbeiten im Manuscripte vorlasen. Ohne die Stimmen jener Salons den Einfluß des Vorlesens recht zu würdigen, steht ein getreues Bild des Ganges der Litteratur in der letzten Hälfte des vorigen Jahrhunderts in Paris nicht zu fassen. Wo diese Ursachen Statt finden, werden sie wohl allenthalben ähnliche Wirkungen darin hervorbringen, daß sie im Ganzen dem freien Fluge des Geistes Fesseln anlegen, die Werke nach dem Effecte auf bekannte Personen und Gesinnungen be-

rechnet werden: Rücksichten, die hier und da vortheilhaft im Einzelnen zur Vermeidung mancher Beleidigungen des guten Geschmacks zu wirken vermögen, aber im Allgemeinen stets die sehr überwiegende bemerkte nachtheilige Wirkung äußern werden. In kleineren Aufsätzen, in Migniaturgemälden, wie mehrere der Marmontellschen Erzählungen, zeigen sich natürlich die Folgen jener Nachtheile nicht. M's. Manier in diesen Erzählungen ist viel nachgeahmt; allein wir wissen nicht, daß ein Anderer in irgend einer Nation Etwas hervorbrachte, das seinen bessern Erzählungen an die Seite gestellt werden könnte. Mit Voltaire's, mit Boccazens Manier ist die von Marmontel gar nicht zu vergleichen. Daß er aber nicht bloß ein feiner Beobachter, sondern auch ein trefflicher Darsteller war, das zeigen mehrere seiner Erzählungen, von welchen wir nur die *Déjeunés du village* nennen wollen. Die nachgelassenen Memoiren von M's. Leben hat man zwar, wegen angeblicher Ausschmückungen, die darin vorkommen sollen, und wegen einiger Züge wohlgefälliger Eitelkeit, welche bekanntlich sehr Eitle am wenigsten verzeihen, in seinem Vaterlande bitter getadelt, aber doch dem Werthe der Darstellung, des Vortrags und den interessanten Nachrichten des Buchs die verdiente Belobung widerfahren lassen.

Die Rhetoriken, als Schulbücher betrachtet, möchten überhaupt wohl einen gleichüberwiegenden, als unvermeidlichen nachtheiligen Einfluß auf die Bildung junger Leute zur Beredsamkeit äußern, zur Beförderung einer sehr schlechten Gattung von Beredsamkeit wirken. Wird es gleich in einer jeden Rhetorik den Alten sehr vernünftig nachgesagt, das erste unerklärliche Erforderniß des Red-

ners, wie des Schriftstellers, sey dieses: Die Sache zu verstehen, über welche er spricht oder schreibt; wird gleich angeführt, daß ohne Geist und Kraft kein großer Redner war, noch seyn kann; wird gleich, was selten genug geschieht, der Wahrheitsinn empfohlen, ohne welchen wohl blende, fesselnde Declamatoren, beredte Sophisten, doch keine großen Redner, auf die Dauer dieses Namens würdig, sich fanden; wird gleich das Alles, das Erste und Wichtigste, erwähnt: so ist doch das bey weitem nicht einmahl hinreichend. Naturgaben, Stimme, Figur, von welchem Verstehe sind nicht diese! nebst Uebung, trefflichen Mustern, lebenden, todten! Dieses längst Bekannte wird freylich in den Rhetoriken erwähnt. Es wird in ihnen, wie auch in der vorliegenden ganz gut gesehen, der Unterschied zwischen der Beredtsamkeit in den verschiedenen, über Staatsangelegenheiten deliberirenden, größern Versammlungen, der gerichtlichen und der Kanzelberedtsamkeit, aus einander gesetzt. In so weit ist alles nützlich; wenn aber, wie in den meisten Rhetoriken, die Erklärung der Figuren der Kunst den bedeutendsten Raum einnimmt: so scheint der überwiegende Schaden der Rhetoriken, als Schulbücher, unvermeidlich. Diese Figuren der Kunst, mit den fremden gelehrten Nahmen, werden zu Versuchen reizen, sie anzubringen. Vergebens wird man dem Knaben einzuprägen suchen: Das Erste und Wichtigste sey, die Sache zu verstehen, Meister der Sache, die man vortragen, über die man reden will, zu seyn: die künstlichen Figuren werden seinen Verstand beschäftigen, er wird diese practisch in Vorübungen anwenden wollen, sich in einer schlechten Manier gefallen lernen. Wie Mancher, der einen Fehler in

den Sprach= Organen hatte, mochte nicht glauben, ein Demosthenes zu werden, wenn er diesen zu besfern trachtete, uneingedenk, daß die außerordentlichen Gaben des Geistes und der Kraft es waren, welche den Demosthenes unsterblich machten. Auf unwesentliche Dinge hat der Haufen stets das stärkste Gewicht gelegt, und die Köpfe junger Leute dürfen durch die Erklärungen der Figuren der Rhetorik, wenn solche sie nicht einschläfern, auf schlechte Kunststücke der Beredsamkeit unvermeidlich fallen. Genauere Bekanntschaft mit den Regeln irgend einer Kunst brachte allein zwar nie etwas Treffliches hervor. Die Regeln schaffen nichts Schönes; sie lehren nur Fehler vermeiden, und behalten darum ihren hohen Werth: aber die Erklärungen und ausführlichen Hinweisungen auf die recht künstlichen Kunststücke führen den Haufen der Jugend irre; und das Genie wird sie demnächst schon von selbst passend gebrauchen lernen. So wenig Nühmliches sich auch im Ganzen von unserer Deutschen Beredsamkeit sagen läßt, so hat sie doch darin einen großen Vorzug, daß nicht durch den Gebrauch zukünstlicher Mittel eine verdrehte, verkehrte Manier in ihr entstanden ist, die sich am schwersten ablegt. Wir glauben nicht zu irren, wenn wir den Grund, daß wir uns von dieser Manier ziemlich rein erhielten, darin suchen, daß wir in vielen unserer Schulen keine Rhetoriken als Schulbücher gebrauchen. Als Sammlung schöner Stellen aus Dichtern, Rednern, als Exempelbücher, behalten die Rhetoriken ihren Werth. Man freuet sich, so viel fremdes Schönes in nuce da zu finden: aber den Zweck, Exempelbücher, eine Auswahl trefflicher Stellen, der Jugend in die Hände zu geben, haben wir Deutsche ohne den Nachtheil gewöhnlicher

Rhetoriken erreicht, uns dabey auch noch ziemlich vor den Folgen der Uebertreibung bewahrt, welche entstehen, wenn man zu häufig aus dem Zusammenhange herausgeriffene Stellen der Jugend in die Hände spielt, sie verwöhnt, nur an der Quintessenz Gefallen zu finden, nicht auf den Zusammenhang zu merken, das Schöne nicht selbst zu suchen. So nachtheilig Rhetoriken als eigentliche Schulbücher zu wirken scheinen, so nutzbar mag eine reifere Jugend Vorlesungen, mit solcher Klarheit und gesunder Vernunft abgefaßt, wie die von Blair *on Rhetoric and belles letters*, gebrauchen. Rhetoriken der Nationen, in welchen die höheren Gattungen der Beredsamkeit über Staatsangelegenheiten verfassungsmäßig angewandt werden konnten, pflegen sich natürlich durch anschaulichere Kenntniß und durch das Gefühl des Wichtigern vom Unwichtigern auszuzeichnen. Die besten Exempelbücher vermögen jedoch die Deutschen zu liefern, weil keine Nation so vertraut, als die unsrige, mit den Schönheiten der Dichter, nicht so der Redner, ist. Da es interessant bleibt, einen denkenden, seine Sprache genau kennenden, Mann, wie Marmontel, über diese zu hören, so wollen wir zum Schlusse ein paar Stellen über seine Sprache und die Accentuation derselben auszeichnen: *La langue Française a dû peut-être les facultés qui la distinguent, à la souplesse, à la mobilité, et en même temps au ressort du caractère national. Le génie Français n'a exclusivement aucun caractère, et de là vient aussi qu'il n'en a aucun éminemment; mais, au besoin, il les prend tous et à un assez haut degré. Il en est de même de la langue Française: sa qualité distinctive et dominante, c'est la clarté: elle s'est donné*

1376 G. g. N. 138. St., den 30. Aug. 1810.

tout le reste à force de peine et de soin. Ueber die Accentuation das sehr Wahre und wenig Bemerkte: L'accent français est peu marqué dans le langage ordinaire, la politesse en est la cause. Il n'est pas respectueux d'élever le ton, d'animer le langage; et l'accent, dans l'usage du monde, n'est pas plus permis que le geste. E. B.

h. j. v.

Göttingen.

Chirurgische Beobachtungen über das Auge; nebst Anhang über die Einbringung des Mannskatheters und die Behandlung der Hämorrhoiden, von James Ware. Aus dem Englischen übersetzt von Dr. Johann Georg Kunde, und mit einer Vorrede und einigen Anmerkungen versehen von Dr. Carl Himly, Professor zu Göttingen. Erster Band, mit zwey Kupfertafeln. 1809. Bey H. Dieterich. Erster Band I. . . X, 1 . . . 364 Seiten. Zweyter Band. I . . . VIII, 1 . . . 175 Seiten in Octav. Das Englische Original: *chirurgical Observations*, ist zu seiner Zeit, sowohl nach der ersten Ausgabe 1800 S. 649, als die zweite 1805 S. 923 f. in diesen Blättern angezeigt worden. Nach der letztern ist die gegenwärtige Uebersetzung vom Hrn. Dr. Kunde verfertigt; "sie ist treu, und mit Kenntniß und Fertigkeit, sowohl im Fache, als in beiden Sprachen, gearbeitet", wie sich Hr. Professor Himly selbst in der Vorrede ausdrückt, in welcher er von der Einrichtung und vortheilhaft veränderten Anordnung der einzelnen Stücke des Werks, und von den beygefügtten Anmerkungen, Nachricht gibt.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

139. Stück.

Den 1. September 1810.

Braunschweig.

Wörterbuch der Deutschen Sprache. Veran-
staltet und herausgegeben von Joachim Heinrich
Campe. Viertes Theil. S und T. 1810. In
der Schul-Buchhandlung. In Quart 940 Seiten.
Der um die vaterländische Sprache so hochverdiente
Verfasser hat die Zufriedenheit erlebt, daß sein
Werk durch die öffentliche Stimme und in einer
feyerlichen Ständeversammlung für ein National-
werk erklärt worden ist. Dieß kann ihn über den
Tadel von Einzelnen über Einzelnes wegsetzen.
Wirkliche Mängel werden alsdann erst erkannt und
berichtigt werden können, wenn man den ganzen
Sprachvorrath vollständig vor Augen haben, wenn
man Alles und Jedes mit dem Andern unter sich und
gegen einander wird vergleichen können; Sprachver-
hältnisse, Natur und innerer Character der Sprache,
Sprachgesetze, werden sich immer mehr entwickeln,
und der Sprachgebrauch, der in so vielen Fällen un-
regelmäßig verfuhr, wird sich unvermerkt zum Rich-
tigern bilden; auch von dem vielen eigenmächtig
Gebildeten unserer Neuern wird bleiben, was blei-

ben kann; denn nur die Zeit kann dem Neueingeführten die Sanction geben, am besten und glücklichsten in einer bereits gebildeten Sprache: denn in einer rohen Sprache ist es offenbar, daß Vieles, aller Sprachregel entgegen, zum Sprachgebrauch wird und geworden ist, selbst dasjenige, wogegen sich anfangs das Sprachgefühl hat sträuben müssen. Das Hauptverdienst fällt demjenigen zu, welcher Muth und Unternehmungsgeist genug hatte, ein solch ungeheures Werk zuerst auszuführen, das den Grund von allem Uebrigen legen mußte. Nun es da stehet, wird die Verbesserung im Kleinen und Einzelnen leicht seyn, und selbst durch das Werk befördert und besser geleitet werden, indem zur richtigen Vergleichung reichlicher brauchbarer Stoff vorbereitet worden ist. Alles dieses liegt in der Natur der Sache selbst. Denn wir bescheiden uns sehr gern, daß ein gewöhnlicher Sprachkennner im Rathe der geschwornen Richter keine bedeutende Stimme haben kann; es läßt sich aber doch auch außergerichtlich unparteyisch und nicht ganz unvernünftig urtheilen. Das Einzelne bleibt immer genauern Beurtheilungen vorbehalten. Nur wird man eingedenk bleiben, daß diese in die Micrologie gehende Beurtheilung auch nicht weiter, als für das Einzelne, von dem die Rede ist, gültig seyn kann. Hr. Campe ist zu bedauern, daß er sich in der Denlage in eine Vertheidigung einzulassen genöthiget gesehen hat, gegen Tadel und Vorwürfe, deren Werth und Unwerth Unparteyische und Billige leicht für sich einsehen und würdigen werden, zumahl bey dem Aufschluß, der in der Schrift selbst gegeben ist. Wir geben indessen gern zu, daß in Beziehung auf eigentliche Sprachkünstler noch eine Verschiedenheit eintritt: Genauere, strengere, selbst harte, Urtheile mögen vielleicht unter Kunstverwandten,

Mitkünstlern, und Wettseifern, eine Stelle finden, wenn sie nur Wahrheitsliebe verrathen, in den Grenzen der Mäßigung, Billigkeit und Sittlichkeit bleiben, Nutzen bezielen und leisten. Ob bey den angeführten Kritikeleyen überall dieß zutrifft, mögen wir nicht bestimmen. Da der Verf. gleich in der Vorrede zum ersten Bande seinem Wörterbuch keine unbedingte Vollkommenheit beygelegt hatte, hingegen sich verbindlich machte, das weiter hin erkannte Fehlende nachzuliefern oder zu berichtigen: so fiel schon dadurch ein großer Theil der Vorwürfe weg.

Das Werk ist nun unter allen Bedrängnissen der Zeit glücklich so weit gediehen, daß es mit dem nächsten Bande sich dem Ziele nähern wird. Wir freuen uns aber nicht wenig, daß wir hören, daß der Verfasser der allgemeinen Stimme nachgeben, und einen sechsten, oder *Ergänzungsband*, hinzufügen wird, welcher die *Abstammungen* darlegen soll; der Verfasser desselben wird der kenntnißreiche Dr. und Professor Vater in Königsberg seyn.

Paris und Lyon.

*Recherches expérimentales anatomiques chimiques etc. sur la physique des animaux mammifères hybernans, notamment les Marmottes, les Loirs etc. Ouvrage qui a remporté le-prix le 4. Janvier 1808 à l'Institut national par M. J. A. Saissy, D. en M. etc. 1808. 98 S. in Octav. Eine gründlich abgefaßte, von mehreren Seiten interessante, Schrift. *Première Partie. Sect. I. De la température des Marmottes, des Loirs etc. 1) dans leur état ordinaire, 2) dans leur engourdissement.* Hr. Saissy stellte seine Versuche in einem beständig offenen Zimmer, meist mit Marmelthieren, Igelu, Haselmäusen und Fledermäusen, an, und liefert Tabellen über den Wärmegrad, welchen er in den Monaten August, September und November bey diesen*

Thieren an den Ohren, im Munde, unter den Achseln, in den Weichen, im Mastdarne, in der Brust, am Herzen, im Bauche und an der Leber bemerkte. Diesen Beobachtungen zufolge haben diese Thiere in ihrem gewöhnlichen Zustande des Sommers, oder wenn man sie reizt, eine beynahe so hohe Temperatur, als der Mensch und die ihm analogen Thiere. 2) steht diese Temperatur in geradem Verhältnisse mit der Temperatur der Atmosphäre, nur jederzeit höher, als die Atmosphäre, selbst bey der größten Sommerhitze, so wie die größte Winterkälte sie nicht bis o herunterbringt; denn wenn diese erfolgt, so kommen die Thiere um. Diese Thiere liegen während des Winterschlafes zusammengefaltet, ihre Augendeckel sind geschlossen, ihr Athmen ist schwach, ja im tiefsten Schlafe hört es, so wie der Kreislauf des Blutes, gänzlich auf, und sie fühlen sich kalt an. *Sect. II. Du degré de froid nécessaire à l'engourdissement des Marmottes, des Loirs etc.* 2) *Du temps, qui leur faut, pour reprendre leur température ordinaire, lorsqu'on les réveille.* Die meisten dieser Thiere schlafen ein, wenn die Temperatur 5 Gr. über zero steht. So wie man sie erweckt, nehmen das Athmen und der Kreislauf des Blutes augenblicklich ihre Thätigkeit wieder an, und ihre Temperatur kommt in einigen Stunden aufs Maximum. Man könne Thiere zu verschiedenen Mahlen aus ihrem Winterschlafe erwecken, ohne daß es ihrem Leben schadet. Der Igel zeigt sich zum tiefen Einschlafen am fähigsten oder empfänglichsten (*susceptible*). Spallanzani's Behauptung, daß Haselmäuse bey einer Temperatur von 10 Grad Reaum. einschließen, sey nicht richtig. Stört man sie nur nicht nach dem Einschlummern, so schlafen sie vollends tief ein. Die Murmelthiere schlafen nur bey einer sehr strengen Kälte ein, und, wie die Hamster, vielleicht dazu nur in einer Höhle. Denn zwey Murmelthiere blieben, in einem offenen Zimmer, den ganzen

Winter hindurch wach, während daß die Igel, Haselmäuse und Fledermäuse in den tiefsten Schlaf versinken. Der Winterschlaf der Murmelthiere und Igel scheint fester, als der der Fledermäuse und Haselmäuse. Ein Murmelthier erwacht erst in 8 bis 9 Stunden, eine Haselmaus schon in zweyen. Um diese Thiere aus der Lethargie zu bringen, ist es eben nicht nöthig, sie in eine milde Temperatur zu bringen; wenig Schütteln, leichtes Reizen, Versetzen in eine kältere Temperatur als diejenige, in welcher sie einschließen, reicht hin, ihre Temperatur aufs Maximum zu bringen, wiewohl es nicht lange dauert, weil sie gleich wieder einschlafen. *Sect. III. De la quantité du gaz oxygène, que les Marmottes, les L.airs etc. consomment pendant un temps donné, soit dans l'état ordinaire, soit dans l'engourdissement.* Der Verbrauch des Oryngengases von diesen Thieren steht in geradem Verhältnisse zu ihrer Temperatur. Nimmt die Temperatur ab, so wird auch der Verbrauch des Oryngengases geringer; ist der Winterschlaf mäßig, so ist er fast unmerklich, ist der Winterschlaf vollkommen, so hört er völlig auf. Auch vermögen diese Thiere in einer Atmosphäre zu leben, in welcher ein Licht verlischt, und andere Thiere umkommen. *Sect. IV. De la respiration des Marmottes etc.* 1) dans leur état ordinaire, 2) dans l'engourdissement. Das Athmen der Winterschlaf haltenden Thiere ist beschleunigt oder verlangsamt, je nachdem die Temperatur der Atmosphäre mehr oder weniger erhöht ist; Nachts und Sommers thätiger, als des Tages oder in der Kühle des Herbstes. Sind sie tief eingeschlafen, so hört, wie schon bemerkt worden ist, die Respiration gänzlich auf. Man kann sie alsdann, ohne ihnen zu schaden, in sehr mephitisches Gas bringen, sie ohne Gefahr sogar unter Wasser tauchen, les submerger même sans aucun accident. Hr. S. öffnete die Brust solcher eingeschlafenen Thiere, und bemerkte

keine Bewegung in den Lungen. *Sect. V. De la circulation du sang des Marmottes, des Loirs etc.* 1) dans leur état ordinaire, 2) dans l'engourdissement. Der Kreislauf des Blutes, so wie die natürliche Wärme und das Athmen, stehen bey diesen Thieren unter dem Einflusse der Temperatur der Atmosphäre. Denn wirklich ist ihr Puls im Sommer frequent, im Herbst merklich seltener, sehr schwach und langsam, sowohl wenn sie einschlafen, als wenn sie erwachen. Der Kreislauf des Blutes ist suspendirt, die Gefäße sind wie abgestorben, wenn der Schlaf tief ist. Unterdeffen scheinen die Reste der Vitalität und des Kreislaufs des Blutes sich ins Herz und die großen Blutgefäße zurückgezogen zu haben. Hr. S. unterband die Arterien und Venen eines Murmelthiers, öffnete sie, und le sang sortit lentement et d'une manière passive, gerade, als käme es aus einem toten Theile. Die Gefäße dieser Theile scheinen halb leer, und das Blut in einem Zustande von Stockung. Die Gefäße in der Brusthöhle frozten von Blut, und schienen ganz unthätig, das Blut ohne Bewegung. Das Herz und die großen Arterien schlugen 10 bis 12 Mal in einer Minute, nach angebrachter Wirkung einer Voltaischen Säule 20 Mal. Doch ist das Blut nicht, wie Einige behaupteten, selbst in der allertiefsten Lethargie, figé, sondern nur in scheinbarer Stockung. *Sect. VI. De la sensibilité et de l'irritabilité des Marmottes, des Loirs etc. dans l'état d'engourdissement.* Der Torpor vernichtet, scheinbarlich nach dem Grade, auf welchem er steht, die Sensibilität der Theile, selbst in den mit ihr am meisten begabten Theilen; die Reizbarkeit dagegen widersteht weit mehr dem Einflusse der Kälte: denn so tief auch das Einschlafen seyn mag, so entwickelt sie sich mit mehr oder minderer Energie, der Natur des Agentis gemäß, welches man zu ihrer Erweckung anwendet. Der Zinkpol, an den Nerven, der Kupferpol, an den Muskel gelegt,

erregte Zuckung, wenn umgekehrt der Zinkpol, an den Muskel, der Kupferpol, an den Nerven gelegt, keine Zuckung bewirkte. — *Seconde Partie.* Quelles sont les causes de l'engourdissement hivernal auquel sont sujets certains animaux — et pourquoi est-il propre à ces animaux? *Sect. I.* Différences anatomiques qui distinguent les Marmottes, les Loirs etc. d'avec les animaux de la même espèce, mais qui ne sont pas sujets à l'engourdissement. 1) Ihre Lungen sind kleiner, als bey ihnen ähnlichen Thieren; 2) ihr Herz, ihre Arterien und Venen im Innern der Brust und des Bauches sind (die Lungengefäße ausgenommen) von ansehnlicherer Capacität; 3) die Nerven am Aeußern des Körpers sind größer. Hr. S. liefert darüber schätzbare Tabellen, indem er das Murmeltier mit dem Kaninchen, den Igel mit dem Meerschweinchen, die Haselmaus mit der Ratze, die Fledermaus mit der Hausmaus vergleicht. *Sect. II.* Examens du sang et des autres humeurs des Marmottes, des Loirs etc. Sind diese Thiere eingeschlafen, so ist ihr Blut kalt (nach S. 81 fünf, ja nur drey Grade über zero), braunroth, und gar nicht geronnen (fixé). Die Galle ist von der Galle anderer Thiere durch ihren süßlichen Geschmack verschieden. Das Fett ist schmierig, wie Schweineschmalz, und nicht durchs Einschlafen erhärtet. Das arteriöse Blut der nicht eingeschlafenen Marmotten, Igel, Haselmäuse und Fledermäuse war etwas wärmer, als das venöse. Das Blut dieser eingeschlafenen Thiere behält seine Flüssigkeit, ungeachtet es seine natürliche Wärme und Beweglichkeit verliert. Es enthält an $\frac{2}{3}$ weniger Faserstoff (fibrine), und die Hälfte weniger Eydweißstoff, aber $\frac{1}{4}$ mehr Wasser et quelques millièmes de gélatine. Es gleicht dem Blute der Fische. *Sect. III.* Quelles sont les causes prédisposantes ou primitives de l'engourdissement des Marmottes, des Loirs etc.? 2) Comment cet en-

gourdissement est - il déterminé par le froid? 3) Pourquoi est-il propre à ces animaux? 4) Enfin quels en sont les phénomènes? Buffon und Spallanzani, welche eine Erkältung des Blutes, oder eine Uebersättigung der Gefäße des Hirns für die Ursache des Winterschlafs ansahen, nahmen die Wirkung für die Ursache. Die Blutgefäße des Gehirns fand Hr. S. keineswegs strotzend angefüllt, sondern im Gegentheil halb leer. Auch John Hunter irrte, wenn er den Mangel an Nahrung für die Ursache hielt, indem man diese Thiere neben ihrem liebsten Futter eingeschlafen findet. Die primitiven oder prädisponirenden Ursachen des Winterschlafs einiger Säugthiere sind folglich nach dem Vf.: 1) da die Winterschlaf haltenden Thiere kleinere Lungen als andere Thiere haben, so haben sie auch um einige Grade weniger Wärme; 2) die Blutgefäße der äußern Theile sind klein, das Herz hingegen nebst den Gefäßen der Brusthöhle und des Unterleibes groß oder weit, daher das Blut hier gehörigen Raum findet, wenn es durch die Kälte nach innen getrieben wird; 3) die fast haargleiche Dünne der Blutgefäße des Aeußern des Körpers macht, daß die mindeste Kälte eine bedeutende Wirkung auf sie äußert; 4) die dicken und vielfachen Nerven des äußern Körpers, vereinigt mit der Kleinheit der Blutgefäße, machen, daß die Kälte eine ansehnliche Gewalt auf diese Thiere auszuüben vermag (so wie die nervenreichen, aber nur wenig Blutgefäße habenden Finger, wenn sie von der Kälte ergriffen werden, erstarren und erblaffen, während der Rücken der Hand violett wird, so wird bey den Winterschlaf haltenden Thieren eine gleiche Einrichtung zur Ursache ihrer Erstarrung); 5) das wenig gerinnbare Blut unterhält größten Theils die schwachen Reste eines weniger als vegetabilischen Lebens; 6) endlich macht die süßliche Galle, daß diese Thiere bey eintretender Kälte durch den Hunger nicht gereizt werden.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter der Aufsicht

der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

Der dritte Band

auf das Jahr 1810.



Göttingen,
gedruckt bey Heinrich Dieterich.

Göttingische gelehrte Anzeigen

volume: 1810

by unknown author

Göttingen; 1810

Terms and Conditions

The Goettingen State and University Library provides access to digitized documents strictly for noncommercial educational, research and private purposes and makes no warranty with regard to their use for other purposes. Some of our collections are protected by copyright. Publication and/or broadcast in any form (including electronic) requires prior written permission from the Goettingen State- and University Library. Each copy of any part of this document must contain there Terms and Conditions. With the usage of the library's online system to access or download a digitized document you accept there Terms and Conditions.

Reproductions of material on the web site may not be made for or donated to other repositories, nor may be further reproduced without written permission from the Goettingen State- and University Library

For reproduction requests and permissions, please contact us. If citing materials, please give proper attribution of the source.

Contact:

Niedersaechsische Staats- und Universitaetsbibliothek

Digitalisierungszentrum

37070 Goettingen

Germany

Email: gdz@sub.uni-goettingen.de

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

140. Stück.

Den 1. September 1810.

Paris.

Mémoires de l'Académie des Inscriptions et
B. Lettres. To. XLVII. (s. oben S. 1281 u. 1321).
IV. B. G. d'Ansse de Villosion, über einige
unbekannte oder unrichtige gelesene Steinschrif-
ten, aus seiner gelehrten Reise nach der Levante.
Bekannt ist es, daß dieser Gelehrte unglaublich
viel zusammengetragen, wie schon aus seinen Pro-
legomenen zur Iliade erhellet, und eine große Reihe
Follobände voll gelehrter Notizen und Excerpte
hinterlassen hat; sein Vorsatz war, von Zeit zu Zeit
Auszüge zu Vorlesungen in der Academie zu ver-
wenden. Der Tod übereilte ihn, und nur gegen-
wärtiger Aufsatz ist zum Druck gelangt. Er hatte
besonders Abschriften von einer großen Zahl Grie-
chischer Steinschriften mitgebracht, deren Bekannt-
machung er auch versprochen hatte. Hier werden
Nachrichten von denselben, mit einzelnen Merk-
würdigkeiten von einer und der andern, angegeben,
wenige, und meist nur kleinere, eingerückt. Wie-
derholungen, wie in andern seiner Schriften, kom-
men hier auch vor. Zum Verwundern ist, was

für eine ungeheure Menge Steinschriften im alten Griechenland vorhanden gewesen ist, zu Ehren der Lebendigen und Verstorbenen. Sehr zeichnen sie sich aus durch Einfach, Kürze und Herz vor unsern neuern, die dagegen gemeiniglich prunkend, witzig und herzlos sind. Nicht weniger zu bewundern ist, daß bey aller Verwüstung noch eine so große Menge sich erhalten hat. Dem Rec. wurden sie schon der Verschiedenheit des Dialects wegen merkwürdig; man könnte daraus die ersten Pflanzei der Inseln bestimmen, und ausmitteln, aus welchem Stamm jede waren; dieß gibt uns für Manches in der Geschichte Licht bey Thucydides u. A. Solcher noch unbekannter Steinschriften fand der Verf. auf den kleinen Inseln die Menge. So zu Astypalāa, jetzt Stampalia. In der Insel Manfi (Anaphe) eine Steinschrift von dem Sockel einer Statue, welche dem Ἀπολλωνι Ἀγλητην geweiht war, den wir aus der Argonautengeschichte kennen (s. Apollod. I, 9, 26). — Auf einem andern Stein ehrt man einen als πολεως υιον ευεργετην και κτιστην της πατριδος. Das Erstere: Sohn des Staats, kam uns sonst nicht vor. — S. 290 eine Magistratsperson in Meteline (Lesbos), die ihr Amt unbescholten und standhaft in Zeiten geführt hatte, die viele Vorsichtigkeit erforderten: στρατηγησαντα ἀγνωως και ευσταθεως εν καιροις επιμελειας δευομενοις. S. 302 setzt einer seiner Frau ein Denkmahl aus dem Verdienste ihrer gemeinschaftlichen Arbeiten εκ των κοινων κοπων. (wie sonst: εκ των ιδιων. suo sumtu). — Bey den Gefahren und Beschwerlichkeiten, die der Verf. erzählt, verliert man die Lust, die kleinen Inseln des Archipelagus zu bereisen, S. 297 f. Meist sind sie ohne Wasser, die schönen Bäche und Flüsse der Dichter sind trocken, der Boden dürre und öde — so straft die Na-

tur, diese gute Mütter, ihre ausgearteten Kinder! Den Fleiß der Anbauer belohnt sie durch einen üppigen Wuchs aller Gepflanzten, die Erde wird mit dem schönsten Grün bekleidet; den Unfleiß, welcher der natürliche Begleiter des Despotismus großer Reiche ist, durch Mangel aller Vegetation des sonst fruchtbaren Bodens. Ein halbes Jahrhundert freyer Menschen würde die alte Ansicht wieder herstellen, wenn die Cultur nicht durch Janitscharen und Zollbediente in dem ersten Keim erstickt würde. Delos war schon unter den Römern eine Wüste geworden; theils durch die Bedrückungen der Römischen Zollpächter und des vernichteten Handels, theils selbst durch den Verfall der Apollo's-Religion, so Samos u. a. So, wie in spätern Zeiten Loretto und andere Plätze sich durch Marienbilder eine Zeit lang in Flor erhielten, so verlor auch Delos seinen Anbau mit dem gesunkenen Cultus; die Feste und Volksfeyerlichkeiten, die zugleich mit einer Art Märkte begleitet waren, blieben unbefucht. — Viele alte Steinschriften finden sich an den Altarblättern in den Kirchen der Griechen; so sah er eines zu Castri (Mithlene), mit der Schrift: εἰσὶ (Ihdi) πέλονται εὐκκω. ein merkwürdiges Beywort, Die die Anrufenden erhört. Wir finden es hier S. 310 bestätigt, daß Fourmont die Steine, von denen er die Inschriften genommen hatte, soll vernichtet haben. Auf Naos (S. 313) fand er: ὄρος τεμεινός του ατου και εφιαλτου. so wie Tournefort und Andere daselbst gefunden hatten: ὄρος Διός Μηλοσοου, des Heerden-Erhalters (einerley mit επιμηλιος, μαλοφορος, ποιμνιος und νομιος). — S. 316 f. Vieles über die Säule des Pompejus zu Alexandria, und die unlesbare Schrift, von der man nun weiß, daß sie dem Diocletian zu Ehren gesetzt ist.

Auf eine Anmerkung S. 322 machen wir aufmerksam von einer noch erhaltenen Französischen Uebersetzung durch Petis de la Croix vom großen literarischen Werke des Hadgi Khalfa, weil darin ein Auszug aus des Aristoteles πολιτεαι seyn soll, von dem zu des Khalfa Zeit noch eine Arabische Uebersetzung vorhanden war. — S. 323, 324, spricht Willoison viel von den vielen alten Kunstwerken und Denkmählern, welche die Russen aus den Griechischen Inseln weggeführt haben sollen. — Noch viele Steinschriften enthält Cos. — S. 329 fand er ein *νοινον νησιωτων*, also eine Art Conföderation des Archipelagus; der Lage und den Umständen nach hat sie wohl nicht viel ausrichten können (ob wohl mehr, wenn sie Rom zum Schutzherrn gewählt hätten?). — S. 339 Beispiele, daß Eltern ihre Kinder den Göttern weihen (so, Ion im Euripides). — Zu Megara wäre noch viel aufzufinden. — Ueberhaupt gibt Willoison viele Winke für das Auffuchen der alten Bruchstücke. — S. 343 *Νυμφαι ορνυιαι*, *Nymphæ nutrices*, wie *ορνυ. & Δημητρει*, *alma Ceres*. Aus dem Angeführten erhellet, daß viele Gelehrsamkeit eingewebt ist, von einem Gelehrten, dessen erstauende Gedächtniß- und Erinnerungskraft mit dem unbezwinglichen Sammlungseifer wir in gleichem Maße bewundern.

V. J. de Guignes, Bemerkungen über die Saros der Chaldäer, S. 345. In der alten Weltgeschichte, statt zufrieden zu seyn, von dem Zeitpunkte auszugehen, wo historische Ueberlieferungen anfangen, ist man über die Zahl Jahre verlegen, welche nach den Sagen des Orients die Welt gestanden haben soll. Nach Verosus bey Syncellus und Josephus berechneten die Chaldäer die Zeit nach drey Enklen: einer war Sosos von

60 Jahren, *Neros* von 600, und *Saros* von 3600 Jahren; nur waren vor der Sündfluth 120 *Saros* verfloßen, unter zehn Chaldäischen Königen, in einem Zeitraum von 432,000 Jahren. Diese *Saros* zu bestimmen, und also zugleich das Jahr- und Zeitmaß überhaupt, hat man mannigfaltige Versuche gemacht; wie aus der Lehre von der Zeitrechnung bekannt ist: diese Versuche werden voraus angeführt, alle mit ihrer unzureichenden Begründung. De Guignes geht auf die frühere Meinung zurück, daß überhaupt kleinere Zeitabtheilungen zu verstehen sind (und zwar, was die Hauptsache ausmacht, Theilungen der Zeit auf dem Papier, wie wir sprechen, nicht am Himmel, und hierauf führt das gleiche Verfahren der Hindus, der Schinesen u. a.). So wie wir Stunden, Jahre, Monathe, Jahre, rechnen, so die Orientaler nach *So* (eine Stunde, woraus die Griechen *Sosos* gebildet haben), *Ner*, der Tag (sie, *Neros*), *Sahro* (Monath, der Griechen, *Saros*); daraus sind Entfen dreyerley Art gebildet (nur noch zu bemerken, daß der Tag mit der Nacht anfing, wie im Moses: da ward aus Abend und Morgen der erste Tag). Die Chaldäer theilten den Thierkreis bereits in 12 Theile, daher wir die 12 Zeichen behalten haben, das heißt, sie dachten sich 12 gleiche Theile am Himmel, ohne noch an die Vertheilung der Sterne in jeden Theil zu denken; jeder Raum ward in 30 Grade getheilt, jeder Grad in 60 Theilchen. Diese Räume am Himmel wurden angewendet, die Zeit zu theilen in 12 Räume des Jahres, oder Monathe, 30 Grade jedes Raums zu 30 Monathstagen, und die 60 Theilchen zu 60 Stunden des Tages; weil aber die Stundenzahl 60 im Volksgebrauche zu schwer ward, überließ man sie den Astronomen (und dieser Gebrauch

ist jetzt noch bey Indern und Sinesen üblich, und eben daher ein Cyklus von 60. Die Stern-Deutung aber, aus der Geburtskunde, veranlaßte noch kleinere Abtheilungen der Zeit, so wie auch bey den Chaldäern, (S. 352 f.), man theilte dagegen für den Gebrauch im gemeinen Leben den Tag in 12 Stunden, welches auch die Griechen von den Chaldäern annahmen. Die Theilung der 12 Monathe zu 30 Tagen bildete das älteste Jahr zu 360 Tagen. Nun wieder zurück auf jene drey Cyklen und ihre Entstehung. Der Monat zu 30 Tagen, in drey Decaden getheilt, gab die Zahl 10 als einen neuen Cyklus. Die alte Stundenzahl des Tages ist der Sosos; der Sosos, multiplicirt mit 10, gibt 600; und diese mit 60 multiplicirt, 3600. So bildete sich der Neros, als Cyklus von 10 Sosos, oder von 600 Stunden, und drey Neros machen einen Monath von 1800 Sosos, oder Stunden, und wieder um 2 Neros einen Cyklus von 3600 Stunden, Saros, und so entstand das Verhältniß 10 — 60 — 600 — 3600. Den Saros, als Cyklus von 2 Monathen, zu 3600 sechs Mahl genommen, macht das große Jahr aus, 211,600 Babylonische Stunden, bestehend aus 360 Tagen, jeder zu 60 Stunden gerechnet; Stunden sind aber hier nur überhaupt die kleinste Zeitabtheilung, ohne daß wir genau an die unrigen zu denken haben. Wenn nun jede Zeitabtheilung ein Jahr heißt, eine andre ein Tag, so konnte Perosus leicht eine Verwechslung begehen, und einen Saros von 3600 Stunden, oder von 60 Tagen für 60 Jahre rechnen, wie die Sinesen noch thun; dann sind 3600 Tage mehr nicht, als 10 Jahre, und 10 solche Saros von 10 Jahren betragen 36,000 Tage, und 120 Saros 432,000 Tage, und das sind 1200 Jahre; diese

machen ein großes Jahr aus, welches mit der Schöpfung der Welt sich anfing, und mit ihrem Untergange (im Wasser) sich endiget. Der Verf. vergleicht nun damit die ähnlichen Zeitberechnungen der Indier und Schinesen. — Wenn nun, nach Herodotus, der unter Alexander lebte, sich zu Babylon Schriften von 150,000 Jahren her erhalten hätten, so werden diese, nach Chaldäischen Caros berechnet, etwa 410 Jahre betragen, und da Alexanders Tod 323 Jahre vor Chr. Geb. erfolgt ist, bis auf 739 Jahre vor Chr. Geb. zurückgehen, also um einige Jahre mit der Aera Nabonassars übereintreffen, welche in 747 J. vor Chr. Geb. fiel, als die Epoche des Anfanges des Babylonischen Reichs.

VI. Noch de Guignes, S. 378 bis Ende 453. S., über den Ursprung des Thierkreises und des Kalenders der Völker des Orients, und die verschiedenen Sternbilder ihres astronomischen Himmels. Dieser große Gelehrte hatte in einem besondern ungedruckten Werke über die Schinesen und Aegyptier von dem Zodiac des Orients gehandelt. Er stellte jetzt einige zerstreute Bemerkungen daraus zusammen, mit Zusätzen, um die Sache unter Einen Gesichtspunct zu bringen, und geht besonders der gemeinen Meinung entgegen, daß die Griechen ihren Thierkreis von den Völkern von Asien, oder vielmehr von den Aegyptiern, erhalten hätten. Er behauptet dagegen, daß die Völker des Orients früher ihren eigenen Thierkreis gehabt, später hin aber mit dem Griechischen vertauscht, Manches aber doch aus dem alten behalten haben. Nun haben aber die Griechen die Aegyptier nicht verstanden, bey welchen die Widder, Stier s. w. keine Sternbilder waren; sondern es ward durch sie bey den

Aegyptiern eine Eintheilung des Jahres in zwölf Theile angezeigt, in Beziehung auf die Erderzeugnisse, und die Einwirkung der Sonne auf sie; aber keine Gruppen von Sternen; Für diesen Zodiac hatten sie und die Völker Asiens ganz andere Bilder. Alles war also vom Griechischen verschieden. Man muß zwey verschiedene Begriffe unterscheiden: die zwölf Abschnitte, Räume, des Zodiacalkreises, und die zwölf Sternbilder, die man in diese Räume gesetzt hat. Nach dem Laufe des Mondes haben sich zuerst die Menschen in Bestimmung der Zeit und zur Bezeichnung der Dauer des Jahres gerichtet; die Aegyptier nahmen zwey große Elementar-Principien, Osiris und Isis, an, welche sie durch Sonne und Mond, als Symbole, darstellten; den Lauf der Sonne theilten sie in zwölf Theile in Beziehung auf die Naturwirkungen, die sie leicht in ihren Veränderungen nach der Zeit bemerken konnten, ohne noch an die Gestirne zu denken; die zwölf Theile bezeichneter sie mit Hieroglyphen, welche die Griechen, wie schon gesagt, irrig für die Bilder der Gestirne hielten, für welche doch die Aegyptier und die Völker des Orients andere Bilder hatten. Hr. de Guignes erleichtert die Einsicht von diesem allem aus Vergleichung der Uebereinstimmung der Lehre der Chinesen. Mit der Winter-Sonnenwende ward Osiris, als gewickelt, neugebornes Kind, aus dem Tempel zur Schau getragen; gefeyert ward Osiris als wiedergefunden; die Sonne fing an, wieder zu steigen; die Hieroglyphe davon war der aufkletternde Bock I., der nachher in einen Steinbock verwandelt worden ist. Der Nil steht nun am niedrigsten: daher II. der Wassereimer, oder Wassermann. III. Man briet und aß die ersten Fische des wachsenden Nils, ein Volksfest;

daher die zwey Fische. IV. Die Sonne in der Frühlings Tag- und Nachtgleiche, gewinnt Stärke; Osiris erscheint als Knabe mit Widderhörnern, Jupiter Ammon. V. Der Stier, die Sonne in ihrer Stärke, Osiris Apis. VI. Der Nil tritt über die Ufer, Fruchtbarkeit zeigt sich überall; Symbol sind die Zwillinge (die Griechen dachten sich die Dioscuren). VII. Der Nil bedeckt das ganze Land, und befruchtet die Erde, Isis. Es nahet sich die Sommer-Sonnenwende (Solstitium), Osiris zieht sich zurück, und die folgenden Monate herrscht Isis. Hieroglyphe ist der Krebs. (In den folgenden ist de Guignes nicht so glücklich in der Erklärung der Symbole, die sich auf unbekante Gebräuche und Umstände beziehen können). VIII. Der Nil fängt an zu fallen, Typhon bekriegt und bemächtiget sich des Osiris, und wirft ihn ins Meer. Der Löwe, Symbol der Stärke, des Muths und der Wuth. IX. Isis gewinnt an Stärke, und herrscht an der Stelle des Osiris; sie ist durch die Frau, die Jungfer, angedeutet; dieß ist der Thot, der erste Monat des Aegyptischen Jahres. X. Die Wage, und XI. der Scorpion, und XII. der Schütze, erlauben nur Muthmaßungen, welche anzuführen, wir die Mühe sparen. Nach der Analogie müßten sich die Symbole auf Folge der Naturveränderungen in diesen Monaten beziehen. Hr. de Guignes vergleicht mit dem Aegyptischen den Chaldäischru Kalender, in welchem auch 12 Gottheiten der Monate waren. Von den Hebräern, und den alten Persern, haben wir über die Monate ganz unvollkommene Nachrichten. Sternbilder der Orientaler, und Erweis, daß ihre 28 Constellationen den ganzen Raum unsers Thierkreises ausfüllen; auch von den Planeten; so daß aus allem erhellet, daß der

alte Orient ein von den Griechen ganz verschiedenes System der Sternbilder gehabt hat.

Endlich VII. schließt den Band, S. 435. . . . 457, N. Streret über die Verfassung einiger Völker des Belgischen Galliens, und über die Lage einiger Plätze dieses Landes während der Eroberung durch die Römer. Eine treffliche kurze, klare, deutliche, Uebersicht der Gegenden, in welchen Cäsar diesen Theil des Gallischen Kriegs geführt hat, und seiner Kriegshandlungen.

1794

Wien.

Gedruckt bey Anton Schmio: Fundgruben des Orients, bearbeitet von einer Gesellschaft von Liebhabern. 1809. Folio VI u. 84 Seiten. Unter glücklichen Auspicien erscheint das erste Stück dieser Zeitschrift, deren baldige Erscheinung die ungünstigen Umstände bald nach der Ankündigung (s. diese Gel. Anz. 1809 S. 1087) kaum hoffen ließen. Schon dieß erste Heft ist durch Mannigfaltigkeit des Inhalts interessant. Auf den dreysachen Titel (Deutsch, Arabisch und Französisch), und die als Vorrede mit einiger Abänderung wiederholte Ankündigung, nebst dem Subscribenten-Verzeichniß, an 80 Nahmen, meistens Personen von Stande, enthaltend, folgt: 1) Ueber die Sternbilder der Araber und ihre eigenen Nahmen für einzelne Sterne: ein noch nicht vollendeter Aufsatz von Hrn. v. Hammer. Von den sieben Planeten, erläutert durch eine Kupfertafel mit Abbildungen aus einem Arabischen Coder der Adschaihol mach-lucat des Caswini. (Letztere verrathen doch ein ziemlich spätes Alter. Die Sonne, weiblich gebildet, weil *شمس* weiblich ist, hält mit beiden Händen zwey Löwen am Halse, nicht, wie S. 8 steht,

am Schwanz.) Von den übrigen Sternen hier nur das Allgemeine. Die Fortsetzung wird die einzelnen Sternbilder und Sternnahmen durchgehen.

2) Zwen Persische Oden (Chafels) und zwen Epigramme (رباعي) von Gjami, mit Italiänischer Uebersetzung von Tommaso Chabert. Der Uebersetzer wählte diese Sprache, weil sie wegen ihrer Diegsamkeit und ihres Reichthums an Reimen am geschicktesten ist, die künstlichen Reime der Persischen Dichter wiederzugeben.

3) Die achte Metama, oder Erzählung des Xarizi, mit Französicher Uebersetzung, deren Verfasser Rr., vermuthlich Graf von Xzewuski, ist.

4) Notizie sull' origine della religione dei Druzi, raccolte da varj istorici Arabi. Zuerst Geschichte des Ahmed el Nagjem, Ahnherrn der Fatemiten. (Es muß ein Vorfahr oder Vorgänger des Obeid-Allah, des Stifters dieser Dynastie, seyn, der um 269 der Flucht lebte. Dieser Ahmed war schon um 216 der Flucht zu Basra als Freyhheits- und Gleichheitsprediger thätig, und ward um 232 nach Africa zu fliehen genöthigt. Obgleich er mit den Druzen noch nichts gemein hat, so ist doch seine Geschichte als Sectenstifters merkwürdig, und, so viel dem Rec. bekannt ist, neu. Zu bedauern ist, daß keine Quellen genannt sind, woraus sie geschöpft worden.). Dann Etwas zur Geschichte des berühmten Hakem, aus Sejuthi. Der Verfasser dieses Aufsazes ist Hr. Giuseppe Bofki.

5) Sur le langage des fleurs. Die Blumensprache der Türkinnen ist durch die Lady Montague in Europa berühmt geworden. Hier erhalten wir durch Hrn. v. Hammer bestimtere Nachrichten. Sie ist nur unter den müßigen Personen des Harems üblich, und beruhet bloß auf dem ähnlichen Schall der

Nahmen von Blumen und andern Gegenständen mit den Wörtern und Phrasen, die man ausdrücken will. J. B. Dulbend reimt sich mit Severim seni helbend, ich liebe dich wirklich. Ver bana bir omoude heißt auf Türkisch: Gib mir Hoffnung; dieß bezeichnet man durch das darauf sich reimende armude, eine Birne. Der Verf. hat auf 7 Seiten ein kleines Wörterbuch dieser bildlichen Sprache mitgetheilt. 6) Auszug eines Briefs des Hrn. Collegien=Assessors Seegen an Hrn. v. Hammer, Kahira den 10. Jul. 1808. Der längste Aufsatz dieses Heftes, S. 43 . . . 75. Reisenachrichten und Beobachtungen findet man hier wenige, sondern vielmehr eine gelehrte Unterhaltung mit Hrn. v. H. über geographische und litterarische Gegenstände, und über einzelne Stücke der von Hrn. S. in Aegypten zusammengebrachten Alterthümer-Sammlung. Der Verf. war damahls im Begriff, über Sues nach Gidda, und von da ins innere Jemen zu reisen, wofür ihm Hr. v. H. belehrende Winke und Auszüge aus Arabischen Schriftstellern mitgetheilt hatte. Ueber die Anlegung des Canals, der den Nil mit dem rothen Meere verband, nach Arabischen Geschichtschreibern. Die Sache war schon in weniger romanhafter Einkleidung von Hrn. Langles aus Macrizi mitgetheilt. Daß das rothe Meer (25 Fuß) höher sey, als die Nilfläche, bezweifelt Hr. S., und möchte eher das Gegentheil glauben. Kasr Karun sey nicht das Labyrinth; dazu ist es viel zu klein, auch hat es nur 4 Säle oder Zimmer. Es gehörte zu einem Orakeltempel, wovon man noch Anzeigen sieht. Der See Manzaleh ließe sich austrocknen und die Provinz Tanis wieder herstellen, wenn man die Strand=Durchbrüche zudämmere. S. 54 von Hrn. Affelin, Canzler des Französischen General=Consuls, einem fleißigen und ge-

schickten Orientalisten, der die Entdeckung gemacht hat, daß von der Tausend und Einen Nacht nur der bisher übersetzte Theil alt, das Uebrige erst neuerlich von zwey Aegyptischen Scheichen, deren einer, Abderrahman el Gibberti, noch lebt, hinzugesetzt sey, indem sie andere Arabische Erzählungen in diese Form gossen. Mit Recht hat Hr. v. H. dieser etwas unbestimmten Nachricht eine berichtigende Note beigefügt; auch wird wahrscheinlich Hr. Asselin in dem versprochenen Memoire darüber nähere Bestimmungen geben. Hr. v. H. zeigt aus einer Stelle des Masudi, daß die Tausend und Eine Nacht ursprünglich Persische Erzählungen sind, und die Sammlung هزار افسان, Tausend Sagen, hieß. Zu dieser Grundlage setzte man nach und nach andere Erzählungen hinzu, z. B. die Reisen des Sindbad (die aber gewiß nicht, wie hier angedeutet zu werden scheint, aus den Zeiten Mansurs oder Haruns sind). Hr. v. H. wird die bisher nicht übersetzten Erzählungen der Tausend und Einen Nacht nächstens bekannt machen. S. 57 Nachricht von der Alterthümer-Sammlung des Hrn. Seegen, die sich auf 1738 Numern beläuft, und von verschiedenen gekauften Handschriften. Es gibt doch zwey neue, in Aegypten geschriebene, Geschichten der Französischen und Englischen Invasion. — S. 63 über die Zähne der Mumien-schedel. Die Stumpfheit der Schneide- und Eckzähne rühre vom Abfeilen her, welche Sitte noch jetzt in Zingibar herrsche, nur daß man sie dort spiz feilt. An einer Mumie des Hrn. Asselin sah er deutlich die Beschneidung. — S. 68 Merkwürdigkeiten seiner Sammlung von Alterthümern: eine Abbildung einer Griechischen Enra; einbalsamirte Ichneumone; gedrechselter Granit; hell-

blaues, dem Wedgwoodischen ähnliches, Porcellan mit Hieroglyphen. Die Leinwand der Mumien sey oft noch so fest, daß die Bauern sie zur Kleidung für Kinder brauchen. Papyrus-Fragmente; in Mumiengrotten hat der Verfasser keine entdeckt. In den Pyramiden sey noch Vieles zu entdecken. Der Brunnen ist nur noch 25 Fuß tief, da er vor hundert Jahren 77 Fuß hatte. Hr. Seezen bezieht sich auf früher übersandte Nachrichten von Sejum, und Beiträge zur Kenntniß von Arabien.

7) Arabische Volksträhnel. 8) *Extrait d'une lettre de Mr. Drovetti, commissaire général des relations commerciales de France en Egypte, à son chancelier Mr. Affelin.* Der Brief, zu Damiette datirt, betrifft Fragen des Hrn. Seezen über die Inseln des Sees Menzaleh, die Lotus-Pflanze u. Sonderbar ist die Versicherung, zwischen Cattieh und Elarisch seyen Spuren eines Canals, der von Damiette nach Sues ging. Die Reste davon könne man auf der Seefahrt von Damiette nach Jassa, in einiger Entfernung von der Küste, sehen. (Wenn hier von dem Bache bey Elarisch, dem berühmten Torrens Aegypti, die Rede ist, so ist es sonderbar ausgedrückt.)

9) (Türkisches) Gedicht des Türkischen Gesandten Ebubekr Katib Efendi bey seinem Besuch der kaiserl. königl. Academie der Orientalischen Sprachen 1792. 10) Aus Briefen des Hrn. Dr. Morpurg, an Hrn. Collegien-Assessor Seezen, von Haleb am Libanon und von Sypem, geschrieben. Der Verfasser klagt über seine Widerwärtigkeiten. In Haleb war ihm, auf Verwenden des Französischen und des Spanischen Consuls, von den Juden ein Jahrgehalt versprochen. Drey Tage vor seiner Abreise wollten sie, mit Hülfe der Janitscharen, ihn todt schlagen. Er verspricht Beobachtungen

über die Pest, und die endemischen Krankheiten Aegyptens; "gründliche Analysis über die Religion der Anasseiry (Nasseirier); Muthmaßungen über den Ursprung der Drusen, und endlich Jüdische Beobachtungen, in Palästina gemacht". Der letzte Brief, aus Cypern, gibt kurze Nachricht vom Cypriischen Handel. — Wenn man diesen Inhalt des ersten Heftes mit der Ankündigung vergleicht, so wird man bemerken, daß er mit der Ankündigung nicht übereinstimmt. Von den sieben Rubriken, die jedes Heft enthalten sollte, kommt hier nichts vor. Mehrere derselben sind dießmahl ganz leer ausgegangen, und es fällt auf, daß in der Vorrede die ganze Stelle von den sieben stehenden Artikeln ausgelassen ist. Ob die Herausgeber ihren Plan abgeändert, oder nur für das erste Heft gegeben haben, was eben vorräthig war, wird die Fortsetzung zeigen, welche wir mit Verlangen erwarten.

Stuttgart.

Manch

Christliches Predigt-Buch zur häuslichen Erbauung. Von Johann Gottlieb Manch, Stadt-Pfarrer in Stuttgart. Erster Band. 1810. S. 576 in Octav. In der Vorrede scheint sich der Verf. entschuldigen zu wollen, daß er die Anzahl der Predigtbücher mit einem neuen vermehrt habe, indem er die Gründe anführt, welche ihn zu der Herausgabe des seinigen bestimmt hätten; aber von einem wirklichen Prediger oder bey wirklich gehaltenen Predigten kann, wie wir glauben, eine solche Entschuldigung niemahls nöthig seyn. Immer muß und kann er es ja am besten wissen, was für den bestimmten Kreis von Menschen, auf die er zu wirken hat, gerade jetzt am nützlichsten und zuträglichsten

1400 G. g. N. 140. St., den 1. Sept. 1816.

ist, und die Gewohnheitsberührung, worin er mit ihnen steht, setzt ihn auch in den Stand, zu beurtheilen, was und wie viel Gutes dadurch gestiftet werden kann, wenn er ihnen diese auch noch gedruckt in die Hände gibt, und ihnen dadurch das längere, das ruhigere, oder das in verschiedenen Stimmungen ihres Gemüths erneuerte Nachdenken darüber möglich macht. Die zehntausendste Predigtsammlung kann also immer noch ihre Leser finden, für die sie nützlich und denen sie willkommen ist; bey der vorliegenden mag aber dieß desto gewisser der Fall seyn, je sichtbar er es ist, daß alle darin enthaltene Vorträge mit besonderer Rücksicht auf den äußern und innern Zustand, auf die Lage und auf die Bedürfnisse der Menschen, die das besondere Publicum des Verfassers ausmachen, gearbeitet sind. Uebrigens zweifeln wir gar nicht, daß sie auch für andere Leser nützlich werden, und auch bey andern Beyfall finden können. In den meisten der in diesem ersten Bande begriffenen dreißig Predigten, in welchen die einfache freyere Form der Homilie recht gut gehalten ist, lebt ein Geist, der die Hauptsache, auf die es bey allem religiösen Lehren und Glauben ankömmt, selbst in sein Innerstes aufgenommen hat, und sie deswegen auch kräftiger aussprechen kann. Die Manier des darin herrschenden Vortrags ist lebhaft, und der Stil blühend — vielleicht das Lebhaftige nur zuweilen etwas erkünstelt, und das Blühende zu gesucht, aber auch zuweilen überraschend durch unerwartete Wendungen und durch eine Gedankenfülle, die sich schon in der Mannigfaltigkeit desjenigen zeigt, was oft aus einem einzigen Hauptgedanken herausgewickelt wird.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

141. Stück.

Den 3. September 1810.

Paris.

Ben Schoell 1809: De l'invention de l'Imprimerie; ou Analyse des deux ouvrages publiés sur cette matière par Mr. Meermann etc. Suivi d'une notice chronologique et raisonnée des livres avec et sans date, imprimés avant l'année 1501 dans les dix-sept Provinces des Pays-bas par Mr. Jacques Visser; et augmentée d'environ deux-cents articles par l'éditeur. XXIV und 392 Seiten gr. Octav. Mit einer Kupfertafel.

Laut der Zueignungsschrift an den Hrn. van Praet, Conservateur der gedruckten Bücher der großen kaiserl. Bibliothek, ist Hr. Jansen (Aufseher der kostbaren Büchersammlung des Vice-Großwahlherrn, Fürsten von Benevent), schon durch andre Schriften verwandten Inhalts ruhmlich bekannt, Herausgeber, und vermuthlich auch Uebersetzer, dieser beiden Tractätchen. Was die Geschichte der Buchdrucks-Erfindung betrifft, so war für diejenigen, die so manche in Lateinischer und andern Sprachen hierüber längst geschriebene Bücher weder lesen wollen, noch können, zwar durch die Arbeiten Prosper Maus

N (6)

Hand's, und seit dem letzten Jahrzehend durch die der Herren Oberlin, Lambinet, Daunou u. auch in Frankreich bereits gesorgt worden; dem Hrn. J. aber scheint es hauptsächlich darum zu thun gewesen zu seyn, den Mermaar'schen Hypothesen in Betreff des wahren Erfinders mehr Eingang zu verschaffen, als solche, und das gar nicht ohne Grund, auch jenseit des Rheins mögen gefunden haben. Die Bemühung dieses Holländischen Patrioten, Alles zu möglichster Berherrlichung des Haerlemer Bürgers darzustellen, sulden einen nicht schwachen, zwar in schönem, aber schon des Gegenstandes halben nicht Jedem leicht verständlichen Latein geschriebenen, überdies theuer und selten gewordenen, Quartband. Dieser erschien im J. 1765, und ist auch in unsern Blättern von 1766 nicht unangezeigt geblieben. Hr. Goddinga, Landpfarrer bey Utrecht, und glücklich. r. Sammler von Druckseltenheiten, brachte denselben für seine Landzkute (Amsterdam 1767) in einen Holländisch geschriebenen und Genüge leistenden Auszug. Allein schon vor Erscheinung seines größern Werks hatte M einen Conspectus Originum typographicarum, jedoch nur in usum amicorum, 1761, Octav, abdrucken lassen, und in diesem, wie natürlich, noch seltener gewordenen, Werkchen Manches erörtert, was in seinem Hauptwerke nachher unberührt geblieben. Eben dieser Conspectus etc. war sogleich von dem schreib- und drucklustigen Abbé Goujet (Paris 1762, bey Lottin) ins Französische übersetzt und mit ein paar wenig bedeutenden Noten versehen worden; mit Uebertrag der Originum selbst aber, oder des von Goddinga gefertigten Auszugs, hat in der Folge Niemand sich befassen wollen. Hr. J. hat also sehr wohl daran gethan, auch den Conspectus zu benutzen, und Alles gehörigen Orts einzuschalten.

Wie Rec. nicht anders weiß, ist Hr. J. selbst ein Niederländer, an seiner Sprachkenntniß des Holländischen mithin nicht zu zweifeln; und da er unter diejenigen gehört, die es nunmehr für völlig ausgemacht halten, daß Lorenz Coster zu Haerlem der erste gewesen, dem es geglückt, mit aus Holz geschnittenen, und also beweglichen, Buchstaben wirkliche Druckstücke zu Stande zu bringen, so kann man sich leicht vorstellen, daß auch die zahlreichen, den Auszug erläuternden, Noten nicht Widerlegungen etwa, oder Verweisung des, doch in Wahrheit noch sehr schwach beurlundeten, Factums, sondern vielmehr das Widerspiel enthalten. Die meisten dieser Noten rühren noch von M. selbst her; die übrigen sind aus der Feder Gockinga's, Goujet's und des Herausgebers. Triftigere Beweisgründe oder neuere Entdeckungen finden sich indeß niracunds beygebracht; und auch darauf ist keine Rücksicht genommen, daß, wie man aus guter Quelle weiß, M. in der Folge selbst eingestanden hat, in seinem Eifer für Lorenz Coster's Ruhm ein wenig zu weit gegangen zu seyn. Daß auch van Praet, doch gleichfalls ein Niederländer, und mit den besten Hülfsmitteln seit langer Zeit vertraut, dem Meermann'schen System nicht gänzlich beypflichten dürfte, erhellet schon aus der Zueignungsschrift an denselben. Von gedachtem System hier umständlichen Bericht zu erstatten, wäre um so überflüssiger, da solches bey Anzeige des größern Werks in unsern Blättern bereits geschehen, und diese bey Beurtheilung neuerer, eben diesen Gegenstand betreffender, Schriften mehrmahls seitdem haben darauf zurückkommen müssen. Nur die Bemerkung will Rec. sich noch erlauben, daß in Fällen, wo Meermann selbst, oder auch Gockinga, noch zweifelhaft blieben, seitdem aber vollständige Aufklärung

erfolgt ist, die letztere doch, in den Noten wenigstens, billig hätte erwähnt werden sollen. S. 43 i. B., wo der berühmten Lateinischen Bibel von 36 Zeilen in drey Foliobänden, und ihres Damahls noch ganz unbekanntem Druckorts, gedacht wird; der aber, wie nunmehr sich bestimmt angeben läßt, kein anderer als Bamberg gewesen, wo auch, was für die Geschichte des Bücherdrucks gar nicht unwichtig, vor Plünderung der Stadt Mainz, früher also, als 1462, schon gedruckt wurde. Oder S. 115, wo nur die zweyte Ausgabe der Offic. Cicero. aus Just's Presse, nämlich die von 1466, für mit Gusslettern gedruckt erklärt wird; da die erste von 1465 es doch nicht weniger, ja genau mit eben denselben Typen, ist. Oder endlich S. 174, wo man die Lettern des Catholicon von 1460 für nicht gegossen hält, und aus der Officin Guttentberg's, oder wer der Drucker gewesen, kein anderes mit dergleichen Buchstaben zum Vorschein gekommenes Impressum mehr übrig glaubt.

Von S. 233' bis Ende folgt das Verzeichniß der in den gesammten Niederlanden mit und ohne Datum vor 1501 erschienenen Druckstücke. Hr. Visser im Haag gab ein dergleichen in Holländischer Sprache schon 1767 in Quart heraus, das aber, als erster Versuch dieser Art, nicht ohne Nachlesen bleiben konnte. Eine solche, beynahe 200 Artikel zählend, liefert hier Hr. Jansen, der, wie sich versteht, sie der Biffert'schen Arbeit eingeschaltet, und seinen Antheil durch vorangesetzte Sternchen bezeichnet hat. Ob die Panzer'schen Annales typographici, dieses Deutschen Fleiß so viel Ehre machende Werk, hierbey gleichfalls gehörig benutzt worden, muß Rec. dahin gestellt seyn lassen, wenigstens finden solche sich nirgends nahmentlich an-

geführt, wohl aber eine Menge von Bücher-Catalogen, Nahmen von ehemahligen und jezigen Besitzern, so wie von andern Schriften, die für das wirkliche Daseyn der einraistrirten Druckstücke Gewähr zu leisten haben. Alles nun, was über Verbreitung der Buchdruckerkunst in Belgien, so wie über Inhalt und Werth der in diesem, zum Theil raisonnirenden, Verzeichnisse aufgeführten Bücher sich etwa sagen ließe, würde so ziemlich auf eben das hinauslaufen, was in unsern Blättern von 1799 über das Werk des Hrn. Lambinet, eines andern Niederländers, bengebracht worden, als welcher bekanntlich denselben Gegenstand behandelt, keineswegs aber geglaubt hat, den Meermann'schen Hypothesen sich ohne Weiteres fügen zu müssen.

Schon Hr. Lambinet hatte das Biffer'sche Verzeichniß merklich bereichert, und niemahls ohne Auspöffe oder hinreichende Gründe. Bestrebend ist es daher, in der Jansen'schen Nachlese z. B. nicht auch Mandeville's Itinerarium aufgenommen zu sehen, das man, seiner zweydeutigen Unterschrift wegen, zwar für einen Venediger Druck halten sollte, von Hrn. L. aber der Presse Dierr. Martens, wie Rec. glaubt, mit Fug und Recht, S. 299, 325 und anderwärts zugeschrieben wird. M. mag es zwischen 1477 und 86 zu Antwerpen oder Alost (Alost) gedruckt haben; weil man aus dieser Zwischenzeit nichts aus seiner Officin mit Jahresangabe kennt. Hat es damit seine Richtigkeit, so sind die gleichfalls sine die et consule gebliebenen, mit eben derselben halbgothischen Letter gedruckten, und bey dem Rec. in demselben Bande befindlichen, Itineraria Ludolfs von Suchen und Marco Polo's von Venedig auch der Presse Dierr. Martens unbedenklich beizulegen. Da es der noch irgend wo-

zu brauchbaren Druckstücke aus jener Zeit und Gegend so sehr wenige gibt, glaubt man die beiden nachstehenden, den Herren Bibliographen gleichfalls noch unbekannt gebliebenen, Quartbändchen noch anführen zu müssen, nämlich des Münsterschen Domherrn Rudolfs von Langhen Hierosolymitanae urbis templique origo, et horum rursus excidium. profanatio, aliaeque variae fortunae etc. Am Ende: — *Daventriaeque impressa finit feliciter.* Ein auf derselben Seite ohne Ortsmeldung abgedruckter Brief an seinen Oheim, den gleichfalls Münsterschen Domdechant Hermann von Langhen, datirt vom 23. März 1476, läßt keinen Zweifel zu, daß in eben diesem Jahre das 56 Blätter zählende Werkchen nicht auch unter der Presse geschwigt habe. Zwar gedenkt Hr. Driver in seiner 1799 erschienenen Bibliotheca Monasteriensis einer zu Cöln, gleichfalls 1476, von Eucharus Cervicornus gedruckten Ausgabe; da Eucharus Cervicornus aber erst 1517 zu drucken angefangen, muß hierbey wohl irgend ein Irrthum obwalten. Unser Rudolf von Langhen war übrigens ein um die bessere Litteratur sehr verdienter Mann, dessen Andenken also, so wie das seines Lehrers Alexander Hegius, die Nachwelt zu erreichen nicht unwerth ist. — Sodann: *Hystoria de Itinere contra turchos*, aus der Feder *Fulcherii Carnotensis* (wie er, aber erst um die Mitte des IX. Buchs, sich zu erkennen gibt), Feld-Caplans bey Balduin, dem Bruder Gottfrieds von Bouillon. Mit dem vorigen Tractat in Einem Bande; allein ohne Ort- und Zeitbestimmung; gleichfalls halbgothische, aber etwas stärkere, Lettern; höchst wahrscheinlich auch in Holland, und wohl einige Jahre früher noch, gedruckt, weil es weder Signaturen, noch andere

Unterscheidungszeichen als den Punct, hat; auch nur wenig Abbreviaturen erst. Zwar steht dieser Fulcherius, großen Theils wenigstens, schon in den Gestis Dei per Francos (welch ein ominöser Buchtitel!), und noch vollständiger bey Duchesnes; nach einer hier und da verschiedenen Handschrift aber in unserm alten Drucke, der mithin für editio princeps gelten kann.

Des im Biffer'schen Verzeichniß nur aus dem Schönberg'schen Bücher-Catalog unter dem Jahre angeführten, zu Zwoll in Quart gedruckten, Cornutus Magister des bekannten Joh. de Garlandia, einer Art von Anti-Barbarus in lauter Distichen (und selber das barbarischste Nachwerk, das sich denken läßt), erwähnt Rec. nicht nur deshalb, weil der Fortsetzer und Ergänzer dieser possierlichen Distichen (hier immer *aligia* genannt) unser Landsmann gewesen, ein Otto nämlich von Lunenborch, und der, wo möglich, noch abgeschmacktere Commentar mit ungewöhnlich feiner und netter Minuskel abgedruckt ist; sondern hauptsächlich deswegen, weil die zu den Distichen selbst gebrauchten etwas größern und weit unformlicheren Gothischen Typen auch so plump, schmutzig, unzusammenhängend, oft kaum leserlich, abgedruckt sind, daß, wenn diese Distichen nicht zwischen dem Commentar ständen, sondern besonders abgedruckt wären, Niemand Bedenken tragen würde, sie für einen der ältesten Druckversuche zu halten. Ein Umstand, der den Rec. auf die dem Jansen'schen Buche beygefügte Kupfertafel führt. Diese enthält nämlich Probbchen der zu Haerlem von dem Buchdrucker *Enschede* vorgefundenen, mit beweglichen Holzlettern gedruckt seyn sollenden, und in Meermann's Originibus ganz nachgestochenen, Bruchstücke eines Horarii auf Pergamen, das frey-

1408 G. g. A. 141. St., den 3. Sept. 1810.

lich zu Gunsten der Pressen Haerlems sprechen würde: ließe sich nur erweisen, daß solches von keinem andern, als einem dasigen Künstler herühre, und wie es überhaupt mit dem Abdruck desselben zugegangen, weil sonst der größte Theil unserer xylographischen und ähnlicher Versuche (wie von vielen Holländern, dulcis amor patriae! auch wirklich geschieht) ihrem Vaterlande müßte zugeschrieben werden.

Noch darf nicht unbemerkt bleiben, daß von dem oben beschriebenen halben Duzend alter Drucke auch in Panzer's Annalen (ein überaus seltener Fall!) entweder ganz und gar keine, oder doch nur sehr unbestimmte Auskunft zu finden ist. — Auf Druckfehler von Belang ist Rec. nirgends gestoßen, mit Ausnahme desjenigen S. XVI, wo Hr. Visser als Verfasser des in Holländischer Sprache gefertigten Auszugs der Originum typographicarum angegeben wird, da es bekanntlich doch Gockinga gewesen. Auch hätte unser Schwäbisches Kloster Hirschau nicht überall in Hirsauge umgestaltet werden sollen. — Zwischen S. III . . . XX findet sich noch eine aus der Pverdoner Encyclopädie entlichene Notiz von Gerhard Meermann's Leben und gelehrten Arbeiten, welcher man die Liste der bis jetzt erschienenen Schriften seines nicht mißder verdienstreichen einzigen Sohnes beigelegt hat. — Wie mag es um die Papiere des unlängst verstorbenen Französischen National-Archivars Camus stehen? als welcher zu einer unparteyischen Geschichte der Buchdruckerkunst emsig gesammelt hatte, und in der Ausarbeitung schon ziemlich weit soll vorgerückt gewesen seyn.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

142. Stück.

Den 6. September 1810.

Leipzig.

Bei Vogel: **Untersuchungen über Amerika's Bevölkerung aus dem alten Continente, dem Herrn Kammerherrn Alexander von Humboldt gewidmet von Johann Severin Vater. 1810. XII und 211 Seiten in Octav.**

Der berühmte Verfasser, welcher den Umfang und die Gründlichkeit seiner Kenntnisse bereits durch mehrere Schriften bewiesen hat, liefert durch dieses Werk einen schätzbaren Beitrag zur Völkerkunde und Linguistik, der um so mehr unsere Aufmerksamkeit verdient, weil Niemand vor ihm so viele seltene Americanische Grammatiken und Wörterbücher verglichen hat. Die Bevölkerung America's aus dem alten Continente ist das Problem, dessen so interessante als schwierige Lösung der Verf. unternimmt. Er fuhr daher zuerst die Meinungen verschiedener Gelehrten an, nach welchen America seine Einwohner aus Aegypten, durch Israeliten, Canaanäer, Phönicier und Karthager erhielt, und zeigt das Ungereimte derselben. Daß die Karthager vielleicht ihre Schifffahrten bis nach

der Ostküste America's ausdehnten, findet er nicht unwahrscheinlich (S. 19); so wie auch, daß die Verwilderung der entfernten Colonien nach der Zerstörung Carthago's erfolgen mußte. Ob die alten Spanier, die Kelten und die Germanischen Völkerschaften Ansprüche auf America's Bevölkerung machen können, untersucht der Verf. S. 20 ff. S. 22 berührt er die längst zu den Mährchen gerechnete Sage, daß ein Prinz aus dem Lande Wales lange vor Colon die neue Welt aufgefunden habe, und daß im vorigen Jahrhundert Ueberreste dieser welschen Colonie unter den Nordamericanischen Wilden entdeckt worden sind. Diese längst mit Gründen aus der wahren Geschichte verwiesene Entdeckungstreife suchten zwar die Herren John Williams und George Burden (*Discovery of America, 1791. The Welsh Indians 1800*) gegen alle dagegen gemachte Einwürfe zu retten; die Rettung ist ihnen aber keineswegs geglückt, und von critischer Untersuchung, Bestimmung der eigentlichen Frage, und Würdigung der Zeugen hatten sie gar keinen Begriff. Eben so wenig bedeuten die Irischen Worte, welche der große Hypothesenmacher Ballancen in der Sprache der Algonkins gefunden haben will, und von dem Verf. S. 23 angeführt werden. Die Algonkinschen Worte sind hier sogar fehlerhaft geliefert; denn nach dem Algonkinschen Lexicon (*Vocabulary, in Long's Travels p. 200 sq.*) heißt das Wasser nicht *isca*, sondern *nepoo*; die Insel nicht *inis*, sondern *minis*, und der Bär nicht *makaun*, sondern *macquah*. Von den Wanderungen der Germanischen Völker aus Norwegen nach America handelt der Verf. S. 24 . . . 30, wo er auch Hrn. Cammerer's Meinung hätte berühren können, der die Peruaner von Heriol und seinem Sohn Biarn ableitet. Daß auch von Grönland aus America habe bevölkert werden können, wird S. 28 be-

merkt; allein wir werden es unten wahrscheinlicher machen, daß die Grönländer von Westen nach Osten gezogen sind. Nun folgen die neuen Hypothesen über die Einwanderungen von China, Japan, Hindostan und der Tatarey (S. 20 ff.). Für die Abstammung der Americaner aus China, welche so viele Anhänger gefunden hat, lassen sich auch wirklich manche Beweise führen, und wenn das Factum wahr ist, daß, laut Chinesischen Jahrbüchern, ein Stamm der Hiognu unter seinem Anführer Puon in Nordibirien verschwand: so können sie, wie Hr. v. Humboldt bemerkt, als die Atzteken in Mexico erschienen seyn. Hierzu kommt, daß C. Ashe, dessen Reisebeschreibung der Verf. noch nicht erhalten hat, in den Ruinen Americanischer Monumente am Mustangum mustivische Gemälde und Ringe mit Chinesischen Characteren entdeckt hat. Die Zerstörung der großen Mogolischen Flotte an der Küste von Japan (1281) mag wohl auch Menschen nach America geführt haben. Indische Gebräuche will Jones in Peru wiederfinden. Aber über welche ungeheure Räume des Meeres hätten die Sonnenfinder schwimmen müssen, um die Begriffe des östlichen Asiens in die andere Hälfte der Erde zu verpflanzen! Dennoch gibt es im Peruanischen Wörterbuche einige Samscredamwurzeln. Am merkwürdigsten ist Inti, Sonne, Samscredamisch Indur. — Die Anecdote (S. 36) von dem Mahler Smibert, der, nachdem er für den Großherzog von Toscana einige Sibirische Tataren gemahlt hatte, nach seiner Ankunft in America die Indianer in Narraganhet-Bay mit den Tataren für Ein Volk hielt, bleibt immer interessant, weil Mahler für solche Aehnlichkeiten den schärfsten Sinn haben. Allein die Anecdote ist wahrscheinlich auf eine andere Art zu verstehen; denn sonst möchte auch der Grieche dem Americaner ähnlich gewesen seyn, weil der berühmte Ven. West,

wie er zum ersten Mal den Apollo zu Belvedere erblickte, in ihm die größte Aehnlichkeit mit einigen Anführern der Mohawks fand, welche er in Nordamerica hatte kennen lernen. — Wir übergehen die grundlosen Meinungen von der Bevölkerung aus mehrerley Ländern, und der Namensähnlichkeit Americanischer und Asiatischer Völker, um auf die Ansicht des würdigen Gelehrten **Smith Barton** in Philadelphia zu kommen, der auf einem richtigen Wege vordrang, und durch bestimmte Facta zu erweisen suchte, daß der Zusammenhang der Völker Asiens mit America gewiß sey, gesetzt, daß auch die Art desselben nicht so augenscheinlich werde. Er suchte überall aus der Tradition der freyen Americanischen Völker Data auf, die von Zügen derselben aus der Ostseite von Nordamerica nach ihren jetzigen westlichen Sizen sprechen, und bemühte sich, durch Sprachvergleichen und aus Aehnlichkeiten Americanischer Sprachen unter sich den Zusammenhang der ganzen Bevölkerung America's zu zeigen, und den Zusammenhang der Sprachen America's und Asiens so deutlich darzuthun, daß kein Zweifel gegen die Behauptung übrig bleibe: America und Asien haben Bewohner von ursprünglich Einem Stamme. Der Verf. hatte **Barton's New Views** (1798) vor sich, welche Rec. ebenfalls besitzt. Die neuern Forschungen dieses Gelehrten, in den *Transactions of the American philof. Society* T. VI. P. I. p. 145, waren ihm vielleicht noch nicht bekannt, so wie die grammatischen Bemerkungen des Generals **Parson** über die Sprachen der Huronen, Schavanesen u. Delawares, in den *Memoirs of Science and arts* T. II. P. I. p. 123, woraus erhellet, daß sie sich auch nicht aufs entferntste gleichen.

Da man die Sprachen als Besitzungen gewisser Menschenrassen ansehen kann, so stellen sie, in diesem Betracht unter einander verglichen, gleichsam eben

so viele Urkunden vor, aus welchen sich die gegenseitigen Verhältnisse dieser Menschenrassen, selbst für Zeiten über alle Geschichte hinaus, offenbaren und bewähren. Bey dieser Vergleichung aber ist die Richtigkeit ein unerläßliches Erforderniß, weil die etwanigen Fehler in den Angaben sich durch keine Vernunft verbessern lassen, und zu falschen Resultaten führen müssen. Die Schwierigkeit, die Americanischen Sprachen mit einander zu vergleichen, ist nun um so größer, da sie fast sämmtlich schriftlos sind; da die Americaner in ihrer Pronunciation viel Eignes haben, und viele Worte gar nicht durch die Schrift eines andern Volks dargestellt werden können. Hierzu kommt, daß wir die meisten Nordamericanischen Sprachproben den Engländern zu verdanken haben, die fast immer die Worte aus fremden Sprachen falsch aufzufassen pflegen, und dasjenige, was sie aufgefaßt zu haben glauben, bey der Unbestimmtheit ihrer Vocalzeichen falsch niederschreiben. Ihre Wörterbücher können also schwerlich richtige Resultate liefern. Die Americaner sind ferner rohe Menschen, von denen man grammaticalische Bemerkungen nicht erwarten darf; die ihre Sprache weiter nicht kennen, als daß sie sie sprechen; deren Sprache endlich äußerst concrescirt, und, mit Vorschiefseln und Anhängseln überladen, sehr schwer zu erlernen ist. Die Vergleichung ihrer Sprachen darf daher nicht von der mißlichen und verführerischen Wortvergleichung ausgehen, in welche auch Collin verfiel (*Transact. of the American Society* T. IV. p. 477), sondern von der Vergleichung der charakteristischen Züge des grammaticalischen Baues, der, je weniger die Sprachen gebildet sind, desto complicirter und anomalischer ist. Der Verf. hat dieß selbst bey seiner Arbeit gefühlt (S. 50 ff.), und wird dem Rec. einräumen, daß, bevor wir nicht von den Hauptsprachen der Americaner vollständige Verica

und Grammatiken besitzen, wir zu keinem Resultate gelangen können. Der Verfasser eines Aufsatzes über die Sprache der Muhhekannew-Indianer (*American Museum* T.V. p. 21, 141), den der Hr. Prof. nicht benutzt hat, war auf dem rechten Wege, indem er von der innersten Structur und Grammatik ausging. So viel dürfen wir jedoch, nach der Kenntniß der Hülfsmittel, die uns zu Gebote stehen, behaupten: daß die Grammatik der Amerikanischen Sprachen grundverschieden von der der Nord- und Südasiatischen ist; daß sich keine Möglichkeit zeigt, sie auf eine gemeinschaftliche Quelle zurück zu führen; daß eine ursprüngliche Verwandtschaft unter allen Nord- und Südamericanischen Sprachen da ist, und daß die vielen Asiatischen Wurzeln, welche man in den Sprachen vom nordwestlichen America findet, nur als Folgen bloßer Einmischungen anzusehen sind. So weit Rec. die Americanischen Sprachen kennt, folgen sie alle einem und demselben Gesetze des Sprachbaues; ihre Structur deutet auf ein gleiches Princip der Entstehung bey noch so großer Verschiedenheit und Schwierigkeit, und es bleibt am Ende gewiß, daß sie sämmtlich Einem Menschenstamme angehören, der unabhängig und durch sich selbst in der neuen Welt emporgewachsen ist. Die große Verschiedenheit der Sprachen in Südamerica läßt sich durch die verschiedene Richtung der Geistesentwicklung während eines sehr langen Zeitraums erklären. Derselbe Fall ist in Nordamerica, wo, in Canada, fünf verschiedene Sprachen herrschen, und das Irokessische von den Mundarten der übrigen Canadianischen Wilden ganz abweicht, und mit der Sprache der Esquimaux, Schawanesen u. Algonkins auch nicht die entfernteste Aehnlichkeit hat, wenn sie auch im innersten Bau völlig gleich sind. Die Sprache der Chippiwäer, welche um den See Superior wohnen,

scheint die älteste und gebildetste zu seyn. Die einzige Einwanderung nach America, welche Rec. dem Verf. zugestehen möchte, wäre die der Esquimaux, deren Sprache, der Grönländischen ähnlich, zu den formenreichsten gehört, und von den übrigen Nord-americanischen Sprachen grundverschieden ist. Die Ähnlichkeit der Sprache, des Baues, der Kleidung, Waffen und Geräthe, vorzüglich des bey keinem andern Volke gebräuchlichen Kajak, machen es wahrscheinlich, daß sie von Westen nach Osten gezogen sind (vergl. Cook's Voyage to the North. Hemisphere T. II. p. 357, 368, 371, 391, 521, III. p. 554). Ihre Ankunft ist aber später, und wahrscheinlich in der Zeit erfolgt, als noch das nordöstliche Asien mit America zusammenhing. Die Asiaten hatten nur Einen Schritt zu thun, um nach America zu kommen (S. 113. . . 131), denn jetzt beträgt die Entfernung beider Welttheile nur 39 Meilen. Mit den Esquimaux sind die Einwohner von Labrador und Neu-Fundland an der Ostküste (Carrwright's Journal T. I. p. 140, III. p. 229), so wie die Wilden von Donalaska, Williamsound, Cooks-river und Nortonsound von einem und demselben Stamm. Durch denselben Weg ward auch America mit vierfüßigen Thieren versehen, welches nach Pennant dadurch bestätigt wird, daß von 25 Kamtschadalschen Landthieren 17 in Nordamerica gefunden werden. Andere Nordamericanische Thiere mögen aus dem Europäischen Norden eingewandert oder auf Treibeis hingeschwommen seyn; wie wären sie sonst nach Spitzbergen, Island, Grönland, gekommen? Die ethnographischen Untersuchungen von S. 59. . . 85 muß man bey dem Verf. selbst nachlesen, so wie seine scharfsinnige Beantwortung der Frage: ob sich nicht im alten Continente Quel-

1416 G. g. A. 142. St., den 6. Sept. 1810.

len der Bevölkerung des neuen finden lassen. Daß die Kariben, wie der Verf. S. 85 behauptet, eine Mischung von alten, in America eingebornen, Kariben und Negern sind, möchten wir nicht unbedingt annehmen. Die Kariben auf den Antillen waren ein ursprünglicher, sehr gebildeter Stamm, von hoher Cultur, wie die Alterthümer in Hayti, die Inschriften an den Felsen der Insel St. Jean und die schöne Karibische Sprache beweisen. Die Mischung mit Negern entstand später, nachdem die unglücklichen Insulaner von den Europäern heimgesucht wurden. Wir hätten gewünscht, daß der Verf. die uralten Monumente in Nordamerica nach den Schriften, die ihm zu Gebote standen, genauer untersucht hätte. Man findet sie vorzüglich an den Ufern des Ohejo, Mississippi und Muskingum, auch noch westlicher, wie die neue Entdeckungstreife von Lewis und Clarke bewiesen hat. Sie gleichen den großen aufgeworfenen Festungen und Pyramiden, welche man in Irland findet, und von den Dänen herrühren sollen, und sind die Arbeiten längst erloschener Menschenrassen. Ein gewisser Kunstsinne hat sich noch unter den Indianern an der nordwestlichen Küste erhalten; denn in Cox's Canal fand Marchand Mahlereyen und Sculpturen, die ihn auf den irrigen Gedanken leiteten, daß sie von Flüchtlingen aus Mexico entstanden seyen. — Der Raum unserer Blätter erlaubt es nicht, die linguistischen Untersuchungen des Verf., von S. 125 bis zum Schluß, zu prüfen, ob sie gleich sehr viel Anziehendes für den denkenden und umfassenden Geist haben. Reich an Ideen, schafft sich der Verfasser Vorstellungen des Vergangenen aus dem Gegenwärtigen, und weiß den Leser durch neue, treffende Combinationen zu unterhalten.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

143. Stück.

Den 8. September 1810.

Leipzig.

Hey Grieshammer, und zugleich verlegt in Paris und St. Petersburg: *Essai sur la nature et l'origine des Droits, ou Déduction des principes de la science philosophique du Droit*, par J. A. Brückner. 1810. 471 S. in gr. Octav.

Daß ein Deutscher es wagt, den Franzosen in ihrer Muttersprache ein System der Rechtsphilosophie nach Grundsätzen vorzulegen, die bis jetzt außerhalb Deutschland wenigen Eingang gefunden haben, mußte unsere Aufmerksamkeit erregen, auch wenn das Unternehmen nicht gelungen, oder nicht zum Ziele zu führen scheinen sollte. Aber die Schrift, die wir hier anzeigen, empfiehlt sich nicht bloß durch ihre Tendenz. Sie hat auch innern Werth. Der Verfasser ist in der Hauptsache dem Kantischen Naturrechte getreu geblieben, entfernt sich aber auf seinem Wege nicht selten eben so weit von Kant, als von den spätern Bearbeitern dieser Wissenschaft, von denen er indessen doch auch Manches aufgenommen hat. Durch einen Syncretismus, bey dem die Wissenschaft gewöhnlich mehr verliert, als gewinnt,

streitende Meinungen auszugleichen, um gegen ein System, das ihnen allen widerspricht, leichter zu argumentiren, war offenbar nicht die Absicht des Verfassers. Sein Bestreben gehet deutlich dahin, dasjenige, was ihm aus den neueren Systemen des Naturrechts, besonders aus dem Kantischen, als Wahrheit lieb und werth geworden ist, und was er als selbstdenkender Kopf nach seinen Bedürfnissen verarbeitet und umgearbeitet hat, ohne Schulgepränge auf das faßlichste und einleuchtendste Lesern mitzutheilen, die in der Sprache des cultivirten Menschenverstandes zu denken, und keiner Schule zu huldigen gewohnt sind. Vielleicht dachte sich der Verf. unter diesen Lesern nicht sowohl vorzugsweise Franzosen, als überhaupt Ausländer, die mit der Französischen Sprache und Litteratur bekannter, als mit der Deutschen, sind. Vielleicht werden eben deswegen die Ausdrücke und Wendungen, die von Franzosen in dem Werke des Verf. unfranzösisch gefunden werden möchten, dem Eingange der Grundsätze, welche der Verf. entwickelt, weniger hinderlich seyn. Man weiß, wie empfindlich Franzosen gegen jeden Fehler sind, den ein Ausländer, der sie wissenschaftlich unterrichten will, gegen die Delicateffe ihrer Muttersprache begeht; und wie Vieles in Frankreich dazu gehört, durch den Inhalt eines Buchs die Leser so zu fesseln, daß ihnen die Form nur als Nebensache erscheint. Der Rec. hat die Geschicklichkeit bewundert, mit welcher der Verf. an vielen Stellen nicht nur mehrerer der Französischen Sprache eigenen Wendungen sich bemächtigt, sondern auch eine gewisse Französische Art, zu raisonniren, sich zu eigen gemacht hat. An andern Stellen aber, besonders gegen das Ende, glaubten wir eine gezwungene Uebersetzung aus dem Deutschen zu lesen. Das Wort Disharmonie,

dessen sich der Verf. öfter bedient, ist, so viel wir wissen, in der Französischen Sprache kaum gebräuchlich; und *cosmopolitique* ist gar kein Französisches Wort. In dieser Hinsicht hätte der Verf. von Hrn. Willers, der mit musterhafter Kunst Deutsche Ideen in Französische Wörter und Wendungen zu übertragen versteht, noch Manches lernen können. — Doch wir wenden uns von diesen Nebensachen zum Inhalte des Buchs. Aus der Vor Erinnerung (*Avant-propos*) sehen wir schon, daß die Ansicht, welche der Verf. von der Philosophie überhaupt hat, die Kantische ist. *Il s'agit*, sagt er z. B., *de déterminer ce que l'esprit humain ajoute du sien à la matière qui lui est donnée par des impressions*. Eine andere Stelle sagt bestimmt genug aus, was der Verf. von den neueren Systemen hält, die den Kantianismus in Deutschland aus der Mode gebracht haben. Denn er sagt, man müsse von der Kantischen oder kritischen Philosophie, dont l'Allemagne a reconnu l'heureuse influence, die *Écarts*, zu denen sie Veranlassung gegeben, z. B. die so genannte Philosophie de la nature, wohl unterscheiden. Bey den Anhängern der neuesten Modephilosophie in Deutschland wird also der Verf. wenig Lob einernten. Die Abhandlung selbst ist in sieben Abschnitte (*Sections*) zertheilt. In dem ersten werden allgemeine Begriffe über den Menschen und die menschliche Natur, über die Vernunft, über den Unterschied zwischen theoretischer und practischer Vernunft, über Tugend und Recht, mitgetheilt. Wo der Verf. in diesen Erörterungen mit den Behrsätzen Kant's nicht völlig übereinstimmt, hat er doch im Ganzen die Kantische Ansicht der Gegenstände. Der zweyte Abschnitt handelt besonders und ausführlicher von der sittlichen Natur des Menschen, vom Gewissen, der Freyheit und ihrem

Verhältnisse zur Nothwendigkeit, dem höchsten Sit-
tengesetze u. s. w. Im dritten Abschnitte wird die
juridische Natur (Nature juridique) des Men-
schen untersucht. Hier entwickelt sich bestimmter
des Verf. Vorstellung von dem Gegensatze zwischen
Pflichten und Rechten, und seine mit einigen andern
neueren Systemen, aber nicht mit dem Kantischen,
übereinstimmende Behauptung, daß der juridische
Gesichtspunct bey der moralischen Beurtheilung der
Handlungen, auch abgesehen von allem positiven
Rechte, von dem eigentlich moralischen Gesichts-
puncte **ursprünglich** verschieden sey. Im vierten
Abschnitte geht der Verf. von der juridischen Na-
tur des Menschen überhaupt zu der Entwicklung
des höchsten Rechtsgesetzes und verschiedener Rechte
über, die ohne besondere Verhältnisse unter den
Menschen Statt finden. Dann folgt im fünften
Abschnitte sogleich des Verf. Ansicht vom allgemei-
nen Staatsrechte unter dem Titel: De l'état de
politique naturelle; im sechsten Abschnitte die
Fortsetzung dieser Untersuchungen unter der Rubrik:
De l'état de politique sociale. Wir wollen bald
weiter sehen, was der Verf. unter diesen ungewöhn-
lichen Rubriken versteht. Den Beschluß machen im
siebenten Abschnitte Betrachtungen über die Ein-
theilung der philosophischen Rechtslehre in absolu-
tes und hypothetisches Naturrecht, Gesellschafts-
recht u. s. w. — Aus diesem Abrisse des Inhalts
(der übrigens aus der Vergleichung des voran-
geschickten Inhaltsverzeichnisses mit dem Buche
selbst noch leichter zu erkennen seyn würde, wenn in
dem Inhaltsverzeichnisse nicht die meisten nachweis-
senden Seitenzahlen falsch wären) sieht man hin-
länglich, daß der Verf. kein durchgeführtes System
des Naturrechts aufstellen wollte, und daß er auch in
der Zusammenstellung der Lehren, welche er erörtert,

nach Französischer Art, seine Gedanken folgerecht an einander gereiht, aber sie nicht als ein systematisches Ganzes geordnet hat. Einer der größten Vorzüge des Werks ist die Klarheit und populäre Bestimmtheit in der Ausführung der Grundsätze, zu denen sich der Verf. bekennt. Jeder, wer mit seinen eigenen Gedanken über das Naturrecht noch nicht im Klaren ist, kann aus diesem Buche Vieles lernen. Besonders nützlich kann es denjenigen Ausländern werden, welche noch nicht wissen, daß bey Allem, was die Politik verfüge, ein heiliges, von der Politik unabhängiges, Recht in der Brust des Menschen wohnt: ein Recht, das die Politik wohl antasten, aber nicht vertilgen kann, weil es unmittelbar aus der Vernunft selbst abstammt. Eine andere Frage ist, ob das Kantische Naturrecht durch diese neue Bearbeitung haltbarer, oder einleuchtender geworden, und ob der Verf. da, wo er von Kant abweicht, sein Naturrecht sicherer, als das Kantische, begründet hat. Eine Beantwortung dieser Frage dürfen wir aber nicht einmahl als unmaßgebliches Gutachten in diesen Blättern niederlegen, weil nirgends weniger, als hier, der Ort ist, die Principien des Kantischen Naturrechts einer neuen Prüfung zu unterwerfen. Wir müssen uns also darauf beschränken, Einiges aus dem Werke besonders hervorzuheben, um dadurch zugleich auf das Uebrige aufmerksam zu machen. Unerwartet, aber dem Rec. sehr willkommen, war sogleich des Verf. Aeußerung über das Verhältniß des Willens zur Vernunft. *La nature intelligente et raisonnable a aussi son appétition qui est l'élément de la volonté*, sagt der Verfasser. Aber er erklärt sich nicht weiter darüber, ob das vernünftige Begehren oder der eigentliche Wille nur eine vernünftige Modification

des Begehrens überhaupt sey, oder ob der Vernunft, als Vernunft, ein Begehren einwohne, das von dem sinnlichen ursprünglich, und nicht bloß als Modification, verschieden ist. Indessen scheint das Erste des Verf. Meinung zu seyn; denn er erklärt, als Kantianer, die Vernunft, im weitesten Sinne des Worts, für nichts weiter, als ein Vermögen der Principien, die als Regeln und Gesetze erkannt werden. Um den Unterschied zwischen dem Rechtmäßigen und dem Guten (Sittlichen im engeren Sinne) festzustellen, nimmt der Verf., wie mehrere seiner Vorgänger mit wenigem Glück gethan haben, seine Zuflucht zu dem oft besprochenen Begriffe des Erlaubten. *C'est cette admissibilité*, sagt er, *qui caractérise le Droit*. Die Vernunft, so fern sie autorisirt, nicht, so fern sie befehlt, sey die wahre *Raison juridique*. Es ist bekannt, wie Vieles gegen diese Deduction des Rechtsprincips schon eingewendet worden. — Mit edler Wärme äußert sich der Verf. gegen die Rechtslehre der Französischen Philosophen aus der Schule der Encyclopädisten, die ohne Umschweif sagen, es gebe kein Recht, das mehr sey, als Behauptung eines Vortheils nach einer Klugheitsmaxime. — Des Verf. Moralprincip ist der fast buchstäblich übersezte kategorische Imperativ Kant's. Das Rechtsprincip festzustellen, geht der Verf. von einer, wie er es nennt, *déclaration émanée de la raison juridique* aus; und diese Declaration soll lauten: *Pour tout être hors de lui un agent raisonnable est primitivement maître de lui même*. Daraus leitet der Verf. sechs andere Declarationen ab, die er als die ersten Wahrheiten des reinen Naturrechts aufstellt. Als allgemeinste Formel aller Rechte und als Gegenstück zu dem kategorischen Imperative der Sittlichkeit soll, nach S. 192, der

Satz gelten: *L'homme comme sujet de droits ose pleinement disposer de sa personne et de ses droits (!), jusqu' à ce qu'il rencontre de la part d'autre personnes juridiques une opposition motivée pareillement par des droits.* Ist hier nicht eine Art von Zirkel? Und läßt sich aus der bloßen Idee einer gegenseitigen Beschränkung der Freiheit des Einen durch die Freiheit Aller ableiten, wie und wie weit die Freiheit des Einen durch die Freiheit Aller in einem bestimmten Falle beschränkt werden müsse, damit die Aeußerung der Freiheit als ein Recht bestehe? — Wie der Verf. das Eigenthumsrecht zu begründen sucht, müssen wir übergehen. Was er vom allgemeinen Staatsrechte sagt, und den Zeitumständen gemäß sagen konnte, findet sich unter den beiden oben angezeigten Titeln: *De l'état de politique naturelle*, und *de l'état de politique sociale*. Zustand der natürlichen Politik nennt der Verf. den sonst so genannten juridischen Naturstand; denn dieser sey ein Zustand der unvermeidlichen Collision unter Wesen, die gleiche primitive Rechte haben, also auf Mittel denken müssen, jene Collision auf eine rechtliche Art aufzuheben. Trete nun an die Stelle des Rechts der Eigennuz, so entstehe eine *politique de l'intérêt*, die zwar die gewöhnliche sey, aber doch nicht die natürliche zu heißen verdiene, weil sie der rechtlichen Natur des Menschen widerstreitet. In rechtliche Verhältnisse zu andern Menschen zu treten, strebe der Mensch durch wahrhaft natürliche Politik, ehe er noch durch Verabredung in conventionelle Verhältnisse mit ihnen tritt. Alle Politik nach conventionellen Verhältnissen und Verabredungen müsse durch jene erste oder wahrhaft natürliche Politik begründet werden. Zwang sey, nach dieser Politik, nur als das einzig mögliche Vertheidi-

digungsmittel in der Behauptung der Rechte zulässig. Aber auch die Politik des Eigennuzes, des Ehrgeizes, und der Herrschsucht müsse, früher oder später, ihr eigenes Werk zerstören, wenn sie ihr Ziel nur durch Zwang erreichen will, welchen der Mensch als moralisches Wesen verabscheuet. Die natürliche Politik gestatte aber auch den Zwang, oder die Gewalt, als ein Mittel, auf eine conventionelle Art dem Uebel abzuhelfen, das aus der Collision angeborener Rechte entstehen kann. Sie folge dabei der Idee einer Garantie der Rechte, die älter sind, als alle Verabredungen. Was der Verf. unter *politique sociale* versteht, bedarf nun weiter keiner Erklärung. Wir wünschen, besonders um dieser beiden Abschnitte, des fünften und sechsten, willen, daß das Buch Eingang bey den Lesern finden möge, für die es bestimmt ist. Gewisse Ideen und Grundsätze zu verbreiten, mit denen die Ehre der menschlichen Natur steht und fällt, ist verdienstlicher, als ein System aufzustellen, dessen Principien, auch wenn sie gültig gefunden werden, gewöhnlich doch nur den Gelehrten einleuchten.

26

Budissin.

Der verstorbene Rath Carl Gotthold Lenz zu Gotha, dessen Verlust die humanistische Litteratur noch bedauert, hatte unter andern auch eine Sammlung der Fragmente des Philochorus für den Druck veranstaltet. Wir hören jetzt mit Vergnügen, daß die Handschrift in gute Hände, eines gelehrten Schulmannes, des Hrn. M. Karl Gotfr. Siebelis, Rectors des Gymnasiums zu Budissin, gekommen ist, der sie zum Druck befördern wird; in einer Handschrift hat er daraus, als Probe, *Observationes in locos quosdam Philochori difficiliores* mitgetheilt.

Göttingische
gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

144. Stück.

Den 8. September 1810.

Paris.

Mémoires de Littérature tirés des Registres de l'Académie Royale des Inscriptions et Belles Lettres depuis l'année MDCCLXXXIV. jusques et compris l'année MDCCXCIII. *Tome quarante huitième.* 1808. Quart 773 Seiten.

Dieser Band hat uns einige treffliche Abhandlungen von SainteCroix, Larcher, Garnier, Silvestre de Sacy und J. de Guignes erhalten. I. Ueber die Trümmern von Babylon, von G. L. J. Guilhem de Sainte-Croix: als Erfüllung der Weissagung der Jüdischen Propheten, dem Ausspruche Bossuet's zufolge: "die Weissagungen seyen eine voraus geschriebene Geschichte" (nur ist diese Geschichtszählung immer sehr allgemein und auf alle andere ähnliche Fälle auch anwendbar. Daß Babylon einmahl zerstört werden würde, ließ sich so ziemlich damahls voraussehen; die Zerstörung selbst ist in Bildern nach dem damahls gewöhnlichen Vorgange der Sachen bey Städteeroberungen geschildert.) Umständlich, vom Umfange der Mauern, und die ferneren Schicksale der Stadt,

mit der Ursache ihres Verfalls, hauptsächlich durch die Verschlammung oder Versandung des Bodens durch Austreten des Euphrats; die Schutthaufen mit Ziegeln und ihrer Schrift, auf die man neuerlich erst aufmerksam geworden ist. S. 37 Larcher Forschungen und Muthmaßungen über die vorzüglichsten Umstände in der Geschichte des Cadmus. Er sucht der Geschichte die mythische Hülle zu nehmen; es seyen flüchtige Phönicier, von der Zeit des Einfalls der Hebräer in Canaan, die sich im Westlande hier unter den Barbaren, Aonern u. a. niedergelassen, erst mit diesen Barbaren gekämpft, dann sich vereinigt haben. (S. 41 vom Euhemerus.) Späterhin verließ Cadmus die neue Ansiedelung, und begab sich nach Illyrien zu den Enchelenfern; wie das weiter zugegangen sey, erklärt sich Hr. L. durch einen Einfall der Barbaren in Delphi, um es zu plündern, indem ein solcher Einfall in den frühern Sagen erzählt wird. — S. 83 auch Hr. Larcher, von dem Ritterorden bey den Griechen. Ordre equestre nennt Hr. L., was eigentlich eine Classe Bürger in Athen war, die sich auf den Kriegsdienst bezog, und eine Abtheilung zugleich von der Besteuerung nach einem gewissen Vermögensstand, ausmachte; sie waren die Wohlhabenden und Bemittelten, zunächst nach den Reichsten, gingen also der dritten Classe vor, so daß sich daher auch eine Art von drey Ständen bildete. Das Wort ordre müßte also hier sehr genau bestimmt werden. Nicht einmahl mit dem Römischen Ordre equestre, noch weniger mit unserm Ritterstande, kommen die ἰππεῖς überein. Dieß ergibt sich auch aus dem, was Hr. L. bringt, selbst. Die Lacedämonier vernachlässigten den Dienst zu Pferde, zu ihrem größten Nachtheile. (Hier sind Widersprüche; auf der einen Seite soll

die Reuterey der Spartaner nichts getaugt haben, wenn dieß nicht von verschiedenen Zeiten, oder von der Reuterey der Bundesgenossen, zu verstehen ist.) *Σκίπριαι* kommen wenigstens vor, als Arcadische Reuterey, die sie brauchten. Ein Corps *ἰππέως* hatten doch die Spartaner aus ihrem Mittel, die beste junge Mannschafft; dennoch fochten sie zu Fuße; es scheint der Nahme von Creta aus beygehalten worden zu seyn; es war eine Schaar von 300, die beständig zur Bedeckung des Königes im Treffen bestimmt waren; auch die drey Hundert, die in Thermopylä fielen, sollen dieß Corps gewesen seyn; es focht auch hier zu Fuße. Etwas Widerfönniges bleibt in dieser ganzen Verfassung (bemert ist es auch von den Interpreten zu Xenophons Staat der Lacedämonier c 4), und verdient neue Forschungen. Die 300 Ueleres des freyesten Roms werden verglichen; auch sie waren nur Garde des Königes, und zu Pferde; daher ihr Nahme sich von *κελυγ* ableiten läßt, welches im alten Aeolischen Dialecte *κελυρ*, oder *κελερ*, war.

S. 104 **Sainte-Croix**, über die alten Staatsverfassungen und Gesetze der Städte in Sicilien. Die Abhandlung schließt sich an einige vorher von Verf. gehaltene Vorlesungen aus den frühern Jahren an, welche im XLII. Bande der *Mémoires* enthalten sind, über die Gesetzgebungen von Großgriechenland (Gött. gel. Anz. 1787 S. 1662). Die gegenwärtige, bereits 1785 gehaltene, Vorlesung gibt eine gedrängte Uebersicht der mannigfaltigen Schicksale der Insel Sicilien, bis auf die Zeiten der Normannen fortgeführt. Die erste Anlage war die Bevölkerung Siciliens; jetzt gehet er weiter fort, zur Verfassung und Geschichte von Syracus; die Bedrückung der Insel unter den Römischen

Prätoren; Verfall und Entvölkerung unter den Kaiserregierungen, unter den Ostgothen, den Griechischen Czarren; Flüchtlinge, die sich den Quälereien der Beherrscher zu entziehen suchten, kamen nach Syrien, und veranlaßten die Araber, dem Elende ein Ende zu machen; sie bemächtigten sich der Insel, bis sie von den Normannen vertrieben wurden. So hat diese von der Natur, dem Boden und Klima so begünstigte Insel selten glückliche Bewohner gesehen; auswärtigen Angriffen bleibt sie ausgesetzt durch ihre Lage und zu beschränkten Umfang. — **Sainte-Croix**, über die **Bevölkerung von Attica**: und S. 1-6 von den **Metöcen**, *μετοικοι*, Inquilinen, Anfsassen. Voraus der Umfang der Stadt und des Gebietes, zu verschiedenen Zeiten; Dinge, die auch in Compendien der Griechischen Alterthümer vorkommen; aber wie verschieden sind Forschungen eines denkenden Sach- und Sprachgelehrten von den Compilationen eines bloßen Wörtergelehrten! Daß die Größe der Stadt selbst so verschieden angegeben wird, entsteht daher, daß man den mit der Stadt durch die lange Mauer verbundenen Hafen Piräus dazu rechnet. Die Zahl der Einwohner, welche so verschieden angegeben wird, nachdem man Bürger und Hausväter, oder Familien, rechnet, oder Angeseffene und Sklaven und Fremde, mitrechnet. Die Angeseffenen, *Metoeci*, *μετοικοι*, und in so fern sie einen *Προστατης*, *patronus*, haben mußten, Schutzverwandte, waren ausgeschlossen von Magistratsstellen, Richterstellen (aber auch vom Stimmrechte in den Comitien). Ihre Verhältnisse zu den Bürgern nach den verschiedenen Zeiten sind sehr gut aus einander gesetzt. Den Uebermuth der Bürger in einer Freystadt sieht man hier aufs auffallendste. Ueber das Schutzzeld, *μετοικιον*, die *ιστολιαι*,

die *αρεσιαι, ισηγορια*. Diese Abhandlung von den *Μετοίαι* ist eine treffliche Arbeit.

S. 203 Larcher, über den *Hermias*, mit der Rechtfertigung des *Aristoteles* und seiner Verhältnisse zu jenem; eine anziehende Abhandlung für diejenigen, denen dieser ruhmwürdige, aber unglückliche, Eunuch, eigenmächtige Herr (oder Tyrann) von *Atarná* in *Myssien*, *Lesbos* gegen über, bereits bekannt ist. *Aristoteles* errichtete ihm ein Grabmahl, dessen Aufschrift in der *Anthologie* steht: *Ἑρμίου ευνουχου id' Ευβ*. Aber noch mehr hat das Andenken des *Hermias* erhalten das kleine herrliche Gedichtchen, *Páan* oder *Scolion*, welches *Aristoteles* auf ihn verfertigt hat, gerichtet an die *απερη* (ein vielumfassend Wort. Im Gedicht begreift es hohe Gesinnung, hohen Muth und Handelt, mit Rücksicht auf verdienten Ruhm). Hr. v. S. Er. hat das Gedicht mit classischer Gelehrsamkeit behandelt, critisch berichtigt und erläutert; nie ward die Mühe schöner verwendet! *Hermias* war begeistert von dem großen Gedanken, eine Stadt, *Atarná*, vom Joche der *Perser* zu befreien, aber er fiel durch niederträchtige List des *Persers*, der unter gegebenem sichern Geleite sich seiner bemächtigte. Dies ist der Gesichtspunct, aus welchem das Ganze betrachtet seyn will. An den Wiederhersteller der Freiheit, nicht an den Rebellen, muß man denken; denn es ist ein *Griecher*, welcher spricht. — Eben derselbe, Hr. Larcher, über einige Feste oder gottesdienstliche Feyerlichkeiten, welche von *Castellan* und *Meursius* übergangen worden sind: eine starke Abhandlung, S. 252 . . . 318, voll Belesenheit, sie kann aber nur für die *Griechischen Alterthumsforscher*, und zum Nachschlagen, viel Interesse haben; es sind der Feste 38. Bedenken muß man aber auch, daß

die wenigsten mehreren Städten gemein, viele aber Privatfeste und gelegentlichliche Volksfeste, Dorffeyerlichkeiten (die Stiergefechte, Ταυρομαχία, sind kürzlich von Hrn. Millin auf einem Relief gefunden worden) gewesen sind. Wichtiger darunter sind τα Αττικηγνια, τα Λυκαία, die Spiele zu Pallene, in denen der Preis ein Wintermantel war, und andere, die aus dem Pindar bekannt sind, und ihn erläutern; die Carnea und Theoponia (beide Feste würden noch Aufgaben für gelehrte academische Abhandlungen abgeben; Stoff ist reichlich vorhanden); τα Δηλια der Athener, mit Erläuterung derselben, wozu besonders die Steinschrift des Großen Sandwich dient, nach Taylor: das Fest ist sonst bekannt aus der Verdammungsgeschichte des Socrates, die auch hier einiges Licht erhält, sowohl, als verschiedene andere sonst dunkle oder streitige Sachen: so vom Eurycles, der sich in der Schlacht bey Actium einen Nahmen machte, und Octavians Günstig erwarb. — Vom Lenos, dem Heros der Insel Tenedos — über den Coröbus (S. 294) bey Pausanias, mit dem Epigramm auf ihn, welches aus der Vaticanischen Handschrift der Anthologie vom Hrn. Chardon de la Rochette an das Licht gestellt ist im Magazin encyclop. To. I. p. 92, und wiederum hier S. 295 vom Hrn. Larcher.

Auch von Hrn. Larcher S. 323 sur la Noce sacrée, oder die Vermählung Jupiters mit der Juno. Dieß ist der ἱσπος γαυος, über welchen zum Apollodor und im I. Exc. zur Aeneis II. so Vieles hergebracht ist. Der Nythe war, wie man gleich einseht, der Allegorie fähig, Virgil gibt sie in der bekannten Stelle vom Landbau selbst an die Hand: Tum pater omnipotens s. w. Hr. L. geht in den Orient zurück, um den Begriff zu

finden, daß Jupiter den Aether, und die Vermählung mit Juno die Fruchtbarkeit der Erde bedeutet (Juno als Schwester und Gemahlinn Jupiters gehört freylich in ein anderes Mythensystem, das nicht mit andern vermengt werden darf; die Allegorie hat aber Statt, auch außer demselben). Hr. L. ist doch geneigt, die *Ἰεογαμίας ἡρωίας* dem frühern Pisander von Rhodus beizulegen, nicht dem spätern von Laranda. Daß es aber auch ein Fest unter diesem Nahmen gab, folgert man aus Lexicographen und einer Stelle aus Meander. S. 334, 35.

S. 337 **J. J. Barthelemy**, über eine alte Griechische Inschrift, welche sich auf die Finanzen Athens bezieht, und die Rechnungen enthält einer besondern Casse von Einkunften aus den Beiträgen der Bundesgenossen. Diese beträchtliche Abhandlung war bereits in unsern Händen 1792, einzeln gedruckt; wir haben eine ausführliche Anzeige davon gegeben Gött. gel. Anz. 1792 St. 162 S. 1618 . . . 1624. — **J. J. Garnier** († 1805) über die Schriften Epictets, S. 408. Voraus, Nachrichten von ihm, so viele auf uns gekommen sind. Das Uebrige ist in Fragen und Antworten abgefaßt, welche da hinausgehen: selbst geschrieben hat er nichts; Er hielt Versammlungen, in welchen er über sittliche Gegenstände der practischen Moral nach stoischen Grundsätzen freye Vorlesungen hielt, welche Arrian nachgeschrieben und ans Licht gestellt hat; wir haben noch den größern Theil davon, sammt einem Auszug von practischen Sätzen, Maximen und Lehren, ohne einen systematischen Gang zu halten. Das *Enchiridion* ist ein Auszug daraus, den eben dieser Arrian verfertigt hat, als eine Art von Handbuch, Brevier oder Memorandum, in gleicher Absicht ab-

gefaßt, wie die Schrift vom Kaiser Marc Aurel; beide geeignet für ausübende Moral. Beide können nicht als ein Inbegriff der dogmatischen Moral betrachtet werden, wie man wohl gerhan hat; sie sind theils protreptischer, theils paränetischer Art. Ueber beide Arten des Vortrags der Stoiker verbreitet sich Hr. G., und sucht endlich zu zeigen, daß allerdings in beiden Schriften ein innerer Zusammenhang des Vortrags wahrzunehmen sey. — Auch J. J. Garnier S. 455 über das Gemähde der Cebes. Man weiß die Schwierigkeiten, welche sich dabey finden, wenn die Schrift den Socratiker, Cebes, zum Verfasser haben soll, und das daher gefaßte Urtheil, daß die Schrift unecht sey. Hr. G. geht weiter, und macht sehr deutlich, daß der Verfasser ein Stoiker seyn muß (dieß war auch die Meinung unsers Meiners Commentat Soc. Reg. Sc. Götting. To. V. p. 54; nur daß wir nicht gern von Betrug sprechen mögen, wo nur Irrthum war); er zeigt, durch die ganze Schrift, die zum Grunde liegenden Principien und Meinungen der Stoiker — bringt endlich die nicht unwahrscheinliche Muthmaßung bey, daß der Verfasser ein Cebes von Euzikus sey, ein Stoiker, dessen Lucian und Athenäus (also unter Marc Aurel) zuerst gedenken; und leitet selbst dahin das Wort, Cebes *εναρως*, bey Lucian, das aus *Κυζινωος* entstanden seyn könne. — S. 484 . . . 762 ein langer, sehr beträchtlicher, Aufsatz von Hrn. Silvestre de Sacy: *Mémoire sur divers événemens de l'histoire des Arabes avant Mahomet*, von dem wir hoffen, noch eine besondere Anzeige liefern zu können.

S. 763 J. de Guignes, von mehreren Jüdischen Familien, welche sich vor Alters in Schina niedergelassen haben. Ihrer waren

ehemahls mehrere vorhanden, als jetzt, da nur sieben sind; ihre Nahmen sind von Schinesischen Kaisern entlehnt, welche aus der Dynastie Han waren; und dadurch wird wahrscheinlich, es sind Familien, die zu den Zeiten derselben in Schina eingewandert sind; und damit trifft der gemeine Glaube zu, daß die Juden unter Kaiser Ming-ti, 65 Jahre vor Ehr. Geb., nach Schina gekommen seyn sollen; denn dieser war aus den Han. Aber, den Nahmen der Familien nach, müssen einige Juden noch früher dahin gekommen seyn; denn Kaoti, von dem die Familie (Sing-Kaoti) benannt ist, lebte schon 200 Jahre vor Ehr. Geb.; Andere mögen später eingewandert seyn, bis 220 Jahre nach Ehr. Geb. Der Aufenthalt dieser Familien ist überall in großen Handelsstädten gewählt.

Angehängt sind diesem Bande noch einige Lebensnachrichten von Joseph de Guignes, welcher 1800 gestorben ist: ein Gelehrter von unvergeßlichen Verdiensten um die Geschichte und Litteratur des Orients; sein Sohn, Correspondent, vorhin der Academie der Inschriften, jetzt des Instituts, lebt zu Canton in Schina.

Eben daselbst.

Remarques sur les ages d'or, d'argent, d'airain, de fer. des anciens poëtes. précédés de Recherches sur la decouverte et l'invention des métaux. Par Geraud Groaulhié. 1810. Octav III Seiten. Die Remarques enthalten das Bekannte von den frühesten Zeiten und Fortschritten der Metallurgie; von diesem will der Verfasser eine Anwendung auf die dichterischen Benennungen der vier Zeitalter des Zustandes der Menschheit machen. Wer sieht nicht, daß die Nahmen goldenes, silbernes s. w. Zeitalter im tropischen

Sinn gebraucht sind, in Beziehung auf den sittlichen und den Glückszustand der Menschen? und daß die Rahmen der Metalle, nach dem verschiedenen Werthe derselben, auf das Bessere und Schlechtere übertragen sind, da einmahl Gold das Herrlichste bezeichnete. Nun gründet sich aber dieser geglaubte glückliche Zustand der ersten Menschen auf eine andere gemeine Meinung von der ursprünglichen Unschuld der Menschen und ihrer erfolgten Verdorbenheit durch die sittlichen Verderbnisse des geselligen Zustandes, welche durch die erregten Leidenschaften der Menschen herbeigeführt ward; erregt wurden aber diese durch die Cultur des Lebens selbst, durch die Erfindung des Gebrauchs der Metalle, durch die dadurch möglich gemachten Künste, und durch die Anwendung derselben zu den Waffen und zu dem Luxus, und zu den dadurch entstandenen Gewaltthätigkeiten der Kriege, der großen Reiche und der Königeshöfe. Das Ganze ist also Allegorie einer moralischen Betrachtung, welche noch aus den frühern Zeiten abgeleitet, durch Dichterkwitz verschieden behandelt und angewendet ist. Der Verfasser der gegenwärtigen Schrift will nicht nur die geschichtlichen Fortschritte der Erfindung des Gebrauchs der Metalle darin finden; sondern er vermischt die andere, ganz entgegenstehende, Vorstellungsart, daß die ersten Menschen im thierischen Zustande gelebt, und nachher erst Cultur erhalten haben; und er will die Veränderungen des menschlichen Zustandes in Ansehung ihrer äußerlichen Lage und ihrer Lebensart nach der Metallurgie bestimmen. Der rohe und wilde Zustand sey durch das goldene und silberne Zeitalter bezeichnet: denn die Erfindung des Goldes und Silbers hätten wir den Wilden zu verdanken. Daher sey im zweyten Zeitalter, im

Hirtenleben, ein solcher Ueberfluß von Gold und Silber, so wie überhaupt bey Nomadenvölkern (davon aber der Grund in ganz andern Ursachen: zu suchen ist, im Mangel des Verkehrs und Handels, in dem lange allein üblichen Tauschhandel, ohne geprägtes Geld, in der Localität der Metalle selbst, in der Einfachheit des täglichen Lebens der Stämme, in dem Narbssystem der großen Reiche s. w.). Nun soll aber die Erfindung des Erzes und des Gebrauchs zu Waffen eine Erfindung der Hirtenvölker seyn (wenigstens der Barbaren-Nomaden, die zugleich Räuber und Krieger waren, wie die Mogolschen Horden im Norden Asiens). Die Härtung des Erzes mußte aber schon früh erdacht seyn, wenn es zu Waffen dienen sollte. (Hiervon bringt der Verf. Einiges bey, S. 39 f. gegen Mongez (in Mémoires de l'Institut Littérature et Beaux Arts To. V. f. Gött. gel. Anz. 1805 S. 1599 u. f.), und meint auch einen historischen Beweis in Proclus und Eusebius gefunden zu haben; er hat auch verschiedenes Brauchbares vom Gebrauch des Erzes gesammelt.) Das Eisen endlich, von Völkern erfunden, die den Landbau übten. (So weit ist es wohl richtig, daß das Nachgraben und Schmelzen des Erzes zum Eisen geführt haben mag; wenigstens in einem Lande, das nebst dem Kupfer auch Eisen erzeugte, wie vielleicht am schwarzen Meere die Chalybes waren, so auch Creta und Schina. Hier kommt aber Moses mit seinem Tubalkan, dem Erfinder des Eisens, dazwischen, auch bey Hesiod die Cyclopen, die eiserne Waffen des Herkules und die eiserne Keule des Areithous bey dem Homer. Ueberall sollte man bedenken, daß das, was in einem Lande erfunden und üblich war, nicht sogleich auch, in der alten Welt, über-

all verbreitet, und, wenn es andern Völkern auch bekannt ward, sogleich zu einem allgemeinen Gebrauch erhoben worden ist; man darf nur an die Schreibkunst denken, selbst wie sie den Griechen bekannt geworden war, vergingen Jahrhunderte, ehe sich der Gebrauch verbreitete, welcher auch erst durch Erfindung eines bequemen Materials zum Schreiben befördert ward. Dieß war noch mehr der Fall in Erfindungen, denen das Local beförderlich gewesen war, wie das Gold in Indien; und doch war damahls schon ein großes zusammengeplündertes Reich in Asien, und ein Handelsystem, aus Seeräubern gebildet, vorhanden, durch welches sich Königessätze und Privat-Reichthum häuften.) Nun kömmt der Verf. endlich zu seinem Haup.-Thema, daß er behauptet: die ersten beiden Zeitalter der Welt, das goldene und das silberne, bey den Dichtern, seyen *des descriptions exactes de la vie sauvage*; das eherne sey ein treues Gemählde der Hirtenvölker, und das eiserne, von den landbauenden Völkern, S. 80 f. Das soll nun aus den Stellen im Hesiod, Lucrez, Virgil, Ovid, erpreßt werden. Nimmt man übrigens die Schriften von Rougez, von einigen Andern in den *Mémoires de l'Académie des Inscriptions* mit der gegenwärtigen zusammen: so ließe sich, durch Anwendung einer guten historisch-antiquarischen Critik der alten Schriftsteller, noch einen Schritt weiter gehen, und eine größere Deutlichkeit in den ganzen Gegenstand bringen.

Göttingen.

5 Bey Dietrich: *Acta Apostolorum graece: perpetua annotatione illustrata a Joanne Henrico Heinrichs. Particula prior* Cap. 1. . XII.

continens. 1809. Octav 275 Seiten. Der Rec. wagt es nicht, zu sagen, ob nicht selbst in die Philologie und Exegetik des Neuen Testaments sich eine Herrschaft der Mode eingeschlichen hat, die also auch abwechselt, ohne einen langen und sichern Bestand. Es war kein verwerflicher Gedanke, das N. T. auf eben die Weise, wie man die profanen Classiker ausgestattet hat, mit einer Auswahl von Lesarten und mit einer Interpretation, in Form eines Commentars, ans Licht zu stellen, und sich hierzu der Lateinischen Sprache zu bedienen; die Vortheile und guten Folgen des Gebrauchs und Vorzugs der Lateinischen Sprache fielen überdies in die Augen. Das Unternehmen und die Ausführung durch den verstorbenen Dr. und Professor, nachherigen Consistorialrath **Koppe**, fand auch bei Erscheinung der ersten Bände (1778 und 1783) vielen Beyfall. Wenn auch die Latinität nicht ganz die reinste war, so war sie doch zweckmäßig gefaßt. Koppe ward nach der Ausgabe zweener Bände, welche To. I. und To. IV. überschrieben sind, und die Briefe des Paulus an die Galater, Thessalonicher und Epheser, dann an die Römer, begriffen (die Briefe sollten nämlich zuerst geliefert werden, zuletzt die Evangelien und Apostelgeschichte), 1784 nach Gotha, und 1788 nach Hannover berufen, und starb 1791. Die Fortsetzung des Werks übernahm Hr. **Heinrichs**, ein Schüler von Koppe'n, damals theologischer Repetent, nachher Prediger zu Quickborn im Lüneburgischen, jetzt Superintendent zu Elöhe, und gab heraus, als Vol. VII. der Koppe'schen Ausgabe, *Epistolae Pauli ad Timotheum, Titum et Philemonem*, 1798, als Particula I., und 1803 als Particula II. die *Epistolae Pauli ad Philippenses et Colossenses*. Mittlerweile hatte

auch Hr. Dr. und Abt Pott, damahls in Helmstädt, an der Fortsetzung der Koppe'schen Ausgabe des N. T. Antheil genommen, und 1799 herausgegeben: *Epistolae catholicae — Fasc. I. complectens Epistolae Jacobi.* Seitdem ruhet das Werk, bis nunmehr von Hrn. Heinrichs der Anfang mit der Apostelgeschichte gemacht ist; denn der gegenwärtige Band enthält nur die erste Hälfte der Apostelgeschichte, mit ausführlichen Prolegomenen von dem Verfasser der Apostelgeschichte, von dem Inhalt, von den Gegenständen des Werks, von der Glaubwürdigkeit desselben, von den Quellen der Erzählung, von dem Werthe und dem Geiste desselben, endlich die Zeitrechnung der enthaltenen Geschichten. Die Koppe'sche Einrichtung ist billig befolgt, die besten Interpreten hat Hr. Heinrichs zu Rathe gezogen, den Zusammenhang der einzelnen Sätze in Augen behalten, die dem heiligen Schriftsteller eigenen Worte und Ausdrücke durch die allgemein üblichen verdeutlicht. Sehr geschadet hat es dem Vertriebe des Werks, daß es so zerstückelt erschienen ist; erscheint das Uebrige des Werks auf einmahl, so würde auch jener dabey wieder gewinnen. Die Vollendung der ganzen Ausgabe des N. T. sollte also nicht weiter verspätet werden. Bey allen den Vortheilen, welche der Gebrauch der Deutschen Sprache in den gelehrten Erklärungen der heiligen Schriften haben mag, möchten doch wohl die Gelehrten bey der Freyheit, welche sie sich in ihren Aeußerungen über das Ansehen und den Sinn dieser Schriften erlaubt haben, besser gethan haben, wenn sie sich immer der gelehrten Sprache bedient, und das nicht gelehrte Publicum, welches die Vorkenntnisse nicht hat, ohne welche jene so genannte höhere Critik weder gefaßt, noch genutzt werden kann,

nicht beunruhiget, und dem Worte die Kraft geschwächt hätten. Für die jungen oder künftigen Theologen würde eine solche Ausgabe besonders eigene Vortheile verschaffen. Uebrigens bemerken wir mit Vergnügen, daß Hr. Heinrichs sich durch die frühere Bearbeitung, zu großem Vortheile der Arbeit, mehr in die Sache selbst hineingearbeitet, und die hier und da noch bemerklichen Mängel durch andere lobenswürdige Seiten vergütet hat.

Kopenhagen.

Friderici Münteri, S. Theol. D. et Prof. P. O. Saellandiae et Ordinum Regiorum equestrium Episcopi Ordinis Danebrogici Equitis ad Reverendissimum ecclesiae Sveo-Gothicae Archiepiscopum *Jacobum Axelium Linäblom*, S. Theol. D. Universitatis Upsalienfis Procancellarium et Ordinis de Stella Polari Commendatorem, Epistola de duobus Monumentis veteris ecclesiae. 1810. G. 36 in Octav. Unter den litterarischen Schätzen, welche Hr. Bischof Münter theils auf seiner gelehrten Reise nach Italien selbst erntete und sammelte, theils von seinen dortigen gelehrten Freunden erhielt, findet sich eine Gemme, in welche die Figur eines Ankers und zweyer Fische eingegraben ist, die von den Buchstaben, welche den Nahmen *Ἰησους* bilden, umgeben sind. Diese Zeichen findet man zwar von der ältern Christlichen Symbolik häufig gebraucht; doch sind bis jetzt nur drey Steine, auf deren sie angebracht sind, entdeckt worden; daher kömmt allerdings der Gemme der Werth der Seltenheit zu, durch den ihre hier gegebene Beschreibung und Erklärung ein größeres Verdienst erhält. Der Hr. Bischof zweifelt dabey nicht, daß sich die Fische, nach einer mystischen Deutung, auf Christum beziehen sollen, auf die man

besonders durch den Fisch in der Geschichte von Tobias gebracht wurde, den ja Augustin ausdrücklich für ein Vorbild von Christo erklärte; daher findet er auch die Vermuthung von Lupi sehr wahrscheinlich, daß die meisten Steine dieser Art für Ringe geschnitten werden seyn mochten, welche bey Christlichen Vermählungsfeyerlichkeiten gebraucht wurden: aus der Form seiner Gemme aber ist er zu schließen geneigt, daß sie von einem Christlichen Künstler aus dem Ende des dritten oder aus dem Anfange des vierten Jahrhunderts, und zwar von einem Griechischen, herrühren dürfte. — Das zweite Denkmahl des Christlichen Alterthums, das hier beschrieben wird, gehört in die Classe der so genannten Bullen oder blehernen Siegel, die vom siebenten Jahrhunderte an in Gebrauch kamen, und erhält durch mehrere Umstände einen eigenen Werth, denn es ist das Siegel des Bischofs Victor von Karthago, der im Jahre 646 eine Synode zu Karthago hielt, deren Acten von ihm an den damaligen Römischen Bischof Theodor geschickt wurden; aber eben damit auch das Siegel des letzten Karthagischen Bischofs, der in der Geschichte gefunden wird. Alles hingegen, was hier über diese zwey Denkmahle vorkömmt, erhält den größten Werth durch die Veranlassung, welche sich der Hr. Bischof machte, es der Welt mitzutheilen. Er rückte es in ein Schreiben an den Hrn. Erzbischof von Upsal ein, um in der Person von diesem allen Schwedischen Gelehrten zu der wieder hergestellten Ruhe im Norden Glück zu wünschen, aber sie auch zu dem erneuerten gemeinschaftlichen Streben aufzufordern — *de literaria republica, e temporum calamitate ubivis fere locorum perturbata atque labefacta, bene merendi, eamque in pacato Septentrione iterum stabiliendi.*

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

145. Stück.

Den 10. September 1810.

Göttingen.

Von dem festlichen Tage, an welchem Göttingen mit der Gegenwart Ihrer beiden königl. Majestäten sich beglückt sah, 19. August, ist das Publicum bereits unterrichtet. In den Annalen der Stadt, und eben sowohl in dem Andenken der Zeitlebenden, wird er immer merkwürdig bleiben. Uns gebührt nur, in einem Blatt, wie das gegenwärtige ist, dasjenige anzuführen, was die vorwaltenden huldreichen Gesinnungen und die davon gegebenen Beweise derselben gegen die Universität und ihre Institute an den Tag gelegt hat. Schon die gnädigst verordnete Darstellung der gesammten Professoren durch den Hrn. Staatsrath und Generaldirector des öffentlichen Unterrichts, Baron von Leist, auf dem großen Saal der Bibliothek, welcher aufs beste, selbst durch das Standbild des Königes, decorirt war, erfüllte die Herzen mit ehrfurchtsvollem Vertrauen bey einer so vorleuchtenden Milde und Güte des Königes; einzelne Glieder der Universität wurden von ihm besonders bemerkt und angeredet. Der König war

von den Preisen unterrichtet, welche in Paris beym Institut die Professoren Gauß, Heeren, Sartiarius, erhalten hatten. Durch die Säle durchgeführt, geruhete Se. Majestät, einige von dem zweyten Bibliothekar, Professor Reuß, auf die Tafeln gelegte kostbare Werke einzusehen, und noch das Arbeitszimmer, und darin die großen Bücher Cataloge, in Augenschein zu nehmen: alles mit sichtbarem gnädigen Wohlgefallen. Im Vorbeygehen vor der Stelle, wo die Absicht der vorigen Regierung war, in die bereits schon vor dieser Zeit geräumte Universitätskirche durchzubrechen, blieb die Oeffnung nicht unbemerkt, und Se. Majestät geruhete, nach Einsicht der vom Hrn. Reuß bereit gehaltenen und vom Hrn. Baron von Lessing vorgelegten und erläuterten Pläne, unverzüglich zu genehmigen, den Bau zu vollziehen, so daß der Saal durch die ganze obere Hälfte der Kirche durchgeführt und für die Bibliothek eingerichtet, unter demselben aber, an der Erde, ein großer Saal für feyerliche Versammlungen und Handlungen der Universität eingerichtet werden solle; dagegen wird das bisherige große Sommer-Auditorium gleichfalls zur Bibliothek gezogen, und Bücher darin aufgestellt werden. Durch den nie ganz ausgefüllten, nun aber mit Eifer neu fortgesetzten, Ankauf zur Ergänzung und Anschaffung von neuen Büchern fing der so geräumige Platz der Bibliothek an, über die Maßen beengt, und die so glücklich unterhaltene ordentliche wissenschaftlich-systematische Aufstellung der Bücher sehr erschwert zu werden. Nunmehr aber wird der neue Bau desto dringender, da nicht nur die bisher in der Helmstädter Bibliothek aufbehaltenen Manuscripte, und aus den Drucken derselben alles, was zur Completirung der Göttingischen Bibliothek, und Er-

weiterung einzelner Fächer, besonders des mathematischen, dienlich seyn kann, nach Göttingen gebracht, sondern auch, sofort nach vollendetem Baue, aus der Bibliothek zu Wolfenbüttel, die Manuscripte und die Bücher, welche unserer Bibliothek fehlen, nach Göttingen geschafft und der Bibliothek einverleibt werden sollen. Mit diesem allem soll der Bau der Sternwarte ohne Aufenthalt vor sich gehen; keines der übrigen Institute, das Museum, der zur Physik gehörige Apparat mit den Modellen, die Gemälde- und Kupferstichsammlung, das Accouchir-, Kranken- und das chirurgische Hospital, soll dabey hintangesetzt werden. Der botanische Garten, und sein Gewächshaus, haben bereits eine ganz neue herrliche Gestalt durch den neuen Bau und durch Vergrößerung erhalten. Der öconomische Garten ist erweitert, und mit einem Gebäude versehen; das chemische Laboratorium fast so gut als neu geschaffen. Die schon vorhin bewiesene Achtung und Liebe des Königes für die Wissenschaften ist, durch alles das, was bereits geschehen und beschlossen ist, nun noch mit größerem Eifer belebt, und zu dem hohen Vorsatz und Entschluß erhoben worden, diese Universität, nach Sr. Majestät höchst eigenem Ausdruck, zur ersten Universität Europens zu machen.

Die huldvolle Gesinnung des Königes äußerte sich noch in verschiedenen einzelnen Fällen, von denen wir nur folgender gedenken wollen: Zu Rittern des Ordens der Westfälischen Krone sind der Hr. Professor Hugo, damahliger Prorektor, und Hr. Prof. Gauß, so wie vom Civilcorps der Hr. Präfect des Leine-Departements, Franz, ernannt worden. Der Professor Garding wird auf königliche Kosten nach Paris reisen, um daselbst seinen Himmelsatlas zu vollenden; die Göttingische

academische Reitbahn soll jährlich aus den königlichen Ställen sechs Pferde unentgeltlich erhalten.

Bei dieser Gelegenheit nehmen wir Veranlassung, von einer neuen Einrichtung der Königl. Societät der Wissenschaften zu Göttingen Nachricht zu geben. Die bisherigen drey Classen, die physische, mathematische und historisch-philologische, in welcher Heyne erstes Mitglied war, sind durch ein Rescript vom 13. August d. J. noch mit einer vierten vermehrt worden: indem die letztere in zwey besondere Classen vertheilt worden ist: eine Classe der Geschichte, und eine andere Classe der alten Litteratur. In der Classe der Geschichte sind anwesende ordentliche Mitglieder die Herren Professoren Tychsen, Heeren, Reuß, Sartorius; und in der vierten, als der Classe der alten Litteratur, Heyne, Eichhorn und Bouterwek, ange setzt und vertheilt.

Die Societät hat auch nunmehr die gnädigste Zusicherung, daß den bisherigen Störungen und Erschwerungen der Versendung der gelehrten Anzeigen endlich abgeholfen werden, und daß sie durch das neue Postgesetz die uneingeschränkte Postfreiheit erhalten wird, durch welche dieses gelehrte periodische Blatt, eine für die gesammte Litteratur so wichtige und wirksame, und für Göttingen selbst und die Societät so wesentliche Anstalt, einen freyern Lauf, unbelästigte Verbreitung und ausgebreitern Jagen erhalten wird; da dasselbe auf keinen mercantilschen oder sonst lucrativen Fuß berechnet, sondern durch einen beträchtlichen Zuschuß aus der Staatscasse unterstützt wird, ohne welchen es sich nicht würde haben erhalten können, noch weniger fort dauern könnte. Dagegen geht aber des Königes erklärter Wille dahin, daß dieses gelehrte Blatt auf den besten Fuß eingerichtet und fortgesetzt

werden soll, in welchem die Mitglieder und übrigen Professoren, ihre neuerworbenen Einsichten, Beobachtungen, Bemerkungen, Arbeiten, niederlegen, und auch der gelehrten Welt von ihrer Belesenheit, jeder in seinem Fache, ihre Urtheile mittheilen können.

Bassano.

Storia pittorica della Italia dal risorgimento delle belle arti fin presso al fine del XVIII Secolo dell' Abb. *Luigi Lanzi*. Edizio terza corretta ed accresciuta dell' autore. T. I. XXXIX, 370 S. (*Scuola Fiorentina e Sanese*). T. II. 365. (*Scuola Romana e Neapolitana*). T. III. 293. (*Scuola Veneziana*). T. IV. 260. (*Scuole Lombardo etc.*). T. V. 297. (*Scuole Bolognese etc.*). T. VI. 224. *Indici generali dell' opera*. 1809. Octav.

Der Abbate *Lanzi*, einer der ersten und achtungswürdigsten Gelehrten Italiens, dessen vortreffliches Werk über die alten Sprachen Etruriens in unsern Blättern (1791 St. 14 S. 137) von einem andern Rec. beurtheilt worden ist, hat noch in seinem hohen Alter eine neue Ausgabe seiner Geschichte der Malerey in 6 Bänden besorgt, welche in der ersten Ausgabe nur Einen Band, in der zweyten drey Bände füllte. Der Verf. hat unverkennbaren Fleiß an diese neue Ausgabe gewendet; wir können hier aber nur auf diejenigen Zusätze aufmerksam machen, welche besonders Auszeichnung verdienen. Der erste Band, welcher dem Hrn. *Giovanni Alessandri*, Präsidenten der Academie der bildenden Künste zu Florenz, gewidmet ist, enthält, außer der Vorrede, die Geschichte der Malerey in dem Florentinischen und Sienesischen Gebiete. Dem Verf. ist *Storillo's* Geschichte der Malerey bekannt gewesen (Vorrede S. 5); er hat sie aber eben so wenig, wie andere neuere Deutsche Werke über diesen Gegenstand, benutzen können. Die

Revision seiner Arbeit besorgte der Ritter Giovanni de' Lazara (eben das. S. 7), dem er dafür das gebührende Lob ertheilt; auch erfahren wir, daß der Vf. die handschriftlichen Nachrichten über den Zustand der zeichnenden Künste in Italien, welche von Marcello Orerti gesammelt, und zu 52 Bänden angewachsen sind, benutzt hat. Sie befinden sich gegenwärtig im Besiz des Prinzen Filippo Ercolani (S. 18). Unter den Zusagen zeichnet sich vorzüglich der Abschnitt über die Entdeckung der Oehlmalerey (S. 65 ff.) aus, wobey jedoch die neuern Untersuchungen Deutscher Gelehrten nicht berührt worden sind. Ebenso mangelhaft sind die Vereicherungen des Auffazes über die Geschichte der Holzschneidekunst. Der Vf. hat nur Werckmann genannt, Einiges aus Jam's Werk hinzugefügt, die gelehrten und tiefen Forschungen aber von Breitkopf u. s. w. mit Stillschweigen übergangen. Der Mangel an Kenntniß der Deutschen Sprache wird ihn jedoch bey billigen Lesern entschuldigen. Sehr interessant sind die neuen Nachrichten von alten Glasmahlern (S. 180), von den Scagliola-Arbeitern (S. 280), und von dem gegenwärtigen Zustande der Malerey zu Florenz. Der Verf. handelt hier von den Schicksalen dieser Kunst von den Zeiten Leopolds bis auf den heutigen Tag, und bemerkt, daß die Academie nicht nur die reiche und kostbare Salvatrische Bibliothek erhalten hat, sondern auch, daß mit ihr die Scagliola-Arbeiter, die Mosaiken-Versfertiger, die Steinschneider und die Wiederhersteller verdorbener Malereyen, vereinigt worden sind. Alle diese Anstalten stehen unter der Aufsicht des Hrn. Pietro Benvenuti. Die Academie hat außerdem eine Sammlung von Gypsabgüssen nach den Werken des berühmten Canova empfangen, der sich damit beschäftigt, eine neue Copie der Medicicischen Venus zu verfertigen, welche durch den Krieg verschwunden ist

(Involataci dalla guerra). Die Geschichte der Sienesischen Schule hebt mit S. 301 an, hat aber wenig neue Bereicherungen erhalten. Dasselbe gilt von den übrigen Schulen. Im zweyten Bande, der die Römische und Neapolitanische Schule umfaßt, ist der Artikel von Pietro Perugino sehr unvollständig geblieben, indem der Verf. nicht einmahl das neue, auch in unsern Blättern angezeigte, Werk des Hrn. Baldassare Orsini über diesen Künstler (*Vita di P. Perugino*, Perugia 1804, 8.) benutzt hat. In der Geschichte seiner Schule bleiben auch noch viele Lücken auszufüllen. S. 43 findet man eine gelehrte Untersuchung über die Genealogie des großen Raphael, bey welcher Gelegenheit der Vf. das Wichtigste aus den Schriften von Francesconi (*Congittura, che una lettera creduta di B. Castiglione sia di Raffaello*) und Morelli (*Notizie d'opere di disegno*) eingeschaltet hat. Sehr anziehend sind die Nachrichten von den Instituten, in welchen junge Spanische und Portugiesische Künstler zu Rom gebildet werden. Das Portugiesische Institut ist der Leitung des Ritters Marnique, Intendanten der Polizen in Lissabon, und des Grafen Sousa, ehemaligen Ministers bey dem heil. Stuhl, anvertraut worden, und stand unter der spectellen Aufsicht des Hrn. Gherardo de Rossi. Wahrscheinlich sind auch diese Anstalten, welche so schöne Früchte versprochen, im Sturm unserer Tage zu Grunde gegangen. — Die Notizen von Mengs haben viele Zusätze erhalten. — S. 579 fängt die Geschichte der Neapolitanischen Schule an. Das Wichtigste in derselben ist der Abschnitt, welcher von den Arbeiten des Antonello da Messina handelt, und viele zur Geschichte der Oehlmalerey brauchbare Nachrichten enthält. Von S. 302 . . . 306 stößt man auf viele bis jetzt unbekannt gewesene Künstler und manche achtungswürdige Nachahmer des Raphael'schen Styls in Sicilien. Die Bio-

1448 G. g. A. 145. St., den 10. Sept. 1810.

graphie des Ribera, genannt Spagnoletto, ist auch hier nicht frey von Verwirrung und Widersprüchen: die neuern Untersuchungen und Zweifel von Bermudez u. A. scheinen dem Verf. unbekannt gewesen zu seyn. Bey der Bearbeitung des dritten Bandes, in welchem man die Geschichte der Venetianischen Malerley findet, hat der Vf. alle Schriften, welche ihm zu Gebote standen, fleißig benutzt, vorzüglich aber auf die Arbeiten des gelehrten Morelli und Federici, dessen Wert über die Trevisanischen Künstler wir zu seiner Zeit umständlich angezeigt haben, Rücksicht genommen. Der vierte Band enthält die Lombardischen Schulen, und zwar nach folgender Eintheilung: S. 4... 25 die Mantuanische; S. 26... 59 die Modenesische; S. 60... 116 die Parmesinische; S. 117... 161 die Cremonesische, und S. 162... 260 die Mailändische. Der fünfte Band umfaßt von S. 1... 218 die Bolognesische Schule, von S. 219... 283 die Ferrarische, von S. 284... 356 die Genuesische, und von S. 357... 395 die Künstler, welche in Piemont geblühet haben. In der Geschichte der Bolognesischen Schule hat Herr keine neue Nachrichten gefunden, außer die Notiz von dem Hingang der Gebrüder Ubaldo u. Gaetano Gandolfi, zweyer vortrefflicher Künstler, deren Verlust ihm wehe that. Am Schluß der Geschichte der Genuesischen Schule findet sich eine weitläufige Biographie des Giuseppe Ratti in einer Anmerkung. Der brauchbare Index ist in drey Theile getheilt. Der erste enthält ein Verzeichniß der Künstler nach alphabetischer Ordnung, der zweyte die Titel der Bücher, welche benutzt oder angeführt sind; der dritte ein Register über die merkwürdigsten Sachen. Endlich folgen noch Zusätze und Verbesserungen. Da sich dieß Werk sowohl durch Gründlichkeit u. Wahrheit, als durch Styl und Abwechslung empfiehlt, so gehört es zu den willkommensten Geschenken der neuesten Italiän. Litteratur.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

146. u. 147. St.

Den 13. September 1810.

Heidelberg.

Christliche Symbolik, oder historisch-kritische und dogmatisch-komparative Darstellung des Katholischen, lutherischen, reformirten und socinianischen Lehrbegriffs, nebst einem Abriss der Lehre und Verfassung der übrigen occidentalischen Religions-Parteyen, wie auch der griechischen Kirche. Von Philipp Marheinecke, der Theologie öffentlichem ordentlichem Professor zu Heidelberg. Ersten Theils erster Band. 1810. S. 475 in Octav. Schon dieser Titel kündigt den Anfang eines großen Werks an, das für die Theologie aller Christlichen Parteyen eben so wichtig, als nützlich für unsere angehenden Theologen werden kann; noch mehr wird man aber davon zu erwarten berechtiget, wenn man die Versicherung des Verf. in der Vorrede S. VII gelesen hat, "daß er an die Vollendung dieses Werks über die Symbolik seine beste Lebenszeit gesetzt habe, oder zu setzen entschlossen sey, indem er es von dem ersten Augenblick an, wo er von der Idee desselben ergriffen worden sey, auch erfahren habe, was es heiße, von einer Idee

S (6)

getrieben, beunruhigt, ja verfolgt und ohne sie ohne Frieden und Ruhe gelassen zu seyn". Dieß kündigt wenigstens die feste Entschlossenheit des Verf. an, seinen ganzen Fleiß und seine ganze Kraft auf die Vollendung dieses Werks zu verwenden, und dieß Versprechen eines Gelehrten, der noch in der schönsten Blüthe des männlichen Alters steht, und schon so viel Fleiß und so viel Kraft, wie Hr. M., erprobt hat, gibt gewiß Gründe genug zu der Hoffnung, daß es auch in einem andern Sinne ein vollenwertes Werk werden mag, was er uns zu geben sich vorgesetzt hat. Wir halten uns daher verpflichtet, die Aufmerksamkeit des Publicums, so viel an uns ist, schon auf den Anfang der Unternehmung zu richten, und dadurch vielleicht zu veranlassen, daß mehrere unserer Theologen, denen der Verf. eine Stimme dabey zugestehen dürfte, ihm ihre Ansichten von seinem Plan, und von der Art der Ausführung, welche er gewählt zu haben scheint, mittheilen möchten.

Nach der eigenen Angabe von Hrn. M. ist bey ihm die Idee der Symbolik aus den Vorlesungen erwachsen, die von ihm mehrere Jahre hindurch über den Planckischen Abriss einer historischen und vergleichenden Darstellung der dogmatischen Systeme unserer verschiedenen Christlichen Hauptparteyen gehalten wurden. Schon in diesen Vorlesungen pflegte er, um sie vollständiger zu machen, auch die eigenthümlichen Grundsätze mit zu berühren, durch welche sich einige kleinere, in dem Planckischen Abriss übergangene, Secten, wie die Herrnhuther, die Quäcker, und auch die Griechische Kirche, unterscheiden; außer dieser größern Vollständigkeit glaubte er aber auch noch auf ein paar andere Zwecke hinarbeiten zu müssen, durch welche erst das Ideal einer Christlichen Symbolik ganz reali-

sirt werden, oder aus jener Arbeit eine wirkliche Christliche Symbolik herauskommen könnte. Darüber hat er sich besonders in einer seinem Werke vorangesetzten Einleitung über die Symbolik überhaupt S. 1 . . . 52 erklärt; Rec. muß jedoch zuerst gestehen, daß es ihm etwas schwer geworden ist, seine Ideen aus den Formen, in welche er sie hier einzuhüllen für gut fand, herauszufinden. Er verstand nur, daß Hr. M. dasjenige, was vormahls unter dem Nahmen Polemik die Form und die Farbe einer eigenen theologischen Wissenschaft trug, und sich nach und nach zu tode gestritten hat, dem Wesen nach und mit Abtrennung aller bisherigen Form unter dem Nahmen der Symbolik wieder erwecken, und als eine eigene theologische Wissenschaft aufstellen will. Es war ihm auch noch sehr verständlich, daß die Symbolik nach dem Begriff, der hier davon gegeben wird, nichts anders seyn soll, als historisch-dogmatische Entwicklung des einer jeden der getrennten Christlichen Kirchenparteyen eigenthümlichen Lehrbegriffs, wie er in ihren Symbolen ausgesprochen ist: hingegen ist er noch über Manches im Dunkeln, was hier aus diesem Begriff entwickelt worden seyn soll, und zwar sowohl darüber, was es heißen, als wozu es dienen soll. So wird z. B. unmittelbar darauf S. 4 ausgeführt, "bey dem dogmatischen Lehrbegriff einer jeden kirchlichen Partey, möge er nun historisch zerlegt, oder chemisch aufgelöst werden, müsse man nothwendig, sein inneres Leben berührend, zu einem Punkte gelangen, welcher der Kern oder die Wurzel, oder gleichsam der Nervengeist aller seiner Bestandtheile sey: der ewige Geist der Religion ziehe durch alle Systeme, und wohne oft still und verborgen auch in solchen Lehrgebäuden, die einer bloß äußerlichen

Ansicht nach nicht viel versprechen, und es komme dabey hier, wie in allen Dingen, darauf an, diesen Geist zu erfassen und zu beschwören, daß er nicht von dir weiche. Man dürfe jedoch nur die Quellen, aus denen ein Lehrbegriff entsprang, und das Ziel, zu welchem er führen sollte, genau betrachten, um seiner religiösen Natur und Tendenz inne zu werden, denn gleich wie von dort religiöses und nach dem Ewigen sehnfüchtiges und heisbegieriges Leben quelle, so fließe hier am Ziele der Strom des gefundenen seligen Lebens durch die oft engen Ufer beschränkender Worte und Buchstaben ausgesprochener Gedanken und Empfindungen. Dabey sey es jedoch ein besonderer Trieb des Geistes der Religion, eigenthümlich zu seyn, und sich immer neu zu gestalten, jede Art, Form und Wendung zu versuchen, ob er so oder so vielleicht wahrer und sicherer sich an die Menschen bringen möchte; und dieß sey ganz derselbige Trieb, der ihn oft mit hartnäckiger Beharrlichkeit an eine bestimmte Form heste: gerade dieß aber sey der erhabene Standpunct der wahren und heiligen Historie, in allen Formen dem ewigen Geiste nachzugehen, und seine Spuren selbst da noch aufzufuchen und anzuerkennen, wo er schon gänzlich scheint erloschen zu seyn". Was man nun dabey zu denken hat, muß man sich gewiß mehr als einmahl fragen. Man ahnet zwar bald, daß hier ungefähr bemerklich gemacht wird, der dogmatische Lehrbegriff einer jeden kirchlichen Partey habe gewiß immer auch eine religiöse Tendenz, oder bey einem jeden liege die Absicht und der redlich gemeinte Zweck, Religiosität dadurch zu begründen und zu befestigen, auch wohl gar der redliche Glaube, zum Grunde, daß sie am besten dadurch begründet und befestigt werden könne. Dieß dürfe

man auch bey einem Lehrbegriff voraussetzen, der dem ersten äußern Aussehen nach noch so wenig dazu geeignet scheinen möchte; aber dieß könne auch bey der äußersten Verschiedenheit ihrer Formen Statt finden: denn der natürliche Trieb und das natürliche Bedürfniß des Menscheingeistes, sich zur Religiosität zu erheben, äußere sich eben so in der Varietät der Formen, die er dazu wähle; als in der Beharrlichkeit, womit er sich zuweilen an eine Form anhefte, die ihm einmahl eigenthümlich geworden sey; nur müsse es sich eben deswegen die Geschichte einer jeden kirchlichen Partey zum angelegneren Geschäfte machen, den Wirkungen dieses Triebes in der von ihr angenommenen Form des Glaubens und der Lehre nachzuspüren. In dieser Sprache mag man auch wohl das Wahre in diesen Bemerkungen anerkennen; aber wenn man dadurch auf die Vermuthung geleitet wird, daß der Verf. dieß wirklich habe sagen wollen, muß man nicht auf das neue zweifelhaft darüber werden, wenn man sogar nicht errathen kann, was denn hier eigentlich dadurch erläutert werden sollte. In diese Verlegenheit fühlt man sich auch durch dasjenige, und in einem noch höhern Grade durch dasjenige versetzt, was S. 6... 12 über die Entstehungsart und über die Natur der Bekenntnißschriften und Symbole, die einer Religionspartey eigen seyn mögen, philosophirt wird. Es wird zuerst bemerkt, "daß jede von den verschiedenen kirchlichen Parteyen in ihren Symbolen nur die eine Christliche Lehre, aber nicht bloß an sich, sondern auch in so fern darstellen wollte, als sie zur Confession geworden, und ein eigenthümliches Leben und eine bestimmte Gestalt in ihnen gewonnen habe". Als eigene Erscheinung wird hernach S. 6 beobachtet, "daß sich das in-

nere religiöse Leben einer Partey immer an eine bestimmte Gestalt der Christlichen Lehre gebunden fühle", und dazu beobachtet, "daß die Nothwendigkeit, durch welche dieß geschehe, wunderbar und dunkel sey". — "Das in allen Mitgliedern einer Partey zerstreute und verborgene innere Leben wird dann durch die gemeinsame Confession nur in einen Punct concentrirt, und im öffentlichen Bekenntniß ausgesprochen". — "Das Bekenntniß sey also ein Actus des Geistes, der die engste Verbindung zwischen einer Idee und dem inneren Sinn vermittele, und der die auf alle Einzelne vertheilten Strahlen des religiösen Glaubens sammle und in einen einzelnen Punct vereinige, in welchem nun alle sich glaubend und bekennend wiederfinden". S. 7. "Das Product und Resultat der Confession, das Symbol, sey hingegen der Einheitspunct der in einer Anzahl von Gläubigen zerstreuten Confession, das Ziel, zu welchem das auf alle vertheilte Bekenntniß nothwendig hinstrebe, ein äußerlicher Lebens- und Mittelpunct, in welchem der subjective Glaube objectiv geworden, also der wahre Reflex der Religion, oder der bestimmten Lehre, die den Gegenstand des Bekenntnisses ausmache". "Das Symbol (S. 9) sey also an sich ein mystisches Band, welches Urbild und Nachbild, die geistige und die sinnliche Welt, zu einander in so nahe Berührung setze, daß jene dadurch zu dieser hergezaubert, und diese zu jener erhoben wird. Ohne das Symbol, welches den Abglanz eines überirdischen Lebens auf die Zeitlichkeit werfe, müßte die Sinnenwelt arm, kalt, öde, todt und furchtbar seyn: denn die symbolischen Beziehungen und Verhältnisse seyen es allein, die dem Leben Reiz und Wärme, Licht und Würde geben". Doch wir enthalten uns, weitere Proben von der eigenthüm-

lichen Entwicklungsmanier des Verf. zu geben, und enthalten uns selbst aller Fragen, zu denen man sich bey den gegebenen versucht fühlt, um mit Vergnügen zu bemerken, daß man für die kleine Mühe, sich durch dieß Eigenthümliche hindurchzuarbeiten, durch dasjenige schadlos gehalten wird, was hier über die Hauptsache, auf welche es ankam, ausgeführt ist. S. 23 . . . 33 wird die Form beschrieben, welche für die Symbolik nach ihrer Natur und Beschaffenheit die einzig nothwendige scheint, und werden die Forderungen aufgezählt, welche sie als Wissenschaft zu erfüllen hat. Diese faßt Hr. M. darin zusammen, daß sie kritisch verfahren, daß sie im höchsten und strengsten Sinne historisch, und eben deswegen durchaus unpolemisch, daß sie dogmatisch=vergleichend, daß sie geographisch=statistisch, und daß sie endlich theologisch seyn soll. Ueber den Sinn der letzten Forderung kömmt man wieder nicht sogleich in das Klare, wiewohl man von dem Verf. daran erinnert wird, daß sie einen zweyfachen Sinn habe, je nachdem sie auf das Aeußere oder auf das Innere bezogen werde. Wegen der vorletzten Forderung möchte man vielleicht noch zweifeln, ob die Symbolik auch gerade verpflichtet sey, auf die geographischen und statistischen Beziehungen Rücksicht zu nehmen, welche sich ihr von selbst anbieten werden; es kann aber nicht der Mühe werth seyn, darüber zu streiten, da man es gewiß für dankwerth erkennen wird, wenn sie es im Vorbeigehen gelegenheitlich thun will. Sehr richtig und treffend ist hingegen angegeben, was jede der drey ersten Forderungen in sich faßt, und woraus der Verpflichtungsgrund zu der Erfüllung einer jeden für die Symbolik erwächst, so wie man auch das Meiste von demjenigen eben so richtig, als am

rechten Orte angebracht finden wird, was am Schlusse der Einleitung noch über das Verhältniß erinnert ist, in das sich die Symbolik mit einigen verwandten theologischen Wissenschaften, deren Gebiet sie zuweilen berühren muß, wie mit der Kirchen- und Dogmen-Geschichte, mit der Dogmatik, mit der Polemik und Jrenik, zu setzen hat. Auch hier könnte man zwar wahrnehmen, daß sich Manches eben so gut, und noch besser, hätte verstehen lassen, wenn es anders gesagt worden wäre, und daß auch Einiges — ganz ungesagt hätte bleiben können; doch Rec. mag um so weniger dabey verweilen, weil er sich hier aus einem eigenen Interesse für das von Hrn. M. übernommene Werk noch allzu gern über einige seiner Ansichten von demjenigen, was dabey geleistet werden muß, und über die Art, wie es am besten geleistet werden kann, mit ihm besprechen möchte. Bey einem Werke, das in der Maße, wie dieses, auf das Große angelegt ist, darf er vielleicht schon das gewöhnliche Maß unserer Anzeigen einmahl überschreiten: denn bey einem solchen Werke kann die Ausnahme keine bedenkliche Consequenz machen.

Einstimmig mit Hrn. M. ist Rec. zuerst überzeugt, daß es sich eine Christliche Symbolik zum Hauptgeschäft machen muß, das Eigenthümliche einer jeden Christlichen Partey in Beziehung auf die Form und auf den wesentlichen Inhalt ihres religiösen Glaubens und Lehrbegriffs, oder dasjenige, wodurch sie sich sowohl in Hinsicht auf jene, als auf diesen, von allen andern Parteyen unterscheidet, vorzüglich auszuzeichnen und bemerlich zu machen. Es versteht sich auch von selbst, daß sie dabey vorzüglich an die Bekenntnißschriften, Symbole und andere Documente dieser Art sich halten muß, worin eine Partey ihren Glauben und

ihre Lehre selbst ausgelegt hat; nur wird sie nicht immer allein damit ausreichen, sondern sich zuweilen gezwungen sehen, noch aus andern Quellen zu schöpfen; nicht so ganz ausgemacht scheint es uns hingegen, ob sie wirklich nur auf das Auszeichnende oder Unterscheidende jeder Partey sich beschränken, und sich um alles dasjenige, was sie noch mit andern gemein hat, gar nicht bekümmern darf. Dieß Uebrige und Weitere, was eine Partey noch mit andern gemein haben kann, gehört doch auch zu ihrem Eigenthum, wenn schon nicht zu ihrem ausschließenden Eigenthum. Es ist gewiß auch von einer jeden mehrfach und bey mehreren Gelegenheiten ausdrücklich als Eigenthum vindicirt worden, wenn es schon zuweilen in denjenigen ihrer Symbole unerwähnt geblieben seyn mag, welche zufälliger Weise eine bloß polemische, oder speciell-polemische und antithetische Tendenz erhielten; mithin möchte sich, scheint es, auch die Symbolik nicht entbrechen dürfen, und selbst nicht entbrechen können, wenigstens einige Notiz davon zu nehmen. Wenn dagegen der Verf. S. 21 meint, sie dürfe dasjenige, was die getrennten Parteyen mit einander gemein haben, schon deswegen von sich ausschließen, weil dieß eben so wenig die Haupt-Idee bestimme, von der eine Partey befeelt ist, als es auf "die einzelnen Punkte Einfluß haben könne, wenn es nicht aus der Haupt-Idee geflossen ist", so scheint es mit der Behauptung eben so wenig ganz richtig zu seyn, als mit der Folge, welche daraus gezogen wird. Durch dasjenige, was eine Partey noch mit andern gemein hat, mag allerdings die Haupt-Idee, von der sie befeelt ist, niemahls allein bestimmt worden seyn: aber es kann doch auf ihre Bestimmung einen sehr wichtigen Einfluß gehabt, oder es kann

für sie durch ihre Haupt-Idee eine besondere und weitere Wichtigkeit erlangt haben, was gewiß in jedem Fall bemerkt zu werden verdient; wenn aber auch weder das eine, noch das andere Statt fände, so kann doch immer noch eine Partey einen sehr hohen Werth darauf setzen, und auch das, was sie mit andern gemein hat, als theures Eigenthum ansehen. Die Symbolik, als Symbolik, scheint uns daher verpflichtet, alles ohne Ausnahme anzugeben und aufzuführen, was eine jede Christliche Partey für ihr Eigenthum anerkennt, mag sie es nun ausschließend besitzen, oder mit andern gemein haben; damit kann es aber noch recht gut bestehen, so wie es auch aus sehr guten Gründen von ihr verlangt werden kann, daß sie das ausschließende Eigenthum einer jeden auszeichnen und bemerklich machen soll.

Dafür möchten wir zweitens bey dem Vergleichungsgeschäfte, das der Symbolik obliegt, noch Etwas weiter von ihr fordern, als ihr Hr. M., wenigstens unter diesem Nahmen, anzufinnen scheint. Er beschränkt nämlich S. 28 dieß Geschäft bloß darauf, daß sie sich bemühen soll, die Aehnlichkeit, die Verwandtschaft und Identität, so wie die Divergenzen und Abweichung der Dogmen verschiedener sich unmittelbar entgegengesetzter Confessionen, genau zu bezeichnen. Auch ist sie sehr gewiß dazu verpflichtet; aber darf sie es wohl dabey bewenden lassen? Wenn sie alle Convergenzen und Divergenzen der verschiedenen Confessionen bezeichnet und bemerklich gemacht hat, kann sie damit ihre Vergleichungs-Operation schon für vollendet halten? oder hat sie nicht vielmehr dadurch bloß die nöthigen Data dazu gesammelt? Offenbar setzt ja auch der bloße Begriff des Vergleichens noch mehr voraus. Er setzt einen gemeinschaftlichen Maßstab,

der an jede der verschiedenen Theorien gelegt, oder an den jede gelegt — er setzt eine gewisse Normal-Theorie voraus, an welcher und durch welche der comparative Werth einer jeden erforscht und bestimmt werden muß, denn sonst könnte ja von dem bloßen Bemerkten ihrer Convergenzen und Divergenzen kein anderes Resultat herauskommen, als daß die eine — nicht die andere ist. Möchte es dann auch noch bezweifelt werden, ob die Symbolik gerade verpflichtet ist, es auf das Herausbringen eines andern Resultats anzulegen; aber wenn sie doch dadurch anziehender, und nützlicher und belehrender werden kann, so läßt sich wenigstens nicht zweifeln, daß sie es auch darauf anlegen darf. Es fragt sich also nur, wie sie es auf die sicherste und befriedigendste Art thun kann, und dabey gibt es wahrhaftig viel zu fragen: denn es ist das delicateste Geschäft, in das sie sich einlassen kann, weil sie dabey nicht nur vergleichen, sondern auch urtheilen, oder durch ihre Vergleichungs-Operationen ein Urtheil einleiten soll. Der Maßstab, den man dazu braucht, und der einzige, den man dazu brauchen kann, dürfte sich am leichtesten finden lassen. In dem Planckschen Grundrisse ist das Verhältniß jeder besondern Theorie zu der innern und moralischen Religion dazu gebraucht worden, und unverkennbar wollte auch Hr. M. nur das Nähmliche, wenn er so stark darauf drang, daß es sich die Symbolik zum Hauptgeschäft machen sollte, in jedem System die Spuren des ewigen Geistes der Religion aufzufuchen, die sich gewiß in jedem noch finden lassen müßten, weil dieser Geist durch alle gezogen sey. Er hat ihr dieß selbst, nicht bloß als besonderes Geschäft, sondern als den Standpunct vorgezeichnet, von dem sie überhaupt ausgehen, und zu dem sie immer zurück-

Kommen soll; aber dabey sollte der Wissenschaft wirklich jeder Schritt, den sie zu thun hat, vorgemessen werden, weil sie hier nur mit der bedachtsamsten Umsicht und Vorsicht verfahren darf.

Endlich möchten wir den Verf. noch auf einige Umstände aufmerksam machen, die ihm unfehlbar die Ausführung seines Plans vielfach erschweren werden, wenn er nicht voraus einige Vorkehrungen dagegen trifft. So wird er es bey einigen der Parteyen, welche er in die Vergleichung zu ziehen beschloffen hat, äußerst schwer finden, mehrere von den Eigenheiten ihres Lehrbegriffs, und zwar zuweilen gerade diejenigen, auf welche sie selbst von jeher den größten Werth setzen, mit der gehörigen Klarheit aufzufassen, weil sie selbst niemahls völlig ins Klare darüber kamen. Manche ihrer Unterscheidungs-Ideen werden ihm unter den Händen verfließen, weil niemahls eine wahre Consistenz darin war, oder das Auseinanderlegen ihrer Bestandtheile wird eine so mühsame und langweilige Operation erfordern, daß er sich vor einem ihn selbst beschleichenden Ueberdruß kaum genug wird verwahren können. Noch größere Schwierigkeiten aber wird er bey der Bestimmung der Grenzen finden, welche sich die Symbolik bey demjenigen, was sie aus der Kirchen- und Dogmen-Geschichte aufzunehmen hat, unnachlässlich setzen muß. Es ahnet ihm selbst, daß sie sich oft genöthigt sehen kann, sehr weit in das Gebiet von diesen hinein-zustreifen. Es bleibe ihr ja nichts übrig — sagt er selbst S. 27 — als, in die “frühere Geschichte eines Dogma zurück zu gehen, so oft die symbolische Exposition desselben ohne jene nicht wohl verständlich sey”, ja sie müsse, “wo sich das Symbol nicht selbst erklärt, wo es sich selbst beruft auf frühere Exposition, oder dieselbe stillschweigend voraussetzt,

zurückgehend bis an die Quelle die ganze vorhergehende Geschichte der in einem System vorkommenden Dogmen mit der Exposition der symbolischen Lehren selbst nothwendig verbinden". Er erkennt daher auch, daß hier die Beobachtung des gehörigen Verhältnisses um so mehr eine Haupt-Rücksicht für die Symbolik werden müsse, da doch dieser Theil ihres Geschäftes nur eine propädeutische Beziehung auf ihren Hauptgegenstand habe: allein wir fürchten, daß man es schwerlich jemahls dahin bringen wird, sie bey einem nur einiger Maßen angemessenen Verhältniß festzuhalten, wenn ihr nicht die Uebertretung der Gesetze, welche sie sich darüber vorschreiben muß, schon voraus durch die ganze Anlage ihres Plans unmöglich gemacht wird.

Jetzt sollten wir endlich noch im Besondern angeben, wie die Probe ausgefallen ist, welche Hr. M. schon in diesem Bande von seiner Behandlungsart der Symbolik gegeben hat. Es ist nämlich darin bereits der Anfang mit der Darstellung von dem System des katholischen Lehrbegriffs gemacht; daher die Schrift auch unter einem zweyten Titel: "Das System des Katholicismus in seiner symbolischen Entwicklung. Erster Band", erschienen ist. Aber es würde ungerecht seyn, aus dieser Probe auf das Ganze schließen zu wollen, weil es der Verf. aus mehreren Rücksichten rathlich fand, das System des katholischen Lehrbegriffs durch eine eigene Behandlung auszuzeichnen. Das Ungünstigste, was man daraus schließen könnte, wäre indessen doch nur dieß, daß das Ganze ein sehr bänderreiches Werk werden dürfte, denn nach dem Versprechen des Verf. in der Vorrede soll zwar die Darstellung des katholischen Systems im zweyten Theile vollendet werden; wenn aber auch die-

ser zweyte Theil aus zwey Bänden, wie der erste, bestehen sollte, so würden damit nicht weniger als vier auf den Katholicismus allein kommen. Doch man sieht ja leicht voraus, daß bey den Systemen der andern Religionsparteyen Manches von selbst wegfallen muß, was bey dem katholischen eine ausführlichere Entwicklung erforderte; außer diesem tritt aber noch ein besonderer Umstand ein, wegen dessen wir diesen ganzen Band noch als gar nicht zu der katholischen Symbolik gehörig, sondern höchstens als eine Einleitung dazu ansehen möchten. Er besteht aus zehn Kapiteln, von denen die zwey ersten (S. 55 . . . 131) eine zusammengedrängte Geschichte des Katholicismus, von seiner Entstehung an bis auf die Reformation herab, die acht folgenden aber (S. 132 . . . 475) eine sehr in das Besondere gehende Geschichte der Tridentinischen Synode enthalten, von welcher die noch jetzt bestehende Form des katholischen Lehrbegriffs fixirt wurde. Nun fällt es von selbst auf, daß wenigstens diese letzte für den Hauptzweck des Werf. nicht nöthig war. Sie kann also nur als Etwas, das er uns aus andern Gründen zu geben für gut fand, mitgenommen, jedoch immer auch dankbar mitgenommen werden, weil man darin, so wie in der zusammengedrängten frühern Geschichte des Katholicismus, auf mehrere Resultate einer scharfsinnigen gelehrten Forschung und auf manches eben so trefflich Gesagte als Gedachte stößt; die Hauptsache aber, nämlich die Entwicklung des katholischen Lehrbegriffs selbst, soll erst in den folgenden Bänden gegeben werden; daher kann sich auch über die Beziehung, in welcher allenfalls das jetzt schon Gegebene damit stehen soll, nicht eher, als nach der Erscheinung von diesen, gehörig urtheilen lassen.

146. u. 147. St., den 13. Sept. 1810. 1463

Paris.

RWA.

Poétique des Arts, ou Cours de peinture et de littérature comparées. Par J. F. Sobry.
1810. 490 Octavseiten.

Der Titel dieses Buchs schien uns etwas ganz Neues zu versprechen, das uns besonders aus der Feder eines Französischen Gelehrten erwartet kam. Wir glaubten, der Verfasser werde gesucht haben, den Begriff des Poetischen im engeren Sinne mit dem allgemeinen Begriffe des Schönen zu vergleichen, und nach dieser Vergleichung zu zeigen, was denn eigentlich in Werken derjenigen schönen Künste, die keine Redekünste sind, das Poetische ist. Anstatt dieser Untersuchungen, aus denen ein trefflicher Nachtrag zu Lessing's Laokoon werden könnte, fanden wir in dem Buche Folgendes. Zuerst in sechs Kapiteln allerley Bemerkungen über das Verhältniß der schönen Künste zur Politik; zur Verschiedenheit der Sinne; zur Litteratur. Ueber den Ton dieser Unterhaltungen. Ueber den Ursprung, Fortgang und Verfall der Litteratur. Desgleichen über den Ursprung, Fortgang und Verfall der schönen Künste. Dann in neun Kapiteln Betrachtungen über die Kupferstecherkunst; über die Lectüre in Verhältniß zu den Künsten; über die Mahlerey; über das Schöne; über die berühmtesten alten und neuen Mahler; über die vergleichende Abwägung der Verdienste der Mahler; und über die berühmtesten Gemälde aus alten und neueren Zeiten. Hierauf folgt in Einem Kapitel eine Vergleichung der Mahler und der Litteratoren zur Zeit der Wiederentstehung der Künste. Dann in acht Kapiteln eine Ver-

gleichung berühmter Mahler mit berühmten Französischen, und benläufig auch einigen andern Dichtern und Schriftstellern. Der Verfasser vergleicht Michel Angelo mit Corneille, Raphael mit Racine, Leonardo da Vinci mit — Boileau. Weiter, le Sueur mit Moliere, und Correggio mit — la Fontaine. Eben so Dominichino mit — Pascal, und Poussin mit — Bossuet. Diese frappanten Vergleichen hatten denn allerdings für den Recensenten etwas Ueberraschendes. Ein Gutachten darüber würde hier eben so sehr am unrechten Orte stehen, als ein Auszug aus den Vergleichen selbst, welche der Verfasser noch fortsetzt. Wandyt (der Verfasser schreibt Wandick) wird mit Theophrast verglichen. Shakespeare wird der Rembrandt (der Verf. schreibt Reimbrandt) der Poesie genannt. Die *Maitres des petites écoles* werden mit den *Poëtes de société* zusammengestellt. Hierauf zwey und zwanzig Kapitel, in denen ausführlich von der Bildhauerey, noch ausführlicher von der Baukunst, zuletzt von der Gartenkunst, gehandelt wird. Endlich wird noch eine Vergleichung zwischen der Baukunst und der Litteratur angestellt, und mit dem Lobe Frankreichs, seiner Künstler, seiner Dichter, und seiner Regierung, geschlossen. Der Verfasser selbst nennt die Manier seiner Betrachtungen einen *Commerce de pensées*, wobey er sich vorstelle, daß er sich ungezwungen mit einer *bonne et obligeante compagnie* unterhalte. Es wird ihm also ohne Zweifel nicht an Lesern fehlen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

148. Stück.

Den 15. September 1810.

Göttingen.

Henneke

Verzeichniß der Vorlesungen, die von den hiesigen öffentlichen und Privat-Lehrern auf das künftige halbe Jahr angetündigt sind, nebst vorausgeschickter Anzeige öffentlicher gelehrter Anstalten zu Göttingen.

Der Anfang der Vorlesungen ist auf den 15. October angesetzt.

Öffentliche gelehrte Anstalten.

Die Versammlungen der königl. Societät der Wissenschaften werden in dem öffentlichen Winter-Auditorio, Sonnabends um 3 Uhr, gehalten.

Die Universitäts-Bibliothek wird alle Tage geöffnet; Montags, Dinst., Donnerst. und Freyt. von 1 bis 2 Uhr; Mittwochs und Sonnabends aber von 2 bis 4 Uhr. Zur Einsicht auf der Bibliothek selbst erhält man jedes Buch, das man nach den Gesetzen verlangt; über Bücher, die man aus derselben geliehen zu bekommen wünscht, gibt man einen Zettel, der von einem hiesigen Professor unterschrieben ist.

L (6)

Die Sternwarte, der botanische und der öconomische Garten, das Museum, die Gemäldesammlung, die Sammlung von Maschinen und Modellen, der physicalische Apparat, und das chemische Laboratorium, können gleichfalls von Liebhabern, welche sich gehörigen Orts melden, besucht werden.

Vorlesungen.

Allgemeine Wissenschaftskunde.

Eine Einleitung in die gesammten academischen Studien gibt Hr. Prof. Wildt, nach Vrehm, am 5Uhr.

M. 131

Theologische Wissenschaften.

Theologische Encyclopädie und Methodologie trägt Hr. Repetent Mahn, nach Thym's theol. Encyclopädie und Methodologie, Halle 1797, 5 Stunden wöchentlich, um 7 Uhr M. vor.

Eine historisch-critische Einleitung in die Schriften des alten Testaments gibt Hr. Repetent Mahn, nach G. L. Bauer's Entwurf u. 3. Ausg. 1806, 5 Stunden wöchentlich, um 1 Uhr.

Exegetische Vorlesungen über das Alte Testament: Hr. Prof. Dr. Pott erklärt die Psalmen, mit besonderer Hinsicht auf die Grammatik der Hebr. Sprache, um 10 Uhr; Hr. Prof. Eichhorn, die Psalmen, um 10 Uhr; Hr. Prof. Tychsen, die Genesis und die historischen Stücke des Pentateuchs, um 9 Uhr.

Eine Einleitung in die Bücher des N. T. gibt Hr. Prof. Planck (der jüng.) 5 Stdn wöch. um 11 Uhr.

Exegetische Vorlesungen über das N. Testam: Hr. Prof. Dr. Pott erklärt die kleineren Briefe Paulus u. den Brief an die Hebräer um 9 Uhr; Hr. Prof. Eichhorn, die Paulinischen Briefe um 9 Uhr; Hr.

Prof. Planck (der jüng.), das Evangelium u. die Briefe Johannes, nebst der Apostel-Geschichte, 6 Stunden wöchentlich, um 9 Uhr.

Eine historische und vergleichende Darstellung der vorzüglichsten Systeme der Christl. Theologie gibt Hr. Prof. Dr. Planck, nach seinem "Abriss u. Auflage 2. 1803", um 11 Uhr.

Die Dogmatik trägt Hr. Prof. Dr. Pott um 2 Uhr vor; Hr. Prof. Dr. Stäudlin, in Verbindung mit der Dogmen-Geschichte, nach seinem Lehrb. der Dogmatik u. Dogmen-Geschichte, Ausg. 3. 1809, um 11 Uhr;

Die Moral-Theologie, Hr. Prof. Dr. Stäudlin, nach seiner "Philosophischen und biblischen Moral, Göttingen 1805", um 8 Uhr.

Von der Kirchen-Geschichte handelt Hr. Prof. Dr. Planck die zweite Hälfte um 8 Uhr ab. Hr. Prof. Dr. Stäudlin trägt die Universal-Geschichte der Christl. Kirche, nach s. Lehrb. (Hannover 1806), um 9 Uhr vor.

Die Geschichte der Kirchenversammlungen der sechs ersten Jahrhunderte wird Hr. Rep. Pestalozzi Dinst. und Freyt. um 2 Uhr, oder in einer bequemern Stunde, fortsetzen.

Die Homiletik wird Hr. Prof. Dr. Pott in einer noch zu bestimmenden Stunde vortragen, und außerdem die Uebungen der Mitglieder des homiletischen Seminarii zu leiten fortfahren.

Die Uebungen des homilet. Seminarii, unter der Aufsicht des Hrn. Dr. Gräffe, werden nach der bisherigen Einrichtung fortgesetzt; zur Recension der gehaltenen Predigten ist die Stunde von 6 bis 7 bestimmt.

Die Catechetik trägt Hr. Dr. Gräffe, nach seinem Lehrbuche (die Pastoral-Theologie nach ihrem ganzen Umfange, Gött. 1803), 5 Stunden wöchentlich um 2 Uhr, theoretisch und practisch vor, und verbindet

damit, um die Beschaffenheit der Volksschulen kennen zu lernen, catechetische Excursionen.

Die öffentl. theologischen Disputir-Übungen setzt Hr. Prof. Dr. Planck nach der bisherigen Einrichtung fort.

In dem Repetenten Collegio wird Hr. Rep. Mahn Mont. um 1 Uhr, und Sonnab. um 2 Uhr, den Prediger Salomo's erklären; Hr. Rep. Pestalozzi, Mittw. und Sonnab. um 1 Uhr, die beiden Briefe an die Thesalonicher.

Rechtswissenschaft.

Die Encyclopädie des gesammten heutigen Rechts trägt Hr. Prof. Huao, nach der vierten Ausgabe seines Lehrbuches, um 2 Uhr vor;

Naturrecht oder Philosophie des positiven Rechts, eben ders., nach der dritten Ausg. seines Lehrb., um 3 Uhr;

Europ. Völkerrecht, Hr. Prof. Saalfeld, nach seinem Grundrisse (Göttingen, bey Rower 1809), 4 Stdn wöchentl. in Deutscher oder Französ. Sprache, um 10 Uhr.

Zu einem diplomatischen Cursus, d. h. einer historischen Darstellung der auswärtigen Verhältnisse der verschiedenen Europäischen Staaten, bestimmt Hr. Prof. Saalfeld 4 Stunden wöchentl. in Deutscher oder Französ. Sprache, von 9 bis 10 Uhr.

Das Staatsrecht des Rheinischen Bundes, besonders das Staatsrecht des Königreichs Westfalen, trägt eben derselbe, 5 Stunden wöchentl. um 5 Uhr vor;

Das Criminal-Recht, mit Hinsicht auf die neuere Verfassung Deutschlands, und vorzüglich auf das Westfälische Recht, Hr. Prof. Meister, nach seinem Lehrbuche, um 10 Uhr; Hr. Assessor Dr. Kern, nach Feuerbach, 5 Stunden wöchentl. um 8 Uhr;

Die Geschichte des Römischen Rechtes, Hr. Prof. Bergmann um 8 Uhr.

Eine historisch-litterarische Einleitung in die Quellen des Römischen Rechtes gibt Hr. Assessor Dr. Planck in einer näher zu bestimmenden Stunde.

Die Institutionen trägt Hr. Prof. Waldeck, nach der vierten Ausgabe seines Handbuchs, um 11 Uhr vor; Hr. Prof. Böhmer, nach demselben Handbuche, um 8 Uhr;

Die Pandecten, nach J. H. Böhmer, Hr. Prof. Waldeck, um 9 und 2 Uhr; nach Hellfeld, Hr. Tribunal-Procurator Dr. Thomä, 6 Stunden wöchentlich;

Das System der Pandecten, Hr. Prof. Huao, nach der 4. Ausg. seines Lehrbuchs, um 9 Uhr; Hr. Prof. Bergmann, nach der 3. Ausg. seines *Conspectus*, um 9 u. 2 Uhr;

Das Kirchenrecht, Hr. Prof. Böhmer, nach dem Handbuche seines sel. Vaters, um 11 Uhr; Hr. Prof. Soede, nach Wiese, 5 Stunden wöchentl., um 10 Uhr;

Das Deutsche Recht, Hr. Prof. Soede, nach seinem Lehrbuche, um 11 Uhr.

Vorlesungen über das bürgerliche Recht nach dem Napoleonischen Gesetzbuche: Hr. Prof. Hugo erklärt dieses Gesetzbuch um 8 Uhr; Hr. Dr. Rothamel hält präzisirte Vorlesungen darüber; Hr. Assessor Dr. Planck gibt eine ausführliche Erläuterung desselben in 8 Stunden wöchentl., täglich um 2 Uhr, und Mont. u. Mittw. um 9 Uhr.

Eine Anleitung zur gerichtl. und politischen Beredsamkeit gibt Hr. Prof. Soede Mont. u. Donnerst. um 3 Uhr.

Die Theorie des Criminal-Processus trägt Hr. Dr. Rothamel, nach Feuerbach, unentgeltlich vor; Hr. Assessor Dr. Kern, 2 Stunden wöchentlich, in einer demnächst zu bestimmenden Stunde.

Ueber den Westfälischen Proceß in Strassachen hält Hr. Prof. Meißner, Diast. und Donnerst. um 9 Uhr, eine Vorlesung.

Die Theorie des bürgerlichen Processus trägt Hr. Prof. Meißner, nach Martin, 5 Stunden wöchentlich, um 3 Uhr vor;

Die Theorie des Westfälischen Civil-Processus, verbunden mit einer Anleitung zu den wichtigsten practischen Arbeiten, Hr. Dr. Quentin, 9 Stunden wöchentlich, um 8 oder 5 Uhr.

Eine Anleitung in die Theorie des gemeinen und Westfälischen Processus gibt Hr. Assessor Dr. Ballhorn um 3 Uhr.

Die Cautelear- und außergerichtl. Jurisprudenz wird Hr. Assessor Dr. Ballhorn in einer demnächst zu bestimmenden Stunde abhandeln.

Practische Vorlesungen: Hr. Prof. Bergmann hält sein erstes oder leichteres Practicum Mittw. und Freyt. um 4 Uhr. — Hr. Prof. Saalfeld hält ein diplomatisches Practicum in Französ. Sprache Mittw. u. Sonnab. um 3 Uhr. — Hr. Dr. Münter hält ein theoretisch-practisches Procequiale Mont., Dinst., Donnerst. und Freyt. um 4 Uhr. — Hr. Tribunal-Procurator Dr. Thoms lehrt die Elemente der gerichtlichen Praxis, mit Ausarbeitungen und einem juridisch-practischen Conversatorium verbunden, 3 Stunden wöchentlich. — Hr. Assessor Dr. Ballhorn lehrt die Praxis des alten sowohl, als des Westfälischen Processes, 4 Stunden wöchentlich um 8 Uhr, und zwey Tage, in derselben Stunde, die Kunst zu referiren. — Hr. Tribunal-Richter Defersley lehrt um 8 Uhr die Praxis des Westfälischen Processes, woben er sich seiner in 3 Theilen herausgegebenen practischen Erläuterung der Westfälischen Proceß-Ordnung bedient, und verbindet damit eine Anweisung zur Referirungskunst.

Zu Privatissimis, Examinatoris und Receptoris über einzelne Theile der Rechtskunde erbiethet sich Hr. Dr. Münter, Hr. Tribunal-Procurator Dr. Thoms, Hr. Tribunal-Procurator Dr. Jordan, Hr. Dr. Rothamel, und Hr. Adjunct Riedel.

Heilkunde.

Die Vorlesungen über Botanik und Chemie s. bey der Naturlehre.

Medicinische Encyclopädie trägt Hr. Prof. von Crell um 8 Uhr vor; Hr. Dr. Breden handelt die Encyclopädie der vorzüglichsten medicinischen Wissenschaften, mit Hinsicht auf die neuern Theorien und in Verbindung mit einem Examinatorio, in 2 beliebigen Stdn. ab.

Anatomische Demonstrationen aeben auf dem öffentl. anatomischen Theater Hr. Prof. Langenbeck und Hr. Prof. Hempel um 1 Uhr und zw'r wird jener, nach seinem anatom. Handbuche, die Splanchnologie, Angiologie und Neurologie, dieser, nach seinen Anasgründen der Anatomie, die Osteologie, Syndesmologie und Myologie vortragen. Practischen Unterricht im Zeratheden gibt Hr. Prof. Langenbeck von 2 bis 4 Uhr, Hr. Prof. Hempel von 10 bis 12 Uhr.

Die vergleichende Anatomie und Physiologie trägt Hr. Prof. Blumenbach Mont., Mittw. u. Freyt. um 8 Uhr vor.

Ein Examinatorium über die Anatomie hält Hr. Prof. Heupel um 9 Uhr.

Anthropologie trägt Hr. Dr. Breden, 4 Stunden wöchentlich, um 11 Uhr vor.

Allgemeine Nosologie und Therapie, nebst der Arzneimittellehre, handelt Hr. Prof. Hünly, als den ersten Theil seines Systems der Medicin, nach seinem Lehrbuche, 5 Stdn wöchentlich um 3 Uhr ab;

Die allgemeine Therapie, Hr. Prof. Stromeyer (der Vater), 5 Stunden wöchentlich um 3 Uhr;

Die Arzneimittellehre, Hr. Prof. v. Crell um 3 Uhr; Hr. Dr. Breden, der die Grundsätze der allgemeinen Heilkunde und eine Anleitung zum Receptschreiben damit verbindet, 6 Stdn wöchentlich, um 4 Uhr; Hr. Dr. Winter, um 8 Uhr; Hr. Dr. Kraus, nach der von ihm besorgten fünften Auflage von Arneman's Arzneimittellehre, mit besonderer Rücksicht auf medicinische Warenkunde, 6 Stunden wöchentlich;

Die chemische und clinische Receptirkunst, Hr. Dr. Kraus, 2 Stunden wöchentlich, unentgeltlich.

Von der specuellen Therapie trägt Hr. Prof. Richter die zweyte Hälfte vor, welche die chronischen Krankheiten begreift; Hr. Prof. Stromeyer (der Vater), um 4 Uhr die erste Hälfte, welche die feberhaften Krankheiten zum Gegenstande hat.

Ueber die Krankheiten des weiblichen Geschlechts hält Hr. Prof. Oslander eine Vorlesung um 4 Uhr;

Ueber die Kinderkrankheiten, Hr. Dr. Kraus, in einer demnächst zu bestimmenden Stunde.

Die Krankheiten des Gehör-Organs handelt Hr. Prof. Hünly Sonnab. um 1 Uhr öffentlich ab.

Die zweyte Hälfte seines Systems der Chirurgie trägt Hr. Prof. Langenbeck um 7 Uhr M. vor.

Die Entbindungskunst lehrt Hr. Prof. Oslander um 9 Uhr theoretisch und practisch, so wie er auch ternnerhin privatissime darin Unterricht ertheilen wird.

Die medicinische Polizey und den damit zusammenhängenden Theil der Chir- Arzneykunde trägt Hr. Prof. Oslander um 5 Uhr vor.

Die medicinischen und chirurgischen clinischen Uebungen in dem academischen Hospitale setzt Hr. Prof. Himly, nach dem in seiner Schrift (Verfassung der öffentlichen medicin. chirurgischen Klinik zu Göttingen, entwickelten Plane fort, und bestimmt dazu die Stunde von 11 bis 12 täglich.

Für die clinischen Uebungen im chirurgischen Hospitale, unter Aufsicht des Hrn. Prof. Langenbeck, ist die Stunde von 8 bis 9 Uhr bestimmt.

Die Thier- Arzneykunde lehrt Hr. Stallmeister Ayrer. Hr. Dr. Uhlendorff handelt, 5 Stunden wöchentlich um 3 Uhr, die wichtigsten Krankheiten der vorzüglichsten Hausthiere ab.

Philosophische Wissenschaften.

Philosophische Dogmen-Lehre, oder Darlegung und Erörterung der merkwürdigsten Lehren, auf welche die Philosophen, von Thales bis auf die neuesten Zeiten, ihre Systeme gegründet haben, trägt Hr. Prof. Bouterwek Mont., Mittw. und Freyt. um 11 Uhr vor.

Ueber die Philosophie und Kunst der vornehmsten alten Völker des Orients, wie auch der Aegypten, hält Hr. M. Fiorillo eine Vorlesung um 2 Uhr.

Die Geschichte der critischen Philosophie, von ihrem Urheber bis auf die gegenwärtige Zeit, handelt Hr. Assessor M. Wenzel Mittw. und Freyt. um 1 Uhr unentgeltlich ab;

Die Logik, Hr. Prof. Schulze, nach seinem Lehrbuche, um 8 Uhr;

Logik, verbunden mit einer allgemeinen Einleitung in die Philosophie, Hr. Prof. Bouterwek, nach seinem "Lehrbuche der philosophischen Vorkenntnisse", Mont., Dinst., Donnerst. und Freyt. um 10 Uhr;

Psychologie, Logik und Encyclopadie der Wissenschaften, nebst der Methodologie, Hr. Prof. Wildt, nach der 5. Ausgabe seiner "Logik und Encyclopadie der Wissenschaften, 1809 bey Dieterich", und nach der fünften Ausgabe seiner "Tafel der Categorien, 1805 bey Hahn", um 11 Uhr;

Allgemeine Logik, mit einer historisch-critischen Darstellung aller Haupt-Systeme der Philosophie, von ihrem Ursprunge bis auf die Periode des Criticismus, Hr. Assessor M. Wenzel, 5 Stunden wöchentlich, um 8 Uhr;

Logik, Hr. M. Kern, um 11 Uhr;

Psychologie, Hr. Prof. Schulze, um 2 Uhr;

Metaphysik, Hr. Prof. Schulze, um 10 Uhr;

Die natürliche Gottesgelahrtheit, Hr. Prof. von Crell, um 3 Uhr, öffentlich;

Die practische Philosophie, als Inbegriff von Moral und Naturrecht, nach Kant's Metaphysik der Sitten, Hr. Assessor M. Wenzel, um 10 Uhr;

Moral-Philosophie, Hr. Assessor M. Dissen um 5 Uhr; Hr. M. Kern um 2 Uhr;

Die gesammte Politik, d. h. Staatsverfassungs- und Staatsverwaltungslehre, Hr. Prof. Sartorius um 11 Uhr;

Die Polizey- und Cameral-Wissenschaft, Hr. Prof. Beckmann um 3 Uhr;

Die National-Oeconomie, Hr. Prof. Sartorius um 10 Uhr;

Die National-Industrie und Staatswirthschaft, Hr. Prof. Lueder, nach seinem Compendio, "die National-Industrie und ihre Wirkungen", um 11 Uhr.

Ein practisches Collegium zur Uebung in Aufsatzen über oconomische und cameralistische Gegenstände wird Hr. Prof. Beckmann Donnerst. um 1 Uhr halten.

Ueber diejenigen Theile der Technologie, welche gewöhnlich in den Vorlesungen über diese Wissenschaft übergangen werden, erbietet sich Hr. Prof. Wildt eine öffentliche Vorlesung zu halten.

Disputir-Uebungen wird Hr. Prof. Eichhorn in einer zu verabredenden Stunde anstellen.

Mathematische Wissenschaften.

Die reine Mathematik lehrt Hr. Prof. Thibaut um 5 Uhr, und verbindet damit die gewöhnliche Uebungsstunde am Sonnabende; Hr. Prof. Wildt trägt sie, nach

seinem Gött. 1795 herausgegebenen Specimen Systematis metheseos, privatissime vor; Hr. M. Ebell, nach Kästner, oder einem andern Lehrbuche, privatissime; Hr. M. Schrader, nach Kästner, mit vorzüglicher Hinsicht auf practische Geometrie und Fälle im aemlichen Leben, um 3 Uhr; Hr. M. Jocke, in einer beliebigen Stunde

Die Analysis des Endlichen, nebst der höhern Geometrie, lehrt Hr. Prof. Zibaut um 3 Uhr; Hr. M. Eb. II, so wie auch Hr. Universitäts-Architect Oppermann, nach Kästner, in beliebigen Stunden;

Die practische Rechenkunst, Hr. M. Ebell und Hr. M. Schrader, in beliebigen Stunden; Hr. Universitäts-Architect Oppermann, der zugleich eine Anleitung zum doppelten Buchhalten gibt, um 8 Uhr.

Eine Anleitung zum Auftragen und Zeichnen geographischer und geographischer Karten ist Hr. M. Schrader zu geben erbötig.

Die gerichtliche Mathematik lehrt Hr. M. Ebell, nach Polack oder Wiedeburg, privatissime.

Ueber die Lehre von den Kegelschnitten hält Hr. Prof. Mayer Sonnab. um 11 Uhr eine öffentl. Vorlesung.

Die angewandte Mathematik trägt Hr. Prof. Zibaut um 10 Uhr vor; Hr. Prof. Wildt, nach seinen "Gesanken über Inhalt und Anordnung mathematischer Vorlesungen, Göttingen 1793", privatissime;

Die practische Mechanik, Hr. Universitäts-Architect Oppermann, besonders für Cameraalisten und Oeconomen, nach Kästner, um 1 Uhr.

Zur Wasser- und Mühlen-Baukunst ist eben derselbe erbötig, Anleitung zu geben

Die Anfangsgrunde der Astronomie lehrt Hr. Prof. Gauß um 9 Uhr; Hr. Prof. Harding um 3 Uhr.

Die Theorie der Bewegung der Cometen trägt Hr. Prof. Gauß um 10 Uhr vor.

Die practische Astronomie lehrt Hr. Prof. Gauß privatissime.

Ueber die Bestimmung der geographischen Länge und Breite hält Hr. Prof. Harding eine Vorlesung um 10 Uhr;

Ueber die Gnomonik, eben derselbe, um 11 Uhr.

Vorlesungen über die Baukunst: Hr. M. Etell lehrt die Baukunst in Hinsicht auf bürgerliche sowohl, als öconomische Gebäude, und in Verbindung mit Ausarbeitungen und dem Bauanschlage, in beliebigen Stunden. — Hr. M. Schrader trägt die Theorie der bürgerlichen Baukunst, nach Gilly oder Meinert, erläutert durch Zeichnungen und Modelle, um 8 Uhr vor, und gibt in einer zu verabredenden Stunde Anweisung, wie Stadt- und Landgebäude zweckmäßig zu erfinden, und die Entwürfe dazu gehörig auszuarbeiten sind. — Hr. Universitäts-Architect Oppermann handelt die bürgerliche Baukunst, verbunden mit Entwürfen aus der schönen Baukunst und der Lehre von den wichtigsten Baustreitigkeiten, um 9 Uhr ad; die öconomische Baukunst, nebst dem Bauanschlage um 10 Uhr.

Zu Vorlesungen über die Kriegswissenschaften, theils für diejenigen, welche sich dem Militär-Stande widmen wollen, theils für solche, die nur eine allgemeine Kenntniß von der Kriegskunst zu erhalten wünschen, erbiethet sich Hr. Hauptmann M. Klare.

Im Zeichnen und Entwerfen militärischer Risse jeder Art unterrichtet Hr. M. Schrader.

Zum Privat-Unterrichte in den einzelnen Theilen der Mathematik erbiethet sich Hr. M. Schrader, und Hr. M. Focke.

Naturlehre.

Die Naturgeschichte trägt Hr. Prof. Blumenbach, nach seinem Handbuche, um 3 Uhr vor.

Die wichtigsten Lehren der Pflanzen-Physiologie handelt Hr. Prof. Schrader um 11 Uhr ab; die cryptogamischen Gewächse Ment., Mittw. und Freyt. um 1 Uhr; Sonnab. um 2 Uhr stellt er in Hinsicht auf dieselben botanische Excursionen an, und Dinst. um 1 Uhr gibt er eine Anleitung zur Kenntniß der seltenen, in den Gewächshäusern des botanischen Gartens befindlichen, Pflanzen.

Die Mineralogie trägt Hr. Prof. Blumenbach Dinst., Donnerst. und Sonnab. um 8 Uhr vor;

1476 Göttingische gel. Anzeigen

Die Natur-Philosophie, mit kritischer Rücksicht auf die neuen Systeme, Hr. M. Fiorillo um 3 Uhr;

Die Experimental-Physik, Hr. Prof. Mayer, nach seinem Handbuche, um 2 Uhr;

Physische Astronomie, Geologie und Meteorologie Hr. Prof. Mayer, nach seinem Handbuche, um 11 Uhr;

Physische Geographie, Hr. Prof. Bunsen um 4 Uhr.

Eine kritische Erörterung der chemischen Systeme gibt Hr. Prof. von Crell öffentlich um 11 Uhr.

Die theoretische Chemie, mit den erforderlichen Versuchen erläutert, trägt Hr. Prof. Stromeyer (der jüngere), nach seinem "Grundriß etc.", 6 Stunden wöchentlich, um 9 Uhr vor.

Die pharmaceutische Chemie ist Hr. Prof. v. Crell abzuhandeln erbötig.

Die technische und öconomische Chemie lehrt Hr. Prof. Stromeyer (der jüngere) um 11 Uhr; auch ist er bereit, die Probierkunst privatissime vorzutragen.

Ueber die wichtigsten Abschnitte der Zoochemie hält Hr. Prof. Stromeyer (der jüngere) Mittw. um 2 Uhr eine öffentliche Vorlesung.

Historische Wissenschaften.

Die Diplomatik trägt Hr. M. Holzmann, nach Schönmann, um 2 Uhr vor;

Die alte Geographie, Hr. M. Lünemann, 4 Stunden wöchentlich, um 4 Uhr;

Die alte Geschichte, Hr. Prof. Heeren, nach der zweyten Ausgabe seines Handbuches, um 3 Uhr; Hr. Prof. Lueder, nach seinem "Leitfaden der alten Geschichte, Braunschweig 1810", um 3 Uhr;

Die Geschichte der westlichen Staaten Europa's, von der Völkerwanderung bis auf unsere Zeiten, Hr. Prof. Heeren um 4 Uhr;

Die Geschichte des Mittelalters und der neuern Zeit, oder eine historische Entwicklung des völkerrechtlichen, constitutionellen, commerciellen und wissenschaftlichen Zustandes der jetzigen Staaten, von der Völker-

148. St., den 15. Sept. 1810. 1477

wanderung bis auf die neuesten Zeiten, Hr. Prof. Cartorius um 4 Uhr;

Die Welthandel der drey letzten Jahrhunderte, Hr. Prof. Lueder um 5 Uhr;

Die Geschichte der Deutschen, Hr. Prof. Lueder um 10 Uhr;

Die Geschichte der Staaten, welche jetzt den Rheinbund bilden, Hr. M. Holzmann um 10 Uhr;

Die Statistik, sowohl die allgemeine, als die besondere der vorzüglichsten Europäischen Staaten, und des Nordamerican Freystaates, Hr. Prof. Heeren um 11 Uhr;

Die Statistik des Königreichs Westfalen, Hr. M. Holzmann, in einer demnächst zu bestimmenden Stunde, unentgeltlich.

Die Kirchengeschichte s. bey den Theologischen Wissenschaften.

Litteratur.

Die allgemeine Litteratur-Geschichte trägt Hr. Prof. Eichhorn um 3 Uhr vor; Hr. Prof. Neuß 4 Stdn wöchentl.

Die neuere Litteratur-Geschichte, von der Wiederherstellung der Wissenschaften an, Hr. Prof. Benecke um 5 Uhr;

Die Geschichte der Französischen Litteratur, Hr. Prof. Artaud, in Französischer Sprache;

Die Geschichte der Italienischen Litteratur, mit einer Einleitung in die Geschichte der Sprachen des südlichen Europa überhaupt, Hr. M. Freudenfeld Mont., Dinst., Donnerst. und Freyt. um 10 Uhr.

Die Vorlesungen über die Geschichte sowohl, als die Litteratur einzelner Wissenschaften und Künste, sind bey jeder Wissenschaft und Kunst erwähnt.

Schöne Wissenschaften und Künste.

Aesthetik, verbunden mit der Geschichte der schönen Künste, besonders der Poesie und Beredtsamkeit, trägt Hr. Prof. Bouterwek um 5 Uhr vor; Philosophie der Kunst, Hr. M. Fiorillo, nach eigenen Dictaten, um 4 Uhr.

Eine Anleitung zur Kenntniß der schönen Literatur, der Deutschen sowohl, als der Engländer, mit zweckmäßiger Erläuterung der vorzüglichsten Werke, gibt Hr. Prof. Benecke privatissime.

Ueber den Deutschen Styl hält Hr. Prof. Bouterwek eine Vorlesung, verbunden mit practischen Uebungen, Dinst. und Donnerst. um 6 Uhr; Hr. Prof. Wunzen, der auch Rücksicht auf mündlichen Vortrag nimmt, Mont. und Donnerst. um 3 Uhr.

Die Vorlesungen über die Baukunst s. bey den Mathematischen Wissenschaften.

Die Geschichte der Baukunst, Mahlerey, Bildhauerey, Steinschneidekunst zc. von der Wiederherstellung der Künste bis auf unsere Zeiten, handelt Hr. Prof. Fiorillo, mit Benutzung der Kupferstichsammlung auf der academischen Bibliothek, und in vorzüglicher Hinsicht auf diejenigen, welche Italien und Frankreich zu bereisen gedenken, privatissime um 8 Uhr ab.

Eine theoretische und practische Anweisung zur Zeichnung und Mahlerey, nebst der Perspective, gibt Hr. Prof. Fiorillo. Außerdem bestimmt er die Stunde von 1 bis 2 zu einer besondern Anleitung zum Zeichnen naturhistorischer, anatomischer, oconomischer und technischer Gegenstände. — Auch wird Hr. Zeichenmeister Eberlein Unterricht im Zeichnen, besonders im Landschaftzeichnen, geben.

In der Musik wird Hr. Musik-Director M. Forkel theoretischen und practischen Unterricht in beliebigen Stunden ertheilen.

Alterthumskunde.

Römische Alterthumskunde trägt Hr. Prof. Wunzenlich, 5 Stunden wöchentlich, um 2 Uhr vor; Hr. M. Lünemann, um 8 Uhr.

Philologische Wissenschaften.

Eine Anleitung in die Kenntniß der Sprachen und der Literatur der Orientalischen oder Semitischen Völker gibt Hr. Prof. Tychsen um 2 Uhr.

Die Hebräische Grammatik erläutert Hr. Repetent Mahn, nach Vater's *Eursus der Hebräischen Sprache*, Auflage 2. 1807, um 2 Uhr, und verbindet damit Uebungen im Interpretiren.

Die Arabische Sprache lehrt Hr. Repetent Mahn, nach Rosenmüller's *Arabischem Elementar- und Lesebuche*, mit einem vollständigen Wortregister, Leipzig 1799;

Die Syrische Sprache, eben derselbe, nach *Michaelis grammatica Syriaca*, und *G. G. Kurfelii chrestomathia Syriaca, cum lexico Syriaco*, 1789, in zu verabredenden Stunden.

Die Vorlesungen über das Alte und Neue Testament s. bey den Theologischen Wissenschaften.

Vorlesungen über die Griechische Sprache und Griechische Schriftsteller: Hr. Prof. Heyne wird das öffentliche Collegium für die Mitglieder des philologischen Seminars um 10 Uhr halten, und bestimmt zur Uebung im Interpretiren ausgw. wählte Oden des Pindars, mit Ausnahme der Nemeischen, die er selbst erklären wird. Hr. Prof. Mitscherlich beendigt in seinem öffentlichen Collegio um 3 Uhr die Interpretation des Theophrast. Hr. Assessor M. Dissen erklärt um 3 Uhr, 5 Stunden wöchentlich Homers Odyssee; Hr. Assessor M. Wenzel, die *Argonautica* von Apollonius um 2 Uhr. — Zum Privat-Unterricht im Griechischen erbietet sich Hr. Assessor M. Wenzel, Hr. M. Fiorillo und Hr. M. Lünemann.

Vorlesungen über die Lateinische Sprache und Lateinische Schriftsteller: Hr. Prof. Heyne bestimmt für schriftliche Uebungen der Mitglieder des philologischen Seminars Aufsätze über ausgezeichnete Stellen im Lucrez, und zu Probe-Interpretationen die Eingänge der sechs Bücher dieses Dichters. Hr. Prof. Mitscherlich erklärt Horazens Satiren und Briefe; Hr. Prof. Wunderlich hält, 3 Stunden wöchentlich um 5 Uhr, eine Vorlesung über den Lateinischen Styl, verbunden mit practischen Uebungen. Hr. Assessor M. Wenzel ist erbötig, Uebungen im Interpretiren und Latein-Schreiben anzustellen. Hr. Director M. Kirksen erklärt, 4 Stunden wöchentlich um 4 Uhr, Lucans *Pharsalia*, und stellt 2 Stunden wö-

1480 G. g. U. 148. St., den 15 Sept. 1810.

hentlich um 4 Uhr Lateinische Schreib- und Disputir-
Uebungen an. — Privat-Unterricht im Lateinischen
geben Hr. Assessor M. Wenzel, Hr. Director M. Kirßen,
Hr. M. Fiorillo, Hr. M. Lünemann.

Neuere Sprachen und Litteratur.

Zum Privat-Unterricht in der Deutschen Sprache
erbietet sich Hr. Director M. Kirßen.

Die französische Sprache lehrt Hr. Prof. Artaud, und
Hr. Lector v. Chateaubourg. Auch wird Hr. M. Dubois,
so wie mehrere Andere, fernerhin Unterricht im Franzö-
sischen ertheilen.

Die vorzüglichsten historischen Dramen Shak-
speares erläutert Hr. Prof. Benecke, 4 Stunden wöchent-
lich, um 4 Uhr.

Zum Privat-Unterricht in der Englischen Sprache
erbietet sich Hr. Brown.

Die Italiänische Sprache lehrt Hr. M. Freudenfeld.
Auch wird Hr. Rossi fortfahren, Unterricht im Italiä-
nischen zu geben.

Zur Kenntniß der Spanischen und Portugiesischen
Sprache erbietet sich Hr. M. Freudenfeld, privatissime
Anleitung zu geben.

Die Reitbahn ist dem Hrn. Stallmeister Ayrer unter-
geben, der Fechtboden dem Hrn. Fechtmeister Boht, und
der Tanzboden dem Hrn. Tanzmeister Blesmann.

Wegen der Logis kann man sich an den Logis-Com-
missär, Meßell Schäfer, wenden; Auswärtige, welche
Logis suchen, können von ihm sowohl über die Preise,
als andere Umstände, Nachricht erhalten, und durch ihn
im voraus Bestellungen machen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

149. Stück.

Den 17. September 1810.

Zübingen.

Heerly

Leben Kaiser Carls des Großen, beschrieben durch Hans Carl Dippold, Dr. der Philosophie. 1810. 224 Seiten, 100 S. Verlagen, in Octav. Wir sehen es immer als eine günstige Vorbedeutung an, wenn ein sich bildender Historiker den Stoff seiner Arbeiten aus dem Carolingischen Zeitalter hernimmt. Es gibt kaum ein anderes, das so nothwendig zum Studium der Quellen des Mittelalters führte, und welches zugleich mehr den Weg zu den verschiedenen Theilen des großen Gebiets der nachfolgenden Geschichten Europa's bahnte; dessen Hauptstaaten meist aus jener, sich auflösenden, Monarchie hervorgingen. Auf der andern Seite darf es allerdings nicht unbemerkt bleiben, daß eben dieses Studium auf Abwege leiten kann, von denen es nicht so leicht ist, wieder zurück zu kommen. Es führt nothwendig in die Untersuchungen über die Bildung und Entwicklung des Feudalwesens: Untersuchungen, welche für for-

schende Köpfe einen eignen Reiz durch die Schwierigkeiten erhalten, mit denen sie verbunden sind. Man möchte gern jede Frage beantworten, jeden Punct ganz klar machen. Aber die Annalisten haben nicht Alles gesagt; noch mehr, sie widersprechen sich oft einander; und es hält eben nicht schwer, für zwey sich entgegenstehende Meinungen Beweisstellen aufzufinden. Davaus erklärt es sich, wie Jeder seine Vorstellungsarten mit zurückbringt, und sein Lehrgebäude aufstellt, das dem seines Vorgängers oft so gänzlich unähnlich sieht. Die große Aufgabe scheint hier also zu seyn, nicht einseitig zu werden; nicht mehr wissen und bestimmen zu wollen, als man wissen kann, und als sich bestimmen läßt. Gewiß ist das Studium der Deutschen Geschichte, mit frenem Geiste getrieben, ein erhebendes und lehrreiches Studium; aber dürfen wir uns nicht auf die Erfahrung berufen, wenn wir sagen, daß kaum ein anderes sey, das den historischen Blick mehr beschränkt habe? Allerdings lag der Grund davon bisher darin, daß man fast ausschließlich den publicistischen Gesichtspunct dabey nahm; es ist zu hoffen, daß die neuern politischen Veränderungen dazu beitragen werden, auch der Deutschen Geschichte einen neuen Schwung zu geben. Das Leben Carls des Großen ist ohne Zweifel der erheblichste Abschnitt dieser Geschichte; und wenn gleich dasselbe bereits durch Hegewisch abgesondert war behandelt worden, so ist es doch reichhaltig genug, um einer neuen Behandlung Platz zu lassen. Bedarf es erst der Bemerkung, daß die gegenwärtige Zeit neue Motive zu einem solchen Versuche enthält? Seinen Beruf zu dieser Arbeit hatte Hr. D. schon früher durch seine Disputation: *De son-*

tibus historiae Caroli M. et scriptoribus eum illustrantibus (die auch hier am Ende wieder mit abgedruckt erscheint), bewiesen. Die Abhandlung enthält eine Critik der Quellen; wir brauchen es also nicht erst zu sagen, daß der Verf. schon lange sich eine vertraute Bekanntschaft mit diesen verschafft hatte. Die Beweise davon gibt die Biographie von Anfang bis zu Ende; eine rühmlichere Probe seiner sorgfältigen und umfassenden Studien konnte der Verf. nicht geben. Nach einer kurzen Uebersicht der frühern Fränkischen Geschichte beginnt die des Helden selber schon S. 23. Der Verf. folgt im Ganzen der Zeitordnung, und das mit Recht. Die andere Anordnung, wo man die verwandten Gegenstände zusammenstellt, mag wohl einige Vortheile gewähren; allein gewiß sind die Nachtheile überwiegend. Das Fortschreitende der Biographie geht dabei verloren; und gleichwohl ist eben dieß ihr Wesen: denn was ist sie anders, als die Geschichte der Wechselwirkung des Individuums auf die Außenwelt, und umgekehrt? — So zerfällt also nach der Zeitfolge die Geschichte von selbst in die 5 Abschnitte: Geburt und Jugend Carls des Großen, 742 . . . 768. Carl und Carlmann, Könige der Franken . . . 771. Carl, alleiniger König der Franken . . . 777. Carl, König der Franken und Lombarden . . . 800. Carl, Römischer Kaiser . . . 814. Ohne diese Abschnitte sämmtlich einzeln durchzugehen, erlauben wir uns einige Bemerkungen. Die Kriege mit den Sachsen werden gleich bey ihrem Ursprunge als Religionskriege geschildert, was sie allerdings waren oder wurden. Aber die durch ihre Streifzüge so oft gefährdete Sicherheit der Grenzen gab doch wohl

die erste Veranlassung; und die Befehung ward erzwungen, weil ohne sie keine feste Herrschaft über das Volk bestehen konnte. Die Sachsenkriege sind von denen, die Carln tadeln wollten, ihm am ersten zum Vergehen angerechnet worden, weil man untre Ideen von religiöser Verfolgungssucht auf jene Zeiten übertrug; schwerer sind, unsers Erachtens, seine Angriffskriege auf Slaven und Avarn zu entschuldigen. Ueberhaupt ist die gerechte Schilderung Carls eine schwierige Sache; es kömmt darauf an, von welchen Grundsätzen man ausgeht. Will man den Eroberer nach seinem Erfolge messen, so ist Carl einer der größten; aber die Urtheile würden anders lauten, wenn die Besiegten sprechen könnten. "Da fragt keiner" (sagt der Verf.) "bey seinem Thun, obs hergebracht, obs erlaubt, obs gewöhnlich; sein Wille ist Gesetz, doch nur, weil er eben das Gesetz will; während der Geistesarme seinen Willen und sich immer dem Gesetze unterwerfen muß". Wie? wäre Gehorsam gegen das Gesetz Geistesarmuth? Und bestätigt es die Geschichte, daß die Herrscher, die ihren Willen zum Gesetze machten, wirklich das Gesetz wollten? Unberührt konnten wir diese Stelle nicht lassen (die einzige, wo der Verf. durch die Größe seines Helden geblendet wurde), weil sie so leicht der Mißdeutungen fähig ist. Der Geschichtschreiber soll aber die ewigen Wahrheiten der politischen Moral nie, auch nur anscheinend, verläugnen. Welcher Maßstab der wahren Größe bleibt übrig, wenn in dem Todtengerichte der Historie nicht mit diesem gemessen werden soll? Was Hr. D. weiter hin sagt, daß man Carln nicht für das verantwortlich machen solle, was nach seinem Tode geschah, — unterschreiben wir völlig. Der ihm, besonders in

den letzten Zeiten, gemachte Vorwurf, daß er seine Herrschaft durch große Institute auch für die Nachwelt habe begründen sollen, ist aus der Schule derer, die da glauben, daß man durch todte Formen einen Staat befestigen könne. Etwas viel Höheres, Religion und Einsichten, sollten, nach Carls Willen, die Stützen desselben seyn; konnte er dafür, wenn seine Nachfolger nicht in seine Fußstapfen traten?

Das Werk des Hrn. D. erregt in uns die schönsten Erwartungen für die Zukunft. Wir erkennen in demselben den sorgfältigen Geschichtsforscher, dem es zugleich Ernst ist, sich zum Geschichtschreiber zu bilden. Er hat seine Arbeit den Manen von Joh. v. Müller gewidmet; und wenn es gleich nicht zu verkennen ist, daß er in der Behandlung diesem Muster gefolgt sey, so hat er sich doch die Freiheit des Geistes und des Styls zu erhalten gewußt. Die Anordnung seines Stoffs hat unsern ganzen Beyfall. Die allgemeinen Erörterungen über die öffentlichen und Privateinrichtungen der Herrscher sind nicht etwa am Ende zusammengehäuft; sie sind da, wo schickliche Gelegenheiten sich darbieten, der Erzählung selber einverleibt; einige dunkle Punkte sind in 9 Beylagen erörtert, unter welchen die über die Poesien und Sagen von Carl dem Großen die ausführlichste ist. Nur eine Erörterung über die Kriegskunst und das Kriegswesen seiner Zeit vermiffen wir. Wir bezweifeln es, ob die Manier, mit zwey Abtheilungen des Heeres zu agiren, die, sich wechselseitig unterstützend, sich demnächst vereinigen sollten, schon vor Carls Zeiten gewöhnlich gewesen sey? War er aber der erste, der sie anwandte, oder doch nachbildete, so ragt er dadurch schon als großes strategisches Genie hervor.

Auch darin ist der Verf. seinem Vorgänger treu geblieben, daß er alle Metaphysik aus seinem Werke verbannt hat. Möge er auf dieser Bahn bleiben! Lebhaft durchdrungen von der Würde der Geschichte, ist auch die ganze Manier seiner Behandlung zugleich lebhaft und edel, und dennoch frey von aller Declamation. Kaum ein paar Mal stießen wir auf Stellen, wo es uns schien, daß das *factum genus dicendi* des Historikers nicht in seiner ganzen Strenge beobachtet worden sey.

Osian!

Göttingen.

Von Heinr. Dieterich: Entwurf einer Geschichte und Beschreibung der Badeanstalt zu Northeim, nebst einigen Bemerkungen über Schlammäder. Von Dr. Dietr. Georg Kieser, Stadt-Physicus und Brunnenarzt zu Northeim u. 1810. 136 S. gr. Octav, mit Kupfern. (Mit Lateinischen Lettern.)

Von dieser Schwefelquelle, der Anstalt für Genuß und Gebrouch derselben, und von den rühmlichen Bemühungen des Hrn. Dr. Kieser's, ist in diesen Blättern bereits verschiedene Male Nachricht gegeben worden. Der Verfasser, der sich um die Einrichtung und Aufnahme dieser Quellen bey Northeim sehr verdient gemacht hat, vermehrt seine Verdienste um dieses heilsame Bad durch eine so genaue als lehrreiche, und durch saubere Kupfer verschönerte, Beschreibung derselben, in Hinsicht dessen, was es wirklich ist, und was es noch werden soll. In der Einleitung werden die Schicksale der Badeanstalt seit ihrer Errichtung, die Schwierigkeiten, welche sich derselben in den Weg legten, und die guten Aussichten für die Zukunft, geschildert. — Erster

Abschnitt. Geschichte der Northeimer Schwefelquellen, sowohl der alten, im Jahre 1803 von dem verstorbenen Dr. Zum Hagen entdeckten, als von der neuen, 1808 am rechten Ufer der Rume bei einer Anschwellung dieses Flusses entstandenen, Quelle, welche wegen ihrer Reichhaltigkeit die Besorgnisse, daß es der alten Quelle an zu reichendem Schwefelwasser fehlen möchte, wegräumt. — Zweiter Abschnitt. Eigenschaften und Bestandtheile des Northeimer Schwefelwassers. Das Wasser ist nach den vier Reservoirs, worin es gesammelt wird, an Stärke verschieden, doch in allen von solcher Stärke, daß das schwächste dem stärksten Schwefelwasser anderer Quellen an Gehalt nicht viel nachgibt. Die Beschreibung der physischen Eigenschaften und chemischen Bestandtheile ist nach der genauen Untersuchung des berühmten Chemisten, Hrn. Westrumb in Hameln, verfaßt, und mit mehreren andern Schwefelwassern verglichen, woraus erhellet, daß die Northeimer Schwefelwasser den besten an Gehalt ziemlich gleich kommen. — Uebrigens sagt der Verfasser im dritten Abschnitt von den Wirkungen der Mineralwasser im Allgemeinen mit Recht, daß man nicht nach den Wirkungen der Producte, welche die chemische Analyse in den mineralischen Wassern angebe, auf die Wirkung des Wassers selbst, in so fern es als ein noch unzerlegter Naturkörper diese Producte vereinigt enthält, schließen könne, da selbst manche Producte erst durch die Analyse gebildet werden. Und der Verfasser ist geneigt, zu glauben, was ihm ein gelehrter Freund als seine Muthmaßung mittheilte, daß jede besondere Badequelle, wie

1488 G. g. U. 149. St., den 17. Sept. 1810.

jedes einfache Arzneimittel, eine specifische Wirkung auf einen Theil des menschlichen Körpers äußere, und die verschiedenen Mineralwasser als eben so viele Specifica anzusehen seyen. So wie man aber kein einfaches Arzneimittel durch ein Surrogat ersetzen könne, so lasse sich auch kein natürliches Mineralwasser durch ein künstliches ganz ersetzen; und durch Theorie lasse sich die Wirkung eines Mineralwassers nicht ausmitteln, sondern einzig durch Erfahrung. Die Beobachtungen der Brunnenärzte müssen aber nicht auf die Hauptwirkungen allein gerichtet seyn, welche z. B. die martialischen Wasser gegen Schwäche, die schwefelhaltigen gegen Sicht u. s. w. haben, sondern auf die feinen Nuancirungen der genannten Krankheiten, und die Stadien einer solchen Krankheit, in welcher jedes besondere Mineralwasser besondere Hülfe darbiere, und gleichsam specifisch wirke. Daher oft eine Badequelle eine hartnäckige Krankheit heile, welche der lange Gebrauch anderer Quellen durchaus nicht habe heilen können. Freylich müsse auch die Veränderung der Lebensart, des Clima und aller Umgebungen, welche während der Brunnencur auf den Kranken einwirken, mit in Anschlag gebracht werden. — Geschichten einiger durch das Northeimer Schwefelwasser geheilten Krankheiten. — Der vierte Abschnitt handelt von Schlammhädern überhaupt, und enthält einen von dem Verf. entworfenen wohl-durchdachten Plan zu einer vollständigen Schlamm-badeanstalt für die Northeimer Quellen, mit einem Grundriß zu einem Schlammbadehaus, dessen baldige Ausführung recht sehr zu wünschen ist.

—

Göttingische
gelehrte Anzeigen
unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

150. Stück.

Den 20. September 1810.

Marburg.

Handbuch der christlichen Dogmen = Geschichte, von **Wilhelm Münscher**, Consistorial-Rath, Dr. und Professor der Theologie zu Marburg. Viertes Band. 1809. S. 490 in Octav. Der neue Band dieses schätzbaren Werks umfaßt die zweite Hälfte vor der zweiten Periode der Christlichen Dogmen = Geschichte, wovon die erste Hälfte schon im dritten, im Jahre 1802 erschienenen, Bande abgehandelt worden ist; diese Periode aber faßt nicht viel weniger als drey Jahrhunderte in sich, denn sie zieht sich von dem vierten Jahrhunderte bis auf die Zeit Gregors des Großen, also bis in den Anfang des siebenten hinein. Damit umfaßt sie aber zugleich die wichtigsten wie die mannigfaltigsten Veränderungen in der Geschichte der Christlichen Glaubenslehren, denn sie schließt ja den Zeitraum in sich, in welchem auf der einen Seite die Arianischen, die Nestorianischen und die Eutychianischen Bewegungen eine so ärgerliche Verwirrung in der Kirche anrichteten, während dessen sich auf der andern Seite unter den Augustinisch-

Æ (6)

Pelagianischen Streitigkeiten eine ganz neue Christliche Theologie bildete. Davon mußte auch das Meiste für diesen Band aufbehalten werden, denn der vorhergehende wurde schon durch die allgemeine Geschichte der Dogmatik in dieser Periode und durch die besondere Geschichte der Dreieinigkeitslehre überfüllt. Selbst dasjenige mußte für diesen Band aufgespart werden, was unter den schändlichen Donatistischen Händeln an dem Lehrbegriff verändert und verdorben wurde: also wird man sehr darauf gespannt, wie sich der Verf. durch diese Masse oder durch diesen Wald von Materien hindurchgearbeitet haben mag, aber auch desto angenehmer überrascht, wenn man sich doch am Ende glücklich hindurchgebracht sieht. Dieß hat Hr. W. durch die Eintheilung seines Stoffes in sechs besondere Abschnitte zu erreichen gewußt, in deren erstem, S. 1 . . . 122, die Geschichte der Lehre von der Person Christi; in dem zweyten, S. 123 . . . 262, die Geschichte der Lehre von dem Menschen, von der Sünde und von der Gnade; in dem dritten, S. 263 . . . 313, die Geschichte von der Erlösung und ihren Folgen; in dem vierten, S. 314 . . . 407, die Geschichte der Lehre von der Kirche und den Christlichen Mysterien; in dem fünften, S. 408 . . . 475, die Geschichte der theologischen Ideen von den Schicksalen der Menschen nach dem Tode, durchgeführt, und in dem sechsten Abschnitt, S. 476 . . . 490, der allgemeine Einfluß, den das Zeitalter und der Zeitgeist auf die Dogmatik überhaupt und auf ihre Ansicht von einigen besondern Lehren hatte, bemerklich gemacht und beleuchtet ist. Dabey konnte dann ohne Verwirrung in den ersten Abschnitt die Geschichte der Apollinaristischen, der Nestorianischen und der Eutychianischen Streitigkeiten; in den zweyten und dritten

die Geschichte der Pelagianisch-Augustinischen, und in den vierten die Geschichte der Donatistischen eingewebt werden, was auch wirklich geschehen ist; aus der bloßen Anzahl der Seiten, welche jeder Abschnitt ausfüllt, kann man jedoch schon schließen, mit welcher bedachtsamen Sorgfalt immer nur das Wichtigere dabey ausgehoben, und mit welcher Kunst hier selbst noch das Wichtigere zusammengedrängt seyn muß. So weit hätte es indessen keine Kunst möglich machen können, wenn sich nicht der Verf. mit so musterhafter Enthaltbarkeit auf das rein Dogmatische eingeschränkt, selbst dabey fast immer nur aus den Quellen geschöpft, und sich in Beziehung auf die äußere Geschichte der Streitigkeiten und auf das Polemische bey dieser, nur mit allgemeynen Verweisungen auf die Hauptwerke begnügt hätte, in denen schon das Historisch-Polemische mit dem genauesten und gelehrtesten Fleiße bearbeitet ist: dadurch wurde es aber auch möglich gemacht, daß er das Dogmatische noch so vollständig zusammenbrüngen konnte, ohne sich und seine Leser in die Labyrinth zu verwirren, in die er sie hin und wieder dabey hineinführen mußte. Mußte er sie doch selbst durch alles Dornichte der schönen Streitfragen hindurchführen, die man über die Person und die Naturen Christi, über die Vereinigungsart der letztern und über die Wirkungen in Bewegung brachte, welche die Vereinigung auf jede einzelne gehabt haben sollte; und auch durch diese kömmt man mit ihm — freylich nicht ohne Ueberdruß — doch ohne Anstoß hindurch.

Da wir uns bey einem solchen Werke keine Erörterungen über das Einzelne erlauben dürfen, so glauben wir, nur das Verdienstliche der Gerechtigkeit und parteylosen Unbefangenheit besonders ausheben zu müssen, womit der Verf. auch die Geschichte

der Glaubenslehre in dieser Periode behandelt hat. Die Hauptbeweise davon findet man darin, weil er — was sonst unsern Theologen so schwer wurde — bey mehreren der Meinungen und Ideen, von denen wir bey der Reformation uns lossagten, kein Bedenken trug, zu gestehen, daß sie wirklich schon zu dem Christlichen Glauben dieses Zeitalters gehörten. Eben so sichtbar wird sie aber auch dem Beurtheiler, der in der Geschichte schon etwas einheimisch ist, in der Darstellung, die er hier von dem Eigenthümlichen des Apollinarismus, des Augustinismus und des Pelagianismus und der allgemeineren Ansicht des Zeitalters von dem nur allzu bekannten Streitpunct in der Nachtmahlslehre gegeben findet. Nur in der letztern durfte vielleicht der reformirte und der katholische Theolog den lutherischen zu erkennen glauben: doch würden auch sie gestehen müssen, daß er für seine Darstellung eben so viele Gründe, als sie für die ihrige, anführen konnte. Wir sehen also der Fortsetzung des Werks, das gewiß unserer Deutschen theologischen Litteratur Ehre macht, mit Verlangen entgegen, und wünschen daher nur, daß dem würdigen Verf. seine schnellere Vollendung möglich werden möchte, ohne dabey zu fürchten, daß der Umfang des Werks allzu groß werden dürfte.

M.

München.

. Geschichte der bayerischen Wiedertäufer im sechszehnten Jahrhundert. Von Vitus Anton Weber, Stadt-Pfarrer bey St. Jodoch, und Professor zu Landsbut. 1809. S. 184 in Octav. Es sind zwar nur Materialien zu der Geschichte der Baierschen Wiedertäufer, welche man hier gesammelt findet, denn der Verf. gesteht selbst in der Vorrede S. X, „daß er die Geschichte nur fragmentarisch geben

konnte"; doch würde man sich nicht versucht fühlen, mehr zu verlangen; als er zu geben im Stande war, wenn man nicht durch das von ihm gegebene Verzeichniß der Quellen, deren Benutzung ihm gestattet war (S. XIII) allzu unwiderstehlich gereizt würde. Dem Verfasser wurde nicht nur das königl. Baiersche Regierungs-Archiv zu München geöffnet, aus dem er, seiner Angabe nach, mehrere Tausende von Documenten und Schriften zur Einsicht erhielt. Es wurden ihm nicht nur mehrere andere Archive, wie das der Stadt München und das bischofl. Eichstädtische, aufgeschlossen und Religions-Acten daraus mitgetheilt, sondern auch die aus den aufgehobenen Domstiftern nach München versendeten Acten wurden ihm zur Uebersicht und Einsicht communicirt: wer aber kann sich dabey entbrechen, etwas Ungemeines voraus zu erwarten? ja welcher Geschichtsforscher kann sich bey dieser bloßen Aufzählung der Hülfsmittel, die ihm zu Gebote standen, einer kleinen Regung von Eifersucht erwehren? Die Ausbeute, welche Hr. W. damit gewonnen hat, läuft jedoch, von ihm selbst in fünf Abschnitte vertheilt, in Folgendem zusammen. Abschn. I. Geschichte der Wiedertäufer in Baiern unter Wilhelm IV. Sie kamen erst im J. 1527 nach Baiern, wahrscheinlich von dem benachbarten Augsburg und Regensburg: denn schon in diesem Jahre wurde von den Herzogen Wilhelm und Ludwig das erne Landgebot gegen sie erlassen. Bloß die Nachrichten von einem ihrer Haupt-Apostel, welcher ihre Meinungen in Baiern verbreitete, von Augustin Witselburger, sind aus handschriftlichen Acten geliefert, aus denen man jedoch nichts Besonderes, wodurch er sich ausgezeichnet hatte, erfährt: von dem Märtyrertum des redlichen Georg Wagner's von Emmering, der im J. 1527 zu München als Wieder-

täufer verbrannt wurde, wovon die Geschichte S. 42 . . . 54 eingerückt ist, waren aber die Acten schon zweymahl vorher gedruckt worden. Abschn. II. Geschichte der Wiedertäufer außer Baiern in demselben Zeitraum. S. 54 . . . 82. Es ist hier zusammengestellt, was man von den Schicksalen weiß, welche einige von den Baierschen Wiedertäufern nach ihrer Vertreibung oder nach ihrer Flucht aus Baiern erfuhren. Die bedeutendsten darunter sind Johann Landtsberger, ehemahls Stadtpfarrer in Landshut, Doctor Balthasar Huebmajer, Professor und Stadtpfarrer in Ingolstadt, Hans Denk, und der schon genannte Augustin Wieselburger. Von Landtsberger'n weiß man jedoch fast nichts, als daß er zu Bern starb. Eben so starb Hans Denk im J. 1528 zu Basel an der Pest. Huebmajer wurde im Oestreichischen verbrannt, und seine Frau in der Donau ersäuft; Wieselburger aber zu Regensburg hingerichtet. Alle Notizen von diesen Unglücklichen sind von dem Verf. mit einer in der That verdienstlichen Mühe gesammelt worden; aus handschriftlichen Quellen ist jedoch nur eine einzige, aber wirklich interessante, welche Wieselburger'n betrifft, durch ihn hinzugekommen. Die Herzoge von Baiern — dieß erfährt man S. 79 — hatten den Magistrat zu Regensburg aufgefordert, ihm den Proceß zu machen. Der Magistrat hatte darauf erwiedert, daß er ungern den Herzogen Etwas abschlage, aber nicht absehen möge, mit welchem Fug Wieselburger zum Tode verdammt werden könne, der sonst keines Verbrechens, als der Anhänglichkeit an die Meinungen der Wiedertäufer, schuldig sey: die Herzoge hingegen schrieben dem Magistrat zurück, daß sie selbst alle ihre von Wieselburger'n verführte Unterthanen bloß um der Wiedertaufe willen hätten hinrichten lassen, und draugen so ernst-

haft und mit solcher Verwunderung über die Bedenklichkeiten des Magistrats auch auf seine Hinrichtung, daß sich dieser gezwungen glaubte, ihr aufzuopfern. Abschn. III. Geschichte der Wiedertäufer in Baiern unter Albrecht V. S. 82 . . . 120. Wirklich waren jetzt keine mehr vorhanden; aber Archival-Akten lieferten hier dem Verf. desto mehr Beweise, wie sehr man sich vor ihrem Schatten fürchtete. Abschn. IV. Geschichte der Wiedertäufer in Baiern unter Wilhelm V. S. 121 . . . 146. Ohne Zweifel der merkwürdigste Zeitpunkt in der Geschichte. Unter dem Namen der Hutterischen Brüder kommen neue wiedertäuferische Apostel und Missionarien aus Mähren nach Baiern. Der Anführer der besonders nach Baiern bestimmten Mission ist ein gewisser Hans Zukenhammer; ihre Absicht geht aber jetzt nicht mehr dahin, sich selbst in Baiern festzusetzen, sondern sie fordern alle daseibst gewonnene Proselyten zum Auswandern nach Mähren auf, und veranlassen dadurch wirklich in dem einzigen Jahre 1586 eine Emigration von mehr als 600 Unterthanen. Am nöthigsten hätte hier untersucht werden sollen, ob diese Hutterischen und Mährischen Brüder wirklich Wiedertäufer waren; aber Hr. W. nahm es für entschieden an. Abschn. V. S. 147 . . . 164. Ursachen der den Wiedertäufern zubereiteten Leiden, oder vielmehr Rechtfertigung der Baierschen Regenten über die Hinrichtung und Verbannung der Wiedertäufer — vorzüglich darauf gebaut, weil die Ausbreitung ihrer Lehren immer mit Volksaufwiegelung verbunden war!

Wien.

Schon längst sahen wir der Vollendung der lehrreichen Schrift des Hrn. kais. Hofagenten Franz Jekel, von Polens Staatsveränderungen, entgegen (S. g. A. 1804 S. 449 f., 1809 S. 196). Ein

1496 G. g. U. 150 St., den 20. Sept. 1810.

Theil desselben sollte die Geschichte und Darstellung des Polnischen Handels in zwey Theilen beschreiben. Wir hatten auch damahls bereits den ersten 1809 in Händen, wollten aber gern die Erscheinung des zweyten abwarten. Wenigstens wollen wir von dem, was wir in Händen haben, den Inhalt angeben, um künftig das Weitere anzuknüpfen. Im ersten Hauptstücke ist also 1. Kapitel begriffen, der erste Zeitpunkt des Polnischen Handels, von den ältesten Zeiten bis auf Kasimir den Großen. In Polen ging der Handel von den Preußen aus, und hier fing er auswärts durch das einzige Product des Bernsteins an. — Gewerbleiß und Handel der Slavischen Völker; Winertha oder Zumne. Danzig. Handel der alten Preußen und Saman. Ankunft der Deutschen Ordensritter; daß diese nicht zum Vortheil des Handels gewirkt haben, braucht nicht erst gesagt zu werden; Erpreßsen nach Willkühr beförderte den Handel nie, Verarmung und Entvölkerung waren die unausbleiblichen Gefährten dieser heroischen Maßregeln. Besser wirkte der Bund der Hanse; wie viel das handelnde Kioth wie wenig dagegen die Waffeneroberungen! Wie viel gewann durch den Handel die Cultur, die Sitten, Gewerbe, der Wohlstand, die Sprachbildung, der Bergbau, die Künste, der verbesserte Landbau! 2. von Kasimir 1333 bis zum Ableben Sigismunds III. 1632. Wir müssen eine Menge selbst für unsere Zeiten nützliche und wichtige Dinge und Bemerkungen unterschlagen; es folgen die Kapitel vom Münzwesen; von Verordnungen in Handelsfachen; Handel mit Ungern, mit Schlesien u. Deutschland; nach der Türkei und der Ostsee. Hier schließt sich die zweyte Periode. Aber die Einschränkungen, Belastungen, Verbote und Gebote, alle die künstlichen Zerstörungsmittel des Handels, gehen in die folgende Periode über, und weiter.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

151. Stück.

Den 22. September 1810.

Paris.

Bergin

Von Arthur Bertrand: *Consulat de la Mer*, où Pandectes du Droit commercial et maritime, faisant lois en Espagne, en Italie, à Marseille et en Angleterre, et consulté partout ailleurs comme raison écrite. Traduit du Catalan en Français, d'après l'Édition originale de Barcelone de l'an 1494. Dedié à Monseigneur le Prince Cambacérès, Archichancelier de l'Empire, par P. B. Boucher, Professeur de Droit commercial et maritime à l'Académie de Législation, etc. etc. 2 Vol. 1808. XVI u. XLVIII, auch 632 Seiten; II u. 797 Seiten in gr. Octav, nebst einigen Tabellen.

Von diesem seit Jahrhunderten in die vornehmsten Europäischen Sprachen übersetzten, fast allgemein bekannten, *Consolato del mare* kannten wir bisher nur die in Catalonischer Sprache zu Barcellona im Jahre 1502, Quart, abgedruckte Ausgabe als die früheste (vergl. von Martens Grundriß des Handelsrechts zweite verbesserte Ausgabe S. 138, Göt. 1805. Octav, und Köding's allgemeine

Y (6)

Litteratur der Marine, in dessen allgemeinem Wörterbuche der Marine, 1. Band S. 5 Jahrg. 1502). Der Herausgeber und Verfasser der vorliegenden Uebersetzung, der sich durch mehrere treffliche Schriften, auch durch seine Institutiones commerciales etc., rühmlichst bekannt gemacht hat, macht uns mit einer früheren Ausgabe der Urschrift vom Jahre 1494 bekannt, welche weder Fabricius, noch Lipen und dessen Ergänzer Schott, noch unsere späteren Bearbeiter der Litteratur des Völkerseerechts, erwähnt haben. Gerade diese erste Ausgabe, welche, wie die beiden spätern vom J. 1520 u. 1529, in Catalonischer Sprache, unter dem Titel: *Leys e Ordinacions de Actes maritims mercantivals* gedruckt worden, hat Hr. B. zum Grunde gelegt, und dieselbe ins Französische übersezt, die sich von der bisher bekannten Clairvacschen Uebersetzung merklich unterscheidet. — In der mit vieler Gelehrsamkeit ausgearbeiteten, dem Hauptwerke vorgesezten, Einleitung gehet der Verf., wie schon früher Hr. Prof. Gildemeister (f. jus marit. univers. P. I. Gott. 1803, Quart) gethan hat, von dem Grundsaze aus, daß die einzelnen Gesetze und Gewohnheiten der früheren gebildeten Völker in Europa (die nach der Natur der dabey eintretenden Geschäfte, welche unter sich eine auffallende Aehnlichkeit haben, auch eine gemeinsame Quelle der Gesetze erzeugten) schon im Alterthume für die Seehandlung treibenden Völker ein Princip gebildet hätten, wornach alle auf das Seewesen sich beziehenden Verabredungen, im Geiste jener Gesetze, nach den Regeln der bonae fidei wären beurtheilt worden. Hieraus leitet er die in die Römischen Gesetzbücher übergegangenen Seegebräuche der Insel Rhodus, wovon die einzelne Stücke dieser alten

und berühmten Seegesetze auf uns gekommen sind. Zugleich wird aber auch gezeigt (wie längst bekannt und erwiesen ist), daß die angebliche, in Griechischer Sprache abgefaßte, Sammlung Rhodischer Seegesetze, die sich in *Leunclavii thesaurus juris Graeco-Roman.* Tom. II. und in *Peckii de re nautica* findet, nicht echt sey, und wahrscheinlich erst im eilften oder zwölften Jahrhunderte, zum Theil aus den Römischen Gesetzen, zusammengetragen worden, wohin aus dem *Codex Theodosianus* L. XIII. Tit. 5 . . . 9, aus den Gesetzbüchern *Justinians* besonders L. IV. Tit. 9, L. XIV. Tit. 1 . . . 4 und mehr andere der Art gehörten (vergl. *C. van Bynkershoek* Opusc. T. I. p. 173). Der Verfasser glaubt mit Recht, die früheren Seegebräuche wären Levantischen Ursprungs, indem die Asiatischen Anwohner des Mittelländischen Meeres, in ihren frühern navigablen Verbindungen mit den Küsten, und Inselbewohnern Griechenlands und Italiens, dieselben den westlichen Völkern am Mittelmeere mitgetheilt haben würden. Dieß geht aus der Natur der Sache selbst hervor. Denn lange nach der Zerstörung des abendländischen Kaiserthums schifften Venetianer, Genueser und Pisaner nach Constantinopel und den Küsten Vorderasiens, und lernten hier gleichsam Handel und Schifffahrt, die sie in ihre Heimath brachten, und daran in der Folge ihre übrigen Italiänischen Landsleute, wie späterhin Franzosen (Marseiller) und Spanier, Antheil nehmen ließen. Von nun an bildeten sich unter Kaufleuten und Seefahrern des Mittelländischen Meeres eine Menge auf das Seewesen sich beziehende Gebräuche, welche von den Kaufleuten in vorkommenden streitigen Fällen als Entscheidungs-Normen angesehen

und befolgt wurden. Aus diesen Gebräuchen und Erkenntnissen entstand, wie auch Hr. B. äußerst wahrscheinlich macht, zuerst in Catalonien das *Consolato del mare*, welches lange fast in allen Häfen des Mittelländischen Meeres als Hauptgesetz galt, und noch jetzt in den meisten derselben die Kraft eines subsidiarischen Rechts behalten hat. Ueber das ungewisse Alter dieser im Mittelalter entstandenen Seegebräuche ist Hr. B. der critischen Genauigkeit des durch seine *Orde- nanzas de las Armadas Navales de la Corona de Aragon, aprobadas por el Rey D. Pedro IV. Ae 1354* (Madrid 1787, 40 S. Einleitung, 147 S. Text und 63 S. Anhang in Quart) vortheilhaft bekannten Don Antonio de Capmany y de Monpalau beygetreten, welcher in seinen gelehrten Untersuchungen gezeigt und gleichsam bewiesen hat (s. *Codigo de la costumbres maritimas de Barcelona* p. XVIII, Madrid 1791. Quart), daß diese Sammlung älterer Seegebräuche wahrscheinlich erst zwischen den Jahren 1250. . . 1266 wäre zusammengetragen worden. Hieraus gehet hervor, daß diese Seerechte nicht so alt sind, als sie von einigen Schriftstellern in neuern Zeiten ausgegeben werden, welche ohne alle Critik behaupten, diese Sammlung wäre schon im J. 1075 zu Rom, 1111 zu Oari in Calabrien, 1112 auf der Insel Majorca, 1118 zu Pisa, und 1162 zu Marseille, auch späterhin in mehreren Seestädten am Mittelländischen Meere, als ein geschriebenes Gesetz für gültig erkannt, und als Norm für die Schifffahrer, Rheder und Kaufleute angenommen worden.

Von den verschiedenen Ausgaben der Uebersetzungen des *Consolato* werden vorzüglich ausgehoben: Die Französische des Franc. Mayfou, welche 1577

zu Marseille in Quart erschien, und 1635, 4. zu Aix von neuem gedruckt wurde. Auch in Clairac's Usages et costumes de la mer, Bourd. 1661, 4., und Rouen 1671, 4. ist jene Sammlung Französisch gegeben. Auch im Englischen findet man dieselbe in *The ancient Sea Laws by Mierge*, Lond. 1686, 4., niemoht auch in *Malynes consuetudo vel lex mercatoria*, Lond. 1686, Fol. manches hierauf sich Beziehende angetroffen wird. Von den Italiänischen werden als vorzügliche Ausgaben ausgehoben: Die Venetianische vom J. 1549; andere It. in. Uebersetzungen von den Jahren 1566, 1576, 1584, 1599, 1612, 1636, 1736 u. 1737, wovon die letztere bekanntlich der gelehrte Casaregi besorgte. Im J. 1788 ward diese Ausgabe zu Vassano, verbessert und vermehrt, wieder herausgegeben in 4. (nur Schade, daß gerade diese viele, nicht angezeigte, Druckfehler hat). Zu den besten Uebersetzungen wird die It. ländisch-Holländische Ausgabe, die Abrah. Westerveen zu Leiden 1704, 4. mit noch 37 Artikel aus dem Catalonischen Original besorgte, welche 1723 in gr. 4. von neuem gedruckt wurde, mit allem Rechte gezählt. (Die Deutsche Uebersetzung von J. A. Engelbrecht, in dessen *Corpus juris nautici*, scheint Hr. B. nicht zu kennen.) Ueberhaupt genommen, ist der Verf. mit seinem Gegenstande ganz vertraut, wozu ihm, wie es scheint, eine Menge trefflicher Hülfsmittel zu Gebote stand, die er auch mit vieler Sachkenntniß zu benutzen gewußt hat. Die Uebersetzung ist fließend, und die sowohl in der Einleitung, als an mehreren Orten des Werks, angebrachten Bemerkungen geben hinlängliche Beweise, daß er nicht zu den oberflächlichen Schriftstellern gehöre, unter denen einige seiner Landsleute sich bisweilen auszeichnen.

5

Frankfurt am Main.

In einer Einladungsschrift zu Prüfungen in Gymnasium legt der Hr. Prof. und Rector **Matthiä** einige gelehrte Erläuterungen schwerer Stellen in den Classikern vor. Hr. M. vermist die in vorigen Zeiten üblichen *Adversaria*, *Variae Lectiones* und ähnliche Sammlungen der Philologen, worin man einzelne Bemerkungen bey dem Lesen der Alten, die sonst verloren gehen, oder Verbesserungen von Stellen, die zuweilen der Zufall und eine glückliche Combination darbietet, aufbewahrte und Andern mittheilte; er rath, die kleinen Gelegenheitschriften zu gleichem Zwecke zu gebrauchen. Die Stelle im Herodot I, 50. von den Weihgeschenken des K. Croesus an den Delphischen Apoll, die in goldenen Platten bestanden, hat bekannte Schwierigkeiten wegen ihrer Gestalt als Halbquadrat-Platten (*ἡμιτετραγώνια*), und wegen ihres Gewichts. Hr. M., der sich, wie wir aus frühern Abhandlungen sehen, mit der Geld-, Maß- und Gewichtskunde der Alten beschäftigt, berichtet glücklich die Begriffe der Gelehrten, welche diese Stelle mehr verwickelten, als erläuterten; es fehlt nur noch an einem Versuche, den innern Gehalt dieser Goldplatten und ihren Werth selbst zu berechnen. Hr. M. wünscht, daß Jemand die Metrologie Herodots besonders in einer eigenen Schrift bearbeiten möge. Dazu wäre er selbst wohl der geschickteste Gelehrte, und das Publicum kann sich nach den vorhin aus Licht gestellten Versuchen berechtigt halten, ihn dazu aufzufordern. Es wäre dieß eine Wohlthat für uns andere, die wir bey ähnlichen Gegenständen nichts anders thun können, als die Resultate von solchen

wissenschaftlichen Ausführungen, die einzeln von Sachkundigen angestellt und ausgeführt worden sind, aufzufassen und anzuwenden. II. In der Odyssee soll, nach Cicero de Senect. 15, des Düngens des Ackers gedacht seyn; Ulyß traf den Laertes an *colentem agrum et eum stercorantem*. Wo findet sich aber die Stelle? oder ist der Vers verloren gegangen? oder hat Cicero einen Gedächtnißfehler begangen, welchen Plinius nachschrieb? oder ist in Odys. 24, 226, wo Ulyß den Vater antraf, *λιτρειουντα Φυτον βυτωωντα τς. εστο χ.* zu interpungiren, so daß *βυτωωντα* die Bedeutung vom Düngen hätte? Hr. M. hat den Gedanken, Cicero habe in seiner Abschrift der Odyssee eben daselbst B. 206 statt *ὅν πα παρ' αὐ- τας λαερτης κοπρισσειν* gelesen, statt *υπεαρτισσειν*. Dieß wäre an und für sich möglich, stände nur nicht das *παρ' αὐτος* dabey; Düngen geschieht nicht irgend einmahl, oder einst. — III. Im Livius XXII, 56, wo die Nachricht von der verlorenen Schlacht bey Canná zu Rom eine solche Bestärzung macht, *ut sacrum anniversarium Ceresis intermissum sit*: es fragt sich, was war dieß für ein Ceresfest? in welchem Monath, und auf welchen Tag fiel es? und in welchen Tagen ist die Schlacht vorgefallen? Eines würde das Andere erklären; aber von keinem haben wir ein gewisses Datum. Der Recensent würde sagen: das ist ein historischer Nebenumstand, dessen eigentliche Bestimmung zur Sache nichts thut, für die Zuverlässigkeit aber der Angabe des Livius Glaubwürdigkeit Bürge seyn kann. Allein es geht uns so: wenn wir im Forschen einmahl auf etwas Ungewisses treffen, so ist keine Ruhe und Rast

1504 G. g. A. 151. St., den 22. Sept. 1810.

mehr. Hr. M. sucht aus der ganzen Folge der Begebenheiten eine Bestimmung auszumitteln. Aus des Quintus Claudius (Quadrigrarius) Annalen ist uns aufbehalten, die Schlacht sey vor- gefallen ante diem quartum nonas sextiles; also am 2. August in einem Jahre, in welchem die Consuln am 15. März ihr Amt antraten; das Ceresfest muß also in den August oder Anfang Septembers gefallen seyn. Aber davon findet sich sonst keine Spur, und die Unordnung des frühern Kalenders macht neue Schwierigkeit, wenn die Frage ist, welcher Monathstag im Julianischen Kalender jener 2. August mag gewesen seyn; und nun bleibt auch die Frage noch, was für ein Ceresfest war dieß, das jährlich gefeyert ward? Das Fest des mundus patens war es nicht, denn dieß ward drey Mahl im Jahre gefeyert; also kömmt Hr. M. auf die Cerealia im April wieder zurück, die er ehemahls in seinen Anmerkungen über 21. Buch im Livius angenommen hatte; wahrscheinlich ist es, daß die Graeca sacra einen Theil dieses Festes, und das Sacrum Bonae deae den Schluß davon am 1. May machte. — Seine Richtigkeit hat es, daß die Bestimmung der alten Festtage der Griechen und der Römer nach dem Kalender, bey dessen Unsicherheit oft viele Schwierigkeiten sich darbieten, deren Hebung einem gelehrten Philologen immer noch aufbehalten bleibt. Der Hr. Professor kann leicht errathen, daß auch für diesen Gegenstand kein gelehrter Forschungsgeist in Anspruch genommen werden wird.

Göttingische
gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

152. Stück.

Den 22. September 1810.

Paris.

Mémoires de Littérature tirés des Registres de l'Académie Royale des Inscriptions et Belles Lettres depuis l'année MDCCLXXXIV. jusques et compris l'année MDCCXIII. *Tome quarante neuvième.* 1808. Quart 788 Seiten. Die in diesem Bande enthaltenen Abhandlungen sind vom Hrn. Silvestre de Sacy, Abbé Arnaud, de Choiseul-Gouffier, Gaillard, Sainte Croix, Ameilhon, Anquetil Duperron, Gossellin.

S. I . . . 199 Hr. Silvestre de Sacy, über die Arabische Uebersetzung der Bücher Moses, zum Gebrauche der Samaritaner, und über die Handschriften dieser Uebersetzung; von dieser Abhandlung wird einmahl eine besondere Anzeige folgen. — Abbé Arnaud, über das Leben und die Werke von Apelles: ein verständiger, zum Lesen angenehmer, Commentar über die Notizen und Mahlermährchen von ihm. (Eine neue Vorlesung hat 1808 Quatremère de Quincy im Institut gehalten, vom Wettstreite des Apelles und

Protogenes.) In der Stelle von der Venus Anadyomene (Plin. 35, 36, 15), und den Epigrammen zum Lobe derselben muthmaſet A. opere verſibus — victo sed illustrato, daß non victo geſchrieben ſeyn ſolle, und S. 218 machten uns ſeine Gedanken über den Indigo beim Plinius 35 l. 32 aufmerkſam. — De Choiseul Gouffier, über den Hippodrom zu Olympia, S. 222, mit der Lebendigkeit geſchrieben, die ſeinen Schriften eigen iſt; es war bereits 1784 geſchrieben, iſt aber nun nach ſpäteren Einſichten umgearbeitet. Die Vorſtellungen von der Geſtalt, Länge und Breite des Hippodrom ſind unter den Gelehrten verſchieden, je nachdem man die Anſicht aus Pausanios und andern Nachrichten gefaßt hat; Schwierigkeiten ſind bey jeder. Hr. de Choiseul war auf Ort und Stelle zu Olympia, bereits mit der Sache bekannt, und konnte alſo den beſten und ſicherſten Beſcheid geben, da er den Boden, die Spuren und alle Umſtände vergleichen konnte. Wichtig beſtimmt fand er alſo die bekannte Geſtalt, ein längliches Viereck, wie der Römische Circus; eingeschlossen in eine, jetzt oft überſchwemmte, Vertiefung zwiſchen zwey Erhöhungen der Erde, nördlich eine natürliche Anhöhe, und ſüdlich eine von Menſchenhänden gemachte Terraffe; aber am öſtlichen Ende der Bahn, nordwärts, litt die Regularität der Form durch einen Abau auf dem Ende der Anhöhe, auf welcher ehemahls ein Tempel der Demeter Chamyne ſtand, jetzt ein Erdhaufen; die ſem gegen über ſüdlich ſtand innerhalb der Rennbahn ein runder Grabhügel, der den Nahmen Zararippus führte, weil die Rennpferde erſchracken, wenn ſie im Rennen auf einmahl auf denſelben ſtießen; die Sagen von dem hier Beerdigten wa-

ren verschieden; man kann aber leicht vermuthen, beide, der Tempel und das Grabmahl, waren schon damals vorhanden, als man den Raum zum Kennen bestimmte, und die Heiligkeit von beiden nicht verletzen wollte; jetzt ist keine Spur mehr davon; Hr. Visconti und la Borde setzen sie am Ende der Spina (der Mitte), aber Hr. de Gouffier mit Grunde südwärts am Ende derselben. Am Ende der Mitte, um die *νύσσα* oder den *καμπτήρ* herum, war der Raum zum Kennen verengt, und also die Gefahr vergrößert; vielleicht war, wie beyrn Homer, auf der andern Seite noch dazu ein abschüffiger Boden durch eine Neigung der anstößenden Anhöhe. So weit ließ sich Alles noch so ziemlich aus den einzelnen Angaben, die sich vorfinden, errathen. Aber das, was, auch dem Rec., die große Schwierigkeit machte, war die Stelle, wo die Wägen abfahren, die Stellung derselben und Ordnung vor und nach dem Aufbruch zum Kennen: die so genannte *αΐσις*. Die Wörter *carceres*, Schranken, Barriere, *lines*, sagen das nicht, und geben den Begriff nicht. Diesen konnte nur die örtliche Ansicht geben, und beides verdanken wir nun dem Hrn. Choiseul Gouffier. Man denke sich eine Reihe kleine Ställe, Remisen oder Logen, neben einander, worin die Pferde mit den Wägen hielten; ihre Zahl ist fünf, die einander gleich sind; am linken Ende ist noch eine, nicht so tiefe, die eine andere Bestimmung gehabt haben kann; aber jene fünf nahmen eben so viel Wägen, jeden mit seinen zwey Pferden, ein, welche neben einander liefen; denn dieses ist die wichtige Bemerkung des Verf. Nur fünf Wägen wurden zum Wettlauf auf einmahl zugelassen; waren ihrer mehr vorhanden, so mußte

ein neues Rennen (missus) ange stellt werden. (Freylieh bleibt nun die Frage, wenn mehrere missus waren, so mußten auch mehrere Sieger möglich seyn, und doch war nur Ein Siegestranz. Würdennun unter mehreren Siegern noch ein Rennen an gestellt?) Die Plätze wurden durch das Loß vertheilt, und vor dem Lauf rückten die Wägen einzeln vor in eine schräge Linie, deren mittelfte Punct nach dem Mittelpuncte der Bahn ging, so daß der Vortheil der Stellung aller gleich war von da aus das Wettrennen erfolgte auf ein gegebenes Zeichen. Pausanias vergleicht das ganz Gebäude mit einem Schiffsvordertheile; es stand nämlich schräge gegen die rechte Hand zu, von wo aus das Rennen seine Richtung nahm, sich um das Ziel links lenkte, und wieder an dem linken Ende des Gebäudes anlangte; diesen, Embolus daher genannt, verglich man mit dem Schiffsschnabel (rostrum), weil es von Ferne her dieselbe Gestalt darbot. Hr. Choiseul Gouffier zeigt nun die Unzulänglichkeit anderer Hypothesen von Solard Visconti, la Borde, mit beigefügten Kupfern er erklärt auch, wie die 400 Fuß zu verstehen sind welche Pausanias von der Breite des Hippodrom angibt. — S. 239 Abbé Arnaud, über Catull ein Beitrag zur Litterär-Geschichte von diesen Dichter, mit ästhetischen Entwicklungen und Beurtheilung seiner Gedichte. — S. 262 G. & Gaillard, Horaz, betrachtet als Fabulist. Es betrifft die hin und wieder in den Sermonen ein gemischten Fabeln und ihre Behandlung, verglichen mit der Behandlung bey dem Phädrus, la Fontaine u. A., der Begriff von der Fabel ist aber weiters ausgedehnt auf andere Arten des Apologs, die bloß Allegorie und Vergleichung ist. Mit Rech

wird die Einleitung der Fabel von dem sich aufblasenden Frosch Serm. II, 3 getadelt. — Eben derselbe, Bemerkungen über die Metamorphosen Ovids, in drey Abhandlungen. I. Die Anlage des Gedichts. Er hebt alle die Züge der reichsten Phantasie heraus in Behandlung des ewigen Einerley in den Verwandlungsarten; in den Veranlassungen zur Verwandlung der Gestalt in eine andere, die Unbelebte in die Belebte, und die Belebte in die Leblose; in der Verbindung der Menge von Verwandlungen zu einer Folge von Erzählungen, welche zugleich den Ueberdruß des Einförmigen vermindert. Der Faden ist bald die Verwandtschaft der Fabeln unter einander selbst, bald die Ähnlichkeit der Veränderungen; das größte Kunststück aber ist die historische Folge von den ersten Zeiten der Welt herunter auf sein Zeitalter. II. Schönheiten und Fehler des Gedichts: sie sind bekannt. Wiß gesteht Jeder dem Ovid zu; aber Hr. G. findet in ihm besonders l'Esprit Français, d. i. le talent de saisir avec finesse des rapports delicats, l'art de descendre avec grace de la gravité Romaine à l'enjouement, qu'on appelle Français; et de l'introduire avec goût dans les sujets même qui semblent s'y refuser. Der Himmel bewahre uns Deutschen vor einer solchen Art von Wiß! und nicht weniger vor folgender: un autre trait qui caractérise cet esprit, est l'art d'affaisonner une flatterie en la deguisant sous les apparences de la hardiesse et de la liberté; c'est l'art des courtisans adroits, c'est l'art des poëtes courtisans. Als Beyspiel ist angeführt: Auguste vouloit et croyoit être modeste en défendant d'élever sa gloire au dessus de celle de César. — Ovide reclame les droits

de la libre renommée XV. 850f., und schließt: libera fama tamen nullisque obnoxia iustis invitum praefert unaque in parte repugnat. Man denke aber auch dabey, wie die Nachwelt urtheilt. Hr. G. entschuldigt auch mehrere von den Fehlern, die man an Ovid tadelt; er billigt auch die poësie imitative oder figurative, wie von den Fröschen: *quamvis sint sub aqua, sub aqua maledicere tant.* — Noch unterhaltender wird die Abhandlung durch die eingerückten Stellen aus den Verwandlungen und die Analyse von mehreren, wie S. 326 von den Reden des Ajax und Ulyß im Streit über die Waffen Achills. III. S. 334 Nachahmungen Ovids: theils, wie er nachgeahmt hat, theils, wie Andere ihm nachgeahmt haben: diese letztern sind vorzüglich Racine, la Fontaine; aber jene ersten, Callimach, Sophocles, Euripides, Virgil. (Aa die Quellen der Fabeln, die Griechischen Werke, welche der Dichter vor Augen gehabt, und aus denen er die Dichtungen geschöpft hat, ist nicht gedacht; diese hat unser ehemahliger Mellmann, der nach Moskau kam, bereits 1786 gelehrt angeführt.) — S. 359 Ueber die gesetzliche Gewalt Augusts, von G. E. J. Guilhem de Saine Croix: wieder eine treffliche Vorlesung, welche den Character des ehrwürdigen Gelehrten an den Tag legt. Die Sache selbst, auf welchen Schleißenwegen August zur höchsten Gewalt gelangte, ist kein Geheimniß mehr, und war es gewiß für Verständige seiner Zeit auch nicht; da er aber zu rechter Zeit einzuhalten verstand, und die Ruhe der Welt herstellte, so vergaß man gern, mit welchem Preis diese erkaufte war. Die Erläuterung der beiden Reden, welche Dio dem Agrippa und Mäcenas in den Mund legt, gibt dem Hrn. S. E.

Stoff und Veranlassung zu vielen feinen Bemerkungen; sehr richtig erinnert er, daß die Namen Cäsar, August, Pater patriae, bloß Ehrentitel, aber keine Begründung der höchsten Gewalt, waren; diese war in den einzelnen Würden, die er auf sich zusammenhäufen ließ, enthalten und begriffen. Auch princeps enthält noch nicht die höchste Gewalt, sondern nur die höchste Würde. Daß in der Lex Regia Vieles enthalten ist, was erst in die folgenden Zeiten gehört, hat wohl keinen Zweifel, und daß das: princeps legibus solutus est. in Augusts Zeit noch nicht bekannt war, wenigstens in dem Sinne nicht, in welchem es Ulpian zu nehmen scheint (S. 378, 79). — Eben derselbe S. 385 über das Schließen des Janustempels: ist eigentlich eine Revision alles desjenigen, was vor so vielen Gelehrten seit Ruffin darüber ist geschrieben worden, mit einzelnen Verbesserungen. So viel ist ausgemacht, daß oft Friede auf beendigte Kriege erfolgt ist, ohne daß an den Janustempel gedacht wird, und daß die Feyerlichkeit des Schließens oft ist unterlassen, und nur unter äußerlichen Veranlassungen, durch besondere Umstände, wieder erneuert worden. — Auch von demselben, über die Neigung des Kaisers Hadrian zu der Philosophie, Rechtswissenschaft, Litteratur und Künsten. Diese mit umfassender gelehrter Belesenheit angefüllte Schrift fällt ein ganzes Hauptstück in der Litterär-Geschichte aus, die Lebenszeit Hadrians; denn außer seinem eigenen Leben werden die Leben und Schriften der Gelehrten seiner Zeit, Philosophen, Rechtsgelehrten, Grammatiker, Redner, Sophisten, zusammengestellt, mit allem dem reisen, und durch das Zeitalter, in welchem Sainte Croix

lebte, unbestochenen Urtheile. Wenn auch das Einzelne bereits bekannt seyn, und zum Theil wohl auch episodisch eingerückt seyn kann, so gewinnt es doch durch den Vortrag selbst. Der Deutsche Litterator schreibt immer nur für Gelehrte seines Fachs, und gibt sich Mühe, entweder zu verhüten, daß nichts, was denselben bereits von der Schule her bekannt seyn kann, bengebracht werde, oder er berührt es nur; davon ist die natürliche Folge, daß das ganze übrige gebildete, selbst gelehrte, Publicum ihm nicht folgen kann, so, daß der Vortrag trocken, drückend und ermüdend wird, und also gelehrte Abhandlungen dieser Art auf wenige Leser rechnen können; zumahl da man sich in denselben ohnedem des guten Stils selten befließigt. Noch ist ein schätzbares Stück angehängt S. 458 ein chronologisch geordnetes Verzeichniß von den Gelehrten und Schriftstellern, welche in Trajans und Hadrians Zeit gelebt haben, *Table des hommes célèbres dans les Lettres et les Arts au siècle d'Hadrien, le second de l'Ere chrestienne*. Noch sind beyläufig mehrere historische Umstände aus der Zeit angeführt und erläutert: von den Philosophen, Grammatikern, Rhetoren und Sophisten dieser Zeit; von der Zurücksetzung der Römischen Sprache in den gelehrten Studien (sonderbar ist es, daß erst zu eben der Zeit, und nach dem Verfall der schönen Römischen Sprache, die Grammatik so viele Gelehrte beschäftigte; die Griechische Sprache herrschte in Asien, bis die Syrische um sich griff; Endlich, zu Justinians Zeit, verbot der Kaliphe Wasid den Gebrauch des Griechischen in öffentlichen Handlungen gar, und führte das Arabische ein). S. 454, und noch vorher S. 439, vom Muscum und der Bibliothek zu

Alexandria — über die Villa Hadrians zu Tibur
S. 444.

Auch **Sainte Croix** S. 466 **Bemerkungen über Zosimus**. Nicht im fünften, sondern im Anfange des sechsten Jahrhunderts hat er geschrieben. Daß er auch da, wo er nicht bloß Epitomator, sondern Geschichtszähler seiner Zeit wird, ein schlechter und parteyischer Geschichtschreiber ist, darin kömmt S. E. mit Heyne in der Recitmeier'schen Ausgabe überein; geht aber von diesem ab, wenn dieser die Christlichen Geschichtszähler für eben so unzuverlässig und parteyisch, die Christlichen Kaiser aber, und an ihrer Spitze den Constantin, für gemeine, zum Theil erbärmliche, Regenten hält; S. E. nimmt dagegen die kirchlichen Schriftsteller auf das eifrigste in seinen Schutz, und wird also parteyisch, indem er unparteyisch seyn will. Das Zeitalter war zu verdorben, als daß an große, edle Gesinnung, patriotische Aufopferung, zu denken gewesen wäre. Herrschen und die Gegenpartey unterdrücken, war das allgemeine Ziel; Religionseifer und Heuchelen die Hülle menschlicher Leidenschaften von beiden Seiten. Bey dem allem verdient das rühmliche Bestreben des edelmüthigen **Sainte Croix**, zu entschuldigen und zu vertheidigen, was sich auch nicht rechtfertigen läßt, die gebührende Hochachtung; der Rec. gehet nur in so fern von ihm ab, daß er dieses Bestreben beiden Parteyen, einer wie der andern, zu gute gehen läßt, dagegen aber keine von beiden Parteyen canonisiren möchte; dieß verdiente keine. Zu unterscheiden ist das, was die Christliche Religion auf die Menschen hätte wirken können und sollen, und dasjenige, was sie wirklich gewirkt hat; diesen Unterschied übersieht man gemeiniglich.

Die Philosophie hätte auch viel wirken können, hat aber auch wenig oder nichts auf den großen Haufen, in obern und niedern Ständen, gewirkt. Auf der einen Seite schmeichelte man dem Constantin, er habe nun religiöse und politische Einheit, und allgemeinen Frieden, Ruhe und Glück in der ganzen Welt hergestellt; auf der andern Seite verkannte man alles das Gute, was aus der neuen Ordnung der Dinge hervorgehen konnte. Wie viel, und wie fern es hervorgegangen sey, darüber muß man die Geschichte der folgenden Zeit befragen. — Ameilhon, über eine Inschrift auf einer bronzenen Platte, gefunden zu Tums in Africa, von woher sie durch den Minister der Marine, de la Luzerne, an die Academie geschickt ward. Es ist das Bruchstück einer tessera hospitalis, geschickt erklärt durch Vergleichung einiger andern bey Tomassini. Die Stadt Curubis (erhalten hat sich bloß cur) unterhalb dem Vorgebirge Hermäum an der Küste, errichtet das Gastrecht mit einem Cajus Pomponius; wahrscheinlich wird gemacht, daß sie in die Zeiten des Kaisers Cajus gehört. Das Merkwürdige der Inschrift ist die Schreibart: Sinatu beneficieiis privateim libei quom hospitale tessera (für cum). — Die Benennung der Magistratspersonen Suffetes, mit ihren Nahmen selbst, und in der Unterschrift: Act. a. d. VI. K. Mai. C. Caesar. Das älteste Beispiel vom Gebrauche des Wortes actum. — Endlich enthält dieser Band noch folgende Abhandlungen: S. 512 Der Fluß Ganges der Alten, erklärt durch den Ganges der Neuern, von Hrn. Anquetil du Perron; — S. 713 von Hrn. Gossellin Forschungen über das Serica der Alten, und wie weit ihre Kenntniß von Ober-

152. St., den 22. Sept. 1810. 1515

Asien ging; — S. 750 von eben demselben, Forschungen über die geographischen Kenntnisse der Alten von den südlichen Küsten von Arabien. Aber diese verdienen eine eigene Anzeige von einer andern Hand, von der sie nächstens wird gegeben werden. p. 1585

Hamburg.

Verf. E. Vohn: Johann Arnold Günther. Ein Lebensgemälde, von J. J. L. Meyer. 1810. Octav 169 Seiten. Ein herrliches Gemälde, eines herrlichen Mannes von einem hochachtungswürdigen Verfasser. Möchten doch alle junge Männer, welche in sich den Keim patriotischer Tugend und Aufsamkeit für das gemeine Wohl tragen, vor dasselbe geführt, und von einem allgemeinen unbestimmten, oder auch wohl nur auf Selbstsucht eingeschränkten Streben dahin geleitet werden, daß sie ihre Vorzüge in Verdiensten und Aufopferungen im Dienste des Vaterlandes, auf den wahren Ruhm in der deutbaren Achtung ihrer Mitbürger, ihr Glück im Wohl Anderer, suchen, und ihre Thätigkeit auf das Allgemeinützliche richten. Es gibt eine andere unruhige, überall eingreifende, Thätigkeit, von Herrschsucht und Egoismus erzeugt, welche bey einseitigen Zwecken und Mitteln mehr verdirbt, als bewirkt; eingeschränkt, engherzig und eifersüchtig auf alles fremde Verdienst; selbst bey den Verbesserungsanstalten, die auf das allgemeine Beste gerichtet sind, entgegen wirkend, weil sie von Andern in Vorschlag gebracht waren. Anders ist hier der Patriot dargestellt, der, zu einem verständig bestimmten Zweck durch Einsicht und Wohlwollen gegen sein Vaterland und seine Mitbürger geleitet, nur das zu betreiben, und zu befördern

sucht, was er geprüft und als gemeinnützig erkannt hat, oder als einen von Andern zu dem gemeinen Besten gemachten Vorschlag ansieht: denn durch Vereinigung der Edeln sind immer die größten gemeinnützigsten Anstalten bewirkt und ausgeführt worden. Es ist ein altes Wort: Den Weisen durchschauet nur der Weise, den Redlichen und Edelgesinnten nur der Gleichgesinnte; er sieht die Quelle ein, aus der die Handlung hervorging. Mit einer solchen Einsicht stellt uns der Verf. dieser Schrift einen Geschäftsmann dar, wie er von verständigen Zwecken des gemeinen Besten geleitet wird; der freywillig, unentgeltlich, auch mit Aufopferungen, Arbeiten übernimmt, oder auch dasjenige ausführen hilft und befördert, was nicht aus seinem Kopf kam; der mit Theilnahme und Wärme jedes Gute und Nützliche will, und mit Rath und That unterstützt, wenn es auch auf eine andere Weise, als er wollte, und durch Andere ausgeführt wird. Daß ein solcher Mann eine liberale Denkart hatte, versteht sich aus diesem allem von selbst. Anschaulich wird dieß ohne Declamation durch wirkliches Beispiel und That gemacht. Es ist hier der Ort nicht, solches einzeln anzuführen, auch die Früchte seiner litterarischen Thätigkeit nicht, noch die Geistesvorzüge, ihre Bildung und Anwendung, ferner des persönlichen Characters und des Innern seines Lebens; des Merkwürdigen, das sich mit Betrachtungen erweitern ließe, gibt es zu viel. Ueber dieses alles muß das biographische Gemählde selbst nachgelesen werden. Möge dasselbe viele junge fähige Gemüther erwecken! mögen diese aber auch S. 20f. aufmerken, wie sich Günther zum Geschäftsleben vorbereitet hatte! Viel verdankte er der Hamburgischen Gesellschaft zur Beförderung der Künste

152. St., den 22. Sept. 1810. 1517

und nützlichen Gewerbe, zu deren Verbesserung und Erweiterung er selbst weiter hin, seit 1790, so Vieles beytrug. Durch sie war er in die Verbindung mit Reimarus, Büsch u. A. gekommen; das größte Glück, das einem aufstrebenden, von edeln Trieben beseelten, jungen Manne begegnen kann! Dieß erkannte auch Günther; die Gesellschaft erhielt auch nach seinem Tode noch einen Beweis seiner Vorsorge durch Schenkung seiner Bücher, Karten und Kupfersammlung. An der auch in fremden Ländern gepriesenen Hamburgischen allgemeinen Armenanstalt hatte er den vorzüglichsten Antheil seit 1786, und nach ihr trug zur Verbreitung seines Namens die zu Wien gekrönte Preisschrift über den Wucher am meisten bey. Aber das Edle, Liebens- und Verehrungswürdigste, das in seiner Brust verwahrt war, offenbart sich in den von Hrn. Meyer ben gedruckten Anlagen seit S. 103, besonders den Blättern aus seinem Tagebuche. Welche Fassung in so vielen Leiden! in fehlgeschlagenen Hoffnungen, selbst der Früchte seines Fleißes! welche Gesinnung des Weisen im Folgenden: "Verzweifle doch Keiner an des ausgestreuten Samens froher Ernte, auch wenn es lange erstorben zu seyn scheint, und es ihm nicht so wohl wird, selbst den Erntekranz zu tragen".

Heidelberg.

Augusti Boeckhii, Eloq. et antiq. litt. in universitate Heidelberg. prof. publ. ord. *Commentatio academica de Platonica corporis mundani fabrica conflati ex elementis geometrica ratione concinnatis.* Heidelb. ex libr. Mohr. et Zimmer academ. MDCCCX.

Der eifrige und gelehrte Verfasser, welcher schon länger sich mit Platon beschäftigt, entschloß sich seit einiger Zeit, in einzelnen Abhandlungen besonders den Timäus zu erläutern. Jeder kennt im Allgemeinen die Schwierigkeiten, und wie viel Mühe schon die Alten auf die Erklärung desselben verwandt, und wie verkehrt oft die Meinungen über das Einzelne und das Ganze gewesen; eine verständige Erörterung des noch nicht erklärten Buchs muß uns daher immer willkommen seyn. In der gegenwärtigen Schrift wird die bekannte Stelle von dem geometrischen Verhältniß der Elemente behandelt. Der Weltkörper, sagt Platon, ward zuvörderst aus Feuer und Erde gebildet, damit er sichtbar wäre, und als ein Festes sich betasten ließe. Allein zwey können ohne etwas Drittes nicht verbunden werden, und die beste Verbindung ist durch eine geometrische Proportion; da nun zwey Körper immer durch zwey mittlere Proportionalen verbunden werden, wie Flächen durch Eine, und da die Welt ein Körper seyn sollte, so stellte die Gottheit zwischen Feuer und Erde als mittlere Proportionalen Luft und Wasser. Hier ist folglich Feuer zu Luft, wie Luft zu Wasser, und wie Wasser zur Erde. Diese Punkte nun bedürfen der Erläuterung; es ist also die Frage, einmahl werden wirklich Körper immer durch zwey Proportionalen verbunden, und Flächen durch Eine? Zweytens, stehen die vier Elemente, so wie Platon sie bildet, in einem solchen Verhältniß? In Beziehung auf das erste wird mathematisch bewiesen, daß es allerdings zwischen zwey Flächen eine mittlere Proportionale gebe, und zwischen zwey Körpern zwey; dann aber, was auch die Alten schon

mußten, bemerkt, daß doch auch zwischen zwey
 Flächen zwey Proportionalen möglich sind, und
 zwischen zwey Körpern Eine. Denn wenn Linien
 sind 1, 2, 4, 8, so sind auch die Quadrate pro-
 portional, als Flächen 1, 4, 16, 64 (in ra-
 tione quadrupli. nicht octupli, wie es hier, ver-
 drückt, heißt); eben so, wenn Linien sind 1, 2,
 4, sind die Cub. 1, 8, 64. Da es nun un-
 glaublich ist, daß Platon, der treffliche Mathe-
 maticker, hiervon nichts gewußt habe, so scheint
 er jenen Satz in einem bestimmteren Sinne ge-
 sprochen zu haben. Hr. V., nach Verwerfung
 früherer Meinungen, vermuthet, Platon habe nur
 von einer besondern Construction geredet, wenn
 die Figuren, wie hier geschehen, in einander
 gezeichnet werden. Es folgt die zweyte Frage,
 wie bildet Platon die Elemente, und stehen sie
 denn wirklich in geometrischem Verhältniß? Man
 denke rechtwinkliche Triangel, mit gleichen und
 ungleichen Catheten; zuvörderst wählt aus de-
 nen von der letztern Art Platon dasjenige aus,
 dessen Hypotenuse das Doppelte ist von der Län-
 ge der kleinen Cathete, oder in dem das Qua-
 drat der großen Cathete drey Mahl größer ist,
 als das der kleinen, und welches, sechs Mahl
 nach Hypotenuse und kleiner Cathete zusamen-
 gesetzt, ein gleichseitiges Triangel erzeugt. Al-
 les dieß wird von Hrn. Böckh mathematisch und
 philosophisch treffend erläutert. Nun werden als-
 dann weiter aus solchen gleichseitigen Triangeln
 zusammengesetzt das Tetraedrum als Figur des
 Feuers, das Octaedrum als Figur der Luft, das
 Icosaedrum als Figur des Wassers. Endlich aus
 dem rechtwinklichen Triangel mit gleichen Cathe-
 ten, oder dem gleichschenkligen Rectangel, entstehe

1520 G. g. U. 152. St., den 22. Sept. 1810.

durch vierfache Zusammensetzung das Quadrat, aus sechs Quadraten aber bildet sich der Cubus, die Gestalt der Erde. Jetzt ist sogleich auch deutlich, daß hier nicht jene geometrische Proportion sich findet. Denn das Tetraedrum verhält sich zum Octaedro wie 1 zu 2, und das Octaedrum zum Icosaedro wie 1 zu $2\frac{1}{2}$, nach der Platonischen Construction, der Cubus aber, den er aus gleichschenkligten Triangeln zusammensetzt, und nicht wie die übrigen, kann gar nicht verglichen werden. Daher haben schon die Alten die Proportion nicht in der Form finden wollen, sondern in der Qualität der Elemente, welche Platon auch bestimmt. Hier nun ist bekannt für die Erde das obtusum, crassum, immobile, und für das Feuer das mobile, acutum, subtile; die andern beiden Elemente müßten dann in diese Qualitäten sich theilen, wo z. B. das Wasser von der Erde das obtusum und crassum, von dem Feuer das mobile erhielt. Indessen wird freylich auch wieder gesagt von Platon, daß die Beweglichkeit des Wassers kleiner sey, als die des Feuers, u. s. w. Daher scheint auch diese ganze Darstellung mehr eine Phantasie; verheißt doch der Philosoph am Eingange des Timäus selbst nur ein Nachbild unveränderlicher Rede, welches, wie überhaupt den Standpunct, den Platon der Sinnenwelt anweist, man nie hätte übersehen sollen. Uebrigens stimmen wir mit dem Verfasser ganz ein in die Mißbilligung derer, welche immer gleich nach fremden Quellen solcher Darstellungen suchen, und den Platon einen Plagiarius schelten.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

153. Stück.

Den 24. September 1810.

Weimar.

Herrn

Mémoires du Prince Eugène de Savoye, écrits par lui même. Seconde édition. 1810. Mit den Bildnissen des Prinzen und des (ungenannten) Herausgebers. Der Herausgeber dieser *Mémoires* schildert sich selber als Französischen Emigrirten, welcher das Manuscript derselben von dem 92jährigen Oestreichischen Major von Ferrari erhielt (dessen Tochter, noch am Leben, die Wahrheit davon bezeugen könne). Prinz Eugen habe es seiner Niichte, der Prinzessin von Hildburghausen, hinterlassen; diese habe es dem Sardinischen Gesandten, Grafen von Canales, mitgetheilt, welcher es an Viele verliehen habe; wie es an Ferrari gekommen, ist nicht ganz klar. Das Manuscript ist nur zum Theil von Eugen's eigener Hand; das Uebrige scheint dictirt zu seyn. Der Herausgeber hat es deponirt bey dem Buchdrucker Georg Conrad Waldburg in Klagenfurt (dessen Attest beygedruckt ist); zugleich wird ein *Fac simile* von Eugen's Unterschrift gegeben, dessen Richtigkeit man leicht in Wien in der Canzley bestätigen könne.

A (7)

Ganz genügend ist diese Geschichte der Handschrift freylich nicht. Da indessen das Original an einem genannten Orte niedergelegt ist, so wird sich durch angestellte Vergleichung immer die Genauigkeit des Abdrucks constatiren lassen. Wir unserer Seits wollen die Echtheit im Ganzen nicht bezweifeln. Damit aber konnte noch immer sehr gut bestehen, daß einzelne Stellen eingeschoben wären; und daß uns, besonders gegen das Ende, zuweilen ein Verdacht der Art aufgestoßen ist, wollen wir nicht läugnen. Ist z. B. die Bemertung S. 161, qu'on ne gagne jamais à une revolution, car on ne scait que mettre à la place de ce qu'on a détruit, — nicht mehr im Geiste unsers Zeitalters, als des von Eugen? Der Umstand, daß nicht Alles von Eugen's Hand geschrieben sey, könnte einen solchen Verdacht noch verstärken. Aber, wie gesagt, wir bezweifeln deshalb die Echtheit des Ganzen nicht; es scheint zu sehr in Eugen's Character zu seyn. Es ist der alte Soldat, der spricht; der sich im Alter noch so gern der Thaten der Jugend erinnert. Die Mémoires sind darum auch meist militärisch. Doch sind es nicht bloß trockene tactische Beschreibungen; die Ansichten des Verf. sind eingewebt; und was ihnen den größten Reiz gibt, sind die freymüthigen Urtheile über die bedeutenden Personen seiner Zeit, Freunde und Feinde. Hier erscheint Eugen von einer sehr edlen Seite. Niemand ist bereitwilliger, als er, dem Verdienste Gerechtigkeit widerfahren zu lassen, besonders dem Verdienste feindlicher Befehlshaber; aber der Pinsel heißt freylich auch ohne Weiteres ein Pinsel. — Die Mémoires gehen nach den Jahren, und beginnen mit 1683, wo Eugen, abgewiesen von Frankreich, in Oestreich'sche Dienste trat, und bey dem Entsatze von Wien zugegen war.

Er diente unter dem Herzog von Lothringen (Carl dem IV.); aber auch der Prinz von Baden liebte ihn. Il me mange des carettes. Der Türkenkrieg ward seine Schule; er hatte damahls bereits ein Dragoner-Regiment erhalten. Sein Glück war, unter Feldherren zu dienen, die das Verdienst zu würdigen verstanden. Es ging schnell mit der Beförderung. Mit 20 Jahren Oberster, mit 21 Generalmajor, mit 25 Generalleutenant. Aber der junge Krieger war auch Unterhändler; 1689 ward er nach Savoyen gesandt, und es gelang ihm, Victor Amadeus zu gewinnen. Sa conduite, que je ne veux pas justifier, me rappelle celle que les ducs de Lorraine ont formée autrefois, ainsi que les ducs de Bavière. *La géographie les empêche d'être honnêtes gens.* Victor Amadeus wird nach dem Leben geschildert. Als Eugen nach einiger Zeit zu ihm kam, überraschte er ihn in geheimer Conferenz mit einem Französischen Unterhändler. *Quel est cet homme?* fragte Eugen. *Je vous avoue, war die Antwort, que je traite un peu par lui avec Catinat; mais c'est pour le mieux tromper.* Großes Lob von Catinat. Im Jahre 1697 erhielt Eugen das Ober-Commando gegen die Türken. Er ersocht den Sieg bey Zenta, in der Tasche den Befehl, daß er nicht schlagen sollte. Als er nach Wien kam, ward ihm der Degen abgefordert; ein Kriegsgericht sollte sprechen. Aber das Publicum ward so laut, daß Leopold bange ward. Er schickte Eugen den Degen zurück, und ließ ihn bitten, das Commando wieder zu übernehmen. Der Prinz verlangte von ihm *carte blanche, et de n'être plus exposé à la malice de ses généraux et ministres.* Le pauvre Empereur n'osa pas me donner publiquement ce plein-pouvoir, mais secrètement par

un billet signé de sa main; et je voulus bien m'en contenter. Ceci prouve bien la fausseté de ce qu'on m'a fait dire, que des trois Empereurs que j'avois servi, le premier ait été mon père, le second mon frère, et le troisième mon maitre. Plaisante paternité, de me faire couper la tête pour avoir sauvé son Empire! — Im Jahre 1700 rieth Eugen, daß man den Erzherzog Carl sogleich nach Spanien schicken sollte. Aber umsonst. Eugen erhielt bekanntlich das Commando in Italien. Er erhielt seine ersten Vortheile, weil er die Neutralität des Venetianischen Gebiets nicht sorgfältig respectirte. Je fis faire mes excuses à la Sérénissime république par un Major, et passai mon chemin. An die Stelle des Catinat kam le présuntueux et ignorant Villeroi. Er ward bekanntlich gefangen. L'habile, l'intrepide, le bon, l'aimable, le généreux, l'adroit à pénétrer les projets des autres, l'indiscret pour les siens quelquefois, l'affable, le paresseux Vendome vient le remplacer. Das Treffen bey Luzara, meint Eugen, hätte doch er eigentlich gewonnen, wenn gleich Vendome das Te Deum singen ließ. Il me semble que c'est de coucher sur le champ de bataille, qui en rend le gain certain. Im Jahre 1703 ward Eugen Präsident des Kriegsraths. Im folgenden Jahre sahen Er und Marlborough sich das erste Mal zu Heilbrunn. Nous nous aimions et estimions véritablement. C'étoit un grand homme d'état et de guerre! Ihr gemeinschaftliches Commando in den Niederlanden wird sehr gut beschrieben, gegen Vendome und den Herzog von Burgund. On tient des conférences à Versailles; et le roi envoya sa bête de Chamillard au camp de son petit-fils. Ein schöner Zug ist es, daß

während der Belagerung von Lille, welche Marlborough deckte, als letzterer schien angegriffen werden zu sollen, Eugen zu ihm ins Lager eilte, um als Freywilliger zu dienen. Bouffler's schöne Vertheidigung der Stadt, und dann der Citadelle, verschaffte ihm die Achtung des Prinzen im höchsten Grade. Von der großen Schlacht bey Malplaquet eine lebhafte Beschreibung; dem alten Krieger lebte das Herz dabey auf. In den Conferenzen von Geertrundenberg bewog Eugen die Holländer, auf einem allgemeinen Frieden zu bestehen. C'est un bon moyen pour faire durer la guerre. Car il y a à parier que de quatre ou cinq puissances il y en a une dont ce n'est pas l'intérêt. Ueber die Unterhandlungen zu Rijstadt mit Villars. nichts Neues. Den Sieg bey Belgrad 1717 verdankte Eugen hauptsächlich den Baiern. Er gesteht seine gefährliche Lage. Seit dem Passarowitzer Frieden lebte er meist der Litteratur und der Gesellschaft. Je reçois beaucoup de monde chez moi (heißt es S. 122) entre le dîner et le spectacle, parceque je trouve qu'on fait plus d'affaires dans un salon que dans un cabinet. Je m'y promenais avec quelque ministre étranger, ou je m'affeyais dans un coin avec un des nôtres: et l'air communicatif fait parler. En revanche je voyais souvent la morgue des autres repousser tout le monde, et cacher leur médiocrité sous le manteau de la gravité et de la discrétion. Ces Messieurs ne connaissent personne, ni l'opinion du public, ni particulière, et moins secrets que discrets, ils ignorent tout ce qui se passa. C'est ainsi que les souverains sont souvent trompés, n'étant pas répandu dans la société. Wie wahr! Der unmittelbare Antheil, welchen Eugen im Frieden an

Staatsgeschäften nahm, scheint nach Allem, was wir hier lesen, nicht sehr groß gewesen zu seyn. Er sprach mit drein, wenn die Gelegenheit sie fand; gegen Carl VI. auch wohl etwas im Ton des Hofmeisters. Er war gegen die Theilnahme am Polnischen Successionskriege; bekantlich führt er hier sein letztes Ober-Commando, das er noch vor dem Frieden abgeben mußte; nicht ohne tief innere Bewegung. Die Mémoires gehen bis 1734. Keine bedeutende neue Thatsachen lernt man daraus; aber zur Kenntniß der hervorragenden Personen jenes Zeitalters, und des Verfassers selber, sind sie kein unbedeutender Beytrag.

424

Paris.

Connaissance des tems ou des mouvemens célestes, à l'usage des astronomes et des navigateurs, pour l'an 1811, publiés par le bureau des longitudes. 1809. Octav.

Wir übergehen den Kalender, dessen Einrichtung unverändert geblieben ist, um nur den Inhalt der Zusätze anzuzeigen. Drey Viertel davon machen die astronomischen, auf der kaiserl. Sternwarte zu Paris in den Jahren 1807 und 1808 angestellten, Beobachtungen aus, deren Wichtigkeit wir hier nicht erst zu rühmen brauchen. Außer der Sonne, dem Monde und den vornehmsten Fixsternen wurden die sämtlichen ältern Planeten sehr fleißig beobachtet; von den neuen finden sich im Jahre 1807 auch zahlreiche Beobachtungen, besonders von der Vesta und Ceres; die Pallas wurde verschiedene Male beobachtet, Juno gar nicht. Im Jahre 1808 finden wir von den neuen Planeten bloß Vesta und Juno beobachtet, letztere nur Ein Mal. Auffallend sind uns in diesem Beobachtungs-Journale die zuweilen Statt findende

den sehr beträchtlichen Ungleichheiten im Gange der Pendeluhr, denen man durch öfteres Berücken der Winse abzuhehlen suchte. An der paralytischen Maschine wurden die Westa und der große Comet von 1807 beobachtet; von letzterem theilt Bouvard seine Elemente mit. Hierauf folgt ein Aufsatz von Laplace über die Abnahme der Schiefe der Ekliptik, nach alten Beobachtungen. Besonders interessant ist hier die Erörterung einiger alten Chinesischen Beobachtungen, wovon die älteste 1100 Jahre vor unserer Zeitrechnung gemacht ist, und welche alle eben so, wie die Griechischen, Arabischen und Persischen Bestimmungen, mit der von Laplace aus der Theorie bestimmten Abnahme so gut zusammentreffen, als sich nur immer erwarten läßt. Ein anderer Aufsatz von Laplace betrifft die Rotation des Saturnringes, worüber bekanntlich Schröter's Beobachtungen ein von den Herschelschen ganz verschiedenes und mit der Theorie unvereinbares Resultat gegeben haben. Laplace erklärt die ersten, nach welchen auf dem Ringe Ungleichheiten zu seyn schienen, die ihren Platz nicht änderten, durch die sinnreiche Hypothese, daß der Ring eigentlich aus vielen concentrischen, aber in verschiedenen Ebenen liegenden, Ringen bestehe, die allerdings solche Ungleichheiten zeigen konnten. So lange die Ebenen der einzelnen Ringe ihre Lage nicht merklich änderten, würden diese Ungleichheiten freylich, wenn sie gleich rotirten, unverändert erscheinen; nur bleibt hierbey noch unerklärt, warum beide Ansen nicht einerley Anblick darboten. Man darf hoffen, daß die künftige Wiederholung dieser delicaten Beobachtungen hierüber Aufschluß geben wird. — Eine hier-

1528 B. g. A. 153. St., den 24. Sept. 1810.

auf folgende Abhandlung von Delambre über die Breiten- und Zeitbestimmung aus den beobachteten Höhen zweyer bekannter Sterne, ist hauptsächlich zu einem Commentar über ein auch in unsern Blättern angezeigtes Programm von Gauß (s. Gött. gel. Anz. 1808 S. 1945) bestimmt, obwohl Delambre diese kleine Schrift nur aus dem in der Monathlichen Correspondenz befindlichen Auszuge gekannt zu haben scheint, und daher den Zweck derselben nicht ganz richtig beurtheilt. Auch die in der Monathl. Correspondenz von Mollweide mitgetheilte Auflösung desselben Problems führt Delambre an, und rühmt an ihr, obwohl er sie aus andern Rücksichten der trigonometrischen nachsetzt, die Leichtigkeit, womit bey derselben von den beiden Wurzeln der Gleichung die rechte ausgewählt werden könne. Diesem Urtheil können wir nicht beypflichten: denn das von Mollweide angeführte Kriterium ist zwar einfach, aber unstatthaft, und der Aufgabe fremd. — Berechnung der Beobachtungen der Sonnenfinsterniß vom 16. Junius 1806 zu Utrecht, Mailand, München und Sillenthal von van Beek Calcoen. — Burckhardt über die verschiedenen, von den Astronomen in Anwendung gebrachten, Arten, die Sonne zu beobachten. — Von demselben Astronomen noch drey kleine Aufsätze über die Cometen von 1701 und 1772, und über das rosthörnige Pendel. — Von Werken, welche in die Astronomie einschlagen, ist dießmahl bloß die Reise von d'Entrecasteaux angezeigt. — Ein Auszug aus dem auf der Sternwarte von Bouvard im Jahre 1807 geführten meteorologischen Journal macht den Beschluß.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

154. u. 155. St.

Den 27. September 1810.

Göttingen.

Die Geschichte der neuern Poesie und Besprechbarkeit von unserm Hrn. Professor Bouterwek ist wieder eine gute Strecke des langen Weges vorgerückt. Der achte, zur vorigen Ostermesse ausgegebene, Band enthält die zweyte Hälfte der schönen Litteratur der Engländer und ihrer Sprachgenossen in Schottland und Irland. (S. vom siebenten Bande die Anzeige 1809 S. 2009.)

Die Vorrede zum siebenten Bande ließ nicht erwarten, daß dieser achte noch so reichhaltig werden würde. Mit Fleiß hatte der Verfasser das goldene Zeitalter des Genies in der Englischen Poesie, von Spenser und Shakspeare bis auf Milton, am ausführlichsten darzustellen gesucht. Was das folgende Zeitalter des verfeinerten Geschmacks hervorgebracht hat, schien, so viel es auch ist, weniger Umständlichkeit in der historischen Mittheilung zu erfordern. Denn der Verf. wollte, nach dem Plan, über den er sich schon öfter erklärt hat, dem Grundsatz getreu bleiben, von der Menge des Mittelguts in der schönen Litteratur

aus den Zeiten, da auch unbedeutende Talente ohne Mühe dergleichen Werke hervorbringen konnten nur Einiges anzuzeigen, das ihm das Vorzüglichere, oder aus andern Gründen bemerkenswerth schien. Aber unter dem kaum übersehbaren Vorrathe von Gedichten aller Art in der Englischen Litteratur, von Dryden bis auf unsere Zeiten, fand sich doch bey genauerer Musterung so Vieles, das nach den Gesetzen der critischen Gerechtigkeit nicht übergangen werden durfte, daß dem Verf., noch ein Mal wider seinen Willen, die Arbeit unter den Händen wuchs. Auch die Ausbildung der Englischen Prose bis zu der classischen Vollendung, in die sie seit der Mitte des achtzehnten Jahrhunderts glänzt, verdiente genauere Aufmerksamkeit. Je noch öfter, als vorher, war es nöthig, in der Staats- und Sittengeschichte einzugehen, um sie länger zu entwickeln, was die Englische Poesie und Beredsamkeit dem Geiste der Nation verdankt. Da die Beurtheilung dieses ganzen Werks andern litterarischen Blättern überlassen bleibt, so glauben wir wenigstens genauere historische Recherche von dem Inhalte geben zu müssen. — In dem dritten Buche, mit welchem dieser Band anfängt, erzählt der Verf. die Geschichte der Englischen Poesie und Beredsamkeit von den letzten Decennien des siebenzehnten Jahrhunderts bis gegen die Mitte des achtzehnten, oder, von der Zeit da auf die romantische Poesie des Gefühls und der Phantasie in England eine moderne Poesie des Verstandes und Witzes folgte, bis zu der letzten Epoche, die unvermerkt aus der vorhergehenden entstand, da man anfing, zum Gefühle und zur Phantasie zurück zu kehren. Es bedarf kaum der Erwähnung, daß diese Trennung der Zeitalter nicht so zu verstehen ist, als ob von Dryden bis zu

Pope und seine Zeitgenossen, oder in dem so genannten Zeitalter der Königin Anne, Gefühl und Phantasie gar nichts am Englischen Parnasse aegolten hätten. Denn wie könnte durch Verstand und Witz allein irgend eine Art von wahrer Poesie hervorgebracht werden? Aber eben deswegen sank auch in dem gepriesenen Zeitalter der Königin Anna, aller Verfeinerung des Geschmacks ungeachtet, die Englische Poesie von der Höhe herab, auf die sie sich im Zeitalter der Königin Elisabeth hinaufgeschwungen hatte. Damahls, als der Geschmack weniger fein war, und das Genie selbst sich von einer gewissen Rohheit nicht befreien konnte, suchte man das Ziel der Poesie nicht in verständigen und geistreich ausgesprochenen Reflexionen. Man glaubte noch nicht, daß das musterhafte Dichten vorzüglich in einem witzigen Raisoniren bestehe. Die schaffende und bildende Phantasie wirkte mit ungeschwächter Kraft. Die Dichter folgten dem Gefühle wahrer Begeisterung. So zeigt sich die Englische Poesie noch in Milton. Aber auch schon im Zeitalter Milton's fing die neuere Art, zu dichten, an. Der feine, höchst elegante, Waller gab vorzüglich den Ton an. Man fühlte das Bedürfniß einer Critik, an der es der Englischen Poesie noch fehlte. Was Ben Johnson zu leisten versucht hatte, die Critik nach den Mustern der alten Classifier in die Englische Poesie einzuführen, war von unbedeutendem Erfolge gewesen. Dryden war der Mann, dem es vorbehalten war, die merkwürdige Reform des Geschmacks durchzusetzen. Aber das Zeitalter kam ihm auch von allen Seiten zu Hülfe. Die Sitten der Nation, besonders der Großen und des Hofes nach der Restauration der Monarchie, vertrugen sich mit keiner Begeisterung; denn jede Begeisterung schien Schwärmercy zu seyn; und

jede, auch die poetische, Schwärmeren war dama in den Augen der leichtsinnig gewordenen und der ausschweifendsten Ueppigkeit schwelgenden g fien Welt ein Rückfall zu dem geschmacklosen P rismus der Puritaner. Aber ein kühner und tr fender Wig galt nirgends so viel, als am H des ausschweifenden Carl II. An fader Wize Geschmack zu finden, war die Nation zu männ und kraftvoll. Zu dem Wize, der in die M kam, gesellte sich also auch ein kräftiger und sunder Verstand. Die Stiftung der königlid Societät der Wissenschaften zu London beförde nicht wenig das didactische Interesse in der En schen Litteratur. Auch die Poesie, die immer v ständiger werden wollte, neigte sich immer m zum Didactischen. An die Stelle der Schwärz reyen in Liedern der Liebe trat eine wizige Gal terie. Eine andere Quelle des Wizes ergoß | in Satyren. Die neue Freydenkeren in Religio sachen veranlaßte in der Poesie, da man d die natürliche Religion nicht mit der geoffenbar aufopfern wollte, einen religiösen Naturalism der besonders in Pope's Gedichten über den M schen glänzt. Immer mehr verschwand der Unt schied zwischen wahrer Poesie und einer geistreich Prose in Versen. Das wahrhaft Poetische | Englischen Litteratur dieser Periode zeigt sich v züglich in den dramatischen Werken. Vom Thea konnte keine Critik den alten Geschmack ganz v drängen. Für das Theater arbeiteten fast e vorzüglichen Köpfe, die als Dichter von dem Pul cum ihrer Nation bemerkt seyn wollten. Damal besonders wurde die Englische Litteratur mit ei solchen Menge neuer Schauspiele aller Art v sehen, daß in der Folge die Summe der registr ten Theaterstücke, die gedruckt erschienen sin

über zwölf tausend betragen konnte, die von beynahe drittehalb hundert Verfassern geschrieben sind. In der dramatischen Litteratur behauptete sich auch am meisten der Unterschied zwischen Englischem und Französischem Geschmack, während in den übrigen Dichtungsarten der Einfluß des Französischen Geschmacks auf den Englischen um so merklicher wurde. Doch fehlte es auch nicht an Bestrebungen und Versuchen, das Englische Theater nach den Grundsätzen der Französischen Dramaturgen zu reformiren. — Ausführliche Nachricht wird von Dryden ertheilt. Als ein großer Dichter im eminenten Sinne erscheint er nicht, aber als der Vater der Critik in der Englischen Poesie, und als ein Meister in der Kunst des Styls. Diese Kunst wurde von den meisten Englischen Dichtern, die sich nach Dryden bildeten, als die Hauptsache in der Poesie angesehen. Leicht konnte daher auch die Gelegenheitsdichterey um sich greifen, da man glaubte, ein vortreffliches Gedicht gemacht zu haben, wenn man über allerley Vorfälle und Gegenstände, die besprochen wurden, etwas Interessantes, Witziges und Vernünftiges in eleganten Versen sagte. Poems upon several occasions wurde der gewöhnliche Titel der vermischten Gedichte der Engländer aus dieser Periode. Unter einer Menge von Dichtern, die genannt werden, sind Prior, der Graf von Dorset, Tickell, Parnell, Ambrose Philips, Sommerville, und Garth ausgezeichnet. Aber auch diese gehören doch nur in die zweyte oder dritte Classe. Desto länger verweilt der Verf. bey Pope, den man jetzt auf das ungerechteste herabwürdigt, nachdem man ihn lange Zeit viel zu hoch gestellt hatte. Wenn gleich Pope's Poesie nur eine Abart der wahren Poesie ist, weil sie dem kalten

Verstände und Wize weit mehr angehört, als dem Gefühl und der Phantasie, so ist sie doch in ihrer Art das Vollkommenste, was der menschliche Geist hervorgebracht hat. Neben Pope wird Thomson, der Dichter der Jahreszeiten, als derjenige gestellt, der die didactische höchst cultivirte und männlich-elegante Reflexionspoesie durch Phantasie und Gefühl zu heben, und sie auf das glücklichste mit der beschreibenden Poesie in Verbindung zu bringen verstand. Auch über Thomson's Trauerspiele urtheilt der Verf. günstiger, als mehrere andere Critiker. Abgerechnet diese und einige andere benkäufig angeführten dramatischen Werke, ist die vollständige Geschichte der dramatischen Litteratur der Engländer aus dieser Periode vom Verfasser im ununterbrochenen Zusammenhange und, ihrer Merkwürdigkeit wegen, ausführlich erzählt. Es verdiente, mit einiger Umständlichkeit gesetzt zu werden, wie zu der Zeit, da so viele vorzügliche Köpfe in England für das Theater arbeiteten, durch einen fortwährenden Kampf des alten romantischen Geschmacks mit neuen, zum Theil vom Griechischen, zum Theil vom Französischen Theater abstrahirten, Grundsätzen die dramatischen Dichtungsarten der Engländer im Ganzen eine ausgezeichnete Nationalität behaupteten. Auch über die oft gerügte und freylich hier und da sehr grelle Unstetlichkeit des Englischen Lustspiels dieser Periode sind die nöthigen Aufschlüsse gegeben. Der Lustspieldichter Farquhar wird vielleicht Einigen zu hoch, und mancher andere dieser dramatischen Dichter zu niedrig gestellt scheinen. Doch auch von Addison's Cato denkt der Verf. nicht so geringe, wie andere neuere Critiker. Der Mistress Centlivre möchte er, was die vis comica betrifft, den nächsten Platz neben dem Irlander Farquhar an-

weisen. Ueber die Schottischen Gedichte des Allan Ramsay sind ausführlichere Notizen mitgetheilt, die sich noch in keinem Deutschen Werke über diesen Theil der Litteratur fanden. Am Ende dieses Abschnitts verweilt der Verf. besonders bey Swift. Was die moralischen und critischen Wochenschriften von Steele und Addison beytrugen, den litterarischen Geschmack der Engländer, und besonders die Englische Prose, zu bilden, ist ausführlich entwickelt. Auch die Fortschritte der Englischen Staatsberedtsamkeit sind nicht übersehen. Die Kanzelberedtsamkeit der Engländer ist, nach dem Verfasser, mit ihrer Staatsberedtsamkeit nicht zu vergleichen. Sie ist viel zu kalt, viel zu abhandlungsmäßig, um für musterhaft gelten zu können. — In dem vierten und letzten Buche wird gezeigt, wie der litterarische Geist und Geschmack der Nation zum Theil blieben, was sie in dem Zeitalter der Königin Anna geworden waren, zum Theil aber auch eine wesentliche Veränderung erlitten, da man, des ewigen Raisonnirens und Satyrisirens am Englischen Parnasse müde, zum Gefühl und zur Phantasie zurückkehrte, mit Fleiß und Vorliebe die Ueberreste der alten romantischen Poesie wieder hervorzog und nachahmte, und durch die Familien-Romane (eine National-Englische Erfindung) nach und nach bis zur raffinirten Empfindsamkeit geführt wurde. Im National-Character der Engländer war nur noch wenig Poetisches geblieben. Politik, Handlung, Industrie, Naturwissenschaften, und populäre Moral, waren die Lieblingsgegenstände der meisten vorzüglichen Talente. Doch fehlte es nicht an poetischen Bestrebungen aller Art. Genau diese Periode von der vorhergehenden zu trennen, ist nicht möglich. Der Verf. glaubte, also, um die Uebergänge von

dem Geschmack aus dem Zeitalter der Königin Anna zu dem neuesten so bestimmt, als möglich, zu bezeichnen, sich nicht strenge an die Chronologie binden, und einigen Dichtern und Schriftstellern, die auch am Schlusse des vorigen Buches hätten genannt werden können, einen Platz in diesem anweisen zu müssen, weil sie den neuesten Geschmack unmittelbar vorbereiteten. An der Spitze dieser Dichter steht Young, der Verfasser der Nachtgedanken. Er ist auch der einzige, der unter den Englischen Dichtern dieser Periode besonders hervorgehoben werden mußte, so weit er sich auch vom rechten Wege des Schönen verirrete. Glover bewies durch seinen Leonidas, daß man, um die epische Poesie in den Augen der Nation zu vervollkommen, ihr einen wesentlichen Theil dessen entziehen mußte, wodurch sie Poesie ist. Von Macpherson's Ossian konnte nur im Allgemeinen die Rede seyn, da wenigstens noch nicht bewiesen ist, daß die Ossianischen Gedichte, so wie sie vor uns liegen, der neueren Litteratur angehören. Auffallend ist, wenn man diesen Zeitraum mit dem vorhergehenden vergleicht, die Abnahme der dramatischen Poesie. Dagegen hob sich die Iyrische, zuweilen in unerwartet kräftigen und süßen Flügen. Einer der interessantesten Theile der schönen Litteratur der Engländer aus dieser letzten Periode sind die Familien-Romane. Als Erfinder des Familien-Romans, und zwar des ernsthaften, wird Richardson aufgestellt. Fielding, den man sonst nicht genug preisen zu können glaubte, und jetzt in Deutschland gering zu schätzen anfängt, wird als Urheber des comischen Familien-Romans neben Richardson gestellt. In der Characteristik der schönen Englischen Prose dieses Zeitraums verweilt der Verfasser besonders bey den großen Ge-

schichtschreibern Robertson, Hume, und Gibbon,
 und bey dem Redner Edmund Burke. Das Ver-
 dienst des bewunderten Critikers Johnson wird auf
 sein rechtes Maß herabgesetzt. — Es ist denn
 dieses Werk, auf das der Verfasser, wie er auch
 in der Vorrede anzeigt, seit elf Jahren einen gu-
 ten Theil der Zeit verwendet hat, die weder aus-
 schließlich, noch vorzugsweise, diesen Studien ge-
 widmet werden konnte, bey der vaterländischen
 Litteratur angelangt, welcher der Verfasser, mit
 verzeihlicher Vorliebe zu Allem, was sie Vortref-
 liches enthält, volle Gerechtigkeit widerfahren las-
 sen möchte. Um dieses nach seinem Wunsche zu
 können, wird er eine besondere patriotische Auf-
 forderung und Bitte an die Kenner und Freunde
 der Deutschen Litteratur ergehen lassen müssen.
 Nach dem Plane des Werks, das sich mit der
 neueren Litteratur im engeren Sinne beschäftigen
 soll, geht es nicht über das Zeitalter zurück, wo
 die Poesie und Beredsamkeit aus der romantischen
 der mittlern Jahrhunderte unter den Einflüssen der
 wieder an das Licht gezogenen Litteratur des clas-
 sischen Alterthums entstand. Von der höchst merk-
 würdigen romantischen Poesie der Deutschen bis
 gegen das Ende des dreyzehnten Jahrhunderts
 wird der Verf. also nur dasjenige mitnehmen dar-
 fen, was schlechterdings nicht übersehen werden
 darf, wenn die schöne Litteratur der Deutschen
 von ihrer Entstehung bis auf unsere Zeiten als
 ein Ganzes erscheinen soll. Desto mehr muß ihm
 daran gelegen seyn, zu der nur noch sehr unvoll-
 kommen bearbeiteten Geschichte der Deutschen Poe-
 sie und Beredsamkeit aus dem vierzehnten, funf-
 zehnten und sechzehnten Jahrhundert zu den
 Materialien, die er längst gesammelt und zum
 Theil auch schon verarbeitet hat, auf jedem ihm

zugänglichen Wege neue Notizen zu erhalten, die der Erwähnung werth sind. Eine genauere Bezeichnung dieser Notizen würde für diese Blätter zu weitläufig seyn. Wir verweisen also alle die, welche geneigt seyn möchten, und im Stande sind, der patriotischen Bitte des Verfassers zu willfahren, auf die besondere Aufforderung, die, ohne Besorgniß vor den Einflüssen des Partengeistes, in dem Intelligenzblatte der Hallischen Literaturzeitung nächstens erscheinen wird.

Of.

St. Petersburg.

In der academischen Buchdruckerer: Zwey Chinesische Abhandlungen über die Geburtshülfe. Aus dem Mandschurischen ins Russische, und aus dem Russischen ins Deutsche übersetzt. Herausgegeben von Dr. J. Rehmann, Russ. kaiserlichem Hofrathe u. 1810. 36 Seiten in Octav. Mit dem in Kupfer gestochenen Chinesisch-Mandschurischen Titel: Boó thán dà schenn biän. Boo tshan da schenn bit'che. Buch des Boo = Tschän = da schenn.

Eine Uebersetzung aus einer Sprache, von der noch kein ordentliches Wörterbuch in Europa existirt, ist immer eine merkwürdige Erscheinung, zumahl über einen Gegenstand, von dem, unsers Wissens, aus diesem großen Reiche noch gar nichts bekannt ist. Wir müssen es daher dem Herausgeber Dank wissen, daß er für die Uebersetzung und Herausgabe Sorge trug. Hr. Rehmann war mit der nach China bestimmten Russischen Gesandtschaft nach Irkutsk gekommen, wo ihm ein kleines Mandschurisches Buch über die Geburtshülfe in die Hände fiel. Auf seine Bitte übersetzte es der Gesandtschafts-Dolmetscher ins Russische, und Hr. Rehmann veranstaltete darauf nach der Russischen Ueber-

154. u. 155. St., den 27. Sept. 1810. 1539

setzung die gegenwärtige Deutsche. Beide Abhandlungen sind zwar im Mandschurischen geschrieben, aber von einem Chinesischen Arzte verfaßt, da die Chinesischen Gelehrten sich oft dieser in China sehr allgemeinen Sprache bedienen. Beide Abhandlungen scheinen vorzüglich den Zweck zu haben, die Gebärenden gegen die frühzeitige Geschäftigkeit der Hebammen mißtrauisch zu machen, sie davor, so wie vor dem zu frühen Verarbeiten der Wehen und vor treibenden Mitteln, zu warnen, und unter allen Umständen, Zögerungen und Hindernissen der Geburt, zur Geduld zu verweisen. Von eigentlicher Geburtshülfe und vernünftigen medicinischen Verordnungen zeigt sich keine Spur; wohl aber Aberglauben, Unwissenheit und ein lächerlicher Eigendünkel, mit dem das Buch also anhebt: "Ich verkündige hiermit die große Weisheit des Himmels und der Erde"! Diese Weisheit besteht nur in drey Rathschlägen, welche in sechs Chinesischen Wörtern oder Schriftzeichen enthalten sind, nämlich: "Wenn die Wehen anfangen, so schlafe; habe Geduld, wenns lange dauert, und setze dich nicht zu früh auf den Stuhl". Diese Weisheit haben unsere Hebammen und alten weisen Frauen noch kürzer in drey Worten gefaßt: "Stündchen bringt's Kindchen"! — Weil der Mensch das vernünftigste Geschöpf, und daher besetzt sey, die unbesetzten Wesen aber leicht entstehen, so müsse folglich auch der Mensch leicht geboren werden. Auf diese Chinesische Schlussfolge sagt der Herausgeber in der Note: "Sollte man nicht glauben, daß dieser Chinesische Geburtshelfer und der vor treffliche Professor Voer in Wien auf Einer Schule studirt haben"? — Ehedem sey es eine leichte Sache gewesen, zu gebären, die Menschen aber haben dieselbe selbst schwer gemacht; sie haben das sonst

sanfte Geschäft fürchterlich gemacht, und eben dadurch sehen unglückliche Geburten entstanden. — Darauf macht der Herausgeber die Note: „Manchem Professor in Deutschland und Frankreich, die mit fürchterlichen Armaturen von Hebel- und Zangen-Apparaten das Resultat der einfachen und verkannter Natur erwarten, möge dieses Wort der Wahrheit von einem unwissenden Asiaten ans Herz gehen“! — Durch Hebel und Zangen sind doch nicht erst schwere Geburten entstanden; diese waren wohl in China, Deutschland und Frankreich von Anfang der Welt! — Das Interessanteste an diesen zwey Chinesischen Instructionen für Gebärende ist das Historische, was man daraus abnehmen kann; dem zufolge glauben die Chinesen auch noch an das Stürzen der Frucht im Leibe, und an das Auseinanderdehnen der Beckenknochen. Wenn das Kind mit den Händen, Füßen oder dem Rücken hervorkommen will, soll man solche zurückschieben, und Medicin eingeben; wenn aber die Gebärende keine Kräfte habe, und einschlafe, so sey es nicht möglich, die hervorgetretenen Theile zurück zu bringen, und wenn sie sich nicht legen, und weder Hände noch Füße selbst bewegen wolle, ja — dann habe er selbst kein Mittel mehr. — Nun wissen wir doch, warum der Chinesische Arzt so Großes auf Geduld und Warten hält. — Von unsern Deutschen Geburtshelfern, die gegen Hebel und Zangen schreyen, wußten wir es schon lange. Es ist also in China tout comme chez nous. — Von den Chinesischen Hebammen eben so. „Der größte Theil derselben“, schreibt er, „ist dumm und unwissend. Wenn sie kaum über die Schwelle gekommen seyen, fangen sie an, Heu auf die Diehle zu streuen, und nun gleich soll die Gebärende sich anstrengen, ehe sie noch wissen, ob

die Zeit der Entbindung da sey". — In manchen reichen Häusern halte man die Hebamme schon lange vor der Geburt bey sich; wenn aber bey dem eigentlichen Vorgange sich etwas Unangenehmes ereigne, so lasse man viele solche alte erfahrene Frauen kommen, die sich aber nur etwas Unnothiges zu thun machen. — Unglückliche Geburten sollen zuweilen durch Erläuterung geschehen. Wenn dann ein todtschwaches Kind zur Welt komme, soll man ihm den Nabel mit einem in Oehl getauchten Papier abbrennen. Wenn man hingegen den Nabel mit einer Schere abschneide, so sterbe es. — Bey der Geburt lassen sich die Chinesinnen von der Hebamme das Kreuz reiben, und den Magen streichen. Ein schwangeres Weib soll die Leidenschaft der Liebe vertilgen, dadurch bleibe das Kind ruhig, werde ohne Beschwerlichkeit zur Welt kommen, keine Krankheit erleiden, und alt werden. Eine Schwangere soll ferner arbeitsam seyn, daher schwangere Bauerweiber und Diensthörhen selten unglückliche Geburten erleiden; sie soll ferner eine Binde um den Leib tragen, abwechselnd auf beiden Seiten schlafen, kein Händ-, Esel-, Pferde- und Affenfleisch, kein Fleisch von wilden Thieren, und nichts in Butter gebraten essen; nicht zusehen, wenn man Thiere schlachte, oder ein Grab mache. Gleich nach einer unzeitigen Geburt soll die Wöchnerin mit aufwärts gebogenen Knien im Bette sitzen, die Füße ja nicht ausstrecken, sich nicht niederlegen, und wiederholt ein Glas voll von dem Urin des neugeborenen Kindes trinken, mit warmem Branntwein vermischt. — Ob ein Sohn oder eine Tochter geboren werde, dieß hänge vom Manne, und nicht vom Weibe ab. Es sey daher ungerecht, wenn der Mann oder die Schwiegermutter die Wöchnerin hart behandle, im

Fall sie ein Mädchen geboren habe; aber ruchlos und unmenschlich sey es vollends, wenn Einige ihre Kinder deswegen umbringen, weil es Mädchen seyen. Wenn die Nachgeburt nicht abgehe, so sey das Schließen der Geburtsknochen daran Schuld. In diesem Fall soll man nichts thun, als die Nabelschnur mit Zwirn umbinden, sie umbiegen und noch ein Mal binden, und dann mit einer Schere abschneiden; So rockne die Nabelschnur in 3 bis 4 Tagen, und falle dann von selbst ab. Dadurch sterben hingegen viele Frauen, daß sie den Hebammen erlauben, Hände anzulegen. Wenn die Wehen zunehmen, und an der Wurzel des Mittelfingers der Gebärenden ein Klopfen bemerkt werde, so solle man dieselbe ohne weiteren Zweifel auf den Stuhl setzen, denn die Zeit der Geburt sey da.

Mit dieser Abhandlung haben wir von dem Herausgeber einen Kupferstich erhalten, welcher den innern Bau einer Frau nach Chinesischer Zeichnung vorstellt. Die Frau liegt mit dem Kopfe, dessen Haar aufgepußt ist, auf einem Kissen, ungefähr in einer Stellung, wie Carl Stephanus seine anatomische Zeichnung machen ließ. Die Zeichnung des Umrisses geht an, aber von der Vorstellung der innern Theile können wir keine Beschreibung geben, denn sie ist unter aller Kritik, und ein sprechender Beweis, wie unwissend die Chinesischen Aerzte in der Kenntniß vom Bau des Menschen seyn mögen.

Neer

Benedig.

Dissertazione intorno ai viaggi e scoperti settentrionali di Nicolò ed Antonio Fratelli Zeni, di D. Placido Zurlo, Benedettino Camaldulense. 1808. Octav 144 Seiten. Mit einer Karte. Die Reise, welche die Gebrüder Zeni nach den Nordländern um das Jahr 1390 (nicht nach der

154. u. 155. St., den 27. Sept. 1810. 1543

gewöhnlichen Angabe von 1380, wie der Verfasser zeigt) gemacht haben sollen, ward erst 1558 von einem jüngern Antonio Zeni herausgegeben, und erscheint auch hier wider abgedruckt; auf welche Hr. Zurlo alsdenn seine Untersuchungen über sie folgen läßt. Jene Reise bietet große geographische Schwierigkeiten dar. Die wichtigste darunter betrifft die Insel Friesland, nach welcher Niccolò Zeni verschlagen wurde, und Schiffbruch litt; von dem Fürsten aber, Sichmann, gut aufgenommen wurde; seinen Bruder Antonio nachkommen ließ, der 14 Jahre dort lebte, und von da aus weiteren Zügen nach Island, Norwegen, Estland, und Gronland bezogen haben soll. Hr. Zurlo theilt seine Untersuchungen in sieben Kapitel ein. I. Litterarische Untersuchung über die Reise der Zeni. II. Nachrichten, die beiden Zeni betreffend. III. Von der Insel Friesland. IV. Von Estland, Island und andern Inseln. V. Von Engroveland. VI. Von Estoteland, Drogie und Jcaria. VII. Ueber die beyzugefügte Karte. — Die Untersuchung über Friesland ist die wichtigste. Die früheren Erklärungen der Herren Buache und v. Eggers, die sie auf die Farde-Inseln beziehen, sind, unsers Erachtens, sehr gut widerlegt. Aber freylich hat Hr. Zurlo sich auch nicht anders zu helfen gewußt, als daß er die Insel Friesland für eine versunkene Insel erklärt. Daß eine, am Ende des 14. Jahrhunderts nach den Nachrichten der Zeni so bekannte, Insel, von der Größe wie Island, sollte versunken seyn, ohne daß sich darüber weitere Nachrichten erhalten hätten, ist aber gewiß auch nicht wahrscheinlich. In diese geographische Untersuchungen hineinzugehen, würde eine eigene Abhandlung erfordern. Unsere Aufmerksamkeit war besonders auf das erste Kapitel, oder

1544 G. g. A. 154. u. 155. St., den 27. Sept. 1810.

die litterarische Untersuchung, gerichtet; und wie gestehen es gern, daß unsere Zweifel gegen die Zuverlässigkeit der Nachrichten und der Karten des Antonio Zeni dadurch nicht beseitigt worden sind. Schon Ziraboschi fand es befremdend, daß die Papiere so lange in der Familie blieben, ohne bekannt zu werden, bis der jüngere Niccolo Zeni die Reise bekannt machte. Hr. Zurla meint, die Mitglieder einer so berühmten Familie hätten keinen Betrug sich können zu Schulden kommen lassen. Man hat indessen Beispiele, daß es auch Aufschneider in großen Familien gab. Außerdem ist es auch gerade nicht nöthig, von absichtlichen Betrug zu reden. Die Irrthümer können auch aus Unwissenheit entstehen. In dem gegenwärtigen Falle kommt hinzu, daß die Quellen, aus denen der jüngere Zeni die Reise zusammensetzte, schon sehr getrübt waren. Er selber hatte aus Unachtsamkeit in seiner Jugend viele von den Papieren seines Vorfahren Antonio zu Grunde gerichtet. Aus den noch übrigen Resten setzte er seine Nachrichten zusammen. Hauptzweck dabei war, nach Venetianisch-Patricischem Geiste, Ruhm seines Hauses. Der Stammbaum ging voran. Was konnte damals, da America schon bekannt war, mehr schmeicheln, als zu zeigen, daß dieß wahrscheinlich schon lange vor Columbus durch seine Voreltern entdeckt worden sey? Wir können nicht umhin, diese Bemerkungen uns zu erlauben, um darauf aufmerksam zu machen, daß, ehe noch die Geographie der Zeni aufs Reine gebracht werden kann, eine schärfere Untersuchung über die Entstehung und Glaubwürdigkeit ihrer Reise wird vorangehen müssen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

156. Stück.

Den 29. September 1810.

Göttingen.

Am 8. September trat der Sohn unsers verdienstvollen Hrn. Dr. und Prof. Planck, Hr. M. Heinrich Planck, der sich schon durch einige gelehrte Schriften im Publicum bekannt gemacht hat, eine außerordentliche Lehrstelle in der Theologie an, mit gewöhnlicher Rede und Einladungsschrift; diese *de vera natura atque indole orationis graecae Novi Testamenti Commentatio* (bey Römer, 68 Seiten in Quart) kündigt den gelehrten Exegeten an. Da sie zugleich die Vorläuferinn einer größern Schrift über diesen Gegenstand seyn soll, so werden wir ausführlicher seyn. Schwer hat es latige gehalten, ehe richtige Begriffe von den Griechischen Dialecten sind verbreitet worden, noch schwerer, richtige Begriffe von der Sprache des N. T.; und wie viel hat nicht die Interpretation darunter gelitten! Endlich kam Salmasius, welcher, um Daniel Heinsius zu bekreiten, für die Schriftsteller des N. T. eine hellenistische Sprache aufbrachte. Man lösete diese nachher in einen Alexandrinischen und Macedonischen Dialect auf. Lange hatte man

sich mit einem *Dialectus communis* beholfen, und schon bey den Profan-Schriftstellern sich keinen richtigen Begriff von dem gemacht, was eigentlich unter dem Wort *Dialect* begriffen ist; nicht unterschieden, Stamm-Dialect, Volkssprache, Schriftsprache, Provincialismus, Sprache des Landvolks und Patois; nicht eingesehen, daß jene vier Dialecte, der Aeolische, Dorische, Ionische, Attische, erst Stamm-Dialecte, dann Schrift-Dialecte, waren, und in beiden Fällen in einem verschiedenen Sinn gesagt werden, als der Dialect des N. T. Jene vier Dialecte, bald Stamm-, bald Schrift-Dialecte, sind zwar aus gemeinen Mundarten abgeleitet, aber sie sind durch Gebrauch der Schriftsteller gebildet und zu Zweigen oder Arten der gelehrten Sprache erhoben worden. Der Griechischen Mundarten gab es indessen noch mehrere, und so viele, als Länder und Provinzen waren, in welchen Griechisch gesprochen, aber nicht geschrieben ward, außer in Urkunden, Geschäften und gemeinen Angelegenheiten; Einiges kam zuweilen auch im Lustspiele und in den Mimen vor. Jene vier Dialecte waren ursprünglich Stamm-Dialecte, welche gleich in frühern Zeiten von der ersten Verbreitung der Hellenen in drey Stämme im Gebrauch der Sprache entstanden, aus der einen aber, der Ionischen, war durch eigne Ausbildung der vierte, der Attische, hinzugekommen; sie bildeten sich alle bis zur Schriftsprache aus, erst zu Gesang und Poesie, der Ionische und der Attische auch zur Prosa; so wie weiter hin der Achäische, welcher durch Schriftsteller, vorzüglich durch den Polybius, zur Schriftsprache des (obgleich unrichtig) so genannten *Dialectus communis* gebildet ward. Durch diesen letztern Nahmen wollte man das im gemeinen Leben üblich gewordene Griechische bezeich-

nen, das nach verschiedenen Ländern, Provinzen und Mundarten gemischt war, und, seit den Zeiten der Macedonischen Herrschaft und Stiftung von Reichen durch seine Heerführer, sich verbreitet hat; natürlicher Weise ließ sich dieß nicht in einen einzigen gemeinschaftlichen Dialect vereinigen, wenigstens nicht im Sprechen; jedes Land und Volk behielt im täglichen Leben seinen Jargon oder Dialect; aber nach und nach bildete sich eine allgemeine Schriftsprache, entgegengesetzt der Attischen, als der gelehrten Schriftstellersprache. Aber die Schriftsprache konnte selbst nach Vaterland, Bildung und Studien jedes Schriftstellers, der sich nicht ganz zum Attiker und Atticisten bilden wollte, aus dem Dialect seines Vaterlands mehr oder weniger annehmen. Mehr Richtigkeit, Politur und Reichthum führten theils die Geschichtschreiber, noch mehr die Redner und Rednerschulen, in diese Schriftsprache ein; und so kam sie aus den Schulen selbst auf die folgenden Zeiten, bis zu den spätern Schriftstellern von Constantinopel und Griechenland; aber auch dieß wieder in verschiedenen Umbildungen und Verbildungen: erst, nach dem Vorbilde der Attischen, und durch Nachbildung der epischen Dichter theils verschönert, theils verbildet; weiter hin durch Barbaren entstellt. Unter den frühern Sprach-Dialecten des durch die Macedonier verbreiteten Griechischen war der vorzüglichste der Alexandrinische Dialect, der sich in einer Handelsstadt, in welcher gelehrte Studien zugleich blüheten, durch Umgang, und weiter hin durch Schriften, gebildet hatte; aber auch dieser erhielt unter den Juden zu Alexandria eine eigene Richtung und Gestalt, und auf eine eigene Weise, da sie ihren Syrischen Jargon aus Palästina, und die Sprache der heiligen Hebräischen Bücher, mit sich nach Aegypten gebracht

hatten; es entstand also ein ihnen eigener, aus neuer Mischung erwachsener, Dialect. Dieser kam von ihnen weiter hin zurück nach Palästina, und ward die Schriftsprache der Juden in Palästina, wenn sie sich des Griechischen bedienten (gräcisirten), und wiederum durch diese verbreitete er sich unter andere Juden, die in andere Länder zerstreut waren. In dieser gemischten Sprache, die nur erst wenig durch Schriftsteller gebildet war, zeichneten die Evangelisten und Apostel, sie selbst ungelehrte Männer, ihre Nachrichten und Gedanken auf, völlig so, wie sie sie im gemeinen Leben ausdrückten und aussprachen; Einer und der andere konnte vielleicht durch Aufenthalt in andern Ländern, durch Umgang und Bildung unter Griechen und Griechischredenden Juden, eines und das andere Bessere in Wahl und Ausdruck aufgenommen haben. Auf diese Schriftsprache, wie sie in den Schriften des N. T. vorkommt, hat nun unser Hr. Prof. Planck ein eigenes Studium verwandt, und gedenkt sie künftighin in einem eigenen Werke vollständiger zu enthüllen und zu erläutern; jetzt aber ein Specimen davon vorzulegen, um Stimmen zu erwarten. Die Materialien, wie bereits aus der gegebenen Auseinandersetzung der Sache selbst erhellen kann, sind sehr mannigfaltig, sehr zerstreut, und am Ende doch auch mangelhaft; es muß indessen so weit gegangen werden, als man gehen kann; die Sache selbst verdient es, noch mehr aber in Beziehung auf das N. T., auf den feinen Verfassern eigenen Sprachgebrauch, und auf die Critik ihrer Schriften, welche sonst in mehreren Fällen im Dunkeln tappt, und auf Abwege sich verliert, wie bereits in der jetzigen Abhandlung von mehreren durch Beispiele deutlich gemacht ist. Wenn eines Theils die Critik mehr im engeren grammatischen Bezirk, für

Auswahl der Lesarten (z. B. daß die bessere Attische Lesart, oder Bedeutung, der schlechtern weichen oder Platz machen muß), sich Gewinn daher versprechen kann, so erstreckt sich anderer Seits der Nutzen für den Erregeten weiter durch nähere Bestimmung des Sprachgebrauchs und der Bedeutung einzelner Worte und Redensarten. Auf diesem Wege könnte auch der Grund gelegt werden zu einem allgemeinen Wörterbuche von der Art, wie es sich der Recensent dachte und wünschte. Er glaubte immer, das gelehrte Sprachstudium des Griechischen würde unendlich viel gewinnen, wenn, ehe man an allgemeine Wörterbücher denken wollte, einzelne Wörterbücher der alten Classiker verfertigt würden, sowohl einzelner Classiker, als nach Gattungen und Classen, z. B. Wörterbücher über die Epiker, Tragiker, Lyriker, Redner f. w. Nun ließe sich erst für diese, als eine geschlossene Sprache, ein wirklich allgemeines vollständiges Wörterbuch verfertigen, oder, welches noch besser wäre, ein doppeltes großes Wörterbuch entwerfen, eines der Schriftsprache vor den Zeiten, und eines seit den Zeiten Alexanders; in eines oder das andere würden die atticisirenden Schriftsteller der nachherigen Griechen; und so auch der spätern, die Dichtersprache ausbildenden und verbildenden, Epiker bis auf den Nonnus, aufzunehmen und einzureihen seyn. — Doch hier wieder zurück zur Schrift, die wir vor uns haben.

Der Hr. Prof. Planck gibt selbst den Gegenstand mit den Worten an: *agere placet de serioris Graeci sermonis, cujus in litteris sacris vestigia frequentissima deprehenduntur, indole atque ingenio*; es kann scheinen, sie erstrecke sich etwas weiter, als die Ankündigung auf dem Titelblatt;

sie enthält zwey Theile: der eine ist die Unter-
 suchung des Ursprungs und der Entstehung jener
 Sprache des spätern Griechenlandes überhaupt;
 wann, und wie, und woher sie entstanden; und wie
 sie zu erlernen oder zu erkennen ist; der andere
 Theil begreift und stellt dasjenige zusammen, was
 in der Sprache der Schriftsteller des N. T., die
 uns freylich den größern Theil dessen, was wir
 von derselben wissen, verschaffen, daher abzuleiten
 ist. Hiervon wird gegenwärtig bloß eine Ueber-
 sicht und Skizze gegeben; das Ganze selbst soll
 einst unter dem Titel einer *Ilagoge philologica*
 in N. T. ausgeführt werden. Der allgemeine
 Fehler war ehemahls, daß man die Sprache des
 N. T. auf die Weise behandelte, als die gelehrte
 Griechische Sprache; sie sogar beide vereinigen
 wollte, und nicht einsah, daß die Sprache oder
 Schriftart des Neuen Testaments eine gemeine
 Volkssprache war; daß man ferner, weil der Be-
 griff vom Dialect nicht genau und richtig bestimmt
 war, die alten vier Dialecte im Sinne behielt,
 welche doch etwas ganz Anderes sind, als was
 hier der Fall ist, wo man eine Vermischung der
 mannigfaltigen Volkssprache in mehreren Ländern,
 die zu einer Schriftsprache erhoben war, vor sich
 fand. I. Die Zeit, da dieß erfolgte, war die Ver-
 einigung mehrerer Völker unter Herrschaft Grie-
 chischer Könige, deren Sprache und Hofsprache nach
 und nach die allgemeine Volkssprache ward, wie
 ehemahls die Sprache der Dorier die herrschende
 im ganzen Peloponnes; eine natürliche Folge in
 allen großen zusammengerastten Reichen, ohne daß
 man selbst gewaltsam dahin zu arbeiten nöthig
 hätte; es darf nur der Zeit überlassen werden.
 Nun gingen aus den alten Stamm-Dialecten Wör-

ter und Redensarten in dieselbe über, außer dem, was durch Dialecte einiger Provinzen und Städte sich in dieselbe unbemerkt eingemischt hatte. Einen besondern Nahmen hatte diese sich auf diese Art bildende Sprache anfänglich nicht (außer τὸ Ἑλληνικόν, entgegen gesetzt τῷ Ἀττικῷ, wohin, außer mehreren, auch bereits Xenophon οἱ μὲν Ἑλλήνας — Ἀθηναῖοι δὲ — de rep. Athen. II, 8 leitet; Die Neuern haben es den Macedonischen und Alexandrinischen Dialect genannt). Nun geht die Forschung zu den Quellen dieser Gemeinsprache. Von der eigentlichen Volkssprache haben wir bloß die Schriften des N. T. und die LXX, ferner die überbliebenen Denkmähler, Steinschriften, Münzen, die einzelnen Wörter, die in den Griechischen Glossarien aufbehalten sind: aber von der bereits gebildeten Schriftsprache sind die Schriftsteller seit Alexander selbst, bis Inbegriff der Kirchenväter herunter, zu vergleichen und zu Rathe zu ziehen; sie sind eine Art von Quellen und auch von Erkenntnißmitteln. II. folgt das, was aus dieser Sprache in dem N. T. vorkommt, und daher (aus ihr insonderheit) abzuleiten ist; dies wird auf folgende Weise geordnet: 1) was sich noch aus den ältern Dialecten erhalten hat: einige Aegyptische und Persische, schon früher in die Sprache aufgenommene, Wörter. 2) Wörter nach der Rechtschreibung und Aussprache der Attiker, Dorier, Ionier. 3) aus den genannten Dialecten benbehaltene Biegungen (flexiones) der Nenn- und Zeitwörter, mit andern später entstandenen Biegungen. In diesem allem kommt nun, nebst Andern, Hr. Sturz in seinen gelehrten Forschungen über den Alexandrinischen Dialect zu statten; an und für sich beruhet alles auf grammatischen Ob-

servationen des Sprachgebrauchs; Grund läßt sich nicht überall angeben. 4) Die Heterogœnea. 5) Alte Formen der Wörter, die im Attischen nicht vorkommen; auf welches ein großer Theil der Observationen hinausläuft. Von diesen wird fortgegangen zu dem Neuen, was in der gemeinen Sprache auf- und hinzugekommen ist (S. 39 f.); neu gebildete Wörter (z. B. *μστοικεσια* für *μστοικησις*); so viele Wörter, die sich auf *μα* endigen (wie *καταλυμα* für *καταλυσις*, *ἡττημα* statt *ἡττα*); so viele andere Abweichungen in der Form, in der Ableitung, Zusammensetzung; noch mehr in den Formen der Zeitwörter: sie sind nach der Analogie gebildet, kommen aber in der alten Sprache der Attischen classischen Schriften nicht vor (nun nimmt man aber dieß gleich so an, sie seyen also überall nicht üblich, nicht im Gebrauche, nicht bekannt, gewesen). Hier tritt nun der ganze Schwall der Grammatiker, besonders der Atticisten, auf, mit ihren Verzeichnissen von dem, was *Αττικας* und *Ἑλληνικως* gesagt sey. Hier gehört aushaltende Geduld eines Grammatikers dazu, um den ganzen Becher auszutrinken, der freylich kein Pindarischer goldener Becher voll *νέκταρ χυτόν*, *Μοισᾶν δόσις*, ist (Olymp. 7), den der Braut Vater dem neuen Schwiegersohne zutrinkt; und doch muß er vom Hellenisten ausgeleert werden, wenn er für schulrecht-gelehrt gelten will. — Unstreitig wird die weitere beharrlich fortgesetzte Ausföhrung des vielumfassenden Gegenstandes dem Hrn. Prof. Planck noch auf manche, selbst hier stillschweigend angedeutete, Lücke, die mehr aus Geschichte, als Grammatik, auszufüllen ist, leiten, auch an Hand geben, wie Einiges sich deutlicher wird machen und ausdrücken lassen.

156. St., den 29. Sept. 1810. 1553

Paris.

Mra de

Bey Arthus Bertrand: Essai sur la Végétation considérée dans le développement des bourgeons. Par A. Aubert du Petit-Thouars. 1809. E. 304 in Octav.

Den ersten Gedanken zu dem System, welches der Verf. hier aufstellt, faßte er auf seinen Reisen, als er die sonderbare Form der Drachenbäume und der Pandanusarten in den heißen Ländern betrachtete. Ein Kennzeichen, wodurch sich die Monocotyledonen von den Dicotyledonen unterscheiden, schien ihm vorher der Mangel der Aeste an jenen, und hier sah er wahrhafte Monocotyledonen ganz und gar in Aeste vertheilt, so daß der Baum eine pyramidenförmige Gestalt annahm. Diese Bäume reizten ihn zu nähern Untersuchungen. Der Stamm, so dick er auch war, bestand nur aus länglichen Fibern, ohne jene Strahlfasern der Dicotyledonen. Wenn man aber einen Zweig abriß, so sah man, wie die Fibern von einem Punkte in der Arc des Astes ausgingen, einen Wulst (empatement) unter der Rinde, gesondert von dem übrigen Holze des Stammes, bildeten, und dann zur Wurzel niederstiegen. Versuche mit Schoßlingen von Drachenbäumen bestätigten dieses; die Fibern des Astes gingen strahlenweise unter der Rinde aus einander, die untern liefen zur Wurzel herab, aber auch die obern beugten sich bald wieder, und nahmen dieselbe Richtung, um sie nie wieder zu verlassen. Er glaubte, das Auge, die Quelle aller dieser Fibern, und die Dicke des oft beträchtlich starken Stammes, rühre von den Aesten her. Als er nach Europa zurückkam, fand er, daß auch in den Dicotyledonen die Fibern der Aeste die Jah-

resschicht bilden, welche sich um das alte Holz legt. Hierauf gründete nun der Verf. seine ganze Theorie der Vegetation. Die Augen oder Samen der Pflanzen sind ganz und gar mit dem Samen zu vergleichen. Sie entwickeln sich auf eben dieselbe Weise; ein Theil steigt nach oben, und verbreitet sich in die Luft, ein anderer geht nach unten zur Wurzel, und vergrößert den Stamm in der Dicke. Ihre Nahrung ziehen sie aus dem Marke, welches in dieser Rücksicht die Verrichtung eines Cotyledons hat: eine Vermuthung, worauf der Verf. durch das Keimen der Samen von *Lecythis* kam, wo die innere Marksubstanz zur Ernährung des Keimes dient. Die Fibern des jungen Auges bilden sich aus dem cambium, einem Saft, welchen die ältern Fibern zwischen Holz und Rinde absetzen. In den Dicotyledonen zeigt sich der Keim als Auge schon ausgebildet; in den Monocotyledonen ist er nur ein lebendiger Punkt, aus welchem sich die Fibern entwickeln. Untersucht man das Innere des Stammes, nachdem die Augen eben angefangen haben zu treiben, so bemerkt man Folgendes: an und in der Rinde zeigt sich keine Veränderung; auf der Oberfläche des Holzes entdeckt man die neue Schicht, von geringerem Durchmesser, als die folgenden, und von grüner Farbe. Die Fibern in ihr scheinen mit den vorigjährigen zusammen zu hängen: aber diese bilden erhabene Streifen, und gehen in gewisser Anzahl durch die Rinde zu den Blättern, woraus erhellet, daß die Fibern des vorigen Jahres sich in den Blättern vertheilen. Später im Jahre ist die äußere Holzschicht dicht und weiß geworden, und die Fibernbündel, welche sich von ihrer Oberfläche zu den Blättern verbreiteten, tre-

ten jetzt aus ihrem Innern hervor. Um sie hat sich eine neue Schicht ergossen, welche ohne Unterbrechung von den Knospen zu der Wurzel geht. Diese neue Holzschicht ist mit dem Splint (Liber) zugleich gebildet, und da sie beide ganz von einander verschieden sind, so kann sich auch der Splint nicht in Holz verwandelt haben. Man hätte dem Verf. eingewandt, daß geringelte Bäume (denea ein Ring von Rinde rund um den Stamm abgenommen war) doch noch fortfahren zu wachsen, und in die Dicke zu wachsen: aber er sah deutlich, wie sich unter der trockenen Oberfläche die grüne Schicht von den Knospen an bis zur Wurzel erstreckte. — Von den Fibern heißt es: sie entgehen durch ihre Feinheit unsern Sinnen, und wir können nur ihre Aggregate bemerken; sie nähern sich der geometrischen Linie so sehr, als sich ein physisches Wesen ihr nähern kann. Die Entstehung des Parenchyms leitet er aus den Körnern unter der Rinde her, beinahe wie Sprengel, den er doch nicht anführt. Ueberhaupt kennt der Verfasser zwar die Schriften der Engländer, deren Sprache er auch versteht, aber nicht die neuen Bemühungen der Deutschen über die Anatomie der Pflanzen, eine Abhandlung von Link ausgenommen. Das Angeführte macht die Grundzüge der Theorie des Verf. aus, welche er mit nicht geringem Scharfsinne auf die ganze Vegetation anwendet, und in ihren mannigfaltigen Zweigen verfolgt. Das Urtheil über diese Theorie laßt sich bald fällen. Es fehlen alle microscopische Untersuchungen — sie sind sogar absichtlich vermieden — ohne welche man es nicht wagen darf, über das Innere der Pflanzen Etwas mit Sicherheit zu sagen. Das Gewebe, woraus die Pflanzen gebil-

det sind, ist nun einmahl so fein, daß man nicht im Stande ist, es mit bloßen Augen zu verfolgen. Man hat geglaubt, weil man in der Anatomie der Thiere große Fortschritte ohne Gebrauch des Microscops machen kann, man würde die Anatomie der Pflanzen auf ähnliche Weise behandeln können: aber dieses ist eben so wenig möglich, als man ohne Vergrößerung das Innere der Insecten und Würmer deutlich wahrnimmt. Hätten die Thieranatomen das Nervenmark microscopisch untersucht, und früher gesehen, daß es aus bloßen unregelmäßigen Körnern von verschiedener Größe besteht, so würde manche Hypothese über Nervenwirkung nicht zum Vorschein gekommen seyn. Hätten sie bemerkt, daß die Muskelfasern hohle Röhren sind, mit einer Materie gefüllt, welche der Weingeist auflöst, so würde das ganze physiologische Kapitel von der Muskelfaser, besonders von der *fibra tenuissima*, weggefallen seyn, und man würde nicht überall Fibern gesacht haben. Was uns der Verf. hier gibt, ist bloße Hypothese. Es ist wahr, daß die Fibern (eigentlich die Holzbündel, d. i. Gefäße mit Bast gemengt) von den Augen ununterbrochen bis zu der Wurzel fortgehen: aber es ist eben so leicht möglich, daß sie von dem Stamme seitwärts zum Auge laufen, als daß sie von diesem entspringen. Der Verf. hätte zeigen müssen, daß beim Ursprunge des Auges die von ihm herkommenden Fibern die Wurzel noch nicht erreichen, sondern in einiger Entfernung von derselben aufhören, und nachher erst beim Fortwachsen zur Wurzel gelangen. Aber von Erscheinungen dieser Art hat Rec. nie die geringste Spur bemerkt. Die Hypothese ist überdieß sehr unwahrscheinlich. Es läßt sich schwer begreifen, wie die

von den Augen entspringenden Holzbündel so regelmäßige concentrische Schichten bilden, als die jährlichen Schichten der Dicotyledonen sind. Es ist höchst wahrscheinlich, daß die so genannten Fibern die Nahrungsgefäße der Pflanzen sind, und man sieht also nicht ein, wie das junge Auge ernährt wird, so lange noch nicht die Fibern desselben die Wurzel erreichen. Der Ursprung der Augen ist endlich ganz ohne Veranlassung in dieser Theorie; man weiß nicht, warum sie an ihren Ort kommen, und sich entwickeln. Man darf nur einen Zweig in der Jugend und im Alter aufmerksam und microscopisch untersuchen, so wird man sehen, daß einzelne, in einen Kreis gestellte, Holzbündel nach innen zu sich vergrößern, das Parenchym, welches sie von allen Seiten umgibt, zusammendrücken, und dadurch den strahligen Bau des Holzes verursachen. Es geschieht also hier Verdickung des jungen Zweiges, ohne Hülfe der Augen. In den folgenden Jahren bemerkt man plötzlich die Jahresringe, nachdem die äußere Schicht schon eine beträchtliche Dicke erreicht hat. Es ist also eine Zusammenziehung der innern Ringe, welche die Trennung verursacht, und kein durchaus neuer Anwuchs, weil sich sonst schon früh eine solche Trennung zeigen müßte, und zwar so lange noch der äußere Ring dünne ist. Aber dieses bemerkt man nicht. Die grüne Schicht, welche der Verf. für die junge Holzschicht hält, besteht aus Batt, und unterscheidet sich gar sehr, der innern Structur nach, von dem Holze. In Meyer's Naturgetreuer Darstellung der Entwicklung, Ausbildung, der Pflanzen, Leipz. 1808, findet man eine ähnliche Theorie vom Anwachsen des Holzes, als der Verf. liefert, aber nicht so ausgeführt, doch mit manchen interessanten Nebenbemerkungen. Uebrigens bestehen diese

Essai's aus zwölf kleinen Abhandlungen, welche zu verschiedenen Zeiten im National-Institut vorgelesen sind.

h

Leipzig.

Wey Götschen: Der Staat und die Schule: oder, Politik und Pädagogik in ihrem gegenseitigen Verhältnisse zur Begründung einer Staatspädagogik dargestellt von Wilhelm Traugott Krug, Professor der Philosophie in Leipzig. 1810. Octav. Practische Urtheile des gesunden Menschenverstandes und der Erfahrung systematisch zu ordnen, wird noch verdienstlicher, wenn es durch Zeitbedürfnisse gefordert wird. "Wenn durch eine bessere National-Erziehung das Wohl der Völker überhaupt, und also auch des deutschen, befördert werden soll: muß man vor allen Dingen das wahre Verhältniß zwischen Staat und Schule, und den auf beide sich beziehenden Wissenschaften, mit Klarheit anzuschauen suchen. Mit hin darf ein Versuch dieser Art wohl als Zeitbedürfniß angesehen werden". Er kann auch wohl sogar als vortheilhaft befunden werden, weil in der systematischen Verbindung der Sätze mancher seine Stelle ruhig behauptet, der, einzeln aufgestellt, durch unglückliche Zeitumstände gemißdeutet, anstößig und verfänglich werden könnte. Was kann der Staat, und was soll er für die Volkserziehung thun? Der Verfasser theilt also seine Abhandlung in drey Abschnitte: Was ist der Staat? Was ist die Schule? Welches Verhältniß findet zwischen beiden Statt? Die Beantwortung der ersten beiden Fragen bestimmt zugleich die Begriffe von Politik und von Pädagogik. Es versteht sich, daß Schule hier jede Erziehungs-, und folglich auch jede Unter-

richts- oder Lehranstalt, in sich begreift, also die ganze Auszubildung des Menschen und des Bürgers. Die Verschiedenheiten dieser Anstalten werden aus einander gesetzt, so wie die Erziehungswissenschaft, die Pädagogik, und die Erziehungskunst: alles sehr deutlich und lehrreich ausgeführt. Und nun das Verhältniß der Schule zum Staate: es ist das genaueste, und in dem Satz begriﬀen: Kein Staat, keine Schule; und wiederum: Keine Schule, kein Staat! Denn die bürgerliche Gesellschaft kann zu ihrer vollkommenern Entwicklung und Ausbildung, und zur vollständigeren Erreichung ihrer Zwecke, der Erziehung und der Anstalten zu derselben nicht entbehren. Da nun der Schutz des Rechts der erste Hauptzweck des Staats ist: so wird der Staat nicht nur befugt, sondern auch verbunden, alle an und für sich erlaubte Mittel zu ergreifen, wodurch er dem Rechte Schutz und Sicherheit gewähren kann. Die häusliche Erziehung legt den Grund, und auch diese kann dem Staat nicht gleichgültig seyn; freylich aber noch weniger die Fortsetzung, Reifung und Vervollkommnung derselben durch Erziehungs- und Lehranstalten. Dieses geschieht durch Schulen im engeren Sinne. Der Verfasser setzt obz. an, Volksschulen, und dazu Seminarier für künftige Lehrer, welche selbst dazu gebildet, gut besoldet und durch einen Rang in der bürgerlichen Gesellschaft geachtet und achtbar seyn müßten. (Hier fangen nun die allwaltenden Schwierigkeiten an, einzutreten; und diese zu heben, erfordert mehr.) Ganz gut! Aber an Erziehungs- und Unterrichtsmethoden kann der Staat mehr Antheil nicht nehmen, als daß er Prüfung veranstaltet oder veranlaßt. Das Innere der Lehranstalten trägt er einem Collegium

1560 G. g. U. 156. St., den 29 Sept. 1810.

auf, oder einzelnen Männern, die sich eigends und durch besondere Studien dazu vorbereitet haben. Denn Schulwissenschaften, Schullehrerfähigkeiten und Unterrichtsmethoden zu beurtheilen, liegt ganz außer dem Kreise der gewöhnlichen gelehrten Studien. Der Staat muß überhaupt nicht durch sich selbst zu viel thun wollen. In eine große Umständlichkeit läßt er sich also in Schulordnungen und Studien-Regulativen nicht ein, weil hier Zuvielcs individuell und local ist; schreibt nicht den Lehrern dieses oder jenes Lehrbuch als unabänderliche Richtschnur vor; denn das Geschäft der Ausbildung des menschlichen Geistes ist, bey aller Regelmäßigkeit, ein Werk der Freyheit, und erlaubt keinen Zwang; es muß aus erweitertem Nachdenken, Beobachten, erworbenener Einsicht, Übung hervorgehen; diese Freyheit muß auch immer sich erweitern, je weitere Fortschritte der junge Mensch in seiner Ausbildung gemacht hat. Daher ist bey den höhern Anstalten der für das der Reife sich nähernde Alter auch ein desto höherer Grad von Freyheit für Erzieher und Zöglinge, Lehrer und Lernende, nöthig; daher auch in ältern Zeiten die Universitäten als eine Art von autonomschen Anstalten betrachtet wurden. — Wir müssen andere Hauptkräfte übergehen, z. B. wie weit der Staat eingreifen, die Studien hemmen, unterbrechen, überhaupt die öffentliche Bildung nach seiner besondern Verfassung und Zwecken zwangsweise einrichten kann; er würde hierin seinen andern höhern Zwecken entgegen handeln: woher sollte dann für den Civildienst, Kirchen- und Schuldienst, eine hinlängliche Anzahl gut gebildeter und vorbereiteter Jugend kommen, aus welcher er die Auswahl hätte, wenn er gut gebildete Staatsdiener nöthig hat?

—

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

157. Stück.

Den 1. October 1810.

Halle und Berlin.

In der Buchhandlung des Hallischen Waisen-
hauses: Verdienst der Professoren zu Helm-
städt um die Gelehrsamkeit. Ein Fragment.
Philologen. Philosophen. Mathematiker. Von
Paul Jakob Bruns. 1810. Octav 108 Seiten.

In eine ernste, fast feyerlich ernste, Stimmung
versetzten den Rec. gleich die ersten Seiten dieser
Schrift. Ein Mann von Verdiensten gehet nicht
aus der Welt, ohne lange vermisset zu werden:
aber wie erst eine Anstalt, welche eine ganze Zahl
verdienter Männer in sich begriff, Jahrhunderte
durch gewirkt hat, und zwar zu dem gewirkt hat,
was den Menschen das Theuerste und das Hei-
ligste seyn muß, weil darunter der Zweck, warum
wir in der Welt sind, erreicht wird, die Ausbil-
dung der Menschheit, das ist, der Anlagen des
Menschen zu physischer, geistiger und sittlicher
möglicher Vollkommenheit; denn das ist enthalten
im Begriff der Wissenschaften, der Kenntnisse und
der Disciplinen, für deren Lehrvortrag Universitäten

gestiftet sind, um auf dem frühern Unterricht der Schulen fortzubauen; denn auf diesen muß ein tüchtiger Grund zu einem Bau gelegt werden, der auf der Universität fortgesetzt und vollendet werden soll; von dieser verbreitet sich dann das Allgemeinnützige der wissenschaftlichen gelehrten Kenntnisse, gleichsam wie das in das Herz geleitete Blut wieder in Adern, unter die große Volksmasse, es werden wieder gute tüchtige Schullehrer aller Classen gebildet, durch welche alle Stände die ihnen zum Wohlfeyn, nützlichen Fleiß, zum Verkehr der Früchte desselben, dienliche und nöthige Kenntnisse erhalten. Eine kurze Angabe der Stiftung, der Schicksale und der Aufhebung der verewigten Universität Helmstädt gehet voraus, und dann Beantwortung der Frage: was hat die Julia Carolina für die Gelehrsamkeit geleistet? Sehr viel, zumahl für gewisse Zeitpuncte, nach Lage und Verhältniß der Dinge und Zeiten. Denn alle menschliche Institute blühen nur einmahl; und dabey gilt noch das *sed flos fuit ille caducus*; sie wirken für die Zeit und für ihre Zeit. — Es war eine Zeit, wo Wachsamkeit für die reine Lehre, Beharrlichkeit in einer Form zu philosophiren, die einmahl durch den Nimbus des Alterthums ehrwürdig war, von der größten Wichtigkeit ward; man mußte sehr eingeschränkten Sinnes seyn, wenn man diese Wichtigkeit nach unserer Zeit und Ansicht der Dinge bestimmen wollte; was jetzt für den höchsten Schwung des menschlichen Geistes gehalten wird, kann einmahl künftig für Verirrung des menschlichen Geistes gelten, wenn Wahrheit und Täuschung, mit dem Punkte, wo wir still stehen sollen, besser geschieden seyn wird. Alles ist und muß im Fortschreiten seyn, wenn es Leben haben soll. —

Hr. B. führt hier nur wenige Classen der Helmstädtischen Lehrer, zuerst die Orientalischen (zum Theil bloß Hebräischen) Philologen auf; berühmte Namen sind mehrere unter ihnen, und Hr. B. hat Recht, zu sagen, S. 16: "Hat die biblische Critik in Deutschland den Glanz der hellen Mittagssonne erreicht, so war Helmstädt der Ort, wo sie zuerst zu dämmern anfing". Valentin Schindler, durch sein Lexicon Pentaglottum bekannt, aber noch merkwürdiger durch die frühe Einsicht, die er hatte, in die Verwandtschaft der Semitischen Sprachen; er war seinem Schüler Zeinr. Rumpius in dem Amte gefolgt. Martin Trostius, Herausgeber des Syrischen N. T. Joh. Saubert, durch seine *Varias Lectiones Evangel. Matthaei*, von denen Hr. B. eine umständliche Notiz gibt, noch im Andenken. Ausführlich von Hermann von der Sardt, einem excentrischen, aber scharfsinnigen, Gelehrten, von dem man sich, wie gewöhnlich ist, mehr beflissen hat, die Schwächen, als die Verdienste, aufzudecken, mehr das Sonderbare zu erzählen, als das wirklich Merkwürdige im Andenken zu behalten; wie er sich bildete, kam ihm das damalige Zeitalter durch herrschende bessere Kenntnisse der Zeit noch nicht so zu Hülfe, als weiter hin unser Michaelis vom Zeitgeist begünstigt ward. Wenn doch der Gelehrte, wenn er auch weiter sieht, als Andere seiner Classe, nur immer bedenken wollte, wie viel er den Fortschritten anderer Classen, und des Studienganges überhaupt, zu verdanken, oft bloß abgeborgt und abgelernt, hat! Lakemacher, durch seine zusammengestellten *Graecae Antiqq. und Obss. philolog. in varia S. Cod. loca* bekannt; und zuletzt der vieler Sprachen kundige, arbeitssame, Chph. Aug. Bode. — S. 40: Griechi-

sche und Lateinische Philologen. "Helmstädt hat beständig Lehrer der Griechischen Sprache gehabt, und der Abt Lichtenstein hat die Reihe derselben beschloffen", und "in dem Decesse von 1650, worin die Zahl der Professoren in der philosophischen Facultät auf acht festgesetzt war, stand der Professor der Griechischen Sprache oben an; der Professor für die Rhetorik und bonos auctores nahm die dritte, und der für die Historie und Poesie die achte Stelle ein". Eine sehr bedeutende Combination der letztern beiden Professuren, welche bis in unsere Zeiten hätte beygehalten werden sollen. — Dafür vereinigte man in neueren Zeiten Historie und Rhetorik; auch diese passen gut zusammen; erstere kann im Nothfall der letztern gar ihren Platz abtreten. — Der Ruhm gebührt der Universität Helmstädt, daß sich unterm gute Latinisten unter ihren Lehrern befunden haben. Unter allen ragt der unvergeßliche Johann Caselius, aus Göttingen, von Restock nach Helmstädt berufen 1590 (er nannte sich Professor literarum humaniorum), hervor; ein Muster eines echten Humanisten, welcher das Studium der Alten trieb, nicht, um bloße Critiken und Observationen zu machen, welches ihm gleichwohl auch nicht fremd war; er hatte sich erst selbst zur Humanität gebildet, und nun bildete er auch seine Schüler dazu. Mit Vergnügen lasen wir den Auszug seines Lebens wieder hier; er war ein würdiger Schüler von Melancthon und Camerarius; beides Männer, welche verstanden, wozu man die Classiker lesen muß. Dieser Geist muß wieder zurückkehren, wenn die echten Studien, die wahren bonae litterae, sich weiter halten sollen. Seine vielen kleinen Schriften hat man ehemahls, auch wieder vor einigen

Decennien, wollen zusammen drucken lassen. Hr. Dr. spricht sehr gut von Caselius: "er hielt Philologie nicht für Gedächtnißkram, sondern wollte dadurch große Zwecke, Veredlung und Verbesserung des Menschengeschlechts". Sein Schüler und Nachfolger trat in die Fußstapfen seines großen Lehrers. Sein verdienst- und ruhmwürdiger Nachfolger Chph. Schrader verband Geschichte und Theologie mit der Philologie; seine Ausgabe von Aristoteles Rhetorik macht ihm noch Ehre. Er lehrte fast ein halbes Jahrhundert, und beging noch 1676 das Jubiläum der Universität Helmstädt. Ihm folgte noch Breithaupt, welcher 1749 starb. Von Professoren der Beredsamkeit hatte Jr. Aug. Hackmann einen Nahmen; von ihm werden Nachrichten gegeben, die den Litteratoren nicht bekannt waren. Aber Wernsdorf, der 1793 starb, hatte als Philolog einen ausgebreiteten und verdienten Ruf, und in der Griechischen Litteratur J. Bened. Carpov, der 1803 starb. — Endlich S. 71 noch Philosophen. Erst Aristoteliker; aus denen aber doch ein Cornelius Martini und ein Conrad Hornius hervorgingen; Samuel Rachel, der die Aristotelischen Bücher von den Sitten herausgab, und Johann von Felde, ein guter Mathematiker und Jurist zugleich. Hätte sich nur nicht weiter hin die Philosophie in eine Eristische Secte verwandelt, und mit der Theologie bald gemeine Sache gemacht, bald sich entzweyt! Alle verdunkelte der große Hermann Conring, der allein einer Universität einen Nahmen verschaffen konnte; man verlange nur nicht, daß die Gelehrsamkeit, alle Zeitalter durch, einen und denselben Schnitt des Gewandes behalten soll; in dem Gewande von jener Zeit ließ sich männlicher Ernst,

Deutsche Gründlichkeit und Römische Würde, erkennen; das neunzehnte Jahrhundert vielleicht nicht mehr, wenn es fortfahren sollte, sich mit fremdem Glitterstaat behängen zu wollen. Die auf ihn vom sel. Henke gefertigte schöne Grabchrift faßt alles sehr gut in sich, was Conring war, auch für die Nachwelt noch ist; denn ein Gelehrter, der einmal einer Disciplin einen Umschwung gab, lebt in den Folgen desselben immer fort. — Mit dem Anfange des achtzehnten Jahrhunderts, sagt Hr. Br., hatte die Sectirerey ein Ende; eine freyere Untersuchung der Wahrheit ward eingeführt; die Bahn brach der, über ein Compendium hinaus weiter um sich sehende, Cornel. Dietrich Koch, — Mathematiker. Mathesis gehört auf Universträten unter die Bildungswissenschaften für alle übrige Disciplinen; der Mathesis allein widmen sich nur Wenige; gute tüchtige Lehrer der Mathematik, und Achtung für das Studium, waren in Helmstädt immer. Ausgezeichnete Nahmen sind: M. Pegelius, gegen Ausgang des sechszehnten Jahrhunderts, welcher schon die Luftschiffahrt dachte; Joh. Jac. Hentsch ward von unserm Kästner hochgeachtet; so wie auch der in Halle noch lebende Lehrer der Mathematik, Ge. Simon Klügel.

Als Anhang ist beygefügt: Schreiben des gelehrten Reiske an Bode, worin einige litterarische Notizen von den Arabischen Uebersetzungen der Evangelien, Rom 1619, und von Erpenius N. L. 1619, mitgetheilt sind. — Excerpte aus Casellius Briefen 1590 (wie gut er verstand, was Cathedervortrag sey, lese man S. 101). — Andere Excerpte von dem Zustande Helmstädts in dem dreißigjährigen Kriege, besonders unter Lillij 1627, 1628. Was in der Vergleichung mit andern

Zeiten den Unterschied macht, ist, daß damahls weniger, als jetzt, zu erpressen vorhanden war. — Hr. Dr. führt in der Einleitung an, was für ein großer Vorrath von Materialien zur Geschichtsschreibung der Universität Helmstädt noch vorhanden sey, wie leicht es bisher gewesen wäre, ein solches Vorhaben auszuführen, und wie geneigt er wäre, jetzt noch dem Unternehmen sich zu unterziehen. Ein großes Verdienst würde er sich durch diese mühselige Arbeit erwerben, wenn er aus dem minutösen Detail das litterarisch Merkwürdige ausziehen, und dem trockenen Geschäfte seine Lebenszeit widmen wollte. Nur bleibt es immer schwer, so auszuheben und darzustellen, daß das Ganze ein Interesse erhält, und dadurch den Schriftsteller belohnt. Hoffentlich wird für die gute Erhaltung aller dieser Materialien, so wie auch derer, die in Wolfenbüttel verwahrt werden, nebst andern Sammlungen, an einem sichern Orte gesorgt werden.

Frankfurt am Main.

Bei Eichenberg: Sammlung einiger in dem *Frankfurter Museum* vorgetragenen Arbeiten. Erster Theil. 1810. Quart 160 Seiten. In Frankfurt hat sich immer eine gewisse Cultur und Achtung für Kunst und Kenntnisse erhalten. Jetzt unter seinem Fürstprimas und nunmehrigen Großherzog hat sich eine Gesellschaft vereinigt, von Künstlern und Kunstfreunden; jene ist wieder in drey Classen getheilt, nach den drey Künsten, der Redekunst, der bildenden Kunst, und der Tonkunst. Die Mitglieder üben die Künste selbst aus, beschäftigen sich auch mit theoretischen Gegenständen, und mit Vorlesung von Aufsätzen; es werden auch Bücher,

1568 G. g. A. 157. St., den 1. Oct. 1810.

Kupferstiche und Pläne, Gemälde, Kunstwerke, Musicalien, gesammelt; eine Reihe Gemälde alt-deutscher und anderer Künstler ist vom Großherzog in das Museum geschenkt. Am Ende des ersten Jahres ist eine Nachricht und eine Auswahl von Vorlesungen zum Druck befördert worden. Der Aufsätze sind 24. Einige erhalten das Andenken, und berichten Lebensumstände von Künstlern. Thiermahler Pforr, und Prestel; Kunsturtheile in dramatischer Form vom Hrn. Nic. Vogt, ehemahligem Professor, jetzt geh. Legationsrath, über Michel Angelo Buonarroti; von Rubens und von Brauer. Von ihm ist auch, außer Einleitungsrede bey Eröffnung des Museums, eine biographische Skizze von Johann von Dalberg, welcher das Verdienst hat, daß er den Churfürst Philipp von der Pfalz bewog, das Rheinische Museum, das erste dieser Art, zu stiften. Drey Aufsätze betreffen die Musik, und zwar: Die Chöre, oder vom Geist des Christlichen Gesanges, von Friedrich von Dalberg; über Kirchenmusik, von Hrn. Hasloch, und geh. Rath Vogler; über Sprach- und Gesang-Automaten. Sebez-Aufsätze, mühsam gedrechselt, von Jean Paul Fr. Richter. Noch ein paar philosophirende Aufsätze: Blicke auf die Vergangenheit und Zukunft, und der Gegensatz der kräftigen unkräftigen Lehrweise (eben das, was sonst die pädagogische Lehre sagte: die beste Methode ist Anleitung und Angewöhnung zum Selbstdenken und zur Selbstthätigkeit. Selbstbildung aber setzt einen bereits dazu gebildeten reifen Verstand voraus). Gesellschaftliche Unterhaltung, Gedankenwechsel und Erweiterung mannigfaltiger Kenntnisse, ist für die Stadt und die Zeit rühmlich.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

158. Stück.

Den 4. October 1810.

Paris.

Mayer

Deu Baudouin, imprimeur de l'Institut national: Mémoires de l'Institut des sciences, lettres et arts. *Sciences mathématiques et physiques.* Tom. VI. Histoire 83 Seiten, Mémoires 619 S. 24 Kupfert. 1806.

Wenn gleich der VII. B. der Mém. de l'Institut von uns bereits im 65. St. unserer G. A. 1808 angezeigt worden ist, so halten wir es doch für unsere Pflicht, auch noch den gegenwärtigen VI. B. nachzuhohlen, welcher damahls noch nicht in unsern Händen war. Die Histoire enthält: 1. Notice historique sur M. Mechain, von Delambre. 2. Eloge historique de Joseph Priestley, von Cuvier. Die wichtigen Entdeckungen Priestley's berechtigten uns vollkommen, ihn unter die Väter der neuern Chemie zu zählen, "mais il étoit un père qui ne vouloit jamais reconnaître sa fille". Darstellung der theologischen und politischen Meinungen dieses merkwürdigen Gelehrten, und des traurigen Schicksals, das sie ihm zuzogen. 3. Vertheilung von Preisen, unter

£ (7)

andern eines Lalandischen an unsern Hrn. Prof. Zarding, wegen Entdeckung der Juno.

Die Mémoires enthalten folgende Abhandlungen:
 1. Buache über die Insel Antillia, und über die Epoche der ersten Entdeckung America's. Man habe seit einigen Jahren, zufolge einer Karte, welche ein gewisser Andre Bianco im Jahre 1436 verfertigt, und die sich in der St. Marcus-Bibliothek zu Venedig vorgefunden habe, angefangen, einige Zweifel gegen die erste Entdeckung America's durch Christoph Colomb zu erheben, weil sich auf dieser Karte, westwärts der Azorischen Inseln, eine ansehnliche Insel unter dem Nahmen Antillia vorfinde, welche keine andere, als America selbst, oder eine der Americanischen Inseln seyn könne, und von dieser Insel habe Colomb bereits Kenntniß gehabt, wie auch aus einigen von Paolo Physico an Chph. Colomb und Fernando Martinez vom Jahre 1474 geschriebenen und hier angeführten Briefen erhelle. Hr. Buache sucht aus dem Inhalt dieser Briefe selbst, und aus der höchst mangelhaften Beschaffenheit jener Karte, zu beweisen, daß diese Insel, wenn sie auch Colomb bekannt gewesen, doch keineswegs America oder eine von den Inseln dieses Welttheils gewesen seyn könne, sondern wahrscheinlich nur zu der damals noch wenig bekannten Gruppe der Azorischen Inseln gehört habe, und daß folglich die erste Entdeckung America's dem Colomb noch immer nicht streitig gemacht werden könne. 2. Le Gendre über eine neue Formel, um aus scheinbaren Mond-Distanzen die wahren zu finden. Die von dem Verf. angegebene Formel vereinigt beide Vortheile, sowohl der Einfachheit, als auch Genauigkeit, und beruht auf einer Anwendung des Taylorischen Lehrsatzes, die hier keinen Auszug verstatet. Auch fügt der Verf. eine graphische Methode bey, die er in vielen Fällen

für zulänglich hält. 3. Jerome Lalande Beobachtung des Vorüberganges des Mercurus vor der Sonne den 9. Nov. 1702, nebst Folgerungen in Rücksicht auf die Verbesserung der Elemente der Mercursbahn. 3. Messier Beobachtung eines kleinen Cometen den 12. Jul. 1801. 5. Dess. Beobachtung der Sonnenfinsterniß den 17. Aug. 1803 zu Paris. 6. Dess. Beobachtung der Sonnenfinsterniß am 11. Febr. 1804. 7. Dess. Beobachtung des Planeten Pallas nach seiner Rückkehr aus den Sonnenstrahlen in dem Sternbilde des Pegasus um die Mitte des J. 1804. 8. Beobachtung der Opposition dieses Planeten von Lalande (dem Neveu) und Burckhardt im J. 1803, nebst daraus abgeleiteten Elementen für die Bahn dieses Planeten. 9. . . 14. Sechs Abhandlungen über die Wärme von dem Hrn. Grafen v Kurnfort. Man kennt den Inhalt der von dem Verf. hier mitgetheilten Versuche bereits im Auszuge in Gilbert's Annalen der Physik XVII. B. S. 33, XX. S. 177. Der Verf. bemüht sich, zu erweisen, daß die Wärme bloß in wellenförmigen Strahlungen bestehe, welche sich in dem Aether nach allen Richtungen von der Oberfläche sowohl heißer, als kalter Körper verbreiten, und sich mit den Schallschwingungen vergleichen lassen. Man wird aber, wie uns dünkt, die Versuche des Verf. auch eben so gut aus der Theorie einer eigenthümlichen Wärmematerie ableiten und erklären können, und hat dabei nicht nöthig, von rayons frigoriñques, von ausstrahlender Kälte u. dgl. zu sprechen, auf welche Ausdrücke man so häufig in den Abhandlungen des Vf. stößt. 15. La Cèpede über die verschiedenen Gattungen des Ameisenbären, insbesondere des Myrmecoph. jubata, tetractyle und didactyle. In der Gmelinischen Ausgabe des Linneischen Natursystems werde auch eines Myrmecoph. vom Cap mit sehr langen Ohren, und eines M.

Tridactyla erwähnt: aber ersterer, welchen Pallas zuerst beschrieben, gehöre gar nicht zu dem Geschlecht des Americanischen Ameisenbären, wie auch schon Geoffroy bemerkt habe, weil derselbe einen ganz andern äußern Habitus habe, und außerdem mit Backenzähnen versehen sey, welche dem eigentlichen Ameisenbären gänzlich fehlten. *M. tridactyla* hingegen habe die vollkommenste Aehnlichkeit mit *M. jubata*, bis auf die 3 angebliche Zehen an den Vorderfüßen, die aber auf keinen genauen und sichern Beobachtungen beruheten. 16. Tenon über die Articulationen des weiblichen Beckens. 17. Biot über den Calcul der partiellen Differenzen, und über die Attractionen der Sphäroiden. Da diese Attractionen auf Differentialgleichungen führen, welche schwer zu integriren sind, oder vielleicht gar keine Integration in endlichen Ausdrücken zulassen; so haben sich La Place und La Grange des Kunstgriffs bedient, durch Hülfe gewisser willkürlich angenommener Functionen aus solchen Differentialgleichungen gewisse Endresultate zu ziehen, ohne den directen Weg der Integration zu befolgen; Hr. Biot sucht dieß Verfahren allgemein und in einer leichten Uebersicht darzustellen. 18. Desmarest über die verschiedenen Epochen, die man in Rücksicht der Veränderungen der Erdoberfläche durch vulcanische Ausbrüche anzunehmen genöthigt ist. Durch genaue und sorgfältige Beobachtungen in der Auvergne hält sich der Verf. für berechtigt, drey solcher Epochen festzusetzen. Er bemühte sich, die Merkmale zu bestimmen, aus denen man beurtheilen kann, ob ein vulcanisches Gebirge zur neuesten, mittlern oder ältesten Epoche gehöre. Diese Ansicht erleichtere das Studium der merkwürdigen Veränderungen, welche die Erdoberfläche durch das Feuer erlitten. Der Verf. erläutert die von ihm angegebenen Grundsätze durch 4 beygefügte Berg-

farten. 19. **Mechain** Beobachtung des Cometen 1793. 20. Derselbe theilt verschiedene Beobachtungen der Occultation von π der Jungfrau (den 17. Jul. 1804) mit, welche ihm von andern Orten zugesandt worden. 21. **Sourcroy**, **Vauquelin** und **Chénard** Untersuchungen über das gas oxide d'Azote oder **Davy's oxide nitreux**, und über das gas nitreux. Unter andern über die merkwürdigen Wirkungen des gas oxide d'Azote, wenn es eingeathmet wird. Bey verschiedenen Personen äußern sich die Wirkungen nicht auf gleiche Weise. Die angenehmen Empfindungen, in die Einige durch das Einathmen dieses Gases wollen versetzt worden sehn, seyn wohl dem Anfange einer Asphyrrie zuzuschreiben, und dieß stimme auch damit überein, daß Personen, qui ont été soumises aux premiers effects de la strangulation, ou de l'air, alteré par la combustion des charbons gleichfalls solche angenehme Gefühle gehabt haben wollen. 21. **Sourcroy** und **Vauquelin** neue Untersuchungen über die Milch der Kühe. Unter andern Bestandtheilen findet sich darin phosphorsaure Kalk, phosphorsaure Magneste, und phosphorsaures Eisen. Der phosphorsauren Kalk- und Bittererde habe man den schnellen Wachsthum der Knochen der jungen Thiere, während sie sich von Milch nähren, zuzuschreiben; die rothe Farbe des Bluts habe ihren Grund in einem phosphate de fer sur-oxigéné à un excès d'oxide. Ainsi le liquide laiteux est disposé, par la nature à remplir toutes les fonctions qu'exige la nutrition si rapide des jeunes animaux. Der käsigte Theil der Milch befinde sich nicht im wirklichen Zustande der Auflösung, wie die übrigen Bestandtheile, sondern il pourroit être sans erreur rapporté aux matières simplement suspendues. Verschiedene nützliche Vorschriften für Aerzte, wenn sie Patienten

Milch als Nahrungsmittel vorschreiben, 22. Analyse de Tabaschéer, von Fourcroy und Vauquelin. Man verstehe darunter eine weißlichte Concretion zwischen den Knoten einiger Arten des Bambusrohres. Der Hauptbestandtheil derselben ist Rieselerde, wie auch schon der Englische Chemiker Macie bemerkt habe. 23. Desfontaines über die Taillappe. 24. Coulomb über die Methoden, dem Stahle den stärksten Grad des Magnetismus zu ertheilen. Das von Arpin angegebene Verfahren habe einen großen Vorzug vor andern Methoden, wenn einem großen und starken Stabe der Magnetismus ertheilt werden soll, avec des failleaux, qui n'ont pas une très grande force magnétique, Beschreibung des Apparats, dessen sich der Verf. dazu bedient, nebst damit angestellten Versuchen, 25. Desmarest über verschiedene Arten unbekannter Fossilien. Der Verf. nennt sie nach einem Orte in dem Departement de la Charente, wo sie häufig gefunden werden, Ostracites Barbésieux, 26. Barmond über die Messung der Höhen vermittelst des Barometers. Das Wesentliche dieser Abhandlung ist bereits aus Gilbert's Annalen der Physik bekannt. Den barometrischen Coefficienten = 17972 Metres in La Place's Formel bestimmt Hr. N. auf 18336 Metres, und glaubt, daß dieser Coefficient den wirklich gemessenen Höhen, und den Bestimmungen der Dichte der Luft, am besten ein Genüge leiste, 27. Chaptal chemische Bemerkungen über die Kunst, Flecken aus Zeugen wegzuschaffen (l'art du degraisfeur ou detacheur). 28. Tenon chemische Versuche über die schwammige Substanz der Gebärmutter. 29. Fourcroy und Vauquelin über die Natur des Getreidefraßes (blé carié). 30. Dieselben über eine neue, mit Detonation sich entzündende, Substanz, welche durch die Einwirkung der

Salpetersäure auf den Indigo, und auf verschiedne thierische oder vegetabilische Stoffe, erzeugt wird. Wenn man thierische oder vegetabilische Substanzen, welche sich der thierischen Natur nähern, mit Salpetersäure kocht, so bildet sich eine gelbe, sehr harte, Substanz, welche einem Salze ähnelt, ohne jedoch wirklich ein solches zu seyn, und die Eigenschaft hat, wenn sie in gehöriger Vollkommenheit verfertigt worden, bey mäßiger Wärme sich zu entzünden, und mit großer Gewalt zu verpuffen. Die chemischen Untersuchungen ergeben vorläufig, daß diese Substanz eine Art von hydro-carbure d'Azote sur-oxigéné seyn müsse, deren Natur jedoch noch näher zu erforschen sey. 31. Dieselben über die Einwirkung der Salpetersäure auf thierische Substanzen. Analyse der gallichten Concretionen in den Thieren, und des Urins der Gelbsüchtigen. Der färbende Stoff in diesem Urine verhalte sich völlig wie die gelblichte Säure, welche man erhält, wenn man Salpetersäure auf muskulöse Fibern wirken läßt, und worüber in dieser Abhandlung sehr interessante Untersuchungen vorkommen. Ruchmassungen über die zweckmäßigsten Mittel, welche zur Heilung der Gelbsucht anzuwenden seyn möchten. 32. 33. 34. Dieselben über das rohe Platinmetall, und über die darin befindlichen neuen Metalle. 35. Tenon sur la bourse membraneuse que le péritoine fournit à la matrice. Untersuchungen über die Frage, wie und wo sich die Urinblase an die Gebärmutter anschließt.

Straßburg.

Bei Levrault: Alphabetisches Sachenregister zu der in dem Königreiche Westphalen allein als gesetzlich eingeführten Ausgabe des Gesetzbuches Napoleon. Répertoire alphabétique et raisonné du

Sprange

1576 G. g. U. 158. St.; den 4. Oct. 1810.

Code Napoléon, pour l'édition seule officielle dans le royaume de Westphalie. Ausgabe in Quart: Deutsch 68 S., Französisch 91 S., und Lateinisch 12 S. Ausgabe in Octav: Deutsch 200 S., Französisch 268 S.

Nichts ist bey Einführung eines neuen Gesetzbuchs für den Geschäftsmann unentbehrlicher, als ein genaues und vollständiges Sacheuregister, da dieses anfangs an die Stelle der Belesenheit und des Local-Gedächtnisses treten muß. Sehnsüchtig ward daher ein solches auch in Westfalen erwartet, und das Versprechen eines solchen um so begiriger aufgegriffen, als die bey den frühern Französischen und Deutschen Ausgaben des Code befindlichen Register in der Regel mangelhaft, alle aber hin und wieder unvollständig (bey weitem der größte Mangel, da sich der Geschäftsmann anfänglich ganz allein auf Vollständigkeit verlassen mußte, um nicht in die Gefahr gesetzt zu werden, Mißgriffe zu thun) waren, einige andere Französische Werke, wie Daubanton und Verdiers, dagegen mit einem prahlenden Titel eine große Dürftigkeit verbanden. Höchst erfreulich wird daher das Erscheinen eines Werks seyn, welches alle Erfordernisse desselben erfüllt, und auf die Art des van Lindenschen Registers zu der Holländischen Uebersetzung des Code, diesen ganz in alphabetische Ordnung zerlegt, auch in solcher Masse diesen Stellen einen Platz anweist, wo nur eine Möglichkeit des Nachschlagens vorhanden war, daß Niemand das Buch unbefriedigt zur Seite legen wird. Der Deutsche und Französische Text correspondiren einander. Der Lateinische Text ist, weil hier eine zu große Ausführlichkeit nur unnütz und lästig gewesen seyn würde, gedrängter.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

159. Stück.

Den 6. October 1810.

Göttingen.

Bei Köber: Ernst Spangenberg's, Dr. d. R.,
Greffiers bey dem Tribunale erster Instanz und Privatlehrers zu Göttingen (jetzt Tribunalrichters in Verden), Commentar über den Code Napoleon. Erster Band. 402 S. Zweyter Band. 238 S. in Quart. 1810.

Der Plan des Verf. war, aus den vorzüglichsten, größten Theils sehr theuern, Werken des In- und Auslandes das, was zum Verständniß und zur Anwendung des Code Napoleon diente, zusammen zu tragen, und daneben die Resultate eigenen Nachdenkens, und die Erfahrungen, welche er durch seine Dienstgeschäfte an einem der geachtetsten Tribunale des Königreichs erwarb, mitzutheilen. Das Buch enthält demnach, außer der mit den reichlichsten Literaturnotizen ausgestatteten Einleitung, worin von der Geschichte der Französischen Legislation vor Einführung des Code, und der Entstehungsgeschichte des Code selbst, so wie von der Auslegung desselben, und den Hülfsmitteln derselben, gehandelt wird, eine den Text und die Artikelreihe des Gesetz-

buchs befolgende Paraphrase, und einen fortlaufenden Commentar über dasselbe, der aus den Discussionen, den dogmatischen Schriften Frankreichs und Deutschlands, so wie vorzüglich aus den Aussprüchen der Französischen und Westfälischen Ober-Gerichte, geschöpft ist, so daß es in Hinsicht der Vollständigkeit der Erklärung, und der Beurtheilung der nach dem neuen Gesetzbuche zu entscheidenden Fälle, alle übrigen über diesen Gegenstand erschienenen bey weitem übertrifft. — Das Werk enthält bis jetzt eine Erklärung des ersten, zweyten, und der ersten beiden Titel des dritten Buchs — mithin des allerschwierigsten Theils des Gesetzbuchs.

v. Berg,

Gießen.

Bev G. F. Heyer: Germanien, eine Zeitschrift für Staatsrecht, Politik u. Statistik von Deutschland, herausgegeben von Crome u. Jaup. Dritten Bandes drittes, und vierten Bandes erstes Heft. 1809. 1810.

Wir sind die Anzeige des schon vor mehreren Monaten erschienenen dritten Heftes des dritten Bandes dieser interessanten Zeitschrift bisher immer noch schuldig geblieben, weil wir auf eine frühere und schnellere Fortsetzung rechneten, und in der That, es ist der einzige Vorwurf, den wir den beiden Herausgebern machen möchten, daß sie uns auf ein neues Heft, wornach der Werth des vorhergehenden immer begieriger macht, allzu lange warten lassen. Das dritte Heft des 3. Bandes beschäftigt sich größtentheils mit dem neuen Rechte in Deutschland. Wir nennen von den hieher gehörigen Abhandlungen nur drey, die sich durch Scharfsinn und Gründlichkeit besonders auszeichnen: 1. Ueber die Anwendung des Code Napoléon auf früher begründete Rechtsverhältnisse, von Dr. Pfeiffer zu Cassel.

Je schwieriger und wichtiger diese Materie vorzüglich in dem Falle ist, wenn die Gesetzgebung eines Landes gänzlich und wesentlich verändert wird, desto notwendiger ist die genaue Entwickelung der Grundsätze, indem freylich die Regel immer bleibt: das Gesetz hat keine rückwirkende Kraft, aber doch durch besondere Verhältnisse, die ihre Anwendung entweder gar nicht, oder wenigstens nicht in voller Maße gestatten, gar mannigfaltig modificirt wird. Hr. P. hat geglaubt, die ganze Lehre auf acht Hauptgrundsätze zurückführen zu können, gegen deren Richtigkeit wohl im Allgemeinen nichts eingewendet werden kann, deren Anwendung aber auf einzelne, von dem Verf. angeführte, Beispiele nicht immer zweifelsfrey seyn dürfte.

2. Betrachtungen über die Alodification der Lehen in Deutschland, vorzüglich in den Staaten des Rheinischen Bundes, von dem R. E. G. A. von Hohenhorst. Der Verf. hat bewiesen, daß die Aufhebung des Lehenssystems nicht notwendige Folge der Einführung des Code Napoléon sey, und daß es von dem Souverän abhänge, ob er jenes nach diesem, oder diesen nach jenem modificiren wolle. Er glaubt demnach, daß ein Souverän zu der Verwandlung des Lehens in Erbe nur durch die überwiegenden Vortheile bewogen werden könne, und will diese, so wie die damit verbundenen Nachtheile, in einer der nächsten Abhandlungen untersuchen.

3. Ideal des Intestat-Erbfolge-Systems nach rein rationellen Principien, zur Vergleichung mit den positiven Gesetzgebungen in der Römisch-Justinianischen Novelle 118 und 127, dem Preussischen Landrechte und dem Code Napoléon, und zur Würdigung des absoluten und relativen Werths derselben entwickelt, von dem Prof. v. Majer in Tübingen. Eine höchst interessante Abhandlung! Die Vergleichung wird aber nur zum Theil mit der

Römischen Gesetzgebung ange stellt, und die mit der Französischen von dem Verf. den Rechtsgelehrten überlassen, welche so dreist behaupten, daß der Code Napoléon "wie in allem, so auch in dem Intestat-Erbfolgerechts-Systeme, eine *ratio scripta* sey".

Des vierten Bandes erstes Heft hat folgenden Inhalt: 1. Ueber die Souveränität der Rheinischen Bundesfürsten in Beziehung auf ihre alten und die ihnen durch die Bundesacte unterworfenen Länder. Der Verfasser hält die Souveränität nur in Ansehung der letztern für beschränkt, glaubt aber, daß auch hier ein großer Theil der in der Bundesacte enthaltenen Bestimmungen durch die souveräne allgemeine Gesetzgebung aufgehoben werden könne. Sein Zweck ist, die Theorie mit der Praxis zu vereinigen, was er zwar geschickt genug angreift, aber schwerlich zur völligen Zufriedenheit derer ausgeführt hat, denen es mehr um Wahrheit als um Uebereinstimmung der Theorie mit der Praxis zu thun ist. Indessen wäre wenigstens zu wünschen gewesen, daß der Verf. die unpractischen Theoretiker, die er zu widerlegen sucht, nicht bisweilen so ganz mißverstanden hätte, wie z. B. eine Aeußerung in v. Berg's Abhandlungen zur Erläuterung der Rhein. Bundesacte, die er S. 24 also anführt: "Der Regent habe nur so lange ein Recht auf den Gehorsam seiner Unterthanen, als hinreichende Zwangsmittel gegen sie ihm zu Gebote ständen" — eine Behauptung, die unstreitig sehr tadelnswerth wäre. In jenen Abhandlungen aber heißt es so: "Es ist ein unglückliches Mißverständniß, wenn man glaubt, daß die Befreyung vom Zwange auch die Befreyung von jeder vollkommenen Pflicht nach sich ziehe: gefährlich, selbst für den Regenten, der, wäre der Satz richtig, auch auf den Gehorsam seiner Unterthanen nur so lange ein Recht hätte, als ihm hinreichende Zwangs-

mittel gegen sie zu Gebote ständen". 2. Fragmente über den Staatscredit, vom Regier. Präs. v. Berg. Hier wird vorerst nur der Versuch gemacht, die Begriffe im Allgemeinen festzusetzen, da in den meisten Schriften über den Staatscredit der Credit eines bestimmten Staates Gegenstand der Erörterung ist.

3. Ueber den Adel, sowohl den persönlichen, als den Erb- oder Geburtsadel, den alten und neugeschaffenen Französischen Adel. Wir haben große Bücher über den Adel; aber schwerlich findet man irgendwo eine so ruhige Ansicht und gründliche Beurtheilung der wahren Verhältnisse, wie hier.

4. Betrachtungen über die Allodification der Lehnen in Deutschland, vorzüglich in den Staaten des Rheinischen Bundes.

Dritter Abschnitt: Bemerkungen und Anfragen zu dem königl. Westfälischen Allodifications-Decret vom 28. März 1809, von Hrn. v. Hohenhorst.

5. Schilderung der Hannoverschen Länder, von Dr. Crome. Die Veränderung, welche mit diesen Ländern neuerlich vorgegangen ist, macht gewiß Vielen eine nähere Bekanntschaft mit denselben wünschenswerth, welchen diese Schilderung daher sehr willkommen seyn wird. Sie zeugt von großer Belesenheit und Kenntniß der besten Quellen, und ist mit der ihrem Verfasser eigenen Geschicklichkeit und Leichtigkeit zusammengetragen. Manche Verbesserungen und Zusätze, besonders die Bevölkerung betreffend, können indessen schon aus den öffentlichen Acten der neuen Regierung genommen werden, und es ist natürlich, daß bey einer so sehr ins Detail gehenden statistischen Arbeit der einheimische Kenner des Zustandes, und der bisherigen Verfassung und Verwaltung des Landes, Manches zuzusetzen, auch wohl zu verbessern, haben wird. Was insbesondere die letztere betrifft; so hat sich ihre Vortrefflichkeit durch die Erfahrung der letzten sieben Jahre gewiß aufs über-

zeugendste bewährt, obgleich nicht zu läugnen ist, daß es ihr an der Einheit und Zusammenstimmung gefehlt haben mag, wodurch die jetzigen Staatseinrichtungen sich auszeichnen. Allemahl darf der Hannoveraner sich freuen, daß das Schicksal ihm eine Regierung gegeben hat, deren feste Richtung auf das Gemeinwohl, und deren Milde ihm die erfreulichsten Aussichten für die Zukunft eröffnet. 6. Analyse der v. Leonhardischen Schrift über die Größe und Volkszahl der Oestreichischen Staaten, von Dr. Erome. 7. Ueber die Aufhebung der verschiedenen Arten des Retracts, von dem geh. Rath Freyherrn v. Stein. Der Verf. empfiehlt die Aufhebung des Retracts mit Recht, indem er die, jeder verschiedenen Art desselben eigenthümlichen, Nachtheile darstellt. 7. Miscellen.

Ujian.

Paris.

Consultation médico-légale par C. M. Gardien, Doct. en Méd. de la faculté de Paris, Professeur d'Accouchemens etc. et par C. C. H. Marc, Doct. en Méd. etc. sur les pièces à eux soumises par M. Pointel, Avocat d'Aimée Perdicat, accusée d'infanticide. 1809. Octav 32 Seiten.

Ein abermahliger Beweis von nachlässiger ärztlicher legaler Untersuchung eines Kindermordes, und wie leicht es dann wird, das Wahrscheinlichste zweifelhaft zu machen, ja ganz zu widerlegen. Eine Köchinn kommt des Morgens in das Haus und die Kammer einer andern Dienstmagd, und klagt über Kopfweh, Aufstoßen der Galle u. s. w. und ersucht diese, sich bey ihr ein wenig niederlegen zu dürfen. Dieß wird ihr erlaubt, und sie wird allein gelassen. Nach einer Stunde hört der Hausmiethsherr ein außerordentliches Geräusch in der Abfallröhre des Abtritts, als ob etwas Schweres herabfiel. Erst

gegen Mittag nimmt man Blut auf der Kammer der Magd und auf dem Wege zum Abtritt wahr. Die Köchinn gibt an, daß sie ihr Monatliches sehr stark habe. Die Magd reinigt den Fußboden, und wirft die Abwischtücher in den Abtritt. Nachmittags wird die Köchinn von ihrer Frau selbst abgehohlet. Der Liebhaber der Köchinn schöpft Verdacht, sie könnte ein Kind geboren, und dasselbe in den Abtritt geworfen haben, und zeigt solches der Obrigkeit an. Man untersucht, und findet sechs Tage hernach wirklich ein Kind, sammt der Nachgeburt, im Abtritt. Zwen Wundärzte stellen eine gerichtliche Besichtigung des Kindeslechnams an, wollen aus Unrath im Munde und ausgedehnten schwimmenden Lungen behaupten, daß das Kind nach der Geburt gelebt habe, lebend in den Abtritt geworfen sey, und aus dem Blut in der Kammer und zum Abtritt, daß die Köchinn es da geboren und dahin geworfen habe. Dagegen treten nun Hr. Gardien und Marc auf, und beweisen, daß die Köchinn es nicht geboren haben könne, weil von fünf erfahrenen Aerzten sich nicht Einer getrauet habe, zu behaupten, daß die Köchinn geboren habe, und Dubois, ein sehr erfahrner Mann, nach der Untersuchung den Ausspruch auf sein Gewissen gethan habe, daß die Köchinn weder vor Einem, noch vor drey Monathen geboren habe. Zwentens weil das Blut erst lange nach dem beobachteten Geräusch im Abtritt wahrgenommen worden sey, da es doch gleich bey der Geburt am stärksten habe abfließen, und also etliche Stunden gesehen werden müssen. Drittens, weil man bey der Ankunft der Köchinn ihr keine Schwangerschaft angesehen habe. Uebrigens sey die Untersuchung des Kindeslechnams gar zu nachlässig und oberflächlich; und

doch haben die Wundärzte die Zeit, wie lange es im Abtritt gelegen habe, auf ungefähr sechs Tage angegeben. Dieß sey unmöglich zu bestimmen. Man könnte vielmehr sagen, aus dem Umstand, daß das Kind noch nicht, zumahl in den heißen Tagen des Junius, in Fäulniß übergegangen war, folge, daß das Kind noch nicht sechs Tage da gelegen haben könne. Allein dieß wollen sie nicht behaupten, sondern das Gegentheil, daß es viel länger da gelegen habe. Car nous croyons avec les meilleurs chimistes, que les Gaz qui se développent dans les fosses d'aisances, sont très-propres à retarder ces progrès, et qu'en conséquence, le cadavre pourrait aussi bien avoir été jeté dans les latrines depuis long-temps et se trouver dans le même état d'intégrité. Dieß behaupte auch der berühmte Professor Chaussier, und gründe seine Meinung auf zahlreiche Erfahrungen der classischen Schriftsteller der neuen Chemie. — Die Ausdehnung der Lungen und das Schwimmen derselben können nichts beweisen, da die andern Merkmale, die mit der Ausdehnung des Athmenden verbunden seyen, wie die Veränderung des Thorax, der Blutgefäße u. s. w., nicht angegeben seyen. Zudem, wenn das Kind lebendig hinabgefallen wäre, hätte es gewiß Ecchymoses, Zeichen von Quetschungen, am Leibe gehabt. Aber es sey vielmehr todt hinabgefallen, weil es Unrath im Munde gehabt, und die Kinnladen der völlig todten Kinder nicht mehr schließen. Es könne also durch nichts erwiesen werden, daß die Perdicat das Kind geboren habe, noch, daß solches lebendig in den Abtritt geworfen sey. — Die Beklagte ward darauf den 13. December 1809 freigesprochen.

—

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

160. Stück.

Den 6. October 1810.

Paris.

Heey

Außer den, bereits von anderer Hand angezeigten, antiquarischen Abhandlungen des To. XLIX. der *Mémoires des Inscriptions etc.* (s. oben S. 1505), blieben uns noch drey übrig, welche sich auf alte Geographie beziehen. Die erste derselben ist von dem verstorbenen Anquetil Duperron, S. 512 . . . 647: *Le premier fleuve de l'Inde, le Gange des Anciens, expliqué par le Gange selon les Modernes.* Also Vergleichung der Nachrichten der Alten und Neuern über den Ganges. Der Verf. gehet in so fern chronologisch, daß er die Berichte der alten Schriftsteller unter vier Abschnitte bringt. Der erste umfaßt Strabo und Diodor, denen wir auch die Berichte früherer Schriftsteller verdanken. Die Länge des Laufs wird von Strabo ziemlich richtig bestimmt. Dieß führt den Verf. auf etymologische Erläuterungen über die *Gandaridâ* und *Tapraesii*, ihre Nachbarn. Das erste müsse *Gangarikû* heißen; so viel, als *Habitans du Gange*; das andere heiße *Inselbewohner*,

und bezeichne die Bewohner des Duab (die Halbinsel zwischen der Gemna (Jumna) und Ganges. Strabo gibt dem Ganges nur Eine Mündung (vielleicht, weil nur Eine zugänglich für die Schiffahrt war, wo es jetzt nun zwey sind); Virgil und Pomponius Mela geben ihm sieben Mündungen. Die Hauptstadt Palimbothra (entstanden aus Parimpothra) setzt der Verf. bey dem Zusammenflusse des Ganges und Gagra oder Dewah. Hierauf folgen Untersuchungen über die wichtigsten Distanzen, welche Strabo in Indien angibt. Die Länge Indiens zu 19000 Stadien, vom Indus bis zum Volke der *Kavvaxoi*, passe, wenn man unter letzterem die Bewohner von Arrakan verstehe. Der zweyte Abschnitt umfaßt Pomponius Mela, Plinius und Solin. Die von Plinius angegebenen Distanzen werden besonders von dem Verf. zum Beweise seiner Meinung über die Lage von Palimbothra gebraucht, die von der spätern Meinung von Kennel, welcher es in Patela Purthe, nicht weit von Patna, setzt, nicht viel abweicht. Der Verf. folgt auch hier seiner Lieblings-Maxime zu etymologisiren; indessen kömmt er bald davon zurück, und gesteht selbst, daß die meisten der von Plinius angegebenen Nahmen der Völker sich nicht mehr bestimmen lassen, wenn man nicht auf bloße Hypothesen kommen will. Dieß Geständniß eines Anquetil Duperron, der des Landes und der Sprachen kundig war, ist wohl geeignet, Andere behutsamer in ihren Erklärungen zu machen. Die Calingae sind die Talingas oder Telengas; die Malli sollen die Malabaren seyn. Nicht bloß Zaprobane, sondern auch die Maldiven und Kafediven, hätten vielleicht zu Alexanders Zeiten als Theile der Indischen Halbinsel betrachtet werden können. Der Ocean schmälere immer das Land an

der Westküste Indiens; die Ghauts seyen hier nahe an der Küste. So sey vermuthlich der ganze Canal zwischen jenen Inseln und dem Continent durch das Meer allmählich gebildet worden. (Aber erst seit den Zeiten Alexanders?) Versuch, mehrere von Plinius angegebene zweifelhafte Distanzen zu bestimmen. Die eigene Ansicht des Vocals sey dazu sehr nöthig. Erklärung der von Plinius angegebenen Jahreszeiten und Wechselwinde in Indien. Auch Hr. Anquetil Duperron spricht stott trockener und nasser Jahreszeit von Sommer und Winter, und setzt sogar den Sommer für die trockene Jahreszeit, und umgekehrt; welches zu ganz falschen Vorstellungen führt. Erklärung der Indischen Thiere und Gewächse bey Plinius. — Mit diesem Schriftsteller war auch sein Excerptor Solin erklärt; nur einige Bemerkungen über ihn. Pomponius Mela (S. 566. . . 570). Sein Vorgebirge Eotis sey Cap Comorin; das er zuerst erwähnt. Die Insel Chryse sey vielleicht Pattala, oder auch Surate. Die Insel Argyre soll in der Mündung des Ganges liegen. Im Ganzen scheinen die Angaben der bisher angeführten Schriftsteller über den Ganges, und Indien überhaupt, nicht unrichtig. Dritter Abschnitt: Quintus Curtius, Dionys Periegetes, Helian, Arrian, Marcianus Heracleota. S. 570. . . 604. Der Verf. erkennt die critische Zuverlässigkeit Arrians (von der er zuerst spricht). Erläuterung seiner Indischen Maße (die aus Megasthenes entlehnt waren), in Vergleich mit denen des Strabo, wovon sie abweichen. Man müsse unterscheiden die Distanz vom Indus bis Palibothra, die allein bestimmt nach Eratosthenes angegeben sey; und das Weitere, was Arrian selber nur nach Sagen (Φημεις) angegeben habe. Critik der

Erklärungen von Casaubon u. A. Der Evannoboas soll der Gagra seyn. Arrian kennt den königlichen Tiger. Die Inder nähren sich, nach ihm, von der Rinde eines Baumes, den sie Tala nennen. Tala heißt im Sanscrit die Palme, wovon sie das zarte Mark genießen. — Erläuterung der geographischen Angaben in dem Periplus Arrians. Was von dem Binnenhandel zwischen Barygaza (Bermab) und Ozene (Ougein) gesagt wird, sey noch heute wahr. Bekanntlich haben wir über diesen Periplus seitdem das Werk von Will. Vincent erhalten. Die Aurea Chersonesus hält der Verf. mit Denville für Malacca. Marcianus Heracleota folge dem Periplus des Arrian. Ueber den Nahmen von Ceylon: etwas weit hergehohlte Erklärungen. Dionysius Periegetes. Sein Land Coes sey die diesseitige Halbinsel. Curtius. Sein Acesines, der in den Ganges fließt, sey der Cossi. Man müsse lesen Acesines, der Cossuanes des Arrian. Der Nahme des Königes der Prastier, Agrammes, sey aus dem Fluß Gagra entstanden, an dessen Ufern er herrschte. Der letzte und ausführlichste Abschnitt ist dem Ptolemäus gewidmet. Indes sind nur einzelne Angaben, den Ganges betreffend, untersucht. Die Bestimmungen der Länge und Breite bey Ptolemäus, sagt der Verf., beruhe meist nur auf Schätzungen, und Reise-Routen. Die Hauptsache ist, die großen Gegenstände der Natur vor Augen zu behalten, die sich nicht veränderten; die Nahmen der Städte und Völker sind zu wandelbar. — Nimmt man alle angegebenen Details der Alten zusammen, so habe der Lauf des Ganges, so weit man ihn kennt, sich wenig verändert. Seit dem vierten Jahrhundert vor Christo bis auf uns, sind nicht nur die Berge

und Flüsse, sondern auch die Hauptstädte und Producte Indiens, im Ganzen dieselben geblieben. Auch die Natur seines Handels hat keine solche Veränderungen erlitten, daß er dadurch unkenntlich geworden wäre. Man erkennt die alten Grundzüge immer wieder. Was die Sprachen betrifft, so waren vor 2000 Jahren in Nordindien das Sanscrit (Samscretam) und das Indostan; im Süden das Telongu, und das Tamulische ungefähr eben so vorhanden, wie noch jetzt. — Unsers Erachtens, enthält die Abhandlung des Hrn. Anquetil Duperron viele einzelne schätzbare Bemerkungen, besonders durch seine Kenntniß der Indischen Sprachen. Allerdings führt ihn aber das Etymologisieren zu weit. Gegen die von ihm gewählte Ordnung läßt sich Manches erinnern. Von Deutschen Schriftstellern hat der Verf. bloß Liefenthal genannt. Seitdem durch Hrn. Mannert die Geographie des alten Indiens so gründlich bearbeitet worden ist, und die neueren Angaben von Kenzel so sehr erweitert sind, erscheint die Abhandlung vielleicht etwas zu spät. Aber das war nicht die Schuld des Verfassers. — Als Supplement ist noch von dem Verf. eine lange Correspondenz angehängt, welche der berühmte Barthelemy, und nachmahls der Verf. selber, mit einem Missionar, dem Jesuiten Coeurdoux, führte, der nicht nur des Malabarischen, sondern auch des Telongu mächtig war, S. 647 . . . 712. Sie betrifft das Samscret, und die Aehnlichkeit, welche diese Sprache mit dem Griechischen und Lateinischen in ihrem Bau, wie in manchen Wörtern, haben soll. Bey den vielen Untersuchungen, welche in den neuesten Zeiten darüber angestellt, und den Fortschritten, die allerdings schon gemacht sind, ohne

daß doch schon das Ziel erreicht wäre, müssen wir es den Gelehrten, die sich damit beschäftigen, überlassen, in wie fern sie hier etwas Neues finden werden; indem wir uns damit begnügen, sie darauf aufmerksam zu machen. (Von den beiden noch übrigen Abhandlungen dieses Bandes für alte Geographie, nächstens.)

Shonze (Berlin und Leipzig.

Beiträge zur chemischen Kenntniß der Mineralkörper, von **Martin Heinrich Klaproth**, Docteur der Philosophie, königl. Preussischem Ober-Medicinalrath und Professor, Mitgliede der Academie der Wissenschaften, wie auch der Künste und mechanischen Wissenschaften zu Berlin, Associe étranger des National-Instituts zu Paris, Mitgliede der Russisch-taisersl. Academie der Wissenschaften zu St. Petersburg, der königl. Societäten der Wissenschaften zu London und zu Kopenhagen u. s. w. Fünfter Band. 1810. — VIII und 264 Seiten in Octav, nebst einem Register über alle fünf Bände.

Wir eilen, unsere Leser mit der so eben erschienenen Fortsetzung dieses Werkes bekannt zu machen. Der allgemein auch im Auslande anerkannte Werth der chemischen Arbeiten Klaproth's, seine Celebrität als Analyst, und die vielfältigen Gelegenheiten, welche sich ihm für seine Thätigkeit darbieten, lassen auch ohne unsere Versicherung schon im voraus erwarten, daß vorliegender Band an mannigfaltig wissenschaftlichem Interesse den früheren Bänden nicht nachstehe. Derselbe enthält 48 einzelne Abhandlungen. In diesen theilt uns der berühmte Verf. die Analyse von mehr als fünfzig Mineral-Substanzen mit, von denen

mehrere ganz neu sind, andere nur unvollkommen untersucht waren, und noch andere bey den Fortschritten der analytischen Chemie von neuem zergliedert zu werden verdienen. Außerdem erhalten wir darin die Analyse der drey jüngst gefallenen Meteorsteine von Lissa, Smolensk und Stannern, und eine chemische Zerlegung des Wassers vom todten Meere. Den Analysen einer jeden Mineral-Substanz ist, wie solches auch in den vorhergehenden Bänden der Fall war, eine von dem verewigten Karsten entworfene mineralogische Charakteristik vorausgeschickt. Den Anfang der Abhandlungen selbst macht CLXIX. eine Untersuchung des Tantalits. Durch dieselbe bestätigt Kl. Ekberg's Entdeckung des Tantalums; nur glaubt er, diese Substanz den Erden beyzählen zu müssen, da sie im Kohleniegel beym heftigsten Feuer des Porzellanofens unverändert weiß bleibt, und durchaus keine Spur von Desoxydation oder Reduction zeigt, wie dieß doch Ekberg bemerkt haben will. Dem zufolge ist das Tantalum von unserm Verf. unter der Benennung Tantal-Erde (Tantalea) aufgeführt. Nach Wollaston's neuesten Untersuchungen soll das Tantalum mit dem Columbium von Hatchett eine und dieselbe Substanz seyn. Das Mischungsverhältniß des Tantalits gibt Kl. übrigens im Hundert zu 88,0 Tantal-Erde, 10,0 oxydulirtes Eisen, und 2,0 Magnesiumoxyd an. — CLXX. Untersuchung des krystallisirten Kyanits von Nivola am St. Gotthard. Derselbe enthält, nach Kl., im Hundert 55,5 Alaunerde, 43,0 Kiesel Erde, und 0,5 Eisenoxyd, nebst einer Spur Kali. Die von Saussure in diesem Mineralkörper aufgefundenen Talkerde konnte Kl. nicht darin finden, eben so wenig, wie den von Saussure, und auch von Lau-

gier, bemerkten Kalkgehalt. Beyläufig wird hier noch bemerkt, daß das Muttergestein des erwähnten Kyanits kein Talkschiefer, wofür er bisher fast durchgängig genommen worden ist, sondern ein wahrer Glimmerschiefer sey. — CLXXI. Untersuchung des glasigen Feldspath oder Sanidins vom Drachensfels. Dieser Untersuchung zufolge ist der krystallisirte glasige Feldspath im Hundert zusammengesetzt aus: 68,0 Kieselerde, 15,0 Alaunerde, 14,5 Kali, und 0,5 Eisenoxyd, welches Resultat sehr auffallend von dem der Analyse des Hrn. Stucke in Pennep abweicht. — CLXXII. Untersuchung des Agalmatoliths von Magnag in Siebenbürgen. Derselbe kommt in seiner Zusammensetzung völlig mit dem Chinesischen überein, dessen Zergliederung von unserm Verf hier gleichfalls wiederholt worden ist, um sich selbst von dem durch Bauquelin später darin entdeckten Kaligehalt zu überzeugen. 100 Theile des hochapfelgrünen Agalmatoliths von Magnag bestehen demnach aus: 55,0 Kieselerde, 33,0 Alaunerde, 7,0 Kali, 0,5 Eisenoxyd, und 3,0 Wasser; und 100 Theile des grünlichweißen Chinesischen aus: 54,5 Kieselerde, 34,0 Alaunerde, 6,25 Kali, 0,75 Eisenoxyd, und 4,0 Wasser. — CLXXIII. Untersuchung des Cornwallischen Seifensteins. Weil die bey der früheren Analyse dieses Fossils (Band II. S. 183) befolgte Methode, Alaunerde und Talkerde mittelst der Essigsäure zu scheiden, sich bey nachherigen Arbeiten nicht als völlig genau hat bewähren wollen, auch damahls noch keine Rücksicht auf einen Kali- und Natrongehalt genommen ist: so veranlaßte dies unsern Verf, den Cornwallischen Seifenstein einer neuen Zergliederung zu unterwerfen. Das hierdurch aufgefundenene Mischungsverhältniß beträgt im Hun-

dert desselben 45,0 Kiesel-erde, 24,75 Talk-erde, 9,25 Alauner-erde, 1,0 Eisen-oxyd, 0,75 Kali, und 18,0 Wasser. — CLXXIV. Untersuchung des Arinits. Derselbe ist gleichfalls bereits früher (im Jahre 1782, s. dieser Beitr. B. II. S. 118) von dem Verf. analysirt worden, indessen ähnliche Gründe, wie bey dem Seifenstein, waren auch hier die Veranlassung zu der Wiederholung der frühern Analyse. Dieser neuen Untersuchung zufolge wird der Gehalt des Arinits in 100 Theilen auf 50,5 Kiesel-erde, 17,0 Kalk-, 17,0 Alauner-erde, 9,5 Eisen-oxyd, 5,25 Magnesium-oxyd, und 0,25 Kali bestimmt, welche Angabe also, bis auf letzteren Bestandtheil, mit dem von Bauquelin aufgefundenen Mischungsverhältniß dieses Fosils sehr nahe übereinstimmt. — CLXXV. Untersuchung des zarten Halbopals aus Mähren. Derselbe findet sich zu Neu-Wieslik zwischen Brunn und Kremstey in Mähren. Hundert Theile davon der Analyse unterworfen, lieferten theils als Educt, theils als Product, 85,0 Kiesel-erde, 3,0 Alauner-erde, 1,75 Eisen-oxyd, 1,0 Kohle, 8,0 Wasser, etwas ammoniakalisch und 0,33 bituminöses Oehl. — CLXXVI. Untersuchung des derben Bronzits von Kraubat in Obersteiermark. Gehalt desselben im Hundert: 60,0 Kiesel-erde, 27,5 Talk-erde, 10,5 Eisen-oxyd, und 0,5 Wasser. Dem zufolge weicht allerdings der Bronzit sehr auffallend in seiner Mischung vom Smaragdite, womit ihn Heim bekanntlich unter der Benennung Diallage vereinigt hat, ab, obgleich das Gefüge und die übrigen Charactere sehr für diese Vereinigung zu einer und derselben Species sprechen. Sollte daher der von Bauquelin im Sma-

ragdit aufgefundenen Kalk- und Alaunerdegehalt wohl nicht vom Muttergestein der Jade tenace von Sauffure, worin auch nach unserm Verf. Kalk und Alaunerde vorkommen, herrühren, wovon sich dieses Fossil niemahls vollständig trennen läßt? Wenn aber auch hieraus ein so beträchtlicher Kalk- und Alaunerdegehalt nicht ganz zu erklären steht, in wie weit möchte nicht überhaupt das Muttergestein mit in die Masse der in ihm eingewachsenen Fossilien mit eingehen können? Ein Umstand, der wohl verdiente, genauer beachtet zu werden. Wir können daher unserm Verf. nicht ganz darin beypflichten, wenn er, dieser Analyse zufolge, glaubt, daß der Bronzit als selbstständige Species vom Smaragdrit getrennt werden müsse. — CLXXVII. Untersuchung des Hypersten, von Haiiy (der ehemahlgen so genannten Labradorischen Hornblende). In 100 Theilen derselben wurden durch diese Analyse aufgefunden: 54,25 Kieselerde, 14,0 Talkerde, 2,25 Alaunerde, 1,50 Kalk, 24,75 Eisenoryd, und 1,0 Wasser, nebst einer Spur Magnesiumoryd. — CLXXVIII. Untersuchung des mürben Zoisit von Nadelgraben in Käruthen. Derselbe ergab sich im Hundert zusammengesetzt aus: 44,0 Kieselerde, 32,0 Alaunerde, 20,0 Kalk, und 2,50 Eisenoryd, nebst einer Spur Magnesiumoryd; dieses Mischungsverhältniß spricht mithin aufs neue für die Vereinigung des Zoisit mit dem Epidot. — CLXXIX. Untersuchung des Natroliths von Hohentwiel im Hödgau. Aus den Schriften der Berliner Gesellschaft naturforschender Freunde bereits hinlänglich bekannt. — (Die Fortsetzung dieser Anzeige in einem der nächstfolgenden Stücke.)

160. St., den 6. Oct. 1810. 1595

St. Petersburg.

Fin

Essai sur les opérations pratiquées lors de la fusion en bronze des Statues colossales, d'un seul jet. **Russisch**, mit einer Französischen Uebersetzung zur Seite, mit 14 Kupferstichen und einem Titeltupfer, die colossalische Statue des heil. Johannes darstellend. 68 S. Quart. 1810.

Der Verfasser dieses interessanten Werkes ist Hr. Peter Tchekalevsky, Vice-Präsident der kaiserl. Academie der Künste zu St. Petersburg. Auf eine Zuschrift an den Kaiser Alexander selat eine Vorrede, in welcher der Verfasser erzählt, daß er, um die Wünsche einiger Liebhaber der bildenden Künste zu befriedigen, und zum Nutzen der academischen Schölinge, diese Arbeit unternommen habe. In der Einleitung wird von der Geschichte der Erzbildnerey gehandelt, und sehr richtig bemerkt, daß auch diese Kunst von den Griechen zur höchsten Stufe der Vollkommenheit gebracht worden sey, und daß sich besonders Phebus theils durch einzelne Figuren, theils durch ganze Gesellschaftsgruppen in Bronze, hervorgethan habe. Am berühmtesten unter allen seinen Werken waren die 25 Statuen zu Pferde der Macedonischen Garde, die beim ersten Angriff am Granicus an Alexanders Seite fielen, und welche er auf des Königes Befehl alle in verschiedener Stellung des Kampfs bilden mußte. Daß die Griechen ein Geheimniß besessen haben, ihren bronzenen Statuen einen gewissen Ueberzug (*nobilis aerugo* des Horaz) zu geben, ist der Verfasser nicht abgeneigt zu glauben. Wahrscheinlich bestand dieses Geheimniß in einem Oxidations-Proceß, von welchem man eine interessante Abhandlung von Lui-

gi Bossi in einem der letzten Bände der Mailändischen Societätschriften findet. Plinius und einige andere alte Schriftsteller reden zwar von bronzenen Statuen und Kunstwerken, allein sie geben von dem technischen Verfahren und den Handgriffen keine deutliche Nachricht. Die unter den Herkulanischen Alterthümern befindlichen Bronzen sind zum Theil zusammengesetzt, indem die Köpfe, Hände, Füße u. s. w. aus einzelnen Theilen bestanden haben müssen. S. 5 bemerkt der Verfasser, daß man in dem Cabinet des Generals Chitroff eine kleine bronzene Figur bewundert, deren Kopfputz wie eine Peruque abgenommen werden kann. Bey marmornen Busten ist diese Erscheinung nicht ungewöhnlich. Erst zu den Zeiten des Guilielmo della Porta fing man wieder an, große bronzene Statuen kunstreich zu gießen, denn er war, nach Vasari's Bericht, der erste Meister unter den Modernen, der auf den Gedanken kam, das geschmolzene Metall durch einige Röhren herabfließen, und durch andere hinaufsteigen zu lassen, um eine bestimmte Form zu füllen. Sein Meisterstück ist die berühmte Statue am Grabmahl Pauls III. in der Peterskirche zu Rom. S. 7 irrt der Verfasser, wenn er behauptet, daß die von Hoffrand beschriebene Statue Ludwigs des XIV. die einzige gewesen sey, welche man durch einen Guß gleich vollendet habe. Wir wundern uns, daß ihm das wichtige Werk von Lempereur und Mariette (*Déscription des travaux qui ont précédé, accompagné et suivi la fonte en bronze d'un seul jet de la Statue equestre de Louis XV. etc. 1772, Folio*) unbekannt geblieben ist. S. 8 kömmt der Verfasser auf den Zustand der zeichnenden Künste in Rußland, wel-

che an dem Kaiser Alexander einen eifrigen und freygebigen Beschützer gefunden haben. Er sah die Nothwendigkeit ein, mit der Academie der Sculptur eine Bronzegießerey zu verbinden, und gab daher im Jahre 1805 dem Etatsrath und Professor der Baukunst, Zacharoff, den Auftrag, ein Gebäude zu diesem Behuf zu errichten. Zacharoff war ein Zögling der Academie (welche gegenwärtig den Grafen Stroganoff zum Präsidenten hat), und erfüllte den Befehl des Monarchen so vollkommen, daß bis jetzt über 65 Statuen gegossen sind, die Büsten, Vasen und Ornamente ungerechnet. Mit S. 10 hebt die Beschreibung des Ofens an, dessen Construction durch den Professor der Baukunst, Michajloff, sehr verbessert worden ist, indem der Guß des Metalls schneller vor sich geht, und Holz und Arbeiter gespart werden. Nun folgt (S. 15) die Beschreibung der zwey colossalischen Statuen, des heil. Wladimir, und Johannes, welche für die Cathedralkirche zu Casan gegossen worden sind. Sie messen, beide, 11 Fuß 4 Zoll 6 Linien. Die Statue des heil. Johannes ist von dem Hrn. Martoff, Etatsrath und Rectorats-Adjunct, die des heil. Wladimir von dem Hrn. Pimenoff, Adjunct-Professor, ausgeführt. Beide Künstler sind Zöglinge der Academie. Mit einer Beschreibung des Gebäudes, in welchem sich die Bronzegießerey befindet, wollen wir unsere Leser nicht aufhalten, indem sie ohne Ansicht der Kupfer dunkel und unverständlich ausfallen würde. Wir bemerken nur, daß die Kupfertafeln den Grundriß des Erdgeschosses, den Durchschnitt des Stockwerkes, die Construction des Ofens, den Durchschnitt desselben, und eine an-

dere Ansicht des Durchschnittes von der Seite dar-
 stellen. Das Technische ist von S. 27 an deutlich
 und genau erzählt, und wir können daher diesen
 Abschnitt Jedem empfehlen, der sich von der Bronze-
 gießerey richtige Begriffe erwerben will. Ein Aus-
 zug kann hier nicht geliefert werden. Wir zei-
 gen also nur den Inhalt der Kapitel an. Diese
 handeln: 1) Von der Form aus Gyps; 2) von
 dem Modell aus Wachs; wobey bemerkt wird, daß
 auf Ein Pfund Wachs zehn Pfund Metall gerechnet
 werden; 3) von den Oeffnungen, aus welchen das
 Wachs fließt, so wie auch von dem Guß des Me-
 talls; 4) von dem Mastix, womit das Wachs be-
 deckt wird; 5) von der Formerde der Gießer; 6)
 von dem Brennen der Form aus der Formerde
 der Gießer; endlich 7) von dem eigentlichen Guß.
 Beide Statuen sind zu gleicher Zeit gegossen wor-
 den. Ihre Dicke beträgt an den obern Theilen
 einen halben, an den untern aber drey Viertel-
 zoll. Auch die Thürflügel der Cathedralkirche zu
 Casan sind aus Bronze, mit Reliefs, gegossen wor-
 den, und zwar im Geschmack derjenigen, welche man
 am Baptisterium zu Florenz bewundert, und die
 von Lorenzo Ghiberti herrühren, dessen Nahmen
 im Text, wahrscheinlich durch einen Druckfehler,
 in Joseph Hiberti verwandelt ist. Man hat die
 Basreliefs an den Thürflügeln, an der Zahl zehn,
 einzeln gegossen, und da ihre Beschreibung hier
 mit einer Abbildung begleitet ist, so wird die An-
 sicht derselben lehrreich und unterhaltend. End-
 lich erfahren wir noch (S. 65), daß ein großes
 Monument zu Nischnin-Nowgorod auf Befehl Sr.
 Majestät zum Andenken des Fürsten Poyarsky und
 des Bürgers Minin errichtet werden soll. Die

Skizze, welche von der Hand des oben erwähnten Hrn. Etatsraths Martos herrührt, und den Beyfall Sr. Majestät erhalten hat, soll von dem Hrn. Hofrath Kimmoff ausgeführt werden. Man rechnet die Unkosten dieses Kunstwerks, von dem man hier eine Skizze in Kupfer gestochen findet, auf 150,000 Rubel. — Durch deutlichen und faßlichen Vortrag des Technischen, durch zweckmäßige und befehrende Kupferstiche, und durch ein prunkloses, aber gefälliges, Aeußeres gehört dieß Werk zu den Bereicherungen der artistischen Litteratur.

Cassel.

Sprung

In der königl. Buchdruckerey: Discours sur le projet de loi relatif à la procédure correctionnelle, prononcé dans la séance de l'assemblée des Etats, le 14. Fevrier 1810, par le baron de Leist, conseiller d'Etat, directeur-général de l'instruction publique, chevalier de l'ordre de la couronne de Westphalie. — Rede des Baron von Leist, Staatsraths, General-Directors des öffentlichen Unterrichts, und Ritter des Ordens der Westfälischen Krone, gehalten am 14. Febr. 1810 in der Versammlung der Reichsstände, als ihnen der Gesetzentwurf der correctionellen Proceßordnung zur Genehmigung vorgelegt wurde. 51 Seiten in Octav.

Eines der wichtigsten Resultate, welche der dießjährige Reichstag hervorbrachte, war ohne Zweifel die Verwandlung des königl. Decrets vom 18. März 1809 in ein Gesetz. Bey dieser Veranlassung hat der Hr. Baron v. Leist die vorliegende Rede an die Stände gehalten, um denselben die Beweggründe des Entwurfs dieses Gesetzes zu entwickeln, und

1600 G. g. A. 160. St., den 6. Oct. 1810.

die Annahme desselben vorzubereiten. Auch diese Rede ist, wie die frühere über die peinliche Processordnung, ein wahres Meisterstück, und macht in der That jeden andern doctrinellen Commentar über die Corrections-Gerichtsordnung entbehrlich, da sie ein Muster eines solchen Commentars enthält, der außerdem noch officiell ist, und sich sowohl über den Zusammenhang der einzelnen Vorschriften, als über die Anwendung derselben, mit jener seltenen Klarheit und Bestimmtheit verbreitet, welche als eine der vorzüglichsten Tugenden der Schriften des Verfassers anerkannt worden. Rec., wohl überzeugt, daß diese Rede sich in den Händen aller gerichtlichen Beamten befinden werde, erlaubt sich, nur eine höchst wichtige Bemerkung auszuheben, welche auf die ganze Ansicht des Verfahrens in correctionellen Sachen gewiß den allerbedeutendsten Einfluß hat, und welche so häufig übersehen worden ist; nämlich, daß der Corrections-Richter bey Beurtheilung der Thatfachen weder ganz den Character eines Geschwornen, noch den eines Richters nach der alten Verfassung habe. Er darf bey Aussprechung seines Urtheils über Schuld oder Unschuld des Angeeschuldigten nicht lediglich durch seine innere Ueberzeugung sich leiten lassen; aber auf gleiche Weise braucht er auch die künstlichen Regeln vom gesetzlichen Beweise, welche sonst der Richter ängstlich zu beobachten hatte, keinesweges immer zu befolgen. Er steht gewisser Maßen in der Mitte zwischen einem Geschwornen, und einem ehemahligen Richter, und vereinigt in sich die Eigenschaften von beiden.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

161. Stück.

Den 8. October 1810.

Göttingen.

Mit sehnlicher Erwartung sahen wir bisher der Annäherung des ersten Octobers entgegen, als der Zeit, da wir wieder hoffen konnten, daß unsere gelehrten Anzeigen in die Hände unserer Leser gelangen würden, indem wir bisher, bis in den dritten Monath, diese Blätter nur schrieben und drucken ließen, bloß damit die Päckte uns von den Posten wieder zurückgeschickt und hier hingelegt wurden. Diese unbegreifliche Behandlung für eine Anstalt, auf welche aus der Staatscasse selbst ein beträchtlicher Zuschuß ausgesetzt ist, würde die nachtheiligsten Folgen gehabt haben, wenn nicht die gegebene Hoffnung, und endlich die wirkliche Bewirkung, einer postfreyen Versendung der gelehrten Anzeigen durch das ganze Königreich Westfalen jener bey dem Postwesen genommenen Maßregel ein Ziel gesetzt hätte. Wir haben diese Befreyung der thätigen Verwendung des für den Flor unserer Universität so eifrig bemühten Herrn Staatsraths und General-Directors der öffentlichen Erziehungsanstal-

ten, Barons und Ritters von Zeist, zu verdanken; seinen Einsichten entging nicht der vielseitige Werth dieser Blätter, und das Verhältniß derselben zur Societät, ganzen Universität und Bibliothek. Mehrmahlen ist in diesen Blättern selbst gezeigt worden, welchen eigenthümlichen Zweck, Gang und Richtung sie haben, und in welcher besondern Verbindung sie mit der wissenschaftlichen Cultur und Litteratur Deutschlands überhaupt, und mit der Thätigkeit und Wirksamkeit unserer academischen Gelehrten, und mit den Mitgliedern der Societät insbesondere, der Absicht nach, stehen. — Neue Aufmunterung muß uns nun die erfolgte uneingeschränkte Postfreyheit der Versendung der gelehrten Anzeigen geben, und die nachtheiligen Folgen, welche die bisherige Störung für den Debit gehabt hat, vergüten, zugleich aber den ordentlichen, nie wieder aufzuhaltenden, frenen Gang der Sendungen für die Zukunft sichern. "Dagegen gehet aber auch des Königes ernster Wille dahin, daß dieses gelehrte Blatt auf den besten Fuß eingerichtet und fortgesetzt werden soll, damit die Mitglieder der königl. Societät und die übrigen Professoren ihre neuerworbenen Einsichten, Beobachtungen und Arbeiten in demselben niederlegen, und auch der gelehrten Welt von ihrer Belesenheit, Jeder in seinem Fache, ihre Urtheile mittheilen". Und welche Vortheile, Erleichterung und Beförderung einer mehr als irgendwo ausgebreiteten Bekanntschaft mit den Producten der wissenschaftlichen Litteratur, besonders der ausländischen, gibt nicht die Universitäts-Bibliothek, bey ihrem täglichen Anwachs, an die Hand! Welchen Vorwurf verdienten wir in den Augen aller Gelehrten, wenn wir diese, andermwärts so sehulich gewünschten und beneideten, litterarischen Schätze nicht zur eige-

nen und fremden Belehrung gebrauchen, sondern uns mit leichten Flugblättern und Journalistentroß behelfen wollten!

Da wir nun wissen, daß unsere Gel. Anz. wieder gelesen werden, so eilen wir, unsern Lesern einen neuen Beweis der huldreichen Gesinnung unsers Königes für die Societät mitzutheilen, welcher in einer Abänderung ihrer innern Einrichtung besteht, durch welche sie dem kaiserlichen Institut zu Paris näher gebracht ist; bisher bestand sie in einer physischen, einer mathematischen und einer historisch-philologischen Classe; gegenwärtig ist eine vierte Classe hinzugekommen, die Classe der alten Litteratur, so daß die dritte dagegen ganz der Geschichte gewidmet, und eine bloß historische Classe ist. Es bestehet also die Königl. Societät der Wissenschaften aus folgenden Mitgliedern: In der physischen Classe sind die Herren Professoren Richter, Beckmann, Blumenbach, Osiander, Zimly, Schrazder, Stromeyer (der Sohn), v. Crell; In der mathematischen Classe, die Herren Mayer, Thibaut, Harding, Gauß; In der historischen, die Herren Tychsen, Zeeren, Keuß, Sartorius, und in der Classe der alten Litteratur, Herne, Richhorn, Bouterwek. — Assessoren der Societät sind: die Herren Professor Artaud, und Dr. Osiander. — Das Directorium wechselt unter den ältesten Mitgliedern der vier Classen ab, jährlich von Michaelis an. Die Reihe traf dießmahl die physische Classe, in welcher nun seit Michaelis Hr. Prof. Richter dem Hrn. Prof. (jetzigen Prorektor) Tychsen folgte, der seit dem Tode unsers Meiners das Directorium der historisch-philologischen Classe geführt hatte.

Felder

Berlin.

Bey G. C. Nauck: **Reise durch Norwegen und Lappland**, von Leopold v. Buch, Mitglied der königl. Academie der Wissenschaften. 1810. Th. I. 486, Th. II. S. 406 in Octav, mit Karten. Eine hauptsächlich in geognostischer Absicht in den J. 1806 und 7 unternommene Reise in diese für jene Absicht so merkwürdigen Länder von einem so geübten und bewährten Beobachter dieses Faches kann nicht anders, als sehr willkommen seyn; und sie ist um so lehrreicher geworden, da der Verf. zugleich auch mündliche und schriftliche, in Deutschland zum Theil noch wenig oder gar nicht bekannte Nachrichten gut benutzt hat. Die Reise geht von Berlin über Hamburg, Kiel, Dänemark nach Norwegen; über das Nordcap nach Torneo, Upsala, Stockholm, Christiania, zurück. Auch die ersten Gegenden blieben nicht ohne naturhistorische Bemerkungen. Daß in den Gyps-felsen bey Segeberg Boraciten aufgefunden worden, war für den Rec. eine Neuigkeit. In der Mineraliensammlung der Kopenhagener Universität war dem Verf., der doch schon so viel gesehen hatte, noch Manches Neuigkeit; Einiges lerne man hier erst recht kennen. Das Cabinet zu Rosenburg zeichnet sich durch Prachtstücke aus, z. B. eine Königsberger Silberstufe, deren Werth zu 10,000 Thlr. angeschlagen wird; auch unter der Aufsicht des Hrn. Prof. Wad. Das Vermächtniß des General Clafsen, eine Büchersammlung mit 4000 Thlr. jährlichen Einkommens; welch herrliches Monument für einen reichen Privatmann? Möchte es Nachahmung finden; und mancher neue Reiche auf diese Weise die Nemesis versöhnen! Daß die Granitquadern, womit die Straßen in Kopenhagen fast durch=

gehends an den Seiten belegt, und manche Canäle eingefast sind, alle, wie Prof. Wad versicherte, von der Seeländischen Küste genommen sind, und daß ihre Menge und Größe auf der Schwedischen Küste beträchtlich zunimmt; dieß unterstützt allerdings die schon von Andern geäußerte, und auch durch innere Ähnlichkeit begründete, Vermuthung, daß die vielen Granitblöcke des nördlichen Deutschlands aus derselben nördlicheren Lagerstätte abstammen. Der Verf. schränkt sich nicht auf geognostische und mineralogische Bemerkungen ein. Nicht nur kommen häufig mahlerische, durch Vergleichung mit andern bekannten Gegenden gehobene, Sätze, hier und da Anekdoten aus der Geschichte, vor; sondern auch manches statistisch Interessante. Ueberall ist der Verf. auf die Temperatur aufmerksam, und bestimmt diese nicht bloß nach dem Thermometer, sondern, sicherer allerdings, nach den Grenzen der Vegetation. Gleich S. 54 . . . 95 ist ein ganzer Abschnitt der Hauptstadt Christiania zu meist moralisch-anthropologischen Bemerkungen gewidmet. Diese Stadt hat zwei Liebhaber-Theater, und fast jede Normännische Stadt hat deren eines, auf denen immer ertraglich, und oft vorzüglich, gespielt wird. Die Gegend um Christiania hält der Verf. für die geognostisch-wichtigste im ganzen Norden; ihre Beschreibung von S. 96 . . . 144. Sie enthält Mineralien der Uebergangsformation, aber mit mancherley Paradoxien; z. B. Granit, in seiner Zusammensetzung vom Granit der ältesten Gebirge durchaus nicht verschieden, über und zwischen Versteinerungskalk. Hr. Saufmann, der diese Gegend vor dem Verf. besucht und beschrieben hat, wird mit der verdienten Achtung genannt. Hedemarken, der fruchtbarste und angebautekste Theil von Norwegen, ohne Stadt, aber mit vielem Luxus der Land-

leute. Einen Theil der Reise nach Drontheim machte der Verf. unter der Leitung eines achtjährigen Jungen, sogar in der Nacht; aber sie ist im Frühjahre, wegen anfangender Schmelzung der Schnees, äußerst beschwerlich, mitunter gefährlich. Von Drontheim mit Enthusiasmus, wie meist alle Reisenden; die Zahl der Einwohner betrug bey der letzten Zählung 8840. Der lebhafteste Handel der Stadt ist der mit dem Kupfer von Norraas, jährlich 2000 Schiffspfund. Mit dem Auswurf der Pferde, bisweilen gekocht und etwas Mehl darunter, futtert man die Kühe, Schafe, Gänse, Hühner etc., auch wohl die Pferde selbst (die Kühe sonst auch mit Fischköpfen und Gräten, Seetang, Meenthiermoos). Kälender Hagel beruhigt das Meer: wahrscheinlich aus gleichem Grunde, wie aufgezoßenes Oehl, durch die Ungleichartigkeit der wellenartig bewegten Substanzen. Auf eine eigene, fast ins Wunderbare gehende, Art, so daß der Verf. selbst es nicht glaublich fand, wenn es nicht an mehreren Orten versichert worden wäre, fallen die dortigen Adler sogar Ochsen an, und werden nicht selten Herr über sie; sie blenden und betäuben sie durch Sand und Steine, welche sie auf selbige herunterschütteln s. w. S. 270. Die Hauptgebirgsart durch ganz Norwegen, mit geringer Ausnahme, bleibt Gneus oder Glimmerschiefer, mit und ohne Granatae, diese bisweilen von der Größe einer Haselnuß, bisweilen so klein, daß der Feldspath dadurch gefärbt erscheint. An Epidot, Actinot, Smaragdit (Diallage), fehlt es auch nicht; Zirkonsyenit häufig, und oft von ausnehmender Schönheit. Die Schichten auf den Inseln und den Küsten (wo die Gebirge meist höher sind, als tiefer im Lande) meistentheils landeinwärts fallend. Norwegen ist dem Verf.,

wie Mehreren, *Thule*. *Hundholm*, eine neue Anlage, 6 Grad nördlicher, als *Bergen*, wird sich vielleicht zu einer ansehnlichen Handelsstadt erheben. Im *Steegens*-Kirchspiele die ersten Lappen, hier *Finnen* genannt, wiewohl von den eigentlichen *Finnen* sehr verschieden; etwa 12 . . . 15 Familien. Ein trefflicher, im Lande geborner, Prediger unterrichtet die Kinder, die abwechselnd zu ihm kommen, im Lesen, Schreiben, Rechnen, etwas Geographie; sogar eine Lese-Bibliothek für die Bauern, von einigen Privatpersonen der Gegend gestiftet und unterhalten. Die Meilen nehmen zu, wie die Cultur abnimmt (etwa aus demselben psychologischen Grunde, wie die Distanzen auf dem Wasser geringer scheinen, wegen Mangel unterscheidbarer Gegenstände?); fünf dortige Meilen sind mehr als 10 Deutsche. Die Nordlichter sind im Winter nicht so häufig, als insgemein geglaubt wird. An 16 Millionen großer Dorschen und Kablau, gegen 6 Tonnen Goldes am Werthe, werden jährlich an den Inseln *Loffoden* gefangen. Eine gelungene Colonie unter dem 19. Grade in einem fruchtbaren Thale, Kornbau treibend, wohin vorher kaum Lappen ihren Fuß setzten; 1800, fünf Jahre nach der ersten Anlage, schon 30 Familien, durch Religiosität weit gestitteter, als die die Küsten bewohnenden Fischer, die dem Branntwein auf das ungezähmteste ergeben sind. Liebliche Gegenden rühmt der Verf. häufig; aber die gebildeteren Bewohner sagen: *Transeuntibus*. Bey Alten der nördlichste Kornbau auf der Welt: ein Verdienst der ums Jahr 1708 aus Finnland eingewanderten Quäner, echter *Finnen*, durch welche die Lappen, zum Vortheile der Cultur, immer weiter zurückgedrängt werden. Das Gras wächst im Winter un-

1608 G. g. A. 161. St., den 8. Oct. 1810.

ter dem Schnee fort; nicht nur die Reenthiere, auch die Schafe scharren es 12 . . . 15 Fuß tief auf; auch Menschen hohlen es zum Futter hervor, nicht ohne Gefahr. — Da wir durch diese Anzeige nur zum Lesen dieser trefflichen Schrift einladen, nicht dieses entbehrlich machen wollen: so übergehen wir, was der Verf. über die Lappen und die Mittel zu ihrer Veredlung sagt. Obgleich Skiöldebrand ausführlicher ist: so wird man beim Verf. doch noch immer gute Unterhaltung finden. Schon einige Tagereisen von Torneo sah er wieder Rüben, Erbsen, eingezäunte Kornfelder und Bauernhöfe, wie in den besten Gegenden von Deutschland. Die Fortschritte des Anbaues seit der Zeit der Französischen Gradmessung haben vielleicht in Europa nirgend ihres gleichen. Der September in Torneo ist, was der October im nördlichen Deutschland. Unlängbar nimmt das Wasser im Bothnischen Meerbusen beträchtlich ab, oder das Land hebt sich. Wo 1736 die Französischen Mathematiker auf Bören fuhren, sind jetzt schöne Brücken gebaut; und bald werden Felder mit Höfen da seyn. Baron Hermelin, schon lange unter uns rühmlichst bekannt, hat, wie der Verf. mit Grund sagt, dem Schwedischen Reiche eine Provinz im Innern gewonnen, durch Thätigkeit und großen Aufwand. An der Norwegischen Scheerenküste, Dänemark gegen über, vielleicht die besten Lootsen auf der Welt; aber so gefahrvoll ihr Leben, daß ihre Frauen bisweilen sechs bis acht Mal sich verheirathen. Der Verfasser hatte solche Hülfe nöthig, um unter Stürmen und zwischen Englischen Schiffen an einer schauerhaften Reihe zertrümmerter Schiffe hin in Jütland anzukommen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

162. Stück.

Den 11. October 1810.

Paris.

Bei Baudouin und Garnery: Mémoires de la Classe des sciences mathématiques et physiques de l'Institut National de France. Tome VIII. 1807. Premier Semestre de 1807 Histoire 115 Seiten, Mémoires 373 S. Second Semestre, Mémoires 226 S. 3 Kupfertafeln.

Die Histoire enthält: 1. Analyse des travaux de la Classe des sciences mathématiques et physiques de l'Institut pendant l'année 1807. Partie mathématique von Delambre. 2. Von demselben Eloge historique de Mr. De la Lande. 3. Analyse des travaux etc. Partie physique von Cuvier. 4. Von demselben Eloge historique de Mr. Broussonet.

In den Mémoires kommen folgende Abhandlungen vor: I. Ventenar vorläufige Notiz von denjenigen neuen Pflanzen, welche in den 5 folgenden Lieferungen seines Werks, Choix des plantes, vorkommen werden. Da die Umstände jetzt nicht günstig genug seyen, dieß kostspilige Werk fortzusetzen, so bittet er um Erlaubniß, hier einen

Maye

Extrait raisonné von seiner Arbeit, und den dar-
 in beschriebenen Pflanzengattungen, mittheilen zu
 dürfen. Die hier beschriebenen genres nouveaux
 sind nach den Nahmen, die er ihnen gegeben, Ried-
 lea, Turpinia, Poiretia, Inga filipes, Majeta
 annulata, M. scalpta, M. argentea, Meriana ci-
 liaris, Tristemma virusana, Poitea, Scutellaria
 incarnata, Spathoidea corymbosa, Guarea rami-
 flora. 2. Halle über verschiedene Vaccinationen,
 welche im Junius und Julius 1806 vorgenommen
 worden, und wobey sich einige epidemische Anoma-
 lien zeigten, die jedoch der präservativen Wirkung
 dieser Operation nicht nachtheilig waren. 3. Sour-
 croy und Vauquelin chemische Untersuchungen über
 die Milch (laite) der Fische. Dieß merkwürdige,
 zur Befruchtung der Eyer bestimmte, Organ in dem
 Abdomen des männlichen Geschlechts der Fische
 hat jenen unermüdeten Chemikern manche interes-
 sante Bemerkungen dargeboten, unter andern die
 wichtige und ganz neue Thatsache, daß der Phos-
 phor in diesem Organ so innig mit dem Kohlen-
 stoffe vereinigt ist, d. s. er mit demselben ein wah-
 res carbone phosphoré ausmacht, in welchem der
 Phosphor ungefähr den zwanzigsten Theil des Ge-
 wichts beträgt. 4. Chaptal, la Billardiere und
 Cuvier Bericht über eine Abhandlung von Can-
 dolle Tableau de la nutrition des végétaux. 6.
 Lelievre vom Yénit, einem neuen Fossil, wel-
 ches der Verf. auf der Insel Elba gefunden, und
 dem er jenen Nahmen erteilt hat en mémoire
 d'un des événemens les plus mémorables de ce
 siècle la Bataille de Jena. Die Form ist pris-
 matisch, mit abgestumpften Ecken und Kanten an
 beiden Grundflächen. 100 Theile desselben enthal-
 ten, nach Vauquelin's Analyse, 30 Kieselerde,
 12,5 Kalk, 57,5 Eisenoxyd. 6. Sabatier über

Blutergießungen in die Cavität des Pericardium, und über eine Ansammlung von Eiter in dieser Höhlung, welcher sich durch einen Absceß über der Clavicula einen Ausweg verschaffte. 7. Portal über schwammichte Auswüchse in den Eingeweiden. 8. Haüy, Lefevre und Cuvier Bericht über ein Manuscript von André (ci-devant connu sous le nom de *P. Chrysologue de Gy.*), welches den Titel führt: *Théorie de la surface actuelle de la Terre.* Der Verf., welcher die Alpen, den Jura, die Voghesen und mehr andere Gebirge mit großem Fleiße durchwandert hat, hält sich für überzeugt, que l'arrangement actuel de la surface de la Terre est 1) d'une époque médiocrement éloignée, 2) que cet arrangement est dû en totalité à une cause *unique, générale, uniforme, violente et prompte*, et que 3) ni les volcans, ni les temblemens de terre, ni les fleuves, ni les courans n'ont pû arranger la surface de la terre, comme elle est aujourd'hui. 9. Berthollet und Carnot Bericht über eine von den Gebrüdern Niepce erfundene Maschine, welche sie Pyreolophore nennen. Man gedente sich in einem gut verschlossenen Gefäße plötzlich eine Flamme hervorgebracht. Diese wird die Luft eben so schnell ausdehnen, und dadurch die Bewegung eines Kolbens in einen Stiefel bewirken können, der mit jenem Gefäße so in Verbindung steht, daß die ausgedehnte Luft auf den Kolben drücken kann. Dieß ist die Haupt-Idee, welche bey dieser Maschine zum Grunde liegt, und es kömmt nun bloß noch auf Vorrichtungen an, die Luft in jenem Gefäße immer wieder zu erneuern, um das Gas azote und andere Luftarten, welche durch den angezündeten Stoff hervorgebracht worden sind, und der ferneren Entstehung einer Flamme hinderlich seyn würden, weg-

zuschaffen. Die Berichterstatter loben die Wirkung des Modells, welches die Erfinder zugleich mit vorgelegt hatten, und glauben, daß die von denselben angewandte Bewegungskraft sich wohl werde im Großen benutzen lassen. 10. Vauquelin und Robiquet über einen neuen vegetabilischen Stoff in dem Spargel. Es ist dieser Stoff krystallisirbar, wie die Salze, ohne jedoch selbst weder eine Säure, noch ein Neutralsalz zu seyn. Er scheine Azote zu enthalten. Die Verfasser behalten sich vor, noch weitere Untersuchungen darüber anzustellen. Auch fanden sie in dem Saft des Spargels eine andere Substanz, welche eine Aehnlichkeit mit der Manna habe. 11. Vauquelin vergleichende Untersuchungen über das Titan de France, und den Oisanite oder Anatase des Hrn. Haüy. Es ergibt sich aus denselben, daß beide wesentlich einerley Körper sind, und das gewöhnliche Titan nur noch etwas Eisen- und Manganesoxyd enthalte, welches denn die Verschiedenheit des specifischen Gewichts, der Härte, der krystallinischen Form und der Farbe zwischen beiden Körpern verursache. 12. Pinel über die Bestimmung der Wahrscheinlichkeit in Rücksicht auf die Heilung des Wahnsinns, erläutert durch eine Reihe von Beobachtungen, nebst einer daraus abgeleiteten Tafel, die nach den verschiedenen Graden und Modificationen des Wahnsinns geordnet ist. 13. Messier über den schönen und großen Nebelstern im Gürtel der Andromeda, und zwey andere kleinere benachbarte, mit Beobachtungen und einer beygefüigten Zeichnung. 14. Vauquelin über die Analyse der Haare. 15. Staf v. Rumbold über die Verbreitung des Lichts der Lampen durch verschiedene Arten von Schirmen, nebst Beschreibung einer neuen Lampe. Beschreibung eines sehr einfachen und zweckmäßigen Photo-

meters, dessen sich der Verf. bey diesen Untersuchungen bedient hat. 16. Derselbe theilt Erfahrungen und Beobachtungen über die große Verschiedenheit der Abkühlung von heißen Flüssigkeiten in vergoldeten oder weißen Porcellangefäßen mit, nebst Erklärung dieser Versuche nach des Verf. Theorie der Wärme. 17. Analyse verschiedener Eisenminern aus der Bourgogne und Franche-Comte, nebst den daraus entstehenden Güssen und Schlacken, von Vauquelin. 18. Derselbe über die Existenz der Platina in den Silbererzen von Guadalcanal in Estremadura. 19. Fourcroy und Desmarest Bericht über die Tücher aus der Manufaktur von Montolieu. 20. Dieselben statten einen Bericht über einen neuen, von Dautry angegebenen, Strumpfweberstuhl ab, dem in Rücksicht des wohlfeileren Preises, der leichteren Bewegung und der mehreren Vervollkommnung der darauf vorzunehmenden Arbeiten erhebliche Vorzüge vor dem gewöhnlichen ertheilt werden. 21. Bosc über die verschiedenen Gattungen von Eichen, welche in Frankreich wachsen, und über diejenigen, welche in den Gärten und Baumschulen um Paris gezogen werden, nebst Bemerkungen über die Cultur der Eichen überhaupt. So weit das erste Semestre.

Zweytes Semestre. 1. Bouvard über die Construction neuer Jupiters- und Saturnstafeln, berechnet nach der Decimal-Eintheilung des Tages und des Quadranten. Hr. V. hat bey denselben noch mehrere kleine Ungleichheiten in Betrachtung gezogen, welche La Place in seiner Mécanique céleste bestimmt hat, und die Bedingungsgleichungen zur Correction der Elemente, großen Theils aus Bradlenischen, Maskelnischen und eigenen Beobachtungen abgeleitet, wodurch diese Tafeln einen noch höhern Grad der Vollkommenheit, als die de

Lambre'schen erhalten, wobey zu viel ältere Beobachtungen zum Grunde gelegt worden sind, welche wegen Unvollkommenheit der Uhren und anderer Werkzeuge, wie z. B. die Flamsteedischen, eben nicht geeignet seyen, à inspirer un^e grande confiance. Der Verf. hat bey den Tafeln die Saturnsmasse $= \frac{1}{3574,8}$ zum Grunde gelegt, so wie er sie nach mehrmahligen Correctionen der Elemente gefunden hatte. Mit dieser sind nun die Formeln entwickelt, welche den Inhalt der gegenwärtigen Abhandlung ausmachen. Die Tafeln selbst sind nachher zu Paris im Bureau des longitudes (1808) erschienen. 2. Liot über den Einfluß der Feuchtigkeit der Luft und der Wärme auf die atmosphärische Refraction. In der Abhandlung über das strahlenbrechende Vermögen der Luft, welche der Verf. gemeinschaftlich mit Arrago bearbeitet hatte, war das Brechungsvermögen der Luft durch Versuche unter niedrigen Temperaturen bestimmt worden. Das Resultat derselben stimmte sehr gut mit demjenigen, welches de Lambre aus seinen zu Bourges angestellten astronomischen Beobachtungen, verglichen mit den Piazischen zu Palermo, abgeleitet hatte, und bestätigte zugleich die wichtige Bemerkung La Place's, daß das Brechungsvermögen der Luft nicht merklich durch Feuchtigkeiten geändert werde, und man daher nicht nothig habe, bey Bestimmung der astronomischen Refractionen auch auf das Hygrometer Rücksicht zu nehmen. Der Verf. sucht dieß in gegenwärtiger Abhandlung noch mehr durch Versuche zu bewähren, welche unter höheren Temperaturen, als in voriger Abhandlung, angestellt worden sind, und findet, daß, wenn unter solchen Temperaturen auch mehr Wasserdampf mit der Luft ge-

mischet sey, dennoch das Brechungsvermögen derselben sich so wenig dadurch ändere, daß die Unterschiede bloß den unvermeidlichen Beobachtungsfehlern zugeschrieben werden könnten. Aus dieser letztern Reihe von Versuchen ergibt sich in der Formel für die astronomische Refraction der beständige Coefficient, oder die Refraction für 45° Höhe = $60''/645$; die ältere Reihe von Versuchen gab $60''/723$. De Lambre's astronomische Beobachtungen, verglichen mit Piazzi's, geben $60''/616$.

3. Portal über membranöse Concretionen im menschlichen Körper, und über die Krankheiten, welche daher ihren Ursprung nehmen. 4. Rumford Versuche und Beobachtungen über die gegenseitige Adhäsion der Wassertheilchen (man s. Gilbert's Annalen XXV. S. 121). 5. Derselbe über die langsam vor sich gehende Mischung verschiedener übereinander gebrachter Flüssigkeiten. 6. Guyton über verschiedene Verbesserungen, welche sich an den Geschützen anbringen lassen, über die Kraft des Pulvers und dergl., nebst einem Werkzeuge, welches der Verf. Pyrochrone nennt, um die Geschwindigkeit der Entzündung verschiedener Pulverarten zu bestimmen. 7. Sabatier über die Geschwülste, welche sich durch Ansammlung der Galle in der Gallenblase erzeugen. 8. Ventenat über die Pflanzengattungen *Samyda* und *Caesaria*, nebst Beschreibung einiger neuen Arten derselben. 9. Portal über die Behandlung der *maladies héréditaires ou de famille*. 10. Fourcroy und Vauquelin chemische Analyse des *Allium caepa*.

Hannover.

Predigten zur Beförderung der Humanität, von Dr. Johann Jacob Stolz, der Theologie Pro-

Frank

1616 G. g. A. 162. St., den 11. Oct. 1810.

feffor und Prediger an der Martinskirche zu Bremen. Erste Hälfte. 1810. S. 316. Zweyte Hälfte. 1810. S. 292 in Octav. Die erste Hälfte dieser Predigten ist schon im Jahre 1798 unter dem auch hier benzegebenen Titel: Liebe nach Paulus, in Betrachtungen über 1. Korinth. 13., gedruckt erschienen; jene aber, welche die zweyte in sich hält, sind alle erst in dem vorigen Jahre 1809 von dem Verfasser gehalten worden. Der gemeinschaftliche Titel, unter welchen sie in dieser Sammlung gebracht sind, ist sehr glücklich gewählt, denn er spricht auch den Inhalt der zweyten Hälfte eben so treffend aus, als den Inhalt der ersten. In zehn dieser neuesten Predigten machte es sich nämlich der Hr. Dr. zum eigenen Zweck, mehrere solcher Personen aus der evangelischen Geschichte, und besonders aus der Leidensgeschichte Jesu, gegen die man sich meistens widrig gestimmt fühlt, und also gewöhnlich nur anklagend, rügend und verdammend zu Werke geht, zwar in ihrer Eigenschaft als Sünder als hassenswürdig, aber doch zugleich noch mehr als bedauernswerth vorzustellen. Dieß ist darin auf eine Art geschehen, welche das schönste Muster von Humanität aufstellt, und dadurch die Empfindungen und Gesinnungen der edelsten Humanität am wirksamsten in der Seele eines jeden Lesers hervorbringen kann: aber es ist zugleich meistens mit einer so feinen Menschenkenntniß und mit einer so richtigen psychologischen Beurtheilungskraft geschehen, daß jede dieser Predigten auch dem Verstand eben so viele Nahrung, als dem Herzen gewährt.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

163. Stück.

Den 13. October 1810.

St. Petersburg und London.

Galérie de l'Hermitage, gravée au trait d'après les plus beaux Tableaux qui la composent, avec la description historique par *Camille de Genève*, Ouvrage approuvé par Sa Majesté Impériale Alexandre Premier, et publié par *F. X. Labensky*. Tome premier. 126 Seiten Text, Französisch und Russisch, XLV Kupfer, in 3 Lieferungen. 1805. Quart.

Längst schon war es der Wunsch vieler Kunstfreunde, daß man die sehr zahlreiche Sammlung von Gemälden, welche sich in dem kaiserl. Schlosse zu St. Petersburg, die Eremitage genannt, befindet, in Kupferstichen herausgeben, und mit einem erläuternden Text begleiten möchte: denn jene Kunstschätze, welche im Norden aufgehäuft wurden, waren für das übrige Europa so gut wie verloren. Hr. Labensky, der, wie wir aus der Zuschrift an den Kaiser Alexander sehen, die Aufsicht über die Gemäldesammlung führt, verdient daher den lebhaftesten Dank, daß er den Anfang gemacht hat, sie zu publiciren, und mit einer Beschreibung zu

F. X. Labensky

versehen, welche den Kunstkenner angenehm unterhält. Wir zweifeln nicht, daß eine kurze Anzeige unsern Lesern willkommen seyn wird. P. 1. Eine Madonna mit dem Kinde und dem heil. Joseph, von Raphael. Man findet einen Kupferstich nach diesem Bilde in dem bekannten Werke von Crozat. Hr. Barroi kaufte es um einen billigen Preis: es war aber von einem ungeübten Pinsel übermahlt und so entstellt worden, daß man es kaum für ein Raphaelisches Werk halten konnte, bis es endlich Hr. Wandine säuberte, wodurch es seine ursprüngliche Schönheit wieder erhielt. Sehr befremdend war dem Rec. die Behauptung, daß der Ueberzug das Gemälde gegen die Eindrücke der Luft geschützt habe. (*L'enduit du mauvais peintre lui a servi de couverture et l'a garanti des effets de l'air.*) P. 5. Die Römische Charitas, von Rubens. Der Inhalt ist die bekannte Erzählung von der Tochter des Cimon beym Valerius Maximus B. 5. Kap. 4. Das Gemälde, welches zu den besten Arbeiten von Rubens gehört, ist bereits von Cornelius van Sauterken in Kupfer gestochen. P. 9. Tancred und Erminia, von N. Poussin. Man hat von diesem Künstler viele Bilder, deren Inhalt aus den Gedichten des Tasso genommen ist. Auch das vor uns liegende zeichnet sich durch viele Vorzüge aus. P. 15. Das Opfer des Abraham, von Rembrandt. Ohne unsern Erinnerung wird man einsehen, daß bloße Umrisse unmöglich einen Begriff von der Schönheit eines Werkes von Rembrandt geben können, da es ihm mehr um die Magie des Hell und Dunkel, als um richtige Zeichnung zu thun war. Dieß Gemälde soll in der Sammlung von Robert Walpole gewesen seyn. P. 16. Die Verkündigung, von Albani. Voll-Graze und Empfindung. P. 17. Eine heilige Familie,

von **Leonardo da Vinci**. Die Madonna hat das Kind Jesus auf dem Schoße; hinter ihr stehen der heil. Joseph und die heil. Catharine mit den Instrumenten, durch welche sie die Märtyrerkrone erwarb. Dieß Gemählde hat außerordentliche Schönheiten, und ist ein wahres Meisterstück. P. 21. Ein Portrait des Cardinals Pole. In dem Werke von Erostat findet man einen Kupferstich nach diesem vorzüglichen Bilde von N. de Larmessin. Die Sage, daß es von Raphael verfertigt sey, ist gegenwärtig verworfen worden, weil Pole erst 16 Jahre nach Raphael's Tode vom Papst Paul III., im Jahre 1536, zum Cardinal erhoben wurde. Wahrscheinlich ist es von Sebastiano dal Piombo ausgeführt. P. 26. Ein Gemählde von Sr. Hieris. P. 27. Rinaldo und Armida, von N. Poussin. Der Künstler hat den Moment gewählt, wo Rinaldo schlafend nach der bezaubernden Insel gebracht wird. Die Composition und Ausführung empfehlen dieß Gemählde. P. 29. Die Verlobung der heil. Catharine. Eine Copie nach dem bewundernswürdigen Bilde von Correggio, welches vor Zeiten zu Capo di Monte existirte. Eine so genannte Wiederholung, eigentlich aber ein verschiedenes Werk von L. Caacci, befand sich in dem ehemahligen Orleanschen Cabinet. Noch eine berühmte Copie wurde in der Sammlung des Grafen Bruhl zu Dresden gemessen, und ist, wie Rec. glaubt, dieselbe, welche jetzt in der Eremitage aufbewahrt wird (vergl. Fiorillo's Geschichte der Malerey B. II. S. 264). P. 31. Eine heilige Familie mit dem ewigen Vater, von **dominicchino**. Die Anordnung der Figuren ist in dem edeln und einfachen Styl. P. 35. Democritus und Protagoras, von **Salvator Rosa**. Eine Anekdote beym Gellius liegt diesem geistreich aus-

geführten Gemählde zum Grunde. P. 37. Ein todter Christus, der von den Madonnen und einem Engel unterstützt wird, von Paolo Veronese. Ein berühmtes Werk, welches bereits in Crozat's Sammlung in Kupfer gestochen ist. P. 39. Ein Familienstück, nämlich Franz Sneyders mit seiner Gattinn und seiner Tochter, von A. van Dyck. In der Figur des Kindes, welches die Mutter auf dem Schoße wiegt, glaubt der Herausgeber den Pinsel von Rubens zu erkennen. P. 41. Ein Jäger zu Pferde vor einem Wirthshaus, von Paul Potter. Man kann dieß Bild, welches ehemahls eine Zierde des Cabinets des Hrn. von Lorimier war, zu den besten Arbeiten von Potter rechnen. P. 43. Der Tod des heil. Stephanus, von E. le Sueur. Ein köstliches Werk, das nicht die Marter des Heiligen, sondern seinen Leichnam darstellt, der von einigen Andächtigen verehrt wird. P. 47. Eine heilige Familie, von N. Poussin. Außer der Madonna mit dem Kinde und dem heil. Joseph, sieht man auch hier die heil. Elisabeth mit dem kleinen Johannes. Das Bild war vor Zeiten in Hdugh-tonhouse. P. 49. Eine andere Madonna, welche dem Kinde, das von einem Engelchen einige Früchte annimmt, die Brust reicht, von Correggio. Dieß Gemählde hat sehr gelitten, wanderte durch mehrere Hände, und wurde zuletzt von Giovanni Casanova der Kaiserinn Katharina II. verkauft. Rec. kennt einen Kupferstich nach demselben von Franz Spieß. P. 53. Darius, der das Grabmahl des Nitocris öffnen läßt, von E. le Sueur. Auch von diesem Bilde existirt ein Kupferstich von B. Picard. P. 55. Die Marter des heil. Sebastian, von A. van Dyck. Der Heilige ist durch Pfeile getödtet, und sinkt entseelt neben einem Baum nieder. Zwen En-

gel lösen die Bände, mit welchen er gefesselt wurde. P. 59. Eine heil. Jungfrau mit dem Kinde, von Federigo Barocci. In diesem Bilde herrscht viel vom Styl des Correggio. P. 63. Der Streit der Kirchenlehrer über die unbefleckte Empfängniß, von Guido Reni. Dieß berühmte, von William Sharp vortrefflich in Kupfer gestochene, Gemählde war vor Zeiten im Besiz des Marchese d'Angeli, kam hierauf an Robert Walpole, und zuletzt an die Kaiserinn Katharina. P. 65. Eine Madonna mit dem Kinde, dem der heil. Johannes einige Früchte darreicht. In dem Hintergrunde steht der heil. Joseph. Eine Arbeit von Annibale Carracci. P. 67. Eine Gruppe bewaffneter Männer, von S. Rosa. P. 69. Ein überaus schönes Portrait des Papstes Clemens IX., von Carlo Maratta. Es befand sich ehemahls in der Sammlung zu Houghton, und ist von J. Gale in Kupfer gestochen. P. 71. Eine Ruhe in Aegypten, von Murillo. Die Madonna und der heil. Joseph betrachten das schlummernde Kind, auch nähern sich zwey kleine Engel, um es anzuschauen. Eine sanfte Ruhe gibt diesem Gemählde einen außerordentlichen Reiz. P. 73. Perseus, der die Andromeda befreuet hat, von Seb. Bourdon. Einzelne Figuren sind unstreitig meisterhaft; allein die Anordnung der Gruppen hat etwas Ungefälliges. P. 77. Eine heilige Familie, von Rembrandt. Man erblickt das Innere einer Werkstätte eines Niederländischen Schreiners; von der Beleuchtung können wir nach den einfachen Umrissen nicht urtheilen. P. 81. Ein bewundernswürdiges Portrait des Johann van der Wouver, von van Dyck. Wouver war unter Philipp IV. Finanzminister in Belgien. Das Gemählde ist bereits von Paul Pontius gestochen worden. P. 83. Christus

und die zwey Schüler von Emaus in einer Landschaft, von Claude Lelée Ein unverkennbares Meisterstück dieses großen Künstlers. Im Vorgrunde herrliche Ruinen und Baumgruppen, im Hintergrunde eine dem Auge fast unübersehbare Ferne. Rec. kennt mehrere treffliche Mahlerenen von Lelée, die nach Rußland gekommen sind. P. 87. Eine Anbetung des Kindes Jesus, von P. Perugino. Es liegt auf einem Teppiche in einer reizenden Landschaft, und wird von der Madonna, dem heil. Joseph, Franciscus von Assisi (nicht von Sales, wie der Verf. glaubt) und Hieronymus angebetet. In einer Glorie schwebt ein Engelchor, das Hymnen singt. Den Anachronismus in der Zusammenstellung der Figuren darf man nicht dem Künstler zur Last legen, sondern dem Besteller des Bildes. P. 91. Moses, wie er eine Quelle aus einem Felsen in der Wüste hervorsprudeln läßt, von A. Poussin. Man kann das Bild zu den besten Werken dieses Künstlers rechnen; der brennende Durst der zahlreichen Figuren ist herrlich ausgedrückt: allein die Figur des Moses stört den Moment. Er steht nämlich noch immer mit dem Stabe an dem Felsen, obgleich schon ein reicher Strom sich ergossen hat. P. 95. Die heil. Cecillie, welche auf der Orgel spielt, ein anziehendes Bild von C. Dolce. P. 97. Das Portrait eines jungen Mannes, von Giorgione. P. 99. Ein Besuch bey der heil. Jungfrau, von Andrea del Sarto Sie sitzt mit dem Kinde, und empfängt die heil. Elisabeth mit dem kleinen Johannes. Hinter ihr stehen zwey Engel. Es gehört zu den schönsten Werken des Andrea. P. 101. Ein Portrait einer Maitresse des Tizian, von ihm selbst gemahlt. Rec. möchte wohl die Echtheit dieses Bildes bezweifeln. P. 105. Ulysses und

Nausicaa, von **S. Rosa**. Der Künstler hat den Moment gewählt, wie Ulysses nackt ans Ufer tritt, und von der Nausicaa ein Gewand erhält, um sich zu bedecken. P. 107. Der Raub der Europa, von **Jr. Albani**. Die Composition ist vollkommen im Geschmack dieses Malers. Europa sitzt auf einem Stier, und wird von mehreren Genien umschwebt. In der Ferne sieht man das Ufer und ihre Gespielinnen. P. 109. Judith, von **Raphael**. Ein sehr ähnliches Bild war in Crozat's Sammlung. P. 111. Christus, wie er das Kreuz trägt. Eine schöne halbe Figur von **Annibale Carracci**. P. 113. Der ungläubige Thomas, von **A. van Dyck**. P. 115. Die Enthaltbarkeit des Scipio, von **L. Poussin**. Scipio sitzt auf einem Thron, und hat die Victoren zur Seite. Alutius nähert sich in demüthiger Stellung, und empfängt von ihm die schöne Gefangene. Die Anordnung kann nicht besser gedacht werden; alle Figuren sind in einem edeln, herrlichen Styl ausgeführt. Auch wird der Beschauer nicht durch überflüssige Beywerke und Episoden gestört, mit welchen Poussin oft viel zu freygebzig war. P. 119. Die heil. Jungfrau mit dem Kinde Jesus und dem heil. Johannes, von **A. del Sarto**. Dieses Gemälde hat unstreitig viele Vorzüge, seine Echtheit aber verdiente genauer geprüft zu werden. In einer Anmerkung heißt es, daß Bartolozzi es in Kupfer gestochen habe. Dieser Kupferstich ist dem Rec. unbekannt; allein er hat einen andern von **Raphael Morghen**, nach einem Bilde in der Sammlung des Grafen Fries, vor sich liegen, der selbst im kleinsten Detail mit dem Gemälde in der Eremitage übereinkömmt. P. 121. Die Anbetung der Hirten, von **Guido Reni**. Den Liebhabern wird diese meisthafte Composition durch einen ältern Kupferstich

1624 G. g. A. 163. St., den 13 Oct. 1810.

von Poilly bekannt seyn. Endlich P. 123. Die Cyclopen, von Luca Giordano — Die Kupferstecher, welche an diesem Werke gearbeitet haben, sind: Sanders, der bey weitem den größten Theil geliefert hat; Chelzky, Scorrakow und Bollmann. Die Zeichner sind: Reichel, Choustow und Scorrakow. Papier und Druck sind splendid. Wir sehen der Fortsetzung mit vieler Begierde entgegen.

g

Greifswalde.

Specimen academicum de fatis historiae Pomeraniae — auctor *Augustus Frid. Barkow*. 1810. Quart. Der Verfasser, der jetzt seine academischen Studien bey uns vollendet, und seinem vorigen Lehrer, dem Hrn. Prof. Mühs, Ehre macht, verdient Aufmunterung, um auf seinem Wege, den er betreten hat, sich dem Geschichtsstudium vorzüglich zu widmen, fortzugehen. Seine vaterländische Geschichte gehört noch unter die am wenigsten bearbeiteten Landesgeschichten; vom Anfange gleich hat sie nicht einmahl Mönche gehabt, welche Etwas aufzeichneten; und die Urkunden in Archiven sind erst noch zu gebrauchen. Also müssen die Deutschen, Dänischen und Polnischen Annalisten aushelfen. Als Vater der Pommerschen Geschichte ist Bugenhagen zu betrachten; mit ihm fängt eine zweyte, mit Micrälius eine dritte, und mit dem braven Schwarz eine vierte Periode des Geschichtsstudiums für Pommern an. Unser junger Gelehrter gibt Ansichten von ihnen sowohl, als den übrigen, welche sich mit der Geschichte beschäftigt haben; und von dem, was noch zu thun, und wie es auszuführen sey, welches alles für reifere Jahre und das fortgesetzte Studium schöne Hoffnungen gibt.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

164. Stück.

Den 13. October 1810.

Göttingen.

In der Societäts-Versammlung am 29. September d. J. legte der Professor und Ritter Heyne eine Abhandlung vor von einem seltsamen antiquarischen Gegenstande; sie ist überschrieben: Vasorum fictilium, litteratorum et ectyporum, genus hyperstes, fidei nondum satis exploratae, ad examen vocatum. Vor einigen und zwanzig Jahren hörte Heyne von einer Anzahl von alten irdenen Gefäßen, welche in Meiningen sich befanden; er erhielt eines derselben, welches in das hiesige Museum abgegeben ist, erfuhr auch nach der Zeit, daß eine Anzahl davon nach Gotha an den damahls regierenden Herzog überlassen worden sey; sie waren auch nachher, bey einem Besuch in Gotha, dem Hrn. H. vor Augen gekommen. Diese Gefäße sind aus Thon, halb gebrannt, woher sie auch ihre blaßrothe Farbe haben; ein Theil geformt wie Schalen, andere sind Bauchgefäße, gleich den gewöhnlichen Aschenkrügen, und auch allem Ansehen nach dazu bestimmt; sie sind insgesammt mit einer fremden Schrift versehen, einige allein mit Schrift,

mehr oder weniger, andere mit Figuren, sehr verschiedener Art; beide sind in Relief geformt; aber doch, allem Ansehen nach, ist dieß durch Schaben bewirkt; denn es ist nicht deutlich, daß die Schrift in Formen abgedruckt sey. Die Figuren sind überall rohe Arbeit, aber von großer Mannigfaltigkeit; und eben dieses ist es, was verlegen macht. Die Vase, welche zur Ansicht vorgestellt ward, ist eine der einfachsten; sie wird im Kupferstich dem Abdruck beygelegt werden. In der Mitte des Bauchs stehet Schrift in einem Dreyeck, auf der Hinterseite ein Herkules in einem Tempelgebäudchen, zu beiden Seiten ein Dreyeck, in dem einen ein Mercursstab, in dem andern bloß geschlungene Schlangen, unten ein Trinkgefäß mit Henkel, wie auf Bacchischem Bildwerk vorkommen; um den Hals des Gefäßes herum läuft die fremde Schrift. Da Hr. H. eine Sammlung von Zeichnungen der übrigen Gefäße hat, so war er im Stande, die verschiedenen Gegenstände anzuführen; aber da die Zahl der Zeichnungen von jenen angeblichen Gefäßen bis gegen hundert gehet, so läßt sich nur im Allgemeinen so viel anführen: ein großer Theil sind Gegenstände aus der gewöhnlichen Kunstmythologie, wie sie auf alten Werken vorkommen, Neptun, Venus und Cupido, Fortuna, Nereiden und Tritonen, vorzüglich eine Menge Priapen; nur einzeln kommen vor: Jupiter, die Dioscuren, Mercure, Hæpocrates, Pan, Satyrn, gehört, zwey Mahl die Göttinn Occasio: allein im Ausdruck, der Stellung, Handlung, dem Attribut, Symbol, kömmt immer Etwas vor, was vom Gewöhnlichen abweicht; dagegen sind eine Menge ganz fremde, seltsame, abenteuerliche, Gegenstände vorgestellt, die aus spätern Zeiten oder von ganz eigener Dichtung sind, einige Römische Reliefs, Vieles

aus dem Aegyptischen, auch aus dem Phöniciſchen, entlehnt; aber nicht immer erblickt man das echte Coſtume, noch Stil, noch Zuſammenſtellung; Schlangen häufig; Vögel, die man für Ibis, Specht, Phönix, halten kann; daneben auch ſolche, wie ſie auf den Abraxas, Talismanen, gnoſtiſchen Steinen und bronzenen Vlechen oder Platten, bemerkt werden; endlich auch unbedeutende Figuren von Menſchen und Sachen, mit denen der leere Raum ausgefüllt wird, oder die anderwärts bloß Künſtler-Ideen ohne weitere Bedeutung ſind. Nur wird das Auge wieder beleidigt, daß man keinen Zuſammenhang, auf der andern Seite aber Miſchung von den heterogenſten Dingen, antrifft, welche wohl einzeln ſonſt auf alten Kunſtwerken vorkommen.

Wenn man ſo weit ganz verlegen iſt, was man von dieſer Art Antike denken ſoll, ſo wird man es noch mehr, wenn man die Schrift dazu nimmt; es ſind Züge aus den alten Schriftarten, aber ohne daß man in irgend einem Alphabete ſie alle beſammen fände. Hr. H. verglich die Alphabete alle, die er leicht durch Unterſtützung der Bibliothek auffinden konnte; er ſtellte zuſammen, verſuchte, was er konnte, kam aber zu keinem ſichern Reſultat; weit geſehlt, daß er beſtimmte Worte in einer fremden Sprache hätte herausbringen können.

Dieſes beſtärkte den gleich früh gefaßten Argwohn, daß die Gefäße die Arbeit eines Betriegers ſeyn müſſe, welcher Fremde damit habe hintergehen wollen. Gleichwohl bleiben bey dieſer Vorauſetzung ſo viele Unwahrschynlichkeiten übrig, und mehreren Möglichkeiten laſſen ſich andere gegenseitige entgegen ſtellen. Geſetzt, es ſey ein Betrug: aber ſo müſte doch zu beſtimmen ſeyn: ob er aus frühern Zeiten, aus den Zeiten der

Alexandrinischen und Christlichen Schwärmeren, besonders des Orients, oder aus spätern, aus dem funfzehnten und folgenden Jahrhundert, oder erst seitdem, abzuleiten sey. Für alle und jede dieser Möglichkeiten läßt sich Etwas anführen, aber nichts Entscheidendes. Auf der andern Seite ist Manches unbegreiflich. Man nehme eine Zeitbestimmung, welche man will, so muß man sich verwundern, wie eine so große Menge von irdenen Gefäßen so unverfehrt beysammen erhalten, wie sie unbekannt bleiben konnte. War der Betrug aus neuerer Zeit, wie blieb eine solche Fabrik verborgen? Kamen die Gefäße unter oder über der Erde zum Vorschein, mußte es nicht Aufsehen machen? Hr. H. sah wohl ein, vor allen Dingen, ehe man urtheilen, erklären, entscheiden wollte, mußte man mit dem Historischen ins Reine seyn. Er ging in seiner Forschung zurück, wie, woher, kamen sie nach Deutschland? Entschieden ward es bald, daß sie aus Italien gekommen waren; allein weiter zurück, wer in Italien, in Rom, Besitzer davon gewesen war, ließ sich auf keine Spur kommen. Nun wurden Reisende darum angesprochen, die entweder nach Italien gingen, oder von da zurückkamen, daß sie Forschung und Nachfrage anstellen sollten. Eine einzige zuverlässige Nachricht erhielt Hr. H. von einem Engländer, Hrn. Hill, welcher 1790 von einer Reise in Asien, Griechenland, Italien, zurückkam, und erzählte, daß er solche Gefäße in Italien angetroffen und selbst eine Zahl erkaufte hätte, die er nach England habe abführen lassen, um sie dort weiter zu studiren. Sonst hörte er bloß unbestimmte oder ungesicherte Nachrichten, es fänden sich dergleichen Gefäße zu Rom bey einem Hrn. Bellotti, imgleichen andere zu Livorno; endlich auch, daß der Graf Briemen

eine Sammlung gehabt habe. Diese letztere Nachricht machte ihn stutzig, denn der Graf war ihm bekannt aus der Geschichte vom Grabmahl Homers zu Scio, das er entdeckt zu haben behauptete (Gött. gel. Anz. 1794 145. St. S. 1449 f.). Der häufige Verkehr mit Alterthümern in Italien, durch alle Zeiten durch, besonders wenn Magie oder wenn Priapen in das Spiel kommen, vermehrt den Verdacht immer mehr. Höchstens ließ sich sagen, es seyen einige echte Stücke der Art einmahl gefunden, die man nachzubilden unternommen habe; aber auch diese wenigen echten, wo wurden sie gefunden? wo kamen sie her? Die Schrift, entweder in einem alten Alphabet abgefaßt, oder aus alten Alphabeten zusammengestellt, konnte sehr wohl in Italien aufgefunden und nachgemacht werden. Phönische, Etruskische, Osciſche, Samnitische, Schrift ist insonderheit aus Münzen bekannt; Lanzi im Saggio di Lingua Etrusca e di altre antiche d'Italia gibt Belehrung davon; Mionnet hat in seinen Schrifttafeln zu der Description de Medailles antiques Alphabete gegeben. Die Celtiberische Schrift war uns längst aus Velasquez bekannt. Aber sie kam uns kürzlich auf das neue in das Andenken, da wir davon in den Mémoires de l'Académie eine neue Belehrung darüber fanden, durch den Auszug aus einer neuen Spanischen Schrift, Nr. 5 (To. II, 2), nämlich aus Alfabeto de la Lengua primitiva de España y espliacion de sus mas antiguos monumentos de inscripciones y medallas, por Don Juan Baptista le Erro y aspiroz 1806. In diesem Celtiberischen Alphabet (das ist es eigentlich, denn ob die Iberer, die früher waren, Schrift gehabt haben, läßt sich zweifeln, und sie scheint eher unter den Celtiberern, besonders unter den Vascones, in Ge-

brauch gekommen zu seyn) finden sich die meisten Züge, welche auf den meisten Gefäßen vorkommen, so daß auch Hr. H. auf die Vermuthung gerieth, sie könnten aus Spanien nach Italien gekommen seyn, indem er aus Erro η aspiroz. angeführt las, daß sich in Spanien irdene Gefäße mit dieser Schrift befänden.

Aus diesem allem erhellet, daß, wenn diese Vorlesung gleich über das ganze Räthsel keinen entscheidenden Aufschluß gibt, sie doch zu dem Zwecke geeignet ist, welchen Hr. H. sich vorgesetzt hatte, auf diese Gattung irdener Gefäße Aufmerksamkeit zu erwecken, damit sie nicht so ganz unbekannt, folglich auch unerläutert, blieb, und wohl gar zu Grunde ging, so wie wohl bereits die meisten, von denen, welche nicht nach Deutschland kamen, in Scherben verwandelt sind, und es also wohl gar geschehen könnte, daß (in einem Zeitalter, in welchem mehrere der schönsten alten Kunstwerke bey allem Eifer, sie aufzusuchen und zusammen zu bringen, verloren gegangen und vernichtet sind) irdene Gefäße, die so wenig Scheinbares haben, noch weit eher aus der Welt kommen, oder, wenn nur noch wenige Stücke zur antiquarischen Vergleichung vielleicht vorhanden seyn werden, es eine noch weniger, als jetzt, zu beantwortende Frage seyn würde, was es mit dieser Gattung für eine Verwandtschaft gehabt haben möge? Wenn auf diese Weise die Abhandlung die Wißbegierde nicht völlig befriedigt, so kann sie wenigstens eine Probe von der zu einem gründlichen Forschen notwendigen mannigfaltigen Umsicht, und bescheidene Zurückhaltung einer anmaßenden Entscheidung, gelten, wie sie der Verfasser ehemahls über Homer an den Tag legte.

164. St., den 13. Oct. 1810. 1631

Paris.

Heeren

18

Der 49. Band der *Mémoires des Inscriptions etc.* (s. oben S. 1505) enthält für die Geographie, außer der neulich (S. 1566) von uns angezeigten Abhandlung von Anquetil Duperron, noch zwey Aufsätze von Hrn. Gosselin. Der erste: *Sur la Serique des Anciens, et sur les limites de leur connoissance de la haute Asie.* Der Verf. unterscheidet ein dreyfaches Serica: eines, das zwischen Scythien und Indien, an den Ufern des östlichen Oceans, liegt; ein zweytes, östlich von Scythien, im Inneren des Landes; und ein drittes, in Indien. Unter dem ersten, zwischen Scythien und Indien, versteht er nämlich dasjenige Serica, welches nach den Nachrichten mehrerer Schriftsteller als Küstenland an dem östlichen Ocean liegen soll. Der Hauptsatz, auf den der Verfasser seine Entwickelung gründet, ist der: daß der östliche Ocean der Alten der Golf von Bengalen sey; weil so wenig Griechen als Römer den eigentlichen östlichen Ocean gekannt hätten. Dieser Satz scheint uns doch nicht ganz richtig ausgedrückt zu seyn. Nach der frühern Vorstellung ergoß sich der Ganges in das *mare Eoum*; und in so fern kann man allerdings sagen, daß dieses Meer der Golf von Bengalen sey: allein da man bey der ganz andern Vorstellungsart über die Gestalt von Indien hier an gar keinen Meerbusen dachte, sondern vielmehr an den Ocean, der Asien in Osten begrenzt; da die Geographie hier nicht mehr historisch bleibt, sondern fabelhaft wird: so führt es mimer zu falschen Nebengebriffen, wenn man sie noch auf historische Wahrheit reduciren will. Der Verf. gehet nun die Stellen der Alten einzeln durch; vo vom *Oceanus Eous*, und den daran grenzen-

den Seres, die Rede ist, bey Pomponius Mela, Plinius, Solinus, Orosius, Aethicus, Martianus Capella und Isidorus. Nach der Angabe dieser Schriftsteller beschränkt Hr. G. die Kenntniß des östlichen Asiens auf diejenigen Länder, welche innerhalb einer Linie liegen, die von den Mündungen des Ganges an nördlich durch Tibet längs der westlichen Grenze der Wüste Coby und der kleinen Tataren bis nach der Wolga läuft; innerhalb welcher also auch dieß Serica zu suchen sey, ohne daß jedoch der Verfasser dessen Lage genauer bestimmt. — Das zweyte Serica, östlich von Scythien, im Innern des Landes. Wenn jene erste Meinung aus den Scythen des Eratosthenes hervorging, so entsprang diese zweyte aus der des Hipparch, dem Marin und Ptolemäus bey Indien folgten; zufolge dessen das jenseitige Indien nach Süden fortließ, und an die unbekanntten Länder stieß, durch welche der Indische Ocean zu einem eingeschlossenen Becken gemacht werden sollte. Dieß zweyte Serica nun will Hr. Gosselin in Serinagur, also in Cashmeer, finden. Der Verf. stützt diese Meinung darauf, daß Serica gleich oberhalb Indien gesetzt werde; daß die Handelsstraße im Ptolemäus sich dahin deuten lasse, und auf die Nahmensähnlichkeit. Auch die Waren, das Eisen und die feine Wolle, scheinen dieß zu bestätigen; denn die feine Wolle, welche die Seriker von den Bäumen ernteten, sey vielmehr das feine Ziegenhaar, das man fälschlich dafür gehalten habe. (Wie willkührlich!) Dagegen freylich übersieht er die Schwierigkeiten nicht, welche sowohl aus den Angaben über die höhere nördliche Breite von Serica, als auch seine größere Entfernung vom Ganges, sich ergeben, und sucht sie zu heben. — Mit diesem Allem blieb nun noch dem Verf. dasjenige Se-

rica übrig, wo die Seide herkömmt. Dieß sucht er nun in Indien selber, und zwar in Serhend, woldes derselbe Rahmen mit Serinda sey, den Ammiat und Procopius kennen. — Unsers Erachtens hat Hr. G. darin sehr Recht, daß unter dem Rahmen Serica bey den Alten gar nicht immer dasselbe Land zu verstehen ist. Aber das müssen wir bezweifeln, daß sich diese Angaben immer auf einen gewissen bestimmten geographischen Punct reduciren lassen. Serica war der Rahmen des fernsten östlichen Landes, das nach den vorhandenen besse- ren oder schlechtern Nachrichten der Eine sich so, der Andere anders dachte; aber das an sich Unbestimmte immer genau bestimmen zu wollen, ist eine meist vergebliche, immer aber bedenkliche Sache. — Die zweyte Abhandlung von Hrn. Gosselin ist überschrieben: *Recherches sur les connoissances géographiques des Anciens le long des Côtes méridionales de l'Arabie.* S. 750 . . . 779. Den Kennern der alten Geographie ist nicht unbekant, daß die geographische Anordnung der südlichen Küste Arabiens hauptsächlich abhängt von der Bestimmung des Vorgebirges Syagrus, und der Sinus Sachalites. Hr. G. gehet daher die Küste nach den drey Hauptquellen durch; zuerst: der Periplus Maris Erythraei. Hier ist das Vorgebirge Syagrus, Cap Fartak, und der Sinus Sachalites, der Meerbusen von Seger. Die zweyte Quelle ist Ptolemäus. Bey ihm ist Syagrus das Cap Biré, und der Sinus Sachalites der Golf von Curia-Muria. — Endlich nach Marin von Tyrus war es das Vorgebirge Merbat. Nach diesen Bestimmungen richtet sich die Lage der übrigen Derter. Sowohl dieser als der vorigen Abhandlung sind sehr gute Karten beygefügt.

y

Eben daselbst.

Psaumes et Cantiques, und der Special-Titel: Psaumes nouvellement traduits sur l'Hébreu et mis dans leur ordre naturel avec des explication et des notes critiques. On y a joint les *Cantiques évangéliques* et ceux des *Laudes* selon le breviaire de Paris, également avec des explications et des notes. To. I. contenant la traduction. 1809. Octav. I. . . XXXIX, 1. . . 376 Seiten. Ein Religionsbuch, als Probe der Behandlung der Exegetik der heil. Bücher, und der Fortschritte der Franzosen in dem Studium des Hebräischen, schienen dem Rec. merkwürdig genug, um seinen Landsleuten eine kleine Nachricht davon zu geben; sie kann, wie es sich von selbst versteht, bloß historisch-littorärisch seyn, und sich allein bey den Aeußern verweilen. Alles in dem Werke hält sich innerhalb der kirchlichen Religion, und die Erbauung der Gläubigen mit Andacht ist der Zweck und Gesichtspunct des ungenannten Uebersetzers. Neue Einsichten in Sprache, Verstand und Geist der heiligen Dichter darf man nicht erwarten. Der Verf. sagt gleich selbst voraus: *il y a environ dix ans, que je me suis mis à étudier l'Hébreu, à fin de pouvoir lire l'Écriture dans sa langue propre.* Nachdem er den Pentateuch und die historischen Bücher gelesen hatte; so begnügte er sich nicht bloß, zu lesen; sondern *j'ai pris la plume et à mesure que j'avois lû ce Psaume je m'efforçois de le traduire.* Wem das Hebräische bekannt ist, wird sich nicht beugehen lassen, auf einen solchen ersten Anfaß Meisterstücke des Verstehens und des Uebersetzens zu erwarten. Im Uebersetzen bemerkte er (also war es ihm vorhin noch unbekannt?), daß unter verschiedenen Psal-

men eine Verwandtschaft des Inhalts war; er ordnete also einzelne nach derselben, und wie er mit Uebersetzen fertig war, war auch die Stellung in eine gewisse Ordnung auf dem Papiere; und das nennt unser Gelehrter: die natürliche Ordnung der Psalmen, *Plumes mis dans leur ordre naturel.* So leicht ist es, nun zwar andern gelehrten Exegeten und besonnenen Interpreten, und zwar solchen, welche ein Leben auf das richtige Verstehen und Erklären der heiligen Schriften verwandt haben, nicht geworden; schwerlich würden sie sich auch erdreisten, das Psalmenbuch, das eine Sammlung ist, bey welcher entweder der Zufall, oder eine uns unbekannte Veranlassung, geleitet hat, in einer neuen Anordnung der einzelnen Gefänge ans Licht zu stellen, aus Ehrfurcht gegen dieses ehrwürdige alte Buch, und aus Kenntniß der Unmöglichkeit, von allen Gesängen die Veranlassung, folglich Sinn und Gebrauch, anzugeben und zu bestimmen. Dem Verf. war es ein Leichtes, die bekannte und bereits übliche Eintheilung der Psalmen wieder zu erfinden, und prophetische, moralische, und unter jenen wieder diejenigen, welche sich auf den Messias beziehen, von denen zu unterscheiden, welche bloß die Kirche angehen, *disposant auf les différens mystères et leurs circonstances selon l'ordre des temps.* Il en est résulté une suite admirable, dont le coup d'oeil m'a frappé. So neu war also dem Verf. alles, daß er über sein Geisteswerk selbst erstaunte! In Deutschland würde es schwerlich der Fall seyn. — Dieß ist das Wesentliche, was wir über das Verfahren des Verf. zu sagen haben; für Gelehrte von Einsicht bedarf es kein Wort weiter zur Uebersicht des Ganzen. Was der Verf. von der Sammlung der Psalme sagt, geht nicht über Dupin hinaus. Er

folgt dem heil. Augustin und der gemeinen Meinung, nach welcher David Verfasser von allen Psalmen sey. — Wir wollen nur noch die Eintheilung des Werks beyfügen. Im ersten Bande sind die Psalmen nach der neuen Ordnung enthalten, mit Vorsetzung von: *Derniers Accens de David; ou Prétace du Psautier, faite par David lui même, contenant un Abrégé des Psaumes.* Es sind dieß die ersten 7 Verse aus 1. Buch Samuel. 23. Dieß sind die letzten Worte s. w. Hierauf machen den Anfang *Première Partie: Psaumes prophétiques concernant Jesus Christ,* durch dessen ganzes Leben durch, jede einzelne Handlung und Leiden in den Psalmen verkündiget, in Abschnitten und Rubriken 1 . . . 56. *Seconde Partie: Psaumes prophétiques concernant l'Eglise vom Pfingstfeste an; die Zahlen der Rubriken laufen fort 57 . . . 126.* So ist 65 folg. *l'Eglise dans les derniers tems; 75. Action des grâces des Juifs convertis et demandant le baptême; leur admission dans l'Eglise; 80. réunion des Juifs et des gentils dans une même société et sous un même chef qui est Jesus Christ — 96. Marche du peuple d'Israël rentrans sous la conduite de dieu dans le pays de ses pères, qui redevient le centre de la religion; 97 u. f. Action de grâces du peuple Israël après le retour; 105. rétablissement parfait d'Israël et sa liaison avec le salut du monde — 110. Joie d'Israël à la vue des grâces dont il est comblé et des progrès quois que fait l'Evangile parmi les nations; 115. folg. Jerusalem delivrée; 120. Etablissement du grand règne de Jesus Christ sur la terre folg.; endlich 126. le jugement dernier. Auf diese folgen Nr. 127 . . . 150. Troisième Partie: Psaumes moraux. Non G. 315 Canti-*

gues d'usage dans l'office de chaque jour: Gesänge, aus andern heiligen Büchern zusammengestellt: Der Gesang des Zacharias, der heil. Jungfrau, Simeons; die übrigen alle aus dem A. T. und den apocryphischen Schriften. Man fühlt innig das Feyerliche, das diese Gesänge aus der alten Zeit und Sprache haben, und wird die gute Wahl in dieser Rücksicht gern billigen. Einer der letzten Gesänge ist: Le jour de la commémoration des morts. Prière de Baruch III, 1 - 6. pour les Juifs captifs à Babylone appropriée aux fidèles retenus après leur mort dans le Purgatoire.

Der zweyte Band, auf 459 S., enthält die Explications. Diese Erklärungen sind denjenigen ähnlich, die vor zwey hundert Jahren überall üblich waren, dogmatisch, typisch, mystisch. Da David selbst als Vorbild des Messias angesehen, und alles, was er von sich erzählt, als von Jesus Christ prophetisch voraus erzählt, betrachtet, und auf die Jüdische Kirche, so wie sie noch fort dauert, der Psalter fortgedeutet wird: so entsteht manche Verlegenheit für den Verfasser. Er glaubt den Schlüssel darin zu finden, daß er eine künftige allgemeine Bekehrung der Juden (de la totalité du peuple Juif) annimmt, mit allen den großen Folgen, welche eine so glückliche Begebenheit haben wird.

Der dritte Band, welcher Notes enthält, soll zunächst noch angezeigt werden.

Utrecht.

Diatrise in Politices Platonicae Principia: — unter Vorsetz des Hrn. Prof. van Zeusde vertheidigte academische Streitschrift: auctor Joh. Lud. Gul. de Geer, Rheno-Trajectinus. 1810. Octavo l...XVI, 1...192 S. Eine treffliche, wohlgeordnete, gut Lateinisch geschriebene Abhandlung zur Erklärung der politischen Principien Plato's, auf

dem rechten Wege, nämlich aus dem zu Plato's Zeit herrschenden Zeitgeist, herrschenden Begriffen und Meinungen über Staatsverfassung, denen Plato's Philosophie entgegen gestellt war. Noch machte sich der Verf. zum Gesetz, diese Veranlassungen aus dem Plato selbst, mit dessen eigenen Worten, darzustellen. Die Ausführung zerfällt in drey Hauptstücke: I. Die verkehrten Lehren und Meinungen der Zeitphilosophen, der Sophisten, und die verdorbene Verfassung des Athenischen Staats; II. Die moralische und politische Lehre Plato's, mit ihren Grundlehren und Grundsätzen, welche jenen beiden entgegen gerichtet waren; III. von einigen paradoxen Lehrensätzen Plato's und ihre Erörterung aus seinen politischen Grundsätzen selbst. Ausgemacht ist es, daß ohne nähere Kenntniß der Sophisten Plato nicht verstanden werden kann. (Aber in der frühern Geschichte der Entstehung und Bildung der Sophisten, und welcher Zusammenhang der Umstände sie zu Volkslehrern der Zeit machte, bleiben noch Lücken auszufüllen. Unrichtige Begriffe von der Redekunst, nach welcher man in damaligen Freystaaten strebte, übertragen auf die Philosophie und ihre Vorträge, scheinen das Meiste verdorben zu haben. Indessen liegen von den nachherigen philosophischen Secten die Keime überall bereits in ihren Behauptungen und Lehren.) Aus Plato selbst ist hier Vieles zusammengestellt, woraus die bekannten Nachrichten von ihnen, was sie damals waren, bestätigt werden. Allerdings gab es träftige Menschen darunter, welche in alle Zeiten gepaßt haben würden (dergleichen sich auch noch finden, obgleich nicht unter dem alten Nahmen), welche Gewalt und Recht, oder Privatvortheil und Gerechtigkeit, für Einen und dasselbe halten, und wohl die feine Hof- und Staatspolitik ehemahls darin setzten. Das Fragment Pindars, νομος ὁ παντῶν βασιλευς, worüber in der Ausgabe der Fragmente G.

76. II f. so viel gesagt ist, wird S. 22 auch hier beygebracht, und richtig verstanden, nur möchte das *præpotenti manu demonstrare quod* s. w. noch streitig gemacht werden. — Die Verdorbenheit des Staats von Athen, wie sie Plato schildert (der Einfluß der Sophisten und Volksredner durch ihre Anpreisung der falschen Politik, d. i. der gewöhnlichen Staatspolitik, und die Entkleidung ihrer Grundsätze zu eigenen Absichten), ist durch die Zusammenstellung des Einzelnen auffallender gemacht. Die großen Staatsmänner und Stifter der so genannten Hegemonie des Staats von Athen, welche eigentlich eine Art von Unterjochung der Bundesgenossen war, und unmöglich Dauer haben, noch wirklich Gutes wirken konnte, besonders Themistocles, Cimon, Pericles, trugen dazu bey; sie suchten Athen reich, groß u. mächtig zu machen, aber nicht auch gerecht; welches sie wenigstens durch eine gute Erziehung, zumahl ihrer eigenen Kinder, hätten zu bewirken suchen sollen. — Die erste Verdorbenheit fing mit dem Theater an, und die ersten Ausbrüche der Verdorbenheit äußerten sich durch die Ausgelassenheit im Schauspiele, in den Neuerungen des Gesangs und der Musik, und im Uebergang zum Frivolon, Ueppigen s. w. (Diese Bemerkung von der Einwirkung der Vernachlässigung des Sittlichen des Schauspiels auf den Volkscharacter hätte wohl verdient, in den neueren Staatengeschichten angewendet zu werden.) — Schwierigkeiten der Verbesserung der einmahl verdorbenen Volks sitten und der allgemeinen Denkart, aller Classen, die geringe Gegenwirkung durch bloßes Sittenlehren und Sittenpredigen, Sittencensuren, sah Plato wohl ein; und auch er fand kein anderes Mittel, als das zwar langsam wirkende, aber einzig mögliche, die verbesserte Privat-erziehung und häusliche Bildung durch Verbreitung besserer Grundsätze und gutes Beyspiel; und dieses Hauptstück ist von Plato auf die vorzüglich-

1640 G. g. A. 164. St., den 13. Oct. 1810,

ste Weise behandelt, im Gegensatz der verdorbenen Erziehung jener Zeit. Er sah wohl ein, auf den Character der Volksregierer kommt alles an; wie aber auch die größten Talente eines Menschen dem Volke am schädlichsten werden, wenn sie durch falsche Grundsätze geleitet werden; ein Beispiel war Alcibiades. — Da nun die Sophisten durch ihre, dem Geiste des Zeitalters sich anschmiegende, Lehre die Athener noch mehr verdarben; so setzte ihnen Plato den bessern Unterricht entgegen. Der Verf. zeigt nun, wie die Platonische Lehre von den Ideen die Lehren der Sophisten umstürzten, wie sie zu den Grundsätzen der Moral leiten, und wie, auf dieser, Plato seine Lehre vom Staat gründete. Man erkennt einen durch Plato selbst gebildeten Geist, Vortrag und Stil, und liefert die Ausführung mit Vergnügen. — Noch sind im 3. Kapitel die so genannten paradoxen Sätze Plato's berührt, und gezeigt, wie sie aus seinem System stoffen, und wie sie zu beseitigen sind; nämlich, die Staatsmacht-Inhaber müßten Philosophen seyn, also vollkommene Weisen, d. i. Wesen, die mehr, als Menschen sind; und da diese nicht existiren, so läßt er sich in der Wirklichkeit (in den Büchern von den Gesetzen nach der Hauptstelle IV, 713 E) dafür am Gesetze genügen: die Klippe, an welcher die Staatskünstler scheitern. So sucht er auch zu zeigen, in welcher Verbindung mit andern Sätzen Plato die Gemeinschaft der Weiber u. Güter, aber nur für die Classe derer, die zu Staatsbeschützer u. Verwalter bestimmt waren, in seinen Staat aufgenommen habe, in den Gesetzen des wirklichen Staats aber davon abgegangen ist, wie von mehreren andern speculativen Sätzen; indem er wohl einsah, die Gesetze eines vollkommenen Staats, der nur idealisch ist, passen nicht auf den wirklichen Staat der Menschen. — Critisch berührt der gelehrte Vf. nicht eher, als wo es die Sache erfordert, wie S. 144, 145, ὀργην und ῥωμην.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

165. Stück.

Den 15. October 1810.

Ohne Druckort (wahrscheinlich Groningen).

✓ Sommer

Waarnemingen omtrent de ziekten welke in de Jaren 1798 en 1799 in het Nosocomium Clinicum van hoge school te Groningen zyn behandeld door Ev. Thomassen a Thueffink, Med. en Philos. Dr., Ridder, Med Practic. en forensis Professor ord. euz. enz. 1808. Present Exemplar. 294 Seiten in Octav. Die Wahrnehmungen des würdigen Verfassers, von welchen gegenwärtige als Fortsetzung anzusehen sind, haben wir in diesen Blättern 1806 im 176. Stücke mit gebührendem Lobe aufgeführt. Zuerst Witterungsbeschaffenheit vom October 1798 bis zum Julius 1799 zu Groningen. Fieber. Die Nähe der See, der anwachsende Strand, auf welchem Thier- und Pflanzenstoffe verrotten, verursachten im Herbst remittirende Gallenfieber, welche in Wechselfieber übergingen. Fremde, besonders Soldaten, welche dieser bloßgestellt waren, wurden vorzüglich von ihnen ergriffen. Auch selbst in der Stadt, die mit Morästen umgeben ist, zeigten sich Wechselfieber. Dann schildert Hr. Th. genau 6 einzelne Fälle von M (7)

alltäglichem Fieber, 2 Fälle von dreytägigem (anderendaagsche), Einen Fall von viertägigem (derdendaagsche), 3 Fälle von doppelten Wechselstiebern, und schließt sodann mit allgemeinen Bemerkungen. Die meisten waren Herbstfieber. Die febris quotidiana waren nicht, wie Einige glauben, tertianae duplices, weil alle Anfälle sich vollkommen gleich waren. Im Haag beobachtete er febris tertianas duplices; zu Groningen hingegen findet er reine quotidianas gemein. Häufig ging eine febris quotidiana in quartana, und umgekehrt, wenn sich die quartana verdoppelte, in quartana triplex über. Die meisten Fälle stellten eine zusammengesetzte eingewurzelte Krankheit vor, gewöhnlich mit gastrischer oder gallicht-schleimiger Complication und Brustzufällen. Pinel's Meinung, daß die Verbindung der catarrhalischen und schleimigen Zufälle zur febris intermittens quotidiana, so wie, daß die dreytägigen Fieber zu den Gallenstiebern gehörten, wurde durch des Verf. Beobachtungen widerlegt. In den Zufällen konnte er keinen merklichen Unterschied zwischen diesen verschiedenen Formen wahrnehmen; auch bestätigte sich ihm nicht van Hoven's Behauptung, daß bestimmte Tage auf die Rückfälle, welche, außer Diätfehlern, vorzüglich durch nasse Kälte entstanden, Einfluß äußerten. Mit Recht hätten die Alten die Herbstfieber corruptivas genannt. Im Harn bemerkte der Verf. kein sedimentum lateritium. Die Wassergeschwülste bey Fiebern scheinen von einer activen verkehrten Wirkung der aushauchenden Gefäße, nicht von Schwachheit oder Verstopfung der Eingeweide, zu kommen. Aufsteckend seyen Fieber nicht. Als Grant mit der Englischen Armee nach Flandern kam, ging er von seiner in England gehegten Meinung ab, Wechselstieber durch seine gewohnten Arzneyen heilen zu kön-

nen, welche mehr durch die Luftveränderung verschwandern. Jetzt ist denn Verf. ein eigenes miasma febrile nicht mehr wahrscheinlich. Die Ursache der Wechselfieber liege nicht in den ersten Wegen, welche durchs Fieber erst Noth leiden. Deshalb scheinen ihm auch gehörig angewendete Brech- und Abführungsmittel die Fieber regelmäßiger, kürzer und gelinder zu machen. Gelegentlich bemerkt er, durch Fontanellen Brustwasserfüchtigen erträgliches Befinden verschafft zu haben. Eisenmittel gebrauche er nur sehr vorsichtig gegen Fieber. Unter allen Mitteln zeigte sich ihm die Peruvische Rinde bey weitem am bewährtesten. Bey schwachen Eingeweiden reichte er sie im Absud, mit bittern Mitteln. Wenige Grane, z. B. ein Scrupel, eine Stunde vor dem Fieberanfalle gegeben, sind nach seiner eigenen und nach seiner Freunde Erfahrungen, schon hinreichend, das Fieber zu vertreiben. Große Dosen, unmittelbar vor, oder einige Mahle stündlich vor dem Anfalle gegeben, überwinden die hartnäckigsten Fieber, ja, ein berühmter Arzt versicherte ihn, daß er seit vielen Jahren sich an die älteste Römische Vorschrift, die Rinde zu gebrauchen, halte, und Hr. Zh. selbst heilte eine febris quartana, die sehr lange gewährt hatte, auf einmahl durch eine Drachme China Eine Stunde vor dem Anfall, und eine Drachme unmittelbar vor demselben, gegeben. (Auch Rec. heilte fast auf der Stelle durch ein paar Scrupel, freylich der vortrefflichsten, China eine so genannte febris quotidiana larvata, die mehrere Monathe lang unerkant gewährt hatte.) Die Brownsche Irrlehre nennt auch Hr. Zh. S. 74 schädlich. Vom Opium sah er keinen Nutzen in Wechselfiebern. Die von Marcus gepriesene nuxvomica scheint ihm eben so wenig ein zuverlässiges

Mittel, als dessen Verbindung der Martialien mit Opium. Mit Voltelen's Lob der Chamillen hingegen ist der Verf. ganz einverstanden; kein Mittel verdiene mehr, als succedaneum der China gerühmt zu werden, besonders gegen Herbstfieber; er brauchte sie mit Salmiak. Auch der *Artemisia maritima* läßt er Lob widerfahren. Das *Geum urbanum* nützte bey Frühlingsfiebern, nicht so wohl bey Herbstfiebern. — *Phlegmasiae*. Augenentzündungen herrschten im Februar und März so allgemein, daß wenige Häuser ganz davon verschont blieben. Bey weitem in den meisten Fällen war die Krankheit sehr leicht, nur die Augenlieder angreifend, und in 3 bis 4 Tagen von selbst verschwindend. Waschen der Augen mit Fliedervasser, gelind abführende und dann schweißtreibende Mittel nebst Blasenpflastern hinter den Ohren, halfen. Insbesondere erzählt Hr. Lh. zwey Fälle: in einem Falle verschwand die Augenentzündung, so bald Würmer abgingen; im andern hingegen gingen schnell beide Augen verloren. Lentin's Rath, gleich anfangs ein Stück mageres Kalbfleisch auf die Augen zu legen, habe er mit dem besten Ausgange befolgt, wenn ihn andere Mittel verlassen hatten. Auch Blutigel brauchte er topisch, mit größtem Nutzen. Blasenpflaster an den Schläfen hingegen schienen mehr schädlich, als nützlich. Trampel's Rath, bey rheumatischer Augenentzündung Cortex mit Glaubersalz zu brauchen, fand der Verf. vortrefflich. — *Pleuritis* und *Peripneumonie*. Selten seyen in Holland die Entzündungen schwer und rein, sondern meist rheumatisch. Neun Fälle werden ausführlich geschildert. Man habe die Krankheiten auf zu einfache Principien bringen wollen. Mit Unrecht habe Horn alle Brustentzündungen in sthenische und asthe-

nische getheilt; doch bemerke er mit Vergnügen, daß man in der neuesten Zeit von dieser gefährlichen Irrlehre zurückkomme. Nachtheilig ist die Lehre, daß man nach dem vierten oder fünften Tage nicht mehr zur Ader lassen dürfe, da er in verschiedenen Fällen selbst noch nach dem dreizehnten Tage mit Nutzen Ader ließ, so daß sich die Krankheit ohne Eiterung entschied. Leinöhl, mit Mohnsamensyrup zu 18 bis 20 Unzen gebraucht, lindere in gar kurzer Zeit die heftigsten, hartnäckigsten Schmerzen bey Pleuritis, Peripneumonie und Hepatitis; auch Opium sey ein großes Mittel in der Pleuritis. Ein Blasenpflaster, auf die Brust gelegt, sey das beste Expectans. Selten werden in Friesland diese Krankheiten, weil sie rheumatischer Art sind, durch Aufhusten, sondern meist durch Schweiß oder Saß im Harn, entschieden. Auch müsse man eine gastrische und biliöse Complication annehmen. De Wind habe, nach den Grundsätzen seines vortrefflichen Lehrers Paradys, weit besser, als Schröder und Stoll, die Gallenkrankheiten aufgeklärt, die auch Guidetti schon zu Anfange des vorigen Jahrhunderts unvergleichlich geschilddet hatte. Auch die Peripneumonia athenica oder maligna scheinen die Alten besser, als die neuern Aerzte, gekannt und behandelt zu haben. Hr. v. Eh. macht bey dieser Gelegenheit treffliche Bemerkungen über die anzuwendende richtige Behandlung. War die Ursache rheumatisch, so thaten Blasenpflaster die besten Dienste, sonst, nach den Umständen, Campher, Serum lactis vinosum, Senega und Flores Arnicae.—Rheumatismus. Cullen habe diese Krankheit mit Unrecht unter die Phlegmasias geordnet. Rheumatismus und Arthritis ließen sich wohl nicht immer so genau, als Bentin thut, unterscheiden, sondern

man dürfte wohl mit Barthez eine Mittelart, Arthritis rheumatica, annehmen, wie er durch eine Krankengeschichte zu beweisen sucht. Hr. Th. empfiehlt v. d. Haar's Opodeldoc. Gegen Bell zeigt er, daß die serophulose weiße Kniegeschwulst nicht immer unheilbar ist. — Ischias. Nach unserm Verf. verwechselt Cotunni die Ursache mit der Wirkung. In der Verschiedenheit der Ursachen der Ischiatic läge der eigentliche Grund, warum so Wenige davon geheilt würden. Gewöhnlich beginne die Krankheit mit einer Entzündung des Nerven, einer Neuritis, welche nach der Eigenheit der Ursachen und der Beschaffenheit des Kranken mehr oder minder stark ist. Sie scheint Hrn. Th., mit Chauffier, zu den Neuralgien zu gehören, und mit dem so genannten Gesichtsschmerze wenn nicht gleiche, doch eine ähnliche Krankheit zu seyn. Oft ist sie offenbar rheumatisch, und durch Verkältung entstanden, oder gichtisch, oder venerisch, oder serophulos, oder von Hämorrhoiden oder dem Monatlichen abhängig. Zuverlässig ist sie bisweilen Krebsig. Im Allgemeinen bemerkt der Verf., von den Einreibungen des Tartarus emeticus, so wie von der Digitalis oder der Scilla, zu seinem Leidwesen wenig Wirkung in seinem Nosocomium erfahren zu haben. Sodann gehet er prüfend die einzelnen gegen die Ischias vorgeschlagenen Mittel durch. In der Phthisi ulcerosa sah Hr. Th. von der Phosphorsäure nur Schaden. Die Geoffroea bewies sich als Wurmmittel unfehlbar. Er gibt mit Würmern behafteten Kindern Stahlmittel. — Cachexie. Wasser sucht. Nach Erzählung dreier einzelnen Fälle schildert der Verf. vierzehn verschiedene Ursachen derselben. Sehr viel komme bey der Behandlung auf die Art der ausgetretenen Feuchtigkeit an; ist

sie z. B. verdorben und scharf, so darf man nicht, huzende alkalische, sondern kühlende säuerliche Mittel anwenden, besonders Weinsteinrahm. Vollblütigen nahm er mit dem besten Erfolge, selbst zu wiederholten Mahlen, Blut weg. Unser Lentin wird bey dieser Gelegenheit sehr gerühmt. Es scheint ihm ausgemacht, daß die auf langwierige Krankheiten, z. B. Herbst- und Gallenfieber, folgenden Wasserjuchten von versäuerten Abführungen und zu frühem Gebrauche stärkender und zusammenziehender Mittel, besonders der Peruwischen Rinde, entständen. Die widersprechenden Meinungen über die Gestattung des Trinkens bey der Wasserjucht ließen sich vereinigen, so bald man die Fälle, wo eine Colluvies und tenuitas aquosa Statt hat, von den Fällen einer Colluvies pituitosa unterscheidet. Nach seiner Erfahrung habe er keinen Grund, die Digitalis der Scilla vorzuziehen; auch habe er nicht bemerken können, daß die Digitalis den Puls verlangsamere. Zur Dämpfung ihrer nachtheiligen Wirkungen fand der Verfasser das stüchtige Laugenfalz und Gewürze am wirksamsten. In einigen Fällen von Brustwasserjucht war sie ihm jedoch nützlich. Die Digitalis ter-raginea schien ihm stärker und gleichmäßiger (eenpariger) zu wirken, als die purpurea. — *Lues venerea*. Hr. Zhueffint bestätiget seine schon ehemals gemachte Bemerkung, daß man, wenn schwächere Quecksilbermittel keine anhaltende Heilung bewirkten, zu stärkern schreiten müsse. Von dem Hydrargyrus muriatus fortior Pharmacop. Lond. fand der Verfasser vielen Nutzen. — *Morbi locales*, z. B. chronischer Catarrh; Stein; Fußgeschwür mit Beinrast; Gesichtskrebs, gegen welchen Arsenik anfangs viel zu leisten schien, nachher aber doch der Erwartung nicht entsprach.

1648 G. g. A. 165. St., den 15. Oct. 1810.

7

Halle.

Unbegreiflich scheint es zu seyn, wie an den leichten, zum Theil so unbedeutenden, Gedichten, als die Anacreontischen sind, in so vielen Ausgaben so viel gezimmert hat werden können. Indessen Anacreon ist gewöhnlich das erste Griechische Buch, woran junge Philologen anfangen, philologische Bemerkungen zu sammeln und zu machen, auch wohl das critische Messer zu führen, oder critische Versuche zu machen; dadurch wird es begreiflich, wie so viele Ausgaben, Critiken, Commentare, über diese kleinen Gedichten, von denen nur wenige einen haltbaren Werth haben, und den echten Geist des alten Dyrikers hauchen, haben erscheinen können. Das Heer der neuern Bearbeiter hat ein junger Hellenist aufs neue gemustert: *Anacreontis nomine quae feruntur carmina. Iterum recensuit et animadversionibus criticis illustravit Ernestus Antonius Moebius*, Lehrer, so viel wir wissen, am Gymnasium zu Soest, gedruckt bey Hemmerde 1810. Octav 18 und 196 Seiten. Unstreitig hat er sich durch dieses Vergleichen und Zusammenstellen so vieler ungleichartiger, wichtiger und unwichtiger, Anmerkungen, Verbesserungsversuche, auch mehrerer guten Critiken, in das philologische Fach selbst so hineingearbeitet, daß er sich dadurch zu wichtigern Arbeiten über Schriftsteller von größerem Belange eine schöne Fertigkeit erworben hat. Dieses allgemeine Lob kann ihm mehr werth seyn, als eine neue critische Beleuchtung von allem, was in seinem Commentar zusammengehäuft, und von ihm selbst über jene beygebracht ist.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

166. Stück.

Den 18. October 1810.

Göttingen.

Bei Heinr. Dieterich: Göttingisches Taschenbuch zum Nutzen und Vergnügen für das Jahr 1811. Mit (17) Kupfern. 64 S. Genealogie und 156 Seiten Text in Octav.

Unter den zahlreichen Almanachen, welche mit jeder Michaelismesse das neu eintretende Jahr begrüßen, ist der Göttingische einer der ältesten, indem er sich bereits seit mehr denn vierzig Jahren den Beyfall des Publicums zu erhalten gewußt hat. Der unvergeßliche Lichtenberg war der erste, der ihn reichlich ausstattete, und ihn zum jährlichen Ausflug seines Wises gebrauchte; nach seinem Hingang besorgte ihn Girtanner, gemeinschaftlich mit andern Gelehrten; seit 1808 gibt ihn Hr. Dr. Fiorillo allein heraus. Da nach Lichtenberg's Tode die Herausgeber den ursprünglichen Plan dieses Almanachs etwas aus den Augen verloren hatten, so bemühet sich Hr. Dr. Fiorillo, seinem früheren Muster wieder nahe zu kommen, und wissenschaftliche Abhandlungen mit scherzhaften Aufsätzen

f. v. M.

zu vereinigen, in welchen ein leichter und munterer Ton herrschen muß, worin sich das Thema spielend entfaltet, und ein aufgeweckter Witz freyen Raum hat. In dieser Hinsicht nahm Hr. Dr. Fiorillo auch die Hogarthischen Skizzen auf, und suchte sie dem Deutschen Publicum passend zu erklären. Zu diesem Geschäfte war er nicht ganz unvorbereitet, da er auch, mit Hülfe des Lichtenberg'schen Nachlasses, die letzten vier Lieferungen der Erklärungen der großen Hogarthischen Kupferstiche besorgt hat. — In dem Almanach auf 1811 findet man folgende Aufsätze: Uebersicht der neuesten Entdeckungen in der Völkerkunde. Ideen über die Kunst der Indier und Aegypter. (Diese Ideen sind Bruchstücke einer Vorlesung über den Geist und die Kunst der alten Völker, welche der Hr. Dr. Fiorillo in einem Zirkel gebildeter Zuhörer gehalten hat, und vielleicht in ihrem Zusammenhange in einem eigenen Werke erscheinen werden.) Hogarthische Skizzen, nämlich: die Einwohner des Mondes; Sancho Pansa, an der Tafel; die vermischte Gesellschaft, und Fallstaff, der seine Rekruten mustert. Ferner: Neues Bedlam für Meinungen und Erfindungen; der Fußgänger Spillard; ein Brief über den Ursprung des Hörnerzeichens und den Orden der Zahnreye; ein Aufsatz über die Alterthümer auf der Insel Ceylon; Miscellen, und eine Erklärung der Kupferstiche. Diese sind sämmtlich nach seltenen Blättern von Hrn. L. Kiepenhausen gestochen worden, und empfehlen sich durch Neuheit und Eleganz. Die Genealogie und die übrigen stehenden Artikel sind ganz den Zeitumständen gemäß umgeändert. Die Exemplare haben einen sauber gestochenen Umschlag, welcher zwey Figuren, eine

166. St., den 18. Oct. 1810. 1631

Aurora und eine Flora, nach den Zeichnungen der Herren Kiepenhausen zu Rom, darstellt.

Paris.

Mayer!

Bei Garnery: Mémoires de la Classe des sciences mathématiques et physiques de l'Institut de France. Année 1808. Tome IX. Premier Semestre. Histoire 248 Seiten, Mémoires 364 S. Second Semestre, Mémoires 77 S. 11 Kupfert.

Histoire: 1. De Lambre analyse des travaux de la Classe des sciences mathématiques et physiques. Partie mathématique. 2. Desselben notice historique sur la vie et les ouvrages de Ferd. Berthoud. Der Enthusiasmus, womit dieser Künstler seinem Metier ergeben war, habe ihn in seiner Histoire de la mesure du temps zu mehreren unbilligen Äußerungen gegen Zugens Verdienste um die Bervollkommnung der Uhren vorleitet. Auch schrieb er die großen Fortschritte der Astronomie in neuern Zeiten hauptsächlich den Künstlern zu, in so fern sie die Werkzeuge verbessert hätten, wogegen Hr. de Lambre sehr gegründete Erinnerungen macht. 2. Burckhardt's Bericht über einen von le Noir verfertigten Sextanten mit einem Niveau à crochets. Man hat zwar schon Niveaus an Sextanten angebracht, aber die Einrichtung, welche le Noir dem Niveau gegeben hat, wodurch man es, wie dasjenige an einem Mittagsfernrohre, durch Umkehrung verificiren, auch mit der Axe des Fernrohrs parallel stellen kann, verschafft diesem Sextanten, zumahl des Nachts bey Beobachtungen der Höhen der Fixsterne, erhebliche Vortheile vor dem gewöhnlichen, woben ein Quecksilberniveau gebraucht wird. Hr. Burckhardt zeigt, wie durch einige Abänderungen an le Noir's Einrichtung sich noch ver-

schiedene andere Vortheile erhalten lassen. 3. Analyse des travaux etc. Partie physique, von Cuvier. Unter andern, Nachricht von einer großen Menge fossiler Knochen von den Ufern des Ohio, welche Hr. Jefferson, Präsident der vereinigten Americanischen Staaten, dem Institute zugesandt hat. Der größte Theil derselben gehört zu dem Americanischen Mammouth, welchem Thiere Hr. Cuvier lieber den Namen Mastadante ertheilt, um es von dem Sibirischen Mammouth, welches eine große Aehnlichkeit mit dem Elephanten hat, zu unterscheiden, und von welchem Thiere sich gleichfalls Knochen in der Sendung des Hrn. Jefferson befindenz woraus dann folge, daß beide Thiere ehemahls die ganze nördliche Zone bewohnt haben. Hr. Cuvier und Brogniart haben sich bemüht, die Schichten der Erdoberfläche um Paris so tief, als möglich war, zu untersuchen, und daraus Schlüsse in Rücksicht der Catastrophen, welche die Erdoberfläche erlitten, abzuleiten, die dann das Resultat geben, daß wenigstens drey Catastrophen Statt gefunden haben müssen, die Schichten mit den thierischen Ueberbleibseln so zu ordnen, wie man sie wirklich um Paris findet. 4. 5. Desselben Eloge historique der Herren Laffus und Ventenat. 6. Dess. Bericht über ein Mémoire der Herren Gall und Spurzheim über die Anatomie des Gehirns, im Rahmen einer dazu ernannten Commission, welche aus den Herren Tenon, Portal, Sabatier, Pinel und Cuvier bestand. Was den Herren Gall und Spurzheim in der von ihnen aufgestellten Theorie des Gehirns eigenthümlich zugehöre, bestehe hauptsächlich darin, qu'ils ont les premiers distingué les deux ordres des fibres, dont la matière medullaire des hemisphères paroit se composer, et dont les unes diver-

gent en venant des pédoncules, tandis que les autres convergent en se rendant vers les commissures. 2. Qu'en réunissant leurs observations avec celles de leurs prédécesseurs, ils ont rendu assez vraisemblable que les nerfs, dits cérébraux, remontent de la moelle, et ne descendent pas du cerveau, et qu'en général ils ont fort affoibli, pour ne pas dire renversé, le système, qui fait venir originairement tous les nerfs du cerveau. Die übrigen Sätze sehen weder neu, noch auch so bestätigt, daß man ihnen unbedingt beytreten könne, und ungeachtet aller dieser Untersuchungen sey man doch noch sehr entfernt, de connoitre les rapports, les usages, et les connexions de toutes les parties du cerveau. 7. Desmarest Bericht über einen neuen, von Couton (fabricant de la bonneterie) angegebenen, Werkstuhl zu gestrickten Arbeiten. 8. De Lambre und Cuvier historische Bemerkungen über den Fortgang der mathematischen und physischen Wissenschaften seit dem Jahre 1789, welchen Sr. Majestät der Kaiser von dem Institute verlangt hatte. 10. Preisaufgaben, unter andern, auf die Entwicklung der Theorie der Ehladnischen Klangfiguren; Preisvertheilungen.

Memoires. 1. La Grange über die Theorie der Variationen der Elemente der Planetenbahnen, und insbesondere ihrer großen Ape, über die periodischen und secularen Ungleichheiten. Der Verf. entwickelt durch eine sehr sinnreiche und elegante Analyse noch allgemeinere, als la Place und Poisson, die Ursache der Unveränderlichkeit der großen Ape der Planetenbahnen und der mittlern Bewegung der Planeten. Die Analyse ist so allgemein, daß sie von der elliptischen Gestalt der Bahnen ganz unabhängig ist, und mit demselben Erfolge auf jede Hypothese der Gra-

vitation, bey der auch diese Bahnen nicht mehr elliptisch seyn würden, sich anwenden läßt, da hingegen bey Poisson's Methode die Formeln für die elliptische Bewegung selbst zum Grunde gelegt werden. 2. **Ramond's** drittes Memoire über das Höhenmessen vermittelst des Barometers. Der Verf. bemüht sich, die Vorschriften für das Höhenmessen auch auf das Nivelliren anzuwenden, und den Einfluß zu bestimmen, welchen Tageszeit, Wärme, Feuchtigkeit, Winde und andere vom Clima abhängige Variationen der Atmosphäre auf den mittlern Barometerstand haben, worauf es bey dieser Anwendung hauptsächlich ankömmt. Er erläutert seine Grundsätze durch die Bestimmung der Höhe der Stadt Clermont-Ferrand über der Sternwarte zu Paris, und anderer Erhebungen des Bodens um Clermont-Ferrand innerhalb eines Umkreises von $1\frac{1}{2}$ Myriameter im Halbmesser. 3. **Chapral** Beobachtungen über die Destillation des Weins. Vorschläge, die Destillirgeräthschaften zu verbessern. 4. **Bosc** über die verschiedenen Arten Eschen, welche in den Gärten und Baumschulen um Paris gezogen werden. 5. **Chapral** Untersuchung verschiedencr Farbpigmente, welche man in der Boutique eines ehemaligen Farbenhändlers zu Pompeja vorgefunden hat, nebst Bemerkungen über die Flüsse und Färbestoffe, deren sich die Alten bey ihrer Töpferarbeit bedient haben. 6. **Fourcroy** und **Vauquelin** über die Eigenschaften und den Nutzen des thierischen Mucus. 7. **La Billardiere** über eine neue Gattung des Palmbaumes. 8. **La Grange** allgemeine Theorie der Variationen der willkürlichen Constanten in den Problemen der Mechanik. 9. Anatomische und physiologische Bemerkungen über das Wachstum und die Entwicklung der Vegetation, von Mirbel.

10. Dessen Beobachtungen über ein Systeme d'anatomie comparée des végétaux, fondé sur l'organisation de la fleur. II. La Grange Supplement zu der von ihm oben (8) angegebenen Theorie der Variationen 12. So weit das erste Semestre.

Zweytes Semestre. 1. Guxton de Morveau Versuch einer Pyrometrie, oder über die verschiedenen Mittel, die Grade der Wärme unter sehr hohen Temperaturen zu bestimmen. Schon im J. 1803 hat der Verf. dem Institute ein Pyrometer aus Platin vorgelegt, und eine Reihe von Versuchen angefertigt, welche er angestellt habe, um dieß Pyrometer mit den gewöhnlichen Thermometerscalen, und insbesondere mit dem Wedgwood'schen Pyrometer, in Uebereinstimmung zu bringen. Er ist bey diesen Versuchen auf mehrere Verbesserungen dieses Werkzeugs gekommen, die er in der Folge bekannt machen will. In gegenwärtigem Aufsatze beschränkt er sich vorläufig bloß auf eine Critik derjenigen Werkzeuge, welche bisher von andern Naturforschern, namentlich Newton, Musschenbroef, Desaguliers, Ellicot, Smeaton, Berthoud, Koi, de Luc, Morimer, Bouguer, Lavoisier und la Place angegeben worden sind, und auf die Resultate, welche in Rücksicht der Ausdehnung der Metalle bisher bekannt geworden sind. 2. Burckhardt allgemeine Formeln für einige Perturbationen von höhern Ordnungen in den Bahnen der Planeten. 3. Ders. über verschiedene Mittel, die Mondstafeln zu vervollkommenen.

Heidelberg.

Simonis Socratici, ut videtur, dialogi quatuor, de lege, de lucri cupidine, de justo ac de virtute. Additi sunt Incerti auctoris Dialogi, Eryxias et Axiochus. Graeca recensuit, et pre-

5

1636 B. g. N. 166. St., den 18. Oct. 1810.

fationem criticam praemisit *Augustus Boeckh*ius. Acc. var. lect. Steph. Bey Mohr und Zimmer 1810. Octav I. . . XL, I. . . 124 S. Ein deutscher, lesbarer Druck von einem Handbuch, das zum Lesebuch im Unterricht angehender Griechen bestimmt ist. Hr. Prof. B. wechselte damit die Platonischen Dialogen, die er gewöhnlich für gleichen Zweck zu bestimmen pflegt. Bey dem allem list es kein bloßer Abdruck, sondern mehr eine neue Recension, mit Verbesserungen des Textes. Die Hülfsmittel, deren er sich bedient hat, sind in der Vorrede angezeigt, die er mit Recht kritisch nennt, da sie theils die Gründe wiederholt und neu bestätigt, warum die Dialogen von den Platonischen abgesondert gedruckt werden sollten, theils Lesarten, mit Auswahl, Erörterung und Berichtigung der kleinen Attischen Eigenheiten der Sprache, besonders des Dialogs, sind. Da sich in dieselben derjenige nicht zerstreuen darf, welcher liest, um den Sinn und Zusammenhang selbst richtig zu fassen, wenn das Lesen nicht bloß bey dem grammatischen Verstehen stehen bleiben soll, so kann es gleichgültig seyn, daß diese kritischen Noten nicht gleich unter dem Text beygedruckt werden konnten, denn, um sie zu genießen, muß man den Text bereits gelesen und studirt haben, so daß man sich mit Nutzen und ohne Schaden in das kleine Einzelne verbreiten und zerstreuen kann. Alsdann geben sie aber auch einen heilsamen Genuß für die Feinheiten der Wort- und Sprachkenntniß selbst, und noch mehr demjenigen, welcher darin über das kritische Verfahren des Herausgebers neue Prüfung anstellen will, oder so fern der Herausgeber selbst Rechenschaft davon den Docimasten ablegt.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

167. Stück.

Den 20. October 1810.

Paris.

Wir haben bereits einige Male, und besonders bey Gelegenheit von *Cambry Recherches Celtiques* 1805 (Gött. gel. Anz. 1806 S. 384 f.), und *Bacon's Recherches sur les Origines Celtiques* (1809 S. 1425 f.), der rühmlichen Bemühungen einer Gesellschaft von Gelehrten in Frankreich gedacht, die sich mit Forschungen über das frühere Alterthum von Frankreich beschäftigen; wir wünschten immer, daß vor allen Dingen richtige Grundsätze für die Forschung selbst, sowohl historische, als grammatische, in Beziehung auf das Keltische aufgestellt werden möchten. Der Name Kelten und Keltische Sprache ist zur Zeit noch zu unbestimmt, so häufig und so arg gemißbraucht, und folglich alles das, was darüber gesagt wird, unsicher, und Vieles unzuverlässig. Die Gesellschaft bildete sich 1805 zu Paris, unter ihrem ersten Präsidenten, dem Hrn. *Cambry*, der sich lange Zeit her dem Keltischen Alterthum gewidmet hatte, aber frühzeitig, kurz nach Stiftung der Academie, im Anfange von 1808 starb (ein kurzes Eloge von

Hrn. Mangourit ist I. B. S. 389 eingerückt). An ihn folgte als Präsident, Hr. Lenoir (Alexandre Lenoir, Administrateur du Musée d's Monuments Français), ein sehr thätiger Gelehrter. Zu Errichtung und Ausführung hatten die Herren Mangourit und Lavalée viel beigetragen; Secretaire perpetuel ist Hr. Eloi (Eligius) Johanneau; die Academie hat ihre Membres résidens, non-résidens, nationaux und étrangers, unter denen sich aus unserm Lande Feder und Seyne befinden; auch Associés correspondans und nationaux, in Sociétés littéraires correspondantes. Verei 1807 gab sie einen Band ihrer Schriften heraus Mémoires de l'Académie Celtique, ou Recherches sur les antiquités Celtiques, Gauloises, Françaises, publiés de l'Académie Celtique, dédiés à Sa Majesté l'Impératrice et Reine: sie sind seitdem fortgesetzt worden, heftweise (drey Hefte machen einen Band); jetzt ist der dreizehnte Heft erschienen, als Anfang zum fünften Band gedruckt bey Dantou, in Octav, jeder Band ungefähr 400 Seiten und drüber. Für gelehrte Blätter, wie die unsrigen sind, welche uns mit den gelehrten Producten der Ausländer nicht weniger bekannt machen sollen, als mit den inländischen, ist eine Anzeige von diesen Schriften nicht anders, als zweckmäßig; man wird deswegen noch nicht sagen können, wir setzen unsere Deutsche Litteratur hinan; nein, wir bereichern uns mit Kenntnissen des Auslandes, so gut, als wir es diesen wünschen und gönnen, daß sie sich mit unserer Litteratur bereichern möchten und könnten. Nur auf diesem Weg durch wechselseitige Mittheilung der Ideen, die in der Verschiedenheit der Sprache ausgedrückt sind kann die Cultur Europens gewinnen; nie durch Alleinheerrschaft von Einer.

Die Ueberschriften der einzelnen Aufsätze herzusetzen, würde von keinem Nutzen seyn. Wir wollen diejenigen anführen, aus denen der Geist des Instituts, die Ansichten, die man hat, die Art der Behandlung, kenntlich wird, und unsere Kenntnisse zu erweitern suchen.

Den Anfang macht eine Reihe Aufsätze bey der Eröffnung der Academie, zur Vorbereitung und Einleitung, und zur Geschichte der Academie. Entsprechend dem Zweck waren die Reisen zweyer der Academisten, Johanneau und Dumege, in den Provinzen, wo sich die meisten Spuren von Kelten sollen erhalten haben. — Mit Theilnehmung erblickt man in jenen ersten Aufsätzen die Begeisterung, mit welcher von der Abstammung von den alten Kelten, und von dem ganzen Unternehmen, gesprochen wird. (Der Eifer für das Keltische Alterthum ward gleich anfangs in einem begeisterten talentvollen Kopf mächtig entzündet, in dem bekann- ten Grenadier Latour d' Auvergne, dem Freunde von Hrn. Mangourit, dessen Discours über ihn S. 85 nachzusehen ist.) Gleichwohl aber muß der Verfasser des Aufsatzes S. 5 selbst gestehen: le Français est né pour créer, mais l'activité de son génie est le tyran de sa sagesse: l'examen est un esclavage qu'il supporte avec impatience. — Aber so sieht man doch gewisse Besorgnisse gegründet, daß es an der nöthigen Ruhe und Geduld zu Forschungen und zu Prüfungen fehlen könnte, um Keltisch, Galisch, Iberisch, Kymrisch, Römisch, Fränkisch, überall genau aus einander zu sondern, und der Phantasie und dem Wiß nicht zu viel einzuräumen. Als Plan der Academie ist angegeben: 1. de reproduire l'histoire des Celtes, de rechercher les monumens, de les examiner, de les discuter, de les expliquer. 2. d'étudier et de

publier les étymologies de toutes les langues l'Europe (aber nun, nach welchen Principien? l'aide du Celto-Briton, du Gallois, et de langue Erse que l'on parle encore dans la partie primitive, pour ainsi dire, dans les montagnes de l'Irlande. (Dieses Etymologisiren dürfte dem ganzen Studium nachtheilig werden; Gesetzmäßig etymologisiren kann man nicht eher, als wenn man voraus einen festen historischen Grund von Wort und Sprache selbst hat, die Grammatik der Sprache mit hinlänglichem Vorrath von Wörtern bereits besitzt; ohnedem verbindet man es hier mit Lieblingshypothese, alle Völker von Kelten, und Sprachen aus dem Keltischen abzuleiten, und den Druiden.) — Schön ist es ausgedrückt, wie S. 26 gesagt ist: l'Académie Celtique s'est permis de ne s'occuper ni de discussions politiques ni des dogmes de la religion Romaine; mais l'histoire et des monumens des Celtes, des Gallois, des Francs. Hier erweitert sich der Plan der Gesellschaft: denn es sollen nicht nur Gallische, Keltische, sondern auch Römische und Fränkische Alterthümer und Geschichte gültige Gegenstände der Beschäftigung der Gesellschaft seyn. In der Folge trifft man auch wohl auf Etwas aus spätern Französischen Zeiten, so daß man die Monumens et Antiquités nationales überhaupt als Gegenstand der Mémoires ansehen möchte; vielleicht nach der Meinung, daß doch bey allem das Keltische zum Grunde liege, und die ersten Fäden des Gewebes Keltisch sind; ja wohl noch weiter geht, so lautet es wenigstens prächtig (S. 42): Presque tous les peuples de l'Europe sont les descendants des Celtes, presque tous sont les enfans de la Celtique; réunis de nouveau, ils forment presque tous, encore aujourd'hui, une seule

grande famille sous'un même gouvernement fédératif. (Einen so erweiterten Plan findet man auch in dem Aufsatze eines Mitgliedes angegeben II. B. S. 109.) Nimmt man die Geschichte zur Entscheidung, so dürfte leicht mehr vom Deutschen Völkerstamme, als vom Keltischen, sich in den Franzosen erhalten haben. Weiter hin ist eine Reihe Fragen oder Aufgaben (S. 75) von Gegenständen, auf welche die Forschung und Arbeit zu richten wäre; es sind alte Gebräuche, religiöser, gesellschaftlicher, abergläubischer, Art, Grabmähler, Etymologien. Der Hr. Senator Volney beurtheilt das Wörterbuch des Hrn. Pallas ausführlich S. 99 f. Verschiedene seiner Erinnerungen werden sehr verständig beantwortet weiter unten (S. 362) von Hrn. Masson.

Die Abhandlungen beziehen sich also nicht alle auf Keltische, sondern überhaupt auf Alterthümer Frankreichs, von denen erst ausgemittelt werden soll, ob sie Keltischen Ursprungs sind; andere, von denen man dieß glaubt, oder geglaubt hat. Städte und Plätze, deren Lage genauer bestimmt wird, oder deren Nahmen aus dem Keltischen abgeleitet wird; vorzüglich im alten Armorica (Bretagne). Natürlich betrifft ein großer Theil der Abhandlungen Keltische Wörter, und Ableitungen aus ihnen; hierin erlaubt man sich oft weit mehr, als die Sprachregeln gestatten; so daß wohl Marches als willkürlich, unerweislich, statt wahrscheinlich zu seyn, anzusehen seyn dürfte. Daher sind auch über die Etymologien die meisten Verschiedenheiten der Meinungen. Man sehe z. B. nur gleich die Critik des Hrn. Johanneau über des Hrn. le Noir Description — des monumens de sculpture réunis au Musée des Monumens Français To. I. 146 f. und p. 275. — Hr. Pougens S. 198 von der

Göttinn Mehalennia (der Auffas, den wir bereit oben St. 75 S. 744 angezeigt haben). — S. 24 über Corfeult, Corfilium. ehemahls Fanum Martis. der Sitz der Völkerschaft der Curiosolites in alten Armorica: verschieden sind die Corisopite näher am Ocean zwischen den Ostmiern und Venetern (wie schon d'Anville). — S. 277 Ein octogones Aschengefäß aus Porphyry, mit der Schrift *Ἀρτεμισιδος βασιλισσας σποδος*, wird zu Renne aufbewahrt; Hr. Bertrand, Rector am Lyceum zu Rennes, ist gutmüthig genug, das Gefäß und die Schrift für echt zu halten; Aber Hr. Alexandre Noir erklärt leicht das Ganze für eine sehr moderne Arbeit eines des Griechischen und der Kunst unfundigen Menschen, der sogar den Indischen Geschmack hineingetragen hat; die Materie aber erkennt er für einen Speckstein-Serpentin. Benläufig lesen wir hier S. 311 von einem Venuskopf in Mosaik, mit welchem, als einer Antike Winkelmann von Caylus soll getäuscht worden seyn die Erzählung ist uns ganz befremdend. — S. 322 von den Senatsversammlungen der Gallier von Dulaure; eigentlich von den Senatoren, die in den Schriftstellern und Denkmählern vorkommen. Man sieht, wie mannigfaltig dieß bestimmt werden muß: es gab Römische Senatoren, die in Gallien Güter hatten, und sich dahin zogen; andere, Gallischer Herkunft, die in Rom in den Senat waren aufgenommen; andere, in spätern Jahrhunderten, wo der Name sogar eine Würde, Rank und Titel war; andere Senatoren waren in den Municipien; Aber vor den Römern waren bey den Eingebornen Versammlungen der Aeltesten und Häupter, welche auch Senatoren genannt werden konnten: so nennt Cäsar den Senat der Aeduer Weiter hin, unter Kaiser Tacitus, war der Sena

der Treviri, Wienne, Lyon, in Ansehen. — Alex. Lenoir, vom Niederreißen der alten Kirche der heil. Genevieve zu Paris, mit einigen interessanten Bemerkungen, die dabey gemacht wurden; die wichtigste, daß die Architectur von den Arabern entlehnt ist; sie ward gebaut unter Clovis I. nach C. G. 500.

Hamburga.

Die treffliche Biographie vom patriotischen Gönther im 152. Stück erinnerte uns an die treffliche Sammlung von Schriften, in welche so manche nützliche Arbeit von ihm niedergelegt war: Verhandlungen und Schriften der Hamburgischen Gesellschaft zur Beförderung der Künste und nützlichen Gewerbe, von denen die ersten Theile in den Jahren 1793 und 1795 dieser Blätter richtig angezeigt sind, die Fortsetzung aber bis zum siebenten Bande, welcher bis jetzt der neueste ist, noch eine, wenn auch spätere, Anführung verdient. Er ist bey Bohn 1807 gedruckt, und begreift die Abhandlungen vom J. 1800, Octav 548 S. Da er mehrere und verschiedene Aufsätze enthält, die mehr für practische Leser und Sachkundige geschrieben sind, auch der Druck bereits in das dritte Jahr zurückfällt, so müssen wir uns mit einer bloßen Anzeige des Inhalts begnügen. Die Herausgabe des Bandes ist, wie des vorigen, vom verdienstvollen Hrn. Dr. und Canonicus J. J. L. Meyer, Secretär der Gesellschaft, besorgt. Voran stehen die geschichtlichen Nachrichten, und wechseln weiter hin mit Abhandlungen über bestimmte Gegenstände ab. Zuerst allgemeine Verhandlungen und Geschichte der Gesellschaft von 1800 bis 1805, also in sechs Jahren, in denen die öffentliche Lage den Bemühungen der Gesellschaft manche Schwierigkeiten entgegen stellen mußte. Der Nahmen der nützlichen

1664 G. g. A. 167. St., den 20 Oct. 1810.

Gesellschaft bewährt sich zur Genüge durch die Erzählung ihrer Arbeiten nach den verschiedenen Zweigen und Gegenständen; daß sie aber auch sehr unterrichtend ist, wollen wir nur die Nachrichten von dem Verfahren bey der Rettung der Ertrunkenen zum Beweis anführen. — Erinnerungen an verstorbene Mitglieder, zuerst die unermüdeten Patrioten, Büsch, Kirchhof — weiter hin Günther. Unter den Aufsätzen sind: Verhandlung über die Anlage und innere Einrichtung eines allgemeinen Gefangenhauses für die Inquisiten während des Processes. Darin sind enthalten: Vorbericht und Bericht, von F. J. E. Meyer; Abhandlung von Kaufmann, mit 2 Kupfern und 5 Anlagen; des Architecten Lange Entwurf, mit 3 Kupfern; Vorschläge vom Polirer Koch. — Geschichte der berühmten, musterhaften Hamburgischen allgemeinen Versorgungsanstalt, von J. A. Günther, mit der Fortsetzung der Geschichte von der Direction, und Vorbericht von F. J. E. Meyer. — Verhandlungen über den Vorschlag zu Errichtung einer Ersparungs- und Pensions-Casse für die arbeitenden Classen in Hamburg; darin voran Belehrung über Zweck und Gang dieser Verhandlung, von F. J. E. Meyer; Bericht von E. v. Boght; Tabellen und Erläuterungen von J. D. Luis. Koch in 11 Numern kürzere gemeine Aufsätze und Vorschläge, darunter mehrere vom Secretär der Gesellschaft; auch der Vorschlag zu einem gesellschaftlichen Verein zur Beförderung des Kunstgeschmacks in Hamburg, vom October 1806, welcher auch angenommen und in Ausübung gebracht worden. Unstreitig war dieß der richtige Blick, das, was die Künste heben soll, durch vereinigten Eifer mehrerer Privatpersonen zu bewirken, die sich unter einander selbst beleben, begeistern und veredeln.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

168. Stück.

Den 20. October 1810.

Paris.

Histoire des Sectes religieuses, qui depuis le commencement du siècle dernier jusqu' à l'époque actuelle, sont nées, se sont modifiées, se sont éteintes dans les quatre parties du monde. Par Mr. Grégoire, Ancien-Evêque de Blois, Sénateur, Membre de l'Institut etc. Tome premier, 1810. S. LXXXVII und 431 in Octav. Tome second. S. 444 in Octav. Nach dem Plane, welchen der berühmte Verfasser zu diesem Werke angelegt hat, und den auch der Titel schon ankündigt, scheint er für die religiöse Sectengeschichte unsers Zeitalters noch mehr werden zu wollen, als d'Argentré für die Sectengeschichte des Mittelalters geworden ist: wer es aber weiß, wie viel man d'Argentré zu danken hat, wie viel wir ohne ihn nicht wissen, und wie viele Denkmale von Verirrungen und Ausschweifungen — jedoch mitunter auch von Erhebungen und Erhebungsversuchen des Christlichen Religionsgeistes ohne seinen Sammlerfleiß für uns verloren gegangen seyn würden,

P (7)

der wird gewiß auch von dem Verdienstlichen de
Unternehmens voraus sehr günstig zu denken geneig
seyn. Eben so stark wird es jedoch dem sachkund
gen Beurtheiler auch voraus auffallen, wie vi
schwerer es seyn muß, eine Geschichte der religiöse
Secten unsers Zeitalters zu geben, als es d'An
gentré finden konnte, die Notizen von den Sect
rern zusammen zu bringen, welche vom zehnte
Jahrhundert an von der Kirche verdammt worde
waren, und deswegen wird er auch voraus nich
abgeneigt seyn, seine Forderungen und seine Er
wartungen bey der vorliegenden etwas darnach z
beschränken.

Der Nahmen einer Secte kann jeder Mehrhei
von Individuen zukommen, die gemeinschaftlich fü
eine bestimmte Lehre, oder für gewisse bestimmte
Meinungen und Grundsätze eingenommen sind. Nac
der Natur und Beschaffenheit dieser Meinunge
kann es nun philosophische und politische und reli
giöse, und es kann wieder gemischte Secten geben
deren Unterscheidungsmeinungen von politischer un
religiöser, oder von philosophischer und religiöse
Natur zugleich sind; die religiösen Secten abe
können nach einer andern Beziehung wieder in drei
Classen vertheilt werden. Eine Mehrheit von In
dividuen kann durch die Gleichheit ihrer Meinungen
über gewisse Punkte der Religionslehre auf das
innigste verbunden seyn, ohne deswegen eine eigem
äußere kirchliche Gesellschaft zu constituiren, inden
sie selbst noch an dem äußern Cultus der Kirche
Antheil nehmen kann, in deren Mitte sie entstan
den ist. Eine andere Mehrheit von Individuen dieser
Art kann auch eine äußere Verbindung unter ihren
Mitgliedern durch öffentliche oder geheime Ver
sammlungen, die einen religiösen Character anneh

men, unterhalten, ohne sich jedoch ganz von der kirchlichen Gesellschaft zu trennen, von der sie vorher einen Theil ausmachte; eine dritte Gattung kam sich durch ihre Meinungen von allen andern Parteyen so weit entfernt fühlen, daß sie sich auch zu der Losagung von jeder äußern Gemeinschaft mit ihnen, und besonders von der Theilnahme an ihrem äußern Cultus, verpflichtet hält. Indem sich nun der Hr. Bischof bloß auf die religiösen Secten beschränken wollte, die seit dem achtzehnten Jahrhundert bis auf unsere Zeit herab in allen vier Welttheilen zum Vorschein kamen, so glaubte er doch keine übergehen zu dürfen, welche in eine dieser drey Classen gehörte, und wiewohl er sich vorbehielt, die weniger bedeutenden, die meistens auch nach einer momentanen Existenz sogleich wieder verschwand, nur kurz zu berühren: so hätte doch ein Unternehmer von weniger Geist schon bey der Menge, die sich ihm aufdrang, erschrecken mögen. Ein neuerer Englischer Gelehrter, Dr. Lettsom, brachte ja heraus, daß gegenwärtig nicht viel weniger als drey tausend religiöse Secten in der Welt existiren möchten; und wenn auch diese Rechnung voraus für übertrieben gehalten werden darf, so konnte doch ein neuerer Reisender allein in dem nördlichen America drey und fünfzig verschiedene kirchliche Gesellschaften zusammenzählen, die in den vereinigten Provinzen neben einander bestehen. Dabey durfte sich der Hr. Bischof wohl voraussagen, daß er mehrere unbedeutende und keiner Erwähnung würdige darunter finden möchte; so viele er aber auch ausschließen mochte, so blieben doch am Ende noch gegen siebenzig zurück, die er in sein Werk aufnehmen zu müssen glaubte, und diese Anzahl konnte ihm immer noch bange genug machen,

da er zugleich sehr lebhaft vorausah, wie schwer ihm das bloße Herbeyschaffen der Materialien zu seiner Geschichte, oder das Zusammenbringen der erforderlichen Notizen von allen diesen Secten werden würde. Nach seinen Aeußerungen in der Einleitung S. LXXV fand er dieß selbst, was man gern glauben wird, noch schwieriger, als er voraus gedacht hatte, denn er fand, daß ihm selbst mehrere in verschiedene Länder angestellte Reisen und der ausgebreitetste Briefwechsel in zwey Welttheilen nicht alles, was er bedurfte, verschaffen konnten; aber sein Eifer ließ sich weder ermüden, noch niederschlagen, und die Frucht davon ist das vorliegende Werk.

Was nun wirklich darin von ihm geleistet worden ist, verdient gewiß dankbar erkannt zu werden, und zwar nicht bloß wegen der Mühe, womit es erworben werden mußte, sondern auch wegen des Erwerbs selbst, und wegen des Werths des Erwerbs, der dadurch gewonnen wurde. Hätte man auch weiter nichts dadurch erhalten, als eine historische Zusammenstellung der verschiedenen Secten selbst, welche seit einem Jahrhundert unter Christen, und Juden, und Mohammedanern, und ihren verschiedenen Hauptparteyen, theils zum Vorschein kamen, oder in eine neue Form sich hineinbildeten, theils veralteten und verschwanden, so wäre schon damit, und zwar nicht nur dem künftigen Historiker, der einst den Religionszustand des achtzehnten Jahrhunderts zu beschreiben hat, sondern auch jedem aufmerksamen Beobachter der Zeit, der an dem jetzweiligen Stande der Religiosität in der Welt Antheil nimmt, kein kleiner Dienst gethan. Schon die allgemeine Uebersicht der Richtung, die der religiöse Sectengeist bey seinen Verirrungen in die-

sem Zeitraum nahm, welche dadurch möglich gemacht wird, muß für ihn höchst interessant seyn; aber es ist mehr, als eine solche allgemeine Uebersicht, die man dadurch erhält. Von mehreren einzelnen Secten und Parteyen sind hier sehr specielle und sehr anziehende Notizen sowohl über ihre Entstehung und Schicksale, als über das Eigenthümliche, wodurch sie sich unterscheiden, gesammelt und niedergelegt; und dieß ist hier nicht bloß in Ansehung der bekanntern oder der weiter verbreiteten und schon seit längerer Zeit bestandenen geschehen, über welche man schon Nachrichten genug, oder über die man sie nahe bey der Hand hat, sondern es ist vorzüglich in Ansehung solcher Parteyen geschehen, die zum Theil nur eine locale oder eine ephemere Celebrität erlangt haben, oder deren Existenz wegen der Entfernung, wegen der Dunkelheit ihres Ursprunges, wegen ihres beschränkteren Wirkungskreises, oder wegen anderer Ursachen weniger allgemein bekannt geworden ist. So wird hier auch der Gelehrte, der sonst in diesem Theile des Gebiets der Religionsgeschichte nichts weniger als ganz fremd ist, auf mehrere Nahmen von Secten und Sectirern stoßen, die er vielleicht nie vorher gehört hat. Er wird mit noch größerem Vergnügen auf Notizen von andern stoßen, von denen er sich schon längst eine genauere Kenntniß gewünscht hat, die ihm durch die Unzugänglichkeit der Quellen, aus denen sie allein geschöpft werden kann, erschwert wurde; aber mit nicht geringerem wird er hier auch bey solchen, die ihm schon vorher bekannt genug waren, auf bestimmtere Angaben, auf treffendere Züge in der Schilderung ihres Geistes, und zum Theil auch auf neuere Ereignisse in ihrer Geschichte stoßen, die nur von einem Beobachter und Sammler in der Lage

und in den Umständen des Hrn. Bischofs zusammengebracht werden konnten. Dieß ist ganz besonders der Fall in Ansehung einiger Secten, die in Frankreich selbst zur Existenz kamen, oder sich hier am weitesten verbreiteten, wie in Ansehung der Verehrer des Herzens Jesu (*les Cordicoles*); Th. I. S. 333 . . . 370; der Convulsionärs, S. 379 . . . 400; der Illuminaten und Martinisten; S. 400 . . . 431; der Gesellschaft der Opfer (*Société des Victimes*), Th. II. S. I . . . 16; der Fanatiker von Avignon, S. 17 . . . 27, und der Theophilanthropen, S. 55 . . . 171. Denn das Meiste, was man hier von ihnen erfährt, mußte aus Quellen geschöpft werden, die außer Frankreich gar nicht bekannt, ja zum Theil aus Schriften und Documenten genommen werden, die selbst in Frankreich niemahls in das größere Publicum gekommen sind.

Dabei hätten wir bloß gewünscht, daß es dem Hrn. Bischof gefallen haben möchte, seine Sammlung — nicht in einer andern — sondern nur in einiger Ordnung aufzustellen. In der Einleitung hat er S. 70 selbst bemerkt, daß vielleicht alle zusammen in zwey große Familien vertheilt werden könnten; nämlich in die deistische, und in die enthusiastische, oder in solche, die sich zum Deismus hinneigen, und in andere, die eine schwärmerische Tendenz haben. Wir finden bey dieser Classification das Bezeichnende der ersten Gattung nicht ganz richtig aufgefaßt, oder doch nicht ganz gerecht angewandt — denn der Verf. bringt ja Calvinisten und Lutheraner, Wiedertäufer und Socinianer, in diese Familie zusammen: wenn er sie aber nur in diese zwey Classen gebracht, oder nach der Zeitfolge ihrer Entstehung, oder nach den Hauptkirchen, aus

deren Mitte sie hervorgingen, oder nach den verschiedenen Ländern, in denen sie sich ansetzten, oder auch nur nach dem Alphabet geordnet hätte, so könnte man sich doch etwas leichter zwischen ihnen zurecht finden. Jetzt wird man bloß darin eine Spur von Ordnung gewahr, daß die Jüdischen und Mohammedanischen Secten nicht unter die Christlichen eingemischt, sondern besonders nach diesen aufgeführt sind (wiewohl doch selbst zwischen sie hinein noch die Christlichen Jacobeo's oder Sigillisten gekommen sind); bey der sonstigen Stellung von diesen aber hat der Zufall, dem sie überlassen blieb, so seltsam gewaltet, daß eine der unbekanntesten und obscursten, wie der unbedeutendsten, die Secte der Glassiten und der Sandemannianer, an der Spitze der ganzen Reihe steht.

Aus der Veranlassung dieser Glassiten können wir aber nicht umhin, überhaupt zu bemerken, daß weder die Welt, noch die Wissenschaft Etwas dabey verloren haben würde, wenn sie auch von mehreren der Menschengattungen, welche in diesem Werke aufgeführt sind, nie Etwas erfahren hätte. Dabey denken wir nicht zunächst an diejenigen Schwärmerarten, die sich durch ihren Geist oder durch ihre Phantasie völlig aus dem Gebiet des gemeinen Menschenverstandes hinaus in den unendlichen Raum des leeren und reinen Unsinnns hinüberschwingen ließen. Ein besonderer Grad des Excentrischen in diesen Schwingungen verdient immer auch, von der Geschichte markirt zu werden; aber man stößt hier auch zuweilen auf Mahmen von Sectirern, die sich theils durch die Natur der fixen Idee, welche sie aufgefaßt haben, theils durch den wilden Eifer, womit sie für etwas an sich ganz Unbedeutendes

streiten, als beynahe völlig verrückte Fanatiker ankündigen, wie die Mareschalisten und Philister Th. I. S. 44, die Listers und Antilisters S. 61, die Dackchristen S. 63, und die Jumper oder Springer S. 83, und diese hätten um so eher unerwähnt bleiben können, da sich meistens auch keine nur einiger Maßen bestimmte und sichere Nachrichten von ihnen geben ließen. Aus andern Gründen möchte sich hingegen bezweifeln lassen, ob andere Menschengattungen, welche man hier als eigene Secten aufgeführt findet, wie z. B. die Gafnerianer S. 299, oder die neuen Pelagianer Th. II. S. 40, auch unter diese Kategorie gebracht werden können; daraus ist jedoch nur eine Ueberfülle des Repertoire erwachsen, durch die man in andern Hinsichten gewonnen hat.

Noch weniger wird sich der billige Beurtheiler eines solchen Werkes darüber wundern, oder daran stößen, wenn er darin zuweilen auch auf einzelne nur halb wahre oder auch wohl ganz falsche Angaben, auf unrichtig dargestellte Thatsachen, oder auf unsichere und einseitige Urtheile stößt. Bey der Unermesslichkeit der Notizenmasse, welche darin gehäuft ist, und aus allen vier Welttheilen zusammengebracht — noch mehr aber bey der Beschaffenheit der Quellen, aus denen sie zum Theil geschöpft werden mußte, war es ganz unverhütbar, daß sich auch Fehler und Irrthümer hier und da einschleichen mußten. Wenn man nur bedenkt, daß und wie oft der Verfasser gezwungen war, sich an bloße Relationen der Reisenden, an mündliche Berichte, die er selbst auf seinen Reisen einzog, oder auch an Angaben von kleinen Zeit- und Flugschriften zu halten, die ihm zufällig in die

Hände kamen, und wie selten es dabey dem fremden, mit den meisten Localverhältnissen unbekanntem, auch wohl mit der Sprache nicht ganz bekannten, Gelehrten möglich seyn konnte, die Sicherheit und Zuverlässigkeit der auf einem dieser Wege erhaltenen Notizen zu beurtheilen, so muß man sich wahrhaftig wundern, daß sich des Unrichtigen nicht mehr eingeschlichen hat. Wirklich war dieß die Empfindung, welche nach dem Durchlesen des verhältnißmäßig langen Artikels bey uns zurückblieb, der Th. II. S. 180 . . . 269 den Protestanten gewidmet ist. Dem eifrigen und überzeugten katholischen Theologen mußten sich wohl alle die Erscheinungen, die der Zustand der protestantischen Theologie im letzten Jahrhundert darstellt, in einem ganz andern Lichte zeigen, als sie uns erscheinen können: aber es war zugleich unmöglich, daß der Französische katholische Theologe mit dem Historischen aller dieser Erscheinungen gehörig bekannt werden konnte. Er mochte im Allgemeinen erfahren, daß einmahl hier oder da von einem protestantischen Gelehrten diese oder jene dogmatische Meinung vertheidigt, diese oder jene neue Erklärung einer Schriftstelle vorgeschlagen, oder auch neue Zweifel gegen eine alte Meinung und eine alte Erklärung vorgebracht wurden. Er mochte durch unsere theologische Journale, oder durch unsere Acta historico-ecclesiastica mit den Titeln der Schriften, worin dieß geschehen war, mit ihrem Inhalt im Allgemeinen, und auch mit dem Urtheil unserer Journalisten darüber, bekannt geworden, ja es mochten selbst mehrere dieser Schriften in seine Hände gekommen seyn: aber um aus diesen einzelnen Erscheinungen auf das

Ganze unsers theologisch = wissenschaftlichen und unsers religiösen Zustandes zurückschließen zu können, hätte er noch eine Menge von andern Datis haben müssen, die für den auswärtigen und für den katholischen Gelehrten vielleicht nie erlangbar sind. Für ihn wird das freyere Spiel des protestantischen Geistes, so sehr er ihm auch in der Nähe zusehen mag, immer etwas Fremdes und Ungewohntes behalten, durch das sein Urtheil darüber verfälscht werden muß. Dem ersten kann, was wir gewiß nicht zu bedauern haben, unser literarisches Wesen und Treiben mit allem Kleinen und Kleinlichten darin niemahls ganz anschaulich gemacht werden, daher kann er auch von den einzelnen Erscheinungen nicht leicht eine ganz richtige Ansicht bekommen. Dieß bemerkt man dann auch vielfach in der Darstellung, welche hier davon gemacht ist. Es ist zum Erstaunen, wie viele Notizen von unserer neueren theologischen Literatur der Verfasser zusammengebracht hat. Die kleinen Unrichtigkeiten, welche hin und wieder mit falsch gehörten oder gelesenen, und also auch falsch geschriebenen, Nahmen, wie Fichten, Walteville, Schelging, Stretzinger, Flag, Dregizen, oder mit etwas entstellten Büchertiteln mit unterlaufen, bedeuten sehr wenig, da sie leicht verbessert werden können. Aber schon aus ihrer bloßen Stellung verräth sich die Art, wie sie sich zusammengefunden haben, und daraus erkennt man auf den ersten Blick den Sammler, der dabey in eine ihm ganz fremde Welt gekommen ist. Es würde daher zu nichts führen, wenn man über seine Ansichten mit ihm streiten wollte, denn er kann nie einheimisch in dieser Welt werden: doch hat er dabey in

Ganzen noch so Manches richtiger gesehen, als man es dem fremden Beobachter zutrauen konnte; daß man über seinen Th. II. S. 180 geäußerten Vorfaß, die Bossuetsche Geschichte der Veränderungen des protestantischen Lehrbegriffs noch in einem eigenen Werke bis auf unsere Zeit herab fortzuführen, nicht erschrecken kann. Wir müssen zwar dem Hrn. Bischof rathen, vor der Ausführung dieses Vorhabens über den ganzen von ihm gesammelten Vorrath der Notizen noch eine sorgfältige Revision anzustellen. Es sind einige ganz falsche darunter, wie z. B. die Notiz Th. II. 249 von einer "crise violente d'une incertitude générale sur le fondement même de la religion et de la morale écrite par Spittler", welche zunächst das berühmte Preussische Religions-Edict vom 9. Julius 1788 veranlaßt haben soll. Es wird noch nöthiger seyn, daß diese Notizen ihrer Zeitfolge nach besser geordnet werden müssen, damit nicht, wie es hier zuweilen geschehen ist, Erscheinungen aus dem Zeitraum vom J. 1760 . . . 1770 unmittelbar mit Erscheinungen aus dem Jahrzehend 1790 . . . 1800 zusammenkommen. Am nöthigsten wird es jedoch seyn, daß auch mit historischer Treue bemerkt werden muß, was und wie die Erscheinungen eines jeden Jahrzehends auf den Geist unserer Theologie gewirkt haben, damit nicht, was hier noch öfter geschehen ist, solche, die völlig wirkungslos geblieben sind, in Einer Reihe mit den wichtigern und entscheidern aufgeführt werden. Alsdann aber glauben wir dem Hrn. Bischof dafür bürgen zu können, daß sich gewiß keiner unserer gelehrten Theologen auch durch die offenste Darlegung seiner An-

sichten von dem Zustande unserer Theologie und seine Urtheile über ihre Tendenz, so verschieden sie von den unsrigen seyn mögen, gekränkt fühlen oder glauben wird; und dieß können wir desto zuversichtlicher thun, weil wir glauben, es ihrer Denkungsart sicher zutrauen zu dürfen, daß er ihnen selbst schon durch diese Schrift und durch die mehrfach darin ausgelegten Beweise der zartesten Gewissenhaftigkeit, der redlichsten Wahrheitsliebe, des regsten Eifers für das Gute, und der entschlossensten Festigkeit in seiner Vertheidigung noch achtungswerther, als vorher, geworden ist.

J. W. M. V.

München.

Von F. N. Fleischmann: *Baierisches Künstler-Lexicon*, von Felix Joseph Lipowsky. Erster Band, von A . . . O. Dedication und Vorrede XVI, 248 S. in Octav. 1810.

Hr. Lipowsky hat mehrere Jahre lang zu einem Baierischen Künstler-Lexicon Materialien gesammelt, verschiedene Manuscripte benutzt, und auch von einigen Gelehrten, unter welchen sich die Herren von Obermayer, von Arctin, von Stetten und von Dörner auszeichnen, schätzbare Beiträge erhalten. Er tritt nun mit dem ersten Theile seines Werkes auf, ob er gleich zweifelt, daß es den höchsten Grad von Vollkommenheit erreicht habe. Unstreitig enthält dieser Theil viele interessante Notizen: allein das ganze Werk scheint nach einem unrichtigen Plan angelegt zu seyn. Denn unter dem Nahmen der Baierischen Künstler hätten nur diejenigen Artisten begriffen seyn müssen, welche in dem ehemahligen Baierischen Kreise oder Churfürstenthum geboren sind, und

geblühet haben, nicht aber diejenigen, welche Län-
 dern und Städten angehören, die erst seit kurzer
 Zeit mit dem Königreiche Baiern vereinigt wor-
 den sind. Dadurch, daß der Verfasser seinen
 Plan zu weit ausgedehnt hat, kömmt es nun,
 daß hier viele Künstler erwähnt werden, welche
 man gar nicht zu den Baierschen rechnen kann;
 Ausländer und Fremdlinge, welche entweder nach
 Baiern berufen worden sind, oder sich daselbst
 eine Zeit lang aufgehalten haben. Wer wird
 Albrecht Dürer, Holbein und noch mehrere An-
 dere in einem Verzeichniß Baierscher Künstler
 aus dem Grunde suchen, weil ihre Geburtsorte
 mit Baiern vereinigt sind? Wollte aber der Ver-
 fasser einmahl alles umfassen, was gegenwärtig
 in politischem Verstande zu Baiern gehört, so
 hätte er auch von den zahlreichen Künstlern, wel-
 che sich in Nürnberg, Augsburg u. s. w. hervor-
 gethan haben, genauer und vollständiger handeln
 müssen. Die Geschichte der Kunst kann nicht von
 politischen Veränderungen und den Ereignissen des
 Tages abhängen; sie soll den Gang zeigen, den die
 Kunst in einem Lande in verschiedenen Zeiträumen
 genommen hat, und nimmt nur dann auf die poli-
 tische Geschichte Rücksicht, wenn etwa die Verände-
 rung der Regierung dem Flor der Künste nachthei-
 lig oder vortheilhaft gewesen ist.

Halle.

Op.

Bitte an deutsche Aerzte, ihre Kranken nicht arm
 zu machen. Nebst einer Beigabe von praktischen
 Notizen. 1810. 79 Seiten in Octav.

Wir erwarteten in dieser Schrift etwas Neues
 oder Ausführliches über die Pflicht des Arztes, die

Kranken mit so wenigen Kosten, als es die Umstände zulassen, zu behandeln. Allein die Bitte enthält nichts, als das Bekannte, daß der Arzt überhaupt gut und wohlfeil heilen; Unbemittelten keine theure Arzneyen verschreiben; die Arzneyen nicht mit unnöthigen Säften, Naphthen und andern das Hauptmittel schwächenden Zusätzen vermischen; keine theure Gestalten, z. B. viel kleine Pulverabtheilungen statt Pillen, wählen; keine einfache Mittel, die aufgegossen werden sollen, durch lange Abkochungen schwächen, aber auch da nicht sparen solle, wo kräftige theure Mittel die Krankheit abkürzen können, und was dergleichen mehr. Dieß alles ist in einer Einleitung vorgetragen, welche nicht dazu geeignet ist, die Sache mit Gründlichkeit zu untersuchen, und von allen Seiten zu erwägen. — Nicht die Aerzte haben es allein auf ihrem Gewissen, wie es ihnen der Verfasser zuschieben will, daß sie ihren Kranken Kosten verursachen, die erspart werden könnten, sondern mehr noch, die Lehrer, die Schriftsteller und die Kranken selbst. Was können die jungen Aerzte dafür, daß sie theure Arzneyen verschreiben, wenn sie nie cito, tuto et jucunde zu heilen gelehrt wurden? Hat nicht der von seinen ehemahligen Verehrern jetzt schon vielfältig verwünschte Brownianismus und die noch sich breit machende Naturphilosophie in neueren Zeiten die reizende Heilart, und damit die theuersten Heilmittel, in Gang gebracht, mit beständig verächtlichem Hinblick auf die einfache Heilart der erfahrensten Aerzte der Vorzeit? War nicht des Haschens der Schriftsteller aus diesen Schulen nach Erfindung neuer Arzneymit-

tel kein Ende, um nur den alten sichern Weg der längeren Bekanntschaft eines erprobten Mittels mit Prahleren verlassen zu können? Oder mit großen Dosen heroischer Mittel auf die Natur Sturm laufen zu dürfen? — Und werden denn nicht die Aerzte von ihren Kranken selbst zum Verschreiben unnützer und theurer Arzneien, zum Verlängern der Cur, und zum Thun, was nicht seyn sollte, mit Gewalt gezwungen? So lange der Patient nur nach der Zahl der Recepte und Besuche bezahlt, und nach den Medicinal-Taxen so zu bezahlen berechtiget ist, wird er auch mehr Recepte und mehr Besuche erhalten, als wenn er nach der geleisteten Hülfe besohnte. Bekömmt denn der Arzt, der mit einem einzigen Brechmittel einem gefährlichen Fieber gleich im Anfange ein glückliches Ende macht, je so viel zur Belohnung, als derjenige, der den Patienten mit einem reizenden oder schwächenden Heilverfahren Monathe lang herumzieht, und statt sechs Pfennigen eine Rechnung von hundert Thalern dem Apotheker zu verdienen gibt? Hat nicht der Arzt, der nur rathet und nicht verschreibt, gewöhnlich gar keine Belohnung zu erwarten? Jedermann weiß, daß eine Aderlässe, zu rechter Zeit verordnet und angewendet, vom Tode retten kann. Aber hat man wohl je gehört, daß ein gewöhnlicher Arzt, der sie zur rechten Zeit verordnete, nur so viel für seinen guten Rath bekommen hätte, als der Wundarzt, der sie verrichtete? Nur diejenigen Aerzte, welche bereits in gutem Ansehen stehen, und in einer glücklichen Lage sind, können einfach rathen, verordnen und curiren; die andern hingegen zwingt

1680 G. g. A. 168. St., den 20. Oct. 1810.

das Vorurtheil des Publicums, die Medicinal-Taxe und der Umdank der Patienten, anders zu handeln, wenn sie nicht bey einem einfachen Heilverfahren verhungern wollen.

Rostock.

Gern machen wir eine Ausnahme in der Ablehnung auswärtiger kleiner Gelegenheitschriften mit einer solchen Schrift unsers ehemahligen Mitglieds und Privatdocenten, jezigen öffentlichen Professors der Griechischen Litteratur, Immanuel Gottl. Zutschke; sie ist überschrieben: *Disputatio de progressu humanitatis studiorum in Germania*, 1810, Quart 32 Seiten, und verdient eine rühmliche Erwähnung. So viel wir sehen, hat der Hr. Professor eine uns ganz unbekante Schrift besonders in den Augen, in welcher behauptet wird, die Genies nähmen im nördlichen Deutschland ab, je mehr man sich der Ostsee nähere. Der Hr. Professor gehet von der Einschränkung der Behauptung vom Einfluß des Clima auf die Fähigkeiten und Anlagen der Menschen aus. Die früheste Cultur der Deutschen erfolgte durch die Christliche Religion und Ausübung der Religionshandlungen in Lateinischer Sprache; aus dieser folgte die dadurch veranlaßte Erlernung dieser Sprache in den Klöstern und Klosterschulen; Karls des Großen Bemühungen in Beziehung auf sie, mit der Anlegung der Städte seit der Zeit Heinrichs I., Königes der Deutschen. Nun war eine *disciplina civilis* möglich; auf diese ward gegründet eine *libertas civilis*, und auf sie folgte auch eine *eruditio*.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

169. Stück.

Den 22. October 1810.

Göttingen.

Oken

In der Versammlung der königl. Societät am 29. September d. J. traf es sich so, daß Hr. Prof. Oken aus Jena, bey seinem hiesigen Aufenthalt während der Ferien, als correspondirendes Mitglied zugegen war, und einen Aufsatz über die Erkenntniß des Muschelthiers aus der Schale, und über die darauf gründbare natürliche Classification dieser Thiere, vorlegen und erläutern konnte. Seine Ideen hierüber hat er zugleich durch Vorzeigung einer Reihe von Muschelschalen aus dem hiesigen Museum anschaulich gemacht. Folgendes ist ein Auszug davon.

In früheren Zeiten hat man die Muscheln bloß nach der Form und Farbe der Schalen, und nach dem Wohnorte unterschieden. Linne hat durch seinen glücklichen Gedanken, die Zähne des Schloßes als das Unterscheidungszeichen zu wählen, den Grund zu einer bessern Anordnung gelegt. Die Zähne haben allerdings einen großen Werth in der Organisation der Muschel; allein wenn sie auch wirklich beständig wären, wie sie es bekanntlich nicht

sind, wenn sie auch jedesmahl verschieden oder übereinstimmend wären, wenn es die eigentlichen Thiere sind; so geben sie doch nicht die geringste Idee von dem Bau des Thieres, so daß man eine Menge Schlußzähne seinem Gedächtniß eingepreßt haben kann, ohne nur eine Ahnung von dem die Schale ausfüllenden Fleische zu haben. Es wäre ohne Zweifel vortheilhaft, Kennzeichen an der Schale selbst zu finden, welche zugleich der Abdruck des Thiers wären. Bey seinen physiologischen Untersuchungen über die Bedeutung der Theile wurde Hr. Prof. O. endlich auch auf die Bedeutung der Muschelschalen geführt, und von dieser auf die Erkenntniß des Thiers aus der Schale. In der Reihe der gliederlosen, antliglosen Thiere bezeichnen die Muscheln das Athmungssystem durch die Menge und Größe der Kiemenblätter und der Kiemenröhren. Der Eingeweidbeutel, aus Darm, Leber und Nogen bestehend, ist von den vier Kiemenblättern ganz eingeschlossen, um diese liegt der Mantel, welcher sich bey vielen als Kiemenröhren verlängert. Durch diese Röhren zieht das Thier nicht bloß das Wasser zum Athmen, sondern auch seine Nahrung ein, und gibt durch sie seine Excremente von sich. Auch die Eyer werden in den Kiemenblättern ausgebrüet. Alles mithin, was das Thier thut, ist vermittelt durch die Athemorgane — es ist eine bloße Brust- oder Kiemenhöhle, in der der Bauch und der Mund steckt. Der Mantel, als bedeckend die Kiemen und sich in die Röhren verlängern, ist die Haut dieser Brusthöhle — die Schalen also die Deckel der Kiemen. Was die Kiemendeckel der Fische sind, das sind die Schalen der Muscheln, das sind unsere Rippen. Die Muschelschalen sind eine Reihe verwachsener Rippen. Dieses vorausgesetzt, kann das Folgende kurz angethan werden.

Die Schalen sind ein vorn gespaltener Thorax, und bedecken den Leib an den Seiten. Die Schloßzähne sind der Rückgrath. Denken wir die Muscheln als höhere Thiere, so werden die Schalen an der Schulter und an der Hüfte festhängen. Die beiden Schließmuskeln sind demnach als **Schulter- und Hüftmuskeln** zu betrachten; an jenem liegt der Mund, an diesem der After nebst den Athemröhren; und so ist der sonst sonderbare Bau der Muschel klar. Es gibt auch Wasserlarven, welche durch den After athmen. Die Muscheln sind bleibende Wasserlarven. — Der Schulter- und Hüftmuskel machen Eindrücke in die Schale, wo sie festgewachsen sind; sie nähern sich aber in manchen (z. B. Aустern) so sehr, daß sie in Einen zusammenfließen. Diese sind einmuskelige, jene zweimuskelige Thiere, und beide sind, wie man wohl denken kann, sehr verschieden. Aber auch der Mantel klebt an der Schale fest, und hinterläßt Spuren; und diese sind es vorzüglich, welche die Form und die Organe des Thiers verrathen, und welche der Hr. Prof. D. zum Eintheilungszeichen der Familien erhebt. Wenn die Röhren köstlich, oder äußerst klein sind, so ist natürlich der Mantel ringsum angewachsen von einem Muskel zum andern, und der Manteleindruck oder die Mantelfurche ist scheibenförmig: so in der Mahlermuschel, in den Herzmuscheln, in *Chama cor*, in der Riesmuschel, Aустern und in allen Einmuskeligen. (Es gibt auch vielmuskelige, welche aber Hr. Prof. D. jetzt nicht in Betrachtung zieht.) Sind aber Röhren vorhanden, so machen sie da, wo sie sich aus dem Mantel entwickeln, auch eine Furche, welche von dem Hüftmuskel an quer durch die Schale gegen die Mantelfurche läuft, und sich gewöhnlich mit ihr zu einer Hakenform vereinigt, dergleichen sind

die Gienmuscheln, Korbmuscheln. Dieses gibt schon zwei große Abschnitte in den zweymuschelichten. Die Hakenform kömmt aber wieder auf zweyerley Art vor: die beiden Furchen laufen entweder mit ihren Spizen zusammen, oder die Mantelfurche ist viel länger, so daß sie die Köhrenfurche in der Mitte aufnimmt. Die Hakenform geht in die Form eines Fischangels über; so in den Dünnmuscheln und in mehreren Scheidenmuscheln. Dieses sind die Hauptbildungen, von denen sich Hr. Prof. D. theils durch eigene Zerlegung während seines Aufenthaltes am Meere, theils durch die Vergleichung von Poli's Meisterwerke, überzeugt hat, daß die Thiere sich gleich sind, wenn es diese Furchen, und ungleich, wenn diese verschieden sind. Er hat zu diesem Behufe schon eine große Menge von Arten theils in dem reichen herzogl. Cabinet zu Jena, theils in der musterhaften und beträchtlichen Sammlung des Armenvorsteheramts-Verweisers Schindt zu Gotha, durchgearbeitet, und gefunden, daß in unsern Systemen Schalen von den widersprechendsten Thieren beisammen stehen. Mehrere Gattungen müssen gemacht werden, besonders ans den Linneischen Solenes, Tellinae, Chamae, wofür durchgängig die Anatomie des Thiers spricht; aber auch eben diese Kennzeichen werden wieder manche neue Gattung, welche in unserer Zeit heerweise entstehen, einziehen. Die ohne Kenntniß des Thiers, oder was dasselbe ist, ohne Abdruck aufgestellten Gattungen müssen immer zweifelhaft seyn, und manche sind bey dem ersten Blicke unstatthaft. — Nun zu einiger Anwendung der neuen Kennzeichen. Die wahren Scheidenmuscheln haben eigenthümliche, nicht zu beschreibende, Furchen. Solen strigilatus aber, und radiatus und ballatus, und noch einige andere, weicht ganz von *S. filiqua* etc. ab. Die beiden er-

ken haben die Angelfurchen, wie die Dännmuscheln. Unter diesen fand der Hr. Prof. D., daß die *Tellina lactea* und *pensylvanica* eine Scheibenfurche haben, und mithin das Thier von den Tellinen getrennt werden müsse. Poli hat es ihm nun von der ersten bewiesen. Auch muß das Thier in *Venus tigerina* hieher gehören. Die Furchen sind dieselben. Ganz gewiß ist es keine *Venus*. *Tellina Remies* weicht auch von den wahren Tellinen (z. B. *T. virgata*) ab, doch nur sehr wenig — eben so *Tellina Spengleri* u. a. *Mytilus rugosus* ist durchaus kein *Mytilus*; dasselbe hält der Hr. Prof. D. von *M. pholadis*. *Chama gigas* steht ganz falsch unter *Chama*, noch unrichtiger aber in der Familie der Herzmuscheln; sie gehört zu den Aустern. Hätte man Kumpf gehörig gelesen, so würde man schon durch ihn Wink dazu erhalten haben. *Chama hippopus* darf keine eigene Gattung (Genus) bleiben. Die Archen müssen der Mahlermuschel ganz nahe gerückt werden. Die eigentlichen *Myae* stellen sich neben die *Pholaden*, und beide in die Nachbarschaft der Tellinen. — Die Aenderungen sind zu zahlreich, als daß mehr als bloße Beispiele gegeben werden könnten. Eines glauben wir jedoch herausheben zu müssen. Es ist wenigstens der Weg zur natürlichen Classification gebrochen — man ist nun im Stande, aus der Ansicht der Schale zu sagen, wie das Thier gebauet ist, ob es Athemröhren hat oder nicht, ob es Schultern und Hüfte hat oder nicht; und da wir wissen, daß diejenigen, welche Röhren und eine Angelfurche haben, gewöhnlich, wie die *Solones*, senkrecht im Sande stecken, die mit der Hakenform aber (*Veneres*) meistens nur obenauf liegen: so können wir auch nicht ohne Zuversicht aus dem Bau der Schale auf den Wohnort und die Lebensart der Thiere schließen.

Paris.

Mémoires de l'Académie Celtique, ou Recherches sur les antiquités Celtiques, Gauloises et Françaises — *Tome deuxième. Hest IV. V. VI.* (s. oben S. 1657 f.) 1808. 466 Seiten.

Den Anfang macht von Hrn. Alexandre Le noir Mythologie Celtique du Dragon de Metz, nommé Graouilly. An dem Bettage vor Himmelfahrt (fêtes des rogations) war ehemahls ein Umzug in der Stadt Metz und in mehr andern Städten, um eine gute Ernte vom Himmel zu erbitten, in welcher ein Bild (mannequin) von einem Drachen herumgetragen ward. Dieses hieß Graouilli, in Rouen, Gargouille; daß es der Ritter St. George ist, wird wahrscheinlich; ähnliche Betgenden vom St. Element, von der heil. Margarethe, die den Drachen fesselt, vom heil. Marcell, St. Romain. Daß aber der Drache zu Colchis, das Seeungeheuer, das Perseus tödtet und die Andromeda befreuet, daß die Gestirne herbegezogen, und aus ihnen die Legende abgeleitet werden soll, gehet sehr weit. — S. 21 Hr. Graf Sorgo, von Ragusa, über die Sprache und Sitten der Slavischen Völker; eine nackte Uebersicht; zudem verwendet er sein Sprachstudium zum Etymologistren, und leitet alles, auch Wörter in andern Sprachen, aus dem Slavischen ab, die Nation selbst von den Skythien; womit nichts gewonnen ist, indem auch dieß wieder ein Gemeinnahme für ostnordische Völker ist. — S. 64 Hr. Girault Etymologie (bloß, Ableitung) von Gebräuchen in den vornehmsten Epochen des Jahres und des Lebens: z. B. Neujahr, Carneval s. w. Was die alten Galier dabey gewinnen sollen, sieht man nicht. Ohne alles Vorbild oder Vorgang entstehen solche Feste

ganz nach der Natur unter allen Völkern; und daß benachbarte, eingewanderte, vermischte Völkerschaften einander ähnlich sind oder werden in Gebräuchen, verstehet sich von selbst; ohne daß man Kirchenfeste und Volksgebräuche von Griechen, Römern, Kelten, ableiten müßte; die Vergleichung unter und gegen einander kann vielleicht unterhaltend seyn. — Daß man die Nahmenstage feiert, statt des Geburtstages, stammt aus den Zeiten her, da die Nahmen von den Heiligen des Tages entlehnt wurden, und man weiter hin wohl den Heiligen, aber nicht den Geburtstag, im Gedächtniß behalten hatte; (Wegfallen müßte also der Eine, wenn der Andere, der Geburts-, oder der Nahmenstag, gefeiert wird, seitdem wir sehr wohl die Geburtstage wissen.) Daß wir den Huth abziehen, also das Haupt entblößen, blieb aus der frühern Zeit, da der Sklav und Leibeigene ein ausgezogenes Haar dem Herrn darreichte, zum Beweis der Ergebenheit; Nachher bot man den entblößten und gebeugten Kopf bloß dar, um die Unterwerfung anzudeuten. Da immer in jenen Zeiten manches Volk einem fremden unterworfen ward, dessen Sprache es nicht verstand, so ist kein Wunder, daß so viele äußerliche Zeichen und Gebräuden, zumahl im Mittelalter, in Gebrauch kamen, welche bedeutend waren und noch sind. — Recht eigentlich zum Zwecke gehören S. 118 eingerückte Proben von zwey Dialecten des Bretonischen (der Sprache in Bretagne): diese führen weiter, als Etymologisiren. Einige Alterthümer in Kupfer findet man zu S. 113 beygebracht, aber es sind Römische, und aus Caylus entlehnt. — Ein gut geschriebenes Eloge von einem Mitgliede, **Besnard**, Ingenieur, General-Inspector der Brücken u. Chausséen.

Im fünften Hefte: **Louis de Mussat** kritische Briefe über den Anfang des Christenthums, und über

1688 G. g. N. 169. St., den 22. Oct. 1810:

den Kalender der Gallicanischen Kirche, in Ansehung der Benennungen der Tage nach den Heiligen; aus dem kirchlichen Ritual zusammengestellt, das aber das Keltische Alterthum nicht angeht. Jetzt ist der Jänner und Februar geliefert (s. weiter unter die übrigen Monathe). Reveillere Lepaux gibt Bericht von verschiedenen Erdhügeln, zum Theil mit einer Einfassung, und von großen Denksteinen im Departement Maine und Loire, die er für Keltisch hält, mit einem Lager Cäsars bey Point de Cé. — Traditions et Usages de la Sologne (Aberglauben aus der Klosterstube), von Hrn. Legier du Loiret. Hr. de Boreal widerlegt Hrn. Mongez, der in einer Vorlesung im Institut Jul. Cäsars Glaubwürdigkeit bezweifelt hatte, in der Nachricht von einem Signal durch die Stimme von Mehreren, die in einer Reihe von bestimmten Plätzen bis in sehr entfernte Plätze einander Nachrichten mittheilen (de bello Gallico VII. 3), wo innerhalb 15 Stunden in einer Entfernung über 49 Lieues von Orleans bis an die Grenzen von Auvergne, eine Nachricht auf diese Weise gegeben worden ist. — Hr. Mangourit spricht lebhaft gegen die Mißbräuche der Etymologien, besonders in den Personen- und Ortsnamen, wie sie Bacon gemacht hat (Gött. gel. Anz. 1809 S. 1425 f.); und de Grave in La Republique des Champs Elysées spricht viel von den Verschiedenheiten der Namen, und ihrer Entstehung, aus denen sich auch das Alterthum der Familien erschen lasse, und darunter derer, die von Keltischer Abkunft seyn müssen, da ihre Namen Keltisch sind; die meisten dieser Art sind in Niederbretagne und in Wales. — (Diese Anzeige wird nächstens fortgesetzt.)

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

170. Stück.

Den 25. October 1810.

Leipzig.

Friedl

Bei Leo: Die schöne Baukunst, angewandt auf öffentliche und landwirthschaftliche Gebäude, Stadt- und Landhäuser, für angehende Baumeister, Bauliebhaber und Bauhandwerker. Erstes bis drittes Heft. Mit 31 Kupfern in Aquatinta-Manier, einem erläuternden Text (ohne Seitenzahlen) und einer Französischen Uebersetzung. (Von C. L. Grünig.) Querfolio. 1810.

Der Endzweck, welchen der Verfasser bey dieser Arbeit vor Augen hatte, war, dem Publicum ein Werk zu liefern, welches eine Sammlung solcher Gebäude enthält, deren Ausführung täglich vorkommt, ohne dabey zugleich so kostspillich zu seyn, wie die bisher erschienenen großen Werke. Rec. muß gestehen, daß der Verf. seinen Endzweck vollkommen erreicht hat, und daß seine Arbeit den Beyfall des Publicums in jeder Rücksicht verdient. Der Verf. hat den Kupfern bloß die Beschreibung der innern Einrichtung der Gebäude beygefügt, und sich aller Aeußerungen über die Regeln der Harmonie und des Geschmacks enthalten, denn nach

seiner richtigen Meinung muß sich der Künstler hierin von seinem eigenen Geschmack und Genie leiten lassen; überdieß da jeder möglichen Idee durch richtige und schöne Verhältnisse ein edles Ansehen gegeben werden kann. Der Verf. war zu bescheiden, indem er sich vor den ersten zwey Hefen nicht genannt hat, um die Urtheile sachkundiger Richter über seine Arbeit zu erfahren. Von der Zuschrift des dritten Heftes erhalten wir erst seinen Nahmen, mit der Nachricht, daß er seine Entwürfe selbst in Kupfer gearbeitet habe, und daß er jedes Heft zu dem sehr mäßigen Preise von 2 Thaler 8 Gr. überlassen kann, welches ihm sonst nicht möglich gewesen wäre, weil die Platten, in Aquatinta-Manier ausgeführt, nur wenige gute Abdrücke erlauben, und Papier und Druckerlohn noch außerdem beträchtliche Ausgaben machen. — Der erste Heft enthält acht Platten mit Gebäuden, und zwey mit der Griechisch-Jonischen Säulenordnung. Im zweyten Hefte findet man zehn Platten, denen noch eine eilfte mit einer Vörstellung der Vasen der beiden vorhergehenden Säulenordnungen (der Jonischen und Korinthischen) hinzugefügt ist. Im dritten endlich liefert der Verf. verschiedene Entwürfe zu mannigfaltigen Gebäuden. Als ein Werk zur allgemeinen Belehrung betrachtet, verdient es gebührendes Lob, denn die Wahl der Gegenstände ist glücklich und geschmackvoll, und das Technische mit Zartheit und Fleiß behandelt. Ueberall blickt des Verf. guter Wille hervor, den schönen Mustern der Brittischen Architecten nachzustreben, ohne dabey seine Individualität einzubüßen. In der Ueberzeugung, den Verdiensten des Verf. volle Gerechtigkeit widerfahren zu lassen, können wir den Wunsch nicht unterdrücken, daß er uns noch mit mehreren ähnlichen

170. St., den 25. Oct. 1810. 1691

lehrreichen Werken für die Jugend beschenken, und daß das Publicum ihn hinreichend unterstützen möge. Denn wahrlich ist dieses Werk ein neuer Beweis, daß sich unsere Kunstproducte mit den ausländischen vollkommen messen können.

Paris.

Diffen

Essai historique sur Platon et coup d'oeil rapide sur l'histoire du Platonisme depuis Platon jusqu' à nous. Par J. — J. Combes-Dounous, ex-législateur, et membre de quelques Sociétés littéraires. A Paris, chez Gautier et Bretin, libraires, rue Saint-Thomas-du-louvre. 1809. Zwey Bändchen, das erste auf 412, das andere auf 398 Seiten.

Die Geschichte des Platon füllt den ersten Band ganz, und den zweyten bis S. 75; alsdann folgt noch ein flüchtiger Blick auf die Geschichte des Platonismus bis auf die neuere Zeit. In der That ist eine durchgeführte Geschichte des Platonismus und seines Einflusses in verschiedenen Zeiten auch unter uns, wo jetzt alles nach Platon sich wendet, Bedürfniß; allein sie ist unmöglich, ohne tiefes Eindringen zuerst in Platons System selbst, womit im Zusammenhange steht die Hellenische Philosophie überhaupt, dann in die Lehren der Platoniker, z. B. des vielleicht mit Unrecht zu wenig gelesenen Plotin, und endlich ohne verständige Würdigung des jedesmahligen Zeitalters. Dahin gelangt Niemand, in dem nicht mit freyer Anschauung der Wirklichkeit Liebe und ernster Sinn für das höhere Leben sich verbindet, welches nicht mit dem Verstande allein gelebt wird, sondern auch mit dem Gemüthe. An eine Geschichte dieser Art konnte der Verf. nicht denken, und vielleicht ist noch viel Zeit, bis wir sie haben. Der Verf. beschäftigt sich besonders mit

der äußern Geschichte des Platon, also mit seiner Abstammung, seinen Reisen, und den Erzählungen der Kirchenväter über manches dahin Gehörige, wovon der Ungrund öfters gezeigt wird; ferner mit der Errichtung seiner Schule in der Academie, der Aufzählung seiner vorzüglichsten Schüler und dergl. Eben deswegen wird man hier nichts ausgeführt erwarten, was das besondere Verständniß des Platon und die specielle Geschichte seines Geistes betrifft, als über den Zusammenhang seiner Bücher, über die Tendenz der einzelnen, wie der Republik, des Timäus, oder über die Behandlung und das genauere Studium derselben, z. B. gleich des Timäus. Dazu würde vor allen Dingen ein Interesse erfordert werden, welches nicht minder die theoretische Speculation, als die Ethik umfaßte. Der Verf., wo er auf die Lehre des Platon trifft, interessiert sich besonders für die letzte, weil er die Christuslehre vorzüglich aus ihr herleiten will, und aus den Sätzen der Pythagorischen und stoischen Schule (man s. S. 111 des 2. B.), jedoch auch dieses, ohne tiefer einzugehen in irgend eines dieser drey.

Im Fortgange dieser Betrachtungen kömmt der Verf. dann zu harten Klagen über die Christen und über die Art, womit sie diese Lehren behandelt, wozu mit zusammengehört, was gleich im Anfange gesagt wird von der Freyheit jetziger Zeit, wo man über dergleichen Dinge offen seine Meinung sagen dürfe. Was von den Schicksalen der Platonischen Philosophie bis auf die neuern Zeiten hier zu lesen steht, verliert sich in die allgemeine Erwähnung dessen, was für das Emporkommen besserer Ansichten in den letzten Jahrhunderten gethan ist. Beiden Bänden sind Noten angehängt, welche einzelne Punkte erläutern, und zu manchen Behauptungen die Belege enthalten.

170. St., den 25. Oct. 1810. 1693

Leipzig.

Ben Gerhard Fleischer, dem jüngern, 1810. *h.*
Musaeos. Urschrift, Uebersetzung, Einleitung und kritische Anmerkungen von Franz Passow, Professor am herzogl. Gymnasium zu Weimar (ist jetzt nach Danzig abgegangen als berufener zweyter Director des Gymnasiums zu Jentkau bey Danzig). Octav 216 Seiten. Das Buch ist eigentlich eine Sammlung Fragmente, welche den Rahmen Musäus gehabt haben, oder was unter diesem Rahmen auf uns gekommen ist; und aus mehreren, jedem in seiner Art, bemerkenswerthen Stücken besteht, welche uns einen des Alterthums kundigen und von ihm begeisterten Hellenisten vor Augen stellt. Gleich kündigt ihn als solchen ein im hohen Schwung der Phantasie anhebendes Leben des Musäus an, welches eine neue Zusammenstellung von Nachrichten und Dichtungen gibt, die bereits in litterarischen Werken aufgeführt, jetzt aber mit mannigfaltiger Gelehrsamkeit ausgeschmückt sind; dieß ist überschrieben: Einleitung. Musaeos, der Athener. So wie jeder denkende Kopf die alten Sagen und spätern Dichter-Allegorien auf seine eigene Weise ordnet, so thut es auch Hr. P. auf seine eigene Weise. (Daß in dem frühesten Alter der Poesie von keinen Schriften zu sprechen ist, war lange vor uns etwas Bekanntes.) Darauf folgt II. Des Musaeos von Athen Werke. III, Sämmtliche Bruchstücke des Musaeos, zusammengestellt und mit gelehrten Bemerkungen und Muthmaßungen begleitet: alles mit einem Schwung des Geistes, der bey litterarischen Gegenständen nicht gewöhnlich ist. Wie viel dem Athenischen Musaeos (eher Musaios) wirklich angehörig und

echt, wie viel bloß bengelegt, untergeschoben und unecht gewesen seyn mag, wer kann das wissen! (Eine Zeit über müssen in Griechenland die religiösen Gesellschaften sehr im Gang, und in ihnen, in jeder andere, Gedichte im Gebrauch gewesen seyn, welche ohne eigenen Nahmen des Verfassers bekannt waren.) Daß *καταμοι*, *παρὰ λυσσις* oder *λυσσις*, und *αἰσσις* wohl einerley mit dem Gedichte *Ταλατ* gewesen seyn können, ist ein Urtheil des Hrn. P., dem wir gern beystimmen. Das um den Ceresdienst verdiente Geschlecht die *Encomeda* wird gegen die Schreihart *Encomida* vertheidigt, und Solons *ὄμοθυμα δὲ εὐρυίας* wird als die rechte Benennung behauptet. Beyläufig S. 42 sehen wir mit Vergnügen, daß Hr. P. auf eine Sammlung der Bruchstücke des Archilochus denkt; auch auf eine von Euphorion; imgleichen eine eigene Schrift über den Xenophanes und die Fragmente von ihm. Endlich von dem Musäus, dem Verfasser des kleinsten epischen Gedichts selbst, und von seinem Gedichte und dessen Werthe, mit glühender Phantasie geschrieben; und mit einer ähnlichen müßte auch das Original und die Uebersetzung gelesen werden. Das Zeitalter des Verfassers und des Gedichts gibt Hr. P. genauer an, als man vorher glaubte (selbst nach der Bestimmung des Hrn. Prof. Hermann aus dem Versbau, daß es später, als Nonnus seyn müsse), nach einem aufgefundenen Schreiben des Procopius von Gaza an einen Musäus, der im Anfange des sechsten oder Ende des fünften Jahrhunderts gelebt haben muß. Die S. 171 nachfolgenden critischen Bemerkungen enthalten eine Zahl seiner critischen Muthmaßungen und Verbesserungen. Bey dem Text des Dichters ist Hrn. Prof. Heinrich's Ausgabe zum Grunde gelegt, und S. 192 Verzeichniß der im

170. St., den 25. Oct. 1810. 1695

Schneiderschen Griechisch-Deutschen Wörterbuche fehlenden Bedeutungen und Wörter aus dem Musaeos, und noch vorher (S. 166 . . . 170) Lesarten einer Gothaer Handschrift des Musaeos und Coluthus, die aber schon von Hrn. Heinrich und Passow genutzt sind.

Göttingen.

9

Bei Dieterich ist ein neuer sauberer Abdruck von Aelians vermischten Erzählungen zum Gebrauch beim Schulunterricht des Griechischen in den mittlern Classen erschienen, welcher der Absicht sehr gut entspricht: Cl. Aeliani Sophistae variae historiae libri XIV. ad optimarum editionum; imprimis Gronovianae et Corayanae fidem edidit indiceque graeco-germanico instruxit G. H. Lünemann, Philol. D. 1811. Octav 342 Seiten. Gute Wahl des richtigsten Textes und größte Genauigkeit für Richtigkeit des Drucks sind die erste Anforderung an eine solche Ausgabe; dieser Anforderung hat sich der Hr. Dr. L. auf das Möglichste Genüge zu leisten beflissen. Gute Lettern, deutlicher, reiner Druck, mit Absonderung der Kapitel, empfehlen sich. Da die Absicht des Abdrucks zunächst auf Anfänger im Griechischen ging, für welche Aelians Erzählungen bloß Behälter für Griechische Worte, Sprach- und Redeformen zur Erlernung vom Syntax und Schreibart seyn sollen, so ist vom Hrn. Dr. das Uebrige darnach eingerichtet; also ist die Deutsche Sprache gebraucht, und ein mit Fleiß für den Aelian verfertigtes vollständiges Wortregister beigefügt, weil den Anfängern der Gebrauch von Wörterbüchern theils mangelt, theils nicht beförderlich genug ist. Bei dem allem müssen wir doch einen Lehrer voraussetzen, der es nicht ganz bei bloßen Worterklärungen bewenden, und die frühe Jugend,

1696 G. g. U. 170 St., den 25. Oct. 1810.

so ganz sach- und gedankenleer, ihre Köpfe mit Vocabeln anfüllen läßt, sondern die Erzählungen auch als geschichtliche Sachnachrichten betrachtet, die Erzählung auch mit dem Verstande fassen lehrt, den Inhalt auch als ein Hülfsmittel, auf die einfachste und den ersten Elementarkenntnissen der Knaben angemessenste Art, gebraucht, die wichtigern Erzählungen als Grundlagen von historischen Notizen zu nutzen, diese aus jeder Zeitgeschichte zu erläutern, berühmte Thaten von Männern, Städten, Völkern, durch Benennung eines und andern Umstandes ihrem Gedächtniß einzuprägen, ohne sich zu unrechter Zeit in das Weite zu verbreiten; so wie das Lehrtalent sich hauptsächlich darin kenntlich macht, daß, indem der Lehrer bloß Elementarkenntnisse vorträgt, er doch ganz unvermerkt den Verstand zu beschäftigen, Mitdenken und Nachdenken zu erwecken versteht, also auch, indem er bloß Worte einer gelehrten Sprache, Formen und Syntax, dem Gedächtniß einzuverleiben scheint, er dabei den Verstand nie ganz unbeschäftigt läßt, irgends eine Sacherklärung beibringt, wie sie der Fassungskraft des Alters angemessen seyn kann. In gleicher Weise, und stufenweise, geht der Unterricht der gelehrten Sprachen, des Lesens der Classiker, des Geschichtsvortrags selbst, fort, und auf diese Art bilden sich nicht bloß Wortgelehrte, sondern auch denkende, gewandte Köpfe, für künftige gelehrte Studien sowohl, als für Bürger und Staatsdiener; und das war der eigentliche Zweck und die Bestimmung des Schulunterrichts, dessen Unterstüzung und Pflege jetzt der allgemeine Wunsch wird, da der Mangel der gehörigen Vorbereitung für die academischen Studien täglich auffallender zu werden anfängt, je mehr sich von andern Seiten her die Aufmunterungen zu gründlichen Studien vermindern.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

171. Stück.

Den 27. October 1810.

Berlin.

Bei Hitzig: Von der Wassersucht der Gehirn-
hölen. Von *L. Formey*, geh Rath, Leibarzt und
Prof. in Berlin. 32 S. in Octav. 1810. In der
practischen Medicin haben oft kleine Aufsätze, die aus
eigner Beobachtung eine Krankheit treffend schildern,
ihre Natur entwickeln, oder ein besseres Heilverfah-
ren empfehlen, großen Werth, und verdienen dank-
vor Reihen von Bänden, die bloß compilirt sind und
nichts Eignes enthalten, Aufmerksamkeit und Prü-
fung. In mancherley Hinsicht gehört diese aus dem
Hornschen Archiv besonders abgedruckte Abhandlung
zu der Zahl jener schätzbaren Aufsätze. Sie gibt ein
anschauliches, in einigen Zügen neues, Bild von dem
Uebel, das ihr Gegenstand ist; sie enthält einen
neuen, vielversprechenden Vorschlag zur Behandlung
des letzten Stadiums dieses Uebels, wo jede Rettung
bis jetzt aufgegeben wurde. Stimmen wir ihr auch
in Vielem, selbst wo sie nur practische Gegenstände
berührt, nicht bey; glauben wir gleich, daß mehrere
Puncte noch näherer Bestimmung, tieferer Ausfüh-
rung, bedürfen, daß eine vielseitigere Behandlung

S (7)

der Wasserfucht der Gehirnhöhlen Statt finden müsse, da diese Krankheit nicht immer denselben Anfang und Verlauf hat, und sich unter verschiedenen Verhältnissen auszubilden vermag, so wie sie mehr von einigen verwandten Uebeln, als z. B. Entzündung der Gehirnhäute, diagnostisch geschieden zu werden verlängert; so halten wir doch diese Arbeit des Hrn. geh. Rath Formen für sehr schätzbar und verdienstvoll. Nur ein Arzt konnte sie zu Stande bringen, dem Fülle von Erfahrung zu Gebote stand, der diese mit großer Besonnenheit und künstlerischer Fertigkeit zu deuten und zu handhaben verstand. Sie wird mit beitragen, einige Irrthümer und Fehltritte zu verdrängen. Mit der Theorie, die ihr zum Grunde liegt, oder auf die der Verf. alles bezieht, sind wir am wenigsten zufrieden. In diesem Theil des Aufsatzes huldigt er zu sehr jetzt in Umlauf seyenden nichts sagenden und falschen Hypothesen und Kunstwörtern: noch immer unendlich weniger und beschränkter, als andre sehr bedeutende Aerzte unserer Zeit, sicherlich ohne wesentlichen Einfluß auf seine besseren Richtungen als ausübender Arzt. Aber gerade desto weher thut es uns, daß auch er sich hinreißen läßt, aus diesen unreinen, verderblichen Quellen Etwas zu entlehnen, was gar nichts für sich hat, in diesem schlechten Targon einige Mahle sich auszudrücken, gewisser Maßen auf seine schöne Kleidung von diesem niedrigen Glitterstaate etwas aufzusetzen. Es mag nicht unwichtig seyn, die übeln Folgen einmahl zu erörtern und zur Sprache zu bringen, die es hat, daß unsere practischen Aerzte so gern theoretische Sätze der neuesten Schulen, einzelne Ausdrücke derselben in ihre Mäsonnements verweben, selbst wenn sie, wie der Verf. bey einer andern Gelegenheit zeigte, den Unsug und das Thörichte der jetzt im Gang seyenden Systeme sehr wohl kennen. Es ist nichts weniger, als Eclecticismus. Wer sich ganz

den philosophisch seyn sollenden Speculationen, Subtilitäten, Phantasten und Träumereien mehrerer jetzt in Deutschland bestehenden medicinischen Schulen hingibt, der vermag (im Verhältniß seiner sonstigen blendenden Eigenschaften und früheren Verdienste, so wie des Ansehens, in dem er steht, des Zulaufs, den sein Catheder oder Krankenhaus hat), genug zu schaden, angehenden Aerzten den Standpunct ihrer Studien und Bildung lange zu verrücken, durch seine Schriften mehrere seiner Leser von jedem Alter in ihren Verkehrtheiten und Abgeschmacktheiten immer mehr zu befestigen und weiter zu führen. Aber Viele ahnen doch bald, daß diese prahlerische, vermessene neue Weisheit sich selbst nicht versteht, für den Horizont ihres Geistes nicht ist, des echt-wissenschaftlichen Gehalts und Ganges ermangelt, davon abführt, den höchsten und nächsten Zweck des Arztes zu erfüllen, Krankheiten zu erkennen und zu heilen. Sie verlassen dann wenigstens einen Theil des Unsinnns, den man ihnen aufdrang, und sehen sich, oft noch zeitig genug, nach besserer Belehrung um. Aber was den Glauben nährt und verbreitet, daß jene theoretischen Abstractionen, die durch ihren anscheinend hohen Flug und durch ihre Verschmelzung mit den neuesten Entdeckungen in der Physik und Chemie, so wie durch ihre Annahmen und Dunkelheiten, einen gewissen Theil des Publicums anziehen, doch ein Gewinn für die Wissenschaft und ein wahres Fortschreiten des menschlichen Geistes seyn mögen, ist, daß viele unserer practischen Aerzte eine Ehre darin zu suchen scheinen, die leeren Formeln dieser Luftgebilde zu gebrauchen, einige Sätze von daher ihren Ansichten und Vorschlägen zum Grunde zu legen. Es erhellet gar bald, daß sie nicht tief eingedrungen sind, daß sie, zu ihrem und ihrer Kranken Heil, auf diesem Gebiete Fremdlinge sind, daß sie der rationellen Empirie nicht untreu werden können, selbst wenn sie in ihrem Wol-

len und Scheinen gegen sie sündigen. Wir haben in der Litteratur und im Leben Aerzte, die, so wie ehemals als Brownianer und Erregungstheoretiker, nun als Naturphilosophen der verschiedenen Art sprechen, und theoretisch seyn sollende Deductionen, oft mit Sätzen und Worten, die diesen Ursprung und Stempel haben, anfüllen, ohne zu diesen Secten gezählt werden zu können, ohne ihnen mit ihrer Denkart und Handlungsweise anzugehören. Sie sind von ihnen schon genug dadurch verschieden, daß sie in den mystischen und falschpoetischen Strudel sich nicht hineinreißen lassen, auf Beobachtungen Werth legen, von dem Erfolg einer Curmethode vorzüglich den Anspruch über die Angemessenheit und Wahrheit der zum Grunde liegenden Idee erwarten, Beweise nicht verachten, nicht Alles unter einander werfen, und sich in ihren Rasonnements immer in gewissen Grenzen des gesunden Verstandes und der practischen Brauchbarkeit halten. Vortrefflich, daß sie der Herrschaft der Mode und Neuerung nicht mehr Einfluß auf sich gestatten, wenn sie auch gern hin und wieder in ihren Farben einhergehen. Doch ist schon dieses ihnen selbst immer nachtheilig, setzt eine kleinliche Richtung voraus, trübt Blick und Urtheil noch mehr, als man glaubt, tilgt den heilsamen Ekel und Widerwillen gegen herrschende Schiefheiten und Abgeschmacktheiten, führt auch wohl oft weiter, als man anfänglich waltte. Die Wirkung davon aber auf die Zeitgenossen und auf die sich bildende Jugend ist sehr groß, indem dieses anscheinende Anschließen an die extravaganteren Lehren diese und die Systeme, denen sie angehören, zu sanctioniren scheint, und sie verbreiteter vermuthen läßt, als sie sind, was der Verführung so günstig ist. Hr. Geh. Rath Formey beklagt mit uns anderswo die neuesten Richtungen der sich so nennenden naturphilosophischen Aerzte, und warnt vor ihnen nachdrücklich. Unsere obige Herzensergießung trifft ihn nur wenig,

aber selbst dieses Geringe ist bey einem Mann von seinem Werthe und Einfluß sehr bedeutungsvoll, und zwingt uns, diese Rüge in Einigem mit auf ihn zu beziehen.

Es gebe Familien, in welchen mehrere Kinder vor der Wassersucht der Gehirnhöhlen befallen werden. Die Bildung des Kopfes, gleich oder wenige Monathe nach der Geburt, zeichne oft diese unglücklicher Geschöpfe aus: ein mehr kugelförmiger als ovaler Schedelbau, hervorragende Stirnknochen, und die dadurch bewirkte Tiefe der Augen, welche durch die präminirenden Ränder der Stirnhöhlen überschattet werden. Die Kinder dieser Familien, die frey von diesen Zeichen sind, pflegen gewöhnlich auch von dem Uebel nicht befallen zu werden. Nicht alle so geformte Köpfe würden hydrocephalisch; man müsse nur darauf aufmerksam seyn, wo schon Verwandte auf diese Art starben. Solche Kinder hätten gewöhnlich auch einen großen Kopf; aber dessen Umfang entscheidet nicht, die andern Zeichen viel. Von dem Augenblick der Geburt (wohl nicht in den ersten Monathen des Lebens) bis zum vollendeten 10. oder 12. Jahre, oder vielmehr bis zur beendigten Entwicklung und Ausbildung des großen und kleinen Gehirns, ist die Krankheit beobachtet worden. (Sie befällt in allen Lebensaltern, bey weitem am häufigsten in dem Kindesalter, und in spätern Jahren wohl auf andre Weise sich bildend, mit andern Fehlern des Gehirns häufig zusammenhängend.) Mit der Beendigung des nach der Geburt noch fortdauernden Evolutionsprocesses, mit der Reife des Gehirns, hören die innern Bedingungen zur Erzeugung dieser Krankheit auf, denn sie sey eine Folge der organischen Ausbildung des Gehirns. (Zu dieser Annahme des Verf. scheint uns der Beweis gänzlich zu fehlen, besonders in der Ausdehnung und Allgemeinheit, die er seiner Hypothese an andern Stellen gibt. Es ist ein alter Erfahrungssatz,

daß in allen Lebensaltern einzelne Theile des menschlichen Körpers vor allen andern häufiger und heftiger von Krankheiten befallen werden. So im Jünglingsalter bis zu den Dreißigern die Lungen, vorzüglich in der Form von Blutspeyen u. Schwindsucht; so von der Mitte des Mannsalters das System der Vena portarum, was die Anlage zu Hämorrhoiden begründet. Das hängt unbezweifelt für diese Zeitpunkte mit einem eigenthümlichen Seyn dieser, dem Erkranken vorzüglich ausgesetzten, Theile zusammen, das ihr Verhältniß zum ganzen Organismus verändert. Aber ist das gerade mit der organischen Ausbildung dieser Theile in Verbindung zu setzen als eine Folge derselben anzunehmen? Bey Kindern wird der innere und äußere Kopf bey Krankheiten vorzüglich mit hineingezogen, wie die häufigen Kopf- und Gesichtsausschläge, die Ohrengeschwüre, die Augenentzündungen, die Drüsen geschwülste am Halse, die scrofulösen Zufälle der Lippen und Nase, als Krankheiten an sich, als Begleiter und Ausgänge anderer Krankheiten, darthun. S. 25 von Kopfgärtner über die verschiedenen Arten der Gehirnwassersucht. Vorzüglich weich und feucht ist die Gehirnmasse bey Kindern; der Umfang des Kopfes verhältnißmäßig größer; in den Perioden des Zahnens, und vielleicht auch sonst, nimmt man mit Grund an, daß daselbst verborgene Entwicklungen vor sich gehen. Aber man hat ganz und gar keinen Grund, auf diese unmittelbar oder ausschließend die Wassersucht der Gehirnhöhlen zu beziehen, die Acte dieser Entwicklungen nämlich selbst zu beschuldigen, in ihrer Hemmung oder zu großen Beschleunigung die Pathogenie der Gehirnwassersucht aufzusuchen. Stehen sie hin und wieder vielleicht einmahl damit in irgend einem Zusammenhange, so ermangeln wir doch aller Winke, es zu vermuthen. In der Regel ist es nicht anzunehmen, da die Gehirnwassersucht mehreren Jahren des

Kindesalters gleich gewöhnlich ist. Als bemerkenswerthe Thatsache ist nur festzusetzen, daß die Beschaffenheit des Gehirns im Kindesalter die Entstehung dieses Uebels vorzüglich begünstigt; daß das Gehirn in späteren Lebensperioden demselben weit seltener ausgesetzt ist. Daraus folgt dann nur, daß das Gehirn, ehe es seine vollkommene Ausbildung hat, leichter in diese Krankheit verfällt, aber das Hinwirken zu dieser Ausbildung veranlaßt nicht den Uebergang in diese Krankheit, wenigstens fehlen Gründe zu einer solchen Annahme. Mit eben dem Rechte ließe sich sagen, der Croup sey eine Folge der Ausbildung der Luftwege oder des Evolutionsprocesses der Stimmorgane. Die allmähliche Umänderung des Gehirns findet bey jedem Kinde Statt. Wie klein ist aber im Verhältniß zu der Menge der Kinder und der sonstigen Krankheiten derselben die Zahl der hydrocephälischen? Es sey überhaupt höchst wichtig, zu bemerken, daß eine nicht geringe Anzahl von Kinderkrankheiten ganz unrichtig als pathologische Zustände betrachtet werden, da sie eigentlich nichts weiter, als notwendige Evolutionsprocesses der nicht ausgebildeten Organisation sind, die man ruhig ihrem Gang überlassen, durchaus nicht durch medicamentöse Reize stören und als wirkliche Krankheiten nicht behandeln muß. (Wir wünschten, der Hr. geh. Rath F. hätte hierüber sich umständlicher erklärt, seine Ansicht mehr entwickelt und bestimmt. Kinderkrankheiten sind immer pathologische Zustände, und fallen einzig unter diese Benennung. Wir kennen keine Kinderkrankheit, die ein notwendiger Evolutionsproceß der nicht ausgebildeten Organisation sey. In allen Zeitpuncten, in denen große Veränderungen im Körper vorgehen, das Zahnen, die innere Entwicklung gewisser Theile der Organisation, ein zu schnelles Wachsen, das Hervortreten der Pubertät, der Menstruation, später das Aufhören dieser, finden

1704 G. g. U. 171. St., den 27 Oct. 1810.

wir manche Körper geneigter, zu erkranken. Wie ist zu bestimmen, ob diese Krankheiten eintreten, weil diese Bestrebungen des Organismus in Erreichung ihres Zwecks oder in ihrem Verlauf Hindernisse finden, oder zu rasch vor sich gehen, zu früh, zu schnell, zu langsam und schwierig und unangemessen sich ausbilden; oder ob ein vorhergegangenes, damit verbundenes, krankes Seyn diese Acte in Unordnung versetzt; oder nur, weil in solchen Perioden die Empfänglichkeit des Körpers größer ist, auf kleine und große äußere Veranlassungen darniedergeworfen zu werden? Die Krankheiten dieser Art (ihre Zahl ist indeß so groß nicht, als man sie annimmt, u. die Bestimmung, ob sie unter diese Kategorie gehören, nicht immer leicht) sind wohl selten, wenn je, als wohlthätige Bemühungen der Natur anzusehen, durch Stürme Ordnung zu schaffen, und sich zu reguliren. Besser ist es immer, diese Stürme bleiben lassen, und wir haben sie baldigst zu beschwichtigen, wo u. wie wir es auf eine verständige Weise vermögen. Wir haben nicht so häufig die Gewißheit, daß man sie ruhig sich selbst überlassen darf; medicamentöse Reize, wenn alles denn den Mahmen 'Reize' haben soll, sind aufzubieten, um sie bald und sicher zu endigen, so bald das Leiden groß ist, sich in die Länge zieht, oder irgend eine Gefahr droht. Darum ist aber Nec. nicht gemeint, *über* zu großen Thätigkeit des Arztes das Wort zu reden. Es ist wahr, Uebel aus dieser Quelle oder in dieser Verbindung verlangen eine besonders vorsichtige, oft sanfte, Behandlung. Der unbesonnene, wilde Gebrauch der großen Reizmittel nach jekiger Sitte kann hier besonders schaden. Oft kann man sich sagen, als z. B. bey Leiden unter dem Ausbruch der Menstruation: die Natur wird sich schon selbst helfen. Zu sicher darf man indeß nie seyn, am wenigsten bey Krankheiten, die offenbar mit der Dentition zusammenhängen.) — (Die Fortsetzung im nächstfolgenden Stück.)

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

172. Stück.

Den 27. October 1810.

Berlin.

(Fortsetzung der S. 1704 abgebrochenen Anzeige
der Abhandlung des Hrn. geh. Rath Formey
von der Wassersucht der Gehirnhöhler.)

Oft werden diese Evolutionsproceffe erst durch
die vermeintliche Hülfe zu Krankheiten erhoben,
wenn nicht zu läugnen ist, daß ein innormaler Gang
dieser Entwicklungen Mißverhältnisse zwischen den
verschiedenen Systemen, und bey Kindern ein Ueber-
wiegen der Reproduction oder des vegetativen Le-
bens, zuwege bringen kann, als in welchem gestör-
ten Verhältniß viele Kinderkrankheiten unläugbar
ihren Grund haben. (Mißverhältnisse zwischen den
verschiedenen Systemen, ein Ueberwiegen der Repro-
duction oder des vegetativen Lebens. Die ganze
jetzt so tief Wurzel fassende, alles erklären sollende,
Lehre von den Mißverhältnissen zwischen dem sen-
sibeln und irritablen System ist leere Hypothese, auf
die Praxis gar nicht anwendbar. Ein Ueberwiegen
der Reproduction soll sich dann ergeben, oder für sich,
im Gegensatz zu jenen Systemen, hervortreten. Es

Miegl.

ist aber selbst nicht einmahl genau anzugeben, was mit Reproduction zu bezeichnen, worauf sie zu beschränkt ist. Soll sie die Assimilation der Nahrungsmittel, die Chylification, die Sanguification, die aus dem Blute erfolgenden Absonderungen, mit begreifen, oder nur sich auf die Erhaltung der festen Theile unsers Körpers, auf die Nutrition im engeren Sinn, und auf die Zunahme jener in den jüngern Jahren nach Verhältniß des Alters erstrecken? Wie verschieden sind diese Functionen, wie wenig nach ihrem Wesen bekannt, wie dunkel nach den Gesetzen, denen sie folgen? Alles dieses, oder nur ein einzelnes unter Reproduction begriffen, so ist nicht die geringste Aehnlichkeit derselben in thierischen Körpern mit dem vegetativen Leben, das auf ganz andere Weise erscheint, sich verhält und besteht. Von vegetativem Leben beyhm Menschen zu sprechen, ist einer der ärgsten Mißgriffe der neueren Zeit.) Diese Störung finde bey dieser Gehirnkrankheit vorzüglich Statt (der Beweis fehlt). Das angegriffene Organ ist nicht nur das wichtigste von allen, sondern es erleidet auch während seiner Entwicklungsperiode die mannigfaltigsten Veränderungen (auch das bedarf noch des Beweises). Allen Reizen ausgesetzt, wird es vorzugsweise (wie so, vorzugsweise?) durch den Trieb der plastischen Lymphe (das verstehen wir nicht ganz, wissen es auf nichts zu beziehen) in einer fortwährenden Erregung erhalten, während alle Sinnesindrücke von außen seiner Thätigkeit einen nie verstegenden Stoff darbieten (das ist naturgemäß, macht nicht erfragen). Diese Einwirkungen veranlassen eine Vollständigkeit des Gehirns, und eine verhältnißmäßig zu schnelle Ausbildung desselben (hier sind Lücken in dem Raisonnement oder vielmehr zu rasche Fol-

gerungen), daher das Sprichwort: kluge Kinder werden nicht alt (sie sterben oft an ganz andern Uebeln, als an Gehirnwassersucht). Unter solchen Umständen erfolgt die Entwicklung aller des Gehirns bildenden Organe zu früh. (Diese Organe können zu früh, zu stark, gebraucht werden. Von ihrer Entwicklung fällt nie Etwas in die Sinne.) Diese können dem Uebergewicht des reproductiven Systems keinen Widerstand leisten. (Worauf wird das reproductive System bezogen? worin dessen Uebergewicht gesetzt? welcher Widerstand ist nöthig? Deutliche Begriffe werden hiervon nicht leicht aufzustellen seyn, und die Bemühung, sie zu entwickeln, wird das Unbefriedigende, Leere, der zum Grunde liegenden Ansicht zeigen. Ein practischer Arzt sollte sich mit solchen Dunkelheiten gar nicht befassen.) Das Volumen der Masse wird vergrößert (das ist doch gewiß kein Resultat von Porenöffnungen!); die Gefäße werden ausgedehnt, der Ruckluft und die normale Verarbeitung der Reproductionsstoffe erfolgen nicht gehörig, und es entsteht ein eigener Krankheitszustand des Gehirns. (Man sieht endlich, wo der Verf. hinwill, und was er meint. Es finde Congestion nach dem Kopfe Statt, und Anhäufung der Säfte daselbst, die das Austreten der Feuchtigkeit in den Gehirnhöhlen veranlasse. Dieses nahat man schon lange an, vielleicht zu einseitig, wie er sich selbst zu Schulden kommen läßt. Aber macht es diese Vorgänge begreiflicher? erklärt es sie, daß er sie in dieser Theorie und Sprache vorträgt?) Die Folge ist? Anhäufung von Lymphe in den Gehirnhöhlen, Lymphe? Die Feuchtigkeit gerinnt bekanntlich weder durch Kochen, noch durch Säuren. Rec. fand sie immer sehr wässerig.) Kinder zwischen 2

bis 6 Jahren werden am häufigsten befallen. Man hat besonders auf folgende Zeichen seine Aufmerksamkeit zu richten: 1) ein kleiner, ganz fester, trockener Ausschlag, der die Farbe der Oberhaut nicht verändert, der zwischen Fleisch und Haut, wie man sagt, seinen Sitz hat, an den äußern Seiten der Oberarme, an den Wangen, und zuweilen an den Rippen. (Bey solchen Angaben verdient ein solcher erfahrner Arzt alle Aufmerksamkeit. Sag der Verf. aber diesen Ausschlag nicht oft auch sehen? Ist er ferner nicht oft da, ohne dieselbe gefährliche Beziehung? und wie lange stehet er? Ziemlich trüber, ganz molkenartiger, Urin. Oft halte ich diese Erscheinung, und zwar meistens mit Unrecht, für ein Zeichen von Würmern. Es sey aber eines der bestimmtesten Zeichen der krankhaften Gehirnthatigkeit. Man achte ja darauf. Seit Odier ihn zuerst darauf aufmerksam gemacht habe, habe er diesen Urin in dieser Krankheit nie fehlen gefunden, und zwar lange, ehe er ihre Entstehung geahnet habe. (Diesen trüben, molkenartigen Urin sah Rec., so wie gewiß viele andere Aerzte, oft bey Kindern, ohne daß sie erkrankten; und legte ihm daher nicht viele Bedeutung bey. Indes verdient dieses Zeichen künftig die ernsthafteste Erwägung, so bald irgend eine andere Erscheinung Gehirnwassersucht fürchten läßt. Vermuthlich theilte Odier dem Verf. diese Bemerkung mündlich mit, denn dieser vortreffliche Genfer Arzt schildert eine ganz andere Beschaffenheit des Urins im Gefolge von Gehirnwassersucht. Wir heben die Stelle aus, da die Schrift, die sie enthält, nicht in den Büchläden zu haben, und überhaupt nicht unter uns in Umlauf gekommen ist: Manuel de Médecine pratique etc. par Louis Odier, Genève 1803,

S. 110: Les premiers symptômes par lesquels elle (l'hydrocéphale, ou hydrophilie de cerveau) se manifeste, sont des maux de tête accompagnés de vomissement et d'un dépôt très-blanc, pesant, et plus ou moins abondant dans les urines qui sont d'ailleurs très-limpides, d'un jaune citron, et souvent parsemées de points brillans. Il survient ensuite de l'assoupissement etc. 3) die Kinder sind verdriesslich, unzufrieden, mit Einem Worte, unartig. Fast immer ist eine solche schnelle Aenderung der Sinnesart und des Betragens eines Kindes ein Zeichen einer innern pathologischen Bedingung. Strafen wirken hier sehr nachtheilig. 4) Straucheln beyr Gehen, und Fallen der Kinder. Es fehle selten beyr Eintritt des Uebels. (Rec., der oft darnach forschte, fand es häufig fehlen.) Die Muskelkraft der Kinder leide überhaupt; sie haben keine feste Haltung des Körpers mehr, ihre obern Gliedmassen machen unsichere Bewegungen, und die gefassten Gegenstände entfallen ihnen leicht. Einem unbedeutenden Falle schreibt man oft die Entstehung des Uebels zu, er ist aber nur Folge des Uebels selbst. 5) Neigung zum Erbrechen, und wirkliches Erbrechen. Dieser Zufall sey jederzeit vorhanden. Die Kinder brechen selten, wenn sie ruhig liegen, fast nie des Nachts, aber bey Bewegungen des Körpers wird ihnen leicht übel (eine sehr wichtige Unterscheidung, die Andere auch schon machten), und sie brechen vorzüglich die Getränke, selten feste Speisen, wieder aus. Nichts stillt und beruhigt diesen Zustand, als die horizontale Lage und das Aufliegen des Kopfes. 6) Abgang eines grün gefärbten, dünnen, schleimigen Stuhlgangs. Dieses Symptom beschließt die

Reihe der Zufälle der ursprünglichen Gehirnkrankheit, erfolgt zuweilen erst, wenn diese bereits in Gehirnwassersucht übergegangen ist. (Nicht selten fand Rec. mit dem frühesten Eintritt der Krankheit Verstopfung des Leibes, und zwar zu Zeiten sehr hartnäckige, gewöhnlichen Abführungen nicht immer weichend.)

Diese angeführten Symptome sind die wesentlichen, eigenthümlichen und wichtigsten Zeichen einer Gehirnkrankheit, heißt es, die dem Ausbruch einer Ergießung seröser Feuchtigkeiten in die Ventrikel des Gehirns vorangeht, und als Vorboten auf den hydrocephalischen Zustand, welchen man fälschlich für primäre Krankheit hält, hindeuten. Diese vorangehende Affection des Gehirns besteht in einer von Congestion und Ueberfüllung der Säfte abhängenden vermehrten Thätigkeit des Gehirns, in einem activen, der Schwäche und Carität gerade entgegengesetzten, Krankheitszustande. (Dieser Gesichtspunct ist in der Mehrtheit der Fälle gewiß der richtige, eine angemessene Curart bestimmend. Das ist die Sprache des Practikers. Möchte er ihr immer treu bleiben! Leider versfällt er aber an dieser Stelle schon wieder in feine Hypothesen und Kunstworte vom Uebergewicht des reproductiven Systems, von einer übermäßigen Vegetation, von einer verhältnißmäßig zu großen Ausbildung des Organs. Er setzt dann hinzu: dieser Zustand sey häufig in Kinderkrankheiten, aber noch nicht genau genug erforscht, von dem, was wir Entzündung nennen, zwar verschieden, in Ab- sicht der erforderlichen Hülfsmittel demselben aber am nächsten. Er möchte ihn mit dem Nahmen eines übermäßigen Vegetationstriebes belegen.)

Noch manche minder constante Zufälle treten hinzu, welche mehr den Grad, als die Natur des Uebels andeuten. So lange die Krankheit in den Grenzen dieses Zustandes bleibt, ist sie heilbar. Mit dem Hinzutreten der Merkmale der Ergießung in die Ventrikeln nimmt die Gefahr schnell und bedeutend zu. Der Heilplan dieses frühern Stadiums ist gut entwickelt. Höchst antiphlogistisches Regimen, Blutigel. Viel wichtiger aber ist die Erregung der Thätigkeit der Digestions- und Urnwerkzeuge. Nirgends spreche sich die Wahrheit und Nichtigkeit, so wie der Nutzen, vicariirender Thätigkeiten und eines reellen Antagonismus zwischen dem Gehirn und Abdominalorganen aus, als in dieser Krankheitsform. (Die Anzeige ist richtig angegeben, und leistet viel. Nur scheint es uns ganz an der unrechten Stelle hier von vicariirenden Thätigkeiten, von einem Antagonismus, zu sprechen. Warum sollen solche Worte immer ertönen, auch wo sie ganz und gar nicht hingehören? Nach dem Verf. ist das Gehirn überfüllt mit Säften, und zu viel Thätigkeit dafelbst. Abführungen und diuretische Mittel nützen. Soll darüber theoretisirt werden, so wird man sagen können, die Congestion müsse vom Kopf nach den Gedärmen gerichtet werden, jede Art Säfteentziehung sey hier heilsam u. s. w. Vicariirende Thätigkeit nimmt man an, wenn eine Absonderung stockt, und eine andere sie vertritt. Im Gehirn ist aber gerade hier schon plus jeder Art. Dasselbe gilt vom Antagonismus, mit dem man jetzt alles aufhellen will, weil dieses Wort ein neuer Kunstausdruck ist, und zieht ihn selbst dahin, wo nur die Harmonie des Organismus, der Consensus, Aufschluß gibt.) Lob und Ge-

brauchsart des Quecksilbers. Wann die Digitalis, lauwarme Seifenbäder, Fußbäder, zu Hülfe genommen werden müssen. Eine stärkende Nachkur würde schaden, sey hier niemahls notwendig. (Dieses ist doch wohl zu allgemein gesagt.) Bey der frühzeitigen und zweckmäßigen Anwendung eines solchen Verfahrens erfolge jedoch nicht immer die Genesung, und es trete entweder der Tod in dieser Periode ein, oder, was häufiger der Fall sey, das Uebel gehe in den hydrocephalischen Zustand über. Das erstere finde dann Statt, wenn irgend eine wichtige Complication das ursprüngliche Leiden des Gehirns vermehre. Das Zahngeschäfte, den Reichenhusten, das Scharlachfieber, habe er als Complication dieser Krankheit zu beobachten Gelegenheit gehabt, die dann meistens unter convulsivischen Zufällen einen tödtlichen Ausgang hatten. Man finde dann keine Anhäufung in den Gehirnhöhlen, aber das Gehirn und dessen Gefäße angeschwollen, turgescirend, gespannt. (Was hier unter Complication aufgestellt wird, ist sicherlich oft die Ursache, eine vorhergegangene allgemeine Krankheit, welche endlich auf diese Weise das Gehirn befällt. Die Behandlungsart muß dann wohl oft in Vielem abweichend seyn. Schade, daß der Verf. diese Fälle, die gewiß nicht selten unter Entzündung der Hirnhäute gehören, nicht näher erörtert!)

Dieser primäre Krankheitszustand überschreite selten 5 . . . 7 Tage, ohne daß nicht die Genesung in der Verminderung der Zufälle, oder der hydrocephalische Zustand unter Vermehrung derselben, und Hinzutreten neuer Erscheinungen, erfolge. Daß eine Ergießung in die Gehirnhöhlen erfolgt

sen, ergebe sich aus folgenden Veränderungen:
 1) die Unruhe und Unzufriedenheit des Kindes ver-
 wandelt sich in Apathie, aus der dasselbe nur die
 Veränderung der Lage des Kopfs versetzt. Es ist
 sehr belehrend, das Kind langsam zu erheben und
 einige Minuten sitzend im Bette zu erhalten. Es
 wird sehr bald ängstlich, unzufrieden, und will
 den Kopf auslegen. Gibt man diesem Verlangen
 nach, so beruhigt es sich wieder. 2) das Auge
 verliert seine Empfindlichkeit gegen das Licht; die
 Kinder erkennen kleine, ihnen vorgehaltene, Ob-
 jecte nicht mehr, greifen daneben u. s. w. 3) die
 Kinder liegen gern stille, und verfallen in Schlaf
 mit halbgeöffneten Augen; erschrecken, wenn man
 sie berührt. 4) das Erbrechen läßt nach, und ist
 weit seltener; dagegen essen die Kinder ziemlich
 alles, was ihnen dargereicht wird, ohne Unterschied
 mit Eiferigkeit, wenn sie es in einer Lage, wo der
 Kopf aufliegt, erhalten. 5) der Puls wird auf-
 fallend langsamer, bleibt aber irregulär; die Tem-
 peratur der Haut ist natürlich. 6) der Stuhl ist
 verstopft; die Excremente sind hart, und dunkel-
 gefärbt. Diese Zufälle sind zuverlässige Beweise
 einer extravasirten Feuchtigkeit in den Hirnhöhlen.
 Die Gefahr, obgleich bedeutend größer, akavör-
 her, läßt sich jedoch selbst unter diesen Umständen
 noch oft entfernen. Noch ist der Kranke zu ret-
 ten, heißt es, aber entschlossen und kräftig muß
 gehandelt werden. Ein doppelter Fall findet Statt.
 Der Arzt hat das Uebel von seinem Anbeginn an-
 richtig erkannt und zweckmäßig behandelt, aber die
 Ergießung in die Gehirnhöhlen war nicht zu ver-
 hindern. Hier muß man den bisher befolgten Cura
 plan nicht verlassen. Nie muß man zu excitiren:

den, stärkenden Mitteln greifen; dagegen muß man die Gaben der bisherigen Arzneyen verstärken, das Lymphatische System, besonders aber den Darmcanal, mächtig anstrengen, und dasjenige thun, was dieses Stadium noch besonders erfordert. Erhält man jetzt erst Gelegenheit, thätig zu seyn, so ist die Versäumnis nicht mehr nachzuhohlen. Dertliche Blutentleerungen können keinen Vortheil mehr gewähren. Calomel bis zur starken Diarrhoe ist nöthig (selbst Zusätze drastischer Mittel vermindern aber diese jetzt zu Zeiten nicht zu erregen, wie Rec. noch kürzlich erfuhr), mit Digitalis, wenn der Urin nicht sehr reichlich fließt. Entzündung aus Meerzwiebeleßig und Catharideneintrag in Unterleib und Waden. Infusionen von Wachholder und andere nicht hitzige harntreibende Mittel innerlich. Das örtliche Leiden des Gehirns selbst hat Veranlassung zur Anwendung topischer Mittel auf den Kopf gegeben, unter welchen die Kälte sich oft wirksam gezeigt hat. (Die Schmückerischen kalten Umschläge wendete Rec. noch immer ohne Erfolg an.) Die leichteste und bequemste Art, die Kälte anzuwenden, besteht in dem: oft zu wiederholenden Auftröpfeln des Schwefeläthers auf die Stirn, den Scheitel u. s. w. Noch wirksamer ist jedoch das Begießen des Kopfs mit Wasser, worin Eis gelegt wird. "Ich habe davon", sagt der Verf., "die auffallendsten Beispiele gesehen, und Hr. geh. Heim hat durch eine kräftige, ununterbrochene Anwendung dieses Heilmittels offenbar mehreren Kindern das Leben gerettet, die sich in hohem Grade des hydrocephalischen Zustandes befanden, und zu deren Genesung alle Hoffnung bereits aufgegeben war" Im bewußtlosesten

Zustande und in dem heftigsten soporösen Affect, aus welchem weder das Schütteln, noch Rufen, die Kranken zu erwecken vermag, werden sie dadurch nicht allein schnell ermuntert, sondern sie erhalten auf einige Zeit ihr freyes und vollkommenes Bewußtseyn wieder. Sie sprechen, antworten, begehren meistens Nahrung. Nach 5. bis 6 Minuten, zuweilen etwas später, verfallen die Unglücklichen aber in den vorigen Zustand der Bewußtlosigkeit zurück, aus dem sie nur das abermahlige und stets wiederholte Begießen des Kopfs auf das neue zu erwecken vermag. Das Kind, dessen Kopshaare abgeschoren sind, und dessen Nacken und Schultern mit Wachstuch umgeben worden, muß aus dem Bette gehoben, mit unterstütztem Kopf von einem Gehülfen gehalten werden, während ein anderer, von einer mäßigen Höhe, eiskaltes Wasser in einem dünnen Strom auf die Stirne und den Kopf desselben fallen läßt; Fast augenblicklich kömmt hierdurch das Kind zu sich, und so wie es sein Bewußtseyn erhält, muß das Begießen des Kopfs eingestellt werden. Es ist nothwendig, Tag und Nacht ununterbrochen dieses qualvolle Erwecken, und zwar mehrere Tage hindurch, fortzusetzen, wenn ein glücklicher Erfolg dieß Unternehmen krönen soll. Aber freylich bleibet oft dieser erwünschte Ausgang ausen. (Dieß Resultat von Beobachtungen enthält eine wichtige Bereicherung unserer Kunst: einen Vorschlag, auch auf Genesung hinzuwirken, mit Hoffnung, sie zu Stande zu bringen, wo wir bis jetzt nichts Angemessenes und Heilversprechendes anzuwenden wußten. Möge sich dieser Rathschlag ferner bewähren! Einwendungen gegen denselben können

gar nicht Statt finden, wenn er auch unter zehn Mahlen nur Ein Mahl vom nahen Tode erretet. Aber wir wünschten, der Verf. hätte uns gesagt, wie oft diese Curmethode in Berlin versucht wurde, wie oft sie glückte, wie oft nicht. Solche wichtige Versuche müssen von bestimmten Zahlen, von umständlichen Krankheitsgeschichten unterstützt ins Publicum kommen. Diese Kinder mit ausgetretenem Wasser in den Gehirnhöhlen liegen oft mit klebrigen Schweissen bedeckt. Currie hält Schweiß für eine Gegenanzeige bey seinen Begießungen mit kaltem Wasser. Sind sie es hier nicht? Befiehlt die große Lebensgefahr, sie nicht zu achten? Von dem Wärmegrad dieser kranken Kinder vor und nach dem Begießen wird nichts gesagt, der in Currie's Lehre doch eine so große Rolle spielt. Warum zögern wir Deutschen Aerzte noch immer, uns des Thermometers in solchen Fällen zu bedienen? Aber vor allem machen wir darauf aufmerksam, dieses Begießen mit kaltem Wasser bey der Gehirnwasserfucht früher anzuwenden, in einem Zeitraum, wo man schon Gewißheit hat, daß Wasser in den Gehirnhöhlen ist, aber noch keine so tiefe Betäubung, keine so anhaltende Schlassucht hinzugetreten ist. Dann wird dieses große Heilmittel desto eher Hülfe leisten können. Diese Hülfe erfordert aber ein anderes leitendes Princip, als das bloße Erwachen und Versinken in Schlaf.)

Unter welchen Zufällen der Tod erfolgt, schildert der Verf. nun. Bey Kindern unter zwey Jahren ist die Diagnostik weit schwieriger. Verschiedene der auffallendsten Symptome finden nicht Statt: um so sorgfältiger müssen aber die übr-

gen berücksichtigt werden. Andrang der Säfte nach dem Gehirn äußert sich bey kleinen Kindern durch eine erhöhte Temperatur des Kopfes, vorzüglich der Stirngegend; durch Pulsation der Carotiden in einem auffallenden Grade. Hierzu tritt ein kleiner Ausschlag auf den Oberarmen und in der Gegend des Mundes, an der Oberlippe, und am Kinn. Ein häufiges Erbrechen, ein dicker, weißgemischter Urin, viel Unruhe, abwechselnd mit einem soporösen Zustande, bey welchem die Augenlider nur halb geschlossen werden, bezeichnen diesen Uebel. Ein oder ein paar Blutigel am Kopfe heben oft in kurzer Zeit diese Zufälle, und einige Darmausleerungen, durch Calomel, täglich, erweckt, führen die Genesung herbey. (Der geschilderte Krankheitszustand kommt oft in diesem zarten Kindesalter vor, und des Verf. Heilplan ist angemessen. Die Gefahr ist sehr groß, wenn ihr nicht sehr früh begegnet wird. Aber wird das afficirte Gehirn nicht bald und kräftig befreuet, so bildet sich ein sehr bösarziges, schnell tödtendes, Fieber aus, gewiß viel seltener die Gehirnwassersucht.)

Sehr groß sey die Zahl der Kinder, welche er an dieser Krankheit behandelt habe, sagt der Verf. Die Mehrheit ward ein Opfer derselben. Wir andern Aerzte sahen nur Einzelne genesen, oft gegen alle Erwartung, nicht selten mit Zweifeln, ob das Uebel wirkliche Gehirnwassersucht war.) Seitdem er aber den frühen Zeichen dieses Uebels sorgfältiger nachgespürt habe, sey er weit glücklicher gewesen. (Rec. hat das erfreuliche Bewußtseyn, bey vielen Kindern die Ausbildung dieser Krankheit unterdrückt, und sie so gerettet zu

haben. Er kann in Wahrheit sagen, daß in vielen Jahren kein Kind seines Kreises in dieses Uebel verfiel, wo er nicht sehr frühzeitig auf diese bedenkliche Wendung aufmerksam gewesen sey, und ihr mit den Mitteln im Wesentlichen entgegen gearbeitet habe, die in dieser Schrift empfohlen werven. Wie häufig mißglückte es ihm aber, dem Uebertritt in die Stadien zuvor zu kommen, deren Heilbarkeit bis jetzt nicht zu erwarten war! Es ist ihm wahrscheinlich, daß, oft vom Anfange an, oft vor dem Erkanten, etwas Wasser in den Gehirnhöhlen ist, das nur im weiteren Verlauf der Krankheit Zunahme erhält. Viele Fälle, selbst vom Hydrocephalus acutus, hängen gar nicht mit einem Zustande früherer Congestion nach dem Kopfe, mit einem frühen Sästeandrang und vermehrter Thätigkeit daselbst, zusammen, sondern bilden sich unter andern Verhältnissen aus. Sieberhafte Krankheiten, besonders die Auschlagessieber, nehmen oft eine Wendung, daß das Gehirn der vorzüglich ergriffene Theil wird, und endlich auch Wasser in die Gehirnhöhlen tritt. Hr. Formey hat nur Eine Entstehungsart dieses großen Uebels, das auf sehr verschiedene Weise herankömmt und heranschleicht, unter seine Betrachtung gezogen. Ganz darf auch die Ansicht nicht aufgegeben werden, daß wir hier im Grunde eine Wasser sucht vor uns haben, und das Uebel sich zu Zeiten wohl auch als eine solche entwickeln mag. Der verstorbene Hopfengärtner, dessen therapeutische Vorschläge nicht befolgt werden dürfen, hat in der oben angeführten Schrift mit viel Geiß und tiefer Beobachtung, nur etwas zu schwerfällig, auf die mannigfaltigen Arten von Entstehung der Was-

fersucht der Gehirnhöhlen und ihre Verbindung mit mehreren Krankheiten des Gehirns, aufmerksam gemacht.) In den letzten Jahren habe er die Freude gehabt, die Mehrzahl zu retten, und nur solche Kranke starben, bey welchen er entweder nur in den letzten Momenten oder Tagen erst hinzukam, oder wo die empfohlne Curmethode nicht angewendet wurde. Der Hr. geh. Rath Formey sagt gewiß nur, was er für wahr hält. Um dieses Resultat zu ziehen, mag er aber viele Krankheitsfälle hierher ziehen, als z. B. den oben, geschilderten Zustand von ein- bis zweijährigen Kindern, wo er die Gefahr des Eintretens der Krankheit fürchtete, aber nicht ihr Daseyn Statt fand. Wir wollen ihm Glück wünschen, wenn er nach sechs oder zehn Jahren noch von der Freude sprechen kann, die Mehrzahl der Kinder gerettet zu haben, bey denen Wassersucht der Gehirnhöhlen wirklich auszubrechen drohete, oder sich durch ihre unverkennbaren Zeichen verkündigte. Die von Odier 1799 herausgegebene Abhandlung drückte auch große Hoffnung lebhaft aus, dieses schreckliche Uebel oft bekämpfen zu können. Im Contrast mit dessen damaliger Ansicht und der gegenwärtigen Aeußerung unsers Verfassers, wollen wir aus dem angeführten Odierschen Manuel anführen, was er 1803 von der Heilbarkeit der Wassersucht der Gehirnhöhlen urtheilt: A peine guérit-on deux ou trois malades sur cent, et encore ces guérisons sont-elles pour ordinaire imparfaites. Le malade demeure presque toujours ou paralytique, ou sujet à l'épilepsie et aux convulsions, ou il atteint à quelque distance de l'hydrocéphale

1720 G. g. A. 172. St., den 27. Oct. 1810.

d'une maladie lente, provenant de quelque affection du coeur, ou il succombe enfin sous quelque rechûte mortelle. Les exemples de guérison complète sans accidens subléquens sont bien rares.

Berkm.

Gotha.

Hülfsmittel zur Menschen- Rettung aus brennenden Gebäuden. Sieben von der Hamburgschen Gesellschaft zur Beförderung der Künste gekrönte Preisschriften, herausgegeben von Johann Christian Zellbach, fürstl. Schwarzburgischen Rathe. Mit 6 Kupfertafeln. 11½ Bogen in Octav. In der Beckerschen Buchhandlung. 1810. Die Vorschläge, welche die hier abgedruckten Schriften enthalten, lassen sich nicht ohne Zeichnungen, und vielleicht nicht ohne Modelle, ganz deutlich machen. Die brauchbarsten sind wohl gewiß die von Hrn. Breiß, Lehrer der Schule außer dem Damnthore bey Hamburg, und die von Hrn. Zellbach. Nach einer uns zugekommenen Nachricht aus England, ist der von jenem empfohlene Rettungsschlauch schon seit vielen Jahren in London, wiewohl nicht allgemein, im Gebrauche. Der Rettungskorb des letztern wird mit dem, der schon in Paris vorgeschlagen ist, Aehnlichkeit haben. Der Herausgeber hat eine Uebersicht aller bisher bekannten Vorschläge zu gleicher Absicht beygefügt, welche Dank verdient. Man vergleiche des Hrn. Pri' Niemann Uebersicht der Sicherungsmittel. Hamburg und Kiel 1796, 7 Bogen in Octav, welche, so wie die von dem gelehrten Hrn. Breiß gelieferten Beyträge, hier genützt sind.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

173. u. 174. St.

Den 29. October 1810.

Hildburghausen.

Ideen über öffentliche Arbeitshäuser und ihre zweckmäßige Organisation, von Johann Friedrich Ensebius Log, Hildburghäusischem Kanzlirathe. 1810. 291 Seiten in Octav. Die Redt ist eigentlich von den Anstalten, deren Endzweck ist: Verbesserung des Wohlstandes unthätiger und verdienstloser Mitglieder der bürgerlichen Gesellschaft, und zwar bey dem aus Mangel an Gelegenheit zur Arbeit Unthätigen durch Darbietung nützlicher Arbeiten; bey dem Faulen durch Anleitung und Gewöhnung desselben zur Arbeit. Daß Anstalten dieser Art eine ganz andere Einrichtung haben müssen, als Zuchthäuser, worin Verbrecher eingesperrt werden, und daß sie deswegen von diesen ganz getrennt seyn müssen, ist von Vielen schon gesagt, aber von dem Verf. vorzüglich gut bewiesen worden. Aber er sucht auch zu beweisen, daß die Obrigkeit nicht das Recht habe, Faulenzer zur Arbeit zu zwingen (auch solche nicht, welche mit ihren Kindern als Bettler den fleißigern Bürgern zur Last fallen werden?). Er läugnet, daß jeder

Gelehrte

Staatsbürger schon als solcher zur nützlichen Thätigkeit verpflichtet sey, und meint, daß eine Regierung, welche dieß glaubte, und darnach handelte, den ganzen Staat in ein allgemeines Zuchthaus umschaffen würde. — Aber so dachten und handelten doch die Aegyptier, so auch Solon und Areopagus, quid quisque Atheniensium ageret, ut quonam quaestu sustentaretur, diligentissime inquirere solebat; ut homines honestatem, vitae rationem memores reddendam esse, sequerentur. Man sehe die Ausleger jener Stelle des Vaer. Maximus II, 6, 4 und de la Mare I. p. 16. Wahrlich, diese Staaten waren keine Zuchthäuser. Sie hatten freyere und glücklichere Mitglieuer, als unsere so hoch cultivirten Staaten, in welchen man von Menschenrechten spricht, ohne si zu genießen. Nach des Verf. Vorstellung muß Jeder in der bürgerlichen Gesellschaft das Recht behalten, seine Kräfte zu benutzen und nicht zu benutzen; so wie er dieß im außergesellschaftlichen Zustande zu thun berechtigt ist. — Also soll wohl jeder Staat Menschen aufnehmen, welche Kinder zeugen, und sich und die Ihrigen von Andern füttern lassen wollen? Aber so scheint es der Verfasser nicht gemeint zu haben, er sagt S. 38: So lange der Faule und Unthätige noch nicht dahir gekommen ist, daß er sich aus Liebe zur Unthätigkeit und zum Müßiggange durch Begehung oder Unterlassung Eingriffe in irgend einen fremden Rechtsbezirk erlaubt hat; so lange kann der Staat weiter nichts thun, als daß er sich durch Maßregeln, die dem Müßiggänger den so leicht möglichen Uebergang zur Widerrechtlichkeit unmöglich machen, gegen die Gefahren sichert, welche ihm die Unthätigkeit des Faulen droht, und bey welchem er um so weniger gleichgültig blei-

ben kann, da Müßiggang immer des Lasters Anfang ist, — — —. Auch im Arbeitshause sollen die Faulenzer nicht zur Arbeit gezwungen werden; sie sollen darin für eigene Rechnung leben. Dem Recensenten scheinen hier Widersprüche zu seyn; aber diese aus einander zu setzen, dazu fehlt ihm Raum und Neigung. Die lehrreichsten Abschnitte sind wohl die, welche von der Bewahrung und Behandlung der in das Arbeitshaus aufgenommenen Menschen, von ihren Arbeiten, ihrer Unterhaltung, ihrer Entlassung aus dem Hause, von der Disciplin und Unterhaltung des Hauses handeln. Da kommen Vorschläge vor, von denen wohl manche bey dem widerspenstigen Faulenzer schwerlich möglich seyn werden. Jeder Arbeiter soll sein eigenes Gemach haben, 15 Schuh lang und 10 Schuh breit; arbeiten sollen sie alle in Gesellschaft, und wenn einer nicht Lust hat zu arbeiten, so kann er sich auch bey Tage in seinem Gemache aufhalten, wo er aber allemahl eingeschlossen seyn soll. Materialien und Geräthschaften soll jeder eigenthümlich haben, und sich den Werth allmählich von seinem Verdienste abziehen lassen. Jeder soll nur arbeiten, so viel er will; die Menge soll ihm nicht vorgeschrieben werden. Seine verfertigten Waren muß er dem Hause für den Marktpreis verkaufen; den Werth erhält er gleich bar. Speise und Trank soll sich jeder im Hause nach Belieben und Vermögen kaufen, wo so viel täglich zubereitet werden soll, als zur Beköstigung Aller nöthig ist. Auch Kleider soll jeder im Hause kaufen können, anfänglich auf Credit. Auch für Wohnung, Licht und Feuerung soll ihm vom Verdienste Etwas abgezogen werden. Widerspenstigkeit und andere leichte Vergehungen sollen durch Borenthaltung der Arbeit bestraft werden, und wer alsdann kein Geld zum

Ankauf der Speise hat, dem soll solches vorgeschossen, und künftig vom Verdienste abgezogen werden. Grobe Verbrecher sollen an Strafanstalten abgegeben werden; jedoch erlaubt der Verf. auch körperliche Züchtigungen und Gefängniß. Wer aus dem Hause entlassen seyn will, muß sich schon von seinem Verdienste die Haupterfordernisse seiner künftigen Einrichtung angeschafft haben, und im Stande seyn, sich hinreichend einzurichten. Der Staat soll nur die Kosten der Anlage und der Unterhaltung des Hauses, und die Gehalte der Bediente tragen. — Jedoch ein ausführlicher Auszug ist überflüssig, da Jeder das Buch leicht selbst lesen kann.

M.

Heidelberg.

Das Christenthum in seiner Wahrheit und Gültigkeit betrachtet. Von Friedrich Heinr. Chr. Schwarz, Doctor und ordentl. Professor der Theologie und großherzogl. Badischem Kirchenrathe. Erster Theil. 1808. S. 463 in Octav. Es ist uns etwas spät möglich geworden, das Studium auf die Schrift zu verwenden, das sie verdient; daher kommen wir auch mit unserer Anzeige davon etwas spät; doch glauben wir nicht ganz damit zurückbleiben zu dürfen. Wir werden indessen nur suchen, unsere Leser mit dem Zweck, mit dem Geiße und besonders auch mit der Oeconomie der Schrift bekannt zu machen, um sie auch ihrem oder dem allgemeineren Studio zu empfehlen, denn bey jenem, das wir darauf verwandt haben, hat sich uns des Besondern so viel aufgedrängt, das bemerkt und empfohlen, aber auch befragt und bezweifelt werden könnte, daß wir bey der Beschränktheit unsers Raumes gar nicht daran denken dürfen, uns darauf einzulassen.

Durch ein beigegebenes zweytes Titelblatt wird dieser erste Band auch als ein für sich bestehendes Werk: "Die Lehre des Evangeliums aus der Urkunden dargestellt", angekündigt; über die Beziehung aber, in der es mit dem größern Werke stehen soll, das der erste Titel ankündigt, wird man sogleich von dem Verf. in der Vorrede belehrt. Er eröffnet diese mit der Bemerkung, daß es zwar verschiedene, in ihren Grundsätzen einander völlig entgegengesetzte, Grundansichten des Christenthums gebe, die sich besonders in den neuesten Zeiten deutlicher als je gezeigt hätten. Die eine bestehe darin, daß man irgend eine Idee von Religion vorher habe, nach welcher man die Lehren des Christenthums, wie man sie in seinen Urkunden findet, so gut wie möglich forme; die andere aber gehe von dem Geiste aus, der sich durch diese vorhandenen Lehren des Christenthums gebildet, und sie in sein Wesen aufgenommen habe. Da nun die letzte Ansicht auch die seinige sey, so habe er bey seinem Plane, nach welchem er den Weg zeichnen wollte, wie die Wahrheit und Göttlichkeit des Christenthums erkannt werden könne, notwendig zuerst das Christenthum selbst in seiner ursprünglichen Gestalt aus den Schriften des Neuen Testaments erforschen und aufstellen müssen. Irren wir nicht, so hatte der Verf. bey demjenigen, was er seine erste Grundansicht nennt, das Verfahren derjenigen unserer neueren Theologen im Auge, welche in der öffentlich erklärten oder stillschweigend angenommenen Voraussetzung, daß jede Offenbarung, und also auch die Lehre Jesu oder die Religionstheorie des Christenthums, mit der Religionstheorie der reinen Vernunft auf das vollkommenste harmoniren müsse, sich an dem Wortsinne der Christlichen Urkunden so lange zu drehen und zu deuten erlaub-

ten, bis sie einen Sinn herausbrachten, den sie mit ihrer Vernunftreligion übereinstimmend fanden. Wir glauben dabey um so weniger zu irren, da man auch sonst durch alles, was der Verf. von dieser Ansicht, wenn gleich sehr schonend, sagt, darauf geleitet wird; aber schwerer erräth sich, vorin das Eigenthümliche der zweenen Grundansicht, so wie es hier ausgedruckt ist, liegen soll. Diese andere Ansicht soll von dem Geiste ausgehen, der sich durch die vorhandenen Lehren des Christenthums gebildet, und sie in sein Wesen aufgenommen hat. Weil sie mit der ersten im Gegensatz stehen soll, so möchte man daraus schließen, daß dabey die Lehren des Christenthums nicht nach einem, in der Seele des Untersuchers schon vorhandenen, Religions-Ideal, sondern allein aus ihrem eigenen, oder aus dem durch sie selbst erzeugten und gebildeten Geist beurtheilt werden sollen, den der Untersucher vorher aus ihnen aufgefaßt und sich eigen gemacht haben muß. Auch wird ja S. VIII ausdrücklich gesagt, "daß die Lehre des Christenthums als ein Werk des göttlichen Geistes nur durch Aneignung dieses Geistes verstanden werden könne"; aber was soll hier damit gesagt seyn? Allerdings wird in jedem Menschen, der die Lehre Jesu angenommen, und sich von ihrer göttlichen Wahrheit lebendig überzeugt hat, ein neuer Geist oder eine neue Art zu denken, zu urtheilen und zu fühlen, erzeugt und geschaffen. Dieß ist ihr eigener Geist, der in den Menschen gleichsam übergeht. In diesem Geiste, oder bey dieser Art zu denken und zu urtheilen, mag ihm auch die Lehre Jesu und manches Einzelne in dieser Lehre anders, als vorher, erscheinen. Das Wahre und Göttliche darin kann jetzt stärker und lebhafter von ihm gefaßt werden. Es kann ihm auch Manches erst

klar werden, was ihm vorher, ehe er ihren Geist aufgefaßt hatte, noch dunkel war. Aber verhält es sich damit anders, als mit allem Andern in der Welt, was Gegenstand unserer Erkenntniß oder unsers Wissens wird? So bald eine uns vorgehaltene Vorstellung als wahr von uns aufgefaßt wird, so wirkt sie auch auf unsern Geist. Sie bestimmet ihn, ihr gemäß zu denken und zu urtheilen. Sie verbreitet ein weiteres, und vielleicht ein neues Licht über Manches, was er schon vorher erkannte: jedoch von allem diesem kann sie nichts wirken, ehe sie als wahr von ihm aufgefaßt wird; und muß sich dieß nicht auch bey der Lehre Jesu eben so verhalten? Kann es möglich seyn, daß wir uns ihren Geist aneignen — dieß heißt, daß wir den unsrigen durch den ihrigen bestimmen lassen können, ehe wir dasjenige, was sie uns vorhält, als wahr erkannt, oder doch einige Merkmale des Wahren darin erkannt haben? Wenn aber dieß nicht denkbar ist, ergibt sich nicht eben daraus, daß man auch bey den Lehren des Christenthums immer von der zuerst bezeichneten Grundansicht ausgehen muß, und ihr die andere nicht entgegensetzen, sondern sie vielmehr damit verbinden kann und verbinden darf. Es gibt ja für uns, der ganzen Natur unserer Seele nach, kein anderes Merkmal des Wahren, als die Uebereinstimmung einer Vorstellung mit jenen Principien aller Vernunftserkenntniß, die unser Geist als nothwendig-wahr annehmen muß. Es kann auch bey der Religionslehre des Christenthums kein anderes für uns geben, als ihre Uebereinstimmung mit jener ewigen Religions-Idee, die in unserer Seele liegt. Hr. Schwarz erkennt ja selbst, daß die Religion, wie er sich S. 62 ausdrückt, das Ewige in unserm Gemüthe sey. Er erkennt, daß eine ge-

offenbarte Religion immer mit der Vernunftreligion zusammenfallen oder identisch seyn müsse, ja er sagt selbst S. 97 eben so wahr, als stark, daß nur dieß der Zweck aller Theologie seyn könne, die Identität der positiven Religion mit der Vernunftreligion zu zeigen. Wie kann ihm also eine Ansicht vom Christenthum, welche von dieser wahrgenommenen Idee ausgeht, oder sich die Wahrnehmung dieser Identität zum Ziele setzt, unrichtig oder nur einseitig erscheinen? Wenn jene neuere Theologen, an die er vielleicht dabey dachte, irgendwo fehlten, so lag der Fehler nicht darin, weil sie von jener Wahrnehmung ausgehen wollten, sondern darin, weil ihre subjective Vernunftreligion nicht die echte war, weil sie die Lehren des Christenthums nach einem unrichtigen Ideal zu formen versuchten, oder weil sie nicht tief genug in seinen Geist eindringen, und sich auch wohl dem Einfluß seines Geistes nicht mit der erforderlichen Redlichkeit und Willigkeit hingaben. Wir müssen also fast glauben, daß dem Verf. das Eigenthümliche der zwey Ansichten, die er unterscheiden wollte, nicht klar genug geworden ist; wenigstens hat er es nicht mit voller Bestimmtheit aufgefaßt und ausgedrückt; doch erkennt man dabey immer noch, was seinem Gemüth vorschwebte, und ihn zu der besondern Behandlungsart der Christlichen Lehren bestimmte, nach welcher er sie zuerst in ihrer ursprünglichen Gestalt in jenen Urkunden, worin sie enthalten sind, aufsuchen wollte. Diese Methode konnte er ja auch noch aus andern Gründen als die schicklichere und bessere vorziehen, also fragt sich nur, wie er dabey zu Werke gegangen ist.

Vor dem Eintritt in sein wirkliches Geschäft hielt es auch der Verf. für schicklich und nöthig,

sich noch über Manches voraus zu erklären, und brachte dieß in eine so genannte Einleitung zusammen, die doch von S. 1 . . . 127 fast einen Drittheil des Bandes ausfüllt. Die Einleitung enthält in zwey Abtheilungen, wie man voraus erwarten wird, das Meiste von demjenigen, was man sonst in unsern dogmatischen Lehrbüchern unter dem Nahmen von Prolegomenen vorangeschickt findet, also Untersuchungen über den Grundbegriff der Religion, über ihre Entstehung und ihr Wesen, über ihre objectiven und subjectiven Beziehungen, über die Quellen ihrer Erkenntniß, Verunft und Offenbarung, über ihr Verhältniß zur Philosophie und Geschichte, und über alles dieß zusammen in besonderer Hinsicht auf das Christenthum; aber bey diesen Untersuchungen hat der Verf. einen ganz eigenen Weg eingeschlagen. Er hat es sich zur leitenden Haupt-Idee gemacht, und auch als Haupt-Idee in das Licht zu setzen gesucht, daß Religion nur als eine Gemüthsbestimmung, und zwar als diejenige gedacht werden dürfe, wodurch wir uns der Gottheit zuwenden, daß deswegen ihr Wesen immer bloß subjectiv, nämlich ein gemüthlicher Act, sey (S. 7), mit dem man nur dadurch, daß man ihn selbst vornimmt, bekannt werden könne, und daß also wirklich in der paradox scheinenden Behauptung einer neueren Philosophie, nach welcher sich die Religion bloß durch Religion verstehen lassen soll, ein sehr wahrer Sinn liege. In dieser Idee selbst darf freylich das Neue und das Eigenthümliche von dem Untersuchungsgange des Verf. nicht gesucht werden. Die Idee selbst ist nicht einmahl Eigenthum der neuen philosophisch-theologischen Schule, die sich unter uns gebildet hat. Das Wahre daran ist immer auch von unserer ältern

Dogmatik beobachtet, und selbst immer auch besonders bemerklich gemacht, aber freylich von ihr in andere Beziehungen gebracht, und in andere Ausdrücke gefaßt worden. Eigenthum der neuen Schule ist dabey bloß dieß, daß sie alles Heil nicht nur für die Religion, sondern auch für die Religionswissenschaft oder für die Theologie, in dieser einzigen Idee zu finden glaubte, und sie deswegen bey der Construction ihres Religionsbegriffs zur Basis machte, auf welche sie hernach auch die Wissenschaft hinaufzubauen versuchte. Eigenthum des Verf. dabey ist hingegen dieß, daß er die Gefahr der Verwirrung und der Einseitigkeit, der man sich dabey aussetzte, viel lebhafter gefühlt, viel bedachtsamer zu vermeiden, und viel glücklicher, als die meisten seiner Vorgänger aus dieser Schule, zu umgehen gemußt hat. Da wir uns nicht in das Besondere einlassen können, so halten wir uns um so mehr verpflichtet, dieß zu bemerken, weil wir doch dabey gestehen müssen, daß es auch ihm nicht gelungen ist, sich aus der Verwicklung, die er dadurch in seine Untersuchungen brachte, immer ohne Schaden der Deutlichkeit, und auch nicht immer, wie wir glauben, ohne Nachtheil der Wahrheit, herauszufinden.

Auf die Einleitung folgt nun erst die ursprüngliche Lehre des Christenthums, aus ihren echten und ältesten Urkunden aufgestellt; hier aber müssen wir den Verf. selbst noch vorher erklären lassen, wie er dabey verfahren zu müssen glaubte. „Jeden heiligen Schriftsteller“ — sagt er darüber S. 126 — „müssen wir nach seiner Sprache und Lage zu verstehen, seine Eigenthümlichkeiten kennen zu lernen, und dabey so tief, wie möglich, in sein Gemüth zu schauen suchen, um nicht,

was wir etwa meinen, sondern was er wirklich hat sagen wollen, in seiner Reinheit zu erkennen. So müssen wir seine religiösen Ideen dem Geiste nach auffassen, und nach unsern Begriffen zusammenstellen. Alsdann müssen wir, das Individuelle eines jeden absondernd, das Gemeinsame vereinigen, und so können wir hoffen, daß die Lehre des Evangeliums, wie sie aus dem Geiste Jesus ausgegangen ist, auch uns so erscheine. Zwar wird der wenig Befriedigung erhalten, der überall nach klaren Begriffen fragt, so wenig, als der, welcher durch seinen Zeitgeist jenen alten religiösen Geist möchte geformt sehen; aber unser Ziel würden wir erreicht haben, wenn die, welche den religiösen Geist in sich haben, von unsern Documenten angesprochen würden, daß sie erkannten, es spricht darin der ewige Geist des Heiligen; sie würden alsdann das Urchristenthum finden im höchsten Sinne des Wortes. Dieß wäre nämlich alsdann eine nicht etwa aus uns selbst entwickelte Reihe von Gedanken, sondern es wäre die ewige Religion, wie sie aus dem Munde ihrer großen Verkünder zu uns gekommen, freylich unter unsern Begriffen, aber doch mit Selbstverläugnung dargestellt". Diese ewige Religion wird nun S. 128 . . . 404 aus den Schriften des N. T., jedoch vorzüglich nur aus den Schriften von Johannes und Paulus, in der Weise ausgezogen, daß der Inhalt einer jeden einzelnen mehr oder weniger ausführlich entwickelt, und hernach das Religiöse oder zu der Religion Gehörige darin in kurze Sätze zusammengefaßt ist. Endlich aber ist diesem Bande unter der Aufschrift: Lehre des Christenthums, noch ein Anhang oder eine Zugabe beygefügt, worin S. 409 . . . 463 eine historische, eine philosophische und eine religiöse Darstellung des Urchristenthums gegeben seyn soll, in so fern sich durch diese

Ausdrücke verschiedene Weisen und Methoden bezeichnen lassen, wie die Lehre des Evangeliums behandelt werden kann.

Ueber die Anordnung des Werks enthalten wir uns geflissentlich jeder Erinnerung, weil wir es für möglich halten, daß dasjenige, was jetzt nicht überlegt genug dabey scheinen mochte, noch durch die Fortsetzung gerechtfertigt werden könnte. Desto begieriger erwarten wir aber die Erscheinung von dieser, und frenlich auch deßwegen desto begieriger, weil wir so wenig absehen, wie und in welcher Richtung sich die Untersuchungen des Verf. nun zunächst fortziehen werden. Wenn wir jedoch auch durch dieß Geständniß etwas von dem Verdachte, dessen wir uns nicht ganz erwehren können, nämlich von dem Verdachte verrathen, daß auf den ganzen Untersuchungsgang des Verf. einige nicht mit völliger Klarheit und Bestimmtheit aufgefaßte Ideen allzu viel Einfluß gehabt haben möchten, so müssen wir jetzt um so mehr noch dazu sagen, daß man für das unbehagliche Gefühl, das jenen Verdacht begleitet, durch sehr viel Wortreißliches, auf das man im Einzelnen stoßt, fast mehr als schadlos gehalten wird. Dieß wird man durch eine Menge der wahrsten Beobachtungen und der scharfsinnigsten Bemerkungen, durch die man sich in der ersten Einleitung oft eigentlich überrascht fühlt. Man wird es in dem Hauptabschnitt der Schrift, in welchem die Lehren des Christenthums aus den neutestamentlichen Urkunden ausgehoben sind, durch eben so viele Beweise eines höchst feinen exegetischen Gefühls und höchst scharfen psychologischen Blickes, den man besonders in der Characterschilderung des Apostels Johannes S. 133 flg., und des Apostels Paulus S. 320 flg., bewundern muß: aber man wird es noch mehr durch den milden und sanften, durch

den liberalen und liebevollen Geist der echt-Christlichen Religiosität, der in dem Ganzen der Schrift lebt, und sich, selbst wenn er streiten und polemisieren muß, nie ganz verläugnet. Durch das Eine und durch das Andere ist aber Rec. nicht nur für dasjenige, was ihm noch darin zu fehlen schien, schadlos gehalten, sondern er ist zugleich überzeugt worden, daß sich das etwa wirklich Fehlende dem Verf. selbst bey weiterem ruhigen Nachdenken unfehlbar noch aufdecken wird, und daß sich überhaupt in jedem Fall die Religion und ihre Wissenschaft ganz vorzügliche Dienste von ihm versprechen darf.

Paris.

Von Eberhart, Savoye und Nicolle 1809: Pfau-
mes nouvellement traduits sur l'Hébreu, et mis
dans leur ordre naturel, avec des explications
et de notes critiques — *Tome troisième*, con-
tenant les notes. 368 Seiten in Octav. Wie in
dem ersten Bande Uebersetzung, und in dem zwey-
ten Sinnentwicklung Hauptsache sind (s. diese An-
zeigen oben S. 1634 . . . 1637), so in diesem
dritten Bande Feststellung der Lesart des Hebräi-
schen Textes, und hier und da eine Worterläute-
rung. Die Manier des ungenannten Verfassers
läßt sich kundigen Lesern mit wenigen Worten dar-
stellen: in der Grammatik ist er Masclef's, und
in der Critik Houbigant's Schüler, und diese seine
Lehrer sind ihm einzige Muster. Die Holländi-
schen Philologen, die doch alle Lateinisch geschrie-
ben haben, sind ihm völlig unbekannt; wie weit
weniger kann von Deutschen die Rede seyn, die
sich in ihren exegetischen Werken nicht selten ihrer
Muttersprache bedient haben. Zur Bestimmung
der Bedeutung einzelner dunkler Wörter zieht der
Verf., neben den alten Uebersetzern, besonders zwey

Einh

frühere Landsleute, Duguet und Rondet, zu Rathe; bey grammatischen Fragen hält er sich an Macslef, bey critischen an Houbigant. Mit diesen seinen beiden Hauptführern theilt er gleiche Eigenschaften. Mit dem ersten verkennt er manches Gute, das in der Masorethischen Punctuation liegt, mit dem letztern hat er die willkührlichsten Textesordnungen gemein; mit jenem beurtheilt er den grammatischen Bau der Hebräischen Sprache nach den abendländischen Formen, mit diesem emendirt er unhebräisch. Die Hülfsmittel der Wortcritik kennt er: die Handschriften sind nach Kennicot und de Rossi fleißig zu Rathe gezogen; die alten Uebersetzer sind unter sich und mit den Varianten des Masorethischen Textes, überall, wo der Verf. anstieß, sorgfältig verglichen. Aber die Resultate sind ausgefallen, wie es sich von einem Schüler der genannten Lehrer erwarten ließ, als Muster, wie man den Text alter Hebräischer Dichter nicht behandeln muß. Die *lectiones plenae* sind dem Verf. immer die richtigern; Abweichungen der Sprache von der abendländischen Grammatik werden wie Schreibfehler behandelt; neue Bedeutungen werden für dunkle Hebräische Wörter aus den alten Uebersetzungen mit Zuversicht aufgegriffen, ohne zu fragen, ob sie nicht vielleicht bloß gerathen sind, und ob sie sich auch aus den Dialecten rechtfertigen lassen; besondere oder seltene Bedeutungen werden nicht als ein nur zufällig wenig bekannter Theil der Hebräischen Sprache betrachtet, sondern für erborgt von den Schriftstellern aus den mit ihr verwandten Dialecten, und in die Hebräische Sprache übergetragen angesehen; Abweichungen der alten Uebersetzer von den gegenwärtigen Masorethischen Lesarten setzen immer einen andern Text, den der Uebersetzer vorgefunden habe, vor-

173. u. 174. St., den 29. Oct. 1810. 1735

aus, und diesen wieder herzustellen, ist der Verf. selten verlegen. Die Psalmen sind in diesen Notes ausgestattet, wie sie noch kein Ausleger ausgestattet hat, mit einem Reichthum von Textesverbesserungen, gegen welchen der Houbigantsche Ueberfluß noch Armuth ist: der Jünger ist in vielen Fällen noch über seinen Meister.

Ein Buch dieser Art, aus welchem weder Philologie, noch Critik Beute machen kann, eignet sich zu keiner critischen Anzeige in Deutschland, sonst ließe sich dieses alles mit Beispielen, die jedes Blatt geben könnte, belegen: es kann nur dienen, den Stand ungeähr, in welchem sich das Studium des A. T. in Frankreich befindet, zu bezeichnen. Eigentümlich ist dem Hebräischen Druck, daß alle Finalbuchstaben vermieden sind.

Von S. 309 . . . 368 folgen noch Notes sur les cantiques, nicht bloß über Gesänge, die in den canonischen und apokryphischen Schriften des A. T., sondern auch im N. T. an einigen Orten (wie Luk. 1. und 2., und Apokal. 15. und 19.) befindlich sind.

Halle.

Bei Hendel: *Alcaei Lyrici fragmenta.* 1810. Octav 1. . . XII, 1. . . 227 Seiten.

Die Billigkeit erfordert, ein Buch nach demjenigen Richtmaß, das der Verfasser und der Verleger selbst angegeben haben, darzustellen und anzuzeigen. Eine critische Sammlung der Fragmente des Alcaeus, zu einem fruchtbaren Zweck, geordnet, vollständig gemacht, und gelehrt-critisch erläutert (denn Fragmente eines lyrischen Dichters können nur für Gelehrte eine Lecture seyn, nicht für das gewöhnliche Studium des Griechischen), war, wie uns die Vorrede belehrt, hier die Absicht nicht. Es sollte bloß ein neuer Abdruck der Janischen Programmen

A

1736 G. g. A 173. u. 174. St., den 29. Oct. 1810.

beforgt seyn, denen Hr. Dr. Stange, so weit die Indices der guten Ausgaben der Griech. Schriftsteller führen, das, was aus dem Alcäus, oder über ihn, angezeichnet worden, ausziehen und zusammenstellen wollte. So weit gebühret beiden der gehörige Dank; für Andere, welche in irgend einer Rücksicht weiter gehen wollen, ist ein Grund gelegt; und wir hoffen, es wird weiter darauf gebauet werden. Denn die Fragmente aus den ältesten, und zumahl den lyrischen, Dichtern haben ihren eigenen Werth: Die Sprache, Nachbildung der späteren, Denkart und Character, Eigenthümlichkeit der Zeit und des Geschmacks, können noch Licht daraus gewinnen, und bey der großen Dürftigkeit anderweitigen Stoffes für alles, was die alten Lyriker angehet, verdient, was sich findet, Großes und Kleines, aufbewahrt zu werden. Nachdem S. 1. . . 80 des Jani Sammlung abgedruckt ist, folgen: *Fragmenta Alcaei reliqua, atque de eodem judicia et testimonia scriptorum et Graecorum et Latinorum*; jene mit der Lateinischen Uebersetzung und mit den Anmerkungen der Ausgabe, die der Sammler vor sich hatte. Er hält Wort, und gehet im strengsten Sinn über das Sammeln nicht hinaus. Athenäus und Strabo liefern die meisten Bruchstücke. (eine bedeutende Stelle aus den Hymnen auf Apollo, bey den Hyperboreern, welche Himerius Orat. XIV, 10 paraphrasirt, scheint ihm nicht bekannt geworden zu seyn). Man kann dem Herausgeber keinen Vorwurf machen, daß er eine unglückliche Verbesserung versucht habe. Der Verleger seiner Seits hat nicht nöthig gefunden, für Richtigkeit des Drucks zu sorgen. Den Papiermangel unserer Zeit, bey dem bis ins Unendliche vielfältigsten Verbrauch desselben, bemerkt man auch darin, daß man sich gezwungen gesehen hat, verschiedene Sorten von Papier zu gebrauchen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

175. Stück.

Den 3. November 1810.

Paris.

Mémoires de l'Académie Celtique. Tome II. Nr. 5. (s. vorhin S. 1686).

In diesem fünften Hefte machte uns S. 255 sehr aufmerksam eine aus dem Spanischen übersehte Schrift von Don Juan de Erro y Aspiroz über die ursprüngliche Sprache Spaniens, nach alten Denkmählern, Aufschriften und Münzen. *Alfabeto de la Lengua primitiva de España por Don Juan Battista di Erro y aspiroz.* Madrid 1806 Quart. Ueber die Celtiberische und Bastische Schrift und Sprache fehlt es nicht an Schriften; besondere Achtung verdient Velasquez. Aber sie bestreiten einander mehr, als sie die Sache aufklären. In den numismatischen Büchern ist viel Rede davon. Da man, Spanische Bücher zu erhalten, sich jetzt keine Hoffnung machen kann, so war wenigstens die Uebersetzung willkommen. Die Freude ward aber bald sehr herabgestimmt. Die Uebersetzung ist nur ein Auszug des Werks, mit Abfürzung des Originals, das voller Ausschwei-

Æ (7)

gen seyn soll. Der Verf. geht unglücklicher Weise von Vorurtheilen aus: was er die älteste Sprache nennt, ist ihm eben das, was insgemein das Vasconische, le Basque, genannt wird, das man für Eines mit dem Celtiberischen halten muß. Nun waren aber doch die Celtiberier nicht das älteste Volk, sondern die Iberer, mit welchen die eindringenden Kelten sich vereinigt hatten. Ferner gehet Hr. Erroz davon aus, daß er zeigen will, daß aus diesem Alphabet, und nicht aus dem Phöniciſchen, das Griechische Alphabet abgeleitet sey; und weiter hin, daß das Celtiberische Alphabet auch nach Italien gekommen, und dort das Lateinische und Etruskische Alphabet aus ihm entlehnt sey. Auf dieß alles kam es uns nicht an; er sollte uns vom Alphabet, und, wenn er mehr thun wollte, uns von der Sprache selbst genauer unterrichten. Sie hat für Einen Laut mehrere Züge, z. B. für c oder z tz; ferner, sie hat viele Mirlauter, zu denen man die Selbstlauter selbst hinzufügen muß: also Consonanten, und keine besondern Vocalzeichen, z. B. IZZ statt izaz. LN statt len. LRRO statt lario; andern Consonanten ist der Vocal durch einen Punct oder Haken und Winkel angefügt; sie hat also Vocalpuncte (liga ures. jucla: s. Hest 5. oder To. II. p. 272, wo die Tafel des Alphabets eingerückt ist). Es ist übel, daß die Sprachforscher immer den unglücklichen Weg nehmen, daß sie von einer Hypothese, einem Vorurtheil oder einer Lieblings-Idee ausgehen, anstatt den Gegenstand an und für sich auszuführen. Erst muß gesagt werden, was und wie die Sache ist; alsdann erst kann sie mit dem Aehnlichen verglichen und durch dasselbe erläutert werden; aber nicht umgekehrt. Der Verf. durfte uns nur genau

Kupferblätter von den Schriftzügen liefern, welche für Celtiberisch gelten; dazu die Schriften beifügen, welche als Inschriften auf alten Denkmälern vorkommen, sammt den Münzschriften; und nun sollte er durch Vergleichung zeigen, wie sie können gelesen und ausgesprochen werden; so erhielten wir Wörter; und nun ließ sich von der Vasconischen Sprache reden, welche von jener überblieben oder abgeleitet seyn soll; von dieser durfte er eine grammatische Uebersicht geben, und die Celtiberischen Wörter mit den Vasconischen, um auch den Sinn jener Wörter zu errathen, vergleichen. (Eine scharfe Critik über die vom Verf. vorgebrachte Deutung der Schriftzüge selbst folgt weiter Nr. IX. unten To. III. Nr. II. S. 291.) Ob jenes Celtiberische ein Uralphabet sey, ob andere Alphabete davon abgeleitet sind, konnte hinterher erst gefragt oder bey Seite gesetzt werden. Allerdings gibt es darunter Züge oder Buchstaben, welche mit den alten Griechischen und Lateinischen übereinkommen; allein dieß zeigt nur eine Verwandtschaft an, nicht Abstammung, diese muß erst aus der Völkergeschichte erwiesen werden. Man verwechselte nicht Schrift und Sprache; wenn man die Schrift auch lesen und aussprechen kann, so versteht man noch nicht die Sprache, muß also erst auf andere Weise bestimmen können, zu welcher Sprache und Volk eine Inschrift gehören kann. Zu diesen Monumens de l'Alphabet primitif (Celtiberien) gehören noch im folgenden Hefte Nr. VI. Celtiberische Münzen mit ihren Erklärungen, wie der Verf. sich sie denkt, S. 342. Darunter ist die Münze mit Schrift Empurias, welche die Griechische Stadt Emporiae zu seyn scheint;

der Verf. hält aber das Wort für Keltiberisch. Die eingerückte Lateinische Inschrift: *Emporiani populi Graeci*, würden wir nicht für echt halten. Eine weitere Fortsetzung von Beschreibung Keltiberischer Münzen und Erklärung ihrer Schrift kömmt noch nach im Hest VII, (To. III, S. 88... 117). Es nimmt Wunder, was für eine Menge unbekante, selbst in keinem Schriftsteller und Geographen erwähnte, Städte in Spanien gewesen ist, von denen Münzen vorhanden sind. — Noch ist in diesem Hefte ein Bericht des Hrn. de Caila von einer Silbermünze; und noch angehängt ist S. 294 eine necrologische Notiz vom Architekten Legrand, Mitglied der Gesellschaft, einem um seine Provinz in Bretagne wohlverdienten Mann.

Zu sechsten Hefte folgen von S. 362 an mehrere Aufsätze, die eigentlich das Keltische wenig angehen, als nur durch vermeinte, zum Theil wunderbar erkünstelte, Ableitung von den Kelten: Hr. Lagoniac von Heirathsgebräuchen in Bas-Leon, einem Theil von Niederbretagne. — S. 375 Thomas de St. Mars Notice sur la cérémonie du Cheval Mallet im Departement der Niederseive; es ist ein hölzernes Pferd, welches ein darin versteckter Mensch regiert, und am Pfingstfeste in die Kirche führt an die Stelle, wo der Gutsherr seinen Sitz hat. — Fortsetzung des Fest-Kalenders von Louis de Maffet: der März und April; die große Verschiedenheit in Bestimmung der Christlichen Festtage, so wie des Anfangs des Kirchenjahres, in der ersten Kirche, ist auffallend. — S. 403 Hr. Eloi Johanneau erhebt sich auch gegen das Fieber des Etymologisirens, und befreit des Grafen von Sargo Etymologien aus der

Slavischen Sprache (im 4. Hefte, s. oben S. 1686); auch gegen Hrn. Marc Brucré, der den gleichen Pfad, wie Graf Sörgo, betritt. Wie wir wahrnehmen, S. 411, sieht Hr. E. J. die Ligures für Kelten an: aber von den Ligurern wissen wir historisch aus den Alten, daß sie aus Iberien kamen (s. Exc. I. zu Aen. VII, p. 122 ed. 1803). — Hr. Gilbert (der jüngere) von zwey Statuen des Herkules aus Granit, mit Römischer, aber unverständlicher, Schrift auf einem Täfelchen auf der Brust; sie sind einander ähnlich, aber kein Römisches Werk; sie wurden gefunden in dem Departement Morbihan bey Lominé, am Fluß Blavet; in eben der Gegend hatte man vorhin eine Venus gefunden, mit Schrift (diese zu lesen, wusch er die Erde und das Moos mit siedendem Wasser ab, worin er eine Menge Salz aufgelöst hatte); die Linden sind mit Eichenlaub umgeben. Hr. le Noir deutet den Herkules als Sonne. — S. 446 Duleure von einem Dorfe auf dem linken Ufer der Seine, welches Tombe heißt, und doch keine Spur mehr von dem Erdhugel hat; Gebräuche des Orts. — Neveillere Lepaux Eine Art aus Stein, und andere Alterthümer, Erdhügel, Manhirs und Dolmans, in der Gegend von Saumur und von la Maine und Loire. — Hr. Ginguéné über einen historischen Roman, in Breton oder in Keltischer Sprache geschrieben im IX. Jahrhundert; aber er ist nicht in der Originalsprache vorhanden, sondern in der bekannten Geschichte des Geoffroy von Monmouth, also nur übersezt. — Ausgegeben ist mit diesem zweyten Bande pl. III. . . VII. mit den Celtiberischen Schriften.

Gr. Liv. N. W.

Mailand.

Storia naturale e medica dell' isola di Corfu di Carlo Botta, Medico dell' armata d'Italia. B. I. S. IV, 196; B. II. S. 175 in Octav.

Hr. C. Botta, der ums Jahr 1802 in die Dienste der Französischen Regierung trat, und die Aufsicht über das Haupthospital auf der Insel Corfu übernahm, beschäftigte sich in den Stunden, welche ihm seine Praxis frey ließ, mit der Physik, der Heilkunde, dem Ackerbau und der Naturgeschichte der Insel, und liefert hier einen nicht unwichtigen Beitrag zu den beiden letztern Wissenschaften. Tief-sinnig, methodisch und vielumfassend scheinen uns seine Bemerkungen nicht zu seyn; da jedoch mehrere den Reiz der Neuheit haben, so wollen wir sie hier in einem gedrängten Auszuge mittheilen. Corfu ist nach Cephalonia die größte Insel im Ionischen Meere, und bietet einer handelnden Nation wichtige Vortheile dar, weil sie einige gute Häfen hat, welche man an der östlichen Küste Italiens, Ancona und Brindisi ausgenommen, nicht antrifft. Der Canal, welcher die Insel von der Küste von Epirus trennt, soll 2 bis 3 Italiän. Meilen breit, und so tief und sicher seyn, daß ihn Linienschiffe befahren können. (S. I. . . 20). Der Boden der Insel ist ergiebig, und besteht größten Theils aus Kalkstein, Marmor, Quarz und Sandstein. Das Clima ist so warm, daß der höchste Berg der Insel, S. Salvador, nur selten im Winter mit Schnee bedeckt erscheint. Nach dem Adriatischen Meere senkt sich die Küste sanft hinab; nach der Seite von Epirus aber ist sie jäh und schroff. Den ganzen Umfang der Insel schätzt der Verf. auf 160 Französf. Meilen. Sie hat zahllose kleine Bäche, welche aber bey großer Dürre oft austrocknen;

dessen ungeachtet ist die Vegetation üppig und reich. Berge und Thäler sind mit Oliven-, Pomeranzen- und Limonienwäldern geschmückt, welche mit Maisfeldern abwechseln. Eine kleine Flora der Insel liefert der Verf. S. 27 ff. Das *Geranium moschatum* wächst überall, selbst auf den Mauern der Stadt Corfu, daß die Luft mit balsamischen Düften angefüllt wird, und der Verf. nicht abgeneigt ist, die berühmten Gärten des Alcinous in der Nähe der Stadt, bey der Quelle Eristida, zu suchen (S. 29 ff.). Man muß die Vergleichung, welche der Verf. zwischen der Beschreibung jener Gärten in der *Odysee* und dem jetzigen Locale anstellt (S. 38), bey ihm selbst nachlesen. Sie ist ihm sehr gelungen, und zeichnet sich auch von Seiten des Styls aus. Von der Stadt Ebersopolis sind nur wenige Trümmer zu sehen; sie wurde durch die Gothen verwüstet, und von den Einwohnern verlassen. Auch von dem berühmten Tempel des Jupiter findet man keine Spuren mehr. Die brauchbaren Materialien wurden zum Bau der Kirche S. Maria di Casopo verwandt. Wären Boden und Klima den Insulanern nicht so günstig, so müßten sie wegen ihrer Faulheit Hungers sterben (S. 59). Getreide und Wein werden wenig gebaut. Man zieht den Weinstock niedrig, und vernachlässigt ihn. Da die Ernte des Mais zuweilen mißrath, so wünscht der Verf., daß man sich mehr auf den Bau der Erdäpfel legen möchte, und er hält den, der dieses Gewächs nach Corfu verpflanzen wird, für einen neuen *Triptolemus* (S. 68). Die Olivenwälder sind für die Einwohner der wichtigste Nahrungszweig. Die Ausfuhr des Dehls brachte ihnen jährlich einen Gewinn von 300,000 Zechinen ein; und da die ehemahlige Venetianische Regierung den Bau der Oliven sehr beförderte und ihn durch Preise belohnte, so

1744 G. g. A. 175. St., den 3. Nov. 1810.

sind selbst die Spitzen der Berge mit Olivenwäldern gekrönt. Die Sage der Alten, daß Eichen und Olivenbäume sich nicht mit einander vertragen können, ist wirklich gegründet, und wird von dem Verf. (S. 82) scharfsinnig beantwortet. Die genauen, umständlichen Details über den Anbau und die Auferziehung der Oliven übergehen wir hier, weil sie nur den Einwohner am lebhaftesten interessiren können. Der Verf. beschreibt drey Arten von Oliven: *sottili*, zarte, welche das beste Oehl liefern; *grosse*, dickschalige, welche von dem gemeinen Mann zum täglichen Gebrauch angewandt werden, und *mirtodi*, welche ihren Nahmen von ihrer kleinen, den Myrtenbeeren ähnlichen, Frucht führen. (S. 85 . . . 113). Die Insel hat einen Ueberfluß an Geflügel, vorzüglich an Tauben und Wachteln, an Färbekräutern (S. 114), und Bauholz; aber alle diese Gaben der Natur werden gänzlich vernachlässigt. — Die Theorie der Winde, welche der Verf. von S. 131 . . . 179 vorträgt, verdiente wohl, von Meteorologen genauer geprüft zu werden. Ein allgemeineres Interesse werden die Nachrichten von der Stadt Corfu erwecken (S. 179 ff.), in deren Nähe man zwey Felsen erblicken soll, welche man für die versteinerte Mannheit des Saturns hält, die ihm Jupiter mit einer Sichel entriß, daher auch die ganze Insel die Gestalt einer Sichel erhielt. Die Vorstädte Mandruccio und Castrae dienen Fischern, Löpfern und Korbflechtern zum Aufenthalt. Nicht weit von der Stadt ist die Gegend sumpfig und ungesund. — Im zweyten Bändchen handelt Hr. V. von den Krankheiten, denen die Insulaner unterworfen sind, und gibt die Mittel zu ihrer Heilung an.

Göttingische
gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

176. Stück.

Den 3. November 1810.

Mailand.

O*v*.

Observationes practicae de tutiori modo extrahendi foetum jam mortuum supra vitiatam pelvim detentam, cum tabula aenea, auctore Paulo Assalini, Regiensi, Med. Dr. Chirurgo primario Napoleonis Regis Italiae et Imperatoris Galliae, Publico Chirurgiae Professore, atque operationum Demonstratore in Schola Clinica Militari Mediolanensi, Obstetricante primario in Nosocomio parturientium, plurium Academicarum Socio, Aquilae Imperii Gallici, nec non Coronae ferreae Regni Italici Equite. 1810. 47 Seiten in Octav, nebst einer Kupfertafel.

Wir haben mit Fleiß die ganze Titulatur des Verfassers der gegenwärtigen Schrift hergesetzt, weil solche, wenn man von der Würde des Verf. auf den Inhalt derselben schließen darf, einen richtigen Maßstab abgibt, nach welchem man den Grad der Ausbildung der Entbindungskunst in Italien abmessen kann. Aus demselben Grunde wollen wir auch den Inhalt der Schrift umständlicher anführen, als die Größe derselben es sonst erheischte,

da zumahl sie wohl wenigen Lesern dieser Anzeigen in die Hände kommen möchte. Die erste Beobachtung ist folgende; Als der Verf. am Entbindungshospitale zu Regio Geburtshelfer war, so ereignete sich der Fall, daß der Kopf eines Kindes schon mehrere Stunden abgerissen in dem Leibe der Mutter zurückgeblieben war wegen Enge des Beckens, die aber nicht nach Zollen angegeben, folglich auch nicht zu beurtheilen ist. In der Voraussetzung, daß der Kopf ohne Verringerung seines Umfanges nicht herausgebracht werden könne, nahm der Verf. den Smellie'schen Kopfbohrer, öffnete das Hinterhaupt, verletzte sich beim Ausziehen des Gehirns die Finger, legte endlich einen Arm der Levret'schen Zange und einen spitzen Haken an den ausgeleerten Kopf, und zog "non sine magno labore et sudore" denselben zur Welt. Die Frau genas; aber der Verf. bekennet, er habe ohne Schaudern nie an diese Operation denken können, und es seyen ihm dabey die Frauen eingefallen, welche den Kaiserschnitt ausgehalten, die aber, wie er meinet, immer gestorben seyen, und von denen auch nicht ein Mahl ein Kind am Leben erhalten worden sey. Daher habe er es auch verschworen, niemahls den Kaiserschnitt zu machen, und niemahls spitze Haken zur Ausziehung einer, über einem engen Becken zurückgehaltenen, Leibesfrucht anzuwenden, so lange es möglich sey, daß die Frucht noch auf dem natürlichen Wege durch das Becken zur Welt gebracht werden könne. — Die Italiänischen, Deutschen, Englischen und viele andere kunstverständige Geburtshelfer überlassen, nach des Verf. Meinung, den Wundärzten den Kaiserschnitt, sie hingegen, wenn sie vermuthen, daß das Kind nun nach vielen vergeblichen Bemühungen der Natur todt sey, wenden die Smellie'sche Schere oder

Kopfböhrer an, öffnen damit den Kopf, enthirnen ihn, und ziehen das Kind aus. (Daß viele Deutsche Geburtshelfer das nicht thun, können wir gewiß versichern.) Und dabey, fährt er fort, wissen sie gewiß, daß sie das Kind nicht tödten; denn, besonders bey rhachitischen Frauen, sterbe "providente natura, quo facilius per pelvim transire possit" gewöhnlich die Frucht, ehe sie völlig entwickelt sey. (Was sich doch die gute Mutter Natur aufbürden lassen muß! Hier wird sie gar für eine vorsichtige Kindermörderinn ausgegeben! — Bringen doch so viele bucklichte, von Rhachitis verbogene, Frauen, bey sonst gutem Becken, nicht selten gesunde, wohlgebildete, und zeitige Kinder zur Welt.) Es haben auch, will der Verf. ferner behaupten, die Wundärzte durch den Kaiserschnitt meist nur atrophische und sehr schwächliche Früchte, niemals aber gesunde und lebhafte Kinder, in den Müttern angetroffen. Ja er geht, um nur Scheingründe für das Kopfböhren aufzuhäufen, in seiner Behauptung sogar so weit, daß er schreibt: "*Neque unum vivum per operationem Caesaream ad lucem tractum, neque puerum, neque hominem nosco; si quis adesset, monstratus digito ubique fuisset; ut plurimum tales foetus ante partum moriuntur, et si unus vel alter vivus educitur per operationem Caesaream, paullo post perit*". (Nec. braucht wohl den Deutschen Geburtshelfern die Unstatthastigkeit dieser dreifachen Behauptung nicht zu erweisen. Aber als ein seltenes Ereigniß muß er das anführen, was sich in diesen Tagen zutrug. Ein junger Militär kömmt gerade an seinem 22. Geburtstage in das hiesige Entbindungshospital, und bittet, ihm das hier aufbewahrte Skelet seiner Mutter zu zeigen, aus welcher er den 10. October 1788 von dem damasli-

gen Professor und Vorsteher des Entbindungshospitals, dem jetzigen Hrn. geh. Rath und Leibarzt Fischer in München, durch den Kaiserschnitt zur Welt gebracht worden war. Die so Entbundene starb einige Zeit nachher, und Hr. Fischer ließ den verwaifeten Knaben erziehen, aus dem Leichnam der Mutter aber, wegen der merkwürdigen Verbiegung ihrer Knochen, ein Skelet bereiten, und ließ dieses bey seiner Verlegung von hier dem Institute zurück. — Einen andern, von dem sel. Stein durch den Kaiserschnitt geretteten, Knaben hat Rec. vor vielen Jahren im Waisenhaus zu Cassel in einem Alter von ungefähr 14 Jahren gesehen.) Bey einem nach der Vorstellung des Verf. so zweifelhaften Leben der Frucht müsse man die Mutter nicht einem gewissen Tod hingeben. Denn was möge ein und das andere Beyspiel beweisen, wenn auch eine Mutter an der großen Bauchwunde nicht gestorben sey. (Dem Rec. ist ein Beyspiel bekannt, wo noch vor wenigen Jahren eine Deutsche Frauensperson den Kaiserschnitt, erslich in der linken, dann in der rechten Seite, und zuletzt in der linea alba, aushielt, und die Kinder lebendig herausgezogen wurden, das eine davon auch Jahr und Tag lebte.) Nach neuer Erfahrung sey es besser, das Kind auf dem natürlichen Wege auszuführen, da dieß aber wegen Größe des Kopfs und Enge des Beckens nicht immer möglich sey, so müsse man den Kopf anbohren, denn sonst sey ja kein anderer Weg übrig. Dieß habe aber mit dem Smellie'schen und Levret'schen Bohrer manchemahl seine Schwierigkeit. Er habe gesehen, daß ein Geburtshelfer mehr als zehn Mal angelegt habe, ehe der Bohrer in den Kopf gedrungen sey. Und wenn nun auch dieß geschehen sey, wie viel Schwierigkeit habe es dann noch, den Kopf her-

auszubringen? Manchmahl werde auch die Gebärmutter noch dabey verletzt. (Und dennoch will der Verf. das mörderische Kopfbohren, Kopfabreißen und Kopfzerdrücken dem Kaiserschnitt vorgezogen wissen!) Voriges Jahr im September sey er mit dem Professor Boer in Wien zu der gebärenden Frau eines Französischen Arztes gerufen worden. Schon mehrere Stunden habe das Kind bis an den Hals aus den Geburtstheilen gehangen, ohne daß man des Kopfes habe habhaft werden können, dann habe Prof. Boer zuerst erklärt, daß es ein Wasserkopf sey, und habe mit seinem Bohrer perforirt. Darauf sey eine Menge Wasser ausgeflossen, die Wände des großen Kopfes seyen zusammengefallen, und der Kopf zugespitzt ganz leicht herausgezogen worden; die Entbundene aber schon am vierten Tage wieder im Hause herumgegangen. Wäre das Bohrwerkzeug nicht in so guten Händen gewesen, so wäre es, seiner Meinung nach, nicht so gut abgegangen. Vor einigen Jahren, da er in Paris gewesen sey, habe sein ehemahliger Lehrer, Baudelocque, bey einer Wendung auf die Füße, wegen Enge des Beckens, nicht nur den Hals des Kindes, sondern auch die untere Kinnlade abgerissen, nach einigen Stunden aber den zurückgebliebenen Kopf angebohrt, das Gehirn mit den Fingern ausgezogen, den leeren Kopf mit Haken auszuziehen getrachtet, dabey aber so an Ermattung gelitten, daß er die Vollendung der Entbindung einem andern Wundarzte habe überlassen müssen. (Dem Rec. ist es bekannt, daß Baudelocque's letzte künstliche Entbindung vor seinem Tode eine Kopfbohrung und Wendung auf die Füße war, wobey dem Kinde der Hals halb abbrach, und der Arm brach. Und dieß war der berühmteste Geburtshelfer in Frankreich!) — In

Mailand gebe es viele rhachitische Weibspersonen, die sehr enge Becken, und verbogene Hüften und Schenkel haben. Daher die "Obstetricantes Chirurgi summi in arte viri" oft zum Kaiserschnitt ihre Zuflucht nehmen, ohne jedoch nur Eine Mutter oder ein Kind zu retten. Wie oft haben sie nicht mit Haken Früchte ausgezogen, und dabey die Mutter verletzt? Ja wie oft seyn nicht alle Versuche, das Kind zur Welt zu bringen, vergeblich gewesen? Daher habe er, als erster Geburtshelfer und Wundarzt an den Hospitälern zu Regio und Mailand, auf eine sichere Weise gedacht, wie man einen abgerissen zurückgebliebenen Kopf ohne Haken ausziehen könne. Baudelocque habe schon gesagt, wenn man wüßte, wie viel Frauen durch die Entbindung mit Haken, und wie viel durch den Kaiserschnitt erhalten werden, so würde die Zahl der letztern noch größer seyn, als die der erstern. (Nach des Verf. Meinung, da an dem Kaiserschnitt alle Frauen sterben, wäre dieß also 0 plus 0.) Denn wie leicht glücken die Haken aus, und verletzen die Geburtstheile. Damit man nun die Anwendung und den Nutzen seiner Erfindung recht einsehe, wolle er folgenden Fall annehmen: Gesetzt, er würde zu einer Gebärenden gerufen, und fände den abgerissen zurückgebliebenen Kopf "*uti non raro accidit*", was wäre nun zu thun? (Rec. übt die Geburtshülfe nun dreßzig Jahre aus, und hat unter etlichen tausend Fällen nicht ein einziges Mal den Fall des Kopfabreißen^s, weder durch eigenes, noch Anderer Verschulden, erlebt, und dankt daher Gott, daß er seine Kunst in keinem Lande ausüben darf, wo dieß non raro accidit; sondern im Gegentheil in einem Orte, wo Anfänger in der Kunst, wie noch in diesen Tagen in dem hiesigen Ent-

bindungshospital der Fall sich ereignete, im Stande sind, ohne Kopfbohren und Kopfabreißen aus einem engen Becken Kinder unverletzt mit der Zange zur Welt zu bringen.) Die Sache der Natur zu überlassen (wie in China), dieß wäre zu gefährlich. Die Zange anwenden? Unmöglich, oder schädlich. (Die gute Zange muß immer bey diesen Herren schädlicher seyn, als Nichtsthun, Bohrer und Haken.) Was also zu machen? Antwort: Läge das foramen magnum des abgerissenen Kopfes vor, so würde er ohne Schwierigkeit die hölzerne oder metallene Olive, oder den Anker, den er erfunden und abgebildet, hineinschieben, und an den daran befindlichen Schnüren festhalten, herabziehen, und ihm mit den Fingern vollends heraus helfen. Wollte es so nicht gehen, so würde er das hinterhaupt herbenleiten, und nun mit seinem trepanförmigen Kopfbohrer, der auch abgebildet ist, und eine wahre Trepantrone hat, ein Loch bohren, in dieses das andere Ende des Bohrers, woran, wie bey Levret's Tire-tête à bascule, eine sich quer stellende Olive ist, einbringen, und so den Kopf anziehen. Eben so könne man auch andere Theile des Schedels anbohren. Nur müsse man an der Anchora nicht gar zu heftig ziehen, sonst möchte man die Knochenstücke, wie mit dem Haken, ausreißen. Doch verlege die Olive, wenn die Anchora auch ausgleite, weder die Gebärende, noch den Geburtshelfer (aber die damit abgerissenen Knochenstücke verletzen doch!). Wollte man nach eingebrachter Olive andere Geburtshelfer dazu rufen (etwa zu einem Vorspann?), so könne man die Schnüre ruhig herabhängen lassen, die ja so wenig schaden, als eine heraushängende Nabelschnur. Sey es nothwendig, auch noch das Gehirn auszuleeren, so sey bey seinem Werkzeug auch

ein stumpfer Haken angebracht, womit man die Scheidewand der harten Hirnhaut zerreißen, und das Gehirn zu Drey rühren könne, und nun am Haken und Anker zugleich ziehen, da müsse es dann gehen. — Wie man noch mehr Löcher bohren, da und dort ziehen könne, werden die Leser uns erlassen zu erzählen. — Wenn aber der angebohrte Kopf nicht heraus wolle, so habe er noch ein anderes Instrument ausgedacht, eine Volkellam, Kneipzange, deren Blätter nach der Krümmung des Heiligbeins gebogen sind, und wovon das eine Blatt unter der Vereinigung der Schambeine, das andere in der Mitte des Heiligbeins eingebracht, und so damit der widerspenstige Kopf, wie man zu sagen pflegt, kurz und klein gedrückt wird. Da muß es dann wieder gehen. — Wenn nach dem Abfluß der Fruchtwasser Zufungen und Blutflüsse der Gebärenden, bey einem Becken, das über drey Zoll weit sey, zum Entbinden nöthige, so könne man auf die Füße wenden, nachdem man angebohrt habe; die Kopftnochen fallen dann eher zusammen, wenn die Basis cranii zuerst eintrete, und verletze nicht, wie ein durch Smellie'sche und Levret'sche Bohrer geöffneter Kopf, die Geburtstheile. Dabey sey jedoch immer Klugheit und Geduld nothwendig. Aber es gebe auch Fälle, wo die geschicktesten Geburtshelfer nicht alle Hindernisse wegräumen können. Denn was solle man z. B. thun, wenn die lebende Frucht über einem äußerst engen Becken sich befinde, und zwar bey einer gesunden Frau, bey welcher der Kaiserschnitt angezeigt wäre? Was soll man thun, wenn auch das Kind todt, und die Conjugata keine zwey Zoll weit sey? Was sey zu thun, wenn man wenden, Kaiserschnitt verrichten, oder mit Haken das Kind bey einer abgekehrten Kranken ausziehen müßte?

(Wir denken, das müsse ein so vornehmer Geburtshelfer am besten wissen.) Er habe einmahl den Fall gehabt, daß einer bucklichten und krummen, wassersüchtigen und peripneumonischen Kreisenden fünf Mahl zur Ader gelassen werden müssen, wodurch man ihr Leben verlängert, aber am fünften Tage, da nach vergeblichen Wehen endlich Zuckungen entstanden, die Frucht auch schon todt gewesen sey, so habe man sich zum Enthirnen entschließen müssen (?). Nachdem man aber vergeblich versucht habe, die Frucht auszuziehen, so habe Prof. Paletta den Rath gegeben, alles der Natur zu überlassen (gerade wie jener Chinesische Geburtshelfer, s. S. 1540 dieser Anzeigen), sonst möchte die Kreisende unter den Händen sterben; und sie sey auch wirklich (quod deus bene vertat) den andern Tag gestorben. Die *Pulmones haerpatizati* (die kennen wir nicht) seyen entzündet gewesen, und mit einer *crusta pleuritica* bedekt. Im Uterus habe man eine kleine Frucht gefunden, deren Schedel sogar sauber ausgeleert gewesen, als hätte sie gar keinen Kopf, und doch habe weder Natur noch Kunst ihn herauszubringen vermocht. Aber die *Conjugata* sey auch kaum zwey Zoll vier Linien groß gewesen, und die schräge Durchmesser eben so viel. — Im Jahr 1809 habe Baudelocque bey einem ähnlichen Becken den Kaiserschnitt mit glücklichem Erfolge gemacht. (Was den glücklichen Erfolg betrifft, so weiß Rec. gewiß, daß dieß nicht der Fall war.) Auch habe man ihm gesagt, daß Prof. Dubois in Paris den Schambeinschnitt zum zweyten Mahl im November 1809 an einer und derselben Person verrichtet, und nach einem Monath sey die Operirte völlig gesund gewesen. (Ungeachtet, wie wir wissen, bey der Operation die Urinblase verletzt

wurde, und eine Urin fistel mit Griesabgang entstand.) Daraus sehe man, daß weder der Kaiserschnitt, noch der Schambeinschnitt ganz verwerflich seyen. (Also doch!) Nichts sey, nach Prof. Voer, der auch Etwas von Mathematik verstehe, mathematisch gewisser, als, daß es nichts Mathematisches in der Entbindungskunst gebe. (Worhin war doch von Durchmessern, Zollen und Linien des Beckens die Rede.) — Bey einer schweren Kopfgeburt ziehe er das Kind bey den Füßen aus, wenn er nur die Hand gehörig einbringen könne, wenn er aber die Zange anzuwenden genöthiget sey, so ziehe er die Brunninghausische vor, denn, ob sie gleich groß scheine, so halte sie doch die Kopfknochen fester zusammengepreßt, als andere; und er habe sie im Februar 1810 im Spital zu Mailand in Gegenwart von Professoren und vieler Matronen auch wirklich (*mirabile dictu*) glücklich angewendet. Professor Schmidt in Wien aber habe ihn versichert, er habe schon mehrmahlen die Zange angelegt; deswegen habe er nun beschlossen, dem Beispiele dieses sehr geachteten Mannes zu folgen: denn er glaube doch, es sey besser, die Zange anzuwenden, als die Kreisende am Fuße des Bettes "*uti ad patibulum*" (sic!) stehen zu lassen. Wenns aber nicht damit gehen wolle, so ziehe er seinen Bohrer, Anker und Haken allem andern vor, und jeder Chirurgus, wenn er nicht ein "*innovationum inimicus*" sey, könne leicht damit ohne Schaden zurecht kommen; nur müsse man gemach thun. Aufs Eilen halte er nichts. Selbst die Natur verfare ja bey'm Gebären langsam, und diesen Grundsatz befolge er in seiner Praxis seit 1785 strictissime. — Nun zum Schluß noch eine Beobachtung. Eine wohlgewachsene, aber in der Jugend rhachitisch gewesene, junge Gebärerinn

wurde des Morgens ins Gebärhans zu Mailand gebracht, da der Muttermund kaum geöffnet, und das Kind noch im großen Becken rechter Seits war. Er habe daher die Gebärende auf die linke Seite liegen lassen, "ut uteri axis axi pelvis respondeat". (Derselbe Geburtshelfer, der mit Vöder in Wien noch kurz zuvor behauptete, es gebe durchaus nichts Mathematisches in der Entbindungskunst, und worunter diese Herren doch gewöhnlich die geometrische Lehre von der Ase des Beckens verstehen!) Man habe der Kreisenden darauf zur Ader gelassen, Leinöhl eingespritzt u. s. w. Abends sey aber alles noch so gewesen, wie Morgens, und die folgende Nacht unruhig, mit Erbrechen grüner Materie; den andern Morgen, weil Fieber da gewesen, und er schon gewußt, daß das Becken zu enge sey, auch das Kind einen Wasserkopf habe (wie doch die Heeren immer am Ende erst wissen, daß ein Wasserkopf da ist, wenn sie schon zu bohren beschloßen haben. Kann man dieß denn nicht bey der ersten Untersuchung schon wissen? und ist denn ein Enthirnen nothwendig, wo man durch eine kleine Oeffnung einer Paracentese schon genug Wasser ablassen konnte, um den Kopf durchzuführen? Aber die Entschuldigung, daß es ein Wasserkopf gewesen, zeigt doch, daß das Gewissen gegen das Kopfbohren spricht), und daß das Kind bereits todt sey (als ob man dieß nicht gleich von Anfang an der vorhängenden kalten Nabelschnur hätte wissen können): so habe er nun beschloßen, zu enthirnen. Denn da das Kind sogar schon faul gewesen sey, so hätte ein längerer Aufenthalt schädlich seyn mögen. Die Zange anzuwenden, wäre ja unnütz und gar schädlich gewesen; das Kind aber bey den Füßen herauszuziehen, schmerzhaft für die Mutter, denn man hätte ja Hand und Arm in die enge Gebärmutter einbringen müssen.

Da hätte auch wieder der Hals abreißen und der Kopf zurückbleiben können, wie er selbst gesehen habe, daß es Vandelocque und Andern ergangen sey. Kurz, er habe nun perforirt, das Gehirn umgerührt, eingespritzt, und alles sauber ausgespült. Doch habe das Kind nicht heraus gewollt, weil die zusammengezogene Gebärmutter es fest gehalten, deswegen habe er warme Dämpfe, erweichende Öhle zc. angewandt; und als sich endlich das Hinterhaupt dargeboten, so habe er gleich wieder mit seinem Trepan ein Loch gemacht, seine Anchoram hineingeschoben, und nun das Kind daran herausgezogen. Und wie gar sauber er gebohrt habe (*„cranium nitide perforatum“*), das können ihm die dabey anwesenden Herren und Damen bezeugen. — Aus dieser treuen und umständlichen Erzählung kann ein jeder Leser abnehmen, daß es mit der Entbindungskunst in Regio, Mailand, Paris und Wien gerade so weit gekommen ist, als in Deutschland vor 60 Jahren unsere Deische und Mittelhäuser waren, wo das Anwenden der Zange noch eine große Seltenheit, das Kopfabreißen, Kopfbohren, Gehirn umrühren und Hakenanwenden aber an der Tagesordnung, und überhaupt der Kopfbohrer die *sacra anchora* der angesehensten Geburtshelfer war.

KvM.

Berlin.

Von J. E. H zig: Ueber Theater, oder Bemerkungen über Katakustik in Beziehung auf Theater. Von C. Langhans. königl. Preussischem Ober-Hof-Bau-Inspector. Mit 5 Kupfertafeln. 64 Seiten in Quart. 1810.

Ungeachtet dieses Werk nur für einen kleinen Theil des Publicums Interesse haben wird, so halten wir es dennoch für unsere Pflicht, die Auf-

merksamkeit der lesenden Welt auf dasselbe zu richten, weil wie viele scharfsinnige Bemerkungen und nützliche Vorschläge darin gefunden haben. Der Verfasser hat seinen Gegenstand wirklich erschöpft, und alles zusammengestellt, was man über Katastrik, über die Construction der neuern Theater, und über ihre beste, zur Verbreitung der Stimme der Schauspieler und des Tons der Instrumente passende, Form zu wissen verlangt. In der Einleitung bemerkt er sehr richtig, daß die Griechen und Römer nach bestimmten Grundsätzen in der Anlage ihrer Theater verfahren zu seyn scheinen; daß wir in neuern Zeiten den Theatern eine andere Form gegeben haben, und daß wohl die Hauptursache in der Verschiedenheit der heutigen Sitten gegen die damahligen liegt. Die Theater der Alten waren unbedeckt; die modernen sind bedeckt, um die Vorstellung darin in jeder Jahreszeit genießen zu können. Ohne zu untersuchen, wie man dahin gekommen ist, und wie sich nach und nach so ganz andere Sitten im modernen Europa entwickelt haben, bemüht sich der Verfasser (S. 2 ff.), hier bloß den Einfluß, den die einmahl bestehenden Sitten der Zeit auf Schauspielhäuser haben, zu betrachten, und, wenn es möglich ist, darnach feststehende Theorien für die bessere innere Form der Theater zu bilden. Die Zeit, als man von den unbedeckten Theatern zu den bedeckten überging, scheint die bedeutendste Epoche für die Veränderung ihrer Form gewesen zu seyn; denn nun entstand eine schwere Aufgabe für den Architecten, nämlich das Gebäude zu bedachen. Da man zu der Zeit in der Construction der Dächer sehr zurück war, so wagte man keine weite Sprengwerke, und mußte

also die Breite der Theatergebäude einschränken. Man dehnte sie also in die Länge aus. Allein die Aufgabe, ein gutes Theater zu bauen, wurde immer schwerer und bedeutender. Mit der Erweiterung der Grundfläche des Theaters wuchs der kubische Raum in demselben. Dieser Raum war geschlossen, bedeckt, und mußte künstlich erleuchtet werden. Eine neue Schwierigkeit war die Beleuchtung des Mittelpuncts der Bühne, und die Vermeidung des unerträglichen Dampfens einer ungeheuren Menge Licht- und Wachskerzen. Zwar ist diesem letzten Uebelstande durch die Entdeckung der Argandischen Cylinderlampen abgeholfen, deren man sich auf das vorthellhafteste auf unsern großen Theatern bedient; allein diese Entdeckung ist dennoch ohne Einfluß auf die Erweiterung der Bühne geblieben, und die geschicktesten Architecten unserer Zeit haben es nicht gewagt, die Weite der Bühnenöffnung zu vergrößern. Der Verfasser geht die Oeffnungen der Bühnen in den großen Städten durch, woraus sich ergibt, daß die Oeffnung des Opernhauses zu Bologna die größte ist, indem sie 47 Rheinländische Fuß mißt. S. 7 kommt der Verfasser auf sein Haupt-*Thema*, nämlich auf die Akustik oder Phonik (die Lehre über die Fortpflanzung des Schalles). Hier bemerkt er vortreflich, daß die meisten Architecten, welche Theater zu erbauen hatten, zu wenig nach den Grundsätzen der Akustik verfahren sind, hingegen immer mehr nach den Grundsätzen der Optik, weil uns diese von jeher klarer vor Augen gelegen haben. Die verschiedenen Formen, welche man den Theatern gab, hatten immer in Rücksicht der Stimme, des Wiederhalles u. s. w. ein verschie-

denes Resultat. Einige wählten die Hufeisenform, andere die Glocken- und Enform. Diese wurde zwar als die allerschicklichste angenommen; da man aber nur empirisch herumtappte, so fand man zum größten Erstaunen, daß mehrere enfförmig und mit vieler Sorgfalt erbaute Theater nicht den angenehmen Eindruck machten, sondern daß der Schall in denselben auf eine sehr unangenehme und der Verständlichkeit nachtheilige Art zurückgeworfen wurde. — Um die Nachtheile für Akustik zu entfernen, trägt nur der Verfasser (S. 1. S. 10) seine Theorie des Schalles vor, und sucht mit Gründen zu beweisen, daß die Fortpflanzung des Schalles mit der des Lichts die größte Aehnlichkeit habe. Er zeigt, wie man den Ton auf alle Zuhörer gleichmäßig leiten kann, und wodurch das Echo, der Nachschall und das Herumschleichen des Schalles vermieden werden muß. (S. 11 ff.) Alles wird durch Beispiele von ältern und neuern Gebäuden, und den Wirkungen des Schalles in denselben, erläutert. Zugleich prüft der Verfasser die verschiedenen Theorien der Akustik, welche Dumont (1766), Patte (1782), Saunders (1790), Stieglitz, Carl Gotthart Langhans (gest. 1802), J. G. Rhode (1802), Ludwig Catel, und zuletzt Weinbrenner (1809), aufgestellt haben. (S. 12 ff.) Die Theorie des Schalles, welche der Verfasser vorträgt, ist, nach dem Urtheile des Recensenten, die deutlichste und richtigste; sie kann aber ohne Ansicht der Kupferstiche und einem Aufwand von mathematischen Formeln nicht in unsern Blättern entwickelt werden. Wir können also nur den Leser auf das Kapitel, welches von den Schallstrahlen und den Vortheilen handelt,

1760 G. g. U. 176. St., den 3. Nov. 1810.

welche man benutzen muß, um den Schall in allen Theilen des Theaters mit gleicher Kraft wirken zu lassen, aufmerksam machen; und gewiß wird er das Buch nicht unbefriedigt aus der Hand legen. — Uebrigens ist dieses Werk ein neuer Beweis, wie vortheilhaft die architectonischen Lehranstalten zu Berlin auf die Bildung junger Architecten wirken, und wie Unrecht manche Schriftsteller haben, wenn sie selbige in einem schändlichen Ton herabsetzen.

Bezeichnung

Heidelberg.

Grundsätze der Forstbenutzung und Forsttechnologie. Von C. P. Laurop, Ober-Forstrath zu Karlsruhe. 288 Seiten in Octav. Auch diese Schrift des Verfassers ist gründlich und deutlich; aber sie ist gar kurz gefaßt, weil sie zu Vorlesungen bestimmt gewesen ist. Im Anfange Etwas von der Physiologie der Bäume; hernach von der Fällung derselben, auch Etwas vom Transporte und Verkaufe des Holzes. S. 95 folgt dann die Eintheilung des Holzes nach der verschiedenen Nutzung. S. 171 die Nebennutzungen, z. B. der Rinden, der Früchte, der Säfte. S. 194 Nebennutzungen des Waldbodens; dahin die Waldweide; auch der Torf. Am ausführlichsten ist vom Streurechen und vom Verkohlen gehandelt worden. S. 45 wird zugegeben, daß die von Buffon und Dühamel empfohlne Entrindung vor dem Fällen die Härte, Festigkeit und Dichtigkeit des Holzes vermehre, aber doch gezweifelt, ob man daraus auch sicher eine größere Dauer schließen könne. Darüber wären noch genaue Versuche zu wünschen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

177. Stück.

Den 5. November 1810.

Göttingen.

Mayer

Am 20. October hielt Hr. Prof. Mayer in der
Versammlung der königl. Societät der Wissenschaf-
ten eine physicalisch-mathematische Vorlesung *de*
apparentis objectorum terrestrium a refractione
lucis in atmosphaera nostra pendentibus. Es ist
darin von den merkwürdigen optischen Erscheinun-
gen die Rede, welche man die Spiegelung, die
Kimmung, das See Gesicht u. s. w. zu nennen pflegt,
Erfolge ungewöhnlicher Refractionen nahe am Ho-
rizonte, wodurch von terrestrischen Gegenständen,
die über der See oder auch auf weiten Ebenen hin-
aus liegen, unter den gehörigen Umständen Bilder
über oder unter der scheinbaren Horizontalfläche des
Beobachters, bald in ordentlicher, bald in verkehr-
ter Lage, in der Atmosphäre wahrgenommen werden
können. Bekanntlich haben Büsch, Woltmann,
Wrede, Gruber, Luddart, Vince, Wollaston,
Brandes u. A. hierüber bereits einzelne interes-
sante Abhandlungen geliefert, die man großen Theils
in Gilbert's Annalen der Physik nachsehen kann.

Alle Bemühungen dieser Gelehrten gehen dahin, die

Ercheinungen nur im Allgemeinen aus dem Gange der von einem Object ausgehenden Lichtstrahlen und den verschiedenen Krümmungen, welche sie durch die Brechung erhalten, abzuleiten, oder vielmehr aus den Phänomenen selbst zu entwickeln, wie der Gang dieser Lichtstrahlen bis zu dem Auge des Beobachters beschaffen seyn müsse, um den beobachteten Erscheinungen ein Genüge zu leisten. Es ist also z. B. bey dem Phänomen der einfachen Spiegelung leicht einzusehen, daß die von einem jeden Punkte eines Gegenstandes ausgehenden Lichtstrahlen durch die Refraction in den verschiedenen Luftschichten nahe an der Erdoberfläche eine solche Krümmung erhalten müssen, daß sie gegen die Erdoberfläche convex werden, und daß von jedem Punkte zwei Lichtstrahlen zum Auge gelangen müssen, von welchen der eine so stark gekrümmt seyn muß, daß er die Erdoberfläche tangiren, und von dem Berührungspunkte sich wieder aufwärts nach dem über der Erdoberfläche erhobenen Auge bewegen kann, wodurch denn ein solcher Lichtstrahl sich eben so verhält, wie ein von der Erdoberfläche zurückgeworfener, wenn er gleich nur durch die Refraction eine solche Lage erhalten hat. Man kann dieß eine dioptrische Zurückwerfung nennen. Durch dieselbe werden sich Gegenstände eben so, wie durch eine catoptrische Reflexion, spiegeln, und ein Bild von sich in umgekehrter Lage darstellen können, indem durch andere Strahlen, welche weniger gekrümmt werden, der Gegenstand zugleich in natürlicher Lage erscheint. Gewöhnlich spiegelt sich hierbey zugleich ein Theil des Himmels, wodurch die Gegenstände mit ihrem verkehrten Bilde, wie in der Luft schwebend, sich darstellen. Ist der Himmel sehr heiter, so hat das gespiegelte Bild des Himmels in der Ferne das Ansehen eines Sees, aus welchem die Gegenstände wie Inseln hervorra-

gen. Man kann zeigen, daß diese Erscheinungen erfolgen müssen, wenn die Dichtigkeit der Luft von unten nach oben, wenigstens innerhalb einer gewissen Erhöhung über der Erde, zunimmt, welches z. B. der Fall ist, wenn der Boden sehr stark von der Sonne erwärmt wird, oder auch die Luft nahe an der Erdoberfläche mit viel elastischem Wasserdunste erfüllt ist, der durch seine specifische Leichtigkeit in Ansehung der Luft, gleichsam die Stelle einer verdünnten Luft vertritt u. s. w. Man übersieht auch wohl im Allgemeinen, daß in einer solchen Luftschicht die Dichtigkeit der Luft von unten nach oben etwas schnell zunehmen, und das Auge beträchtlich weit von dem Gegenstande entfernt seyn muß, damit die Krümmung der Lichtstrahlen merklich genug werde, um die angeführten Erscheinungen zu bewirken. Allein warum nicht jede auch noch so schnelle Zunahme der Dichtigkeit der Luft von unten nach oben, eine Spiegelung der Gegenstände bewirkt, warum überhaupt bey einem solchen Gesetze der Dichtigkeit nicht auch mehr als zwey Lichtstrahlen von einem und demselben Punkte des Gegenstandes zum Auge gelangen, und also auch noch mehr Bilder entstehen könnten, ist aus solchen allgemeinen Hindeutungen nicht klar, und eben so wenig erhellet auch aus dem umgekehrten Fall, daß, wenn die Dichtigkeit der Luft von unten nach oben schnell abnimmt, und man daraus z. B. das von Vince beobachtete Phänomen dreyer Bilder ableiten will, warum bey einer solchen Constitution der Atmosphäre nicht auch mehr als drey Lichtstrahlen von einem und demselben Punkte eines Objectes in das Auge gelangen, und also noch mehrere Bilder des Gegenstandes wahrgenommen werden könnten. Nach Wollaston's Bemerkungen und Versuchen soll nun zwar die Curve der Dichtigkeiten einen Wendungspunct haben, d. h. die

Dichtigkeit soll nicht bloß abnehmen, sondern es soll auch diese Abnahme in einer gewissen mittlern Schicht schneller, als in den angrenzenden seyn; allein weder die darauf gegründete Erklärung des von Vince beobachteten Phänomens, noch auch die Versuche selbst, wodurch Wollaston seine Erklärungsart zu bestätigen gesucht hat, sind ganz vollkommen genügend, wie auch schon Hr. Brandes bemerkt hat, und überhaupt fehlt es allen bisher gegebenen Erklärungen an einer eigentlich mathematischen Entwicklung der Phänomene, woraus man zugleich, wenn es verlangt würde, diese oder jene quantitativen Verhältnisse ableiten könnte. Der Verfasser der gegenwärtigen Vorlesung hielt es also für nützlich, die hieher gehörigen Erscheinungen auch auf eine analytische Weise zu behandeln, woben er sich denn freylich nur auf den Gang des Verfahrens im Allgemeinen beschränken konnte, indem das vollständige Detail aller Erscheinungen auf ziemlich weitläufige Rechnungen führt, die in einer Abhandlung, wie die gegenwärtige, nicht Platz finden konnten, und vielleicht einmahl zu einer besondern Schrift Veranlassung geben. Die ganze Untersuchung kömmt begreiflich auf folgende dioptrische Aufgabe an: Es ist gegeben die verticale Höhe eines entfernten Gegenstandes, nebst der Weite des Auges von demselben; man fragt, nach wie viel verschiedenen Richtungen von einem und demselben Punkte des Gegenstandes Lichtstrahlen vermittelst der Brechung in den verschiedenen mit der Erdoberfläche parallelen Luftschichten bis zum Auge des Beobachters gelangen können. Begreiflich muß also das Gesetz gegeben seyn, nach welchem die Dichtigkeit der Luft in verschiedenen Distanzen von der Oberfläche der Erde entweder ab- oder zunimmt, oder vielmehr man kann annehmen, es finde dieses oder jenes Gesetz

Statt, und nunmehr suchen, was daraus für Erscheinungen erfolgen müssen. Für jedes andere Gesetz ändert sich der Gang der Lichtstrahlen, nebst den damit in Verbindung stehenden Erscheinungen des Object's in Ansehung seiner scheinbaren Höhe oder Erniedrigung, und in Rücksicht der Bilder, die von ihm nahe an dem Horizonte erscheinen können. Da das Auge jeden Punct allemahl nach der Richtung einer Tangente des Gesichtsstrahles an der Stelle, wo er ins Auge gelangt, wahrnimmt, so kann diese Richtung entweder über die durch das Auge des Beobachters gezogene Horizontallinie, oder unter dieselbe fallen, in welchem letztern Falle denn das Auge des Beobachters über dem Boden selbst erhoben seyn muß, wenn ein solcher Lichtstrahl zu ihm soll gelangen können. Man kann sich also den Winkel $= \gamma$ vorstellen, den eine solche Tangente des Gesichtsstrahles mit der nur genannten Horizontallinie macht. Sucht man nun aus dem Gesetze der Dichtigkeit der Luft die Gleichung für die krumme Linie des Gesichtsstrahles, so wird in dieser Gleichung nothwendig auch zugleich der Winkel jener Tangente mit der Horizontallinie enthalten seyn müssen. Die veränderlichen Größen in der Gleichung für die gedachte Curve sind am bequemsten die Ordinaten $= n$ aus dem Mittelpunkte der Erde, und der Winkel $= \omega$, den jede solche Ordinate mit derjenigen macht, welche durch das Auge des Beobachters geht, und für die gegebene Höhe des Auges über dem Boden als eine constante Größe betrachtet wird. Setzt man nun in diese Gleichung für die Curve des Gesichtsstrahles $u = a + h =$ dem Halbmesser der Erde $+ der Höhe desjenigen Punctes des Gegenstandes, von welchem der Lichtstrahl ausgeht, über der Erdoberfläche, und dann den Winkel $\omega = \lambda =$ dem$

Elongations-Winkel des Gegenstandes vom Auge, so ergibt sich die Gleichung zwischen γ , λ , h , a , H , wo H die Höhe des Auges über dem Boden bedeutet. Aus dieser Gleichung läßt sich nun γ finden, wenn die übrigen Größen gegeben sind, woraus sich denn ergibt, nach welcher Richtung der gegebene Punct des Objectes von dem Auge wahrgenommen wird. Ist demnach die Gleichung so beschaffen, daß γ mehrere mögliche Werthe erhält, welches denn auf das für die Dichtigkeit der Luft angenommene Gesetz und auf die übrigen Größen ankommt, so wird der gegebene Punct des Objectes auch nach mehreren Richtungen gesehen werden können. Man nehme an, dieser Punct sey der oberste Punct des Objectes. Wird nun eine ähnliche Rechnung auch für einen niedrigeren Punct geführt, so läßt sich daraus ableiten, wie dieser Punct in Vergleichung des vorigen erscheinen, und der ganze Gegenstand sich dem Auge darstellen wird, dann, wie viel Bilder desselben, aufrechte oder verkehrte, Statt finden können. Da die Ausführung hiervon großen Theils auf Rechnungen beruht, welche hier keinen Auszug verstatten, so erwähnen wir nur Einiges von den Resultaten derselben. Also z. B. wenn die Dichtigkeit der Luft nahe an der Erdoberfläche von unten nach oben so abnimmt oder auch zunimmt, daß das Increment der Dichtigkeit bloß in dem einfachen Verhältniß der Höhe steht, wie dieß wohl der gewöhnliche Fall seyn mag, so kann sich weder ein Gegenstand spiegeln, noch auch sonst ein Bild von ihm in der Luft zeigen. In diesem Falle findet nur eine Erniedrigung oder Erhöhung des Gegenstandes durch die Refraction Statt. Ist aber das Gesetz für die Ab- oder Zunahme der Dichtigkeit der Luft so beschaffen, daß diese auch merklich von dem Quadrat der

Höhe über der Erdoberfläche abhängt, dann kann bey gehöriger Lage des Auges und in gehöriger Entfernung von dem Gegenstande sich ein verkehrtes und ein aufrechtes Bild darstellen, und die Rechnung ergibt zugleich, daß beide Bilder auch an einander grenzen, wie dieß bey den Beobachtungen wirklich der Fall ist. Ja es kann geschehen, daß für diesen Fall sogar mehr als zwey verschiedene Gesichtsstrahlen von einem und demselben Punkte des Gegenstandes in das Auge gelangen können, welches auf die Beschaffenheit der Coefficienten in der für die Dichtigkeit der Luft angenommenen Gleichung und auf andere Umstände ankommt, in welchem Falle sich dann mehr als zwey Bilder ergeben können. Mit mehr Schwierigkeit der Rechnung ist der Fall verknüpft, wenn die Dichtigkeit der Luft sich auch noch merklich nach der dritten Potenz der Höhe richtet. Man begreift, daß es unter solchen Umständen Maxima und Minima in der Dichtigkeit der Luftschichten nahe an der Erde geben kann, woraus man zwar im Allgemeinen einseht, wie von einem und demselben Punkte eines Gegenstandes mehrere Lichtstrahlen in das Auge gelangen können, aber die Ausführung dieses Falles, so wie mehr anderer, ist ihrer Weitläufigkeit wegen zu keiner Abhandlung, wie die gegenwärtige, geeignet, indem es dem Verfasser hier hauptsächlich nur darauf ankam, den Gang zu zeigen, den man bey einer mathematischen Behandlung und Analyse der von den terrestrischen Refractionen abhängenden merkwürdigen Erscheinungen zu befolgen hat.

Halle.

H

Auf einem eigenen Wege hat der herzogl. Anhaltische Rath, Hr. Friedrich Gottschalk, ange-

1768 G. g. A. 177. St., den 5. Nov. 1810.

fangen, ein nützlich unterhaltendes Werk in einigen Bändchen zu liefern, wovon der erste bey Hemmerde und Schwetschke 1810 bereits herausgekommen ist: Die Ritterburgen und Bergschlösser Deutschlands. Octav 273 Seiten. Es kann hier nicht die Rede von neuen tiefen Forschungen und Aufsuchen unbekannter Urkunden seyn; sondern aus den vorhandenen verschiedenen Beschreibungen ein Buch zu liefern, das die gereizte Wißbegierde unterhält, und dabey zugleich von natürlichen und historischen Merkwürdigkeiten des Deutschen Vaterlandes einige Belehrung gibt. Die Quellen jedes Hauptstücks zeigt der Verfasser am Ende desselben selbst an, auch die Abbildungen, welche sich noch finden. Er erzählt unterhaltend, bringt zu dem Ende alte Sagen bey, auch wohl Märchen: alles dieß doch so, daß man weiß, daß man sie liest; besser, als wenn uns Geschichten, in einen Roman übergearbeitet, aufgedrungen werden, in welchen man nicht weiß, wie viel davon wirkliche Geschichte ist, und sogar irre geführt wird. Voraus gibt der Verfasser eine kurze historische Nachricht von der Entstehung dieser Raubschlösser und Burgen, aus bekannten, und auch angeführten, Werken, aber doch kurz gefaßt, und zweckmäßig aufgestellt. Er hat sich an keine, weder geographische, noch historische, Ordnung gebunden; sie gehörte zu seinem Zwecke nicht. In diesem ersten Bande sind 19 Beschreibungen, unter diesen die ersten, der Rynast in Schlesien, Hohenzollern bey Hechingen, Scharzfeld bey Osterode, die Plesse mit dem kindisch-abenteuerlichen Märchen vom Studenten auf der Plesse. Diejenigen alten Burgen, welche der Rec. kannte, fand er gut und treu dargestellt.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

178. Stück.

Den 8. November 1810.

Paris.

Mémoires de l'Académie Celtique: *To. III.*
1809. welcher aus Heft VII. VIII. IX. besteht.
S. 1... 504; unter der Präsidentschaft von Hrn. S.
C. de Lanjumeau. Ueber den achteckichten Druis-
dentempel zu Montmoëillon, und den darin gefun-
denen Statuen, von Siauve, Millin und Eloi Jo-
hanneau, nebst Lenoir; die Säulen sind doch erst
von, oder nach den Zeiten der Kreuzzüge; von wo-
her auch die so genannte Gothische Architectur ge-
kommen ist, welche die Syrische, Arabische oder
Saracenische genannt werden sollte (S. 18, mit
einem Kupfer). — S. 41 Fortsetzung des Kalen-
ders mit der Legende. May und Junius — Ge-
schlechts-, Lauf- und Zunahmen aus dem Kelti-
schen, Sächsischen, Deutschen, Alterthum von Man-
gourtt gesammelt. — S. 85 Fortsetzung des Cel-
tiberischen Alphabets (oben S. 1737 f.) bis Nr. 55. —
Hr. Eloi Johanneau behauptet wider Hrn. Aker-
blad, die befremdliche Schrift an dem Löwen zu Ve-
nedig sey keine Rune, sondern Etruskische Schrift,

oder die ursprüngliche Schrift (prototype aller Schrift), welche auch schlangenförmig und bustrorhedon war, mit der allegorischen Beziehung auf den Sonnenlauf. — Von eben demselben, ein Auszug aus de Fortia von einigen neu gefundenen Keltischen Münzen im Departement Vaucluse, auf der Straße von Orange nach Carpentras, nicht weit von der Stelle, wo Domitius Ahenobarbus 121 Jahre vor Ehr. Geb. die Alobroger (aus jetzigem Auvergne) schlug; die hier gefundenen alten Münzen sind, 91 an der Zahl, größten Theils mit Schrift, der altgriechischen, oder vielmehr allgemeinen ältesten, Schrift ähnlich; die Worte seyen Keltisch, nicht Etruskisch, noch Celtiberisch; man weiß indessen die Bedeutung der Wörter weder in der einen, noch in der andern Sprache. Aber Cäsars Worte von den Galliern bestätigen sich: graecis litteris utuntur (wenigstens Griechisch ähnlicher, wie die ältesten Schriften alle den Hauptzügen nach waren; jedes Volk bildete sich für seine Bedürfnisse noch neue zu jenen hinzu). Eben derselbe liefert eine Reihe Etymologien von Dörtern und Völkern im Bisthum S. Pol de Leon, im äußersten Ende von Bretagne (Armorica); aber noch weiter, mythologische und historische Etymologien mit Allegorisirungen: ein gewaltiger Abweg! Dorthin setzten die alten Gallier ihr Paradies; er vergleicht die Sonne und den Wolf, und die daher geleiteten Nahmen des Jahrs, *λυνη*, *λυναβας*, mit dem Keltischen bloaz. Jahr, und bleiz, Wolf). — Belenus, Nahmen des Apollo, in Gallien, Moricum und Illyrien, von *βελος*, der Pfeil; Magada, woher Magdeburg komme, eine Göttinn der Sachsen, die Venus (Magd); Irmen säule sey Herrmens säule, *la colonne du Seigneur des hommes*.

Wir bedauern den so übel verwandten Witz. Mehr als den Schedius kennt der Verf. nicht, und geht noch dazu den Weg von Pelloutier. Ein Hr. Pons kömmt noch dazu, und vergleicht mit der Herrmenssäule den Belatucadrus auf Steinschriften in England: beide seyen die Sonne als Mars. Ein Hr. Richard leitet die Doule blanche, welche im Bezirk von Remiremont in Lothringen einer Braut, die noch Jungfer ist, vorgetragen wird, auch aus dem Keltischen ab. — Hr. Lebarbier gibt S. 173 gute Regeln für die Zeichner der Alterthümer: die Mängel derselben, es sey Rohheit oder Verdorbenheit der Kunst, müssen genau ausgedrückt werden. — Lebensnachrichten von einem Mitgliede der Gesellschaft, Hrn. Toudic, in Côtes du Nord, also im äußersten Bretagne.

Im achten Hefte III. B. II.) Ein Hr. Baudouin wird herausgeben: Recherches sur l'Armorique et les Armoricaïns anciens et modernes, und liefert als Probe einen Abschnitt sur les pierres Druidiques. Der Rec. freute sich, über die Druidensteine, von denen eben sowohl in Bretagne, als in England, so viel gesprochen worden, etwas Vernünftigeres zu lesen. Sie sind nicht alle von Einer Art und Gestalt; einige haben die Form von Obeliskten, andere mehrere Steine neben einander in die Erde gerammt, und oben mit einem großen breiten Stein als Dach bedeckt; diese können als Opfertische gedient haben; endlich ist auch eine Zahl Steine größer, und auch oben durch breite Steine bedeckt, so daß es eine Art von Kammer, oder mehrere, wird; diese, meint der Verf., können für die Druidinnen gedient haben. Alle stehen auf Anhöhen. Es gibt auch lange Steine, wir verstehen es von liegenden Steinen; sie haben auch Höhlungen und Oeffnungen in der Seite, daß das Blut des Opfers oder das Wasser ablaufen kann;

aber die hohen Obeliskten haben doch wohl nur gedient zum Versammlungsplatz bey denselben; eben so gut, als eine alte Eiche. Mit welcher Mühe muß man die Steinmassen herbeygebracht und die Platten oben auf die Steine gehoben haben! Die Steine sind tief, bis zu einem Viertel des Ganzen, in die Erde eingesenkt; ihre Höhe ist, die größten 20 bis 24 Fuß, die niedrigsten 10 bis 12 Fuß. Eine andere Art solcher Steine ist niedriger, wo drey bis vier Steine oben mit einem rohen Stein bedeckt sind; gemeiniglich sind diese Denkmähler rund; diese haben allem Ansehen nach als Opferaltar gedient; man nennt sie Dolmuis; sie haben die Aehnlichkeit von Tischen, auf Unterlagen oder Beinen errichtet. Ganz verschieden von diesen Druidensteinen sind die Grabsteine; auf einem aufgeworfenen Erdhügel stehen zwey Steine, oben mit einem auf sie gelegten platten Stein bedeckt, der auch wohl vertieft ist, wie ein Trog, man glaubt, zu Todtenopfern, vielleicht der Gefangenen. Daß von allen die Wegsteine verschieden sind, versteht sich leicht. Es gibt auch einige Gedächtnissteine, der Verf. nennt sie pierres historiques; z. B. von Schlachten. Die Nothz davon mußte durch die Sage fortgepflanzt werden, wie bey allen Denksteinen der alten Welt, ehe Schrift in Gebrauch kam. Zum Aufsatz des Hrn. Wandouin hat Hr. Johanneau etymologische Anmerkungen angehängt. — Hr. Alex. Lenoir historische Nachrichten von der Glasmahlerey. S. 238. Schon vorhin schrieb der Verf. über diesen Gegenstand 1795. Die Sammlung der Alterthümer Frankreichs im Musée Français, die ihn zum Urheber und Conservateur hat, besitzt Arbeiten dieser Art aus frühern Zeiten, und so konnte er mit völliger Kenntniß davon sprechen; von den verschiedenen Verfahrungsarten und Mitteln zu dieser Mahlerey durch alle Zeiten. Ein vorzüglicher Mei-

ster in dieser Mahleren war Jean Cousin. — S. 267 über das Patois in der Vendee von Louis Marie von Revellere Lepaux. Nicht weniger, und eher noch mehr verschieden, von der Landessprache ist die Volkssprache in Frankreich nach den Provinzen; man weiß die bekaante Eintheilung der Sprache in oc und oil, und die größere oder geringere Mischung mit der Römischen Sprache; Poitou liegt in der Mitte, hat aber von dem Nördlichen mehr, als vom Südlichen. Aber die Vendee, das alte Bas-Poitou, zeichnet sich besonders aus: in so fern ist es einem Ausländer angenehm, hier eine ausführliche Nachricht und auch drey Volkslieder, als Proben der Sprache der Vendee anzutreffen; letztere im folgenden 9. Hest S. 370 f.; ohne bengefügte Uebersetzung in das Französische würde es ganz unverständlich seyn. Die Barbaren, so wie die Römer, ließen sich nie einfallen, den Einheimischen ihre Sprache zu verbieten; das gab die Zeit selbst, daß die Sprache von jenen sich vermischte und verbreitete; natürlicher Weise entstand unter dem gemeinen Volke ein Patois. Im Allgemeinen aber stossen die einzelnen Mischungen zusammen, in die romana rustica, langue romance. aber so, daß die in den mittäglichen Provinzen das Aquitanische und Provenzale zur mittäglichen langue romance ward (langue d'oc, wie man statt oui sprach), jenseit der Loire aber nördlich, bis an das Meer, in den nördlichen Provinzen, die romance (langue d'oil, statt oui, in der Aussprache). Das ist alles bekannt; aber diese nördlichen Provinzen nahmen weniger von der Römischen Sprache auf, desto mehr hingegen von der Deutschen durch die Franken, mit Beybehaltung dessen, was sich in ihrer frühern Landessprache, der Keltischen, unter ihnen bis dahin noch erhalten hatte.

Poitou, und in ihm die Vendee, lag zwar in der Mitte, hat aber mehr vom Nordlichen behalten, und die Aussprache ist schwerfällig, gedehnt und eintonig. Besonders ist merkwürdig, daß sie in ce und ci und gⁱ sich dem Italiänischen nähert, aber in der Aussprache so sehr abweicht; denn statt celui-ci celle là. sprechen sie *tchiau. t hülle. à lui, gli,* wird ausgesprochen li. f. w.; statt si, ja, *siâa. un cha-peau. chapéâa. un couteau, coutéâa* — S. 291 (noch Nr. VIII.) folgt der Auszug aus der Schrift eines Geistlichen zu Mantuenga: *Censura critica de l'Alfabeto primitivo* — Madrid 1808. 8. Dieser brave Cura (Curé) hat mehr critischen richtigen Blick, betreffend das Baskonische *le Basque, das Vascuence.* als seine Vorgänger, *Zuñiga, Hervas,* und auch *Erroz y Aspiroz,* dessen Schrift *de l'Alfabeto primitivo* (s. oben 5. Heft) er strenge beurtheilt. — Von S. 305 folgt eine Reihe Etymologien, bey denen wir uns nicht aufhalten. — Den Schluß macht ein Aufsatz vom Hrn. *Alex. Lenoir,* worin er die Thränenfläschchen in Schutz nimmt, und das Relief, durch welches die Behauptung bestärkt wird, wiederholt (es befand sich an einer Kirchenwand zu Clermont. Vor allen Dingen aber mußte es in wirklichen Augenschein genommen, geprüft, und die Echtheit erwiesen seyn, um eine an und für sich so abenteuerliche, sonst unerhörte, Sache dadurch zu bestätigen, daß man Thränen in ein kleines Gläschen tröpfeln ließ. Weiter unten To. IV, 1. Nr. 10 p 115 werden wir eine Gegenschrift von Hrn. *Gaivaud* anführen).

Im neunten Hefte (Band II. Nr. III) macht den Anfang eine Abhandlung von Hrn. *Alex. Lenoir* über die irrig so genannte Gothische Bauart und ihre Ableitung aus dem Orient und von den Arabern, oder

Saracenen. (Wir lasen die Abhandlung mit mehr Vergnügen, als seine Hieroglyphenerklärungen.) Sie ist in den Kreuzzügen aus Syrien gekommen, und erhielt sich in Frankreich bis in das 15. Jahrh. unter Ludwig XII. Der heil. Ludwig hatte seinen Architect Montreau in Palästina bey sich, und ließ ihn das Gesehene nachbilden. Aber der gemischte und überladene Stil war schon im sechsten Jahrhundert vorhanden, wie es die St. Sophienkirche in Constantinopel erweist, und hatte sich auch in Italien und Frankreich verbreitet; in Syrien führten ihn die Araber selbst ein. — S. 355 über die allgemeinen Formen und Hauptzüge der Gothischen Bauart der Kirchen, durch Hrn. Bernhard Hundeshagen in Hanau, mit einem Auszug der Anzeige in unserm Gel. Anz. (sie steht 1808 St. III S. III3, und ist von unserm Hrn. Prof. Fiorillo), übersetzt von Chaumeton, Arzt der Armeen und Mitglied der Keltischen Academie. — S. 359 vom Schwert als Zeichen der Religion, göttlicher Verehrung, bey den Ephythen s. w. und vom Schwerte Rolands; von Hrn. Louis de Mussat — Einige Volkslieder im Patois von der Vendée (s. oben S. 1773), mit einem Vendécischen Wörterbuche. — Ueber die gläsernen Schanzen in Schottland (forts de verre), von Hrn. Kallier: aus Englischen Journalen; die Hauptnachrichten stehen in der Archaeologia Brit. To V. Die Mauern bestehen aus verglaseten Steinmassen. — Auszüge aus Don Velasquez (Ensayo sobre los Alfabeticos de las letras desconocidas) selbst (s. oben S. 168). — Fortsetzung des Festkalenders, mit den Legenden der Heiligen, von Hrn. Louis de Mussat. Der Julius. — Lerouge einige Gebräuche und Aberglauben in Lothringen.

1776 G. A. 178. St., den 8. Nov. 1810.

(Bey diesem und andern ähnlichen Aufsätzen, die bereits in diesen Mémoires Celtiques aufgezeichnet sich finden, drängt sich einem Deutschen der Gedanke auf, wie ungleich weiter der gemeine Mann, also die größere Volksmasse, in Deutschland in der vernünftigen und religiösen Cultur vorwärts gekommen ist, als in jenem Lande. Fast unglaublich scheint die Unwissenheit und Einfalt des Landvolks, folglich der Aberglauben religiöser und vernünftiger Art, zu seyn; soll man dieß als ein Glück und Vorzug einer Nation ansehen? — Eine Wallfahrt nach Epternach im ehemahligen Luxemburg, die den Nahmen der springenden Heiligen führte, weil die Andacht im Tanzen geschah. (Doch wohl nicht so seltsam, als die Wallfahrt nach Jacob de Compostella, da man drey Schritte vorwärts, und jedesmahl wieder zwey Schritte rückwärts ging?) — S. 467 das bekannte Märchen von Karls des Großen Geburt und dem Nahmen Karl. — Von dem mons Tauretanensis in territorio Valensi, wo auf eine ähnliche Weise, wie neulich in der Schweiz geschah, ein eingestürzter Berg eine große Strecke Landes bedeckte und in einen See verwandelte, um 563 (aber ohne Aufschluß über den Ort). — Dupain über den Drachen Graoulli in Metz (s. oben S. 1686); er meint, es sey eine Vorstellung der Kezernen, die durch St. Element, ersten Bischof zu Metz, unterdrückt worden. — Eben derselbe von Pierre pefe, im Departement von Deux-Sèvres: ein großer Grabstein auf drey Unterlagen. — Hr. Pellieux von einem Grabe, das aus mehreren auf einander gelegten großen Steinen unter einem tiefen Sandboden bestand. Andere große Steine s. w.

1777

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

179. Stück.

Den 10. November 1810.

Brünn.

Ganz

Versuch einer genauen Darstellung des Progressions-Verhältnisses der Planeten- und Trabanten-Abstände von ihren Centraalkörpern. Von Ferdinand Knilmayer, Hauptmann in der kaisersl. königl. Oestreichschen Armee. 1808. 48 S. in Octav.

Der glückliche Erfolg, womit auf dem Wege der Erfahrung oder des Versuchens verschiedene Wahrheiten und Verhältnisse in der Astronomie gleichsam errathen worden sind, die sich nachher vollkommen bestätigt und zu wichtigen und großen Folgerungen geführt haben, ist für viele Personen eine Aufmunterung gewesen, zwischen mancherley in unserm Sonnensystem vorkommenden Zahlverhältnissen auf gut Glück Vergleichen anzustellen, und einen Zusammenhang zwischen ihnen zu suchen. Es gehören hieher hauptsächlich die mittlern Abstände der Planeten von der Sonne. In so fern die Planeten als einzelne schon gebildete Körper betrachtet werden, sind allerdings die Entfernungen derselben von dem Centraalkörper so-

B (8)

wohl, als alle übrigen Bestimmungsstücke ihrer Bahnen, als ganz von einander unabhängig und willkürlich anzusehen, und man hat durchaus keinen Grund, Relationen zwischen ihnen vorauszusetzen. Nimmt man indeß an, daß unser Sonnensystem mechanischen Ursachen seine ursprüngliche Bildung verdanke, so ließe sich freylich die Möglichkeit denken, daß es zwischen Elementen der einzelnen Planeten und etwa ihren Massen und Dichtigkeiten Verhältnisse geben könnte, und falls man dergleichen wirklich entschieden wahrnähme, ließe sich vielleicht daraus mit Glück auf eine erste Entstehungsart unsers Planetensystems zurückschließen, über welche wir eigentlich gar nichts haben, als vage, unzulässige Hypothesen. Inzwischen haben alle Bemühungen dieser Art, womit manche Liebhaber der Astronomie sich gequält haben, zu gar Nichts geführt, und schwerlich wird irgend ein mathematischer Astronom darin mehr, als eine verzeihliche, aber unfruchtbare, Spielerey erkennen.

In Deutschland hat man eine Zeit lang viel Gewicht auf ein vermeintes Gesetz gelegt, in welches man die Planeten-Abstände zwingen wollte, indem man sie als Aggregate einer Constante und der Glieder einer geometrischen Progression betrachtete, die von Planet zu Planet auf das Doppelte steige. Inzwischen erhielt man dadurch keine Uebereinstimmung, sondern nur eine rohe Näherung; den Merkur mußte man von der Reihe ganz absondern, da sein Abstand sich nicht jenem Aggregate, sondern der Constante selbst näherte, und für den Platz zwischen Mars und Jupiter haben sich sogar vier Prätendenten gefunden, von denen der am spätesten bekannt gewordene, der aber bey

weitem der glänzendste, und wahrscheinlich, der größte von allen ist, die Westa, gerade am beträchtlichsten von der Progression abweicht.

Die vorliegende kleine Schrift hat zur Absicht, ein anderes Gesetz aufzustellen, nach welchem die Planeten-Abstände sich nicht näherungsweise, sondern genau richten sollen. Hr. Kunitzmeyer geht von einer geometrischen Progression aus, und nimmt an, daß die wirklichen mittlern Abstände der einzelnen Planeten sich von den Gliedern dieser Progression desto mehr entfernen, je größer die Masse und je größer der Unterschied der Dichtigkeiten von der Dichtigkeit der Sonne sind, so daß die mittlern Abstände der verschiedenen Planeten durch die Formel

$$a \cdot 2^n + b m + c(D - 1)$$

dargestellt werden sollen, wo m die Masse jedes Planeten; D seine Dichtigkeit, die der Sonne als Einheit angenommen; a , b , c constante Coefficienten, und n für Merkur 1, für Venus 2, für die Erde 3, für den Mars 4, für die neuen Planeten 5, für Jupiter 6, Saturn 7, Uranus 8 bedeuten.

Zur Prüfung einer solchen, an und für sich doch auf Nichts a priori gegründeten, sondern, um es mit dem rechten Worte zu bezeichnen, aus der Luft gegriffenen, Hypothese, sollte man denken, müßten die Werthe der Constanten a , b , c aus den mittlern Entfernungen dreier Planeten, bey welchen Masse und Dichtigkeit am besten bekannt sind, also der Erde, des Jupiter und des Saturn, durch Elimination bestimmt, und dann die Formel an Planeten, wo Masse und Dichtigkeit leidlich genau bekannt sind, geprüft werden; also bey der Venus und dem Uranus; wobey man denn doch,

weil wir von der Venus und vom Uranus die Dichtigkeit eigentlich nur obenhin kennen, immer noch sich hören müßte, auf eine etwaige Uebereinstimmung zu viel Gewicht zu legen. Allein der Verfasser ist weit entfernt, auf eine solche Weise zu Werke zu gehen. Vielmehr nimmt er sofort $a = 0,075$ an, ohne daß dazu weiter ein Grund abgesehen werden kann, als weil man dieselbe geometrische Progression bey der oben erwähnten Hypothese zum Grunde gelegt hatte. Die Coefficienten b und c sind von ihm aus den mittlern Distanzen der Erde und des Jupiter bestimmt, und zwar, wenn wir die von ihm gebrauchte, größten Theils sehr confuse, Darstellungsform in die unsrige übersehen, so, daß $b = 427,435$, $c = 0,135143$ (die Masse der Sonne $= 1$ gesetzt). Bey den Planeten Venus, Mars, Saturn und Uranus nimmt er dann die Massen so an, wie Wurm und Laplace sie angegeben haben, und berechnet daraus nach seiner hypothetischen Formel die Dichtigkeiten, und daraus, in Verbindung mit den Massen, den körperlichen Inhalt und den scheinbaren Halbmesser in der Distanz 1. Daß diese, so wie sie vom Verf. berechnet sind, mit den beobachteten ziemlich nahe zusammenstimmen, sieht er als einen Beweis von der Richtigkeit seiner Hypothese an, und dann wird es ihm nicht schwer, bey dem Merkur und den vier neuen Planeten die an sich unbekanntten Massen und Dichtigkeiten aus den von Schröter bestimmten scheinbaren Durchmessern abzuleiten. Beym ersten Anblick könnte jene angebliche Uebereinstimmung vielleicht für Manchen etwas Blendendes haben. Wir wollen daher nur die Art anführen, wie der Verf. bey seinen Rechnungen zu Werke geht. Bey der Besta, dem Saturn und dem Ura-

nus findet sich, nach der obigen Formel, für $D = 1$ ein negativer Werth $= -p$, daher der Verf. diese Planeten für weniger dicht erklärt, als die Sonne: allein anstatt nun die Dichtigkeit $= 1 - p$ zu setzen, rechnet er so, als ob sie $= \frac{1}{1+p}$ wäre. Nach dieser Probe von des Verf. mathematischen Kenntnissen wird man uns alle weitere Bemerkungen wohl erlassen.

Der Verf. wendet hierauf seine Hypothese auch auf die Trabantensysteme der Hauptplaneten an, und zwar, wenn wir nicht seinem eignen, zum Theil unverständlichen und widersprechenden, Vorträge folgen, sondern seine eigentliche Idee aus den wirklichen Anwendungen, die er davon gibt, aufklären, auf folgende Art. Er nimmt an, die mittlern Abstände der einzelnen zu Einem Hauptplaneten gehörenden Trabanten müssen gleichfalls durch die Formel

$$0,075 \cdot 2^{11} + 427,435 m + 0,135143 (D - 1)$$

dargestellt werden (wo m die Masse, D die Dichtigkeit, n die Ordnungszahl jedes Trabanten bedeutet), nur müsse dann nicht, wie oben, die mittlere Distanz der Erde von der Sonne als Längeneinheit angenommen werden, sondern bey jedem Planeten eine andere, und zwar nach des Verf. Vorschrift

$$\frac{A \sqrt[3]{M}}{B}$$

B den des vom Trabanten begleiteten Hauptplaneten von der Sonne, M des letztern Masse bedeutet (die Masse der Sonne immer $= 1$ gesetzt). Der Verf. scheint diesen Werth der Längeneinheit so gewählt zu haben, daß daraus eine leidliche Uebereinstimmung bey dem Trabanten der Erde erhalten wird. Allein da derselbe weiter keinen theoretischen

Grund hat, und die Trabanten der andern Planeten, wo uns eine Kenntniß ihrer Dichtigkeit ganz abgeht, zu einer Prüfung der Hypothese nicht gebraucht werden können, so können wir in der ganzen Anwendung der Hypothese auf die Trabantensysteme nichts weiter, als ein leeres Spiel mit Zahlen, erkennen.

hannover Bremen und Delmenhorst.

Fortsetzung und Ergänzung zu Chr. Gottl. Jöchers allgemeinem gelehrten Lexicon, worin die Schriftsteller aller Stände nach ihren vornehmsten Lebensumständen und Schriften beschrieben werden. Angefangen von J. Chr. Adeling, und vom Buchstaben K. fortgesetzt von Zeinr. Wilh. Kotermund, Pastor an der Domkirche zu Bremen. Dritter Band. 1810. Quart LXXXI u. 367 Seiten. — Daß Deutscher Fleiß und Unternehmungsgest auch unter widrigen Zeitverhältnissen noch nicht unter uns erstorben sey, davon gibt das vor uns liegende Werk einen erfreulichen Beweis. Bekanntlich hatte der verstorbene Adeling die neue Ausgabe des Jöcherschen gelehrten Lexicons unternommen, jedoch nicht bis zur Hälfte ausgeführt; da er in zwey starken Quartbänden nur den Buchstaben J beendigt hatte. Wie sehnlich die Fortfuhrung und Beendigung seines Werks von allen Freunden der Litteratur gewünscht sey, brauchen wir nicht zu sagen; aber auch unter glücklichern Zeitverhältnissen hätte man zweifeln dürfen, ob sich ein Mann finden würde, der es wagte, sich einer Arbeit zu unterziehen, die auch einen ganzen Verein von Gelehrten hinreichend beschäftigen könnte. Gleichwohl hat sich, zur Ehre der vaterländischen Litteratur, auch die-

ser Mann gefunden, der sogar nicht bloß seinen Fleiß aufwandte, sondern auch auf seine Kosten das Werk begonnen hat. Schon 1407 kündigte Hr. Pastor Notermund die Fortsetzung der Adelung'schen Arbeit an. Damahls wollte ein Buchhändler den Verlag übernehmen; allein die ungünstigen Zeitumstände schreckten diesen nachher zurück. "Ich habe es daher gewagt" (sagt Hr. Notermund), "das Werk auf eigene Kosten drucken zu lassen, und werde, wenn ich nur diese wieder bekomme, fortfahren, bis es beendigt ist. In sechs Bänden, jeden sechs Alphabet stark, hoffe ich das Ganze liefern zu können. Behalte ich nur noch einige Jahre das Leben, und Kräfte zur Arbeit, so kann ich die gewisse Versicherung geben, daß die Käufer kein unvollständiges Werk in ihren Bibliotheken aufzustellen befürchten dürfen".

Die hier erscheinende erste Lieferung umfaßt den Buchstaben K, und reicht also völlig hin, den Käufern zu zeigen, was sie von Hrn. Notermund zu erwarten haben. Es versteht sich, daß die ganze äußere Einrichtung der des Adelung'schen Werks, als dessen dritter Theil diese Fortsetzung erscheint, gleich ist. Aber in dem Inneren hat Hr. Notermund seine Vorgänger durch Fleiß und Genauigkeit zu übertreffen gesucht. Viele Artikel von Jöcher sind ganz umgearbeitet; wenige ohne Ergänzungen geblieben, und über 1400 neue Artikel sind in diesem Buchstaben hinzugekommen, der doch keiner der reichsten ist, besonders auch in Rücksicht auf ausländische Literatur. Alle Bücher, bey denen Format und Seitenzahl angegeben ist, hat der Verfasser selber in Händen gehabt, und erklärt sich bereit, für jedes Citat einzustehen. — Vorangesezt hat

1784 G. g. N. 179. St., den 10. Nov. 1810.

Der Verfasser dieser Lieferung ein alphabetisches Verzeichniß aller bey seiner Arbeit gebrauchten Schriften, mit Ausschluß aller Lebensbeschreibungen einzelner Schriftsteller. Dieß füllt allein 75 Seiten; und gibt einen Beweis von dem rastlosen Eifer, mit welchem der Verfasser, ohne die Kosten zu scheuen, sich die nöthigen Hülfsmittel zu verschaffen gewußt hat.

Es liegt in der Natur der Dinge, daß eine solche Arbeit sich nur der Vollständigkeit nähern kann, ohne sie je zu erreichen. Zusätze oder Berichtigungen im Einzelnen zu geben, wovon der Verfasser auf das bereitwilligste Gebrauch zu machen sich erklärt, müssen wir nach dem Plan unferer Blätter Andern überlassen. Aber wir glauben, daß auch diese einfache Anzeige hinreichen wird, das Publicum auf das patriotische Unternehmen des Verfassers aufmerksam zu machen, und den Fortgang zu befördern. Da der Verfasser so Vieles vorgearbeitet hat, so ist eine rasche Folge der Lieferungen nicht zu bezweifeln; wenn er nur diejenige Unterstützung findet, welche ein Unternehmen erfordert, das keinesweges auf den Gewinn berechnet ist; und welches dem Verfasser um so viel mehr Ehre macht, da bloß sein Enthusiasmus für die Sache selbst ihn dazu anfeuern konnte.

Berichtigung.

141. St. jetzigen Jahres S. 1407 Zeile 10 nach den Worten: unter dem Jahre, ist beyzusetzen 1481.

—

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

180. Stück.

Den 10. November 1810.

Dresden.

H.

In der Waltherschen Hofbuchhandlung 1810, in Quart, sauber gedruckt, mit einem Kupferblatt, das auch einzeln, vom Hrn. Hofrath Meyer in Weimar ausgemahlt, ausgegeben wird: *Aldrovand'sche Hochzeit*. Eine archäologische Ausdeutung von C. A. Vöttiger. Nebst einer Abhandlung über das Gemälde, von Seiten der Kunst betrachtet, von H. Meyer. I. . . X, 1. . . 206 Seiten und Register.

Dieses aus der Wand geschnittene Gemälde war immer eines der berühmtesten Alterthümer; es ist hier mit einem Aufwand von antiquarischer und kritischer Gelehrsamkeit erklärt und erläutert worden, welche ihr nur ein Gelehrter von der mannigfaltigsten Belesenheit zu geben im Stande war. Nicht zufrieden mit der Deutung des Gemäldes selbst, setzt er die einzelnen Gegenstände, die Hochzeitfeyerlichkeiten, die üblichen Gebräuche selbst, in ein vortheilhaftes Licht, so daß Vieles, in diese Verbindung gebracht, als neu erscheint; die glückliche Vereinigung alter classischer Gelehr-

samkeit mit der Belesenheit in den neuern und neuesten Schriften, Kunst- und Antikensunde, und Uebersicht des bildlichen Alterthums, insonderheit der von Andern unbeachteten Nebendinge, Geräthe s. w.: alles dieß, mit vergleichendem Wiß und glücklicher Combinationsgabe und einem gewandten Geist verbunden, läßt uns einst von Hrn. Hofr. Vöttiger eine vollständige Ausführung des ganzen bildlichen Alterthums erwarten, wovon wir Gegenwärtiges als eine Probe betrachten. Eine Erwartung hatte er in uns schon vorher durch seine **Kunstmythologie**, die er als Manuscript für die Theilnehmer zu Vorlesungen in zwey auf einander folgenden Wintern für ein gebildetes Publicum in Dresden gehalten hatte; die zwey gedruckten Hefte enthalten zwey Abschnitte, **Mythologie des Jevs**, und **Mythologie der Juno**, jede in 24 Vorlesungen, deren Fortsetzung wir sehr wünschen, als eine treffliche Vorarbeit, durch Bearbeitung der einzelnen Theile und Hauptstücke. In einer kunstvollen Anlage, Vertheilung und Anordnung findet er einen Leitfaden aus, die ganze Kunstmythologie vorzutragen, und eine Zahl neuer eigener, oft glänzender, Ideen bezubringen, andere ins Leben zurück zu rufen oder besser auszuführen. Ein Hauptstück aus diesen Vorlesungen im Winter 1810, wo sie ein Excurs war, S. 113, ist gegenwärtig zu einer besondern Schrift um- und ausgearbeitet, und fordert uns zu einer Anzeige auf, so gut wir sie geben können.

Die Anordnung des Vortrags erhellet aus den Ueberschriften der einzelnen Behandlungen, die wir also anführen müssen. Zuerst über **Ort und Art der Auffindung** und nachherigen Aufbewahrung finden wir hier alle Nachrichten beisammen, und mehr, als uns irgendwo bekannt waren. — Die

Beschaffenheit des Gemähltes. Eine sonst beschränkte Behauptung wird angeführt, daß schon aus diesem Gemählde deutlich wird, daß die alten Maler ihren Figuren ein großes Relief zu geben verstanden, so daß der Gegenstand, gleich als ob er lebte, in die Augen springt. (So wird Plinius gerechtfertigt.) — Das Zeitalter, worin es gemahlt ist. Wahrscheinlicher vor Titus Zeit, als nachher; unstreitig zu Rom, von einem Griechischen Künstler, oder doch nach einem Griechischen Werke; in jedem Falle ist es eine Griechische Hochzeit, vielleicht mit einiger Abänderung. — Gegenstand, und dessen glückliche Wahl für die Kunst: eine rein-menschliche Handlung nennt Hr. W. die Hochzeit, die von mehreren alten und neuen Künstlern dargestellt und ausgeführt worden ist. — Die Anordnung, die nach den Grundsätzen der Kunst der Neuern so wenig Beyfall findet, wird gut vertheidiget aus den Grundsätzen der alten Malerey, welche von der Sculptur in Relief, besonders der Friesenreliefe, und von der Scenenperspectiv von dem Theater (woher Hr. W. muthmaßet, daß wohl noch Mehreres von Acteurs und Chor abgeleitet worden sey, S. 18) ausgegangen war, auf einem und demselben Plan neben einander, und nicht hinter einander, die Figuren zu stellen, und dieß selbst in Handlungen, die an verschiedenen Orten vor sich gingen, so wie hier in drey Abtheilungen von Plätzen, vor, in und hinter den Zimmern eines Hauses, daß also alle drey neben einander gedacht werden müssen, in einer dreyfachen Abtheilung des Raums. Man sieht nun in den Zimmern in der Mitte die Braut, mit einer weiblichen Figur, beide am Bettrande sitzend; vor dem Zimmer die sitzende männliche Figur; zur einen Seite vor dem Hause die drey weiblichen Figuren, und auf der

andern Seite die andern drey Figuren als im Hinterfaale sich denken lassen. Hr. Hofr. V. vertheidiget das Verfahren der Alten (in den neuen Floskeln) aus ihrem plastischen Princip: "sie deuten Zeit und Raum rein-symbolisch an" (sie betrachten es als außerwesentliche Beywerke), das Wesentliche sind ihnen Schönheit der Figuren, und Ausdruck. Zu Abtheilung des Raums dienen anderwärts auf Reliefs und Gemälden Vorhänge von Teppichen (S. 21): es möge auch dieses vom Theater abgeleitet seyn, wo Maschinen für Nähe und Ferne dienen mußten. — Nun die wohl ausgedachte Deutung des Ganzen: Die Braut ist bereits in den Thalamus geführt, und bey ihr sitzt die pronuba, welche sie von ihrem künftigen Betragen unterrichtet; der Bräutigam sitzt an der Schwelle des Thalamus, und erwartet den Augenblick des Erfolgs und des Kufs; Indessen wird im Vorhof die Libation gehalten auf der Ara, und daneben der Brautgesang angestimmt; am andern Ende das Bad zubereitet, mit der Salbenpendung, wie es Hr. V. nennt, die Zubereitung der Wohlgerüche. Es würde nicht zweckmäßig seyn, zumahl ohne die Zeichnung vorlegen zu können, Alles im Einzelnen zu verfolgen; es ist zu viel Mannigfaltiges and Sinnreiches beygebracht. Also ist nur Einiges auszuheben, ob es gleich nur Winke sind, die zum Lesen der Schrift selbst einladen müssen. — **Ausdruck.** Die Braut, mit dem schönen Ausdruck jungfräulicher Schamhaftigkeit, und ihre Verschleierung; dabey die Pronuba, die Brautwerberinn; diese gedacht als Peitho (πείθω), die Ueberredende (die Zusprecherinn nennt sie Hr. V.), die aus einem Blatt bey Winkelmann in Monim. ined. erinnerlich ist. Auf einen Hauptumstand führt und macht Hr. V. auf-

merksam: das ganze Gemälde sey hier weder eine wirkliche gewöhnliche Hochzeitfeier, noch eine mystische, oder mythische, wie die bekannte *Ἰσογυια* Jupiters mit der Juno, sondern eine symbolische Darstellung (also das, was man sonst 'idealisirt' nannte), wodurch das Ganze Würde und Interesse erhält. Also ist jene nicht die bloße Brautbegleiterinn, welche dem Bräutigam die Braut zuzuführen pflegte, die *ὑμψερπια*. (Also das, was neuerlich mit einem neuen pomphaften Wort, die Repräsentantinn der ganzen Gattung heißen sollte.) Ara schwersten zu erklären war die sich auf die Säule lehrende Figur mit der Muschel, welche gelehrt erklärt wird, als tröpfelnd die Salbe in eine Muschel zum Wohlgeruch; Man weiß den Gebrauch des Räucherns und des Wohlgeruchs im Orient und Griechenland, und überall, wo Feinheit der Sinne herrscht. Vielleicht sey es ein Alabastergefäß als Muschel geformt, allgemein auch *ὄνυξ* genannt, wenn es auch der edle Stein des Namens nicht war (S. 50). Eine andere Schwierigkeit macht die Figur, welche das Bad prüfet, ob es heiß ist, die eher eine Römische Matrone seyn könnte, als eine Griechische. — Unstatthaft war die Meinung Einiger, die Pronuba sey die Juno selbst, die zur Ehe weihete; sie hat außerdem das sie characterisirende Diadem nicht (dies leitet Hr. V. von dem *Modius*, dem Fruchtmaß, dem Hauptschmuck der Naturgöttinn, ab, von diesem den *tubulus*, und von diesem den thurmähnlichen Schmuck des Orients, und die Mauerkrone der Cybele, ein wenig weit her, ab). — Für die Salbenspende führt er S. 43 das *spargebant balsama Gratiae* in der Hochzeit der Psyche bey Apulejus an; und den Dienst der Nymphen, als Gespielfinnen der Braut und Begleiterinnen, Braut-

jungfern, belegt er mit der Erwähnung derselben in der Hochzeit der Juno mit Jupiter S. 42. Diese *ἑορτή*, diese heilige Hochzeit der Juno, nennt er das Prototyp und Vorbild aller Griechischen Hochzeitweihen, die einen besondern Abschnitt in der typischen Theologie der Griechen macht (Daß diese nicht, so wie die Christliche, zu weit getrieben werde, wünschen wir.) Ganz richtig ist die S. 47 gemachte Bemerkung, daß die Alten in ihren Vasen und allen Geräthschaften dieser Art einen weit sicherern, feineren und classischen Geschmack bewiesen haben, als die Neuern in ihren Salbenfläschchen, Etruis und Tabatieren, dem Gipfel ihrer Modenkunst, obgleich in einer dem feinen griechischen Geruch so ganz entgegengesetzten Gattung von Gerüchen von Tabak. Man kann denken, daß dem Verfasser der *Sabina* die Salben und Salbengefäße nicht fremd waren, so wie Hr. V. überall Erläuterungen von solchen Verbindungen aus dem gemeinen Leben in allen Fällen zu geben weiß. Bemerket wird, daß die Alten die Form ihrer Gefäße aus der Natur nahmen nach gewissen Baum- und Gartenfrüchten und Muscheln; unser Fiorillo wird mit Recht hierzu angeführt — Den Bräutigam dachte man sich sonst hinter dem Trautbette; Hr. V. hat ihn billig hervorgezogen, und vor die Thürschwelle gesetzt, welches weniger ungeschicklich ist. — S. 61 Höhere Symbolik in den vier Hauptfiguren: ein Hauptstück, gefornet nach dem Sinn und der Sprache der Neuern Symbolik läßt sich, wie fast überall, auch hier, hineinlegen, daran kann man nicht zweifeln; wie vieler Anspielungen und geheimer Deutungen ist nicht die Ehe, die Hochzeit, fähig! von jeder neuen Vereinigung! Hr. V. sucht sie mit Schärfe auf, geleitet durch das Mythische, das sich

hineinlegen oder darin finden läßt: man denke sich die Ariadne mit dem Dionysus! den Liber mit der Libera! Hier war schon etwas Mystisches in den Bacchischen geheimen Feyerlichkeiten gemeint. Nur daß da an keine Pronuba zu denken war; sie hatten sich Beide schon gefunden. Oder war an eine Vermählung der Ariadne mit dem Dionysus gedacht, welche bildlich vorgestellt ward? Oder gehörte in die Feyerlichkeit selbst, oder in die Einweihung, ein solcher Act, eine Vermählung und Hochzeit? Die Ehe ward mit religiöser Feyerlichkeit angefangen; sie läßt sich als eine Weihe denken. Daß Venus auch an die Stelle der Juno Pronuba tritt, hat seine Richtigkeit: aber dann ist wohl nicht auf Ehe, sondern bloß auf Liebe gedacht. Günstig ist indessen dem Hrn. V. die S. 69 angeführte Marmorvase von Jenkins. — **Die Opferspende mit Musik.** Es ist nicht das feyerliche Hochzeitopfer; die *προτελεια* sind schon vorbei; es ist die Libation am Schluß des feyerlichen Tages; zugleich stimmt man den Brautgesang an; nicht Mufen sind es, welche singen, sondern eine Citharistria. Alles wird schön aus einander gesetzt, und mehrere Umstände werden erläutert, besonders der Palmenkranz der mittlern von den dreyn Figuren. **Das Brautbad**, mit allem dem darauf sich beziehenden Antiquarischen. Das hier angedeutete Fußbad am Abend wird deutlich durch das Albanische Relief der verschleierten Frau (Admiranda Nr 59), und erwiesen. Die prüfende **Matrone**, mit bedecktem Haupt, wird für unbezweifelt Römisch erklärt, aber deswegen noch nicht für eine Opfernde. Hr. V. lehrt hier den Unterschied der Griechisch und Römisch verhüllten Frauen: von der Römischen Matrone sey das Vorbild die Vestalinn. (Also wohl die Westa

selbst? oder verhielt sich das Ganze umgekehrt? Die Verschleierung aus dem gemeinen Leben erhielt sich als alte Sitte am strengsten bey den Opfernden und den Vestalinnen, und ward auf die Vesta in der Kunst übertragen.) Die Griechischen Frauen opferten bekränzt, aber nicht verhüllt. Was jene Matrone vorstellt, macht verlegen, muthmaßlich ist es die Brautmutter, welche sonst mit der Fackel vorangehend vorgestellt wird. Das blattförmige Werkzeug, was sie hält, sahen wir immer, wie Hr. V., für einen Wedel an, wie sie auf Gefäßen vorkommen; auch dem Rec. war das vermeinte Schabeisen lächerlich. — Die **Horoscopaufstellerinn**: dafür erklärt Hr. V. mit Wis und Scharfsinn die in Schatten stehende weibliche Figur, die eine große Tafel hält; sie soll die geweihte Stunde aufzeichnen, die einst dem Staate einen Recruten (denn was braucht die Welt weiter!) schenken soll. Weit hinausgedacht! wird man sagen; aber denkt man an die Parze mit einer ähnlichen Tafel, und an das Horoscop auf andern Reliefs, und liest man weiter, so findet man die Deutung immer mehr und mehr wahrscheinlich. Rollen sieht man sonst in den Händen des Bräutigams, so wie auch des Mannes, wie oft auf Sarcophagen; dann ist es die Rolle des Ehecontracts: die ist gelehrt erläutert S. 102, 3, so wie von den Horoscopen selbst. Hierauf folgen S. 107 **allgemeine Bemerkungen**: sie betreffen vorzüglich die Kunstbehandlung, die Linearperspectiv, die Farben; wo uns S. III von *vestis lucida* bey Plinius die Erklärung sehr willkommen war; wie und was die neuere Kunst nachbilden sollte.

Von S. 115 . . . 172 folgen ausführlichere Anmerkungen und Excurse. Daß dieß weitere

Ausführungen sind von dem, was im Texte nur überhaupt angedeutet war, versteht sich Darunter ist z. B. S. 121 Kunstsymbolik: Hier sehen wir, daß das Wort in einem viel weiteren Sinn genommen ist, als was im eigentlichen Sinn Symbolik heißt, eine Andeutung einer andern Sache oder Idee, durch die Figur, so daß die Idee, nicht die Figur selbst, gemeint ist; zumahl wenn sie Idee kein Bild selbst ist, und nicht dargestellt werden kann; oder auch, wenn man die Figur in einem geheimen Sinn genommen hat, oder durch sie auf einen geheimen Sinn, außer dem eigentlichen Sinn, hindeuten will, wie in den Mythen; welches auch durch Gebräuche und Handlungen geschah und geschehen kann. Hier aber ist Symbolik aus der Andeutung von Etwas, das ausgelassen, nicht dargestellt, aber aus dem Dargestellten crathen und ergänzt werden muß; also eine Abscheuung durch Pflaster, daß das Nächste ein anderes Zimmer sey; oder ein Theil, statt des Ganzen, ein einzelnes statt des Mehrern; auch ein aus mehreren Zusammengezogenes, oder die ganze Gattung Andeutendes; endlich auch das aus mehreren in eine Idee Gefaßte und Idealisirte. Durch diese Wahrnehmung sieht der Rec. wohl, daß man über das, was Symbolisch genannt wird, sehr irre gemacht werden kann, wie es ihm selbst wohl ergangen ist; so wird die ganze Kunst des Bildens etwas Symbolisches, das Dargestellte sinnlich nicht die Sachen und Menschen selbst. Die theatermaschinerie: gibt gute Erläuterungen für den sonst dunkeln Gegenstand; über das *επιθυμιαι*. — Ueber den *lectus genialis in aula*: soviel, als in atrio. Wir wünschten nun noch die Erläuterung, wenn die Fremden und Besuchenden eym Eintritt in das Haus zuerst in das Zimmer der Damen eintraten,

was wohl die Etiquette hierbey muß erfordert haben. Vermuthlich stand das Bette bloß zur Parade da. — Ueber die aus der heiligen Hochzeit hervorgehende Entschleierung der Braut, wozu weiter unten S. 140 Ursprung der Ehegebräuche als heiliger Weihe und Hochzeit der Juno mit dem Jupiter gehört. Daß zu Samos ein Fei der Juno gefeyert ward, in welchem der *Ἰεπος γαμος* in einer Procession mimisch dargestellt ward, ist historisch. Hr. B. betrachtet es als symbolisch und mystisch (S. 140 f.): es seyen die ursprünglichen üblichen Hochzeitgebräuche nur mimisch Wiederholung jener Gotterehe gewesen, die zu Samos jährlich vorgestellt ward; also Nachahmung dessen, was bey der Hochzeit des Jupiter und der Juno geschehen war. (Auf diese Weise verhält es sich umgekehrt, als man sonst glaubte; man dachte, die alten Hochzeitgebräuche seyen bloß auf die mythische Hochzeit des Jupiter und der Juno übertragen, wie es in andern Ausschmückungen der Gottermeythen ergangen ist.) — Ueber das Wort *Byffus*: es bezeichnet, was aus Baumwolle verfertigt ist; so wie Forster darthat. — Die gelbe Farbe, als symbolisch bey Hochzeiten: sie war jederzeit für festliche Feyerlichkeiten. — Die (in Zimmern und Häusern) verschlossenen Jungfrauen. Hier verbreitet sich Hr. B. über den Character und die Beschränkung der Griechischen Frauen: als I. Excurs; sehr lesenswürdig, selbst nach Brandes, Benz u. A. und sie verbessernd. Es bleibt aber dabey, daß die Athenischen Hausfrauen keine große Bildung haben konnten. — Die Oehlfläschchen und Salbkännchen. Hochzeitopfer und Hochzeigötter. Vortheile der Monogamie. — S. 144 Mystische Darstellung der Vermählung des Liber

und der Libera, die auf einem so großen Theil der Vasengemälde dergestalt ist. Etwas dramatisches Mystisches muß, wie wir glauben, in diesen Bacchus-Weihfesten in Italien vorgegangen seyn; Nur nicht deutlich wird es, ob Liber und Libera selbst, oder der zu weihende Jüngling und gewordene Bürger auch zugleich die Hochzeit mit einer Bürgerinn, als ein anderer Liber mit der Libera, feierte. Hoffentlich kommen wir mit der Zeit zu etwas Bestimmten über diesen Gegenstand. — Wann wurden die Grazien nackt gebildet? In der ältern Kunst sind sie bekleidet. Wie bildeten die Römer die Hochzeitgebäude? nach den drey Hauptreliefs ausgeführt, auf denen sie vorkommen. Die zwischen Braut und Bräutigam gestellte weibliche Figur ist keine Lammica oder Vestalinn, sondern die Juno Pronuba; also eine symbolische Figur eingemischt, wie oft in Römischen Darstellungen des gemeinen Lebens geschieht. Ueber die Häuben und Haarneze: die aber wohl nicht zum guten Geschmack dürften zu rechnen seyn. Ueber die Badesitte des Alterthums. — Excurs II. Bäder sind Sache der Religion, Sache der Gesundheitspflege und Diätetik, Sache des bloßen Luxus. Als mit großer Belesenheit ausgeführt; so wie alle die übrigen auch. Feuer und Wasser bei Hochzeiten, als Emblem der Gemeinschaft von Allem in der Ehe. Vom Schabeisen, strigils: und dessen Gestalt und Gebrauch in den Gymnastien und im Bade. Bemerkt wird eine kleine Röhre daran, durch welche das Oehl herabtröpfelte. Die strigimenta, welche zu Umschlägen von den Aerzten gebraucht wurden. Die Ehe durch den Ackerbau gestiftet, mit ihm eingährt, und daher die bindende Juno, Ingia, Excurs III. Feiner des

Andenkens der Erfindung des Ackerbaues durch die Thesmophorien, das die Frauen bezingen, der Ceres zu Ehren. Pflugschar und Ochsenwespenn. Von letzterm ward als Erfinder genannt Buzgus; mit Anführung der *Βουφαγία*. Die *Βουφονα*. Das Anspannen des Stiers vermittelst des *Υποδεσμός* (der lederne Riemen, womit das Joch der Ochsen an der Deichsel des Pflugs, nicht, wie bey uns, an Strängen zieht). Von den astrologischen Tafeln und ihrer Andeutung durch das Wort *πυλάξ* und durch *παραπηγυμα*. mit gelehrter Erklärung der Wörter. *παραπηγυειν* für bemerkten. De bullae. Bucheln, als Thürverzierung.— So lange Deutschland noch einen solchen vielbelesenen und sachkundigen Antiquar hat, kann das Studium noch nicht aussterben.

Nun folgt S. 173 . . . 206 ein schätzbarer Anhang, in eigenes Werk: Die **Aldrobandomische Hochzeit**, von Seiten der Kunst betrachtet, von Heinrich Meyer. Eine solche Vereiniigung zweyer um die alte Kunst so verdienter Männer, als die Herren Hofrath Vöttiger und Hofrath Meyer in Weimar, sind, war geariet, etwas Vollkommenes über ein altes Kunstwerk zu liefern; gr, daß es ein Gemälde, und ein so wichtiges als Gemälde, getroffen hat, wovon der technische so wichtige und schwere, Theil nur von einem kunstgelehrten Künstler abgehandelt werden konnte. Was er im Eingang verspricht, hat er geleistet, "Die Kunst des Werks aus einander zu setzen, Einiges von dem technischen Verfahren an demselben mittheilen, und Rechenenschaft zu geben". Um ihm gehörig folgen zu können, muß man ein angemahes Kupfer vor sich haben, wie es Hr. M. unter seinen Augen hat verfertigen lassen. Dieser höchst herrliche Aufsatz erlaubt wei-

ter keinen Auszug. Wir können nur anzeigen, daß darin gehandelt ist von der Erfindung, von der Anordnung, von der Zeichnung, von dem Colorit, dann noch von den Falten, und von der Anwendung und den angewandten Farben. Der gegenwärtige Zustand des Gemählde. Die Belehrung, welche man erhält, ist nicht auf dieß Gemählde allein eingeschränkt; sie erstreckt sich über die Malerey der Alten überhaupt. Hr. M. vertheidiget Mehreres in und nach der Art, welche nun einmahl die Alten befolgten, welche doch auch eine Art der Kunst ist und bleibt. Von der Colorirung; über welche, und andere Stücke mehr, Künstler urtheilen müssen.

Leipzig.

Stieglitz

Von Reclam: Geschichte des Scharlachfiebers, seiner Epidemie und Heilmethoden u. s. w. von Tr. W. G. Benedict, practischem Arzt, und Augenarzt zu Chemnitz in Sachsen. XXIV und 212 Seiten in Octav. 1810.

Eine aller Aufmerksamkeit werthe Schrift, die schon 1808 verfaßt wurde, aber jetzt erst im Druck erscheint. Sie ist zu Gunsten der Behandlungsart des Scharlachfiebers geschrieben, welche der Hr. Leibmedicus Stieglitz aus reicher Erfahrung, von theoretischen Gründen unterstützt, so nachdrücklich empfahl. Als des letztern Abhandlung erschien, hatte Hr. Dr. Benedict, unter Leitung seines Lehrers, Hrn. Dr. Sachsse zu Leipzig, eine ziemliche Anzahl von Kranken, und unter diesen auch viele Scharlachpatienten, zu behandeln. Es wurden nun an denselben die glücklichsten Versuche mit der Anwendung der Abführungsmittel gemacht, und die Krankheit, die sich doch sonst mit solcher Gefahr verknüpft zeigte, und um die-

selbe Zeit unter andern Verhältnissen auch äußerst bössartig verlief, nahm unter dieser Behandlungsart einen so erwünschten Ausgang, wurde so milde und gefahrlos, daß jeder Unparteyische sich von den Vortheilen dieser Methode überzeugen konnte. Von 40 bis fast 50 Kranken starb kein einziger, wenn gleich unter ihnen Subjecte von verschiedenem Alter, Geschlecht, Constitution und Verhältnissen sich befanden, und bey andern Kranken in derselben Epidemie und an demselben Orte, die aber auf die entgegengesetzte Art behandelt wurden, das Scharlachfieber mit seiner gewohnten Bössartigkeit verlief, und manchen unten ihnen hinwegraffte. Die Krankheit war bössartig genug, und viele mit Reizmitteln behandelte Kranke in Leipzig starben daran. Der Verf. machte es sich zum Geschäfte (und das ist ein sehr lehrreicher Theil dieser Schrift), die Geschichte der Scharlach-Epidemien von ihrem ersten Ursprunge an zu erforschen, und dem Wesentlichen der Erscheinungen und Heilmethode nach hier mitzutheilen. Durchgehends, sagt er, habe er die Behauptung bestätigt gefunden, daß das Scharlachfieber mit der Bössartigkeit, mit welcher wir es in unsern Tagen grassiren sehen, mit der überall hervorstechenden Affectio des Gehirns, die Aerzte lediglich dann in Schrecken gesetzt habe, wenn man es diaphoretisch behandelte; daß hingegen in allen den Fällen, wo die Heftigkeit des Reizes der Krankheit durch gelind schwächende Abführmittel gedämpft wurde, fast durchgehends das Uebel milde und gefahrlos verlief. Die Vortheile dieser Methode sind also von der Art, setzt er hinzu, daß auch die Verschiedenheit der Epidemien, wenn wir etwa die der vollendeten brandigen Bräune ausnehmen, nicht gegen ihre Anwendung gebraucht werden kann. Worin der Verf. von Hrn. Striegliß in der

Praxis oder Theorie abweicht, das müssen wir unsern Lesern in der Schrift selbst nachzulesen und zu prüfen überlassen. Das Auffallendste ist, daß jener die Anwendung von Brechmitteln widerräth; nicht, daß er sie schädlich fand, sondern er halt sie in einem sphenischen Zustande nicht für angemessen. S. 36 vergleicht er das Abschichten Haut auch schon mit dem Mausern oder Häuten der Thiere, was Hr. Reich neuerlichst zur Grundlage seiner Theorie vom Scharlachfieber machte. Es werde eine neue Epidermis mit einem neuen Malpighischen Netz (was spricht für Letztere Annahme?) erzeugt, und auch das Zell selbst scheine einige Veränderungen zu erleiden. S. 60 führt er zwey Fälle an, wo Kranke in einer Dachkammer lagen, wo der Wind durch alle Spalten und Dachlöcher hindurchpiff. Mit Betten waren sie kaum bedeckt. Das Scharlachfieber begann mit sehr gefährlichen Zeichen. Gelinde Abführmittel halfen. (Hr. Reich wird sagen, die unglücklich scheinende Lage war die Hilfe darbietende!) Selbst die Diarrhöen, die oft beim Eintreten des Scharlachfiebers da sind, und mit dem sphenischen Zustande in Verbindung stehen, heilte er mit Bittersalz und Orymel.

Rosstock.

H

Gern machen wir eine Ausnahme von unserer sonstigen Gewohnheit durch die Anzeige einer gelehrten Gelegenheitschrift, welche Hr. Prof. Wiggers zu Rosstock aus Veranlassung der ihm ertheilten theologischen Doctorwürde in den Druck gegeben hat. Sie handelt: *De Juliano Apostata, Religionis christianae et Christianorum persecutore* (1810, S. 38 in Quart), und enthält eine mit höchst unparteyischer Gerechtigkeit angelegte Revision des Processes, der vor dem Tribunal der Geschichte so lange über diesen Regenten und sein Benehmen gegen die Chri-

1800 G. g. U. 180. St., den 10. Nov. 1810.

sten geführt, und in der von jeher so verschieden gesprochen worden ist. Der Spruch, den Hr. W. nach der sorgfältigsten Einsicht und Prüfung der Acten gefunden hat, geht dahin, daß zwar Julian schon von dem Anfang seiner Regierung an das Christenthum, hingegen erst in der letzten Zeit seines Lebens die Christen zu verfolgen anfang; diesem Spruch aber muß man beistimmen, wenn man mehrere über allen Zweifel bezugliche Thatfachen aus dem letzten Regierungsjahr Julians nicht aus der Geschichte verwischen kann. Diß dürfte jedoch höchstens bis zu einem gewissen Grade nur bey einer einzigen von den hier angeführten, nämlich bey dem Gesetz möglich seyn, durch das er die Christen von allen obrigkeitlichen Aemtern, wenigstens von allen höhern, ausgeschlossen, u. selbst für unfähig zum Testiren erklärt haben soll. Hr. W. beruft sich dabey sehr bedächtlich nicht bloß auf die Angaben von Rufin, von Socrates u. Sozomenus, sondern auf einen eigenen Brief Julians (ep. 52), in welchem er selbst sagt, quod christianis non amplius permittitur neque jus dicere, neque testamenta scribere, aut alienas hereditates intervertere — allein es läßt sich sehr wohl denken, daß sich dieß auf etwas Anderes bezogen haben könnte. Vielleicht verfügte Julian nur, daß keine bürgerlichen Rechtsfachen mehr vor die Christl. Bischöfe gebracht, u. gestattetete nicht mehr, daß den Christl. Kirchen Etwas in einem Testamente legirt werden durfte. Auch darüber konnten sie sich schon in den von ihm gebrauchten Ausdrücken beschweren; aber damit wurde ihnen der Zutritt zu allen öffentl. Aemtern noch nicht verschlossen, und auch das Recht zu testiren nicht ganz genommen. Man kann also wenigstens immer noch zweifeln, ob er ein Gesetz darüber erließ, und man kann es um so mehr bezweifeln, da er sonst so leicht verhindern konnte, daß keine von den höhern Staatsstellen mit einem Christen besetzt wurde.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

181. u. 182. St.

Den 12. November 1810.

Leipzig.

Von Reclam: Versuch über die leichteste und sicherste Anwendung der Analysis in den philosophischen Wissenschaften, von Joh. Christoph Hoffbauer, der Philos. und der Rechte Doctor und ordentl. Prof. der Philosophie zu Halle. Eine von der königl. Preussischen Academie der Wissenschaften im Jahre 1809 gekrönte Preisschrift, nebst einigen von der Academie veranlaßten Zusätzen. 1810. 190 Octavseiten.

Mit dieser gekrönten Preisschrift steht in unmittelbarer Verbindung eine andere Abhandlung von demselben Verfasser.

Halle.

Von Hemmerde und Schwetsche: Ueber die Analysis in der Philosophie. Ein größtentheils analytischer Versuch, veranlaßt durch die erste, diesen Gegenstand betreffende, Preisfrage der königl. Preussischen Academie der Wissenschaften, nebst Abhandlungen verwandten Inhalts. Von J. C. Hoffbauer u. s. w. 1810. 113 Seiten in Octav.

Bout.

Wir zeigen diese beiden Abhandlungen zugleich an, weil sie gewisser Maßen ein Ganzes ausmachen. Die zuerst genannte bezieht sich auf die zweite, die bestimmt gewesen war, die erste Preisfrage der königl. Preussischen Academie über die Analysis und ihr Verhältniß zur Philosophie zu beantworten. Sie sollte, laut der Vorrede, schon im Jahre 1802 gedruckt werden. Ihre öffentliche Erscheinung wurde durch die Zeitumstände gehindert. Die Grundsätze, von denen der Verf. in dieser Abhandlung ausgeht, sind zum Theil wiederholt, zum Theil weiter ausgeführt und angewandt in der gekrönten Preischrift. Beide Abhandlungen machen dem logischen Scharfsinn des Verf. Ehre. In beiden ist der Begriff der Analysis allgemeiner, reiner und bestimmter, als vorher von einem Logiker, aufgefaßt und erläutert. Ohne erst von der Wichtigkeit dieser Untersuchung zu sprechen, wollen wir versuchen, die Hauptsätze des Verf. in einem Auszuge mitzutheilen. Daß nicht alle Logiker mit den Wörtern Analysis und Synthesis dieselben Begriffe verbinden, und daß besonders der Unterschied zwischen analytischer und synthetischer Methode von dem Einen so, von dem Andern anders, erklärt wird, erschwert die Untersuchung; wie auch der Verf. zum Anfange bemerkt. Er selbst liefert ein Beispiel der analytischen Methode, indem er vom Begriffe eines Beweises ausgeht, und daraus den Unterschied zwischen analytischer und synthetischer Methode ableitet. Eine Wahrheit wird synthetisch bewiesen, wenn die Principien oder eigentlichen Beweisgründe demjenigen, was daraus erkannt werden soll, vorgehen. Analytisch führt der Beweis von demjenigen, was in einem Princip gegründet ist, zu diesem Princip hin. Aber, fragt der Vf. mit Recht, was sind hier Gründe? Sachgründe, oder Erkenntnißgründe? In der Mathematik kommt auf

181. u. 187. St., den 12. Nov. 1810. 1803

diese Unterscheidung nichts an; denn da ist kein Unterschied zwischen Sachgründen und Erkenntnißgründen; desto mehr in andern Wissenschaften, namentlich in der Philosophie, wo der Begriff wesentlich verschieden ist von seinem Objecte. Mit Unrecht, meinet der Verf., nenne man die empirische Beweisart, in der Induction analytisch; denn der letzte Beweisgrund in der analytischen Induction ist doch die Wahrnehmung des Einzelnen, von welchem man zu dem Allgemeinen hinaufsteigt. Auf den Begriff eines Grundes kommt hier Alles an. Nicht auf Erkenntnißgründe im eigentlichen Sinne, sondern auf Gründe der Gewißheit oder logischen Vollkommenheit einer Erkenntniß haben wir bey der Unterscheidung der synthetischen und analytischen Beweisart zu achten. Ohne Voraussetzung irgend einer Gewißheit ist gar kein Beweis möglich; denn die Wahrheit des Schlußsages soll sich ergeben aus der Wahrheit der Prämissen. Aber es gibt mehrere Arten und Grade der Gewißheit. Der synthetische Beweis folgert aus Prämissen als völlig gewissen oder logisch vollkommenen Erkenntnissen; der analytische Beweis geht von logisch unvollkommenen Erkenntnissen aus, um zu ihnen völlig gewissen Grätinden zu gelangen, und sie dadurch zu ihrer logischen Vollkommenheit zu erheben. Nach dieser Bestimmung der Hauptsache untersucht der Verf. das analytische Verfahren in Beziehung auf die logische Vollkommenheit der Begriffe, Urtheile u. Schlüsse. Die synthetische Methode schreitet immer von dem Einfachen, nämlich im logischen Sinne, d. h. von dem Höchsten und Allgemeinsten, zu dem Zusammengesetzten; die analytische Methode von dem Zusammengesetzten zu dem Einfachen fort. Beide Methoden vereinigen sich in der Ausbildung der Erkenntnisse. Die analytische Methode wird mit Recht die Methode der Erfindung genannt, weil sie das Allgemeine, als

oberste Regel, zu entdecken strebt, und es nicht schon als bekannt, oder gegeben, voraussetzt. Der Verf. erläutert dieses durch mathematische Beispiele nach dem Pappus von Alexandrien, dessen uns übrig gebliebene Mathematica vorzüglich dahin zielen, die analytische Methode in der Geometrie zu empfehlen. Analytisch heißt diese Methode deswegen, weil sie durch Zergliederung oder Auflöfung des Zusammengefügten, das unter einem Princip steht, zu diesem Princip, als dem einfacheren Erkenntnißgrunde, fortschreitet. Wie dieser Gegensatz des Einfachen und Zusammengefügten zu verstehen sey, wenn er nicht falsch verstanden werden soll, ist genauer gezeigt. So weit von der Analysis überhaupt, nach der ersten Abhandlung des Verf., auf die sich die Preisschrift bezieht. Was nun ihre Anwendung in der Philosophie betrifft, so sucht der Vf. zuerst zu zeigen, wie sehr sich in dieser Hinsicht die Philosophie von der Geometrie unterscheidet. Die geometrische Analysis ist eine besondere, der Geometrie eigenthümliche, Art der Analysis überhaupt. Ihre Anwendung ist immer sicher, weil es bey ihr nur auf Entwicklung nothwendiger Verhältnisse ankommt, und sie deswegen das Gesuchte immer schon vorläufig als gegeben betrachten kann. In der Philosophie aber strebt die Vernunft, den Zusammenhang der Dinge sowohl, als der Kenntnisse, als ihren letzten Gründen darzuthun; und diese letzten Gründe lassen sich nicht, während sie noch gesucht werden, schon als gegeben betrachten. Diese höchst wichtige Wahrheit hätte wohl verdient, vom Vf. weiter aufgeklärt zu werden. Hier wäre, unsers Erachtens, auch der Ort gewesen, den großen Unterschied des logischen und des philosophischen Denkens überhaupt bemerklicher zu machen, und dadurch zu zeigen, warum der Begriff der Analysis in der Philosophie neben der allgemeinen logischen Bedeutung

181. u. 182. St., den 12. Nov. 1810. 1805

nach eine besondere Bedeutung hat, und warum eben deswegen die philosophische Analysis mit der mathematischen nichts weiter gemein haben kann, als, was in der bloß logischen Uebereinstimmung der Philosophie und Mathematik liegt. Bey dem bloß logischen Denken sind Gründe nichts weiter, als gewisse Vorstellungen, nämlich Begriffe und Urtheile, aus denen gewisse andere Vorstellungen, oder Begriffe und Urtheile, nach den allgemeinen Gesetzen des Denkens hervorgehen. Aber in der Philosophie ist die Hauptfrage, ob und wie weit den Vorstellungen das Wirkliche entspricht, das von dem natürlichen Menschenverstande als objectiver Grund oder als objectiv Bedingung der Möglichkeit der Vorstellung vorausgesetzt wird. Da ist mit dem logischen Unterschiede zwischen Erkenntnißgründen und Sachgründen wenig geholfen, weil logische Erkenntnißgründe doch immer nur bloße Vorstellungsgründe sind, die Sachgründe aber in der Philosophie mit den Erkenntnißgründen zusammenfallen müssen, wenn nicht eine bloße Vorstellung an die Stelle des eigentlichen Erkennens treten soll. Philosophisch kann also die Analysis nur da heißen, wo sie, nach der einzigen und unerlässlichen Voraussetzung, daß irgend Etwas, was es denn auch sey, als letzter Grund aller Sach- und Erkenntnißgründe angenommen, oder als durch die Vernunft selbst gegeben angesehen werden muß, von Thatsachen, als solchen, und logischen Wahrheiten, als solchen, zu jenem letzten Grunde, der das Absolute selbst ist, fortschreitet. Wir wollten durch diese Bemerkung nur andeuten, daß durch die Preisschrift des Verf. und durch die zu ihr gehörende Abhandlung der Begriff der Analysis und der analytischen Methode im Verhältniß zur Philosophie bey weitem nicht erschöpft ist. Der Verf. hat nur zu zeigen gesucht, wie sich die logische Analysis in

der Philosophie anwenden lasse, vorausgesetzt, daß die logische Vollkommenheit der Erkenntnisse ein Mittel sey, sich zu versichern, daß eine gewisse Verknüpfung unserer Vorstellungen durch etwas wahrhaft Objectives begründet ist. Eine ganz andere Frage ist: ob und wie weit sich aus der logischen Vollkommenheit der Erkenntnisse auf die Richtigkeit oder philosophische Zulässigkeit jener Voraussetzung selbst schließen lasse? Von dieser Seite angesehen, bietet die Preisfrage einen neuen Stoff zu Betrachtungen dar, die der Verf. nur im Vorbeygehen berührt. Welcher Gebrauch sich von der Analysis in der Philosophie machen lasse, um den Scepticismus zu widerlegen, lehrt der Verf. nicht. So lange wir aber dieß nicht wissen, betreffen die Lehren über die philosophische Anwendung der Analysis mehr die logische Form, als das Wesen, die Begründung und die innere Vollendung der Philosophie. In der Abhandlung, deren Inhalt wir zuerst angezeigt haben, weil die Preisschrift sich auf sie bezieht, wird das Verhältniß der analytischen Methode zur Philosophie nur im Allgemeinen erörtert. Regeln, die sicher zum Ziele führen, gibt es, nach dem Verf., hier nicht, aber doch Regeln, durch deren Anwendung man sich der Sicherheit nähern kann. Weiter ausgeführt ist die Lehre von diesen Regeln in der gekrönten Preisschrift, welche zugleich noch mehrere gute Bemerkungen über den Begriff der Analysis im Allgemeinen enthält. Aber der Raum erlaubt uns hier nicht, dabey zu verweilen. Um die Anwendung der Analysis in der Philosophie genauer zu bestimmen, folgt der Verf. der alten Eintheilung der philosophischen Wissenschaften in Logik, Physik und Ethik, nämlich nach der alten Griechischen, nicht nach der modernen Bedeutung dieser Wörter. Zugleich

181. u. 182. St., den 12. Nov. 1810. 1807

nimmt er Rücksicht auf eine andere Eintheilung, nach welcher er (was wir nicht ganz verstehen) die philosophischen Wissenschaften in reine Vernunftwissenschaften, Erfahrungswissenschaften und angewandte Wissenschaften eintheilt. Ein Gefühl, oder eine Ahnung des Wahren müsse, meint der Verf., bey der Analysis in der Philosophie die Stelle der Regeln vertreten, wo die Regel selbst, nach der wir verfahren möchten, im Dunkeln liegt. Der Rec. ist derselben Meinung; aber er hätte gewünscht, bey der Gelegenheit weiter aufgeklärt zu sehen, was es mit jenem Gefühle für eine Verwandniß hat, und warum man ihm folgen darf, da man doch nicht darauf bauen kann; um so mehr, da der Verf. (S. 45) ausdrücklich sagt, daß man in der Metaphysik keinen andern Leitfaden, als diesen, habe. Hier ist der Punct, dessen wir oben erwähnten, wo die große Frage sich wieder einstellt, ob und wie weit durch analytisches Raisoniren eine Philosophie begründet werden könne. Auch in der practischen Philosophie muß, nach dem Verf., das moralische Gefühl das Beste thun, wo wir auf dem analytischen Wege zu sichern Principien gelangen wollen. Was der Verf. hinzufügt, um zu zeigen, wie weit hier das logische Princip des Widerspruchs in Betracht kömmt, ist im Sinne der Kantischen Moral ausgeführt. In der Aesthetik, welcher der Verf. auch einen Platz unter den philosophischen Wissenschaften einräumt, soll ein schon gebildeter Geschmack dem analytischen Verfahren zum Grunde liegen. Irren wir nicht, so beweiset fast Alles, was der Verf. über das Verhältniß des analytischen Raisonirens zu der Begründung der philosophischen Wissenschaften sagt, nichts weiter, als daß er Etwas darüber sagen zu müssen glaubte, wodurch

er vermuthlich sich selbst nicht befriedigt fand. Denn daß eine Ahnung der Principien vor ihrer analytischen Entdeckung, wofern diese möglich ist, vorangehen müsse, ist psychologisch gewiß. Aber woher die Sicherheit der Principien selbst kommen soll, zu denen wir auf dem analytischen Wege durch eine Ahnung geführt wurden, ist schwer zu sagen, wenn nicht als letzter Erkenntnißgrund das höchste Bewußtseyn postulirt werden soll, das in der Uebereinstimmung der Grundsätze mit einem inneren Gefühle an sich selbst glaubt. Von logischem und psychologischem Werthe bleiben indessen die Regeln, die der Verf. aufstellt, um die Sicherung der Analysis in der Philosophie zu erleichtern. Da diese Regeln nicht wohl einen Auszug leiden, so müssen wir sie unsern Lesern selbst zur Prüfung überlassen. Nach dem Gutachten des Recensenten können die scharfsinnigen und überhaupt verdienstlichen Untersuchungen, die der Verf. über den Begriff und die philosophische Anwendung der Analysis angestellt hat, besonders nützlich für das Interesse der wissenschaftlichen Philosophie wirken, wenn sie dem Mißbrauche des synthetischen Verfahrens steuern helfen. Denn verblücker und, leider! verführerischer für den gesunden Verstand, der in einer Wissenschaft so gern ein geschlossenes Ganzes sehen mag, ist kein Verfahren, als das synthetische, wenn man von Principien als Axiomen ausgeht, aus ihnen ableitet, was sich nur daraus ableiten lassen will, das Uebrige mit der nöthigen Geschicklichkeit beseitigt, oder auch wohl verdreht, und zum Beschlusse die Wahrheit der Principien hinlänglich durch dasjenige gesichert zu haben meint, was man aus ihnen folgern konnte, als ob nicht die Folgerung selbst nur in so fern Wahrheit enthielte, als die

181. u. 182. St., den 12. Nov. 1810. 2809

Prämiffen wahr find. — Noch müffen wir aufmerkfam machen auf einige der fchäßbaren Zufäge, in denen der Verf. Mehreres ausgeführt hat, was mit dem Gegenfande beider Abhandlungen in Verbindung fteht, z. B. über die verfchiedenen Formen des analytifchen Vortrags, und die zweckmäßige Verbindung derfelben; über das Genie und die Fähigkeit des Kopfs; über diejenige Analyfis, die der Verf. die folgernde, zur Unterfcheidung von der verfuchenden, nennt, und die reciprocabeln Urtheile in Beziehung auf diefelbe; über das Problem der Philofophie, und das Eigenthümliche der befondern philofophifchen Wiffenfchaften.

Dresden.

Augufteum. Achter Heft, oder *Fünfter Heft des zweiten Bandes.* Mit 10 Blättern Text und 12 Kupferblättern. LXXXIII. . . XCIV. groß Folio.

Das Werk behauptet feinen Kunftwerth und feine Pracht auch jetzt bey dem Schluß des zweiten Bandes: welcher aus dem vierten bis achten Heft beftehet, fo wie erfter bis dritter den erften Band ausmachen; und diefer kann den gleichen Befand des dritten Bandes zufichern, welcher künftige Oftern 1811 mit dem neunten Heft anheben foll. Wenn auch einzelne Stücke mitunter folgen müffen, welche als Kunftwerke nicht unter die vorzüglichften gehören: das Alterthum macht fie doch von andern Seiten merkwürdig. Der Text, der mit Bogen 23 S. 89 anfängt, und bis S. 108 geht, hohlt noch Einiges vom Silvan nach. LXXXIII. Die Gruppe, Apollo und Marfyas, aus dem Pallast Ehigi: merkwürdig, wenn fie echt wäre! aber wie verwundert man fich, wenn man liest,

daß sie über und über ergänzt und aus alten Stücken zusammengefezt ist. Die Beschreibung und Beurtheilung, welche Hr. Hofrath Becker gibt, ist ein Muster von gesunder antiquarischer Critik. Marsyas mit Bocksfüßen und mit einem Horn fiel schon an und für sich auf; so auch das Zell, das wie ein Gewand aussieht: aber das Bild, wie wir hier lernen, ist ursprünglich einzeln ein Satyr. Vom Apoll ist nur der Mitteltheil alt. Ein neuer auffallender Beweis, wenn es deren noch bedürfte, wie wenig sich von einem alten Kunstwerke urtheilen und sprechen läßt, wenn man es nicht gesehen und geprüft hat, oder von den Ergänzungen nicht unterrichtet ist. LXXXIV. Ein gut gearbeitetes Basrelief mit drey Masken, welche die Tragedie, die Comödie und das satyrische Drama bezeichnen, und, wie Hr. B. andeutet, vom bärtigen Bacchus, der Ariadne und einem Silen entlehnt sind. Hr. B. fügt noch einige richtige Betrachtungen über das Nachtheiliche, das die Theatermasken haben mußten. — LXXXV. Die beiden schönen Köpfe, welche den Ptolemäus Philadelphus und den Ptolemäus Apion darstellen sollen; sie sind aus Beyer bekannt, der sie in der königl. Preussischen Sammlung fand. LXXXVI. Eine nackte Venus, auch aus der Sammlung Ehigi, welche eine der schönsten fern würde, wenn nicht die Nase ungeschickt ergänzt, und der Leib an einigen Stellen überfeilt wäre. Die Base, über welcher das abgelegte Gewand hängt, ist sehr gefällig gearbeitet. LXXXVII. Eine jugendliche männliche Figur, auch aus Pallast Ehigi, die ungeschicklicher Weise als ein Melosger ergänzt ist; es entging aber Hrn. Becker's Auge nicht, daß es ein jugendlicher athletischer Körper ist; nachgebildet oder erhalten von der großen

Anzahl von Athleten, die als Sieger in den Kämpfen in Statuen abgebildet waren. LXXXVIII. Ein anderer schöner junger Athlet, der außer der Verstümmelung der Nase wenig gelitten hat. Es ist eben das Stück, das man ehemals Antinous benannte, oder auch wohl für den Discuswerfer, ganz ohne Ansehen, hielt. LXXXIX. Herkules, als Kind vorgestellt, aber so, daß der Körper die ganze Anlage seiner Entwicklung enthält. Er würgt die beiden Schlangen, und ist auch aus dem Pallast Ehigi, so wie die folgende; aber schade ist es, daß der Künstler die Figur so ungeschickt ergänzt hat, mit einem Fisch in der Hand. Die Einleitung macht eine reifliche Betrachtung über die Darstellung des Herkules überhaupt, als plastische Darstellung des höchsten Ideals menschlicher Kraft und Stärke; auch über die Schwierigkeiten dieser Darstellung bey allem Reichthum von Ideen, welchen sie darbietet. XC. Herkules in Jünglingsgestalt. Hr. B. urtheilt, daß er nach einem guten Muster gearbeitet ist. Leider ist auch dieses Stück sehr verstümmelt, und der Kopf zwar von einem andern alten Werke, aber vom Ergänzter übergearbeitet. Wie viel haben nicht die neuen Künstler durch ihr Ergänzen der Antiken verdorben! Die Keule, auf welche der Held sich lehnt, ist mit der Löwenhaut bedeckt und auf einen Stierkopf gestümt, vermuthlich, wie Hr. B. bemerkt, in Rücksicht des Marathonsischen Stiers, welchen Herkules erlegt hat. XCI. Herkules im männlichen Alter; die Löwenhaut über den Kopf gezogen, die aufrecht gehaltene Keule in der linken Hand; diese Statue sey nicht ohne Werth, bey aller ihrer Ergänzung. Bemerket wird, es fehle ihr die gehörige Größe, welche, um gewisse Formen zu cha-

racterisiren, nothwendig ist. "Man einem ver-
 jüngten Maßstab muß das Verhältniß des Muskel-
 spiels immer verlegt werden. Man verkleinere
 den Torso, und man wird sehen, wie viel von
 dem, was an ihm bewundert wird, verloren geht.
 Man denke dagegen wieder in einer kleinen Co-
 pie, in welcher man den Character des Originals
 möglichst auszudrücken gesucht hat, die Muskeln
 mit der Figur in gleichem Verhältniß vergrößert,
 welche eine Caricatur wird dann vor uns schwe-
 ben! Hier kommt es also nicht auf ein bloßes
 Verhältniß der Haupttheile an, wie etwa bey ei-
 ner colossalen Venus, die zwar in der Nähe we-
 niger gefällt, aber von einem entfernten Stand-
 puncte sich zur natürlichen Größe verjüngt. Ge-
 wisse Gegenstände können nur bey einem ange-
 messenen Maßstabe in möglicher Vollkommenheit
 dargestellt werden". Ein von Andern wohl emp-
 fundenes, aber nicht leicht so gut und verständ-
 lich ausgedrücktes Kunst-Räsonnement: ein Lob,
 das überhaupt dem Hrn. Hofrath Becker gehört,
 daß er sich ohne Schmuck, einfach, aber edel,
 ausdrückt. XCII. III. IV. schließen diesen Heft
 und den zweyten Band: es sind vier Wandge-
 mälde, aus den alten Mauern des versunkenen
 Antium ausgeschnitten; also, bey der Seltenheit al-
 ter Gemälde sehr merkwürdig. Das erste ist Her-
 kules, welcher die Alcestis aus der Unterwelt her-
 aufbringt; das zweyte eine pantheistische Figur,
 die Göttinn Natur: Diana, fast wie die Cybele,
 oder Diana in Kleinasien, mit zusammengefügte
 Füßen und eng angelegtem Gewand, mit Erd-
 scheibe, halbem Mond und Lyra; dritte und vier-
 te, zwey Masken: beide mit Nebenzierathen, al-
 lem Ansehen nach tragisch, die erste aber edler.
 Diese vier Gemälde in drey Blättern werden auch

colorirt ausgegeben. Voräus ist eine kurze, aber treffende, Einleitung über die alten Wandgemälde, insonderheit die drey Arten von Frescogemälden, vorangeschickt. Die Zeichnungen sind noch von den geprüften Künstlern, Hrn. Koz, Nacke, Marschal, die Stiche von Hrn. Stölzel, Gortschick, Krüger, Seiffert. Was noch zu sehen ist, wird im dritten Bande enthalten seyn. Von der Französischen Ausgabe ist der siebente Heft fertig geworden.

Schleswig.

De aetate carminis epici quod sub Orphei nomine circumfertur, Prolasso critica — in Athenaeo Flendopolitano — D. Bernh. Ludov. Königsmann, Scholae illius Rector. 1810. 56 S. Unerwartet sehen wir eine sehr gelehrte Schrift eines Schülmannes ohne Geräusch und ohne Anmaßung, ganz wider die Gewohnheit unserer Zeitgenossen, in unsern Händen; desto achtungswürdiger wird uns aber dadurch der Verfasser, der vor einigen und dreißig Jahren unser Mitbürger und Mitglied des philologischen Seminars war, und schon damals sich an keinen oberflächlichen Studien begnügte. Die Schrift kann noch von einer andern Seite Aufmerksamkeit erwecken, weil sie eine Streitigkeit betrifft, welche vor einigen Jahren mit Heftigkeit, und nicht eben immer nach den Gesetzen der guten Lebensart, betrieben ward, die Frage, in welchen Zeiten die Argonautica, die den Thaten des Orpheus führen, gedichtet seyn müssen. Daß das Gedicht kein Werk des alten Thracischen mythischen Orpheus seyn kann, hätte niemals, noch weniger weitläufig, sollen ausgeführt werden; die Sache entscheidet sich durch sich selbst. Hr. K. läßt also alles das ganz vorbeigehen; so wie er der ganzen Verschiedenheit der Meinungen nicht gedenkt, son-

dern bloß seine eigne Ansicht und Meinung darlegt, so wie er sie durch ein langes Studium des Gedichtes gefaßt hat, und zwar nicht aus dem Außerlichen, aus Wortgrammatik und Metrik allein, sondern aus dem Innern des Gedichtes selbst, und zwar aus der Erzählung von der Fahrt der Argonauten, den Meeren, Bändern und Inseln, die der Dichter nennt, und die mit der bekannten Geographie gar nicht zusammenstimmen. Er zeigt also, aus dem Gedichte selbst, und nach den darin angebrachten Notizen gleich anfangs, von der Gestalt des Caspischen und Eurinischen Meeres, ferner von der damaligen nördlichen, östlichen und westlichen Welt, daß das Gedicht vor Alexanders, und, noch genauer, vor Seleucus Nicator's und Antiochus Soter's Zeiten, nicht hat geschrieben seyn können, denn es enthält geographische Bestimmungen, Ansichten, und Meinungen, welche erst danach verbreitet worden sind; es enthält andere, die erst durch den Pytheas von Massilien zum Vorschein gekommen sind; er verfolgt alle diese Nachrichten im Gedichte Schritt vor Schritt, und zeigt, selbst aus den Widerlegungen jener Meinungen, die von Eratosthenes und Andern mühsam sind ausgeführt worden, daß alle jene ungeographischen Erdichtungen Werk des Pytheas, so wie anderer älterer Geographen, gewesen sind, die gleich seit Eratosthenes sind aufgegeben worden, da sie bis dahin vom Dicæarchus, Timæus und Hecæatus waren wiederholt worden, die bis unter Ptolemæus Lagus Sohn noch lebten. Er bemerkt ferner, daß dagegen keine Spur im Gedichte vorkommt von den durch Eratosthenes und andern folgenden Geographen angenommenen neuen Ansichten und vorgebrachten Hypothesen. Er legt dabei so viele Gelehrsamkeit und Critik an den Tag, selbst Wortcritik, daß man ihn hoffentlich nicht desjenigen untundig

181. u. 182. St., den 12. Nov. 1840. N. 1887

halten wird, was oft für den einzigen Maßstab der humanistischen Gelehrsamkeit ist gehalten worden. Nun geht Hr. K. fort, und sucht durch eine lange Reihe von Anführungen zu beweisen, daß Apollonius von Rhodus, der Nachfolger vom Eratosthenes in der Bibliothek zu Alexandria, das Orphische Gedicht vor Augen gehabt, und Vieles daraus entlehnt, vieles Andere verbessert, und mehr nach des Eratosthenes System verändert hat. Man sieht nun, ohne unsre Erinnerung, die Schlussfolge des Hrn. K., daß ihm zufolge, der Verfasser der Orphischen Argonautik in dem Zeitraum nach Seleucus und Antiochus, und unter den ersten Ptolemäern, noch vor Eratosthenes gelebt haben muß. Auch des Hrn. K. Meinung wollen wir immer noch als eine Hypothese betrachten, und uns dadurch gegen unaufrichtige Behandlung von irgend einer Seite verwahren, wo man nicht Hypothesen, noch Meinungen, sondern entscheidende Göttinnen spräche vorbringt. Aus gleicher Vorsicht lassen wir es uns auch nicht gelusten, tiefer in die gelehrte Schrift des Hrn. K. hineinzugehen, welches älich der Man unserer Blätter nicht erlaubt.

Groningen.

Quaedam Observationes in scarlatinam. A. C. H. Tellegen, Med. Doct. 1808. 36 S. in Octav. In diesem Schreiben an geh. Rath v. Hufeland gesteht der Verf., vor fünf Jahren in dem protensartigen Scharlachfieber die Blutwegnahme für nachtheilig gehalten zu haben, durch welche er doch Viele hätte retten können. Er sah Fälle, wo gleich anfangs die Kräfte so gesunken schienen, daß die Kranken kein Glied zu reggen vermochten, und doch nachher sich so sehr hoben, daß sie durch 2 bis 3 Ueberlässe gemäßigt werden mußten. Weder durch die belegte Zunge, noch durchs

1816 G. g. N. 181. u. 182. St., den 12. Nov. 1810.

Erbrechen ließ er sich zu Abführungen verleiten, weil alles mehr vom Miasma, als einer Sabarra käme, und sich durch ein Empl. anodynum; oder Senfausschläge auf den Magen, und durch eine Kampfermilch heben ließe. Doch sey er fern vom Längnen aller gastrischen Complication, gegen welche er selbst mit Nutzen Brechmittel verordnete. Im J. 1804 bemerkte er mitunter eine gallichte Complication, welche man mit Brechmitteln, ein wenig Cremor tartari. und Schwefelsäure im Gerstendecocte glücklich bekämpfte. Schwefelsäure überhaupt brauchte er häufig fast in allen Fällen, und in jeder Periode der Epidemie. Ging das Scharlachfieber mit heftigem Durchfall an, so gab er nie Adstringentia oder Rheum, sondern Salebabsud, bisweilen mit ein wenig Ipecacuanha. Salep that ihm auch vortreffliche Dienste in der Diarrhoea rheumatica epidemica, wo Rheum die Krankheit nur verlängerte. In dem aus einem Wechsel- und rheumatischen Fieber bestehenden Morbus epidemicus tertianarius schädeten Brechmittel, wenn warmes Verhalten und eine Mischung aus Extr. Taraxaci, Card. bened. mit Spiesglanzweitz nützte. Zur Stillung des Deliriums bey epidemisch-rheumatischer Constitution zeigte sich Opium nützlich. In einem 20jährigen Jüngling, der delirirt hatte, fand der Verf. das Gehirn ganz gesund. Zuletzt erzählt er einige Fälle, wo er die Kranken durch Opium aus dem Machen des Todes riß. Bey feurigem Urin reichete er jedoch nie Opium, sondern nur, wenn mit Minderung des Fiebers der Urin blasser zu werden anfing. In vielen Fällen zöge er die Senfausschläge den Blasenpflastern vor, um nicht mit dem febre cantharidali nachgehends kämpfen zu müssen. Um den Hals legt Hr. L. als Bähung eine Auflösung von Salmiak mit Leinwandmehl, auch wohl mit Senf vermischt.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

183. Stück.

Den 17. November 1810.

Würzburg.

Beckm

Forstdirectionslehre nach den Grundsätzen der Regierungspolitik und Forstwissenschaft, von Joh. Christian Friedr. Meyer, Assessor bey der Baierschen General-Forstadministration. Mit zwey Planzeichnungen und Tabellen. Bey Joh. Stahl: 654 Seiten in gr. Quart. Der Verfasser, ehemahls Lehrer am Forst-Institute zu Dreyßigacker, theilt die Forstdirections-Lehre, fast wie schon v. Burgsdorf, in zwey Theile. Der erste enthält die eigentlichen Regierungsangelegenheiten des Forstwesens, der andere die Direction und Verwaltung derjenigen, welche das Innere des Forstwesens betreffen. Diesen nennt er auch die innere Forstdirection, jenen die äußere oder General-Forstdirection. Ohne die philosophische Verbrämung, welche der Verf. dem Anfange seines Buches gegeben hat, zu berühren, mögen hier die Anzeigen einiger der vorzüglichsten und lehrreichsten Abschnitte folgen. S. 36 ein Entwurf einer sehr vollständigen Forstbeschreibung. Darauf von Forstvermessungen. In Allgemeinen könne ein Feldmesser mit seinen Gehül-

fen vom Frühjahre bis zum Herbst 8000 bis 10,000 Morgen Wald vermessen, und von jener Zeit bis wieder zum Frühjahre hergehen und kartiren. Die Bezeichnung der Gegenstände auf den Specialarten ist vorzüglich gut gewählt; nur die ersten fünf Baumarten unterscheiden sich nicht genug, könnten aber leicht, wenn es nöthig erachtet würde, durch oben oder unten angebrachte Querstriche unterschieden werden. Zwen Karten machen alles sehr deutlich. Daß die Tazation zur Bestimmung des nachhaltigen Ertrags immer unsicher bleibt, wird auch hier eingestanden. Wenn der Verbrauch des Holzes den Ertrag des Waldes übersteigt, so muß er, auch durch Verhütung der Bevölkerung, vermindert werden. Eine traurige Wahrheit! Von der Jagd und Proportionirung des Wildes zu dem Walde und den übrigen Umständen. S. 135 Angabe dessen, was eine vollständige Forstordnung enthalten muß. Daß sich diese über alle Waldungen, auch die, welche Gemeinden und Privatpersonen gehören, erstrecken müsse; wird S. 181 richtig bewiesen. Das Forstgericht soll aus einem Justizbeamten, welcher die Personen citiren läßt, und die Strafe erkennt und executirt; ferner aus dem Oberförster, welcher die Größe des Schadenersatzes bestimmt, den rechnungsführenden Forstrentbeamten, einem Actuar und Secretär bestehen. Fast gleiche Einrichtung soll das Gericht zweyter Instanz erhalten. Angenehm ist es dem Recens., S. 163 das Urtheil eines so gründlichen Rentners, als der Verf. ist, und der noch dazu in Baierschen Diensten steht, über die Nützlichkeit der Domänenwaldungen und über die Nothwendigkeit ihrer Verhütung zu lesen. Diese behauptet er, trotz dessen, was ein Trunk und Gazi dagegen aufgestellt haben, und wer mehr, als Holz- und Wildsäcken gelernt

hat, und frey von Vorurtheilen ist, wird die Gründe seiner Behauptung unwiderleglich finden. Auch Gemeindewaldungen dürfen nicht unter die Mitglieder vertheilt werden. S. 164. wider die, welche die allgemeine Regalität der Jagden vertheidigen wollen. S. 259 eine Tabelle zur Bestimmung der Brenn Güte, oder der Hitze, welche jede Holzart, bey gleichem Maße und gleichen Umständen, bewirkt. Der höchste Grad ist zu 100 angenommen, und dieser findet sich bey dem Holze des Hornbaumes (*Carpin. betulos*) und der Buche; dagegen Eschenholz 96, Acacie 84, Birke 78, Eiche 76 u. s. w. geben. Eine andere Tabelle über die Holzmasse in einem Kloster von 144 Cubikfuß; auch über die Güte der Kohlen; wenn die größte Hitze zu 100 angenommen wird, so findet sich diese bey den Kohlen der Elsbeeren und der Mehlbeeren; dagegen bey Hainbüchen 99, bey Büchen 98, Acacien 92, Birken 88, Ulmen 86, Eichen 84, Lerchen 83, . . . Weiden 40 u. s. w. Weil die Angaben verschiedener Schriftsteller verschieden sind, so scheint der Verf. aus mehreren das Mittel genommen zu haben. Freylich beruhen solche Tabellen auf gar veränderlichen Versuchen, welche kein sicheres und allgemeines Resultat geben können. Gute Anweisung zur Berechnung des Köhlerlohns nach der Menge der geschweelten Kohlen aus verschiedenen Holzarten. So auch vom Sägerlohn. Eine Schneidemühle mit einem Blatte arbeite drey Mahl mehr, als drey Arbeiter mit der Handsäge, oder 9 Mahl mehr, als Einer sägen kann. Wenn 2 oder 4 Sägeblätter im Rahmen eingespaunt sind, so liefert die Mühle 18 oder 36 Mahl mehr, als ein Mann mit der Handsäge. Gleichwohl sind noch manche hier angezeigte Umstände zu beurtheilen, ehe man sich zur Anlage einer Mühle entschließt. Vorzüglich lehrreich ist das, was über die Auswahl und Bearbei-

tung des Holzes zu dem verschiedenen Gebrauche
 S. 251 . . . 322 vorkömmt, und alles, was vor den
 Nebennutzungen der Waldungen folgt: Am vortheil-
 haftesten sey es gemeinlich, wenn das Harzscharren
 auf Rechnung der Kammer geschehe, und das Harz als-
 dann Privatunternehmern zur weitem Verarbeitung
 verkauft würde. Viel verspricht sich der Verf. von
 der Nutzung des Saftes einiger Laubbäume, vor-
 nehmlich der Birken und Ahorn, zu Syrup und Zuck-
 er, und beklagt es, daß man dazu den Zuckersyrup
 noch nicht im Großen anbauet. Am vortheilhaftesten
 sey es, die Samen der Büchen und Eichen einsam-
 meln, sie nach dem Maße verkaufen, und erst hernach
 nach Schweine in die Waldungen zur Mast zu lassen.
 Gelegentlich wird angezeigt, daß im Jahre 1794 im
 Churfürstenthum Hessen die Mast in den Waldungen
 30,000 Thaler getragen habe, welche nach des Verf.
 Vorschlage weit größer würde gewesen seyn. Aus-
 führlich von der Bestimmung eines gerechten Preises
 des Holzes und anderer Forstproducte. Dank ver-
 dient die Angabe aller bisher wider die schädlichen
 Insecten bekannt gewordenen Mittel, welche, aber
 alle, leider! nicht gar wirksam sind. Von der Auf-
 sicht über diejenigen, welche zu einigen Forstbenutzun-
 gen berechtigt sind. Bestrafung der Forstfrevler.
 Wider die Reserve-Waldungen (Reserve-Schläge)
 macht der Verf. S. 507 Einwendungen, billigt sie
 aber doch. Ein sehr schätzbarer Abschnitt ist der,
 welcher von der Forstpolizey oder der Aufsicht der
 Regenten über die Privatwaldungen besonders han-
 delt; über die Frage, wie sich solche äußern soll,
 wie weit sie sich erstrecken dürfe, ohne den Eigen-
 thumsrechten zu nahe zu treten; die Verbesserungen
 der Geseze und Vorschriften; wann und wie Stra-
 fen erkannt werden sollen; u. s. w. — Dieses lehr-
 reiche Buch, welches seinen Gegenstand ganz um-

183. St., den 17. Nov. 1820. 1821

ist, aber von manchen Theilen desselben an verschiedenen Orten handelt, hätte ein gutes Register verdient, dessen Mangel der vorgedruckte Inhalt nicht ganz ersetzt. Columnentitel hätten den Gebrauch auch erleichtern können.

Berlin und Leipzig.

(Fortsetzung der S. 1594 abgebrochenen Anzeige von Klaproth's Beiträgen zur chemischen Kenntniß der Mineralkörper.) — CLXXX. Untersuchung des Pycnits oder des so genannten schörlartigen Borspats von Altenberg in Sachsen. Bucholz's interessante Entdeckung, daß dieses Fossil in seiner Mischung mit dem Topas übereinkomme, ist zwar durch Bauquelin bestätigt worden, und auch Haiiy hat, diesem zufolge, in seinem neuesten mineralogischen Werke dasselbe schon als eine Varietät des Topases (Topase cylindroide) aufgeführt. Dessen ungeachtet wird es einem jeden unserer Leser angenehm zu vernehmen seyn, daß auch Kl. bey Wiederholung der Bucholzischen und Bauquelinischen Analyse ein gleiches Resultat erhalten hat. 100 Theile des von Verf. untersuchten Pycnits lieferten nämlich 43,9 Kieselerde, 49,5 Alaunerde, 1,0 Eisenoryd, 4,9 Flußsäure, und 1,0 Wasser. — CLXXXI. Untersuchung des blättrigen Talks, des gemeinen Glimmers, des großblättrigen Glimmers und des schwarzen Glimmers. Die für die genannten Fossilien hierdurch aufgefundenen Mischungsverhältnisse sind in 100 Theilen derselben 1) für den blättrigen Talk von St. Gotthard 62,0 Kieselerde, 30,5 Talkerde, 2,5 Eisenoryd, 2,75 Kali, und 0,5 Wasser oder Gewichtsverlust durchs Glühen; 2) für den gemeinen Glimmer von Zinnwalde im Böhmischem Erzgebirge 47,0 Kieselerde, 20,0 Alaunerde, 15,5 Eisenoryd,

1,75 Magnesiumoxyd, und 14,5 Kali; 3) für den großblättrigen Glimmer oder das so genannte Russische Glas aus Sibirien 48,0 Kieselerde, 34,25 Alaunerde, 4,5 Eisenoxyd, 0,5 Zinkerde, etwas magnesiumbaltig, 8,75 Kali, und 1,25 Wasser oder Verlust durchs Glühen; und 4) für den schwarzen Sibirischen Glimmer oder das so genannte schwarze Russische Glas aus Sibirien 42,5 Kieselerde, 11,5 Alaunerde, 9,0 Zinkerde, 22,0 Eisenoxyd, 2,0 Magnesiumoxyd, 10,0 Kali, und 1,0 Wasser oder Verlust durchs Glühen. — CXXXII. Untersuchung des schwarzen und rothen Stauroliths von St. Gotthard. Die schwarze Varietät enthielt, der hier mitgetheilten Analyse zufolge, im Hundert 37,5 Kieselerde, 41,0 Alaunerde, 18,25 Eisenoxyd, 0,5 Zinkerde, und 0,5 Magnesiumoxyd. Die rothe Abänderung dagegen 27,0 Kieselerde, 52,25 Alaunerde, 18,5 Eisenoxyd, und 0,25 Magnesiumoxyd. — CLXXXIII. Untersuchung des Rubellits aus Mähren. Die hier mitgetheilte Analyse dieses anfangs fälschlich für krySTALLISIRTEN Lepidolith gehaltenen Gosses bestätigt die von Haiiy bereits in seinem *Traité de Minéralogie* To. 10. p. 405 geäußerte Vermuthung, daß dasselbe zu dem Sibirischen rothen Schörl oder dem Rubellit gehöre: eine Meinung, worin ihm auch Karsten seitdem gefolgt ist. Hundert Theile des Mährischen Rubellits ergaben sich nähmlich, nach dieser Analyse, zusammengesetzt aus: 43,5 Kieselerde, 42,25 Alaunerde, 1,5 Magnesiumoxyd, 0,1 Kalk, 9,0 Natron, und 1,25 Wasser. — CLXXXIV. Untersuchung des blauen Kalksteins vom Vesuv. Dieser Kalkstein, welcher bey den unfundigen Sammlern Vesuvischer Producte unter dem Nahmen dichte blaue Lava bekannt ist, und von den Künstlern zu Neapel zu den Luft- und Him-

melapartien auf ihren Mosaikgemälden angewandt zu werden pflegt, hält in 100 Theilen 58,0 Kalk, 28,5 Kohlenstoffsäure, 11,0 Wasser, etwas ammoniakalisch, 0,5 Talkerde, 0,25 Eisenoryd, 0,25 Kohle, und 1,25 Kieselerde. Mithin unterscheidet sich dieser Kalkstein von dem gewöhnlichen durch einen auffallend geringern Kohlenstoffsäure-Gehalt, so wie auch durch einen bedeutenden Gehalt an Wasser, welches letztere, den neuern Untersuchungen zufolge, in den gewöhnlichen Kalksteinarten als wirklicher Bestandtheil derselben noch unerwiesen ist. — CLXXXV. Untersuchung des Magnesits aus Steiermark. Kommt in großen Massen im Serpentin der Gulfen bey Kraubat in Obersteiermark vor, in welchem Gebirgslager auch der so genannte derbe Bronzit bricht. 100 Theile dieses Magnesits bestehen aus 48,0 Talkerde, 49,0 Kohlenstoffsäure, und 3,0 Wasser. — CLXXXVI. Untersuchung des Gurofians, von Karsten (s. dessen Mineralogische Tabellen 2. Aufl. 1808 S. 93 (Anmerk. 63.)). Derselbe ist im Hundert zusammengesetzt aus: 70,5 kohlenstoffsaurem Kalk, und 29,5 kohlenstoffsaurer Talkerde. — CLXXXVII. Untersuchung des strahllichten Wavellits. Bekanntlich hat Davy bereits vor einigen Jahren (Philos. Transactions for 1805) dieses von Dr. Wavel bey Barnstaple in Devonshire entdeckte Fossil analysirt, und in demselben bloß Wasser und Alaunerde, nebst etwas Kalk, Eisenoryd und Magnesiumoryd, entdecken können. Dieses Resultat erhält hier durch Kl. eine Bestätigung. In 100 Theilen des Wavellits von Barnstaple fand nämlich unser Verf. 71,5 Alaunerde, 0,5 Eisenoryd, und 28,0 Wasser; und in einer andern Varietät dieses Fossils, welche Hr. von Humboldt zu Hualganoc in Südamerica gefunden hat, 68,0 Alaunerde, 4,5

1824 G. g. A. 183. St., den 17. Nov. 1810.

Rieselerde, 1,0 Eisenoryd, und 26,5 Wasser. —
(Die Fortsetzung nächstens.)

Leipzig.

In der Weidmannschen Buchhandlung ist in der jetzigen Messe 1810 von Hrn. Jördens **Lexikon Deutscher Dichter und Prosaisten** auch der fünfte Band erschienen auf 843 Seiten in groß Octav. Der Rec. legte seine Ansicht dieses nützlichen Werks bereits bey den vorhergegangenen Theilen, zuletzt 1809 S. 1799, an den Tag: als einer Zusammenstellung von biographisch = litterarischen Notizen, welche denen, die von Deutscher Schriftstellern, die im lesenden gebildeten Publicum einen Namen haben, und im Einzelnen von ihren Schriften Unterricht suchen, sehr angenehm seyn müssen. — Auch diese letzten Buchstaben, Z . . . Z, enthalten eine Zahl berühmter, auch großer, Namen, selbst von noch Lebenden. Lebensnachrichten sind, nach Verhältniß des gegebenen Stoffes, mehr oder weniger ausführlich, einige selbst lehrreich. Verständig handelt der Verfasser auch; daß er sich bey Streitschriften nicht weiter aufhielt, als daß er sie anführt. Mit S. 691 fängt Hr. J. an, sein gethanes Versprechen zu erfüllen, und Nachträge, Verbesserungen und Zusätze von Deutschen Schriftstellern zu liefern, die er vorhin übergangen hatte. Diese gehen dießmahl bis C, Currius. Daß man mit unserm Deutschen Nicéron über Wahl und Maß der Artikel nicht rechten müsse, haben wir schon vorhin geäußert. Der unermüdete Fleiß im Auszeichnen aus so vielen Hülfsbüchern, in einer so lesbaren Zusammenstellung, verdient Achtung und Dank.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

184. Stück.

Den 17. November 1810.

Göttingen.

Am 29. October legte der Hr. Prof. Wildt der Königl. Societät der Wissenschaften einige Bemerkungen über Vaco's Chiffren vor, und eine Probe seiner kryptographischen Methoden. Beide wurden durch das classische Werk des Hrn. Klüber veranlaßt, das auf der letzten Messe bey Cotta in Tübingen erschienen ist (Kryptographik. 472 S. in Octav, mit 4 Tabellen und 6 Kupfern). Selten erscheint jetzt Bücher über eine Wissenschaft, die ein so langes Studium beurfunden, in denen der Verfasser eine so genaue Kenntniß des Gegenstandes an den Tag legt. Um so eher verdienen drey Paragraphen über Vaco's Chiffre eine Berichtigung. Dieser berühmte Englische Canzler kommt im ersten Kapitel des sechsten Buchs seines Werks *de dignitate et augmentis scientiarum* (Opera omnia, Lipsiae 1694 Folio S. 148. . . 152) auf die Chiffren, und nachdem er drey Eigenschaften von jeder Chiffre verlangt: *ut sint expeditae, minus operosae ad scribendum; ut sint*

fidae, et nullo modo. pateant, ad deciphran-
 dum; denique ut si fieri possit suspicione va-
 gent — bleibt er besonders bey der letzten Eigen-
 schaft stehen, offenbar weil diese Regel, als die
 schwierigere, auch damals, wie jetzt, nicht genug
 beachtet wurde. Vaco bemerkt ganz richtig: Si
 enim epistolae in manus eorum devenient, qui
 in eos qui scribunt aut ad quos scribuntur po-
 testatem habeant, tamen Ciphra ipsa fida sit et
 deciphratu impossibilis, tamen subjicitur haec
 res examini et quaestioni, nisi Ciphra sit ejus-
 modi, quae aut suspicione vacet aut examina-
 tionem eludat. Diese Ueberzeugung führte ihn
 auf die Angabe zweyer Methoden. Die erste gibt
 er nur kurz an. Er sagt: quod vero ad elu-
 sionem examinis attinet, suppetit inventum ad hoc
 novum atque utile etc. In Rücksicht der andern
 ist er ausführlicher. Der Uebergang dazu ist: ut
 vero suspicio omnis absit, aliud inventum sub-
 jiciemus, quod certe cum adolescentuli esse-
 mus Parkins excogitavimus. Hr. Klüber hat die-
 sen Gegensatz übersehen, und alle Aeußerungen
 Vaco's auf Eine Methode bezogen. Man sieht
 freylich aus einer Anmerkung wohl, daß ihm die
 nähere Erörterung einige Schwierigkeit gemacht
 hat, denn er sagt S. 126: Ich hoffe, Vaco's
 Ideen richtig aufgefaßt zu haben. Seine Dar-
 stellung ist so dunkel, daß vielleicht die allerwe-
 nigsten Leser seine Ideen daraus vollständig zu
 errathen im Stande seyn werden. Der Hr. Prof.
 Wildt ist dagegen überzeugt, den Sinn des Vaco
 richtig aufgefaßt zu haben.

Die erste Methode ist eine feine Idee, die be-
 kannteste der Trithemischen Methoden so anzu-
 wenden, daß man selbst bey der strengsten Unter-

sichung sein Geheimniß zu verrathen nicht gezwungen sey. Wer kennt nicht die Werke Johannis von Heydenberg aus Trittenheim unweit Trier, der von 1483 . . . 1506 Abt zu Spanheim, und von 1506 . . . 1516 Abt zu Würzburg, war? Seine Steganographie und Polygraphie sind die Hauptbücher der Geheimschreibekunst. Er hatte in der Steganographie (diesem so viel bearbeiteten Buche) mehrere Methoden angegeben, für jeden Buchstaben des Geheimnisses einen andern Buchstaben des Alphabets zu wählen, und diese dann in dem Chiffre einzeln mit andern nichtsbedeutenden Buchstaben abwechseln zu lassen. Diese hat Vaco hier im Sinn. Wenn man z. B.

für	a	e	l	m	n	o	r	t	v	. . .
die Buchstaben	m	i	b	h	d	l	g	c	a	. . .

so kann manere te volo mit den substituirtten Buchstaben der untern Reihe geschrieben werden:

hmdigicialbl;

setzt man nun diese in dem Chiffre mit nichtgehenden abwechselnd —

homo dei egli ochi taglu belo,

so ist der Sinn ohne den Schlüssel nicht so leicht zu finden, besonders wenn man diese Worte, wie Tritheim, vorschlug, mit andern nichtsbedeutenden abwechseln läßt, oder einen Brief zusammensetzt, dessen einzelne Wörter sich mit diesen Buchstaben anfangen. Vaco bleibt aber bey dem Zusammensetzen mit nichtsgelrenden Buchstaben stehen, und schlägt den Weg ein, für diese eine ähnliche Reihe Buchstaben zu wählen, die nach einem andern Schlüssel einen bestimmten Sinn geben, den man im Fall der Noth bekannt machen kann. Die Buchstaben des eigentlichen Chiffre werden auf den Fall dann für die nichtsbedeutenden ausgegeben.

Man überfieht auf den erften Blick, daß man dadurch bey der strengften Unterfuchung feine Abficht erreichen muß, wenn angekommen wird, daß der Brief nach jener bekannten Tritheimifchen Methode mit nichtsgeltenden Buchftaben abwechfelnd gefchrieben fey. Freylich muß der Chiffre für das eigentliche Geheimniß dann fo ficher gewählt feyn, daß er mit keiner Kunft herauszubringen ift. Die Mühe, nach diefem Vorfchlage zwey gleich lange Briefe chiffriren zu müffen, wird im Falle der Verlegenheit gewiß belohnt.

Die zweyte Methode Vaco's ift viel fümreicher. Bey diefer kömmt man gar nicht einmahl in den Verdacht einer geheimen Correfpondenz. Er rühmt von ihr: habet gradum Ciphrae altiffimum: nimirum ut omnia per omnia significari poffint; ita tamen ut fcriptis quae involvitur quintuplo minor fit, quam ea cui involvatur. Er fchlägt nämlich vor, für jeden Buchftaben des Geheimniffes eine Bezeichnung zu wählen, welche durch zweyerley Zeichen angegeben werden kann. Man kann aber, wie jedem Mathematiker bekannt ift, mit zweyerley Zeichen, wenn man fie zu fünf zufammenfetzt, 32 Bezeichnungen bilden. Es wird alfo jedes Geheimniß durch eine Reihe von zweyerley Zeichen dargeftellt werden können, wenn man die Abrede getroffen hat, diefe als zu fünf zufammengeordnet anzufehen. So ift nach Vaco's Angabe $f = \text{---} \text{---} \text{---} \text{---} \text{---}$, $u = \text{---} \text{---} \text{---} \text{---} \text{---}$, $g = \text{---} \text{---} \text{---} \text{---} \text{---}$, und $e = \text{---} \text{---} \text{---} \text{---} \text{---}$; alfo heißt die Reihe

$\text{---} \text{---} \text{---} \text{---} \text{---} \text{---} \text{---} \text{---} \text{---} \text{---} \text{---} \text{---} \text{---} \text{---} \text{---} \text{---}$

fuge. Nun hat Vaco den fcharffinnigen Einfall, für jeden Buchftaben des Alphabets, große wie kleine, zwey Formen zu verabreden, und eine folche Reihe von zweyerley Zeichen, in welcher das

Geheimniß verborgen liegt, durch jeden willkürlich gewählten Brief darzustellen. Im Schreiben geht das sehr gut. Es ist nicht schwer, einem Buchstaben, wenn er auf die Stelle des Zeichens (·) fällt, eine andere Form zu geben, als er auf der Stelle des erstern Zeichens (—) hatte. Man darf ihn das eine Mal nur etwas schöner bilden, oder höher hinaufziehen. Jeder wird leicht eine Ausfunft finden. So drückt Vaco das Wort fuge durch die Worte: manere te volo, donec venero, cryptographisch aus. Er hätte jede andere Zeile von 20 Buchstaben wählen können, denn es kommt alles auf die beiden Formen der Buchstaben an, daß sie jedesmal der Reihe jener Zeichen entsprechen. In

MANERE TE VOLO DONEC VENERO

sind die Buchstaben größer gewählt, wenn sie auf das Zeichen (—) fallen. Freylich ist in keiner Ausgabe Vaco's, welche dem Hrn. Prof. Wildt zu Gesicht gekommen ist, diese Abwechslung der Buchstaben vorhanden; wenn man seinen Worten aber nicht diesen Sinn gibt, so übersieht man gar nicht, wie er von dieser Methode rühmen könne, omnia per omnia zu schreiben. Man muß annehmen, daß der Setzer versäumt habe, bey dem eingerückten Exemplum Alphabeti biformis eine doppelte Form der Buchstaben, Antiqua und Cursiv, zu wählen, und dieses Beyspiel (wie das längere darauf folgende) mit zweyerley Formen der Buchstaben zu setzen. Wird manere te volo nicht so abgedruckt, so kann es gar nicht als Exemplum accommodationis aufgeführt werden. Daß der Buchdrucker in spätern Ausgaben sich aern der Mühe überhob, mehrere Zeilen aus zwey Schriftkästen zu setzen, ist natürlich. Daß es sich

in den ersten Ausgaben anders befunden müße, möchte Hr. Prof. Wildt fast behaupten; denn Daco wird nicht verfehlt haben, in der Handschrift darauf aufmerksam zu machen. Nach einiger Uebung wird man gewiß die Abweichungen beider Formen so wählen können, daß sie nicht auffallend sind.

Die der königl. Societät zugleich mitgetheilte Probe bestand aus dem 83. Paragraph des Klüberschen Lehrbuchs, in undurchdringliche Chiffren übertragen. Vor 50 Jahren legte der Prof. Herman allen Societäten und geheimen Cabineten eine ähnliche Probe vor: Die Geheimschrift und den Sinn derselben verbotenus. Er behauptete damals gleichfalls, Keiner werde im Stande seyn, das Geheß des Chiffre aufzufinden. Es ist bekannt, daß er sich getäuscht hatte: Baguesin legte in einer Abhandlung der königl. Academie der Wissenschaften zu Berlin den Schlüssel vor (Histoire, Année 1758 S. 369 . . . 389). In drei Tagen kam er auf die Idee, in acht Tagen war die Arbeit vollendet. Wird es dem Hrn. Prof. Wildt besser gelingen, so ist dieß der erste öffentlich mitgetheilte Versuch. Seit mehreren Wochen ist diese Probe in den Händen eines mehrere Jahre im geheimen Cabinet arbeitenden Geschäftsmannes, ohne enthüllt zu seyn. Ein Professor der Mathematik, der sich viel mit Dechiffriren beschäftigt hat, hält das Auffinden der Methode, nach welcher diese Probe chiffriert sey, für unmöglich. Hr. Klüber spricht in der Vorrede zu seinem Werke von einer solchen Methode, die er 1805 entdeckt habe, und er bietet sich zu einer ähnlichen Probe. Der Hr. Prof. Wildt wünscht, sich selbst überzeugen zu können, welchen Weg Hr. Klüber eingeschlagen habe: er ist überzeugt, daß

man nach mehreren Methoden, welche er im vorigen Winter in seinen Vorlesungen über diese Wissenschaft vorgetragen hat, die Geheimschrift und den Sinn derselben verbotenus mittheilen könne, ohne Etwas fürchten zu dürfen. Ja, er erbietet sich auch zu der zweyten Probe, von welcher in jener Vorrede die Rede ist, in Rücksicht der Geschwindigkeit und Leichtigkeit. Dem Hrn. Klüber kostete das Schreiben einer Depesche von 15 Zeilen 7 Minuten, das Verwandeln in Geheimschrift Eine Minute, und das Abschreiben 15 Minuten. Dem Hrn. Prof. Wildt kostete das Verwandeln des 83. Paragraphen (15 Zeilen) in Geheimschrift 15 Minuten, und das Abschreiben 12 Minuten. Macht er dieselben Vorbereitungen, die der Hr. Klüber gemacht haben muß, um die Depesche in Einer Minute chiffriren zu können (die ihm nicht unbekannt sind), so wird er in denselben Zeitperioden mit dieser Arbeit fertig. Aber darüber vor der Hand mehr zu sagen, würde hier der Ort nicht seyn. Der Hr. Prof. Wildt war nicht damit zufrieden, solche Methoden vorzutragen; er war zugleich darauf bedacht, alles in unverdächtige Briefe zu bringen. Einige seiner Methoden sind so, daß man seine Geheimschrift in jedes Intelligenzblatt drucken lassen könnte, ohne Verdacht zu erregen: man verwandelt z. B. das Geheimniß in eine Zahlenreihe, und stellt diese durch die Anzahl der Buchstaben in den Wörtern eines Aufsatzes dar, sey es ein Brief, eine Anzeige, eine Erzählung oder dergleichen (Wörter von 10 Buchstaben dabey für die 0 gesetzt, von 11 Buchstaben für die 1, von 12 für 2 ic. ic.). Man muß dabey freylich den Ausdruck etwas in seiner Gewalt haben; aber es geht nach einiger Uebung doch noch ziemlich leicht.

Paris.

Mémoires de l'Académie Celtique — Heft X.
 XI. XII. die den vierten Band ausmachen.

Heft X enthält: Uebersicht der vorzüglichsten Denkmähler des Musée des Monumens Français, in Betracht der Kunst, von Hrn. Alex. Lenoir. Man weiß, daß der Rest von dem, was sich aus der Bandalischen Zerstörungswuth an Kunstdenkmählern erhalten hat, in dieses Museum gesammelt ist; das größte Verdienst hat davon Hr. Lenoir. Die Denkmähler sind chronologisch geordnet; und ein besonderes Werk desselben, Musée des Monumens Français, gibt bereits ausführliche Beschreibung von Allem. — Von dem Grabmahl Dagoberts, das in demselben noch aufbehalten ist, spricht Hr. Lenoir ausführlich. Hr. Johanneau kömmt wieder hinzu mit Allegorien der Reliefs an demselben, die auf zwey kleinen Kupfertafeln beygefügt sind: sie sehen schon im Montfaucon. Hr. Louis de Missier liefert das Rückständige von seinem Festkalender. Alterthümer im Canton Dol und Fougeres. De Cailla Gebräuche der Einwohner von den Heidegegenden bey Bordeaux; von andern in Lothringen, Letouge, und von andern in Sologne und Du Verri, Hr. Legier; Hr. de Cailla desgleichen von den Gebräuchen, oder Aberglauben, der Einwohner von Captalat de Buch (der Nahmen soll von den Dojern herkommen), auch in dem Heidelande (les Landes) bey Bordeaux, Medoc und der ganzen Küste von Gascoigne. Es ist fast unbegreiflich, wie vernachlässigt der Volksunterricht in diesen Gegenden seyn muß; so voll des dummeften Aberglaubens ist hier der Landmann! Fast auf jeder Seite sah sich der Rec. auf sein gutes Vaterland zurück-

geführt, auf die Vorzüge desselben, und den Segen unter uns. Der Volksunterricht, welcher in Schulen und Kirchen gegeben wird, verbreitet Wissenschaften allein; Academien allein wirken das nicht, was der gebildete, gesunde Verstand in den niederen Classen, unter Stadt- und Landvolk, ausmacht, wodurch sich unser Deutsches Vaterland so sehr auszeichnet. Nur einfache Moral, durch Religionsunterricht befestiget, mit einigen nützlichen praktischen Kenntnissen, ist das, was in niedrigen Classen den Nahmen von Aufklärung verdient. Von allem ist freylich die Basis die höhere Aufklärung durch Künste und Wissenschaften auf den hohen Schulen. Wo diese Stufenleiter sich nicht findet, herrscht in den so genannten gebildeten Ständen mehr Mißbrauch des Verstandes, und der Verdorbenheit, die von höheren Ständen begünstigt wird, oder von ihnen ausgeht. — Alterthümer im Canton Dol und Fougeres: Keller, die unter der Erde hin sich erstrecken; Grabsteine als Tische, und Erdhügel. — Siegel von Augenärzten und Charlatans (vergleichen viele gefunden worden), gefunden zu Nasium unterhalb Metz, von einem D. Junius Taurus. — Ein Hr. Giraud gibt sich große Mühe, die Thränenfläschchen gegen die Abläugner, und die Echtheit des Reliefs zu Clermont (oben Nr. VII.), zu behaupten; er beweiset aber nur, daß man die Todten beweint hat, daß es Klageweiber gegeben hat, und daß man in den Gräbern kleine Gläser findet. — S. 140 ist Meibom's Schrift von der Irmensäule im Auszug, übersetzt, eingerückt, von Hrn. Eloi Johanneau.

Nr. XI. Hr. Girault über die Lage der alten Stadt Amagetobria; er findet durch genaue Er-

zählung der Kriegshandlungen im Cäsar, welcher der Einzige ist, der diese Stadt nennt, die Stelle aus in Burgund, wo die Saone und der Dignon sich vereinigen, also in der Gegend von Ponteviller. S. 117 von den Guanchen, auf den Canarischen Inseln, als die ältesten Einwohner bekannt, besonders seit der Erscheinung des Werks von Clavijo; hier ist ein Auszug von ihnen und ihrer Sprache gegeben aus einer ungedruckten Reisebeschreibung nach den Canarischen und Antillischen Inseln in 1796, 97, von einem Reisegefährten des Capitains Baudin. — S. 231 folgt eine Reihe von so genannten Alterthümern, die man den Resten leylegt, und von Gebräuchen, die nur Aberglauben des Pöbels nennen; La Motte de Pougard in der alten Normandie, ein aufgeführter Erdhügel; von Hrn. Noel Lejeune, alte Gebräuche im Gebiete von Chartres: andere in der Siconde, erzählt von de Carla; Alte Denkmähler in Metz, erzählt von Hrn. Lenoir: es ist darunter eine Badewanne aus Porphyr aus der Römer Zeit, und das schöne Gothische Gebäude, die Kapelle der Kirche der großen Carmeliter, beide auch in zwey Kupfern. — Eine große steinerne Säule auf der rechten Seite der Voire, genannt la Pile de St. Mars, von welcher man aber nichts Besonderes erfährt, als daß sie da steht. — S. 305 Eine große Steinmasse, welche auf mehreren untergelegten Steinen ruhet, mitten in einer Ebene (ein Dolman), genannt la Pierre de Minuit; Grotte und Kirche, einem heiligen Bienenheure gewidmet, nahe bey Vendome, mit der Legende von einem Drachen; Eine andere von einem Drachen, der in der Kirche von St. Vertrand zu Comminges aufgehängt ist; Eine Druck-

184. St.; den 17. Nov. 1810. 1835

dische Eiche in der Nähe von Lausanne auf dem Jura. — Endlich treffen wir S. 317 auf einen Auszug aus dem Mithridates unsers unvergesslichen Adeling durch Hrn. Lanjuinais, welcher auch bereits eine Uebersetzung des ganzen Adeling'schen Werks angekündigt hat. Welche ganz andere Ansicht vom Keltischen erhält man hier! und welchen Eindruck muß dieser Anblick auf jene Sprachforscher in Frankreich gemacht haben! Wenn wollen wir davon die Wirkungen in den künftigen Hefen sehen. — Auszug aus *Kolland sur les prérogatives des Dames chez les Gaulois, sur les cours d'amour, sur les privilèges* s. w. 1787 Octav. — Hr. J. Müller, Friedensrichter im Canton Epternach im Luxemburgischen an der Sour, von einem, schon sonst bekannten, Römischen Denkmahl und Inschrift zu Bollendorf auf der linken Seite der Sour. — Auszug aus der *Description géographique et statistique de la France par Peuchet et Chanlaire*: der Artikel vom Departement Ille und Vilaine; und am Schluß des Hefes eine, uns willkommenes, Keltische Bibliothek, oder die neuesten Schriften über das Keltische.

Zwölfter Heft (To. IV. P. III.) S. 349 . . .
411 Ueber das alte und neue America (im weiten Sinne), von *Baudouin de Maison Blanche*: die Namen der Plätze aus Keltischen Etymologien abgeleitet; diese beurtheilt und widerlegt größten Theils in angehängten *Observations critiques* Hr. *Eloi Johanneau*. — Die alte Cathedralkirche zu *Cambray*, von Hrn. *Alex. Lenoir*. — Gebräuche der Gegend von *Sonneval* im Departement von *Eure und Loire*: als Fortsetzung Hrn. *Lejeune* (vorhin Nr. XI.). — S. 434 Verzeichniß von

Kelto-Bretoufchen Wörtern, welche Aehnlichkeit mit den Griechifchen haben follen, von Hrn. Legendac: mit einem andern von Wörtern, die den Deutschen ähulich feyn follen: *Uvas*, Apfel; *Azen*, Efel. — Interessanter ift der folgende Auffatz von Hrn. Pellieug, mit den Berichtigungen des Hrn. Eloi Johanneau, von alten, gut gebrannten, Ziegeln, die man unter der Erde findet; es find große Hohlziegel, mit denen die Afchenkrüge oder die Leichname bedeckt wurden; verſchieden find die Haufen von andern Ziegeln aus dem gemeinen Gebrauche. Hr. Cochin, Aetherthümer und (abergläubifche) Gebräuche zu Dreux und in der Gegend: faſt alles foll Druidifch feyn. Eloge von Latour d' Auvergne und von Hrn. Droz, verftorbenen Mitgliedern; Verzeichniß der Schriften vom letztern, gedruckten und ungedruckten (meiſt beziehen ſie ſich auf das Keltiſche). Ein Auszug aus Velasquez. Er findet mehrere Sprachen in Spanien, er leitet alle ab vom Phönicifchen, und beſtimmt ſie auf drei, das Celtiberiſche, Turdetaniſche, und Baſtulo-Phönicifche, üblich in Bätica. Die Celtiberiſche Schrift komme meiſt mit der Altgriechiſchen überein, ſo wie auch das Etruſkiſche, Pelagiſche, Arcadiſche (denn auch ein ſolches ſetzt er an) Altlateiniſches u. a. und fügt eine Kupfertafel des Alphabets bey, mit Erläuterung der Buchſtaben. — Preisaufgaben der Keltiſchen Geſellſchaft.

Allgemeine Bemerkungen. Es iſt nicht Neigung zur Vielwiſſerey, daß wir uns durch dieſe antiquariſchen und etymologiſchen dornichten Hecken durchgearbeitet haben: ſondern die zu faſſende Anſicht der Behandlung dieſer beiden Studien; und um Gelegenheit zu haben, gegen die

184. St., den 17. Nov. 1810. 1837

Mißbräuche, Mißleitung und den Mißverstand derselben, beyläufig einige nützliche Erinnerungen geben zu können, damit die Alterthums- und Sprachforschungen auf den richtigen, einfachen, engen, unzkünkten Weg eingeleitet werden, und darin beharren; den Zielpunct zu finden und in Augen zu behalten, wie weit man gehen kann, und wo man stille stehen muß. Die gefährlichste Behandlung des Alterthums ist, wenn vollends gar Etymologie und Allegorie vereinigt wird, die Phantasie und der Witz also ein zügelloses, wildes Spiel erhält; das Schlimmste dabey ist, daß man, wenn man einmahl auf diese Abwege gekommen ist, sich nie leicht wieder zurecht finden, und den richtigen Weg, von da der Abweg ausging, treffen kann.

Florenz.

J. V. M.

Von Molini, Vandi und Comp.: *Opere di Scultura e di Plastica di Antonio Canova*, descritte da *Isabella Albrizzi*, nata Teotochi. 1809. XIV und 144 S. Text in klein Octav.

Seit langer Zeit ist Rec. nicht so angenehm überrascht worden, als durch diese Beschreibung der Meisterstücke des Phidias des neunzehnten Jahrhunderts. Mit einem unendlich zarten Sinn für die Schönheiten der Sculptur hat *Isabella Albrizzi* die Hauptwerke *Canova's* (von dessen Biographie in der Anzeige von *Federici's* Nachrichten von Trevisanischen Künstlern in diesen Blättern 1805 S. 777 bereits die Rede gewesen ist) beschrieben, und ihre Beschreibungen, ohne auf die Zeit der Entstehung der Kunstwerke Rücksicht zu nehmen, an einen Freund gerichtet. In einem folgenden Theile sollen die noch übrigen Sculpturen geschildert werden, Wenige Schrift-

steller und Schriftstellerinnen besitzen die Gabe, die Beschreibung eines Kunstwerks selbst zum Kunstwerk zu machen; Isabella Albrizzi aber ist Meisterinn ihrer Sprache, und weiß spielend alles aus ihr zu machen. Sie hat die Gabe, die Eindrücke, welche sie beym Anblick der Kunstwerke empfing, auch in Andern zu erwecken, und zum Beweise mag die Beschreibung der Statue Napoleons (S. 33) hier stehen. Napoleone! Quel grande, „ alla cui fama angusto è il mondo! Vedilo! la testa è alquanto inclinata a sinistra; ed ho! come pensa profondamente in quella pietra, e bilancia i destini del mondo! Con lo sguardo penetrante e raccolto, indizio dell' alta occupazione della vasta sua mente, egli percorre, e signoreggia la terra.

Canova, tu t'inalzasti sull' ali medesime di quel genio fortunato, che ai fuminosi destini di Napoleone il Massimo presiede; e massimo divenisti come il gran soggetto da te richiedevalo. Ammirabile per la nobiltà e grandiosità delle forme è questa statua sublime, che tiene nella destra mano il mondo, a cui ha sopra la Vittoria, e lo tiene con quella sicurezza e fermezza medesima, con cui Napoleone lo regge e governa. Nella sinistra impugna una grande asta, simbolo del Trionfo, che per ogni dove lo siegue, e mercè cui si rese il mondo soggetto. Un semplice manto, attaccato alla spalla sinistra e scendente fino a terra, senza punto adombrare questa eccelsa figura, le accresce maestà. Napoleone, la ola mente forse di Canova potea concepire a grande anima tua, scolpirla tutta nell' aucto tuo volto, e riunire in quella tacita

184. St., den 17. Nov. 1810. 1839

eloquenza le tue glorie passate, le presenti, e i felici preflagi della tua grandezza futura. Achille ebbe Omero; ma Omero era poeta, ed il poeta è quello che parla. Tu in questo marmo sei grande della tua propria grandezza. Tu solo parlante e respirante quali ti sculse Canova, tu solo farai la prova maggiore ai secoli futuri delle favolose tue gesta. — Wir haben diese Beschreibung der Statue Napoleons gewählt, weil sie eine der kürzesten und schönsten ist, und den Liebhabern der Italienischen Literatur einen Begriff von der eigenthümlichen Vollkommenheit des Styls der Isabella Albrizzi geben kann. Nur selten scheint es etwas zu reich an überladenden Ausschmückungen zu seyn. Hier und da findet man einige Sonette von Ippolito Pigdemonte eingestochten, zum Lobe der Werke Canova's. Außer der vor uns liegenden Ausgabe in klein Octav, welche auf blendend-weißem Papier vortrefflich gedruckt und mit einem Titeltapfer verziert ist, hat man noch eine splendide in Quart, und eine im größten Folio, von welcher aber nur 160 Exemplare abgedruckt sind.

Leipzig.

✓ HML

Phantasien und Reflexionen auf einer Reise durch das südliche Deutschland in die Schweiz, von Ludwig. Erster Band in zwey Abtheilungen. 513 Seiten in Duodez. Da der Verfasser sich in der Vorrede selbst äußert, daß man in seinem Werke nicht Sachen, sondern nur subjective Gefühle zu erwarten habe, daß es überhaupt nur ein Reise-Tagebuch für Freunde gewesen, deren einer zuletzt sein Verleger geworden sey; so muß man ihn freylich nach diesem seinem Zwecke be-

1840 G. g. U. 184. St., den 17. Nov. 1810.

urtheilen. In der That findet man da gar keine reelle, viel weniger unbekante, Notizen; man vernimmt aber jede Postmeister-Geschichte, den Betrag jeder Zechen, wann der Verfasser an seinem Tagebuche schrieb, wann die Reisegefährten im Wagen schliefen u. s. w.; übrigens viele sachte Phantasien und Reflexionen einer so genannt gutmüthigen und harmlosen Seele, welcher alles, auch sogar die jetzige Gestalt der Dinge, im schönen Lichte erscheint. Wir hören dergleichen Charactere wohl sehr anrühren: uns scheinen sie aber für die Welt und ihre Bedürfnisse nicht die brauchbarsten zu seyn, auch keineswegs die wahre Liebe zum Guten zu verrathen. Der interessanteste Brief ist noch der über Nürnberg, wo Weh-
reres über den jetzigen Zustand dieser Stadt, und über die Stimmung der Gemüther vorkommt. Bemerkenswerth mag seyn, daß allen Vaterländischen Staatsbeamten daselbst die Befuchung der Freimaurer-Loge verboten worden ist. Der Verfasser glaubt, es könne dieses seltsame Verbot sowohl von Freunden, als von Feinden des ehemaligen Illuminaten-Ordens veranlaßt worden seyn; er wage es aber nicht, zu entscheiden. Uebrigens erstreckt sich dieser erste Band nicht weiter, als über Bayreuth, Nürnberg und Augsburg. Wir wollen den zweyten erwarten, welcher, nach des Verfassers Versprechen, der reichhaltigere seyn soll. In einer Zeit, wo überall so gewaltige Veränderungen vorgehen, und wo man die Wahrheit über ihre Folgen so selten vernimmt, wären verständige Reisebeschreibungen wohl mehr, als je, lehrreich und nützlich.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

185. u. 186. St.

Den 19. November 1810.

Paris.

Belin

Chez Nicolle: Histoire de la maison d'Autriche, depuis Rodolphe de Hapsbourg jusqu'à la mort de Leopold II. Par *William Coxe* . . . traduite de l'Anglais par *P. F. Henry*. 1809. To. 1. XVIII, 495 S.; To. 2. 511 S.; To. 3. 578 S.; To. 4. 544 S.; To. 5. 607 S. (ohne das Register) in gr. Octav. (zehn genealogische, und zwey statistische Tabellen).

Auf seiner bekannten Reise in die Schweiz erregte der Schatten des bieder'n Rudolf von Habsburg bey dem Verfasser den Gedanken einer Geschichte seines Hauses. Die Wichtigkeit Oestreichs für Europa, die Verdienste dieses Hauses (besonders als Schutzwehr gegen die Türken, deren zerstörendem Andränge hier ein Ziel gesetzt wurde), und der reiche Stoff durch die Verwickelung in fast alle Europäische Angelegenheiten seit den letzten drey Jahrhunderten, entschieden; in der eigenen Hauptstadt der Monarchie, die der Verf. drey Mahl besuchte, in der kaiserk. Bibliothek, in dem Umgange

mit kenntnißreichen Personen und Theilnehmern an manchen Vorfällen, sammelte er den größten Theil der dazu nöthigen Materialien, so sehr vermehrt durch die Papiere, welche ihm bey der unterdessen begonnenen Ausarbeitung der Memoiren der beiden Walpole mitgetheilt wurden (eine Willkührigkeit und Liberalität, welche in Deutschland noch nicht nachgeahmt ist), daß er die Geschichte der letzten vier Regierungen in einer neuen Beleuchtung zu gehorhofft.

Immer bleibt es eine merkwürdige Erscheinung, wenn ein Ausländer aus den einheimischen Quellen die Geschichte eines Deutschen Landes bearbeitet, besonders in den frühern Zeiten, wo noch keine Theilnahme an den großen Europäischen Bewegungen das Interesse erweckt; es verdient dieß um so mehr beifälligen Danks, je weniger noch Ausländer dabey Glück gehabt haben. Warum noch keine Deutsche Feder etwas Genießbares, etwas Herzzügliches, aus dem vom Verf. behandelten Stoff geliefert hat? (denn es gibt allerdings schon Oestreichische Geschichten; wir verargen es aber dem Verf. nicht, wenn er keine Kenntniß davon genommen hat, und sich für den Ersten hielt, der das Unternehmen in dieser Ausführlichkeit wagte). Die Frage hängt mit dem ganzen Zustande der geschichtlichen Litteratur zu genau zusammen, um sie erörtern zu dürfen; zu verwundern ist es aber, daß man im Oestreichischen selbst das Bedürfniß nicht stärker gefühlt hat, daß noch kein Inländer mehr dafür erwärmt ist. Indes weggenommen ist der Preis des Sieges den vaterländischen Bearbeitern nicht: das vorliegende Werk macht neue Darstellungen nicht überflüssig; möge es die Veranlassung und der Sporn zur Entwerfung eines edeln inländischen Gemäldes werden!

Die ältere Geschichte bis auf Karl VI. enthält zwar keine vorher unbekanntem Daten und Erzählungen (um unsere Anzeige mit dem Stoff anzufangen), denn der Verf. schöpfte bloß aus gedruckten Nachrichten; aber man darf ihm das Lob einer großen, und für einen Ausländer gewiß seltenen, Belesenheit, auch selbst in Deutsch geschriebenen Werken, nicht versagen. Nicht leicht fehlt in den Citaten ein älteres Hauptwerk über den jedesmaligen Gegenstand, und oft wundert man sich, wie der Verf. nur diese alle aufgefunden hat. Freylich einem Deutschen Litterator möchte das nicht genügen; er würde noch manchen fehlenden Umstand nachweisen, manche neuere Aufklärung nachliefern, wodurch Vieles ein anderes Licht empfängt. Warum mag Macchiavelli nicht öfter benützt seyn? Von Karl VI. an kamen dem Verf. auch die Depeschen und Berichte der Englischen Gesandten und Geschäftsträger am Wiener Hofe zu statten, und von hier fängt das Werk an, für die Geschichte dieses Zeitraums eine neue Quelle abzugeben. Zwar ist das Vorzüglichste des frühern Abschnitts schon aus des Verf. beiden wichtigen Werken, den Memoiren von Robert und Horace Walpole, bekannt geworden; aber doch ist hier manche Nachlese, und später viele neue Bemerkungen und Anekdoten. Läßt auch der Verf. den Anstrich einer wohl zu großen Vorliebe für diesen Theil erkennen: wahr bleibt es immer, klarer sind die sonderbaren Bewegungen, das Schwanken, die Pläne, und das Unglück der Regierung Karls VI. uns noch nicht dargestellt vorgekommen. Die Hof-Intriguen unter seiner und der folgenden Regierung sind wohl nirgends so bestimmt aufgedeckt, die ganzen innern Verhältnisse des Wiener Hofes besser dargelegt. Dieß ist das vorzüglichste und bleibendste Verdienst.

Das Werk beginnt, wie der Titel schon sagt mit Rudolf I. (nachdem bloß ein paar Seiten von dessen Ahnen die nothwendigste Kenntniß geben) und führt die Deutsche Linie (die Geschichte der Spanischen bleibt weg) bis Leopold II. herab. Eine vollendete Geschichte ist diese Bearbeitung nicht geworden; eine pragmatische Entwicklung der Begebenheiten finden wir nicht: das Werk gehört zu denen, welche unterhalten, ohne eben auf mehr Anspruch zu machen. Der Reiz der Darstellung ist nicht groß; die Erzählung vom Leben der einzelnen Fürsten und der während ihrer Regierung Statt gefundenen Begebenheiten ist leicht, und fließt ruhig dahin. Aber dem Ganzen ist kein großer Plan aufgedruckt, keine leuchtende Gesichtspuncte führen durch das weite Feld; wenig Geist, keine neuen Ideen und tief ergreifenden Ansichten zeigen die Talente und die Kraft des Historikers. Es wird mehr oben abgeschöpft; wie undeutlich und ärmlich sind oft die Ursachen der großen Begebenheiten (z. B. die Niederländischen unter Philipp II) dargestellt! Der vornehmste Gegenstand sind die großen äußern politischen Ereignisse: also hier das Gegentheil von Robert Walpole's Memoiren. Daher beschreibt der Verf. die Bündnisse, die Kriege (das Schwert entscheide das Schicksal, das Glück, der Nationen: en conséquence, la guerre, quoique l'humanité en gémit, n'est pas une des choses qui doivent occuper le moins la plume de l'historien. J'ai, par cette raison, donné beaucoup d'attention aux opérations militaires (Vorrede S. X); wahr! aber über das nothwendige Uebel soll man das wahre Gute nicht vergessen, in dessen Gefolge jenes nur auftritt), die Schlachten (oft wiederholt der Verf. dabei, seine Beschreibung sey richtiger. Mit Dank anzuneh-

men! Aber in manches Schlachtgewühl, besonders der ältern Zeiten, kömmt bey allen Bemühungen kein völliges Licht; Beschreibungen dieser Art, und von gewöhnlichen Schlachten, sind zu weitläufig für den Zweck der Geschichte; es lernt sich wenig mehr daraus; der Hauptgrund des Ausganges steht doch oft so einzeln und in keiner besondern Verbindung mit den frühern Stellungen und Operationen, daß die Kenntniß dieser nicht nothwendig ist; dem Militär genügen sie immer noch nicht, oft nur zu umständlich; die Friedensschlüsse schon kürzer. Aber den innern Zustand der Länder, ihre Verfassungen, Gesetze, Gewohnheiten, die Sitten, die Cultur und Denkart der Nationen in den verschiedenen Zeiträumen, erfahren wir nicht, so nothwendig dieß auch ist, um die Begebenheiten richtig zu begreifen, und gerecht, nach ihrem Zusammenhang, darzustellen. Ohne die Verbindung, worin die Fürsten mit ihrem Zeitalter standen; ohne den Zustand ihrer Umgebungen zu kennen; ohne die Schranken, welche ihrer Bahn gesetzt waren, läßt sich der Character derselben gar nicht schildern, was der Verf. so gern thut, und was ihm auch ganz gut gelingt, wenn man das Bestreben abrechnet, ihre Fehler und Schwächen wenig hervorzuheben, und so viel möglich zu verschleiern. Ueberhaupt vermiffen wir eine gute Deconomie des Werks: wo der Verf. viele Materialien fand (z. B. bey Rudolf I. Fürst Gerbert's fakti Radolph.), da breitet er sich zu weit aus; zu viel wird bey dieser und andern Regierungen von Deutschen Reichsachen mitgenommen, die auf das Haus Oestreich weiter keinen Einfluß haben, noch zur Characteristik der vorgesührten Häupter einen Strich liefern. Manche kleine Züge sind viel zu sehr ausgemahlt und zu umständlich behandelt. Wer er-

wartet z. B. hier zu wissen, wie viel Rätze in Reichs-Regiment saßen; erfahren wir doch nicht wie in andern Europäischen Reichen die oberste Verwaltung eingerichtet war. Dazu gehört das ganz Kapitel von Karl V. (dessen Begobheiten eigentlich ausgeschlossen seyn sollten), und der Refor- mation, die viel zu ausführlich behandelt ist, wenn sie es gleich war, welche Oestreichs Politik an- lange hin ihren Impuls gab. Gegen diese Un- ständigkeit stehen auf der andern Seite Akge- meinheit, nackte Facta, und schnelles Hinweggehn sonderbar ab. Im Einzelnen gibt es manche nicht unbedeutende Unrichtigkeit und Ungenauigkeit, be- sonders im Detail der Deutschen Angelegenheiten, wo der Ausländer sich freylich nur zu oft verirrt. Nur Etwas zum Beleg unsers Urtheils. I. S. 55: Ottokar hatte durch den Kreuzzug nach Preussen seine Herrschaft nicht bis an das Baltische Meer ausgedehnt, Königsberg führt zwar nach ihm den Nahmen, aber alles Gebiet wurde für den Deutschen Orden erobert, der von Friedrich Barbarossa nicht in einen Ritterorden verwandelt worden seyn kann (II. S. 17), weil der Kaiser vor seiner Stiftung starb. Von einer Albertinischen Linie des Astani- schen Stammes der Churfürsten von Sachsen zu reden (I. S. 175), konnte leicht zu Irrthümern führen; Eisenach und Magdeburg, wo Luther die ersten Studien trieb, sind keine Universitäten (II. S. 175); Wolfenbüttels Freyheit hat Heinrich der jüngere von Braunschweig nicht bedroht (III. S. 285), sondern, wie bekannt, die von Braun- schweig. Unter Arragoniens Besitzungen fehlt II. S. 7 Sardinien. Mar I. hatte keinen Sohn Karl, der auf dem Reichstage zu Lindau 1497 präsidiren konnte. Der Erzherzog Philipp hielt sich daselbst auf (II. S. 61). Vom Schloß zu

185. u. 186. St. den 19. Nov. 1810. 1847

Nosbach ist uns nichts bekannt. Daß Baiern (beym Tode des Churfürsten Maximilian Joseph III.) nicht 60 Millionen einbringen konnte, wird Jeder glauben (V. S. 467): Danzig und Thorn wurden erst 1793, nicht während des Congresses zu Szijmona, von Preußen in Besitz genommen (V. S. 533). Doch genug! Wir wollen lieber noch mehrere vorhin unbekannte Umstände ausziehen, die wir darum nicht alle für völlig sicher ausgeben möchten. Wer weiß nicht, wie oft die Gesandten hintergangen werden, und wie oft ein allgemein erzählter Vorfall dennoch falsch ist; wir werden uns dabey der Worte der Uebersetzung bedienen, damit nicht durch eine zweyte Uebersetzung der Sinn noch weiter entstellt werde. Als 1735 England keinen Theil am Kriege nehmen wollte, und nur seine Mediation anbot, wenn der Kaiser mit einer oder der andern Macht Separat-Verträge schliessen wollte, Le comte de Sinzendorf s'écria: Quel arrêt avez-vous porté contre l'empereur? Un malheureux qu'on mène au supplice est moins à plaindre! Si j'étois le maître, je réduirois Amsterdam en cendres, et j'abandonnerois la Flandre! Il n'y a, il ne peut y avoir de négociation séparée. Der Englische Gesandte Robinson schilderte Marie Theresen (Julius 1735) also: C'est une princesse qui a beaucoup de caractère. Elle regarde, comme personnelles à elle-même, les pertes que fait son père. Elle raisonne déjà; elle entre dans le détail des affaires. Elle admire les vertus de l'empereur; mais elle en blâme la conduite, et elle ne le considère à peu près que comme l'administrateur d'états qu'elle doit posséder un jour. Malgré la fierté de son ame, elle a conçu la plus vive tendresse pour le duc de Lorraine.

La nuit, elle le voit en songe, et le jour elle ne fait qu'en entretenir sa dame d'honneur. Graf Gotter nahm in Wien eine hohe Sprache an, als ihn Friedrich II. dahin sandte. Der Herzog von Lothringen gab ihm die Antwort: Retournez vers votre maître, et dites-lui, que tout qu'il aura un seul homme dans cette province, nous n'entrerons point en discussion avec lui. Mais s'il n'est pas entré dans la Silésie, ou s'il en sort, nous traiterons à Berlin. Botta a déjà des instructions . . . On peut satisfaire le roi de Prusse, sans qu'il prétende nous arracher ce qu'il n'est point en notre pouvoir de céder. Quant à moi, ni la couronne impériale, ni le sceptre de l'univers, ne me feroit sacrifier un seul des droits de la reine, ni céder un pouce de terrain de ce qui lui appartient. Das Schwanken und die Furchtsamkeit der Preussischen Minister bey den Unterhandlungen. Robinson wurde vom Wiener Hofe partiell für Preußen gehalten; Friedrich schalt ihn Phantast. Die berühmte Anrede der Marie Theresie an den Ungarischen Reichstag, und die edle Erklärung der Nation, geschah nicht während die Königin den jungen Joseph auf dem Arm trug, wie man gewöhnlich sagt. Jene Scene fiel den 13. September vor, erst den 20. kam Joseph an, und den 21., bey dem Eide des Erzherzogs Franz, hatte ihn Marie Theresie auf dem Arm. Die Wahrheit der Geschichte erfordert Berichtigungen dieser Art, ob man gleich wünschen möchte, daß die alten Erzählungen ihre schöne Wirklichkeit behalten hätten. England habe nicht, wie Friedrich II. sagt, Theil an dem Theilungsplan der Preussischen Monarchie (1745) genommen. Wie schwer es am Wiener Hofe selbst dem Herzog Franz von Lothringen gemacht wurde, Kaiser

185. u. 186. St., den 19. Nov. 1810. 1849

zu werden: Les ministres, qui craignoient que son élévation sur le trône de l'empire ne lui fit prendre un trop grand ascendant, n'y travailloient qu'avec répugnance. Ils donnerent même à entendre que la couronne impériale pouvoit être rendue à la maison d'Autriche en la personne de l'archiduc Joseph, quoiqu'il fût mineur. Bartenstein's Ansehen: Marie-Thérèse étoit fatiguée des représentations des ministres étrangers, qui souvent étoient renvoyés au comte d'Uhlfeld par Bartenstein, et à Bartenstein par le comte d'Uhlfeld, et elle avoit poussé sa condescendance jusqu'à prier l'ambassadeur Britannique de se concilier la bienveillance du Révérendaire, "afin, que les affaires pussent se traiter d'une manière plus coulante" Kaunitz wurde Gesandter in Turin, et sa première dépêche fut conçue d'une manière si supérieure, que le comte d'Uhlfeld, en la présentant à Marie-Thérèse, lui dit, comme si l'ambassadeur étoit présent: "Voilà votre premier ministre". Der Ton der Englischen Noten für den Wiener Hof, den man bewegen wollte, den Erzherzog Joseph zum Römischen König wählen zu lassen (1753), wurde sehr stolz und beleidigend. Enfin, les choses furent poussées si loin que M. Keith crut souvent devoir se dispenser de faire à l'impératrice-reine les déclarations hautaines dont sa cour l'avoit chargé, et plus d'une fois cette marque de délicatesse et de discernement de sa part, lui attira le blâme du roi et de ses ministres. Le cabinet Autrichien répondoit avec la même aigreur; et la correspondance entre les deux cours avoit dégénéré en une guerre de plume. Ueber die Aufhebung des Barriere-Tractats, und was damit in Verbindung stand, wur-

den die Gemüther noch erhitzter; Marie Theresè erhob einst ihre Stimme so laut gegen den Englischen Gesandten, daß man sie in dem benachbarten Zimmer verstehen konnte. Die Kaiserinn konnte keinen Schloßler ansehen, ohne Thränen zu vergießen. Die Unterhandlungen zwischen Preußen und England wurden angeknüpft durch ein Schreiben des Herzogs von Braunschweig (2. August 1753) an den Grafen von Holderneß. Als Kaunitz schon heimlich den Tractat mit Frankreich abgeredet hatte, ließ Marie Theresè ihn doch erst im geheimen Rath von weitem her projectiren: un murmure d'improbation se fit entendre; et l'empereur se levant, dans une agitation extrême, donna de la main, un coup violent sur le bureau, et s'écria: "une telle alliance est contre nature; elle n'aura point lieu", puis il sortit de la salle. Kaunitz alors parut hésiter; mais rassuré par l'impératrice, il présenta en détail les avantages de la proposition. Marie-Thérèse affecta de l'écouter avec une grande attention, et donna son approbation d'un ton si décisif, que les autres membres du conseil gardèrent le silence. Den 13. May 1756 sagte Marie Theresè zu Keith: Je n'ai vraiment que deux ennemis à craindre, le roi de Prusse et le Grand-Seigneur. Tant que la bonne intelligence continuera de régner entre l'impératrice de Russie et moi, nous pourrons, je l'espère, convaincre l'Europe que nous sommes en état de résister à ces ennemis, quelque formidables qu'ils soient. Von Franz I.: son indolence naturelle et son peu d'ambition se concilioient parfaitement avec cet état de nullité politique. — — Il affectoit même de montrer qu'il n'étoit rien; et qu'il se considéroit comme subordonné à Marie-Thérèse.

Un jour, à une audience que l'impératrice-reine donnoit à ses sujets, François sortit du cercle, et alla s'asseoir dans un coin de la salle, près de deux dames, qui voulurent se lever à son approche. "Ne faites pas attention à moi, leur dit l'empereur"; car je resteraï ici jusqu'à ce que la cour se soit retirée et je m'amuseraï à regarder la foule". L'une des dames lui répondit: "La cour sera ici aussi long-temps que notre M. I. s'y trouvera. Vous-vous trompéz", répliqua François, en souriant, "ce sont l'impératrice et mes enfants qui composent la cour, et je ne suis qu'un simple particulier". Franz war Alchimist. Friedrich II. habe den Plan der Theilung Polens gemacht, schon zu Neisse und Neustadt sey alles bestimmt. Der Verf. beruft sich auf einen Seigneur, qui tenoit le fait de Joseph II. lui même. que dans la seconde entrevue, la carte de la Pologne fut étendue devant les deux souverains. (Dieser Grund ist wohl nicht entscheidend.) Le comte de Hertzberg m'a dit aussi que le projet fut concerté à Neisse et à Neustadt. Dieß ist doch unwahrscheinlich; und wenn der Verf. hier nicht sicherer war, als bey der Aeußerung Waras's, den er gleichfalls für sich citirt (wo ihn sein Uebersetzer schon zurecht wies, da dieser dem Prinzen Heinrich den Plan berlegt): so wird man doch noch nicht überzeugt. Le duc d'Aiguillon prétendit qu'une alliance entre la France, la Grande-Bretagne, l'Espagne et la Sardaigne. étoit l'unique moyen d'opposer un contrepoids aux puissances copartageantes. Il fit même à l'Angleterre, en la personne du Lord Rochefort, la proposition d'envoyer, pour prévenir le démembrement de la Pologne, une escadre composée de vaisseaux Français et

de vaisseaux Anglois dans la Baltique. Cette proposition ayant été reçue avec froideur, le duc fut forcé de demeurer paisible Spectateur de l'exécution du traité de partage. Als Thugut zu Friedrich 1778 geschickt wurde, il fut chargé de dire, en propres termes, à ce prince, "que Marie-Thérèse étoit désespérée de voir qu'ils fussent sur le point de s'arracher l'un à l'autre leurs cheveux que l'âge avoit blanchis, Marie Theresens Freude über den Teschener Frieden: elle s'écria: Je suis ravie de joie! on sait que je n'ai point de partialité pour Frédéric. Cependant je dois lui rendre la justice de reconnaître qu'il en a agi noblement. Il m'avoit promis de faire la paix à des conditions raisonnables, et il m'a tenu parole. Je ressens un bonheur inexprimable de prévenir une plus grande effusion de sang. Joseph II. Anwesenheit zu Pottersburg, die darauf folgende des Prinzen von Preußen. Le roi, qui avoit présidé à la formation de ses équipages, les avoit ordonnés avec un singulier mélange de parcimonie et de faste. (L'impératrice prit beaucoup de plaisir aux plaisanteries que Potemkin et le prince de Ligne firent sur l'économie Prussienne, et sur l'aspect incohérent et bizarre qu'offroit la suite du prince de Prusse.) Auf die Vorstellung des Fürsten Kaunitz, die nöthigen Vorsichtsmaßregeln zu nehmen, wenn die Holländer die Oestreichischen Schiffe angriffen, welche in die Schelde einlaufen sollten, hatte Joseph erwiedert: ils ne tireront pas! Joseph war in Ungern, als von Brüssel die Nachricht von den bekannten Vorfällen ankam. Kaunitz sandte sie mit der kurzen Bemerkung hin: Ils ont tiré! Die ganzen Scheldestreitigkeiten wurden mit Gelde abgemacht, ainsti que, pendant le

deux de la négociation, Frédéric II. Pavoit prévu. Vous verrez, dit ce prince au marquis de Bouillé, que Vergennes finira par forcer la sèpénissime république à s'accommoder avec mon frère Joseph, en lui donnant pour boire. *Ge-gen Friedrich, ist der Verf: nicht selten ungerecht: La ligue Germanique fut le dernier acte par lequel Frédéric signala sa haine contre la maison d'Autriche. (Le prince de Kaunitz fut si mécontent de la conduite violente de Joseph II., et de son refus de ratifier les concessions que ce ministre avoit faites aux peuples de Pays-Bas; qu'il lui offrit sa démission, et que, pendant quelque temps, il ne contresigna point les ordres de l'empereur)*

Der Styl des Verf: ist schon bekannt, es ließe sich auch darüber nichts sagen, da bey den jetzigen Verhältnissen das Original nicht vor. uns liegt, mit dem der Uebersetzer sich manche Freiheiten genommen zu haben scheint. Alles, was Coxe über die Französische Revolution sagt, ist unterdrückt (V. S. 499): es sey nur aus Französischen Schriftstellern gezogen, bekannt, und betreffe das Haus Oestreich nicht. Kommen Ausdrücke vor, welche den Franzosen unangenehm sind, so werden sie gemildert, als V. S. 225, wo von den Vorstellungen des jungen Joseph gegen den Tractat von 1756 die Rede ist: ob sein Vater sich auch auf Frankreich verlassen könne, "who had so often deceived her" ist übersetzt: de qui elle avoit eu tant à se plaindre. III. S. 273 nennt Coxe Ludwig XIII. un roi aussi superstitieux. Der Uebersetzer verwandelt den Ausdruck in religieux. Das sagt uns der Verfasser: wie viel mag stillschweigend übergangen seyn! Ueberhaupt zeigt sich das Vaterland und die Zeit des

Uebersetzers gar zu oft: Dahin gehören die Stern Fingerzeige, der Verfasser sey Protestant, damit sich keine altgläubige Seele ärgeres oder die Irreligion Friedrichs II. habe Ludwig XV. beleidigt. Dahin die Ausführung des Rechts, Ludwig XIV. zum Spanischen Thron, nach Voltaire, oder die Angabe, daß M. Core die Vertreibung Ferdinands IV. aus Neapel noch nicht gewiß habe. Wo Core aus Französischen Büchern geschöpft hat, nahm der Uebersetzer die angegebenen Stellen aus diesen, und übersezte nicht eine Uebersetzung. Manche im Englischen verderbte Eigennahmen hat er aber nicht verbessert, z. B. Gawar (Jauer in Schlessien), Tegelsfeld; dahin gehört auch wohl die falsche Schreibart des Nahmens Hapsburg. Durch mehrere Noten hat der Verfasser seine Belesenheit in den Memoiren des 18. Jahrhunderts bewiesen; in den ersten Theilen sind sie höchst sparsam. Im dritten Theil S. 373 erklärt der Verfasser die Römermonath mit der Bemerkung: ces mois sont de quatre-vingt jours. Warum hat er Flavian nicht verglichen? Wann das Englische Original erschienen sey, kurz über alles, was ein Uebersetzer seinen Lesern über das Buch sagen muß, das er ihnen in die Hände gibt, erfahren wir gar nichts.

Strommel Berlin und Leipzig.

(Fortsetzung der S. 1594 und S. 1824 abgedruckten Anzeige von Klaproth's Beiträgen zur chemischen Kenntniß der Mineralkörper.)

— CLXXXVIII. Untersuchung der Kiesel-Guhr aus Isle de France. Besteht im Hundert aus 72,0 Kieselerde, 2,5 Alaunerde, 2,5 Eisenoxyd, und 21,0 Wasser. Auf den benachbarten Wiesen

185. u. 186. St., den 19. Nov. 1810. 1855

des Franzens = Brunnens bey Eger soll eine ähnliche Substanz vorkommen. — CLXXXIX. Untersuchung eines grünen sandsteinartigen Fossils aus dem Speffart. Findet sich in den Klüften eines Hornsteins bey Aschaffenburg, und enthält, nach dieser Analyse, 85,25 Kieselerde, 1,0 Alaunerde, 7,0 Eisenoryd, und 5,0 Wasser. — CXC. Untersuchung des Heparits von Andrarum in Schweden. Der von Bergman im Heparit aufgefunden große Kieselerde-Gehalt veranlaßte Bl., denselben einer neuen Prüfung zu unterwerfen, der zufolge dieses Mineral im Hundert aus 85,25 schwefelsaurem Baryt, 6,0 schwefelsaurem Kalk, 5,0 oxydulirtem Eisen, 1,0 Alaunerde, 0,5 Kohle, und 2,25 Feuchtigkeit und Schwefel, mit Inbegriff des Stickstoffs, besteht. Demnach kann der Heparit fernhin nicht mehr als eine besondere Mineral-Species betrachtet werden, sondern muß, wie solches auch bereits von Saüy gethan ist, bloß als eine Varietät des Schwersteins mit diesem vereinigt werden. — CXCI. Untersuchung des Bothryoliths von der Kjenlie-Grube bey Arendal in Norwegen. Ergab sich im Hundert zusammengesetzt aus 36,0 Kieselerde, 39,5 Kalk, 13,5 Vorarsäure, 1,0 Eisenoryd, und 6,5 Wasser. Unterscheidet sich demnach in Ansehung seines Mischungsverhältnisses vom Datolith nur einzig durch einen geringern Vorarsäure-Gehalt. — CXCII. Untersuchung des Zirkons aus den nördlichen Circars in Ostindien. Derselbe besteht in 100 Theilen aus 64,5 Zirkonerde, 32,5 Kieselerde, und 1,5 Eisenoryd. Bey dieser Analyse überzeugte sich der Verf., daß auch die Zirkonerde fähig sey, sich mit der Kohlenstoffsäure zu vereinigen, wenn sie aus ihren sauren Auflösungen durch Kohlenstoff-

1856 G. g. A. 185. u. 186. St., den 19. Nov. 1810.

saure Alkalien kalt gefällt, mit kaltem Wasser aus-
gesüßt, und bloß an der freyen Luft getrocknet
wird. 100 Theile dieser kohlenstoffsauren Zirkon-
erde enthalten 51,5 Zirkonerde, 7,0 Kohlenstoff-
säure, und 41,5 Wasser. — CXCIII. Untersu-
chung des rothen Granats aus Grönland. In
diesem Fossil soll, nach der Untersuchung von
Trommsdorff (v. Crell's chemische Annalen 1801
B. I. S. 435), sowohl, als auch nach der von
Gruner (Gilbert's Annalen der Physik 1803
B. 13. S. 497), Zirkonerde enthalten seyn. Eine
Erfahrung, welche zu interessant war, um unsern
Verf nicht zu einer Analyse dieses Fossils zu
veranlassen; indessen, ungeachtet aller Mittel der
Analyse, und obgleich selbst der von den genann-
ten Chemikern eingeschlagene Weg genau befolgt
wurde, konnte Kl. auch nicht eine Spur von Zirkon-
erde darin auffinden. Die Bestandtheile dieses
Granats sind, nach Kl., im Hundert 43,0 Kie-
selerde, 15,5 Alaunerde, 8,5 Talkerde, 1,75
Kalk, 29,5 Eisenoxyd, und 0,5 Magnesiumoxyd. —
CXCXIV. Untersuchung des Kaneelsteins. Auch
in diesem Mineralkörper soll, nach einer vom Hrn.
Prof. Lampadius bekannt gemachten Analyse,
Zirkonerde als Bestandtheil vorkommen; allein
auch hier konnte Kl. nicht die geringste Spur
dieser Erde entdecken. Seiner Untersuchung zu-
folge besteht der Kaneelstein aus: 38,80 Kiesel-
erde, 31,25 Kalk, 21,20 Alaunerde, und 6,50
Eisenoxyd. Nithin kömmt er, wie der Verf. be-
merkt, in der Mischung dem Vesuvian, welchem
er auch im Aeußern ähnelt, so nahe, daß man
ihn füglich diesem beygesellen kann. — (Näch-
stens die Fortsetzung.)

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

187. Stück.

Den 24. November 1810.

Tübingen.

von Cotta: Ueber die wesentlichen Theile der Säulen-Ordnungen und die jetzige Bauart der Italiäner, Franzosen und Deutschen. Von Friedrich Weinbrenner, Großherzogl. Badischen Ober-Baudirector. Mit sechs Prospecten. 27 Seiten in Quart. 1810.

In der kurzen Vorrede sagt Hr. Weinbrenner, daß er die sechs Prospective, deren Erläuterung den Hauptinhalt dieser Schrift ausmacht, in Italien nach der Natur gezeichnet habe, und daß er sie dem artistischen Publicum mittheile, weil sie, in Absicht auf Anwendung der Säulentheorie, viel Lehrreiches enthalten. Er verspricht zugleich ein architectonisches Lehrbuch, für welches die vor uns liegende Schrift als erläuternde Beilage dienen kann. Der Verf. geht von der richtigen Bemerkung aus, daß man seit den Zeiten Vitruv's viel von den Regeln für Säulen-Propor-tionen und für die Verhältnisse ihrer Theile gesprochen und geschrieben habe, daß sie zum Theil von alten Griechischen und Römischen Gebäuden

abstrahirt wurden, und daß der gemeine Bau-
meister diesen Vorschriften heut zu Tage unbe-
dingt folgen müsse. Aber unabhängig von ihnen
soll ein Baukünstler, der mit den Meisterwerken
des Alterthums vertraut ist, arbeiten. Denn
wenn auch Vitruv in den schönen Tagen der Wor-
welt gelebt hat, so war dennoch das goldene Zeit-
alter der bildenden Künste schon vorübergeflogen,
und er mußte unverhohlen zu erkennen geben, daß
er fast alle Verhältnisse und Vorschriften, die er
mittheilt, von Gebäuden und aus Schriften sei-
ner Vorgänger entlehnt habe. Warum sollen wir
uns sklavisch an seine Regeln binden? Warum
dürfen wir nicht unsern eigenen Ideen folgen,
wenn sie aus Erfahrung und Studium der Anti-
ken entstanden sind? Hr. Weinbrenner wagt es,
den gebahnten Weg der Methode zu verlassen,
und gibt uns sechs ausgewählte Prospekte aus
seinen Zeichnungsbüchern, die er einst an Ort
und Stelle aufnahm, und die zum Theil anzeigen
sollen: "einerseits den gegenwärtigen Zustand die-
ser interessanten Ruinen, anderseits die mannig-
faltigen Abweichungen, deren sich die Alten bei
ihren Säulenordnungen, in Vergleich mit den
unsrigen, uneingeschränkt bedienten". Von ei-
nem Architekten, wie Hr. Weinbrenner, darf
man nichts Gewöhnliches erwarten; und wirklich
zeichnen sich seine Bemerkungen durch einen neuen
und scharfsinnigen Ideengang aus. Nach seinem
Grundsatz hatten die Alten, als die Architectur
in ihrem höchsten Flore stand, nur drey Arten
von Säulen; erst dann, als man in der Baukunst
rückwärts ging, ward zu der Dorischen, Joni-
schen und Korinthischen Bauart noch unter die
erste die Toscanische, und über die letzte die Rö-
mische Säulenordnung hinzugesetzt. Auf dieses

Princip gründen sich die folgenden Bemerkungen des Verf., welche wir in der gedrängtesten Kürze anzeigen wollen. Erster Prospect (S. 4. . . 6)

Ein Tempel zu Paestum, welchen der Verf. ohne auf die vielen gelehrten Streitigkeiten Rücksicht zu nehmen, schlechthin einen Dorischen nennt. Die Geschichte seiner Erbauung ist unbekannt, wie die der Erbauung der Stadt Paestum selbst. Nach den Trümmern zu urtheilen, war bey diesem Tempel die Tempelzelle von allen Seiten mit Säulen umgeben (Peripteros). Die Paestumschen und alle Altdorischen Säulen sollen sich sehr von den neuen Dorischen, vorzüglich durch große Simplicität des Hauptgesimses, und durch Weglassung des Säulenfußes, indem der Säulenstamm unmittelbar auf dem Sockel oder auf den Graben des Gebäudes aufsteht, unterscheiden. Ohne gerade Lobredner der Altdorischen Säulenordnung zu seyn, trägt der Verf. doch kein Bedenken, ihr den Vorzug vor der neuen, in Hinsicht auf ihr charakteristisches Ansehen, zu geben. Denn da eine Säule eine runde, freye Stütze ist, so muß sie auch der darauf ruhenden Last entsprechen. Nun ist aber für große Lasten keine Säule so geschickt geformt, als die Altdorische Ordnung, weil bey ihr der Säulenstamm, ohne Säulenstuhl und Säulenfuß, in der größten Länge ganz ununterbrochen von unten, von dem Sockel bis an das Capital, hinauf läuft, so daß der Säulenstamm das möglich größte Verhältniß des Diameters zu seiner Höhe erhalten kann. Mit allem Rechte eifert der Verf. gegen den Mißbrauch der Pilaster und gekuppelten Säulen, welche viele Gebäude verunstalten. "Hätte man", fügt er hinzu (S. 5), "in solchen Fällen, wo es darum zu thun ist, eine Last zu unterstützen,

seinem eigenen Urtheile folgen wollen, so wäre man gewiß nicht auf solche Excesse verfallen, wie die gewöhnlichen Säulenordnungen das Verhältniß des Diameters zu der Höhe, ohne alle Rücksicht auf die darauf kommende Last, angeben". Auch würde man gewiß nicht ohne Noth Piedestale wieder auf Sockel gestellt, oder statt einer Säule gekuppelte Säulen erfunden haben. Sehr zu beherzigen sind die übrigen Bemerkungen des Verf. über die drei Haupttheile des Gesimses. Zweyter Prospect (S. 6 . . . 8). Zum Beweise, daß auch die Altdorische Säulenordnung schlank und mit Säulenbasen versehen seyn kann, wählte der Verf. die Ruinen des alten so genannten Tempels des Hercules zu Cora. In diesem Abschnitt finden wir vortreffliche Bemerkungen über die Construction des Altdorischen Frieses mit den Triglyphen, und über die Canelirungsart. Merkwürdig ist es, daß, bloß bey dem hier beschriebenen Tempel zu Cora ein Drittel der Säulenhöhe von unten uncanelirt geblieben ist. Der Verf. meint, daß dieß wegen des Zuganges in den Tempel geschehen sey, damit die Ecken der Säulen nicht abgestoßen werden möchten. Was die Verjüngung der Säulen betrifft, so scheint Hr. Weinbrenner, nach Milizia's Beyspiel, jede Art der Entasis zu verwerfen, und der pyramidalischen Form den Vorzug zu geben. Dritter Prospect (S. 8 . . . 10). Wieder ein seltenes Stück, in welchem man ganz eigene Freyheiten findet, welche sich die alten Baumeister für die Anwendung der Säulenordnungen erlaubt haben. Es ist nämlich eine Ansicht des Tempels der Concordia zu Rom, der viele Schicksale erlitten hat, und dessen Ionische Säulen durch die eigne Form der Capitälcr sich auszeichnen. Die vier Schnecken gehen hier über das Kreuz vor die

Capitälcr heraus, ganz gegen die gebräuchliche Regel. Auch sind in der vordern Façade der Architrav und Fries in Eine Masse verwandelt worden, wahrscheinlich, um für die Aufschrift Platz zu gewinnen. Hr. Weinbrenner ist nicht abgeneigt, diese Freiheit zu billigen, und führt auch in einer Anmerkung mehrere Beispiele an; allein dergleichen Ausnahmen möchten doch nur unter der Leitung eines geschickten und genialen Baukünstlers Glück machen, unter einem Pfuscher aber in Undinge ausarten. Viertes Prospect (S. 10, 11). Man kann diesen Prospect mit dem fünften (S. 11 flg.) zusammenstellen, indem Beide zur Erläuterung der Ideen des Verf. über die Korinthische Säulenordnung dienen sollen. Der vierte Prospect stellt den schönen Vestal- oder so genannten Sibyllentempel zu Livoli dar, der, wie der Verf. behauptet, „in allen Theilen Merkmalhe des architectonischen Scharffsinns besitzt, die man bey andern Gebäuden, und selbst an der Rotunda zu Rom, nicht findet“. Eine vorzügliche Ursache, warum der Verf. diesen Tempel anführt, ist besonders die Säulenbasis, welche, mit Weglassung der gewöhnlichen viereckigen Platte unter derselben, ganz mit dem untern Rundstabe des Säulensfußes rund auf dem Sockel aufsteht. Und wirklich gibt es manche Fälle, wo dieser Theil der Basis im Wege steht, und wo man sich dieses Beispiel zum Muster wählen könnte. Auf dem fünften Kupferstich erblickt man ein wenig bekanntes Monument mit Korinthischen Säulen, nämlich den Tempel der Minerva zu Assisi, an welchem sich, wie der Verf. glaubt, die Abstammung und Entstehung der Säulenstüble sehr schön erklären läßt. Dieser Tempel steht mit der vordern Seite an dem Abhange des Berges. Die vorbeziehende Straße erlaubte nicht, daß mit einer vorliegenden

Treppe zu der Tempelzelle weit hervor in die Straße gefahren werden durfte; deswegen ist der Sockel des Tempels durchschnitten, und in der Zwischenweite der Säulen sind die Treppen des Zuganges fortgeführt. Durch die in der Localität liegende Schwierigkeit scheinen die unter den Säulen angebrachten Piedestale entstanden zu seyn, welche jedoch da, wo die Säule ohnehin schon auf einen Sockel zu stehen kommt, bey keiner Ordnung Statt finden sollten. Der Carnies und Fronton dieses Gebäudes wird von Hrn. W. sehr gelobt. Sechster Prospect (S. 12 . . . 17). Der Clivumstempel, an der Straße von Spoleto nach Affissi. Um diesen Tempel seinem Werthe nach kennen zu lernen, hat der Verf. die Beschreibung, welche der jüngere Plinius (VIII, 8.) davon gibt, mitgetheilt; allein das sonderbare Gebäude, was gegenwärtig da steht, ist wahrscheinlich neuern Ursprungs. Der Tempel hat spiralförmig gewundene und den Palmbaum-Stämmen ähnliche Säulen. Nun folgen noch (S. 13 ff.) Bemerkungen über die Verhältnisse der Korinthischen Säulenordnung, über die Säulenweite und andere Gegenstände, worin man überall den Selbstdenker und scharfsinnigen Architecten erkennt. Eine angenehme Zugabe ist der Aufsatz über die jezige Bauart der Italiäner, Franzosen und Deutschen, von S. 14 bis ans Ende. Ungern sehen wir, daß der Verf. die Meinung in Schutz zu nehmen scheint, als hätten die Griechen die Baukunst von den Aegyptern gelernt (S. 16). Desto interessanter sind die Urtheile des Verf. über die Französische Baukunst, welche in ihrem innersten Wesen das Gegentheil der Italiänischen ist; über den heutigen Geschmack in der Architectur, und über den Mißbrauch, der an manchen Orten in Norddeutschland so beliebten

187. St., den 24. Nov. 1810. 1863

Hohlendächer, welche er weder schön, noch in öconomischer Hinsicht vortheilhaft findet.

Paris.

Lettres sur la Vieillesse, par J. Fr. Meister. v. Müller
1810. S. 118 in Octav. Der in seinem Vaterlande Zürich wohnende, durch mehrere Schriften bekannte, Verfasser liefert einige Betrachtungen über das Alter, die um so mehr aus dem Herzen geschrieben sind, als er sich selbst einem hohen und glücklichen Alter nähert. In zehn kleinen Briefen handelt er 1) von den falschen Begriffen, die man sich überhaupt von dem Zustande des Alters mache; 2) von dem Verhältniß desselben gegen jüngere Generationen; 3) von dem Glücke, der Thätigkeit und dem Ehrgeiz, auf welche sich das höhere Alter beschränken müsse (gegen die gewöhnliche Meinung, daß es ganz müßig und geschäftlos seyn folle); 4) u. 5) Rathschläge, um den wesentlichsten Nachtheilen der letzten Epochen des Lebens vorzubeugen; 6) von einer Gefahr, die das hohe Alter mehr, als ein anderes bedrohet; 7) von den besondern Fehlern des Alters; 8) von der dem Alter zuträglichsten Lebensart; 9) wie man vorerst lernen müsse, lange zu leben, um ohne Ueberdruß alt zu werden; 10) Beschluß. Letzte Vergnügungen und Hoffnungen des Alters. Die Gedanken sind überhaupt richtig; Alles hat eine ungemein praktisch-moralische Tendenz. Was der Verf. im 7. Briefe von der natürlichen Verbindung eines gewissen Reichthums mit dem Alter, von dem Uebelstand zwisehen letzterem und der Armuth, und daher von der Nothwendigkeit einer klugen Oeconomie in frühern Lebensepochen sagt, ist vorzüglich lehrreich und bemerkenswerth. (Ein gewisses anständiges hinreichendes Vermögen an Geld oder äußern Gütern ist allerdings die einzige Macht des Greises, die ein-

1864 G. g. A. 187. St., den 24 Nov. 1810.

jige, wodurch er noch über Liebespflichten, Dienste und Hülfsleistungen Anderer gebieten kann, welche in jedem Zeitpuncte zur Erhaltung des Lebens unentbehrlich sind. Selbst um den Pflichteifer der Söhnigen zu beleben, muß er Mittel zu Belohnungen haben, es sey, indem er Wohlthaten erweist, oder nach seinem Tode hoffen läßt. Man kann hieraus abnehmen, wie naturwidrig und grausam die Gesetze sind, welche die Testirungsfähigkeit allzu sehr beschränken, oder diejenigen, welche den überlebenden Ehegatten, vielleicht eine alte hülflose Witwe, sogleich mit ihren kraftvollen, erwerbenden Kindern theilen lassen, oder gar auf eine geringe Pension beschränken. Wir machen Gesetze, als ob alle Menschen Millionärs wären, als ob jedes Vermögen getheilt werden könnte, und ein Kindesheil stets für die Bedürfnisse des Alters hinreichend wäre. Wir trauen nicht mehr auf die natürliche Liebe der Eltern gegen ihre Kinder, und erwarten Alles von dem guten Willen der Kinder gegen ihre Eltern.) Bey Anlaß des Landlebens, welches der Verfasser als die dem vermöglichen Alter schicklichste Lebensart empfiehlt, wirft er einen ziemlich ungünstigen Seitenblick auf jene neuen, mit Charlatanerie angepriesenen, Landbau-Theorien, wodurch man gleichsam die Natur nothzüchtigen, und das Menschengeschlecht durch Revolutionirung des Erdbodens seiner idealischen Bestimmung entgegen bringen will. — Das ganze kleine Buch ist mit Französischer Eleganz und Urbanität geschrieben, nur, unserm Gefühle nach, etwas zu abgeschliffen, zu übertrieben schonend gegen alle entgegenge setzte Meinungen, welches doch bisweilen der Kraft und der Bestimmtheit der Gedanken schadet.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

188. Stück.

Den 24. November 1810.

Göttingen.

Am 10. November feyerte die königl. Societät der Wissenschaften in einer öffentl. Versammlung ihren Stiftungstag zum neun und funfzigsten Mahl. Ihr Mitglied und beständiger Secretär, **Leys**, der den Tag zum sieben und vierzigsten Mahl feyerte, führte auch dießmahl noch das Wort, und gab, nach der vom Hrn. Prof. **Zeeren** gehaltenen Vorlesung: de fontibus et auctoritate Vitarum parallelarum Plutarchii Commentatio I., die gewöhnliche Nachricht von den Verhandlungen und Schicksalen der Societät seit der letzten November-Versammlung, nachdem er Einiges vorausgeschickt hatte von den Gesellschaften der Gelehrten überhaupt, und von den verschiedenen Gestalten solcher geschlossenen Vereinigungen von Gelehrten, in den alten bis zu den jetzigen Zeiten, so fern sie Kenntnisse zum Zweck hatten. In dem frühern Alterthum waren es Priesterorden, Stämme und Casten, wie bey den Aegyptiern und Indiern; bey den Juden Leviten- und Prophetenschulen, späterhin Versammlung ihrer Schriftgelehrten; bey andern Völkern eine gewisse

Volksclasse, wie die Magier und die Chaldäer, und noch die Mandarinen bey den Sinesen; im spätern Asien Collegien von Gesetzgelehrten, Erklärern der Koran, Dichter- und Gelehrten-Collegien. Merkwürdig ist es, daß das gebildetste Volk, die Griechen, so wie ohne öffentliche Anstalten für den Unterricht, also auch ohne andere gelehrte Gesellschaften, als die philosophischen Schulen, sich zu einer so hohen Cultur empor arbeitete; weder diese, noch irgend eine andere öffentliche Anstalt für Volksbildung, hatten die Römer. Die Christliche Religion bildete eine Art gelehrte Gesellschaft durch ihren Clerus, dann durch ihre Mönchsschulen; aus diesen gingen die Universitäten hervor. In neuern Zeiten bildeten sich Gesellschaften oder Academien von Gelehrten, mit einer eigenen Bestimmung, daß es Vereinigungen von bereits gebildeten, geachteten und selbst berühmten Männern wurden, welche gewisse Fächer der Wissenschaften, oder der Litteratur und Kunst, zu einer höhern Vollkommenheit zu bringen strebten; in so fern standen die Universitäten diesen Gesellschaften und Academien nach, indem die Universitäten als Lehranstalten zur Bildung der Jugend für die Wissenschaften, und zum wissenschaftlichen Unterricht, gestiftet sind; jene aber aus schon gebildeten Gelehrten bestehen. Vielleicht wäre es kein ganz irriges Urtheil, wenn man sagte, daß diese neuen Aufkömmlinge das Ansehen der alten Universitäten nach und nach verdunkelt haben; in Frankreich dürfte es fast eine einleuchtende Wahrnehmung seyn. Genug, es hoben sich einige Academien und Gesellschaften, zumahl die Pariser und Londen, durch Mitglieder, welche die größten Gelehrten der Nation waren; die größten Entdeckungen und die vorzüglichsten Erweiterungen der Wissenschaften sind wir ihnen schuldig, bis weiter hin einige andere nach-

folgten, auch nacheiferten, zum Theil auch mit ihnen wetteiferten. Der hohe Ruhm von diesen erweckte Nachahmung; es bildeten sich nach und nach Gesellschaften und Academien an vielen Orten und in mehreren Ländern. Es ward endlich eine Modeanstalt im Reiche der Wissenschaften und der Litteratur, gelehrte Gesellschaften unter verschiedenen Nahmen und Farben zu stiften. Die Aufnahme fremder Mitglieder und Correspondenten, eine an und für sich so rühmliche und an nützlichen Folgen reiche Verbindung der Gelehrten, artete sogar dahin aus, daß es ein Gegenstand der Eitelkeit zu werden angefangen hat, von recht vielen Gesellschaften aufgenommen zu werden. Nun wurden auch Privat-Gesellschaften gestiftet; jede wirkte auf ihre Weise; alle mit Eifer; so lange sie neu waren.

Ehe diese letzte Periode noch eintrat, ward von unserm unsterblichen Münchhausen mit großer, weit vorsehender, Klugheit eine neue Art von gelehrter Gesellschaft eingeführt, durch die Stiftung derselben an einem Orte, wo bereits eine öffentliche Lehranstalt war; so daß eine gelehrte Gesellschaft für diejenigen Zweige und Classen der Gelehrsamkeit bestimmt ward, welche in dem letzten Zeitalter einer besondern Vervollkommnung noch fähig gehalten wurden, vermittelst neuer Wahrnehmungen, Versuche, Erfindung und neue Anwendung wissenschaftlicher Kenntnisse.

Daß unserer Universität eine Societät von dieser neuen Bildung nicht nachtheilig geworden, hingegen ihr ein bestimmtes Ansehen und einen neuen Glanz gegeben hat, bedarf keiner weitem Ausführung. Aber wohl mußte ausführlich angezeigt werden, wie viel die Societät seit der Stiftung des Königreichs Westfalen ihrem neuen Stifter, und der besondern huldreichen Gesinnung desselben für ihren neuen Glanz, zu verdanken hat. **Ehrendrig Dank**

bar verehret sie die großmüthige Vorforge für ihr Bedürfnisse, für die Anfeuerung des Eifers und der rühmlichen Bestrebungen der Mitglieder, und für den Ruf und Ruhm des Ganzen. Um die Societät auch in der Form dem Französischen Institut zu nähern, sind ihre drey Classen nunmehr in vier umgebildet worden: wir dürfen hierüber uns nur an unsere Gel. Anz. oben 161. St. S. 1602 berufen wo davon Nachricht gegeben, und auch die neuen Mitglieder jeder Classe aufgeführt sind.

Die gegenwärtige Anzahl und Vertheilung der ordentlichen Mitglieder ist also folgende: In der physischen Classe sind Mitglieder die Herren Richter, Beckmann, Blumenbach, Olander, Schrader, Himly, Stromeyer, von Crell; in der mathematischen Classe: Mayer, Thibaut, Garding, Gauß; in der historischen Classe: Tychsen, Zeeren, Reuß, Sartorius; in der Classe der alten Litteratur: Heyne, Eichhorn, Bouerwek. Assessoren der Societät sind Hr. Prof. Artaud, und Hr. Dr. Olander. Das Directorium, das nun unter den ältesten Mitgliedern der vier Classen jährlich von Michaelis zu Michaelis abwechselt, führt seit Michaelis das älteste Mitglied der physischen Classe, Richter. Bis dahin hatte unser jetziger Hr. Prorector Tychsen das Directorium verwaltet, indem Meiners, was vorhin noch wie sich ereignet hatte, als Director mit Tode abgegangen war (1. May 1810).

Zu diesem Trauerfall waren in diesem Jahre mehrere hinzugekommen. Auch unser ehemahliger Hoflege und Mitglied der Societät, königl. Württembergischer geh. Rath, Ludwig Timotheus Spittler, dieser Meister der Geschichtschreibung, historischen Darstellung und feinen, scharfsinnigen Welt- und Menschenbeobachtung, ward der Welt entrissen

(14. März 1810); und noch in eben dieser Zeit auch unser unvergesslicher Ernst Brandes (13. May 1810); unser Mitglied, Johann von Müller, war schon im vorigen Jahre vorausgegangen.

Von andern auswärtigen Mitgliedern sind der Welt durch den Tod entzogen worden: Anton Franz Jourcroix, Mitglied des Französ. Instituts (Decem- ber 1809); Melander von Melanderhjelm, Prof. der Astronomie zu Upsala (Jan. 1810); Thomas Hornsby, Prof. der Astronomie zu Oxford (April 1810); Dietrich Ludwig von Karstens, königl. Preussischer geh. Rath, Ritter des rothen Adler- ordens (May 1810).

Von gestorbenen Correspondenten ist uns der Verlust bekannt geworden von folgenden: Jac. Jo- seph Winterl, Prof. der Chemie zu Pesth (Nov. 1809); Joh. Heinr. Laspeyres, Senator von Berlin. (Nov. 1809); Jacob Thulis, Director der Sternwarte der Marine zu Marseille (1810); Joseph Karl Eder, Director der Normalsschule zu Hermannstadt in Siebenbürgen (Febr. 1810); Jo- hann Klostermann, Pagen-Inspector bey der Kaiserin von Rußland (April 1810).

Von der Societät Neuaufgenommene im Laufe dieses Jahres, seit vorigem November, sind:

Ehrenmitglieder: Fürst Nicolaus Repnin, da- mahls außerordentlicher kaiserl. Russischer Gesandter und bevollmächtigter Minister am Hofe zu Cassel, jetzt zu Madrid; Martin Wilhelm Baron von Vretinghof, Russischkaiserl. geh. Rath u. Senator; Graf Wenzel von Kzewusky in Wien.

Auswärtige Mitglieder im Laufe dieses Jahres: J. Noel Halle, Chevalier, Arzt Sr. Maj. des Kai- sers und Königs der Franken, Mitglied des Insti- tuts; P. B. Boucher, Französ. Rechtsgelehrter,

Russischkaiserl. Staatsrath; **Gabriel August Graf Choiseul Gouffier**, Mitglied des Französl. Instituts, vormahls königl. Französl. Gesandter zu Constantinopel; **Ennius Quirinus Visconti**, Mitglied des Instituts.

Zu Correspondenten sind in diesem Jahre aufgenommen die Herren: **Otto von Luhn**, Dr. M. Russischkaiserl. Hofrath; **Heinrich von Struve**, Russischkaiserl. Hof- und Legationsrath; **Kriete**, Arzt zu Paris; **Joseph August Schultes**, M. Dr. Prof. auf der königl. Baierschen Universität zu Innsbruck; **Maximus Choiseul d'Allecourt**, Mitgenos des Preises über die Folgen der Kreuzzüge; **Alexis Artaud**, damahls Legations-Secretär zu Rom; **Chevalier von Bruguiere**, geh. Secretär Sr. Maj. des Königes von Westfalen; **Joh. Ludw. v. Karl Gravenhorst**, vorhin Assessor der Societät, jetzt Professor der Naturgeschichte auf der Universität zu Frankfurt an der Oder.

Am Tage der Stiftungsfeyer sind ernannt zu Correspondenten: **Hr. Bernhard von Lindenau**, herzogl. Gothaischer Kammerherr und Kammerer, Director der Seeberger Sternwarte; **Karl August Böttiger**, königl. Sächsischer Hofrath und Director des Pagen-Instituts zu Dresden; **Jacob Zamboni**, kaiserl. Rath und Director der St. Mark-Bibliothek zu Venedig, Correspondent des Französl. Instituts; **Heinrich Delius**, gräfl. Stollbergischer Archivar zu Wernigerode; **Joseph Rehnmann**, Dr. M. seit der Zurückkunft aus Asien Professor zu Moskau.

Mit einem Honorarium belohnte Vorlesungen in den öffentlichen Versammlungen sind forthin zu halten verordnet jährlich acht. Im verfloffenen Jahre haben vorgelesen: **Im Januar**, **Cyphien von Per-**

fischen und Parthischen Münzen (G. A. S. 321);
 Im April, Richter vom Gebrauch der Abführungsmittel
 in Nervenfiebern (G. g. A. S. 777); Im Junius,
 Heyne, Gedächtnißrede auf Meiners und Brandes
 (S. 1089); Im September, Heyne von gewissen
 verdächtigen alten irdenen, mit fremder Schrift
 und Figuren-Relief versehenen, Gefäßen (S. 1625);
 Im October, Mayer von den unter dem Namen von
 Speegesicht, Spiegelung, Kimmung u. a. bekannten
 optischen Täuschungen, als Erfolg ungewöhnlicher
 Refractionen nahe am Horizont (S. 1761); Im
 October, Ostander über Erfindung und Gebrauch
 von Instrumenten zur Messung des weiblichen
 Beckens; Im November, Heeren von den Quellen
 der verglichenen Lebensbeschreibungen Plutarchs
 I. Abschnitt.

- Kingereichte und in den Societäts-Versammlungen
 vorgelegte Aufsätze erhielten wir folgende:
 Lars Keyner, Prof. der Astronomie zu Kopenhagen,
 Ergänzung der Geschichte der bemerkten Sonnen-
 apparate (G. g. A. 1810 S. 161); Mitgetheilte
 astronomische Beobachtungen von dem Hrn. v. Lin-
 dhnau u. A. (S. 305, 937); Dr. Kiefer vom Schar-
 lachfieber und der Unterscheidung desselben vom
 Scharlachfriesel, Purpurfriesel, Fleckfieber und
 Purpurfieber (S. 497); Dr. Ostander (der Sohn)
 Krankengeschichte eines Harn- und Blutbrechens
 bey unterdrückter natürlicher Urin- und Menstrua-
 tions-Ausleerung (S. 769); Prof. Oken über die
 Erkenntniß des Muschelthiers aus der Schale, und
 über eine neue, darauf gründbare, natürliche Clas-
 sification der Schalthiere (S. 1681); Prof. Wildt
 Bemerkungen über eine Stelle im Vaco, die von
 Chiffren handelt, und eine Probe einer neuen
 Cryptographie (S. 1825).

Die auf diesen Monath November aufgestellte Hauptpreisfrage war:

Eine zweckmäßige Sammlung der geographischen Notizen, welche im Carpini, Kubruquis, und vornehmlich im Marco Polo von Venedig, sich finden, so daß die Nachrichten genauer untersucht, mit den besten und neuesten Reisebeschreibungen und Geographen verglichen, das Ungewisse und Irrige vom Wahren und Zuverlässigen unterschieden werde.

(f. Göt. gel. Anz. 1807 S. 2007, 1808 S. 1269, 1809 S. 1806). Es ist aber keine einzige Preisschrift eingegangen.

Die öconomische Preisfrage auf den November d. J. war:

Wie kann das Medicinalwesen für Flecken und Dörfer, oder für das platte Land, am besten eingerichtet werden?

Von welcher Wichtigkeit diese Frage seyn müsse, wie sehr man gute Medicinal-Anstalten auf dem Lande vermisse, und wie groß das Elend der Kranken unter dem Landvolke seyn möge, lehrt schon die große Zahl von Abhandlungen, welche eingegangen sind; denn außer einzelnen, mit Rahmen unterschriebenen, Aufsätzen sind der eigentlichen Preisschriften siebenzehn an der Zahl. Damit die Verfasser nicht besorgen können, es sey uns eine oder die andere nicht zu Händen gekommen: so wollen wir die benzelegten Devisen beifügen: I. *Tu illas sic lege* — II. *Divitis alternas et pauperis accipe sortes*. III. *Rem servare optas*: aus Persius. IV. *Se medicos fingunt*. V. Prüfet, das Gute behaltet. VI. *Ut omnium rerum, sic litterarum intemperantia laboramus*. VII. *Caute et candidè*. VIII. Hindernisse erhöhen die Geisteskräfte.

IX. So ist die Medicinalverordnung das Wenigste. X. *Sunt pia desideria.* XI. Viel würdige Nachfolger. XII. *Mille mali fontibus mille salutis erunt.* XIII. Gedeihen besonders und insgesamt. XIV. *Ars longa autem brevis.* XV. Ein Wort, geredet zu seiner Zeit. XVI. *Quod hora negat, dies forsan dabit.* XVII. *Sunt certi denique fines.*

Die beste Einrichtung des Medicinalwesens für das Land war verlangt: das Beste ist natürlicher Weise relativ zu verstehen, zum Zweck, im Verhältniß zu den Bedürfnissen des Landvolks, der Kräfte und der Mittel, welche anzuwenden sind, und welche man in seiner Gewalt hat.

Der Eine der eingegangenen Aufsätze (Nr. 3.) hat die Frage so gefaßt, oder absichtlich gestellt, als sey sie des Inhalts: Ob eine allgemeine unentgeltliche ärztliche Pflege und Heilung der Armen eine Pflicht für den Staat oder die Communen sey? und ob sie ausführbar, für das allgemeine Beste, vortheilhaft und wünschenswerth sey? Nun führt er die Beantwortung so aus, daß er das Elend der untern Volksclassen, zugleich mit den politischen und moralischen Ursachen desselben, mit den schwärzesten Farben schildert, und dann aus dem gesellschaftlichen Zustand folgert, daß überhaupt nicht zu helfen sey, weil keine Mittel auszufinden sind, das menschliche Elend zu verhindern. Also sey es besser, alles zu lassen, wie es ist; die Menschen seyen nicht zu retten; mögen sie umkommen auf diese oder jene Art, sey gleichviel; am besten thue man, daß man keine Kinder zeuge. Alle Anstalten zur Armen- und Krankenpflege können nicht zureichen; der Staat könne nicht, müsse nicht, und solle nicht gehalten seyn, allem abzuhelfen; und hier ergießt sich die ganze

Sophisterei einer Classe Schriftsteller unserer Zeit, die mit der auffallendsten Einseitigkeit der Principien, von denen sie ausgehen, es nur auf Behauptung paradoxer Sätze angelegt zu haben scheinen.

Die übrigen eingegangenen Schriften setzen alle voraus, was Nachdenken, Menschlichkeit und Erfahrung lehrt, daß wenigstens eine Verminderung der Leiden der Armen durch gute Anstalten möglich ist, und wer wird nicht schon diese einer Beachtung werth halten! Einige Schriften bey Seite gesetzt, die oberflächlich sind, oder fremde Dinge weitläufig ausführen, enthalten die übrigen viele gute Vorschläge, davon die meisten allen oder mehreren gemein sind. Verschiedene darunter sind von vorzüglichem Werth, als Nr. 5., auch Nr. 6., bey einer Menge überflüssiger Dinge. Nur fehlt es immer an Angabe einer möglichen Ausführung der Vorschläge; man weist schlechtthin auf Sanitäts-Collegia, auf Verpflichtung der Ortsobrigkeit, auf Anstellung von Landärzten; will die Kosten bald unbedingt dem Staate, durch Auflagen, bald den Kirchen- und Armen-Cassen, aufbürden, bald durch eine Personensteuer, durch Deputate aus der Gemeinde, bestreiten, auch wohl Hospitäler und Krankenwärter auf Kosten der Gemeinde einrichten; andere verlangen viel von Landgeistlichen: diese sollen, nebst Theologie, auch Medicin studiren; hoffen Nutzen von medicinischen Büchern zum Unterricht des Landmannes: Vorschläge, welche größten Theils bereits in Schriften, selbst von gelehrten Ärzten, vorgebracht worden sind.

Indessen hat doch, nach dem Urtheile der Societät, einen entschiedenen Vorzug die Schrift Nr. 7. mit dem Motto: *Cautè et candidè*. Die Frage ist darin am klarsten, ausführlichsten und aus-

fährbarsten abgehandelt. Die Societät hat ihr also, ohne ihre Sätze und Vorschläge alle und jede zu den ihrigen zu machen, und auch ohne die Weit-
schweifigkeit des Vortrags, der nach Art und Zuschnitt einer allgemeinen systematischen Ausführung von Medicinal-Anstalten eingerichtet ist, zu billigen, den Preis zuerkant.

Diese Schrift besteht in einer Einleitung, vom Medicinalwesen überhaupt, und von den Erfordernissen einer guten Medicinalverfassung. Das Werk selbst ist in vier Abschnitte vertheilt: Der erste erweist, daß eine solche Einrichtung vom Staate selbst unternommen werden müsse; der zweyte, die individuellen Verhältnisse und Eigenthümlichkeiten des platten Landes in Beziehung auf die Ausführbarkeit einer guten Medicinal-Verfassung. Im dritten Abschnitt wird eine critische Darstellung der allgemeinen Maßregeln zur Realisirung eines guten Medicinalwesens auf dem Lande gegeben; es werden also die bisherigen Einrichtungen und Versuche von Verbesserungen, und darunter auch die Baierschen Schulen der Landärzte und der Keilsche Vorschlag von einer Peviniere für Rautiniere, aufgeführt, mit Darlegung der Unzulänglichkeit. Endlich viertens der Entwurf von einer zweckmäßigen Einrichtung des Medicinalwesens auf dem platten-Lande. Es erhellet sehr leicht, daß die drei ersten, an und für sich gut ausgeführten, Abschnitte doch nur den Weg zu dem letzten Abschnitt vorbereiten, von demjenigen, welcher die Frage richtig beantworten will, durchgedacht, und ihm in seinem Sinn gegenwärtig seyn müssen. Daß aber die eigentliche Beantwortung der Preisfrage nur in dem letzten Abschnitte enthalten ist. Seine nun folgenden Vorschläge für ein gu-

tes Medicinalwesen auf dem Lande beziehen sich auf folgende Hauptstücke: Vor allen Dingen, erst Sorge für eine anständige Subsistenz einer hinreichenden Anzahl von Medicinalpersonen auf dem Lande; dann Sorge für wissenschaftliche Bildung solcher Personen, und eine gewisse vernünftige Bildung und Aufklärung des Landvolkes. Diese Zwecke können nur erreicht werden durch den Staat, und dieser muß sie einer Central-Behörde übergeben: diese würde ein Medicinal-Collegium seyn. Die Mittel, einer nöthigen Anzahl von Medicinal-Personen auf dem Lande einen anständigen Unterhalt zu verschaffen, wurden seyn, daß sie entweder vom Staate ganz, oder gar nicht, oder zum Theil besoldet, und von Beiträgen und vom Arztlohn leben müßten; was für jeden Fall zu sagen ist, läßt sich leicht denken; ihm scheint das möglich-Ausführbarste zu seyn, alles Dreyes in einem gewissen Verhältniß zu verbinden; nur müßten gewisse Bedingungen vorausgesetzt werden: es müssen Aerzte auf dem Lande angeeignet werden, die den ganzen Umfang der Kunst theoretisch kennen, und practisch ausüben können, also Männer, welche auch die Gesundheits- und Medicinal-Polizen verstehen, und über die Einrichtungen derselben machen, und zugleich die Geschäfte des Arztes, des Wundarztes und des Geburtshelfers technisch ausüben. Neben ihnen sind nur noch Apotheker, Hebammen und Krankenwärter erforderlich. Um dem Arzt einen Geschäftskreis zu verschaffen, den er bestreiten und auch davon leben kann, wird ihm ein gewisser District von einer bestimmten Anzahl Einwohner ausgemittelt, für welche er als Arzt angeeignet wird; die angemessenste Zahl wäre 6 bis 8000 Seelen in ei-

nem Bezirk von 2 bis 3 Meilen, in deren Mitte seine Wohnung seyn müßte. Ueber dieß alles wird im Einzelnen sehr gute und zu billigende Auskunft gegeben. In einem solchen Bezirk dürfte nur Eine Apotheke seyn, und zwar am Wohnorte des Arztes. Dieser würde für seinen Bezirk eben so gut ein Staatsdiener seyn, wie andere, die für die Rechtspflege, für die Finanzen und für den Cultus angekehrt sind; ihm würde weiter keine willkührliche Praxis in und außer seinem angewiesenen Districte erlaubt; in diesem dürfe kein fremder Arzt Praxis treiben, und ihm seinen Unterhalt entziehen. Damit er aber selbst seine Pflicht beobachte, müssen Maßregeln und Aufsicht des obern Medicinal-Collegiums festgestellt seyn. Hierzu müßte eine kleine Besoldung für den angestellten örtlichen Arzt, von 2 bis 300 Thalern, kommen; welche der Staat aus andern Quellen, oder durch eine kleine Beysteuer der Einwohner des Districts, erheben müßte. Noch andere kleine Vortheile konnten dem Arzt verschafft werden, die wir hier übergehen müssen. Aber nun die große Frage: woher sollen solche Aerzte wie hier erfordert werden, kommen? wie und von wem ausgewählt werden? Zur Zeit würden sie größten Theils erst gebildet werden müssen; mittler Zeit müßte man sich helfen und es machen, so gut es sich machen läßt. Hierüber muß der Verfasser selbst nachgelesen werden.

Der eröffnete Zettel machte den Verfasser kund: Herr **Ernst Heinrich Wilhelm Münchmeyer**, Med. et Chir. D. Arzt zu Giffhorn, und Landarzt und Substitut der Chirurgie; Er war einst unser Mitglied, und erhielt im Jahre 1801 einen der Preise der Studirenden.

Was nun noch übrig ist, das ganze Geschäft zu vollenden, ist die, zum Theil wiederholte, Bekanntmachung der Preisaufgaben für die nächsten Zeit-Termine.

• Für den Hauptpreis von 50 Ducatenwerth ist auf den November 1811 die Frage von der physischen Classe ausgestellt:

Cum penitior partium urinae humanae componentium cognitio, quam recentioribus chemicis a Fourcroy aliisque institutis analysibus debemus plures in pathogenia et therapia progressus promittat: fructuosa ad hunc finem ejus applicatio a societate regia desideratur.

Eine ausführliche Nachricht ist bereits in Götting. Anz. 1808 199. St. S. 1985 u. 86 gegeben.

Auf den November 1812 wird von der mathematischen Classe jetzt zuerst die Aufgabe ausgestellt:

Tot nuper itineribus in longinquas terras factis, consequuti sumus notitias directionis acus magneticae per remotissima orbis terrarum loca numerosas. Desiderat ergo Societas Reg. Scient. ut ex his auctoribus numerus idoneus praecipuarum fide dignissimarum declinationum et inclinationum acus magneticae per diffitas maxime invicem orbis terrarum partes enotetur et in unum congeratur, ita ut superstrui iis possit theoria, quantum fieri potest consentanea.

In dilectu observationum non tam copia quam fides et soliditas expectatur; praeferet quoque Societas hanc alteram laudem priori, si haec forte desiderabitur.

Durch die zahlreichen, in der letzten Zeit gemachten, Reisen ist man zu der Kenntniß der Lage der Magnetnadel auf einer großen Menge der entlegensten Punkte der Erde gelangt. Die Königl. Societät wünscht, daß diese vorhandenen Hülfquellen, benutzt werden, eine beträchtliche Anzahl vorzüglich zuverlässiger Bestimmungen der Abweichung und Neigung der Magnetnadel aus den verschiedensten Theilen der Erde zusammen zu bringen, und darauf eine Theorie zu gründen, die mit allen diesen auserlesenen Beobachtungen möglichst genau übereinstimmt. Bey der Auswahl jener Beobachtungen hat man noch mehr auf ihre Zuverlässigkeit und die Vollständigkeit in Rücksicht auf Abweichung und Neigung zugleich, als auf die Anzahl zu sehen, und die Societät wird, falls keine Abhandlung auch zugleich der zweyten Sorderung Genüge leistet, diejenige krönen, welche diese zwerte durch eine befriedigende Erfüllung der ersten am besten vorbereitet.

Die Einsendungs-Termine der Schriften zur Beantwortung dieser Aufgaben sind der letzte des Monats September der bestimmten Jahre.

Oeconomische Fragen sind, mit dem Preise von zwölf Ducaten, aufgegeben:

Für den Julius 1811:

Welches sind die sichersten Mittel, den Rübsamen (*Brassica napus silvestris* und *Brassica campestris*) auf den Aeckern wider die schädlichen Insecten zu sichern?

(f. Gött. gel. Anz. 1809 S. 1807)

1880 G. g. A. 188. St., den 24. Nov. 1810

Für den November 1811:

Wie können die Brauereyen in Niedersachsen dergestalt verbessert werden, daß die Biere den Englischen gleicher werden?

(f. Gött. gel. Anz. 1810 S. 1122).

Für den Julius 1812 die wiederholte Aufgabe:

Welche Wirkungen auf die Beschaffenheit und Menge des Honigs und Wachses hat man bisher von der Verschiedenheit der Pflanzen, des Clima und der Witterung sicher bemerkt?

(f. Gött. gel. Anz. 1810 S. 1122).

Und nun für den November 1812 die neue Aufgabe:

Wie können die Nachtheile, welche nach Aufhebung der Zünfte oder Gilden entstehen, verhütet oder vermindert werden? Dahin gehört unter andern die Anhäufung ungeschickter Meister, welche den geschickten den Verdienst rauben, und sie verdrängen; die Belästigung der Armencaffen durch die stets wachsende Zahl verarmerter Handwerker und ihrer Familien, auch durch die wandernden Gesellen; ferner der Mangel der Sittenaufsicht über Meister, Gesellen und Lehrlinge, welche bisher die Gilden geführt haben.

Die Termine der Einsendung der Abhandlungen an die Societät sind der letzte des Monaths May, und der letzte des Monaths September.

1881

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

189. Stück.

Den 26. November 1810.

Göttingen.

O. J. C. Ne

Bei Dieterich: Darstellung des Executions-Verfahrens nach der Westphälischen und Französischen Proceßordnung, von E. J. Kulenkamp, Tribunalsrichter zu Hersfeld. Erster Band. 288 Seiten in Octav.

Das Executions-Verfahren, so wie es die Westfälische Proceßordnung vorschreibt, verdient unstreitig eine vollständige Erläuterung, da dasselbe sowohl in objectiver, als subjectiver Rücksicht so sehr von dem bisher bekannten Verfahren abweicht, daß es wahrlich jenes Hülfsmittels bedarf, um nicht zu irren. Eine solche Erläuterung wird nun zunächst wichtig für die Huissiers, denen bekanntlich die Leitung des Executions-Verfahrens, bey dem nur selten das Amt des Richters thätig wird, anvertrauet ist. Die erste Forderung, welche die Critik bey einem Werke, wie das vorliegende, zu machen berechtiget ist, muß sich darauf beziehen, daß die Erörterung das Gesetz selbst nie aus den Augen

R (8)

verliert. Bey dem Executions-Verfahren ist dieses nun das fünfte Buch der Proceßordnung, und zwar so, wie es am 12. März 1810. von den Reichsständen angenommen erschienen ist. Bekanntlich war dieser Theil der Proceßordnung bereits am 28. Februar 1809 als königliches Decret erschienen, wurde aber in sehr vielen wesentlichen Punkten nachher abgeändert, und erschien so als Gesetz in der verbesserten Form. Mit Recht durfte also erwartet werden, daß der Verfasser bey seiner Arbeit dieses Gesetz zum Grunde legte, und darauf hinarbeitete. Es ist daher unbegreiflich, wie bey dem vierten Kapitel, von Rechnungsablagen, S. 40 ein Verfahren angegeben wird, welches den Vorschriften der Proceßordnung gerade entgegen ist. Der 476. Artikel der Proceßordnung sagt ausdrücklich, daß der Rechnungspflichtige binnen der ihm vorgeschriebenen Frist die aufgestellte Rechnung dem Anwalte seines Gegners insinuiren lassen muß. Dann erst wird von dem comittirten Richter ein Termin ausgemittelt, in welchem über die Monita verfahren wird. Gerade entgegen gesetzt sagt Hr. Kulenkamp, daß die Rechnung nicht insinuirt, sondern in einem auszuwirkenden Termine vorgelegt, dann insinuirt, und ein anderer Termin angefezt werden soll, worin über die Monita verfahren werden soll. Offenbar hat der Verf. hier nur die Artikel 478 ff. des oben angeführten königl. Decrets vom 28. Febr. 1809 vor Augen gehabt, in welchem das von ihm bezeichnete Verfahren vorgeschrieben ist, hat aber die so wichtigen Abänderungen in der verbesserten Proceßordnung Art. 476 ff. nicht berücksichtigt. Eine natürliche Folge ist es dann auch, daß die von ihm allegirten Artikel auf die Proceß-

ordnung nicht passen, da die Artifelserie in dem Gesetze vom 12. März 1810 mit der im königl. Decrete vom 28. Febr. 1809 nicht übereinkommen. Wie nachtheilig die Folgen werden müssen, wenn sich Jemand, ohne das Gesetz selbst zu lesen, nach einer solchen Erläuterung richten wollte, ist augenfällig. Wir müssen daher dem Verf. rathen, ehe er seine Arbeit fortsetzt, seine Sätze mit der Proceßordnung sorgfältig zu vergleichen.

Die zweite Forderung, welche ein Werk, wie das vorliegende, erfüllen muß, ist Vollständigkeit und Deutlichkeit, und in dieser Hinsicht ist dem Verf. nichts vorzuwerfen. Er hat dasjenige, was die Französischen Commentare über diese Lehre gesagt haben, vollständig und in einer natürlichen Ordnung zusammengestellt, und sorgfältig die Abweichungen des Westfälischen Proceßes von dem Französischen berücksichtigt, so daß in dieser Hinsicht das Werk sehr zu empfehlen ist. Schade nur, daß dabey nicht auch die vortreffliche Rede des Hrn. Staatsraths von Bar über den Entwurf des zweiten Theils der bürgerlichen Proceßordnung, welche in dem zweiten Stück des ersten Bandes der Pfeiferschen Rechtsfälle zur Erläuterung der Gerichtsverfassung und Proceßordnung Westfalens enthalten ist, nicht benutzt werden konnte, da sie bey dem Drucke des vorliegenden Werks noch nicht bekannt war.

Dieser erste Band enthält in einer Einleitung den Begriff und die Erfordernisse des Executions-Verfahrens, und die Angabe der Quellen und Hülfsmittel. Dann wird im ersten Abschnitte von den das Executions-Verfahren vorbereitenden Handlungen, von der Bürgschaftsleistung, der Liquidation der

Entschädigungen, Erstattung der Früchte, vom Rechnungsablegen, und der Kosten-Liquidation gehandelt. Dem zweiten Abschnitte, welcher sich mit dem Executions-Verfahren selbst beschäftigt, sind einige allgemeine Regeln und Grundsätze vorausgeschickt, worauf die Lehre von der Mobilien-Execution, und zwar a) von der Beschlagnehmung beweglicher Sachen des Schuldners, welche sich in den Händen eines Dritten befinden; b) von der Auspfändung; c) von der Beschlagnehmung der noch nicht vom Boden gesonderten Früchte; d) von der Beschlagnehmung der Renten und Grundzinse; e) von der Beschlagnehmung der Sachen der Pächter und Miether wegen Pacht- oder Miethzinses; f) vom Arreste gegen auswärtige Schuldner; g) von dem Arreste wegen Eigenthumsansprüchen, oder von der vindication, folgt.

Bonn.

Heidelberg.

Von Engelmann: Gedichte von Ulrich von Hutten und einigen seiner Zeitgenossen. Herausgegeben von Aloys Schreiber. Mit Hutten's Portrait. 1810. X und 163 Octavseiten.

Von Hutten ist oft die Rede gewesen, seitdem Herder mit patriotischem Enthusiasmus das Andenken des trefflichen Mannes erneuerte, und zu einer Sammlung seiner zerstreuten Schriften ermunterte. Noch ist keine solche Sammlung zu Stande gekommen. Der Herausgeber dieser Gedichte, wenn man sie so nennen will, in denen sich Hutten von seiner charakteristischen und wahrhaft nationalen Seite zeigt, verdient um so mehr Dank dafür, daß er sich die Mühe nicht hat verdriessen lassen, ein paar so merkwürdige alte Ge-

189. St., den 26. Nov. 1810. 1885

mähle, wie er sich selbst darüber ausdrückt, von
Strauß und Schmutz zu reinigen. Dichter im ei-
gentlichen Sinne war Hutten nicht. Seine Seele
glühete von Eifer für Wahrheit und Recht. Für
die Sache, die ihm die gute schien, focht er mit
den Waffen des Witzes und der Beredsamkeit.
Das Schöne an sich hatte für ihn, wie für die
meisten Deutschen seiner Zeit, wenig Reiz. Aber
er war einer der ersten Deutschen, die sich mit
Glück in der Schule der alten Classiker bildeten.
Seine neue Ausgabe des Livius lag ihm als ein
Hauptwerk am Herzen. Er selbst hatte den alten
Classikern nicht etwa, wie mehrere Philologen;
nur elegante Wörter und Phrasen abgelernt; er
bediente sich der Lateinischen Sprache, wie einer
zweiten Muttersprache, aus der Fülle seiner Seele
seine eigenen Gedanken und Gefühle mit einer
Kraft, Wahrheit und Leichtigkeit auszusprechen,
als ob man sie bey einem alten Autor läse;
Deutsch schrieb er, im Verhältnisse zu seinen La-
teinischen Schriften, nur Weniges; und selbst un-
ter diesem Wenigen, das in die letzte Periode
seines rastlosen Lebens fällt, ist Einiges nur
Uebersetzung dessen, was er früher Lateinisch ge-
schrieben hatte. Wer also den merkwürdigen
Mann ganz kennen lernen will, darf sich ja auf
keine Deutsche Werke nicht einschränken. Aber
Hutten's Deutsche Schriften, so wenig ihrer sind,
gehören, auch abgesehen von ihrem moralischen
und politischen Inhalt, zu den merkwürdigsten
der Deutschen Litteratur des sechszehnten Jahr-
hunderts. Aus ihnen lernen wir vorzüglich, wie
damahls der Geist des classischen Alterthums auf
die Bildung der Deutschen Sprache und Beredt-

samkeit wirkte, und wie die alte Nationalität, auch wo sie sich den classischen Formen anzupassen versuchte, doch immer in ihrer Eigenthümlichkeit vordrang. Die Sammlung, die wir hier anzeigen, enthält erstens Hutten's eigene Uebersetzung seiner caustisch-satyrischen Gespräche mit dem Fieber; ferner die energische Klagede an die Deutsche Nation, durchaus kein Gedicht, aber ein Muster altdeutscher Beredsamkeit in Knittelversen; drittens Hutten's Klage über den Lutherischen Brand (die Verbrennung der Bücher Luther's), zu Mainz. Die angehängten Gedichte aus Hutten's Zeit, von ungenannten Verfassern, gehören sämmtlich zu der Deutschen Satyre des sechszehnten Jahrhunderts; ein hübscher Spruch von etlichen Ständen der Welt; von St. Peter und einem Mönch; das weltliche Klösterlein; und ein drolliges Gespräch des Herrn mit St Peter. Wir wünschen, daß der Herausgeber auf diese Sammlung bald eine ähnliche folgen lassen möge. Dankenswerth ist auch das mitgetheilte Verzeichniß der Schriften von Hutten's, funfzig Numern.

h
 —————
 Meine Ansicht über den bevorstehenden Verkauf der Gemahlde-Galerie des Grafen von Brabeck zu Söder im Königreiche Westphalen Von Hrn. Sr. L. de la Tour, Canonicus in Hildesheim. Im September 1810.

Unter dieser Aufschrift einer Ansicht von dem Verkaufe dieser Gemähldeammlung, von deren Werth bereits in früheren Zeiten in unsern Blättern (G. g. A. 1798 S. 257, 1806 S. 239) Nachricht

ist gegeben worden, wird ein Vorschlag an das Publicum gebracht, der ein seltenes Zutrauen zu unserm Zeitalter und eine eigene Ansicht des Finanzzustandes unserer Zeit an den Tag legt. Der Verfasser des Aufsazes wünscht, und dieß mit Recht, und so wir selbst, daß diese schöne, auf einen besondern Plan, nach den vorgestellten Gegenständen in Classen, oder "in sieben harmonischen Abtheilungen", nach eben so vielen Salons, angelegte Sammlung erhalten, und nicht durch eine öffentliche Versteigerung zerstreut werden möchte. Dieses Uebel könnte am ersten durch eine Stiftung des Hrn. Grafens von Brück selbst abgewendet werden, und der Glanz seiner Familie würde dadurch sehr erhöht seyn. Da aber dieß die Kräfte eines Privatmannes übersteigen würde, so schlägt der Hr. Canonicus vor, "daß ein edler, reicher, unabhängiger Käufer, z. B. ein Fürst, den die Kunstwelt als enthusiastischen Beförderer und Beschützer verehrt", sich als Käufer finden möge. Es werden zugleich andere anreizende Vorschläge beigefügt: lebte der Fürst in der Nähe einer bedeutenden Stadt, so konnte er sich einen Tempel für die Kunst errichten, und nahe und ferne Kunstfreunde an sich ziehen; es könne der Grund zu einer Zeichnungs = Academie gelegt, oder ein chalcographisches Institut damit verbunden werden; wenn eine litterarische Anstalt in der Nähe wäre, "so könnten ästhetische Vorlesungen gehalten, und diese an lebendige Muster geknüpft werden; — "so müßte sich schon in der ersten Generation eine neue Kunst - Epo-

1888 G. g. A. 189. St., den 26. Nov. 1810.

che, von Winkelmann's unsterblichem Geiste umschwebt, erwarten lassen". Es wird ferner angeführt: diese systematische Brabeck'sche Galerie könne dann von dem künftigen Besitzer durch den Ankauf anderer Sammlungen, dergleichen jetzt manche zum Verkauf stehen, vermehrt, und so als erste Grundlage zum ausgedehntesten Central-Kunst-Institut betrachtet, mit Anstellung und Besoldung der trefflichsten Lehrer zu einem Institut erhoben werden, "welches als das Paradies für Kunst und Künstler, dem ehemahligen Römischen gleichgestellt werden" könnte. Und nun, welcher Ruhm für den Grafen von Brabeck, der Erste gewesen zu seyn, der den großen Gedanken faßte! Aber auch an das Eintägliche ist hierbei gedacht: so wie vorhin nach Düsseldorf, würden nach dieser Galerie Künstler, Mahler, Reisende, wallfahrten. Zur Ausführung eines solchen Plans, und zum beiderseitigen, hieraus zu erwartenden, Gewinne, ist der Hr. Graf erbötig, einen Contract zu schließen; es können auch jährlich, außer und über den Gewinn, der edlen Brabeck'schen Familie eine mäßige Summe der überschüssenden Vortheile vorbehalten, oder auch der reine Ertrag in Actien durch eine jährliche Dividende vertheilt werden. Nun könnte es sehr wohl zu einer Speculation "für Landes-Universitäten, Gouvernemennt eines Staats, oder auch für wohlhabende Kaufleute, angewendet werden".

1889

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

190. Stück.

Den 29. November 1810.

Göttingen.

Cont.

Wir haben noch vom vorigen Sommer her das neue Lehrbuch der philosophischen Vorkenntnisse, nebst einigen Aphorismen, als Disputationsthesen zur speculativen Philosophie, von unserm Hrn. Prof. Bouvier (bey Röwer, 1810, 180 Octavseiten), anzuzeigen.

Die nächste Bestimmung dieses neuen Lehrbuchs zum Gebrauche bey den academischen Vorlesungen des Verfassers ist, wie auch die Vorrede berichtet, an die Stelle eines ältern zu treten, das der Verf. vor zehn Jahren unter dem nicht glücklich gewählten Titel: Anfangsgründe der speculativen Philosophie, herausgab, und jetzt der Vergessenheit übergeben möchte. Litterarische Beschäftigungen anderer Art, denen der Verf. sich nicht entziehen konnte, machten ihm eine frühere Umarbeitung des ältern Lehrbuchs unmöglich, ob er gleich bey jedem neuen Vortrage der Logik und der damit verbundenen philosophischen Vorkenntnisse dringender fühlte, wie Vieles er umarbeiten und

8 (8)

ändern müsse, wenn er durch diese Vorlesungen seinen Zuhörern nach seinem Wunsche nützen wollte. Vor zehn Jahren verband er, wie es damals noch üblich war, in seinen philosophischen Lehrvorträgen die Logik mit der Speculativen Philosophie oder Transcendental-Philosophie und Metaphysik. Es war die Zeit, da der Kantianismus sein vorübergehendes Ansehen der Alleingültigkeit unter den philosophischen Systemen zu verlieren anfing, und die neueren Systeme sich einstellten, auf welche der Verf. selbst sich in der Idee einer Apodiktik (Halle, 1799) bezogen hatte. Der absolute Nihilismus, der seitdem Modephilosophie geworden, kündigte sich damals erst wie ein Meteor aus der Ferne an. Im Verlauf dieser zehn Jahre hat der Verf. nicht nur seine eigenen Grundsätze mehr ausgebildet; er hat auch, wie mehrere academische Lehrer, sich überzeugt, daß es für die Bedürfnisse der Studirenden besser ist, die Logik, die doch nur allgemeine Vorbereitungswissenschaft seyn soll, vom Vortrage der Transcendentalphilosophie und Metaphysik völlig zu trennen. Aber daß es nützlich sey, die Logik beym academischen Unterrichte völlig zu isoliren, und sie auch nicht mehr mit einer allgemeinen Einleitung in die Philosophie zu verbinden, davon konnte sich der Verfasser nicht überzeugen. Denn es ist bekannt, daß die größere Zahl der Studirenden, die, nach hergebrachter Art, eine Vorlesung über die Logik besuchen, nachher zu viel mit den Wissenschaften ihres künftigen Berufs in der bürgerlichen Welt zu thun zu haben glauben, als daß sie dann an philosophische Studien noch Zeit wenden könnten. Daß es aber auch dieser größern Zahl sehr nützlich sey, wenigstens vom Philosophiren überhaupt und vom Verhältnisse der Phi-

losophie zu den übrigen Wissenschaften einen klaren Begriff zu erhalten, wird Jeder eingestehen, wenn die absprechenden und wegwerfenden Urtheile nicht entgegen sind, die so mancher übrigens verdienstvolle Mann sich über Philosophie überhaupt erlaubt, weil er nicht einmahl weiß, was denn eigentlich Philosophie ist. Für Jeden, der nicht zum großen Haufen gehört, ist es denn doch wohl der Mühe werth, über das Daseyn der Dinge und die Bestimmung des Menschen, die letzten Gegenstände aller Philosophie, wenigstens eine vernünftige Meinung zu haben, und, wenn man es nicht cirumahl bis dahin bringen kann, zu lernen, warum Niemand gering von den Studien denken soll, die keinen andern Zweck haben, als, über die wichtigsten Angelegenheiten des denkenden Geistes einen Aufschluß zu geben. Aber auch aus wissenschaftlichen Gründen, und besonders für den, der in den philosophischen Studien nicht bey den Anfangsgründen stehen bleiben will, erhält die Logik ein neues Interesse, wenn man sie auf eine allgemeine Einleitung in die Philosophie folgen läßt, weil anders nicht wohl möglich ist, zu zeigen, warum die Logik, als allgemeine Theorie des menschlichen Verstandes, mit der eigentlichen Philosophie in noch engerer Verbindung steht, als mit allen übrigen Wissenschaften, und warum ihre Vernachlässigung sich so sichtbar an den Philosophen rächt, die sich bey den logischen Studien nicht aufhalten mögen. — Auf die allgemeine Einleitung in die Philosophie folgen in diesem Lehrbuche die Grundlehren der Psychologie. Denn auch davon überzeugt sich der Verf. immer mehr, daß man in der Anwendung der Logik auf die Bildung seines eigenen Geistes nicht leicht über einen gewissen Mechanismus hinauskommt, wenn man

keinen klaren Begriff von der menschlichen Geistes-
thätigkeit im Ganzen, und besonders von den Func-
tionen derjenigen Seelenkräfte hat, die bey allem
Denken mitwirken. Nach der Einsicht des Verf.
war man auf dem rechten Wege, als man, kurz vor
der Kantischen Periode, die logischen Studien durch
psychologische Vorkenntnisse unterstützte. Man fehlte
nur gegen die Methode, da man die psychologischen
Wahrheiten mit den rein-logischen vermischte.
Durch eine zusammenhängende, vor der Logik
vorangehende, Entwicklung der Grundlehren der
Psychologie, als einer allgemeinen Naturgeschichte
des menschlichen Geistes, wird gezeigt, wie der
Verstand, den die reine Logik theoretisch isolirt,
sich bey'm wirklichen Denken nur selten als rei-
ner Verstand offenbart, und worauf man bey der
logischen Bildung seines eigenen Geistes vorzüg-
lich zu achten hat, damit uns jede Seelenkraft
im Denken unterstütze, und keine im richtigen
Denken störe. Besonders wichtig ist in dieser
Hinsicht das Kapitel von der Einbildungskraft.
Auf die Grundlehren der Psychologie läßt der
Verfasser die eigentliche Logik in ihrer Selbst-
ständigkeit folgen. — Was dieses Lehrbuch übri-
gens Neues enthält, kann hier nicht hervorge-
hoben werden. Am weitesten entfernt sich der
Verfasser von allen seinen Vorgängern in der Ex-
position der Grundlehren der Psychologie, weil
er in diesem Felde glaubte, mehrere Grundirrtüm-
mer berichtigen zu müssen, die sich lange genug
von einem Compendium an das andere vererbt
haben. Was der Verfasser unter philosophi-
schen Vorkenntnissen überhaupt versteht, sagt
das Lehrbuch selbst an der rechten Stelle (§. 14)
aus. Es sind Kenntnisse, welche der eigentlichen

190. St., den 29. Nov. 1810. 1893

Philosophie unmittelbar den Weg bahnen, den selbstdenkenden gesunden Menschenverstand zur philosophischen Forschung wecken, und ihn mit den allgemeinen Bedingungen und Gesetzen seiner Thätigkeit vorläufig vertraut machen. — Die angehängten Aphorismen zur speculativen Philosophie liegen nicht mehr in der Sphäre der Vorkenntnisse. Sie gehören nur als Zugabe in den Plan dieses Lehrbuchs, weil sie zeigen sollen, wie Vieles bey der wahrhaft philosophischen Speculation darauf ankömmt, die Logik und die Grundlehren der Psychologie vor Augen zu haben.

Paris.

Almanach des Réformés et des Protestans de l'Empire Français pour l'an 1808, contenant le Code protestant, ou Recueil des Lois, Décrets, Arrêtés et Lettres ministerielles concernant les Réformés et Protestans de l'Empire Français, précédé d'un Apperçû de leur Situation en France depuis la Revocation de l'Edit de Nantes jusqu'à ce jour, suivi de l'Organisation des Eglises consistoriales réformées et de la Confession d'Augsbourg par ordre alphabétique des Departemens, avec la nomenclature des Pasteurs et des Anciens, dont chaque Consistoire est composé, accompagné d'observations locales et de notes historiques sur ces Eglises, et terminé par l'Indicateur Impérial et royal. Redigé et mis en ordre par P. A. M. M. S. 354 in Duodez. pour l'an 1809 S. 176. pour l'an 1810 S. 142. Wir geben unsern Lesern den ganzen langen Titel dieses Almanachs, weil er jede weitere An-

zeige seines Inhalts, und zugleich jede weitere Empfehlung überflüssig macht. Durch die Notizen, die darin gesammelt sind, wird er nicht nur für mehrere Menschenclassen in Frankreich unentbehrlich, sondern er wird es auch fast in gleichem Grade für die allgemeine wissenschaftliche Statistik, wie für die neue Geschichte der reformirten und der protestantischen Kirchen in Frankreich, die mit der Napoleonischen Aera ihren Anfang nimmt. Der erste Jahrgang, vom Jahre 1808, konnte daher nicht schicklicher, als mit einer Schilderung der Lage eröffnet werden, in welcher die letzten von der Widerrufung des Edicts von Nantes an bis zu dem Anfang dieser Epoche sich befanden. Unmittelbar daran schließt sich die Geschichte ihrer neuen Organisation, so weit sie bis zum Jahre 1808 fortgerückt war, und da jeder der folgenden Jahrgänge einen stehenden Artikel enthält, und fortwährend enthalten soll, in welchem die neuen Gesetze und Verordnungen der Regierung, die auf das protestantische Kirchenwesen einigen Einfluß haben, oder damit in Beziehung stehen, und die Veränderungen zusammengestellt sind, die sich im Verlauf des Jahres in ihrem Zustande ereigneten, so wird dieß Werk eine Reihe fortlaufender Annalen bilden, von denen ein fünfziger Historiker den bequemsten und zugleich den sichersten Gebrauch machen kann. So findet man in dem Almanach für 1809 die drey wichtigen Decrete vom 10. May 1806, vom 17. März, und 17. September 1808 beyeinander, durch welche die Bildung des großen Instituts der Französischen Reichs-Universität beschlossen, der Grund-

riß des Instituts vorgezeichnet, und seine Organisation vollendet; der Almanach für 1809 enthält aber die Stifnungsacte der besondern protestantisch-theologischen hohen Schule zu Montauban, die den 8. Julius 1809 von dem Großmeister der Universität unterzeichnet wurde. Weil indessen die zwey neuesten Jahrgänge des Almanachs noch übrigen Raum anboten, und wahrscheinlich auch die folgenden anbieten werden, so ist noch ein anderer stehender Artikel darin für *Mélanges ou variétés relatifs au Protestantisme* bestimmt; außerdem aber zeichnet sich der Almanach für 1809 und 1810 noch durch eine höchst schätzbare, mit besonderer Weisheit ausgewählte, Zugabe aus, denn in jenen ist das Leben Calvin's; und in diesen das Leben Luther's eingerückt. Das erste ist sehr wohlbedächtlich aus der *Histoire littéraire de Genève* von Hrn. Seresier genommen, da sich in das Leben Calvin's von Deza so manche Unrichtigkeiten eingeschlichen hatten; und durch das andere hat sich — gern mochten wir sagen, unser — Hr. Willers ein Verdienst um den Almanach erworben, das von den Herausgebern dankbar erkannt worden ist, und gewiß von sehr vielen Französischen, auch nicht-protestantischen, Lesern eben so erkannt werden wird. Es ist das von Melanchthon bekanntlich in Lateinischer Sprache verfaßte, aber in Frankreich vielleicht noch nie bekannt gewordene, Leben Luther's, das er ihnen hier in einer Französischen Uebersetzung mitgetheilt hat, in welcher von der einnehmenden Simplicität und von dem edeln, etwas wehmüthigen, Ernst des Originals nichts verloren gegangen ist. Unter allen Lebensbeschrei-

1896 G. g. A. 190. St., den 29. Nov. 1810.

lungen Luther's, die wir haben, ist aber diese vielleicht auch deswegen am meisten dazu geeignet, in dem Gemüthe solcher Leser, deren Vorurtheil gegen Luther'n bloß aus ihren Vorurtheilen gegen die Reformation überhaupt, und aus ihrer Unbekanntschaft mit ihm entsprungen sind, ein gerechteres Urtheil von ihm einzuleiten, und damit auch eine günstigere Stimmung für ihn und für die Reformation zugleich zu erwecken; und da dieß gewiß bey der größern Anzahl der katholischen Leser der Fall ist, welche die Uebersetzung in Frankreich finden möchte, so hat sicherlich Hr. Willers auch die Verdienste, die er sich schon um die Sache der Reformation überhaupt erworben hat, nicht wenig dadurch vermehrt. Er hat sie aber auch durch die seiner Uebersetzung beygefügte historischen und apologetischen Anmerkungen noch vermehrt, bey denen man oft nur darüber ungewiß ist, ob man sich mehr über die genaue, selbst in das Besondere gehende, Bekanntschaft des Französischen Gelehrten mit unserer Reformationsgeschichte, oder über die seine, auf so manchen Zeitumstand und so manches Zeitbedürfniß dabey genommene Rücksicht freuen soll. Rec. hat nichts darin gefunden, das eine Berichtigung zuließe; nur hätte vielleicht in der Note 33 S. 70 bey der Geschichte des Wormser Reichstags vom Jahre 1521 erwähnt werden mögen, daß die Auskunst, durch welche Luther den Wirkungen der über ihn ausgesprochenen Reichsacht entzogen werden sollte, ohne Zweifel von seinem Herrn, dem Churfürsten von Sachsen, mit Vorwissen des Kaisers getroffen worden war.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

191. Stück.

Den 1. December 1810.

Göttingen.

Cf

Am 27. October hielt der Hr. Prof. Osiander in der Königl. Societät der Wissenschaften eine Vorlesung: de instrumentis et machinis, ad pernoscendam optimam aequae ac vitiosam pelvis muliebris formam et inclinationem facientibus, ab ipso inventis multoque usu comprobatis, illustrata adumbrationibus commentatio. Seitdem der erste Lehrer der Entbindungskunst an der hiesigen Universität, der sel. Prof. Roederer, seine Lehre von der Ase des weiblichen Beckens, als eine damals ganz neue Lehre, bey dem Antritt seines Lehramtes vor sechzig Jahren durch ein Programm bekannt machte, ist diese Lehre oft angefochten, mißverstanden und verachtet worden. Hr. Prof. Osiander, überzeugt, daß auf einer genauen Kenntniß der Lehre von der guten und übeln Beschaffenheit des Beckens in Hinsicht auf Weite und Neigung desselben die sichere und rationelle Ausübung der Entbindungskunst großen Theils beruhe, hat sich von jeher bemüht, seinen Zuhörern diese Lehre so anschaulich und deutlich, wie mög-

M (8)

lich, zu machen, und zu dem Ende eigene Zeichnungen und Maschinen verfertigt, und Instrumente erfunden und angewendet, wodurch auf die leichteste Weise diese Manchen so schwer scheinende Lehre faßlich und anwendbar wird. Von dieser Methode theilt er hier das Erheblichste mit, nicht als eine Erfindung, die erst kurz ausgedacht, und, wie so viele, mit denen man eilig heraussücht, bey näherer Prüfung unhaltbar ist, sondern deren Nutzen durch eine Erfahrung von mehr als zehn Jahren unter den Augen von Sachverständigen erprobt ist. Für die Lehre von den Durchmesser oder der normalen Weite des Beckens ist es von der größten Wichtigkeit, ein Becken vor sich zu haben, das als Norm eines vollkommen guten, für glückliche Schwangerschaft und Geburt nach allen Theilen musterhaft geformten, Beckens gelten kann. Ein solches Becken zu erlangen, ist eben so schwer und selten, als eine nach allen Theilen vollkommene weibliche Schönheit. Denn die Europäische Lebensart ist ganz dazu geeignet, das Becken, zumahl durch die Art zu sitzen, in einzelnen Theilen zu verunstalten. In vorigen Zeiten, und an manchen Orten noch jetzt, glaubten die Geburtshelfer, ein recht weites Becken sey das beste zur glücklichen Geburt; uneingedenk der Beschwerden und Gefahren, denen jede Schwangere und Gebärende durch ein zu weites Becken ausgesetzt ist. Ein musterhaftes Becken muß von einer wohlgebauten, mittelmäßig großen, jungen und durch glückliche Geburten erprobten, Frau seyn. Ein solches im Ganzen und im Einzelnen sehr schönes und vollkommenes Becken hat der Hr. Prof. Oslander das Glück gehabt, zu erhalten, und darnach die Norm einer guten Beckenform und Weite festgesetzt, und die Durchmesser sowohl nach dem al-

ten als neuen Französischen Maß bestimmt; mit diesem alsdann drey andere, fehlerhafte, Becken verglichen: das eine von außerordentlicher Weite, das zweyte von einer solchen Enge, die unter den zum Kaiserschnitt nöthigenden Ursachen am öftersten vorkömmt, und endlich ein drittes von außerordentlicher Enge. Den Raum dieser Becken in der obern, mittlern und untern Beckenöffnung hat der Hr. Prof. Oslander durch genau dahin einpassende Formen von Kartenpapier versinnlicht. Zu dem Ausmessen des Beckenraums in lebenden Frauenpersonen bedient sich der Hr. Prof. Oslander bloß der Finger, deren Länge durch einen besondern Maßstab bestimmt ist, den jeder Arzt und jeder Gelehrte haben sollte, um bey seiner Lectüre die vorkommenden Messungen oder angegebenen Größen zu verstehen, und in gerichtlichen Fällen, wo Wunden und dergleichen nach der Größe zu bestimmen sind, ihn gebrauchen zu können. Ein solcher Maßstab ist von Messing, vier- oder sechsfantig, und enthält das alte und neue Französische, das Rheinländische, Englische, Dänische und das Provinzial-Maß des Besitzers. Auch ist dabey ein beweglicher Index angebracht, um ihn, wenn man will, wie den einfachen Steinischen Beckenmesser zu gebrauchen. Mit einem andern vorgezeigten und abgebildeten Instrumente, das einen Zirkel mit auswärts gefehrten Schenkeln vorstellt, mißt der Hr. Prof. Oslander die Beckenhöhle bey Leichnamen und skeletirten Becken, und überhaupt alle Höhlen des menschlichen Körpers, deren Raum zu erforschen ist. Die Schenkel dieses Instruments können herausgenommen, und die inwärts gefehrten eines Zasterzirkels eingesetzt

werden, so hat man einen Steinischen Kopf- u. Schultermesser. Die Normal-Neigung des weiblichen Beckens bestimmt der Hr. Prof. Osian auf folgende Weise und durch folgendes Instrument: Er nimmt an, daß die obere und vordere Fläche der äußern Seite der Schoßbeinvereinigung parallel sey mit der Ape des weiblichen Beckens um nun das Verhältniß dieser Ape zur Ape des Körpers auszumitteln, bringt er einen kleinen Quadranten mit verlängerten parallelen Schenkeln und einem Handgriff an die vordere Seite der Schoßbeinvereinigung einer aufrecht stehenden Person, und drückt das Instrument da fest an, zeigt das auf dem Quadranten befindliche Scheitelpunkt im Augenblick den Winkel, den beide Apen zusammen ausmachen. Viele Messungen von dieser Art bey wohlgebauten schwangern Personen, die nachher leicht und glücklich geboren haben, haben gezeigt, daß bey solchen der ausgefundene Winkel zwischen 28 und 32 Grad war, und daß man daher 30 Grade als das Medium der normalen Neigung eines für Schwangerschaft und Geburt geeigneten Beckens annehmen und festsetzen darf. Eine solche Genauigkeit im Messen mit diesen Instrumente, wie bey andern geometrischen und astronomischen Ausmessungen, darf man freylich hier nicht erwarten; aber es kömmt auch hierbei nicht auf einen Grad Abweichung an, sondern der nachtheilige Einfluß der Abweichung von der Normal-Neigung wächst nur von fünf zu fünf Graden; das Instrument aber kann, bey richtiger Application, höchstens um 1 bis 2 Grade in der wahren Neigung täuschen, und dieß nur bey solchen Individuen, welche über der Schoßbeinvereinigung viel Fett haben. — Alsdann setzte der

191. St., den 1. Dec. 1810. 1901

Hr. Prof. Oslander den großen Nutzen aus einander, den eine klare Einsicht in die Lehre des Verhältnisses der Aze des Beckens, zur Aze des Körpers, oder die Lehre von der Neigung des Beckens, sowohl für den Geburtshelfer, als für den Wundarzt, bey allen im Becken vorzunehmenden Operationen habe (wie schon Peter Camper in Hinsicht auf den Steinschnitt bey Mannspersonen, deutlich zeigte, und durch ein Kupfer erläuterte), und erwies, daß nur derjenige als rationeller Geburtshelfer handeln könne, der einen richtigen Begriff von dieser wichtigen Lehre habe, und sie bey allen vorkommenden Fällen beachte. — Zuletzt zeigte der Hr. Prof. Oslander die von ihm schon im Jahre 1796 erfundene, verfertigte und bey seinem Unterrichte benutzte Maschine, von ihm Pelviarium genannt, vor, worin die Durchmesser, und die Aze des Beckens und Körpers, so wie der schraubenförmige Durchgang des Kopfes der Frucht durch das Becken, dargestellt ist; und welche Maschine sieben Jahre hernach sich Hr. Prof. Forriep als seine Erfindung zu eignen wollte, und zu einem Handelsartikel machte. Neben dieser Maschine zeigte der Hr. Prof. Oslander noch einige andere, welche die Aze des Beckens und Körpers von der Seite, und die mit der erstern coincidirende Aze der Gebärmutter im nichtschwangeren und schwangeren Zustande darstellten.

Hannover.

Bei Hahn: Die Lehre von der Vormundschaft, nach den Gesetzen Westphalens, mit Berücksichtigung der älteren Rechte, von Dr. S. A. Lehzen (Nicht Tribunalrichter zu Werden im Nord-Departement). 1810. 184 Seiten in Octav.

Manz

Der talentvolle Verfasser, schon rühmlichst bekannt durch einige Abhandlungen in dem Oesterley- und Spangenberg'schen Magazine für das Civil- und Criminalrecht des Königreichs Westfalen, hat in diesem Werke eine gedrängte systematische Uebersicht der Vorschriften des Code Napoleon über die Vormundschaft gegeben; und dieselbe durch Berücksichtigung der älteren Rechte vollständig erläutert. Dieses muß uns um so schätzbarer seyn, als noch kein früherer Schriftsteller eine solche Zusammenstellung gewagt hat, da doch dieser Weg der einzige ist, auf dem man zu einer vollkommenen Kenntniß der Abweichungen des neueren Rechts, und seines in dieser Lehre ganz verschiedenartigen Geistes, gelangen kann; und der Verfasser verdient um so mehr den Dank der Westfälischen Rechtsgelehrten, als sein Werk das gründlichste, vollständigste und beste unter allen über die Französische Vormundschaft geschriebenen ist. Das Gesetz ist ihm allein Quelle gewesen, doch sind auch Maleville und Cassaulx hier und da benutzt. Das Buch selbst zerfällt in elf Abschnitte:

1. Von der Veranlassung zur Vormundschaft.
2. Von der Unfähigkeit zur Vormundschaft, und der Ausschließung von derselben.
3. Von der Entstehung der Vormundschaft.
4. Von den Verhältnissen aller Vormundschaften gegen einander.
5. Von dem Zeitpunkt der Delation und den daraus entstehenden Pflichten.
6. Von den Ursachen, welche von der Vormundschaft befreyen, und dem dabey zu beobachtenden Verfahren.
7. Von den Pflichten und Verhältnissen, welche aus der Vormundschaft entspringen.
8. Von den Vormundschaftsrechnungen und deren Ablegung.

191. St., den 1. Dec. 1810. 1903

9. Von der Absetzung der Vormünder und dem dabey zu beobachtenden Verfahren. 101
Von der Beendigung der Vormundschafts.
II. Von den aus der Vormundschaft entspringenden Klagen und deren Verjährung.

Rom.

Dem wackern Antiquar, Hrn. Joseph Anton Guattani, haben wir bereits verschiedene periodische Werke zu danken, worin Nachrichten von den neuern Entdeckungen von Alterthümern in und um Rom durch Kupfer und Beschreibung dem Freunden der Kunst und des Alterthums mitgetheilt worden sind. Früher bereits erschienen bis 1798 *Antologia Romana*. 24 Bände, und *Monumenti inediti ovvero Notizie sulle antichità e belle arti di Roma per l'anno MDCCCLXXXIV . . . IX.* sechs Bände. Eine Zeit nachher muß noch ein siebenter Band gefolgt seyn, früher aber *Memorie enciclopediche*, worin er auch die neuen Künste aufnahm; aber diese wurden mit dem vierten Bande unterbrochen. Mit neugestärktem Muthe kündigt er ein ähnliches neues periodisches Werk an, unter dem Titel: *Memorie enciclopediche sulle Antichità e belle Arti*. Jetzt, da so viele neue Entwürfe gemacht sind, und ein neues Aufleben der Künste und der Alterthümer angekündigt ist, läßt sich hoffen, daß vieles unter den Ruinen noch verborgene ausgegraben werden wird. Vom Anfange des: (nun verfloffenen) Jahres an sollen jeden Monath zwey Bogen in dem Format der vorigen, aber auf besserem Papier und mit schönern Lettern, erscheinen; hierin soll enthalten seyn: *Monumenti inediti di Antichità figura-*

1904 G. g. A. 191. St., den 1. Dec. 1810.

ta numismatica e lapidaria; aber auch die Werke der neuen Künstler, auch Notizen von den Schriften, welche beide Classen angehen, die in Rom und dem Gebiete neu erschienen sind. In den ersten Tagen jedes Monats können die Blätter gegen Bezahlung, oder auf Vorausbezahlung abgelaugt werden. Zu jeder Distribution kommen, gegen Zahlung von 3 Paoli, zwei Kupfer Fremde sollen Jemanden in Rom bestellen, der die Blätter jedesmahl abholt. Diese Anordnung, und das kostbare Porto in Deutschland, dürften dem Vertriebe nicht vortheilhaft seyn. Wenigstens wird man Sendungen von mehreren Monathen abwarten, oder sich an Buchhändler in Italien wenden, durch welche das periodische Werk zu erhalten seyn könnte. Dieß war auch der Fall bey den vorigen Schriften des Hrn. Guattani, von denen er keine deutliche Notiz gibt, die doch so sehr empfehlungswürdig waren.

Freyberg.

Ueber öffentliche Bibliotheken, besonders Deutsche Universitäts-Bibliotheken, und Vorschläge zu einer zweckmäßigen Einrichtung derselben, von Friedrich Adolph Ebert. Octav 68 Seiten. Eine kleine Schrift, in welcher der Verf. die Elementarkenntnisse eines Bibliothekars, vielleicht mehr nach Handbüchern, als aus eigener Einsicht und Gebrauch, ordentlich und deutlich zusammengetragen hat; einer kleinen Bibliothek wird er mit gutem Nutzen vorgesetzt werden können, da er auch von dem dazu nöthigen Triebe und Eifer belebt zu seyn scheint, und über die verschiedenen Geschäfte und ihre zweckmäßige Einrichtung nachgedacht hat.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

192. Stück.

Den 1. December 1810.

Leipzig.

Bei Götschen: Almanach aus Rom für Künstler und Freunde der bildenden Kunst. Zweiter Jahrgang. Herausgegeben von *F. Sickler* und *C. Rinhart* in Rom. Mit Kupfern und einer Charte. 1811. groß Octav. Wir bedauern die Kunst, die, um sich den Weg ins Publicum zu bahnen, eine Almanachs-Livrey anlegen muß. Es ist nicht zu läugnen, mit dem glorreichen Zeitalter contrastirt dieß ein wenig. Indessen freuen wir uns über das, was die Kunst dabey gewinnt, und eben so sehr über den Gewinn, den unsre eigne Kenntniß, besonders der alten Kunstwerke, dadurch erlangt. Von allem dem Aeußerlichen sagen wir nichts: denn für den Geschmack und Aufwand bürgt uns gleich voraus der rühmliche Eifer des Verlegers. Der Rec. bedauert, daß ihm der erste Jahrgang zu spät zu Händen gekommen ist, als daß sich nunmehr erst eine gehörige Anzeige davon nachliefern ließe. Die Form eines Almanachs ist hinreich angewandt, um eine Geschichte der Künfte und Künstler auf diesem Wege an das Licht zu stel-

ten. Im ersten Jahrgange sind die älteren Zeit gegeben; eine treffende Skizze der alten Kunst die nur noch einer kritischen und litterarischen Revision e'nt bedarf; im zweyten folget die Fortsetzung, vom Anfange der neuen Kunst. Dem ersten Jahrgange waren treffliche Bemerkungen i Allgemeinen beygefügt. Der Hauptpunct, der Forschungen der Ursachen, warum die Griechen bald zur hohen Kunst fortgegangen sind, und i immer überschen ward, ist richtig gefaßt: die Kunst der Griechen gieng von sinnlichen Idealen aus, von Göttern und Heroen, nicht von der alltäglichen Natur; sie war gleich Schwung, und im religiöser Schwung des Geistes und der Phantasie. — Sehr wohl gedacht ist es, daß in jedem Jahrgange ein vorzügliches altes Gemählde in treu colorirter Nachbildung gegeben werden soll; die richtigere Vorstellung von der alten Malerey fehlt es uns Ausländern, die wir nicht über die Alpen gekommen sind, noch am meisten. Es ist also zuerst die bekannte **Roma**, ein Wandgemählde in Pallast Barberini, gegeben, mit einer guten Note von derselben. Von altem Bildwerk war sonst in jenem ersten Jahrgange noch gegeben das Kupfer und die Beschreibung des 1791 gefundenen Reliefs **der Kampf zur Erwerbung des Dianen-Priesters am See bey Nemi** (es ist nach Sardinien gekommen; wir sahen es hier zum ersten Mal in Bilde). Die übrigen beygebrachten Kupfer sind **Aussichten**, theils architectonischer Art, theils von Landschaften und Ruinen, mit Beschreibungen und historischen Notizen; alles für Kenner und Kunstfreunde interessante Gegenstände, so oft man sie auch zum Theil in den antiquarischen Werken angetroffen haben mag. Von dieser Classe sind: der **Emissar** in dem Albaner See; also eine unter-

irdliche Architectur; Ruinen der Halle aus dem Formianum des Cicero; Lage der Villen des Cicero bey Arpino und Sora, mit Anführung seiner übrigen Landhäuser, und die Forschung: Ueber die Geburtsstätte des Cicero. — Eine Aussicht vom Tiberthal bey Rom, nach dem alten Fidenā zu; der See von Nemi (lacus nemorensis), der Spiegel der Diana genannt. Das alte Hesperien in seinen Trümmern; zur Erklärung der vulcanischen Gebirgs- und Merthumskarte: eine gute Idee, wäre nur die beygefügte Karte nach einem größern Maßstab ausgeführt! — Das Leben Raphaels de Sarti von Urbino, mit seinem Portrait und vorangesetzter einleitender Betrachtung über die Lebensbeschreibungen ausgezeichnete bildender Künstler überhaupt. — Etwas über Angelika Kaufmann, an ihrem Begräbnistage geschrieben. Ueber die Entstehung der Christlichen Kunst und ihrer Religions-Ideale: ein schöner Anfang zu einer längst vermifften Geschichtserläuterung der spätern und verfallenden und verfallenen Kunst, mit einer vorausgehenden metaphysischen Vergleichung des alten Götter-Ideals und des Christlichen Ideals der Vorstellung Gottes. Die Metaphysik in der Kunst liebt der Rec. eben nicht sehr; sie fruchtet weder der Kunst, noch dem Meister, noch dem Kunst-Critiker; gleichwohl hier, wie überhaupt, laßt sich metaphysisch so schön träumen. Witz und Scharfsinn des Verf. läßt sich aber darin nicht verkennen. Was der Rec. so sehr wünschte, daß, so wie Jablonsky das Historische des Bildes des Heilandes angeführt hat (s. G. g. N. oben S. 1088), man auf eben die Weise auch die Christusköpfe, wie sie auf den frühesten Christlichen Denkmählern noch vorkommen, möchte gesammelt und zusammengestellt sehen, fand er hier in Anse-

hung der Christlichen Reliefs und Gemählde aus den Römischen Cömeterien geleistet, auf vier Tafeln mit Religions-Idealen, wovon zwey vier Christusköpfe, die dritte und vierte Madonnen- und Apostelköpfe darstellen. — Actenmäßiger Bericht von Winkelmann's Ermordung 1768 Casino de Papstes Pius IV. im Garten des Vatican, mit einem Kupfer, Anekdoten. Künstlerverzeichnis Kunstnachrichten. — Doch wir müssen zum zweyten Jahrgange eilen, von welchem zu sprechen wir uns vorgenommen hatten; die Reize des ersten Jahrganges zogen uns aber fort, und haben uns zu weit verführt.

Ohne das, was eigentlich zur Kalenderform gehört, zu berühren, gehen wir gleich an die herrlichen Kunstnachrichten, die nach demselben folgen. Die ersten und wichtigsten sind die noch erhaltenen Gemählde in dem Pallaste des K. Titus am dem Esquilin in Rom, der an die Bäder des Titus stieß (jetzt alles ein Weinberg voll Trümmer), und zwar in den Souterrains, welche ehemahls die Substructionen (Cryptoporticus) des Pallastes waren (des Palladio Vorstellung, daß es das Theater gewesen sey, wird verworfen), der an dem Abhange des Esquilinischen Hügels angelegt war. Diese Gewölbe kannte man sonst unter dem Namen der Sette Sale, und rechnete sie zu den Bädern des Titus, von welchen sie auch die Wasserhälter waren. Die Souterrains dieses Pallastes sind so angelegt, daß sie eine Zuflucht gegen die große Hitze und den Scirocco verschaffen, da der darauf ruhende Pallast gegen Süden gerichtet ist, um die herrliche Aussicht über Rom zu verschaffen, und das große Amphitheater in Augen zu behalten, wohin auch von dem Pallast aus ein Gang auf Säulen geführt haben soll. Denn in eben dieser

Gegend stehen die drey großen architectonischen Monumente des Flavischen Zeitalters, der Tempel des Friedens, das Colosseum, und der Siegesbogen des Titus. Das Souterrain selbst besteht aus einer Menge Säle, Gänge und Zimmer, hat voran eine große Bogenhalle, die zum Theil noch zugänglich ist, und Eingänge in das Innere des Gebäudes verschafft. Ein hengefügter Riß kann zu einiger Deutlichkeit der Vorstellung führen; denn nach allen den scharfsinnigen Bemerkungen des Verf. über diese verworrene Anlage bleibt dem Ausländer noch Vieles unverständlich; auch selbst, wie die Dunkelheit und Menge dieser Gewölbe (sie sollen sich auf 70. . . 80 belaufen haben) ohne Folgen von Gefahr und Unsicherheit haben seyn können. Der Riß ist nach Vrenna copirt, aber verkleinert; von den vielen Wandgemälden ist das Werk von Mirri bekannt. Der Saal, worin Laocoon ist gefunden worden, ist eines dieser Gewölbe (hier Nr. 18), fast in der Mitte von dem ganzen Souterrain, worin auch das hier dargestellte und erklärte Deckengemälde sich findet, das hier die Apotheose des Titus als Apollo genannt, mit seinen Farben vorgestellt, und nebst seinen Seitengemälden und vielen Arabesken erklärt wird; Alle übrige entdeckte Wandgemälde soll es an Werth übertreffen. Das Zimmer selbst war nicht, wie immer von diesen Gewölben gesagt zu werden pflegt, erst neu entdeckt worden; nein! die Weingärtner hatten es mit Schutt angefüllt; Eben dieses machte die Arbeit äußerst beschwerlich, wie das Gemälde an der Decke sollte erleuchtet, gezeichnet und mit Farben nachgebildet werden. Von diesem Gemälde hat die K. K. Academie keine geringe Schwierigkeit; es zeigt eine thronende jugendliche göttliche Figur, mit dem Diadem und, was merkwürdig ist, mit

dem Lichtnimbus um das Haupt; sitzend auf dem Thron, wie sonst Jupiter erscheint; in der Hand hält sie ein Horn des Ueberflusses; vor ihr steht ein Knabe oder Jüngling, der einen Becher mit rothem Trank reicht; auf der andern Seite des Throns eine ansehnliche weibliche Figur, mit Diadem, und schön bekleidet, welche eine Flöte, in der Linken ein Geschirr hält; hinter diesen drei Figuren stehen, zu beiden Seiten des Throns, zwei jugendliche weibliche Figuren. Die Compositio ist mahlerisch schön; aber die Deutung desto schwächer. Ist es eine eigentliche mythische Götterscene? die sitzende Figur könnte sich einem Apoll nähern, zur Seite eine Muse; die vier weibliche Figuren wären die vier Horen, wie sie Hr. Siekle (denn dieser ist, wie wir glauben, der Verfasser der Erklärung) sehr sinnreich bestimmt hat; der Knabe wäre eine Nachahmung des Ganymeds. Aber das Ganze gibt keine reine mythische Vorstellung. Oder ist es eine allegorische Familienscene? Letzteres ist wahrscheinlich, und so müßte man sich den Kaiser Titus als Gottheit denken, und in diesem Sinn hat Hr. S. das Bild genommen, und den größern Theil davon schon erklärt. Das Sinnreiche seiner Erklärung erhellet noch mehr aus der Verbindung der Deutung des Gemähltes mit der Deutung der vier Seitenstücke. In diesen findet er aus, die Latona im Kreise, zwei neugeborne Kinder, Apollo und Diana, in Händen von geflügelten Nymphen, und zwei stellen den erwachsenen Helden vor; diese deutet er als symbolische Vorstellung vom Titus, als Apollo (von einer Zwillingsschwester von ihm wissen wir freylich nichts. Nimmt man diese Seitengemählde für sich, abgesondert von jenen, einzeln, so wird die Sache ganz einfach: 1. und 2. sind die Fabel

von der Latona; und die beiden andern; ein junger Heros, der zum Krieg und Sieg eilt, und mit dem vorigen nichts gemein hat.) Titus, als Apollo dargestellt, aber portraitmäßig verändert, vor der Fronte des Tempels des Friedens, mit kurzem Haar, mit dem Horn des Ueberflusses, wegen seiner gesegneten Regierung durch Frieden und Milde, ohne Krieg (leider nur auf zwey Jahre). Die vier Jahreszeiten neben ihm lassen sich auch dahin deuten; wer aus der Familie des Titus durch die als Muse dargestellte ansehnliche Figur vorgestellt sey, bleibt unerklärbar; eben so sehr, wer der Jüngling mit dem Becher sey. (Wäre nicht die Combinirung des Gemähltes mit den Seitenstücken, so könnte man sagen: die auf dem Throne aufsitzeude Figur sey mehr nach dem thronenden Jupiter gebildet, als nach dem Apoll; so hätte man in diesem Sinn die Nachbildung eines Ganymeds, der den Nectar darreicht; nur überhaupt als Gortheit, wollte der Künstler den Titus vorstellen, und fügte die Horen bey, und zur Seite die Musen: eine sehr einfache Allegorie!) Uebrigens erinnert Hr. S. mit Recht, daß dieß Gemählde mehr, als irgend ein anderes, geeignet sey, die schöne Mahlercy der Alten zu erkennen, und doch ist sie bereits aus dem Zeitalter der gesunkenen Kunst; seine sinnreiche Erklärung verdient alle Achtung und fernere Prüfung, bis etwas völlig Genugthuendes ausgefunden seyn wird. Er selbst führt eine Schwierigkeit dagegen an, zu welcher Zeit das Gemählde verfertigt seyn könne, wenn es des Titus Apotheose vorstelle; bey Lebzeiten des Titus? oder nach dem Tode? Domitians Character macht es freylich nicht wahrscheinlich, daß er seinen Bruder noch so geehrt haben sollte. Wenn eine Apotheose nach dem Tode, in dem

feyerlichen Staatsact, und eine allegorische Darstellung des lebenden Kaisers mit Götter-Attributen, sind verschiedene Sachen. — Noch ist diesem eine Bemerkung angefügt, über die Gruppe des Laocoon (der, gegen Uggeri Behauptung wie schon gesagt ist, in diesem Zimmer stand (S. 49).) Der Zweifel gegen Plinius Nachricht, sey ex uno lapide verfertigt, erledige sich dadurch, da sie in einem finstern, nur durch Erleuchtung zu erhellenden, Zimmer steht, so kommt die Zusammensetzung, die hier S. 151 genau angegeben wird, nicht so wohl erkannt werden.

Wir werden uns bey den folgenden Aufsätzen kürzer fassen müssen, so trefflich sie auch sind **Michel Angelo Bonarroti** von Casentino: ein **Biographie** (der die von Raphael bereits in vorigen Jahre vorausgegangen ist), mit dem **Portrait**, gezeichnet von Hrn. Prof. Jagemann nach einem Original-Portrait in Rom; das Leben ist mit einem großen Kunstsinne verfaßt, auch mit Geist und Kunst geschrieben; letztere äußert sich vorzüglich in der Beschreibung der Gemälde in der **Capelle Sixtus**; der Verf. hat hierin die größte Feyerlichkeit der Christlichen Kirche am stillen Frentage verflochten. Zu diesem Leben gehören zwey Zeichnungen nach Michel Angelo auf dem Deckengemälde in der Sixtus-Capelle, von Hrn. Schnorr, die Belebung Adams und Erschaffung von Eva. (Bey dieser Gelegenheit wird die Nachricht gegeben, daß bey Cotta in Tübingen ein ähnliches Zeichenbuch von Schnorr erscheinen wird.) — **Der Zug des Bacchus**: ein antikes Basrelief in dem Pallast des Duca Braschi in Rom. Das Mythologische voraus. Was in Deutschland darüber geschrieben ist, konnte dem Verf. nicht bekannt seyn; es hat auch keinen we-

tern Einfluß auf die Antike. Nur so viel wollen wir anführen, daß der Verf. den Zug des Bacchus, als Verbreitung des Weinbaues, von Lydien aus in die östlichen Länder innerhalb der Breitgrade von 18 . . . 50, und genauer noch in den mittleren Graden der Ausdehnung 25 . . . 42, versteht, innerhalb welcher Grenzen der Weinbau bekannter Maßen gedeihet. Nun wagt es aber der Verf., Lydien und den Emolus, als das Mutterland des Weinstocks, und folglich auch des Bacchus, dahin zu bestimmen, daß der Zug selbst vom Emolus ausgegangen sey. Das Kunstwerk ist übrigens schön (es ist die Vorderseite eines Sarcophags): der Zug selbst hat wenig, was von ähnlichen Vorstellungen auf alten Werken abweicht. Nur Eines würde uns verlegen machen, daß wir den Bacchus mit der Ariadne, oder Liber mit der Libera, auf einem von Centauren gezogenen Wagen, und in eben dem Zuge noch einmahl die Libera auf einem mit Pantheren oder Tigern bespannten Wagen allein sitzend sehen. Die Eine oder die Andere bloß für eine Baccha zu erklären, thut auch der Sache keine Genüge. Der Indische Bacchus, in der Galerie des Duca Braschi in Rom. Es ist ein bärtiger Bacchus, auf eine seltsame Weise gekleidet. Der Verfasser nimmt an, der Bärtige sey einer und derselbe mit dem Indischen; dieß dürfte schwer zu behaupten seyn. Der bärtige, der auf den Altgriechischen Gefäßen Italiens vorkommt, war aus gewissen Bacchischen Mysterien oder geheimen Gebräuchen abgeleitet; vom Indischen, welcher spätern Ursprungs ist, war dort die Rede nicht; die Kunst hat aber den Bärtigen weiter hin erst in die Bacchischen Aufzüge aufgenommen. Doch gegen bessere Kenntnisse wollen wir nicht streiten; eine schöne

und seltene Antike bleibt es immer, und auch eine des ältesten Stils von einem bärtigen Bacchus. Gestochen in Kupfer ist er jetzt zum ersten Male, so wie auch der folgende Kopf einer Venus, von einem eigenen Ideal, in dem Museo Pio Chiaramontano, aus den Thermen Diocletians. Diana mit der Kehl- und Köcherkrone, nebst dem Schleier; in dem Pallast des Duca Braschi; gefunden in den Ruinen eines Tempels im Latium; als Beschützerinn der Wälder und Thiere. Mit Recht fügt der Verf. die Erinnerung bey, nicht ein allgemeines Ideal allein habe jede Gottheit, sondern es verändere sich dieses nach den verschiedenen der Gottheit beygelegten Functionen und daher geleiteten Ansichten, so daß sich mehr als Ein Ideal oft denken lasse; so wie auch die Attribute verschiedenen sind, wie es die bildliche Mythologie überall lehret. — Ueber die Italiänische Theatermusik, mit einer Vorerrinerung. Ein gründlicher Aufsatz von einem großen Deutschen Componisten von dem, was zu loben ist; es bleibt bey dem Bekannten: der Italiäner macht zum höchsten Zweck Vergnügen des Ohrs; der Deutsche gründet die Kunst auf Wissenschaft. Das älteste Latium, mit Karte und Kupfer; mit kleinen Rissen von den Ruinen und Stellen der alten Städte, die, wie der Verf. versichert, vorhin noch nirgend gegeben waren, nämlich von Laurentum, Lavinium, jetzt Praenepes, Ardea; von allen werden Nachrichten gegeben; von Ostia, von seiner Entdeckung und noch größern Hoffnungen, ausführlich. Bewiesen wird aus Procopius, daß Ostia schon damahls durch eine große Fluth bedeckt und vergraben worden ist. Nicht Leo V, sondern Gregor IV, habe das neue Ostia angelegt. Der Tempel des Jupiter Parulicus in Ostia; es stehet noch der hintere Theil, die

Cella; hier will man ein verborgenes Loch entdeckt haben, durch welches die Orakel erteilt worden seyen, S. 246. Die Abhandlung ist ein schätzbares Stück, ein Hauptstück, das den Recensenten zu besonderer Aufmerksamkeit aufforderte, da er sich erst mit diesem Gegenstande beyhm Virgil beschäftigt, und nachher auch des edeln von Bonstetten Voyage sur la Scene des six derniers Livres de l'Enceide (s. G. Anz. 1804 168. St.) gelesen hatte, nebst dessen schriftlichen Nachrichten (Gel. Anz. 1808 S. 905 f., S. 1689 f., 1753 f.). Die Ungewißheit der Stelle der Villa Laurentina des Plinius wird auch hier versichert. — Die in den Ruinen des Tempels der Venus südlich unter Pratica auf dem Gebiete des Prinzen Borghese gefundenen, meist nach England verkauften, alten Werke sind einzeln angegeben S. 201. — Dem Hrn. von Bonstetten wird Schuld gegeben, daß er zu viel auf bloße Vermuthungen gebauet habe: als Beweis wird angeführt S. 206, daß er die gemeine Meinung, nach welcher das alte Laurentum unterhalb Paterno gelegen haben soll, verlassen, und dasselbe höher hinauf, in den Wald der Tre Fusc da Picchi, statt über Fusano, gesetzt hat (das Laurentinum des Plinius ist das, was auf der Karte oberhalb Castro Fusano steht). Noch wird gerügt, daß er bey Ardea so große Spargelstängel gesehen habe: das ist alles. — S. 274 Vermuthung über die Gruppierung der Colossen auf Monte Cavallo; sie scheint sehr annehmbar, daß die beiden Pferde nicht von vorne (den unangenehmen Anblick fühlt man schon in der Zeichnung von selbst), sondern von der Seite angesehen werden sollten, und also unrichtig aufgestellt sind, und so auch ihre Bändiger, die Dioscuren. — S. 257 Ueber die Schicksale der Monumante der alten Kunst in Rom und in dessen nächsten Umgebungen. Der Gegenstand ist in Deutschen

Schriften nicht unberührt geblieben; in Rom muß er aber anschaulicher geschrieben werden können; jetzt ist erst die Zerstreuung und Vernichtung der Kunstwerke angezeigt; ein ander Mal wird auch das Wiederauffuchen, Auffinden und Aufstellen abgehandelt werden.

Daß die Ansicht der schönen Natur und der Kunst Italiens zur Begeisterung der Phantasie und Entfaltung eines blühenden Stils leiten, und bey der Beschreibung einwirken kann und muß, sehen wir sehr wohl ein; aber zuweilen verliert sich der Verfasser in beiden Jahrgängen doch zu weit in den neuen hyperpoetischen rhetorischen Mode-Stil, der dem Leser, der an einen classischen natürlichen Vortrag gewöhnt ist, nicht wohl behagen will.

Eben daselbst.

In der Weidmannschen Buchhandlung: *Commentarii in Aristophanis Comoedias. Collegit, digessit, auxit Chr. Daniel Beckius. Volumen II. Prolegomena, Commentarii in Nubes. 1810. gr. Octav I. . . LXXII und I. . . 526 Seiten.* Die gewünschte Fortsetzung der Ausgabe des Aristophanes von Invernizzi, deren vierten Theil sie ausmacht. Von der Einrichtung derselben, und des Commentars, ist bey der Anzeige der vorigen Bände Nachricht gegeben worden; gegenwärtiger Band bleibt dem Plane treu; eben die Auswahl, Stellung und Ergänzung der Commentatoren, mit aller Einsicht und geschickter Einrichtung des Herausgebers. Die *Wolken* des Attischen Comikers haben so viele Bemühungen der Commentatoren zur Erklärung erweckt, daß daraus ein ganzer Band erwachsen ist. Der Spott des Socrates hat Vieles beigetragen, daß das Stück so vorzüglich gelesen worden ist; aber eben dieser Umstand, das Befremdliche, sonst Unbe-

192. St., den 1. Dec. 1810. 1917

greifliche, dieses zügellosen Muthwillens, zumahl nach unsern Sitten betrachtet, mit der Veranlassung dazu, veranlaßte die meisten Betrachtungen. Den Commentarien sind aber noch verschiedene Erläuterungsstücke vorangesetzt: zuerst Codices, Editiones et Interpretes Nubium, vom Herausgeber selbst; Auch sind aus den vorigen Ausgaben Küster's, Feischlin's und Anderer die sich auf die Aristophanischen Lustspiele, Leben des Comikers, und Beurtheilung seiner Stücke, sich beziehenden Abhandlungen vorgesezt, auch aus Wieland und Manso übersezt. Den Beschluß macht wieder die Sammlung von Lesarten, diejenigen ausgeschlossen, welche bereits in den Commentarien angeführt sind.

London.

Aug.

The Medical and Physical Journal; containing original Correspondence of eminent Practitioners, and the earliest Information on Subjects connected with Medicine, Surgery, Chemistry, Pharmacy, Botany, and Natural History: conducted by Dr. Bradley and Dr. Adams. Nov. 1808. . . Sept. 1809, Nr. 117. . . 127.

Dr. Batty ist als Herausgeber abgetreten, und Dr. Adams, ein sehr thätiger, einsichtsvoller Schriftsteller, ist an seine Stelle gekommen. Wir heben nur aus, was entweder an sich lehrreich ist, neue Ansichten gibt, oder auf den neuern Gang der medicinischen Studien in den Ländern, in denen die Englische Sprache herrschend ist, ein Licht wirft. Die jezige Seltenheit Englischer Schriften unter uns legt es dem Rec. nahe, bey wichtigen, hier verhandelten, Untersuchungen etwas ausführlich zu seyn.

Nov. 1808. R. Kinglake zum Lobe der kleinen Aderlässe von 2, 3 Unzen in der Peripneumonia notha, in der Lungenschwindsucht s. w. Account of

Some Cases and Dissections. By *Thomas Beddoes*. Dieser nun verstorbene geistvolle Schriftsteller, der die Unvollkommenheit der praktischen Medicin so tief fühlte, und so abweichende Wege, besonders mittelst der pneumatischen Chemie, einschlug, in der Heilung, besonders der Lungenschwindsucht, uns weiter zu bringen, leider jedoch ohne einen wahren Fortschritt zu machen, erwiderte seine zu frühe Laufbahn damit, daß er, nachdem er so verschiedenartige Hypothesen in Umlauf gesetzt und so mancherley bey seinen Kranken versucht hatte, ohne allen dauerndern Erfolg, auf nichts so vielen Werth legte, als auf pathologische Sectionen. Aber auch hier verfolgte ihn sein Misgeschick. Die hier mitgetheilten 9 Leichenöffnungen, die vorzüglich Gehirnkrankheiten betreffen, geben keinen besondern Aufschluß über ihre Heilung. Cases of Diseases of the generative Organs, and of Stricture in particular, by *Roberton*. In der Ausübung verwechsele man stets Fälle von Nachtripper, von krampfigen Stricturen und von Schwäche der Geburtstheile. Eine bleibende Verengerung der Harnröhre, die nicht durch unschickliche Behandlung erzeugt sey, finde man selten. Die bekannte Anwendung eines Causticum in die Harnröhre werde sehr gemißbraucht. Er erzählt sehr verschiedenartige Fälle von Leiden der Geburtstheile, die er durch große Gaben der Cantharidentinctur, lange fortgesetzt, heilte. Dieser Aufsatz läuft durch mehrere Stücke fort.

Dec. 1808. *Dunn* on the internal use of the arsenic Acid. Gegen einige Fälle von hartnäckigen kalten Fiebern und Rheumatismus. Die Fortsetzung des angeführten Aufsatzes von *Beddoes*. Aus den angeführten und andern Beobachtungen folgert er einen besondern pathologischen Consensus zwischen Gehirn und Magen. In verschiedenen Fällen entstand eine Entzündung des obern Theils des Magens, wenn das Gehirn mit seinen Anhängen in einem außeror-

deutlich hohen Grade mit Blut angefüllt oder entzündet war. Dabey soll der Magen oftmahls weder schmerzhaft seyn, noch andere Zeichen von Entzündung während des Lebens darbieten. Diese Sympathie scheint zu erfolgen, das Gehirn mag von äußern oder innern Ursachen leiden. Seine Meinung sey nicht, diese Entzündung des Magens, vielleicht secundärer Art, die besonders die Cardia angreift, als ein allgemeines Gesetz aufzustellen. Aber es ergöbe sich doch aus diesen Wahrnehmungen, daß wenn gegen alle Erwartung der obere Theil des Magens entzündet gefunden werde, der Kopf untersucht werden müsse, was man so oft unterlasse. (Diese Bemerkung ist besonders für die gerichtliche Arzneywissenschaft wichtig.)

Observation on Hydrophobia, by Dr. Bradru.

Er schlägt den Nahmen rabid erethism vor. Der Hund oder die Katze, die gebissen haben, müssen eingefangen und beobachtet werden. Dieses, so wie die gehörige örtliche Behandlung, werde so oft versäumt. Menschen, die die Wasserscheu als Folge des Bisses erhalten, haben keine Reizung, Andere zu verletzen, und es sey kein Beyspiel bekannt, daß ein Biß eines solchen Unglücklichen das Uebel auf Andere übertragen habe. Der Zeitraum zwischen dem Biß und dem Ausbruch des Uebels sey unbestimmt, gewöhnlich erfolge dieser nach 5 . . . 7 Wochen, oft viel später, kürzlich noch ein Jahr nachher. Krankheiten, die früher als 3 Wochen nach dem Biß erfolgen, stehen in einem andern Zusammenhange, besonders der Tetanus, der so oft mit der Wasserscheu verwechselt werde. Kürzlich kam die Wasserscheu 27 Tage nach dem Biß zum Vorschein, aber diesen hatte hier eine zweyte Verletzung veranlaßt, und viel Gift mitgetheilt. Das Eigenthümliche der Krankheit sey, daß die Verührung mit kaltem Wasser an keinem Theil des Körpers ertragen werden könne. (Die Beschränkung auf kaltes Wasser ist nicht richtig; sie hat nur das für sich, daß warnt

1920 G g. A. 192. St., den 1. Dec. 1810.

Bäder mehrmahls ertragen wurden.) Ein aufmerk-
samer Beobachter finde einen oder 2 Tage, ehe man Ge-
wissenheit von der Natur der Krankheit habe, eine Muth-
losigkeit, einen ermatteten Blick u. s. w. In der Höhe
der Krankheit erzeuge kalte Luft dieselbe Art Krämpfe
als kaltes (?) Wasser. Die natürlichen Blattern ver-
schwanden jetzt, und die Wasserscheu sey epidemisch (?)
geworden. Kaum ein Monath verlaufe jetzt ohne Fall
dieser Art in London. (Es ist allerdings merkwürdig
daß dieses schreckliche Uebel jetzt so verbreitet in Eng-
land ist. Die Englischen Zeitschriften sind voll solche
Geschichten.) Sehr reich an Paradoxien scheint fol-
gende 1808 zu London erschienene Schrift zu seyn
*Cases of Diabetes, Consumption etc. With Obser-
vations on the History and Treatment of Disease
in General. By Robert Watt.* Das Ueberraschend-
ste, was uns seit lange vorgekommen ist, sind die schnel-
le Heilung ganz verzweifelter Fälle von Diabetes durch
mehrere starke, schnell auf einander folgende Ueberlässe,
unter Umständen, die die nahe bevorstehende Auflösung
und die tiefste Erschöpfung andeuteten, wie denn Kran-
ke dieser Art, die, Gott Lob! selten in Deutschland sind
(Rec. sah nur drey der Art, viele ältere Aerzte gar kei-
nen), das vollendetste Bild von Abmagerung, von
Dürftigkeit an Säften und Kräften darstellen. 100...
150 Unzen Blut wurden bald auf einander entzogen.
Anfänglich erschien es ganz wie aufgelöset und faulicht,
wurde aber nach und nach in den spätern Ueberlässen von
einer Consistenz und Beschaffenheit, wie es nur in ent-
zündl. Krankheiten wahrgenommen wird. Der Puls
hob sich immer mehr und mehr. Die Englischen sehr
strengen Critiker geben dem Vf., einem Arzt zu Glas-
gow, vollen Glauben. Den Unterschied zwischen Dia-
betes mellitus und insipidus verwirft er, da die chemi-
sche Analyse immer den überreichen Zuckerstoff im Urin
darstelle. — (Die Fortsetzung nächstens.)

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

193. Stück.

Den 3. December 1810.

Göttingen.

Bei Heinr. Dieterich: *Practische Erläuterung der Westphälischen Proceß-Ordnung* mit Formularen, von G. H. Oesterley jun., Tribunals-Richter in Göttingen. *Dritter Theil.* 404 Seiten in groß Octav.

Mit diesem Bande schließt sich dieses vortreffliche Werk, dessen hohe Nützlichkeit nun auch in den dem Königreiche Westfalen neuerlichst einverleibten Hannöverschen Provinzen sich bewährt, da es einem großen Theile der dort errichteten Tribunale zum Leitfaden und zur Begründung eines festen Gerichtsgebrauchs dient. — Das erste Heft dieses Bandes ist noch nach den königl. Decreten vom 19. Januar, 16. Februar und 8. April 1809, welche die Folge der Proceßordnung provisorisch enthielten, eingerichtet; das zweyte aber nach dem später aus den genannten Decreten und dem Decret vom 15. Julius desselben Jahrs zusammengesetzten Gesetze. Dieser Unbequemlichkeit hilft jedoch eine zu Ende des Buchs sich befindende Concordanz, der Artikel der provisorischen Decrete und

Spang

des Gesetzes vollkommen ab. Was die Method und den Inhalt des Buchs anbelangt, so ist dieser aus den frühern Recensionen (s. Götting. Anz. 1809 S. 841 und 1721) schon bekannt; man verdient noch bemerkt zu werden, daß mehrere den erstern Bänden enthaltene Bemerkungen in Critiken des Verfassers durch die die provisorisch Decrete in ein Gesetz verwandelnde Sanction der Stände gleichmäßig zum Gesetze erhoben sind (ein wahrlich nicht geringe Satisfaction für den Verfasser!). — S. 315. . . 354 finden sich Nachträge und Verbesserungen zu den ersten beiden Theilen, und zum ersten Hefte dieses Bandes, in welchem theils Ansichten des Verfassers gerechtfertigt, theils näher bestimmt werden, und dann macht er sehr zweckmäßiges, ausführliches, von dem Hr. Commissargreffier Dürr in Göttingen ausgearbeitetes, Register den Beschluß. — Schließlich noch zu bemerken, daß eine neue, gänzlich ungearbeitete, Auflage des ersten Theils unter der Presse ist, wodurch dann dem fühlbaren Mangel an Exemplarien, da die erste Auflage völlig vergriffen ist, abgeholfen werden wird.

M

Paris.

Tableau historique de la Politique de la Cour de Rome, depuis l'origine de sa puissance temporelle jusqu' à nos jours. 1810. S. 189 Octav
Man habe es — sagt der Verfasser in der Einleitung — für nützlich gehalten — on a crû qu'il seroit utile — eine flüchtige Zeichnung von der Politik des Römischen Hofes in das Publicum zu bringen, in welcher zugleich eine klare Ansicht von dem Ursprunge, von dem stufenweisen Steigen und von der Abnahme der päpstlichen Macht gegeben werden sollte. Aber die flüchtige Zeichnung —

l'esquisse rapide — ist mit dem äußersten Fleiße ausgearbeitet, oder sie ist von einer Meisterhand ausgeführt, die mit Arbeiten dieser Art schon durch lange Übung vertraut seyn mag. Das Ganze ist in vier Abtheilungen gebracht, deren jede den Zeitraum einer eigenen Periode und die merkwürdigsten Ereignisse umfaßt, in deren Windungen sich der Schlangengang der Römischen Politik, und das Ziel, das sie sich setzte, während ihrer Dauer am deutlichsten aufdeckte. Jene einzelnen Ereignisse sind dabey meistens aus Fleury genommen, und selbst die Farben, womit sie gezeichnet sind, scheinen fast immer nur von ihm entlehnt. Auch kann man den neuen Zeichner nirgends einer Ueberladung oder einer Uebertreibung beschuldigen; doch macht das Ganze einen etwas andern Total-Eindruck, als bey Fleury, und ohne Zweifel war es auch für einen andern berechnet. Untersucht man dabey genauer, wodurch er hervorgebracht wurde, so bekömmt man eben so oft Ursache, die Kunst des Zeichners bey der Auswahl und Stellung des von ihm Aufgenommenen, als seine Weisheit bey der Weglassung alles desjenigen, was nach seinem Zweck nicht hinein gehörte, zu bewundern; der ganzen Darstellung aber wird der Kenner der Geschichte den Ruhm der historischen Wahrheit in eben dem Verhältniß weniger absprechen können, in welchem er selbst unbefangen und unparteyisch ist, wiewohl er vielleicht in Beziehung auf manches Einzelne glauben möchte, seine eigene Ansicht auch noch gegen den Verf. behaupten zu können. So könnte es ihm z. B. noch sehr zweifelhaft bleiben, was S. 17 für unbezweifelbar ausgegeben wird, daß die Päpste schon von dem Augenblick an, da die Carolingische Monarchie vertheilt wurde, den Gedanken aufgefaßt hätten, die souveräne Herr-

schaft über Italien an sich zu bringen, und so mag er wenigstens finden, daß sich der Verf. S. 20, 21, den Beweis für das Erbrecht der Französischer Monarchen an die Kaiserkrone durch die gänzliche Uebergangung alles desjenigen, was bey der Kaiserkrönung Carls des Kahlen vorging, etwas gar zu leicht gemacht hat. Die neuesten Ereignisse, durch welche die weltliche Macht des Pontificats vollends vernichtet wurde, sind bloß angedeutet, denn — heißt es S. 180 — *il ne nous appartient pas de jeter un regard indiscret sur les négociations, qui ont précédé la chute de la puissance temporelle des Papes.* — L'histoire attend la connoissance de ces faits, peut-être trop voisins et dont la posterité jugera mieux que nous — was zuverlässig eben so wahr als weise erinnert ist. Wenn aber der Verf. S. 187 mit der Bemerkung schließt, que la France a moins souffert que le reste de l'Europe des entreprises de la Cour de Rome — et que le Clergé Gallican par sa noble résistance aux excès de la puissance ultramontaine a partagé la gloire de ses meilleurs et plus grands monarques — so kömmt es bey dem ersten sehr darauf an, wie man die Rechnung Frankreichs gegen die Rechnung der andern Europäischen Reiche stellt, und bey dem andern darf man nicht immer allzu genau nachsehen, wie es sich mit ihnen eben Widerstande verhielt; den der Gallicanische Clerus den Römischen Anmaßungen entgegen setzte.

Erfurt.

5 Bey Ge. Adam Keyser: **AlterthumsKunde der Griechen, Römer und Teutschen in ihrem ganzen Umfange.** Ein Lehr- und Handbuch von Dr. Johann Heinrich Martin Ernesti, Sr. herzogl. Durchl. zu Sachsen-Coburg und Saalfeld wirklichem

Rath, öffentl. ordentl. Professor des ehemahligen academischen Casimirianum. Erster Band. I. . . . IV. Theil. Octav. Es ist zu bewundern, wie ein Gelehrter, der im Drucke so lange gelebt hat, und noch lebt, einen solchen eisernen Fleiß bewährt, daß er in einem Fache von so umfassenden Kenntnissen, bey so mäßigen Hülfsmitteln, ein Werk verfertigt, das einen so nützlichen Gebrauch leistet, und den Zweck, den Lesern, die eine allgemeine hinlängliche Kenntniß vom Alterthum suchen, eine zulängliche Auskunft zu geben, erreicht. Man erkennt einen Humanisten, der mit den alten Classikern viel umgegangen ist, sich eine große Mannigfaltigkeit von Kenntnissen erworben hat, und sie mit Deutlichkeit und Faßlichkeit vorzutragen weiß. Denn das ist und soll das Verdienst eines solchen Werkes seyn, geschickte Zusammenstellung der ausgewählten Materialien; tief eingehende critische Untersuchungen und neue Ansichten werden hier nicht verlangt; Aber ohne mit zu denken und zu urtheilen, ist das Werk auch nicht geschrieben; es kamen uns in der Durchsicht manche dem Verfasser eigne Bemerkungen vor. — Der doppelte Titel des Werks und die vom Verleger gemachte Einrichtung erfordert eine Erläuterung: Der Verleger will die ganze Folge der bereits vorhin schon einzeln ans Licht gestellten Theile unter einem Haupttitel fassen, oder eine neue Auflage davon auf einander folgen lassen: die Römischen Alterthümer sind bereits 1807 erschienen (auch angezeigt Gött. gel. Anz. 1808 S. 305 f.) Und über die Deutschen Alterthümer hat der Verf., so viel wir wissen, auch schon geschrieben. Dasjenige, was jetzt geliefert wird, sind die Griechischen Alterthümer, als Erster Band, in vier Theilen, der ganzen Sammlung von Alterthümern. Den ersten Theil von den vieren

haben wir bereits im vorigen Jahre 1809 S. 1019 angezeigt; jetzt ist die Fortsetzung gefolgt, und macht die drey übrigen Theile aus. Der zweyte nämlich fängt mit S. 300 an, und begreift: VIII. das Finanzwesen; IX. die Kriegsverfassung; X. die bürgerlichen Gewerbe und das Geldwesen; XI. das Hauswesen, bis S. 590. Dann geht S. 591 der dritte Band an, und umfaßt: XII. den Kulturzustand in religiöser Hinsicht, und endiget sich mit S. 874, so daß der vierte und letzte Band mit S. 875 anfängt; er enthält noch: XIII. den Kulturzustand in sittlicher Hinsicht; XIV. den Kulturzustand in literarischer und artistischer Hinsicht; endlich XV die Todten: Alterthümer; so daß das ganze Werk sich mit S. 1222 endigt. Wir haben absichtlich den Zusammenhang angegeben, damit wir einem andern Leser es leichter machen, sich in die Verworrenheit des Drucks und der Abtheilungen zu finden. Man sieht den Umfang und die Ausführlichkeit des Werks. Der Verfasser hat die besten neuen Schriften dabei zu Führern angenommen, und dadurch sich in Stand gesetzt, ein nütliches Werk zu liefern: ein Lob, das man ihm nicht wird abprechen können. Man sieht aber wohl daneben, was ein solcher unermüdeter, rüstiger Gelehrter leisten könnte, wenn er nicht Lohnarbeit liefern müßte.

Pavia.

Memoria sulla bussola orientale: Ietta all' Università di Pavia da *Giuseppe Hager*. Seconda Edizione. Bey Volzen. 1810. Folio 31 Seiten. Wäre eben so gut, wie ein Tag aller Heiligen ist, im Kalender ein Tag aller Wohlthäter des Menschengeschlechts (und darunter gehören nächst den Stiftern

guter Anstalten und den Wiederherstellern dessen, was andere große Geister zerstört haben, vorzüglich die Erfinder der Künste und Wissenschaften): so wäre de ihr Andenken besser erhalten, und wir würden über die Epochen der Erfindungen oft weniger verlegen seyn. Ueber die Erfindung des Compasses, welche die Gelehrten verschiedener Nationen ihren Landsleuten, Italiänern, Deutschen, Engländern, Franzosen, zugeeignet hatten, schien man darüber eins zu seyn, daß sie dem Orient angehöre; nach Einigen den Arabern, nach Andern den Sinesen. Diese letztere Behauptung ward vom Hrn. Hager vorzüglich aufgestellt und bestätigt. Nun hatte sich der Astronom Azuni beygehen lassen, in einer Abhandlung, die in der Florentiner Academie war vorgelesen worden, die Ehre der Erfindung aufs neue den Franzosen beyzulegen. Diesen bestreitet Hr. Hager fast leidenschaftlich, weil auf seine Meinung so wenig war geachtet worden; die Widerlegung selbst, sowohl jener, als anderer Meinungen, konnte ihm nicht schwer werden. Wie die Portugiesen unter Vasco di Gama 1498 nach Ostindien kamen, hörten sie zuerst von der Magnetnadel sprechen, und Vasco erhielt auch vom Könige von Melinde einen Piloten, der sie gebrauchte. Eine Nachricht aus Jacob de Vitriaco gehet noch weiter zurück, in das Ende des zwölften oder in den Anfang des dreizehnten Jahrhunderts, und ein noch unedirter Araber aus diesem Jahrhundert, Bailak, gibt eine neue Bestätigung, und noch eine Stelle aus Vincentius Bellovacensis (Vincent de Beauvais) Spec. histor. Weiter hin (S. 16) wird noch ein Arabischer Astronom aus dem elften Jahrhundert, Ebn Junis, angeführt, als der erste, der von dem Compass und dessen Gebrauch bey dem Gebet, um die Gegend der Kebla zu finden, nach welcher sich

die Muslemir richten, Nachricht gibt. Nun wissen dagegen die Sinesen aus ihren Jahrbüchern Stellen anzuführen, aus denen sie behaupten, daß sie schon 2000 Jahre früher den Compaß gekannt haben, obgleich mehr in der entgegengesetzten Richtung des andern Endes nach Süden. Auf dieser Autorität und auf dem allgemeinen Glauben der Sinesen beruhet die Behauptung, welche Hr. Hager für vollkommen richtig hält. S. 11 f. Vielleicht bauen Andere noch eher auf ein Zeugniß von Erwähnung der Buffole aus den Zeiten der Dynastie Han, welche nach Chr. Geb. 225 sich endigte; noch sicherer aber dürfte die Nachricht aus dem zwölften Jahrhunderte seyn (S. 26), und doch ist die Frage noch, wann sie zuerst die Abweichungen der Nadel bemerkt haben. (S. 27). Hr. Hager ist sogar geneigt, den Sinesen die Erfindung der Sonnenuhr, noch vor den Arabern, beizulegen, S. 16, und auch die Stelle aus dem Albertus Magnus de lapid. und die Sage vom Pfeile des Strythen Abaris dahin zu leiten (S. 19), ohne einen Angriff seiner Gegner, zur Vergeltung des feindigen auf sie, zu besorgen. Wahr ist es, den frühesten Gebrauch von der Magnetnadel sollen die Sinesen zu Lande in der wüsten Tatarey auf ihren Wägen gemacht haben; und so werden sich auch die Araber derselben in der Wüste Arabiens bedient haben. — Aber wie kam die Stadt Amalfi in Italien zu der Ehre der bengelegten Erfindung? Das ist wohl leicht zu erklären, da sie so früh schon, seit dem neunten Jahrhunderte, Schifffahrt und Handel mit den Arabern trieben; und doch haben die Amalfianer diese Notiz erst später erhalten, vielleicht erst im dreizehnten Jahrhunderte, und noch sehr unvollkommen.

1929

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

194. Stück.

Den 6. December 1810.

Berlin und Leipzig.

M 10001

(Fortsetzung der S. 1594, 1824 u. 1856 abgebrochenen Anzeige von Klaproth's Beiträgen zur chemischen Kenntniß der Mineralkörper.)

CXCV. Untersuchung des gemeinen Schörls von Eibenstock in Sachsen, und aus dem Speffarter Walde bey Aschaffenburg. Ersterer enthielt in 100 Theilen 36,75 Kieselerde, 34,50 Alaunerde, 0,25 Talkerde, 21,0 Eisenoxydul, und 6,0 Kali, nebst einer Spur Magnesiumoxyd; letzterer 36,50 Kieselerde, 31,0 Alaunerde, 1,25 Talkerde, 23,50 Eisenoxydul, und 5,50 Kali, nebst einer Spur Magnesiumoxyd. — CXCVI. Untersuchung der Hornblende: 1) der gemeinen Hornblende von Nora in Westmanland. Diese fand sich im Hundert zusammengesetzt aus: 42,0 Kieselerde, 12,0 Alaunerde, 11,0 Kalk, 2,25 Talkerde, 30,0 Eisenoxydul, 0,25 Magnesiumoxyd (eisenhaltig), und 0,75 Wasser, nebst einer Spur Kali. 2) der basaltischen Hornblende aus dem Fuldaischen; auf ähnliche Art zerzergliedert, ergab sich der Gehalt derselben in 100 Theilen zu 47,0 Kieselerde, 26,0 Alaunerde, 8,0

P (8)

Kalk, 2,0 Talkerde, 15,0 Eisenoryd, und 0,5 Wasser. — CXVII. Untersuchung des gemeinen schwarzen und grünen Augits aus dem Rhöngebirge in Franken. Von diesen beiden Varietäten des Augits hat bereits Hr. von Schlottheim in Gotha in dem von S. E. A. von Hoff herausgegebenen Magazin für die gesammte Mineralogie (B. I. Heft 2 S. 152) eine ausführliche Beschreibung mitgetheilt. Der von unserm Verf. angestellten Analyse zufolge besteht die schwarze Varietät in 100 Theilen aus 52,0 Kieselerde, 14,0 Kalk, 12,75 Talkerde, 5,7 Alaunerde, 12,25 Eisenoryd, 0,25 Magnesiumoryd, und 0,25 Wasser, nebst einer Spur Kali und die grüne Varietät aus: 55,0 Kieselerde, 13,75 Talkerde, 12,50 Kalk, 5,50 Alaunerde, 11,0 Eisenoryd, nebst einer Spur Magnesiumoryd, und 1,0 Wasser. — CXCVIII. Untersuchung des schwarzen krystallisirten Augits von Frascati. Derselbe gehört zu Hauy's Pyroxène bisunitaire und triunitaire, und wurde sonst unter dem Namen schwarzer vulcanischer Schörl begriffen. 100 Theil davon der Analyse unterworfen, lieferten 48,0 Kieselerde, 24,0 Kalk, 8,75 Talkerde, 5,0 Alaunerde, 12,0 Eisenoryd, und 1,0 Magnesiumoryd, nebst einer Spur Kali. Ein Mischungsverhältniß, welches sehr nahe mit dem übereinstimmt, das Vauquelin bei Zergliederung des schwarzen krystallisirten Augits vom Aetna erhalten hat. — CXCVIX. Untersuchung des Melanits von Frascati und Albano bey Rom. Von Hauy wird bekanntlich der Melanit zum Granat gezählt, worin ihm auch Karsten gefolgt ist, und für welche Vereinigung aufs neue vorstehende Analyse Kl., so wie die bereits vor mehreren Jahren von Vauquelin gegebene, spricht. In 100 Theilen dieses Fossils fand Kl. nämlich: 35,50 Kieselerde, 32,50 Kalk, 6,0 Alaunerde, 24,25

schwarzes Eisenoryd, und 0,40 Magnesiumoryd. Bey dieser Gelegenheit erwähnt auch der Verf., daß er bey Wiederholung seiner Analyse des Böhmischen Granats oder Pyrops in demselben auch Chromsaure als Bestandtheil, etwa zu 2 Procent, aufgefunden habe. — CC. Untersuchung des Gadolinitz von Vornholm (?). Der Verf. hatte dieses Fossil vor mehreren Jahren von dem nun schon verstorbenen Abildgaard in Kopenhagen unter dem Nahmen Kohlenblende von Vornholm, erhalten. Die Analyse zeigte indessen, daß es von dem Gadolinit von Ytterby in Schweden nicht wesentlich verschieden sey. Gehalt desselben im Hundert: 60,0 Yttererde, 22,0 Kieselerde, 16,50 Eisenoryd, nebst einer Spur Magnesiumoryd, und 0,50 Wasser. — CCI Untersuchung des Glaeoliths oder Fettsteins von Werner. Der Fundort dieses Fossils ist Friedrichswärn in Norwegen. Im Hundert ist es, nach unserm Verf., zusammengesetzt aus: 46,50 Kieselerde, 30,25 Alaunerde, 0,75 Kalk, 1,0 Eisenoryd, 18,0 Kali, und 2,0 Wasser. — Dauquelin, der dieses neue Fossil ebenfalls zergliedert hat, gibt den alkalischen Bestandtheil als eine Mischung von Kali und Natron an. Uebrigens stimmt seine Analyse mit der Klaproth'schen überein. — CCII. Untersuchung des verben Kapatts von Utö in Schweden. Derselbe kömmt auf Alo bey Utö in Gestalt länglichter Nieren in einen der Formation des Glimmerschiefers angehörigen graulich-weißen Quarz eingewachsen vor, und besteht im Hundert aus: 92,0 phosphorsaurem Kalk, 6,0 kohlenstoffsaurem Kalk, 1,0 Kieselerde, und 0,50 Wasser (oder Verlust durchs Glühen), nebst einer Spur Magnesiumoryd. — CCIII. Untersuchung des Brandschiefers. Der Verf. wählte zu dieser Analyse den Brandschiefer aus dem Wologdaischen

Gouvernement in Rußland. Zweyhundert Gran dieses Brandschiefers gaben theils als Product, theils als Educt: 80,0 Cubizoll Kohlenwasserstoffgas, 30 Gran brandiges Oehl, 5 Gran dickes pechartiges Oehl, 4 Gran ammoniacalisches Wasser, 20 Gran Kohle, 87 $\frac{1}{2}$ Gran Kiesel Erde, 6 $\frac{1}{2}$ Gran Alaunerde, 10 $\frac{1}{2}$ Gran Kalk, 1 Gran Talkerde, und 3 Gran Eisenoryd. — CCIV. Untersuchung des Wassers vom todten Meere. Bekanntlich zeichnet sich das Wasser des todten Meeres durch einen sehr beträchtlichen Salzgehalt aus, daher in demselben auch weder Thiere noch Pflanzen leben können, und es fähig ist, Lasten zu tragen, die auf dem Ocean sinken würden. Ueber die Natur der darin vorkommenden Salze besitzen wir schon zwey Analysen, eine von Macquer, Lavoisier und Sage, und die andere von Marcet und Tennant. Obgleich beide in qualitativer Hinsicht der Bestandtheile mit einander übereinkommen, so weichen sie doch in quantitativer sehr beträchtlich von einander ab. Es war daher sehr erwünscht, diesen Gegenstand aufs neue bearbeitet zu sehen. Das Wasser, welches zu der von unserm Verf. hier mitgetheilten Analyse gediehet hatte, war vom Abbé Mariti aus dem Oriente mitgebracht, und durch den zu Palermo kürzlich verstorbenen rühmlichst bekannten Naturforscher, Dr. William Thomson, Bl. zugesandt worden. Das eigenthümliche Gewicht desselben betrug 1,245, und es enthielt in 100 Theilen an festen Bestandtheilen 24,2 salzsaure Talkerde, 10,6 salzsauren Kalk, und 7,8 salzsaures Natron, welches Mischungsverhältniß sehr nahe mit dem von Macquer u. a. aufgefundenen übereinstimmt, und mithin aufs neue den merkwürdigen Umstand bestätigt, daß in diesem Wasser das Verhältniß der zerfließbaren Salze den Gehalt an Kochsalz bey weitem übersteigt, dagegen

letzteres in den Wässern des Oceans das vormaltende ist. — CCV. Untersuchung des krystallisirten Zinkvitriol aus dem Rammelsberge. Gehalt desselben in 100 Theilen: 27,5 Zinkoxyd, 0,5 Magnesiumoxyd, 22,0 Schwefelsäure, und 50,0 Wasser. — CCVI. Untersuchung des dunkeln Rothgültigerzes von Andreasberg. Diese Analyse wurde vom Verf. zur Berichtigung seiner frühern Arbeit (dieser Beiträge B. I. S. 156) unternommen. Sie gibt hier im Harzer Rothgülden das Mischungsverhältniß im Hundert zu 60,0 Silber, 19,0 Antimonium, 17,0 Schwefel, und 4,0 Orygen an. — CCVII. Untersuchung des faserigen Phosphorbleies von Rossers bey Pontgivaud in Auvergne. Enthält, wie das Sächsische von Johann-Georgenstadt, neben der Phosphorsäure auch Arseniksäure. Im Hundert sind seine Bestandtheile 76,0 Bleioxyd, 13,0 Phosphorsäure, 7,0 Arseniksäure, 1,75 Salzsäure, und 0,5 Wasser. Um die Arseniksäure von der Phosphorsäure zu scheiden, wurden beide Säuren mit Natron neutralisirt, und die entstandenen Neutralsalze hierauf mit Kohle bis zur Reduction des Arsens in verschlossenen Gefäßen geglüht. — CCVIII. Untersuchung des Iserins. Diese Abänderung des Titan-Eisens, welche von ihrem Fundorte, der Iserwiese am Riesengebirge, den Rahmen erhalten hat, soll, nach Lampadius (Sammlung practisch-chemischer Abhandlungen B. 3. S. 245), außer Titan- und Eisenoxyd, über 10 Procent Uranoxyd enthalten. Bl. konnte indessen nur erstere beide Metalloxyde darin entdecken, und nach ihm bestehen 100 Theile Iserin aus 72,0 oxydulirtem Eisen, und 28,0 Titanoxyd. — CCIX. Untersuchung des körnigen Titan-Eisens vom Ufer der Ostsee. Ist im Hundert aus 85,5 oxydulirtem Eisen, 14,0 Titanoxyd, und 0,5 Magnesiumoxyd zusam-

mengesetzt. — CCX. Untersuchung des körnigen Magnet-Eisens von Puzzuoli. Dieser Eisensar kommt an den Küsten der Golfe von Neapel in Baja, vorzüglich bey Puzzuoli und Torre dell' Annunziata, vor; woselbst er in sehr kleinen schwarzen metallisch-glänzenden Körnern, an denen die ursprüngliche octaedrische Krystallgestalt noch zu erkennen ist, mit sandigen Trümmern von Bimssteinen und übrigen vulcanischen Gesteinen gemengt von den Wellen ausgeworfen, in Schichten von bis oft 10 Zoll hoch sich ansammelt. Die außerordentliche Menge, in welcher er angetroffen wird und der Umstand, daß keine der ältern und neuer Eruptionen des Vesuvus, welche sich in das Meer ergossen haben, so reich an Magnet-Eisen ist, um die Entstehung dieses Sandes zu erklären, machen es dem scharfsinnigen Breislac höchst wahrscheinlich, daß derselbe zugleich mit den Aschen von Vulcan ausgeworfen ist. Seit den achtziger Jahren wird er auf Stahl und Stabeisen benutzt, welche beide von vorzüglicher Güte sind, und hauptsächlich in der Gewehrfabrik zu Torre dell' Annunziata verbraucht werden. Bey der chemischen Analyse zeigte sich dieses körnige Magnet-Eisen als ein bloßes reines Eisenorydul. — CCXI Untersuchung des Eisen-Pecherzes von der Christbescherung unweit Freyberg. Unter dieser Benennung begreift gegenwärtig Blaproth, mit Barsten, ein neues schwefelsaures Eisenerz, welches in der von dem verstorbenen Ferber gesammelten und dem Bergwerks-Departement zu Berlin jetzt angehörigen Suite von Sächsischen Fossilien sich befand. 100 Theile desselben bestehen aus 67,0 rothem Eisenoryd, 8,0 Schwefelsäure, und 25,0 Wasser. — CCXII. Untersuchung des vulcanischen Eisenglases. Eine unter dieser Benennung dem Verf. zuge-

schickte, in Rücksicht ihres Ursprungs und Herkunft noch problematische, Substanz. Hundert Theile davon der Analyse unterworfen, ergaben als Bestandtheile desselben 66,0 Eisenorydul, 29,50 Kieselerde, 4,0 Alaunerde, und 0,20 Kali. Rec. hat vor mehreren Jahren von dem bekannten Mineralienhändler Laumon zu Paris eine Substanz erhalten, welche dieser ihm für eine Eisenschlacke aus den Hoheöfen der Eisenhämmer zu Biedessos im Departement de l'Arriege verkauft hat. Der von dem Eisen- glase hier mitgetheilten Beschreibung zufolge, gleicht diese Substanz demselben auf das vollkommenste. Wäß die Eigenschaft, auf die Magnetrnadel etwas zu wirken, scheint ihr abzugehen. Indessen ist es bis jetzt auch dem Rec. nicht geglückt, et was Bestimmtes über ihre Herkunft in Erfahrung zu bringen. — (Der Schluß nächstens.)

Göttingen.

Mm.

Das X Hest von Hrn. Prof. Blumenbach's Abbildungen naturhistorischer Gegenstände macht nun das erste Hundert der sämtlich von unserm verdienten Hrn. Kiepenhausen eben so treu als kunstreich gezeichneten Blätter voll, und enthält unter andern gleich mehrere Vorstellungen merkwürdiger und seltener Thiere aus der reichen Sammlung, womit unsers allergnädigsten Königes Maj. das academische Museum zu bereichern geruht. So gleich 91. *Cercopithecus f. nculus*, der rothe Brüllaffe. — 92. *Sus arthiopicus*, das Empalo. Der Kopf davon nach einem mächtig großen Exemplar in des Verf. Sammlung. — 93. *Lutra Brasiliensis*, der so genannte Wasserwolf: wieder aus den königl. Geschenken ans acad. Museum. — 94. *Balaena mysticetus*, der eigentlich so genannte Wallfisch. Sonderbar, wie die bisher bekannten Abbildungen dieses

1936 B. g. N. 194. St., den 6. Dec. 1810.

größten aller Thiere von einander abweichen, ungeachtet es von Tausenden von Europäern gesehen worden, und dabey von einer so einfachen Gestalt ist, daß ein nur mittelmäßiger Zeichner die Totalform desselben kaum sollte verfehlen können. — 95. *Delphinus delphis*, der Tümmler. Als Parergon eine der wunderschönen antiken großen Silbermünzen von Syracus mit dem Kopf der Proserpina, wegen der dabey befindlichen naturgetreuen Delphine, die hingegen von den neuern Künstlern so oft ganz monströs entstellt worden. — 96. *Paradisea alba*, der weiße Paradiesvogel mit zwölf borstenähnlichen Schwanzfedern. Eines der seltensten Stücke in der Sammlung des Verf., da außer diesem nur noch zwey andere Exemplare davon in Europa bekannt sind. — 97. *Struthio casuarius*, wieder aus dem acad. Museum. — 98. *Draco volans*. — 99. *Squalus zygaena*, der Hammerfisch, — und 100. *Exocoetus mesogaster*, der seltenste von den so genannten fliegenden Heringen. Diese drey aus des Verfassers Sammlung.

Ueber alle diese zehn Hefte ist auch ein systematisches Verzeichniß beygefügt, nach welchem die sämtlichen Abbildungen auch gebunden werden können.

Zugleich ist vom I. Hefte eine neue Auflage erschienen, worin nun unter den charakteristischen Musterköpfen von Männern aus den 5 Hauptaffen im Menschengeschlechte ein ausnehmend schönes Portrait von Mohammed Junla, dem berühmten Bezir des Großmoguls Aurungzebe, geliefert worden. Es ist aufs getreueste nach einem wunderschönen, mit der äußersten Feinheit ausgeführten, Hindostanischen Gemälde gestochen, das der Verf. der Güte des Hrn. Prof. Bunsen verdankt.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

195. Stück.

Den 8. December 1810.

Paris.

Dr. F. W. M.

Voyage commercial et politique aux Indes Orientales, aux îles Philippines, à la Chine; avec des notions sur la Cochinchine et le Tonquin; pendant les années 1803, 1804, 1805, 1806, et 1807; contenant des observations etc. etc. par M. Félix Renouard de Sainte-Croix. To. I. X, 302 S. (mit einer Karte). To. II. 390 Seiten. To. III. 289 S. in Octav (mit einer Karte). 1810.

Hr. v. Sainte-Croix ist ein Französischer Officier, der im Jahre 1803 von seiner Regierung den Befehl erhielt, nach Indien zu reisen, und die Lage der Philippinischen Inseln zu untersuchen, auf welche die Engländer feindliche Absichten hatten. Mit richtigem Gefühl, geübter Beurtheilung, reger Aufmerksamkeit, zum Beobachter gleichsam ausgerüstet, theilt er seine reifen Bemerkungen über die wenig bekannten Länder und Inseln des östlichen Indiens mit, und bereichert das Publicum durch ein wichtiges Geschenk. — So bald der Frieden von Amiens geschlossen war, trat der Verf. seine Reise im Februar 1803 an, und segelte mit der Escadre,

welche der Admiral Linois commandirte, ab. Die Landtruppen, welche die zurückgegebenen Colonien besetzen sollten, standen unter dem Befehl des Generals Decaen. Sie erreichten die Simon-Bay, welche im Winter einen sicherern Hafen, als die Bay am Vorgebirge der guten Hoffnung, darbietet, und erhohleten sich daselbst von ihrer Reise. Die Stadt an der Simon-Bay ist klein, wird nur in den Wintermonathen bewohnt, und ist für Fremdlinge ein theurer Ort, indem alle Lebensmittel von der Capstadt hingebacht werden müssen. - Der Verf. fand hier viele Affen, welche den Weibern nachstellen sollen. Im Junius 1803 kam er nach dem Cap, und besuchte die berühmten Weinberge von Constantia, wo man einen Versuch gemacht hatte, Neben aus Bourdeaux anzupflanzen, der auch über alle Erwartung gelungen ist. Der Preis des echten Constantia-Weines ist ziemlich hoch, indem 30 Bouteillen mit 90 Thalern bezahlt werden, und der meiste nach Batavia geführt wird. Die Capstadt ist gegenwärtig in einem blühenden Zustande; sie hat über 12,000 Einwohner, die Garnison ungerchnet. Sie ist sehr reich, allein die so gerühmte Gastfreundschaft der Einwohner ist eine *hospitalité payante*. Die neuen Casernen können über 4000 Mann beherbergen; die berühmte Menagerie ist vernachlässigt, und enthält nur einige Gazellen. Das Papiergeld am Cap ist für Fremde sehr unvortheilhaft; die Lebensmittel stehen in hohem Preise. Was der Verf. von den Vortheilen des Caps für eine seefahrende Nation sagt, muß bey ihm selbst nachgelesen werden. Während seines Aufenthalts waren zwey Parteyen, die Holländisch-Französische, und die Englische. Vom Cap ging der Verf. durch den Canal von Mozambique nach Pondichery, wo er die Escadre des Admirals Regnier (Reynier) an-

traf, der die Französische durch List zu erobern suchte. Die Nachricht von dem Ausbruch der Feindseligkeiten setzte die Franzosen in die größte Bestürzung, weil ihre Flotten und Capitalien den Engländern in die Hände fallen mußten. Auch der Verf. wurde zum Kriegsgefangenen gemacht, und litt durch die Härte des Britischen Commandanten zu Madras, Lord Bentinge (Bentink) außerordentlich. An Gegenwehr war gar nicht zu denken; denn wie konnten sich die Franzosen gegen den Uebermuth der Engländer in einem Lande vertheidigen, *“où le seul seul aurait plus fait, que tous les canons des Anglois”*. Die Lage des Verf. und seiner Unglücksgefährten wurde immer drückender; sie wurden verspottet und verhöhnt, besonders nachdem die Englische Chinaflotte sich so tapfer gegen den Admiral Linois in der Straße von Malacca vertheidigt hatte. Aber, sagt der Verf., *“qui peut maîtriser les hazards, sur tout sur mer, où les chances dérangent les plus savantes combinaisons”*? Pondichery bietet einen traurigen Anblick dar; es ist kaum ein Schatten seiner vorigen Größe vorhanden, deren Untergang den falschen Maßregeln von Lally-Tollendal und du Ruffly zugeschrieben wird. Sie enthält ungefähr 80 weiße Familien, und 40,000 Malabaren. In den weißen Familien herrscht noch viel Luxus und eine außerordentliche Gastfretheit. Die Zahl der Bedienten in den vornehmen Häusern ist sehr groß. Ueber Münzen und Gewichte an der Küste Coromandel. Betrachtungen über den schmerzlichen Verlust der Indischen Colonien, besonders der Stadt Chandernagore. Da die Französischen Agenten in Indien so schlecht bezahlt werden, so werden sie auch nicht geachtet, und stehen mit den schlechtesten Schreibern der Englischen Compagnie in gleichem Range (S. 93). Der Verf. besuchte die alten Monumente in

der Nachbarschaft von Pondichery, und fand bei der Pagode zu Trivikaret versteinerte Bäume von Leckholz, die $2\frac{1}{2}$ Fuß im Durchmesser enthielten, sich an die Felsen lehnten, und mit ihnen Eine Masse zu bilden schienen (S. 98). Die Pagode zu Trivikaret gehört zu den interessantesten Monumenten der Indischen Architectur. Sie ist terrassenförmig aufgeführt, und überall mit Reliefs geschmückt, welche Indische Göttheiten, Nanyaderen, in den seltsamsten Stellungen, u. andere Gegenstände, welche sich auf die Verehrung des Lingam beziehen, darstellen. (*On y voyoit des statues dans des postures que l'Artin n'aurait pas desaroués* S. 114.) Auf dem Gipfel der Pagode stehen zwei Pfauen aus Stein, mit radförmig ausgebreiteten Schwänzen, welche schön in die Augen fallen. Von der Eheurung zu Pondichery. Ein garçon kann monatlich kaum mit 400 Livres auskommen. Im May 1800 ging der Verf. nach Madras, und erfuhr überall Kränkungen von den stolzen Britten. Die Gegenden an der Küste, welche er durchreisete, sind paradiesisch; Wälder mit Cocospalmen, Tamarinden und Bambus, wechseln mit reizenden fruchtbaren Gefilden ab. Beschreibung von Madras. Die Muselmänner sind eine der schönsten Menschenrassen, welche der Verf. je gesehen hat. Der Pallast, den sich Lord Clive im Jahr 1802 von der Beute zu Seringapatnam in Madras erbauet hatte, ist bewundernswürdig. Er ist geschmückt mit aller Pracht und Leppigkeit der Kunst, die jedem verwöhnten Sinne schmeicheln muß. Auf einem glänzenden Velle zu Madras sah der Verf. den Nabob von Arcot, seinen Minister und den zwölfjährigen Erbprinzen, der aus langer Weile einschlies. Zu Madras befinden sich viele Frauenzimmer, welche auf Speculation nach Indien reisen, um dort irgend einen reichen Nabob in Hymens

Noch zu spannen. Man nennt sie *demoiselles de pacotille*, und sie bezahlen den Capitain für die Ueberfahrt nicht eher, als bis sie verheirathet sind. Der Luxus und die Theuerung zu Madras übersteigen alle Vorstellungen. Sehr interessant sind die *Witze* des Verf. auf das Britische Reich in Indien; doch scheint die Schilderung der Britischen Tyranney etwas zu grell zu seyn. Ob die Mittel, welche der Verf. zur Vernichtung des Britischen Reichs in Indien vorschlägt, ausführbar sind, mögen die Politiker entscheiden. Von Madras aus besuchte der Verf. Tranquebar, Porto Novo und Chathambram (Silambaram). Im Dienst der ungeheuern Pagode daselbst stehen 5440 Menschen (S. 177). Die goldene Statue in der Pagode zu Tiruvelur wurde gestohlen; der Bramine aber, der beim Diebstahl behulfslich war, mit glühenden Zangen zerrissen. Nun folgen vermischte Bemerkungen über die verschiedenen Völker, welche man in Indien antrifft, über die Einrichtung der Casten, über die Fakirs, Vanaderen, Pagoden, über den Handel mit baumwollenen Zeugen u. s. w. (S. 195 . . . 241). Ferner handelt der Verf. von dem Klima und den herrschenden Krankheiten. Die eingestreckene Uebersetzung des Shasters (S. 269) ist unbedeutend, da der Verf. von ihrer Richtigkeit nicht überzeugt seyn konnte, weil er der alten Indischen Sprachen nicht mächtig war. Im Julius 1804 ging der Verf. nach Malacca. Diese Stadt wird genau beschrieben, und muß, nachdem sie unter Britische Oberherrschaft gekommen ist, sehr gewonnen haben. Ihr Flor wird vorzüglich durch die Schmesen befördert, welche von den Britten sehr begünstigt werden. Endlich kam der Verf. im September 1804 zu Manilla an.

Der ganze zweyte Band und die Hälfte des dritten enthalten eine ausführliche Beschreibung der Philippinischen Inseln und ihrer Verfassung, welche aber keinen Auszug gestattet. Die Hauptstädte, Manilla, Cavite und andere, beschreibt der Verf. ausführlich oder summarisch nach ihrer verschiedenen Wichtigkeit. Die Sitten, sowohl der Ureinwohner, als auch der Spanier, die Lebensart, die Gesinnungen, der Ackerbau, der Handel, die Geistescultur, die religiösen Verirrungen des Verstandes und der schreckliche Despotismus der Priester werden mit charakteristischen Pinselstrichen entworfen. Auch auf die Marianischen Inseln richtet er sein Augenmerk. Gleichgültigkeit, Trägheit und Indolenz sind die ausgezeichnetsten Characterzüge der Spanier, welche alle höhere Cultur in diesen entfernten Inselgruppen ersticken. Am 19. December 1806 verließ der Verf. Manilla, um nach Canton zu reisen. Sein Tagebuch auf dieser Reise enthält einige nautische Verrachtungen, auch Notizen von dem Klima, den Sitten und der Lebensart verschiedener Insulaner. Von Macao ging der Verf. nach Canton, dessen Lage er beschreibt. Allgemeine Bemerkungen über die Englische Compagnie und ihren Handel mit Schina, über die Sitten und Gebräuche der Schinesen, und verschiedene kurze Nachrichten von Cochinchina und Turquin, machen den Beschluß dieses interessanten und lehrreichen Werkes. Die zwey Karten, von Mentelle und Chanlaire entworfen, stellen die Indischen Halbinseln diesseit und jenseit des Ganges dar.

Jena.

Bey Fr. Frommann: Ueber die Litteratur Frankreichs im achtzehnten Jahrhundert. Zwey

195. St., den 8. Dec. 1810. 1943

Abhandlungen von Barente und von Jay, aus dem Französischen übersetzt und mit Anmerkungen herausgegeben von J. A. Ufert (in Gotha). Octav 344 Seiten. Diese Preisaufgabe hat den Con-
curs von mehreren Schriften veranlaßt; in den Französischen periodischen Blättern ist viel davon gesprochen worden; zwey davon hat Hr. Ufert überfetzt geliefert, — „weil die Originale in Deutschland nicht so, wie sie es verdienen, bekannt geworden sind“. Seine Anmerkungen sind bloß kurze litterarische Notizen von den Gelehrten; die darin bloß angeführt werden, für ein besonderes Deutsches Publicum, das mit der Französischen Litteratur nicht bekannt ist. Da nur von den größten Schriftstellern, die, und wie fern sie auf die Nation gewirkt haben, die Rede ist, so warb es auch in der Beantwortung nicht erwartet. Den *Tableau littéraire de la France du XVIII. Siècle* par *Kusbe Salverte* (leichter ist ein anderes von *Vialart Saint-Morys*) hätte Hr. Ufert daher auch zur Seite liegen lassen. Einige Gedanken über den Gegenstand schickt Hr. Ufert voraus, unterläßt aber weislich, tiefer einzugehen, und sein eigenes Urtheil weiter hinzuzufügen, welches, wenn es tiefer eingehen sollte, viel erfordern, von einem Ausländer aber, und für die Zeit besonders, sehr gewagt seyn würde; zumahl da das Institut selbst bereits über den Conkurs gesprochen hat.

Leipzig.

Beg Tauchnig: De consiliis et rationibus
Seminarii philologici inaugurandi Regii Se-
minarii philologici Lips. caussa scripsit Chr.
Dan. Beckius, Seminarii Director. Octav 71

5

1944 G. g. A. 195. St., den 8. Dec. 1810.

Seiten. Wie wir sehen, war dieß Institut vorhin eine Privatanstalt, die gegenwärtig einen öffentlichen Character erhalten hat. Angefügt sind daher auch I. Ueber die Einrichtung eines Seminarii, philologici zu Leipzig aus dem Königl. Stiftungs-Rescripte vom 12. May 1809. II. Leges Seminarii ejusque exercitationum. III. Nahmen der jezigen Seminaristen. Angenehm war es uns, die Gedanken eines gelehrten Philologen über diese Gattung von Instituten zu lesen, und noch mehr, von einem Vorsteher eines solchen Seminariums, das bereits einer Universität so manchen guten Philologen bilden zu helfen genugt hat. Daß die philologischen Seminarien eine Schutrede bedürfen sollten, hätten wir zwar nicht geglaubt; aber der Zweifel wird wohl nun gehoben seyn, wenn der Zweck und die Einrichtung mit der Ausführung, aus dieser Schrift besser einleuchten wird: es sollen theils solche Studirende, welche sich in dem Fache der humanistischen Studien weiter ausbilden wollen, als der Schulunterricht mit sich brachte, weiter gelehret und geübt, theils künftige Lehrer gebildet und geübt werden. Zu dem Ende wird der große Umfang der Studien, den man gegenwärtig festgestellt hat, vor Augen gelegt; der über Grammatik und Critik hinausgehet, aber doch diese zum Mittelpuncte hat. Wie viel von allen den philologischen Kenntnissen zu fordern und zu erwarten sey, hat seine anderweitige Beurtheilung und Bestimmung.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

196. Stück.

Den 8. December 1810.

Paris.

Shaub

Ben Migneret ist in diesem Jahre noch folgende kleine Schrift auf 20 Octavs. erschienen: *Qu'est-ce que le Zodiaque? En a-t-il jamais existé un véritablement astronomique?* Dieselbe ist eigentlich gegen eine andere im vorigen Jahre zu Paris erschienene Broschüre: *L'Antiquité dévoilée au moyen de la Genèse etc.* gerichtet, die uns nicht zu Gesichte gekommen ist, welche aber, nach unserm Verf., eine große Anzahl de rapprochemens très-ingénieux de la Mythologie païenne et de l'Histoire sacrée enthalten soll. In derselben wird, nun auch zugleich behauptet, daß der Thierkreis eine Erfindung der Hirten und Landbewohner gewesen sey, und zwar gegen den Verfasser des *le zodiaque expliqué, ou Recherches sur l'origine et la signification des constellations de la sphère grecque* (vergl. Göt. gel. Anz. 1808 St. 132 S. 1313), welchen der gegenwärtige anonyme Schriftsteller zu vertheidigen sucht, und deswegen die Erklärungen der einzelnen Sternbilder aus der *Antiquité dévoilée* kurz anführt. Von dieser, so

wie von der Widerlegung unsers Autors selbst
 wollen wir unsern Lesern eine kurze Nachricht ge-
 ben, und unsere Bemerkungen beysügen. Da der
 Zodiacus also nach dem Verfasser der *Antiquité
 dévoilée* erfunden ist, um die Feldarbeiten in der
 gehörigen Ordnung zu verrichten: so zeigt ihn
 der Widder, als das erste Sternbild, die Zeit an
 wo die Schafe ihre Lämmer werfen; der Stier
 deutet auf dieselbe Zeit bey den Kühen. Die
 Zwillinge waren ihm ursprünglich zwey junge Zie-
 genböcke, weil zu der Zeit, wo dieß Sternbild vor
 Aufgang der Sonne am Himmel erscheint, die Ziege
 gewöhnlich zwey Junge auf einmahl wirft. Der
 Krebs bezeichnet die rückgängige Bewegung der
 Sonne nach der Sommer-Sonnenwende, so wie
 der Steinbock, oder, wie der Verf. das Bild um-
 ändert, die Ziege, die, vermöge ihrer Natur, ge-
 klettert, den Weg der wieder aufwärts steigender
 Sonne, und die Freude und Hoffnung nach der
 Winter-Solstitium. Der Löwe ist das Bild der
 starken Hitze, wenn die Sonne in das fünfte Zei-
 chen (station) tritt; die Jungfrau (*la vierge fé-
 conde, malgré sa virginité*, setzt der Verf. hinzu)
 die Ernte. Die Wage ist das Symbol der Tag-
 und Nachtgleiche. Der Scorpion mit dem gifti-
 gem Schwanz hat eine Menge Krankheiten in sei-
 nem Gefolge. Der Schütze soll die Jagd bedeu-
 ten. Der Wassermann endlich und die fische sind
 das Symbol der regnichten Jahreszeit. Dagegen
 erinnert nun unser Verfasser, daß die Bilder des
 Widders, des Stiers, und noch mehr der Zwin-
 linge, bey denen ohnehin die Veränderung in der
 Form sehr willkührlich gemacht worden sey, mehr
 auf das Nomadenleben, als auf den Ackerbau passe.
 Daß ein Pflug, ein Baum in der Blüthe, ein
 Mann, welcher säet, bedeutendere Zeichen für den

Ackerbau gewesen wären, wird man ihm zugeben müssen; man kann aber einwenden, daß in jener Schrift nicht bloß der Ackerbau, sondern auch das Nomadenleben gemeint sey, da der Verfasser der Hirten ausdrücklich erwähnt. Dem Rec. scheint aber die Deutung deswegen nicht zulänglich, weil die Ereignisse selbst an keinen bestimmten Monath gebunden sind, und bey den Zwillingen nicht allein die Aenderung des Bildes selbst, sondern auch die Erklärung äußerst willkürlich und gezwungen ist. Beym Krebse hat die Antiquité dévoilée wenigstens Macrobius für sich, und die Einwendung unsers Verf. möchte, wenn man einmahl zu erklären Lust hat, leicht verworfen werden. Comment est-il possible, fragt er, que des agriculteurs dans la Haute - Assyrie (regardée par l'auteur comme patrie du zodiaque), voyant à cette époque leur champs fleurir ou les grains avancer vers l'état de maturité. aient pu choisir un symbole qui faisoit une allusion frivole à la marche rétrograde du soleil dans l'écliptique? Er glaubt, daß ein Symbol des Beginnens der Ernte für den Landmann schicklicher gewesen seyn würde, als der rückwärts gehende Krebs, welchen er ein épithète de reproche vulgairement employée pour caractériser le non-succès des entreprises nennt. Das findet Rec. nicht, im Gegentheil glaubt er, daß ein Zeichen der rückwärts gehenden Sonne und des Solstitiums dem Landmanne für seinen Kalender wichtig und passend hätte seyn müssen. Die Erklärung vom Löwen scheint uns vag; unser Verf. aber nennt es eine Bizarrerie, die Hitze des Junius, die allen Erzeugnissen des Ackerbaues so heilsam sey, durch ein Thier zu bezeichnen, welches dem Leben und der Sicherheit des Menschen so gefährlich werden könne. Auch die Jungfrau

als Schnitterinn will unserm Verf. nicht gefallen, weil diese Galanterie weder zu den einfachen Ideen des Ackermannes, noch zu den Asiatischen Sitten pass'. Er glaubt, ein Mann mit einer Sichel sey ein deutlicheres Symbol. Uns ist die vierge kö. conde besonders aufgefallen, die sich auf den alten Tafeln wenigstens nicht findet. Die Wage ist, nach unserm Verf., ein Instrument des Handels, das sich für die einfache Lebensweise der ältesten Zeit, besonders für die Landbewohner, ebenfalls nicht schickt. Ober-Assyrien habe ferner, nach den Reisebeschreibern, kein ungesundenes Clima, und zwar zu keiner Jahreszeit: der Scorpion sey also sehr ungeschicklich gewählt. Es sey hier eben der Fall, wie mit dem Löwen. Der Herbst bedürfe, besonders wegen der Weinlese, ein characteristisches Merkmal, und das würde gewiß angedeutet worden seyn, wenn die Symbole sich auf den Ackerbau beziehen sollten. Der Schürze, als Zeichen der Jagd, passe eben so wenig auf denselben; beide Beschäftigungen wären einander vielmehr entgegengesetzt. Nur die Großen und Reichen hielten Thiergärten, um sich mit der Jagd zu beschäftigen. In Ober-Assyrien gebe es überdieß wenige Wälder, und der November habe in diesem Clima genug Beschäftigungen für den Ackerbau, daß es eines solchen Symbols gar nicht bedürfe. Nec. fürchtet, daß der Gegner diese Gründe ebenfalls unzureichend finden möchte. Warum sollte man nicht allgemeine Symbole, und zwar die auffallendsten, aus der Natur zur Bestimmung der Jahreszeiten nehmen können, besonders da jener Verfasser, wie wir schon oben bemerkt haben, sich so allgemein ausdrückte? Beim Steinbocke erinnert dagegen unser Verf. mit Recht, daß die Wiederkühlung der Ziegengestalt unzweckmäßig sey,

obgleich die hier ausgedrückte und wieder aus Macrobius entlehnte Idee aus demselben Grunde, wie die Erklärung bey'm Krebse, nicht verwerflich ist. Das Begießen, das der Wassermann ausdrücken soll, schicke sich, meint er, auch mehr für die Sommermonathe in Ober=Assyrien, als hieher, und eben so wären die Fische mehr ein Bild der Flüsse und Ströme, als des Regens. Diese Bemerkung schließt er nun mit einigen allgemeinen Beobachtungen. Es fehle nämlich, sagt der Vf., dem ganzen Kalender an der Einheit und der Anordnung nach einem Principe (worin wir ihm vollkommen beypflichten). Einiges beziehe sich bloß auf das Nomadenleben, Anderes auf Metcorologie, und noch andere Zeichen seyen rein=astronomischen Ursprunges. Ein solcher Kalender könne aber nicht auf alle Länder passen. Eben so unterschreiben wir die folgenden Bemerkungen, daß der einfache Landbewohner sich mehr an sinnliche Gegenstände bey seinem Kalender hält, an die Atmosphäre, an die Thiere, an die wiederkehrenden Zeichen des Jahreszeiten selbst u. s. w., als an die Sterne, und wir setzen nur hinzu, wenn er auch zuweilen auf den Auf= oder Untergang derselben Rücksicht nehmen müßte, so war ihm hierbey jeder Stern willkommen. Eines geordneten Thierkreises bedurfte es also nicht. Die meisten Asiaten hätten ferner einen mehr oder minder genauen Kalender, und Kenntnisse vom Laufe der Sonne und den Monds=Revolutionen, ohne den geringsten Begriff von dem Verhältniß beider Körper zu den Fixsternen. Durch den Schatten am Gnomon im Mittage könne man mit vieler Präcision die Solstitial= und Aequinoctial=Puncte finden. Hierauf werden die Schwierigkeiten gezeigt, wenn man den Kalender oder die 12 Zei-

chen nach dem Auf- und Untergang der Gestirne bestimmen wollte. Diese zeugen wieder von der Einsicht unsers Verf., nur sind sie nicht so unüberwindlich, wie man bey dem ersten Anblicke glaubt, wenn man den Gang beobachtet, welchen die Griechen genommen haben, und wenn man von astronomischen Bestimmungen spricht. Wichtig urtheilt aber der Verf. von Beobachtungen einfacher Landleute mit bloßem Auge, ohne alle Hülfsmittel, bloß für das erste Bedürfniß eines Feldkalenders. Es würde zu viel Kunst bey Naturmenschen voraussetzen, den Schützen oder Steinbock an dem Himmel abzubilden. Alle diese Gestalten müßten alsdann doch in Uebereinstimmung gebracht werden, und dieses sey bey Nomaden und Landleuten von weniger Cultur sehr unwahrscheinlich, noch unwahrscheinlicher die mündliche Ueberlieferung davon von einem Menschenalter zum andern. Ein solcher Kalender sey ferner wegen der Präcession der Nachtgleichen sehr wandelbar, wobey wir zugleich erfahren, daß der Verfasser der *Antiquité dévoilée* die Bildung des Thierkreises 2200 Jahre vor unserer Zeitrechnung annimmt. Bey allen diesen Unwahrscheinlichkeiten, fährt unser Verf. fort, könne man die Absicht dieser Hypothese nicht errathen, da die Indischen, Aegyptischen und andere Thierkreise, selbst der von Dupuis, hier nicht angeführt werden durften. Der einzige Griechische Thierkreis stimme nur mit dem Himmel überein (warum sollten aber die Figuren der andern Völker nicht eben so brauchbar seyn?); er habe keine von den Eigenschaften, welche der Verfasser der *Antiquité dévoilée* von dem Kalender der Landwirthe in Ober-Affryrien verlange. Denn 1) er stelle nicht 12 abgesonderte Bilder längs der Ekliptik dar. Die jetzigen Bilder des

Zielfreies wären größten Theils mit andern verbunden, wie der Scorpion und der Schlangenträger, der Wassermann mit dem Gefäße, dem Ausgusse und dem südlichen Fisch. (Daß das Pferd mit dem Kopfe an die Urne des Wassermannes stößt, scheint uns bloß zufällig.) 2) Die 12 Widder sind nicht alle ganz ausgebildet, sondern nur in einzelnen Theilen vorhanden, wie der Stier. Solche Figuren würden ungebildete Landleute nicht entworfen haben. 3) Die 12 Zeichen liegen nicht nach der Ekliptik. Die Fische liegen darüber hinaus, und der Schütze berührt sie kaum mit dem Kopfe. 4) Sie sind nicht von einerley Größe, und endlich sie treffen nicht mit den Bildern überein, wie sie der Verfasser der *Antiquité dévoilée* darstellt. Hierauf gibt unser Verf. selbst seine Ideen an, wie die Griechische Sphäre entstanden seyn könnte. Er glaubt, ein Mann von Talent habe es unternommen, die bedeutenden Sterne auf einen Globus zu tragen. Um dieselben gehörig zu ordnen, habe er in einer sternhellen Nacht den Durchgang eines jeden Sterns durch den Meridian beobachtet. So sey die gerade Aufsteigung und Abweichung eines jeden Stern gefunden worden, und dadurch eine Sphäre entstanden, welche überall kenntlich seyn konnte. So sehr wir in den übrigen Bemerkungen dem Verf. beypflichteten, so wenig können wir dieses nach unserer Ueberzeugung hier thun. Alle menschliche Erfindungen sind nach und nach, oft durch Zufall, gemacht. Jeder Anfang war überdieß unvollkommen. Diese Fortschritte finden wir auch in der Griechischen Astronomie, wenn man sich an das historische und an die Quellen hält, so fragmentarisch dieselben auch seyn mögen. Solche Untersuchungen aber, wie sie der Verf. angibt, konnten

höchstens in der Griechischen Sphäre zu des Eudorus Zeit, obgleich noch sehr unvollkommen, gemacht werden, aber schwerlich im Zeitalter Homers und Hesiods, wo man doch schon Sternbilder kannte. Die Stelle Arats, B. 367. . . 385, auf welche sich der Verf. beruft, sagt im Zusammenhange das nicht ganz, was derselbe, wahrscheinlich durch Ideler's Uebersetzung (Untersuchung über die Sternnahmen S. XXV) veranlaßt, darin findet. Wörtlich würde diese so lauten: "Klein, unkenntlich und ohne Nahmen sind die Sterne zwischen dem Steueruder und dem Waldfische im Süden vom Hasen. Sie sind nicht in ein Bild geformt, wie viele andere am Himmel, welche ein Mann der Vorwelt beobachtete, und den Gedanken faßte, sie in Gruppen zu stellen, und ihnen einen gemeinschaftlichen Nahmen zu geben. Es würde unmöglich gewesen seyn, sie einzeln zu nennen, und mit dem Gedächtnisse zu fassen. Denn viel sind derselben überall, viele haben gleiche Größe und Farbe, und alle vollenden auch gemeinschaftlich ihren täglichen Kreislauf. So kam ein solcher Mann auf den Gedanken, sie in bestimmte Bilder zu ordnen, und so war es möglich, sie zu benennen; und es ist jetzt unmöglich, daß uns ein Stern durch seine Erscheinung am Horizonte überraschte. Aber alle diese (nämlich die ein solcher Mann beobachtete) erscheinen in deutlichen Bildern, die aber südlich vom Hasen stehen, sind dunkel und ohne Nahmen". Die ganze Stelle führt also bloß auf eine Hypothese, oder auf die vielen, unter den Griechen gewöhnlichen, unbestimmten Sagen, daß ein Syrer, oder ein Aegypter, wie Plato meint, oder Nauplius, oder ein Luderer, zuerst die Sphäre geordnet habe, von denen aber Arat so wenig Gewisses zu sagen wußte, als wir. Die Stelle kann uns

also weiter keinen Aufschluß geben. Sie geht aber auch nur auf die vorhandenen bestimmten Sternbilder, nicht auf den ganzen Himmel, oder auf eine ganze planmäßige Anordnung desselben. Offen, so unbestimmt sind Seneca's Worte, die Hr. Jodeler im Anfange seiner Schrift anführt. An diese Bemerkungen knüpft nun unser Verf., wie natürlich, wieder die Ideen und die Hypothese der *Recherches sur l'origine et la signification des Constellations* an, die dem Rec. sinnreicher und consequenter und mit mehr Sachkenntniß vorzutragen scheint. Der Verfasser der *Antiquité dévoilée* ist übrigens in eben den Fehler gerathen, in den Allen kommen müssen, welche einzelne Sternbilder nach einer angenommenen Vorstellung leicht erklären zu können glauben, und diese Ideen nun allgemeyn durchführen wollen. Sie müssen, wo dieses nicht glückt, zu gewaltsamen Maßregeln, zu willkürlichen Veränderungen, schreiten. Ein offener Beweis, daß bey der Erfindung der Sternbilder kein Princip zum Grunde lag, sondern daß das Meiste durch den Zufall allmählich entstand. So wird auch, außer den oben schon angegebenen Beispielen, die Veyer sehr willkürlich in einen Pflug hier ungeändert. Unser Verf. schließt die Abhandlung mit einigen Folgerungen aus den *Recherches* etc. und mit der allgemeinen Bemerkung, daß es in dem Sinne seines Gegners nie einen wirklichen Thierkreis gegeben habe.

Wir zeigen zugleich an, daß von den *Recherches sur l'origine et la signification des Constellations de la Sphère Grecque*. Par C. G. S. Traduite du Suédois, schon im vorigen Jahre die zweyte Ausgabe zu Paris erschienen ist, unter dem Titel: *Le zodiaque expliqué, ou Recherches etc.* Es sind übrigens eben so viele Seiten, und, wie

Rec., der beide nicht vergleichen kann, glaubt
sind keine Aenderungen oder Zusätze dabey ge-
macht worden.

Frontis

Zübingen.

Von J. G. Cotta: Das Geheimniß des Stein-
drucks in seinem ganzen Umtange practisch un-
ohne Rückhalt nach eigenen Erfahrungen be-
schrieben von einem Liebhaber. Als Einladung
zum Nachdenken und Mitwirken an Alle, denen
an der Vervollkommnung dieses neuen Kunst-
zweiges gelegen seyn kann. 83 S. in Quart
Mit XII Tafeln. 1810.

Der Verfasser dieser wichtigen Schrift ist Hr
Heinrich Kapp, Kaufmann in Stuttgart, dese
seltene Talente und Kunstkenntnisse die größte Ach-
tung verdienen; der Herausgeber aber Hr. Cotta
von dem auch die Vorrede herrührt. In der Ein-
leitung wird die Geschichte der Erfindung des Stein-
drucks, die ohne Zweifel eine der schönsten und
merkwürdigsten Erscheinungen unsers Zeitalters ist,
und eine neue unverwelfliche Blume zu dem Ehren-
kranz des Deutschen Genius darbietet, lichtvoll er-
zählt. Es ist in der Sache selbst und durch Erfah-
rung bestimmt, daß die neue Kunst des Stein-
drucks einen eigenen selbstständigen Character habe,
und daß sie deswegen nicht für einen Nebenzweig
einer schon cultivirten Kunst angesehen werden darf.
Sie hat mit allen bekannten Künsten der Bervielfäl-
tigung nichts gemein, und dennoch beruhet ihr
Grundprincip auf einer so alltäglichen Wahrneh-
mung, daß man sich nur wundern muß, wie sich
nicht schon die ältesten Völker Druckerereyen daraus
abstrahirt haben. Der erste Erfinder dieser Kunst
ist ein Hr. Aloysius Sennefelder aus Prag, der
im Jahre 1801 ein Privilegium auf 13 Jahre er-

hielt, um sie zu München auszuüben. Er nannte sie Polyautographie, auch Lithographik, und erregte in Deutschland, Frankreich, Italien und England eine so außerordentliche Aufmerksamkeit, daß er sich in der Person des Hrn. André zu London ein Patent ertheilen ließ, und mehrere schöne Werke herausgab (z. B. die *Soecimens of Polyautography*. London 1803, Folio). In Stuttgart wurde diese Kunst erst im Frühjahr 1807 durch einen ambulirenden Steindrucker aus München bekannt. Dieser Mann kündigte sein Geheimniß in einem markt-schreyerischen Tone an, fand aber keine Anstellung, bis die Cottaische Buchhandlung ihm Unterstützung gewährte, und ein Stein-druck-Institut begründete. Die Erstlinge desselben, eine schön gestochene Schriftprobe mit Schiller's Reiterlied, und ein Versuch, die Holzschneidekunst auf Stein nachzuahmen, gingen noch in dem nämlichen Jahre hervor. Allein der Steindrucker, der zu kostbar und untauglich war, mußte entlassen werden, indem man dagegen die meisten und wichtigsten Versuche nur der mechanischen Behülfe eines in das Geheimniß nicht eingeweihten Kupferdruckers verdankte. Wie es dabey zugegangen, wird von S. 9 . . . 34 so genau, als möglich, erzählt; daher jeder Liebhaber fest darauf bauen, und sich selbst die nöthigen Mittel zum Stein-druck verschaffen kann. Dieser Abschnitt leidet keinen Auszug, und muß aufmerksam gelesen werden. So viel können wir nur bemerken, daß, weil die meisten Steinarten sowohl wässerige als fette Flüssigkeiten einsaugen, und beide Flüssigkeiten ihrer Natur nach sich widerstehen, diese gewöhnliche Erscheinung den eigentlichen und einzigen Grund für diese Kunst ausmacht. Wie Hr. Aloysius Senne-

felder auf seine Entdeckung gekommen ist, wir noch nicht, weil er sich noch nicht darüber ausgesprochen hat; wahrscheinlich aber ist daß er nicht so ganz leicht dazu kam. — In S. 11 ff. handelt der Verf. von der Operation wodurch diese Entdeckung zur Anwendung und Vervollständigung gebracht werden mußte, von den Schwierigkeiten, die er zu überwinden hatte, und von der ersten Zusage, welche der Erfinder der Andreis'schen Officin zu Offenbach mittheilte, und die hierauf nach London und Paris kam. Die ursprüngliche Manier des Steindrucks, woben die Originale mit flüssiger Zusage aufgetragen werden, zeigte sich zwar, so lange man bey dem Einfachen stehen blieb, äußerlich brauchbar und gut; für complicirtere Arbeiten aber zumahl für solche, die eigentliche Kunstwerke darstellen sollen, war und blieb sie mangelhaft. Es zeigt sich bleibt es indessen eine sehr interessante Erscheinung, daß man auf einen flachen polirten Stein beliebige Züge hinschreibt, und nach kurzer Zeit, wenn nämlich die Schrift hinlänglich trocken, in der Stein mit ein wenig Scheidewasser, oder Brunnenwasser verdünnt, übergossen worden ist, dieselbe mit Druckerschwärze überziehen, und nach Belieben abdrucken lassen kann. Um Handzeichnungen täuschend nachzuahmen, kann diese Manier dienen, und wirklich hat es Hr. Prof. Mitterer in München (S. 20) sehr weit darin gebracht. Allein die Zusage muß mehr Härte und Consistenz, die Platte aber eine rauhere Oberfläche erhalten. Man nahm also Zeichenstifte, welche auch von dem Stein leichter aufgefaßt werden. In den beiden bisher beschriebenen Manieren, der so genannten Zusage- und Kreiden-Manier, hat es das Mutter-Institut zu München schon sehr weit gebracht; der Vf. beschei-

det sich daher, nicht weiter davon zu sprechen, als er
 aus wenigen Erfahrungen davon sagen kann. Doch
 sind seine Bemerkungen (S. 16 ff.) über die verschie-
 denen Effecte ic. sehr lesenswerth. S. 17 kommt er
 auf die Versuche, welche man gemacht hat, mit dem
 Grabstichel auf dem Stein zu arbeiten, und behauptet,
 daß man darauf mit der Radirnadel und der kal-
 ten Nadel eben so gut, als mit dem Grabstichel ar-
 beiten, ja selbst die so genannte Punctiv-Manier her-
 vorbringen könne. S. 21 von der Vorsicht, welche
 man anwenden muß, damit die Platten nicht springen.
 S. 22 wie man einen zum Druck präparirten oder
 schon öfter eingeschwärzten Stein retouchiren kann,
 wenn der Stich an einzelnen Stellen noch mangelhaft
 ist. S. 23 ff. wie man die Holzschneidekunst eben so
 gut, als die Kupferstecherkunst, auf Stein nachahmen
 kann. Nach den hier gegebenen Vorschriften kann
 man auch Vasen mit Figuren oder andern Gegenstän-
 den, welche auf einem dunkeln oder schwarzen Grund
 erscheinen sollen, darstellen. S. 26 von der Kunst,
 frische Abdrücke von einem Kupferstiche auf den Stein
 überzutragen, und dadurch die Anzahl der Originale
 nach Belieben zu vermehren. Eine wichtige Entdeck-
 ung, gleichsam einer neuen Art von Stereotypen im
 Kunstfache. Wer mit dem Technischen des Stein-
 drucks nicht ganz unbekannt ist, wird einsehen, daß
 die Procedur den glücklichsten Erfolg haben kann, daß
 es möglich ist, einen Kupferstich Millionen Mal ab-
 zudrucken, und daß mit der Buchdruckerchrift das
 Nähmliche geschehen kann. Vielleicht wird einst die
 Kunst des Steindrucks so weit vervollkommenet wer-
 den, daß man einen alten Kupferstich, von dem die
 Originalplatte verloren gegangen ist, abdrucken und
 zahllos vervielfältigen kann. Die einzige Manier,
 worin bis jetzt noch nicht mit dem glücklichsten Er-

folg auf Stein gearbeitet worden ist, bleibt die Tuschanier; es stehen uns jedoch noch neue Entdeckungen für die Cattrandruckerey, für Tapeten-Fabrik besonders aber für die so genannten gemahlten Papier zu Umschlägen, bevor. Die practische Anleitung, welche der Verf. S. 35 ff. gibt, kann Rec. nicht mittheilen, indem er sie sonst ganz hersehen muß. Er begnügt sich also nur damit, die Haupt-Rubrikanzuzeigen, und sie den Lesern zu empfehlen. Es folgen: Von den Steinen; von der Bereitung chemischer Tusche u. der chemischen Kreide; von Auftragen der flüssigen Tusche bey Schriften u. Zeichnungen; von dem Uebertragen einer auf Papier geschriebenen Schrift auf den Stein, oder der so genannten Autographie; von dem Zeichnen mit der genannten chemischen Kreide; von dem Zubereiten der Steinplatten für den Grabstichel, und dem Verfahren bey dem Steinstechen; von der Bearbeitung des Steins in Holzschnitt-Manier; über die leichte Art, einen sehr schönen und dunkeln Grund zu machen von dem Abdruck der Steinplatten, und den zu Druck erforderlichen Maschinen und Hilfsmittel endlich von der Presse. Die zwölf Tafeln sind Proben des Steindrucks in verschiedenen Manieren. Wie sehr wäre es zu wünschen, daß auch von München etwas über das Technische des Steindrucks erscheinete, und dadurch ein rühmlicher Wettkampf zur Vervollkommnung dieser Kunst entstehen möchte!

5

Jena.

Das Elementarbuch der griechischen Sprache für Anfänger und Geübtere vom Hrn. Hofr. Jacob in München (s. zuletzt G. g. A. 1808 S. 1726) ist jetzt mit einem vierten Theil, Poetische Blumenlese vervollkommenet: bey Fr. Frommann 1810. Oct.

338 S. Nebst einem Anhang von *Friedr. Thiersch*, Prof. am Gymnasium zu München. Eine beliebte Methode, das Griechische zu erlernen, war in den letzten Zeiten: gleich mit dem Lesen Homers, besonders von der *Odysee*, den Anfang zu machen; es hat Manches für sich, auch wider sich, welches sich hier nicht anführen läßt; nur muß man den Anfänger nicht in der Meinung lassen, „nun habe er den Homer gelesen“! Hr. J. findet, daß das Lesen der Dichter; und Bekanntschaft mit der Dichtersprache, auch wieder zu lange ausgelegt werden könne; er schickt also gegenwärtiges Elementarbuch der Dichter zwar zuletzt nach, erinnert aber, daß der Gebrauch desselben bereits mit dem zweyten Cursus des profaischen Elementarbuches verbunden werden könne. Dieses kann aber auch nur von einem Theile dieses Bandes verwendet werden, der aus leichtern Stücken besteht; denn die andere Hälfte, die lyrischen Dichter, kann nur für die obere Classe bestimmt seyn, und auch hier nur, um einen Begriff und Geschmac von der höhern Dichtungsart zu geben; denn oft wird die Sache gar übel verstanden, wenn der allgemeine Unterricht in der Griechischen Sprache so gegeben wird, als wolle man lauter Hellenische Grammatiker und Critiker bilden; zu welcher Zahl sich doch ein geringer Theil der Studirenden rechnen ließ, der größere, und oft der ganze Cötus, bildet sich bloß und erlernt das Griechische für künftige wissenschaftliche Studien; fühlt also, und sieht bald ein, daß ihn jene Superfeinheiten eher vom Ziele entfernen, als dazu führen; und so schreckt diese übel berechnete Methode vielmehr ab; und es wird mehr verdorben, als gewonnen. Hr. J. setzt also voraus, daß am Ende des Unterrichts durch alle Classen noch Einige übrig bleiben, die sich in der Griechischen Sprache und Litteratur ganz besonders

1969 G. g. A. 196. St., den 8. Dec. 1810.

ßen wollen. Daher hat er auch die Iyrischen Gedichte mit der besondern Erläuterung des Sprachgelehrten Hrn. Prof. Thiersch als Anhang angefügt mit ausführlicheren Anmerkungen desselben, sammt den Metern. Nachdem vom Hrn. J. selbst ein Vorgeschmack von Iyrischen Gedichten aus einigen Anacreontischen Liedern, aus einigen Scolien und Oden (auch ist die *Ilxuaræ Theocrits* hier mit aufgenommen), und dann S. 139 durch einige Stellen an dramatischen Dichtern (Euripides, Sophocles, Aristophanes, mit Angabe der Metern), gegeben war folgen S. 161 Iyrische Beylagen von *Fr. Thiersch*; sie bestehen in Chorgesängen des Aeschylus, Sophocles, Euripides, Aristophanes, und zween Oden des Pindar, Olymp. 14. und ein Stück von Pnyth. I mit vorgesezten metrischen Typen; eine lobenswerthe Arbeit, die, an und für sich, bey der rechten Anwendung, von großem Nutzen seyn kann Auch eine Nachricht von einigen im Texte vorgenommenen Veränderungen ist beygefügt; darunter ist eine treffliche Verbesserung im Pindar Pnyth. I 21, wo das anstößige *ἐν αὐτῷ Ταπράρω* in *ἐν Ταπράρω* verwandelt wird.

Zu gleicher Zeit ist uns aus der Frommannscher Buchhandlung von dem nicht weniger geschätzten Lateinischen Elementarbuch von den Herren Jacobs und Döring des Dritten Bändchens Zweyter Cursus 1810 zugekommen; er besteht in zwey Abtheilungen: die erste in Stellen aus Ciceronis Schriften; die andere in Stellen aus Cäsar, Curtius, Livius, Gallustius, Tacitus Germania, mit zweckdienlichen Anmerkungen, die dießmahl auch mit gutem Bedacht Lateinisch abgefaßt sind.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

197. Stück.

Den 10. December 1810.

Göttingen.

Mun

JO. FRID. BLUMENBACHII *institutiones physiologicae*. Editio tertia auctior et emendatio. 1810. Mit Kupfern. Auf 560 Seiten in groß Octav, statt daß die vorige deren nur 519 betrug. Wir heben nur Einiges von den Zusätzen aus: — Wenn der **turgor vitalis** im Tode gewichen, so werden **Rücken** und **Lenden** u. da, wo die Leiche aufliegt, **bleibends** platt gedrückt, was der Verf. zu den **allersichersten Unterscheidungszeichen** des wahren Todes vom bloßen Scheintode rechnet. — **Vergleichung** des abnormen Baues im Herzen beim **morbis caeruleus** mit dem normalen in den Schildkröten. Auch bey jenem hat man beide große **Arterienstämme** zusammen aus dem rechten Ventrikel **entspringen** gesehen. — Einige **problematische Bemerkungen** über die Meinung, daß die Milz zur **Aufnahme** eines Theils des Getränkes aus dem oberen **Magenraume** diene; z. B. die Lage jenes räthselhaften **Eingeweid**es am Pansen der **wiederkäuenden Thiere**, welcher doch gar kein Getränk aufnimmt; **oder** die Milz bey so manchen Thieren,

die gar nicht saufen. — Daß das Nabelbläschen ein normaler, constanter Theil sey, hat der Verf. seit 1787, und daß es der tunica erythroid analog sey, seit 88 in seinen Schriften behauptet. — Mit der, zumahl von den Englischen Physiologen des vorletzten Jahrhunderts, urgirten Metamorphose der menschlichen Leibesfrucht aus 1 Froschquappenform durch die der so genannten vorkomneren Thierclassen, bis endlich zur menschlich reimt sich des Verf. Bemerkung, daß folglich 1 Bildungstrieb bey Gestaltung des menschlich Fötus, wenn er gestört wird, wohl auf einer v jenen niederen Staffeln zurückbleiben könne, ob den Gipfel der Humanitätsform zu erreichen, 1 er aber nicht bey Gestaltung der Thiere seine Schrecken überspringen, und sich zur menschlichen erheben könne. Darum finde man wohl menschliche Geburten mit mehr oder minder thierischer Bildung aber schwerlich je welche von Thieren mit characteristisch menschlichen Organismen. — 1 bejahrte Weiber einen Bart kriegen, wird mit d Beispielen von mancherley weiblichen Vögeln v glichen, die im Alter männliches Gefieder erhalten

Feiler

Paris und Genf.

• Bey Paschoud: *Recherches sur les mœurs a fourmis indigenes*, par P. Huber. 1810. 13: Seiten in Octav.

Der Verfasser, so wie sein Hr. Vater, und den Naturhistorikern schon als ein sorgfältiger und scharfsinniger Beobachter bekannt, zeigt sich auch so in dieser Schrift, die classisch genannt zu werden verdient. Sie bestätigt nicht nur und klärt mehr auf die interessantesten, von seinen berühmtesten Vorgängern über die Naturgeschichte der Ameisen bekannt gemachten, Bemerkungen, son

den enthält mehrere nicht weniger interessante neue. Beobachtet aber hat der Verf. nicht bloß im Freyen, sondern mittelst sinnreicher Vorkehrungen hat er es dahin zu bringen gewußt, daß er mehrere Gattungen von Ameisen bey ihren mannigfaltigen Verrichtungen in seinem Zimmer, oder mit angemessener Beschränkung ihrer Freyheit im natürlichen Aufenthalte, beobachten konnte. Einige dieser Vorkehrungen, so wie die vier Arten von Ameisen, auf die seine Beobachtungen und Entdeckungen sich besonders beziehen, nebst dem Innern des Baues einiger derselben, sind am Ende des Werks abgebildet; wo auch die Beschreibungen von 12 Arten einheimischer Ameisen (deren es aber, nach dem Verf., noch einmahl so viele gibt) angehängt sind, meist nach Latreille, doch mit einigen Zusätzen vom Verf. selbst, und von seinem Freunde, Hrn. Prof. Jurine. Nach einer Anzeige dessen, was über die Organisation und Lebensart der Ameisen durch frühere Beobachtungen bereits bekannt geworden ist, woben doch auch schon einige genauere Bemerkungen des Verf. vorkommen, beschäftigt dieser sich zuerst mit ihrer Architectur, um seinen Ausdruck bezubehalten, S. 17. . . 62. Daß die Wohnungen unserer einheimischen Ameisen, obgleich nicht wie die der Lermitten, durch Größe auffallend und in Erstaunen setzend, dennoch mannigfaltige regelmäßige Abtheilungen und zweckmäßige Einrichtungen enthalten, läßt auch bey geringer Aufmerksamkeit sich leicht wahrnehmen, und, vermöge dessen, was darin vorgeht, gewisser Massen a priori einsehen. Noch blieb aber Manches für die schärfere Beobachtung übrig; sowohl was die Form der innern Einrichtungen, als die Bewerkstelligung, und die Verschiedenheit der einen und der andern bey den ver-

schiedenen Gattungen der Ameisen betrifft. Sie bloß oder hauptsächlich mit Erde bauen, wähl die Zeit dazu, wenn diese nicht zu trocken ist, arbeiten bey Nacht, oder bey mäßigem Regen bey feinen eingeschlossenen Ameisen mußte das der Verf. diese Befeuchtung auch künstlich veranstalten. Wenn nicht gearbeitet wird, sind die Nachts alle Eingänge verschlossen, und werden Morgens wieder geöffnet. Obgleich nicht mit sichtbarer und abgemessener Regelmäßigkeit, und die der Bienen, geformt, verdienen die Wohnungen der Ameisen darum nicht minder, kunstmäßig genannt zu werden, da bey diesen ungleich mehr nach zufälligen Umständen abzuändernde Einrichtungen nothwendig werden; Ordnung aber und Dauerhaftigkeit nicht geringer sind. Von den Eyer, Larven und Nymphen der Ameisen. S. 63.

115. Nach den Beobachtungen des Verf. wachsen die Eyer, welches wahrscheinlich durch das Beleben und Befeuchten der arbeitenden Ameisen befördert wird. Diese, so wie die Arbeitsbienen, keineswegs geschlechtslos, sondern nur, in der Regel von unvollkommen ausgebildetem weiblichem Geschlechte, geben nicht zu, daß die in der Behausung befruchteten Weibchen — und eine solche Befruchtung sah der Verf. in natürlichen und in feinen künstlichen Wohnungen — diese verlassen sie halten sie mit Gewalt zurück, reißen ihnen die Flügel aus, und behalten sie unter sorgfältige Bewahrung, S. 116 f. Die zurückbleibenden unbefruchteten werden nicht beachtet, zeigen ein ganz anderes, wilderes, Naturell, als vorher; die in Flügel befruchteten mehreren Weibchen kehren nicht zurück zu dem alten Haufen, entledigen sich ihrer Flügel mit einiger Anstrengung, doch, wie es scheint, ohne schmerzende Gewalt, bauen sich aufs neue an, arbeiten also jetzt, wie die vermeinten

geschlechtslos, allein, bis ihnen ihre Jungen zu Hülfe kommen. Die bekannte zärtliche Sorgfalt für die Larven (Würmchen) und Nymphen (die irrig so genannten Ameiseneyer) ist auch in den, der eigenen Beobachtung folgenden, Beschreibungen des Verf. schön dargestellt. Schon aus den Beobachtungen über die bisher angezeigten Gegenstände schließt er mit Recht, was auch durch das Nachfolgende noch weiter bestätigt wird, daß die Ameisen bey ihren Verrichtungen nicht nur durch mancherley natürliche Neigungen, welche nach den Umständen verschiedener Abänderungen fähig sind, sondern auch durch wechselseitige Mittheilung ihrer Empfindungen und Triebe bestimmt werden. Letzteres hauptsächlich, allem Anscheine nach, durch Berührung der mittelst ihrer Organisation zu den mannigfaltigsten Bewegungen und Eindrücken geschickten Antennen (Fühlhörner), daher der Verf. es auch **Antennen: Sprache** nennt. Er überzeugte sich, daß die zu einer Familie gehörigen Ameisen nicht nur bey ihren Kriegen gegen einander, im Gewühle des Kampfes, höchst selten, und nur auf Augenblicke, einander verkennen, sondern daß einige auch nach viermonathlicher Trennung einander wieder erkannten. S. 127. . . 154. Von den Kriegen und Krankheiten der Ameisen, S. 176. Die allermerkwürdigsten und größten Theils neuen Beobachtungen folgen nun. Kap. VI. Verhältnisse der Ameisen und Blattläuse, auch Gall: Insecten. — S. 204. Daß der süße Saft, den die Blattläuse und einige Gall: Insecten von sich geben, den Ameisen zur Nahrung dient, weßwegen sich diese unter jenen so häufig einfänden, ist gemein bekannt. Nicht aber, wie selbige, diesen Saft von sich zu geben, durch allerley Berührungen gereizt werden; noch weniger, daß die Ameisen ganze Heerden von Blattläusen in ihrer Ver-

hausung unterhalten, und, wie wir für unsere natürlichen Hausthiere, Sorge für sie tragen. Bis fünf Arten unserer Ameisen thun dieses. S. 19 Kap. VII. Von den kriegerischen Amazonen Ameisen. S. 210. . . 275. Es gibt deren 2 Arten, die röthlichen (rouffâtres), und die mit schwarzen rothen Flecken (sanguines). Diese kriegerischen Ameisen fallen die Haufen anderer Ameisen an, und sich Larven und Nymphen daraus zu rauben, welche dann, unter ihnen ausgebildet, in vollkommener Einrichtung für sie die nöthigen Arbeiten verrichten, als wie der Verf. sich ausdrückt, ihre Ploten und Agern sind, aber auf eine ungleich mildere Art, als diese Menschen-Sklaven. Den kriegerischen Ameisen mangelt nicht die Fähigkeit, sondern nur die Neigung zu den häuslichen Arbeiten; der Verf. sagt wie sie im Nothfall solche verrichteten. Den Beschluß — S. 289, machen vergleichende Betrachtungen über einzeln und in großen Gesellschaften lebende Thiere; unter den letztern scheinen dem Verf. die Ameisen eine der ersten Stellen, bey moralischer Ansicht, zu verdienen; selbst den Menschen in Einigen beschämend; natürlich, da sie mehr die höchste, Alles ordnende, Weisheit, freyere, aber unvollkommene, Einsicht den Menschen, leitet. — Nicht nur durch die ungezwungene Erhebung zu solchen höheren, moralischen und religiösen, Betrachtungen, sondern auch den sanftfließenden und lichtvollen Vortrag, wurde Rec. oft an Bonnet erinnert, dem er seine erste Liebe zur Naturgeschichte hauptsächlich verdankt: eine Beschäftigung, auf welche gewiß so sehr, als auf irgend eine andere, das bekannte Lob des Cicero anwendbar ist.

Summ.

Heidelberg.

Samuelis Mises de respiratione animalium commentatio, in concertatione civium Acad. Heidel-

197. St., den 10. Dec. 1810. 1967

bergenfis 22. Nov. MDCCCVIII. praemio a M. Duce Badarum constituto a medicorum ordine ornata. 60 S. in gr. Quart. *Disquisitio 1.*, de necessitate aëris atmosphaerici ad vitam animalium. Nach Boyle, Musschenbroeck, Höllern, Spallanzani, Senebier, Blumenbach u. s. f. zeigt der Verf., daß der Luft beraubte Säugthiere, Vögel, Amphibien, Fische, Insecten und Würmer sterben. *Disquis. 2.* de organis respiratoriis et de modo quo illa huic fini **in**serviunt. Kürzlich schildert der Verf., nach den besten Schriftstellern, die zum Athmen in den angeführten Thierclassen bestimmten Organe. Die Capacität seiner eigenen Lungen schätzt er auf 194 Cubitzoll Luft, welche Davy nur zu 140 Cubitzoll ansetzt & allein er strengte sich auch bey diesen Versuchen so sehr an, daß er einige Tage lang eine **difficilem respirationem** empfand. *Disq. 3.* de mutationibus, quas aër et animalia respiratione patiuntur. Die Veränderungen, welche die atmosphärische Luft bey ihrer Zersetzung erfährt, bestimmt der Verf., nach Davy, Henderson, Pfaff, Spallazani, Jurine, und besonders nach Senebier. *Disq. 4.* de ratione et ulteriori in respiratione processu. Gegen Dupuytren's Versuche, welche beweisen sollten, daß die Röthe des Blutes auch von der Wirkung der Lungennerven abhängt, erinnert er bescheiden, daß, in so fern durch die Unterbindung die Nerven in ihren Wirkungen gestört würden, auch die Oxygenation des Bluts abnehmen müßte. Die Form, in welcher das gas oxygene die Häute zu durchdringen vermag, habe zuerst Hr. Ackermann unter dem Nahmen oxygena aura bestimmt, welche **aura** dasjenige im thierischen Körper bewirke, was man gewöhnlich dem so genannten Oxygen zuschreibt, daher es §. 132 auch heißt: Haec quidem directis experimentis demonstrari non possunt etc. und 139: **summa** hujus disquisitionis eo redit, vitam alterno

1968 G. g. A. 197. St., den 10. Dec. 1810.

chemicarum et mechanicarum virium lusu determinari, in quovis globulo sanguinis elementum (?) vitae tam potentiam quam materiam adesse, per horumque globulorum in omnes corporis organici cellulas distributionem tam nutritionem quam motum effici, per nutritionem albumen cellulis adferri, per motum vero oxydés eliminari. *Disq. 5.* de effectibus respirationis. §. 141: sicut radii solis dispersi in foco concurrere debent ut urant, sic et nos potiora vitae phaenomena colligere debemus ut in plano sit, secreta naturae obvelatasque vitae leges hac assumpta theoria develari, secus autem non in tenebris errare, nec in quo vita consistat intelligere posse 1. de calore animali. Die aura oxygena, ein Mittelding zwischen einer luftförmigen und tropfbaren Substanz, unterhalte im thierischen Körper per die gleichmäßige Wärme. 2. de incitatione organica. Virtaner habe zuerst das Fundament der organischen Incitation ins Sauerstoffgas gelegt, aber die Gesetze, nach welchen dieses Gas die organische Incitation hervorbringt, nicht bestimmt. Diese such nun, nach Obigem, der Verf. zu bestimmen, ob aber die Hauptsache einer petitio principii unterliege, lassen wir dahin gestellt seyn. So auch, ob sich wohl der Verf. selbst verstanden hatte, wenn er §. 149 schrieb: cor est punctum indifferentiae circulationis sanguinis, in latere positivo systema arteriosum, in negativo venosum est. In systemate respirationis pulmo est punctum indifferentiae, sanguis oxydatus et chylus latus negativum, sanguis oxygenatus latus positivum refert. In systemate digestionis ventriculus et intestinum duodenum formant punctum indifferentiae (als zwey Theile doch wohl duo puncta?) in latere negativo inveniuntur oesophagus pharynxque, in positivo organa chylicationis.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

198. Stück.

Den 13. December 1810.

Göttingen.

Gauß

Am 25. November übergab Hr. Prof. Gauß der königl. Societät der Wissenschaften eine Vorlesung: *Disquisitio de elementis ellipticis Palladis ex oppositionibus annorum 1803, 1804, 1805, 1807, 1808, 1809.* Seit drey Jahren hatte der Verf. keine neue Rechnungen über die Bahn der Pallas angestellt. Die Beobachtungen vom Jahre 1808 waren bey der großen Lichtschwäche des Planeten sehr dürftig und mangelhaft gewesen, und sind zum Theil erst später bekannt geworden, daher es nicht der Mühe werth schien, schon damahls die Elemente darnach zu verbessern. Erst nachdem Hr. Prof. G. die Beobachtungen der Pallas von 1809, welche von Bouvard auf der kais. Sternwarte in Paris angestellt waren, erhalten hatte, berechnete er nebst der Opposition von 1809 zugleich die von 1808 (s. diese Gel. Anz. 1810 St. 32). Die fernere Discussion aller bisher beobachteten sechs Oppositionen ergab das Resultat, daß eine elliptische Bahn nicht mehr zureicht, sie alle genau darzustellen: eine Folge der großen Störungen, die

dieser Planet von den übrigen; und besonders von dem Jupiter, erleidet. Hr. Prof. G. hat dieß auf eine doppelte Art gezeigt. Zuvörderst berechnete er drey Systeme von elliptischen Elementen, jedes aus vier Oppositionen, nämlich das erste aus denen von 1803, 1804, 1805, 1807; das zweite aus denen von 1804, 1805, 1807, 1808; das dritte aus den Oppositionen von 1805, 1807, 1808, 1809, unter denen sich nur kleine Verschiedenheiten hätten zeigen müssen, wenn die Bewegung rein elliptisch wäre. Wir stellen hier diese drey Systeme neben einander:

	I.	II.	III.
A	221° 39' 30" 4	221° 34' 56" 7	221° 23' 24" 1
B	770" 2143	770" 4467	770" 9261
C	121° 3' 11" 4	121° 5' 22" 1	120° 58' 4" 1
D	172 28 56,9	172 28 46,8	172 27 52,1
E	34 37 41,0	34 37 31,5	34 36 49,1
F	0,2450198	0,2447624	0,2446335
G	0,4423149	0,4422276	0,4420473

wo

A Epoche der mittlern Länge 1803 für den Meridian von Göttingen

B mittlere tägliche tropische Bewegung

C Länge der Sonnennähe 1803

D Länge des aufsteigenden Knotens 1803

E Neigung der Bahn

F Excentricität

G Logarithm der halben großen Axe

bedeutet. So nothwendig es nun seyn wird, die Störungen der Pallas durch die andern Planeten mit in Rechnung zu bringen, wenn man eine bleiben de Uebereinstimmung der Erscheinungen mit der Rechnung beabsichtigt, so wird man doch auch künftig zu manchen Zwecken eine rein-elliptische Bahn vorziehen,

wenn man dadurch den unerträglich weitläufigen Rechnungen ausweichen kann, die die große Anzahl der Störungsgleichungen sonst nothwendig machen würde. Namentlich ist es, wenn es bloß die Wiederauffindung des Planeten gilt, gewiß bequemer, rein-elliptische Elemente auf die zunächst vorhergegangenen vier Oppositionen zu gründen, und darnach die Ephemeride zu construiren, welche nach einem Jahre noch nicht sehr viel vom Himmel abweichen kann. Deshalb hat Hr. Prof. G. auch die im Octoberheft der Mon. Corresp. abgedruckte Ephemeride für die Bewegung der Pallas in ihrer nächsten Erscheinung nach dem obigen III. System von Elementen berechnet.

Die zweite Art, wie Hr. Prof. G. den Einfluß der Störungen nachgewiesen hat, besteht in der Berechnung von rein-elliptischen Elementen, die sich an alle sechs Oppositionen möglichst genau anschließen, und die dessen ungeachtet sich von den einzelnen beobachteten Orten bedeutend entfernen. Wir setzen auch dieses vierte System von Elementen hier her:

A	221° 34' 53" 64
B	770" 5010
C	121° 8' 8" 54
D	172 28 12,43
E	34 37 28,35
F	0,2447424
G	0,4422071

Die Fehler dieser Elemente stellt folgende Uebersicht dar:

Opposition von	Unterschied	
	der heliocentr. Länge	der geocentr. Breite
1803	— 111" 00	— 8" 31
1804	+ 59,18	— 36,67
1805	+ 19,92	+ 0,07
1807	+ 85,77	+ 25,01
1808	+ 135,88	+ 28,72
1809	— 216,54	+ 83,01

Den Hauptinhalt der vorliegenden Abhandlung macht die Entwicklung der Methoden aus, wie die verschiedenen Systeme von Elementen gefunden sind und in dieser Rücksicht kann dieselbe als eine Art von Supplement zu einigen Abschnitten der *Theoria motus corporum coelestium* betrachtet werden. Die Aufgabe, aus vier beobachteten Orten ein Himmelskörpers seine Bahn zu bestimmen, war jenem Werke zwar schon umständlich abgehandelt und zwey Auflösungen gegeben, eine für den Fall, wo die Bahn noch ganz unbekannt ist, und eine in den Fall, wo die schon näherungsweise bekannte Bahn verbessert werden soll. Letztere hätte also auch zur Bestimmung obiger drey Systeme von Elementen in Anwendung gebracht werden können; allerdings gerade im vorliegenden Fall, wo die vier Beobachtungen Oppositionen sind, hat Hr. Prof. G. es vortheilhafter gefunden, eine ganz andere Methode zu gebrauchen, welche in der Abhandlung ausführlich erklärt, und durch das Beispiel der wirklichen Berechnung des dritten Systems der Elemente mehr erläutert ist. Eine nähere Beschreibung dieser Methode hier zu geben, verstattet der Raum nicht.

Die Berechnung des vierten Systems von Elementen ist nach den Grundsätzen geführt, die in dem Abschnitt des 2. Buchs der *Theoria motus corporum coelestium* entwickelt sind, und die vorliegende Abhandlung gibt auch hierzu mehrere Zusätze, die hoffentlich den Astronomen nicht unwillkommen seyn werden. Zuerst eine bequeme Berechnung der Differential-Veränderungen der heliocentrischen Länge und der geocentrischen Breite aus den Differential-Veränderungen der einzelnen Elemente. Sodann ein eigenes Verfahren, die unbekanntesten Größen dem oben erwähnten Grundsatz gemäß zu bestimmen. Sind nämlich w, w', w'' u. die vo

198. St., den 13. Dec. 1810. 1973

gegebenen lineären Functionen der unbekanntenen Größen p, q, r etc., und soll das Aggregat $ww + w'w' + w''w'' + c.$ ein Kleinstes werden, so erhält man leicht so viele lineäre Gleichungen, als unbekanntene Größen sind, aus denen diese durch Elimination bestimmt werden müssen. Diese Elimination ist aber, wenn die Anzahl der unbekanntenen Größen etwas beträchtlich ist, eine äußerst beschwerliche Arbeit, und zwar deswegen, weil jede der Gleichungen alle unbekanntenen Größen enthält. Hr. Prof. G. hat diese Arbeit sehr bedeutend abgekürzt; denn obgleich er die Auflösung auch auf so viele lineäre Gleichungen, als unbekanntene Größen sind, zurückführt, so sind diese Gleichungen so beschaffen, daß nur die erste alle unbekanntene Größen enthält, aber die zweite von p , die dritte von p und q , die vierte von p, q und r frey ist u. s. w., daher die Bestimmung der unbekanntenen Größen in der umgekehrten Ordnung nur noch wenige Mühe macht. Außerdem hat diese Methode noch den Vortheil, daß man den kleinsten Werth von $ww + w'w' + w''w'' + c.$ im voraus angeben, und so die Vergleichung desselben mit dem nachher berechneten, wenn in w, w', w'' etc. die für die unbekanntenen Größen gefundenen Werthe substituirt werden, zu einer Controlle der Rechnung benutzt werden kann.

Halle.

Versus Iudicri in Romanorum Caesares priores, olim compositi. Collectos, recognitos, illustratos, auctoritate Societatis Latinae Jenensis edidit ejus Sodalis honorarius, *Georgius Henricus Bernstein*, Philof. D. in Acad. Jenensi. Praefatus est *Henr. Car. Abr. Eichstädt*, Seren. Duc. Saxon. a Consil. aulae intimis, Eloq. et Poes. in Acad. Jenensi Prof. Societatis Latinae Director,

Bey Hendel 1810. Octav I. . . XIV, 94 Seit
 Die Aufschrift des Buchs zeigt bereits Inhalt
 Veranlassung desselben an. Die vorausgehende
 Empfehlung des Hrn. geh. Hofraths Eichstädt, der
 Director des Seminariums seinen Seminaristen
 eine so rühmliche Weise in die gelehrte Welt
 führt, ist allein schon hinlänglich, den Werth des
 Buchs zu bestimmen, und die Ausführung des Hrn.
 bestätigt die daher gefasste gute Meinung. Die
 Sammlung der kleinen Sportgedichte auf die er
 Cäsaren erweckt, auch schon ihrem Inhalte nach
 Aufmerksamkeit, und ihre Zusammenstellung hat
 Verdienst. Einige sind ganze Epigramme, and
 bloß Disticha und einzelne Verse; einige sind
 entlehnt aus Dichtern, wie auf Julius Cäsar von
 Propertius, Nr. II., aus Catull VIII. IX. Von den
 Epigrammen bey dem Triumph Cäsars gefungen II. II
 welche als Volkslieder betrachtet werden könn
 Andere sind das, was wir Pasquille nennen; an
 an Wig kommen wenige denen auf die Päpste in
 libri Pasquillorum verfertigten bey; sie erweck
 nur Abscheu gegen die gezeichneten Cäsaren. Die
 Einzige, was sie Gutes haben wirken können, mag
 gewesen seyn: sie belehrten die Cäsaren, mit all
 Macht und Kunst ließ sich die Publicität ihr
 Greuel, und die Kunde davon auf die Nachwelt
 nicht hintertreiben, und diese spricht das Urtheil
 Der Nummern sind 28. Auf Julius Cäsar I. . . X
 auf August fünf, XI. . . XV., auf Liber XVI.
 XX., auf Nero XXI. . . XXV., eines auf Otho
 und zwey auf Domitian. Größten Theils sind sie
 uns vom Sveton aufbehalten. Dem Hrn. Dr.
 Bernstein geben sie gute Gelegenheit, in den An
 merkungen sich als einen in den Römischen Schrift
 stellern belesenen und im Alterthum bewanderten Hu
 männisten zu zeigen, durch Interpretation, Erläute

rungen aus der Zeitgeschichte, auch durch einige critische Bemerkungen. Im Catullischen Gedichte VIII. (Carm. XXIX.) ist gut eingesehen, daß es nicht auf Cäsars Triumph gehen kann, sondern auf die frühern Zeiten, wie Cäsar aus Asien und vom Aufenthalt in Bithynien zurückkam. Die Verbesserung *quid assuat sinistralis liberalitas* ist künstlich (*quid est aliud, für aliud*, ist leichter), so auch S. 51 *Bromio ictorum*. Wölligen Beyfall gibt der Rec. dem Urtheil, daß *Socer generque Cäsar und Mamma*, nicht Cäsar und Pompejus, seyn muß. Da der Hr. Dr. Bernstem sich, wie wir in der Vorrede sehen, der Orientalischen Litteratur widmet, so erbhellet, daß er treffliche Vorbereitungen zu derselben mit überbringt. In den Prolegomenen bringt er noch Verschiedenes über die Spottgedichte in den frühern Zeiten, und dann besonders in dem Triumphzug der Römer, bey, von denen er bereits in einer andern academischen Schrift gehandelt hat; das älteste Beyspiel der letztern ist nach Erbauung Roms 296, und von Camills Zeit 365. Da er aber hier nur beiläufig davon handelt, läßt sich keine Vollständigkeit von ihm verlangen. In der Vorrede sucht Hr. E. den Grund von der Duldung des Muthwillens der Soldaten bey dem Triumph aufzufinden.

Pesth.

L. F. W. A.

By R. A. Hartleben: Reise nach Constantino-
pel. In Briefen vom Herrn Grafen *Vincenz Batthyány*. Zweite vermehrte und verbesserte Ausgabe. 270 Seiten in Octav. 1810. (Mit einem Kupfer.)

Die Sammlung dieser Briefe erschien zuerst zerstreut in der Zeitschrift von und für Ungern 1802 und 1803, und wurde mit ungetheiltem Beyfall aufgenommen; da aber die Zeitschrift selbst, wegen

1976 B. g. U. 198. St., den 13. Dec. 1810.

verschiedener Ursachen, nur der inländischen Lesewelt bekannt geworden ist, so hat der Verleger die Briefe, wegen ihres allgemeinen Interesse der darin abgehandelten Gegenstände, gesammelt und in einem gefälligen Format herausgegeben. Rec. hat sie mit Vergnügen gelesen, und muß dem Verfasser wegen der Harmonie und Leichtigkeit seiner Schreibart, wegen der Versatilität seiner Ideenverbindungen, vorzüglich aber wegen der Meisterzüge, mit welchen er Gegenden, Völker, Menschen und wichtige Begebenheiten zu schildern weiß, das gebührende Lob ertheilen. Mit Wehmuth blickt er auf Byzanz und den durch den Druck des Despotismus völlig in politische Fäulniß übergegangenen Staat. Am anziehendsten aber sind seine Betrachtungen über die Regierungsverfassung und den Character der Türken, über ihr militärisches System, über Mohammed (S. 51 ff.), über die Wegführung alter Kunstwerke (S. 104), über den Handel zu Constantinopel, wo er Schawls für 12,000 Piaster feil sah, über die Sophienkirche (S. 125), über Scutari, und zuletzt über Barna und Silistria, welche Städte ein trauriges Bild der Zerstörung darbieten. Es wäre nur zu wünschen, daß der Hr. Graf das Jahr, worin er seine Reise nach Constantinopel unternahm, angegeben hätte. Wahrscheinlich geschah sie vor 1800, denn nach S. 6 wurde Lord Elgin zu Constantinopel erwartet; auch befand sich der Hof-Secretär und Rath v. Wallenburg daselbst, der am 22. Junius 1806 zu Wien starb. Die Prophezeiung, daß der Venetianische Löwe in einen Adler sich verwandeln werde, ist richtig eingetroffen (S. 17); so wie manche andere Ahnung, welche in dem philosophischen und von Vorurtheilen unbefangenen Geiste des Verfassers aufstieg.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

199. Stück.

Den 15. December 1810.

Paris.

Beckm

Bibliographie agronomique, ou dictionnaire raisonné des ouvrages sur l'économie rurale et domestique et sur l'art vétérinaire. — Par un des collaborateurs du cours complet d'agriculture pratique. 1810. 459 Seiten in Octav. Dieses Verzeichniß öconomischer Schriften begreift nur die Französischen und Französisch übersetzten und einige Lateinisch geschriebene. Der erste Theil nennt die Schriften in alphabetischer Ordnung, aber nicht nach den Namen der Verfasser, sondern nach dem Hauptworte der Büchertitel, deswegen unter Traité, Observations, Mémoires und dergl. eine solche Menge vorkommt, daß man das, was man sucht, nur mit Mühe herauslesen kann. Nur die Lateinisch geschriebenen Bücher sind nach den Namen der Verfasser geordnet, aber, nach alter Weise, nach den Vornahmen, deswegen findet man Brugmanns unter Sebalus, Columella unter Lucius, Vaccius unter Andreas u. s. w. Der zweyte Theil ist ein Namenregister der Schriftsteller, mit Verweisung auf ihre im ersten Theile genannten Schrif-

ten, nebst Nachrichten von ihren Schicksalen. 2 selbst sind auch Personen genannt, welche nichts geschrieben, aber doch große Verdienste die Landwirthschaft haben. (Unter diesen hätte n wohl den Le Hofre erwarten können.) Der 3r Theil zeigt kurz die über die einzelnen Theile Landwirthschaft vorhandenen Schriften an, falls durch Verweisung auf den ersten Theil. 4 zahlreichen einzelnen Aufsätze über landwirthschliche Gegenstände in den Schriften der Acaden und öconomischen Gesellschaften fehlen dort. 5 der Verf. unsers Hrn. Prof. Reuß Repertori commentationum Tom. 6. gekannt, so hätte dadurch sein Verzeichniß leicht nützlich vermeh können; jetzt kann das Repertorium zur Ergänzung dieser Bibliographie dienen. Was dieser ei vorzüglichen Werth für die Gelehrtengegeschichte g besteht in den litterarischen Nachrichten, welche und wieder vorkommen, von denen man einige hier nicht ungern lesen wird. Hier sind 2078 Sten verzeichnet; davon sind 26 im 15. Jahrhundert, 108 im 16., 130 im 17., 1214 im 18. Jahrhundert, und vom 1. Januar 1801 bis dahin 1810 bereits 263 gedruckt worden. Wenn richtig gez ist, so müssen 238 ohne Jahrzahl seyn. Man k annehmen, daß seit dem Jahre 1600 bis 1810 nathlich ein Buch über landwirthschaftliche Ge stände gedruckt worden. Warum nach der Rev tion mehr, als vorher, gedruckt worden, liest 1 S. X: Fatigués de trouble, rassasiés du dis sions politiques, désabusés des illusions, rec naissant l'erreur dont ils étaient le jouet, quelq uns de ceux qui s'étaient jetés dans le tourbill cherchèrent le repos à la campagne; d'autre trouvèrent la paix dans une inappréciable ob rité; tous oublièrent ou leur propres fautes

celles des autres, et goûtèrent le bonheur des champs dans toute sa pureté. . . Im Jahre 1735 gab die Academie zu Marseille eine Preisfrage über den Neid auf, und krönte die Abhandlung des Abbe' Moul. Im Jahre 1746 gab die Academie zu Dijon eben diese Frage. Da kamen bey ihr 22 Schriften ein, unter denen zwey, aus ganz verschiedenen Provinzen eingeschickte, nichts weiter, als vollständige Abschriften der Abhandlung des Moul waren. Nicht Olivier-de-Serres ist der erste Franzos, welcher über die Bienen geschrieben hat; schon 1582 ist des Pierre Constant Gedicht: La république des abeilles, gedruckt worden. Es sey gewiß, daß K. Carl IX. das Buch: La chasse royale, Paris 1625, Octav, seinem Schreiber Neuville dictirt hat; aber daß er, wie Voltaire wissen wollte, wider die Protestanten auf die Jagd gegangen, und sie wie Wild geschossen habe, das sey von Coupé in Soirées littéraires widerlegt worden. Inzwischen bleibt es wahr, daß die Natur diesen Mann nur zum Jagdbedienten, nicht zum Könige, bestimmt hatte. Anzeigen einiger seltenen Ausgaben von Opus ruralium de Crescentiis, welches Buch sich aber nicht in Gesner's Ausgabe der Script. rei. befindet, wie hier S. 196 gesagt ist. Im 14. Jahrhunderte schrieb ein Augustiner-Mönch, Jehen Corbedyon, ein Buch, was unter dem Titel: Le propriétaire, 1485 in Folio, und auch zu Eyon ohne Jahrzahl, gedruckt ist. Eine Handschrift ward in der Auction, des de la Valliere für 100 Livres verkauft. Gohorry, welcher den Beynahmen le solitaire hatte, der zu Paris die Mathematik lehrte, auch ein guter Chemiker war, und 1576 gestorben ist, hat verschiedene Schriften mit den Buchstaben J. G. P. (Jacques Gohorry Parisien) und L. S. S. (Leo

Suavius Solitarius) herausgegeben, wodurch viel Verwechslungen entstanden sind, welche schon Haller Biblioth. botan. I. p. 302 und 305 geahnet hat. Der Abbé Galiani, geboren zu Neapel 1728, gestorben zu Paris 1787, ist hier scharf, aber wohl nicht ungerecht, beurtheilt. Das älteste Französische Kochbuch sey: Mémoire pour faire un écritéan pour un banquet, 1550, Octav. Da in findet man blanc-manger, gateaux feuillés und jambon de Mayence, welche noch jetzt gebräuchlich sind, und ihre alten Nahmen behalten haben. Von dem seltenen Buche: Le livre du roi Modus et la roine Ratio — — comment on doit deviser de toutes manières de chasses, 1486. Chambers, Folio, liest man hier S. 123 und 234 gute Nachrichten. Der Verfasser ist unbekannt. S. 284 sehr schätzbare Nachrichten von Pierre Belon. Er war zu La Souletière, einem Dorfe nahe bey Fouleourte in der Diöces Mans von unbekanntem Eltern geboren wahrscheinlich 1518. Er war ein Schüler von unserm Landsmanne, Valerius? Cordus, welche hier unrichtig Codrus, und eben so unrichtig Professor zu Virtemberg, genannt ist. Nach seiner Rückkunft von Reisen vergönnte ihm R. Carl IX ein Zimmer im Schlosse Madrid, und auf dem Wege von da nach Paris ist er 1564 im Wald von Boulogne von einem seiner Feinde ermordet worden; nicht zu Rom, wie Belon, und nach ihm Haller, gemeint haben. Die Verläumdung daß er die Papiere des Gyllius (Gilly d'Albi), mit dem er in der Levante gereiset hat, bestohlen habe, ist längst widerlegt worden. Die Gesellschaft der Künste zu Mans hat 1808 die Hofschrift des De Passac auf Belon gekrönt; wenn diese gedruckt ist, so wäre eine Deutsche Uebersetzung

zu wünschen. Der Cardinal Jean de Bellay, geboren 1492, der große Verdienste um die Baumzucht hatte, bekam durch Belou viele ausländische Bäume, und um diese wider die Insecten zu sichern, ließ er die Erde für sie abkochen. Der Marquis de Condorcet, geboren in Picardie 1743, ward 1793 todt im Gefängniß gefunden, wohin er den Tag vorher gebracht war, um nächstens geköpft zu werden. Er hatte Gift genommen, um dieser Tragödie auszuweichen. **Charlotte = Genevieve = Louise = Auguste d'Eon de Beaumont**, geboren zu Tonnerre 1728, gestorben 1790, war allerdings weiblichen Geschlechts. Ein Engländer, der über ihr Geschlecht gewettet hatte, kam nach Tonnerre, um einen Geburtschein zu erhalten, aber da fanden sich im Kirchenbuche unter d'Eon 3 Knaben und 3 Mädchen. In dieser Ungewißheit suchte er einen Cousin von d'Eon auf, welcher mit dieser Person sieben Jahre in einer Pension auf einer Stube gewohnt hatte, aber er versicherte, er könne ihr Geschlecht nicht bestimmen. Als sie dieser Cousin in weiblichen Kleidern sah, und fragte: c'était donc bien vrai? war die Antwort: que veut-tu? le roi le veut; und so wich sie der Antwort aus. Von ihren letzten Schicksalen liest man hier nichts. — Hier findet man das Geburtsjahr des vortrefflichen Hrn. **Henri Grégoire**, 1750 zu Behe bey Luneville. — , S. 358 Verzeichniß aller Schriften des Vielschreibers **Antoine = Augustin Parmentier**, geboren den 17. August 1737 zu Montdidier. **Roland de la Platiere**, geboren zu Billefranche, brachte sich selbst um 1793, nicht sowohl, um sich nicht öffentlich hinrichten zu lassen, als vielmehr, um seine Freunde, welche ihn verheimlichen wollten, nicht unglücklich zu machen.

G

Giessen und Darmstadt.

Ben G. Fr. Heyer: Komödien des Aristophanes, übersetzt von F. G. Welker. Erste Theil, die Wolken. 1810. Octav 256 Seiten.

Es gehörte eine muthvolle Entschlossenheit dazu an eine metrische Uebersetzung des Aristophanes zu gehen. Sollte sie für die gebildete Lesewelt bestimmt seyn? Diese wird, bey allen möglichen Erklärungen, sie nie völlig und so verstehen, noch sich in die Verhältnisse der Zeit, des Volks, der Personen, so setzen können, daß sie sie mit lebhafter Theilnahme und Vergnügen lesen könnte: Also für den Gelehrten? Nur für den, der mit dem Athemischen Alterthum und Original so bekannt ist, daß er sie vielleicht zum Vergnügen lieber in dem Griechischen selbst liest. Dann kommt wieder der Critiker dazu, dann die neuen Metriker, und legen ihre neuen Maßstäbe an: und kommt diese metrische Uebersetzung mit ihren, noch nicht so ganz feststehenden, Gesetzen überein: so ist es um den ganzen Kranz gethan, den der Uebersetzer zu erreichen hoffte. Also bleibt vom Verdienst so viel unangetastet übrig, daß man die Uebersetzung als einen trefflichen Commentar, verbunden mit weitläufigen Erklärungen schwererer Stellen und wenig bekannter Gegenstände, ansiehet. In diesem Lichte betrachtet, erkannte der Rec. überall, obgleich bey vielem (für das Lesepublicum bestimmten) hergebrachtem Bekanntem, doch auch viel treffliche Sinnerläuterung des Originals, und er wird das Buch als ein treffliches Hülfsbuch, das ganze Stück besser zu verstehen, und, durch eine anschaulichere Darstellung zum Vortheil der Phantasie, ein größeres Vergnügen aus dem Lesen sich zu verschaffen, sehr werth halten, zumahl für Leser, die doch nicht einen beträchtlichen Theil ihres Le-

bens, den Aristophanes vollkommen zu verstehen, aufzuwenden gesonnen sind. Denn das bleibt doch das wahre und bleibende Verdienst eines jeden Interpreten, daß er Andern die Möglichkeit ausmittelt, aus einer gegebenen Zeit einen Ueberschuß für etwas Anderes, was auch noch zu lesen und zu erlernen ist, verschafft. Auf die Anmerkungen folgt noch S. 191 ein lesenswürdiges Stück: Ueber die Wolken: wenn man auch den Anfangsperioden ein wenig zu abstract abgefaßt finden sollte. Immer war es ein Irrweg, wenn man die Anklage des Socrates mit den Wolken in Verbindung bringen, und über den Geist und Sinn der letztern aus jener philosophiren wollte. Einige und zwanzig Jahre früher, ehe die Wolken auf die Bühne kamen, konnten die Verhältnisse natürlicher Weise verschieden seyn; also war das Drama, unabhängig von Allem, bloß für sich zu betrachten, und da findet man nicht mehr, als eine comische Darstellung der Sophistenschule der Zeit, und damals konnte Socrates sehr wohl zu ihnen gerechnet werden. Hr. W. besteht mit Recht darauf, daß bey dem Ganzen bloß comische Laune zum Grunde liegen konnte, und Verschiedenheit der Besinnungen beider, des Dichters und des Philosophen, über den Werth des Euripides, konnte wohl auch Antheil daran haben. Andere Möglichkeiten findet Hr. W. noch weiter aus; ein sonderbarer Character war Socrates ohnedem, und gab also leicht Stoff zum Spott. Man stelle sich nur den Socrates, als in unsern jetzigen Zeiten lebend, vor; wir wollen noch gar nicht an seine äußere Gestalt, an die Discurse und Aeußerungen über gewisse Gegenstände, denken; sondern nur den Mann, der immer auf und ab spaziert, und Jeden, dem er begegnete, in ein

1984 B. g. A. 199. St., den 15. Dec. 1810.

gelehrtes Gespräch zu ziehen sucht; würde man sich wohl daran begnügen, ihn für einen gutmüthigen Schwärmer zu halten? Auch die Art des philosophischen Vortrags und einzelne Gegenstände desselben, die Ueberladung des Staats mit speculativen Philosophen und die nachtheiligen Folgen davon, die wir in unsern Zeiten auch gefühlt haben, konnte den Athenern nicht unbemerkt bleiben; sie mußten fühlen, wie sehr die Menschen durch bloßes Speculiren vom thätigen Geschäftsleben abgezogen wurden. Vortrefflich, mit Einsicht und Geist, führt Hr. W. alles dieses aus; auch weiter hin mehrere Gedanken über die Wolken. Die vorgebliche Umarbeitung der Wolken hält er im Ganzen für eine Grille der Grammatiker. (Die zwen Aufgaben in der Anmerkung S. 214 verdienen eine gute Ausführung.) — Noch S. 229 Ueber Komödie und Aristophanes: eine ästhetische Ausführung über die natürliche und ursprüngliche Verwandtschaft des Lächerlichen und des Ernsthaften, mit einer Art von Rechtfertigung.

Linn.

Nürnberg.

Commentatio medica exhibens Oculi humani anatomiam et pathologiam ejusdemque in statu morboſo extirpationem. Auctore J. Guil. Gottlob Voit, Med. et Chir. Dr. 1810. 88 S. in groß Octav. Das Vorzüglichste in dieser kleinen Schrift, die durchaus mit Kenntniß der besten Schriftsteller abgefaßt ist, ist die Sectio tertia, welche von der gänzlichen oder theilweisen Wegnahme (Ausrottung) des Augapfels gründlich und vollständig handelt. In der dabey zu verfahrenen Weise folgt er seinem Lehrer, Hrn. Warthel von Siebold.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

200. Stück.

Den 15. December 1810.

St. Gallen.

v. Halle

Die Mayländischen Feldzüge der Schweizer.
Von Idephons Fuchs, Pfarrern zur Engelburg
bey St. Gallen. (Bey Huber und Comp.) 1810.
S. 415 in Octav. Auch dieses Werk ist dem Für-
sten Primas oder jetzigen Großherzog von Frank-
furt, dedicirt, jedoch ganz bescheiden in kirchlicher
Rücksicht, als Erzbischof von Regensburg und Bis-
chof zu Constanz, von einem seiner Priester.
Es läßt sich überhaupt ganz angenehm lesen, ist
treu und fleißig geschrieben, durchaus mit den
Quellen gleichzeitiger Französischer, Italiänischer
und Schweizerischer Schriftsteller belegt, auch durch
keinen so genannten Zeitgeist verunstaltet, nach
welchem die Geschichte zur Magd neuphilosophi-
scher Grillen, falscher Ideen, herabgewürdigt, oder
nach ihnen beurtheilt wird. Aber es umfaßt eine
Reihe von Begebenheiten, die eine ganz andere
Behandlung von der Hand eines größern Meisters
verdient hätten, nämlich den Zeitpunkt des höchsten
Glanzes der Eidgenossenschaft, wo sie beynähe das

Uebergewicht in Europa besaß, wo die größten Mächte, Frankreich, Oestreich und der Papst, wechselseitig um ihre Freundschaft buhlten, von ihr zum Theil den Frieden erkaufte, und sie sogar zum Richter in ihren Streitigkeiten anriefen, nicht nur als Schiedsrichter, sondern als zwingenden Richter, der seinem Urtheil Effect verschaffen konnte; eine Epoche von Entschlossenheit und von Kraftäußerungen, die unser verweichlichtes Zeitalter in Erstaunen setzen müssen, und bey der gewissenhaftesten Anerkennung und Respectirung fürstlicher Rechte die Beweise einer ungetrübten hohen Privat-Freyheit darbietet, für welche wir jetzt sogar den Sinn verloren haben, sintemahl selbst in Lehrbüchern, wo doch das Wort Freyheit beynah in jeder Linie erscheint, das gerade Gegentheil zur Regel aufgestellt wird. Die Nachahmung des Müllerschen Werks ist zwar auch in den Noten und Citaten (eine übrigens löbliche Methode) sichtbar: aber diese Noten sind nicht so passend angebracht; in ihnen ist nicht Müller's Geist. Die Vorrede ist eine ziemlich matte Predigt, voll moralisch klingender Alltags-Sentenzen: aber ohne alles Gefühl für wahre und hohe Moralität, die nicht in weichlicher Empfindley, sondern in Kraft und Aufopferung zur Ausübung und Handhabung natürlicher Geseze besteht, nicht in dem Abscheu vor jedem Kriege, sondern in dem Abscheu vor der Ungerechtigkeit, welche die Kriege nöthig macht. Die Schweizer hätten die Freyheit (d. h. den höchsten Grad derselben, die Unabhängigkeit) der Macht und dem Ruhm vorziehen sollen: als ob diese Freyheit ohne Macht möglich wäre, als ob man sie Einem so ruhig ließe, und als ob der Ruhm nicht gerade in der Erwerbung jener Macht und Freyheit bestände!

Das Buch selbst ist in sieben Hauptstücke abgetheilt. Von den ersten Mailändischen Feldzügen über die Alpen. 1331 . . . 1417. Neues kommt hier nicht viel vor. Eine der ersten Fehden entstand wegen beschädigten Kaufmannsgütern im Liviner Thal, und confiscirtem Vieh in Varese. Es ist merkwürdig, daß damals, wo man noch keine Systeme kannte, daß die Staaten einzig, allein und ausschließlich zur Sicherung der Privatrechte geschaffen worden seyen, und den Regenten nur zu diesem Zweck ihre Gewalt übertragen worden sey, gleichwohl häufig sogar Kriege zu Gunsten einzelner beleidigter Unterthanen unternommen wurden, während man hingegen in neueren Zeiten kein Beispiel mehr davon sieht. Der Rechtsverlezer mußte Strafe fürchten, er mochte nun Fremde oder Einheimische, Fürsten oder Unterthanen, Starke oder Schwache, beleidigt haben. Jene Hülfsleistung geschah aus Liebespflicht, aus Ehrgefühl, aus Negligentia für eine höchste Idee, oder, wie man sich damals verständlicher ausdrückte, zur Ehre Gottes, d. h. zur Handhabung seiner Gesetze, gegen welche das vergängliche Menschenleben für eine Kleinigkeit geachtet wurde, und ohne deren Befolgung es allerdings auch keinen Werth hat, ja nicht einmal behauptet werden kann. Unsere dürren Staatssysteme haben die alte Liebesfeder verworfen, und die neue ist todt und unfruchtbar geblieben. II. Der Krieg von Bellinz, 1417. . . . 1426. Gehet bis zu der glücklichen, durch Peter Kyfig's entschlossene That veranlaßten, Eroberung von Eschenthal, auf welche, durch verderbliche Separat-Negotiationen, ein schlechter Friede folgte, worin die Cantone um bloßes Geld und Zollfreiheiten dauerhaftere Vortheile aufopfereten. III.

Feldzüge der Schweizer 1439 . . . 1467, enthält vorzüglich die Geschichte der Entstehung des Sforzischen Hauses in Mailand. Die Urner allem corrigiren die frühere schlechte Politik durch einen neuen, wegen denegirter Justiz unternommenen, Krieg, der auch in kurzer Zeit einen günstigen Frieden, die Erhaltung von Livinen und äußerst vortheilhafte Verträge mit den neuen Fürsten aus dem Hause Sforza zur Folge hatte. IV. Die Schlacht von Giornico. 1478 . . . 1480. Ein neues, zweydeutig abgefaßtes und schlecht gehaltenes Capitulat nach der Ermordung des zweenen Sforza unaufhörliche Neckereien und geheime Feindseligkeiten, verbunden mit den Bemühungen des Papstes veranlaßten einen abermahligen Krieg in kurzer Zeit gegen Mailand, der durch den Sieg bey Giornico beendigt wurde. V. Herzog Ludwig Moro Sforza von Mailand. 1480 . . . 1500. Ungeachte der Usurpation über seinen Neffen, und mancher andern Fehlern, erscheint doch Herzog Moro immer noch als ein Herr von vielen großen und wahrhaft fürstlichen Eigenschaften, freugebig, thätig unerschöpflich an Ressourcen in allen Verlegenheiten, so daß sein trauriges Ende zuletzt noch Mit leiden erregt. Nur liefert es auch das lehrreiche Beispiel, wie aller Verstand, alle Klugheit, aller Reichthum, alle so genannte Intrigue, zuletzt gegen den Mangel von Geradheit und Rechtschaffenheit, der alles Vertrauen raubt, scheitern muß. Indessen macht der Verf. von ihm ein äußerst schwarzes Gemählde. Sein Ehrgeiz, der überall Zwietracht erregte, und seine Unvorsichtigkeit, zuletzt den König von Frankreich nach Italien zu rufen, mit welchem er bald wieder zerfiel, entzündete einen langen und blutigen Krieg zwischen Frankreich, Des-

reich und Mailand, in welchen die Eidgenossen theils durch eigenes nachbarliches Interesse, theils durch die unglaublich thätigen Bemühungen der kriegsführenden Mächte, hineingezogen wurden. VI. **Eroberung von Mailand durch Ludwig XII. Moro's Friedensmittler-Amt; seine Gefangennehmung; Ehrenrettung der Schweizer.** Galeazzo Visconti, von den Schweizern gewöhnlich der schwarze Galeazz genannt, Minister des Herzogs Moro, erscheint hier als ein großer Kopf, seinem Herrn unerschütterlich treu, auch im Unglück und auf der Flucht, unermüdet thätig, gewandt in gerechten Mitteln, mit Erfolg bey den Eidgenossen gegen Frankreichs Gold und Beredsamkeit kämpfend. Um die Gunst und Hülfe der Schweizer zu erhalten, gelang es ihm mit unsäglicher Mühe, ihnen einen neuen, äußerst vortheilhaften, Frieden vom Kaiser Maximilian auszuwirken. Gäbe es in unsern Tagen mehr dergleichen Beispiele, oder wüßten die Fürsten noch solche Männer aufzufinden und ihr Vertrauen auf sie zu setzen: so würde vielleicht die Existenz manches Staats gerettet worden seyn. Moro mit geringer Macht, aber durch die Anhänglichkeit der Einwohner begünstigt, eroberte sein Mailand wieder, das er, gegen den Rath der Schweizer Hauptleute, durch die unvorsichtige Einschließung von Novara (ohne das Schloß) bald darauf von neuem verlor. Ein Hauptzweck des Verf. ist, die Schweizer gegen den verläumderischen Vorwurf zu retten, als wenn sie den Herzog an die Franzosen verrathen hätten, und an seiner Gefangennehmung Schuld gewesen seyen. Dieses hat er auch mit überzeugender Klarheit geleistet. Es ist aus den in allen Cantonen mit größter Strenge vorgenommenen gerichtlichen, und

sogar peinlichen, Verhören erwiesen, daß 1 Schweizer Hauptleute bey dem Rückzug aus Avara den von seinen eigenen Italiänischen Dnern verlassen, und bereits in seinem Zimr von den Franzosen gefangenen Herzog mit Gew befreyet, ihn, als einen gemeinen Söldner verfl det, unter ihre Reihen gestellt haben, um ihr diese Weise fortzubringen; daß darauf die Fran sen, welche solches vernommen hatten, mit auß stem Ungeßüm auf dieses, obgleich mit bedingt frehem Abzug rückziehende, Schweizer-Corps l gestürmt, den ihnen capitulationsmäßig verspro nen Herzog mit Drohungen und großen Versp chungen herausgefördert; daß die Schweizer l hartnäckigsten Widerstand geleistet haben, daß a mitten im heftigsten Handgemenge ein einzi Soldat, Nahmens Zurmann, der nicht einm ein Vandmann, sondern ein Hinterfaß von Uri w mit den Fingern auf den Herzog gedeutet, wor ihn die Franzosen mit Gewalt genommen. stark war indessen damahls das Ehrgefühl, daß 1 den heim gekommenen Schweizern über jene l peinliche Proceuren vorgenommen wurden, u Zurmann, der erst nach zwey Jahren in sein l terland zurückkehrte, weil er sein Verbrechen v gessen glaubte, ward daselbst ohne weiteres h gerichtet. Das VII. und letzte Hauptstück hand von der Kraft der Ansprecher um rüß stän gen Sold, und von der Uner Kampf u Bellenz. 1500 . . . 1503. Man nannte Anspi cher freywillige Kriegsknechte (Reisläufer), den der König von Frankreich starken Sold verspr chen, nach beendigtem Krieg aber nicht bezak hatte. Es zeugt von einem außerordentlich stark Rechtsgefühl und von (unglaublichem) Vertrau

auf eigene Kraft, daß 6000 solcher Ansprecher, in der ganzen Schweiz zerstreut, gegen die Macht des Königes von Frankreich, und gegen ihre eigenen Obrigkeiten selbst, als die sich ihrer nur schwach oder gar nicht annahmen, sich vereinigten, um nach fruchtlosen Vorstellungen, Negotiationen und Verwendungen, sich selbst zu helfen, und, wie sie sich ausdrückten, den König von Frankreich zu **haltung von Brief und Siegel zu zwingen**. Da haben wir das Beispiel eines Privat-Krieges, an welchem der Landesherr keinen Theil nahm, und den er doch nicht als ein Verbrechen ansah. Auch sandten die Ansprecher eigene Bottschaften an den Kaiser Maximilian, zum deutlichen Beweis, den die alte und neue Geschichte auf jeder Seite liefert, daß auch das Recht, Gesandte zu schicken, kein ausschließendes Recht der höchsten Staatsgewalt ist, wie unsere Staats- und Völkerrechtslehrer behaupten, sondern ein Privatrecht aller Menschen, nur daß die meisten Menschen dergleichen Gesandte nicht bedürfen, oder nicht das Vermögen haben, sie zu bezahlen, oder daß sie von fremden Potentaten nicht mit so hohen Ehren empfangen werden, wie diejenigen, welche von ihres Gleichen herkommen. Die Ansprecher, des ewigen Zögerns müde, machten sich, 2000 Mann stark, auf, erobereten Paris, Luggarus u. s. w. und mußten zuletzt befriedigt werden. Die unerschütterliche Standhaftigkeit der Urner zu Verbehaltung des ihnen nach allen Rechtstiteln gehörigen Willen; gegen den Stolz König Ludwigs XII., und gegen das Zureden ihrer zaudernden und unschlüssigen Mit-Eidgenossen selbst, erregt ebenfalls wahre Bewunderung. Auch ward zuletzt vom Erfolge gekrönt. Als Jahre lange Vorstellungen, Schreibereyen, Negotiationen, Frie-

densoersuche, Rechtsbietungen u. s. w. nichts setzten, sondern nur einen peinigenden, ungewissen Zustand mannigfaltiger kleiner Feindseligkeiten längerten, brachen die Urner) auf, überzogen Lombardie; alles schloß sich den Standhaften und in weniger als 6 Wochen, fast ohne Blutgießen, war Ludwias Stolz gebrochen, und Bel den Urnern zugesichert. Es bestätigte sich hier die Ordnung der Natur, daß schneller entschlossener Krieg das beste Mittel zum Frieden d. h. zu Herstellung der Gerechtigkeit, ist. Ugens fallen in diesen Zeitpunkt der Ursprung sogenannten Keisgeläufs, der Anfang des Dittu kein Geld, kein Schweizer! die Declamatio daß die Schweizer sich an fremde Herren um verkauft, sogar gegen einander gefochten haben u. s. w. Der Verfasser dieser Geschichte macht über die gewöhnlichen Alltags-Betrachtungen; gibt den Vorwurf demüthig zu, und äußert sich, die Ländersucht fremder Herren wäre daran Sch Joh. Müller würde dieses verschieden angesehen haben, und uns scheint auch, als lasse sich die Sache unter einem ganz andern Gesichtspuncte betrachten. Damahls, so wie eigentlich noch heut zu Ze war Niemand verboten, Kriegs- und andere Dienste zu suchen, wo und bey wem er wollte, wo seine Neigung ihn trieb, und wo er das beste Fortkommen hoffte. Darin besteht die Freyheit; hingegen nur Einem dienen zu dürfen, und diesem dienen müssen, das ist der Character der Knechtschaft mag man sie auch noch so sehr unter schönen Worten verschleiern wollen. Es waren nicht die Regierungen, nicht die souveränen Städte und Länder die sich um Geld anwerben ließen (diese folgten nämlich ihrem politischen Interesse), sondern die ein

nen Bürger und Unterthanen, durch freiwilligen Contract. Nun denke man sich doch 13 schwache Communen, durch verschiedenes Interesse und Neigungen, durch wechselnde nachbarliche Verhältnisse, hin und her getrieben, durch unglaubliche Bearbeitung fremder Potentaten beständig bestürmt und geängstiget, ob ein anderes Resultat möglich war? Ihren freyen Angehörigen dergleichen Dienstlichung zu verbieten, dazu hatten sie, wenigstens nach damaligen Begriffen, kein vollkommenes Recht, auch keine Macht, um es zu verhindern: aber, so viel an ihnen, haben sie nach Möglichkeit dagegen gekämpft, vorzüglich durch strenge Strafen gegen die Anwerber. Glaubt man etwa, daß, wenn in den kleinen Deutschen Staaten, oder anderswo, zwei fremde und reiche Mächte öffentlich oder geheim werben, und sich wechselseitig mit starken Handgeldern und Goldversprechungen überbieten dürften, es würde ein geringeres Geläuf entstehen? und hat man etwa nie dergleichen Beispiele gesehen? Was soll das erbärmliche Dictum, die schate Witzley: "kein Geld, kein Schweizer"? Man könnte eben so gut sagen: kein Geld, keine Diener, am allerwenigsten fremde. Sollten sie etwa fremden Potentaten ohne Geld, ohne Sold, dienen? Dienen andere Leute, andere Soldaten, ohne Sold? Für was dienen selbst die Civil-Beamten, als um Geld oder Besoldung? Wechseln sie nicht auch manchemahl ihre Herren? Eben so elend ist der Ausdruck, daß die Schweizer (oder Andere in ähnlichem Fall) sich an fremde Herren verkauft hätten. Man verkauft nicht seine Person zum Sklaven, sondern seine Hülfsleistung, seine Arbeit, seinen Dienst. Thun das nicht alle anderen Diener

und Beamte auch, so gut, als die Kriegerleute? Gerade das, daß man diese Dienstleistung verkaufen, den Herrn selbst wählen, die Bedingungen selbst stipuliren und allenfalls wieder aus dem Dienst treten kann: das macht die Freyheit aus. Endlich haben auch die Schweizer nicht gegen einander gekochten. Der Eine dient, verspricht seine Hülfe, diesem, der Andere jenem Herrn, es sey in Kriegs- oder in Friedensgeschäften: darin ist nichts Unverlaubtes. Kommen die Herren mit einander in Collision, so hört deswegen die Pflicht der Hülfsleistung nicht auf. Inzwischen haben die hier oder dort dienenden Schweizer nicht gegen ihr Vaterland gestritten, und sich auch stets geweigert, in offener Schlacht gegen einander über gestellt zu werden, wovon gerade dieses Buch mehrere Beispiele liefert. Sieht man übrigens nicht das Nähnliche noch in unsern Tagen? Sahn wir nicht Franzosen in Französischen und auch in allen andern Armeen? Gingen nicht Deutsche, selbst aus dem nähnlichen Lande, leibliche Brüder sogar, der eine in Preussischen, der andere in Oestreichischen, noch andere in Englischen, Französischen oder Russischen Dienst? Mußten sie nicht, in vorkommenden Fällen, im Dienst ihrer Herren auch gegen einander kämpfen? Und ist es etwa jetzt noch anders? Kämpft man in Civil-Ämtern nicht so gut gegen einander, als mit den Waffen im Felde? und liefert das tägliche Privatleben nicht die nähnlichen Erscheinungen, einen beständigen Antagonismus, lebendige Rivalität der Herren und ihrer Gehülfen, der Gehülfen selbst unter einander, die deswegen gar wohl mit den Regeln der Gerechtigkeit bessehn kann? Jene matten Declamationen sollten doch wenigstens in

Büchern aufhören, die auf gründlichere Einsicht Anspruch machen; und unser Zeitalter wird es vielleicht bald erkennen, daß es sein Interesse übel berücksichtigt, wenn es auf die schöne Privatfreiheit unserer Väter, bey welcher Fürsten und Völker gleich zufrieden waren, so vornehm und verächtlich herabsehen will.

Leipzig.

Wm

De funiculi umbilicalis deligatione haud negligenda, auctore Jo. Christiano Godofredo Joerg, artis obstetr. P. P. O. 1810. Ist ein so genanntes Programm aditiale. Pars 1. Funiculi umbilicalis anatomiam atque physiologiam continens. In der früheren Zeit der Schwangerschaft enthalte die Nabelschnur, außer ihren beiden Arterien und ihrer Vene, noch den Urachus, eine Arteria und eine Vena omphalo-mesenterica. den obern in den Magen, und den untern in den Mastdarm übergehenden Darm. (versteht sich, falls die beiden letzten Sätze richtig wären), folglich 8 Gefäße. Gegen die Mitte der Schwangerschaft enthalte die Nabelschnur nur die drey zuerst genannten Gefäße, weil sich die fünf andern in den Bauch zurückgezogen haben, und die der Verf. nur sehr selten um diese Zeit in Embryonen von Schafen, Rindern und Pferden noch in der Bauchhöhle zurückgeblieben fand. Die Vesicula umbilicalis verschwinde bey den Thieren bald früher, bald später, am früheste (citissime) im Menschen, wegen ihres zarten Baues, nachdem sie vorgängig geschwunden und gleichsam in Fäulniß übergegangen ist. Am Ende der Schwangerschaft sey der pars foetalis oder abdominalis der Nabelschnur weit frischer (vegetior), und mit mehrerer Er-

benkraft begabt, als der *pars e placenta egre diens*. Noch weit mehr ist dieß der Fall bey Thieren, ja, quo fortiores perfectioresve pull nascuntur, eo flaccidior marcidiorque appare eorum funiculus umbilicalis. Im Encheu de Säugthiere würden nicht nur der Mutterkuche und die Hüllen früher, als der Embryo, gebil det, sondern sie besäßen auch zu Anfange der Schwangerschaft größere Lebenskraft, in der Fol ge aber überträte der Embryo die Hüllen an Lebenskraft. Itaque embryo ex involucris, ve ex placenta oriri vel progerminare ejusqu vitae scintilla non solum per placentam, incepi di, sed etiam longius sustentari videtur. Meckel's Erklärung der Bildung der Harnbläs und der Därme scheint dem Verfasser zu künst lich. Die Harnröhre sey von der Bildung der Harnblase auf die nähmliche Art mit der Allantois verbunden, wie die Därme vor dem Ent stehen (ortus) des Magens mit dem Nabelbläs chen zusammenhängen. Allantois und Nabelbläs chen fallen daher gegen das Ende der Schwangerschaft als unnütze Theile weg. Die Nabel gefäße würden allemahl in der Gegend der Placenta schwächer (marcescunt), als in der Ge gend, wo sie in den Unterleib des Embryo, gin gen. Untersuche man bey Thieren den Mutter kuchen und die Nabelschnur zur Zeit der gehörigen Geburt, so fände man beide nicht nur dün ner, als um die Mitte der Schwangerschaft, sondern auch fast von Fäulniß angegriffen; bey dem Menschen hingegen frischer und lebendiger. Besonders merkwürdig aber sey es, daß sehr selten die Nabelarterien eines neugebornen

Thiers nahe am Nabel klopften, da doch bey Menschen sehr oft die Nabel-Arterien über eine Stunde lang in dem Reste der Nabelschnur nach der Unterbindung und Durchschneidung sich ausdehnten und zusammenzögen. — *Par. 2. De funicali umbilicalis cura in brutis hominibusque neonatis.* Die Nabelschnur der Thiere zerreiße schon ihrer Kürze halber, besonders da sie *tempore partus legitimo marcore atque putredine magis correpta sit quam hominum.* Freig behaupte man, daß die Thiere die Nabelschnur zerbissen, welche sie ja, so lange die Nachgeburt noch zurück ist, mit den Zähnen gar nicht einmal erreichen könnten. Wahrscheinlich schloß man dieses daraus, weil einige Thiere die Nachgeburt auffressen. Die neugeborenen Thiere sterben an keiner Verblutung aus dem Nabelstrange, weil sie vollkommener und mit größerer (?) Lebenskraft begabt geboren würden; sie saugen gleich, athmen ohne Anstrengung und Ungleichheit, und bewegen sich, welches das neugeborne Kind nicht vermag, folglich schließe man unrichtig, weil die Thiere die Nabelschnur nicht unterbinden, sey die Unterbindung auch bey dem Menschen nicht nöthig. Auch sey es sehr zu bezweifeln, daß die wilden Völker die Nabelschnur nicht unterbänden. Es wäre freylich zu wünschen, daß Reisende diesen Umstand bey Wilden und Affen beobachteten. Endlich so habe es die Erfahrung sattsam bewiesen, daß Kinder sich aus den nicht unterbundenen Nabel-Arterien todteblutet hätten. Man könne also als *Apomata* festsetzen: 1) Obgleich nicht alle Kinder sich todtebluten, deren Nabelschnur nicht unter-

bunden wird, so sey dennoch die Unterbindung der zerschnittenen Nabelschnur für absolut nothwendig zu achten. Und zwar 2) um so mehr, je kürzer der Rest der Nabelschnur ist. 3) Ist die Nabelschnur zerrissen, nicht zerschnitten, so scheine die Unterbindung weniger nothwendig. 4) 5) und 6) Je schwächer, je unreifer, je unvollkommener der Fötus ist, je mehr seine Luftröhre mit Schleim gefüllt ist, je mehr er eingewickelt wird, desto dringender ist die Unterbindung.

~~Stroming~~
Stroming

Berlin und Leipzig.

(Beschluss der oben S. 1594, 1824, 1856 und 1935 abgebrochenen Anzeige von Klaproth's Beiträgen zur chemischen Kenntniß der Mineralkörper.)

CCXIII. Untersuchung des Zinnkieses von St. Aignes in Cornwallis. Bey der vom Verfasser früher (s. diese Beiträge B. 2. S. 257) mit diesem Erze unternommenen Analyse, war das Exemplar, welches ihm dazu zu Gebote stand, dergestalt mit Gelb = Kupfererz durchzogen, daß es unmöglich fiel, dieses vollständig zu sondern. Dieses veranlaßte ihn, jene Analyse jetzt mit einem sowohl von Gelb = Kupfererz, als auch von sonstiger fremdartiger Beymischung völlig freyen Exemplare zu wiederholen. Das, hierdurch aufgefundene Mischungsverhältniß des Zinnkieses beläuft sich im Hundert zu 30,0 Kupfer, 26,5 Zinn, 12,0 Eisen, und 30,5 Schwefel. —
CCXIV. Untersuchung des Gediegen = Nickels. Aus dem Magazin der Gesellschaft naturforschender Freunde zu Berlin wird es unsern Lesern schon bekannt seyn, daß der auf der Grube Adol-

phus bey Johann-Georgenstadt vorkommende vermeintliche Haarkies vom Verf. für gediegenen Nickel erkannt worden ist. Nach den bis jetzt nur mit kleinen Mengen unternommenen Versuchen enthält derselbe, außer Cobalt, wahrscheinlich Arsenik; denn für bloß cobalthaltigen Nickel ist das Erz zu leichtflüchtig. — CCV. Untersuchung des rothen und gelben Rauschgelbs. Die große Verschiedenheit, welche in den Angaben der Chemiker über das Mischungsverhältniß dieser bekannten Substanzen herrscht, veranlaßten unsern Verf. zu einer genauen Zergliederung des natürlichen rothen und gelben Rauschgelbs. Zur Analyse des rothen wurde das derbe aus dem Wannat gewählt, und zu der des gelben das in schönen goldfarbenen, metallisch-glänzenden, etwas biegsamen Blättern vorkommende aus der Türkei. Ersteres enthielt auf 69 Arsenikmetall, 31 Schwefel, und letzteres dagegen auf 62 Arsenikmetall, 38 Schwefel. — CCXVI. Untersuchung des Sphene aus dem Felberthale im Salzburgischen. Ist aus 46,0 Titanoryd, 36,0 Kieselerde, 16,0 Kalk, und 1,0 Wasser zusammengesetzt. — Den Beschluß macht CCXVII. die Untersuchung einiger der jüngst gefallenen Meteorsteine: 1) Der Meteorstein von Lissa, einer kleinen, in dem nördlichen Theile des Bunzlauer Kreises in Böhmen gelegenen, Stadt, am 3. September 1808 gefallen, enthielt im Hundert 29,0 Eisen, 0,5 Nickel, 0,25 Magnesium, 43,0 Kieselerde, 22,0 Talkerde, 1,25 Alaunerde, 0,5 Kalk, und 3,5 Schwefel, nebst Verlust. 2) Meteorstein von Smolensk. Dieser war am 3. März 1807 in dem Juchnowschen Kreise des Smolensischen Gouver-

2000 G. g. U. 200. St., den 15. Dec. 1810

vernements gefallen, und bestand im Hundert aus: 17,6 Eisen, 0,4 Nickel, 38,0 Kieselersd, 14,25 Zallerde, 1,0 Alaunerde, 0,75 Kalk, 25, Eisenoryd (wahrscheinlich erst als solches nach dem Herabfallen durch Oxydation des metallischen entstanden), und 3,0 Schwefel und Magnesiumoryd nebst Verlust. 3) Meteorstein von Stanner einem Flecken im Jglauer Kreise in Mähren, am 22. May 1808 gefallen. Die von dem Verf. diesem Meteorsteine aufgefundenen Bestandtheile belaufen sich im Hundert auf 48,25 Kieselersd, 14,50 Alaunerde, 9,50 Kalk, 2,0 Zallerde, 23 Eisen, und 2,75 Schwefel und Magnesiumoryd mit Einschluß des Verlust. Die Analysen der ersten beiden Steine zeigen, außer den in denselben aufgefundenen Alaunerde und Kalkgehalt sowohl in den qualitativen, als auch in den quantitativen Verhältnissen ihrer Bestandtheile keine wesentliche Abweichungen von den bisher analysirten Meteorsteinen; der Meteorstein von Stanner hingegen weicht durchaus in dieser Beziehung von den übrigen ab. Moser in Wien (*Gibert's Annalen der Physik* B. 29. S. 309) hat durch eine früher mit diesem Meteorstein angestellte Analyse bereits auf diese merkwürdige Abweichung desselben aufmerksam gemacht; und ganz neuerlich ist dieselbe auch von Vauquelin (*Annales de Chimie* Tom 70. p. 321) bestätigt worden. Nach Vauquelin besteht derselbe im Hundert aus 50,0 Kieselersd, 12,0 Kalk, 9,0 Alaunerde, 29,0 Eisen, 1,0 Magnesiumoryd, nebst einer Spur Nickel, die kaum zu $\frac{1}{1000}$ angenommen werden kann, und einer Spur Schwefel.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

201. Stück.

Den 17. December 1810.

Göttingen.

M. A. Meyer

Im Hochgefühl der so mannigfachen glücklichen Ereignisse, und der zur innern Begründung und Erhöhung des Gloriums unserer Academie so wohlthätig hinzweckenden Verfügungen und getroffenen Vorkehrungen, dergleichen in solchem Gedränge noch kein Jahr unserer academischen Annalen aufzuweisen hat, feyerte unsere Academie den 15. November, als den Geburtstag Sr. Majestät unsers allergnädigsten Königes, im Verein mit dem Stiftungstage der Academie, und der jährlichen Preisvertheilung für die hiesigen Studirenden. Die Anrede dabey, so wie das Programm, beides vom Hrn. Prof. Mitscherlich, beschäftigte sich daher, der hohen Feyer des Tages gemäß, bloß mit ehrerbietig dankbarer Verehrung der wahrhaft königlichen Vorsorge, welcher unsere Academie ihren neuen Glanz zu verdanken hat. Hier begnügen wir uns bloß, den Erfolg der aufgegebenen Preisfragen bekannt zu machen. Die im vorigen Jahre

(Gött. gel. Anz. St. 198 S. 1971) bekannt gemachten Aufgaben waren folgende:

Die theologische:

Utrum per recentiores virorum eruditum de origine trium priorum Evangeliorum canonicorum quaestiones et disputationes institutas horum librorum authentia, integritas et fides labefactata, vel plane everfa, vel potius confirmata et stabilita fuerit.

Hierauf war nur Eine Abhandlung eingegangen, die aber zu wenig Genüge that.

Für den Predigerpreis war das Thema:

Von dem fortwährenden Gebrauch der Bibel in Familien, Kirchen und Schulen zur Beförderung und Erhaltung der Religion und Sittlichkeit, nach 2. Timoth. 3, 14-17. und zugleich mit Anwendung dieser Stelle auf das neue Testament.

Den Preis erhielt Hr. Joh. Christ. Friedrich Snelius, aus Schwedisch Pommern; und das Accessit, Hr. Georg Wilh. Freytag, aus Lüneburg.

Die juristische Aufgabe war:

De tempore praescriptionis ex alienatione rerum, quae minorum sunt.

Von drey Schriften, die zu deren Beantwortung eingegeben waren, erhielt diejenige den Preis, deren Verfasser Hr. Carl Wilhelm Ludwig von Weyhe, aus Celle, war. Das Accessit wurde Hrn. Joh. Christ. von Schulzen, aus Dannenberg, zuerkannt.

Die medicinische:

Historia pathologica pilorum corporis humani, hatte nur Einen Bewerber, der zwar Geschicklichkeit

201. St., den 17. Dec. 1810. 2003.

und Kenntnisse genug dazu verrieth, dem es aber wahrscheinlich an Zeit zu gehöriger Verarbeitung gebrach. Die Facultät sieht sich daher gemüthiget, die Aufgabe von neuem aufzustellen.

Die philosophische Aufgabe:

De institutis literariis in Hispania, quae Arabes auctores habuerunt,
lösete glücklich Hr. Heinrich Middeldorph, aus Hamburg, gegenwärtig Privatdocent zu Frankfurt an der Oder.

Die Entscheidungsgründe über obige Preisabhandlungen sind, so wie sie von jeder Facultät lateinisch abgefaßt sind, in dem Programm, bey H. Dieterich gedruckt, enthalten.

Die neuen Aufgaben für den 15. November 1811 sind folgende:

Von der theologischen Facultät:

Ut praemissa succincta doctrinae de jurejurando historia inquiratur in ejus indolem moralem ita, ut demonstretur, an jusjurandum patura sua et ex praeceptis exemplisque tam Christi quam Apostolorum licitum sit nec ne? Quicquid vero ex hoc jurisjurandi examine redundaverit, subjungentur tamen et ea, quae circa juramentorum numerum hodiernum vel retinendum vel imminuendum, jurandique ritus vel servandos vel emendandos monenda videantur.

und als Thema zur Preispredigt:

Von der strengen Wahrheitsliebe oder von der Unsittlichkeit jeder Lüge, nach Ephes.

4, 25.

Von der juristischen Facultät:
 Ut exponantur differentiae iuris Germanici
 Francici circa praescriptionem criminali

Von der medicinischen; von neuem:
 Historia pathologica pilorum corporis humani
 morbosarum scilicet quibus pilorum obnoxii sunt
 affectionum, vario respectu, v. c. coloris
 anomali, sitve is congenitus et perennans,
 in Leucaethiopicis, quos Albinos vocant
 sitve adventitius, ut in canitie, eaque
 fertim subitanea; quo et in universa
 tas coloris capillorum semiotica, v. c. in
 bis mentis, spectat; porro texturae
 degeneris, ut in plica (circa quam
 Ordo medicorum non nisi succinctam
 opem eorum expectat, quae nuperis
 me temporibus de ea observata et disputata
 sunt); — aut directionis morbosae, ut
 trichiasis (de qua vero itidem paucis saltem
 philosophari hic loci sufficit); it. defluvi-
 orum morborum, sitve topici, ut passim
 variis morbis, sitve universi, quale non
 subinde totius corporis integumentis
 communis accidere constat; — contra et
 nimii eorum incrementi, v. c. in hirsu
 in feminis barbatis caet. ubi et obiter
 augmine pilorum in cadaveribus toties
 morato disputare licet. Tum genesos
 rum anomaliae in partibus corporis inter
 ut in lingua, faucibus etc. maxime vero
 meliceridibus; itidem contagiosae capil-
 lorum in quibusdam morbis virulentiae;
 nique vero et singularium effectuum, qui
 tonsura capillorum imprimis contigisse

201. St., den 17. Dec. 1810. 2005

servati sunt, sitve salutarium, ut in mania, sitve adversorum imo et funestorum, ut passim in febribus nervosis gravioribus.

Von der philosophischen Facultät:

Describantur veteris Mediae et Persiae monumenta, quorum aut apud scriptores veteres mentio occurrit, aut adhuc reliquiae supersunt, et ad quam aetatem, quos auctores illa referenda sint, disquiratur. Persepolitana tamen, de quibus satis multa disputata sunt nostra aetate, breviter tantum recensentur, numi plane excludantur.

Nachweisungen hierzu, sowohl in alten Schriftstellern, als in neuern Reisebeschreibungen, sind im Programm angegeben.

Außer dieser sieht sich die philosophische Facultät durch die besondere königliche Huld im Stande, noch eine zweite Aufgabe bekannt zu machen:

Quam instrumenta geodaetica a prima illorum inventionem vario modo immutata et emendata fuerint; desideratur, quantum fieri potest, brevis et succincta historia critica horum instrumentorum, imprimis mensulae Praetorianae aliorumque instrumentorum, quibus anguli in campo mensurantur.

Die Einreichung der Abhandlungen muß vor dem 17. September künftigen Jahres geschehen, unter den bekannten Bedingungen.

Dresden und Leipzig.

In unsern Blättern ward im J. 1808 S. 1450 f. eine Systematische Anweisung zum Schön- und Geschwindschreiben von Hrn. Chr. Gottl. Rosberg, königl. Sächsischem geheimen Registrator,

g

mit Lob und Beyfall angezeigt. Gegenwärtig ist von ihm ans Licht gestellt 1810 als dritter und letzter Theil: Anweisung für die Jugend zur richtigen Aussprache und Rechtschreibung im Deutschen, gr. Octav 312 Seiten, mit einem Register. Dieser Theil wird als eine zweite und vermehrte Auflage angekündigt, in Rücksicht auf eine andere, schon 1774 herausgegebene, kleine Schrift mit gleichem Titel. Zu dem Unterricht von der Calligraphie fügt der Verf. also hier den Unterricht in der Orthographie hinzu, ohne welche die andere sehr unvollkommen bleiben würde, wenn sie gleich an und für sich, ihrem Wesen und Principien nach, verschieden ist. Bey diesem Unterricht in der Orthographie hat der Verf., welcher eigentlich Geschäftsmänner und gebildete Menschen anderer Stände in Augen hat, und diesen ein sehr nütliches Buch liefert, das Uebliche und aus andern Schriften über den Gegenstand Anwendbare vorzüglich beygebracht, und eine lange Erfahrung mit Prüfung und Abwägung der Gründe angewendet, ohne große grammatisch-etiymologische Grübeln. Dieses erhellet vorzüglich in den ersten beiden Kapiteln, welche die eigentlich so genannte Rechtschreibung begreifen, unter den Aufschriften: von den Buchstaben überhaupt, und: von den großen und kleinen Buchstaben; freylich ist dieses eigentlich, in Ansehung der Aussprache, zu verstehen, aber es hat auch seine Anwendung auf das Schreiben; wie gleich deutlich wird, wenn man an die Buchstaben denkt, welche verwandte Laute ausdrücken, b und p, c und t, D, t, f, v, ch. Es gibt in diesem allem eine Zahl kleine feine Bemerkungen von Aehnlichem und doch Verschiedenem, an die gemeiniglich nicht gedacht wird,

viele, die streitig sind, und auch immer streitig bleiben werden, nachdem man das Uebliche bald im gemeinen Leben, bald in den Canzleyen, in den gedruckten Schriften, oder grammatische Gründe, Ableitung, Ursprung und Gebrauch der Alten, oder den Wohlklang s. w. zu Lieblingsgrundsätzen annimmt, Ohr und Auge für Richter gelten läßt. — Daß der Verf. dem Weisnischen Dialect treu bleibt, und Aelungen vorzüglich folgt, ist natürlich, so wenig die Widersacher von diesem einwilligen dürften. Ueber s, s, ^hs, ist der Verf. ausführlich, und braucht für das scharfe s einen eignen Zug; auch für z eine doppelte Form, als Selbstlauter, und Mitlauter. Die Lehre, daß im Syllabiren die Endungen von der Stammsylbe abzusondern sind, Einkauf, Einkauf = e, Häuß = er, will er nicht für geltend halten. — h soll die Aspiration verlieren in Thranen, Thier, weil nicht zu hart gelesen werden soll. Man soll schreiben zuvörderst, von vor. Brav ist es, daß er die possierliche Philosophie sich nicht aufdringen läßt, sondern fremde Wörter schreibt, wie sie in der fremden Sprache geschrieben werden, nur mit der Deutschen Endung. Daß z ein anderer Laut als c ist, sieht er auch ein. In großen Buchstaben unterscheidet Hr. N. Substantival =, Versal =, Initial = und Capitalbuchstaben. Die folgenden Kapitel enthalten meistens die eigentlich so genannte Ethymologie; nämlich, drittes Kapitel, von Ab = und Veränderung der Wörter, Bau der Wörter, oder Entstehung und Bildung der Wörter. Diese drey Kapitel machen den Ersten Abschnitt, von richtiger Aussprache und Rechtschreibung, aus. Es folgt der zweyte, von richtiger Bezeichnung der Sätze, oder Interpunction. Diese ist eigentlich für das Schreiben

2008 G. g. A. 201. St., den 17. Dec. 1810

bestimmt, gründet sich aber auf den richtigen Syntax und logische Ordnung der Sätze. Anhang Von der Rechtschreibung und dem richtigen Gebrauch einiger gleichlautender Wörter. Hier in wird der Verf. Geschäftsmännern, die nicht nach einer technischen Grammatik das Schreiben gelernt haben, practisch nützlich seyn; zumahl bey den verschiedenen Meinungen und streitigen Gründen unter den Grammatikern selbst: und, wenn ein Grund einmal angewendet, in andern gleichen Fällen aber nicht; z. B. daß eine kurze Sylbe den folgenden Mitlauter verdoppelt. Indessen ist von vielen ein sehr zulänglicher Grund angegeben, z. B. aus Ableitung und Analogie: wie betriegen, nicht betrügen, da es nicht von Betrüg abgeleitet ist, wie Lügen von Lügen, genießen, schliefen, fließen, verdriessen - berthen, nicht beren, weil die Sylbe lang ist - schenken (geben), schänken (Wein), schmieden weil Geschmeide vom Stamm übrig ist. Ueber Entsprechen ist viel gesagt, doch zugegeben, daß es übereinkommen bedeute, nur nicht nach respondere, sondern als zurück - nachsprechen, wiederhallen. Aber äugnen, von Auge, statt eignen, zueignen, werden Wenige aufnehmen, so wie auch schwerlich Schöpfer, Geschöpf, weil es von schaffen, nicht von schöpfen, komme; aber wie, wenn die Alten schoffen, er schuf, sprachen? Ahnen und ahnden, mochte er beides in einer verwandten Bedeutung, vermuthen und vorempfinden, retten. Da das Buch für allgemeinen Gebrauch bestimmt ist, so gereicht ihm die große Ausführlichkeit und Deutlichkeit zur Empfehlung, wodurch es, so wie auch durch das Register, zum Nachschlagen brauchbar ist.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

202. Stück.

Den 20. December 1810.

Göttingen.

h. v. m.

Die Vorlesung des Hrn. Prof. Zeeren in der feyerlichen Versammlung der königl. Societät der Wissenschaften an ihrem Stiftungstage den 10. November war überschrieben: *De fontibus et auctoritate vitarum parallelarum Plutarchi; Commentatio I.* — Plutarchs Biographien gehören zu den Werken des Alterthums, die am stärksten und am wohlthätigsten gewirkt haben. Sie wurden das Handbuch großer Männer, die nach den hier aufgestellten Mustern sich bildeten; nicht selten durch sie entflammt wurden. Mit Recht wetteiferten daher die cultivirten Völker Europa's, sie in ihre Sprachen zu übertragen, während sie auch in der Ursprache wiederholt bearbeitet wurden. Viel hat in diesen Rücksichten bereits die Critik für sie geleistet; wenn auch noch Vieles übrig seyn mag. Aber eine andere Seite ist bisher noch gänzlich ununtersucht geblieben, ihre Glaubwürdigkeit. Diese hängt theils von den Quellen selber ab, aus denen ihr Urheber schöpfte; theils von der Art und Weise, wie er sie nutzte. Von einem Schriftsteller,

dessen Tendenz mehr practisch ist, könnte eine solche Untersuchung vielleicht undankbar scheinen; schmecken müßte es, wenn sich zeigen sollte, daß Maches, worauf unser Urtheil über jene großen Männer des Alterthums gebauet ist, ohne historisch Grund sey. Allein nach dem Untergange so viel andern Geschichtschreiber sind Plutarchs Biographien nicht selten Hauptquelle geworden: es ist al Bedürfniß für das Studium der alten Geschichte sie auch mit den Augen der Critik, nicht bloß Beziehung auf die Sprache, sondern auch die Ethen, zu betrachten. Der Verf. wurde auf dieß Gegenstand durch seine früheren Untersuchungen *De fontibus et auctoritate Trogi Pompei, ejusque epitomatoris Justinii; Commentationes Sc Goetting. Vol. XV.* geleitet. Er gesteht gerne eine Vorliebe für diese Classe von Forschungen zu haben, da sie ihn selber zuerst zu einer ersten critischen Ansicht der alten Geschichte geführt haben; ohne welche der Historiker nie mit sich selber eins wird. Wenn sie auch nur für einen kleinen Theil Interesse haben mögen, so können doch schwerlich irgendwo mehr an ihrem Plage sey als in einer gelehrten Gesellschaft, die in Beziehung auf Geschichte sich eben die Critik derselben ihrem Hauptzweck gemacht hat.

Wenn man indeß den Plutarch als Geschichtschreiber beurtheilen will, muß man sich zuerst ganz an seinen eignen Standpunct stellen. Er war Geschichtschreiber, aber *raisonnirender* Geschichtschreiber. Wenn er auch die Facta aus frühern Quellen entlehnte, so blieb doch sein Raisonnement ganz sein Eigenthum. Dieß Raisonnement ist aber bey ihm so mit der Erzählung gleichsam durchwachsen, daß sich beides unmöglich ganz von einander trennen läßt. Man sieht immer den denkenden Kopf, de

seinen Stoff zwar aus Andern schöpft, aber ihn immer selbst verarbeitet. Dazu kam: er schrieb die Leben einzelner Männer. Er konnte also auch dazu die Werke der großen Historiker, seiner Vorgänger, nicht unbedingt, sondern nur in Beziehung auf seine Zwecke, gebrauchen. Geht man von diesen Gesichtspuncten aus, so wird man leicht einsehen, daß in Plutarchs Biographien sich nicht die Quellen allenthalben stellenweise nachweisen lassen, weil so oft sein eigener Kopf die Quelle war. In-
 des hatte Plutarch eine unermessliche Belesenheit; und muß, wenn er, wie man will, seine Biographien erst in seinem Alter in Chäroneia schrieb, im Besitze einer großen Bibliothek gewesen seyn. Er hat auch den Vorzug, daß er häufig die Schriftsteller nennt, die er vor Augen hatte, wodurch die Untersuchung erleichtert scheint. In der That aber scheint sie es mehr, als sie es ist; denn seine Hauptführer hat Plutarch gerade am seltensten genannt; gewiß nicht, um sie zu verbergen; sondern weil sein Plan es nicht mit sich brachte. Eine sehr merkwürdige Stelle über diesen findet sich im Nicias. "Wenn ich gleich die Thaten, welche Thucydides und Philistus erzählt haben, nicht mit Stillschweigen vorbegehen kann, da sie den Geist und den Character des Nicias schildern, so werde ich sie doch, um nicht nachlässig zu scheinen, nur kurz, und so weit nöthig ist, berühren; aber dagegen versuchen, das, was der Menge entging, indem es von Einzelnen nur zerstreut erzählt ist, oder auf ältern Weihgeschenken und in Volksschlüssen sich findet, zu sammeln". Wie Plutarch beym Nicias verfuhr, verfuhr er auch bey den Andern. Er nutzte also nicht bloß Schriftsteller, und von diesen nicht bloß die allgemein bekannten; sondern auch Denkmähler und

öffentliche Acten. Darum aber vernachlässigte e die großen Historiker nicht; sondern man kann es auch als Regel annehmen, daß, wo er keinen nennt einer von diesen die Hauptquelle war, die er aber freylich immer nur auf seine Weise, und nach seinen Zwecken nutzte. Nirgends zeigt sich dieß deutlicher, als im Lysander, wo Xenophon der Hauptführer ist, ohne auch nur ein einziges Mal genannt zu werden.

Der Verf. überzeugte sich indes leicht, daß in einem allgemeinen Raisonnement wenig gethan sey würde; sondern daß es durchaus nothwendig sey die Biographien einzeln durchzugehen, und nach den angenommenen Grundsätzen ihre Quellen, so weit möglich, nachzuweisen. Er hat indessen geglaubt, sich dieses Geschäft sehr durch die Anordnung erleichtern zu können; schrieb doch Plutarch selber seine Biographien gar nicht in der Ordnung in der wir sie jetzt lesen! Er trennt daher zueigentlich Griechen und Römer; und bey den Griechen wieder die vor, und seit den Macedonischen Zeiten. Die gegenwärtige erste Abhandlung umfaßt die Griechen vor den Macedonischen Zeiten. Der Verf. sondert hier wieder ab 1. die vor den Perserkriegen, Theseus, Lycurg, Solon, die jeder einzeln behandelt werden. 2. Die seit den Perserkriegen; und zwar a. Athenienser: Themistocles, Aristides, Cimon, Pericles, Alcibiades, Nicias; b. Spartaner und Thebaner: Lysander, Agesilaus, Pelopidas; c. die beiden Syracuser Dion und Timoleon. Da bey den zu jeder dieser drey letzten Classen gehörenden dieselben Quellen in Ganzen genutzt wurden: so mußten auch die darunter begriffenen gemeinschaftlich behandelt werden. Also 1. Theseus. Er gehört noch ganz dem my-

thischen Zeitalter an; und Mythographen, die aus Dichtern schöpften, sind daher hier auch die Hauptquelle. Eine Critik nach unsern Ansichten darf man hier nicht erwarten. Das mythische Zeitalter als historisch zu betrachten, war einmahl conventiönell bey den Griechen; so hatten es Theopomp, und die andern Historiker alle, gemacht (bloß Thucydides ausgenommen); und ihnen folgt also auch Plutarch. Indes entlehnte er seinen Stoff nicht geradezu aus Dichtern, wenn er auch einmahl eine Theseis anführt; sondern vorzüglich aus den Historikern, welche die Geschichte von Athen, oder die Attidas, geschrieben hatten. Die von ihm citirten werden einzeln durchgegangen: Philochorus, Demon, Clidemus, Ister. Zu diesen kommen die Mythographen Pherocydes, Hellanicus, Herodorus Ponticus. Außerdem war aber Theseus, da er den Staat der Athenienser zuerst geordnet haben soll, auch der Held der politischen Schriftsteller. Bekanntlich hat Plutarch davon ausführlich gesprochen. Der Verf. findet es sehr wahrscheinlich, daß er hier hauptsächlich den Aristoteles in seinem großen, verloren gegangenen, Werke: *περι πολιτειῶν*, Critik der Staatsverfassungen, zum Führer gehabt habe. Gewiß hatte er dieß Werk vor Augen.

2. **Lycurg.** Plutarch hat, wie Andere, eine große Vorliebe für die Spartaner und ihre Verfassung; die bey ihm frenlich aus einer sehr edeln Quelle, der Bewunderung ihrer Tugenden, floß; die aber der Critiker nicht übersehen darf. Es gab eine ganze Reihe alter Schriftsteller, die über die Staatsverfassung der Spartaner und Lycurgs Gesetze geschrieben hatten. Wir besitzen davon noch die Schrift des Xenophon, die Plutarch allerdings nutzte, wenn er sie auch nicht nannte. Dagegen wird mehr-

mahls Aristoteles erwähnt, dessen eben genam Werk Plutarch auch hier genutzt zu haben sehe wenn gleich auch allerdings neben demselben noch vorhandene *Politica*. Ferner Theophrast dem Werke über die Gesetzgeber; Hermipp Sphärus, Dioscorides, Hippasus (wie es scheinlich für Hippias gelesen werden muß), Ebius, Aristocrates; die sämmtlich über Sparta geschrieben hatten, und deren Werke bemercklich macht werden; andere, wie Philostephanus Apollorhemis, sind ungewiß. 3. Solon. waren die Hauptquellen die Werke des Mann selbst. Plutarch hatte die vollständige Sammlung seiner Gesetze, aus denen er einzelne genau citirte er nutzte aber auch daneben Solons Gedichte, fast immer Beziehung auf seine persönlichen Verhältnisse hatten. Die andern hier benutzten Schriftsteller sind besonders politische. Zu diesen gehört Didymus der Grammatiker, Heraclides von Astus, Demetrius Phalereus, Androtion, Polilus von Rhodus. Auch die Historiker und Städte hat Plutarch zuweilen genutzt; wie die Megara, unter denen ein Hereas erwähnt wird. Nun folgen zweytens: die Heerführer seit den Persischen Kriegen. Unter diesen also 1. die Athenser: Themistocles, Aristides, Cimon, Pericles Alcibiades, Nicias. Wir müssen vor Allem das oben Bemerkte erinnern, daß man nicht erwarten müsse, immer das Einzelne nachweisen zu können. Plutarch unterscheidet sehr gut die großen Geschichtschreiber, Herodot, Thucydides, Xenophon, Ephorus und Theopomp, die er mehrmahls gemeinschaftlich mit dem Zusätze nennt: di wissen nichts von diesem oder jenem Facto. Es ist also kein Zweifel, daß er sie stets vor Augen geha-

habe. Von diesen ist Herodot häufig bey den Perserkriegen genutzt worden. Aber ein vorzügliches Vertrauen setzte Plutarch in Thucydides. Ephorus hat beide gleichsam supplirt; Theopomp, durch seine Schmähsucht ihm verdächtig, gebraucht er nur mit Mißtrauen. Hierauf werden die andern von ihm citirten Schriftsteller durchgezogen. Diodorus Periegetes, Heraclides, Eratosthenes, Giesimbrotus, Phanodemus, Aestodorus, Neanthes von Cyzicus, Ariston der Stoiker; die Geschichtschreiber Dinon und sein Sohn Clitarachus, Callisthenes, Phylarchus und Duris von Samos, so wie die Redner Andocides, Isocrates, Antiphon; die Philosophen Idomeneus von Lampfacus, Panaetius, Aeschines, Aristoxenus; und die Werke nachgewiesen, welche er von jedem vor Augen hatte. Hierauf kömmt der Verf. auf die Dichter. Es gehören hieher (außer dem Tragiker Ion, von dem Plutarch aber ein prosaisches Werk las, vermuthlich die Wanderungen, ἐπιδημίαι), die Comiker, und die Elegiendichter; jene gewöhnlich die Gegner, diese die Lobredner der ausgezeichneten Bürger. Plutarch braucht die ersten nie als eigentliche Quelle, sondern führt ihre Väterungen (wie die eines Cratinus, Eupolis u. A.) nur als solche an. Zu den andern gehören, außer dem Melanthius und Archelaus, auch sogar Critias, einer der 30 Tyrannen, der das Lob des Cimon besungen hatte. — Nun folgen 3. die Spartaner und Thebaner, Lysander, Agesilaus und Pelopidas. Bey den beiden ersten hat sich Plutarch Xenophon, in den Hellenicis, zum Hauptführer gewählt; auch las er dessen Agesilaus. Nirgends läßt es sich besser nachweisen, wie Plutarch seine Hauptquellen nutzte, als hier. Er stimmt mit Xenophon in der Bewunderung der Spartaner über-

ein; kein Wunder, wenn er ihm gern folgte! Anders ist es bey Pelopidas. Xenophon ist hier wenig genutzt; wahrscheinlich desto mehr Ephorus. Wir können hier nur sehr schwankend urtheilen, wie sich das Leben des Epaminondas, leider! verlohre hat, zu dem das des Pelopidas gleichsam nur eine Anhang bildete. — Den Beschluß dieser Abhandlung machen 4. Dion und Timoleon, und die Critik der Quellen der Syracusischen Geschichte. Die nächste Abhandlung wird die Griechen im Macedonischen Zeitalter umfassen; auf diese werde die Römer folgen, denen der Verfasser gleichfall zwey Abhandlungen zu widmen gedenkt.

B

Kiel.

Eine besondere Auswahl zu Versuchen von Uebersetzung alter Dichter ist folgende: Satirische Anthologie aus Römischen Dichtern: übersetzt von Joh. Adolph Nasser. Erster Band. In der academischen Buchhandlung 1810. Octav 208 Seiten. Die Auswahl ist mit Vorsicht gemacht; so wie die Zeiten mit sich bringen. Es sind vier Stück aus Horaz, Serm. I, I. 1, 9. II, I. II. 6. Juvenal III. IV. V. (der Schüzling VII. (das Schicksal der Gelehrten; verstehet sich, zur damaligen Zeit) Vom Persius II. III. und eine beträchtliche Zahl Epigrammen Martials. Da sich die Gattung der Prosa nähert, so hatte das Uebersetzen, besonders in der Versification, gewisse Vortheile. Aber nur mit hinlänglicher Kunde der Römischen Sitten, und des Zustandes in der Zeit, kann ein Leser seine Zeit mit Nutzen daran verwenden. Daß der Uebersetzer die Originale gut verstanden und mit Gewandtheit übertragen hat, wurden wir aus mehreren Beyspielen überzeugt.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

205. Stück.

Den 22. December 1810.

Göttingen.

Schrader

Bei Dankwerts: Neues Journal für die Botanik. Herausgegeben vom Professor Schrader. Vierten Bandes erstes und zweytes Stück. 1810. S. 288. Mit zwey Kupfertafeln.

Die früheren Bände dieser Zeitschrift wurden zu seiner Zeit in diesen Blättern angezeigt. Der Inhalt der vorliegenden Stücke ist folgender: I. **Abhandlungen.** 1) Ueber das Hedwig'sche System der Moose, und Beschreibung einiger neuen Moose. Von Hrn. Prof. Schwächrichen. Der Verf. vertheidigt mit triftigen Gründen das Hedwig'sche System der Moose gegen die verschiedenen, besonders in neueren Zeiten, mit demselben vorgenommenen Veränderungen; und beweiset sehr überzeugend die von Einigen bestrittene Sexualität dieser Gewächse. Wir empfehlen diesen schätzbaren Aufsatz allen Freunden der Muscologie, vorzüglich aber dem Herausgeber der Spec. Plantarum, da wir ohne Zweifel bald in diesem Werke die Familie der Moose zu erwarten haben.

Die beyläufig als Probe eines, von dem Verfasser herauszugebenden, Supplements zu Hedwig's *Species Muscorum* mitgetheilte Beschreibung einiger neuen oder doch wenig bekannten Arten, sind das *Anoetangium cespiticium*, *Gymnostomum sphaericum* und *Gymnostomum tortile*. Sie sind von Ludwig sehr gut gezeichnet. Ein den Freunden der Lichenologie nicht minder schätzbarer Aufsatz ist der folgende, von Hrn. Florke, unter der Aufschrift: **Einige Anmerkungen zu Hrn. Schleicher's Lichideen.** Es sind 52 Arten, über die uns der Verf. seine Bemerkungen mittheilt, und aus denen nur zu deutlich hervorgehet, wie viel zur genaueren Bestimmung der Flechten überhaupt noch zu wünschen übrig bleibt. 3. *Plantae nonnullae horu et agri Gryphici.* Descriptae a Dr. C. F. Ledebour. Die hier sehr genau und umständlich beschriebenen Pflanzen sind *Arundo baltica Florae German.*, *Galium humifusum Bieberst.* (nicht Rudolphi), *Symphytum bullatum Horn.*, *Cestrum exstipulatum* (eine neue Art), und *Linum squamulosum Rud.* 4. **Einige neue und seltene Gewächse, die im botanischen Garten zu Göttingen im Jahre 1809 geblühet haben.** Von dem Herausgeber. Unter den aufgeführten Arten sind *Bromus pendulinus*, *Triticum Halleri*, *Lolium complanatum*, *Erythraea palustris*, *Viola uliginosa* und einige andere, die neu oder wenig bekannt sind, umständlich beschrieben. Den andern hat der Herausgeber die Synonymie berichtigt, den Gattungscharacter bestimmt, oder andere Bemerkungen mitgetheilt. — II. **Auszüge aus ausländischen und vermischten Schriften** enthalten: *F. Delaroche Eryngiorum nec non generis novi Alepideae Historis,*

und Schrader Hortus Gottingensis. — III. Literatur. Aus dieser Rubrik bemerken wir nur Sprengelii Historia rei herbariae, Marschall & Bieberstein Flora Taurico-Caucasica, Gmelin Flora Badensis, Turner History of Fuci. u. s. w. — IV. Necrolog. Enthält ein Denkmahl für den, der Wissenschaft und seinen Freunden zu früh entrißenen, verdienstvollen Dentenat. — V. Vermischte Nachrichten.

Marburg.

g

Zu Anshörung der feyerlichen Rede an dem durch das ganze Königreich Westfalen so erfreulichen 15. November lud der Hr. Professor Wagner durch eine gelehrte Schrift ein, welche überschrieben ist: Commentatio de articuli Graecae linguae origine nec non de ipsius usu apud Homerum. Bey Krieger 1810. 34 Seiten in Quart. Dem Hrn. Professor Wagner war, nach Weggang des Hrn. Prof. Rommel's nach Charkow, die professio litterarum Graecarum latinarumque übertragen worden; er legt hier einen sprechenden Beweis ab, daß ihm das Studium der Griechischen Sprache bey seinen vorigen Studien und Arbeiten gar nicht fremd geworden sey. Wie vertraut er mit der philosophischen Grammatik überhaupt ist, war schon aus seinen Forschungen über die Englische Sprache bekannt. Er konnte also auch befugt seyn, über den Griechischen Artikel seine Meinung zu sagen, und in dem darüber geführten Streit ein gültiges Wort zu sprechen. Da der unbestimmte Beariff von dem, worüber man stritt, viel zum Mißverständnis beytrug, so gehet er von der philosophischen Grammatik und von der Nachforschung vom Ursprunge des Artikels überhaupt aus, und nimmt

folgenden Gang: In den neueren Sprachen ist Artikel (*articulus finitus*) abgeleitet vom hinweisenden Fürwort (*pronomem demonstrativo*) *le* und *la* von *ille, illa*; eben daher auch im Lätinischen *il* und *lo, la*; und im Englischen Deutschen ist *the* und *der*, gleichfalls Fürwort Artikel. Eben so sey es mit der Griechischen Sprache beschaffen. Anfangs war der *Articulus* positivus, und das *pronomem demonstrativo* oder *demonstrativo-relativum* ein und das Wort (und darüber kann nicht gestritten werden) Nun, fährt er fort, sey deutlich zu machen, *vis proprie articulo inhaereat*, und warum gebildeteren Sprachen ihn aufgenommen hat: Dieß müsse aus der philosophischen Grammatik geleitet werden. Jede Sprache hat Wörter für abstracte und concrete Notionen; die letztern theilen sich in drey Classen: die *Nomina* einzelner Dinge (nicht nur Personen); die zwei Wörter, welche die Eigenschaften derselben und die ihnen gemein sind (so daß von allen Individuen die das *genus* und *species* in sich begreift, und den Artikel das Eine Individuum bestimmt und gezeigt werde), *substantiva* oder *appellativa*; eine dritte sind *nomina collectivae*. Nun könnten alle Wörter die Artikel entbehren, die *appellativa* seyen diejenigen, um deren willen der Artikel (*articulus finitus*) in die gebildet Sprachen aufgenommen sey. Wenn nicht alle Sprachen darin übereinstimmen, so sey dieses eine Vollkommenheit derselben, wie der Lätinischen, die keinen Artikel kennt; und das sey kein Wunder, da die Sprachen nur erst nach und nach eine Vollkommenheit erhalten; keine erhält sie alle, wie philosophische Grammatik sie verlangt. Eben so

halte es sich auch im Homer, der richtige Gebrauch des Artikels sey darin noch nicht so genau beobachtet, und konnte es noch nicht seyn; aber der Artikel sey doch auch in ihm in vielen Stellen vorhanden (also doch wohl der Artikel, wie er späterhin bey den Attikern u. a. vorkömmt, wo er jene hinweisende Kraft nicht hat?) — Nunmehr führt er die verschiedenen Meinungen und Erklärungsarten der neuern Gelehrten nach der Reihe an. Vieset man alles das durch, und überdenkt es noch einmahl, so kann man sich nicht enthalten, zu denken: läuft dieß nicht am Ende auf einen Wortstreit hinaus? und sollte man nicht glauben, man habe einander nicht verstehen wollen? Der hindeutende Gebrauch im Homer konnte nicht verkannt werden, man mochte es nun pronomen oder Artikel nennen. Aber die Frage war diese, ob der Gebrauch des Artikels, wie es den Attikern u. a. gewöhnlich ist, wie er so häufig, ohne hinweisend, auszeichnend oder bestimmend zu seyn, gebraucht wird, bereits im Homer vorkomme? In diesem Gegensatz wird jener ältere, dem Homer gewöhnliche, usus Homericus genannt, der Attische aber schlechtweg der Artikel; und, da nicht geläugnet werden kann, daß eine kleine Anzahl solcher Stellen im Homer vorkommen: so war die Frage, ob diese nicht von Spätern interpolirt seyen, und durch Verbesserung gerettet werden könnten? Diesem begegnet unser gelehrte Sprachforscher durch die Bemerkung, daß der Gebrauch des Artikels vom Homer noch nicht genau gekannt und beobachtet worden sey; und das ist vernünftig gesprochen, es erhellet daraus, es sey besser, nichts zu ändern; es können ja jene wenigen Stellen eben sowohl auch zur Ausnahme anderer Wen-

spiele einer unvollendeten Grammatik in Homers Zeiten zu rechnen seyn. Ueberhaupt sollte bey der Sprachphilosophie nicht vergessen werden, daß die Sprachen zwar Ausdruck des Denkens sind, aber nicht philosophischen, scharf-logischen Denkens, sondern mehr sinnlichen und von Imagination geleiteten Denkens; daß also die Sprachen in der ersten Zeit nur nach den Gesetzen des rohen Menschenverstandes gebildet, und erst durch lange Cultur sind ausgebildet worden; ferner, daß auch bereits gebildete Sprachen dennoch in ihrer Grammatik Vieles aus den frühern Zeiten beybehalten, was die Sprachphilosophie nicht billigen kann, das aber durch den bestehenden Gebrauch geheiligt ist.

h

Weimar.

Auch die Mythologie muß, wie man sieht, für die Industrie des Landes-Industrie-Comptoirs zu Weimar ein Taschenbuch beysteuern: **Mythologisches Taschenbuch**, oder Darstellung und Schilderung der Mythen, Ideen und Gebräuche aller Völker, Nach den besten Quellen für jede Klasse von Lesern entworfen von **Friedrich Majer**. **Erster Jahrgang** für das Jahr 1811. Mit zwölf Kupfern, welche religiöse, besonders Opfer- und Begräbnißgebräuche, nach den besten Kupfern in Reisebeschreibungen, darstellen. Daß die Auswahl der Gegenstände und ihre Behandlung mit Einsicht und mit guter Beurtheilung gemacht sey, dafür bürgt schon des Verfassers vor zwölf Jahren ans Licht gestelltes Werk: **Historische Untersuchungen zur Culturgeschichte der Völker**, und die angeführten Schriftsteller zur Bewährung des Erzählten bestätigen das Gründliche der Forschungen, zumahl da die

angefangene Bearbeitung eines allgemeinen mythologischen Lexicons ihn mit den Gegenständen noch genauer vertraut gemacht haben muß, noch mehr. Er belehrt uns selbst, daß der unvergeßliche Herder eine gründliche Geschichte aller Religionen nach Ländern und Völkern gewünscht habe; eine gründliche, sagen wir mit Fleiß; denn sonst haben wir wohl ähnliche Werke, selbst in Folianten. Nur würde der Rec. immer noch zweifeln, ob dieß wohl ein Gegenstand für ein gemischtes Publicum, und für jede Klasse von Lesern, seyn dürfte: da bereits gereifte Einsichten, manches vorausgegangenes Nachdenken und ein ernstes philosophisches Nachdenken erfordert wird, daß nicht irrige Vorstellungarten, selbst religiöse beunruhigende Zweifel bey schwachen religiösen Unwissenden erweckt werden. Doch diesem wird der einsichtsvolle Verf. wohl selbst vorzubeugen wissen. Zwar ist in und über die Mythologie in unsern neuesten Zeiten so viel geschrieben worden, daß seit einem Decennium die Mythologie ein beträchtliches Hauptstück unserer Litteratur ausmacht; es ist auch für das freye Denken immer noch ein Feld, in welchem sich unbescholten herumsehnen läßt; die Schriften blieben indessen immer nur meistens unter den gelehrten Lesern in Umlauf, und auch meist mehr nicht, als ein Gegenstand der Neugierde, die durch die Menge von Hypothesen, durch die man die Mythen und Religionen erklären wollte, gereizt ward. Der Verf. hat den Vortheil eines populären Vortrags für sein Werk; dieser soll mehr historisch, als rai-sonnirend, daher auch frey von Hypothesen seyn. „Diese Arbeit“, sagt er, „beginnt mit den Urvölkern America's, weil es mir scheint, der — Natur

dienst habe sich bey ihnen in fast gänzlicher Reinheit erhalten". Ob aber dieß nicht selbst eine Hypothese seyn könnte? Wie sehr verschieden sind nicht die Vorstellungen aller der Völker unter einander! oft sichtbarlich von frühern abgeleitet, verschiedentlich zusammengesetzt! besonders von Wesen außer, über und in den Menschen, und von ihren Einwirkungen auf die belebte und unbelebte Natur. Bey dem Anblick alles des Uebels in der Welt ist keine Vorstellung für den Unwissenden natürlicher, als sich böse Wesen zu denken, von denen dieß gestiftet wird. Begriffe, aus denen man sich erklärt, warum ihre ersten Diener des Cultus Gaukler und Zauberer waren. Sprechen wir von Geist und Seele: so sind das unsere Begriffe, die wir unterlegen. Doch die Anzeige erlaubt mehr nicht, als bloßes Zweifeln, das gleich bey den Grönländern, geschweige bey den folgenden Religionen, sich aufdrängt. Die Grönländer mit den Esquimaux machen den Anfang; darauf folgen Religiöse Ideen und Gebräuche der Urvölker des nördlichen America. Die Ordnung des Vortrags ist einfach und natürlich; zuerst religiöse Begriffe oder Vorstellungen, dann religiöse Gebräuche; Zauberer, Seher, Priester, geheime Gesellschaften, und endlich Traditionen, welche durch jene aufkommen und fortgepflanzt waren. So wenig es auch möglich ist, in so mancherley wilde Phantasien Zusammenhang zu bringen, und Grund anzugeben, so hat uns doch oft die Ableitung und Verbindung von Manchem vergnügt, wenn sie aus menschlichen Gefühlen entlehnt waren, wie bey den Todtengebräuchen.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

204. Stück.

Den 22. December 1810.

Halle und Berlin.

Neue Aufschlüsse über die Natur und Heilung des Scharlachfiebers, von G. C. Reich, Professor zu Berlin. 1810. XXVIII u. 276 Seiten in Octav.

Alle gediegene, fruchtbare Naturforschung muß sich von den metaphysischen Speculationen, die nie Festigkeit und Gewißheit haben, frey erhalten. Die dynamische Vorstellungsart, mit der sich unsere neuern Deutschen Physiker, Chemiker und Aerzte so viel wissen, obgleich sie sich durch dieselbe bey den aufgeklärtesten Nationen Europa's um alle Achtung bringen, wird unter uns höchst gemißbraucht. Der Verf. beklagt dieses, schlägt einen entgegengesetzten Weg ein, aber gewiß keinen bessern. Auch er überläßt sich fremdartigen Abstractionen, indem er sich anmaßt, über das ursprüngliche Verhältniß von Materie und Kraft bestimmte Sätze aufzustellen, diese Grenze möglicher Einsicht zu überschreiten, und so sich einer andern Art von blindem einseitigem Dogmatismus hinzugeben. Er ist dabey so

B (9)

leicht, verwickelt sich in solche Widersprüche, äußert einen solchen Dünkel eines unberufenen Reformators, daß Rec. mit einer schon niedergeschriebenen Widerlegung dieses Theils der Schrift die Leser dieser Anzeigen nicht behelligen darf. Man höre sein Haupt-Resultat: "Die Kraft ist bloß etwas Hypothetisches und Eingebildetes; die Materie muß daher als das Product betrachtet werden, von welchem alle unsere Untersuchungen über die Ursachen der Phänomene anheben müssen. Ist aber die Lebenskraft nur ein abstracter Begriff, wie läßt sich dann behaupten, daß dieses Nichts in meinem Kopf, diese Form des Vorstellungsvermögens meines Geistes alle Wirkungen der objectiven Materie bestimme, woraus der Organismus zusammengesetzt ist. Die herkömmliche Unterscheidung der Körper in belebte und unbelebte sey bloß ein formeller Unterschied der schon vorhandenen Materie". (Ein Stein und ein Mensch sind also dasselbe; nur die, welche sich nicht zu der Philosophie des Verf. erheben, erkennen hier einen reellen Unterschied!) "Sauerstoff, Stickstoff, electriche Materie u. s. w. haben in lebendigen und unbelebten Körpern durchaus dieselben Eigenschaften, müssen in jenen dasselbe seyn, was sie in diesen sind, und folglich überall gleichen Gesetzen folgen, die nur durch die Concurrenz der bedingenden Umstände verschieden modificirt werden". (Der Umfang und die Natur dieser verschiedenen Umstände und Modificationen wäre dann allerdings erfahrungsmäßig mit Unbefangenheit zu ermitteln, allenfalls mit Verzichtleistung auf ihre Erklärung. Vermag der Verf., das emst zu leisten, so wird er das Verkehrte und Einseitige seiner jetzigen Ansicht selbst einsehen.) "Durch die Behauptung, daß der lebende Organismus den allgemeinen

physischen und chemischen Gesetzen der so genannten toden Natur, die sich auf das höchste und oberste Gesetz der Temperatur zurückführen lassen, unbedingt unterworfen sey, habe er der Medicin eine ganz andere Grundlage gegeben?.

Die Temperatur der freyen atmosphärischen Luft sey an allen Orten des Erdboden niemahls höher, sondern immer niedriger, als die des lebenden Menschen. Allen Erfahrungen und Beobachtungen entgegen wird dieses mit Sophistery behauptet. Es sey daher absolut nothwendig, daß der immer wärmere menschliche Körper der immer kälteren atmosphärischen Luft so viel von seinem Ueberschuß an freyem Wärmestoff mittheile, als diese davon aufnehmen könne. (Also die Beschränkung liegt nicht im Menschen selbst, sondern im Luftmeer, das ihn umgibt?) Ueber den Ursprung der thierischen Wärme (der Verf. leitet denselben von der Verdauung der Speisen und Getränke, von der Bewegung der Muskeln und Gefäße, nicht von dem Athemhohlen, ab, das Wärme ausstöße, nicht herbeiführe), über den Grad der atmosphärischen Wärme in heißen Tagen des Sommers und in tropischen Himmelsstrichen nehme man an, was man will, so muß doch zugestanden werden, daß der Mensch unter allen, oft so höchst verschiedenen, Verhältnissen seiner äußern Umgebung immer im Wesentlichen die ihm eigene Temperatur behauptet, was Hr. Reich auch anerkennt. In kalten und heißen Jahreszeiten und Klimaten, bey dem Verweilen in geheizten Stuben, oder der Kälte des Winters ausgesetzt, zeigt der Thermometer an den inneren Theilen des Menschen, so lange sich dieser nicht seinem Untergange nähert, immer denselben Grad von Wärme, mit sehr kleinen Abweichungen. Das

weist doch auf ein besonderes, selbstständiges Vermögen des thierischen Körpers hin, sich unabhängig von der Wärme, die er von außen in sich aufnimmt, oder nach außen, bald mehr, bald weniger, abgeben muß, in gleicher Temperatur zu halten. Die Verblendung und Sophistery kann hier ein ergethümliches Verhältniß lebender Wesen abläugnen, daß sie schon ganz allein den gewöhnlichen Gesetzen der Aufnahme und Mittheilung von Wärme entzieht, und dafür spricht, daß die gemeine Physik und Chemie nicht ohne große Modificationen auf die thierische Welt übertragen werden können. Das Mehr oder Weniger von Nahrungsmitteln ist eine notwendige Unterstützung, um diesen gleichförmigen Hergang im Menschen zu erhalten, gibt aber den vollen Aufschluß nicht darüber. Daß dieses bewunderungswürdige Vermögen, in den entgegengesetztesten Lagen gleiche Wärme zu behaupten, desto bewunderungswürdiger, und, je mehr man im Verhältniß der Temperatur der Außenwelt Wärme nach außen strömen, oder im Innern aufnehmen sieht, doch nur ein endliches ist, und Menschen erfrören oder verbrennen können: wen wird das bestreben oder irre machen können, als einen Schriftsteller der immer darauf ausgeht, unerhört neue Lehren aufzustellen? Man könne es nicht bezweifeln, daß der allgemeine Ueberzug des Menschen, als Oberhaut oder Bedeckung der inneren Höhlungen, zu denen die äußere Luft Zutreten kann, dazu bestimmt sey, der umgebenden immer kühleren Luft einen Theil ihres Wärmestoffs mitzutheilen, die sich im Innern entwickelt. (Wozu bedarf es nach den Grundsätzen des Verf. hier der Oberhaut? was hat das so einfache Gewebe derselben Auszeichnen des, das das Heraustreten der Wärme erleichtert)

oder erschweren könne? Der Verf. kann nur gute oder schlechte Leiter der Wärme kennen, die sich in und an Thieren verhalten, wie in der Körperwelt überhaupt. Welche heilsame Beziehung kann er in dem Sinne seines Systems mit Grund der Epidermis in Bezug auf Wärmeleitung zuschreiben?) So lange die Oberhaut als integrierender Theil des lebenden Organismus ihre natürliche Verrichtung erfülle, werde die Entweichung des Wärmestoffs durch sie befördert; so bald aber der eigenthümliche Character des Scharlachfiebers ihr den Character der Vitalität (worin kann diesen ein Schriftsteller setzen, der dem Lebendigen alles Eigenthümliche abspricht?) benehme, so verdicke sie sich beträchtlich; wie sich das durch ihre Beschaffenheit zur Zeit der Abschuppung zu erkennen gebe; und alsdann müsse sie als dichterem Körper die Entweichung des im Innern entwickelten Wärmestoffs weniger begünstigen, obgleich sie verhältnißmäßig mehr an Leitungsfähigkeit für denselben gewonnen habe. (Das würde sich dann ungefähr das Gleichgewicht halten, das bey ganz andern Differenzen so leicht sich herstellt. Aber alle diese Annahmen und Schlüsse sind nur dürftige, leere Hypothesen, unstatthafte Folgerungen, wie sich im Verlauf dieser Recension zeigen wird.) Noch eine andere Function der Oberhaut beziehe sich auf die Entweichung der Ausdünstungsmaterie: er meine das Gesetz der Verdunstung, dem der lebende Mensch, wie jeder mit Flüssigkeit versehene Körper, unterworfen sey. Die Bildung dieser Materie in ihrer Gesamtheit betrachtet, scheine in den kleinen Zellen des Schleimgewebes unter der Oberhaut vor sich zu gehen, worin sich die Enden der arteriösen, venösen und lymphatischen Gefäße vereinigt finden. (Die Ausdün-

fungsmaterie wird, wie gerade aus dieser Annah folgt, secernirt aus und durch Gefäße; sie entsteht nicht, wie die Dünste, die sich aus einem Fluß o einem Faß Wasser erheben.) Kälte der Atmosph begünstige das Herausstoßen dieser Ausdünstun materie: was daraus sich ergebe, daß sie dann gar sichtbar werde. Der Verf., der mit so tie physischer Einsicht prunkt, verkennet, daß die größ äußere Kälte die ausströmende Ausdünstung du die Erniedrigung ihrer Temperatur zerlegt, i Basis abscheidet, und einen sichtbaren Nebel k vorbringt.

Das Wesen und die Natur des Scharlachfie bestehn in dem allgemeinen Absterben der Oberh und der Reproduction eines neuen allgemeinen bezuges unter dem alten. (Das Abschilfern Oberhaut im Scharlachfieber erfolgt im spätern Zeitraum, oft gar nicht allgemein, nicht selten nicht, und ist nach aller Wahrscheinlichkeit nur eine Folge der vielen, zum größten Theil n sichtbaren, Vorgänge anzusehen, die im Verla dieses Fiebers das gesammte Haut-Organ in i wesentlicheren Beziehungen treffen.) Da die Oberhaut hauptsächlich dazu bestimmt sey, in ihrem natürlichen Zustande freyen Wärmestoff und Ausdünstungsmaterie nach außen abzugeben, so werde di Abgabe schon in dem Maße mechanisch erschwe und verhindert werden, als die Consistenz der Oberhaut dichter werde, indem sie ihren Charac von Vitalität, Durchdringlichkeit und Feuchtig ablege. (Besser würde doch das Herausstreten i Wärme und Ausdünstung erfolgen, wenn die E dermis gar nicht da sey, die keine Beschaffen hat, und keine Thätigkeit äußert, die diese groß Functionen zu befördern im Stande sind. B

Hr. Reich nach seinem System diesem Einwurf zu entgegnen vermag, sehen wir nicht ein. Nach unserer Ansicht hat übrigens die Epidermis eine hohe Bedeutung, wie besonders die Einwirkung des Galvanismus auf Stellen zeigt, die dieses Ueberzuges entbehren.) Die sichtlich wahrnehmbare Verdickung, Steifigkeit und Trockenheit der sich abschilfernden Oberhaut liefern dazu den Beweis. (Ist die abschilfernde Oberhaut der Scharlachkranken mit den Prädicaten zu belegen, die sie hier erhält? wird sie nicht erst anscheinend verdickt, etwas steif und trocken, indem sie abgestoßen wird? Ist sie von dieser Beschaffenheit, so lange sie noch fest sitzt, die Tage, die Wochen, der Krankheit durch, die dem Abschilfern vorangehen? Letztere Behauptung, die nur Beweisraft haben würde, hat durchaus keinen Grund für sich.) Durch chemische Untersuchung fand Hr. Reich, daß die Menge der darin enthaltenen kohlen-sauren und phosphorsauren Kalkerde alsdann beträchtlich vermehrt ist, und das Microscop lehrte, daß die Oeffnungen der Epidermis, ihre Poren, verstopft und geschlossen sind. (Das sollen wir ihm aufs Wort glauben! Er führt nicht die Art und Zahl seiner Versuche und Beobachtungen an, und was ihn berechtige, diese Resultate zu ziehen, die gewiß nicht so leicht zu erhalten sind.) Wärmematerie und Ausdünstungsfeuchtigkeit bleiben nun bey den Scharlachkranken zurück, und müssen eine etwas beträchtlicher höhere Temperatur und Wollfartigkeit bewirken. Dieß wird um desto mehr geschehen, als durch die vermehrte Wärme der eingeschlossenen Stubenluft die Temperatur des umgebenden Fluidums der Temperatur des lebenden Menschen näher gebracht wird. (Nach des Verf. Principien müßten sich unter der Epidermis die Aus-

dünstungsmaterie und Wärme anhäufen, jene gewaltsam anschwellen, ja endlich sprengen.) Hierin lägen, meint er, die wahren Principe der ganzen Symptomatologie des Scharlachfiebers. Unter der alten Oberhaut habe sich aber die neue schon ausgebildet, deren Reproductionsproceß schon lange vorher beginne (woher weiß das der Verf.?), ehe der Kranke die geringste Unbequemlichkeit empfinde (also noch vor dem Eintritt des Scharlachfiebers? und der Beweis?): das trage auch viel bey, die Ausdünstung und Wärme zurück zu halten, und bloß ihre Anhäufung bewirke die Röthe der Haut. Das Scharlachgift (ein ansteckender Scharlachstoff) sey eine leere Hypothese, und etwas Chimärisches. Hr. Reich trägt kein Bedenken, die Ansteckung des Scharlachfiebers zu läugnen, und so einen neuen Beweis zu geben, wie wenig ein Schriftsteller, der neue Aufschlüsse durchaus aufstellen will, Bedenken trägt, die zuverlässigsten Erfahrungssätze nicht gelten zu lassen. Er führt Gründe dafür und dawider an, ob das Absterben der Oberhaut hauptsächlich von rauhen und schneidenden Winden herrühre. Er findet eine große Analogie zwischen dem Abspringen der Oberhaut an den Lippen u. s. w., wenn man gegen den Wind in der Kälte gehe, und zwischen dem Abschuppen der Scharlachkranken! Offenbar müsse, außer kalten Winden, noch ein mitwirkendes inneres Moment zur Erzeugung des Scharlachfiebers Statt finden. Sollte es wohl nun, fragt er, eine zu gewagte Hypothese seyn, anzunehmen, daß dasselbe in einer Veränderung der allgemeinen äußern Bedeckung bestehe, die derjenigen analog ist, welche sich gewöhnlich in gewissen Jahreszeiten in allen lebenden Organismen ereigne? Die mit Haaren

verseheneu Säugthiere häven, die Vögel mausern; die Amphibien, Insecten, Wurmer metamorphosiren sich auf verschiedene Weise. Selbst die Bäume und Gewächse sind von ähnlichen Veränderungen ihrer äußeren Bedeckung nicht ausgeschlossen. Jedes Jahr schäle sich der Mensch nach und nach über die ganze Oberfläche ab. (Eine neue Entdeckung, der nur Wahrheit fehlt!) Daher rühre es, daß man dann nicht allein die Oberhaut hier und da (ja wohl nur hier und da!) in kleinen kleynartigen Schuppen sich abschilfern sehe, sondern daß auch gewöhnlich die Drüsen am Halse, im Rachen, unter den Achseln u. s. w. zu schwellen anfangen. (Welche neue Aufschlüsse über so viele Krankheiten!) Sollte vielleicht zu der Zeit, wenn die Nahrungssäfte durch den relativen Ueberfluß an phosphorsaurer Kalkerde im thierischen Schleim zur Knochenbildung sich hinneigen, der Einfluß einer besonders kalten und rauhen Luft, die Veränderung der Oberhaut hervorbringen, die der Character des Scharlachfiebers ist? (Was diesen, zum Theil lächerlichen, Hypothesen alles entgegengesetzt werden kann, bedarf keiner besondern Auseinandersetzung.) Gehe man nun von dem Gesichtspunct aus, daß das Scharlachfieber offerbar eine Art von Niedern, Mausern, sey, d. h. eine bloß eigenthümliche Metamorphose der Oberhaut, so werde man keine Mittheilung eines Giftes von außen auffuchen wollen. Alle Hautkrankheiten der Kinder und der Menschen überhaupt, die von keinem eigenthümlichen Ansteckungsgift herrühren, scheinen bloß weniger allgemeine, oder vielmehr locale, Metamorphosen dieser Art zu seyn. Die Aerzte geben sich die größte Mühe, alle Arten dieser Uebel recht-sorgfältig zu unterscheiden, und ihre Diagnose

vollständig zu erschöpfen. Eitles Bestreben, meint unser hocherleuchteter Verfasser! denn paßt nicht für alle dieselbe Behandlung? Rose, Röteln, Masern, Friesel, Schwämmchen, Gürtel u. s. w. gehören sämmtlich zu einer und derselben Art von Uebeln, die sämmtlich von einer Veränderung der Oberhaut entspringen. Bey allen diesen Uebeln erfolge bloß örtlich, was im Scharlachfieber die ganze Oberfläche des Körpers treffe.

Wer die hier aufgestellten Ansichten auf alle Erscheinungen des Scharlachfiebers angewendet, und diese wenigstens mit der größten Geläufigkeit der Sprache erklärt sehen will, den verweisen wir auf das Buch selbst. Sechs Fälle sah Hr. Reich unter seiner frühern Heilmethode tödtlich verlaufen; er wurde überrascht, als er einige Scharlachfranke genesen sah, die dem Zuge und der Kälte sich aussetzten. Diese Ereignisse erschütterten seinen alten medicinischen Glauben, über dessen Gehalt wir hier nicht zu urtheilen haben, und veranlaßten die neuen Aufschlüsse, die er in dieser Schrift uns enthüllt, und die er für so wichtig hält, daß er sein Buch dem Minister des Innern in Paris in Manuscript übersetzt zuschickte, um es einer dortigen Comittée von Aerzten zur Beurtheilung vorzulegen. Was in Frankreich darüber entschieden werden wird, sagt er, liegt noch in der Zukunft verborgen.

Die sechs tödtlich verlaufende Fälle wurden von ihm sehr schlecht behandelt, wie er selbst jetzt einseht. Er sagt: auf schweißtreibende Mittel, häufige warme Getränke und warmes Verhalten schränkte sich mein ganzer Heil-Apparat ein. Das sind nicht die Grundsätze der Therapie exanthematischer Fieber, die Sydenham, Hurham, Stoll, Bursarius, Frank, lehrten; das war nicht das

Verfahren früherer vorzüglicher Schriftsteller über das Scharlachfieber, des Engländers Withering, des Holländers Vicker. Was er sich selbst bey jenen Fällen (mit oder ohne Grund, das wollen wir nicht untersuchen) vorwirft, das kann er der Arzneykunst überhaupt, und jenen großen Begründern derselben, nicht aufbürden. Warum folgte er den bewährten Lehren derselben nicht, sondern den Irrlichtern seiner Zeit?

Des Verf. jeziges Verfahren, das er für untrüglich hält, wollen wir mit seinen eigenen Worten mittheilen: in was für einem Zustande der Scharlachfranke sich befinden mag, so ist meine erste Sorge, ihn eine so frische oder kalte Luft athmen zu lassen, als ich ihm nur verschaffen kann. Das Zimmer darf nie geheizt werden. Das ist nicht allein im Scharlachfieber, sondern auch in jedem Fieber überhaupt, die unerläßlichste Pflicht. Er gebe, wenn der Scharlachfranke außer dem Bette bleiben, ja sogar ausgehen und der freyen Luft sich aussetzen will, dazu seine Einwilligung ohne Bedenken, die Witterung und Jahreszeit mögen übrigens beschaffen seyn, wie sie wollen. Die nöthige Vorsicht in Betreff der Kleidung sey nur zu beobachten (also nackt sollen die Scharlachfranken doch nicht in Wind und Wetter gehen?). Binnen 3, 4 oder höchstens 5 Tagen, von Erscheinung der Röthe an gerechnet (die Röthe erscheint, ihm nach, aber später, als andere Schriftsteller fanden) sey die Krankheit dann beendigt, ohne daß eines der bedenklicheren Symptome eintrete. Nur einige Mahle befahlen seine so behandelten Kranken doch mit ansnehmend starker Hitze, beständigem Irrereden und wahrer Raserey. Das kam in etwas, meint er, von zu dichter und fester

Oberhaut, aber ganz besonders von gemäßigter Stuben-Temperatur, von der Wärme der Federbetten. Bey der strengen Befolgung der angeführten Behandlung habe er alle seine Scharlachfranke, wenigstens hundert, seitdem in Zeit von 3 . . . 5 Tagen genesen sehen. Ein Knabe von 6 Jahren, einziger Erbe einer reichen und vornehmen Familie, wurde am Donnerstage so heftig vom Scharlachfieber befallen, daß er das Bette hüten mußte (was bey einem Kranken des Berufs höchste Ausdruck von Leiden und Gefahr zu seyn scheint). „Am nächsten Montage ließ ich ihn“, erzählt er, „wieder aufstehen, und des Mittags mit seinen Eltern zu einer großen Tischgesellschaft außerhalb der Stadt gehen. Hier stellte ich ihn selbst einigen meiner Collegen vor, damit sie sich durch den Augenschein überzeugen konnten, daß sich die Oberhaut in Stücken abschälte“. (Die studirenden Mediciner können also hoffen, selbst bey Gastereien in und außer der Stadt, wo sie sich mit Hrn. Reich zusammenfinden, klinische Belehrung zu erhalten, besonders über alle Fieberformen, die er alle auf dieselbe Art behandelt, die Entzündungen mit eingeschlossen. Er wird also seinen Fieberkranken auch das Vergnügen nicht entziehen, an großen Tischgesellschaften Theil nehmen zu dürfen, da er es einem sechsjährigen Kinde an dem vierten Tage des Scharlachfiebers gestattete.) „Am Abend schollen zwar die Knöchel etwas an, und die Geschwulst hatte am folgenden Morgen, der Bettwärme wegen, noch etwas zugenommen. Was will das aber bedeuten, wenn man das echte Curiren versteht“? „Ich ließ ihn nun sogleich“, fährt Hr. Reich fort, „an der Hand seines Vaters ausgehen, und am nächsten Tage war alle Ge-

schwulst verschwunden". . . Kaltes Trinken erklärt er auch für nützlich. Alle inneren Arzneyen verwirft er, oder hält sie im Scharlachfieber für unnütz. Scharlachfranke, die dem Tode nahe sind, rettet man, wenn man sie in ein kaltes Zimmer bringt, und Fenster und Thüren öffnet.

Ueber alles dieses erklärt sich der Recensent mit den Worten des Verfassers, die er seinen Mit-ärzten zurecht, und die wohl auf ihn selbst die vollste Anwendung leiden: "Wer kann mich der Uebers-treibung und der Ungerechtigkeith beschuldigen, wenn ich zu behaupten wage, daß ich nur zu gut aus Erfahrung weiß, wie oft der (mancher sich weise dünkende, revolutionsföchtige) Arzt sich selbst täuscht, ohne es zu wissen; wie oft er Andere täuscht, ohne es zu wollen; und wie oft er mit den Leiden der Kranken, und sogar mit ihrem Wohl und Leben, als mit Kleinigkeiten sein Spiel treibt, ohne es zu beabsichtigen"? Currie's Verfahren, das Begießen mit kaltem und warmem Wasser, ver-wirft Hr. Reich. Ersteres entziehe zu sehr den Wärmestoff, letzteres verhindere, wie warme Bäder überhaupt, dessen Ausströmen. Currie gab sehr angemessene Vorschriften, wo das Begießen hingehört, und wohin nicht. Unser Verf. weiß von kei-ner Beschränkung. Ganz anders wirkt das augen-blickliche Ueberschütten mit kaltem Wasser, das die Reaction so mächtig aufregt, und Wärme und Thätigkeit in seinen Folgen mit vermehrter Stärke im Haut-Organ bewirkt, als das ununterbrochene Aussetzen der Scharlachkranken allen Einflüssen von Kälte, Nässe, Wind und Zug, wie es Hr. Reich will. Daß es Scharlachkranken nicht heilsam ist, sie in zu warmen Zimmern, in eingeschlossener Luft

und unter zu großer Bettbedeckung zu halten; daß das Scharlachfieber eine verständige fühlende Behandlung in ihrem ganzen Umfange erfordert; das sind Wahrheiten, die längst gelehrt wurden, die man in neuerer Zeit zwar verkannte, die aber andere Schriftsteller der jetzigen Generation mit allem Nachdruck einzuschärfen suchten, ehe uns Hr. Reich von neuem ein Beyspiel aufstellte, zu welchen Irrthümern, Einseitigkeiten und Verkehrt-heiten in Theorie und Praxis ein Arzt hingerissen werden kann.

5

Paris.

Noch zwey Nummern von Mémoires de l'Académie Celtique, Présidence de Mr. Lanjuinais . 1810. sind uns übrig nachzuhohlen.

Nr XIII. als erster Heft des V. Bandes. Hr. Thomas Kibaud Forschungen über den Ursprung, die Sitten und Gebräuche einiger Gemeinden im Departement de l'Ain, an der Saone. Die Landschaft war einmahl von Arabern bewohnt, welche im IX. Jahrh. hier einbrachen, von Karl Martel 733 vertrieben wurden, aber doch mehrere Spuren in der Physionomie, Kleidung, Character und Sitten, Heiraths- u. Leichengebräuchen und Lebensweise der Einwohner hinterlassen haben. — Hr. de Blois über den Accent der Sprache der Bretons (sur l'accent Breton Armoricain): in Abwechslung der kurzen und langen Sylben, und Erheben oder Sinken der Stimme des Sprechers. Der Rec. sah sich in seinem Urtheil bestärkt, wie unvollkommen alles Etymologistren in einer Sprache seyn muß, die man nicht hat reden hören. — Louis Dubois Anfang zu einem Wörterbuch von Wörtern und

Nebensarten im Departement de l'Orne (in der Normandie), die anderwärts nicht üblich und bekannt sind; gehet erst bis C. — Joyneau über den Drachen von Poitiers, genannt Grand-gueule; eben das, was der Graouilly zu Metz, und der Gargouille zu Rouen ist (oben Nr. IV und IX.). Im jetzigen Heft ist weiter unten, S. 131, von Eloi Johanneau noch einer beschrieben zu Niort. — Kallier von einigen Alterthümern in Foret de fougeres, auch in Bretagne: sie bestehen in solchen auf einander gelegten Steinen, die man Dolmen nennt, und in Nachrichten von den Celliers de Landeau, mit einem Kupfer, das den Grundriß darstellt. Es ist ein großes Gewölbe unter der Erde zu Rettung und Verbergung der Habe bey feindlichen Einfällen; man glaubte, es ging weit unter der Erde fort, aber irrig; es wird schon im XII. Jahrhundert erwähnt. — Eine neue Wiederholung der alten Meinung von Thränengläsern, zum wirklichen Auffassen von Thränen, von Alexandre Lenoir (vergl. oben Nr. VIII. S. 1774). — Thomas de Saint-Mars von dem See Grand-Lieu nicht weit von Nantes, der, einer alten Sage nach, eine versunkene Stadt, Herbange, bedecken soll. Einer Volks-sage zufolge, hörte man jede Weihnacht die Glocken in der versunkenen Stadt läuten; der Verfasser entdeckte den Grund, es war die große Glocke von jenseit der See her aus Nantes. — Correspondenz der Academie. — Bibliothèque Celtique, oder Auszüge aus alten und neuen Werken über Gegenstände der Keltischen Sprachen und Alterthümer; wir finden darunter die 1808 zu Laybach erschienene Slavische Grammatik, de-

2040 G. g. U. 204. St., den 22. Dec. 1810,

ren Verfasser, de Zois, selbst einen Auszug eingeschickt hatte. — Die im IX. Hefte dieser Mémoires eingerückte Mähre von Karl des Großen Geurt (oben S. 1776) nach einer Münchener Handschrift verändert.

Siina.

Leipzig.

Versuch einer vergleichenden Anatomie des Auges und der Thränenorgane des Menschen nach Alter, Geschlecht, Nation u. s. w. mit den übrigen Thierklassen, von *Christian Heinrich Theodor Schreger*, dem jüngern, Dr. der Arzneyk. 1810. 150 Seiten in groß Octav. Eine von 44 bis auf 120 Paragraphen besorgte Erweiterung der unter J. V. Angely's Namen 1803 erschienenen Inaugural-Dissertation: de oculo etc. Es ist eine wahre Freude, in dieser gründlichen und gut geordneten Uebersicht wahrzunehmen, welche ansehnliche Fortschritte bereits in diesem Jahrhundert die Kenntniß des Auges gemacht hat, und wie thätig, trotz aller äußern Hindernisse, sich besonders die Deutschen zeigten. Bey der großen Menge von Sachen ist es wohl kein Wunder, wenn noch hin und wieder ein Nachtrag Statt finden könnte. Z. B. zum §. 50 gehörte wohl noch das pecten. §. 109, daß die Arterie der Markhaut nicht durch das Central-Loch ins Auge tritt. §. 110, daß das rete admirabile sich außerhalb dem Augapfel sowohl an der Arteria carotis, als ophthalmica, aber nicht im Augapfel befinde. §. 112. Einen wie bey den Vögeln gestalteten Kamm haben wir doch nie in einem Fische gefunden.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

205. Stück.

Den 24. December 1810.

Paris.

Langer.

Ben Le Normant und Petit 1810: Essai historique sur l'Imprimerie; par Jules Porthmann. Gedruckt bey Porthmann, Imprimeur ordinaire de Son Altesse l. et R. Madame. IV und 73 Seiten in median Octav.

Ob Drucker und Verfasser in einer und derselben Person zu suchen sind, muß Rec. an seinen Ort gestellt bleiben lassen: so viel aber ist mehr als zu gewiß, daß die Geschichte der Buchdrucks-Erfindung durch vorliegendes Schriftchen ganz und gar nichts gewonnen, der Schutt vielmehr, durch den man in Betreff dieses Gegenstandes bisher sich winden mußte, nur neuen Zuwachs bekommen hat. Ein Historiker, dem es noch unbekannt blieb, daß Guttenberg keineswegs zu Straßburg, sondern zu Mainz geboren und erzogen worden; daß ein mit so feinen Typen gedrucktes und so dickleibiges Werk, wie das Catholicon von 1460, — denn ein anderes kann das S. 14 angeführte Dictionnaire doch nicht seyn — unmöglich mit aus Holz geschnittenen Lettern, oder auf gan-

zen Holztafeln, zu Stande gebracht werden können; daß schon vor Plünderung der Stadt Mainz, mithin vor 1462, zu Bamberg Lateinisch sowohl, als Deutsch, und zum Theil sehr schön, gedruckt worden; daß Just nicht etwa aus Misgunst, sondern wegen geschwindern Vertriebes seiner Ware, nach Paris ging, als wo auch seine Erben eine Factorcy beybehielten; von einer Reise Guttenberg's nach Holland, gar nichts Zuverlässiges bekannt ist; zu Haerlem sehr spät erst ein wirkliches Druckstück unter der Presse geschwigt habe: ein solcher Historiker — hoffentlich hat man an diesem Vorschmacke seiner Arbeit genug — hätte billig erst viel länger und genauer sich umsehen sollen, ehe er mit ihr ans Licht zu treten wagte. Daß er bey Darstellung der Gegenstände mit einer Zuversicht und Lebhaftigkeit spricht, als wenn alle die vielenfachen und kostspilligen Versuche Guttenberg's und Schoiffer's (der auch nicht ein gemeiner Diensthofthe, sondern ein geübter Schreiber, Clericus, gewesen) unter seinen Augen wären gemacht worden, ließe sich alsdann nur loben, wenn daraus unbestreitbar hervorginge, wie der Bücherdruck so, und nicht anders, habe zu Stande gebracht werden können. Dieß ist aber so wenig der Fall, daß vielmehr die, das erste Drucker-Decennium noch umgehenden, Dunkelheiten so unzerstreut, wie vorher, bleiben; und nicht Eine der alten Schwierigkeiten durch diese Diatribe gehoben wird.

Auch Frankreichs frühere sowohl, als spätere Buchdrucker Geschichte, auf die der Verf. doch mehrmahls, und immer mit großem Pompe, zurückkömmt, hat durch seinen Versuch nicht das mindeste gewonnen. Lauter aus Chevalier's, Prosp. Marchand's und zwanzig Anderer Vorarbeiten längst bekannte, durch keinen einzigen bisher unbeacht

gebliebenen Nebenumstand etwa aufgestuzte, Sachen. Dadurch endlich, daß er bey jedem, auch noch so entfernten, Anlasse Rednerblümchen umherstreut, und erbauliche Nuzanwendungen anstellt, die vielleicht die Hälfte des ganzen Heftchens einnehmen, mag er auf den Beyfall der Herren Proten (so nennt man die ersten Gehülfen auch wohl Correctoren in Französische Druckereyen) allerdings rechnen dürfen; desto weniger auf solche Leser, denen es um Belehrung, neue Ansichten, oder wenigstens um sicher gefaßten Ueberblick zu thun ist. Diese werden dergleichen Betrachtungen unaufgefordert anstellen, und statt den Nutzen der Buchdruckerkunst sich abermahls vorpredigen zu lassen, ihre doch auch nicht abzuläugnende Kehrseite lieber ins Auge gefaßt wünschen; oder vom erfahrenen Buchdrucker hören wollen, auf was für Abwegen, durch was für Geschmacksverirrungen und Zeitumstände, die löbliche Kunst bald steigt, bald fällt, und, wie Alles in der Welt, unaufhorliche Umstaltungen sich muß gefallen lassen.

Mit den von S. 45 an den Text erläutern sollenden Noten und Belegen hat es keine bessere Verwandtniß. Alles findet sich darin wie unter einander gewürfelt. Die entferntesten, und mithin wenig, oft gar nichts, geltenden Gewährleister neben den Zeitgenossen selbst; bare Fabeleyen mitten unter notorischen Thatsachen; ganz unbedeutende Nebendinge mit solchen vermischt, auf die hier Alles ankömmt; mit Einem Worte: nirgends eine Spur von Critik, und obendrein noch eine Menge Rückweiser und Citate, wie: voyez Macrobe, Tertullien, St. Cyprien etc. etc., oder Aventinus apud Mallinkrott; und dieß meistens ohne Anzeige, aus was für einer ihrer Schriften, Ausgaben, Seitenzahl u. s. w. Der Rahmens-

verwechslungen, Druck- und Schreibfehler wollen wir gar nicht gedenken. Auch des bereits Gesagten wäre fürwahr schon viel zu viel, stände nicht zu vermuthen, daß vorliegender Essai in der so genannten Litteratur dieses Gegenstandes gleichfalls seinen Platz finden, der ungewarnte Käufer aber pro thesauro, carbones antreffen wird.

Eben daselbst.

↳ Mémoires Celtiques — Nr. XIV. als zweyter Hest des V. Bandes. — Forschungen über Armorica und dessen alte und jetzige Einwohner, von Baudouin de Maisonblanche. Fortsetzung von dem Aufsatze Nr. VIII. (s. oben S. 1771): eben nicht angenehm geschrieben: enthält eine Menge kleiner Notizen von einzelnen Stellen und Plätzen im äußersten Westen von Bretagne. Aus allem erhellet, daß dieser Theil des Reichs sehr vernachlässigt seyn muß. Mangel an Austrodung der Sümpfe macht den Aufenthalt sehr ungesund. — Critische Briefe von Kloi Johanneau über Keltische Etymologien; und Louis Dubois Fortsetzung von dem im XIII. Hefte angefangenen Wörterbuch des Landvolkes im Departement de l'Orne. — Archäographie der Gegend von la Souffain und Marle im Departement Seine und Marne. Unter diesem gelehrten Nahmen gibt Hr. Dulauré Notizen von einigen Erdhügeln und großen Steinen. — Bridel, Pastor zu Montreux im Walliserlande, über die alte Mythologie der Alpen. Unter diesem Nahmen sind alter Aberglauben und Gebräuche der Alpenbewohner begriffen, welche von den Druiden (denn der Druidismus soll auch bis in die Alpen gekommen seyn); andere von den Zeiten der Druiden, da sie nicht mehr ein einzelnes höchstes Wesen (dieß nennt er

religion primitive des Alpes, von der man aber nichts weiß), sondern mehrere Gottheiten hatten; weiter hin von den Römern, endlich aus den Christlichen Zeiten, abgeleitet werden. Mehr fesselt die Beybehaltung der alten Sitten der Bewohner der Alpen; es wäre Versündigung an der Menschheit, wenn sie sollten gezwungen werden, ihre Einfachheit, Kecklichkeit, Beharrlichkeit in den Sitten der Väter, und Abneigung von jeder Neuerung, aufzugeben. Wie wenig die jezige Verfeinerung der Sitten die Völker besser und glücklicher macht, lehrt die Erfahrung. — Pellieur von einem Grabhügel mitten in der Stadt Beaugeny an der Loire; das geöffnete Grab enthielt aber bloß zwey Gebeine, und gab keine weitere Kenntniß. — Bodin von einem Thurm (Tour d'Evraud) zu Fontevault (in Poitou) von einer besondern Gestalt: im Kupfer vorgestellt; vielleicht ein Grabmahl für die Abten. — Alexandre Lenoir Nachricht von zwey Aegyptischen Statuen zu Paris: so viel wir aus dem Kupfer sehen, sind es zwey Mumienfärge, nur nicht aus Sycomor, sondern, einer aus einer Art Alabaster, und der andere aus schwarzem Basalt, voll Hieroglyphen, die an dem letztern noch schön erhalten sind. Schon Kircher und Thevenot haben sie gekannt und beschrieben, auch Sauvage in Antiquités des Gaules 1769; sie kamen von Aegypten aus 1632 zuerst an den Finanz-Jurandanten Fouquet, hierauf an den Architect Le Nore. — Hr. Richard Hochzeitgebräuche im District Remiremond, mit gelehrten Vergleichen und Erläuterungen aus dem Alterthume, die man nicht erwartete. — Aus der Correspondenz der Keltischen Academie bemerken wir nur Folgendes: Ein Geistlicher im Walliserlande belehrt uns, daß das verschüttete Tauredunum (Nr. IX. der

Mémoires, s. oben S. 1716) keine Stadt, sondern ein Stück des Berges Jora gewesen sey, der ehemahls Taurus hieß, nicht weit von Saint-Maurice im Walliserlande; durch seinen Einsturz ward ein Flecken, Epauona, am Abhange begraben. — Unter der Bibliothèque Belgique folgt ein Stück aus dem Mithridates von Adelung, übersetzt, das von der Slavischen Sprache handelt. Auszug aus einem Essai sur des monumens Armoricains, Nantes 1805: es betrifft das Denkmahl, die Steinmassen, Menhire, zu Carnac. Am Ende fängt man auch nun an, ein Bulletin von neuen, der Academie zugesandten, Büchern anzuhängen. — Uebrigens sieht man auch noch aus diesen Hefen, die so viele heterogene Dinge enthalten, wie schwankend noch Plan und Ausführung ist, und daß zur Zeit noch bloße Materialien gesammelt werden, aus denen dereinst ein sicherer, aufgeklärter, kritischer Kopf etwas Bestimmtes herausfordern wird.

5

München.

Dritter Jahresbericht der königl. Academie der Wissenschaften zur Feyer des Maximilian-tages, des 12. Octobers 1810, in einer öffentlichen Versammlung der Academie erstattet von dem General-Secretär derselben. Quart 80 Seiten. Da uns im nördlichen Deutschland der Flor der Wissenschaften im südlichen nicht weniger am Herzen liegt: so ist uns auch diese Jahresschrift gemein wichtig. Je ungünstiger die Zeitverhältnisse den Wissenschaften und Künsten überhaupt sind, desto erfreulicher sind die hier und da gemachten Fortschritte und die erhaltenen Aufmunterungen. Aus einem gegebenen Bericht wieder einen Bericht auszuziehen, lassen wir uns nicht in

den Sinn kommen; aber doch können einige Stücke angeführt werden, und zwar zuerst das Schicksal der für den Nationalruhm so wichtigen Preisaufgabe, Verfertigung eines vorzüglichen Lehrgebäudes der Deutschen Sprache. Die philologisch-historische Classe hatte den Auftrag der Prüfung und Beurtheilung. Unter sechs eingegangenen Schriften schien keine die Forderungen der Aufgabe erfüllt zu haben; nur der einen ist eine goldene Medaille zuerkannt worden. Neu aufgegeben ist indessen die Frage nicht wieder; Aber ohne Folgen wird sie nicht bleiben, denn das historische und grammatische Studium der Deutschen Sprache ist nun einmahl in Bewegung gebracht worden. Die Institute der Academie, das Antiquarium, die Bibliothek, der botanische Garten, das Museum der Naturgeschichte, die Sternwarte, die meteorologische Commission, werden auf der einen Seite durch die Zeitumstände, besonders in Ansehung der Ausbaue und der innern Einrichtung, beschränkt; aber auf der andern Seite durch königliche Milde und durch Beyträge und glückliche Fälle befördert und begünstigt. — Einige in die Physik einschlagende Entdeckungen und Vorschläge, die der Academie zur Prüfung vorgelegt worden, verdienen Aufmerksamkeit: über eine holzsparende Malzdarre; Einrichtung für die Beschleunigung der Fahrt auf der Donau den Strom aufwärts durch eine dienliche Einrichtung der Fahrzeuge. — Die Monumenta Boica werden, außer dem bereits erschienenen XIX. Band, bereits mit dem XX. vermehrt; und für die ersten 17 Bände wird ein dreyfaches vollständiges Register ausgearbeitet. — Die vaterländischen Denkmähler und ihre Erhaltung läßt man sich angelegen seyn; diefer edle, rühmliche Eifer verdient eine ausgezeichnete

2048 G. g. N. 205. St., den 24. Dec. 1810.

Achtung bey allen Deutschen, die noch Deutsch sind. — Die Münz- und Gemmensammlung hat beträchtliche Geschenke vom Könige und vom Kronprinzen, dessen Andenken auch bey uns noch so lebhaft ist, erhalten. Einen andern Zuwachs von Münzen gaben die aufgehobenen Klöster Kaisersheim und Banz, die Bambergische und Remptensche Sammlung: aber die letztere war schon unter feindlichen Händen gewesen.

Zürich und Leipzig.

Vom Neuen Attilischen Museum hat uns die letzte Messe einen neuen Hest gebracht, des III. Bandes 2. Hest. 166 Seiten in Octav. Enthalten sind: I. Lysias Reden gegen Eratosthenes und Agoratos, wegen ihrer Theilnahme an den Verbrechen der dreßsig Tyrannen; II. Lysias Vertheidigungsrede über die Aufhebung der Democratie, aus einem Zeitlauf aus der alten Welt, in dem man so wenig wünschen kann gelebt zu haben, als in manchem andern der neuern Zeit; III. Platons Kriton. Den Verfasser der Uebersetzung und der beygefügtten Anmerkungen erkennt man leicht, auch ohne beygesetzten Nahmen.

Von der oben 193. St. S. 1924 angezeigten Alterthumskunde der Griechen, Römer und Deutschen von Hrn. Prof. Ernesti in Coburg versichert der Verleger, daß diese Ernesti'schen Alterthümer keine neue Auflage von den vorigen, von Mitsch angefangenen und von Hrn. Prof. Ernesti fortgesetzten, Beschreibungen der Griechen und Römer sind, sondern daß es für sich bestehende Werke seyn und werden sollen.

Göttingische
gelehrte Anzeigen
unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

206. Stück.

Den 27. December 1810.

Paris.

In der kais. Druckeren, u. bey Treuttel u. Würk:
 كتاب الافادة والاعتبار في الامور المشاهدة والحوادث
 Relation de l'Egypte par
 Abd-allatif, Médecin Arabe de Bagdad; suivie
 de divers Extraits d'Ecrivains Orientaux, et d'un
 état des Provinces et des villages de l'Egypte
 dans le XIV. Siècle: le tout traduit et enrichi
 de notes historiques et critiques par Mr. *Silvestre
 de Sacy*. MDCCCX. XXIV und 752 S. in Quart.
 Der Arabische Verfasser dieser Nachrichten von
 Aegypten aus dem Ende des zwölften und Anfange
 des dreizehnten Jahrhunderts zeichuet sich unter
 den Schriftstellern seiner Nation, die ein ähnliches
 Thema behandeln, sehr zu seinem Vortheil aus.
 Er behauptet durch sein ganzes Werk den Character
 eines genauen Beobachters und Wahrheit liebenden
 Schriftstellers; fast immer unabhängig von fremder
 Autorität, gibt er bloß, was er selbst gehört, selbst
 gesehen, selbst empfunden hat, so frey von allem
 Arabischen Wunder- und Legendenglauben, daß
 man oft einen modernen Herodot zu lesen glaubt.
 Man muß daher bedauern, daß ein so einsichtsvoller
 und über die Weise seiner Zeit und seiner Nation so

D (9)

Löff.

vortheilhaft hervorragender Schriftsteller sich nicht über alle Merkwürdigkeiten und alle Gegenden von Aegypten verbreitet, nahmentlich, daß er nicht das an Natur- und Kunstseltenheiten so reiche Ober-Aegypten besucht und in seltner Manier beschrieben hat.

Ein solcher Schriftsteller verdiente einen solchen Uebersetzer und Commentator, wie er ihn in dem Werke, das wir anzeigen, gefunden hat. Sprache und Sachkunde stehen hier im schwesternlichen Bunde. Der Arabische Text, von dem wir schon einen doppelten Abdruck, in Quart und Octav, von White besitzen, ist billig nicht wiederholt, und der kaum vielmehr zu andern erläuternden Zugaben in Arabischer Sprache gespart worden. Die Französ. Uebersetzung ist zwar mit dankbarer Anerkennung der Hülfen, die dabey die frühern Uebersetzer geleistet haben, aber auch mit aller der Anstrengung, welche Vorgänger zu übertreffen sucht, gearbeitet. Jede Abweichung von dem Sinn, den die frühern Uebersetzer, Pococke, White und Wahl, ausgedrückt haben, wird in einer Anmerkung, critischen oder philologischen Inhalts, gerechtfertigt. Zur Verichtigung des Arabischen, in Europa nur in Einer Handschrift, der Oxford, aber eines sehr guten, vorhandenen Textes ist ein fac simile derselben in vielen Stellen behülflich gewesen; wo der Fehler nicht im Abdruck, sondern in der Handschrift lag, konnte die Vesserung nur die Vermuthung oder ein anderer Arabischer Schriftsteller über Aegypten, der von demselben Gegenstande redet, geben; und wenn letzteres auch nicht der Fall war, doch auf die angebrachte Vermuthung führen. Die Sprache des Abd allatif hat ihre eigenen Schwierigkeiten durch den Gebrauch mancher Wörter und Redensarten, die Aegypten eigenthümlich waren, und nicht in unsere Wörterbücher eingetragen worden. In den meisten Fällen hat die große Belesenheit des Verfassers in den Arabischen Handschriften

der kaiserl. Bibliothek zu Paris Rath zu schaffen gesucht, und Gewißheit über Wörter und Redensarten gegeben, deren Bedeutung und wahren Sinn man bisher nur errathen mußte. Das Verzeichniß der auf diese Weise erläuterten Wörter in einem eigenen Register über die in den Anmerkungen berührten und erklärten Hebräischen, Syrischen, Coptischen Arabischen, Persischen und Türkischen Wörter, erleuchtet die Uebersicht, das Auffuchen und den Gebrauch dieser Forschungen.

Die Sachanmerkungen enthalten einen Schatz von Nachrichten und Aufklärungen, wie sie bloß ein in der Arabischen Sprache meisterhaft bewandertes Gelehrter in der Nähe einer an Morgenländischen Manuscripten äußerst reichen Bibliothek geben konnte. Ohne diesen glücklichen Umstand, bey dem bloßen Gebrauch der gedruckten Hülfsbücher, würden sie nicht den Umfang und die Fülle, in der sie beygebracht sind, haben erhalten können. Darneben standen dem Verf. noch lebende Französische Gelehrte, die zum Theil Aegypten besucht haben, mit ihren Erfahrungen und Erforschungen im Lande selbst bey. So ist Abd-allatif lesbar geworden, wie es sonst kein Arabischer Schriftsteller ist. Darneben enthalten die Erläuterungen eine fortgehende Critik über alles, was dem Verf. bey seinen Untersuchungen Bemerkenswerthes aufgestoßen ist, oder er unrichtig befunden hat, in dem bekannten ruhigen Ton desselben ausgedrückt. So viel auch widersprochen wird — auch nicht ein schneidendes Wort, sondern immer die mildeste Widerlegung, wie es wahren Gelehrten geziemt. Ein Duzend solcher Commentare über Arabische Geschichtschreiber — wie gar anders würde es um unsere Kenntnisse von den Ländern, welche die Araber im Mittelalter beherrscht haben, stehen?

Die Anmerkungen betreffen bald die Berichtigung der Nachrichten des Abd-allatif selbst, bald ihre

Erläuterung. Der erstern Art bedurfte es nur wenige, da diese Nachrichten von Aegypten (nach der Vorrede des Arabischen Verfassers) ein Auszug aus einem größern Werke sind, der nur seine Beobachtungen, mit Ausschluß dessen, was er bey Andern über Aegypten gelesen hatte, enthalten sollte. Es sind aber doch an einzelnen Stellen fremde Beobachtungen mit eingeflossen, wie S. 159, 212 u. s. w. Anderwärts ließen sich durch Vergleichung anderer Schriftsteller seine Beobachtungen der Critik unterwerfen, wie S. 122, 123, 157 u. s. w. Doch ist der größte Theil der Anmerkungen erläuternd. Auf die Abschnitte von der Aegyptischen Naturgeschichte ist ein großer Fleiß verwendet. Was Alte und Neue, Griechen u. Araber die der Vf. handschriftlich vor sich hatte, was Theophrast und Dioscorides, was Ebn Veitar, Ebn Sina, Razi, was Prosper Alpin, Wesling, Ruffel u. A. zur Erläuterung des Arabers enthielten, ist mit großer Unverdroffenheit benutzt. Bey der Thiergeschichte haben auch Geoffroy und Cuvier Beyträge gegeben; bey der Botanik ist die Arabische Uebersetzung des Dioscorides (im Manuscript) sehr nützlich gewesen. Diese Hülfsmittel haben den Verf. zu einzelnen, sehr merkwürdigen, Resultaten geführt. Bey der Erläuterung der alten Naturforscher aus den Erforschungen der Neuen machen die Nahmen oft die größte Schwierigkeit. Der Arabische Dioscorides hat vortreffliche Dienste geleistet, die Griechischen Nahmen einzelner Naturkörper, die den Arabischen entsprechen, mit Gewisheit zu bestimmen, und die Naturgeschichte der Araber mit der der Griechen in Verbindung zu bringen. Zum Beleg hiervon mag dienen, was über die Pflanze Althaea (bey den Arabern Chathmi). noch mehr, was über den Baum *παραβία* (bey den Arabern Lebach) gelehrt und belehrend beygebracht worden. Auch hätte man kaum denken mögen, daß unsere so geringe Kenntniß der Copia

sehen Sprache selbst für die Nahmen der Naturgeschichte so manche glückliche oder doch sinnreiche Aufklärung besern könnte.

Die Altertumsforscher werden, was Abd-allatif über die zu seiner Zeit noch vorhandenen Denkmäler der Kunst aufgezeichnet hat, sammt den Erläuterungen, womit es nun begleitet ist, mit Vergnügen lesen, und bedauern, daß seit dem 13. Jahrhundert so Vieles durch Zeit und Menschen zerstört worden. Das Auffallendste sind die hieroglyphischen Inschriften auf der Bekleidung der beiden Pyramiden, die Abd-allatif beschreibt, nicht sowohl wegen der 10,000 Seiten, die man damit soll füllen können (denn diese Zahl könnte Morgentländischellebererschätzung sein), als wegen des Stillschweigens der Griechen davon, die doch diese Pyramiden auch gesehen und beschrieben haben (Herodot gedentt nur einer Inschrift auf der Pyramide Cheops). Auch macht Bedenken, daß noch keinem Reisenden auf den Bruchstücken der jetzt abgerissenen Bekleidung, die nahe um sie umher zerstreut liegen, Hieroglyphen aufgefallen seyn müssen, weil sie ihrer sonst erwähnt haben müßten. Indessen, nicht Abd-allatif allein gedentt solcher hieroglyphischer Inschriften; sie sind ein häufiges Vorgeben der Arabischen Schriftsteller, die Aegypten bereiset haben; es werden ähnliche Berichte von den Inschriften auf den beiden großen Pyramiden aus Arab. Schriftstellern des 3. und 4. Jahrh. der Mohammedanischen Zeitrechnung beygebracht, folglich Zeugnisse aus Schriftstellern, die früher als Abd-allatif geschrieben haben, und von ihm und seinem Bericht nicht abhängig seyn können. Abd-allatif's Glaubwürdigkeit scheint nicht anzufechten zu seyn. Man kann daher mit White fragen: haben nicht etwa die Alten jene Inschriften mit Stillschweigen übergegangen, weil Hieroglyphen in Aegypten etwas so Gewöhnliches waren? man kann ant de Sach fragen: sind die noch vorhan-

denen Trümmer der Bekleidung auch gerath genug untersucht worden, daß man mit Gewißheit behaupten kann, es fänden sich keine Spuren hieroglyphischer Inschriften darauf? — Nachrichten über den bey Heliopolis (Min Schems) noch aufrecht stehenden Obeliskus finden sich in den Anmerkungen des Verf. in großer Fülle aus Arab. Schriftstelleru zusammengestellt; am reichsten aber sind die Nachrichten über die Säule der Colonnade, im Mittelpuncte des Porticus, bey Alexandrien, die unter dem Nahmen der Pompejus säule bekannt ist, und die damit in Verbindung gebrachten Combinationen, ausgefallen. Die Zerstörung, an welcher die Zeit schon weit früher möge gearbeitet haben, vollendete Karadscha, der Statthalter von Alexandrien unter Saladin, wie Abd-allatif aus dem Munde der Alexandriner erzählt, der bey einer Thatfache, die kaum 30 Jahre vor ihm fällt, Glauben zu verdienen scheint, zumahl da andere frühere Arabische Schriftsteller (deren Worte hergebracht werden) die Säulen und das Gebäude, das sie trugen, unzerstört (das müßte wohl heißen, nicht so weit bis auf eine bloße Colonnade herabgebracht) wollen gesehen haben. Gestützt auf eine mit Strabo's Beschreibung von Alexandrien verglichene Stelle des Apythionius hält de Sacy die noch vorhandene Colonnade für Reste des Serapeum, das zur Zeit der Araber in noch größerem Umfange könne vorhanden gewesen seyn, da es wohl Theophilus nicht so leicht vor Grund aus werde zerstört haben. Apythionius soll nur das Gebäude nicht ausdrücklich Serapeum nennen, weil zu seiner Zeit der Serapisdienst schon längst erloschen gewesen sey. Aus einer Stelle des Ptolemäus wird gefolgert, daß bey der so genannten Pompejus säule eine Sternwarte angebracht gewesen, wie denn noch an ihr Spuren von einem Anbau vorhanden wären. S. 240 finden sich neue Bestätigungen der Sage von der Verbrennung der Alexandrinischen Di-

liothek auf Omar's Befehl aus Arab. Schriftstellern, die auch Abd-allatif wiederholt. Abulfaradsch stehe also nicht mehr allein für diese Thatsache; nur möge er sie übertrieben haben.

Wir fahren nicht weiter fort, Merkwürdigkeiten aus den Anmerkungen auszuzeichnen, da doch aus Vielen nur Weniges hier Raum haben könnte, und das Angeführte schon hinreichen wird, Gelehrte der verschiedensten Fächer, Antiquarier, Natur- und Geschichtsforscher und Litteratoren zum Studium dieses Commentars zu reizen. Die letztern werden insonderheit eine sehr reiche Ausbeute zur gelehrten Geschichte der Araber finden; fast lauter Notizen aus Handschriften der kaiserl. Bibliothek zu Paris, folglich aus Quellen geschöpft, die den meisten Litteratoren unzugänglich sind.

Des Anhangs müssen wir noch besonders gedenken. Außer einigen längern Stellen aus Reisebeschreibungen, auf die sich in den Anmerkungen bezogen worden, und aus Legour de Flair bekanntem Werke über Hindostan, sind einige Stellen aus Arabischen und Syrischen Schriftstellern, die ihres Umfanges wegen keinen Platz in den Anmerkungen erhalten konnten, in diesen Anhang nach ihrer Originalsprache mit einer Französischen Uebersetzung zusammengestellt. 1) Leben des Abd-allatif, aus Abu Dsaiba's Leben der Arabischen Ärzte; 2) aus eben demselben, Leben des Arztes Ebn Dscholdschol; 3) Leben des Patriarchen Dionysius von Telnahre, aus Bar Hebraeus (Syrisch); 4) aus den historischen Prolegomenen des Ebn Chaldun, ein Fragment über das Schatzgraben; 5) eben daher, ein Aufsatz, daß das Anlegen großer Städte und die Ausführung großer Bauwerke bloß die Sache großer Monarchen sey; 6) eine Stelle aus Duletschah Gazi aus Samarcand Geschichte Persischer Dichter; 7) Uebersicht der Aegyptischen Provinzen, Städte und Dörfer im Jahre 1376 unter dem Sultan

2056 G. g. A. 206. St., den 27. Dec. 1810.

Melic Alaschraf Schaban, aus dem Arabischen: ein förmliches Cadaster, mit der Angabe der aufgelegten Abgaben. Das erste und letzte Stück sind die lehrreichsten. In Abu Osaiba's Leben des Abd-allatif ist ein eigener Aufsatz des letztern über sich, seine Studien und den Unterricht, den er in seinen spätern Jahren ertheilte, eingerückt, aus dem man eine deutliche Idee von dem ganz andern Studienwesen beyden Arabern erhält; von der Art des Unterrichts, den man in ihren gelehrten Instituten ertheilte; von den Büchern, welche man die Schüler öffentlich lesen ließ und ihnen erklärte, und von denen, mit deren Hülfe man seine Studien für sich fortsetzte. Die litterarischen Anmerkungen, mit denen dieser Aufsatz begleitet ist, machen ihn sehr lehrreich. Der letzte Abschnitt gibt nicht bloß einen Begriff von den Erpressungen in Aegypten unter der Herrschaft der Baharitischen Mamlucken, unter denen die Milde des Hauses Saladin aufhörte, sondern ist selbst für die Geographie von Aegypten von Wichtigkeit. Vollständiger u. nach der Orthographie berichteter hat man noch kein Nahmenverzeichnis der unter den Baharitischen Mamlucken in Aegypten vorhandenen Oerter, die nach der Zeit eher verringert als vermehrt worden sind. Das Cadaster von Melic alnaser (reg. 1306 . . . 1340), der alle Despotenkünste angewandt hat, um den Umfang und die natürliche Beschaffenheit eines jeden Gebiets auszukundschaften und darnach zu taxiren, liegt dabey zum Grunde, und ist nur nach dem Zustand der Dinge im J. 1376 abgeändert. Die Hülfsmittel zur Berichtigung der dabey gebrauchten Haupt-Handschrift gabern dem Text eine seltene Richtigkeit.

Bei dem Reichthum der in diesem Werke berührten und umständlich behandelten Gegenstände sind die beygefügtten Wort- und Sachregister eine große Erleichterung für den Gebrauch.

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter

der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

207. Stück.

Den 29. December 1810.

Heidelberg.

Bergm

Hey Mohr und Zimmer: Das Staatsrecht der Rheinischen Bundesstaaten und das Rheinische Bundesrecht erläutert in einer Reihe Abhandlungen von Dr. Karl Salomo Zachariä, öffentl. ordentl. Rechtslehrer auf der Universität in Heidelberg. 1810. XII und 289 S. in kl. Octav. Schon der Titel deutet an, daß hier kein umfassendes Ganzes, sondern nur einzelne Theile des bezeichneten Gegenstandes geliefert werden sollten. Wäre, ersteres zu thun, des Verf. Absicht gewesen, so würde man ihm die persönliche Legitimation zur Sache gewiß nicht bestreiten. Jetzt aber muß man um so mehr mit Freude bemerken, daß ein solcher Gelehrter nur gerade dasjenige mittheilt, was er bey der dermahligen Lage einer Disciplin mit sicherem Nutzen mittheilen zu können glaubt; das er gerade nur auf diejenigen Theile eines Ganzen, welches, als solches, erst von der Zukunft erwartet werden muß, sein Augenmerk gerichtet hat, welche entweder als nöthige, als wünschenswerthe

Vorbereitungen zu betrachten, oder provisorisch von großer Wichtigkeit sind. — Ueber die Darstellungart und über den Ton eines bekannten Schriftstellers Etwas zu bemerken, ist gerade bey dem Fache, zu welchem die vorliegende Schrift gehört, selten von besonderer Wichtigkeit; aber freylich kann man in unserer Zeit gar wohl ein Wort darüber sagen, daß man sich freuen müsse, bey Gegenständen, welche oft genug mit einem nichts weniger als kalten Blute, mit einem nichts weniger als bescheidenen Tone, behandelt sind, das Decorum so vollständig beobachtet zu sehen. Gerade deßhalb nennt Rec. zuerst die zweyte der sechs Abhandlungen, welche die vorliegende Schrift enthält: Die Einführung des Code Napoléon in den Staaten des Rheinischen Bundes, betrachtet aus dem Gesichtspuncte des Staatsrechts. Ohne mit Anmaßung diese oder jene Idee als die unbedingt bessere zu preisen, gibt der Verf. einige vorzüglich wichtige Rücksichten an, welche bey der Einführung des genannten Gesetzbuches beachtet zu werden verdienen, und fordern. Die einzelnen Bemerkungen darüber beziehen sich theils auf die genaue Verbindung des Code Napoléon mit der Organisation der Französischen Staatsverfassung, insbesondere mit den Gerichten u. s. f., theils auf einige Grundsätze des Code Napoléon, welche unmittelbar zum Staatsrechte gehören, theils endlich auf den mittelbaren Zusammenhang des Staatsrechts mit dem ganzen Geiste des Code Napoléon. Daß größere oder geringere Accommodationen von der einen oder von der andern Seite möglich, zuweilen (relativ) nothwendig, noch öfter durch die Umstände zu vertheidigen seyen, wird im Einzelnen ausgeführt. : Bey solchen Untersuchungen

liegt ja immer ein guter Beweis liberaler Ansicht in dem Geständnisse: es könne Etwas so und anders, und beides doch nach Umständen ganz gut seyn. — In der Abhandlung III. Ueber die Einführung des öffentlichen und mündlichen Verfahrens in den Gerichten der Rheinischen Bundesstaaten — findet man eine kurze lesenswerthe Zusammenstellung einiger Gründe und Gegenstände, durch deren Vergleichung der Verf. sich für die Einführung jenes Verfahrens erklärt. Dabey sind jedoch die Modificationen nicht übersehen, deren Nutzen wir schon aus Erfahrung kennen. — Sehr wichtig (schon für das einfache Interesse der Praxis in mehreren Ländern) ist der Aufsatz: V. Ueber die französischen Majorate in Deutschland, zur Erläuterung des kaiserl. königl. Decretes vom 28. October 1808. (Das genannte Decret bestimmt, daß jene Majorate weder mit Arrest belegt, noch mit dem Pfandnerus oder Hypotheken beschwert, noch endlich unbeschränkt veräußert werden dürfen.) Da bey solchen *l'udis extra curtem* die Rechtsbestimmungen, welche in *loco curiae*, mit denen, welche in *loco rei sitae* gelten, sehr oft in Collision kommen können: so ist natürlich wichtig, wo möglich, eine allgemeine Entscheidungsnorm für solche Collisionsfälle zu haben. Historisch und politisch (dadurch aber in diesem Falle auch juristisch) begründet ist die hier aufgestellte und durchgeführte Meinung, daß man auf den durch die Majoratsgesetze ausgesprochenen politischen Zweck des Instituts die erste Rücksicht nehmen müsse; daß man also die *jura singularia*, welche den Majoraten im Gegensatz gegen das gemeine Recht in Frankreich eingeräumt sind — *jura singularia*, durch welche der genannte Zweck

juristisch wirksam werden soll — in allen Territorien außer Frankreich, in welchen einmahl Französische Majorate anerkannt sind, vorzugsweise vor dem gemeinen Rechte solcher Territorien zur Anwendung zu bringen habe; daß man endlich nur in den Fällen, wo ein Französisches Majorat in Frankreich nach dem gemeinen Rechte beurtheilt wird, anderweit auch das gemeine Recht der belegenen Sache gebrauchen könne. Freylich werden jene Grundsätze durch besondere Verträge modificirt; und sehr richtig bemerkt außerdem der Verf., daß man über einzelne Fragen bey den Rechten der Majorate noch nähere Bestimmungen von der Legislation erwarten dürfe. — Zu wünschen wäre, daß der Verf. auch bey der Abhandlung: I. Von dem rechtlichen Gesichtspuncte, aus welchem die den Standesherrn durch die Rheinische Bundesacte zugesicherten Rechte zu betrachten sind — von den Ansichten der Politik einen größern Gebrauch gemacht hätte, als geschehen ist. Wenigstens scheint es dem Rec., als könne man die Aufhebung der in Frage stehenden Rechte (nämlich derjenigen besondern Rechte, welche den Standesherrn vor andern Untertanen der neuen Souveräne eingeräumt wurden) alsdann sehr wohl vertheidigen, und gerade dahin geht die Absicht des Verf. Allein schon die Ueberschrift zeigt, daß er bey seinen Argumentationen die Idee des Rechts zum Grunde legen wollte. Demnach wird (nach den naturrechtlichen Ansichten des Verf., und Erläuterungen des positiven Rechts) ausgeführt, daß man jene in Frage stehenden Vorzüge der Standesherrn nicht vertragsmäßig erworben, und deßhalb unwiderrüßlich nennen dürfe, weil die Standesherrn nicht als Paciscenten an der Rhei-

nischen Bundsacte Theil genommen, und daher aus jenem Vertrage unter Dritten keine Rechte herzuleiten befug seyen; daß man natürlich nicht von Befugnissen als einem letzten Willen sprechen könne; daß man vielmehr nur die Idee gesetzlicher Privilegien befolgen müsse, diese aber ihrem Wesen nach durchaus widerruflich seyen. Rec. kann schon nach dem Zwecke dieser Blätter nicht die Absicht haben, gegen diese Argumentation zu streiten; er unterläßt das auch um so lieber, weil es hier allein auf die allgemeinen Ideen über das Naturrecht ankommen würde, über welche zu polemisieren hier von keinem besondern Nutzen seyn dürfte. Freylich läße sich gegen die Erläuterungen, welche der Verf. aus dem positiven Rechte beybringt, Einiges in Einzelnen erinnern; doch auch davon schweigt Rec., weil das nicht ohne Grund für Micrologie gehalten werden könnte. — Die Abhandlung: IV. Ueber die auswärtigen rechtlichen Verhältnisse des Rheinischen Bundes — schickt sehr passend die Bemerkung voraus, daß der Bund schon jetzt durch die repräsentative Gewalt des Protectorats als ein Ganzes in der gedachten Hinsicht erscheine, und gibt dann eine kurze Ausführung der genannten Verhältnisse. — Der letzte Aufsatz: VI. Ueber die heutige Anwendbarkeit des Deutschen Privat-Fürstenrechts — führt zu der ziemlich nahe liegenden Ueberzeugung, daß neue Bestimmungen über den Gegenstand jener Disciplin sehr wünschenswerth sind.

Paris.

Th. m.

Beschluß der oben S. 928 abgebrochenen Anzeige der Annales de Chimie.

Aus Nr. 190 . . . 192 oder Tome 64 bemerken wir hier für unsere Leser insbesondere folgende Abhandlungen: Th. de Brothuis über die Verbindung des Phosphors mit den Metallen und ihren Oxyden auf dem nassen Wege nebst Untersuchung einer Art Gaz hydrogène phospho-carburé. Der Verf. untersucht dari vorzüglich das Verhalten der geistigen und alkalisch = geistigen Auflösung des Phosphors gegen die Metallösungen. Durch erstere wird das Gold, Silber, Quecksilber und Kupfer als Phosphormetall gefällt. Letztere hingegen, welche durch Kochen von 2 Theilen Phosphor, Einem Theil ägender Kali und 6 Theilen rectificirtem Weingeist erhalten wird, verursachte in der Auflösung des salpetersalzsauren Venes einen orangefarbenen, und in der Auflösung des salpetersalzsauren Antimoniums einen braunen Niederschlag. Diese Niederschläge werden von unserm Verf. für Verbindungen des Blei- und Antimoniamoxyds mit Phosphor oder mit gewasserstofftem Phosphor genommen. Das Gaz hydrogène phospho-carburé, von dem hier die Rede ist, erzeugt sich beim Kochen eines Gemisches von Phosphor, ägentem Kali und Alkohol, und ähnelt dem, welches Tromsdorff bey der Behandlung der Phosphorsäure mit Kohle erhielt. Schließlich erzählt der Verf. nach einige Versuche, welche er über das Leuchten der Lampiris italica angestellt hat. — Signier über das geschwefelwasserstoffte Nagron (Hydro-sulfure de soude), nebst Bemerkungen über das Verfahren, im Großen Soda zu bereiten. — Guyron über die fehlerhafte Construction der Schornsteine, die Nachtheile und Gefahren, welche daraus ent-

sehen, und die Mittel, diesen vorzubeugen. — **Steinacker** über das essigsaure Ammoniak; aus T. IV. der actes de la société de médecine de Bruxelles pour l'an 1804. — **Chamseru** über die heilsamer Wirkungen der oxygenirt-salzsauern Räucherungen bey Hospitalfebern. — **Monjon** über die glückliche Anwendung eben dieser Räucherungen bey Duhren. — **Parmentier** über das Trocknen und Aufbewahren der so genannten Provinzialrose (roë des Provins), und über den Vorschlag des Dr. Masuyer, hyperoxygenirt-salzsauern Kalk statt des oxygenirt-salzsauern Gases als Reinigungsmittel der Luft anzuwenden. — **Accarie** über das Opium. Der Verf. zeigt hier ein Verfahren an, wie man durch Anwendung der Kohlen dem Extractum opii aquosum, unbeschadet seiner Heilkräfte, den ihm sonst eigenen widerlichen und betäubenden Geruch benehmen kann. — **Deyeux, Vauquelin** und **Chapral** über **Noard's** Abhandlung über das Entschälen der Seide: ein der ersten Classe des Instituts übergebener und von **Chaptal** verfaßter Bericht. — **J. Monjon** über den ätherartigen Geruch, welchen oxygenirte Salzsäure durch Einwirkung des Lichts annimmt. — **Chaptal** Bericht über zwey von **Gratien Lepère** dem Institut übergebene Abhandlungen, worin der Verfasser von Anwendung der Puzzolana bey Bauten unter Wasser, und der Nachahmung derselben durch die Kunst, handelt. Durch Vermischen von stark calcinirtem Thonschiefer mit Kalk ist es ihm gelungen, eine künstliche Puzzolana zu erhalten, welche in der Güte der natürlichen und dem Rheinischen Traß nichts nachgeben soll.

F. M.

Eben daselbst.

1. Bey Egron u.: Histoire des révolutions de Perse, pendant la durée du dix-huitième siècle de l'ère chrétienne; précédé d'un abrégé de tout ce qui s'est passé de remarquable dans cet Empire, depuis l'époque de sa première fondation par Cyrus. Par Ch. Picault. Tome I. X und 404 Seiten; Tome II. 479 S. in Octav. 1810.

Die Verhältnisse, in welchen gegenwärtig England und Frankreich mit Persien stehen, brachten unter andern auch diese Geschichte der Revolutionen jenes Reichs hervor, welche als eine gut geschriebene und zuverlässige Compilation immer ihren relativen Werth hat. Wenn auch dem Verfasser der Blick zu fehlta scheint, womit der Geschichtsforscher die großen Gesichtspuncte der Geschichte sich zu eigen machen muß, so hat er dennoch seine Quellen fleißig benutzt, unter welchen Hanway, die Schriften der Asiatischen Gesellschaft zu Calcutta, die Reisen von Gmelin und Pallas, die wichtigsten sind. Am meisten schöpfte er aus Chardin, den er oft wörtlich abgeschrieben hat, was ihm jedoch hier nicht zum Vorwurf gereichen kann. Da er mit der Persischen Sprache nicht vertraut zu seyn scheint, so nahm er zu Hrn. Langlès seine Zuflucht, der ihm auch manche schätzbare Bemerkungen mitgetheilt hat (3. B. Tome II. S. 294, 295, 430).

Göttingische gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

208. Stück.

Den 29. December 1810.

Göttingen.

Octav.

Magazin für das Civil- und Criminal-Recht des Königreichs Westphalen. Herausgegeben von G. S. Westerley, Tribunals-Richter in Göttingen. Band 1. 2. Bey Ruprecht. Octav.

Die Einführung des Napoleonschen Gesetzbuchs, so wie das Erscheinen der Proceßordnung und anderer darauf Beziehung habender Gesetze im Königreiche Westfalen, veranlaßten die Herausgabe mehrerer erläuternder Schriften über dieselben. Fast alle beschäftigten sich mit der Erörterung des Gesetzes in seinem ganzen Umfange, und nur sehr wenige, wie z. B. Kulenkamp, haben einzelne Theile desselben commentirt. Mag der Werth aller dieser Arbeiten noch so groß gewesen seyn, so war es doch nicht zu läugnen, daß einzelne Theile des Gesetzes, ja wir dürfen sagen, einzelne Artikel, einer genauern und vollständigeren Erörterung bedürftig waren, als ihnen in jenen Werken zu Theil werden konnte. Es war für die Cultur der neuen Wissenschaft höchst wichtig und interessant, die An-

sichten der verschiedenen Tribunale des Königreichs über die Anwendung schwerer und wichtiger Vorschriften des neuen Gesetzes kennen zu lernen, und so die Fortschritte zu beobachten, welche die theoretische und practische Ausbildung des neuen Rechts beförderten. Der Hr. Tribunalsrichter Oesterley entwarf den Plan zu einer Zeitschrift, welche jene Ansichten zur Kenntniß des juristischen Publicums bringen sollte; er wünschte, daß sie der Ort würde, wo dieses in zweifelhaften Fällen um Rath frage, und Rath gebe, mit einem Worte, daß sie jenen Umsatz der Ideen bewirke, welcher die Cultur einer jeden Wissenschaft begünstigen muß.

Dieser Plan ist denn auch realisirt, und wir bereits 8 Hefte, deren vier einen Band ausmachen, vor uns. Bey dem dritten bis achten Hefte besorgte Hr. Tribunalsrichter Spangenberg die Redaction mit Hrn. Oesterley; seitdem aber ersterer von Göttingen versetzt ist, besorgt letzterer die Herausgabe wieder allein.

Zuvörderst ein paar Worte über den Inhalt dieses Magazins im Allgemeinen, und dann zur Anzeige der einzelnen Abhandlungen in den ersten zwey Bänden.

Die Zeitschrift enthält: 1) Abhandlungen über einzelne Gegenstände des Civil- und Criminals Rechts, und des gerichtlichen Verfahrens im Königreiche Westfalen, so wie Erläuterungen einzelner Stellen jener Gesetze und der damit verwandten Verfügungen. 2) Merkwürdige Rechtsfälle, welche bey den Französischen und Westfälischen Gerichtshöfen entschieden sind. 3) Schreiben des Justizministers Siméon an die Präsidenten der Gerichtshöfe und königlichen Procuratoren, welche entweder den Sinn der neueren Gesetze erläutern,

oder Vorschriften für die Anwendung derselben enthalten, oder deren Inhalt überhaupt von der Beschaffenheit ist, daß sowohl denjenigen Tribunälen, an welche sie nicht gelangt sind, als dem juristischen Publico überhaupt, daran gelegen seyn muß, mit ihnen bekannt zu werden. Der Herausgeber hat, wie er in der Vorrede zu dem ersten Bande sagt, von dem Hrn. Justizminister, welcher sein Unternehmen sehr begünstigt und unterstützt, die Erlaubniß erhalten, jene Schreiben abdrucken zu lassen. So lehrreich und wichtig auch der größte Theil der in dem Werke enthaltenen Abhandlungen und Rechtsfälle ist, so sind es doch besonders mit die ministeriellen Schreiben, welche dieser Zeitschrift einen vorzüglichen Werth geben, und sie für jeden Rechtsgelehrten des Landes unentbehrlich machen. Sie sind in Französischer Sprache mit nebensetzter Deutscher Uebersetzung abgedruckt. Es ist nicht genug zu schätzen, wie ausführlich und gründlich dieser von jedem Westfalen hoch verehrte Minister die an ihn so häufig ergangenen und noch täglich ergehenden Anfragen beantwortet, und die Kenntniß dieser Schreiben ist um so unentbehrlicher, da sie alle von der gründlichen Gelehrsamkeit, wodurch er sich schon in Frankreich auszeichnete, und der vertrauten Bekanntschaft mit der Westfälischen, sowohl neuern als ältern, Gesetzgebung zeugen.

Jetzt zur speciellen Anzeige des Inhalts der vorliegenden Hefte.

Band I. Heft I. a. Abhandlungen: 1) In wie fern gelten in Westfalen die ältern Gesetze noch neben dem Code Napoleon? vom Tribunalrichter Spangenberg. 2) Bemerkung zu der Lehre von der Nullität der Vorladung zum 6. 7. 8. und 12.

Artikel der Proceßordnung, vom Tribunalrichter **Westerley**. b. Rechtsfälle: 1) Wenn zu einem Verkaufe ein Handgeld hinzugekommen ist, sind dann die Contrahenten berechtigt, davon abzugehen? vom Tribunalrichter **Schulz**. 2) Sind diejenigen Rechtsgeschäfte, welche einen Gegenstand über 150 Franken an Werth betreffen, und worüber keine Urkunde aufgenommen ist, als bürgerlich ungültig zu betrachten? vom Tribunalrichter **Schulz**. c. Die 8 Schreiben des Hrn. Justizministers betreffen folgende Gegenstände: Urtheile in Conscriptionsfachen, Strafen in Correctionsfällen, Einfindung der Depositen an die Amortisations-Casse u. c.; den General-Procurator bey dem Appellationshofe und die königl. Procuratoren; Forstfrevel; Abwesenheits-erklärung, und die Greffiers bey dem Friedensgerichte. — Heft 2. enthält die Anklagsurkunde des General-Procurators des Seine-Departements, Hrn. **Quensel**, wider den Juden **Seligmann** wegen verübten Mordes. — Heft 3. 1) **Abhandlungen**: a. Ueber die Référé's. Commentar des Tit. 16. des 5. B. der Proceßordnung, vom Tribunalrichter **Spangenberg**. b. Ueber den Lauf und die Berechnung der Beweisfrist, zum Art. 200. der bürgerlichen Proceßordnung, vom Tribunalrichter **Westerley**. c. Von den Procuratoren des Königes und den General-Procuratoren, von **Jourmont**, Divisions-Chef im Bureau des Justizministers. d. Rede des Präsidenten **v. Strombeck** als den Ständen des Königreichs das Gesetz, wodurch die Dispensationen von Eheverboten zwischen Schwägern und Schwägerinnen authorisirt werden, vorgelegt wurde. e. Einige Zusätze zu der im ersten Heft enthaltenen Abhandlung über die Arrha bey dem Kauf. 2) **Rechtsfälle**: a. Kann nach dem Code Napoléon aus ei-

nem Eheverlöbniße auf die Ehe geklagt werden?
 b. Wird der Kauf dadurch, daß dabey verabredet worden, die verkaufte Sache erst nach einer gewissen Zeit zu liefern, in ein bloßes Versprechen, die Sache zu verkaufen, verwandelt? vom Tribunalrichter Schulz. 3) Die in diesem Heft enthaltenen 8 Schreiben des Justizministers betreffen folgende Gegenstände: Instruction des Justizministers an die königl. Procuratoren über Criminalsachen und Sporteln; die Notariats-Urkunden; holographische Testamente; Advociren der Friedensrichter; Arrest auf Besoldungen, und Lotterieschulden. — Heft 4. Abhandlungen: Ueber die rückwirkende Kraft der Befehle: Auszug aus einem Werke von Chabor. 2) Rechtsfälle: a. Actenmäßige Darstellung der Gründe der Anklage-Urkunde wider den G. E. G. Mügge wegen fünffachen Mordes, vom General-Procurator Meywerth in Heiligenstadt. b. Kann eine Frau, deren Ehe wegen Mangel der freyen Einwilligung für nichtig erklärt ist, vor dem Ablauf von 10 Monathen nach der Nichtigkeits-Erklärung der ersten eine neue Ehe eingehen? Aus dem Französischen, vom Tribunalrichter Oesterley. c. Zu der Lehre von der Peremption des gerichtlichen Verfahrens bey Friedensgerichten, von ebendemselben. 3) Die Schreiben des Ministers beziehen sich auf Notorietäts-Acten, Apellation in Corrections-sachen, Urtheile in Conscriptiions-sachen, und Erkenntnisse ultra petita.

Band 2. Heft 1. 1) Abhandlungen: a. Ueber den Zinsfuß im Königreiche Westfalen, zum Art. 1907. des Code Napoléon, vom Tribunalrichter Spangenberg. b. Bemerkungen über des Hrn. Tribunalrichter Oesterley Lehre von dem Laufe und der Berechnung der Beweisfristen, vom Tribunal-

Greffier Kellermann zu Nordhausen. c. Einige Bemerkungen über die rückwirkende Kraft des Art. 340. des Code Napoléon 2) Rechtsfälle: Merkwürdige Geschichte der Untersuchung gegen den des Frauenmordes angeklagten, und von dem Criminal-Gerichte zu Nancy zum Tode verurtheilten E. Guillaume, aus *Méjan caus. cel.* mitgetheilt vom Tribunalrichter Oesterley. 3) Die Schreiben des Justizministers haben die Vollstreckung der Urtheile, und Ablieferung der Gefangenen an die Gensd'armie zum Gegenstande. Diefen folgt ein Arrêt des Cassationshofes, welches die Bezahlung einer dem vormahligen Churfürsten von Hessen schuldigen Summe an den General-Director der Domänen betrifft. Schließlich sind unter der Rubrik: *Miscellen*, Zweifel und Anfragen über wichtige Rechtspuncte aufgestellt. — Heft 2. 1) *Abhandlungen*: a. In wie fern ist nach Einführung des Gesetzbuches Napoleon's ein Käufer an die früher abgeschlossenen Mieth-Contracte gebunden? vom Präsidenten v. Strombeck. b. Vom Honorar der Sachwalter, vom Dr. Eggens. c. Steht es den Eltern frey, zwey Vormünder für ihre Kinder zu ernennen, und zwar dem einen die Sorge für die Person, dem andern aber die Verwaltung des Vermögens derselben zu übertragen? Dürfen die Eltern einen Vormund auf gewisse, von ihnen vorgeschriebene, Fälle, zu bestimmten Geschäften und auf bestimmte Zeit ernennen, oder müssen sie ihn ohne alle Einschränkung bestellen? und welches Verfahren würde der Familienrath zu ergreifen haben, wenn der Vormund unter Bedingungen ernannt wäre? vom Friedensrichter Dr. Lehzen. d. Kam eine Mutter, welche vor Einführung des Code Napoleon die Vormundschaft über ihre Kinder durch

ihre Wiederverheirathung verlor, jetzt mit Zustimmung des Familienraths verlangen, daß ihr solche wieder anvertraut werde? von eben demselben. e. Ueber die von dem Ehegatten eines Abwesenden abgeschlossene zweite Ehe, und deren Folgen, von demselben. f. Kann noch jetzt eine Criminal-Untersuchung wegen eines begangenen Ehebruchs Statt finden? und finden die ältern Strafgesetze dabey noch ihre Anwendung? von demselben. g. Ueber die Qualitäten und Auslösung der Urtheile, vom Procurator Kroebe in Heiligenstadt. 2) **Rechtsfälle:** a. Ueber die Collision der administrativen und rechtsprechenden Gewalt, vom Tribunalrichter Spangenberg. b. Kann gegen einen außer Dienst gesetzten öffentlichen Cassenbedienten wegen einer Cassen-Veruntreuung, ohne die gesetzliche Autorisation, zur gerichtlichen Untersuchung geschritten werden? — entschieden vom Tribunale in Einbeck. c. Ueber das Erbrecht eines vor dem 180. Tage nach geschlossener Ehe gebornen Kindes, und die Gültigkeit eines nach Einführung des Code Napoléon errichteten Uebergabe-Contractes, vom Tribunalrichter Westerley. d. Kann gegen einen Friedensrichter wegen einer in Dienstsachen angeblich begangenen Stämpel-Contravention, von einem Corrections-Tribunale, ohne die in den Gesetzen vorgeschriebene Ermächtigung erhalten zu haben, verfahren werden? (Art. 113. der peñl. Proceßordnung) — entschieden vom Tribunale in Einbeck. 3) Die in diesem Hefte enthaltenen ministeriellen Schreiben betreffen die Vollziehung der Urtheile, verspätete Geburts- und Todes-Declarationen, Verbrechen im Auslande, und Competenz der Friedensgerichte. Diesem folgt eine Nachricht über ein in Einbeck errichtetes Vergleichs-Bureau, und

einige Anfragen. — Heft 3. 1) **Abhandlungen:** Ueber das Verfahren in Ehescheidungsfachen, wenn der Aufenthaltsort des verklagten Ehegatten unbekannt ist, von einem Ungenannten. 2) **Rechtsfälle:** a. Kommt der Art. 1326. des Code Napoléon auch bey unsern Wechseln zur Anwendung? vom Prof. Mackeldey in Marburg. b. Können Injurien, welche vor einem Criminal- oder Civilgerichte von den Parteyen oder deren Sachwalter gegen einander ausgestoßen werden, ein Gegenstand einer Hauptklage vor einem Polizeigerichte werden, oder müssen sie nicht vielmehr von dem Gerichte beurtheilt werden, vor welchem sie ausgestoßen wurden? vom Präsident von Strombeck. b. Erkenntniß des Tribunals in Einbeck zur Erläuterung des 108., III. und 112. Artikels des königl. Decrets vom 15. Februar 1809 wegen Verwaltung und Erhebung der Consumtions-Steuer, nebst dem dasselbe bestätigende Urtheil des Cassationshofes. d. Ausführung der Gründe der Anklage-Urkunde wider Wihl. Stiez wegen verübten zweiseitigen Mordes, vom Hrn. General-Procurator Meywerth in Heiligenstadt, nebst den Urtheilen des Criminalgerichts, des Cassationshofes, und dem königl. Gnadenbriefe. 3) Das in diesem Hefte enthaltene Schreiben des Justizministers betrifft die Wirkung ministerieller Verfügungen. — Heft 4. 1) **Abhandlungen:** a. Ueber die Gültigkeit älterer positiver Rechte neben dem Code Napoléon im Königreiche Westfalen, vom Professor Mackeldey. b. In wie fern ist nach Einführung des Code Napoléon ein Käufer an den früher abgeschlossenen Mieths-Contract gebunden? Cod. Nap. 1743. vom Friedensrichter (jetzt Tribunalrichter) Lehzen. c. Bemerkungen über die Urtheile in Correctionsfachen

und deren Vollstreckung. 2) Rechtsfälle: a. Wird die Erklärung der Vaterschaft unter Privatunterschrift authentisch, wenn sie einer Petition beigezigt ist, welche einer administrativen Behörde überreicht, und von ihr beantwortet ist? Muß ein uneheliches Kind, das nur Alimente verlangt, nothwendig seine Kindschaft durch eine authentische Anerkennung erweisen? aus dem Französischen, mitgetheilt vom Tribunalrichter Oesterley. b. Ist die exceptio litis pendentis coram tribunali peregrino im Oestfälischen Proceße zulässig? vom Tribunalrichter Spangenberg. 3) Die ministeriellen Schreiben betreffen die Gebühren des Hypothekensbewahrs, Aufgebote der Volljährigen, das Verhältniß der königl. Procuratoren zum insinuierenden Richter, das Verhältniß mit auswärtigen Gerichten, den Wohnsitz der Anwälde, und die Aufnahme der Civilstands-Acte durch die Prediger verschiedener Confessionen. 4) Die Miscellen enthalten einige Bemerkungen über einige Fehler in der officiellen Uebersetzung des Code Napoléon.

Paris.

Febr

Ben Dentu: Voyage en Allemagne et en Suede, contenant des observations sur les phénomènes, les institutions, les arts et les moeurs; des traits historiques sur les monuments et les endroits remarquables; des anecdotes sur les hommes célèbres et le tableau de la dernière revolution de Suede. Par J. P. Catteau, auteur du tableau des états Danois. 1810. 3 Voll. von 298, 352 und 288 Seiten in Octav. Keine Reisebeschreibung in der gewöhnlichen Bedeutung des Wortes, sondern, wie das Uebrige des Titels andeutet, ausgehobene Stellen aus der Geographie,

Statistik, physischen, politischen und litterarischen Geschichte der vornehmsten Gegenden von Deutschland und Schweden. Nicht einmahl nach den localen, sondern öfter nach den innern Verhältnissen der Gegenstände, folgen diese auf einander. So erinnert sich der Verf. bey den Wiedertäufern in Münster an den Bauernkrieg, die Mährischen Brüder, Herrnhuther; bey Heidelberg nicht nur an den unglücklichen Friedrich und an seine gelehrte Tochter Elisabeth, sondern bey dieser wieder an die Königin Christine; Beym Anblick der Thüringer Gebirge an die Schweiz und die vergnügten Stunden, die er dort mit Voltaire und Gibbon durchlebte, u. s. w. Ob der Verfasser überall selbst gewesen ist, wo er seine Leser hinführt, läßt sich nicht abmerken; hier und da nur sagt er es ausdrücklich, und manche seiner Schilderungen haben das Gepräge eigener Ansicht. Wie dem aber auch seyn mag, aus guten Quellen hat er geschöpft; diese aber nur etliche Mahle angezeigt. Bey den Briefen der Churfürstinn Sophie und ihrer Tochter, der Königin von Preußen, über Peter I., die er wahrscheinlich aus Erman's Mémoires genommen hat, hätte er seinen Lesern doch sagen können, wer der Monsieur ist, an den die Königin schreibt, nämlich der Minister Fuchs. Außer dem Gebrauche guter Quellen nimmt für den Verf. auch die Bescheidenheit und Räßigung in seinen Urtheilen ein, die gewöhnlich mehr die guten, als die der Tadelfucht ausgesetzten Seiten der Personen und Einrichtungen bezeichnen. So werden nicht alle, aber doch die meisten und unbefangenen, Litteratoren mit den Urtheilen zufrieden seyn, die der Verf. über Leibnitz, Klopstock, Göthe, Schiller und andere unserer berühmtesten

Schriřtsteller, über die Litteratur und den Character der Deutschen überhaupt, fällt. Den Verdiensten der Réfugiés um die Deutsche Cultur schreibt er wohl zu viel zu, wenn er annimmt, daß sie uns auch die Küchengewächse (legumes) haben kennen lernen. Bloch und Mendelson statt Bloch und Mendelson sind leicht zu erkennende Druckfehler. Ueberhaupt genommen, ist das Buch nicht für Gelehrte vom Fach; aber wohl für die zahlreiche Classe von Lesern und Leserinnen, die mit einem summarischen, angenehm gefaßten, Unterrichte über die Gegenstände sich begnügen können und wollen. Th. II. S. 143 geht der Verf. zu Schweden fort, und behandelt es eben so, wie Deutschland. (Er ist in Stockholm eine Zeit lang Französischer reformirter Prediger gewesen, wie Rec. von Personen, die daselbst lebten, erfahren hat. Die Geschichte von Schweden ist bis zur Erwählung des Prinzen von Holstein-Augustenburg zum Thronerben fortgeführt, auch der Friedens-Tractat zwischen dem Kaiser von Frankreich und Schweden eingerückt. Auch hier werden die unstatthaften Plane des letzten Königes schwärmerisch-religiösen Erwartungen, und diese den Jungsten Schriften, die in Stockholm, zumahl am Hofe, Mode-Lecture gewesen, zugeschrieben. Die Geschichte von Erich XIV. und seiner Gefangenschaft auf dem Schlosse Gripsholm ist interessanter erzählt im IV. Hefte des vaterländischen Museums, als hier. Auch die Dalecarlischen Frauen ziehen zu Hunderten in entlegene Gegenden, um Arbeit zu finden, und legen des Tages 5 bis 6 Meilen zurück. An 30,000 Personen finden an der Küste von Gothenburg Beschäftigung bey dem Fange, dem Einsalzen und Ein-

packen der Heringe. Die Zahl der Bücher der Upsalischen Universitäts-Bibliothek beläuft sich auf 30,000; die königliche zu Stockholm enthält 40,000. Am ausführlichsten sind, unter den Nachrichten von den Schwedischen Gelehrten, die von **Blingenstjern** und **Wargentin**, von **Dalen** und **Zielgren**. Die Bevölkerung in Finnland hatte in den neuern Zeiten, in weniger als 50 Jahren, von 3 = bis 400,000 zu 900,000 sich vermehrt. Die Schwedische Ausfuhr vor dem Kriege gibt der Verf. zu 32 Millionen an; die Einfuhr zu 25, wovon 6 Millionen allein auf Thee, Kaffee und Zucker kommen. Unter den nicht verbesserten Druckfehlern ist auch, daß die Stockholmer Academie der Wissenschaften 1780 gestiftet sey (Rast 1732).

harrin

Scheningen.

Beiträge zur Geschichte unsers Landes, von **J. G. J. Ballenstedt**, Predigern zu Dobbeln und Wobek im Oker-Depart. Erstes Stück. Geschichte der Stadt Scheningen bey Helmstedt. Zwertes Stück. Geschichte des Klosters Niddagshausen, 1809. Die Früchte der Arbeitsamkeit eines Geistlichen, der seine Muße historischen Untersuchungen widmet. Ueber den Werth solcher Particular-Geschichten haben wir uns schon sonst geäußert. Das Städtchen Scheningen bietet freylich keinen reichen Stoff dar; es gibt aber auch einen Beweis, an welchen, oft zufälligen, Ursachen die Kunde der Geschichte solcher Orter hängt. Scheningen erscheint zuerst als Kammergut der Sächsischen Kaiser. Wann Scheningen Stadtrecht bekommen habe, ist ungewiß; noch 1121 heißt es ein Dorf; 1347 wird es eine Stadt genannt.

Die Reformation ward 1542 eingeführt. Das fürstliche Schloß ward Wittwensitz Braunschweigischer Herzoginnen. Diesem glücklichen Umstande verdankte es die Stadt, daß sie die Leiden des dreißigjährigen Krieges weniger fühlte, als andere; während desselben residirte hier die Fürstinn Anne Sophie, Witwe von Herzog Friedrich Ulrich, Tochter von Johann Sigismund von Brandenburg. Die großherzige Frau rettete die Stadt wiederholt aus den gefährlichsten Lagen. Allein im Jahre 1644 ging sie, bis auf das Schloß, gänzlich durch eine Feuersbrunst zu Grunde. Wiederholt ward sie von der Pest heimgesucht; von den Zeiten der Kreuzzüge bis ins siebenzehnte Jahrhundert wenigstens in jedem Jahrhundert einmahl. Sie verwahrt noch in ihrem Leichenhaufe einen so genannten Schüdderump, wodurch die todten Körper ins Grab geschüttet wurden, ohne daß die Todtengräber sie berührten. — Angehängt ist: Natürliche Geschichte des Elms, eines Waldgebirges; welches den Verfasser zu Betrachtungen über die Urgeschichte der Erde führt. — Das zweite Stück enthält die Geschichte des Klosters Riddagshausen, in drey Zeitabschnitten: der erste von dem Ursprunge, von 1145, bis auf die Reformation. Es war ein Bernhardiner-Kloster. Die schöne große Kirche ward 1275 eingeweiht; die Mönche machten sich durch ihre Schule und ihren litterarischen Fleiß sehr verdient. In den Zeiten der Reformation litt dieß Kloster sehr; in dem Kriege von Herzog Heinrich dem jüngern ward es 1542 niedergebrannt. Auch nachher litt es bey Unruhen der Stadt Braunschweig, und im dreißigjährigen Kriege. Im Jahre 1690 ward hier das theologische Seminar

für künftige Prediger gestiftet, womit die dritte Periode beginnt, in welcher das Kloster bekanntlich in der Reihe seiner Abte durch einen Jerusalem verherrlicht ward.

Bedm.

Berlin.

In der Schüppelschen Buchhandlung: **Abbildung der Deutschen Holzarten für Forstmänner und Liebhaber der Botanik.** Herausgegeben von **Friedrich Gumpel, Mahler und Kupferstecher.** Mit Beschreibung derselben von **C. B. Willdenow.** Berlin, 1810. I—2. Heft. 22 S. in gr. Quart, und 12 illuminirten Kupfertafeln.

Es fehlte bis jetzt an einem Werke, welches dem Liebhaber der Forst-Botanik nicht allein eine vollständige Uebersicht aller, in Deutschland wildwachsender, Bäume und strauchartigen Gewächse verschaffte, sondern ihn auch durch eine gute Vorstellung und Beschreibung in den Stand setzte, sie richtig zu erkennen, und von den verwandten zu unterscheiden. Die Herren Gumpel und Willdenow wollen diesem Bedürfniß abzuhelfen suchen, und wir glauben, nach vorliegenden beiden Heften zu urtheilen, daß sie gewiß ihre Absicht erreichen werden. Dem ersten Hefte hat Hr. Willdenow eine kurze, aber hinreichende, Anleitung über die systematische Anordnung der Gewächse, und über die Physiologie, vorangeschickt. Die Folge der Gewächse ist systematisch. Zuerst der Gattungs-Character, dann folgt die specifische Differenz, nachher die verschiedenen Provinzial-Benennungen, die Angabe des Vaterlandes, Bodens, der Zeit der Blüthe und der Ausfaat, der verschiedenen Benutzung u. s. w. Die Beschreibung der einzelnen Pflanzentheile hätten wir um-

ständlicher gewünscht. Der Stich der Tafeln ist sehr gut, auch die Illumination der Natur getreu und reinlich. Wir wollen auch die in diesen beiden Hefen vorkommenden Arten nachahmhaft machen. Hest I. 1. *Ligustrum vulgare*. 2. *Cornus mascula*. 3. *Cornus sanguinea*. 4. *Elaeagnus angustifolia* (wächst, wie Rec. bestimmt weiß, nirgends in Deutschland, auch nicht in Böhmen, wie hier angegeben wird, sondern ist bloß als verwildert zu betrachten; indefs mag dieser Baum hier immer seinen Platz behalten, da er nicht selten in Anpflanzungen vorkömmt). 5. *Ilex Aquifolium*. 6. *Lonicera Caprifolium*. Hest II. 7. *Lonicera Periclymenum*. 8. *Lonicera nigra*. 9. *Lonicera Xylosteum*. 10. *Lonicera alpigena*. 11. *Lonicera caerulea*. 12. *Solanum Dulcamara*. Von allen diesen besitzen wir freylich schon sehr gute, und von manchen selbst noch bessere, Abbildungen. Mehr Interesse werden daher die folgenden Hefte haben, wo *Rosa*, *Rubus* und andere Gattungen vorkommen; weshalb auch eine schnelle und ununterbrochene Fortsetzung des Werks zu wünschen ist.

Leipzig.

Die Schriften des Hrn. Johann Isaak Berg-
haus, der jetzt in Münster lebt, über die Hand-
lungswissenschaft gehören sicherlich zu den besten
ihrer Art, deßwegen die dritte Ausgabe seines
selbstlehrenden doppelten Buchhalters, 1809 und
1810, in Octav, hier wohl eine Anzeige verdient.
(Man s. die Anzeige 1809 S. 1586, und 1799
S. 467.) Auch hier hat sie neue Zusätze erhal-
ten, welche vielen Dank verdienen. Dahin ge-

Beck.

2080 G. g. U. 208. St., den 29. Dec. 1810.

hört die genaue Beurtheilung der von dem Engländer Jones vorgeschlagenen Veränderungen in der Doppelbuchhaltung. Sie verdienen keinen Beyfall, wie schon Wagner, Meißner, Hingstedt und andere Kenner erwiesen haben. Hr. Berghaus macht dabey besonders auf die dabey leicht moalichen Verwechslungen der Debitoren und Creditoren, und auf die lästige Menge der Columnen aufmerksam. Die jezige Zerstückung des Europäischen Handels hat hier manche lehrreiche, aber höchst traurige, Anmerkungen veranlaßt. Den größten Dank verdient wohl diese Ausgabe wegen der mühsamen genauen Vergleichen der Münzen und Maße, welche hier hin und wieder, vorzüglich in dem Anhange zum zweyten Bande, beygebracht sind. Ein besonderer Abschnitt ist der Geschichte und dem jezigen Zustande des Russischen Münz- und Wechselwesens gewidmet. — Jezt bearbeitet der Verfasser eine neue Ausgabe seiner Encyclopädie für Kaufleute, welche, wegen der hier versprochenen Ergänzungen, sehr zu wünschen ist. Ein Mann von so gründlichen und selten vereinigten Kenntnissen, von solchem Fleiß und Eifer für das gemeine Beste, was würde er nützen, wenn er auf seinen rechten Posten gesetzt würde! Seine Klagen über Schuman's undankbare Benutzung seiner Schriften sind gerecht. Die im Memorial jedem Posten vorgesezten Seitenzahlen des Journals sind, durch Unvorsichtigkeit des Setzers oder des Correctors, durchaus unrichtig. Man muß sich an die Monathstage halten. Uebrigens ist der Druck sehr gut.

Göttingische
gelehrte Anzeigen

unter
der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

209. Stück.

Den 31. December 1810.

Paris.

Ben Deterville, Schöll, Petit: Tableau historique et géographique du monde, depuis son origine jusqu'au siècle d'Alexandre — par Mr. de Fortia d'Urban, de l'Acad. Celtique de Paris, de celles de Marseille, de Montpellier et d'Avignon, du Musée de Francfort-sur-le-Main etc 1810. Octav. Tome premier. 318 S. Tome second. 332 S. Tome troisième. 304 S. Daß ein Gelehrter, Mitglied gelehrter Gesellschaften, mit einer Geschichtebehandlung dieser Art in unsern Zeiten auftreten sollte, worin die verworfenen Irthümer aus den frühern Jahrhunderten wieder in die Weltgeschichte eingeführt und als neue Geschichtskunde angepriesen würden, hätte man wohl nicht geglaubt, und es gibt zu mancher Betrachtung über den Zustand des Geschichtstudiums jetziger Zeit Anlaß.

Das, was hier gedruckt ist, soll eigentlich nur der Plan, oder vielmehr die Erläuterung, zu einem noch zu druckenden Atlas der Weltgeschichte seyn, auf welchen auch noch ein Auszug für den Unterricht der Ju-

gend folgen soll. Die Karten werden zugleich geographisch und historisch seyn, und in Detaxform oder groß Duodez erscheinen, in sechs Bänden, die ersten drey für die frühern drey Perioden, also die alte Geschichte, und die drey andern die neuere bis auf die jezige Zeit, auch in drey Perioden. Zu jedem Bande Karten wird ein Band Text kommen, und wird die alte, die neuere Geschichte, und den jezigen Zustand der Welt begreifen. Die sechs Weltalter werden folgende seyn: 1) vom Anfange der Welt bis auf und mit Alexander, 301 vor Ehr. Geb.; 2) von Rom bis auf das Zeitalter Augusts, 100 J. nach C. G.; 3) das Römische Reich, bis 400. Nun 4) das östliche Kaiserthum, und die Könige von Frankreich aus der ersten und zweyten Stammfolge oder Dynastie, bis 1000; weiter 5) die dritte Dynastie bis 1800, und 6) der jezige Zustand seit 1801. Die Geschichte Frankreichs soll, nach des Verf. Willen, forthin das Hauptstudium und den Gegenstand der Weltgeschichte ausmachen; die Benennung jedes Zeitalters wird daher aus der Französischen Geschichte genommen; wie die frühern Zeitalter: Alexanders, Augusts, Constantins: so ist das vierte, Karls des Großen, das fünfte, Ludwigs XIV, und das sechste, das Zeitalter Napoleons forthin zu heißen. Jeder der sechs Bände wird 72 Karten enthalten. Auf diese gegebene Uebersicht folgen S. 29 einzelne Ausführungen, welche vermuthlich als Vorbereitung betrachtet werden sollen: über die Civilisation der alten Völker, besonders der Celten: denn diese erhalten nun den ersten Rang unter allen Nationen der alten Welt; und nun dürfen wir uns nicht wundern, wenn wir so viel gewagte Behauptungen über die Celten zu lesen erhalten. — S. 57 sängt das Werk selbst mit einer Art Erdkunde an: die mathematische und physische; und

die historische, und zwar der ältern Erdkugel; in die-
 ler, Europa, Asia. Mit Asien hebt die chronologische
 Geschichte von Assyrien an, mit den alten Königen und
 ihren Regierungsjahren, bey denen sich jetzt Niemand
 mehr aufhält; Sythien, wovon wir nichts wissen,
 als erst spät sehr Weniges; die kleinen Staaten von
 Kleinasien: Troja s. w. Thrus u. Phönicien, Libyen,
 Aegypten mit allen den Königestafeln, Karthago,
 Aethiopien, Abyssinien, Erytraica; an diese schließt
 der Verf. die Britanischen u. Cassiteridischen Inseln
 an: also England, Schottland, Irland, mit allen sei-
 nen fabelhaften Königen; der Kimbrische Eherfon-
 nes, Scandinavien, Scythien: alles, Fabel und
 Geschichte, die man nicht zu sondern weiß.

Im zweyten Bande verbreitet sich der Verf. über
 den Ursprung, und die alte Geschichte der Celten;
 weiter, von den Kimmeriern. Wenn man bisher ganz
 unbekante und unbegreifliche Nahmen und Dinge
 gelesen hat, kömmt man endlich S. 72 f. auf die
 Quelle; und diese ist der berühmte Annus von Vi-
 terbo, und dessen vergebliche Fragmente aus Veros-
 sus, welche auch, ganz übersetzt, eingerückt werden.
 Wie bey der jetzt verbreiteten historischen Critik
 ein solcher Mißgriff möglich ist, bleibt schwer zu
 begreifen. Eben so werden auch die Auszüge aus
 Manetho beygefügt. Nun hebt die Geschichte der
 Celten, oder Kelten, nach Verosus, von Nembrot
 (Nimrod, der eins mit Ninus seyn soll), an, auf wel-
 chen die Geschichte Assyriens des Verosus mit den
 Zeitrechnungen bey Eusebius, Syncellus, Herodot,
 Etesias, zusammengestellt und verglichen wird.

Im dritten Bande wird die Celtische Geschichte
 nach Annus von Viterbo fortgesetzt; da dieser dem
 vierten Celtischen Könige Denius die Stiftung der
 Druiden beylegt; so folgt nun ein langer Aufsatz von

den Druiden. Beym sechsten Celtischen Könige Vongo folgt nun eine Abhandlung vom Celtischen Volke, den Lingonen; bey dem achten, Lucus, unter welchem die Ankunft des Hercules in Gallien erfolgt seyn soll, eine andere von Lutetia und den Parisii; dann aber ein Artikel, die Etymologien, der aus der Encyclopädie eingerückt ist. S. 115. . . 202. Weitere Erläuterungen der Celtischen Geschichte aus Annius: von Osyris (Osiris) — König Galates. Nun kommt der König Celtes; von dem Nahmen der Celten und Gallier; Yugdus. Belgius. — Wie man bloß Traum gegen Traum tauscht, wenn man in der Völkergeschichte einmal die gesunde Critik verläßt, auf Nahmensähnlichkeiten und lustige Hypothesen bauet, wird in dem Abschnitt von den Celten nach der Genesis und Josephus besonders anschaulich deutlich, in der Zusammenstellung der Hist. primitive des anciens peuples du Comte Potocki mit unserm Verfasser.

Man erwartet wohl nicht, daß der Rec. über diese Behandlungsart der Geschichte Etwas weiter befügt. Eine große Belesenheit aus alten und neuen Büchern ist allerdings darin enthalten; aber von den Grundsätzen von Geschichte und Geschichtscritik ist ganz abgewichen; alles, was des Verf. vorgefaßt, durch Einbildungskraft aufgefaßt, Meinungen zu bestärken scheint, wird ungeprüft aufgenommen, und mit dem Andern amalgamirt. Wie weit der Verf. mit den Alten in ihrer Ursprache vertraut sey, wagen wir nicht, zu bestimmen. Wenn aber doch Λουκοτάν (wie er aus Ptolemäus statt Lutetia geschrieben haben will) Παρισιοι (Paris) von παρρα und Ισις (der Aegyptischen Gottheit) abgeleitet wird, und wenn er das Wort Chersones lieber von Χερσ und ηρος ableiten möchte, wird man verlegen. Unrichtigkeiten in der Rechtschreibung der Nahmen irren den Leser sehr oft, diejenigen ungerethet, die dem Annius nachge-

geschrieben werden. Hauptbücher, auf die er Vieles gründet, und ihnen folgt, sind Sabbathier Dictionnaire pour les auteurs classiques, ein anderes Dictionnaire historique par Chaudon et Delandine 1804, und ein Dictionarium graeco-latinum a Cellario et Hömgero. Basileae. Wie wir aus Anführungen sehen, hat der Verf. auch Mémoires pour servir à l'histoire ancienne du Globe in 10 Bänden an das Licht gestellt, mehr andere Schriften ungeredet, deren Titel wir uns erinnern gelesen zu haben.

Leipzig.

Bei Gerhard Fleischer: *Euripidis Hercules funus*. Recensuit Gothofr. Hermannus. 1810. Octav 92 S. Eine schätzbare Ausgabe in einem saubern Abdruck, und mit der strengen Critik eines Hermann. Diese beschäftigt sich zwar vorzüglich mit der Metrik, aber sie zeichnet sich auch aus durch neu gesammelte Lesarten, Anführung anderer Critiker, Prüfung und Beurtheilung ihrer Critiken, und dann durch eigene Verbesserungen, in denen glücklicher Scharfsinn und tiefe Sprachkunde unverkennbar sind. Die Vorrede, I... XXVI S., ist ganz der Metrik gewidmet, und setzt ein besonderes Studium voraus. Wenn der Rec. dem Einzelnen darin nicht folgen kann, so erkennt er doch völlig den Werth und das hohe Verdienst dessen, der sich diesem Zweig der Griechischen Critik ganz zu widmen den Muth hat, und der Pflicht eines Herausgebers eines Dramatikers in einer neuen critischen Recension mit aller Strenge Genüge zu leisten sucht; andere Gelehrte müssen nun die Resultate eines solchen rühmlichen gelehrten Fleißes, als ein Geschenk von Werth, mit Dank erkennen und nutzen, da sie sich auf die Gründlichkeit und Zuverlässigkeit, auch ungeprüft, verlassen können.

Eben daselbst.

Wir zeigten oben S. 1099 eine der niedlichsten Ausgaben von Classikern im kleinsten Format mit Bewunderung an: *Theocritus, Bion und Moschus*, besorgt vom Hrn. Prof. Schäfer. Seitdem haben wir das Vergnügen gehabt, noch zwey andere Lieblinge aus der alten schönen Litteratur zu erhalten; eben so reizend, gleich bey dem ersten Anblick! nur gehören junge, scharfe Augen dazu, um einen vollkommeneß Genuß davon zu haben. Das eine ist Pindar: *Pindari Carmina graeca, sumtibus et typis Peuchnitzii*, 1810, 267 S. Hr. Prof. Sch. hat den Hennischen Text behalten. Wie sehr hätten wir gewünscht, seine, andern Classikern gewidmete, und leider durch mühselige Arbeiten verkürzte, Zeit auf den Pindar verwenden zu sehen, dessen Text unstreitig noch einmahl eine neue Bearbeitung erhalten muß, wenn wir erst mit der Metrik auf das Reine sehn werden; wozu es aber wohl noch Zeit haben dürfte; denn sonst wird die Critik wenig mehr daran leisten können, was über Conjecturalcritik hinausginge. Das ist aber auch der geringste Genuß, den Pindar leisten soll u. kann: "als Iyrischer Dichter muß er gelesen, verstanden und ganz gefaßt werden

Das andere Werk, das noch früher erschienen war, ist Sophocles. Wenn doch diesen ein alter Grieche in dem lieblichen Gewand gekleidet sehen sollte! er würde ihn als verjüngt ansehen müssen! *Sophoclis Tragoediae ad optimorum librorum fidem emendatae, cum brevi notatione emendationum*. Curavit Godefr. Henr. Schäfer; in zwey Bändchen. To. I. 264 S. T. II. 264 S. Für diesen hatte sich der unermüdet fleißige, belehene Gelehrte schon vorhin seine Vorräthe gemacht, und war mit allem dem bekannt, was im Ganzen und im Einzelnen am Sophocles kritisch und uncritisch versucht worden ist; er fand an

rathsamsten, überhaupt den Brundischen Text zum Grunde zu legen. Allein in den, jedem Bande beige-fügten, Anmerkungen stoßt man, auch wenn man nur einzelne Stücke und Stellen durchlieset und mit den Anmerkungen vergleicht, auf Beurtheilungen, Verbesserungen und Erläuterungen, an denen man den gelehrten Critiker und Humanisten erkennt, dem man eine ruhigere Lage, um sich einem der großen Classiker widmen zu können, wünschen muß. Wir müssen noch gedenken, daß dem ersten Bandchen, nach der Vorrede von Hrn. Prof. Hermann, *Observationes ad nuperam editionem Bucolicorum* angefüget sind, die sich auf die erst angeführten drey Bucoliker beziehen. Nunmehr sind auch diese anmuthigen Drucke mit einem Titel versehen: *Corpus poetarum graecorum: ad fidem optimorum librorum edidit Godofr. Henr. Schaefer. 1810.* Und nun läßt er uns zunächst die *homerischen* Gedichte erwarten. Wie furchtbar ihm die *Medusa* der heutigen Critik seyn müsse, die ihn, wie er äußert, auch einmahl angegrinset hat, erhellet daraus, daß er keine neue Recension verspricht (und diese ließ sich beym Homer sch. wohl erwarten), sondern die *Orford*er Ausgabe von 1800 abdrucken lassen will, und das ist kein übler Ausweg.

— — — — —

Bei dem Jahresabluß sieht sich der Redacteur dieser gelehrten Anzeigen, seinem Wunsche gemäß, im Stande, dem geehrten Publicum die Zusicherung geben zu können, daß, der höchsten Verfügung wegen der Portofreyheit der Bel. Anzeigen zufolge, nie wieder ein Stüßstand in der Versendung, wie er auf mehrere Wochen den vorgangenen Sommer eingetreten ist, erfolgen werde. Die den Interessenten verursachten Defecte werden treulich ersattet werden, auf erfolgte Anzeige und nach erhaltener Bezahlung der noch zurückgebliebenen Pränumerationen.

Daß unsere Gel. Anzeigen kein Inbegriff der ganzen Litteratur seyn können und sollen, ist bereits erinnert worden, und es lehrt sich durch die Sache selbst; Diese kleinen Blätter, wie sie der sel. von Herder zu nennen pflegte, nach denen er immer zuerst griff, wenn ihm Zeitungsblätter gebracht wurden, sollen eigentlich nur den wissenschaftlichen, und vorzüglich den Hauptschriften, gewidmet seyn; Nächst diesen soll das Vorzüglichste der ausländischen Litteratur unsern Landsleuten vorgelegt, und besonders kostbare Werke der Kunst, der Naturgeschichte, der Botanik, Reisebeschreibungen s. w. angezeigt, und aus ihnen das Merkwürdigste und wichtigste Neue bemerkt werden, indem die öffentliche Bibliothek diese Werke unsern Gelehrten herbeschafft und in die Hände liefert. Da natürlicher Weise jeder Gelehrte da^s Neueste in seinem Fache liefert, so ist es eine leichte Mühe, eine kurze Notiz, Uebersicht und Beurtheilung, über das gelesene Buch abzugeben; so theilt jeder die Belehrung, die er durch die preiswürdige Vorsorge des Staats erhalten hat, wiederum Andern, welche das Glück nicht haben, die Bücher einzusehen und lesen zu können, mit. Das war ehemahls, von Haller's Zeit her, der Geist unserer Gel. Anz.; und dieser muß noch seyn und bleiben, wenn wir der königl. Huld und Milde würdig gehalten werden wollen. Die von den Verfassern und Verlegern eingesandten Bücher werden an die Recensenten jedes Faches abgegeben, und diesen ist es überlassen, was sie in Ansehung der Anzeige beschließen und ausführen; so wie überhaupt die Beyträge eines Jeden freyem Willen nach Pflichtgefühl, Neigung und Gesinnung überlassen bleiben; Wenn der schöne Plan nicht überall in seiner Vollständigkeit ausgeführt wird: so läßt sich dem Redacteur hierunter nichts zur Last legen.

R e g i s t e r
über die
Göttingischen gelehrten Anzeigen
vom Jahre 1810.

Erste Abtheilung.

R e g i s t e r
der
Werke und Aufsätze
deren Verfasser sich genannt haben, oder
bekannt geworden sind.

A.

Abd-allatif, f. Silvestre de Sacy.

J. Abernethy, von einer krankhaften Verengung
des annulus venosus und einem ungeheuer auß-
geweiteten Eristoße (2); case of femoral
aneurism (190).

Accarie über das Opium (2063).

Anm. Den Schlüssel zu den Abkürzungen der Vor-
nahmen findet man in J. Erfard's allgemeinem
Register zu den Götting. gelehrten Anzeigen von
1745 bis 1782 Th. 1. S. 439.

In () eingeschlossene Zahlen bedeuten, daß die
Schrift, hinter der sie stehen, nicht als ein ein-
zelnes Buch angezeigt, sondern in einem größern
Werte befindlich ist.

Göttingische gelehrte Anzeigen

volume: 1810

by unknown author

Göttingen; 1810

Terms and Conditions

The Goettingen State and University Library provides access to digitized documents strictly for noncommercial educational, research and private purposes and makes no warranty with regard to their use for other purposes. Some of our collections are protected by copyright. Publication and/or broadcast in any form (including electronic) requires prior written permission from the Goettingen State- and University Library. Each copy of any part of this document must contain there Terms and Conditions. With the usage of the library's online system to access or download a digitized document you accept there Terms and Conditions.

Reproductions of material on the web site may not be made for or donated to other repositories, nor may be further reproduced without written permission from the Goettingen State- and University Library

For reproduction requests and permissions, please contact us. If citing materials, please give proper attribution of the source.

Contact:

Niedersaechsische Staats- und Universitaetsbibliothek

Digitalisierungszentrum

37070 Goettingen

Germany

Email: gdz@sub.uni-goettingen.de

- Jos. Adams, Herausgeber des *Medical and Physical Journal* 1917.
- Cl. Aelianus, var. hist. ed. G. H. Lünemann 1695.
- Aeschines, or. in Ctesiphontem. Rec. E. K. F. Wunderlich 962.
- Aesopus, fabulae, quales ante Planudem ferentur, ex vetusto codice Abbatiae Florentinae nunc primum erutae etc. cura ac studio Fr. de Furia. P. I. 2. 1201.
- Alard, histoire de l'Eléphantiasis des Arabes. 1320.
- J. A. Albers, Bemerkungen über den Bau der Augen verschiedener Thiere (85).
- Isabella Albrizzi, opere di scultura e di plastica di Antonio Canova 1837.
- Alcaeus, fragmenta (ed. Stange) 1735.
- d'Alembert, lettres (791).
- J. L. Alibert, traité des fièvres pernicieuses intermittentes. Ed. 4. 999.
- G. Alley, history of a case of diabetes mellitus (1271).
- Ameilhon, über eine Inschrift auf einer bronzenen Platte, gefunden zu Lunis (1514).
- Amos, übersetzt u. erläutert mit Beyfügung der hebr. Textes u. des Griechischen der LXX von J. Sev. Vater = (Oracula Amosi etc.) 969.
- Anacreon, carmina, ed. E. Ant. Moebius 1648.
- André (ci-devant connu sous le nom de P. Chrysologue de Gy), théorie de la terre (1611).
- J. B. Angely, diss. de oculo — erweiterte Ausg. von C. H. Schreger 2040. vergl. C. H. Schreger.
- Anquetil Duperron, le premier fleuve de l'Inde, le Gange des Anciens, expliqué par le Gange selon les Modernes (1585); Correspondenz

- mit dem Jesuiten Coeurdour das Samscreet
bett. (1514) (1589).
- J. E. Appenzeller, Vortpourri von Reminiscenzen,
kleinen Gemälden u. Gedichten über die Schweiz
833-
- J. Ep. von Aretin, Litteratur der Staatsgeschichte
von Baiern (344); systematische Anleitung zur
Theorie u. Praxis der Mnemonik 1310.
- Aristophanes*, Comoediae, ed. Invernizzi. Vol. 3.
curavit C. Dn. Beck. 518. Vol. 4. 1916. —
übers. von F. G. Welker. Th. I. 1982.
- Abbe Arnaud, über das Leben u. die Werke von
Appelles (1505); über Catull (1508).
- Arnoldy*, a case of Tetanus successfully treated
with the cold affusion (1271).
- Alexis Artaud, voyage dans les catacombes de
Rome 746; wird Corresp. der Kdn. Gesellsch.
der Wissensch. 1870.
- P. Assalini, observationes practicae de tutiori
modo extrahendi foetum jam mortuum supra
vitiatam pelvim detentum 1745.
- Corn. Jac. van Assen, disput. Praef. H. W. Ty-
deman de M. Tullii Ciceronis oratione pro
Aulo Cluentio Avito 1126.
- A. Aubert du Petit-Thouars, essai sur la végé-
tation considérée dans le développement des
bourgeons 1553.
- Auer u. Reissigl, numeräre Uebersicht der Pro-
duction aus dem Mineral-Reiche im Salzburg.
(804).
- J. L. B. Augusti, s. N. Testament.
- J. H. Ayzer, Ober-Stallmeister, feyert sein
funfzigjähriges Amtsjubiläum 601.

B.

- Babington, über die Wirkung des Holzkohlens-
dampfes auf das Leben (3).

- J. G. J. Ballenstedt, Beiträge zur Geschichte unseres Landes. St. 1. 2. 2076.
- Cl. Balme de aetiologia generali contagii 1296.
- de Boreal, über die Nachricht von einem Signale das Cäsar durch die Stimmen Mehrerer auf eine weite Entfernung gegeben (1688).
- Barente, über die Litteratur Frankreichs im 18. Jahrh. (1913).
- A. F. Barkow, de fatis historiae Pomeraniae 1624.
- J. J. Barthélémy, essai d'une paléographie numismatique (1325); über eine alte griechische Inschrift (1431); Correspondenz mit dem Jesuiten Coeurdoux, das Samscreeet betr. (1589).
- P. F. et H. L. Basan, père et fils, dictionnaire des graveurs. Ed. 2. par P. P. Choffard 544.
- Th. Bateman, Bericht der im Londoner public dispensary behandelten Krankheiten (1991) — Fortges. Bericht (1352).
- Graf Vinc. Batthyany, Reise nach Constantino- pel. Ausg. 2. 1975.
- Baudouin de Maison Blanche, sur les pierres Druidiques (1771); über das alte u. neue Armorica, mit crit. Bemerk. von Johanneau (1835); über Armorica — Forts. (2044).
- Fanny de Beauharnais, anecdote Espagnole et pièces fugitives (1235).
- Liebg. Becher, observatt. criticae ad quosdam scriptores utriusque linguae. Specimen I. 619.
- C. Dn. Beck, Beytr. zu der neuen Ausg. von Fabricii biblioth. Gr. (167); commentarii in Aristophanis Comoedias Vol. I. 518. Vol. 2. 1916; de consiliis et rationibus seminarii philologici 1943.
- Hdf. Sach. Becker, Holzschnitte alter deutscher Meister in den Originalplatten gesammelt von Hans Albrecht von Derschau, Lief. 2. 941.

- W. Glieb Becker, Augusteum S. 7. (B. 2. S. 4.) 681; S. 8. (B. 2. S. 5.) 1809.
- J. Beckmann, Litteratur der äitern Reisebeschreibungen B. 2. St. I. 2. 737.
- Th. Beddoes, researches, anatomical and practical concerning fever (1266); account of some cases and dissections (1918).
- van Beek Calcoen, Berechnung der Beobachtungen der Sonnenfinsterniß vom 16. Jun. 1806 zu Utrecht, Mailand, München und Siliensthal (1528).
- G. F. Benecke, Beyträge zur Kenntniß der altdeutschen Sprache u. Litteratur B. I. Th. I. 441.
- Traug. W. Git. Benedikt, de pupillae artificialis conformatione libellus (537); disquisitio ophthalmologica de morbis humoris vitrei in oculo humano III7; Geschichte des Scharlachfiebers 1797.
- Gth. H. von Berg, Fragmente über den Staatscredit (1581).
- J. J. Berghaus, selbstlehrender Buchhalter. Außg. 3. 2079.
- G. H. Bernstein, Versus Iudicri in Romanor. Caesares priores olim compositi — Praefatus est H. K. Abr. Eichstädt 1973.
- Bernstorf, lectures (791).
- Berthollet (u. Carnot), Bericht über ein von den Gebrüdern Nieppée erfundenes Pyréolophore (1611).
- Bertrand, über ein Aschengesäß aus Porphyr zu Rennes (1662).
- Bidot, über die Wirkungen, welche durch Verschlußen von äzendem Kali u. von Opium-Extract bey Hühnern und Enten hervor gebracht worden (504).
- Biot, über den Calcul der partiellen Differenzen u. über die Attractionen der Sphäroiden (1572);

über den Einfluß der Feuchtigkeit der Luft und der Wärme auf die atmosphärische Refraction (1614).

Gilb Blane, über die Natur des gelben Fiebers u. die Sicherungsmittel gegen dasselbe (433).

Lh. Blizard, von einer tödtlich gewordenen Intussusception bey einem fünfmonathl. Kiude (6)
de Blois, sur l'accent Breton Armoricaïn (2038)

J. F. Blumenbach, Abbildungen naturhistorischer Gegenstände H. 10. 1935; und systematisches Verzeichniß über alle 10 Hefte 1936; — H. 1 Neue Aufl. 1936; institutiones physiologicae Ed. 3. 1961.

Bocchini, s. Mch. Ang. Bonaroti.

Bodin, sur la tour d'Evraud (2045).

A. Boeckh, commentatio de platonica corporis mundani fabrica 1517; s. Simon Socraticus.

Jof. Bokti, Notizie sull'origine della religione dei Drusi, raccolte da varj istorici Arab (1395).

Mich. Ang. Bonaroti, le jugement universel, divisé en XVII planches, gravées au trait par Thomas Pirolì, publié par Bocchini 1697.

Bosc, über die in den Blumen des Rhododendron ponticum auëschwitzende zucker- oder mannaartige Substanz (864); über die verschiedenen Gattungen von Eichen in Frankreich (1613) über die verschiedenen Arten Eschen in Frankreich (1654).

Hi. de Bosch, observationes et notae in Anthologia Gr. quibus accedunt Cl. Salmassi notae ineditae Vol. 4. 1035.

J. Bostock, über die vermeinte Gallerte im Blut (3); über die gegenseitige Einwirkung der atmosphärischen Luft und des Blutes auf einander (1338).

- K. Botta**, storia della guerra dell'indipendenza degli stati uniti d'America. 4 Voll. 865; storia naturale e medica dell'isola di Corfu. 2 Voll. 1742.
- K. U. Böttiger**, U'drovandinische Hochzeit. Eine archäologische Ausdeutung. Nebst einer Abh. über das Gemählde von Seiten der Kunst betrachtet von H Meyer 1785; wird Corresp. der Kdn. Ges. der W. 1870.
- P. B. Boucher**, s. le nouveau Valin; s. Consolato del mare; wird Mitgl. der Kdn. Ges. der W. 1869.
- P. Bouillon**, Musée des antiques, avec des notices explicatives par M***. Livr. 1. 841.
- Bouillon = Lagrange**, Bitterungsbeobachtungen 1807 zu Warschau angestellt (503).
- Boullay (u. Vauquelin)**, über das Vorkommen von weinsteinsauerem Kalk im Weinstein (503); über den Phosphoräther (503); verbessertes Verfahren den Schwefeläther zu bereiten (503); über die Zusammensetzung des Salzäthers und Essigäthers (864).
- J. Bouterwek**, wird Mitgl. der Kdn. Ges. d. W. 1444; Gesch. der neuern Poesie u. Beredsamkeit. B. 8. 1529; Lehrbuch der philosophischen Vorkenntnisse 1889.
- Bouvard**, Elemente des großen Cometen v. 1807 (1527); meteorologisches Journal von 1807 (1528); über die Construction neuer Jupiters- und Saturnstafeln (1613).
- Brack**, s. Ang. Pezzana; s. Burney.
- Braconnot**, chemische Zergliederung der phytolacca decandra (503).
- Bradley**, Besorgung des Medical and physical Journal (1917); observations on hydrophobia (1919).

- E. Brandes**, über den Einfluß u. die Wirkungen des Zeitgeistes auf die höhern Stände Deutschlands 1329.
- G. R. Brehm**, Einleit. in die gesammten academischen Studien 359.
- Breiß**, Hülfsmittel zur Menschen = Rettung aus brennenden Gebäuden (1720).
- Bridel**, über die alte Mythologie der Alpen (2044).
- J. A. Brückner**, essai sur la nature et l'origine des Droits 1417.
- von **Brugniere**, wird Corresp. der Kön. Ges. der Wiss. 1870.
- P. Jac. Bruns**, Verdienst der Professoren zu Helmstädt um die Gelehrsamkeit 1561.
- Buache**, über die Insel Antilla (1570).
- Sp. v. Buch**, über die Steinkohlen von Entrevernes (1639); Reise durch Norwegen u. Lappland Th. I. 2. 1604.
- Bucholz**, über die Unsicherheit des von **Banquetin** angegebenen Verfahrens den Kupfergehalt des Messings etc. zu bestimmen (89).
- Bucks**, vaccination vindicated from some prevailing errors (1354).
- Burchardt**, über die verschiedenen von den Astronomen in Anwendung gebrachten Arten, die Sonne zu beobachten (1528); über die Cometen von 1701 u. 1772, und über das rosthörnige Pendel (1528); (u. **Lalande**) über die **Pallas** (1572); Bericht über einen von **Lenoir** gefertigten Sextanten mit einem Niveau à crochets (1651); allgemeine Formeln für einige Perturbationen von höhern Drönungen in den Bahnen der Planeten (1655); über verschiedene Mittel die Mondstafeln zu vervollkommenen (1655).
- Burney**, de l'état présent de la musique trad. par **Brack**. 1336.

Allan *Burns*, observations on some of the most frequent and important diseases of the heart 113; observations on the operation of lithotomy (1271).

J. *Burns*, natürliche Blattern nach vollkommenen Kuhpocken (200).

J. G. *Büsching*, s. Museum für altd Deutsche Litt. u. Kunst. Wolfram von Eschenbach u seine Werke (1106); der heilige Graal u. seine Hüter (1107); (u. v. d. Sagen) Aufkündigung eines Handwörterbuchs der altd Deutschen Sprache; u. eines Handbuchs der deutschen Sprache u. Litteratur (1116).

C.

Cadet, über die Eigenschaften der Auflösung des Camphers im Wasser (503); über Essiggährung u. Bereitung eines guten Essigs (504).

de *Caille*, von einer Silbermünze (1740); Gebräuche der Einwohner der Heidegegenden bey Bordeaux (1832); Volksgebräuche im Captalet de Buch 2c. (1832); Volksgebräuche in der Gironde (1834).

Cambry, Präsident der Celtischen Academie 1657.

Camille de Genève, s. *Labensky*.

Jo. H. *Campe*, Wörterbuch der deutschen Sprache Th. 4. 1377.

Candolle, sur la nutrition des végétaux (1610).

Carnot (u. *Berthollet*), Bericht über das Pyréclophore der Gebrüder *Nieppée* (1611).

Carradori, Bertheidigung seiner Theorie der Verbreitung von Dehl auf Wasser (504).

J. M. *Carus*, nachgelassene Werke Th. 5. Psychologie der Hebräer, herausg. von J. Dav. Goldhorn 1025; Th. 6. Ideen zur Geschichte der Menschheit, herausgeg. von Jd. Sand 705;

- Ch. 7.** Moral- u. Religions-Philosophie. Nebst einer Vorr. des Herausg. 8d. Band 705. 1057.
Casellus, Briefe dess. (1566).
J. P. Catteau, voyage en Allemagne et en Suède. 3 Vols. 2073.
- Ch. Chabert**, Uebersetz. Persischer Gedichte (1395).
Chabor, über die rückwirkende Kraft der Gesezte (2069).
- Chamseru**, über den Nutzen der oxygenirt-salz-sauern Räucherungen bey Hospitalfebern (2063)
- Chapsal**, principes d'éloquence de Marmontel extraits de ses Elémens de littérature 1369.
- J. A. Chaptal**, l'art de faire le vin 417; chemische Bemerkungen über die Kunst Flecken am Zeugen wegzuschaffen (1574); (Labillardier u. Curvier) Bericht über eine Abb. von *Candolle* tableau de la nutrition des végétaux (1610); Untersuchung verschiedener Farbenpigmente, welche man in der Boutique eines ehemahligen Farbenhändlers zu Pompeja vorgefunden hat (1654); über die Destillation des Weins (1654); Bericht über zwey Abhandlungen von *Gratien Lepère* von Anwendung der *Puzzolana* bey Bauten unter Wasser, und der Nachahmung derselben durch die Kunst (2063) Bericht über *Roard's* Abb. über das Entschälen der Seide (2063).
- Chaumeton**, s. Wh. Lundeshausen.
- Ch. Chevalier**, drey Fälle von schnell tödtliche Ohnmacht (5).
- Chevreuil** (u. *Kobiquet*), über die spontane Zersetzung des gewasserstofften Schwefel-Warzes (503); über die Korksäure u. Zersetzung der Korks durch Salpetersäure (504).
- J. Cheyne**, observations on the effects of purgative medicines (1345); case of bronchial ptyphus (1354).

C. *Chisholm*, über Vergiftungen durch Fische (1353).

P. P. *Choffard*, s. P. J. *Basan*.

Maxime de *Choiseul-d'Aillecourt*, de l'influence des croisades sur l'état des peuples de l'Europe 730; wird Corresp. der Kön. Ges. der Wiss. 1870.

Gabr. Aug. Comte *Choiseul-Gouffier*, voyage pittoresque de la Grèce T. 2. 121. 185. 225; über den Hippodrom zu Olympia (1506); wird Mitgl. der Kön. Ges. der W. 1870.

Chompré, über die Zersetzung der Salze durch die Voltaische Säule (928).

P. *Chryzologue de Gy*, s. *André*.

M. L. *Cicero*, sammtl. Briefe übers. u. erläutert von C. M. *Wieland* B 1. 2. 3. 247.

Clarke voyage — s. *Patr. Gass*.

James *Clarke*, report from the general Hospital near Nottingham (237); Fortsetz. (1270).

A. *Clener*, s. *Peintures des vases antiques*.

H. H. *Cludius*, Muhammeds Religion aus dem Coran dargelegt, erläutert und beurtheilt 793; Abriß der Vortragskunst 1297.

Clutterbuck. Enquiry into the seat and nature of fever (1266).

Cluzel, über den Mineralfermes (924).

Cochin, Alterthümer und Gebräuche zu Dreux (1836).

Coeurdour, über das Samscreet (1589).

J. J. *Combes-Denoux*, essai historique sur Platon et coup d'oeil rapide sur l'histoire du Platonisme 2 Vols. 1691.

Conrad v. Würzburg, die Klage der Kunst. Ein Gedicht, herausg. von F. B. *Docen* (1109).

P. *Consigniachi*, sull'analisi dell'aria contenuta nella vescica natatoria dei Pesci 130.

- Ed. Cooke**, über die Wirkungen der Salpetersäure in der Elephantiasis (195).
- Assten Cooper**, zwey Fälle von Aneurysmen der Carotis (1).
- Coray**, Uebersetzung des Strabo (1362).
- James Corkindale**, case of Tic douloureux cured by Calomel et opium (1345).
- Coulomb**, über die Methoden, dem Stahle den stärksten Grad des Magnetismus zu ertheilen (1574).
- Couton**, Erfindung eines Werkstuhls zu gestrichten Arbeiten (1653).
- W. Coxe**, histoire de la maison d'Autriche — traduite de l'Anglais par P. F. Henry T. 1-5. 1841.
- Luc. Cranach**, Gemälde desf. in der Stadtkirche zu Raumburg (878).
- F. Creuzer**, or. de civitate Athenarum omnium humanitatis parente 1208.
- A. F. W. Crome**, s. Germanien; Schilderung der Bestandtheile des Königr. Westphalen (216); der Wiener Friede mit statist. Bemerk. (216); Schilderung der Hannoverschen Länder (1581); Analyse der von Leonhardischen Schrift über die Größe u. Volkszahl der Oestreichischen Staaten (1582).
- F. Cropp**, narratio de controversiis quae inter Daniae reges et Hamburgenses agitatae sunt 1037.
- W. H. Crull**, s. Brieven geschreven op eene wandeling door Duitchland
- Curvaudau**, théorie de la saponification etc. 205.
- Cuvier**, éloge historique de Jos. Priestley (1569); analyse des travaux de la Classe des sciences mathématiques et physiques de l'Institut pendant l'année 1807. Partie physique (1609) — pendant l'année 1808 (1652); éloge historique

de Mr. *Broussonet* (1609); (*Zauy* u. *Lelievre*) Bericht über ein Wspt. von *André*: théorie de la surface actuelle de la terre (1611); Eloge hist. de M. *Laffus*; — de M. *Ventenat* (1652); Bericht über ein Mémoire der Hrn. *Gau* und *Spurzheim* über die Anatomie des Gehirns (1652); Bericht über den Fortgang der mathematischen Wissenschaften seit dem Jahre 1789 (1653).

D.

Dacier, Geschichte der Academie des Inscriptions in den letzten Jahren (1284); Versuch einer Uebersetz. einiger kleinen Gedichte aus der Griech. Anthologie (1287).

J. von Dalberg, die Ehre, oder vom Geist des christl. Gesanges (1586).

Daurty, neuer Strumpfweberstuhl (1613).

Mme du *Deffand*, Correspondance inédite suivie des lettres de Mr. de *Voltaire* à Mme du Deffand. T. 1. 2. 785.

Delambre, über die Breiten- u. Zeitbestimmung aus den bekannten Höhen zweyer bekannter Sterne (1528); notice historique sur M. *Mechain* (1569); analyse des travaux de la Classe des sciences mathématiques et physiques de l'Institut, pendant l'année 1807. Partie mathématique (1609) — pendant l'année 1808 (1651); éloge historique de Mr. *de la Lande* (1609); notice hist. sur la vie et les ouvrages de Ferd. *Berthoud* (1651); Bericht über den Fortgang der mathematischen Wissenschaften seit dem Jahre 1789. (1653).

H. Delius, wird Corresp. der Kön. Ges. der W. 1870.

Hm. *Ofr. Demme*, u. *Josf. J. C. Löffler*, drey Friedenspredigten 597.

Demosthenes, orat. pro Corona. Rec. E. K. F.
Wunderlich 962.

Hans Albr. von Derschau, s. *Kbf. Zach. Becker*.
Descotils, über eine besondere Art *Quallsilber*
(503); *Analyse des Spatheisens* (504); *Aus-*
zug zweyer Abhandlungen von Kiffault und
Chompré über die Zersetzung der Salze durch
die Voltatische Säule (928).

Desfontaines, über die *Salappe* (1574).

Desmarest, über die verschiedenen *Epochen* die
man in Rücksicht der Veränderung der *Erdo-*
oberfläche durch vulcanische Ausbrüche anzu-
nehmen *gendihtigt ist* (1572); über *verschiedene*
Arten unbekannter Fossilien (1574); (*u. Souz-*
croy), *Bericht über die Lächer aus der Ma-*
nufactur von Montolieu (1613); *Bericht über*
einen von Dautry angegebenen Strumpfwebere-
stuhl (1613); *Bericht über einen neuen von*
Couton angegebenen Werkstuhl zu gestrickten
Arbeiten (1653).

Deu et Magnien, *Dictionnaire des productions*
de la nature et de l'art qui font l'objet du
commerce de la France 3 Vols. 810.

Hs R. *Dippold*, *Leben Kaiser Carls des Großen*
1481.

Harro W. Dirksen, über *Stärke der Seele* 933.

La Dixmerie, s. *Ladixmerie*

B. J. Docen, s. *Museum für altdeutsche Litt. u.*
Kunst; *Galerie altdeutscher Dichter* (1108);
s. *Conrad von Würzburg*: über den *Unterschied*
u. die *gegenseitigen Verhältnisse der Minne*
u. *Meistersänger* (1109); *Versuch einer voll-*
ständigen Litteratur der ältern deutschen Poesie
von den *frühesten Zeiten bis zu Anfange des*
XVI. Jahrh. (1110).

Domeyer, *Kirchengesch. der Stadt Hardegsen*
(440).

- Döring u. Jacobs, lateinisches Elementarbuch.
B. 2. Cursus 2. 1960.
- Drovatti, Brief an Hrn. Affelin über verschiedene Fragen des Hrn. D. Seetzen (1308).
- J. Dubois, Zoöticou des Departem. de l'Orne in der Normandie (2039. 2044).
- Dulaure, von den Senateversammlungen der Gallier (1662); von einem Dorf Tombe (1741); Archäographie der Gegend von la Houffain u. Marle (2044).
- Dumege, Reisen in den Provinzen Frankr. wo sich die meisten Spuren von Seltien sollen erhalten haben (1659).
- A. Duncan, sen., case of jaundice occasioned by the pressure of a large hydatid in the liver (1340).
- A. Duncan, jun., observations on the general treatment of Lunatics (1274).
- Dundas, von einer besondern Krankheit des Herzens in Folge von rheumatischem Fieber (2).
- Dunn, on the internal use of the arsenic acid (1918).
- Dupain, über den Drachen Graoulli zu Metz (1776); von einem merkwl. Grabstein (1776).
- Dupuytren, vom Einfluß der in die Lungen sich vertheilenden Nerven auf das Athemholen (928).
- Albr. Dürer, christl. mytholog. Handzeichnungen: 43 Steindrücke gez. von N. Stricker 525.
- J. G. Dyk, Ehrengedächtniß des Landschaftmahlers Jac. W. Mechau (878).

E.

- J. G. Ebel, über den Bau der Erde in dem Alpengebirge — recens. von J. C. Escher (639).
- J. Adf. Ebert, über öffentl. Bibliotheken 1904.

Ebubekr Katib Efendi, Gedicht bey seinem Besuch der Kaiserl. Academie der Orientalischen Sprachen (1398).

Arth. Edmonstone, on ophthalmia (234).

Eggena, vom Honorar der Sachwalter (2070).

J. H. Eichholz, Darstellungen aus der Schweiz 341.

J. Gfr. Eichhorn, wird Mitgl. der Kön. Ges. der Wiss. 1444.

J. K. Abr. Eichstädt, s. **G. H. Bernstein**.

Dan. Ellis, über die gegenseitige Einwirkung der atmosphärischen Luft u. des Blutes auf einander (1339).

Émérigon, sur les contrats d'assurance (567).

E. G. U. Erfurdt, s. **Sophocles**.

Erichs, über die Verbindung des Außerwesentlichen Symbolischen mit der Liturgie auf dem Lande (440).

J. H. Mart. Ernesti, Alterthumskunde der Griechen, Römer und Deutschen B. I. (Griech. Alterth.) Th. 2. 3. 4. 1924. Beral. 2048.

J. Bpt. di Erro y Aspiroz, alfabeto de la lengua primitiva de España — ins Franz. übers. (1737); Beurtheilung dieser Schrift (1774).

Hs. Kr. Escher, über **J. G. Ebels** Abhandl. über den Bau der Erde in den Alpengebirgen (640); Sendschreiben an die Helvetische Gesellschaft (739).

A. van Esß, s. **N. Testament**.

Leander van Esß, s. **N. Testament**.

Magd. Henriette Eslier, geb. Kau, s. **J. Teiffedre l'Ange**.

Prince Eugène de Savoye, mémoires, Ed. 2. 1521.

Euripides, Hercules fur. Recens. **Gfr. Hermann** 2085.

Dn. Jac. van Ewyck, Diff. de comparata cognitionis in matheſi et philoſophia indole 1205.

S.

J. Alb. *Fabricius*, bibliotheca Gr. Vol. 12. Ed. Glied Chph. *Harles* 166.

C. S. *Favart*, théâtre choiſi T. I. 2. 3. 490.

J. G. S. *Jeder*, Was kann für die ſittl. Bildung in den Schulen geſchehen (440); vom Sectenzwang in der Erziehungs-Theorie (440); *Sophie*, Churfürſtinn von Hannover 1222; wird Mitgl der Ceſtriſchen Acad. 1658.

Jelner, über Steuerweſen, Decimationsweſen, Stamm. oder Familiengüter in Salzburg (806).

C. L. *Jernow*, Leben Lodovico Ariostoſ des Göttlichen 145.

Seth: *Ali* = Schah, (Abn. v. Perſien) Bild deſſ. 134; Perſiſche Gedichte (80. 136).

Seth: *Ali* = Khan, Perſiſche Gedichte (80).

Jeyerlein, Verſ. der Briefe über die Kirchneriſche Geſch. von Frankf. am Main (239).

Siquier, über das Howardsche Knallſilber (924); über das geſchwefelwaſſerſtoffte Natron (2062).

Filhol, Galerie du Musée Napoléon, publ. par *Lavallée*. T. 5. 935. 967. 1194.

J. E. S. *Sinelius*, erhält den Prediger-Preis 2002.

Raph. *Siorillo*, Herausg. des Götting Taſchenbuches 1649; — Aufſätze in dieſem Taſchenb. (1650).

K. C. *Flatt*, diff. hiſt. exeget. qua variae de " antichriſtis et pseudo-prophetis, in prima Ioannis epistola notatis, ſententiae modesto examini ſubiiciuntur 159.

F. C. *Flaxland*, ſ. Code d'inſtruction crimin.

Flörke, einige Anmerk. zu Hrn. *Schleichers* *Lectionen* (2018).

- Matthi. Flurl, ältere Geschichte der Saline Reichenhall 422.
- C. F. Forbes, observations on the history and treatment of an epidemic ophthalmia etc. (824).
- L. Formey, von der Wassersucht der Gehirnhäuten 1697.
- Th. Forster, tödtl. Erfolg des Steinschnittes (4), de Fortia d'Urban, tableau historique et géographique du monde depuis son origine jusqu'au siècle d'Alexandre T. 1. 2. 3. 203.
- Sourcroy (Vauquelin u. Thenard), Untersuchungen über das gas oxide d'Azote u. über das gas nitreux (1573); (u. Vauquelin), neue Unters. über die Milch der Rube (1573); (u. Vauquelin), analyse de Tabaschéer (1574); (u. Vauquelin), über die Natur des Getraides frages (1574); über eine neue mit Detonation sich entzündende Substanz (1574); über die Einwirkung der Salpetersäure auf thierische Substanzen (1575); über das rohe Platinmetall und über die darin befindlichen neuen Metalle (1575); (u. Vauquelin), chemische Untersuchungen über die Milch der Fische (1610); (u. Desmarest), Bericht über die Tücher aus der Manufactur von Montolien (1613); (u. Desmarest); Bericht über einen neuen von Dautry angegebenen Strumpfweberstuhl (1613); (u. Vauquelin), Analyse des allium caepa (1615); (u. Vauquelin), über die Eigenschaften u. den Nutzen des thierischen Mucus (1654).
- Sourmont, von den Procuratoren des Königes u. den General-Procuratoren (2068).
- Frank, wie hat man seine Predigten vor Landeuten abzufassen (440).
- Frang, Präfect des Reine-Dep. wird zum Ritter der Westph. Kr. ernannt 1443.

- A. Sraße**, über die Anwendung des humulus lupulus L. gegen die Gicht (237).
- Fremy**, über die bey der Einwirkung der Bleysoxyde auf fette Dehle sich erzeugende süße Substanz, u. über die Vereinigung der fetten Dehle mit Alkalien zu Seifen (503).
- N. Frezet**, über den Ursprung u. die alte Geschichte der ersten Bewohner Griechenlandes (1321); über die Ursachen u. einige Umstände bey dem Verdammungsurtheil des Socrates (1326); über das Alter des Protagoras (1327); über die Verfassung einiger Völker des Belgischen Galliens, u. über die Lage einiger Plätze dieses Landes während der Eroberung durch die Römer (1394).
- Freudentheil**, Probe eines idyllischen Epos, Ruth (878).
- G. W. Freytag**, erh. das Accessit der Preispreisung 2002.
- F. T. Fridemann**, s. *Calendarium Musarum Afranarum*.
- Fröbe**, über die Qualitäten u. Ausübung der Urtheile (2071).
- Aldeph. Fuchs**, die Mayländischen Feldzüge der Schweizer 1985.
- H. Suezli**, sämtliche Werke, nebst einem Versuche seiner Biographie H. 2. 699.
- Fr. de Furia**, s. *Aesopus*.

G.

- J. J. Gaab**, Bearbeit. des Buches Hiob 702.
- J. B. Gail**, s. *Xenophon*; s. *Thucydide*.
- G. H. Gaillard**, Horaz betrachtet als Fabulist (1508); über die Metamorphosen Davids (1509).
- Gall u. Spurzheim**, über die Anatomie des Gehirns, Bericht darüber, s. *Cuvier*.
- Gambert**, Biographie J. Ph. Ostertags 784.

- C. M. *Gardien*, et C. C. H. *Marc*, consultatio medico légale sur les pièces. à eux soumis par M. Pointel, Avocat d' Aimée Perdicat accusée d'infanticide 1582.
- J. J. *Garnier*, über die Schriften Epicteti (1431); über das Gemählde des Cebrus (1432)
- Garzoni*, Nachricht von den *Vejidis* (79).
- Patr. *Gass*, voyage des capitaines *Lewia Clarke* depuis l'embouchure du *Missou* jusqu'à l'entrée de la *Colombia* dans l'Océan pacifique — trad. par A. J. N. *Lallema* 1355.
- K. F. *Gauß*, Beobachtungen der *Pallas* 30 wird zum Ritter der Westphäl. Krone ernat 1443; disquisitione de elementis ellipticis *P* *ladis* ex oppositionibus annorum 1803, 4, 7, 8. 9. 1969.
- J. L. W. de *Geer*, Diss., Praef. van *Heusde*, *Politicae Platonicae principia* 1637.
- Mme de *Genlis*, arabesques mythologiques 31
- W. *Gesenius*, Versf. über die *Maltesische Sprache* 645.
- Sal. *Gesner*, tableaux en gouache, demigonac et dessins au lavis, gravés à l'eau forte 1 *W. Kolbe*. Livr. I - 5. 476.
- Wh. *Geussenhainer*, kurze Nachricht für m. Publicum über den Geschäftskreis der *Rdn Westphälischen Notarien* 327.
- Gilbert* d. j., von zwey Statuen des *Hercules* aus *Granit* (1741).
- G. *Girard*, essai sur le *Tétanos rabien* 1302
- Girault*, Etymologie von Gebräuchen in t vornehmsten Epochen des Jahres u. des Lebens (1686); über die Lage der alten Stadt *Amatobria* (1833).

- Giani, zwey Persische Oden u. zwey Epigramme, mit Italiän. Uebersetz. von Th. Chabert (1305).
- Glanz Fuheumaden, die Leidensgeschichte Jesu erergetisch u. archäologisch bearbeitet 1300.
- Glück, Beitr. zu der neuen Ausg. von Fabricii biblioth. Gr. (167).
- Goßinga, Auszug aus Meermani origg. typograph. (1401).
- J. Dav. Goldhorn, Ausg. von F. A. Carus Psychologie der Hebräer 1025.
- Pasch. Fr. Jos. Gosselin, Forschungen über die alte Geographie (1287); Erläuterungen der Geographie von Strabo (1362); sur la Sérique des anciens et sur les limites de leur connoissance de la haute Asie (1514. 1631); recherches sur les connoissances géographiques des Anciens le long des côtes méridionales de l'Arabie (1515. 1633).
- J. Gottschalk, die Ritterburgen und Bergschlöffer Deutschlands B. I. 1767.
- J. Goudin, Agrostographia Alpina (639).
- Ant. van Goudoever, de historicis Polybii laudibus 1333.
- Goujet, Uebersetz. von Meermani conspectus origg. typographicar. (1401).
- Grandjean de Montigny, Plan, coupe, élévation et détails de la restauration du palais des états et de la nouvelle Salle à Cassel. 762.
- Ger. Graulhié, remarques sur les ages d'or, d'argent, d'airain, de fer, des anciens poètes 1433.
- de Grave, la république des champs Elysées (1688).

- J. L. K. Gravenhorst, wird Corresp. der *Abn. Ges. der Wiss.* 1870.
- H. Grégoire, les ruines de Port-royal des Champs en 1809. Ed. 2. 447; histoire des sectes religieuses qui depuis le commencement du siècle dernier jusqu'à l'époque actuelle sont nées etc. dans les quatre parties du monde T. I. 1665.
- W. Hub. von Griethuysen, diff. pro *Evang. Ioannei audevrix* 239.
- Grivaud, über Thränenfläschchen (1833).
- Lt. de Grotthuß, über die Bildung u. das Entstehen der sogen. Metall-Vegetationen (864); über die Verbind. des Phosphors mit den Metallen u. ihren Oxiden auf dem nassen Wege und über das Leuchten der *Lampiris italica* (2062).
- C. L. Grüning, die schöne Baukunst. H. I. 2. 3. 1689.
- Jos. Ant. Guattani, verschiedene periodische Werke, worin Nachrichten von den neuen Entdeckungen von Alterthümern in u. um Rom mitgetheilt werden, u. Ankündigung eines neuen Werkes dieser Art: *Memorie enciclopediche sulle antichità e belle arti.* 1903.
- M. T. Guerrapain, notice sur la culture du Sophora, du Platan et de l'Avne 765.
- J. de Guignes, Bemerkungen über die Sars der Chaldäer (1388); über den Ursprung des Thierkreises u. des Kalenders der Völker des Orients u. die verschiedenen Sternbilder ihres astronomischen Himmels (1391); von mehreren jüdischen Familien, welche sich vor Alters in China niedergelassen haben (1432).
- Guingéné, über einen histor. Roman aus dem 9. Jahrh. (1741).

- J. Guimpel, Abbildungen der deutschen Holzarten, mit Beschreib. derselben von C. W. Willdenow. H 1.2. 2078.
- J. A. Günther, Geschichte der Hamburg. allgemeinen Versorgungsanstalt (1664).
- Seb Günther, Geschichte der literarischen Anstalten in Bayern. B. I. 2. 381.
- Guyton - Morveau, über die Mittel, die Güte des Glases zu erkennen (502); über die auten Wirkungen der Räuherungen mit orgenirter Salzsäure bey Faulfiebern (504); über den Einfluß des Galvanismus auf das Verwittern und die Verwandlungen der Metallkörper (924); über Verbesserung an ten Geschüßen u. Anarbe eines Prochrones (1615); Versuch einer Pyrometrie (1653); über die fehlerhafte Construction der Schornsteine (2062).

S.

- J. H. von der Hagen, s. Museum für altdeutsche Lit. u. Künst. Beitrag zur Geschichte u. Litt. der deutschen Volksbücher (1111); s. G. W. Kaßmann; (u. J. G. Büsching), Ankündigung eines Handwörterbuchs der altdeutschen Sprache, u. eines Handbuchs der deutschen Sprache u. Litteratur (1116); altdeutsche Handschriften der Kaiserl. Bibl. zu Wien (1116).
- Joh. Hager, memoria sulla bussola orientale. Ed. 2. 1926.
- J. C. L. Haken, Gemälde der Kreuzzüge nach Palästina Th. I. 364.
- J. Noel Halle (u. Pinel), über eine Abhandl. von Dupuytren, den Einfluß der in die Lungen sich vertheilenden Nerven auf das Athembohlen betr. (928); über verschiedene Vaccinationen, woben sich epidemische Anomalien zeigten (1010); wird Mitgl. der Rdn. Ges. der W. 1869.

- H. L. v. Haller**, über die zweckmäßigsten Mittel Secten zu bekämpfen u. auszurotten (398); über den Geist u. Zweck der neuen Universität in Frankreich (398); Ideen zu einem allgemeinen philosophischen Krankenrechte, nach dem Grundsätze der Theilung der Gewalten (399).
- Andr. Halliday**, observations on Emphysema (1352).
- Hamilton zu Spawich**, Heilung eines tödtlichen Scharlachfiebers durch Fahren in offenen Wagen (1272).
- James Hamilton**, observations on the utility and administration of purgative medicines. Ed. 3. (1352).
- W. Hamilton**, über den rothen Fingerhut (1340).
- von Hammer, Schirin**. Ein persisches romantisches Gedicht nach morgenländischen Quellen. Th. I. 2. 1099; über die Sternbilder der Araber (1394); sur le langage des fleurs (1395).
- H. L. Harding**, neuer Himmels-Atlas. Taf. 2. 761; Bestimmung desselben zu einer auf Kosten nach Paris zu machenden Reise 1443.
- Harizi**, achte Mekama, mit franz. Uebersetzung von Rz., s. Rzewuski (1395).
- Glieb Ep. Harles**, s. J. Alb. Fabricius.
- H. Th. Hartmann**, die Hebräerin am Pustische u. als Braut. Th. I. 2. 3. 1289.
- G. Th. Hartmann**, Versuch einer Beschreibung des Bodensees. Aufl. 2. 1123.
- Hassenfrag**, über die ungleiche Schmelzbarkeit der Spatheisensteine (928).
- Hassloch**, über Kirchen-Musik (1568).
- J. H. L. Hausmann**, über das Streichen u. Fallen der Grundgebirgsschichten im Norden von Europa (90).

- Ren. Just Haüy (Lelievre u. Cuvier), Bericht über ein Mspt. von *André*: *théorie de la surface actuelle de la terre* (1611).
- Hedouin, über die guten Wirkungen der Räucherungen mit oxygenirter Salzsäure bey Faulsiebern (504).
- Hrn. Hm. L. Heeren, Johann von Müller, der Historiker 143; Handbuch der Geschichte der Staaten des Alterthums. Ausg. 2. 881; de fontibus et auctoritate vitarum parallelarum Plutarchi. Commentatio I. 1865. 2009.
- E. Gl. Heinrich, Gesch. von England. Th. 4. u. letzter. 1257.
- K. F. Heinrich, über eine Frage die Herder gethan hat 1365.
- J. H. Heinrichs, s. *Testam. N.* ed. Koppe.
- J. E. Hellbach, Hülfsmittel zur Menschenrettung auß brennenden Gebäuden (1720).
- Hempel, Arbeiten auf dem anatomischen Theater 1017.
- P. F. Henry, s. W. Coxe.
- H. Hermann, s. *Euripides*. *Observationes ad numeram editionem Bucolicorum* (2087).
- H. F. Hermbstädt, s. P. F. Macquer.
- J. G. v. Herder, Werke. I. zur Religion und Theologie Th. II. 12. herausg. von J. G. Müller 1128; II. zur Philosophie und Geschichte B. II. 12. herausg. von J. G. Müller 1141.
- J. G. Hess, vie d'Ulrich Zwingle 895.
- J. J. Hess, Geschichte u. Schriften der Apostel Jesu Aufsl. 3. B. I. 273.
- van Heusde, s. J. L. W. de Geer.
- F. Heusinger, s. Savary.
- C. Glob Heyne, erh. den Orden der Westphälischen Krone 561; Elogium Chphori Meiners; Elogium Ernesti Brandes 1089; vasorum siciliuna, litteratorum et ectyporum, genus su-

- perstes, fidei nondum satis exploratae, ad examen vocatum 1625; wird Mitgl. der Celtischen Acad. 1058; Bericht über die merkwürdigsten Vorfälle in der Kön. Gesellsch. der Wissensch. nach vorausgeschickten Bemerkungen über die Gesellschaften der Gelehrten überhaupt 1865.
- W. F. Hezel, s. N. Testament.
- J. B. Edler von Hildenbrand, über den ansteckenden Typhus 1145.
- K. Himly, Bericht von dem academischen Hospital 529; s. James Ware.
- M. Hirt, der Tempel Salomons 390; der Tempel der Diana zu Ephesus 401.
- J. Ep. Hoffbauer, Versuch über die leichteste u. sicherste Anwendung der Analysis in den philosophischen Wissenschaften 1801; über die Analysis in der Philosophie 1801.
- von Hohnhorst, über die Modification der Leben in Deutschland (216. 4579. 1581).
- Horaz, einige Satiren übers. von J. Adf. Tasser (2016).
- J. J. Hottinger, s. N. Antisches Museum.
- P. Huber, recherches sur les moeurs des fourmis indigènes 1962.
- Hst. Hugo, wird zum Ritter der Westph. Krone ernannt 1443.
- D. von Huhn, allgemeine Einführung der Schutzpocken in Rußland — Circulare an die Herren Aerzte in den Kreis- und kleineren Städten Rußlands 732; Aufruf an Rußlands Kreis- u. Landärzte zur Einführung der Schutzpocken 734; wird Corresp. der Kön. Ges. d. W. 1870.
- Hh. Hundeshagen, Kaiser Friederichs I. Wallast zu Helnhausen — Probebogen 944; über Gothische Bauart, nebst einem Auszug der Anzeige dieses Werkes in den Gdt. gel. Anz. übers. von Chaumeton (1775).

- Imm. Gl. *Hufschke*, *disputatio de progressu humanitatis studiorum in Germania* 1680.
 Ph. Jac. v. *Luth*, *Versuch einer Kirchengeschichte des 18. Jahrh.* B. 1. 2. 889.
 U. von *Lutzen* u. einiger seiner Zeitgenossen *Gedichte*. Herausg. von *Allo. Schreiber* 1884.

J.

- Jbarra*, *Brief über die Buchdruckerkunst* (1239).
 Casp. *Jhling*, s. *Savary*.
 Moses *Israel*, s. *Savary*.

J.

- P. E. *Jablonsky*, *opuscula*. T. 3. Ed. *Jon. W. te Water* 1081.

- J. *Jacobs*, über die *Erziehung der Griechen zur Sittlichkeit* (81. 97); *additamenta animadversionum in Athenaei Deipnosophistas* 207; *Elementarbuch der Griech. Sprache* Th. 4. *Poetische Blumenlese*. Nebst einem Anhang von *J. Thiersch* 1958; (u. *Döring*), *lateinisches Elementarbuch* B. 2. *Cursus* 2. 1960. — *S. N. Altisches Museum*.

- Jani*, *Programmata über den Alcäus* (1736).

- Jansen*, s. *de l'Invention de l'imprimerie*.

- K. *Jaup*, s. *Germanien*; *Bemerkungen zu Art. 27. der Rhein. Bundesacte* (215).

- Jay*, über die *Litteratur Frankr.* im 18. Jahrh. (1943).

- J. *Jeckel*, *Darstellung des polnischen Handels* Th. I. 1496.

- Jenner*, über die *Hundekrankheit* (8) 2 Fälle von *Schwängern*, die von dem *Kinderpocken = Contagium* inficirt, ohne selbst davon ergriffen zu seyn, ihre *Kinder* damit ansteckten (9).

- C. Gl. *Jöcher*, *Gelehrten-Lexicon*, *Fortsetzung u. Ergänzung* dess. *Ungefangen* von *J. Ep. Adeslung* fortgesf. v. *H. W. Notermund* B. 3. 1782.

- Elig. Johanneau, secrétaire perpét. der Celtischen Academie 1658; Reisen in den Provinzen Frankr. wo sich die meisten Spuren von Celten sollen erhalten haben (1659); über Lenoir's description des monumens de sculpture (1667); gegen die Etymologie des Grafen Sargo und Hn. Marc Bruere (1740); über den Druiden-Tempel zu Montmoëillon (1769); über die Schrift an den Löwen zu Venedig (1769) von einiaen neugefundenen Celtischen Münzen (1770) Etymologien von Orts- und Volkennamen, aus dem Celtischen (1770); über den Drachen zu Niort (2039); über Celtische Etymologien (2044); s. Meibom; s. Banddin; s. Pellieur.
- Jones über das Fahren in offenen Wagen als Mittel gegen den Typhus (1272).
- K. H. Jördens, Lexicon Deutscher Dichter und Prosaisten B. 5. 1824.
- J. C. Afr. Joerg, de funiculi umbilicalis deligatione haud negligenda 1995.
- Joyneau, über den Drachen von Poitiers (2039).
- K. W. Justi, Gedichte Aufl. 2. 1143.
- Juvenal, Sat. 3. 4. 5. übers. von J. Adf. Nasser (2016).

K.

- v. Kampf, über die Rechtskraft eines in einer Civilsache von einem auswärtigen Gerichte gesprochenen Urtheils nach den Grundsätzen des Staatsrechtes der Rhein. Bundesstaaten (215)
- Karsten, Secret. der Mecklenburg. Landwirtschafts Gesellsch. (921).
- Kaufmann, über ein Gefangenhaus für die Inquisiten (1664).
- E. F. Kausler, die wichtige Lehre von den Logarithmen 361.
- K. A. Glieb Keil, Lehrbuch der Hermeneutik des neuen Testaments 569.

Kellermann, über den Lauf und die Berechnung der Beweisfristen (2069).

G. Kellie, case of chronic rheumatism and observations on the exhibition of Arsenic in the protracted form of that disease (1839).

Ob. G. Kieser, über den wesentlichen und symptomatischen Unterschied zwischen dem Scharlachfieber, Scharlachfriesel, Purpurfriesel, Fleckfieber, Purpurfieber 497; Entwurf einer Geschichte und Beschreibung der Bade-Anstalt zu Northeim 1486; der Ursprung des Darmcanals aus der vesicula umbilicalis, dargestellt im menschlichen Embryo 1104.

K. Klinglake, Nutzen der kleinen Aderlässe in der peripneumonia notha, in der Lungenschwindsucht 2c. (1917).

Ant. Kirchner, Prüfung der vertrauten Briefe über die Geschichte von Frankfurt am Main von Seyerlein 238.

C. F. Klaiber, Mutationum, quas terra et mare subierunt, exempla ex Graecorum Romanorumque scriptis repetita 184.

Mart. H. Klaproth, Beiträge zur chemischen Kenntniß der Mineralkörper B. 5. 1590. 1821. 1854 1029. 1998.

Engelb. Klüpfel, s. *Vincentius Lerinensis*.

Jd. Knilmayer, Versuch einer genauen Darstellung des Progressions-Verhältnisses der Planeten- und Trabanten-Abstände von ihren Centralkörpern 777.

Koch, Vorschläge zu einem Gefangenhause für die Inquisiten (1664).

Jos. C. von Koch-Sternfeld, Salzburg und Berchtesgaden, in historisch-statistisch-geographisch- und staatsöconomischen Beiträgen 801.

N. Kolbe, s. *Sal. Gefsner*.

D. Z. König, Anweisung wie Hölzer, Wiesen u. Felser ohne geometrische Instrumente nach Schritten vermessen u. berechnet werden können 599.

Bh. L. Königsmann, de aetate carminis epici quod sub Orphei nomine circumfertur 1813. Thdr. van Kooten, s. Pindarus Theb.

M. von Bagebue, Preußens ältere Geschichte, 4 Bde.

J. Ph. Krebs, Latein. Lesebuch 656.

Everard. Kreenen, Nahumi vaticinium philologicae et criticae expositum 1163.

J. F. Kremser, s. Publ. Syrus.

Kries, Anweis. zur Rechenkunst nebst einer kurzen Einleitung in die Geometrie 1259; Lehrbuch der reinen Mathematik für die obersten Classen gelehrter Schulen 1261; Lehrbuch der Physik für gelehrte Schulen 1262.

K. Ph. von Kropf, System und Grundsätze der Vermessung, Eintheilung, Abschätzung u. Cultur der Forsten 689.

W. Traug. Krug, der Staat u. die Schule, oder Politik u. Pädagogik in ihrem gegenseitigen Verhältnisse 1538.

M. J. von Krusenstern, Reise um die Welt Th. I. 657.

C. J. Kulenkamp, Darstellung des Executionsverfahrens nach der Westphäl. u. Französl. Proceß-Ordn. B. I. 1881.

H. Kunhardt, s. Sallustius.

B. H. Steringa Kuypers, s. Brieven geschreven op eene wandeling door Duitschland.

2.

Bh. van Laar, diss. de Romanorum ponderibus et mensuris 1200.

- F. X. *Labensky*, galerie de l'hermitage, avec la description historique par *Camille de Germaine* Livr. I. 2. 3. 1617.
- Labilliardiere* (Cuvier u. Chaptal); Bericht über eine Abh. von *Candolle*: tableau de la nutrition des végétaux (1610); über eine neue Gattung des Palmbaums (1654).
- Lacépède*, über die verschiedenen Gattungen des Ameisenbären (1571).
- Ladixmerie*, Lettres sur l'Espagne — publ. par C. P. augm. de pièces fugitives par Mme Fanny de *Beauharnais* 1235.
- J. L. *Lagrange*, über die Theorie der Variationen der Elemente der Planetenbahnen (1653); allgemeine Theorie der Variationen der willkürlichen Constanten in den Problemen der Mechanik (1654); Supplement zu dieser Theorie (1655).
- H. *Lalande*, Beobachtung des Vorüberganges des Merkurs vor der Sonne Nov 9. 1702, nebst Folgerungen in Rücksicht auf die Verbesserungen der Elemente der Mercurbahn (1571).
- Lalande* u. *Burckhardt*, Beobacht. der Opposition der Pallas im J. 1803, nebst daraus abgeleiteten Elementen für die Bahn dieses Planeten (1571).
- A. J. N. *Lallemant*, s. Patr. *Gufs*.
- J. B. P. A. *Lamarck*, philosophie zoologique T. 1. 2. 265.
- K. P. *Landon*, paysages et tableaux de genre du Musée Napoléon. Recueil pouvant faire suite aux annales du Musée, par le même auteur T. 1 - 4. 648; annales du Musée et de l'école moderne des beaux-arts T. 15. 16. 676; Salon de 1808. Partie 1. 2. 882.

- Lange, Entwurf eines Gefangenhauses für die Inquisiten (1664).
- Kr. J. M. Langenbeck, Bericht über die chirurg. Krankenanstalt 281; s. Bibliothek für die Chirurgie; Arbeiten auf dem anatomischen Theater 1017.
- C. Langhans, über Theater, oder Bemerkungen über Katastrophik, in Beziehung auf Theater 1756.
- v. Langles, Antheil dess. an der hist. chronolog. de l'art du dessin d'après les manuscrits de la bibliothèque impériale (134).
- G. Langstaff, case of Introsusceprion (236).
- S. C. de Lanjuinais, Präsid. der Celtischen Academie 1769; Ausz. aus Adelung's *Mischmeten* (1835).
- Alo. Lanzi, storia pittorica della Italia. Bd. 3. T. 1 - 6. 1445.
- Laplace, über die Abnahme der Schiefe der Ecliptik (1527); über die Rotation des Saturninges (1527).
- de Laporte du Theil, Uebersetzung des Strabo (1362).
- Larcher, critische Anmerkungen über das etyologicum magnum (1287); über die Geschichte des Cadmus (1426); von dem Ritterorden der Griechen (1426); über den Hermias; mit der Rechtfertigung des Aristoteles und seiner Verhältnisse zu jenem (1429); über einige Feste oder gottesdienstliche Feiernlichkeiten, welche von Castellan u. Meursius übergangen worden sind (1429); sur la Noce sacrée (1430).
- Fr. L. de Latour, meine Ansicht über den bevorstehenden Verkauf der Gemälde-Galerie des Grafen von Brabeck zu Söbber 1886.
- C. V. Laurop, Grundsätze der Forstbenutzung und Forsttechnologie 1760.

- Lauter, über das Studium der classischen Sprachen des Alterthums als ein vorzügliches Bildungsmittel des jugendlichen Geistes 24.
- Jos. Lavallée, Wirksamkeit für die Celtische Academie 1658; s. *Filhol*; histoire des inquisitions religieuses d'Italie, d'Espagne et de Portugal. T. 1. 2. 449.
- W. Lawrence, observations on a peculiar affection of the testis, attended with the growth of fungus from that Organ (1269).
- Lebarbier, Regeln für die Zeichner von Alterthümern (1771).
- J. Lebeuf, Code, ou nouveau traité des intérêts mis en rapports avec les lois etc. 40.
- C. F. Ledebour, plantae nonnullae horti et agri Gryphici (2018).
- H. M. Legendre, über eine neue Formel, um aus scheinbaren Mond-Distanzen die wahren zu finden (1570).
- Legier du Loiret, traditions et usages de la Sologne (1668); Volksgebräuche in Sologne u. Du Berri. (1832).
- J. F. M. A. Legonideg, von Heirathsgedichten in Bas-Leon (1740); Verzeichniß von Bretonischen Wörtern, welche Ähnlichkeit mit den Griech. haben (1836).
- Legoux de Flair, Versuch über Ostindien. Mit Anmerkungen von C. A. W. von Zimmermann. B. I. 206.
- H. A. Lehzen, die Lehre von der Vormundschaft nach den Gesetzen Westphalens 1901; über Bestellung von Vormündern (2070); über die Vormundschaft der Mutter (2071); über die von dem Ehegatten eines Abwesenden abgeschlossene zweite Ehe (2071); kann noch jetzt eine Criminal-Untersuchung wegen eines begangenen Ehebruchs Statt finden? (2071);

in wie fern ist nach Einführung des Code Nap. ein Käufer an den früher abgeschlossenen Mieths-Contract gebunden? (2072).

Leibniz, Briefe dees. (440.)

Just. Bar. v. Leist, discours prononcé lors de la cloture des Etats le 12 Mars 1810. —

Rede 10. 809; discours sur le projet de loi relatif à la procédure correctionnelle — Rede 10. 1599. —

Noel Lejeune, Volksgebräuche im Gebiete von Chartres (1834); Volksgebräuche von Bouneval (1835).

Relieure, vom Venit, einem neuen Fossil (1610); (Zany und Cuvier) Bericht über ein. Msp. von André, théorie de la surface actuelle de la terre (1611).

P. D. Lemazurier, Galerie historique des acteurs du Théâtre Français, depuis 1600 jusqu'à nos jours. T. I. 2 1177.

J. J. Lemoine, discours qui a remporté le prix sur cette question proposée en 1808 par l'acad. de Dijon; la nation Française merite-t-elle le reproche de légèreté que lui font les nations étrangères? 10.

Dav. Jac. van Leunep s. Ovidius.

Al. Lenoir, Präsident der Celtischen Academie 1658; über ein porphyrones Aschengesäß zu Rennes (1662); über die alte Kirche der S. Genesieve zu Paris (1663); mythologie Celtique du Dragon de Metz nommé Graouilly (1686); über den Druiden-Tempel zu Montmoillon (1769); von der Glasmahlerey (1772); über die Thränenfläschchen (1774. 2039); Vergl. Grivaud; über die sogenannte Gothische Bauart (1774); Uebersicht der vorzüglichen Denkmähler des Musée des monuments Français (1832); alte Denkmähler in Metz (1834);

- die alte Cathedralkirche zu Cambrai (1835);
 von 2 Aegyptischen Statuen zu Paris (2045).
 K. Ghold, Lenz, Sammlung der Fragmente des
 Philochorus 1424. — Vergl. K. Gfr. Siebelis.
 Gratien Lepère, Angabe einer künstlichen Puz-
 zolana (2063).
 Lerouge, Volksgebräuche in Lothringen (1775.
 1832).
 Meriwether Lewis, voyage s. Patr. Gass.
 J. van der Linden, s. Code Napoléon.
 W. v. Lindenau, astronom. Beobachtungen 305;
 tables barométriques pour faciliter le calcul
 des nivellemens et des mesures des hauteurs
 par le baromètre 562; über den Sonnen-Durch-
 messer 937; wird Corresp. der Königl. Ges.
 der W. 1870.
 K. Linné, philosophia botanica Ed. 4. Stud.
 Curtii Sprengeli 828.
 Fel. Jos. Lipowaty, Baiertisches Künstler-Lexicon.
 B. 1. 1676.
 Jos. F. C. Löffler und Hm. Gfr. Demme, drey
 Friedens-Predigten 197.
 G. W. Lorschach, s. J. Teiffedre l'Ange.
 J. F. Euf. Losz, Ideen über öffentl. Arbeits-
 häuser 1721.
 Ludwig, Phantasien und Reflexionen auf einer
 Reise durch das südliche Deutschland in die
 Schweiz. B. v. Abth. I. 2. 1839.
 J. D. Luis, über eine Ersparungs- und Pens-
 ions-Casse für Hamburg (1664).
 B. H. Lulofs, s. Brieven geschreven op 'eene
 wandeling door Duitschland.
 G. H. Lünnemann, s. Aelianus.
 F. von Lupin, Mineralogische Briefe geschrieben
 auf einer Reise durch Schwaben u. Tirol (639).
 Lärzer, über Salzburgs inländische Bedürfnisse
 an Nahrung, Kleidung etc. (804).

Lysias, zwey Reden dess. ins Deutsche überf. (2048).

M.

M***, Description du Pachalik de Bagdad. Suivie d'une notice sur les Wahabis et de quelques autres piéces relatives à l'histoire et à la littérature de l'Orient. (Publ. par Silvestre de Sacy) 76.

James Mac Grigor, über die epidemische Augenentzündung in Sythe Darracks (199) Ann.

Macfeldey, kommt der Art. 1326. des Code Nap. auch bey unserm Wechseln zur Anwartschaft (2072); über die Gültigkeit älterer possessiver Rechte neben dem Code Nap. im Königreich Westphalen (2072).

J. Macquer, chemisches Wörterbuch. Ausg. 3. herausgeb. von Fer. Benj. Richter, fortgesetzt von S. F. Hermbstädt. Th. 3. 137.

Jac. Ant. Maffei, periodici istorici e topografici della valle di Non e Sole, bearbeitet von G. v. Salis (640).

Magnien et Deu, Dictionnaire des productions de la nature et de l'art, qui font l'objet du commerce de la France. 3 Vols. 810.

von **Majer**, Ideal des Intestat-Erbfolge-Systems nach rein rationellen Principien? (1579);
S. Majer, Mythologisches Taschenbuch Jahrg. I. 2022.

G. Mangili, Versuche über den Winter Schlaf der Thiere überf. und mit Anmerk. von G. v. Salis (639).

Mangourit, thätige Wirksamkeit für die Collische Academie 1658; Eloge de M. Cambry (1658); über Latour d'Auvergnat (1659); gegen die Mißbräuche der Etymologien besonders in Personen u. Ortsnahmen (1688); Geschlechts

- . **Zauf- und Zunahmen aus dem Eelischen und Deutschen Alterthum** (1769).
Manso, über die bisherige Behandlung der Griechischen u. Römischen Alterthümer (878); über einige pädagogische Vorschläge zur Weckung des Deutschen Sinnes und Deutscher Kraft (878).
C. C. H. Marc, s. **C. M. Gardien**.
Marctet, Wiederherstellung eines Menschen, der auf Ein Mahl 6 Unzen Laudanum getrunken hatte (3); Krankheitsgeschichte und Leichenbefund eines an der Wasserscheu verstorbenen (4).
J. Glob. Marezoll, zwei Predigten 610.
Ph. Martheinecke, christliche Symbolik Th. I. 1781. 1249.
Marmontel, s. **Chapsal**.
Martial, mehrere Epigrammen übers. v. J. Adf. Kasser (2016).
Magnini, Beitr. zu der neuen Ausg. von Fabricii biblioth. Gr. (167).
von Massenbach, Memoiren zur Geschichte des Preussischen Staats unter den Regierungen Friedrich Wilhelms II. und Friedrich Wilhelms III. 1783. 65.
Masson, über das Wörterbuch des Hn. Pallas (1661).
E. J. v. Matthäi, s. *Opuscula medicor. Graecor.*
J. S. Matthäi, Progr. Erläuterung schwerer Stellen in den Classikern 1502.
J. Tob. Mayer, de apparentiis objectorum terrestrium a refractione lucis in atmosphaera nostra pendentibus 1761.
Mazern, über die Verhältnisse der Unterthanen und Grundherrn im Salzburg. (805); über die Steuerverfassung von Berchtesgaden (805).
Mechanic, Beobachtung des Cometen 1793 (1573) verschiedene Beobachtungen der Decultation von π der Jungfrau (1573),

- Ger. Meerman, sur l'Invention de l'Imprimerie (1401).
- Sm. Méhes, de respiratione animalium 1966.
- Meibom, von der Tränen säule; übers. von Johann neu (1833).
- J. C. F. Meister, Lehrbuch des Naturrechts 1785; über N. Persius Flaccus 1276.
- J. Fr. Meister, lettres sur la vieillesse 1863.
- Lh. Meister, helvetische Geschichte B. 4. 329.
- Mejan, Criminal-Rechtsfall übers. von Deshayes (2670).
- Melanchthon, Leben Luthers in's Franz. übers. von R. von Villers (1805).
- Melander von Melanderhjelm, Anzeige eines Todes 1869.
- Messier, Beobachtung eines kleinen Cometen den 12. Jul. 1801. (1571); Beobachtung der Sonnenfinsterniß den 17. August 1803. (1578); Beobachtung der Sonnenfinsterniß Febr. 11. 1804. (1571); Beobacht. des Planeten Atlas (1571); über den großen Nebelstern im Gürtel der Andromeda (1612).
- J. G. Meusel, gelehrtes Teutschland B. 14. (Gel. Teutschl. im 19ten Jahrh. B. 2.) 1094; Lexicon der vom J. 1750 bis 1800 verstorbenen deutschen Schriftsteller B. 10. 1277.
- H. Meyer, über die Aldrovandische Hochzeit, s. R. A. Böttiger.
- J. C. F. Meyer, Forstdirections-Lehre 1817.
- J. J. L. Meyer, Johann Arn. Günther: Ein Lebensgemälde 1515; Nachricht von den Verhandlungen der Hamburg. Gesellsch. und mehrere Aufsätze in dieser Sammlung (1663).
- Meywerth, Criminal-Rechtsfälle (2669. 2072).
- H. Middeldorpf, s. Mahum; de institutis litterariis in Hispania, quae Arabes ductores habuerunt, erhält den Preis 2003.

- A. L. Millin, s. *Peintures des vases antiques*; über den Druiden-Tempel zu Montmoeillon (1769).
- Mionnet, description de medailles antiques Grecques et Romaines T. 4. 1176.
- Mirbel, über das Wachstum und die Entwicklung der Vegetation (1654); über ein System d'anatomie comparée des végétaux, fondé sur l'organisation de la fleur (1655).
- E. W. Mitscherlich, Programm zur Feier des Geburtstages des Königes und der Vertheilung der Preise an die Studierenden 2001.
- E. A. Moebius, s. *Anacreon*.
- J. B. Modderman, s. *Brieven geschreven op eene wandeling door Duitſchland*.
- Mollevant, 376. ist *Mollewant* zu lesen.
- C. L. Mollevant, s. *Tibulle*, s. *Salluste*. Bergl. 375. 376.
- J. Monjon, über den Nutzen der oxygenirten Salzfayern Räucherungen bey Ruhien (2063); über den ätherartigen Geruch, welchen oxygenirte Salzfäure durch Einwirkung des Lichts annimmt (2063).
- Mante-quieu*, Lettres (791).
- Deays de Montfort, Conchyliologie systématique et classification méthodique des coquilles T. 2. 847.
- Ant. Montucci, remarques philologiques sur les voyages en Chine de Mr. de Guignes, par *Sinologus Berolinensis* 605.
- James Moore, von den Stein-Concrementen bey Podagrissen (4).
- Jac. Morelli, wird Corresp. der Königl. Ges. der W. 1870.
- Morpurg, Briefe an Hr. D. Seeßen (1398).
- W. Mudd, case of extirpation of the eye (195).

- Ad. H. Müller, die Elemente der Staatskunst.
 B. 1. 2. 3. 899.
- Fr. J. Müller, von einem Rdm. Denkmal zu
 Bollendorf (1835).
- J. von Müller, sämtliche Werke. Th. 1. 2.
 (Vier und zwanzig Bücher allgemeiner Ge-
 schichten, besonders der Europäischen Menschheit
 B. 1. 2. nach des Verf. Tode herausgegeben durch
 dessen Bruder J. G. Müller) 1065.
- J. G. Müller, s. v. Herder; s. J. v. Müller.
- J. Olieb. Münch, Christliches Predigtbuch zur
 häuslichen Erbauung B. 1. 1399.
- E. H. W. Münchmeyer, über die beste Einrich-
 tung des Medicinalwesens für Flecken und
 Dörfer, erhält den Preis 1877.
- G. W. Munké, System der atomistischen Physik
 257.
- Mänkel, schriftliche Auff. über verschiedene Ge-
 genstände der Naturlehre 1037.
- C. W. Münnich, s. Calendarium Musarum Afra-
 narum,
- W. Münscher, Handbuch der christl. Dogmen-
 geschichte B. 4. 1489.
- F. Münter, epistola de duobus monumentis ve-
 teris ecclesiae 1439.
- Musaeos, Urschrift, Uebersetzung, Einleitung und
 critische Anmerk. von Fr. Passow 1693.
- L. de Mussé, vom Schwert als Gegenstand
 göttlicher Verehrung bey den Scythen, und
 vom Schwert Rolands (1772); über den An-
 fang des Christenthums und über den Kalender
 der Gallicanischen Kirche 1687. 1740. 1769.
 1775. 1832.

N.

- Nahum, aus dem Hebr. übersetzt von H. Mü-
 deldorpf 1263.

- Nasse und Wilmans, Bericht über die Armenfranken-Berpflegungs-Anstalt zu Bielefeld 1275.
- J. Abf. Nasser, Satirische Anthologie aus Rdm. Dichtern übersetzt B. I. 2016.
- H. Neffoux, voyage dans la haute Egypte avec des observations sur les diverses espèces de Séné qui sont répandues dans le commerce 60.
- F. Nicolai, Gedächtnißschrift auf J. A. Eberhard 1007.
- M. Niemann, Forststatistik der Dänischen Staaten 1001.
- M.^s Hn. Niemeyer, Rede zur Gedächtnißfeyer der seit der ersten Versammlung verstorbenen Mitglieder der Reichsstände 368; drey Predigten 775.
- Nieppce (Gebrüder), Erfindung einer Maschine, Pyréolophore (1611).
- Andr. Noble, history of an endemic Cynanche parotidea (1344).
- O.
- Fr. Oberthür, biblische Anthropologie. B. 4. Abth. t. 2. 1250.
- Ofen, über die Erkenntniß des Muschelthiers aus der Schale 1681.
- F. von Ompreda, neue vaterländ. Litteratur 585.
- Oribasius, Excerpte desselben aus Griechischen Aerzten, herausg. von C. F. von Matthäi 105.
- F. W. Olander, Nachricht von dem Zustande u. den Vorfällen der Entbindungs-Lehranstalt zu Göttingen 241; de instrumentis et machinis ad pernoscentiam optimam aequae ac vitiosae pelvis muliebri formam et inclinationem facientibus, ab ipso inventis multoque usu comprobatis 1897.
- J. J. Olander, merkw. Krankengeschichte eines Harn- u. Bluterbrechens bey unterdrückter na-

- türkischer Menstruations- u. Urin-Ausleerung 769; wird Professor der Kön. Soc. der Wissenschaften 1603. 1868.
- G. H. Oesterley jun., pract. Erläuterung der Westphäl. Proceß-Ordn. Th. 3. 1921; s. Magazin für das Civil- u. Criminal-Recht des Königr. Westphalen; Bemerkung zu der Lehre von der Nullität der Vorladung (2068); über den Lauf u. die Berechnung der Beweisfrist (2068), vergl. Kellermann; aus dem Franz. übers. Rechtsfälle (2069. 2070. 2073) — zu der Lehre von der Peremtion des gerichtlichen Verfahrens bey Friedensgerichten (2069); über das Erbrecht eines vor dem 180. Tage nach geschlossener Ehe gebornen Kindes, und die Gültigkeit eines nach Einführung des Code Napoléon errichteten Uebergabe-Contractes (2071).
- P. Ph. Ostertag, Auswahl aus seinen kleinen Schriften, herausg. von einigen seiner Freunde, Samml. I. 2. 782.
- Ovidius Naso, Heroides et A. Sabinus Epistolarum, cura Dav. Jac. van Lennep 1327.

P.

- C. P., s. Ladixmerie.
- Palissot, Leben Voltaires im Ausz. (877); oeuvres complètes, Nouv. éd. 6 Vols. 1009.
- Jan. Pan, de grati animi officiis atque ingratorum poena jure Attico et Romano 1075.
- Partemann, über die Kuhpocken (736).
- Parmentier, über das Aufbewahren der rose des Provins, u. über den Vorschlag des Dr. Masuyer hyperoxygenirt-salzsauern Kalk als Reinigungsmittel der Luft anzuwenden 2063.
- Fr. Passow, s. Musäus.
- G. Peach, über die epidemischen Augenentzündungen in Hythe Barracks (196); zweytes

- Schreiben über die Aegyptische Augenentzündung (806).
- Rob. Pearson, Behandl. des Reichestens (2).
- Pellieur, von einem alten Grabe (1776); von alten Siegeln u. mit Berichtigungen von Johanneau (1836); von einem alten Grabhügel in Beaugenoy (2045).
- Penzenkuffer, Französischer Vorbereitungscursus für die ersten Anfänger im Uebersetzen 1368.
- Perfius, Sat. 2. 3. übers. von J. Adf. Tasser (2016).
- Peit = Radel, über Cyclopische Bauart 618.
- Pegl, Charakteristik des Alim oder Alben (89); Beschr. des bey Amberg vorkommenden Wologneserspathis (89).
- Ange Pezzana, notices bibliographiques sur les deux éditions les plus rares du XV. Siècle, trad. par Brack. 1336.
- Pfaff, über die empfindlichsten Reagentien für Salzsäure, Kohlenstoff u. Ammoniak. (502); über die vermeintl. Bildung von Salzsäure aus Wasser durch Galvanisiren desl. (502).
- E. S. Pfaff, über die strengen Winter vorzüglich des 18. Jahrh. 526.
- Pfeiffer, über die Anwendung des Code Napoléon auf früher begründete Rechtsverhältnisse (1578).
- Philochorus, s. K. Gfr. Siebelis.
- C. Picault, histoire des révolutions de Perse pendant le 18e Siècle. T. I. 2. 2064.
- Spyokito Piedemonte — Sonette zum Lobe Casnova's (1839).
- Pindarus, carmina ed. Schüsler 2086.
- Pindarus Thebanus, Epitome Iliados Homericæ. E. recens. et c. notis Theodori van Kooten. Edid. H. Weytingh. 771.

Pinel (u. *Zallé*); über eine Abb. von Dupuytren, den Einfluß der in die Lungen sich vertheilenden Nerven auf das Athembolen betr. (928); über die Bestimmung der Wahrscheinlichkeit in Rücksicht auf die Heilung des Wahnsinns (1612).

Th. Piroti, s. *Mch. Ang. Bonaroti*.

Glieb Jac. Planck, über die Weisheit des christlichen Religionslehrers in der Wahl u. Bestimmung der Form seines Vortrags (440).

H. Planck, progr. de vera natura atque indole orationis Gr. novi testamenti 1545.

Plato, Kriton ins Deutsche übers. (2048).

J. J. Poggi, Manuel pour extraire le sucre du raisin 919.

Mme de Polier, Mythologie des Indous — travaillée sur des manuscrits authentiques apportés de l'Inde par feu Mr. le Colonel de *Polier*. T. I. 2. 1041.

Le Colonel de *Polier*, s. *Mme. de Polier*.

Pons, über die Irmenssäule (1771).

G. M. da Ponte, über das Vorkommen einer brennbaren Materie in der *Balgandino* (639).

G. H. Mr. Poppe, Geschichte der Technologie. B. 2. 1241.

Portal, über schwammige Auswüchse in den Eingeweiden (1611); sur les maladies héréditaires (1615); über membranöse Concretionen im menschlichen Körper (1615).

Jul. Porthmann, essai historique sur l'imprimerie 2041.

K. Pougens, doutes et conjectures sur la déesse *Nehalennia* 741. 1662.

Pt. Prevost, du Calorique rayonnant 473.

J. E. Pries, Probe eines neuen Commentars über *Miltons* verlorenes *Paradies* 1359.

- D. *Quarrier*, *raſes bf gout in Negroes* (1354).
 Quenſel, *Anklageurkunde wider den Juden Seſſigmann* (2067).

X.

- Kallier, über die gläsernen Schanzen in Schottland (1775); von Alterthümern in *Foret de Fougères* (2039).
 F. W. *Waf.* von *Kamdohr*, *Jurist. Erfahrungen, oder Repertorium der wichtigsten Rechtsmaterien in alphabetischer Ordnung Th. I. 2.* 825.
Ramond, über Höhenmessungen vermittelst des Barometers (1574); — *Auff. 3.* (1654).
 H. *Kapp*, das Geheimniß des Steindruckes in seinem ganzen Umfange 1954.
 J. *Bapt. Kasarius*, Uebers. des *Dribasius* 2c. — 105.
 G. W. *Kasmann*, *Berichtigungen und Nachträge zu Bodmers Ausg. der Manessischen Samml. von Minnesingen nach der Urschrift in der Kaiserl. Biblioth. zu Paris* (1111).
 F. v. *Kaumer*, das Britische Besteuerungssystem 201.
 J. H. *Regenbogen*, *commentatio de fructibus quos humanitas, libertas, mercatura, industria, artes atque disciplinae per cunctam Europam perceperint e bello sacro* 509.
Lars Regner, *supplementum ad historiam de parallaxeos solaris inventione* 161.
 Jos. *Rehmann*, s. *zwey Chinesische Abhandlungen über die Geburtsh.*; *wied Corresp. der Admial. Gesellsch der Wiss.* 1870.
 G. C. *Reich*, *Neue Aufschlüsse über die Natur und Heilung des Scharlachfiebers* 2025.
 C. *Reinhart*, s. *Almanach aus Rom*.

- G. F. Reinhold**, über den absoluten Begriff des Geistlichen (440); über den Criminalgefängenen Brade (440).
- Reisigl und Auer**, Numeräre Uebersicht der Producte aus dem Mineralreiche im Salzburg. (804).
- Reiske**, Schreiben an Bode über die Arab. Uebersetzung der Evangelien (1566).
- Fürst Nic. Repnin**, wird Ehren-Mitglied der Königl. Gesellsch. der Wiss. 1869.
- Andr. J. Requin**, Förskäl til en flora oeconomica Sueciae. 2 Theile 1305. flora Virgiliana eller Förskäl 2c. 1307.
- Jer. Dav. Reuss**, Repertorium commentationum a societätibus litterariis editarum, Vol. 8. Historia. 857.
- L. Marie Reveillere Lepaur**, Bericht von verschiedenen Erdbügeln im Dep. Maine und Loire (1688); Alterthümer in der Gegend von Saurmur (1741); über den Patois in der Vendee (1773).
- Rhode**, über das Alter der zu Lentyra gefundenen Thierkreise (878).
- J. G. Rhode**, Artistische Blumenlese aus dem 15. u. 16. Jahrh. B. I. Abth. I. 249.
- Lh. Ribaud**, über Volksgebräuche im Dep. de l'An. (2038).
- Richard**, von der poule blanche welche in Lothringen einer Braut die noch Jungfer ist vortragen wird (1771); Hochzeits-Gebräuche im District Remiremond (2045).
- A. G. Richter**, de usu purgantium in febris nervosis 777; wird Director der Kön. Soc. der Wiss. 1603; 1869.
- Ger. W. Richter**, s. P. J. Macquer.
- P. J. Richter**, Aufsätze im Frankfurter Museum (1568).

- Fr. u. F. Kiepenhausen, Geschichte der Mahlerey in Italien Th. I. H. I. 2. 1137.
- Riffault, über die Zersetzung der Salze durch die Voltaische Säule (928).
- J. W. Ritter, Versuche u. Bemerkungen bey Gelegenheit einer ersten Wiederholung von Davy's Versuchen über die Darstellung metallähnlicher Producte aus Kali u. Natron durch den negativen Pol der Voltaischen Säule (91); Feinere Bemerkungen hierüber (93); Neue Versuche über den Einfluß des Galvanismus auf die Erregbarkeit thierischer Nerven (93)
- Roard, über das Entschälen der Seide (2063).
- Roberton, cases of diseases of the generative organs and of stricture in particular (1918).
- Kobiquet (u. Chevreul), über die spontane Zersetzung des gewasserstofften Schwefel-Warnts (503); über Darstellung des reinen Warnts (503); (u. Vauquelin), über einen neuen vegetabilischen Stoff im Spargel (1612).
- de Roches, de humuli lupuli viribus medicis (237).
- Rolland, sur les prérogatives des Dames chez les Gaulois etc. — im Ausz. (1835).
- Cp. Rommel, Progr. de generibus eloquentiae 173.
- J. G. Rösch, trigonometrische Aufnahme des Thals von St. Luciensteig bis Churbündten (639). Bemerkungen über die geographische Darstellung des Cantons Graubündten (639).
- Rosenmüller, Beitr. zu der neuen Ausg. von Fabricij biblioth Gr. (167)
- Jos. de Rosny, s. Journal central des Académies; Nomenclature des différentes académies et sociétés savantes et littéraires (142).
- C. H. Rosberg, Anweisung zum Schön- und Geschwindschreiben Th. 3. (Anweisung zur rich-

- tigen Aussprache u. Rechtschreibung im Deutschen) 2005.
- H. W. Korermond, s. Jöchers Gelehrten-Lexicon.
- Kuette, wird Corresp. der Kön. Ges. d. W., 1870.
- Graf von Rumford, sechs Abhandl. über die Wärme (1571); über die Verbreitung des Lichts der Lampen durch verschiedene Arten von Schirmen, nebst Beschreibung einer neuen Lampe u. eines Photometers (1612); über die große Verschiedenheit der Abkühlung von heißen Flüssigkeiten in vergoldeten oder weißen Porcellangefäßen (1613); über die gegenseitige Adhäsion der Wassertheilchen (1615); über die langsam vor sich gehende Mischung verschiedener über einander gebrachter Flüssigkeiten (1615).
- J. G. Kunde, s. James Ware.
- Ph. D. Kunge, Farbenregel, nebst einer Abh. über die Bedeut. der Farben in der Natur von H. Steffens. 817.
- Graf Wenzel von Kzewneki, Uebersetz. der achten Erzählung des Hariri (1395); wird Ehren-Mitgl. der Kön. Ges. der Wiss. 1869.

S.

- C. G. S., Recherches sur l'origine et la signification des constellations de la sphère Grecque. Trad. de Suédois. Ed. 2. 1953.
- F. Saalfeld, essai sur l'importance commerciale et politique des trois villes libres Anseatiques Lubeck, Hambourg et Bremen 742; Geschichte des Portugiesischen Colonial-Wesens in Ostindien 1010.
- Sabatier, über Blutergießungen in die Cavität des Pericardium, u. über eine Ansammlung von Eiter in dieser Höhlung (1610); über die

- Geschwülste, welche sich durch Aufsammlung der Galle in der Gallenblase erzeugen (1615).
- A. *Sabinus*, s. *Ovidius*.
- G. J. *Guilhem de Sainte-Croix*, Erläuterungen des Buches Tobias (1285); Bemerkungen über das Denkmahl zu Ancyra (1286); über die Trümmer von Babylon (1425); über die alten Staatsverfassungen u. Gesetze der Städte in Sicilien (1427); über die Bevölkerung von Attica (1428); über die gesetzliche Gewalt Augusts (1510); über das Schließen des Janustempels (1511); über die Neigung des Kaisers Hadrian zu der Philosophie, Rechtswissenschaft, Litteratur u. Künsten (1511); Bemerkungen über Zosimus (1513).
- Fel. *Renouard de Sainte-Croix*, voyage aux Indes orientales etc. T. I. 2. 3 1937.
- Th. *de Saint-Mars*, notice sur la cérémonie du cheval Maudit (1740); von dem See Grand-Lieu bey Nantes (2039).
- Saint-Morys*, s. *Malart*.
- J. A. *Saissy*, recherches expérimentales anatomiques, chymiques etc. sur la physique des animaux mammifères hybernans; notamment les Marmottes, les Loirs etc. 1379.
- J. *Salat*, die Moralphilosophie 837.
- J. C. *Salfeld*, s. N. Beiträge zur Kenntn. des Kirchen- u. Schulwesens.
- C. U. von *Salis*, s. *Alpina*; s. G. *Mangili*; s. *Fac. Ant. Maffei*.
- Sallustie*, conjuration de Catilina; guerre de Jugurtha, traduction par C. L. *Mollebaut*. 517; opera — Ed. Henr. *Kunhardt*. P. I 1239.
- Cl. *Salmasius*, notae in Anthologiam Gr. (1035).
- Euseb. *Salverte*, tableau littéraire de la France du XVIII. Siècle (1943).

- de *Sampayo*, l'art de faire le vin rouge (504).
Sanfourche-Laporte, s. le nouveau *Valin*.
- S.** *Sartorius*, erh. den Preis über die von dem
 Franzöf. Institut aufgestellte Preisfrage: quel
 fut, sous le gouvernement des Goths, l'état
 civil et politique des peuples d'Italie? 1090;
 wird Mitgl. der Kdn. Ges. der Wiss. 1444.
 Th. von *Saussure*, vom Schwefeläther (504).
Jos. Ant. Sauter, fundamenta juris ecclesiastici
 Catholicor. P. 1. 2. 515.
- Savary*, Universal-Lexicon der Handlungswis-
 senschaft, bearb. von Moses Israel, H. Heu-
 singer u. Casp. Jhling. Th. 1. 965.
- Gf. H. *Schäfer*, s. *Pindarus*; s. *Sophocles*;
 s. *Corpus poetar. Graecor.*
- Schallhammer*, über die Verhältnisse des Han-
 dels 2c. im Salzburg. (805); über den Münz-
 fuß u. Geldcours im Zillertal (805).
Comte de Scheffer, lettres (791).
- Schiferlj*, Rede über den Einfluß der Gemüths-
 bewegungen auf die Gesundheit und Lebens-
 dauer (397).
- A. W.** *Schlegel*, über dramatische Kunst u. Littera-
 tur Th. 1. 217. Th. 2. Abth. 1. 409.
- Schlegel*, Pred. über die große Würde des Ehe-
 standes (440).
- Schleusner*, auctarium observationum in *Suidam*
 et *Hesychium* etc. P. 1. 2. 1023.
- J.** *Schlichtegroll*, dritter Jahresbericht der Kdn.
 Acad. zu München 2047.
- K. E.** *Erb Schmid*, *Udiaphora*, wissenschaftlich
 u. historisch untersucht 985.
- Schmidt*, Ist es erforderlich eine nach andern
 als den allgemeinen Gravitations-Gesetzen wir-
 kende Kraft anzunehmen, um die Erschei-
 nungen der Cohäsion zu erklären? (93).

- H. Adf. Schrader, Hortus Gottingensis, fasc. 1. 641; f. Journal für die Botanik; seltene Gewächse, die im botan. Garten zu Göttingen 1809 geblühet haben (2018).
- Fr. von Paula Schrank, über Grenz Lustspiegel u. einige verwandte Erscheinungen (93); Beschreib. zweyer neuen Pflanzengattungen (86); über die Gattung Grimaldia (87).
- C. J. Schreger, d. jüng., Versuch einer vergleichenden Anatomie des Auges und des Thränenorgans 2040.
- Mo. Schreiber, f. U. Zutton.
- Schroll, öconomisch = statistische Uebersicht der Production aus dem Mineral = Reiche im Salzburgischen (804).
- J. W. Schubert, Diss. qua in sermonem, quo Evang. Matthaei conscriptum fuerit, inquiritur 861.
- Jos. U. Schultes, Reisen durch Oberösterreich Th. 1. 2. 454; observationes botan. in Linnaei Species plantar. ex edit. C. L. Willdenow 581; wird Corresp. der Kdn. Ges. der Wiss. 1870.
- Schulz, wenn zu einem Verkaufe ein Handgeld hinzugekommen ist, sind dann die Contrahenten berechtigt davon abzugeben (2068); Zusätze (2068); Sind diejenigen Rechtsgeschäfte, welche einen Gegenstand über 150 Franken an Werth betreffen, und worüber keine Urkunde aufgenommen ist, als bürgerlich ungültig zu betrachten (2068); kann nach dem Code Napoléon aus einem Eheverlöbniße auf die Ehe geklagt werden? (2068); Wird der Kauf dadurch, daß dabey verabredet worden, die verkaufte Sache erst nach einer gewissen Zeit zu liefern, in ein bloßes Versprechen die Sache zu verkaufen verwandelt (2069).

- J. C. von *Schulzen*, de tempore praescriptionis ex alienatione rerum quae minorum sunt, erhält das Accessit 2002.
- Schwächrichen*, über das Hedwigische System der Noose und Beschreibung einiger neuen Noose (2017).
- J. H. E. *Schwarz*, das Christenthum in seiner Wahrheit u Göttlichkeit betrachtet Th. I. 1724.
- J. *Schweighäuser*, s. L. Ann *Seneca*.
- Leo von *Seckendorf*, Nachrichten von Altdeutschen Handchriften in der Kaiserl. Biblioth. zu Wien (116).
- Sp. von *Seckendorf*, Bewirkung der Ausg. von 3 Ph Ostertags Schriften (784).
- Ge. *Söldmayr*, Bemerkungen über den Staatsverein 913.
- Seegen*, Brief an Hn. v. Hammer (1396).
- Senebier*, Leben Calvins (1895).
- L. Ann. *Seneca*, ad Lucilium epistolae morales ed. J. *Schweighäuser*, Vol. I. 601.
- Mo. *Sennefeldel*, erster Erfinder des Steindruck (1954).
- Sexto*, Confirmations-Handlung (440).
- K. Fel. *Seyffer*, de alitudine speculae astronomicae Regiae, quae prope Monachium est, supra mare internum (94); super longitudine geographica speculae astronomicae etc. (94).
- J. *Shoolbred*, über den Gang der Kuhpockenimpfung in Ostindien und die Tauglichkeit des Kuhpocken-Schorfes zum Impfen (256).
- Siauve*, über den Druiden-Tempel zu Montmoellon (1769).
- J. *Sickler*, s. Almanach aus Rom.
- Sickler*, lettre à Mr. Millin 619.
- K. Gfr. *Siebelis*, observationes in locos quosdam *Philochori* difficiliores 1424.

- Silvestre de Sacy**, s. *Mus.*: Description du Pacha-lik de Bagdad; über die Denkmähler Nakschi Rüstam; die Inschriften zu Tschebel-minar; über die Persischen Münzen der Saffanden, und die Denkmähler und Inschriften zu Kirman-schah oder Bisutan (1285); memoire sur divers événements de l'histoire des Arabes avant Mahomet (1432); über die Arab. Uebers. der Bücher Moses zum Gebrauche der Samaritaner, und über die Handschriften dieser Uebers. (1505); relation de l'Egypte par Abd-allatif, suivie de divers Extraits d'écrivains orientaux etc. 2049.
- Siméon**, Schreiben an die Präsidenten der Gerichtshöfe und Königl. Procuratoren (2067. 2069. 2070. 2071. 2072. 2073).
- Simon** Socraticus. dialogi quatuor. Additi sunt incerti auctoris dialogi Eryxias et Axiochus. Ed. A. Büchh. 1655.
- Simologus** Berolinensis, s. Ant. Montucci.
- J. F. Sobry**, poétique des arts 1463.
- J. Smith Soden**, case of malconformation in the genitals (1270).
- Sm. Th. Soemmering**, academicae annotationes de cerebri administrationibus anatomicis vasorumque ejus habitu (81); Abh. über die schnell und langsam tödtlichen Krankheiten der Harnblase und Harnöhre bey Männern im hohen Alter 1091.
- Gf. F. N. Sonntag**, doctrina inspirationis, ejusque ratio, historia et usus popularis 542.
- Sophocles**, tragoediae ed. C. G. A. Erfurdt, Vol. I. 2. 3. 4. 5. 169. 177; ed. Gf. H. Schüfer T. I. 2. 2086.
- Graf Sörgo**, über die Sprache und Sitten der Slavischen Völker (1686).

Soulavie l'aîné, s. *Pièces inédites sur les regnes de Louis XIV.* etc.

E. Spangenberg, Commentar über den Code Napoléon B. 1. 2. 1577; Redaction einiger Hefte des Magazins für das Civil- und Criminalrecht des Königreichs Westphalen (2066); In wie fern gelten in Westphalen die ältern Gesetze noch neben dem Code Napoléon? (2067); über die Réferés (2068); über den Zinsfuß im Königr. Westphalen (2069); über die Collision der administrativen und rechtsprechenden Gewalt (2071); ist die exceptio litis pendentes coram tribunalis peregrino im Westphäl. Processu zulässig? (2073).

Kurt Sprengel, s. **R. Linné**.

Spurzheim und Gall, über die Anatomie des Gehirns, Bericht darüber s. **Cuvier**.

Mme de Staël, lettres (791).

Stalder, Anekdote an die Helvetische Gesellschaft (759).

Stange, s. **Alcaeus**.

Stanger, Heilung eines hartnäckigen Hustens durch Eisenvitriol (2).

K. F. Stündlin, Progr. de corona papali 1081.

H. Steffens, über die Bedeutung der Farben in der Natur (817).

von Stein, über die Aufhebung der verschiedenen Arten des Retracts (1582).

Steinacker, über das essigsaure Ammoniak (2063).

J. N. Steinmüller, s. **Alpina**.

E. L. Stieglitz, Versuch einer Einrichtung antiker Münzsammlungen zur Erläuterung der Geschichte der Kunst des Alterthums 385.

J. Jac. Stolz, Predigten, Hälfte 1. 2. 1616.

Strabo, Géographie traduite du Grec en Français T. 1. 1362. T. 2. 1364.

Fr. Ign. Streber, Versuch einer Geschichte des Königl. Münz=Cabinet's in München (95).

N. Strixner, s. Albr. Därer.

von Strombeck, Rede als den Ständen das Gesetz, wodurch die Dispensationen von Eheverboten zwischen Schwägern und Schwägerinnen autorisirt worden, vorgelegt wurde (2068); In wie fern ist nach Einführung des Gesetzb. Napoleons ein Käufer an die früher abgeschlossenen Mieth=Contracte gebunden? (2070); wohin gehrt die Klage über die vor einem Criminal= oder Civilgerichte ausgestoßenen Injurien? (2072).

F. Stromeyer, Bericht über das chemische Laboratorium zu Göttingen 721.

H. von Struve, wird Corresp. der Königl. Ges. der Wiss 1870.

D L. Suasso, morborum exanthematicorum descriptionis tabularum forma ordinatae specimen 1055.

Sully, s. Sully's Geist der Staatsverwaltung.

Th. van Swinderen, s. Brieven geschreven op eene wandeling door Duitſchland.

Publ. Syrus, Mimi, similesque sententiae selectae e poetis antiquis c. commentario Erasmi atque versibus germanicis editae a J. F. Krenfier 478.

T.

Pt. Tchekalevsky, essai sur les opérations pratiquées lors de la fusion en bronze des statues colossales d'un seul jet 1595.

J. Teissedre l'Ange, Leben und Character Seb. Fulco Joh. Rau's, aus dem Holl. von Magd. Henriette Esler, geb. Rau. Mit einer Vortr. v. von G. W. Lorscheich 609.

- A. C. H. *Tellegen*, quaedam observationes in scarlatinam 1815.
- Tenon*, über die Articulationen des weiblichen Beckens (1572); chemische Versuche über die schwammige Substanz der Gebärmutter (1574) sur la bourse membraneuse que le péritoine fournit à la matrice (1575).
- R. F. *Terlinden*, Theorie u. Practik des gerichtl. Verfahrens in Civil-Sachen Th. 1. 2. 578.
- v. *Textor*, kurze Darstellung der höhern Analysis 377.
- Thenard*, (Sourcroy u. Vauquelin), über das gas oxide d'Azote und über das gas nitreu: (1573).
- B. F. *Thibaut*, Grundriß der allgemeinen Arithmetik oder Analysis. Th. 1. 1129.
- Arfenne Thiébaud de Bernaud*, du genêt 880
- F. *Thierich*, lyrische Beylagen zu Jacobs Griech. Elementarbuch B. 4. (1960).
- H. L. *Thomas*, Empfehlung des Badeschwamme zu Quellweisseln, um die weibliche Harnröhre auszudehnen (4).
- Ev. *Thomassen a Thueffink*, Waarnemingen omtrent de ziekten welke in de Jaaren 1798 en 1799 in het Nosocomium Clinicum de Groningen zyn behandeld 1641.
- Thucydide*, histoire grecque par Mr. Gail T. 1-4. 695.
- Tibulle*, élégies traduites en vers par C. L. Mollevant. Ed. 2. 517.
- Olieb W. *Töpelmann*, neuere Erfahrungen über zweckmäßige Behandlung venerischer Schleimsausflüsse und der ihnen nachfolgenden Uebel 1169.
- La Tour*, s. Latour.
- J. P. *Trefurt*, s. N. Beyträge zur Kenntniß des Kirchen- und Schulwesens,

Th. C. Tychsen, de numis veterum Persarum
 Commentatio altera 321; übernimmt nach
 Meinerss Tode bis Michaelis das Directorium
 der Königl. Soc. der Wiss. 1039. 1862.

H. W. Tydemann, s. Corn Jac. van Affen.

H. Bl. Tzschirner, über die Verwandtschaft der
 Tugenden und der Laster 870.

U.

F. A. Ukert, s. über die Litteratur Frankreichs
 im 18. Jahrh.

V.

Valin, commentaire sur les dispositions de l'or-
 donnance de la marine (567).

J. Seb. Vater, Untersuchungen über Americas
 Bevölkerung aus dem alten Continente 1409.
 Vaquelin (u. Boullay), über das Vorkommen
 von weinsteinfaurem Kalk im Weinstein (503);
 (Sourcroy u. Thenard) über das gas oxide
 d'Azote und über das gas nitreux (1573);
 (u. Sourcroy) über die Milch der Kühe (1573);
 (u. Sourcroy) analyse de Tabaschéer (1574);
 (u. Sourcroy) über die Natur des Getraides-
 fraßes (1574); über eine neue mit Detonation
 sich entzündende Substanz (1574); über die
 Einwirkung der Salpetersäure auf thierische
 Substanzen (1575); über das rohe Platin-
 Metall und über die darin befindlichen neuen
 Metalle (1575); (u. Sourcroy), chemische Un-
 tersuchungen über die Milch der Fische (1610);
 über die Analyse der Haare (1612); verglei-
 chende Untersuchungen über das Titan de France
 und den Oïlanite oder Anatase des Hn. Haüy
 (1612); (u. Robiquet), über einen neuen ve-
 getabilischen Stoff im Spargel (1612); Ana-
 lyse verschiedener Eisenmüern (1613); über die
 Existenz der Platina in den Silbererzen von

- Gualdiscalcanal (1613); (u. Sourcroy) Analyse des allium caepa (1615); (u. Sourcroy) über den thierischen Mucus (1654).
- Ventenat, vorläufige Nachricht von denjenigen neuen Pflanzen, welche in den 5 folgenden Lieferungen seines Werks, *Choix des plantes*, vorkommen werden (1609); über die Pflanzengattung *Samyda* u. *Caesaria* (1615).
- James Verch, *Behandl. der epidemischen Augenentzündung in Hythe Barracks* (198); *observations on amputation at the hip joint* (200); *an account of the ophthalmia which has appeared in England since the return of the british army from Egypt* (235); *a report on the influence of a moist atmosphere in aggravating the form and retarding the cure of the infectious ophthalmia* (1337); *remarks on the difference between the infectious ophthalmia and that produced by the artful application of irritating substances to the eyes* (1338); *on the sensibility of the inflamed Cornea to the transmission of light* (1354).
- Dialart Saint-Morys, über die Französ. Litteratur im 18. Jahrh. (1943).
- Mart. W. Baron von Vietringhoff, wird Ehrenmitglied der Kdn. Ges. der Wiss. 1869.
- K. von Villers, s. Melanchthon.
- B. G. d'Ansse de Villosion, über einige unbekante oder unrichtig gelesene Steinschriften (1385).
- Vincentius Lerinens. *Commonitorium. Praemissit epistolam ac Prolegomena et notis illustravit Engelb. Klüpfel.* 462.
- Ennius Quirinus Visconti, wird Mitgl. der Kdn. Ges. der Wiss. 1870.

- Vissers; Verzeichniß der in den Niederlanden vor 1501 erschienenen Druckstücke, mit Vermehrungen (1404).
- C. von Voght, über eine Ersparungs- u. Pensions-Casse für die arbeitenden Classen in Hamburg (1664).
- J. W. Glob *Koit*, commentatio medica exhibens oculi hum. anatomiam et pathologiam ejusdemque in statu morboſo extirpationem 1984.
- Vogler, über Kirchen-Musik (1568).
- Nic. Vogt, Einleitungsrede bey Eröffnung des Frankf. Museum; Kunsturtheile; biographische Skizze von Johann von Dalberg (1568).
- Comte de Volney, chronologie d'Herodote, conforme à son texte. 2. Partie. 25; Beurtheilung des Wörterbuchs von Hu. Pallas (1661).
- de Voltaire, lettres à Mme du Deffand (785).

W.

- H. L. W., Ansichten der westlichen Schweiz mit flüchtigen Reisebemerkungen über den Oberrhein 445.
- Wagner, commentatio de articuli Gr. linguae origine nec non de ipsius usu apud Homerum 2019.
- Baldw. Wake, Diss. de Typhi remedijs (1272).
- James Wardrop, on the effects of evacuating the aqueous humour in inflammation of the eye (109); dissection of two Cases, in which a moveable body was found within the cavity of the vaginal coat of the testis (823).
- James Ware, remarks on the purulent ophthalmia which has lately been epidemical in England (1352); chirurgische Beobachtungen über das Auge, nebst Anh. über die Einbringung eines Maauskatheters u. die Behandlung

- der Hämorrhoiden, übers. von F. G. Wunde, mit einer Borr. u. einigen Anmerkungen von R. Zimly. B. I. 2. 1376.
- Jon. W. te Water, s. P. E. Jablonsky.
- Rob. Watt, cases of diabetes, consumption etc. (1920).
- Wit. Ant. Weber, Geschichte der Baierschen Wiedertäufer im 16. Jahrh. 1492.
- F. Weinbrenner, über die wesentlichen Theile der Säulenordnungen 1857.
- R. U. Weinhold, Anleitung den verdunkelten Krystallkörper im Auge des Menschen jederzeit mit seiner Kapsel anzulegen 897.
- Bj. Ghold Weiske, de praepositionibus Gr. commentatio 1246.
- F. G. Welker, s. Aristophanes.
- W. M. L. de Wette, s. II. Testament.
- K. W. L. von Weyhe, de tempore praescriptionis ex alienatione rerum, quae minorum sunt, erh. den Preis 2002.
- H. Weytingh, s. Pindarus Theb.
- Ant. White, von einem dritthalbjährigen vorzeitig reifen Jungen (9).
- L. D. Wiarda, Geschichte und Auslegung des Salischen Gesetzes und der Malbergischen Glossen 345.
- Ep. Mart. Wieland, s. Cicero; s. Neues Attisches Museum; Musarion, Prachtausgabe von Degen 1016.
- Wiese, über das Mecklenburg. Creditwesen (923).
- Wiggers, de Juliano Apostata 1709.
- Wildt, Bemerkungen über Bacos Schiffern 1825.
- R. L. Willdenow, über die Gattungen Brunia u. Haavia (88); Beschreib. der deutschen Holzarten, s. Guimpel.
- J. Willemet, de Arabum meritis in literis medio aevo instaurandis 879.

- A. Philips *Wilson*, some observations on the diagnosis between fever and phrénitis and on the nature and treatment of those diseases; some observations on the nature of inflammation and its connexion with fever (1269).
- James *Wilson*, von ein Paar bisher übersehenen Muskeln des häutigen Theils der Harnröhre (6).
- W. F. *Windorf*, Anleitung zum practischen Rechnen Th. 2 759.
- Wisniewsky*, Verzeichniß von Sternbedeckungen für das Jahr 1810. 307
- Kdf. *Witich*, practischer Vorschlag die Urbarmachung des Fluglandes in Ungarn betr. 929.
- J. *Wolff*, Commentatio II. de archidiaconatu Nortunensi 1133.
- Graf von *Wolfradt*, exposition de la situation du royaume de Westphalie. An 1809 Darstellung der Lage des Königr. Westphalen im J. 1809. 505.
- S. L. von *Woltmann*, Geist der neuen preuß. Staatsorganisation 620.
- E. K. F. *Wunderlich*, s. *Demosthenes*; s. *Aeschines*.

X.

- Xenophon*, oeuvres complètes, traduites en françois et accompagnées du texte grec de la version latine et des notes critiques par J. B. *Gail*. T. 1 - 7. 715.

Y.

- Yelloly*, von einem scrofulösen Tumor auf der linken Seite der Barolischen Brücke (6).
- G. W. *Young*, Geschichte und Leichendöffnung eines neunmonathlichen Knaben, der mit einem monströsen Fetus gleichsam schwanger war (7).

3.

A. Sal. Zachariá, das Staatsrecht der Rheinischen Bundesstaaten und das Rheinische Bundesrecht 2057.

Marcaky Zallony, voyage à Tiné. — suivie d'un traité de l'Asthme 465. 481.

R. Jay, Goldau und seine Gegend wie sie war und wie sie geworden 1209.

E. A. W. von Zimmermann, f. Legoux de Flaix.

Plac. Zurlo, dissertazione intorno ai viaggi e scoperti settentrionali di Nicolò ed Antonio Fratelli *Zeni* 1542.

Zweite Abtheilung.

Register

namenloser Schriften, vermischter Sammlungen oder gesammelter Schriften mehrerer Verfasser, auch einiger litterarischer Nachrichten in dem Jahre 1810.

A.

Abhandlungen, der öconomischen Gesellschaft in Böhmen B. 1-8. 855; — zwey Chinesische, über die Geburtshülfe. Aus dem Mandschurischen ins Russische und aus dem Russischen ins Deutsche übersetzt, herausg. von J. Kehmatt 1538.

Adel, über den, sowohl den persönlichen als den Erb- oder Geburtsadel (1581).

Almanach des Reformés et des Protestans de l'Empire Français pour l'an 1808. — pour l'an 1809, — pour l'an 1810, 1893; — aus Rom für Künstler und Freunde der bildenden Kunst herausgeg. von F. Siedler, und C. Reinhart Jahrg. I. 2. 1905.

Alpina, herausgeb. von C. U. v. Salis und J. N. Steinmüller B. 4. 639.

Anleitung zum practischen Rechnen f. W. F. Windorf.

Annalen der Mecklenburg. Landwirthschaftsgeſellſchaft B. I. 2. 3. 921.

Annales de Chimie T. 62: Nr. 184. 85. 86: 301.

T. 63. (Nr. 187. 88. 89.) 864. 924. T: 64.

(Nr. 100-92.) 2001.

l'Antiquité dévoilée au moyen de la Genèse
(1945)

Archiv, Litterariſches, der Academie zu Bern
Jahrg. 2. 397.

Arnaud, Lobſchrift auf ihn (1287).

B.

J J Bartholémy, Lebensgeſch. deſſ. (1326).

Bejot, Lobſchrift auf ihn (1287).

Bern, Bericht über den Zuſtand und den Fort-
gang der Academie daſelbſt (397).

Beanard Coge deſſ. (1687).

Beyträge, Neue, zur Kenntniß und Verbesserung
des Kirchen- und Schulweſens, vorzüglich im
Hanöveriſchen geſammelt, und herausgeg. von
J. C. Salfeld und J. P. Trefurt B. 1. H. 2.
3. 4. 439.

*Bibliographie agronomique, par un des Col-
laborateurs du Cours complet d'agriculture
pratique* 1077.

Bibliothek, für die Chirurgie, herausgeg. von
Langenbeck. B. 1. St. 3 u. 4. 521. B. 2. St. 1.
523. St. 2. 3. 4. 617; — der redenden u. bildenden
Künſte B. 4. 5. 6. 877; — Geſtiſche, oder
Verzeichniß der neuſten Schriften über das Geſtiſche
(1835. 2030).

Bignon, Lobſchrift auf ihn (1287).

Bitte an deutſche Aerzte ihre Kranken nicht arm
zu machen 1677.

C. Brandes, Anz. ſeines Todes 1869.

*Brieven geſchreven op eene wandeling door
een gedcelte van Duitſchland en Holland in*

den zomer van 1809. D. I. (von Th. van Swinderen, B. H. Lulofs, W. H. Crull, W. H. Stieringa Buyper, J. J. Modderman 608.

Abbe Brotier, Lobschrift auf ihn (1287).

Bruchstücke einer Reise durch das südliche Frankreich, Spanien und Portugal 500.

Bundes-Tribunal für die Rheinische Conföderation, über die Errichtung eines obersten (213).

de Burigny, Lobschrift auf ihn (1287).

Büsch, Lebensnachrichten von ihm (1664).

C.

Calendarium Musarum Afranarum in a. 1810.

Poemata quaedam latina et graeca alumno-
rum Afranorum F. T. Fridemanno et C. W.
Münichio editoribus 1248.

Carl der Große, alte Sage von ihm (1776. 2040)

Code des droits de timbre, d'enregistrement, de greffe et d'hypothèque 1079.

Code d'instruction criminelle 369; — nach der officiellen Ausg. übers. von J. C. Starland 369.

Code Napoléon, ingerigt voor het Konigr. Holland 649. Beredeneerd Register op het Wetboek Napoleon, inger. voor het Konigr.

Holland; door J. van der Linden 649; — édition officielle pour le Royaume de Westphalie: repertoire alphabétique, Alphabetisches Sachenregister 1575; — Bemertungen über einige Fehler in der officiellen Uebersetzung desf. (2073).

Connaissance des tems pour l'an 1811 publiée par le bureau des longitudes 1526.

Consolato del mare, — traduit du Catalan en Français, par P. B. Boucher 2 Vols. 1497.

Corpus poetarum Graecor. ed. Gf. H. Schäfer. 2087.

Corrections = Sachen, Bemerkungen über die Urtheile in denselben und deren Vollstreckung (2072).

D.

Denkschriften der Königl. Academie der Wissensch. zu München für das Jahr 1808. 81.

Diseases. On some convulsive „common in certain parts of Scotland (824).

Droit public français, coordonné par l'Auteur des principes d'Administration publique 687.

Droz, Eloge deff. (1836).

Dünger, ob er gleich unterzupflügen oder eine Zeitlang liegen zu lassen (922).

E.

Jos. R. Eder, Anzeige seines Todes. 1869.

Ehescheidungs = Sachen, über das Verfahren in denselben, wenn der Aufenthaltsort des verurtheilten Ehegatten unbekannt ist. (2072).

Essai, sur les opérations pratiquées lors de la fusion en bronze des statues colossales d'un seut jet — f. Pt. Tschekalevsky.

F.

Ant. Fr. Sourcroy, Anzeige seines Todes. 1869.

Fundgruben des Orients, bearbeitet von einer Gesellschaft von Liebhabern. Heft I. 1394.

G.

das Geheimniß des Steinbruchs, f. H. Rapp.

Geist, Sullus, der Staatsverwaltung. Aus seinen eigenen Geständnissen in Hinsicht der wichtigsten Gegenstände dargestellt. Mit beyfälligen Marginalien, 1120.

Germanien, eine Zeitschrift, herausgegeb. von Crome u. Jaup. B. 3. H. 1. 2. 212. H. 3. B. 4. H. 1. 1578.

Geschichte der Künste u. Wissensch. seit der Wiederherstellung derselben 20. Abth. 3. Geschichte der Poesie u. Beredsamkeit von Bourcetweil B. 8 1529. Abth. 8. Geschichte der Naturwissenschaften. IV. Geschichte der Technologie von F. H. Mr. Poppe; B 2. 1241.

Gelehrte Gesellschaften, von Aerzten u. Wundärzten in London 1; Academie zu München 81; Académie des Inscript. et belles lettres 1280; Académie Celtique 1657.

Göttingen, 1) Königl. Gesellschaft der Wissenschaften. A) Neue innere Einrichtung derselben u. Vertheilung in vier Classen, eine physische, eine mathematische, eine historische, u. eine der alten Litteratur gewidmete 1444. 1603. 1868. B) Feuerlichter: Feuer des 59. Stiftungstages 1805. C) Nachricht von den Verhandlungen u. Schicksalen der Societät von 1809 bis 1810; mit vorausgeschickten Bemerkungen über die Gesellschaften der Gelehrten überhaupt, von Heyne 1865. D) Das Directorium geht nach Meiners Tode auf Tychsen über 1089; und von diesem auf Richter 1603. 1868. E) Verzeichniß der ordentlichen Mitglieder nach den vier Classen, u. der Assessorien der Societät 1868. F) Verzeichniß der 1870 verstorbenen und aufgenommenen Mitglieder und Correspondenten 1868. G) Vorlesungen: Tychsen; de numis veterum Persarum. Commentatio altera 321. Richter, de usu purgantium in febribus nervosis 777. Heyne, Elogium Christoph. Meiners 1089. Heyne, Elogium Ernesti Brandes 1089. Heyne, variorum scilicet, litteratorum et egyptorum, genus superstes, fidei nondum satis exploratae, ad examen vocatum 1625. Mayer, de apparentiis objectorum terrestrium a refra-

Actione lucis in atmosphaera nostra pendenti-
 bus 1761. *Ostander*, de instrumentis et ma-
 chinis ad pernoscendam optimam aequae ac
 vitiosam pelvis muliebris formam et inclina-
 tionem facientibus ab ipso inventis multoque
 usu comprobatis 1897. *Heeren*, de fontibus
 et auctoritate vitar. parallélarum Plutarchi
 Commentat. I. 1865. 2009. — Wiederholende
 Uebersicht der im J. 1810 gehaltenen Vorlesun-
 gen 1870. — *Gauß*, disquisitionis de elemen-
 tis ellipticis Palladis ex oppositionibus anno-
 rum 1803, 4, 5, 7, 8, 9. 1969. H) Vor-
 gelegt haben: *Sars* Regner einen Aufsatz:
 Supplementum ad historiam de parallaxeos
 solaris inventionem 161. von *Lindenau*, astro-
 nomische Beobachtungen 305. *Rieser*, eine
 Abhandl. über den wesentlichen u. symptomati-
 schen Unterschied zwischen dem Scharlachfieber,
 Scharlachriesel, Purpurriesel, Fleckfieber u.
 Würpuffieber 497. *Dr. Ostander*, eine Krank-
 heitsgeschichte eines Harn- u. Bluterbrechens
 bey unterdrückter natürlicher Urin- u. Men-
 struationsausleerung 769. von *Lindenau*, einen
 Aufsatz über den Sonnendurchmesser 937. *Mün-
 sel*, einen Aufs. über verschiedene Gegenstände
 der Naturlehre 1037. *Oken*, eine Abh. über
 die Erkenntniß des Muschelthiers aus der Schale
 1681. *Wildt*, Bemerkungen über *Baco's*
 Schiffern u. Probe einer neuen Cryptographie
 1825. — Wiederholende Uebersicht der einge-
 reichen u. in den Societätsversammlungen vor-
 gelegten Aufsätze 1871. I) Preisaufgaben:
 a) von der historischen Classe für 1810, eine
 Bestimmung u. Sichtung der im *Carpini*, *Rus-
 bruquis* u. vornehmlich im *Marco Polo* von
Venedig enthaltenen geographischen Nachrichten
 wird nicht beantwortet 1872; b) von der

physischen Classe für 1811, über die Anwendung der vollkommeneren Kenntniß des menschl. Harns auf Pathogenie und Therapie 1878; c) von der mathematischen Classe für 1812, Theorie der Abweichung u. Neigung der Magnetnadel auf die in den verschiedenen Theilen der Erde gemachten zuverlässigen Beobachtungen gegründet 1878; d) öconomische: auf Jul. 1810: Welche Wirkungen auf die Beschaffenheit u. Menge des Honigs u. des Wachses hat man bisher von der Verschiedenheit der Pflanzen, des Clima u. der Bitterung sicher bemerkt? wird nicht befriedigend beantwortet, u. auf den Julius 1812 aufs neue aufgesetzt 1121. 1122; auf November 1810: Wie kann das Medicinalwesen für Flecken u. Dörfer am besten eingerichtet werden? 1122. 1872; auf Jul. 1811: über die sichersten Mittel den Rübfrüchten auf den Aeckern wider die schädlichen Insecten zu sichern 1122. 1879; auf den Nov. 1811: über die Verbesserung der Brauereyen in Niedersachsen 1122. 1880; auf den Jul. 1812: über den Einfluß der Pflanzen, des Clima u. der Bitterung auf den Honig u. das Wachs 1123. 1880; auf den Nov. 1812: Wie können die Nachtheile, welche nach Aufhebung der Zünfte oder Gilden entstehen, behütet oder vermindert werden? 1880. K) Preisschriften: E. H. W. Müschineyer, über die beste Einrichtung des Medicinalwesens für Flecken und Dörfer 1877. L) Die Gelehrten Anzeigen erhalten die uneingeschränkte Postfreiheit 1444. 1601; Erklärung über die Versendung derselben u. die Ergänzung der entstandenen Defecte 2087.

Göttingen. 2) Universität. A) Academische Feyerlichkeiten: Anzeige der Feyerlichkeiten bey der Anwesenheit des Königs, Aug. 19, und

der von Sr. Majestät bey dieser Gelegenheit getroffenen Verfügungen u. ertheilten Gnadenbezeigungen 1441; Feyer des Geburtstages des Königes u. Vertheilung der Preise an die Studirenden. Programm von Mitscherlich 2001; Hr. Oberstallmeister Ayrer feyert sein fünfzigjähriges Amtsjubiläum 601. B) Fest-Programme; Ostern 1810, de corona papali (auch *Stündlin*) 1081. C) Verzeichniß der Vorlesungen für den Sommer 1810: 545; für den Winter 1810 1465. D) Berichte über einzelne academische Institute: Erweiterung der Bibliothek u. Ausbau der Sternwarte 1249; von dem Zustande u. den Vorfällen der Entbindung-Lehranstalt im J. 1809, von Prof. Ostfander 241; über die chirurg. Krankenanstalt von Langenbeck 281; über das academische Hospital von Hindy 529; über das chemische Laboratorium von Prof. Stromeyer 721; über die Universitäts-Bibliothek 849; über das anatomische Theater unter der Aufsicht der Hrn. Prof. Langenbeck und Sempel 1017; über verschiedene Institute der Universität 561.

Grosley, Lobsschrift auf ihn (1287).

Guanichen, von den, auf den Canarischen Inseln, aus einer ungedruckten Reisebeschr. (1834).

Joseph de Guignes, Nachrichten von seinem Leben (1431).

Günther, Lebensnachrichten von ihm. (1664).

Gutsbesitzer, können die, die Aufhebung der Patrimonial-Gerichtsbarkheit wünschen 973.

Häckelings-Maschine: von Lestor über dieselbe (923).

- Æmerologium oder Calendar verschiedener Städte verglichen mit dem Römischen Calendar (1285).**
Job, bearbeitet von J. J. Gaab 702.
Histoire chronologique de l'art du dessin d'après les manuscrits de la bibliothèque impériale 134; — de l'académie roy. des inscriptions et belles lettres avec les Mémoires T. 47. 1281. 1321. 1385. T. 48. 1425. T. 49. 1505.
Lh. Hornsby, Anzeige seines Todes 1869.
Hülfsmittel zur Menschen-Rettung aus brennenden Gebäuden. Sieben von der Hamburger Gesellschaft gekrönte Preisschriften. Herausg. von J. C. Zellbach 1720.

3.

De l'Invention de l'Imprimerie; ou analyse de deux ouvrages publiés sur cette matière par Mr. Meermann suivi d'une notice chronologique et raisonnée des livres avec et sans date imprimés avant l'année 1501 dans les dix-sept provinces des Pays-bas par Mr. Jacques Visser et augmentée d'environ deux cents articles par l'editeur (Jansen) 1401.

3.

- Jahresbericht, dritter, der Königl. Academie zu München** s. Schlichtegroll.
Journal, the Edinburgh medical and surgical Vol. 3. 100. 195. 234. 256. 432. 806. 823. Vol. 4. 1265. 1337. — *The Medical and Physical* - conducted by Dr. Bradley and Dr. Adams Nov. 1808. to Sept. 1809. Nr. 117 - 127. 1917.
Journal central des Académies et Sociétés savantes (publ. par Jos. de Rosney) Nr. 1. 141.
Journal, Neues, für die Botanik, herausgegeben von Schrader B. 4. St. 1. 2. 2017.

Justizverwaltung, über die, in besonderer Beziehung auf das Sportelwesen (213).

K.

- Ob. & Karstens, Anzeige seines Todes 1869.
 Kartoffeln, über das Aufbewahren derselben in kegelförmigen Haufen (922).
 Kirchhof, Lebensnachrichten von ihm (1664).
 J. Klostermann, Anzeige seines Todes 1869.
 Kühe, über das Alter derselben ehe sie zum Stiere zu lassen sind (922).
 Kupfer, essigsaures, über die Destillation und die Producte dess. (928).

L.

- Lämmergeier, Beytr. zur Geschichte dess. (639).
 J. H. Laspeyres, Anzeige seines Todes 1869.
 Latour d' Auvergne, Eloge dess. (1836).
 Legrand, Nachricht von dem Leben dess. (1740).
 Leidensgeschichte Jesu u. s. Glanz Zuheumaden.
 Litteratur, deutsche, über den Geist ders. (877). —
 über die, Frankreichs im 18. Jahrh. zwey Abhandl. von Barente und von Jay aus dem Franz. übers. u. von F. A. Ukert 1943.

M.

- Magazin encyclopédique. Fevrier 1810. — Lettre de Mr. Sickler à M. Millin 619.
 Magazin für das Civil- und Criminal- Recht des Königr Westphalen. Herausgeg. von G. H. Vesterley B. 1. 2. 2065.
 Medicin über den gegenwärtigen Zustand derselben in Deutschland (1271).
 Ep. Meiners, Anz. seines Todes 745. 1868.
 Mémoires de l'Institut des sciences, lettres et arts. Sciences mathématiques et physiques T. 6. 1569. T. 8. Semestre 1. 2. 1609. T. 9. Année 1808. Semestre 1. 2. 1651. — de l'académie

Celtique T. 1. (Nr. 1. 2. 3.) 1658. T. 2. (Nr. 4. 5. 6.) 1686. 1737. T. 3. (Nr. 7. 8. 9.) 1769. T. 4. (Nr. 10. 11. 12.) 1832. T. 5. Nr. 13. 2038. Nr. 14. 2044; de l'Acad. des Inscript. et B. L. s. *Histoire*.

Minnelieder, Ergänzung der Samml. von Minnesängern, herausg. von G. F. Benecke 441.

Museum für altd Deutsche Litteratur und Kunst, herausgeb. von J. H. von der Hagen, B. F. Docen u. J. G. Büsching B. 1. H. 1. 2. 1105.

Museum, Neues Altisches, herausg. von Ep. Mart. Wieland, J. J. Göttinger u. J. Jacobs B. 3. H. 2. 2048.

N.

de Nicolai, Lobschrift auf ihn (1287).

O.

Opuscula varia XXI veterum et clarorum medicorum Graecorum primo ex Oribasii codice Mosq. gr. edid. Chr. F. de Matthaei 105.

Organisirung, über die, der Gerichtsbehörden bey Einführung des Code Napoléon (212).

D'Ormesson, Lobschrift auf ihn (1287).

P.

Paciaudi, Lobschrift auf ihn (1287).

Marquis de Paulmy, Lobschrift auf ihn (1287).

Peintures des Vases antiques, vulgairement appelés Etrusques, gravées par A. Clener, accompagnées des explications par A. L. Millin.
Livr. 2. 14. Livr. 3. 17. Livr. 4. 19. Livr. 5. 20. Livr. 6. 22. Livr. 7. 278. Livr. 8. 300. Livr. 9. 302. Livr. 10. 303. Livr. 11. 337. Livr. 12. 425. Livr. 13. 428.

Pforr, Lebensumstände dess. (1568).

Pièces inédites sur les regnes de Louis XIV. Louis XV. et Louis XVI. T. 1. 2. (Publ. par Soulavie l'aîné) 308.

Preisaufgaben, der Berliner Ges. Naturforsch. Freunde über die Natur des Basalts 070; der Classenschen Literatur-Gesellschaft in Kopenhagen 1277; des Französl. Instituts (1653); für die Studierenden zu Göttingen 2003; der Münchner Acad., eine deutsche Sprachlehre betreffend, wird nicht befriedigend erfüllt, 2047.

Preisvertheilungen des Französl. Instituts (1570).

Preffel, Lebensumstände dess. (1568).

Psalmen; metrische Uebersetzung einiger (397).

Psaumes, nouv.lement traduits sur l'Hebreu etc.

T. 1. 1634. T. 2. 1637. T. 3. 1733.

Publicität, über die bey gerichtl. Verhandlungen (214).

A.

Räthsel, Arabische (1398).

Rechtsfälle, entschieden von dem Tribunale zu Embes (2071. 2072).

Register, „Algemeen en beredeneerd, of alle de Publicatien en Ordonantien van de Gemeene Middelen voor het Konigr. Holland enz. gearresteerd: D 1. 2. 1244.

Report from the select Committee of the house of Commons appointed to enquire into the state of Lunatics (1272).

de Rochefort, Lobschrift auf ihn (1287).

Runkelrüben-Bier, Anweisung zur Bereitung desselben (923).

S.

Sammlung einiger im Frankfurter Museum vorgelegenen Arbeiten Th. 1. 1567.

Schafpocken=Impfung, Versuche ders. (923).

Schäferreyen, über die Abnahme derselben bey verbessertem Ackerbau 922.

Schrein, Ein Versuchs romantisches Gedicht, nach morgenländischen Quellen. Th. 1. 2. 1099. s. von Hammer.

- Schwigsucht, über die Ursache ders. (1353).
 Scropheln, über die Heilung derselben durch die
 ehemahligen Könige von England (104).
*Sculture del Palazzo della villa Borghese ditta
 Pinciana* 248.
 Segnier, Lobschrift auf ihn (1287).
 Ueber Sinn und Absicht einiger Stellen der zu
 München erschienenen Flugchrift: die Plane
 Napoleons u. seiner Gegner 343.
 Souveränetät, über die, der Rheinischen Bun-
 desfürsten (1580).
 L. Timothy Spurler, Bez. seines Todes 1868.
 Standesherrn, über das Recht der Souveräne
 die Domänen u. Güter derselben zu besteuern
 (215).
 von Steuerfreyheiten, u. von der Entschädigungs-
 berechtigung bey Aufhebung derselben (214).

T.

- Tableau historique de la politique de la Cour
 de Rome, depuis l'origine de sa puissance
 temporelle jusqu'à nos jours* 1922.
Tarif chronologique des Donanes. Ed. 4. 254.
 Taschenbuch. Oötrianisches, zum Nutzen u. Vers-
 anügen für das Jahr 1811. 1629.
Taurinum, Einsturz desselben (1776); — Be-
 richtung d. dieser Blawicht (2045).
 Testament, Alt- u. ü. ers. von J. A. W. Augusti
 u. W. M. L. v. W. me. B. 1. 2. 209; — Neuch,
 übers. von W. G. Wozel 1225; übers. von R.
 van Eß und von Klander van Eß. Ausg. 2.
 1288.

- Testamentum Novum* ed. *Koppe*. *Acta Apostolorum* gr. perpetua annotatione illustrata a *J. H. Heinrichs*. Partic. I. 1436.
- Theorie der politischen Welt* 1161.
- Jac. Thulia*, Anzeige seines Todes 1869.
- Toussin*, Lebensnachrichten von demselben (1771).
- Transactions*, medico-chirurgical, published by the medical and surgical society of London Vol. I. 1.
- v.
- Valin*, le nouveau, ou Code commercial maritime, par *Sanfourche Laporte*. Revu et approuvé par *P. B. Boucher* 567.
- Ventenat*, Biographie desf. 2019.
- Vergleichs-Büreau*, über ein in Einbeck errichtetes (2071).
- Verhandlungen der helvetischen Gesellschaft in Zofingen im Jahr 1809*. 758. — und *Schriften der Hamburgischen Gesellschaft zur Beförderung der Künste und nützlichen Gewerbe* B. 7. 1663.
- Verpachtung der Landgüter*, beste Art derselben (922).
- Versuch einer kirchlichen Statistik der Herzogl. Mecklenburg-Schwer. Güstrowschen u. Mecklenburg-Strelitzischen Länder* 1217.
- Vertheidigung der Heynischen Ausg. des Homer* (877).
- Volkalieder im Patois der Vendée* (1775).
- Vorstellungen der Weimarischen Hof-Schauspieler zu Leipzig*, zwey Schreiben darüber (877).
- Voyage pittoresque*, s. *Choiseul Gouffier*. — dans les catacombes de Rome s. *Artaud*.

W.

Fac. Jos. Winterl, Anzeige seines Todes 1869;
Witterungsunfälle beim Landbau, Vorkehrungen
dagegen (924).

Wurzeln, gelbe, Anweisung ein angenehmes und
haltbares Getränk daraus zu machen (922).

Z.

e *Zodiaque*, Qu' est-ce que? En a-t-il ja-
mais existé un vraiment astronomique? 1945.

Verbesserungen.

- 43. Z. 11. v. u. l. aufstellend.
— 44. Z. 11. l. würdevoll.
— 49. Z. 6. l. Gas st. 995.
— 53. Z. 6. v. u. l. der st. den.
— 55. Z. 12. v. u. l. einmahl st. niemahl.
— 58. Z. 16. l. nun st. nur.
— 104. Z. 6. v. u. ist zu lesen: *Adenochoiradologia*
or a treatise of glandules and strumas or
Kings-swellings. London. 1684.
— 184. Z. 8. ist der Name des Verfassers einzuschalten:
H. M. E. F. Klarber, P. P. O.
— 376. Z. 2. v. u. ist statt Moleville *Mollevant* zu
lesen.
— 498. Z. 3. st. Schleimorgane l. Schlingorgane.
— 499. Z. 17. st. durch die höhere Metamorphose l.
frühere Metamorphose.
— 660. Z. 1. st. 55. l. 5.
— 864. Z. 15. st. Busslay l. Bousslay.
— 978. ist auf der untersten Linie nach wie sie soll
die folgende: ten gewährt werden, so lange
Zundert von Gurs, aus S. 980. letzte Zeile
hierher zu ziehen, und auf dem andern Blatt
wegzustreichen.
— 1407. Z. 10. ist nach den Worten unter dem Jahre
beizusetzen 1482.
— 1740. Z. 20. st. Legonidae l. Legonideg.
— 2046. Z. 1. st. 1716. l. 1776.
— 2086. Z. 1. st. oben l. 1209.
-